

12076

189

Секторія  
Тоді  
Хітості  
Адресна  
Справочна  
Книга



Вся  
Вильна



АДРЕСНАЯ  
II  
СПРАВОЧНАЯ  
КНИГА

1912

Виленское Акціонерное Общество

ПИВОВАРЕНІЯ

„ШОДЕНЪ“

≡ пивоваренный

и солодовенный ≡

ЗАВОДЫ

Основной капиталъ Руб. 500.000.

    
Ливо высшаго качества.

Пастеризация новымъ усовершен-  
ствованнымъ способомъ.

Отлично сохраняется.

Продажа повсюду.

Доставка на домъ отъ 20 бутылокъ.

Собственные вагоны—ледники.

☛ Телефонъ № 52. ☚

12076



Искусственное охладнение



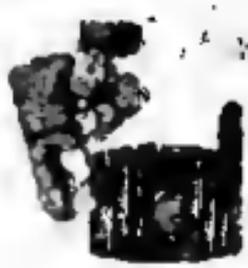
С.-Петербургъ, 1908 г.  
Больш. завод, № 5.

Одесса 1910 г.  
Большая заводъ Мед.

Телефонъ № 155.  
Искусственное охладнение

# Акционерное Общество "И. Е. ЛИПСКІЙ", пивоваренный заводъ, наибольшій по производительности въ Северо-Западномъ краѣ.

Заводъ расположенъ на  
больш. завод, № 5 в  
С.-Петербурге, на  
больш. завод, № 5 в  
Одессе, на  
больш. завод, № 5 в



Боченко съiformъ.

ARCTICUM DANCE  
\* Искусственный ЛЕДЪ \* W \* L \* N \* I \*

# РУССКО-АЗІАТСКІЙ БАНКЪ

Телеграфный адресъ: „Сихорусъ“.

(ПРЕЖДЕ СЪВЕРНЫЙ БАНКЪ и РУССКО-КИТАЙСКІЙ БАНКЪ).

|   |                  |
|---|------------------|
| Основной капиталъ възявъ оплаченъ . . . . .                               | Р. 35,000,000. — |
| Залпасныя капиталы . . . . .  | 11,866,625. —    |
| Счета пассивныя и запасныя капиталы въ распоряженіи акціонеровъ . . . . . | 5,338,647. 60    |

ПРАВЛЕНІЕ: С.-Петербургъ, Невскій, 62.

ОТДѢЛЕНІЕ въ ВІЛЬНѢ: Георгіевскій проспектъ, 9.

**ПОКУПАЕТЪ и ПРОДАЕТЪ** процентныя бумаги и акціи.

**ВЫДАЕТЪ:** письменные и телеграфные переводы на Россію и загранич. ссуды подъ залогъ процентныхъ бумагъ, акцій и товарныхъ документовъ на срокъ и по требованію (on call)

**ПРИНИМАЕТЪ:** взносы на текущіе счета и вклады, **НИССОВЫЯ** и **акредитивныя** порученія на Россію и заграничу, порученія на **покупку и продажу на биржѣ процентныхъ бумагъ и акцій**, обязанности на **храненіе**.

**УЧИТЫВАЕТЪ** векселя, купоны и платежныя свидѣтельства правительственныхъ учрежденій.

**СТРАХУЕТЪ** выигрышные билеты отъ тиража погашенія.

## Учрежденія Русско-Азіатскаго банка.

въ Россіи (Европ.)  
на Кавказѣ и въ  
Сибирѣ.

Ален. ъвилъ  
Арзамиръ  
Астрахань

Вальшовскъ  
Варнаулъ  
Базумъ  
Байскъ

Борисоглѣбскъ  
Бутурлинскъ  
Бѣженскъ  
Вятгородъ

Абдулно

Бакъ

Благоевскскъ

Вайвилл  
Верхисудинскъ  
Вилла  
Витсбургъ  
Владивостокъ  
Владнавазъ  
Воронежъ

Гольдбергъ  
Гомель  
Грязи  
Гурьевъ

Дербентъ  
Дергачи  
Добринка

Елецъ  
Екатеринбургъ  
Екатеринодаръ  
Елецъ  
Ефремовъ

Ирбитъ (арм.)  
Иркутскъ

Изданъ  
Калачъ  
Камышинъ  
Кантемировка  
Карачевъ  
Кишиневъ  
Канши  
Козловъ  
Ковтоловъ  
Константино-  
градъ  
Красноярскъ  
Кронштадтъ  
Красный Кутъ  
Казанскъ  
Кулянкъ  
Курганъ  
Кяхта

Лебелянъ  
Тюбаки  
Ливны  
Липецкъ

Майкопъ  
Маруполь  
Минскъ  
Михайловка  
Москва

Нижний-Нови  
(арм.)

Николаевъ  
Николаевскъ  
Николаевскъ  
прим.  
Никольскъ  
Уссур.  
Новозыбковъ  
Новонико-  
лаевскъ  
Новороссійскъ  
Новочеркасскъ  
Новоузенскъ  
Новый Осколъ  
Нѣжинъ

Одесса  
Омскъ  
Орелъ

Пена  
С.-Петербургъ  
Петропавловъ-Дав.  
Покровская  
Слобода.  
Прилуки  
Прокладная

С. Разсказово  
Рига  
Рославль  
Ростовъ н/Д.

Рымбскъ  
Садара  
Сирабовъ  
Семицалтисскъ  
Средняя Вода  
Сорокинское  
Сретенскъ  
Старый Осколъ

Тверь  
Томарева  
Туапсе

Хабаровскъ  
Харьковъ  
Хасавъ-Юртъ  
Херсонъ

Челябинскъ  
Череповецъ  
Чита

Якутскъ  
Ярославль



### Въ Англіи:

Лондонъ



### Во Франціи:

Парижъ.



### Въ Средней Азійи и Туркестанѣ:

Андижанъ  
Асхабадъ  
Бухара

Вѣрний  
Калигаръ  
Керылъ  
Кокандъ  
Кульджа  
Марсианъ  
Мервъ  
Паянтанъ  
Новый-Уртинскъ  
Самаркандъ  
Ташкентъ  
Чугучакъ

### Въ Монголіи:

Куанченды  
Хайларъ  
Харбинъ.

### Въ Китаѣ:

Гомонгъ  
Ньювангъ  
Пекинъ  
Тянь-Тзинъ  
Ханьковъ  
Чифу  
Шанхай.

### Въ Японіи:

Токагава.

### Въ Индіи:

Бомбей.  
Калькута  
Карачи  
Коломбо  
Урга.

  
ЧЕРВОНО-  
ДВОРСКИЙ

паровой пивоваренный  
и солодовый заводы

И. А. ПАРЧЕВСКАГО.

Виленская контора и складъ  
ВИЛЬНА,  
Набережная улица, собств. домъ.  
Телефонъ № 206.



Спеціальное приготовленіе очковъ  по рецептамъ окулиста.

ТОРГОВЫЙ ДОМЪ

Бр. А. І. Олькеницкіе

Вильна, уг. Большой и Милліонной улицъ. Телефонъ № 552.

СРЕДСТВО ПОЛУЧЕНИЯ ИЛИ ПОТЕРЯ ИЛИ

 Оптическіе, электрическіе  
и хирургическіе товары 

ФОТОграфическіе аппараты и принадлежности.

Граммофоны

Продажа

и ПЛАСТИНКИ къ нимъ

въ РАЗСРОЧКУ

въ большомъ выборѣ

на выгодныхъ условіяхъ



При магазинѣ имѣется лабораторія для приема  
любительскихъ фотографическихъ работъ подъ  
руководствомъ специалиста.

СТАРЫЙШАЯ ФИРМА ИТ. СЕВЕРНО-ЗАПАДНОМЪ КРАЕ.

МЪХОВАЯ ТОРГОВЛЯ

# Герсона Виршубскаго

въ Вильнѣ, Большая улиц., домъ № 59, входъ со двора на 2-мъ этажѣ.

Существуетъ съ 1863 г. ☎ Телефонъ № 463.

**Нижегородская ярмарка: Мурашкивскій рядъ, лавка №3.**

ПРОДАЖА РАЗНЫХЪ МЪХОВЫХЪ ТОВАРОВЪ въ розницу по обывнымъ цѣнамъ.



Фабрика керосино-калильныхъ лампъ  
и металлическихъ издѣлій

**Т-ва Р. Ромеровскій и І. Школьниковъ**

Вильна, Кіевская ул., соб. д. № 40.

Рекомендуетъ: керосино-калильную лампу „КУНИОРЪ“  
750 свѣчей, какъ наилучшее освѣщеніе для магазиновъ,  
ТРАКТИРОВЪ, КАЗАРМЪ, ФАБРИКЪ и МАСТЕРСКИХЪ, часъ  
горѣнія около 1½, коп. Прейсъ-куранты бесплатно.

## Алфавитный списокъ фирмъ к лицъ номѣстившихъ объявленія.

№ столбца

№ объявл.

|  |     |   |     |
|--|-----|---|-----|
| Айрапетовъ (под-представит.) товарищ.  | 182 | Бургертъ, вице-императоръ подъ . . .                        | 110 |
| Авто Техническое Агентство . . .   | 196 | Берлякъ Х., керосинъ «Шибчевъ»<br>и «Мазути» (пост. обл.)   |     |
| Авель, техническая контора . . .   | 60  | Бизьковичъ, фотографія . . . . .                            | 112 |
| Аксельродъ и Шварцъ, или манжа<br>(издѣлыв. литье)                                     |     | Клодъсь фельдшеръ (4 отд. 114 стр.)                         |     |
| Арешка, механическая контора. Рига   |     | Бодричъ, оружіе . . . . .                                   | 126 |
| Вильна Виллонская, 21 . . . . .  | 10  | Бронъ О., обонъ и прическа . . . . .                        | 182 |
| Автокалѣйя и Греличъ, конская<br>гильдия . . . . .                                     | 167 | Вунчиловичъ П., бичевова дочь . .                           | 7   |
| Аравоничъ А. механикъ . . . . .  | 114 | Бухновичъ О., издѣлыв. сталь «Бук-<br>чоръ» (галл. обложка) |     |
| Арцишъ, швейцарская, прикладъ . .  | 54  | „Вальдшнепъ“ тиражъ (7 отд. 1 стр.)                         |     |
| Артецъ А., офицерск. концы (пост. обл.)  |     | Вайнбретъ, музыкалы и инструм. . .                          | 12  |
| Армен. Печатная Дѣл., типогра-<br>фія (X отд. 64 стр.)                                 |     | Вайнштейнъ, концы (7 отд. 1 стр.)                           |     |
| Архитектъ, строителное бюро<br>инженеровъ В. Михайлова и А.<br>Нароволого (пост. обл.) |     | Варшавское страховое общество                               | 35  |
| Айбаингеръ, веревочны (пост. обл.)   |     | Васерманъ В., швейцарск. прикладъ                           | 69  |
| Баклановскій, бумага, чиста . . . . .  | 152 | «Восъ Вильна», справ. книга . . . .                         | 164 |
| Бакунъ С. и Шумиль В., выверт<br>парная лебѣдица . . . . .                             | 17  | Васильевъ и Турчакъ контора . . . .                         | 75  |
| Барилья мастеръ швей. Вильна<br>хелья (7 отд. 1 стр.)                                  |     | „Восторъ“ шелкомотал. фабрика<br>(пост. обл.)               |     |
| Басевичъ В., техническая контора<br>(пост. обл.)                                       |     | Виделовскій Юрачъ, Пана Коваль<br>ка“ галл. . . . .         | 45  |
| Безъ, фантомы музыка . . . . .   | 11  | «Вивенция Губъ Вильна», галл. . . .                         | 43  |
|  |     | «Вивенция“ галл. (пост. обл.)                               |     |
|  |     | «Вильверъ Вохенштадтъ», галл. . . .                         | 160 |
|  |     | Вильдштейнъ, обувь и галлоны . . .                          | 114 |
|  |     | Вилданъ и Ш., писемск. прикладъ .                           | 107 |

|  | № обложки |   | № обложки |
|--|-----------|---|-----------|
| Видишальдъ и Лаагенотъ, фабрик<br>ка бетона и кирпича . . . . .      | 137       | Дукъ А. Д., приклад. (загл.) обл.   |           |
| Виршубский Г. мѣховой товаръ<br>(на ослани).                         |           | Загородский Б., представит. фирмы<br>Дроздовский и Козловский . . . . .                         | 31        |
| Виршубский В. мѣховой товаръ   | 108       | Залкиндъ Л., универсальн. магаз.<br>(3-я книга)   |           |
| Воложинский, фабрика сифоновъ . . . . .                              | 145       | Зашоуа и Роуба, конп. «Сиротон»   | 106       |
| Выгодский и Тигеръ дра, лечебница                                    | 73        | Зайаковский докторъ, водолюбоб  | 63        |
| «Газманъ», впр. газ (10 отд. 7) стр.)                                |           | Зигеръ, компания двойныхъ маш.<br>(3 отд. 2 стр.)   |           |
| Гарлачилья и Рабиновичъ, мѣховая<br>торговля . . . . .               | 102       | Знекндъ, портняжн. мастерская<br>(7 отд. 1 стр.)  |           |
| Гасперовичъ I., акция  | 176       | Ижвинтовъ и Вайнеръ, химическ.<br>водм . . . . .  | 150       |
| Гатовский, инженеръ строит. конп.                                    | 135       | Исерликъ Вр., граммофонн. и аптек.<br>товаръ . . . . .  | 48        |
| Гельгольцъ, «Плосажъ» (въ кондѣ<br>оглавленіи).                      |           | Ювъ I. акт. о во вѣ. Лоджн. Предст.<br>внж. мех.  | 59        |
| Гельфандъ концертная фабрика . . . . .                               | 109       | Юффе С., пивобумажныя приклад   | 83        |
| Гертовичъ, воен. сапожн. мастерская                                  | 77        | Каганъ Берловичъ (8 отд. 89 стр.)   |           |
| Геноянъ и Гордонъ торговля . . . . .                                 | 162       | Каганъ, портной . . . . .   | 95        |
| Гизельсъ фабрика гнущей мебели . . . . .                             | 146       | Калмановичъ, помазники (на отд.)  |           |
| Гиршовский княжн. чаг. (4 отд. 1 стр.)                               |           | Канторъ, антикарский товаръ . . . . .   | 114       |
| Глезеръ, аптек. маг. . . . .   | 160       | Каплицъ, «Дюфрю», мебель . . . . .  | 167       |
| Гольдбергъ В., завохъ . . . . .                                      | 159       | Кавецъ, щетки . . . . .   | 178       |
| Гольдбергъ Г., шрифта, фабр. . . . .                                 | 178       | Клебоширъ, карт. фабр. «Тальботъ» . . . . .   | 47        |
| Гольдбергъ И., ачмевъ . . . . .                                      | 158       | Клеминеръ, цементъ фабрика . . . . .  | 111       |
| Гольдбергъ, мѣховая торговля . . . . .                               | 98        | Котлянская, обувъ . . . . .   | 87        |
| Гордонъ А., асвоинный заводъ . . . . .                               | 28        | Колышъ, фотографическ. приклад.<br>«Колонакъ», конп. страх. электр.<br>завоковъ (4 отд. 1 стр.) | 85        |
| Гордонъ С. М., бетонно-цементная<br>фабрика . . . . .                | 189       | «Конструкторъ», техническая конп.   | 24        |
| Градъ Бр., антикарский товаръ . . . . .                              | 170       | Контора Б. и А., газеты и объявл.   | 154       |
| Грассъ, контора объявленій . . . . .                                 | 51        | «Копѣйка», газета . . . . .   | 189       |
| Грефъ, контора . . . . .   | 128       | Корголдъ, школа кройки . . . . .  | 163       |
| Гречанинова женскія платья (на<br>вост. обложк.).                    |           | Косовский, кефиръ . . . . .   | 80        |
| Гришбергъ М., электр. приклад . . . . .                              | 111       | Краузе, фабрика красокъ . . . . .   | 62        |
| Гришбергъ Д. М., складъ . . . . .                                    | 74        | Криворъ Ю., коммисіон контора (на<br>загл. листѣ).  |           |
| Гродскій М., акушерка (3 отд.) . . . . .                             | 89        | Кузнецовская, женская прогимназія   | 165       |
| Гуралъ и Криверъ, мѣхов. торг.                                       | 101       | Кузькесъ Бр., мѣховая торговля . . . . .  | 97        |
| Гуревичъ, инженеръ. Тахнич. конп.                                    | 35        | «Курьеръ Виленскій», польск. газ  | 44        |
| Гурвичъ, рыбная торговля . . . . .                                   | 64        | «Ланисскій, фрукто». чаган. (7 отд.<br>1 стр.)  |           |
| Гурвичъ М. О., фабрика . . . . .                                     | 111       | Лаханский К., обувъ . . . . .   | 81        |
| Гуца и Машиновскій, строит. бюро                                     | 37        | Леваский, шьоло кройки (на. отд.)   |           |
| Давишевскій М., кожес. торг. . . . .                                 | 171       | Левинъ Ы. (на оглавл.)  |           |
| Давишевскій и Кузькесъ, мѣховая<br>торговля . . . . .                | 93        | «Лекторъ», книгоиздательство (загл.<br>обложк.).  |           |
| Давишевскій, химическая чашка (4-я<br>папка).                        |           | Лемельштейнъ, тахнон, фабр. (на<br>оглавл.)   |           |
| Давишевскій, цинкография . . . . .                                   | 142       | Лечебница д-ровъ Залкинда, Дали-<br>деса и Ратнера . . . . .                                    | 19        |
| «Даръ Голдшадлеръ», газета . . . . .                                 | 168       | Лечебница женск. др. вѣ. Выгодского<br>и Тигера . . . . .                                       | 73        |
| Деслеръ, контора . . . . .   | 157       | Лечебница ветеринарникъ Бакун.<br>и Шулицъ . . . . .  | 17        |
| Дюль, представительство (вставка<br>въ 4 отд.)                       |           |   |           |
| Дьячневъ Х., галантерейный товаръ                                    | 50        |   |           |
| Дзунитъ, аптек. окл. (4 отд. 114 стр.)                               |           |   |           |
| «Дюфрю» Каплана В., мебель . . . . .                                 | 187       |   |           |
| Држежинскій и Козловскій, инжес.                                     | 34        |   |           |
| Друсеники, кармаи, указатель . . . . .                               | 54        |   |           |
| Жабницскій М. «Печать», гравиров.<br>и фабрика печатей . . . . .     | 190       |   |           |
| Жуковский А. и Ворковскій, канцел-<br>лярск. принадлежнотн . . . . . | 127       |   |           |

606 № 00001

|   |     |
|---|-----|
| Лечебная (на Рабочей)   | 91  |
| Лейбанд, гл. агентство страх о вл<br>"Волга"  | 23  |
| Лябинг аптекарский товарищ.   | 196 |
| Линденблитъ, мясовая торговля   | 96  |
| Липский И. Е., книжаренный зав.   | 8   |
| "Лувер", музык. и галант. магаз.<br>(8 отд. 110 стр.)   |     |
| Магидель и Турбовичъ, технич. справ.<br>Мазель, нозотно (на оглав.)                                   | 80  |
| "Мазуль", перосия (зидл. обл.)  |     |
| Малиновский и Гуща, стронт бюро   | 97  |
| Малюнов, нотный магаз. "Фитар-<br>монья" (7 отд. 2 стр.)  |     |
| Марковская, бамбуковая меб. (3 отд.<br>1 стр.)  |     |
| Маркушевичъ Л. А., складъ бумаги<br>и предметов. Рязск. пар. маслоб.                                  | 14  |
| Маслобойный заводъ (десл. обл.)   |     |
| Масладская, школа кройки  | 170 |
| Мезюновъ, фотографы   | 113 |
| "Мадуза" С. Гордона, печатная<br>фабрика  | 184 |
| Мейеровичъ, Москва  | 136 |
| Мейстеръ Иосифъ   | 29  |
| Мойсеевъ Мордухъ  | 88  |
| Менделеевъ Г. "Жизнь" Российское<br>о-во страх. доходов и капита-<br>ловъ, учр. в 1885 г. (зад. обл.) |     |
| Меркель Э., смола (на предл.)   |     |
| Метцъ Л. Э. и К-о, центральн. кон-<br>тора объявлений (1 отд. 2 стр.)                                 |     |
| "Микадо", японская мебель   | 60  |
| Миняйко Г., главн. агент Российск.<br>страхов. общества (3 отд. 86 стр.)                              |     |
| Миркинъ, мясов. заводъ  | 114 |
| "Модерн", фотографы   | 118 |
| Молодовский, мебель   | 79  |
| Моргенштернъ И. С., хлорофильный<br>заводъ (на загол. листѣ).   |     |
| Мостовицкеры  | 76  |
| Мохомъ Вр., бухгалтерск. курсы  | 34  |
| Цапля Ш. Л., обувь и галози (на<br>оглав.)  |     |
| Наймакъ Э. Я. паж., предстант.<br>и технич. кабинетъ  | 74  |
| Наймакъ Э. Я. паж., фабр. "Юль-<br>Лозь"  | 24  |
| Наймакъ Э. Я. паж., стронт бюро   | 28  |
| Найшуль, фирмы Залкиндъ, сахаръ   | 120 |
| "Наша Копийка", газета  | 47  |
| "Нашъ Журналъ", ежемес. журн.<br>(на оглав.)  |     |
| Ноздхорова и Ренскиндеръ, женск.я<br>гимназия   | 166 |
| Нисенбриффъ, мастерская   | 187 |
| "Нива", журналъ   | 100 |
| Новицкий, портняжн. мастерская  | 70  |
| Новоритто Г., артист-скульпторъ   | 78  |

|   |     |
|---|-----|
| Ногатеръ, корсетная фабрика                                     | 106 |
| Носовичъ А., портной (на предл.)                                |     |
| Общество Издательствъ Кредита                                   | 33  |
| Огузь фотографы   | —   |
| Отъеничиче Вр., оптич. и фо-<br>тографич. товары                | 4   |
| Орловичъ, скорнякъ  | 129 |
| Отоцкий   | 80  |
| Павъ Цисляди, канцелярская при-<br>надлежности                  | 21  |
| Паркесъ, лесопильный заводъ                                     | 21  |
| Парчевский, живописный заводъ                                   | 5   |
| "Пассажъ" (въ концѣ нелит.)                                     |     |
| Петербуриское Агресное Дѣло                                     | 190 |
| "Печатъ Жаблевскаго М., шрифтъ"                                 | 190 |
| Пиловоаренный заводъ Липского                                   | 4   |
| "Полена (на<br>обложки,<br>Парчевскаго                          | 5   |
| Пиледкий, экипажн. мастерская                                   | 70  |
| Пинель Х., лесопильный заводъ (въ<br>накл.)                     |     |
| Пинисъ Гр. фотографы  | —   |
| Пинисъ Г. парты   | 177 |
| Позинскъ, кожа  | 184 |
| Полычекъ М., электрич. приборы                                  | 71  |
| Почерабининъ, печатно-беговая<br>фабрика                        | 161 |
| "Политехника", автомобили, маши-<br>ны и велосипеды (8 я накл.) |     |
| Пробочни флорика  | 11  |
| "Прогрессъ", буражн. обувь (на<br>оглав.)                       |     |
| "Плодоводъ", о-во (на оглав.)                                   |     |
| Рабиновичъ Ф. Б., представитель и<br>фабрика замковъ "Фениксъ"  | 26  |
| Рабиновичъ Ш., портной  | 181 |
| Рапопортъ Л., представитель фаб-<br>рики Шиндль                 | 108 |
| Рафельскъ д-ръ, лечебница                                       | 104 |
| Рафель и Книжъ, виноторгов. и (на<br>оглав.)                    |     |
| Ремеслоп. учил. зар.  | 105 |
| Рязский паровой маслобойный за-<br>водъ                         | 13  |
| Розеровский и Шлотъинский (на<br>оглав.)                        |     |
| Российское общество страхов.                                    | 37  |
| "Росси" страховое общество (Литва)                              | 7   |
| Русско-Азиатский банк   | 1   |
| Рыдзевский, машинъ часовъ                                       | 104 |
| Рыдзевский, художественная ма-<br>стерская                      | 117 |
| Рыдзъ слуховъ   | 80  |
| "Рыбъ" газета   | 4   |
| "Сакко-Тюриниъ" итумунд. швей-<br>дск. машинъ                   | 104 |

|  |     |   |     |
|--|-----|---|-----|
| «Стамбул» — страшное обнищание<br>(2 отд 4 стр.)               |     | Фудатевич, золотые шпильки цинк-<br>верная . . . . .                              | 111 |
| Самуило С. школа броши . . . . .                               | 173 | Фудатевич С., акушерки (3 отд<br>9) стр.)   |     |
| И В. Сеталь Т-во, аптекарское (в<br>вары (11 изд.)             |     | Хинчипи, фабрика обвязать . . . . .   | 147 |
| Ситник, шестопи фабр в Динчи-б                                 | 124 | Хелемь И., стекло и фианья . . . . .  | 183 |
| Симонович, фабрика шестопи . . . . .                           | 136 | Ходьяк, фотографии . . . . .  | 18  |
| «Скорходь» обувь . . . . .                                     | 85  | Холемь бр., жетон стропи черн.  | 40  |
| Соломоновъ заводъе жипер подь                                  |     | 1 (повець, фотографии (4 отд 1 стр.)  |     |
| Спокойный бр., сукошый магазинъ<br>(7 отд 1 стр.)              |     | Ихотъ, гласария мастерская . . . . .  | 186 |
| Спокойный О жетонная шпильки<br>(на опьял)                     |     | Чески, фотографии . . . . .   | 92  |
| Стефилович, экипаж мастерская                                  | 87  | Чиж, фотографии . . . . .   | 90  |
| Страхотъ, авиальный магазинъ (1 отд<br>133 стр.)               |     | Шаниро В (на оглавл)  |     |
| Строительное бюро Гуща и Мати-<br>шевского . . . . .           | 37  | Шварц Р.  | 131 |
| Строительное бюро Измайлов . . . . .                           | 58  | Шварц, омегачумажки, прикладоч.<br>(4 отд 1 стр.)                                 |     |
| «Стрелитъ», стропи бюро Рауба и<br>Лантомъ . . . . .           | 106 | Шекстиъ Юзефъ, Саладь бумаги . . . . .  | 49  |
| Стрелитъ, контора . . . . .                                    | 18  | Шихалиевъ Я., аптекарский магаз<br>(на оглавл)                                    |     |
| Сырантъ А. Р., книжный магазинъ<br>и типография (задъ обложка) |     | Шимановичъ, артиста, мастерская   | 187 |
| «Сверло-Канада, «одоец» газети                                 | 57  | Шипованъ и Луруча, шиб фабр   | 61  |
| «Сверло 3, назъ Живан», газета . . . . .                       | 46  | Штобертъ, зуболочебница . . . . .   | 107 |
| «Тильботъ» карт фабр. Клембоцкая, в<br>Толово . . . . .        | 105 | Штобертъ, мастерская . . . . .  | 172 |
| Томашевъ . . . . .   | 91  | Шиндуръ К. Х., немощи, предлоки,<br>Рарапортъ . . . . .                           | 104 |
| «Турский Миръ», журналъ . . . . .                              | 174 | «Шпелетъ» акцион обр., пилонирер-<br>запод (1 обложка)                            |     |
| «Турция», зубн. прачъ (3 отд) . . . . .                        | 109 | Шипованский, пробочная фабрика . . . . .  | 127 |
| «Трутольняки» тилоти и резини-<br>ная издана . . . . .         | 11  | Шуманъ П. А., ресторана и кол<br>перунай шль . . . . .                            | 36  |
| Трудовая пачощь . . . . .                                      | 56  | «Урива», пишущая машинка . . . . .  | 110 |
| Турецъ, мехзачощи . . . . .                                    | 124 | «Энергия», техническая контора . . . . .  | 75  |
| Филармония . . . . .   | 136 | Энгельсонъ и Цидеровичъ, музич-<br>кальные инструменти . . . . .                  | 12  |
| Филармония, потый магаз. (7 отд,<br>2 стр.)                    |     | Энштейнъ, студия класса (на и т.)   |     |
| Физико, открыт писма и альбомы                                 | 82  | Энштейнъ, книжный магазинъ . . . . .  | 86  |
| Финчеръ и Гаммеръ, контора<br>(летавка въ 4 отд)               |     | Яблоновский, художеств. мастерстан  | 21  |
| Фраже I., издана серебра и пак-<br>вазнаге серебра . . . . .   | 15  | Ядохертъ . . . . .  | 148 |
| Фрумкинъ П., контора . . . . .                                 | 27  | Янковская Т., книжный магазинъ и<br>капеллярския принадлежности (3<br>отд 2 стр.) |     |

**ФАБРИКА**  
конторскихъ книгъ, переплетныхъ  
и картонныхъ изданъ

**Бр. ДИВВИНДЕРЪ**

Вильна, Сиротская 9  
Телефонъ 1029

Мы делаемъ всегда въ громадномъ выборѣ  
полноценный конторскія книги, регистра-  
торы и пишущаго аппарата изданъ  
Привлекаются въ переплетъ различн  
рода изданъ.

Первый и лучший въ Свѣрло-Западнѣ край  
фабричный магазинъ

офицерскихъ и гражданскихъ вещей  
и предметовъ военного хозяйства

Фирма

**„А. Д. АРОНСЪ“**

существуетъ съ 1868 г

11 — Нѣмецкая — 11.

БАНКИРСКИЙ ДОМЪ

# „И. Бужимовичъ“

ВЪ ВИЛЬНѢ.

Нѣмецкая ул., соб. д., противъ театра.

Отдѣленія: въ Ромнахъ и Сморгони.

Фирма существуетъ съ 1875 года.

**Получаетъ и продаетъ**  
процентныя бумаги и акціи.

**Выдаетъ ссуды**  
подъ залогъ процентныхъ  
бумагъ на срокъ и до во-  
стребованія „On Call“.

**Выдаетъ ссуды**  
подъ товары и товарные  
документы.

**Учитываетъ**  
векселя, купоны и платеж-  
ныя свидетельства правя-  
тельствъ и учреждений.

**Принимаетъ**

переводныя, аккредитивныя  
и инкассовыя порученія на  
всѣ города Россіи и загра-  
ницы, порученія на покупку  
и продажу на биржѣ  $\frac{1}{2}\%$   
бумагъ.

**Принимаетъ**

взносы на текущіе счета  
и вклады срочные и без-  
срочные и на хранение раз-  
ныхъ цѣнностей.

**Страхуетъ**

выигрышные билеты отъ  
шанса погашенія и про-  
изводитъ всякія другія бан-  
ковыя операціи.

Контора и кассы открыты отъ 9 час. утра  
до 7 час. вечера.

Услѣнные текущіе счета: въ Вильнѣ въ Государственнаго Банка № 0710.  
въ Ровноскѣ Государственнаго Банка № 4418.

Тел. конторки: № 126, Нахичеванская ул. с. 1 Тел. № 191, Большая Подгумна с. 1.  
Кредитнаго № 1104, Большая Подгумна д. № 112.

|   |     |  |     |
|---|-----|--|-----|
| «Ситимандра» страховое общество.<br>(3 отд. 3 стр.)             |     | Фугалевичъ, золотны изделия и гра-<br>верная                                     | 141 |
| Самуило С. школа кройка . . . . .                               | 178 | Фугалевичъ С., акушерка (и отд.<br>90 стр.)                                      |     |
| И. В. Сегаль Т.ю., аптекарские то-<br>вары (II часть)           |     | Халугинъ, фабрика обуви . . . . .  | 147 |
| Сидлягъ, шегови. фабр. въ Двинскѣ                               | 121 | Хелевъ И., стекло и фаянс . . . . .  | 185 |
| Симоновичъ, фабрика цитовъ . . . . .                            | 136 | Ходяко, фотографія . . . . .   | 16  |
| «Скороходъ», обувь  | 10  | Холемъ бр., желѣзы, строят матер.  | 40  |
| Содовница, заводше минер. воды . . . . .                        | 65  | Циловецъ, фотографія (4 отд. 1 стр.)   |     |
| Спощойный бр., суконный магазинъ<br>(7 отд. 1 стр.)             |     | Цихонъ, глицерина мастерская . . . . .   | 188 |
| Спощойный О., желѣзны изделия<br>(на оглавл.)                   |     | Чески, фотографія . . . . .  | 92  |
| Стефановичъ, книжны мастерская                                  | 67  | Чижъ, фотографія . . . . .   | 90  |
| Стракувъ, книжный магазинъ (4 отд.<br>138 стр.)                 |     | Шаширо В. (на оглавл.)   |     |
| Строительное бюро Гунцъ и Мати-<br>новскаго . . . . .           | 37  | Шварцъ Р. . . . .  | 151 |
| Строительное бюро Пейманъ . . . . .                             | 58  | Шварцъ, писчебумажн. принадлеж.<br>(4 отд. 1 стр.)                               |     |
| Стулинская, контора . . . . .                                   | 16  | Шескинъ Юзефъ, Складъ бумаги . . . . .   | 49  |
| Сырникъ А. Г., книжный магазинъ<br>и типографія (задн. обложка) |     | Шжанскій Я., аптекарскій магаз.<br>(на оглавл.)                                  |     |
| «Съверо-Младъ, Голосъ», газета . . . . .                        | 37  | Шниавоничъ, артистн. мастерская  | 189 |
| «Съверо-Западн. Житъ», газета . . . . .                         | 46  | Шниманъ и Дурунча, таб. фабр . . . . .   | 61  |
| «Тьлбога», карт. фабр. Клямбоцкаго<br>Толово . . . . .          | 105 | Шлосбергъ, зуболочебница . . . . .   | 100 |
| Томковичъ . . . . .   | 91  | Шлюсбергъ, мастерская . . . . .  | 172 |
| «Торговн. Миръ», журналъ . . . . .                              | 154 | Шмидтъ К. Х., живопись, предстат.<br>Резюпорты . . . . .                         | 108 |
| Торнбергъ, зубн. врачъ, (3 отд.) . . . . .                      | 109 | «Юноеть», акцион общ., виноварен<br>заводъ (1 обложка)                           |     |
| «Треугольникъ» талонн и разнош-<br>ныя изделия . . . . .        | 11  | Шляхманскій, пробочная фабрика . . . . .   | 125 |
| Тромшицкий, завод минер. воды . . . . .                         | 133 | Шуманъ Н. А., ресторация и нов<br>пертыи залъ . . . . .                          | 52  |
| Трудован похощъ . . . . .                                       | 56  | «Урка», пишущая машина . . . . .   | 114 |
| Туретъ, механическая . . . . .                                  | 124 | «Энергия», техническая контора . . . . .   | 75  |
| Филармония . . . . .  | 156 | Энгельсонъ и Цидеромичъ, муз.<br>каменные инструменты . . . . .                  | 42  |
| Филармония, нотный магаз. (7 отд.<br>2 стр.)                    |     | Эштейнъ, ссудная касса (на огл.)   |     |
| Флашко, открыт. письма и альбомы                                | 82  | Эштейнъ, книжный магазинъ . . . . .  | 86  |
| Фацинъ в Гаминьскъ, контора<br>(веташка на 4 отд.)              |     | Ябловский, художеств. мастерская   | 21  |
| Фражъ Г., изделия серебра и ник-<br>лѣнаго серебра . . . . .    | 157 | Ядлокиръ . . . . .   | 148 |
| Фрумкинъ П., контора . . . . .                                  | 27  | Яковлевъ Т., книжный магазинъ и<br>кампезаренн принадлежности (3<br>отд. 2 стр.) |     |

### ФАБРИКА

книжннхъ книгъ, переплетныхъ  
и картонныхъ изделий

## Вр. АЙНВИНДЕРЪ

Вильна, Сиротская 9.  
Телефонъ 1029

На складахъ всегда въ продажѣ имѣются  
полноцѣныя книжннхъ книги, регистра-  
торы и писчебумажныя изделия

Принимается въ переплетъ разнош-  
рода книгъ.

Первый и лучший въ Сѣверо-Западномъ краѣ  
фабричный магазинъ

русскаго и германскаго военн-  
н предствителъ войскаго хозяйства

Ф Р М

## А. Д. АРОНСЪ

существовать съ 1858 г.

14 — Мѣсяцъ — 11.

БАНКИРСКИЙ ДОМЪ

# „И. Бужимовичъ“

ВЪ ВИЛЬНѢ.

Нѣмецкая ул., соб. д., противъ театра.

Отдѣленія: въ Ромнахъ и Сморгони.

Фирма существуетъ съ 1875 года.

**Покупаетъ и продаетъ**  
процентныя бумаги и акціи.

**Выдаетъ ссуды**  
подъ залогъ процентныхъ  
бумагъ на срокъ и до во-  
стребованія „On Call“.

**Выдаетъ ссуды**  
подъ товары и товарныя  
документы.

**Учитываетъ**  
векселя, купоны и платеж-  
ныя свидѣтельства прави-  
тельственныхъ учрежденій.

**Принимаетъ**

переводныя, аккредитивныя  
и инкассовыя порученія на  
всѣ города Россіи и загра-  
нныя, порученія на покупку  
и продажу на биржѣ  $\frac{3}{4}\%$   
бумагъ.

**Принимаетъ**

взносы на текущіе счета  
и вклады срочные и без-  
срочные и на хранение раз-  
ныя цѣнности.

**Страхуетъ**

выигрышные билеты отъ  
тиражей погашенія и про-  
изводитъ всякія другія бан-  
ковыя операціи.

Контора и кассы открыты отъ 9 час. утра  
до 7 час. вечера.

Ученые курсы сего: въ Валювѣ Государственнаго Банка № 9710, въ  
Ровенскѣ Государственнаго Банка № 4418.

Тел. номеръ: № 126, Наполеона ул. 6, 1. Тел. кв. № 191, Большая Подгумна с. 1.  
Григорьевскаго № 1104, Большая Подгумна дворъ № 119.

**СТРАХОВОЕ ОБЩЕСТВО**

# **„РОССІЯ“**

въ С.-Петербургѣ, учр. въ 1881 г.

**Наличные капиталы: 81.094.765.**

Общество заключаетъ страхованія

## **ЖИЗНИ:**

капиталовъ и доходовъ для обезпеченія будущности семьи и старости  
(Застрахованные капиталы къ 1 Января 1909 г.: 218 882.560 руб.);

## **ОТЪ НЕСЧАСТНЫХЪ СЛУЧАЕВЪ:**

коллективныхъ страховыхъ рабочихъ и служащихъ на фабрикахъ и заводахъ,  
страхованія отдельныхъ лицъ, страховыхъ пассажировъ;

## **ОТЪ ОГНЯ:**

недвижимыхъ и движимыхъ имуществъ;

## **ТРАНСПОРТОВЪ:**

морскихъ, рѣчныхъ и сухопутныхъ и судовъ;

## **СТЕКЛОМЪ И ЗЕРКАЛАМЪ:**

отъ излома и разбитія.

## **ОТЪ КРАЖЪ СО ВЗЛОМОМЪ:**

движимаго имущества всякаго рода.

**Уплаченные вознагражденія Обществомъ  
262.481.651 руб.**

Заявленія о страхованіи принимаются и всякаго рода свидѣнія  
сообщаются въ Правленіи, въ С.-Петербургѣ (Морская № 37) и въ  
Виленьскомъ Отдѣленіи О-ва Кафедральная площ. собств. домъ.

Страхованія пассажировъ отъ несчастныхъ случаевъ во время  
путешествія заключаются также на главныхъ станицахъ россійскихъ  
железныхъ дорогъ.

ЦЕНА САМАЯ НИЖНЯЯ

СПЕЦИАЛЬНЫЙ СКАДЪ ПОЛОТНЯНЫХЪ ИЗДѢЛІЙ

**Т. А. Мазеля, Вильна**

Островеротная, уль д. № 14

рядомъ со Св.-Духовымъ Монастыремъ.

**БОЛЬШОЙ ВЫБОРЪ**

полотна, хлопчатобумажныхъ издѣлій, столового бѣлья, полотенецъ, одеялъ, махровъ, шелаческой вышивки, тюлевыхъ издѣлій, чулокъ, носковъ и трикотажныхъ товаровъ

первоклассныхъ русскихъ и иностранныхъ фабрикъ.

ЦЕНА БЕЗЪ ЗАПАСА



**Т О Р Г О В Л Я**

разными Миргородскими, Ярославскими полотняными  
бухалочными товарами, столовою бѣлье, вышивкы  
и портьеры; одеяла: никейныя, байковыя, ятные и плю-  
шевыя; снѣдартні столовыя, чайныя и плюшевыя

**Б. Т. Шапиро, Вильна,**

Рудницкая ул., д. Я. Глобуса № 11, входъ съ воротъ.



Съ 4 ноября 1911 г. въ гор. Вильнѣ  
выходитъ иллюстрированный еженедѣльникъ

**„НАШЪ ЖУРНАЛЪ“**

Восточна ул., д. 5, кв. 10.



Въ центрѣ гор. Вильны, утвержен. правительств. и обществ. залоговъ.

**КРЕДИТНАЯ КАССА**

**Г. В. ЭНШТЕНЪ,**

Вильна, Большая ул., д. Флорентини № 43-1; парадн. ходъ съ Шварца-пер.

**Высокія ссуды** подъ залогъ: золот., серебр. и бриллиант. вещей, часовъ,  
маш. вещей, шал., одежды, швейн. маш., велосип. и пр.

→ **Н О В О С Т Ь** ←

Кредитъ отъ насъ выдаютъ въ видѣ безъ залога кредита съ выде-  
ломъ ссуды и безъ залога. Кредитъ выд. въ видѣ налич. и бумажн. ден.

# Ш. I. НАДЕЛЬ Вильна.

Оптово-розничные магазины обуви и екладъ галошъ

Т-ва Россійско-Америк. Резинов. Ман-ры

П. Ф. „ТРЕУГОЛЬНИКЪ“

1-ой) уголъ Завальной и Б.-Стефановской ул., собств. л. № 139.

2-ой) уголъ Воляшой и Стальной ул., д. Ямонта № 159.

ТОРГОВЫЙ ДОМЪ

## „ОШЕРЪ СПОКОЙНЫЙ“

Вильна, Рудницкая улица, № 13. ————— Существуетъ съ 1891 года.

ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО.

Тирговыя и оклады всевозможн. стали., железн. и мѣди. кадѣй, разныхъ  
строительн. материаловъ и складъ эмальров. посуды.

Акц. О-ва Олькушс. штама и эмальров. заводоу «ВЕСТЕНЪ» въ ОЛЬКУШѢ и др.  
Кухни «ПРИМУСЪ» изъ Стокгольма доставляются торговцамъ непосред-  
ственно изъ Акц. О-ва Б. Я. Хюргъ и К<sup>о</sup> (послѣдн. принимаетъ на свой  
вѣкъ). Примусъ и эмальр. посуде изъ вклѣпа прод. по фибр. цѣнамъ.



СКУЛЬПТУРНО-МОНУМЕНТАЛЬНАЯ,  
ГРАНИТНАЯ, МРАМОРНАЯ И БЕТОННАЯ  
ФАБРИКА

Т-ва „Я. КАЛМАНОВИЧЪ И К<sup>о</sup>“,

В И Л Ъ Н А

→ Фабрика: Зарѣчье, 26. ←

Большой выборъ готовыхъ памятниковъ.

ПРИНИМАЮТСЯ ВОЗВОЗМОЖНЫЕ ЗАКАЗЫ:

надгробные памятники изъ разнаго рода жѣстнаго и загра-  
ничнаго гранита, мрамора и лабрадора, по художественнымъ  
рисунамъ, мозаичнаго стекла.

Железные ограды и вѣчные фотографіи на фарфорѣ, а также строительно-  
каменнотесныя и бетонныя работы.

ШЛИФОВКА ПРОИЗВОДИТСЯ МАШИНАМИ.

Новая газета-копѣйка „ВИДЕНЕЦЪ“.

## ЕЖЕДНЕВНАЯ

прогрессивнаго направленія безпартійная  
газета-копѣйка

# „ВИДЕНЕЦЪ“

выходитъ въ 2. Вильнѣ ежедневно, не исключая понедѣль-  
никовъ, по программѣ большихъ столичныхъ газетъ.

Не боясь за многолетнюю репутацію, мы стремимся дать за самую доступную цѣну вполне литературную газету, хорошо освѣдомленную о всѣхъ выдающихся событіяхъ и явленіяхъ какъ изъ жизни Россіи, такъ и заграничныя и могущую удовлетворить широкіе круги всѣхъ слоевъ общества. Особое вниманіе будетъ уделено мѣстнымъ злобамъ жизни всего нашего края.

### Подписная цѣна:

|                              | На годъ    | На 6 мѣс.  | На 3 мѣс. | На 1 мѣс. |
|------------------------------|------------|------------|-----------|-----------|
| Съ доставкою въ гор. Вильнѣ: | 3 р. 50 к. | 1 р. 75 к. | — 90 к.   | 40 к.     |
| Съ пересылкою изъ городовъ:  | 4 „ — „    | 2 „ — „    | 1 р. —    | 40 „      |

### Плата за объявленія:

|                          |         |                           |
|--------------------------|---------|---------------------------|
| Впередъ текста . . . . . | 30 коп. | За строку<br>во вторникъ. |
| Позади „ . . . . .       | 15 „    |                           |
| Посреди „ . . . . .      | 60 „    |                           |

Для ищущихъ труда и лицъ интеллигентныхъ профессій удешевленная такса.

Контора и Редакція размѣщаются по Большой улицѣ д. № 36.

Контора открыта съ 10 час до 6 час. вечера.

Пріемъ по дѣламъ редакціи отъ 1 ч. до 2-хъ ч. дня.

Телефоны конторы и редакціи № 322 и № 1166.

ФРУКТОВЫЙ МАГАЗИНЪ  
Товарищества Плодоводовъ

Звонаря, 28, (уголъ Троицкой)

Фрукты свежие и сушеные, мармеладъ, пастилы, варенья, ягоды, соки,  
компоты, слизирон, фрукты, кисели и варенья собственнаго приготовления.

ПРОДАЖА ОПТОМЪ и РОЗНИЧНО.

ЦѢНЫ НИЗКІЯ.



Товарищество  
производителю



Азіатской бурочной и кожанкой механической

О Б У В И

**„Прогрессъ“**

в ъ В и л ь н ь .

Контора Малеварійокая ул., № 1 соб. домъ,

Телефонъ № 91.

Отдѣленія въ ПСКОВЪ.

**Е. М. ЛЕВИЙЪ, Вильна,**

**АГЕНТУРНАЯ КОНТОРА.**

*Цѣвтной пер., д. Жука, кд. 9 Телефонъ № 454*

Предоставить перекладочная норма съ возможности по продажъ производится для избраннаго количества.



**ТОРГОВЫЙ ДОМЪ**

**Е. А. БАСЕВИЧЪ, Вильна и Кіевъ.**

Конторы Торгового Дома доставляютъ: желѣза сортовыхъ, фасонца и листовъ; арматура Уральскихъ заводовъ, балки дугааровныя, оцинкованное желѣзо, гвозди, и проволоку, болты, гайки, самшпны, шпты для дорожъ, чугуны и литы черной и свинцовой, трубы водопроводныя чугунныя, разбитыя для сараяго, и мадиного стѣпаніи и элементы, вѣломъ досчатые и стоковые „Воранже“, жезы, лопаты, котичную одинаковую проволоку для шгородовъ.

**Въ Техническихъ складахъ Торгового Дома имѣются:**

Ремни проводимыя разные, канаты проводочныя, руляны, резиновые и пельконыя, пластинка резиновая и асбестовая, извѣсныя рѣзаны, картонъ асбестовый, арматура жѣлѣзная и чугунная, мажолъ смазочныя, трубы разныя и сордиковыя, ванны чугуно-мажарованныя, насосы для всахъ жѣлѣзостой, трубъ пожарныхъ заводовъ Акц. Общества „Бухвалъ Лавы“ изъ Москвы, динамо-машины, электромоторы и всѣ принадлежности для устройства телефоновъ, свинковъ, электротескаго освѣщенія и сигнализаци, негорючія шкафы, блоки подъемныя и дожраты Полковъ устройствъ домашнихъ водопроводовъ, саннлизаци и центрального отопленія.

Техническіи Конторы Торгового Дома доставляютъ всякаго рода машинныя и станки для обработки металла и дерева, жарочныя и тепловые двигатели, локомотивы, котлы. Позже оборудованы фабрики и заводы всѣхъ отраслей техники. Оборудованіи центральныхъ электростанцій, устройствъ задытриснаго освѣщенія и передача силъ.

**Слѣды и пріоръ-курнты по востребованію.**

**Главное Дело**  
 для отстоя и развития  
 предпр. промышленности  
 отечества, заниматься  
 и др. лиц. предпр. и  
 возмещать оную  
 взыск. по конкурсу

**Въ С.-Петербургскомъ погребѣ**  
**Г. Рафеса и А. Каца**  
 Суш. съ 1863 г. ♦ *Волна, Невская. А. Тел. 390.*

**!!! ВНИМАНИЕ !!!**  
 тиражировать, содержать  
 такимъ образомъ,  
 клубовъ, военныхъ лагерьныхъ  
 и желандерныхъ станцій



**Фабрика патентованныхъ**

Волны золот. мед.



**керосино-капельныхъ**

ламъ, фонарей и  
 горшковъ для кухни

**„ПРИМУСЪ“**



**З. Лемельштрайхъ, Вилла, Вилковская ул., № 16.**

При фабрицѣ отдѣлъ никелированія и полуцы самоваровъ, кухон. посуды и проч., а также приемъ въ починку кухонныхъ машинокъ всѣхъ системъ.

Пріемъ и доставка на домъ.

Безысч. серебр. металл.

СТЕЛОВОЙ ПЕРЕКЕТНИЙ  
ЗАВУДЪ



ПЕРКЕТНИЙ  
ФАБРИКА № 38

1902 г.

# Х. А. ПИНЕСА,

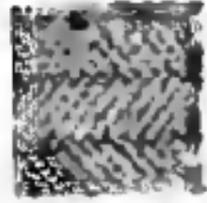
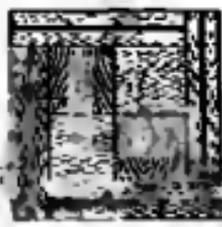
Телефонъ № 402.

Телефонъ № 402.

Вильна, уголь Киевской и Кавказской улицъ.

НА ЗАВУДЪ ИМЪЮТСЯ ПОСТОЯННО ДОСКИ

СОСНОВЫЯ, ВСЯКИХЪ  
ДУБОВЫЯ - СОРТОВЪ И  
И ЕЛОВЫЯ, РАЗМЪРОВЪ,

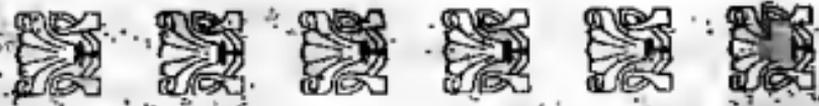


КАКЪ-ТО ПЛОТНЫЯ СТРУЖАННЫЯ ПЛУТОВЫЯНО. ОБЪЕМНОЧЪМЪ.

чисто, обрѣзныя и полученныя, всякой длины, ширины и толщины.

**ПОСТОЯННЫЕ ЗАПАСЫ ПАРНЕТОВЪ**

разныхъ расцветокъ, какъ и ЕЛОЧНОГО. ЦѢНЫ СЛЫШЪ УМѢРЕННЫЯ. ●



ТОВАРИЩЕСТВО ТОРГОВЛИ  
АПТЕКАРСКИМИ И ПАРФЮМЕРНЫМИ ТОВАРАМИ

**„И. Б. СЕГАЛЬ“**

ВЪ ВИЛЬНѢ.



ПРАВЛЕНИЕ, КОНТОРА и ОПТОВЫЕ СКЛАДЫ:

Трокекая № 7. Телеф. № 547

1-ый РОЗНИЧНЫЙ МАГАЗИНЪ Трокекая № 7. Телеф. № 89.

2-ой " " Большая ул., № 28

(кровать почты), телеф. № 648.

**ХИМИКО-ФАРМАЦЕВТИЧЕСКАЯ ФАБРИКА „АРСЪ“:**

Венгерскій пер. № 1, собств. домъ, телеф. № 1174.

**АПТЕКА**—Новгородская ул., собств. домъ.

Оптовые и розничные склады аптекарскихъ товаровъ, парфюмерии, готовыхъ патентованныхъ лечебныхъ средствъ, туалетныхъ приборовъ, перевязочныхъ и дезинфекционныхъ средствъ, хозяйственныхъ припасовъ, хирургическихкихъ инструментовъ, предметовъ дамской гигиены, натуральныхъ минеральныхъ водъ; лечебныхъ винъ, солей и т. д.

*Единственная продажа для всей Россіи: крема Казими „Метаморфоза“, искусственныхъ Науегеймскихъ углекислыхъ ваннъ „Арсъ“, натуральныхъ Висбаденскихъ минеральныхъ ваннъ.*

Купленный товаръ доставляется собственными фургонами въ день получения заказа по почтѣ или по телефону.

Адресъ для писемъ: *Т-бу „И. Б. Сегаль“, Вильна.*

„ телеграммъ: *Сегаль, Вильна.*

Условный текущій счетъ въ Госуд. Банкѣ № 1701.



**Открыта подписка на 1912 годъ**

на ежедневную политическую, литературную и экономическую газету

7-ой  
годъ  
изданія.

# РЪЧЬ

7-ой  
годъ  
изданія.

ИЗДАВАЕМУЮ въ С.-ПЕТЕРБУРГѢ

**В. Д. Кабоковымъ и М. М. Кеструкевичемъ**

при ближайшемъ участіи

**Н. Н. Милюкова и З. В. Тессера**

и при прежнемъ составѣ сотрудниковъ.

**Подписная цѣна:**

|                         | 12 мѣс. | 9 мѣс. | 6 мѣс. | 5 мѣс. | 4 мѣс. | 3 мѣс. | 2 мѣс. | 1 мѣс. |
|-------------------------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| въ Россіи . . . . . р.  | 12.—    | 9.—    | 6.—    | 5.10   | 4.15   | 3.15   | 2.15   | 1.10   |
| за границу . . . . . р. | 20.—    | 15.75  | 11.—   | 9.60   | 7.75   | 6.—    | 4.—    | 2.—    |

Для сельскихъ священниковъ и учителей, для учащихся въ высшихъ учебныхъ заведеніяхъ, фельдшеромъ, крестьянъ, рабочихъ и приказчиковъ при непосредственномъ обращеніи въ главную контору на 12 м.—9 р., 9 м.—6 р. 75 к., 6 м.—4 р. 50 к., 3 м.—2 р. 40 к., 1 м.—85 к.

Копія гласной кнѣжной газеты „РЪЧЬ“: Спб., улица Жуковскаго, 21.  
Пробные №№ газеты „РЪЧЬ“ для ознакомленія  
высылаются бесплатно.



ТОВАРИЩЕСТВО

С.-Петербургскаго механическаго  
производства **ОБУВИ**

**„СКОРОХОДЪ“**

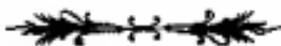
*С.-Петербургъ, Заставская 15*

рекомендуетъ изъ наилучшаго материала и въ  
новѣйшихъ фасонахъ

свою **МУЖСКУЮ, ДАМСКУЮ и ДѢТСКУЮ**

**ОБУВЬ** богатый выборъ сортовъ  
на разные цѣны.

ОПТОВАЯ ПРОДАЖА для Сѣверо-Западнаго края  
у Товарищества «ТРЕУГОЛЬНИКЪ».



===== **ВИЛЕНСКОЕ ОТДѢЛЕНИЕ:** =====

*Вильна, уголъ Большой и Миллионной улицъ, д. Залкина*

— *Телефонъ № 346.* —

Каждый найдетъ модную,  
удобную и прочную обувь.



## Товарищество

РОССИЙСКО-АМЕРИКАНСКОЙ  
РЕЗИНОВОЙ МАНУФАКТУРЫ

# „ТРЕУГОЛЬНИКЪ“

Виленское Отдѣленіе.

Наивысшаго качества собственныхъ заводовъ:

**ГАЛОШИ** «ТРЕУГОЛЬНИКЪ»  
всемирно извѣстныя.

**ТЕХНИЧЕСКІЯ РЕЗИНОВАЯ ИЗДѢЛІЯ:**

ручки, ремни, пластины, книжки, браслеты и т. д. и т. д.

**ХИРУРГИЧЕСКІЯ РЕЗИНОВАЯ ИЗДѢЛІЯ:**

скрипки, повязки, пуговицы, подушки, бинты, соски, митки и т. д.

**РЕЗИНОВАЯ МЯЧКИ И ИГРУШКИ:**

куклы, зѣвѣ, грелки, игрушки стѣны красочныя для кулъ-театра.

**ПРЕДМЕТЫ ДЛЯ КОЮШЕНЪ:**

ушанки, пагольнички, подкладочники, чистки, передники и т. д.

Автомобильныя, велосипедныя, экипажныя и массивныя для грузовиковъ

## ШИНЫ

ТРЕУГОЛЬНИКЪ и ДЭНЛОПЪ.

Экипажныя ОСИ, БАНДАЖИ и металлическія КОЛЕСА и принадлежности къ нимъ завода Л. Нобель въ СПбургѣ.

ОТДѢЛЕНІЕ ТОВАРИЩЕСТВА ВЪ ВІЛЬНѢ

уголъ Большой и Миллионной улицъ, домъ Залкина.

Телефонъ № 348.

Представительство придворныхъ фортепьянныхъ фабрикъ  
*Я. Беккеръ и К. М. Шредеръ.*

# „М. Т. ВАЙНБЕРЕНЪ“

ВИЛЬНА, Большая, 58. Тел. 1119.

ДЕЛО

роялей,

пианино

и фисгармоній

первоклассныхъ русскихъ и заграничныхъ фирмъ:  
*Я. Беккеръ, К. М. Шредеръ, К. Ренишъ, Смиidtъ*  
*и Вегнеръ, Оффенбахеръ, Нейпертъ, Фейрихъ,*  
*Спонгель, Винкельманъ, Герца и Кальманъ и др.*

ОТДѢЛЕНІЕ

струнныхъ и духовыхъ инструментовъ: скрипокъ,  
виолончелей, балалаекъ, мандолинъ, гитаръ,  
флейтъ, трубъ и мн. друг.

Существуетъ съ 1874 года.

Допускается разсрочка.

Гарантия на 5 лѣтъ.

Акционерное Общество  
**РИЖСКОЙ ПАРОВОЙ  
МАСЛОБОЙНИ**

бывш. В-мъ ГАРТМАНЪ, въ Ригѣ.

**БРЕДЛАГАЕТЪ:**

„КОКОЛИНЪ“ высокого качества растительное масло  
для жаренья, печенья и варки.

**МАСЛО:**

**Кокосовое:** „Kochin“, Кокосовое Extra, Кокосовое S  
(для мыловаренныхъ свечей), Кокосовое  
(для лампаднаго масла).

**Льняное и олифу:** Гарное (всѣхъ сортовъ), Ласторевое Extra fine (медицинское),  
Ласторовое fine, Ласторовое техническое.

*Просимъ со всякими порученіями обращаться къ представителю  
для Сѣверо-Западнаго Края*

**Л. А. Маркушевичу, Вильна.**

*Контора: Завальная 24. Телефонъ 457.*

13

КОНТОРА  
**Л. А. МАРКУШЕВИЧА, Вильна**

*Завальная ул., д. № 24. Телефонъ 457.*

**Представительство первоклассныхъ русскихъ  
и заграничныхъ фирмъ.**

**ФАБРИЧНЫЕ СКЛАДЫ БУМАГИ:**

кисей, канцелярской, почтовой, книжной, полнорослой, мундштучной,  
печатной, бумажной, пергаментной, оберточной, альбомной, офсетной и др.

Контора принимаетъ также поставки въ казенныя учреждения а заказы  
на всевозможные спеціальные сорта бумаги и ученичскіе тетради.

14

# МАГАЗИНЪ

издѣлій изъ накладнаго серебра и серебряныхъ издѣлій

Ф А Б Р И К И

## Иосифа ФРАЖЕ

ИЗЪ ВАРШАВЫ

ВИЛЬНА, Большая улица, № 58,

честь имѣть предложить ЦЕРКОВНУЮ и КОСТЕЛЬНУЮ УТВАРЬ ПОЛНЫЕ КОМПЛЕКТЫ  
СТОЛОВЫХЪ ПРИБОРОВЪ, а именно:

**НОЖИ, ВИЛКИ, ЛОЖКИ, ЛОЖЕЧКИ и проч.**

гладкіе и стилевые самыхъ новѣйшихъ фасоновъ, и также

Сладницы, чайники, сахарницы,

Приборы для уксуса, масла, горчицы и для ликеровъ,

Вазы для фруктовъ, перламутры и корзинки для мармеладныхъ,

Подносы, блюда, кастрионы и вазы для супа,

Вазы для крупы и макароннаго,

Мисочки, вазы для икры,

Канделябры, подсвѣчники,

Зеркала, шетки и др. туалетные приборы.

Р 5 Магазины наши въ Вильнѣ открыты съ той цѣлю, чтобы пріятно и удобно распро-  
странить подѣланнаго товара, который, хотя съ какою долотою на заводахъ нашей фабрики,  
тѣмъ не мѣнѣе является фактичекою самымъ лучшимъ качествомъ.

15

## Товарищество

**А. Ядловскій, М. Розенблюмъ и С. Возсмертныи**

ПОДЪ ФИРМОЙ „ЯРВЪ“

Вильна, Шопенковская № 2. ↔ Телефонъ № 784.

Адресъ для писемъ: Т-во Ярвъ, Вильна. ☎ Адресъ для телеграммъ: Ярвъ Вильна.

## ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА:

Царской Рижской консервной фабрики Т-ва Л. В. Геттингеръ, Рига.

Кондитерской и шоколадной фабрики Т-ва Л. В. Геттингеръ, Рига.

Фабрики кваса Л. М. Лесманъ, Ревель.

Церковорено-Лунайской фабрики консервовъ, Одесса.

Волжскаго Горчичнаго Т-ва, Св. Николаевская и Волгѣ.

Сѣвернаго Пелью-Прядильнаго Т-ва, Рославль, Смоленской губ. (шпагатъ).

Продажа сезалей королевскихъ и прусскихъ, французскихъ сардинъ и  
омаръ и мяса прусскаго и галицкаго.

16

**Лечебница для животныхъ  
ветеринарныхъ враговъ**

**С. Бакунъ и В. Шульцъ**

Вильно, Сотворотная, № 16. ☆ Телефонъ № 330.

Пріемъ 9—2. 5—7.

**Г. Студьгинская**

**ВИЛЬНА.**

Катериальна площадь 12, рад.  
съ Кашчалстаномъ.

**Посредническая контора ФУДА обозначенная залогомъ.**

Усконнація недвижимого, аниморесского,  
сельско-хозяйственного имущества и домашней преектуры.

Телефонъ № 718.

16

**Частная лечебница (съ постоянными кроватями)**

**по женскимъ болѣзнямъ  
съ РОДИЛЬНЫМЪ ОТДѢЛЕНІЕМЪ  
ДОКТОРОВЪ**

**Зальккида, Лялидеса и Раткера.**

Вильна, Александровскій бульваръ, № 4, собственный домъ.

Телефонъ № 97.

Пріемъ приходщихъ больныхъ отъ 2—3 час. пополудни.

**КРАСИЛЬНЯ, ХИМИЧЕСКАЯ ЧИСТКА  
и АППРЕТУРНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ**

**Я. АНСПАХЪ, Рига.**

Александровская, 101.

**ОТДѢЛЕНІЯ:**

ВИЛЬНА Виленская 22 (Гальберштадтъ)

КОВНА Николаевскій пр. 23 (Маркенгтъ).

# Б. ЯБЛОНОВСКИЙ ВИЛЬНА,

Большая улица, дом № 48. \* Существует съ 1875 года.

ХУДОЖЕСТВЕННО-ДЕКОРАТИВНАЯ  
И ЖИВОПИСНАЯ МАСТЕРСКАЯ  
СТЕКЛЯННЫХЪ И ЖЕЛТЫХЪ  
**ВЫВЪСОКЪ,**

## СПЕЦИАЛЬНЫЕ АРХИВЫ

генеральныхъ деклараций, постройка  
сцены для любителей и монтажъ  
на кафедрѣ, стѣны и ороч. на  
Парижскомъ и Висскомъ рынкахъ.

21

## НА ВЫГОДНЫХЪ УСЛОВІЯХЪ ПРИНИМАЮТСЯ ВЪМНІИ НА **ХРАНЕНІЕ** МЕБЕЛЬ И ДР. ГРУЗЫ.

Транспортное хранение кладов на евъ мѣста-Иммерин (самыя 330 агентствъ).

ПЕРЕВОЗКА и УПАКОВКА съ отвѣтственностью.

Исполнение ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНЫХЪ ОПЕРАЦИЙ.

Анн. О-ан, №а. ПОНЕМОШЪ в К" в Торговый Домъ „ЭКСПРЕССЪ“.

Доверенный В. ЛЕЙВАНДЪ.

Тамъ-на главное агентство Страхового Общества „ВОНГА“.

Контора помещается въ г. ВИЛЬНѢ, Тронская, 20. Телефонъ № 178.

22

Вилненская

фабрика

мыль и мыловъ

**„ОЕМИДА“**

ВИЛЬНА.

(Контора: Вилненская ул.

домъ № 24, нб. 5).

Телефонъ № 728.

Спеціальности: Висы

столовые „Берлиже“, холый-

стеленные, десертные, шифр,

коромисла, разливается мид-

нине, аришны желатинные,

чашки для мыловъ всякого

рода и всевозможные друія

мыловы приборы съ мыловы

казеинымъ клеймомъ.

ПРЕЙСЪ-КУРАНТЫ

выпускаются бесплатно.

23

## „КОНСТРУКТОРЪ“

Техническо-Строительная Контора.

ВИЛЬНА, Георгіевскій проесп. № 1 Телефонъ № 570.

УСТРОЙСТВО: водопроводовъ, канализаций, парового отопления и  
вентиляций, электрическаго освѣщенія и передачи вымы.

УСТАНОВКА и ДОСТАВКА: паровыхъ котловъ, локомотивной и  
нефтяныхъ двигателей

СКЛАДЪ: водопроводныхъ, техническихъ, и электрическихъ  
принадлежностей

24

ТОРГОВЫЙ ДОМЪ



1906 ГОДА.

# Исаакъ ПАПЪ Н-КЪ

В И Л Ъ Н А.  
Телефонъ № 86.  
Существовать съ 1867 г.

Условный текущій счётъ  
въ Государственномъ  
Банкѣ за № 9843.

ФАБРИЧНОЕ ДЕПО

## РАЗНЫХЪ БУМАГЪ И КАРТОНОВЪ.

и СЛАДЪ: Николаевскій переулокъ, собственный домъ.

ПАРОВАЯ ФАБРИКА

## КОНВЕРТОВЪ, ТЕТРАДЕЙ, ПОЧТОВЫХЪ БУМАГЪ И КОНТОРСКИХЪ КНИГЪ.

Кавказская улица, собственный домъ

**ТОРГОВЫЙ ДОМЪ**

**Ф. Б. РАВИНОВИЧЪ**

ВИЛЬНА, Островорогная 31. Телефонъ 395.

Контора по продажъ *жельза* сортового, фасоннаго листоваго, кровельнаго чернаго, оцинкованнаго и др., *балокъ*, гвоздей, цемента, угля, чугуна, металловъ и прочихъ металлургическихъ издѣлій.

Производства собственной замочной фабрики

**„ФЕНИКСЪ“**

**КОНТОРА П. Я. ФРУМКИНА**

ВИЛЬНА, Конная, 4. Телефонъ № 124.

— ПРИЕМЪ ЗАКАЗОВЪ НА: —

Жельзо сортовое, обручное, резервуарное и листовое.  
Мѣдь красную и желтую.  
Трубы желѣзныя, газовыя, водопроводныя и т. д.  
Трубы красной и желтой мѣди.  
Гвозди проволочные и конно-подковыныя. Вилы и лопаты.  
Проволоку желѣзную, стальную, красной и желтой мѣди.  
Посуду красной и желтой мѣди.  
Сталь, напильники, снаряды (англійскаго производства) и т. д.

**А. М. ГОРДОНЪ.**

Лѣсопильный заводъ, вальцовая мельница и механическая фабрика строительствъ-столярныхъ издѣлій.

въ ВИЛЬНѢ. (Луканна).  Телефонъ № 47.

Усланный текущій счетъ въ Государственный Банкъ за № 2723.

# Иосифъ Марковичъ Мейтесъ

ВИЛЬНА, Садовая ул. д. № 4, Телеф. 379.

Складъ и фабрика въ Мейтесовскомъ переулке

Агентурная контора по продажѣ **железа** сортового, обручного, листового и др.; чугуныя надѣля, вилы, лопаты, гвозди проволочные, конно-подковыныя, бѣлая жесть, осв, бруски для точенія косъ, дробь, гири, наковальни, штамповныя дверки, полудверки, сковороды, сталь англійская и шведская, пилы поперечныя и продольныя и др. предметы.

Складъ въ Вильнѣ кровельнаго **железа** сибирскихъ и южныхъ заводовъ, оцинкованнаго—завода «Шувалова», балокъ, плуговъ и соломорѣзокъ.

**Представительство** Акціонернаго Общества эмалированной посуды «Ляборъ».

28

# Т-во И. МАГИДСЪ и А. ТУРБОВИЧЪ

ВИЛЬНА, Виленская улица, д. 24/5

Телефонъ № 729.

**САМЫЙ ВЫГОДНЫЙ и ДЕШЕВЫЙ** **И** **ИМЕ,** верблюжьи, хромовые балата, восточныя всякаго рода **ПРИВОД-** льняные, хлопчатобумажные, пень- **НЫХЪ РЕЖИИ** АНГЛІЙСКАГО и АМЕ- ковые, также для динамо и при- **РИКАНСАГО ПРОИЗВОДСТВЪ:** кожа- дильныхъ машинъ.

Образцы и прейсъ-курранты высылаются **бесплатно.**

# ПАРОВОЙ ЛѢСОПИЛЬНЫЙ ЗАВОДЪ

и механическая столярная мастерская **ОКОНЪ, ДВЕРЕЙ, ЯЩИКОВЪ, ФАКРИМЪ и ЛИХТЫ,** всякаго **ПОРОДА ДЕРЕВО,** какъ то. **ДУБОВОЙ, ОЛЬХОВОЙ** и проч.

# ЯКОВА ПАРНЕСА

**ВИЛЬНА (Дукляны), Вилеградская, 32. Телеграммы: Вильна, Парнесъ.**

Телефоны { Заводъ № 16. Успен. тек. вч. въ Вып. Отд.  
Квартира № 12. Гос. Банка въ № 9833.

# Второе Российское Страхование Общество,

учрежденное въ 1835 году въ С.-Петербургѣ.

Главное Агентство для Северо-Западнаго Края  
въ Вильнѣ, Георгиевскій проелектъ, № 9.

Агентства во веѣхъ городахъ Края. 3

## **ВИЛЕНСКОЕ ОБЩЕСТВО**

### **ВЗАИМНАГО КРЕДИТА**

Георгиевскій пр., д. № 5.

Производитъ всѣ банкѣвскія операціи.

Открыто съ 10 до 3 часовъ. 33

## **ДРЖЕВЕЦКІЙ и ВЗЮРАНСКІЙ инженеры.**

Предствитель въ Вильнѣ: Б. В. ЗАГРОДСКІЙ.

Виленская, № 25. Телефонъ 999.

Канализація, водопроводы,  
бани, ванны, центральное  
отопленіе, вентиляція, про-  
чешни, кухни сушильны.

Свыше 2000 исполнен-  
ныхъ устройствъ, въ томъ  
числѣ много въ Северо-  
Западномъ краѣ.

Каталогъ, свидѣнія и смѣты по первому требованію. 34

## **Техническая контора „СИЛА и СВѢТЪ“**

### **инженера Д. Гуревича,**

Вильна, Трокская № 3, д. Жука. Телефонъ № 1088.

#### **УСТРОЙСТВО:**

электрическаго освѣщенія, телефоновъ, центрального отопленія и вентиляціи. Полное оборудо-  
ваніе центральныхъ станцій, фабрикъ и заводовъ.

#### **УСТАНОВКА:**

электромоторовъ, динамо, насосовъ, электръ двигателей, насосовъ и подъемныхъ механизмовъ.

Склады электрическихъ машинъ, лавъ и пр. принадлежностей. 35

**Варшавское страховое отъ огня общество,**  
*учрежденное въ 1870 году.*

Основной капиталъ Рб. 2,000 000 — Зависимый капиталъ Рб. 2,000 000

Правление Общества Варшава, Краковское предместье, 7.

**АГЕНТЫ ВО ВСѢХЪ ГОРОДАХЪ.**

Главное Представительство для Виленскаго Округа  
*Вильна, Георгіевскій просп., № 17 (д. Монтвилла).*

Адресъ для телеграммъ *Вильна-Флоріанъ.*

Телефона № 222.

36

Почтов. ящикъ № 68.

**ВИЛЕНСКОЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ  
БЮРО**

**К. ГУЩА и В. МАЛИНОВСКІЙ**

**ИНЖЕНЕРЫ**

*Георгіевскій пр., № 5. Телеф. № 277.*

**Устройство электрическаго освѣщенія,**



**ВОДОПРОВОДОВЪ  
и КАНАЛИЗАЦИ,  
ЦЕНТРАЛЬНАГО  
ОТОПЛЕНІЯ  
и ВЕНТИЛЯЦИ.**

**Оборудованіе фабрикъ и заводовъ.**

**Складъ техническихъ принадлежностей.**

**Железная торговля**

# „МОРДУХЪ МЕЙТЕСЪ“

ФАБРИКА Восточная ул., № 23, г. Иосифа Мейтеса. Чех. № 162.

— 2 — Д Е П О — 2 —

железа сортового, котельного, листового и цинкованного сибирских и иностранных заводов, проволочных гвоздей, чугуна литья, двутавровых балок, железных и чугунных водопроводных труб со всеми принадлежностями, рельсов, цемента, гипса, железных, стальных и медных изделий, всевозможных инструментов английских заводов, домовых приборов, олова, свинца, белой жести, плугов, соломорезок, гончарных труб, огнеупорных кирпичей и глины.

38

Составице въ ядльни Мин. Торг. и Пром.

**СЧЕТОВОДНЫЕ КУРСЫ**

# Н. П. И. А. П. МОХОВЫХЪ

**ДЛЯ ЛЮДЪ ОБОЕГО ПОЛА.**

Вильна, Георгіевскій просп., № 44.

**КРЕДИТНЫМЪ ПРЕПОДАВАНІЯМЪ:**

- 1) Бухгалтерія по системамъ двойной итальянской, ново-германской, американской и тройной русской;
- 2) Коммерческая арифметика;
- 3) Коммерческая корреспонденція;
- 4) Торговое законодательство;
- 5) Кассирція.

Плата 100 руб.

За особую плату преподаются:

ЯЗЫКИ: французскій и нѣмецкій и корреспонденція на нихъ и каллиграфія.

Продолжительность около 6 мѣсяцевъ.

Пріемъ слушателей въ августъ и январь.

Величайше желаемъ получить аттестаты.

39

# Торговый Домъ БРАТЯ ХОЛЕМЪ

ВИЛЬНА, Цѣтной переулочъ, № 5.

Жельзо сортовое, котельное, кровельное черное  
Яковлева, оцинкованное Шувалова и друг. заводоов,  
овулавровыя балки, рельсы, гвозди, проволока,  
чугунное литье, желѣзные и чугуныя водопр-  
водныя трубы съ принадлежностями, цементъ,  
гипсъ, желѣзные, стальныя и мѣдныя издѣлія,  
всевозможныя инструменты англійскихъ заводоов,  
домовыя приборы, каменный уголь, огнеупорный  
кирпичъ, приводные ремни, пилы циркулярныя  
и продольныя для тѣсотильныхъ рамъ, точиль-  
ныя камни, олово, свинецъ, бѣлая жессть и ост  
строительныя материалы, плуги, земледѣльческія  
орудія и несгораемыя шкафы.

Доставка немедленно со склада или непосредственно съ завода  
ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ.

## ПАТЕНТОВАННЫЕ ПРОБКОВЫЕ ПОЛЫ.

Т-во Виленской пробочной фабрики открыло отдѣленіе  
для производства пробковыхъ половъ.

Пробковые полы отличаются изъ спеленной непроницаемой  
огнеупорной массы, сохраняютъ теплоту, эластичны, заглу-  
шаютъ звуки, не впитываютъ ни пыли, ни грязи, не подвар-  
гаются гніенію, предохраняютъ помѣщенія отъ сыростей, раз-  
веденія въ нихъ мышей, насѣкомыхъ и вредныхъ бактерий.

Пробковые полы особенно практичны для вокзаловъ, гостиниць,  
ресторановъ, магазиновъ, больницъ, фабрикъ, театровъ, казармъ,  
кухонь и ваннхъ комнатъ.

Пробковой массой покрываются также и стѣны для предохраненія отъ сырости.

По требованію высылаются проспекты, образцы и ошѣты.

Адресъ: Виленская пробочная фабрика.

Варшавская ул., собств. д. Телеф. 1144.

ИЗЕМ

ТОРГОВЫЙ ДОМЪ

**В. Энгельсонъ и Сб. Цыдеровичъ**

Булеваръ, Большая, в. 2. Телефонъ № 92. Телеграфъ: Ангельсудерб.

**Складъ музыкальныхъ инструментовъ.**

**ИМЪЮТСЯ ВЪ ВОЛЪПОМОЪ ВЫБОРЪ**

навино, фисгармоніи, натофоны, граммофоны, платяные в аголае въ нѣтъ, саранки, гитары, маколламы, балалайки, гармошіи, фаянты, павраты, ворноты, отруны, музыкальные щанки и проч.



**ВЕЛОСИПЕДЫ. \* ПИШУЩА МАШИНЫ „Имперіаль“.**

Продана оптомъ, въ розницу и съ расрочкой платежа.

При екладъ мастерская для приѣма починокъ

Поставки въ казенныя учрежденія.

**ПРОКАТЬ ПІАНИНО.**

**Представительства**

Ковсерной фабрика

*Э. Р. Кукерфельдъ, Рига*

Ковсерной фабрика

*К. Г. Мангайтъ, Рига.*

Ковсерной фабрика

*Нисл. Јоанна Харлем. (Мюсти)*

Табачной фабрика „Моркури“

*въ Мюстелъ*

*А. Делоръ, Лондонъ*

Французскій и Португальскій сарданы.

*Н. Маріан уенине, Сопиенъ*

*(Моньянкъ)*

*Е. Ф. Умлеръ, Берлинъ*

*(горчаца и горчичное масло)*

*Кассонъ и Броксаръ, Нименъ*

*(яровасное масло)*

*Т. Шлимеръ, Берлинъ*

*Французская и Нѣмецкая горчаца.*

*А. Е. Талкасонъ, Т.-Х.-Шура*

*(Кавказскіо фруктовомо консервы)*

фотографія  
СЕРЕБРИНА

*Большая № 20.*

# ВИЛЕНСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВЪДОМОСТИ.

## Подписная цѣна.

Безъ достав-  
ки въ пер-  
вую посылку  
слать  
редакцію

Для подписчиковъ въ Виленскихъ: 3 р., 4 р.

Для частныхъ подписчиковъ:

|                           |   |    |    |   |    |    |
|---------------------------|---|----|----|---|----|----|
| На годъ . . . . .         | 3 | —  | к. | 4 | 20 | к. |
| На полгода . . . . .      | 1 | 50 | з  | 2 | 10 | з  |
| На три мѣсяца . . . . .   | 1 | —  | з  | 1 | 60 | з  |
| На одинъ мѣсяць . . . . . | — | 50 | з  | 1 | —  | з  |

Для переимѣнъ адреса частные подписчики платятъ 20 коп. на изготовление новаго адреса.

**Отданныи №№ принадлежатъ въ редакцію во 20 коп.**  
Подписка принимается въ Редакцію Губернскихъ Вѣдомостей, при Губернскомъ Управленіи, Касово-Канцелярскій отдѣлъ, въ казенныя присутствіи мѣстъ и во всѣхъ Монашескихъ Управленіяхъ.



## Плата за объявленія.

1) Плата за первое объявленіе, имѣющаго цѣль объявленія, производится въ Губернскихъ Вѣдомостяхъ, по размѣру отъ обыкновеннаго мѣста за 75 коп. по 15 коп. за строку.

2) При повторномъ объявленіи, въ томъ же объявленіи, дѣлается скидка 1/3 на стоимость второй, третьей и болѣе публикацій.

3) Плата за объявленія, имѣющаго цѣль объявленія, производится, также по размѣру обыкновеннаго мѣста, но только за первую публикацію, а за повторныя строки съ каждой строкой по 10 коп.

**Удѣленія.** При публикаціи объявленія, имѣющаго цѣль объявленія, различнаго размѣра, производится, и за каждую строку, ставится право выбора строки, имѣющаго за такую графу.

4) При размѣрѣ объявленія, имѣющаго цѣль объявленія, въ 4 строки, плата за первую строку, по размѣру, обыкновеннаго мѣста, а за остальныя строки, по размѣру, обыкновеннаго мѣста, но только за первую строку.

5) За доставку обыкновеннаго номера, составляющаго до 10 коп. за номеръ.

Объявленія для извѣщенія принимаются въ редакцію, ежедневно, исключая воскресныхъ дней и праздниковъ, съ 10 до 3-хъ часовъ по полудню.

**Выходятъ два раза въ недѣлю: по средамъ и субботамъ.**

# „Kurjer Wileński“

największy dziennik polityczny i literacki na Litwie i Białorusi

## Warunki prenumeraty.

W Wileń. Rokowo 8 rb. półrocznie 4 rb. kwartalnie 2 rb. miesięcznie 10 s. Z przesyłką pocztową rocz-  
nie 10 rb., półrocznie 4 rb., kwartalnie 2 rb. 50 k., miesięcznie 8 k. Dziennik kosztuje 10 k., półrocz-  
nie 8 rb., kwartalnie 4 rb., miesięcznie 1 rb. 50 k.

==== Zmiana adresu 20 kop. za odebranie do domu 10 kop. ====

Adres Redakcyi i Administracyi: Wileń, Ul. Katedralny, № 4

# „ВИЛЕНСКІЙ КУРЬЕРЪ НАША КОПѢЙКА“

4-МЯ ГОДЪ ИЗДАНІЯ

Выходитъ ежедневно, не считая дней помѣнорядничества

## ПОДПИСНАЯ ЦѢНА:

| ВЪ Г. ВЕЛЬНЬ        |        |        | ВЪ ДРУГИХЪ ГОРОДАХЪ |        |         |
|---------------------|--------|--------|---------------------|--------|---------|
| за 1 годъ . . . . . | 4 руб. | — коп. | за 1 годъ . . . . . | 4 руб. | 60 коп. |
| 3 мѣсяца . . . . .  | 1      | 50     | 3 мѣсяца . . . . .  | 1      | —       |
| 1 мѣсяцъ . . . . .  | —      | 50     | 1 мѣсяцъ . . . . .  | —      | —       |
| 1 недѣля . . . . .  | —      | 30     | 1 недѣля . . . . .  | —      | 30      |

## О ВЪЯВЛЕНІЯХЪ

за 1-ю строчку . 20 коп. за строчку помноженно. за 4-ю строчку . 12 коп. за строчку помноженно.

Реклама и Inserta помножаются по Бумажной Ул. Число строчек ежедневнаго № 17 до 4 час.

Редакторъ-Издателъ А. М. Добинъ

Издается впродолженіе по Я. Л. Лемке

## Прижимается подписка

ни самую большую, самую распространенную и самую осведомленную в экономических и политических вопросах краевую, ежедневную газету

# „Сѣверо-Западная Жизнь“.

Имѣя цѣлую сотню сотрудников и корреспондентовъ въ краѣ, а также пользуясь услугами по разнымъ вопросамъ собственныхъ заграничныхъ корреспондентовъ и специального корреспондента въ Петербургѣ, сообщая намъ всѣ новости по телеграфу, газета не только своевременно откликается на всѣ мѣстные вопросы и злобы дня, но и на злобы дня заграничной жизни и, благодаря специальному телеграфному агентству въ Петербургѣ, даетъ на сутки раньше всѣхъ другихъ мѣстныхъ газетъ свѣдѣнія по всѣмъ вылающимъ вопросамъ внутренней русской жизни и политики.

### АДРЕСЪ РЕДАКЦИИ И КОНТОРЫ ГАЗЕТЫ:

Вильна, Б. Погуляна, д. № 10, кв. 5. Танаф. № 929.

#### ПОДПИСНАЯ ЦѢНА:

|                     |               |
|---------------------|---------------|
| На 1 годъ . . . . . | 6 руб. — коп. |
| • 1/2 „ . . . . .   | 3 „ — „       |
| • 1/4 „ . . . . .   | 2 „ — „       |
| • 1/8 „ . . . . .   | 1 „ 50 „      |
| • 1 мѣцъ . . . . .  | — „ 50 „      |

#### ЛЬГОТНАЯ ПОДПИСКА:

|                     |                |
|---------------------|----------------|
| На 1 годъ . . . . . | 4 руб. 50 коп. |
| • 1/2 „ . . . . .   | 2 „ 25 „       |
| • 1/4 „ . . . . .   | 1 „ 50 „       |
| • 1/8 „ . . . . .   | 1 „ 15 „       |
| • 1 мѣцъ . . . . .  | — „ 40 „       |

Льготной подпиской пользуются: народные учителя, причты сельскихъ церквей, волостные писаря, сельскіе фельдшера и вообще вся сельская интеллигенція, а также крестьяне и учащіеся въ разныхъ учебныхъ заведеніяхъ.

Условия льготной подписки распространяются также на чиновниковъ разныхъ учреждений края, подписывающихся группами, черезъ своихъ казначеевъ.

ТОВАРИЩЕСТВО  
**„ТАДЬБОТЪ“**

Вильна, Мила-Стефановская, д. 21. Телефонъ № 742.

ФАБРИКА и СКЛАДЪ  
бристольскаго картона, фотографическ. бланковъ  
и специальная литографія.

**Т-во Бр. М. и В. ИССЕРДИНЪ**

**В И Л Ъ И А.**

Контора и оптовые склады: *Стаская, соб. дома*

Розничный магазинъ: *Большая, № 56.*

Отдѣленіи: *Варшава, Одесса.* — *Агентства: Москва, С.-Петербург*

ОПТОВАЯ ПРОДАЖА ПЛАСТИНОКЪ

Акц. О-въ „Граммофонъ-Зонофонъ“

*фабрика усовершенствованныхъ граммофоновъ*

**„СИРЕНА“.**

Граммофоны отъ 15 руб. до 350 руб.

Пластинки „ 43 коп. „ 12 „ 50 коп. двухсторонныя.

**ПРОДАЖА ВЪ РАЗРОЧКУ.**

СКЛАДЫ: *антиварскихъ, галантерейныхъ, осветительныхъ и хирургическихъ товаровъ.*

Единственная продажа для всей Россіи резиновыхъ издѣлій „КОЛУМБИЯ“.

**ЮСИФЪ М. ШЕСКИНЪ, ВИЛЬНА.**

ГЛАВНЫЙ СКЛАДЪ ВУМАГЪ *ФИНЛЯНДСКИХЪ КИШЕВУМАЖНЫХЪ ФАБРИКЪ*  
Акціонерн. Общ. И. К. ФРЕНКЕЛЬ и Сыръ въ Таммерфорсъ.

Акціонерн. О-ва **ВАЛКИАКОСКИ.**

Акціонернаго Общ. **НОКИА.**

Представительство для губ.: *Вилнаской, Ковенской, Жайской, Могилевской, Витебской и Смоленской.*

Кіевская 4. Телефонъ 645

ГАЛАНТЕРЕЙНЫЙ И МУЗЫКАЛЬНЫЙ МАГАЗИНЪ

„DU BON MARCHE“

**Х. ДИЦЕСА**

въ ВИЛЬНѢ, Большая улица, домъ Флорентини.

Вѣсы, галстуки, перчатки, пальки, вонгины, шляпы, Варшавскія фуражки, фуфайки мане, подтяжки, запонки, вѣра. альбомы, пессесеры, портъ-мо и портсигары.

Французскіе и Венскіе галантерейные товары, лампы и люстры бронзовыя, Петербургскія, Вѣнская и Варшавская **ОБУВЬ**, дорожныя принадлежности и проч.

При магазинѣ имѣется отдѣленіе  
**ВСѢХЪ МУЗЫКАЛЬНЫХЪ ИНСТРУМЕНТОВЪ**

и всякихъ къ нимъ принадлежностей.

31

Старѣйшая въ Сѣв.-Зап. Краѣ

КОНТОРА ОБЪЯВЛЕНІЙ

**Х. Б. Трацъ и Сынъ**

Вильна, Большая, 60. \* Телефонъ 672.

ПРИЕМЪ ПУБЛИКАЦІЙ

во всѣ мѣстныя и иногороднія газеты.

Выборъ подходящихъ изданій ◆ ЗНАЧИТЕЛЬНАЯ СНИДКА.

◀ Доказательные №№ на каждое объявленіе. Сметы по требованію ▶

51

**Ботаническій садъ въ г. Вильнѣ**

Телефонъ № 364.

**И. А. ШУМАНА,**

Биржа сукна  
съ 1870 года.

Концертный залъ. Большой лѣтній театръ.

Открытый театръ. Садъ. Сезонъ лѣтній съ апрѣля.

На международномъ выставкѣ въ Ригѣ 1906 г. фирма награждена Почетнымъ Дипломомъ, Большой золотой медалью и Grand Prix de Vienne.

52

# М. М. ДЕУЛЬ

В И Л Ь Н А,

Жандармский пер., № 3. Телефон № 900.

## ПРЕДЛАГАЕТЪ:

**Каменный уголь** для комнатного отопления и для заводов Домбровский, Донецкий, Гилезский и Английский.

Специальный каменный уголь для **иррильных заводов.**

**Консь** литейный, кузнечный и газовый, Донецкий, Австрийский и Силезский.

**Антрацитъ** первоклассный Донецкаго бассейна и Английский.

**Чугунъ** литейный и рематный.

**Масла** цилиндрическое и машинное.

**Мазь** «Мадя» для машинъ.

**Карличъ** и **глины** огнеупорные первоклассныхъ шведскихъ, английскихъ и русскихъ марокъ.

**Трубы** гончарныя русскихъ и иностранныхъ заводовъ.

**Г у д р о в ь.**

Въ февралѣ выходитъ изъ печати

## КАРМАННЫЙ УКАЗАТЕЛЬ

СО ВСЕМИ ПЕНХОЛДИЦКИМИ СВЯЗАНКИМИ ИЛИ КУРОРТУ

## ДРУСКЕНИКИ

→ Цѣна 15 коп. ←

Продана будетъ производиться:

въ Друскенинской конторѣ минеральныхъ водъ.

Друскенинской библиотекѣ А. Г. Сырмина и у всѣхъ газетчиковъ.

На желѣзно-дорожныхъ станціяхъ:

С.-Петербургъ (С.-П.-В вокзалъ).

Варшава, Гродно, Друскеники и въ Вильнѣ на вокзалѣ и въ книжныхъ магазинахъ А. Г. Сырмина.

**Въ Вѣлостикъ:** въ конторѣ газеты и въ книжныхъ магазинахъ гг. Кауфмана и Кагала

**Въ Гроднѣ:** въ книжномъ магазинѣ Э. Шварцаго, (Соборная улица, д. Млгуса)

ОБЪЯВЛЕНІЯ ПРИНИМАЮТСЯ:

г. Вильна, Контора изданія, Пашаевскій ул. д. 21 кв. 17 и въ Конторѣ Общественнаго Бюрогала Дома Л и Э. Мицько и К<sup>т</sup>. Вильна, Большая ул. № 89 и во всѣхъ отдѣловкахъ.

# ЖЕНСКІЯ УЧЕВНЫЯ МАСТЕРСКІЯ при О-вѣ ТРУДОВОЙ ПОМОЩИ

Вильно, Сиротская, 19. Телефонъ 536.

Принимаютъ заказы по изготовленію дамскихъ и дѣтскихъ платьевъ для ученицъ, всевозможныхъ художественныхъ вышивокъ ручныхъ и машинныхъ и вышивокъ бѣлой гладью.

Заказы исполняются добросовѣстно, аккуратно и скоро по умереннымъ цѣнамъ.

55



**МЕДАЛИ:** { Серебряная—за выставкѣ Художественно-Промысл. О-ва въ 1907 г.  
Золотая—на выставкѣ „Дѣтъ“ въ 1908 г.  
Золотая—на выставкѣ „Устройство квартир“ въ 1909 г.

## Образцовая столярно-мебельная мастерская при столярныхъ инструкторскихъ курсахъ О-ВА ТРУДОВОЙ ПОМОЩИ.

Принимаетъ всевозможные заказы на стильную мебель и имѣетъ въ своемъ складѣ всегда готовую мебель.

**МАСТЕРСКАЯ:**

Вильно, Сиротская 19,  
телефонъ 536.



**БИЛЕТЪ:**

Вильно, уголъ Трокской  
и Завальной, д. 19.

56

Большая политическая, научно-литературная  
и общественная

# ГАЗЕТА

## „СЪВЕРО-ЗАПАДНЫЙ ГОЛОСЪ“

(ГОДЪ ИЗДАНИЯ ВОСЬМОЙ)

выходящая ежедневно въ гор. Вильвъ.

Отражая на своихъ страницахъ общественно-политическую жизнь Россіи во всѣхъ ея многосложныхъ проявленіяхъ, газета удѣляетъ большое вниманіе освѣщенію интересовъ Сѣверо-Западнаго края. Значительно расширены отдѣлы, посвященные культурной жизни страны, литературной критикѣ, наукѣ и искусству.

Спеціальные корреспонденты въ Государственной Думѣ и Совѣтѣ.

Въ 1912 году годовые и полугодовые подписчики „Сѣверо-Западнаго Голоса“ получаютъ въ видѣ бесплатнаго приложенія

## КАЛЕНДАРЬ-КНИГУ

издательства „НОВЬ“

въ роскошныхъ переплетахъ золотымъ тисненіемъ.

Подписная цѣна:

|       | На 1 годъ. |      | На 6 мѣс. |      | На 3 мѣс. |      | На 1 мѣс. |      |
|-------|------------|------|-----------|------|-----------|------|-----------|------|
|       | РУБ.       | КОП. | РУБ.      | КОП. | РУБ.      | КОП. | РУБ.      | КОП. |
| гор.  | 6          | —    | 3         | —    | 1         | 50   | —         | 50   |
| иног. | 7          | —    | 3         | 75   | 2         | —    | —         | 70   |

За-границу вдвое.

Адресъ конторы и редакціи: *Большая 41.*

Телефонъ № 261.

Виленская техничская контора

ИНЖЕНЕРА

Эмануила Яковлевича НАЙМАНА

Вильна, Островоротная, 29. Тел. 973.

Адресъ для телеграммъ: Вильва Путиловскому.

Представительства:



Ф-ва ПУТИЛОВСКИХЪ ЗАВОДОВЪ,  
паров. котлы, прамы, маслобойные  
заводы и ихъ части, плавные вагоны,  
инструмент, сталь и напаялки и т. п.  
Завода „І. ІОНЪ“ Ядль, трансми-  
сія и т. п.

Ф-ва Л. Ш. ЭРИКСОНЪ и Ко, теле-  
фоны и всё къ нимъ принадлежн.  
Завода Ф. ГАКЕНТАЛЬ и Ко, Москва  
чугун. и стальн. арматура для водо-  
прав. и пара и фабр. манометровъ.  
Завода „ВОДЪТА“ Ревель, электро-  
техническій заводъ: электроди-



гаты, динамо машинъ и всё при-  
надлежности, полное устройство элек-  
трическихъ станцій.

Завода Бр. БРОЖЕЙ и Ко, разн.  
рода стали газогенераторныхъ ди-  
зель, лёгкоплавныхъ рамы и т. д.

Ф-ва ПНЕВМАТИЧЕСКІХЪ МАШИИЪ  
пневматическіе инструменты, маши-  
ны, пылесосы и т. д.

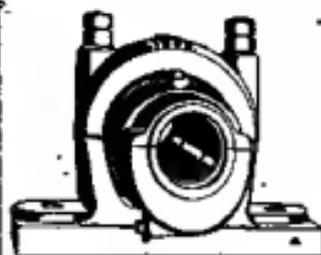
Завода Ф. ВАГАНДЪ Ревель, Неф-  
тныя двигатели.

Завода БАРОКЪ и ФИРНЕЛЬ, Пенъ-  
нов. рукава и тельнов. набивка.

Полное устройство телефонныхъ сътей.

Каталоги и списки высылаются немедленно по первому требованію.

ТРАНСМИССИИ СОВРЕМЕННЫХЪ КОНСТРУКЦІЙ,



шестерни, Функционныя муфты, жонковини

Акц. Общ. І. Іонъ въ Лодзи.

Представитель:

Инж.-Мех. Э. Я. Найманъ  
Вильна, Островоротная 29. Телефонъ 973.

# К. Ф. АКЕНЪ

„ВИЛЬНА.“

## СКЛАДЪ МАШИНЪ и Техническая контора.

Агентство Императорскаго Германскаго Консульства

Нѣмецкая улица № 7. Тел. 98.

Адресъ для телеграммъ: „Акенъ Вильна“.

### РЕКОМЕНДУЕТЪ:

Машины для полного устройства ручныхъ и паровыхъ прачешныхъ машинъ для добычя холода и искусственнаго льда и пылеочистительныхъ станочковъ.

Кассы, шкафы и кассетки желѣзные и стальные.

Принадлежности для электрическаго освѣщеня и сигнализаций.

Новѣйшя велосипеды, швейныя, вязальныя и пишущя машины.

Мотоциклетки и доставка автомобилей.

Аппараты для лечебной гимнастики.

Футболы, лыжи—коньки и разн. др. спортивн. принадл.

Патентованныя печи для постояннаго согрѣваня усовершенствованной системы шландской и американской, также керосиновыя и спиртовыя печи и кухни.

Резиновыя экипажныя шины и натяжка ихъ.



Машины для обработки металла и дерева.

Пеньковые, резиновые выбрасывающя, приемные и паровыя рукава.

Кожаные, резиновые, верблюжьи и др. приводные ремни.

—■■■ СОБСТВЕННАЯ МЕХАНИЧЕСКАЯ МАСТЕРСКАЯ. ■■■—

**ТАБАЧНАЯ ФАБРИКА  
ТОРГОВОГО ДОМА**

**ШИМАНЪ И ДУРУЧА**

Существова съ 1865 г **ВЪ ВИЛЬНѢ**, Телефонъ № 149

**РЕКОМЕНДУЕТЪ**, Настоящій турецкій табакъ отъ 1 руб. 84 коп до 10 руб. за фунтъ. Папиросы отъ 6 руб — 30 руб. за 1000 шт. Все надѣля отличается самымъ нежнымъ вкусомъ и ароматомъ. Главный магазинъ. *Большая улица, домъ графа Лектера*, гдѣ и можно получить всегда хорошо выдержанныя сигары, какъ туземныя фабрики такъ и заграничныя. 61

Основанная  
въ 1840  
году,



Первая  
въ  
Краѣ

Фабрики красокъ, лаковъ и химическихъ продуктовъ

**„И. А. Краузе“**

**ВЪ ВАРШАВА,**  
**ПРЕДЛАГАЕТЪ СВОИ СПЕЦІАЛЬНОСТИ:**

Синька для бѣлыя „Индито-Наринъ“. Синька для бѣлыя въ лалочкахъ. Ультратернитъ. Пасту и кремъ для обуви. Воскъ для сапожниковъ. Гвозди деревянные американскіе для сапожниковъ. Сургучъ для носовъ и для бутылочкы. Олифа, скипидаръ. Масляныя краски. Минерныя краски сухія. Лаки спиртовыя. Лаки эмалевыя „Окопигъ“. Лаки трансвараптые. Политуръ спиртовыя. Бенцъ английскіе. Мистки для половъ.

Фабрика и контора Бенефитаторскій уз № 9 Телефоны №№ 18-41, 86-75, 86-76. Фабричный магазинъ, Мадоевъ; № 3 Телефонъ № 38-73.

**ПРЕДОСТЕРЕЖЕНІЕ.**

Въ виду того, что на рынокъ появляются поддѣльные товары, просимъ премо обрабѣть покупки на мѣх фабричныя клеймо «ГЛАЗЪ», утверждаемое Топартаментомъ Торговли и Мануфактуръ за № 9339.

62

**ЭЛЕКТРО-**

**бодольчебница**

**Д-РА ЗАЙЦОВСКАГО**

В И Л Ъ Н О.  
Суворовака улица, д. № 3.

Въ лечебницѣ имѣють  
примѣненіе:

**Электротерапія:**

1) **ТОНИ**: гальваническій фарадическій и фразанимализація.  
2) **Электротрещотка** и иныя души

**Гидротерапія.**

1) **ДУШИ**: шаро съ проклялымиъ дименіемъ, шотландскія спиральныя и др.  
2) **ВАННЫ**: обыкновенныя, минеральныя, углекислыя, паровыя.

**Лѣченіе массажемъ:**

Массажъ обыкновенный, французскій и „Е-лас-то“

**ВРАЧЕБНАЯ ГИГИЕНА.**

**ПРИЕМЪ БОЛЬНЫХЪ:**  
съ 10—12 часъ дня, и съ 7—11 веч.  
Въ праздничныя дни съ 10—12 дня



**СПЕЦИАЛЬНО-РЫБНАЯ  
ТОРГОВЛЯ**

**Г. И. ГУРВИЧА**

ВИЛЬНА, уголъ Мясницкой и Большой ул., домъ Левина. Тел 1117.

Ежедневно сѣбѣйшій товаръ

**Specjalele-Rybny Randel G. J. HURWICZA** Wino, róg Namiestnik  
i Wielkiej i Lewia.

64

Существовать

**ИНСТИТУТЪ**

съ 1861 года.

**ИСКУССТВЕННЫХЪ МИНЕРАЛЬНЫХЪ ВОДЪ**

**к. ф. „Провизоръ Л. М. Диллонъ“ въ Вильнѣ**  
Погоулянка 11

Воды изготовляются по точному анализу источниковъ.

Лечебныя воды: Вишня, Эжсъ, Боржомъ, Гунияди-Яносъ, Карлсбадъ, Киссингенъ,  
Нарзанъ и др.

Гарантия: качество и дѣйствіе моихъ водъ не уступаютъ натур. минер. водамъ.  
Видѣлъсь Солохойцѣ.

65

Самыя большія фабрики корсетовъ  
во всемъ Сѣверо-Западн. краѣ

**„НОГАЛЕРЪ“**



Благовещенская улица,  
домъ № 29, противъ  
1-ой гимназіи.

66

**КАРЕТНЫЙ МАСТЕРЪ**



**В. Стефановичъ**

Вильна, Мясницкаго в.

Принимаются заказы, починка  
и издѣются готовые экипажи.

67

**ЭЛЕГАНТНАЯ, ИЗЯЩНАЯ И КРѢПКАЯ**

**МЕБЕЛЬ**

по доступнымъ цѣнамъ можно приобрести на фаб-  
рикѣ японской бамбуковой **МЕБЕЛИ**  
подъ фирмой

**„МИКАДО“**

Вильна, Большая Погоулянка 3.

ВАЖНЫ ИСПОЛНЯЮТСЯ КАКЪ ДЛЯ ОПТОВЩИКОВЪ, ТАКЪ И ЗЪ РОСНИЦУ.

За крѣпость **МЕБЕЛИ** гарантируется. Допускается  
расрочка платема.

68

Писчебумажный магазинъ  
**Б. Ш. ВАССЕРМАНА**

*ВИЛЬНА, Большая улица, домъ № 64.*

Письменные, канцелярскія, чертежныя  
и рисовальныя принадлежности

Постоянный запасъ ШАПИРОГРАФОВЪ, ГЕКТО-  
ГРАФОВЪ и ЛЕНТЪ всехъ системъ къ нимъ  
и для ПИШУЩИХЪ машинъ.



**ЭКИПАЖНАЯ МАСТЕРСКАЯ  
И ОБРАЗЦОВАЯ КУЗНИЦА  
для конки лошадей**

**А. И. ШИЛЕЦКІЙ**  
**ВИЛЬНА,**

*Мостовая улица, домъ № 3.*

Принимаются заказы  
по экипажной части.

Заказы исполняются добросовѣстно и  
впору. — Также имеются экипажи  
Петербургской выделки.



**Электротехническая контора**

**М. Х. ПОЛЯЧКА**

*ВИЛЬНА  
Троцкая № 4.*

Устройство и ремонтъ  
электрическаго освѣщенія.

**ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ  
ПЕРЕДАЧА СИЛЫ.**

Электротехническія  
принадлежности.



**Магазинъ мебели**  
**В. Молодецкого и К<sup>о</sup>**

Въ Вильнѣ,  
Георгіевскій пр. д. Б-жа Каваской № 21.

**ПРИНИМАЮТЪ РАБОДЫ по ПОВЬЩЕ-  
ДЕКОРАТИВНЫМЪ РАБОТЪ.**

72

ЭЛЕКТРО-ТЕХНИЧЕСКАЯ КОМТОРА  
**"ЭНЕРГІЯ"**  
**Н. ВРУШИНЪ и Н. ТУРРЕЛЬ**  
Вильна, Троицкая д. 20. + Телефонъ № 972.

СКЛАДЪ АРМАТУРЪ, электро-техническихъ  
МАШИНЪ и электро-аппаратовъ

УСТРОЙСТВО: Электропечи, перемотка свѣтъ и т.д.  
Печи, лампы, лампы, лампы и т.д.  
Печи, лампы, лампы, лампы и т.д.  
Печи, лампы, лампы, лампы и т.д.

73

**ЖЕНСКАЯ ЛЕЧЕБНИЦА**

съ родильнымъ отдѣленіемъ  
и-ровъ Я. В. ВЫГОДСКАГО и С. А. ТИГЕРА.  
Вильна, уг. Завальной и Губернаторской,  
входъ съ Губернаторской домъ № 5.  
Телефонъ № 508.

Пріемъ беременныхъ и роженницъ  
во всякое время. ♦ Амбул. доступна.  
При леченіи) жемъ и т.д. и т.д.

74

**ЗАВЪЗЖІЙ ДОМЪ**  
былш. КОВАЛНА  
**Ф. МОСТВИЛИШКЕРЪ**  
Вильна,  
Сидовни ул. д. № 13, кв. 6.

75

Складъ  
въ 1900 г.  
**СКЛАДЪ**  
типографскихъ-перелетныхъ-картонаж-  
ныхъ, жестиано-снѣжарныхъ МАШИНЪ и  
принадлежностей. Мѣдныхъ УКРАШЕНІЙ.  
НОМЕРАТОРОВЪ. КОПИРОВАЛЬНЫХЪ  
ПРЕССОВЪ. Провонони и жести для смн-  
ваіи нингъ и моробонъ извѣстѣйшихъ  
заграничныхъ фабрикъ  
**Д. М. ГРИНБЕРГА, Вильна**  
Завальная улица, домъ № 37.

74

ШИРОКАЯ РАЗНОЧНА ПЛАТЕНА  
Военная сапожная  
мастерская  
**Ф. Ф. ГЕРТОВИЧА**  
Кальварійская 4, кв. 10.  
Знамы исполняются аккуратно  
подъ своимъ лучшимъ наблюде-  
ніемъ, во требованію въ 24  
часа, и также исполню для-  
скую работу.

ИЗДАНЫ САМЫМЪ УПРАВЛЕНІЕМЪ.

77

АРТИСТИЧЕСКАЯ  
СКУЛЬПТУРНАЯ МАСТЕРСКАЯ  
Вилленская 10  
Артиста Кривошеина академіа мукъ  
и искусства  
**Иосифа Новоротто.**  
Принимаетъ заказы: резьбы по де-  
реву, мраморъ, гонкъ и укрименто  
церквей, костеловъ, домовъ, пор-  
третовъ и фигуръ.

78

**МУЖСКОЙ ПОРТКОЙ**  
**Ю. Новицкий**



**ВИЛЬНА**

Большая ул. д. 58, против окр. штаба.

**СПЕЦИАЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНИЕ**  
**ЛЕЧЕБНОГО И ЖЕЛЪЗСТАГО**  
**КЕФИРА**

ИЗЪ КИКИЧЕННАГО МОЛОКА  
**А. КОССОВСКИЙ**

Вильна, Виленск. 22.

Абонентамъ доставляется на домъ  
**БЕЗПЛАТНО.**

Доставка по желѣзной  
дор. и въ имѣніе «ВЕР-  
КИ» — по особому со-  
глашенію.

80



Золотая медаль.



**ФАБРИКА ОБУВИ**

кушца



Почетный дипломъ.



**К. ЛАХИНСКАГО,**

Вильна, Большая 58, во второмъ этажѣ.

Существуетъ съ 1884 года.



Серебрян. медаль.



Оптовая и роз-  
ничная прода-  
жа мужской,  
дамской и дѣт-  
ской обуви.



Разные гото-  
вые теплые и  
походные во-  
енные сапоги.



Золотая медаль.



Принимаются разныя заказы.  
Поставляютъ Виленскаго Офицерскаго Экономическаго  
Общества, а также почтового магазина.

81

# А. И. ФІАЛКО

ВИЛЬНА, Шошенцкая, 10. ☎ Телефонъ 401.

82

ОПТОВЫЙ СКЛАДЪ

ХУДОЖЕСТВЕННЫХЪ  
ОТКРЫТЫХЪ ПИСИМЪ.



АЛЬБОМОВЪ  
для открытокъ и фотографій.

Изготовление лѣстныхъ видовъ по фотографіямъ съ фирмою заказчика.

## С. А. ЮФФЕ.

ВИЛЬНА,

Большая 60. Телефонъ 105.

Фирма существуетъ съ 1888 г.

Представительство и складъ Акционернаго Общества Мирвокой фотообъективной фабрики въ Варшавѣ.

Поставки въ чистомъ и Прелукъ герондиза

Обработка тетрадей разныхъ изданій

Представительство Т-ва фабрики Ж. Борманъ СШБурес, О-на изготовляетъ зеркала въ Гамбургѣ Варшава и Чешскополъ и др. др. фирмъ.

83



Фирма суу  
бачка 40 л.



## ПИСЧЕБУМАЖНЫЙ МАГАЗИНЪ

# Л. М. АРКИНА

ВИЛЬНА, Благовещенская, 22. Телефонъ 183.



Фирма суу  
бачка 40 л.



Оптомъ и рознично: альбомы, бивары, портфели, сумки, Английские перочинные ножи и ножницы. Деревяныя принадлежности для вышивания. Приборы для дѣтской лѣпки. Нефбитіе карандаши, электрич. фонари и самозажигающіе.

Для канцелярій и копировъ: автоматическіе аппараты ШАПИРОГРАФЫ и ленточныя часы. Ленты для пишущихъ машинокъ всѣхъ системъ. Въ запасѣ большой выборъ РЫБОВИДНЫХЪ принадлежностей.

84

## СКЛАДЪ

# ФОТОГРАФИЧЕСКИХЪ АППАРАТОВЪ

## Х. КОЛЫША (бывш. ДАУКШИ).

ВИЛЬНА, Благовещенская, № 22.



Большой выборъ фотографическихъ аппаратовъ, материаловъ и принадлежностей заграничныхъ фабрикъ. Выполнение разныхъ любительскихъ работъ; проявление, печатаніе и ретушь. Исключительная продажа на Вилевскую губ. товаровъ фирмы "Кодакъ".

85

Д. Я. Эпштейнъ, Вильна. *Виленикая ул.,  
домъ № 10.*

# Книжный магазинъ „ПОСРЕДНИКЪ“

Постоянно на складѣ въ огромномъ выборѣ

## КНИГИ

всѣ вновь выходящія,  
по удешевленнымъ цѣнамъ,  
полныя собранія сочиненій въсѣхъ классиковъ,  
дѣтонія (самыя разнообразныя),  
для подарковъ въ роскошныхъ переплетахъ и др.

Трудноисполнимыя старыя лѣсъма, гравюры и наспарту въ большомъ выборѣ  
ПО ВЕСЬМА ДЕШЕВЫМЪ ЦѢНАМЪ

ПРИ МАГАЗИНѢ

Отдѣленіе Т-на  
издательскаго дѣла „КОПѢЙКА“

Прямъ подписки на «Газету Копѣйку» со всѣми приложениями по цѣнѣ редакціи  
Прямъ объявленій во всѣхъ изданіяхъ

Продажа отдѣльными номерами газеты „Газета-Копѣйка“ и всѣхъ издаваемыхъ  
при ней журналовъ по установленнымъ цѣнамъ.

Выходятъ на складѣ всѣ романы „Газеты Копѣйка“ выходящаго въ отдѣльн. изданіяхъ.

# ФАБРИКА ОБУВИ

КУПА

## И. КОЛЬПЕНИЦКАГО

ВИЛЬНА,

*Рудницкая улица, домъ № 8.*

ОПТОВАЯ и РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА

Мужской, дамской и дѣтской

## ОБУВИ



ГАЛОШИ ТРЕУГОЛЬНИКЪ,  
САЦАПЫ, ПАРУСИКОВАЯ  
ОБУВЬ, ОБЯЗКИ РЕЗИНОВЫЕ  
для ОБУВИ,  
ШАЗЬ для ОБУВИ,  
и БУКВЫ для ГАЛОШЪ.

ЦѢНЫ ДОСТУПНЫЯ.

# Художественное фотографическое заведение



„Т. ХОДЗЬКО“  
Н. В. ЛЕБЕДЕВА



2. ВПЛЬНА, Виленская ул., д. № 86, кв. № 4.  
(второй этаж отъ Герцёвскаго проезда).

Принимать заказы на выполнение всевозможных фотографических работ, какъ въ  
италье фотографіи, такъ и на выдѣлѣ

Цѣны умеренныя, выносятся съимилованіемъ въ фирмѣ—складна.  
Фотографіи картонки на старитвахъ за домъ 2 руб — 8 шт. 1 руб. 50 к — 4 шт 1 руб.

88

Устройство кожурочески са-  
довы, питомники и друтыя  
хромизацельно-садовыи

платный

исполнѣ

Устройство разныхъ рода садовъ  
прогулочныя, французскыя,  
од. при дачахъ и при владѣныя

исполнѣ

Устройство владѣній  
сады, клубныя, жезны,  
задыши и пр

89

## САДОВОДЪ

Юзефъ Викентьевичъ

## Отоцкій

ВИЛЬНО,

Виленская ул., д. № 25.

Планы и карты востѣ предла-  
рательствъ, изобретѣй на жезѣ,

исполнѣ

Приводыи въ вудельной по  
рядку старыи сады.

исполнѣ

Отдѣльныя содыи и постоянныя  
инструици пади садыи

исполнѣ

Практическыя указанія садыи  
зожъ деревствъ, брешинъ,  
ледыи питомникии и рыиыи  
прудыи садыи работъ.

## ФОТОГРАФІЯ

БРАТЬЕВЪ ЧИЖЪ

ВИЛЬНО,

Островоротная ул. д. № 17.

90

СЪ ПРАВАМИ

Школа кройки, шитья и рукодѣлія

Т. Томковичъ

Бывш. МАБАРОВОЙ.

Вотаническая ул., д. № 5, кв. 11.

Принимаются ученицы и на полное  
содержаніе и приходщи.

91

## Фотографія Ш. Ф. ЧЕСЛИ

Волыная ул., д. № 72, вѣтъ магазинъ Альшванга.

Выдаѣтъ всевозможныя работы въ области фотографіи входящымъ, поцъ  
руководствомъ Лаурента Лейшиягской Акад. художествъ при большомъ  
штатѣ соудрудниковъ. Быстрое исполненіе заказовъ

Художественное исполненіе портретовъ красками и тушью.

НОВОСТЬ: Въ экстренныхъ случаяхъ - заказы выполняются въ 24 часа.

92

Для г.г. военныиъ, артистовъ и учащихся значительная уступка.

## МЪХОВАЯ ТОРГОВЛЯ

Л. Данишевскаго и М. Кулькеса

*ВИЛЬНА, Немецкая ул., д. № 31, входъ со двора, 1-ый этаж.*

ОТДѢЛЕНИЕ Нижегородская ярмарка, Царская ул., лавна № 20.

БОЛЬШОЙ ВЫБОРЪ СИБИРСКИХЪ И АМЕРИКАНСКИХЪ ТОВАРОВЪ.

РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА ПО ОПТОВЫМЪ ЦѢНАМЪ.

Пріемъ всевозможныхъ заказовъ.

93

**Посудно-ламповый  
магазинъ  
и музонныхъ издѣлій**

**М. Бека**

*Вильна, Большая улица, домъ 53,  
въ магазинѣ Н. Крушинскаго,  
со двора*

94

**МУЖСКАЯ  
ПОРТАЛІИАН ПІСТЕРСКАЯ  
Г. КАГАНА**

*Вильна, ул. Третьей и Пятнадцатой ул., д. 2.*

Принимаются разные заказы со сложн. матеріаломъ и матеріаломъ заказчика.

Знакомы исполняются скоро и аккуратно на льготныхъ условіяхъ.

95

## МЪХОВАЯ ТОРГОВЛЯ

**М. ЛИНДЕНБЛИТЪ**

*Вильна, Большая 69, прот. Николае. Собора.*

Отдѣленіе въ С.-Петербургѣ

На ярмаркахъ: Нижегородской, Иркутской, въ Лондонѣ и Лейпцигѣ.

ДЕШЕО Сибирскихъ и Американскихъ шѣстныхъ товаровъ.

Продажа въ розницу по оптовымъ цѣнамъ.

96

**МЪХОВАЯ ТОРГОВЛЯ  
БР. КУЛЬКЕСЪ**

*ВИЛЬНА. Немецкая ул., д. Сольца, № 27.*

Крепачи разныхъ шѣстныхъ товаровъ, готовыхъ мужскихъ и дамскихъ шубъ и пріемъ заказовъ.

Нижегородская ярмарка, Царская ул., д. Хвальковской, лавна № 3.

97

ВЪ ВИЛЬНѢ.

Нѣмецкая ул., д. Пар-  
несса, № 20.

Нижегородская ярмарка:

ул. Царской и Наваго-  
ской ул.



БОЛЬШОЙ ВЫБОРЪ

Сибирскихъ и Американскихъ

МѢХОВЫХЪ ТОВАРОВЪ

ПО ВЕСЬМА

УМѢРЕННЫМЪ ЦѢНАМЪ.

94

**Рѣднй случай.**

Постоянно получаемъ изъ большаго выбора  
шерсти, сукна и бумаги. Остатки дамскихъ  
валяшекъ, костюмовъ и блузокъ. Острые для муж-  
скихъ пальто и жакетовъ. Формы для утюженья  
всѣхъ удобныхъ заготовокъ.

Продаемъ отъ 30% до 50% дешевле,  
чѣмъ въ магазинахъ.

**Простая убѣдиться.**

ВИЛЬНА, Благотворительская ул., д. № 11,  
кв. 1, на 2 этажѣ (сходить съ веротка).

-----

**ЗУБОРАЧЕСКІЕ КАБИНЕТЫ**

ЗЪБНАГО ВРАЧА

**С. ШЛОССБЕРГЪ**

Вильна, Завальная, 7.

Присѣлъ 10—6.

100

*Мѣховая торговля*

**Ю. Гурлянда  
и А. Кремера**

Вильна, Нѣмецкая, 13.

Нижегородская ярмарка:

Царская ул., подл. №№ Михѣева, лавка 36

Большой выборъ СИБИРСКИХЪ и

АМЕРИКАНСКИХЪ товаровъ

ПО ВЕСЬМА УМѢРЕННЫМЪ ЦѢНАМЪ.

**Skład Futer Gurlanda i A. Kremora.**

101

ОПТОВО-РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ  
Американскихъ и Сибирскихъ мѣховыхъ товаровъ

**М. Гарлачинъ и Ц. Рабиновичъ**

Вильна, Нѣмецкая, 29.

НА ЯРМАРКЪ: Нижній Новгородъ, Царская улица.

102

МЪХОВАЯ ТОРГОВЛЯ

# Каума Виршубскаго въ Вильнѣ,

Нѣвский ул. д. Буничовича № 23, вкоть съ улицы wis-a-wis Банкирскаго конторы Городаща Фирма существуетъ съ 1883 г. Телефонъ № 328.

НИЖЕГОРОДСКАЯ ЯРМАРКА. Цирковая ул., Картузные ряды, лавка № 41.

Большой выборъ сибирскихъ и американскихъ товаровъ.

РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА ПО ОПТОВЫМЪ ЦѢНАМЪ

100 ПРИЕМЪ ВСЕВОЗМОЖНЫХЪ ЗАКАЗОВЪ.

Торговое Товарищество

## „САКСО-ТЮРИНГІЯ“

Вильна, Островоротная 20.

Единственное представительство пишущихъ машинъ Идеаль-Стандартъ съ идеальнымъ ходячимъ шрифтомъ, а также единственной, многотишной машинки аз. кирь.



*ИДЕАЛЬ — ПОМНЮТЬ*  
для всѣхъ языковъ и профессій, которая даетъ возможность писать на двухъ языкахъ безъ перемѣнъ шрифта.

### С К Л А ДЪ

швейныхъ и вязальныхъ машинъ черноклассныхъ фирмъ, велосипедовъ „Германия“, „Прейль“ и всѣхъ частей и принадлежн.

КАТАЛОГИ ВЫСЫЛАЮТСЯ ВЪЗПЛАТНО.

Телефонъ № 144.

104

**Т О Л О К Н О** ВЪ ЧИСТАЯ ОТКРЫТАГО ОБСА

ЛУЧШАЯ ВЪ МИРѢ СИГАРЕТНАЯ СЪ ПЕРВОНАЧАЛЬНЫМИ ВКУСАМИ  
ПРОДАЕТСЯ ВЪСЮДУ 1 пачка 40 шт  
ПЪЕРСАЖЪ ИМПЕРССОНЪ ВЪ ДИПЛОМЪ РАССЕЛЪ, ВЪСЮДУ 17  
ВЪСЮДУ С. С. Т. въ Туринѣ, Страсбургѣ, Антверпѣ.



105

# „СТРОИТЕЛЬ“

СТРОИТЕЛЬНОЕ и МЕЖЕВОЕ

➤ Б Ю Р О ➤

и ТЕХНИЧЕСКАЯ ЧЕРТЕЖНАЯ

инж. РОУБА, ЗАШТОВТЬ и К<sup>о</sup>.

Виленская 31, кв. 2

**ПОСРЕДНИЧЕСКАЯ КОНТОРА**

по покупке и продаже недвижимостей и земельных пор. участков и имений.

196

Виленское  
отделение



ФАБРИКИ  
ГИМНАСТИЧЕСКИХ  
ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ

ЛУЧШЕЙ ЧЕШСКОЙ ФАБРИКИ

Прага

**И. Виндышъ и К<sup>о</sup>.**

Чехия

существо. съ 1876 г

Полное устройство гимнастическихъ залъ.

*ВИЛЬНА, Кальварійская, противъ Зеленаго моста.*

Производитель К. И. СТАРЫЙ, учитель гимнастики.

Всѣ принадлежности къ сокольской и введеной гимнастикѣ,  
играмъ и легкой атлетикѣ.

Гимнастическіе снаряды первыхъ качествъ

**Заказы и смѣты исполняются немедленно.**

107



**РИЖСКИЙ РОМАНСКИЙ ЦЕМЕНТЪ**  
 (употребляемый вмѣсто извести)

Т-ва Рижскаго Цементнаго Завода и Маслобойни

**К. Х. ШМИДТЪ.**

Агентъ *А. И. Рапопортъ. Вильна. Мел. 719.*

106

Первая учрежденная въ Вильнѣ  
 + ПАРОВАЯ ФАБРИКА +  
 конвертовъ, раретерію, вазетныхъ и адронныхъ нарточогъ  
**„Я. О. Гельфандъ“.**

→ Существуетъ съ 1870 года. ←

*Вильна, Тамбовская ул., № 13. Телефоны № 83.*

108

**Последнее слово техники!**

Складная прочная пишущая машина

**„ЭРИКА“**

съ видными шрифтами отъ первой до  
 послѣдней буквы съ двухкратной лентой.

Воспроизводитъ 90 знаковъ.

— Цена 125 рублей. —

ЕДИНСТВЕННОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО

Торговое Товарищество

**„Саксо-Тюрингія“**

**ВИЛЬНА.**

*Островорогская, 20. Телефоны 144.*

110

Каталоги высылаются бесплатно.

# БЕТОННО-ЦЕМЕНТНАЯ ФАБРИКА М. О. ГУРВИЧА

Вильна, Киевская 27.

**Фабрика изготовляет:**

ступени бетонныя и жезанилыя. Косыны для колодезь и канализационныя трубы разнаго диаметра и другія бетонно-цементныя произведствя под наблюдением мастера специалиста

111

## ФОТОГРАФІЯ БИНКОВИЧА Видонокая д. № 23.

Открыта съ 9 час. утра до 7 час. вечера.

Принимаютъ заказы на всевозможныя фотографическія работы, а также на портреты разныхъ размѣровъ по самымъ дешавымъ цѣнамъ.

112

## ФОТОГРАФІЯ Б. О. МЕДЗІОНИСТЪ

ВИЛЬНА, Благовѣщенская, 22.

113

**ДВНВ: новыхъ изобрѣтеній  
Физико-механика**

### А. АРАНОВИЧА

ВИЛЬНА, Валенская, 28.

**СПЕЦИАЛЬНОСТЬ:**

оптика, механика и электротехн.

**АККУРАТНОЕ ИСПОЛНЕНІЕ.**

114



Прображенская улица, доль  
д-ра Гудынского.

115

**Аптекарскій магазинъ  
К-ца Н. Э. КАНТОРА**  
Смилышкі — Кальварійская, 55.

Большой выборъ разныхъ косметическыхъ, туалетныхъ и галантерейныхъ товаровъ здѣшнихъ и заграницныхъ фирмъ, хозяйственныхъ и электротехнскихъ принадлежностей.

**НАТУРАЛЬНЫЯ МИНЕРАЛЬНЫЯ ВОДЫ**  
Магазинъ состоитъ изъ сплавина съ офицерскимъ амальгамскимъ обществомъ.

116

## Н. КЛЕМШНЕРЪ, Вильна

Засѣльская, № 5 — Телефонъ 1137.

**ДЕПО СТРОИТЕЛЬНЫХЪ МАТЕРІАЛОВЪ**

и фабрика  
**БЕТОННО-ЦЕМЕНТНЫХЪ ИЗДѢЛІЙ.**

Отдѣленіе въ Р. ГРОДНѢ.

117

# ФОТОГРАФІЯ „MODERNE“

ВН.ІВН.І, Георгиевскій пр. 4, входъ съ Кожевенной.

Работаетъ новейшимиъ способамъ.

Принимаетъ всевозможные заказы.

Учебно-воспитательное заведеніе

„ДѢТСКІЙ САДЪ“

съ подготовительными классами

**Н. О. Федосѣевой.**

Принимаются дѣти обоего пола въѣкъ дѣро  
исполнѣній въ дѣтскій садъ отъ 4 до 7 лѣтъ,  
къ подготовительныи классамъ отъ 7 до 10 лѣтъ.  
Въ дѣтскомъ саду занѣтъ и ведутся по системѣ  
Фребеля французскій и нѣмѣцкій языки и  
танцы. Въ подготовительныхъ классахъ дѣти  
подготавливаются къ подготовительнымъ и 1-й  
классамъ средняи учебнаи заведеній.

Портская улица, д. № 5.

119

Торговій домъ

„М. У. ЗАЛКЕНДЪ и Ко“

существоуетъ съ 1870 года.

(Владельцы: А. М. Наймуль и М. В. Врансонъ)

КОНТОРА И СКЛАДЫ

САХАРА И МУКИ,

ВИЛЬНА, Завальная улица, 33.

Отдѣленіе въ Ковно.

120

ЩЕТОЧНО-КИСТОВАЯ

ФАБРИКА

**Б. Л. СИДЛИНА**

ДВИНСКЪ,

Огородная, 18, собств. домъ.

Фирма вырабатываетъ

щетки и кисти всевоз-

можныхъ размѣровъ

и различныхъ сортовъ.

Прейсъ-курранты

по требованію.

121



МАСТЕРСКАЯ

выскавыхъ учебно-  
стрѣлковыхъ приборовъ

**С. К. ЯНКОВСКАГО**



Принимаетъ механическія, слесарныя  
и кузнечныя работы и устраиваетъ  
порочно-наливное освѣщеніе.

Вильна, уголъ Виленской ул. и  
Янковскаго пер., д. № 2 Тел. 829.

122

**Х. ГРЕФЪ, Вильна** Шопендовская, 8 Тел 470.

ПРЕДСТАВИТЕЛЬ

ПАВЯННИЦНАГО Акц. 0-во ХКМичесн. промышленности,  
анодниовыя краски и фармацевтическіе продукты

Анц. 0-ва Метцелара и Ко, Мюнхенъ.

Всевозможныя резиновыя издѣлія, велосипедныя и автомобильныя шины лучшаго  
качества (съ гарантіей).

Складъ чулочно-вязальныхъ машинъ и швейныхъ фабрикъ.

**СЛЕСАРНО-МЕХАНИЧЕСКАЯ и ВОДОПРОВОДНАЯ**

**МАСТЕРСКАЯ**

**Г. ТУРЕЦА**

ВИЛЬНА, Виленскен ул., д. 8.

Телефонъ № 1129.

УСТРОЙСТВО ПОДВЕРСЕНДОВЪ,  
резервуаровъ и минимизаций

← собственными материалами. →

**ВАТЕРКЛОЗЕТОВЪ**

разныхъ конструкций.

**БАНЬ «ПРАЧЕШЕНЬ»,**

**ЗАПЪ-АРМАТУРОВЪ,**

**ДУШЪ и ФОНТАНОВЪ.**

УСТАНОВКА

**ЭЛЕКТРИЧЕСКИХЪ**

**ДВИГАТЕЛЕЙ.**

Принимаются заказы на раз-  
ныя слесарныя работы.

**ПРОВОЧНАЯ ФАБРИКА.**

**Б. ШИШЛЕВСКАГО**

ВИЛЬНА,

Мало-Стефановская, № 21. Телефонъ 1157.

Прейс-курранты бесплатно.

# А. БОЦЕВИЧЪ

ОРУЖЕЙНЫЙ МАГАЗИНЪ И МАСТЕРСКАЯ.

Вильна, Ивановская, 27.

126

# А. Жуковский и В. Борковский

Вильна, Благовещенская, 19.

Писчебумажный магазинъ, типографія  
и переплетная мастерская.

Телефонъ 588.

Предлагаетъ большой выборъ: откры-  
тыхъ писемъ художественныхъ, съ  
видами г. Вильны и друг., учебниче-  
скихъ и канцелярскихъ принадлеж-  
ностей, бухгалтерскихъ книгъ, аль-  
бомовъ, письменныхъ приборовъ, за-  
писокъ для выжигалии мартиръ,  
гравюръ и т. д.

Собственными изданіи: художествен-  
ными открытыми письма. Семейно-хо-  
зяйственнымъ книги, приѣзными  
въ мѣстныхъ условіяхъ, интан-  
ціи и ассигновки.

Пріемъ заказовъ на рисанго рода  
рамы и продажа богетовъ.

ЦѢНЫ УМѢРЕННЫЯ

127

# Художественная ФОТОГРАФІЯ Д. Шнейдеровича

Вильна, Георгіевскій просп., уг. Юрьевского пер.

Фотографіи снабжены первоклассными аппаратами и декорациями. Увеличеніи  
портретовъ до натуральной величины, художественная шпенолва трунги и т. д.

ПО ВСЕМА УМѢРЕННЫМЪ ЦѢНАМЪ.

Вечерніе снимки проэкрод. при электричествѣ. Открыты отъ 9 утра до 8 ч. веч.

СПЕЦІАЛЬНАЯ СКОРЯЖНИКА  
МАСТЕРСКАЯ

М. ОРКОВИЧА

ВИЛЬНА,

Сиротская Б. кв. 20.

Принимается также заказы на мужские и дамскія  
ШУБЫ, МУЧТЫ и ВОРОТНИКИ полюбшихъ фас-  
новъ по моделии американскихъ енискихъ и конгрес-  
скихъ журналовъ.

Въ мастерской работаетъ специальный мастеръ изъ Варшавы.  
ПОЛНОЕ РУЧАТЕЛЬСТВО

и добросовѣстное вышланиліи заказовъ

# 1° С.-Петербургское Адресное Дѣло

Удост. нагр. отъ Минист. Торг. и Промышл.  
КРУПНѢЙШЕЕ ПРЕДПРІЯТІЕ ВЪ РОССІИ.  
ДОСТАВЛЯЕТЪ СЪ ГАРАНТІЕЙ ЗА ТОЧНОСТЬ

» АДРЕСА «

по всѣмъ отраслямъ промышленности и частнымъ профессіям  
**ВСЕЙ РОССІИ.**

С.-П.-Б., Екатерингофой пр., 1. Телефонъ 479—85.

Отдѣленіе: Моонв. Мостовая, 29. Телефонъ 404—57.

К А Т А Л О Г И В Ъ З П Л А Т Н О .

130

## М. ТРИКБЕРГЪ

ВАРШАВА, Маршалковская, 134.

Электротехническія принадлежности.

Карманные электрическіе фонари.

Бензиновые зажигательницы.

Краски, холсты, кисти и лаки  
для живописи.

Открытыя письма.

Копіи съ художественныхъ картинъ  
и другихъ сюжетовъ.

Стереоскопы и картины къ нимъ.

Термометры.

Коленкорз для переплета книгъ.

Награждена 12 медалями.

**Фабрика  
рыбныхъ  
и овощныхъ  
консервовъ**

Г-ва „Иосифъ С. Кефели“  
от Балаклавы (Крымъ).

**Представитель**

для Северо-Западнаго,  
Прибалтійскаго краевъ  
и Царства Польскаго

**М. Трикбергъ**

ВАРШАВА,  
Маршалковская, 134.

131

# Э. Ш. Бройдо, Вильна

Большая ул. №№ 59 и 64. Телефонъ № 248.

**СКЛАДЫ:** красокъ масляныхъ и сухихъ, олифы, (по-  
костъ), обоевъ, строительныхъ матеріаловъ, цемента  
портландскаго и романскаго, гипса, кровельнаго толя,  
огнеупорныхъ кирпичей и глины, гончарныхъ и метал-  
лическ. трубъ, разн. смазочныхъ маселъ и проч. тех-  
ническихъ и строительныхъ матеріаловъ.

**Отдѣльный складъ ОБОЕВЪ въ громадномъ выборѣ, Большая, 64.**

*Для телеграммъ: Э. Бройдо, Вильна.*

132



Сер. медали 1906 г.

## ЭЛЕКТРИЧЕСКІЙ ЗАВОДЪ



Сер. медаль 1907 г.

**искусственныхъ лечебныхъ минеральныхъ водъ  
и газовыхъ напитковъ**

**провизора „Э. Тромщинскаго“**

ПОДЪ УПРАВЛЕНІЕМЪ  
СОВЛАДАЛЬЦА

**пров. В. Вржесніовскаго**

**ВИЛЬНА, Монастырская ул., д. № 7. Телефонъ № 708.**

**Магазинъ, Большая улица, домъ Пушкиной, противъ театра.**



## МАГАЗИНЪ ЧАСОВЪ

**лучшихъ швейцарскихъ фабрикъ и  
швейцарскихъ музыкальныхъ инструментовъ**

## А. РЫДЛЕВСКАГО

**ВИЛЬНА,**

**уголъ Валовской и Губернаторской ул., д. № 10.**

**Ира магазинъ мастерская надъ личнымъ  
управленіемъ владельца-спеціалиста.**

134

ВАРШАВСКАЯ ТЕХНИЧЕСКАЯ КОНТОРА

**Т. И. БРЖЕЗИНСКІЙ & К<sup>о</sup>**

Георгіевскій пр., 44.

Вильна.

Телефонъ № 11-89.

**ИСКЛЮЧИТЕЛЬНЫЙ ПРЕДСТАВИТЕЛЬ И ИЮВЕРЕННЫЙ ФИРМЫ  
инженеръ М. ГАТТОВСКІЙ.**

**КАНАЛИЗАЦІЯ, КОДОПРОВОДЫ И ОТОПАКІЕ ЦЕНТРАЛЬНОЕ.  
ДВИГАТЕЛИ ПАРОВЫЕ И НЕФТЯНЫЕ.**

**Англійскій искусственный мраморъ.**

**ПРОЕКТЫ И СМѢТЫ.**

WARSZAWSKIE BIURO TECHNICZNE

**T. BRZEZIŃSKI i S<sup>-KA</sup>**

8-to Jerski pr., 44.

w Wilnie

Telefon № 11-89

**WYŁĄCZNY REPREZENTANT I PLENIPOTENT FIRMY  
inżynier M. NATTOWSKI.**

**Kanalizacja, wodociągi i ogrzewanie centralne.  
MOTORY PAROWE i NAFTOWE.**

**Marmury sztuczne angielskie.**

**PROJEKTY I KOSZTORYSY.**

135

ФАБРИКА ЩЕТОКЪ

**Б. СЫМОНОВИЧЪ**

**Вильна, Бяговъщенская, 19.**



**ПРИНИМАЮТСЯ ЗАКАЗЫ  
на разные щеточныя работы.**

**Фабричныя, маляр-  
ныя, техническія, туалетныя, земе-  
дѣльческія и военныя.**

**БОЛЬШОЙ ВЫБОРЪ ГОТОВЫХЪ ЩЕТОКЪ.**

136

# Виндшилльдъ и Лангелоттъ

ВИЛЬНА.

*Берлина-Шарлоттенбургъ, Дрездена, Бромбурга и Инстенбурга.*

Принимаетъ на себя составленіе проектовъ канализаціи, водопроводовъ, мостовъ, театровъ, скотобоенъ и ихъ выполненіе, какъ равно исполненіе всякихъ бетонныхъ и жѣлѣзо-бетонныхъ сооруженийъ, резервуаровъ, вожней домовъ, газоприемниковъ и пр.

Собственная фабрика машиностроительнаго изготовленія бетонныхъ трубъ, ступеней, дренажныхъ трубъ, тротуарныхъ плитъ, кровельной черепицы, выгребовъ, кабельныхъ трубъ, пушотѣлыхъ бетонныхъ кирпичей и пр.

*Адресъ для писемъ: Виндшилльдъ и Лангелоттъ, Вильна.*

*Адресъ для телеграммъ: Вильна „Бетонлаге“*

**Контра Георгіевскій просп., домъ № 41, кв. 6. Телефонъ 1102.**

# Вся Вильна.

**Адресная  
«справочная книга»  
гор. Вильны.**

**1912 годъ.**

**Третій годъ изданія.**

*Адресъ редакціи: Георгиевскій пр., 35, кв. 3.*

**Цена 1 руб. 50 коп.**

*Ред.-изд. М. Масовлькраутъ.*

**М. С. Моргежштеркъ.**

**ПАРОВОЙ ПЬСОДПЬЛЫЙ И СТРОГАГЕЛЬНЫЙ**

**ЗАВОДЪ**

*Вильна, Лукишки, Жижегородская, 54.*

**ТЕЛЕФОНЫ:** | Завода № 1087.  
| Квартыры № 505.

**В И Л Ъ Н А.**

ТИПОГРАФІЯ „АРТЕЛЬ ПЕЧАТН ДЬЛА“, ВІЛЕНСКАЯ, 25.  
ТЭЛЭФОНЪ № 199.

1912 г.



## Содержаніе.

- ОТДѢЛЪ ПЕРВЫЙ. Вмѣстѣ Государственныхъ учрежденій.
- ОТДѢЛЪ ВТОРОЙ. Казенныя учрежденія и личный ихъ составъ.
- ОТДѢЛЪ ТРЕТІЙ. Частныя, благотворительныя, учрежденія и свободныя профессіи.
- ОТДѢЛЪ ЧЕТВЕРТЫЙ. Торгово-промышленный.
- ОТДѢЛЪ ПЯТЫЙ. Фабрично-заводскій Виленской губ.
- ОТДѢЛЪ ШЕСТОЙ. Списки домовладѣльцевъ г. Вильны и алфавиты, указатели улицъ и переулковъ и т. д.
- ОТДѢЛЪ СЕДЬМОЙ. Списки жителей гор. Вильны и до-базены къ списку.
- ОТДѢЛЪ ВОСЬМОЙ. Описаніе г. Вильны и его окрестностей.
- ОТДѢЛЪ ДЕВЯТЫЙ. Почта, телеграфъ и телефонъ.
- ОТДѢЛЪ ДЕСЯТЫЙ. Железнодорожный указатель.
- Плямы: гор. Вильны, театры, концертныхъ заловъ и Виленской губерніи.

Рижскій ренсковой погребъ, торгующій водочными надѣлами

„А. ВОЛЬФВИЛДЪ“, РИГА

Ш. АХСЕЛЬРОДА  
И Ш. ШВАРЦА.

ВИЛЬНА,

Нѣмецкая № 22.

Телефонъ № 616.

ОПТОВОЕ И РОЗНИЧНОЕ ПРОДАЖЕ  
РУССКАЯ И ЗАРУБЕЖНАЯ ВЕЩЬ.

ГЛАВНОЕ ДЕЛО заграничныхъ  
милеровъ, коньяковъ, мадера-  
вина, ВИНЪ и ВОДОЧИСТОЙ  
ИЗДАТІЙ всѣхъ странъ  
русская и заграничная уч-  
ская фирма.

Настоящее заграничное ВИНО  
выдержанное въ собствен-  
ныхъ избранныхъ моделахъ  
нѣмецки съ 20 коп. бутылка.

# Предисловіе.

Успѣхъ первыхъ двухъ изданій „Всей Вильны“ даетъ объективное основаніе думать, что идея, положенная въ основаніе труда жванецка, и что „Вся Вильна“ отвѣчаетъ уже давно нами признанной потребности широкихъ круговъ населенія.

„Вся Вильна“ представляетъ собою необходимую, доступную книгу не только для виленьскихъ учреждений, виленьской конторы, епископскаго епарха; инженера, юриста, педагога и пр., но для каждого человека, живущаго какое бы то ни было сопряженіемъ съ городомъ Вильной и Виленьской губерніей.

Достаточно было рассмотреть составленіе въ самыхъ общихъ чертахъ оставленіе книги, чтобы убедиться, сколь широко захвачена въ ней жизнь Вильны и Виленьской губерніи, и сколь детально разработаны отдѣльные области ея.

На ряду съ подробнымъ указателемъ всѣхъ казенныхъ и частныхъ учреждений, учебныхъ заведеній и ихъ личнаго состава, на ряду со списками прачей, юристовъ, аптеки, акушерокъ, инженеровъ, купцовъ и пр., въ ней можно найти подробныя свѣдѣнія о всѣхъ возможныхъ маршрутахъ по городу Вильнѣ, Виленьской губерніи и во всѣ крупныя города Россіи и заграничій, а также и вланы всѣхъ общественныхъ учрежденій; желѣзнодорожна, почтово-телеграфна, и телефон. правила; правила о заграничныхъ ввезеніяхъ, таможенный досмотръ пассажирскаго багажа при перѣздѣ черезъ границы; списокъ всѣхъ вѣстечекъ Виленьской губерніи, съ указаніемъ ближайшей жез.-жор. станціи, списокъ жителей города Вильны и пр. и пр.

Такая широта составленія и въ значительной степени выработанной нами задачи даетъ намъ уверенность считать, что изданіе наше явится не только полезнымъ, но прямо таки необходимымъ для всѣхъ тѣхъ, которые имѣютъ то или другое отношеніе къ городу Вильнѣ и Виленьской губерніи.

Идею по пути все большаго и большаго совершенства, мы въ настоящемъ третьемъ изданіи сдѣлали значительныя дополненія.

Хотя мы съ чувствомъ некотораго удовлетворенія можемъ сказать: „сесіон quod restatimus“<sup>\*)</sup>, однако сознавая себя не вполне свободными отъ неизвѣстныхъ недостатковъ, мы снова, какъ это сдѣлали и въ первыхъ изданіяхъ, обращаемся къ сочувственно относящейся къ идее изданія публикѣ съ просьбой не отказать сообщать намъ о замѣченныхъ погрѣшностяхъ, желательныхъ дополненіяхъ и пр.

Мы вполнѣ сознаемъ, что и въ этомъ году къ книгѣ имѣются некоторыя погрѣшности, такъ случайныя, такъ и корректорскія, неизбежныя въ первое время изданія справочныхъ книгъ, но надѣемся, что публика, сознавая всю трудность вылазкой на нашъ задаче, отнесется къ намъ снисходительно.

Вѣстѣ съ тѣмъ мы считаемъ пріятнымъ долгомъ выразить живѣйшую признательность всѣмъ казеннымъ и частнымъ учреждениямъ, любезно предоставившимъ намъ содействующій матеріалъ, являющимся имъ отчасти и несомнѣнно для настоящаго изданія.

Пожаръ 20 ноября с. г. въ типографіи „Артель Печатнаго Дѣла“, причинивъ большіе убытки, хоти и задержалъ минуемъ книги „Вся Вильна“, тѣмъ не менѣе благодаря особенно кропотливой и усердной работѣ въ двухъ типографіяхъ (Сиркина и „Артель Печатнаго Дѣла“) книга вышла лишь съ незначительнымъ опозданіемъ, а также и съ простиельною погрѣшностью: книга набрана тремя шрифтами благодаря тому обстоятельству, что старѣйшую часть ея пришлось возстановить въ другой типографіи.

*Редакция.*

<sup>\*)</sup> Мы считаемъ все, что можемъ.

# Портной А. Жоссовичъ

Большая 14, противъ Скоповки.

## З. Х. МЕРКИЛЬ, ВИЛЬНА

Никодимский переулокъ, домъ № 2. Телефонъ № 1127



Единственный представитель

### Древесная газовая СМОЛА

ВИЛЕНСКАГО ГАЗОВАГО ЗАВОДА

Необходима для дезинфекци домовъ,  
предохраняющая крыши и дерево отъ  
гниени, а также

### СМОЛА

каменноугольная, асфальтовая, римская  
и английская.

Спеціальныи СКЛАДЪ

### ТОЛЯ

разныхъ сортовъ.

Май-Большая ул. Европа

## ШКОЛА КРОЙКИ и ШИТЬЯ дамских и дѣтских нарядовъ бѣлья, а также колпировки моделей проф. К. ЛЕВАНСКАГО.

Директоры и основатели болѣе 200 школъ въ край и заграницей; членъ старшинъ Варшавской управы пета, представителемъ Парижской Академіи Модъ; руководитель курсовъ кройки при Варшавскомъ Ремесленномъ Институтѣ, награжденнаго „Grand-Prix“ почетными крестами, большими золотыми медалями и т. п.

Единственная школа въ Краѣ кѣмъ была мастеровское разстройство въ право открытыя во всѣхъ мѣстностяхъ Имперіи школы и мастеровскихъ преподавание своей собственной системой подготовленной въ Европѣ и Америкѣ.

Единственной школы въ Краѣ, дающая гарантію на получение мѣста и кѣмъ была право выдавать деконные патенты, свидѣтельства, учительские дипломы, дипломы Парижской академіи, съ правомъ открытыя школы и мастерскихъ и т. п.

На экзаменахъ удостоены званія К. Леванскаго приближенны членъ старшинъ Варшавской Управы Пета.

Занявъ учебныя правамаются ежедневно во всѣхъ школахъ.

### Центральная школа въ Свѣ-Звѣ. край и правленіе отдѣленія

Вилна, Большая, 27 (надъ книж. магаз. фавардекаго).

Центральная школа въ Новорос. край Нѣвъ, уг. Фундулловова и Несторской, 3/27

### Адреса главнѣйшихъ отдѣленій:

Минскъ губ. Захарьевск., 34.

Двинскъ Дворянская, 48.

Бобруйскъ Костомары, д. Каловскаго.

Рѣвница д. Костомары.



Могилевъ Дѣпроевскій просп., д. Бака.

Гомель Румянцевская д. Нѣмецко.

Житомиръ Б.-Вордичевская.

и въ многъ друг. городовъ и мѣстностяхъ.

Важными изобрѣеніями послѣдней моды, журналами и манекены. Для авторизованныхъ лицъ открывъ при школахъ. Подробная программа на требованіе безплатно

## Оглавленіе.

### Алфавитный указатель ко всѣмъ отдѣламъ.

|  | отдѣлъ | страни |   | отдѣлъ | страни |
|--|--------|--------|---|--------|--------|
| Автомобильное сообщеніе . . .                                | 3      | 39     | Алфавитный указатель улицъ, переулок. и т. д. г. Вильны . . .                       | 6      | 61     |
| Агентства страхов. общества . . .                            | 3      | 85     | Алфав. указатель мѣстностей (безъ предѣла утѣжд.) въ краѣ, издѣются въ старіи . . . | 4      | 71     |
| Агентство страх. электр. звонк. . .                          | 4      | 113    | Александровская станція . . .   | 2      | 108    |
| Агрономическое бюро . . . . .                                | 4      | 118    | Андрѣевое полечат. о. пригр. водостаточ. учашъ въ муж. дух. учашъ . . . . .         | 2      | 6      |
| Адм. инстр. г. Вильны (описаніе) . .                         | 6      | 6      | Андрѣевская церковь (описаніе) . .  | 8      | 12     |
| Адресный столъ . . . . .                                     | 2      | 6      | Андрѣевская улица . . . . .   | 6      | 6      |
| Азовско-Донской банкъ . . . . .                              | 3      | 7      | Антоновъ окрестность (описаніе) . .   | 8      | 31     |
| Академія художествъ въ Пет. . . .                            | 1      | 9      | Антокольская улица . . . . .  | 6      | 6      |
| Акушеры . . . . .  | 3      | 39     | Антокольское предмѣстье . . . .   | 6      | 7      |
| Акушерско-гинекологическія лѣчебница . . . . .               | 3      | 41     | Антокольскій берегъ . . . . .   | 6      | 7      |
| Акцизное окружное управл. . . . .                            | 2      | 27     | Антокольская народн. безпл. библ. чит. . . . .                                      | 3      | 6      |
| Акцизное управленіе 1 Вилн. округа . . . . .                 | 2      | 81     | Антокольская четвертая воскресн. школа . . . . .                                    | 3      | 26     |
| Александр-Невскія дворцы. церкви . . . . .                   | 2      | 40     |   |        |        |
| Александровскій бульваръ . . . . .                           | 6      | 6      |   |        |        |
| Александровскій комитетъ о. риванскъ въ Петербургѣ . . . . . | 1      | 12     |   |        |        |

|   | отдѣлъ | страх |   | отдѣлъ | страх. |
|---|--------|-------|---|--------|--------|
| Антопольское почтовое отд.                                      | 2      | 98    | Банк С - Петербург - Тульский   |        |        |
| Антопольское 7 о духк. учил                                     | 2      | 188   | Вик главы, агроство   | 3      | 9      |
| Аптекарскій товаръ . . . . .                                    | 4      | 118   | Банкирска конторы и въиальни  | 4      | 126    |
| Аптекарске магазины . . . . .                                   | 4      | 114   | Банкирска домъ И. Бувиновича  | 3      | 9      |
| Аптеки въ Вазиль . . . . .                                      | 3      | 91    | Банкирска конт В Городинца .  | 3      | 9      |
| Арестное помѣщеніе . . . . .                                    | 2      | 6     | Банкирска конт. С Лекина . . .  | 3      | 10     |
| Арзамасская улица . . . . .                                     | 6      | 7     | Банкирска конт. С Элиасова .  | 3      | 10     |
| Армейскій 3 корпусъ . . . . .                                   | 3      | 6     | Вранк городской утииафеки,<br>больныхъ . . . . .  | 2      | 8      |
| Архино Грегорианское духовн<br>практ. въ Петербургъ . . . . .   | 1      | 21    | Вхрома . . . . .  | 4      | 26     |
| Артиллерійская улица . . . . .                                  | 6      | 8     | Вамьмонтъ окрестныхъ (опис.)  | 4      | 82     |
| Артиллерійское главы управл<br>въ Петербургъ . . . . .          | 1      | 12    | Ветомонтская улица . . . . .  | 6      | 9      |
| Артиллерійское окружн упра<br>вство . . . . .                   | 2      | 79    | Верлардинскій сикъ (описаніе)   | 3      | 28     |
| Артиллерійская 27 бригади                                       | 2      | 6     | Бернгардиное ратолнч. клад-<br>бища (описаніе) . . . . .  | 8      | 24     |
| Артиллерійскій второй корпус,<br>дивизионъ . . . . .            | 2      | 69    | Бернгардинскій костелъ (опис.)  | 8      | 17     |
| 28 Артиллерійскій парти . . . . .                               | 2      | 7     | Бетонъ . . . . .  | 5      | 6      |
| Артиллерійскій учебн. полковнъ                                  | 2      | 147   | Библиотека публичная . . . . .  | 3      | 10     |
| Архангельская улица . . . . .                                   | 6      | 8     | Библиотека Муравьевская . . .   | 3      | 10     |
| Архангельск. Литовскій и Ви-<br>левскій . . . . .               | 2      | 7     | Библиотека Пушкинская . . . .   | 3      | 10     |
| Архивъ Государствен. совѣта<br>въ Петербургъ . . . . .          | 1      | 6     | Виблотеки частныя . . . . .   | 3      | 10     |
| Архивъ общій губер. приг<br>къста . . . . .                     | 2      | 80    | Виржа . . . . .   | 4      | 5      |
| Архивъ центральный дренн.<br>законныхъ книгъ . . . . .          | 2      | 7     | Влагомѣщенск. церк. (опис.) .   | 8      | 13     |
| Ассенизаціонныя конторы . . . .                                 | 4      | 115   | Благомѣщенская улица . . . . .  | 6      | 9      |
| Астраханская улица . . . . .                                    | 6      | 6     | Ближайшіе маршруты жел.-дор.<br>сообщ. до замчательныхъ<br>пунктовъ Россіи и во всѣхъ<br>города и мѣстечки Виленск,<br>Белавской, Гродн, Минск,<br>Витебск и Могилев. губ . . . . | 10     | 46     |
| Асфальтъ и цементъ . . . . .                                    | 4      | 115   | Ближайшіе маршруты во всѣхъ<br>указаные города и мѣстечки<br>Виленск. губ. . . . .  | 10     | 54     |
| Аукционныя камера городская                                     | 2      | 8     | Боброяя улица . . . . .   | 6      | 10     |
| Багажъ . . . . .  | 10     | 7     | Бобруйская улица . . . . .  | 6      | 10     |
| Багеты и рамы . . . . .   | 4      | 116   | Богадальскій пер . . . . .  | 6      | 10     |
| Базары и площади . . . . .                                      | 6      | 65    | Богодѣльня . . . . .  | 2      | 8      |
| Балалайки торговца оптомыхъ                                     | 4      | 116   | Богодѣльня еврейская . . . . .  | 3      | 34     |
| Балалайки торговца розничн                                      | 4      | 117   | Богомольная принадлежностъ .  | 4      | 127    |
| Бактериологическая лаборат                                      | 3      | 5     | Больница городская для дѣтей  | 2      | 48     |
| Банкита улица . . . . .   | 6      | 9     | Большая улица . . . . .   | 6      | 10     |
| Бандажи . . . . .   | 4      | 125   | Большая улица . . . . .   | 6      | 11     |
| Банкн к баням . . . . .   | 4      | 124   | Ботаническая улица . . . . .  | 6      | 11     |
| Банки стеклянныя аптекарскія                                    | 4      | 126   | Ботаническій садъ . . . . .   | 6      | 12     |
| Банки въ Россійской Имперіи                                     | 4      | 33    | Ботаническій садъ (описаніе)  | 6      | 24     |
| Банкъ Азовско-Донской отд. . . .                                | 4      | 7     | Бочарное ремесло . . . . .  | 4      | 127    |
| Банкъ Виленскій Земельный . .                                   | 3      | 8     | Бриллианты . . . . .  | 4      | 127    |
| Банкъ Виленскій Частнй Ком.                                     | 3      | 6     | Бронза . . . . .  | 4      | 127    |
| Банкъ Государственскій главы<br>въ Петербургъ . . . . .         | 1      | 15    | Брониронка . . . . .  | 4      | 128    |
| Банкъ Госуд. Виленск. отдѣл.                                    | 2      | 10    | Булонныя . . . . .  | 4      | 128    |
| Банкъ Государств. Дворянскій<br>Земельный въ Петербургъ . . .   | 1      | 16    | Бумага оптомые склады . . . .   | 4      | 130    |
| Банкъ Государств. Дворянскій<br>Земельный Виленск. отд. . . . . | 2      | 11    | Бумага розничные магазины . .   | 4      | 132    |
| Банкъ крестьянске поземельн.<br>въ Петербургъ . . . . .         | 1      | 18    | Бумажная кржа . . . . .   | 4      | 133    |
| Банкъ Государств. крестьянскій<br>позем. Вилен. отд. . . . .    | 2      | 12    | Бумажные мѣшки . . . . .  | 3      | 6      |
| Банкъ Русско-Азиатскій отд. . . .                               | 3      | 7     | Бутышки . . . . .   | 4      | 134    |
| Банкъ Соединенный . . . . .                                     | 2      | 6     | Бухарская улица . . . . .   | 6      | 13     |
|   |        |       | Бухгалтерск. курсом Бр. Мохо-<br>внхъ . . . . .   | 2      | 146    |
|   |        |       | Бухгалтерск. курсом имени І.<br>Монтевалла . . . . .  | 3      | 71     |

|  |   |     |  |   |     |
|--|---|-----|--|---|-----|
| «Благо Креста» правд. воин<br>благотвор. о-ва . . . . .                | 2 | 6   | Виленьское имение Мариинское<br>женское училище . . . . .                              | 2 | 69  |
| «Благо Креста» школа для<br>дѣтей офицеровъ . . . . .                  | 2 | 9   | Виленьское городск. кред. о-во   | 3 | 8   |
| Владорусское общество, собран.   | 3 | 11  | Виленьское городское попечит.<br>о бѣдныхъ . . . . .                                   | 3 | 17  |
| Владостокская улица . . . . .  | 6 | 12  | Виленьское еврейск. рем. учил.   | 3 | 143 |
| Владимѣевая . . . . .  | 4 | 134 | Виленьское опарх. женск. уч.<br>при Мариинск. жен. монасты.                            | 2 | 48  |
| Владе . . . . .  | 4 | 134 | Виленьское жандармск. губери.<br>управленіе . . . . .                                  | 2 | 67  |
| Владей переулокъ . . . . .   | 6 | 12  | Виленьское женское учил. дух.<br>иждивенства . . . . .                                 | 2 | 49  |
| Бюро кругов. повѣд. Финляндск.<br>жел. дор. въ Петербургѣ . . . . .    | 1 | 26  | Виленьское Императорское ме-<br>дицинское о-во . . . . .                               | 3 | 12  |
| Бюро переписки . . . . .   | 4 | 135 | Виленьское казначействѣ . . . . .  | 2 | 12  |
| Варшавская улица . . . . .   | 6 | 12  | Виленьское комендантск. упр.   | 2 | 59  |
| Ваты фабрики . . . . .   | 5 | 6   | Виленьское коммерц. училище . . . . .  | 2 | 60  |
| Ваты фабрики . . . . .   | 1 | 135 | Виленьское литовско-мусульм.<br>общество . . . . .                                     | 3 | 12  |
| Велосипеды . . . . .   | 4 | 135 | Виленьское мужское дух. учил.  | 2 | 41  |
| Венгерскій пер. . . . .  | 6 | 13  | Виленьское муж. о-во «Людямъ»  | 3 | 43  |
| Вербная улица . . . . .  | 6 | 13  | Виленьское общ. изаимн. кред.  | 3 | 6   |
| Верки окрестность (описаніе)   | 8 | 34  | Виленьское общ. взаимопомощи<br>лицъ занимающ. торг.-пром.<br>части, трудомъ . . . . . | 3 | 17  |
| Верховская улица . . . . .   | 6 | 12  | Виленьское общество еврейск.<br>дѣтскихъ колоній . . . . .                             | 3 | 19  |
| Версики . . . . .  | 4 | 136 | Виленьское общ. поощренія ко-<br>операций . . . . .                                    | 3 | 16  |
| Ветеринарные врачи   | 3 | 91  | Виленьское общ. костѣловат.<br>гомосопатин . . . . .                                   | 3 | 15  |
| Ветеринарная бактериологич.<br>лабораторія . . . . .                   | 2 | 9   | Виленьское общ. семейно-полаг.   | 3 | 20  |
| Ветеринарная город. станція . . . . .                                  | 2 | 9   | Виленьское общ. асперантист.   | 3 | 15  |
| Ветерин. управленіе въ С.П.В.  | 1 | 20  | Виленьское окружное интел.<br>управленіе . . . . .                                     | 2 | 13  |
| Ветеран. главный комит. С.П.В.   | 1 | 20  | Виленьское отдѣл. Госуд. банка<br>и центр. сберегат. кассы . . . . .                   | 2 | 10  |
| Ветошь . . . . .   | 5 | 6   | Виленьское отдѣл. Дворянскаго<br>земельн. банка . . . . .                              | 2 | 11  |
| Вечерніе Пушкинскіе курсы . . . . .                                    | 2 | 106 | Виленьское отдѣл. Крестыинск.<br>Посемельн. банка . . . . .                            | 2 | 12  |
| Вечерніе ремесленные курсы<br>при ремесл. учил. . . . .                | 3 | 12  | Галевиковъ отдѣл. Русско-Азіат-<br>скаго банка . . . . .                               | 3 | 7   |
| Вечерніе электро-технические<br>курсы . . . . .                        | 3 | 12  | Виленьское отдѣленіе Азовско-<br>Донскаго банка . . . . .                              | 3 | 7   |
| Взаимнаго кредита Вилень. о-во   | 3 | 6   | Виленьское отдѣл. Импер. рос.<br>о-ва плодородства . . . . .                           | 3 | 14  |
| Взаимное страх. отъ огня и муш.<br>Вилень. отд. . . . .                | 3 | 12  | Виленьское отдѣл. Импер. русск.<br>историч. проевѣщ. . . . .                           | 3 | 14  |
| Взаимное вспомоц. учил. и<br>училищ. въ народн. уч. Вил. г.            | 3 | 49  | Виленьское отдѣл. Импер. русск.<br>музыкальнаго общества . . . . .                     | 3 | 18  |
| Взаимнаго вспомоц. учил. и<br>училищ. въ евр. училищахъ . . . . .      | 3 | 49  | Виленьское отдѣл. Импер. рус-<br>скаго техническаго о-ва . . . . .                     | 3 | 13  |
| Вакцинотом. корресп. (прививка)  | 9 | 9   | Виленьское отдѣл. службы дви-<br>женія С. З. ж. д. . . . .                             | 2 | 113 |
| Виленьскій военно-окр. совѣтъ  | 1 | 14  | Виленьское отдѣл. Соедин. банка  | 3 | 6   |
| Виленьскій военно-окр. судъ . . . . .                                  | 2 | 81  | Виленьское отдѣл. Всерос. лиги<br>для борьбы съ туберкулез.                            | 3 | 14  |
| Виленьскій военный госпиталь   | 2 | 23  | Виленьское постр. омак. о-во   | 3 | 72  |
| Виленьскій городской клубъ для<br>интеллигентн. профес. . . . .        | 3 | 20  | Виленьское реальное училище  | 2 | 107 |
| Виленьскій губернаторъ . . . . .                                       | 2 | 24  |  |   |     |
| Виленьскій вице-губернаторъ . . . . .                                  | 2 | 24  |  |   |     |
| Виленьскій земельный банкъ . . . . .                                   | 3 | 8   |  |   |     |
| Виленьскій клубъ служащихъ<br>въ частн. кредит. учрежд. . . . .        | 3 | 71  |  |   |     |
| Виленьскій кружокъ врачей . . . . .                                    | 3 | 12  |  |   |     |
| Виленьскій лесохранит. комит.  | 2 | 67  |  |   |     |
| Виленьскій окружной судъ . . . . .                                     | 3 | 81  |  |   |     |
| Виленьскій учебный округъ . . . . .                                    | 2 | 135 |  |   |     |
| Виленьскій частн. коммерц. банкъ                                       | 3 | 4   |  |   |     |
| Виленьское военное собраніе . . . . .                                  | 2 | 12  |  |   |     |
| Виленьское военное училище . . . . .                                   | 3 | 14  |  |   |     |
| Виленьское безпродвиж. имуще-<br>ств. евр. о-во Гмал-Хесель* . . . . . | 3 | 17  |  |   |     |



| дѣльнъ                               | сран | отдѣльнъ | сран                               |   |     |
|--------------------------------------|------|----------|------------------------------------|---|-----|
| Генералъ-губернаторъ дворецъ . . .   | 3    | 29       | Главный военный судъ въ Пет        | 1 | 18  |
| Генералъ-губернаторъ просп. . . .    | 6    | 17       | Главный штабъ въ Петербургѣ . . .  | 1 | 12  |
| Географическ. очеркъ и мѣсто-        |      |          | Глава военно-морск. судъ въ        |   |     |
| положеніе г. Вильны (описъ) . . .    | 8    | 5        | Петербургѣ . . . . .               | 1 | 11  |
| Георгиевскій проспектъ . . . . .     | 6    | 17       | Глава крѣпост. комитета въ         |   |     |
| Георгиевскій скверъ . . . . .        | 6    | 18       | Петербургѣ . . . . .               | 1 | 12  |
| Гербовый сборъ . . . . .             | 4    | 8        | Глава морской штабъ въ Пет         | 1 | 14  |
| Герцъ г. Вахликъ . . . . .           | 8    | 8        | Главная телеграфная постан. Им-    |   |     |
| Гильды . . . . .                     | 4    | 144      | пер Маріи Александровны . . . . .  | 2 | 68  |
| Гильзовы фабрики . . . . .           | 5    | 11       | Главы лечебн. гр. Прикладскихъ     | 2 | 28  |
| Гимназическій переулокъ . . . . .    | 6    | 16       | Глухой переулокъ . . . . .         | 6 | 18  |
| Гимназія мужская первая . . . . .    | 2    | 17       | Глухой второй пер . . . . .        | 6 | 19  |
| Гимназія мужская вторая . . . . .    | 2    | 18       | Гжигуль-Хесельтъ, 3-е безымен.     |   |     |
| Гимн. муж. Н. А. Виноградова . . .   | 2    | 18       | судно-сборг. сар. о-во . . . . .   | 3 | 17  |
| Гимн. муж. М. А. Павловскаго . . .   | 2    | 19       | Гнутый мебели фабрика . . . . .    | 5 | 11  |
| Гимназія муж. Катке . . . . .        | —    | —        | Гоголевская библиотека . . . . .   | 8 | 27  |
| Гимн. муж. И. И. Кагала . . . . .    | 2    | 19       | „ „ улица . . . . .                | 6 | 19  |
| Гимн. жен. вѣдом. Имлер Маріи . . .  | 2    | 50       | Гомеопатическія аптеки . . . . .   | 3 | 91  |
| Гимн. жен. В. М. Прозорова . . . .   | 2    | 50       | Гомеопатическое общество . . . . . | 3 | 15  |
| Гимн. жен. С. І. Гречаниновой . . .  | 2    | 52       | Гончарные заводы . . . . .         | 5 | 12  |
| Гимн. жен. П. В. Антоколь-           |      |          | Горюхитый переулокъ . . . . .      | 8 | 19  |
| ской и Гуревичъ . . . . .            | 2    | 54       | Горная улица . . . . .             | 6 | 19  |
| Гимн. жен. М. Виноградова . . . . .  | 2    | 53       | Горный департаментъ въ Пет.        | 1 | 18  |
| Гимн. жен. Е. П. Нездоровой          |      |          | „ „ округъ Северо-Западн           | 2 | 28  |
| и Е. И. Рейсшмидлеръ . . . . .       | 2    | 52       | Городская амбулаторія . . . . .    | 2 | 109 |
| Гимназія русское о-во «Соколъ» . . . | 3    | 79       | Городская аукционная камера . . .  | 2 | 8   |
| Гимнаст. польск. о-во «Соколъ» . . . | 3    | 78       | Городская управа . . . . .         | 2 | 134 |
| Гипсъ . . . . .                      | 4    | 144      | Городская торгово-хозяйствен.      |   |     |
| Главная гаучишакъ . . . . .          | 2    | 27       | волыня . . . . .                   | 2 | 123 |
| Главная палата мѣръ и вѣсомъ         |      |          | Городская улица . . . . .          | 6 | 19  |
| въ Петербургѣ . . . . .              | 1    | 17       | Городская дѣтская больница . . . . | 2 | 46  |
| Главное управленіе артил. гдъ        |      |          | Городскіе врачъ . . . . .          | 2 | 21  |
| Петербургѣ . . . . .                 | 1    | 12       | Городскіе суды . . . . .           | 2 | 72  |
| Главн. управл. военно учебн.         |      |          | Городскій раскладъ по Госуд.       |   |     |
| заводинъ въ Петербургѣ . . . . .     | 1    | 18       | промысл. налогу прис. . . . .      | 2 | 21  |
| Главное военно-санкт. управл.        |      |          | Городскіи училища . . . . .        | 3 | 136 |
| въ Петербургѣ . . . . .              | 1    | 18       | Городское по польской повин.       |   |     |
| Главное управл. генеральнаго         |      |          | присутствію . . . . .              | 2 | 21  |
| штаба въ Петербургѣ . . . . .        | 1    | 12       | Городское кредитное о-во . . . . . | 8 | 8   |
| Главное управл. государста-          |      |          | Городской по квартир. налогу       |   |     |
| вопроизводства въ Пет. . . . .       | 1    | 26       | присутствію . . . . .              | 2 | 22  |
| Глава, управлен. землеустр. и        |      |          | Городское поочетл. о бѣднѣхъ . . . | 3 | 17  |
| земледѣлія гдъ Петербургѣ . . . . .  | 1    | 18       | Городское училище при христ.       |   |     |
| Главное инженерное управл.           |      |          | учит. вѣст. . . . .                | 2 | 146 |
| въ Петербургѣ . . . . .              | 1    | 13       | Городской комитетъ поочетл.        |   |     |
| Главное интендантск. управл.         |      |          | о народн. трезн. . . . .           | 2 | 28  |
| въ Петербургѣ . . . . .              | 1    | 13       | Городской клубъ для лицъ ин-       |   |     |
| Главное управл. неокладныхъ          |      |          | теллигентн. профессій . . . . .    | 2 | 20  |
| сборн. казен. продимъ книгъ          |      |          | Городской доброты . . . . .        | 2 | 67  |
| въ Петербургѣ . . . . .              | 1    | 16       | Городской сѣдѣжъ мир. судей . . .  | 2 | 113 |
| Глава, управл. по дѣламъ пе-         |      |          | Городской театр . . . . .          | 8 | 78  |
| чати въ Петербургѣ . . . . .         | 1    | 21       | Горы . . . . .                     | 6 | 65  |
| Глава, управл. по дѣламъ жѣст-       |      |          | Государств. дѣтскій . . . . .      | 2 | 45  |
| наго хозяйства въ Пет. . . . .       | 1    | 19       | „ военный . . . . .                | 2 | 23  |
| Глава, управл. почты и телегр.       |      |          | „ желѣзнодорожный . . . . .        | 2 | 48  |
| въ Петербургѣ . . . . .              | 1    | 22       | „ для душевнобольн. . . . .        | 2 | 66  |
| Глава, управл. по фабричн. и         |      |          | Св. Анны . . . . .                 | 2 | 24  |
| горнозавод. дѣламъ гдъ Пет           |      |          | „ Свѣтъ . . . . .                  | 2 | 24  |
| Петербургѣ . . . . .                 | 1    | 17       | „ еврейскій . . . . .              | 2 | 25  |
| Главное управл. ухаживать въ         |      |          | Госпитальнаго улица . . . . .      | 6 | 19  |
| Петербургѣ . . . . .                 | 1    | 9        | Гостиницъ переулокъ . . . . .      | 8 | 19  |
| Главное торжественное управленіе     |      |          |                                    |   |     |

|                                   | отдѣль | строк |                                     | отдѣль | строк |
|-----------------------------------|--------|-------|-------------------------------------|--------|-------|
| Гостиницы . . . . .               | 4      | 145   | Губернское присутствие по           |        |       |
| Государственный банкъ въ Пет.     | 1      | 18    | квартирному налогу . . . . .        | 2      | 34    |
| Государственный банкъ Вилен.      |        |       | Губернаторъ Виленскій . . . . .     | 1      | 25    |
| отдѣл. . . . .                    | 2      | 10    | Губернаторы западныхъ гу-           |        |       |
| Государствен. Двор. Земельн       |        |       | бернскій . . . . .                  | 2      | 155   |
| банкъ въ Петерб. . . . .          | 1      | 10    | Губернаторская канцелярск           | 2      | 20    |
| Государственный Брестыянский      |        |       | улица . . . . .                     | 6      | 19    |
| Поземельн. банкъ въ Петерб.       | 1      | 16    |                                     |        |       |
| Государствен Двор Земельн.        |        |       | Дикские парады . . . . .            | 4      | 147   |
| банкъ Вилен. отд. . . . .         | 2      | 11    | Дангисты . . . . .                  | 9      | 108   |
| Государственный Брестыянский      |        |       | Дворецъ Генералъ-Губерна-           |        |       |
| Позем. банкъ Вилен. отд. . . . .  | 2      | 12    | тора . . . . .                      | 8      | 29    |
| Государственный Совѣтъ въ Пет.    | 1      | 6     | Дворцовая Александро-Невская        |        |       |
| Государствен контроль въ Пет.     | 1      | 26    | переулокъ . . . . .                 | 3      | 40    |
| Государствен. канцел. въ Пет.     | 1      | 3     | Дворцовая улица . . . . .           | 6      | 19    |
| Государственная Дума въ Пет.      | 1      | 6     | Дворцовый переулокъ . . . . .       | 6      | 20    |
| Государств. пом. погаш. долг      |        |       | Дворы скотопригонные . . . . .      | 2      | 111   |
| въ Петерб. . . . .                | 1      | 15    | Дворанскій Государственный          |        |       |
| Градомеры . . . . .               | 4      | 148   | Земельн. банкъ въ Петерб            | 1      | 16    |
| Градоначальство С. Петерб.        | 1      | 22    | Дворанскій Государственный          |        |       |
| Гражданскій кассацион. департ.    |        |       | Земельн. банкъ Вилен. отд           | 2      | 11    |
| Привил. Сената въ Петерб. . . . . | 1      | 7     | Дворанскій клубъ . . . . .          | 3      | 28    |
| Грамофоны . . . . .               | 4      | 143   | переулокъ . . . . .                 | 6      | 20    |
| Грибная улица . . . . .           | 6      | 19    | Дворянское депутатское собра-       |        |       |
| Гробы . . . . .                   | 4      | 146   | нiе . . . . .                       | 2      | 36    |
| Грозневская улица . . . . .       | 6      | —     | Дворянская опека . . . . .          | 2      | 37    |
| Губ. рнская землеустроит. ком.    | 2      | 30    | Двухклассное учил. для дѣтей        |        |       |
| Губернская тюрьма . . . . .       | 2      | 123   | обоего пола содерж. Филей-          |        |       |
| Губернская тюрьм. инспекци        | 2      | 35    | шисомъ и Матулинскомъ . . . . .     | 2      | 144   |
| Губернская типографія . . . . .   | 2      | 26    | Двухклассное учил. для дѣтей        |        |       |
| «Губернское Вѣдомости» . . . . .  | 2      | 28    | обоего пола содерж. Смихъ . . . . . | 2      | 144   |
| Губернскій комитетъ повет. о      |        |       | Дезинфекционная камера . . . . .    | 2      | 37    |
| народн. трезвости . . . . .       | 2      | 34    | Декораторы и обоянщики . . . . .    | 4      | 187   |
| Губернскій комит. по дѣламъ       |        |       | Департаментъ военной и мор-         |        |       |
| малкаго кредита . . . . .         | 2      | 32    | ской отчетности въ Петерб.          | 1      | 27    |
| Губернскій комит. распорядк.      | 2      | 35    | Департаментъ второй минист.         |        |       |
| Губернскій комит. статистич.      | 2      | 36    | инистрал. дѣлъ въ Петерб.           | 1      | 23    |
| Губернскій предс. дворянства      | 2      | 26    | Департаментъ второй мали            |        |       |
| Губернское казначею управл.       | 2      | 27    | стерства юстици въ Петерб.          | 1      | 24    |
| Губернское правленіе . . . . .    | 2      | 27    | Департаментъ геральд. въ Пет.       | 1      | 7     |
| Губернское правл. ветеринари.     |        |       | геральд. въ Пет. . . . .            | 1      | 18    |
| часть . . . . .                   | 2      | 28    | государственнаго                    |        |       |
| Губернское правл. Вилен. губ      |        |       | казнач. въ Пет. . . . .             | 1      | 15    |
| Вѣдомостей . . . . .              | 2      | 28    | гражданскій ве-                     |        |       |
| Губернское правл. дѣлм. приот.    | 2      | 34    | нщонъ Прив. Сената въ Пет.          | 1      | 7     |
| Губернское правл. межшкол         |        |       | Департаментъ гражданской от-        |        |       |
| отдѣленіе . . . . .               | 2      | 29    | четности въ Петерб. . . . .         | 1      | 27    |
| Губернское правл. строит. отд.    | 2      | 26    | Департаментъ духовныхъ дѣлъ         |        |       |
| Губернское присутствіе . . . . .  | 2      | 30    | и иностран. испов. въ Пет.          | 1      | 20    |
| Губернское присутствіе по гор.    |        |       | Департаментъ железнодорож-          |        |       |
| дѣламъ . . . . .                  | 2      | 32    | ныхъ дѣлъ въ Петерб. . . . .        | 1      | 17    |
| Губернское присутствіе по дѣ-     |        |       | Департаментъ железнодорож-          |        |       |
| ламъ объ обществ. и социальн.     | 2      | 32    | ной отчетности въ Петерб. . . . .   | 1      | 27    |
| Губернское присутствіе по воз-    |        |       | Департаментъ землед. въ Пет.        | 1      | 19    |
| внскою полиціи . . . . .          | 2      | 33    | кредитной от-                       |        |       |
| Губернское присутствіе объ        |        |       | четности въ Пет. . . . .            | 1      | 23    |
| улучш. быт. правосл. дух. . . . . | 2      | 33    | дѣсной въ Пет. . . . .              | 1      | 18    |
| Губернское присутствіе по го-     |        |       | зароднаго про-                      |        |       |
| сударственному налогу . . . . .   | 2      | 33    | свѣщ. въ Пет. . . . .               | 1      | 23    |
| Губернское присутствіе по         |        |       | общихъ дѣлъ                         |        |       |
| фабричн. и горнозавод. дѣл.       | 2      | 33    | въ Петерб. . . . .                  | 1      | 19    |

|  | содѣль | страни |   | содѣль | страни |
|--|--------|--------|---|--------|--------|
| Департаментъ ошлядннхъ сборовъ въ Петерб.                | 1      | 10     | Духовенство рим.-католич. исповѣд.  | 2      | 42     |
| первый министъ   |        |        | Духовенство иудейск. исповѣд.   | 2      | 44     |
| иностр. дѣла въ Петерб.                                  | 1      | 27     | Духовенство караимск. исповѣд.  | 2      | 41     |
| Департаментъ первый министръства юстиціи въ Петерб.      | 1      | 24     | Духовенство маріамит. исповѣд.  | 2      | 44     |
| Департаментъ почты въ Петерб.                            | 1      | 21     | Духовенство римско-католич. приходское г. Вильны                              | 2      | 42     |
| таможенныхъ  |        |        | Духовенство римско-католич. приходское Витеб. губ.                            | 2      | 171    |
| сборъ въ Петерб.   | 1      | 16     | Духовенство старообр. исповѣд.  | 2      | 44     |
| уголовный казначей                                       | 1      | 7      | Духовскій переулокъ   | 6      | 21     |
| Депутатское дворянское собраніе                          | 2      | 30     | Дальняя улица   | 6      | 21     |
| Детская столовая для бѣдныхъ евреевъ г. Вильны           | 8      | 28     | Дѣтскія городская больница  | 2      | 46     |
| Дирекція народныхъ училищъ                               | 3      | 27     | Дѣтскія городская больница состоитъ оодъ непер. Ихъ Императ. Валач. покровит. | 2      | 45     |
| Дискошвалъ таблица                                       | 4      | 21     | Дѣтскихъ приютовъ повѣст.   | 5      | 32     |
| Диспенскій переулокъ                                     | 6      | 20     | Дѣтскія приюты губернск. попечительство                                       | 2      | 43     |
| Дневной приютъ для дѣтей работницъ                       | 3      | 28     | Дѣтскіе колоніи еврейск. о-во   | 3      | 19     |
| „Доброхотная Копѣйка“ благотворит. о-во                  | 3      | 28     | Дѣтскій садъ Кохановскаго   | 2      | 145    |
| Домостроительное о-во                                    | 3      | 32     | Тоже  | 3      | 34     |
| Домъ Св. Антонія   | 3      | 32     | Дѣтскій садъ Пересвѣтъ-Солт.  | 2      | 145    |
| Св. Вивентія (подкидыши)                                 | 3      | 28     | Тоже  | 3      | 34     |
| „Исусъ-Младенецъ“  | 2      | 16     | Дѣтскій садъ родительскій   | 2      | 145    |
| Св. Янны   | 3      | 22     | Тоже  | 3      | 34     |
| Дорожные вещи  | 4      | 147    | Дѣтскій садъ Богдослввой  | 2      | 144    |
| Достопримѣчательности города Вильны (опис.)              | 8      | 8      | Тоже  | 3      | 34     |
| Драматическіе музыкальные курсы В. Калижиро              | 3      | 32     | Дѣтскія игрушки   | 4      | 147    |
| Древня ассевые заводы                                    | 5      | 14     | билеты по ж. дор.   | 10     | 8      |
| Дрожины склады   | 4      | 170    | Евангелическо-лютер. церковь  | 8      | 22     |
| Дрожжевые заводы   | 5      | 15     | Евангелическо-реформ. перк.   | 8      | 22     |
| Дрожжи   | 4      | 147    | Евангелическо-лютер. духов.   | 2      | 43     |
| Дружотвъ переулокъ                                       | 6      | 21     | Евангелическо-реформ. духов. клубы  | 8      | 25     |
| Дува Государств. въ Петерб.                              | 1      | 6      | Евангелич. лютер. генеральн. конвесторія въ Петерб.                           | 1      | 21     |
| Дума городская   | 2      | 38     | Евангелическо-лютер. коллегіи   | 2      | 58     |
| Духовн. прав. литов. сеняваріи                           | 2      | 110    | Евангелическо-реформ. коллег.   | 2      | 58     |
| Духовная и огниевская рѣско-качолки, конвент. въ Петерб. | 1      | 21     | Еврейская богодѣльня  | 3      | 34     |
| Духовная римско-католич. конв.                           | 2      | 110    | улица   | 8      | 21     |
| Духовная рим.-католич. кол. въ Петерб.                   | 1      | 20     | Карейскій научно-литературн. кружокъ  | 3      | 48     |
| Духовная армяно-григоріанск. правленіи въ Петерб.        | 1      | 21     | Карейскій учительскій институтъ   | 2      | 147    |
| Духовенство прав. нов. вѣд.                              | 2      | 42     | Карейскій синагогъ  | 6      | 67     |
| Духовенство прав. монашества                             | 2      | 39     | Тоже (опис.)  | 8      | 22     |
| Духовенство прав. приходск. г. Вильны                    | 2      | 41     | Карейское второе безпроцентн. ссудо-сберег. о-во „Гимнустъ Кесаль“            | 8      | 17     |
| Духовенство прав. приходск. Валекъ губ.                  | 2      | 165    | Карейское общество дѣтскихъ колоній   | 8      | 19     |
| Духовенство Св. Духъ монаст.                             | 2      | 41     | Карейское общество поспечен. о дѣтихъ   | 3      | 51     |
| Духовное вѣдомство правосл.                              | 2      | 39     | Карейское клубы   | 8      | 25     |
| Духовное женское училище                                 | 2      | 49     | Карейское ремесленн. училище  | 2      | 148    |
| Духовное мужское   | 2      | 44     | Кларикальное женское учил. при Маринск. жен. монаст.                          | 2      | 48     |
| Духовенство евангел.-реформ. исповѣданія                 | 2      | 43     | Кларикальное попечит. о бѣдн.   |        |        |
| Духовенство евангелит. лютер. исповѣданія                | 2      | 17     | з > зодія   | 3      | 88     |

|  | отдѣлъ | стран |   | отдѣлъ | стран |
|--|--------|-------|---|--------|-------|
| Епархіальный мисіон. комит   | 3      | 85    | Жмудская улица . . . . .  | 6      | 21    |
| Емьботъ Ремъблест . . . . .  | 3      | 85    | Жмудскій переулокъ . . . . .  | 6      | 22    |
| Емьботъ Траппаго . . . . .   | 3      | 86    |   |        |       |
| Еврейское христіанское пѣвческое о-во . . . . .                        | 3      | 85    | Запасные склады . . . . .   | 4      | 151   |
| Еврейское молитвенное прѣдзвеніе . . . . .                             | 2      | 46    | Завальная улица . . . . .   | 6      | 22    |
| Еврейскія начальныя училища . . . . .                                  | 2      | 141   | Заготовочная фабрика . . . . .  | 5      | 15    |
| Еврейскія народныя училища . . . . .                                   | 2      | 142   | Заготовочные материалы . . . . .  | 4      | 152   |
|  |        |       | Заготовщики . . . . .   | 4      | 151   |
| Жандармское управленіе гу-бернское . . . . .                           | 2      | 47    | Закрѣтная улица . . . . .   | 6      | 28    |
| Жандармскія управленія Виленской губ. . . . .                          | 2      | 47    | Закрѣть окрестность . . . . .   | 8      | 36    |
| Жандармское управленіе по липейскому желѣзнодорожн. . . . .            | 2      | 47    | Замковый переулокъ . . . . .  | 6      | 23    |
| Жандармское управл. полев. от-ряда . . . . .                           | 2      | 47    | Замковъ фабрика . . . . .   | 5      | 16    |
| Жандарм. управл. узкое . . . . .                                       | 2      | 7     | Замкова гора (описание) . . . . .   | 8      | 28    |
| Жандармскій первый полевой эскадронъ . . . . .                         | 2      | 47    | Завечекъ окрестность (опис.) . . . . .  | 8      | 36    |
| Жандармскій переулокъ . . . . .  | 6      | 21    | Вараный баракъ . . . . .  | 2      | 106   |
| Жанрова гора . . . . .   | 6      | 21    | Зарѣчная улица . . . . .  | 6      | 23    |
| Желѣзная гора окрестность, (описание) . . . . .                        | 8      | 31    | Зарѣчное почт. телегр. отдѣл. . . . .   | 2      | 99    |
| Желѣзнодорожный госпиталь . . . . .                                    | 2      | 48    | Зарѣконецъ . . . . .  | 8      | 35    |
| Желѣзнодорожный кружокъ . . . . .                                      | 3      | 36    | Зарѣчная улица . . . . .  | 6      | 24    |
| Желѣзнодорожный тарифъ . . . . .                                       | 10     | 33    | Зарѣчная улица . . . . .  | 6      | 24    |
| Желѣзнодорожный указатель . . . . .                                    | 9      | 5     | Земельная банкъ . . . . .   | 3      | 8     |
| Желѣзнодорож. указатель дорогъ сопрякас. съ Ова-Зем. вр. . . . .       | 10     | 21    | Земледѣльческія машины и орудія . . . . .                                       | 4      | 152   |
| Желѣзнодорожное училище . . . . .                                      | 2      | 48    | Земледѣльческая ремесленная колонія . . . . .                                   | 2      | 55    |
| Желѣзнодорожн. почтовое от-дѣленіе . . . . .                           | 2      | 98    | Землеустроительная губернска. комиссія . . . . .                                | 2      | 30    |
| Желѣзно-стальныя заводы . . . . .                                      | 4      | 148   | Землеустроительная уѣздная комиссія . . . . .                                   | 2      | 54    |
| Желѣзно-механическіе заводы . . . . .                                  | 5      | 15    | Землеустроительной отдѣлъ . . . . .   | 2      | 30    |
| Женскій Маріинскій монастырь . . . . .                                 | 2      | 42    | Земския комиссія . . . . .  | 2      | 55    |
| Женская гимназія вѣдох. Им-ператрицы Маріи . . . . .                   | 2      | 50    | Земская конная почта . . . . .  | 2      | 55    |
| Женская гим. Прозоровой . . . . .                                      | 2      | 50    | Земскій отдѣлъ въ Петерб. . . . .   | 1      | 19    |
| Женская гим. Гречаниновой . . . . .                                    | 2      | 52    | Земскіе начальныя Вилен. губ. . . . .   | 2      | 161   |
| Женская гимназія Педуровой и Рейсмюллеръ . . . . .                     | 2      | 52    | Зеркальные магазины . . . . .   | 4      | 153   |
| Женская гимназія Антокольской и Гуралевъ . . . . .                     | 2      | 54    | Зеркальная фабрика . . . . .  | 5      | 16    |
| Женск. гимназія Виноградовой . . . . .                                 | 2      | 53    | Згѣйковская станція . . . . .   | 2      | 55    |
| Женская воскрес. школа со-держ. В. М. Прозоровой . . . . .             | 2      | 141   | Згѣйковская метеорол. станція для изслѣдованія вышн. слоевъ атмосферы . . . . . | 3      | 37    |
| Женское высшее Маріинское училище . . . . .                            | 2      | 68    | Знаменская улица . . . . .  | 6      | 24    |
| Женское учил. трехк. епархіальное при Маріин. жен. монастырѣ . . . . . | 2      | 48    | Знаменская церковь . . . . .  | 6      | 14    |
| Женское училище духовнаго вѣдомства . . . . .                          | 2      | 49    | Золотыя вѣды . . . . .  | 4      | 153   |
| Женское училище еврейскаго о-ва почета въ дѣтяхъ . . . . .             | 3      | 52    | Золотыя вафлы . . . . .   | 4      | 127   |
| Женскіи врачъ . . . . .  | 3      | 86    | Золотыя дѣль мастера . . . . .  | 4      | 153   |
| Женщинамъ дагесты . . . . .  | 3      | 109   | Золотонивейныя мастеровскія . . . . .   | 4      | 155   |
| Женщина . . . . .  | 4      | 150   | Золотонивейныя мастеровскія . . . . .   | 4      | 155   |
| Жители г. Вильны . . . . .   | 7      | 5     | Зубные врачъ . . . . .  | 3      | 106   |
|  |        |       | Зубократебные инструменты . . . . .   | 4      | 155   |
|  |        |       | Зубровая улица . . . . .  | 6      | 25    |
|  |        |       |   |        |       |
|  |        |       | Иглицкая метеорологиче-ская станція . . . . .                                   | 2      | 72    |
|  |        |       | Иглицкскій переулокъ . . . . .  | 6      | 25    |
|  |        |       | Изюнь . . . . .   | 4      | 155   |
|  |        |       | Изюмникъ . . . . .  | 4      | 155   |
|  |        |       | Израиль . . . . .   | 4      | 155   |
|  |        |       | Израильская фабрика . . . . .   | 5      | 16    |
|  |        |       | Иконы . . . . .   | 4      | 156   |
|  |        |       | Императорск. эрмитажъ въ Пет. 1   | 9      |       |

| отдѣльн  | строк | отдѣльн | строк  |   |     |
|--|-------|---------|--|---|-----|
| Императ. академія художествъ въ Петербургѣ . . . . .                         | 1     | 9       | Канцелар. особая для приема прошений на имя воен. министра въ Петербургѣ . . . . . | 1 | 12  |
| Императ. жей. анатомическое о-во въ Пет. . . . .                             | 1     | 41      | Канцелар. особинная по кредитной части въ Пет. . . . .                             | 1 | 15  |
| Император. Вил. медалии о-во   | 3     | 12      | Канцелар. по управл. вѣсъхъ дѣтск. пром. учр. Вил. Марія въ Петербургѣ . . . . .   | 1 | 10  |
| Инженерія главн. управ. въ Пет.  | 1     | 13      | Канцеларія учрежд. Императрицы Марія въ Пет. . . . .                               | 1 | 10  |
| Инженерное окружное управ.   | 2     | 13      | Канцеларія Св. Синода въ Пет.  | 1 | 9   |
| Инженерный совѣтъ въ Пет. . . . .  | 1     | 25      | Канцеларія Витевск. Коветск. и Гродненск. генер.-губерн.                           | 2 | 57  |
| Инженерный переулокъ . . . . .   | 6     | 25      | Канцеларія Валенск. губерніи.  | 2 | 26  |
| Инженерная инстанція . . . . .   | 2     | 14      | Канцел. предводит. дворянства  | 2 | 26  |
| Инженеры . . . . .   | 3     | 110     | Канцелар. почетн. С.Иб. учебного округа въ Пет. . . . .                            | 1 | 24  |
| Инспекція долевыхъ инженерныхъ войскъ . . . . .                              | 2     | 153     | Канцеларія почетнителя Вил. учебного округа . . . . .                              | 2 | 185 |
| Инспекція порочная . . . . .   | 3     | 35      | Канцелар. главн. управленія коннозаводства въ Пет. . . . .                         | 1 | 26  |
| Инспекція фабричная . . . . .  | 2     | 149     | Канцелар. Россійскихъ Императорск. и Царск. орденовъ въ Петербургѣ . . . . .       | 1 | 9   |
| Интендантъ главн. упр. въ Пет.   | 1     | 13      | „Канья молоко“ . . . . .   | 8 | 37  |
| Интендантское окружное управ.  | 2     | 79      | Каньяца св. Казимира (описан.)   | 8 | 15  |
| Исправительное арестантское отдѣленіе . . . . .                              | 2     | 56      | Каньяца св. Игнатія Лоймы (описаніе) . . . . .                                     | 8 | 16  |
| Испытательный комитетъ . . . . .   | 2     | 135     | Каньяца св. Петра (описаніе)   | 8 | 16  |
| Кабинетъ Его Импер. Велич. въ Петербургѣ . . . . .                           | 1     | 9       | Каньяцкая моделья . . . . .  | 6 | 67  |
| Кабинетъ присяжныхъ повѣр.   | 3     | 37      | Каньяцкая фабрика . . . . .  | 5 | 16  |
| Каналская улица . . . . .  | 6     | 25      | Каньяцкая фабрика . . . . .  | 5 | 16  |
| Канальная палата . . . . .   | 2     | 56      | Каньяцкая улица . . . . .  | 6 | 27  |
| Каначейство . . . . .  | 2     | 12      | Каньяцкая (описаніе) . . . . .   | 9 | 22  |
| Каналская улица . . . . .  | 6     | 26      | Кантонъ . . . . .  | 4 | 156 |
| Канавскій переулокъ . . . . .  | 6     | 26      | Кантонъ фабрики . . . . .  | 5 | 18  |
| Кальварійская улица . . . . .  | 6     | 26      | Картофельная пштокъ . . . . .  | 5 | 16  |
| Кальварія окрестность (опис.)  | 8     | 34      | Картмы . . . . .   | 4 | 156 |
| Канонная улица . . . . .   | 6     | 27      | Картонная фабрика упр. Импер. Марія въ Петерб. . . . .                             | 1 | 10  |
| Камеоломная фабрика . . . . .  | 5     | 16      | Католическ. кладбище «Госса» (описаніе) . . . . .                                  | 8 | 24  |
| Камеоломская мастерскія . . . . .  | 4     | 156     | Католическая церк. (описаніе)  | 8 | 29  |
| Канцеларія собственная Его Императорскаго Величества въ Петербургѣ . . . . . | 1     | 10      | Католическ. костелъ св. Станислава (описаніе) . . . . .                            | 8 | 15  |
| Канцел. Его Императ. Велич. по приему прошений въ Пет.                       | 1     | 11      | Католическ. Никольскій соб. (описаніе) . . . . .                                   | 2 | 39  |
| Канцеларія Государственная въ Петербургѣ . . . . .                           | 1     | 5       | Католическ. Никольскій соб. (описаніе) . . . . .                                   | 8 | 11  |
| Канцел. Государств. контрол. въ Петербургѣ . . . . .                         | 1     | 27      | Квадратный ялотъ . . . . .   | 1 | 76  |
| Канцелар. совѣта министровъ въ Петербургѣ . . . . .                          | 1     | 6       | Канский переулокъ . . . . .  | 6 | 27  |
| Канцелар. военнаго министерства въ Петербургѣ . . . . .                      | 1     | 11      | Керосить . . . . .   | 4 | 157 |
| Канцеларія минист. торговли и промышленности въ Пет.                         | 1     | 17      | Кефиръ . . . . .   | 4 | 158 |
| Канцел. минист. внутр. дѣл. въ Петербургѣ . . . . .                          | 1     | 19      | Кирпичные заводы . . . . .   | 5 | 17  |
| Канцел. минист. иностр. дѣл. въ Петербургѣ . . . . .                         | 1     | 22      | Кирпичная улица . . . . .  | 6 | 28  |
| Канцел. минист. путей сообщ. въ Петербургѣ . . . . .                         | 1     | 25      | Кипельный заводчикъ . . . . .  | 5 | 17  |
| Канцелар. морского министерства въ Петербургѣ . . . . .                      | 1     | 11      | Киевская улица . . . . .   | 6 | 27  |
| Канцеларія обер-прокурора Св. Синода въ Пет. . . . .                         | 1     | 8       | Кладбища . . . . .   | 6 | 66  |
| Канцеларія общаго министра финансовъ въ Пет. . . . .                         | 1     | 15      | Кладбище «Евфросиніевское» православное . . . . .                                  | 8 | 23  |
|  |       |         | Кладбище «Бернгардское» католическое . . . . .                                     | 6 | 24  |

|   | отдѣлъ | страни |  | отдѣлъ | страни |
|---|--------|--------|--|--------|--------|
| Кладбище „Росса“ казачье . . . . .  | 8      | 21     | Комиссионныя конторы . . . . .   | 4      | 162    |
| Кладбище еврейское . . . . .  | 9      | 25     | Комитетъ ветерин. въ Петерб.   | 1      | 20     |
| Кладбище лютеранское . . . . .  | 5      | 5      | Комитетъ вспомогателямъ кассы<br>для евангел.-лютер. прихода<br>въ Россіи . . . . .                  | 2      | 63     |
| Кладбище католическое . . . . .   | 7      | 25     | Комитетъ по дѣламъ мелкаго<br>кредита . . . . .  | 2      | 61     |
| Кладбище марьянское . . . . .   | 8      | 24     | Комитетъ о службѣ чиновн.<br>гражд. нѣдожста. в. о наград.<br>въ Петерб. . . . .                     | 1      | 10     |
| Кладбищенская улица . . . . .   | 6      | 29     | Комитетъ о повиновеніи тишь<br>подвергаемыхъ аресту по<br>пригов. мир. суд. устан. . . . .           | 2      | 62     |
| дворовъ (отп-<br>саніе) . . . . .   | 8      | 14     | Комитетъ поочетн. о народн.<br>трезвости городской . . . . .   | 2      | 22     |
| Китовъ . . . . .  | 4      | 158    | Комитетъ поочетн. о народн.<br>трезвости убадскій . . . . .  | 2      | 148    |
| Клешица . . . . .   | 4      | 158    | Комитетъ статистическій . . . . .  | 2      | 36     |
| Клиники акуш. . . . .   | 4      | 158    | Комитетъ о губернска конно-<br>заводствѣ . . . . .   | 2      | 61     |
| Клей в желатинъ . . . . .   | 5      | 17     | Коммерц. фабрики . . . . .   | 3      | 19     |
| Клей . . . . .  | 1      | 166    | Конвойная команда . . . . .  | 2      | 60     |
| Клубъ служащ. въ частн. кред.<br>учрежден . . . . .   | 8      | 71     | Кондитерскій . . . . .   | 4      | 162    |
| Клубы . . . . .   | 8      | 98     | Конно-желѣзнодорожн. корог.<br>Конно-желѣзнодорожное сооб-<br>щеніе въ Вильнѣ . . . . .              | 3      | 39     |
| Кни оидальства . . . . .  | 4      | 158    | Копная улица . . . . .   | 6      | 29     |
| Книжныя магазин . . . . .   | 4      | 158    | Копная земская почта . . . . .   | 2      | 55     |
| Ковенская улица . . . . .   | 6      | 29     | Конскоторія лютонская духовн.<br>православная . . . . .  | 2      | 68     |
| Кожевнича улица . . . . .   | 6      | 29     | Конскоторія римско-католиче-<br>ская духовная . . . . .  | 2      | 68     |
| Кожевенныя заводы . . . . .   | 5      | 157    | Конскоторія евангел.-люте-<br>ранская генеральн. въ Пет.<br>рим. католическая . . . . .              | 1      | 21     |
| кагазныя . . . . .  | 4      | 157    | Консульство императорск. гер-<br>манское . . . . .   | 2      | 63     |
| Колесныя мастерскія . . . . .   | 4      | 162    | Контора посылныхъ . . . . .  | 4      | 164    |
| Коллегія евангел.-лютеранская . . . . .   | 2      | 58     | Контора перевозки мебели . . . . .   | 4      | 164    |
| Коллегія евангел.-реформатск. . . . .   | 2      | 58     | Контора эксплоатаци. Невд.<br>личской кал. дѣлов. дачн . . . . .                                     | 2      | 132    |
| Колбасныя . . . . .   | 4      | 161    | Конторы, рекомендованныя учи-<br>телемъ . . . . .  | 4      | 163    |
| Колодецкое общество . . . . .   | 3      | 39     | Конторы, рек. оид. прислуги . . . . .  | 4      | 164    |
| Командующій войсками . . . . .  | 2      | 50     | Конторы коммисіонныя . . . . .   | 4      | 162    |
| Командиръ 1-ой бригады 43-ей<br>пѣх. дивизіи . . . . .  | 2      | 125    | Контрорскія книги . . . . .  | 5      | 19     |
| Командиръ 1-ой бригады 37-ой<br>пѣх. дивизіи . . . . .  | 2      | 125    | Контрольная палата . . . . .   | 2      | 64     |
| Командиръ 2-ой бригады 27-ой<br>пѣх. дивизіи . . . . .  | 2      | 125    | Контроль Государств. въ Пет.<br>Контроль Россійск. жел. дор.<br>Контроль Сѣв.-Зап. жел. дор. . . . . | 1      | 26     |
| Командитское управленіе . . . . .   | 2      | 59     | Конфекты . . . . .   | 4      | 65     |
| Командитъ станицы Вильна . . . . .  | 2      | 59     | Конфектыя фабрики . . . . .  | 5      | 35     |
| Коммерческое училище . . . . .  | 2      | 60     | Конюшня земская . . . . .  | 2      | 55     |
| Коммерческое учил. Шенк-<br>скаго . . . . .   | 2      | 60     | Конюшня улица . . . . .  | 6      | 39     |
| Комиссія для разбора в заклад.<br>дѣлныхъ актовъ . . . . .  | 2      | 61     | Корзинны . . . . .   | 4      | 166    |
| Комиссія для реализаціи гор.<br>займа . . . . .   | 2      | 61     | Коробочныя фабрики . . . . .   | 3      | 19     |
| Комиссія казарм. строит. Вил.<br>Комиссія исполнит. оубоночная<br>и по рѣчку городск. чен<br>шешныя земля . . . . . | 2      | 61     | Короткая улица . . . . .   | 5      | 29     |
| Комиссія подготовит. бюджети . . . . .  | 2      | 61     | Корсетныя мастерскія . . . . .   | 4      | 164    |
| Комиссія погаш. долг. въ Пет.<br>Комиссія по благоустройству<br>города . . . . .                                    | 1      | 15     | Косметичн. предствательств . . . . .   | 4      | 165    |
| Комиссія по устройству губл.<br>библотеки . . . . .   | 2      | 61     | Косметичн. розничная продажа . . . . .   | 4      | 165    |
| Комиссія по устройству ка-<br>зармъ въ Петерб. . . . .  | 1      | 11     |  |        |        |
| Комиссія по оказанію пособій<br>евр. учил. . . . .  | 3      | 39     |  |        |        |
| Комиссія садовая . . . . .  | 2      | 61     |  |        |        |
| Комиссія финансово хозяйств.<br>бюджетная . . . . .   | 2      | 61     |  |        |        |
| Комитетъ мерзловъ общество . . . . .  | 3      | 36     |  |        |        |

| отдельн. стран  |       | отдельн. стран   |       |
|---|-------|--|-------|
| Костельная улица . . . . .                              | 4     | Курсы бухгалтерские бр. Моховых . . . . .  | 3 74  |
| Костелы . . . . .                                       | 6     | Лагерная улица . . . . .   | 6 30  |
| Костелъ св. Анны (описание) . . .                       | 8     | Лактоное заводы . . . . .  | 5 21  |
| Костелъ св. Ивана (описание) . . .                      | 8     | Лампы фабрика . . . . .  | 5 21  |
| Костелъ св. Бернарда и Франциска (описание) . . . . .   | 8     | Лампы . . . . .  | 4 168 |
| Костелъ Вейхъ Святыхъ (описание) . . . . .              | 8     | Леопольдия . . . . .   | 4 168 |
| Костелъ св. Георгия (описание) . . .                    | 8     | Латышское общество . . . . .   | 8 40  |
| Костелъ св. Креста (описание) . . .                     | 8     | Лечебница окружная для душевно-больныхъ . . . . .  | 2 66  |
| Костелъ св. Екатерины (опис.) . . .                     | 8     | Лечебница глазная почетельства о слепыхъ . . . . .   | 2 68  |
| Костелъ св. Духа (описание) . . . .                     | 8     | Лечебница глазная гр. Иржондерцахъ . . . . .   | 3 41  |
| Костелъ св. Михаила (опис.) . . . .                     | 8     | Лечебница акушерско-гинекологическая д-ровъ Буядьского, Копа, Милевского, Риччин и Вайсевича . . . . . | 3 41  |
| Костелъ св. Николая (опис.) . . . .                     | 8     | Лечебница акушерско-гинекологическая д-ровъ Вязодьского и Тигера . . . . .                             | 3 41  |
| Костелъ св. Петра и Павла (описание) . . . . .          | 8     | Лечебница частная д-ровъ Залкина, Ляндера и Ратнера . . . . .  | 3 41  |
| Костелъ св. Стефана (опис.) . . . .                     | 8     | Лечебница частная х-ра Рафальска . . . . .   | 3 41  |
| Костелъ св. Терезы (опис.) . . . .                      | 8     | Лечебница, Георгия, пр., 22 . . . .  | 3 41  |
| Костелъ св. Иакова и Фиделия (описание) . . . . .       | 8     | Лечебница частная хирургич. х-ра Ф. Дембовского . . . . .  | 3 42  |
| Костелъ св. Варооломея (описание) . . . . .             | 8     | Лечебница Инстеровская станция х-ра С. Орловского . . . . .  | 3 42  |
| Костелъ св. Гафаниа (опис.) . . . .                     | 8     | Электр. подлечебница х-ра Забковскаго . . . . .  | 3 40  |
| Кости . . . . .   | 4 166 | Лечебница больницы зубовъ Д. Шассоберга . . . . .  | 3 42  |
| Костромская улица . . . . .                             | 6 29  | Лечебница Высочайшей Гривизуа . . . . .  | 3 42  |
| Кость фабрика . . . . .                                 | 5 30  | Лечебница для лечения парней . . . .   | 3 41  |
| Кофе . . . . .  | 4 166 | Лечебница для алкоголиковъ . . . .   | 3 41  |
| Кофе фабрика . . . . .                                  | 5 20  | Лечебница для животныхъ ветеринари врачомъ С. Бануль и В. Шульдъ . . . . .                             | 3 42  |
| Кофейня . . . . .                                       | 4 166 | Либаво Ровенской ж. д. управление . . . . .  | 2 123 |
| Краски . . . . .  | 4 166 | Лидский 1-й переулокъ . . . . .  | 6 30  |
| Крахмальныя заводы . . . . .                            | 3 0   | Лидский 2-ой переулокъ . . . . .   | 6 30  |
| Крахмальныя заводы . . . . .                            | 5 10  | Ликлоадъ компания по дѣламъ 2-го Виленск. общ. Взаимн Кредита . . . . .                                | 3 42  |
| Крахмальныя заводы . . . . .                            | 3 21  | Личевальныя заводы . . . . .   | 4 168 |
| Кризия улица . . . . .                                  | 6 23  | Липовая улица . . . . .  | 6 30  |
| Краснаго Креста мѣста. управление . . . . .             | 3 66  | Литературно-оучекъ художествен. кружокъ . . . . .  | 4 48  |
| Краснаго Креста Маринская Община . . . . .              | 2 70  | Литовская духовная семинария . . . .   | 2 110 |
| Кредитныя учрежденія . . . . .                          | 4 28  | Литовская духовная консисторія . . . .   | 2 63  |
| Крижаніе окрестность, завод. озеро (описание) . . . . . | 8 34  | Литовскій епархіальный училышній советъ . . . . .  | 2 66  |
| Кроваги . . . . .                                       | 4 167 | Литовскій епархіальный училышній комитетъ . . . . .  | 2 66  |
| Круговыя повадки . . . . .                              | 10 11 | Литовское епархіальное управление . . . . .  | 2 123 |
| Кружера . . . . .                                       | 4 167 |  |       |
| Круженины фабрика . . . . .                             | 5 20  |  |       |
| Кружокъ врачей . . . . .                                | 3 12  |  |       |
| »    желѣзнодорожный . . . . .                          | 3 36  |  |       |
| »    русскихъ женщинъ . . . . .                         | 3 40  |  |       |
| Кувшечныя . . . . .                                     | 4 167 |  |       |
| Кувши 1-й гильды . . . . .                              | 4 72  |  |       |
| Кувши 2-й гильды . . . . .                              | 4 81  |  |       |
| Куряныя общество . . . . .                              | 3 40  |  |       |
| Курсы для подготовки возост. выхъ изъсередъ . . . . .   | 8 49  |  |       |
| Кустарныя производства . . . . .                        | 4 163 |  |       |
| Крестянской помещельд. банкъ св. Сп бурга . . . . .     | 1 16  |  |       |
| Крестъ помел. банкъ литовское отдѣленіе . . . . .       | 2 12  |  |       |
| Курсы бухгалтерские им. I Монтевида . . . . .           | 3 71  |  |       |

|  | страницы | страницы | страницы   | страницы |
|--|----------|----------|--|----------|
| Литовское научное общество . . . . .                       | 5        | 54       | Нархутские окрестности (описание)                                | 6        |
| Литовское общественное со-<br>общение «Vita» . . . . .     | 4        | 71       | Маршруты за границу . . . . .                                    | 10       |
| Литография . . . . .                                       | 4        | 168      | Мастерская при управлении<br>почт тот округа . . . . .           | 2        |
| Ломбард городской . . . . .                                | 2        | 87       | Машины . . . . .   | 4        |
| Ломжинская улица . . . . .                                 | 6        | 31       | Маслобойный завод . . . . .                                      | 5        |
| Лукшская улица . . . . .                                   | 8        | 91       | Масокапство школа . . . . .                                      | 9        |
| Лукшское телеграфное от-<br>деление . . . . .              | 2        | 98       | Маслажесты и акшурки из<br>Вильны . . . . .                      | 8        |
| Лукшское почтовое отделение                                | 2        | 99       | Машино-строительные заводы . . . . .                             | 5        |
| Любителей науки общество . . . . .                         | 3        | 54       | Мебляровальшия компании . . . . .                                | 4        |
| Лютеранского исповѣданія ду-<br>ховенство . . . . .        | 2        | 48       | Мебель . . . . .   | 4        |
| Лютеранская евангелическая<br>коллегія . . . . .           | 2        | 58       | Медальки улицы . . . . .   | 6        |
| Лютеранская церковь (описание)                             | 8        | 22       | Медицинская «Скорая Помощь»                                      | 6        |
| Лютеранское кладбище (описание)                            | 8        | 22       | Медицинской общества въ Пет.                                     | 1        |
| «Lutelia» музыкальное общество                             | 3        | 43       | Медицинское общество . . . . .                                   | 12       |
| Львовая улица . . . . .                                    | 6        | 31       | Медовая улица . . . . .  | 6        |
| Львовые дворы . . . . .                                    | 4        | 170      | Международное общество спаль-<br>ных вагоновъ въ Петерб. . . . . | 1        |
| Львовый департаментъ въ Пе-<br>тербургѣ . . . . .          | 1        | 18       | Межевое управление въ Пет.                                       | 1        |
| Львопромышленники . . . . .                                | 4        | 170      | „ губернское отделение   | 2        |
| Львопромышленный союз . . . . .                            | 3        | 43       | Медико кредита губернской<br>комитетъ . . . . .                  | 2        |
| Львошляпные заводы . . . . .                               | 5        | 21       | Мельницы . . . . .   | 5        |
| Львовое общество Дворянского<br>клуба (описание) . . . . . | 9        | 29       | „ Местахъ Ильинихъ“ евр. общ.                                    | 3        |
| Львовые чины Виленск. губ.                                 | 2        | 127      | Металлическія лѣдки . . . . .                                    | 5        |
| Львовый департаментъ въ Пет.                               | 1        | 18       | Металлургическія издѣли . . . . .                                | 4        |
| Львоохранительный комитетъ                                 | 2        | 67       | Метеорологическая Итальян-<br>ская станція . . . . .             | 2        |
| Магазины продовольственные<br>военные . . . . .            | 2        | 104      | Метеорологическая швейцар-<br>ск. при военномъ училищѣ           | 2        |
| Магометанская мечеть . . . . .                             | 8        | 23       | Метеорологическая станція Ви-<br>ленскій вокзалъ . . . . .       | 2        |
| Магометанскій переулокъ . . . . .                          | 6        | 31       | Механически мастерскія . . . . .                                 | 4        |
| Магометанское духовенство . . . . .                        | 2        | 44       | Мечеть магометанская . . . . .                                   | 8        |
| „ кладбище (описание)                                      | 8        | 25       | Милая улица . . . . .  | 6        |
| Мазь колесная . . . . .                                    | 8        | 23       | Миллионная улица . . . . .                                       | 6        |
| Макарьевская улица . . . . .                               | 6        | 31       | Минеральныхъ водъ заводы . . . . .                               | 5        |
| Малая улица . . . . .                                      | 6        | 31       | „ „ Придажа . . . . .  | 4        |
| Малостефановскія улицы . . . . .                           | 6        | 31       | Министерство Внутреннихъ<br>Дѣлъ въ Сиб. . . . .                 | 1        |
| Маларино артистическія заведе-<br>нія . . . . .            | 4        | 171      | „ Военное въ Сиб.  | 1        |
| Малежная улица . . . . .                                   | 6        | 31       | „ Императорскаго<br>Двора и Училища<br>въ Сиб. . . . .           | 1        |
| Мануфактурная торговля огно-<br>вымъ . . . . .             | 4        | 172      | „ Иностранныхъ<br>Дѣлъ въ Сиб. . . . .                           | 1        |
| Мануфактурная торговля роз-<br>ничная . . . . .            | 4        | 172      | „ Морское въ Сиб.  | 1        |
| Марининская община сестеръ<br>милосердія „Красн. Креста“   | 2        | 70       | „ Народнаго Про-<br>свѣщенія въ Сиб.                             | 1        |
| Марининскій женскій монастырь                              | 2        | 42       | „ Путей Сообщи-<br>нія въ Сиб. . . . .                           | 1        |
| „ „ мов.(опис.)  | 8        | 10       | „ Торговли и про-<br>мышленности въ<br>Сиб. . . . .              | 1        |
| Марининское высшее женское<br>училище . . . . .            | 2        | 69       | „ Юстиціи въ Сиб.  | 1        |
| Мариявская часовня . . . . .                               | 8        | 22       | „ Финансовъ Сиб.   | 1        |
| Мариявское духовенство . . . . .                           | 2        | 43       | Минская улица . . . . .  | 6        |
| „ кладбище (описание)                                      | 8        | 24       | Мирной судебный округъ . . . . .                                 | 2        |
|  |          |          | Мировые суды г. Вильны . . . . .                                 | 2        |
|  |          |          | Мировые суды Вилен. губ. . . . .                                 | 2        |

|                                      | отделъ | страни |                                     | отделъ | страни |
|--------------------------------------|--------|--------|-------------------------------------|--------|--------|
| Михайловскій переулокъ . . . . .     | 6      | 33     | Чукомольная и хѣтбенская            |        |        |
| „Мишерестъ-Хейтмъ“ . . . . .         | 8      | 57     | военная . . . . .                   | 2      | 15     |
| Могилевская римско-католич.          |        |        | Иурьевская безплитная биб-          |        |        |
| консист. въ Пет.                     | 1      | 21     | хотка . . . . .                     | 3      | 47     |
| улица . . . . .                      | 0      | 33     | Иурьевская площадь . . . . .        | 6      | 74     |
| Модные магазины и мастерскіе         | 4      | 180    | Мутная улица . . . . .              | 6      | 34     |
| Мокшайская улица . . . . .           | 6      | 33     | Мучная торговля . . . . .           | 4      | 183    |
| Мохрый переулокъ . . . . .           | 6      | 33     | Мыло . . . . .                      | 4      | 184    |
| Молитвенное еврейское прав-          |        |        | Мыловаренные заводы . . . . .       | 5      | 26     |
| леніе . . . . .                      | 2      | 46     | Мыло-литейный заводъ . . . . .      | 5      | 26     |
| Молодечинскій 170 пѣхотный           |        |        | прокатный . . . . .                 | 5      | 27     |
| полкъ . . . . .                      | 2      | 98     | слесарныхъ мастерскихъ . . . . .    | 4      | 184    |
| Молоко . . . . .                     | 4      | 180    | Мѣдныя и стальные издѣлія . . . . . | 4      | 184    |
| Молоками . . . . .                   | 4      | 182    | Мѣръ и вѣсомъ главная па-           |        |        |
| Монастыри . . . . .                  | 6      | 66     | лата въ Петербургѣ . . . . .        | 1      | 17     |
| Монастырь Маріинскій женскій         |        |        | Мѣръ и вѣсомъ . . . . .             | 4      | 19     |
| православный . . . . .               | 2      | 42     | Мѣстное управленіе Краснаго         |        |        |
| Св. Духомъ правосл.                  | 2      | 41     | Креста . . . . .                    | 2      | 86     |
| Св. Троицы правосл.                  | 2      | 41     | Мѣстный комитетъ пенсion-           |        |        |
| Новоапостольское духовенство         | 2      | 39     | ной кассы при управл. По-           |        |        |
| Монастырская улица . . . . .         | 8      | 33     | лѣсокъ, желъ хоръ . . . . .         | 2      | 181    |
| Монетный дворъ въ С.-Петер-          |        |        | Мисололокъ г. Вильямъ (опис.)       | 8      | 2      |
| бургѣ . . . . .                      | 1      | 15     | Мѣловой томаръ . . . . .            | 4      | 184    |
| Мопшики улица . . . . .              | 6      | 33     | Мѣховые производные заведенія       | 5      | 37     |
| Морское министер. въ Пет.            | 1      | 13     | Мѣшковыя продажи . . . . .          | 4      | 186    |
| Морской генеральскій штабъ           |        |        | фабрики . . . . .                   | 5      | 27     |
| въ Петерб. . . . .                   | 1      | 14     | Мѣшанское общественное              |        |        |
| Мортирный 2 й артиллерійскій         |        |        | управленіе . . . . .                | 2      | 74     |
| дивизионъ . . . . .                  | 2      | 69     | Мисьяя улица . . . . .              | 6      | 35     |
| 1-я батарея дивизиона . . . . .      | 2      | 69     | Мисьяя торговля . . . . .           | 4      | 185    |
| 2-я . . . . .                        | 2      | 69     |                                     |        |        |
| Москательные тоазры . . . . .        | 4      | 182    | Набережная улица . . . . .          | 6      | 36     |
| Московская улица . . . . .           | 6      | 33     | Наблюденіе за наруш. прав.          |        |        |
| Мостовая . . . . .                   | 6      | 34     | объ охотѣ . . . . .                 | 3      | 59     |
| Мосты . . . . .                      | 6      | 65     | Надзоръ прокурорскій Округ-         |        |        |
| Мраморныя и гранитныя фаб-           |        |        | лого Суда . . . . .                 | 2      | 105    |
| рики . . . . .                       | 5      | 26     | Надзоръ прокурорскій Судеб-         |        |        |
| Мраморные укладальныя . . . . .      | 4      | 182    | ной Палаты . . . . .                | 2      | 104    |
| Музей публичный . . . . .            | 2      | 73     | Накальничья фабрика . . . . .       | 5      | 27     |
| „ гр. Муравьева . . . . .            | 2      | 73     | Народноискусств. гор. Вильямъ       |        |        |
| „ педагогическій . . . . .           | 2      | 73     | (описание) . . . . .                | 8      | 6      |
| „ друзей науки . . . . .             | 3      | 46     | Настройщики ролловъ . . . . .       | 4      | 186    |
| „ общества науки и ис-               |        |        | Научно-литерат. худож. круж.        | 8      | 49     |
| кусства . . . . .                    | 3      | 46     | Начальное училище при евр.          |        |        |
| „ Бродовскаго . . . . .              | 3      | 47     | учит. настѣт. . . . .               | 2      | 147    |
| Мужскія приходскія училища . . . . . | 2      | 137    | Начальныя еврейскія училища         | 2      | 141    |
| Мужское духовное училище . . . . .   | 2      | 44     | Непромокаемой одежды пред.          | 4      | 186    |
| Мужская гимназія первая . . . . .    | 2      | 17     | фабр. . . . .                       | 5      | 27     |
| „ вторая . . . . .                   | 2      | 18     | Несвижская улица . . . . .          | 6      | 35     |
| „ Вишнеградска . . . . .             | 2      | 18     | Нижегородская улица . . . . .       | 6      | 35     |
| „ Павловскаго . . . . .              | 2      | 19     | Низшая ремеслен. школа при          |        |        |
| „ Кагана . . . . .                   | 2      | 19     | хим.-технич. учил. . . . .          | 2      | 151    |
| Музыкальное училище . . . . .        | 2      | 74     | Никодимскій первый переул.          | 6      | 35     |
| Музыкальный отдѣлъ . . . . .         | 2      | 74     | Никодимскій второй переул.          | 6      | 36     |
| Музыкальное общество «Latvia»        | 2      | 43     | Никольская церк. (описание)         | 8      | 12     |
| Музыкально-драматическій кру-        |        |        | Никольскій Каодр. соборъ            | 2      | 39     |
| жокъ . . . . .                       | 3      | 47     | Николаевскій переулокъ . . . . .    | 6      | 86     |
| Музыкальные школы . . . . .          | 4      | 183    | Николаевскій пер. близъ Казимъ      | 6      | 86     |
| Музыкальные инструменты . . . . .    | 4      | 182    | Никаларовка . . . . .               | 4      | 186    |
| Музыкальные мастерскія . . . . .     | 4      | 183    | Нитки . . . . .                     | 4      | 186    |
|                                      |        |        | Новая Аллея . . . . .               | 6      | 87     |

12076



## XVIII

|   | страницы | страниц |   | страницы | страниц |
|---|----------|---------|---|----------|---------|
| Новая улица . . . . .   | 6        | 36      | Общество взаимопомощи кучерских привлачников . . . . .                            | 3        | 50      |
| Новгородское почтовое отдѣл. телеграфа, отд. . . . .                                      | 2        | 89      | Общество взаимопомощи ливонцев . . . . .  | 3        | 50      |
| Новгородское судно-благотвор. о-во «Сомашъ Нойфлихтъ» . . . . .                           | 3        | 48      | Общества взаимномъ лицъ за-вѣдомою торгов. пром. . . . .                          | 3        | 17      |
| Новонилейская окружн. лечеб-ница для душевно больныхъ . . . . .                           | 2        | 68      | Общество взаимномъ. мелане-доль «Милковъ Меламидъ» . . . . .                      | 3        | 50      |
| Ново-Вилейское оздоровл. при-хвѣобы для душевнобольн. приходы, учил. . . . .              | 2        | 87      | Общество взаимномъ. хозяйств. парикмахеровъ . . . . .                             | 3        | 50      |
| Новосѣвское кредитное оудно сберегат. товарищество . . . . .                              | 3        | 38      | О-во взаимномъ. учительницъ и воспитательницъ . . . . .                           | 3        | 49      |
| Новосѣвская улица . . . . .   | 6        | 38      | Общество велосипедистовъ . . . . .  | 3        | 58      |
| Новосѣвская библ. нар. библ. Новосѣвская Александро-Нев-ская церковь (описание) . . . . . | 2        | 75      | О-во воспитат. исправ. землед. колоній и ремесл. приютовъ . . . . .               | 2        | 78      |
| Новотроцкий 189 вѣх. полкъ . . . . .  | 2        | 92      | О-во вспомоществован. учил. в учил. въ народн. училниц. Виленьской губ. . . . .   | 3        | 49      |
| Нотариусы г. Вильны . . . . .   | 2        | 75      | О-во вспомощ. учил. в учил. въ еврейск. учил. . . . .                             | 3        | 49      |
| Нотариусы Виленьской губ. . . . .   | 2        | 164     | О-во взаимомъ. нужд. учил. въ средн. учебн. зав. . . . .                          | 3        | 54      |
| Ночлежный приютъ городской Нѣмецкая улица . . . . .                                       | 3        | 39      | О-во «Глизуль-Хоседъ» . . . . .   | 3        | 17      |
| Нѣмецкое собраніе . . . . .   | 3        | 49      | » дешевой столовой . . . . .  | 3        | 58      |
| Оберъ-Прокуроръ Св. Синода въ Петербургѣ . . . . .  | 1        | 8       | » дешев. игианн. квартира . . . . .   | 3        | 58      |
| Оберъ-Прокурорская канцеля-рія Св. Синода въ Спб. . . . .                                 | 1        | 8       | » для борьбы съ туберкулез. для надзора за народными котлами . . . . .            | 3        | 70      |
| Обжорный переулокъ . . . . .  | 6        | 39      | О-во для распростран. фран-цузскаго языка . . . . .                               | 3        | 50      |
| Обоная улица . . . . .  | 6        | 39      | О-во для распростран. просвѣ-щенія между евреями . . . . .                        | 3        | 64      |
| Обои . . . . .  | 4        | 187     | О-во демократическое . . . . .  | 3        | 32      |
| Общники . . . . .   | 4        | 187     | О-во доставленія бѣднякамъ евр. средствъ для обуч. ремесла . . . . .              | 3        | 60      |
| Образовательные курсы . . . . .   | 2        | 76      | О-во еврейское драматическо-пѣвческое . . . . .                                   | 3        | 35      |
| Ординарн. церк.-прих. школа при епарх. женск. в классн. училищѣ . . . . .                 | 2        | 49      | О-во защиты женщинъ . . . . .   | 3        | 60      |
| Образованн. церк.-яркн. школа при женск. дух. учил. . . . .                               | 2        | 49      | » Императорское медик. » квартиро-и магазино-на-вигмателей . . . . .              | 3        | 38      |
| Образованн. церк.-прих. школа мужская при духовн. семина-рии . . . . .                    | 2        | 76      | О-во колонизаторное . . . . .   | 3        | 39      |
| Обувь . . . . .   | 4        | 187     | » коммиссионеровъ и комис-сионныхъ агентовъ . . . . .                             | 3        | 56      |
| Обувь бумажная . . . . .  | 4        | 190     | О-во «Крестянинъ» . . . . .   | 3        | 65      |
| Обувь фабрика . . . . .   | 5        | 27      | О-во Курское . . . . .  | 3        | 10      |
| Общая канцелярн. министра финансовъ въ Спб. . . . .                                       | 1        | 15      | » лѣтнее . . . . .  | 3        | 40      |
| Общес. присутствіе по допол-нительному пром. налогу . . . . .                             | 2        | 77      | » любителей наукъ . . . . .   | 3        | 54      |
| Общес. собраніе кассационнаго департамента Правит. Сен. въ Спб. . . . .                   | 1        | 7       | » «Литва» музыкальное . . . . .   | 3        | 43      |
| Общественное русск. собран. . . . .   | 3        | 71      | » «Месіахъ Ильминъ» со-дѣятели обученію грамотѣ глухотн. еврейск. дѣтей . . . . . | 3        | 59      |
| Общественное торгово-пром. собраніе . . . . .   | 3        | 78      | О-во «Миллерсъ Хойлмидъ» . . . . .  | 3        | 37      |
| Общества и учрежденія гор. Вильны (описание) . . . . .                                    | 6        | 7       | » «Милковъ Меламидъ» . . . . .  | 3        | 50      |
| Общество «Вѣлаго Креста» . . . . .  | 3        | 11      | » музыкальное . . . . .   | 3        | 13      |
| » взаимнаго кредита . . . . .   | 3        | 6       | » одонтологическое . . . . .  | 3        | 62      |
| » взаимн. страхон. отъ огня имущества . . . . .   | 3        | 12      | » охотн . . . . .   | 3        | 58      |
| О-во городское кредитное . . . . .  | 3        | 8       | » офицерское экономическ. » плодородства . . . . .                                | 3        | 84      |
|   |          |         | » пожарное . . . . .  | 3        | 58      |

|                                   | отдѣль | строк. |   | отдѣль | строк. |
|-----------------------------------|--------|--------|---|--------|--------|
| О-во покровит. животннхъ . . .    | 3      | 63     | Отдѣла . . . . .                        | 4      | 191    |
| • Кооперенн кооперации . . .      | 3      | 56     | Озерный переулокъ . . . . .             | 6      | 39     |
| • попеченна о выдѣл бѣдн.         |        |        | Окрестности горъ Вильмы . . .           | 6      | 6      |
| внѣшн или евр большнхъ . . .      | 3      | 62     | Округъ 1 мѣ апрѣлн управл. . .          | 2      | 81     |
| О-во попеч. о бѣдн воен. ду-      |        |        | Округъ путей сообщенн . . . . .         | 2      | 82     |
| ховенствн . . . . .               | 4      | 53     | Округъ пут. сообщ. Внѣш. отд . .        | 2      | 83     |
| О-во попеч. о дѣт. городск. . .   | 3      | 58     | Округъ судебно-мнровн . . . . .         | 2      | 113    |
| • „ „ „ еврейское . . . . .       | 3      | 51     | Окружная лечебница для ду-              |        |        |
| • послѣдоват. гомеопатн . . . . . | 3      | 15     | шевно-большнхъ . . . . .                | 2      | 66     |
| • потребн. Оѣн.-Зап. ж. д . . .   | 3      | 63     | Окружное артиллерійск. управл. .        | 2      | 79     |
| • „ „ „ служнцнхъ въ              |        |        | Окружн воен. ветеринарн. упр. . .       | 2      | 80     |
| почт. телегр. вѣдомствѣ . . . . . | 3      | 62     | Окружное воен.-саннт. управл. . .       | 2      | 78     |
| Общество ремесленнковъ . . . . .  | 3      | 69     | Окружное лѣнверное управл. . .          | 2      | 13     |
| Общество „Рига“ литовское . . .   | 3      | 71     | Окружн. нѣмецкагское управл. . .        | 2      | 79     |
| Общество св. Юзефа . . . . .      | 3      | 83     | Опружн. пробнрое управл. . . . .        | 2      | 100    |
| Общество св. Ядвнги . . . . .     | 3      | 63     | Окружнн военнн судъ . . . . .           | 2      | 81     |
| Общество сельско-хозяйств. . . .  | 3      | 73     | Окружнн военнн советъ . . . . .         | 2      | 14     |
| Общество скаковое . . . . .       | 3      | 72     | Окружнн судъ . . . . .                  | 2      | 81     |
| Общество скорой медицинскон       |        |        | Орѣвн улнца . . . . .                   | 6      | 39     |
| помощн въ Вильнѣ . . . . .        | 3      | 62     | Опека дворянская . . . . .              | 2      | 37     |
| Общество „Соколъ“ русское . . .   | 3      | 74     | Опекунскн советъ вѣд. учрежд.           |        |        |
| Общество „Соколъ“ польское        |        |        | Импер. Марн въ Петербургѣ . .           | 1      | 10     |
| гимнастическое . . . . .          | 3      | 73     | Опашеве г. Вильны . . . . .             | 8      | 5      |
| Общество „Сомехъ-Подфлнжн“ . .    | 3      | 48     | Оптическое товарищ. . . . .             | 4      | 191    |
| Общество суду благотворн-         |        |        | Оранжерен . . . . .                     | 4      | 191    |
| тальное для мелннковъ . . . . .   | 3      | 73     | Оранжерейнн переулокъ . . . . .         | 6      | 40     |
| Общество такническое . . . . .    | 3      | 18     | Оранскн лѣхотнн лагеръ . . . . .        | 2      | 88     |
| Общество „Тихонъ“ . . . . .       | 3      | 63     | Оренбургская улнца . . . . .            | 6      | 40     |
| Общество „Тора-Тнмнхъ“ . . . . .  | 3      | 58     | Оренбургскн 105-нй пѣх. полкъ .         | 2      | 89     |
| Общество „Товрестъ-Земель“ . . .  | 3      | 76     | Оружнѣ . . . . .                        | 4      | 192    |
| Общество трудовой помощн          |        |        | Особн канцеллр. для прнѣмн              |        |        |
| при Сннцннскон церк.-прнх.        |        |        | проненнй и разборн пресѣль-             |        |        |
| общнн . . . . .                   | 6      | 78     | подаваемнхъ на ннм воен.                |        |        |
| Общество „Трудовой Помощн“        |        |        | мннстерн въ Петербургѣ . . . .          | 1      | 12     |
| еврейское . . . . .               | 3      | 78     | Особн канц. по кредитн. частн           |        |        |
| Общество художественное . . . .   | 3      | 81     | въ Петербургѣ . . . . .                 | 1      | 16     |
| Общество художественно-пром.      |        |        | Особн прнсутствн Государств.            |        |        |
| въ память Антокольскаго . . . .   | 3      | 81     | Совета для предварнтель-                |        |        |
| Общество неловнколюбнвое . . . .  | 3      | 82     | наго разсмотрѣнн жалобъ                 |        |        |
| Общество эсперантнстовъ . . . . . | 3      | 15     | на опредѣлен. департам.                 |        |        |
| Общннн иностран. катодик. . . . . | 3      | 59     | Прнслнт. Совета въ Пет. . . . .         | 1      | 5      |
| „Общнннн Марнннскнн Сестеръ       |        |        | Особн прнсутствн Государств.            |        |        |
| милосерднн“ . . . . .             | 2      | 70     | Совета по дѣламъ о прину-               |        |        |
| Общнн архнпн губернска прн-       |        |        | дителямъ отчужден. недвиж.              |        |        |
| сутств. мѣстъ . . . . .           | 2      | 80     | ннущ. в вознагражд. нхъ ма-             |        |        |
| Общнн союзъ родителей и опе-      |        |        | дѣл. въ Петербургѣ . . . . .            | 1      | 6      |
| куннхъ дѣтнй осуж. въ предн.      |        |        | Особн прнсутствн Правнтель-             |        |        |
| учебн заа . . . . .               | 3      | 56     | ствующ. Совета для сужденн              |        |        |
| Объ обществнхъ и союзахъ          |        |        | дѣл. о государств. преступл.            |        |        |
| губернскаго прнсутствн . . . . .  | 2      | 32     | въ Петербургѣ . . . . .                 | 1      | 8      |
| Объѣздннн улнца . . . . .         | 0      | 39     | Основоной отдѣлн учебнаго               |        |        |
| Объѣздннннй ремесленн по станц.   |        |        | комнтета М. Н. Ш. въ Пет. . . .         | 1      | 23     |
| жел. дор. . . . .                 | 4      | 191    | Оспосрнзнательное званенне . . .        | 2      | 85     |
| Объявл. для полнцн въ газет. . .  | 4      | 191    | Остробранскнн часовнн (опнск.) .        | 8      | 17     |
| Объявл. расклейка по городу . .   | 4      | 191    | Островоротнн улнца . . . . .            | 6      | 41     |
| Овечь . . . . .                   | 4      | 191    | Острнн Ворота (опнскннн) . . . .        | 8      | 29     |
| Однннадцатн днстанцнн С.-З.       |        |        | Отдѣленн Государств. банка . . .        | 2      | 10     |
| ж. д. ст. Рудннннн . . . . .      | 2      | 114    | Отдѣл. Гос. хлѣбнн. зем. банка . .      | 2      | 11     |
| Одноклассное учеб. для дѣтнй      |        |        | • • • • • крест. позем. банка . . . . . | 2      | 12     |
| обстои поля, содерж. жел-         |        |        | Отдѣленнн Алоэско-Донскаго              |        |        |
| дорожнн. ируккомъ . . . . .       | 2      | 144    | банка . . . . .                         | 8      | 7      |

|   | открыть | открыть | открыть  | открыть |     |
|---|---------|---------|--|---------|-----|
|   | открыть | открыть | открыть  | открыть |     |
| Отдел Русско-Азиатск. банка                                 | 3       | 7       | Кирная гимназия . . . . .  | 2       | 17  |
| Специального банка  | 3       | 8       | Первый департаментъ минист.<br>иностр. дѣл въ Петерб.                                  | 1       | 22  |
| Отделение Витен округа оут<br>сообщен.                      | 1       | 83      | Первый департаментъ минист.<br>юстици въ Петерб.                                       | 1       | 34  |
| Дамск. тюрьма комит.  | 3       | 67      | Первый полковой жанд. эскадр.  | 2       | 47  |
| Отделъ Императ. Россійск общ.<br>плодоводства . . . . .     | 1       | 14      | Переводъ дѣлать черезъ Го-<br>сударственный банк . . . . .                             | 4       | 75  |
| Россійск общ. по про-<br>изводства живота . . . . .         | 1       | 63      | Переносимые предметы . . . . .   | 4       | 100 |
| пенснатъ Императ. Ма-<br>ри Феодоровны о слѣдахъ            | 3       | 65      | Постановленіе мпл. вл. д по<br>телегр. части отъ 15 дек. 1910 г.                       | 9       | 28  |
| Отделъ почт. конт. Антокольск.                              | 2       | 98      | Передача телегр. по телефону   | 9       | 29  |
| " " " вокзальное  | 2       | 99      | Переплетнымъ мастерскія  | 4       | 100 |
| " " " желѣзнодоро.  | 2       | 99      | " " фабрика . . . . .  | 5       | 30  |
| " " " Луцкск.   | 2       | 99      | Переселенческое управленіе<br>въ Петерб.   | 1       | 19  |
| " " " Новгородск.   | 2       | 99      | Переходъ изъ вагона низшаго<br>класса въ высшій . . . . .                              | 10      | 6   |
| " " " Спасскск.   | 2       | 99      | Перчаточная мастерскія . . . . .   | 4       | 196 |
| " " " Заѣчное   | 2       | 98      | Перчатокъ продаяма . . . . .   | 4       | 196 |
| Отделъ службы пути и зданий<br>Сѣв. Зап. жел. дор. . . . .  | 2       | 116     | Перчатокъ лайковыхъ фабрика  | 5       | 29  |
| Отделъ смѣловое . . . . .                                   | 2       | 116     | Печатн. рѣшачки . . . . .  | 4       | 140 |
| Отделъ промислан. въ Пет.                                   | 1       | 17      | Пневматич. заводы . . . . .  | 5       | 28  |
| " торговля въ Пет.  | 1       | 16      | Письма скланы . . . . .  | 4       | 197 |
| " торгов. портовъ въ Пет.                                   | 1       | 18      | Письма . . . . .   | 4       | 198 |
| " учен. комит. по техн.<br>и проф. образованію въ Пет.      | 1       | 28      | Писчебумажные магазини . . . . .   | 4       | 130 |
| Отправление почты, слѣдующ.<br>на команд. по грунту дорог   | 9       | 32      | Писчебумажная фабрика . . . . .  | 5       | 29  |
| Открытая шельма . . . . .                                   | 4       | 192     | Плата взимаемая за телеграммы  | 9       | 25  |
| Офисерскія принадлежности . . . . .                         | 4       | 192     | Плата нотаріусама . . . . .  | 2       | 75  |
| Офисерское экон. о-во . . . . .                             | 3       | 55      | Платья готовиыя в. ж. и дамск.   | 4       | 201 |
| Опшанскій переулочъ . . . . .                               | 6       | 41      | Платья готовиыя дѣтскія . . . . .  | 4       | 203 |
| Опшанская жестяк. и посудн.<br>заводъ . . . . .             | 4       | 27      | Платья готовиыя узбекскія . . . . .  | 4       | 203 |
| Отвѣтствен. по инквиз. чинаев.<br>земель комиссиа . . . . . | 2       | 84      | Платьемъ дамскія мастерск.   | 4       | 203 |
| Палата граждан. вѣръ и вѣсовъ<br>въ Петербургѣ . . . . .    | 1       | 17      | Платьемъ . . . . .   | 10      | 8   |
| " казенная . . . . .  | 3       | 56      | Площади и базары . . . . .   | 6       | 86  |
| " контрольная . . . . .                                     | 2       | 64      | Повинная школа . . . . .   | 2       | 84  |
| " судебная . . . . .  | 2       | 118     | Повинная бабка . . . . .   | 3       | 88  |
| Памятникъ Екатерины II (опис.)                              | 8       | 25      | Повѣренные прикоманд.  | 9       | 112 |
| " гр. Муравьеву (опис.)                                     | 8       | 26      | Повѣренные частные . . . . .   | 3       | 114 |
| " Пушкину (описание)  | 8       | 26      | Повѣрочная палатка вѣръ и<br>вѣсовъ . . . . .  | 2       | 85  |
| " Мицкевичу (опис.)   | 8       | 27      | Подушкина окрестность (опис.)  | 8       | 35  |
| " Одуму (описание)  | 8       | 27      | Подушкина улица . . . . .  | 6       | 41  |
| " Сырковск. (опис.)   | 8       | 27      | Податное инспектора и ихъ<br>помощники . . . . .                                       | 2       | 55  |
| " Антокольск. (опис.)                                       | 8       | 27      | Подготовительная школа для<br>мальч. и дѣвоч. при желѣз-<br>нодорожн. кружкѣ . . . . . | 2       | 144 |
| Парафинной консервной бу-<br>маги фабрика . . . . .         | 5       | 30      | Подготовительное училище при<br>Полѣск. ж. д. . . . .                                  | 2       | 85  |
| Парикмахерскія . . . . .                                    | 4       | 192     | Подготовит. учил. Ключаной<br>Модрячки . . . . .                                       | 2       | 144 |
| Паркетная фабрика . . . . .                                 | 5       | 28      | Пожарная городская команда   | 2       | 55  |
| Паровозная мастерскія С.-З.<br>ж. дор . . . . .             | 2       | 115     | Пожарное общество . . . . .  | 3       | 65  |
| Пароходства . . . . .                                       | 4       | 135     | Пожарная улича . . . . .   | 6       | 42  |
| Пароходное сообщеніе . . . . .                              | 9       | 32      | Позолота в рѣзьба . . . . .  | 4       | 206 |
| Мастеровская станція ж.ра Ор-<br>ловскаго . . . . .         | 3       | 42      | Позументные магазини . . . . .   | 4       | 206 |
| Пачочные заводы . . . . .                                   | 5       | 28      | Покровская улича . . . . .   | 6       | 42  |
| Первая воскресная школа . . . . .                           | 2       | 15      | Полковой перим. переулокъ  | 6       | 42  |
|   |         |         | Полковой второй . . . . .  | 6       | 43  |
|   |         |         | Полковничья улица . . . . .  | 6       | 43  |

|   | отдельн | страни |  | отдельн | страни |
|---|---------|--------|--|---------|--------|
| Полицейское управление го-<br>родское . . . . .               | 2       | 86     | Постельная принадлежность  | 4       | 207    |
| Полицейское управл. уездное                                   | 2       | 86     | Посуда и кухонная принадле-<br>жность . . . . .                                      | 4       | 207    |
| Полицимейстеръ ильинский                                      | 2       | 86     | Похоронная касса живого ил.<br>морт-телегр округа . . . . .                          | 2       | 100    |
| Полтв. пристань г. Вильям . . . . .                           | 2       | 97     | Похоронная касса живого ил.<br>учебнаго округа . . . . .                             | 2       | 100    |
| Полицейская арестантская . . . . .                            | 2       | 96     | Почтовая контора центральная   | 0       | 7      |
| Полкиа торговая - хозяйствен-<br>ная . . . . .                | 2       | 86     | Почтова контора локальная  | 0       | 8      |
| Полотно и полотняная ва-<br>хля . . . . .                     | 4       | 204    | Почтовое отделение Аюкозь-<br>ское . . . . .   | 0       | 6      |
| Полоцкая улица . . . . .                                      | 6       | 43     | Почтовое отделение Лукин-<br>ское . . . . .  | 0       | 8      |
| Полтавская улица . . . . .                                    | 6       | 44     | Почтовое отделение Новгород-<br>ское . . . . .                                       | 0       | 8      |
| Получение и отправка багажа                                   | 10      | 10     | Почтовое отделение Свинни-<br>ское . . . . .   | 0       | 8      |
| Получение и отправка товара<br>большой и малой скорости       | 10      | 10     | Почтовое отделение жалтоо-<br>дорожное . . . . .                                     | 0       | 9      |
| Польский театр . . . . .                                      | 2       | 78     | Почтовое отделение Зарычье   | 0       | 9      |
| Польское гимнастическое обще-<br>ство „Sokol“ . . . . .       | 3       | 73     | Почтовая вышка выставленная<br>на улицах . . . . .                                   | 0       | 5      |
| Польскихъ жем. дор. упра-<br>вление . . . . .                 | 2       | 127    | Почтовыя и телеграфныя кон-<br>торы и отделения въ ильин-<br>ской губернии . . . . . | 0       | 10     |
| Польскихъ ж. дор. контроль                                    | 2       | 65     | Побудки кругомы . . . . .  | 10      | 11     |
| Походицы командующаго вой-<br>скама . . . . .                 | 2       | 30     | Пражление ильино - грегориан-<br>скаго духовенства въ Пет.                           | 1       | 21     |
| Помощникъ полициймейстера                                     | 2       | 85     | Правление волостнаго благотво-<br>рит. общ. «Благо Бреста»                           | 3       | 11     |
| Помощникъ оивечтала . . . . .                                 | 2       | 96     | Правляла льготнаго проезда по<br>жем. дор. учам. . . . .                             | 10      | 8      |
| Помощники арестантскихъ по-<br>ярвенныхъ . . . . .            | 3       | 112    | Правила пассажирскаго дви-<br>жения . . . . .  | 10      | 5      |
| Во народному образованию<br>учебный комитетъ въ Пет.          | 1       | 23     | Правительствующий Сенатъ въ<br>Петербургѣ . . . . .                                  | 1       | 6      |
| Повомирский 1-ый переулочъ . . . . .                          | 6       | 45     | Правительствующий Сенатъ въ<br>Петербургѣ . . . . .                                  | 1       | 8      |
| Повомирский 2-ой переулочъ . . . . .                          | 6       | 45     | Православное духовное об-<br>щество . . . . .  | 2       | 39     |
| Попечитель ильинскаго учеб-<br>наго округа . . . . .          | 2       | 95     | Православное Евфросиньевское<br>кладбище (описаніе) . . . . .                        | 8       | 23     |
| Попечительскій о тюрьмахъ<br>комитетъ . . . . .               | 2       | 96     | Православное приходское ду-<br>ховенство ильинск. губ . . . . .                      | 2       | 165    |
| Попечительство св. Андресе-<br>ское . . . . .                 | 3       | 66     | Практикующіе ирени г. Вильям   | 3       | 93     |
| Попечительство о бѣдныхъ<br>духовнаго ильинства . . . . .     | 2       | 96     | Практики . . . . .   | 4       | 313    |
| Попечительство дѣтскихъ орфо-<br>товъ . . . . .               | 3       | 45     | Предводитель дворянства гу-<br>бернскій . . . . .                                    | 2       | 26     |
| Попечительство объ учам. въ<br>школахъ учам. Пол. ж. д.       | 2       | 96     | Предвод. дворянства уѣздный  | 2       | 147    |
| Попечительство о народной<br>трезвости губернска. комит.      | 2       | 34     | Предводителя дворянства иль-<br>инск. губ . . . . .                                  | 2       | 155    |
| Попечительство о народной<br>трезвости городов. комит.        | 2       | 22     | Представитель русскихъ и<br>заграничныхъ фирмъ . . . . .                             | 4       | 215    |
| Попечительство о народной<br>трезвости уѣздный комит. . . . . | 2       | 148    | Преображенская улица . . . . .   | 6       | 48     |
| Попечительство о слѣпыхъ . . . . .                            | 2       | 68     | Преподаватели музыки и пѣнія . . . . .   | 4       | 217    |
| Попечительство о бѣдныхъ . . . . .                            | 2       | 46     | Пречистенскій соборъ . . . . .   | 2       | 11     |
| Полтавская улица . . . . .                                    | 6       | 45     | Пречистенскій соборъ (опис.)   | 8       | 40     |
| Полтавскій переулочъ . . . . .                                | 6       | 45     | Пречистенская улица . . . . .  | 6       | 46     |
| Полтавская улица . . . . .                                    | 6       | 46     | Привычные участки по помес-<br>лени въ г. Вильямъ и Вилен.                           | 2       | 170    |
| Портовая улица . . . . .                                      | 6       | 46     |  |         |        |
| Портняжнія мастерскія . . . . .                               | 4       | 208    |  |         |        |
| Посѣлка окрестность (ожма-<br>ніе) . . . . .                  | 8       | 33     |  |         |        |
| Посредники . . . . .  | 4       | 207    |  |         |        |
| Ростовление о заграничныхъ<br>паспортахъ . . . . .            | 10      | 19     |  |         |        |

|   | отдѣль | страни |   | отдѣль | страни |
|---|--------|--------|---|--------|--------|
| Измѣстья и мѣстности . . . . .          | 6      | 66     | Брошюры Ковалова . . . . .              | 2      | 104    |
| Примѣры для портныхъ . . . . .          | 4      | 217    | " Куликонской (жен.) . . . . .          | 2      | 101    |
| " " сапожниковъ . . . . .               | 4      | 217    | " Раковинск.-Маркусь . . . . .          | 2      | 102    |
| " " шапочниковъ . . . . .               | 4      | 218    | " Пась Немзеръ . . . . .                | 2      | 108    |
| Приказъ обществ. призрѣнія . . . . .    | 2      | 100    | " Ключъ . . . . .                       | 2      | 108    |
| Приплаты за скорость по ж. д. . . . .   | 9      | 7      | " Маркусь . . . . .                     | 2      | 103    |
| Приплаты за скорость и спазн. . . . .   |        |        | " Фунта . . . . .                       | 2      | 102    |
| вѣсть на курьерск. и скор . . . . .     |        |        | " Шенелоничъ-Кашъ . . . . .             | 2      | 104    |
| поѣзд. отъ ст. Валава . . . . .         | 10     | 31     | Броволочныя мастерскія . . . . .        | 4      | 218    |
| Простава судоби окруж. суда . . . . .   | 2      | 114    | Продонольствен. магазины . . . . .      | 2      | 104    |
| городск. ма- . . . . .                  |        |        | Прокурорскій надзоръ судоби . . . . .   | 2      | 104    |
| ровного округа . . . . .                | 2      | 114    | Прокурорскій надзоръ окруж. . . . .     | 2      | 105    |
| Пристава судоби. по г. Вильнѣ . . . . . | 2      | 81     | суда . . . . .                          | 2      | 105    |
| в Вилнѣ, уѣзду . . . . .                | 2      | 87     | Прокурорскій надз. окруж. . . . .       | 2      | 158    |
| Пристава полиц. гор. Вильнѣ . . . . .   | 2      | 156    | суда и распрод. прок. уч. . . . .       | 2      | 106    |
| Пристава станоме Вилнѣ губ. . . . .     | 2      | 21     | Прокурорскій надзоръ воен. . . . .      | 2      | 106    |
| Присутствіе главное по фаб- . . . . .   | 1      | 17     | охраняемаго суда . . . . .              | 2      | 106    |
| ричн. и горнозавод дѣлать . . . . .     | 2      | 33     | Прокурорскій надзоръ по Ва- . . . . .   | 2      | 105    |
| ель Слб. . . . .                        | 2      | 33     | ленской губерніи . . . . .              | 2      | 105    |
| Присутствіе губериск. по фаб- . . . . . | 2      | 33     | Проинваціонная коммиссія . . . . .      | 2      | 105    |
| ричн. и горнозавод дѣл. . . . .         | 2      | 33     | Проходной переулочъ . . . . .           | 6      | 47     |
| Присутствіе городское по но- . . . . .  | 2      | 21     | Проводный переулочъ . . . . .           | 6      | 47     |
| вской полиціи . . . . .                 | 2      | 148    | Птвичій кормъ, торговля птиц . . . . .  | 4      | 218    |
| Присутствіе уѣздное по зем- . . . . .   | 2      | 148    | и рыбами . . . . .                      | 4      | 218    |
| ельской полиціи . . . . .               | 2      | 148    | Публицист. библиотекъ . . . . .         | 3      | 68     |
| Присутствіе губернское по го- . . . . . | 2      | 53     | Пуговницъ продажъ . . . . .             | 4      | 218    |
| сударствен. налогу . . . . .            | 2      | 53     | Пушкискіе вечерніе курсы . . . . .      | 2      | 106    |
| Присутствіе городское раскла- . . . . . | 2      | 21     | Пушкискія народн. библіотк. . . . .     | 3      | 68     |
| дочное по госуд. промысл. . . . .       | 2      | 21     | библиотекы-читальня . . . . .           | 3      | 68     |
| налогу . . . . .                        | 2      | 148    | Пятицкая церковь . . . . .              | 8      | 12     |
| Присутствіе уѣзди раскладъ по . . . . . | 2      | 148    | Пятицкій переулочъ . . . . .            | 6      | 47     |
| госуд. промысл. налогу . . . . .        | 2      | 148    | Раздѣленіе г. Вильнѣ на поли- . . . . . | 2      | 177    |
| Присутствіе городск. по квар- . . . . . | 2      | 22     | цейскіе участки . . . . .               | 2      | 177    |
| тирному налогу . . . . .                | 2      | 22     | Раіоны фабрик. инспектор. . . . .       | 3      | 115    |
| Присутствіе губериское по . . . . .     | 2      | 34     | Рама . . . . .                          | 4      | 218    |
| квартирному налогу . . . . .            | 2      | 34     | Распорядительный комитетъ . . . . .     | 2      | 35     |
| Присутствіе губериск. по го- . . . . .  | 2      | 32     | губернскій . . . . .                    | 2      | 35     |
| родскимъ дѣламъ . . . . .               | 2      | 32     | Распорядительный комитетъ . . . . .     | 2      | 146    |
| Присутствіе губериское объ . . . . .    | 2      | 33     | уѣздный . . . . .                       | 2      | 146    |
| улучшеніи быта правосл. . . . .         | 2      | 33     | Распредѣленіе прикомъ у до- . . . . .   | 2      | 153    |
| духовенства . . . . .                   | 2      | 33     | жности лицъ . . . . .                   | 2      | 153    |
| Присутствіе губери. по зем- . . . . .   | 2      | 68     | Распредѣленіе прокурорскихъ . . . . .   | 2      | 158    |
| ельской полиціи . . . . .               | 2      | 68     | уч. г. Вильнѣ и Вил. губ. . . . .       | 2      | 158    |
| Присутствіе губери. по квар- . . . . .  | 2      | 34     | Распредѣленіе судоби-хвѣб. . . . .      | 2      | 163    |
| тирному налогу . . . . .                | 2      | 34     | уч. г. Вильнѣ и Вил. губ. . . . .       | 2      | 163    |
| Приходскія мужскія училища . . . . .    | 2      | 137    | Райскій переулочъ . . . . .             | 6      | 47     |
| Приходскія женскія училища . . . . .    | 2      | 140    | Реальное училище . . . . .              | 2      | 107    |
| Приходское духовен. правосл. . . . .    | 2      | 39     | Рекоменд. надѣли . . . . .              | 4      | 218    |
| Приходск. духовен. рим кат . . . . .    | 2      | 171    | Рекомендат. ком. учителей . . . . .     | 4      | 168    |
| Пріемъ заказной корреспонден- . . . . . | 3      | 9      | Рекомендат. комит. для най- . . . . .   | 4      | 164    |
| ція и продажъ марокъ изъ . . . . .      | 3      | 9      | ма прислуги . . . . .                   | 5      | 30     |
| частныхъ магазиновъ . . . . .           | 3      | 9      | Ректификаціонныя заводы . . . . .       | 5      | 30     |
| Пріемъ у должност. лицъ . . . . .       | 2      | 153    | Религозные предметы . . . . .           | 3      | 68     |
| Пріемъ для дѣтей арестован. . . . .     | 3      | 68     | Резецен. свѣдѣн. училище . . . . .      | 3      | 68     |
| Пріемъ дневной для дѣтей ра- . . . . .  | 3      | 28     | Резецен. обществ. собраніе . . . . .    | 3      | 69     |
| ботничъ . . . . .                       | 3      | 28     | Резецен. погрѣба . . . . .              | 4      | 136    |
| Пріемъ и амбулаторія для леч . . . . .  | 3      | 27     | Ресторанъ . . . . .                     | 4      | 219    |
| алкоголиковъ . . . . .                  | 3      | 27     | Реформатск. евангеліическія . . . . .   | 2      | 48     |
| Пробирное окруж. управление . . . . .   | 2      | 100    | коллегія . . . . .                      | 2      | 48     |
| Пробокъ продажъ . . . . .               | 4      | 218    |   |        |        |
| Пробочная фабрика . . . . .             | 3      | 30     |   |        |        |

| описание   | страни | описание | страни   |    |     |
|--|--------|----------|--|----|-----|
| Реформатский еванг. синодъ . . . . .                         | 2      | 111      | Сборъ за дост. носил. и денегъ . . . . .   | 9  | 14  |
| Рижско-катол. коллегія въ Пет. . . . .                       | 1      | 20       | Сборъ за корресп. съ налож. платжъ . . . . .                                       | 9  | 14  |
| Рижско-католич. Могилевская дух. консисторія въ Пет. . . . . | 1      | 21       | Свенцянскій подѣлочной путь . . . . .  | 2  | 134 |
| Рижско-катол. дух. консисторія . . . . .                     | 2      | 23       | Овѣчно - салыные и салотопленныя заводы . . . . .                                  | 5  | 30  |
| Рижско-катол. духов. приходск. Вил. губ. . . . .             | 2      | 171      | Св. Синода канцел. въ Пет. . . . .   | 1  | 8   |
| Рисовальная школа . . . . .                                  | 2      | 107      | Св. Андреевское помещт. приар. вилост. учен. въ дух. учил. . . . .                 | 2  | 108 |
| Рисовальн. школа І. С. Монтвалла . . . . .                   | 3      | 69       | Св. Якова госпиталь . . . . .  | 2  | 24  |
| Рисовальн. классъ въ память Антокольскаго . . . . .          | 3      | 70       | Св.-Духовъ монастырь . . . . .   | 41 | 9   |
| Родительскій дѣтск. садъ . . . . .                           | 2      | 145      | Св. Покровскій старообрядч. храмъ . . . . .  | 2  | 43  |
| Россійск. общ. животноводства . . . . .                      | 3      | 65       | Св. Вакцентія домъ подкидышъ . . . . .   | 3  | 28  |
| „Росса“ католическ. кладбище (описание) . . . . .            | 3      | 24       | Св. Ядвиги домъ . . . . .  | 3  | 82  |
| „Росса“ окрестность (описание) . . . . .                     | 3      | 31       | Св. Антонія домъ . . . . .   | 3  | 82  |
| „Росса“ улица . . . . .                                      | 3      | 47       | Св. Зины собраніе слугъ . . . . .  | 3  | 78  |
| „Росса“ переулокъ . . . . .                                  | 3      | 47       | Св. Духовное братство . . . . .  | 2  | 110 |
| Рудничная улица . . . . .                                    | 6      | 47       | Св. Троицкій монастырь (опис.) . . . . .   | 8  | 10  |
| Руководящ. школы . . . . .                                   | 4      | 221      | Секретаріатъ центр. общества учрежд. І. С. Монтваллоу . . . . .                    | 3  | 82  |
| Русско-Азиатск. банкъ Вил. отд. . . . .                      | 3      | 7        | Сельско-хозяйств. общество . . . . .   | 3  | 72  |
| „Русское Зерно“ . . . . .                                    | 3      | 71       | Сельско-хозяйств. бюро . . . . .   | 4  | 227 |
| Русское обществ. собраніе . . . . .                          | 3      | 71       | Сельско-хозяйств. принадлеж. . . . .   | 4  | 227 |
| Русское Импер. музич. общ. . . . .                           | 3      | 18       | Сельди . . . . .   | 4  | 227 |
| Русск. Импер. техническ. общ. . . . .                        | 3      | 13       | Семинаріи литовская духовн. . . . .  | 2  | 110 |
| Русское общество историческ. просвѣщенія . . . . .           | 3      | 14       | Семинаріи рян.-катол. духовн. . . . .  | 2  | 110 |
| Русское гимнастическое общ. „Соколы“ . . . . .               | 3      | 74       | Саженовская улица . . . . .  | 6  | 49  |
| „Рута“ литовское общество . . . . .                          | 3      | 71       | Сенатская типографія въ Пет. . . . .   | 1  | 8   |
| Рыбная торговля . . . . .                                    | 4      | 221      | Сергѣевская улица . . . . .  | 8  | 55  |
| Рыбный переулокъ . . . . .                                   | 6      | 48       | Сестеръ милосердія Маріи община . . . . .  | 2  | 70  |
| Рыбники окрестность (опис.) . . . . .                        | 3      | 30       | Серебрянная улица . . . . .  | 4  | 227 |
| Рысья улица . . . . .  | 6      | 48       | Синодъ Правительств. въ Пет. . . . .   | 1  | 8   |
| Рыба по дереву . . . . .                                     | 4      | 222      | Синодъ балогал.-реформатскій Санагога евр. „Татаротъ-Га-кодишъ“ хоральня . . . . . | 3  | 76  |
| Савичъ госпиталь . . . . .                                   | 2      | 24       | Санагога (описание) . . . . .  | 3  | 22  |
| Савичъ улица . . . . .                                       | 6      | 48       | Сиротская улица . . . . .  | 6  | 49  |
| Садовая комиссія . . . . .                                   | 2      | 61       | Сиротск. домъ „Талхухъ-Торнъ“ . . . . .  | 3  | 74  |
| Садовая улица . . . . .                                      | 6      | 48       | Сиротскій судъ . . . . .   | 2  | 111 |
| Садовыя заведенія . . . . .                                  | 4      | 191      | Сиротск. фабрика . . . . .   | 5  | 30  |
| Санитарная город. комиссія . . . . .                         | 3      | 108      | Скальское общество . . . . .   | 3  | 72  |
| Санитарно-врачебные участки г. Вильны . . . . .              | 3      | 115      | Складъ телеграфн. матеріаловъ . . . . .  | 2  | 133 |
| Санитарные врач. . . . .                                     | 3      | 108      | Скобяной товарищ. . . . .  | 4  | 228 |
| Санитарное строителн. бюро . . . . .                         | 2      | 108      | Скопцова улица . . . . .   | 6  | 49  |
| Санитарное военное глазное управленіе въ Пет. . . . .        | 1      | 18       | Скорая медицинская помощь . . . . .  | 3  | 62  |
| Санитарное военное оруженое управленіе . . . . .             | 2      | 78       | Скорняжн. мастерскія . . . . .   | 4  | 228 |
| Сардинскій 3-й батальонъ . . . . .                           | 2      | 109      | Скоропечатни . . . . .   | 4  | 168 |
| Самозжнныя мастерскія . . . . .                              | 4      | 222      | Скотовойни городскія . . . . .   | 2  | 111 |
| Самозжнныя колодокъ фабрики . . . . .                        | 5      | 30       | Скотопригонные дворы . . . . .   | 2  | 111 |
| Саратовскій 108 пѣх. полкъ . . . . .                         | 2      | 91       | Скультурныя мастерскія . . . . .   | 4  | 228 |
| Саска Кенія . . . . .  | 6      | 49       | Славянская улица . . . . .   | 6  | 50  |
| Сафьянная улица . . . . .                                    | 6      | 56       | Слесарни мастерскія . . . . .  | 4  | 228 |
| Сахаръ . . . . .   | 4      | 227      | Словолитни . . . . .   | 4  | 228 |
| Сберегательныя кассы . . . . .                               | 4      | 75       | Слѣдователи военныя . . . . .  | 2  | 112 |
| Сборъ гербовый . . . . .                                     | 4      | 8        | Слѣдователи судебн. по особо важнымъ дѣламъ . . . . .                              | 2  | 112 |
| Сборъ за переводъ денегъ . . . . .                           | 8      | 13       |  |    |     |

|  | отдѣлъ | стран |   | отдѣлъ | стран |
|--|--------|-------|---|--------|-------|
| Слѣдователь судебных по особым важным деламъ . . . . .                                     | 2      | 112   | Свободное въ лошадажъ . . . . .   | 10     | 51    |
| Слѣдователь судеб. по важнѣйшимъ деламъ . . . . .  | 2      | 112   | Спасская улица . . . . .  | 6      | 52    |
| Слѣдоват. судебн окружн суда   | 2      | 112   | С. - Петербургскій монетный дворъ въ Петербургѣ . . . . .   | 1      | 15    |
| Слѣдственные участки Вилен. окружного суда . . . . .                                       | 2      | 159   | С-Петербургск. Тухиск. банка главное агентство . . . . .  | 3      | 9     |
| Святоцкая церковь . . . . .  | 3      | 18    | Списокъ волостей, приписаннхъ Свислочь городовъ въ окрѣ казначейства производятъ за счетъ Государств. банка операцн получения платежей по векселямъ . . . . . | 1      | 23    |
| Святоцкая, окрестность (описаніе) . . . . .  | 8      | 88    | Списокъ городовъ съ указа- ніемъ банкнотныхъ конторъ . . . . .  | 4      | 67    |
| Святоцкое почтовое отдѣл. . . . .  | 2      | 99    | Списокъ купцовъ 1-й гильдіи . . . . .   | 4      | 79    |
| Святоцкое телеграфн. отдѣл.  | 4      | 120   | Списокъ купцовъ 2-й гильдіи . . . . .   | 4      | 81    |
| Сыктывинская улица . . . . .   | 6      | 50    | Списокъ домовладѣльцевъ г. Вильны . . . . .   | 6      | 5     |
| Собраніе военное . . . . .   | 2      | 12    | Списокъ жителей г. Вильны . . . . .   | 7      | 5     |
| литовское «Кута» . . . . .   | 3      | 71    | Спичечныя фабрики . . . . .   | 5      | 31    |
| пѣвческое . . . . .  | 3      | 49    | Спичечной соломки заводъ . . . . .  | 5      | 31    |
| русское общество . . . . .   | 3      | 71    | Суудо-сберегат. товарищество . . . . .  | 3      | 15    |
| службъ «Св. Зины» . . . . .  | 3      | 73    | Суудо-сберегательное безпро- центн. о-во жаламедовъ . . . . .   | 3      | 13    |
| техническ. . . . .   | 3      | 73    | Суудо-сберегательное кредит- ное Новоевск. г-ва . . . . .   | 3      | 48    |
| дворянское депутат. . . . .  | 2      | 86    | Суудо-сберегательная касса при управл. почт. тел. окр. . . . .  | 2      | 133   |
| Собственная Его Император- ского Величества канцелярн въ Слб. . . . .                      | 1      | 10    | Суудныя книги . . . . .   | 4      | 230   |
| Собствен. Его Импер. Велич. канцелярн по учрежд. Им- ператорскн Маріи въ Слб. . . . .      | 1      | 10    | Стальные издѣлія . . . . .  | 4      | 148   |
| Советъ министровъ въ Слб. . . . .  | 1      | 5     | Становое приставъ Вал. губ. . . . .   | 2      | 156   |
| медицинскій въ Слб. . . . .  | 1      | 20    | Станція эмбйонная при Во- енномъ училищѣ . . . . .  | 2      | 56    |
| инженерный въ Слб. . . . .   | 1      | 25    | Станція Виланская метеоро- логическая . . . . .   | 2      | 72    |
| военно-окружной . . . . .  | 2      | 14    | Старая улица . . . . .  | 6      | 53    |
| литовскій спархизамъ . . . . .   | 2      | 66    | Старо-Гродненская улица . . . . .   | 6      | 53    |
| Советъ по горнопромышлен. деламъ въ Слб. . . . .   | 1      | 18    | Старо-Херсонская улица . . . . .  | 6      | 53    |
| Советъ по деламъ театра и др. отрасл. искусства . . . . .                                  | 2      | 112   | Старыя вещи и платья . . . . .  | 3      | 280   |
| Советъ по благоустр. города . . . . .  | 2      | 113   | Старообрядческій Св.-Покро- сскій храмъ . . . . .   | 2      | 43    |
| Соединенное присутствіе 1-го уголовного, кассацион. департ. Правит. Сената въ Слб. . . . . | 1      | 7     | Старообрядческое духовенство . . . . .  | 2      | 44    |
| Соединенное присутствіе 1-го гражданск. департам. Прав. Сената въ Слб. . . . .             | 1      | 7     | Старообрядческая община . . . . .   | 2      | 43    |
| Соединенное присутствіе 1-го и кассационнаго департамента Правит. Сената въ Слб. . . . .   | 1      | 8     | Статистическій комитетъ . . . . .   | 2      | 36    |
| Соединенный банкъ отдѣл. . . . .   | 3      | 6     | Статьи-секретариатъ пол. клас. фонландскаго въ Пет. . . . .   | 1      | 28    |
| Безокая улица . . . . .  | 6      | 50    | Стекло . . . . .  | 4      | 230   |
| Семоль русское . . . . .   | 3      | 74    | Стеколыщныя . . . . .   | 4      | 200   |
| «Sokol» польск. текстил. о-во . . . . .  | 3      | 73    | Стекланная посуда . . . . .   | 4      | 281   |
| Семьма . . . . .   | 4      | 158   | Стекланная улица . . . . .  | 6      | 53    |
| Семолетныя издѣлія . . . . .   | 4      | 230   | Стекланныя заводы . . . . .   | 5      | 31    |
| Семолетный заводъ . . . . .  | 3      | 30    | Стефановская улица . . . . .  | 6      | 58    |
| Семолетная первая улица . . . . .  | 6      | 51    | Степановъ . . . . .   | 4      | 219   |
| Семолетная вторая улица . . . . .  | 6      | 51    | Столлярная мастерскн . . . . .  | 4      | 251   |
| Семолетныя улица . . . . .   | 6      | 51    | Страховыя общества . . . . .  | 3      | 96    |
| «Семельх Нойфизль» благ. о-во . . . . .  | 3      | 43    | Страховыя общества агентствъ . . . . .  | 3      | 85    |
| Семейное литовское . . . . .   | 9      | 32    | Строительныя конторы . . . . .  | 4      | 282   |
| Семейное латвийское . . . . .  | 9      | 32    | Строительные матеріалы . . . . .  | 4      | 282   |
| Семейное литовско-польское . . . . .   | 9      | 31    | Строительное отдѣленіе Іу- берискаго правленія . . . . .  | 2      | 28    |
|  |        |       | Стручковыя лособи и приборы . . . . .   | 4      | 282   |

|   | отдѣль | стран. |   | отдѣль | отран |
|---|--------|--------|---|--------|-------|
| Михайловскій переулокъ . . . . .                    | 6      | 33     | Мукомольни и хлебопекарни   |        |       |
| „Длинномеръ Хойкивъ“ . . . . .                      | 8      | 37     | военная . . . . .   | 2      | 12    |
| Могилевская римско-католич. конвент. въ Пет.        | 1      | 21     | Мурзавьевская безымянная биб-лотека . . . . .                               | 3      | 47    |
| „ . . . . . улца . . . . .                          | 3      | 33     | Мурзавьевскія площади . . . . .   | 6      | 34    |
| Модные магазины и мастерскія                        | 4      | 180    | Мутная улца . . . . .   | 6      | 34    |
| Молодецкая улца . . . . .                           | 6      | 33     | Мучныя торгоски . . . . .   | 4      | 183   |
| Можрый переулокъ . . . . .                          | 6      | 33     | Мыло . . . . .  | 4      | 184   |
| Молитвенное еврейское пра-вленье . . . . .          | 2      | 46     | Мыловаренные заводы . . . . .   | 5      | 26    |
| Молодецненскій 170 избитный полкъ . . . . .         | 2      | 33     | Мѣдно-литейный заводъ . . . . .   | 5      | 28    |
| Молоко . . . . .                                    | 4      | 180    | „ . . . . . прокатный . . . . .   | 5      | 27    |
| Молочныя . . . . .                                  | 4      | 182    | „ . . . . . стесирниа мастерскія . . . . .                                  | 4      | 184   |
| Монастыри . . . . .                                 | 6      | 66     | Мѣдныя и стальныя издѣли . . . . .  | 4      | 184   |
| Монастырь Маріинскій женскій православный . . . . . | 2      | 42     | Мѣръ и вѣсозъ главная па-лаца въ Петербургѣ . . . . .                       | 1      | 17    |
| „ . . . . . Св. Духозъ правосл . . . . .            | 2      | 41     | Мѣры и вѣсы . . . . .   | 4      | 19    |
| „ . . . . . Св. Троицы правосл. . . . .             | 2      | 41     | Мѣстное управленіе Краснаго Креста . . . . .                                | 2      | 66    |
| Монашескуюшея художество                            | 2      | 60     | Мѣстный комитетъ пенсін-ской классы при управл. Пе-дигик. жол дор . . . . . | 2      | 131   |
| Монастырская улца . . . . .                         | 6      | 33     | Мѣстовозок. г. Вильны (опис.)   | 6      | 5     |
| Монетный двора въ С.-Петер-бургѣ . . . . .          | 1      | 15     | Мѣховой толаръ . . . . .  | 4      | 194   |
| Монюшки улца . . . . .                              | 6      | 33     | Мѣховыя красильныя заведенія  | 5      | 27    |
| Морское милитар. въ Пет. . . . .                    | 1      | 13     | Мѣшкозъ продажы . . . . .   | 4      | 186   |
| Морской генеральный штабъ въ Петерб. . . . .        | 1      | 14     | „ . . . . . фабрики . . . . .   | 5      | 27    |
| Мортирный 2 я артиллерійскій дивизионъ . . . . .    | 3      | 69     | Мѣшанское общественное управленіе . . . . .                                 | 2      | 74    |
| 1-я батарея дивизиона . . . . .                     | 2      | 69     | Мясная улца . . . . .   | 6      | 35    |
| 2-я . . . . .                                       | 2      | 69     | Мясная торгоски . . . . .   | 4      | 185   |
| Москательныя товары . . . . .                       | 4      | 182    | Набережная улца . . . . .   | 6      | 35    |
| Московская улца . . . . .                           | 6      | 33     | Наблюденіе за наруш. прав. объ охотѣ . . . . .                              | 3      | 59    |
| Мостовая . . . . .                                  | 6      | 34     | Надзора прокурорскій Округ-ного Судя . . . . .                              | 2      | 105   |
| Мосты . . . . .                                     | 6      | 65     | Надзоръ прокурорскій Судеб-ной Палаты . . . . .                             | 2      | 104   |
| Мраморныя и гранитныя фаб-рики . . . . .            | 5      | 28     | Наимышкозъ фабрика . . . . .  | 5      | 27    |
| Мраморныя умывальникы . . . . .                     | 4      | 182    | Народонаселеніе гор. Вильны (описаніе) . . . . .                            | 9      | 6     |
| Музей публичный . . . . .                           | 2      | 75     | Настройщики роялей . . . . .  | 4      | 188   |
| „ . . . . . гр. Муравьева . . . . .                 | 2      | 73     | Научно-литерат. худож. круж. . . . .  | 3      | 48    |
| „ . . . . . педагогическій . . . . .                | 2      | 73     | Начальное училище при евр. учит. нстит. . . . .                             | 2      | 147   |
| „ . . . . . друзей науки . . . . .                  | 3      | 46     | Начальныя еврейскія училища   | 3      | 141   |
| „ . . . . . общества науки и ис-кусства . . . . .   | 3      | 46     | Непромокаемой одежды прод. фабр. . . . .                                    | 5      | 27    |
| „ . . . . . Бродовскаго . . . . .                   | 3      | 47     | Несамыжская улца . . . . .  | 6      | 35    |
| Мужскія приходскія училища . . . . .                | 2      | 137    | Нажегородская улца . . . . .  | 6      | 35    |
| Мужское духовное училище . . . . .                  | 2      | 44     | Низшая ремеслен. школа при хим.-технич. учил. . . . .                       | 2      | 151   |
| Мужская гимназія первая . . . . .                   | 2      | 17     | Никодимскій первый переул. . . . .  | 6      | 35    |
| „ . . . . . вторая . . . . .                        | 2      | 18     | Никодимскій второй переул. . . . .  | 6      | 36    |
| „ . . . . . Виноградова . . . . .                   | 2      | 18     | Николаевская церк. (описаніе) . . . . .                                     | 8      | 12    |
| „ . . . . . Павловскаго . . . . .                   | 2      | 19     | Николаевскій Каедр. соборъ . . . . .  | 3      | 30    |
| „ . . . . . Кагана . . . . .                        | 2      | 19     | Николаевскій переулочъ . . . . .  | 6      | 36    |
| Музыкальное училище . . . . .                       | 2      | 74     | Николаевскій пер. быв. Казик. . . . .                                       | 6      | 36    |
| Музыкальный отдѣлъ . . . . .                        | 2      | 74     | Николдировка . . . . .  | 4      | 186   |
| Музыкальное общество „Lutnia“ . . . . .             | 3      | 43     | Нитки . . . . .   | 4      | 186   |
| Музыкально-драматическій кру-жокъ . . . . .         | 3      | 47     | Новая Алма . . . . .  | 6      | 37    |
| Музыкальныя школы . . . . .                         | 4      | 186    |   |        |       |
| Музыкальные инструменты . . . . .                   | 4      | 182    |   |        |       |
| Музыкальныя мастерскія . . . . .                    | 4      | 183    |   |        |       |

|   | отдѣлъ | страни |  | отдѣлъ | страни |
|---|--------|--------|--|--------|--------|
| Новая улица . . . . .   | 6      | 50     | Общество взаимной помощи купеческих приказчиковъ . . . . .                           | 3      | 50     |
| Новгородское почтовое отдѣл телеграфн. отд. . . . .                           | 2      | 99     | Общество взаимной помощи ли товцевъ . . . . .  | 8      | 50     |
| Новгородское судо-благоустр. о во «Семьхъ Нойфлигт» . . . . .                 | 3      | 48     | Общество взаимном лицъ занимающ. торгов. пром. . . . .                               | 3      | 17     |
| Нововалейская дружи. лечебница для душевно больныхъ . . . . .                 | 2      | 86     | Общество взаимном мелкнмодовъ «Мишонъ Меландимъ» . . . . .                           | 3      | 50     |
| Ново-Валейское однокл. при глѣбоби для душевнобольнн. приходск. учил. . . . . | 2      | 67     | Общество взаимном хозвевъ-парикмахеровъ . . . . .                                    | 3      | 50     |
| Новосиитское кредитное судо сборогат товарищество . . . . .                   | 3      | 48     | О-во взаимном учительницъ и воспитательницъ . . . . .                                | 3      | 49     |
| Новосиитская улица . . . . .  | 6      | 38     | Общество вселосиитствъ . . . . .   | 3      | 58     |
| Новосиитская безпл. нар. библ. . . . .  | 2      | 75     | О во воспитат. исправ. землед. колоній и ремесл. приютовъ . . . . .                  | 2      | 78     |
| Новосиитская Александро-Невская церковь (описаніе) . . . . .                  | 3      | 14     | О-во испомоществовъ учащ. и училищъ въ народн училищ. Ниланской губ. . . . .         | 3      | 49     |
| Новотроицкій 160 нѣк. покосъ . . . . .  | 2      | 92     | О во воспитанц. учащ. и училищъ еврейск. учил. . . . .                               | 3      | 49     |
| Нотариусы г. Вильны . . . . .   | 2      | 75     | О во испомощ. нужд. учащъ въ средн. учебн. зав. . . . .                              | 3      | 54     |
| Нотариусы Виленской губ. . . . .  | 2      | 164    | О-во «Гимназусъ-Хаседъ» . . . . .  | 3      | 17     |
| Нолдежный приютъ городской Нижнейя улице . . . . .                            | 3      | 48     | » дешевой столовой . . . . .   | 3      | 38     |
| Нѣмецкое собрание . . . . .   | 3      | 49     | » дешев. гнѣтени. квартиру . . . . .   | 3      | 58     |
| Оберъ-Прокуроръ Св. Синода въ Петербургѣ . . . . .                            | 1      | 8      | » для борьбы съ туберкулез. . . . .  | 3      | 14     |
| Оберъ-Прокурорская канцелярія Св. Синода въ Сиб. . . . .                      | 1      | 8      | » для надзора за паровыми котлами . . . . .  | 3      | 70     |
| Обжорный переулочекъ . . . . .  | 6      | 89     | О-во для распростран. францускаго языка . . . . .                                    | 3      | 60     |
| Ободная улица . . . . .   | 6      | 89     | О во для распростран. просвѣщенія между еврейскн . . . . .                           | 3      | 64     |
| Обои . . . . .  | 4      | 187    | О-во домостроительное . . . . .  | 3      | 32     |
| Обойщики . . . . .  | 4      | 187    | О во доставленія бѣднымъ овр. средствъ для обуч. ремесла . . . . .                   | 3      | 60     |
| Образовательные курсы . . . . .   | 2      | 76     | О во еврейское драматическо-пѣвальское . . . . .                                     | 3      | 35     |
| Образованн. церк.-прих. школа при евврх. женск. 3 классн. училищѣ . . . . .   | 2      | 49     | О-во защиты женщинъ . . . . .  | 3      | 60     |
| Образцовая церк.-прих. школа при женск. хуш. учил. . . . .                    | 2      | 49     | » Императорское меднц. . . . .   | 3      | 12     |
| Образцовая церк.-прих. школа мужская при духовн. семинаріи . . . . .          | 2      | 76     | » квартиру и магазинно-назначателей . . . . .  | 3      | 58     |
| Обузь . . . . .   | 4      | 187    | О во колонизаціонное . . . . .   | 3      | 39     |
| Обузь бурочная . . . . .  | 4      | 190    | » инквизиціонеровъ и комиссіонныхъ агентовъ . . . . .                                | 3      | 36     |
| Обузь фабрика . . . . .   | 4      | 27     | О-во «Крестыанннцъ» . . . . .  | 3      | 85     |
| Общая канцелярія министра финансовъ въ Сиб. . . . .                           | 1      | 16     | О-во Курпанъ . . . . .   | 3      | 10     |
| Общее присутствіе по дополнительному пром. налогу . . . . .                   | 2      | 77     | » латышское . . . . .  | 3      | 40     |
| Общев. собраніе наставничаго департамента Иракль Сеп. въ Сиб. . . . .         | 1      | 7      | » любителей науки . . . . .  | 3      | 54     |
| Общественное русск. собран. . . . .   | 3      | 71     | » «Литва» музыкальное . . . . .  | 3      | 43     |
| Общественное торгово-пром. собраніе . . . . .                                 | 3      | 8      | » «Мемлахъ Нильмнхъ» со-дѣйствія обученію грамотъ глухонѣм. еврейск. дѣтей . . . . . | 3      | 59     |
| Общества и учрежденія гор. Вильны (описаніе) . . . . .                        | 3      | 7      | О во «Мишивертъ Хойландъ» . . . . .  | 3      | 57     |
| Общество «Нижняго Креста» . . . . .   | 3      | 11     | » «Мишонъ Меландимъ» . . . . .   | 3      | 50     |
| » взаимнаго кредита . . . . .   | 3      | 6      | » музыкальное . . . . .  | 3      | 13     |
| » взаимнаго страхан. отъ огня имуществъ . . . . .                             | 3      | 12     | » одонтологическое . . . . .   | 3      | 62     |
| О-во городское кредитное . . . . .  | 3      | 8      | » охотн . . . . .  | 3      | 58     |
|   |        |        | » офицерское экономическ . . . . .   | 2      | 84     |
|   |        |        | » плодородства . . . . .   | 3      | 65     |
|   |        |        | » пожарное . . . . .   | 3      | 64     |

|   | страницы | страницы | страницы  | страницы |
|---|----------|----------|---|----------|
| О-во покровит. животных . . .   | 3        | 63       | Отдѣла . . . . .  | 4        |
| » поощренія кооперации . . .  | 3        | 56       | Озерный перевозчик . . . . .  | 6        |
| » попеченія о выдѣлѣ бѣдн.<br>выпасъ изъ вѣр. больницы . .                                | 3        | 62       | Окрестности гор. Вальмы . . .   | 6        |
| О-во почет. о бѣдн. воен. ду-<br>ховенства . . . . .                                      | 3        | 55       | Округъ 1-й акцим. управл. . . .   | 2        |
| О-во почет. о дѣт. городск. . .   | 3        | 59       | Округъ путей сообщенія . . . .  | 2        |
| » » » еврейскою . . . . .   | 3        | 51       | Округъ пут. сообщ. Вилев. отд. .  | 2        |
| » послѣдоваг. гонимостямъ . . .   | 3        | 15       | Округъ судбно-жироной . . . .   | 2        |
| » потребит. Сѣв.-Зап. ж. д. . .   | 3        | 68       | Окружная лечебница для ду-<br>шевно-больныхъ . . . . .  | 2        |
| » » служащихъ изъ<br>почт. телегр. ведомствъ . . . .                                      | 3        | 62       | Окружное артиллерійск. управл. .  | 2        |
| Общество ремесленниковъ . . . .   | 3        | 69       | Окружи воен. ветеринарн. упр. .   | 2        |
| Общество „Раба“ автоковское . .   | 3        | 71       | Окружное воен.-инж. управл. . .   | 2        |
| Общество св. Клефа . . . . .  | 3        | 63       | Окружн. патентнаго управл. . . .  | 2        |
| Общество св. Якова . . . . .  | 3        | 63       | Окружн. пробирное управл. . . .   | 2        |
| Общество сельско-хозяйств. . . .  | 3        | 72       | Окружной военный судъ . . . .   | 2        |
| Общество студенческое . . . . .   | 3        | 72       | Окружной судъ . . . . .   | 2        |
| Общество скорой медицинской<br>помощи въ Вальмѣ . . . . .                                 | 3        | 62       | Окна ухитъ . . . . .  | 6        |
| Общество «Скопъ» русское . . . .  | 3        | 74       | Олека дворянская . . . . .  | 2        |
| Общество „Скопъ“ польское<br>гуманитарное . . . . .                                       | 3        | 78       | Олекунский совѣтъ вѣд. учрежд.<br>Импер. Марія въ Петербургѣ .  | 1        |
| Общество «Соевекъ-Новофлмж.» .  | 3        | 48       | Описаніе г. Вальмы . . . . .  | 8        |
| Общество свуду благотвори-<br>тельное для немаломодн. . . . .                             | 3        | 78       | Оптическое товарищ. . . . .   | 4        |
| Общество техническое . . . . .  | 3        | 18       | Оранжерей . . . . .   | 4        |
| Общество „Такъ“ . . . . .   | 3        | 63       | Оранжерейный перевозчикъ . . .  | 6        |
| Общество „Тара-Танжа“ . . . . .   | 3        | 31       | Оранскій пѣхотный лагеръ . . . .  | 2        |
| Общество «Тойрель-Земель» . . . .   | 3        | 76       | Оренбургская улица . . . . .  | 6        |
| Общество трудовой помощи<br>при Святицкой церк.-врем.<br>обществъ . . . . .               | 3        | 78       | Оренбургскій 105-й пѣх. полкъ .   | 2        |
| Общество „Трудовой Помощи“<br>еврейское . . . . .   | 3        | 78       | Оружіе . . . . .  | 4        |
| Общество художественное . . . .   | 3        | 61       | Особая канцеляр. для приема<br>прошеній и разбора просьбъ<br>подаваемыхъ на имя воен.<br>министра въ Петербургѣ . . . .                                     | 1        |
| Общество художественно-прог.<br>въ память Автоковскаго . . . .                            | 3        | 81       | Особая канц. по кредитн. части<br>въ Петербургѣ . . . . .   | 1        |
| Общество чайовъ-кошачье . . . .   | 3        | 82       | Особое присутствіе Государств.<br>Совѣта для предварительнаго<br>рассмотрѣн. жалобъ<br>на опредѣлен. департам.<br>Принят. Сената въ Пет. . . . .            | 1        |
| Общество эсперантистовъ . . . . .   | 3        | 15       | Особое присутствіе Государств.<br>Совѣта по дѣламъ о прину-<br>дительног. отсужден. недвижим.<br>имущ. и вознагражд. въ вѣдѣ-<br>н. въ Петербургѣ . . . . . | 1        |
| Община иностран. католик. . . . .   | 3        | 59       | Особое присутствіе Исполнител-<br>ствующ. Сената для сужденія<br>дѣлъ о государств. прокурат.<br>въ Новгородѣ . . . . .                                     | 1        |
| „Община Марьянская Сестры<br>милосердія“ . . . . .  | 2        | 70       | Основной отдѣлъ ученатаго ко-<br>митета М. Н. П. въ Пет. . . . .  | 1        |
| Общій архивъ губернска. пре-<br>сутств. и вѣст. . . . .                                   | 2        | 60       | Освоившагося заводеніе . . . . .  | 2        |
| Общій союзъ родителей и опе-<br>куновъ дѣт. обуч. въ средн.<br>учебн. зав. . . . .        | 3        | 56       | Островская часовня (опис.) . . . .  | 8        |
| Объ обществахъ и союзахъ<br>губернскихъ присутствіе . . . .                               | 2        | 32       | Островоротная улица . . . . .   | 6        |
| Объѣдная улица . . . . .  | 6        | 39       | Отрнн Ворота (описаніе) . . . . .   | 8        |
| Объявленій развѣска по станц.<br>жел. дор . . . . .                                       | 4        | 191      | Отдѣленіе Государств. банка . . . .   | 2        |
| Объявл. для помѣщ. въ газет. . . .  | 4        | 191      | Отдѣл. Гос. дворн. зем. банка . . .   | 2        |
| Объявл. расклейка по городу . . .   | 4        | 191      | » » » крест. позем. банка . . . .   | 2        |
| Овесь . . . . .   | 4        | 191      | Отдѣленіе Азовско-Донского<br>банка . . . . .   | 2        |
| Одиннадцатая дистанція С.-З.<br>ж. д. ст. Рудяшки . . . . .                               | 2        | 114      |   |          |
| Одноклассное училищ. для дѣтей<br>обоего пола, содерж. жел.<br>дорожн. кружкомъ . . . . . | 2        | 144      |   |          |

|  | отделъ | отран |   | отделъ | отран |
|--|--------|-------|---|--------|-------|
| Отдѣл. Русско Азіатск. банка                               | 3      | 7     | Первая гимназія . . . . .   | 2      | 17    |
| Соединеннаго банка   | 3      | 6     | Первый департаментъ минист.<br>инструм. дѣлъ въ Петерб.                               | 1      | 32    |
| Отдѣленіе Вилей. округа пут.<br>сообщенія . . . . .        | 2      | 83    | Первый департаментъ минист.<br>жестяки въ Петерб.                                     | 1      | 31    |
| дѣлск. поруч. комит.                                       | 3      | 67    | Первый полковой жанд. эскадр.   | 2      | 47    |
| Отдѣл. Императ. Россійск. общ.<br>плодоводства . . . . .   | 3      | 14    | Переходъ денегъ черезъ Го-<br>сударственный банкъ . . . . .                           | 4      | 75    |
| Россійск. общ. позро-<br>нителейна животн.                 | 3      | 83    | Перезачисленіе предмѣтн.  | 4      | 195   |
| вспечит. Императ. Ма-<br>ринъ Осодоровнъ о слѣбныхъ        | 3      | 66    | Поставленіе мин. вв. д. по<br>телегр. части отъ 15 дек. 1910 г.                       | 9      | 28    |
| Отдѣл. почт. конст. Антокольск.                            | 2      | 98    | Передача телегр. по телефону  | 9      | 29    |
| » » » вокзальной   | 2      | 98    | Переплетныя мастерскія  | 4      | 195   |
| » » » жабоводор  | 2      | 99    | » » фабрики . . . . .   | 5      | 30    |
| » » » Лукинск.   | 2      | 98    | Переселенческое управленіе<br>въ Петерб.  | 1      | 18    |
| » » » Новгородск.  | 2      | 99    | Переходъ изъ вагона шиваго<br>класса въ высшій . . . . .                              | 10     | 6     |
| » » » Сланянск.  | 2      | 99    | Перчаточныя мастерскія . . . . .  | 4      | 196   |
| » » » Забѣное  | 2      | 99    | Перчаточн. продажа . . . . .  | 4      | 196   |
| Отдѣл. службы пути и зданій<br>Ств.-Зап. жел. дор.         | 2      | 110   | Перчаточн. лавочникъ фабрики  | 5      | 28    |
| Отдѣл. спешное . . . . .                                   | 2      | 116   | Печатей рѣзники . . . . .   | 4      | 146   |
| Отдѣлъ промышленности въ Пет.                              | 1      | 17    | Пивоваренныя заводы . . . . .   | 5      | 98    |
| » торговля въ Пет.   | 1      | 18    | Пивные склады . . . . .   | 4      | 197   |
| » торгов. портовъ въ Пет.                                  | 1      | 18    | Пивницы . . . . .   | 4      | 98    |
| » учен. комит. по техн.<br>и проф. образованію въ Пет.     | 1      | 23    | Пистебуажныя магазны . . . . .  | 4      | 150   |
| Отдѣленіе почт. слѣдующ.<br>на лошади по грун. дорож.      | 9      | 22    | Писчебумажныя фабрики . . . . .   | 5      | 29    |
| Открытія нисьямъ . . . . .                                 | 4      | 192   | Плата ввизажна за телеграммы  | 9      | 25    |
| Офицерскія привилегіи . . . . .                            | 4      | 192   | Плата нотаріусамъ . . . . .   | 2      | 75    |
| Офицерское зван. о-во . . . . .                            | 3      | 55    | Плятка готовыхъ муж. и дамск.   | 4      | 201   |
| Опшянский переулочъ . . . . .                              | 6      | 41    | Плятка готовия дѣтскія . . . . .  | 4      | 203   |
| Опшянованія жесты и посудн.<br>заводъ . . . . .            | 4      | 27    | Плятка готовыхъ ученическихъ . . . . .  | 4      | 203   |
| Опшянованія по выкупу чиншев.<br>земель комиссія . . . . . | 2      | 84    | Плятевъ дамскихъ мастерск.  | 1      | 208   |
| Палата граждан. жѣръ и вѣсовъ<br>въ Петербургѣ . . . . .   | 1      | 17    | Пляшарты . . . . .  | 10     | 8     |
| » казенная . . . . .                                       | 2      | 56    | Пляшарти и базары . . . . .   | 6      | 65    |
| » контрольная . . . . .                                    | 2      | 84    | Повысальная школа . . . . .   | 2      | 84    |
| » судебная . . . . .                                       | 2      | 113   | Повысальная бабн . . . . .  | 3      | 88    |
| Панкратіи Екаторича II (опис.)                             | 8      | 25    | Повѣренныя присяжные . . . . .  | 3      | 112   |
| » гр. Уруальеву (опис.)                                    | 8      | 26    | Повѣренныя часекмо . . . . .  | 3      | 114   |
| » Пушкину (описаніе)                                       | 8      | 26    | Повѣрочная палатка жѣръ и<br>вѣсовъ . . . . .   | 2      | 85    |
| » Миллеру (опис.)  | 8      | 27    | Погулянка окрестность (опис.)   | 9      | 35    |
| » Охляпу (описаніе)  | 8      | 27    | Погулянка улица . . . . .   | 6      | 41    |
| » Сырѣнкіи (акис.)   | 8      | 27    | Податныя инспектора и мѣт.<br>помощника . . . . .                                     | 2      | 85    |
| » Антокольск. (опис.)                                      | 8      | 27    | Подготовительная школа для<br>мальч. и дѣвоч. при желѣз-<br>нодорожн. кружѣ . . . . . | 2      | 144   |
| Парафинной консервной бу-<br>маж фабрика . . . . .         | 5      | 30    | Подготовительное училище при<br>Полтвск. ж. д. . . . .                                | 2      | 85    |
| Парикмахерскія . . . . .                                   | 4      | 192   | Подготовит. учал. Кляшниковъ  | 2      | 144   |
| Парикмахерскія фабрикн . . . . .                           | 5      | 28    | Подраччнкн . . . . .  | 4      | 206   |
| Паровозныя мастерскія С.-З.<br>ж. дор. . . . .             | 2      | 115   | Пожарная городская команда  | 2      | 85    |
| Пароходства . . . . .                                      | 4      | 135   | Пожарное общество . . . . .   | 3      | 86    |
| Парходное сообщеніе . . . . .                              | 9      | 32    | Пожарная улнкн . . . . .  | 6      | 42    |
| Пасторовская станція д-ра Ор-<br>ловскаго . . . . .        | 3      | 42    | Позолота и рѣзба . . . . .  | 4      | 206   |
| Паточные заводы . . . . .                                  | 5      | 28    | Позументныя магазны . . . . .   | 4      | 206   |
| Парная воскресная школа . . . . .                          | 3      | 15    | Покровская улица . . . . .  | 0      | 42    |
|  |        |       | Полковой перый переулочъ . . . . .  | 6      | 42    |
|  |        |       | Полковой второй . . . . .   | 6      | 43    |
|  |        |       | Полицейская улица . . . . .   | 6      | 48    |

|   | отдел | стран |  | отдел | отдел |
|---|-------|-------|--|-------|-------|
| Почтовое управление                                   | 10    |       | Почтовые принадлежности  | 4     | 207   |
| Почтовое управл. уездное                              | 2     | 96    | Посуды и кухонная принадлежн.  | 4     | 207   |
| Почтмейстеръ иркутскій                                | 2     | 85    | Цехоронная масса чинновъ ил.   |       |       |
| Полит. исправл. г. Вильям                             | 2     | 87    | почт.-телегр. округа   | 2     | 100   |
| Политическая арестантская                             | 2     | 86    | Похоронная масса чинновъ ил.   |       |       |
| Полития торговаго - хозяйствен.                       | 2     | 88    | учебнаго округа  | 3     | 100   |
| Полотно и полотноныхъ издѣл.                          | 4     | 208   | Почтовая контора пострѣлная  | 9     | 7     |
| Полотная улица  | 6     | 43    | Почтовая контора пострѣлная  | 9     | 8     |
| Полтавская улица                                      | 6     | 44    | Почтовое отдѣленіе Антокольское                                      | 9     | 8     |
| Полученіе и отправк. багажа                           | 10    | 10    | Почтовое отдѣленіе Лукинское   | 9     | 8     |
| Полученіе и отправк. товара                           | 10    | 10    | Почтовое отдѣленіе Новгородское                                      | 9     | 8     |
| большой и малой скорости                              | 10    | 10    | Почтовое отдѣленіе Смилинское  | 9     | 8     |
| Польскій театр  | 3     | 78    | Почтовое отдѣленіе железнодорожное                                   | 9     | 9     |
| Польское гимнастическое общество „Sokol“              | 3     | 76    | Почтовое отдѣленіе Зарѣчское   | 9     | 9     |
| Подвѣсныхъ ж. дор. управленіе                         | 2     | 127   | Почтовые ящики выставленные на улицахъ                               | 9     | 5     |
| Подвѣсныхъ ж. дор. контроль                           | 2     | 63    | Почтовыя и телеграфныя конторы и отдѣленія въ виденской губерніи     | 9     | 19    |
| Помощники командующаго войсками                       | 2     | 39    | Поездки иргоземн.  | 10    | 11    |
| Помощникъ полковника                                  | 2     | 85    | Правленіе армяно-грегоріанскаго духовенства въ Пет.                  | 1     | 21    |
| Помощникъ полковника                                  | 2     | 96    | Правленіе конюскаго благотворит. общ. „Вѣлаго Креста“                | 3     | 11    |
| Помощники красныхъ повѣренныхъ                        | 3     | 112   | Практика дѣтскаго прибалд. по ж. дор. учаш.                          | 10    | 8     |
| По народному образованію                              |       |       | Практика пассажирскаго движенія                                      | 10    | 5     |
| учебн. комитетъ въ Пет.                               | 1     | 23    | Правительство уездн. Сенатъ въ Петербургѣ                            | 1     | 6     |
| Повомарскій 1-ый переулоч.                            | 6     | 45    | Правительство уездн. Синодъ въ Петербургѣ                            | 1     | 8     |
| Повомарскій 2-ой переулоч.                            | 6     | 45    | Привокзальное духовное въ-домство                                    | 2     | 89    |
| Попечитель иркутскаго учебнаго округа                 | 2     | 85    | Привокзальное Евфросиниинское кладбище (описаніе)                    | 8     | 23    |
| Попечительный о тюрьмахъ комитетъ                     | 2     | 96    | Привокзальное приходское духовенство валенск. губ.                   | 2     | 165   |
| Попечительство о св. Андреевское                      | 3     | 66    | Практикующіе врачи г. Вильям   | 3     | 92    |
| Попечительство о бѣдныхъ духовнаго вѣдомства          | 2     | 90    | Практикующіе врачи г. Вильям   | 4     | 313   |
| Попечительство о бѣдныхъ гражданскихъ при-тозовъ      | 3     | 45    | Предводитель дворянства губернскаго                                  | 2     | 26    |
| Попечительство объ учаш. въ школахъ уездн. Пол. ж. д. | 2     | 95    | Предвод. дворянства уѣздн. ил.                                       | 2     | 147   |
| Попечительство о народной трезвости губернска. комит. | 2     | 34    | Предводители дворянства иркутск. губ.                                | 2     | 158   |
| Попечительство о народной трезвости городск. комит.   | 2     | 22    | Представители русскихъ и иностранныхъ фирмъ                          | 4     | 215   |
| Попечительство о народной трезвости уездн. комит.     | 2     | 148   | Преображенская улица   | 6     | 46    |
| Попечительство о слѣпыхъ                              | 2     | 88    | Предводители мужикъ и пѣшихъ   | 4     | 217   |
| Попечительство о бѣдныхъ                              | 2     | 48    | Пречистенскій соборъ   | 9     | 11    |
| Поплавская улица                                      | 6     | 45    | Пречистенскій соборъ (опис.)   | 9     | 40    |
| Поплавскій переулоч.                                  | 6     | 45    | Пречистенская улица  | 6     | 46    |
| Полонская улица                                       | 6     | 45    | Примыслие участки по новоск. повин въ г. Вильямъ и Видлоск. губерніи | 2     | 179   |
| Портовая улица  | 6     | 46    |  |       |       |
| Портыянная мастерская                                 | 4     | 208   |  |       |       |
| Посѣлка окрестность (описаніе)                        | 8     | 83    |  |       |       |
| Посредства  | 4     | 207   |  |       |       |
| Постановленіе о заграничныхъ паспортахъ               | 10    | 19    |  |       |       |

|                                      | отдѣль | страни |                                    | отдѣль | страни |
|--------------------------------------|--------|--------|------------------------------------|--------|--------|
| Примѣстья и избытки . . .            | 0      | 65     | Прогимнази Ковалюка . . .          | 2      | 101    |
| Примѣстья для портныхъ . . .         | 4      | 214    | Кулаковской (жен) . . .            | 2      | 101    |
| "    сапожниковъ . . .               | 4      | 217    | "    Раховицки-Марк. съ . . .      | 2      | 102    |
| "    шляпочниковъ . . .              | 4      | 218    | "    Пасъ Немзеръ . . .            | 2      | 103    |
| Приказъ обществен прервѣнія . . .    | 2      | 100    | "    Ключъ . . .                   | 2      | 103    |
| Приклады за скорость по ж. д. . .    | 9      | 7      | "    Марусовъ . . .                | 2      | 103    |
| Приклады за скорость в спалн . . .   |        |        | "    Фунтъ . . .                   | 2      | 102    |
| хѣсть на курьерск. в спор. . .       |        |        | "    Шеволовичъ-Кайъ . . .         | 2      | 104    |
| пѣвд отъ ст. Вальна . . .            | 10     | 31     | Проволочникъ мастерскія . . .      | 4      | 218    |
| Пристава судебн окруж. суда . . .    | 2      | 114    | Продовольствен. магазаны . . .     | 2      | 104    |
| "    городск. ма- . . .              |        |        | Прокурорскій надзоръ судебн . . .  |        |        |
| рового округа . . .                  | 2      | 114    | палаты . . .                       | 2      | 104    |
| Пристава судебн по г. Вильн . . .    |        |        | Прокурорскій надзоръ окружн . . .  |        |        |
| и Вилен. уѣздъ . . .                 | 2      | 81     | суда . . .                         | 2      | 106    |
| Пристава полиц. г.р. Вильн . . .     | 2      | 87     | Прокурорскій надз. окружн . . .    |        |        |
| Пристава сталомн Вилен. губ. . .     | 2      | 156    | суда и распред. прок. уч. . .      | 2      | 158    |
| Присутствіе граждане по фаб- . . .   |        |        | Прокурорскій надзоръ воен . . .    |        |        |
| ричн. и горнозавод. дѣламъ . . .     |        |        | окружнаго суда . . .               | 2      | 106    |
| въ Сиб. . .                          | 1      | 17     | Прокурорскій надзоръ по . . .      |        |        |
| Присутствіе губериск по фаб- . . .   |        |        | вѣтской губераин . . .             | 2      | 105    |
| ричн. и горнозавод. дѣл . . .        | 2      | 48     | Прогимназиальная комиссія . . .    | 2      | 106    |
| Присутствіе городское по во- . . .   |        |        | Пролоднѣй переулкомъ . . .         | 6      | 47     |
| зможской полиціи . . .               | 2      | 21     | Пролоднѣй переулкомъ . . .         | 6      | 47     |
| Присутствіе уѣздное по возм- . . .   |        |        | Птичій коржъ, торговля птиц . . .  |        |        |
| ожской полиціи . . .                 | 2      | 148    | и рыбакан . . .                    | 4      | 218    |
| Присутствіе губериское по го- . . .  |        |        | Публичная библиотека . . .         | 3      | 68     |
| сударственн налогу . . .             | 2      | 33     | Пуговникъ пролажи . . .            | 4      | 218    |
| Присутствіе городское раскла- . . .  |        |        | Пушкинскіе вечерніе курсы . . .    | 2      | 108    |
| дочное по госуд. промисл. . .        |        |        | Пушкинская народн. безплатн . . .  |        |        |
| налогу . . .                         | 2      | 21     | библиотека-читальна . . .          | 3      | 68     |
| Присутствіе уѣздн. расклад. по . . . |        |        | Пятицкая церковь . . .             | 8      | 12     |
| госуд. промисл. налогу . . .         | 2      | 148    | Пятицкій переулокъ . . .           | 6      | 47     |
| Присутствіе городск. по квар- . . .  |        |        |                                    |        |        |
| тирному налогу . . .                 | 2      | 22     | Раздѣленіе г. Вильн на поли- . . . |        |        |
| Присутствіе губериское по . . .      |        |        | цейскіе участки . . .              | 2      | 177    |
| квартирному налогу . . .             | 2      | 34     | Работн фабричн. инспектор . . .    | 3      | 115    |
| Присутствіе губериск. по го- . . .   |        |        | Рабы . . .                         | 4      | 218    |
| родовымъ дѣламъ . . .                | 2      | 32     | Распорядительный комитетъ . . .    |        |        |
| Присутствіе губериское объ . . .     |        |        | губернскій . . .                   | 2      | 85     |
| улучшеніи быта правосл. . .          |        |        | Распорядительный комитетъ . . .    |        |        |
| духовенства . . .                    | 2      | 83     | уѣзднй . . .                       | 2      | 148    |
| Присутствіе губерин. по возм- . . .  |        |        | Распредѣленіе приѣмовъ у . . .     |        |        |
| ожской полиціи . . .                 | 2      | 33     | должности. лицъ . . .              | 2      | 153    |
| Присутствіе губерин. по квар- . . .  |        |        | Распредѣленіе прокурорскій . . .   |        |        |
| тирному налогу . . .                 | 2      | 34     | уч. г. Вильн и Вилен. губ. . .     | 2      | 158    |
| Приходскіи мужикн училища . . .      | 2      | 137    | Распредѣленіе судебн-миромъ . . .  |        |        |
| Приходскія женскія училища . . .     | 2      | 140    | уч. г. Вильн и Вилен. губ. . .     | 2      | 163    |
| Приходское духовен правосл. . .      | 2      | 39     | Райскій переулокъ . . .            | 6      | 47     |
| Приходскіи духовен рим-кат. . .      | 2      | 171    | Реальное училище . . .             | 2      | 107    |
| Пріемъ заказной корреспонден- . . .  |        |        | Решеніемъ издѣлія . . .            | 2      | 218    |
| ція и продажа марокъ на . . .        |        |        | Рекомендат. конт. учителей . . .   | 4      | 168    |
| частныхъ магазанахъ . . .            | 9      | 9      | Рекомендат. конторм для най- . . . |        |        |
| Пріемы и возможности. лицъ . . .     | 2      | 153    | на прислуги . . .                  | 4      | 164    |
| Пріемы для дѣтей арестованн . . .    | 3      | 66     | Ректификаціонные заводы . . .      | 5      | 30     |
| Пріемы дневной для дѣтей ра- . . .   |        |        | Религіозные предметы . . .         | 4      | 156    |
| ботницъ . . .                        | 3      | 28     | Ремеслен еврейское училище . . .   | 3      | 68     |
| Пріемы и амбулаторія для лѣч . . .   |        |        | Ремеслен обществ. собраніе . . .   | 3      | 69     |
| алкоголиковъ . . .                   | 3      | 27     | Решеніемъ погребн . . .            | 4      | 126    |
| Пробирное окружн управленіе . . .    | 2      | 100    | Рестораны . . .                    | 4      | 219    |
| Проборъ пролажи . . .                | 4      | 218    | Реформатская евангелическа . . .   |        |        |
| Пробочная фабрика . . .              | 3      | 80     | коллегія . . .                     | 2      | 80     |

|   | отдѣль | страни |   | отдѣль | страни |
|---|--------|--------|---|--------|--------|
| Реформатскій еванг. синодъ . . . . .                          | 3      | 111    | Сборъ за мост, посылк. и теплоты . . . . .                        | 9      | 14     |
| Римско-католич. коллегия въ Пет . . . . .                     | 1      | 20     | Сборъ за коррекци съ излож. платаж . . . . .                      | 9      | 14     |
| Римско-католич. Могилевская дух. консистория въ Пет . . . . . | 1      | 21     | Свенцянскій подъездной путь . . . . .                             | 2      | 134    |
| Римско-католич. дух. консистория . . . . .                    | 2      | 63     | Овѣяно - сальные и золотоплавильные заводы . . . . .              | 5      | 30     |
| Римско-католич. духовенство . . . . .                         | 2      | 42     | Св. Синодъ извѣст. въ Пет . . . . .                               | 1      | 8      |
| Римско-католич. духов. приходск. Вил. губ. . . . .            | 2      | 171    | Св. Андреевское воевѣд. привр. ведом. учен. въ дух. учил. . . . . | 2      | 108    |
| Рисовальная юкочка . . . . .                                  | 2      | 107    | Св. Якова госпиталь . . . . .                                     | 2      | 24     |
| Рисовальная школа Л. С. Монтвилля . . . . .                   | 3      | 69     | Св.-Духовъ монастырь . . . . .                                    | 8      | 41     |
| Рисовальн. классы въ память Антокольскаго . . . . .           | 3      | 70     | (опис.) . . . . .   | 8      | 9      |
| Родительскій дѣтск. садъ . . . . .                            | 2      | 145    | Св. Покровскій старообрядч. храмъ . . . . .                       | 2      | 43     |
| Росейск. общ. издодводства . . . . .                          | 2      | 85     | Св. Винцентія домъ подкланит . . . . .                            | 3      | 28     |
| „Росса“ католическ. кладбище (описаніе) . . . . .             | 8      | 24     | Св. Яввѣги домъ . . . . .   | 3      | 32     |
| „Росса“ окрестность (описаніе) . . . . .                      | 8      | 31     | Св. Антонія домъ . . . . .  | 3      | 32     |
| „Росса“ улица . . . . .                                       | 6      | 47     | Св. Знам. собраніе слугъ . . . . .                                | 3      | 73     |
| „Росса“ переулокъ . . . . .                                   | 6      | 47     | Св. Духовское братство . . . . .                                  | 2      | 110    |
| Рудницкая улица . . . . .                                     | 6      | 47     | Св. Троицкій монастырь (опис.) . . . . .                          | 8      | 10     |
| Ручейскія школы . . . . .                                     | 4      | 321    | Секретаріатъ импер. обществ. учрежд. І. С. Монтвилля . . . . .    | 3      | 82     |
| Русско-Литовск. банкъ Вил. отд. „Русское Зерно“ . . . . .     | 3      | 7      | Сельско-хозяйств. общество . . . . .                              | 3      | 72     |
| Русское обществ. собраніе . . . . .                           | 3      | 71     | Сельско-хозяйств. бюро . . . . .                                  | 4      | 227    |
| Русское Импер. музич. общ. . . . .                            | 3      | 13     | Сельско-хозяйств. привадеж. . . . .                               | 1      | 227    |
| Русск. Импер. техническ. общ. . . . .                         | 3      | 13     | Сельск. . . . .   | 4      | 227    |
| Русское общество историческ. просвѣщенія . . . . .            | 3      | 14     | Семинарія литовская духовн. . . . .                               | 2      | 110    |
| Русское галицкое общество „Соволь“ . . . . .                  | 3      | 74     | Семинарія рим.-католич. духовн. . . . .                           | 2      | 110    |
| „Вита“ литовское общество . . . . .                           | 3      | 71     | Семеновская улица . . . . .                                       | 6      | 19     |
| Рыбная торговля . . . . .                                     | 4      | 221    | Селатская типографія въ Пет . . . . .                             | 1      | 9      |
| Рыбный переулокъ . . . . .                                    | 6      | 48     | Сергѣевская улица . . . . .                                       | 6      | 35     |
| Рыбная окрестность (описаніе) . . . . .                       | 8      | 30     | Сестеръ милосердія Маріин. община . . . . .                       | 2      | 20     |
| Рыцарь улица . . . . .  | 6      | 48     | Серебрянныя подвалы . . . . .                                     | 4      | 227    |
| Рыцарь по дереву . . . . .                                    | 4      | 222    | Синодъ Правительств. въ Пет . . . . .                             | 1      | 8      |
|   |        |        | Синодъ евангел. реформатскій . . . . .                            | 2      | 111    |
|   |        |        | Синагога евр. „Тараторъ-Галкодемъ“ хоральная . . . . .            | 3      | 76     |
| Савичъ госпиталь . . . . .                                    | 2      | 24     | Синагога (описаніе) . . . . .                                     | 8      | 22     |
| „Савичъ“ улица . . . . .                                      | 6      | 48     | Сиротская улица . . . . .   | 6      | 49     |
| Садовая комиссія . . . . .                                    | 2      | 61     | Сиротск. домъ „Таммух-Торы“ . . . . .                             | 3      | 74     |
| „Садовая“ улица . . . . .                                     | 6      | 48     | Сиротскій судъ . . . . .  | 2      | 111    |
| Садовыя садоводы . . . . .                                    | 4      | 191    | Сиротск. фабрика . . . . .  | 5      | 30     |
| Санитарная город. комиссія . . . . .                          | 2      | 108    | Сказовое общество . . . . .                                       | 3      | 72     |
| Санитарно-привѣсныя училища г. Вильны . . . . .               | 3      | 115    | Скандинавскіе заводы . . . . .                                    | 5      | 30     |
| Санитарные врач. . . . .                                      | 2      | 108    | Складъ телеграфн. матеріаловъ . . . . .                           | 2      | 133    |
| Санитарное строительн. бюро . . . . .                         | 2      | 108    | Свободной торговл. . . . .  | 4      | 228    |
| Санитарное вѣдѣніе главном. управленіе въ Пет . . . . .       | 1      | 18     | Скопцова улица . . . . .  | 6      | 49     |
| Санитарное военное окружное управленіе . . . . .              | 2      | 78     | Скорая медицинская помощь . . . . .                               | 3      | 62     |
| Саварный 3-й батальонъ . . . . .                              | 2      | 109    | Скорняжн. мастерскія . . . . .                                    | 4      | 228    |
| Савошнскіе мастерскія . . . . .                               | 4      | 222    | Скорострѣлныя . . . . .   | 4      | 166    |
| Савошнскіе колодезь фабрики . . . . .                         | 5      | 30     | Скотобойня городская . . . . .                                    | 2      | 111    |
| Саратовскій 109 пѣх. полкъ . . . . .                          | 3      | 81     | Скотоубраговыя дворы . . . . .                                    | 2      | 111    |
| Саска Кемпа . . . . .   | 8      | 49     | Скульптурныя мастерскія . . . . .                                 | 4      | 228    |
| Савицкая улица . . . . .                                      | 6      | 56     | Славянская улица . . . . .  | 6      | 50     |
| Сахаръ . . . . .  | 4      | 227    | Слесарн. мастерскія . . . . .                                     | 4      | 229    |
| Сберегательныя кассы . . . . .                                | 4      | 78     | Словолитня . . . . .  | 4      | 230    |
| Сборъ гербовый . . . . .                                      | 4      | 8      | Слѣдователи военныя . . . . .                                     | 2      | 112    |
| Сборъ за первады денегъ . . . . .                             | 8      | 13     | Слѣдователи судебныя Вил. губ . . . . .                           | 2      | 150    |
|   |        |        | Слѣдователь судобн. по особо важнымъ дѣламъ . . . . .             | 2      | 112    |

|  | отдѣлъ | страни. |   | отдѣлъ | страни. |
|--|--------|---------|---|--------|---------|
| Слѣдователь судебный по осужденнымъ дѣламъ . . . . .                                     | 2      | 112     | Сообщеніе на лошадей . . . . .  | 10     | 51      |
| Слѣдователь судебн. по важнѣйшими дѣламъ . . . . .                                       | 2      | 112     | Списокъ улицъ . . . . .   | 6      | 52      |
| Слѣдоват. судебн. окружн. суда   | 2      | 113     | С. - Петербургскій монетный дворъ въ Петербургѣ . . . . .   | 1      | 15      |
| Слѣдственные участки Вален. окружного суда . . . . .                                     | 2      | 159     | С.-Петербургск.-Тульск. банка главное агентство . . . . .   | 3      | 9       |
| Синицкая церковь . . . . .   | 8      | 13      | Списокъ волостей правлений . . . . .  | 10     | 65      |
| Синицки, окрестность (опи-саніе) . . . . .   | 8      | 33      | Списокъ городовъ въ коихъ казначейства производить за счетъ Государств. банка операции по полученіи платежей по векселямъ . . . . . | 4      | 23      |
| Синицкое почтовое отдѣл. . . . .   | 2      | 99      | Списокъ городовъ съ указаніемъ банковскихъ конторъ . . . . .  | 4      | 67      |
| Синицкое телеграфн. отдѣл. . . . .   | 4      | 120     | Списокъ купцовъ 1-й гильдіи . . . . .   | 4      | 79      |
| Сингоная улица . . . . .   | 6      | 59      | Списокъ купцовъ 2-й гильдіи . . . . .   | 4      | 81      |
| Собраніе военное . . . . .   | 2      | 12      | Списокъ домовладѣльцевъ г. Вильны . . . . .   | 6      | 6       |
| „ летоное «Ruta» . . . . .   | 3      | 71      | Списокъ жителей г. Вильны . . . . .   | 7      | 6       |
| „ вѣдѣное . . . . .  | 3      | 49      | Спичечная фабрика . . . . .   | 5      | 31      |
| „ русское обществ. . . . .   | 3      | 71      | Спичечной соломы заводъ . . . . .   | 5      | 31      |
| „ слугъ «Са. Виты» . . . . .   | 3      | 73      | Суудо-сберегат. товарищество . . . . .  | 3      | 16      |
| „ техникумъ . . . . .  | 3      | 73      | Суудо-сберегательное безпроцентн. о-во желѣзнодорожн. . . . .   | 3      | 18      |
| „ дворянское депутат. . . . .  | 2      | 36      | Суудо-сберегательное кредитное Номосѣт. т-во . . . . .  | 3      | 48      |
| Собственная Его Императорскаго Величества канцелярія въ Сиб. . . . .                     | 1      | 10      | Суудо-сберегательная касса при управл. почт. тел. оупр. . . . .   | 2      | 133     |
| Собствен. Его Импер. Велич. канцелярія по управл. Императорск. Марш въ Сиб. . . . .      | 1      | 10      | Суудныя кассы . . . . .   | 4      | 230     |
| Советъ министровъ въ Сиб. . . . .  | 1      | 5       | Стальныя издѣлія . . . . .  | 4      | 145     |
| „ медицинскій въ Сиб. . . . .  | 1      | 20      | Становые пристава Вил. губ. . . . .   | 2      | 156     |
| „ инженерный въ Сиб. . . . .   | 1      | 25      | Станица землевладѣльцевъ при Волонскомъ учлн. . . . .   | 2      | 55      |
| „ военно-окружной . . . . .  | 2      | 14      | Станица Игналинская метеорологическая . . . . .   | 2      | 72      |
| „ литовскій инженерный . . . . .   | 2      | 66      | Старая улица . . . . .  | 6      | 53      |
| Советъ по горнопромышлен. дѣламъ въ Сиб. . . . .   | 1      | 18      | Старо-Гродненская улица . . . . .   | 6      | 53      |
| Советъ по дѣламъ театра и др. отрасл. искусства . . . . .                                | 2      | 112     | Старо-Херсонская улица . . . . .  | 6      | 53      |
| Советъ по благоустр. города . . . . .  | 2      | 113     | Старыя вѣжи и вѣзды . . . . .   | 4      | 230     |
| Соединенное присутствіе 1-го уголовн. кассацион. департ. Правит. Сената въ Сиб. . . . .  | 1      | 7       | Старообрядческій Св.-Покровскій храмъ . . . . .   | 2      | 43      |
| Соединенное присутствіе 1-го гражданск. департам. Прав. Сената въ Сиб. . . . .           | 1      | 7       | Старообрядческое духовенство . . . . .  | 2      | 44      |
| Соединенное присутствіе 1-го и кассационнаго департамента Правит. Сената въ Сиб. . . . . | 1      | 9       | Старообрядческая община . . . . .   | 2      | 43      |
| Соединенный банкъ судн. . . . .  | 3      | 6       | Статистическій комитетъ . . . . .   | 2      | 36      |
| Соловьяя улица . . . . .   | 6      | 50      | Статъ-секретариатъ вел. княж. Финляндскаго въ Пет. . . . .  | 1      | 28      |
| Солов. русское «Sokol» польск. гимнаст. о-во . . . . .                                   | 3      | 74      | Стекло . . . . .  | 4      | 230     |
| Солома . . . . .   | 4      | 158     | Стеклозвѣнныя . . . . .   | 4      | 230     |
| Соломенныя издѣлія . . . . .   | 4      | 230     | Стекланная посуда . . . . .   | 4      | 231     |
| Солодовенный заводъ . . . . .  | 5      | 30      | Стекланная улица . . . . .  | 8      | 53      |
| Соломячка первая улица . . . . .   | 6      | 51      | Стекланныя заводы . . . . .   | 5      | 31      |
| Соломячка вторая улица . . . . .   | 6      | 51      | Стефановская улица . . . . .  | 6      | 58      |
| Сотанинская улица . . . . .  | 6      | 51      | Столони . . . . .   | 4      | 219     |
| «Союзъ Нобблннгъ» бнар. о-во . . . . .   | 3      | 48      | Столярныя мастерскыя . . . . .  | 4      | 231     |
| Сообщеніе автомобильное . . . . .  | 9      | 32      | Страховныя общества . . . . .   | 3      | 85      |
| Сообщеніе пароходное . . . . .   | 9      | 32      | Страховныхъ обществъ агентствъ . . . . .  | 3      | 85      |
| Сообщеніе конно-желѣзнодорожн. . . . .   | 11     | 31      | Строительныя конторы . . . . .  | 4      | 232     |
|  |        |         | Строительныя матеріалы . . . . .  | 4      | 232     |
|  |        |         | Строительное отдѣленіе губ. бирскаго правленія . . . . .  | 2      | 23      |
|  |        |         | Стрѣлочныя пособія и приборы . . . . .  | 4      | 232     |

| отдѣль  | страни | отдѣль  | страни |
|---|--------|---|--------|
| Субботняя школа Гурбера . . . . .                         | 2      | Телефонная станция . . . . .  | 2      |
| Сувалкская улица . . . . .                                | 6      | Телефонъ (приватна) . . . . .   | 9      |
| Суворова улица . . . . .                                  | 6      | Техническое жел.-дорожн. училищ. . . . .                              | 2      |
| Суворова нар. б-ль, библиотечка . . . . .                 | 3      | Техническая контора . . . . .   | 4      |
| Суд. мекларам. Премит. Селата въ Петербургѣ . . . . .     | 1      | „Тикко“ о-во евр. будочниковъ . . . . .                               | 3      |
| Суд. слѣдоват. по особо важнымъ дѣламъ . . . . .          | 2      | Типографія . . . . .  | 4      |
| Суд. слѣд. по важнейшимъ дѣл. . . . .                     | 2      | Типографскія принадлежн. . . . .                                      | 4      |
| Судебные слѣд. Вил. окр. суда . . . . .                   | 2      | „Тифересь-Васурицъ“ . . . . .   | 8      |
| Судебные слѣд. Вилен. губ. . . . .                        | 2      | Ткацки мастеровск. . . . .  | 5      |
| Судебные приставы окр. суда . . . . .                     | 2      | Товарищество взаимной помощи офицерскихъ чиновъ . . . . .             | 2      |
| Судебные приставы городского миров. округа . . . . .      | 2      | Товарная улица . . . . .  | 6      |
| Судеб. приставы по г. Вильнѣ и Виленск. губ. . . . .      | 2      | Токарная мастерск. . . . .  | 4      |
| Судебная палата . . . . .                                 | 2      | Торговая улица . . . . .  | 6      |
| Судебная улица . . . . .                                  | 6      | Торговая школа Мацкевича . . . . .                                    | 2      |
| Судебно-мировой округъ . . . . .                          | 2      | Торговая школа . . . . .  | 2      |
| Судь окружной . . . . .                                   | 2      | Торговые при торговой школѣ классы . . . . .                          | 2      |
| Судь военно-окружной . . . . .                            | 2      | Торгово-хозяйственная полиція . . . . .                               | 2      |
| Судь сиротскій . . . . .                                  | 2      | Торгово-пром. обществ. собр. . . . .                                  | 3      |
| Суды мировые по г. Вильнѣ . . . . .                       | 2      | Торфъ . . . . .   | 6      |
| Суды военныя главный . . . . .                            | 1      | „Тойрасъ-Эместъ“ о-во, школа для бѣд. евр. калѣч. . . . .             | 3      |
| Суздальская улица . . . . .                               | 6      | „Тойрасъ-Вероель“, о-во . . . . .                                     | 3      |
| Суконный товаръ . . . . .                                 | 4      | Трактиры . . . . .  | 4      |
| Сухая улица . . . . .                                     | 6      | Транспортная контора . . . . .  | 4      |
| Счетоводн. курор. Вр. Мохоняхъ . . . . .                  | 3      | Траурные магазины . . . . .   | 4      |
| Сыктывкарское отдѣленіе . . . . .                         | 2      | Третья воспитанн. школа . . . . .                                     | 2      |
| Сѣверо-западное о-во индѣяръ за шаромъ, котлами . . . . . | 3      | Третья школа окрестности (олив.) . . . . .                            | 3      |
| Сѣверо-западный горный окр. . . . .                       | 2      | Троицкій монетный . . . . .   | 2      |
| Сѣв. Западн. ж.д. Варшавск. лин. . . . .                  | 3      | Троицкій 107 ой пѣхот. полкѣ . . . . .                                | 2      |
| Сѣвнннннн торговля . . . . .                              | 4      | Троцкая улица . . . . .   | 6      |
| Табачные магазины . . . . .                               | 4      | «Трудовая помощь» при Сикстинск. церк.-прих. обществѣ . . . . .       | 3      |
| Табачная фабрика . . . . .                                | 6      | „Трудовая помощь“ (приватн.) нуждающихся окрестн. г. Вильны . . . . . | 3      |
| „Табачный-Гамозель“ сигаретнаго хоральнаго . . . . .      | 3      | Турецкая губернска. инспекція . . . . .                               | 2      |
| Такса почтовыхъ сборовъ . . . . .                         | 9      | Турецкая улица . . . . .  | 6      |
| Такса листовыхъ визовъ . . . . .                          | 3      | Турецкое главное управление въ Петербургѣ . . . . .                   | 1      |
| „Талмудъ-Тора“, сиротск. домъ и училище . . . . .         | 3      | Турецкий первый переулоч. . . . .                                     | 6      |
| Тамбовская улица . . . . .                                | 6      | Турецкий второй переулоч. . . . .                                     | 6      |
| Тамбовскій округъ . . . . .                               | 2      | Турьин губернска . . . . .  | 2      |
| Тамбовскій домотопъ . . . . .                             | 10     | Турьин пересылная . . . . .   | 2      |
| Танцев. школы . . . . .                                   | 4      | Убѣжище для дѣтей арестант. . . . .                                   | 3      |
| Татарская улица . . . . .                                 | 6      | Угольный классъ департам. Прав. Селата въ Петерб. . . . .             | 1      |
| Тверская улица . . . . .                                  | 6      | Углей продажа . . . . .   | 4      |
| Театръ городской . . . . .                                | 3      | Угольные заводы . . . . .   | 3      |
| Театръ польскій . . . . .                                 | 3      | Угличская улица . . . . .   | 6      |
| Телеграфная кон. центральная . . . . .                    | 3      | Ужеса продажа . . . . .   | 4      |
| Телегр. кон. отд. Антокольск. . . . .                     | 2      | Укусные заводы . . . . .  | 6      |
| Телегр. кон. отд. Волыцкое . . . . .                      | 2      | Удѣловъ главное управление въ Петерб. . . . .                         | 1      |
| Телегр. кон. отд. Зарѣцкое . . . . .                      | 2      | Урана городская . . . . .   | 2      |
| Телегр. кон. отд. Луквинское . . . . .                    | 2      | Управление главное артиллер. въ Петерб. . . . .                       | 1      |
| Телегр. кон. отд. Новгородское . . . . .                  | 2      | Управление главное юстици. въ Петерб. . . . .                         | 1      |
| Телегр. кон. отд. Спасское . . . . .                      | 2      |   |        |
| Телегр. мастерск. при округѣ . . . . .                    | 2      |   |        |
| Телеграфъ (приватна) . . . . .                            | 9      |   |        |

| отдельно  | страниц | отдельно   | страниц |
|---|---------|--|---------|
| Управление Главное военно санитарное в Петерб.      | 1       | Управление Виленского генштаба                       | 2       |
| Управление Главное военно учебный завод в Петерб.   | 1       | Управление политехническое                           | 2       |
| Управление Главное Государств. коннозав. в Петерб.  | 1       | Управление полицейск. 1 уч.                          | 2       |
| Управление Главное землеустр. и земледѣл. в Петерб. | 1       | " " 2 " 2  | 2       |
| Управление Главн. инженерное в Петерб.              | 1       | " " 3 " 2  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | " " 4 " 2  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | " " 5 " 2  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | " " 6 " 2  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | " " 7 " 2  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | " " 8 " 2  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Управление полицейское жандармское ж. д.             | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Управление почт.-телегр. окр.                        | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Управление Полиц. ж. дор.                            | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Управление литовск. епарх. епископ.                  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Управление рим.-кат. епарх. епископ.                 | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Управление Св. Синод. подѣл. пути                    | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Управление уездного новос. начальника                | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уфимскій 108 пѣх. полк.                              | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Учебно-воспитат. комитетъ                            | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Учебная пособа                                       | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Учебный комитетъ в Петерб.                           | 1       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Училище при Виш. Талм.-Торн                          | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Училище 2-х-классное женск. для сиротъ               | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Училищный советъ Виленской дирекции народн. учил.    | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Учительскій институтъ христ.                         | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Учительскій институтъ евр.                           | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездное раскладоч. по Государств. пром. налогу прис. | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездное по воинской повин.                           | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездное по воинской повин.                           | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездное полицейское управл. в стан. пристава.        | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездные члены Виш. окр. суда по Виш. губ.            | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездный предводитель дворян.                         | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездный съездъ                                       | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездный распорядит. комит.                           | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездный комитетъ попочт. о пароход. трезвости        | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Уездный врачъ Вилен. уезда                           | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фабричная инспекция - министр торг. и пром.          | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фабричн. инспект. районъ                             | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фабрика фонарей и кухонь                             | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фабричные магазины                                   | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фальдшера  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фельдшерская школа                                   | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фельдшеровъ, фельдшерницъ и повивальн. бабокъ с-во   | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фильтры  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Формы вешелей  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Формы дѣлов. бумагъ                                  | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фотография   | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фотографическая принадлежн.                          | 2       |
| Управление Главное инженерное в Петерб.             | 1       | Фотографическіе бланки                               | 2       |

# ХХVII

|   | отдель | строк |   | отдель | строк |
|---|--------|-------|---|--------|-------|
| Финляндский рай   | 1      | 287   | Часы . . . . .  | 5      | 34    |
| Французское собрание . . . . .                                | 3      | 81    | Чай . . . . .   | 4      | 240   |
| Фруктовые и конфектные ма-<br>газины . . . . .                | 4      | 237   | Чайные городки, попечительства<br>пароки трезвости . . . . .                  | 1      | 52    |
| Харьковская улья . . . . .                                    | 5      | 57    | Чайная в народном парк<br>"Закреть" . . . . .                                 | 1      | 22    |
| Харьковская улья . . . . .                                    | 6      | 57    | Человеческое общество . . . . .   | 3      | 32    |
| Химико-техническое училище . . . . .                          | 2      | 150   | Чемоданы . . . . .  | 4      | 117   |
| Химическая школа . . . . .                                    | 1      | 238   | Черничные заводы . . . . .  | 5      | 44    |
| Химический завод . . . . .                                    | 3      | 34    | Чернильные фабрики . . . . .  | 5      | 94    |
| Харьков . . . . .   | 1      | 279   | Четвертая воскресная школа . . . . .  | 2      | 10    |
| Хирургические инструменты . . . . .                           | 4      | 233   | Четвертый участок в лесопло-<br>щадки службы тая (Чл.-Зем<br>ж. д.) . . . . . | 2      | 113   |
| Хлебодесница и мукомольная<br>молельня . . . . .              | 2      | 15    | Четвертый контон, батальон . . . . .  | 1      | 35    |
| Хлебное дело . . . . .  | 1      | 249   | Четырехклассная горничная<br>учащница . . . . .                               | 2      | 135   |
| Хлебобулочная . . . . .                                       | 4      | 249   | Члены Валевского Округного<br>Суда уездного . . . . .                         | 2      | 152   |
| Хлебная улица . . . . .                                       | 6      | 78    | Чистая улица . . . . .  | 6      | 58    |
| Хлеб (описание) . . . . .                                     | 8      | 7     | Чугунно-китовый завод . . . . .   | 5      | 34    |
| Хранение багажа . . . . .                                     | 10     | 7     | Чудочная пружа . . . . .  | 4      | 242   |
| Хрусталь . . . . .  | 4      | 240   | Чудочные мастерские . . . . .   | 4      | 243   |
| Художественная Императорск.<br>Академия в Сиб . . . . .       | 1      | 9     | " фабрики . . . . .   | 5      | 34    |
| Художественное общество . . . . .                             | 3      | 81    | Шанс . . . . .  | 4      | 245   |
| Художественное о-во в пам.<br>М. М. Антокольского . . . . .   | 3      | 81    | Шансонеры . . . . .   | 4      | 244   |
| Художествен. магазины . . . . .                               | 4      | 240   | Шахматное собрание . . . . .  | 3      | 34    |
|   |        |       | Шварцовой переулочек . . . . .  | 6      | 58    |
|   |        |       | Шель и атаст . . . . .  | 4      | 245   |
| Парк Радский, улица . . . . .                                 | 6      | 58    | Шерстоткацкие и прядильные<br>заводы . . . . .                                | 5      | 35    |
| Павлы живые . . . . .   | 4      | 242   | Шерстоубойная заведенія . . . . .   | 6      | 35    |
| Павловы искусства, фабрики . . . . .                          | 5      | 54    | Широкий пер. . . . .  | 6      | 39    |
| Павлов переулочек . . . . .                                   | 6      | 58    | Школьная улица . . . . .  | 6      | 59    |
| Павловы . . . . .   | 4      | 248   | Школа для массажистов . . . . .   | 4      | 86    |
| Павловы молотерские . . . . .                                 | 4      | 245   | " " " " городоных . . . . .   | 2      | 150   |
| Павловы изданий фабрики . . . . .                             | 5      | 33    | " " " " садоводства . . . . .   | 4      | 84    |
| Пензенское учреждение . . . . .                               | 2      | 150   | Школы дамские . . . . .   | 4      | 246   |
| Центральная почтов. контора . . . . .                         | 2      | 96    | Школадные фабрики . . . . .   | 5      | 35    |
| " " телегр. контора . . . . .                                 | 2      | 117   | Шоппенковская улица . . . . .   | 6      | 59    |
| Центральный комитет пенстр.<br>цензуры в Сиб. . . . .         | 1      | 22    | Шорно-сидельные мастерские . . . . .  | 4      | 246   |
| Центральный архив . . . . .                                   | 3      | 150   | Штаб, главный в Сиб. . . . .  | 1      | 12    |
| " " секретариат обл.<br>учрежд. Г. О. Ментиялкова . . . . .   | 3      | 82    | " " морской генеральный<br>в Сиб. . . . .                                     | 1      | 14    |
| Церкви . . . . .  | 6      | 66    | " " морской главный в Сиб . . . . .   | 1      | 14    |
| Церкви (описание) . . . . .                                   | 8      | 12    | " " Валевского военного<br>окружа . . . . .                                   | 2      | 151   |
| Церковная пахлава еврейск. кон-<br>прихода . . . . .          | 3      | 52    | " " 3-го армянского мор<br>нуса . . . . .                                     | 2      | 152   |
| Церковная принадлежность . . . . .                            | 4      | 243   | " " зеленых шавернских<br>вобект . . . . .                                    | 2      | 153   |
| Церковные святи . . . . .                                     | 4      | 244   | " " 27 я иль, дивичия . . . . .   | 2      | 153   |
| Циклография . . . . .   | 4      | 244   | " " 43-й иль дивичия . . . . .  | 2      | 153   |
|   |        |       | " " 2-го пограничного ок-<br>рuga . . . . .                                   | 2      | 154   |
| Часовня Остробрамская (опи-<br>сание) . . . . .               | 8      | 17    | Штаб-ле . . . . .   | 4      | 247   |
| Часовых дел мастера . . . . .                                 | 4      | 210   | Штоковые мастерские . . . . .   | 4      | 247   |
| Частный Коммерческий банк . . . . .                           | 3      | 1     | Штучные мастерские . . . . .  | 4      | 217   |
| Частное евр. женск. учил. в<br>общемидеи для женщин . . . . . | 3      | 81    |   |        |       |
| Частное евр. 4-х-класс. уч.<br>Кохаловского . . . . .         | 4      | 145   |   |        |       |
| Частные поваренные . . . . .                                  | 4      | 53    |   |        |       |
| Частные учебные заведения . . . . .                           | 2      | 141   |   |        |       |

|  | главъ | стрн |   | главъ | стрн |
|--|-------|------|---|-------|------|
| Описание работы Государственной бухгалтерии въ Спб . . . . .           | 1     | 16   | Язовскій переулокъ . . . . .                | 6     | 60   |
| Метрическая станція . . . . .  | 2     | 154  | Ярмарка въ Вилевской губ . . . . .          | 4     | 78   |
| Метрическихъ звонковъ контора . . . . .                                | 4     | 148  | Ярославская улица . . . . .                 | 6     | 61   |
| Музыкальные принадлежности . . . . .                                   | 4     | 248  | Ярославскій переулокъ . . . . .             | 6     | 61   |
| Музыкальное общество . . . . .   | 5     | 56   | Ясная улица . . . . .                       | 6     | 62   |
| Музыкально-лечебница д-ра Зубовскаго . . . . .                         | 3     | 40   | Яшневъ для одесскихъ писемъ . . . . .       | 9     | 5    |
| Музыкальные театры . . . . .   | 4     | 248  |   |       |      |
| Музыкально-технические вечера въ Курсе . . . . .                       | 3     | 12   | Въ концѣ книги приложены:                   |       |      |
| Музыкально-техническая заведенія въ Спб. Императорскій въ Спб. . . . . | 4     | 218  | планъ парка,                                |       |      |
| Музыкальный первый переулокъ . . . . .                                 | 6     | 60   | " зала "Филармоніи",                        |       |      |
| Музыкальный второй . . . . .   | 6     | 60   | " городского театра,                        |       |      |
|  |       |      | " лѣтняго театра въ Ботаническомъ саду,     |       |      |
|  |       |      | " концертнаго зала Железнодорожнаго кружка, |       |      |
|  |       |      | " города Вильны.                            |       |      |
|  |       |      | указатель къ плану г. Вильны,               |       |      |
|  |       |      | планъ Вилевской губерши.                    |       |      |



## КОНЦЕРТНЫЙ и СВАДЕБНЫЙ ЗАЛЪ "ПАССАЖЪ"

Княжескій переулокъ, домъ Ш. К. Сельскіа, противъ  
Острого Воротъ.

Заловъ роскошно отдѣланъ, отдается въ наемъ для устройствъ: вечеровъ, баловъ, свадебъ, концертовъ, маскарадовъ и т. д.

За справками и условіями обратитесь къ управлению заломъ  
В. Молчанову. Телефонъ № 1127

## Новороссійскій аптекарскій и косметическій магазинъ Я. ШИМАНСКАГО

ВІЛЬНА, Зѣтриноцъ, Знаменская, 24.

Предлагаетъ въ большомъ выборѣ, разные аптекарскіе, парфюмерные, хозяйственные, электрическіе и фотографическіе товары

Предоставляетъ японскія парфюмеріи и фруктовое мыло марки «Sicilian».

Особенно рекомендуемъ пробные цдонскіе духи по 15 коп. флаконъ.

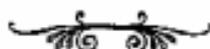
Отдѣль І.

Вышія Государственныя  
учрежденія.



## ОТДѢЛЪ I.

### Вышія Государственныя учрежденія.



#### Государственный Советъ (Маріинскій дворецъ).

Предс. ст.-секр. сен. д. т. с. Мих. Григ. Ахатовъ. Вице-предс. сенат. д. т. с. Ив. Як. Годубертъ.

1-й департаментъ. Предс. ст.-секр. д. т. с. Андр. Ал-др. Сабуровъ 1 й.

2-й департаментъ. Предсѣдат. инж.-ген. Цыкоз. Павл. Петровъ 1 й.

#### Особое Присутствіе Государственного Совета для предварительнаго разсмотрѣнія жалобъ на опредѣленія департаментовъ Прав. Сената.

Канцелярія, Тел. 48055.

Предс. д. т. с. Серг. Сергѣев. Гончаровъ.

#### Особое Присутствіе Государственного Совета по дѣламъ о принудительномъ отчужденіи недвижимыхъ имуществъ и недвижимостямъ ихъ владѣльцевъ.

Предс. инж.-ген. Пет. Фед. Рербергъ.

#### Государственный канцелярія.

Государств. секр.-сенат. т. с. Ал-дръ Ал-др. Макаровъ. Товарищ. т. с. Ник. Фед. Дерюжянский.

#### Архивъ Государственного Совета.

Миллионная 36. Тел. 564.

Управ. архива и. с. Серг. Алексѣев. Панчулидзея. Архивариусъ с. с. Ал-дръ Ал-др. Годзаво-Голомбевскій.

#### Советъ Министровъ.

Маріинскій дворецъ.

Предс. м-ръ в. д. ст.-секр. гофм. Петръ

Ари. Отолкинъ. Чл. ген. ад. ген. отъ кан. бар. Влад. Бор. Фридериксъ, ст. секр. д. т. с. Влад. Ник. Коковцевъ, вице-адмир. Григорьевичъ, ген. отъ кавал. В. А. Сухоминовъ, т. с. С. В. Рухловъ, т. с. Сазоновъ, т. с. И. Г. Щегловатовъ, т. с. С. И. Тимашевъ, ст. секр. гофм. А. В. Кривеншевъ, т. с. П. А. Харитоновъ и д. с. с. Л. А. Кассо.

#### Канцелярія Совета Министровъ.

Телефонъ 302; 44746.

Управл. дѣл. сен. въ зв. камерг. с. с. Никол. Евг. Плева Пожогъ, с. с. И. Н. Лодыженскій.

#### Государственная Дума.

Тавричeskій дворецъ, канцел. тел. 4566.

Предс. гофм. Родзянко. Тов. пр. ил. Влад. Мих. Волконскій и Серг. Шлод. Шидловскій, секр. Ив. Петр. Соколовичъ.

#### Правительствующій Сенатъ.

Сенатская площадь Тел. 297.

1-й департаментъ. Первый департаментъ открытъ ежедневно въ присутств. дѣл. кромѣ субботы, отъ 1 до 4 час. дѣл.

2-й департаментъ: первоприсутств. т. с. Вихт. Иван. Тимофеевскій.

#### Судебный департаментъ.

Телефонъ 45044.

Засѣданія въ департаментѣ происходятъ по понедельникамъ и четвергамъ. Оберъ-прокуроръ принимаетъ являющихся къ нему вѣдѣющихъ, по понедельникамъ и четвергамъ. Прошения принимаются оберъ-секретарями и помощниками ихъ ежедн. кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней.

отъ 1 до 4 час дня, тяжущаяся стороны допускаются къ обзорной ихъ дѣль въ тѣ же дни, отъ 12 до 4 час Первоприсут. сенат. д. т. сов. Ал-дръ Гринъ Вишняковъ, оберъ-прокур. т. с. Мих Ромъ Завадскій, оберъ-секр. д. с. о. Иванъ Ивановичъ Мейдановъ.

#### Департаментъ герольдіи.

Пріемъ прошеній и выдача справокъ производится ежедневно, кромѣ субботы и неурочныхъ дней, отъ 12 до 3 час. дня. Герольдмейстеръ принимаетъ по воззваніямъ, вторникамъ и четвергамъ отъ 1 до 3 ч. дня. Первоприсутств. сенат. д. т. с. Владисл. Ромуальдъ Завадскій.

#### Уголовный кассационный департаментъ.

Департаментъ открытъ ежедневно кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 12 до 4 час. дня, а именно—отъ 12 до 3 час. дня. Первоприсутствующій д. т. с. Владисл. Антоновъ Желеховскій, оберъ-прокуроръ в. об.-сенат. т. с. Петръ Дельб. Кемпе, оберъ-секр. с. с. Ромъ Онуфр. Гольцманъ.

#### Гражданскій кассационный департаментъ.

Телефонъ 4-042.

Пріемъ прошеній и выдача справокъ производится ежедневно, кромѣ субботы, воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 12 до 3<sup>1/2</sup> ч. дня. Первоприсут. д. т. с. Пая Петръ Веселовскій, оберъ-прокур. д. с. с. Янъ Фед. Ганскауъ Оберъ-секрет. о. с. Ив. Ник. Ягги.

#### Общее собраніе кассационнаго департамента.

Первоприсут. д. т. с. Желеховскій. Оберъ-прот. д. с. с. Ник. Мих. Рейнке. Оберъ-секр. в. об. д. с. с. Арс. Дюн. Сактошко-Маченко.

#### Соединенное Присутствіе пераго и уголовного кассационнаго департаментовъ.

Первоприсут. сенат. д. т. с. Владисл. Ант. Желеховскій.

#### Соединенное присутствіе пераго и гражданского кассационнаго деп-товъ для пересмотра судебныхъ рѣшеній губери присутствій.

Первоприсутств. д. т. с. Пая Петръ Веселовскій.

#### Соединенное присутствіе 1-го и кассационнаго деп-товъ.

Канцелярія открыта ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 12 до 4 ч. дня. Первоприсут. сенат. т. с. Ал-дръ Мих. Кузминскій.

#### Особое присутствіе Права. Сен. для сумденія дѣль о Гоуд. преступленіяхъ.

Первоприсут. сенат. т. с. Влад. Ник. Варваринъ.

#### Сенатскія Типографія

Галерная 1. Тел. 781.

Пріемъ ежедневно отъ 10 до 3 ч. дня. Управл. д. с. с. Ал-дръ Ал-дръ Жедриновскій.

#### Привѣтствующій Сводъ.

Сенатская площадь.

Оберъ-прокур. т. с. В. К. Саблеръ. Токъ гофм. сен. т. с. Ал-ѣй Пет. Роговичъ. Нервенста. Антоинъ, митропол. С.-Петербур. и Ладомжскій.

#### Канцелярія Св. Синода.

Сенатская площадь. Тел. 42233.

Канцелярія открыта ежедневно, кромѣ воскр. и праздн. дней, отъ 12 до 5 ч. дня. Управл. канцеляріею принимаетъ ежедн. отъ 2 до 4 ч. дня. Управл. д. с. с. Серг. Петръ Григорьевскій.

#### Канцелярія оберъ-прот. Св. Синода.

Литовскій 34. Тел. 2275.

Канцелярія открыта, кромѣ воскрес. и праздн. дней, отъ 12 до 5 ч. дня. Об-прокуроръ Св. Синода принимаетъ лица, явившихся къ нему по надобности, во вторникамъ отъ 2 до 4 час. дня въ зд. Св. Синода—Директ. д. с. с. Влад. Ив. Улчевскій.

#### Министерство Императорскаго Двора и Удѣловъ.

Фонтанка 20. Тел. 222.

Министръ Императорск. Двора и Удѣловъ, канцлеръ Россійскихъ Императорскихъ и Царскихъ орденовъ, главноначальствующій надъ кабинетомъ Е. И. Вол., командующій Императ. главною квартирою ген.-адъют. ген.-отъ-кав. бар. Влад. Бор. Фредериксъ.

Начальникъ канцеляріи принимаетъ по субботамъ отъ 11 до 1 ч. дня. Начальн.

срты Е. И. В ген. майт Александр Мосоловъ.

### Главное Управление Удѣловъ.

Литейный 30 Телефонъ 1010 и 45628.

Пріемъ просителей по субботамъ съ 10 до 11 часъ утра Нач. свиты Е. И. В. ген.-ад. кн. Вукт. Серг. Кочубей.

### Кабинетъ Его Импер. Величества.

Аничковъ дворецъ, входъ съ Фонтанки, 31—39. Тел. 109 и 11709.

Кабинетъ Е. И. В. открытъ для лицъ, имѣющихъ надобность въ сношеніяхъ съ нимъ, ежедневно, кромѣ табельныхъ и праздничныхъ дней, отъ 11 часъ утра, а пріемъ управляющимъ кабинетомъ постороннихъ лицъ по субботамъ отъ 12 ч. утра. Управл. кн. Е. В. ген.-м. Евг. Ник. Волковъ.

### Надатель Россійскихъ Императорскихъ и Царскихъ орденовъ.

Гагаринская, 6. Телефонъ 1053

Пріемъ ежедневно отъ 11 до 4 ч. дня Капитанъ Россійскихъ Императорскихъ и Царскихъ орд. Министръ Ишт. Двора и Удѣл. ген.-ад. кн. ген.-кам. бар. Влад. Бор. Фредериксъ, оберъ-церемоніймейст. орденнаго оберъ-церемон. Выс. Двора гр. Вас. Ал.-др. Гендриковъ.

### Императорскій эрмитажъ.

Миллионная, 35. Тел. 3759, 42974

Эрмитажъ открытъ ежедневно за исключеніемъ июля и августа, понедѣльниковъ, двенадцатыхъ праздн. дней всенароднаго престола и коронады Государя Императора, рожденія и тезоименитства Его Величества, Государынн Императрицы и Государя Наслѣдника Цесаревича, съ 1 марта по июль—отъ 11 ч. утра до 4 часъ дня, съ 1 октября по 1 марта отъ 11 ч. утра до 3 ч. дня. Каталоги на русскомъ и французск. яз. продаются у швейцара Директ. церем. гр. Дм. Из. Толстой

### Императорская академія художествъ.

Университетская набереж. 17. Тел. 40863.

Президентъ Е. И. В. Кн. Мирин Павловичъ.

### Собственнаго Его Императорскаго Величества Канцелярія.

Нахвостинъ, бывш. Михайловскій дворецъ. Тел. 1 15

Главн. упр. съ секр. кн. Гум. Сов. об.-гофм. Выс. Дв. Ал.-др. Серг. Ташевъ.

### Комитетъ о службѣ чиновъ гражданскаго вѣдомства и о наградахъ.

Пискаревск. 4 Михайловскій дворецъ.

Предсѣд. главноупр. Собств. Е. И. В. кн. кн. Гум. Сов. ст. секр. об.-гофм. Выс. Двора Ал.-др. Серг. Ташевъ.

### Собственная Его Императорскаго Величества канцелярія по учрежд. Императрицы Маріи.

Кавказск. 7. Телефонъ 702.

Канцелярія открыта ежедневно кромѣ дней неурочнаго отсутствия отъ 12 до 3 часова дня Главноуправляющій принимаетъ лицъ, имѣющихъ къ нему надобность, по средамъ отъ 1 до 2 часовъ дня, томарица его и управляющій дѣлами по средамъ въ 12 же часамъ. Главноуправляющій т. с. кн. Дм. Петр. Голлицынь. Управл. дѣлами к с с Влад. Констан. Кисторъ.

### Вѣдомство учрежд. Императрицы Маріи. Опекунскій совѣтъ.

Кавказск. 7

Предсѣд. т. с. кн. Дм. Петр. Голлицынь.

### Канцелярія по управленію вѣдом. учрежд. Импер. Маріи.

Кавказск. 7 Тел. 50264.

Канцелярія открыта ежедневно, кромѣ праздничныхъ и воскресныхъ дней, отъ 12 до 3 ч. дня Директоръ т. с. Оттокаръ Карловичъ Адорьясъ.

### Варточ. фабрика вѣд. учр. Импер. Маріи.

Шпасская-Бурж. с Александр Тел. 1471

Пріемъ лицъ, имѣющихъ надобность въ сношеніяхъ съ учрежденіемъ, производится отъ 10 до 12 ч. дня и съ 2 до 5 часовъ. Для осмотра производствъ фабрика открыта въ будніе дни отъ 2 до 4 ч. кромѣ субботы и предпраздничныхъ дней. Директ. с. с. П. П. Шкода.

Императорское женок. патриотич. о-во,  
состоящее подъ Август. покровит. Ея  
Имп. Вел. Госуд. Имп. Алекс. Федор

Канцел. Казанская, 7. Тел. 46108.

Открыто ежедневно, кромѣ праздни-  
чныхъ дней, отъ 10<sup>1/2</sup> до 1 часа пополудни.  
Предсѣд. общества Ея Импер. Вел. Госуд.  
Императр. Александры Федоровны, Правит.  
дѣль въ зв. ком. жнк. кол. с бар. Клан.  
Клан Ермоловъ.

Канцел. Ея Император. Величества по  
принятю прошеній.

Мариян вт., зд. б. Мариян. дѣ. Тел. 517.

Примъ у главноуправл. по повѣдѣнью,  
вторн., пятниц. и суббот. отъ 2 до 4 ч. дня.  
Справки по дѣламъ канцеларіи выдаются  
ежедневно отъ 12 до 2 ч. дня Главноупр.  
ст.-секр. чл. Гос. Сов. штабм. бар. Ал-дръ  
Андр. Вудбергъ, Товарищъ егерм. Вас.  
Ил. Махонтовъ Управл. дѣл канц. д. с. с.  
Ф-Фрейхальт.

#### Военное Министерство.

Исаакиевская пл., 2. Тел. 788.

Военный министръ ген. отъ-кав. Влад.  
Ал-др. Сухоминовъ Приемъ предств. по  
дѣламъ службъ по четверг. въ 11 ч. утра,  
просителей по субботамъ въ 8 часа дня.

#### Канцеларія военного министерства.

Исаакиевская пл. Тел. 788.

Начальникъ канцеларіи принимаетъ  
лицъ, имѣющихъ къ нему надобность, по  
вторникамъ и пятницамъ отъ 11 до 12-ти  
час. дня, въ квартирѣ своей: Александрей-  
ская площ., зд. воен. министерства. Нач.  
ген. штаба ген.-лейт. Евг. Георг. Гарфъ,  
помощ. ген.-майоръ Ник. Ал-др. Даниловъ,  
секр. и. с. Ал-дръ Иковъ, Любимовъ.

#### Военный Советъ.

Исаакиевская пл. Тел. 788.

Предсѣд. совѣта воен. мин-ра ген.-отъ-  
кав. Влад. Ал-др. Сухоминовъ.

#### Высоч. учрежд. комиссіи по устройству казармъ.

Морская, 56. Тел. 45491.

Примъ въ присутств. днѣ, отъ 10 до  
3 ч. дня. Предсѣд. ген.-кав. бар. Ал-дръ  
Ал-др. Бальдериангъ.

#### Главный крѣпостной комитетъ.

Садовая, 2. Тел. 4731.

Предсѣд. комитета ген. шт. ген.-лт. инф.  
Ал-дръ Пав. Протопоповъ.

#### Особая канцеларія для приема прошеній и разбора просьбъ, подаваемыхъ на имя военнаго министра.

Екатерининский казаль 87. Тел. 4712.

Управляющій ген.-м. Влад. Серг. Ка-  
рачевъ Управляющій стол. д. с. с. Зак.  
Вас. Полжарниковъ Управляющій при-  
нимаетъ по понедельникамъ, четвергамъ  
и субботамъ отъ 1—3 ч. кромѣ пражда.  
Справки выдаются ежедн. кромѣ пражда,  
до 2 ч. пополудни.

#### Александровскій комитетъ о раненыхъ.

Кирочная, 4. Тел. 3830.

Предсѣд. военный министръ. Управл.  
дѣлами комитета г. с. Нн. Федякс. Опои-  
ковичъ-Яцкина.

#### Главный военный судъ.

Мойка, 96. Тел. 46831.

Предсѣдатель ген.-лейт. Илюстровъ.  
Главный военный прокуроръ ген.-лейт.  
бар. Эрнестъ Рудол. Остенъ-Сакенъ.

#### Главный штабъ.

Дворцовая пл., 10. Тел. 4781.

Канцеларія и библиотека штаба откры-  
ты ежедневно, кромѣ воскресныхъ и  
праздничныхъ дней, отъ 10 утра до 3 час.  
дня. Начальникъ штаба принимаетъ лицъ,  
имѣющихъ къ нему надобность, по втор-  
никамъ, четвергамъ и субботамъ въ 10 ч.  
утра. Начальн. пл. штаба плс. по ген.  
шт. ген.-лейт. Ник. Григ. Кохратъевъ.

#### Главное Управление Генеральнаго штаба.

Дворцовая пл., 10. Тел. 20580.

Начальн. ген.-лейт. Евг. Андр. Гери-  
гроссъ. Секретарь и. с. Вас. Гавр. Вуко-  
ловъ-Галовъ.

#### Главное Артиллерійское Управление.

Литейный, 3. Тел. 608 и 8009.

Генералъ-Инженеръ всей аркти-  
торіи ген.-адют. Е. И. Высоч. Вел. Ки.  
Сергій Михайловичъ Шрамъ. канцеларія  
ген.-м. Вас. Ил. Гуденковъ.

**Главное Инженерное Управление.**

Инженерный замокъ, Телеф. 1030.

Пріемъ лицъ, имѣющихъ надобность въ сношеніяхъ съ учрежденіемъ, производится ежедневно отъ 12 до 2 час. дня, должностныхъ лицъ по понедельникамъ и пятницамъ отъ 2 до 3 ч. дня. Нач. главн. инжн. упр. инж.-ген. Шкв. Осм. Алексан. дрона.

**Главное Интендантское Управление.**

Уг. Адмиралтейск. пл. и Вознесенскаго 1. Телеф. 426.

Главный интендантъ принимаетъ просителей и лицъ, имѣющихъ къ нему надобность, ежедневно, по средамъ и субботамъ, отъ 14 до 11 ч. утра въ помѣщеніи управленія, разныя же справки по дѣламъ главнаго интендантскаго управленія выдаются дежурнымъ штабъ-офицерамъ въ присутственные дни, отъ 10 до 4 час. дня, въ приемной комнатѣ управленія. Гл. интенд. 6-и-ва и нач. главн. интенд. упр. ген. шт. ген.-лейт. Дм. Сав. Шуваевъ.

**Главное управленіе военно-учеб. акад.**

Кадетская линія, 3—5. Телеф. 40815.

Управленіе открыто ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 10 утра до 3 ч. дня. Начал. управленія принимаетъ по вторникамъ и пятн., отъ 10 утра до 12 noon. Ген. шт. ген.-лейт. Ал. др. Фед. Заблужитъ, помощ. ген.-лейт. Грмг. Мах. Яковлевъ.

**Главное Военно-Санитарное Управление.**

Караманная, 1. Телеф. 919.

Управленія открыто ежедневно, кромѣ праздничнхъ и воскреснхъ дней, отъ 10 до 3 ч. пополудн. Главный военно-санитарный инспекторъ принимаетъ лицъ, имѣющихъ къ нему надобность, по вторникамъ и пятницамъ въ 11 ч. утра. Главный военно-санитарный инсп. поч. лейбъ-медикъ Дк. Его Велич. д-ръ мед. т. с. Ал.-др. Зк. Владиславъ. Помощн. д-ръ мед. т. с. Из. Из. Мансимоновъ. Правитель канцелярн д-ръ мед. д. с. с. Из. Пот. Цицуринъ.

**Морское Министерство.**

Зд. Главн. Адмиралтейства.

Морской министръ вице-адм. Степ. Арк. Воеводскій. Морской министръ прд-

нимаеть по средамъ у себя на квартирѣ отъ 11—12 ч. пополудн (Здан. сѣ. адмиралтейства тел. 151).

**Канцелярія министерства.**

Зд. Главн. Адмиралтейства. Тел. 1094.

Лица, имѣющыя надобность къ директору канцелярн и юриконсульту министерства, могутъ обращаться въ канцелярн министерства ежедневно, кромѣ праздничныхъ и воскресныхъ дней, отъ 1 до 4 ч. дня. Директоръ (отъ же юриконс.) т. с. Ег. Ес. Стеблянъ-Баженскій. Д-льонр. Влад. Анг. Вокардъ.

**Главный военный морской судъ.**

Зд. Главн. Адмиралтейства.

Засѣданія главнаго суда происходятъ по средамъ. Предсѣд. гол. Андр. Андр. Рабидикъ.

**Морской генеральный штабъ.**

Зд. Главн. Адмиралтейства. Телеф. 45139.

Нач. вице-адм. Андр. Анг. Эбергартъ. Д-льонпроизвод. шпф 1 ранга Петр. Ник. Головининъ.

**Главный морской штабъ.**

Зд. Главн. Адмиралтейства. Телеф. 362.

Штабъ открытъ ежедневно, кромѣ праздничныхъ дней, отъ 10 час. утра до 3 ч. дня, кромѣ пятницы и выдачи справокъ производится по вторн. и пятнн. отъ 10 до 12 ч. дня, кромѣ праздничнхъ и воскреснхъ дней. Нач. а.-адм. Шкв. Маг. Яковлевъ.

**Управленія главнаго медицинскаго инспектора флота.**

Зд. Главнаго Адмиралтейства. Тел. 45199.

Гл. медикъ, инспекторъ принимаетъ лицъ, имѣющихъ къ нему надобность, въ присутств. дни, кромѣ вторника и среды, отъ 12 до 2 час. дня въ управленн. Гл. мед. инсп. флота поч. лейбъ-мед. Дк. Е. В., т. с. Ал.-дръ Ювенал. Зубекъ. Д-льонпроизводит. ст. сов. Петръ Серг. Тамиревъ.

**Министерство финансовъ.**

Дворцовая площадь, 8.

Министръ финансовъ чл. Гос. Сов. ст. совр. сенат. д. т. с. Влад. Иван. Коковцевъ. Пріемъ по субботамъ съ 1 ч. дня. Тов.

т сок Серг. Фед. Веберъ, д. с. с. Ник. Ник. Покровский, Іос. Іос. Нозницкій.

**Общя Канцеларія Маистра.**

Телеф 2207.

Директоръ канцеларіи принимаетъ лнцъ, имѣющихъ къ нему надобность, по понедѣльникамъ, средамъ и субботахъ отъ 2 до 4 час. днй. Директоръ д. с. с. Кат. Дм. Львовъ.

**Особенная Канцеларія въ кредитной частя.**

Дворцовая пл., 8. Тел. 986, 775 и 8514

Директоръ д. с. с. Леон. Фед. Давыдовъ. Влад. Директ. д. с. с. Дм. Ив. Никифоровъ.

**Два-мѣсячъ государствен. казначействъ.**

Мойка, 43. Тел. 261 и 7673.

Директоръ принимаетъ просителю по вторникамъ и субботахъ отъ 11 до 3 ч. днй. Директоръ д. с. с. Арк. Ив. Николаенко.

**С.-Петербургскій монетный дворъ.**

Петербургская хрѣнствъ. Тел. 40640.

Доступъ публики для осмотра монет. наго двора прекращенъ. Начальн. д. с. с. Гери. княз. Ал-дръ Григор. Рѣвель.

**Государств. комиссія погашенія долговъ.**

Демидовъ пер., 10. Тел. 2568.

Управл. т. с. Арк. Ал-др. Шумахеръ. Директ. д. с. с. Пав. Григ. Дебольскій.

**Государственный банкъ.**

Екатерининъ каналъ, 82. Тел. 1345 и 3053.

Центральное управленіе: Управляющій д. с. с. Ал-ѣд Влад. Коншинъ Инт. Антон. Арцимовичъ.

**Управл. по дѣламъ мелкаго кредита.**

Управляющій т. с. Демъ Серг. Биринъ. Помощ. д. с. с. Ал-дръ Ал-др. Беретта.

**Управленіе госуд. сберегат. кассавъ.**

Фонтанка 76—78. Тел. 2628 и 40602.

Управляющій принимаетъ по четверг отъ 2 до 3 ч. днй. Управл. ст. с. Евгений Ник. Фому. Толар. к. с. Конст. Ив. Вилдскій.

**Госуд. Двор Земельный Банкъ.**

Адмиралтейская набер. 14. Тел. 567

Банкъ открытъ по всѣмъ присутственнымъ днмъ отъ 11 до 4 ч. днй. Управл. банкомъ принимаетъ лнцъ, имѣющихъ къ нему надобность, по понедѣльникамъ и четвергамъ отъ 1 до 2 час. днй. Управл. Гос. Дворна Земельн. Банкомъ и Крест. Поземельн. банк д. с. с. Степ. Степан. Хрилуновъ.

**Крестыиной Поземельный Банкъ.**

Адмиралтейская наб. 14. Тел. 8178.

Банкъ открытъ по всѣмъ присутственнымъ днмъ отъ 11 до 4 ч. днй. Управл. банкомъ принимаетъ по понедѣльн и четвергамъ отъ 1 до 2 ч. днй. Управл. д. с. с. Степанъ Степ. Хрилуновъ.

**Экспедиція азготен. Госуд. бумагъ.**

Фонтанка 144. Тел. 1796.

Канцеларія экспедиціи открыта въ присутственные днй съ 10 ч. утра до 4 час. днй; отпускъ бумагъ изъ кладовой производится въ тѣ же днй, съ 9 час. утра до 4 час. днй. Управл. гл. сов. и-ри фин. т. с. Никол. Ив. Ганцларовъ. Толар. д. с. Ал-ѣд Густ. фоль Времзень.

**Департаментъ окладныхъ сборовъ.**

Галерная, Никол. двор. Тел. 718 и 8168

Директоръ принимаетъ по понедѣльн, отъ 1 $\frac{1}{2}$  до 2 $\frac{1}{2}$  ч. днй и пятницамъ отъ 12 $\frac{1}{2}$  до 1 $\frac{1}{2}$  ч. днй. Начальн. отдѣла отъ 12 $\frac{1}{2}$  до 1 $\frac{1}{2}$  ч. днй. Директ. д. с. с. Ал-дръ Ал-др. Вишняковъ. Влад. Директ. д. с. с. Соколомъ Исаевичъ Тургуласовъ. Іос. Іос. Палочекъ. Григ. Митроф. Куралъ. Приемл. канц. с. с. Влад. Яковъ Загорскій.

**Главное управленіе неоклада. сборовъ и казенной продажи пятав.**

В. О. Тучкова набер., 2, домъ м-ри фин. Тел. 40628 и 40984.

Начальн. главн. управл. соват. т. с. Іос. Іос. Навашкій. Помощ. д. с. с. Ал-дръ Ил. Ленинскъ. Канцеларія. Тел. 412—24 Управл. въ за. камерг. д. с. с. Ник Ник Шельмангъ.

**Департаментъ таможен. сборовъ.**

В. О. Баржаева пл. Тел. 40626.

Директоръ т. с. Серг. Дмитр. Гандъ,

Вице-директ. д. с. с. Андр. Егор. Мартыновъ. С. с. Серг. Ал-дровъ Гринвальдъ. Прямитель канц. с. с. Вл. Анат. Нератовъ.

### Департаментъ желѣзнодорожна. дѣль.

Копытская 6. 19. Тел. 976 и 45017.

Директоръ д. с. с. Ник. Егор. Пашинтовъ. Вице-директ. д. с. с. Кяз. Ал-др. Тышинскій. С. с. Ник. Юд. Старынкевичъ. Секрет. исп. об. въ зв. вѣд.-никъ к. с. кн. Влад. Ал-др. Друцкой Соколинскій.

### Министерство торговли и промышленности.

Митинская набере. 7. Тел. 43037.

Министръ т. с. С. И. Тихачевъ. Товарищъ д. с. с. Дв. Петровъ Комоваловъ.

### Отдѣлъ торговли.

Дворцовая, 8. Тел. 9232.

Управляющій д. с. с. Валер. Дав. Сибилевъ. Помощн. к. с. Серг. Вас. Бородинскій. Секрет. к. с. Дв. Степ. Николь.

### Канцелярія министра.

Телефонъ 43037.

Управл. д. с. с. Вас. Влад. Приказовъ.

### Отдѣлъ промышленности.

Дворцовая, 8. Тел. 336.

Управл. д. с. с. Влад. Пет. Литвиновъ-Фалинскій. Помощн. Мих. Осип. Батюговъ. Секрет. с. с. Мих. Гугов. Домментъ.

### Главное управление земледѣльч. и горнозаводч. дѣльч. производствъ.

Дворцовая 8.

Предсѣдѣл. министръ торговли и орош. Отдѣлъ учебный: Управл. т. с. Ал. Ев. Лягорио Гл. инспект. по учебн. частн д. с. с. Афан. Гагр. Маламизъ. Совѣтъ торговли и мануфактуръ. Предс. товарищъ министра.

### Главная палата мѣръ и вѣсовъ.

Забалканскій, 19. Тел. 1656.

Для осмотра главной палаты мѣръ и вѣсовъ назначается нераба суббота каждаго мѣсяца отъ 1 сентября до 10 мая съ 11 до 3 часъ дня. Осмотры производятся каждый разъ съ разрѣшеніемъ управленческаго или одного изъ инспекторовъ палаты въ сопровожденіи лица, для сего

назначеннаго Управл. т. с. Ник. Григ. Егоровъ. Помощн. с. с. Овкс. Петр. Западскій. Секрет. в. д. к. с. Рас. Андр. Патрухинъ.

### Отдѣлъ торговыхъ портовъ.

Митинская наб., 7. Тел. 1917.

Начальникъ въ звѣн. инженеръ д. с. с. Серг. Петр. Веселого.

### Совѣтъ по горнопромышлен. дѣльч.

Предс. министръ тор. и промышлен. т. с. Серг. Иван. Тихачевъ.

### Горный департаментъ.

Университетская набере. № 1. Тел. 793.

Пріемъ у директора по помещеніямъ, средямъ и орудіямъ съ 4 ч. дня. Директ. горн. инж. д. с. с. Ян. Ив. Хованскій. Инже. дир. гор. инж. д. с. с. Юрій Дм. Азаничевъ.

### Главное управление землеустройства и земледѣлія.

Маринская площадь, 1 и 2

Главноуправляющій: гофм. чл. Гос. Сов. с. с. Ал-дръ Влад. Кривошеинъ. Пріемъ по средямъ отъ 12 до 2 ч. дня. Тов. т. с. с. совѣт. Бор. Евг. Владиміровъ, д. с. с. Ал-дръ Дм. Поклюковъ. Управл. канц. д. с. с. Пет. Пав. Зубовскій. Комитетъ по землеустроител. дѣламъ. Предсѣдѣл. главноуправл. чл. гоф. д. с. с. Ал-дръ Васил. Врикошеинъ.

### Департаментъ земледѣлія.

Тел. 3596

Пріемъ у директора ежедневно отъ 11 до 12<sup>1/2</sup>, часъ утра. Директоръ д. с. с. гр. Пав. Ник. Игнатьевъ. Вице-директ. с. с. Пав. Мих. Соколовъ. Ст. директоръ с. с. Ник. Ивн. Гассовскій.

### Лѣсной Департаментъ.

Тел. 2611.

Директоръ д. с. с. Ал. Феликсовъ. Вулкнскій-Щоттухъ. Вице-директ. т. с. Мих. Мих. Лобковский, д. с. с. Серг. Петр. Троицкій.

### Переселенческое управление.

Марская, 42. Телеф. 2321.

Нач. д. с. с. Григ. Нач. Глинка. Пом.

въ званіи камеръ-юнк. Изъ Изъ Тхор-  
левскій.

### Министерство Внутреннихъ Дѣлъ.

Фонтанка 10 и 37

Министръ предъ собою, кромѣ чл. Гос.  
Сов., шефъ жандармовъ, ст.-секр. Е. Н.  
В. Гофм. Бет. Арх. Столыпинъ, Товарищи  
его: сенат. т. с. Серг. Еф. Крижановскій,  
г.-м. Курловъ, т. с. Ал-дръ Изъ Лыкошинъ.

### Канцелярія министра.

Морская, 61. Тел. 1220 и 634.

Пріемъ въ канцеляріи ежедневно, отъ  
3 до 5 ч. дня, кромѣ праздн. и субботн.  
дней. Директоръ въ зв. камерг. д. с. с.  
Гос. Гр. Князь.

### Департаментъ общихъ дѣлъ.

Александринская пл. Тел. 1120.

Въ департаментѣ пріемъ частныхъ  
заявл. происходитъ ежедн., кромѣ праздн.  
дней, отъ 1 ч. дня. Директоръ д. с. с. въ  
зв. камерг. Ал-ей Дм. Арбузовъ. Вице-  
директ. д. с. с. Евг. Гаур. Шинкевичъ.  
Вице-директоръ въ зв. камерг. Конст.  
Конст. фонъ-Веймаръ.

### Главное управленіе по дѣламъ отбѣгающаго качества.

Фонтанка, 57. Тел. 1131 и 5300.

Главное управленіе открыто въ при-  
сутственные дни отъ 12 до 5 ч. д. На-  
чальникъ д. с. с. Серг. Ник. Гербель.  
Помощ. с. с. Ник. Ник. Ашиферовъ.  
Дилопр. д. с. с. Алекс. Алекс. Шеняковскій.

### Земельн. отдѣлъ.

Фонтанка, 57. Тел. 1777.

Ежедневно отъ 1 до 6 ч. дня.  
Управляющ. отдѣ. д. с. с. Ян. Ян. Ля-  
виновъ. Принимаютъ по средству отъ 2 до  
4 ч. дня.

### Управленіе по дѣламъ о воинской по- винности.

Фонтанка, у Чернышова востѣ, зв. М. зв.  
В. Д. Тел. 2414.

Нач. т. с. Степ. Андр. Куколя-Ясно-  
польскій. Принимаютъ ежедн. отъ 1 часа до 5  
час. дня. Помощ. д. с. с. Серг. Вас. Кор-  
някы-Круковскій. Дилопр. производ. с. с. Влад.  
Ал-ей. Назаръ.

### Управленіе главнаго врачебнаго инспек- тора.

Театральная, 3. Тел. 349.

Главный врачебный инспекторъ при-  
нимаетъ личн., вмѣшавшихъ къ нему на-  
добность, въ присутственные дни, кромѣ  
отрадныхъ и платныхъ, отъ 3 до 4 ч. дня.  
Главы. врачебн. ясны. д-ръ мед. т. с.  
Леонид. Ник. Махновскій. Помощ. д-ръ  
мед. д. с. с. Павелъ Ник. Будатовъ, с. с.  
Ник. Ян. Шмидтъ. Дилопр. производ. д-ръ мед.  
д. с. с. Ник. Полионовъ Юрьевъ.

### Медицинскій совѣтъ.

Александринская пл. Тел. 46, 376.

Канцелярія открыта ежедневно, кромѣ  
воскресн. и праздн. дней, отъ 1 час. до  
4 ч. дня. Предсѣдатель т. с. Георг. Ерм.  
Рейхъ. Учен. секрет. акад. т. с. Ник. Пет.  
Названскій. Завѣд. дилопр. производ. д-ръ мед.  
д. с. с. Серг. Ник. Ипполитовъ.

### Ветеринарный институтъ.

Театральная, 1.

Комитетъ открытъ ежедневно, кромѣ  
воскресн. и праздн. дней, отъ 1 до 4 1/2 ч.  
дня. Предсѣд. д. с. с. магист. ветеринарн.  
наукъ Арх. Алекс. Ранскій.

### Ветеринарное Управленіе.

Театральная, 3. Тел. 2626.

Управленіе открыто ежедневно, кромѣ  
воскресн. и праздн. дней, отъ 12 до 5  
ч. дня. Нач. ветер. упр. д-ръ в. д. с. с. Ва-  
ленс. Феодос. Назгорскій. Помощ. магистр.  
ветер. наукъ д. с. с. Юс. Адам. Качин-  
скій. Дилопр. д. с. с. Дм. Вас. Бѣланцовъ.

### Департаментъ духовныхъ дѣлъ и ино- странныхъ консульствъ.

Екатерингофскій, 49. Тел. 1631.

Директоръ д. с. с. Алекс. Ник. Ха-  
рузинъ. Вице-директоръ д. с. с. Ник. Изъ  
Навловъ. Секрет. д. с. с. Ал-др. Ник. Пе-  
фельдъ. Завѣдующій дилопр. производ. по  
протестахъ. дѣламъ д. с. с. Ал-дръ Степ.  
Махметовъ. Завѣдующ. дилопр. производ. по  
законодательн. вопросамъ с. с. Алекс. Вас.  
Петровъ.

### Римско-католическая духовная коллегія.

Фонтанка, 118. Тел. 1625.

Засѣданія присутств. коллегіи быва-

ють въ особо назначенные дни съ 11 ч для Прощенія, подаваемых лично, припаваютъ въ канцелярію коллегія ежедневно отъ 10 до 2 ч. дня, въ то же время выдаются справки Предела, Могил. Архіеп. митропол. послѣ р-к. церкви въ ивнеріи Викентія Ключинскій. Прокур. д. с. с. Леон. Франц. фонъ-деръ-Флаасъ. Секрет. с. с. Лейб Ант. Лесковичъ.

#### Могилевскія римско-католическая духовная консисторія.

Фонтанка, 118. Телеф. 48031.

Пріемъ въ присутствіи ежедневно съ 11 до 2 ч. дня, кромѣ праздн., воскресн. и субботы. Дней. Въ канцеляр. пріемъ ежедневно съ 10-та до 3 час. дня, кромѣ суббот., воскрес. и праздн. дней. Официаль-епископъ Стефанъ Донисевичъ.

#### Евнг.-литур. генеральная консисторія.

Ц. О. 3 ливія, 10. Тел. 40800.

Для справокъ или личн. объясненій по дѣламъ принадлежатъ въ консисторіи части лишь допускается ежедневно съ 9 ч утра до 12 дня Презид. д. т. с. сем. Эм. Вас. Шольцъ. Вице-презид. епископъ пасторъ ц. св. Анны Коирадъ Фрейфельдтъ. Секр. к. с. Эм. Ад-дръ Фермантъ.

#### Архиеп.-григоріанское духовн. правленіе.

Невскій, 42.

Открыто для лицъ, имѣющихъ надобность, по понед. отъ 11 до 12 час утра. Членг. протоіер. Григ. Григ. Таръ-Григоріанецъ, свящ. М. М. Газарягъ.

#### Департаментъ полиціи.

Фонтанка, 16. Телеф. 93.

Директоръ департамента припаваетъ лица, имѣющихъ къ нему надобность, по средамъ отъ 1 до 5 ч. дня. Справки выдаются по четвергамъ отъ 2 до 4 часовъ дня. Директоръ т. с. Ник. Петр. Зуевъ. Вице-директ. д. с. с. Мих. Нл. Зубовскій и с. с. С. П. Вяземскій. Делегирован. т. с. Пет. Карл. Лерхе.

#### Генералн управленіе по дѣламъ печати.

Театральная, 1. Телеф. 1886.

Начальн. главн. управ. по дѣламъ печати припаваетъ просителей лично, кромѣ дней неприсутствія, ежедневно до 6 ч. вечера въ помѣщ. главн. управ. Справки

выдаются ежедневно, кромѣ дней неприсутствія, отъ 1 до 4 ч. дня. Начальникъ гофм. д. с. с. Ал-йи Валер Вельгаруъ. Провикторъ дѣлъ Ал-йи Ал. Фед. Садовскій.

#### Центральный комитетъ иностранной цензуры.

Театральная, 3.

Ежедневно отъ 11 до 4 ч. дня. Пределъ камерг. д. с. с. гр. Ал-дръ Цик Муравьевъ. Секр. т. с. Влад. Филин. Сизяткинъ.

#### Главное управленіе почтъ и телеграфовъ.

Почтамтская, 7. Тел. 1193, 45072, 48874, 51424 и 48105.

Центральное управленіе почтовыми, телеграфными и телефонными сообщеніями. Начальникъ управл. припаваетъ представляющихся по дѣламъ службы и чиновъ вѣдомствъ, а также лицъ, являющихся надоби. къ личн. съ ними объясн. ежедневно, отъ 2 до 3½ час. дня, кромѣ праздничныхъ дней. Начальникъ т. с. Мих. Петр. Селастыевскій. Помощн. инж. электротехн. орд. проф. д. с. с. Пет. Сок. Осалдѣй. Помощн. въ замѣнн камерг. с. с. Серг. Констан. Хитрово.

#### Управленіе С. П. Б. градоначальства и столичной полиціи.

Гороховая, 2. Телеф. 25, 28, 28, 96, 100, 45459.

Градоначальникъ ген.-иніоръ Дел. Вас. Драчевскій, приняи. ежедн. отъ 11 до 1 час. дня. Помощн. ген.-м. Оск. Игн. Вендорфъ, д. с. с. Влад. Влад. Лысогорскій. Секрет. Влад. Ник. Евренковъ.

#### Министерство иностранныхъ дѣлъ.

Дворянская площ. 6. Телеф. 1350.

Министръ камергеръ д. с. с. Серг. Дм. Сазоновъ, толір. камергеръ Анат. Анат. Нератовъ.

#### Канцелярія министерства.

Телефонъ 1850.

Присутствіе ежедневно, отъ 12 до 5 ч. дня. Директоръ переком. д. с. с. Ал-дръ Ал-др. Савинскій.

#### 1-й департаментъ.

Дворцовая площ., 6. Тел. 43230.

Директоръ - викаріис.

**II-й департаментъ.**

Дворцовая площ., 6. Тел. 9072.

Департаментъ открытъ въ присутствіи, отъ 12 до 5 час. дня. Директоръ Департамента приним. въ тѣ же дни, отъ 2 до 4 час. дня. Директоръ д. с. с. Альф. Карл. Вентковскій.

**Министерство Народн. Просв.**

Фонтанка у Чернышева моста.

Министръ д. с. с. Левъ Арвиг. Кассо.

**Департаментъ Народн. Просв.**

Чернышева вл. Тел. 43312.

Дѣла, касающіеся всѣхъ учебныхъ заведеній М-ва Нар. Пр., кромѣ промышленныхъ Департаментъ открытъ въ присутственные дни отъ 12 до 5 час. дня. Директ. д. с. с. Серг. Ив. Анциферовъ. Вице-директ. д. с. с. Анаг. Ван. Валленъ. Дѣлопр. с. с. Гр. Витал. Хлопанъ.

**Департаментъ общихъ дѣлъ.**

Фонтанка, у Чернышева моста. Тел. 450.

Департаментъ открытъ въ присутствіи отъ 12 до 5 ч. Директоръ с. с. Ник. Влад. Вестманъ. Вице-директ. Ар. Палл. Даггъ. Дѣлопр. д. с. с. Ник. Львов. Гусовскій.

**Ученый комитетъ.**

Отдѣлъ: основной и по началу образования. Офицерская, 30. Тел. 30485.

Предсѣдатель учен. комит. принимается по четвергамъ отъ 1 до 2 ч. дня. Справки видѣются ежедневно, кромѣ воскресн. и празднича, дней, отъ 1 до 2 ч. дня.

**Общій отдѣлъ.**

Предсѣдатель акад. т. с. Ник. Яковл. Соинъ. Дѣлопр. Серг. Ал-др. Эмосто-Бордовскій.

**По академич. образованию:**

Предсѣдатель акад. т. с. Ник. Яковл. Соинъ. Дѣлопр. т. с. А-лдръ А-лдр. Анциферъ.

Отдѣлъ Учен. Комитета на теор. и профессиональному образованию.

Половская, 3. Тел. 444-79.

Предсѣдатель т. с. Вл. Тим. Шевельковъ. Дѣлопр. т. с. Абр. Моис. Гонжана.

Канцелярія Платителя Сиб. Учебнаго Округа. Загородный, 49, мал. здан. Технологическаго института, Тел. 29-86.

Канцелярія открыта въ присутствіи отъ 2 до 4 час. дня.

Почетный Округа принимаетъ посетителей въ канцелярія — по вторникамъ отъ 3 до 5 час., а начальнаго учебнаго заведенія по четвергамъ отъ 2 до 4 час. на квартирѣ. Почетный поч. оф. въ эк. камер. д. с. с. графъ Ал-дръ Алек. Мушкетъ-Пушкинъ.

**Министерство юстиціи.**

Екатерининская, 1. Тел. 1260.

Министръ т. с. Нл. Гр. Шегловитовъ. Товарищи: т. с. сенат. Алек. Грег. Гасманъ и т. с. А. В. Вереминъ. Управ. женовой частью т. с. Ник. Дм. Чалдыкъ. Министръ принимаетъ по четвергамъ отъ 11 до 1 час. дня.

**Первый департаментъ.**

Екатерининская, 1.

Ежедневно отъ 1 до 5 час. дня, кромѣ воскресн. и табельн. дней. Директ. д. с. с. Пам. Ник. Милотичъ. Вице-директ. д. с. с. Серг. Евг. Кожуховъ, д. с. с. Петр. Иван. Храбро-Наследскій.

**Второй департаментъ.**

Екатерининская, 1.

Директоръ принимаетъ ежедневно отъ 3 ч. Директоръ т. с. Ник. Ник. Демчарскій. Вице-директ. т. с. Як. Варк. Гальбертъ.

**Управление женовой частью.**

Французская наб., 8. Тел. 1467.

Управление открыто, кромѣ воскресн. и праздни. дней, отъ 11<sup>30</sup> до 5<sup>30</sup> ч. дня. Управление принимаетъ по понедельникамъ, средамъ и пятницамъ отъ 2 до 4 ч. дня. Помощ. упр. въ тѣ же дни и часы и приемт. канцеля. ежедневно отъ 1 до 2 ч. д. Управление на правахъ товарища министра т. с. Ник. Дм. Чалдыкъ, помощ. инк. т. с. Серг. Дм. Гудинъ. Приемт. канц. т. с. Бор. Ник. Халскій.

**Главное гражданское управление.**

Уг. Греческаго и 7 в. Рождествен. 23-2. Тел. 1335; 9798 и 9800.

Принятъ лицъ, имѣющихъ надобность къ началнику гл. торг. управл. по понед. и четверг. отъ 2 до 3 ч. дня. Начальникъ гл. торг. управл. д. с. с. Ст. Ст. Хрустовъ.

### Министерство Путей Сообщенія.

Фонтанка, 117.

Министръ принимаетъ просителей по субботамъ и числамъ министерства ежедн. Министръ членъ Государств. Совѣта т. с. С. В. Рухловъ. Товарищи: ниж. п. с. т. с. Петръ Ник. Духотрашко и т. с. Н. Л. Шукшя. Секр. Ник. Ник. Григорьевъ.

### Министерскій Совѣтъ.

Фонтанка, 117. Тел. 2748.

Справки выдаются въ присутств. дни отъ 2 до 3 ч. дня. Предсѣдат. т. с. ниж. п. с. Ис. Авт. Турцевичъ.

### Канцеларія министра.

Фонтанка, 117. Тел. 1139.

Присутствіе открыто отъ 11 до 5 ч. д. Директоръ принимаетъ ежедневно въ присутственное время Директ. с. с. Туганъ-Брановскій. Вице-директ. д. с. с. Мих. Георг. фонъ Вюллингъ. Управл. отд. по отужденію науществъ д. с. с. Георг. Ив. Гильбертъ. Директоръ с. с. Мих. Вас. Луначарскій.

### Управленіе внутреннихъ водныхъ путей и шосейныхъ дорогъ.

Итальянская, 15. Тел. 1154 и 13061.

Начальникъ въ зам. камерг. с. с. кн. Бева. Ник. Шаховскій.

### Управленіе по сооруженію жел. дорогъ.

Фонтанка, 117. Тел. 232.

Начальникъ принимаетъ должности, и частіицы лицъ по пятницамъ отъ 12 до 1 ч. дня. Начальникъ ниж. п. с. д. с. с. Ваг. Дм. Вурпелъ. Помощн.: ниж. п. с. д. с. с. Ефр. Сер. Серебренниціи. Секрет. при началн. управл. потомства, почет. гражд. Ив. Говоръ Ивановскій.

### Управленіе Новоивановской ж. д.

Знаменская пл. Николаевскій вокзалъ.

Приміане дни и часы у Начальника дороги: среда и суббота отъ 10<sup>1/2</sup> до 1<sup>1/2</sup>. Начальн. дороги д. ст. с. ниж. Ип. Ковст. Ивановскій.

### Управленіе Све.-Западн. ж. д.

Общій каналъ, 113. Варшава. вокзалъ. Тел. 44-777.

Начальникъ дороги принимаетъ лицъ по субботамъ отъ 12 до 1 час. дня въ управл. дороги. Нач. дор. ниж. п. с. д. с. с. въ зам. камерг. Фед. Мих. Валунтъ.

### Бюро прут. поѣзд. Финлен. ж. д.

Финляндскій вокзалъ.

Открыто ежедневно отъ 9 до 3 ч. дня, по воскресн. и празднич. днямъ отъ 9 до 12 часовъ дня. Замѣд. Карл. Карл. Сундманъ.

### Международное общество спальныхъ вагоновъ.

Главное представительство. Невскій, 23. Тел. 1635. Сиб. агентство тел. 1008.

Директоръ и начальникъ эксплоатациі принимаютъ отъ 11—12 ежедневно и отъ 3 до 5—по вторникамъ и четвергамъ. Сиб. агентство открыто по буднямъ отъ 9<sup>1/2</sup> ч. до 3 ч. веч. и отъ 10 до 12 ч. дня по воскресн. и празднич. днямъ. Директоръ Ал-дръ Ник. Рыжковъ. Нач. эксплоатациі, ниж. Степ. Федор. Ошанинкоу.

### Ген. управленіе Госуд. коннозаводства.

Надеждинская, 15. Тел. 2439.

Управляющій с.-лейт. Ал-дръ Ив. Здановичъ. Управл. госуд. коннозав. принимаетъ въ присутств. дни по средамъ отъ 1 до 3 ч. дня.

### Канцеларія главнаго управленія.

Надеждинская, 15. Тел. 2439.

Канцеларія главн. управл. открыта въ присутств. дни отъ 11 ч. утра до 4 ч. д. Директоръ принимаетъ въ присутств. дни отъ 12 до 3 час. дня. Директоръ с. с. Влад. Вас. Перекрестовъ.

### Государственный контроль.

Мойка, 76.

Учрежденія контроля открыты въ присутственное дни съ 11 ч. утра. Государств. контролеръ т. с. сенат. Петръ Ал-дръ Харитонскій. Товарищи т. с. Ал-дръ Ив. Николаевъ.

**Канцелярія Государственнаго контроля.**

Мойка, 76. Т. 46006.

Директ. канцеляріи принимаетъ ежедн. отъ 12 до 4 час. дн. Директоръ д. с. с. Вас. Ник. Лароновъ. Дѣлопримоч. с. с. Альф. Людв. Левенталя.

**Департаментъ военной и морской отчетности.**

Максимиліановскій пер., 5 Тел. 41925.

Присутствіе въ департаментѣ открыто во все дн., крохъ воскрес. и праздни., съ 11 до 4½ ч. дн. Главн. контр. д. с. с. Мих. Ив. Сажинтровъ. Помощн. д. с. с. Генр. Станисл. Яновскій. Секретарь Дж. Ник. Бережковъ.

**Департаментъ гражданской отчетности.**

Мойка, 70. Тел 503.

Генералъ-контр. прием. по четврг. отъ 1 до 2 ч. дн. Генер.-контр. д. с. с. Ал-дръ Вл. Маликовъ. Помощн.: д. с. с. Ник. Алекс. Калининъ. Секрет. н. с. Вас. Вас. Вишнявскій.

**Департаментъ жел.-дор. отчетности.**

Мойка, 78. Тел 501.

Генералъ-контр. принимаетъ по четврг. отъ 1 до 2-хъ часовъ дн. Ген.-контр. дѣлств. ст. сов. Ал-др Сем. Московскій. Помощникъ д. с. с. Ник. Вас. Архангельскій. Секрет. н. с. Ив. Ежен. Цвѣтковъ.

**Департаментъ кредитной отчетности.**

Мойка, 76. Тел. 825.

Генералъ-контр. д. с. с. Иванъ Матв. Ачкасовъ. Помощн. в. д. к. а. Тос. Отт. Рейманъ. Секрет. с. с. Сем. Сем. Шаарсалона.

**Статсъ-секретаріатъ им. княж. Финлянд. и Финляндская Е. И. В. Канцелярія.**

Екатерингофскій, 39. Тел. 1323.

Статсъ-секретаріатъ открытъ во все присутств. дн. отъ 1 до 4 ч. д. Министръ ст.-секр. ген.-лейт. Авг. Фед. Лангофъ принимаетъ по вторникамъ и пятницамъ отъ 10 до 12 ч. дн., телеф. 244 въ домѣ секр. Екатерингофскій 39 Тел.—въ должности шталмейстера Пав. Севаст. фонъ-Эттеръ. Управляющ. канцел. Ал-дръ Юл. фонъ-Мэнкицъ.



Отдѣль II.

Казенныя учрежденія и личный  
ихъ составъ.



## ОТДѢЛЪ II.

### Казенныя учреждения и личный ихъ составъ.



#### Адресный столъ.

2-я Юрьевскій пер., № 4. Тел. 447.

Справки 8 коп., открыты въ будни данъ отъ 9 ч. утра до 9 ч. вечера, въ праздн. и побѣды данъ съ 11 ч. утра до 3 ч., для закрыты для публики: 1 января (Новый годъ), 6 января (Богоявленіе Господне), первое для дни Св. Пасхи, первый день Св. Троицы и два дня праздн. Рождества Христова—25 и 26 Декабря. Начальникъ — г. с. Григ. Изъ Ливенской, помощникъ его—дьячокъ и о. писарь: Андр. Андр. Гавриловичъ Гавриловъ, писцы подмазочникъ: Іос. Изъ Алексеевичъ, Стахан. Григ. Гавриловичъ, Лидія Леонид. Штейнгаузъ, Нина Леонид. Штейнгаузъ, Елена Вас. Замосковская, Евгения Мило. Никитина, Ольга Коноп. Кузнецовская.

#### Акцизное управленіе губернское.

Композ. д. Струмако. Тел. 169.

См. губернское акцизное управленіе.

#### Акцизное управленіе 1-го Валенскаго округа.

См. 1-я округъ Валенскаго акцизнаго управленія.

#### Св. Адресное Валенское попечительств. о призрѣніи недостаточныхъ учащихся въ мужск. духовн. училищѣ.

Бахита ул., д. № 11.

Покровитель — Высочайшеприсяжанный и Валенскій, Архидіаконъ Литовскій и Валенскій, предсѣдатель совѣта—ректоръ Литовской Духовной Семинаріи Архимандритъ Іоаннъ, тов. предс.—С. А. Горюхо, членъ сов. отъ духов. протоіерей М. Големельникъ, казначей Г. П. Ворухинъ, дьячокъ: Н. И. Смольскій

#### Арестное помѣщеніе.

1-я Соловьянка, докъ № 90 Тел. 813.

Приближенные съѣзжныя прилази въ бѣды для арестованныхъ приближаются

ежедневно отъ 10 ч. утра до 3 ч. данъ. Служанія съ родственниками два раза въ недѣлю: для христіанъ по средамъ и воскрес., для иудеевъ по средамъ и субботамъ, въ промежутки времени отъ 10 час. до 3 час. данъ. Попечит. помѣщ. доброты миров. судья г. Владимъ Серг. Алѣкс. Колмаковъ Смотритель в. р. Алѣкс. Вас. Симоновъ

#### 3-й армейскій корпусъ.

Херсонская ул. № 6, на 4. Тел. № 287.

Командиръ корпуса ген.-лейтен. Пав. Бар. фонъ-Репшицамафа.

#### Артиллерійское оружіе управленія.

См. окружное артиллерійское управленіе.

#### 27-я артиллерійская бригада.

Парадонскій пер., Хуторъ Св. Терентіа Тел. № 702.

Пріемъ посетителей в. выдача справокъ ежедневно отъ 9 до 2 час. для прочей праздничныхъ дней.

Командиръ бригады ген.-м. Артем. Солом. Вартаковъ Помощники Іос. Матв. Сульевскій, Арс. Мих. Заграбавковъ, Алѣкс. Матв. Изъясненіи Подполк.: Вас. Вас. Бурхаловскій, Изъ Дмитр. Зиндовъ, Арс. Алѣкс. Билоносковъ, Ник. Дм. Долговино, Алѣкс. Фед. Аностъ, Иванъ Ильичъ Протасевичъ. Казначей Колеп. Мих. Ждановъ, Изъ Вас. Яковлевъ, Петръ Мих. Саввичъ, Казначей Леон. Чароносскій, Наз. Август. Пашинский, Мих. Іосиф. Старобинскій, Ник. Роман. Мгало-беловъ, Всесол. Эрмст. Прямодскій, Степ. Изъ Семеновскій, Викт. Ник. Гевтъ. Штаб.-нач.: Евг. Іосиф. Мельникъ, Леон. Изъ Яковлевъ, Серг. Канц. Ласковъ, Алекс. Степ. Федоровъ, Ник. Леон. Дурново, Изъ Гасман. Гембицкій, Вас. Мих. Цамаганаровъ, Фад. Фад. Лиховицкій-Чеховичъ, Алѣкс. Алѣкс. Шоловцовскій, Алѣкс. Семеловъ, Бузыкинъ. Поруч.

чикъ бригады казначей Мих. Павл. Дуескій. Поручикъ бригадный адъютантъ Александръ Казимировичъ, Игорь Валер. Добужинскій, Влад. Леонтъ Пестровъ, Вич. Платъ Шарфеловичъ, Степ. Насиб. Пассанъ Ага-Оглы, Вас. Семен. Мухомовъ, Петръ Арсен. Давыдовъ, Вич. Вичъ Якимовскій, Дм. Дм. Музонъ, Петръ Григ. Черногоубовъ, Комст. Ванъ Арбузовъ, Серг. Леон. Остроумскій, Вас. Вич. Мухомовъ, Яковлевъ Комст. Гембицкій, Петръ Комст. Яковлевъ. Подпоручикъ Ник. Владим. Вяткинскій, Эдмундъ Хейларъ-Георгъ Мангусовъ. Бергфелдъ, Влад. Федос. Самойловъ. Класск. чинов: старш. врачъ к. с. Александръ Ивановичъ Клейнманъ, старш. ветеринар. врачъ к. с. Стратъ Александръ Яковлевъ, Класск. техникъ, мастеръ Мих. Кудринъ Косерскій.

### 28-ой артиллерійскій паркъ.

2-ой Соколинскій пер., д. № 10.

Командиръ паркъ, полк. Ис. Матв. Сушневичъ, врачъ в. с. Вас. Морданъ. Данченко, старш. офиц. шт.-над. Вич. Мих. Цыгановъ, младш. офиц. поруч. Ник. Леон. Дурново, дѣлопроизводитель к. с. Пав. Мв. Прозвицъ.

### 2-ой артиллерійскій mortarный дивизъ.

См. 3-ой mortarн. артл. дивизіонъ.

### Артиллерійскій учебный полигонъ, военного округа.

См. учебный артиллерійскій полигонъ.

### Артиллерійскій паркъ 5-ый стрѣловый.

См. 5-й стрѣловый артл. паркъ.

### 19-й артиллерійскій мѣстный паркъ.

См. мѣстный артиллерійскій паркъ.

### Архивъ общій губ. присутств. мѣстг.

См. общій архивъ губернскаго присутственныхъ мѣстг.

### Архивъ центральный древнихъ актовъ нингъ губерній:

Вилenskой, Ковельской, Гродненской, Мѣлесской, Люблинской, Витебской и Могилевской.

См. центральный архивъ древнихъ актовъ нингъ и т. д.

### Архивъ писемъ Литовскій и Виленскій.

Большая. Тел. 451.

Архивъ писемъ Высочайшеприсяжныхъ Агмаксенъ Литовскій и Виленскій.

Приемныя просителей отъ 11 ч. утра

до 1 ч. дня, кромѣ субботы; званъ желающихъ предстать Его Высочайшеприсяжному—отъ 1 до 3 ч. дня

### Аукціонная камера городонна.

Троцкая ул., 14

Открыта ежедневно отъ 9 до 8 час. послѣдуни. Завѣдывающій камерою Людв. Александръ Остревко.

### Банкъ Государственный.

Георгіевскій, 8.

См. Виленское отдѣленіе Государственнаго банка

### Банкъ дворянскій поземельный.

Георгіевскій, 9.

См. Виленское отдѣленіе дворянскаго банка.

### Банкъ крестьянскій поземельный.

Георгіевскій, 9.

См. Виленское отдѣленіе крестьянскаго поземельнаго банка.

### Баракъ Гардеской для инфекціонныхъ больныхъ.

Лукинскіи. Тел. 514.

Завѣдующій баракомъ старш. Мар. Ант. Гуриновичъ; помощ. старш. Густ. Густавъ Штольцманъ.

### Богадѣльня.

Муральск. пл., д. костела Бенедиктинъ. Попечитель богадѣльни ст. с. Ад. Пек. Скорупскій, завѣдывающій тех. с. Леонидъ Антонъ Добровольскій, причтъ Елск. Клим. Савичъ, настоятель Ка. Феликсъ Добровольскій.

„Бѣлаго Креста“ правленіе общиннаго благотворительнаго общества, состоящаго подъ Августійскимъ покровительствомъ Его Императорскаго Высочества Великаго Князя Михаила Александровича.

Тимонская, 4.

Особого времени для приема просителей, выдачи справокъ и проч. не назначено и это практикуется во всекое время.

Почетные члены: супруга ген.-м. Соф. Ис. Чернилова, ген.-адъют. Оск. Казъ Гриншбергъ, супруга генер.-отъ-инфанта Вит. Никол. Пелогодкая, супруга ген.-отъ-инфанта Вит. Иван. Кухаль, ген.-отъ-инф. Дм. Серг. Бутурлинъ, председатель правленія генер.-отъ-инф. Осод. Влад.

Мартонъ, товарищъ предс. и попечительница Вяземской школы „Благо Креста“ почетн. членъ о-ва сурруга ген.-майора Софін Іосиф. Черцаповъ

Члены правленія: г.-л. Владим. Захар Ивановичъ (онъ же секретарь), генер.-лейт. Ник. Пет. Полиновъ (онъ же азыначей), ген.-майоръ Кол. Вас. Чериповъ, г.-л. Никол. Алдр. Якушевскій г.-м. Владим. Алдр. Чаплинъ, подполк. Ник. Дмит. Заводовъ.

Члены ревиз. ком.: полк. Іос. Магн. Сузьминичъ, Всем. Вас. Сахаровъ и подполк. Алекс. Ил. Кузьма.

**„Благо Креста“ Вяземскія школы для дѣтей офицеровъ, съ интернатомъ при школѣ на 20 мальчановъ.**

Завѣдывалъ, 21.

Попечительница школы сурр. г.-майора Софін Іосиф. Черцаповъ.

**Витринирн. бактериологич. лабораторіи.**  
Мясноресекса, 3.

Завѣдывающій лабораторіею ветеринар. врачъ и с. Петръ Григ. Максимовъ.

Публик. врачъ ветерин. врачъ: 1) изъ гор. Вязьмѣ и с. Эд. Карл. Самель, ветерин. фельдш. при немъ: Войцѣховичъ и Пилчунъ и 2) при ст. Вязьма Сѣв.-Западн. и Пол. жек. дор. и с. Петръ Григ. Максимовъ, ветерин. фельдшеръ Колонскій

**Ветеринарный приибный инспекторъ.**

См. губернское управл. ветеринарною частью.

**Ветеринарная городская станція.**

Полтавская ул., 1. Тел. 397.

Завѣдыв. ветеринарной станціей 1-я городской ветерин. врачъ Леонидъ Волосилъ Колонковичъ, ветерин. фельдшера: Ил. Каз. Колонковскій, Алдр. Мих. Осодаль, касиръ амвр. станціи Ант. Ант. Магушевскій, смотритель стараго ското-пригона Карлъ Эдуард. Бугаичъ, номеръ писмаго задора Мих. Карл. Волкъ, Микроопыетникъ Алдр. Друзъ, Юзефа Хлѣбешкинъ, Кладничка Станиславъ, Елизавете Дидрихсонъ, Кладничка Новикова, Вацла Брюновскія, Юлья Татаровскія; ветеринарн. врачъ стараго скотопригона Петръ Григ. Максимовъ.

**Вечерніе Пушкиновы курсы.**

См. Пушкиновы веч. курсы.

**Вяземское отдѣленіе Государственнаго банка и центральн. сберогат. инсоа.**

Георгіевскій, 3 Тел. 148.

Управляющій отдѣленіемъ принимаетъ просителей ежедневно, кромѣ праздничныхъ и неурочныхъ дней, съ 10 часовъ утра до 3 часовъ дня. Отдѣленіе банка открыто для публики съ 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub> часъ утра до 3 хъ часъ вечера, операціи производятся: пріемъ платежей по депозитамъ и разбѣнъ денегъ до 2-хъ часъ дня; оманта купонномъ до 1 ч. дня; веб арочн операціи до 3-хъ часъ дня.

Инспектора мелкаго кредита Е. А. Раковскій и П. А. Кречетовскій. Канц. сл. и ч. Никита Влад. Орловъ.

При отдѣленіи банка существуетъ расчетный отдѣлъ (тел. 1021). Учетники расчетнаго отдѣла: Вяземское отдѣленіе Азовско-Донскаго банка, Вяземскій частный коммерческій банкъ, Вяземское отдѣленіе Рус.-Азіатскаго банка, Вяземское отдѣленіе Соціалистическаго банка, бухгалтерск. контрора И. Булкинчича в Вяземское Общество Вязьмско Кредита. Время производства работъ съ 11 до 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> часъ утра и съ 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> до 2 ч. дня.

Управляющій отд. гос. банка ст. сов. Ник. Назар. Цокровскій.

Контролеръ каз. сан. Серг. Ил. Александровъ, касиръ каз. сан. Павелъ Яковл. Стрѣляновъ, бухгалтеръ каз. скар. Кул. Тим. Яковлевъ, секретарь тат. сан. Сергій Никол. Стрѣляновъ, помощники контролера: каз. сан. Ник. Ил. Александровичъ, каз. сл. Ил. Мих. Виноградовъ, губ. скар. Алдр. Пет. Русовъ, каз. скар. Ник. Павл. Виноградовъ, губ. скар. Михаилъ Вас. Волынкъ, помощники касира I разряда: над. сан. Ник. Фелик. Поджиковъ, губ. с. Ил. Ил. Куралешинъ, и. ч. Ил. Павл. Деркачевъ; II разряда: губ. скар. Зах. Мих. Ворейно, г. с. Влад. Ил. Игнатосичъ, к. р. Алдръ Мзар. Лебедевъ; III разряда: каз. р-ры Мих. Мих. Гоголь, Петръ Мих. Асень и и. ч. Петръ Влад. Лисенко; каз.-ка бухгалтеръ I разряда: пол. сл. Алдръ Ил. Штанковскій, каз. с. Алдръ Кар. Верняковъ, и. с. Влад. Серг. Солоновъ, губ. скар. Пал. Анисеер. Хоминскій, каз. сл. Колет. Ил. Сузьминскій, г. с. Гург. Павл. Музыко; II разряда: тат. сан. Тарасъ Д. Филоновичъ, т. с. Іос. Іос. Шесталовъ, г. с. Алдръ Мих. Брусовъ, г. с. Сем. Ил. Бротковичъ, г. с. Андрій Іосиф. Калитковскій, т. с. Евг. Павл. Солдогоубъ, г. с. Ник. Петр. Архангельскій, к. р-ры: Серг. Коандр. Бажено, Алдръ Ил. Тимофеевъ, Владим. Вас. Сельно, г. с. Ник. Алдр. Мусавитъ, Петръ Степан. Семеновскій; III разряда: каз. скар. Семилъ Ил. Байришевскій, и. скар-ры: Арк. Ник. Пушкловскій, Ник. Мих. Лыжиковскій,

От. Вяземъ Вазаревскій, Пав Аленѣич Сафѣевъ, Нн. Мих. Големельцевъ, Ал-дръ Ант. Марцианевичъ, Анат Алекс. Вѣчапиновъ, и ч. Ник. Григ. Шантаровъ, и ч. Юлианъ Мих. Яковъ, и ч. Афан. Мих. Каминскій, и-ѣ чина: Вяземъ Петр. Христовскій, Петръ Георг. Балабушевичъ, Ник. Вас. Ольшесскій, Ал-дръ Исак. Сивачскій. Канцелярскіе чиновники: кол. совр. Лук Ст. Юндановъ, г. с. Ал-дръ Алекс. Ляшневичъ и-ѣ чина: Вас. Алекс. Глазманъ, Метросъ Владим. Юриновичъ, Вяземъ Конст. Симоновичъ, Влад. Адам. Лосевскій, Леонидъ Павл. Усыновъ, Влад. Вас. Длинновъ.

Члены учетно-суднаго комитета по горс. пром. предметамъ: п. п. гражд. Арх. Алдон. Мозеръ, п. п. гражд. Вас. Лаврент. Карабановъ, губ. совр. Армет. Моис. Пешневъ, аудиторъ: Сам. Абус. Леванъ, Нар. Бюро. Бунико维奇ъ, Ал-дръ Фед. Мухомъ, Фед. Фед. Завадскій, Фед. Ян. Фрунликъ, Суд. Моис. Розентау; торг. по пром. свѣд. Нн. Феликс. Козловскій, по сель.-хоз. предметамъ: ст. а. Нн. Максимъ. Ягачевъ, над. сов. Ал-дръ Пн. Либанскій, кол. ас. инж. техн. Эдм. Нн. Боржковъ, отст. гл. инж. Ал-дръ Ал-др. Бомерановъ, отст. ген.-в. Алекс. Ст. Ивановъ.

Сберегательная касса при отдѣленіи банка открыта ежедневно съ 10 часъ утра до 1 ч. дня и по воскресеньямъ съ 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub> до 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ч. утра.

### Виленское отдѣленіе Государственнаго Дворянскаго Земельнаго банка.

Георгіевскій пр., д. Пашкова. Тел. 218.

Касса отд. открыта для приема и выдачи денегъ съ 10 ч. у. до 2 ч. дня, приема посетителей по дѣламъ службы и выдачи книгъ справокъ производится съ 10 ч. у. до 2 ч. дня ежедневно, крокъ воскресныхъ и праздн. дней. Управляющій кол. ас. Ник. Нн. Ледневскій. Членамъ официаламъ: кол. ас. Ник. Вас. Крашенинъ, к. а. Борисъ Армад. Рухляевъ. Члены отъ дворянства: Вяземъ губ. помѣщ. Пав. Мезардовъ, Козыча, Манской губерніи. С. с. Вяземъ. Вяземъ. Гинденбургъ, Гродненск. губ. х. с. Влад. Ив. Штойль и помѣщ. А. П. Гавъ; кандидаты къ ижмъ: Петръ Ал-дръ Шаравель и Нн. Коветъ Ротъ, Ковновъ губ. г. с. Мих. Коветъ Комаръ и х. с. с. Ал-дръ Анаст. Савицскій, кандидаты къ ижмъ: Влад. Мих. Буцковский и гр. Влад. Ник. Зубовъ; кандидаты по земл. дѣламъ: ч. Влад. Ансуевъ, Петровичскій, помощн. дѣлопр. 1-го разр. и ч. Дн. Матв. Матвѣевъ. Бухгалтеръ тит. сов. Павелъ Эд. Гейдрихъ. Помощн. бухгалт.: 1-го раз. Мих. Станисл. Воронцовъ, 2-го раз. и ч. Яковъ Казим. Прасковій.

### Виленское отдѣленіе Крестьянскаго Земельнаго банка

Георгіевскій пр., д. № 2. Тел. 218.

Пріемъ просятелей и выдача справокъ съ 10 до 2 ч. дня, приемъ и выдача денегъ съ 10 до 2 ч. дня. Управляющій х. а. Ник. Нн. Ледневскій, непривѣчные члены: п. с. Алекс. Алекс. Воронихъ, и а. Сер. Нн. Секафонтонъ, и с. Ник. Пав. Шютинковъ, кол. рег. Влад. Калитонъ, Реденцовъ и п. ч. Борисъ Пет. Комелевъ, приказант. отъ центр. управл. банка: старш. бухгалт. и ч. Константинъ Мих. Стрѣльцовъ и старш. контро. тит. сов. Ал-дръ Ал-др. Алесандровъ и контро. кол. рег. Алекс. Петр. Пашковъ. Дѣлопримощ.: г. с. Пав. Лаврент. Усатовъ, г. с. Фед. Мелниковъ. Семеновъ; помощн. дѣлопримощ.: и с. Ник. Викт. Домьяновскій, к. р. Нн. Мих. Краць, и р. Оскаръ Мих. Демисонъ, и ч. Сеф. Иосиф. Коверъ, и ч. Влад. Ант. Верабицкій и Кар. Ив. Пеканскій; бухгалт.: Рих. Гамеон. Трасель, и ч. Мих. Алекс. Шютинковъ, помощн. бухгалт.: к. р. Мих. Нн. Лагутевъ, тит. сов. Алекс. Алекс. Варанскій, и ч. Ник. Мих. Шаловниковъ, и р. Д. И. Самуховъ, и а. Мих. Андр. Лидевъ и Ник. Матв. Дубатовка.

### Виленское военное собраніе.

Иглицевскій пер., д. Тел. 64.

Начальн. собр. генер.-лейт. Шанинскій, предсѣд. распоряд. комит. генер.-майоръ Коветъ Ал-дръ Чивадовъ, кол. соб. полковн. Коветъ Ник. Кокушевъ, вѣдѣющ. поруч. Вяземъ Леонт. Шотровичъ, совр. и зам. поруч. Гома Григ. Цезарь-Сомашскій.

### Виленские мужское духовн. училище.

См. духовное училище.

### Женское училище духовн. вѣдомства.

См. женское учил. духовн. вѣдомства.

### Виленское епархіальное женское училище при Маріинскомъ женскомъ монастырѣ.

См. женское училище при Маріинскомъ женскомъ монастырѣ.

### Виленское казначейство.

Катедральная площадь, 12.

Пріемъ просятелей назначенъ ежедневно въ присутственные дни съ 9 до 2 часовъ дня. Выдача справокъ по всей присутственнымъ часамъ. Пріемъ денегъ съ 8 утра до 1 часъ дня, выдача до 2 час. дня.

Казначей от с. Петръ Апалковъ. Купюжь, старш. бухгалт. кол. сов. Ели. Яковъ.

Балкиръ, старш. надъ Вас. Вас. Соколовъ.  
Кассиръ 1-го разряда, и ч. Дм. Ив. Сто-  
ляновичъ, тат. с. Влад. Стан. Козакончукъ,  
г. с. Вас. Ив. Василевичъ II разр.: к. а.  
Ник. Граг. Брониковскій, т. с. Вич. Коаст.  
Пренювичъ т. с. Конст. Вас. Ивашкинъ в.  
ч. Фил. Кузъм. Козловъ. Бухгалтеры 1-го  
разр.: а. с. Пав. Низ. Степановъ, и с. Ос.  
Ос. Сибоблагодичъ, з. а. Бол. Вит. Ме-  
денца, т. с. Ion. Авт. Кураловъ II-го  
разр.: и в. Флор. Данил. Лещинскій, и. а.  
Савовъ Ив. Иашневичъ, т. с. Вас. Ив. Зайць,  
и. ч. Амель. Авт. Позднискій. Сестриня  
тѣловоситъ г. с. А. Л. Шенцовъ, в. ч. Юф.  
Яковъ. Исаевъ, в. ч. Ил. Кузъм. Будыко.  
Пасьяководъ г. с. Авт. Вил. Моро.

### Валенская окружная лечебница для ду- шевно-больныхъ въ гор. Ново-Визанскъ.

См. лечебница окруж. для душевно-  
больныхъ.

### Валенскій льсоохранительный комитетъ.

См. льсоохранительный комитетъ.

### Валенская землеустроительная уѣздная комиссія.

См. землеустроит. уѣздная комиссія.

### Валенское окружн. мннен. управленіе.

Автовожь. Пашемерскій пер., 5. Тел. 14.

Справки выдаютел въ присутственные  
дни и часы.

Начальн. инженерной оуруга, военный  
инж. генералъ-майоръ Козловъ. Христофор.  
Лямаренко, шт.-офиц. для особ. поруч.:  
военный инж. полковн. Мечесъ. Людъ.  
Мануленчикъ, Фед. Петр. Миллеръ Оберъ-  
офиц. для поабрва смѣтъ и отчетовъ,  
инж. инж. ил. Ник. Фед. Трубинскій.  
Дѣлопроезв. по строит. части: военный  
инж. полк. Веселю. Вас. Сахаровъ,  
военный инж. полк. Ник. Ив. Хомово; по  
помощи дѣлопроезв. инж. чинъ т. с. Арх.  
Егор. Афанасьевъ. Дѣлопр. хозяйствъ,  
части чина военнаго инженера, т. с. Пав.  
Егор. Афанасьевъ; столонач.,  
инж. чинъ и. а. Каз. Адам. Вендику; за-  
ведъ бухгалтер. части чина военнаго  
инженерства з. с. Пав. Егор. Афанась-  
евъ, столоначальн., инж. чинъ и. а.  
Каз. Адам. Вендику; заведъ бухгалт.  
части чина военнаго инженерства и. а.  
Мих. Авдр. Бурцель, и. д. помоща бу-  
хгалтера чинъ военнаго инженерства Мих.  
Каз. Вендику, прикоманд. инж. чина,  
к. а. Букичонъ

### Валенская нѣмечерная дистанція.

Автовожьскія, 5. Тел. 14

Начальникъ дистанціи военный инже-  
неръ полковникъ Тимофея Ах-др. Ян-  
чевъ помощн. инж. воен. инж. полк. Фа-  
деевъ Еодомъ. Членчиковскій, производя  
тебя работъ, военный инж. капитанъ  
Петръ Альфонс. Валандій, кап. Коммант.  
Михайловъ Леонардовъ, мѣстный инж. кап.  
Станиславъ Михаилъ Кривошскій, инж.  
инж. подпоруч. Авраамъ Яковлевъ. Шаш-  
кель, инженеръ чина: и. с. Петръ  
Авдр. Муомель, и. а. Леонидъ Никол. Бу-  
чановъ, смотрителя военнаго админ.: и. ч.  
Ник. Ах-др. Орловъ, Визанг. Леон. Кур-  
штейнъ, Михайлъ Казим. Вендику, при-  
командиров. въ дистанцію Филимоъ Ник.  
Шашкутъ.

### Валенскій военно-охранительный соавтъ.

Автовожьская, 5. Тел. 14.

Врени аріема просителъ и выдача  
справокъ неопредѣленно.

Председъ соавтъ, командъ войскамъ  
оуруга ген.-отъ инфантеріа Фед. Владикъ.  
Мартонъ. Члены: помощн. командъ вой-  
скамъ оуруга ген.-лейт. Яковъ. Теодоръ.  
Шивинскій, командъ 4-го арм. корпуса ген.-  
отъ-кавал. Авт. Вас. Полосальдовъ, ко-  
мандъ 8-го арм. корпуса ген.-отъ-кавал. Пав.  
Кара. фортъ-Ренянавафъ, полк. 2-го арм.  
корпуса ген.-лейт. Ах-дръ Ах-др. Адлербергъ,  
командъ Коав. арміи ген.-лейт. Влад. Ник.  
Грозорель, инж. 27 пѣд. дивиз. ген.-лейт.  
Рафамъ. Никол. Флейштеръ, нач. штаба  
оуруга ген.-лейт. Ах-дръ Восдан. Премь-  
цовъ, инж. 43 пѣд. дивиз. ген.-лейт. Влад.  
Александръ Слюсаренко, нач. арміи оуруга  
ген.-лейт. Артадилъ Плат. Осонъ-Донсиков-  
скій, оуруг. инж. инж. инж. командъ. Конст.  
Австро Стросаловъ, нач. инж. оуруга  
ген.-майоръ Конст. Христоф. Лямаренко,  
оуруг. военнаго-санит. инспект. д. с. с. Ах-дръ  
Ник. Рибинскій, членъ отъ воен. м-на  
д. с. с. Петръ Ах-др. Быстружикъ, оуруг.  
военно-историч. инж. д. с. с. Мих. Мих.  
Валандій, оуруг. кривошескутъ въ воен.  
оуруг. соавтъ д. с. с. Ник. Ник. Шашкель.  
дѣлопроезв. воен.-оуруг.-оуруг. с.-с. Ах-дръ  
Лулианъ Ружковскій

### Валенское военное училище.

Запряткакъ ул. д. № 4. Тел. № 70.

Начальн. училища воен. Борисъ Викт.  
Адамовичъ, инж. чинъ инж. шт.-кап. Леон.  
Павъ. Клаузь, адъют. училища инж. Конст.  
Ив. Чинковъ, командъ батал. полк. Алек.  
Ил. Веренинъ, ротн. командъ полк. Конст.  
Владимъ Кривошескутъ, кап. Ах-дръ Алек.  
Вутуражскій, подполк. Коав. Ах-дръ Овси-  
евъ, гв. шт.-кап. Фед. Павъ. Зибглицевъ,

младшею офиц. шт.-капит. Кошл. Гаурна. Бѣлошевъ, шт.-капит. Петръ Петр Крыленко, шт.-капит. Мих. Степ. Алексѣевъ, шт.-кап. Стефанъ Омк. Мирякинъ, шт.-кап. Петръ Евг. Заденшъ, шт.-кап. Мих. Степ. Матилевичъ, шт.-кап. Петръ Владим. Барышевъ, поруч. Алдръ Ив. Ревель, поруч. Пѣв. Азек. Войкинъ, поруч. Ив. Феликс. Глухомъ, приважироваанные; шт.-капит. Алдръ Борей. Жуковскій, поручикъ: Пам. Георг. Лизл, Серг. Дмитр. Барановичъ, Михаилъ Федер. Байцковъ, учебный составъ испанск. языковъ полк. Волеск. Валеріан. Крейтманъ, помощ. явекст. подполк. Владим. Карл. Кальмейтгъ, штатные преподаватели: полк. Левъ Дм. Гольцъ, полк. Ив. Леопольд. Матвей, подполк. Владим. Ив. Солякскій, приважир. для преподав. военн. наукъ генералъ. штаба подполк. Серг. Валеріан. Томилкинъ, подполк. Вяч. Ив. Антисскій старш. прачъ с. с. Мих. Мам. Бабацкинонъ.

#### Виленская палата хлебобулочныхъ мукомольевъ.

Б.-Пугачевка, 42. Тел. 170.

Пріемъ просятелъ и выдача справокъ по всей присутствующимъ дня съ 10 до 2 часовъ дня.

Завѣдывающій (намансіа), помощ. его по хлебобулочн. част. Ив. Ив. Немиковъ, по мукомольч. к. с. Георг. Карл. Энггардъ и пельмошн. учрежденій к. р. Владим. Пам. Хятровъ.

#### Виленскій военно-окружный судъ.

Св. оружанн. судъ.

#### Вице-Губернаторъ.

Георгіевскій пр., 22. Тел. 4.

Вице-Губернаторъ х. с. с. Алдръ Фелдманъ. Подъкомисс. кавалер. орденск. св. Владиміра 3 и 4 ст., св. Анны 2 и 3 ст., св. Станислава 1, 2 и 3 ст., имѣетъ орденъ въ память царствованія Императора Александръ III, въ должности съ 29 ноября 1903 года.

#### Военное оружанное ветеринарное управленіе.

Мажарьевская ул., № 3.

См. оружанное военно-ветеринарное управленіе.

#### Военскаго начальнаго Виленскаго уѣзда управленіе.

Судальская, 10. Тел. 37.

См. управленіе Виленскаго уѣзда. военскаго начальнаго.

#### Воскресная школа Первая.

Городск. помещ. о народо. трезвости  
Въ здании каждой въ народномъ ширѣ  
Закрываетъ за  
Завѣдывающій Сем. Алекс. Сорозъ.

#### Воскресная школа. Вторая.

Городск. помещ. о народо. трезвости.  
Въ помѣщеніи Суворовской библиотечн.-  
читальни Новгородская, д. № 28  
Завѣдывающій Ив. Алдр. Кузакшъ.

#### Воскресная школа. Третья.

Городск. помещ. о народо. трезвости.  
Уг. Каменнорітской и Сергіевской.  
Завѣдывающій Ив. Ив. Алексѣевъ и учн.-  
тепельница Ксавіа Ив. Алексѣева.

#### Воскресная школа. Четвертая.

Городск. помещ. о народо. трезвости  
Въ помѣщеніи Антокольской библиот.-  
читальни. Антокольская, № 76.  
Завѣдывающій Ив. Мих. Александръ.

#### Воспитательный домъ „Исусъ Младенецъ.“

Сиротская, 16. Тел. 429.

Пріемъ просятелъ и выдача справокъ ежедневно отъ 9 час. утра до 3 дня, въ праздничные дни отъ 10 утра до 1 ч. дня. Почетнымъ с. с. Адамъ Петр. Сворульскій, к. с. Невос. Ив. Попровскій, смотрителъ г. с. Алдръ Ант. Рудый и н. х. писмоподат. к. в. Фед. Влад. Краснанинкошъ, смѣн. завѣд. отодъ Мих. Кнатовскій.

#### Врачебное отдѣленіе.

Квотдральная площадь, зданіе присутств. мѣстъ. Тел. 381.

Пріемъ прошелій ежедневно за исключ. воскрес. и праздн. дней съ 10 ч. у. до 3 ч. дня. Выдача справокъ производится съ 10 ч. утра до 3 час. дня.

Губерн. врачъ инспект. д. с. с. Кошл. Дм. Ялута, помощ. с. с. Ширн. Мих. Гриневскій, дѣлопр. тех. с. Вит. Ефим. Роговскій, помощ. дѣлопр. м. ч. Іуст. Сем. Кремъ, прачъ дѣл. комит. по сельск. врач. части и ч. Юриск. Ант. Билевицъ, фарм. и ч. Бол. Ив. Сасырь. Канд. служ. г. с. Ант. Людъ. Барановскій. Стоп. Адам. Антушевскій, Кошл. Адам. Антушевскій, Стоп. Владл. Стедло. Алдръ Алдр. Кацуонисскій, Воен. Мѣтр. Померальскій. Городские врач: Ник. Мих. Цѣльскій, Мор. Грим. Трипольскій, учащ. вр. Ник. Мих. Подвальникошъ, Социальному члену врачебн. отд. старш. вр. госпитала „Самлетъ“ с. с. д. м. Пот. Пет.

Турчаниновъ, старш. нар. сребр. госпитал. д. и с. с. Вал. Зол. Замыньскъ, по потерян. части губ. пезерип. инспектору с. с. Вал. Проф. Физатовъ.

#### Временный комитетъ по дѣламъ печати.

См. циркулярное указаніе.

#### Высшее менское Миринское училище съ пенсіономъ.

состоитъ подъ покровит. Ея Императ. Высоч. Велич. кн. Мирин Писловны.

См. Миринское высшее жан. училище.

#### Генералъ-Губернаторъ милемск., ном., и градненскій.

Дворцовая ул., зданіе дворца. Тел. 1.

Генералъ-губернаторъ—вакансія.

#### Гляниинъ гнуптвахти въ гор. Валькъ.

Зд. инженерн. ведомства, № 14. Антоньевская ул. Тел. 566.

Начальникъ гнуптвахти командантъ г. Вальки, и д. кавказск. команданта войск. Ст. Герас. Казантаровъ.

#### Гимназія первая.

Витовтѣвская, 28. Тел. 85

Время пріема просителей г. директоромъ гимназіи производится ежедневно, отъ 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub> до 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> час. утра, кроме праздничныхъ и воскресныхъ дней. Выдача справокъ производится въ канцеляріи гимназіи съ 9 ч. утра до 3 часовъ дня.

Директоръ к. с. Ник. Ант. Каммонтовичъ, инспекторъ с. с. Георг. Яков. Шемпа, Заведующіе: прот. о. Влад. Ник. Левицкій, протодіак. Вас. Вас. Знаменскій, прелатъ Іоаннъ Ганусоничъ, пасторъ Герш. Эдуардъ Кохъ, Ансам. Ясер. Ивантеръ. Преподантели: с. с. Арс. Осип. Турчаниновъ, с. с. Вас. Алекс. Новочадовъ, с. с. Мих. Вас. Серебряковъ, с. с. Андр. Вас. Круковский, с. с. Ник. Григ. Раго, с. с. Франц. Франц. Вельманъ, с. с. Пав. Вас. фонъ-Фолькиманъ, с. с. Октав. Кара. Кавосъ, с. с. Влад. Ив. Иванковъ, с. с. Алеко Дмит. Михайловъ, к. с. Пав. Адям. Янковичъ, кол. о. Ник. Ник. Толстовъ, в. в. Сем. Аким. Ковалевъ, в. ч. Ник. Коандр. Наумовъ, и. ч. Ник. Ник. Ливчакъ, и. ч. Морисъ Людвигъ Ко, в. ч. Колеж. Мих. Гордичъ, и. ч. Лев. Дим. Тарасовъ, и. ч. Сер. Кавал. Чачновскій, и. ч. Людвигъ Ник. Левицкій, преподават. нѣмек. языка: Кавал. Феликсъ Дамбровскій, Станиславъ Осиповичъ Косидловскій, преподаватель гимнастики и. ч. Карлъ Іосифъ Старый, учитель музыки: и. ч. Іос. Ярославъ Рудачевъ, и. ч. Никъ Дим. Мазнякъ, учителя

иъиш и. ч. Ант. Осв. Кузьмичевъ, учитель танцевъ и. ч. Людв. Ив. Чесовичевъ, по мнѣн. высшихъ просвѣщенныхъ и с. Ник. Ад. Кяршевскій, и. в. Алдръ Мих. Ротдестовскій, к. в. Кузьм. Пав. Захарій-Хиртъ, кол. ас. Ник. Мих. Дрско Навяратага общаго учебнаго кнуртара: и. ч. Ант. Осв. Кузьмичевъ, и. ч. Ос. Мих. Левковичъ, врачъ гимназіи с. с. Ист. Пет. Турчаниновъ, дактиль Еф. Рудинскій. Вузгавтеръ гимназіи и. ч. Влад. Ант. Бялинскій, психологич. тит. с. Пав. Ант. Зигорскій, канцелярскаго служителя общаго учебнаго кнуртара и. ч. Коандъ Лук. Антоновичъ. Компе. админ. кол. ас. Вас. Сер. Прокофьевъ.

#### Гимназія вторая.

Вольская, д. № 11. Тел. 80.

Пріемъ даректоровъ ежедневно отъ 1 до 2 часовъ дня. Выдача справокъ въ канцеляріи гимназіи отъ 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> часовъ дня ежедневно.

Директоръ, статус. сов. Иванъ Алекс. Казанеттеръ. Инсп. об. инспектора ст. сов. Алдръ Филиппов. Заведующіе. Завоуучители: прот. Николай Михаил. Пашковичъ, кс. Мих. Матв. Абороничъ, Пурталъ Ефр. Каганъ (уч. зан. сгр. кнра) Учителя: соо. ассес. Кристикъ Иванъ Вунякъ, дѣл. Анна Оттоновна Ваверъ, надр. сов. Ник. Павл. Гороховъ, ст. сов. Пав. Венедикт. Зеберъ, ст. сов. Малюкжал. Григоръ Коссаковский, ст. сов. Влад. Кузьм. Кокторъ, Вор. Фед. Славяевскій, ст. сов. Ник. Тимоф. Комелюковъ, соо. ассес. Владим. Емельян. Конпритсьевъ, и. ч. Станисл. Осип. Коссаковский, и. ч. Пек. Серг. Зубинъ, кол. ас. Влад. Швердлингъ, и. ч. Мих. Ник. Нахлотовъ, в. ч. Мих. Яковъ. Пунякъ, и. ч. Ал-ий Дим. Пинтукъ, Влад. Фед. Пунякъ, Марія Модест. Пашковичъ, Юлія Игнат. Родзевичъ, кол. Ос. Осип. Стурусеичъ, и. ч. Іераръ Іосифъ Старый, ст. сов. Дим. Мих. Тагана, ст. сов. Еф. Михайл. Хоросевичъ, уч. тит. в. шр. врачъ кол. сов. Ник. Ник. Туръ, нем. канц. вост.: и. сов. Салер. Вас. Сорбенко, и. с. Юл. Антонъ Турасевичъ, коллег. ассес. Харит. Потап. Черетиль, психом. немск. -ч. Ил. Коандр. Ждановъ, дактиль Антонъ Вас. Тектонова.

#### Гимназія со всѣми правами Правительственныхъ гимназіи Николаи Андреевича Виноградова.

Вытековскіи 10, кв. 1.

Время пріема просителей отъ 1—3 дня, кроме праздничн. и воскрес. дней. Время выдачи справокъ отъ 10—3 ч. дня, кроме праздничн. и воскрес. дней.

Директ. гимна. с. с. Ев. Евлев. Правосудства, врачъ гимназии с. Мух. Вульф. Берманъ, преподават. Ал-дръ Снъ Голоски, преподават. Анд. Анд. Готтиссаж, преподават. ч. Ив. Вронъ. Жемайтскій, преподават. с. Гринъ. Ив. Жданко помощн. чл. наставн. ч. Пет. Ив. Жданко, преподават. с. Пав. Воеводъ Зеберле, преподават. Млад. Ив. Пизанона, уч. читат. и рисов. н. ч. Ник. Серг. Лавашевъ, преподават. ч. ч. Свѣт. Петр. Бардоловичъ, законоуч. р. и. и. и. и. и. и. Ив. Березновскій и иже Мих. Мятловскій, законоуч. правосл. помѣщ. св. Веронѣ Колотичъ. П. с. инспекторъ Ив. Ив. Курдатовскій, законоуч. иудейск. ивры Ив. Писаки. Ли. Шрейбъ, преподават. с. Ник. Вас. Мурашевскій, преподават. ч. ч. Мих. Ник. Коломиецъ, преподават. Люд. Оскар фонъ Нольте, преподават. Владим. Фед. Пушкинъ, и ч. Ник. Герш. фонъ-Самсоуль-Гиммелштеркъ, преподават. с. Герм. Митроф. Терраховскій, преподават. д. с. с. Михайлы Александровскій, уч. т. с. Никола. Ал-др. Ткачевскій, учат. тапн. и. ч. Люд. Ив. Ческицкій, помощн. классн. наставн. Ив. Ник. Чурлакъ.

**Гимназія мунисп. части 8-ми клас. и реальн. учил. д. с. с. М. А. Павловскаго.**  
Валенцовъ, 28.

Пріемъ просителей и выдача справокъ попроси ежеднѣ въ уч. дни съ 9-3 ч. дня.  
Учредитель гимназіи д. с. с. М. А. Павловскій, преподаватель физики и природн.; законоучитель: правосл. исповѣд. священ. Фомъ Смигунковичъ, рижско-латович. иеромонахъ, настоятель Юзефа Соловизъ, зам. дир. вѣщ. Ом. Абр. Пассъ, преподаватель русск. яз. и исторіи Вас. Вас. Коломольничьякъ, математикъ и с. Кизиль. Кохъ Шумовъ, Стар. Адамъ Шварцкопфскій, географія с. с. Ал-дръ Сафр. Врушевичъ, и с. Анд. Гринъ. Егорюкъ, французскаго яз. Млад. Вас. Остапшескоу Марія Омъ Карро, Омъ Омъ Зеберле, Омъ. Омъ Боли, иже-мѣдскаго яз. Мар. Мат. фонъ Фольдингъ, Пав. Вас. фонъ-Фольдингъ, и с. Витъ. Петр. Шварцманъ, русскаго яз. и с. Герм. Мит. Терраховскій, и с. Вас. Ал. Придучинскій, русск. яз. и исторія Вас. Мат. Игнатюскій, физика Мих. Яковъ. Пунжикъ, математика Конст. Мих. Гордичичъ, латынскаго яз. Серг. Ал. Златоустовскій, Мих. Дюк. Номидикъ, латынск. яз. и исторія Вас. Дамма. Друзмакъ, исторія с. с. Н. И. Мурашевскій, философ. прогн., Петр. Вас. Немезель, законоучитель Ив. Ив. Курдатовскій, рисованія и н. Вас. Серг. Прокоповичъ, помощн. классн. наставн. Казимъ. Ив. Геринговскій, Алевкс. Алевкс. Арцишевскій, греч. Маріа. Моисеа. Крайнякъ, зубн. врачъ Бор. Бор. Немцовъ.

**Гимн. еврейск. мунисп. П. М. Кагана**

Александровскій б., 18 Гол. 561.

Капеллярскія гимназіи открыты ежеднѣвно, кромѣ субботы, съ 10 час. утра до 2 ч. дня. Заключивающій гимназіей принаметъ ежедневно отъ 10 до 11 ч. утра в отъ 3/4 до 1 ч. дня.

Числою курсовъ еврейскія гимназіи П. М. Кагана съ правами для учащихся правоисполнительныхъ гимназій открыты съ октября 1906 г., въ изытѣеише время состоитъ изъ 8-ми классовъ и двухъ приготовительн. (младъ и старш.) Гимназіи принаметъ 3 курсовъ учащихся, ольваивающіяся полныя курсы. Помимо предметовъ общаго курса преподавателювають также еврейскія гимназіи въ ней преподаются по широкой программѣ еврейскіе предметы.

Учредитель и заведывающій гимназіей Пав. Исаакъ Каганъ; и. об. присутств. паж. тѣл. Мих. Флер Шапиро, преподават. математики: Наувъ. Арон Пляусъ, иже зам. дир. учит. преподаватель евр. предметы. Иосифъ Меер. Борухъ, д-ръ философіи, преподаватель евр. предметы, Мещихъ Сауъ. Гуревичъ иже зам. учит. евр. яз. уч., преподаватель евр. предметы, ст. сов. Адр. Вас. Круковскій, преподават. русск. яз. и словесн., Пам. Ал-др. Радвинчикъ, преподават. русск. яз. и словесности, Ал-дръ Ал-др. Гурскій, преподават. рус. яз. Конст. Гринъ. Житомирскій, преподават. русск. и лат. яз., Пет. Мих. Рубинштейнъ, ст. сов. Ив. Гринъ. Яльшанъ, преподават. латин. и греч. яз. Гол. Мойсе. Левента, преподават. исторіи, Ник. Вас. Мурашевскій, преподават. рус. исторію, Ромъ Фрэдъ Мойсе. преподават. лат. яз., над. сов. Ник. Вас. Крайнякъ, преподаватель физик. предмет., математ. и физик. математика Владим. Абрамъ Кастроуискій, преподават. физик., хим. и мат., ученикъ абсолютъ Зели. Вульфъ Прихотманъ, преподават. естество, географ. д-ръ философ. Абр. Львовъ Дикштейнскій, преподават. латинск. яз., Мор. Людъ. Ке. преподават. франц. яз., Герм. Раф. Алязовскій, преподават. франц. яз., Сиг. Осипъ Жемайтскій, преподават. математику, Абр. Маръ Гуревичъ, преподават. латинск. языкъ. Фомъ Савицскій, преподават. физик., Аръ. Исаакъ. Каганъ, преподават. математикъ, Бор. Бф. Владимировскій, преподават. русск. и черчение, Миша Ибрама. Алякштейнскій, преподават. франц. яз., Софія Соломъ Эфросъ преподават. рус. яз. в арнем, латинск. доч. гр Теод. Анимъ Бутковъ, преподават. чистописан., шт. лан. Влч. Мих. Лебедевъ, преподават. физик. упр. и гимнастик., Конст. Осипъ Сулеймановичъ, пом. классн. наставн. над. сов. Абр. Абрамъ Манюваръ, врачъ гимназіи, Ис. Лебъ. Шатенштейнъ, М. Я. Гурфальнъ, окулистъ Иохель Абрамъ Фольштейнъ, зубной врачъ Лев. Бор.

Господина преподав. пѣн., Елена Ник. Маслова и об. псалмопод., С Коллонскій преподав. музыки.

### Гимназін женскія.

См. женскія гимназій.

Глази лечебн. попечит Императрицы Марин Александровны о слѣпыхъ.

См. лечебница глазами.

### Городовые врачи

Ник. Мих. Цыблякъ и Мад. Григ. Трипольскій.

### Городское по немской повин. прию

Вагоннѣшевская, при гор. урядѣ

Выдача справокъ отъ 10 час. утра до 4 час. дня.

Председатель—городской голова.

Члены: Пет. Ив. Кандыба, Сигизм. Март. Генцзянко, Ив. Давид. Кротковичъ, Врачи: Вик. Петр. Користинъ, городск. — акушерки: Дзювронатовна Алекс. Серг. Азбукина, Служащія: Каз. Осип. Петровскій, Ромуальд. Адам. Новицкій

### Городскія раскладочныя по Государственному промышленному налогу присутствія.

Первое (звуда относится 1, 3 и 8 во лзд. участк.).

Председатель — подари. иниц. 1-го уч. гор. Вильям под. сов. Петр. Тогоф Исхриязкнй, Ярославская, 12

Члены отъ дворянства: Я. М. Глобусъ, М. Ф. Грузовова, П. Н. Булзинскій, Ф. А. Захаревскій, Г. Н. Амстердамъ, В. I. Росоханнъ, Н. Ф. Зеленецкій, В. С. Галаничъ, И. М. Велухъ

Второе (звуда относится 1 и 5 во лзд. участк.). В. Погулянка, 16.

Председатель — под. иниц. 2 уч. гор. Вильям, под. сов. Алекс. Алекс. Ивановъ

Члены: С. М. Гантловскій, П. И. Калита, А. Ф. Нарусевичъ, X. Ш. Динцель, О. С. Власовичъ, С. Ц. Шт-нбергъ, Л. И. Рапопортъ, М. З. Григорьевъ.

Третье (звуда относится 4, 6 и 7 во лзд. участк.). Квандр. иниц. казен. каз. Выдача справокъ на субботу отъ 12 до 2 час. дня.

Председатель—под. иниц. 3 уч. города Вильям Богд. Дав. Якубовскій.

Члены: Л. Л. Перковский, В. Ф. Стыпуновскій, В. К. Балазовъ, Ц. Энджизъ, С.-И. Майзель, У. Паршанъ; записывающ. К. К. Венковичъ, В. Н. Константиновичъ, Л. В. Шейнкъ

Четвертое (звуда относится 6 и 7 во лзд. участк.). Ярославская, 14—16

Председатель — под. иниц. 5 уч. гор. Вильям и с. Андръ Фод. Яконовъ

### Городское по квартирному налогу присутствіе.

Первое (звуда относится 1, 3 и 8 во лзд. участк.) Ярославская, 12

Председатель—полит. иниц. 1 уч. гор. Вильям и с. Пет. Тих. Мельничкй.

Члены: Пав. Клем. Челья, Ант. Богд. Жебровскій, Ант. Цезар. Савичъ, Заблудскй, Ив. Франц. Станиславъ, Пв. Ваит. Урбановичъ и Ив. Давид. Высольскй.

Второе (звуда относится 1 и 5 во лзд. участк.). В. Погулянка, 16.

Председатель—под. иниц. 2 уч. с. Вильям и с. Алекс. Алекс. Ишкочъ.

Члены: Владисл. Мих. Триелекъ, Каз. Ант. Мисковичъ, Фед. Анд. Монтевалъ, Мих. Анд. Махмевичъ, Юс. Анд. Берковский и Стан. Каз. Савичъ.

Третье (звуда относится 4, 6 и 7 во лзд. участк.). Квандр. иниц. каз. палата.

Председатель—подари. иниц. 3 уч. гор. Вильям Богд. Давид. Якубовскій

Члены: Сигизм. Март. Генцзянко, Стеф. Уст. Реуттъ, Каз. Корн. Штрамъ, Пет. Ив. Кандыба, Волосл. Галуевичъ и Це. Абр. Мергвицкй

### Городской комитетъ попечительства о народной трезвости

Дворянская, 1. Тел. 408.

Почетн. члены: ген.-адют. князь Пет. Дмит. Святоноль-Мирскій, д. с. с. гофм. графъ Ковет Ковет. Палея и князек. чотарусъ д. с. с. Фед. Пет. Добужинскй. Предсд. иниц. и с. Мих. Нилос. Хоринъ, казнач. с. с. Цв. Андръ. Кузминъ, дворянина и р. Дв. Ига. Гладковъ. Члены: Анд. Нилос. Васильевичъ, Олимп. Ив. Добужинская, Анд-др. Христофор. Мейеръ, Елена Ив. Кобева, Анд-др. Петр. Полтаповъ, Юлх. Альберт. Сиринъ, Архе. Мойс. Пинковъ, Цв. Ив. Желъинковъ, Вас. Ив. Хриновъ, Мих. Игн. Станиславъ, Анд-др. Семенов. Вадимовъ; участковыя попечители: д. с. с. Пав. Фом. Кобевъ и Юс. Яв. Шинкагъ, Представитель отъ акциза. вѣдомства Мих. Афан. Семеновъ.

Учрежденія комитета:

Чайная столовая на хлѣбномъ рынкѣ, свидѣвающей—участк. попечит. Вас. Ив. Хриновъ, чайная въ народномъ садѣ Зацетѣ, свидѣющ. участк. попечитель Пав. Ефим. Ефимовъ, Пушкинская народная бесплатная библиотечка-читальня, чайная комит. Анд-др. Семенов. Надирова, Муравьевская народная бесплатн. библиотечка-читальня, свидѣющ. завед.-сорепопечит. Ник. Митроф. Ваитинъ, Гоголевская на-

родни бесплатная библиотека-читальня, Казарьинская ул. д. № 56, въѣздъ черезъ комит. Мих. Игн. Станкевича, Суворовская народная бесплатная библиотека-читальня, Новгородская ул. д. № 28, на здѣланный членъ комитета Изъ Ал-др. Кулагина, Антокольская народная бесплатная библиотека-читальня, Антокольская ул. д. № 76, въѣздъ черезъ соревнователь Мих. Ефим. Савицъ.

1-я воскресная школа, въ здании члѣной въ народномъ паркѣ, Запретная ул., заѣздъ.—Осм. Алек. Король, 2-я воскресная школа, въ помѣщеніи Суворовской библиотеки-читальни, заѣздъ.—Ив. Ал-др. Кулагина, 3-я воскресная «Смирицкая» школа, въ помѣщеніи Гоголевской библиотеки-читальни, заѣздъ.—Ив. Викт. Алексѣевъ, 4-я воскресная «Антокольская» школа, въ помѣщеніи Антокольской библиотеки-читальни, заѣздъ.—Ив. Мих. Алексѣевъ.

Женские вечерніе классы, Владиславская ул., д. № 3, заѣздъ: Алек. Семеновъ, Лубанова, утятель. Вацлавъ Фед. Брофелова и Ольга Вик. Степанова.

Женские руководящие классы и школа кройки и шитья, Владиславская ул., д. № 3, заѣздъ.—Ал-др. Казим. Шестиковъ.

Пріемъ в амбулаторію для леченія венерической, Забралова, при Фабричной и Старой ул., д. 44 заѣздъ: пріемъ.—докторъ-хирургъ Абр. Мар. Виршубскій.

Народный парк, Запретная ул., заѣздъ: парковъ.—Ив. Ефим. Савицъ.

#### Городская торгово-хозяйствен. палатца.

Ом. торгово-хозяйств. городок, поляца

#### Горный округъ Северо-Западный

Г. Рига, Столбелая 54, кв. 23

Въ районѣ горнаго округа входят губерніи: Влдическая, Каменская, Гродненская, Милейская, Витебская, Могилевская, Лифляндская, Курляндская и Эстляндская.

Окружной инженеръ, горн. инж. отъ сов. Вас. Антоп. Крафтъ.

#### Госпиталь военный.

Воево-Госпитальнаи, казен. зданіе. Т. 23.

Пріемъ больныхъ офицеровъ и члѣновъ во всякое время дня и ночи; пріемъ же лицъ на плату записки отъ члѣновъ свободныхъ имѣть съ согласія главнаго врача госпиталя. Пріемъ для послѣдней больницы офицеровъ члѣновъ имѣть отъ 1 ч. до 4 часовъ дня и имѣть тамъ по четверг. и воскр. отъ 1 ч. до 4 час. дня.

Начальн. госпит. полк. Фед. Па. Кочковъ, смотр. подполк. Нег. Петр. Смышляевъ, компе. и с. Матв. Фед. Франковскій, казначеи: тит. с. Кин. Модестъ Поляковъ, бухгалтеръ и с. Алек. Петр. Владимировъ, главн. врачъ д. е. е. Коваль. Петр. Пляшквинъ, акушерица с. с. Фед. Ант. Домбровский, с. с. Петръ. Ал. Яковъ, Губаревъ, старш. ординат. и с. Эмилъ. Стурдъ. Зрицкй, ст. ординат. и с. Нилъ. Макс. Радолювскій, млад. орд. и с. Петръ. Андр. Горскій, младш. ординат. надъ сов. Владим. Владиславскій, младш. ординатъ и с. Бериславъ. Анисимовичъ. Страничъ. Кашевко, млад. орд. и с. Дмитръ. Пилъ. Тихомировъ, младш. ординатъ, под. асс. Андрей. Александровичъ. Ваиеняевъ. управлющій аптекой, и с. Владиславъ. Михайловичъ. Михайловъ, бухгалтеръ аптеки, и с. Пилъ. Пилъ. Карловичъ. лаборантъ аптеки, под. асс. Феофанъ. Трофимовичъ. Струковъ, рецензоръ, апте. и с. Ос. Алексѣевъ; спец. военно-госпит. персони Дмитръ. Юванъ. Подольскій, апте. дѣл. Юванъ. Васил. Зрицковъ.

#### Госпиталь Св. Іакова.

Казанская ул., д. № 8. Тел. № 365.

Пріемъ больныхъ въ госпиталь въ казенные съ 9 до 12 час. утра и въ экстренныхъ случаяхъ во всякое время дня и ночи. Амбул. откр. съ 8 съ полуд. до 10 ч. утра. Котора госпитальнаи открыта съ 9 час. утра до 3 час. дня ежедневно, но исключена въ праздничныхъ дней и съ 6 до 9 час. вечера, въ исключеніи въ праздничныхъ дней. Старшій врачъ П. Н. Туръ. Ординаторы: В. К. Савицъ, С. К. Звонарскій. Директоръ санитарной школы О. А. Липидевъ. Сверхштат. ординаторы: М. А. Любовскій, Г. Х. Вольфсонъ, Антонъ. К. П. Стефановскій, аптека. пил. С. О. Суринавъ. Смотр. госпит. А. Я. Гиль. Пильководитель О. А. Лукашавичъ. Фельдшеръ: старшій П. Н. Грысоль, младшій. Н. О. Галляевъ, О. О. Шимухъ, П. И. Варюлевскій-Жакъ, Ф. О. Иллариъ, М. Н. Ордальновъ, С. О. Петроскій. Поилкальн. бабка: С. К. Гришалаевъ, Я. О. Грысоль, М. И. Маджонскій, О. К. Суваншиловичъ.

#### Госпиталь Савицъ.

Вакшта ул., д. № 2 Тел. № 462.

Въ госпиталь принимаются больные хирургическіе, терапевтическіе и съ венерическими болезнями только женщинами, въ исключеніи въ остро-заразные—больные брешимицифобъ. Пріемъ стационарныхъ больныхъ ежедневно съ 8—11 ч. утра, а въ экстренныхъ случаяхъ, во всякое время

въ теченіи крутыхъ сутокъ. Пріемъ амбулаторныхъ больныхъ въ 9 час. утра ежедневно. Выдача справокъ съ 9 ч. утра до 3 ч. попол., кроімъ воскресныхъ и праздничныхъ дней. Понедѣльскіе листы поступаютъ Охотрадъ Осенъ, Гринцевичъ. Ст. врачъ госпит. док. с. с. Петръ. Петр Турчановъ; смотр. к. в. Ив. Усташъ Михайловскій; ординаръ ден. тит. с. Коветъ Франц Борзобогатый, в. д. ординаръ мед. с. Олсей Бернъ Закиндоловъ, свершш. ординаръ ден. тит. с. Янъ Грѣкъ Диллозь ден. Мечиславъ Оттонъ Олешковичъ, в. д. аптек. провиз. Болесла. Ив. Шамбергъ, завѣд. приемоводителю Марія Ив. Михайловская.

### Госпиталь еврейскій.

Завѣдывающ. у. д. № 42. Тел. 323.

Пріемъ больныхъ производится ежедневно съ 8 1/2 до 10 1/2 час. утра. Справки выдаются ежедневно, кроімъ праздничныхъ дней, въ которыхъ госпиталь съ 9 ч. утра до 2 час. дня и съ 4 до 7 ч. вечера. Ст. врачъ док. наезд. с. с. Вилья. Золманъ. Завѣдывающ. Ординаръ. док. с. Абр. Давидъ Каталь, ден. к. с. Юльянъ Осенъ. Морачевскій, ден. к. с. Мурдъ Моше Краинишъ. Свершш. ординаръ: ден. к. с. Илья Мурдъ. Якобъ; ден. к. с. Грѣкъ Яковъ Гарбуць, ден. в. с. Абр. Абр. Микверъ, докторъ-медик. в. с. Грѣкъ Хацкелъ Рагнеръ, ден. Ово Бернъ. Закиндоловъ, докторъ-медикъ Абр. Мурдъ. Варшубскій, ден. Мурдъ. Якобъ. Гербейнъ, ден. тит. сомъ Авриэль Бернъ Натановъ, ден. Лейзеръ-Прануць Капальтъ, в. д. управл. знт. провиз. Вильянь Кара. Рымшевичъ, лекарь. Миръ. Медделъ. Цукерманъ, в. д. смотрит. Грѣкъ. Ефимъ Хейлицъ, в. р. в. о. писмовод. сомъ. Израиль. Каганъ, ст. фельдш. пот. поств. врачъ. Илья Мендъ. Гринштейнъ, младш. Берко Мурдъ. Левинсонъ, Цалъ. Шмернъ Альбертъ, Мюсъ. Гафъ. Тудманъ. Бернъ. Абр. Гольдманъ-Милановъ, Мюсъ. Андъ. Хошнеръ. Телъ. Вульфъ. Бейзманъ, Мюсъ. Янкъ. Жолановскій, массаж. Рачель. Эльманъ. Левинъ-Копиель, Абр.-Герцъ. Супленеръ, акуш. Пауль. Петронъ. Виршалчикъ, Ида. Соломъ. Перельманъ-Садранскія.

Особое повѣщеніе, при еврейск. госпит. на основ. пов. утвержд. М. В. Д. 29 октября 1893 г. Предсѣд. И. В. Бушмановъ. Повѣстит. Наезд. Никъ Гейдовъ, купецъ сод. Ильячъ. Эльмановъ, в. гласный куш. Федъ Данадъ. Десслеръ, куш. Исидръ. Эльманъ. Сегманъ, куш. Лазаръ. Касриель. Шейнманъ, докт. химикъ Натъ. Эльмановъ. Рахмисловичъ.

### Вилонскій Губернаторъ

Губернаторская ул., д. 4. Тел. 3.

Пріемъ ежедневно съ 1 1/2—2 ч. дня.

Назначенъ Губернаторъ, камергеръ. Дворянъ Яго Императорскаго Величества, действ. с. с. сомъ. Дмитрий Николаевичъ Любимовъ, камергеръ ордена: со. Владимира 3 и 4 ст., со. Анны 1 ст., со. Станислава 2 и 3 ст., имѣеть серебряную медаль въ память царствованія Императора Александра III, медаль Россійскаго общества Краснаго Креста, омак. Викерау. Прислазанъ Палестинск. общества, звякъ Россійскаго общества Краснаго Креста, омак. курьеръ въ Императорскомъ С.-Петербургскомъ университетѣ со. степеннаго кандидата права; въ должности съ 2 июня 1906 г. Состоитъ причисленнымъ въ Государственной Канцеляріи.

### Вице-Губернаторъ.

Георгиевскій пр., д. № 22. Тел. 4

Пріемъ въ Губернскомъ Правленіи по всѣмъ присутственнымъ днямъ отъ 12 до 3 час. дня. Вице-Губернаторъ действ. с. с. Александръ Филладарфовичъ Подъякинъ, камергеръ орденовъ: со. Владимира 3 и 4 стет., со. Анны 2 и 3 ст., со. Станислава 1, 2 и 3 ст. имѣеть медаль въ память царствованія Императора Александра III, въ должности съ 29 ноября 1906 года.

### Канцелярія Губернатора.

Губернаторская ул., 4. Тел. 9.

Пріемъ посетителей и приемъ выдачу справокъ въ канцеляріи производится ежедневно съ 12 до 2 час. дня, кроімъ праздничныхъ и табельныхъ дней. Приемъ въ канцеляріи к. с. Давъ Людъ. Полинскій, ковоощ. старш. в. с. Грѣкъ. Грѣкъ. Максимовъ, младш. к. р. Ильякъ. Владимъ. Петуловскій, в. р. Микъ Арсъ. Антоновъ, младш. шт. чин. особ. поруч. при Губернаторѣ и. ч. Алексъ. Павелъ. Мельниковъ старш. обершт. чин. особ. поруч. в. с. Никъ. Кара. Давидовъ; регистр. завѣд. в. с. Андъ. Никъ. Масловскій. Чинковичъ. Андъ. Викентъ. Шилкевичъ, Яхъ. Андъ. Вуча. Вольномаски. служущи. Юсефъ. Никъ. Буяко, Никъ. Андъ. Румицель, Іосъ. Лукъ. Афимовъ, Едъ. Михъ. Андатурскій, Маръ. Никъ. Собольская, Ольга. Георгъ. Беролькова.

### Губернскій предв. дворянства.-канцелярія.

Моевская, 7. Тел. 253.

Пріемъ посетителей въ 1 1/2 часа дня ежедневно, кроімъ воскресн. и празднич. дней. Выдача справокъ принимается въ канцеляріи производится въ тѣ же дни съ 11 до 2 час. дня.

Висленскій губернскій предводитель дворянства и с. Сид. Аннолинъ Кривошій, секретарь при губерн. предводит. дворянства с. Ант. Бонифатьевъ. Командовскій (отъ не закончившихъ ареста) дворянства депутатскаго губернцїи)

### Губернское анцизное управленіе.

Канцл. пал., д. Струнцаловъ. Тел. 169.

Приемъ просятелей ежедневно, отъ 10 час. до 12-ти для Управленій лицъ сборъ Вилен. губ. с. Ник. Алдръ Шебушнѣвъ. Старшій ревизоръ с. с. Ник. Дл. Вауковъ, с. с. Анаг. Петр. Патровъ, с. с. Ник. Сем. Степановъ, мл. рев. Евг. Демина Медвѣдскій; млад. техн. с. с. Ал. Анж. Морозовъ. Секретаря к. с. Алдръ Нн. Бр. мовицкскій, млад. сов. Тихонъ Сем. Струновъ (помощи секретаря); г. с. Мих. Ник. Жебровскій, г. с. Алдръ Олажн. Вушнскій, г. с. Мих. Ом. Зиницъ, г. с. Митр. Ник. Валениковъ. Бухгалтеры: н. о. Нн. Вас. Каминскій, и с. Вас. Степ. Барановъ. Пом. бухгалтера: г. с. Яковъ Фед. Алексѣевъ, к. р. Нн. Филн. Зеленинъ, г. с. Вас. Ник. Семншаснѣвъ. Дѣлопр. пом. ап. Алдръ Вн. Сухомякид.

### Губернское правленіе

Канцелярская палата, зданіе губернскнхъ присутств. мѣсть. Тел. 381

Председатель - Губернаторъ, д. с. с. камергеръ Двора Его Императорскаго Величества Дмитрій Николаевичъ Любимовъ. Члены общаго присутствія: Вице-Губернаторъ, совѣтникъ I и II отдѣленій губернскаго правленія, теремный инспекторъ, рабочій инспекторъ, губернский инженеръ, губернский архитекторъ, губернский землемѣръ и губернский ветеринарный инспекторъ. Вице-Губернаторъ д. с. с. Александръ Фомидеф-Фонетъ Подъяловскій принималъ по всѣмъ отсутствіемъ лицъ отъ 12 до 3 ч. дня. Справки выдаются по всѣмъ присутств. днямъ съ 10 т. у. до 2 ч. дня. I отд.: совѣтъ пом. ас. Юрн. Влад. Титовскій; I столъ: дѣлопр. пом. дѣл. к. р. Пн. Нн. Класовъ, и с. помощи дѣлопр. Петръ Конст. Марковичъ, канцелярскіе чиновникъ и ч. Вас. Григ. Сафоновъ, Алдръ Ник. Висновскій, Фил. Лук. Соловьевъ, Петр. Петр. Гудичъ, В. В. Вашицанъ; 2-ой столъ: дѣлопр. пом. дѣл. сов. Анд. Григ. Демидовъ, помощи дѣлопр. и ч. Нн. Карл. Бешковскій, канц. чиновн. Сукина Викентовъ Крачкиска; 4-й столъ: дѣлопр. пом. к. р. Влад. Викт. Меринскій, помощи дѣлопр. и ч. Степ. Анд. Шкитанъ, канц. чиновн. Фед. Фед. Герръ. II отд.: старшій пом. пом. ас. Влад. Георг. Пучило, 3 столъ: дѣлопр. и ч. Александръ Нн. Прогасевичъ,

помощи дѣлопр. г. с. Ник. Григ. Власуровъ, канц. чин. Нн. Козловъ Голенинскій. 5 столъ: дѣлопр. пом. и ч. Ник. Вдуур. Окушко, и с. помощи дѣлопр. и ч. Ант. Мих. Шенковъ, канцелярск. чиновн. и ч. Алж. Алдр. Гузевъ, секретарскій столъ и ч. Никт. Влад. Наконорникъ отчетный столъ г. с. Олимп. Нн. Лубицкій, г. с. Георг. Ем. Пннѣвъ. Регистраторъ тат. о. Мих. Нн. Мороз. помощи регистр. к. с. Влад. Мит. Каландіевъ.

Канцелярскіе общаго присутствія: секретарь и с. Алдръ Луц. Дешнскій, снѣтъ чиновн. г. с. Нн. Алдр. Рокмаруцъ, архиваріусъ тат. архив. к. с. Нн. Георг. Коостантъ, помощи его Гаур. Савст. Ютвеничъ

### Губернское правленіе—Виленскія Губернскія Вѣдомости.

Канцелярская палата, зданіе присутств. мѣсть. Тел. № 351.

Приемъ просятелей и выдача справокъ производится съ 10 ч. до 3 ч. дня. Редакт. к. с. Дм. Алекс. Ризанскій, помощи тат. с. Нн. Алдр. Шкитанъ, канцелярск. чиновникъ: и с. Мих. Дам. Печуръ, Мих. Анд. Шмалыцъ, Вас. Плат. Станисевичъ

### Губернская типографія.

Уголъ Большой ул. и Канцелярск. площ., зданіе присутств. мѣсть. Тел. 8.

Контора открыта съ 8 час. утра до 7 час. вѣчера, крокъ воскресныхъ и праздничныхъ дней. Смотритъ типогр. Конст. Ом. Воронковъ, помощи. Мал. Дм. Шамкинъ, бухгалтеръ. Владж. Сем. Саламатовскій

### Губернское правленіе.

Строительное отдѣленіе.

Канцелярская палата, зданіе губернскаго присутств. мѣсть. Тел. № 381.

Приемъ просятелей и выдача справокъ отъ 10 ч. утра до 3 ч. дня, крокъ праздничныхъ и табельныхъ дней.

Губерн. инженеръ н. с. Алж. Пнн. Сокингъ, губерн. архитект. н. а. Алдръ Алдр. Шаниковскій, младшій архит. д. а. Алдръ Никитъ Фофановъ, младш. инженеръ н. а. Фридрихъ Карл Томсонъ, старш. дѣлопр. н. а. Сулейн. Самулъ. Шабановичъ, канц. чиновн.; г. с. Нн. Усан. Сикандъ, г. с. Канст. Конст. Вазъ.

### Губернское правленіе.

Ветеринарскія часть Виленской губернскаго Канцелярская палата, зданіе губернскаго присутств. мѣсть. Тел. № 381.

Время приема просятелей и выдачи справокъ—въ присутств. дни и часамъ.

Губери восторженъ высочайш. с. с. Феликсъ Феофановъ, Фелатовъ, вѣдущий дѣлопроизв. г. о. Ник. Ник. Лавровъ

### Губернское правленіе.

Межевое отдѣленіе

Углыъ Георгиевскаго и Яаждаринскаго пар., д. № 20/1.

Пріемъ просящихъ и выдача справокъ производится въ присутствіи днѣ съ 12 до 3 часа днѣ.

Вѣдомъ губерніи землек. межев. лѣсов. н. о. Петръ Михайл. Ивановъ, пом. его межев. вѣд. Павелъ Владим. Воронинъ. Исп. об. уѣзда землек. вѣдом. губ. вѣдущ. земк. I раз. меж. вѣд. к. с. Ник. Петр. Трулевъ, уѣздн. земк. —мамансн, причисл. для занятій по вѣд. дѣлу, земк.-таксаторъ к. а. Адамъ Андр. Первойнъ; дѣлопроизв. н. ч. Зенъ Фом. Цурякинъ. Составъ при межевомъ отдѣленіи земк. чины землеустроительн. комиссіи вѣдом. губ. производит. работъ, старшіе землемѣры: к. а. Серг. Ник. Чарыковъ, р. с. Іос. Ник. Мидиловъ, к. а. Бронъ Иванъ Павловскій, вѣд. вѣд. т. с. Евг. Кав. Мокучъ, к. р. Антоновъ Ив. Миколовичъ, к. р. Арсладъ Александр. Лавиентовъ, н. ч. Яковъ Яков. Сирудъ, к. р. Ст.-Юстанъ Лавиентовъ. Реинтеръ, штатныя землемѣры: н. р. Петръ Мих. Кузнецовъ, к. р. Іос. Іос. Врублевскій, к. р. Андр. Прокоф. Кобозевъ, н. ч. Ефимъ Фомичъ Барменовъ, н. ч. Александръ Павл. Поповъ н. ч. Робъ Ян. Мухомовъ, н. ч. Ян. Яков. Сирудъ, н. ч. Владъ Макаръ Боромецкій, н. р. Владъ Никол. Колечниця, вѣдом. вѣдом. землек. землеустроительн. комиссіи вѣдом. губ.: Ник. Орловъ. Зетеръ. Ник. Ив. Давидъ, Дм. Градъ Ершовъ. Ник. Ив. Пудышевъ, Карлъ Ив. Амосовъ, г. с. Александръ Колетъ Никитичъ, Адамъ-Герм. Яновъ Зимуль, Фед. Оед. Гимборонъ, Антъ Фред. Дауманъ, Домъ Павл. Палазовъ, Александръ Лавр. Бубель, Тимъ Петр. Аллоновъ. Никит. Вас. Смоляковъ, Ант. Вямент. Завелонскій Эдм. Степ. Тубыленъ, Ефимъ Соколовъ Тибанъ, Александръ Ник. Бременъ-никъ, Тарасъ Леонт. Рубановъ, Ник. Ив. Нерновъ, Гавр. Ефимъ Гербетъ, Ник. Ив. Богдановъ, Викт. Самсон. Асатрянъ. Вольновъ земк. помочи: Ник. Ив. Тарасенъ-чъ-Палаиоко, Ник. Вик. Реценчикъ, Грнт. Павл. Короленко, Мих. Тимоф. Дубошскій, Ник. Ив. Умаровичъ, Влад. Ив. Шидко, Леон. Янъ Рудавскій, Александръ Осип. Пичицкы, Дм. Петр. Купцовъ, Александръ Іосифовъ Кюстеръ, Махъ Алодъ. Иванъка ячъ, Александръ Давидовъ Коружикъ, Александръ Платон. Дроздовскій, Александръ Павл. Пав. лодъ Владъ Ив. Вашиновичъ, Никит. Никит. Сигаловъ, Ник. Ник. Казарановъ,

Ник. Ал. Осиновичъ. Никита Петр. Товяевъ, Теренъ Космоф. Мартинювскій, Александръ Кав. Жедны Ив. Ив. Душавскій, Ив. Карлъ Головки, Мих. Адамъ Федоровичъ, Пилъ Андр. Фатковъ, Іос. Кав. Петровъ, Владъ Андр. Пашковскій, Ник. Ив. Коссовъ, Мих. Давидъ Тарлохъ-бовъ, Мик. Ефимъ Аляксандровъ, Александръ Градъ Шюкъ, Викт. Грнт. Рыбошанъ, Арпадъ Серг. Фроловъ, Петръ Ив. Кротъ, Ив. Мих. Михайловъ. Канцларъ слушатель Виланъ губерніи. третичной: Ив. Ант. Петровъ, Ив. Мих. Головачъ, Мих. Вас. Шуть.

### Губернское присутствіе.

Каведраляная ш., вѣд. губерніи ар. мѣстъ. Телъ 510.

Пріемъ просящихъ и выдача справокъ производится съ 9 часъ утра з ч. днѣ Промышленность—Камергеръ Дз Е Н В. д. с. с. губернаторъ Дм. Ник. Любимовъ.

Члены по должности: вице-губернаторъ, губерніи, вѣд. дѣлоритног., прокур. вѣдом. окружн. суду. Неприхотливые члены: г. с. о. Фед. Алекс. Ивановъ, вѣд. вѣд. Дм. Е. Н. В. вѣд. с. Владъ Ник. Вриксановичъ и шт.-вѣд. вѣд. Дм. Петр. Берга; окр. прие. г. с. Іос.-Ант. Эдуардъ Собескійскій; дѣлопроизв. I-го стола Ст. Ник. Гривогорьевскій, II-го стола: Воя. Ром. Печаскинъ; III-го стола Адамъ-Францъ Шинкевичъ; IV-го стола Осипъ Фед. Душавскій; V-го стола Ник. Осип. Чижовскій. Регистраторы: Викт. Бор. Недѣлн-свал, Евг. Леонт. Шогромичъ, Александръ Іосиф. Богдановичъ. Справочные агенты: Адамъ-Францъ Шинкевичъ, Іос. Петр. Соколовъ, Сергійъ Алексѣевъ Балонъ, Алос. Осип. Лемоничъ, Ант. Францъ Димеичъ, Ник. Георг. Латышевъ, Владъ Ив. Адриановскій, Франтъ Игнат. Вильмекъ, Ромалъ Вас. Врангуль, Владъ Федор. Шенель.

### Губернская землеустроительная комиссія.

Каведраляная вѣд., вѣд. губерніи присутствіи мѣстъ Телъ 1097.

Пріемъ просящихъ и выдача справокъ съ 9 ч. утра до 3 днѣ ежедневно, кромѣ днѣ неответственныхъ, а съ 1 мая по 1 сентября—въ кромѣ субботы.

Общее руководство возмъ дѣломъ землеустройства въ губерніи; направленіе и согласованіе дѣятельности уѣздныхъ землеустроительныхъ комиссій, разрѣшеніе по существу жалобъ на постановленія сѣкъ комиссій; разсмотрѣніе и утвержденіе просящихъ землеустройства, въ случаѣ обжалованія постановленій уѣздной комиссіи по сему дѣлу, или разво-

глава уездной комиссии съ назначеннымъ отдѣльнымъ крестьянскаго посредника бывае о маломъ земельномъ споровомъ отдѣльномъ владѣнн распоряженіе по приведенію утвержденного проекта въ исполненіе; выдача документовъ на образованіи при землеустройствѣ ездннхъ; утвержденіе нѣсколькихъ аккадѣмн и расцѣнокъ казенныхъ обработкѣ статей и дѣлхъ участковъ; общее руководство дѣломъ агрономическѣ помощи хозяйствамъ единоличнаго владѣнн; организація оросительнаго строительства.

Предсѣдатель—Губернаторъ Члены по должности: губернской предсѣдатель дворянства, предсѣдатель окружнаго суда, члены окружнаго суда с. с. Влад. Александръ Гамбургскъ, исп. об. непріятнаго члена комиссии, чиновникъ особыхъ порученій главнаго управления землеустройствѣ и земледѣлнн, В. классъ, и с. с. Михаилъ Михайловичъ Рохмановъ, непріятный членъ губернскаго присутствнн, камер-юнкеръ Дмитр. Иос. Императорскаго Высочества к. с. Владим. Павло. Ернчаниновъ. Члены изъ вѣстныхъ землеустроительствъ Архнг. Мово. Шенонъ и Осип. Ант. Травкинъ. По дѣламъ о продажѣ и арендѣ казенныхъ земель изъ составл. комиссии съ правомъ решающаго голоса, ходитъ начальникъ управленнн земельныхъ и государств. имущества, и по дѣламъ о продажѣ и арендѣ земель [христіанскаго вѣданн—управленннхъ отдѣлхъ, крестьянскаго банка. Секрет. комисіи, г. с. Вик. Ант. Поповскій Агрономъ, инструкторы и специалисты по отдѣльнымъ отраслямъ сельскаго хозяйства: губерн. агрономъ—Валенскіи. Участковые агрономы: по Виленскому уѣду Федоръ Федоръ Равель, Двинскому—Рудольфъ Вильг. Пленербергъ, Витебскому и Ошмянскому—к. р. Иванъ. Ив. Чернышевскій, Лядскому Берг. Март. Луиз. Свенцискому—Витаславъ Бед. Чукаевъ и Троцкому—Никит. Оуэфъ Славковъ и Мих. Серг. Ивановъ. Агрономич. старосты: по Виленск. у.—Козов. Антон. Максимъ, Троцкому—Сам. Леон. Гарканынъ и Ив. Валусъ. Инструкт. по садоводству, огородничеству и пчеловодству по Виленскому и Лядскому уѣдамъ—Серг. Никола. Галочка, Дюшенекъ и Сейдманск. —Алдръ Василъ. Никитичъ, Ошмянскому и Витебскому—Сев. Іосифон. Соснаевичъ, Троцкому,—Кер. Адам. Михайловичъ Инструкторы по молочному хозяйству: Карлз Карл. Фрейбергъ (старш. инструкторъ), Янъ Карл. Шурмагъ, Степ. Алар Андреевъ, Карлз Іосифоничъ Мишинскій, Андрей Федор. Соболевъ, Петръ Давыдовичъ Искаль и Осип. Оттов. Ильяшъ. Мастеръ мастеръ Гуго Каросъ. Ландъ.

Иванъ Моръ по отсутствію стрелковъ, нѣм. техникъ, кол. севр. Ив. Дмитр. Песелонскій. Мастеръ равносоставленныхъ вращѣ, несчащобннхъ, тащобннхъ и самалнхъ построек: Ив. Александровъ, Павелъ Кошмановъ, Плескъ Буруманковъ, Петръ Салмановичъ, Валентн Габелонъ и Александръ Жуковскій. Ветеринарный врачъ, магистръ ветеринарныхъ наукъ, надъ кон. Зеновъ Фелковичъ Блаженскій.

#### Губернское по городск. дѣл. присутствіе

Большая, 1. Таб. 463.

Пріемъ прошеній и выдача справокъ съ 9 час. утра до 3 час. дня  
Предсѣдатель—Губернаторъ.

Члены губернской предсѣдатель дворянства, вице-губернаторъ, непріятный членъ губери по городскимъ дѣламъ присутствн с. с. Фридрихъ Альфредъ Голпе, управл. казеннаго палата, прокуроръ вилен. окр. суда, вилен. город. голова и членъ отъ виленской городской думы Г. И. Шенфельдъ, севр. присутствн. г. с. В. И. Малевичевъ.

#### Губернскій комитетъ по дѣламъ мелкаго кредита.

Виленскан уз. при канцел. Губернатора.  
Таб. 9.

Предсѣдатель—Губернаторъ.  
Члены: губернской предсѣдатель дворянства, вице-губернаторъ, управляющій отдѣленіемъ государственнаго банка, начальникъ управл. земледѣлнн и государств. имущества, непріятный членъ губерн. присутствнн, членъ губ. распорядительнаго комитета, заведующ. дѣлопроизв. О. Ф. Лукашанскъ.

#### Губернское по дѣламъ объ обществахъ и союзахъ присутствіе.

Виленскан уз., при канцел. Губернатора.  
Таб. 9.

Пріемъ прошеній и выдача справокъ производится ежедневно, крокъ среды, субботы, воскресенья и Праздничныхъ дней, съ 12 до 3 час. дня.

Предсѣдатель—Губернаторъ, д. с. с. Дн. Ник. Любимовъ.

Члены присутствнн: губерн. предвод. дворянства, вице-губернаторъ, прокуроръ окружнаго суда, управл. казеннаго палата, непріятный членъ губ. по городск. дѣламъ присутствнн, старшій фабричный инспекторъ, городской голова и членъ присутствн отъ гор. думы Завѣдующ. дѣлопроизв., севр. поваша правит. канцел. вилен. губ. к. с. Гр. Гр. Максимовъ.

**Губернское по военной повинности присутствіе.**

Казедральная пал., здание губ. пр. мѣсть.  
Тел. 1097.

Пріемъ просятелей и выдачи справокъ ежедневно кроме воскресныхъ и табельныхъ дней, отъ 10 ч. у. до 3 ч. дня.

Предсѣдатель Губернатора

Члены: губернской предводитель дворянства, вице-губернаторъ, прокуроръ вилкопского окружного суда, членъ отъ воинскаго вѣдомства, членъ губернскаго присутствія и императорскій членъ присутствія горныхъ заводовъ отъ ковалерій Пет. Альберт. фельд-Волгаазъ, секретарь г. с. Из Карм. Вух-бацдеръ.

**Губернское особое объ улучшеніи быта православнаго духовенства присутствіе.**

Большая, 1. Тел. 1097.

Пріемъ просятелей изъ присутственные дни отъ 10 ч. утра до 3 ч. послѣдудня.

Предсѣдатель — Высокопреосвященный Агафангелъ Архіепископъ Литовскій и Виленскій.

Члены: губернаторъ, губернской предводитель дворянства, вице-губернаторъ, начальникъ управленія земледѣлія и государственныхъ имуществъ, члены губ. присутствія и прокуроръ окруж. суда. Завѣдывающій дѣлопроизводствомъ г. с. Влад. Из. Маламачинъ.

**Губернское по государственному промышленному налогу присутствіе.**

Казедральная пал.

Пріемъ просятелей и выдачи справокъ отъ 10 ч. утра до 3 ч. дня.

Предсѣдатель—Губернаторъ.

Члены отъ правительствъ: вице-губернаторъ, управляющій казенною палатою, предсѣдатель окружного суда, управляющій казенными сборами, прокуроръ окружного суда, губернской предводитель дворянства и городской голова. Члены отъ казначейниковъ: стат. инт.-ротм. Аздръ. Владис. Давидовскій и Густ. Макс. Шенфельдъ Землевѣдѣль Наувъ Меер Горвова. Завѣдывающій дѣлопроизв. начальн. отдѣл. казенной палаты Проф. Вас. Разуковский (по дѣламъ промышленнаго налога) и ст. дѣлопроизв. инжн. губ. управленія, к. а. Сулейм Сем. Шабалевичъ (по нарушеніямъ правилъ объ основн. промышлен. налогѣ).

**Губернское по фабричнымъ и горнозаводскимъ дѣламъ присутствіе.**

Георгиевскій пр., домъ 62 Телезъ 38.

Пріемъ просятелей производится по

вторникамъ, и четвергамъ съ 12 до 3-хъ часовъ дня, выдачи справокъ ежедневно, съ 12 до 2 часъ дня, промежъ воскресн. и праздн. дней

Предсѣдатель — вицеинсп. губернатора, члены: вице-губернаторъ, прокур вилкопск. окр. суда, начальник. инсп. губ. инсп. ландарм. управл., старш. фабричн. инсп., окр. инсп. сѣверо западн. горн. окр., членъ отъ фабрикантовъ и заводчиковъ двор. Инсп. Ант. Парчевскій, воен. инспек. полк. Юлія Фед. Фелдгаузъ, купец. есмль Азб. Плат Циммерманъ, завод. правл. Густ. Максик Шенфельдъ. Дѣлопроизв. присутствія Аздръ Фриис. Гринцго

Губернское почитательно дѣтся. пріимовъ, состоящее подъ непосред. Ихъ Императорскихъ Величествъ покровительствомъ.

Смъ дѣтскіе пріимы.

**Губернское по квартирному налогу присутствіе.**

Казедр. пал., зд. казен. палаты.

Справки выдаются изъ присутств. дня и часомъ.

Предсѣдатель—управл. казен. палатомъ.

Члены начальн. отдѣл. каз. палаты к. с. Проф. Вас. Разуковский, ч. с. Из. Из. Пузыревскій, ч. с. Эрв. Ари. Яншевскій, город. голова. Отъ казначейниковъ: Инсп. Сем. Буковскій, Бронис. Эвал. Умствоскій, Завѣдыв. дѣлопроизв. старш. столоначальн. палаты к. а. Из. Из. Соболевскій.

**Губернскій комитетъ почитательности о ввродной тревности.**

Казедральная пал., зд. губ. упрещд.

Предсѣдатель комитета — Губернаторъ

Почетные члены: ген. ад. князь П. Д. Сиптопольскі-Мерскій, д. ч. с. гор. фельдшеръ гр. К. К. Палева, Валковскій военаріумъ д. ч. с. Ф. П. Добужанскій, д. ч. с. Вас. Там. Судейкинъ и ст. с. камергера Из. Серг. Леонтьевъ. Члены: вице-губернаторъ, губерн. предводит. дворянства, предсѣд. окружн. суда, нач. управленія земель и госуд. имуществъ, управляющ. казенною палатою, управл. контрольному палатою, управл. казенными сборами, начальникъ казнач. губ. желадармскаго управленія, врач. инспекторъ, городской голова, инспект. Казедральнаго собора о. Іоаннъ Нотичъ; дѣлопр. комитета к. а. Влад. Георг. Пулавка.

**Губернская тюремная инспекція**

Казендральная нл. н. № 2 Тѣл 32.

Пріемъ просятелей и выдача справокъ производится по понедельн. и четвергамъ отъ 12 до 1 часъ дня, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней

Высшій губернской тюрьмы инспекторъ к. с. Гав. Петр Скоробогатъ пом. губернска. тюрьма. инспект. Пав. Андреев. Веселовскій, секретарь к. в. Пв Павлов. Присвоій, ст. дѣлоръ г. с. Адамъ Марг. Ливинскій, пом. дѣлоръ г. с. Исаѣя Юльевич. Мильновскій, бухгалтеръ и контр. тюремнаго комитета Іос. Рохвалъ Зиничковскій, мѣст. чиновникъ: Ковет. Аф. Вел. крошнй, Им. Ник. Владиміровъ, Алекс. Ник. Ветцель, Бор. Ив. Дранвичъ, Ад. Осипъ Сковинъ, Алекс. Ник. Сувочъ, Дм. Авт. Ходоко, Ник. Георг. Шейманъ.

**Губернская тюрьма.**

— См. тюрьма губернская

**Губернскій распорядительный комитетъ.**

Казендральная нл. 12 Тѣл. 7

Пріемъ просятелей и выдача справокъ производится въ присутственные дни отъ 10 ч. у до 3 ч. дня.

Предсѣдатель— Губернаторъ.

Члены: губернской предсѣдатель дворянства, вице-губернаторъ, управляющій казенною палатою, городской голова, предсѣдатель окружнаго суда, прокуроръ округа, начальникъ почтово-телегр. округа, предсѣдатель магистрата, старшій мировыхъ судей, губернской арчебный инспекторъ, губернской ветеринарній инспекторъ, уездный почтовый начальникъ, старшій выжельеръ на дорожной частн и члены отъ правительства с. в. Владим. Степан. Здановичъ.

Дѣлопроизводитель г. с. Фед. Пльчъ Лавръ, помощн. дѣлоръ г. с. Никола Ник. Кавъ, вр. н. о. пом. дѣлоръ г. с. р. Нв. Владим. Мечульскій.

Казендральные чиновники: г. с. Ник. Владим. Шубинъ, к. р. Ник. Ал-др. Кильчновскій, м. ч. Пв. Сем. Мехлн, Им. Ник. Волгаикъ. По возмѣжному найму: Ефр. Фед. Воронинскій, Елеаз. Аросе, Викт. Лавр. Над. Степ. Ковалевичъ. Дорожный отдѣлъ: ст. мѣст.—мѣстнскіе, по Виленскому—уездн.—магистратъ, гражд. инж. в. с. Карлъ Альфр. Викт. Гавочъ, по Лидскому— инж. техн. Влад. Борже. Подарокъ (вр. н. д. по возмѣжному найму, по Виленскому—гражд. инж. и с. Мих. Фриц. Миловановъ, по Ошмянскому—инж. техн. Сергій Павл. Преферансовъ (по возмѣжному найму), по Трельскому—гражд.

инж. в. с. Маріанъ Нв. Троякъ (по возмѣжному найму), по Двинскому— инж. стротель. Владимъ Серг. Хорьскій (вр. н. д. по возмѣжному найму), по Свенцискому—максисъ.

И д. дѣлоръ-производит. и ч. Вац. Фед. Романскій, пом. дѣлоръ-произв. и ч. Ив. Цет. Пльскі.

Казендральные чиновники: м. ч. Вац. Нв. Пугачевскій, по возмѣжному найму: черемнини Мих. Терент. Тихомоль, Леонт. Евстафъ Шараловъ, Патаз. Даниловичъ Гавановичъ.

**Губернскій статистическій комитетъ.**

Казендральная помѣщаемое по Зѣлковому пер. д. № 10, кп 2

Предсѣдатель—Губернаторъ

Непрѣбывающіе члены: губернский предсѣдатель дворянства, вице-губернаторъ, управляющіе казенною палатою и контролн. палатою, начальн. управлен. земледѣлія и государствомъ имуществомъ, губернска. арчебный инспекторъ, директоръ гимназій 1-ой и 2-ой, реаль. учил., нѣм. мѣст. гимн., дир. Мар. высш. жен. уч., дир. нѣм. коммерч. уч. д. ст. с. Ген. Ал-др. Хотунцовъ, дир. нар. унн., городской голова, члены отъ интел. духонн. консисторій—магистръ собора прот. Михаилъ Голубевичъ, священ. старшій еф. лют. пасторъ, ап. реф. генер.-суп. интел. дѣлъ и интел. казем. разннхъ.

Дѣятельные члены по должности — уездные предсѣдатели дворянства, и по избранію — отст. мажр. сов. Истръ Ал-др. Чирнонъ, д. ст. сов. Флаз. Никола. Дубранскій, ст. сов. Ив. Ялова Сирогель, маж. в.с. Ив. Ив. Поголовъ, маж. в.с. Влад. Ив. Батуричъ, армізаріусъ окруж. суда Пав. Владим. Урванъ, ст. сов. Флаз. Феоф. Флажковъ, дир. инж. Марсел. Лакинскій, д. ст. сов. Ген. Ал-др. Хотунцовъ, старшій магистръ поручн. дѣлнхъ маж. в.с. Пав. Стамисл. Магулинскій, ст. с. Енд. Ром. Романовъ, маж. сов. Дем. Ив. Донгаловъ, м. о. секретаря комит. тѣл. сов. Юр. Ваад. Татомель.

**Дворянское депутатское собраніе**

Местоимл. 7. Тѣл 253.

Пріемъ просятелей предсѣдателемъ производится въ 1/4 часа дня, выдача справокъ отъ 11 утра до 2 часовъ дня, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней

Предсѣдатель собранія—виленскій губернской предсѣдатель дворянства, депутаты дворянства отъ уѣздовъ: виленскаго у.—м. с. графъ Ив. Ант. Осип. Гальро-Ледуховскій, Двинскаго и Ошмянскаго—максисъ, Лидскаго у.—д. с. с. Леоніанъ

людин. Выходившии, Вышедшии у кол. сов. Александръ Ивановичъ, Гавриилъ Ивановичъ и н. с. Фед. Ивановичъ Борковичъ, Гроховскій у н. с. Уст. Силванъ Струмилинъ, генералъ дворянскаго Вадимъ Александровичъ Бржозовскій, завѣдывающаго, кол. совр. Антонъ Ивановичъ Кошаринскій, издольщикъ 1-го стола тит. с. Ив. Марьявичъ, столоначальникъ 2-го стола и р. Степ. Ив. Минуха, а д. бухгалтеръ и счетоводца канцеляр. собранія, протоколистъ тит. с. Ант. Иосифъ Русинскій, переводчикъ тит. сов. Ив. Петр. Пилипъ, экспедиторъ — казначей.

#### Дворянская олея.

Воскресенск. уездъ, д. Шепото-Воревкина.

Пріемъ просителей отъ 11 у. до 1 час. дня въ присутственные дни. Выдача справокъ отъ 10 у. до 2<sup>30</sup> час. дня.

Предсѣдатель уезда — прохвотъ дворянства, завѣдывающаго: Зотій Кошаринскій. Дирекція, отставнаго полков. Петръ Силванъ Захаровичъ, писарь-модель в. ч. Вас. Юрьевъ Латышевцовъ.

#### Дезинфекціонная намеря городонья.

Лукинск. г. Тел. 441.

Пріемъ отъ 9 до 1 ч. Завѣдывающаго камерой лѣзавръ Петръ Александровичъ Вагенискій, фельд. А. В. Булгакъ дезинфект. Ю. Милановскій, А. Луковичъ С. П. Шибалевскій.

#### Дирекція народнаго училища Владислав. губ.

Вольшан, 47.

Пріемъ просителей и выдача справокъ ежедневно въ присутственные дни и часы.

Директоръ народныхъ училищъ д. с. с. Игнатій Александровичъ Огивичъ, инспекторъ народныхъ училищъ 1-го района д. с. с. Вас. Пав. Цокровскій, инспекторъ 2-го района д. с. с. Влад. Игнат. Ловевичъ, 3-го района д. с. с. Влад. Юльевичъ Хрущевичъ, инспект. 4-го района н. с. Евстаф. Соколовъ Клементьевскій, инспект. 5-го района д. с. с. Вас. Афан. Цыганковичъ, инспекторъ 6-го района д. с. с. В. Г. Девятовъ, инспект. 7-го района Петръ Матв. Вабулицъ. Директоръ тит. с. Сталлеръ Мих. Царевскій.

Училищный совѣтъ дирекціи. Предсѣдатель — директоръ, члены инспектора Цыганковичъ, В. С. Клементьевскій, Польковский, Хрущевичъ, в. и. Ловевичъ, Ночевъ и П. М. Вабулицъ; отъ опархивнаго вѣдомства, епархіальный наблюдатель — изъ казенн. отъ гор. Вильяма Бронъ. Эмилъ Ухладовскій.

Учебная олея, подлежащая ответственности владиславской дирекціи народныхъ училищъ — см. училища изъ б. У., а прогимназіи — па б. П.

#### „Добрахотнаго Комбѣна“.

См. отд. III

#### Дума городонья.

Владиславская, 3. Тел. 78.

Пріемъ просителей отъ 12 до 1 час. дня во всѣ присутственные дни. Выдача справокъ въ дни занятій съ 10 ч. утра до 1 дня.

Городской голова Мих. Антоновъ Владиславскій.

Списокъ членовъ, избираемыхъ въ гласные вѣтви городской думы на четырехлѣтне 1909—1913 гг. Гласные: Петръ Александровичъ Вагенискій, Ант. Иосифъ Вагенискій, Яковъ Иосифъ Вагенискій, Левъ Александровичъ Гребеневскій (изъ. Вагенискій Вулимовичъ), Пав. Фед. Буйко, Владиславъ Мих. Булыскій Мих. Ант. Владиславскій, Антонъ Викентьевъ Витейшакъ, Гавриилъ Юльевичъ Вильчешевскій, Иос. Севериновъ. Вольскій, Конст. Фомичъ Воронко, Александръ Викентьевъ Вайнякъ, Ант. Ант. Гаревичъ, Силванъ Мартыновъ Гендзигило, (представ. духовн. вѣдомства) протоіерей Милъ Голубковичъ, Адольфъ Меерсонъ Гордокъ, Александръ Владиславъ Демидовскій, Федотъ Осиповъ Дембковскій, Казим. Атошевъ, Дмитрій Казим. Силвановичъ Добровольскій, Мих. Федосовъ Добровольскій, Моисей Нелковъ Дурунча, Ив. Брониславовъ Жельскій, Людвигъ Адольфъ Лаблонскій, Феликсъ Феликсовъ Завадскій, Вильгельмъ Земковъ Залыгинъ, Адольфъ Пав. Залыгинскій, Козимъ Игнатьевъ Зубовичъ, Вячесл. Стеф. Ивановъ, Волесл. Иванъ Кадьяновъ, Петръ Пав. Калита, Петръ Павловичъ Кандыбо, Людвигъ Фердинандовичъ Карпаначъ (членъ городской управы), Францъ Александровичъ Кохъ Иос. Николаевичъ Кутово, Орель Атретовъ Липецъ, Владиславъ Витальевъ Мановскій, Волесл. Валеріановъ Малиновскій, Силванъ Антоновъ Милевковичъ, Дом. Каз. Мокосевичъ, Арій Моисеевичъ Найдуць, Корнелъ Францевъ Нидальковский, Владиславъ Каз. Новицкій, Людвигъ Антонъ Охотницкій, Ив. Ант. Парчевскій, Вол. Леонъ Перковский, Каз. Ген. Петриковскій, Леонъ Ив. Новолоцкий, Мих. Мих. Прозоровъ, Шимъ Фед. Ревингоръ, Стеф. Устинъ Рогутъ, Гав. Мих. Розенвичъ Каз. Матвѣевъ Рудевичъ, Оскаръ Францъ Рувъ, Адальфъ Романовичъ Рувша, Александръ Александровъ Сафаревичъ, Фед. Антоновъ Славинскій, Ив. Ничолъевъ Соболовъ, Ив. Степанъ Солтановъ, Мат. Пав. Стахановичъ, Каз. Пав. Стефановскій, Марьянъ Силванъ Струмилинъ, Юлій Иванъ Суморокъ, Юлій Альбертъ Сыркинъ, Владиславъ Мих. Тржецкскій, Ант. Владиславъ Тунатскій, Брониславъ Эмилъ Умистовскій, Пяталъ Ив.

Уддиповичъ, Игнатъ Вас. Федоровичъ, Пав. Давыдовъ, Фрумкинъ, Илья Александръ Шевалевъ, Густавъ Мильевичъ Шенфельдъ, Вит. Кокутъ Шиничъ, Иванъ Теронимъ Мродонский, Ант. Францъ Янковскій, Александръ Феофанъ Ярошоткинъ, городской обер-прокуроръ Маршанъ Адамъ Давыдовъ (таин. викарь по производств. к. миллици) и покровитель Шенфельдъ.

### Духовное вѣдовство православныхъ.

Управленіе Виленскомъ Епархіею  
Большая, д. Архирейская.

Высокопреосвященнѣйшій Агалавгелъ, Архiep. Лит. и Вил. Приемъ посетителей отъ 11 до 1 часа дня, кромѣ субботы: къ желающимъ представляется Его Высокопреосвященству — отъ 1 ч. до 3 часовъ; Преосвященнѣйшій Владыка Митрополитъ Виленскій Косенскій, Викарій Литовскій, епархіальный вѣдѣльскій архимандритъ Иеронимъ Анатолій, секретарь при вѣдѣльскомъ архиепископѣ Зен. Яков. Осволовичъ

### Монашествоующее духовенство въ г. Вильнѣ.

Въ Св. Духовомъ монастырѣ, набогничіи архимандр. Серафимъ и иеромонахи: Анатолій, Іосифъ, Сергій, Макарій, Иванъ, Скорнякъ, Іосифъ, Джуктрианъ. Въ виленскомъ Св. Троицкомъ монастырѣ: настоятель архимандритъ Іоаннъ — игуменъ, Серафимъ — духовничій сомнѣндрій, иером. Антоній и Евдокій.

Въ виленскомъ Маріинъ женск. монастырѣ: настоятельница игум. Меланья, монахини: Венедикта, Матреша, Алексія, Теофанія, Виталія, Фларета, Теодосія, Елизавета, Досифей, Евстафій, Ностарія, Ангелина, Маріонъ, Анонъ, Зинаида, и Серафимъ.

### Николаевскій Капитулярный соборъ.

Большая ул., д. № 21

Настоятель Виленск. Капитулярн. собора — протодьяконъ Вас. Вас. Зиничевскій, ключарь собора протодьяконъ Мих. Стеф. Доренковичъ, протодьяконъ Мих. Серг. Доренковъ, протодьяконъ Мих. Игн. Пилисъ, протодьяконъ Мих. Осод. Коварневъ, дьяконъ Владим. Круковский, дьяконъ Іоаннъ Недальскій, въ должности иподьякона дьяконъ Мих. Іосифъ Жемайтисъ, въ должности иподьякона дьяконъ Мих. Іулианъ. Небѣдѣльскій, псаломщикъ Фома Герас. Клепковъ, псаломщикъ Георг. Георг. Тышевскій, псаломщикъ Ев. Фед. Волковскій, церковный староста, купецъ 2-й гильдіи, Александръ Осод. Мухинъ.

### Пречистенскій соборъ.

Сумароковскій ул., д. № 9.

Настоятель собора — протодьяконъ Влад. Никол. Грандцій, священникъ Лука Ив. Соловьевичъ, Вац. Давидъ Галавничъ, дьяконъ Сильвестръ Андр. Устиневичъ, Фалстъ Осонинъ Дольковский, псаломщикъ Владимиръ Іосифъ Дзяковскій, Вас. Викентъ Давыдовичъ.

### Дворцовая Александро-Невская церковь, домовая, генераль-губернатора, въ здании дворца

Дворцовая ул., здание дворца.

Устроеныя въ виленскомъ дворцѣ придворно-походная ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Александро-Невская церковь, основанная на ВЫСОЧАЙШЕМУ соизволенію ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА 1-го первоначально была расположена въ походномъ первомъ ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА итѣрѣ. Она существовала во вѣкъ ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА походныхъ съ 1812 по 1861, и по ВЫСОЧАЙШЕМУ повелѣнію, по сдѣланному 19 іюня 1819 г., переициненіи въ походнѣ составѣ своихъ принадлежностей изъ С.-Петербурга въ гор. Вильну для поставленія въ дворцѣ, замѣномъ Генераль-Губернаторомъ, причесіи принадлежаніе ей, по утвержденной тогда же и сохранившейся доселѣ печати порочной съ изображеніемъ Государственной Гербъ — было выразило: ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Виленская Придворно-Походная Александро-Невская церковь.

Въ церкви сей по ВЫСОЧАЙШЕЙ волѣ были назначены въ 1819 г. одинъ священникъ и два псаломщика, каковой итѣрѣ сохранены и по нынѣ.

Денежное содержаніе итѣрѣ сей церкви съ 1-го іюня 1899 г. получаетъ согласно приказу по военному вѣдѣству отъ 15 іюня 1899 г. за № 141.

Итѣрѣ иконостасъ этой церкви, съ утѣрью, реликвіею и книгами, по ВЫСОЧАЙШЕМУ соизволенію отъ 21 ноября 1909 г., передана на вѣчное храненіе въ Москву, въ музей 1412 г.

Каміатъ этого иконостаса, согласно распоряженію военного министра, присланы иконостасъ со всею утѣрью, реликвіею и книгами изъ церкви Рижскаго расформированнаго учебнаго улн.-офиц. батальона.

Настоятель церкви свщ. Антоній Яв. Милоневичъ, дьяконъ Мих. Ант. Лукшиевичъ, псаломщикъ Іос. Кляйм. Макаренчикъ, церковный староста и г. Ив. Мих. Рожаличъ.

При церкви имѣется хоръ въ числѣ изъ 20 человекъ и регентъ Ихъ. Дн. Отъясненскій.

При сей церкви есть приписаня Звѣринская Св. Екатеринынская церковь, устроенная бывш. виленьскимъ генералъ-губернаторомъ, генъ адъют. Ат-дръ (Св. Потаповымъ) въ память умершей супруги его Екатерины Васильевы, въ 1871 г.

#### Духовенство приходское въ г. Вильнѣ.

Прочтенецъ собора протоіерей Іоаннъ Левинскій, священ. Лука Смирноуонецъ и священ. Вас. Гапановичъ; Николаевской церкви протоіерей Вас. Соколовъ и о. Фурсонъ; Святыцкой церкви: священ. Дн. Модестовъ; Знаменской церкви—священ. Константинъ Околовичъ, оны же и помощн. градскаго благочиннаго: Тихомировской церкви: протоіерей Ник. Пашкевичъ; церковь при высшемъ Маринскомъ женскомъ училищѣ: протоіерей Конст. Соболевскій; при Андреевской церкви: протоіерей Мих. Рашковскій; церковь при желѣзнодорожномъ училищѣ; священникъ: Ат-дръ Россинскій; Николаевская церковь при оружейной литейницѣ въ Ново-Вилейскѣ: священ. Борись Котоничъ; церковь вѣрова Подлеськ. жел. дор.: священ. Ауровомъ Ширвинскій, Ново Свѣтской церкви: священникъ Михаилъ Никольскій и священ. Владим. Василевскій; кладбищ. церкви: священ. Ал-дръ Карловичъ; церковь при Валер. женск. училищѣ въ духовн. вѣдомствѣ: священ. Пав. Дружининъ; воспитательнаго дома Иисусъ-Младенца: священ. Мих. Каатковскій; при Виленьск. Маринск. женск. монастырѣ - церкви: протоіерей Евг. Вѣловичинъ и священ. Ал-дръ Соколовскій, оны же и градскаго благочиннаго; при Вал. арест. управлен. отдѣл.: священ. Фомъ Стокунювичъ; церковь при Вал. губернск. тюрьмѣ: священ. Ал-дръ Россинскій.

#### Св. Духовъ монастырь.

Островоротная ул., д. № 10.

Надвѣстникъ архимандритъ Серафимъ, духовникъ игуменъ Іосифъ, іеромонахъ Смардъ, отцы: Макарий, Сергій, Іоан, Іосифъ и-й, Велатъ, Алексюдиств, іеродьяконы: Иларіонъ, Сыманъ, Валладіи, Варлаамъ, Досанъ, монахи: Тарасій, Михаилъ и Іоаннъ.

#### Троицкій монастырь.

Островоротная ул.

Настоятель, оны же ректоръ духовной семинаріи. Архимандритъ Іоаннъ, Игуменъ Серафимъ, іеромонахъ: Антоній и Касій, іеродьяконъ Митрофанъ, послушникъ Григорій.

#### Женскій Маринскій монастырь.

Росса ул.

Настоятельница Игумени Мойсей. Монахини: Веразінія, Митрофана, Феодосія, Атектія, Елисавета, Евстафія, Нектарія, Ангелія, Каролія, Анон, Злианда, Серафимъ, Феоданія, Виталия, Федарета-Досноба. Настоятель церкви при Валеньскомъ женскомъ монастырѣ протоіерей Евг. Вѣловичинъ.

#### Духовенство воен. вѣдомства г. Вильни.

Настоятели Военно-Благочиненской церкви, протоіерей Стеф. Рожковскій, Госпитальнаго Автопольской церкви, священ. Дн. Подявскій, Дворцовой церкви, священ. Алт. Мианецскій, священники для командировокъ при штабѣ Виленьск. военного округа: Серъ Ал-др. Кополоновъ и Атекс. Алекс. Погорельскій, священникъ штаба артиллеріи вѣдн. военного округа Пав. Ник. Пасечникъ, священ. орлебургскаго полка Іоаннъ Петровъ, Марюлюбонъ, священ. уфимскаго полка Вас. Вас. Никольскій, священ. тринадцатаго полка прот. Іоаннъ Алекс. Голубевъ, священ. саратовскаго полка Вас. Вас. Кутузовъ, священ. новотроицкаго полка Мих. Конст. Зеленицъ, священ. моточенскаго полка Яковъ Іоаннъ Розанъ.

#### Духовенство рим.-католич. исповѣданія.

Управляющій виленьской р.-к. епархіей дворянскій викарій и протоиерей капелли кс. Казим. Михалькевичъ, канц. богосл. Капелл. проталги: преноситъ кс. Августинъ Импаццнй, М. В., деканъ кс. Карл. Байко, М. В., архидіак. кс. Іоаннъ Курчевскій, М. В., кустодъ кс. Іоаннъ Гавушовичъ, М. В., околнстикъ—вакаантъ, канторъ кс. Іоаннъ Садовскій, М. В., каедральныя капелляны: кс. Адамъ Свѣцкій, М. В. и дѣл. капелли, каедральн. викарій: кс. Феодръ Бранскъ Фрей, кс. Климентій Малюкевичъ, кс. Людвигъ Велькерманъ, дѣрмонъ кс. Лешъ Жѣбровскій, М. В., духовникъ кс. Алоѣфъ Касіловичъ, прокураторъ капеллуа кан. кс. Адамъ Свѣцкій, К. В., нотарій капеллуа прелатъ кс. Іоаннъ Курчевскій, М. В.

Приходское духовенство изъ г. Вильнѣ: деканъ поч. канон. кс. Антоній Чернявскій. Настоятели викариате и капелляри въ костелы виленьскіе: Св. Іоанна—наст. кс. Антоній Чернявскій, викар. кс. Казимиръ Падцевицъ и кс. Іосифъ Цыршкеницъ, паст. Св. Духа — поч. канон. кс. Антоній Дзяншевскій, викар. кс. Фомъ Макаревичъ, Остробрамск.—наст. почетн.

калон. кт. Франциска Вольдыко, кс. Антоній Вожданичъ, кт. Воинфайя Ошецкы, Св. Никола — кт. Иванъ — наст. почетн. кан. кс. Станиславъ Ислевскій, викар. кс. Антоній Рутковский, кс. Иосифъ Славко-васт, Св. Рафаила — васт. кс. Юзифъ Адамовичъ, викар. кс. Ант. Барадый, кс. Мих. малюновскій, миссионари кс. Иосифъ Ильпенячъ, по-Бернардинскому — наст. кс. Юзифъ Кретоновичъ, м. Феликсъ Дроздовскій, Св. Анны — кс. Юзифъ Кретоновичъ, Всѣхъ Святыхъ — наст. кс. Иосифъ Кухта, викар. кс. Станисл. Щемирскій, кс. Исидоръ Слмько, кс. Феликсъ Кашчоровъ, Св. Петра и Павла — васт. кс. Франциска Завадзкы, викар. кс. Фаддей Завадзкы, кс. Юзифъ Эвдзимовичъ и кс. Ант. Яндовскы. Въ церковныхъ ве. приходскихъ: Св. Георгия — наст. кс. Юзифъ Ушицко, гл. Креста — васт. кс. Мих. Аборовичъ, Горм Спасителя — васт. кс. Иосифъ Сомиетъ, св. Стефана — наст. кс. Малюновъ Дьяконскій, миссионер. кс. Ярославъ Рейнарочичъ, Св. Вароламея — кс. Иосифъ Олехно, Св. Евдериана — кс. Станиславъ Мапевицъ, Св. Николая — кс. Петръ Крауцалесъ; въ часовняхъ: при заводѣ, человеколюбив. общества — кс. Юрй Сержевичъ, въ кладб. Росса — кс. Ковет. Контречъ, въ помитрической больницѣ въ г. Ново-Вилейскій — кс. Анниетъ Буткевичъ.

#### Духовенство маріантскаго исповѣд.

Казенна маріантскаго помѣщается по Зивальвой ул., в. д. № 3; ксендз Тулаба.

#### Духовенство лютеранскаго исповѣданія.

Ижецкая ул., д. лютеранской церкви.

Пасторъ Герм. Верв. Кохъ и пасторъ Явандъ Тительбахъ.

#### Духовенство евангелическо-реформатскаго исповѣданія.

Завальная ул., д. № 11.

Суперинтендентъ пасторъ М. Истржонскій.

#### Старообрядческій Св. Покровскій храмъ. Новый Свѣтъ.

Пасташики: Семенъ Федор. Егупенюкъ и Тих. Кузым. Яковлевъ, кси. об. дѣр. старости ижи. Св. Ва. Ковалевскій.

#### Виленьскія старообрядческ. община.

Новый Свѣтъ, с. д., вождь старообрядческ. Св. Покровскаго храма.

Просители принимаются въ дѣл. засѣданій совѣта.

Въ составѣ совѣта общины входятъ избранные по закону 17 октября 1906 г.

наставники Св. Покровскаго храма Св. Фед. Егупенюкъ, Тимоф. Кузым. Яковлевъ. Председатель совѣта пог. поч. тр. Архистратъ Монг. Паченовъ, товарищи предсѣд. пог. поч. гражд. Арх. Монг. Паченовъ, Ос. Мата Андреевъ. Лавдъ дѣлами канцелярѣи Мих. Терентъ Кривоносскій и Пя. Фаддей Федоровъ.

#### Духовенство старообрядческ. исповѣд.

Пасташики Св. Фед. Егупенюкъ и Тих. Кузым. Яковлевъ.

#### Магометанская мечеть.

Лужки, Магометанскыя ул.

#### Духовенство магометанскаго исповѣд.

Лужки, Магометанскыя ул., 7, кв. 1.

Имамъ виленьской соборной мечети вост. дворян. Юсупъ Абу-Бекировъ Халецкы.

#### Духовенство караимскаго исповѣданія.

Духовное правленіе и духовенство находится въ г. Трокахъ. Молитвен. дѣл. въ Вильнѣ, по Виленьской ул., въ з. иностраннхъ казначейств., № 4.

#### Духовенство іудейскаго исповѣданія.

Виленьскій общественный раввинъ, П.

М. Рубинштейнъ.

Канцелярѣя — Портовая ул., № 7.

Выдача справокъ отъ 10—3 ч. дн.

Помощники его С. А. Шрайберъ.

Канцелярѣя — Благовѣщенская, 22.

Духовный раввинъ Хизмъ - Эйверъ.

Гродненскій

Завальная, д. Белкина, уг. Игулянки.

#### Духовное мужское училище.

Бакира, с. х., 11.

Смотритель училища с. с. Серг. Ал-др. Горячко, помощ. к. с. Григ. Ис. Вопрчукъ, учит. аризм., географ. и природов. с. с. Ник. Иж. Смольскій, учит. р. с. яз. съ церковн.-славянск. и с. Ковет. Гимовъ, Яновскій, учит. греческ. яз. в. с. Иж. Нильдх. Чайковский, учит. латинск. яз. п. ч. Серг. Ал-др. благустинскій, учит. чистой в. черен. с. с. Ив. Тимоф. Колесниковъ, учит. церковн. пѣнія свят. Владим. Иосифъ Шиманскій, уч. гичн. и с. Влад. Ник. Бюцгеръ, надз. тит. с. Ник. Порфирьевъ Юзюкъ и Ал-дръ Мих. Смольскій, врачъ училища с. с. Мих. Виксим. Вабалчиковъ, фельдшеръ Ив. Осип. Будо, членъ училищнаго правленія отъ духовенства свят. Вас. О. Соколовъ, членъ правд. свят. Ал-дръ Ф. Карасевъ, членъ правд. Ал-др. О. Основскій.

**Духовное еврейское училище,**

состоянное по Высочайшему повелению съ 1864 года Императорскими Императрицей Маріею Осободровою.

См женское духовное училище.

**Дѣтскихъ пріемовъ, состоящихъ подъ непосредствен. Ихъ Императорскихъ Рескриптовъ покровит.**

**Губернское попечительство**

Кандидальнаго пл., вѣра 156 вѣра Т. 281.

Пріемъ просителей ежедневно съ 10 час. утра до 2 час. вѣн, кромѣ дней не-присутственныхъ.

Попечительство. Предѣдатель — губернаторъ.

Дѣйствуя члены: вице-губернаторъ, губернский предѣдатель дворянства, директоръ народныхъ училищъ городской школы, попечительницы и директоръ дѣтск. пріемовъ.

Попечительница дѣтск. пріем. — супруга вице-губернатора Людмила Иван. Шубина.

Директоры пріемовъ: 1-го — кол. совр. Арест. Момс. Писовога, 2-го — д. с. с. Люд. Люд. Кобыляцкій, казначей поше-чит А. М. Писовога, дѣлопротокол. и д. Влад. Георг. Пугава, чиновникъ г. с. Юс. Юлианов. Миняковский.

Пожизненные почет. члены: вдова сенатора Нат. Ев. Ореховска, вдова бар. Елиза. Рудольф. Гревенца, супруга тайн. сов. Алекс. Дмитр. Чепелевска, супруга воеводы округа свѣдѣльн. книгъ Марія Мих. Грузинска и гр. Софія Ивн. Палея.

Почетные члены: Императорскоосвѣщен-нѣйшей Александал. Архипьевска Липов-скій и Валентинскій, к. с. Ос. Авр. Мирза-Кривчикскій, гр. Ал-дръ Франц. Платеръ, д. с. с. Люд. Люд. Кобыляцкай, к. с. Евст. Ев. Любанскій, к. с. гр. Вильг. Франц. Платеръ, в. с. Алекс. Ев. Любан-скій, к. с. Оск. Франц. Рухъ, кол. сов. Стен. Алекс. Соболевскай ст. сов. въ за-вѣд. шталмейстера Высочайшаго Двора гр. Викт. Викт. Старженскій, поруч. зап. гвар. пѣх. Георг. Евн. Ключковскій, мл. сов. Вален. Натен. Оттовичъ, тех. сов. Сеодоръ-Госифъ Фед. Швансбахъ, пол. поч. гр. Наз. Петровъ Яковлевъ, поч. поч. гр. Наз. Бен. Буланковичъ, кол. сов. Арест. Момс. Писовога, 1. с. Стан-Эд. Алекс. Виршилло, к. с. Евн. Евн. Бунтъ, п. с. Мих. Ивн. Ковригаль, и в. Влад. Сам. Гольштейн, к. а. Влад. Георг. Пугава, к. а. Ник. Вас. Петреуцъ, 1. с. Альб. Юльен. Георг. техн. пур. совѣтникъ, в. с. Эм. Юс. Дон-бровскій, к. а. Валентинъ-Юлианъ Прокоп. Ваенскій, Момс. Марк. Демитскій, к. с.

Гуль-Мар. Макс. Шенфельдъ, к. с. Люд. Алекс. Гриншпай, к. с. Евн. Ник. Из. Михайловъ, вундѣт. Авр. Ан. Гертингъ, прот. Фр. Барт. Смаринскій и с. Евн. Марк. Яд. Трипольскій, вундѣт. Наз. От-тонъ Шульманъ, мл. поч. гражд. Бор. Юльен. Прейсъ, поч. поч. гражд. Ману. Ивн. Писанскій герц. под. Франц. Фи-лип. Кравчикъ поч. совр. Наз. Людв. Новинскій, г. с. Алекс. Оскд. Ревонскій, к. р. Ив. Ос. Алоковичъ, млд. Ант. Ле-оновъ Ковшунъ, и. с. Ал-дръ Бард. Мило-ковскій, вундѣт. Давидъ Абрам. Нойхауцъ, и. с. Конст. Конст. Копари.

1 и 2 дѣтск. пріемы. Попечительницы и директоръ пріемовъ показаны выше. Почетные старшины 1-го пріема — де-вяти-фельдшеръ Фабба Ивн. Вацъ и 2-го пріема — старос. фельдш. Дав. Шам. Кацъ.

Смотрительница 1 дѣтскаго пріема (для дѣвочек) — вѣдъ свѣд. Софія Ануст. Викторка, домохозяйка — Ид. Павл. Стривковичъ и Елисан. Ильинска, смотрительница 2 дѣтскаго пріема (для маль-чиковъ) — вдова к. а. Татьяна Митр. Го-ливанъ, поч. евн. — Елиза. Евд. Лукше-вичъ и Ев. Инок. Курневова, законоучи-тели: прав. исп. — прот. Стефанъ Рожков-скій и свѣд. Луя. Сикоступовичъ, кат. исп. — вѣдѣтъ Юлианъ Зиневичъ, учитель-ница въ обѣихъ пріемахъ — Ал-дръ Ал-др. Рожковичъ.

**„Дѣтскій садъ“ Водостевова.**

Портова, 5.

См училище.

**„Дѣтскій садъ“ Пересвѣтъ-Солганъ.**

См училище.

**„Дѣтскій садъ“ Кохновскаго.**

Завальная, 20.

См училище.

**„Дѣтскій садъ“ родительскій.**

Б. По-Улянка, 7.

См. училище.

**Дѣтская больница городская.**

Забривнѣтъ.

Завѣдывающій больницею Ант. Жабко-Потановичъ.

**Еврейское молитвенное правленіе.**

Проходный пер., с. х. Тел. 145.

Приватно открыто ежедневно отъ 10 ч. у. до 3 ч. дн.

Члены правленія: Ив. Абрам. Парвеств, Волон. Ильичъ Эмкосовъ, Шев. Исакъ.

Холома; кандидаты въ званіи Пауль Мерр  
Гордонъ, д-ръ Георгъ Давид Рочъ  
Бухгалтеры.—Веняч Швецъ Вице-  
президентъ, вассалъ—Шолохъ-Мортъ, Гурновъ  
Календаренбогачъ въ качествѣ вассаловъ—Хайтъ  
Як Рабиновичъ

#### Евангелическо-лютеранская коллегія

См. коллег. еванг.-лют.

#### Евангелическо-реформатская коллегія

См. коллег. еванг.-реформ.

#### Жандармское виленскіе губернное управленіе.

Тамбовская, 22 Тел. 49.

Пріемъ посетителей и выдача справокъ  
ежедневно съ 12 до 3 ч. дня.

Начальникъ управл. ген.-м. Егд. Іос.  
Гуданковъ, адъют. управл. шт.-ротм. Анд.  
Анд. Катрухиль, помощн. вассалъ управл.  
въ свѣдѣнскомъ, дѣлнскомъ и вилен-  
скомъ уѣздъ ротм. Бор. Ник. Калининъ,  
въ людскомъ, свѣдѣнскомъ и троекиномъ  
уѣздъ ротм. Аркад. Нилъ Беклемішевъ,  
въ виленскомъ уѣздѣ ротм. Анд. Романъ  
Тышквичъ, въ г. Вильнѣ ротм. Викт.  
Семеновъ Свѣрбунъ.

#### Жандармское уѣздное управленіе.

В. Пегулянка, 16. Тел. 88.

Пріемъ съ 10 час. утра до 3 час. дня  
ежедневно.

Помощи нач. виленск. губ. жандарм.  
управл. въ виленск. уѣздѣ ротм. Анд. Ром.  
Гильманъ.

#### Жандармское полицейское управленіе мел. дор.

Канцелярія управл. Камазская, 4, кв. 10.  
Тел. управл. и квар. начальн. 601.

Начальникъ управленія полковн. П.  
Ник. Петровъ, адъют. управл. поручикъ  
Конст. Мих. Бриеръ  
Людское отдѣленіе.

Канцелярія отдѣл. въ каз. зд. Пол. ж. д.,  
у с. Стефановскаго перелѣз. Тел. 362.

Начальникъ Людскаго отдѣленія ротм.  
Конст. Лавр. Ильинъ.

#### Жандармское полицейское управленіе Стр.-Зал. ж. д.

Виленское отдѣленіе—вѣкъ 103 87.

Начальникъ отдѣл. ротм. Конст. Влад.  
Саттергуть.

#### Жандармскій перс. полк. эскадронъ

Завальная, 1. Тел. 487.

Командиру эскадр. полковн. Ал-дръ  
Ив. Ботельниковъ.

И 1 эск. адъютанта шт.-ротм. Ал-дръ  
Ник. Девьяновичъ.

#### Желѣзнодорожный кружокъ.

Хрсонская, д. Прозорова.

См. отдѣлъ III

#### Желѣзно-дорожная больница.

Патраская ул. Тел. 392.

Справки выдаются съ 10 до 3 ч. дня.

Завѣдывающій больницей—врачъ по  
внутрен. болѣз. Ник. Пав. Михайловъ, ор-  
динаторъ санаторія Пет. Адам. Багевскій,  
акушеръ Анд. Конст. Вашиновичъ, Ал-дръ  
Іос. Вячъ (заразн. болѣз.). Веникъ Абр.  
Вольпертъ зубной врачъ, Ваз. Ал-р. Доч-  
бровскій окулистъ, Валдисъ Авг. Лопши-  
скій внутрен. болѣз., Ян. Фелицанъ Мих-  
новичъ хирургъ, Э. Э. Орнштейнъ перн.  
бол., Викт. Ал-др. Рудскій венерич. бол.,  
завѣд. свѣт. кабинетомъ Сем. Онуфр.  
Свидерскій, Конст. Берзаръ, Штейнманъ  
болѣзнь уха, горла, носа, смотритъ болѣз.  
Фед. Вас. Шкучинскій, ст. фельдш. Ник.  
Григ. Осмоловскій, Соф. Вас. Осмолова,  
конторщица: Маря Ольга Ник. Рикова и  
Владъ Сем. Шатовъ, аптекарица Ев.  
Іосифъ Александровна Рудова экономка,  
Март. Игн. Сивильскій фельдш., П. Н. Ша-  
рокова фельдш., Маря Іос. Горасимовичъ,  
и д. провизора, Агринаша Ник. Пазар-  
ова акушерка, сестры милосердія: Мар.  
Мих. Воронская, Мар. Георг. Воронова,  
Серафима Мих. Воронова, Мар. Георг.  
Власова, Магд. Дмитр. Гаврилова, Маря  
Степ. Захарова, Филарк. Анд. Крече-  
това, Евг. Мих. Корозковичъ, Ильяш.  
Анг. Примова, Зинаида Вас. Федоренко,  
Надежда Давид. Шапченко, Вера Іос. Мих.  
Шинтарова и Ольга Герм. Леифальтъ.

#### Желѣзно-дорожное училище.

В. Пегулянка, 21.

Завѣдывающ.—О. И. Страндскій, учи-  
тельница—Надежда Тиминская.

Виленское женское трехклассное скар-  
хальное училище при Маріанскомъ жен-  
скомъ монастырѣ съ шестигодичнымъ  
курсомъ.

Росса улица, зд. женск. монастыря.

Начальница училища—наст. монастыря  
и училища Мон. ан. Воспитат. уезд. и уезд.  
Евг. Ник. Альбова прог., законоуч. и  
членъ совѣта училища Евгенія Блажен-  
новъ, наглядч. учит. монахиня Зинаида,  
приводитъ уч. Соф. К. Алекс. Угасбулд-  
скій, воспит. уч. и учит. Ольга Илья.  
Купраменитъ, преподава. уч. Алекс. Се-

мех. Омельяно, приход. уч. Вас. Вас. Чербышко, приход. Шко. Алек. Предеченски, учит. Ал. Ал. Рожаловичъ, учит. Вас. Соро Соловьевъ, святи., законоуч. и п. д. пшенокт. классовъ Ал-дръ Сосновскій, врачъ и преподав. уч. Игорь Петр. Турчановъ, приход. и членъ училища селѣта Мих. Ша. Хлядинскій, воспит. и чтецъ Екктер. Ин. Яценвичъ, учителя французск. из. Ольга Анемлод Шапина и пѣвочк. — Елена Ал-др. Чеберъ.

**Образцовая церковно-приходская школа при епархіальномъ женск. трихиласон. училищѣ для приходскихъ дѣвочекъ.**

Росса, зданіе женскаго монастыря  
Завѣдывающій и законоучитель школы святи. А. Сосновскій, учителя, Анна Ник. Арьбова.

**Женское училище духовнаго вѣдомства, состоящее подъ Высочайшимъ покровительствомъ Государыни Императрицы Маріи Феодоровны.**

Островоротная, соб. зданіе, № 12  
Начальница училища Мар. Па. Макаренчикъ, п. д. инспектора классовъ старшій совѣтникъ Ал-дръ Мих. Вилелскій.

Воспитательницы: Барв. Дмит. Лебедевъ, Евген. Евг. Ольховская и Елена Гамрай. Ин. Улевская; законодички воспитательницы: Нат. Гаврилъ. Пигуловская, и Ев. Ин. Александровская; святи., чтецъ шк. оны-же законоуч. и преподав. уч. Шко. Дружининъ; преподават. с. с. Ал-дръ Мих. Вилелскій, ст. с. Ник. Игн. Смольскій, ст. с. Виката Феодоровъ Канцелярчъ ст. с. Ив. Ив. Туръ, тат. с. Шко. Феодор. Алексѣевъ, тат. с. Шко. Сергѣевъ. Буйловъ и протоіер. о. Мих. Блиссъ; учительницы: Надежда Павел. Динцова, Ан. Феод. Дружинина, Ал-дра Анаст. Динцовъ, Т. Д. Голибертъ и Ал-дра Калластова Шестакова; врачъ, должность. мѣст. врачъ с. с. Ив. Ив. Туръ, смотрит. дѣла колѣж. регистр. Алек. Андреев. Улясовичъ, наглядн. по хоз. части Влѣдос. Петр. Кудасова, лаврент. надз. Мар. Викт. Шеленина и кает. Мар. Феодор. Травковичъ.

**Образцовая церковно-приходская школа при женскомъ духовномъ училищѣ для приходскихъ дѣвочекъ.**

Островоротная, соборна зданіе, 13  
Завѣдывающ. школьн. — начальница уч. Мар. Ив. Макаренчикъ, руководит. школы — Ал-дръ Мих. Билецкій, законоуч. протоіер. о. Мих. Блиссъ; учительн. — Нат. Никол. Драгуновъ и Шела Пет. Кудасова.

**Женская гимназія вѣдомства учрежденій Императрицы Маріи.**

Георгиевскій пр., № 31 Тел. 385

Пріемъ просителей и выдача справокъ по всѣмъ присутствіи дни отъ 10 утра до 2 час. дня.

Начальникъ гѣмн. д. с. с. Влад. Стоп. Ногайскій, главная надзират. Мар. Ник. Вороновичъ.

Благов. надзират. Мар. Феод. Алексѣевъ, Тамара Корпад. Болюк. Божикевича, Вѣра Анд. Рудая, Зина. Ин. Безобразова, Ольга Влѣд. Галбураева, Клав. Конюф. Валевцова, Мар. Борис. Лылова, Мар. Конст. Мокрещенца, Татьяна Ал-др. Обручова, Вѣра Влад. Должкова, Евг. Влад. Попова, Лид. Леонид. Стогова, Мар. Рихард. Шлейсеръ, Лид. Вирл. Штаудовъ, Лид. Евв. Фокина.

Преподаватели и преподавательницы: Клеоп. Мих. Бржезинскій, Крив. Влад. Буйницъ, к. с. Натъ Серг. Буйловъ, Нина Алоке. Вознесенская, Ольга Алекс. Гаврилова, Ин. Купц. Гамиларъ, Клепавята Серг. Глинеки. святи. Мих. Голышевичъ, Лидія Дх. Назарова, Ал-бѣ Ал-др. Павловъ, с. с. Григ. Ян. Китарювичъ, к. и. Влад. Ем. Коварятъевъ, Федотъ Андр. Кудришечей, з.-врачъ Анна Енграф. Кузьминина, к. с. Гавр. Арх. Кудришечей, кс. Керилевской, к. с. Вас. Пет. Любарскій, Татьяна Арс. Латоревская, Мар. Пет. Михайло. Вѣра Григ. Митропольская, Мар. Конст. Натанчъ, с. с. Алекс. Сем. Омельченки, к. и. Викт. Викт. Оминовъ, Ольга Па. Растъ, Анд. Па. Розенбергъ, св. Вас. Фед. Соколовъ, х. и. Мих. Стоп. Степановъ, пасторъ Тителъбахъ, Коле. Борис. Юмозичъ, инспект. Іос. Франц. Вязогриновъ.

**Частная женская гимназія В. М. Прозоровой въ г. Вильнѣ съ правами для учащихся и учащихся поולם. о женскихъ гѣмн. 24 мая 1870 г.**

Херсовская, 5 Тел. 172.

Пріемъ просителей отъ 1 ч. до 2 ч. д., выдача справокъ въ канцеляріи отъ 10 ч. у. до 9 ч. дня.

Начальница гимназіи Вѣра Михайлов. Прозорова.

Предсѣдатель педагог. сов. с. с. Мих. Вас. Серебряковъ.

Преподаватели и преподавательницы, законоучители прав. испок. прот. Луиза Сметуневичъ, святи. Ал-дръ Сосновскій, законоучит. речено кат. иеромонахъ м. Мих. Мехисинъ; законоучит. пастор исп. пасторъ Павелъ Тителъбахъ, законоучит. евр. иѣры и древне-евр. яз. Ефимъ Вир.

Врансбургъ, Иванъ Писаръ Давыдовъ, преподаватель русскаго яз. В. М. Прозорова, Инт. Адамъ Францъ Марія фонъ Грассо вичъ, ст. сов. Иванъ Гр. Райтъ, Герцъ Рихъ Шленсбергъ, Елиза Дт. Варенскаа, преподаватель географіи Елизаветъ Карлъ Соссиальтъ, Евгенийъ Ерофеевъ, преподаватель педагогикѣ и исторіи Вас. Вас. Перебило, преподавательница исторіи и географіи Екатерина Эростовна Степинова; преподаватель: Александръ Вас. Козельщикова, Валентинъ Данъ Райскевичъ, Александръ Алекс. Ишановъ; преподавательница арметикѣ: Татьяна Вас. Серебрянова, Евгения Викт. Петрова, преподаватель естествознанія ст. сов. Юс. Мих. Шиховскій, преподаватель законовѣдѣнія Юс. Степ. Верзибицкій; преподаватель географіи: Ека. Эрнстъ Степинова, преподавательница гимназ.: Анна-вранъ Жозефина Ютап. Антоновичъ, преподавательница: Марія Георг. Жюль, Иванъ Павл. Шленинъ, Иванъ Павловъ Малюковъ; преподавательница русскаго яз.: Вал. Ал-др. Изенфельдъ, Елиза. Пав. Гиммалеръ, Зельма Огд. Сегерврантъ, Элла Максимилъ Ауеръ, преподавательница англійск. и франц. яз.: Ольга Мих. Зеберли; преподаватель физикѣ: Александръ Захаръ Моросовъ, преподаватель химіи и рис.: Якимъ Викторъ Гансманъ, преподаватель природов. и гимназ.: Ека. Евг. Колосова; преподавательница: Вас. Сем. Каринловъ; преподавательница рукодѣлія: Наталья Пав. Погодина; преподавательница: Вѣра Сем. Игнатовичъ; преподавательница русскаго яз.: Станислава Адамъ Свенторжская, Софія Владис. Пашковская.

Классная воспитательница: Надежда Пет. Сердюкова, Эрна Германъ Вауль, Соф. Мих. Среднева, Анаст. Яковл. Громовъ, Алох. Мих. Степиновская, Елиза. Ин. Ржеславская, Ека. Осип. Свирчъ, Софія Рихардъ Шлейсбергъ, Елиза. Ал-дровна Максимовна Вѣра Яковл. Трулева, Ека. Антон. Сандерская, Соф. Ин. Дрочина-Равская, Елиза. Бор. Неллинка, Соф. Осип. Лавровская, Ека. Констант. Степиновская.

Врачи гимназій: дѣк. врачъ Жозефина Юліанъ Антоновичъ, зубной врачъ Нилъ Нилъ Похитоновъ, бібліотекарь гимназ.— Александръ Вяч. Арбузова, секретарь педагог. сов. Т. К. Серебрякова, письмоводит.— Ека. Ин. Гевинеръ, помощникъ письмов. Сигизм. Клементъ Васильевскій.

Почетный членъ совѣта гимназій: председатель совѣта Анд. Аевъ Станкевичъ.

Члены совѣта: Жозефина Юліанъ Антоновичъ, Фед. Пет. Добужинскій, Ковр. Францъ Педзиховскій, Левон. Ин. Пополовскій, Инк. Ал-дровичъ Счасливецъ, Фед. Анд. Соколовъ, Мих. Мих. Прозоровъ Юлій Пав. Сужорокъ, Козверій Инк. Вубовичъ, Алкс. Адольф. Трофимовъ,

дѣлопроизводитель совѣта—Эрна Германъ Вауль.

Непримѣнныя члены В. М. Прозорова, М. В. Серебрякова.

**Женская гимназія С. Г. Гречаниковой съ полными правами правительственныхъ гимназій.**

Большая, Погодинска, 14, № 17

Время пріема просителей и выдачи справокъ ежедневно отъ 12 до 2 ч. дня.

Председатель почетн. совѣта б. проф. харьковскаго технологическаго институт. д. ст. сов. Алохъ Вас. Гречаниковъ. Члены совѣта: с. Максимъ Грегъ Коссаковский, начальница гимназій С. Г. Гречаникова, генерал-лейт. Н. А. Якушевскій, вдова д. с. с. Лидя Вас. Коссаковскаа, супруга тов. прокурора Марія Мих. Опелька. Предсѣд. педагогич. совѣта д. ст. сов. Максимъ Грегъ Коссаковский, Законоучит. прот. Ант. Ин. Млинский, Законоучитель ксеназдъ Юс. Соугинъ, Предводитель Закона Божія евр. вѣры лич. почетн. гражд. Симонъ Сауловичъ Гальвернъ, Преподавательница русск. языка Елена Петр Моросова, Преподаватель русскаго яз. Ал. Протатъ, Савченко, Преподават. русск. яз. Нат. Алекс. Гевекая Преподав. матем. б. профессоръ харьковск. технолог. вст. д. ст. сов. Ал. Вас. Гречаниковъ, вѣд. и с. В. Н. Сококо, Л. Г. Коссаковская, преподав. физикѣ А. Г. Машотасъ Преподават. исторіи павд. сов. Нат. Павл. Горюховъ Преподаватель рисованія ст. тов. Инк. Мих. Попомаревъ, Преподаватель естествознанія ст. сов. Влад. Ин. Ишановъ, Преподавательница рукодѣлія Елена Мих. Товчаневская, Преподавательница нѣмецкаго языка Мелаша Эрнест. Охтинидка, Преподав. физикѣ, д. докторъ философіи А. Я. Фридбергъ, Преподават. французскаго языка С. Г. Гречаникова, М. В. Остаплевская, Преподав. танцевъ Вѣра Сем. Игнатовичъ, преподав. пѣнія М. А. Рабковичъ, Класс. надзирательница Б. Н. Горюхова, А. М. Бочкова, С. Б. Фоль-Кель, Е. А. Гречаникова.

**Частная 8-классная женская гимназія съ полными правами правительственной гимназій Е. П. Неждурочой и Н. М. Рейс-милларъ.**

Островоротная, 29, Тел. 392.

Время пріема просителей и выдачи справокъ отъ 10 ч. утра до 3-хъ часъ дня.

Председатель педагогич. совѣта д. с. Петръ Алекс. Орловъ, пач. гимназ. Нат. Иван. Рейс-милларъ, дѣлопроизв. и письмоводит. почет. сов. Соф. Нилъ Шапкина,

препод книги и ч. Карла Виль Вольфенбурга, преподалъ книгу Виль Серг Буинъ, преподалъ книгу изъ Брон Эдуард. Вильямскій, издѣль прат. кл. и преподалъ изъ Герг. Франц Вилклеръ, преподалъ закона евр. и Сем. Савдъ Гальперъ, преподалъ рукодѣл. Ал-духъ Вилсонъ Гансонъ, преподалъ книгу изъ Флора Гейтлеръ, классъ надъ Анна Вильгельмъ Гандельбургъ, преподалъ въгъ математ. п. ч. Павла Эдуардовичъ Губинъ, преподалъ исторію и ч. Алексъ Александръ Гуровъ, преподалъ математ. п. ч. Сигизм. Осиповъ Жемайтскій, преподалъ Зак. Вол. протѣеръ о Вас. Замкаевскій, кл. надъ. Марг Рудольфъ Зоммеръ, преподалъ аптекет. и русъ аз. тѣт. с. Вас. Степ. Ивашкинъ, преподалъ танц. Ибра Сем. Игнатовичъ, кл. надъ и преподалъ изъ Нат. Адольфъ Карпена, кл. надъ. Лия Цванъ. Киршнелъ, преподалъ танцъ и врачъ и классъ издѣль. Анна Верграфъ Кукунжскій, преподалъ французск. яз. Марія Владимъ Ивашкинъ, Мар. Петр. Кумъ, преподалъ притокъ. Еват. Платонъ Неждурова, преподалъ педагог. п. ч. Петръ Вас. Печенъ, преподалъ польск. яз. Соф. Влад. Пашковскій, преподалъ русск. к. с. Вас. Серг. Прокофьевъ, преподалъ русск. яз. Пав. Александровъ Радкевичъ, преподалъ географ. и метеоролог. п. ч. Эрн. Федоръ Рейсмиллеръ, преподалъ Закъ Божьяго протѣеръ. Стеф. Ротковскій, преподалъ физ. иер. зми Алекс. Яковъ Сергѣевъ, преподалъ Закъ Бож. русско-лат. з. кл. Степ. Смиловскій, классъ надѣль, Лидія Ив Соболева, зубной врачъ А. В. Гейтмана, законоуч. истор. испов. пасторъ Теод. Карл. Тателбахъ, преподалъ русск. п. ч. Герхардъ Адольфъ Торнбергъ, преподалъ гимнаст. и ч. Томашевскій, кл. надъ и пр. пѣмъ изъ Адельг. Генриховъ Фрейльцъ, кл. надъ Мар Юльевъ. Хроскицкн, пр. русъ аз и истор. Тереза Рихардовъ Шайенбергъ, преподалъ русск. аз и исторію Конот. Тимоф. Яновскій. Помочательный совѣтъ: предѣдательница Еват. Влад. Неждурова, преемр. членъ: Ветръ Ал-фев. Орловъ, Наталія Вл. Рейсмиллеръ, члены помечетъ совѣта: Ник. Ник. Новиковъ, Юсефъ Степ. Веркбилль Дмитр. Ив Довгалло, Эрн. Феод. Рейсмиллеръ.

**Женская гимназія частная съ правами для учащихся М. Н. Виноградовой.**

Валенская ул., № 10.

Пріемъ просителей отъ 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub> до 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ч дня, выдача справокъ отъ 10 до 2 ч дня  
Предѣдатель педагогическаго совѣта Ал-дръ Вл. Шестовъ, начальница дѣла: Еват. Мар. Ник. Виноградова, преподалъ А. Бекеревичъ, Брон Эдуардъ Буинскій, Ир Фрицъ Вольбергъ, классъ надѣль. Мар Владим. Вороновичъ, преподалъ отъ с. Ал-др.

Сав Гавевскій, классъ надѣль Ют. Пн Горайнъ, преподалъ и ч. Пн. Брон Жемскій, преподалъ и с. Гратъ Пн Жданка, преподалъ Ольга Ив Иванова П. М. Ивантонскій, учнтъ русск. и исторію: Ник. Серг. Левель, учнтъ отъ аз. и ч. Вас Сем. Каркиловъ, преподалъ Лидія Григор. Восаковская, законоуч. олицъ. Бораль Котловичъ законоуч. р-ч. зѣры кл. Ст. Зесонскій, законоуч. учительскій вѣры пот. почет. гражд. Эр. Абр. Паосъ, преподалъ с. с. Пн. Ал-др. Кулакина, преподалъ и ч. Люд. Люд. Кучевскій, О Лебедева, преподалъ и ч. Пн. Ив. Лепетовъ, преподалъ Ев Ал-др. Меберъ, Т. Модестова, преподалъ с. ч. Ник. Вас. Мурзинъ, кл. надъ. Мар Авдр Цокроская, М. Я. Пушиновъ, преподалъ и ч. Эрн. Феод. Рейсмиллеръ, кл. надъ Софья Марг. Речинская, преподалъ и ч. Ник. Герм. Самсоновъ фельд-Гимельшеръ, преподалъ т. с. Пг. Ал-др. Телинскій, учительскій классъ надъ. Кларъ Фридр. Тода, преподалъ с. с. Мик. Ник. Хвалыскій, учнтъ танц. Люд. Люд. Чеславскій, уч. пѣанъ Рик. Ник. Чуркинъ, кл. надъ. Елена Ник. Шенфельд-преподалъ и с. Ал. Пн. Шестовъ, преподалъ Целъ Львовъ Пн Шидловская, учнтъ русск. и ч. Ст. Лук. Яромскій.

**Частная женская гимназія (свѣтская) П. П. Антокольской и С. М. Гуревичъ съ правами правит. женск. гимназіи (для учащихся).**

Валенская, д. № 4. Существовъ съ 1906 г.

Пріемъ и выдача справокъ производится ежедневно промѣль докн. и пратид. дней отъ 12—2 часовъ дня

Учредит.: Потина Павл. Антокольская, олицъ. вѣстм. жорск. куромъ съ СПБ-нъ и Софья Марг. Гуревичъ, олицъ. вѣстм. жорск. курсъ изъ С.-Петербуръ Предс. педагог. совѣта: О. С. Андрасъ, Ф. М. Гомъ. В. Г. Шварцманъ, О. М. Конторовичъ, М. Я. Айеровъ, Л. М. Суринъ, Елена Петр. Морозовка, Еват. Михайл. Ерофѣева, Надежда Романъ Ойгель, Еват. Вас. Шейнманъ, Эсфиръ Осип. Крамеръ, Ал. Васекл. Нателсъ, Юс. Самуйловичъ Каменскій, Лейбъ Моисеовъ Антокольскій. Вас. Сем. Кормилловъ, врачъ др. И. А. Шабадъ.

**Землеустроительная губернская комиссия.**

См. губернская землеустроит. комиссия

**Валенская уѣздная землеустроительная комиссия.**

Антоколь: Петропавловская ул. д. Вернъ гильд-Шелкови Телъ 394.

Пріемъ просителей и выдача справокъ

производится въ конюшни во всѣ пріемут  
степенно днѣ съ 9 до 4 часа дня.

Предъѣльцы конюшни — уряды прѣд-  
дворникова съ сов. Ив. Робертовичъ Фоль-  
китъ, повр. чл. кол. до. Илюменій Млх  
Тыдлеръ, чл. отъ землетад. до. Станисл.  
Сенькевичъ, до. Вит. Виконтъ Гозувальтъ,  
до. Іос. Виконтъ Боромскіи, чл. отъ зр.  
Андр. Мих. Лебодзь Евфимъ Ант. Ни-  
страновскій Каз. Олц. Гербатовичъ, со-  
кретарь ком. регистр. Стан. Иванъ  
Буцлавскій.

Въ составъ конюшни входятъ: зем. п.  
вѣд. у. по дѣламъ и въ уездныхъ конюш.  
Представ. вѣдѣн. и кон. упр. землед. и осуд.  
пшунъ стар. вѣд. ревизора, вѣдѣ. вѣдѣн.  
дѣлониц. кол. сов. Мих. Илюхъ Третья  
ковъ; по дѣламъ относящ. до покупки  
земли съ сов. крест. пезеучелья банка  
уезднаго прѣдст. банка и по дѣламъ  
православн. духовн. вѣдомъ прѣдоставитель  
этого вѣд. и ч. П. Р. Бузнецовъ.

**Земледѣльческо-ремесленная колонія со-  
стоящая подъ Высочайшимъ Его Импе-  
раторск. Величества покровительствомъ.**

от Ново-Вилкойск., в.м. Владиміян.

Директоръ Конст. Онуфр. Абрамчикъ,  
учитель-воспитатель Елксѣй Ив. Жданъ  
и учит. воевод. Евг. Игнатъ Гайдуковичъ  
Завѣдма селск. хозяйства. Руд. Рутьфъ  
Грѣбовскій.

**Земскія конюшни.**

Уголъ Кавказской и Таубовской ул. д.  
Парчанскаго 2/8.

Пріемъ просителей и выдача справокъ  
производится во всѣ присутственныя дни  
отъ 9 до 4 час. дня.

Управл. конюшней подл. Владим. Ив.  
Заблудскій, старш. вѣдѣр. и с. министр.  
Зем. Фел. Клеветскій, и д. ильмоводит.  
Ал-дръ Иванъ Гедроновичъ, пом. писаря  
Ив. Андр. Грагорьевъ.

**Земскіе начальники Виленской губ.**

См. списокъ земскихъ начальниковъ.

**Земская почта конная.**

Забривонъ ул. Монашки, д. Андронъ.  
№ 16 Тел. 586.

Заблуджани почтой М. Амрескт. От-  
пускъ лошадей во всякомъ время дня и  
ночи.

**Звѣздовая военная станція для исслѣ-  
дованій высш. слоевъ атмосферы.**

При военномъ училищѣ.

Завѣдующій старш. Я. капит. Ал-дръ  
Алекс. Бутурлякъ.

**Инженерное окружное управление**

Автоколыская ул. Инженерный пер., д.  
Телефонъ 14

См. Виленское окруж. инжен. управл.

**Инженерныя дистанціи.**

См. Виленская инженерн. дистанція.

**Инспекція полевыхъ инженерн. войскъ  
Вилен. воен. округа.**

См. штабъ полевыхъ инженери. войскъ,  
Виленскаго военнаго округа

**Инспекція тюремная.**

См. губернская тюремная инспекція.

**Инспекція фабричная.**

См. фабричная инспекція.

**Исправительное арестантское отдѣленіе.**

Автоколыская ул., 10 Телѣф. 23.

Начальникъ исправит. арестант. отдѣл.  
и с. К. Б. Толкинскій Помоши, нач. 1-го  
разр. г. с. Еф. Павл. Жуковъ, в. ч. Фед.  
Ильичъ Зѣвоничъ, 2 разр. 1. с. С. И.  
Петровичъ, 3 разр. г. с. Георг. Ал-др. Мат-  
ковскій, казнач. чин. Ал. Іос. Сковинъ.

**Интендантское управленіе.**

См. окружное интендантское упра-  
вленіе.

**Игнатианская метеорологическая станція.**

См. метеорологическая Игнатианская  
станція.

**Книгохранилище прикомандированныхъ.**

Здание окруж. суда, Георгіевскій, 36.  
Телеф. 22.

Предсѣдатель — пріем. пов. Реснит. Бом.  
Суморокъ.

**Казенная палата.**

Канцелярская пл., д. Коздановича Тел. 7.

Пріемъ просителей съ 10 ч. утра до 3  
час. дня, выдача справокъ въ то же вре-  
мя, кромѣ праздничн. и пострек. дней.

Управляющій палатою — д. с. с. Пав.  
Пет. Иванковичъ.

Начальники отдѣленій: 1-го отд. с. с.  
Илья Пл. Бузыревскій, 2-го — н. с. Парф.  
Вас. Разумовскій, 3-го — с. Эрвастъ Арк.  
Яппелескій, секретарь к. с. Пав. Вас.  
Бондаренко, чиновн. особ. поруч. с. с.  
Іос. Конст. Ковалевскій, старш. бухгалт.  
и г. Ив. Сем. Санченко, бухгалтеръ и  
с. Ив. Ив. Виноградовъ, г. с. Мих. Дмитр.

Губернскій 1 с. Мих. Ал-др. Данисовъ,  
1 с. Вит. Или. Мясниковъ, 1 с. Триф.  
Ил. Владиміръ, с. с. Па. Осип. Сергеевскій,  
к. с. Пав. Пав. Салгандъ, к. с. Владим.  
Петр. Тривола, г. с. Фил. Ил. Якимовъ.

Служб. столоначал. к. с. Илья Пав. Собо-  
левскій, столоначальники: 1 с. Пав. Оед.  
Александровъ, к. р. Владим. Инк. Антиповъ,  
к. с. Мих. Пав. Соколовъ, помощн. бух-  
галтеровъ: и ч. Ант. Осип. Андреевъ,  
и ч. Владим. Ал-др. Грунтъ-Мейеръ, г.  
с. Петръ Пав. Захаровъ, и ч. Ил. Иларіон.  
Зубрицкій, к. с. Владим. Мих. Лукаше-  
вичъ, к. а. Ал-др. Степ. Лободъ и ч. Вал.  
Андр. Яковлевъ, и ч. Владим. Андр. Хо-  
щинскій, помощн. столоначальниковъ:  
г. с. Конов. Осип. Воданъ, к. с. Ив. Юд.  
Валодкідъ, к. р. Андр. Андр. Криженскій,  
столнн. чиновники: 1 с. Ив. Викентъ Бар-  
ковскій, и ч. Мар. Уст. Замтовъ, к. с.  
Левъ Героп. Издво, и ч. Коноватн. Матв.  
Колтанъ, в. р. Илар. Гавр. Кежежукъ,  
в. р. Серг. Цикл. Владимировичъ, к. р.  
Ковст. Вик. Лазаревичъ, 1 с. Инк. Инк.  
Левашевъ, к. р. Осод. Влад. Тютковъ,  
1 с. Елк. Сем. Шафрановскій, журна-  
листъ и ч. Дн. Никанор. Минервинъ,  
архиваріусъ к. р. Квст. Инк. Шидловскій.

Податные инспектора и ихъ помощн.  
1-го Вильямъ: 1-го уч. в. с. Петръ Инк.  
Царьжичкідъ, помощн. — викариусъ: 2-го уч.  
и. с. Алек. Алек. Ивановъ; 3-го уч. Яку-  
бовскій, 4-го уч. и. с. Яковлевъ. Витоп-  
скаго у. к. с. Ев. Марк. Билатовъ, помощн.  
и с. Ковст. Филип. Рыбичинскій, Вилко-  
скаго у. с. с. Ал-др. Степ. Моложавнй,  
Дисловскаго у. к. а. Инк. Пав. Рожано-  
вичъ, помощн. к. а. Вас. Фед. Герасим-  
овъ, Лидскаго у. к. а. Вит. Вит. Гра-  
женичъ. Ошлявскаго у. с. с. Вас. Вас.  
Мурзиковъ, помощн. г. с. Вас. Ал-др.  
Рудаковскій, Свендьявскаго у. с. с. Сех.  
Ив. Руупъ, Тревскаго у. инт. в. Гр. Петръ.  
Шливинъ.

#### Казначейство.

Канцелярская пл.

См. Виленское казначейство.

#### Генераль-губернаторъ виленскій, новен- скій и гродненскій.

Дворянская ул., зд. двора. Тел. 1.  
Генер-губернаторъ виленскій, новенскій  
и гродненскій — викариусъ.

#### Канцелярія виленскаго, новенскаго и гродненскаго генераль-губернатора.

Дворянская ул., б. Тел. 15.

Время приема посетителей ежедневно  
въ присутственные дни, время выдачи  
справокъ отъ 10 до 3 час. дни.

Управляющій канцелярією, с. г. Андрей  
Афан. Станкевичъ. Старшій ділопроизво-  
дитель кат. осецъ. Петръ Пав. Шелетико.  
Младшій ділопроизводитель: 7 с. Влад.  
Феликс. Курьяло, кол. сов. Пав. Мих. Го-  
жановъ, Секр. канцелярн. к. в. Ал. Ал.  
Контъ Стари (У кл.) инт.-инспекторъ для  
особ. порученій, состоящійся по армейск.  
канцелярн. подполкн. Ал-дръ Георгъ. За-  
грабскій, и д. младш. (VI кл.) чин. особ.  
порученій 7 с. Атонс. Арнаудовъ. Люксса-  
дровскій, интн. для надзора за типогра-  
фіями, литографіями и т. п. заводскими  
и за книжною торговлею въ гор. Видзгъ  
ст. сов. Ал. Алекс. Павл.-Гирей. Состоя-  
щие въ распоряженіи ген. губернатора: в. а.  
гр. Ал. Ад. Гутентъ-Чанскій, гр. Алокс.  
Бард. Грабовскій, к. р. Генр. Раф. Славинъ,  
к. р. гр. Стан. Адольфъ Гутентъ-Чанскій,  
д. с. с. Лозн. Людв. Кобячинскій. Состоя-  
щіе при генераль-губернаторѣ учебны  
офисры: мичм. поч. гр. Мих. Иван. Вол-  
перъ, личн. поч. гр. Абр. Сол. Цуцаръ.

#### Коллегія евангелическо-лютеранская.

Ньюходзинъ, 9

Пріемъ посетителей у предобитателя по  
повед. средннхъ к субботахъ въ 6 час.  
вечера въ квартирѣ Хоросовск., 3-5.

Предсѣдатель коллегіи с. с. Маур-  
Юльве. Кееръ.

Члены духовныя: пасторы Герц. Верн-  
кохъ и Пав. Титтельбахъ; свѣтскіе: с. с.  
Ал-дръ Фед. Мейеръ, с. с. Енр. Вас.  
фонъ-Рейтернъ, с. с. Алекс. Андр. Кем-  
мертгъ, с. с. Фрихъ Фрихъ. Вельмнхъ,  
купецъ Эд. Гегелтъ, куп. Эрнстъ Вильг.  
Велеръ, куп. Г. Маульверфъ, пом. Фрид.  
Рицертъ, Вильг. Марг. Луксъ, Г. Шу-  
бергъ, ф. Маульверфъ, К. Дитъ, Э. Гу-  
нтъ, управляющій домами церкви 11,  
Мартинхъ.

#### Коллегія евангелическо-реформатонная.

Завальная, 11.

Пріемъ посетителей ежедневно съ 11  
до 3 ч. д., кромѣ неприсутствен. дней

Президенты коллегіи с. с. Ал-дръ Ви-  
лентъев. Вейманъ, вице-президентъ катн.  
суперинтендентъ евангелич.-реформ.  
церквей Вилонскаго округа пасторъ Мих.  
Ястремскій. Члены духовныя: генераль-  
суперинтендентъ евангелич.-реформ.  
церквей Вилон. Сиводо, пасторъ Вильг. Мъ-  
лковскій, пасторъ, а пропов. Швабинска-  
го прихода паст. Инк. Иппенитъ, паст. и  
пропов. Кельменскаго прих. паст. Ковст.  
Бурятевскій; члены свѣтскіе: старшн.  
подполковн. Мет. Адамъ Остаховичъ двор.  
Левъ-Илх. Феликс. Цуклуевскій, двор.  
Бронисл. Фад. Имциай-Германъ. Канце-

членъ коллегіи: генералъ секретарь к. а. Ин. Вас. Араховичъ, протокъ—ваканція, регистр и ч. Инт. Ма. Карсы

### Командующій войсками.

Пушквинскій скверъ. Телеф. 4.

Доклады по вторникамъ и пятницамъ отъ 10 ч. утра: прѣмь. для лицъ желавшихъ представиться, по вторникамъ и пятницамъ, съ 10 ч. утра. Кроме того, лишь въ исключенныхъ обстоятельствахъ или особую надобность представляютъ ся, командующій войсками, если дока и не знаетъ, приимается по всѣ дни между 10—12 ч. у.

Командующій войсками вилзенскаго военного округа генер.-отъ инфант. Федоръ Владимировичъ Мартосъ.

Получать образованіе въ нижегородскомъ гр. Артычева кад. кор., 1 въ Павловск. учил. и Енк. акад. ген. штаба по 2 разряду. Кавалеры орденовъ: св. Станислава 3 ст. съ меч. и бант., 2 и 1 ст.; св. Анны 4 ст. съ орденомъ, за храбрость; 3 ст. съ меч. и бант., 2 и 1 ст. съ меч.; св. Владимира 4, 3 и 2 ст.

Во обязанности командующаго войсками вилзенскаго военного округа съ 28 ноября 1910 г.

### Помощникъ командующаго войсками.

Помощн. команд. войсками вилзенск. военного округа ген. лейт. Инковъ Федоръ Шинский

### Командиръ 1-й бр. 43 пѣх. дивизіи.

См. управленіе

### Командиръ 1-й бр. 27 пѣх. дивизіи.

См. управленіе.

### Командиръ 2-й бр. 27 пѣх. дивизіи.

См. управленіе

### Вилзенское командантен. управленіе.

Антоколъ, 7. Тел. 766. Тел. коменд. 459

Пріемъ просителей командантену по дѣламъ службы, съ 10 до 12 ч. для ежедневно.

И. д. Вилзенскаго команданта полков. Ст. Герасъ Каландаровъ, команд. адъют. поручикъ Инх. Власъ, Важенскій

### Командантъ ст. Вильна.

Ст. Вильна, С 3 ж д.

Командантъ станицы Вильна полков. Инх. Адольфъ Феод. Потрашкевичъ

### Кавалерійская команда

Заславскій, 1. Тел. 471

Имѣющимъ вакансію постолю Гайр Федоръ Мосоговой, младш. офиц. командиръ инт.-капит. Потрасевичъ

### Вилзенское коммерческое училище.

Младозвонная, д. на Огнисклаго, 1 I 413

Пріемъ просителей по всѣмъ присутствіямъ отъ 12<sup>1/2</sup> ут. до 2<sup>1/2</sup> час. дня, прѣмь выдачи справокъ отъ 10 до 1 дня, прѣмь пріема просителей у каждаго наблюдателя въ отдѣльные часы

Директоръ д. с. с. Геннад. Ал-др Хогунцевъ, инспекторъ с. с. Вас. Вас. Гилдровскій, преподават. и преподавательн. Эл. Эл. Бонн, Ежикъ, Владимъ Батуринъ, с. с. Ковст. Емъ, Владиславскій, п. с. Пав. Пиль, Вейзландъ, тит. с. Файъ Боннъ Гейцъ, к. с. Сигизм. Ельн. Гриневичъ, д-ръ с. с. Нирк. Мих. Гриневичъ, Эл. Альберт. Гауцъ и. гр. Леонъ Борисовъ Гольдманъ, инспект. с. с. Вас. Вас. Гилдровскій, к. с. Влад. Дмит. Загребинъ, и с. Ковст. Мих. Крестовичъ, к. с. Серг. Иванъ Кузнецовъ, с. с. Ив. Александръ Кузнецовъ, с. с. Влад. Ефимовъ, Коростовичъ, и. с. Ив. Иванъ Лопшевъ, кс. Мих. Григор. Михомичъ, Косенъ Инх. Наховова, ст. сов. Инх. Мих. Поломаревъ, помощн. наблюд. тит. с. Мих. Архистаръ, Подьяковичъ, к. с. Вас. Александръ Предтечевскій, протокор. Стеф. Мих. Рожковскій, директоръ, д. с. с. Генн. Александръ Хогунцевъ, уч. дѣлн. Писакъ Сауловъ Цювсовъ, Владимъ Иванъ Червевскій тит. с. Инк. Дмитръ Ченодильковъ, Стал. Сен. Ястремелскій, уч. инспект. Рем. Станиславъ Чижескій, вѣдомствитель. смотр. дѣлн. и дѣлопротнъ повеч. с. к. с. Гав. Осм. Парафимовичъ.

### Коммерческое учил. У. М. Шкионскаго.

Спасоская, 6

Завѣдывающій У. М. Шкионскій.

### Вилзенская новоконанъ казарменно-строительная комиссія.

Канцелярія комиссіи—Шаберамля, 4, кв. 9, Тел. 708, Тел. на постройкѣ 410.

Время пріема просителей ежедневно, кромя праздничныхъ дней, отъ 11 час. до 2 час. дня.

Предсѣдатель комиссіи ген.-лейт. Ате войскъ Фед. Люце, члорги: полковн. Люцимакъ Ив. Выгопольскій, поруч. Петръ Ал-др. Косолаповъ, дѣлопроизводитель инт.-капит. Вас. Мих. Григорьевъ, техникъ, прѣдъинженеръ. Инх. Деметр. Зайцевъ,

**Комиссія для разбора и выдачи древнихъ янговъ въ гор. Вильгъ** учрежд. въ 1864 г.

Помѣст. въ зданіи Виленскаго централизованнаго архива.

Предсѣдатель д. с. г. Флар Ник. Добрынский. Члены: с. с. Н. Я. Спрогаевъ, с. с. Аро. Осип. Турцевалъ.

**Комиссія по устройству публичной библиотекы съ состоящими при ней музеемъ.**

Предсѣдатель д. с. с. Фтор Ник. Добрынский, члены: с. с. Ал-дръ Нв. Миловидовъ, с. с. Вас. Анд. Дежидовъ, члены соотрудники: с. с. Ал-дръ Нв. Миловидовъ, и с. Ал-дръ Александр. Богородскій ч. об. дежурнаго чин. и заведѣн. Гул. Мих. Нопашевскій.

**Комиссія, садовая.**

Благоустроенская, при городской управѣ.

Предсѣдатель — членъ управы Мих. Федикъ. Добрыновскій, члены комисіи: Вильг.-Эри Вильг. Велтеръ, Дж. Каз. Мокшевичъ, Гаур Мих. Родзевичъ, Казим. Анд. Миськевичъ, густ. Млж. Шенфельдъ и Ал-дръ Фом. Яровичскій. Стар. гор. садовн. В. Кветковскій.

**Комиссія городская бюджетная и финансово-хозяйственная.**

Благоустроенъ ул., зданіе гор. управы, № 2.

Составъ комисіи: Г. С. Вольскій, О. А. Липецъ, П. И. Фружикъ, В. К. Поповичъ, Г. М. Родзевичъ, Н. І. Мблвскій, А. Ф. Яровичскій, П. Ч. Шведель, Р. М. Шенфельдъ, К. К. Шингеро.

**Комиссія для реализаціи городскихъ займовъ.**

При городской управѣ.

Составъ комисіи: А. М. Гордокъ, А. И. Жмачинскій, О. А. Липецъ, Д. В. Мокшевичъ, Н. А. Шведель, Г. М. Шенфельдъ, К. К. Шингеро.

**Комиссія исполнительная, оценочная и по выкупу городскихъ чиншевыхъ земель.**

См. оценочная исполнительная комиссія.

**Комиссія по благоустройству города.**

См. совѣтъ по благоустройству города.

**Комитетъ о губернской волнозащитѣ.**

Губернаторскій, въ Губернаторск. при канц. губери. Тел. 9.

Пріемъ просителей и выдача справокъ производится въ комитетѣ и канце-

ларіи земской комисіи ежедневно въ присутственные дни съ 11 час. утра до 2 час. дня.

Предсѣдатель комитетъ — камер-еръ Двора Его Императорскаго Величества, виленск. губернаторъ к. с. с. Дж. Ник. Язвинскій.

Члены комитетъ: губериск. пров. дворянства, начальникъ управл. земель и государства, имуществомъ, управляющій земскою конюшнею; члены отъ дворянства: виленской губернии графъ Ник. Адольф. Галько-Лодуковскій, гродненской губ. с. с. Юв. Ив. Уршицъ-Нимцовичъ, мѣнск. губ. ст. с. Стан. Яковл. Верещакъ, завед. дѣлопр. комитетъ к. с. Дан. Людв. Новадскій, корреспондентъ главн. управл. государственнаго колхозовладств. с. с. Осипъ Ст. Корвиль-Бурковский, н. с. с. Осипъ Ст. Гринъ Гринъ, Максимовичъ, канц. членъ комитетъ н. ч. Владим. Феодилант. Александровъ.

**Конюшни земская.**

См. земская конюшня.

**Комитетъ о помѣщаннхъ для лицъ подвергаемыхъ аресту по приговорамъ мировыхъ судебныхъ установлений.**

Антоколь, Литная ул., д. Веревкина-Шелото.

Пріемъ просителей въ обычное время занятій въ присутственныхъ мѣстахъ.

Предсѣдатель комитетъ — уѣздн. предводитель дворянства И. Р. Фокъ-Виттъ.

Члены: полицителъ арестнаго помѣщенія, добавочн. мировою судья С. А. Калыноколь, виленскій уѣздн. исправникъ Зафаровуло, дѣлопроизводит. г. с. П. А. Кабуловъ.

Арестное помѣщеніе расположено по 1-й Соломанкѣ, д. №. Тел. 313. Смотритель арест. помѣст. А. В. Сямковъ.

**Комитетъ по дѣламъ мелкаго кредита.**

Виленская ул., канц. губернатора.

Пріемъ просителей ежедн., кромѣ праздн. и неярсутств. дней, съ 10 ч. утра до 3 час. дня въ Государствен. Банкѣ.

Предсѣдатель — Губернаторъ, Члены: губери. предводитель дворянства, вице-губернат., начальникъ управл. отъ государственнаго банка, начальникъ управл. земледѣл. и пром. членъ губериск. присутств. членъ распорядительнаго комитетъ, дѣлопроизводит. Ф. О. Лукашевичъ, н. с. мелк. кредита; к. р. Юфр. Ал. Расковскій и к. р. пет. Анд. Крѣтовскій.

**Ковшетаъ Высочайше утвержденной вспомо-  
гательной палаты для ввѣн.-лют. при-  
хода въ Россіи.**

Штецкая, 9.

Предѣлатель—отст. канц. Карл Карл.  
фонъ Зодль, чтецы паст. Герц Верн.  
Фохъ ст. сов. Фр. Карл. фонъ-Бургъ, чтец.  
Пав. А. Фроловъ и 2м Регенты.

**Консульство Императ. - Германское въ  
Сѣверо-Западномъ краѣ въ вилонскую,  
грденскую, ковевскую, сувалкскую и  
мювскую губерній.**

Гор. Ковно, Лѣсн. 1, Тел. 162

Канцел. открыта отъ 10—2 час. дня,  
кромя воскрес. и праздн. дней

Управл. консульств. императорской  
германской консулы, королевскій сѣвар-  
скій камергеръ Баронъ Густ. Максимил.  
фонъ-Дорхенфельдъ, 1м секрет. Куртъ  
Франц. Волелбертъ, и 2-го секрет. Альб.  
Эд. Авг. Палатъ, регистр. Вильг. Август.  
Палатъ, канцлеръ и секрет. Оттонъ Вильг.  
Шольцъ

Агентъ въ Виднѣй К. Ф. Акенъ Нѣ-  
женск. х. лютеранской церкви

**Консисторія лютовокая духовная.**

Большая ул., рядомъ съ Николаевскимъ  
соборомъ.

Секретарь консисторія В. А. Иванов-  
скій, члены консисторія: камердинеръ пров.  
В. Заемскій, канцлеръ и членъ канцеляр-  
наго собора протоіерей церкви Мих.  
Степ. Голенинъ, протоіерей церкви вил-  
он. харитинск. жен. монастыря Евг. Іоант.  
Бѣлавинскіи, протоіерей вилон. кафедр.  
собора Мих. Евг. Плисъ стотеначаль-  
ники: к. а. Евст. Осип. Марциановскій,  
к. а. Ив. Ив. Дмелевскій, к. а. Петръ  
Петр. Возрасовъ, к. а. Ник. Ив. Тишан-  
скій, казначей к. а. Ив. Ивн. Колчов-  
скій, архивариусъ т. с. Осипъ Юльи  
Баландій, регистраторъ Тихонъ Григ.  
Тихомяровъ, благочинный архит. гражд. вѣд.  
к. а. Алекс. Шпановскій, Епарх. вѣдблуд.  
приход. школа и школы грамоты вилон.  
и ковев. губ. с. с. Ал. Ев. Царегородчанъ.

**Консисторія римско-католич. духовная.**

Большая ул., д. № 152.

Оффиціальн. Маг. Бог.-Карлъ Байко,  
внѣ-оффиц. Іоаннъ Гауссоничъ К. В. За-  
сѣдатель: павон. канц. Адамъ Славичій, канц.  
Іосифъ Кухта, канц. Іоаннъ Адаменичъ; ин-  
спекторъ монастыр. прелатъ канц. Іоаннъ  
Гауссоничъ, секретарь консисторія к. а.  
Конст. Флоріан. Бегушевичъ, записчикъ  
таинства брака канц. Лепсъ Жабровскій

и канц. Бог. пригласенный истарій по брако-  
равноправію дѣламы канц. Юліанъ Степан-  
евичъ, стотеначальникъ: 1-го ст. пр. и об.  
Ант. Митъ Калитовскій, 2-го ст. и. а.  
и с. Людъ Ив. Потапьяничъ, 3-го ст. к. р.  
Ив. Сени. Песуте, 1-го ст. Ник. Вѣк. Ле-  
вицко, архивариусъ по архидио-ричско-  
чинск. канонс. к. с. Левъ Омикъ Руконичъ,  
пр. и ч. регистраторъ ч. Алолъфъ Алолъфъ  
Бутричовичъ, секрет. римско-кат. епарх.  
управл. канц. Юліанъ Степаневичъ.

**Контрольная палата**

В. Погоулина, 10. Телѣф. 261.

Пріемъ просятелей ежедневно въ дни  
занятій съ 9 час. до 3 час. по получтн.

Управленій палаты: д. с. с. Инк.  
Іосифъ Михалевскій, помоч. управл. с. с.  
Алдр. Конст. Амальгускій Старшій ре-  
визоръ: с. с. Абрамъ Яковъ Александров-  
вичъ, с. с. Алдр. Петр. Березинъ к. с.  
Ант. Яковъ Тарювскій, к. с. Ник. Ник.  
Кудрящевъ, и с. Стеф. Алдр. Терра-  
евскій, к. а. Александрій Инк. Кинель, т. с.  
Іосифъ Петр. Остроуковъ, младшій реви-  
зоръ к. с. Владим. Мих. Зыбко, к. с.  
Петръ Алдр. Цалосковъ, к. с. Дм. Алдр.  
Вахтенъ, в. с. Инк. Дмитр. Груденъ,  
г. с. Вас. Вас. Залчачевъ, г. с. Гермон.  
Данил. Погребо. Сверхъ чатага: младш.  
ревизоръ: к. а. Ив. Семен. Дубинскій,  
г. с. Серг. Федор. Пешомаревъ, г. с. Арвѣдъ  
Ив. Вихманъ, и с. Инк. Ник. Узуновъ,  
Секретаря палаты г. с. Пав. Фед. Ладъевъ,  
Помощн. ревизора: в. с. Ард. Мих. Ви-  
длевъ, и с. Алдр. Яковъ Александровичъ,  
и с. Александръ Вал. Французевъ, и с.  
Влад. Львовъ Савичій, и с. Пав. Дм.  
Успенскій, и с. Іос. Назоловъ, Ярмако-  
вскій, и с. И. Степ. Лебедь, тит. с. Ив.  
Сам. Половъ, тит. с. Вас. Степ. Ойковъ,  
тит. сов. Петръ Петр. Фридеманъ, к. с.  
Пав. Густ. Мингоровичъ, т. с. Дм. Ив. Ко-  
зесель, и с. Ник. Алек. Малыгинъ, т. с.  
Вичесъ Степ. Иванецъ, г. с. Владим. Вас.  
Чернышевскій, г. с. Карлъ Самуилъ Чина.  
Журнальщикъ в архивариусъ к. а. Филимонъ  
Фом. Король. Светильн. чиновники: к. а.  
Алдр. Павл. Вольфовъ, к. а. Евг. Мих.  
Цейтманъ, к. а. Алдръ Алдр. Рожанъ  
невицъ, тит. с. Мих. Яковъ Лахъ, к. с.  
Элеоноръ Псава. Шапковскій, к. с. Мих.  
Кеппет. Димидовъ, к. с. Инк. Осипъ Туръ,  
г. с. Ив. Алек. Цыбулинъ, г. с. Адельфъ  
Фрицъ. Фельдманъ, г. с. Ив. Максим.  
Беродичъ, к. р. Стеф. Ив. Довнаръ, к. р.  
Владим. Осодор. Гурскій, г. с. Ив. Ив.  
Лузьшевъ, и ч. Кеппет. Данил. Бегрель,  
и ч. Фомъ Ом. Пачичовичъ, и ч. Карлъ  
Орост. Ильминске, и ч. Серг. Вас. Уси-  
шевъ, и ч. Алдр. Вал. Несселонскій, к. р.  
Дм. Афан. Бочковъ.

**Контроль Полѣвскихъ желѣзн. дорогъ.**

В. Погуляка, 18. Тол. 85.

Пріемъ просятелей главн. контр. во всѣ присутствія дни отъ 9 ч. утра до 3 ч. дня, въ тѣ же дни и часы выдаютъ справки.

Главный контрол. дѣйств. ст. совѣта. Ал. Адольф. Фоссе, пом. главн. контрол. с. с. Нв. Иван. Крамль, старш. контрол. с. с. Сер. Ал. Чылинъ, ст. контр. кол. окр. выс. вѣс. Попровскій, старш. контр. н. с. Мих. Ив. Русецкій, контрол. к. с. Евс. Героя. Мошняга, контр. к. с. Ник. Ив. Яковлевскій, контр. н. с. Конст. Ювент. Ареки, контр. н. с. Авт. Роман. Дыманъ, контр. н. с. Мих. Серг. Сичевъ, контр. к. а. Сер. Юльян. Стефановичъ, контр. к. с. Ник. Осип. Герасимовъ, пом. контр. н. с. Кладв. Матв. Коханскій, н. с. Ник. Влад. Семеновъ, к. с. Лев. Ян. Малишевскій, к. с. Захарій Ал. Пашинскій, к. с. Васк. Лавр. Ювачевъ, к. с. Владим. Алекс. Осиповъ, кол. с. Влад. Владим. Филимоновъ, к. с. Вас. Вас. Филатовъ, г. с. Алекс. Павл. Романенко, в. ч. Апаній Дж. Минковъ, к. а. Вас. Иван. Климовъ, тит. с. Ник. Лав. Кароимичевъ, тит. сов. Ал. Мих. Францевскій, по выѣзду отст. кол. асс. Ал. Иван. Пятевскій, г. с. Ник. Ник. Раутенбергъ, н. с. Нв. Иван. Михайловъ, в. с. Георги. Ник. Федоровъ, т. с. Влад. Фрол. Григорьевичъ, т. с. Алекс. Мих. Рожковскій, г. с. Мих. Бовст. Дыновъ, г. с. Мих. Вас. Домалева, т. с. Нв. Вас. Момакинъ, с. с. Нв. Степ. Четверко, в. ч. Алекс. Георг. Нефедовичъ, в. ч. Ев. Лавр. Нуманъ, по выѣзду отст. тит. сов. Авт. Владим. Познанскій.

Счетные чиновники: т. с. Георг. Матв. Гиденко, к. с. Ал. Арх. Ант. Подлей, т. с. Кад. Вол. Германовскій, г. с. Владим. Андр. Гулевичъ, т. с. Спек. Нв. Стасевичъ, г. с. Викент. Мих. Шаралайто, к. с. Мих. Стан. Збунтовичъ, г. с. Грин. Серг. Ивановъ, г. с. Влк. Конст. Булаховичъ, к. р. Фед. Апант. Скодичъ, по выѣзду отст. в. а. Апант. Савль. Кухарскій. Капитанские чиновники: г. с. Георг. Ник. Васильевъ, к. р. Евг. Кон. Окуличъ, в. ч. Нв. Ив. Эрдманъ, служ. по выѣзду н. ч. Владим. Нв. Савишиковъ.

**Контроль Сѣв. Зап. ж. д.**

Вильна—вокзалъ.

Контролера т. с. Эдуардъ Марцинов. Кватковскій, помощн. контр. к. а. Яковъ Яковл. Новаръ, пом. контр. т. с. Ал. Арх. Ал. Бен. Ивановъ.

**„Краснаго Креста“ мѣстное управление Россійскаго о-ва.**

Помѣщается въ зданіи Витенка о окружн. артиллерійскаго управления (Нивотаскскій пер., д. № 14. Тол. 133).

Пріемъ просятелей и выдача справокъ производится въ присутствіи дни между 2—3 часами дни въ окружномъ артиллерійскомъ управленіи.

Предсѣдатель сов. отъ-инфант. Федоръ Владим. Мартеновъ.

Товарищъ предсѣдателя т. с. Лавр. Ив. Карновичъ, вр. в. д. казначея к. с. Леопольдъ Федоровъ Лавриновичъ, кандидатъ казначея—вѣдомск. дѣлопроизводитель подполк. Иванъ Тарас. Григорьевъ.

**Литовскій епархіальный училищный совѣтъ.**

Канцелярія совѣта помѣщается во дворѣ литовской духовной семинаріи.

Справки выдаютъ съ 10 ч. утра до 2 ч. дни въ присутственные дни.

Предсѣдатель совѣта Архимандр. Іоаннъ. Члены совѣта: епархіалка, наблюдатель ст. сов. Ал. Евс. Царегородцевъ, прот. Евг. Владиміевъ, прот. Вас. Соколовъ, свят. Вас. Ганановичъ, директоръ цар. училища д. ст. сов. Игн. Алекс. Оглевичъ, начальн. управленія землед. и государства вмѣстѣ съ д. ст. сов. Ник. Ник. Сельвинъ, нач. отдѣленія вилпенской изд. палаты ст. сов. Илья Павльч. Пузыревскій, смотритель вил. духовн. училища ст. сов. Серг. Ал. Горышко, попомъ чл. вил. губ. по городскимъ дѣламъ присутств. ст. сов. Іос. Іос. Гошкевичъ, кол. ас. Вас. Алекс. Ивановскій, исп. литов. дух. семинаріи кол. сов. Влк. Вас. Богдановичъ, гражд. нижемеръ кол. ас. Нв. Герман. Тыминскій, прешод. литов. дух. семинаріи Петръ Вас. Начаевъ; канцелярія совѣта, дѣлопроизвод. свят. Вас. Ганановичъ, письмоводитель Конст. Ив. Буцковскій.

**Либаво-Ромясская жел. дор.**

См. управленіе Либаво-Роменской ж. д.

**Лечебница окружная для душевно-больн.**

Гор. Ново-Валюйск. Тел. № 352.

Пріемъ докторомъ посѣтителей ежедневно отъ 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> до 12<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ч. дня, кровѣ воекр. в праздн. дней; свиданія съ больными разуриваются по воскресенье, вторникамъ и четвергамъ отъ 3 до 5 час. вечера.

Списокъ служащихъ Виленской окруж. лечебницы для душевно-больныхъ приот.

Ново-Вилейскъ, Виленской губ.: директ.—врачъ к. с. Лука Федор Янубоничъ, помощникъ директора—врачъ в. с. Мих. Мух. Мавельскій, старш. ордин.—врачъ в. с. Ант. Кирз. Юревичъ, стар. ордин.—врачъ с. с. Всевад. Констант. Алдревскій, стар. ордин.—врачъ с. с. Лавр. Инок. Глушковичъ, стар. ордин.—врачъ г. с. Пн. Афанасов. Исаковъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Сем. Иван. Волоочковичъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Георг. Григор. Бондуренко, млад. ордин.—врачъ хол. сов. Ив. Демитрев. Щербакъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Вас. Вас. Котельниковъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Вас. Петр. Курочъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Серг. Вас. Подановскій, млад. ордин.—врачъ п. ч. Влад. Ник. Сперанскій, управл. аптекой—прокуроръ п. ч. Мих. Александр. Сафоновъ, священникъ—Бор. Ив. Котовичъ, писаникъ—Левъ Хрисан. Азьковъ, конюш.—Аннцетъ Бутковичъ, организат.—Владим. Франц. Чернявскій, дѣлопроизвод.—г. с. Вик. Демитрев. Косыкъ, бухг.—п. ч. Петра Вик. Воскресенскій, смотрит.—к. р. Вас. Викентьев. Костюковичъ, пом. смотрит.—Фил. Мих. Цышовскій, п. з. механ.—Кирзъ Ив. Бранцовъ, пом. механ. Ив. Ив. Шатковскіа, комиссаръ—Ос. Ник. Клышнейко, кастелянша—Софя Леоц. Мартынова.

### Ново-Вилейское адвокатское при лечебницѣ для душевно-больныхъ прикладное училище.

Гор. Ново-Вилейскъ, домъ Виленск. окр. земл. лечебницъ.

Открыто съ 1 февраля 1910 г. Завѣд. хол. рег. Владим. Яков. Лячка, законоучит. правосл. испов. священ. о. Бор. Котовичъ, законоучит. р.-кат. испов. конюшъ Аннцетъ Бутковичъ.

### Ломбардъ городской.

Троцкий уѣздъ, во Францишканск. дд. 4.

Открытъ отъ 10 ч. у. до 4 ч. дня, за исключ. воскресн. и праздн. дней.

Распорядитель ломбарда Юрій Алек. Бобринскій, бухгалтеръ Гражина Юліа Рымковичъ, кассирша Софя Іос. Махалка, счетов. Ричардъ Иван Мееръ, офицантъ Ив. Ант. Боеръ, конюшъ Лавр. Теоф. Самойла.

### Виленскій дѣлопроизводительн. комитетъ.

Гостинный пер., 1.

Предсѣдатель—Губернаторъ.

Члены губ. предъ: январь, вице-губернаторъ, предсѣдатель окружн. суда, начальникъ управленія земледѣлія и го-

сударственныхъ имуществъ (оно же завѣдывающій дѣлопроизводствомъ), старшій дѣлов. рецензоръ—хол. сов. Мих. Ших. Третьяковъ, членъ губ. присутствія—д. с. с. Фед. Алек. Иванковъ; члены отъ дѣлов. дѣльцовъ: хол. ас. Эду. Ив. Бортуевичъ, д. с. с. Лео. Лео. Бобилковскій; составъ въ распоряженіи комитета младшій басидъ дѣлничій тит. сов. Влад. Ант. Гонюскій, Секретарь комитета—губ. сен. Мих. Ших. Княжевскій.

### Львовые чины Виленской губ.

Виленскій уѣздъ. Заѣдн. Виленскому дѣлу—старш. дѣлов. рецен. к. с. Мих. Ник. Третьяковъ; членовъ: Нижегородскаго дѣлнич.—тит. сов. Ник. Констант. Яковскій, Петурскаго дѣлнич.—над. сов. Ив. Петр. Кадровъ, Шарунтскаго дѣлнич.—хол. ас. Ник. Север. Лазаревичъ.

Валовскій уѣздъ. Заѣдн. Валовск. дѣлу—млад. дѣлов. рецен. хол. ас. Юлія Яв. Кичинъ; членовъ: Мядельскаго дѣлничества—над. с. Влад. Степ. Туровскій, Дисненскій уѣздъ. Дисненск. дѣлов. (вакансія).

Лядовскій уѣздъ. Лядовскій дѣлнич.—с. с. Ив. Яв. Эморонитъ, Рожановскаго дѣлничества—тит. с. Юл. Іос. Мозановскій, Ковицкаго дѣлничества—тит. сов. Рих. Кар. Шульцъ.

Ошмянскій уѣздъ. Ошмянскій дѣлнич.—к. с. Ал. Андр. Каряковъ.

Свенцянскій у. Лабворскаго дѣлнич.—к. с. В. И. Эрдъ, Свенцянскаго уѣзда—п. ч. Фед. Ив. Товстатскій, Подбродскій дѣлнич.—п. с. Алек. Ив. Волковъ.

Троцкскій уѣздъ. Жосельскій дѣлнич.—с. с. Кон. Кон. Боронитъ, Ольковскій дѣлнич.—к. с. Ал. Іос. Михалыч. Ельевичъ дѣлнич.—к. в. Лео. Ник. Леонков. Оранскій—тит. с. И. М. Вилановъ, Мождурьевск. дѣлнич.—к. в. Г. Богановскій.

Ошмянскій уѣздъ: Ошмянскій дѣлнич.—к. с. Ал. Ан-др. Каряковъ, Сморгонскій, Бакштанскій и Трѣбскій дѣлнич.—тит. сов. Потаповъ.

Лечебница глазами Полчицательна Императрицы Маріи Александровны о слѣпыхъ во имя Св. Екатерины.

Вольная Погулянка, д. 15. Тел. 331.

Пріемъ въ лечебницѣ по воскр. вторн., четвертъ и пятн. отъ 1 до 3 час. дня.

Директоръ лечебницы, докт. мед. с. с. Пав. Ив. Валковскій Орханаторъ: Вик. Петр. Корытовъ, Каз. Инок. Марковскій Помощн. лечебницъ: Елема Януаріевна Самохвалова.

Ново-Вилейскъ, Виленской губ.: директ.—врачъ к. с. Лука Федор Янубоничъ, помощникъ директора—врачъ в. с. Мих. Мух. Маваскій, старш. ордин.—врачъ в. с. Ант. Кирз. Юревичъ, стар. ордин.—врачъ с. с. Всевад. Констант. Андриевскій, стар. ордин.—врачъ с. с. Лавр. Яковл. Глушковичъ, стар. ордин.—врачъ г. с. Пн. Афанасиенков. Исаковичъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Сем. Иван. Волоочковичъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Георг. Григор. Бондуренко, млад. ордин.—врачъ кол. сов. Ив. Демитрев. Щербакъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Вас. Вас. Котельниковъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Вас. Петр. Курочъ, млад. ордин.—врачъ п. ч. Серг. Вас. Подановскій, млад. ордин.—врачъ п. ч. Влад. Ник. Сперанскій, управл. аптекой—прокуроръ п. ч. Мих. Александр. Сафоновъ, священникъ—Бор. Ив. Котовичъ, писанищикъ—Левъ Хрисан. Азьковъ, коменд.—Аннцетъ Бутковичъ, организаторъ—Владим. Франц. Чернявскій, дѣлопроизвод.—г. с. Вик. Демитрев. Косыкъ, бухг.—п. ч. Петра Вик. Воскресенскій, смотрит.—к. р. Вас. Викентьев. Костюковичъ, пом. смотрит.—Фил. Мих. Цышовскій, п. з. механ.—Кирзъ Ив. Бранцовъ, пом. механ. Ив. Ив. Шатковский, комиссаръ—Ос. Ник. Клышнейко, кастелянши—София Леоц. Мартынова.

### Ново-Вилейское адвокатское при лечебницѣ для душевно-больныхъ прикладное училище.

Гор. Ново-Вилейскъ, домъ Виленск. окр. земл. лечебницъ.

Открыто съ 1 февраля 1910 г. Завѣд. кол. реф. Владим. Яков. Лячка, законоучит. правосл. испов. священ. о. Бор. Котовичъ, законоучит. р.-кат. испов. коменд. Аннцетъ Бутковичъ.

### Ломбардъ городской.

Троцкий уѣздъ, во Францишканск. дд. 4.

Открытъ отъ 10 ч. у. до 4 ч. дня, за исключ. воскресн. и праздн. дней.

Распорядитель ломбарда Юрій Алек. Бобринскій, бухгалтеръ Гражина Юлиа Рымковичъ, кассирша Софья Іос. Махалка, счетов. Ричардъ Иван Мееръ, отписчикъ Ив. Ант. Боеръ, писецъ Лавр. Теоф. Самойла.

### Виленскій дѣлопроизводительн. комитетъ.

Гостинный пер., 1.

Предсѣдатель—Губернаторъ.

Члены губ. предъ январь, вице-губернаторъ, предсѣдатель окружн. суда, начальникъ управленія земледѣлія и го-

сударственныхъ имуществъ (оно же завѣдывающій дѣлопроизводствомъ), старшій дѣлов. рецензоръ—кол. сов. Мих. Ших. Третьяковъ, членъ губ. присутствія—д. с. с. Фед. Алек. Иванковъ; члены отъ дѣлопроизводителей: кол. ас. Эду. Ив. Бортуевичъ, д. с. с. Лео. Лео. Бобилевичъ; составъ въ распоряженіи комитета младшій басидъ дѣлничій тит. сов. Влад. Ант. Гонюкскій, Секретарь комитета—губ. совр. Мих. Ших. Княжевскій.

### Львовые чины Виленской губ.

Виленскій уѣздъ. Заѣдн. Виленскому дѣлу—старш. дѣлов. рецен. к. с. Мих. Ник. Третьяковъ; дѣлнич. Виленскаго дѣлнич.—тит. сов. Ник. Констант. Яковскій, Петурскаго дѣлнич.—над. сов. Ив. Петр. Кадровъ, Шарунскаго дѣлнич.—кол. ас. Ник. Север. Лазаревичъ.

Валовскій уѣздъ. Заѣдн. Валовск. дѣлу—млад. дѣлов. рецен. кол. ас. Юлія Яв. Кичинъ; дѣлнич. Мядельскаго дѣлничества—над. с. Влад. Степ. Туровскій.

Дисненскій уѣздъ. Дисненск. дѣлов. (вакансія).

Лядовскій уѣздъ. Лядовскій дѣлнич.—с. с. Ив. Яв. Эмороничъ, Рожанскаго дѣлничества—тит. с. Юл. Іос. Мозановскій, Ковнянскаго дѣлничества—тит. сов. Рих. Кар. Шульцъ.

Ошмянскій уѣздъ. Ошмянскій дѣлнич.—к. с. Ал. Андр. Караловъ.

Свенцянскій у. Лабворскаго дѣлнич.—к. с. В. И. Эрдъ, Свенцянскаго уѣзда—п. ч. Фед. Ив. Товстатскій, Подбродскій дѣлнич.—п. с. Алек. Ив. Волковъ.

Троцкскій уѣздъ. Жосельскій дѣлнич.—с. с. Кон. Кон. Бороничъ, Ольковскій дѣлнич.—к. с. Ал. Іос. Михалыч. Ельевичъ дѣлнич.—к. а. Лео. Ник. Леонков. Оранскій—тит. с. И. М. Вилановъ, Мождурьевск. дѣлнич.—к. а. В. Г. Богановскій.

Ошмянскій уѣздъ. Ошмянскій дѣлнич.—к. с. Ал. Ан-др. Каряковъ, Сморгонскій, Бакштанскій и Трѣбскій дѣлнич.—тит. сов. Потаповъ.

Лечебница глазами Полчицательна Императрицы Маріи Александровны о слѣпыхъ во имя Св. Екатерины.

Вольная Погулянка, д. 15. Тел. 331.

Пріемъ въ лечебницѣ по воскр. вторн., четвертъ и пятн. отъ 1 до 3 час. дня.

Директоръ лечебницы, докт. мед. с. с. Пав. Ив. Валлискій Орханогоры: Вит. Петр. Корытовичъ, Каз. Яковл. Марковский Поневичъ, лечебницъ Елема Януарьевна Самохвалова.

При имперской Мариинской общинѣ приняты, содержащая на средства известнаго управленія общества „Краснаго Креста“, амбулаторія для приходящихъ больныхъ и дѣтскія больницы. (Изъ дѣтскую больницу принимаютъ больше съ хирургическими и внутренними разнородными болезнями) — обѣ учрежденія въ память Императора Александра III.

Приемъ больныхъ въ амбулатор. ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней.

Директоръ амбулатори и дѣтск. больницы, съ жѣ главн. врачъ общины, заслуж. профес. ч. с. Эрн. Гугол. Фольк-Траутфеттеръ, помощн. дирек. амбулат. и дѣтской больницы окружн. оубд. казенн. воен. оир. с. с. Пав. Павл. Вахманскій, старш. ординат и хир. докт. медик. кол. в. Влад. Осип. Дембовскій, младш. ординат съ же секр. сов. общины, старш. врачъ 3-го Донск. воен. полка к. с. Вас. Владим. Шрейберъ.

Врачи приобщающіе больныхъ въ амбулаторію и занятые лекціями на курсахъ для подготовленія въ сестры милосердія.

Эрн. Гугол. Фольк-Траутфеттеръ, Пав. Пав. Вахманскій, Вас. Владим. Шрейберъ — млад. орд. воен. госп. Влад. Владим. Ольшешковъ, младш. орд. воен. госп. Влад. Гаур. Бельманъ, млад. вр. 27-й арт. брига. Конет. Конет. Исеничъ, консульт. мил. воен. госп. Фед. Алт. Домбровский, млад. вр. 106 пѣх. Уфимск. полка Псков. Конет. Федосеевъ, млад. орд. казенн. воен. госп. Кимт. Люд. Вейнштрочъ, консульт. мил. воен. госпит. Вас. Ал-др. Розинъ, прик. въ мил. воен. госп. Отто Отт. Гомбургеръ, прик. въ мил. воен. госп. Алекс. Михайл. Назимовъ, приком. въ мил. воен. госп. Штейнманъ, орд. лекарь-оудор. болд. Петръ Алех. Вавелскій, военно-образовательн. курсы врачк. Стан. Юрьев. Матузайтисъ, Док. Гюс. Зайковскій, Алдр. Ситник. Домашеничъ, Влад. Ив. Шалевичъ, стар. вр. госп. св. Якова Ик. Изъ Туръ, и. д. провизора аптеки амбулатор. — фармацевтъ мил. воен. госп. к. п. Теоф. Троф. Схрумовъ.

### Мещенов отдѣленія.

См. губернское приращеніе.

### Метеорологическая звѣзпочка огицип при воен. училищѣ.

Закрытая ул.

Приемъ просятъ отъ 12½ до 1 ч. дня кромѣ воскр. и праздн. дней.

Завѣдывающій станціей ген. Ал-дръ Алекс. Вутуринскій.

### Метеорологическая Игналаская станція.

Ст. Игналас, Сѣв. Земад. ж.в. дор.

Приемъ просятелей отъ 10 час. утра до 8 ч. вечера.

Завѣдывающій метеорологической станціей Ив. Лукич. Дегрелачъ, агентъ 7 дистанціи съ пути в. адм. в. корреспондентъ Новоаванской главн. физическ. обсерватори.

### Метеорологическая станція.

Валенскій вокзалъ.

Завѣдующій станціей инженеръ п. с. І. Букаловичъ.

### Менниго аретки губернской комитетъ.

Дѣлопроизводство комитета находится при Виленскомъ отдѣленіи Госуд. Банка.

Справки можно получить изъ присутств. дѣл и членк.

Предсѣдатель — губернаторъ.

Члены: губернскій предс. дворянства, вице губернаторъ, управ. казенн. отдѣл. Государствен. банка, начальникъ управленія Земледѣл. и Государствен. Имуществъ, испр. чл. губернскаго присутствія, членъ губернскаго распоряд. комитета, инспекторъ мѣскаго кредита.

Завѣдующій дѣлопроизводствомъ инспекторъ мѣска. кредита Е. А. Рачковскій.

### Судбно-мирной округъ.

См. на букву С.

### Мировые судьи гор. Вильны.

Камера 1 уч. — Смоленская, д. Тимофеевой.

Мировой судья 1-го уч. Ал-др. Леонт. Даниловичъ, писмовод. Титъ Осип. Гроховскій.

Камера 2 участка — Зарѣчная ул., 21.

Мировой судья 2 уч. к. в. Петръ Яков. Трушевъ, писмоводит. поном. пом. гражд. Пав. Гаспер. Азороничъ.

Камера 3 участка — Погулянка, 19.

Мировой судья 3 уч. Фед. Павл. Добрянскій, Камера въ сѣбѣ мѣр. судей.

Камера 4 участка — Лукинская, 20.

Мировой судья 4 уч. Мих. Ал-др. Поповъ, писмовод. Стан. Осип. Бартоломичъ.

Камера 5 участка — Погулянка, 18.

Мировой судья 5 участка Левъ Львов. Галзегурда — съ же предсѣдатель сѣбѣд. писмовод. Олександрій Гроховскій.

Камера 6 участка — Лѣвнина, 8.

Мировой судья 6 уч. Алт. Дамещенъ. Вероникъ-Шалито, писмовод. Волейма.

Камера 7 участка—Полудина, 33.

Пріемъ просящихъ и выдача справокъ отъ 10 до 2 часъ ежедневно.

Мировой судья 7 уч. Кв. Малюшина. Юристъ, психологит. Освѣтъ Никодъ Бацевичъ.

### Молитвенное правленіе.

См. свѣдѣніе молитвенное правленіе.

### Музей.

Дворовая ул., д. публичн библіотека

Музей основанъ 18 апрѣля 1866 г.

Открытъ для публики по воскрес. отъ 12 до 2 ч. д. Председатель Ф. Н. Добрянскій. Члены: А. Митрофановъ, Е. Романовъ и А. Богородскій.

### Музей педагогическій.

Большая, д. учебн. вѣдомства, 37.

Открытъ ежедневно въ будніе дни отъ 4—9 часъ вечера, а по праздничнымъ днямъ отъ 1—4 ч. дня

Директоръ музея д. с. с. Всел. Свѣтъ Боголюбовскій, помощнъ хранит. музея (онъ же секретарь) издн. совъ Ант. Вилентъ Жабинскій.

### Музей графа М. Н. Муравьева.

Дворовая, дворецъ гонимыхъ-губернат. Телефонъ № 13.

Музей открытъ для обозрѣнія по воскреснымъ днямъ отъ 1—3 часова дня, при чемъ выдача служебныхъ справокъ производится ежедневно отъ 5—7 часова вечера.

Завѣдующій музеемъ принимаетъ лицъ, имѣющихъ надобность, ежедневно, въ присутствіе члена въ наемъ генералъ-губернатора.

Завѣдующій музеемъ товарищамъ соискателъ Азель. Арпадъевъ, Александровскій, и д. псымоводителя Кокоф. Оедор. Радомкичъ.

### Музей общества наукъ и искусства.

Временное помѣщеніе музея и общества общества въ д. гр. Касимовна Альфредовна Тимшеничъ, по Набережной, уголъ Антоновской

Музей открытъ въ лѣтнее время отъ 2½ до 4-хъ, въ зимнее же—по условію съ директоромъ. Празднѣе общества, музея науки и искусства въ Вильябъ помѣщаются въ д. гр. Антона Іосифовича Тимшеничъ, по Большой Стефановской, кв. гр. Тимшеничъ

Председатель общества состоитъ гр. Владиславъ Іосифовичъ Тимшеничъ. Визирь-председатель гр. Антонъ Іосифовичъ Тимшеничъ. Секретарь правленія гр.

Оддѣй Романовичъ Ростворонскій Членъ правленія: Эмигуль Бузникъ и Геронимъ Кѣлевичъ. Секретарь комитета и хранителъ (искусствъ) музея Іосифъ Стефановичъ Усобило, 1-й Вытабскій прудъ, д. № 17, кв. 2 (банновыя дома).

### Музей древностей и художественно-промышленный Бродоснаго.

Семичонская ул., д. 10.

Открытъ ежедневно съ 10 часъ утра до 10 часъ вечера. При музей имѣется отдѣленіе, къ которому собраны памятники отечественной войны 1812 года. Входная плата 25 копъ. Завѣдующій музеемъ владеетъ Ант. Рафъ Бродоснаго

### Музыкальный отдѣль.

Вилентскій отдѣль Императорскаго российского музыкальнаго общества и послѣднее при немъ муз. училище.

Словова, д. общ. „Россія“. Тел. 894.

Выдача справокъ съ 8—8 чъ вечера.

Председательница Инжен. рус. муз. общ-ва Ея Высочество Императрица Елена Александровна. вице-председатель — кн. Дмитрій Оболенскій.

Дирекція именнаго отдѣленія: почет. предсѣд. баронесса Алина Гейрховна фонъ-Рольфъ-Барби. Предсѣдатель А. А. Сланковичъ, товарищъ предсѣдателя Р. Г. Мелловъ. Директоры: Е. Г. Михалевская, В. Н. Гриншанзонъ (онъ же секретарь), Е. В. Филиппова Е. В. Кульбодскій, О. А. Директъ (онъ же казначей), М. И. Трескинъ (по должности директора муз. училища). Кандидаты въ директоры: А. М. Горюновъ Членъ ревизионной комиссіи: И. Г. Родственскій, Ш. Н. Семеновъ, А. М. Вилентъ и П. М. Адактиръ.

### Музыкальное училище

Словова, д. общ. „Россія“.

Директоръ училища свободнаго художникъ Мих. Илья Трескинъ. Проподаватели М. И. Трескинъ, В. Ф. Тимшеничъ, В. И. Ратасевъ, В. С. Париковъ, Р. М. Вильсонъ, К. М. Галемскій, І. И. Рудичъ, В. П. Михаловъ, Е. Ш. Муромскій, Е. Д. Голосева, хороводоводит. Л. Рубинъ.

### Мукомольная и хлѣбопашарн военныя.

См. хлѣбопашарн и мукомольн

### Мушкетерское общественное управленіе.

Бакшта ул., д. 8

Пріемъ просящихъ и выдача справокъ производится ежедневно, прѣмъ отсутствіемъ дней съ 10 до 3 чъ дня

Вилентъ мѣщ. староста Фил. Одууръ.

Вукиевичъ, староста по сборамъ Вукиевича христианскаго оца Мих. Франц. Балашевъ и староста Вукиевича еврея-скаго оца Зельма Яноу Шанковъ.

**Новосѣльской бесплатная народная библиотека общества ревнителей русскаго историческаго просвѣщенія въ память Алевксандра III.**

Открыта 15 сентября 1903 г. при Новосѣльской церкви-школы Библиотека открыта по вторникамъ съ 2 до 4 ч. дня и по воскресеньямъ—съ 12 до 2-хъ ч. дня. Завѣдывающій библиотечной преподаватель литовскон духовной семинарии Александр Ивановичъ, библиотечный учитель Новосѣльской церкви-школы Серг. Павл. Соколовъ.

**Нотариусы въ г. Вильнѣ.**

Старшій нотариусъ при Виленской окружной судѣ—Георгіевскій пр. зданіи-судебн. установленій Приемъ протестовъ и выдачи справокъ отъ 12 до 2 час. дня. Старш. нотариусъ м. с. Іос. Степ. Вержбицкій, помощн. старш. нотар. м. с. Бруно Нартов Кабляцъ. Члены: м. с. Вик. Іос.-Кас. Рымкевичъ, м. ч. Фед. Осип. Кляшницкій, м. ч. Влад. Іос. Чернелскій, м. ч. Пин. Станисл. Даниловичъ, Брон. Исид. Червоцкая, Елена Александр. Мартыновъ, Евг. Евг. Добровольская, Мар. Эман. Вожницка-Вожко.

Д. с. с. Фед. Петр. Добужинскій, есо-потора по Большой ул., въ д. 39, помощн. Н. О. Воданъ.

Над. с. Александръ Ефим. Навиженко, контора по Нямцевой ул., д. Вукиевича Павелъ Ефим. Кобека, контора по Георгіевскому пр., въ д. 11. Тел. 1153.

С. с. Іос.-Іос. Ва. Сердюковъ, контора по Георгіевскому пр.

Ф. А. Соколовъ, контора по Троицкой ул., въ домѣ д'Амеля. Тел. 815.

Конторы нотариусовъ открыты ежедневно, за исключен. воскресн. и табельн. дней отъ 9-ти до 4 ч. дня Приемъ протестовъ и выдача по нимъ производится по буднямъ отъ 10 до 3 часовъ.

**Плата нотариусамъ.**

1) За совершіе актовъ: за актъ до 500 руб.—2 руб., до 1000 р.—3 руб., свыше 1000 руб.—4 руб. и 1 коп. съ 10 руб.; 2) за свидѣтельствованіе векселей и протестовъ: до 500 руб.—50 коп., свыше — 1 руб. и 1 коп. съ 10 руб. цѣлы акта; 3) за свидѣтельствованіе проч. договоровъ: за актъ до 500 руб.—1 руб., до 1000 р.—1 руб. 50 коп. и свыше—2 руб. и 1 коп. съ 10 руб. цѣлы акта; 4) за свидѣтель-

ствованіе: вѣрности копія—20 коп. съ шр-наго листа и 10 коп. со свѣдущахъ, поднасъ—10 коп. съ. поднасъ, времени предъ-писаннн документа—20 коп., за свидѣтель-ствованіе находивші въ вѣрности актъ (для полученн иванші), подучающаго до 30 руб. въ годъ—3 коп., до 300 руб.—10 коп., свыше — 20 коп., во вѣкъ дру-гихъ случаевъ, кроме иванші—50 коп.

**Ночлежный приютъ городской.**

Троицкая ул., въ по-Франциск. зданіи.

Завѣдующій приютомъ П. П. Галемскій. Завѣдующій админемъ Н. К. Кошовскій.

**Образовательные курсы.**

Погоуллина, д. № 11.

Завѣдующій В. Е. Каранковичъ.

**Образованіе церковно-приходская школа.**

Начальникъ образц. школы ректоръ ижеиольн. дух. семинаріи архимандритъ Юлианъ. Руководитель школы — преподаватель семинаріи Петръ Невзметъ. Учителемъ и замочувующей школы Сергій Мих. Григорочичъ.

**Общество попеченія о бѣдныхъ воени-ного духовенства,**

состоитъ подъ Высочайшимъ Ея Императорскаго Величества Государина Императрицы Маріи Осодоровны попечитель-ствомъ.

Дворцовая, 6, кв. 1

Канцелярія открыта ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней отъ 3 до 5 ч. вечера и находится въ квартирѣ директоровадителя-канцеляр. Дворцовая ул. 6, кв. 1.

Председатель — генералъ отъ-кифанта. Владим. Александр. Орлова, помощникъ пред-сѣдателя благочинный 27-и нѣд. дьяконъ—протоіерей Юлианъ Александр. Гокубевъ, дв-вопровад.-канцеляр. настоятель дворцовой церкви, священникъ Антоній Па. Мшанскій.

**Общество потребителей служащихъ въ казенномъ отдѣленіи Сѣв.-Западн. м. д.**

Остроленочина, 24.

Председатель, правленія Н. А. Гродскій товарищъ его Н. В. Пиванскій, канцеляр. Р. Ф. Гуцкряверъ, архидѣд. Н. Н. Кудрявцевъ, члены правленія А. Ф. Зборожерока, Ю. Ю. Петронскій, А. Д. Леоньевъ, Н. В. Петровъ, члены ревизіон ком: Н. Т. Тажковъ, К. А. Мицкевъ, Н. А. Шницъ, бухгалтеръ А. М. Щорбинина, стирн архидѣд. М. И. Громовъ, кассирша М. П. Матвѣева.

**Общество потребителей служащихъ въ почтово-тел. учрежденіяхъ г. Видны.**

Уголъ Большой и Благовѣщ., 31. Тел. 784

Вино-квасъ и баккал.-гастроном для о-на открытъ въ будн. дни съ 8 утра—9 веч., въ праздн. а посрѣд. дни съ 2—6 дня.

Предсѣд. правленія о-на вице-олектр. К. П. Чупилов, члены правленія: заведѣн. казначейств. Аз-др. Осип. Коробачъ, Фриц. Карл. Ганъ, Юлія Отвъ, Штолманъ, Отто Юльев. Фужель, Мих. Вик. Кошаринъ, Сома Евг. Лотковичъ, Мих. Дм. Отокочевскій, В. К. Роговой, В. Е. Гупель; ревиз. комитетъ: А. А. Мамчицъ, П. Я. Афанасьевъ, Вилья Ант. Мошницъ, Аз-др. Петр. Амелитскій, кассир. Авг. Рудольф. Петеросенъ, секрет. А. Л. Куштанскій.

**Общество взаимнаго вспоможенія учащихъ и учившихъ въ народныхъ училищахъ Валенской губ.**

См. III отдѣлъ.

**Общество взаимопомощи полочанъ**

Зданіе окружн. вѣдѣл. управл. Тел. 133.

Пріемъ просит. и выдача справок. произво-вод. свидѣтельство отъ 11—12 дѣл, кромиъ вѣдѣл. дѣл.

Предсѣд. правл. полочан. въ отставкѣ Фед. Павл. Гуляевъ, члены: полк. Лев. Дмитр. Гольманъ, полк. Мих. Викт. Рудольфъ, оны-же замѣстит. предсѣд.: подп. Иванъ Тарас. Григорьевъ, оны-же секрет.-, кассир. Мих. Р. Малобобовъ и Влад. Никол. Левинковъ (казначей), пор. Фед. Фадеев. Чехомичъ.

**Объ обществахъ и союзахъ губерв оныя присутствіе.**

См. губернскаго по дѣламъ объ общ. и союз. присутствіе.

**Общ.е присутствіе по дополнительному промысловому налогу.**

Кассиръ-казн. изъ при казенной казнач.

Справки выдаются въ присутствіиные дни 4 часа.

Предсѣд.—управл. казенною казначейств. Члены: нач. отд. казен. казнач. с. с. Фриц. Ара. Никитенскій, с. с. Н. И. Шуаири-скій и в. с. Проф. Вас. Разумовскій, отъ извѣст. управленія—ст. ревизоръ с. с. Ник. Сем. Степановъ, отъ городского управл.—членъ управл. отъ плательц. Людв. Адамъ Збллондъ, Берн. Берн. Гро-манъ, Мих. Марс. Андреевичъ, Товій Нур. Бушмановъ, Евж. Азар. Басоничъ, заведѣн. дѣлор. старш. економъ. изъ плательц. а. с. Ил. Ил. Соболевскій.

**Общество воспитательнаго - исправитель-ныхъ земледѣльческихъ колоній и ремесленныхъ приютовъ для несовершенно-лѣтнихъ преступниковъ мужскаго пола.**

Георгиевскій пр., здан. судоби уст

Предсѣд. правл.—казначей, товарищъ пред.—лон. прок. казначейск. окружн. суда Серг. Мих. Дайнаеръ, вице-олектр. при-сѣжн. полковн. Ваимъ Давид. Фридманъ, члены правл.: Арист. Моисеевъ Похоловъ, помощн. при полковн. Леонъ Ил. Пополовъ и др., Евж. Федор. Любушкин, члены правл.: представ. отъ землевлад. губ. ветеринари. инспект. / Фил. Феофилак. Фа-пиловъ, судоби извѣстн. членъ казначейск. суд. изъ Влад. Вас. Давыдовскій, упр. каз. государств. им. кач. извѣст. и казнач. упр. оны. и гол. изъ Ник. Ник. Селивановъ, учебн. извѣстн.:—казначей, торгов. управл. полк. губ. торгов. инспект. Клеоп. Петр. Осмеретонъ и отъ извѣст. город. думы Вячесл. Стефанов. Извѣстн. изъ вѣдѣл. въ часамъ правл.: члены казнач. отъ извѣстн.: Ис. Аркадьевъ Бордонскъ, Иванъ Аркадьевъ Беликовъ, Марисъ Георг. фонъ Рейтеръ, члены ревиз. ком.: д-ръ мед. Ал. Марковъ Врануевскій, гр. вице-Мих. Мих. Пирозовъ и упр. казнач. контролнр. изъ Иванъ Иосиф. Михалевскій изъ извѣстн. при полковн. Ник. Грнт. Рина-Торчазовъ, Шар. Бен. Бушмановъ, казнач. при полковн. Мир. Ефим. Выгодскій, казнач. въ нему—казнач. сн., секрет. правл. Анд. Гурьевъ Улауиновъ

**Составъ. изъ Высочайшимъ Ея Императорскаго Величества повелѣніемъ сформированная военная колонія исправ. земл. ремеслен. колонія.**

Ст. Ново-Визовскъ, извѣстн. „Визовскы“

Директоръ колоніи (капит. Отоуп. Аб-рамчикъ, уч.-олектр. Инжен. Ио. Жданъ и Евг. Ил. Гайдуковъ ст., вѣдѣн. казнач. Руд. Рудольф. Грабенскій.

**Окружное военно-санитарное управленіе.**

Садохаз, 25. Тел. 696.

Окружн. воен.-санит. инспект. д. с. с. Ал-дръ Ник. Рабиновъ, помощникъ окружн. воен.-сан. инспект. д. с. с. Мих. Георг. Фелдманъ, окружн. олектр. с. с. Пав. Ил. Вадковскій, младш. дѣлор. с. с. Ди. Алекс. Гладковъ отъ дѣлор. изъ при полк. сов. Иванъ Гроф. Корчевъ, младш. дѣл. изъ при полк. а. с. Дан. Кош. Кресинъ, младш. дѣл. изъ фарм. а. с. Ил. Анд. Му-сановъ, и д. отарш. дѣлор. Онд. Сем. Смирновскій, бухгалтеръ и с. Пилонитъ Копетанъ Смирновъ, и д. младш. дѣлор. губ. с. Зах. Торичевъ. Тихомировъ.

**Оружное артиллерійское управление.**

Николаевскій пер. д. № 14 Тел. № 133

Пріемы и выдачи у начальниці артиллеріи Вяземскаго воен. окр. во вся присутствіе дѣл ст. 1 час. до 3 час. дня; выдачи же выдаются въ тѣ же дни ст. 10 ч. утра до 3 ч. дня.

Начальн. артпа. округа г.-л. Арх. Шап. Огань-Догановскій, помощн. нач. артпа. окр. с.-м. Михаилъ Ильичъ Томковъ, правитель дѣлъ полковникъ Альфъ Эдуардовъ Гелена, старш. адъют.: Мих. Васил. Рудомифъ, подполк. Мих. Андр. Дембровский, подполк. Павелъ Тарас. Григорьевъ, капит. Арх. Алекс. Шавловъ. Помощн. старш. адъютант.: шт.-кап. Андрей Грисъ Черныбуловъ, Захаръ, бухгалтеръ частн. пол. рег. Ават. Степ. Руксевичъ, кап. С. А. Боднаковичъ, кап. А. С. Ротель. Штабъ-офицеры, осматривающіе оружіе въ войскахъ низ. военнаго округа помощн. Владисл. Савр. Каржинъ, подполк. Андр. Андр. Пугачевъ, Кавалеріе орудійныя мастерск. н. с. Н. И. Орловъ, н. с. Андрей Савв. Шереметевскій, н. с. Серг. Ильичъ Соколовъ, свѣд. окруж. артпа. управленія Пав. Ник. Писемскій, Викт. Вилстронъ.

**Оружное интендантское управление.**

Зарятинъ, 1 Тел. 98.

Пріемъ посылочекъ и выдачи сиринекъ, ст. 10 утра до 4 час. дня, въ исключительн. дни въ присутствіи нѣхъ.

Оружан. интенд. тайн. с. Конст. Алекс. Сорокинъ, помощн. ген.-майоръ Петръ Фед. Ев. Скворцовъ, н. с. Конст. Ник. Николаевъ, подполк. Вас. Вас. Голяничскій, шт.-капит. Яковъ Луизовъ Немецъ, воен. подполк. Про. Эдуардъ Шульцъ, капит. н. с. Алекс. Андр. Смирновскій, старш. техн. н. с. Конст. Петр. Овешниковъ, мх. техн. тѣл. с. Фд. Франц. Руба, помощн. сафет.: с. р. Петръ Андреев. Кузнецовъ, кап. Мих. Андр. Шималова, членъ для поруч. VI ка. подполк. Андрей Ник. Ражинскій, подполк. Мих. Вас. Жуковъ, VII ка. подполк. Мих. Яковл. Антоновъ, подполк. Андр. Андр. Яковъ, кап. Дав. Матв. Наубовскій, VIII ка. кап. Ник. Конст. Голубовъ, ротн. Ник. Орест. Пурново, кап. Тихонъ Алекс. Петропавловъ, старш. столоначальникъ подполк. Станисл. Цесъ Железскій, подх. Н. Фед. Давыдовъ, членъ н. с. Юс. Юрков. Григорьевъ, тѣл. с. Вас. Ник. Лешановъ, н. с. Ник. Вас. Гиряловичъ, т. с. Яковъ Адам. Вогунскій, н. с. Влад. Андр. Яковичъ, н. с. Дав.

Иа. Волоградскій, н. с. Пав. Козв. Чеховичъ, ч. з. Влад. Павл. Каченовскій, членъ с. Георгій Ант. Федосанъ, н. с. Мих. Профр. Васильевъ, помощн. стел. губ. с. Пав. Алекс. Волдаты, н. с. Ник. Тимоф. Чижовъ, тѣл. с. Пав. Ант. Реле, н. с. Георг. Ант. Овчинскій, ч. р. Леонид. Степ. Теодоровичъ, ч. р. Викт. Яковл. Згубинскій, кап. Пав. Ант. Тютчевъ, с. с. Дежид. Мав. Маховъ, н. с. Евг. Иа. фонъ-Эмеринъ, с. с. Пав. Анд-р. Морозовъ, ч. р. Сергій Иа. Недзвизскій, капитанъ Виктесъ. Пётр. Мей, ч. р. Леонидъ Андр. Архангельскій, ч. р. Серг. Степ. Рабинскій, бухгалтеръ; н. с. Алекс. Алекс. Карябинъ, н. с. Пав. Яковл. Леваковскій, н. с. Вас. Павлон. Черкасскій, н. с. Евг. Вас. Неманчъ, подполк. Мих. Мих. Радкевичъ, т. с. Викт. Матв. Пугачевъ, помощн. бухгалтеровъ: н. с. Петр. Фед. Шиншо, н. с. Влад. Ваадим. Особинскій, н. с. Ант. Ромуальд. Дондровичъ и ч. р. Серг. Степ. Рубинскій, журн.: шт.-кап. Петръ Конст. Зимацкій, членъ для учета: н. с. Ник. Ник. Литвинковъ, ч. р. (сов. Ник. Заболотовскій, с. с. Ант. Петр. Шульцъ, н. с. Ант. Дмитр. Пагуловскій.

**Общій архивъ губернскихъ присутствіи.**

Троцкая ул., д. № 12

Въ архивѣ нѣхъ 5 отдѣловъ:

- 1) Вяземск. губернс. присутствіи, архиваріусъ н. с. Иа. Георг. Костенчъ, помощн. н. с. Гавр. Сол. Юдковичъ.
- 2) Окружнаго стѣл. архиваріусъ и ч. Пав. Владисл. Уршичъ.
- 3) Контрольной палаты, архиваріусъ тѣл. с. Фел. Ом. Король.
- 4) Казенной палаты, архиваріусъ н. с. Ежелар. Ник. Шаховскій.
- 5) Вяземскаго Коллежскаго управленія землемѣрн. и государственн. имуществомъ, архиваріусъ Влад. Фед. Афанасьевъ.

**Оружное военно-ветеринарное управл.**

Циркомплекси, 11, кв. 7.

Оружный военно-ветеринарный инспекторъ Вяземск. воен. окр. д. с. с. Мих. Мих. Валцманъ, дѣлопроизвод. нѣхъ ветеринарныхъ врачей окружнаго военно-ветеринарнаго управленія Вяземскаго воен. округа н. с. Андр. Пав. Валцманъ, ветеринарный врачъ для конизированья оружнаго военно-ветеринарнаго управленія Вяземскаго военного округа тѣл. сов. Дм. Петр. Вильовъ, ветеринарный врачъ для командированья оружнаго военно-ветеринарнаго управленія Вяземскаго военного округа и ч. Владим. Пав. Краснутокій.

**Виленскій военно-окружной судъ.**

Георгиевскій, 13. Телер. 07.

Выдача свидѣній немедленно отъ 11 — 4 ч. дня, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней

Председатель суда генъ лейтенантъ Иванъ Мушурба-Шавердовъ, пом. судьи: генъ-лейт. Вас. Пози. Чернышевскій, гв.-капітанъ: Влад. Ник. Абрамовъ, Пис. Ник. Бернацкій, Колетъ Алек. Чивадзе, А. А. Новоло-Шинковский, Инъ Ник. Денисовъ, Мех. Петр. Шереметьевскій, Владим. Андр. Муштафинъ. отвѣт. судья с. е. Левъ Вас. Делья, пом. совр.: к. е. Влад. Ник. Концевскій, к. е. Мироз. Влад. Якубовскій, к. е. Влад. Инъ Мансуровъ-Мансуровъ, к. а. Викторъ Юрковъ Харитскій, г. с. Инъ. Серг. Густеринъ, и. с. Пётръ Филатовъ Карасевъ, и. с. Андр. Афаносъ Юрковскій, и. с. Алдръ Ландр. Зубенъ.

**Окружной судъ.**

Георгиевскій пр. зд. суд. установка. Т. 376.

Преде. суда с. е. Онуфр Анны Царювъ, товѣр. предох. суда: д. с. с. Вас. Степ. Чомашевскій, с. с. Инъ. Ник. Мазиницъ, с. с. Серг. Инъ. Рихманъ, члены суда: с. с. Фед. Микар. Манислевскій, к. с. Касиновъ, с. с. Гав. Дя. Андруцкій, с. с. Алеме. Авг. Купчинъ, с. с. Ковст. Ев. Введенскій, и. с. Козловъ Ник. Маркъ, и. с. Алдръ Алек. Варгошевскій, с. с. Влад. Ланке. Гомбурцкій, ст. сов. Микр Юл. Неръ, с. с. Андр. Алдр. Динявъ, с. с. Юльскъ Фед. Пальцовъ, и. с. Ник. Мих. Слабакиловичъ, и. с. Сав. Дан. Мезенскій, и. с. Алдръ Викт. Патуховъ, Б. Ф. Валади, секрет. суда: С. І. Чижалевскій, П. П. Орловъ, В. И. Норушевскій, П. И. Филовъ.

**Судябные пристава по гор. Вильнѣ и Виленскому уѣзду Виленск. Окружного Суда**

Н. И. Собоотовскій—Забраицеъ, Гоголевская, 2; М. Г. Крыловскій—Полыная, 16; П. И. Вощиничъ—уг. Зямонская и Сосиная, 22.

**1-я округъ Виленскаго админ. управн. Б.-Княдминскій пер., 12, кн. 2. Тел. 214.**

Пріемъ просящихъ и выдача справокъ съ 9 ч. утра до 3 ч. пополудн. ежедневно, кромѣ воскресныхъ дней.

Надиритель 1-го округа гвѣт. с. Серг. Александр. Аголювъ, старшіе помощн. надирителн: к. с. Инъ. Дя. Богдановичъ, и. с. Мих. Дьяк. Зеландъ, к. с. Орестъ Ник. Ивковъ, к. с. Инъ. Пикъ. Козаревъ, и. с. Викт. Сильв. Самковичъ, и. с. Мих. Пав. Хоршакъ. Младшіе помощн. надирит.

и. а. Алѣкс. Осип. Суряновскій, и. а. Шоу. Пел. Тютчевъ, и. а. Алдръ По. Сумме. ладъ. Дьявопроводителн, к. а. Инъ. Степ. Вельчикъ. Стар. штатные контролеры: к. с. Ник. Митроф. Шитиницъ, к. с. Серг. Палъ. Ворониковъ, и. с. Мих. Петр. Бутаквицъ, и. с. Алѣкс. Юдуаръ. Вагнеръ, к. с. Алдръ. Вас. Васильевъ, г. с. Степ. Флер. Дим. Ковичъ, г. с. Влад. Пет. Дехтеревъ, и. с. Фелик. Ник. Носовскій, к. р. Серг. Мих. Верепинъ, к. с. Гр. Андр. Грозанскій, и. с. Владим. Инъ. Гудиревъ, г. с. Алдръ. Сем. Лихоничъ, и. ч. Алдръ. Ник. Митроф. г. с. Пет. Вас. Шиторевскій, к. с. Алдръ. Инъ. Подгорскій, с. ч. Ник. Сильв. Самковичъ, г. с. Инъ. Мих. Самушковъ, и. с. Пикъ. Алдр. Смарковъ, и. с. Юл. Пав. Стружальскій, и. ч. Владим. Фед. Юришевскій. Старшіе асистентны контролеры: и. ч. Владим. Леон. Маркисскій, и. ч. Валер. Адамов. Поплавскій. Младшіе штатные контролеры: и. ч. Ант. Инъ. Герчиновскій, и. р. Алдръ. Фило. Дубовичъ, и. с. Вас. Инъ. Ельминскій, и. р. Владим. Владимир. Козловъ, и. ч. Владим. Алдр. Левинскій, и. ч. Влад. Коост. Якута, г. с. Пек. Степ. Михальчикъ, и. р. Ник. Алдр. Селецковъ, и. ч. Юл. Герое. Сидоревъ, г. с. Ант. Магд. Холдичевскій, г. с. Алдръ. Исаков. Штобъ. Младшіе асистентны контролеры и. ч. Фелик. Инъ. Мидзевскій.

**Округъ путей сообщенія**

Судыбная ул., д. № 2. Телер. № 542.

Начальникъ округа принимаетъ по деламъ службы немедленно, въ присутственные дни:

отъ 12-ти до 2-хъ часовъ:

1) Проставы и доклады о нач. лежащихъ кредитованіяхъ.

2) Доклады правителя инженерн

3) Доклады слушательны отъ лицъ, бывшихъ въ служебныхъ командировкахъ и отъ лицъ, не являющихся опредѣленныхъ часовъ для своихъ докладовъ и т. п.

4) Экстренные доклады начальннкъ, чл-совъ правленія.

отъ 3-хъ часовъ:

по поведѣльничеству — ищ-ко хозяйственнаго отдѣленія, по вторичности — инспектора судоходства округа, по средству — инспектора искусственнаго отдѣленія, по четвергацъ — ищ-ко хозяйственнаго отдѣленія, по пятницацъ — инспектора судоходства округа, по субботацъ — ищ-ко искусственнаго отдѣленія.

Начальн. округа и. с. с. пикъ путей сообщ. Леон. Алѣкс. Никульскій, помощн. его с. с. инж. путей сообщ. Мик. Мих. Правосудовичъ. Члены общаго присутствія правленія: с. с. инж. пут. сообщ. Алѣкс. Фед. Исаковскій, с. с. инж. пут. сообщ. Ва-

дм. Мих. Алотай, инспект. судоходства; отвѣт. же члены правленія: с. сов. Юр. Кар. Пасмыновъ, правит. канцлеръ, правл. округа ком. сов. Андр. Ив. Куанченко, помощн. нѣл. его н. ас. Кошет. Ив. Барташеничъ, инспекторъ журналистикъ и архивариусъ ком. ас. Люд. Стан. Житковичъ. Инспекри составленъ въ распоряженіи Правленія: VII кл. к. а. нѣл. ступит. Федоръ Фридрих. Заблосинскій, VIII кл.: к. а. нѣл. пут. сообщ. Север. Ал-др. Славинскій, ком. округ нѣл. путѣй сообщ. Евг. Валер. Кургановичъ, IX кл. нѣл.-стругъ Сергѣй Ив. Названовичъ, г. с. техникъ пут. сообщ. Валерій Грэг. Остроумскій, модникъ правленія округа н. сов. Ив. Троф. Кордовъ. Неисполненное отдѣленіе: начальникъ отдѣленія к. а. нѣл. пут. сообщ. Владисл. Акт. Трапизинскій. Столоначальники: пр. асп. д. тит. с. Стан. Осип. Кисель, г. с. техникъ пут. сообщ. Валент. Мих. Карповъ, в. ч. техн. пут. сообщ. Ив. Павл. Якушинскій, помощники столоначальниковъ г. с. Ник. Грэг. Соборскій, в. ч. техн. пут. сообщ. Евг. Карл. Гаазе. Хо. заведѣвающее отдѣленіе: нач. отдѣл. н. сов. Бор. Ив. Ивашовъ, бухг. к. а. Марг. Адам. Федоровъ. Столоп.: а. в. Павл. Иван. Юреничъ, тит. с. Ал-др. Ив. Рационъ. Помощники бухгалтеровъ: к. а. Павл. Ив. Ивашовъ. Помощники столоначальника в. ч. Ив. Ал-др. Савиленко.

П. и инспекри дѣл. Вилен. округа пут. сообщ. Начальникъ дѣл. с. с. нѣл. пут. сообщ. Пав. Александр. Карповичъ.

### Оранскій пѣхотный лагерь и охранная пѣхотная команда.

Учрежденіе начальника лагеря—г. Вильга.

Начальникъ лагеря мат. 43 пѣхотной дивизіи ген.-лейт. Влад. Ал-дрон. Орловъ, заведѣма лагеремъ и охран. пѣх. командою, отвѣт. же помощн. лагеря, шт.-кап. 172 пѣх. Лидскаго полка Ив. Силво. Смирновскій, канцелярія лагеря—и. Ораны.

### Слопрививательное заведеніе.

Росса, № 2.

Завѣдующій д-ръ Вагилевскій.

Отдѣленіе Виленскаго округа пут. сообщ. Зѣбраничъ, Гоголевская ул., д. Поклевской-Исосель.

Пріемъ пассажировъ и выдача справокъ производится въ присутственные дни во время вахтъ отвѣт. же 10 ч. утра до 3 дня.

Инспект. судоходства исп. об. начальникъ Виленскаго отдѣленія Виленскаго округа пут. сообщ. с. с. нѣл. пут. сообщ.

Вас. Фед. Мернарь, Канцелярія Виленск. отдѣленія: инспекри и бухгалт. н. с. (с. сов. Валент. Кучевскій, Нотариальные служущіе: дочь н. а. Ивг. Пав. Имполова, Мецисл. Франц. Мартенсонъ, Вас. Ив. Степановъ).

### Отдѣленіе по выкупу чиншевыхъ земель коммисіи.

Благонѣц ул., д. № 2, при гор. упр.

Выдача справокъ производится отвѣт. 10 час. утра до 3 ч. полудни. Предсѣдатель чинше. пр. уааромъ Мих. Фед. Добровольскій. Главные члены: Якобъ Иосиф. Бажковский, Вацл. Вацл. Маковскій, Домен. Казим. Мокельничъ, Мато. Мато. Станкевичъ.

### Виленское офицеровъ экономическое общество.

Правленіе—Игнатъевскій, 6, на 3. Т. 287. Магазины и обмунд. мастерск.—Игнатъевскій площадь.

Списочное отдѣл.—Кальварійск., 30.

Наблюдательнаго комитета: предсѣдатель—наказной, члены: молочковникъ; Котельниковъ, Миллеръ, Николаевъ, Чеховичъ. Подписочники: Вурумперъ. Капитаны: Скудженскій, Бузарь, Де Вальдбергъ, Трабша, Стабровский, Симъ. Регистры казнач. Чегодиль въ тит. сов. Левашовъ.

Правленіе открыто ежедневно въ присутственные дни отвѣт. 10 ч. утра до 3 ч. дня. Магазины—въ будніе дни отвѣт. 9 ч. утра до 8 ч. веч. въ праздничные—отъ 2 ч. до 5 ч. веч. и въ табельные—отъ 2 ч. дня до 8 ч. вечера. Обмундир. мастерская—въ будніе дни отвѣт. 9 час. утра до 2 час. дня и отвѣт. 5 до 7 ч. вечера.

Правленіе: предсѣд. генер-м. Ал-дръ Алекс. Григорьевскій, члены: дѣлопрояв. и заведѣвающимъ предвѣдича шт.-кап. Фед. Фаддеев. Чеховичъ. Казнач. поруч. Ант. Ант. Вальтеръ, заведѣ. обмунд. мастерской воев. Ив. Ант. Сиворскій, заведѣ. га. полков. жителями прашорц. Лейб. Сем. Калыновскій, нач. мануф. магазин. прап. Брюс. Козлов. Садовскій, заведѣ. иви погреб и скитинномъ отдѣл. воев. Аа. Ив. Куницкій.

### Повинная школа при госпиталѣ Св. Иова.

Яковскій пер., дд госп. Св. Иова.

П., д. директора штатный врачъ Фед. Абел. Липидеев.

Пріемъ прошеній отвѣт. желающихъ поступать въ школу производится съ 15 июля по 15 августа въ присутственные дни и часы.

**Поѣздочная билетная касса и въѣзъ**

Александръ бульв., д. вн. Миславскаго, 22.

Пріемъ билетов и въѣзъ отъ подорож. по вѣд. присутств. дня отъ 9—12 ч. и отъ 1—3 ч. въ понедѣльные дни.

Завѣдующій билетной поѣздочной билетной торговлею въѣзъ и въѣзъ възвѣд. техн. Дм. Нал Корниловъ, старш. надзиратель Іосифъ Ант. Савиновичъ, старш. поѣздочный Александръ Ник. Коротковъ, младш. поѣздочный Пазубеда Иа Савицкая, билетная Фед. Андр. Тулецкій

**Подготовк. при управленіи Полѣвоинихъ ж. д. училище.**

Тамбовская, 22

См. булав. У, училище.

**Подготовительное училище Ключинной.**

Антоновскій берегъ.

См. булав. У, училище.

**Податные инспектора и ихъ помощники гор. Вильны и Виленской губерніи.**

1-го уч. в. с. Петръ Гам. Искрацкій пом.—казакъ, 2-го уч. в. а. Алекс. Алекс. Ивковъ, 3-го уч. Якубовскій, 4-го уч. в. с. Яковъ, виленскаго у. в. с. Евг. Марк. Влатовъ, помощники К. Ф. Рыбчичскій, виленскаго уѣзда в. с. Александръ Степ. Моложанца, дзельскаго уѣзда в. а. Пил. Ив. Розановичъ, помощники в. а. Вас. Фед. Герасимовъ, дзельскаго у. в. а. Вит. Вилент. Гражевичъ, ошмянскаго у. в. с. Вас. Вас. Муравьевъ, поном. г. с. Вас. Александръ Рудавонокій, слядчикскаго у. с. с. Сем. Ив. Раушъ, тронскаго у. тит. с. Гр. Петр. Павловичъ.

**Помарная городская команда.**

Валентинская, 2. Тел. № 10.

Пріемъ по дѣламъ службы отъ 9 до 11 час. утра ежедневно.

Врачебный тит. с. Петръ Адольф. Родзинъ.

**Полицеймейстеръ Виленскій.**

Виленская, 2

Виленскій полицеймейстеръ в. а. Вас. Ив. Шерудъ.

Принимаетъ отъ 12 до 1 час. дня и отъ 7 до 8 час. вечера.

Завѣдывающій канцеляріей г. полицеймейстера Стеф. Вас. Веблановъ.

**Помощники полицеймейстера.**

Жандармскій пер., 5.

Помощн. полицеймейстера тит. с. Ром. Франц. Зубрицкій.

**Полицейское управ. Виленск. городского.**

Валентинская, 2. Тел. 68.

Пріемъ прошеній и выдача справокъ въ городскомъ полицейскомъ управленіи съ 11/2 ч. у до 1 ч. дня исключительно провъ гражданскихъ.

Составъ виленскаго городского полицейскаго управленія Виленскій полицеймейстеръ в. а. Вас. Иван. Шерудъ, пом. полиц. тит. сов. Романъ Фр. Зубрицкій, в. д. секретари и ч. Степ. Вас. Веблановъ, столоначальники: 1 стола тит. совѣтн. Петръ Иванъ Сульковский, 2 стола в. ч. Грас. Степ. Павловичъ, 3 стола в. ч. Александръ Фом. Шафаревичъ, 4 стола в. ч. Афан. Петр. Родзевичъ, 5 стола в. ч. Ант. Ос. Татарчукъ, 6 стола в. ч. Ив. Ал. Стефановичъ, 7 стола в. ч. Леонт. Пав. Ивановичъ, реинспекторъ в. ч. Кришьянъ Яковъ Лайка.

**Виленское уездное полиц. управленіе.**

Затришань, ул. Моложко, д. 5. Тел. 152.

Пріемъ прошеній и выдача справокъ производится съ 9 час. утра до 3 ч. дня ежедневно, провъ воскресныхъ и праздничныхъ дней.

Уездный исправникъ в. с. Петръ Коост. Зафироула, помощн. исправника в. с. Григ. Грас. Горазовъ.

Канцелярія полиц. управленія: секретарь Адольфъ Людв. Таргонскій, столоначальники Александръ Доржид. Рохановъ, столонач. 2 стола—казакъ, регистраторъ Александръ Андреевъ, канц. служ.: Яковъ Яковлев. Малашевичъ, Александръ Вас. Николаевъ, служ. по вольному найму: Іуст. Григ. Ракучъ, в. р. Климентъ Ив. Янковскій в. Варсъ Петровичъ Немировичъ, разсыльный Каз. Ив. Микша.

**Полицейское арестантское**

Валентинская, д. 2.

Завѣдывающій околотоцн. кндр. Петръ Ив. Махарило

**Полиція торговая.**

При город. управ., 4 отд.

Пріемъ—кндр. пр. 10—4 ч. д. гѣтн.—10—3 час. дня.

Предсѣдатель членъ городск. управы Коар. Франц. Недзичковскій, комиссары: ст. стола подполк. Ад. Вит. Кибортъ, ст. стола подполк. Ив. Андр. Тролюковскій, ст. пом. дѣлов. М. А. Михновичъ.

**Полицейскіе пристава въ г. Вильнѣ.**

**Управление 1-го полиц. участка** Александр  
6, д. № 29. Тел. № 127.

Въ управленіи участкѣ приѣмъ писемъ рода означеннѣ производится дежурныи по участку во всякое время дня и ночи.

Приставъ губ. секр. Влад. Іос. Грудинскій, пом. пристава кол. в.с. Вас. Дим. Каминскій, писмоводит. и ч. Ст. Аз. Рудзевичъ, околотоичны надзиратели: 1-го окол. К. Д. Бурака, 2-го окол. Т. К. Чернявскій, 3-го окол. Н. Д. Вайрукъ, 4-го окол. Ю. Новицкій, 5-го окол. Н. Н. Голубъ, 6-го окол. С. Д. Нильгисъ, 7-го окол. А. И. Парфимоничъ.

**Управление 2-го полиц. участка** Станомъ, 6.  
Телеф. 86.

Приставъ г. с. Петръ Ковет. Куклявскій, пом. прист. Ив. Ник. Малешковичъ, писмовод. и ч. Пав. Станко. Зайцель, околотоичны надзиратели: Т. К. Савосновъ, Н. И. Хомичъ, В. Н. Погомарякъ, Т. Ф. Рубовъ, О. Д. Рымшевичъ, И. И. Ласовскій, В. А. Кошечевичъ.

**Управление 3-го полиц. участка** Моквинка, 6.  
Телеф. 66.

Приѣмъ просятелей отъ 10—12 ч. дня, выдача справокъ отъ 9—3 ч. дня и 7—11 ч. веч.

Приставъ зам. ас. Матв. Алдр. Похторжирскій, помощникъ ас.—валансис, писмоводит. П. В. Суинискій, околотоичны надзир.: 1-го окол. П. И. Юшневичъ, 2-го окол. Галуцкиевичъ, 3-го окол.—валансис, 4-го окол. Лявковскій, 5-го окол. Захаревичъ, 6-го окол. Лашинскій, 7-го окол. Погрозскій.

**Управление 4-го полиц. участка** Пирамонтский пер., д. № 10. Тел. № 48

Приѣмъ просят. и выд. справ. съ 9—3 и 7—11 ч. веч.; въ часы вакацій въ будние дни; въ праздн. дни 9—2 и 7—10 ч. веч.

Приставъ г. с. Феод. Артем. Соколовскій, помощн. пристава г. с. Степ. Петр. Тимофеевъ, писмоводит. и ч. Игн. Пав. Трусовичъ, околотоичны надзиратели: 1-го окол.—Алдр. Мих. Горбачевъ, 2-го окол.—Григ. Ник. Крушевскій, 3-го окол.—к. р. Ив. Варф. Котъ, 4-го окол.—н. ч. Ос. Игн. Талкичъ, 5-го окол.—н. ч. Карелъ Невелъ Григорьевъ, 6-го окол.—Пав. Петр. Калужъ, 7-го окол.—Вас. Алевс. Сушко, 8-го окол.—Ник. Зюбковъ Сидимичъ.

**Управление 5-го полиц. участка** Сиротская ул., д. № 9, кв. 1. Тел. 164.

Приѣмъ просятелей съ 9 до 11 ч. у., а въ случаѣ не терпящихъ отлагатель-

ства—во всякое время дня и ночи; выдача справокъ производится съ 9 часовъ утра до 2 ч. дня и отъ 7 до 11 час. вечера.

Приставъ и. сек. Ант. Ант. Трасевичъ, помощн. и ч. Алк. Ник. Касперовичъ, писмовод. и ч. Владим. Адам. Радзешевскій, околотоичны надзиратели: и ч. Пав. Осип. Буцко, и ч. Пис. Адам. Дроздъ, пом. реф. Григ. Леонт. Тавайтъ, и ч. Ант. Франц. Радзевецъ, г. с. Ян. Сам. Микалашовичъ, и ч. Писльг. Никиф. Голубъ, и ч. Григ. Павл. Григорукъ.

**Управление 6-го полиц. участка** Зарѣчье, д. № 13. Тел. 160.

Писемными записками въ канцелярніи участка ежедневно съ 9 ч. утра до 3 час. дня и съ 6 до 11 час. вечера; приемные часы у пристава съ 10 до 12 ч. дня и съ 7½ до 8 ч. веч.

Приставъ г. с. Ив. Дем. Кротоничъ, помощн. пристави—к. и. Ив. Маралекон. Савосновичъ, писмоводит. и ч. Стеф. Кондрат. Волынецъ, околотоичны надзир.: и ч. Адамъ Яковлевичъ Троицкій, Андр. Вас. Фурманъ, Вас. Петров. Полонскій, Андр. Захар. Трусовъ-Михалковскій, и ч. Павелъ Серг. Саволовъ, и ч. Ив. Иер. Тимкевичъ, оверштагты: Писльг. Комаст. Голодковскій, Алдръ Ферд. Герръ.

**Управление 7-го полиц. участка** Азиковая, Береговая ул., д. № 4. Тел. 17.

Приѣмъ просятелей и выдача справокъ ежедневно отъ 10 до 3 ч. дня и отъ 7 до 10 ч. веч., но въстрѣчными дѣлами просятеля принимаются приставомъ во всякое время дня и ночи.

Приставъ тат. сов. Евст. Евр. Балайковичъ, помощн. прист. и ч. Эрн. Феод. Борзенчикъ, писмоводит. и ч. Петр. Викент. Петровичъ, околотоичны надзират.: и ч. Вас. Захар. Трещевскій, Романъ Русецкій, Писльг. Миклар Числовъ, Васильг. Дремлюкъ, Ив. Матв. Изумлякъ, Адамъ Викент. Вишнявичъ, Алексій Мандукайт.

**Управление 8-го полиц. участка** Оренбургская ул., 19. Тел. 180.

Время выдачи справокъ съ 9 до 2-хъ ч. дня и съ 6 до 10 ч. веч. ежедневно.

Приставъ и. с. Вас. Павл. Павловскій, помощникъ Валесильг. Кширинъ, Зейскъ, писмоводитель Устисъ Осмаов. Писиничъ, помощникъ Ив. Ив. Леозовичъ, околотоичны надзиратели: Андр. Андр. Митеръ, Вас. Петр. Рыженчикъ, Ив. Петр. Филипповичъ, Северинъ Карл. Зеленичъ, Владим. Степ. Глазкій, Осипъ Алдр. Таболевскій, Серг. Алдр. Мѣщаничъ.

## Польское управление желѣзн. дорогъ.

См. управл. Польск. ж. д.

## 105-я пѣхота, Оренбургскій полкъ.

Игнатьевскій пер. Тазеф. пѣ.

Пріемъ просителей и выдача справокъ производится въ будни дни съ 10 до 3-хъ часъ дня, ежедневно въ штабѣ полка.

Полковн. Евг. Александръ Россійскій, полковн. Конст. Ник. Кокушевъ, подполк.: Константинъ Давыдовичъ Желѣзовскій, Дм. Давид. Павловъ, Ладьяга-Александръ Юрьевичъ Одоховскій, Евг. Владим. Кузьбинскій, Ник. Никол. Мотрохины, капитаны: Мих. Александр. Соболевскій, Влад. Никола. Балацкий, Иванъ Сафонъ Карповъ, Иванъ Львовъ Соколовъ, Лопатко, Пав. Петр. Ступининскій, Ваца. Осипов. Юшкевичъ, Алек. Алек. Вуховостовъ, Евг. Дм. Владим. Верескій, Ник. Иван. Кузнецовъ, Ив. Александр. Кожининъ, Кашининъ, Анд. Александр. Якубовскій, Вагр. Осип. Тумановъ, Пав. Иван. Красновъ, Мих. Александр. Местергалъ, Владим. Гривъ Андреевъ, Сергій Ив. Ильинъ, Игнат. Ив. Авчинниковъ, шт.-кавалеры: Леон. Львов. Шенниковъ, Леон. Иван. Клаузе, Ник. Александр. Пундоскскій, Мих. Самойл. Лопатко, Александръ Гаур. Бланкенъ, Конст. Александр. Вильгель. Дел. Дмит. Носенко, Иван. Александр. Чернышковъ, А. С. Поповъ. Филипповичъ, Леонъ Владим. Славинскій, Ив. Вик. Автон. Керюсовскій, Эрн. Эрн. Гольдманъ, Александръ Фом. Кочаровскій, Александръ Мих. Желѣзнякъ, Александръ Мих. Шаповалъ, Ник. Павл. Лагушевъ, Ис. Ив. Кривинскій, Пав. Петр. Арханжель, Александръ Кошариковъ, Александръ Сатруковичъ, Алек. Фом. Матвеевичъ Давыдовъ, поручики: Влад. Мих. Войткевичъ, Евг. Пав. Сивининъ, Ник. Александр. Канутиевичъ, баронъ Фед. Фед. Штапельбергъ, Алек. Павл. Ляховъ, Александръ Ив. Бенцковъ, Конст. Ар. Феодор. Пет. Петр. Скрамъ, Георг. Кош. Новиковъ, Конст. Серг. Макаровъ, Ив. Дм. Пивоваровъ, подпоручики: Георг. Павльч. Мущуровъ-Шалердовъ, Мих. Мих. Войткевичъ, Ив. Серг. Васильевъ, Серг. Иванъ Пьятевскій, Александръ Андр. Самоуровъ, Александръ Ив. Малюковскій, Фед. Фед. Соколовъ, Алексѣй Павловичъ Сивацкій, Вешаковъ Афанасевичъ Желѣзовъ, Артуръ-Лео Оскар фонъ-Штейнъ, прапорщики: Дм. Вик. Афанасьевъ, Пав. Петр. Шиборевъ, Вильг. Давидъ Ро, Ив. Серг. Выхлеви, Брон. Ксавьер. Садовскій, Дмитр. Ив. Работъ, вѣд. чины: врачъ к. с. Ник. Ив. Подрозинскій, докторъ: Влад. Влад. Самсоновъ, Викт. Анд. Керасовскій, Отто Марк. От. Гамбургеръ, Пав. Ник. Орловъ, дѣлосл.

г. с. Фед. Фом. Мацушевичъ, г. с. Тих. Ис. Ивановъ, к. р. Пав. Андр. Спиридоновичъ-Десовъ, свѣд. Исакъ Петр. Мирзюбовъ, князьки Пав. Ив. Никольскій.

## 106-я пѣхотный Уфимскій полкъ.

Штабъ полка—Кам.карѣйск. д. 37; казармы—3 въ Соловьяна. Тел. 329.

Полковн. Арт. Семест. Фина. Вейсшбургъ, полковн. Ив. Пашичъ Вучкичъ, подполк.: Иванъ Конст. Новачковскій, Александръ Ник. Соловьевъ, Грив. Мих. Борзвевскій, Фед. Ник. Савининъ, Евг. Вик. Байковъ, капитаны Александръ Гривъ Саваринъ-Цартовскій, Мих. Авр. Смоленскій, Вик. Георг. Гензель, Дм. Тих. Трапезинъ, Влад. Ив. Барыбаровъ, Лопат.-Гривъ Франц. Гейнцль, Александръ Дм. Карловичъ, Эд.-Эр. Александръ Копилевскій, Степ. Мих. Вухиричъ, Вик. Гаур. Костомаровъ, Серг. Петр. Соловьевъ, Александръ Афан. Успенскій, Дм. Пав. Елизавиръ, шт.-кавал.: Влад. Конст. Нисенскій, Гав. Фед. Симоновскій, Ник. Кан. Приходко, Серг. Серг. Савельевъ, Ксав. Ксав. Садовскій, Влад. Мих. Поговичъ, Пав. Викент. Величичевъ, Ис. Гаур. Абоявичъ, Конст. Конст. Ташинскій, Мих. Конст. Павловъ, Степ. Петр. Овчининъ, Конст. Макар. Шенгучъ, Евг. Франц. Корнелискій, Пав. Петр. Валуевъ, Гаур. Ив. Соболевскій, поручики: Евг. Влад. Матросовъ, Евг. Степ. Кожаль, Конст. Конст. Барыковъ, Дим. Амвр. Половинъ, Бор. Зен. Циходскій, вѣд. офы. поручики: Александръ Каш. Стрельничъ, Петръ Алекс. Никитинъ, Викт. Давр. Козако, Мих. Александр. Орловъ, Ник. Ник. Младинскій, вѣд. офы. подпоручики: Александръ Кузьмичъ, Ник. Степан. Бурлака, Маркъ Давидъ Везручи, Ив. Ис. Гейнцль, Евг. Александръ Ставляцко-Клюцко, Александръ Мих. Турко, Вик. Петр. Аблясовъ, Леонъ Ив. Киримовъ, Ив. Ил. Прокопъ, Пор. Маг. Мантуръ, Ис. Ст. Бадзевъ, Мих. Александр. Поповъ, Пав. Арт. Шейнъ, Ник. Ник. Началь, Мих. Павл. Савичъ, Конст. Пв. Ларутчикъ, Викт. Павл. Вышецкій, Евг. Ив. Прокофьевъ, Александръ Ив. Кузнецкскій, Серг. Лео. Лешининскій, Христъ-Юлианъ Курдюмовъ, чиновники: старши-врачъ с. с. Ник. Владим. Шенский, младш. врачъ н. с. Ал. Сер. Ивановъ, к. а. Дим. Пет. Радславъ, н. с. Александръ Анд. Мусовъ, н. с. Ник. Конст. Федосеевъ, дѣлосл. по хозяйств. части: Гейнцль Артм. Семашевъ, вѣд. чины: к. р. Пав. Викт. Загорскій, вѣдущ. поручикъ к. р. Ал. Ал. Труханъ, квартирмейстеръ к. с. Мих. Терент. Кроносскій, полковн. свѣдосл. Евг. Наменинъ, вальмейстеръ и ч. Фео. Андр. Виродовъ.

## 107 пѣх. Гронцкій полкъ

Антоновъ Тел 136.

Полковыми Ковет Ковет Орловскій, Огилъ, Оппи Стрѣльцовъ, подполковникъ Аа-дръ Грингаръ Зельмеръ, Ин. Федъ Умариу-Воловскій, Аа-дръ Инъ Спизинскій, Михъ Спецъ Когуринскій, Владимъ. Актъ Савоковъ, капитаны: Аа-снъ Федотъ Филиповъ, Ин. Инъ Попровскій Магъ Сузскій, Сульманитъ, Колъ Винт. Де Валдентъ, Фелъ Актъ Очаруцкій Инт. Владимъ Гунновъ, Инк. Инк. Винтерманъ, Инк. Климъ Мартинетъ, Махъ Еф. Савинъ, Коветъ Инъ Воловскій, Серг. Инт. Жганевскій, Махъ Викентъ Кокутовскій, Порф. Инъ Макаренко. Инк. Михъ Марковъ, Александръ Аа-дръ Савоковичъ Николаи Александровичъ, Барновскій, Владимъ. Васъ Кожевинковъ, штабсъ-капитаны. Винтъ Сеженъ. Вешкинъ, Владимъ. Инк. Жолтеръ, Степ. Инъ Гузильдъ, Степ. Адъ Янковскій Рафъ Аа-снъ Орловъ, Владъ Васъ Васевскій, Владъ Боръ Рингаретъ, Юж. Адамъ Новогонскій, Актъ Адамъ Славной, Коветъ Инъ Осиповскій, Васъ Актъ Федоровичъ, Михъ Меркъ Лявизинъ, Петъ Инъ Блундеръ, поручики: Аа-Ромъ Якушевскій, Владимъ Степ. Савоковъ, Яковъ Викторъ Алышевскій, Аа-дръ Аа-дръ Шварцовскій, Степ. Актъ Рощацкій, Диптъ Инк. Хайберкнн, Аа-дръ Инъ Соболенъ, Инъ Адамъ Новогонскій, Васъ Осипъ Сибирскскій, Южъ-Вдъ Минак. Иманъ, Леонъ Платъ Мавновскскій, Васъ Аадръ Устиновичъ, Маркъ Петъ Тылчининъ, подпоручики: Серг. Јогъ Крижановскій, Ростъ Васъ Александровичъ, Арсенъ Кузнецъ Владимъ-вскскій, Владимъ. Петъ Шукайло, Инкъ Гермъ Яковлевъ, Аа-дръ Аа-дръ Црайскъ, Инк. Федъ Царовскскій, Боръ Инъ Журинскскій, Владимъ Аа-дръ Тылковскскій, Дипт. Инъ Черновскскій, Инъ Инъ Зубовичъ. Инк. Аа-дръ Дашковскскій, Владимъ. Инъ Веловичинъ, Владимъ. Маисетъ Водуновскскій, Владимъ. Коветъ Коржовъ, Яковъ-Юлиуекъ Марлонъ Радзинъ, Карлъ Јоганъ Мутко, прапорщики: Аа-дръ Инъ Соколовъ, Инкъ Петръ Дектеревъ, врачъ старшій—пол. совъ Инкъ Яковъ. Карташевъ, младшій—пол. совъ Аа-дръ Инъ Доронитъ, лекари Аа-дръ Робертъ Эльбертъ, в с. Коветъ Коветъ Воженскскій, казначейъ пол. секр. Фидъ Фидинъ. Бушь, дѣлпривозовъ до хозяйства. часткы к. в. Федъ Аа-дръ Тылмеръ, полкъ квартир. к. скар. Аа-дръ Семъ Зыковъ, заводскоруж. к. р. Аа-дръ Гауръ Туховскъ, протоіерей Јоаннъ Акимъ Гоубеаъ, казначы Аа. Семъ Гузленъ.

## 108 пѣх. Саратовскій полкъ.

Валкомирская, 6. Том 26

Ком. полка полковнъ Евгъ Аа-дръ Малодановичъ, полковнъ. Валеръ. Брѣфенъ. Вла-

димириъ полковнъ Коветъ Фидинъ. Коваленко, Аа-дръ Аа-снъ Курилько, Инк. Инъ Нарретай, Аа-снъ Пинифъ Плетковскъ, Самъ Васъ Сапуковичъ, Инк. Владимъ Воеводскскій, майнтъ. Викт. Карлъ Шленеръ, Јоанъ Владъ Шленеръ. Јосифъ Јоанъ Лужавскскій, Јосъ Коветъ Комащенко, Диптъ Арс. Косель, Инк. Инкъ Сюзитъ, Аа-дръ Карлъ Шемитъ, Пилотъ Аа-дръ Трѣбишъ, Инъ Косикъ Демидовъ, Аа-снъ Карлъ Шимитъ, Коверъ Валентъ. Французовичъ, Васъ Махъ Волковъ, Инъ Петръ Галашевъ, Феддъ Давидъ Пилотъ, Инк. Аа-дръ Гербертъ. Максъ Арнедъ Калке, штабсъ-капитаны: Владъ. Пала. Стрѣбейко, Махъ Инкъ Сергѣевъ Инк. Инъ Фашеръ, Владимъ. Алоуфъ Осенчукъ, Михъ Аадръ Зингилъ, Јосъ Владимъ Никольскъ, Павъ Петровъ Кравецкскій, Павъ Аадръ Никольскъ. Аадръ Огилъ. Шарейскій. Инк. Инъ Ежиковъ, Коветъ Актъ Шастовскскій, поручики Васъ Феддъ Яровъ, Па. Инъ Терентьевъ, Серг. Васъ Кондратьевъ, Степъ Алоуфъ Осенчукъ, Южъ Гринъ Цизаръ-Соколовскскій, Дипт. Петръ Турбанъ, Аа-снъ Коветъ Королевъ, Владимъ. Франкъ Колпакинъ, Честъ. Эдуардъ. Александровичъ, Акт. Инк. Махлонъ, Инк. Инъ Оболтинъ, Карлъ Юр. Розенбергъ, Владимъ. Акт. Шастовскскій, Аа-дръ Мартъ-Ивановъ. Рейскъ, Пинтасъ. Михъ Меланевскскій, Семъ. Михъ Галковский, Боръ Јосъ Бобронскскій, Фридр. Теодъ Гринцевъ Саваре, Јосъ Аадръ Савачъ, подпоручики: Махъ Георгъ Мейеръ, Эдъ Рудъ Фрайъ Вольверъ, Васъ Семъ Позинскъ Сигалъ Осипъ Вилосиничъ, Серг. Коветъ Воголюбенскскій, Махъ Аа-снъ Воронцовскскій, Инк. Коветъ Стратовскскій, Аадръ Яковлевъ Шульцъ, Па. Васъ Кизинъ, Васъ. Инк. Варшавинковъ, Јосифъ Коветъ Домбровскскій, ораторщики Онеда-Лавъ Вара-Сакъ. Калачинскскій, ст. с. Владъ Гауръ Есманъ, в с. Васъ Васъ Соколовъ, в с. Викъ Петръ Корисинъ, лекари: Ва. Боръ Яковлевъ, к. скар. Васъ Петръ Павловъ, в а. Инкъ Махъ Колесниковъ, к. в. Дипт. Гауръ. Вруновъ, г. с. Федъ Инъ Столаренко, к. р. Пала Дипт. Гонтаръ, полковой сапч. с. Васъ Васъ Курузовъ, махмыл. Фрицъ Једъ Вольверъ.

## 169 пѣхотный Ново-Троцкскій полкъ.

Штабъ полка на водпроектъ солдъ, казначыи казначыи 169 пѣх. Ново-Троцкскгаго полка. Телеф. 1006.

Примъ проставляй ежедневнъ съ 9 ч. утра до 3 часовъ дня

Полковнъ: Аа-дръ Петровъ. Демонтьевъ. Аа-дръ Панфомаръ. Циполовскъ, подполковники: Махъ. Васъ. Брѣгунъ, Дипт. Инкъ Иванъ Выгововскскій, Пинтасъ. Юриадѣо. Со-Соболенъ, Степ. Инъ Врунчикъ, Аа-дръ Трѣ-

мофев. Пестель, капитанъ Мих. Азаровъ Машинный, Ис. Ива Санконицъ Из Выс. Самоловъ, Мих. Азаровъ, Тахомуровъ, Вор. Коветъ Фатрифовъ, Аз-дръ Тимофеевъ, Тривецкій Францъ Стависка, Дудлевскій, Митроф. Вас. Владимировъ, Вик. Аз-дровъ. Колоколовъ, Азевъ Влад. Еловскій, Ант. Фабрицъ Гуца, Вор. Карловъ Шлагеръ, Юзефъ Пин Недельскій, Леонъ Викт. Вильямитъ, шт. капитанъ Влад. Влад. Еловскій, Пв. Сильвестръ Смирновскій, Пимъ Андр. Яковлевъ, Нестъ Нестеръ Ососовскій, Фед. Гринъ Елизавитъ, Кузьянъ Пвалъ Бузо, Альфонсъ Авт. Кашито, Геннадъ Михайловъ Поклясовъ, поручикъ Аз-дръ Емельянъ Войцеховскій, Аз-дръ Мих. Попровскій, Петръ Аз-дровъ Колоколовъ, Влад. Пшутыевъ Будыничъ, Леонидъ Василъ Гельманъ, Мих. Петровъ Леонидъ Жабровскій, Грегъ Петръ Сабанскій, Пв. Афанасьевъ Галайда, Аз-дръ Иванъ Конограевъ, Евгень Исидръ Вобиеховскій, Палъ Азевъ Эвандиель, Влад. Коветъ Дуагьеръ, Дмитръ Дмитръ Кревицкй, Изъ Федоръ Вельшманъ, Степ. Азевъ Левинскій, Ис. Пв. Маршаловъ, Пв. Людъ Котлубай, подпоручикъ Волковъ Волковъ Вазаревскій, Викторъ Ивановичъ Пуецкаръ Романовскій, Пав. Сем. Анисимовъ Влад. Пв. Жумевъ, Евг. Пв. Викторовскій, Леонъ Петръ Ельзонъ, Серг. Андриалъ Шитико, Леонидъ Владимировъ Новицкй, Вор. Герсень Павловскй, Августъ Домедиковъ-Пильметовъ Скоковский, Сем. Вас. Виноградовъ, Яковъ Захаровъ Бурда, Коветъ Дмитръ Кириловъ, Влад. Аз-дровъ Пржежановъ, иррапорцанъ Пв. Казимиръ Ветейко, Аз-дръ Едковскй Юденичъ, Пв. Фед. Коветъ-фонъ Гренбладъ, Аз-дръ Евг. Голубиникъ, старш. вр. в. с. Аз-дръ Мих. Палковъ, младш. вр. в. с. Мечисл. Осавонъ Хеленскій, младш. вр. в. с. Алевскй Леонъ Зубчино, лекаръ Серг. Петръ Омоновикъ, лекаръ Вильг. Вольдемаръ Вейнбергъ, клас. фельдш. к. р. Пв. Пв. Печевскъ, вождъ вази к. з. Георгъ Фабрицовъ Гриневичъ, квартир. чинъ с. Мих. Вас. Архивовъ, есаулъ Мих. Коветъ Зеленикъ (благочин. 43 пѣх. дивизіи), дѣловр. по хлб. частв тѣт. с. Азевъ Сем. Чурманъ, дановск. к. р. Ис. Ант. Веръ, зав. оруж. к. р. Максимъ Павловъ Фомакъ.

### 170 пѣхотный Молодечненскій полкъ.

Каваларійская, 73 Тел. 185.

Командиръ полка полковн. Пв. Мих. Болотовъ, пилотъ Володаръ Пв. Образцовъ, подполк.: Мих. Пвалъ Кириловъ, Аз-дръ Гормъ Степ. Марсантъ, Вичеса. Фом. Вуружмеръ, Вал. Мих. Абрамовичъ, Евг. Пв. Малесеръ, капитанъ Коветъ Степанъ Гуца, Адамъ Ис. Пв. Яковскій,

Аз-дръ Иеронимъ Монголь, Пимодъ Пикаръ Габубъ, Левъ Третьи Корховъ, Маг. Осмонъ Сулькинъ, Палодъ Федоръ Степановъ, Пв. Вор. Палискій, Серг. Мих. Перепеловъ, Вадиславъ Автонъ Славинскй, Влад. Пв. Шотромичъ, Серг. Мих. Захаровъ, Пв. Пв. Околовскй, Пв. Вас. Острогорскй, Аз-дръ Серг. Лазаровъ, шт. капитанъ Коветъ Пв. Ченновъ, Николъ Робертъ фонъ-Нольте, Стен. Влад. Михалюкъ, Алей Пвалъ Бордичій, Петръ Аз-дръ Казитидъ, Пав. Пв. Воеводовъ, Леонъ Пимъ Жегаловъ, Мих. Ашоловъ Покель 1-й, Валентъ Мих. Пинесовскй, Евг. Аполлонъ Покель 2-й, Коветъ Петръ Туровскй, Серг. Пв. Ляровъ 2-й, Пв. Паулъ Геринъ Вильгельмъ Рейнгартъ, Коветъ Пв. Шарманъ, Коветъ Степанъ Пашковичъ, Сап. Семъ Дубинскй, Степ. Вас. Крыловъ, поручикъ Ант. Ант. Вальтеръ, Влад. Карловъ Рагерь, Давидъ Ивановъ Ясониъ, Леонъ Викторъ Лесюновичъ, Вас. Гринъ Макаровичъ, Леонъ Пв. Савиетровъ, Аз-дръ Аз-дровъ Викторъ Пв. Евгениъ Дрманъ, Фед. Пв. Девентевъ, Аз-дръ Вас. Закундій, Вл. Пв. Колавскй, Степ. Никитроъ Жугувъ-Линиакъ, Сем. Пвалъ Медведовъ, Влад. Серг. Радкевичъ, Пв. Пв. Пв. Штановъ Аз-дръ Грегъ Буланскй, шт. Викт. Исидръ Миссалскй, Алей Яковъ Басенко, Коветъ Гринъ Чернушуба, подпоручикъ Ис. Аз-дровъ Шотромичъ Гуецъ Эристонъ Гримбергъ, Влад. Мих. Марковичъ, Степ. Сулавимъ Богдановичъ, Эрастъ Пв. Сурманскй, Анталъ Георгъ Виноходовъ, прапорцанъ Мих. Пвалъ Крамеръ, Влад. Пв. Краевъ, Аз-дръ Октевиенъ Шарентъ, Мих. Паларовъ Андриновъ, Осаль Степанъ Пажкевичъ, Людъ Людигъ Зукъ, старш. ярещъ к. с. Аларъ Федоръ Козловъ, младш. ярещъ Евг. Митроф. Курдиновскй, лекаръ Сергійъ Романъ Хуцидзе, зап. Казимиръ Сигизмундовъ-Францескутъ Крешевскй, док. Серг. Аз-др. Карювъ, класш. фельдш. к. р. Ефремъ Васильевъ Селчиновъ, к. с. Пимель Андръ Зельтинъ, есаулъ Павелъ Юванъ Розникъ, к. р. Викт. Митайевъ Войшиковскй, к. р. Аз-дръ Мих. Анисимовъ, г. с. Пв. Матв. Яковскій, дѣловр. пр. казакъ Виталодъ Францъ Захаржевскй

### 3-й Донской казачій Ермака Тимофеевича полкъ.

Автокъ, д. Буковскаго, 116—131. Т. 507.

Пріемъ просителей съ 10 до 12 час. дня

Командъ полка полк. Жадковъ, войсковой старшина: Покляковъ, Власовъ, Киселевъ Едулимъ Андреевъ, Золотовъ, Кузнецовъ, Афонинъ, Попель 1, Ишановъ, Валабянъ, Попель 2, Саволовъ. Сосниинъ.

Себряковъ, Токмаевъ, Малорига, Щукинъ, Бардашевъ, Хрутаке, Антоновъ I, Зюковъ, Голоуевъ, Алаповъ II, Буяновъ, Платовъ I, Карповъ, Колосовъ I, Комаровъ II, Кудрявцевъ, Семеновъ, Мамонтовъ, Поклатъ, Подмоловъ, Николаевъ, Цыновъ II, Дьяконовъ, к. с. Шрейбергъ, к. а. Зюмштинъ, тит. с. Петропавловскій епископъ А. Покровский, членъ комитет. Корбасъ. Приказническое сословіе: Оже, епископъ Рытиковъ.

#### 4-ый пехотный батальонъ.

Подполк. Влад. Владис. Жосовскій, адъют. Ник. Гавриилъ Григорьевъ, жандармъ Аманъ Алекс. Леонтьевъ, над. поруч. Петр. Шамшевъ, поруч. Ник. Кузнецъ Успенскій, поруч. Кузьмъ Адольф. Шенфельдъ, подпоруч. Ал. Янъ Вильгельмъ Зарицкій, подпоруч. Крамъ-Валдавъ Петровичъ Негребецкій, к. с. Алекс. Ник. Митинкинъ, тит. с. Вас. Эрнст. Фишера.

#### Почетель Виленскаго учебнаго округа.

Большая ул., д. 54. Телѣф. 6

Пріемъ прошеній по учебному дѣлу по вторникамъ и пятницамъ отъ 2 до 3 часовъ дня.

Почетель Виленскаго учебнаго округа д. с. с. Алексій Андреевичъ Остроуцкій.

#### Помощникъ почетеля Виленскаго учебнаго округа

Покровская ул., д. 10. Телѣф. 749

Помощн. повстан. д. с. с. Влад. Фед. Охремко.

Почетельство объ учащихся въ школахъ в училищныхъ Полѣвскихъ меж. дор. Б. Погуляка, д. 12, ад. Полѣвск. управл. Телѣф. 28 и 62.

Пріемъ прошеній и выдача справокъ производится ежедневно съ 10 до 4 час. дня, кромѣ воскресенья и праздничныхъ дней.

Предѣдатель правленія почетел. нач. дор. инж. д. с. с. Титъ Иванъ Аноронко, товарищъ предѣд. инж. для особ. поруч. при нач. дор. Алекс. Конст. Онузовъ. Члены правленія: Юс. Станисл. Малиновскій, бухг. са. пути, инж. же кавказск. прала. Ал. Грѣхъ Павл. Черный, нач. телеграф. отдѣл. са. пути Ин. Вас. Щуцкій, инж. для особ. поруч. при нач. са. пути, инж. же секрет. прала., директоръ констек. Ольга Ил. Дунская, члены ревизіон. ком. Ал. Грѣхъ Петр. Бузновъ, бухг. са. пути, помощн. главн. бухг. Фед. Ник. Деминъ, старш. счетов. са. пути Мир. Кара. Развонскій.

#### Почетельный о тюрьмахъ комитетъ.

Казаренныя площади, 1. Тел. 82

Пріемъ прошеній по тюремному дѣлу по четвергамъ отъ 12 до 1 час. дня, кромѣ воскресенья и праздничныхъ дней.

Президенты—министръ юст., вице-през. Агашинскій, артемовск. инж. к. инж., Виленскій губернаторъ, прокур. вил. суд. 1-ой инстанціи по додѣлѣ губ. прѣд. дѣл. инж.-губерн. тюремн. инспект. уполн. инж. инвал., прок. вил. окружн. суда, артемовск. инж. губ. инж. инж., городов. инж. инж. полиціеинсп. и товарищи прок. суд. инж.; директора: отст. поруч. Гим. Павл. Кильбергъ, отст. к. а. Эмиль Степ. Бульманъ, отст. гвард. ротм. Юс. Стан. Хоминскій, дворн. Инж. Ал. Карловичъ, к. с. Мих. Ант. Кузнецкскій, к. с. Алекс. Ефим. Пальшинъ, к. а. Енис. Пав. Григорьевъ, заст. поч. гвард. адъют. Миср. Годоль, вполн. инж. инж.: Артуръ Моис. Писанскій, Арс. Моис. Писанскій, Афан. Моис. Писанскій, Мих. Ник. Головинскій, поч. гвард. Тоній Нарвалъ Вуакинскій, инж. инж. инж. Буакинскій, секрет. юст. к. а. Ин. Павл. Пригодинъ и бухгалтеръ и ч. Юс. Рахманъ. Завочковскій.

#### Дамское отдѣленіе Виленскаго губернскаго тюремнаго комитета.

Пріемъ прошеній у предѣдательницъ и секретари ежедневно, кромѣ праздничныхъ дней, съ 10 до 3 ч. дня.

Предѣдательница О. П. Маркова, директорши: О. П. Демиская, М. О. Картоцкая, В. Н. Кобель, и др. секретари товарищи прокуроръ вил. округ. суд. К. Ю. Хроштинскій.

Почетельство св. Андреевское о пріоритетѣ недостаточныхъ учащихся въ мужск. духовн. училищѣ

Основано въ 1894 г. Банкетъ, 11.

См. св. Андреевское почетельство.

#### Почетельство о бѣдн. духовн. званій.

Большая, ад. духовной консисторіи.

Протекеръ Енис. Витовидовъ, прот. Ник. Догаловъ, прот. Мих. Головинскій, свят. Мих. Николовскій, секрет. свят. Вас. Соловьевъ.

#### Почетельство дѣтскихъ крѣпостей.

См. губерн. почетел. дѣтск. крѣпостѣ.

#### Виленская центральная I класса почтовая контора.

Взлѣтъцеленск., 31. Тел. 649

Пріемъ начальнаго въ дни и часы

открытія почтовыхъ операций, т е съ 8 ч утра до 2-хъ ч. послѣднѣе

Нач. конст. статок. сов. Мих. Пн. Игна товичъ, пом. нач. конст. конст. Стен. Ив. Лаптевичъ, член. I разр. над. с. Адрианъ Степ. Солодовъ, тот. сов. Ив. Андреев. Вильсонъ, Феофанъ Евг. Лотиничъ, код. регистр. Владим. Труф. Григорьевъ, код. посос. Авт. Платов. Вейтовъ, чиновн. II разр.: код. секр. Алекс. Иван. Вобарина, и в. Алекс. Иван. Юнкевичъ, т. с. Отто-Юлий Альберт. Фунъ въз. регистр. Алекс. Пн. Гривакинъ, Адамъ-Юс. Юсиф. Мурза-Мурзаевъ, налн. сов. Ив. Грег. Каржаневскій, уст. сов. Алекс. Алекс. Магницъ, т. с. Мих. Кареев. Гола, код. секр. Сем. Бсор. Ковалевъ, т. с. Ник. Ив. Андриановскій, чиновникъ III разр.: и в. Анаст. Яковл. Либашевскій, т. с. Вениам. Валеріан. Гречи ховъ, губ. секр. Фед. Дмитр. Цайтовъ, т. с. Мих. Иван. Вобриксъ, Алекс. Иванов. Петровичъ, Петръ-Павл. Сажиничъ, Алс. Руд. Феттеръ-Феттеровскій, и с. Альбертъ Ив. Спиревъ, и с. Наумиъ Ив. Хрущевъ, и с. Феофанъ Яковл. Масловскій, т. с. Колеет. Федор. Григорьевъ, Мих. Мих. Шталъ, чиновн. IV разряда: губ. секр. Влад. Вас. Коржиковъ, и с. Георгій Павл. Епифановичъ, губ. с. Иванъ Иванович. Голынь, и с. Алекс. Пет. Горбуновъ, т. с. Владим. Пав. Петровъ, код. секр. Ив. Сола. Соловьевскій, и в. Мих. Владим. Вороновъ, Ив. Ив. Годонавичъ, Михаилъ Степановичъ Мале вичъ, Юсифъ Адамов. Ореховъ, Иванъ Седывестр. Покровскій, губ. секр. Фпа. Осип. Яновичъ, губ. секр. Яковл. Карлов. Ошшукъ, т. с. Сем. Иван. Дехтеревъ, Ник. Вас. Волковъ, губ. секр. Конст. Сем. Шуталовъ, т. с. Влад. Осип. Гарнаевичъ, губ. секр. Алекс. Ант. Машковъ, код. рег. Мих. Осип. Салучукъ, код. секр. Алекс. Вас. Любимскій, код. секр. Конст. Милош. Ша торая, т. с. Грег. Осип. Коробачъ, Юзифъ Никиф. Апаневичъ, Леонидъ Иван. Афанасьевъ, т. с. Федоръ Грег. Боголюбовъ, и с. Александръ Юльевич. Балачій, Пет. Осип. Капоновъ, чиновникъ V разряда: губ. секр. Ник. Ив. Москаленко, Пав. Афанасьев. Гиртуковъ, Ив. Юнкю. Житаловъ, Уст. Степ. Новиковъ, Евг. Федор. Бабешковъ, Сем. Милош. Войничъ, Ольга Ив. Петрова, и в. Юсифъ Леонт. Грещиковъ, т. с. Ник. Ив. Москаленко, т. с. Ибрагимъ Александр. Сидяковичъ, Ольга Петр. Роденковъ, Евг. Павл. Афанасьевъ, Влад. Клемент. Спаренко Зинида Ник. Кудачикъ, Любовь Ив. Харжанкина, т. с. Петръ Ив. Яковл. код. секр. Петръ Вас. Любимскій, и в. Ив. Эдуард. Шаллеръ, Влад. Петр. Горбуновъ, Ив. Колам. Калмичкѣ, Мих. Иван. Младеневичъ, Ант. Алекс. Петрусевичъ, Констант. Ив. Романчикъ,

Пав. Осип. Епифановичъ, Мар. Ив. Оленца, Анна Ив. Левитская, и в. Яковл. Тимеф. Корыбачъ, Исааер. Ив. Цыбуковъ, губ. секр. Петръ Яковл. Яковлевъ, Ник. Ив. Ковалевъ, т. с. Ал. Юсиф. Лисевскій, Ант. Грег. Кирицъ, губ. секр. Іоан. Игнатъев. Зайковъ, губ. секр. Ив. Адамъ Дроздовскій, чиновникъ VI разр.: и в. Иванъ Вениам. Ковалевскій, Родионъ Феодр. Кушачій, Александръ Ахмедъ Загичевскій, и в. Антоанъ Демьян. Палковичъ, Брон. Ив. Козубовскій, Александръ Ант. Пугачевскій, Пелагея Назаровн. Цригульбицкая.

### Виленьская вокзальная почтово-телеграфная контора III класса.

Вокзалымак, зд. вокзалъ. Тел. 646.

Начальн. конст. и с. Ст. Степ. Ковалевскій, помощн. т. с. Ив. Андр. Гучевъ, почт. тиз. чиновникъ II разр.: т. с. Пав. Иван. Антоновъ, и ч. Грег. Фед. Станковскій, и ч. Влад. Конст. Скворцовъ, III разр.: и ч. Алс. Фрих. Тильманъ, т. с. Юсифъ Грег. Цыбуковъ, и с. Грег. Федор. Фединичъ, т. с. Иванъ Павл. Вязановъ, IV разр.: губ. секр. Дюх. Васильев. Шугаловъ, т. с. Вас. Александр. Пржемыскій, т. с. Еф. Тих. Шаршинъ, и ч. Ник. Грег. Савичковъ, и ч. Ив. Степ. Вильсонъ, Юсифъ Фомичъ Волчекъ, и ч. Мих. Ив. Радко-Ковачъ, V разр.: код. рег. Конст. Ив. Числовъ, и ч. Юр. Вильгельм. Мурзинъ, и ч. Андр. Фед. Игнатовичъ, и ч. Ник. Звездикъ Носодовичъ, не имющъ чина Ив. Сем. Плетяковъ, не имющъ чина Ив. Мих. Дорошенко, Маріе Савот. Гучевъ, и ч. Александръ Никитовъ Каранашкинъ, и ч. Як. Мита. Шкетовъ, и в. Пав. Сем. Атрошенко, и ч. Ник. Ник. Молчакумъ, VI разр.: не имющъ чина Ос. Уст. Щершардовичъ, не имющъ чина Ив. Оад. Дикомскій, и ч. Ив. Ив. Гудачскій, и ч. Александръ Ив. Чернякъ, и ч. Кузьма Конст. Савина, Клементъ Юсиф. Пальчевскій, над. смотрѣиъ и в. Влад. Алексѣев. Рабиничъ.

### Антокольское почтово-телеграфное отдѣленіе.

Антокольскан, д. 54. Тел. 269.

Завѣдывающ. отдѣленіемъ т. с. Яковл. Трофим. Шнакъ; почт.-телегр. чиновникъ V разряда губ. секр. Ив. Ант. Лисевскій, почт.-телегр. чиновникъ V разр. и. секр. Ив. Александръ Милькамаковичъ.

### Лувишенная почт.-телегр. контора.

Аршиносская ул. д. 10. Тел. 104.

Операция производится выдача и приемъ страховой корреспонденціи съ 8 ч.

утра до 2 часъ дня, а приемъ заливной и операшн по оберсчитальной кассѣ и съ 4 до 6 чъ вечера, но праздничныя же всѣ сончатныя операшн производятся только съ 9 ч. до 11 часъ утра. Справка находится во время производства стреловыхъ операшн.

Начальн. конторы г. с. Серг. Петр. Курчалы, помощн. его г. с. Вас. Андр. Гречко, в-т ч. IV разряда и ч. Юлианъ Степан. Игнатовичъ, V разр. г. с. Осипъ Павлов. Яковлевъ кол. рег. Адриана Юанкиевичъ Кувшинъ, и ч. Петръ Яковл. Кошманъ, VI разр.; к. р. Авраамъ Ахилер. Зайончковскій, к. р. Анд-р. Иа. Жданко.

### Новгородское почтово-телеграфное отдѣленіе.

Александровскій бульв., 26. Тел. 141.

Приемъ съ 8—2 ч. и видъ страхъ почт. стеража.

Оберсчитальн. касса открыта съ 8—2 и съ 4—6 ч. вез. Прод. книж. оплатн и приемъ телегр. съ 8 в. утра до 9 ч. вез.

Завѣдущ. отдѣл. тит. сов. Эр. Роман. Димитъ, почт.-телегр. чин. IV разр. г. с. Стеф. Лук. Ходосово, почт.-телегр. чин. V р.: Фед. Федор. Штенгеръ, Анд-р. Анд-р. Ли. почт. кол. рег. Анд-р. Прок. Зайцевъ, женщ. почт.-тех. чин. VI разр.: К. I. Пальчевская, А. А. Мухомова, Иа. С. Сергеевна

### Синбирское почт.-телегр. отдѣленіе.

Кальварьевскій ул., д. 13. Тел. 280

Выдача справокъ въ будніе дни отъ 9 ч. утра до 2 ч. дня и отъ 4 до 8 ч. вез., а въ праздничн. дни—отъ 8 до 10 тн час. утра.

Завѣдущ. отдѣл. тит. с. Георг. Никит. Малефеевъ, почт.-тех. чиновникн: IV раз. г. с. Ант. Ант. Барановъ, V разр. Иа. Кирья Куряло и Сер. Пав. Афанасьевъ, VI разр. Мих. Осип. Шиковецъ, надем. нншт. ограда Вас. Ник. Михайловъ.

### Зарѣчское городск. почтово-телеграфное отдѣленіе.

Зарѣчскій ул., д. № 25

Ежедневно отъ 8 ч. утра до 8 ч. вечера. Завѣд. отд. к. с. Спирид. Осип. Петриковъ, почт.-тех. чиновн: V разр. Петръ Стеф. Капожицъ, VI разр. к. р. Сергѣй Стеф. Присекинъ.

### Почтовое желѣзнодорожное отдѣленіе.

Вильна—вокзалъ. Телефонъ 647

Начальникъ отдѣленія почт. сов. Ник. Петр. Рауковъ. Разъѣзднныя часовыя: I разряда: г. с. Адисъ Ант. Николаевичъ, II разр.: в. ч. Евламп. Ефим. Барановъ,

и с. Мих. Вас. Шанко, и ч. Вас. Матв. Михайловъ, к. с. Люд. Леон. Эгердерфъ. Помошники разъѣзднныя часовыя: по измѣнч. чина Алесс. Амендесъ Арчангельскій, и ч. Анд-р. Фелет. Байковъ, и ч. Георг. Ник. Валосовъ и ч. Серг. Вас. Рудавожа.

### Похоронныя касса чиновъ вилненскаго почтово-телегр. округа.

Пришеде касса находится при управленіи округа по Вилновидъ улиц.

Время приема по всѣмъ присутственные дни съ 9 до 3 ч. дня.

Председатель с. с. Мих. Иа. Игнатовичъ члены правленія: и. сов. Адольфъ-Одуард. Шейманъ и г. с. Ольга. Фед. Махерекъ, касс. г. с. Коандр. Роговой.

### Похоронная касса для служащихъ при учрежденіяхъ и учебн. заведеніяхъ вилненскаго учебн. округа бѣ г. Вильнѣ.

Банковъшеская, 3 Тел. 94

Председатель д. с. с. В. Боголюбовскій, касс. Гречачелскій.

### Предводитель дворянства губернскаго.

См. губернскаго предводит. дворянства.

### Предводитель дворянства уѣздный.

См. уѣздный предводитель дворянства.

### Пріемъ для дѣтей арестованныхъ

Зейфриецъ.—Солтановичи.

Надзирательница пріема Т. И. Кларцевичъ.

### Приказъ общественнаго пріоріатн.

Кассиръ изощ. д. страх. о-ва „Россія“

Председатель — вице-камп. губернаторъ камергеръ Дюра Ело Ива Вел. д. с. с. Дн. Ник. Любимовъ. Члены: губ. предв. дворянства, притобный инспекторъ, непрочинныя члены с. с. Алекс. Серг. Долговы, заведатель отъ городского общественнаго управленія а. с. Анд-р. Викент. Войничъ, вр. и д. контрол. и бухгалт. к. р. Н. Ф. Макареначъ, старш. дѣлопроизводит. Ник. Ник. Досадовъ, вр. и д. младш. дѣлопр. к. р. Вас. Сем. Щербъ, регистраторъ и архиваріусъ Ст. Ант. Семениевскій, помощ. дѣлопроизвод. тит. с. Леонъ Ант. Добровольскій.

### Пробирное окружное управление

Садовнн, д. 23.

Управляющій пазенск. пробирн. округомъ горн. инженеръ с. с. Анаг. Аполон.

Арицбанель, пробир. к. с. Серг. Дмитр. Давыдовскій, помощн. пробиреръ тит. г. Григ. Алдр. Егоровъ.

**Прогимназія четырехклассная частная съ правами для учащиххся Сем. Аким. Ковалюка.**

Преображенская ул. д. № 4. Тех. 218.

Справки выдаются ежедневно съ 10 ч утра до 3 ч. пополудни.

4 основныя и 3 приготовительныя классы. Плата за основныя — 20 руб. и приготовит. — 80 р. Ученики, окончившие прогимназію, вступаютъ въ пятый классъ правительственныхъ учебныхъ заведеній безъ экзамена.

Содержатель прогимн. и преподаватель археологии и приготовит. классовъ к. а. Сем. Аким. Ковалюкъ, законоучит. православн. исповѣд. святц. Феод. Смокуновичъ, законоучит. римск.-кат. испов. кс. Юлианъ Эдзвитовичъ, законоучит. евр. вѣры Дав. Зах. Лившицъ, преподават. русск. яз. к. а. Владим. Емел. Кондратьевъ, препода. русск. яз. к. а. Ант. Валент. Жабинскій, препода. русск. яз. и ч. Леонъ Ежман. Жильчикъ, препода. русск. яз. и ч. Конст. Владим. Истоминскій, преподават. латинск. яз. и географіи к. с. Ал-ѣй Дм. Мазиковъ, препода. ариом. тит. с. Гавр. Вас. Иванюкъ, препода. геогр. алгебры и геометрии и ч. А. П. Сачченко, препода. исторіи в. с. Вас. Пав. Крачнина, препода. нѣмецк. яз. Дар. Викт. Новицкая, препода. франц. яз. Маргар. Ник. Статиславина, препода. чистописанія ст. а. Ив. Тихов. Колосинюкъ, препода. рисов. Ив. Георг. Рыбиковъ, препода. природовѣд. тит. с. Викт. Степ. Иванюковичъ, препода. исторіи в. ч. Павел Осип. Авдѣй, препода. С. Ф. Воробинскій, С. П. Зельковичъ, В. Г. Рагъ, М. Ф. Януковичъ, препода. русск. яз. Макс. Денис. Чаженскій, классн. воспит. Е. А. Макаровичъ и К. О. Лешинскій.

**Прогимназія женская частная Евг. Андр. Куляминской.**

Ботаническая, д. Перкоўскаго.

Содержат. прогимназію Евг. Андр. Куляминской, заѣмляя. уч. воспитат. частію Елена (осиф. Дроздовичъ, законоуч. правосл. вѣры святц. свят. Михаилъ Вас. Квятковскій, законоуч. римск.-кат. вѣры святц. свят. Станисл. Смиловскій, препода. евр. вѣры Сем. Сауд. Галлерентъ, препода. русск. яз. Ник. Степ. Сучковъ, преподае. археологии и естествов. Петр. Панкратьевичъ Звездниковъ, препода. нѣм. и с. Вуйловъ, русск. яз. Марья Владим. Трания, археологич. Анна Владим. Третеская, франц. яз. Екат. Влад. Тихомирова и Ал-дра

Ник. Чернышская, жѣн. изъ Кавк. Ассое. Кеммерлингъ, географіи и исторіи Нѣра Цетронна Мясно, рисов. и чистописанія Екат. Давидовна Пятакова, ганцель. Вѣра Семан. Игнатювичъ, руководѣиц. Л. Лазыновская, польско-из. М. Д. Шука. Классн. надирательница Марія Констант. Токаревская, Лидія Фридриевна Мейштенвичъ, Лидія Николаевна Охлицова, Марія Рудольф. Гудриеръ.

**Прогимназія женская четырехклассная съ приготовит. классомъ, содержимая Н. Фунтомъ.**

Нѣмецкая, д. Буинковича

Пріемъ въ прогимназію ученицъ съ августа мѣсяца.

Содержатель прогимн. Ной Сем. Фунтъ. Главноя надират. Анна Ноевна Гевель. Преподаватели и преподавательница.

Законо. евр. вѣры: Анн. Як. Пвалтеръ, русскаго из.: Бор. Мово, Зильбербахъ, Абр. Давид. (Гальпертъ), Фрумъ Внц. Цихель, Анна Ноевна Гевель, Давид. Азар. Гросманъ, археологич.: Фанн Мироль. Гальпертъ, Абр. Давид. Гальпертъ, Григ. Дав. Розинъ, исторіи: Дина Азар. Гросманъ, географіи: Григ. Готтлиб. Бекеръ, Григ. Дав. Розинъ, естествовѣдѣнія Григ. Готтлиб. Бекеръ, французск. яз.: Берта Берве. Буинковичъ, нѣмецкаго из.: Ренеска Осип. Лайбиская, рисованія: Вѣра Мово. Коникъ, руководѣиц.: Анна Осип. Раденская, чистописанія: Анна Ноевна Гевель и Ной Сем. Фунтъ.

**Прогимназія женская четырехклассная съ приготовит. классомъ, содержимая Л. Ф. Рановичъ-Маркусъ.**

Завальская, д. 21.

Пріемъ по дѣламъ по воскресеньямъ отъ 1 ч. до 3 ч. дня и по четвергамъ отъ 1 ч. до 2 ч. дня и кромѣ того ежодневно отъ 10 до 10<sup>1/2</sup> ч. утра.

Содержательница Е. Л. О. Рановичъ-Маркусъ, пом-щица Елена Влад. Бюшперъ.

Препода.: Зак. Бож.: Овс. Сам. Раковичкъ, Гершъ Бор. Маркелесъ: русск. яз.: Ем. Осип. Раковичкъ-Маркусъ, Шох. Ис. Койдаковский; археологич.: Овс. Сам. Раковичкъ, Герм. Бор. Маркелесъ, Сира Исавва Дубовская; истор.: Шейна Дав. Закъ, геогр.: Либа Нат. Подзолская; естествовѣд.: Шейна Дав. Закъ; франц. яз.: Элеон. Густав. Вазвертъ; нѣмецкаго яз.: Елена Влад. Бюшперъ; чистописанія: Елена Влад. Бюшперъ, Сар. Ис. Дубовская, Шейна Дав. Закъ; руководѣиц. Анна Осип. Родоцкая; пѣнн.: Г. В. Маркелесъ.

**Прогимназія женская четырехклассная съ приготоу. классомъ, содержимая Р. Писсь-Немзеръ.**

Завальша ул., д. 30

Пріемъ ученицъ съ авг. до сент.  
Пріемъ просителей и выдача справокъ отъ 10—3 ч. дня кромѣ праздн.

Содержательница Р. Писсь-Немзеръ.  
Преподават.: Зак. Бож.: И. Л. Крейеръ;  
русск. яз.: М. Д. Гуранъ, М. И. Селицкий, Е. С. Цыкина, Д. Д. Гальперъ и Писсь-Немзеръ, армен.: А. Д. Гальперъ, Р. А. Писсь-Немзеръ и Б. Н. Солицъ;  
географ. и истор.: Е. С. Цыкина; естество.: М. Д. Гуранъ; франц. яз.: Я. С. Кашкинъ; нѣмецк. яз.: Р. О. Лейбтская;  
рисованія: Е. М. Ковякъ; рукод.: А. А. Эрцова; чистот.: С. В. Пунко, гимнаст. М. Л. Ваганъ-Хардакъ.

**Прогимназія женская четырехклассная съ приготоу. классомъ, содержимая Ц. А. Ключъ.**

Георгіевскій, д. 22.

Пріемъ въ прогимназію ученицъ съ 1 августа по 1-е сентября. Выдача справокъ въ канцеляріи прогимназіи отъ 6 до 8 часовъ вечера ежедневно, кромѣ праздничныхъ дней.

Содержательница прогимназіи Цына Лейбманъ Ключъ.

Преподаватели и преподавательницы: Зак. Бож.: Санд Сол. Ключъ; русск. яз.: Цына Лейб. Ключъ, Мойс. Арк. Вурбанъ, Рен. Санд. Ключъ, Фейга Лейб. Саецъ; армен.: Л. А. Кучевскій, Р. С. Ключъ, Ц. А. Ключъ; истор.: Берта Ис. Вейдманъ, геогр.: Берта Ис. Вейдманъ, Ц. А. Ключъ; естество.: К. А. Влаецкій, М. А. Вубликъ, франц. яз.: Мах. Як. Сморгопская; нѣмецк. яз.: Ц. А. Ключъ, Ф. А. Саецъ; учит. танц.: Чесницкій; классн. пѣндрат.: М. И. Сморгопская и Хава Шлем. Вересъ; чистот. и рисоу.: Шелекъ Дан. Странунъ; нѣмц.: Р. У. Рабяновичъ.

**Прогимназія частная еврейская женская 4-классная съ приготоу. классомъ, съ правами для учащихся, содержимая въ г. Вальнѣ Ф. Р. Маркусомъ.**

Гористая (ул. Завальшой) 5, д. Карасяга.

Пріемъ просителей и выдача справокъ ежедневно, кромѣ вторника отъ 1—3 ч.

Содержательница Ф. Р. Маркусомъ.  
Преподав. русск. языка и арменог. Мар Грег. Альбажъ, завед. библиотек. Софья Осен. Вильямайска, франц. яз.

Люб. Ефимъ Бралабургъ, армен. Рина Яков. Бригалинская, русскаго языка и армен. Софья Макс Вайсбродъ, армен. и еврейск. истор. Ис. Самуилон. Каменецкій, нѣмецкій яз. Фаннъ Осен. Крамеръ, нѣмц. яз. и армен. Фан. Рох. Маркусомъ, рус. яз. Ида Данил. Маркусомъ, франц. яз. Раиса Марк. Одессъ, рус. яз. Сем. Кэжыт. Сегалъ, зак. Бож. Фанн. Исаак. Цыкинъ, рме Роз. Давид. Шакиро, русск. яз. Майка Левъ. Перлика (она-же класс. пѣндрат.).

**Прогимназія женская четырехклассная съ приготоуит. классомъ, содержимая Э. Шемелюничъ-Калъ.**

Уголь Завальшой и Стефаневской, д. Голландская.

Пріемъ ученицъ съ 1 августа до 1 сентября. Пріемъ просителей и выдача справокъ отъ 11 до 3 час. дня.

Содержательница Э. Шемелюничъ-Калъ; преподав.: Зак. Бож.: Марья Наум. Шакиро, Солом. Львов. Викторова; рус. яз.: Рен. Вениам. Альзуррак-Ромъ, Грег. Готъ. Беккеръ, Сол. Львов. Викторова, Элла Солем. Шемелюничъ-Калъ; армен.: Берта Ис. Валленденбогенъ-Валкъ, Люб. Исаак. Рафесъ-Звантова, Зоа Абрам. Пушоръ; истор.: Соломон Марк. Рубинштейнъ; географ.: Солом. Львов. Викторова, франц. яз.: Раиса Марк. Одессъ, Элла Солом. Шемелюничъ-Калъ, Зоа Абр. Пушоръ; нѣм. яз.: Тамара Август. Розенбергъ, Паул. Карл. Шкоманъ; естествовѣд.: Марья Марк. Рубинштейнъ; рисоу.: Ханька Моис. Колинъ; рукод.: Ц. А. Гольдбергъ, Т. А. Леншавеская, чистот.: Рен. Вениам. Альзуррак-Ромъ; нѣмц.: Солом. Львов. Викторова.

**Предвольтавинные магазины.**

1-й предв. магазинъ—Провинциальная ул.

Откр. отъ 9<sup>1/2</sup>—3 ч. кромѣ праздн. Смотр. махл. осев. Влад. Ал-др. Кашвинъ.

2-й предв. магазинъ—Кальмарійская ул.

Смотритель подполковн. Андрушкенитъ.

**Прокурорскій надзоръ судебн. палаты.**

Георг. просп., за судебныхъ устанокон.

Телеф. № 75.

Пріемъ прокурорск. просителей въ канторѣ своей отъ 1 до 3 ч. дня ежедневно, кромѣ праздничн. и воскрес. дней. Выдача справокъ съ 1 до 3 ч. дня въ присутственные дни.

Прокуроръ Виленскаго судебн. палаты д. с. о. Коост. Зак. Шульгинъ, товарищъ прокур. с. с. Енгр. Вас. фонъ-Рейтернъ, с. с. Макс. Христоф. Ауэ, с. с. Серг. Внат.

Ремановъ, и д. Мих. Стен. Крюковъ, секретарь к д. Ал-дръ Мих. Бржезинскій, и ч. помощн секрет. к с. Ал-дръ Павл. Герасимскій, прикомандиров. въ качеств прокур. судеб. палаты, младш. кандидатъ на службу, должн. Амет. Из. Ключевскій.

### Прокурорскій надзоръ Виленск. окружн. суда съ гор. Вильнъ и Виленск. губ.

Георг. пр., д. судебн. устан. Тел. № 77.

Прокуроръ суда Петръ Ал-др. Аккерманъ, Песчаная 5, кв. 6, тел. 480, товарищ прокур.: по 1-му уч. г. Вильнъ — Ив. Ив. Ромашкевичъ, по 2-му уч. гор. Вильнъ — Ник. Павл. Наказный, по 3-му уч. г. Вильнъ — Викт. Владим. Опшенокъ, залдвигатель 1-я камерн. участка. — Серг. Мих. Голенискій, залдвиг. 2-я кам. уч. — Начесл. Алекс. Кошаринскій, наблюдющій за дознаніями по государственн. преступленіямъ, производящимъ при Виленск. губернскаму жанд. управленію — Конст. Юльев. Хросцинскій, и. д. секр. при прок. суда, кандидатъ на судебн. должности — Ник. Яковл. Чернякъ, Мясн., 1, кв. 3.

Распределение прокурорскихъ участковъ округа Виленск. окружн. суду:

1-й камерн. — Серг. Мих. Голенискій, Георг. пр., 49, кв. 3, тел. 899; 2-ой камерн. — Начесл. Алекс. Кошаринскій, Заветная 7, тел. 889. 1-й уч. г. Вильнъ, въ составъ котораго входят 1, 2 и 3 слѣдств. участки — наблюдаетъ тов. прок. Ив. Ив. Ромашкевичъ, Ярославскій, 17, тел. 844. 2-й уч. г. Вильнъ, въ составъ котораго входят 4 и 5 слѣдств. участки и жѣста заключенія 1 Вильнъ — наблюдать тов. прок. Ник. Павл. Наказный, Ярославская, 10, тел. 765. 3-й уч. гор. Вильнъ, въ составъ котораго входят 6, 7 и 8 слѣдств. участки — наблюдать тов. прок. Викт. Владим. Опшенокъ, В. Погулянка, 49, тел. 978. Виленскій уѣздный участокъ наблюдаетъ тов. прок. Владим. Іос. Суковскій, Ярославская, 15, тел. 902. Виленскій уч. наблюдаетъ тов. прок. Серг. Владим. Будровичъ, Солдатск., 3, кв. 14. Трокскій уч. наблюдаетъ тов. прок. Алекс. Петр. Павловичъ, Вирамонтскій пер., 11. Лядскій уч. наблюдаетъ тов. прок. Ал-др. Іос. Котель, Заветная, 11, кв. 1. Дисненскій уч. наблюдаетъ тов. прок. Евѣль Ал-дрон. Лазаревскій, Солдатская уд., 1. Свеняжскій уч. наблюдаетъ тов. прокур. Ник. Владим. Евразовъ, Георгиевскій 51. За 1 слѣдств. уч. Олманскаго у. наблюдаетъ тов. прокур. И. П. Ромашкевичъ. За 2 слѣдств. уч. того же уѣзда — тов. прок. В. И. Опшенокъ. За 3 слѣдств. уч. того же уѣзда — тов. прок. П. В. Евразовъ. За 4 слѣдств. уч. того же уѣзда —

тов. прок. В. І. Суковскій. За 5 слѣдств. уч. того же уѣзда — тов. прокур. К. Ю. Хросцинскій.

### Прокурорскій надзоръ Виленск. военно-окружнаго суда.

Георгиевскій пр., 13. Тел. № 257.

Военный прокуроръ ген.-майоръ Понато-Шимайловскій, помощн. прокурора полк. Ал-дръ Мих. Штогманъ, подполк. Конст. Ник. Алещиковъ, подполк. Мих. Арсеньев. Арбузовъ, подполк. Крон Ник. Петровичъ, подполк. Ген. Ал-др. Бориславскій, подполк. Викт. Петр. Клокачевъ, подполк. Викт. Іосиф. Эпслеръ, подполк. Фед. Конст. Юрьевъ, подполк. Евг. Ив. Лалуновскій, капит. Ив. Ив. Спитковъ, секр. к. с. Евг. Ал-др. Бобатынскій, и. д. помощн. секретаря к. р. Дж. Стен. Тожко, кандидатъ на военно-судебн. должности, капит. Сем. Сем. Лозинъ, капит. Ал-др. Ник. Колосовъ, капит. Серг. Влад. Лактионовъ, капит. Конст. Из. Веровскій, кап. баронъ Фридр. Георг. Энгельгартъ, прикомандиров. для практич. занятій по военно-судебной части, капит. Влад. Петр. Михайловъ, капит. Іосифъ Станисл. Гольсверъ.

### Пропагандная временная коммисія.

Кодляк, 4.

Ерж. Вилен. губерн. акц. управленію.

### Путей сообщенія округъ.

См. округъ путей сообщенія.

### Публичная бібліотекя

Дворцова, д. учебнаго вѣдомства.

Открыта крокъ праздничныхъ дней съ 12 ч. дня до 8 ч. вечера.

### Путей сообщенія, отдѣленіе Виленскаго округа.

См. отдѣленіе Виленскаго округа путей сообщ.

### Пушнинскіе вечерніе курсы

Ноктородскан, 17, при хлѣбно-технич. училищѣ.

Завѣдывающій курсами директоръ хлѣбно-техпическаго училища Соболевъ, преподаватели: русскаго языка А. Н. Шведовъ, математикъ — А. В. Туларовъ, счетоводствъ И. П. Накотель, физики, механики и устройства машинъ В. И. Неводячипскій, электротехники и разсч. электрич. условій Ч. Ю. Лакель, приемышка съ геометріей А. В. Гриниукъ, техническаго черчанія П. П. Коротенко;

практич. занятій и ассистированія П. П. Коротенью, графич. искусства, эскиза на уроки физики А. В. Крашенниковъ, опыже падвр. в дѣлопроизвод. курсы Представ. городск. думы гласный Брониславъ Эмилъ Ужестовскій.

#### Распорядительный комитетъ губернои.

См. губернои распорядительный комитетъ.

#### Распорядительный комитетъ уѣздамъ.

См. уѣздный распорядительный комитетъ.

#### Реальное училище.

Георгиевская площадь № 9. Телеф. № 44.

Приемъ просителей отъ 1 до 2 часовъ въ учебные дни; канцелярїа открыта отъ 10 до 2 часовъ.

Директоръ Петр. Алекс. Орловъ, инспект. Ин. Макар. Дадимкинъ.

Повощникъ классныхъ наставниковъ Ин. Иванъ Алексѣевъ, преподаватель нѣмецкаго языка От. Георг. Бавера, преп. естественныхъ наукъ Андриян Валенскій, препод. геогр. Алекс. Софр. Вруцельичъ, повощн. класс. выставочной Ярост. Никол. Григорьевъ, учит. муз. Ин. Франц. Грехина, препод. французскаго языка Анг. Давид. Грохаль, преп. исторіи Дмит. Иван. Довгалло, преп. нѣмец. яз. Петр. Алекс. Изенфельдъ, законоуч. римско-католич. исповѣд. кс. Керсновскій, преподав. матем. Роб. Оскар. Кюль, учит. нѣм. языка Васил. Сем. Каряваловъ, преподав. франц. яз. Елиз. Ин. Карпова, законоучит. лют. исповѣд. Герм. Эми Кохъ, законоуч. лют. исп. докт. Алекс. Ин. Клейнманъ, помощн. класс. наставн. Сем. Алекс. Король, законоучит. правосл. исп. прот. Влад. Федор. Мочульскій, преп. мат. Влад. Алекс. Орловъ, пискомовод. Петр. Петр. Орловъ, преп. русск. яз. С. А. Пивчукъ, уч. рисов. Ник. Мих. Пошошаревъ, директ. Инк. Инк. Похитоновъ, учит. эск. эгр. зѣры Осей Сем. Раковничъ, преподав. русск. яз. Инк. Вас. Схлярковъ, препод. физ. Леон. Федор. Славинскій, учительн. пособіе. яз. Вейда Фед. Сеидъ, учит. гимназ. Карл. Юзеф. Старый, помощн. классн. наставн. Мих. Инг. Станкевичъ, учительн. пособіе. яз. С. М. Пыльницкій, учит. приготовительн. класс. Клим. Духовъ Шибаловъ, учит. рисов. Серг. Никит. Южакинъ, преп. ист. Юс. Инк. Яцинскій.

#### Рисовальная школа.

Дворцовая ул. д. 1-ой гимназии  
Завѣдывающій Н. П. Трутовъ, по-  
мощн. М. Г. Рыбаловъ.

#### Рисовальные классы, учрежденные І. С. Монтиниломъ.

Горестный пер., 8.

Канцелярїа—Троеская, 14.

Завѣдующій классами дѣйстви. ст. сов. акад. Ин. Петр. Трутовъ, преподават.: І. В. Балзукевичъ, С. Ярошій, надв. сов. М. И. Станкевичъ, Н. Ходковичъ.

#### Садоводство школы.

См. школа садоводства III отд.

#### Санитарная городская исполнительная коммиссія.

Благоувищенская 2, здание город. управл.

Выдача справокъ производится еже-дневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней съ 10 до 4 час. по-полудни. Приемъ просителей предсѣдате-лемъ ежедневно съ 12 до 2 час. дня.

Предсѣдатель коммисіи Коандр. Франц. Нелыцковскій. Члены санитарной коммис-сіи: Викт. Юс. Баньковский, Макаръевск., 9; Евгений Алекс. Вобатынскій, Вотапическ., 3; Алекс. Алекс. Сафировичъ, Жандарскій, 7; Адам. Ром. Рыжова, Завальная, 22; Владисл. Мих. Бузьскій, Татарская, 5; Юл. Ин. Суморокъ, Старо-Херсонская, 1. Каз. Алоиз. Дмоховскій, 1 соргїевскій, 30; Каз. Каз. Павл. Стефановскій, Казанская, 8.

#### Санитарные врач.

Владисл. Евлж. Воеводскій, Валенская, 15; Анд. Вик. Вилейшисъ, Георгиевскій, 20; Фед. Анд. Славинскій, Вилгомврская, 17; Брон. Каз. Фричинскій, Татарская, 1; Са-муил. Григор. Потчеръ, Преображенск., 1; Каз. Яков. Морковскій, Зарѣчная, 16; Мечисл. Оттон. Олешкевичъ, Завен-ская, 22; Генр. Абрам. Солоновичъ, Остро-воротная, 25.

#### Санитарное строителство бюро.

Благоувищенская, прв городской управл.

Завѣд. санитарно-статистическаго бюро Анд. Альб. Вогушевскій, Георгиевскій, 22;

#### Аналитическая станція.

Завѣд. аналит. станц. Алекс. Викент. Войничъ, Губернаторская, 5.

#### Зеркальный баракъ.

Зѣфиринецъ.

Завѣд. зпр. барваго Марьян. Анд. Гуряничъ, Семеновская, 2; ординарторъ Густавъ Густ. Штольцманъ, Валенск., 20.

**Дѣтская больница.**

Завѣрнеть

Завѣд. дѣтск. больн. Бол. Ант. Жабко-Погонович, Судебная, 2.

**Дезинфекционная палата.**

Лукишки

Завѣд. дезинф. камер. Петръ Адам. Баканскій, Завоевская, с. 1

**Городская амбулаторія**

Врачи при город. амбул. для венерич. и кожн. бол. Бол. Немецъ Гакусовичъ, Большая, 16; женск. врача Стеф. Алаке. Герцъ, Ботаническая, 7.

**3-й северный батальонъ.**

Мостовая, 7.

Командиръ батальона—полковникъ Магнусъ Карл. Редекиндъ, помощн. команд. батальона—полковникъ Иосифъ Теодоръ-ев. Радзиковскій, нач.-къ холмств. части—подполковн. Николай Влад. Меньшиковъ, команд. роты капит. Владим. Никола. Лешковъ, капит. Вас. Ал-др. Ворочинскій, капит. Ив. Пав. Дувановъ, капит. Леонидъ Ковст. Миллеръ, капит. Борисъ Григ. Познанскій, младш. офицеръ—шт.-капит. Викторъ Ив. Феттеръ, нач.-къ постр. команды—шт.-капит. Ал-дръ Трофимовъ, Титовъ, нач.-къ алек. команды—шт.-капит. Леонидъ Ив. Кондратовъ, мл. офицеры—шт.-капит. Ив. Вас. Острахъ, поручикъ—Пав. Петр. Иванова, Ник. Владим. Есуповъ, Ник. Григ. Червогубовъ, Францъ Франц. Грейгровъ, Ал-дръ Ник. Кичионъ, батальон. адъютантъ—поручикъ Ал-дръ Ковст. Ясевичъ, мл. офицеры поручикъ: Ник. Влад. Сивоско, Ал-дръ Григ. Крамаревскій, подпоручикъ—Алексій Ефрем. Салкинъ, Викторъ Игнац. Зубковичъ, Ив. Эдмунд. Скорина, Всеволо. Ив. Вахмидовъ, Ковст. Ив. Тарасовъ, Елг. Панд. Шоломокъ, старш. врачъ—кол. сов. Вас. Мар. Кипловъ, Давченко, казначей—кол. ас. Лаврешій Адам. Бурбонъ, хлѣбпробир. хол. части—кол. рег. Ив. Луевичъ Хохоско, оружейн. маст.—кол. рег. Мих. Ал-др. Каумовъ.

**Сберегательныя ящики**

Сберегательная касса при отдѣленіи банка (завѣд. пом. контролера унт. сов. Ив. Игн. Гришковскій) открываетъ ежедневно съ 10 ч. утра до 1 ч. дня и во воскресенья съ 10 до 11<sup>1/2</sup> ч. утра

Отдѣленіе сберегательной кассы на Новомъ Городѣ (Александр. б., 25), от-

крыто ежедневно съ 10 час. утра до 1 ч. дол.

**Свято-Духовское Братство, сестинство подъ Высочайшымъ Его Императорскаго Величества покровительствомъ.**

Большая, д. 94.

Совѣтъ братства: предсѣд. — высокопресвѣщ. Агафангелъ, архіеп. литов. и виленьскій, товари. предсѣдателя д. с. с. В. С. Боголюбовскій. Члены: архіеп. Іоаннъ, прот. М. С. Големинякъ, д. с. с. Н. Н. Селянскій с. с. Н. В. Радхаль. с. с. А. М. Вилецкій, прот. В. Зелемскій, священ. Д. Молостовъ, А. Ф. Пигулевскій, с. с. А. И. Миловадовъ и Е. Н. Добраманскій.

**Шведскій подъѣздной мѣст.**

См. управленіе швед. подъѣздн. пути.

**Семинарія литовская дунинская.**

Во дворѣ Св.-Троицкаго монастыря.

Ректоры семинаріи архимандритъ Іоаннъ, инспекторы Висцел. Вас. Богдановичъ, помощн. инспектора Ив. Ал-др. Венцеровъ, надираторы: іеромон. Аверкій, экон. Пав. Галр. Волынецъ, преподаватели: Ив. Ал-др. Кулагинъ, Григ. Яковл. Кемризовичъ, Ал-др. Сав. Омельченко, Ник. Ал-др. Предтечскій, Ал-др. Мих. Валекскій, Петр. Вас. Немцовъ, Мих. Ив. Хелминскій, Ник. Игн. Молчановъ, Андр. Теод. Землинскій, Ал-др. Ал-др. Рожановичъ, Ал-др. Ив. Миловадовъ, священ. Пав. Пав. Дружининъ, хрѣ. Ив. Ив. Туръ, духовникъ Игумень Сарановъ, члены правленія отъ духовенства: прот. Іоаннъ Осип. Нелочковичъ, прот. Ник. Мих. Подкопальчъ и священ. Влад. Васильевскій.

**Семинарія рим.-кат. духовная.**

Телеф. № 869.

Пріемъ просителей въ семинарію отъ 1 до 2 ч. дня, выдаетъ справки отъ 9 до 11 ч. утра.

Ректоры—мол. кан. кс. Іоаннъ Ушихло маг. бог., инспекторъ—п. к. кс. Карлъ Лубилецъ и б., преподаватели: священ. цесарина—инспекторъ, догматич. богословія—кс. Леонъ Жебровскій и б., крѣств. богословія—ректоръ, каноинъ права—кс. Станиславъ Милковскій и б., латынскаго яз.—кс. Станисл. Милковскій, церковной исторіи—кс. Леопольдъ Хомскій и б., русск. яз. и литературы—с. с. Мих. Вас. Сербриновъ, русской исторіи—с. с. Арсланъ Осип. Турцевичъ,—гомилетикъ крѣ-

датель кс. Л. Жабровский ч. б., преподаватель—ректоръ, церковн. общин.—кс. Леонъ Жабровский, церковн. пѣвч.—кс. Теодоръ Брызгалъ-Фрей, польскаго яз. кс. Леонъ Жабровский, литовскаго—кс. Петръ Кляуцисъ, эстонскаго—кс. Леопольдъ Хомскій, католика—кс. Юзефъ Гауль, библиотекарь—кс. Станисл. Милонский, штатн. врачъ—к. а. Леопольдъ Матв. Рудомичъ, писмоводит.—к. р. Антокольдъ Вик. Вертевичъ.

### Синодъ евангелическо-реформатскій.

Заведывающ. д. евангел.-реформ. церкви

Нидерск. еванг. реформ. синодъ не имѣетъ опредѣленнаго числа членовъ, онъ составляется изъ всѣхъ почетныхъ особъ реформатскаго исповѣданія духовнаго и дворянскаго званій Западнаго края имперіи и собирается одиель или дважды въ годъ для рѣшенія важнѣйшихъ дѣлъ, касающихся еванг.-реформ. церкви и ея вѣдомствъ.

### Сиротскій судъ.

В. Логулянка д. № 21, кв. 24.

Открытъ для просителей въ присутств. дня съ 10 ч. у. до 3 ч. полудня.

Предсѣдатель шт. ротм. Александръ Владиславъ Давидовскій, адвкат-казначей Ад. Юс. Страусъ, членъ суда Стан. Цесаръ Штейнбергъ, секрет.—шт. с. Клеж. Анд. Кихотъ, бухгалтеръ Юд. Влад. Минюкевичъ, регистраторъ Юзефъ Петр. Косиловскій, писки Петра Петр. Косиловичъ, Енис. Устия. Неводворскій

### Системергонные дворы.

Старая и городскія станицы для освидѣтельствованія привознаго мяса—Полтавская ул., д. № 1.

Пунктовой ветеринарн. врачъ при ст. Вильно П. Г. Максимовъ, ветеринарн. врачъ, завѣдыв. осмотроужъ привознаго мяса и трахтисколяческой станицей врачъ Юлианъ Колосовичъ.

Возня—Полтавская ул., д. № 34

Пунктовой ветеринарн. врачъ—Самель, ветерин. фельдш.—Войцѣховичъ, смотритель И. Шарскій, казначиръ В. С. Павловичъ.

### Скотобойня городская.

Полтавская ул. город. зданіе № 67.

Телеф. № 399.

Пріемъ отъ 3 до 6 часовъ полудня, арестъ вторичнозъ и патлицъ.

Завѣдыв. осмотроужъ мяса и санитарн. частью—ветер. врачъ Стан. Тадеуш. Бокутъ. Лечебница для животн. Тел. 390.

Смотритель скотобойни—к. ч. Владиславъ Коревякъ, помощн. смотрителя 4шт Юльян. Волкъ, ветеринарн. фельдшоры: Петръ Пивчукъ и Болесл. Фитиловичъ, околн. назиръ Сем. Цфаччикъ.

### Слѣдователи военные:

Полк. Ин. Аяпол фонъ-Агто, полковн. Воевод. Петр. Богускій, полк. Инс. Анд. Рутановъ, полк. Александръ Александровичъ Казимовъ, Серг. Александръ Угрюмовъ, полковн. Серг. Александръ Акуловъ, подполк. Ин. Фом. Богданинскій, подполк. Александръ Александровичъ Дандре

### Слѣдователи судебныя вил., окр. суда.

1 уч.—В. Г. Васильевъ, номера Бокшта. д. № 7; 2 уч.—В. А. Коревскій, камера по Солдатъ ул., 3; 3 уч.—Г. Г. Озертъ, камера по В. Госпитальной, 3; 4 уч.—А. А. Шифалоничъ, камера по Бальварійской ул., д. № 6; 5 уч.—З. В. Махашевъ, кам. по Полозкой ул., д. № 14; 6 уч.—С. А. Фаворскій, камера по Попомарскому пер., д. № 3; 7 уч.—В. Т. Ватсона, камера по 1-му Витебскому проходу, д. № 5; 8 уч.—к. с. Викт. Сем. Барановъ, камера по Большой Логулянкѣ, д. № 30.

### Судебный слѣдователь по особе важн. дѣламъ.

Судебн. слѣд. по особ. важн. дѣл. Серг. Эдуардъ Шульцъ, Ярославская, 7.

### Судебный слѣдователь вилн. окружн. суда по важнѣйшимъ дѣламъ.

Александровскій б., д. № 34, камера въ зд. судебн. установл.

Пріемъ просителей по дѣламъ службы производится въ камерѣ по всѣмъ присутственнымъ днямъ.

И д. судебн. слѣдователъ по важн. дѣламъ І. І. Котокъ.

### Советъ вилненскій военн. окружн.

См. вилненскій военн.-окружн. советъ.

### Советъ литов. епархіальный училищный.

См. литовскій епарх. учил. советъ.

### Советъ по дѣламъ театре и другихъ отраслей искусствъ въ Вильнѣ.

Дворянская ул., № 6. Телефотъ 10.

Предсѣдатель с. с. Анд. Аман. Станкевичъ, сокр. Алекс. Аркад. Александровскій, члены: Влад. Ник. Бричантинскій-Вас. Вас. Теплоуи, Вас. Пет. Спасскій, Эд. Альф. Голце, Юс. Ин. Сердюковъ.

Оад. Осип Дембовскій, Ил Оек Корниш-Милевскій Войд. Юсиф Борановскій. Пот. Вас. Владышисъ, Ал. Меер. Гордонъ. Орелъ Аар Ланецъ, Юрій Влад Таишцевъ, Мих. Мах. Рахмановъ, Мих. Ант. Венславскій, Рих. Франц дубрицкій.

### Советъ по благоустройству города.

При городской управѣ. 2.

Составъ совета: Г. Ю. Вильевскій, А. В. Войничъ, Ф. О. Доржовскій, К. С. Добышнскій, А. М. Гордонъ, Ф. Ф. Завадскій, Ч. А. Лисецъ, Д. К. Москавичъ, И. А. Парчевскій, Н. Н. Соболевъ, М. С. Стружильо, Н. А. Шендалевъ, Г. М. Шенфельдъ и И. Я. Яблонскій.

### Старобрядческая община въ Вильнѣ.

См. духовенство старобрядческое.

### Судебная палата.

Георгиевскій пр., маж. суд. установлений.

Пріемъ просятелей и выдача справокъ изъ палаты производится въ присутственных дняхъ.

Старшій предсѣд. сен. т. с. Иван. Ив. Карповичъ, предсѣд. департаментовъ: 1 гражд. т. с. Ив. Серг. Денисьевъ, 2 гражд. дѣйств. стат. сов. Ив. Грин. Даниловъ, члены палаты: Вас. Сем. Губаренко, д. с. с. Дюв. Клеж. Кислинскій, д. с. с. Ром. Ром. Францъ, д. с. с. Ковет. Иван. Труевничъ, Влад. Эдифрод. Картацевъ, д. с. с. Вас. Вас. Яковлевъ, стат. сов. Ник. Степ. Введенцовъ, с. с. Ник. Ник. Ридманъ, ч. с. Клав. Вл. Верховской, с. с. Иван. Арк. Веплюкъ, кол. совѣтъ: Юс. Арк. Бордоловъ, Влад. Вас. Цивчиловскій, Ник. Ник. Товстоухъ, секретари: уголовного департ.: тит. сов. Фед. Георг. Лемисскій, 1 гражд. департамента кол. асе. Ник. Ник. Дембискій, 2 гражд. деп. кол. асе. Влад. Ник. Явонъ, вр. исп. обяз. помощниковъ секретарей: тит. сов. Мих. Митчай. Молчановъ, Пот. Мих. Жудро, Серг. Вас. Золковичъ, Ник. Евг. Лебедикъ, Ник. Алдр. Кудряцкій, Пав. Ал. Гарбуновъ, Ник. Ник. Протодьяконовъ, 1уб. сек. Ник. Ковет. Зиврловъ, Мих. Ник. Побѣденосцевъ, и д. судебнаго пристава тит. сов. Ник. Иван. Пашковичъ, и д. судебн. разсильныхъ: кол. сек. Евг. Грин. Стефановскій, и ч. Вас. Арт. Артахоновъ.

### Судебно-мировой округъ.

Городской съездъ мировыхъ судей.

Цюгулянка, 18.

Пріемъ просятелей предсѣдательствъ отъ 12 до 3 час. дня. Выдача справокъ канцеляріею отъ 12 до 2 час. дня.

Предсѣдатель съезда с. с. Левъ Лев. Гамбургидъ, секретарь с. с. Алдр. Станисл. (танковичъ, помощн. секретаря Ник. Вас. Позовъ, регистратъ и записки архивомъ Юс. Ант. Прайлаковский, судъ приставъ при съѣздѣ мировыхъ судей Мих. Серг. Ивановъ.

### Судебные приставы окленск. окружного суда.

Пріемъ дубляжи два раза въ недѣлю: въ понедѣльникъ съ 9 ч. утра до 1 ч. пополудни и по субботамъ съ 1 ч. пополудни до 5 ч. вечера.

Судебный приставъ жиевск. окр. суда и. с. Иск. Игн. Соболевскій Зейринецъ, по Голодоевской ул., д. № 2. Тел. № 189.

Судебный приставъ Мих. Грин. Крыловскій. Полонская, 16.

Судебный приставъ Воицковичъ Зейринецъ, ул. Блаженской и Сосновой, д. 22.

### Судебные приставы окленск. городского суда, мирового округа.

Судебный приставъ 1 уч. Копет. Роман. Череповичъ. Цюгулянка. Губернаторскій проспектъ, д. 24. Сюда относятся 1 и 3 мировые участка.

Судебный приставъ 2-го уч. М. Викторскій. Кальварійская ул., д. № 21. Сюда относятся 2 и 4 мировые участка.

Пріемъ просятелей во вторникъ, четвергъ и субботамъ съ 9 ч. до 11 ч. утра, кромѣ дней неприсутственныхъ.

Судебный приставъ 3-го участка и. ч. Сем. Ив. Черилжскій Зейринецъ, Старая, д. № 6. Сюда относятся 1, 5 и 7 мировые участки.

И. д. судебнаго пристава при съѣздѣ миров. судей к. с. Мих. Серг. Ивановъ.

### Сѣверо-западные желѣзные дороги—Варшавская линія.

Въ предѣлахъ Виленской губ.

7-ая дистанція ст. вутн—ст. Игнавино, сѣверо-западенскъ ж. д. на 563 вер. отъ С П.-В.

Начальникъ 7 дист. ниж. путей сообщ. Алдръ Степ. Скваровъ, помощн. начальн. дист. Ник. Дм. Оглозловъ, инспекторъ касса. над. дист. Эдуард. Алдр. Хмельникій.

### 11 дистанція ст. Рудзьяши.

Начальникъ дист. ниж. путей сообщ. Ив. Шабунчикъ, помощн. его ниж. путей сообщ. Ив. Фридр. Юнгусъ, инспекторъ. Алдръ Ив. Рохе Червинскій, кладовщикъ Стан. Емпр. Марковский.

### Виленское отдѣленіе службы давности Сѣверо-Запада. ж. д.

Отъ Ново-Свенцянъ до Варшавы, Вер-  
жболово и Заньковскимъ сѣтя. Вильна—  
вокальзъ Тел. № 40.

Пріемъ просятелей съ 11—1 ч. дня;  
письм. служащихъ съ 11—8 ч. дня.

Вас. вил. отд. с. д. Ст. Викт. Мисо-  
лдонъ-Ивановъ, помощн. вил. вил. отд.  
Руд. Фед. Ладтке, реваз. дела, виленск.  
участ. Ник. Алекс. Андреевъ, реваз. пас-  
портъ, Мих. Алекс. Нахманъ, реваз. пас-  
портъ, Нав. Пет. Корниловичъ, завед. вил.  
конд. брига. Анг. Фридр. Шайтеръ, инж.-  
вил. отд. с. д. вил. Ад. Гринг. Вайдухъ,  
нарядчикъ вил. кондукт. бригады Вас. Ром.  
Боско, деж. м. Ал-дръ Мих. Залѣвскій,  
Мих. Як. Кондрашинъ, Конторщики вил.  
отд.: К. К. Прошого, Г. Е. Рейнеръ, П.  
Н. Котоникъ, С. К. Десюжовичъ, С. С.  
Воронидицъ, К. И. Вѣлель, В. П. Ар-  
темьевъ, Б. И. Краснякъ.

### 4 участкомъ и мастерская службы тяги Сѣверо-Западныхъ ж. д.

Вокальзъ, 16. Тел. 3.

Начальникъ уч. и мастерскихъ (отъ  
Н.-Свенцянъ до Дружескии и Вержболово)  
инж.-техн. Мих. Мих. Ивановъ, помощн.  
его: инж.-техн. к. з. Анд. Хривовъ, Ка-  
лина, инж.-техн. Евг. Ильяревъ, Архан-  
гельскій, инж.-техн.—визавскія, деж.-тех.  
На. Хачатур. Видианъ, помощн. начальн.  
дело Вержболово Зин. Иванъевъ Мѣстова,  
старш. зам. Вильг. Фед. Шкуля, маст.  
мал. рем. паровоз. Ал-дръ Адамъ Павле-  
вичъ.

### Паровозная мастерская Сѣм.-Зав. ж. д.

И. д. механика сборн. цеха вихревъ  
паровозн. маст. инж. техн. к. с. Ник. Ал-дров.  
Морвань, помощн. его Алфан. Дем.  
Леонцовъ, мех. кузнецъ цеха вил. пар.  
маст. Воляд. Фед. Краузе, загол. маст.  
Ник. Ал-дров. Гродненскій, развѣд. техн.  
агентъ Вас. Осип. Броцкий, помощн. реваз.  
мѣс. и пожарн. обоза Никол. Петр. Пет-  
ровъ, бухгалт. вил. пар. маст. Ад. Франц.  
Зборонскій, старш. счет. Мих. Зинко.  
Савельевъ, счетоводы: Александръ Ал-др.  
Вейцъхоникъ, Серг. Юльян. Тиминскій,  
Иванъ Мих. Валышъ, Викт. Ал-дров. Ку-  
быцкій, Ст. Сем. Германовичъ, Ник. Оуф-  
риевъ. Воучекъ, табельщикъ: Карлъ Леоп-  
ольд. Уатершанъ, Алекс. Фед. Смарновъ,  
Ал-дръ Маташев. Дубатовка, Юрій Юрьев.  
Петровичъ, Владисл. Ант. Букинскій, Ив.  
Иван. Живиловъ, нарядчикъ—макан-  
сы, терт. Фердин. Ковст. Вершицкий, вил.  
Степ. Ал-др. Гродненскій, шельмовод и. д.

счетовъ Пя. Осип. Жилинскій, копт.: Мих.  
Осип. Вослобудскій, Петръ Вас. Суворовъ,  
Иос. Анд. Шайблеръ, Фед. Осип. Косо-  
будскій, Анд. Ковст. Вершицкий, Анд. Ник.  
Шевченко, Петръ Франц. Паульевичъ,  
Ольга Васил. Волковская Бор. Владим.  
Титовъ Осво. Игн. Вудрикъ, Климентъ  
Дмитр. Ивановъ, Ковст. Мих. Антоновъ.

### Отдѣленія службы пути и зданий Сѣверо- Западн. ж. д.

Вильно -вокальзъ, 2-ой этажъ Т 41 меж-  
дор. нумерація

Пріемъ просят. во всѣ присутств. часы,  
крѣмъ пражда дней, отъ 10 до 3 ч. дня.  
Начальн. отдѣленія, с. с. инж. путей  
сообщ. Петръ Вас. Потемкинъ, писемовод.  
Алекс. Ковст. Аммонъ.

### Сыскное отдѣленіе.

Благовѣщенская, 2. Тел. 499.

Пріемъ просятелей ежедневно, во ве-  
ключна воскресъ и праздничн. дней, съ  
9 час. утра до 3 час. дня и съ 7 до 9  
час. вечера, въ вышеозначенное время  
приводится и выдается справки, заявле-  
нія о провѣстствѣхъ приносятся во  
всею время дня и ночи.

Начальн. отд. сыскн. отдѣл. 4-хр.  
Анат. Федотовъ, и д. помощн. начальн.ика  
Никол. Ив. Давожинъ-Тимефеевъ, полиц.  
надзиратели: Серг. Ив. Кузнецовъ, Вас.  
Ив. Федотовъ, Ив. Вас. Гоголевъ, омоло-  
точные надзиратели: 1) Каз. Ив. Дутко,  
2) и д. Вит. Доминик. Морозъ, 3) казако

### Виленскія таможенный округъ.

Сиротская, д. 3. Тел. 314.

Пріемъ начальникомъ просятелей при-  
водится съ 10 до 11<sup>1/2</sup> час. утра еже-  
дневно, кромѣ дней неаприсутственныхъ;  
выдача справокъ во всѣ присутств. дни  
съ 10 до 2 часовъ дня.

Нач. округа д. ст. сов. Алекс. Ал-др.  
Арсевиць, окружной ревизоръ кол. сов.  
Ковст. Павл. Стефановъ, чиновники для  
особыхъ порученій: к. с. Ковст. Клеоф.  
Кульницъ, к. с. Серг. Семевъ, Кобылицъ,  
секретарь к. а. Ковст. Вас. Цыбульскій,  
помощники секретара г. с. Ник. Карл.  
Зубковичъ, окружной архитекторъ тит.  
сов. Владим. Серг. Хоринскій, казначей-  
ские чиновники. Над. Ант. Андреевъ, г. с.  
Степ. Степ. Казимировъ, г. с. Бор. Тимоф.  
Вѣлель, к. секр. Мих. Мих. Подковы-  
рица к. р. Петръ Анд. Балдинъ, к. р.  
Владим. Петр. Корюковъ, к. р. Викт. Ив.  
Варонко, г. с. Карлъ Леонард. Бейнгар-  
нать, и. с. Ив. Ал-др. Рейжонскій, к. р.  
Алекс. Мих. Николаевскій, г. с. Фед. Вас.  
Марчуковъ, в. ч. Пет. Дан. Шулякъ.

## Телеграфная центральная контора.

Влагодѣльск., д. № 21—31. Тел. 612.

Выдана справка производится во всекое время дня и ночи.

Начальникъ конторы съ сов. Владим. Ежельевъ, инспекторъ начальника г. с. Эмиль Фердин Машерекъ, почт.-тел. чиновники V разр.: н. ч. Ник. Григ. Авсюкъ, Марья Ант. Андреева, почт. г. чин. VI разряда: Елена Петр. Андреева, IV разр. тит. сов. Стеф. Ив. Андрусеначъ, IV разр. губ. секр. Ивн. Макс. Ворондичъ, IV разряда воев. секр. Ив. Гаврил. Восладовъ, н. ч. чин. V разр. Елена Констант. Воронкина, чин. IV разр. губ. секр. Ник. Никитичъ Ворондичъ, VI разр. к. р. Георг. Мих. Врезгукъ, чин. IV разр. Вказ. Андр. Бухай, I разр. воев. сов. Влад. Ив. Бучажескій, III разр. г. с. Вльа Павл. Вильшневъ, VI разр. Змиов. Викент. Вильковский, V разр. Любои Яковлена Вистрова, старш. мех. н. с. Ал-дръ Ал-др. Васильевъ, мл. мех. губ. секр. Евг. Эжиловъ, воев. секр. В разр. Елена Георг. Гаврилова, Марин Мечисл. Войтловичъ, н. ч. г. II разр. н. ч. Эрнестъ Карл. Гаакъ, V разр. воев. р. Ал-дръ Мате. Габруковачъ, V разр. губ. секр. Ал-дръ Теоф. Галаридъ, IV разр. н. ч. Альф. Мих. Райдъ, VI разр. воев. рег. Владисл. Фердин. Герръ, VI разр. н. ч. Ол. Фердин. Герръ, IV разр. Надежда Никол. Герръ, VI разр. н. ч. Осипъ Ив. Гецманъ, г. с. Яковъ Мате. Гемпель, V разр. н. ч. Ал-дръ Ник. Гончаровъ, V разр. Людв. Сем. Гримошко, IV разр. губ. секр. Стеф. Петр. Галонко, мл. мех. воев. окл. о. ч. Ал-дръ Ал-дръ Горюнекъ, V разр. н. ч. Ал-дръ Владим. Грлицъ, V разр. Клема Карл. Грлицъ, IV разр. н. ч. Нив. Владим. Грлицъ, чин. сов. VI разр. Соф. Фридр. Голковская, VI разр. г. с. Ал-дръ Ив. Гусарекъ, чин. III разр. н. ч. Ал-дръ Ивн. Доржачевъ, VI разряда Ольга Юлиановна Детлеъ, VI разр. н. ч. Владиславъ Демонт. Демеачукъ, III разр. г. с. Осипъ Ив. Далисъ, V разр. г. с. Ив. Иван. Дажевичъ, V разр. г. с. Дав. Леонт. Дмитрукъ, надсмотрш. воев. окл. н. ч. Николай Ник. Долженко, чин. III разр. тит. с. Осипъ Ив. Далисъ, VI разр. н. ч. Макс. Сем. Егупенковъ, IV разр. Вѣра Вас. Ермалова, II разр. Наталія Степ. Ермалова, V разр. г. с. Юст. Нив. Жерошскій, V разр. Марин Вас. Жейчукъ, IV разр. губ. с. Влад. Григ. Ивановъ, V разр. н. ч. Евг. Арсеньевъ. Цзчайловъ, V разр. г. с. Алольф. Лев. Калитовскій, IV разр. Ольга воев. Калитовская, IV разр. капитолянк. Петр. Калитовская, III разр. к. о. воев. Далисъ воев. Калитовскій, V разр. н. ч. Ал. Далисъ Калитовскій, V разр. г. с.

Локальскъ Теод. Кальнивецъ, IV разр. г. с. Владим. Степ. Кашаловъ, IV разр. г. с. Ив. Степ. Капелюкъ, V разр. Вагда Петр. Карась, V разр. к. р. Юс. Мих. Калитовскій, мл. мех. н. ч. Ант. Ант. Качковскій, VI разр. н. ч. Влад. Макс. Кашковичъ, IV разр. г. с. Лукьянъ Мажонъ. Бжиновичъ, IV разр. тит. сов. Сергѣй Степ. Ковалевскій, V разр. г. с. Нив. Пав. Ковалевъ, III разр. Эдвард. Ив. Козловская, III разр. в. ч. Мих. Вас. Козыринъ, V разр. Марин Петр. Колокольникова, V разр. Вѣра Павл. Копылова, мл. мех. Ал-дръ Ив. Копытовъ, IV разр. Елена Мате. Корничанъ, г. с. Абраг. Мустаф. Корничанъ, V разр. Пелагея Петр. Корничанъ, н. о. г. с. Ал-дръ Осип. Коробачъ, мл. мех. г. с. Станисл. Осип. Кудичевъ, надсмотр. н. ч. Петръ Сильвестр. Корсакъ, Юзефа Вик. Косинская, г. с. Пав. Филин. Космачъ, тит. с. Ал-дръ Ант. Косьюкъ, Людв. Фридр. Кривола, н. ч. Петръ Алекс. Кубасова, к. р. Бронисл. Осип. Кудичевъ, надсмотр. г. с. Пав. Юак. Будай, VI разр. н. ч. Андрей Георг. Будай, г. с. Георгій Сем. Кузьминъ, младш. мех. воев. окл. г. с. Юсифъ Ив. Кузьминъ, воев. в. о. н. ч. Андр. Ив. Кузьмъ, г. с. Владим. Ник. Кулеша, к. с. Вѣа. Семон. Кулеша, н. ч. Сем. Еммануил. Кулеша, V разр. Татьяна Пав. Куликова, IV разр. н. ч. Станисл. Антон. Кулишій, н. ч. Арканъ Гаврил. Кустовъ, к. с. Влад. Ник. Кустовъ, VI разр. Софя Филин. Кустова, тит. сов. Ад. Петр. Кутро, г. с. Ал-дръ Людв. Кустовскій, Вѣра Петровна Лавриновичъ, Ирена Вик. Лапко, в. ч. Вас. Онуфр. Лукьяновъ, Вѣра Вас. Лысенко, к. с. Петр. Вас. Любимовъ, к. в. Восстанъ Бард. Мелюшевскій, воев. воев. окл. н. ч. Ал-дръ Степ. Масаловъ, II разр. г. о. Петр. Павл. Матвеевъ, V разр. Карлъ Фридрих. Мейеръ, Димбертъ Осип. Форт-Медлеръ, к. р. Эрнестъ Фридр. Миллеръ, Наталія Ник. Можухина, Марин Ив. Можухинъ, Татьяна Владим. Орлова, н. ч. Ив. Алех. Орехово, надсмотрш. г. с. Ант. Павл. Осмоленскій, V разр. Еказ. Осип. Отсколенская, к. в. Мих. Дмитр. Отсколенскій, мл. мех. к. с. Ром. Гейрхов. Пашковскій, к. р. Ал-дръ Ив. Перегоновъ, Евг. Федор. Штромякъ, г. с. Никита Никит. Пашка, Ираида Эль. Погорельцъ, н. ч. Петръ Эдуард. Похудинскій, IV разр. Нива Ал-др. Подгусаконна, в. р. Ив. Трифон. Подгусаконъ н. ч. Ал-дръ Ант. Пертофей, Евг. Август. Понобутъ, Евг. Иван. Пригохивская, губ. с. Петръ Виктор. Рудинковъ, Ольга Степан. Рутарская, губ. с. Петръ Ник. утирскій, Марин Михол. Ратковская, IV разр. Марин Героф. Ратковская, г. с. Вѣст. Герофан. Ритковскій, г. с. Мих. Петр. Роджествен-

ский, г. с. Мих Петр Романовичъ, надсмотрщикъ, видн. окл. Изъ Изъ Романенко, IV разр. Лм. Аволивар Рубинина, Ян. Макс. Савицкій, Евг. Карл. Савицкая 1. с. Мих Алдр Салтруковичъ надсмотрщикъ, видн. окл. н. ч. Векольдъ Онуфр. Салковскій, Алдра Ант. Селдерскій, V разр. Марія Эвонполь Сомиряцкая, Ем. Алекс. Скворцова, Елат. Антр. Смирнова, к. а. Вас. Петр. Смарновъ, н. ч. Георг. Ник. Смирнинъ, н. ч. Андрей Анастасьева Смоленъ, п. ч. Станисл. Казимир Стальевичъ, Ввра Иван. Стеткевичъ, надсмотрщикъ, видн. окл. н. ч. Конст. Думтр. Стожиковъ, к. а. Дмит. Всеволод. Татарниковъ, VI разряда н. ч. Ант. Ив. Тетерскій, к. а. Григ. Григ. Тельшевскій, Сераф. Петр. Томарова, V разр. н. ч. Ив. Влас. Троицко, IV разр. Иосифъ Осип. Троицко, IV разр. губ. с. Осипъ Леонид. Усольевъ, Лидъ Вас. Федоровичъ, п. ч. Павелъ Вас. Федоровъ, н. ч. Сергій Алдръ Филковъ, к. р. Влад. Оттон. Фусель, к. р. Имк. Оттон. Фусель, Евг. Ив. Хвалова, Марія Клемент. Членская, к. а. Григ. Григ. Чепелевъ старш. механ. н. ч. Ив. Петръ Швалевъ, с. с. Алдръ Никол. Шадловскій, в. с. Ожм. Яковл. Шиторна, VI разр. к. р. Евст. Іос. Шалковъ, стар. мех. н. ч. Алдръ Алдр. Шифферъ, к. с. Конст. Ефрем. Шкреловъ, к. а. Юлій Оттонов. Штокманъ, Кослин. Владим. Шубина, IV разр. н. ч. Алдръ Назар. Шубина, 1уб. с. Никит. Никол. Эльманъ, Марія Эдуард. Юсонецъ к. а. Алдръ Ожмечъ Юркиновичъ, Люция Георг. Юрале, Елена Осип. Язвенко, г. с. Клад. Ив. Язвенко, VI разряда н. ч. Абрагамъ Яковл. Якубовскій, с. с. Петръ Георг. Якубовскій, н. ч. Станисл. Осип. Яковскій, Анна Алекс. Звупшеничъ, н. с. Ив. Иван. Яндать, Георгета Адам. Ясниская.

#### Телеграфное отдѣленіе Лукешское.

Арзамасская ул., д. 10. Тел. 104.

Оперативъ производится выдача и приемъ страховых корреспонденции съ 8 часъ утра до 2 часъ дня, а приемъ заказныхъ и срочныхъ по сберегательной кассѣ съ 4 до 6 часъ вечера; во праздникамъ же всѣ означенныя операции производятся только съ 9 ч. до 11 часъ утра. Справки выдаются во время производства страховых операций.

Составъ служащихъ: начальникъ конторы г. с. Серг. Петр. Курмалева, помощн. его г. с. Ян. Алдр. Гречко, н. ч. IV разр. н. ч. Кузманъ Степ. Игнатювичъ, V разр. г. с. Осипъ Ив. Яковскій, V разр. к. р. Адриан. Іоаким. Кудчикъ, н. ч. Церръ Яковл. Ковшикъ, VI разр. к. р. Авраамъ Ахилер. Злощиковскій, к. р. Алдръ Ив. Жданко.

#### Телеграфное отдѣленіе Новгородское.

Александровскій бульв., д. 26. Тел. 141

Пріемъ записей производится въ день и часъ приема почтовыхъ отправлений

Завѣд. отдѣломъ тит. с. Эрдымъ Роман. Дыманъ, чиновникъ г. с. Стеф. Лук. Ходоско, V разр. Фед. Федор. Штенбергъ, Алдр. Алдр. Липовъ, VI разр. Ив. С. Серпанко, К. I Пальчевская, А. А. Мусаева.

#### Телеграфное отдѣленіе Сивилское.

Камыаріевская ул., д. 18. Тел. 290.

Видныя справки въ будніе дни отъ 8 часъ утра до 2 часъ дня и отъ 4 до 6 часъ вечера, въ праздники—отъ 8 до 10 часъ утра.

Завѣд. отдѣломъ тит. с. Георг. Шикит. Малюфьевъ, н. ч. IV разр. т. с. Ант. Ант. Вороневъ, н. ч. V разр. Ив. Ефимъ Куралло, н. ч. V разр. Серафимъ Павл. Афанасьевъ, н. ч. VI разр. Мих. Осип. Шиховичъ, надсмотрщикъ, видн. оклада Вас. Ник. Михайловъ.

#### Телеграфное отдѣленіе Антокольское.

Антокольская ул., д. 54. Тел. 269.

Завѣд. отд. т. с. Яковъ Троф. Шпакъ, почт.-т. ч. V разряда г. с. Ив. Ант. Ласковъ, н. ч. чин. V разр. кол. секр. Ив. Алдр. Милькамовичъ.

#### Телеграфное отдѣленіе Зарѣчное.

Зарѣчная ул., д. № 25.

Ежедневно отъ 8 ч. утра до 8 ч. вечера.

Завѣд. отд.—к. с. Сидрхъ Ом. Петриковъ, почт.-тел. тип. V разряда—Петръ Стеф. Калелючъ, VI разр.—к. р. Сергій Стеф. Прасоловъ.

#### Телеграфное отдѣленіе Воззавное.

Вазанка—воззавъ. Тел. 646.

Исчисленъ, конторы к. с. Степ. Степ. Кондлевскій, помощн. тит. с. Ив. Алдр. Гусокъ, чиновникъ II разряда; тит. с. Ив. Ник. Алтоковъ, н. ч. Григ. Фед. Становскій, н. ч. Влад. Конст. Скворцовъ, III разряда н. ч. Ант. Фридр. Тихманъ, т. с. Конст. Григ. Цыванко, к. а. Григ. Федор. Федянинъ, с. с. Илья Павл. Вѣльновъ, IV разр. г. с. Дом. Вас. Шутовъ, н. ч. Ммх. Ив. Роздимеровъ, т. с. Вас. Ал-Фев. Гривальскій, г. с. Ефимъ Тихон. Шаринцевъ, н. ч. Ник. Григ. Салавничъ, н. ч. Ив. Степ. Бѣльскій, Іосифъ Осипъ Волковъ, V разр. к. р. Конст. Ив. Чиковъ, н. ч. Юрій Вил. Мурашко, в. ч. Алдр. Фед. Илизтовичъ, н. ч. Ник. Венед. Писодовичъ, н. ч. Ив. Осип. Шловниковъ, н. ч. Ив. Ммх. Дорошаничъ, жон.

Марія Сикел. Гучекъ, в ч. Ал-дръ Пик-  
топод. Карамашкинъ, в ч. Лиски. Мила.  
Шнеховъ, к. р. Пав. Семен. Агрошенко,  
и ч. Цик. Ник. Можжухинъ, и ч. Осипъ  
Усугъ Шенорловичъ, и ч. Ири. Фед. Ял-  
ковецъ, и ч. Ив. Нв. Гудѣшай, в ч.  
Ал-дръ Улит Черныкъ, в ч. Вузьна Болот.  
Самаль Казими Гюсиф. Нальцевская, над-  
смотръ, к. р. Васил. Алекс. Леб. Рабенниъ.

### Телефонная сѣтъ.

Влавокъшенская ул., д. 31. Тел. 360.

Пріемъ просителей и выдача справокъ  
съ 9 час. утра до 3 час. дня кроми праздни-  
ковъ.

Начальникъ телеф. сѣти и. с. Адольфъ  
Эдуард. Нейманъ, ст. механикъ к. р. Пав.  
Карл Фиктнеръ, мл. мех. и о. г. с. Стеф.  
Тимоф. Шиншай, младш. мех. в о. г. с.  
Ал-дръ Петр. Шабловскій, надсмотръ в. с. г.  
с. Ал-дръ Карл Пульмановскій, и ч.  
Герве Пав. Романчикъ, Ал-дръ Мустаф.  
Александровичъ, Стеф. Тимоф. Руденко,  
надсмотръ. и о. Войт. Мих. Лисаганъ,  
Ив. Матв. Игнатюкъ, Феликсъ Юрьев.  
Власовскій, в ч. ч. IV разряда: Екате-  
рина Павл. Тимофеева, Валекса Ник.  
Шинштъ, Зинаида Алекс. Кубасова, V раз-  
ряда: Марія Алекс. Липкевичъ, Клеопатра  
Влад. Матвѣева, Марія Алекс. Мошчъ,  
Лидя Феодос. Пугачъ, VI разряда: Софія  
Ковт Колубай, Ольга Цетр. Богусла-  
нская, Есат. Федор. Тельменская, Марія  
Павл. Афанасьева, Алекс. Матв. Соколь-  
ская, Маря Алекс. Корбильская, Марія  
Петр. Бустро, Лидя Андр. Фодорова, Евг.  
Андр. Березила, Марія Карл. Бондикъ,  
Лидя Федор. Олмандъ, Елена Каз. Ва-  
мянъ, Лидя Осип. Метельская, Ксения  
Петр. Казальмова, Лидя Ник. Космаче-  
ская, Марія Матв. Галюнова, Евг. Вельг.  
Трамбахъ, Евг. Мих. Кобылинская, Елена  
Григ. Кларичъ, Бронисл. Осип. Шил-  
леръ, Ольга Юльевна Фуксъ.

### Техическое желѣзнодорожное училище.

Воздальная ул., домъ № 19. Тел. № 39  
желѣзнодорожной сѣти.

Пріемъ просителей и выдача справокъ  
производятся ежедневно, кроми воскресн.  
и празднича дней отъ 9 ч. утра до 2 ч. д.

Начальникъ училища ст. с. мех.-мех.  
Ал-дръ Цетр. Подтановъ, инспект. учил.  
с. с. мех.-мех. Ник. Андр. Гейбовъ, шт.  
преподаватъ с. с. мех.-мехол. Евг. Мих.  
Судачинскъ, законоучитъ привостванъ, исп.  
прот. Влад. Фед. Мочульскій, законоучит.  
р. к. мех. кн. Гоц. Влад. Илленичъ, завѣд.  
учебн. частъ учил. и. с. мех.-мех. Ник.  
Викт. Швацшай, ном. замъ мастеръ учил.  
и. ч. Ал-сѣй Викт. Цѣтановичъ, штабн

надзираю. училищ. мех. рег. Григ. Метр.  
Кузьменковъ, препода. химіиот. отст. полк.  
Ник. Эдуард. фонъ Ортель, препода. телегр.  
инж.-электр. Мих. Юрьев. Даксъ препода.  
вѣств. дол. секр. П. С. Вуйлова, врачъ  
учил. х-ръ мех. отст. и. с. Нк. Феод. Пал-  
ковский, пискъ. учил. отст. уст.-оф. И. Д.  
Труханъ.

### Торговая школа.

Островоротная, д. 26. Телѣф. 833.

Справки выдаются съ 10 ч. утра до 3  
час. дня.

Пріемъ просит. производ. ежедн., кро-  
ми воскр. и праздни. дней, отъ 12—2 дня.

Идеп. школы и с. Евг. Феод. Семян-  
скій штатн. препода. агроп. и ч. Феод.  
Альф. Юрьевскій, препода. бухгалтер. Ник.  
Ив. Моховъ, препода. коммерц. Пол. Ник.  
Сергѣева, русск. яз. и яз. Мих. Сахуан.  
Бохановичъ, препода. и препода. имъ  
издастъ по найму; русск. на к. а. Феод.  
Петр. Савинскій, остаетъ паучъ Вардъ  
Викт. Водановичъ и Казимъ Флор. Шал-  
ловскій, нѣмъ яз. Стан. Север. Истремб-  
скій, рие Герм. Адольф. Торвертъ, Ма-  
рия Ал-др. Ярипка, каллиграфин Ал-дра  
Анат. Лантъ, законоуч. свят. гас. Соко-  
ловъ, ко. Георгій Янушинскій, евр. Штirn  
Сал. Бор. Адельскій, психологическ. Ив.  
Ал-др. Лихтенгадъ.

### Торговые при школѣ янсоны.

Островоротная ул., д. № 26.

Завѣдующій Ф. П. Савинскій.

### Торговая школа частная Ю. Мацѣвичъ.

Валонская, 28.

Завѣдующая Ю. Мацѣвичъ.

### Товарищество взаимопомощи офицеровъ, чиновъ Виленскаго воен. округа.

Николаевскій пер. (близъ Казимировскій).  
Тел. 188, 170 пѣх. Молодеченск. полка.

Пріемъ и выдача денегъ отъ 10 до 2  
час. дня ежедн.; кроми празднича дней.

Наблюд. комитетъ: предѣлъ начальникъ.  
43-й пѣхот. див. г. л. В. А. Слюсаренко;  
члены: 8-го сапернаго батальона полковн.  
Юсифъ Феодор. Радзиковскій, 27-й артил.  
бриг. полковн. Алекс. Матв. Шляженчикъ,  
107-го пѣх. Гроник. полка кап. Ник. Цик.  
Винтерманъ.

Правленіе: предѣлъ командъ 1-го по-  
ленного жанд. эскадр. полковн. Ал-дръ Пн.  
Кичальниковъ; члены: штаба Валон. воен.  
окр. с. с. А. I Рутковский, священ. Серг.  
Ал-др. Комонатовъ, капит. 106 в. Орен-  
бургск. полка П. С. Карповъ в 108 в.

Сиратовск. и 1 К. Коваленко, кандидаты: штаба Вил воен окр подпол. Владим. Ал-др. Шарено-Тамшицкій, д-льцер.; 10 и Орловбургск. полк поруч. Е. А. Фосохара и казначей: 106 илх. Уфимск. полк поруч. Петръ Ал-др. Никитинъ.

#### Тюрьмы инспекція губернская.

См. губернская тюремная инспекція.

#### Тюрьма губернская.

Московская ул., д. 4 Тел. 582.

И. д. нач. тюрьмы к. с. Ал-др. Яковл Соколовъ, помощн.: старшій — к. р. Нв. Еф. Курякинъ, III разр. губ. секр. Нет. Авкс. Доловичъ и и. д. поруч. Ник. Григ. Порошкинъ, V разр. и. ч. Па. Лав. Ордынский, Степ. Федор. Мушкаль, врачъ к. с. Дав. Колет. Кресинъ, слесар. твор. цоркв Ал-дръ Россалскій, правох. кн. губ. тюрьмъ в. ч. Мих. Ант. Бортулячъ, лѣкарск. конт. тюрьмы в. ч. Ник. Петр. Шихоманъ.

#### Тюрьма пересыльная.

Стефановская, вх. съ Кест. пер. Тел. 110

И кт. пор. Ал. Исак. Зайончковскій; врачъ Вас. Марк. Двечинко; фельдш. М. С. Байдаловскій.

#### Торгово-хозяйствен. городская полиція.

Этапн. городской управы. Благовѣщенская, д. 2 Телѣф. 78.

Пріемъ просят. и вхд. справ. отъ 10 утра до 3 ч. дня ежедн., кромяъ праздннк.

Предсѣд. Б. Ф. Педзяхковскій; комис. подполк. И. Тролювскій и подполковн. А. Кибортъ.

#### Убѣжище для дѣтей арестантовъ.

Визиринъ—Солтановки.

Надирательница Т. Е. Кларичевъ

#### Улучшеніе быта православи. духовенства присутствіе.

См. губернской комитетъ объ улучшеніи быта православи. духовенства.

#### Управленіе литовскою епархіею.

Большая ул., д. архіерейскій.

Высокопреосвящен. Агапангель, Архіепископъ Литовскій и Виленскій приван. просят. отъ 11 до 1 ч. дня, кромяъ субботы; лицъ, желавшихъ представиться его высокопреосвященству — отъ 1 до 3 ч. дня.

Превосвщ. Елеферій, епископъ Ковневскій визарій Литовскій, Эконом. при архіеп. іером. Юнк; секр. при архіепископѣ Зей. Як. Осиповичъ.

#### Управленіе Виленск. рим.-кат. епархіею.

Большая, 10. Телѣф. 780

Пріемные часы у управляющ. ежедн. съ 12 час. до 3 ч. дни, кромяъ воскресн. и праздни. дней.

Управл. кавал. р. к. епархіею адвек. протокол. м. б. кс. Казим. Михальевичъ, секрет. мс. Вил. р.-к. епископа во. Юліанъ Стопкевичъ.

#### Упрваа городовъ.

Благовѣщенская, 2. Телѣф. 78.

Пріемъ просятелей отъ 12 до 3 ч. дня, во всѣ присутств. дни; вхд. справокъ въ дни звоній съ 10 утра до 4 час. дня.

Городской голова Мих. Ант. Венславскій, члены упр.: Мих. Фелк. Добровольскій, Ксава. Игнац. Зубовичъ, Люд. Ферд. Карпиничъ, Коврадъ Франц. Незвизховскій и Андру. Владисл. Тумальскій, секр. Іос. Франц. Яхнмовичъ.

#### Управленіе виленскаго, ковневскаго и гродненскаго генераль-губернаторъ.

Дворцовая ул., 8. Телѣф. 15.

Пріемъ просятелей ежедн. въ присут. дни. вхд. справокъ отъ 10 до 3 ч. дня

Управляющій канцеляріею ф. с. Амр. Афан. Станкевичъ, старш. дѣлословн. к. а. Петръ Нв. Шеметилло; младш. дѣлословн. т. с. Влад. Фел. Курнлло, кол. сов. Нв. Мих. Рожанецъ, секр. канц. к. а. Ал-дръ Ал-др. Коль, старш. V кл., шт.-офиц. для особ. поруч. члск. по арм. канал. полковн. Ал-дръ Георг. Загражскій, л. д. мл. VI кл. чиновн. особ. поруч. т. с. Ал-дръ Арк. Александровскій, испскн. для надзора за тѣлотр., литотр. и т. п. завод. а за книжн. торговлею въ г. Вильнѣ с. с. Алекс. Алекс. Шапъ-Гирей. Составленіе изъ расч. ген. губерно.: к. а. гр. Ал. Адам. Гутевъ-Чапскій, гр. Ал-др. Карл. Грбовскій, к. р. Генр. Рафинъ, Славенъ, к. р. гр. Стан. Адольф. Гутевъ-Чапскій, д. с. с. Люд. Люд. Кобылинскій, состоящіи при ген. губернаторѣ ученые врач. личн. поч. гр. Мих. Іоак. Вольбергъ, личн. поч. гр. Абр. Сол. Цунзера.

#### Управленіе Виленскаго военнаго округа.

Пріемные и докладные дни у команд. войсками округа: докладн. по вѣдоркн. и патвнцамъ отъ 10 ч. утра, пріемъ лицъ, желавшихъ представиться, по вторникамъ и пятницамъ съ 10 час. утра. Кромяъ того, лицъ, желавшихъ экстрен. дѣльтъ или особ. надобности представляются, командующій войсками, если дома и не занятъ, принимаетъ во всѣ дни между 10 и 12 ч. утра.

Команд. войск. вхд. воен. окр. ген.

отъ-инф. Фед. Влад. Мартосъ, пом. пом. войск округа генер.-лейт. Ильяъ Федор. Шкинскій адъютантъ командъ войск округа: шт. офицеръ -- вахмистръ и ротм. Ал-дръ Николъ кн. Чогодыевъ, состояще для порученъ при командъ войск округа ген.-м. Фед. Петр. Фалонбергъ и полковникъ Всев. Виктор. Буляковский.

#### Управление кормушнаго интенданта 3-го армейскаго корпуса.

Уг. Арамазская и Солдатск. № 10, кв. 12.

Пріемъ посетителей ежедневно въ присутствіи дня отъ 10 ч. утра до 12 ч. дня.

Корпусъ интенд. подполк. Ал-дръ Ив. Вишняковъ шт.-оф. для порученій шт.-капит. Ив. Афанас. Житковъ, завед. портъ предводительств. трак. шт.-капит. Ал-дръ Ал-др. Протопоповъ, бухгалтер. и с. Конст. Асволяевъ, Дикозъ, дѣлопроизв. VII кл. к. и. Ив. Ив. Косаревъ и п. с. Ал-др. Ив. Дидонке, дѣлопроизв. VIII кл. г. сов. Алек. Валер. Волыновичъ-Сидоровичъ и Леонъ Витольд. Соколовъ, пом. дѣлопр.: г. с. Ник. Ал-др. Михайловъ к. р. Георг. Ив. Ханджявскій, смотрит. Вед. № 1 прод. магаз. подполковн. Іосифъ Ив. Андрушкiewicz.

#### Управление 1-й бриг. 43 пѣх. дивизіи

Александр. б., 10. Тел. 486.

Командиръ при штабѣ 170 в. Молодецк. полка. Т. 288 (Николаевскій пор., 10).

Командиръ генер.-майоръ Конст. Дов. Юргенсъ.

#### Управление 1-ой бриг. 27 пѣх. дивизіи.

Кальварійская, 6.

Командиръ ген.-майоръ Ив. Игнат. Гурскій.

#### Управление 2-й бриг. 27 пѣх. дивизіи.

Кальварійская, 6.

Командиръ ген.-майоръ Алекс. Алекс. Пригоревскій

#### Управление вилновской ибѣтн. бригады.

Звонарская, д. № 26/30. Тел. 891.

Пріемъ просит. и вид. справ. по всѣмъ присутств. дня отъ 10 ч. у. до 4 ч. дня.

Начальн. бриг. г.-л. Ив. Ал-др. Янушевскій, дек. шт.-оф. подполк. Вит. Алек. Гудима, старшіе адъютанты: капит. Ник. Ник. Никитавъ и капитанъ Иванъ Петр. Ашкоровъ.

#### Управление дивизионнаго интенданта 27 пѣхотной дивизіи.

Спорская ул., д. № 17. Тел. 66

Дивизион, интенд. подполк. Ив. Вас.

Медвѣдковъ, сборъ-офицеръ для порученій казначействъ заведѣн. дѣлосов. обособомъ вахмистрѣ, дѣлопроизводит. г. с. Конст. Мих. Сафегинъ.

#### Управление дивизионнаго интенданта 43 пѣхотной дивизіи.

Спорская, д. № 17

Дивизион, интенд. подполк. Евг. Евг. Катко, вр. и. д. дѣлопроизводит. поручикъ Ив. Викентъ Барышеничъ.

#### Управление вытѣдывающаго передвижномъ войскъ вилненскаго района.

Вокзалъ, съ Вильны, Сѣв.-Чап. жел. дор.

Завѣдывающій передвиженіемъ войскъ вилненскаго района полк. Серг. Матвѣев. Вольковъ, дѣлопроизв. управл. капит. Вас. Ефим. Шарановъ, ком. ст. Вильны, подл. Ник. Адольф.-Феофанъ Истраниковичъ, офицера для поруч. при заведѣн. передвиж. войскъ вилненскаго района: шт.-кавал. Леонъ. Петр. Демевскій, шт. ротм. Ник. Мих. Ольшковъ, шт.-ротм. Алт. Эду. Конрадъ Волковскій, шт. квал. Ив. Конст. Пашенко, шт.-кавал. Влад. Петр. Колосовъ, шт.-кавал. Серг. Никол. Шималовскій.

#### Управление вилненскаго уѣзднаго комисскаго начальника.

Судальская ул., 10. Тел. № 87.

Пріемъ по дѣламъ службъ ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, въ часы занятій.

Вилнскій начальникъ полк. Евг. Степ. Нагачкинъ, дѣлопроизводитель: к. а. Проф. Вас. Омельяновичъ-Сокелскій, шт.-кавал. Ант. Федоръ Паткевичъ и завед. переписыв. частью шт.-кавал. Ал-дръ Альберт. Коринскій.

#### Управление земледѣлія и государственннхъ имуществъ вилненской и ковонской губерній.

Сосновскій пер., 1. Тел. 349.

Выдача справокъ производится ежедневно въ присутствіи дня.

Начальникъ управленія принимаетъ просителѣй по всѣмъ присутственнымъ днямъ, за исключеніемъ субботы, отъ 1 ч. до 2 час. дня.

Начальникъ управленія д. с. с. Ник. Ник. Сельмановъ, помощ. нач. управленія к. а. А. А. Вишневаскій, чиновникъ особ. пор. к. а. Ник. Георг. Рыбачевскій, дѣлопр. п. с. Ал-дръ Вас. Сергѣевъ, и с. Ал-дръ Африкановъ, Черновинскій, вр. и. д. п. с. Ник. Константинъ Пассиковъ, старшіе пом. дѣлопроизвод. и. с. Леонъ. Ценохъ. Казарновъ, г. с. Андрей Петр. Ромославскій,

младшія помощн. дѣлопримецъ г. с. Андр. Петр. Почекинъ, г. с. Владим. Малар. Семеновъ, к. р. Вас. Фед. Пороченскій, и ч. Вас. Дал. Остроумскій, и ч. Владим. Романовъ. Дожидатель, к. а. Артадій Вик. Платоновъ, землемѣръ управленія тит. с. Конст. Ал-др. Виноградовъ, помощн. землемѣра г. с. Георг. Ильичъ Востановскій, архивариусъ-эксекюторъ управленія, г. с. Вас. Оед. Давыдовъ.

#### Лѣсные чины Виленской губ.

Виленьскій уѣздъ. Забѣдывающій Виленскимъ лѣсамъ старш. лѣсн. ревиз. к. с. Мих. Вик. Третьяковъ, лѣсничіе: Нѣвенчиковаго лѣсничья—тит. сов. Ник. Конст. Янковскій, Петурскаго лѣсничья—надл. сол. Ин. Петр. Кедаровъ, Шаравитскаго лѣсничья.—кол. ин. Ник. Семер. Лазаревичъ.

Витебскій уѣздъ. Забѣдывающій Вилойск. лѣсамъ—млад. лѣсн. ревиз. кол. ин. Юлій Як. Кишигъ; лѣсничіе: Мядовскаго лѣсничества—млад. с. Влад. Степ. Туровскій.

Двинскій уѣздъ. Забѣдывающій Двинскимъ лѣсничествомъ к. а. Мих. Мих. Рудковъ.

Лидскій уѣздъ. Забѣдывающій Лидскимъ лѣсничествомъ ст. с. Нв. Як. Змороничъ, Ромалонскаго лѣсничества тит. с. Юд. Јос. Мозгановскій, Ковилскаго лѣсничества тит. сов. Рих. Кар. Шульцъ.

Ошмянскій уѣздъ. Забѣдывающій Ошмянскимъ лѣсничествомъ к. с. Ал. Андр. Каряковъ.

Свѣнцковскій уѣздъ. Забѣдывающій Лабопорскимъ лѣсничествомъ к. с. В. Н. Эрдл. Свѣнцковскаго уѣзда и ч. Фед. Пав. Токстальскій, Подбородскаго лѣсничествомъ к. с. Алек. Ин. Волковъ.

Троцкскій уѣздъ. Забѣдывающій Жолельскимъ лѣсничествомъ Ник. Ник. баронъ Титенгаузенъ, Забѣдывающ. Олькенинскимъ лѣсничествомъ к. с. Ал. Јос. Михалевъ, Забѣдывающ. Емлевскимъ лѣсничествомъ к. а. Эр. Авг. Тейлингъ, Забѣдывающ. Оранскимъ лѣсничествомъ и. с. Н. М. Вакляковъ, Забѣдывающ. Междурѣчен. лѣсамъ с-а. С. Н. Образцовъ.

Ошмянскій уѣздъ. Забѣдывающ. Ошмянскимъ лѣсничествомъ к. с. Ал. Ал-др. Каряковъ, Забѣдывающій Сморгонскимъ лѣсничья т. с. В. Н. Пузыревскій, Забѣдывающ. Виленьскимъ лѣсничествомъ к. а. Ю. І. Матюшковскій, Забѣдывающ. Грабскимъ лѣсничья.—наклевен.

#### Управление Полѣсскихъ жел. дорогъ.

В. Погуляки, 12 Телеф. 24, 33 и 32.

Прямъ пробителѣй ежедневно въ присутствіе для св. 11 до 12 часовъ дня. По управленію, начальн. дорогъ (онъ же предѣлат. солѣта управленія дорогъ)

д. с. с. штатн. инж. V класса Титъ Ин. Аворонко, помощн. начальника дорогъ д. с. с. инж. путей сообщенія, штатн. инж. V класса Серг. Петр. Васильевъ, за. совѣтъ управленія отъ кн. финансовъ ст. с. инж. механ. Ал-дръ Христоф. Мейеръ, инж.перы для особ. поруч. кол. сол. инж. путей сообщенія, штатн. инж. VII класса Ал-ѣй Конст. Онуковъ и к. а. инж. пут. сообщ. шт. инж. VIII класса Дмитрій Александр. Штанго.

По канцеляріи управленія: правитель канцеляріи и сов. Ник. Вас. Цетреуль, помощн. правителя канцеляріи пот. под. гражд. Владим. Роман. Богдановичъ, дѣлопримодатель пот. гр. Ин. Иван. Жолельковъ, крест. Пав. Вас. Коронкевичъ.

По судебному отдѣлу: и. д. юриконсультъ прис. пом. Фед. Евстаф. Крублевскій, пом. его: пр. пом. Владим. Мартынов. Лукаевъ, прис. помѣр. Василь. Степановъ. Коломскій, прис. пом. Влад. Ник. Томилъ, помощн. прис. пом. Губѣй Ин. Волочковичъ, дѣлопр. отст. к. с. Ин. Иван. Биланенковъ.

По врачебной части: старш. врачъ ст. сол. Сем. Онуфр. Сидерскій, санитарный врачъ к. с. Христоф. Иван. Коваленскій, врачъ-окулистъ ст. сол. Пав. Иван. Вадзинскій, врачъ I го медик. участка т. с. Максѣ-Леопольдъ Робертон. Матевскій, женщина-врачъ при управленіи Марія Франц. Физмонская, врачъ 3-го медик. уч. к. с. Ник. Аннолонов. Кузьменко.

По главн. бухгалтеріи: главн. бухгалтеръ пот. двор. Ин. Игорев. Пугачъ, помощн. его к. с. Фед. Иванъ Дешкинъ, старшіе счетоводы: кол. с. Ник. Никандр. Кривкинъ, пот. под. гр. Граг. Сидонъ. Сухоруковъ, дворян. Владисл. Рудольф. Войцѣховскій, дворян. Владисл. Казимир. Ковицкій, дворян. Игнатій Львов. Климковичъ, Феликсъ Ал-др. Смяловскій, Конст. Конст. Годулевскій, Ин. Мих. Пал. Скляничъ-Войшия, Ал-дръ Юліан. Сидорчукъ, кассаръ личн. под. гр. Вас. Викіаф. Матѣшовъ.

По мобилизаціонному отдѣлу: начальникъ отдѣла дѣлѣт. ст. сол. инженеръ путей сообщенія Серг. Петр. Бамазовъ, помощникъ его поруч. въ отставкѣ Инг. Иван. Гартнеръ, старш. начальникъ штаб. Ин. Конст. Марьянскій.

По службѣ пути и сооружений: начальникъ службы д. с. с. инж. путей сообщенія, штатн. инж. VI класса Серг. Павл. Череметовскій, помощникъ его кол. сн. инж. п. с. Ем. Иван. Нырковъ, инженеръ для особ. порученій кол. сол. инж. п. с. Ин. Вас. Пупняй, начальникъ техническаго отдѣленія и с. инж. п. с. Ал-дръ Павл. Черняй, помощникъ его и. с.

ниж. и с. Карл. Фридрихов фонъ-Аль-уель, инженеръ для техническихъ занятій кол. сов. Феофила Франц Висленскій, инженеръ и с. Кунд Георга Залита, производитель помпъ работъ и с. нив. и с. Гидр Юльинов Вальчевскій, инженеръ для техническихъ занятій к сокр. влк. и с. Владим. Ал-др Серафимовичъ, инженеръ во военныхъ работахъ кол. сов. Владим. Янкол. Ивановъ, ниж. по военнымъ работамъ влк. и с. Ник Ник Собко, ниж. по военнымъ раб. кол. сокр. ниж. и с. Левъ Им. Давенко, заведывающ. чертежной (техникой) поч. гражд. Венедикъ Матв. Рачковскій, техникъ для техн. занятъ Валентинъ Петр. Урбановичъ, заведывающ. техническ. архивомъ (чертежника) двор. Им. Георг. Ходкевичъ, старейш. службы отст. поруч. гвардии Фад. Осип Уманскій, помощникъ его поч. гражд. Сем. Ром Богдановичъ, завед. столомъ личнаго со стола поч. гражданско. Юсефа Франц Беронскій, бухгалтеръ службы поч. поч. гражд. Юст. Станисл. Милимонъ, старш. счетоводъ поч. гр. Марьяна Карл Риза доконтъ, мѣщанинъ Францъ Францевъ Бедларжевскій, личн. поч. гражд. Им. Ник. Хлибинкомъ, крестьянинъ Ал-свѣ Григор. Сморчковъ, счетоводъ технич. статистики крестьянства Колет. Никефор. Жуевскій, агентъ по соверш. крѣпости агроном. крест. Осипъ Петр. Горчачъ, землетрѣй отдѣла отлучденія отставка к а. Алехъ Андреев. Беройнъ, инспекторъ отдѣла отлучденія дочь надв. совѣта. Карля Петр. Шидловская, начальница 1-го уч. — вѣжанскія, помощникъ начальница 1 уч. ниж. и с. Владим. Всеволод. Барановскій, счетов. 1 уч. крестьян. Им. Антоп. Комлевичъ.

По службѣ движени: начальн. службы ниж.-тех. дворян. Ал-дръ Аноттон Чажайскій, помощ. его и с. ниж. и с. Серг. Вас. Копель, старш. ревиз. т. с. ниж.-тех. Мих. Ник. Бабангъ, пач. конт. службы двор. Карль Иероним. Длушка, дѣлар. стола лич. состава двор. Ал-дръ Давид. Вейсхайт, дѣлбпроектн. техникъ отд. крест. Ал-дръ Иероним. Маркунь-Марковскій, дѣлбпроектн. конторы службы: Им. Антон. Ангальскій, дворян. Им. Петрон. Александровичъ, дворян. Им. Им. Петкевичъ, Мих. Вѣжм. Троицковскій, заведывающ. технич. станци. личн. поч. граждан. Ник. Иван. Шляковскій, бухгалтер. службы отст. к р. Серг. Петр. Жмакинъ, помощн. дѣлбпроектн.: Мих. Осип. Гершодъ, Серг. Фед. Кузьменко, Григ. Деанс. Яблоновъ, Влад. Колет. Шубскій, Георг. Осип. Шидловскій, Вас. Зах. Самойло, мѣщ. Венедиктъ Им. Касьянко, старш. счет. с. с. Им. Каз. Голубъ, мѣщан. Захарей Тимофеев. Ко-

домскій, Левъ Август. Розенталь, начальн. 1-го отд. и с. Влад. Людвиг. Фрилингъ, инспекторъ конторы 1-го отд. дворян. Дав. Вас. Коханскій, ревиз. движ. 1-го уч. двор. Ник. Конст. Дьяновъ, мѣщ. ст. Вельна де. Петр. Эраст. Импозенскій.

По телеграфу: нач. телег. тат. с. ниж.-тех. илж.-элект. Им. Ник. Евровоний, помощн. его к с. ниж. электр. Серг. Васил. Тулиновъ, старш. механ. тел.—маканскія, дѣлбпроектн. почет. гражд. Христ. Егороп. Гартманъ, заведыв. счетов. крестьян. Дав. Герас. Гулявичъ, контрол.-механ. Мих. Матвея. Жагалковичъ, механ. телег. 1 уч. мѣщан. Петр. Алекс. Серебренниковъ, мех. востарской конторы. поч. гражд. Осипъ Сем. Микитчукъ, заведыв. телегр. ст. управл. к р. Ал-др. Ник. Корозо

По коммерческой службѣ: нач. службы отставка казнач. гвардии Карль Карл. фонъ-Зонпъ, помощ. его мѣщ. Мих. Иван. Кузьминъ, коммерч. ревиз. Левъ Игн. Импозенскій, агентъ по роз. груз. двор. Влад. Алекс. Фростъ, дѣлбпроектн.: Ал-дръ Петр. Радченко, Ник. Ал-др. Голубовъ, Ник. Серап. Благовѣщенскій, похолоп. дѣлбпроектн.: почет. гражд. Ник. Иван. Иосифовичъ, Вик. Осип. Шедеръ, инспект. почет. гражд. Им. Кириллов. Карляковъ.

По службѣ сборовъ: нач. службы и с. Аполлин. Ал-дров. Вороненко, помощ. его двор. Левъ Феликс. Пржлуцскій, нач. канцел. с. с. Ант. Им. Добановъ, нач. учетно-расчетно грузов. отд. к а. Ник. Им. Дебелевъ, нач. отдѣла счетов. двор. Им. Петр. Мухаръ, влк. отд. претезий лич. почта. гражд. Флор. Сильв. Андрущевичъ, нач. отд. статист. канц. служ. Им. Яковлев. Коробангъ, нач. отд. инспект. и с. Петра. Степ. Шафранскій, нач. пассажирск. отд. к с. Иос. Эдуард. Марушичъ, дѣлбпроектн. стола международн. сообщен. поч. гражд. Яковъ Яковл. Томаль, инспект. влк. отд. стат. мѣщан. Владис. Ал-дров. Рыгалло, помощ. нач. отд. прет. крестьян. Вас. Мих. Михайловъ, ревиз. станц. счет. — 1 уч. и с. Георг. Карлом. фонъ-Зонпъ.

По службѣ тяги и подвижного состава: нач. службы к с. ниж.-тех. штаб. ниж. VI класса Тим. Макарьев. Цекунъ, помощ. его т. с. ниж. тех. Им. Вас. Ярпенъ, старш. ревиз. и с. ниж.-механ. Ник. Ем. граф. Николескій, ревиз. вагон. к с. ниж.-тех. Федоръ Павлов. Ставдеевъ, рев. водоснаб. к а. ниж. тех. Веням. Мих. Пуллинъ, мех. по военнымъ работ. статск. с. ниж. и с. Им. Яковлев. Залышншій, нач. технич. отд. по чертежи двор. Ник. Витк. Будин. ниж.-техн. двор. Дмит. Ал-дров. Гевесскій, тех. службы—крестьян.

Пав. Ал-дрѣв. Колобаевъ, инж.-механ. Ник. Ник. Гниловъ, бухгалтер службъ пут. сообщ. Ал-дрѣ Петров. Ружковъ, завѣд. стол. лачнаго сост. в р. Косте Яковл. Зайцевъ, старш. слѣд. мѣст. Княз. Ефим. Артемовъ, завѣд. статист. бюро Ив. Адам. Эмашевъ, сек. службы пут. сообщ. Ник. Федот. Калитовъ, помощн. его поч. гражд. Маг. Ив. Яродий, потом. гражд. Ал-дрѣ Петр. Федотьевъ, нач. депо Вильна тѣт. сов. технол. Ник. Андреев. Олейниковъ, маст. депо сист. тѣт. в Вас. Мих. Сперанской, техническ. агентъ депо мѣст. Серг. Тихон. Казанскій, развѣд. тѣт. в уч. в с. Ал-дрѣ Владѣев. Ревновскій, слѣд. депо Вильна мѣст. Осипъ Анд. Соболевскій.

По матеріальной службѣ начальникъ службъ инжес. Никол. Юльен. Шапожъ, помощн. его хол. секр. инж. п. с. Ал-дрѣ Пята. Барковский, бухгалтер служб. поч. поч. гражд. Ник. Ив. Шабельковский, дѣлопроявл. мѣстн. Ивант. Ив. Яковлевъ, старш. счетов. дѣлоряд. Иосифъ Юльен. Вилановскій, почетный гражд. Мих. Антон. Гарневичъ, Фришъ Ев. Швейкертъ, в. д. дѣлопроявл. крест. Вас. Ив. Мелько ревизоръ в уч. в с. техникъ пут. сообщ. Васил. Ник. Самойловъ, завѣд. клас. Вильна мѣстн. Петръ Іоанн. Вржесинскій.

Свято-Никотавская церк.-школьц. Полѣсок жел. дор. настоят. церкви свящ. Антономъ Ширинскій, церк. староста Фед. Иван. Дешинъ, завѣд. церковн. стар. Ник. Максим. Петруевъ, пономщикъ Георгій Антон. Котлеръ.

Воспитательство о школахъ и учащихъ: предсѣд. правл. начальн. дорожн., д. с. с. инжес. пут. сообщ. Титъ Ив. Ахорново, товари. его в. с. вѣдом. пут. сообщ. Алек. Косте Онуковъ, члены Правленія: Іос. Станко Малюковичъ (онъ же казначей), хол. сов. инжес. пут. сообщ. Ив. Вас. Щуцкій (онъ же секрет.), над. сов. инж. пут. сообщ. Ал-дрѣ Павл. Чарный, дѣлопроявлитель Ольга Ив. Луиская.

По учебному отдѣлу, ревизоръ по наблюдению за образован. учрежден. и завѣд. инж. д. с. с. инжес.-технол. проф. Ал-сѣй Васил. Гречаниновъ завѣд. дѣлопроявлителю поч. гражд. Теофиль Васил. Шиншо.

**Мѣстныя при управл. Полѣсокнхъ жел. дор. комитетъ пенсіон. кассы слущащ. на казен. жел. дор.**

Большая Погулянка д. 12 Тел. 38

Пріемъ просителей и выдача справокъ производителямъ ежедневно кромѣ дней не присутственныхъ отъ 11 час. утра до 3 час. пополудни

Предсѣдатель комитета, д. с. с. инжес. пут. сообщ. Титъ Ив. Ахорново, члены комитета: а) по назначенію управленія жел. дорожн.: юриконсултъ управл. Пол. жел. дор. Мих. Адриан. Ваксманъ, главн. бухг. упр. Пол. жел. дор. Ив. Егор. Пугачъ, завѣд. дѣл. м. в. при упр. Пол. жел. дор. пенсіон. касс. Ал-дрѣ Петр. Соменовъ, б) по выборамъ участник. пенс. кассы: нач. отд. сл. сборовъ Ив. Петров. Мухомъ, бухг. сл. пути Іос. Отан. Мала. Поничъ, нач. сл. дѣлх Ал-дрѣ Амоллов. Чамалскій, нач. конт. сл. дѣлх. Карл. Героним. Даушъ, завѣд. статист. от. тѣт. Ив. Адам. Эмашевъ, старш. счетов. сл. пути Марианъ Карл. Рамадовскій.

Дѣлопроявлителю пенсіон. кассы Пол. жел. дор. завѣд. дѣл. м. в. пенсіон. кассы Ал-дрѣ Петр. Семеновъ, бухг. Влад. Ант. Пашкевичъ, и д. старш. счетов. Мих. Мих. Добровольскій, счетоводы: Ив. Захаровъ-Рахтеръ, Ал-дрѣ Осип. Козловскій, Ив. Иван. Лобанъ, Ив. Ал-сѣев. Волыничковъ, Стан. Мате Довжанъ контролери: Ив. Калтин. Дашевичъ, Сем. Елем. Лишскій, Александръ Констант. Лобинъ, ерем. контрол. Ив. Осип. Зайтескій.

По суду сберегательной кассы слущающихъ на Полѣсок. жел. дор. предсѣд. правл. Аполлиа. Алдрев. Вороненко, чл. управл.: Ив. Петрос. Мухомъ, Иванъ Адам. Эмашевъ, счетов. Грим. Степан. Городецкій.

**Контрора эксплуатациіи Немолочной казенной дѣтн. дачи.**

При управл. Полѣсок. жел. дор. Тел. 28.

Пріемъ просителей ежедневно въ присутственные дни съ 12 час. дня.

Завѣд. эксплуатацией (онъ же покомис. начальн. Полѣсок. дор.) д. с. с. инжес. пут. сообщ. Серг. Петр. Балмазовъ, завѣд. стат. его Ник. Вас. Цетреусъ, завѣд. дѣлопр. и счетовод. Мих. Антон. Гарневичъ и смотритель дачи Косте Мих. Микевичъ.

**Управленіе вилконого почтово-телеграфнаго округа.**

Вилговѣзская, 15. Тел. 638.

Пріемъ просителей отъ 9 час. утра до 3 час. дня.

Начальникъ округа въжеперъ-атокеръ I разряда сл. сов. Владим. Яковл. Ланцавъ, помощникъ его инженеръ-аукеръ I разряда п. с. Карлъ Петр. Чанной, члены особ. порученій п. с. Вас. Кошк. Роговой дѣлопр. п. с. Іос. Іосиф. Ваньковичъ, помощн. его: п. с. Іос. Леон. Буциный, в. а. Серг. Мате Михайловъ, п. с. Косте Владим. Кавецкій, п. с. Ал-дрѣ Петр. Аменетскій, чин. дѣл. колесной поч.

ты и телеграфъ: с. Владичъ Иванъ Кузь, бухгалтеръ т с. Прокофій Яковл. Мамлаповъ, помощники его: н ч Терентій Александровъ Флегонцовъ, н ч Егубанъ Ахт. Сивачъ, счетовые чиновники к. рег. Трофимъ Вас. Шарма, н ч Григ. Антонов. Кулеша, мд механикъ в. с. г. с. Ежовый Казистратъ Казистратовъ, ч. с. Назаноръ Евдок. Кубишкнй, журналистъ и архивариусъ губ. с. Ал-дръ Адамъ Трохимовичъ (онъ же Трохимчукъ).

#### Телеграфн. мастерская при управленіи округа.

Благовѣщенская, д. 15.

Завѣдывающій Казистратовъ.

#### Мастерская при управленіи округа.

Благовѣщенская, л. почт.-тел. вѣд.

Завѣдывающій мастерскою Ал-дръ Хрисан. Васильевъ.

#### Складъ телеграфныхъ матеріаловъ.

Благовѣщенская, д. почт.-тел. вѣд.

Завѣдывающій складомъ Ант. Ант. Качковскій.

#### Судо-охранительная каюта.

Предсѣдатель правленія ниж. электр. н. ч. Оря. Карл Галкъ.

#### Школа при управл. явлен почт.-телегр. округа.

Благовѣщенская, 15.

Начало учебнаго курса съ 30 августа. Принимаются лица, окончившіе курсъ не ниже городскихъ училищъ. Пріемъ и выдача справокъ ежедневно, съ 11 до 12 ч утра.

Состоятъ изъ курсовъ: для чмбры. и надсмотр. для механик телеграфъ и иностран. языковъ.

Завѣд. школою и преподав. техники I разр. с. с. Ва. Гм. Гинсъ; преподаватели: старш. механ. той же конторы Швалевъ, почт.-тех. чмб. I разр. Гаганъ, почт.-тех. чмб. I разр. Соколовъ, ч. с. Ал-дръ Ал-дръ Васильевъ; преподавательницы языковъ: Е. П. Бертольдъ, Шалтовская.

#### Управленія Ливано-Роменовой жел. дор. Гор. Минскъ, Сернуховская, д. Шаширо.

Начальникъ дороги с. ниж.-механ. Петръ Яв. Шестиковъ, помощ. его л. с. с. ниж. путей сообщ. Вассаръ Васильевъ Коротковъ, членъ совѣта управл. дороги отъ министерства ф-въ с. с. Конст. Ду-

квичъ Джежелей, инж. для особ. поруч. при управл. дороги, н. с. ниж. пут. сообщ. Уст. Ульянъ Нѣждновъ, приватдоцъ казеннаго управл. дороги отст. д. с. с. Ал-дръ Романъ Браунъ, помощ. его к. с. Ниж. Ал-дръ Васильевъ, главн. бухгалтеръ упр. дороги потомств. дворян. Владим. Мих. Покляковский, помощ. его Герас. Григор. Ляшко, началн. службъ пута с. с. ниж. пут. сообщ. Евг. Петр. Гибберъ, помощ. его в. с. ниж. пут. сообщ. Алек. Ростисл. Карловъ, началн. сл. тяги с. с. ниж.-технол. Вассар. Андреев. Колемининъ, помощ. его т. с. с. ниж.-технол. Анаст. Серг. Бредихинъ, началн. сл. движениа к. с. Гуго Эд. Гершельманъ, помощ. его т. с. ниж.-строит. Владим. Дмитр. Трухановичъ-Ходановичъ и тит. с. ниж. путей сообщ. Ниж. Яковл. Маркомъ, началн. сл. телеграф. потомств. дворян. Павелъ Петров. Ивановъ, помощ. его отставн. тит. сов. Ант. Дюнас. Бочковскій, началн. материальной службъ д. с. с. ниж.-техн. Владим. Иса. Гросманъ, помощникъ его Конст. Франц. Карвинскій, началн. коммерческ. сл. д. с. с. Владим. Ник. Антиповъ, пом. его Гечр. Вик. Вильрадь, началн. са. сборовъ к. с. Владим. Петр. Вѣселотовъ, помощ. его к. с. Ал-дръ Карл. Заларновскій, пресовоусутьелъ управл. дороги прип. пов. Стан. Александръ Арцишевскій, старш. врачъ управл. у. с. дѣкарь Дамьянъ Нав. Бажиновъ, завѣд. делами вѣстн. комитета пенсіонеровъ массы отставн. в. с. Плав. Карл. Эксе.

#### Управленія Свендическаго подъѣзднаго пути

Ст. Ново-Свеннаны, Стноро-Завалъ ж. д. л. № 1.

Завѣдывающій путемъ Казистръ Населевъ Вуканевскій, помощники завѣдыв. путемъ по движению и коммерческой части Стан. Осеров. Сидловскій, началн. мастерскихъ и депо Эдуардъ Ив. Пожневскій-Козелло, бухгалтеръ Ив. Франц. Марквичъ, началн. Березненскаго участка Казим. Грацианъ Завитой, началн. Поневѣжскаго участка Ив. Ант. Форкеничъ, старш. врачъ Волост. Клемъ Альхимовичъ, участковый врачъ Станисл. Назимъ Мухомечъ, дѣлопроизводитель Ив. Устанъ Колосовскій, вѣдом. дѣлопроизв. Иос. Валд. Гиро, счетоводъ мастерскъ Владим. Петр. Вудяковъ, счетов. депо Ст. Уст. Анисимовъ, счетов. матеріальн. склада Уст. Ант. Анисимовъ, смотритель матеріалн. склада Казим. Викентъ Вольтемаръ, старш. счетоводъ Юльианъ Викентъ Свирибутовичъ, контрол. станціоннаго счетоводства Ив. Прокоф. Вороневъ.

**Второй учебный курс.**

Глава 111-15

Второй учебный курс. Глава 111-15. Глава 111-15. Глава 111-15.

Второй учебный курс. Глава 111-15. Глава 111-15. Глава 111-15.

Второй учебный курс. Глава 111-15. Глава 111-15. Глава 111-15.

Второй учебный курс. Глава 111-15. Глава 111-15. Глава 111-15.

**Третий учебный курс.**

Глава 116-20

Третий учебный курс. Глава 116-20. Глава 116-20. Глава 116-20.

**Четвертый учебный курс.**

Глава 121-25

Четвертый учебный курс. Глава 121-25. Глава 121-25. Глава 121-25.

Четвертый учебный курс. Глава 121-25. Глава 121-25. Глава 121-25.

Четвертый учебный курс. Глава 121-25. Глава 121-25. Глава 121-25.

Второй учебный курс. Глава 111-15. Глава 111-15. Глава 111-15.

**Пятый учебный курс.**

Глава 126-30

Пятый учебный курс. Глава 126-30. Глава 126-30. Глава 126-30.

**Шестой учебный курс.**

**Седьмой учебный курс.**

Глава 131-35

Седьмой учебный курс. Глава 131-35. Глава 131-35. Глава 131-35.

**Восьмой учебный курс.**

**Девятый учебный курс.**

**Десятый учебный курс.**

**Одиннадцатый учебный курс.**

**Двадцатый учебный курс.**

Двадцатый учебный курс. Глава 136-40. Глава 136-40. Глава 136-40.

**Двадцатый учебный курс.**

Глава 136-40

Двадцатый учебный курс. Глава 136-40. Глава 136-40. Глава 136-40.

**Тридцатый учебный курс.**

Глава 141-45

Тридцатый учебный курс. Глава 141-45. Глава 141-45. Глава 141-45.

**Сорок первый учебный курс.**

Глава 146-50

Сорок первый учебный курс. Глава 146-50. Глава 146-50. Глава 146-50.

**Сорок второй учебный курс.**

**Сорок третий учебный курс.**

**Сорок четвертый учебный курс.**

**Сорок пятый учебный курс.**

**Сорок шестой учебный курс.**

**Сорок седьмой учебный курс.**

**Сорок восьмой учебный курс.**

Сорок восьмой учебный курс. Глава 151-55. Глава 151-55. Глава 151-55.

**Сорок девятый учебный курс.**

**Пятидесятый учебный курс.**

Пятидесятый учебный курс. Глава 156-60. Глава 156-60. Глава 156-60.

**Пятидесятый учебный курс.**

Пятидесятый учебный курс. Глава 161-65. Глава 161-65. Глава 161-65.

## 2 город. четырехклассн. училище.

Портовая, 5.

Учитель-инспекторъ принимаетъ просятелей во всё присутствіе дня и часы.

Учит.—исп. кад. с. Рас. Павл. Крачина, законоучит. правосл. исп. протоіерей Лука Смутновичъ, законоучит. рикат. испов. Пюда. Весѣвскій, учителя к. а. Петръ Папкратъ Зюженковъ, кол. с. Леонъ Евменъ Жильчикъ, н. ч. Вас. Осва. Андѣй, учит. граф. иск. н. ч. Пав. Вас. Скворцовъ, учительница. кѣмешк. измак. Лариса Виктор. Новикова, вольск. из. Софія Базилъ, Стравинская, шт. врачъ в. ч. Дав. Абрам. Розенврагъ, учит. гимнастическ. поруч. Влад. Семен. Штроновичъ.

## 3 городское четырехклассн. училище.

Несчаданъ, д. Волкъ-Левановича,

Справки выдаются ежедневно, въ учебные часы.

Инспекторъ учит. кад. сов. Ос. Вик. Чеботаревичъ, законоуч. свияц. Дим. Іоан. Полинскій, законоуч.—вананск. штат. уч. кад. сов. Гавр. Вас. Павловъ, штат. уч. н. ч. Конст. Владим. Итомановскій, н. ч. Аполл. Ильичъ Мандрицъ, уч. черч. ирис. Вик. Серг. Ісакель, учит. часов. Пав. Вас. Сморчковъ, учит. кіемен. из. Алек. Ник. Черневскій, учит. гимна. поруч. Влад. Сем. Штроновичъ, штат. вр. кол. сов. Чар. Георг. Трипольскій.

## 4 городское четырехклассное училище.

Зарѣчье, 21.

Учит.—исп. кад. сов. Емот. Ант. Гавришій, законоучит. правосл. исп. свияц. Іоаннъ Шустовъ, шт. уч. н. ч. Стасій Вербицкій.

## Училища приходскія мужскія по уставу 1828 года.

Наблюдателемъ за преподаваніемъ закона Божья въ приходск. уч. г. Вильямъ состоитъ протоіерей Вавдрьяльскаго собора Вик. Догаловъ.

## 1 двухклассн. учил. Ботаническая д. № 7.

Старшій учитель губ. секр. 1. Н. Саркисабло; учит. г. с. Нв. Ильянъ Писаревичъ, шт. врачъ в. ч. Шенъ Тигеръ законоуч. правосл. исп. свияц. Іоан. Антоновъ р. кат.—ис. Людв. Весѣвскій.

## 2 двухклассн. училище. Островорогнанъ, 25.

Старшій учитель губ. секр. Кузьма Палковецъ учит. н. ч. Вик. Георг. Яковичъ, шт. врачъ в. ч. Бенъ Гуманскій, законоуч. пр. испов. свияц. Алдръ Савновскій, рикат. исп. исп.—вананск.

## 3 двухклассн. училище. Островорогнанъ, д. № 25.

Зав. уч. г. с. Егор. Егор. Зотовъ, учит. н. р. Серг. Гряг. Токаревъ, Иванъ Вас. Знаменская, законоуч. правосл. исповѣд. свияц. Мих. Квятковскій, р. кат. исп. кс. Бокшанкинъ, шт. вр. докт. Г. Коварскій.

## 4 двухклассное училище Александровскій, д. № 38.

Брѣмя просителей вь выказа справокъ въ учебные дни отъ 2 до 1 часовъ.

Старш. учит. г. с. Николъ Дем. Личко, уч. губ. секр. Фед. Ульян. Ульиновъ, законоучит.: свияц. Яковъ Розентъ, кс. Осипъ Иллариовичъ, врачъ іос. Ильичъ Гольдинъ, почта. блюст. ОМВ куп. Шк. Павл. Карбасниковъ.

## 5 двухклассн. училище 1 городской пер., д. № 7.

Старш. учит. губ. секр. Троф. Осви. Климченко, чл. адм. учит. кол. рег. Ос. Алекс. Аксодинъ, мл. учит. н. ч. Игн. Нв. Милькота, законоуч. свияц. Алек. Попровскій, законоуч. кс. Ант. Рутковскій, шт. врачъ в. ч. А. Шаширо.

## 6 двухклассн. училище. Бѣлый пер., д. № 4.

Законоуч.: св. В. Д. Гарюновичъ, зарикат. шт. врачъ кс. Янъ Яковичъ, Явл. Ант. Говарская, учит. польск. из. младш. учит. н. ч. Ив. Степ. Жарскій, докт. Георг. Абр. Соловьевъ, старш. учит. г. с. Стоп. Федор. Шинкинъ.

## 7 двухклассн. училище. Антоновская ул., д. № 32.

Старш. учит. губ. секр. Алдръ Вас. Мовценчикъ, законоуч.: прак. исп. свияц. Вас. Нинелскій, рикат. кс. Фадей Захаридей, младш. учит. кол. рег. Гавр. Нв. Котляевскій, шт. врачъ в. ч. В. Бураль, поч. блюст. Ос. Ант. Трайковичъ.

## 8 двухклассн. училище Артиллерійская, д. № 1.

Старшій учитель в. р. Викт. Андр. Митковичъ, младш. учит. губ. секр. Пав. Фом. Южикъ, законоучит. правосл. исповѣд. свияц. Дм. Модестовъ, законоучит. р. кат. испов. м. Юльица Ойлаковичъ, шт. врачъ в. ч. Яковъ Дилтовъ.

## 9 одноклассн. училище. Саратовск. 10, при воспитат. домѣ Исусъ-Младенцевъ.

Учит. н. ч. Ст. Ос. Кисель, законоуч. прак. исп. свияц. Мих. Квятковскій, поч. блюст. д. с. с. Фед. Алдр. Иванковъ; уч. ца. Вал. Ант. Горьбачевскъ.

## 10 двухклассн. училище, съ классочъ ручного труда. Островорогнанъ, д. № 5.

Старш. учит. в. ч. Григ. Фом. Бодаль, законоуч. правосл. исп. протоіер. Ник. Ковырневъ, рикат. исп. исп. кс. Ант. Бок-

щались отъ руки труда Имъ Васъ Евкитимъ и Имъ Конст. Власовъ, шт-врачъ н. ч. Ол. Шейхманъ.

11 двухклассн. училищн. Знаменская ул., д. № 49.

Завѣдующій принаимаетъ съ 8<sup>ч</sup> до 11 ч. дне.

Завѣдующій учителемъ в. с. Имъ Лук. Горбачевъ, младшимъ учителемъ Имъ Осип. Михайловна, законоуч. правосл. исп. святи Серг. Александр. Колосовъ, законоуч. р.-кат. исп. кс. Иос. Ильиничъ, шт. врачъ Осипъ Наумъ Бернштейнъ.

12 двухклассн. училищн. Шкаллерная пл. городской домъ.

Старш. учитель н. ч. Ал. Юл. Петровскій, учител. Ал-дра Мих. Голценкинъ, законоучит.: правосл. исп. протод. Козырдинъ, р.-кат. исп.—вакансія, шт. врачъ—вакансія.

13 двухклассн. училищн. Антокольск. ул., д. № 32.

Выдана справка по вѣков. правамъ. Старшій учитель н. ч. Мил. Ант. Шутиничъ, млад. учител. Ольга Мих. Доброжанская, учитель пѣнія Мих. Ант. Шутиничъ, законоучит.: правосл. испов. святи Вас. Никонскій, р. кат. исп. кс. Юльямъ Эвдеевичъ.

14 двухклассн. училищн. Б. Погудинка, д. № 34.

Завѣдма, учитель в. ч. Имъ Ант. Степановскій, учител. Александръ Дм. Апаньева, законоуч. пр. исп.—вакансія, р.-к. исп.—вакансія, шт. врачъ н. ч. Леиба Флаухъ.

15 двухклассн. училищн. Витебская ул., д. № 5.

Пріемъ пресвитеровъ съ 3 до 6 ч. веч. Старшій учитель в. с. Сам. Сам. Духовичъ, млад. учител. Марія Петр. Родченецъ, законоуч. правосл. исп.—вакансія, р.-к. исп.—вакансія.

16 двухклассн. училищн. 2я Соловьиная, д. № 13.

Старшій учит. н. ч. Ром. Андр. Климентъ, младшимъ учител. Мар. Петр. Алексеева, учел. пѣнія Надежда Мих. Юревичъ, законоучит.: правосл. исп. святи Алекс. Вокровскій, р.-к. исп.—вакансія.

17 двухклассн. училищн. Повоарскій 1я пер., 24.

Старшій учит. н. с. Мих. Вик. Гойко, младш. учит. Дуляки, законоуч.: правосл. исп. диак. Дольковскій, рим.-кат.—вакансія.

18 двухклассн. училищн. Стефанъ форшт., д. Соплика.

Старшій учит. кол. рег. Андр. Лук. Балаганъ, мл. уч. Степ. Мих. Соловьевъ, законоучит.: правосл. вѣр.—вакансія, р.-к. исп.—вакансія.

Мужское одноклассное училище при воспитательн. домѣ „Иисусъ младенецъ“, Свиртская, 16.

См. в. одномъ прих. мужское учеб.

Приходскн при Елизаветинско-Лютернскій церкви училищн. Никольская ул., д. № 9.

Законоучит. пасторъ Пав. Карл. Тителъбаръ, учителя: съб. секр. Мих. Март. Лешевичъ, Фел. Эд. финт-Кимель, Горм. Ад. Торригъ, Ос. Ос. Марцианъ.

Женскія приходскія училища.

1-я двухклассн. училищн. съ 3-мъ рукодѣльн. класс. Островоротная, д. № 25, кв. 16—17.

Завѣд. училищемъ старш. учител. Елена Вас. Майга, законоучит. правосл. исп. святи от. Вас. Соколовъ, учител. Елена Тихон. Семеновна, Лар. Мих. Лешевичъ, Лар. Вас. Соколов, Люимъ Мих. Александрова, учител. пѣнія Варшара Андреевна Годлевская.

2-я двухклассн. училищн. съ 3-мъ рукодѣльн. класс. Ивлевская ул., д. № 31.

Старш. учител. А. С. Лобанова, законоучит. правосл. исп. с. Михаилъ Цанскъ, младш. учител. Варя. Андр. Голценская, Вѣра Федор. Москалевичъ, Марія Андр. Савельева, Ольга Дмитр. Семеновна.

3-я двухклассн. училищн. Мостовая, № 9.

Старшан. учител. Р. П. Томарова, учительницамъ Ева. Фед. Гетичъ, Над. Алекс. Померашева, учител. пѣнія Анаст. Алекс. Зрѣлова, учит. пѣнія Имъ Лук. Горбачевъ, законоучит.: правосл. исп. святи Илья Россинъ, римско-кат. кс. Людв. Бисперскій.

4-я двухклассн. училищн. Митавъ ул., д. № 8.

Старшан. учител. Люб. Имъ Грочица, млад. учител. Ал-дра Им. Мартышевичъ, учител. пѣнія Ольга Ал-др. Бошнискъ, учитель пѣнія Серг. Грим. Токарскъ, законоучит. правосл. исп. святи. Кошт. Околовичъ, р.-кат. исп. кс. Иос. Ульценитъ.

5-я двухклассн. училищн. Кожевичная ул., д. № 5.

Старш. учител. Мар. Алекс. Зѣбрева, младш. учител. Вѣра Ан. Осипова, уч. пѣнія Варя. Андр. Годлевская, уч. рук. Ан. Ал. Зрѣлова, законоуч.: правосл. исп. святи, Иоаннъ Иродионовъ, р.-к. исп. Шалкеничъ.

6-я двухклассн. училищн. Тамбовская ул., д. № 15.

Старш. учител. Ал-дра Пав. Ульянова, младш. учител. Вѣра Матв. Клопская, уч. рукодѣльн. Нат. Имъ Погодина, учит. пѣнія Над. Мих. Юревичъ, законоуч.: правосл. исп. вакансія, р.-к. исп. вѣков. вакансія, врачъ училища над. сов. Илья Морхъ Блохъ.

7-е двухклассн. училище Друтовск. гор.,

д. № 3

Старшаа учит-ца Зина Кривет Никитина, младш. уч-ца Анна Рѣб. Шахманъ, уч. рукод. Ольга Вас. Слоняцкая, уч. пѣнія Серг. Григ. Токтаревъ, зѣлоуучит.: прав. исп. св. Мах. Квятковскій, р.-к. исп. — ваканс.

8-е двухклассн. училище Полоцкая ул., д. 2.

Стар. учит на пол. Конол. Самойловская, младш. уч-ца Вѣра Вас. Палаткинъ, уч. рукод. Волженинская, зѣлоуучит.: прав. исп. сваш. Иоаннъ Фитсонъ, р.-к. исп. — ваканс.

9-е двухклассн. училище Антокольская ул., д. № 62.

Старшаа учит-ца Целегея Митрофан. Зотовицкая, зѣлоуучит.: сваш. Вас. Вас. Нилевскій и. Бородыль, млад. учит на Ольга Илн. Нилевская, ул на рукод. Кира Сафян. Иванова, учитель пѣнн Л.-Фѣй Вас. Кошневичъ, шт. врачъ в. ч. Степ. Маузойтвичъ.

10 двухклассн. училище Кальварійская, 55

Старш. уч. Мар. Ив. Яхонтова, младш. ул. Алеко Вас. Соколова, уч. рукод. Савичъ, зѣлоуучит.: прав. исп. сваш. Конол. Соколовъ, р.-к.- цакавск.

11 двухклассное училище Забретная, 11

Старш. уч. Соф. Ив. Львова мѣ. уч. Клея Анна Неспоровичъ учит. рукод. Марсона, ул пѣнія Палекла Илн. Юревичъ зѣлоуучители — ваканси

Приходское женское при Евангелическо-Лютеранской церкви училище Вѣнош. ул., д. № 9.

Зѣлоуучитель пѣнотворъ Терц. Верн. Кохъ, уч-цы: Анна Алдр. Георгиевъ, Мар. Верн. Кохъ, Ол. Генр. Фрейманъ и Вѣра Виль. Негнеръ

Женская воскресная школа, содержимая В. М. Прозоровой.

Кольчана, д. учеб. округъ

Завѣдывающая В. М. Прозорова.

Еврейскія начальныя училища.

1-е двухклассное съ приготовит. классомъ училище Полудунка, д. № 7.

Почетн. блюстит. купецъ сынъ провиз. [ош. Альб. Сыркинъ, завед. почт. почет. гражд. Левъ Бор. Готельманъ, преподават. лѣчи почет. гражд. Юва Бор. Бахрахъ, Тодр. Янк. Бутковъ, Науць Ворисов. Айва, пѣнотворъ и Левъ [ошов Антокольскій, учит. рисоу. П. В. Скворцовъ и учитель пѣнотворъ на Паул. Карл. Немецанъ, штатн. врачъ в. ч. Маркъ Ил. Горфайнъ.

2-е двухклассное училище Преображенск., в.

Пріесть заведыв. училищемъ провизитеръ отъ 9 ч. утра до 3 ч. пополудня.

Почетн. блюстит. учнн. личн. почетн. гражд. Юлянь Альберт. Сыркинъ, завед. училищемъ лѣчи. почет. гражд. Абр. Сол. Цунзеръ, преподаватели Вѣра Юсоф. Берманъ, Як. Юльер. Клебберманъ, Исая Мавъ Хурлявъ, Дав. Зех. Лифшицъ, Германъ Адольф. Горангъ, учитель пѣнн. Языка Зоя Абрам. Цунзеръ, штатн. врачъ в. ч. Григ. Исак. Рацнеръ

3-е двухклассн. училище. Трокск. ул., д. 13

Время пріема провизитеръ и выдача справокъ ежедневно отъ 12 до 1 ч. дня. кромѣ табельн., субботн. дней и еврейск. праздниковъ.

Почетный блюстит. Аронъ Дав. Жукъ, завед. учил. Ханъ Борух. Вранзбургъ, учит.: Бор. Мойс. Зильберманъ, Герш. Борух. Маркельсъ, Мошна Цор. Сеиццисъ, Гесса Исак. Пупко, Мав. Вас. Скворцовъ, шт. врачъ в. ч. Як. [охел. Выгольскій, шт. Мадля Берештейнъ-Севаниак.

Еврейскія народныя училища.

1-е двухклассное съ женскою смѣнкою. Завальная, 43

Почетный блюстителъ училища Фел. Давид. Десслеръ, старш. учитель лѣч. поч. гражд. Исакъ Семен. Каменелевбогенъ, младш. учит. Аронъ Зельманов. Гипоттеръ, учительн. Ветля Исак. Пупко, уч. пѣнія Юва Бор. Бахрахъ.

2-е двухклассн. съ женск. смѣнкою. — Шварцной пер. д. 1-й гамк., № 4.

Почетный блюст. П. Хоземъ, старш. учит. нотом. поч. гражд. С. М. Цылинъ, учит. личн. поч. гражд. Г. Д. Рефшартъ, учит на П. Буткова

3-е двухклассное съ женск. смѣнкою. Островотская, 16

Почетн. блюстит. училища С. Петерб. 1-й гильднй купецъ Як. Моеръ Шескинъ, старшій учит. М. Нафтуповичъ, млад. учит. Е. Цунзеръ; женская смѣнка: учит на Сарра Миталеръ, учит на рукод. Анна Ко-вельманъ.

5-е двухклассное съ женскою смѣнкою — Николаевскій пер. д. Янча-Врождо

Почетн. блюст. П. К. Липскій-Завѣдыв. училищомъ, старш. учитель Оас. Самуэл. Раховицкн, младш. учит. Сол. Борух. Адельскій, учительн. М. Ф. Турецъ, мл. уч. Файв. Мошн. Турень.

6-е двухклассное съ женскою сѣбною — Венгурской пер., 18 Поч. бл. Р. Гордонъ

Старш. учитель личи почетн. гражд. Мойс. Арон Рубанъкъ младш. учн. Шоломъ Исая. Койлановичъ, учит. почетн. гражд. Зусьм. Исая. Копеловичъ, Солыца.

8 одноклассное съ женскою сѣбною — Вилножерская, 28.

Почетн. блюститель купецъ Мих. Рубаштейнъ, учн. личн. почетн. гражд. Лейс. Ис. Марголитъ.

9 двухклассное съ женскою сѣбною — Новгородская, 34.

Почетн. блюст. Товѣй Израил. Бушмоуцъ, старш. учит. поч. поч. гражд. Сол. Абр. Хасинъ, младш. учнт. Файв. Мойс. Турецъ, учителя. Фанни Вульф. Каторъ.

10 двухклассное съ женскою сѣбною — Стефановск., 25.

Поч. бл. Л. Карасикъ Старш. учитель Ю. Я. Солотчинъ, мл. уч. Ненахъ Вульф. Голдбергъ, учит. на Любовъ Наганъ Неделъская.

11 двухклассное съ женскою сѣбною — Славская, 6.

Поч. блюст. вилон. 1-й гильд. куп. канцл. комисеръ влукъ Исидоръ Вик. Геновъ, старш. учнт. личн. почет. гражд. Файв. Исая. Цилкинъ, младш. учнт. личн. поч. гражд. Григ. Дав. Рослякъ, учитель. Сара Исойанна Дубовская.

12 одноклассное съ женскою сѣбною — Антокольская, 23.

Почетн. блюстят. потом. поч. гражд. Изр. Вейсманъ Бушмоуцъ и учнт. личн. поч. гражд. Зусм. Исая. Копеловичъ.

Училище при Вилонской талмуд-торъ.

(Для справокъ съ безплатнымъ пансиономъ), Новая ул., 3.

Завѣдыв. С. С. Гальпернъ, учителя: А. Д. Гальпернъ, Э. М. Турье и Л. Крейберъ, С. С. Каламанъ, М. Ф. Кабачинскъ, В. Эштейнъ, А. Гурвичъ, Готштейнъ, Г. Елжмкинъ; валдичаеви: А. Хейфецъ, А. Гордонъ и Рубанякъ; писемъ Я. Глуцкинтъ.

Ремесленное училище еврейское.

Новая ул., 3. Телѣф. 373.

Примъ просителей отъ 10 до 2 час. дня и отъ 4 до 6 час. вечера.

Инспекторъ А. М. Гордонъ; завѣдыв. училищемъ вилон. Левъ Влад. Френкаль, помощ. инспек. Маркъ Израил. Гордонъ, преподават. Изр. Мендел. Катанъ; мастера: слес. отдѣлъ — Морд. Бор. Верковичъ, Бор. Наум. Стернинъ; столярн. отдѣлъ Як. Мойс. Рѣзнякъ.

Частныя учебныя заведенія.

Одноклассное для дѣтей обоого пола, содержимое желѣзнодорожнымъ кружкомъ.

Большая Погуляна, д. 21.

Завѣдующий О. Н. Страшневскіи, учительница Надежда Тиминаская

Двухклассное для дѣтей обоого пола, содержимое Вилейшиномъ и Матуляниномъ.

Лидскій пер., зд. Коотила.

Двухклассное для дѣтей обоого пола училищм, содержимое Сандъ.

Яковскій 10

Курсъ подготовительный въ младшо классъ средн. учебн. завед.

Завѣдывающій — Свѣла. Закоуочъ: фр. исп. свѣд. Антоній Мишленскій, рим.-кат. исп. кс. Станиславъ Ясонецкій; рус. яз. Нина Денис. Касаткина; нѣм. яз. Эльза Вильг. Вегнеръ; франц. яз. Жанна Лафиттъ Филиповичъ; арменет. Ильясъ Йосиф. Кацамовичъ; русов. Елена Игнат. Поланская.

Подготовительное училище Ключиной.

Антокольскій берегъ, 9

Въ училищѣ принимаются мальчюки и дѣвочки съ 7-лѣтняго возраста для подготовки въ подготовительный и 1 кл. въсѣхъ сред. учебн. заведеній

Время прѣма просителей и выдача справокъ съ 3—3 1/2 часденно, кромѣ праздниковъ

Завѣдыв. — Ел. Мих. Ключкина.

Преподаватели: законоуч. свѣд. Час. Нимевскій, законоуч. кс. Оадей Завальскій, преподавательницы, Софья Мих. Ключкина, Софья Ковет. Семьянская, Наталья Любичковна Ваццлебергъ.

Дѣтскій садъ Федосѣевой.

Шортвала, 5.

Въ дѣтскій садъ принимаются дѣти всѣхъ еврейскоязычій отъ 4—7 лѣтъ, въ приготовит. кл. 7—10 лѣтъ; въ послѣдномъ, дѣти готовятся въ приготовит. и 1 кл. въсѣхъ среднѣхъ учебн. заведеній. Дѣтскій садъ имѣетъ цѣлю дати дѣтямъ дошкольнаго возраста правильное воспитаніе какъ въ физическомъ, такъ въ умственномъ и нравствен. отношен. и подготовить ихъ къ школьн. занят.

Плата 60—70 руб. въ годъ. Выдачъ справокъ и примъ просителей отъ 11—

3 ч. кромѣ воскресн. дней. Начало занятій 8 сентября.

Педагогическій персоналъ: Ольга Вик. Федосеева Евдоп. Серг. Шевцова, Софья Дмит. Салтыкова, сниц. отецъ Владимиръ Мочульскій, Нат. Игн. Родова Лидя Грив. Коссоковская, М.-Ие Марія Лаватте, Емилъ Герм. Вегнеръ, Емил. Дамилъ Пигалева, Вѣра Сем. Игнатовичъ, Вик. Конст. Федосеевъ.

#### Дѣтскій садъ Переозѣвъ-Солтанъ.

Новая, 2.

Завѣдывающая Перескитъ Солтанъ.

#### Дѣтскій садъ Кохановскаго.

Троцкая, 22.

Пріемъ просителей ежедневно до 3 ч. Фребел. Глаф. Дѣв. Кохановская.

#### Дѣтскій садъ родительскій.

В. Посуляна, 7.

Завѣдующая Н. Ю. Шуваль-Гольдрингъ.

Женское 4-хъ-классное училище общества попеченія о дѣтахъ.

Бакица, 4.

См. отдѣль III (о-во попеч. о дѣтахъ).

#### Женская вечерняя школа.

Островоротная, 29.

#### Мужская вечерняя школа.

Островоротная, 26.

Женское двухклассн. училище общества трудовой помощи.

Сиротская, д. Шинкина.

См. отдѣль III (трудовае общество).

Частное 4-хъ-классное мужск. училище Л. Кохановскаго.

Зарытанъ, 30.

Завѣдывающій Л. Кохановскій.

#### Ешиботь 1—Трецнаго

Джуджикъ, д. Левина.

Завѣдывающій—Трецнѣй, преподав. общ. прелм.: Сол. Абр. Хаскинъ, Абр. Левъ Майзель, Сул. Сем. Балланъ.

#### Ешиботь 2—Ремаялсъ.

Андреевская, 10.

Завѣдывающій ешиботомъ поч. гражд. Г. Д. Розинъ, уч. общахъ прелм. М. И. Нафтуловичъ, М. Ф. Турецъ, учит. галл. муз. Г. Д. Гродзенскій, М. М. Кольонскій, М. И. Сидовскій.

Училище женское двухклассное съ общежитіемъ для сиротъ и бѣдныхъ дѣвочекъ вареннъ.

Островоротная, соб. доухъ.

Председательница Г. Ю. Парвель, тов. прелдѣ В. Г. Гедова, завѣдыв. уч. и общежит. Р. Г. Боерштейнъ, учит. С. П. Антокольская, палларат. общежитіемъ Т. Н. Зандеръ, кознач. Т. Эльсонъ.

#### Субботная школа Г. Гарбера.

Нѣмецкая, школьный дворъ.

#### Бухгалтерскіе курсы бр. Мохемъхъ.

Георгиевскій, 44.

Канцелярія открыта ежедневно отъ 10 у. до 4-хъ часъ дня.

Преподаватель коммерческаго языка Ник. Ив. Мохемъ, преподават. коммерческихъ языкъ Цел. Ник. Сергѣева, оконч. Слѣб. Политехнической инст. Влад. Андреев. Добровольскій.

#### Учительскій институтъ христіанскій.

Дворовая ул., д. 3. Телеф. 14.

Пріемъ просителей отъ 10 часъ утра до 2 часъ дня ежедневно; выдача справокъ производится съ 9 часъ утра до 2-хъ часъ дня.

Почета почетн. ч. с. с. Ал-дръ Дж. Пелозъ, директ. д. с. с. Всев. Семенов. Богородицкскій, законоучит. проф. Ник. Мих. Пашкевичъ, преподаватели русск. яз.—н. с. Герцог. Янтрофан. Терраевскій, ист. и геогр.—к. с. Серг. Казимир. Чацковскій, мат.—вакансія, естествозн. науки и физ.—к. а. Ал-дръ Захар. Морозовскій, законоучит.—г. с. Фед. Георг. Леватскій, реч. труда—вол. сов. Ник. Степ. Сучко, законов. т. с. Оед. Грив. Левинскій, гласном.—лѣкаръ ср. с. Царкисъ Михайл. Гривевичъ, вѣж. изд.—с. с. Петръ Ал-др. Изенфельтъ, учителя: русск., вѣстонъ и черч.—с. с. Серг. Никит. Юмананъ, слѣб.—н. ч. Мих. Пим. Сивачинскій штатн. врачъ—к. с. Ник. Иван. Михайловъ, писъмовод. и экон.—г. с. сов. Петръ Иван. Каталимовъ.

#### Городское при институтѣ училище.

Законоуч. православл. испов. святца. Осма Смоктуновичъ, законоуч. р.-латин. испов.—вакансія, учителя русск. яз. и нем. яз. с. Ант. Адам. Сивинскій, естествозн. и географія н. с. Ант. Вакент. Жабилскій, арабск. и физ. к. с. Вакент. Степ. Иван. Пашкевичъ, русск. яз. и исторія к. а. Вас. Серг. Соколовъ, граф. искусствъ и. ч. Герм. Адольф. Торвалтъ.

**Виленскій еврейскій учительскій институтъ и начальное при немъ двухклассное съ приготовит. классомъ училище.**

Георгиевскій скверъ, 7. Телеф. 39

Пріемъ просителей и выдача справокъ съ 10 ч. утра до 2 ч. дня.

Директоры д. с. с. Вас. Петр. Спасскій, инспекторы лиц. поч. гражд. Мих. Юзх. Вольперъ преподават. русскаго яз. и с. Ал-дръ Иван Шестовъ, пропов. математ. и ч. Ал-дръ Алексѣевъ. Инженеръ, пред. техн. и геогр. к. а. Серг. Пав. Чалковский, проф. физики и естествов. к. а. Ал-дръ Яковъ Сергѣевъ, пров. закона евр. вѣры и др. евр. яз. поч. гражд. Илья Пешковъ. Лазаревъ, пред. истор. евр. народа тит. с. Файвель-Моеръ Бендѣя Гейцъ, учит. рисов. к. а. Вас. Серг. Прокофьевъ, учит. еврейск. свободн. худ. Исаакъ Саулъ Цирковъ, учит. гимназ. (военный) капит. Ив. Петр. Азюковъ, учитель сокольской гимназ. Карлъ Иосифовъ, Старый учит. музыки Ив. Франц Грдина, штатный вр. к. с. Эммануилъ Гормъ Канъ, писемов. кол. рег. Андр. Андреев. Суворовъ, экон. Илья Исааковъ. Троцкий.

**Начальное при институтѣ училище.**

Учитель к. с. Аркадій Григорьевъ Горовъ, второй учитель Московской Борассовъ. Юнончикъ, учит. приготов. класса Эммануилъ Абрамъ Пассъ, учит. евр. языкъ Соломъ Бенедиктовъ. Адельскій.

**Учебный артиллерійскій полковникъ военного округа.**

Лагери Алексѣевскій, Двинскій и Скобелевскій.

Капит. полковн. съ 1 авг. по 1 мая — г. Вильна, въ округѣ артиллер. управл., а съ 1 мая по 1 авг. — въ лагеряхъ, по усмотрѣнію начальника полковнаго приѣмн. ежедн. отъ 11 ч. до 1 ч. дня. Тел. 133.

И. д. нач-ка полковна водводк. Сери. Нв. Лашковъ, помощн. его поруч. Мвх. Ал-дръ Шашмаревъ. вольн. техн. част. Илья Андр. Серебряковъ.

**Уѣздный предводителъ дворянства.**

Банцеларія—Антоколь, Петропавловск, 3. Тел. 334.

Пріемные часы бываютъ ежедневно, въ присутственные дни отъ 12 до 2 часовъ дня.

Виленскій уѣзда предвод. дворянства с. с. Ив. Робертъ фонъ-Виттъ, писемовой канцел. к. а. Ив. Осипъ Тальковский.

**Уѣздный съездъ.**

Антоколь, Лѣтняя, д. Воробкина-Шелюто. Тел. 334

Председатель съезда—уѣздный предводитель дворянства с. с. Ив. Робертъ фонъ-Виттъ, непрем. членъ—уѣздн. членъ виленскаго окружн. суда д. с. с. Конет. Ал-дръ Кашкаданомъ. Члены суда: членъ вѣт. окр. суда с. с. Ив. Ив. Любушкинъ, члены: земскіе начальники виленскаго уѣзда. 1 уч. к. а. Ал-дръ Вас. Поповъ, 2 уч. к. р. Мар. Эммануилъ Умястовскій, 3 уч. поруч. зал. Мвх. Ал-дръ Сомовъ, 4 уч. шт.-ротм. Петръ Петр. Ивановъ, 5 уч. тит. с. Эдуардъ Кондр. Соколовскій, 6 уч. поруч. завеса Леонтъ Мих. Мачутовъ, 7 уч. к. р. Зеновъ. Сам. Пашковичъ, 8 уч. шт. с. Ив. Ал-дръ Алексѣевъ, секр. г. с. Петръ Ант. Кабулковъ.

**Уѣздный распорядительный комитетъ.**

Председатель — уѣздный исправникъ, члены: податной инспекторъ, земскіе начальники, уѣздный военскій начальникъ, городской староста, начальникъ почтово-телегр. конторы и дивисійскій лѣсничій.

**Уѣздное полицейское управленіе.**

См. полиційское уѣздное управленіе.

**Уѣздное жандармское управленіе.**

См. жандармское уѣздное управленіе.

**Уѣздная землеустроительная комисиія.**

См. землеустроительная комисиія.

**Уѣздное раскладочное по Государственному промышленному налогу присутствіе.**

Ярославская ул., д. Гилельса

Председатель — податной инспекторъ виленскаго уѣзда и сов. Евг. Марковъ. Екаговъ.

**Уѣздное по земскимъ повинностямъ присутствіе.**

Антоколь, Петропавл. пер. 3. Тел. 334.

Предсѣд. вилонск. уѣзда. по возн. повинностямъ присутствія с. с. Ив. Роб. фонъ-Виттъ, дѣлопр. к. а. Ив. Осипъ Тальковский.

**Уѣздный вилонскій комитетъ попечительства о народной трезвости.**

Антоколь, Лѣтняя, д. Воробкина Шелюто.

Председатель—уѣздный предвод. дворянства, члены: членъ вилон. окр. суда по Ошмянскому уѣзду, хлѣстк. тов. про-

курора, земскій начальникъ, наст. члѣнъ церкви, почетн. мировой судья, уѣзда исправникъ, полиційскій начальникъ, помощникъ начальника губерн. жанд. управл., надзиратель 3 округа акцизнаго управленія, подвѣт. инспекторъ, уѣзда врачъ, городской староста; дѣлопроизв. — членъ-соревнователь А. И. Высоцкій, в. ч. Каз. Карл. Доурно

#### Уѣздовой врачъ Валесоннаго уѣзда.

Уѣздн. вр. Ник. Мих. Подвальничковъ.

#### Фабричная инспекція министерства торговли и промышленности.

Георгиевскій, д. 62, кв. 9. Тел. 88.

Канцелярія открыта ожидаемо, кромѣ дней неприсутственныхъ, съ 10 час. утра до 2 час. дня.

Старш. фабричн. инспект. вѣд. губ. инж. технол. к. с. Ник. Ал-дров. Шевалевъ, фабрич. инспект. вѣдленск. губ.: 1-го участка кандидатъ Сиб. политехникума Федоръ Герас. Горбачикъ, 2-го участка инж. технол. в. с. Вас. Ал-дров. Абросимовъ, дѣлопроизв. при старш. фабрич. инспект. Ал-дръ Филип. Гривцутъ.

#### Губернскон по фабричному и горнозаводскому дѣламъ приготовленію.

Канцелярія помѣщается по Георгиевскому проспекту, д. 62, кв. 9. Тел. 88

Проходиватель — губернаторъ, членъ вице-губернаторъ, прокуроръ вѣдленск. окружнаго суда, нач. вѣдленск. губ. жанд. управленія, старш. фабрич. инспект., окружны инж. съверо-запада горы, окружны отъ фаб. и заводч.: двор. Яко Ант. Партевскій, воен. инж. полков. Юлій Фед. Фехнеръ муш. сѣмь Альб. Паул. Цеммерманъ, канд. правъ Густ. Матсим. Швафельдъ; дѣлопроизв. присутств. Ал-др. Филиппов. Гривцутъ.

#### Вѣдленская центральная фальдшверская школа.

Казанская ул., здание школы № 5. Тел. № 740.

Канцелярія школы открыта въ присутственные дни съ 9 час. утра до 3 ч. дня. Полначиватель школы — Вѣдленскій губернаторъ, директоръ школы — докт. мед. д. с. с. Коост. Львов. Якута.

Преподаватели: заочн. учат. священ. Ант. Мшвенскій, тѣм. сѣмь. сов. Нарк. Мих. Гривзевичъ, д-ръ мед. статск. сов. Петръ Петр. Турчанниковъ от сов. пос. Мих. Шаховскій, ст. сов. Евст. Клим. Савичъ, к. с. Ник. Степ. Суцко, дѣл. в. с. Марк.

Георг. Трипольскій, провѣд. Каз. Франк. Стефановскій, провѣд. Вол. Ив. Шляхтеръ, тѣм. Герш. Хаим. Вольфонтъ тѣм. Марковъ Аким. Люболовскій, кол. в. с. Вас. Серг. Соколовъ, смотритель школы кол. рег. Цак. Ферд. Шаладало, надзиратель школы кол. рег. Ал-дръ Ив. Пополовъ.

#### Центральный архивъ дѣла въ автономныхъ губерніяхъ: Вѣдленской, Гродненской, Минской, Коавенской, Люблинской, Витебской и Могилевской.

Дворцовая ул., домъ учебнаго вѣдженія, возлѣ публичной библиотеки.

Открытъ отъ 10 ч. у. до 3 час. вѣсн. присутственные дни.

Архиваріусъ с. с. Ив. Ян. Спрогисъ, помощн.: с. с. Ос. Вас. Щербачскій, к. с. Фад. Андр. Куданскій, в. ч. Арт. Флор. Эйнковитъ, секретарь к. р. Мих. Ант. Малевичъ.

#### Цемурнае учрежденіе.

Временный комитетъ по дѣламъ печати въ Вѣдльск. Казанская, 15. Тел. № 528

Канцелярія комитета открыта для справокъ ожидаемо, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, съ 10 час. утра до 2 ч. дня

Председат. с. с. Ал-дръ Андр. Кеммерлингъ; члены комитета: в. с. Эд. Людв. Меллерштейнъ-фонъ-Миллеръ, причислен. къ министерству внутр. дѣлъ т. с. Ал-др. Унк. Яромскій, Фин. Арон. Мелецкій, Абр. Марк. Лурья, секретарь комитета под. двор. Іоз. Федикъ Гржевскій; помощн. секрет. причисленные къ министерству внутр. дѣлъ в. с. Вильг. Людв. Меллерштейнъ-фонъ-Миллеръ; канцелярскіи регистраторы Иджемта Вильг. фонъ-Меллеръ, Салимъ. Иосифъ Гржевскій.

#### Школа для городскихъ.

Влагодѣвская ул., д. № 2.

Завѣдывающій школою окотот. надзир. Ал-др. Серг. Фроловъ.

#### Школа садоводства.

См. III отдѣлъ (школа садоводства).

#### Вѣдленское среднее химико-техническое училище.

Новгородская, 92. Тел. 180.

Промѣна о поступленіи въ училище производится до 10 августа (за имъ директора училища)

Директоръ училища с. с. Ник. Ник. Соболевъ, в. об. инструктора — преподават. хим. и технол. в. ч. Ал-дръ Илья Гутъ.

поруч. законоуч. правосл. исповѣд. прот. Нав. Мих. Пашкевичъ, римско-католич. исповѣданіи кс. Петръ Крауцкичъ, преем. механики к. с. Сергѣй Григор. Горюховъ, химія и физика в с. Ал-дръ Осип Барщевскій, Стеф. Каз. Зинда, рисованія в с. Язьмаръ Вахт. Гансовъ, математики в механики Нв. Ив. Машотасъ, узакон. В. Ф. Востоиц, счетоводства Нв. Ив. Машотасъ, электротехн. Ник. Ник. Гилтонгъ, руковод. практическихъ занятій въ механикѣ, мастерск. Алекси. Влад. Крашенинковъ, русское языки и истор. въ притогов. классѣ Ал-дръ Пв. Шведовъ, штат. вр. 2-й городокъ пр. Ев. Мих. Цѣльневъ, денетство Адрѣя Хлодосъ, швейн. и бухгалтер. н. с. Влад. Карл. Яблонскій

**Нижн. ремесл. школа съ слесари.-мусочка, а электромонт. отдѣл. пра хаминотехнич. училищѣ.**

Новгородская, 22. Телѣф. 180.

Зав. школ. дир. хим.-техн. учат. Шк. Ник. Соболенъ, законоучители: правосл. штры Ник. Мих. Пашкевичъ, римско-католич. исповѣд. кс. Адамъ Кузашо, руководител. практ. занят. в маст. — техникумъ Алекси. Владим. Крашенинковъ, онъ-же в учитель русск. яз., аримет., технологии и счетов. маст. техника, онъ-же уч. черт. рисованія, техники, электро-моторск. дѣлъ Ник. Петр. Коротавко.

**Хлѣбопекарня-мукомольня ввинныя.**

См. вилensk. воен. хлѣбопек. мукомольня.

**Штабъ Виленскаго военного округа.**

Въ окружномъ штабѣ пріемъ просителей вь выдача вѣдъ справокъ производится по всѣмъ присутственнымъ дѣламъ отъ 10 до 3 ч. дня.

Вок. войск. округа, г. отъ-кап. Фед. Владим. Маргосовъ, помощники гел.-лейт. Яковъ Федор. Шклинскій, атьют. команд. войсками окр.: шт.-оф.—важандія и ротм. Ал-ръ Ник. кн. Чаголицъ, состоящие для поруч. при команд. войсками окр. г.-м. Фед. Пет. Фаленбергъ и польковн. Всеволо. Викт. Бунаковскій военн.-окруж. свѣтъ: членъ отъ военнаго мѣштерства д. с. с. Пет. Ал-др. Виструннъ, окружн. юрикоконсулъ д. с. с. Ник. Ник. Шигаевъ, дѣлопроизводит. совѣтъ с. с. Ал-дръ Гуляев. Рутковский. Штабъ Виленскаго военного округа: начальникъ штаба г.-л. Ал-дръ Богд. Прежонцовъ, окруж. ген.-квартирн. г.-м. Конст. Конст. Базовъ, окруж. докур. генер. г.-м. Ал-дръ Ив. Крюгеръ, пачальн. воен. сообщ. г.-м. Бор. Павл. Бобринскій,

штабъ-офицеры для порученій при окруж. штабѣ: полк. Ник. Пав. Ефимовъ, подполк. Конст. Пав. Соловьевъ и Петръ Никит. Урусовъ, оберъ-офиц. для поруч. при окружномъ штабѣ капитаны Вил. Вас. Чернавина, Викт. Степ. Михтвовъ и Евг. Ал-др. Мельничковъ старшие адъют. поруч. Вас. Сем. Дрозъ Штрубо подполк. Владисл. Ив. Кодратъевъ, Ал-дръ Ал-др. Шемакинъ, Вас. Тимоф. Федоренко, Ник. Владисл.р. Смирновъ, Пв. Троф. Кострюковъ, Владим. Александр. Шарено Лапичий и м. д. старш. адъют. капитанъ Цв. Ильичъ Маковенскій, помощники старшихъ адъютантовъ капитаны. Фед. Вас. Коставъ, Дм. Владим. Савторунъ, Пав. Пав. Алжбевъ, Владим. Васил. Арандтъ, Пет. Сем. Махровъ, Евг. Вас. Дробашевскій, Мих. Пв. Глѣбовъ, Ник. Владисл.р. Антополитъ, Владим. Дм. Курчовко и Леонидъ Павл. Драмертъ, секретарь штаба к. с. Леонидъ Фед. Лавриновичъ, вое. д. звѣзд. судною частью капит. Евг. Конст. Серебренниковъ, пачальн. архива окруж. штаба подполк. Иоаннъ Мих. Варягивъ (завѣдываетъ командою нижнихъ чиновъ штаба), журналистъ штаба г. севр. Ник. Фед. Ридошевичъ, завѣдыва. типографію г.-м. севр. Анд. Андр. Шмагинъ, чиновн. для усиленія штаба г.-м. сов. Палар. Антонов. Ходженитъ (зав. архивомъ окруж. штаба) и вое. рег. Ник. Пв. Сосновскій, корпусо военнаихъ топографовъ поручикъ Владим. Венелитъ Виринскій и классные топографы: звѣзд. чертешникъ штаба кол. сов. Влад. Ал-дров. Морниковъ, кол. сов. Ал-дръ Ал-дров. Лешкейтъ, сянтен. для командиров. при штабѣ: Серг. Ал-дров. Кошоновъ (онъ-же законоучитель въ Виленскомъ военномъ училищѣ) и Ал-сий Ал-сий Покровский.

**Штабъ 3-го армейскаго корпуса.**

Юнкерскій пер., т. № 21, тел. № 134.

Пріемъ просителей отъ 11 до 12 ч. дня, въ какое время надлежитъ в справкн.

Команд. корпуса г. отъ-кап. Пав. Карл. фонъ-Рейненкампфъ, инспект. артиллеріи г.-л. Дм. Ив. Неводовскій, нач. штаба г.-м. Владим. Ал-др. Чагинъ, шт.-офицеръ для особ. поруч. генер. штаба полк. Левъ Апполоп. Радусъ-Зонванецъ, старш. адъют. по ср. части шт.-кан. Ал-др. Ал-дров. Шеновальниковъ, старш. адъют. по хол. части капит. Валер. Валеріан. Волгачевъ-Сидоровичъ, поручикъ врачъ д. с. с. Ник. Вас. Махировъ, корпусный ветеринаръ с. с. Вас. Андр. Поповъ, старшій адъют. по вивект. части шт.-кан. Іоаннъ Іоанн. Сахновскій,

### Штабъ полевыхъ инженерныхъ войскъ Виленскаго военного округа.

Самшички, Базарнак пл. Тел. 820.

Выдача справокъ производ. ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, съ 12 до 2 ч. дня.

Начальникъ полка, инженер. войскъ Виленск. воен. окр. г. м. Ал-др. Ник. Коваленко, начальникъ штаба военный инж. полк. Ник. Ал-др. Шлейхеръ, старш. адъютантъ по строевой части инж.-капит. Ин. Васильевъ, Овстрахъ, старш. адъют. по хозяйствен. части капит. Владим. Ник. Крыловъ.

### Штабъ 43 пѣхотной дивизіи.

Сиротская, 17.

Начальникъ дивизіи ген.-лейт. Влад. Ал-кс. Слюсаренко, нач. штаба полковн. Петръ Конст. Ершовичъ, старш. адъют. генер. штаба капитанъ Ильяд. Платонон. Чубаковъ, старш. адъют. инж.-капит. Ин. Валер. Агапанниковъ, ливз. врачъ д с с. Мух. Казим. Мрайскій.

### Штабъ 27 пѣхотной дивизіи.

Сиротская, 17. Тел. 66.

Начальникъ дивизіи ген.-лейт. Рафаэль Ник. Флейшеръ, командиръ 1 бр-

гады 1.-м. Ин. Игн. Гурский, командиръ 2 бригады 1ен.-м. Алекс. Алекс. Пригородскій, начальникъ штаба полк. Мих. Мух. Бутчикъ, дивизионный врачъ с. сов. Ин. Любомудровъ старш. адъют. по строев. части капит. Пав. Алвизн. Маркоаевъ, старш. адъют. по инспект. части шт.-кап. Лева Владим. Плехинскій.

### Штабъ 2 пограничнаго округа.

Острокоротная, 6.

Примъ просителей и выдача справокъ къ присутствію для отв. отъ 10 до 3 час. по-полудни.

Начальникъ 2-го пограничнаго округа ген.-м. Алг. Ал-др. Дмитревъ, начальникъ штаба генералъ-штаба полк. Влад. Степ. Ивановичъ, штабъ-офиц. для поруч. при начальн. 2 пограничн. округа полк. Аркад. Аркат. Шостаковъ, старш. адъют. штаба округа полк. Влад. Конст. Гейнцельеръ и Стеф. Игнат. Прилуцкій, архитекторъ пограничнаго округа г с. Владим. Серг. Сергеевъ.

### Электрическая станція.

Берегъ Вилн. Тел. 438.

Завѣд. городокъ электротехн. станціею инж.-техн. Викт. Игн. Нелодимчалскій.

## Распределеіе пріемовъ у должностныхъ лицъ въ Вильнѣ.

— Командующій войскъ вил. воен. окр. г. отъ-инф. О. В. Марсонъ принимаетъ по вторнику и пятницѣ отъ 9½ до 10 ч. утра желающихъ представиться. Лица, желающихъ экстрен. докладъ или особую надобность представиться — во все дни и во всякое время, если его высокопревосх. длительство дома и не занятъ. Начальники отдѣловъ частей, прибывъ въ Вильну на короткій срокъ, считаются «кѣтшими срочный докладъ». Пушкинскій скв., тел. 2.

— Высокопревосх. именной Агапанскаго, архиепископъ литовскій и вилонскій, принимаетъ ежедневно, кромѣ праздниковъ и суббота, просителей отъ 11 до 1 ч. дня, а лица, желающихъ представиться — отъ 1 до 3 час. Большая, д. архіерейскій

— Виленскій губернаторъ, д с с камергеръ Д. Н. Любимовъ принимаетъ частныхъ лицъ ежедневно отъ 1½ до 3 час. дня. Губернаторская, 4, тел. 3.

— Вице Губернаторъ д с с А. Ф. Подъякинъ принимаетъ во все присутственные дни отъ 12 до 2 ч. дня въ губ. биржевомъ правленіи. Клеверная площ., зд. губери присутствія жѣств, тел. 381

— Старшій председатель судебной палаты сенаторъ т. с. Л. Н. Карновичъ—

ежедн., въ присутствіе часа, Георгиевскій пр., 38, здание судебн. установл., тел. 36.

— Виленскій губернский предвод. дворянства принимаетъ просителей ежедневно, кромѣ праздничныхъ и воскресн. дней, въ 1½ часа дня въ помѣщеніи виленск. дворянскаго депутатскаго собранія. Мостовая 7, телеф. 253

— Помѣщикъ виленск. учебн. округа д с с. А. А. Остроумовъ—во вторникамъ и пятницамъ отъ 2—3 час. дня. Большая, 31, телеф. 6

— Управляющій канцеляріей виленск., козон и гродненск. генералъ-губернатора А. А. Старжиничъ—ежедневно въ присутственные часы. Дворянск. б, телеф. 13

— Управл. казен. пал. П. П. Пвашковичъ въ пом. кан. палаты ежедневно отъ 1½ до 2½ час. Клеверная площ., дочь Вадьяновича. телеф. 1

— Председат. вилен. окружн. суда д. ст. сов. Молотовъ—ежедневно въ зданіи окружн. суда до 4 час. дня. Георгиевскій пресн., зданіе судебн. установл.; т. телеф. 36

— Начальникъ Полтескичъ жел. дор

Титъ Ив. Анарнко—ежедневно отъ 11 до 12 час. дня. Погуляна 12, телеф. 28 и 62.

— Начальникъ почт.-телегр. округа ст. сов. Давидовъ—всегда въ приемн. часъ. Благовѣщенская 15, телеф. 638.

— Начальникъ вѣдѣл. округа путей сообщенія—въ присутств. дни, за искл. понед. и дней праздничн. отъ 12 до 2 час. дня. Сулейба 2, телеф. 543.

— Управлющій эсплан. сбор. ст. сов. Шебунина—по вторн. и четв. отъ 10—2 ч. дня. Еонина. д. Струмяло, телеф. 169.

— Начальникъ управленія земледѣлія и государственн. имущества Виленской и Ковенской губ. д. ст. сов. Салманъ—во всѣ присутств. дни, кромѣ субботы, отъ 1 ч. до 2 час. дня. Гостиный пер., 1, телеф. 78.

— Виленскій городской голова—ежедневно отъ 12 до 2 час. дня. Благовѣщенская 2, телеф. 78.

— Виленскій полицеймейстеръ—лицъ, нуждающъ въ нему надобность, ежедн., кромѣ воскресныхъ и праздничн. дней, отъ 12 до 1 час. дня и вечеромъ отъ 7 до 8 1/2 час.; по дѣлнмъ же, нетерпящимъ отлагательства—ежедн., во всякое время дни и ночи. Благовѣщенская 2, телеф. 10.

### Губернаторы западныхъ губерній.

**Валенскій** Губернаторъ, камергеръ Двора Его Императорскаго Величества, дѣйстви ст. сов. Дмитрій Николаевичъ Любимовъ кавалеръ орденов: св. Владиміра 3 и 4 ст., св. Анны 2 ст., св. Станислава 2-й ст., мѣсто серебряную медаль въ память царствованія Императора Александра III, медаль Россійскаго общества Краснаго Креста, знакъ Императ. православн. Палестинск. Общества, знакъ Россійскаго общества Краснаго Креста, ордена крестъ въ Императорсконъ С.-Петербургскомъ университетѣ со степенью кандидата права; въ должности съ 2-го июля 1906 г. Состоитъ причисленнымъ къ Государственной канцелярн.

Губернаторская ул., д. 4. Телеф. 3. Приемн. ежеднен., отъ 1 1/2 до 2 часовъ дня.

**Витибскій**—д. с. с. баронъ Б. Б. Герлау-Флотовъ.

**Гродненскій**—д. с. с. В. М. Борзенко.

**Ковенскій**—д. с. с. П. В. Веревкинъ.

**Минскій**—д. с. с. Я. Е. Эрделя.

**Могилевскій**—д. с. с. А. П. Ильинъ.

### Предводители дворянства виленской губерніи.

**Губернскій**—п. с. Сух. Апол. Красовскій. Мостовая, 7. Тел. 259.

### Уѣзды:

**Вилнскій**—ст. сов. Ив. Робертъ. Фили-Виттъ Носенца, д. Шедото-Веревкина. Телеф. 394.

**Владиславскій**—колл. сов. Алекс. Ник. Бороздинъ.

**Дисненскій**—дѣйстви ст. сов. Леонть Коенъ. Липинь.

**Лидскій**—полк. сов. графъ Людв. Владиславъ Грабовскій.

**Ошмянскій**—ст. совѣтъ Дм. Мих. Потапкинъ.

**Свижскій**—колл. секр. кам. конкертъ Дв. Е. П. В. на. Дм. Георг. Шернашкяе.

**Троесненскій**—колл. сов. Ник. Ник. Баронъ.

### Уѣздныя полицейскія управленія и оти-мовыя кристаны виленской губерніи.

**Вилнскій** уѣздный исправникъ колл. сов. Петръ Консуп. Задропуто. Моижши-ки, 5. Телеф. 152.

**Вомонскій**—колл. сов. Г. Г. Герлозъ.

**Становые протавы виленскаго уѣзда.**

1 ст. губ. секр. М. К. Валобужскій, предм. Лосева дача.

2 ст. п. ч. М. И. Самешко, и Шар-винты.

3 ст. п. ч. А. Ф. Суботъ, и Гедройны.

4 ст. колл. асес. А. А. Пароженскій, и Ворняны.

5 ст. колл. асес. Н. А. Сигналовъ, и Япуны.

6 ст. г. с. Климъ. Юак. Солонка.

**Приставъ г. Ново-Витейска**—вр. и. д. т. с. Нарк. Алдр. Болейшо.

**Вильдскій** уѣздный исправникъ колл. сов. П. С. Вялиевскій, помощн. нал. сов. Н. А. Чистовскій.

**Становые приставы Вильдскаго уѣзда.**

1 ст. колл. секр. Д. Ф. Морачевскій и Молодечно.

2 ст. колл. секр. П. А. Вурскъ, и Долгивово.

3 ст. п. ч. К. С. Корженевскій, и Ду-ниньковичи.

4 ст. колл. секр. А. П. Коровкевичъ, и Куреняцъ.

**Полнейшее надзираетелъ:** г. Вилейскъ—и. р. К. М. Везелюднй и г. Радошковичи—и. секр. А. В. Некрасовъ.

**Дисненскій** уѣздный исправникъ губ. секр. О. М. Сидюковича, помощн. колл. сов. А. Г. Врхницкій.

**Становые протавы Дисненскаго уѣзда.**

1 ст. и. р. Васильевъ, и Глубокое.

2 ст. и. ч. П. Адриапоскій, и Шар-ковщина.

3 ст. п. ч. Н. П. Бортиковскій, г. Друн.

4 ст. п. ч. Г. Ю. Водтхорскій, г. Десна.

5 ст. в. ч. Ф. И. Любонъ, ст. Постава.

Полиц. надзиратель г. Дюны А. Ф. Александровъ.

**Лядинъ** уѣзда, исправникъ колл. сов. Е. А. фонъ-Гроте де-Буко, помощн. колл. сов. С. Д. Соболевскій.

**Ставоныя притвны Лядскаго уѣзда.**  
1 ст. губ. секр. П. А. Позинковъ, м. Воробово.

2 ст. колл. асс. А. К. Федоровъ, м. Эвшинскя.

3 ст. г. с. Л. О. Пастушь, м. Щучинъ.

4 ст. колл. асс. В. А. Орловскій, м. Василцихи  
5 ст. колл. секр. С. В. Иличъ, м. Бѣлина  
Полиц. надзиратель г. Ляды г. с. Шук. Власово.

**Ошмянскій уѣзд.** исправникъ колл. сов. П. А. Смирновъ, помощн. надз. сов. А. К. Марковичъ.

**Станоныя притвны Ошмянскаго уѣзда**  
1 ст. к. рег. П. Е. Мазуренко, г. Ошмяны.

2 ст. к. рег. К. М. Рудзевичъ, м. Сморгонь.

3 ст. в. ч. А. М. Кулишъ-Напгель, м. Пыза.

4 ст. г. с. Е. И. Юшкевичъ, ч. Воложинъ.

5 ст. к. секр. Е. В. Ковалевъ, м. Вишнево.

Полиц. надзиратель г. Ошмяны п. ч. А. Ф. Талуць.

**Савицанскій уѣзд.** исправникъ колл. сов. П. И. Кончевскій, помощн. надз. сов. А. Ф. Киреть.

**Станоныя притвны Савицанскаго уѣзда.**  
1 ст. к. секр. М. И. Друскій, ч. Лынтунъ.

2 ст. к. асс. А. А. Чистовскій, м. Болтувляны.

3 ст. к. асс. П. А. Козловскій, ч. Гудушкы.

4 ст. в. ч. Е. М. Абрамовичъ, м. Вишнево.

5 ст. в. ч. А. С. Косатый, гор. Ново-Свенцянъ.

Полиц. надзир. г. Свенцянъ Н. К. Кацари.

**Тренскій уѣзд.** исправникъ колл. сов. М. Д. Солонцевъ, помощн. надз. сов. Я. А. Соболевскій.

**Станоныя притвны Тренскаго уѣзда.**  
1 ст. колл. ассес. О. М. Андрусевичъ, м. Лядварово.

2 ст. г. с. Е. К. Бендарко-Вогданосецъ, м. Жижморы.

3 ст. к. асс. В. Я. Турцевичъ, м. Бутримянцы.

4 ст. к. секр. А. В. Смирновъ, м. Орляны.

5 ст. к. асс. К. К. Кацари, м. Олята  
Полиц. надзир. г. Третья п. ч. В. И. Левитскій.

## Жандармное вѣдомство губ. управленія.

Тамбовская, 22. Тел. 49

Пріемъ просятелей и выдача справокъ ежедневно съ 1 до 3 ч. дня.

Начальникъ управленія 1-мъ Игн. (ос. Гродненскій) адъют. управл. шт.-ротм. Андр. Андр. Катрухынъ, помощники: начальникъ управл. въ свенцянск. дѣлѣхъ и вилейск. уѣздахъ—ротм. Бор. Шук. Калининъ, адъют. адм.-ротм. Андр. Ром. Тышкевичъ, въ витевск. уѣздѣ—ротм. Андр. Ром. Тышкевичъ, въ г. Вильнѣ—ротм. Викт. Сем. Скорбуць; командировъ въ управленію: подполк. Валер. Ал-др. Колоколовъ, ротм. Влад. Север. Прутевскій и Ияков. Петр. Астраханцевъ.

## Жандармское уѣздное управленіе.

В.-Погоулъка, 18. Тел. 88

Пріемъ съ 10 час. утра до 3 час. дня, ежедневно.

Помощн. нач. вилейск. губ. жандармск. управл. въ витевск. уѣздѣ ротм. Андр. Ром. Тышкевичъ.

## Уѣздные члены валенскаго окружнаго суда по вилейской губ.

Вилейскаго уѣзда, члены окружнаго суда: 1 уч.—К. А. Башкадамовъ, 2 уч.—И. И. Любушкинъ.

Вилейскаго уѣзда, членъ окружнаго суда В. Г. Рыбановъ.

Дисненскаго уѣзда, членъ окружнаго суда В. Я. Уна.

Лядскаго уѣзда, членъ окружнаго суда В. В. Брюхановъ.

Ошмянскаго уѣзда, членъ окружнаго суда—вахарскія

Свенцянскаго уѣзда, членъ окружнаго суда П. Г. Камбуровъ.

Троцкаго уѣзда, членъ окружнаго суда М. Ф. Орловскій.

## Прокурорскій надзоръ Валенск. окружн. суда въ гор. Вильнѣ и Валонск. губ.

Георг. пр., д. судейн. устан. Тел. № 77

Прокуроръ суда Петръ Ал-др. Аккерманъ. Песчаная 3, кв. 8, тел. 480, товарищи прокур. по 1-му уч. г. Вильнѣ—Ив. Ив. Романкевичъ по 3-му уч. гор. Вильнѣ—Вик. Павл. Нахичинъ, по 3-му уч. г. Вильнѣ—Викт. Владим. Оплоковъ, завыбывающій 1-мъ камернымъ участк.—Серг. Мих. Гловинскій, завед. 2-мъ кам. уч.—Вячесл. Алекс. Кошаринскій, наблюдающій за дознаніями по государственн. преступленіямъ, производимымъ при Вил. губернскаго жанд. управленія—Бонст.

Юльев. Хросницкій, в д. сокр. при прок. суда, надзирает на судебных должностях —  
Ник. Яковл. Чорлигъ, Милая, 1, кв. 3.

Распределение прокурорскихъ участ-  
ковъ округа Вил. окруж. суда:

1-й камерный — Серг. Мих. Глоуни-  
скій, Георг. пр., 49, кв. 3, тел. 899; 2-ой  
камерный — Вячесл. Алекс. Кошачинскій,  
Закретная, 7, тел. 889 1-й уч. г. Вильямъ,  
въ составъ котораго входят 1, 2 и 8  
сѣдств. участки — наблюдаетъ тов. прок.  
Ив. Ив. Романюкочекъ, Ярославскій, 17,  
тел. 811. 2-й уч. г. Вильямъ, въ составъ  
котораго входят 4 и 5 сѣдств. участки и  
зѣва заключенія г. Вильямъ — наблюда-  
етъ тов. прок. Ник. Павлов. Пикашнй,  
Ярославская, 10, тел. 783. 3-й участ. гор.  
Вильямъ, въ составъ котораго входят 6,  
7 и 8 сѣдств. участки — наблюдаетъ тов.  
прок. Викт. Владим. Опиковъ. Б.-Погоу-  
лаика, 49, тел. 978. Виленискій уѣздный  
участокъ наблюдаетъ тов. прок. Владим.  
Юс. Суковскій, Ярославская, 15, тел. 907.  
Вилейскій уч. наблюдаетъ тов. прок. Серг.  
Владим. Буревичъ, Солдатск., 3, кв. 14  
Троцкий уч. наблюдаетъ тов. прок. Алекс.  
Петр. Шаховъ, Черашовскій пер., 11.  
Ладскій уч. наблюдаетъ тов. прок. А. Др.  
Юс. Коука, Закретная, 11, кв. 1 Ци-  
цельскій уч. наблюдаетъ тов. прок. Гдѣкъ  
Ал-дрон. Жазаревскій, Солдатск. ул., 1  
Свенцянскій уч. наблюдаетъ тов. прокур.  
Ник. Владим. Карениновъ, Георгіевскій, 51.  
За 1 сѣдств. уч. Ошмарскаго у. наблю-  
даетъ тов. прокур. Н. И. Романюкочекъ.  
За 2 сѣдств. уч. того же уѣзда — тов.р.  
прок. В. В. Опиковъ. За 3 сѣдств. уч.  
того же уѣзда — тов. прок. Н. В. Бирю-  
новъ. За 4 сѣдств. уч. того же уѣзда —  
тов. прок. В. I. Суковскій. За 5 сѣдств.  
уч. того же уѣзда — тов.р. прокур. К. Ю.  
Хросницкій.

#### Слѣдственные участки Виленскаго окруж. суда в судебн. слѣдователя по г. Вильямъ.

Первый участокъ: концы су Вильямъ  
пассажирскій съ полосой отчужденія земли  
подъ желѣзныя дороги, проходящая въ  
въ предѣлахъ 1-го полиц. уч. г. Вильямъ  
и часть того же пераго полицейскаго  
участка, находящаяся за полотномъ авт.  
дороги (Новый Свѣтъ в ограниченномъ по-  
лотномъ желѣзной дороги) Госпланомъ  
перевулкомъ, Шеняевской и Киевской  
улицами, Александровскія бульваромъ и  
Радуиской ул.

Камера судебного слѣдователя въ  
г. Вильямъ, ул. В. Погоулаика и Александр.  
6, д. Выменова.

Судебный слѣдоват. Васильевъ

Второй участокъ: второй полицейскій  
участокъ г. Вильямъ.

Камера судебного слѣдователя въ  
г. Вильямъ, Солдатская 9  
Судб. слѣдоват. К. А. Владим. Андре-  
евичъ Короневскій.

Третій участокъ: 3-й полиц. участокъ  
г. Вильямъ и часть 4-го полиц. участка  
г. Вильямъ, ограниченная рѣкой Вилей,  
Георгіевскимъ пр. и Казенской ул.

Камера судебного слѣдователя въ  
г. Вильямъ, В. Госплановъ 9  
Суд. слѣдоват. Г. Г. Остеръ.

Четвертый участокъ: 1-й полиц. участокъ  
участокъ г. Вильямъ безъ части его вклю-  
ченной въ третій слѣдственный участокъ.

Камера судебного слѣдователя въ  
г. Вильямъ, Кальварійская 6, в. в. 7.

Судеб. слѣдоват. А. А. Шафаловичъ.

Пятый участокъ: 1-й полиц. участокъ  
г. Вильямъ за исключеніемъ частей его,  
включенныхъ въ 1-й слѣдственный уч.

Камера судебного слѣдователя въ  
г. Вильямъ, Подолжан, 14.

Судеб. слѣдоват. В. В. Макашевъ

Шестой участокъ: 6 и 7 полицейскіе  
участки гор. Вильямъ и исполненіе всѣхъ  
отдѣльныхъ требованій по г. Вильямъ

Камера судебного слѣдователя въ  
г. Вильямъ Новоармарскій пер., д. 3.

Судеб. слѣдоват. С. А. Фаворскій

Седьмой участокъ: 5-й полиц. участокъ  
г. Вильямъ съ полосой отчужденія поль-  
желѣзныя дороги, проходящая черезъ  
него, часть города подъ названіемъ „За-  
креть“ (Александрія и Солдатские) и  
въ 6-го полиц. участка г. Вильямъ пред-  
ѣла „Закреть“ и „Новый Строеніи.“

Т о ж е.

Судеб. слѣдоват. В. Г. Витная  
Восьмой участокъ: 8 полиц. участокъ  
съ полосой отчужденія земли подъ жел.  
дороги, проходящая по территоріи этого  
полицейскаго участка, кромѣ предѣловъ  
„Закреть“ и „Новый Строеніи.“ Досѣтъ  
дача и Кальварійскія Симоничи

Камера судебного слѣдователя въ  
г. Вильямъ, 1-й Вилейскій провъзъ, д. № 6.  
Судеб. слѣдоват. Н. С. Воронковъ.

Судеб. слѣдователь по особо важнымъ  
дѣл. с. с. С. Э. Шульцъ, Ярославская, 7.

Судеб. слѣдователь по важнымъ дѣл.  
I. I. Котыль.

#### Судебные слѣдователи уѣздовъ Вилен- ской губерніи виленск. окруж. суда.

Судебные слѣдователи виленскаго уѣзда.

- 1 уч. О. К. Крамаренко.
- 2 „ В. М. Смеречяскій.
- 3 „ С. А. Саленко и Гедройны.

Вилейскаго уѣзда

- 1 уч. С. Э. Суше до-дд. Дубодессіеръ.
- г. Вилейка.

2 уч. А. А. Антроповъ, м. Дуни-  
ловичи

3 уч. В. Б. Осуховскій, г. Радом-  
ловичи

**Давыдовскаго уѣзда:**

1 уч. Я. А. Володковичъ, г. Дина.

2 » В. С. Колотовскій, г. Дряя

3 » С. П. Яхонтовъ, м. Глубокое.

**Лядскаго уѣзда:**

1 уч. Е. А. Володковичъ, г. Ляда

2 » Н. Г. Ивановъ, м. Шучинъ

3 » А. М. Сярковъ, м. Эйшишки.

4 » — вакансія

**Ошмянскаго уѣзда:**

1 уч. Н. В. Завна г. Ошмяны.

2 » Г. С. Вирула, г. Ошмяны

3 » Ю. М. Шарбицкій, г. Сморгонь.

4 » А. А. Карповичъ, м. Воложинъ.

5 » В. А. Альфоновъ, г. Ошмяны.

**Свенцискаго уѣзда:**

1 уч. С. В. Петровъ, г. Свенцины.

2 » Н. М. Дрейзинъ.

3 » П. И. Фоковъ.

**Троцкаго уѣзда:**

1 уч. К. А. Савичъ, г. Троки

2 » Н. А. Хлытовъ, м. Жижморы

3 уч. М. О. Савичъ, м. Ораны

**Земскіе начальники нилонской губ.**

**Валенскаго уѣзда:**

1 уч. к. а. А. В. Поповъ, гор. Вельна

2 » г. е. М. Э. Умязовскій, им.

**Стомъ, ст. Емьники**

3 уч. поруч. завеса М. А. Соколовъ,  
гор. Ново-Вилейскъ

4 уч. шт. ротм. зап. П. П. Ивановъ,  
ст. Безляды

5 уч. к. а. Э. К. Соколовскій, м.  
Корейняцка у Воранни

6 уч. к. с. Д. М. Мачугадзе, м. Анто-  
виново, м. Мейнагола

7 уч. к. р. З. С. Паткевичъ, м. Шир-  
вентъ.

8 уч. в. с. П. А. Зареминъ, м. Малиты

**Вилейскаго уѣзда:**

1 уч. с. с. Б. А. Ральновъ, м. Докши-  
цы, мѣн. губ.

2 уч. м. с. В. А. Тыльберъ, м. Дуни-  
ловичи.

3 уч. к. с. О. Н. Карлятовскій м. Дуни-  
ловичи.

4 уч. с. с. Г. А. Чижиковъ, м. Дель-  
ново.

5 уч. т. с. П. Л. Пашевъ, г. Вилейка

6 » к. р. С. А. Ивановъ, м. Моло-  
дечно.

7 уч. в. с. К. К. Вейсъ, ст. Радомло-  
воча.

**Дисненскаго уѣзда:**

1 уч. отст. шт.-важ. С. В. Пашковскій,  
гор. Дина

2 уч. с. с. М. П. Сушневичъ, гор. Дряя

3 уч. шт.-ротм. зап. Н. И. Ивановъ,  
им. Вилуццо, ст. Дина.

4 уч. шт.-важ. зап. Евг. П. Шугорня,  
ст. Лычки.

5 уч. м. с. Н. Г. Вольковъ

6 » шт.-ротм. зап. баронъ А. Ф.  
Фитингофъ-Шель, м. Глубокое.

7 уч. — вакансія

**Лядскаго уѣзда:**

1 уч. к. с. Вар. К. П. Раушъ фонъ-  
Траубенбергъ, гор. Ляда

2 уч. в. с. П. П. Боженковъ, ст. Би-  
ляковы.

3 уч. пор. зап. В. А. Гертъ, ст. Ораны

4 » к. р. А. Л. Михалевичъ, им.  
Тарново ст. Ляда.

5 уч. т. с. В. Б. Шаталовъ, ст. Васи-  
лишки.

6 уч. шт.-кап. завеса Н. В. Давоскій,  
им. Деражко, ст. Шучинъ

7 уч. М. И. Скоксиревъ, м. Вел. Лебеда  
ст. Васлишки.

8 уч. т. с. Г. Ф. Забѣлинъ, им. Доку-  
дово, ст. Ыймавъ.

**Ошмянскаго уѣзда:**

1 уч. в. с. М. В. Зовриганъ, гор. Ош-  
мяны

2 уч. А. А. Михѣевъ, гор. Сморгонь.

3 » к. а. А. А. Добрянскій, ст.  
Затѣсье.

4 уч. пор. зап. Р. С. Гатьковскій,  
ст. Воложинъ.

5 уч. в. с. В. В. Мацкевичъ, ст. Лене-  
лишки

6 уч. корп. зап. К. А. Нойтманъ, ст.  
Евье.

7 уч. — вакансія

8 » — вакансія

**Свенцискаго уѣзда:**

1 уч. отст. подп. П. Г. Ягелло, ст. Ново-  
Свенцянъ

2 уч. в. с. Г. Л. Кисель, г. Свенцянъ

3 уч. корп. зап. С. Э. фонъ Нехли.

4 » т. с. М. И. фонъ Коронкій, г.  
Свенцянъ

5 уч. в. с. А. А. Войтманъ, ст. По-  
славы

6 уч. — вакансія.

7 » с. с. Н. Е. Курасовъ.

**Троцкаго уѣзда:**

1 уч. к. с. П. Н. Некафоронъ, г. Троки.

2 » с. с. Я. Ф. Хрущевъ, ст. Ландла-  
ново.

3 уч. в. с. Д. Н. Воротниковъ, сел. Тра-  
моты, ст. Ораны

4 уч. в. с. А. Л. Билый, м. Олнта.

5 шт.-кап. зап. князь В. С. Шахов-  
ской, м. Католовцадзе, ст. Выс. Днорь-  
скій.

6 уч. с. с. А. В. Евашинцовъ, им. Кор-  
слин, ст. Косли.

7 уч. в. с. П. Н. Борзенко, ст. Комъ-  
дари

### Городскіе судьи гор. Вильны и Виленской губерніи.

Погулянка, 18

Предсѣдатель Виленскаго съезда мировыхъ судей с. Левъ Льв Гамзагурди

#### Судебно-мировые участки.

##### 1-й участокъ.

Камера—Смоленская ул., 8.

Мировой судья А. Л. Дьячковичъ.

Первый полицейскій уч. до полета Сѣверо-Западныхъ жел. дор., самое почетное жел. дор., вокзалъ Ств.-Зал. деп. дор. товарная станція в управл. Пол. ж. дор.

##### 2-й участокъ.

Камера—Зарѣчная, 21.

Мировой судья В. А. Трушевъ

Второй полицейскій уч. и мѣстности Закрыть, Новое-Строеніе и часть Нового Города.

##### 3-й участокъ.

Камера въ помѣщ. съезда, Александровск. бульв., д. Пименовскихъ.

Мировой судья с. с. Ф. Н. Добрынинъ.

Третій полицейскій уч. за исключеніемъ части, входящей въ составъ нынѣшняго участка, кромѣ гор. Ново-Вилейскъ съ окружною психиатрическою больницею.

##### 4-й участокъ.

Камера—Лукишск., 20.

Мировой судья М. А. Ивановъ.

Четвертый полицейскій уч. в предмѣстн.: Александрія (Звѣринецъ), Солтанкина, Силышка, Лосева дача, Военное поле и лагеръ 27 дѣл. дивизіи.

##### 5-й участокъ.

Камера въ помѣщ. съезда Александръ б Мировой судья, онъ же предсѣдатель съезда, от. с. Гамзагурди.

Мѣстности: первая сторона Скоповки и продолженіе Дворцовой ул. до Камеральной площади, вся Камеральная площадь до бульваровъ съ находящимися по правой сторонѣ площади зданиями Большой улицы правая сторона Большой ул. до Скоповки.

##### 6-й участокъ.

Камера—Антоколь, Мѣлая ул. д. Вереникина Шелото.

Мировой судья А. Д. Верезинъ

Пятый и шестой полицейскіе участки

##### 7-й участокъ.

Камера—Погулянка, 23.

Мировой судья И. М. Игмяль.

Седьмой полицейскій уч., южная часть 1-го полиц. участка в пригороды: Бельможа, Пеллава, Савожицкіе рым, Росса,

Маркутье, Антоколь съ дачами, расположенными между еврейскою кладбищемъ, общиной соедеръ малосердіи и Антокольской улицей, до дачъ, называемыхъ Носовицка, Куариниши, Рамбиши, Бурбашки, Новый Свѣтъ, Шмиллерная, Польскій вокзалъ, Каміанъ в Волчье-Лада.

|                      |                     |
|----------------------|---------------------|
| Г Вилейки гор. судья | К. А. Савичъ        |
| Г Дрисна             | > Н. Н. Пшуностай   |
| Г. Лиды              | > И. И. Посядъ      |
| Г Ошмяны 1 уч.       | > И. А. Хашковскій. |
| » 2 »                | > Г. С. Шиндлей     |
| Г Свенцаны           | > М. Н. Городецкій  |
| Г Трояль             | > И. Д. Цекуртъ.    |

#### Нотариусы въ г. Вильнѣ и въ Виленской губерніи.

Старшій нотариусъ при Виленскомъ окружномъ судѣ—Георгіевскій пр., зданіе судебн. управленія. Приемъ просителей и выдача справокъ съ 12 до 2 ч. дня

Старш. нотариусъ к. с. Іос Степ Вержбицкій, помощн. старш. нотар. к. а. Бруно Карл Каблтънъ Чайонникъ: г. с. Ник Іос. Казим. Рымковичъ, и ч. Фед. Осип. Качановскій, и ч. Влад. Іос. Чернявскій, и ч. Ник. Стан. Давидовичъ, Врон. Иосиф. Гершковск., Елена Ал. др. Мартинсонъ, Евг. Евг. Добровольская. Марш. Эман. Божинская-Божко.

Д. с. с. Фед. Петр. Добужинскій, помощн. его Н. О. Волды. Контора открыта ежедневно, за исключеніемъ воскр. и праздн. дней, отъ 9 до 4 ч. дня. Приемъ векселей и платежей по нимъ производится по буднямъ отъ 10 до 4 час. Большая ул., д. 39. Тел. 319

Надв. сов. Ал. др. Ефим. Пльшенико, контора по Швейцкой ул., въ д. Вупимовича, Тел. 18.

Ф. А. Соколовъ, контора по Трокской ул., въ д. № 402. Тел. 515.

Ст. сов. Іос. На Сердюковъ, контора по Георгіевскому пр. Тел. 568.

П. А. Кобоко, контора по Георгіевск. просп., въ д. № 11. Тел. 1252.

Контора открыта отъ 10 ч. до 4 час. пополудни.

Нотариусъ въ г. Вилейкѣ—Э. Н. Протазовъ.

Нотариусъ въ г. Двинѣ—Ф. Ф. Шукши.

Нотариусъ въ г. Друѣ—С. В. Вулаговскій.

Нотариусъ въ г. Дидлѣ—Н. И. Трушницкій и Э. А. Добровольскій

Нотариусъ въ г. Ошмянахъ—Н. Н. Босиенко

Нотариусъ въ г. Сморгони—М. И. Трофимовъ.

Нотариусъ въ г. Свенцанахъ—Д. И. Лебедзинскій.

Нотариусъ въ г. Троякахъ—Ф. Г. Лявине.

**Православное приходное духовенство  
Виленской губерніи и ихъ адреса**

Благочинія епархіальнаго уѣзда, свѣщ. Пимъ Малагинъ, и Подберезье, св. Мейши-  
гоимъ

Гельмичская Рождество-Богородичная,  
Леонидъ Панквичъ, ст. Ширвинты

Дукитинская св. Анисіа, св. Геор-  
гій Жука, ст. Мейшигоимъ

Игурская Покровская св. Евдокимъ  
Ракешай, ст. Малаги

Лазаревская Одоевская св. Іаковъ  
Анкудиновъ, ст. Малаги

Подберезская Петро-Павловская, св.  
Николай Малагинъ, ст. Гелроимъ

Печенжинская св. Ильинская, св. Ми-  
хаилъ Савичъ, гор. Кахели, вот. пр.  
Лово-Нидейской, св. Василій Кезарѣ-  
пай, г. Ново-Вилейскъ.

Шумское благочиніе, св. Семенъ Покрыль,  
ст. Януны Голубскъ мет. гор. прѣзь  
Бордьево-Итминскъ вол. пр. Рукскаго  
Покровская, св. Николій Лабарскій ст.  
Кляна Гудогай.

Ыстрицкая Кресто-Подняженская, св.  
василій, ст. Ворьяны

Кордѣвская Ильинская, св. Адамъ  
Левкевичъ, ст. Маушы.

Островская Космо-Даміановская, св.  
Владимиръ Жебровский, ст. Гудогоай отъ  
же в. г. шумскаго благочиннаго.

Шуделинская Іаковлевская, св. Петръ  
Малагинъ, ст. Сморгонь

Шумская Михайловская, св. Іоаннъ Де-  
шанскій ст. Гудогоай, Л.-Р. д. 1

Рудоминская Преображенская, св.  
Евгений Троицкій, Вильно, пр. жолоты  
Кудекъ права

Троицкое благочиніе, свѣщ. Александръ Кі-  
риловичъ, м. Дзеве, пр. св. уѣзда

Высокотворская Іларіа, св. Іо-  
аннъ Матвеевъ, ст. Высокій дворъ.

Евѣрьская Успенская, св. Афанасій  
Курловичъ, ст. Евѣрь

Пронская Троицкая, св. Афанасій Ви-  
тоѣвскій, ст. Жакморы.

Мереская Протозево-Варшавская, св.  
Адамъ Вишневецкій, ст. Мереча.

Ольденская Николаевская, св. Іо-  
аннъ Шемичъ, ст. Ольденки

Сумелшская Покровская, св. Ни-  
колій Кузьминскій Сумелшскій, Высокій  
Дворъ.

Троцкая Рождество-Богородичная, св.  
Матвій Клонскій, г. Троица

Сравеницкая, св. Евстафій Ти-  
мшенскій, ст. Жижмыры

Шимонское благочиніе, свѣщ. Владимиръ  
Юзюкъ

Ыжмичская Покровская, св. Іосифъ Ан-  
соцкій, ст. Захѣвъ, вол. губ.

Гольшавская Госпитальская, св. Влади-  
миръ Юзюкъ, ст. Гольшавы

Забѣльская Покровская, св. Іосифъ Ка-  
валекскій, ст. Захѣвъ.

Бревская Александръ-Шевская, св. Іо-  
аннъ-Власовскій м. Криво.

Креская Троицкая, св. Василій Таже-  
ловъ, м. Криво

Доская Георгіевская, прот. Іосифъ  
Инуловичъ, м. Криво.

Матвійовицкая Вѣликая, св. Се-  
рѣіаісъ Морозовъ, ст. Гольшавы

Ошицкая Воскресенская, св. Іоаннъ  
Тереминвичъ г. Ошынск.

Сморгонская Преображенская, св. Ни-  
колій Клячаровскій, ст. Сморгонь

Свергелская Михаилъ Архангельская,  
св. Павелъ Александровскій, ст. Смерскія

Судзювская Преображенская, св. Іо-  
аннъ Колецка, ст. Сморгонь

Трабала Петро-Павловская, св. Вла-  
димиръ Лотмановъ, ст. Гольшавы

Цяпцельская Скоробѣ испскія, св. Іаковъ  
Костюкъ ст. Сморгонь

Юрѣвичская Вильгельмская, св. Іоаннъ  
Давидъ вичъ, м. Наво

Воловицкое благочиніе, свѣщ. Пларичъ  
Шуцкерскій м. Вольшавы, прѣз ст. Поло-  
вьяны

Ымчанская Царевская, св. Петръ Ко-  
валевскій, м. Воложинъ

Ышневская Восхо-Іаковлевская, св.  
Николай Пилловскій, м. Ышневю

Вельжская Іосифовская, св. Миха-  
илъ Модаровскій, м. Вольшавы

Ветѣжинская Козьмаино-Елѣвская,  
св. Гавріилъ Шиндлевскій, м. Воложинъ

Горѣтовская Іосифовская св. Іако-  
ва ст. Бурятинскій, м. Воложинъ.

Груцкое-Полочанская Рубо-Воложска-  
я м. Константина Серебрянниковъ, ст.  
Майорично

Домбненская Преображенская св. Іо-  
аннъ Пасквильскій, м. Ышневю

Дубинская Георгіевская св. Іоанъ  
Савескій м. Ышневю.

Эбуретская Братскіицкая св. Влади-  
миръ Короченецкій м. Вольшавы

Ышневичская Іосифовская свѣщ. Ни-  
колій Петровскій ст. Ышневскаго  
уѣзда.

Словечанская Николаевская св. Іоаннъ  
Орловскій, м. Ышневю

Горьковская Покровская, свѣщ.  
Александръ Пуяховскій

Вилейское благочиніе, свѣщ. Антоній Миро-  
вова ст. Кляшницъ м. Кляшневско-  
вож уѣз.

Вилейская св. Георгіевская, св. Антоній  
Хароновичъ, г. Вилейка

Ытейская св. Маркиская, свѣщ. Влади-  
миръ Ждановъ, г. Вилейка

Грибзидловская Георгиевская, св. Николай Голенищевъ, ст. Докшицы  
 Долгиновская Троицкая, св. Аванасій Вильсовъ, ст. Долгиново.  
 Ижевская Іосифовская, св. Николай Крышниковъ, г. Вилейка.  
 Касутская Успенская, св. Александръ Родоственскій, г. Вилейка  
 Клигвиньская Троицкая, св. Александръ Оглоблинъ, ст. Костеневичи.  
 Кривичская Троицкая, св. Константинъ Бушча, ст. Долгиново  
 Куренская Родство Богородичная, св. Іоаннъ Гущкевичъ, м. Куренецъ  
 Нарочская Ильинская, св. Павелъ Соновскій, ст. Войстожъ.  
 Снатковская, свецъ Владимиръ Кудряцевъ, ст. Долгиново.  
 Рябушская Успенская, свецъ Николай Оглоблинъ, г. Вилейка.  
 Рѣчковская св. Духовская, свецъ Михайлъ Заклинскій, ст. Костеневичи.  
 Узинская Успенская, свецъ Ад-дръ Хвалышскій  
 Камень, Спасская Преображенская, свецъ Василій Забрудный, г. Вилейка.  
**Мадальская благочиніе.** Прот. свецъ Николай Кустовъ.  
 Габская Екатерининская, свецъ Казимиръ Свистачъ, ст. Долгиново  
 Грудиловская Іоанно - Крестительская, свецъ Александръ Смирновъ, ст. Поставы.  
 Дулидовичская Пиколовская. свецъ Іоаннъ Левашій, м. Дулидовичи.  
 Жоспанская Александро-Невская, свецъ Ермолай Сурвалло, Вил. губ.  
 Маликовичская Успенская, свецъ Павелъ Макаревичъ, ст. Поставы  
 Ново-Мядельская Троицкая, свецъ Вячеславъ Шеринскій, ст. Мидель.  
 Норичкая Покровская, свецъ Іоаннъ Колубовскій, ст. Дулидовичи.  
 Порлицкая Преображенская, свецъ Михайлъ Кушнень, ст. Докшицы.  
 Сетская Георгиевская, свецъ Евстафій Недѣльскій, ст. Докшицы  
 Старо-Мядельская Троицкая, свецъ Николай Кустовъ, ст. Мидель, мадальскій благоч.

**Мадальченское благочиніе.** Прот. Іосифъ Недѣльскій, м. Молодечно  
 Вязинская Успенская, свецъ Іоаннъ Иштенинъ, ст. Ілія  
 Лебедевская Троицкая, свецъ Ігнатій Недѣльскій, ст. Молодечно.  
 Лотыгольская Николаевская, свецъ Іосифъ Савичъ ст. Пино.  
 Молодеченская Покровская, прот. Іосифъ Нодѣльскій, ст. Молодечно.  
 Марковская Троицкая, свецъ Андрей Ярушевичъ, ст. Залѣско.

Ново-Красносельская Успенская, свецъ Николай Тимчинскій, ст. Уша.  
 Носиловская Преображенская, свецъ Аванасій Вѣлсовъ, ст. Молодечно  
 Старо - Красносельская Покровская, свецъ Дмитрій Тимкинъ, ст. Уша.  
 Хоженская Георгиевская, свецъ Андрей Корнатовичъ, ст. Молодечно.  
 Хохельская Богородичная, свецъ Викентій Желниковскій, чер. Молодечно, м. Городецъ

**Радзивиловское благочиніе.** Свцъ. Конст. Желтоселскій, г. Радзиковичи  
 Ватурицкая Петро-Павловская, свецъ Итарій Дерягъ, ст. Ілія.  
 Бѣдсканъ Наказовская, свецъ Владимиръ Альбовъ, ст. Радзиковичи.  
 Городецкая Троицкая, свецъ Алексій Владимірсскій, ст. Молодечно  
 Ільска Іосифовская, свецъ Іоаннъ Шелютто, ст. Ілія.  
 Ільска Ильинская, свецъ Викторъ Воженко, ст. Ілія.  
 Роговская Константинъ - Ефесенская, свецъ Константинъ Соколовъ, ст. Радзиковичи.  
 Радзиковичская Покровская, свецъ Константинъ Желтоселскій, ст. Радзиковичи.  
 Устѣвичская Успенская, свецъ Климентъ Бодручъ, ст. Ілія.  
 Ярпеняцкая Вознесенская, свецъ Константинъ Лукашевичъ, м. Молодечно.  
 Крайская Николаевская, свецъ Михайлъ Вираковичъ, ст. Долгиново.

**Двѣяновское благочиніе.** Свцъ. Николай Рафаловичъ  
 Волчинская Николаевская, свецъ Антоній Зибидло, ст. Прозороки  
 Двѣяновская Воскресенская, свецъ Николай Рафаловичъ, г. Двѣна  
 Двѣяновская Николаевская свецъ Викторъ Красковский, г. Двѣна.  
 Игуменовская Ільинская, свецъ Василій Вѣлкенъ, ст. Лужки.  
 Луженская Родство - Богородичная, свецъ Николай Мироновичъ и прот. Алексій Серебрянниковъ, ст. Лужки.  
 Новозорьская Вознесенская свецъ Іоаннъ Соколовскій, ст. Лужки.  
 Новошарковичинская Скорбятовская, свецъ Наскаій Орловъ ст. Шарковичина  
 Старошарковичинская Успенская, свецъ Константинъ Ждановъ, ст. Шарковичина.  
 Пѣтканская Крестовоздвиженская, свецъ Іосифъ Шербинскій, ст. Двѣна.  
 Черемская Парасковская, свецъ Алексей Трушвинскій, ст. Лужки.  
 Ізненская Преображенская, свецъ Алексій Соколовъ, г. Двѣна.  
 Голомыльская св. Іоанна Богостова,

свщ. Феодосій Гривневичъ, 2-й свщ.— вакансія, ст. Днѣпа.

Григорьевская Петро Павловская, свщ. Петръ Казанскій, ст. Днѣпа.

Прозоровская Петро-Павловская, свщ. Василій Троицкій, ст. Прозороки.

**Глубокое благочиніе.** Свщ. Гавріиль Колотилскій.

Боревечскій Рождество Богородичный женск монастырь, свщ. Александръ Веретинскій, м. Глубокое.

Верхневская Преображенская, свщ. Іоаннъ Зязовичъ, м. Глубокое.

Голубинская Успенская, свщ. Михаилъ Ивановичъ, м. Глубокое.

Глубокская Рождество-Богородичная, свщ. Николай Платоновъ и Евоимій Даволовскій, м. Глубокое.

Заборская Николаевская, свщ. Меоодій Крулевскій, м. Глубокое.

Залѣвская Покровская, свщ. Иллѣдоръ Лукшневичъ, м. Глубокое.

Ковальская Успенская, свщ. Алексій Иваневичъ, м. Глубокое.

Кованская Духовская, свщ. Василій Бѣлзевъ, ст. Видзы.

Осиногородская Покровская, свщ. Никандръ Разумовичъ, ст. Ново-Дружокъ.

Шинская Нарасковская, свщ. Евгеноій Коневичъ, ст. Плесса.

Поставская Троицкая, свщ. Гавріиль Коледисскій, Григорій Смирнитинъ и 3-я вакансія, ст. Постава.

Римчицкая Благовѣщенская, свщ. Іоаннъ Сумрягинъ, ст. Шарковщина.

Свѣдская Преображенская, свщ. Петръ Чистовскій, м. Глубокое.

Алексѣевская Троицкая, свщ. Матрофанъ Степановичъ, ст. Прозороки.

**Дружское благочиніе.** Свщ. Алексій Бѣлзевскій.

Богинская Покровская, свщ. Вячесл. Мироновичъ, ст. Видзы.

Друцкая Благовѣщенская, свщ. Михаилъ Эрманъ, ст. Трельманъ.

Друцкая Преображенская, свщ. Павелъ Януевичъ, ст. Трельманъ.

Замощанская Петро Павловская, свщ. — вакансія, ст. Брадава.

Иквинская Николаевская свщ. Сергій Кубасовскій, ст. Брадава.

Юдская Шлявская, свщ. Чиханъ Гофаловичъ, Ново-Погостъ.

Леонпольская Троицкая, свщ. Адріанъ Свиревъ и Евг. Троицкій, м. Леонполь.

Ново-Погостская Шлявская, свщ. Владим. Свѣтовскій, 2-ой свщ.— вакансія, ст. Ново-Погостъ.

Перебродская Георгиевская, свщ. Михаилъ Варезомбевъ, Придубокъ.

Узюмская Николаевская, свщ. Павелъ Волнищевичъ, Двинскъ.

Чересская Николаевская, свщ. Алекс. Вѣлзевскій и Павелъ Зубовскій, м. Придубокъ.

Юдацкая Николаевская свщ. Николай Савицкій, ст. Ново-Погостъ.

**Свенцкаяе благочиніе.** Свщ. Димитрій Марквичъ.

Ново-Свенцкая Кизанская, свщ. Фотій Корейшо, ст. Ново-Свенщины.

Висшевская Николаевская, свщ. Іустинъ Счастливый, ст. Свирь.

Галутская Успенская, свщ. Іоаннъ Аоснскій, ст. Залѣвское.

Дуботонская Успенская, свщ. Романъ Хвѣлевскій, г. Сморгонь.

Завороцкая Троицкая, свщ. Антоній Латшневскій, ст. Кобильники.

Заснирская Троицкая, свщ. Николай Шныкевичъ, ст. Свирь.

Кобильманская Шлявская, свщ. Арстархъ Бѣлзевъ, ст. Кобильники.

Копельская Покровская, прот. Евгеноій Фитиневичъ, (войсковъ).

Свенцкая Св.-Троицкая, свщ. Димитрій Марквичъ, г. Свенцянн.

Светлянская Ильявская, свщ. Костацій Карасквичъ, г. Сморгонь.

Слагодельская Успенская, свщ. Борисъ Приселковъ, м. Свирь.

**Ливонское благочиніе.** Свщ. Іоаннъ Скальскій.

Горбская Воздвиженская, свщ. Іосифъ Гривневскій, г. Лида.

Вѣлишка Св.-Духовская, свщ. Николай Волковскій, ст. Нѣмань.

Голыновская Рождество-Богородичная, свщ. Михаилъ Чабовскій, м. Жогутокъ.

Гончарская Покровская, свщ. Петръ Сметовскій, ст. Нѣмань.

Докучовская Рождество-Богородичная, свщ. Николай Свиревъ, ст. Нѣмань.

Жидичанская Покровская, свщ. Владимиръ Никифоровскій, г. Лида.

Лядскій соборъ, прот. Іосифъ Комловичъ, свщ. Іоаннъ Цебриковъ, г. Лида.

Збинская Покровская, свщ. Іоаннъ Сильскій, ст. Нѣмань.

Лебеленская Николаевская, свщ. Іоаннъ Альбовъ, ст. Мозыскія.

Маточейковская Рождество-Богородичная, свщ. Левъ Савицкій, м. Жогутокъ.

Мытская Покровская, свщ. Михаилъ Соловьевскій, г. Лида.

Радзивиловская Успенская, свщ. Димитрій Трушнинъ, м. Мозыскія.

**Щучинское благочиніе.** Свщ. Матонъ Сталкевичъ.

Василивская Петро-Павловская свщ. Пугутскій, ст. Василишня.

Глубокская Николаевская, свщ. Іосифъ Букичскій, ст. Щучинъ.

Дембровская Троицкая, святи Владим  
Батамитъ, ст. Щучинъ.  
Дикунская Преображенская святи Ни-  
колай Игавскій, ст. Жотудолъ.  
Орловская Покровская, святи Стефанъ  
Щербинскій, ст. Жолудолъ.  
Остринская Преображенская, святи  
Павелъ Лебедевъ и Семемъ Миловановъ,  
ст. Щучинъ.  
Рыковинская Успенская, прот. Яковъ  
Валитскій, ст. Щучинъ, Лидск. уѣзда, или  
Рожанка, Никол. ж. д.  
Покровская, святи Андрей Добрынинъ,  
сел. Покровскъ, ст. Васалишки.  
Турейская Николаевская, святи. Юлинь  
Красковскій, ст. Рожанка, Никол. ж. д.  
Щучинская Михайловская, святи Пля-  
тонъ Сташковичъ, ст. Щучинъ.

**Приходское духовенство римско-като-  
по Вилнвской губ. в ихъ адреса.**

**Вилнвскій уѣздъ**

Вѣмачинскаго, кс Владимъ Роговскій и  
внх. кс. Эл. Локурво, ст. Вѣмачинъ,  
Слаунайскаго, кс. Александръ Раупольск.  
ст. Подбородье.  
Судерманск., кс. Ад. Лойко, ст. Вильно.  
Мейшагольскаго, кс. Осма Караро  
и миссионаръ кс. Ис. Гобиневичъ ст. Мей-  
шагольск.  
Мусникога, кс. Алевъ Радевичъ ст.  
Мусники.  
Керповскаго, кс. Юлинь Ковратъ, ст.  
Мусники.  
Чабишскаго, кс. Фердинандъ Жлатецъ  
ст. Жосли.  
Ворковскаго, кс. Бронъ Саросѣкъ и ви-  
каръ кс. Юзафъ Ваццертъ, кс. Эдуардъ  
Церрихъ, ст. Берка.  
Ржеванскаго—вакансія.  
Ворудоминскаго и Рудзинскаго ст.  
Адамъ Островскій, мисс. Рудошво.  
Ново-Здлейскаго, кс. Аннечъ Вутче-  
вичъ и внкаръ кс. Цѣхаловскій, ст. Ново-  
Здлейскъ.  
Тургельскаго, кс. ринъ Шенецкій и  
внкаръ кс. Мартинъ Кузнецкскій, ст.  
Яшуня.  
Гервнтскаго, кс. Ант. Далъевичъ,  
внх. кс. Францискъ Рачунисъ, кс. Ачбро-  
скій Якованисъ, ст. Ворнина.  
Таберлинскаго, кс. Андр. Лявскій, ст.  
Ошмяны.  
Ворнинскаго, кс. Ис. Шляковскій, ст.  
Ворнина.  
Заваринскаго, кс. Ис. Марсинаъ, ст.  
Вилейка.  
Михалинскаго, кс. Стан. Брзозовскій,  
ст. Михалишки.  
Вуйвядскаго, кс. Болеславъ Тежикъ  
Руковискаго, кс. Фел. Петковичъ.

Шумьскаго, кс. Владиславъ Курцкоъ,  
ст. Ново-Вилдойскъ.  
Островецкаго, кс. Петръ Бахановскій.

**Гедройцкій деканатъ**

Гедройцкаго, кс. Юлинь Страгальск., ст.  
Гедройцы.  
Подберезскаго, кс. Вик. Войткеунаст,  
ст. Подбородье.  
Ширвинтскаго, кс. Юлинь Новицкій,  
дек. и внх. кс. Стефанъ Умбрастъ, ст.  
Ширвинты.  
Дубинскаго, кс. Ниводичъ Войшутисъ,  
ст. Гедройцы.  
Видзвинишскаго, кс. Петръ Ваулюкисъ,  
ст. Малагы.  
Шошольскаго, кс. Юлинь Кунигелюсъ,  
Кендзискаго, кс. Казимъ Чибасъ, ст.  
Ширвинты.  
Гедлянскаго кс. Дан. Бувиносъ, ст.  
Ширвинты.  
Малатскаго, кс. Каз. Вандревичъ и ви-  
каръ кс. Язукевичъ, ст. Малагы.  
Игурускаго, кс. Антонъ Матевичъ,  
ст. Малагы.  
Яншискаго, кс. Андр. Юхлевичъ, ст.  
Подбородье.  
Корвенсаго, кс. Доминикъ Друшнейкъ,  
ст. Укшисъ оля.  
Богуславинскаго, кс. Петръ Бержу-  
левскъ, ст. Ширвинты.

**Вилейскій уѣздъ.**

Радонковскаго, деканатъ кс. Викт.  
Адолфъ Вилтозоръ и миссионаръ, кс.  
Алоизъ Урбановичъ, ст. Радонковичи.  
Красвнскаго, адм. кс. Юзефъ Войтви-  
ячъ, ст. Уша, I Р. ж. д.  
Будславскаго, адм. кс. Юзефъ По-  
лумскскій, ст. Доминово.  
Дотиновскаго, кс. Ант. Вейта-По-  
ровскій, внх. кс. Юлинь-Юлинь Фрауэръ,  
ст. Доминово.  
Костеневицкаго, кс. Олимпъ Сидоро-  
вичъ адм.—вакансія, ст. Костеневицы.  
Вилейскаго кс. Юлинь Венцкевичъ,  
у. в. Петель.  
Отьковскаго, кс. Мечисл. Пыра-  
ковскій, ст. Крайсь.  
Криничскаго, кс. Петръ Вилчерачъ,  
ст. Доминово.  
Лебелзевскаго, м. Стеф. Заласинаъ,  
ст. Молодочо.  
Паньскаго, кс. Чижевскій, ст. Пля.  
**Ошмянскій уѣздъ**  
Опчанскаго, кс. деканатъ Ис. Жерс.  
внкаръ кс. Ксаверій Бобровскій и миссионаръ,  
кс. Ис. Кропвинскскій, ст. Ошмяны.  
Гольшарскаго, кс. Болесл. Мочульскскій,  
внх. кс. Юзефъ Сташковичъ, ст. Голь-  
шаны.  
Бодаповскаго, фел. кс. Алдохъ Пельцъ-  
ко, ст. Вишнево.

Сморговецкаго, адм. кс. Стан. Клемъ,  
ст. Сморгонь  
Кревичкаго, адм. кс. Анд. Остиковичъ,  
вик. кс. Франц. Букловичъ, ст. Крево,  
Сольскаго, кс. Влад. Лухтановичъ и  
викар. кс. Вал. Сипкевичъ, ст. Соли.  
Даунинскаго — вакансія  
Гудогайскаго, фил. кс. Георг. Мур-  
вичъ Гудогей и Соли  
Жупранскаго, кс. Рих. Внобельсдорфа,  
ст. Соли.  
Граужинскаго кс. Анд. Гайчевичъ,  
г. Ошмяны  
Муровано-Ошмянскаго, кс. Людвикъ  
Клюкъ, г. Ошмяны.  
**Вишневокій деканатъ,**  
Вишневецкаго, кс. Стан. Сивацкій, ст.  
Вишнево.  
Гералонскаго, кс. Юс. Шинкувачъ, ст.  
Жемчужино.  
Дзвенешскаго, кс. Пав. Воласъ, ст.  
Дзвенешка  
Грудзюво-Оборковскаго, кс. Воласъ,  
Серафимъ, ст. Молодечно.  
Дерезинскаго, кс. Юанкъ Велашъ-  
Кривецъ, вик. кс. Бронисл. Гриняцкій,  
ст. Ошмяны  
Иновскаго, деканъ кс. Ник. Тарасе-  
вичъ и вицъ кс. Воласъ, Сыгушь, юнос.  
Юсифъ Дексиль, ст. Ивье  
Дудскаго, фил. кс. Вик. Сидорскій, ст.  
Ивье  
Ковчизинскаго, кс. Юсифъ Дубечинъ  
и викар. кс. Кад. Лосевичъ, ст. Биньковъ.  
Лининскаго, кс. Свирскій, ст. Ивье  
Надбонскаго, адм. кс. Леонъ Гра-  
невскій, ст. Иванце.  
Соботинскаго, кс. Южа Жебровскій,  
ст. Жемчужино.  
Ландузинскаго, кс. Франц. Мацкевичъ,  
ст. Ивье.  
Сурининскаго, кс. Эдмунтъ Яншикевъ,  
ст. Жемчужино  
Трыбскаго кс. Франц. Байласъ, ст. Паль-  
ляны.  
Забржецкаго, кс. Ник. Бранцкій, ст.  
Воложинъ.  
**Свенцянскій уѣздъ**  
Свенцярскаго кс. Анд. Георг. Мочуль-  
скій и викар. кс. Юсифъ Цитралисъ,  
Казим. Лосевичъ, Вицет. Гедрисъ, гор.  
Свенцянъ.  
Ново-Свенцянскаго, адм. кс. Юс. Баль-  
чунасъ, ст. Ново-Свенцянъ  
Годутишкаго, кс. Венел. Кирьшторпа-  
вичъ, ст. Годутишка  
Кожайскаго, кс. Ад-дръ Дзешу, юнос.,  
ст. Юнакъ.  
Литуринскаго, кс. Юсифъ Камальписъ  
макс. Лаврентій Лесневскій, ст. Литуринъ.  
дагелитскаго, кс. Юсифъ Климковичъ,  
г. Свенцянъ.

Приязненскаго, фил. кс. Каз. Доксту-  
ловичъ, ст. Пиназно  
Сейнискаго — вакансія.  
Сейнискаго, фил. кс. Юанкъ Гуде-  
вичъ, г. Смишны  
Творческаго, кс. Анд. Слабинскій,  
Видзы, Ков. губ.  
Медельскаго, кс. Памилъ Шарков-  
скій, ст. Годутишка  
Струвойскаго, кс. Анд. Шабановичъ,  
г. Свенцянъ.  
Полутскаго, кс. Петръ Прунскій,  
Коржовинскаго, кс. Петръ Будро, ст.  
Подброды.  
Сорокопольскаго, кс. Михаилъ Жукъ,  
ст. Подброды.  
Дымалскаго, кс. Анд. Невенскій, Но-  
во-Свенцянъ  
Лабнарскаго, кс. Матеуль Ялевскій,  
Ново-Свенцянъ.  
Волыжинскаго, кс. Мих. Моштыкъ,  
Ново-Свенцянъ.  
Кукушискаго, кс. Казим. Дзукта,  
Удзимъ, Ков. губ.

**Свирскій деканатъ.**

Свирскаго, кс. Каз. Валювичъ — деканъ  
и вицъ кс. Федкъ Качарскъ, г. Свиръ  
Віетоволицынскаго, адм. кс. Олу-  
аръ Милошакъ, г. Свиръ.  
Войстомскаго, кс. Адольфъ Мочуль-  
скій и макс. кс. Мечисл. Вондракъ, Вой-  
стола.  
Нелтанискаго, кс. Слипел. Шле-  
пакъ, г. Свиръ  
Кобильнинскаго, кс. Ад. Плесковец-  
скій, м. Кобильники.  
Свирянкскаго, кс. Валерианъ Голтъ,  
м. Михайлыки.  
Жолыинскаго, кс. Анд. Веселовскій,  
вик. Юсифъ Шведовичъ, г. Сморгонь  
Вечетинскаго, кс. Адольфъ Пласко-  
вичскій, ст. Подброды.  
Колетайтинскаго, кс. Юанкъ Кома-  
вичскій, г. Свиръ  
Дамолевскаго, кс. Казим. Холмо,  
г. Сморгонь  
Влошанскаго, кс. Рихъ Юхичъ гор.  
Свенцянъ  
Дашлевскаго, кс. Анд. Гандовъ  
**Трокскій уѣздъ**  
Ново-Трокскаго, кс. Клементъ Малюке-  
вичъ — деканъ, вик. кс. Юанкъ Малюке-  
вичъ и Вик. Яншикевичъ и макс. кс. Шарб  
Шукаловскій, ст. Трои  
Ландваровскаго, кс. Ад-дръ Ломель-  
вичъ, ст. Ландварово.  
Старо-Трокскаго, кс. Генрихъ Воев-  
жскій, г. Трои,  
Полукмянскаго, мапекъ кс. Юсифъ  
Острейко, ст. Рудавина.

Сумедилскаго, кс. Іоаннъ Масюлясъ, г. Троицк.  
 Лорстуншскаго, кс. Іосифъ Чашавъ, ст. Кроны.  
 Гегушинскаго, кс. Іосифъ Бучкъ, ст. Яново, Ков. губ.  
 Кетонинскаго, кс. Каетанъ Чепанъ, ст. Жижморы.  
 Кроинскаго, адм. кс. Іосифъ Войтухусъ, ст. Кроны.  
 Ужугостскаго, кс. Констант. Грузль, ст. Столбишки.  
 Косельскаго, кс. — валансія, влк. Николай Войтухусъ, ст. Жодли.  
 Позакшскаго, фкл. кс. Люба Корлельсъ, ст. Евье.  
 Жижморскаго, кс. Юлианъ Свирскій, ст. Жижморы.  
 Кошедарскаго, адм. кс. Альфонсъ Варнасъ, ст. Кошедары.  
 Ковальскаго, кс. Игнатій Козакевичъ, ст. Кроны.  
 Рудвинскаго, кс. Антоній Аудычскій, ст. Яшунь.  
 Ельненскаго, кс. Іоаннъ Нарушнсъ, ст. Евье.  
 Рыковтскаго, фкл. кс. Алт. Замхохъ, ст. Ландварово.  
 Високо-Лворскаго, адм. кс. Юстинъ Аукштольсъ, ст. Високий-Дворъ.  
 Рудвинскаго, кс. Адамъ Жемайтисъ.  
**Надвѣнскій деканатъ.**  
 Водклятскаго, кс. Викентій Габшевичъ, ст. Дуняловичи.  
 Дуняловичскаго, кс. Алдръ Дулько, дек., ст. Дуняловичи.  
 Дерковшвенск., кс. Вик. Шаблонскій.  
 Заплевскаго, кс. Матвій Бугансъ, ст. Поставы.  
 Лучайскаго, кс. Іоаннъ Бунячскій, влк. — валансія, ст. Дуняловичи.  
 Мядельскаго, кс. Іоаннъ Куцлевичъ, ст. Мядель.  
 Парафановскаго, кс. Стеф. Романовскій и влк. кс. Михаилъ Желудевичъ, ст. Долины, Мин. губ.  
 Постапскаго, кс. Іосифъ Кружалъ, ст. Поставы.  
**Дивонскій деканатъ.**  
 Длевнскаго, кс. дек. Эд. Дибель и влк. кс. Баръ Гучбаритисъ, ст. Дюва.  
 Глаубскаго, кс. Игнатъ Эйверъ, ст. Глаубо.  
 Пызынскаго, кс. Іоаннъ Спродзсъ, ст. Браславъ, Ков. губ.  
 Вародевичскаго, кс. Мелхедъ Акрейцъ, ст. Браславъ, Ков. губ.  
 Задоржскаго, кс. Войдакъ, ст. Шивса.  
 Массаржскаго, кс. Юлианъ Дулевскій, ст. Месаржъ.  
 Шарнакшвенскаго, кс. Конст. Ветовичъ, ст. Шарковщина.

Ногостскаго, кс. Іоаннъ Марциановичъ, ст. Новый-Погостъ.  
 Млорскаго, кс. Ромуальдъ Холмно, ст. Млоры.  
 Прозорокскаго, кс. Іосифъ Садурасъ, ст. Прозорокы.  
 Лужскаго, кс. Юлианъ Жуковский, ст. Лужы.  
 Германовичскаго, кс. Іоан. Качейль, ст. Лужы.  
 Друйскаго, кс. Іоаннъ Веберъ и викар. кс. Іосифъ Стефановичъ, ст. Друя.  
 Удѣльскаго, кс. Іоаннъ Укринъ, ст. Друя.  
**Лидскій уѣздъ.**  
 Лидскаго, кс. Іос. Шюль дек., влк. кс. Іоаннъ Морозъ, Имп. Іохновскій, Максимилианъ Сарбейтъ, ст. Лида.  
 Новолворскаго, кс. Алдръ Гайдукъ, влк. — валансія, ст. Шучинь.  
 Жолудскаго, кс. Викторъ Коханскій и викари. кс. Іосифъ Лавринецъ, ст. Жолуды.  
 Лидскаго, кс. Іоан. Рачковскій, викари кс. Станисл. Кудеревскій, ст. Шучинь.  
 Шучинскаго, кс. Іоаннъ Мокржедскій, ст. Шучинь.  
 Вѣлугрудскаго, кс. Юлианъ Стефановичъ, гор. Лида.  
 Трокельскаго, кс. Владъ Гантовъ-Демалтовскій, ст. Вастуны.  
 Ельненскаго, кс. Пан. Багенскій, Игнатъ-Селень.  
 Жирунтскаго, кс. Адамъ Соколовскій, ст. Вастуны.  
 Нелецкаго, кс. Эдуардъ Ядворичъ, Игнатъ-Селень.  
 Ружанскаго, кс. Стан. Широу.  
 Германовичскаго, кс. Матеушъ Шиданисъ, ст. Вороново.  
 Пщольскаго, кс. Казимъ Наушита, ст. Пущинь.  
 Василыскаго, кс. Францекъ Соколовскій, влк. кс. Рохъ Гелажульсъ, в. ст. Василыши.  
 Начскаго, кс. Іоаннъ Бурба, влк. Матвій Шувайтисъ и ст. Радунь.  
 Котелинскяго, кс. Михаилъ Рузисъ и ст. Ушниця.  
 Бендковскаго, кс. Меларъ Ужучельскій, в. ст. Бенжони.  
 Бутрычанскаго, кс. Цикломъ Аборевичъ, и ст. Бенжони.  
 Зоболетскаго, кс. Іоаннъ Бажаревичъ, влк. — валансія и ст. Василыши.  
 Валерскаго, кс. Ипполитъ Малновскій, влк. — валансія, и ст. Василыши.  
 Веронюнскаго, кс. Викентій Мишинисъ, и ст. Вороново.  
 Осеровскаго, кс. Іоаннъ Бурба, и ст. Вастуны.  
 Б.-Сотечинскаго, кс. Казимъ Буракъ, влк. — валансія, и ст. Бенжони.

М.-Селезневскаго, кс. Юзафъ Гауденъцъ,  
и. ст. Ядуны.

Дубичскаго и Рудницкаго, конне коопе-  
ды кс. Станиславъ Мицкевичъ

Радунскій дементъ.

Эйшицкаго, кс. Николай-Юсифъ Гайтоуъ-  
Дзелалговскій дек. икар. кс. Ви-  
кенцій Бобинъ и кс. Феликсъ Мингитъ,  
ст. Эйшички.

Радунскаго, кс. Налолоуъ Соболенскій и  
икар. кс. Ювннъ Скардмишннй,  
ст. Радунъ

**Червоный дементъ.**

Мервчскаго, кс. Казим. Рыбиковскій,  
ст. Меречь.

Маршицкаго, кс. Юсифъ Сташиць,  
ст. Маршицалцы.

Ротинцкаго, кс. Франць Бернотъ, стан.  
Друскевинн.

Нединговскаго, кс. Казим. Стебериакъ,  
ст. Орны

Пржедайскаго, кс. Шопара Игнатій, ст.  
Ораны.

Ольвеннцкаго, кс. Владисл. Миронасъ и  
дек. викар. кс. Фел. Жамель, ст. Оль-  
кеннн.

Давговскаго, кс. Юанвъ Кузьминскій, ст.  
Ораны.

Оранскаго, кс. Симеонъ Выстракъ,  
ст. Ораны.

Пуцьскаго, кс. Адамъ Заремба, г. Олта.

Бутриманскаго, кс. Стеф. Вержбовскій и  
вик. кс. В. Вабиль, ст. Бутриманцы.

Емюнскаго, кс. Юанлъ Головна, ст. Езно.

Стоклишскаго, кс. Викентій Втвалъ и  
вик. кс. Казим. Валантинасъ, ст. Езно.

Отвнцкаго, кс. Конст. Палловнъ

Олакскаго, кс. Викент. Воллоуъцъ, ст. Оли-  
чъ, Трокскаго уѣзда

Пювонускаго, кс. Альфонсъ Петрульсъ,  
монс. Мат. Юзефовичъ, ст. Бү-  
риканцы

Ганушицскаго, кс. Георгій Янушевнъ,  
ст. Галушицкы.

Дусьмяннскаго, кс. Јерон. Янульнсъ

Нежовайцкаго, кс. Феликсъ Валтуско,  
ст. Олта.

Немонюнок., кс. Пав. Бурлисъ, ст. Езно

Виршталскаго, кс. Юанвъ Корведльсъ-  
Корвель ч. Еренн, Сувалскаго губ.

#### Раздѣленіе гор. Вильны на полицейскіе участки.

1-й участкъ. Александровск б., кв. Т 127.  
Пристань г. с. Влад. Юсифъ Грудзинскій.  
Нѣмецкая ул., отъ Рудницкой до Трок-  
ской, Трокская до Большой Погулянки,  
Больш. Погулянка до Александровскаго  
бульвара, Александровскій бульвара до  
Радунской, Радунская до Стефановской,  
Стефановская до Рудницкой и Рудницкая  
до Нѣмецкой ул.

2-й участкъ. Сайгонск, в. Телеф. 86  
Пристань г. с. Петр Конст. Кутыловскій.  
Радунская ул. отъ границы уѣзда до  
-Стефановской ул., Стефановскы ул. до  
Завальной, Завальная отъ Стефановской  
до Ковалей, Ковалей до Островоротной и  
Островоротная отъ Ковалей до границъ  
уѣзда.

3-й участкъ. Момюшки, в. Телеф. 55  
Пристань М. А. Полгаржннскій.  
Отъ рѣки Вилнѣ по границѣ владѣній  
Военнаго уѣзда до Закреть, улица  
Закреть до Юнкерскаго переулка, Юнкер.  
переулокъ отъ Закреть до Большой По-  
гулянки, Больш. Погулянка до Трокской,  
Трокская до Виленской, Виленская отъ  
Трокскаго до Георгіевскаго проспекта,  
Георгіевскій просп. отъ Виленской до Ни-  
коллеванскаго моста и весь Звѣринецъ и  
Солтаннншки до Граничной ул., границъ  
имѣнія Солтаннншки генерала Гамалнцкаго  
и границъ уѣзда

4-й участкъ. Нарачон. пер., 10. Тел 48.  
Пристань Ф. А. Соколовскій.  
Георгіевскій просп. отъ Николаевскаго  
моста до Виленской ул., Виленская ул.  
до Зеленаго моста и за рѣкой Вилнѣ все  
преждѣстнѣ Спассншки до границъ съ  
уѣздомъ и Звѣринецомъ

5-й участкъ. Сиротскан, в. Телеф 164  
Пристань А. А. Тарасевнъ.  
Островоротная ул. отъ границъ уѣзда  
до Ковалей, Ковалей ул. до Завальной,  
Завальная ул. отъ Ковалей до Рудницкой,  
Рудницкая ул. до Нѣмецкой, Нѣмецкая  
до Центральной площади, Большая ул. до  
переулка Савичъ, переулокъ Савичъ до  
Спасской ул., Спасская ул. до Звѣрнаго  
моста и рѣки Вилнѣя отъ Звѣрнаго  
моста до границъ уѣзда

6-й участкъ. Звѣрьне, 18. Телеф. 160.  
Пристань Н. Д. Коротовнъ.  
Рѣка Вилнѣя отъ границъ уѣзда до  
Звѣрнаго моста, отъ Звѣрнаго моста  
Спасская улица и переулокъ Савича до  
Большой ул., Большая ул. отъ переулка  
Савича до Нѣмецкой, Нѣмецкая до Вла-  
говѣщенской, Благовѣщенская до Больш.  
ул., Большая отъ Благовѣщенской до Ю-  
тавической, Ботаническая до границы Бо-  
тавическаго сада съ Пушкинскимъ скве-  
ромъ и затѣмъ черезъ горы, при чемъ  
Ботанической садъ Вернадннскій садъ,  
земли Дворцоваго Управленія, еврейское  
кладбище, Ровное поле и земля Пре-  
чистовскаго собора входятъ въ этотъ  
районъ

7-й участкъ. Автоколь, Береговая, 4 Т. 17.  
Пристань т. с. Е. Е. Влзавннцскій.  
По рѣкѣ Вилнѣ, отъ границъ уѣзда,  
Анооска, Наберннскан до Зеленаго моста,

Виленьская отъ Зеленаго моста до Цѣло-  
вильянской ул., Благотѣльщанская отъ Ви-  
ленской до Большой. Большая отъ Благотѣ-  
льщанской до Ботанической, Ботаничес-  
кая до границы Ботаническаго сада съ  
Пушкинскимъ скверомъ и за Ботаническ.  
садомъ черезъ горы по тѣни мило сар-  
кладбища съ тѣмъ, что въ этотъ районъ  
войдутъ владѣнн Военнаго вѣдомства,  
рыб.-хат конюшери, Маринскаго женск  
конвентара и городской двѣр до граници  
уѣзда.

№ 4 участокъ. Оренбургск., 10 Телер 18:  
Пристань В. Виленьскій

Радунская ул. отъ граници уѣзда до  
Александровскаго бульв., Александровскій  
бульв. до Большой Погулянка, Большая  
Погулянка отъ Александровскаго бульв.  
до Юнкерскаго переулка. Юнкерскій пер-  
екъ отъ Большой Погулянки до Зарекъ, За-  
рекъ отъ Юнкерскаго переулка до грани-  
цы владѣнн Военнаго вѣдомства, по всей  
гранви до рѣки Вилн и рѣки Вилн до  
гранци съ уѣдомъ.

**Привычные участки по воинской повин-  
ности въ Вильнѣ и въ Виленьской губ.**

Привычный участокъ для гор. Вильн—весь  
гор. Вильн.

Городецкы по воинской повинности присут-  
ствія. Благотѣльщанская ст. гор. унрвы  
Виленьскій уѣздъ.

1 участокъ (привыч. участки. Вилн).  
Автокольск., Лѣтняя ул., г. Веревкина-  
Шелота.

Волости: Мицковская, Мейшагодская,  
Неченинская, Матюска, Рабойска и  
Мицковская

2 участокъ (г. Вилн) Антокольская,  
Лѣтняя улица и Веревкина-Шелота.  
Волости: Цѣльнская, Ширайтская, Гель-  
манская, Соленинская, Выстринская и  
Шумская.

3 участокъ (г. Вилн). Автокольск.,  
Лѣтняя улица, домъ Веревкина-Шелота.  
Волости: Гудройдкая, Подбрзская, Кор-  
нянская, Рудоханская и Яншювая.  
Траевскій уѣздъ.

1 участокъ (г. Троки) Волости: Сучо-  
лешская, Евьевская, Мамжурѣйская, Грок-  
ская, Нылокодурскя и Радуншиская.

2 участокъ (г. Троки) Волости: Жлж-  
хорская, Кронская, Жосельская, Кашп-  
ская и Вугриманская

3 участокъ (г. Троки). Волости: Ме-  
речекская, Александровская, Ольшюнкская,  
Неланговецкая и Оранская.

**Лидскій уѣздъ.**

1 участокъ (г. Лидя). Волости: Лид-

ская, Гарновская, Вилнцкая, Митляйск.,  
Лебедькая, Довуновская и Василежская.  
2 участокъ (г. Лидя). Волости: Шучин-  
ская, Орлянская, Жолуковская, Шапкая,  
Рожанковская, Остринская, Дубичевская и  
Порвская

3 участокъ (г. Лидя). Волости: Вилн-  
копская, Эйшишская Александровская,  
Жирновская, Заботовская и Радунская.  
**Священскій уѣздъ.**

1 участокъ (гор. Свяцкая). Волости:  
Свяцкая, Михайловская, Лыгульская,  
Комалишская, Ювельская Комалишская и  
Александровская.

2 участокъ (гор. Свяцкая). Волости:  
Давешинская, Годушинская, Лыгулин-  
ская, Заботинская, Кукутьяшская, Меле-  
гивская и Терецкая.

3 участокъ (гор. Свяцкая) Волости:  
Вилнцкая, Губотонская, Войстожская,  
Сварская, Шеметонская, Змгаровская и  
Кобыльничская  
**Ошмянскій уѣздъ.**

1 участокъ (гор. Ошмяны) Волости:  
Сморонская, Соцкая, Полянская, Ку-  
певицкая, Годыновская и Траужинская.

2 участокъ (гор. Ошмяны). Волости:  
Суботинская, Липинская Сѣдлская,  
Денешинская, Трабская, Юратинская. Лу-  
гомоничская и Певейская.

3 участокъ (гор. Ошмяны). Волости:  
Вольдинская, Вишюнская Палубонская,  
Дервинская, Вахлянская, Кревская,  
Вѣмидкая, Забрзская и Подочинская  
**Виленьскій уѣздъ.**

1 участокъ (г. Вилн). Волости: Ви-  
ленская, Куренная Радунская, Ихск.  
Копяцкая, Догляновская (Кижинишская  
и Бузулавская

2 участокъ (гор. Вилн), г. Радун-  
ковичи и волости: Радунковская, Красно-  
сельская, Хотячицкая, Молодечневская,  
Лебедевская, Вячынская и Крайная.

3 участокъ (г. Вилн). Волости: Сундович-  
ская, Норинская, Лычская, Малькович-  
ская, Жолинская, Полковатская, Царѣ-  
ановская, Милевская и Норлинская.  
**Дисненскій уѣздъ.**

1 участокъ (г. Диска) Волости: Нико-  
льскя, Яленская, Черношская, Про-  
зорская, Стефановская, Шемешовская  
и Луковская.

2 участокъ (г. Глубокое). Волости:  
Глубокская, Залеская, Плеская, Верх-  
няцкая, Постыская, Вогицкая, Юдская  
и Лучкая

3 участокъ (г. Диска). Г. Друа и во-  
лости: Друцкая, Мѣрская, Черевская,  
Леонпольская, Черевская и Ново-По-  
гостская

СП.Б. ТОВАРИЩЕСТВО

# „ПОЛИТЕХНИКЪ“

С.-Петербургъ, Троицкая ул., 13. Тел. 50—74.

Адресъ для телеграммъ: Петербургъ Политехникъ.

**АВТОМОБИЛИ:**  
**БЕРЛИЭ** въ Лионѣ,



удостоенныя на последней автомобильной выставке  
высшей награды отъ Министерства Внутр. Связи.

„УНИКЪ“ въ Парижѣ.

**ОТТО-ДЕЙЦЪ** въ Кельнѣ.



**ГРУЗОВИКИ:**

**МУЛАГЪ** въ Ахенѣ,  
приняты въ Герман-  
ской арміи.

**БЕРЛИЭ** въ Лионѣ, приняты во Француз-  
ской арміи.

ОМНИБУСЫ. ☆ ☆ МОТОРНЫЯ ЛОДКИ.  
АВТОМОБИЛЬНЫЯ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ.

Фабричный складъ ШИНЪ  
**МИШЛЕНЪ.**

Требуйте каталоги.

КАТАЛОГИ БЕЗПЛАТНО въ редакціи «ВСЯ ВКЛѢНА», Георгиевскій 35, кв. 3.

Самый большой и универсальный магазинъ въ Северо-Запад-  
намъ краѣ (основанъ въ 1872 г.)

# Л. ЗАЛКИНДА

Вилька, уголъ Большой и Жемецкой, д. № 75. Тел. № 147.

## ОТДѢЛЫ СЛѢДУЮЩЕ:

|                              |                      |
|------------------------------|----------------------|
| мануфактурный,               | дѣтскій конфекціонъ, |
| суковный,                    | мѣховой,             |
| дамскій конфекціонъ,         | мебельныхъ матерій,  |
| мужской конфекціонъ.         | готоваго бѣлья,      |
| единственная продажа издѣлій | галантерейный,       |
| М. и I. МАВДЕВЪ,             | обувной.             |

Единственнымъ продавцомъ самой прочной, удобной и изящной обуви Товарищества С.-Петербургскаго механическаго производства обуви „Скороходъ“, заграничной „Neider“, „Wernigk & C“. Настоящая Кавказская бумажная обувь. Легкая Зарайская фирмы „А. Редерсъ“. Галоши „Треугольникъ“.

|                             |  |
|-----------------------------|--|
| Кожаныхъ и дорожныхъ вещей. | Вмѣсто серебра столовые приборы<br>всесірной фабрики Артура<br>Круппа, Бернедорфъ. |
| Ламповый.                   |  |
| Предметовъ роскоши.         |  |

## Отдѣлъ Т-ва „Ж. Блокъ“, Москва.

Пишущія машины „Ремингтонъ“, американскіе вѣсы „Ферберксъ“, велосипеды „Санфтъ“, швейныя и вязальныя машины „Дюрковъ“, счетныя машины „Брунсуига“, ротографъ „Ремео“, микрографы „Эдисона“, шакирографы „Дарби“.

Пріемъ заказовъ на всемірно-извѣстныя выдѣльныя машины „Остиъ“.

Собственная механическая мастерская по ремонту велосипедовъ и машинъ.

➤ Отдѣлъ бр. „Пате“, Парижъ. ⚡

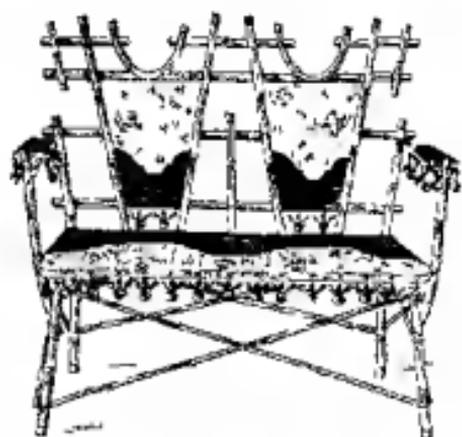
Патенты, лучшія заводскія машины. Богатый выборъ пластмассы. Разнообразные платежи.

Отдѣлъ фирмы „Людвигъ Новель“.

Опн, подшипники и электризованныя колеса. Швыи фирмы „Треугольникъ“.

Отдѣлъ игрушекъ.

Весь товаръ самый, лучшаго качества и низкаго цѣны.



ФАБРИКА

И

ИЗГЬВЪРЖЕНІЯ

БАМБУКОВОЙ ШЕБЕЛИ

Д. И. МАРКОВСКАГО

ВЪ ИТЪЛІИ,

Городск. д. № 10, уг. Польскойск. пер.

Заказы исполняются скоро и аккуратно.

ПРОДАЖА ОПТОМЪ и въ РОЗНИЦУ

ЦЪНЫ ВОЗМОЖНО НИЗКІЯ.

→ ЗА ИЗДЪЛІЯ ПОЛНАЯ ГАРАНТІЯ. ←

О т д ѣ л ь III.

Частныя, благотворительныя  
учрежденія  
и свободныя профессіи.



**КНЯЖЬИЙ И ПИСЧЕБУМАЖНЫЙ МАГАЗИНЪ**  
**Т. ЯННОВСКОЙ**

Телефонъ № 1001.

ВЪ ВИЛЬНЬ

Большая улица, домъ № 14, противъ Скоповки

1001 1001 1001 1001 1001

Имѣются на складѣ книги всевозможнаго содержанія и на всѣхъ языкахъ. Учебники для мужскихъ и женскихъ среднихъ учебныхъ заведеній. Религиозныя и научныя изданія Народныя изданія. Повѣсти ..

Письменные и чертенныя принадлежности, необходимыя для школь, канцелярій, конторъ и техникувъ. Конторскія книги.

Принимается подписка на всевозможныя газеты и періодическія изданія.

Бумага для писемъ модныхъ фасоновъ, высшаго качества. Большой выборъ открытыхъ писемъ съ иллюстраціями



**Компанія ЗИНГЕРЪ.**

ЦЕНТРАЛЬНОЕ ОТДѢЛЕНІЕ, Цвѣтной пер. № 7, телефонъ № 769.

← МАГАЗИНЫ →

Большая улица домъ Залкина. Телефонъ № 369.

Кальварійская улица, домъ № 9.

Новгородская улица, домъ № 7.

**I. Страховые жизни**

- 1) капиталов на случай смерти
- 2) капиталов на старость
- 3) приданного и ссуденный и
- 4) пенсионными доходами

**II. Страхование от огня**

**III. Страхование грузов**

**IV. Страх. от ввещ. случаев**

**Страховое Товарищество**

**„САЛАМАНДРА“**

Учреждено в 1846 году

**ВИЛЕНСКОЕ ОТДѢЛЕНИЕ**

для губерний Литвы и Вильнузской

ВИЛЬНО, Георгиевский пр., в до-  
визанском (ныне соот. „Притомль“)

Агентства Товарищества  
по всемъ губерниямъ в 3 дняхъ ордера

**Виленаой сборъ премій**

п. страхованнаго отъ огня

|         |               |
|---------|---------------|
| 1904 г. | Р. 12.388.610 |
| 1905 г. | „ 12.815.208  |
| 1906 г. | „ 16.905.200  |
| 1907 г. | „ 19.769.901  |
| 1908 г. | „ 22.314.900  |
| 1909 г. | „ 25.401.818  |
| 1910 г. | „ 28.288.948  |

Дивиденды за 1910 г. 16%

**О Т Д Ъ Л Ъ Ш.**

**Частв., благотворит. учрежд. и евоб. профессіи.**

**Азовско-Донской коммерческой баннъ.**  
Смъ банкъ.

**Акушерни.**  
Смъ списокъ акушерокъ при кондѣ отд.

**Св. Андреевское Вилена ое попечитель-  
ство о призрѣніи недостаточныхъ уча-  
щихся въ мужск. духовн. училищѣ,  
основанное въ 1894 г.**

Бахшта ул., д. 11.

Покровитель — Высокопресвященнѣй-  
шій Агафангелъ, Архіепископъ Литовскій  
и Виленаскій, предѣлатель совѣта — рек-  
торъ литовской духовной семинари,  
архимандритъ Іоаннъ, тов. предѣл — С. А.  
Горячко, членъ сов. отъ духов. про-  
тоиерей — М. Голениквичъ, кнѣзочка — Г. П.  
Вонруцкы, секретарь Н. И. Смольскій.

**Автокольская народная бесплатная об-  
щественно-читальня.**

Попечит. о народной трезвости.  
Автокольская, 76.

Заѣздующій Мех. Ефимъ Саавичъ, бис-  
лиотекарша А. Я. Буланцова

**Аптека въ Вильнѣ**

Смъ списокъ аптекъ при кондѣ отдѣла.

**Банктриологическія лабораторіи.**

Медицинскаго общества, докторъ Ал. прѣ  
Викъ Войничъ Губернаторскій домъ  
Д-ра П. И. Розенталя, Тршкшкш, в  
домъ 5.

Д-ра А. М. Ромчъ Завальная, 22  
Д-ра А. А. Сафаревича, Жантармск.  
Д-ра Р. Эльшбергъ, Мостовая, 5.

**Б а н к и**

**Виленаское отдѣление Государств. банка.**  
Георгиевскій просп., 3. Тел. 148  
Смъ II отдѣлъ — казенныя учрежденія.

**Виленаскій частный коммерч. банкъ.**  
Георгиевскій пр., 8. Тел. 54.

Открытъ съ 10 ч. утра до 3 ч. попол.  
Предѣлатель правленія Карлъ Сигиз-  
мундъ Сальмановичъ, члены правл.: Казимъ  
Ковалъ Пшигера, Станисл. Сигизмундск.  
Логвиновичъ, тов. членки: Вацл. Вацлукъ,  
Бунт, Іосифъ Данилъ Вальчунасъ, главы  
бухгалтеръ Владисл. Петровъ Гужовскій,  
главный кассиръ Іосифъ Оттововъ, Вой-  
ничъ, секр. Гаврилъ Мих. Родзевичъ

**Виленаское общество взаимнаго кредита.**  
Георгиевскій пр., 5. Тел. 833.

Производитъ всѣ банковыя операціи  
отъ 10 до 3 ч. дня. Правленія: председа-  
тель Федоръ Францъ Поджакоскій, чле-  
ны правленія: Јос. Броветъ Миневичъ и  
Ант. Францъ Янковскій, бухгалтеръ Людв.  
Михл. Родзевичъ, помощн. бухгалтера О.  
А. Дубровскій

**Ссудочный банкъ — Вилена. отдѣление**  
Островоротская 8, кв. 1. Тел. 145.

Открытъ съ 10 час. утра до 3 ч. дня,  
кроме воскрес. и праздн. дней.

Управляющій М. В. Ромеръ товарищ. С. А. Ивановскій, членъ учетн. комитета Я. Д. Рабировичъ, бухгалтеръ Д. Н. Качановскій, помощн. бухгалт: И. А. Булаловъ, В. Г. Архиповъ, и М. В. Давроа, счетоводы: Ф. Ф. Корозанъ, К. А. Торшверъ, В. I. Троикинъ, А. К. Григорьевъ, М. Ф. Самсонович, М. Я. Варсуковъ, А. А. Мусатовъ, И. П. Мукосеевъ, М. С. Горская, А. Л. Паркевая, М. А. Сартаковъ, И. А. Тюрина, К. Ф. Самсонович, В. А. Булгаковъ, А. Д. Бакиръ, кассиръ Ф. М. Палкушманъ, помощникъ кассира Н. П. Ермачковъ и О. Н. Андреевъ.

### Русско-Азиатскій банкъ, Вилен. отдѣленіе

Георгиевскій пр., 9 Телеф. 889.  
Телеф. кабинета управляющаго 532.

Класса откр. съ 9<sup>1/2</sup>, ч у. до 3 час. дня

Управляющій Леонид Мироновичъ Аронский, доверенные Саме. Давид. Кашукъ, Солом. Ефим. Аксельродъ, Каз. Конст. Гартингъ, Промоторъ Викентьев. Шмурло, Моисей Давид. Эпштейнъ, гл. бухгалтеръ Илья Львов. Лившицъ, членъ учетнаго комитета Авт. Меер. Вольвертъ, заведъ хозяйств. Лазаръ Исидоров. Занъ, служажныи Грм. Ясаия Абрамовичъ. Фомма Фомичъ Архиповскій, Иванъ Иосиф. Бляхъ, Федоръ Наумов. Бочковский, Синаи Моис. Гельфандъ, Витя. Павл. Гудейшъ, Софья Солом. Гольмбергъ Ефим. Моисеев. Давидъ Франц. Викентьев. Еремидонитъ, Андрей Александр. Ершовичъ, Елена Моис. Зиль, Ефим. Яков. Калторъ, Як. Бор. Карловъ, Илья Бенциановъ Крезмеръ, Иосифъ Иос. Кубицка, Эдв. Руд. Лисов. Викент. Иван. Раковский, Эмиль Ив. Рауба, Сал. Григ. Розовскій, Генр. Исав. Садовскій, Серг. Яков. Сморгонскій, Григ. Иосиф. Старосиничъ, Яковъ Григ. Таубъ, Наум Абр. Шаховскій, Рикозвета Моисеевна Шапаро, Борисъ Тим. Яблоновскій, Карлъ Адольф. Ярмолинскій, Ферд. Александр. Ярмолинъ, Пикф. Тим. Басовъ, Александр. Макаръ, Павелъ Гавр. Мариевичъ, Фед. Дм. Чычкинъ.

### Азовско-Донской коммерческій банкъ.

Вольная, д. 2. Телеф. 558 и 1037.

Класса откр. съ 9<sup>1/2</sup>, ч утра до 3 ч. дня.

Управляющій Пав. Як. Уль, гл. бухгалтеръ Левъ Александр. Давидъ, доверенные Иосифъ Север. Вольскій, Бенжам. Семенов. Финчманъ, Исаия Моисеев. Тверской, служащій: I. Д. Саковъ, М. А. Краснопольскій, J. Г. Каденъ, И. А. Бенюкскій, И. J. Галлеръ, М. J. Гарницкій, М. В. Беорщевъ, С. J. Сланкинъ,

Г. Э. Гимранъ, J. Э. Шабловскій, Я. В. Странуикъ, В. J. Прикичъ, С. Я. Зегель, Э. Э. Тяръ, М. С. Дурье, С. А. Гуранъ, П. Я. Гурейнъ, П. С. Пойзверъ, Б. А. Тишинскій, В. I. Перельштейнъ, Л. J. Шамезковъ, И. J. Стембо, Я. С. Курновскій, Перельштайтъ, I. М. Голкинъ, артель-кассиръ: ст. И. П. Потаповъ, кл. J. И. Гуль, Д. Д. Тихмилитъ, П. П. Григорьевъ.

### Банки земельные:

#### Виленское отдѣленіе Государственнаго дворниковаго земельного банка.

Георгиевскій пр., 9. Телеф. 218

См. П. отд.—казеннымъ учрежденіемъ

#### Виленское отдѣленіе крестьянскаго поземельнаго банка.

Георгиевскій пр., 9. Телеф. 218

См. П. отдѣл.—казеннымъ учрежденіемъ.

#### Виленскій земельный банкъ

Георгиевскій пр., 8. Телеф. 30.

Открытъ съ 10 час. утра до 3<sup>1/2</sup> час. дня. Операція производится и справки выдаются съ 10 час. утра до 3<sup>1/2</sup>, ч. дня.

Съ 1-го мая по 1-е сентября, по субботама, банкъ операцій не производитъ.

Предсѣдатель Павелъ Медаров. Члены: Э. И. Борткевичъ, А. Э. Мейштоничъ, Гр. Г. М. О'Руръ, Р. О. Суворовъ, гл. бухг. К. И. Преперъ, ст. кассиръ К. Л. Кословскій, секретарь J. А. Охотницкій, оржеконсулъ А. П. Значинскій, эскуотуръ В. А. Годленскій, отчетная комиссия: предсѣд. В. Э. Мейштоничъ, секр. оп. ком. В. К. Сивчикъ.

#### Виленское городское кредитное об-во.

Георгиевскій 5. Телеф. 917.

Открыто съ 10 ч. утра до 3 ч. дня. Съ 1-го мая по 1-е сентября, по субботама, банкъ операцій не производитъ.

Предсѣдатель Пав. Никод. Галипскій, директоръ Самей Зенов. Троицкій, Александр. Метр. Заштоветъ, бухгачъ. Казим. Мечислав. Ослехевичъ, секретарь Каз. Александр. Колванъ, кассиръ Иосифъ Фабланов. Наблюдательный комитетъ—предсѣдатель Людвигъ Адамов. Заблоцкій, члены по избранію городской думы Людв. Адамов. Заблоцкій, Густавъ Эмильевич. Шопфельдъ, по избранію членовъ общества Ев. Александр. Бобятинскій, Генрихъ Ант. Гржибовичъ, Владисл. Георг. Волловичъ.

Сѣдѣтельная коммисія: предсѣд. Мих. Мил. Прозоровъ, члены: Стан. Иппол. Янушевичъ, Вевьян. Іринг. Каллаанъ, До-нитъ Игн. Мишкевичъ, архитекторъ Казим. Доболянскій завѣдывающ. страх. отдѣломъ Мих. Льв. Шертъ.

**Глязово агентствѣ С.-Петербургскаго Тульскаго поземельн. банка, по Вилен., Ковен. и Гродн. губ.**

Преображенская, 1. Тел. 327.

Главн. агентъ Руз. Вольфъ Эльберштейнъ, офанщикъ Игн. Игн. Жуковский, повѣрен. по судобн. дѣламъ Н. Ф. Вуйко, секрет. Степ. Игн. Рижковъ, кассиръ Вас. Плат. Смирновъ, служащіе Фр. Карл. Ташуръ, Соф. Станисл. Туръ, Каз. Эйм. Пальмарская.

**Банкарскій домъ И. Вунамоенка.**

Ильм. ул., соб. д. Тел. конторы № 126. Квартира: Вольш. Погулянка, соб. домъ Тел. № 181

Отдѣленія: въ Ромнахъ и Сморони. Фирма существуетъ съ 1875 г. Условные те-кущіе счета: въ Вид. отд. госуд. банка № 9710, въ Ромненск. отд. госуд. банка № 4118. Касса откр. съ 9 ч. утра до 7 ч. вечера.

Управляющ. Илья Израилевичъ Буш-мовичъ, телеф. 1104. Гл. бухгалт. Солом. Захар. Превскій, кассиръ Ефимъ Львов. Вилья и Маркусъ Израил. Гершатеръ, контролеръ Леонъ Солом. Мацкевичъ, завѣд. отд. текущ. счетов. и вклад. Файв. Бор. Гольдманъ, завѣд. отд. учета векселей Орель Синаев. Бернштейнъ, завѣд. отд. ссуды по зал.  $\frac{1}{2}$  и  $\frac{3}{4}$  бух. и хран. Абрамъ Шаум. Файнъ, завѣд. фондов. отдѣла. Яков. Соломон. Турель, при фондов. отдѣлѣ Лаз. Яковл. Сегаль, завѣд. отд. «инкассо» Илья Израил. Левинъ, завѣд. переводовъ Хайкель Мордух. Монакко.

**Банкарская контора виленскаго I гиль-діа купца Вигдора Ельншевеча Го-родяща.**

Нѣмецкая ул., въ д. № 21. Тел. № 102.

Открыта съ 9 ч. утра до 7 ч. вечера. Частная квартира Вольш., 20. Тел. 217

Владѣлецъ Викторъ Городящъ.

Прокурисы: Г. Г. Ароневичъ, I Н., Вальковскій, служащіе конторы Эльманъ Берк. Рабиновичъ, Изр. Хайм. Майеръ Герш. Шолом. Клецкъ, Нехемья Шолом. Клецкъ, Хаймъ Мошн. Врумбергъ, Новад. Калеников. Вѣлзашукъ.

**Банкирская контора Самуила Левина.**

Виленьская, 20. Тел. № 140.

Завѣд. владѣлецъ Самуиль Левинъ

**Банкирская контора С. И. Эйнонъ.**

Трокская, д. Вендорфа. Тел. № 82.

Завѣд. С. И. Эльзонъ.

**Библиотека публичная.**

Дворцовая площадь, д. учебн. вѣд.

Открыта кромѣ праздничныхъ дней съ 12 ч. дня до 8 ч. вечера.

**Библиотеки частныя и читальни.**

«Дѣтское чтеніе». Трокская, 22. Откр. отъ 10 утра до 8 ч. веч.

Завадскій I. Вольшая, 2. Тел. 510.

«Знаіе». Георгиевскій пр., 4. Тел. 820.

Муральевская.

Стракувъ Г. Большая, 82.

Сырнинъ А. Большая, 42. Тел. 161.

Фальцбергскій А. Игнатевскій пер., 8.

Яблоновскій М. (польская). Татарск., 20.

Маковский. Благоевѣцъ, д. Руселскаго.

Дѣтское. См. виленское сир. общество

помечени о дѣлахъ

Новосѣвская народная общества раз-вѣнителей русскаго историческаго просвѣ-щенія въ память Александра III арх. Новосѣвск. церковной школѣ.

Прасникъ повѣр. Ф. Врублевскаго

Дворцовая, д. Шанивскаго.

Городскаго клуба для лицъ интеллиг.

профессій. Георгиевскій, 22.

Дворянскаго клуба. Дворянскій пер.,

домъ Огинскаго

Офицерскаго собранія. Игнатевская

площадь.

Железнодорожнаго кружка. Терсо-вская, д. Прозоровой.

Торгово-промышленнаго собранія. Ге-оргиевскій, д. Маврося.

Пушкинская народная бесплатная

библиотека-читальня Поротова, д. № 5.

Завѣдывающаѣ — членъ комитета —

Ал-дра Семеновна Вадзинская. Библиоте-карни: Екат. Вик. Вараусова, Евг. Вик. Космачевская.

Муральевская народная бесплатная

библиотека-читальня Дворцовая, д. № 1.

Завѣдывающій — членъ совѣтователь —

Ник. Минтроф. Вангилья.

Городская народная бесплатная биб-лиотека-читальня. Кальварійская, 35.

Завѣдывающій — членъ комитета — Мих.

Игн. Станкевичъ

Суворовская народная бесплатная биб-лиотека-читальня. Новгородская, д. № 28

Завѣдывающій — членъ комитета — Ив.

Ал-др. Кулагинъ.

**Богдѣльня сврейския**

Портовая, 17 Телеф. 315. См. сврей-ская богдѣльня

**Вухагатороніе курсы бр. Моховыхъ.**

См. счетоводные курсы бр. Моховыхъ.

**Вѣлорусской общественое собраніе.**

Георгіевскій просп., 28, Телеф. 1192.

Члены правленія: председатель со-бѣта старшій Василій Петровичъ Любарскій, товарищъ председателя Павелъ Васильевичъ Коронковичъ, казначей Алейскій Григорьевичъ Сморгонскій, секретарь Игнатій Николаевичъ Владкичъ, пред-седатель ревизионной комиссиі Дмитрій Алексѣевичъ Гиниличій.

**„Вѣсто Креста“** правленіе воинскаго благотворительнаго общества, состоящаго подъ Августѣйшимъ покровительствомъ Его Императорскаго Высочества Великаго Князя Михаила Александровича.

Тамбовская, 4.

Особото времени для приема просителей, выдача справокъ и проч. не назначено и это практикуется во всякое время.

Почетные члены: супруга ген.-майора Соф. Іос. Черникова, ген.-адъют. Оск. Каз. Гриншбергъ, супруга ген. отъ-инфант. Евг. Иппол. Новолодка, супруга ген. отъ-инфант. Емил. Иван. Кукель, ген. отъ-инф. Дм. Серг. Вуцуравичъ, председатель правленія генер. отъ-инф. Геод. Влад. Марсонъ, товарищъ пред. и почетный членъ вѣленской школы „Вѣстаго Креста“ почетн. членъ о-ва супруга ген.-майора Софійа Іосифъ Черникова.

Члены правленія: г.-м. Владимъ Захар. Ивановъ (онъ же секретарь), генер.-лейт. Ник. Пет. Поляковъ (онъ же казначей), ген.-майоръ Кол. Вас. Черниковъ, ген.-л. Иннок. Ал.-др. Явусневскій, г.-м. Владимъ. Ал.-др. Чапливъ, подполк. Ин. Дмит. Заволовъ.

Членамъ ревиз. ком.: полк. Іос. Матв. Сузьмовичъ, Яковъ. Вас. Сахаровъ и подп. Алек. Ив. Кузьма.

Вѣленскія школы „Вѣстаго Креста“ для дѣтей офицеровъ, съ антарлатомъ при шлолѣ на 20 милльоновъ.

Завальцова, 21.

Почетный членъ школы—почетн. членъ супруга г.-м. Софійа Іосифъ Черникова.

Вечерніе электро-техническіе курсы при вѣленскомъ ремеслен. училищѣ.

Новая ул., д. 8 Телеф. 373.

Пріемъ просителей отъ 9 до 1 час.

Завѣдыв. ниж. Л. В. Френкель, преподаватели: нижн. В. А. Германъ, ниж. М. Ф. Шаляро, ниж. Н. И. Гордонъ, электромонтеры: Ин. Петр. Якобсонъ.

**Вѣленское музыкальное об-во „Лютія“.**

Георгіевскій пр. 6, См. „Лютія“.

**Вѣленское латовско - мусульманское общество.**

Председат. А. М. Ильинсонъ, члены І. М. Суляковичъ, С. О. Крижидкій, ин. С. А. Крачинская, ваядкиты: Ф. А. Крачинская, Е. А. Крачинская, казначей Н. А. Ильинсонъ, секретарь М. О. Крижидкій.

**Взаимопомощи мелшмедель**

п. в. „Мишовъ мелшмедель“.

Госпитальная, х. Штейнбарга.

См. общество взаимной помощи мелшмедель.

**Взаимное страхование вѣленскаго общества отъ огня и имущества.**

Главное правленіе Троицкая, 4. Тел. 288.

Открыто отъ 10 часовъ утра до 3 часовъ дня.

Предсѣд. Е. А. Бобятинскій, члены правленія: П. И. Галинскій, М. А. Остаховичъ, П. И. Кандибо, техникъ Д. К. Моксеичъ, секрет. В. Д. Рытель, бухг. Михайль Григ. Лукашевичъ, помощн. секрет. Никол. Фердинанд Тротцинъ, бухгалт. Стеф. Домат. Ромашовскій.

**Вѣленскій кружокъ врачей.**

Новая, 1, вв. д-ра Выгодскаго. Тел. 351.

Предсѣд. Я. Е. Выгодскій, тов. пред. Э. Г. Кавъ, 1-й секрет. Залюндсонъ, 2-й секрет. С. О. Левинъ казначей З. Д. Жувъ.

**Императорское вѣленское медицинское общество.**

Библиотека и залъ засѣданій помещаются въ домѣ № 8, по Дворцовой улицѣ.

Время приема и выдачи справокъ съ 8 до 10 час. утра и съ 6—8 час. вечера у председателя А. В. Войничя, Губернаторская 5, кв. 7.

Правленіе общества: председатель

врачъ статскій совѣтникъ Александръ Викентьевичъ Войничъ, Губернаторская б, кв. 7.

Вице-предсѣдатель д-ръ Адр. Лян. Когалъ, Троицкая, д. Жука.

Секретарь Адръ Адр. Сафаревичъ, Жандармскій 7.

Секретарь, врачъ Владиславъ Ивановичъ Яблотовскій, Ивленская, д. 26

Библиотекаръ, врачъ Людвигъ Ивановичъ Луковский, Жандармскій, д. 7

Казначей, д-ръ Ильи Морд. Блюхъ, Б. Погоулянка, 2.

Лаборантъ, врачъ, статскій совѣтникъ Александръ Викентьевичъ Войничъ

Консерваторъ провизоръ Евд. Павл. Стофановскій, дзвнѣ госпит. св Якова

Лабораторія помѣщается въ д. № 5, кв. 7 по Губернаторской улицѣ. «Протоколы заседаній» издаются правленіемъ и выходятъ ежемѣсячно, за исключеніемъ Іюля и Августа; поименная цѣна 3 руб въ годъ

**Валевское отдѣленіе Императорскаго русскаго музыкальнаго общества.**

Сколовка, д. общ. «Россия». Тел. № 894.

Почетная предсѣдательница бар. Азига Ген. ф.-Вольфъ-Вайри предсѣдатель А. А. Станкевичъ тов. предсѣдатель Р. Г. Молдовъ, директоры: Е. Г. Михайловская, Е. В. Филиппова, В. Н. Волочаниновъ (въ же секретарь), Е. В. Кудыбинскій, О. А. Лисель (въ же казначей), М. В. Трескинъ (по должности директора муз. училища), кандидатъ въ директ. А. М. Гордоявъ, члены ревизіон коммисіи: Н. Г. Рождественскій, П. Н. Семеновъ, А. М. Билецкій и И. М. Дамкина.

**Валевское отдѣленіе Императорскаго русскаго технического общества.**

Собранія бывають въ помѣщеніи химико-техническаго училища, Новгородская, 24; адресъ для корреспонденціи: управленіе Похтѣскихъ жел. дорогъ.

Предсѣдатель отдѣленія инж.-техн. Т. М. Векушъ, товарищъ предсѣдателя инж. л. с. М. М. Правосудовичъ, секретарь инж. техн. проф. А. В. Гречаниновъ, казначей инж. п. с. В. А. Серафимовичъ, библиотекаръ И. И. Мацюстасъ, членъ-наблюдатель отдѣленія мол рог. М. Карѣевъ. Состъ отдѣленія: непременные члены: инж. пут. сообщ. Ник. Ив. Назаровъ, директоръ хим. техн. уч. Ник. Ник. Соболенъ, врачъ докторъ медицины Адръ Вик. Войничъ, вѣд. пут. сообщ. Ник. Як. Залвацкій, инж.-механ. Григорій Ксаъ Соколовскій, преподаватель химіи и тваров. Вас. Дмитр.

Загребинъ, владѣлецъ кожевен. заводомъ Исид. Вик. Гецонъ.

Архитектурно-строительный отдѣлъ: предсѣдатель гражд. инж. Адръ Вик. Соппиъ, замѣститель его гражд. инж. Михаилъ Михайловичъ Прохоровъ, непременные члены гражданскіе инженеры Альфредъ Викторовъ Гансонъ и Адръ Адр. Шляковскій и инж. пут. сообщ. Николай Вик. Гобко.

Комиссія по разсмотрѣнію проекта городской упрдны о тримѣвнѣхъ въ Вильнѣ: предсѣдатель инж.-мех. Александръ Христоф. Мейеръ.

**Валевскій отдѣлъ Императорскаго русскаго общества плодоводства.**

Вольская ул., д. № 4.

Предсѣдатель гр. Іос. О'Руркъ, товарищъ предс. Стан. Семеновъ, члены звана: Р. Балвинскій, М. Князко, Ф. Ромбоскій, секретарь М. Кинито

**Валевскій отдѣлъ общества правителей русскаго историческаго просвѣщенія въ память Императ. Александра III.**

Большая ул. архіерейскій дворъ.

Почетн. предс. князь П. Д. Святополькъ-Мирскій, предс. высокопреосвященскій Агааппель, архіепископъ Литовскій и Валевскій, товарищъ предс. — канцисія, казначей с. с. А. М. Билецкій, секретарь и заведывающій Новосѣльской и Сивилевской иродными библиотеками и читальными о-на с. с. А. И. Михоминъ, предс. испил. коммисіи. ч. с. с. Ф. Н. Добрянскій.

**Валевскій отдѣлъ всероссійской леги для борьбы съ туберкулезомъ.**

Татарская, 6.

Организаціонное бюро (временное правленіе): предсѣдатель д-ръ Мареничъ, тов. предсѣдателя д-ръ Шабада, 1-ый секретарь д-ръ Доминичъ, 2-ой секретарь д-ръ Шаниро, казначей д-ръ Матулайтисъ, члены званденіи: д-ра Крайскій, Багенскій и Сидерскій.

Цѣль организаціоннаго бюро заключается въ слѣдующемъ: распространять идею борьбы съ туберкулезомъ (на первомъ планѣ съ легочной саготой) въ широкихъ кругахъ Валевскаго общества какъ христіанскаго, такъ и еврейскаго, путемъ публичныхъ лекцій, бесѣдъ, брошюръ, возманий, статей въ мѣстной прессѣ, а также переимуть свою дѣятельность какъ можно шире на всю Валевскую губернію. Далѣе вербовать какъ можно больше членовъ для мѣстной дѣ-

ги, причѣмъ членскій взносъ начинается съ 50 коп. въ годъ. Наконецъ заработали проекты и сметы для устройства амбулаторіи для приходившихъ чичоточныхъ, специально бактериологической сланин, санаторіи для постоянныхъ излечимыхъ больныхъ, санаторіи для неизлечимыхъ больныхъ, выдѣляющихъ огромныя массы мокротъ, страшно заразительной для здоровыхъ. Дать временное правленіе обеспечено организацией бесплатной выдачи стерилизованнаго молока для дѣтей бѣднаго рабочаго люда, устройствомъ въ окрестностяхъ Вильны цѣлаго ряда дешевыхъ дачъ для бѣдныхъ заболѣвшихъ чахоткой. Черезъ нѣсколько мѣсяцевъ, когда организационное бюро достигнетъ въ своей дѣятельности значительныхъ успѣховъ, будетъ создано общее собраніе всѣхъ членовъ мѣстной лиги, съ тѣмъ, чтобы познакомить гг. членовъ съ результатами дѣятельности временнаго правленія и выбрать постоянное правленіе, на долю котораго должна выпасть хѣтя и трудная, но крайне благодарная святая задача проведени въ жизнь всѣхъ вышеупомянутыхъ начинаній и проектовъ; конечно исполненіе этой программы будетъ всецѣло зависеть отъ того, насколько горячо и сочувственно виленьское общество отнесется къ мѣстной лигѣ и ея дѣятельности.

#### **Виленьское общество наследователей гимнастическаго.**

Аптека и лечебница помѣщаются на Георг. пр. № 15.

Пріемъ больныхъ въ лечебницѣ съ 5—7 ч. вечера. Собранія 80 к.

Предсѣдатель Леонъ Осип. Перковский, члены: Воевод. Иван. Шалтырь, Людв. Адам. Заблудскій, Ильдифестъ Альфредовичъ (Клотт), Анна Игитовна Солжмани, секретарь и казначей д-ръ Павелъ Алоизовичъ Фроевичъ.

#### **Виленьское общество анопернистествовъ.**

Харьсонская, 4.

Правленіе открыто для справокъ о языкѣ эсперанто отъ 7 до 9 ч. вечера, ежедневно, кромѣ праздниковъ. Тамъ же продаются эсперантскіе периодическіе учебники и принимаются подписка на эсперант. периодическія изданія.

Предсѣдатель Карлъ Карлов Невенчловскій, тов. предсѣдателя Григ. Ефим. Богдановскій, секретарь Ад-д-ръ Самуил Юнкевичъ, кассиръ Юзефа Франц Ямаркеръ, члены правленія: Бендета Шинкус Залмановъ, Аллолои. Вик. Пакшевичскій, Дж. Григ. Брамандъ.

#### **Воздухоплавательный кружокъ.**

Правленіе кружка, помѣщается въ зданіи гудъ, присутствъ мѣст., въ строительномъ отдѣленіи. Касадральная пл., д. 8.

Библиотека по вопросамъ воздухоплаванія при правленіи открыта два раза въ недѣлю.

Почетный предсѣдатель генералъ отъ кавалеріи фонъ-Ревенскихъ.

Предсѣдатель полк. Адамовичъ, тов. предсѣд. проф. Гречаниновъ, начальники парка инж. Н. В. Неводничанскій, казначей А. М. Гордонъ, секрет. капит. Р. Р. Шлейперъ, члены комитета: ген.-лейт. Р. В. Флейшеръ, полковн. М. К. Вележидъ, полк. К. А. Милодиновичъ, инж. Н. И. Цыркони, инж. Т. М. Гекунъ, пом. присажн. пов. Н. И. Радинъ, подполк. В. И. Селвинскій, инж. А. Н. Соколовъ.

#### **Виленьскій частный коммерческ. банкъ.**

См. банки въ этомъ отдѣлѣ.

#### **Виленьское общество взаимнаго кредита.**

См. банки въ этомъ отдѣлѣ.

#### **Виленьское городское кредит. общество.**

См. банки въ этомъ отдѣлѣ.

#### **Виленьское ремесленное и мелкотоговое ссудо-оберегательное товарищество.**

Завальня, 60. Телеф. 602.

Открыто ежедневно, кромѣ праздничныхъ дней, отъ 10 ч. утра до 3 час. пополудни.

Правленіе: предсѣдатель Файгель Павло, тов. предсѣд. Исак. Троицкій, члены правленія: П. Альтшулеръ, Айзель Зандбергъ и Лейба Гилельсъ, Кандидаты въ члены правл.: Янкель Гродзенскій, Ш. Бройко, Минель Странушъ, собранія: предсѣдатель Арошъ Жукъ, тов. предсѣдателя Исидоръ Шабадъ, члены собранія: Мойс. Брамсонъ, Мошеа Альтшулеръ, Феликсъ Деслеръ, Хаимъ Вассъ, Моисей Кацнельсбергъ, Ефимъ Сыркинъ, канд. сов. Ван. Менакеръ, бухгалтеръ Борисъ Гальперинъ, кассиръ Моисей Бройко.

#### **Виленьское общество поощренія но-операціе.**

Б. Погулянка 18, кв. 4

Предсѣдатель инж.-техн. А. М. Шкленкинъ, его замѣститель Н. И. Турскій, казначей Н. Д. Довляновскій, секретарь Ко. И. Кузьмевъ, члены правленія М. Ф. Слемежичъ.

**Вилениск. ссудо-сберегат. товарищество**  
Благосъщественская 11 Тел 851

Принимает отк от 11 до 9 ч пошот.  
Председатель Франц. Алдр Кохъ,  
члены правлен: Адольф. Петр. Шкодроп-  
ский, Ад. Каз. Скаржинский, члены со-  
вета. К. И. Стефановский, С. Г. Флери  
А. А. Маданковский К. А. Нрббенитъ.

#### Ветеринарные врачи.

См список ветеринарныхъ врачей въ  
концѣ отдѣла

**Вилениское общество взаимнаго вспомо-  
щества лицъ занимающихся торгово-про-  
мышленнымъ и честнымъ трудомъ**

Бакина, 1.

Капитулярн общества, библиотека и  
читальня, отдѣлъ рекомендацій труда и  
проч. открыты ежедневно съ 8 до 10 ч.  
вечера.

Председатель Владисл. Чезл Хойван-  
ский, товарищи предѣлъ Ц. Ошчский, ка-  
саръ Болесл. Явля Стадзевичъ, секретарь  
Петръ Нв. Шляхо, бухгалтер Вик. Вик.  
Вутке, библиотекарь Генрихъ Болшев-  
ский, отд. реком. труда—Марьянъ Журекъ,  
железничная помощь—Адамъ Дривеницкий,  
отд. увесел. Стан. Палчевский, судки и  
пособий Витольд. Стадзевичъ. Членамъ реком.  
комисси: Ен. Карл. Заблоцкий, Клемент.  
Ив. Марциновский, Ант. Вик. Жуковский.

**2-е Вилениское безпроцентное ссудо-бла-  
готворительное еврейское общество**  
„Гнивуот-Хеседъ“.

Проходной пер., домъ № 4 Тел № 145

Ссуды выдаются по воскресеньямъ и  
средамъ отъ 6 до 10 ч. вечера

Председатель В. А. Вахъ, тов. пред-  
седателя Ш. М. Ваверь, кашапан. Х. В.  
Зайдшваръ, А. М. Куревшталъ, секретарь  
М. А. Малейковский, члены правленія:  
М. Ваверь, Н. М. Дамъ, Д. Н. Кейляна,  
А. И. Паль, М. Д. Файштейнъ, А. М.  
Шескинъ, В. Н. Гохштейнъ, Ш. В. Гелоръ,  
С. Рейзенбергъ, ревизионная комисси:  
Б. Гальпернъ, С. Я. Витенский, М. Галь-  
бургъ, Г. Виршубский, Л. Гальваръ.  
Ш. Мидхисеръ Попечительница Фрад.  
Рубинъ, Давире Гаймоничъ.

**Вилениское город. попечит. о бѣдныхъ.**

Троцкая ул. л. № 14 Тел № 964.

Члены совета: пр. и. о. председателя  
А. Янковский, В. Вацковский, графъ Юс.  
Ишквичъ, А. Эмачинский, В. Ленский,  
секретарь Эблицевъ Смятовский, помощн.

секрет. Викентій Тржецкий, бухгалтеры  
Витекъ Скорушый.

Окружная попечительства сдѣлана  
въ одинъ округъ, подъ предѣлительств  
графини Клементина Тышковичъ, причемъ  
общее руководство по регистраци бѣд-  
ныхъ, собраніи пожертвованій и раздачѣ  
пособій бѣднымъ въ качествѣ попечителей  
приняли на себя Изабѣ Козьма и Людв.  
Острейко, при содѣйствіи слѣдующ. лицъ:  
Алабушина Валерія, Беднаржевская  
Елена, Вувьядъ Владисл. Бургартъ Ан-  
тоинна, Вейсенгофъ Вальдемаръ, Дембо-  
вская Матильда, Долгиская Людвика, Жю-  
ковичъ Степанъ, Комаръ Марія, Косо-  
вская Юзефа, Косцалковская Софія,  
Косцалковская Костантинъ, Липская Со-  
фія, Луковская Изина, граф. Мориколл  
Тереса, Осинювъ Владихиръ, Рихтеръ Ма-  
хилинъ, Рудоминъ Тереса, Саскиновичъ  
Марія, Сажкевичъ Юзефа, Синко Кри-  
стина, Суморокъ Янина, Хросцицкий и  
Шостахъ Марія.

**Отдѣлъ для раздачи стерилизированнаго по-  
лона „Милка колма“.**

Троцкая, 14, во Францискавское зданіе  
Время према протестант. отъ 11 до  
1 час. дня по вторникамъ, четвергамъ и  
субботамъ.

Завѣдующій г-ръ Меч. Олешевичъ,  
фельдшерца Костантинъ Кабрукштвъ.

#### Денежная столовая.

Городское попечительство о бѣдныхъ  
покрывало изъ своихъ средствъ расходъ  
по отодѣлю, освѣщенію, найму кухо-  
рокъ и прислуги, покупало инвентаръ  
для столовой и нѣкоторые продукты:  
какъ капусту, свеклу и картофель. Рас-  
ходъ же на покупку остальныхъ продук-  
товъ покрывалась изъ взимаемой платы  
по 5 коп. за обѣдъ состоящій изъ супа,  
мяса и  $\frac{1}{2}$  фунга хлеба.

#### Ничингъ для лавочниковъ.

По пражѣру прожиятъ гѣтъ гстроитъ  
бмѣтъ почлегъ для приходящихъ въ Баль-  
варю лавочниковъ, изъ пражило около  
3000 душъ—мужчинъ и женщинъ.

#### Ничингъ для городскихъ

Троцкая 14. Тел. 964.

Открытъ ежедневно отъ 6—9 ч. веч.,  
начинаетъ съ 1. 9 сентября по 1 мая и со-  
стоитъ въ видѣнціи городского попечитель-  
ства о бѣдныхъ.

Завѣд. Мих. Мих. Немиро

**Фондъ на нужды и вспоможеніи бѣд-  
нымъ**

Вспомоществованіе бѣднымъ выдается  
продуктами въ праздники деньгами

одновременно и еженедѣльно гдѣ-то  
статьи и обѣды

#### Дѣтскіе пріемы.

Пріемы юныхъ Наслѣдника Немецкаго при милосер. городск. попечит. о бѣдныхъ и состоятъ въ заглавномъ 1-мъ Я. Лешковской

Пріемы во Вилкожарской ул.

Пріемы отъ поминаются въ городскомъ домѣ и состоятъ въ заглавномъ 1-мъ А. Шарошки

Пріемы съ Викентія.

Пріемы поминаются во Радзвской ул. и состоятъ въ заглавномъ 1-мъ Голдманъ и 1-мъ Любимецъ.

Пріемы съ Викентія гдѣтся изъ 2 отдѣла.

#### Домъ для вендетично бѣдныхъ.

Убѣжище это открыто въ октябрѣ 1901 г. по порученію Рюсса въ домѣ № 8, пожертвованномъ притомаріемъ г-номъ Франковичемъ. Тамъ находится подъ управленіемъ же панъ Чермакаго и состоитъ изъ добротельнаго пожиткованаго Забѣд. убѣжищныя состоятъ 1-мъ Ирисавана Паливскаго, Медицинскую попомъ, Свѣа жеждно бѣднѣются больнымъ д-ръ Заювковскій,

#### Отдѣлъ для раздачи платья и бѣлья для бѣдныхъ

При городскомъ попечительствѣ устроены отдѣлы шитья одежды подл непосредственнымъ заглавнаніемъ г-на Д. Острико и г-на Шандовичевъ,

#### Общество съ, Знты.

Членовъ общества состоятъ 2028. Требуемой работниці на службу заглавно около 1.000. Планио при посредничествѣ конторы общества, около 100 Пользова дѣсь поименному обществу оно членевъ. Постоянно живуть въ обществѣ, вслѣдствіе старости или болѣзни в лица.

По инициативѣ покойн. предсѣд. городского попечительства о бѣдныхъ г Монтиана, изъ принадлежаніемъ ему паркъ на Роскѣ будетъ устроена образцовый пріютъ для 200 мальчиновъ и дѣвочекъ. Въ пріютѣ дѣти будутъ получать обѣды. Въ теченіе 2-3 часовъ будутъ учиться чтенію и писанію, а также заниматься ручнымъ трудомъ. Къ устройкѣ пріюта будетъ приступлено весной.

#### Виленское общество еврейскихъ дѣтскихъ колоній.

Управленіе: Виленская, 32, кв. д-ра И. Я. Глебуся.

Предсѣдатель д-ръ А. А. Коганъ, тов. предсѣдателя И. Я. Жусъ, казначей Г

Г Криверъ, секретарь д-ръ И. Я. Глебуся, члены управленія: Е. М. Бунимовичъ, д-ръ Г. К. Вольфсонъ, Р. Лишвинъ Ф. С. Самсонова, С. З. Троцкий, д-ръ Г. М. Карголинъ, д-ръ О. С. Шапиро Г. Шейманъ, кандидаты въ члены: Б. И. Аронсонъ, И. Н. Зайдель, А. С. Рахмилевичъ, г-жа Рефессъ Э. Сегаль, ревиционск. комитетъ: Т. И. Бунимовичъ Ф. В. Рабновичъ, Г. А. Жусъ, С. Липшица и А. Юлиовская.

#### Виленск. семейно-педагогич. о-во

Херсонская 6, кв. В. Прозоровой.

Предсѣдатель, Вѣра Млх Прозорова, товарищ. — Владисъ Изъ Шемалева, члены управленія, казначей г-ръ Мелъ Мар. Влад. Кошлицъ, Файнъ. (Исаакъ, Пинкнъ, Юлиъ Мих. Мандевичъ, Елена Петр. Коревская, секретарь Ал-дръ Вл. Шаедовъ 2 й секретарь Лидъ Мл. Лудевичъ.

Членами общества могутъ быть лица обоихъ пола, интересующіеся вопросами воспитанія и обученія, кромѣ 1) несоостоятельныхъ, 2) учащихса, 3) нижнихъ войнъ, 4) ограниченныхъ въ правахъ въ суду. По дѣламъ общ. можно обращаться къ предсѣдат. правл. «М. Прозоровой (Херсонская 6, кв. 1) и къ секретарю правл. А. В. Шаедову (Полонская дѣмъ 3, кв. 6)

#### Виленскій городской клубъ для лицъ интеллигентныхъ профессій.

Георгиевскій, 32. Тел. 249.

Предсѣдатель совѣта старшинаъ Георгъ Дав. Ромкъ, казначей Тов. Нар. Бунимовичъ, секретарь совѣта О. С. Рубиневичъ, старшинаъ: Пелъ, Лѣа, Аронсонъ Тов. Нар. Бунимовичъ, Влад. Руд. Войдиховскій, Миръ Ефимъ Выгодскій, Цыль Якъ Глебуся, Ани Дав. Грешманъ, Валгъ Сиг. Залкиндъ, Мих. Львовъ, Зайдель, Абр. Льв. Коганъ, Влад. Каз. Ковякскій (Сам. Грег. Цотеръ, Инк. Вольк. Раднъ, Пав. Ал-др. Раджевичъ, Грег. Якъ Ромкъ, Бениъ Давидъ Фридманъ Ревизионная комитетъ: Инк. Авербахъ, Матъ Осипъ Милевъ, Инк. Влад. Севонартъ, В. И. Гальперсъ и Г. А. Сельбергъ, секретарь Конст. Пав. Марковъ.

#### Библиотечная комитетъ

Предсѣдатель и заглавующій библиотекой Вл. Каз. Новикскій члены: А. А. Морозскій, П. А. Рабновичъ — изъ совѣта старшинаъ, М. В. Врэхсонъ, В. Браудель, Я. Е. Выголонскій, Г. О. Кеварскій, И. Л. Ромкъ, Ч. М. Шатъ, Заглавующій читальней Г. И. Цыкнъ, библиотечарши: Ольга Семеновна Дубнова, Янина Михайловна Ротевичъ.

**Вилненское военное собраніе**

Игнатьевская площ. 1 Тел. 64.

Почальникъ собранія ген. лейт. Шкинскій Предсѣдатель распорядителемъ комитета собранія ген.-майоръ Конст. Алдрон Чвадзе, хозяйств. собранія полковн. Конст. Ник. Векуневъ, библиотекарь собранія по.уч. Владим. Леонг. Плотромичъ, секретарь и казначей собранія поруч. Фома Гринг Цвартъ-Сокальскій.

**Водолѣчебница д-ра Д. І. Займовскаго.**

Суворовская, д. Завадскихъ.

Управляющій лечебницей докт. Д. Займовскій. См. лечебницы.

**В р а ч и :**

См. списокъ врачей

**Газеты и др. период. изданія**

„Губернскіе Вѣдомости“ (при губернскомъ правленіи), телеф. 126; редакторъ Д. А. Гваліцкій, помощн. Шляхтинъ.

„Вилненскій Вѣстникъ“ (Большая д. Громяна), тел. 289; изд. Г. П. Тарновскій, редакт. В. В. Теплоу, секретарь К. О. Закобичъ, завед. конторой С. І. Кришкисъ.

„Вилненскій Курьеръ—Ниша Коопіана“.

Троцкая, 5, телефона № 317.

Выходить ежедн.; явна 1 х., годъ изданія—4 я; редакторъ-издатель—Н. И. Радзивицъ, издатель прес. пов.—Я. Л. Альшицъ, секретарь редакціи А. С. Липецъ, заведующ. конторой—Н. Х. Ратнеръ

„Сѣверъ-Западный Голосъ“ (Большая д. Залкинда), телеф. № 261, изд.—С. В. Поннеръ, редакторъ—М. М. Шатъ, секрет.—Конст. Павл. Марковъ

„Сѣверъ-Западный Живъ“, быв. „Белорус. Живъ“. Погулянка 16, тел. 929, редакт. Л. Солоневичъ.

„Литовскіе Економічныя Вѣдом.“ (Юстро воротная ул., д. 66); редакторъ—накаяскі Тел. 112.

Вѣстникъ Вал. Правосл. Ст.-Дух. Братства Острогороднаго, 88

„Вилненскій Вѣст. Листоу“ (Георг. 1). Откр. отъ 11—3 ч. кромъ пражія, тел. 1150, (выходитъ 2 раза въ нед.), редакторъ—подполк. В. Федоренко.

„Прогрессивнъ“ (ежедн.); ред. С. А. Ковалюкъ. Преображенская ул.

„Зарька“ (ежеднеличный дѣтск. журн.), ред.—С. А. Ковалюкъ. Преображенская

„Листоу Вилненскаго Офицерскаго Экономическаго Общества“ Татарская, 19, кв. 1 Т. телеф. 247.

Открыто ежедневно въ присутствіи лиц отъ 10 ч. утра до 3 ч. дня.

„Нашъ Журналъ“ Портовая ул. д. 3, кв. 19. Вилненскій еженедѣльникъ, выходитъ по субботамъ Приемъ отъ 12—2 и отъ 5—7 ч. веч. Редакторъ-издатель А. Липецъ.

Статистическій ежемѣсячному гер. уряем Народное Образование Большая Комъ. учебнаго округа; редакторъ с. с. В. Охрѣменко

Протокомъ засѣданія Императорскаго Вилненскаго медицинскаго общества. (Дворцов. ул. при правленіи общества); редакторъ—д-ръ О. А. Липецъ.

„Наша Ниша“, редакц. белорусскаго еженедѣльника помещается по Замальной 7, открыта въ будни отъ 9 до 3 и отъ 5 до 7 часовъ, а въ праздничные и воскресные дни отъ 12 до 2 час. Редакторъ принимаетъ лично отъ 1 до 3 ч. дня Издатель и редакторъ „Нашей Ниши“ Ал-дръ Нильвичъ Валосовъ.

Kurier Wileński“.

Кавендровская площадь, 4. Телеф. 129

Отвѣтственный редакторъ Наполеонъ Руба. Принимаютъ лично извѣстия къ нему набожность отъ 1 до 2 часовъ дня, кромъ воскресныхъ и праздничныхъ дней.

Члены редакціи: Войцыхъ Барановскій, Мих. Врештейнъ, Юскъ Главо, Францишекъ Граничъ, Ал-дръ Зейринскій и Шимонъ Чарносскій

„Stowo i Słowo“ Мостовая 12 кв. 8. Тел. 869 На польск. яз. Приемъ въ редакціи ежедн. отъ 11 до 12 утра. Редакторъ-издатель кс. Митковскій принимаетъ по средамъ отъ 11—12 ч. утра.

„Gazeta Siedzienna“ Благосѣц., 4, тел. 591 (на польск. языкѣ), ежеднв. газета. Редакторъ кс. Мшаковский.

„Dziennik Dniocizniakowy“,—ред.-издат. ч. Г. Думъ кс. Маджевицъ

Przyjaciel (ежедн.); ред. кс. Сенкевичъ. „Lietuvas Zinias“ Семеновская 10 (на литовск. яз.), ежеднв.; редакт. Н. А. Шамянская.

„Lietuvos Ukinikas“ Семеновск., 10 (ежедн. на литовск. яз.), ред.—М. Родзевичъ. „Vilnia“ Кожовокъ 5 (на литовск. аз., двуднева); редакторъ кс. Смітло.

„Przyjaciel“ (ежедн.); при Доминьянскомъ костелѣ; ред. кс. Сенкевичъ „Zemlebia“; ред.-изд.—К. К. Стразьскъ.

„Diary Jezus Gaugudim“; ред.-изд.—Ф. Ш. Марголяль

„Lobowъ ундъ Виленизфъ“ Георгіевскій 35, кв. 5. Ежемѣсячная, общественно-литературная, популярно-научная, еврейск. журналъ. Редакторъ-издатель Ш. Гурельцъ

„Виленьер Вахемилатъ“ Георгіевскій 37, кв. 6. Еженедѣльная еврейская газета,

выходить по пятницамъ. Редакторъ Г. Левинъ, издатель Л. Кацъ.

Газета "Солнечный Луч", Контра Контра 4, в. 198  
 Редакция: Игнатьевскій 5, телеф. 1241  
 Выходитъ ежедневно, время буббетвѣвъ и еврейскія праздники и является на древне еврейскія языкъ Редакторъ Х. М. Марголинъ

**Глазная лѣчебница и амбулаторія Виленскаго отдѣленія попечительства Императрицы Марии Александровны о слѣпыхъ во имя Св. Енаторины.**

Большая Погоулянка, 15. Тел. 337.

Директ. лѣчебницы г-ръ Л. С. С. Пан. Ев. Владиславскій, ординат.: В. П. Корытницъ, Матв. Ях. Маркомскій, попечительница Елена Анварьевна Самохвалова

**Глазная лѣчебница граф. Прозвонкиныхъ.**

Астраханская ул., д. № 16. Тел. 193.

Директ. и старш. врачъ В. Н. Гласко, ординаторъ К. А. Домбровский.

**Гомеопатическое общество.**

Георгиевскій пр., д. № 4

См. Виленское общество послѣдователей гомеопатии.

**Городской комитетъ попечительства о народной трезвости.**

Дворцовая, д. № 1. Телеф. № 496.

Почетные члены: генералъ-адъютантъ Петръ Дмитриевичъ Святославъ Ипрскій, дѣйствительный статскій совѣтникъ гофмейстеръ графъ Кеноталытинъ Кевстантиновичъ Паленъ и Виленскій поварюкъ дѣйствительный статскій совѣтникъ Георгій Петровичъ Добужинскій.

Председатель комитета — издѣльный совѣтникъ Улиханъ Николаевичъ Хоринакъ, вацпаецъ — статскій совѣтникъ Иванъ Александровичъ Кудачинъ, дѣлопроизводитель — коллежскій регистраторъ Дмитрій Игнатьевичъ Гладковъ, члены Андрей Яковлевичъ Васильевъ, Флоридъ Ивановичъ Добужинскій, Александръ Христофоровичъ Мейеръ, Елена Ивановича Кобова, Александръ Петровичъ Полтавовъ, Юзажиъ Альбертовичъ Сыркинъ, Аристархъ Майсевичъ Писковъ, Иванъ Ивановичъ Жетѣляковъ, Василій Ивановичъ Хриновъ, Михаилъ Игнатьевичъ Станевичъ, Александръ Соколовъ Валдисскій, участковые попечители: дѣйствительный статскій совѣтникъ Павелъ Фомичъ Кобова и Юсифъ Яковлевичъ Цициманъ. Представитель отъ ашкеназскаго вѣдом. Михаилъ Афанасьевичъ Зезюлинъ.

Виленскій комитетъ о народной трезвости съ ордостью можетъ сказать, что имъ сдѣлано все въ предѣлахъ возможности, чтобы отвѣтъ народъ отъ кабака.

Комитетъ изучаетъ субсидию отъ казны и организуетъ путь добровольныхъ и возможными работниками въ помощь словесъ городского населенія безъ различія народностей. ирмы, звания и Положонія, одушевленные одною лишь высокою задачею отвѣтять народную массу отъ пьянства, ругать и распространять среди нея потезонны знанія, добрыя и твердыя понятія. Для осуществленія этой высокой задачи, комитетъ въ настоящее время въ своемъ распоряженіи имѣетъ: приютъ для алкоголиковъ, уже жонкий обратитъ на себя серьезное вниманіе свою весьма успешною и плодотворною работою, загородный народный паркъ, три лѣтнихъ гулянья и другія здорова и богатаго какаваго инвентаря, своею весьма обширною дѣятельностью неоднократно обращала на себя вниманіе предсѣдателя и нѣкой администраціи, такъ и центральной власти, четыре во окрестныхъ школахъ для взрослыхъ, съ курсомъ начальныхъ народныхъ училищъ, женскія вечернія курсы для взрослыхъ, школу кройка, шитья и рукодѣлія. Пять народныхъ чайныхъ и чайно-столовыхъ, изъ которыхъ дешевѣе народная чайно-столовая, находящаяся на тѣхъ называемомъ Хлѣбномъ рынкѣ является дешевою, здоровую торжешю имѣетъ громадное количество городской чернорабочей бѣдноты, среди которой и пользуется особыми и заслужившими симпатіями.

Комитетъ, по примѣру крошмлять лѣтъ, излагаетъ свою дѣятельность по отдѣламъ: токиическому, библиотечному, школь и народныхъ гуляній, развѣщенію, тезеве алкоголиковъ и хозяйственному.

**Отдѣлъ библиотечный.**

Пушкинская библиотека и читальня

Портовая 5

Завѣдывающая 1-ю Пушкинскою библиотечкою-читальней — членъ комитета А. С. Вадвисскій, библиотечарка Екат. Гва. Барановъ и Ева. Инк. Космачевскій.

Въ библиотекѣ состояло въ 1900 году 6790 книгъ. Послѣдній въ 1906 году читателями было сдѣлано въ библиотекѣ 34889 и 17228 человекъ въ читальнѣ, а всего 11617 человекъ.

**Муравьевская библиотека-читальня.**

По Дворцовой улицѣ въ домѣ Губуса № 1.

Завѣдывающей библиотекой-читальней состоитъ членъ-горевнователь — Ольга Дмитриевна Голосанова. Въ году посѣщений было 21012 человекъ въ читальни и 21328 въ библиотеку, а всего 42340. Въ библиотекѣ богѣе 4000 книгъ.

**Симбирская библиотека-читальня.**

По Кальварійской ул., въ домѣ № 42.

Завѣдывающимъ библиотекой читальней состоитъ членъ комитета М. П. Ставкеевъ.

Въ библиотекѣ имѣется около 2000 книгъ; посѣщений было читальни въ библиотекѣ 1404 и брали на токѣ 9315, а всего 11119 посѣщений.

**Суворова библиотека-читальня.**

Новгородская улица, домъ № 76.

Завѣдывающей библиотекой-читальней членъ комитета Н. А. Кулакинъ.

Въ библиотекѣ имѣтъ 1494 названій въ 1779 корешкахъ и посѣщений къ библиотекѣ читателей сдѣлано 2863.

**Антоновская библиотека-читальня.**

По Антоновской улицѣ, домъ № 81.

Завѣдывающей библиотекѣ-читальней А. В. Концевичъ, читателями сдѣлано посѣщений: 2977 человекъ въ читальни и 3080 человекъ въ библиотеку, а всего 6057 посѣщений.

**Школы Комитета.****1-я воскресная школа.**

Въ здании чайной, въ парадномъ паркѣ.

Завѣдывающей школою М. Ш. Руденчукъ. Преподавателями состоятъ: А. Г. Сибирякова, С. Омичевъ, З. В. Силчукъ, Н. В. Ильковичъ.

**2-я мужская воскресная школа.**

Новгородская улица, домъ № 75.

Завѣдывающей школою преподаватель литовской духовной семинарии и штатный преподаватель Виленскаго общественаго 8-класснаго коммерческаго училища статскій совѣтникъ Иванъ Александровичъ Кулагинъ.

Преподаватели: учитель 3-ей группы дѣлопроизв. 1 округа Вил. акциз управл. окончившій Виленскій учительскій институтъ Иванъ Степановичъ Величко, учитель 2-й группы штатный учитель 1-го Виленскаго городского училища Андрей Васильевичъ Грещукъ и учитель 1-й группы — штатный учитель того же город-

скаго училища — Михаилъ Онуфриевичъ Гурьяновичъ.

**3-я воскресная школа.**

Кальварійская, д. 82.

Завѣдывающей школою, она же и преподаватель въ школѣ, помощникъ классн. наставниковъ — ищ. совѣтникъ Ив. Иванъ Алексѣевъ. Учебныя занятія въ школѣ начинаются съ 21 сентября и продолжаются по 1-ю мая.

Занятія производятся по воскреснымъ днямъ, съ 3 час. до 6 час. дня. Въ каждый учебный день три урока.

**4-я воскресная школа.**

Антоновская, д. 81.

Завѣдывающей школою учитель авто-колесной приходской школы Ал. сѣв. Вас. Концевичъ. Учебныя занятія въ школѣ начинаются съ 21 сентября и продолжаются по 1-ю мая.

**Минскіе вечерніе курсы.**

Ильинскій пер., д. 11.

Завѣдывающей классами состоятъ: А. Ара. Вас. Сибирякова, преподавателями состоятъ: Мих. Максимъ Руденчукъ, Екктерина Иванъ Грабовская, Анна Андреевн. Муселенъ, Ал-дръ Никол. Заблицкій. Учебныя занятія въ школѣ начинаются съ 20 сентября и продолжаются по 1 мая.

**Руководѣн. клас., школа кройки и шитья.**

Ильинскій пер., д. 9.

Завѣдывающей сост. членъ комитета — Сераф. Цикотъ Богославскій.

**Народныя чтенія.**

Народныя чтенія такъ и въ предшествующіе годы, за отсутствіемъ надлежащаго помѣщенія, поставили ихъ на должную высоту не удалось. Чтеній было устроено въ теченіе года 21; вслѣдствіе этого въ помѣщеніи чайно-столовой на Хлебномъ рынкѣ и въ помѣщеніяхъ 1-й и 2-й воскресныхъ школъ. Въ народномъ нарѣкѣ быль произведена посѣны рѣкъ по способу Демчвнскаго.

**Народныя гулянья.**

Цѣль народныхъ развлеченій, устраиваемыхъ комитетами, главнымъ образомъ, заключается въ томъ, чтобы отвлечь рабочій народъ отъ пьянства и дать ему возможность провести свободное отъ труда время въ кабана.

### Приютъ и амбулаторія для леченія алкоголическ.

О реаліи ильзі этого маленк. обществ. учрежд. свидѣл. в письма паше-штору и отымъ жѣстной печати (см. Вятскій Вѣстникъ отъ 26 июля 1906 г.) Крупнымъ событіемъ въ жизни приюта является переходъ его (въ сентябрѣ мѣсяцѣ) въ болѣе просторное и болѣе удобное по всѣмъ отношеніямъ помѣщеніе заведенъ на предмѣстьи „Звѣрицкѣ“ и освоеніи на перекресткѣ 9 улицъ.

«1-го октября 1906 г. въ 3 ч. дня въ новомъ помѣщ. были отслужены торжественный молебств. послѣ чего пожелало освѣщеніе всего зданія. По окончаніи молебна протоіерей о Мочульскій обрѣтился къ болѣющимъ съ прочувствованномъ слозомъ. Однимъ изъ болѣныхъ была высказана отъ лица всѣхъ пациентовъ глубокая благодарность попечительству о народной трезвости въ лицѣ председателя о. Н. Н. Хоринскаго и активному дѣятелю этого благаго дѣла, врачу А. М. Варшубскому была поднесена адреска, въ которую всѣ пациенты выражаютъ ему свою горячую признательность за труды и заботы».

### Гоголевскія народная безплатная библиотечка-читальня словеч о народной трезв.

Кальварійская, 35

Завѣдующій Мих. Иль. Станкевичъ.

### Губернское освѣе объ улучшеніи быта православнаго духовенства присутствіе.

Большая, 1. Тел. 1097

Пріемъ просителей въ присутствіи епископа съ 10 ч. утра до 3 ч. пополудни.

Председатель — Высочайшепоименный Агаоангелъ архіепископъ Антонскій и Вятскій, Члены: 1. губернаторъ, 1. губернскій предводитель дворянства вице-губернаторъ, начальникъ управления земледѣлія и государственн. имуществъ, члены губ. присутствія и прокуроръ окр. суда. Завѣдывающій дѣлопроизводствомъ г. с. Влад. Нв. Малевички.

### Губернскій комитетъ попечительства о народной трезвости

Казеаральн. площ. зд. губ. учрежд.

Председат. комитета губернатора Почетные члены: ген-ад. князь П. Д. Святлопольскій-Мирскій, д. с. с. гофрейстеръ гр. К. К. Палевъ, членъ вѣнн. судебной палаты д. с. с. О. П. Добужинскій, д. с. с. Вас. Тим. Судейкинъ и ст. с. камергертъ Ма. Серг. Леонтьевъ. Члены: вице-губер-

наиторъ, губери предводитъ дворянства, предсѣд. окружн. суда, нач. управленія землед. и государств. имущ., управляющ. казенною палатомъ, управл. контрольною палатомъ упринт. акцизными сборами, начальникъ вѣнн.с. губери. ландармскіа управленія врачъ инспекторъ городской школы, н.с.с.о.в.с. Исаедральнаго собора о. Іоаннъ Колотвичъ, дѣлопроизвод. комитета к. с. Влад. Георг. Пузановъ

### Дантисны в зубные врач.

См. списокъ дантистовъ и зубныхъ врачей.

### Дворянскій клубъ Вилонскій.

Дворянскій пер., № 1. Тел. № 120.

Дворянскій клубъ — дѣтнее помѣщеніе на горѣ возлѣ Ботаническаго сада

Почетные члены: камерл. двора Е. И. В. Д.ч. Ник. Любимовъ г.б. предв. дворян. Сож. Ан. Крисовскій, ген-лейт. Орд. Владимір. Мартонъ, Пав. Мѣд. Кольца; председатель совѣта старшинъ — Фед. Осип. Демчовскій; старшины Берг. Ник. Ілгаско, Вилг. Ал-др. Гудковскій, Мих. Ант. Венетскій, Пав. Ал-др. Федьченскій, Ма. Ник. Малининъ Всек. Влад. Сахаровъ, Іос. Ан. Соколовскій, Вас. Тимоф. Федорско. Густ. Макс. Шефальтъ, Іос. Франц. Яхимовичъ, Нарк. Мих. Гриненать; вѣдѣдатель клуба Кипр. Юлян Герръ; псалмодистъ Вол. Мих. Сивинатовъ; бібліотечарны Ватер. Викт. Коввалова.

### Домовая столовая для бѣдныхъ евреевъ г. Вильны.

Новгородская, 8. Телеф. 274

См. правленіе общества домовоі столовой для бѣдныхъ евреевъ г. Вильны

### Дневныя приютъ дѣтей работницъ.

Полтавы, въ урочищѣ Биледемъ.

Председательница Л. Н. Орлова

### Домъ подкидышей св. Винцентія.

Комнаы, домъ общества пощеніи о бѣдныхъ

Почетчелышница Л. Дочинская.

Вилеяское благотворительное общество „Доброхотыня Кольѣва“, состоящее подъ Высочайшимъ покровительствомъ Е.т. Имп. Велич. Государыни Императрицы Маріи Феодоровны и подѣдомствіемъ ему учрежденіе

Комитетъ общества. Большая ул., д. № 1, помѣщеніе губернскаго по воинской повинности присутствія, Тел. 1097.

Время приема посетителей и выдачи справок от 10 ч у до 9 ч дня ежедневно, кроме воскресенья и праздничных дней.

Комитет общества и г. председательницы общества и комитета—супруга Губернатора Людмила Ив. Любимова, товарищи председательницы я с. Смм. Аполлина. Красочская, секрет.—г с. с. Ал-дръ Фидельф. Подьякоповъ, кандидатъ из секретари Игорь Альберт Фоль-Вонгаазъ, казначей—к р Арст. Моис. Пимоновъ, кандидатъ на казначей Израилъ Бельякин. Бушаковичъ

1-й отдѣлъ комитетъ.

Участковики попечительницы о бѣдныхъ и посетители участковъ.

1-й участокъ: улицы—Островоротная, Большая (лѣвая сторона отъ Истринъхъ Воротъ) до Рудницкой Рудницкая (лѣвая сторона отъ театра), Госпитальный пер., Конная площ., Дворянский пер., Подли. пер., Стефановская ул., Клевый пер., Завальная (отъ вокзала до Московскихъ бань), Московскій пер., Садовая ул., прехд. Новый-Свѣтъ, Лядскій трахтъ и Венгерскій пер

Участковья попечит-ца София Ал-сѣев. Браунштинова, участковый посетитель к. а. Нин. Ш. Ледковскій.

2-й участокъ: улицы—Торговая съ Торговою площ., Торговая. Жандармск пер. Вязевская, Троцкая, Завальная, Ботыная и Малая Погулянки Горыскій в Губернаторскій пер., Нѣмецкая Рухницкая (правая сторона отъ театра), Госпитальный пер Жмудская, Жмудскій, Обжорный Ошлянский, Нильсеновскій, Францискскій и Лядскій переулки и зданіе быв. монастыря Францискаск.

Участковья попечительница—Нат. Тарас. Фоль-Вонгаазъ

3-й участокъ: ул. Большая (правая сторона отъ Ботаническаго сквера до Пѣшецкой), Нѣмецкая (правая сторона отъ театра), Иванковская, Едгволицевская, Дворцовая, Скоповская. Еврейская, Члвная, Степановая, Вязевская (правая сторона отъ костель Св. Елнаторины), Татарская, Семейновская, Црсобраденская, Муравьевская площ., Шиватьевскій и Дворцовый пер.

Участковья попечительница—супруга губернатора Людмила Ив. Любимова, участков посетитель—л. а Алт Демевъ. Нерезкичъ-Шелого

4-й участокъ: Георгиевскій пр., Георгиевская площ., улицы: Кожовкина, Татарская, Мостовац, Юрьевскій и Воу-славскій пер., набережная р. Вили, Вилейская, Богатырьскій, Газовый, Старый и Малый пер., Лукинская Тюрочный,

и жѣ Магомѣтаскые пер., Новая Лукники, Кальварійская, Пирамонтскій и Валуевскій пер., Валкомирская, Соломяная, Спичники, Зебринскій пер., Набережная (правая сторона р. Вили)

Участковья попечит.—Екатерина Владимир. Ледковская, посетитель—ст сов. Одуардъ Альфонс Гонье

5-й участокъ: отъ Клодедральной площ. лѣвая сторона Ботыной и Островоротной ул., Росса ул. и пер., Понявская ул. и пер., Ковалева, Баншта, Сафьянская, Андреевская и Стротская ул., переулки Райски, Цивной, Яковимскій и Базарменный.

Участк. попеч-ца—вдова оберъ-гофм. Двора Е. И. В. Геноефе Вандалиннова Шилтеръ, участк. посѣт.—вакансія.

6-й участокъ: улицы: Андреевская, Ботыная (лѣвая сторона отъ Итальянск. сада до д. 193—1), дома: № 1—43 Спаская Пречистенская переулки: Патинциб, Цокровский, Михайловскій, Замковый, Оранжерейный, Рыбный базаръ, Сафьянская, Зарѣчная, Зажовая, Цолоцкая и Жаурова ул.

Участк. попеч-ца—графиня Марія Эдуард. Грабовская участк. посѣт.—с. с. Федоръ Ал-др. Пашковъ

7-й участокъ: улицы: Антокольская, Госпитальная, Сенаторская, Антокольскій берегъ на Пескахъ—Сѣнной переулокъ, Лѣсное предмѣстье, Нововская ул., Вѣликая и Новоарскій пер.

Участк. попеч-ца Анна Никол. Казветтеръ, участк. посѣт.—вакансія.

8-й участокъ: Новый городъ (1 полци. ул. и 6-й ставъ), Зикреть и Александровская слобода, предмѣстья: Пески, Камыны, Волковск., Шваллерная и Полтавская ул.

Участк. попеч-ца—Надежда Никол. Арбузова, участк. посѣт.—и. а. Ал-дръ Ал-др. Ковъ.

9-й участокъ: Понявская ул. отъ Цо-славскаго пер. претчбства. Карлобать, Иерусалимъ, Вислаемъ, Вельчольцъ, Желѣзная Хатка, киритичные заводы Швидга и графа Потоцкаго, Дунайца.

Участк. попеч-ца—вдова с. с. Варвара Алексѣевна Пущагина, участк. посѣт.—Морисъ Люцшговичъ Кз

## II-й отдѣлъ комитета.

Попечительство «Ольгинскаго дѣтскаго пріюта Трудолюбъ»

Зебринецъ, соб. дочь

Предѣлъ на попечительство—Елизавета Берик. Филиппова, попечительница: Надежда Илар. Андруцкая, Любовь Петровна Вацлавова, Елена Ш. Кобекъ, попечители: Ал-дръ Ал-дров. Путиловъ, Ари-

старшъ Мовсеевъ Николовъ, Ап. Деметр Березкинъ Шедого, преподаватель языка Божія священ. о. Антоній Яша нецкій.

Почетительство «Домъ Малосердн, въ память Е. В. Потаниной, въ учебномъ мастерскомъ, спрятосеть отдѣломъ, богатыми и дешовыми эзертарями.

Предсѣдатель почетительства и богатѣльни дѣлота. ст. с. Василій Фомичъ Кононовъ, товарищ почетителя учебн. мастерск. Викторъ Михайловичъ Рудольфъ, почетитель по хозяйствен части учебныхъ мастерскихъ сиротскаго отдѣлени и богатѣльни — Софія Аг. стѣв. Бригашиянова, законоучитель священ. Михаилъ Квятковскій, врачъ Маріанъ Антоновичъ Гурничій, смотритель кон. сов. Вилы Фридрихъ Руссовъ, классные преподаватели и с. Инк. Викт. Пѣхничій, Викентій Мих. Шаропаило, надзиратель Ник. Корытинъ, преподаватели ремесла: Георг. Дмитр. Трещеновъ меховъ маст. Карлъ Карл Никольскій, переводчи мастерской Іос. Викент Пѣхновичъ, кастелянша сиротск. отдѣл учебн. мастерск. Марія Сав. Петрикевичъ, экономка Надежда Мих. Теряничка, надзирательница богатѣльни — Марія Констан. Никнова

Почетительство Шостаковского сиротскаго отдѣлени для дѣтскаго.

Полудн ул., д. общ. «Доброхот. Конѣйка».

Почетитель д. с. с. Люцианъ Людигъ Кобылянскій, Елисавета Гаврила Михайловская, преподават. зам. Божія протодіаконъ Лука Сомостуновичъ, докторъ Ів. Мих. Цѣбрига надзирательница Викторія Владим. Юриевская, общец. мѣ. Анастасія Дан. Савицкая

Временное почетительство «Домъ для бѣдныхъ» съ дѣшевой прѣ немъ столовой вселенныхъ пріютомъ и дешовыми эзертарями Суворовская ул., д. быв. Михайла кон.

Почетители: д. с. с. Ваен Сем. Богоиленискій Дарья Степан Шерудъ, и. д. смотрит кон. дочн и завѣд. столовою — Антонина Ів. Врудновская

Временное почетительство «Домъ Грудановицъ» и общ. прѣ немъ прислуги.

Суворовск ул., д. Общ. «Доброхот. Конѣйка» Предсѣдатель почетительства Густавъ Максимиліан Шенфельдъ почетители: суур д. с. с. Авгуянина Нил. Снасская и Вас. Дмитрѣ Коробляковъ, экономка — Зинаида Констан Пугачина, смотритель Анастасій Иванъ Храболовичъ.

Временное почет. «Дѣтскаго пріюта для дѣтй работницъ».

Полудн, урочище Вилеенъ Предсѣд. Маріара Ал. Фенна Пушкина, почетительница и почетители: Анна Мих Пейдлеръ Косма Корвал. Вишневская, т. с. с. Люцианъ Людиговичъ Ко былянскій.

Вилеенское домостроительное общество. Пріющеніе помѣщается на Георгиевскомъ просп., д. № 27 Телѣф. 903.

Предсѣд. общста генер лейтен. Валер. Петр. Добужинскій, предсѣдатель правл. гражд. инженер. Мих. Михаилъ Прозоровъ, товарищ. предс. Левъ Карл Ровинскій, казначей Натанъ Львов. Билъ, управляющій дѣлами город. врачъ Маріа Георг Трипольскій

Домъ св. Ядвиги.

Скоповка, 4

Почетительница графиня Марія Тимковичъ Завѣдывающая Дора Костровицкая, уч. шитья и кройки а-дра Шмидтальская уч. шитья бѣльи Ан. Эмпохеръ. Въ домѣ находится 27 учебницъ, для бѣдныхъ дѣтскаго квартира.

Домъ св. Антонія.

Георгиевскій, 10.

Почетительница г-жа Ленская.

Драматическіе музыкальные курсы Б. Казимира.

Вилеенская, 16

Завѣдующій В. Казимира.

Свято-Духовское Братство, состоящее подъ Высочайшимъ Его Императорскаго Величества покровит.

Большая, д. 94.

Общство братства предсѣд. — введено прѣосвящен. Агапѣнгель, архим. ингов. и вилеенскій, товарищ предсѣдатель д. с. с. В. С. Богоиленискій. Члены: архим. Іоаннъ, прот. М. С. Голениковичъ, д. с. с. Ц. Ц. Селянинъ, с. с. П. И. Рязанецъ с. с. А. М. Вилеенскій, с. с. А. И. Миловицковъ, прот. В. Знаменскій, священ. д. Модестовъ, А. Ф. Цыгулевскій и Е. П. Добрянскій

Дѣтскихъ пріютомъ, состоящихъ подъ непосредствен. Ихъ Императорскихъ Величествомъ покровит.

Губернское почетительство.

Кавандр ул., при 176. правл. Тел. 391

Пріемъ просиющихъ ежедневно съ 12

час. утра до 3 час. дня, кромя дней по присутствіиныхъ.

Почетливость. Предсѣдатель—губернаторъ

Дѣйствит. члены: вице-губернаторъ, губернской префекторъ, директоръ, директоръ народа, училищъ, городской голова, почетныя лица и директоры дѣтск. приютовъ

Почетныя лица дѣтск. приют. — супруга вилочка губернатера Людмила Иван. Любимова.

Директоры приютовъ: 1-го—кол. секр. Араст. Моис. Цимоновъ, 2-го—г. с. Люд. Людв. Кобылянский, замѣчатель почет. А. М. Цимоновъ, дѣлопроизвод. к. а. Влад. Георг. Пугавко, чиновникъ г. с. Иос. Юлианов. Мильковский.

Почтенныя почетн. члены: вдова сенатора Нат. Иван. Орменская, вдова бар. Елиза. Рудольф. Грененица, супруга тайн. сов. Алекс. Дмитр. Чепелевская, супруга почетн. инспектора свѣдѣльн. книг. Марія Мих. Грузинская и гр. Соф. Цик. Пазейт.

Почетные члены: высокопресвитеріальный Агаевъ, архіепископъ Литовскій и Виленскій, к. с. Ос. Авр. Мирза-Крижанскій, гр. Александръ Франц. Шлутеръ, д. с. в. Людв. Людв. Кобылянский, к. с. Евст. Иван. Любальскій, к. с. гр. Валер. Франц. Шлутеръ, кол. с. Алекс. Иван. Любальскій, к. с. Оскаръ Франц. Рунъ, кол. сов. Степ. Алекс. Соболевскій, ог. с. въ зам. нн штатмейстера Высочайшаго двора гр. Викт. Викт. Старковскій, поруч. замеса гвардіи пѣх. Георг. Евген. Ключковский, над. сов. Валент. Валент. Оттоновичъ, инт. сов. Феоф. Иос. Федор. Шванебахъ, поч. поч. гражд. Иван. Петр. Яковлевъ, поч. поч. гр. Мар. Бен. Бушмановъ, губ. сек. Арсен. Моис. Цимоновъ, г. с. Стан. Эд. Алекс. Виршилло, к. с. Евг. Льв. Вуль, в. с. Мих. Ник. Ковратинъ, к. р. Пав. Сим. Гольдштейнъ, к. а. Влад. Георг. Пугавко, к. а. Ник. Вас. Петреусъ, г. с. Альб. Юльв. Буръ, г. с. таин. пуг., община. Эдм. Иос. Домбровский, кол. ас. Влад. Юльв. Яросл. Вагеньскій, Моис. Марк. Дивьянъ, к. с. Гусл. Мар. Макс. Шенфельдъ, к. с. Дух. Алекс. Гиллихъ, к. с. хѣмьр. Ник. Иван. Игнатьевъ, купецъ Анд. Анд. Гердигъ, пром. Франц. Барз. Семерженскій, к. с. лѣн. Марк. Евг. Трипольскій, куп. Пав. Отто. Шульцъ, земл. почет. гражд. Бор. Юлиан. Прейсъ, по-домств. почетн. гражд. Малярскій Игнат. Полваноній, герм. под. Францъ Фидли. Кравичъ, к. секр. (дѣл. Людв. Новикскій, г. с. Алекс. Федд. Ревельскій, к. р. Иван. Ос. Алексѣевъ, жѣл. Анд. Леонид. Коршунъ, п. с. Александръ Карл. Мальковский,

купецъ Давидъ Абрам. Вейхаузъ, в. с. Колеж. Колеж. Коцаръ.

1 и 2 дѣтскіе приюты Почетныя лица и директоры приютовъ показаны выше. Почетные старшіи: 1-го приюта—депутатъ-фельдшеръ Файба Шим. Кацъ и 2-го приюта—старш. фельд. Дав. Шим. Кацъ

Смотрящія лица 1-го дѣтскаго приюта (для дѣвочекъ) дочь святи. Софья Август. Викторовна, помощница ея: Над. Цаллоа Стриженецъ и Елиза. Ильинская, смотрящія лица 2 дѣтск. приюта (для мальчиковъ) вдова к. а. Татьяна Митр. Гольмцефъ, кол. ея—Елена Фед. Лукмановичъ и Елена Прок. Кузнецова, законоучители: правосл. исп. — прот. Стефанъ Рожковский и священ. Лука Сикотуневичъ, католич. испов. — священъ Юванъ Яновичъ, учитель пѣнья въ обоихъ приютахъ—Александръ Алекс. Рожковичъ

**Дѣтскій садъ О. Н. Федосеевой.**

Портюла, 5

Завѣдующая Ольг. Ник. Федосеева.

**Дѣтскій садъ Пересвѣтъ-Солтанъ.**

Новая, 2,

Завѣдующая Пересвѣтъ-Солтанъ.

**Дѣтскій садъ Кохановскаго.**

Троцкая, 22

Пріемъ пром. ежедн. до 3 ч. дня. Завѣдующій Кохановскій. Фребельца Глафира Львов. Кохановская. См. II отд.—учебн. зав.

**Дѣтскій садъ родительскій**

Большая-Погулъная, 7

См. II отд.—учебн. зав.

**Еврейская богадѣльня.**

Портюла, 17. Телеф. 618.

Капелларія открыта съ 10 ч. утра до 9 час. вечера, кромя субботы и еврейскихъ праздниковъ; въ часы когда открыта капелларія выдаются справки; постановленіе пріобрѣтаемыхъ размѣняется по средѣмъ и субботамъ отъ 1 до 3 ч. веч. Пріобрѣтаетъ чужинъ 140, жѣлшннъ 180. Виленская еврейская богадѣльня принадлежитъ въ собственности четырехъ-этажномъ домѣ, съ участкомъ земли около 2000 кв. саж. Для помѣщенія пріобрѣтаемыхъ имѣется 75 просторныхъ палатъ, въ которыхъ въ настоящее время живетъ около 300 пріобрѣтаемыхъ обоаго пола, при чемъ имѣется свободныхъ мѣстъ для пріема еще 100 человекъ.

Богадѣльня имѣетъ образцовую кух-

ню, чайную, столовую, кухню, амбулаторію, баню въ особомъ флигелѣ съ ванными.

Всѣ зданія снабжены новѣйшими гигиеническими усовершенствованными.

Пра богатыми выдѣла въ особомъ флигелѣ каменная синагога съ библиотекой духовныхъ книгъ, а также просторный садъ, гдѣ лѣтние старцы пользуются какъ мѣстомъ для прогулки.

Предсѣдатель совѣта старшинъ Израиль Бен. Бувинокъ, старшины: Гринъ, Яковъ, Гершцъ, Залъ Мееръ, Гурляндъ, Юл. Мееръ, Гурляндъ, Иосифъ Эльманъ, Сегаль, Яковъ, Мойс. Глобусъ, Менд. Моргенштернъ, казначей Бен. Маркъ Эйштейнъ, ревизионная коммисія, Сем. Як. Виленскій, Натанъ Бакъ, Менд. Базаръ, Абр. Марк. Покитъ, Бен. Гринъ, Капланъ, братъ Ал-дръ Мата, Мушкаль, консультанты: д-ръ Уитанеръ и д-ръ Капланъ, фельдшеръ Израиль Хаимъ Гордонъ, смотритель земель Шлемъ Клейнштейнъ, экономъ Тамъ. Шмуль. Дакшневскій, писмоходитель Яковъ Лазъ Косторовичъ.

#### Еврейскій научно-литературный кружокъ

См. научный кружокъ.

#### Еврейское драматическое пѣвческое общество.

Завальная, уг. Стефановской, прѣ училищъ Швейковичъ-Кацъ.

#### Епархіальное попечительство о бѣдныхъ духовнаго званія.

Большая, д. литовской дух. консисторіи.

Протоіерей Богъ Вѣлзевецъ, протоіерей Ник. Додаговъ, протоіерей Мих. Голенинъ и секретарь свѣщ. Вас. Соловьевъ.

#### Виленскій епархіальный вѣдомскій комитетъ.

Предсѣдатель комитета: его преосвященство, преосвященнѣйшій Епископъ Виленскій, товарищъ предсѣдателя вѣдомскій протоіерей о. Владисл. Зиганскій, секретарь свѣщ. о. Константинъ Околовичъ. Члены комитета: прот. о. М. Падесъ, свѣщ. о. М. Никольскій и преподаватели семинаріи А. Милошювъ и Хвалыскій.

#### Ешиботъ „Ревнивецъ“.

Андреевская, 16, уг. Бакшты

Завѣдующій ешиботомъ поч. гражд. Г. Д. Розинъ, учителя общихъ предмет. М. І. Нафтудовичъ, Ф. М. Турецъ, учи-

теля талмуда: Г. Д. Гродзенскій, М. М. Кошловскій, М. П. Садовскій

#### Ешиботъ Троицкаго.

Обжорный перъ

Завѣдующій Троицкія.

#### Виленскій желѣзнодорожный кружокъ.

Херсонская, д. Прозоровой.

Контора кружка открыта ежедневно съ 11—3 час. дня и съ 8 до 11 час. вечера.

Школа кружка помещается на Большой Погулянкѣ, въ д. № 81.

Почетными членами состоятъ: камергерь Двора Е. П. В. Дм. Ник. Любимовъ, Викт. Вильгельмъ фонъ-Валь, свѣтлѣйшій князь Ник. Ильичъ Грузинскій, Вас. Ник. Кокошелевъ, Титъ Еван. Акоронко, графъ Константинъ Константиновичъ Паленъ, князь Петръ Дмитр. Святлополь-Мирскій, Алек. Юльевичъ Фриде. Иванъ Ильичъ Чепалевскій.

Администрація кружка: предсѣдатель совѣта старшинъ Аннол. Ал-др. Вороненко, товарищъ предсѣдателя Ант. Ив. Лобановъ, старшина секретарь Дм. Гер. Гулевицъ, старшина казнач. Бартъ Карл. Верресъ, замѣст. его Ник. Ив. Нестеровъ. Письмоходитель Сиг. Клям. Василевскій, конторщикъ Ник. Ос. Дерягъ.

Библиотечные коммисіи: Стел. Фик. Вилевичъ, Христ. Егор. Гартманъ, Ник. Ив. Нестеровъ, Адм. Пав. Сорса, Ив. Георг. Ходкевичъ.

Библиотека кружка открыта съ 6 час. вечера до закр. кружка. Выдана книга проклад. съ 6—9 час. вечера, кромѣ воскрес. и праздн. дней. Библиотекарша Нат. Ив. Ващюуена.

Школьная коммисія: Дм. Гер. Гулевицъ, Ник. Ив. Нестеровъ, Ад. Пав. Сорса, Ив. Георг. Ходкевичъ.

Музыкально-драматич. коммисія.

Ник. Ал-др. Дехтаровъ, Дож. Ник. Грабовскій, Христ. Егор. Гартманъ, Фр. Ив. Конопелько, Ант. Ив. Лобановъ, Пав. Ив. Никольскій, Ив. Георг. Ходкевичъ, Влад. Вак. Хмѣлевскій.

Хозяйственная коммисія по завѣдыванію мѣстонарѣжъ, ремонтомъ, обжурдированіемъ, отопленіемъ и освѣщеніемъ: Авр. Ник. Вукичъ, Дож. Ник. Грабовскій, Георг. Оска. Козальчикскій, Ив. Кир. Карилъсъ, Ал-дръ Ив. Коколь, Ник. Фед. Некрасовъ.

Юридическая коммисія по рассмотрѣнію условий и контрактовъ: Дож. Ник. Грабовскій, Ив. Ив. Желѣзняковъ, Францъ Ив. Конопелько, Пав. Ив. Никольскій.

**Буфетно-одеждная комитетъ:** Степ. Фил. Валентицъ, Христ. Егор. Гаргманъ, Над. Ал-др. Дехтёровъ, Георг. Осип. Ковальковскій, Влад. Ил. Хвѣлевскій.

**Подготовительная школа для мальчиковъ в дѣтстве ере желѣзнодорожномъ кружкѣ.**

Завѣд. школой Осипъ Иван. Страшунскій в уч-ца Над. Давыона Тиминская.

При кружкѣ въѣздъ концертный залъ со всеми удобствами, вмѣстимостью до 600 человѣкъ, планъ котораго находится въ концѣ книги.

**Вилненскій земельный банкъ.**

Георгиевскій, 8. См. банки.

**Земледѣльческихъ воспитательно-исправительныхъ колоній обществъ.**

См. общество воспитательно-исправительныхъ земледѣльческихъ колоній.

**Состоящая подъ Высочайш. Е. И. В. покровит. Вилненск. воспитат.-исправит. земледѣльч. ремесленной колоніе.**

Ст. Ново-Вилейскъ, кв. Вилюцкыи

Директоръ колоніи Конец. Окуфр. Абрамчикъ, учителя-воспитатели: Викиф. Ил. Жданъ и Еяг, Илл. Гайдукевичъ, Агрономъ колоній Руд. Руд. Грабовскій.

**Звѣдкован метеорологич. станиця для изсѣдованія высшихъ слоевъ атмосферы.** Военное училище. Юнверскій переулокъ.

Завѣдующій станціей поруч. Ал-дръ Алекс. Вутурдинъ.

**Земская конно-почтовая станиця.**

Звѣринецъ, ул. Монашко 15. Тел. 588

Отпускъ лошадей по есаюе ирези дня и ночи.

Завѣдующій почтой М. Андреевъ.

**Игивинская метеорологическая станиця.**

См. метеорологическія станци.

**Набавка притѣнныхъ поздравленій.**

Георгиевскій, зд. окружн. суда. Т. 22.

Предсѣдатель Р. Ю. Суморокъ.

**„Малыя молока“.**

Троцкая ул., д. по-Францискавскій.

Пріемъ просят. отъ 11 до 1 дня по вторн., четверг. и суббог.

Вязотворительное учрежденіе, существующее при Вилненскомъ обществѣ по печателюва о бѣднѣхъ.

Въ нѣй: 1) амбулаторный пріемъ (бездѣла) дѣтѣ до 2-хъ-лѣтнею возраста

по вторнникамъ, четвергамъ и субботамъ отъ 11—12 ч.; 2) выдача лекарствъ бѣднымъ дѣтямъ (за плату) въ тѣ же дни и часы; 3) выдача молока для дѣтѣ до 1 го года за плату (бѣднымъ безплатно), отъ 10—1 час. ежидневно.

Завѣд. „малей молока“ д-ръ М. Олимпеевичъ. Фельдшерка Кокотъ, Кабрукитисъ

**Комитетъ Высочайше утвержден. вспомогаг. массъ для званиг.-любог. приходоу въ Россіи.**

Нѣвская ул. д. № 9, кв. 1.

Прогенія принимаются только отъ приходоу, отъ частныхъ лицъ не принимаются

**И л у б ы.**

**Бѣлорусское общественное собраніе.**

Георгиевскій, 28. Тел. 1192.

См. бѣлорусское обществен. собраніе

**Военное собраніе.**

Игивинская площ. Тел. 81.

См. военное собраніе.

**Вилненскій городской клубъ для лицъ интеллектуальныхъ профессій.**

Георгиевскій, 22. Тел. 249.

См. вилненскій городской клубъ.

**Дворанскій клубъ.**

Дворанскій пер., 1. Тел. 120.

См. дворанскій клубъ.

**Желѣзнодорожный кружокъ.**

Херсонская, д. Пресоровой, Тел. 208.

См. желѣзнодорожный кружокъ.

**Литовское общественное собраніе „Ruta“**

Георгиевскій, 23.

См. «Ruta», литовск. общ. собраніе.

**Нѣвскій клубъ**

Большая, д. Мухина.

См. нѣвскій клубъ.

**Русское общественное собраніе.**

Влаговѣтская. Тел. 494.

См. русское собраніе.

**Слушанія въ чужихъ кредитныхъ учрежд.**

Квасдральна площ., д. общ. „Россія“.

См. слушанія въ частныхъ кредитн. учрежденіяхъ.

**Вилненск. торгов.-промышл. общества. собраніе.**

Георгиевскій, 11. Тел. 814

См. торгов.-промышленный клубъ

**Вилненское собраніе ремесленниковъ.**

См. ремесленное общ. собраніе.

**Шахматное собраніе.**

Виленскій ул.  
См. шахматное собраніе.

**Колонизаціонное еврейское общество.**

Шоленовская ул., 3, кв. 23, Тел. 196.  
Выдача справокъ отъ 1 ч. до 4 ч. дн.  
Завѣд. Момс, Давидов, Гурвичъ.

**Коммуножеровъ общество.**

Большая, 39, Тел. 100  
См. общество коммуножеровъ

**Комиссія по оказанію пособій еврейск. учащимся учебн. завед. г. Вильны.**

Нѣмецкая, 26, кв. Н. Гордона.

Предсѣдатель Юлій Альберт, Сыркинъ, казначей Нэумъ Меер, Гордопъ, члены правленія: д-ръ Г. Коварский, Томій Йер. Бунимовичъ, Шедель Левинъ, Арк. Мойс Найшуль, И. Твалдесъ, Пав. Яков. Фрумкинъ, Мих. Юак. Вельбергъ, Файн. Бенц. Гель, Исаакъ Ал-др Гольдбергъ, Шотъ Барнъ, А. Шималевичъ, секретарь Ефимъ Бор. Вранбургъ.

**Канно-желѣзная дорога.**

Управленіе в ж. д. помещается на Авто колѣ, въ с. д., № 40 Тел. 204.

Простѣны принимаются ежедн. отъ 12—2 ч., а справки выд. отъ 10—3 ч.

Управляющій в. ж. д. вѣж. Ин. Герасимъ, Яблонскій, завѣд. паркомъ Устигъ Дмитр. Петровъ, счетоводъ Рожулякъ Анд-р Чеховичъ, конторщикъ Морд. Шим. Крайновичъ, вестер. фелдш. Ал-дръ Фом Кушнаревичъ, контрол. Яр. Леон. Чеховичъ, завѣд. движениемъ Леон. Андриян. Васьковский. Число войскъ служащихъ колеблется отъ 100—150 чел.

**Виленок. міоти. управ. Россійск. о-ва Краснаго Креста, состоящаго подъ Лег. покровит. Е. К. В. Государыни Императ. Маріе Бездородной.**

Николаевскій, 14, Тел. 138

Примъ просителей и выдача справокъ производится между 2 и 3 ч. ксв. въ окруж. триллер. управленіи

Предсѣдатель ген.-отъ-капитанъ Фед. Влад. Мартосъ, толар. предсѣдатель операторъ т. с. Лазар. Ин. Карновичъ, вр. и д. казначей вол. сов. Лазинъ, кандидатъ—кажанск. дѣлопроизв. подполк. Илья Тарас. Граворинъ

**Краснаго Креста Маріенск. Община.**

Автокаль, ул. Сестеръ Малос.

См. Община сестеръ милосердія.

**Кружокъ русокихъ женщинъ.**

Предсѣдательница кружка Елена Шим Добрянская, казначей А. Т. Янковичъ, секретарь Е. Д. Тустановская.

**Куринное общество**

Госпитальная д. Драбкина.

Общество поощренія о больнымъ и въ здравствующихъ бѣдныхъ евреевъ г. Вильны (куринное общество) имѣетъ цѣлью выдавать больнымъ молоко, мясо, курницъ, вино, коньякъ и кофе и т. п. плат. главѣ Предсѣдатель А. А. Блакштейнъ, толар. предсѣд. и казначей М. Я. Фрихъ Секретарь 1-ръ С. Я. Тигеръ.

**Виленское латышское общество.**

Георгиевскій пр., 72.

Виленское латышское общество имѣетъ своею цѣлью содѣйствовать духовно-нравственному развитію латышскаго населенія города Вильны и въ окрестностяхъ.

Для этого общества устраиваются: 1) публичными лекціи, чтенія, дискусіи и курсы по разнымъ вопросамъ изучаемаго общеобразовательнаго и нравственно-воспитательнаго характера, 2) открываются бібліотека и читальня, 3) устраиваются любительскіе спектакли, литературно-музыкальные вечера, концерты, экскурсіи и т. п. и 4) оказываютъ помощь населенію нуждающимся думашамъ города Вильны и въ окрестностяхъ.

Предсѣдатель, коллежскій совѣтникъ Одуардъ Карловичъ Самель, секретарь Вильн. Фридр. Розентштейнъ, кассиръ Ян. Цван. Делатель, бібліотекаръ Тед. Христ. Кикдтъ.

**Лечебницы:****Электро-водолечебница Д-ра Зайковскаго.**

Суворовская ул. д. № 8.

Примъ больнымъ съ 10—12 ч. д. и съ 6—8 в. Въ празднич. дни съ 10—12 дн.

Въ лечебницѣ имѣются примѣненія: электротерапия токи: гальванической, фарадической и фрикціонизація. Электрически ванны в душѣ Гидротерапія, души горю съ пропанольными давленіемъ, шотландскій спиральный и др. Ванны обиховочныя, мекеральныя, углекислыя, паровыя. Лечение массажемъ. Врачебная гимнастика.

**Глазная лечебница и имбуляторіи поощрительство о слѣпыхъ**

Большая Погулянка, д. № 18. Тел. 837.

Директоръ П. И. Вадзинскій Писечи-

госпиталь Н. Я. Самохвалова, Ордена  
Св. В. Корнелія Казм. Як. Мар-  
ковский

**Глазная лечебница** гр. Тызенгаузовъ-  
Пржездзецкихъ.

Астраханская ул., д. № 16 Тех 93  
Директоръ В. Н. Гласко Ординаторъ  
К. А. Добровольскій.

**Акушерско-гинекологическая**

Чистая ул., д. № 3. Телеф. № 770.  
Учредители: д-ра Буальский, Канъ,  
Мачевскій, Ризина и Вахванецъ.  
Общій залъ и отдѣльныя комнаты для  
больныхъ.

**Частная лечебница докторовъ Залинда,  
Лепидоса и Ратнера.**

Александровскій бульваръ, № 4, соболя  
домъ. Телефонъ № 97.  
Пріемъ приходящихъ больныхъ отъ  
2—3 час. послѣдній Плата по согла-  
шенію.

**Акушерско-гинекологическая лечебница  
д-ровъ Выгоднаго и Тигера**

Губернаторскій, 5. Тел. 590.  
Пріемъ приходящ. больныхъ ежедне-  
вно Плата по соглашенію.  
Учредители д-ра Выгодскій и Тигеръ.

**Частная лечебница д-ра Рафельмеса.**

Гористый пер № 1. Телеф 793  
Отдѣлы: лечебницъ: первичн. боль-  
ныя, хирургическій, акушерскій, гинеко-  
логическій, кабинетъ для элементарн. те-  
чешныя акалим. Забѣд. д-ръ Рафельмессъ.

**Лечебница для алкоголиковъ.**

Забрищенъ, уг. Старой и Фабричной.  
Пріемъ для леченія во всякое время.  
Выдача справокъ ежедн. съ 2 час  
Завѣдующій д-ръ Абр Марк Варшуб-  
скій.

**Лечебница.**

Георгиевскій, 21. Телеф. 920  
Постоянный Кровати Пріемъ при-  
ходящихъ больныхъ Часы: 9—10 д-ръ Су-  
воровъ—внутр. и дѣтск. поведѣльничъ,  
среда и пятница; 10—11 д-ръ Бурбо-  
глазъ и женск. поведѣльничъ, среда и  
пятница; 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> д-ръ Матулайтисъ  
—внут. в дѣтск. среда и суббота; 11—12  
д-ръ Жуковский—женск. и кожн. еже-  
дневно; 1—2 д-ръ Сафарянцъ—внут. и  
дѣтск. вторникъ, четвергъ и суббота; 1—2  
д-ръ Смыяко—внут. и дѣтск. ежедневно

кромя понедѣльн; 2—3 д-ръ Домашевичъ  
—женск. акуш и хирург поведѣльничъ  
и пятница; 2—3 д-ръ Яблоновскій—  
внутр. вторникъ и суббота, 2—3 д-ръ  
Шалевичъ—6 уха, вода, горла и лег-  
кихъ поведѣльн. среда и пятница; 2—3  
д-ръ Пиелскій—хирург. бол. вторникъ и  
четвергъ, 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> д-ръ Ганусовичъ—  
кож., вен и моч. вторникъ, четвергъ и  
суббота.

Плата за событь 40 коп. По воскресе-  
снымъ пріема нѣтъ.

**Частная хирургическая лечебница д-ра  
мед. Ф. О. Дембовскаго.**

Гористый переулокъ, 9. Телеф. 690.  
Пріемъ съ 2—4, кромя воскресеній.  
Завѣдующій д-ръ Ф. Дембовскій

**Пастаревская станція доктора В. Ор-  
ловскаго.**

В. Богудинка, 9.  
Завѣдующій докторъ В. Орловскій.

**Лечебница болѣзней зубовъ и полости  
рта Л. Шюсберга.**

Завальная, уг. Гористаго пер  
Учредитель и завѣдующій Л. Шюс-  
бергъ.

**Лечебница для животныхъ ветеринар-  
ныхъ врачей С. Вавуль и В. Шульцъ.**

Остропоротск., 16. Телеф. 390.  
Пріемъ 9—2 дня, 5—7 вечера.  
Пріемъ просит. съ 3—4 дня, кромя  
пріездакомъ.

Завѣдующій лечебницей ветеринарный  
врачъ С. Вавуль Ординаторъ В. Шульцъ,  
Кальварійская, 9, тел. 840 и С. Почмакъ.

**Лечебница Е. Высоцкой-Григауль.**

Уг. Юрьевской и Московской, 4.  
Завѣдующая Е. Высоцкая-Григауль.

**Лечебница для леченія наршой.**

См. Владское еврейское общество по-  
печенія о дѣтскъ.

**Ликвидационная комиссія по дѣламъ 2  
еврейскаго общества взаимнаго кредита.**

Шолоховская ул., д. № 1, кв. 14.  
Предсѣдатель Алекс. Алекс. фонъ Зе-  
ланъ, членъ Цадел Мордъ Альтшулеръ

**Литовской научное общество.**

Лидскій пер., № 7.  
Правленіе: предсѣдатель д-ръ И. Ю.  
Бассамовичъ, тов. предсѣдателя: кол. сов.

1. Кайрушкинъ и д-ръ Ю. Шлауельсъ, секретаря прислан ноябрь Н. В. Витейшнсъ казначей д-ръ А. В. Вайлейшнсъ, библиотечарь канд. правъ А. Сметано, замѣстители канд. правъ М. Виржинско, канд. матем. наукъ С. Жемойтисъ и канд. филолог. Ватчаконисъ

### Вилненское музыкальное общество „Лютна“.

Георгіевскій проспектъ, № 6

Канцелярія общества открыта въ будние дни съ 8 ч. до 10 ч. вечера.

Предсѣдатель гр. I. О'Рурк, тов. предсѣд. ис. И. Кретовичъ, ассекторъ В. Ольсонъ, секретарь С. Низоломскій, члены правленія: В. Вогутешко, З. Геневичъ, К. Григороничъ, Ст. Косцалковский, И. Ляхоничъ, И. Дэневскій, П. Лисовскій, Л. Острейко.

### Союзъ альспромышленниковъ створенаго западнаго края.

Монастырская, 3. Тел. 784.

Правленіе открыто съ 9 ч. утра до 2 ч. дня и отъ 1 до 7 ч. вечера.

Предсѣдатель Я. Бензкобъ тов. предсѣдателя И. Лихтенштейнъ, Ис. Левинъ. Члены правленія: А. Альперничъ, А. Барановскій, Ал. Боголюбовъ, Ал. Метер, Гордонъ, В. О. Гохштейнъ, Х. А. Пивень, А. Левинъ, М. Левинъ, Ю. М. Левинъ, В. Мерещкій, М. Моргенштернъ, Я. Шарвель, Г. Пушко, д-ръ Н. Рахмилевичъ, Л. Г. Розенталь, С. И. Розенталь, М. Черный, Л. К. Шейнко. Кандидаты правленія: С. Коварскій, Ю. Левъ, Г. Рудинскій, В. Врейсъ. Члены редакционной коммисіи: Э. Геллеръ, С. Коварскій, Г. М. Левинъ, Э. Рахмилевичъ, С. Реголеръ. Члены прижирительной камеры: А. Л. Барановскій, А. Левинъ, В. М. Мерещкій, Ис. Левинъ, Х. Пивень, В. Врейсъ, С. И. Розенталь, д-ръ Н. Рахмилевичъ. Районные управленія: Волковское—Л. Геллеръ, Гродно—М. Дворецкій, Ковно—Е. Гарбацкій, М. Гарзотъ, С. Зильберштейнъ, В. Пушко, Ж. З. Фридманъ, Л. М. Шерешевскій, Мянскъ-Стоблжъ—И. О. Розовоблюкъ, Мосты—А. Икентштейнъ, Герши Левинъ, Орля-Желудокъ, Ш. Красовскій, Песочное—В. Зилштейнъ, Свенцянъ—Г. Рудинскій, Ю. Левъ, Слонимъ—Х. Штейнбергъ; Сморгонь—И. Маргасъ. Члены наблюдательной коммисіи при Вилен. дѣсопрм. тов. предсѣдат. Г. Розенталя, тов. предсѣдат. Г. Перевозской, А. Альперничъ, А. Л. Барановскій, В. Гермайзе, Алр. Гордонъ, А. Залкинъ, Г. Кремеръ, Х. Л. Левинъ, Ю. Левъ, В. Мерещкій, Х. Мессоблюкъ, М. Моргенштернъ,

В. Врейсъ, д-ръ Н. Рахмилевичъ, Г. Рудинскій; оберъ-мѣрщикъ М. Машурскій. Члены наблюдательной коммисіи при Ковненскомъ дѣсопрм. тов. предсѣдат. Б. Журье, М. Виланчукъ, С. Витенштейнъ, Х. Вольво, И. Геллеръ, С. Зильберштейнъ, Л. Интралигаторъ, С. Левинъ, М. Поликъ, Л. Соловейчикъ, В. Трахтенбергъ; оберъ-мѣрщикъ Э. Клавинскій. Члены Ковенской финансовою коммисіи: предсѣдатель и казначей С. Зильберштейнъ, М. Виланчукъ, С. Витенштейнъ, Л. Интралигаторъ, С. Левинъ, В. Пушко, В. Трахтенбергъ. Члены Мянской финансовою коммисіи: Виргеръ, А. Мальблитъ, Поликъ, Розенблюмъ и Л. Цорфастъ. И. д. секретари общества Я. Песнякъ

### Вилненская Мариинская община сестеръ милосердія Россійскаго об-ва „Краснаго Креста“.

Антоколь, ул. Сестеръ Милосердія, д. 12. Телефонъ 210.

Почетчальн. совѣтъ комит. общины: председатели комит. и почетчальн. общины супруга ген. лейт. Елена Львовна Шкинская Товар, предсѣд. и пом. почетчальн. супруга дѣсоп. стат. сов. Ант. Иск. Славская.

Члены старш. предсѣд. мил. суд. пал. т. с. Гаэр, Ис. Карповичъ, окружн. воен. санит. исп. т. с. Влад. Франц. Шалковский, вилен. губерн. врач исп. Констан. Львовъ Януца, отст. г.-л. Влад. Алдров. Орловъ, ген.-лейт. Фед. Из. Торхтусъ, супруга тайн. сов. Мар. Иск. Шолкомская, супр. т. с. с. Елиз. Гаэр, Мих. Михалевская, супр. т. с. с. Ольга Вячесл. Федосьяна, воен. судья петерб. воен.-окружн. суда ген.-м. Андр. Алдр. Залкеръ, поч. мир. суд. с. с. Арност. Момс. Пимонскъ, вдова тайн. сов. Ел. Януар Самохвалова, нач. мѣстн. бриг. ген.-лейт. Ипол. Алдр. Янушенскій, нач. 27-й пѣх. див. ген.-л. Раф. Иск. Флейшмеръ, нач. вилен. воен. госпит. полк. Фед. Иван. Богдоловъ, сестра-настоятельница л.-м. Мар. Ильин. фонъ-Ленедомъ, святии о Вас. Наменскій, главн. врачъ общины заслуж. проф. т. с. Эрн. Гугин. фонъ-Трулутфеттеръ, казнач. общины ген.-лейт. Николай Петров. Новиковъ, завед. хоз. частью подполк. 105-го пѣх. Оренбургск. полка Констан. Дав. Желѣзовскій, секрет. старш. врачъ 8-го Донск. кавал. полка в. с. Вас. Вильм. Шрейберъ.

При казенной Мариинской общинѣ имѣются: содержима на средства дѣстнаго управленія обществъ „Краснаго Креста“, амбулаторія для приходящихъ больныкъ и дѣтская больница. (Въ дѣтскур

больницъ принимаются больные съ хирургическими и внутренними заболеваниями (оба учреждения въ память Императора Александра III).

Пріемъ больныхъ въ амбулаторію свободенъ, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней.

Директоры амбулаторіи и дѣтск. больницы, онъ же главн. врачъ общины заслужен. профес. т. с. Эрн. Гугов. фонъ-Траутфеттеръ, помощ. директора амбулаторіи и дѣтской больницы окруж. омуз. вилениск. военнаго округа с. с. Пав. Иван. Вацлавскій, старш. орд. в хир. д-ръ мед. к. а. Ф. О. Дембоскій, младш. орд. онъ же секретарь совѣта общины ст. вр. з. Домск. казач. полка к. с. В. В. Шрейберъ.

Врачи, принимающіе больныхъ въ амбулаторіи и читающіе лекціи на курсахъ для подготовленія въ сестры милосердія: Эрн. Гугов. фонъ-Траутфеттеръ, Пав. Пав. Вацлавскій, Вас. Владг. Шрайберъ, младш. орд. вил. воен. госп. Влад. Владисл. Ольшевскій, младш. орд. вил. воен. госп. Влад. Гааръ Есманъ, младш. вр. 27-й арт. бриг. Конст. Конст. Ясевичъ, консульт. вил. воен. госп. Фед. Ант. Домбровский, младш. вр. 106 пѣх. Уфимск. полка Ник. Конст. Федосѣевъ, младш. орд. вил. воен. госп. Евст. Луцъ Бейбаровичъ, консульт. вил. воен. госп. Вас. Ал-др Росоузъ, прик. къ вил. воен. госп. Отто Отт. Гомбургеръ, прик. къ вил. воен. госп. Авен. Мих. Языковъ, прик. къ вил. воен. госп. Штейнманъ, орд. жел.-дор. болни Цетръ Адам Вагелскій, вольнопрактикующіе врачи Стан. Юрѣев. Матулайтусъ, Док. Юсиф. Зайковскій, Андр. Свѣзск. Домашевичъ, Влад. Ив. Шалевичъ, старш. вр. госп. св. Якова Ив. Ив. Туръ, и д. пров. дѣт. амб. рецептаріусъ вил. воен. госп. в. а. Уеоф. Троф. Струковъ.

**Массажнотель школы А-ра Г. Д. Ромма.**

Уг. Преображенской и Вилениской, дома Тувальскаго банка. Тел. 361.

Завѣдующій д-ръ Георг. Дан. Ромма.

**Метеорологическая станція при Вилени-скаль воен. училищѣ.**

Юнкерскій пер.

Завѣдующій станціей капит. Ал-дръ Алекс. Бутурлявъ.

**Метеорологическая станція при станціи Игналвнѣ, Сѣв.-Зап. ж. д.**

Справки выдаются съ 10 час. утра до 6 час. вечера.

Завѣдующіе Ив. Лукьян. Петровичъ, корреспондентъ Нидерландской главн. физическаго обсерваторіи.

**Метеорологическая станція.**

Виленискій вокзалъ.

Завѣдующій инженеръ Л. Вустоничъ.

**Музеи**

Дворцовая ул., д. нубл. библіотеки.

Музей основанъ 12 апрѣля 1836 г.

Открытъ для публики по воскрес. отъ 12 до 2 ч. дня. Предсѣдатель Ф. П. Добрянскій. Члены: А. Милониховъ, Е. Романовъ и А. Богородскій.

**Музей имени графа М. Н. Муравьева.**

Дворцовая дворцовъ ген.-губерна Тел. 15.

Музей открытъ для обозрѣнія по воскреснымъ и будничн. днямъ отъ 1—3 часовъ дня.

Завѣдующій музеемъ принимаетъ лица, имѣющихъ надобность, специально въ присутственныя часы въ канцеляріи ген.-губернатора.

Завѣдующій музеемъ тип. сов. Алекс. Эрк. Александровскій, и д. писмоводителя Конст. Федор. Радоминевичъ.

**Музей педагогическій.**

Большая, д. учебн. нѣд., 87.

Директоръ музея и предсѣд. учебно-воспитательнаго комитета т. с. с. Волк. Сем. Богомолецскій, помощн. хран. музея (онъ же секрет.) и с. А. В. Жабинскій.

**Музей обществ. науки и искусства.**

Временное помѣщеніе музея и коллекціи общества въ д. гр. Клементіемъ Альфредовымъ Тышкевичъ, во Набережной, уг. Антокольской.

Музей открытъ въ дѣтское время отъ 2<sup>1/2</sup>, до 4 час. въ зимнее же—по условію съ хранителемъ. Правленіе общества, музей науки и искусства къ Высш. помѣщаются въ д. гр. Антона Іосифовича Тышкевича по Большой Стефановской, кв. гр. Тышкевича. Предсѣдатель общества состоитъ гр. Владиславъ Іосифовичъ Тышкевичъ. Вице-предсѣдатель гр. Антонъ Іосифовичъ Тышкевичъ, секретаремъ правленія гр. Эадлей Ромашовичъ Ростворовскій, члены правленія: Эммуэль Вулгастъ и Іеронимъ Кінемичъ, секретарь комитета и хранитель (искусств.) музея Люция Станиславовичъ Уэльбо, 1-й Витубскій профдъ д. № 17, кв. 2 (базковн. домъ).

**Музей и библіотека общества друзей науки.**

Новая Аллея, собств. домъ.

Завѣдующій д-ръ Влад. Загорскій.

**Музей древностей и художественно-промышленный Бродовского.**

Семеновская ул., д. 10.

Открытъ ежедневно съ 10 час. утра до 10 час. вечеря. При музее имѣется отдѣленіе, въ которомъ собраны памятники отечественной войны 1812 года. Входная плата 25 коп. Заѣзжающій музей въ владѣльцѣ Антонъ Паф. Бродовскій.

**Музыкальное общество.**

См. Вилевск. отд. Императорскаго русскаго музыкальнаго общества.

**Музыкальное училище, вилевскій отдѣль Императорскаго Россійскаго музыкальнаго общества.**

Скопювка, д. общества „Россія“.  
Телеф. 394.

Выдача справокъ съ 6—8 ч. вечера

Дир. своб. худ. Мух. Из. Трескинъ. Приспособители: М. И. Трескинъ, И. Ф. Тяжинская, В. И. Рагасенъ, В. С. Каржиловъ, К. М. Галковский, Г. Я. Ружичка, Е. Д. Соловьева, В. П. Муромскій, В. Н. Михалеико, Р. М. Вальсоль, дѣлопроизводитель Л. Рубецъ.

**Музыкально-драматическій кружокъ.**

Влагодѣцкая, д. русскаго собранія.

Предсѣдатель К. В. Черниковъ, вожакъ В. А. Кривокопскій, члены кружка: В. П. Краснокутскій, Н. В. Шелскій, В. Н. Дункаль, В. И. Демьяновъ, Королькова, Полякова, Н. А. Патрова, О. С. Платонова-Тыченко, Е. Л. Михайлова, Богославскія, Верховскихъ, Селиванна, Бертольдъ, Богославскія, Е. В. Кудьинскій, А. Е. Кукушкина, К. А. Гасоля-Оглы.

**Медицинское общество.**

См. Императорское вилевское медицинское общество на букву В.

„Машмерестъ Ховлякъ“.

Киевская 4. См. общество „Машмерестъ Ховлякъ“.

**Муравьевская народная бесплатная библиотека-читальня городского попечит. е народной трезвости.**

Дворцовая, 1.

Заѣзжающій Ник. Митр. Вантышъ.

**Правленіе сирейск. научно-литерат. художественнаго кружка.**

Влагодѣц 7, кв. д. ра. Виршубскаго

Собр. пророкхольцѣ въ желѣзной гимназии Антоноловской (Завалья 4).

Составъ правленія: Д-ръ Воруновичъ, д-ръ А. М. Виршубскій, М. Туронячъ, И. Ш. Каганъ, А. М. Навшумъ, П. Шлесъ, И. О. Широжиновъ, раввинъ Рубинштейнъ, В. М. Эштейнъ.

**Новгородское судо-благотворительное общество „Сомехъ-Мойфлинь“.**

Правленіе общества находится по Масной ул., д. № 3.

Общество имѣетъ цѣлью: выдача безъ % ссуды въ размерку: основной капиталъ об-ва около 300 рублей; роздѣльных ссудъ 800 руб. 100 членамъ.

Составъ членова правленія: предсѣдатель Ханжъ Эламъ Рубинювъ, казначей Нохъ Юд. Кушоль, секретарь Шмуель Хаймовъ Гурманъ, канд. къ нимъ: Якоэль Абрахамъ, Манкинъ, Абр. Арионъ Хаецъ. Члены Боржъ Фельдманъ члены ревизора. комисиі: Ис. Абрамъ Гордонъ, Эльвъ Абръ Лабъ, Шлема Юд. Левинъ, Квель Ханжъ Эштейнъ.

**Новосѣтское кредитное судо-оберегательное товарищество.**

Правленіе: предсѣдатель нхъ. Вен. Мих. Пушкель, члены: Леонъ Демъ Леонъ, Косъ Яковъ Федуловъ, старовой Александръ Бренгуль, соювъ товарищества: предсѣдатель Феод. Мих. Рокачевскій, члены союва: Ис. Вас. Лебедевъ, Ис. Ник. Шуможий и учитель Серг. Пав. Солмогубъ.

**Новосѣтская бесплатная народная библиотека общества ревизелей Русскаго историческаго просвѣщенія къ памяти Александра III.**

Открыто 13 сентября 1908 г. при Новосѣтской церкви-школь. Библиотека открыта по вторникамъ съ 3 до 4 ч. дня и по воскресеньямъ съ 12 до 2 ч. дня. Заѣзжающій библиотекой преподаватель литовской духовной семинарии Александръ Ис. Милояновъ, библиотекарь учитель Новосѣтской церкви-школы Серг. Пав. Солмогубъ.

**Ночлежный пріютъ городской.**

Треская 14. Телефонъ 364.

Ночлежный пріютъ былъ переданъ городской управой въ распоряженіе город-

ского попечительства о бытность съ 1 января 1907 года и регистрируется ежегодно по на его содержание по 700 рублей.

Открыт съ 1 сентября по 1 мая.

Итого приют закрыт для очистки и покраски ятель Чыты кичилъ состоят изъ 2 комнаты, какъ и въ прошлые годы, отводился для старцевъ, ихъ помещалось 10 мужчинъ и 14 женщинъ; имъ выдавались ежедневно обѣдъ и чай.

Съ осени 1907 года съобщено попечительства установлена плата за постель ит. разнѣмъ 5 коп. съ почушищаго.

### Нѣмецкое собрание.

Большая д. Мухина. Телефонъ 287.

Предсѣдатель д-ръ Гурцановъ, вице-пр. Эр. Волг. Ветцель, члены: Арн. Моеръ, Карл. Шиндль, М. Буксаль, Э. Гаульг. П. Изенфляйт, Ф. Маудльурф, К. Ф. Адамъ, секретарь Э. Грушъ, казначей К. Ф. Акентъ.

Курсы для подготовки волостныхъ писарей.

Канцелярск. В-Погудянка 14, кв. 21.

Справки ежедневно отъ 8—4 час. для Ученыхъ и завѣдующихъ внешними членами губернскаго воинскаго присутствія П. А. Фомъ-Вонгаазъ.

**Общество взаимнаго вспоможенія учащимъ и учащимъ съ народныхъ училищахъ Вилеиной губернии.**

Ботаническая д. Родкевича.

Предсѣдатель правленія Ар. Моис. Цыцонъ. Члены: Г. Я. Ситстремъ, Т. Я. Климекко, И. Я. Лячко, А. В. Коппелъ, К. Ф. Пантовичъ, И. М. Лашевичъ, А. В. Нестеровичъ, кандидаты къ членамъ: А. С. Лобанова, С. Ф. Шварца, А. И. Ульянова, В. Я. Яцкевичъ. Члены ревизионной комисси: В. А. Умженецъ, К. Я. Златовъ, И. О. Поповъ.

**Об-во взаимнаго вспоможенія учащимъ и учащимъ съ еврейскихъ училищахъ.**

Большая Погудянка, № 7.

Предсѣдатель правленія Левъ Ворпоновичъ Гольдманъ, товарищъ предсѣдателя Моисей Аркашъ Бубинъ, члены правленія: Ефимъ Боръ Браунбургъ (казначей), Моисей Израилъ Сеинский, Ефимъ Альбертъ Сыркинъ, Грэг. Дав. Розинъ и Файвель Ис. Цинманъ (секретарь).

**Общество взаимпомощи учительницъ и воспитательницъ.**

Зарвильная 6, кв. 4.

Контора открыта съ 12 до 2-хъ час. дня, кроми праздниковъ.

**Общество взаимной помощи Меламедовъ п. и. Мишионъ Меламидъ.**

Госпитальная улица, д. 3, кв. 16.

Пред. Тапуахъ Герцъ, канд. пред. Моиса Смуелъ Богвиликъ, казнач. Эльманъ Валеровичъ, кандидаты казначей Похуель Моисъ Харалетель, члены правленія Ядвель Клябачникъ, кандидаты члена правленія Яковъ Хаймоничъ Зильберманъ, секретарь Герцъ Шапиро, надзиратель за кретами и писмоводитель Шломо Мошавъ, Секреть, предсѣдатель ревизионной комисси Хантъ Зейдлеръ Шкотель, кандидат предсѣд. ревиз. комисси Эльманъ Ицковъ, Нехашкошь, члены ревиз. комисси: Мееръ Шмерк, Карельница, Абрамъ Шляк, Каганъ и Морд Моис. Левинъ.

**Вилеиное общество взаимнаго вспоможенія латвонцевъ.**

Лаудскій пер. д. № 7, кв. № 3.

Предсѣдатель д-ръ А. Вилейнисъ.

**Общество взаимпомощи полочцевъ.**

Казимировскій пер., зданіе окружн ар. тм. управл. Тел. 193.

Пріемъ просит и вых. справ. отъ 11—12, кроми праздн. дней.

Предсѣд. правл. полк. въ отставкѣ Фед. Павл. Гузельнъ. Члены правл.: Л. Я. Гольманъ, полк. Мих. Викт. Рудольфъ, оидъ же замѣститъ предсѣд. в каникулы, подполк. Илья Тарасъ Григорьевъ, оидъ же секретарь, кап. Н. Р. Малобжовъ, поруч. Ф. Ф. Чеховичъ и Владъ Никол. Левинковъ.

**Общество взаимпомощи хазевъ-перинахеровъ г. Вильны.**

Зарвильная, г. Жука.

Предсѣдатель правленія И. Зегеръ, товарищъ предсѣдателя И. Вилонский, секретарь А. Ярукъ, члены правленія: И. Гелеръ, Ц. Х. Мейшвицъ, J. Теркъ, В. Хирбургъ, Б. Гринштейнъ.

**Общество взаимнаго вспоможенія учуч. приначъ и слух. вор. г. Вильны.**

Нѣмецкая, д. 29, кв. 3.

Открыто по воскресеньямъ, вторникамъ и четвергамъ отъ 3 до 10 ч. по ч. Составъ правленія предсѣд. С. С. Норманъ, казначей А. Ю. Морочинъ, секретари М. Ф. Типографъ и Л. С. Мацковичъ. Кандидаты къ членамъ: Д. Р. Уопильскъ, Р. В. Рубиневичъ, М. М. Хадкеръ, А. Я. Гасельникъ, бухгалтеръ Ф. В. Гольдманъ, сборщикъ М. И. Донской. Члены ревизион. комисси: М. И. Рабиновичъ,

Д. Е. Рабиновичъ и А. А. Волкъ. Кандид. къ нимъ Э. Ш. Абрамовичъ, М. А. Пружанъ и М. Ш. Страшунъ.

**Общество воспитательно-исправительныхъ земледѣльческихъ колоній и ремесленныхъ аріатовъ для несовершеннолѣтнихъ преступниковъ мужского пола**

Георгиевскій пр., здан. суда, уст.

Председ. правленія — вакансія, товарищ. пред. — тов. прок. вилениск. окружн. суда Серг. Мих. Цыганъ, попеч. колон. присаж. повѣрен. Бенц. Давид. Фришманъ, члены правл.: Арист. Моисеен. Писмонъ, помощн. прис. повѣр. Леон. Ив. Половцовъ, Елвз. Федор. Любушицкая, члены правл.: предств. отъ админист. губ. ветеринарв. инспект. Фил. Феодимакт. Филатовъ, судейск. вѣдомства членъ вилениск. суд. пал. Влад. Вас. Цивилевскій, управл. государств. им. пач. вилениск. и новос. упр. зем. и гос. им. Ник. Ник. Сельвинъ, учеб. вѣдомства — вакансія, тюремн. управл. вил. губ. — тюремн. инспект. Евген. Петр. Скелетонъ и отъ вилениск. городск. думы Вяч. Стефанос. Ивановъ, палат. въ членов. правл.: члены вилениск. суд. палаты Иос. Аркадьев. Бордонск. и Ивн. Аркадьев. Бенино. Марис. Георг. фонъ-Рейтеръ, члены ревиз. ком.: д-ръ мед. Аб. Марков. Вершубскій, гр. инж. Мах. Мих. Прозоровъ и упр. вил. инспиралн. пал. Ник. Иосиф. Михалевскій, канд. къ нимъ: прис. повѣр. Ник. Григ. Риза-Теравитъ, Из. Бен. Вуанковичъ, канд. къ нимъ: прис. повѣр. Ивр. Ефим. Выгодскій, канд. къ нему — вакансія совѣр. правл. Анд. Гурьев. Глазуновъ.

**Состоящая подъ Высочайшимъ Его Императорскаго Величества покровительствомъ Вилениская колонія исправ. земл. ремесл. колонія.**

Ст. Ново-Вилевскъ, имѣніе „Видюцкая“.

Директоръ колонія Конст. Осуфр. Абрамчикъ, уч. вост.: Никиф. Ив. Жданъ и Евг. Игн. Гайдуковичъ, агроп. колон. — Руд. Рудольф. Грабовскій.

**Правленіе Виленискаго еврейскаго общаго попеченія о дѣтяхъ.**

Бакинта ул., д. № 4.

Председатель А. М. Гордонъ, товарищ. председателъ Г. О. Коварскій, секретарь Г. А. Соловничъ, казнач. К. С. Шляхтеръ; члены правл.: Е. В. Бранзбургъ, С. В. Влохъ, А. П. Выгодскій, Г. Р. Вольфсонъ, М. В. Висоцкій, М. М. Рабиновичъ, Р. М. Гольдбергъ, С. М. Гурь-

вичъ, Л. С. Каменецкій, А. С. Калъ, С. О. Зовиде, М. Я. Мизо, А. М. Мульватъ, С. А. Шабадь, Г. Г. Беккеръ, кандидаты къ членов. правл.: Л. М. Маковеръ, И. Я. Изобуль, Ц. А. Бархашъ, Е. А. Лейниа, Р. С. Берманъ, С. М. Мереминская.

Членъ взноса — начиная съ 1914 года. Цѣли и задачи.

Общество попеченія о дѣтяхъ открыло свои дѣятелія 28 ноября 1908 года; оно ставитъ себѣ цѣлю: а) заботу о дѣтяхъ нуждающихся въ попеченія и зашитѣ. б) содѣйствіе физическому, нравственному и умственному развитію дѣтей.

Исходя изъ убѣжденія, что всѣ слои еврейскаго населенія совершенно безучастно относятся къ воспитанію своихъ дѣтей, что это воспитаніе ведется уродливо и въ школѣ (хедерѣ), и въ семьяхъ, общество стремится сделать доступными для всѣхъ современныя знанія на проблемы педагогика и дать наглядные примѣры правильной постановки дѣла.

Для осуществленія этихъ задачъ общество устроено слѣдующее:

Еврейское 4-классное женское училище 8-ми подготов. классами (младшимъ и старшимъ и парал. отъ ст. подготов. класса), оно находится по ул. Бакинта, д. № 4 и существуетъ съ 1908 года. Въ 1911—12 уч. году открыто 7 кл.: 3 старш. и младшн. подготовительные, 1 я и 2-я кл. съ параллельн. отд. и 3 классъ; охватываютъ школу 348 дѣвочекъ.

Во главѣ состоитъ почетельный комитетъ изъ 8 лицъ: председа П. Ц. Каганъ и члены: Е. В. Бранзбургъ, Д. В. Гольдманъ, С. И. Гуревичъ, Н. М. Гордонъ, М. Л. Зайделя, В. Д. Залкина и С. А. Гоффе.

Преподавательскій персоналъ состоитъ изъ слѣдующихъ лицъ: завѣд. училищемъ лица поч. гражд. А. С. Ривесманъ (жить при училищѣ), наблюдательница за воспитательною частью и учительница общихъ предметовъ и гимнастикъ Е. С. Рабиновичъ-Пинесъ, учитель евр. яз. А. Л. Левинъ, учитель евр. яз. М. М. Аеровъ, учительница общихъ предметовъ А. С. Абрамовичъ-Шрефбергъ, Л. П. Зиль, Е. П. Каменецкая, учительница природовѣдѣнія и гимнастикъ М. А. Хайника, Р. С. Берманъ — руковод., Р. Д. Шаниро — рисованіе, Х. С. Ланивъ — чистописаніе и дѣловіе, Е. С. Шляхтеръ — имѣющій языкъ.

Врачъ училища состоитъ Р. М. Зиль-Горфайнъ, зубной врачъ — вакансія.

Условія пріема: въ училище принимаются дѣти, преимущественно отъ бедныхъ родителей, въ возрастѣ отъ 6 лѣтъ. Пріемленія о пріемѣ подаются въ простой бумагѣ на имя попечит. комитета (блинкъ

выдаются въ канцелярш учивших безплатно) съ представителями свидѣтельства о возрастѣ, ч съ чистотеского свидѣтельства, либо посемейнаго списка, поступающаго въ еврейскія медицинскя ослихтельствования.

Въ учившихъ преподаются 1) евр яз., 2) евр. исторія, 3) русскій яз., 4) арифм., 5) исторія, 6) теогр. 7) природовѣдѣнне, 8) вѣд. геометрїи, 9) рисоу, 10) рукод., 11) вѣстник., 12) пѣнне, 13) гимнастика, 14) вностр. яз. (для желашущихъ).

Отъ поступающихъ въ младшїй пред. классъ никакихъ знаній не требуется.

Плата за учебу: 10 руб. въ прїют. кл., 15 руб. въ 1 и 2 кл., 20 р. въ 3 и 4 кл.

2 дѣтскія библіотека для дѣтей до 18 л.; книги имѣются на русск. и евр. говорно евр. яз. Первая открыта 1 мая 1901 г. и помѣщается по ул. Бахшута, д. № 4, вторая 1 января 1911 г. и помѣщается по Кальварійской ул., домъ № 2. Первою заведываетъ вдовъ прїят. она помещена о дѣтяхъ г-жа Р. М. Гальдбергъ, второю—вдова евреичка А. В. Вилдская. Библіот. въ открытїи ежевѣдно, по ключа суббота, отъ 3½, до 6½, ч. вѣд., а по пятницамъ отъ 3 до 1½ ч. дн.

Плата 3 коп. въ мѣсяць, зачетъ 25 р.; учащеск. представители удостовѣренїе своихъ учителей, освобождаетъ отъ залога, а нѣкоторымъ кате. орн дѣтей— отъ платы.

Организованы чтенїи съ туманїями картинами для дѣтей на русскомъ и разговорно еврейск. яз. Перша проводятся ежевѣдѣльно въ помѣщенїи Торгово-Промышленнаго собранїя (Георгїевскїй пр. д. № 11) по субботамъ отъ 5 до 7 ч. для старшей группы, по воскресеньямъ отъ 3 до 5 ч. для младшей группы; втория въ евр. ремеслен. училищѣ (Новая 3) по субботамъ отъ 5 до 7 ч. Для членовъ об-ва пользуются нравомъ безплатнаго входа.

Кинематографическя сеансы съ объясненїями для дѣтей.

Лекцїи по вопросамъ воспитанїя и педагоги для взрослых, разъ въ 2 недѣли въ Торгово-Промышленномъ собранїи (Георгїевскїй просп., д. № 11). Члены об-ва за нхотъ не платятъ.

Курсъ по гимнастикѣ и подвижнымъ играмъ для учителей, группы для занїей гимнастикой со взрослыми и дѣтями; введено преподаванїе гимнастики за счетъ об-ва въ нѣкоторыхъ школахъ; изъ учащихъ составлены группы, превращено обученїя на цѣсколько разъ выступавшїи публично.

Въ солидарно, всѣмъ классамъ русскаго еврейства идеи физическаго воспита-

нїя до послѣдняго времени были совершенно чужды. Рше недавно наши интеллигентные родители смотрѣли на физическое развитїе юношества, какъ на роскошь, совершенно не нужную для ихъ дѣтей; еще недавно спортъ и физическїя упражненїя презрѣдовались, какъ баловство и бездѣлье. Не мудрено, что по общему голосу воспитателей еврейство вырождается физически. Пробить эту брешь во взглядахъ, поднять физическое развитїе молодого поколѣнїя—такова задача, которую поставило передъ собою об-во и для осуществленїя которой нужно много силъ и средствъ. На эту стериону своей дѣятельности управленїе обращаетъ особое вниманїе.

Трехмѣсячные курсы ручнаго труда для приготовленїя преподавательницъ (Klopp) преподаются работы изъ шпурковъ, соломы рафи стружекъ, тростника желкаго, тростника и рафїи, картонажныхъ работъ, вложенїя работы изъ шпика гальбона пуговицы, мѣлки фребельскїя работы. Программа 2-го курса: ткацкїя работы изъ чинки по шведской системѣ, рѣзба по дереву плоское тростникъ кѣмши и лоза, издѣлїя изъ корзинъ и легкїя перелетныя работы.

Лѣтнїи заробнїи образовательнымъ прогулка для дѣтей (3 разъ въ недѣлю).

Лѣтнїя плошадка для дѣтскихъ игр.

Лѣтнене дѣтей, страдающихъ паршею годовыхъ, путемъ Рентгеновскихъ лучей. Введенїе эта крайне распространена среди бѣднѣйшаго класса Виленскаго еврейскаго населенїя и составляетъ тяжелее наказанїе заболѣвшихъ ею дѣтей: ихъ не принимаютъ ни въ школы, ни въ ярноты, ни въ ремесленныя мастерскїя, ни на эмигрантскїя пароходы, отвозящие ихъ родныя за океанъ. Запасъ больныхъ производится у предсѣдательнаго комиссїи С. В. Влахъ (Погулянка, 8).

Запасъ въ члены общества производится у предсѣдателя (Дрославская, 18), у казначей (Георгїевскїй, 24), а также у членовъ правленїя.

**Общество вспомоществованїя нуждающихся учащихъ въ ореднїхъ нумкахъ в жонск. уч. бнхъ заведенїяхъ и-вн народа. просвѣщенїя.**

Влаговѣщенская, 28

**Общество любителей наукъ.**

Георгїевскоя скверъ 11, ка. 20.

Составъ правленїя: прїятъ Юанн Курчевскїй (предсѣдатель), Владим. Бродслав. Загорскїй (вице-предсѣд.), Ме Герм. Обсть (секретарь), Зевонъ Іосе Ге

дѣвч. (настарь). члены правленія: Мих. Бренштейнъ и ген.-лейт. Влад. Добужинскій, Гитарій Ал-дров. Леонка (по дѣламъ о-ва принадлежитъ г-ру В. В. Загорскій, или секретаря Ольга (Заньковскій, 11) отъ 11—12 ч. дня

#### Офицорское экономическое о-во.

Ягватъевская вѣтц. Правленіе—Татарская 19 Телѣф. 287

Магazine и обмундир. мастерская—Игнатъевск. площадь Свинишкова отдѣленіе—Калварійская, 80.

Правленіе открыто ежедневно въ присутственные дни отъ 10 ч. утра до 3 час. дня. Магazine—въ будніе дни отъ 9 ч. у до 9 ч. вечера, въ праздничные дни—отъ 2 до 3 ч. дня и въ табельные отъ 2 ч. дня до 8 час. вечера. Обмундир. мастерская—въ будніе дни отъ 9 ч. утра до 2 час. дня и отъ 5 до 7 ч. вечера.

Предсѣд. ген.-м. Ал-др. Алекс. Григорьевскій, от. чл. полк. А. Е. Котельниковъ, завѣд. къ нему полков. М. К. Веденинъ, замѣст. его ген.-м. Мих. Петр. Шереметевскій. Члены полковники—Фед. Петр. Миллеръ, Ал-дръ Панф. Николаевъ, Фад. Фад. Чеховичъ, полполк.—Вяч. Домичъ Вурумеръ, Енг. Владим. Кульбишій капит. —Колумбъ Виктор. де-Вальденъ, Степ. Мих. Бульеръ Никол. Ал-др. Трабша, Леонъ Ал-дровъ Сикъ, ротм. Ал-дръ Ник. Чегодаевъ, т. о. Вас. Ник. Левашевъ, правленіе: предсѣдателя ген.-м. Владиславъ Райхундъ, вѣдомскій, члены. дѣлопроизводитель поруч. Фадѣй Фадѣевъ. Чеховичъ, казнач. прапорщ. Ник. Казим. Вейтко завѣдывающій обмундир. мастерской полк. Ин. Ант. Сакорскій, завѣдывающій магазиномъ прапорщикъ Лев. Сигенъ Бадановскій, завѣдывающій мануфактурн. чагазинномъ прапорщикъ Бронъ Исвер. Саловскій, завѣдывающій книжнымъ потребомъ в свѣдѣнск. отд. пор. Ант. Антоң Вальтеръ.

#### Общество помеченій о бѣдныхъ военнаго духовенства,

состоящее подъ высочайшимъ Ръ Императорскаго Величества Государя Императрицы Маріи Феодоровны покровительствомъ.

Дворцовая ул., 6, кв. 1

Канцелярія открыта ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 3 до 5 час. и помещалась въ квартирѣ дѣлопроизводителя-казначей. — Дворцовая ул., 6, кв. 1

Предсѣд.—ген.-отъ-инф. Влад. Ал-др.

Орловъ, почтисн предсѣд.—благочынникъ 27-й нѣх дѣлѣн прот. Юлианъ Аскентъ. Голубевъ. дѣлопроизв. казначей—настоят. казенной дворовай церкви священ. Антоңъ Ин. Мриавецкій

#### Обществу коммисіонеровъ и коммисіонныхъ агентовъ.

Ботаника, д. 39. Тел. 490.

Предсѣдат. О. С. Эжемъевъ тов. презс. А. Т. Ядловскій, секрет. Г. М. Митанковскій, казнач. М. Я. Розенблюмъ; члены правленія: В. Г. Лурье, А. А. Траповскій, М. Х. Соловьевичъ, С. М. Тропъ и И. Л. Шлифштейнъ кандидаты къ членамъ правленія М. Г. Копотанинъ, И. Р. Ковнеръ, П. А. Соколовзонъ, Х. Д. Глобусъ и Л. С. Яшуевскій. члены ревиз. коммисіи І. Х. Влигъ, Т. Е. Цехзеръ. М. Г. Юсеевскій; кандидаты къ ямъ М. Бондиль, П. Ю. Клябалскій и П. В. Сирянецкій

#### О-во взаимн. вспоможенія лицъ, занимающ. торгова-промышлен. и частн. служебн. трудомъ.

Баншта ул. д. 1

См. Вѣдомское общество взаимнаго вспоможенія

#### Общество содѣйствія обученію бѣдныхъ еврейскихъ мальчишекъ закону итры и началамъ русской грамоты, подъ названіемъ „Тора Гимн“.

Новгородская ул.

См. „Тора Гимн“.

#### Общество для содѣйствія къ обученію еврейскихъ мальчишекъ закону итры подъ названіемъ „Тойрасъ Эмесъ“.

См. „Тойрасъ Эмесъ“.

#### Общество поощренія коопераціи.

Пожѣн общ. — помещенія о дѣлахъ. Б. Логунянка, 18

Предсѣдатель ива А. М. Шкленникъ. вѣдѣствитель ива П. П. Турскій казначей И. Довжковскій секретарь ива П. Кульзель, членъ правленія М. Ф. Селезничъ.

#### Об-во подъ названіемъ Общій союзъ родителей и опекуновъ дѣтей, обучающихся въ среднихъ учебныхъ заведен. г. Вильны“.

Херсонская, 8 кв. 5.

**Общество пособия бѣднымъ больнымъ еврейскъ „Мишмерецъ Хойлицъ“.**

Уг Киевск и Кавказск соб. д Тел 0.00

Предсѣдатель правленія Д. Г. Унѣтовскій, товарищъ предсѣдателя Ц. Ч. Альтшутцъ, казначей Ф. Д. Дессольтъ, секретарь правленія Ш. И. Бройдо, члены правленія Ч. Н. Альтшутцъ, Н. О. Бушамоновичъ, Г. И. Бушамоновичъ, М. М. Гольдманъ, В. Е. Кринскій, Э. В. Сеферъ, М. Д. Унѣтовскій, М. Ваверъ Ш. Ваверъ а гъ Рахминовичъ И. Рабиновичъ Б. Сиринъ, Х. Хольцъ и Л. Шейяночь; кандидаты въ члены: Я. Кабенецъ Рабеновъ, Г. Камберъ, В. Я. Менаскеръ, В. Г. Кантанъ, д-ръ Шапиро и А. М. Шеслингъ, члены ревиз. коммис. Н. Брушнй, Г. Абрамзонъ и М. Гинзбургъ; кандид. въ члны: д-ръ Гатнеръ, И. В. Магнитоць и Н. П. Лохолонскъ.

Составъ амбулаторіи при общ-ѣ Мишмерецъ Хойлицъ: врачъ алышнстваторъ В. Г. Перельманъ, д-ръ Тигоръ, Тушинскій, Гольдинъ Мункаць Поповичскій, Любовакскій в Вуракъ, фельдш. Брукъ, акушерки Гефетъ и Фельманъ.

Просителей по дѣлу об-ва принимать въ конторѣ пѣлами сутки. Справки выдаются въ канцеляріи об-ва ежедневно отъ 7 до 9 часъ вечера.

Составъ аптеки при общ-ѣ „Мишмерецъ Хойлицъ“ управляющій аптекой С. Я. Верховичъ, провизоры Сиринъ Иохельсонъ, Ленишевъ и Верлицъ; помощники Олманъ, Жудскій Черлукаскай, Друскинъ, Вайнштейнъ, Манъ, Брушнй, Бинко и Розенблукъ; аптеч. члены: Брозевичъ, Кривошеинъ, Ридзюга, Шведъ, Тумаркина, Лидская, Бернштей, Чокиль и Шведманъ; бухгалтеры В. М. Хазановичъ, помощн. Ш. Хазановичъ, кассиръ Э. Левманъ, помощн. Киваль, сборщица Я. Гольманъ, Х. Гоффе, Р. Крифъ, Фойгель, З. Миркинъ и Шулманъ; Врачи об-ва, практикующіе въ городѣ Берчманъ, Буракъ, Вейнштейнъ, Гудинскій, Гольдинъ, Герфайнъ, Золкиндзонъ, Закъ, Краминъ, Левинъ, Мункаць, Перельманъ, Почтеръ, Рабинъ, Розеналъ Рафеликсъ, Ромъ, Солоновичъ Тигоръ, Флаумъ, Шильдкретъ, Левинсонъ; женщины-врачи Бенгенъ и Лемкина; Дантистка С. Гинзбургъ; фелдшера Воложанскій, Брукъ Гуринъ, Чинскоръ, Коварскій, Пружанъ и Тернъ; Акушерки Аншольскъ, Бернштейнъ, Берсонъ, Гефетъ, Друскина, Нитъ Лозовичъ, Кашенъ, Бажнеръ, Левитъ, Левинъ, Любовакскія, Новопляска, Райборъ, Соль, Фельманъ, Филкесъ и Шихъ; Массажисты Вейгель и Судкеръ; массажисты: Воложинская, Новопляска, Фельманъ и Фатшеръ.

**Общество дешовыхъ гнѣтлнчъ квартиру для еврейск. населенія.**

Сирѣбская, д. 29.

Предсѣдатель комитета И. И. Фрумкинъ, члены: А. М. Гордонъ И. А. Гольдбергъ, Г. Я. Гершнцъ, И. Б. Вушиловичъ, А. Л. Линець и Ю. А. Сиринъ.

**Об-во дешовой столовой для бѣдныхъ еврейскъ г. Вильны.**

Новоторонская, в. Тел 273.

Предсѣдатель правленія А. М. Навшудъ, товарищъ его Ц. М. Гордонъ, казначей Ф. П. Валпирно, Д. У. Галельскъ, секрет. В. А. Варельскъ; члены правленія: А. М. Гордонъ, Р. Н. Бройдо, И. А. Шарнскъ, В. А. Бабъ, Ю. А. Сиринъ д-ръ О. Э. Левитъ, Т. Ц. Нуминовичъ и Н. Е. Выгодскій; кандидаты въ члны: М. Э. Кривошеинъ, В. Г. Баллакъ, М. Гинзбургъ; предсѣдатель ревизіон. коммисіи Д. Г. Унѣтовскій, члены: И. А. Бройдо, А. Н. Кейманъ, кандидаты въ члны: Ц. З. Саушкинъ, Гр. Рабиновичъ, И. Л. Арононъ и Д. Л. Розенгаузъ.

**Общество велосипедистовъ.**

Лѣтн. мѣстц.—собств. плавильня въ Бернартинскѣмъ саду.

Предсѣдатель Іос. Савар. Волъскій, секретарь Гусманъ Аралъ.

**Общество квартиры и магазино-накиннителей.**

Погодинъ 14, кв. Шамбедата.

Предсѣдатель Ал-дръ Уст. Давидовъ.

**Вилеонское общество попеченія о дѣтяхъ**

Гористый пер. в. соб. д

Премъ просит отъ 5—7 чъ веч.

Семья—мастерская: переплеткамъ столарица и слесарная въ конѣ общества по Горнотому переулку, 8

Предсѣдатель Яанъ Лешинская, товчр. пресдѣл. (онъ же казначей) Каз. Брокеръ, секрет. Иосифъ Королець, члены правленія: М. Цюльзенцкая, І. Ф. Королець, И. Урбановичъ, Т. Вохманъ, Д. Острейко, Г. Сололовскій, Л. Дуковскій, И. Молохонекъ

**Вилеонское общество охоты.**

Кабацкая площадь, д. общества „Россия“ отдѣльно общ. „Россия“

Справки выдаются ежедневно съ 10 до 3 часъ дня.

Четвертое членъ общества: членъ государственнаго совета ген.-отъ-инф. Алек. Ад-др Фрезе основатель общества, изобретатель Высоч. Двора Ад-дръ Оад Безобразовъ, графъ Сергѣй Серг. Татищевъ, Владим. Валт. Тимофеевъ-Рясовскій, правление общества: председатель с. с. А. А. Стаппевичъ, тов. предс. Юлианъ Юс. Моравецкій членъ правл.: Вит Вит Турвулъ, Адр. Яковъ Александровичъ, Влад. Град. Орловскій, Ад-дръ Андр. Вишневскій, кандидаты: Каз ад-др Домбровский, Конст. Клеоф. Кузьмичъ, Эду. Адольф Незабитовскій Влад. Серг. Хорнаскій, члены ревизионной комиссіи: Иванъ Вильгельм. Вейландъ, Барк. Макс. Гриншмичъ, Карлъ Викт. Богдановичъ.

Наблюдение за нарушеніемъ принялъ объ-схотъ въ Вилен. губ.

Георгіевскій пр. 25, кв. 19

Наблюдатель — уполномоченный Георгій Пав. Ендржеевичъ.

Общество содѣйствіа обученію грамотѣ и раліаг глуха-нѣмыхъ еврейскихъ дѣтей подъ названіемъ „Месіихъ - Кальнимъ“ (дарующій оламо нѣмымъ) въ г. Вильнѣ

Портовая, 7

Время выдачи справокъ и приема просителей ежедневно отъ 12—3 ч. дня.

Предсѣдатель правленія д-ръ О. З. Левинъ, товарищи его д-ръ С. І. Леваидо, казначей Т. И. Буяновичъ, секретаря М. А. Малежковскій, Фейд. Иссаак. Циннингъ, члены правленія: А. Кузениталь, Д. П. Вейльнъ, М. З. Кривошеевъ, Н. Л. Бажъ, Ш. Э. Левинъ, Л. В. Гольдманъ, Г. Д. Рабиновичъ, кандидаты къ нему: д-ръ Л. Я. Флаумъ, д-ръ П. И. Розенталь, Г. Д. Розинъ, Я. Блаументаль, Л. І. Гилельсъ, Е. Л. Либо, ревизионная комиссія: С. М. Рабиновичъ, М. Ш. Гинзбургъ, А. М. Ейсуровичъ, кандидаты къ нему: В. Фейдльсонъ, Ц. Служкій

Попечительный советъ: предсѣд. совѣта Д. Н. Вейльнъ; товарищ. предсѣд. г-ла Я. В. Левинъ; секрет. совѣта: г-жа О. К. Рабиновичъ; члены: Н. А. Либо, Р. Л. Рабиновичъ, Э. В. Рабиновичъ, А. І. Юдковская, Р. М. Вакъ, С. Г. Вейтесъ, Е. П. Флаумъ, В. Л. Царъ, А. Л. Нохимъ совѣ. Е. Г. Иссерлингъ, Ф. Л. Гордонъ, В. М. Ольженицкая, В. Н. Кейвала, Л. М. Залкиндсонъ.

Община иностранныхъ изюмщиковъ.

Суворовская, при костелѣ св. Анны

И д. старшины Францъ Францъ Валъ

веръ, его помощн. Пв. Францъ Шмидъ смотритель Стан. Цез. Штейнбергъ, касиръ Берн. Громанъ, члены ревиз. комиссіи: А. М. Рейгеръ, К. Я. Штраль и К. А. Мозеръ.

Общество доставленія бѣднымъ въ время средствъ для обученія ремесламъ.

Портовая, 2. богадѣльня.

Предсѣдательница Е. М. Буяновичъ вице предс. С. В. Мопосонъ, казначей Р. Г. Штейнбергъ.

Общество для распространенія французскаго языка.

Заральная 6, кв. 6.

Открыто ежедневно отъ 12—9 ч. веч.

Предсѣд. М. Я. Ка, секретарь А. І. де-Гюан.

Отдѣленіе попечительнаго Императрицы Маріи Феодоровны о сѣбныхъ.

Б. Погулянка, 15

См. попечительство о сѣбныхъ.

Вилеиское отдѣленіе Россійскаго общества защиты женщинъ.

Вилеиская, 7. Тел. 628.

Обществу защиты женщинъ слѣдуетъ ступать въ нашъ городъ съ недавнихъ поръ, съ 1905 г.

Несмотря на абсолютное отсутствіе не-прикосновеннаго капитала или другихъ постоянныхъ источниковъ, откуда можно было бы почерпнуть деньги, чтобы общество могло развиваться надлежащимъ образомъ, оно въ сравнительно короткий промежутокъ времени принесло, однако, много пользы бѣдному женскому населенію нашего города: дало намъ не одну честную и трудолюбивую женщину, рѣбогающую съ пользою на поприщѣ честнаго труда (Вилеиское общество защитой женщинъ поставило своею главною цѣлью нести помощь молодымъ дѣвушкамъ и женщинамъ, которыя по имѣютъ средствъ къ жизни и надлежащаго видюра, образованіе для нихъ независимаго матеріальнаго положенія, а также дать имъ специальное образованіе, чтобы, имѣя возможность честно и съ пользою работать на свое пропитаніе, не вынуждены были прибѣгаться за позорищемъ ремесла.

Только общій солидарный трудъ пріа-вляющій съ членами общества, по нашему мнѣнію, можетъ привести къ желательнымъ результатамъ; поэтому управленіе стремилось къ тому, чтобы члены общества хорошо были осведомлены о дѣятельности общества.

Дѣятельность общества за 1910 годъ выразилась до приѣзду прежнихъ лѣтъ въ веденіи: справочнаго бюро, общаго и швейной мастерской.

Предсѣдательница гр К. А. Тышкевичъ, вице-предсѣдатель Б. А. Морачевская и Ц. Т. Мареничъ; члены правленія: М. И. Вагнерская, В. В. Брехановъ, З. П. Бутакова, Е. Годлевская, М. Клевцни-ская, Е. Миссуна, Н. Мисельо, Л. Кобилянская, Е. Недзидковская, С. Пичонова, М. Венславскій и Ромаръ, 1-й секретарь А. Войничъ, 2-й С. Савадзкій; казначей А. Пичонова; попечитель кружечнаго сбора Н. Буяновичъ; ревизионная коммисія: Б. Гласко, К. Зубовичъ и Буяновичъ.

Безплатную юридическую помощь — прис. док. Коверскій, Кіотъ, Струмило; бесплатную медицинскую помощь — доктора: Ю. Морачевскій, Б. Гласко, Выгозскій Яковъ, Котанъ, Вареничъ, Войничъ

#### Б у р о.

Бюро общества находится въ заведываніи коммисіи, состоящей изъ членовъ комитета З. Бутаковой, М. Клевцниной и Л. Кобилянскою

Бюро служить два приходныхъ и от-крыто ежедневно съ 11 до 3 ч. дн. Въ то время, кромѣ надирательницы бюро г-жи Юли Каванской присутствуютъ то-же дежурныя дамы изъ числа членовъ правленія или дѣятельныхъ членовъ, которые дежурятъ поочередно.

#### Об щ е ж и т я.

Вслѣдствіе очень небольшого похѣно-нія и недостатка средствъ для расширенія его, съ большимъ трудомъ об-во можетъ помѣстить въ себя только 11 дѣвочекъ, по-стоянно прожизаюпцая въ обшество, тѣмъ болѣе что два мѣсяца должны быть свободны на случай неожиданнаго прибы-тія молодой неопытной дѣвушки, желаю-щей найти временный приютъ, пока не найдетъ подходящаго для себя жилища.

#### М а с т е р с к а я.

Мастерская учреждена въ 1906 году. Первоначально она не давала желаннаго результата. Не имѣя опытной руководи-тельницы, не было возможности избежать законовъ отъ частныхъ лицъ и приходилось ограничиваться самою простой рабо-той, какъ наприм. шитье госпитальнаго бѣлья. Заняты это давало заработокъ личнымъ дѣвушкамъ, но не образовывало изъ нихъ опытныхъ швей. И потому, о-во рѣшило возвести швейную мастерскую въ первоклассную. Такъ какъ въ вильнѣ о во не было соотвѣтственной руководи-тельницы мастерской, то для этой цѣли была приглашена опытная мастерица изъ

Варшавы, г-жа Анна Савицкая. Кромѣ науки шитья преподаетъ она уроки крой-ки, а какъ дипломированная мастерица кортнижнаго поха, выдаетъ свидетельства.

#### Общество попомчнія о выхдоразрелеваю-щихъ бѣдныхъ, выпомвраземыхъ изъ вилемской еврейской больницы.

Предсѣдатель д-ръ А. Л. Коганъ, тов. предсѣдъ поа. гражд. П. Я. Фрумкинъ, непромѣнные члены: д-ръ мед. Н. З. Залкиндъ и д-ръ Ю. О. Морачевскій; члены правленія: д-ръ Л. П. Калланъ, М. О. Анатова, Е. М. Буяновичъ, А. А. Клячко, В. В. Эштштейнъ, провизоръ Л. А. Спиркватъ; кандидаты къ нимъ: д-ръ О. В. Залкина-сонъ, Е. С. Выгодская, С. Е. Ромажъ; члены ревизионной коммисіи: Л. И. Раповортъ, Ф. В. Рабиновичъ, В. Г. Гацова; канди-даты къ нимъ: Р. М. Гольдбергъ, Т. З. Розенталя; секретарь Т. И. Буяновичъ; казначей С. В. Моисеонъ.

#### Общество скорой медицинской помощи въ г. Вильнѣ.

Влаговѣтневская ул., № 2. Телѣф. 491.

Справки можно получать у секретари общества г-ра В. Загорскаго шведвенно отъ 10—12 ч. утра и у инспектора ста-ции общества во всякое время.

Помощь въ несчастныхъ случаяхъ и везданныхъ угрожающихъ жизни заболѣ-ваніяхъ оказывается именъ въ городѣ, такъ и на станціи общества бесплатно.

Правленіе: предсѣдатель графъ Вл. І. Тышкевичъ, вице-предсѣдатель д-ръ В. А. Венславскій, секретарь д-ръ Вл. Бра-загорскій, кассаръ д-ръ Б. Н. Гласко, инспекторъ станціи д-ръ И. Махневичъ.

Дежурные врачъ общества: д-ръ В. Ганусовичъ, д-ръ Вл. Шалаевичъ, д-ръ Фрицманскій, д-ръ Мауудистъ, д-ръ И. Домашевичъ

#### Вилемское одонтологическое общество.

Георгиевскій пр., 22.

Предсѣдатель Н. Н. Похитоновъ, сек-ретарь А. А. Турбовичъ, члены правленія: С. П. Делшинъ, О. О. Дутовскій, Р. М. Мозель.

#### Общество потребителей олуужающихъ въ почтаво-телеграфныхъ учрежденияхъ.

Предсѣдатель правленія инж.-элект-рикъ К. П. Чинной, члены правленія: Эрнстъ Карловичъ Глазко, Юлій Оттовичъ Штокманъ, Отто Юльиъ Фуксъ, Мих. Викентьевичъ Козыринъ, Гожа Евгение-вичъ Лютаевичъ, Михаилъ Дмитриевичъ

Отскотенский, В. К. Роговой, В. Е. Гинесъ ревал. комис. Илья внт Монахъ Александр. Азевитский, А. А. Мамчицъ, П. Е. Мещалковъ казначей Ана Рудолъ Феттеръ-Фетеронский секрет. А. Д. Купцовский завѣдыв. мѣдиз Алек. Осипъ Коробачъ

**Общество погребителей вилenskого отдѣленія при Северо-Западн. ж. д.**

Островная 24

Предсѣдатель прилепин Н. А. Гродескій, товарищи предсѣдателя Н. Н. Пфундидий, казначей Р. Ф. Гундриверъ, артельцы Н. И. Кудряновъ, члены правленія А. Ф. Зборицкій, Ю. Ю. Петровичъ А. Д. Леополь. Н. П. Ветровъ, члены ревизіон. ком. Н. Р. Тихоновъ, К. А. Сичевъ, И. А. Шиницъ бухгалтеръ А. М. Щербинина, старшій приказ. М. П. Троновъ, кассирша М. П. Магилева

**Потребительное общество вилenskихъ булочниковъ подъ названіемъ „Тихво“ (Надежда).**

Общ. образовалось въ 1901 году.

Завальная, 32. Тел. 5-10

Предсѣдатель правленія Ф. Альперовичъ, староста Ц. Букотельскій, казначей М. Воложанскій членъ распорядителъ А. Эпштейнъ

**Об-во помеч. надъ больными св. Юзефа.**

Астраханская, 16.

**Общество св. Яввги.**

Скопцова, 4.

Завѣдующая Дора Костровицкая, ученицы и кройки Александра Шингалевская, ученицы вѣвги Анн Эмихеръ. Из общества вѣвгиты 27 ученицъ съ пенсионатъ, для бѣдныхъ лѣтеша квартир.

**Виленскій отдѣль русскаго об-ва покровительства животнымъ состоящаго подъ ВЫСОЧАЙШАГО покровительства. Е. И. В. Государыни Императрицы Маріи Федоровны.**

Правленіе отдѣла помещается въ гор. Вильнѣ по Вол. Погулянкѣ, № 9 кв. 10.

Пресѣдъ отд. Эд. Осип. Гринценчикъ вице-пресѣдъ Мих. Доминикъ Шотровичъ, члены правленія. Варя. Констан. Струсевичъ, Гус. Юльевъ Штеркъ, Людв. Вильгельмъ Туркуль. Вячеславъ Степанъ Иванюкъ, Людв. Адмковъ. Завлѣдчикъ, Иванъ Степановъ, Солижманъ, кандидаты къ членству правленія: Осипъ Осиповъ, Шейна,

Лица Николъ Клясъкъ, Товинъ Израилъ Буничковичъ.

При отдѣлѣ общества покровительства животнымъ имѣется образцовая кузница исключительно для коней лошадей подлѣ постояннаго ветеринарнаго надзора.

Кузница помещ. на 4 лександровск. бульварѣ № 3 Цѣны за конку плавяются тѣ же, что и въ частныхъ кузницахъ

**Общество для распространенія просвѣщенія между евреями въ Россіи.**

С. Петербургъ, Загородный просп. 23

**Виленское отдѣленіе.**

Александровскій буд. 13, впр. лѣва Ц. П. Каганъ. Телѣф. 501.

Канцеляр. открыта съ 4 до 6 час., кромѣ пятницъ и субботъ.

Составъ комитета, предсѣдатъ Эмманъ Германъ Кавъ, товарищ. предсѣдателя Илья Исаакъ Каганъ, казначей Исаакъ Фабианъ Михелевичъ, члены комитета: Тим. Осипъ Шабадъ, Пилъ Исаакъ Розенталя Генр. Абр. Солоневичъ, Ари. Моис. Найшуль, Боръ Александръ Гольдбергъ, Рахмилевичъ, Абр. Сол. Баненуръ, Д. Кацнель, п. Вен. Мар. Эпштейнъ

Общество имѣеть цѣлью распространеніе просвѣщенія между евреями въ Россіи, поощреніе литературы и доставленіе пособій учащимъ и учащимся. Изъ статей видѣть общество 1) открывать для евреевъ всякаго рода учебныя заведенія библиотеки, курсы общеобразованія тѣлеснаго и еврейскаго языковъ, спеціальныя (подготовительныя, повторительныя и т. п.), курсы для еврейскихъ учителей, устраивать чтенія, бесѣды, музеи, выставки и т. п., а равно способствовать другимъ къ открытію и устройству таковыхъ 2) Собираеть и разрабатываетъ свѣдѣнія о постановкѣ дѣла просвѣщенія евреевъ 3) Оказываетъ вспоможенія лицамъ существующимъ учебнымъ заведеніямъ, учащимъ и учащимся. 4) Издаеть соотвѣствующія цѣлямъ общества книги и периодическія изданія, распространяеть таковыя путемъ продажи или бѣзвозмездно, и содѣйствовать въ этомъ другимъ.

Общество состоитъ изъ членовъ: а) почетныхъ почетныхъ б) почетныхъ, в) почетныхъ, г) действительныхъ, д) благодѣтелей, е) соревнователей и ж) сотрудниковъ.

Изъ почетныя почетныя члены избираются лица, известныя своею ученою и просвѣдительною дѣятельностью или оказавшія обществу особые услуги.

Члены почетныя имѣють ежегодно по 500 руб., почетныя члены по 100 р.,

члены действительные по 25 р., члены-благотворители по 10 р., члены-соревнователи по 5 руб. и члены-сотрудники по 50 коп.

Члену почетителю, внесшему уже годно въ течение года подъ рядъ по 500 руб., присваивается званіе члена-почетителю рожизншпаго.

Въ члены общества могутъ быть избираемы достигшія совершеннолѣтія лица обоюдо пола безъ различія вѣроисповѣд.

Членами сотрудниками могутъ быть лица оказавшія содѣяніе обществу своимъ трудомъ.

Желающій поступить въ члены общества рекомендуется избраться изъ его членомъ номинату общества и подвергается затѣмъ избранію въ обществ. собраніи о на. Желающій вступить въ члены общества по одному изъ его отдѣленій, представляется комитету отдѣленія однимъ изъ членомъ общества и подвергается избранію въ обществ. собраніи членомъ отдѣла.

Виленьское отдѣленіе открыто въ май 1909 года.

Дѣятельность общества по существу чрезвычайно обширна и направлена къ удовлетворенію насущныхъ нуждъ еврейскаго. въ частности Виленьскаго, населенія.

Виленьскимъ отдѣленіемъ открыта общедоступная еврейская библиотека съ книгами изъ древня-еврейскаго, разговорно-еврейскаго и русскаго языкахъ Троцкама 13.

Открыта ежедневно съ 2 до 4 час. дня и съ 5 до 8 час. вечера, а зимою по субботахъ съ 6 до 8 ч. вѣч.

**Плодоводство—Виленьск. отд. Императ. Россійск. общ.**

Большая, 1.

См. Виленьскій отд. Императорскаго Россійск. общества плододовства

**Общество „Крестьянинъ“.**

Преображенская, 3.

Председатель С. А. Ковалюкъ

**Виленьск. пожарное общество.**

Троцкая ул., 4. Телѣф 120.

Пріемъ отъ 10 до 9 ч. дня

Предсѣдатель правленія—казакъ.

Пожарная дружина: начальники дружины—полковникъ И. Ф. Ставковичъ, помощники начальники дружины: И. А. Базаръ, Ю. Штеръ, санитарный отдѣлъ. врачъ дружины—д-ръ О. З. Левинъ, казначей—Томъ Израилъ Вудковичъ, секретарь—наказка.

**Помощи. присимныхъ постренныхъ**

См. списокъ помощи. присимн. постр.

**Виленьское отдѣленіе попечительства Императрицы Маріи Феодоровны о сирѣт.**

Б-Погудына, л. 10. Тел. 337.

Почетные члены: ген.-ад. князь П. Д. Святлопольскій Мирскій, генер.-адют. В. В. Фоль-Валь, ген.-отъ инф. А. Ал. Фрилов, юстиц. дѣла Е. П. В. графъ К. К. Паленъ, д. с. с. Ник. Пав. Дьяченко (отъ же уполномоч. попоч. и казначей отд.) и ст. сов. Пав. Пав. Надвизскій (отъ же вице-пріемъ сов. отд. и директ. главн. лечебн. попечит.)

Совѣтъ отдѣла: пред.—казакъ, вице-пред. п. с. Пав. Пав. Вадимскій, уполномоч. попочит. по Виленьск. губ. (отъ же казначей), д. с. с. П. А. Шебунинь, попочит. главнаго лечеб. зданія п. с. В. Я. Самохвалова, члены: д. с. Кон. Льв. Якута, вдова т. с. Илья Игузаровъ Самохвалова, с. с. Сем. Оуцуръ Свицкерскій, дв. Люд. Адам. Зобловскій, секретарь в. рег. П. М. Мих. Самуиловъ

**Попечительство Свя. Андреевское о призрѣніи недостаточн. учащихся въ мужск. духовн. училищѣ.**

Основано въ 1884 г. Бикюта, 11.

Покровитель—Высокопреосвященнѣйшій Агояскій, архіепископъ литовскій и виленьскій, предсѣд. сов.—ректоръ виленьской духовн. семинаріи архимандритъ Юлианъ гов. прех. С. А. Горячко, члены совѣта. отъ духовенства—протоиерей М. Голубковичъ, казначей Г. П. Болоручъ и дѣлопроизводит. Н. П. Смольскій.

**Попечительный о тюрьмахъ комитетъ.**

Квадральная площадь, 1. Тел. 32.

Пріемъ просятелей по вторникамъ и четвергамъ отъ 12 до 2 час. дня, крохѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней

Президентъ министеръ юст., вице-прес.: Агоясколь, архіеписк. лит. и виленьск. прокуроръ виленьск. судебной палаты, директоры по должности, губ. предъ. двор., вице-губерн. тюрьмннхъ виленьск., упрямъ казенн. палат., прок. вилень. окружн. суда, врачѣб. инспект. губ. казенн. городск. гол., вилень. полицеймейст. и товарищи прок. суд. пал. директоры отст. шт.-ротм. Эдм. Павл. Кіновскій, отст. к. а. Эмилъ Степ. Бутковичъ, отст. эвон. ротм. Іос. Степ. Кочинскій, дворня. Яга. Алт. Незданскій, в. с. Мих. Алт. Бульницкій и с. Алекс. Евфим. Ильяшенко, х. а. Евг. Пав. Григорьевъ, личн. поч. гражд. Адамъфъ

Мер. Гордонъ, вилевскіе купцы: Арист. Моис. Вимонъ, Мих. Ник. Головлень, пот. поч. гр. Товия Шар. Булмамонъ, казначей Буинковичъ, секретарь кол. ас. Ив. Павл. Пригожий и бухгалтер и ч. Іос. Рожула. Зайончковскій

**Дамское отд. Вилн. губ. тюрьмы. немытвѣ.**

Пріемъ просителей у предсѣдательницы и секретаря ежедневно, кромѣ праздничныхъ дней, съ 10 до 3 ч. дня

Предсѣдательница О. Н. Маркова, директриса: О. П. Денисьева, М. О. Картацова, Е. И. Кобекъ, Ю. С. Рейхбергъ, м. об. секретаря тов. прок. вил. окр. суда К. Ю. Хроскицкій.

**Папечительство о бѣдн. духовн. званин.**

Протоіерей Евс. Бѣзвѣщевъ, прот. Ник. Догадонъ, прот. Мих. Гольцманъ, секрет. свящ. Вас. Соколовъ.

**Почетительство дѣтскихъ пріютовъ.**

См. губернскаго попеч.-во хѣтск. пріютовъ.

**Попечительство объ учащихъ въ шно-вахъ и училищахъ Полѣвскихъ ж. д.**

В. Погулиня, д. 12, ад. Полѣвск. управл. Там. 26 и 62.

Пріемъ просителей и выдача сороковъ производится ежедневно съ 10 до 4 час. дня, кромѣ воскресн. и праздн. дней

Предсѣдатель правленія попечительства нач. дор. вил. д. с. с. Титъ Ив. Окоронокъ, тов. предсѣд. вил. д. с. с. особ. поруч. при нач. дор. Алекс. Кошет. Свучковъ Члены правленія: Іос. Стан. Мадьяновичъ, бух. сл. пути, отвѣ. же казначей правл. Алдръ Павл. Чернай, нач. техн. отд. сл. пути Ив. Вас. Щудкій, нач. для особ. поруч. при нач. сл. пути, отвѣ. же секрет. правл. дѣлопродв. военант. Ольга Ив. Дунская, членъ ревиз. ком. Алдръ Петр. Бузковъ, бух. сл. пути, помощн. главн. бухг. Фед. Ив. Дешкинъ, старш. счетов. сл. пути Мар. Карл. Развадовскій.

**Похоронная касса чин Вилнск. почт.-телегр. округа.**

Правленіе кассы находится при управленіи округа, по Вилновилевской ул.

Время пріема во всѣ присутств. дни съ 9 до 3 ч. дня.

Предсѣдатель с. с. Мих. Ив. Игнатовичъ, члены правленія: в. с. Адольфъ Эдуард. Нейманъ и г. с. Эмиль Ферд. Малперекъ, казначей г. с. Конрадъ Роговикъ.

**Похоронная касса для служащихъ при учрежд. и учебн. завед. Вилн. учебн. окр. въ г. Вилькѣ.**

Вилновилевская, з. Тел. 94

Предсѣдатель д. с. с. Всеволо. Семен. Боговиленекій, казначей Граммачевскій.

**Присяжные повѣренные.**

См. списокъ присяжн. повѣренныхъ.

**Пріютъ для дѣтей вретанговъ.**

Звѣривецъ, Солтаншиски 30, с. д.

Надзирательница пріюта Н. К. Цытовичъ, пом. надзир. Ст. Мих. Суцка, учительница рукод. М. А. Никанова.

**Публичная бібліотека.**

Дворцовая, д. публичной бібліотеки

Открыта ежедневно, кромѣ воскресн. и празднич. дней, съ 12 ч. дня до 6 ч. вечера, для обзорѣн.—по воскресеньямъ съ 12 до 3 ч. дня.

**Пушкинскіе вечерніе курсы.**

Новгородская, 17, при хим.-техн. училищѣ.

См. отд. II—химико-технич. училище

**Пушкинская народная бесплатная бібліотека-читальня попеч. о нар. трезн.**

Портовал, 5

Завѣдующая Алдра Сем. Вазинская, бібліотекарши Ек. Ник. Бираусова и Евг. Ник. Космачевская.

**Рамослонное и шилко-торговое оуде-оборогит. товарищество.**

Завальная. 60. Тел. 662.

См. вилновское ремесленное и мелко-торговое товарищество.

**Вилновск. евр. ремесл. училище.**

Новая ул., 6 Тел. 373.

Пріемъ просителей отъ 9 до 1 ч. дня и отъ 6 до 6 $\frac{1}{2}$  ч. вечера.

Вилновское еврейское ремесленное училище, открытое въ октябрѣ 1892 года на средства пожертвован. Ф. Л. Верштейнъ по завѣщанію и въ память его покойнаго отца ком. сов. Леона Мойсеевича Розенталя, имѣетъ цѣлью готовить опытныхъ мастеровъ и мастерицъ по ремесламъ.

Первоначально училище было открыто по двумъ специальностямъ, но впоследствіи училище расширилось и были открыты новыя отдѣленія, а съ начала 1910

годъ при училищѣ были открыты также вечерніе курсы, такъ что въ настоящее время училище состоитъ изъ слѣдующихъ отдѣленій и курсовъ:

- 1) Слесарно-механическаго,
- 2) Столярно-мебельнаго.
- 3) Художественно-рѣзного.
- 4) Электротехническаго

5) Вечернихъ электротехнич. курсовъ для взрослыхъ, съ отдѣлами для подготовки спидометрическихъ механиковъ.

Училище обладаетъ собственными зданиями съ механическими оборудованіемъ мастерскихъ, благодаря чему мастерскія училища выполняютъ всевозможные заказы по изготовленію и ремонту различныхъ машинъ, станковъ, стальной мебели и художественныхъ рѣзныхъ работъ. Въ училищѣ обучаются около 110 человекъ, а на курсахъ 40 человекъ. Училище находится въ зданіи почетнаго комитета. Предсѣдатель А. М. Гордонъ, вице-предсѣдатель П. О. Шабалъ, секретарь С. Н. Троцкий, казначей В. А. Макаверъ, инспекторъ Адольфъ Мееровъ. Гордонъ, заведывающій училищемъ инженеръ Левъ Владим. Франкель, почовникъ завѣд. инж. Ис. Нар. Гордонъ, оубъ на преподаватель, учет, рисов. Герм. Адольф. Горшаръ, письменн. инж. Менд. Багалъ, мастера слес. отдѣл. Морд. Бор. Берковичъ и Бор. Наум. Стернинъ, столяры отдѣл.—виканова, рѣзк. отдѣл. Як. Моис. Рѣзникъ.

Вечерніе электро-техническіе курсы при ивненской еврейской разселенной училищѣ.

Завѣдывающій инж. Л. В. Франкель, преподаватели инж. В. А. Германъ, пом. директ. гор. электр. станцій инж. М. Ф. Шаширо, инж. И. И. Гордонъ, электро-монтеръ Ив. Петр. Яковсонъ.

Ивненское ремесленное общество. собр.

Дворцова, 11.

Предсѣдатель Вит. Усциновичъ, товарищ. предсѣд. Аг. Ирѣ Смайлосъ, секретарь Вол. Симоновичъ, члены правленія: В. Осмоловскій, З. Народскій, Т. Крижановскій, Пашкевичъ, А. Бушевскій, Ю. Мокевичъ и А. Садовскій.

Рисовальные классы, учрежд. І. С. Монтваломъ.

Рисовальные классы, учрежденные І. С. Монтваломъ, на основаніи Высочайше утвержденнаго 10 июня 1902 года положенія о художественно-промышленныхъ учрежденіяхъ въдомствѣ министерства финансовъ въ г. Вильнѣ, имѣютъ цѣлью сообщать обучающимся въ нихъ знания по рисованію, черчению и гравіру.

Классы помѣщаются по Гористому пер., № 8.

Ванцелария—Троцкая, 14.

Классы состоятъ изъ зданія мастерства финансируются по учебному отдѣлу.

Классы содержатся: а) на средства, пожертвов. учредителемъ и на проценты отъ сажа капиталовъ, б) на суммы, внесенныя за право ученія и в) на пособие отъ казны и отъ виленск. горожанъ, думъ.

Плата за ученіе взимается въ размѣрѣ не свыше пяти рублей въ годъ и вносится по 2 р. 30 к за каждое полугодіе; не мѣнѣе  $\frac{1}{2}$ , учениковъ принимается бесплатно. Занятія въ классахъ могутъ происходить днемъ и вечеромъ, а равно въ воскресные и праздничные дни, за исключеніемъ шестыхъ и двенадцатыхъ праздниковъ. Въ воскресные и праздничные дни занятія въ классахъ начинаются по окончаніи равной обѣды.

Завѣдующій классами академикъ И. Трутенъ; преподаватели: І. Балзукевичъ, С. Яроцкій, М. Станевичъ, И. Холкевичъ, К. Шибановъ и С. Циванскій.

Сѣверо-западное общество надзора за паровыми котлами.

Георгіевскій, 62.

Предсѣдатель П. А. Царевскій, тов. предсѣд. И. Шабалъ, предсѣдатель техн. комитета общества инж. техн. В. И. Новодичавскій, секрет. правл. инж. С. И. Троцкий, инж. общ. инж. техн. А. М. Ивляекъ, ревизионная коммиссія: О. А. Липецъ, К. А. Козеръ, П. Я. Фрунжикъ, И. Е. Лялскій и Т. И. Буяновичъ.

Рисовальные классы, учрежден. Вал. худон.-промышл. обществомъ въ память М. М. Антокольскаго, въ г. Вильнѣ.

Новая ул., д. № 3. Тел. 378

Классы существуютъ съ 1905 г.

Въ ученіе берутъ 5 лѣтъ въ классы обучаются свыше 500 чел., большинство ремесленниковъ, дѣлающихъ на дому по специальности. Такихъ по отраслямъ обучалось 36 маляровъ, 79 слесарей, 37 живописцевъ швейцарск., 22 столяровъ, 37 рѣзчиковъ, 19 портныхъ, 14 иллюстраторовъ, 10 гравировъ, 8 литографовъ, 8 фотографовъ, 5 наборщиковъ, 4 жестянщик. 4 обойщика, 7 ювелировъ и друг.

Программы: рисованіе, черченіе, композиція, исторія стилей, перспектива. Кроме этихъ общихъ курсовъ существуютъ спеціальныя курсы для маляровъ, рѣзчиковъ и строителей.

Курсы для маляровъ подѣл. руковод.

ствоваъ ученого иллюстратора I Коца изъ Мюнхена. Въ апрѣлѣ ежегоднымъ выставке декоративныхъ, рисовальныхъ и лѣсныхъ работъ учаждяся.

Замѣняющей рисовальными классами художникъ I М. Антокольскій, преподаватели—гражд. инженеръ Ф. Я. Сморгоисскій и ученый рисовальщикъ И. М. Шемский.

#### Русско-Азіатскій банкъ.

Георгиевскій пр., 9. Тел. 889. См. банка.

#### „Русское Зерно“.

Большая, д. члн генер.-губерн.

Вице-предсѣдатель П. Р. фонъ-Виттъ, члены совѣта: А. С. Вруковичъ, А. Ф. Ингулевскій, С. А. Вринчанинова, Е. А. Царегородцевъ, В. С. Прокофьевъ, Н. А. Опевитъ, замѣстители: I Дроздовичъ, И. А. Становскій, И. И. Ледковскій, А. А. Ковъ, А. А. Станкевичъ, А. А. Вишняковскій.

#### „Ruta“—литовское общественное собраніе.

Георгиевскій проспектъ, д. № 22.

Дежурства старшинъ ежедневно отъ 8 до 11 $\frac{1}{2}$  часовъ вечера. Предсѣдателемъ совѣта старшинъ состоитъ г-ръ А. С. Домашевичъ. Секретарь В. Баржиико.

#### Русское общественное собраніе

Благовѣщенская, д. № 21. Тел. 494.

Предсѣдатель В. С. Богомысловскій, старшинъ: И. В. Верховской, И. Р. фонъ-Виттъ, А. Р. Дымакъ, С. В. Зенковичъ, И. К. Эмирловъ, С. А. Ковалюкъ, В. И. Краснокутскій, И. Д. Лавровъ, Н. И. Лебедевъ, О. Г. Левитскій, Н. И. Ледковскій, Н. Ю. Малонъ, А. Х. Мейеръ, А. И. Миловановъ, Н. И. Михайловъ, В. И. Цвевскій, Н. И. Ридманъ, А. Г. Рудницкій, А. А. Станкевичъ.

#### Курсы бухгалтерскіе им. I. Монтвилла.

Георгиевскій пр., при рисовальн. школѣ.

Зависа на курсы принимаются въ земельное банкъ у Ив. Ляховича во время занятія.

Преподаватель Иванъ Ляховичъ.

#### Садоводства школа им. „Левишии“.

Директоръ школы Цыбловичъ. См. школа садоводства.

#### Вилонскій клубъ служащихъ въ частн. кредитныхъ учрежденіяхъ.

Камедральна площ., № 4. Тел. 850.

Предсѣдатель клуба Иванъ Валерьянъ.

Мамонковскій, вице-предсѣдатель Гитъ Ник. Витверъ, казначей Ив. Иван. Молоховичъ, секретарь Валент. Ивн. Сморгоисскій, старшины: Люц. Матв. Адамовичъ, Ив. Александровичъ, Войт. Варшавскій, Вацл. Вацлав. Вушь, Ив. Эдуард. Гульбинъ, Влад. Иванъ Яблоновскій, Оскаръ-Карл. Влзосъ, Ильяф. Клеттъ, Іосифъ Феликсъ Королецъ, Войт. Болесл. Жмиславъ, Акт. Владисл. Пестевачъ, Леонтъ Черковский, Выт. Іосифъ Пржегалинскій.

#### С.-Пет. Тульскій поземельный банкъ

Вилонская, 11. Тел. 327.

См. банка.

#### Соединенный банкъ, Вилонск. отдѣленіе

Островорогкая, д. Св.-Дух. мол. Тел. 143

См. банка

#### Вилонское поощрительное скаковое общество.

Высочайше утвержд. въ 1885 году

Камедральн. помещается въ квартирѣ секретаря—Бахшта ул., д. № 6, кв. № 1.

Общество владѣтъ скаковыми кругомъ, расположеннымъ на полѣ имѣнія „Посѣвики“, помещ. А. А. Александровича, въ разстояніи одной версты отъ границы города Скаковаго вонплата ежегодно по 3-хъ дней въ началѣ мая.

Президентъ Вилон., Ковса и Гродно-генерал-губернаторъ, вице-президентъ Ктл. Галларъ Лешскій, стар. члены: Акт. Анто. Александровичъ и Мик. Семен. Мейшловичъ, казначей Бронист. Иван. Коварскій секретарь Мик. Эдуард. Шѣслякъ.

#### Сельско-хозяйственное общество

Завальная противъ Губернаторской ул., 9. Тел. № 242.

Почетный предсѣдатель генералъ-лейтенантъ кня П. Д. Сватошлюкъ-Мирскій, почетные члены: генералъ-лейтенантъ поч. опек. Инкт. В. фонъ Валь, д. с. с. А. С. Ермоловъ, гофм. де Е. И. В. гр. К. К. Паленъ, поч. опек. егерм. дв. Е. И. В. свѣтлѣйш. кня Грузинскій, ген.-лейт. П. В. Вергольдъ, с. с. Н. И. Дининъ, чл. Госуд. Сов. Эд. Ад. Войцеловичъ, камергеръ двора Его Императорск. Величества Ивл. Ксн. Гечевичъ, В. Э. Исаповичъ, Кня. кня Мар. Ив. Друцкая-Любецкая. Предсѣдатель общества Ивл. Оскар. Корннъ-Милевскій, товарищъ предсѣдателя Пил. Мелард. Бошча, члены совѣта: Ад. Север. Богдановичъ, Эдм. Иван. Бортевичъ, Евг. Ромуальд. Невиковичъ, Ан. Сим. Красовскій, гр. Фел. Инкт. де

Бродь Платеръ, Стан. Броняст. Солнечный, Болесл. Янх Семеновичей, Меч Болесл. Изюмовичей, И. И. Покровский и В. Вагнеръ, казначей Бронь Омиа, Яматовский, секретарь Ягиса Фед. Лютковичей, управляющий складомъ Эд. Мих. Демский.

#### Скорая медицинская помощь.

Влаговѣтенская, 1 городской управы.  
Телеф. № 401

См общество скор. медицинск. помощи.

#### Собрание тохниковъ.

Миллонная, д. Откиского,

#### Собрание слугъ св. Зиги

Тростская, 14.

Время прима пресвитерей и выдача справокъ отъ 11 ч. до 1 ч. дня, кромѣ воскресной и праздничной. Надирательница Стеф. Мв. Карловская, помощница он Вероника Томаш. Томашковичъ.

#### Сеудо-благотворит. безпроцент. о-во для меламодовъ г. Вильны.

Завельная, 25.

Предсѣдатель Монша-Аронъ Лейбов Милейковский, товарищъ предсѣд. Л. Мелевичъ, секрет. Д. М. Левинъ, казначей Л. Перельманъ, члены правл. Б. Влохбергъ, М. Галомбъ, Ш. Х. Камельникъ, Л. Лявкусъ, А. Лейманзонъ, М. Г. Мельцъ, Я. Немончинскій, С. Перахъ.

#### Польское гимназическое общество „Soko“ въ Вильнѣ. Годъ основ. 1906.

Виланская ул., д. Петракивичача, № 10

Канцелария открыта ежедневно отъ 1 до 6 ч. веч.

Членовъ 350 и около 100 чел. дѣтей и молодежи обоого пола—учениковъ гимназическихъ курсовъ; группы: младшіе курсы мальчиковъ и дѣвочекъ (7—12 л.), старшіе курсы юношей и барышень (12—18 лѣтъ), курсы для членовъ о-ва (мужскій и женскій) и курсъ „учительскій“, занятіи изъ книгъ группы по 3 раза въ недѣлю Гимназическій залъ разбѣромъ 14X4 саж., вышивовъ 7', арх., электрическое освѣщеніе, галлерея, эстрада.

Правленіе о-ва дръ Ю. Моравонскій—предсѣдатель, Э. Мишскій и д-ръ В. Венставскій—товарищи предсѣдателя, д-ръ К. Дмоховскій—казначей, Р. Плотровский—секретарь, В. Юрвичъ—хозяйный помѣщикъ, В. Хойницкій—товар. предсѣдателя гробного кружка, П. Чижевскій—начальникъ (техническій по гимна-

зій) и К. Ягльничскій, С. Яроцкий, К. Пльскій, Э. Ковальскій, М. Поклевскій-Козелко, Е. Мильновичъ и В. Сталинчъ

#### Русское сокольское общество.

Большая, д. чинов. генералъ-губернатора

Предсѣд. время, совѣтъ избранъ А. А. Котъ, товарищамъ—И. М. Дроздовичъ, секретаремъ—Н. В. Чесовонъ, казначеомъ—М. А. Паздонъ и начальникомъ «Сокола»—К. І. Старый.

#### Частные счетоводные курсы Н. И. и А. И. Моховыхъ.

Георгіевск пр., 14, кв. 18.

Канцеларія курсовъ открыта съ 10—2 ч. д. и съ 5—8 ч. веч.

Завѣдующій Ник. Ив. Моховъ, преподаватели: Ник. Ив. Моховъ, Пелаг. Ник. Сергѣева и А. П. Вихмаръ.

#### Суворовская народная бесплатная библиотечка-читальня попечит. е. нарядн. трозв. Новгородская, 28.

Завѣд. Нв. Ал-др. Пулагвичъ

#### Виланская Талмудъ-Тора — сиротскій домъ и училище.

Новая ул., 5.

Талмудъ Тора, по ея учебно-воспитательной организаціи, составляетъ общественное еврейское учебное заведеніе съ 6 мѣсячными курсами, по объему и содержанию соответствующимъ по общему предметамъ программѣ городскихъ училищъ.

По еврейскимъ же предметамъ курсы заключаютъ прохожденіе воишь отдѣловъ евр. ив-рученны.

#### Число учащихся (въ числѣмъ):

неграмотныхъ по русски—36, второго года обученія—65, третьего года—64, четвертаго года—76, пятаго года—29, шестого года—10

#### По семейному положенію:

сиротъ круга—19, полусиротъ—126, при родителѣхъ—184.

Учебною частью заведуетъ старшій учитель С. С. Гальпернъ. Воишь преподавателей 11. Въ Талмудъ-Торѣ имѣются учебническая и учительская библиотекы, нѣсколько коллекцій различныхъ учеб. пособій, физическій кабинетъ и складъ учебниковъ и письменныхъ принадлежностей. Учебники и письменныя принадлежности отпущаются воишь ученикамъ безвозмездно. Обученіе бесплатное.

**Талмуд-Тора—какъ пріять**

Въ Талмуд-Торѣ воспитываются круглая сотня, полусотня и дѣти родителей бѣднѣйшаго состоянія; одни живутъ въ интернатѣ пансіонерами; другіе по лучшей части, платья и обуви, получаютъ полупансионерами, а остальные получаютъ ежедневно завтракъ и пособие денежное, или платьемъ и обувью и считаются приходильцами.

**Число орязательныхъ пансіонеровъ стипендіатовъ пансіонеровъ:**

1) въ ознаменованіе для священной переписки Мъ Императорскіхъ Величествъ—2, 2) жиды Наума Яковлевича Фрумкина—1, 3) Димы Давидовича Гордонъ—2, 4) Фрида Адольф Гордонъ—1, 5) Мери-Нехемъ Гаршовича Кремеръ—1, 6) Розы Лазаръ Левьянъ—1, 7) Гитли Молобринской—1 Пансіонеровъ Виленской Талмудъ-Торы—105, полупансионеровъ—85

Пансионеры и полупансионеры получаютъ ежедневно къ столовой завтракъ съ чаемъ, обѣдъ и ужинъ; платье и обувь получаютъ стипендіаты и пансіонеры ежедневно въ установленные сроки (до 2 раза костюмы и обувь). Остальнымъ воспитанникамъ—по мѣрѣ надобности.

Санитарною частью завѣд. докторъ С. Посторы; при больницѣ служатъ фельдшеръ Лѣкарствъ заведѣнію отпускаетъ безвозмездно провизоръ Г. И Ширвиндт.

Распределение занятій пансіонеровъ, опредѣленіе ихъ образа жизни и всего строемъ ихъ интернатъ находится въ строгомъ соотвѣствіи съ возрастомъ и разлѣтѣмъ пріятельности.

Всю воспитательную, на ряду съ учебною частью въ заведеніи, завѣдуетъ вышесказанный старшій учитель С. С Гальпернъ; надзоръ же за поведеніемъ воспитанниковъ вѣсугъ подъ руководствомъ С. Гальперна дежурные учителя и надзиратели.

Неприкосновенные капиталы Талмудъ-Торы, составлявшіе на 1 января 1904 г. 57620 руб., увеличались на 1800 рублей. Итого 59420 руб.

Дѣлами Талмудъ-Торы, согласно эмпирическому положенію, вѣдаетъ попечительный комитетъ избравшій членами-дѣлательщиками въ пользу Талмудъ-Торы.

**Составъ попечительнаго комитета:**

Предсѣдатель О. А. Линецъ, члены: Х. О. Гродзенскій, И. Гольдбергъ, А. М. Гардонъ, Ш. Э. Левинъ, И. П. Троицкій, И. І. Шабель и М. О. Эпштейнъ, члены ревизионной комиссіи: В. Камбергъ, Р. Рахмановичъ и И. М. Шуккинъ.

**Преподавательскій составъ**

Завѣдующій учебно-воспитательною частью С. С Гальпернъ, учителя: А. Д. Гальпернъ, А. М. Лурье, П. Л. Кройбергъ, С. С. Канланъ, М. О. Кабачинскій, И. Э. Штейнъ, А. Туринъ, Готтбергеръ и Блюмкинъ; надзиратели: А. Хайфель, А. Гордонъ и И. Рубинчикъ; писмоводитель Я. Гусинскій.

**Еврейская хоралы. синагога „Тегарте Галеодисъ“.**

Завалыная зв. соб. здание

Старшимъ синагоги: Ароуъ Давидов. Жукъ (ученикъ), Исидъ Ис Шабель (староста), Давъ Гей. Угѣховскій (казначей), Элья Вульфъ Сейферъ (кавалеръ учен.), Левъ Моис. Залкиндъ (кавалеръ старосты), Ис. Эльманъ Сегаля (кавалеръ казначею), канторъ Абр. Кушъ Бернштейнъ, дириж. хора Абр. Марк. Сельтъ. управляющій синагоги Иос. Янк. Гордонъ.

**„Уайрасъ-Эмесь“—с-во для содѣйствія обученію бѣдныхъ евр. мальчиковъ занону вѣры.**

Коллея 2, кв. 20

Променія и занятія принимаются ежедневно отъ 7—9 ч. веч.

Пріемъ учениковъ производится 3 раза въ году послѣ еврейскихъ праздниковъ Пасхи в Кущахъ, въ теч. 7 дней, отъ 10—2 ч. дня ежедневно

Общество имѣетъ 7 группъ, въ которыхъ воспитываются 250—300 человѣкъ. При о-вѣ имѣется кухня, въ которой ежедневно приготавливаются горячіе обѣды для учениковъ безплатно. Больно состоятельные ученики платятъ за обѣды по ак. Осенью снабжаютъ нуждающ. учениковъ обувью и одеждою. Кухня и снабженіе учениковъ обувью и одеждою находится подъ попеченіемъ попечительнаго комитета.

Предсѣдатель о-ва прот. почет. гражд. И. В. Бушковичъ, товарищи предсѣдат. І. Олькевичскій, казначей Яковъ Мер. Шескинъ, секретарь К. Капеленхелъбушъ. Инициаторы и главные учредители о-ва И. Д. Волошкинъ и воч. гражд. И. В. Бродъ.

Учитель-молитвенны: завѣд. дѣлами о-ва Довба Илкъ Янкелевичъ, учитель начальныхъ училищъ Абр. Гиршъ Гаршовичъ. Юдѣль Илкъ Помощникъ, Коппель Ароу. Эпштейнъ, Як. Хаимъ Вержковичъ, Шмуэль Симон. Зуреръ.

Общество приступило къ постройкѣ собственнаго дома по Макарьевскому переулку. По постройкѣ означена особая строительная комиссія подъ предсѣдательствомъ А. Левенбергъ.

Имеется особая педагогическая комиссия под председательством Я Шескинъ, ревиз. комис. подл. предсѣд. Х Я Капляна. Почетный комитетъ предс. М В Крыжовенъ, казначей г-жа В. М Часово, секретарь г-жа В М Олькеницкая. Надзоръ о гигиеническомъ состоянн и врачебная бесплатная помощь врачей Горфайна и Лекалде.

### „Тойрно-Норозъ“.

Жиузекая ул., д. № 1, кв. 25

Въ этомъ же помѣщенн находится и хедеръ о ва, въ которомъ обучаются без платво 90 мальчиковъ бѣдныхъ родителей г. Вильны. О во содержать грехъ меланедола, учителя еврейскн о чистописанн секретаря. Нѣкоторые очень бѣдные мальчики получаютъ одежду и обувь.

Предсѣдатель, Шим Элия Арановичъ, казначей Вер. Лейб Каплянъ, секретарь Хаямъ Лалман. Рубиновъ; члены правленн: В. А Кубанковъ, Шмуэль Мендел. Крумгалъвъ, Абр. Гирш Скатеръ, З. Г. Левинъ, Верха Лейб, Каплянъ, кандидаты къ нимъ: Нееръ Нох. Рубинъ, Абр Моис Мееровичъ, Абрамъ Давид Друкманъ; ревиз. комисси: предсѣд. Макоъ Бошмъ Каменицкн; члены: Давидъ Генцлов. Давидовичъ, Х Ц. Минцъ, И. I. Суховскн; кандидаты къ нимъ: Э Г. Шмерковичъ и Ш. X Гутнавъ.

„Тиферетъ-Бахуримъ“ (врасета юношествов)—о-во для содѣйствн къ обученн нер. мальчиковъ закону евры.

Нѣмецкая ул., школьный дворъ.

Предсѣдатель А. М. Шескинъ, товарищ. предсѣд. Фридъ Шмуэль Гилелетъ, Ис Елюв. Врудный, члены правл.: Ис Моис Рубиновичъ, Морд. Герш. Исерливъ Абе Моис. Шерадь, В. Каплянъ, Нееръ Баевнъ, Х. Врукъ, Матусъ Гордонъ, Яковъ Глобусъ, Хайколь Зегель, Г. И. Исерлинъ, Хаямъ Холежъ и Генахъ Эйнесъ; члены ревиз. комис.: Яковъ Гарцманъ, Ис. Цунок, М. Цекеръ, В Альфесъ, В Бейль и Ис Шескинъ, секретарь М. А. Милевковскн.

„Тенев“ потребительное общество ильвенскихъ бумажниковъ.

Завальная 32 Тел. 530.

См. потребит. общество ильвенскихъ бумажниковъ.

### Техническое о-во.

См. Вилевское отдѣленн Императорскаго технического о ва.

### Театръ городской.

Большая ул., за театра. Тел. 370.

Антрепреверь Бѣнкевъ, управляющн Геметта

### Театръ польскн.

Георгиевскн пр., зданн цирка; лѣтомъ въ Дербардинскомъ саду, Ботаническа ул.

Управа. Ю. Стрихарскн и И. Павлонскн.

Товарищество изнимопомоще офицерск. чествов Вилан, военнаго округа.

Казимировскн цер

См. II. 077

Виланское торгово-промышленное обществонное собрание.

Георгиевскн просп., д. пр. Малроса, 11  
Тел. ф. 614

Предсѣдатель сов. старшннъ Адольфъ Меер Гордонъ, секретарь Викт. Ильичъ Городницкн, казначей Тов. Изр. Бунаковичъ, члены совѣта, старшннн: Маркъ Яковлев. Альбертовичъ, Леонтья Меер. Ароновскн, Якъ Акимъ Вальтерманъ, Езеки Ашкон. Басевичъ, Моисей Исаак Дурунча, Еф. Лъв. Залкинъ, Арист. Моис. Памоновъ, Хаямъ Абах. Цинесъ, Исаакъ Осип. Нарожанковъ, Мих. Макс. Прозорокъ, Фед. Веньямн. Рабиновичъ, Ис. Эльманъ. Сегаль, Ис. Лъв. Секибергъ, Юлій Альберт. Сиряницъ, Исаакъ Салом. Шмерлякъ.

О-во трудов. помощи при окончател. церк.-прих. обществ.

Предсѣдатель капитанъ И. С. Карповъ, товарищ. предсѣд. свшт. о. Д. Модестовъ, секретарь П. Я. Зубрицкн, казначей Р. П. Смоковичъ.

Правленн обществн трудовой помощи нуждающнмся жителямъ ильвенъ гер. Вильны.

Сиротскан. 19. Тел. ф. 535

Общество трудовой помощи открыто 3-го декабря 1903 года.

Обществу трудовой помощи за вкладн присуждены медалы: 1) сереб.—на выставкѣ художественно-промышлен. общ. въ 1907 г., 2) золотая—на выставкѣ «Цити» въ 1908 году и 3) золотая—на выставкѣ «Устройство квартир» въ 1909 году.

### Отдѣлы обществ:

1) Образцовая столярная мастерская, въ которой столари совершенствуются въ

своимъ ремеслѣ подъ руководствомъ специально приглашеннаго опытнаго инструктора и въ которой вырабатывается образцовая стальная мебель по заказамъ и для склада общности. Инструкторы мастерскихъ А. Елизаръ, мастеръ П. Бороздкій. Складъ, Троицкая. д. Умястовскій.

2) Инструкторские курсы для столяровъ, на которыхъ мастерамъ и подмастерьямъ преподаются черчение, рисованіе и другіе необходимыя столярныя теоретически и практически свѣдѣнія. Инструкторъ А. Елизаръ, преподаватель геометрическаго черченія С. Д. Викторова.

3) Складъ ремесленныхъ издѣлій, въ которомъ соряды получаютъ орудія подлѣпочаюку въ складѣ мебель и имѣютъ также образцы возможности, не находясь въ зависимости отъ сезона, обмѣнить свою мебель; при пріемѣ въ складъ мебели отъ столяровъ обращается особое вниманіе на качество и выработку ее. Завѣдующій складомъ В. З. Шацъ.

4) Складъ сырья для столяровъ, снабжающій столяровъ сухими матеріалами, безъ котораго не можетъ быть сдѣлана хорошая мебель. Завѣдующій складомъ М. Я. Шварцъ.

5) Женскія учебныя мастерскія съ 3-мя отдѣленіями портняжнимъ и художественно-вышивальнымъ, въ которыхъ свыше 70 дѣвушекъ обучаются шитью, кройкѣ и исполненію художественныхъ вышивокъ. Ответственна мастерница Е. Г. Моргулисъ, старшая мастерница—мажоранъ, младшая мастерница Б. Шохарманъ и Р. С. Ермашицкая; учительница ремесла 1-ой группы Ц. А. Гольдбергъ; но художественно-вышивальному отдѣленію: ответственна мастерница Е. А. Штейнбоуъ, учительница гряди Б. С. Мазе, преподаватель рисованія художникъ Л. М. Антопольскій.

6) Вечерняя школа, въ которой ученицы женскихъ мастерскихъ обучаются общеобразовательнымъ предметамъ. Завѣдующій вечерней школой Ф. И. Цинкинъ, учителя: С. Д. Викторова, Г. Г. Бекеръ, учительца Н. С. Луцкая.

7) Специальные портняжные курсы, на которыхъ обучаются крою и примѣркамъ мастера и подмастерья подъ руководствомъ приглашеннаго изъ за границы инструктора-специалиста Франца Скударскаго.

8) Учебная портняжная мастерская для мальчиковъ, гдѣ въ продолженіе 1-го года обучаютъ мальчиковъ шитью и по окончаніи одного годичнаго обученія мальчики поступаютъ въ частныя мастерскія и получаютъ уже плату. Завѣдующій руководитъ инструкторъ Ф. Скударскій и

мастеръ Германъ. По вечерамъ этихъ мальчиковъ обучаютъ грамотѣ. Учитель по общеобразовательнымъ предметамъ С. И. Согаля.

9) Дѣламо дневные пріюты „Ясли“ въ которыхъ призываются свыше 100 чл. дѣтей и въ которыхъ дѣти получаютъ первыя основы религиознаго нравственнаго и учебнаго воспитанія.

10) Инструкторскіе курсы для взрослыхъ и швей.

11) Образцовая далеко-портняжная масторская, гдѣ портняжи будутъ совершенствовались въ своемъ ремеслѣ.

Постѣднія 2 учрежденія только организовываются.

Председатель 1-й гильдии купецъ Арій Моисъ Найшуль, товарищ предѣла пот. поч. гражд. Павелъ Яковъ Фрумкинъ, члены правленія: пот. поч. гражд. Товій Нарандъ Бушмановичъ (онъ же кашачей), купецъ Исмакъ Ал-др. Гольдбергъ, врачъ Григъ Яковъ Гершоунъ, врачъ Герцъ Ошеръ Кошарскій, куп. Юлій Моисъ Левинъ, врачъ Абрамъ Абрамъ Маковеръ (онъ же севастаръ), инженеръ Абрамъ Гутяръевъ Клебановъ, поч. гражд. Лазаръ Исакъ Рапопортъ, кандидат поч. наукъ Вениамъ Маркъ Штейнбергъ и куп. Якъ Мееръ Шекманъ; кандидаты въ члены правленія: С. М. Залкиндъ, С. Я. Витенскій, куп. Юлій Альбертъ Сыркинъ; члены ревиз. комиссіи: А. М. Полякъ, Маидъ Лейбовъ Миншурскій и Эдвинъ Вульфъ Сейфертъ; кандидаты въ член ревизіон. комис.: Г. А. Жукъ и Давидъ Ал-др. Розенгауэръ.

Почетный совѣтъ женск. учебн. мастерскихъ: П. П. Антокольская, Г. М. Вушмановичъ, Виноградова, М. Л. Идальсонъ, А. Г. Клебановъ, С. В. Левинъ, О. С. Липгауэръ, С. В. Моисосонъ, Ц. М. Маковеръ, А. А. Маковеръ, Л. М. Маковеръ, А. М. Найшуль, О. Е. Рапопортъ, Ю. А. Сиряинъ, Г. А. Солоневичъ, П. Я. Фрумкинъ и Л. С. Штейнбергъ.

Почетный совѣтъ дѣтскихъ дневныхъ пріютовъ общности трудовой помощи: Адельманъ, Ф. А. Бушмановичъ, С. В. Блохъ, Т. Л. Барановская, д-ръ Г. Н. Гершунъ, Т. I. Гершунъ, Р. М. Гольдбергъ, М. Н. Деуль, А. Залкиндъ, В. И. Зейдель, Е. Г. Заксъ, д-ръ Г. О. Зоварскій, А. С. Кадъ, К. А. Левина, С. М. Мереминская, В. Е. Миронка, С. В. Моисосонъ, Д. Маньковская д-ръ А. М. Мушкетъ, А. С. Рудинъ, М. С. Рахмилевичъ, Г. З. Розентали, Е. И. Соколовская, В. В. Гроцкая и Ц. Е. Троицкая.

Училище женское 4-кл.

См. Виленское еврейское общество по печатн. о дѣтяхъ.

**Французское собрание.**

Завальная 6 кв 6

Отпр. ежедн. отъ 13—10 ч. веч.  
Предсѣдатель М. А. Кэ секретарь А.  
Д. де-Ганн казначей А. Д. Гроланъ

**Фельдшерск. фельдшерницъ и повивальныхъ бабокъ о-во.**

Сиротскан ул., д. 4.

Предсѣдатель Симонъ, товарищъ  
предсѣд. Ф. Кашъ, казначей Д. Кашъ,  
секретарь А. Брудный.

**Виленское художественное общество**

Большая ул., д. 74, кв. 10

Предсѣдатель о-ва М. А. Венславскій.  
вице-предсѣд. И. Г. Рыбаконъ, секретарь  
С. П. Фтери, казначей Т. И. Буяновичъ;  
члены правленія: Я. В. Гиссонъ, Г. А.  
Торониръ, Л. В. Балзукевичъ, А. С. Пи-  
ляръ фонъ-Шильхау, А. И. Жмуидзинъ  
начъ в С. Д. Гамбутъ.

**Виленское худож.-промышл. общество  
въ память М. М. Антокольскаго.**

Новая ул., д. № № 8. Тел. № 373.

Предсѣд. комитета поч. гражд.  
А. М. Гордонъ, вице предсѣд. Сам. Зел.  
Троцкий, казначей о-ва Тов. Нар. Буя-  
новичъ, секретарь художн. Левъ Моис.  
Антокольскій; члены комитета: Бор. Н.  
Гальпернъ, Леонт. Мар. Ароновскій, С. З.  
Гурвичъ, З. Страустъ, Я. Кружъ, Т. Крейн-  
гель, гражд. инж. Эвод. Яд. Сморгонскій,  
канд. правъ Бор. Исакъ Сегаль, докторъ  
Л. И. Маллавъ, Левъ Гринъ Бутковский и  
К. И. Авенштадтъ; ревизіон. комиссія:  
д-ръ Д. Льв. Коганъ, Бор. Алекс. Гольд-  
бергъ, Еф. Бор. Врандсбургъ, Л. О. Мич-  
кувъ, З. Н. Левинъ, И. Гаресь, Ш. Чесли  
и Ш. Штейнсауеръ.

Общество основано въ 1905 г.

Цѣли общества: развитіе и распро-  
страненіе художественной промышлен-  
ности въ городахъ Виленск., Ковенск. и  
Гродненской губ.

Общество имѣетъ право открывать  
худож.-промышл. школы, библиотеки и  
музеи разнаго типа, устраивать выставки,  
конкурсы, выдавать собственнаго образца  
медали и дипломы, выпускать изданія и  
открывать отдѣленія въ другихъ городахъ

При обществѣ устроены рисовальные  
классы, художественно-промышленная  
библиотека и музей

Музей общества состоитъ изъ 110  
предметовъ часто и прикладнаго искус-  
ства на сумму 5913 руб 45 к. Въ biblio-  
текѣ имѣются спеціальныя изданія, жур-

налы и альбомы изъ котиществъ 3-го то-  
мова на сумму 1561 р 88 к.

**Церковная коллегія еванг.-лют. прих.**

Нѣмецкая, д. 9, кв 1

Выдастъ вспомошествованія изъ сво-  
ихъ средствъ.

**Центральный секретариатъ благотвори-  
тельныхъ и общественныхъ учреждений  
подъ предсѣдат. г. С. Монтанла.**

Троцкая. 14. Тел. № 964.

Общества, городское попечительство  
о бѣдныхъ, Виленское общество попомо-  
щія о дѣтяхъ, общество имени С. и Г.  
Монтизмона—для развитія частныхъ бла-  
готворительныхъ и общественныхъ учре-  
жденій, общество устройства жилищъ и  
рисовальные классы учрежд. г. С. Монтан-  
ла. Секретарь З. Сялковскій, пом.  
секр. В. Трацякъ, бух. В. Скорупскій.

**Чайный городского попечительства о  
народной трезвости.**

Чайно-столовая на Хѣбномъ рынкѣ  
Завѣдующ. Вас. Нв. Хрѣновъ

**Чайный въ народномъ парнѣ Закрогъ.**

Завѣдующій—участковій попечитель  
Шан. Ефим. Ефимовъ.

**Частные повѣренныя.**

Судебной палаты.  
Окружнаго суда.  
Городского сѣзда.  
Уезднаго сѣзда.  
См. списки частныхъ повѣренныхъ.

**Человѣколюбивое общество.**

Виленскан, с. д., 23.

Пріемъ директоромъ челоѣколюбива-  
го о-ва ежеднвно, кромѣ субботы, отъ 3  
до 4 час. дн, кромѣ праздничныхъ и  
воскресныхъ дней. Справки изъ канцеля-  
ри выдаются ежеднвно отъ 3 до 4 ча-  
совъ дн, кромѣ праздничныхъ и воскрес-  
ныхъ дней.

Продовжатель совѣта о-ва Эдм. Шван.  
Вортманъ, дир. 1 отд. —завѣдущ. Засту-  
пающій мѣсто Стан. Сямы. Котловскій,  
2-го отдѣленія Мар. Ситиж. Стручиндо,  
4-го отдѣленія Витольдъ Лит. Неклас-  
скій.

**Администрація:**

Смотрите въ Франціи Иванъ Лицъъ се-  
кретарь Станисл. Сем. Станиць, письмо-  
водитель Оснвъ Деминъ Вогушовичъ,

эковомъ Конст. Фел. Заборонскій, Кастелянша Анежа Крусь, цитирательница. Юлиа Доминская, Клева Равао, включила Анто. Яковича ко Георгъ-Богуетъ-Рич. Берковича, д-ръ Венславскій, фелдш. Леоба Гейтеръ повѣренныи общ. М. Левиньеръ.

Виленьское чловѣколюбное общество, основанное въ 1807 г. покойными виленьскими римо-католическимъ епископальнымъ епископомъ Юзьяномъ Номошюномъ и Корвинъ Коссаковскимъ и утвержденное Высочайшими рескриптами блаженныи памяти Государя Императора Александра I, данными въ 1808 г. 14 февраля въ имя бывшего въ то время председателя общества, того же епископа Коссаковского и 13 февраля, въ имя тогдашняго литовскаго военнаго губернатора Ринскаго-Корсакова, вышъ руководствуется въ дѣйствіяхъ своихъ уставомъ, утвержденнымъ 21 іюня 1866 г. министромъ внутреннихъ дѣлъ.

На основаніи этого устава дѣятельность общества существующаго членскими взносами, процентами съ пожертвованныхъ разнородными капиталами, доходами съ недвижимыхъ имуществъ и добровольнаго приношенія, заключается: 1) въ призрѣніи душевныхъ всякихъ средствъ къ существованію престарѣлыхъ, увѣчьямъ и неизлѣчимо больныхъ обоимъ поламъ людей, всѣхъ сословій, христіанскихъ исповѣданій въ учрежденіи для сего особомъ благотворительномъ заведеніи, именуемомъ „Домомъ призрѣнія бѣдныхъ“, 2) въ оказаніи помощи людямъ помощью въ „Домѣ призрѣнія бѣдныхъ“, 3) въ устройствѣ и содержаніи „Домовъ дѣвственнаго кватиръ“, 4) въ заведеніи казначейства для спеціальнаго употребленія на благотворительныя дѣла по завѣщаніи разныхъ лицъ.

Общество помѣщается въ имуществѣ воевою ому домѣ при Виленьской ул. подъ № 716, и дѣлами его заведуютъ: а) советъ состоящій изъ председателя троихъ директоровъ или заступающихъ ихъ кандидатовъ, и личныи членовъ общества (всѣ эти лица и исполняютъ свои обязанности безвозмездно), и б) общій собраніи членовъ общества.

#### „Домъ призрѣнія бѣдныхъ.“

„Домъ призрѣнія бѣдныхъ“ съ сего основанія чловѣколюбнаго общества помѣщается, согласно съ волей икопийнаго князя Домениша Развильца въ специально устроенномъ для этой цѣли двухъ и трехъ-этажномъ помещеніи его домѣ въ г. Вильнѣ при Виленьской улицѣ подъ № 716, предоставленномъ для этой цѣли

При обществѣ вводится католическая часовня во имя св. Юсифа Пастырь кт. Георгъ-Богуетъ-Ричъ Сокковичъ.

Лица, призрѣваемые обществомъ, престарѣлыи и душевные всѣмъ средства къ существованію, христіанскимъ вѣрованіемъ, помѣщаются въ „Домѣ призрѣнія бѣдныхъ“ гдѣ получаютъ продовольствіе, одежду и медицинскія пособія. Число ихъ зависитъ отъ средствъ и вѣрности помѣщенія.

Число евр. жен. училище съ общегимнзіемъ для сиротъ и бѣдн. двѣточекъ.

Островоротнаа, соб. оумъ, 89.

Завѣд. училищемъ и общежитіемъ—Р. Г. Веерштейнъ; учителя С. И. Антокольская, председат. ца Г. Ю. Парнесъ, тов. председ. В. Г. Гоцюа, кассачка Т. Эльсонъ, надират. на общежитія Т. Н. Завдереъ.

#### Шахматное собраніе.

Виленьская д. Виленьскаго. Тел. 691.

Председатель Мих. Михайл. Прозоровъ, тов. председат. инженеръ Залкиндъ, кассачка Ад-дръ Якобъ Ромхъ, секретарь А. Рабиновичъ.

#### Виленьская франкчоская школа садоводства.

Примъ просвѣтелъ по четвергамъ и воскресеньямъ въ конторѣ школы, Пабр. режанъ р. Вилн, № 22, къ 8, съ 2—4 часовъ.

Ихъ „Леонивки.“

Виленьская практическая школа садоводства, учрежденная, на основаніи Высочайше утвержденного 26 мая 1904 г. положенія, ученымъ садоводомъ Юсифъ Эдуардовъ Цавловичемъ въ г. Вильнѣ имъ отведенномъ виленьскимъ городскимъ обществомъ управленіемъ для этой цѣли участкѣ земли въ 16 десятинъ, имѣеть целью подготовити умѣлыхъ техникумъ садовниковъ по плодоводству, декоративному садоводству, огородничеству и ичоловодству.

Школа состоитъ въ вѣдѣніи министерства земледѣлія, по департаменту земледѣлія.

Денежныи средства оного состоятъ изъ а) ежегоднаго ассигнованія въ размѣрѣ двухъ тысячъ шестидесяти руб. отпускаемыхъ на расходы на учебную часть министерствомъ земледѣлія, б) оумма, предоставляемыхъ школѣ учредителемъ, в) ежегодныхъ пособій отъ Виленьскаго городского общества, упра-

вления и г) изъ разнаго рода коммерциальной, которыя могутъ быть главнымъ обществамъ и частнымъ типами на различныя надобности школы.

Курсъ обученія въ школѣ продолжается 3 года и раздѣляется на три класса.

Въ школу принимаются молодые люди не моложе 15 лѣтъ.

Плата за обученіе установлена 10 руб. въ годъ.

Приемъ производится въ мартѣ, а выпускаютъ въ сентябрѣ.

При школѣ находится общежитіе за плату въ 150 и 100 рублей.

Школа помѣщается въ городск. им. „Матвѣ Леонашала“ на ярдыахъ Вольмонты.

Учредитель школы І. Палловичъ однов-

ременно состоитъ ея завѣдывающимъ. Законоучитель а. Борисъ Ковалевъ, онъ же и преподаватель русскаго языка. Специальные предметы преподаютъ І. Э. Павловичъ Естественныя науки Л. Л. Кучевскій, химію губернскаго акцизнаго управленія Армистенку должнаго учителя В. В. Павловичъ Специальное рисованіе въ школѣ І. С. Монтиалла преподав. Валдуковичъ главнымъ садовникомъ и воспитателемъ состоитъ С. Индровскій

**Школа для масонистовъ д-ра Г. Д. Ромма.**

Уголь Преображенской и Виленской, д. Тульская баня.

Завѣдующій д-ръ Георг. Давид. Роммъ.

### Агентства отъ разнаго рода обществъ.

„Варшавское“ отъ огня (гл. агентство) Георгіевскій кв., д. Монтиалла Телефонъ № 223. Гл. предсѣдатель-завѣд. окр. Страбургеръ Р. Р. Гл. агентъ Гр. А. Чавскій. Инспект.: А. К. Качинскій Ш. Ф. Рейгеръ. Техн. инж. С. О. Вуйко. Бухг. К. В. Марцеловскій С-кр. В. М. Сташевичъ

Взаимное отъ огня Виленское (правление) Троцкая ул. Телефонъ 388 Приемъ просятъ и выд. справ. 10—3 ч. дня. Предсѣдатель Е. І. Чл. распор. Галинскій П. П. Чл. правл. Остаховичъ Фед. Камыло Сокр. І. гетель В. Л. Бухг. Лукашевичъ М. Г. Пом. секр. Тромбергъ Н. Ф. Пом. бухгалтеръ Ромашовскій С. Д.

Взаимное отъ огня Ковенское (агентство). Агентъ Дземидельскій, Пѣшекан ул.

„Волга“ (агентство). Георгіевскій, 24

„Заболотность“. Общественно страхованіе жизни и отъ несчастныхъ случаевъ Главное предсѣдатель: Вильма, Ботаническая, 1, тел. 888. Управляющій І. Ф. Корозецъ.

„Московское“ (агентство) Троцкая ул., д. Вендорфа. Зав. Зіакозъ

Главное агентство Московскаго страхованаго отъ огня общества. Гл. агентъ М. Я. Альперовичъ, Губернаторск., 10. Тел. 319.

„С.-П. Б. отъ огня и пожизн. дох. и пенс.“ (агентство). Георгіевскій, 7. Тел. 688 Гл. агентъ графъ Чапскій.

С.П.В. страх. жизни доходовъ и пенс. Инспекторъ Юшковскій, Портовая, 3.

Русское страховое общество „Павелъ“ (отдѣлъ страхованія отъ кражъ со

взломомъ). Предсѣдатель Альперовичъ П. Я. Губернат. ул., 10. Тел. 319.

Первое Россійское страховое общество, учрежденъ въ 1827 году. Виленское отдѣленіе по страхов. жизни и отъ несчастныхъ случаевъ для Общ. Зап. края. Вильна, Георгіевскій просп., домъ № 5. Телефонъ 960. Котора отдѣленія открыты ежедневно, кромѣ празднич. дней, съ 10 до 3 час. дня. Завѣд. О. В. Николескій

Первое Россійское страховое общество, учрежд. въ 1827 г. (главное агентство) Георгіевскій пр., д. № 5. Тел. 319. Гл. агентъ І. Б. Миняйло.

Первое Россійское страховое общество, учрежд. въ 1827 году. Предсѣдатель П. Ф. Михельсонъ, Завальная, 24.

Россійское 3-е отъ огня, учр. въ 1833 г. (гл. агентство) Георгіевскій, 22. Гл. Инспекторъ О. Ф. Рувъ. Инсп. Л. Ф. Комеръ Клевашинскій А. Пом. инсп. Федорова. Гл. аг. Боханцъ.

„Жизнь“ Россійское 6-е застрахованіе капиталомъ и дох. учржд. въ 1835

году, принимаетъ страхованія при способлен. въ самыя разнообразныя условія и положенія отъ небольшихъ суммъ до 200,000 рублей на одно лицо Запасный и дру- гой капиталъ около 40,000,000 руб.

Подробнѣе свѣдѣнія, а равно уставы, отчеты общества, таблицами премоу, объявленія и проч. можно получить бесплатно въ конторѣ Виленскаго Главнаго агентства отъ 10 до 4 час. дня Георгіевскій проспектъ, соб. домъ общества, № 24 Телефонъ 150 Главн. агентъ І. А. Шквалевъ.

Россійское транспортное и страховое общ. Вольная, 60. Телефонъ 142 Агентъ П. Е. Брудинъ.

Главное агентство страхового общества  
«Волга»—Троцкая, 20. Тел. 178.  
Гл. агентъ Лейванъ

Страховое общество «Россия» въ С.-Пе-  
тербургѣ, учр. въ 1881 г. Палатные  
капиталы 81,094,766 руб. Общество  
заключаетъ страхованія: жизнь, отъ  
несчастныхъ случаевъ и отъ огня,  
транспортъ, стекла и зеркала и  
отъ кражъ со заложемъ.

Отдѣленіе страхового общества  
«Россия»—Вильна, Кааедральн. площ.,  
соб. домъ 0-го, № 4. Телѣф. 30. За-  
вѣдыва. отдѣлен. Викт. Витов. Тур-  
сулы, пом. завѣд. отдѣл. Ос. Эдуардъ  
Захаржевскій, инспектор: С. К.  
Будны, Н. В. Загорскій, А. И. Любо-  
винскій и А. Л. Шимкоичъ, юри-  
консультъ отдѣл. прис. помѣр. М. Е.  
Выгодскій, бухгалт. В. С. Визви-  
скій, завѣдыва. отдѣл. организаціи и  
пожарн. убытковъ М. Е. Альтманъ,  
завѣдыва. контрол. А. Н. Николаевъ,  
завѣдыва. отдѣл. страхованія отъ огня  
и кражъ со заложемъ Н. К. Липко-  
вичъ, завѣд. отдѣл. страх. жизни и  
несчаст. случ. А. А. Турбовичъ.  
Контора открыта ежедневно, крокъ  
воскресныхъ и праздничныхъ дней,  
отъ 10 до 4 час. пополуночи.

«Русскій Ледъ» страх. 0-во. Бинавск. ул.,  
26, кв. 5. Тел. 1171. Открыта отъ  
10—4 ч. пополуночи. Главный агентъ  
К. К. Шмигера. Окр. инспект. Б. Ю.  
Гржижиловскій.

«Русское» (гл. агентство). Троцкая ул. домъ  
Тышкенича. Завѣд. Турбухъ.

Страховое Товарищество «Самандра», учр.  
въ 1846 году. Вилненская контора для  
губерій Литвы и Вѣлоруссіи Сѣв.-  
Зап. краѣ Георгіевскій просп., 19,  
открыта ежедневно, за исключеніемъ  
воскресныхъ и празднич. дней, отъ  
10 час. утра до 4 ч. дня. Телѣф. 247.  
Завѣдыва. райономъ Тимъ Соженъ. Ма-  
вѣнск. помощ. завѣд. Сожа Адамов.  
Галицкий и Захарій Юсеф. Стваро-  
вичъ. Помощн. инспектора Ионасъ  
Израѣль Слущкій.

«Сѣверное» (гл. агентство). Вилненская, 25.  
Инспекторъ С. Леванъ.

«Урблячъ» (сл. предст. для Сѣв.-Зап. краѣ).  
Георгіевск., 31. Телѣф. 286. Главн.  
предстател. Д. Кейжиль, бухг. Н. В.  
Магаты, кас. В. Ферманъ.

«Ягоръ» (агентство). Георгіевскій, 28. Те-  
лѣфонъ 93. Завѣд. Н. Выгодскій, окр.  
ружн. инспекторъ Вас. Вас. Моричъ.

## Акушерки и массажистки въ Вильнѣ.

Абрамзонъ Р. Ю. Штѣмская, 22  
Авербахъ Е. С. Завальная, 53.  
Авиженъ А. Новгородская, 28.  
Альперовичъ-Кравчицка. Замковій, 3.  
Антоволевичъ-Шеръ Островорогская, 22.  
Артусевичъ В. В. Кальвар., 12  
Аншельскъ Р. Татарская, 18  
Троцкая, 18  
Ареетки-Шапаро. Стефан., 27.  
Ароновъ. Вилком., 16.  
Ароновичъ Л. Мостовая, 25.  
" М. С. Садовая, 19.  
Ахитовичъ Г. Губернат., 5.

Ивановичъ Скоповка, 5  
Васъ Л. Семеновская, 12  
Бартошевнчъ Б. О. Кальвар., 31.  
Боружемская Е. Островор., 33.  
Влохъ К. Стефан., 8.  
Вломенфельдъ-Альковъ С. С. Шопен., 3  
Волоости. Славянская, 1.  
Ворейта Е. Александр. 6, 5  
Вразевичъ-Рабиновичъ Б. Преображ., 9.  
Враудесъ Х. Кальвар. 1. Кракнискато  
Британниская 41. Я. Возвальная, 15.  
Вройтъ С. Завальная, 35  
Вурнасъ О. А. Троцкая, 11.  
Буткевичъ М. О. 1-я Соломянка, 10.

Валентиновичъ А. Солтвинниская, 11.  
Варвалнсъ А. Суздавская, 7  
Вайнбертъ Р. И. Б.-Погулишка, 22.  
Вайнкоуъ Б. Большая, 16  
Вильковичъ А. Ж. Липовая, 8.  
Волкова Е. Антокольск., 64.  
Воложинская. Александр. 6., 33.  
Выгодская Г. Большая, 45

Галерничъ. Госпитальная, 4  
Геникесъ Ф. С. Георгіевск., 43.  
Гергузинъ-Гигузь Ф. Игнатъевскій, 8  
Гецова А. Г. Большая, 40.  
Гинзбургъ Б. В. Зарѣчье, 8  
" Глезеръ. Шторокам, 2.  
" Дуверъ. Завальная, 57.

Гяржанск. Вортова, 15.  
Гирлоничъ М. Сергіевск., 3.  
Голеникайтъ. Полицейскій, 24  
Голениерскій Т. Шварловнчъ, 1  
Голубовъ Е. П. Антоколь., 68.  
Гольдбертъ Х. Александр. 6., 29  
Гопіонская-Дерчанская. Спротская, 4.  
Гордонъ М. Л. Завальная, 66  
Григорьева Полтанская, 6.  
Гродская Н. А. Полодкам, 55.

Акушерки и массажистки  
**М. А. ГРОДСКАЯ**  
Вильна, Полоцкая, 55.  
Гухъ О. Стефан. форш., д. Сивина.

Гурничъ А. Спасская, 1.  
 „ Ш Поплавская, 3.  
 Гутоскій Влад. Большой, 31  
 Данишевская А. Я. Александр. б., 31  
 Дейверъ В. Ярославская, 15  
 Дергачева Астраханская, 2.  
 Дерчинская Р. Саратовск., 6.  
 „ Антоколь, 130  
 Дорчанская Н. Андреевская, 10  
 Дубинская, М. Валевская, 16  
 Забѣльская Ф. Астраханская 1.  
 Замечекъ III В. Николаевскій, 9.  
 Зиглеръ А. Цвѣтн., 7.  
 Зиквинъ Л. Троицкая 13  
 Иванова Я. А. Жандарскій, 7.  
 Иткинсонъ Л. Гедиминовская, 39.  
 Иозефоничъ Г. М. Подлавская, 13  
 Казнъ-Берловичъ М. Б. Цвѣтн., 8.

Акушерка и массажистка

**М. Б. Каганъ-Берловичъ**

Цвѣтн. пер. и Стефан. ул. д. Рубина.

Примъ больныхъ и роженнцъ на домъ.

Кайрукитицъ К. Благовѣщенская. 13.  
 Калшиъ Е. Ласерва, 19.  
 Кадена М. Евѣтн., 7.  
 Кати Н. И. Татарская, 19  
 Ковалевская М. Стефан., 36.  
 Ковельманъ М. Островорская, 20.  
 „ Антоколь, 45.  
 Ковели Я. П. Фабричная, 13.  
 Койранская III. и М. Монастырская, 2.  
 Криская-Гольдбергъ В. В. Погуляшка, 14  
 Кришкевичъ В. Славянская, 3.  
 Кумасова Х. Г. Яковскій, 8  
 Лазекина К. Коновская, 25.  
 Лась Ц. Антоколь, 61-а  
 Лайхтеръ, Саратовск., 16.  
 Левинская Кресинъ Р. Георг. пр., 53.  
 Левинъ Р. Ярославская, 7.  
 Ленинъ Ю. И. Ижмская, 1.  
 Ленинъ-Ковнеръ, Георгиевск пр., 29.  
 Ленинъ Г. Зарѣчье, 1 Мехамела.  
 Ленцъ-Бранковичи. Новая, 5.  
 Ленинъ. Полоцкая, 14.  
 Лехемъ Е. Г. Кальвар., 8.  
 Леймеловъ Годицъ. Подлавская. 42  
 Литовскъ Л. Вольная, 23.  
 Личковичъ-Готлибъ П. Александр б., 81  
 Линникъ Д. Антоколь, 57.  
 Лубецкая С. Стефан., 4.  
 Луцъ А. М. Зарѣчье, 3  
 Лурье К. Л. Георгиевск. пр., 30  
 Лядная. Дворянскій, 3.  
 Малаховская. Вилком 33  
 Мачудьская И. Троицкая, 11  
 Мадеевская А. Андреевская, 16.

Мерляновъ Д. Жмудскій, 6.  
 Мореминъ А. Д. Благовѣст, 24.  
 Михайловск. Завальная, 25.  
 Михло Я. Я. Кальвар., 13  
 Мицкунъ. Савицъ, 1.  
 Нельдерская М. Кальвар., 60.  
 Новоландская. Островор., 26.  
 Нотеленичъ М. Новородск., 23.  
 Озольна М. В. Подлавская, 4  
 Павловская Р. Закровый 10.  
 Пахъ И. Кальвар., 57.  
 „ „ „ 49.  
 Пайтоль Ц. Вижгер., 1.  
 Пивиль Субботинская. Вилком, 21.  
 Перельманъ М. Вилком., 41.  
 „ „ Ондранская. Оренбургская, 5.  
 Петронисъ Е. Новородская, 9.  
 Плакунъ С. Завальная, 34.  
 Подорская Ю. Г. Кальвар., 76.  
 Пономарева А. Стефан., 38.  
 Попрятъ А. З. Подлавск., 26.  
 Прудковская А. И. Скоповка, 4.  
 Райберъ Анна. Костромская, 6.  
 Рабиновичъ II. Александр, 20  
 Рапопортъ М. М. Стефан., 19.  
 Рацъ Д. Вилком., 103  
 Резники Г. В. Завальная, 60.  
 Рехасъ С. Троицкая, 22.  
 Рождественна О. О. Возвальная, 35.  
 Самсонова-Гродзенская Р. Полоцкая, 24  
 Сарловъ Ф. Стефан. форш. прѣмный по  
 кой Пол. ж. 1.  
 Салпа Г. А. Татарская, 2.  
 Салцъ Е. Чистая, 3  
 Симонова А. 1-я Соломнича, 90  
 Славина Матеевичъ Р. II 1 Витебск пр., 25.  
 Сороко М. И. Старавская, 7  
 Страунъ-Гесметъ М. Вольная, 25.  
 Сушкеверъ А. Андреевская, 6.  
 Фальковская II. Тамбовская, 18.  
 Фальманъ З. Георгиевск. пр., 35.  
 Фельманъ С. Вилкитъ, 3.  
 Фельманъ С. Бельмонту, 20.  
 Фриляндъ Х. Подлавская, 4.  
 Фрейманъ Г. Стефан., 38.  
 Фугалевичъ О. Георг., 1, кв. 12. Тел. 1205

**Опытная АКУШЕРКА**

**О. ФУГАЛЕВИЧЪ**

Георгиевск. просп., № 1, кв. 12. Т. 1205.  
 (Домъ совѣтъ, вду изъ родн.).

Хирме Н. И. Антокольская, 26  
 Цыкина Р. Татарская, 13.  
 Цыкутицъ Н. Португала, 2.  
 Черпанская М. Старая, 10  
 Шабесъ Я. Антоколь, 47.

Шафеевъ. Антокольск. 51.  
 Шалюнская Т. Георгіевск пр., 19  
 Шахъ Р. И. Завальная, 16  
 Шевелювачъ В. Новгородская, 10  
 Шерешневская Л. А. Троицкая, 9.  
 Шиндтъ Э. С. Вилком., 52.  
 Швейдъръ X. Вилкомверская, 26.  
 Шолгонская С. Знаменская, 41.  
 Шрейдеръ З. Георгіевск. пр., 48.  
 Шуръ. Николаевск пер. 1.  
 Эльковскъ В. Оренбургская, 16.  
 Эмманъль Дорманъ Новгородская, 16.  
 Ютейко-Комароничъ Ю. Михайловск., 12.

### А п т е н и.

Августовскій А. Георгіевскій просп., 19.  
 Айзенштатъ и Кадышевичъ. Стефанов-  
 ская ул. Телѣф 832.  
 Вдовъ Жихойтисъ—аренд. Зайончковскій.  
 Стефановская, 26.  
 Висоцкій А. Большая ул., 23.  
 Гмизбургъ. Новгородская ул.  
 Домашскій З. Благоевѣщенская, 14.  
 Зейдлеръ Л. Благоевѣщенская, 7.  
 Манковичъ М. Александр. б., 30.  
 Микучоничъ, аренд. Микучьскій. Виле-  
 ская, 8.  
 Оттоичъ В. Большая ул., 49.  
 Общества бѣдн. больн. впринимъ. Клевская,  
 соб. домъ. Тел. 669.  
 Пахъ Н. Антокольская, 29.  
 Пахъ А., аренд. Антокольск., 54.  
 Ростковскій А. Кальварійск. 2.  
 Сегаль. Новгородская, с. д., 97.  
 Секержанскій Ф. Зарѣлье, 20.  
 Соколовскій В. Островоротная, 25.  
 Стефановскій К., аренд. Хомичевскій В.-  
 Погулянка, 19.  
 Тарулевичъ В. Благоевѣщенская ул.  
 Фруминичъ. Нѣмецкая, 23 Тел. 100.  
 Хросцицкій, аренд. Соколовскій Остро-  
 воротная, 25.  
 Ширеницъ Г. Нѣмецкая ул., 15. Тел. 534.  
 Юдизъ П. Георгіевскій просп., 33.

### Гомеопатическія аптеки.

Вид общ. посх. гомеопатіи, Георгіевскій  
 проспектъ, 19.  
 Зейдлеръ Л. Благоевѣщенская, 7.

### Ветеринари, врачи.

Вакунь С. 1-й городской ветеринарный,  
 врачъ. Островоротная, 16.

**Вакунь С. и Шупльцъ В.**  
 Лечебница для животныхъ.  
 Островоротная, 16. Приемъ отъ 9—2  
 и в—7 веч.  
 Валцкый М. М. Лисена дача, соб. домъ.

Дорошенко Н. Жандармскій пер., 8  
 Еленовскій З. Тамбовская 2.  
 Ивановъ Д. Зарѣлье, 40  
 Комлянтъ Л. В. Завальная, 8.  
 Краснокутскій В. Пыранонскій, 41.  
 Лискиничъ С. С. Кальварійская, 66, кв. 2.  
 Мансижовъ И. Г. Макарьевская. 3.  
 Палидвенъ А. И. Кальварійская, 17  
 Поповъ В. А. Георгіевскій, 23, кв. 16  
 Рутковскій К. Казанская, 18.  
 Сачель Э. К. Подгавская, 54  
 Сокольскій С. Г. Солдатская, 1.  
 Скурдинъ А. А. Кальварійская, 66.  
 Филатовъ Ф. Ф. Нижегородская 26.  
 Халбискичъ С. Я. Татарская, 1, кв. 9.  
 Шабловскій В. Артыллерійская, 1.  
 Шухманъ Вячеславъ Эдуардовичъ. Ветери-  
 нарный врачъ 4-го Морганнаго ар-  
 тиллерійскаго дивизиона, Кальвар., 9.  
 Яковлевъ С. Госпитальная, 5.

### Врачи практикующіе.

Абрамовичъ С. Ф. Хивинская, д. 12.  
 Бабанчикова М. М. Антокольская, в. 4.  
 Багисскій И. А. Знаменская, 34. Тел. 236.  
 Баркашъ П. А. Вилонская, 30. Тел. 870.  
 Бернштейнъ Осипъ Наум., кожная, венерич., мочепол. бол., вр. пр. 9—1 д.,  
 4—8 веч. Губернаторская, 5.  
 Бейбароничъ Е.-Л. Л. Набереж., 18. Т. 818  
 Беркманъ М. В. Казанская, 18.  
 Билевичъ Юл. Ант., внутр. и дѣтскія бол.,  
 вр. пр. 9—11 ут., 4—6 веч. Остро-  
 воротная, 5, ад. 2.  
 Битный-Шлахто О. П. Георгіевск пр., 1.  
 Влохъ П. М. Погулянка, 3. Тел. 425.  
 Богдановичъ Г. Г. Вилонская, 25.  
 Богинскій Ясая, 2.  
 Борзобоматъ. Кальварійская, 2.  
 Богусневскій Я. А. Георг., 22.  
 Вожакъ Дав. Сем., внутр., дѣтск. женск.  
 бол., вр. пр. 11—12 дн., 4—7 веч.  
 Большая, 60 Тел. 63.  
 Божовскій И. К. Антоколь, 24.  
 Бронновскій Ф. К. Георгіевскій просп., 28.  
 Бурацъ И. М. Вилонская, 18. Тел. 458.  
 Бузальскій В. М. Татарская, 5.  
 Вадимскій П. И. В.-Погулянка, 15  
 Вацкевичъ А. К. Вилонская, 25. Т. 595.  
 Веловилскій Евг. Ант. дѣтск. и внутрен.  
 бол., вр. пр. 10—11, 4—6. Нѣмецк. 3.  
 Викантъвъ Андр. Ал-др., венер. и кожн.  
 бол., вр. пр. 5—7 веч. Леронск., 5,  
 кв. 2  
 Видеяшисъ А. В. Георгіевскій, 25. Т. 508.  
 Винчъ А. И. В.-Погулянка, 6 Тел. 511.  
 Виршубскій А. М. Благоевѣщенская, 7  
 Тел. 654.  
 Воеводичъ В. В. Вилонск., 15. Тел. 357.  
 Войничъ А. В. Губернаторская, 5.  
 Волфсона Г. Е. Георг. пр., 4. Тел. 560.

Выгодный Я. Е. Новик, 1 Тел. 361  
 Гальпернъ, ир. ир 9—, 4—8 Госпит., 4.  
 Ганусовичъ Бог. Шек., кожа, венер. мо-  
 чепол. бол. Вр. ир 11—1 д., 5—7 в  
 Большая, 16, кв. 1  
 Гердунъ Грег. Як., кожа, венер., моче-  
 почоч. бол., реинтеновский кабинетъ,  
 вр. ир. 9—11 ул., 5—7 веч. Благо-  
 вѣнская, 7.  
 Глазковъ Д. А. 1-й Витебскій пр., 19.  
 Глазко Веря Пак., глазами бол., вр. ир.  
 отъ 9—12 в 3—6 ч. веч. Швейц., 3.  
 Глобусъ Шля Як., кожа, венер., мочев.  
 бол., вр. ир. 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—12 дня, 5—7 веч.  
 Виленская, 32.  
 Гольдинъ Л. Н. Ул. Стефан. в Киевской  
 Тел. 649  
 Годлевскій В. В. Юнкерскій, 10.  
 Горский Петръ Андр., ушная, горловая  
 и носовая болѣзни. Ст. Херсонская  
 4, ил 4. Приемъ отъ 5—7 час веч.  
 ежедневно.  
 Горфайнъ М. Я. Завальная, 24.  
 Гриневичъ П. М. Б.-Погоул., 21. Тел. 628.  
 Губаревъ П. Л. Ново-Херсонская, 7.  
 Гудынский Вен. Кооп., внутреннія и аку-  
 шерство. Двор. пер., д. Огюевского, 1,  
 кв. 3, съ 28 апр 1912 г Преображ.,  
 2, с. д. Тел. 606.  
 Гуринскій М. А. Семеновская, 2  
 Давченко В. М. Казанская, 7 Тел. 582.  
 Дебровский Ф. О. Гарнет. п., 3. Тел. 690  
 Делисевичъ П. А. Солтанашки, 4.  
 Диллонъ Я. Г. Завальная, 6. Тел. 629.  
 Дмоховскій К. Ф. Георгіевскій пр., 30  
 Домашевичъ А. И. Гимназич пер., 4.  
 Домбровский В. А. Астраханская, 16.  
 Домбровский Ф. А. Новая, 6.  
 Есманъ Ч. Г. Георгіевскій пр., 1.  
 Житловскій М. О. Садовая, 9 Тел. 817.  
 Жуковский Г. В. Виленская, 25.  
 Жукъ З. Д. Гоорс. ир., 10.  
 Заведскій С. К. Георгіевскій пр., 42.  
 Загорскій Влад. Брон., дѣтск. и внутрен.  
 болѣзни, время ир. 10—12 дня,  
 5—6 веч. Благовѣнская, 16.  
 Заринъ Ф. О. Завальная, 24.  
 Зайковский Д. Г. Пречастенская, 6.  
 Зайончковскій В. П. 2-й Псков. пер., 8.  
 Захъ Нат. Мойс., дѣтск. и внутр. бол., ир.  
 пр. 9—11 ул., 5—7 веч. Троицк., 6.  
 Зайкиндесъ Осип. Веря., хирургия, ир.  
 пр. 12—1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> дня, 6—7 веч. Трок., 9  
 Тел. 363.  
 Залькиндъ Вильг. Сигиз., жен. и акуш.  
 б. вр. ир. отъ 11 и отъ 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, до 6<sup>1</sup>/<sub>2</sub>,  
 ч. веч. Завальн., 14. Тел. 228.  
 Зубченко А. Л. Александровскій б. 10.  
 Ивантеръ Л. А., электро-свѣтлотебница,  
 перит., артриты, функциональн. полов.  
 и выжог., ир. ир. 9—2 и 4—7 ч в.  
 Виленская, 33.

Кыгановъ А. В. Завальная, 30.  
 Кланца А. И. Судебная, д. Володковича  
 Завальная, 10. Тел. 312.  
 Кавъ Э. Г. Завальная, 10 Тел. 312.  
 Каплинъ Л. П. Завальная, 15 Тел. 800.  
 Карась К. И. Виленская, 22.  
 Кащенко-Эфиовичъ Б. А. Армянская, 4.  
 Колячъ М. В. Завальная, 8  
 Клейманъ А. В. Б.-Погоуланка, 17.  
 Коварскій Гор. Ошер., дѣтск. б., ир. ир  
 12—1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ч. дня  
 Ковалевскій Л. Херсонская, 7.  
 Коганъ Адольфъ Львов., хирург., горл.-  
 ушн. бол., ир. ир. 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—1 час. дня,  
 5—7 веч. Троицкая, 3 Тел. 366.  
 Козловъ А. Ф. Костромская, 14  
 Корховъ И. Т. 1-й Витебскій пр., 10  
 Корытскій В. П. Антокольская, 14.  
 Косматовскій И. К. Гористый пер., 15.  
 Крайскій И. В. Поля, 1. Тел. 803.  
 Крайникъ М. М. Виленская, 22  
 Кресинъ Д. В. Московская, 4.  
 Левадо Сам. Юсиф. бол. уха, носа, гор-  
 ла, ир. ир. 10—11 дня 5—7 веч. За-  
 вальная, 27. Тел. 738.  
 Левисонъ И. М. Большая, 29.  
 Левитъ Осипъ Захарьев., внутр., дѣтск.  
 пер. б., ир. ир. 12—3 ч. д. Волын.,  
 д. Штраля, 30. Тел. 486.  
 Липскій С. Д. Троицкый пер., 3.  
 Лисиданъ С. С. Кальвар., 66. Тел. 746.  
 Ломжисскій В. А. Преображенская, 7.  
 Луковский Людъ. На., дѣтскія бол., ир. ир.  
 4—5<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, ч. Жантармок., 7. Тел. 1019.  
 Любский М. А. Губернат., 5.  
 Любоухровъ Ив. Ст. Архангельск., 6.  
 Ляпидесъ Ф. А. Новая, д. Траецка, 2.  
 Тел. 757.  
 Макаровъ Н. В. Набережная, 8.  
 Макаверъ А. А. Завальная, 24  
 Марголинъ Л. М. Портовая, 3. Тел. 352.  
 Мариничъ Л. Р. Татарская  
 Марковский К. Я. Зарѣчан., 15.  
 Матулайтисъ Станисл. Юрьев., внутр. и  
 дѣтск. б., ир. ир. 10—11 утра, 5<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—  
 6<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, веч. Зарѣчная, 30, кв. 5  
 Малиновскій Антокольская, 31.  
 Малиновскій Л. К. Островоротная, 25.  
 Маченскій М. Р. Георгіевскій, 10. Т. 383  
 Милковичъ Ч. А. Жантармскій, 4.  
 Миталеръ М. С. Георгіевскій, 41.  
 Михайловъ Н. И. Садовая, 18.  
 Михривичъ И. Ф. Виленская, 28. Т. 504  
 Монгардъ Ч. В. Б.-Погоуланка, 14 Т. 197  
 Морачевскій Ю. О. Виленская, 12  
 Мусавъ А. А. Антокольская, 47  
 Мушкатъ А. М. Завальная, 24 Тел. 416.  
 Натансонъ Н. В. Б.-Погоуланка, 2 1 882  
 Орловскій В. Г. Погоулака, 8.  
 Олошевскій Сосновая, 32 Тел. 343  
 Ольшевскій Влад. Владисл., внутр. бол.,  
 ир. ир. 3—7 веч. Зарѣчн., 40, кв. 16

Черетьмавъ Вильг. Герман, внутр. бол.,  
вр. пр. 1—4 дня. Саловая, 10. Т. 741.  
Плюсь С. Д. Георгиевскій пр., 62.  
Пляховецъ В. П. Госпитальная, 2.  
Полховниковъ Н. М. Казанская, 17.  
Полтровскій Н. И. Набережная, 4.  
Попыльскій Ю. А., внутр. кожн., ревер.,  
вр. пр. 10—12 дня, 5—7 веч. В. По-  
гулянка, 2. Тел. 551.  
Поттеръ Сам. Григор., внутр. бол., вр.  
вр. 3—7 веч. Преображенская, 1.  
Пузырскій Г. А. Стефан., 17. Тел. 1275.

Рабанъ З. А. Вязовый, 9. Тел. 158.  
Радеисовскій В. Ч. Георгиевскій пр., 1.  
Рагверъ Г. I. Жанитарскій пер., 3, соб.  
3. Тел. 549.  
Рафелькеръ В. С. Гористый пер., 14.  
Роденичъ, уг. Вилевской и Прохла, 2.  
Тел. 327.  
Розенкрафтъ Давидъ Абрамов., внутр. б.,  
вр. пр. 10—11 дня. Вилевская, 24,  
кв. 3. Тел. 490.  
Розентаъ Пав. Исакян, ушн., горл., но-  
сов. б., химико-бакт. каб., вр. пр.  
11—1 дня, 6—7 веч. Лабораторія  
открыта весь день Трокская 5.  
Тел. 1007.

Ромъ А. М. Завальная, 22.  
Ромъ Г. Д. Вилевская 11. Тел. 861.  
Ромъ Григ. Яковлев., слух., горл., ушн.  
бол., вр. пр. 10—12, дня, 5—7 в.  
Преображенская, 1, кв. 12.  
Рудскій В. А. Вилевская, 39.  
Рыжа А. Р. Завальная, 22.  
Савичъ Е. К. Казанская, 7.  
Сафаревичъ А. А. Жанитарск., пер., 7.  
Свидерскій С. О. Георгиевскій пр., 22.  
Тел. 81.  
Свижневскій Фед. Райхундов., бол. горла,  
нос, ушей в легких, вр. пр. 10—  
12 дня, 6—7 в. Завальная, 16, кв. 8.  
Сазанскій Ф. А. Вилкохирск., 17. Т. 516.  
Соколовъ В. В. Партовая, 10.  
Солоновичъ Г. А. Островотная, 25.  
Тел. 697.  
Суморокъ Ю. П. Ст. Херсонск., 1. Тел. 5.  
Склячко Ч. Ветаническая, 9.

Тигеръ Самел. Яковлев., акушер. в женск.  
бол., вр. пр. 12—2 дня, 6, 11—8 веч.  
Губернат., 5, уг. Завальная Тел. 503.  
Фоль-Траутфеттеръ Э. I. Жанитарскій  
пер., 9.  
Трипольскій И. Г. Монастырская, 6.  
Турчаниновъ П. П. Завальная, 22. Т. 420.  
Туръ И. И. Казанская, 8. Тел. 835.  
Феодосьевъ М. Г. Партовая, 3.  
Флаумъ Л. Я. Завальная, 33. Тел. 723.  
Фричскій В. К. Татарская, 1.  
Фролейнъ В. А. В. Погулянка, 3.  
Фитцъ Н. М. Казанск., 9. Тел. 981.

Чарловскій Я. Ф. Вилевская, 31.  
Шабахъ П. П., внутр. в нервн. бол., вр.  
пр. 11 1/2—3 ч. В. Погуля, 9. Т. 430.  
Шалевичъ В. Я. Завальная, 8. Тел. 983.  
Шapiro Оскаръ Солом., внутрн. бол.  
(специально груди, в молуц. кашпачи),  
вр. пр. отъ 8—6 час. веч.  
Шатенштейнъ Ис. Льв., внутр. бол. вр.  
пр. 10 1/2—12 дня, 5—7 веч. Ковная,  
6. Тел. 806.

Шельдубевъ В. М. Жанитарскій пер., 9.  
Шейманъ И. Л. Завальная, 15.  
Шевскій Н. В. Антокольская, 13.  
Шляхъ С. Вилкохирская, 17.  
Шолоховскій В. Ф. Вилевская, 22.  
Шрейберъ В. В. Антокольская, 54.  
Штейнмахъ К. Б. Георгиевскій, 44.  
Штолцманъ Г. Г. Вилевск., 25. Тел. 270.  
Эльбергеръ А. Р. Мостовая, 5.  
Эрлисъ Эмилъ Эдуард., внутрн. и нервн.  
бол., вр. пр. шпех, среда и субб.  
6—8 веч. Набережная, 3. Тел. 727.  
Яблоновскій В. И. Вилевская, 36.  
Языковъ Алевгаръ Мих. Георгиевскій, 46.  
Ясевичъ. Кальвар, 20.  
Янускій А. А. Богдальнаы, с. 1.  
Янута К. Л. Погулянка, 7. Тел. 741.

#### Женщины-врачи:

Бурбо Варв. Опп., 1. Глазн., женск. и внутр.  
бол., вр. пр. 10—12 дня, 5—6 веч.  
Вилевская, 28, кв. 7.  
Богачевъ Осод. Сам. Благотворительная, 11.  
Гертъ С. А. Ботаническая, 7.  
Гомелицкая. Островотная, 25.  
Закъ-Горфайнъ Рев. Завальная, 24.  
Идельсонъ В. П. В. Погулянка, 11.  
Кухушкина Анна Емр., акуш., женск. и  
внутр. бол., вр. пр. 1—2 д. 5—7 в.  
Вилевская, с. д., 34. Тел. 722.  
Кибортъ Евгени Адольфъ В. Погулянка,  
11—4, кв. 20.  
Янушевнчъ-Андроничъ Ж. Ю. Херс., 6.

#### Врачи по специальностямъ.

**Внутреннiе болѣзни.**  
Басисскій П. А. Знаменская, 34. Тел. 596.  
Бархатинъ П. А. Вилевская, 30. Тел. 820.  
Беркманъ М. В. Казанская, 13.  
Вилевичъ Юлианъ Ант., вр. пр. 9—11 и  
4—6 в. Островотная, 5, кв. 2.  
Богдановичъ J. I. Вилевская, 3.  
Божовскій К. К. Антоколь, 34.  
Боканъ Давидъ Семеновичъ, вр. приема  
11—12 и 5—7 веч. Большая, 60.  
Тел. 63.  
Буртъ Исид. Марк., вр. пр. 10—12 д. и  
5—7 веч. Вилевская, 16. Тел. 459.  
Бурбо Варвара Гомелицкая, вр. пр. 10—1  
и 5—6 веч. Вилевская, 28

- Бувальскій В. И. Татарская, 5  
 Воеводскій Витольд Ант., вр. пр. 10—11  
 и 4—6 веч., по воскресеньямъ толь-  
 ко 10—11. Нѣмецкая, 3.  
 Пилейнисъ А. В. Георгиевскій пр., 2;  
 Телѣф. 50\*.  
 Винъ А. В. Пугулянка 6 Тел. 512  
 Воеводскій В. В. Вилевская, 15. Т. 557  
 Годвинъ И. И. Стефановская, 20. Т. 849.  
 Граничъ Н. М. В. Пугулянка, 21. Т. 620  
 Гудынский Вен. Конел. Дворянскій двор,  
 1 Огненскаго съ 23 апрѣля 1912 г.  
 Преобраз. 2, с. д. Тел. 606.  
 Дилловъ Я. Г. Завальная 6. Тел. 829.  
 Жидловскій М. О. Садовая, 9. Тел. 847.  
 Загорскій Влад. Броваская, вр. приема  
 10—12 и 5—6. Дворцовая, 2, уголъ  
 Витовтѣвской ул.  
 Золотковскій В. П. 2 Поповарск пер., 8.  
 Зайковскій Д. Г. Пречистенская, 5  
 Зиль Натанъ Моисеевичъ, вр. пр. 9—11  
 и 5—7 веч. Трокская, 5.  
 Карась К. И. Вилевская, 27.  
 Каменко-Эвоничъ Б. А. Арзамаская, 4.  
 Крашinsky М. М. Вилевская, 22. Тел. 272.  
 Кукункина Анна Еяграф., вр. пр. 1 2 1  
 6—7 в. Вилевская, 44. Тел. 122.  
 Левинсонъ И. М. Большая, 66.  
 Левитъ Осипъ Захар., вр. пр. 12—3 дня.  
 Большая, 31. Тел. 485.  
 Коминскій Н. А. Преображенская, 7.  
 Луковскій Л. И. Жандаржскій пер., 7.  
 Макаровъ Н. В. Набережная, 8.  
 Маковеръ А. А. Завальная, 24.  
 Марголитъ I. М. Портовая, 3. Тел. 392.  
 Матулявичъ Стан. Юрьев., вр. пр. 10—  
 11, 5 1/2—6 1/2 в. Зарѣчная, 30, кв. 5  
 Мишкевичъ М. А. Жандаржскій, 5  
 Мизилеръ М. С. Георгиевскій, 11  
 Михайловъ Н. М. Садовая, 13.  
 Монирдъ М. Я. В. Пугулянка, 14. Т. 537  
 Морачевскій Ю. О. Вилевская, 12  
 Мушкетъ А. М. Завальная, 24. Тел. 810  
 Натансонъ В. В. В. Пугулянка, 1. Беч-  
 гана. Тел. 682.  
 Ольшескій Владим. Владисл., время пр.  
 3—7 веч. Зарѣчная, 40, кв. 1.  
 Орельскій Виког. Герм., вр. пр. 1—4 х  
 Садовая, 10. Тел. 744.  
 Пдальскій С. Д. Георгиевскій, 62.  
 Попельскій Ю. А., вр. пр. 10—12 дня,  
 3—7 веч. В. Пугулянка, 2. Тел. 851.  
 Почтеръ Сам. Грег., время пр. 5—7 веч.  
 Преображенская, 1  
 Пузырильскій Г. А. Стефан., 11. Тел. 1275.  
 Рабаль Э. А. Влассѣшен., 9. Тел. 153  
 Рифельскій В. С. Гористый пер.,  
 Розенкранцъ Дан. Абр., вр. пр. 10—1 1.  
 Вилевская, 22. Тел. 490  
 Савичъ Е. К. Казанскія, 7.  
 Сафаревичъ А. А. Жандаржскій пер., 7.  
 Солоневичъ Г. А. Островороти, 25. Т. 687  
 Суморокъ Ю. И. Ст.-Херсонская, 1. Тел. 5  
 Турчанниковъ Н. И. Завальная, 29. Т. 426  
 Фадухъ Л. Я. Завальная, 32. Тел. 723  
 Фричпскій В. К. Татарская, 1  
 Чарковскій Л. Ф. Вилевская, 31  
 Шабель П. П. В. Пугулянка, 19. Т. 130  
 Шателничъ В. И. Завальная, 5,  
 Шапаръ Оск. Солов. вр. пр. 3—6 Боль-  
 шая, 23.  
 Штотштейнъ Исид. Льв., вр. пр. 10 1  
 12 дня 5—7 веч. Ковная, 6 кв. 4  
 Тел. 806  
 Швенгербель В. М. Жандаржскій пер., 9  
 Штотлицъ Г. Г. Вилевская, 25. Т. 270  
 Эрштъ Эмиль. Эдуардов., вр. пр. понед.,  
 среда и суббота 6—8 веч. Набереж.,  
 4. Тел. 730
- Глазныя болѣзни**  
 Бейнгаровичъ Е. Я. Набережная 18. Т. 816.  
 Бурбо Варвара Фом., вр. пр. 1—11 дня,  
 5—6 веч. Итѣбская, 26, кв. 7.  
 Ваданскій П. И. В. Пугулянка, 15.  
 Глазо Беря. Никол., вр. пр. 9—12 дня,  
 3—8 в. Нѣмецк., 3, д. Слѣпникова.  
 Горфайнъ М. Я. Завальная, 1. Влоха.  
 Зубченко А. А. Александр 6, 10  
 Ромчъ Грег. Як., вр. пр. 10—12 1/2 дня,  
 5—7 в. Преображенская, 1, кв. 12.  
 Соколовъ В. В. Портовая, 10  
 Ицунскій А. А. Богатырнин, соб. дома.
- Болѣзни горла, носа и уха.**  
 Горскій Петръ Андр., вр. пр. 5—7 в. веч.  
 Ст.-Херсонская, 4, кв. 4.  
 Кабанчикъ М. Я. Садовая 4  
 Коганъ А. Л. Трокская, 3. Тел. 964.  
 Леваидъ Сам. Исид., вр. пр. 10—11 дня,  
 5—7 веч. Завальная, 22. Тел. 138.  
 Натансонъ Н. В. В. Пугулянка, 1. Бенгела,  
 Тел. 682.  
 Разновскій Н. М. Георгиевскій пр., 1.  
 Розенталь Иван. Исид., вр. пр. 11—12 дня,  
 5—7 веч. Трокская, 2, кв. 5. Т. 1007.  
 Ромчъ Грег. Яковл., вр. пр. 1—12 1/2, А.  
 3—7 веч. Преображенская, 1, кв. 12.  
 Сибякинскій Фед. Райм., вр. пр. 10—12  
 дня, 5—7 веч. Завальная 16, кв. 8  
 Шателничъ В. И. Завальная, 8.
- Геморрогитя.**  
 Фроенидъ П. А. В. Пугулянка, 5
- Душевныя болѣзни.**  
 Виршубскій А. М. Благотѣвительская, 1  
 Тел. 654.  
 Зайковскій Д. Г. Пречистенская, 5.  
 Комичъ М. В. Завальная, 2  
 Крашinsky Н. В. Новая, 1.  
 Сышкино У. Ботаническая, 9.

**Дѣла въ банкахъ.**

- Берсманъ М. В. Казанская 18  
 Вайденбергъ Юл. Ант., вр. пр. 9—11 утр.,  
 4—6 веч. Островск., 2, кв. 2.  
 Воханъ Д. С. Большая, 60.  
 Венславскій Ник. Ант., вр. пр. 10—11 у.,  
 4—6 веч. по искр. только утромъ.  
 Ибманская, 3.  
 Вейдлинъ Ант. Вокент., вр. пр. 10—12  
 утр., 4—6 веч. Георгіевск. пр. 25.  
 Воиновскій В. В. Виленикая, 15, Тел. 557.  
 Гольдинъ Юс. Н. Стефановск., 30 Т. 949.  
 Житловскій М. О. Садовая, 9, Тел. 847.  
 Загорскій Влад. Брон., вр. пр. 10—12 у.,  
 5—6 веч. Дворцовая, 2. Огнисклаго  
 Захъ Нат. Моисея., вр. пр. 9—11 утра  
 4—7 веч. Троицкая, 2.  
 Коварскій Гор. Осинов., вр. пр. 12—1<sup>1</sup>/<sub>2</sub>  
 дня. Портовая 4.  
 Крамникъ М. М. Виленикая, 22.  
 Левинъ Осипъ Захарьев., вр. пр. 12—3 д.  
 Большая, 30. Тел. 485.  
 Луковскій Л. Я. Жандармскій пер., 7.  
 Майсертъ А. А. Завальная, 24.  
 Марголанъ Л. М. Портовая, 3, Тел. 392.  
 Магулайтисъ Станисл. Юрьев., вр. пр.  
 10—11 утра в 5<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—6<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, в. Зарѣян,  
 30, кв. 5.  
 Митаверъ М. С. Георгіевскій пр., 41.  
 Михайловъ Н. И. Садовая, 13.  
 Монгардъ М. В. В.-Погулянка, 14.  
 Мушкаль А. М. Завальная, 24.  
 Натансонъ Н. К. Завальная д. Велгиза.  
 Тел. 682.  
 Ольшенискій Влад. Владисл., вр. пр. 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—  
 7 веч. Зарѣчная 40.  
 Плесскъ С. Д. Георгіевскій пр., 62.  
 Пузырьскій Г. А. Стефан., 17, Тел. 1275.  
 Рабаль З. А. Благовѣщенская, 9.  
 Рафальскосъ Б. С. Горстий пер.  
 Соколовскъ Г. А. Островотная, 25.  
 Турчанинъ П. П. Завальная, 22, Т. 426.  
 Флаумъ Л. Я. Завальная ул., 32, Т. 743.  
 Чарновскій Л. Ф. Виленикая, 31.  
 Шенгребезъ В. М. Жандармскій, 9.  
 Штольманъ Г. Г. Виленикая, 25, Т. 270.

**Мелкія банкіи и акушерство**

- Влохъ И. М. Погулянка, 3 Тел. 425.  
 Водановичъ Л. И. Виленикая, 3.  
 Воханъ Дав. Сем., вр. пр. 11—12 утра,  
 5—7 веч. Большая, 60 Тел. 63.  
 Вуракъ И. М. Виленикая, 18, Тел. 459.  
 Буальскій Н. М. Татарская, 5.  
 Вурбо Барвара Фоминична, вр. пр. 10—1  
 и 5—6 Виленикая, 25.  
 Валиковичъ А. К. Виленикая, 25, Т. 593.  
 Выгодскій Н. Е. Новая 1, Тел. 351.  
 Геринъ С. А. Ботаническая 7.  
 Гудыскій Ник. Кош. Дворянскій пер. д.  
 Огнисклаго, съ 23 апр. Преображ.,  
 соб. д. Тел. 606.

- Гурвичскій М. А. Семеновская, 9.  
 Дашевскіи Н. М. Казанская, 7 Тел. 582.  
 Домашенко Андр. Святисл., вр. пр. 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub>  
 полд. — 1 ч. дня Гимназическій, 4.  
 Зайончковскій В. П. 2 Пономарев пер. 9.  
 Залкиндъ В. С., вр. пр. 11 ч и 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—  
 5<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, 4 веч. Завальная, с. д.  
 Кларъ Э. П. Завальная 10.  
 Кукушкинъ Анна Евгар., вр. пр. 1—2 и  
 3—7, Виленикая, 34, с. д.  
 Ландбергъ Ф. А., ул. Виленикой и Новой,  
 д. Трехцѣлка.  
 Малецскій М. П. Георгіевскій, 10, Т. 283.  
 Мадяевскій Л. К. Островотная 25.  
 Морачевскій Ю. О. Виленикая 12.  
 Ратверъ Г. И. Жандармскій, с. д. Т. 544.  
 Рафальскосъ Б. С. Горстий пер.  
 Родковичъ, ул. Виленикой и Проходоваго  
 пер. 2, Тел. 327.  
 Рыжма А. Р. Завальная, 24.  
 Тегертъ Самелій Яковл., вр. пр. 12—2 и  
 6<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—8, Губернаторская, 5 (ул. За-  
 вальная), Тел. 503.  
 Флаумъ Л. Я. Завальная, 31 Тел. 523.  
 Фрицковскій В. В., вр. пр. 9—11, 3—6<sup>1</sup>/<sub>2</sub> в.  
 Татарская, 1.

**Микрохимич. и бактериол. изслѣдов.**

- Вовничиъ Ал. рь Виконт., вр. пріема 9—10  
 утра, 5—7 веч. Губернаторская 5.  
 Розенталь Пав. Исмак., вр. пр. 11—1 ут.  
 в 5—7 в. Лабораторія открыта весь  
 день Троицкая 1, Тел. 507.  
 Ромъ А. М., вр. пр. 6 ч. утра. Заваль-  
 ная, 32.  
 Сафаронидъ А. А., вр. пр. 9 ч. ут. и 7 ч.  
 веч. Жандармскій 7.  
 Элиберъ Ал. др. Роберт., вр. пр. 9 ч. ут.  
 и 7 ч. веч. Мостовая, 5.

**Ветеринскія и ветеринарныя банкіи.**

- Бернштейнъ Осип. Наум., вр. пр. 9—1  
 и 4—7 веч. Губернаторская, 5.  
 Виконтелья Андрей Ал. др. вр. пр. 5—  
 веч. Херсонская, 5, кв. 2.  
 Вольфонъ Георгіевскій, 4.  
 Гануловичъ Владисл. Подхвизъ, вр. пріема  
 11—1 и 5—7, веч. Большая, 16, кв. 1.  
 Тел. 680.  
 Геринъ Граг. Яковл., вр. пр. 9—11 ут.,  
 5—7 веч. Витовѣщенская, 1.  
 Геръ С. А. Ботаническая, 7.  
 Глоубетъ Илья Яковлев., вр. пр. 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—12  
 и 5—7 веч. Виленикая, 42.  
 Жукъ З. Д. Георгіевскій, 10.  
 Клейманъ А. И. в. Погулянка 17.  
 Ливскій Горстий пер. 3.  
 Маравичъ Л. Р. Татарская, 5.  
 Малецскій Л. К. Островотная, 25.  
 Попельскій Юл. Абрамов., вр. пр. 10—12  
 ч. дня, 5—7 ч. веч. Б. Погулянка, 2.  
 Тел. 351.

Рабинъ З. А. Благотѣшская, 9. Т. 153.  
 Рудный В. А. Виленская, 49.  
 фонъ-Трауцфеттеръ Э. Г. профессоръ, вр.  
 пр. понед., среда и суб. 11—12 ут.  
 и 3 ввч. Жандармск. пер., 9.  
 Шейнманъ И. Я. Завальная, 15.  
 Неманья.

Бернштейнъ Ос. Наумов, вр. пр. 9—1 д.  
 4—7 ввч. Георгіевскій, 5.  
 Викентьевъ Андр. Александр., вр. пр. 9—7  
 ввч. Херсонская, 5.  
 Вильфсонъ Георгіевскій, 4.  
 Ганусовичъ Вол. Цем., вр. пр. 10—1 дн.  
 5—7 ввч. Большая, 18, кв. 1.  
 Гершуцъ Грэг. Яковлев., вр. пр. 9—11,  
 5—7 ввч. Благотѣшская, 7.  
 Герцъ С. А. Ботаническая, 7.  
 Жукъ З. Д. Георгіевскій, 10.  
 Завадскій С. К. Георгіевскій, 42.  
 Клейнманъ А. И. Б. Погулянка, 17.  
 Липскій С. Д. Гористый пер., 3.  
 Маренячъ Л. Р. Татарская, 3.  
 Маданскій Ю. К. Островоротная, 26.  
 Понявскій Юд. Абрамов., вр. пр. 10—12  
 ч. дня, 5—7 ч. ввч. Б. Погулянка, 2.  
 Тел. 851.

Рабинъ З. А. Благотѣшская, 9. Т. 153.  
 Рудный В. А. Виленская, 49.  
 Савичъ Е. В. Казанская, 7.  
 фонъ-Трауцфеттеръ Э. Г., профессоръ  
 Жандармскій пер., 9.  
 Шейнманъ И. Я. Завальная, 15.

#### Н е р е н н ы я.

Виршубскій А. М. Благотѣш., 7. Тел. 654.  
 Зайковскій Д. Г. Пречистенская, 6.  
 Ивантеръ Л. А., вр. пр. 9—2 и 4—7 в.  
 Виленская, 32.  
 Кселячъ М. В. Завальная, 3.  
 Крамскій Н. В. Новая, 1.  
 Ленинсонъ И. М., вр. пр. 9—12 дня, 4—7  
 ввч. Большая, 66.  
 Ленкинъ Осипъ Захарьев., вр. пр. 12—3 д.  
 Большая, 39. Штраля. Тел. 468.  
 Марголитъ Л. М. Шортнова, 3. Тел. 393.  
 Миталеръ М. С. Георгіевскій, 41.  
 Сандерскій С. О. Георгіевскій, 22.  
 Сыдално У. Ботаническая, 9.  
 Турчанковъ П. И. Завальная, 22. Т. 426.  
 Шабадъ Ц. П., ввч. и перан. б. вр. пр.  
 12—3 дн. Погулянка, 9. Тел. 420.  
 Эрнстъ Эмиль Эдуардов., вр. пр. понед.,  
 среда, пятница 8—8 л. Набережна, 4.

#### Общда пратена.

Суворовъ Юл. Иванов., вр. пр. 10—12  
 дн., 6—7 ввч. Ст. Херсонская, 1.

#### Свѣтлозѣннѣ.

Ивантеръ Л. А. вр. пр. 9—2 и 4—7 в.  
 Виленская, 32.

Каль Э. Г. Завальная, 10.  
 Сандерскій С. О. Георгіевскій, 22. Т. 81.

Функционально-новыми разстройством (по  
 слаб. зрѣн. эмаліа).

Ивантеръ Л. А., вр. пр. 9—2 и 4—7 ч.  
 ввч. Виленская, 32.

#### Хирургія.

Богдановичъ Л. Л. Виленская, 8.  
 Дембковскій Ф. О. Гористый пер., с. д.  
 Тел. 890.  
 Довженевичъ Андр. Семизм., вр. пр. 11  
 съ пол.—1 ч. дн. Гимназическій, 4.  
 Завадскій С. К. Георгіевскій, 42.  
 Завидинсонъ Осипъ Бергардов., вр. пр.  
 1/2 1/2 дн., 6—7 ввч. Троицкая, 9.  
 Тел. 563.  
 Катановъ А. В. Завальная, 30.  
 Казанка А. И. Судебная, в. Волотковича.  
 Капланъ Л. П. Завальная, 15.  
 Котанъ Адольфъ Львов., вр. пр. 10/1—1  
 дн., 5—7 ввч. Троицкая, 3. Тел. 860.  
 Михайловичъ Н. Ф. Виленская, 28. Тел. 604.  
 Ромкъ Георг. Довж. вр. пр. 10—1 дн.,  
 5—7 ввч. Виленская, 11. Тел. 361.  
 Савичъ Е. К., вр. пр. 9—10 утра, 8—7 в.  
 Казанская, 7.

#### Леченіа элентричествомъ.

Ивантеръ Л. А., вр. пр. 9—2 и 4—7 ввч.  
 Натолская, 32.  
 Каль Э. Я. Завальная, 10. Тел. 312.  
 Сандерскій С. О. Георгіевск., 22. Тел. 81.

Физиотерапія (леч. элентр. свѣтомъ, рентгенъ,  
 тепломъ и водолеч.).

Ивантеръ Л. А., вр. пр. 9—2 и 4—7 ввч.  
 Виленская, 32.  
 Гершуцъ Грэг. Яковл., вр. пр. 9—11 ут.  
 и 5—7 ввч. Благотѣшская, 7.  
 Зайковскій. Суворовская.

#### Врачи по улицамъ ихъ мѣстности.

##### Александровскій буль.

10 Зубовко А. Л.

##### Антоновскія улицы.

4 Бабанчикова М. М.  
 21 Божовскій Б. К.  
 14 Корнетяннинъ В. П.  
 12 Шерскій Н. В.  
 54 Шрейберъ В. В.

##### Астраханская ул.

16 Домбровский Е. А.

##### Благотѣшская ул.

11 Бенголь Ф. С.

- 7 Виршубинъ А. М. Тел. 654.  
7 Гершуль Грагор. Яковлев, кожн., моче-  
полов., венер., вр. пр. 9—11 утра,  
5—7 веч.  
9 Работъ З. А.

**Богдѣльскій пер.**

- 2-а. Мавевскій.  
2-а. Яцубовскій А., окулистъ.

**Большая ул.**

60. Божашъ Дав. Семенов, внутр. дѣтск.,  
женск. б., вр. пр. 11—12 дня 2—7  
веч. Тел. 63.  
16. Ганусомичъ Володѣл Венед., кожн.,  
венерич. и мочеислов., вр. пр. 11—1.  
66. Лемисомъ Н. М.  
80. Лемкѣ Ос. Захар, внутр., дѣтск. и  
женск. болѣзня вр. пр. 12—3 дня  
Телеф. 485.  
25. Шавяро О. С. Тел. 86.

**Батакчицкая ул.**

7. Герсъ Стеф. Ал-др.  
9. Сыпанко Ц.

**Валенская ул.**

30. Баркашъ П. А.  
3. Багдаиовичъ І. І.  
16. Вуракъ Н. М.  
28. Вурбо Варвара Фом., женск., глазн. и  
внутр. бол., вр. пр. 10—1 д., 5—6 в.  
25. Вахтевичъ А. К.  
15. Гоменскій В. В.  
12. Глобусъ Илья Яков, кожн. и венерич.  
бол., время пр. 3 съ пол. —12 дня,  
5—7 веч.  
25. Жуковскій Г. В.  
42. Завадскій С. К.  
32. Ивантеръ Л. А., вр. пр. 9—2 и 4—7 в.  
27. Карась К. Н.  
22. Крашницъ М. М.  
84. Кукушенина Анна Елгр акуш., жен.  
и вн. бол., вр. пр. 1—2 дня, 5—7 в.  
28. Михновичъ Н. Ф. Тел. 604.  
12. Моршенискій Ю. О.  
22. Розенкранцъ Дав. Абр., внутр. бол.,  
вр. пр. 10—1 дня  
11. Рочкъ Георг. Дав., хирургъ, вр. пр.  
10—1 дня, 5—7 веч. Тел. 361  
39. Рудкій В. А.  
31. Черковскій Л. Ф.  
22. Шолковскій В. Ф.  
25. Штольцимакъ Г. Г. Тел. 270.  
36. Ябловоскій В. Н.

**Владимирская ул.**

16. Славянский Ф. А.

**1-й Витебскій проездъ.**

19. Гладишъ Д. А.

**2-й Витебскій проездъ.**

- 10 Корховъ Н. Т.

**Георгиевскій пр.**

1. Битайшъ Шлахто О. Ц.  
28. Боровоскій Ф. К.  
25. Вилейшкскъ А. В.  
+ Вольфсонъ Г. Я.  
1. Довнарвичъ Елизавета.  
90. Дмоховскій К. Ф.  
7. Есманъ В. П.  
10. Жукъ З. Д.  
19. Мавевскій М. Р.  
41. Митаверъ М. С., внутр. и венер.  
62. Пляскъ С. Д.  
1. Радеиовскій Н. М.  
32. Свѣдковскій С. О.  
40. Ялыкоть Аваньяръ Мих.

**Галицкичскій пер.**

4. Докашевичъ андр. Сигман, хирургин,  
вр. пр. 11 съ полов.—1 ч. дня.

**Губернаторская ул.**

5. Бернштейнъ Осип Науц., кожн., ве-  
нерическ. и мочеислов., вр. пр.  
9—1 и 4—8 в.  
5. Войничъ Ал-дръ Викент. ведич. ана-  
лизы, вр. пр. 9—10 утра, 5—7 веч.  
5. Цитеръ Саа. Яков., акушерство и  
женск., вр. пр. 12—2 дня и 7—9 в.

**Геростый пер.**

9. Дембоскій Ф. О. Тел. 590.  
15. Косляковскій Н. К.  
3. Липскій С. Д.  
Рафальскскъ В. С., при лечебницѣ.

**Госпитальная ул.**

2. Пашкевичъ К. І.

**Дворцова ул.**

2. Жиротскій Влад. Броцислав, дѣтск. и  
внутр. бол., вр. пр. 10—12 д., 5—6 в.

**Дворянскій пер.**

- Гуданоскій В. К., д. Отинскаго. Тел. 806  
Внутрен. бол., акушерство.

**Мандаринскій пер.**

7. Луковскій Л. Н.  
7. Ялыкевичъ М. А.  
7. Сафаревичъ А. А.  
5. Раизеръ Г. І. Тел. 648.  
9. фонъ Траутфаттеръ О. І., профессоръ,  
вр. пр. понед., среда и суббота 10—  
12 ут., 5—6 веч.  
9. Швейнрубонъ В. М.

**Завальная ул.**

23. Горфайль М. Я.  
6. Дилевъ Я. Г.  
24. Заль-Горфайль Р.  
14. Залкиндъ В. З., акуш. и женск. б. вр.  
пр. 11 ч. и 1/2—6 1/2 ч. в. Т. 225.  
34. Заринъ Ф. О.  
20. Качаловъ А. В.  
10. Кашъ Ф. Г.  
16. Капланъ Л. П.  
8. Кевлицъ М. В.  
22. Леваиде Сам. Ис., бот. уха, шва и  
горла, вр. пр. 10—1 дн., 5—7 веч.  
10. Любовскій М. А.  
24. Маковеръ А. А.  
94. Мушкетъ А. М.  
22. Рохинъ А. М.  
22. Рыжинъ А. Р.  
16. Саткинскій Фед. Раймундов., б. гор-  
ла, носа, уха, лоскнхъ, вр. пр. 10—  
12 дн., 3—7 веч.  
16. Тигеръ Сам. Яковлев., акушер женск.  
б. вр. пр. 11—1 дн., 7—9 веч.  
Тел. 308.  
22. Туртаниновъ П. П. Т. 4/6.  
38. Флаумъ Л. Я. Тел. 711.  
8. Шалевкоъ В. Ц.  
15. Шейнманъ И. Л.

**Заричная ул.**

30. Магулайтисъ Стан. Ю., внутр. и  
дѣтск. б., вр. пр. 10—11 и 5 1/2—  
6 1/2, веч.  
40. Ольшевскій Влад. Владим., внутр.,  
дѣтск. б., вр. пр. 5 съ пол.,—7 ч. в.

**Знаменская ул.**

84. Багинскій П. А. Тел. 296

**Каванская ул.**

13. Беркинъ Мих. Клад., дѣтск., внутр.  
болѣзни, вр. пр. 9—11, 5—6 в.  
7. Давченко Н. М. Тел. 567  
7. Садинъ Е. И.  
17. Поддальниковъ Н. М.  
8. Туръ И. И.  
9. Цвѣтневъ И. М.

**Навальникова ул.**

4. Борзобогатый Конст. Франк.  
18. Ивангеръ А. С.  
66. Лисинскій С. С. Тел. 143.  
20. Ясевичъ

**Канова ул.**

6. Катенштейнъ Нойя Львов., внутр. б.  
вр. пр. 9—11 ут., 5—7 веч.

**Костромская ул.**

14. Козловъ А. Ф.

**Монастырская ул.**

6. Трипольскій И. Г.

**Московская ул.**

4. Брасинъ Д. К.

**Мостовая ул.**

5. Штейнманъ К. Б.  
8. Эльбергеръ А. Р.

**Набережная ул.**

78. Вейваровичъ Е. Л.  
8. Макаровъ Н. В.  
4. Покровскій Н. И.  
1. Эрнстъ Эм. Эдуард., внутр., нерв. бол.,  
вр. пр. пол., среда, пятн. 6—8 веч.

**Новая ул.**

1. Ныколовскій Ц. Е.  
8. Долбровскій Ф. А.  
1. Крайковскій П. И.  
2. Дилидесъ Ф. А.

**Митинская ул.**

3. Венславскій Витол. Антонов., дѣтск.  
внутр. б., вр. пр. 10—11 ут. 4—8 в.  
3. Глазко Вернадъ Виколтлев., бол. л. и р.,  
вр. пр. 9—12 дн., 3—6 веч.

**Островская ул.**

3. Бадзевичъ Юнакъ Антонов., внутр. и  
дѣтск. бол., вр. пр. 9—11 ут. 4—6 в.  
25. Гомозинская.  
25. Маданскій Л. К.  
28. Солоновичъ Г. А.

**Поголевая ул.**

3. Блохъ И. М.  
13. Валзинскій И. И.  
6. Вичъ А. Я. Тел. 514.  
21. Григорьевъ П. М. Тел. 529.  
17. Клейманъ А. И.  
11а. Имбортъ Е. А.  
14. Монгаръ М. В.  
3. Натансонъ Н. Б.  
3. Орловскій В. Г.  
2. Посильскій Ю. А., внутр., кожн., ле-  
нар. бол., вр. пр. 10—12 дн., 5—7 в.  
14. Феодосьевъ М. Г.  
3. Фроловъ П. А.  
6. Шабадъ Ц. К., внутр. и нерв., вр. пр.  
12—3 дн., Тел. 430.  
7. Якута К. Л. Тел. 741.

**2-я Пеномарская ул.**

8. Зайончковскій В. П.

**Преображенская ул.**

7. Должанскій В. А.

- 1 Почтарь Сам. Григорьев внутр бол.,  
вр пр. 5—7 веч.  
1 Ромъхъ Грегъ Яковлев., глаза, горл.,  
уши, носов бол. вр пр 10—12 1/2  
дня, 3—7 веч.

**Пречистенская ул.**

- 3 Зайковский Д. Г.

**Пороховая ул.**

- 4 Коварский Герцъ Ошеров., дѣток бол.,  
вр. пр. 12—1 1/2 дня.  
3 Марголяевъ I. M.  
10 Солодовъ В. В.

**Приходной пер.**

- 2 Родичевъ.

**Садовая ул.**

- 10 Поремляевъ Виты. Герм. внутр бол.,  
вр. пр. 1—4 дня  
9 Житовскій М. О.  
18 Михайловъ П. П.

**Семеновская ул.**

- 2 Гурлицкій М. А.

**Солнечная ул.**

- 4 Денисовъ Л. А.

**Снеговая ул.**

- 22 Олешковичъ Меч. Оттон. Тел. 242.

**Стефановская ул.****Пузырйскій.****Судобная ул.**

- 2 Казаевъ А. П.

**Татарская ул.**

- 5 Буяльскій В. М.  
5 Мариничъ Л. Ф.  
1 Фрицевскій В. К.

**Трехская ул.**

- 8 Дьялонтъ Яковъ Грегъ. Тел. 622.  
5 Захъ Ильяшъ Моисеевъ, дѣток., внутр.  
бол., вр пр. 9—11 утра, 3—6 веч.  
9 Залмановъ Овсей Берковичъ, хирург.  
гя, вр. пр. 12—1 1/2 дня, 6—7 веч.  
Тел. 563  
4 Котавъ Адольфъ Львовъ, хирургъ  
горлов., носов., ушннх бол. вр пр  
10 1/2—1 дня, 3—7 веч. Тел. 360  
15 Пахмятъ Л. А.  
4 Розенгаль Паавъ Цезарков., уши, горл.  
лов., носов. бол. бактер каб., вр.  
пр 11—1 дня, 3—7 веч Тел 1007  
4 Горскій Д. А., бол. уха, носа, горла,  
вр. пр 3—7 веч  
4 Ковалевскій X. З.

**Херсонская ул.**

- 5 Викентьевъ Анд. Ал. Хров., вѣсѣр,  
кожи, бол. вр пр 5—7 веч.  
1 Суморокъ Юлій Павлов., общ. прак.  
тукъ, вр. пр. 10—12 дня, 6—7 веч  
6 Янушевичъ Антоновичъ Ж. Ю.

**Хананская ул.**

- 12 Абрамовичъ С. Ф.

**Юнкерскій пер.**

- 10 Годлевскій В. В.

**Ясная улица.**

- 2 Богинскій

**Дантисты и зубные врачи.**

- Альперовичъ М. Л. Троицкая, 7.  
Айзенштадтъ Л. Кальварійская, 7.  
Берштейнъ П. Большая, 60.  
Блохъ К. Б. Цѣлной пер., 8.  
Францоскій Л. А. Эштейнъ Уголь За-  
вальная и Губернат, докъ 10.  
Вайсбротъ А. М. Садовая, 7.  
Вилкомжирскій А. Зинальная, 50.  
Винчъ Ж. Завальная, 13.  
Вольпертъ И. Уг Шпен. в Киевской,  
д. Кремера, Тел. 1221.  
Вольнскій А. А. Вилевская, 25.  
Гальберштадтъ X. О. Кальварійская, 12.  
Гвицбергъ Р. Александровскій бульв., 29.  
Гершковскій Р. Благовѣщенская, 17.  
Голубъ И. К. Георгіевскій, 9.  
Гордопъ Р. К. Большая, 36.  
Гордонъ М. М. Завальная, 25.  
Друскинъ Л. Островотная, 29.  
Дуговскій I. I. Вилевская, 17.  
Копелювичъ З. И. Спротская, 4.  
Вабачникъ М. Стефановская, 18.  
Кашъ М. Игватъевскій пер., 8.  
Кашъ М. З. Стефановская, 4.  
Кациенеленбогенъ В. Большая, 51.  
Казерганскій Л. Вилевскій, 38.  
Куляковскій О. К. Георгіевскій пр., 1.  
Левинъ X. Кавказск., 1.  
Липиничъ Э. Вилевская, 21.  
Милашевичъ Н. Островотная, 11.  
Мосесъ Р. М. Большая, 25.  
Надельманъ М. Вилевскій, 3.  
Натавсонъ Р. Завальная, 13.  
Немзеръ Э. В. Большая, 86.  
Новицскій Д. В. Георгіевскій, 40.  
Павловъ В. П. Татарская, 3.  
Позавальнскій Д. Георгіевскій, 12.  
Похитоновъ Евк. Иск. Георгіевскій, 23.  
Почтеръ Вѣмская, 22.  
Пружанъ Я. Л. Завальная, 34.  
Радякъ Г. Шелевская, 8.  
Рапопортъ Г. Монкишки, 12.

Рафест Н П Большая, 45.  
Розовскій Л Кіевская ж Вѣста.  
Розфаргъ Большая 29.  
Рудавскій Е С. Большая, 98.  
Светъ В Нѣмецкая, 14.  
Спургиянъ А Конная 1.  
Тасселькруфт М. С Георгіевскій пр, 35.  
Лечение, пломбированіе и вставленіе искусствен. зубовъ. Приемъ болящихъ отъ 10 до 6 веч.

Торвартъ А. А. Большая, 22.  
Зубной врачъ.

Туфанъ М. Завальная, 40.  
Фельдштейнъ Большая, 23.  
Футъ Л Н. Завальная, 44.  
Хелимеръ Н. Преходной, 2.  
Хелисбергъ И. Преображенская, 1.  
Хволель А Александровскій бульв., 30.  
Химблеръ И Уг. Большая и Шварц, н. 49.  
Чедяковскій Л. В. Арзамаская, 4.  
Шахновичъ Ш. Уголъ Набережна. и Виленск., 28.  
Шершенскій П. Троицкая, 9.  
Шеръ В. Островоротная, 72

Зуболечебница С. Г Шлоосбергъ.  
Уг Завальн. и Горнстаго, 7

### Женщины-дантисты и зубные врач.

Авербахъ-Визкомарская. Уголъ Рудник. и Завальной.  
Бержанъ-Ливиницъ. Виленская, 24.  
Вашко-Гитевская Х. И Троицкая, 15.  
Брянцкая Эмилейнъ Л. О. Рубернаторская, 10.  
Воеводская В. Х. 1-я Юрьевскій пер. 4.  
Высокій Л. В. Завальная, 1.  
Гамбутъ С. Зубной врачъ. Преобр. 6.  
Дешовская. Погулянка, 21.  
Кациендовогенъ Г. М. Большая, 51.  
Лазарева-Фрейхоль Ситона, 9.  
Любовская М. А. Новая, 1.  
Магшикевичъ Я Островоротная  
Ненькова И Антокольская, 23.  
Поземская-Шлановская А. Георгіевск., 22.  
Пошанская-Гольдинъ Стефанъ 20  
Путвинская М. Завальная, 17.  
Розовбергъ-Айзенштатъ Ф Кильвар, 8.  
Тасселькруфтъ Ф. Лечение зубовъ. Георгіевскій пр, 35  
Тихтонова. Островоротная, 25.  
Трошчанская М. Виленская, 29  
Хелимеръ Эмилейнъ Преображенская, 1.  
Штенгейль-Сольцъ. Нѣмецкая 3  
Швагробувъ Марія. Завальная, 22  
Шрейбергъ Елена Сам. Благовѣстч., 28.  
Приемъ 10—2 в + — в печ  
Шужитинская Ляля Ф. Завальная, 14.  
Чедяковскій Лид. Вас. Арзамаская, 4.  
Черная-Гителъторъ. Большая, 74.

Эдельштейнъ-Вольпертъ Бая Берк За-  
вальная 41  
Янушевская А Татарская 3

### Землемѣры и таксаторы.

Бельдяшевскій П. Николаевскій, пер, 2.  
Ботвиловскій Г. Ярославская, 1  
Валицій Ф. Углицкая, 2  
Виноградовъ К. Кавказская 14.  
Гинзбургъ Г. Большая, 43.  
Домбровский П. Артиллерійская, 10.  
Юханъ В. К. Яковскій пер., 18  
Зетлеръ Н. Портовая, 7. Телеф 1084  
Мазель Л. А. Погулянка, 14.  
Медковъ І. 1-я Вицебскій проездъ.  
Мервинъ А. Троицкая, 11.  
Ревверъ С. Кот. Зарѣчная, 15.  
Соболь К. О. Конная, 6  
Степановичъ В. С. Зарѣчная, 13.  
Трошкій Григ. Ян Троицкая, 17  
Червоискій Л. М. Антоколь, 11.  
Шескинъ Д. Ш. Цейной пер, 7.

### Инженеры и архитекторы

Абросимовъ В. А. Погулянка, 39, км 1.  
Телеф 622  
Антоновичъ А. І. Херсонская, 6  
Арибашевъ А. Л. Садовая, 24.  
Ассейнъ В. М. Мясная 13.  
Афанасьевъ А. Е. Антокольская, 6.  
Батмановъ С. Н. Георгіевскій скверъ, 3.  
Телеф. 34.  
Бейлировичъ К. Л. Погулянка, 97.  
Бобринскій Ю. А. Зарѣчная, 80  
Бурдеевъ М. А. Антоколь, 42.  
Бусловичъ П. Н. Гостинный пер., 1.  
Валъ Феликс Сам. Георгіевскій, 15  
Вилейницъ П. В. Антокольская, 22. Те-  
лефонъ 061  
Видеаскій Г. Ю. Гачковская, 4. Тилеса  
Гансонъ Н. В. Георгіевскій, 11.  
Гаттовскій М. К. Георгіевскій 44.  
Германъ В. Метрополитенъ 2  
Гейбовъ Н. А. Никольскій пер., 2.  
Голякъ Р. К. Положная, 48  
Горюховъ П. П. Александровскій бульв., 80.  
Гречинскій А. В. Александр 6., 14.  
Григорьевъ Е. И. Погулянка, 21. Т. 106.  
Гуха К. 1 Георгіевскій пр., 19.  
Завьянскій П. А. Александровскій д. 14.  
Зальманъ Самуилъ Марков-Островор., 43.  
Залитъ В. Г. Юнкерскій пер., 8  
Ивановъ М. Ч. Вокзальная 3, км. 1.  
Ньяшкеевичъ Л. Юнкерскій пер., 1. Ни-  
кульскаго.  
Казина А. Х. Вокзальная, 9, км 1  
Карповичъ И. А. Жамарскій пер., 7  
Кашуба Р. Мостовая, 7  
Кавказскій К. И. Преображенская, 1  
Клебановъ Абр. Гмлар. Георгіевскій, 26.

Клейнъ А. Муравьевск. прощ., 9  
 Комаровъ А. П. Каедральная кл., 1  
 Багдашова, кв. 4.  
 Корнильскій Д. П. Александръ бульв., 22  
 Кривойскій С. И. Казанская 15  
 Мазель А. А. Александръ б., 19 1 354  
 Маковеръ В. А. Шопеновская, б. Т. 718  
 Матшовскій В. С. Георгіевскій, 13 Т. 277.  
 Мзронтъ П. Ю. Почулкина, 11 Т. 326  
 Мандулевичъ М. А. Георгіевскій, 60, кв. 2  
 Мерляки В. Ф. Знаменская, 13.  
 Мейеръ А. X. Углицкая 10.  
 Милоновъ М. Г. Тамбовская, 1<sup>а</sup>  
 Икхмевичъ В. Д. Арамакская, 4, кв. 2.  
 Найманъ Эмануэль Яковлевичъ Остроно-  
 рская 20 Представитель общества  
 Бутылочному заводу.  
 Евродимовскій В. П. Петровзводская, 2.  
 Назольскій Н. Е. Тамбовская, 2.  
 Нирновъ Н. Н. Казанская, 11. Т. 258.  
 Оландеръ В. Ф. Юнкерскій, 38 Т. 650.  
 Онуфовъ А. К. Б.-Погулянка, 17. Т. 159  
 Петровъ В. М. Б.-Погулянка, 36.  
 Подставкоъ А. П. Вокзальная, 19  
 Потемкинъ П. В. Шопеновская, 1, кв. 21.  
 Правосудовичъ М. М. Старая, 13 Т. 367.  
 Проворовъ М. М. Херсонская, б. Т. 37  
 Прокопченкоъ В. Я. Песочная, 4.  
 Прудниковъ Б. В. Погулянка, 22  
 Плявинскій Н. В. Садовая, 21, кв. 4  
 Равицкій Л. Антокольск., с. 1  
 Ревинскій А. Казанская, 2  
 Рейслеръ В. П. Жандармскій пер., 7,  
 кв. 2 Тел. 71  
 Ротбаъ Э. уз. Сирокomla 8.  
 Сивковъ Н. В. Б.-Погулянка, 22  
 Сахаровъ В. В. Георгіевскій, 19—21.  
 Семеновичъ В. Околовка, 8.  
 Серафимовичъ В. А. Юнкерскій пер., 8.  
 Славинскій К. Н. Ботаническая, 9  
 Сивинъ А. Н. Георгіевскій пр., 42, кв. 12  
 Тел. 81.  
 Ставчикъ Ф. Н. Зарѣчск., Вѣлый пер., 10  
 Станкевичъ Н. Волоцкая, 39.  
 Станутовскій В. Губернаторская, 10.  
 Суздальцевъ Е. М. Шопеновская, 9, кв. 5  
 Титовъ Н. И. Георгіевскій пр., 1.  
 Трошичъ С. И. Вольная, 20, кв. 19 Те-  
 л. 217  
 Тихвинскій Н. Г. Тамбовская, 22.  
 Федоровичъ Н. В. Георгіевскій, 7. Т. 611  
 Филлеръ Ф. Ф. Б.-Погулянка, 14, кв. 17.  
 Тел. 478  
 Флишоничъ Дубовичъ А. Насичная, с. д.  
 Фофановъ А. И. Вольная, 66, врем. мѣ-  
 гор. Ново-Вилейскій Тел. 342  
 Фрейфельдъ С. Мойстерская, 3.  
 Френкель Л. В. Новая, 3. Тел. 314.  
 Ходяковичъ С. О. Оренбургская, 46  
 Чарный Алдръ Пайкъ Песчаная, 4, кв. 11  
 Шапиро М. Ф. Казанская, 18.

Шевалежъ Н. А. Георгіевскій, 62, кв. 19  
 Тел. 38  
 Шишковъ А. В. Ст. Вильна  
 Шлиманъ А. Я. Цирямогскій пер., 11.  
 Шкленникъ А. М. Погулянка, 18.  
 Шпакчакскій А. А. Георгіевскій, 1, кв. 4  
 Шпильковскій П. Н. 2-я Вятчскій провъд.,  
 д. 10. Т. 34.  
 Язушевскій Ю. Вилевская, 31

#### Помощники приобщенныхъ повѣренныхъ.

Андреевскій Г. В. Уг. Милой и Сосновой  
 Баракшико М. А. Казанская, 4  
 Бржиско Влад. Ант  
 Бразилитисъ П. I Вельмонтъ.  
 Брандтъ В. П. Казанская, 11.  
 Бургардъ А. М. Георгіевскій, 1.  
 Волоховичъ Л. I Георгіевскій, 10.  
 Веневичъ Влад. Евст. Губернат., 1, кв.  
 21, нр нр 9—11 и 5—7 в.  
 Вишневскій В. Обуховная 6.  
 Гольманъ Г. Л. Б.-Погулянка 7  
 Гоханъ В. Ю. Антокольская, 6  
 Грабовскій Э. В. врем. въ Варшавѣ.  
 Гравскій А. Казанская, 13.  
 Гулямазовичъ Л. А. Чистая, 6.  
 Дюховскій Влад. Мих. Жандармскій, 9  
 Дужевъ X. Д. В.-Погул., 10  
 Захиднъ Е. Л. Вольная, 41.  
 Зеловичевскій К. В. Жандармскій пер.  
 Керсиновскій Б. А. Макарьевская, с. д.  
 Лапинъ Марьянъ Ант. Вилевская, 23.  
 Левинъ А. К. Георгіевскій, 44  
 Парчевскій И. И. Набережная, с. 1  
 Парчевскій I Н. Набереже, 32.  
 Цильсудскій И. О. Губернаторская 3  
 Новолюбовскій Л. И. Судебная, 2  
 Радичъ И. И. Троицкая, 6  
 Раза-Тервавиотъ Г. Г. Георг., 26  
 Сомахъ Б. В. Б.-Погул., 11  
 Степанчикъ Я. В. Георгіевскій 28.  
 Сухоровъ I Р. Георгіевскій, 22  
 Томиловъ Влад. Цар. Антокольскій б., 47.  
 Тежнинъ Е. М. Портовая, 15.  
 Фолерскій О. Т. Витеб. 1-я провъд., 5.  
 Царикъ Г. И. Портовая, 19.  
 Якубовскій М. Георг., 1 Кальцевскаго.  
 Ямонтъ М. К. Набережная, 22.  
 Г. В. Жандармскій, 9.  
 Язувйтисъ А. И. Портовая, 15.

#### Присяжные повѣренные.

Асрамовичъ Евст. Не. Георгіевскій, 30.  
 Багилскій Стан. Юс. Кожовенная, 1.  
 Вондаковичъ Юл. Владск. Юрьевская, 3  
 Бржисковскій Мих. Адам. Георгіевскій, 23  
 Буйно Ив. Фил. Александровскій б., 1.  
 Вилейтисъ Яе. Виконт. Георгіевскій, 19.  
 Врублевскій Фед. Евст. Мерзавицкая  
 площ., 9

Выгодскій Мир. Еф. Георгіевскій, 22  
 Зеглицъ Карлъ Давъ Казанская, 0.  
 Значинскій Адольфъ Изъ Георгіевскій, 24.  
 Карповичъ Ад. Абхв. Виленская, 19  
 Камонъ Иванъ Ант. Георгіевскій, 11.  
 Клоцъ Ив. Ирос. Жандармскій пер., 9.  
 Клоцкий Вяч. Иполъ Херсонская, 5.  
 Коверскій Бронисл. Иги. Завальная, 1.  
 Козловскій Юл. Юл. Кожевникова, 1.  
 Кражижловскій Брон. Юл. Виленская, 32  
 Кудынецъ Вакул. Викент. Юнкерскій, 36.  
 Крушевскій С. Ю. Завальная, 8  
 Лапша А. С. Виленская, 29.  
 Лукашъ Вильг. Март. Херсонск., 7.  
 Лукишевичъ Вик. Ос. Георгіевскій, 39  
 Малинскій Макс. Ман. Херсонская, 5  
 Орловскій Ив. Георг. Валевская, 6.  
 Пальсудскій Н. I. Губернаторская, 6.  
 Рызъ-Терлавицъ Никъ Грег. Георгіевскій, 26.  
 Рубяновичъ Осипъ Фаб. Завальная, 19.  
 Стручвалло Маринъ Сигман. Георг., 21.  
 Суморовъ Ресл. Фом. Георгіевскій, 22.  
 Тарховскій Ив. Ив. Георгіевскій, 26.  
 Фридеманъ Бенд. Дав. В. Погуданка, 11-а.  
 Шмерлингъ Исаакъ Осоломъ Губернат., 6.  
 Штейнгеръ Ф. А. Александровскій б., 28  
 Эймонъ Іос. Ковст. Набережная, 18.  
 Якубовскій М. А. Завальная, 16.

#### Фельдшера, практикующіе въ Вильнѣ.

Адмоантъ А. Казанская, 8.  
 Альпертъ Ц. Подгасекая, 20.  
 Бейлинь Ш. Новгородская, 39.  
 Беймаръ Ш. Новгородская, 39.

Владисъ Давидъ Абрамовичъ  
 Георгіевскій пр., 37.

Британинскій. Кальварійская, 23.  
 Брудный А. Сиротская, 5.  
 Брувъ Х. Д. Ошинскій пер., 3.  
 Виленчикъ С. Ф. Александровскій б., 3.  
 Венценуъ А. К. Солтаншская, 37.  
 Видауджъ Ш. М. Островеротная, 27.  
 Воложинскій М. Антокольская, 81.  
 Гарбяновъ А. Радунская, д. Лыго.  
 Гадухъ Д. Радунская, 23.  
 Геллеръ Д. Георгіевскій просп., 32.  
 Геллеръ Д. Татарская, 16.  
 Гескель Ф. В. Зарѣчная, 30.  
 Гордонъ Н. Х. Торговая, д. еврейской  
 богадельни.  
 Гринштейнъ И. Г. Госпитальная, 3.  
 Гудзскій В. Дѣльная, 17.  
 Гурвичъ. Сиротская, 29.  
 Дамитъ И. Андреевская, 11.  
 Капланъ М. Я. Новгородская, 47.  
 Кацъ Д. Зарѣчная, 3.  
 Кацъ М. Завальная, 40.  
 Кацъ Ф. В. Погуданка, 18.  
 Качинскій И. Ст.-Херсонская, 4.  
 Кривманъ С. Островеротная, 16.  
 Кудманъ В. В. Благовѣщенская, 31

Левинсонъ В. Стефановская, 14.  
 Лероль. Стефановская 16.  
 Леконтъ Г. Ячовскій, 1  
 Ливденблатъ Х. Имятлевскій пер., 1  
 Линникъ А. Я. Антокольскій, 57.  
 Минисеръ Н. Дворковскій пер., 5.  
 Моубертъ Д. Славская, 6  
 Ольжанъ I. М. Виленская, 33.  
 Половецкій М. Ш. В. Стефановская, 27.  
 Пружанъ И. I. Завальная, 34  
 Раданъ Г. Ш. Шеленковская, 8  
 Роговскій В. Е. Отарая, 3.  
 Рудый А. А. Желѣзнодорожка больница  
 Свицлеръ I. К. Благовѣщенская, 19  
 Сиконъ А. В. 4-я Соломапка, 40.  
 Стрѣкъ В. Завальная, 38  
 Тертъ Х. И. Радунская, 18.  
 Фейтхъ Я. К. Садовая, 4.  
 Ховзеръ А. Завальная, 32  
 Ховзеръ М. В. Погуданка, 16.  
 Ховтанъ М. Б. Погуданка, 16.  
 Шахновичъ Д. Я. Георгіевскій пр., 58  
 Шахновичъ Ш. Я. Набережная, 28.  
 Шацкило П. Ф. Казанская, 3  
 Шеръ М. Д. Островеротная, 29  
 Шукманъ П. А. Большая, 60.  
 Янъ Д. Кальварійская, 11.

#### Частные повѣренные.

##### При судебной палатѣ.

Нагурскій Я. В. Семеновская, д. Тателиса.  
 Тобисъ Павелъ Бор. Завальная, 15

##### При Виленскомъ окружномъ судѣ.

Еболовичъ С. И. Большая, 39.  
 Бруидъ М. Л. В-Погуданка, д. Венгана, 3.  
 Гавидо. Георгіевскій, 4.  
 Ермиковъ. Виленская, 32.  
 Кабачникъ Я. Ф. Завальная, 41.  
 Круглий Яковъ Моис. Валевская, 36.  
 Левинъ Владиміръ Ильичъ Трокская, 10  
 Перальманъ О. Г. Виленская, 3.  
 Слобимскій А. М. Большая, 25.  
 Тобисъ Павелъ Борисъ Завальная, 15  
 Тронкій Самуилъ Зеноновъ Завальная, 35.  
 Удѣловскій Д. Шеленковск. I. Тел. 302  
 Ячонтъ Г. К. Жандармскій пер., 9.

##### При городскихъ сѣздахъ еврейскихъ людей.

Азаровичъ Ц. Г. Зарѣчная, 16  
 Богутевичъ Іос. Дом. Виленская, 23.  
 Виленскій С. Я. Шоненковская, 8.  
 Гавенцо С. Георгіевскій, 4.  
 Грейниъ Исаакъ Гарп. Нѣмецкая, 23  
 Дзюцельскій Я. Вилнская, 10.  
 Дубовскій И. А. Преображенская, 7.  
 Бабачникъ Я. Ф. Стефановская, 7.  
 Коизеръ Нохмиъ Іоселевъ Нѣмецкая, 28.  
 Борженецкій Никъ Сем. Благовѣщенск., 11.  
 Левинъ Владиміръ Ильичъ Трокская, 10.  
 Лейпунеръ М. И. Преображенская, 8.  
 Охесъ Мееръ Пейсаховъ Трокская, 11.

Охотницкій А. Мостовая, д. Рамера  
 Прейковскій О. А. Антокольская, 180  
 Пулко Іосифъ Мойсеевъ Нѣмецкая, 4  
 Слонимовіи А. Л. Большая, 26  
 Тобиасъ П. В. Завальная 15  
 Троцкій С. З. Завальная, 36.  
 Угрюмовскій Д. Ч. Ордена 16  
 Шершеневскій І. М. Большая, 60  
 Шудьцъ Станисл. Мечиславовъ Корная, 1  
 Юревичъ И. А. Виленская, 2.  
 Яцквичъ Андрей. В-Погулянка, 22.

При Виленскомъ уѣздномъ съѣздѣ.

Вульфвичъ Іосифъ Мостовая, 29.  
 Гавендо Самъ Писел. Георгіевскій, 4.  
 Грамаковъ Ал-дръ Никит. Виленская, 32  
 Корженецкій Ник. Сем. Благотѣицкая, 11  
 Лейбуверъ Ворухъ Завальная, 6.  
 Трайковичъ Осип. Ант. Антоколь, с. 1  
 Тобиасъ Пинхусъ. Завальная, 15.



### Фабричная инспекція.

Раіоны г.г. фабричныхъ инспекторовъ.

Старшій фабричный Н. А. Шевалець,  
 кассиръ: Георгіевскій, 22. Тел. 39.

1-й участ. Фабричный инспекторъ Фе-  
 дора Герас. Горбачикъ. Георгіевскій, 62  
 Тел. № 301 Раіоны 4, 6 и 7-й полицей-  
 скіе участки и уѣзды Опшанскій, Илтей-  
 скій, Тромскій и сѣверная часть Вилен-  
 ского уѣзда.

2-ой участ. Фабричный инспекторъ  
 В. А. Абраммовъ. В-Погулянка, 33. Те-  
 лефонъ 622.

Раіоны 1, 2, 3 и 5-й полицейскіе уча-  
 стки и уѣзды Лядскій Свевлявскій, Дя-  
 чинскій и южная часть Виленск. уѣзда.

### Врачебно санитарные участки г. Вильны.

1-й участокъ. Къ нему отнесенъ весь  
 1-й полиц. участокъ. Санит. врачъ Влад.  
 Влад. Воеводскій. Нилевская, 13. Тел. 557.

11-й участокъ. Къ нему отнесенъ весь  
 2-й полиц. участокъ. Санитарный врачъ  
 Сам. Григ. Шоттеръ. Преображ., 1.

III-й участокъ. Къ нему отнесенъ  
 весь 3-й полиц. участокъ. Санит. врачъ  
 Мечисл. Оттон. Олешкевичъ. Знаменская,  
 22. Тел. 242.

IV-й участокъ. Къ нему отнесенъ 4-й  
 под. участокъ, за исключеніемъ части его,  
 расположенной на лѣвомъ берегу р. Ви-  
 лны, которая отнесена къ 7-му врачебно-  
 санитарн. участку. Санитарн. врачъ Фед.  
 Антон. Олдинскій. Вилкомирская, 17.  
 Тел. 516.

V-й участокъ. Къ нему отнесенъ весь  
 5-й полиц. участокъ. Санит. врачъ Генр.  
 Абр. Солоновичъ. Остров, 25. Тел. 697.

VI-й участокъ. Къ нему отнесенъ весь  
 6-й полиц. участокъ. Санит. врачъ Катч.  
 Яков. Марковскій. Зарѣчная, 16.

VII-й участокъ. Къ нему отнесенъ  
 весь 7-й полиц. участокъ и часть 4-го,  
 расположенная по лѣвому берегу рѣки  
 Вилии Санит. врачъ Антонъ Ингент. Ви-  
 льянскій. Георгіевскій пр., 25. Тел. 508.

VIII-й участокъ. Къ нему отнесенъ  
 весь 8-й полиц. участокъ. Санит. врачъ  
 Мих. Вимент. Монгардь. В-Погуля-  
 нка, 14. Тел. 537.





# „ЛУВРЪ“

**Музыкально-универсальный магазинъ**

Вильни. Бляговъщенская 13, вхвдъ съ ввротъ.

ОТДѢЛЫ СЛѢДУЮЩІЕ:

**МУЗЫКАЛЬНЫЕ ИНСТРУМЕНТЫ**

граммофоны, патефоны.

БОГАТЫЙ ВЫБОРЪ ПЛАСТИНОКЪ,

лучшихъ переклассныхъ артистовъ.

РАЗСРОЧКА ПЛАТЕЖА.



➤ **ШВЕЙНЫЯ МАШИНЫ ЛУЧШИХЪ СИСТЕМЪ.** ◀

**ЭЛЕКТРИЧЕСКІЯ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ,**

электрическія фонарчики и батарейки къ нимъ.

**Талакшереймий мобаръ,**

Ѣ бѣлье, галстуки и др.



**Кожанныя и дорожныя вещи,**

*портможъ, портфели, ридикюли и др.*

👁 **Предметы роскоши и туалета.** 👁

**ОТДѢЛЪ КОСМЕТИКИ**

лучшіе духи, пудра и др.

Альбомы для фотографическ. марточекъ и для открытыхъ писемъ.

Рамки для бумагъ "для писемъ." ✨ Художества, открытыя письма и гравиоры.

Хозяйственныя предметы и др.

**ТОВАРЪ ПЕРВОКЛАССНЫХЪ ФАБРИКЪ**

➤ **ЦѢНЫ БЕЗЪ ЗАПРОСА.** ➤

На всѣ товары допусмается разсрочка платежа.

Евсташихъ историска для починки ислвозможн. инструментомъ.



Поставщикъ Ея Величества  
Государыни Императрицы Александры Феодоровны  
и Великой Княгини Анастасии Николаевны.

**А. Дахцигеръ**  
**Красильня**  
**и фабрика для**  
**химич. чистки**

Существуетъ съ 1866 г. въ гор. Рязь.

**Вильжа,**  
Большая улица № 41.



Dostawca Jej Cesarskiej  
Mości Cesarzowej Aleksandry Teodorówny  
i Wielkiej Księżny Anastazji Mikołajewny.

# Farbiarnia Parowa i Chemiczna Pralnia A. Danzigerera

Egzystuje od 1866 roku w Rydze.

**Wilno,**  
Wielka ulica № 41.

**ФОТОГРАФИЯ**

**А. Циновца**

**ПЕРЕМЪСТИЛАСЬ**

изъ Юрьевского переулка по Ге-  
оргиевскому проспекту, д. графа  
Маярса № 11.

**КНИЖНЫЙ И ПИСЧЕБУМАЖНЫЙ  
МАГАЗИНЪ**

**Я. М. Гишовскаго**

Вильна, БОЛЬШАЯ ул., 13. Тел. 670.

**КНИЖИ**

ТЕХНИЧЕСКИ, ЮРИДИЧ., СЕЛЬСКО-ХОЗ. и др.

**Учебники**, новые и бывш.

Большой выборъ открытыхъ книгъ съ ва-  
дима Г. Вильны.

Каталоги книгъ по разнымъ отраслямъ  
бизнеса-тмд.

**О т д ъ л ь IV**

**торгово-промышленный.**

**ПИСЧЕБУМАЖНЫЙ МАГАЗИНЪ**

**М. ШВАРЦАВИЛЬНА,**

ул. Георгіевскую прог., и Татарской ул. д. № 10 В. Телефонъ 1119.

Большой ассортиментъ принадлежностей для конторъ, канцелярій и учеб-  
ныхъ заведеній. Для казенныхъ учреждений специальныя цѣны.

**УСТРАИВАЙТЕ** электрическое освещение и электрическое отопление в конторахъ.  
**ЧИНИТЕ** электрические осн. лампы и электрические лампы в конторахъ.  
**СТРАХУЙТЕ** электрические лампы в конторахъ.  
**ПОКУПАЙТЕ** лампы в конторахъ.  
**ДЕШЕВЛЕ,**  
**ЧѢМЪ**  
**ВЪЗДѢ.**  
Вилевская ул., № 10,  
во дворѣ.  
Телефонъ № 862.

ПРИЕМЪ  
ОБЪЯВЛЕНІИ  
ВО ВСѢ ГАЗЕТЫ  
МИРА!

ОБЪЯВЛЕНІЕ ЕСТЬ ДВИГАТЕЛЬ ТОРГОВЛИ

ЦЕНТРАЛЬНАЯ КОНТОРА ОБЪЯВЛЕНІИ  
ТОРГОВАГО ДОМА  
**Д. и Э. МЕЦЦЛЬКЕ**  
Москва, С. Петербургъ, Варшава.  
ПАРИЖЪ | НЬЮ-ЙОРКЪ | ВОСТОКЪ | БЕРЛИНЪ

Отдѣленіе въ Вильнѣ,  
Большая, домъ Гегента (противъ почты).

Телефонъ № 886.

# ОТДѢЛЪ IV. Торгово-промышленный.

## Свѣдѣнія общаго характера.

### Биржа.

Биржа установлена для оборотовъ какъ съ фондами, такъ и съ товарами. При главной фондовой биржѣ, находящейся въ С.-Петербургѣ, состоитъ Биржевой Комитетъ для наблюденія за правильностью и законностью производства торговли. Правомъ производится дѣтъ на биржѣ обладаютъ все купцы 1-й и 2-й гильдій, внесшіе установленную плату; безъ права производства дѣтъ биржу могутъ посѣщать и постороннія лица, которыхъ, при нарушеніи сего постановленія, подвергается штрафу. Изъ существующихъ въ Росс. Имперіи биржъ только С.-Петербургская, Московская, Варшавская, Киевская, Рижская и Одесская имѣютъ существенное значеніе для торговли сноткъ районовъ, тогда какъ биржи, находящіяся въ другихъ городахъ, не имѣютъ подобнаго значенія, такъ какъ многіе изъ нихъ или не воспользовались разрѣшеніями правительствомъ уставши, или, при наличности Биржевыхъ Комитетовъ, не имѣютъ биржевыхъ собраній и т. п. Кромѣ указанныхъ фондовыхъ биржъ, для облегченія торговли хлѣбныхъ въ мѣстныхъ городахъ учреждены хлѣбныя биржи, а для торговли фруктами—фрунтовыя и др. Съ тою же цѣлью облегченія торговли учреждены: 1) въ Харьковѣ—каменноугольная и желѣзоторговая биржи, 2) въ Минскѣ—скотопромышленная и мясная, 3) въ М.-Новгородѣ—(на время ярмарки) особая Нижегородская ярмарочная биржа, и 4) въ Минскѣ—лесная биржа.

Въ биржѣ, какъ вообще на всякомъ рынкѣ, цѣны устанавливаются, благодаря спросу и предложению. Если предложение какой-либо бумаги превышаетъ спросъ на эту бумагу, то цѣна падаетъ, и наоборотъ, когда спросъ превышаетъ предложение, то цѣна повышается. Если же предложение и спросъ равны, то цѣна устанавливается на уровне спроса и предложения.

зывается биржевой бюллетень, выходящій на особые листы.

Русскія цѣнные бумаги подраздѣляются на: 1) Процентныя (билеты, закладные листы, облигаціи). 2) Дивидендныя (акціи и пакъ частныхъ промышленныхъ предпріятій и кредитныхъ учреждений) и 3) Лотерейныя (билеты государствен. внутр. займа).

Облигаціей наз. долговое свидѣтельство, выдаваемое или правительствомъ, или промышленными и общественными учрежденіями на извѣстную сумму, также билеты и закладные листы. Проценты, приносимые владельцу облигаціи, есть купонъ, который, при наступленіи означеннаго въ немъ срока, отдѣляется доньгами, за вычетомъ 5-процентнаго государственнаго налога.

Акціей или именъ наз. опредѣленная часть капитала, вложеннаго въ какое-либо промышленное предпріятіе. Выгода, полученная благодаря такому участию капиталомъ въ предпріятіи,—дивидендомъ, откуда и самыя бумаги получили названіе дивидендныхъ. Размѣръ дивиденда можетъ быть заранѣе опредѣленъ. Онъ обуславливается единственно доходностью и оборотами самаго предпріятія. Чѣмъ выше доходъ, тѣмъ больше дивидендъ, чѣмъ больше дивидендъ, тѣмъ дороже акціи (пай), и наоборотъ.

Лотерейныя бумаги наз. 5-процентныя государственныя внутренне съ вырѣзными займы. У насъ 3 вырѣз. займа: 1-й—1864 года; 2-й—1866 года и 3-й («Дворянскій») 1889 года.

Ипотечными облигаціями наз. такія, капиталъ по которымъ такъ или иначе обезпеченъ; если это капиталъ частный, то—вѣкъ и имуществомъ акціонераго о-ва, если капиталъ государственный, то—даже цѣлой отраслью народнаго хозяйства.

Цѣна процентныхъ бумагъ бываетъ двоякая: номинальная (паритет.), обозначенная на самой бумагѣ, и биржевая, определяющаяся отношеніемъ между спросомъ и предложеньемъ.

Биржевая цѣна можетъ быть равна номинальной («à par») или уклоняться отъ нея въ ту или другую сторону (если выше — «plus par», если ниже — «moins par»). Играющимъ на повышение назъ бесслѣдами, играющимъ на пониженіе — losses стаже.

Биржевые операции (сдѣлки) подраздѣляются на: 1) сдѣлки на наличныя и 2) сдѣлки на срокъ (срочныя).

Сдѣлки на наличныя не сложны: «А» покупаетъ или продаетъ любое количество бумагъ, по биржевой цѣнѣ, обязуясь немедленно (въ суммѣ относительности) получить или сдать бумагу. Расчетъ по произведенной сдѣлкѣ к. б. оканчивается въ срокъ отъ 24 час. до 3-хъ сутокъ. Благодаря этойу сроку, всякій можетъ продавать бумагу у него не находящимся (продавать «à blanc»). Близость, продать бумагу «à blanc», надѣется, имѣя за собой 2—3 дня, самъ купить бумаги дешевле, чѣмъ и достигается извѣстная выгода.

Сдѣлки срочныя (на срокъ). При подобныи сдѣлкахъ той или другой стороны предоставляется право исполнить сдѣлку въ опредѣленный срокъ. При чемъ эти сдѣлки, обыкновенно, оканчиваются выимкой курсовой разницы. Есть нѣсколько видовъ срочныхъ сдѣлокъ: 1) сдѣлка на срокъ непремѣнно, когда одинъ обязуется купить, а другой продать въ установленный срокъ и по установленной цѣнѣ. При срочныхъ сдѣлкахъ преимущество — въ выгодѣ покупателя, пониженіе — продавца. 2) Сдѣлка срочная съ преміей, когда выставлено условіе, что каждаго стороны, уплатитъ неустойку (премию), каково бы ни изъ сдѣлки, сдѣлка на срокъ съ преміей, продолжалась до срока, обратится въ сдѣлку на срокъ опре- мѣнно\*.

Игра на биржѣ производится при посредствѣ банковъ и банковыхъ конторъ, путевъ, такъ называемыхъ, «своихъ счетовъ».

Особенно важна такая игра, когда «А» несетъ въ банкъ наличную (какую угодно) сумму денегъ. Эти деньги служатъ байку «обязательствъ сдѣлокъ «А» на биржѣ, когда купленныя «А» бумаги надаетъ съ цѣнѣ. Ибо особый счетъ, «А» можетъ купить, по посредствѣ бан-

ка, бумагу на сумму, въ нѣсколько разъ превышающую впресенную. Причѣмъ: «А», рассчитывая на повышение какихъ либо бумагъ, вноситъ въ банкъ, положить, 3000 руб. Выбранныя изъ бумаги стоятъ 250 руб. каждая, «А» покупаетъ 100 шт. этихъ бумагъ и ожидаетъ удобной минуты. При продажѣ, курсовая разница, за вычетомъ процентовъ банкамъ, составляетъ выигрывать «А», но, если цѣны на эти бумаги падаютъ, то разницу между курсомъ, большимъ во время покупки, и той цѣной, какая стоитъ во время продажъ бумаги, банкъ покрываетъ изъ окола 3000 руб. Для омысленной и пр., выиграной игры на биржѣ необходимо неукоснительное наблюденіе надъ политическою и экономической жизнью страны, такъ какъ биржа — въ высшей степени чувствительный барометръ, и малѣйшее измѣненіе политическихъ или экономическихъ условій уже отражается на цѣнѣ котированныхъ на биржѣ бумагъ.

## Гербовый сборъ.

Для всякаго сбора — гербъ, каренъ въ 5 10, 15, 20, 75 к. и въ 1 р. 25 к. и гербъ бумага въ 75 к. и въ 1 р. 25 к.

Гербъ, собираемъ въ 1 р. 25 к. вполнѣ, между прочъ: 1) Проклениа, завѣд., жалобы, а равно конны, прилагаемыя къ писмъ, подаваемыя по дѣламъ: а) объ учрежд. товариществъ, объ измѣненіи ихъ уставовъ, б) о разрѣшеніи открытій фабрикъ и заводовъ. На стипѣ по такимъ прош. и пр. необходимо прилагать вторую марку въ 1 р. 25 к. 2) Дозволятельное свѣдѣтельство на всякое промислы и занятія. 3) Анализы жалобы, подаваемыя въ Судобныя Палаты и Права Сената. 4) Великаго рода вѣрныя писма и вѣд. копѣен. 5) Духовн. завѣд. 6) Договоры и торговныя сдѣлки, въ которыхъ при заключеніи ихъ сумма не могла быть опредѣлена. 7) Условіе о неустойкѣ на сумму болѣе 50 р., когда эти условія исполнены въ формѣ отдѣльнаго договора. 8) Свѣдѣтельства и расписки, выдаваемыя государству и другимъ кредитнымъ установл., въ вкладъ на хранение (кроме текущихъ счетовъ), а также накладкѣ записаные въ выдаваемой при этомъ особой книжкѣ, если сумма вклада или каждая записаная отъ 1000 до 2500 р. 9) Сохранныя расписки, когда стоимость прилично на сохраненіе имущества болѣе 1000 рублей. 10) Купчи крѣпости и крѣпостныя акты на сумму не болѣе 300 руб. 11) Полисы и расписки по страхованію отъ огня въ суммѣ страх. премія отъ 30 до 300 руб. 12) Возобно-

включая купонные листы в некоторых случаях, бумагах за каждый № послан и за каж. 10-летие действия куп. листов, считая неполн 10 л. полн.

**Герб сбора в 75 коп подлжаты:** 1) Променія, объявленія, жалобы, возраженія и пр., а также прилагаемыя при них копии, поглаженым *обличительным* ч.ч. условию, и долж. лица; 2) Променія, жалобы, объявленія, возраженія и пр. (кроме копии) в общія *судебныя* жетоы, коммерц. суды и пр.; 3) Всякия отбѣтныя бумагы по такимъ прошениямъ, заявленіямъ и пр., офис. справки, свидѣтельства и удостовѣренія всякаго рода; 4) Сохранныя расписки, когда сохраняемое имущество стоит болѣе 300 и до 1000 р.

**Герб. маркой в 20 к. омач:** 1) Каждый листъ копій, представляемыхъ по закону при прошеніи и в под. въ общія *судебныя* жетоы и коммерц. суды; 2) Билеты, счета, квитанціи, выписки *обличительнаго* характера (театр. жел. возр. журналы и т. п.), когда они выдаются на сумму болѣе 30 р. въ годъ; 3) Кр. макл. записки на сумму (свыше 200 р.); 4) Билеты в свидѣтельства въ прицати періоды, износъ въ удост. членск. званіи; 5) Расписки кредитныхъ установленій по приему денегъ на текущ. счетъ и со всякаго занесенія въ выписки о прицати вкладовъ на сумму болѣе 200 руб.

**Герб. маркой в 15 к. омач:** 1) Довѣренности на получение мелочавыи, выписки и т. в. на сумму не болѣе 30 р.; 2) Заборамъ заводч. книжки - за каждыи 80 стр.; 3) Свидѣтельства на провозъ вина, спирта и табачу; 4) Пасажир. багажи квитанціи при приѣзѣ багажа за провозъ свыше 6 р.; 5) Сохранныя расписки, когда сохраняемое имущество стоит не болѣе 200 р.; 6) Выписки изъ книгъ сдѣлокъ (на сумму свыше 200 р.) волости, в станицы правленій.

**Герб. маркой в 10 к. омач:** 1) Страх. полисы и расписки, когда сумма страх. прехи отъ 3 до 9 р.; 2) Актъ и докум. на сумму не болѣе 50 р.; 3) по имуществоственнымъ сдѣлкамъ (наемъ квартиру, прислуги), 6) по другимъ обязательствамъ, 7) о передачѣ контрактныхъ обязанностей (если сдѣлка подлжата омачъ не болѣе 10 к. герб. об.). Выписки изъ книгъ сдѣлокъ (на сумму отъ 100 до 300 р.) вол. в станицы. права.

**Герб. маркой в 5 к. омач:** 1) Счета, платежныя расписки, квитанціи и пр., когда они выдаются на сумму болѣе 5 р., не свыше 50 р. по безбѣж. слов., или

письм. договорамъ; 2) Свидѣтельства на пан или выписки членова осудоберег. товарищ., кассы, общ. бережливости и т. п., кроме книжекъ берегате. кассы, которая безбѣжна; 3) Билеты, выписки и пр. *обличительнаго* характера, когда они выдаются на сумму до 50 р. въ годъ; 4) Кр. макл. записки на сум. до 100 р.; 5) О передачѣ контракт. обязанностей, если самая сдѣлка подлжата омачъ 5 к. герб. сбор. 6) Выписки изъ книгъ сдѣлокъ (отъ 50 до 100 р.) волости и станицы. права. и др.

**Обязовденны въ герб. сбора бумагы:** 1) По воинской повинности; 2) Судебныя по уголов. дѣламъ и по всякъ дѣламъ, производящимся у мирныхъ в город. судей, земск. начальн., уездн. членовъ окр. суд. 3) Въ олекувскіи установл. 4) Подглажены несостоятельнымъ должникомъ и его преемникамъ почитаемымъ; 5) Большевистск. бумагы по дѣламъ народного образованія; 6) Договоры о наймѣ на сельскія работы и рабочія книжки и тетради; 7) Члены; 8) Счета и всякіе другія документа на сумму не болѣе 5 руб.; 9) Всякія расписки, кассовыя ордера и т. п., выдаваемые въ удостовѣреніе пріемлія денегъ для перевода, если платежъ по нимъ названъ не болѣе 5 дней по преемленію; 10) Абонементныя билеты на город. конно-жел. мор. 11) Бухгалтер. документа внутреннего дѣлопроизводства торговаго промышлен. предпріятій; 12) Вся бумагы Краснаго Креста, Спаснаго на водахъ и друг. благотвор. учрежд. 13) Вся бумагы о выписк. пособ. семействамъ лицъ, мобилиз. въ войну съ Японіей; 14) Променія, разрѣшительныя и другія бумагы по дѣламъ о выборахъ въ Государствен. Думу; 15) Подглажены въ полиц. удостовѣренія зааваненія объ утратѣ расчетн. талоновъ на получ. пенсій и пособій и копій съ нихъ.

Фактура-накладная можетъ быть не оплачена герб. сборомъ, если она служитъ только контролемъ для возмѣна документомъ и неλαμβάνетъ собою счета.

### Нарушеніе правилъ герб. сбора.

Лица макъ выдававши обязательство доказанное съ наруш. правилъ герб. сбора, легко и прицати оное, а равно и въ тѣ, въ которыхъ имѣть переходить по передач. выпискамъ и др. сдѣлкамъ, подвергаютса штрафу за неисп. волеи герб. сбора въ 10 разѣ противъ условіи. размѣра сбора, а за полную силу сбора — въ 10 раз. противъ разности между оплатен. и условіи. размѣрами сбора.

## Расписание сортовъ гербовой бумаги.

| А К Т О В О Й. |    |  |            |    | В Е К С Е Л Ь Н О Й. |             |    |                   |        |
|----------------|----|--|------------|----|----------------------|-------------|----|-------------------|--------|
| Цена листа.    |    | На сумму акта (въ руб.),<br>включ. герб. сбора |            |    |                      | Цена листа. |    | На сумму<br>рубл. |        |
| Руб.           | К. | высш. окл.                                     | нижн. окл. |    | Руб.                 | К.          |    |                   |        |
| —              | 50 | до   | 100        | до | 1.000                | —           | 10 | до                | 50     |
| 1              | —  | "  | 200        | "  | 2.000                | —           | 15 | "                 | 100    |
| 1              | 50 | "  | 300        | "  | 3.000                | —           | 30 | "                 | 200    |
| 2              | —  | "  | 400        | "  | 4.000                | —           | 45 | "                 | 300    |
| 2              | 50 | "  | 500        | "  | 5.000                | —           | 60 | "                 | 400    |
| 3              | —  | "  | 600        | "  | 6.000                | —           | 75 | "                 | 500    |
| 3              | 50 | "  | 700        | "  | 7.000                | —           | 90 | "                 | 600    |
| 4              | —  | "  | 800        | "  | 8.000                | 1           | 05 | "                 | 700    |
| 4              | 50 | "  | 900        | "  | 9.000                | —           | 20 | "                 | 800    |
| 5              | —  | "  | 1.000      | "  | 10.000               | —           | 35 | "                 | 900    |
| 10             | —  | "  | 2.000      | "  | 20.000               | 1           | 50 | "                 | 1.000  |
| 15             | —  | "  | 3.000      | "  | 30.000               | 2           | 25 | "                 | 1.500  |
| 20             | —  | "  | 4.000      | "  | 40.000               | 3           | —  | "                 | 2.000  |
| 25             | —  | "  | 5.000      | "  | 50.000               | 4           | 50 | "                 | 3.000  |
| 30             | —  | "  | 6.000      | "  | 60.000               | 5           | —  | "                 | 4.000  |
| 35             | —  | "  | 7.000      | "  | 70.000               | 7           | 50 | "                 | 5.000  |
| 40             | —  | "  | 8.000      | "  | 80.000               | 8           | —  | "                 | 6.000  |
| 45             | —  | "  | 9.000      | "  | 90.000               | 10          | 50 | "                 | 7.000  |
| 50             | —  | "  | 10.000     | "  | 100.000              | 12          | —  | "                 | 8.000  |
| 100            | —  | "  | 20.000     | "  | 200.000              | 13          | 50 | "                 | 9.000  |
| 150            | —  | "  | 30.000     | "  | 300.000              | 15          | —  | "                 | 10.000 |
| 200            | —  | "  | 40.000     | "  | 400.000              | 20          | —  | "                 | 20.000 |
| 250            | —  | "  | 50.000     | "  | 500.000              | 25          | —  | "                 | 30.000 |
| 500            | —  | "  | 100.000    | "  | 1.000.000            | 30          | —  | "                 | 40.000 |
| 1000           | —  | "  | 200.000    | "  | 2.000.000            | 75          | —  | "                 | 60.000 |
| 1500           | —  | "  | 300.000    | "  | 3.000.000            | —           | —  | "                 | —      |
| 2500           | —  | "  | 500.000    | "  | 5.000.000            | —           | —  | "                 | —      |

Высшій — до 50 коп. съ нумерами, 50 руб. листа, до 10.000 руб., и 5) нижній — по 5 коп. съ нумерами 100 р. акта до 10.000 руб. и по 50 коп. съ нумерами 1.000 листов, 10.000 руб.; въ обложку вклеивать гербовый сбор и герб. сбор.

## ФОРМЫ ВЕКСЕЛЕЙ.

Форма простого векселя сроком на тридцатидневный срокъ

Г Вильна, Августа 1912 года

Вексель на 500 руб.

Тысяча девятьсотъ одиннадцатого года  
Февраля 1-го дня повиненъ и заплатить по  
сему векселю, выданному кущу И. В. Б.  
пятьсотъ рублей Вильнаский купецъ

(подпись)

Форма простого векселя срокомъ пять его от-  
считанія со считанія-то времени

Вильна, 26 октября 1911 года

Вексель на 3000 р.

Отъ сего числа черезъ три мѣсяца по  
сему векселю повиненъ и заплатить тор-  
говому дому (такому-то, находящемуся  
такому-то) три тысячи рублей

(подпись)

**Форма простого векселя на предъявленіи.**

Вильна 23 октября 19 года

Вексель на 3000 р.

По предъявленіи сего векселя повиненъ я заплатить (такому-то, находящемуся такъ-то), три тысячи рублей (подпись).

**Форма простого векселя срочнаго по предъявленіи на столько-то времени.**

Вильна, 26 октября 19 года.

Вексель на 3000 р.

Черезъ два мѣсяца по предъявленіи по сему векселю повиненъ я заплатить (такому-то), находящемуся (такъ-то), три тысячи рублей (подпись).

**Форма простого векселя срочнаго на (такой-то) ярмаркѣ**

Вильна, 25 октября 1911 года.

Вексель на 3000 р.

Въ предстоящей ярмаркѣ въ Шклявѣ-Новгородѣ въ юль 1912 года повиненъ я заплатить по сему векселю московскому купцу М. В. Иванову три тысячи рублей (подпись).

**Внутренній переводный вексель отъ платежа по предъявленіи.**

Вильна, 15 февраля 1911 года.

Вексель на 3000 р.

По предъявленіи благоволяю заплатить по сему переводному векселю Х. У. З. московскому купцу, или кому онъ прикажетъ, три тысячи рублей

Банкирскаго конторѣ такой-то въ торг. Москвѣ. Первый. (Подпись)

**Внутренній переводный вексель со срочнаго по предъявленіи.**

Господину Петру Иванову Иванову, Москва.

Вильна, годъ, мѣсяцъ и число.

Вексель на 3000 р.

Черезъ 2 мѣсяца по предъявленіи сего переводнаго векселя прошу уплатить Сергію Ивановичу Кименту въ Саратовѣ, или кому онъ прикажетъ, три тысячи рублей. Таковая сумма получена мною товарищи отъ московскаго купца Ефима Ивановича Лидова, по уведомительному письму. Подпись.

**Внутренній вексель срочнаго отъ казначая.**

Вильна, годъ, число и мѣсяцъ.

Вексель на 3000 р.

Въ 100 дней, считая срочнаго отъ сего числа, потрудитесь уплатить по сему моему переводному векселю вилонскому купцу АВС., или кому онъ прикажетъ,

три тысячи рублей, которые я получивъ назначенными деньгами отъ сужскаго купца ДМР., безъ уведомительнаго письма.

Г. ну Александру Тимофеевичу Иванову въ Вильнѣ. Подпись.

**Заграничный переводный вексель, писанный на иностранную валюту**

Вильна, годъ, мѣсяцъ и число.

Р. М. Степанову.

Вексель на 2000 франковъ

Черезъ 100 дней отъ сего числа (а дабы потрудитесь уплатить по сему моему векселю г. Моренгейму въ Вѣнѣ, или кому онъ прикажетъ, двѣ тысячи фразльовъ. Вилны отъ г. Чайгера по уведомительному письму. Подпись.

**Формы задатковъ:** 1) *первоначальная:* я, именнаго вмѣсто меня заплатилъ Московскому Обществу взаимнаго кредита Директоръ Михаилъ Николаевичъ Невловъ; 2) *бланковая:* вилонскій купецъ Цезаръ Юльевичъ Германовъ, и) *безоборотная:* безъ оборота на меня, Московскій купецъ Алексій Ивановичъ Нестеровъ; 2) *преносимая:* платежъ по сему векселю поручаю получить мѣщанину Антою Антоновичу Кульчицкому, Коммерціи съѣзднякъ Михаилъ Васильевичъ Легуновъ; 3) *поручительная:* за купца Андрея Петровича Остроумова ручаюсь Вилонскій мѣщанинъ Онуфрій Павиль Лебедевъ; 4) *о прилѣтѣ:* прилѣтъ (акцентовать) Вилонскій купецъ Петръ Семеновичъ Куваль; 5) *о посредничествѣ казначая:* посредничкомъ назначаю Торгово-промышленный банкъ Вилонскій купецъ Ш. Пилановичъ Кушпаревъ; 6) *о посредничествѣ за членомъ:* назначаю членомъ за членомъ дома «М. Сыроевъ и Ко». Комендантъ купецъ Павелъ Павиль Зуевъ.

**Формы долговыхъ бумагъ.**

**Дарственная записка.**

Годъ, мѣсяцъ, число. Я, нижеподписавшійся (такой-то), подарилъ собственнѣю принадлежаніи (такія то) вещи, сущую стоимость, которая въ опредѣленіи (такой-то суммѣ), такому-то

Вильна. (Подпись)

(Имя, отчество и фамиція)

**Арендный договоръ.**

Тысяча девятьсотъ двѣнадцатаго года, января 13-го дня, мы, нижеподписавшійся, заключили слѣдующій договоръ:

1) Я, Степановъ, отдаю въ аренду пользованію Петрову принадлежащій м.

трехъ-этажный домъ съ дворовой землею и службами, состоящей въ 6 квартиръ, по 7 комнатъ въ каждой, каменнаго сарая на 7 отдѣленій, обывала, надворнаго сарая и двухъ ледниковъ находившихся въ г. М. Виленской губ. Ошмянскаго уѣзда, по такой-то улицѣ, по соседству: съ одной стороны съ домомъ мѣскаго купца (такого-то), съ другой виленскаго мѣщанина (такого-то) и съ третьей — крестьянина сель... такой-то волости, срокомъ на 10 лѣтъ, т. е. отъ 1 февраля тысячь двѣдцать двѣнадцатаго года, по первое февраля тысячь двѣдцать двадцать второго года, по... рублей въ годъ, а всего за... руб.

2) Я. Ивановъ, обязуюсь уплачивать Степанову аккуратно арендную плату по 3 раза въ годъ, а именно: 1-го Мая, 1-го Сентября и 1-го Декабря по... руб., а въ случаѣ неуплаты въ срокъ обязуюсь уплачивать сверхъ арендной платы по 10 руб. за каждый просроченный день.

3) И. Степановъ, обязанъ поддерживать домъ въ исправности, производить обычный ремонтъ квартиръ каждый годъ, и черезъ три года по заключеніи договора, лѣтомъ 1915 года, построить еще одинъ каменный сарай на два отдѣленія. (Подпись).

Договоръ пишется въ двухъ экземплярахъ и оплачивается гербовымъ сборомъ: если всѣ платежи (за весь срокъ аренды) не превышаютъ 50 руб., 10-ти копѣечной гербовой маркой, а свыше 50 руб. пишется на лѣтовой бумагѣ соответствующаго образца.

#### Запродажная записка

Мѣсто совершена. Тысячь двѣдцать двѣнадцатаго года, января второго дня, я, нижеподписавшійся (звание, имя, отчество и фамилия) запродавъ принадлежащій мнѣ, такому-то (звание, имя, отчество и фамилия) домъ, участокъ земли (указать всѣ подробности, соседнихъ владѣльцевъ и пр.) такому-то, иному столько-то, въ счетъ которыхъ, при заключеніи запродажной записки, уплаченъ отъ покупателя (такого-то) денегъ въ задатокъ (столько-то). Купчую крѣпость обязуюсь совершить не позже (мѣсяць, число, годъ), а въ случаѣ несовершенія къ этому сроку возвращаю (тому-то) задатокъ и сверхъ того, впаду неустойку (столько-то р.). Я (такой-то), всѣ расходы по совершенію купчей крѣпости принимаю на себя и обязуюсь внести (такому-то, оставшимъ столько-то) въ день утвержденія купчей крѣпости спрѣшныя нотаріусомъ. Въ случаѣ, если я (такой-то) откажусь отъ покупки дома-

путаго дома, земли, то задатокъ остается къ пользу продавца (такого-то) (Подпись).

#### Торговая довѣренность.

Милостивый Государь  
N. N.

Довѣряю Вамъ въ теченіе такого-то года производить торговлю товарами деловыми закономъ, купцу такой-то гильдии съ будетъ мною указано

Для чего довѣряю Вамъ: вести за различныя деньги покупку и продажу товаровъ, на мое имя... сдѣлываться и ѣздить по всѣмъ городамъ России и за границу за покупкою товаровъ. За окончаніемъ срока сей довѣренности, да и въ иное время, Вы обязаны дать мнѣ отчетъ. Во всемъ же, что въ законѣ, согласно этой довѣренности, совершите, спорить и пренословить не буду.

Сія довѣренность принадлежитъ N. N. (звание, имя отчество и фамилия).  
Подпись.

#### Довѣренность на управленіе домомъ.

Милостивый Государь  
N. N.

Уполномочиваю Васъ управлять принадлежащимъ мнѣ домомъ въ N участкѣ, N части, по N улицѣ, подъ №... къ сему чѣмъ Вы можете сдать въ аренду или въ наемъ, весь или по отдѣльнымъ частямъ; вести домовыя книги, заключать относительно дома договоры и контракты, выгодные для меня; ежемѣсячно вести отчеты по доходу и расходу; въ необходимыхъ случаяхъ заимать меня во всѣхъ присутственныхъ мѣстахъ, предъвзять отъ моего имени искъ и отвѣчать на предъявленные ко мнѣ, приносъ частныя, апелляціонныя и кассационныя жалобы, получать исполнительныя листы, коимъ съ бумагъ, документы, присутствовать при описи, оцѣнкѣ и продажѣ имущества моихъ должниковъ, ходатайствовать объ ихъ освобожденіи, объ обезличеніи искомъ; отсрочивать платежи, кончать дѣла вѣромъ; получать для передачи мѣхъ документы и деньги, передавать воденія дѣла другимъ лицамъ. За упущеніе и неисполненіе законныхъ требованій администраціи по дѣламъ управленія домомъ Вы ответственны лично. Во всемъ, что имъ въ силу этой довѣренности законно совершите, спорить и пренословить не буду.

Довѣренность эта принадлежитъ N. N. (звание, имя отчество и фамилия).

Подпись

## Дошедшее духовное завѣщаніе

Г. Вильна, 19 г. (сентября 17 дня Я (званіе, имя, отчество и фамилия), находясь въ здравомъ умѣ и твердой памяти, по явру, данному мнѣ закономъ (прія. къ ст. 118, т. X, ч. I, по изд. 1863 г.), собственное мое недвижимое имущество, состоящее изъ двухъ каменныхъ домовъ въ г. Вильнѣ, со всею при нихъ землею, послѣ моей смерти предоставляю въ пожизненное владѣніе женѣ моей (имя, отчество и фамилия), а послѣ ея смерти все имущество переходитъ къ другу моему Карлу Явловичу Кучинскому. Владѣніемъ недвижимыхъ капиталъ мой, заключающийся въ 8 1/2 билетовъ Государственнаго банка, именныхъ и на предъявителя, акціяхъ разныхъ обществъ, и вообще весь капиталъ, какой послѣ моей смерти окажется, предоставляю въ собственность племянниковъ моихъ (также-то), по равнымъ частямъ. Завѣщаніе это силу и дѣйствіе должно воспринять послѣ моей смерти. Цѣны завѣщанному послѣ меня имѣнію предоставляю определять послѣ моей смерти послѣднимъ.

(Подпись).

*Примечаніе.* Если все завѣщаніе написано рукою завѣщателя, тогда подпись его и нахождение въ здравомъ умѣ и твердой памяти должно быть удостоверены двумя свидѣтелями. Если же завѣщаніе писано другими, то свидѣтелей должно быть три. Изъ свидѣтелей, на перечисланныхъ не могутъ быть: 1) лица, въ пользу которыхъ составлено завѣщаніе; 2) родственники и ихъ до 4-ой степени в родственныхъ до 3-й степени, если завѣщаніе дѣлается по въ колыну праміихъ наследн., аирибъ пли хоти частью; 3) душеприказчики или опекуны назначенные по дух. завѣщ.; 4) тѣ, которые по закону не могутъ края сами завѣщать; 5) всѣ тѣ кои, по общему закону, въ свидѣтели по дѣламъ гражданск. не пріеются; 6) неграмотныя и малолѣтныя.

Если завѣщаніе будетъ въ нѣсколько листовъ, то завѣщатель начнеть писать снѣзть вину 1-го листа, потомъ 2-го и продолжать водить послѣ полнымъ переписчика или конца завѣщанія

## Образцы прошеній.

## Форма прошенія на ВЫСОЧАЙШЕЕ ИМЯ.

Его Императорскому Величеству Государю Императору Николаю Александровичу.  
Вѣрноподданннчо (званіе, имя, отчество и фамилия).

Всенодданнѣйшее прошеніе.

Издаются обстоятельность и сущность

просьбы (кратко и ясно); сама просьба начинается съ новой строки.

На основаніи вышеизложеннаго ослѣдннмъ вѣноподданннчнмъ проснть Ваше Императорское Величество о (изложеніе просьбы).

Прощеніе сіе со словъ прошителя переписано нахои-то. Города, годъ, мѣсяцъ и число.

Вашего Императорскаго Величества вѣрноподданннчн (званіе, имя, отчество и фамилия)

Прошенія на Высочайшее Имя адресуются: Въ С.-Петербургъ. Зданіе Мѣрикскаго днрка. Господнну Главноуправляющему Канцларію Его Императорскаго Величества по приннтію прошеній

Всенодданнѣйшее прошеніе (званіе, имя, отчество и фамилия.)

## О полученіи запрашиваемъ вассерта.

Его Превосходительству,  
Господнну N-скому Губернатору.  
N (званіе, имя, отчество, фамилия)  
живущаго Прошеніе.

Имѣя надобность выѣхать на короткое время за границу, покорнѣйше прошу Ваше Превосходительство выдать мнѣ заграничный паспортъ

При этомъ прошеніи прилагаю: 1) мой паспортъ. 2) удостовѣреніе мѣстной полиціи о неимѣніи проплатъ съ ва стороны на мой выѣздъ и 3) квитанцію Канцларіи объ уплатѣ 15 руб. на мой заграничный паспортъ. Подпись

Годъ, мѣсяцъ, число

Форма прошенія объ опредѣ. въ учебное заведеніе.

Господнну Директ (или Инспект) такого то учеб. зав., такого-то (званіе, имя, отчество и фамилия).  
Прощеніе.

Желая дать образованіе сыну моему или (или дочери, родственнику, воспитаннику) во вѣрноподданнчнмъ учебномъ заведеніи, имѣю честь просить распоряженія Вашего о томъ, чтобы онъ (или она) былъ подвергнутъ надлежащему испытанію и меднцннскому освидѣтельствованію въ томъ мѣстѣ (или мѣстѣ) въ тотъ классъ, въ который (онъ или она) по своимъ возрваніямъ и возрасту можетъ поступать. При семъ имѣю честь сообщить, что онъ (или она) прнготовлялся къ поступленію въ такой-то классъ и до сего времени обучался (или обучалась) въ такомъ то учебномъ заведеніи (или дома). При этомъ прилагаются выше-оименныя документы (свидѣтельство о возрастѣ, званіи и прнзнаніи оснн).  
(Подпись) Города, годъ, мѣсяцъ и число.

Адресъ.

## МѢРЫ И ВѢСЫ.

## I. Русскія мѣры.

**А. Вѣсъ.** Высшая единица вѣса—берковецъ. Онъ=10 пудамъ, а пудъ=40 фунтамъ, фунтъ=32 лотамъ; лотъ=3 золотника; золотникъ=96 сѣмьихъ. Астеркаскій фунтъ вѣсочью меньше торговляго, онъ равняется 84 золотникамъ. **Б. Жидкость.** Высшая единица для мѣры жидкостей—бочка. Въ бочкѣ—40 ведеръ; въ ведрѣ—10 ковшовъ или 20 бунышковъ. Бутылка воды вѣситъ полтора фунта, ведро—30 фунтовъ, бочка—30 пудовъ. **В. Зерно.** Зерно мѣрится четвертью или малымъ мѣрой. Въ четверть входитъ 6 гарнцевъ. 8 четвертей составляютъ 1 четверть или малая мѣра. Въ Правильномъ четверть должно помѣщаться 81 фунтъ воды. Г. Бумага. Бумага мѣрится десятиями. Въ десяти 24 листа, 20 десяти составляютъ 1 стопу. **Д. Длина—линейныя мѣры.** Длин мѣрится аршинами и футами. 16 вершковъ составляютъ 1 аршинъ, 8 аршина=1 сажень. Въ сажени—7 футовъ, въ футѣ—12 дюймовъ, въ дюймѣ 10 линий, 1 аршинъ=28 дюймовъ. 500 сажанъ составляютъ 1 версту, 1 верста=козубовской миль. Мала жерская (буна)=1 кабельтову=1000 морск. саженьямъ; кабельтовъ=100 морск. саженьямъ=85 обыкновенныхъ сажъ в 5 футахъ. **Е. Мѣры земельныхъ мѣръ.** Мѣрой земли служитъ квадратная сажень, то есть площадь, длина и ширина которой равны 1 сажени, в маленкай десятины, равная 100 квадрат. саж. Въ некоторыхъ мѣстахъ употребляется еще козубовская десятина, равная 3100 квадрата. сажанъ.

## II. Иностранныя мѣры

**А. Вѣсъ.** Англискій фунтъ=1 русскому фунту и 10 ст. золотниковъ. Тонна равна 10 центнерамъ или 82 пудамъ. **Б. Жидкости.** Англискій галлонъ—нѣсколько больше трети русскаго ведра и равенъ 7 ст. небольшимъ бутылкамъ. **В. Зерно.** Англискій галлонъ равняется одной восьмой русскаго гарнца. Въ бушелѣ—8 галлоновъ, а 8 бушелей составляютъ 1 квартеръ. **Г. Длина.** Англискій футъ—русскому футу. Ярды=3 1/2 русскому дюймамъ. 1760 ярдовъ составляютъ 1 милю. Французскіе мѣры равно 1 верстамъ и 48 ст. золотниковъ саженьямъ. Шотландскій миль=10 русскимъ верстамъ. **Д. Мѣры земельныхъ.** Англискій акръ 24

равенъ 800 русскимъ квадрат. саж. Нидерландскіе морскіе составляютъ 278 квадрат. саж. Датскіе морскіе=1250 квадрат. сажанъ.

## III. Мѣтрическія мѣры.

За границей почти всюду принята метрическая система мѣръ. Въ ея основаніи лежитъ постоянная единица—метръ, представляющій собою длину одной десяти-миллионной части четверти земнаго меридиана (воображаемой линіи на землѣ, пересѣкающей экваторъ и проходящей черезъ полюсы). Мѣтра, путемъ увеличенія и уменьшенія его въ 10, 100, 1000 и т. д. разъ получаютъ всѣ остальные мѣры. Здѣсь мы позволимъ только главноуказать на мѣры. **А. Вѣсъ.** Килограммъ равняется приблизительно русскимъ 2 1/2 фунт. Въ килограммѣ 1000 граммовъ. Малый граммъ=23 1/2 доли. **Б. Жидкости и зерно.** Ближайшею къ мѣрѣ жидкостей и зерна служитъ литръ, 10 литровъ=10 русскимъ бутылкамъ или 3 гарнцамъ. **В. Длина.** Ближайшею служитъ метръ, равный 10 дециметрамъ. Въ свою очередь дециметръ дѣлится на 10 сантиметровъ, 1 сантиметръ=10 миллиметровъ. Тысяча метровъ составляютъ 1 километръ, 1 метръ=22 1/2 русск. вершкамъ, 1 километръ—земному меньше русской версты около 467 саж. **Г. Мѣры земельныхъ.** Аръ равняется 23 русскимъ квадрат. саженьямъ, 100 армовъ составляютъ 1 гектаръ. Гектаръ нѣсколько меньше русской десятины (114 гектаровъ=104 десятинамъ).

## IV. Сравненіе денегъ русскихъ и иностранныхъ.

1) Австро-Венгері. Основною монетою служитъ крона, 100 кронеровъ составляютъ 1 крону. Крона равняется приблизительно 40 русск. копѣйкамъ. 2) Англія. Писанная монета—пенсъ 12 пенсовъ составляютъ 1 шиллинга, а 20 шиллинговъ—фунтъ стерлинговъ на русскія деньги около 2 руб. 48 коп. 3) Гармія. Основная монета—шфеллингъ 100 шфеллинговъ составляютъ 1 марку, которая равняется приблизительно 4 1/2 русск. копѣйкамъ. 4) Соединенные Штаты Сѣверной Америки. Писанная монета—1 центъ 100 центовъ составляютъ 1 долларъ монеты больше 1 р. 94 коп. 5) Финляндія. Самая маленкая монета—пески, 100 пески составляютъ 1 марку около 87 русскимъ копѣйкамъ. 6) Франція. Писанная монета—франкъ, равный 37 ст. золотниковъ русскимъ копѣйкамъ.

## ДИСКОНТНАЯ ТАБЛИЦА.

Для опредѣленія суммы процентных денег, причитающихся на капиталъ за известное число дней по расчету изъ  $\frac{1}{100}$ , следуетъ капиталъ умножить на число дней и раздѣлить посредствомъ слѣдующихъ дѣлителей:

| %               | Дѣлитель. |
|-----------------|-----------|-----------------|-----------|-----------------|-----------|-----------------|-----------|-----------------|-----------|
| $\frac{1}{100}$ | 144000    | $\frac{1}{200}$ | 2057      | $\frac{1}{300}$ | 11977     | $\frac{1}{400}$ | 7579      | $\frac{1}{500}$ | 3760      |
| $\frac{2}{100}$ | 72000     | $\frac{2}{200}$ | 18000     | $\frac{2}{300}$ | 10200     | $\frac{2}{400}$ | 7200      | $\frac{2}{500}$ | 5033      |
| $\frac{3}{100}$ | 48000     | $\frac{3}{200}$ | 18000     | $\frac{3}{300}$ | 9800      | $\frac{3}{400}$ | 6877      | $\frac{3}{500}$ | 5338      |
| $\frac{4}{100}$ | 36000     | $\frac{4}{200}$ | 14400     | $\frac{4}{300}$ | 8000      | $\frac{4}{400}$ | 6145      | $\frac{4}{500}$ | 5153      |
| $\frac{5}{100}$ | 28800     | $\frac{5}{200}$ | 13000     | $\frac{5}{300}$ | 6471      | $\frac{5}{400}$ | 5361      | $\frac{5}{500}$ | 4968      |
| $\frac{6}{100}$ | 24000     | $\frac{6}{200}$ | 12000     | $\frac{6}{300}$ | 6000      | $\frac{6}{400}$ | 5000      | $\frac{6}{500}$ | 4800      |

Напримеръ: опредѣлить в процентных деньгахъ на капиталъ въ 1,000 руб. за 40 дней по  $\frac{6}{100}$ :  $1,000 \times 40 = 40,000$ ;  $40,000 : 22 = 1,818$  р. 50 к.

*Примечаніе.* Коммерческіе токъ считается въ 360 дней, а мѣсяць въ 30 дней. Поэтому процентные деньги, причитающіеся за 1 день, нечисляются посредствомъ дѣленія годовыхъ процентныхъ денегъ на 360.

Вычисленіе % по вѣсямъ Государственнаго казначейства  $3\frac{1}{2}\%$

| № | Р  | К                | № | Р | К                | №  | Р | К               | №  | Р  | К                | №  | Р | К                |
|---|----|------------------|---|---|------------------|----|---|-----------------|----|----|------------------|----|---|------------------|
| 1 | 1  | 89 $\frac{1}{2}$ | 1 | — | 16 $\frac{1}{2}$ | 1  | — | $\frac{1}{2}$   | 7  | 18 | 26 $\frac{1}{2}$ | 7  | 1 | 10 $\frac{1}{2}$ |
| 2 | 8  | 79               | 2 | — | 31 $\frac{1}{2}$ | —  | — | $\frac{1}{2}$   | 8  | 15 | 16               | 8  | 1 | 20               |
| 3 | 5  | 69 $\frac{1}{2}$ | 3 | — | 4 $\frac{1}{2}$  | —  | — | 2 $\frac{1}{2}$ | 9  | 17 | 0 $\frac{1}{2}$  | 9  | 1 | 41 $\frac{1}{2}$ |
| 4 | 7  | 5 $\frac{1}{2}$  | 1 | — | 68               | —  | — | $\frac{1}{2}$   | 10 | 18 | 85               | 10 | 1 | 57               |
| 5 | 9  | 47 $\frac{1}{2}$ | 5 | — | 76 $\frac{1}{2}$ | 10 | — | $\frac{1}{2}$   | 11 | 20 | 84 $\frac{1}{2}$ | 11 | 1 | 73 $\frac{1}{2}$ |
| 6 | 11 | 37               | 6 | — | 91 $\frac{1}{2}$ | —  | — | $\frac{1}{2}$   | 12 | 22 | 74               | 13 | 1 | 89 $\frac{1}{2}$ |

Таблица исчисления процентовъ на капиталъ въ 100 рублей.

| По расчету | 1 $\frac{1}{2}\%$  | 2 $\frac{1}{2}\%$  | 3 $\frac{1}{2}\%$ | 4 $\frac{1}{2}\%$  | 5 $\frac{1}{2}\%$  | 6 $\frac{1}{2}\%$ | 7 $\frac{1}{2}\%$  | 8 $\frac{1}{2}\%$  | 9 $\frac{1}{2}\%$ | 10 $\frac{1}{2}\%$ |
|------------|--------------------|--------------------|-------------------|--------------------|--------------------|-------------------|--------------------|--------------------|-------------------|--------------------|
| Въ 1 мѣс.  | Р К                | Р К                | Р К               | Р К                | Р К                | Р К               | Р К                | Р К                | Р К               | Р К                |
| » 3 »      | — 8 $\frac{1}{2}$  | — 16 $\frac{1}{2}$ | — 25              | — 33 $\frac{1}{2}$ | — 41 $\frac{1}{2}$ | — 50              | — 58 $\frac{1}{2}$ | — 66 $\frac{1}{2}$ | — 75              | — 83 $\frac{1}{2}$ |
| » 3 »      | — 16 $\frac{1}{2}$ | — 33 $\frac{1}{2}$ | — 50              | — 67 $\frac{1}{2}$ | — 84 $\frac{1}{2}$ | 1 —               | 1 16 $\frac{1}{2}$ | 1 33 $\frac{1}{2}$ | 1 50              | 1 67 $\frac{1}{2}$ |
| » 3 »      | — 25               | — 50               | — 75              | 1 —                | 1 25               | 1 50              | 1 75               | 2 —                | 2 25              | 2 50               |
| » 4 »      | — 33 $\frac{1}{2}$ | — 66 $\frac{1}{2}$ | 1 —               | 1 33 $\frac{1}{2}$ | 1 66 $\frac{1}{2}$ | 2 —               | 2 33 $\frac{1}{2}$ | 2 66 $\frac{1}{2}$ | 3 —               | 3 33 $\frac{1}{2}$ |
| » 5 »      | — 41 $\frac{1}{2}$ | — 83 $\frac{1}{2}$ | 1 25              | 1 16 $\frac{1}{2}$ | 1 08 $\frac{1}{2}$ | 1 50              | 2 01 $\frac{1}{2}$ | 2 38 $\frac{1}{2}$ | 2 75              | 3 16 $\frac{1}{2}$ |
| » 6 »      | — 50               | 1 —                | 1 50              | 2 —                | 2 50               | 3 —               | 3 50               | 4 —                | 4 50              | 4 —                |
| » 7 »      | — 58 $\frac{1}{2}$ | 1 16 $\frac{1}{2}$ | 1 75              | 2 33 $\frac{1}{2}$ | 2 91 $\frac{1}{2}$ | 3 50              | 4 08 $\frac{1}{2}$ | 4 66 $\frac{1}{2}$ | 5 25              | 5 83 $\frac{1}{2}$ |
| » 8 »      | — 66 $\frac{1}{2}$ | 1 33 $\frac{1}{2}$ | 2 —               | 2 66 $\frac{1}{2}$ | 2 91 $\frac{1}{2}$ | 4 —               | 4 66 $\frac{1}{2}$ | 5 33 $\frac{1}{2}$ | 6 —               | 6 66 $\frac{1}{2}$ |
| » 9 »      | 75                 | 1 50               | 2 25              | 3 —                | 3 75               | 4 50              | 5 25               | 6 —                | 6 75              | 7 50               |
| » 10 »     | — 83 $\frac{1}{2}$ | 1 66 $\frac{1}{2}$ | 2 50              | 3 33 $\frac{1}{2}$ | 3 16 $\frac{1}{2}$ | 5 —               | 6 00 $\frac{1}{2}$ | 6 66 $\frac{1}{2}$ | 7 50              | 7 33 $\frac{1}{2}$ |
| » 11 »     | — 91 $\frac{1}{2}$ | 1 81 $\frac{1}{2}$ | 2 75              | 3 66 $\frac{1}{2}$ | 3 58 $\frac{1}{2}$ | 5 50              | 6 11 $\frac{1}{2}$ | 6 43 $\frac{1}{2}$ | 8 25              | 8 16 $\frac{1}{2}$ |
| » 12 »     | 1 —                | 2 81 $\frac{1}{2}$ | 3 —               | 4 —                | 4 —                | 6 —               | 7 —                | 7 —                | 9 —               | 9 —                |

*Примечаніе 1.* Чтобы вычислить % за известное число дней, должно умножить капиталъ на число дней и раздѣлить 1) на 180, если берется 2 $\frac{1}{2}$ % въ годъ, 2) на 120—если 3 $\frac{1}{2}$ %, 3) на 90—если 4 $\frac{1}{2}$ %, 4) на 72—если 5 $\frac{1}{2}$ %, 5) на 60—если 6 $\frac{1}{2}$ %, 6) на 45—если 8 $\frac{1}{2}$ %, 7) на 40—если 9 $\frac{1}{2}$ %, 8) на 36—если 10 $\frac{1}{2}$ %, 9) на 30—если 12 $\frac{1}{2}$ %.

Напр., сколько буд. проц. съ 12,000 р. за 24 и считая по 6 $\frac{1}{2}$ % въ годъ? Должно 12,000 р. умн. на 24 и произвед. дѣлить на 60. Получ.:  $12,000 \times 24 = 288,000 : 60 = 4,800$  к. т. е. 48 руб. Для вычит. 7 $\frac{1}{2}$ % и 11 $\frac{1}{2}$ %, должно умнож. капиталъ на число дней и на число процентовъ и произведеніе раздѣлить на 360.

*Примечаніе 2.* Чтобы вычислить проценты за полные мѣсяцы, должно капиталъ умножить на число процентовъ и на число мѣсяцевъ и раздѣлить все на 12.

## Кредитныя учреждения.

### Государственный банкъ.

Уставъ утверждёнъ 6-го июля 1871 года

Государственный банкъ — въ С.-Петербургѣ (по Екатерининскому каналу 33).  
Основной капиталъ 30,000,000 р резерв-  
ный 5,000,000

Конторы банка въ Бердянѣ, Киевѣ,  
Москвѣ, Одессѣ, Рязнѣ, Ростовѣ на-Дону,  
Харьковѣ, и С.-Петербургѣ (8 конторъ).

Списокъ мѣстъ, въ коихъ находится отдѣ-  
ленія Государственного Банка

Архангельскъ, Астрахань, Аххабадь,  
Баянъ, Батуракъ, Бердичевъ, Благовѣщенскъ,  
Бодайбо (Иркутскъ губ.), Восточнѣйскъ,  
Бухара, Вятка, Вильга, Виллава, Вят-  
ка, Владивостокъ, Владивостокъ, Вла-  
димиръ, Вологда, Воронежъ, Вятка, Грод-  
но, Двинскъ, Екатеринбургъ, Екатеринбургъ,  
Екатеринбургъ, Елецъ, Елизавет-  
градъ, Житомиръ, Иваново-Вознесенскъ,  
Иркутскъ, Казань, Калининъ, Казань,  
Кам-Подольскъ, Киншинецъ, Козельскъ,  
Ковалевъ, Кострома, Крайновскъ, Кро-  
левецъ, Курскъ, Либава, Лодзь, Ломжа,  
Люблинъ, Маргулонъ, Минскъ, Москвитинъ,  
Моршанскъ, Муромъ, Нижний Новгородъ,  
Новомильскъ, Новгородъ Новороссійскъ,  
Омскъ, Орель, Оренбургъ, Пенза, Пермь,

Петроковъ, Петропавловскъ, Псковъ, Пот-  
тава, Починъ, Пятигорскъ, Радомь, Рязань,  
Ржевъ, Ромно, Ромны, Рыбинскъ, Рязань,  
Самара, Самаркандъ, Саранскъ, Саратовъ,  
Семастово-и, Севлиагинскъ, Симбирскъ,  
Смоленскъ, Староросль губ., Сумы, Сыз-  
рань, Таганрогъ, Тамбовъ, Тамбовскъ,  
Тверь, Тифлисъ, Тобольскъ, Томскъ,  
(Петропавловскъ), Томскъ Тула, Тюмень,  
Уральскъ, Уфа, Хабаровскъ, Херсонъ,  
Царяныкъ, Челябинскъ, Челябинскъ, Чер-  
ниговъ, Чистополь, Чита, Оранианъ, Юзов-  
ка Яристанъ, Одесса.

Временныя отдѣленія Государственного банка

Верхпрудковъ  
съ 15 января по 4 февраля  
Иркутскъ  
съ 1 февраля по 1 марта  
Ишимъ  
съ 27 ноября по 17 декабря.  
Кресты (Пермской губ.)  
съ 1 августа по 21 августа.  
Меиушинскъ  
съ 26 декабря по 11 августа.  
Пятигорскъ  
съ 20 мая по 15 сентября  
Ростовъ (Яросл губ.)  
первая 3 нед. Великаго поста.  
Ялта  
съ 20 мая по 1 ноября

## СПИСОКЪ ГОРОДОВЪ.

Въ коихъ назначенъ производить за счетъ Государственного банка операцїи  
полученїя платежей по векселямъ.

Назрано до 15-го марта 1914-го года.

### А.

Августовъ, Суважковъ.  
Александровъ, Воронежской.  
Амолнскъ, Амолнской.  
Актюбинскъ, Тургайской.  
Алатырь, Симбирской.  
Александровъ, Харьковской.  
с. Александровское, Ставропольской.  
Александровскъ, Екатеринбургской.  
Александровъ, Владимирской.  
Александровскъ, Оренбургской.  
Александръ, Тульской.  
Алексинъ, Тульской.  
Александровъ, Харьковской.  
Анапа, Кубанской.  
Ардамовъ, Нижегородской.  
Арсеньевъ, Сибирской.  
Арсеньевъ, Сибирской.  
Арсеньевъ, Сибирской.

Атбасаръ, Актюбинской.  
Аткарскъ, Саратовской.  
Аугустовъ, Сибирской.  
Ахалкалакъ, Тифлисской.  
Ахалкалакъ,  
Ахалкалакъ, Харьковской.  
Ахалкалакъ, Воронежской.

### Б.

с. Балковское, Самарской.  
Балашиха, Нижегородской.  
Балашиха, Саратовской.  
Бата, Подольской.  
Баталинскъ, Кубанской.  
Бахмутъ, Екатеринославской.  
Белобей, Уфимской.  
Бендеры, Восточной.  
Бендеры, Петровской.  
Березовка, Киевской.

Варскъ, Уфимской  
 Вирючь, Воронежской  
 Вйскъ, Гомель.  
 в. Влагодарное, Ставропольской  
 Бобрювъ, Воронежской.  
 Бобрюискъ, Минской.  
 Богодуховъ, Харьковской  
 Богородицкъ, Тульской  
 Богородскъ, Московской  
 Богучаръ, Воронежской  
 Болховъ, Орловской.  
 Борана, Черниговской.  
 Борисовъ, Минской.  
 Бороичи, Новгородской  
 Боровскъ, Калужской,  
 Брацлавъ, Подольской.  
 Брэзны, Петроградской.  
 Брестъ-Литовскъ, Гродненской.  
 Бронницы, Московской.  
 Бряскъ, Орловской.  
 Бугульма, Самарской  
 Бугурусланъ, Самарской.  
 Бузулукъ  
 Бунскъ, Симбирской.  
 Буй, Костромской.  
 Выховъ, Могилевской  
 Выжцы, Тверской.  
 Вѣда, Сѣдлецкой.  
 Вѣлгорай, Лобнинской.  
 Вѣлгородъ, Курской  
 Вѣлеви, Тульской  
 сл. Вѣлогодскъ, Харьковской.  
 Вѣлзарскъ, Новгородской.  
 Вѣлий, Смоленской.  
 Вѣльскъ, Гродненской.  
 Вѣльцы, Бессарабской.

**В.**

Ваддай, Новгородской.  
 Валки, Харьковской.  
 Валкъ, Лифляндской.  
 Валуйки, Воронежской  
 Варнаки, Костромской  
 Василь (Васильсурскъ) Нижегородской  
 Васильковъ, Киевской.  
 Вазенбургъ, Зетляндской  
 Вейсенштейнъ.  
 Велажъ, Витебской  
 Ведикъ-Луки, Псковской  
 Великий-Устиогъ, Новгородской  
 сл. Великовидьская, Донской  
 Вельонъ, Калининской  
 Венденъ, Лифляндской  
 Веневъ, Тульской.  
 Вероя, Московской  
 Верро, Лифляндской  
 Верхнеитиловскъ, Екатериновладской  
 Верхнеудинскъ, Забайкальской.  
 Верхнеуральскъ, Оренбургской.  
 Верхотурье, Пермской.  
 Веселогорскъ, Тверской.  
 Ветуга, Костромской.

Визайка, Вилевск. Я.  
 Визьможиръ, Ковенской  
 Владиміръ-Волынкъ, Волынской  
 Владивскъ, Варшавской  
 Вознесенскъ, Херсонской  
 Волковецкъ, Гродненской  
 Волноводскъ, Сувалкскій.  
 Воложицкскъ, Московскою  
 Волчанскъ, Харьковской.  
 Волыскъ (Воласкъ), Саратовской  
 Волынский-Заводъ, Вятской  
 Вилегра, Отовецкой.  
 Вишній-Волочекъ, Тверской.  
 Вірний, Семирѣченской  
 Вишки, Владимірской.

**Г.**

Гажь, Полтавской.  
 Гайенъ, Подольской.  
 Гайшъ, Костромской.  
 Галсаль, Зетляндской  
 Гарвоинъ, Сѣдлецкой  
 Гдовъ, С.-Петербургской.  
 Гельсінгфоръ.  
 Геврговскъ, Терской.  
 Герюсы, Елизаветпольской  
 Гжатскъ, Смоленской  
 Глуховъ, Черниговской.  
 Голдизинскъ, Курляндской  
 Гомель, Могилевской  
 Горбатова, Нижегородской  
 Гори, Тифлисской  
 Горы, Могилевской  
 Городецъ, Черниговской.  
 Городецъ, Витебской  
 Гороховецъ, Владимірской.  
 Гостынянъ, Варшавской  
 Грайворонъ, Курской.  
 Гродный, Герской  
 Грубелковъ, Лобнинской  
 Грязовецъ, Вологодской.  
 Гурьевъ, Уральской

**Д.**

Дашкова, Ярославской  
 Дачковъ, Рязанскій.  
 Демянскъ, Новгородской.  
 Дербень, Дагестанской  
 Джаренскъ, Семирѣченской  
 Дина, Вианцкой  
 Дмитревъ, Курской  
 Дмитровскъ, Орловской.  
 Дмитровъ, Московской  
 Дорогобузь, Смоленской  
 Дрога, Витебской  
 Дубинъ, Вязьмской.  
 Духовица, Смоленской.  
 Душевъ, Тифлисской.

**Е.**

Еваторя, Таврической  
 Егорьевскъ, Рязанской.

Ейскъ, Кубанской  
 Елабуга, Вятской.  
 Елаѣта, Тамбовской.  
 Елизаветполь, Кавказско-польской.  
 Ельня, Смоленской.  
 Енисейскъ, Енисейской  
 Епифанъ, Тульской.  
 Ефремовъ, .

**Ж.**

Жездра, Калужской  
 Жмеринка, Подольской.

**З.**

Задонскъ, Воронежской.  
 Заспатаи, Заватальск. окр.  
 Замостье, Люблинской  
 Зарайскъ, Рязанской  
 Звенигородка, Киевской  
 Звенигородъ, Московской.  
 Землянкъ, Воронежской.  
 Зеньковъ, Полтавской.  
 Зяя-Пристани, Амурской.  
 Златоустъ, Уфимской.  
 Змиевъ, Харьковской.  
 Золотоноша, Полтавской.  
 Зубцовъ, Тверской.

**И.**

с. Игдырь, Ориванской,  
 Игуменъ, Минской.  
 Ижевскій-Заводъ, Вятской.  
 Измаиль, Бессарабской.  
 Изяславль, Волынской.  
 Изюмъ, Харьковской.  
 Исаръ, Пензенской  
 Ирбитъ, Пермской  
 Ишимъ, Томской.

**К.**

Кадниковъ, Вологодской.  
 Казанскъ, Сызр-Дарьинской.  
 Казахи (Новая-Ахотафа) Елизаветпольск  
 Кавнаскъ, Томской  
 Кальварія, Сувалдской.  
 Калюшнъ, Тверской.  
 ст. Камешская, Донской  
 Камышинъ, Саратовской  
 Камышловъ, Пермской  
 Каневъ, Елевской.  
 Канскъ, Енисейской.  
 Карачевъ, Орловской.  
 Каргалышнъ, Соминско-льської  
 Карсъ, Барской.  
 Карсуат, Симбирской.  
 Касимовъ, Рязанской.  
 Катта-Курганъ, Самаркандской  
 Кашикъ, Тверской.  
 Кашира, Тульской.  
 Каврица, Кутанской.  
 Комъ Архангельской.

Коровсь, Пензенскан.  
 Корчи, Гавричской.  
 Козляръ, Торской  
 Козловское, Костромской  
 Киренскъ, Иркутской  
 Киритовъ, Новгородской  
 Кирельновъ, Талинской  
 Кичмонинъ, Могилевской  
 Клинцы, Черниговской  
 Клинъ, Московской.  
 Княгининъ Нижегородской.  
 Кобезники, Почтпской.  
 Кобринъ, Гродненской  
 Ковель, Волынской.  
 Ковровъ, Владимирской.  
 Козахель, Черниговской.  
 Коченьскъ, Калужской.  
 Козанцы, Радомской.  
 Козьмодемьянскъ, Калужской.  
 Кокчетавъ, Акмолинской.  
 Коло, Калужской.  
 Кологривъ, Востромской.  
 Котомля, Московской.  
 Кошля, Калининской.  
 Котловъ, Черниговской  
 Коускъ, Радомской.  
 ст. Константиновская, Донской.  
 Константиноградъ, Полтавской.  
 Короча, Курской  
 Корчава, Тверской  
 Котельничъ, Вятской.  
 Красноводекъ, Закаспійской.  
 Краснослободскъ, Пензенской  
 Красностанъ, Люблянской.  
 Красноуфимскъ, Пермской.  
 Красный-Яръ, Астраханской.  
 Кременовъ, Волынской  
 Крестцы, Новгородской.  
 Крелевоцъ, Черниговской.  
 Кромъ, Орловской  
 Кронштадтъ, С.-Петербургской.  
 Куба, Балтійской  
 Кузнецкъ, Саратовской  
 сл. Куварка, Вятской  
 Кунгуръ, Пермской.  
 Кувинскъ, Харьковской  
 Курганъ, Тобольской.  
 Курмышъ, Симбирской  
 Куставан, Тургайской  
 Кутанъ, Кутанской  
 Кутно, Варшавской.  
 Кушва, Пермской.  
 Кълицы, Кълевской.

**Л.**

ст. Лабинская, Кубанской  
 Лапшевъ, Калужской.  
 Лискъ, Петроковской.  
 Лебединъ, Харьковской.  
 Лебедянь, Тамбовской.  
 Ленкоранъ, Визинской  
 Левница, Калужской.

Лемель, Вятской.  
 Летичовъ, Подольской.  
 Ливны, Орловской.  
 Лида, Вилненской.  
 Липецкъ, Тамбовской.  
 Липно, Плоцкой.  
 Липовецъ, Киевской.  
 Литань, Подольской.  
 Ловичъ, Варшавской.  
 Лохвица, Полтавской.  
 Лубны, „  
 Луга, С.-Петербургской.  
 Луганскъ, Екатеринославской.  
 Луковъ, Сѣдлецкой.  
 Лукьяновъ, Нижегородской.  
 Луцкъ, Волынской.  
 Лысково, Нижегородской.  
 Львовъ, Курской.  
 Любимъ, Ярославской.  
 Людиць, Вятской.

### М.

Мазовецъ, Ломжинской.  
 Майкопъ, Кубанской.  
 Макарьевъ, Костромской.  
 Маковъ, Лодзинской.  
 Мазыжъ, Витской.  
 Малодархангельскъ, Орловской.  
 Малоярославль, Калужской.  
 Мариамполь, Сувальской.  
 Мариуполь, Томской.  
 Мглинь, Черниговской  
 с. Медвѣжиское, Ставропольской.  
 Модричъ, Калужской.  
 Мозовъ, Архангельской.  
 пос. Малекесъ, Самарской.  
 Моевля, Владимирской.  
 Мелитополь, Таврической.  
 Менделѣвскъ, Уфимской.  
 Мервъ, Закарпатской.  
 Мещовскъ, Калужской.  
 Миусинскъ, Енисейской.  
 Миргородъ, Полтавской.  
 Митала, Курляндской.  
 Михайловъ, Рязанской.  
 сл. Михайловка, Донской.  
 Млака, Плоцкой.  
 Можайскъ, Подольской.  
 Можайскъ, Московской.  
 Моздокъ, Терской.  
 Мозырь, Минской.  
 Мокшаны, Пензенской.  
 Молога, Ярославской.  
 Мосальскъ, Калужской.  
 Мотиславль, Могилевской.  
 Млодзъ, Орловской.  
 Мышкинъ, Ярославской.  
 Мѣховъ, Кѣлевской.

### Н.

Наманганъ, Ферганской.  
 Наровчатъ, Пензенской.

Нахичевань, Эриванской.  
 Невель, Витебской.  
 Нерехта, Костромской.  
 Нерчинскъ, Забайкальской.  
 Неманъ, Варшавской.  
 Нижнедвинскъ, Воронежской.  
 Нижнеудинскъ, Иркутской.  
 Нижний-Ломовъ, Пензенской.  
 зав. Нижний-Тагилъ, Пермской.  
 ст. Нижневишерская, Донской.  
 сл. Николаевская, Астраханской.  
 Нивольскъ, Вологодской.  
 Никольскъ-Уссурийскій, Приморской.  
 Никополь, Екатеринославской.  
 Новая-Ушица, Подольской.  
 Новая-Лыдова, С.-Петербургской.  
 Новгородъ-Сѣверскъ, Черниговской.  
 Ново-Александрия, Люблинской.  
 Ново-Вазетъ, Эриванской.  
 Новоградъ-Волыньскій, Волынской.  
 Новогрудокъ, Минской.  
 Новозыбковъ, Черниговской.  
 Новочивскъ, Варшавской.  
 Новоколпацкскъ, Томской.  
 Новорядскъ, Петроковской.  
 Новоржевъ, Псковской.  
 Новоселки, Кутаисской.  
 Новосель Тульской.  
 Новоузенскъ, Самарской.  
 Новохоперскъ, Воронежской.  
 Новочеркасскъ, Донской.  
 Новый-Осколь, Курской.  
 Нотыскъ, Вятской.  
 Нуха, Елизаветинской.  
 (Нѣжинъ, Черниговской.)

### О.

Обоянъ, Курской.  
 Овручъ, Волынской.  
 Одолевъ, Тульской.  
 Ольгополь, Подольской.  
 Олени, Архангельской.  
 Оми, Кузнецкой.  
 Опатовъ, Рязанской.  
 Опочка, Псковской.  
 Опочка, Рязанской.  
 Орбѣнъ, Бессарабской.  
 Орловъ, Вятской.  
 Орскъ, Оренбургской.  
 Орша, Могилевской.  
 Оса, Пермской.  
 Осениковъ, Тверской.  
 Осгерь, Черниговской.  
 Остронъ, Ломжинской.  
 „ Псковской.  
 Остроградскъ, Воронежской.  
 Острогъ, Волынской.  
 Остроградъ, Ломжинской.  
 Ошмянъ, Вилненской.  
 Ошъ, Ферганской.

## П.

с. Павлово, Нижегородской  
 Пакляскъ, Воронежской.  
 Павлоградъ, Екатеринославской.  
 Павлодаръ, Семиркаптинской  
 Перекопъ, Таврической  
 Перемышь, Калужской.  
 Переяславъ, Подольской  
 Переяславъ-Залѣскій, Владимирской,  
 Перновъ, Лифляндской  
 Петровскъ, Сурь-Дарьинской.  
 Петергофъ, С.-Петербургской.  
 Петровскъ, Дагестанской.  
 Саратовской,  
 Пинега, Архангельской.  
 Пинскъ, Минской.  
 Пиритъ, Подольской,  
 Пискарь, Семиркаптинской.  
 Подольскъ, Московской.  
 сл. Покровская, Самарской.  
 Покровъ, Владимирской  
 Полоцкъ, Витебской.  
 Полевъ, Ковенской.  
 Порховъ, Псковской.  
 Поръчье, Смоленской.  
 Пота, Бутовской.  
 Пошехонь, Ярославской  
 с. Прасковья, Старорусской.  
 Прагмыль, Псковой.  
 Пржевальскъ, Седирѣицкой.  
 Придуки, Подольской.  
 сл. Прикоро-Ахтарская, Кубанской.  
 Пронскъ, Рязанской.  
 Проскуркъ, Подольской,  
 Пружаны, Гродненской.  
 Путускъ, Варшавской.  
 Путивль, Курской.  
 Путигорскъ, Терской.

## Р.

Рава, Петровской.  
 Радомиль, Кіевской.  
 Раменбургъ, Рязанской.  
 Рогачевъ, Могилевской.  
 хут. Рожаловскій, Кубанской.  
 Рожновъ-Воронобскій, Ярославской  
 Рославль, Смоленской,  
 Россени, Ковенской,  
 Ростовъ, Ярославской,  
 Руза, Московской.  
 Рыльскъ, Курской.  
 Рязань, Псковой.  
 Рязань, Витебской  
 Рѣчица, Минской  
 Ржевскъ, Рязанской.

## С.

Савьяны, Бакинской.  
 Сандожиръ, Радомской.  
 Савожино, Рязанской.  
 Саранскъ, Пензенской.

Свещицы, Виленской.  
 Себежъ, Витебской.  
 Семилей, Симбирской.  
 Сердобскъ, Саратовской.  
 Серпень, Псковой.  
 Серпуховъ, Московской.  
 Сигнахъ, Тифлисской.  
 Симферополь, Таврической  
 Сквиря, Киевской  
 Смиоревани, Варшавской.  
 Скобелевъ, Ферганской,  
 Соининъ, Рязанской.  
 Ставицкъ, Харьковской.  
 Слободская, Вятской.  
 Слонимъ, Гродненской.  
 Слунимъ, Калужской.  
 Служки, Минской.  
 Соколка, Гродненской.  
 Солигаличъ, Костромской.  
 Солитамскъ, Пермской.  
 Сорочи, Бессарабской.  
 Сосныца, Черниговской,  
 и. Сочи, Черноморской.  
 Спасскъ, Калужской,  
 " Рязанской,  
 " Тамбовской.  
 Ставрополь, Самарской.  
 Старая Русса, Новгородской,  
 Старица, Тверской.  
 Старобѣтскъ, Харьковской.  
 Стародубъ, Черниговской,  
 Старокопанинскъ, Волынской.  
 Старый Осколъ, Курской.  
 Странтамакъ, Уфимской  
 Суваля, Сувалкой.  
 Суджа, Курской.  
 Сухогда, Владимирской.  
 Суздаль, Владимирской,  
 Суражъ, Черниговской.  
 Сухумъ, Кубанской  
 Сычонка, Смоленской,  
 Сысьскъ, Орловской.  
 Съдлецъ, Съдлецкой.  
 Сыно, Могилевской.  
 Страдь, Калининской.

## Т.

Тальскъ, Курляндской  
 Тара, Тобольской.  
 Таранца, Киевской.  
 Таруса, Калужской.  
 Телль, Тифлисской.  
 Тельши, Ковенской.  
 Тельши-Хань-Шура, Дагестанской.  
 Тениковъ, Тамбовской.  
 Тетрюкъ, Кубанской.  
 Тетюши, Казанской.  
 Тиль, Курской.  
 Тирасполь, Херсонской,  
 Тихвинъ, Новгородской  
 Томашовъ, Люблинской.  
 Торжокъ, Тверской.

Торопецъ, Исковской  
Тотьма Вологодской.  
Троицкосавскъ, Забайкальскон  
Троицкъ, Оренбургской.  
Троицы, Валевской.  
Трубачевскъ Орловской.  
Туаза, Черноморской.  
Турекъ, Калышской.  
Туркестанъ, Сыръ-Дарьинской.  
Тюкалинскъ, Тобольской.

## У.

Угличъ, Ярославской.  
Умать, Кіевской,  
Уржумъ, Вятской,  
ст. Урошицкая, Донской  
Усмань, Тамбовской,  
Усть-Камевогорскъ, Семипалатинской,  
ст. Усть-Медвѣдичная, Донской.  
Усть-Сольскъ, Вологодской,  
Устюжка, Новгородской

## Ф.

Фатежъ, Курской,  
Феллинь, Лифляндской.

## Х.

Хвалынкъ, Саратовской  
Ходянкъ, Самаркандской.  
Холкъ, Люблинской,  
\* Пековской.  
Хороль, Подгаской,  
Хотинъ, Бессарабской.

## Ц.

Царское-Село, С.-Петербургской  
ст. Цимлянская, Донской  
Цѣхановъ, Псковой

## Ч.

Чаусы, Могилевской.  
Чебоксары, Казанской.

Чембары, Пензенской.  
Чердынь, Пермской.  
Черевонецъ, Новгородской.  
Черяколъ, Могилевской.  
Черкскы, Кіевской  
Черный Яръ, Астраханской.  
Черы, Тульской.  
Чигиринъ, Кіевской.  
Чимкентъ Сыръ-Дарьинской.  
Чугуевъ, Харьковской  
Чухлома, Костромской.

## Ш.

Шавла, Ковенской  
Шадринскъ, Пермской,  
Шашкы, Тамбовской,  
Шемаха, Бакинской,  
Шеникурскъ, Архангельской,  
Шлиссельбургъ, Петербургской.  
Шуалаеры, Тифлисской  
Шуша, Елисаветпольской  
Шувъ, Владимірской.

## Щ.

Щигры, Курской  
Щучинъ, Ломжинской.

## Ю.

Юрьевецъ-Подольскій, Костромской.  
Юрьевъ-Польскій, Владимірской.  
Юрьевъ, Лифляндской.  
Юхновъ, Смоленской

## Я.

Якутскъ Якутской  
Ялта, Таврической  
Яновъ, Люблинской.  
Ямбургъ, С.-Петербургской  
Ямполь, Подольской.  
Яросль, Вязской

## Банки въ Россійской имперіи.

## А.

Абрамовка  
Отд. Русско-Азіатскаго банка  
Абдулю  
Отд. Русско-Азіатскаго банка  
Азовъ посадъ  
Городской Общественный банкъ  
Аккерманъ  
Общество Взаимнаго Кредита,  
Городской Общественный банкъ.  
Алатырь  
Общество Взаимнаго Кредита,  
Городской Общественный банкъ

Александръ, Херс. г.  
Городской Общественный банкъ.  
Отд. Русск. дѣл. между торговли банкъ,  
Александровскъ, Екатер. губ.  
Отд. Азовско-Донск. пом. банкъ,  
Сиб. междунар. ком.  
Русско-Азіатскаго  
Общество Взаимнаго Кредита,  
2-е Общество Взаимнаго Кредита  
Городской Общественный банкъ  
Александровъ-Гай  
Агент. Русскаго Торг.-Промыш. банка.  
Александр-Грушевскъ  
Общество Взаимнаго Кредита.

- Александрополь (Зрве.)  
Городской Общественный банк,  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Александровка  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Алушта  
Общество Взаимнаго Кредита
- Анапьева  
Городской Общественный банк,  
Общество Взаимнаго Кредита
- Анапа  
Городской Общественный банк
- Анджамань  
Отд. Русско-Азиатскаго банка
- Ардатовъ, Симбирск.  
Городской Общественный банк
- Арзамасъ, Нижегород. губ.  
Городской Общественный банк  
" Ломбардъ.
- Ат. Волжско-Камскаго "
- Армянскъ село, Куб.  
Отд. Азовско-Донск. ком. банка  
" Русско-Азиатскаго "
- Общество Взаимнаго Кредита.
- Архангельскъ  
Отд. Государственнаго банка  
" Русскаго для внѣшн. торг. банка  
Городской Общественный  
Городской ломбардъ
- Астрахань  
Городской Общественный банк  
Астраханскій частный ломбардъ.  
Астрах. Общ. Взаимнаго Кредита  
Астрах. Красноярск. Общ. Взаимн. Кред.  
Отд. Волжско-Камскаго ком. банка.  
" Азовско-Донскаго ком. "  
Русск. для внѣшней торг. "  
Русск. Торг.-Промышл. "  
Отд. Русско-Азиатскаго "
- Аслабадъ  
Отд. Государственнаго банка.  
" Русско-Азиатскаго "  
Общество Взаимнаго Кредита
- Атларскъ, Сарат.  
Агент Русскаго-Торг. Промышл. банка
- Ахтырка, Харьков.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Отдѣл Соединеннаго банка.
- Б.**
- Баку  
Отд. Государственнаго Банка,  
" Волжско-Камскаго ком. банка  
" Русск. для внѣш. торг. " "  
" Русскаго Торг.-Пром. " "  
" Спб. Международн. " "  
" Русско-Азиатскаго " "  
" Тифлискаго " "  
" Соединеннаго банка.
- Общество Взаимнаго Кредита  
2-е Общество Взаимнаго Кредита,  
Городское Кредитное Общество.
- Балаклава  
Городской Общественный банк.
- Балаково, Самар.  
Отд. Русск. Торг.-Промышл. банка.  
" Волжско-Камскаго "
- Балахта  
Агент. Русск. Торг.-Промышл. Банка,
- Балахна  
Городской Общественный банк.
- Балашовъ  
Отдѣл. Русск. Торг. Пром. банка.  
" Воронежск. коммерч. "  
" Русско-Азиатскаго "
- Городской Общественный банк.
- Балта  
Отдѣл. Соединеннаго банка.
- Барнауль  
Отдѣл. Сибирскаго Торговаго банка.  
" Русско-Азиатскаго "
- Батумъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка,  
" Соединеннаго " "  
" Тифлискаго ком. " "  
" Русско-Азиатскаго "
- Общество Взаимнаго Кредита  
Городской Ломбардъ
- Бахмутъ  
Отдѣл. Азовско-Донскаго Коммер. банка.  
Общество Взаимнаго Кредита,  
Отдѣл. Спб. Междунар. Коммер. банка.
- Бодобей  
Городской Общественный банк.
- Бендеры  
Общество Взаимнаго Кредита,  
Городской Общественный банк,  
Отдѣл Русск. Торг.-Промышл. банка.
- Бендилья  
Общество Взаимнаго Кредита  
Агентство Варшавск. коммерч. банка.
- Бердичевъ  
Отдѣл. Русск. Торг.-Пром. банка
- Бердичевскъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка  
Отдѣл. Азовско-Донскаго коммерч. банка  
Общ. Взаимн. кред. уѣзднаго земства.  
Городской Общественный банк.
- Бериславль  
Общество Взаимнаго Кредита  
Городской Общественный банк.
- Вітебскъ  
Отдѣл. Сибирскаго торг. банка.  
" Русско-Азиатск. "
- Берскъ  
Городской Общественный банк.
- Б. Токмакъ  
Отд. Азовско-Донскаго ком. банка.
- Влаговѣщенскъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Отдѣл. Сибирск. торг. банка,  
" Русско-Азиатск.
- Городской Общественный банк.  
Городской Ломбардъ.

- Вобренецъ  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Вобруйскъ  
Отдѣл. Вѣдѣн части ком. банка.  
" Соединеннаго  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Вогородское Циж губ  
Агент. Русск. Торг.-Промыш. банка.
- Вогородицкѣ  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Вогучаръ  
Городской Общественный Банкъ.  
Водайбо, Иркутской губ.  
Отдѣленіе Государственнаго банка
- Вогдуховъ  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Волградъ (Восар.)  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Колоніальный Банкъ
- Волховъ  
Городской Общественный Банкъ.  
Соединенный банкъ (комиссіонерство).
- Волыш-Сода, посадъ  
Городской Общественный банкъ.
- Воронежъ  
Городской Общественный банкъ.  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Воронежѣвскѣ  
Отдѣленіе Государственнаго банка  
Отдѣл. Воронеж. ком. банка  
" Русско-Азиатскаго  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Вороничи  
Городской Общественный банкъ.  
Общество Взаимнаго Кредита
- Воропаекъ  
Городской Общественный банкъ.
- Врановъ  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Врезны, Петрок. губ  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Врѣсть-Литовскѣ  
Отд. Соединеннаго банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Врянскъ  
Отдѣл Соединеннаго банка  
" Русско-Азиатск "
- Вугульма  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.
- Вугурустанъ  
Общество Взаимнаго Кредита  
Отдѣл. Русск. Торгово-Промышленнаго  
банка.
- Вугулузъ  
Городской Общественный Банкъ.  
Отдѣленіе Русск. Торг.-Пром. банка
- Вугурлиновна  
Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка.
- Вунискъ  
Городской Общественный банкъ.
- Бухара  
Отдѣленіе Государственнаго банка  
" Соединеннаго  
" Русско-Азиатскаго "
- Бѣженскѣ  
Городской Общественный банкъ  
Отд. Русско-Азиатскаго  
Тяньши Церковь, мѣст.  
Бючис. Сѣб. Учетнаго и ссуднаго банка  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Сельскій банкъ граф. Враншккой.
- Бѣгородъ  
Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка.  
Городской Общественный банкъ,  
Городской Ломбардъ.
- Бѣзовъ  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.  
Общество Взаимнаго Кредита
- Бѣлжы  
Отдѣл. Русск. Торг.-Промышл. банка.
- Бѣлосережъ  
Городской Общественный банкъ.
- Бѣлополье  
Городской Общественный банкъ.  
Соединенный банкъ (комиссіонерство).
- Бѣлостокъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Коммерческій банкъ въ Вѣлостокѣ  
Отд. ком. банк. Вѣленскаго и Рѣвскаго.

## В.

- Валуикъ  
Кожин. Воронежск. коммерч. банка  
(отд. Русско-Азиатскаго банка).
- Варпапа  
Контора Государственнаго банка  
Отдѣленіе Крестьянскаго банка.  
Варпапскій коммерческій банкъ.  
" Учетный  
Отдѣл. Азовско-Донскаго ком. банка.  
" Лодзинскаго торг. "  
1-е Общество Взаимнаго Кредита.
- 2 е  
Общ. Взаимн. Кр. медной промышленности  
Земск. кред. Общ. Царства Польскаго  
Городское кредитное общество.  
Вышн. акт. ссуд. общ. подл. закл. дѣлм.  
Варпапскій частный ломбардъ  
Ссудная касса пром.  
Городской ломбардъ
- Васильсурскъ  
Городской Общественный банкъ.
- Велико-Луки  
Общество Взаимн. кредита узбѣдскаго  
земства.
- Велннй-Устогъ  
Отдѣл. Русскаго для вышнѣй торг. общ.  
банка.
- Ведиконжеская ст.  
Общество Взаимнаго Кредита.

- Великыя  
Общество Взаимнаго Кредита
- Венскыя  
Городской Общественный банкъ.
- Верея  
Городской Общественный банкъ.
- Верхояцкскыя  
Отдѣл. Государств. банка.  
• Русско-Азиатскаго банка.
- Верхотурье  
Городской Общественный банкъ
- Восьгеновскыя  
Городской Общественный банкъ
- Везлуга  
Городской Общественный банкъ.
- Владимиръ  
Общество Взаимнаго Кредита
- Вильна  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
• Дворянскаго »  
• Крестьянскаго »  
Наленскій частный коммерч. банкъ.  
Отдѣл. Соединеннаго банка.  
• Азовско-Донскаго ком. банка.  
• Русско-Азиатскаго банка
- Витенскій земельный банкъ.  
Общ. Взаимнаго Кредита.  
Городское Кредитное Общество.  
Городской ломбардъ.
- Визейка, Визейск. губ.  
Визейское Общество Взаимнаго Кредита
- Видвава  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
• Цесковскаго коммерч. банка.  
• Русскаго Торгово-Пром. бан. въ С.-Петербурѣ.  
Городской Общественный банкъ.  
Городская сберегательная касса.
- Винница  
Отдѣл. Русскаго Торгово-Пром. банка въ С.-Петербурѣ  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Витебскъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
• Крестьянскаго »  
• Соединеннаго »  
• Русско-Азиатскаго »  
Общ. Взаимнаго Кред. землеуладѣльцевъ Витебской губернии.  
Городской Общественный банкъ.
- Владивостокъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
• Сибирскаго Торг. »  
• Русско-Азиатскаго »  
Городской Общественный банкъ
- Владикавказъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка  
• Азовско-Донск. ком. »  
• Русско-Азиатскаго »  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской ломбардъ.
- Владимиръ губ.  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
• Соединеннаго »
- Владивостокъ  
Общество Взаимнаго Кредита, Промыш. и Торговл.
- Воейково  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Вознесенскъ  
Отдѣленіе Русскаго для вышней торговли банка.
- Владимиръ-Волыньскъ  
Общество Взаимнаго Кредита
- Вольскъ  
Отдѣл. Русск. Торгово-Промышл. банка  
• Русско-Азиатскаго »
- Волколосовъ  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.
- Вологда  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
• Соединеннаго »  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.
- Воронежъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка  
• Дворянскаго »  
• Крестьянскаго »  
Воронежскій коммерч. банкъ.  
Отдѣл. Азовско-Донскаго ком. банка.  
• Русско-Азиатскаго »  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.
- Вытегра  
Городской Общественный банкъ  
Городской ломбардъ.
- Вышний Волочекъ  
Городской Общественный банкъ
- Нернскъ  
Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка.  
Сибир. Торг.
- Вязма  
Отд. Соединеннаго банка.  
Городской Общественный банкъ  
Городской ломбардъ.
- Вязники  
Городской Общественный банкъ
- Вязка  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
• Сибирскаго Торговаго банка.  
• Новожило-Канск. ком.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ  
Городской ломбардъ.

## Г.

- Гадячь  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Галичь  
Городской Общественный Банкъ.

- Гальштадтъ  
 Молочнаское общ. Взаимнаго кредита.
- Гайслицъ  
 Соединенный банкъ (комиссионерство).
- Гельсвингфорсъ  
 Отд. Госуд. банка.
- Гелвичскъ  
 Отд. Азовско-Донского ком. банка.
- Георгиевскъ  
 Отд. Азовско-Донского коммерц. банка  
 Городской Общественный банкъ
- Гжатскъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Глазовъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Глухокъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Соединенный банкъ (комиссионерство).
- Гомельскъ  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Голта  
 Отдѣл. Соединеннаго банка
- Гомель  
 Отдѣл. Виленскаго ком. банка.  
 " Соединеннаго "  
 " Русско-Азиатскаго "  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской ломбардъ.
- Грайворонъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Грозный  
 Отдѣл Азовско-Донского ком. банка.  
 Русско-Азиатскаго банка
- Гродна  
 Отд. Государственнаго банка.  
 " Крестьянскаго "  
 Коммерческаго банка въ Вѣлостокѣ.  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Грязи  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Грязовицъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Гуляй-поле  
 Общество Взаимнаго Кредита
- Гурьевъ  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка
- Д.**
- Далекааново  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Далекаановскъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Давидовъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской ломбардъ
- Двинскъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка  
 " Рижскаго коммерц. "  
 " Соединеннаго "  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Городской Общественный Банкъ.
- Дербентъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка.
- Дергачи  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Джульфа  
 Отд. Азовско-Донского коммерц. банка.
- Дмитріевъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Добрянка, посадъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Дубовка, посадъ  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Городской Общественный банкъ
- Е.**
- Евпаторія  
 Отдѣл. Соединеннаго банка.  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Игортъевскъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Ейскъ  
 Отдѣл. Азовско-Донского ком. банка.  
 " Русско-Азиатскаго банка.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Общественный банкъ.
- Екатеринбургъ  
 Контора Государственнаго банка.  
 Отд. Волжско-Камскаго ком. банка.  
 " Сибирск. Торг. "  
 " Русско-Азиатскаго " "  
 " СІБ столичнаго ломбарда.  
 Городской Общественный банкъ.
- Екатеринбургъ, село  
 Отд. Русскаго Торгов.-Пром. банка
- Екатеринбургъ  
 Отдѣл. Государственнаго банка.  
 " Прест. воземелья "  
 " Азовско-Донского ком. банка "  
 " Русск. для выш. торг. "  
 " Русско-Азиатскаго банка.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Общественный банкъ.
- Екатеринбургъ  
 Отдѣл. Государственнаго банка.  
 " Дворянскаго "  
 " Крестьянскаго "  
 " Азовско-Донск. ком. "  
 " СІБ Междув. "  
 Общ. Взаимн. Кредита губерн. земств.  
 Городской Общественный Банкъ.
- Елизаба  
 Городской Общественный Банкъ.
- Ельня  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Ельня  
 Городской Общественный банкъ.
- Елецъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 " Соединеннаго "  
 " Русско-Азиатскаго "

- Городской Общественный банк.  
Городской ломбардъ.  
Екатеринградъ  
Отдѣленіе Государственнаго Банка.  
» Соединеннаго »  
» Русскаго для вышн. торг. б  
1-е Общество Взаимнаго Кредита.  
2-е » » »  
Уфа. » » »  
Городской Общественный банкъ.  
Отдѣленіе Азовско-Донского ком. банка.  
Екатеринбургъ  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Отд. Азовско-Донского ком. банка  
Винейскъ  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.  
Ефремовъ  
Отдѣл. Соединеннаго банка  
» Русско-Азиатск. »

**Ж.**

- Житомиръ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
» Крестьянскаго »  
» Соединеннаго »  
» Азовско-Донск. ком. »  
Городское Кредитное Общество.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской ломбардъ.  
Жирардовъ  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Жеревка  
Общество Взаимнаго Кредита.

**З.**

- Замостье, Люблин. губ.  
Лоджскій Торг. банкъ (комиссіонерство)  
Зарайскъ  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.  
Звенигородъ  
Общество Взаимнаго Кредита  
Зейская пристань  
Отдѣл. Русско-Китайск. банка.  
Здунская Воля, мѣст.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Зимель  
Городской Общественный банкъ  
Золочевъ  
Городской Общественный банкъ.  
Загряды  
Общество Взаимнаго Кредита.

**И.**

- Иваново-Вознесенскъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Отдѣленіе Соединеннаго банка.  
Ижевскъ, село  
Нагорный Сел. Обществен. банкъ.  
Ижевско-Зарѣцко » »

- Ижевское село  
Сельск. Обществен. банкъ.  
Ижевско-Демид. Общ. »  
Измаилъ  
Общество Взаимнаго Кредита  
Измаиль  
Общество Взаимнаго Кредита  
Городской Общественный банкъ.  
Соединенный банкъ (комиссіонерство).  
Исарь  
Городской Общественный банкъ.  
Ижмацько  
Соединенный банкъ (комиссіонерство)  
Иркутскъ  
Отдѣл. Госуд. б. (съ 1 февр. по 1 марта).  
Отдѣл. Сибир. торг. б. (врем. съ 23 янв.  
по 24 февр.).  
Врем. отд. : Русско-Азиатскаго банка.  
» » Волжско-Камскаго ком.  
банк. на ярмаркѣ  
Городской Общественный банкъ.  
Иркутскъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Отд. Сибирск. торг. банка.  
» Русско-Азиатскаго »  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Банкъ Медвѣди., съ сберег. кассою.  
Городской Ломбардъ.  
Ишачь  
Отдѣл. Госуд. банка (съ 27 нояб. по  
17 дек.).  
Городской Общественный банкъ.

**К.**

- Калонъ  
Городской Общественный банкъ.  
Казань  
Отд. Государствен. банка.  
» Дворянскаго »  
» Крестьянскаго »  
Казанскій Купеческій »  
Отд. Волжско-Камскаго банка  
» Азовско-Донскаго »  
» Русско-Азиатскаго »  
Общество Взаимнаго кредита.  
Отд. С.-Петербургск. етоянск. Ломбардъ.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.  
Калачъ, сл.  
Слободской Общественный банкъ.  
Калинь  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Отдѣл. Варшав. Коммерц. банка.  
Общество Взаимнаго Кредита  
Городское Бредитное Общество.  
Калуга  
Отд. Государств. банка.  
» Дворянскаго »  
» Крестьянск. »  
» Соединеннаго »  
Городской Общественный банкъ.

- Балазныя**  
Городской Общественный банк.
- Камени-Подольскъ**  
Отд. Государств. банка.  
• Брестъявск. •  
Подольск. сельско-хозяйств. Общ. Взаимн. Кредита.
- Отдѣл Соединеннаго банка**  
Общество Взаимнаго Кредита  
Городской Ломбардъ.
- Камешская станция**  
Отд. Азовско-Донского Коммерч. банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Камышинъ**  
Отд. Русск. Торгово-Промышл. банка.  
• Русско-Азиатскаго банка.  
Общество Взаимнаго Кредита
- Камышловъ**  
Общество Взаимнаго Кредита
- Каневъ**  
Общ. Взаимн. Бред. Сельск.-Хоз.
- Каневск.**  
Городской Общественный банк.
- Кантоновка**  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Карачевъ**  
Городск. Общественный банкъ.  
Отд. Русско-Азиатскаго •
- Каргополь**  
Городской Общественный банкъ.
- Касимовъ**  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Кадомка**  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Кашинъ**  
Городской Общественный банкъ.  
Отд. Русско-Азиатскаго •
- Керки**  
Отд. Азовско-Донск. Ком. банка.  
• Русско-Азиатскаго •
- Кашгаръ**  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Керчь-Еникавзъ**  
Отдѣл. Азовско-Донского Коммерч. банка.  
Городской Общественный банкъ.
- Кевриля**  
Общество Взаимнаго Кредита
- Кибарты**  
Отд. Азовско-Донск. Ком. банкъ.
- Кизляръ**  
Общество Взаимнаго Кредита
- Килы**  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Кимры село**  
Сельскій Общественный банкъ.  
Кичерскій Общ. банкъ Бр. Момкиныхъ  
Отд. Азовско-Донск. Коммерч. банка
- Кивеша**  
Отдѣл. Соединеннаго банка.  
Городской Общественный банкъ
- Кирилловъ**  
Городской Общественный банкъ
- Кирсановъ**  
Отд. Соединеннаго банка  
• Русскаго Торгово-Промышл. банка.  
• Русско-Азиатскаго банка.
- Киселовскъ**  
Общество Взаимнаго Кредита  
Отд. Азовско-Донск. Ком. банка.
- Кашинскъ**  
Отд. Государств. банка.  
• Дворянскаго •  
• Одесскаго Учетн. банка.  
• Русско-Азиатск. •  
• Соединеннаго банка.  
Общ. Взаимн. Кредита.  
2-ое Общ. Взаимн. Кредита.  
Городское Кредитное Общество.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ
- Киевъ**  
Контора Государств. банка.  
Отд. Дворян. банка.  
• Крест •  
Киевскій Частный коммерч. банкъ.  
Отд. Волыско-Камск. банка.  
• Коммерческаго •  
• Русск. для выѣзда, торг. банкъ  
• СПБ. Международн. банкъ.  
• Соединеннаго банка.  
Контора Московск. Бумаж. банка.  
Общество Взаимнаго Кредита  
Кулев. Общ. Взаимн. Кредита.  
Киевскій Земельн. банкъ.  
Городское Кредитное Общество.  
Отд. СПБ. столичн. ломбардъ.  
• СПБ. Учетнаго и Судн. банка.
- Кинжовъ**  
Городской Общественный банкъ.
- Кинши, посѣль**  
Городской Общественный банкъ.  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Кизитъ**  
Городской Общественный банкъ.
- Кобринъ**  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Ковель**  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Ковна**  
Отд. Государственнаго банка.  
• Виленск. коммерч. •  
• Соединеннаго •  
• Кожемерч. банка.
- Общ. Взаимнаго Кредита.
- Козловъ**  
Городской Общественный банкъ.
- Козельскъ**  
Городской Общественный банкъ.
- Козловъ**  
Отдѣл. Государственнаго банка.  
• Русск. Торгов.-Пром. •  
• Русско-Азиатскаго •  
Общество Взаимнаго Кредита.

- Грознодѣльскъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Командъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 „ Московскаго Учетаго банка.  
 „ Русско-Азіатскаго „  
 „ Волжско-Камскаго „
- Кологривъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Коло  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Копетовъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Отдѣл. Русско-Азіатскаго банка.
- Константиновская ст.  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Константиноградъ  
 Отдѣл. Русско-Азіатскаго банка.
- Кострома  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 Отдѣленіе Соединен. банка  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской Ломбардъ.
- Котельничъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Крапивна  
 Комис. Волжско-Камскаго банка.
- Краснослободскъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Красноармъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 „ Сибирск. Торг. банка.  
 „ Русско-Азіатскаго „  
 Городской Ломбардъ.
- Красный Холмъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Красный Кутъ  
 Отдѣл. Русско-Азіатскаго банка.
- Кременчугъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 „ Соединеннаго „  
 „ Русск. для выдан. торг. б.  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Городской Общественный банкъ.
- Кременецъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Крестцы  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Кресты, село  
 Отдѣл. Госуд. банка (съ 1 по 21 авг.).  
 Отдѣл. Сибирск. Торг. банка (съ 1 по 25 августа).
- Кривой Рогъ, Херс губ.  
 Отд. Азовско-Донского коммер. банка.
- Кролевецъ  
 Городской Общественный банкъ.
- Кроштадтъ  
 Городское Кредитное Общество.  
 Отдѣленіе Русско-Азіатскаго банка.  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Кузнецкъ  
 Отд. Русско-Азіатскаго банка.
- Кузнецкъ, Самар. г.  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Кудьжа  
 Отд. Русско-Азіатскаго банка.
- Купгуръ  
 Отд. Русско-Азіатскаго банка  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской Ломбардъ.  
 Отдѣл. Сибирск. Торг. банка
- Курганскъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Отд. Русско-Азіатскаго банка.
- Курганъ, Тобольск. г.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Отдѣленіе Сибирскаго Торговаго банка  
 „ Русско-Азіатскаго „  
 „ Волжско-Камскаго „
- Курскъ  
 Отд. Государственнаго банка.  
 „ Дворянскаго „  
 „ Крестьянскаго „  
 „ Слѣ Межд. Вол. „  
 „ Соединеннаго „  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Ком. общ. „ „  
 Городской Общественный банкъ.
- Курмышъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Отд. Азовско-Донского ком. банка.
- Кутанскъ  
 Отдѣл. Азовско-Донского ком. банка.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Михайловскій Двор. Земельный банкъ.
- Кустанай  
 Отдѣл. Русскаго Торгово-Промышл. б.  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Кулицинкъ  
 Отдѣл. Генер. б. (съ 25 мая по 15 июня).
- Кызлы  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 Отдѣл. Лодзинскаго Торговаго банка.  
 Городское Кредитное Общество.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Ломбардъ.
- Кяхта  
 Отдѣл. Русско-Азіатскаго банка.

## П.

- Лабинская, стан.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Отд. Азовско-Донского ком. банка
- Лебедиль  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Лебедянь  
 Агент. Русск. Торгово-Промышл. бан.  
 „ Соединеннаго „  
 Отд. Русско-Азіатскаго банка.
- Левичи  
 Общество Взаимнаго Кредита.
- Либавъ.  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.

- Отдѣл. Соединеннаго банка.  
 » Азов.-Дон.ком. »  
 » Рижск. ком. »  
 » Русс. Азиатск. »  
 Куржидское Городское Ипотечное Об-  
 щество.  
 Либанскія Вержевой банка.  
 Ком. Русск. Торгово-Пром. банка.  
 Городская сберегательная касса.  
 Ливны  
 Отдѣл. Соединеннаго банка.  
 » Русско-Азиатск. »  
 Городской Общественный банкъ.  
 Липецк  
 Отдѣл. Соединеннаго банка.  
 » Русско-Азиат. »  
 Ловкчъ  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Лодзь  
 Отдѣленіе Государственнаго банка  
 Лодзинскій Торговый банкъ.  
 » Купеческ. »  
 Отдѣл. Варшавскаго Коммерч. банка  
 » Волж.-Бамск. »  
 » Азов.-Донск. »  
 » Рижскаго »  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Общество Взаим. Кред. промышлен.  
 » Торг.-Промышл.  
 Лодзинское Гор. Кредитное Общество.  
 Отдѣл. Варшавск. Суд. Общ. подъ за-  
 логу движимости.  
 Лозован. Екатер. губ.  
 Отд. Соединеннаго банка  
 Ломжа  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 Городское Кредитное Общество.  
 Судная касса промышл.  
 Лохвица  
 Городской Общественный банкъ.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Лубен  
 Городской Общественный банкъ.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Луга  
 Городской Общественный банкъ.  
 Луганскъ  
 Отдѣл. Азовско-Донскаго ком. банка  
 Славяносербское Общество Взаимн. Кред.  
 Лухъ, Костр. г.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Луцкъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Любимъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Люблинъ  
 Отдѣленіе Государств. банка  
 » Крестьянск. »  
 » Варшав. ком. »  
 » Лодзин. торг. »  
 Общество Взаимнаго Кредита и мелкой  
 пром. и торг.  
 Городское Кредитное Общество.  
 Судная касса промышл.  
 Львовъ  
 Отдѣл. Азовско-Донскаго Ком. банка.  
 » Русско-Азиатскаго »  
 Макарьевъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Малмыжъ  
 Городской общественный банкъ.  
 Малоярославецъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской ломбардъ  
 Маргеланъ Стар.  
 Отдѣленіе Русско-Азиатскаго банка.  
 Мариуполь  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 » Азовско-Донск. Ком. »  
 » Русско-Азиатскаго »  
 Медынь  
 Городской Общественный банкъ.  
 Мелекесъ, поволж.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Отдѣл. Русск. Торгово-Промышл. банка.  
 Мелитополь  
 Отдѣл. Азовско-Донскаго Коммерч. б.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Отдѣл. Сиб. Междунар. Коммерч. банка.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Мерзлинскъ  
 Отдѣл. Госуд. банка (съ 26 дек. во 12  
 вѣк.).  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской ломбардъ.  
 Меръ  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка  
 Минскъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 » Крестьянскаго »  
 Минскій Коммерческій банкъ.  
 Отдѣленіе Русско-Азиатскаго банка.  
 » Азовско-Донскаго »  
 Общество Взаимнаго кредита.  
 2-о » »  
 Городское кредитное общество.  
 Купеческое Общество.  
 Городской Ломбардъ.  
 Миргородъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Мясоедъ  
 Отдѣл. Русск. Торгово-Промышл. банка  
 Мясоедскій заводъ  
 Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка.  
 Манусимовъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Мичалъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.

## M.

Курляндское кредитное общество  
Городской Общественный банкъ.  
Городская оборотная касса  
Михайловка  
Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка.  
Михайловъ, Ряз. г.  
Агент. Русск. Торгово-Промыш. банка.  
Могилевъ, губ.

Отдѣл. Государственнаго банка.  
» Дворянскаго »  
» Брестянскаго »  
» Азовско-Донск. ком. »  
» Соединеннаго »

Общество Взаимнаго Кредита.  
Могилевъ-Подольскъ

Отдѣл. Соединеннаго банка.  
Можайскъ

Городской Общественный банкъ.  
Моздокъ

Общество Взаимнаго Кредита  
Молога

Городской Общественный банкъ  
Городской Ломбардъ

Молочанскъ  
Общество Взаимнаго Кредита

Моршанскъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.

Кожле. Русскаго Торгово-Пром. банка  
Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка.

Городской Общественный банкъ.  
Москва

Контро. Государственнаго банка  
Отд. Госуд. Двор. Земельнаго банка

» Крестьянскаго Поземельн. »  
Судная Касса.

Московский Купеческий банкъ.  
» Торговый »

» Учетный »  
Соединенный банкъ

Отдѣл. Волжско-Камскаго ком. банка.  
» Русскаго Торгово-Пром. »

» Русскаго для азіат. торг. »  
» Русско-Азиатскаго »

» Сибирскаго Междунар. »  
» Азовско-Донскаго ком. »

» Частнаго Коммерческаго »  
» Сибирск. Торгов. »

Агентство Общ. «Московскій Кредитъ».  
Общество Взаимнаго Кредита

Моск. Купеческое Общ. Взаимн. Кред.  
» Земельнаго »

Московский Земельный банкъ.  
Нижегор.-Самарск. »

Яросл.-Востромск. »  
Агентство С.-Петербургскаго - Тульскаго

Поземельнаго банка  
Московское Городское Кредитн. Общ.

Частнаго Ломбарда.  
Московское Общество Кредита подъ за-

логъ движимости.  
Второе Московское Общество Кредита

подъ закладъ движимости,

Московское Товарищество для оудн  
подъ закладъ движимости.

Городской Ломбардъ.  
Муромъ

Отдѣленіе Государственнаго Банка.  
Городской Общественный банкъ

Мѣла  
Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка.

## Н.

Навагинъ  
Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка

Нарва  
Комис. Печенскаго коммерч. банка.

» Сиб. учетн. и оуднаго »  
Общество Взаимнаго Кредита.

Нахичеванъ  
Общество Взаимнаго Кредита.

Городской Общественный банкъ.  
Нерехта

Городской Общественный банкъ.  
Нерчинскъ

Городской Общественный банкъ.  
Нижне-Чарская, ст.

Общество Взаимнаго Кредита.  
Нижній Домовъ

Городской Общественный банкъ.  
Нижній Новгородъ

Отдѣленіе Госуд. б. и армяночине (съ  
1 августа по 5 сентября).

Отд. Крест. банка  
Кремен. отдѣл. Русско-Азиатскаго банка.

Нижегородскій купеческій банкъ  
Отдѣл. Волжско-Камскаго ком. банка.

» Русскаго для азіат. торг. »  
» Русск. Торг.-Пром. и Сиб. »

» во время армяноч. »  
» Казанскаго Куп. банка.

» Омбурскаго Торг. »  
» Московск. Междунар. Торг. банка »

» Московскаго Купеческаго »  
» С. Петерб. Частн. Ком. банка »

Общество Взаимнаго Кредита.  
Отд. С.-Петербургскаго столич. ломбарда.

Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.

Александр. Двор. губернскаго банкаъ.  
Нижній-Тагилъ

Отд. Русско-Азиатскаго банка.  
Николаевка, сл.

Общество Взаимнаго Кредита.  
Никольскъ Самар. г.

Городской Общественный банкъ.  
Общество Взаимнаго Кредита

Николаевскъ, на Амурѣ  
Отдѣленіе Русско-Азиатскаго банка.

Новокузнецкъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.

Отд. Одесск. учетн. банка.  
» Русскаго для азіат. торг. банка.

» Сиб. Междунар. коммерч. банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.

Отд. Русско-Азиатскаго банка  
 Городское Кредитное Общество  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской ломбардъ.  
 Никольскъ-Уссурийскъ  
 Отд. Сибирскаго Торгов. банка  
 Русско-Азиатскаго  
 Городской ломбардъ.  
 Никольскъ  
 Комис. Азовско-Донского ком. банка  
 Общество Взаимнаго Кредита,  
 Новая Ладога  
 Городской Общественный банкъ,  
 Новая Прага  
 Городской ломбардъ  
 Новая-Ургеньчъ  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка  
 Новгородъ  
 Отд. Государств. банка.  
 „ Крестыянск.  
 Общество Взаимн. Кредита ремеслен  
 Гор. Общ. банкъ съ сберогат. кассой.  
 Отд. Соединеннаго банка.  
 Городской ломбардъ.  
 Новоградъ-Волинскъ  
 Общество Взаимнаго Кредита,  
 Новгородъ-Северскъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Новоборисовъ, посады  
 Общество Взаимнаго Кредита,  
 Новозыбковъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Отд. Соединеннаго банка.  
 „ Русско-Азиатск.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Новониколаевскъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Отдѣленію Русско-Азиатскаго банка  
 Ново-Николаевскъ  
 Отд. Сибирскаго Торгов. банка.  
 „ Русско-Азиатск.  
 Общество Взаимн. Кредита Тор.-Пром.  
 Новоросийскъ  
 Отд. Государственнаго банка.  
 „ Азовско-Донского ком. банка  
 „ Русск. для вѣдѣн тор. „  
 „ Русско-Азиатскаго „  
 Комиссія Рост. на-д. муноч. банка.  
 Городской Общественный банкъ  
 Новосиль  
 Городской Общественный банкъ.  
 Новоузенскъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка  
 Новоукраинна  
 Соединенный банкъ (комиссионертно)  
 Новохоперскъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Новоцарскскъ  
 Отд. Дворянск. банка.  
 „ Крестьянск „  
 „ Русско-Азиатскаго банка.

Общество Взаимнаго Кредита 1-е.  
 „ „ „ 2-е.  
 Новый Осколь  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка.  
 Полтавскъ  
 Городской Общественный банкъ.  
 Поляна  
 Общество Взаимнаго Кредита,  
 Шаинскъ  
 Общества Взаимнаго Кредита 1-е и 2-е.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка.

## O.

Облавака  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка  
 Одесса  
 Комитора Государственнаго банка.  
 Отд. Дворянск. банка.  
 „ Крестьян. „  
 Одесскій Учетный банкъ,  
 Отд. Русск. для вѣдѣн торг. банка.  
 „ Азовско-Донского ком. „  
 „ Сиб. Междупар. ком. „  
 „ Соединеннаго „  
 Агентство общ. „Донскій Кредитъ“.  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Городской ломбардъ.  
 Бессарабско-Таврич. земольн. банкъ.  
 Херсонскій земскій банкъ.  
 Городской Кредитное Общество,  
 (отдѣленіе частный ломбардъ).  
 Озургеты  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Омскъ  
 Отд. Государственнаго банка.  
 „ Сибирскаго Торг. „  
 „ Волжск.-Камск. ком. „  
 „ Русско-Азиатск. „  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской ломбардъ.  
 Опочка  
 Городской Общественный банкъ.  
 Орелъ  
 Отд. Государственнаго банка  
 „ Дворянскаго „  
 „ Крестьянскаго „  
 „ Соединеннаго „  
 „ Русско-Азиатскаго „  
 Городской ломбардъ.  
 Оренбургъ  
 Отд. Государствен. банка.  
 „ Крестьянск.  
 „ Волжско-Камскаго банка.  
 „ Русск. Торг.-Пром. „  
 „ Азовско-Донск. ком. „  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской ломбардъ.  
 Орша  
 Отдѣленію Соединеннаго банка.

Оса  
Городской Общественный банкъ  
Осташковъ  
Городской Общественный банкъ.  
Остеръ  
Городской ломбардъ.  
Островецъ  
Отдѣленіе Псковскаго коммерч. банка  
Островскъ, Гадом. губ.  
Комиссія Лодзинскаго Торговаго банка  
Острожецкъ  
Отдѣленіе Варонежскаго ком. банка  
Городской Общественный банкъ  
Ошкочъ  
Городской Общественный банкъ.

**П.**

Пабянице  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Отдѣленіе Соединеннаго банка  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ.  
Падолово  
Отдѣл. Русскаго Торг.-Пром. банка  
Панамонскій посадь.  
Городской Общественный банкъ  
Панковскъ  
Городской Общественный банкъ.  
Паричи, Минск г  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Певскъ  
Отд. Государств. банка  
„ Дворянск „  
„ Крестьян „  
„ Русско-Азиатскаго банка.  
Отдѣл. Соединеннаго банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.  
Пареминскъ  
Городской Общественный банкъ.  
Паряславль, Полт. г.  
Городской Общественный банкъ.  
Пермь  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
„ Сибирскаго Торгов. „  
„ Волжско-Камскаго „  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ  
Городской ломбардъ  
Куст.-Пром. банкъ Пермск. губ. зем.  
Перновъ  
Отдѣленіе Псковскаго коммерч. банка.  
Петровскъ, Агест. обл.  
Отдѣленіе Русско-Азиатскаго банка.  
Петровскъ, Саратов г  
Городской Общественный банкъ.  
Петровскъ  
Городской Общественный банкъ.  
Петровскъ  
Отдѣл. Государственнаго банка.  
„ Крестьянскаго „

Общество Взаимнаго Кредита.  
Городское Кредитное Общество.  
Петровскъ, Агест. обл.  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
„ Сибирск. Торговаго „  
„ Русск. Торг.-Пром. „  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.  
Пинскъ  
Отдѣленіе Азовско-Донскаго банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Общ. Взаимн. Кред. Подлѣск. землед.  
Пирятинъ  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Пивненскъ, Самарич. обл.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Плещъ  
Городской Общественный банкъ.  
Пловскъ  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Плоцкъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Городское Кредитное Общество.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Подольскъ  
Городской Общественный банкъ.  
Подольсканъ слобода, Сам.  
Комис. Русскаго Торг.-Пром. банка.  
Отдѣленіе Русско-Азиатскаго банка.  
Покровск. Сельскій Общества, банкъ.  
Полоцкъ  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ.  
Соединенный банкъ (комиссіонерство)  
Полтава  
Отдѣл. Государственнаго банка  
„ Дворянскаго „  
„ Крестьянскаго „  
„ Соединеннаго „  
„ Русск. для вышн. торг. банка.  
Полтавскій Земельный банкъ.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Общество Взаимнаго Кредита кунцкоу  
и орошншен.  
Повельскъ  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Порховъ  
Отд. Городского Общественнаго банка.  
Отдѣл. Псковскаго коммерч. банка.  
Пота  
Отдѣленіе Азовско-Донскаго ком. банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Почахонье  
Городской Общественный банкъ.  
Прага  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Прахукъ  
Отдѣленіе Соединеннаго банка.  
„ Русско-Азиатскаго банка  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ

- Прокуровка**  
Отдѣленіе Соединеннаго банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Прохладная**  
Отдѣл. Русско-Азіатскаго банка.
- Псковъ**  
Отдѣл. Государственнаго банка.  
" Дворянскаго "  
" Крестьянскаго "  
Псковскій Коммерческій банкъ  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Общ. Взаимн. Кред. Псковскаго уѣзднаго земства.
- Пуугуси**  
Сеудная касса промышленниковъ.
- Пучежъ, пос.**  
Городской Общественный банкъ.
- Пятигорскъ**  
Отдѣл. Гос. б. (съ 20 мая по 15 сент.).  
Городской Общественный банкъ.  
Отд. Азовско-Донскаго коммерч. банка.
- Р.**
- С. Разказово, Тамб. г.**  
Отдѣл. Русско-Азіатскаго банка.  
" Русск. Торгово-Промышл. банка
- Радомъ**  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
" Лодзянскаго Торговаго банка  
Общ. Взаимн. Кредита 1-е и 2-е.  
Городское Кредитное Общество  
Городской ломбардъ  
Сеудная касса промышленниковъ
- Рана, Цетрок**  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Ревель**  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Балтійскій Торг.-Пром. банкъ  
Отдѣленіе Рижскаго коммерч. банка.  
" Соединеннаго банка.  
Эстляндское двор. земельн. кред. общ.  
Городское Кредитное Общество  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Эстляндское Общество Взаимн. Кредита.
- Ржевъ**  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Городской Общественный банкъ.
- Рига**  
Контора Государственнаго банка.  
Рижскій коммерч. банкъ.  
Отд. Русскаго для вишнеп. торг. банка  
" Русско-Азіатскаго банка.  
1-е Общ. Взаимн. Кредита.  
2-е " " "  
3-е " " "  
4-е " " "  
Рижское Общ. Взаимн. Кредита.  
Лифляндск. " " "  
Сѣверное " " "  
Отдѣл. Азовско-Донскаго кож. банка.  
Лифл. двор. земельн. кред. общ.  
Рижское городское кредитное общество.
- Рижское вѣст. общ. Рижск. Вѣст. б.  
Рижск. городск. учетн. банка.  
Рижск. городск. сберег. касса.  
Городской Ломбардъ
- Ровно**  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Отдѣленіе Государственнаго банка  
" Азовско-Донскаго "  
Общество Взаимнаго Кредита
- Романовъ-Ворисогл.**  
Городской Общественный банкъ.
- Ромны**  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Отдѣл. Азовско-Донскаго банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ.
- Росновы**  
Общество Взаимнаго кредита.
- Рославль, Смол. губ.**  
Отдѣл. Русско-Азіатскаго банка.
- Ростовъ, Ярослав.**  
Отдѣленіе Госуд. банка  
Отд. Сиб. Част. Комм. банка.  
Городской Общественный банкъ.
- Ростовъ-на-Дону**  
Контора Государственнаго банка.  
Ростовскій на-Дону купеч. банкъ.  
Сельско-Хозяйствен. промышл. банкъ.  
Отдѣл. Волжско-Камскаго банка.  
" Сиб. частн. комм. " "  
" Сиб. Учета к. Судн. " "  
" Азовско-Донскаго " "  
" Русско-Азіатскаго " "  
Городской Общественный банкъ.  
Ростовское-на-Д. общ. взаимн. кред.  
Общ. Взаимн. кред. прик. въ Рост.-на-Д.  
2-е Общ. Взаимн. Кредита  
Городское кредитное общество.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.
- Ртищено**  
Агент. Русск. Торгово-Промышл. банка.
- Рущь, посадъ**  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Руза**  
Городской Общественный банкъ.
- Рѣжина**  
Городской Общественный банкъ.
- Рыбинскъ**  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
" Волжско-Камскаго " "  
" Русско-Азіатскаго " "  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.  
Общество Взаимнаго Кредита.
- Рыльскъ**  
Отдѣл. Соединеннаго банка.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.
- Рязскъ**  
Отдѣл. Русскаго торг.-промышл. банка.

- Рязань**  
 Отдѣл. Государственного банка.  
 „ Дворянскаго „  
 „ Крестьянскаго „  
 „ Соединеннаго „  
 Городской Общественный банкъ.
- С.**
- Салтыковка**  
 Агенс. Русскаго Торгово Промышл б.
- Самара**  
 Отдѣл. Государственного банка  
 „ Дворянскаго „  
 „ Крестьянскаго „  
 „ Азовско-Донскаго ком. банка.  
 „ Волжско-Камскаго „  
 „ Русск. Торг.-Промышл „  
 „ Русско-Азиатскаго „  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской Ломбардъ.
- Самаркандъ**  
 Отдѣленіе Государственного банка  
 Отдѣленіе Русско-Азиатскаго банка.  
 Соединенный банкъ (комиссіонерство).
- С. Петербургъ**  
 Контора Государственного банка.  
 Государственный Двор. Земельн банкъ.  
 Особый Отдѣль Дворян. Земельн банкъ.  
 Крестьянскій Поземельный банкъ.  
 Отдѣленіе Дворянск. Земельнаго банка  
 „ Крестьянскаго Позем. „  
 Судная Касса.  
 Азовско-Донской Коммерч. банкъ.  
 Волжско-Камскій Каммерч „  
 Русскій для выѣзд. торговл „  
 Русскій Торгово-Промышлен. „  
 СПБ. Междунар. Коммерч. „  
 СПБ. Учетный „  
 СПБ. Судный „  
 СПБ. Частный Коммерческій „  
 Русско-Азиатскій „  
 Сибирскій Торговый „  
 Контора Московскаго Купеческ банка  
 Отдѣленіе Коммерч. банка въ Варшавѣ.  
 Отдѣленіе Соединеннаго банка  
 Агентство Общества „Юнкскій Кредитъ“.  
 1-е Общество Взаимнаго Кредита  
 2-е „ „ „  
 3-е „ „ „  
 Общество Взаимнаго Кредита ОПБ.  
 Уезднаго Земства.  
 Городское Общ. Взаимн. Мелк. Кредита.  
 СПБ. Общество Долгосрочнаго Кредита.  
 Общество Взаимнаго Кредита Двѣтелей  
 Печатнаго Дѣла.  
 Земельный банкъ.  
 СПбургско-Тудльскій Поземельн. банкъ.  
 Агентство Московскаго Земельн. банка.  
 СПбургское Городское Кредитное общ.  
 Частные Ломбарды.  
 Общество для заклада движ. имущества.
- СПБургская Компания для хранения и  
 залога разныхъ движим. в толаровъ.**  
 СПбургскій Столичный Ломбардъ.  
 СПбургскій Частный Ломбардъ.  
 Городской Ломбардъ.
- Саранскъ**  
 Отдѣл. Соединеннаго банка  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской Ломбардъ.
- Сарапуль**  
 Отд. Государственного банка.  
 „ Соединеннаго „  
 Городской Обществен. „  
 Городской Ломбардъ
- Саратовъ**  
 Отд. Государств. банка.  
 „ Дворянскаго „  
 „ Крестьянск „  
 „ Русск. Торг. Пром. банка.  
 „ Рус. для выѣзд. Торг. „  
 „ Волжско-Камскаго „  
 „ Русско-Азиатскаго „  
 „ Азовско-Донск. Ком. „  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Отдѣл. Слѣб Столицы Ломбарда  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской Ломбардъ
- Севастополь**  
 Отд. Государствен банка.  
 „ Соединеннаго „  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Общественный банкъ
- Семеновъ**  
 Городской Общественный банкъ
- Семеновка, и**  
 Общество Взаимнаго Кредита
- Семипалатинскъ**  
 Отд. Государствен. банкъ.  
 „ Сибирск. Торг. „  
 „ Волжско-Камск „  
 „ Русско-Азиатск. „
- Сенгилей**  
 Городской Общественный банкъ
- Сергиевскій посадъ**  
 Городской Общественный банкъ.  
 Середина Буда  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка.
- Сердобскъ**  
 Общество Взаимнаго Кредита
- Сердобскъ**  
 Городской Общественный банкъ.
- Серпуховъ**  
 Городской Общественный банкъ
- Симбирскъ**  
 Отд. Государственного банка.  
 „ Дворянскаго „  
 „ Крестьянск. Позем. „  
 „ Волжско-Камскаго „  
 „ Рус. для выѣзд. торг. „  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской Ломбардъ

- Сквира  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Симферополь  
 Отдѣл. Азовско-Донского Коммерч. б.  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Скопныя  
 Отдѣленіе Соединеннаго банка.  
 Славянскъ  
 Отдѣл. Азовско-Донского Ком. банка.  
 Городской Общественный банкъ  
 Слободской  
 Городской Общественный банкъ  
 Слонимъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Отдѣленіе Коммерч. банка въ Вѣстостокъ  
 Слуцкъ  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Смоленскъ  
 Отд. Государствен. банка.  
 „ Дворянскаго „  
 „ Крестьянскаго „  
 „ Соединеннаго „  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской Ломбардъ  
 Сморгонь  
 Общество Взаимнаго кредита  
 Сольцы  
 Отдѣленіе Соединеннаго банка.  
 Соликамскъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Сороки  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Сорочинское  
 Отд. Русско-Азіатскаго банка.  
 Основное  
 Отдѣленіе Варш. Коммерч. банка.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Сосиска  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Сочи  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Спасъ-Клеуки  
 Соединенный банкъ (комиссионерство)  
 Спасскъ, Каз. г.  
 Городской Общественный банкъ  
 Спасскъ, Ряз. г.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Спасскъ, Тамб. г.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Срѣтенскъ  
 Отд. Сибирск. Торг. банка.  
 „ Русско-Азіатск. „  
 Старополь Кавказскій  
 Отдѣленіе Государственнаго банка.  
 Отдѣл. Азовско-Донского Коммерч. банка  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Городской Ломбардъ.  
 Старополь Самар.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Старая Русса  
 Городской Общественный банкъ  
 Старая Вухара  
 Отд. Азовско-Донск. Коммерч. банка.  
 „ Соединеннаго банка.  
 Стародубъ  
 Отдѣленіе Соединеннаго банка.  
 Городской Общественный банкъ  
 Старый Осель  
 Комис. Воровежск. Коммерч. банка.  
 „ Русско-Азіатскаго „  
 Городской Общественный банкъ. „  
 Городской Ломбардъ  
 Сувалинъ  
 Городское Кредитное Общество.  
 Отдѣленіе Рижскаго Коммерч. банка.  
 Суджа  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Тарнопольскій  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Соединенный банкъ (комиссионерство).  
 Тудель  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской Ломбардъ  
 Тума  
 Отд. Государственнаго банка.  
 „ Азовско-Донск. Ком. „  
 „ Соединеннаго „  
 Алекс. Сум. Крест. Сельск. Хоз. банкъ.  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Купеческое Общество Взаимн. Кредита.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Сухоумъ  
 Отд. Азовско-Донского Коммерч. банка.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Таллицъ  
 Городское Кредитное Общество.  
 Общество Палочнаго Кредита.  
 Тевскъ  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Тызранъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка  
 Отдѣл. Волжско-Камскаго Коммерч. б.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Общество Взаимнаго Кредита.  
 Городской Ломбардъ

## Т.

- Таганрогъ  
 Отд. Государственнаго банка.  
 „ Азовско-Донского ком. банка.  
 „ Сиб. учети и суда. „  
 общества Взаимнаго Кредита 1-ое.  
 „ „ „ 2-ое  
 Донской Земельный банкъ.  
 Городской Общественный банкъ.  
 Тамбовъ  
 Отд. Государств. банка.  
 „ Дворянск. „  
 „ Крестьянск. „  
 Алекс. Русск. Торгово-Промышл. банка.

Отдѣл. Соединеннаго банка.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.

**Тара.**  
Городской общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.

**Ташкентъ.**  
Отдѣленіе Государственного банка.  
Средне-Азиатскій коммерч. банкъ.  
Отд. Азовско-Донского ком. банка.  
„ Волжско-Камск. ком. „  
„ Русско-Азиатскаго „

**Тверь.**  
Отд. Государственного банка.  
„ Крестьянскаго „  
„ Русско-Азиатскаго „  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.

**Тверьскъ.**  
Городской Общественный банкъ.

**Тырасполь.**  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ.

**Тифлисъ.**  
Отд. Государств. банка.  
„ Дворянск.  
Тифлиссійскій коммерч. банкъ.  
Отдѣл. Азовско-Донского ком. банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Тифл. садья-хоз. общ. Взаимн. Кред.  
Тифлиссійскій Дворянскій Зем. банкъ.  
Тифлисское Городское Кред. Общество.  
Городской ломбардъ.

**Тихвинъ.**  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.

**Тобольскъ.**  
Отдѣленіе Государственного банка.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской ломбардъ.

**Токаревка.**  
Комис. Воронежскаго ком. банка.  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.

**Томашовъ, Петрокъ.**  
Отдѣленіе Государственного банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.

**Томскъ.**  
Отд. Государственного банка.  
„ Русск. для внѣшней торг. банка.  
„ Сибирскаго Торговаго  
Общества Взаимнаго Кредита.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.

**Торжокъ.**  
Новоторжское Общ. Взаимнаго Кредита.  
Новоторжскій Городской Общестн. банкъ.

**Торшени.**  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Троицкъ.  
Отдѣл. Сибирскаго торг. банка.  
Городской Общественный банкъ.

Трубчевскъ  
Общество Взаимнаго Кредита.

**Туамое.**  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.

**Тула.**  
Отд. Государственного банка.  
„ Крестьянскаго „  
„ Московск. Учетн „  
„ Сословнаго „  
Городской Ломбардъ.

**Тульчинъ.**  
Общество Взаимнаго Кредита.

**Тюкалинскъ.**  
Городской Общественный банкъ.

**Тюмень.**  
Отдѣленіе Государственного банка.  
Отдѣл. Сибирскаго торг. банка.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.

## У.

**Уварово.**  
Агент Русск Торг.-Промыш. банка.

**Угличъ.**  
Городской Общественный банкъ.

**Умань.**  
Отд. Русск. Торгово-Промыш. банка.  
Общество Взаимнаго кредита.

**Уральскъ.**  
Отдѣленіе Государственного банка.  
Отдѣленіе Русск. Торг.-Пром. банка.

**Уржумъ.**  
Городской Общественный банкъ.

**Урюпинскъ ст.**  
Общество Взаимнаго кредита.

**Усмань.**  
Городской Общественный банкъ.

**Устюгъ.**  
Городской Общественный банкъ.

**Устюжна.**  
Общество Взаимнаго кредита.

**Усть-Лабинская.**  
Отд. Азовско-Донского Ком. банка.

**Усть-Сысольскъ.**  
Городской Общественный банкъ.

**Усть-Чарышскан прист.**  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.

**Уфа.**  
Отд. Государств. банка.  
„ Крестьянск. „  
„ Сибирск. торг. банка.  
„ Волжско-Камскаго „  
Общество Взаимнаго кредита.  
Городской Общественный банкъ.  
Городской Ломбардъ.

## Ф.

**Феллинь.**  
Общество Взаимнаго кредита.

## X.

- Хабаровскъ  
 Отд. Государственнаго банка  
 „ Русско-Амурскаго банка  
 Городской Общественный банкъ  
 Харбинь  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка  
 Харьковъ  
 Контрак. Государственнаго банка  
 Отдѣленіе дворянскаго „  
 „ Крестьянскаго „  
 Отдѣленіе Волжско-Камскаго „  
 „ Сиб. Междунар. „  
 „ Русско-Азиатскаго „  
 „ Азов.-Дон. ком. „  
 1-ое Харьковск. Общ. Взаимнаго Кред.  
 2-ое „ „ „ „ „ „  
 Общество Взаимнаго Кредита приказъ  
 „ „ „ „ „ „ „ „  
 „ „ „ „ „ „ „ „  
 Харьк. Земельн. банкъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской ломбартъ  
 Хвалынскъ Юртъ  
 Отдѣл. Русско-Азиатскаго банка  
 Хайларь  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка  
 Херсонъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка  
 „ Соединеннаго „  
 „ Русск. Дворянск. торг. банка „  
 „ Сиб. Междунар. ком. „  
 „ Русско-Азиатскаго „  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской ломбартъ  
 Хотля, Исконск. „  
 Городской Общественный банкъ  
 Хоть, Любятъ  
 Комис. Донскаго Торг. Отдѣла  
 Хони  
 Общество Взаимнаго Кредита

## Ц.

- Царевъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Царское Село  
 Отдѣл. Русск. Торгово-Промыш. банка  
 Царыцынъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка  
 „ Волжско-Камскаго „  
 „ Азовск.-Донск. Ком. „  
 „ Русск. Торг.-Пром. „  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской ломбартъ  
 Цивильскъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Цымлянская ст.  
 Общество Взаимнаго Кредита

Цыганск.  
 Общ. сго Взаимнаго Кредита

## Ч.

- Челябинскъ  
 Отдѣленіе Государствен. банка  
 Отдѣл. Русскаго Торгово-Промыш. б  
 Отд. Соединеннаго банка  
 „ Русско-Азиатскаго „  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской Ломбартъ  
 Ченстоховъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка  
 „ Варшавск. ком. „  
 Городское Кредитное Общество  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Череповецъ  
 Отдѣленіе Русско-Азиатскаго банка  
 Общество Взаимнаго Кредита уѣзныя зем.  
 Городской Общественный банкъ  
 Черкасскъ  
 1-ое Общество Взаимнаго Кредита  
 2-ое „ „ „ „ „ „  
 Отдѣл. Соединеннаго банка  
 Городской Общественный банкъ  
 Чиряковъ  
 Отд. Государственнаго банка  
 „ Дворянскаго „  
 „ Крестьянскаго „  
 „ Соединеннаго „  
 Городской Общественный банкъ  
 Городской Ломбартъ  
 Черный Яръ  
 Городской Общественный банкъ  
 Чистуры стъ  
 Общ. Взаимнаго Кредита парткоопром.  
 Чирякъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Чошоловъ  
 Отдѣленіе Государственнаго банка  
 Городской Общественный банкъ  
 Чуга  
 Отдѣленіе Государственнаго банка  
 „ Русско-Азиатскаго „  
 „ Сибирскаго Торгов. „  
 Городской Общественный банкъ  
 Чухлома  
 Городской Общественный банкъ  
 Чулуевъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Чулуцкы  
 Отдѣленіе Русско-Азиатскаго банка

## Ш.

- Шавля  
 Общество Взаимнаго Кредита  
 Отдѣл. Рижск. коммерц. банка  
 Шадринскъ  
 Городской Общественный банкъ  
 Отд. Русско-Азиатскаго банка

Шацкѣ  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Шуша  
Общество Взаимнаго Кредита.  
Шуя  
Городской Общественный банкъ.

## щ.

Щигры  
Городской Общественный банкъ.

## э.

Эриванъ  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
• Тифлисск. ком. •  
• Азов.-Донск. ком. •  
Общество Взаимнаго Кредита.

## ю.

Юзовка  
Отдѣленіе Государственнаго банка  
Отд. Азовско-Донского коммер. банка

Юрьевецъ  
Городской Общественный банкъ

Юрьевъ  
Юрьевскій банкъ  
Отдѣл. Исковск. коммер. банка.  
Общество Взаимнаго Кредита.

Ливад. Эстонскаго окр. Лифл. дворянск.  
земельн. кредитнаго общества.  
Лифл. тор. и пром. общество

## я.

Якутскъ  
Отд. Русско-Азиатскаго банка.  
Ялта  
Отд. Греческ. банка (съ 24 мая по 1 нояб.)  
Отдѣл. Азовско-Донского ком. банка  
Общество Взаимнаго Кредита  
Яранскъ  
Городской Общественный банкъ  
Ярославль  
Отдѣленіе Государственнаго банка.  
Крестьянск. ком. •  
Отдѣленіе Соединен. банка  
Отд. Русско-Азиатскаго банка  
Общество Взаимнаго Кредита  
Городской Общественный банкъ  
Городской комбидръ.

## е.

Ефремовъ  
Отдѣл. Государственнаго банка  
Отд. Азовско-Донского ком. банка  
Городской Общественный банкъ.

## Списокъ городовъ съ указаніемъ банкирскихъ конторъ.

Архангельскъ. Г. Амидегъ и К-о  
Балта. Яковъ Гальперинъ, І. Морейнсъ.  
Баръ (Под.). М. С. Гальперинъ, Ф. Заяц-  
жанъ.

Бендиръ. В. Ландау, И. Д. Норакъ.  
Бердичевъ. М. Л. Глазманъ, М. А. Трах-  
тенбергъ, С. Шейнбергъ.

Бобруйскъ. І. Клейнеръ

Брацковъ. Гершштейнъ и Рапонортъ  
Брестъ-Литовскъ. Леонъ Городницъ, М. По-  
лякъ и Вольбергъ, Солоневичъ и Мор-  
ганштернъ.

Віловокъ. И. Х. Гальперинъ, С. Г.  
Гольдбергъ, А. Городницъ, Маркусъ и  
Перельманъ, Э. Мейхисъ, Г. З. Рапонортъ,  
Ф. Хватъ, О. Целянякы и К-о.

Вильскъ. Наумъ Цукеръ.

Варшава. Влохъ, Евгений Брожекскі и К-о,  
Г. Вавальбергъ, А. Гольдфредеръ, Ген-  
рихъ Конокъ, Ш. Кайзерштейнъ, В. И.  
Копельманъ, Яковъ Брель Ст. Люд.  
Крошевскій, Станиславъ Лессеръ, И.  
И. Лямпортъ, Вн. Ландау, Давидъ Мат-  
някъ, Адамъ Пензлякъ, А. Перотъ и  
К-о, Патевіцъ, Витольдскій и К-о, Бр.  
Поплавскі, Ратзимовскій, Бр. Розен-  
боймъ и Горшштейнъ С. Скалковскій,  
Соловейчикъ и Морганштернъ, Д. Я.  
Шерошевскій, Луиза Штаршманъ, Лизъ

Эмштейнъ, Казимиръ Ясницкій, Ір.  
Бахрихъ, С. С. Пейманъ.

Вильна. П. Буниловичъ, И. А. Глосертъ,  
Викторъ Гордилицъ, С. А. Левинъ, М.  
И. Файнштейнъ, С. И. Эйссонъ.  
Витобскъ. И. В. Вишнякъ, М. Г. Гин-  
збургъ, ВІ. Соловей и Сынъ.

Владимиръ-Волынскъ. Эдуардъ  
Воловичекъ, Т. Фенстеръ.  
Вышній Волочекъ. Бр. Рядушинскіе  
М. Мухомовъ, А. З. Мазель.

Голта Сауль Сам. Лурье,

Гомель. Бр. Пензеръ.

Грозна. Д. Вейсбротъ, Бр. Ландау, И. И.

Лямпортъ, И. М. Эльмановъ.

Двинскъ. Ц. Брауде, М. Витгенбергъ и

К-о.

Дзятловскъ. Т. Мервицъ и Ласкеръ.

Дубно. Идель и Сам. Д. Лурье.

Екатеринославъ. Е. Кофманъ

Евассиновскъ. Г. І. Коганъ и Сынъ, И.

Л. Козанъ

Жемайтъ. Гершштейнъ и Рапонортъ

Калишъ. М. Ландау, Филиппъ Милелокъ,

Луиза Ямпортъ.

Каменецъ-Подольскъ. Моисей Фридь. М.

И. Рабиновичъ

Книщевка. Сахунитъ Барбанъ, А. М. Брод-  
скій, И. А. Бѣтоверковскій, Ц. И. Ту-  
маркинъ

- Князь М. П. Александровъ, П. Губеръ, Г.  
Н. Шмидтъ, И. Коновъ, В. С. Коновъ,  
Ивановъ П. М. Лялякъ.
- Книжицъ, I и С. Лурье.
- Ковель С. В. Иорданъ.
- Копка, Бр. Бахрахъ, П. Броуто, И. К.  
Лашинъ П. Россавский.
- Котловъ, А. Камановъ.
- Курскъ, Вилочка, Бр. М. З. Таубо,  
Одуардъ Швейцаръ.
- Кутно Эмануэль Гиршбергъ.
- Кубарь М. Гольдгаръ.
- Ланда, Швабмановъ.
- Ланда, Гольдфедеръ, Чашкина Иванъ Готъ  
Федоръ, Я. Добровицый и С. Вяя, В-мъ  
Лашинъ и К-о, Фридрихъ Цукера.
- Донжа Бр. Шерманске, Гиршъ Эрихъ.  
Лоблинъ С. П. Гольцманъ и Жаба-Да-  
вичъ Мадисъ.
- Межаръше, С. Б. Минцъ.
- Мешы, К. В. Эляберъ.
- Мишасъ, С. П. Эляберъ, Г. П. Лиф-  
шицъ, М. Р. Рапопортъ, Пуверманъ и  
М. А. Браудо.
- Митавъ Р. Вестерманъ.
- Могилевъ-Подольскъ С. Маргулисъ, Рапо-  
портъ.
- Молчановъ, Я. Я. Шидловъ, Д. Ш. Ра-  
перъ и К-о, А. М. Пуверманъ, А. М.  
Шварцманъ и К-о.
- Мозиръ, Е. Либманъ и Г. Гухманъ.  
Идель Самъ Лурье.
- Москва, Ф. Власть Пресанъ, В. Манра,  
В. А. Виднякъ, Р. Вольманъ съ Сын-  
ьями, Г. П. Гуровичъ, Бр. Дамгаро-  
вы, Г. С. Лотманъ, Бр. Рабчинские,  
Бр. Урысовъ, П. К. Юнкеръ и К-о.
- Нижинъ Новгородъ, Ш. Соловевъ и Сынъ  
(во вр. вр.)
- Новоалександровъ, Пектеръ.
- Одесса М. Ашкенази Самуилъ Карловичъ,  
Д. Паримъ и К-о, А. И. Урабети, Р.  
Эрихштейнъ и К-о И. Векландъ, Бр. Ку-  
новъ, Саул Самъ Лурье, Бр. Урысовъ  
О. Хановъ.
- Орель, Бр. Г. и С. Лурье, Г. М. Ягн-  
голь, и М. Я. Данцо.
- Островъ, I. Пефферъ.
- Острогъ, А. Н. Шейнманъ.
- Пачагоградъ, I. Е. Кофманъ.
- Петрополь, Герцель Френкель,  
Исидоръ А. Пинесъ.
- Пилска, С. Д. Лурье, В. и С. Лурье.
- Плоцкъ, М. Фр. Вольфсонъ, Лидонна  
Флятау, Яковъ Шенникъ, Маркусъ  
Шенникъ.
- Полодино, Идель и Самъ Д. Лурье.
- Полонна, П. Прудко, С. М. Кассель,  
Почетъ, Бр. Ф. и С. Лурье.
- Прилуки, Идель и Самъ Д. Лурье.
- Прокуровъ, П. Мозель и Сынъ.
- Радомъ, Бр. I и М. Цумахъ, И. Вагъ.
- Ревель, Голдманъ и К-о, Р. Шель и К-о.
- Рига, Бр. Эрнштейнъ, Э. Лейбоновичъ и  
Сыновья П. Фришманъ и К-о, Шлафъ-  
Вотманъ и К-о.
- Ровно, Идель и Самъ Д. Лурье.
- Рогачевъ, Бр. Тумаркинъ.
- Рожаница, (Вотчинъ Г.) Варлахъ и Берн-  
веръ.
- Ромни, И. Бунимовичъ.
- Рославль, Я. М. Магасоловъ.
- Рѣвница, Э. В. Левинъ.
- С.-Петербургъ, Ф. А. Ашеровъ, Екате-  
ринский мн. 28, А. А. Ашеровъ,  
Невскій 74, П. Бурманъ, Гостинный дв.  
Ванколла Ланда 6, I. Вазельбергъ,  
Невскій 20, Г. Витковскъ съ Сыновьями,  
Невскій 40, М. П. Дубининъ, Невскій  
124, Ланда и К-о, Невскій, 20, П. И.  
Лажанъ, Невскій 74, Э. М. Мейеръ и  
К-о, Английская набережная 30, М. Нель-  
сонъ, Невскій, 67, Д. Новоселовъ Не-  
вскій 29, В. Юнкеръ и К-о, Невскій 27.  
Семитинъ, Вауль Цукеръ.
- Слонимъ, Иуджъ Лодовскій, Гизель Ури-  
ловскій.
- Смоленскъ, Я. М. Зелкинъ, Н. В. Шаеръ,  
Одуардъ Швейцаръ.
- Сморгонъ, И. Бунимовичъ, А-во С. Эф-  
иссонъ.
- Сувалки, С. М. Вурскъ, I. Гликштейнъ,  
Ю. Шейнманъ.
- Таллинъ, С. Б. Минцъ, Оржель и дей-  
гольберъ.
- Татарскъ, Д. Давидовичъ.
- Томашевъ (П.-грок), X. П. Верланеръ,  
Г. Е. Спринкъ Ландау и К-о.
- Тифлисъ, А. Прудковъ и К-о.
- Тула, Бр. Вольманъ и К-о.
- Турьлявъ (Пол.) Самуилъ Барбантъ.
- Тымень, Наследники Я. П. Ашрева.
- Умань, М. Р. Рапопортъ.
- Харьковъ, М. Рабчиновичъ и Сыновья  
Лерсонъ, Е. С. Ляшинъ.
- Хотинъ, I. Г. Эрнштейнъ.
- Хотинъ, М. и С. Рафелъ.
- Ченстоховъ, М. Г. Градштейнъ, Дан. А.  
Гордфельдъ.
- Шавли, Я. К. Конопъ, Ш. Курскъ, П.  
И. Хоронский.
- Школа С. З. Ливенбергъ, П. В. Бродскій.  
Мотинъ Идель и Самъ Д. Лурье.

## Алфавитный указатель мѣстеченъ (безъ кредитныхъ учреждений), въ коихъ имѣются нотаріусы.

- Актюбинскъ, Тург. обл.  
 Александровскъ, Арханг. г.  
 Алексота, Суздаль. г.  
 Алексѣвка, Воронеж. г.  
 Андреевка, Тавр. г.  
 Ардаганъ, Кавк. обл.  
 Атаки, Бессар. г.  
 Атбасарскъ, Акмола обл.  
 Вазарианъ Кенша, Певк. г.  
 Варъ, Подольск. г.  
 Баускъ, Курл. г.  
 Бахчисарий, Тавр. г.  
 Башкираевъ, Эрих. г.  
 Березна, Черниг. г.  
 Березнеговатый, Херс. г.  
 Березовка, Херс. г.  
 Влоца, Варш. г.  
 Богуславъ, Киевск. г.  
 Бологое, Новгород. г.  
 Большой-Караклазъ, Эрих. г.  
 Большая Леметиха, Тавр. г.  
 Большой Токмакъ, Тавр. г.  
 Братское, Херс. г.  
 Брезинъ, Петр. г.  
 Брестъ Куавскъ, Варш. г.  
 Брычаны, Бессар. г.  
 Бѣлая Глина, Ставроп. г.  
 Вагаршановъ, Эрих. г.  
 Варваровка, Воронеж. г.  
 Варшавинъ, Костр. г.  
 Варъ, Калуж. г.  
 Вельскъ, Волг. г.  
 Верхоленскъ, Иркутск. г.  
 Визавъ, Петр. г.  
 Визы, Волг. г.  
 Волоколамскъ, Моск. г.  
 Волоковская, Вор. г.  
 Волонтировка, Бесс. г.  
 Волочискъ, Волын. г.  
 Вольмаръ, Лифл. г.  
 Воронжъ, Черн. г.  
 Воронново-Александр., Ставроп. г.  
 Вышегородъ, Владимир. г.  
 Вышковъ, Ломж. г.  
 Вѣтка, Могил. г.  
 Гагра, Кавк. г.  
 Газейновъ, Курл. г.  
 Галчешты, Бесс. г.  
 Гатчинъ, С.-Петербург. г.  
 Глинскъ, Новгород. г.  
 Голдаевка, О. В. Д.  
 Гомбанъ, Варш. г.  
 Гора-Кальварія, Варш. г.  
 Городокъ, Подл. г.  
 Городище, Певк. г.  
 Граммискъ, Петр. г.  
 Граево, Ломж. г.  
 Грива-Замалець, Курл. г.  
 Григорьевъ, Херс. г.  
 Гробинъ, Курл. г.  
 Деражня Подольск. г.  
 Джалиндъ, Амур обл.  
 Джанкой, Тавр. г.  
 Джизакъ Сачарк. обл.  
 Добрянскъ, Псков. г.  
 Домбе, Калуж. г.  
 Друа, Виленск. г.  
 Дубосары, Херс. г.  
 Дуванцы, Подл. г.  
 Елань, Саратов. г.  
 Жары, Петр. г.  
 Зелеховъ, Сѣдл.  
 Заверше, Петр. г.  
 Зайсанъ, Семипалат. обл.  
 Запорожье, Псков. г.  
 Запорожь, Ломж. г.  
 Златополь, Киевск. г.  
 Ивановка, Екал. г.  
 Ижекъ Уральск. обл.  
 Илова, Варш. г.  
 Илукеть, Курл. г.  
 Инжавино, Тамб. г.  
 Ирпень, Тург. обл.  
 Юва, Одесс. г.  
 Кагальницкая, О. В. Д.  
 Кагуль, Бесс. г.  
 Кадый Костр. г.  
 Казачъ, О. В. Д.  
 Казимковская, Уральск. обл.  
 Каменка, Киевск. г.  
 Каменка, Тавр. г.  
 Кантемировка, Варш. г.  
 Караубазаръ, Тавр. г.  
 Каркаралинскъ, Семипалат. обл.  
 Касторное, Варш. г.  
 Кельмы, Ков. г.  
 Кемь, Арханг. г.  
 Кировскъ, Иркутск. г.  
 Киржачъ, Владим. г.  
 Клевель, Калужск. г.  
 Клязовъ, Черниг. г.  
 Козаль, Варш. г.  
 Ковернино, Костр. г.  
 Колыяно, СПб. г.  
 Кольно, Ломж. г.  
 Копаль, Семир. обл.  
 Копель, Могил. г.  
 Корень, Волог. г.  
 Король, Черн. г.  
 Коротки, Воронеж. г.

- Корсуля, Киевск. г.  
 Красный Люб. г.  
 Кроковъ, Полт. г.  
 Курское-Покровское, Херс. г.  
 Ландау, Херс. г.  
 Лемзаль, Лифл. г.  
 Леово, Бесс. г.  
 Левинскъ Семирѣя. обл.  
 Лозовая-Павловка, Екат. г.  
 Амское, Костр. г.  
 Любовичи, Могил. г.  
 Любарь, Волынск. г.  
 Макарово Киевск. г.  
 Малая-Винера, Ном. г.  
 Мамадышъ, Казанск. г.  
 Машка, Херс. г.  
 Межиричье, Сѣдл. г.  
 Мезень, Арханг. г.  
 Мезы, Черн. г.  
 Мирнополье, Курск. г.  
 Миханзовка, Курск. г.  
 Насельскъ, Харьк. г.  
 Надригайловъ, Ломж. г.  
 Ненузо, Ярослав. г.  
 Немжирокъ, Волг. г.  
 Нерчинскій Зав., Забайк. обл.  
 Нижнеудинскъ, Иркутск. г.  
 Нижне-Ахты, Эрив. г.  
 Нижний-Тагилъ, Перм. г.  
 Никитино Костр. г.  
 Никитовка, Воронеж. г.  
 Николаевскъ, Тур. обл.  
 Никольскъ-Уссурийскій, Прим. обл.  
 Новая-Прага, Херс. г.  
 Ново-Архангельскъ, Херс. г.  
 Нововасильевка, Таур. г.  
 Новогорьевскъ, Херс. г.  
 Новоникольская, О. В. Д.  
 Новоукраинка, Херс. г.  
 Новый-Вузь, Херс. г.  
 Новый-Дворъ, Варш. г.  
 Новый-Маргалавъ, Фер. обл.  
 Озерковъ, Калужск. г.  
 Озургаты, Кут. г.  
 Олопецъ, Олон. г.  
 Олькушъ, Кѣлецк. г.  
 Олѣга, Арханг. г.  
 Опале, Любл. г.  
 Ордувань, Эрив. обл.  
 Орловка, Об. В. Д.  
 Орѣхово, Влад. г.  
 Орѣховъ, Таврич. г.  
 Оцѣвскъ, Перм. г.  
 Очелчирь, Кут. г.  
 Павловка, Екат. г.  
 Петриково, Мясск. г.  
 Петро-Александровскъ, Сам. обл.  
 Петровское, Самар. г.  
 Петровъ-Бровка, Херс. г.  
 Почеръ-Пригородъ, Векновск. г.  
 Пиллицъ, Кѣл. г.  
 Пинюга, Арханг. г.  
 Плущинны, Кол. г.  
 Полявецъ, Олон. г.  
 Поляръ, Черн. г.  
 Пограменьскъ, Варш. г.  
 Подзичень, Курск. г.  
 Починки, Нва. г.  
 Проны, Суз. г.  
 Пухожъ, Олон. г.  
 Пышары Калужск. г.  
 Радивиловъ, Волын. г.  
 Радиканъ, Варш. г.  
 Радичъ, Сѣдл. г.  
 Радичевъ, Варш. г.  
 Разводное, Мясск. г.  
 Радомжъ, Плодн. г.  
 Резина, Бесс. г.  
 Реши Бесс. г.  
 Ржишевскъ, Киевск. г.  
 Розное, Херс. г.  
 Розное, Сам. г.  
 Россонь, Воронеж. г.  
 Руля, Сар. г.  
 Сасово, Тамб. г.  
 Сатхеры, Кут. г.  
 Северинюки, Херс. г.  
 Сергачъ, Ниж. г.  
 Сергеевское, Гудьск. г.  
 Середина-Вудъ, Черн. г.  
 Сорое, Сувалк. г.  
 Свинь, Сувалкск. г.  
 Окаловскъ, Таур. г.  
 Скальбуржъ, Кѣл. г.  
 Славута, Волын. г.  
 Славичи, Калужск. г.  
 Сонолы, Ломж. г.  
 Сольвычегодскъ, Волог. г.  
 Сольцы, Псковск. г.  
 Сямпольно, Калуж. г.  
 Сохичовъ, Варш. г.  
 Силсъ-Белюки, Рад. г.  
 Старый-Брымъ, Таур. г.  
 Огашевъ, Рязонск. г.  
 Судахъ, Таур. г.  
 Судилзавъ, Костр. г.  
 Сурачь, Тифл. г.  
 Тарутино, Бесс. г.  
 Таурогентъ, Ков. г.  
 Тельменты, Бесс. г.  
 Томаръ, Уральск. г.  
 Торцы, Харьк. г.  
 Тетель, Кіевск. г.  
 Тиветы, Тифл. г.  
 Троице-виден. г.  
 Тузора, Бесс. г.  
 Тужумъ, Курск. г.  
 Тургай, Турк. обл.  
 Турки, Сарат. г.  
 Тынковитъ, Ломж. г.  
 Уманьская, Кув. обл.  
 Углевъ, Калужск. г.  
 Урень, Костр. г.  
 Усолье Перм. г.

Зеста-Лабицкая, О. В. Я.  
 Фазеншта, Бесс. г.  
 Философская, В. Д.  
 Фрайбургъ, Курт. г.  
 Фрид, актионистъ Курт. г.  
 Хасанъ Юртъ, Тер. обл.  
 Хельзингъ, Кѣл. г.  
 Хмельницк., Гам.-Пол. г.  
 Холмогоры, Арханг. г.  
 Харжеде, Пазан. г.  
 Цагори, Кут. г.  
 Пхивсали, Тифл. г.

Череповъ, Кіевск. г.  
 Чижовъ, Лемж. г.  
 Чудрово, Вал. г.  
 Шаки Суважск. г.  
 Шенкурскъ, Арханг. г.  
 Шидловскъ, Рад. г.  
 Шинссольбургъ, Сил. г.  
 Шумича, Могил. г.  
 Щебрешинскъ, Любл. г.  
 Ядринъ, Каз. г.  
 Замбургъ, Сил. г.  
 Яновъ, Любл. г.  
 Ярмошнянъ, Под. г.

### Переводъ денегъ черезъ Госуд. банкъ.

Переводъ суммъ дѣлается между городами и пунктами, гдѣ дѣйствуютъ учрежденія банка или находится казначейство, или приходно-расходный классъ Мунд Фанн

Иностранные города, куда Государственн. Банкомъ выд. тратты, переа. и акредитивомъ

Ахенъ, Агрия, Адрианополь, Александрия, Амстердакъ, Антверпенъ, Аугсбургъ, Виденъ-Вагень, Балель, Бамона, Барселонъ, Барcellona Бейрутъ, Берлинъ, Барнацъ, Бордо, Болонъ, Брауншвейгъ, Бременъ, Бреттанъ, Брюль, Брюссель, Будапештъ, Вухарестъ, Бѣлградъ, Веймаръ, Венеція, Веспаланъ, Випп, Вѣна, Гавръ, Гаме на Валь, Гамбургъ, Ганноверъ, Гейдельбергъ, Генуя, Герлицъ, Гладбахъ, Гравъ, Дамингъ, Дирингтъ, Дортмундъ, Дрезденъ, Дюссельдорфъ, Женава, Зальцбургъ, Иесбургъ, Иена, Кинръ, Копль, Карлсбадъ, Барлоруъ, Кассель, Кельнъ, Кенигсбергъ, Киль, Клагенфуртъ, Кобленъ, Констанценоль, Констанъ, Колленгагенъ, Кривовъ, Крейлихъ, Крэфельдъ, Лайбахъ, Лейпцигъ, Лечбургъ, Ламп, Лиссабонъ, Липца, Лунъ, Лонденъ, Любекъ, Магдебургъ, Мадридъ, Майницъ, Майнгеймъ, Мариенбадъ, Марсель, Медона, Мерапъ, Мель, Миттагъ, Монто Карло, Ноттингхамъ, Мюнхенъ, Неаполь, Павина, Нью-Йоркъ, Ньюпортъ, Ольденбургъ, Ослобрюкъ, Паржъ, Вильгельмъ, Пензанъ, Пота, Портъ-Сандъ, Прига, Пресбургъ, Рейхенбергъ, Ризъ, Ростердакъ, Самсулъ Саяъ-Франциско, Смирна, Стоктольмъ, Страсбургъ, Тевляндъ, Триестъ, Троица, Тулопъ, Туринъ, Филаншполъ, Фумо, Ференди, Франкфуртъ-на-Майнъ, Франкфуртъ-на-Одеръ, Фрачепсальдъ, Ханьку, Хриоталин, Цюрихъ, Червоинъ, Чинаго, Штутгардъ, Шетинъ, Эльберфельдъ, Эмсъ, Эрфуртъ, Эссель,

### Контормы в отдѣленіи Госуд. Банка взимаются за переводъ денегъ суммъ:

| Сумма     | До | Включительно | Процентъ |
|-----------|----|--------------|----------|
| 100       | до | 200          | 10%      |
| 200       | до | 500          | 15%      |
| 500       | до | 1000         | 18%      |
| 1000      | до | 2000         | 20%      |
| 2000      | до | 5000         | 21%      |
| 5000      | до | 10000        | 22%      |
| 10000     | до | 20000        | 24%      |
| 20000     | до | 50000        | 25%      |
| 50000     | до | 100000       | 26%      |
| 100000    | до | 200000       | 28%      |
| 200000    | до | 500000       | 30%      |
| 500000    | до | 1000000      | 32%      |
| 1000000   | до | 2000000      | 34%      |
| 2000000   | до | 5000000      | 36%      |
| 5000000   | до | 10000000     | 38%      |
| 10000000  | до | 20000000     | 40%      |
| 20000000  | до | 50000000     | 42%      |
| 50000000  | до | 100000000    | 44%      |
| 100000000 | до | 200000000    | 46%      |
| 200000000 | до | 500000000    | 48%      |
| 500000000 | до | 1000000000   | 50%      |

### Сберегательныя вассы.

1) При отлѣченіи Госуд. Банка. 2) По улицъ Геродъ, Александровскій бульваръ, д. Германова; 3) Лукинск. Арзамаская, 10; 4) Андреевскій пер., д. № 1; 5) улицъ упр. Волгоск. жет дор.

Принимаются вклады безъ ограниченія роста въ одновременныя взносы в тригольскъ, въ годъ; общаго же суммъ вкладовъ отъ одного лица не должно превышать 1000 р. и до 3000 р. на имя общества и учрежденій причастъ на них вклады превышающіе 1000 р. начисляется 4%, а до 2,4% год. Для перевода и монастырей суммы вкладовъ не ограничена. По изжитамъ, достигшимъ предельной суммы, проценты прекращаются. За переводъ вклада или части его въ другой городъ взимается по 1 к. съ 100 рублей, а съ 2, а сумма расхедъ за переводку и страховку. Можно дѣлать переводъ вклада изъ одной контормы въ другую, для чего слѣдуетъ подать заявленіе о томъ въ ту конторму, въ которую желательство перевести вкладъ, представить книжку и удостовѣреніе личности.

### Квартирный налогъ.

Всѣ Россіи для отпачи квартирнаго налога дѣлятся на 5 классовъ. Городъ

Видны находятся въ спискѣ городовъ II класса

Квартирный налогъ въ Виднѣ взимается по слѣдующему разсчету

| Налогъ съ квартир-<br>ныхъ цѣвъ. |  | Сумма налога. |
|----------------------------------|--|---------------|
| Отъ 215 р. до 270 р.             |  | 8 руб 50 к.   |
| „ 275 „ „ 330 „                  |  | 8 „ „ „       |
| „ 335 „ „ 390 „                  |  | 8 „ — „       |
| „ 395 „ „ 450 „                  |  | 11 „ „ „      |
| „ 455 „ „ 510 „                  |  | 14 „ — „      |
| „ 515 „ „ 570 „                  |  | 17 „ „ „      |
| „ 575 „ „ 630 „                  |  | 21 „ — „      |
| „ 635 „ „ 690 „                  |  | 25 „ „ „      |
| „ 695 „ „ 750 „                  |  | 29 „ — „      |
| „ 755 „ „ 810 „                  |  | 33 „ „ „      |
| „ 815 „ „ 870 „                  |  | 37 „ — „      |
| „ 875 „ „ 930 „                  |  | 41 „ „ „      |
| „ 935 „ „ 990 „                  |  | 45 „ — „      |
| „ 995 „ „ 1,050 „                |  | 49 „ „ „      |
| „ 1,055 „ „ 1,110 „              |  | 53 „ — „      |
| „ 1,115 „ „ 1,170 „              |  | 57 „ „ „      |
| „ 1,175 „ „ 1,230 „              |  | 61 „ — „      |
| „ 1,235 „ „ 1,290 „              |  | 65 „ „ „      |
| „ 1,295 „ „ 1,350 „              |  | 69 „ — „      |
| „ 1,355 „ „ 1,410 „              |  | 73 „ „ „      |
| „ 1,415 „ „ 1,470 „              |  | 77 „ — „      |
| „ 1,475 „ „ 1,530 „              |  | 81 „ „ „      |
| „ 1,535 „ „ 1,590 „              |  | 85 „ — „      |
| „ 1,595 „ „ 1,650 „              |  | 89 „ „ „      |
| „ 1,655 „ „ 1,710 „              |  | 93 „ — „      |
| „ 1,715 „ „ 1,770 „              |  | 97 „ „ „      |
| „ 1,775 „ „ 1,830 „              |  | 101 „ — „     |
| „ 1,835 „ „ 1,890 „              |  | 105 „ „ „     |
| „ 1,895 „ „ 1,950 „              |  | 109 „ — „     |
| „ 1,955 „ „ 2,010 „              |  | 113 „ „ „     |
| „ 2,015 „ „ 2,070 „              |  | 117 „ — „     |
| „ 2,075 „ „ 2,130 „              |  | 121 „ „ „     |
| „ 2,135 „ „ 2,190 „              |  | 125 „ — „     |
| „ 2,195 „ „ 2,250 „              |  | 129 „ „ „     |
| „ 2,255 „ „ 2,310 „              |  | 133 „ — „     |
| „ 2,315 „ „ 2,370 „              |  | 137 „ „ „     |
| „ 2,375 „ „ 2,430 „              |  | 141 „ — „     |
| „ 2,435 „ „ 2,490 „              |  | 145 „ „ „     |
| „ 2,495 „ „ 2,550 „              |  | 149 „ — „     |
| „ 2,555 „ „ 2,610 „              |  | 153 „ „ „     |
| „ 2,615 „ „ 2,670 „              |  | 157 „ — „     |
| „ 2,675 „ „ 2,730 „              |  | 161 „ „ „     |
| „ 2,735 „ „ 2,790 „              |  | 165 „ — „     |
| „ 2,795 „ „ 2,850 „              |  | 169 „ „ „     |
| „ 2,855 „ „ 2,910 „              |  | 173 „ — „     |
| „ 2,915 „ „ 2,970 „              |  | 177 „ „ „     |
| „ 2,975 „ „ 3,030 „              |  | 181 „ — „     |
| „ 3,035 „ „ 3,090 „              |  | 185 „ „ „     |
| „ 3,095 „ „ 3,150 „              |  | 189 „ — „     |
| „ 3,155 „ „ 3,210 „              |  | 193 „ „ „     |
| „ 3,215 „ „ 3,270 „              |  | 197 „ — „     |
| „ 3,275 „ „ 3,330 „              |  | 201 „ „ „     |
| „ 3,335 „ „ 3,390 „              |  | 205 „ — „     |
| „ 3,395 „ „ 3,450 „              |  | 209 „ „ „     |
| „ 3,455 „ „ 3,500 „              |  | 213 „ — „     |
| „ 3,500 „ и выше                 |  | 10 копеек     |

### Вознагражденіе судебныхъ приставовъ.

1) За доставленіе гажущихся, свидѣтелямъ, должникамъ, взыскателямъ и арестантамъ повѣстокъ, вызововъ и судебныхъ сообщеній на сумму отъ судебныхъ мѣстъ, такъ и отъ судебныхъ приставовъ, когда цѣна пошла не свыше 1,000 р.—25 к., не свыше 2,000 р.—50 к., свыше 2,000 р.—1 р. Когда цѣна была не опредѣлена, то за каждое изъ означенныхъ дѣлъ по 50 к.

2) За производство описи недвижимого

имущества: а) когда произведена вмѣстѣ съ тѣмъ и опись имущества или цѣна оного опредѣлена: за опись имущества цѣна всего имущества 25 р.—25 к., 50 р.—50 к., 100 р.—1 р., 200 р.—2 руб., 300 р.—3 р., 400 р.—4 р., 500 р.—5 р., свыше 500 р. до 2,000 руб. прибавляется по 50 коп. за каждую 100 р. сверхъ 500 р., свыше 2,000 р. до 25,000 руб. прибавляется по 2 р. за каждую 1,000 руб. сверхъ 2,000 р., за каждую 1,000 р. сверхъ 25,000 р. прибавл. по 1 р.; б) Когда опись произведена безъ оцѣнки и самая цѣна описаннаго имущества не опредѣлена изъ вѣстности, то съ каждого описаннаго по двѣ особы въ уѣздѣ предметъ приставу платится: когда описаннаго предмета не болѣе 50—по 5 к., до 100—по 4 к., болѣе 100—по 3 к.

### Ярмарки въ Валенской губ.

Борунь. Въ день Сочельникъ Св. Духа 22 июня и 1 окт.

Бутричанцы. 1 мая и 18 июня.

Видна, съ 1 мая по 1 июня.

Воронины, 6 и 7 мая, 2 и 3 дни Пасхи, 1 нояб. и нов. въ окт. (конехи)

Высокыя дѣрзь, 24 мая и 1 окт.

Виново 1 мая, 9 мая, 15 авг., 15 сев. и 28 окт.

Голушилки, 1 мая, 20 мая и 1 окт.

Гольшаны, 28 апр. и 24 июня

Догинино, 20 и 21 мая

Друж, съ 6 по 10 мая, и въ 1 е воскрес. Великаго поста, три дня.

Душиловичи, 2 мая и 1 окт.

Жослы, 6 фев., 4 апр., 16 июля и 1 нояб.

Журицы, 7 июня, 25 июля и 1 ноября

Захвезо, 6 августа

Зрено, 9 мая и 1 окт.

Лужки, 24 мая и 1 мая.

Маречь, 1 октября.

Мадель, наз. мѣст. На страсти нед.

Мадель, 4 и 12 июня, 10 авг. и 30 окт.

Муслики, въ день Св. Троицы —

Олята, 4 марта и 1 ноября.

Озмжмы, 23 апр. и 29 сент.

Радшковичи, съ 6 по 9 мая.

Семчаны, 1 6 мая, и 1—7 сент.

Сморгонь съ 10 мая по 18, въ пол. Великаго поста, съ 11 по 12 мая, съ 20 авг. по 1 сент. 3 и 9 сент.

Словячки 3 апр.

Щуляны, съ 17 мая и съ 15 октяб. по мѣстцу.

Эшипыли, въ день Вознес. Господня и на 6-й недѣлѣ по Св. Пасхѣ.

## Списокъ купцовъ 1-й и 2-й гильдій города Вильны.

## Купцы 1-ой гильдіи.

- Абрамовичъ Леоба Яковлевичъ. Подрядъ  
въ Округѣ Путей Сообщ. Г. Длинскъ,  
Дворянская, 42.
- Ароновичъ Оскаръ Гиршевичъ. Котонный  
торг. Ошмянскій пер., 3 Янова.
- Банкъ Виленскій Земельный. Георгіевскій  
пр., 8.
- Банкъ Соединенный Валентъ Отд. Остро-  
воротная, 8.
- Банкъ Виленскій Частный Коммерческій.  
Георгіевскій, 9
- Банкъ Азовско-Коммерч. Виленск. Отд.  
Большая ул. д. Залкина
- Банкъ Русско-Азиатскій Виленское Отдѣ-  
леніе. Георгіевскій пр. 9
- Банкъ Сиб. Тульскій. Преображенск. ул.  
соб. домъ
- Бр. Брунь. Чулочная фабрика. Ново-  
родская, соб. домъ.
- Бушмовичъ Израиль. Банкирская к-ра.  
Нѣмецкая ул., соб. домъ
- Викоръ Мордухъ Менделевъ. Для лич-  
ныхъ правъ. Г. Либава, 2-й Гичинскій  
пер., 1 Финера.
- Винаверъ Левъ Абрамовичъ. Для лич-  
ныхъ правъ. С.ИВ. Мочовил. 45 3
- Вольпертъ Ариъ Лейба Мееровичъ. Бума-  
жная прача и шерст. матерія Цѣвной  
пер., д. Жука.
- Гезеръ Израиль Ароновичъ. Банкирская  
к-ра. Бакшта ул., д. Холема.
- Гордиль Мель Яковлевичъ. Подрядъ Мо-  
стоваа, 23.
- Городницъ Викторъ Эльмановичъ. Банкир-  
ская к-ра. Нѣмецкая, 21.
- Гумбелеръ Лейба Исидоръ Книжечный  
заводъ. Волгавская ул. д. Городской.
- Деслеръ Лейзеръ Фольксъ Давидовичъ.  
Агентурно-комиссіонная к-ра. Садовая, 9
- Жукъ Ариъ Давидовичъ. Питья. Трок-  
ская ул., соб. домъ
- Жукъ Ариъ Давидовичъ. Осветлятели  
матер. Жмудская ул., соб. домъ.
- Жукъ Ариъ Давидовичъ. Контора для  
учета. Трокская ул., соб. домъ.
- Жукъ Ариъ Давидовичъ. Ренскованъ негр.  
Нѣмецкая 21.
- Жукъ Ариъ Давидовичъ. Паровое кра-  
сильн. заведеніе. Гурехана мѣ, соб. д.
- Захаръ Яковъ, Ленбовичъ. Агентская ко-  
нтора Садовая ул., д. 10.
- Заксманъ Лейба Мошевичъ. Мануфакт  
и галант. Большая ул., соб. домъ
- Зиндербитромъ Исидъ Зунделевъ. Мѣха  
Нѣмецкая, 23.
- Иссерлианъ М. и В. бр. Граммофоны.  
Большая ул., д. 26.

- Иссерлианъ М. и В. бр. Граммофоны  
Большая ул., д. 26.
- Юффе Симонъ Ариъ. Бумага. Большая  
ул., д. 60.
- Кабаченскъ Фейга Катмановна. Колоніалы.  
торг. Залатная ул., д. 60
- Камнецкій Шалакъ Мошеиль Обувь. За-  
валыная ул., д. 26
- Качензеленбогенъ Мееръ-Ариъ Зельманови-  
чъ. Мануфакт. торг. Завальн. ул., 48.
- Куба Виленскій Интеллигентный Буфетъ.  
Георгіевскій пр., 22.
- Клубъ Дворянскій Виленскій Буфетъ.  
Дворянск. ул., д. Откинкая.
- Ковальскій Эдмундъ Владиславовичъ. Ре-  
сторанъ Георгіевскій пр., д. 20.
- Ковальскій Фравиль Владиславовичъ. Ре-  
сторанъ Инженерская ул., д. 1.
- Кржковъ Виленскій Желѣзнодорожный.  
Буфетъ. Херсонская ул. д. Прозоровай
- Левинъ Самуиль Абушевичъ. Банкирск  
к-ра Виленская, 26.
- Мейтасъ Исидъ Мордуховичъ. Агентурно-  
комиссіон. к-ра. Садовая ул., д. 4
- Меносзонъ Шойна Вульфова. Всякого  
рода товары. Виленская ул., соб. домъ.
- О-во акц. мануфактуръ Юлиусъ Голцель  
въ Ходы. Кошторъ. Нѣмецкая, 21.
- О-во акц. Жерардовскихъ мануфактуръ  
Гилла и Дитрихъ. Мануфакт. Большая  
ул., д. 60.
- О-во акц. „Л. Е. Ливскій“. Никоварен.  
заводъ. Понгавская ул., соб. домъ.
- О-во „Чайутъ“. Нефть. Шопенская ул.,  
д. Завальной.
- О-во акц. „Шопенъ“. Никоварен. заводъ  
Юнкерскій пер., д. 16.
- О-во акц. „Шопенъ“ Транзитъ. Катан-  
ская
- Найтъ П.м. Бумага. Николаевск пер.,  
соб. домъ.
- Пинель Яковъ Рахмановичъ. Для лич-  
ныхъ правъ С.-Петербургъ, Забылкава, 20.
- Рибачовичъ Финистъ Большиновичъ. Аген-  
турно-комиссіонная к-ра. Островорот-  
ная ул., д. 31
- Радпортъ Лейзеръ Ицковичъ. Раститель-  
ное масло и цементъ Садовая ул., д. 7.
- Рубинъ Викторъ Зельмановъ. Для лич-  
ныхъ правъ. Большая д. Поткина
- Сигаль Исидъ Емельяновичъ. Сахаръ.  
Цѣвной пер., д. Жука
- Стувель Шмуель Давидовичъ. Колоніалы.  
торг. Рудинская, д. Глобусъ
- Т-во Для продажъ издѣлій русскихъ ме-  
таллическихъ заводовъ Контора Георгі-  
евскій, 7

- Т-во Н. Б. Сегаль. Антекарск хал. Троицкая ул., д. 7.
- Т-во Израиль Мордуховичъ Влохъ в К<sup>о</sup>. Берославъ Завальная ул., д. 24
- Т-во Карюковскаго Сахаро-рафинаднаго завода Сахаръ, Витенская ул., д. 32
- Т-во Мошевичъ Куседа и сына (Абриел). Комиссион. к-ра. Косы сволли и пр Коляна ул., д. 4
- Т-во Невской швейной мануфактуры. Цитка, Большая ул., д. 50
- Т-во бр. Нобель. Нефть Вокзальная ул., д. Сярскаго.
- Т-во Россійско-Американск. резиновой мануфакт. и ф. „Трехугольная“ Резин. мануфакт. Большая ул., д. Залкина.
- Т-во Русское «Нефть». Берославъ Шенценовская ул., д. 8.
- Т-во Г. Д. Гурляндъ Мануфактури торс. Обжорный пер., соб. домъ.
- Т-во Чайной торговли В. Высоцкий и К<sup>о</sup>. Чай Цѣпной пер., д. Жуна.
- Т-во Чайной торговли К и С. Поповы. Витенское Отдѣлене. Чай Швейцкал ул., д. 22.
- Торговый домъ М. У. Залкина. Сахаръ Завальная ул., д. Троицкаго
- Троицкій Ицко Поаховъ. Обжн. мило. Садовая, д. 4.
- Фейсольсонъ Бенцель Рубиновичъ. Масл. Подтавская ул., соб. домъ.
- Фейгельсонъ Хася Пейсаховна Баньки-ская к-ра. Швейцкая улица, домъ Гор-дона.
- Фейсбергеръ Михель Израильевичъ. Бая-кирская к-ра. Шенценовская ул., д. Ма-пакера.
- Хаккель Зелникъ Давидовичъ. Картузи. приб. Большая ул., д. 18.
- Ходель Шенель Ицковичъ Жестян. торг. Цѣпной пер., соб. домъ
- Чесно Иохимъ Мошевичъ. Скума кожъ Александровскій бульваръ, д. Зика.
- Шескиаъ Яковъ Мееровичъ Вунага. Са-довая, 13.
- Шумандъ Иванъ Антонов. Ресторанъ. Бл-танжескій садъ.
- Элксонъ Соломонъ Ильичъ. Баякирская к-ра. Троицкая ул., д. Вейдорфа.
- Юдевичъ. Мануфактури. Рудницкая, д. Глабусъ.
- Альбертъ (Ноллорнъ) Константинъ Никола-евичъ. Дѣл. типичныхъ нравъ. в. Москва.
- Акеръ Карлъ Фридриховичъ. Машинн. Швейцкая, 8.
- Ариксъ Йосифъ. Мошеъ Абрамовичъ. Офицерск. пенс. Швейцкая, 5.
- Абрамовичъ Юна (Зева) Гордъ Верко-вичъ. Тѣсноу складахъ. Лукшеская, 4.
- Альзунинъ Яковъ Шмуелевичъ. Обувь. Большая, д. Девана.
- Абрамсонъ Лейба Мееровичъ. Чулочнаа маст. Кжудская 0 д.
- Аронсъ Уейга Нафталияна Офицерск. пенс. Швейцкая, 11.
- Абрамовичъ Семенъ Лейзеровичъ Та-бия Рудницкая, д. Олшескаго.
- Абрагамъ Лаларъ Ароновичъ. Готов. плантъ. Швейцкая д. Шейфера.
- Аптовельскій Сауль Моисовичъ. Ремес-ловый погребъ. Вагшювденская, д. Той-бина.
- Асола Овсей Беншляиндовичъ. Котен. тор-совъ. Стефановская, 19.
- Ассъ Шмуэль Ицко Яцковичъ. Мебель. Вагшювденская, 11.
- Азышвангъ Яковъ Ивановичъ. Целотко. Большая 72.
- Ароновичъ Вепель Уоллиаъ Посрединъ конц. Завальная, 66.
- Айзенштадтъ Лейба Лейзеровичъ. Жоки. Коляна, д. Струмело.
- Андреевъ Александръ Валентьевъ Металл-ческ. изд. Швейцкая 2.
- Абольникъ Нохумъ Шломоновичъ. Гостиа. «Грандъ Отель». Большая, 10.
- Абольникъ Нохумъ Шломоновичъ. Гостиа. «Вонешъ». Возвальная, 7.
- Айзенштадтъ Йосель Лейзеровичъ. Ману-факт. торг. Швейцкая, 6.
- Айзенштадтъ Йосель Лейзеровичъ. Гостъ „Россія“. Садовая, 7.
- Анхловичъ Ципа Абрамовна. Ремес. пос-ребъ. Вацковирская, соб. д.
- Ароновичъ Шенель Лейзеровичъ. Зойот. и сереб. вещи. Рудницкая, д. Оган-скаго.
- Абрагамъ Абрамъ Лейба Ароновичъ. Обувь. Рудницкая, 3.
- Айзенштадтъ Исакъ Тобияшевичъ. Су-мо Олшескый пер. д. Кляко.
- Айзенштадтъ Лейба Шенделевичъ. Сталь. издѣля. Швейцкая, д. Кинмулькина.
- Ацеловичъ Мошея Лейбовичъ. Мебель. Швейцкая, 15.
- Абрамовичъ Хамъ Цалковна Мануфакт. торг. Швейцкая, 35.
- Арбей Абрамъ Мошевичъ Ремесловый погребъ. Кальварійонка соб. д.
- Ароновскія Хама-Риха Мордуховна Ге-зиновна мап. Большая 35.

### Купцы 2-ой гильди.

- Альберовичъ Абрамъ Юдеа Земманов-вичъ Мануфакт. торг. Обжорный пер. д. Жмудскаго
- Айзенштадтъ Маря Йоселевна. Ремес-ловый погребъ Завальная 0 д.
- Ассъ Ицкель Ицковичъ Мѣнальная Швейцкая, 1
- Айнеровичъ Хаимъ Зельманъ Абрамъ

- Альфредъ Вестфотъ Инженеръ. Чулки. Жмудская, 2.
- Александръ Тапхель Мошновичъ. Чулки Зайбланга, 26.
- Ассей Левъ Михелевичъ. Мебель. Нѣмецкая, 20.
- Алошкавичъ Марія Феофановна. Сельскохозяйств. орудя. Губернаторская, 10.
- Альперевичъ Елена Борисовна. Одѣжда Островоротная, 5.
- Аки. О-во Вирконской плетчб. фабрики. Вумага. Волѣшая, 60.
- Айзенштадтъ Шая Левовва. Мануфакт. торг. Опинский, д. Клячко.
- Абеловичи Мина-Голда, Моисей и Исеръ. Аптекарьск. маг. Благовѣщенская, 17.
- Аки. О-во производства газтарныхъ махлѣй въ Варшавѣ зав. «Ярлянтъ» Отнеупорн.маг. Антокольская, 6.
- Асваршичъ Янкель Абрамовичъ. Аптекарьск. маг. Поплавская, 3.
- Абрамовичъ Раша Нохмаловна. Мануфакт. торг. Рудницкая, 14.
- Агрестъ Михаилъ Абрамовичъ. Баня. Моштова, соб. д.
- Ароновичъ Люба Тобиневна. Галантерей. Большая, д. Умистовскаго.
- Асваршичъ бр. в Варшавѣ Конфект. торг. В. Погулянка, 14.
- Абрамовичъ Эмиль Шлемовна. Мануфакт. торг. Рудницкая, 29.
- Абрамовичъ Эмиль Шлемовна. Мануфакт. торг. Нѣмецкая, 21.
- Амблицеръ Нохимъ Симоновичъ и Рабиновичъ Давидъ Рафанловъ. Мануфакт. торг. Троицкая, 3.
- Аронсонъ и Ко Хлѣбъ. Нефтяная соб. д.
- Айзенштадтъ Аврумъ Гершеневичъ. Подразд.
- Ароновскій Левъ Исидоровъ. Калоши. Большая, 85.
- Арникъ Юдель Лейсеровичъ. Писчебум. торг. Благовѣщенская, 22.
- Ашаниъ Яковъ Эльгафоновичъ. Гильзона машина «Идеаль» и производство гильзъ. Воззальная, д. Григоровичъ.
- Ашукъ Давидъ Моисеевичъ. Освѣщенце. Троицкая, 2.
- Аттаровъ Циронъ Фарабетовъ. Кожевенная торг. Нѣмецкая, 22.
- Аки. О-во котельныхъ и механич. заводъ В. Фицнеръ и Ко. Гашперъ въ Сосновницѣ и Додбровѣ. Контора по пріѣму заказовъ. Набережная, 8.
- Бройде Леонъ и Абольевичъ. гост. «Низкоговскаго» Патницкій пер., 1.
- Богдановичъ Мечиславъ Оттоновичъ. Гостя. «Кривойская». Нѣмецкая, соб. д.
- Бигранскій Мошна Зельмановичъ. Краски. Рудницкая д. Рихельса.
- Видницій Абрамъ Мошновичъ. Колона. торг. Жмудскій пер. д. Жука.
- Блохъ Морухъ-Вульфъ Абельоамчъ. Мануфактурная торг. Нѣмецкая, д. Пиво-вова.
- Барянка-Ульминекъ Мошна Морухоамчъ. Рескомный погребъ. Кальварійская, 6.
- Вѣдлева Марія Васильевна Вуфотъ 1 и 3 класса. Воззаль.
- Бройде Давидъ Янкелевичъ Сукино. Нѣмецкая, 31.
- Бройде Рахиль Нохумовичъ Рескомный погребъ Рудницкая, соб. д.
- Баршплицъ Исеръ - Абрамъ Янкелевъ. Галантерейн. Нѣмецкая, 16.
- Берманъ Шмуель Шломоъ Обуль. Рудницкая д. Глобуса.
- Бакотъ Шая Ицковна Галантерейн. Пѣмецкая, 34.
- Бассъ Ханжъ Исиделевичъ. Галантерейн. Жмудская, 10.
- Букровскийъ Иосифъ Петровичъ. Оружя. Благовѣщенская 24.
- Бупимовичъ Израиль Беньяминовичъ. Гостя. «Имперяль» Нѣмецкая, соб. д.
- Буважоничъ Израиль Беньяминовичъ. Рескомный погребъ. Нѣмецкая, 22.
- Берггелльманъ Фейга Мошевна. Трактиръ. Воззальная, соб. д.
- Бергеръ Берко Янкелевичъ Мануфактура. Стекланная, 3.
- Валошеръ Матиль Мейлаховичъ. Мука. Заемляная, д. Яоля.
- Валинскій Велезлавъ Константиновичъ. Галантер. Георгіевскій пр., 11.
- Вендетъ Абрамъ-Ицко Шваховичъ. Кожененная торг. Саратовская, 5.
- Вонень Сора Левовна. Рескомный погребъ. В. Погулянка, соб. д.
- Венскій Израиль Мошевъ. Галантерейная торг. Завальная, 40.
- Влюкбертъ Янкель - беръ Геццелевичъ. Швейная торговля Юнкерскій пер., 31.
- Влюкбертъ Янкель - беръ Геццелевичъ. Швейная торговля Б. Погулянка, 16.
- Вудгаръ Ели Исиделевичъ Шалки. Рудницкая, 1.
- Вакатурскій Абрамъ Вульфовичъ. Вумага. Полицейскій пер. д. Ромера.
- Венгевъ Абрамъ Моруховичъ и Гольберъ Иосифъ Шмуловичъ Сукино. Нѣмецкая, 25.
- Волшинъ Стефанія Осиповна. Рескомный погребъ. Островоротная, 13.
- Вараповскій Шевель Рахмелевичъ. Мѣсной дворъ. Луцкая, 11.
- Брадъ Борухъ Исиделевичъ Мѣсной дворъ. Пирамонтакскій пер. д. Гвевскаго.
- Буржакская Малка Шаевна. Мануфактура. Жмудская, 3.
- Вакотъ Янкель Зельмановичъ. Мука. Жмудская, соб. д.

- Буйвидъ Владиславъ Рованъ Скоповка, 4.  
Бройдо Эстеръ Шейна Сиваева. Краска  
Большая, 59  
Бройдо Эстеръ Шейна Сиваева. Обои.  
Большая, 64.  
Вѣлицъ Исакъ Абрамовичъ. Аптекарс-  
скій маг. Большая, 15  
Булгакъ Климъ Нахимовичъ. Офицерск.  
вещи. Нѣмецкая, 14  
Блохъ Лейба Эльшевичъ. Чучотная фаб-  
рика. Нѣмецкая, д. Плева.  
Бекеръ Вульфъ и Шимель Невшевичъ  
Чугунно-литейная фабрика Улицкая 11.  
Бравецъ Борисъ Зельмановичъ. Аптекарс-  
скій маг. Рудницкая, д. Багана.  
Бонковский Моисей Александровичъ. Доч-  
тисуч. привади. Нѣмецкая, 3.  
Биломейскій Павелъ Антоновичъ. Обувь.  
Большая, 1.  
Биллингъ Ханъ Йоселевна. Деятельн. ин-  
струменты. Большая, 60.  
варшавскій Йосель Вульфовичъ. Сoder-  
жатель сестриницъ. Шопеновская, 5 и  
Большая 74.  
Бекеръ-Закъ Груня Йоселевна. Часы (Нѣ-  
мецкая, д. Подельбергъ.  
Бекеръ-Закъ Груня Йоселевна. Часы. Руд-  
ницкая, д. Залкина  
Бекеръ-Закъ Груня Йоселевна. Часы. Боль-  
шая, Театръ.  
Буксель Михаилъ Говриковичъ. Технич.  
к-ра «Молния». Трокская 12.  
Вартули Иванъ Андреевичъ. Саринны  
Большая, д. Банана.  
Виршовичъ Шмуель Лейзеровичъ. Ману-  
факт. ошманскій пер. 6.  
Бломъ Эудель Юдоловичъ и Диндъ  
Юдоловичъ. Обувь. Шпенеровская, 4.  
Виршовскій Ита Данаидовъ. Колоніальныя  
торг. Рудницкая ул., д. 41  
Вировскій Беняминъ Абрамовичъ. Апте-  
карскій маг. Стефановская, 21  
Выстакцкія Иранъ Шимоловичъ. Жидъ и  
кромати. Трокская, 15  
Веринсонъ Сара-Фейга Лейбовна. Га-  
ллантер. Мясная, 5.  
Водгдановичъ Мечиславъ Оттоновичъ. Ме-  
бл. широк. кожаны. Кабодр. им. д. 56  
Буничовичъ Йосель Семеновичъ. Шпальи  
Нѣмецкая, 22.  
Ваневуръ Соломонъ Вульфовичъ. Утомыя  
платъи. Большая 78.  
Ваневуръ Соломонъ Вульфовичъ. Ману-  
фактури. Вольная ул., д. Ноткина.  
Ваневуръ Соломонъ Вульфовичъ. Ману-  
фактури. Ошманскій пер., 6.  
Боровъ Шлемъ-Абрамъ Мордоховичъ.  
Иѣха. Вольная, 59  
Ваневуръ Сора Моисеевна. Мануфактури  
Жмудская, д. Сноковнаго.  
Вейль Ханъ Хановна. Мануфактури  
Рудницкая, 1.  
Бекеръ-Закъ Ханъ Шоломовичъ. Ману-  
фактури. Мясная, 11.  
Бройдосъ Мееръ Моисовичъ. Обои. Нѣ-  
мецкая, 7.  
Вуржванскій Рувинъ Моисей Лейбовичъ.  
Мануфакт. торг. Шимельная д. Жука.  
Блохъ Вульфъ Лейзеровичъ. Зеркала  
Рудницкая, 15.  
Бытескій Лейзеръ-Лейба Шимель.  
Мануфакт. торг. Мясная, 22.  
Бувичовичъ Кизавета Моисеевна. Ра-  
вский погребъ Шопеновская, 8.  
Бройдо Ханъ Шмуелевна. Обои. Рудниц-  
кая, 6  
Брудный Г. А. и Липскій Д. А. Мануфакт.  
торг. Рудницкая, д. Глобусъ  
Вулничевичъ Осей Израилевичъ. Языки.  
учебн. пособия. Георгіевскій, 4  
Градодѣякъ Розалъ Франциска. Токриная  
маш. Георгіевскій, 14.  
Гаритъ Рафалъ Зульмановичъ. Дамск.  
конфекц. Нѣмецкая, 12.  
Гурвинъ Ханель Шебелевичъ. Офицерск.  
меш. Большая, 44  
Гуринъ Ханель Шебелевичъ. Офицерск.  
вещи. Кальварійская, 2  
Гаритъ Двейра Самуиловичъ. Аптекарс-  
скій маг. Нѣмецкая, 4.  
Глюмборгъ Эльа Ханмовичъ Моисовичъ.  
Аптекарс. маг. Знаменная, 26  
Глѣзель Борухъ Моисовичъ. Посредни-  
ческая конг. Зычанная, 23.  
Вилевскій Исидръ Гарьвичъ. Ректофи-  
кацион. заводъ Антокольская, 56  
Бр. Бекеръ Вульфъ и Шимель Моисовичъ.  
Механич. маш. Улицкая, 11  
Вейраксъ Бр. Исидръ и Шимель. Картузан  
торг. Мясная, д. Вайната.  
Верстанмакеръ Абрамъ Лейбовичъ. Апте-  
карск. маг. Облорвий, 1.  
Вурштейнъ Шимель Вульфовичъ. Ману-  
фактури. торг. Жмудск., д. Друскана.  
Вайскій Стефанъ Ричардовичъ. Аптекарс-  
скій маг. Сыротская 20.  
Данъ Палелъ Йоселевичъ и Левинъ Ханъ  
Ефронковичъ. Лесохватный заводъ. Пир-  
омонтовскій пер., 7.  
Боруховъ Цейль Боруховичъ и Гальбертъ  
Абрамъ Палковичъ. Портяки. Вольная, 76  
Банкъ Вителскаго Общества взаимнаго  
кредита Георгіевскій, д. Завитовскаго  
Высоцкій Александръ Ципратъевичъ. Аптека  
Большая д. Голубевова  
Валейко Антонина Устиновна. Галлантер.  
Большая, 1. Учебн. Охр.  
Варшубскій Гарсонъ-Лейба Мордоховичъ  
Иѣховая торг. Большая, д. Парневшко.  
Варшубскій Нохманъ Мордоховъ Мѣха  
Нѣмецкая, д. Буничовича.  
Ведлеръ Геврихъ Эрнестъ. Вильгельмъ  
Виттегеновичъ. Цѣбты и сѣмона. Са-  
довая, 56. д.

- Виршубскій Фейга Абрамовна. Ренсковый погребъ Нѣмецкая, 4.
- Фальдштейнъ Мейша-Мордуха Ароновичъ. Обувь Нѣмецкая д. Бунимовича.
- Вегвертъ Эмиль-Георгіа Адольфовна Ренсковый погребъ, Нѣмецкая, 29.
- Вильмовскіе Отдѣленіе Ограховъ. Общества «Россій». Кавказъ, пл., сб. д.
- Вильмовская Хаи-Кляка Абрамовна. Мануфакт. торг. Нѣмецкая, 21.
- Вольбергъ-Эвониль Лейзаръ-Лазаръ Берковичъ. Желѣз. и стальн. торг. Стоклянница, д. Баженовскаго.
- Вольфогъ Мордуха Гиршовичъ. Колоніалы торг. Рудницкая, 13.
- Вайнитъ Симонъ Ицковичъ Трактиръ. Большая, соб. д.
- Вайнитъ Наумъ Лейбоъ Посреднич. к-ра. Шенниковская, 6.
- Верболовникъ Абрамъ Меделевичъ. Портняж. прикл. Мясная, д. Бунимовича.
- Вайсбротъ Рюли. Большая, 58.
- Вайсбротъ Ефимъ Савельевичъ. Аптекарскай маг. Завальная, 48.
- Вурцельдорфъ Момна Гликманъ и Златковскій Иосифъ. Сукно, Нѣмецкая, 82.
- Васерманъ Берта Ефимовна. Писчебум. торг. Большая, 64.
- Васерманъ Берко Юхелевичъ. Желѣз. торг. Мясная, д. 4.
- Виршубскій Шенель Мордуховичъ. Мѣха Нѣмецкая, 19.
- Витковская Ядвига Адамовна подл. фирм. «Визайко». Мануфакт. торг. Дворцовая, д. Отъискаго.
- Виршубскій Ілія Давидовичъ. Аптекарскай маг. Нѣмецкая, 19.
- Вольманъ Абрамъ Гиршовичъ. Галантер. Благойщенская, д. Посетова.
- Витковская Стефанія Казимировна. Игрушка, Большая, 3.
- Вайнитъ Хаи-Перель и Рашкестъ Кляша Берковичъ Мануфактурн. Стоклянница, 8.
- Вакеръ Манко Мордуховичъ Аптекарскай маг. Завальная, 38.
- Видуцанскій Овсій Абрамовичъ. Аптекарскай маг. Нѣмецкая, 12.
- Воложинскій Пейсахъ Михелевичъ. Мануфакт. торг. Антокольская, 79.
- Выгаская Глеса Израилевна. Обувь. Большая, 47.
- Врублевскій Михаилъ Александръ Трактиръ Островорогная, 10.
- Верманскій Захарій Файвиновичъ. Текнит. к-ра. Большая, 14.
- Вайсбротъ Аронъ Бенъяминовичъ. Поставка провіанта Вал. Опр. Ниж. Уралъ.
- Вентъ Анна Густавовна Трактиръ. Ботаническая, 76.
- Воеводскій Рудольфъ Гильаревичъ. Транспортыя контора «Р. Воеводскій и К.» Большая, 75.
- Вокельскій Павелъ Шматьевичъ. Галантер. Большая, 29.
- Вилевское Шляхатное Собрание. Буфетъ. Вилевская, 28.
- Войцховскій Адольфъ Валерій. в К-о Транспортная к-ра. Большая, 75.
- Викеръ Аронъ Абрамовичъ и Гершатеръ Лавдъ Кинтовичъ Мануфакт. торг. Жмудская, 4.
- Герятовская Марія Юсифовна Музыкала. инструмент. Большая, 3.
- Гайкштейнъ Седеръ Лейбовичъ. Церадчикъ.
- Гимбутъ Адольфъ Ксаверьевичъ. Ожижани. ману. Георгіевскій, сб. д.
- Бр. Градъ Файвушъ-Лейба и Лейба Хаймовичъ Аптекарскай и Кальварійскій 27.
- Гриликхесъ Шмель Давидовичъ. Дампы. Большая, 45.
- Гольштейнъ Павелъ Самуиловичъ. Кожевен. заводъ. Пошлая, сб.
- Бр. Гутманъ Нохъ и Юсифъ. Обувь. Большая 82.
- Гордоцъ Ефронъ-Довидъ Юделевичъ. Галантерейн. Большая, д. Мухина.
- Гарберъ Шмуэль Циммонъ Сукно, Нѣмецкая, 18.
- Глобусъ Яковъ Мойсеевичъ. Трактиръ. Рудницкая, 11.
- Гринко Семенъ Семеновичъ. Трактиръ. Островорогная, 16.
- Грибертъ Давидъ Моисеевичъ. Мѣшкн. Завальная, д. Попова.
- Геллеръ Давидъ-Аронъ Шеншелевъ. Писчебум. маг. Георгіевскій, 20.
- Гегентъ Эмилій Фриесовичъ. Галантер. Большая, соб. д.
- Гальперъ Абрамъ-Левъ Ицковичъ. Галантер. Большая, 66.
- Гриликхесъ Хонвъ Давидовичъ. Фаянсъ. Георгіевскій, 15.
- Гальперъ Абрамъ Исааковичъ. Мануфакт. Рудницкая, д. Глобуса.
- Гружевскій Петръ Н-ки. Ренсковый погребъ. Большая, 45.
- Григорьева Серафима Семеновна. Вламан торг. Большая, д. Собора.
- Рубаревъ Прасковья Устиновна. Рыбно-бахал. торг. Георгіевскій, 43.
- Гордоцъ Абрамъ Мордуховичъ. Бумага. Цѣтной пер. д. Жука.
- Григорьевъ Михаилъ Захарьевичъ. Вина торг. Георгіевскій, д. Лятовскихъ.
- Гинейта Франтъ Осиповичъ. Ренсковый погребъ. Арзамаская, д. Гофмана.
- Гордоцъ Хацкель Моисеевъ. Чудочная торг. Рудницкая, д. Ступела.
- Германовъ Зіакоумъ и Моисъ Зисландовичъ Вата. Цѣтной пер., д. Жука.

- Гальбертъ Илья-Лейба Сеидеровичъ. Аптекарск. маг. Ст.-Харьковская, 1.
- Гордошъ Назаръ Мееровичъ. Суконная торговля. Пѣвницкая ул. соб. д.
- Гурлиничъ Юдиль Гуршова и Бречеръ Абрамъ Моисеев. Мѣха, Нѣмецкая, 13.
- Глобушъ Ильяъ Мойсеевъ. Ренсковой погребъ. Рудницкая, 11.
- Головина Владиславъ Устиновъ. Ренсковой погребъ. Валентина, д. С. П. Тульскаго банка.
- Гинзбургъ Лейба-Вульфъ Абрамовичъ. Мануфактурная торговля. Жмудская, д. Колома.
- Галлайъ Ильяъ Лейзеровичъ. Аптекарскій маг. Зарѣчная, 17.
- Гасельничъ Абрамъ Лейзеръ Лейбовичъ. Колоніальный торговецъ Жмудскій д. Друскина.
- Гинзбургъ Абрамъ Исидоровичъ. Мануфактурная торговля. Омлянская пер., 4.
- Гельшорнъ Витоль Штебелевичъ. Стальная торг. Нѣмецкая, 18.
- Гаушеновъ Александръ Ивановичъ. Ренсков. погребъ. Георгиевск. пр. 21.
- Громанъ Вернардъ Бернардовъ. Ренсков. погребъ. Большая, д. Ромера.
- Гродзенскій Ели Исеръ Давидовичъ и Сладкій Шебсель Особевичъ. Чай. Завальная, 19.
- Гружевскій Калачиръ Петровичъ. Аптекарскій складъ. Большая, соб. д.
- Гребушъ Моисей Ъ Колоніальный торг. Рудницкая, соб. д.
- Гудянский Лазаръ Николаевичъ. Аптекарск. маг. Островоротная, д. Мейтеса.
- Гейльпернъ Нохимъ Ароновичъ. Мѣхьяльня Нѣмецкая, 3.
- Горфинкель Мордухъ и Исакъ Исидоровичъ. Обувь, Завальная, 59.
- Гилькинъ Исакъ Семеновичъ. Чай п. ф. „Кяхта“, Островоротная, 10.
- Гидельсъ Иосифъ Лейбовичъ. Гнутая мебель М. Стефановская, 21.
- Ижмбедскій Исидъ Куселевичъ. Фотографическ. бляшки. Стефановская, д. Деволытова.
- Гецоръ Исидоръ Николаевичъ. Кожевн. заводъ. Солдатская, соб. дочъ.
- Гордонъ Адольфъ Мееровичъ. Вальцевая мельница. Нижегородская, соб. дочъ.
- Гордонъ Адольфъ Мееровичъ. Лисовильный заводъ. Нижегородск., соб. д.
- Гельфандъ Розалия Борисовна. Кошвертальная фабр. Тамбовская, соб. д.
- „Гриена“. Молочное заведеніе. Завальная, 21.
- Грацъ Ховель Верковичъ. Кошторъ по приему обыкновеній въ газ. Большая 60.
- Гизинская Елена Исидоровна. Сукно, Нѣмецкая, 16.
- Горжуховскій Ксаверій Станиславъ. Золотыя и серебряныя вещи. Большая, 9.
- Горшунъ Яковъ Абрамовичъ. Мануфакт. Омлянская, 2.
- Горфунгъ Бейля Паллусовна. Кожевн. торговля. Дворцовый 7.
- Гриликосъ Шоломъ Михелевичъ. Мучная торговля. Зарѣчная, д. Голембовскаго.
- Гинзбургъ Итанъ Янкелевичъ. Ортуческая торг. Большая, д. Лепской.
- Гурвичъ Гиршъ Ицковичъ. Золотъ и серебр. вещи. Большая, 66.
- Гурвичъ Гиршъ Яковичъ. Золотъ и серебр. вещи. Нѣмецкая, 23.
- Гордонъ Мееръ Хаимовичъ. Дѣской дх. Набережная, 38.
- Гольдштейнъ Эстеръ Гиршовна. Мануфактура. Рудницкая, д. Колпера.
- Гурвичъ Вульфъ Шавевичъ. Мануфакт. Завальная, 56.
- Гольдбергъ Гиршъ и Эдмундъ Зельмановичъ. Мѣха Нѣмецкая, 20.
- Гинотланъ Шлема Авизковичъ. Часы. Нѣмецкая, 25.
- Гранштейнъ Хан-Сора Янкелева. Сукно, Стекланная, д. Бродо.
- Грайнцъ Шлема Ефронмовичъ. Мануфактурная торг. Завальная, 25.
- Гурвичъ Абрамъ Янкелевичъ. Обои. Дворцовый, 16.
- Гринблатъ Вероль Моисовичъ. Сукно. Рудницкая, д. Залинда.
- Гольдбергъ Рахмилъ Гиршовичъ. Аптекар. маг. Сиротская, 25.
- Гарнштейнъ Мошна Хаимовъ. Мануфактура. Стелъ, д. Ижота.
- Гузманъ Рафаилъ Лазаревичъ. Стальные товары. Нѣмецкая, 1.
- Гавендо Аронъ Викторовичъ. Аптекарскій маг. Рудницкая, 4.
- Гурвичъ Хаимъ Шмуловичъ. Гильзовое заводъ. Кавказская, д. Урбановича.
- Галмандушъ Карлъ Карловичъ. Жамы. Георгиевскій, 1.
- Грузинеръ Абрамъ Янкелевичъ. Мануфакт. Новгородская, 70.
- Гузекъ Андрей Станиславовичъ. Ресторанъ. Троицкая.
- Гашкаль Эта Лейбовна. Аптекарскій маг. Вилановская, 10.
- Горфинкель Мордухъ и Исакъ. Обувь. Завальная, 62.
- Гольдбергъ Лейба Зельмановичъ. Сукно. Жмудская, 2.
- Гурвичъ Гирша Ицковичъ и Ароновичъ Берко Хаимовичъ. Рыбная торг. Большая, 63.
- Гинзбургъ М. Юд. Тисофни Духовскій пер., 2.
- Герштейнъ Гершомъ Лейбовичъ. Чай. Нѣмецкая, д. Подальсера.

Юсуббергъ Николай Фёдоровичъ. Хлебная  
торг. Волыная, 12

Гайдебуръ Убрамъ Боруховичъ. Апте-  
карскій магаз. Ижмюжск., д. Подальмера

Галлерикъ Конель Вульфвичъ. Контора  
обойствъ въ Большой, 86

Гаруская Шима Пейлова. Мануфакт. С те-  
флибаскск. д. Чачеленкаго

Гейлбургъ Говель Мееръ Эндельманъ и  
Гарборъ Бенцель Эльманъ Лейбовичъ  
Консервные товары Шенеповская

Горюхъ Залманъ Мордуховичъ. Аптека-  
ра. Зарѣчная, 1.

Гурвичъ Довидъ Лейбовичъ. Техническая  
ура «Светъ и Силъ» Трокская, 3.

Гриденчикъ Ирихъ Берковичъ. Желѣ-  
зные товары Стефановская, 17.

Гликманъ Рубинъ Парашевичъ и Лизко-  
вичъ Моисей Яковлевъ. Итальянск.

Друскинъ Леонидъ Зельмановичъ. Апте-  
карскій магаз. Островоротная, 29.

Друскинъ Вульфъ Шимовъ Зельмановичъ.  
Гост. Императорск. Павловск. д. Пушки-  
ной

Друхъ Мирдухъ Моисевичъ. Продово-  
в. Ижмюжск., д. Ратнера

Друхъ Моисей-Израильевичъ Аптекарск.  
магазинъ. Овальный, д. Трокского

Друхъ Шейна Моисеевичъ. Обувь Руд-  
нецкая, 5.

Дубинскій Писменъ Веретовичъ. Бумажн.  
Обжорный, 23.

Драбманъ Лейба Иселевичъ. Резиновые  
издѣл. «Приводникъ». Большая, д. Ка-  
шутинск.

Драбманъ Лейба Иселевичъ. Резиновые  
издѣл. «Приводникъ». Большая, д. Вагнера

Данюковскій Мендель Абрамовичъ. Коже-  
венн. торг. Сиротская, д. Кашела.

Даниель Хонинъ Шимовичъ. Галантер.  
Большая, д. Флорентина.

Докторовъ Юлиа Семеновна и Евгений Ни-  
колаевичъ и Уздиновъ Марья Николаев.  
Сладкие товары. Большая, д. Дюссинъ  
Притовъ.

Довалонъ Селеръ-Абрамовъ. Мануфак-  
тура. Жудская, д. Олькеницкаго

Дюковскій Александръ Владиславовичъ.  
Винный магазинъ в Погуляна, 17.

Дюссинъ Веракъ Зельмановичъ. Обувь.  
Антоколь, д. торжанный.

Даминскій Лейба и Кудельскъ Моисей  
Борковъ Мѣха Пѣхельная, 21.

Дамисъ Елена Рубиновна. Коросинъ Садо-  
вая, 12.

Докертъ Эрнестъ и Ферстеръ Августъ Го-  
лицовичъ п. ф. «Саксо-Юрминъ».  
Островоротная, 20

Довборъ Марья Юрьевна Траурный магаз.  
Большая, д. Сагора.

Дюговскій Асиль Шмулевичъ. Обувь  
Рудницкая, 7

Дерманскій Рубинъ Захаровичъ. Швейн.  
Рудницкая, д. Заханди

Добрушкскъ Мордухъ Гиршовичъ. Готов.  
итальянск. Ижмюжск., 21

Доватъ Юриъ Юрьевичъ «Фабрика на-  
пильниковъ Данцоворо»

Дайховскій Аронъ Менделевичъ. Красильня  
Александровскій бульваръ, д. Зага

Дусалмъ Хаимъ Шимовичъ Мануфакт.  
Большая, 11.

Дудманъ Файбусъ Мордуховичъ. Женъ.  
Шопоновская, 1.

Дрейбургъ Мендель Левковичъ. Желѣз-  
н. товары. Ижмюжск., 17.

Евсмонъ Елена Павловна Типография.  
Коженинн., 1

Жукъ Иосифъ Давидовичъ. Мыло. Замаль-  
цы соб. д.

Жукъ Зиной Давидовичъ. Измѣненн. янво.  
Замальцы соб. домъ

Женчиковскій Антонъ Иосифовичъ. Рен-  
сковой погрѣб. Георгиевскій пр., д. За-  
мистовскаго

Жукъ Юсиль-Ицко-Израильевичъ Хлемихъ  
и Адольфскій Абрамъ Давидовичъ. Суко-  
но. Большая, д. Грузевскаго.

Жукъ Ис. Ицко-Израильевичъ Хаимъ и Адель-  
скій Абр. Давидъ. Суконо. Ижмюжск., 24.

Жуковский Антонъ Викторовичъ и Бор-  
ковскій Владиславъ Иосифовичъ. Писче-  
бук. магаз. Ванюшицескск., 12

Завадская Вероника Людвиговна. Рельско-  
вый погрѣб. Бальверийск., 1.

Завадская Софя Прониславовна. Рондн.  
Большая, 10

Зарховичъ Абель Лейбовъ Аптекарск.  
стекла. Замальца, 60.

Зависковскій Игнатий Людвиговичъ гост.  
«Георгиевскск». Георгиевскій пр., соб. д.

Закандъ Юсильманъ Шимовичъ. Рен-  
сковой погр. Зарѣчная, соб. домъ

Завадскій Феликсъ Феликсовичъ Типо-  
графия Суворовскаго, 3.

Завадскій Феликсъ Феликсовичъ. Перенъ.  
жест. Суворовскаго, 3.

Зайдшуръ Хаимъ Вульфовичъ Галанте-  
рейн. Большая, д. Грузевскаго.

Заллеръ Сисръ Шимовичъ Мануфакт.  
Трокская, д. Жула

Зиллеръ Селеръ Шимовичъ. Мануфакт.  
Рудницкая, 7.

Зитовскій Исидръ Фомичъ. Ресторанъ.  
Александр. бульваръ, д. Пимоновск.

Закржевскій Флорантъ Андреевичъ. Рон-  
сков погр. Трокская, 8.

Зарѣцкй Залманъ Шмуловичъ. Аптекарск.  
магаз. Новгородск., 64.

Зальбергъ Асиль Бенъяминовичъ. Готов.  
итальянск. Большая, д. Пушкиной.

- Заткиндъ Мошья Шломоовичъ Мануфакт. Рудницкая, 29
- Зибель Истерь Иселевна. Мануфакт. Рудницкая, д. Дубосна
- Зисковичъ Сроль Зиневичъ и Сора Гирмевва Португалька принадлеж. Нѣмецкая, 24
- Зильборбать Меллель Сахаровъ. Цитки. Нѣмецкая, 23
- Зельхельс Сендлер Юджоль Мебеля Дворцова, 6.
- Зиндлер Михаилъ Шломоовичъ Мануфакт. Жмудская, 13.
- Зеликовичъ Цана Ароповна Обои. Островоротная, 10
- Зиватскій Иетръ Михайловичъ, Ремесловый погр. Вилельс, д. Охниця
- Зайшнуръ В. X. и Грудне X. B. Посреднич. контора Большая, 30.
- Завельскій Альфонсъ Викторовичъ. Ютормя платья. Радомиславск. 19.
- Зр Заткинда Ефимъ и Ароль Лейбовича гостица „Паласа Омель“. Большая д. 78
- Завиневичъ Иванъ Антоновичъ Опическ. товар. Островоротная, 15.
- Зисковскій Идель Иосифовичъ для дичныхъ привв. С. Петербургъ
- Ивголь Иско Ипкелевичъ, Мануфакт. Опическій пер., 2
- Юпель Николъ Шлоховъ Посреднич. к. р. Завальная, 33
- Иселевскій Мавръ Исаевичъ Мѣх. Нѣмецкая, 4.
- Юффо Зелькъ Хиневичъ. Жолѣн д. д. Шоневская, 1.
- Юхельсонъ Абыль Исеровичъ, гост. „Паласъ“. Монастырская, 3.
- Юхельсонъ Науръ Исакевичъ. Антенарк маг. Нѣмецкая, 18.
- Влячко Самуиль и Ароль Лейбовичи (Сахаръ) Рудницкая, д. Опиского
- Бржжель Вилевскъ Любителъ Шахматовой игры Буфетъ. Вилельска, 26
- Коварскій Зелькъ Шимелевичъ. Гост. «Бристоль». Георгіевскій, 21.
- Браменъ Мавръ Копелевичъ. Мануфакт. Стофановская 12.
- Витцъ Адольфъ Фридриховичъ Колбасная торг. Вилельска, 27.
- Витцъ Адольфъ Фридриховичъ Колбасная торг. Большая, 20.
- Копиеръ Зельчинъ Швецовичъ для дичныхъ привв. Янвель, Захарьевск. 3.
- Кацивъ Файвунъ Мордуховичъ. Шляпки Нѣмецкая, д. Кавулькелья
- Кенторевичъ Коимъ Зеликовичъ Суднива са. Антреевскя, д. Аламанна
- Коварскаева Циталия Антоновна Рядков. погр. Александровск. 6, соб. домъ.
- Калетричъ Таубъ Бердеевна. Нѣм. Славная, соб. домъ.
- Кирзверъ Рутмалъ Лейбовичъ. Красильн. заводъ Зевринский пер., д. Рогозера.
- Каденманнбергъ Коимъ Берковна. Посуда. Нѣмецкая, д. Гордскя.
- Копиъ Георгъ-Германъ Фгоревичъ Цѣнты и гѣмена Завальная, д. Ступуковн.
- Кромель Шломоъ Хиневичъ. Мануфакт. Нѣмецкая, 27.
- Кашельшникъ Герухимъ Гиршовичъ. Шляпы. Нѣмецкая, д. Пароса
- Карась Францъ Исковлевичъ Гробы и вѣсны. Савичъ ул. 1.
- Корнскій Зельманъ Абрамовичъ Стальн. товары. Нѣмецкая, 21.
- Кульбесъ Абрамъ Швецевичъ. Колонизалы. торг. Завальная, 35.
- Клоцкинъ Ароль Ицковичъ. Стекло. Протоцкая, соб. домъ.
- Креингай Вульфъ Ерухимовичъ. Растительн. масло Шоневская, 1.
- Копельшниковичъ Викентій Николаевичъ. Ремесловый погресъ. Георгіевскій, 41.
- Кусторъ Паралдъ Елюковичъ Антенар. маг. Кальварійск, 15.
- Кенигсбергъ Файвунъ Крухимовичъ. Часы. Большая, 84.
- Кинкулькинъ Гиршъ Абрамовичъ. Мануфакт. Нѣмецкая, соб. домъ.
- Кромель Шломоъ Абрамовъ и Ограсумъ Давидъ Явелевичъ. Мануфактура торг. Миссия, д. Буничовна.
- Ковальзонъ Давидъ Мордуховичъ. Мануфактура торг. Опическій пер., д. Ганзбургъ.
- Креингалъ Тенель Мордуховичъ. Фабрика кухоль. Вилельска, 8.
- Киселювичъ Осейъ Лейбовичъ. Лампы. Вилельска, д. Жуха
- Кадитъ Шейна-Мора Файвунелла. Галантерейя Жмудская, д. Югискоя.
- Копельзонъ Фрейла Мошеевна. Ремесловый погр. Подгаская, 35.
- Кульмесъ Вульфъ и Берко Явелевичъ-Гиршовичъ. Мѣх. Нѣмецкая, 27
- Козель Абрамъ Бенциминовичъ и Гурдентъ Гиршъ Иселевичъ. Антенарск. маг. Завальная, 56
- Кульбесъ Цидникъ Швецовичъ Антенарск. маг. Островоротная, 17.
- Колмиъ Зинъ Ицковичъ. Фотографическая принадлежностей. Благовѣщенск. 22.
- Коршиковъ Екатерина Александровна Церковная утварь Островоротная, 8.
- Кольенинскій Павелъ Воровичъ. Обувь. Рудницкая 17
- Крейголь Иско Вульфовичъ. Готт. платья. Большой 70.
- Кохманъ Этель Вульфовна. Обувь. Нѣмецкая, д. Буничовна.
- Келеноръ Фидель Мошеель. Муца, жидъ и бутылки. Госпитальная, 11.

- Барберъ Исидръ Бердичевъ. Мануфакт  
торг. Большая, д. Яковта.
- Каронеръ Веракъ Берковичъ. Мануфакт  
торг. Троицкая, д. Столяра.
- Яковлевскій Хам Лейбовичъ Чаявъ Воль  
шай, 65.
- Каменискій Абрамъ Хамковичъ. Гост. Цен-  
тральная, Островоротная, д. Рейзм.
- Кувель Юдель Львовичъ. Галантерейн.  
Амуджия, д. Дружина.
- Коварскій Абрамъ Исидоровичъ. Галанте-  
рейн. Нѣмецкая, д. Геца.
- Колѣвничъ Мейдель Шхундовичъ. Рен-  
скийя погр. Новгородская, 66.
- Будинскій Брониславъ Антоновичъ.  
Боджтерская. Большая, 64.
- Кремеръ Зундель Эльевичъ. Аптекарскій  
маг. Зарѣчная, 19.
- Каганъ Хамъ и Шмуель. Золотня и се-  
ребряння вещи. Дворянская, соб. домъ.
- Кузевъ Шимель Моисевичъ. Аптекарскій  
магазинъ. Шопеновск. д. Уфимовскій.
- Клецкинъ Борибъ Аркадьевичъ. Электро-  
графическая. Завальная, 83.
- Кадмичевити Абрамъ Исидоровичъ. Ману-  
фактурный маг. Кальварійская, 26.
- Кутко Мартинъ Михайловичъ. Типографія  
Татарская, 20.
- Кавучъ Оскаръ Оскаровичъ. Галантерейн.  
Большая, 10.
- Кавучъ Оскаръ Оскаровичъ. Галантерейн.  
Большая, 24.
- Клаубъ Викентій Коммерческій Вуфетъ.  
Воронскій Иосифъ Фадеевичъ. Управляющій  
Виланскій Округомъ Страховъ С-ва  
„Заботливость“. Ботаническая, 1.
- Комоцкій Ипполитъ Николаевичъ. Упряжи  
и дорожныя вещи. Благотѣлец, 1.
- Коваль Ибраимъ Яковлевъ. Типографскія  
машини и краски. Проходной пер., 4.
- Косовскій Владимиръ Иосифовичъ. Обувь.  
Большая, д. Капитульный.
- Королюкскій Яковъ Иосифовичъ. Мѣха. Нѣ-  
мецкая, 21.
- Кандъ Шейна и Яковъ Хамковичи. Дѣ-  
лакъ платья. Нѣмецкая, 14.
- Куринъ Беньяминъ Лейзеровичъ. Гости-  
ницк. Большая, 4.
- Куринъ Курковскій Иосифъ Витальевичъ.  
Гост. „Николевскаго“ Пятницкій пер.,  
соб. домъ.
- Маймонъ Яковъ Бенксимовичъ. Аптекарск.  
магазинъ. Стефановская, 14.
- Каштанъ Берко-Лейбовичъ. Мебель. Трок-  
ская, 8.
- Мафко Фридрихъ Ивановичъ. Галанте-  
рейн. Большая, 24.
- Моравскій Абрамъ Исидоровичъ. Гостиница  
„Славъ“. Островоротная, 1.
- Каштанъ Хамъ-Исидръ. Мехотелъ. По-  
среднической контора. Садовая, 23.
- Бенко Давидъ Абрамовичъ. Муза За-  
вальная. д. Жука.
- Кейфель Мошва Гилелевичъ. Чай Госпи-  
тальная, 4.
- Камель Шимель Юхелевичъ. Трактиръ  
Островоротная, 1.
- Каналь Ибраимъ Хамковичъ. Аптекарскій  
магазинъ Зарѣчная, 19.
- Кувель Станиславъ Яковлевичъ. Конди-  
терская Большая, 80.
- Кремеръ Шлема Абрамовичъ. Б. Погу-  
лянк, 2.
- Копецъ Виктольдъ Францем. Типографія.  
Большая, д. Радкевича.
- Браковонскій Симеонъ Гехмановичъ и  
Сегаль Зундель Ежелевичъ. Конфекц.  
фабр. „Булкманъ“. Ювская, 4.
- Ковель Абрамъ Беньяминовичъ. Аптека-  
рициалъ. Стефановская, 2.
- Калмановичъ Яковъ Лейбовичъ. Бумажн.  
Садовая, 23.
- Козельскій Андрей Карловичъ. Агенсу-  
рная контора. Скотская, 29.
- Крусовичъ Иосифъ Фомичъ. Чернильные  
мануфактура Илтенскій, 21.
- Канторъ Хамъ Иосифовичъ и Семухъ  
Гершонъ Яковлевъ. Мануфакт и жобель-  
ная торговля. Нѣмецкая, 18.
- Крейгель Альта Мануфакт торговля.  
Стефановская, 4.
- Левинъ Берко Гиршевичъ. Мортпакими  
принадлежности. Нѣмецкая, 21.
- Лажинскій Карпель Мордуховичъ. Обувь.  
Большая, 36.
- Лажинскій Карпель Мордуховичъ. Обувь.  
Большая, 64.
- Ломбардъ городской Виланскій. Ссудная  
касса. Троицкая, 14.
- Ливинъ Гиршъ Хамковичъ. Конвертиан  
фабр. Закрѣтная. д. Номзера.
- Левинъ Эльманъ Матеевичъ. Посредни-  
ческая контора. Цѣвной пер., д. Жука.
- Ливанскій Петръ Францевичъ. Фруктовая  
торговля. Большая, 20.
- Левъ I. Г. Комиссионная контора. Сте-  
фановская, д. Кремера.
- Левъ Исидръ Гилелевичъ. Комиссионная  
контора. Садовая, 19.
- Левъ Беньяминъ Шоломовичъ. Чучельная  
торговля. Завальная, 32.
- Левинъ Исидръ Лейбовичъ. Галантерейн.  
Троицкая, 1. Гурмица.
- Левинкаганъ Давидъ Яковлевичъ. Машин-  
ны Георгіевскій, 4.
- Левковскій Михель Яковлевичъ. Аптека-  
рскій магазинъ Георгіевскій, 26.
- Левинъ Ефронъ Ильявичъ. Аптек. маг.  
Полтавская, 3.
- Линдуботитъ Рама Хамовичъ. Мѣха. Боль-  
шая, 69.
- Лейбензонъ Исидръ Гершен Аптек. маг.  
Полтавская, 24.

- Леопольдъ Вацлавъ Олуфьевичъ Ренский погребъ, Татарская, д. Человѣколюбивого О за
- Лейбензонъ Исаакъ Германъ Антекъ ищ Нилевская, 29.
- Линская Рюса Львовна, Триплръ. Немецкая, соб. д.
- Лоскинъ Самуилъ Катмановичъ. Фабрика бумаги. Островоротная, 16
- Лашманъ Кордужъ Коруховичъ и Блоштейнъ Хамидъ Певачковичъ. Карандашная фабрика Оренбургская, с. д.
- Либъ Евакъ Локбовичъ Гончаршии подѣля Тамбовская, с. д.
- Липский Левъ Давидовичъ Урожжево-молочный заводъ Нопталекая дочь Липскихъ.
- Липинъ Юдель Всеволодъ Пробочная фабрика, Варшавская, 1
- Луванко Юсифъ Павловичъ Ренской погребъ. Гатчинская, 3.
- Ландманъ Хаимъ Моисовичъ. Мебель Подольскій пер., 4.
- Лешинъ Берко Боруховичъ Писудъ. Большая д. Явонта
- Ленингеръ Шмельъ Авдиковичъ Антекъ магазинъ. Георгіевскій, 42
- Лейбензонъ Давидъ Гершовичъ Антекъ. магаз. Георгіевскій, 47
- Линдерблюкъ Меръ Гирльевна Мануфактъ Кѣлпская, 14.
- Ликовъ Абрамъ Гершеневичъ Галантерейя Степановая
- Левинъ Шмуэль Хаимовичъ. Антекерскій магазинъ. Преображенская, 12
- Луцкъ Софія Мордуховна Металлическіи надѣля. Большая, д. Гезера
- Левинъ Люба Шмуловна. Дѣльце уборо Кѣлпская, д. Буничовца
- Любачевская Чесна Яковна и Чернуская Нека Израилевна. Мануфактурн. торгъ Большая, д. Завадскаго.
- Левенбергъ Абрамъ Исаковичъ. Лесопильный заводъ Цираконскій, дочь Цукермана.
- Ляцкий Игорьъ Липимовичъ. Швейная машина. Большая, 26.
- Ландусъ Ева Яковлевна. Мебель. Милонная, 8.
- Лифинъ Моиса-Исакъ Ефрововичъ. Подражъ во Иодесскажъ жолъ дор
- Левинъ Хагъ Рубиловна. Гову. „Россиа“ Цѣтрый пер., 7.
- Задвинскій Леонъ Александровичъ. Тракторное заведъ. Георгіевскій, 2.
- Лабко-Степанъ Михайловичъ. Антекерскъ магаз. Торговка, 13
- Левинъ Маркель Мееровичъ. Галантерейя. Немецкая, д. Калвульчина.
- Лелицонъ Мала Яковлева Готовъ дамск. ил. Большая, 74
- Лебенко Цыганъ Ивановичъ Гробы. Завадская, 9.
- Лели Илко Нехмановичъ Бамбукованъ хе'овъ. Б. Цогудянка, 2.
- Либичъ Церва Моисовна. Мука. Обжорный пер., д. Розовая
- Левинъ Моиса Гершонвичъ. Готовъ платье Немецкая, 23.
- Левинъгалиъ Абрамъ Израилевичъ Велосипедъ. Георгіевскій, 4
- Листковскій Юсифъ Степановичъ Лѣсное бюро. Георгіевскій, 43.
- Лившицъ Игрома Боруховичъ. Подражъ. При управленіи Пет. ж. д.
- Луръ Самуилъ Ароновичъ Обува. Венгерскій пер., д. 13.
- Любачевскій Варялъ Григорьевичъ Антекерскій магазинъ Знаменскій, 20.
- Лейбманъ Вульфъ Лаводовичъ. Агентство страхъ общества „Волга“. Большая, 73.
- Ловинъ Юсифъ Юделевичъ и Кудьмесь Юсифъ Вульфовичъ. Сукно. Нѣхонская ул., д. 29
- Либинъ Шмеръ Ицковичъ. Антекерскій магазинъ Георгіевскій пр., д. Марциновича.
- Малецкий Цватъ Устиновичъ. Оптическое товары Большая ул., д. жн. Огинскаго.
- Малиновскій В. и Гуша К. Техническое бюро. Георгіевскій, 3
- Малытъ Лейборъ Исидоровичъ. Кожевенный заводъ. Нижегородская, с. д.
- Мартиномъ Лейба Исидоровичъ Антекерскій магазинъ Мостовая, 2.
- Маркушевничъ Лейба Абрамовичъ. Посредническій контора Завадская, д. Влоха.
- Мазель Липимъ Исаровичъ. Мануфактъ. Миллионная, 4.
- Мазель Вейла Зельмановна. Мануфактъ Шточная, д. Паруса.
- Матоскій Владиславъ Казимировичъ. Гостъ „Дворинская“. Островоротная ул., д. Рексця
- Мазуркевичъ Елена Яковлевна. Краски. Влоговѣдская, 11.
- Марголисъ Израиль Лейбовичъ. Антекерскій магазинъ Большая, 13.
- Марковъ Марія Глазиевна. Мануфактъ Немецкая, 29.
- Мицъ Мейлахъ Авдиковичъ. Антекерскій магазинъ Торговка, д. Дергачева.
- Майзель Исаакъ Фалковичъ. Мануфактъ. Большая, 55.
- Маркмановъ Николай Александровъ Церковная утварь Большая, 71.
- Марциновичъ Явва Марциловна. Антекъ. магазинъ Зарѣчная 1.

- Мази Исаакъ Израилевичъ, Аптекарскій магазинъ, Торговая, 13  
 Малаховскій Викторъ Николаевичъ, Техническое бюро, Георгиевскій, 27.  
 Мазель Давидъ Абрамовичъ, Одѣла, Портная, 3  
 Мазель Исакъ Иммануиловичъ, Мануфактуроворотная, 8.  
 Мазуръ Ицкель Ицковичъ, Рибная торговля, Зарѣчная, 17.  
 Марковъ Вульфъ Шимеелевичъ, Посреднеческаго контора, Подшефскій пер., 20.  
 Маяковский Людвигъ Исидоровичъ, Стальныя мѣлки, Боганичская, 2.  
 Майзелъ Шмуель Ицковичъ, Бакалейная торг. Автокольская, соб. домъ.  
 Маяковская Уршула Адамовна, Гостиная «Центральная», Островоротная, 20.  
 Марквичъ Иосифъ Михайловичъ Гончаровъ, Завальная, 24.  
 Мейтесъ Иосифъ Мордуховичъ, Посредничья-ра. Садовая, 8.  
 Мейтесъ Гиршъ Мордуховичъ, Посредничья-ра. Садовая, 12.  
 Менка Ю. Ю. Кожевенный заводъ, Нижегородская, соб. д.  
 Менакеръ Абрамъ Мордуховичъ, Галант. Нѣмецкая, 22  
 Менакеръ Моиса Герцевичъ, Аптекарскій магазинъ, Андреевская, 11.  
 Мельманъ Исаа Ефронвичъ, Обунъ, Обжорный пер. д. Сольная.  
 Мерляевскій Оскаръ Моисевичъ, Аптекарскій магазинъ, Богуславка, д. Немзери.  
 Мейке Карлъ Августовичъ, Колбасная, Островоротная ул., в Св.-Дух Монастыря.  
 Мейка Карлъ Августовичъ, Колбасная, Бакинъ соб. д.  
 Мейтесъ Мордухъ его наследники, Жидовная торговля, Островоротная, 27.  
 Миркинъ Мордухъ Зельмановичъ Швейныя машины, велосипеды и кожевенная торговля, Александровскій бульваръ, 44 и Конная, 4.  
 Митхенаеръ Абрамъ Габриелевичъ, Сукно, Нѣмецкая, 8.  
 Мисельевичъ Казимиръ Антоновичъ, Кондитерская, Троицкая, 1.  
 Мисельевичъ Казимиръ Антоновичъ, Кондитерская, Георгиевскій пр., д. Еленской.  
 Минхасъ Зельманъ Зельмановичъ, Антек. магазинъ, Завальная, 40.  
 Михайловичъ Рахманъ Ашеровичъ Кебель, Дворцовая, д. Монаст.  
 Минский Исаа Яковлевичъ, Сукно, Вольная, 53.  
 Мирлианъ Абрамъ Зельмановичъ Делачныя праны, Стефановская, 10.  
 Минхасъ Юдель Шломоновичъ, Вожевод. торговля, Игнатьевскій, д. Гурецк  
 Миронъ Ицкель Юделевичъ, Офицерскія вещи, Нѣмецкая, 6.  
 Молчановъ Гавриилъ Ивановичъ, Оружіе, Благовѣщенская, 19.  
 Мозеръ А. О Галантерей, Большая, 69.  
 Мошновичъ Шмуель Исидоровичъ, Мѣха, Большая, д. Св.-Дух Монастыря.  
 Мошновичъ Шмуель Исидоровичъ Мѣха, Астраханская, 2  
 Мозбергъ Елга Давидовна, Мануфактур. Большая 59  
 Моля Анна Александровна Кустарныя издѣлія, Вольная, 10.  
 Мухинъ Александръ Федоровичъ, Мѣха, мѣдныя и мануфактурныя товары, Вольная ул., собствъ д.  
 Нарквичъ Варвара Ипполитовна, Религиозныя предметы, Островоротная, 17.  
 Нарушенчъ Антонъ Викентьевичъ Тракторы, Вольная, д. Мухина.  
 Народскій Сигизмундъ Викентьевичъ Земледѣльч орудія, Завальная, соб. д.  
 Налвайко Станиславъ Митеушевичъ, Тракторы, Троицкая, д. Тышкенева.  
 Нарквичъ Иосифъ Михайловичъ Гончаровъ, изд. Завальная, 24.  
 Натанзонъ Фейга Менделевна, Галантерей. Большая, 65  
 Невадомскій Михаилъ Ивановичъ, Золот. и серебр. вещи, Вольная, 6.  
 Нелькинъ Ханчъ Мееровичъ, Кожевет. заводъ, Творская, 2.  
 Нефть Лейба Ицкелевичъ, Горюма платяя, Столбняная, 9  
 Нефть Лейба Яковлевичъ, Ренской погр. Нѣмецкая, соб. домъ.  
 Невартъ-Невартовичъ, Гост. «Французская» Большая, 73  
 Немзеръ Фалкъ Ханчовичъ, Антек. маг., Виленская, 16.  
 Немецнинская, Ципа Вульфовна, Мануфактура, Подшефскій, 22.  
 Нисневичъ Голдъ Михетовна, Антек. маг Стефановская, 11.  
 Нохумзонъ Лейба Вульфовичъ Шелкъ, Нѣмецкая, д. Подзельера.  
 Новикскій Натанъ Мошевичъ, Сукно, Нѣмецкая, д. Левина  
 О-во акціонерное «К-о Зингеръ», Швейныя машины, Большая, 41.  
 О-во акціонер. «К-о Зингеръ», Швейныя маш. Кальварійская, 9.  
 О-во акціонер «К-о Зингеръ», Швейныя машины, Новгородская, 7.  
 О-во акц. табачной фабрики «Иосифъ Лейбеничъ Шерешевскій», Нѣмецкая, 16.  
 О-во «Русское» страховое Главн. агент. Контора Троицкая, 11.

- Одмеведъ Павелъ Игнатьевичъ. Фарфоръ. Большая, 39.
- Однось Зельманъ Михелевъ. Ситень. Жмудской пер. 6.
- О-во страх. «Варшавское». Георгіевскій, 11.
- О-во Виенское Офицерское Колоназ и винная торг. Кальварійская, 32.
- О-во Виен Офиц. Колон и вин торг. Игнатьевская площ.
- О-во Виен Офиц. Портняжн. мастерск. Игнатьевская площадь.
- О-во акц. городскихъ и пригородныхъ конно-железн дор. Антокольская, соб. д.
- О-во страх. «Первое Россійское». Георг. 3.
- О-во акц. «И. Е. Липскій». Трактир. Садовая, д. Угрюмовскаго.
- О-во страх. «2 в Россійское». С. О. Вольницкй. Георгіевскій, 9.
- О-во «Россійское» транспорта и страх. Большая, 80.
- О-во С.-Петербуржское страховое. Георгіевскій, 7.
- О-во акц. «И. Е. Липскій». Трактир заз. Коцная, д. Стручалко.
- О-во акц. «И. Е. Липскій». Трактир заз. Погоулани, д. Поддваскаго.
- О-во акц. «И. Е. Липскій». Трактир. заз. Серотская, д. Ковнера.
- О-во акц. «И. Е. Липскій». Трактир заз. Зарычная, д. Гершензонца.
- О-во акц. «И. Е. Липскій». Трактир заз. Георгіевскій, д. Фехнер.
- О-во акц. «Новое Газовое». Вилен газое. заводъ Малезная, 6.
- О-во акц. «Викторія». Распилонка доски. Кавказская, 14.
- О-во акц. «Викторія». Шовотацкая фабр. Кавказская, 14.
- О-во акц. «Викторія». Конфектнй маг. Большая, 60.
- О-во акц. «Викторія». Конфектнй магас. Георгіевскій, 4.
- О-во страх. «Жизнь». Георгіевскій, 24.
- О-во потребителей служащихъ на Св.-Знаид жел. дор. Колоніатная торг. Островоротная, 24.
- О-во акц. Бр. Вухъ и Т. Вернеръ. Механическаа издѣлія. Большая, д. Закинда.
- О-во «Урбанъ». Страхов. жизнь Георгіевскій, 31.
- О-во акц. «Фадѣя Ковальскаго и А. Тенльскаго». Семейно хозяйств. оружія. Георгіевскій, 32.
- О-во акц. «Шентовинскій». Табачная фабрика. Варшавская, соб. д.
- О-во «Тинко». Мука. Завальная, 31.
- Олькевичкй Лейба Яковлевичъ Изюмное вино (выдѣлка). Жмудская, соб. домъ.
- Общество Вилен Горождское Крестьяное. Виленская, 7.
- Ожаревская Анна Адольфовна Ренсков. погр. Большая, д. Жесей жон.
- Отдѣлъ технического прижѣненія спирта для Россійского Обществъ навод. зав. Маганша спиртов осадк. Георгіев. 27.
- Олькевичкй Лейба Яковлевичъ Ренсков. погрѣбъ. Жмудская, соб. домъ.
- Оловокая Хаа Яковлева. Мануфактура. Новгородская, 68.
- Олькевичка Эстеръ Зельмановна Ренсков. вий погрѣбъ. Рудинская, соб. домъ.
- Олькевичко А. в. I. Оптическ. маг. Большая, 78.
- Окужашъ отлы. Юнусъ сынъ Ахмедъ Курочная. Нѣмецкая, 1.
- Олькевичкй Исидръ Яковлевичъ. Оптик. маг. Благовоиенская, д. Гурчана.
- Петровский Густавъ Александровичъ. Техническ. контора. Антокольская, 6.
- Перельс Абрамъ Ибеевичъ. Технич. в. ра. Трокская, 9.
- Парнесъ Яковъ Абрамовичъ. Лѣсопилны заводъ. Нижегородская, 32.
- Парнесъ Яковъ Абрамовичъ. Трактирное з-во. Нѣмецкая, 20.
- Перельманъ Соломонъ Гиршовичъ. Гост. «Соколовскаго». Нѣмецкая, 1.
- Прейсъ Берко Юдеевичъ. Подрядъ. М.-Стефановская, 16.
- Равловская Марія Михайловна. Ренсков. погрѣбъ. Закрытая д. Курчешаго.
- Перельштейнъ Лейбъ Гиршевичъ. Гост. Волыанная 17.
- Родикъ Акимъ Иосифовичъ. Нефт. з-г. Куржидской и Пальсской ул.
- Подпольверъ Бейла Шломова. Ресторанъ. Нѣмецкая, соб. домъ.
- Пумпильскій Мееръ Азизовичъ. Аптек. маг. Рудинская, 11.
- Парфилювичъ Осипъ Альфонсовичъ. Ренсков. погрѣбъ. Островоротная, 11.
- Пружанъ Исаякъ Мееровичъ. Аптек. маг. Георгіевскій, 17.
- Червоноскй Гиршъ Абелевъ. «Лѣсной дв. Вязкожирская, 2.
- Пеккеръ Элиъ Лейбовичъ. Мануфактура. Польцейск. пер. 26.
- Палескинь Сара Нахмановна Полотно Жмудская, д. Жука.
- Петри Адольфъ Вильгельмовичъ. Тракт. заводъ. Островоротная, 10.
- Померанецъ Мошна Нохужомскй. Шалкъ Нѣмецкая д. Бунаковича.
- Лохвонскй Веняминъ Подковочнй. Мануфактур горг. Салова, 7.
- Пѣскинь Мошна Яковлевичъ Жмудск. Нѣмецкая, д. Бунаковича.
- Плеще Ога Омеровичъ Кофе п. ф. «Амстердамъ» Большая, д. Фейгельсона.
- Пѣскеръ Шажа Кирьяевичъ Лампы. Нѣмецкая, 17.
- Пакъ Нотель Юхвовичъ. Аптек. маг. Антокольская, 64.

- Пацъ Ароизъ Ишковичъ, Конвертная фабр.  
 Кавказская, соб. домъ  
 Пацъ Шимонъ Выготоричъ, Антекъ мн.  
 Вильюмъская, 14  
 Перевоиский Эмиль Абрамовичъ, Мѣсной  
 дворъ Александръ Бульва, с. Тришелева  
 Петровъ Григорій Петровичъ, Колонна  
 торгъ Шолоховская д. Удѣловская  
 Петровичъ Виконтъ Семеновичъ, Антекъ  
 мн. Волынка, 40  
 Перловскій Леонъ Леопольдовъ, Золотыя и  
 серебряныя вещи Большая, д. костелъ  
 св. Юлиана  
 Печеръ Химъ Абрамовичъ, Золот. изд.  
 Георгіевскій, 4  
 Порубанская Матка Антлелена, Мануфакт.  
 М-Стефановская, 2  
 Порубанская Матка Антлелена Мануф.  
 Завальная, д. Козель  
 Покутъ Александръ Степановичъ, Харчи  
 издѣля. Влагоушненская, 7  
 Цибачевъ Валентій Габриеловичъ, Цѣп.  
 мн. Вилевская, 10  
 Пеклеръ Йоселъ Лейбовичъ, Обувь За-  
 вальная, 21  
 Пеклеръ Йоселъ Лейбовичъ, Обувь Цѣп-  
 ной пор., 5  
 Полячекъ Меръ Хоноповичъ, Электро-  
 техника, контора Губернаторская, 1  
 Подельверъ Жоана Цалковичъ, Цѣп.  
 Волынка, 78  
 Подельверъ Мошва Цалковичъ Нѣмец-  
 кая, соб. домъ  
 Подельверъ Жоана Цалковичъ Мануф.  
 Нѣмецкая, 21  
 Пеклеръ Шимъ Лейбовичъ Мануфакт. Стек-  
 лянная, д. Камнепечное  
 Почтеръ Беннетъ Абрамовичъ, Антекъ  
 магазинъ, Антокольская, 45  
 Палестинъ Сара Нохмановна Мануфакт.  
 Жмудская, 12  
 Цалковъ Дмитрій Ивановичъ, Ресинный  
 издѣля Острогородная, 10  
 Павловичъ Александръ Ивановичъ Ренск.  
 погреба Антокольская, 44  
 Пружаль Гедель Иеронимъ Антекларскій  
 магазинъ, Сиротская 1  
 Пинскъ Ханъ Абышевичъ, Мѣсочварн.  
 мовдъ Кавказская, д. Типшесвичъ  
 Полячекъ Ханъ Хонковичъ, Обувь Цѣп-  
 ковская, 1  
 Подельверъ Марсатъ Ясакельдъ Чмн.  
 Большая, 80  
 Парлесъ Якобъ Абрамовичъ и Марголисъ  
 Абрамъ Урляшевъ, Трактирное издѣ.  
 Нѣмецкая, 20  
 Рейзенбергъ Шмуель Исидоровичъ, Жирета  
 Большая, 53  
 Рылескій Антошъ Антоновичъ, Цѣп.  
 Вилевская, 10  
 Ривникъ Мошва Циконъ, Кожевенный  
 заводъ, Тюремный соб. д.
- Рубинштейнъ Михель Шмерковичъ Тракт.  
 ирѣ, Нѣмецкая 6  
 Рубинштейнъ Михель Шмерковичъ Ренск.  
 погреба, Нѣмецкая 6  
 Рупейко Францъ Леопольдовичъ и Эмили  
 Казимировна Ренсковъ погреба, Б. По-  
 гудянка д. Калиновскаго  
 Рихесъ Лея Моршвицъ, Обол. Нѣмецкая  
 ул. 1 5  
 Ратнеръ Ивнъ Ароновичъ, Табачная торг.  
 Нѣмецкая 1 Подельверъ  
 Ратнеръ Шимъ Ароновичъ, Табачная торг.  
 Рудвинская, соб. 1  
 Райгородскій Меръ Лакетелевичъ, Вата,  
 Жмудская, д. Абрамова  
 Рыжковичъ Клятанъ Степановичъ, Ренск.  
 погреба Зарѣчная, 7  
 Рудоминскій Шимель Ираидовичъ Ренск.  
 погреба Антокольская соб. д.  
 Ромъ Донъ Давидовичъ, Вилѣвка изюми  
 вина Завальная, 26  
 Рабиновичъ Гохель Нохмановичъ, Колод.  
 товары, Гатовая, 4  
 Росткивскій Антошъ Францевичъ, Гален.  
 Большая, 30  
 Рабиновичъ Фрада Цлюмовна, Оукии  
 Нѣмецкая 22  
 Рудовичъ Антошъ Юльевичъ, Трактир.  
 Георгіевскій пр., 22  
 Рабиновичъ Бульфъ Шмульевичъ, Писем-  
 ническая книгопродава Саловая, 15  
 Рабиновичъ Нерко Мерсовичъ, Чучочная торг.  
 Завальная, 40  
 Роталь Ингридъ Игнатовна, Табачная  
 торгочная п. ф. «Сладки и Мангуби»  
 Большая 40  
 Рабиновичъ Шлома Шмерковичъ Коноп.  
 торговля, Стефановская, 1  
 Росовъ Шмуель Ароновичъ, Мѣсной  
 дворъ Зѣфиринна, соб. д.  
 Рувъ Вацла Валентиновна Ренсковъ  
 погреба Большая 40  
 Ринавъ Ипко Воруковичъ, Бакалейниц.  
 торгъ Завальная ч. Попова  
 Рю Ваиселуль Антоновичъ, Художествен.  
 прикладности Большая, 1  
 Розенблюмъ Абрамъ Екшновичъ, Для лич-  
 ныхъ нравъ, Монастырская, томъ Го-  
 ленблюма  
 Рабиновичъ Лазаръ Мордуковичъ, Заводъ  
 парфимъ бумаги Запретная, 1  
 Розенкрафтъ бр. Яковъ и Соломонъ, Мен-  
 делевичи, Типография, Лилскій пер., 7  
 Раковичскій Гиршъ и Зельманъ Давидо-  
 вичъ Машиностроительн. заводъ, По-  
 товская, соб. д.  
 Рабиновичъ Фишелъ Вольфимовичъ, Кам-  
 ке, Коралица, соб. 1  
 Ронгорницъ Абрамъ Хармновичъ, Мануф.  
 Кальварійская, 30  
 Ригаль Вульфъ Абрамовичъ, Антекларскій  
 магазинъ, Новгородская, 26

- Рудникъ Берко Хаймовичъ. Сельди. Жидуская 7.
- Роговъ Исавль Константиновичъ Ремса. погребъ. Шояновская, соб. д.
- „Русск. Почта“ Вышалевичъ Поинарль Григорьевичъ. Типографія Сиротская ул. а. 20.
- Рабиковичъ Дебора Мошеана. Мануфакт Жидуская, 1.
- Рабиковичъ Ноахъ Шмуелевичъ и Малка Моркусова. Мебель. Траская, 2.
- Рѣшанскій Пинаусъ Шмуелевичъ. Краски и обувь. Рудницкая, 7.
- Родевичъ Эмиль Леопольдовъ Траурн. магазинъ Вольшая, 48.
- Розоничъ Ильяъ Леопольдовичъ. Аптека. Островоротная, д. Камена
- Радичъ Вульфъ Мейлаховичъ. Гогоское платье Вольшая, д. Ямонта.
- Радичъ Ефимъ Берковичъ. Гранмофоны. Шопенская, 5
- Ромеровскій Рубинъ Веровичъ и Шюльницкай Юсифъ Калмановичъ. Фабрика металлич. валяній. Клянская, 40.
- Рыкницъ Лайзеръ Мееровичъ. Рыбная торговля. Коланца, 14.
- Рубинштейнъ Елья Савааъ. Музыкант. магазинъ. Вольшая, 32.
- Рудевичъ Гаршъ Яковлевичъ. Комиссион. контора, Стефановская, 27.
- Рефесъ Соломонъ Абрамовичъ. Табачная фабрика Варшавская, 4.
- Розенбергъ Иранль Хаймовичъ и Мееръ Иранлевичъ. Обувь. Комная, 4.
- Рабиковичъ Мееръ Израилевичъ. Чай „Кяхта“. Островоротная, 10.
- Рудницкай Мееръ Исакъ Тоаговля скотомъ. Полоцкая, д. городской
- Ремза Ханль Мешулановичъ. Гост. „Съварная“. Островоротная, 28
- „Русскій Лойаъ“. Контора отрахованій, Виланская, д. 22.
- Рубинштейнъ Рувакъ Залеховичъ. Хромографія. В. Погуляная, 8.
- Сенцевельмъ Иванъ Карловичъ. Стальные наждаки. Вольшая, д. Залкина.
- Сороко Казимиръ Антонова. Книжная торговля. Вольшая, 98.
- Сегаль Мендель Яковлевичъ. Сушко. Нѣвская, 19.
- Ситманъ Каръ Александровичъ. Трахтирль. Вольшая, 36.
- Стилуховскій В. Ф. и Клейно А. А. Строительное бюро. Георгіевскій пр., 9.
- Слохойный Ошеръ Ицковичъ. Жалѣлая торговля. Рудницкая, 13.
- Слозбергъ Лейба Шлюмовичъ. Ремесный погребъ. Сидковская, соб. д.
- Сейдманъ Станиславъ Галдреванъ. Чюм. Вольшая, 48.
- Самаранъ Ксаверій Осиповичъ. Разок. погребъ. Георгіевскій пр., 30.
- Саврумытъ Александръ и Генрихъ Александровичи. Разок. погребъ, Вольшая, 58.
- Стушевъ Абраъ Вульфовичъ. Постное масло. Рудницкая, 13.
- Слоакойше Марьянъ и Илья Ицковичи. Суако. Венгерскій, 25
- Сюргоноскій Мееръ Башелевичъ. Мануф. Вольшая, 98.
- Сиркинъ А. Г. Типографія и книжный магазинъ. Вольшая, соб. д.
- Суревичъ Иранль Давидовичъ. Кожаан. заводъ. Солдатская, соб. д.
- Столпшскій Минхенъ Мошевичъ. Фабрика обуви Стефановская, 14.
- Страшунъ Янцель Эммануловичъ. Аптека. магазинъ. Кальварійская, 13.
- Сураликъ Оскаръ Израилевичъ. Кожаан. заводъ. Солдатская, соб. д.
- Страшунъ Бендель и Моша. Колондальн. торговля, Комная, а. Струмилло.
- Стародорскій Моша Лейзеровичъ. Колон. торговля Жидуская, 1
- Сиринко-Сиринкусъ Юсифъ Яковлевичъ и Вайбаровичъ Клеимесъ Луцмановичъ. Тяжач. контора „Конструкторъ“. Георгіевскій пр., 1.
- Сандеръ Титъ Людвиговичъ. Обувь. Влаговѣшевская, 27.
- Сорскій Минхенъ Шмуелевичъ. Заводъ парафин. бумаги. Вилковарская, 28.
- Отчулаковскій Владиславъ Феликсовичъ. Мастерская платьевъ. Георгіевскій, 5.
- Саврскае Землякъ и Эльшиъ Яковлевичи. Лѣсопильный заводъ Антокольская, 64.
- Савкъ Герцъ Боруховичъ Гогок. платье. Нѣвская, 17.
- Салуцай Вѣваликъ Шлюмовичъ. Лѣсной дворъ. Антасель, 14.
- Салитъ Палкаъ Рувелесичъ. Для личнааъ правъ. Монастырская, 6.
- Слуцай Юва Яковлевъ. Посреднич. а-ра. Шопенская, 1.
- Скирмунтъ Романъ Александровичъ. Разок. погребъ. Вольшая, 56.
- Олаванскій Вацлавъ Игнатьевичъ. Тахичасвая к ра. Погулянка, 22.
- Торговой домъ „Шинманъ и Дурумча“. Табачный магаз. Вольшая, д. Пяктера.
- Торговой домъ „Шинманъ и Дурумча“. Табачн. фабрика. Госпудальная, соб. д.
- Торговой домъ „С. В. Парлоаъ“. Чай. Вольшая, 88.
- Торговой домъ П. Калита и А. Заблоцкій. Фабрикъ. Вольшая, д. учебнаго округа.
- Торговой домъ П. Калита и А. Заблоцкій. Колон. магазинъ. Вольшая, а. Петрашкянца.
- Торговой домъ М. Андришковичъ и К\*. Алтаварск. магазинъ. Вольшая.
- Торговой домъ Е. А. Васевичъ. Комис. контора. Георгіевскій пр., 11.

- Т-во «Салемандра» Страх контора. Георгиевскій пр., 19
- Т-во А. Ралле и Ко. Парфюмерн. Георгиевскій просп., 5
- Т-во п. ф. «Иванъ Крушинскій». Колоп. магазинъ Большая, д. Грузинскаго.
- Т-во Н. Мацъ и Ко. Типо-литографн. Херсонская, 13.
- Т-во Адаме Антонова Шуленкич и др. Издѣлнн Виленискнхъ ремесленниковъ. Георгиевскій, 6.
- Т-во И. Перловъ съ компаньнн Чай Большая, д. дѣтъ прнста.
- Т-во Амстердамъ Генрихъ Нефталенча и сынне Яакоа. Кофе. Заведенн. д. Векдорфа.
- Т-во И. В. Соголь Аптек маг Большая, 28
- Т-во В. Ш. Лема и А. Я. Бубленскаго Вуважи пражн Жмудска, д. Гуричка.
- Т-во Л. М. Р. Б. и К. П. Зильберштейнъ. Мѣхе. Нѣмецка, 28.
- Т-во А. Лясыъ и компаньн. Готон. пл. Большая, 80.
- Т-во Верникеръ и Сынай. Писчеб. торг. Завалнн. д. Карасика.
- Т-во Салитъ и Розенблюмъ. Посредн к-ра Монастырк д. Розенблюма.
- Т-во Кельварскнхъ лѣсолннхъ завода. Лѣромонтъ, 5
- Т-во Шапиро Дэвидъ Мордуханн Гот пл Большая, 10.
- Т-во Финъ Н. З. и Шапиро А. Ш. Мѣх. торг. Рудникка, д. Залкннда.
- Т-во Руднере, Тебориссаго и Средннкнхъ. Мукомольнн. Кевеаская, д. Горфинкелн
- Т-во Лукинъ, Геза и Раголера Сепожководки Зебрнннн. д. Рагснера.
- Т-во Соткевичъ, Подларокаго и др. Обувъ. Большая, д. Грузинскаго.
- Т-во Марса, Стефановича и Ко. Мануфакт. Погоуляна, 16.
- Т-во «Элегантъ» Г. Селибера и В. Панаи Мануфакт. Нѣмецка, д. П. Леана
- Т-во А. Гольдштейнъ и Г. Шапиро. Мануфакт Очмачнскій, 3
- Т-во М и А. Виленикннхъ. Мебель. Нѣмецка, 7.
- Т-во «Вр. Кувакелъ». Мѣхе. Нѣмецка, 27.
- Т-во И. Магидель и А. Трубовнхъ. Посредннч. к-ра. Вилениска, 24.
- Т-во В. О. Леоненча, К. К. Венденча и И. О. Зведарнскаго. Ромсконый погр Георгиевскій, 7.
- Т-во Н. Г. Вайсбердь и С. П. Берштейнъ. Мебель. Троксска, 9.
- Т-во по продажъ досокъ на шннкн. Кевеаская, 11.
- Т-во А. Е. Шумкнлскаго и Д. М. Арлюе и ф. «Прогрессъ». Отопленнн и осекщннн. Троксска, 1.
- Т-во М. Лемнхъ и М. Шескннхъ. Вуважн. Садовая, 5.
- Т-во Кацъ О. Л. и Ламъ Р. Ш. Музыкннн. ннстр. Большая, 19.
- Т-во Виленискаго химическаго завода. Семеновска, д. Аромсона
- Т-во Коженскнхъ посредннчскнхъ и ры. Вокзальна, 9
- Т-во Луккевичъ И. И. и Сенашко Д. Т. Горнопромышленное и техническое бюро. Георгиевскій, 4
- Т-во Виленискаго фабркн гнтой мебели. Судальска, 9.
- Т-во Липскнхъ П. Д., меслѣвннкн И. Д. Писчаго и Вейкнхъ С. И. Дрожжеовннкурннхъ заводъ. Подлавскн, д. Липскнхъ.
- Торгово-промышленное собрннн Вилениска. Вуфетъ. Георгиевскн, 11.
- Типографн Вилениска губернска. Большая, 1.
- Троцкнхъ Иванъ Константннннхъ. Тракт. заводенн. Лтнннхъ пор., 1.
- Торг. домъ С. А. Рубннштейна, А Шннделенча и К<sup>о</sup>. Шоколадъ Тембовска, 1.
- Тургель Янкель Шмуцннхъ. Мебель. Тоскннхъ д. Гулннда.
- Торг. домъ Аромсона и Мазалн. Химическнхъ завода Снопемска, соб. д.
- Таращенскнхъ Иско Янкеленнхъ. Мануфакт. Жмудска, 1
- Тебаршскнхъ Абрамъ Акцеленнхъ. Муна. Цѣвннхъ, д. Рубннхъ.
- Терешкннхъ Адамъ Иванннхъ. Аптек. маг. Георгиевск, 12
- Тншкннхъ Иосифъ Иосифнхъ. Лѣсной дворъ. Нижегородск, 26
- Троекнхъ Казннра Мартннннн. Данск. пл. Дворцовнхъ, д. кн. Огннскаго.
- Тншкннхъ гр. Антонъ Иосифнхъ Хлѣбопекарнн Стефановск, 29.
- Тншкннхъ гр. Антонъ Иосифнхъ. Мукомольнн. Стефановск, 29.
- Турбовнхъ Гнлель Аромовнхъ. Аптакаров. маг Вилениска, д. Агреснн.
- Туднхъ Абрамъ Лейбоуцхъ. Сепожн. наст. Антонола. Тюрна.
- Туннхъ Абрамъ Лейбоуцхъ. Обувъ. Нѣмецка, 18
- Тургель Янкель Шмуцннхъ. Мебель. Троекска, д. Гуринда.
- Торг. домъ Снмонъ Черннхъ и С-ва. Посредннч. к-ра. Киевска, 4
- Торг. домъ Бр. М. и А. Рубовъ. Кожевен. тва. Стефановск, 7
- Троцкнхъ Григорнхъ Яковленнхъ. Ренное. погр Троекска соб. д.
- Тубовъ Мееръ Лейбоуцхъ. Бакалейн. торг. Жмудска, д. Малннхъ.
- Тойкнхъ Рубннхъ Пнкусовъ. Золотая и серебр. вещн. Большая, 26

- Табриксъ Нико Шнееромъ Посуда, Госпитальская, д. Эльцберга
- Теръ-Аюлепъ И. Н. Каросиъ Шоловецкая, 1
- Триедикиъ Владиславъ Михайловичъ Калеская, Вилевская, соб. домъ
- Торжиръ Вильгельмъ Алофоничъ. Кондитерск. Георгиевскій, 22.
- Трахиноскай Абрамъ Исаковичъ. Желѣз. торг. Омжинскій, 6
- Троицкій Шлома Мошоевичъ. Обухъ. Вилевская, 39,
- Телодасъ Викторъ Адамовичъ. Сельди Завельная, 3
- Усенчикъ Степанъ Михайловичъ Госпит. „Гала“ Большая, 70.
- Ульмишкъ - Варлаамъ Моиса Мордухонъ. Ремес. котр. Кельвардская, 6.
- Фрумкиъ Пениль Яковлевичъ. Посредств. кр.е Кожан, 4.
- Бр. Фройдингертъ, Резинов. ман. Садом, 7.
- Фиршъ Климеской и Прижторковскій, Табачн. торг. Нѣмецкая, 2
- Фолькбергъ Ишко Лейбоъ Для личн. прачъ. Садонна, об. д.
- Файнушевнчъ Моиса Ханисончъ Крестн. Дворцовн, об. д.
- Фрикефуртъ Гисъ Лейвартна, Мануфакт. тон. Обиорный 3.
- Фидко Абрамъ Эльксончъ. Открытн письма Шоловецкая, 10.
- Фридландъ Яхель Берковнчъ. С. ковалютъ. припад. Вепальнян, 53
- Флоренсъ Нокъ Юденевичъ Кожоз. зав. Телская, д. Многого шале
- Фрумкиъ Исаакъ Зельмановичъ. Рыбн. торг. Гор. театр
- Фийнштейнъ Мирья Лейбова Мануфакт. торг. Стеклинан, д. Грузжевога.
- Флякиноъ Захаръ Михаловичъ. Галантер. Тромская, д. Жуки
- Феленичъ Яшка Карловн. Сахаръ Жанлариснѣ, 9.
- Фрускинъ Ханнъ Ерудиончъ Аптека Нѣмецкая, 23.
- „Фраге Иосифъ“. Серебри. нащи Большая, 58.
- Фигуръ Эмилъ Јогановн Трактирн. зав. Антоколь, :6 х.
- Фридбергъ Оснъ Израилевичъ Аптекар. маг. Погулянка, 11.
- Хурганъ Зундль Ошерончъ Судная касса. Вахшва, 4
- Хазинъ Иосифъ Яковлевичъ, Мануфактур. Нѣмецкн, 17
- Халмеръ Ишко Ханисончъ. Посуда. Полищел. пер., 16
- Холемъ Перичъ Ишакчъ. Желѣз. торг. Цѣтной, об. д.
- Хродасъ Файншъ и Ханнъ Тебисончъ Лѣсопильн. заводъ Пирамонто. пер., 6.
- Холмеръ Дневрн Мошевна. Резинов. ка-нуф Нѣмецкая, 22
- Хомскій Исакъ Невничъ. Аптекар. нар. Погулянка, 2
- Хостанъ Пейбоъ Мордухончъ. Числ. Виленская, 35
- Цукерманъ Шеель Новичъ. Мануфакт. Большая, 49
- Циммерманъ Эмилъ Альбортовн Механич. заводъ Менокн. соб. д.
- Цуманскъ Яковъ Трофимовичъ Трактирн. зав. Острогородна, 29.
- Цузанскъ Яковъ Трофимовичъ. Трактирн. Татарская, д. Друскина
- Цесля Моиса Исакевичъ. Мебель, Нѣмецкая, 15.
- Цыпкинъ Исаакъ Гещеленичъ Обухъ. Нѣмецкая, 21
- Царинскон Хн Лейворонн Муха. Венгерск. лер., 8.
- Чертокъ Абрамъ Гершевичъ. Для личн. дрень Новая, 1
- Черемскойъ Вещель Исаковичъ и Ваневичъ Иосифъ Викентьевичъ. Сукно. Большая, 47.
- Черныйъ Гиршъ Ишковичъ. Табачн. торгом. Рудничкан, д. Зелкинда
- Черныйъ Абрамъ Лихончъ. Мѣхе Рудничкан, 4.
- Черниевская Гейя Моисеевна. Пѣской дьяръ. Георгиевскій, д. Рогонна.
- Шамбадалъ Яковъ Рубиневичъ Аптекар. маг. Погулянка, 12
- Шейникъ Слава Ханисон Трактиръ Вилевская, 39.
- Шейнманъ Самуилъ Карловичъ. Лѣсной дьяръ Нижегородск 18
- Шакоъ Израиль Мордухончъ Судная касса. Дворчан, д. Глобуос.
- Шокоръ Плон Моисеевна Аптекар. маг. Жидулен. 11
- Штериникъ Лейзеръ Шлоисовичъ Госпит. „Гелен“ Большая д. Вѣгяръ
- Шapiro Иосифъ Лазаревичъ Желѣз. Шоловецкая, 6.
- Шидатъ Исаъ Францевичъ Трактирн. заводъ Завальная, д. Венгерфа.
- Шидатъ Исаъ Францевичъ Ресторанъ. Вилевская, д. Ялушеского.
- Шидатъ Исаъ Францевичъ Трактиръ. Георгиевск. пр. 48.
- Шейнманъ Лейзеръ Пинкусовичъ. Трактиръ. Нѣмецкая, 33.
- Шейнмаръ Лейзеръ Пинкусовичъ Числ. Нѣмецкая, 33
- Шиндръ Зельманъ Зеликовичъ. Обухъ. Рудничкая, д. Якубовн
- Шибельскъ Орель Майкиновичъ Готон. лавкъ Милна д. Вайкичъ.
- Шapiro. Самосль Колесевичъ Кожон. торг. Госпитальная, д. Мелъ.

- Шеръ Меркусь Уривичъ Фрукты. Геор-  
гиевскій, 7.
- Шеръ Меркусь Уривичъ. Фрукты Боль-  
шая, 27.
- Шейковъ Орелъ Ксентіелевичъ Лѣсной  
дворъ, Нижегородск., об. д.
- Штраль Калкиръ Карловичъ. Кондитерск.  
Большая, 30
- Штраль Волосевъ Карловичъ Кондет.  
Георгиевскій, 14.
- Шебедъ Исидоръ-Иванъ Іосифовичъ. Же-  
лѣзн. торг. Нѣмецкая, 22.
- Шепаро Зельманъ Зельмановичъ. Селюки.  
мат. Луккини. Турны.
- Шепаро Говель Яхмелевичъ. Пѣсовой дворъ.  
Антоколь, 96.
- Шепаро Кувель Мордухановичъ. Хемическ  
торгъ. Стефановская, 7.
- Шепаро Хемъ Хемовичъ Мебель. Трок-  
ская, 6.
- Шепаро Меркусь Уривичъ. Фрукты.  
Большая, 27.
- Шепаро Борухъ Гершенъ. Мануфакт.  
Рудничка, д. Глобус.
- Шепаро Шмель Нохмановичъ. Предста-  
тельство алмазскихъ соловаревъ. Золо-  
дск. Нѣмецкая, 37.
- Шепаро Рахель Мошеевичъ. Офисерск  
ящя, Большая, 17.
- Шевель Алек. Алек. Желѣзо Нѣмецкая, 3
- Шевель Юс. Мерсер. Вуноге Седюва, 5.
- Шеффель Іосифъ Пихусовъ Глухое не  
белъ. Фабрика. Архангельская, 9.
- Шинирискій Яхель Израилевичъ. Аптек.  
мат. Знаменская, 24
- Школьниковъ Неменъ Абрамовичъ. Кифля.  
Госпитальная, д. Намиста
- Шмидтъ Керъ Ісмаиловичъ. Кирличный за-  
водъ. Росс., 33.
- Штабъ Важенскаго Воин. Округа. Топогра-  
фия. Большая, 43.
- Шпакъ Михель Ароновичъ. Португальск  
преж. Нѣмецкая, 6.
- Шнейдеръ Францишка Эдуардовна Данскія  
платье. Георгиевскій, 1.
- Шуляковъ Лейба Абрамовичъ. Аптекарскій  
маг. Новгородская, 62.
- Шлифштейнъ Израиль Ароновичъ Кома-  
наторъ. Киевская, 4.
- Шейманъ Гиршъ Ицковичъ. Пивовар. за-  
водъ. Вилкомирская, 10.
- Шерешевскій Іосифъ Лейбовичъ. Табакъ.  
Нѣмецкая, 16.
- Шейманъ Ицхъ Юковъ Обоя Остропо-  
ротская, 11.
- Шнейдеровъ Абрамъ Симоновичъ. Конфе-  
тиль. Нѣмецкая, 3.
- Шибукъ Искалъ Абрамовичъ в Іосель Гер-  
шенъ. Готов. платья, Большая, 49.
- Эбинъ Оскаръ Лейбовичъ Табакъ. Боль-  
шая, 74.
- Эпштейнъ Гема Верковна Судная кассе.  
Большая 35.
- Элишевъ Тереза Абрамовна. Ренсковая  
погребу, Стефановская, с. д
- Эльшбергъ Мошея Барковичъ Мануфакт  
Жмудская, д. Спальнойго.
- Эпштейнъ Сима Лейбовна. Вата. Николкев-  
скій пер. 10.
- Эпштейнъ Исей Янкелевичъ Аптекар маг  
Знаменская, 23
- Эльманъ Борухъ Соломоновичъ. Гостеп  
„Центральная“. Островоротная, 20.
- Эйденбергъ Моисей Ефромовичъ Каро-  
ский. Волчья Лѣва.
- Эпштейнъ Іосель Яхмелевичъ. Мебель.  
Полтавскій, 4.
- Эпштейнъ Абрамъ Хемовичъ Зуболеч.  
инструменты Губернаторская, 10.
- Эминъ Халиль Турецк. булочная Нѣме-  
цкая, 1.
- Эгельсонъ Сора Юделевичъ и Цмдеричъ  
Берель Абрамовичъ Музыкальн. востр.  
Большая, 62
- Элькимовъ Израиль Іосифовъ. Аптек. мар.  
Сиротская, 2.
- Юделевичъ Вульфъ Давидовичъ в Вассер-  
манъ Зусель Верковичъ Желѣзн торг.  
Москв., 4
- Юриковъ Осипъ Домиковичъ и Шель-  
мановичъ Кекаеръ Иполетовичъ. Торг мо-  
ветком книжкамъ Островоротная 23.
- Юделевичъ Моше Лейбовичъ Фабр. же-  
лѣзнихъ издѣлій.
- Янушевичъ Автонъ Иполетовичъ. Ренко-  
вой погребу. Большая 24.
- Ярошевскій Александръ Соинъ Менуф.  
Большая, 2.
- Ярошевскій Александръ Соинъ Мясн.  
дѣлок. платьевъ. Большая, 2
- Якубовъ Рубинъ Яхмелевичъ. Ремесло.  
погр Рудничка, соб. домъ.
- Яблоковскій Филиппъ Израилевичъ Агет.  
к ра. Георгиевскій, 42.
- Яхмелевичъ Васа Гиршовъ Мануфакт.  
Рудничка, д. Залкина.
- Ястрижбинскій Станиславъ Александровичъ  
в Зезковичъ Волославъ Петровичъ. Ме-  
бель. Дворцевая, 2
- Яблоковскій Тебикъ Файшуевъ. Аптек.  
маг. Рудничка, д. Блоха
- Ядловскъ Аромъ Тебичевичъ в Розевъ  
блокъ Моисей Мордухановичъ. Комиссіон  
к ра. М. Стефановская, 19.
- Яковичъ Іосифъ Михайловичъ. Аптек.  
маг. Знаменская, 36.
- Янковскій Станиславъ Казимировичъ Ма-  
стерск. войсковыхъ учебн. стрѣлк при-  
боровъ Яковскій пер. 2
- Яловскъ Джимъ Исковичъ и Минскъ  
Іосифъ Ароновичъ. Вуажные мышки.  
Шахромскій пер., д. Флорантъя.

## Торгово-промышленный отдѣлъ г. Вильны.

Агентство страхованія электрическихъ звонковъ „Колоколъ“.

Страхованіе электрическаго освѣщенія и электрическихъ звонковъ отъ порчи

**„КОЛОКОЛЪ“**

Вилненская, домъ 10 Телефоны 862.

Страховое контора электрическихъ звонковъ Л. И. Вайманъ, Вилненская, 10  
Телефонъ 862

Агрономическое бюро.

Вильнисшеескій С. К. Георгиевскій, 9  
Телефонъ 739.

Аптекарскій товаръ (оптомъ)

Андржейковичъ и К-о, Большая, 78

Грушевскій К. Большая, 45.

Гольдбергъ И. А. Ст.-Херсонская, 4

Знаменитыми учеными признано, что

элементарное французское ЯИНО

**„БЕНЪ-РАФАЭЛЬ“**

ЛУЧШІЙ ДРУГЪ ЖЕЛУДКА

Продается во всѣхъ аптекахъ и зате-  
нарныхъ магазинахъ и комиссионныхъ.

Иосерлинъ Вр. Славская, с. д.

**Ф-но бр. М. и В. ИССЕВЯНИЦЪ**

В И Л Ъ Н А.

Оптовый складъ: Славская, сабета, д.

Сегаль И. В. Товарищество Трокская, 7

**Товарищество И. В. СЕГАЛЬ**

В И Л Ъ Н А. Правленіе: Трокская № 7.

**РОЗНИЧНЫЕ МАГАЗИНЫ:**

1-ый Вильна, Трокская, № 7.

2-ой „ Большая № 28, пр. почты

Оптомъ и розничнымъ продаждъ аптекар-  
скихъ товаровъ, косметики, парфюмерии,  
готовыхъ лекареныхъ лечебныхъ  
средствъ.

Телефоны №№ 89, 547 399.

Иосельсонъ, Нѣмецкая, 13.

Пекъ А. Анусовъ, 54

Пумляевскій М. А. Рудницкая, 11.

Аптекарскіе магазины.

Алхштейнъ-Роговъ Новгородская, 26.  
Андржейковичъ и К-о Большая, 78.  
Асеевичъ. Подпяская, 3.

Бабскій С. Сиротская, 75.

Верстенмазеръ. Обжорный пер.

Берменъ С. Вилконирская, 24.

Вилконбергъ М. Зiemeцкая, 26

Врозовскій Б. Стефановская, 21.

Вранникъ В. З. Госпитальная, 24.

Вѣликъ И. Большая, 15.

Власевичъ Г. В. Стефановская, 14.

Вайнбронъ Е. С. Завальная 45.

Видучевскій О. Нѣмецкая, 12.

Виршубовичъ И. Нѣмецкая 19.

Васперъ М. Завальная, 36.

Гаркевичъ Я. Вехшта, 8

Гелай И. Зарѣчная, 17.

Гавендо Рудницкая, д. Черной.

«Гарантия». Кальварійская, 56.

Годельтеръ, Нѣмецкая, д. Подельверъ.

Гольдбергъ Р. Сиротская, 27.

Гораничъ Э. М. Зарѣчная, 1.

Гредъ Вр. Кальварійская, 27

**АПТЕКАРСКІЙ и КОСМЕТИЧЕСКІЙ**

МАГАЗИНЪ

**Бр ГРАДЪ**

Вильна, Кальварійская, 27.

Грушевскій К. Большая, 45.

Гланскій И. Островоротная, 27

«Дрозды» Качинъ, Зарѣчная, 19.

Другинъ М. В. Завальная, 47.

**ОПТОВЫЙ и РОЗНИЧНЫЙ АПТЕКАРСКІЙ СКАДЪ**

к-да **М. Е. ДЛУГИНА**

← Уг. Садовой и Завальской ул. →

Друскинъ Е. В. Островоротная, 29.

Зарѣцкій Новгородская, 64

Зарковичъ А. Завальная, 60.

Иосельсонъ Ю. Нѣмецкая, 13

Канторъ И. В. Кальварійская, 55

Ковнеръ М. Госпитальная, 11

Куликъ Ш. Шоломова, 1.

Кульбисъ И. Островоротная, 17

Левинъ Ш. Преображенская, 12.

Лечко. Рудницкая 11.

Лейманзонъ Д. Вилненская, 23

Лейманзонъ Д. Г. Георгиевскій, 47.

Лейманзонъ Ц. Г. Поставская, 24.

Левинъ Ш. Х. Преображенская, 12.

Ленциеръ Н. А. Георгиевскій, 42.

Левковскій, Георгиевскій, 22.

Либинъ Ш. И. Уг. Георгиевскаго и Юрь  
евского перушка.  
Лаший Подбосика 2.  
Маза И. Торговая, 13.  
Мирголицъ Л. I. Мостовка, 2.  
Мирголицъ И. Л. Большая, а Золотая  
Маза М. Торговая, 11.  
Мерлинский. Погулянка, 23.  
Менжеръ М. Андреевская, 11.  
Минкиевъ Э. Завальная, 40.  
Немеръ Ф. Вавенская, 16.  
„Польза“. Новгородская, 62.  
Пака. Антоколь, 44.  
Паца Ш. В. Вилкомирская, 14.  
Постеръ Б. А. Антоколь, 45.  
Пружакъ И. А. Георгиевскій, 15.  
Пузылевскій М. А. Рудницкн, 11.  
Петракиевъ В. Большая, 50.  
Родовальцъ I. Троцкая, 11.  
Роговъ В. Новгородская, 26.

«Санаторія и Гигіена». Вилевокая, 10.  
Съваро-Западное депо аптекарск. госпа-  
рствъ. Погулянка, 13.  
Сегаль И. В. Торгов. домъ. Троцкая, 7.  
Сегаль И. В. Большая, 28.  
Страшукъ П. Э. Кальварійскія, 13.  
Сохоловскій Ф. Дворцовый, 14.  
Теряковичъ А. И. Уголь Татрской и  
Георгиевскіе пр.  
Турбовичъ Г. Набережная, уг. Виле-  
вской, 47.

Фредбергъ Р. Большая Погулянка, а  
Бункиевича. С-Зкладное депо,  
Хомскій И. Н. Погулянка, 12.  
Шамбедаль Я. Р. В. Погулянка, 10.  
Шварцъ М. Я. Знаменская, 26.  
Шмаквскій Я. 24.  
Шкоръ П. М. Жидуская, 11.  
Эль-Явковичъ. Сиротская, 2.  
Юранъ Э. В. Островеротная, 13.  
Яблоновскій. Радунская, 11.

#### Ассенизаціонныя конторы.

Лощковъ Н. А. Архангельская, с. а. Те-  
лефонъ 732.  
При городской управѣ.  
Швейцаръ. Полоцкая ул. собств. домъ.

#### Асфальтъ и цементъ.

Бройдо Э. Ш. Большая, а Парчевскаго.  
Ветонъ. Вилкомирская, 5. Теп 722.  
Грушевскій К. Большая, с. а. 95.  
Гурвичъ. Большая, а Горская  
Дусманъ Л. Давидово.

Левъ X. Завальная, д. 40  
Лейманъ Завальная, д. Немюнк.  
Мейтесъ I. Садовая, 4.  
«Медуза». Тамбовская, 8.  
Монасевичъ С. Вилевокая, с. д.  
Померенитъ. В. Погулянка, Ген.-Губерн.  
просп., 5.  
Рапопортъ Л. И. Садовая, 7.

**РИЖСКІЙ РОМАНСКІЙ ЦЕМЕНТЪ**  
(успѣбланный амосто ввезете)  
Тав Рижскаго цементнаго завода  
и маслобни  
**Н. Х. Шмидтъ**  
Агентъ Л. И. РАПОПОРТЪ  
Вильна Телефонъ 719.

Холекъ Ер. Цѣтной пер., с. д.

#### Вагеты и рамы.

Гордонъ А. Нѣмецкая, 29.  
Мришукйтисъ К. Островеротная 13.  
Левинъ. Троцкая, 6.  
Рыжковичъ Э. Большая 14.  
Рю. Большая, д. Капитульный,  
Рытко А. Вилевокая, 30 и Сиротская, 11.  
Соръ М. Троцкая, 15.  
Тигеръ. Нѣмецкая, 1.  
Углицъ Л. Колына, 9.  
Хабасъ. Зарѣчная, 3.

#### Банкалейныя торговли (вптов.)

Арсоничъ и Гиршовичъ. Ошменскій  
пер., 6. Теп. 838.  
Аголь О. В. Стефановская, 10.  
Виршовскій И. Д. Рудницкая, 9.  
Вилнскій А. М. Жидуская, д. Жука.  
Вольфонъ М. Г. Рудницкая, 13.  
Кабачникъ Ф. К. Завальная, д. гр.  
Мопля.  
Кольменицкій Л. Селедки оптомъ Руд-  
ницкая, 27.  
Кульбисъ. Закаръева, 35.  
Райманъ И. Завальная, д. Пелова.  
Стваръ X. Рудницкая, а. Липшица.  
Стародворскій М. Жидуская, 1.  
Ступель Ш. Рудницкая, д. Глобуца.  
Таубъ М. Жидуская, 3.  
Шепаро С. Колына, 9.  
Шибоскій А. а Горфунгъ И. Рудницкая,  
д. Шапиро.

## Бакалейная торговля (розничн.).

- Абелюкъ М. Сиротская, 9.  
 Абельсонъ X. Мостовая, 8.  
 Абрамовичъ О. Ошмянскій пер., д. Ячова.  
 Абрамовичъ З. Стефановская, 40.  
 Аголь В. Стефановская, 10.  
 Айвештадтъ. Завальная, 45.  
 Альперсанъ С. Шомен., 4.  
 Альпернъ. Сиротская, 30.  
 Альфонсинъ А. Антоколь, 14.  
 Аятоновичъ Г. Вилниская 48.  
 Антокольскій М. испѣдн. Благодѣщенская,  
 о. д. 23.  
 Антокольскій М. испѣдн. Верки.  
 Антушенъчъ. Провожденская, 11.  
 Анухатъсь. Островоротная, 37.  
 Аптель X. Вокзальная, 9.  
 Ароновичъ (отдѣла). Рудницкая  
 Ароновичъ Р. Кальварійская, 42.  
 Ароновичъ I. Вилкомирская, 8.  
 Ароновичъ В. 2-я Соломьяка, 9.  
 Асоъ С. В. Стефановская, 5.  
 Аукштальсъ. Георгіевскій, 13.  
 Вазванъчъ Ю. Антоколь, 51.  
 Валюкевичъ И. Мостовая, 9.  
 Вандраохъ Ц. 1-я Соломьяка, 14.  
 Варажъ и Кацъ Нѣмцкая, 10.  
 Вегакъ В. Рудницкая, 8.  
 Вейскій И. Завальная, 40.  
 Вейсисъ Монастырская, 2.  
 Вейкеръ С. Госпитальная, 8.  
 Веркъ И. Новгородская, 2.  
 Верштейнъ И. Антоколь, 85.  
 Виржолскій О. Завальная, 44.  
 Виржолскій. Рудницкая, 23.  
 Вигъ Р. Садовая, 17.  
 Влехеръ. Вольшая, 61.  
 Влейкмякъ. Вилкомирская, 46.  
 Влокъ Г. Вилкомирская, 47.  
 Влокъ. Зарѣчная, 28.  
 Влякеръ. Кальварійская, 30.  
 Влякеръ А. Вольшая, 61.  
 Воронинъ И. Астраханская, 1.  
 Ворштейнъ В. Михайловскій, 2.  
 Ворштейнъ. Островоротная, 36.  
 Волуякскій I. Вокзальная, 15.  
 Вортевичъ В. В. Кожелянская, 16.  
 Водяновичъ А. Татарская, 11.  
 Вранъ Г. Знаменская, 24.  
 Вройдо X. Вилниская, 2.  
 Вранцеличъ С. Кальварійская, 12.  
 Врумбергъ X. Кальварійская, 56.  
 Вузгамъ. Островоротная, 8.  
 Булай Ю. Зарѣчная, 18.  
 Булайинскій. Радунская, 18.  
 Бушновичъ С. Вилкомирская, 28.  
 Буштейнъ М. Островоротная, 16.  
 Буштрикъ X. Вокзальная, 3.  
 Бушновичъ С. Вилкомирская, 28.  
 Бузь. Трокская, 12.  
 Булай Ю. Зарѣчная, 18.  
 Вѣлицкая А. Жиудская, 15.  
 Вѣлицкая Р. Татарская, 3.  
 Вѣльская К. Андреевская, 16.  
 Вагадасъ А. Татарская, 12.  
 Вельнеръ Ф. Шопенская, 1.  
 Венитовичъ И. Славянская, 12.  
 Вербловицъ X. Завальная, 40.  
 Вехтъ Г. Антоколь, 2.  
 Рослякъ Я. Островоротная, 4.  
 Вильчискій. Дворцовый пер., 10.  
 Винаицкая В. Игнатѣвскій, 15.  
 Виленискій Я. Вилкомирская, 12.  
 Витуръ М. Андреевская, 13.  
 Вишневскій А. Преображенская, 9.  
 Волкъ Э. Замковскій пер., 19.  
 Волоцкая. Кальварійская, 40.  
 Вольфонъ И. Рудницкая, 13.  
 Войткевичъ Ф. Антоколь, 86.  
 Высоцкая. Бобруйская, 7.  
 Вязвичъ О. Монастырская, 11.  
 Гальпернъ Р. Новгородская, 15.  
 Гальпернъ. Вилкомирская, 35.  
 Гальпернъ Ф. Дворцовый пер., 2.  
 Гарпачинъ Л. Коляна, 11.  
 Гарчковский И. Кальварійская, 9.  
 Гарбъ И. Казанская, 13.  
 Гарберъ М. Александровскій б., 44.  
 Гарберъ М. Ю. В. Погулянка, 6.  
 Гастриновичъ А. Антокольская, 116.  
 Гаселинъчъ А. Ошмянскій пер., 4.  
 Геллеръ А. К. Госпитальная, 17.  
 Гельферъ П. А. драмская, 14.  
 Герштейнъ П. Антоколь, 61.  
 Герштейнъ Ф. Георгіевскій, 39.  
 Гарицкъ А. Вилниская, 30.  
 Герасимовичъ М. Георгіевскій, 4.  
 Гершунъ Ю. Вахшта, 3.  
 Гинцбургъ Р. Новгородская, 20.  
 Гитель X. Островоротная, 33.  
 Гитель М. Вилкомирская, 25.  
 Глосеръ И. Знаменская, 53.  
 Глезеръ Э. Жиудская, 11.  
 Глобусъ Э. Славская, 6.  
 Гольдбергъ Д. Радунская, 20.  
 Гольдбергъ X. Зарѣчная, 25.  
 Гондкрей М. Александровскій б., 32.  
 Гонядская. Вахшта, 13.  
 Горданъ. Торговая, 9.  
 Гольдштейнъ Э. Островоротная, 29.  
 Гольдманъ А. Радунская, 21.  
 Гордонъ. Мясца, 7.  
 Горштейнъ Э. Замковскій пер., 10.  
 Горчковский И. Кальварійская, 9.  
 Гонтовичъ Р. М. Стефановская, 13.  
 Грицкевичъ. Георгіевскій, 28.  
 Гринъ Р. Садовая, 7.  
 Григорьякъ. Вольшая, д. соборный.  
 Григорьякъ (отдѣл). Георгіевскій.  
 Гроулевичъ Э. Вилниская, 22.  
 Грузаевскій. Вольшая, 45.  
 Губарецъ П. Георгіевскій, 45.  
 Гульбяновичъ I. Славянская, 1.

- Гурлендъ Ф. Радунская, 15.  
 Гуреничъ В. Мостоая, 6.  
 Гуракъ Венгерскій пар, 17.  
 Гуранчъ Р. Александровскій б., 41.  
 Гуранчъ Ф. Знаменскія, 45  
 Гуранчъ Д. Звадьяна, 57  
 Давидъ М. М. Жандармскій, 11.  
 Давидсонъ Ш. Радунская, 51  
 Даминшавскій Антоколь, 123  
 «Дошъри». Конна, 9.  
 Догаля Д. Зартчаня, 17.  
 Долгополовъ Дворцова, 4  
 Догма. Радунская, 39.  
 Домбровская Волчаня, 44.  
 Друмиъ. Полтавская, 20.  
 Денерштайнъ Н. Островортная, 27.  
 Дрейзаштокъ Звадьяна, 47.  
 Друскинъ Б. Рудницкая, 31.  
 Душанскій. Б. Стефановская, 3.  
 Душанскій Ю. Вилкомирская, 85.  
 Дружъ. Кальварійская, 75.  
 Дубетисъ М. Юхерскій, 33.  
 Думанскій Н. Островортная, 22.  
 Евтухъ М. Новгородская, 16.  
 Ежерсъ С. Татарская, 7  
 Еваляра. Вилкомирская, 10.  
 Емельявъ М. Жудская, 6.  
 Ермоловъ Н. Георгіевскій, 35  
 Заблоскій и Калига. Большая.  
 Заблоскій И. Монастырская, 3.  
 Заблудовскій М. Георгіевскій, 22.  
 Завладская В. Кальварійская, 4.  
 Зауновская С. Вилкомирская, 16.  
 Залъ М. Звадьяна, 60  
 Залъ Э. Сафанная, 5.  
 Захржевскій. Георгіевскій, 35.  
 Залкиндъ З. Антоколь, 37.  
 Залаандъ Я. Гедиминовская, 65.  
 Залукасъ Е. Знаменскія, 43  
 Запасникъ А. Новгородская, 11.  
 Зарембо П. Антоколь, 125.  
 Зарембоъ З. Спасская 6  
 Зельдинъ О. Жудская, 1.  
 Звиницкая П. Погоулня, 19.  
 Змигерь Ф. Цѣпной 5.  
 Жиганская М. Кальвар., 17.  
 Жураловичъ А. Набережная, 6.  
 Жолудъ В. Ситовая, 1.  
 Ицковичъ М. В. Погоулня, 31.  
 Иравикская П. Валеская, 38  
 Ирандиль Д. В. Стефановская, 12.  
 Иашкивичъ І. Антоколь, 19.  
 Іозефовичъ С. Полтавская, 43.  
 Іоффе М. В. Стефановская, 30.  
 Іоффе Т. Островортная, 16.  
 Іоффе І. Вилкомирская, 84.  
 Іоффе Р. Татарская, 2.  
 Іоспа С. Я. Вилеская, 10.  
 Кабъ Р. Игнатьевскій пер., 15.  
 Кабачникъ. Схоповка, 9.  
 Каганъ С. Цѣпной, 3.  
 Каганъ Д. Губернаторскій пер., 13  
 Канторъ. Островортная, 43  
 Канторъ Р. Сиротская, 11.  
 Канторъ С. Звадьяна 22  
 Канторъ. Поплавская, 13.  
 Катасъ Э. Георгіевскій, 44  
 Каплановская Д. Зѣфирисъ, Старая, 43.  
 Каплинъ. Новгородская, 20  
 Калинская. Звадьяна, 6  
 Калменсонъ Х. Астраханская 8.  
 Капланъ Ю. Островортная, 22  
 Кацененбергемъ Д. Садова 5  
 Крескинъ И. Монастырская, 3  
 Кариащъ Х. Вилкомирская, 42  
 Каминскій З. Звадьяна, 16.  
 Каценелсонъ Д. Цѣпной, 6  
 Кажданъ О. В. Стефановская, 38  
 Каранская В. Антоколь, 57  
 Касовичъ Х. Погоулня, 29  
 Клеверинскій М. Радунская 35.  
 Красновскій С. Антоколь, 84.  
 Кащъ Х. Николаевскій пер., 13  
 Кащъ Р. Ситовая 4.  
 Кащъ Х. Вилкомирская, 81.  
 Кащъ Я. Островортная, 35.  
 Кащъ. Вилкомирская.  
 Клячко. Конна, 13.  
 Каясъ. Вилкомирская, 8  
 Клячко Р. Звадьяна, 62.  
 Кинюкисъ Э. Кальварійская, 51.  
 Кнотъ М. Вилкомирская, 64  
 Коалло М. Нѣмецкая, 3  
 Коварскій Царницинская, 3  
 Козловскій. Большая 50.  
 Кодратъ В. Полоцкая, 7  
 Комаровичъ Б. Ярославская, 11.  
 Котляръ Ш. Рудницкая, 14  
 Козахачикъ Г. Новосѣтская, 5  
 Кордасъ М. Полтавская 25.  
 Ковароча А. М. Погоулня, 13  
 Константиновичъ. Георгіевскій, 41  
 Коуцкій С. Сиротская, 10  
 Крейбаръ Х. Зартчаня, 5.  
 Касель Х. Я. Жандармскій, 3  
 Крушинскій Большая, 53.  
 Крушинскій К. Вилеская, д. Олимпя.  
 Кравецъ Р. Георгіевскій, 56  
 Краецъ М. Дворцова, 6.  
 Краецъ И. Александровскій б., 49.  
 Коаликичъ Ц. Александровскій б., 51.  
 Краликичъ Вилкомирская, 32  
 Крамеръ С. Мостоая, 15.  
 Крамаръ Х. Портовая, 2.  
 Крамеръ М. Рудницкая, 11.  
 Крамеръ Вилкомирская, 33  
 Крейдъ Ф. Бол. Стефановская, 20.  
 Красновская С. Антоколь, 86  
 Кутьбисъ А. Звадьяна, 35.  
 Курганъ В. Вилеская, 3.  
 Кулешо А. Мостоая, 2.  
 Кулешо А. Полоцкая, 22.

Куркуль М Новгородская, 1.  
 Кухаревъ Яковлевъ  
 Кухаревъ Яков пер, 2.  
 Леберманъ И Рязанская, 11.  
 Леви И Нижегородская, 2.  
 Леви X Заваляна, 15.  
 Леви Я Спасская, 3.  
 Лещинъ X Сиротская, 18.  
 Левинъ X Заваляна, 52.  
 Левинъ Антоколь, 57.  
 Левинъ В Игнатевская, 28.  
 Ленинъ X Сиротская, 2.  
 Левинъ Ц В Погудина, 16.  
 Лево И Подольная, 19.  
 Леонидовъ Венедиктъ и Игнатевскій  
 Георгіевскій, 7 Чет. 931.  
 Лейтманъ И Антоколь, 47.  
 Лейферъ Я Жуковская, 2.  
 Лейфманъ В Зарьковна 6.  
 Латинченко Новониколаев, 12.  
 Лафтинъ Я Антокольская, 37.  
 Лигуманъ Ф Успенская, 3.  
 Лисъ И З Георгиевскій 89.  
 Лисиновъ М Кальвар, 17.  
 Лозманъ Я Витовская, 29.  
 Лукушевскій С Зарьковна, 15.  
 Луры М Зарьковна, 30.  
 Лурина Кальвар, 47.  
 Ляко Е Англ., 109-а.  
 Луковичъ Москвитинъ, 2.

Мальковичъ, Большая, 1.  
 Мальковскіи Блаженцевъ кая, 1.  
 Марковский А Аркт, 2.  
 Мачуловъ Георгіевскій, 4.  
 Маляв И 10м Соловьевскій 4.  
 Мажовскій Ф. Игнатев, 12.  
 Мажовскіи М Игнатевскій, 30.  
 Майеръ В Антоколь, 101.  
 Майковский Т. Георгіевскій 31.  
 Майръ И. Игнатевская, 30.  
 Магдальскій Володцкая, 12.  
 Магдальскій А. Игнатевская, 11.  
 Майфельдъ Обжорный, 2.  
 Майфельдъ I. Татарская, 7.  
 Майфельдъ В Вилкожарская, 10.  
 Майфельдъ В Антокольская, 101.  
 Магнитскій Р. Носовская, 2.  
 Маеръ Заваляна, 21.  
 Маеюкъ В. Кальварійскій, 11.  
 Маглеръ М Овальный пер, 1.  
 Маглеръ X Антоколь, 1.  
 Маглеръ М Соляжская, 12.  
 Маглеръ Вилкожарская, 13.  
 Магдальскій В Мясная, 6.  
 Майрачь I Заваляна 28.  
 Магдальскій В. Кальварская, 4.  
 Магдальскій С. Большая, 20.  
 Магдальскій Игнатевскій, 6.  
 Магдальскій Т. Подольная, 31.  
 Магдальскій Вр. Лидия, 1.

Миротавскій А. Новоселская, 15.  
 Мироновскій И Зарьковна, 1.  
 Митропольскій В. Суздальская, 21.  
 Митропольскій Р. Жукотская, 12.  
 Митропольскій Ч. Игнатевская, 1.  
 Митропольскій И. Погудина, 11.  
 Митропольскій Н. Игнатевская, 30.  
 Митропольскій В. Вацка, 6.  
 Миротавскій И. Витовская, 19.  
 Митропольскій I. Соловьевская, 50.  
 Миротавскій I. Кальварійская, 34.  
 Миротавскій И. Витовская, 30.  
 Митропольскій III. Жукотская, 10.  
 Митропольскій Витовская, 14.  
 Митропольскій Дворянскій, 5.

Митропольскій А. Обжорный, 6.  
 Митропольскій М. Подольная, 15.  
 Митропольскій Ц. Зарьковна, 32.  
 Митропольскій Д. И. Георгіевскій, 14.  
 Митропольскій А. Игнатевская, 6.  
 Митропольскій Н. Кальварійская, 52.  
 Митропольскій А. Кальварійская, 16.  
 Митропольскій Преображенская, 6.  
 Митропольскій X. Рязанская, 28.

Магдальскій потребители почтовъ бирожъ Благониколаевскій, 31.  
 Магдальскій потребители стужаца три Свѣ-Зарьковна Острогорная, 24.  
 Магдальскій потребители Новая, 2.  
 Магдальскій Офицерскій Игнатевскій Игнатевскій.

Офицерскій Игнатевскій Игнатевскій Катьварійскій, 34.

Офицерскій Большая, 6.  
 Офицерскій Троицкая, 18.  
 Офицерскій Госпитальскій, 18.

Магдальскій М. Зарьковна Игнатевская, 1.  
 Магдальскій И. Заваляна 28.  
 Магдальскій И. Игнатевская, 44.  
 Магдальскій Ч. Спасская, 1.  
 Магдальскій В. Антоколь, 88.  
 Магдальскій И. Рязанская, 46.  
 Магдальскій Игнатевская, 26.  
 Магдальскій I. Ф. Зарьковна, 11.  
 Магдальскій М. Татарская, 28.  
 Магдальскій И. Игнатевская, 12.  
 Магдальскій I. Кальварійская, 16.  
 Магдальскій Р. Шолоховская, 1.  
 Магдальскій I. Шолоховская, 2.  
 Магдальскій Р. Новая, 2.  
 Магдальскій С. Сиротская, 1.  
 Магдальскій И. М. Ангол, 31, 16.  
 Магдальскій Острогорная.  
 Магдальскій И. Подольская, 1.  
 Магдальскій М. Кальварійская, 1.  
 Магдальскій И. Витовская, 2.  
 Магдальскій И. Зарьковна, 19.  
 Магдальскій Сиротская, 3.  
 Магдальскій М. Антокольская, 103.  
 Магдальскій И. Острогорная, 16.  
 Магдальскій И. В. Острогорная, 4.

- Рабиновичъ Я. Ломжинская, 8.  
 Рабиновичъ Р. Нижегородскій, 16.  
 Рабухвъ Зарѣчная, 5.  
 Рабко М. Игнатьевская, 14.  
 Рамадоскій Радунская, 72.  
 Райвъ Р. Обшорный пер.  
 Раздвинскій, Кальварійск. ул., 30.  
 Раиовскій К. Кальварійская, 9.  
 Рехвъ Я. Завальная, 41.  
 Рейтъ А. Цѣпной, 4.  
 Раупельсъ Б. Погулянка, 36.  
 Рейтъ А. Завальная, 43.  
 Рейтъ Х. Завальная, 46.  
 Риклауъ К. Островоротная, 29.  
 Розинъ Я. Стефановская, 19.  
 Розентаъ. Завальная, д. Гордона.  
 Ромъ Л. Завальная, 46.  
 Ромъ Б. Новосѣйская, 10.  
 Рубаштоинъ Р. Цѣпная, 6.  
 Рудавевскій Х. Виленская, 36.  
 Рудавевскій Вилкомирская, 1.  
 Рудникъ С. Полоцкая, 22.  
 Рудникъ М. Иерусалимская, с. д.  
 Рудникъ В. Вилкомирская, 69.  
 Рудникъ Л. Стефановская, 25.  
 Рудникъ С. Стефановская, 33.  
 Рудоминскій, Антокольская, 76.  
 Рудоминъ. Подлиповскій пер., 26.  
 Ручайскій Л. Вилкомирская, 41.  
 Рыбачъ Н. Госпитальная, 24.  
 Рыжакъ И. М.-Стефановская, 21.  
 Рыжонъ Г. Кальварійская, 65.  
 Савачъ Р. Антоколь, 64.  
 Савачъ Х. Дворинскій, 3.  
 Савинскій И. Вилкомирская, 92.  
 Самарельчъ В. в Балнскій, Георгіевскій просп., 31.  
 Сасмеръ Х. Георгіевскій, 30.  
 Сарафимъ. Садовая, 6.  
 Сварскій В. В. Погулянка, 14.  
 Свенцицкій Ф. Набережная, 12.  
 Селецкій Л. Виленская, 6.  
 Серенко А. Островоротная, 4.  
 Сейфериъ В. Антоколь, 47.  
 Свенцъ К. Островоротная, 32.  
 Сивинъ І. Антоколь, 124.  
 Сивинскій В. В.-Погулянка, 14.  
 Склорницкая С. Кальварійская, 11.  
 Смирнинъ С. Кальварійская, 13.  
 Смирельчъ К. Завальная, 14.  
 Сикоръ Х. Островоротная, 20.  
 Скобринскій Г. В. Погулянка, 19.  
 Смиринельчъ К. В.-Погулянка, 21.  
 Соколовельчъ Д. Зарѣчная, 22.  
 Соловьевъ, Новгородская, 39.  
 Соловьевельчъ. Кальварійская, 29.  
 Спаль Б. Лядскій пер., 3.  
 Сибирскій, Островоротная, 26.  
 Славельчъ Х. оит. Рудницкая, 47.  
 Стракъ, Погулянка, 7.  
 Станковельчъ. Кальварійская, 32.  
 Стародворскій, Жидовскій пер., 1.  
 Стародворскій, В. Стефановская, 28.  
 Ставкельчъ Е. Антоколь, 80.  
 Стежковскій Георгіевскій, 20.  
 Столовъ А. Обшорный пер., 2.  
 Страусъ Т. Завальная, 7.  
 Ступель С. оит. Рудницкая, 9.  
 Суракъ, Антоколь, 34.  
 Суркельчъ А. Мостовая, 10.  
 Симонельчъ О. Вилкомирская, 1.  
 Таранчукъ, Зарѣчная, 5.  
 Тарашинская Б. Татарская, 26.  
 Таборскій І. Антоколь, 72.  
 Табель А. Татарская, 22.  
 Таленкинскій. Кальварійская, 70.  
 Татарельчъ Ф. Александровскій б., 66.  
 Таубъ М. Жидовская, 3.  
 Теркъ. Савачъ, 1.  
 Темпельманъ Х. Антоколь, 112.  
 Тейшевъ. Александровскій б., 26.  
 Триандескій В. Сергѣевская, 8.  
 Трегеръ И. В. Погулянка, 24.  
 Трегеръ С. Антоколь, 74.  
 Трескинъ Л. Завальная, 49.  
 Тривно А. Анток. ул., 21.  
 Трощкій М. Виленская, 39.  
 Тургель В. Погулянка, 13.  
 Файвъ Л. Анток. ул., 12.  
 Фельманъ. Николаевскій пер., 6.  
 Фейгельсонъ С. В.-Стефановская, 40.  
 Фигуръ Р. Дворцовый пер., 13.  
 Фланкельчъ С. Полиц. пер., 10.  
 Фрейбергъ Т. Вол.-Погулянка, 22.  
 Фршпильчъ Ф. Вол.-Погулянка, 6.  
 Хаель Л. Рудницкая, 15.  
 Хаель А. Кожовенная, 1.  
 Харманъ І. Сиротская, 3.  
 Хейфельдъ М. Кальварійская, 26.  
 Хейфельдъ Р. Виленская, 25.  
 Хвѣлевскій И. Татарская, 7.  
 Холдсевичъ Ф. Андреевская, 3.  
 Хосонъ Х. Островоротная, 16.  
 Цѣпная. Конная, 3.  
 Цанкъ. Сафян., 18.  
 Цигельницкій Х. С. Антоколь 31.  
 Цатурскій Э. Дворцовый пер., 5.  
 Цукеркъ С. Полоцкая, 1.  
 Цукеръ Х. М. Стефановская, 5.  
 Цимбульскій І. Сиротская, 23.  
 Ципинельчъ. Вольная, 57.  
 Цымакъ І. Завальная, 10.  
 Чернявскій Д. Конная, 5.  
 Чернятовскій С. Вол. Погулянка, 11.  
 Шабанъ Х. Вилкомирская, 61.  
 Шаель Ю. Вол. Стефановская, 11.  
 Шалевельчъ. Преображенская, 4.  
 Шалманъ М. Пелтская, 47.  
 Шафиро А. И. Кальварійская, 21.  
 Шаширо. Интновная, 4.  
 Шаширо О. Вол. Погулянка, 3.  
 Шаширо. Завальная.

Шапаро С. Госпитальная, 21  
 Шапаро М. Мало Стефановская, 1.  
 Шапирштейнъ С. Зарѣчанъ, 21  
 Шарашневскій Радунская, 47.  
 Шварцбергъ. Антоколь, 93.  
 Шемель А. Р. Вранно-Госпит, 21.  
 Шинило И. Кальварійская, 2  
 Шерель И. Антоколь, 71.  
 Шиковскій Р. Садовая, 11.  
 Шинкульскій. Антоколь, 149.  
 Шкаповичъ О. Подтавская, 50.  
 Штерлингъ П. Полидейскій пер.  
 Штельманъ Ш. Кальвар., 31.  
 Штуръ Л. Тамбовская, 16.  
 Шурскій М. Анток., 25.  
 Шумская Сябговой, 14.  
 Шурская С. Антоколь, 36.  
 Шубъ З. Анток., 616.

„Экономка“. Визком., 15.  
 „Экономка“. Остролопоткая, 18  
 „Экономка“. Мостовая, 17.  
 Эдельбергъ. Кальвар. около 1 стана.  
 Эльштейнъ Бол. Стефановская, 9.  
 Эшштейнъ Ш. Завальная, 24.  
 Этельманъ Л. Полин пер., 9.  
 Эйлеровичъ. Арзамаская, 4.  
 Южелевскій. Трокская, 17.  
 Янушевичъ. Большая, 24.  
 Ясевичъ. О. Радунская, 19.

#### Бивданисты.

Гельмеръ Ш. Зават чалъ, 28  
 Гордонъ М. Николаевск пер., 6.  
 Клячко Г. Мидскій пер., 9.  
 Шейнокъ Л. Милонянна, д. городской  
 Шувестуевскій. Игнатьевскій пер., 17.  
 Милебергъ И. Мясная, 12

#### Банки и биржи.

Агрестъ М. Мостовая, 14, с. д.  
 „Дана“. Солдатская, 4.  
 Канторовичъ. Трокская, 20.  
 Капланъ (Петербургскій) Озерный, 2;  
 Кодъ Бр. Зарѣчанъ, 2.  
 „Московскій“. Завальная, 21  
 Спроткина. Татарская, 12.  
 Сохманъ. Антоколь, 62  
 Страусъ. Попельская, 3.  
 „Торговая“. Селеповская, 6.  
 Тилдесъ. Татарская, 6.  
 Таталинь. Семеновская, 6.  
 Хвостесъ. Сафьянная, 13.  
 Шарскій. Трокская, 20.

#### Банкирскіи конторы и шпильки.

Бунимовичъ И. Нѣмецкая, 35. Банкир.

**БАНКИРСКАЯ КОНТОРА**  
**И. Бунимовича**  
 въ шпильки  
 Нѣмецкая ул., с. д., противъ Театра  
 Отдѣленіе въ РОМНАХЪ и СМОРОНИ.

Гольдбергъ Х. Нѣмецкая, д. 3 Мѣнальи  
 Горюхицъ В. Нѣмецкая, д. 21. Банкирск.  
 Левинъ С. Виленская, 26. Банкир.  
 Фейгельсонъ Нѣмецкая ул., д. 26. Бан-  
 кир.  
 Фейгенбергъ М. Шопеновская, д. Мона-  
 хера Банкир.  
 Эльсонъ С. Трокская, д. 24. Банкирск.

#### Банки стеклянныя и аптекарскіи.

Гаркави И. Г. Бжарта, 8.  
 Зарховичъ Х. Завальная, д. гр. Мотъ.  
 Коозъ А. Мал. Стефановская, с. д.

#### Бахрама и позументныя мастерскія.

Ашманъ Нѣмецкая, 10.  
 Баршанскій М. Я. Нѣмецкая, 15.  
 Болтусскій, Нѣмецкая, 7  
 Бройтъ А. Нѣмецкая, 19  
 Горювъ М. Нѣмецкая, 19.  
 Еликъ М. Нѣмецкая, 17.  
 Земблавова О. Преображенская, 1  
 Искованичъ С. С. Нѣмецкая, 25  
 Манельникъ и Капланъ. Нѣмецкая, 29.  
 Новгородскій д. Нѣмецкая, 15  
 Овехловская. Мостовая, 23.  
 Репкашвицскій М. Нѣмецкая, 21  
 Столовъ О. Нѣмецкая, 23  
 Теисерманъ П. Нѣмецкая, 23.  
 Фель Нѣмецкая, 4  
 Цетелерантъ Нѣмецкая, 15  
 Шкловъ Ш. Нѣмецкая, 24.  
 Штерлингъ Ш. Нѣмецкая, 10.

#### Библиотекы частныя и читальни.

Библиот. Императ. мадин, 4-ка Дворцо-  
 вая, 5.  
 „Дѣтское чтеніе“. Кальвар., 2.

Дѣтская библиотека. Бакшта. 3-4.  
 «Дѣтское Чтеніе» Трехская, 22.  
 Заварский І. Большая, 27. Телеф. 511.  
 «Звонки» Георгиевской пр., 1. Телеф. 436.  
 Браженка М. Большая, 4.  
 Иольская-Вольная, 4.  
 Пушкинская Завальная, 21.  
 Страдучъ Г. Большая, 86.  
 Сыркина А. Большая, 42. Телеф. 161.  
 Фадеевскій А. Игнатьевская пер., 3.  
 Яблоровскій М. (Потская). Татарская, 20.

### Богомольныя прикладности.

Календарь-бюджетъ Еврейская, уголь Нѣ-  
 жской  
 Каганъ Ш. Еврейская, 6  
 Каландъ Г. Нѣмецкая, молитв. дворъ.  
 Кессель З. Нѣмецкая, молитв. дворъ.  
 Раффъ Я. Завальная, 40  
 Функъ Нѣмецкая, 12.

### Бочарное ремесло.

Бородичъ Э. Сафьянная, 3.  
 Бровновъ О. Андреевская.  
 Лещиничъ, Новгородская, д. Баро.  
 Сабинко Э. Полянская  
 Сташкевичъ Потавская, 1 д.

### Бриллиантовые и золотыя издѣлія.

«Бриллианты» Нѣмецкая, д. Буниловича  
 Горжуховскій К. Большая, 9.  
 Гурвичъ С. Большая, 23.  
 Гурвичъ. Нѣмецкая, 20.  
 Кенатсбергъ. Большая, 82  
 Невадомскій М. Большая, 3.  
 Норбакинъ вр Бухъ и Вернеръ Потш. 41  
 Перковский Л. Большая, д. 17, костела св.  
 Іоанна.  
 Поддольскій. Большая, 80, ул. Гулицкой.  
 Почтеръ Я. Георгиевскій пр., 1  
 Рубинъ, Новгородск., 59  
 Сенявичъ, Большая, 48  
 Тойбинъ Р. Большая, д. чинов. Г-нъ Губ  
 Фраме І. Большая, 78  
 Фугалевичъ Ф. Георгиевск., 1.  
 Шейнкеръ Л. Нѣмецкая, 13.

### Б р о н з а.

Аришъ, Балговѣцская

Вассерманъ Б. Большая, 64.  
 Гриляхесъ Георгиевскій пр.  
 Динцесъ Х. Большая, д. Флоренция.  
 Жуковский и Борковский. Бѣлгородск., 19  
 Салкинцъ Л. Большая, с. 7  
 Галита и Заблшій Большая, 39.  
 Невадомскій. Большая, 5  
 Одаверъ О. Большая, 34.  
 Церковскій Большая, д. кост. Свят. Іоанна

### Бронзировка, никелировка и посереб- реніе.

Алла Дворниковъ пер.  
 Болтушевскій Ш. Чигевская, 1  
 Векслеръ Госпитальная, 6.  
 Гольдъ Николаевскій пер., 4  
 Кривинъ П. Госпитальная, 19  
 Зайцъ А. Николаевскій, 1.  
 Кристовъ А. Преображенская, 11.  
 Лемельнтрийхъ. Пилецкая, 4  
 Ливъ Т. Госпитальная, 18.  
 Левинъ М. Жмукскій пер., 8.  
 Пружанъ Х. Мясная, 11.  
 Райчукъ А. Госпитальная, 2.  
 Стурский А. Лидский пер., 2  
 Школьникъ А. Дворниковъ пер., 2.  
 Пичерковичъ. Гулянская, 7

### Булочныя.

Алишаръ. Большая, д. Завальная  
 Алишаръ. Георгиевскій.  
 Альперовичъ Ф. Витевская, 20.  
 Андуполь А. Радунская, 26  
 Анцгаевичъ. Новгородская, 10  
 Анцегевичъ, Е. Славская, 4  
 Анцегевичъ Э. Зарѣчная, 14  
 Арлянкъ А. Садовая, 5.  
 Барынинъ, Островоританъ, 2.  
 Барынинъ. Портовая, 12  
 Боровскій Д. Кальварійская, с. 2.  
 Боровскій Д. В.-Зорулянка, 25  
 Букстельманъ П. Госпитальная, 9.  
 Вишневеръ М. Новгородская, 7.  
 Воложинскій М. Витевская, 7.  
 Воложинскій М. Завальная, 24  
 Гетлеръ И. Кальварійская, 20.  
 Германъ Ф. Анток, 62.  
 Гольденбергъ Ш. Завальная, 29  
 Гольдбергъ М. В. Стефановская, 17.  
 Гольдбергъ Г. Дворникскій, 3  
 Гольдбергъ Э. Вилькирская, 62

- Гигиен. Антон. 48.  
 Гунутли А Зарѣцкая, 5  
 Гунутли А. Полтавская. 14  
 Гунутли А Новгородская 63  
 Декшич А Полтавская, 45.  
 Духишталскій Новгородская. 68  
 Дѣйховскій Завальная, 41.  
 Дерлапелская. Кальвар, 6.  
 Жабинскій Л. Сиротская 5  
 Каганъ Ф. В. Стефановская, 10  
 Карлоян Х. Георгіевскій 78.  
 Кашъ Ш. Подляскаа, 13  
 Блокъ С. В. Стефановская, 4.  
 Коврадь В. Погулянка, 10.  
 Константинопольская. Кальвар 76.  
 Копушаниновольская. д. Завальнаго.  
 Ковшаниновольская. Благонѣц, 16.  
 Кашъ С. Стефановская, 4.  
 Налпанъ. В. Стефановская, 8.  
 Вальъ Подляск, 13  
 Броликъ М. Никол. пер., 9.  
 Бузанъ М. В. Стефановская, 6  
 Куликковскій А. Благонѣщенская, 19  
 Кюмча Ж. Сиротская, 2.  
 Кюмча М. Радуская, 36.  
 Лавский Я. Андреевская, 16.  
 Левинъ М. Итмеджад, 20  
 Лейферъ Х. З. Погулянка, 11.  
 Лурье И. Георгіевскій пр., 50  
 Милыхъ Е. Антоколь 89.  
 Матушевичъ М. У. П. Татарская, 1.  
 Мутернеръ Ш. Валкомірская, +1.  
 Огилъ Ж. Александровскій, 5  
 Осло В. Венгерск., 23  
 Полячекъ. Благонѣщенская, 1.  
 Полячекъ А. Вларовѣц, 9  
 Подлецкій А. Кальвар, 18.  
 Перчиновичъ. Алекс б., 32.  
 Рю Д. Погулянка, 9.  
 Ро Д. Виленская, 8.  
 Роо К. Островоротная, 31.  
 Сперскій. Островоротная, 16.  
 Сперскій К. Шопеновская, 5  
 Стаскевичъ В. Виленск., 34.  
 «Справедливость» Знаменская, 12.  
 «Справедливость». Зарѣцкая, 14.  
 Теряничъ О. Антоколь, 10.  
 Тетичъ. Островоротная, 19.  
 Торвиртъ. Большая, 22.  
 Торвиртъ В. Б. Погулянка, 11.  
 Торвиртъ А. Островоротная, 4.  
 Торвиртъ В. Георгіевскій 39.  
 Торвиртъ А. Шопен, 1.  
 Торвиртъ. Кавказ, 8.  
 Торвиртъ. Знак., 45.  
 Троцкая Э. В. Стефановская, 9.  
 Турецкая. Мостокая, 22.  
 Турецкая. Сиротская, 2, 7.  
 Турецкая Антон, 60.  
 Турецкая Алекс б., 41.  
 Турецкая. Новгород, 29  
 Тышкевичъ А. гр. Зѣринецъ Старая, 1.  
 Тышкевичъ А. гр. Стефановская соб. д  
 19, 22 3  
 Тышкевичъ А. гр. Виленская, 24.  
 Тышкевичъ А. гр. Большая 27, 29.  
 Тышкевичъ А. гр. Георгіевскій 4, 20, 41, 32  
 Тышкевичъ А. гр. Погулянка, 7, 93,  
 Тышкевичъ А. гр. Завальная, 16, 56.  
 Тышкевичъ А. гр. Александровскій буль-  
 вартъ 18, 29  
 Тышкевичъ А. гр. Мостокая, 11.  
 Тышкевичъ А. гр. Кальварійская, 8, 17,  
 19, 44, 52.  
 Тышкевичъ А. гр. Татарская, 11  
 Тышкевичъ А. гр. Антоколь, 62.  
 Тышкевичъ А. гр. Новгородская 24  
 Тышкевичъ А. гр. Подляскаа, 16, 25.  
 Тышкевичъ А. гр. Зарѣцкая, 11.  
 Тышкевичъ А. гр. Шопенка, 13.  
 Тышкевичъ А. гр. Набережная, 24, 26, 29  
 Тышкевичъ А. гр. Валкомірская, 81  
 Тышкевичъ А. гр. Виленскій і проѣзд., 38.  
 Тышкевичъ А. гр. Спбловая 5  
 Тышкевичъ А. гр. 1-я Соломянка, 29.  
 Тышкевичъ А. гр. Пречистонская 4.  
 Тышкевичъ А. гр. Замокскій, 9.  
 Тышкевичъ А. гр. Ботаническая, 3.  
 Тышкевичъ А. гр. Скоповка, 3  
 Тышкевичъ А. гр. Вобруйскаа, 7.  
 Тышкевичъ А. гр. Портовая, 3.  
 Тышкевичъ А. гр. Грокая, 19.  
 Фланцинъ А. В. Стефановская, 24.  
 Фрадкинъ Гамета, 4  
 Хвостецкій А. Кальварійская, 24.  
 Хорошъ Х. Новгородская, 4.  
 Чарнецкая М. Кальварійская, 5.  
 Чубовъ Г. Шопеновская, 4  
 Чолаковъ Памецкая, 1  
 Цукорманъ Х. Георгіевскій 97.  
 Шлицтеръ И. В. Погулянка 16.  
 Шайферъ А. Андреевск., 7  
 Шайдеръ Я. Зарѣцкая, 14  
 Юнгертъ Я. Николаевскій, 3.  
 Юрцевичъ В. Мостокая, 2  
 Эпштейнъ А. Жидудскій пер., 5.  
 Эпштейнъ А. Андреевская, 3.  
 „Экономка“. В. Погул., 6.  
 Яковецкій Л. Валкомірская  
 Яновецкая Видком., 12.  
**Буега и канцелярскіи принадлежности  
 (оптосые склады).**  
 Вакагурскій А. В. Полицейскій пер. 20.  
 Телефонъ 226.

**А. БАВАТУРОВИЧ**

ВИЛЬНА, Понциейская, 20.

Телефонъ № 226. Сущ. съ 1869 г.

Оптовая продажа бумаги: писчей, почтовой, папированной, оберточной и мундштучной, а также тетрадей, конвертовъ, перьевъ, канцелярскихъ, конторскихъ, копировальныхъ и карманныхъ календ. и всѣхъ канцелярскихъ принадлежностей.

Горенъ А. М. Цѣпной, в. Тел. 316.

Давидовъ. Уголь Жудской и Омьян-ской.

Деслеръ Федикъ, Садовая с. 1, 9. Т. 113  
Дубинскій Н. В. Обжорный пер., 1

Закъ Я. Я. Шопеновская 2-Тел 276.

Зиглеръ М. Ш. Жудская, 2

Юффе С. А. Большая, 60 Тел. 197.

Канцелярская (Стефановская), 27.

Кречеръ Ш. Ф. Рудинская, 29.

Лашель С. Рудинская, 21.

Паскеничъ Вн Садовая 13.

Папъ Н. кн. Николаевскій пер., с. д. Т. 96.

**ТОРГОВЫЙ ДОМЪ****Исаакъ Папъ Н. кн**

Вильна, Николаевскій пер., собств. д.

Телефонъ № 96. Сущаств. съ 1867 г.

Фабричное дело разныхъ

**БУМАГЪ и КАРТОНОВЪ,**

Контора и складъ

Николаевскій пер., собств. домъ, 7.

Рабиновичъ, Сувальская, 1.

Хядекель, Рудинская, 15.

Шескинъ Яковъ М Садовая, 19. Т. 330.

Шескинъ Л. М. Завальная, 57 Тел. 227.

Юдальзонъ Д. А. Рудинская, 11.

**Бумага и канцелярскія принадлежности (розничные).**

Андреевъ Нѣмецкая, гостиы «Европа».

Архантеръ П. Виленская, 7.

Аронъ Водманъ, д Галицкаго.

Аркинъ Л. П. Благовѣщенская, 24. Т. 189.

**ПИСЧЕБУМАЖНЫЙ МАГАЗИНЪ****Л. М. Аркина**

ВИЛЬНА,

Благовѣщенская улица, домъ № 22.

Баватурскій А. Потшанскій п. 20. Т. 226.

Вексеръ С. Большая, д. Соборный.

Лерковскій В. и Жуковский А. Благовѣщенская, 19.

Бройтъ. Большая, 32.

Блихманъ Ф. Острогородная, 20

Вассерманъ Б. Большая, 64.

**С. А. Юффе, Вильна**

Большая, 60. Тел. № 105

Представитель первоклассныхъ фирмъ.

Склады всевозможныхъ бумагъ в кар-

тонахъ, а также фабрика тетрадей.

Тетради изъ превосходной бумаги

съ изображеніемъ в биограріи

русскихъ писателей и географиче-

скихъ картъ Россіи (изд. Дел. Торг.

и Ман.) а также тетради съ грам-

матическими правилами, подъ наз-

ваніемъ «Сиринчикъ», и тетради

подъ названіемъ «Ступица здо-

ровья». Принимаются заказы въ

казенныя учрежденія. Образцы и

цѣны куратны высылаются без-

платно.

**С. А. Юффе, Вильна**

Большая, 60. Тел. № 105

Представитель первоклассныхъ фирмъ.

Склады всевозможныхъ бумагъ в кар-

тонахъ, а также фабрика тетрадей.

Тетради изъ превосходной бумаги

съ изображеніемъ в биограріи

русскихъ писателей и географиче-

скихъ картъ Россіи (изд. Дел. Торг.

и Ман.) а также тетради съ грам-

матическими правилами, подъ наз-

ваніемъ «Сиринчикъ», и тетради

подъ названіемъ «Ступица здо-

ровья». Принимаются заказы въ

казенныя учрежденія. Образцы и

цѣны куратны высылаются без-

платно.

Маркушевичъ Л. А. Завальная, 24, Т. 157.

**КОКТОРА****Л. А. МАРКУШЕВИЧА**

ВИЛЬНА, Завальная ул., д. № 24

Телефонъ № 457.

Представительство первоклассныхъ

русскихъ и иностранныхъ фирмъ.

Фабричные склады бумаги: писчей,

почтовой, книжной, папированной,

мундштучной, печатной бумажной,

пергаментной, оберточной разно-

шпальной и пр. Котора принимаетъ

также поставки въ казенныя учре-

жденія и заказы на всевозможныя

сорты бумагъ и учебныя тетради

**ПИСЧЕБУМАЖНЫЙ МАГАЗИНЪ****Б. Ш. ВАССЕРМАНА**

Большая улица, домъ 64.

Итальянныя, канцелярскія, чертеж-

ныя и рисовыя бумаги принадлежности.

Постоянный запасъ папированной,

географической и всѣхъ системъ

въ книгъ и для пишущихъ машинъ

Горасимовичъ Ч. Георгиевскій пр., 4  
 Геллеръ. Георгиевскій, 20  
 Гершунъ А. Б.-Стефановская 3.  
 Гейфтеръ Нѣмецкая, 16  
 Гиршовичъ Я. М. Большая, 3  
 Гиршовскій „Свѣтъ“. Благовѣщенск., 24  
 Гольдбергъ Ш. М. Мостовая 23  
 Гольдбергъ. Степальная, 10  
 Гольдбергъ. Мясная, 23,  
 Горюхъ А. Завальная 43. Тел. 318.  
 Дубинскій П. Обжорный пер., 1,  
 „Дѣтскій міръ“. Нѣмецкая, 4  
 Жуковская М. Балъварійская, 9.  
 Жуковскій-Ворковскій. Благовѣщенск., 19  
 Жукъ М. Георгиевскій, 1.  
 Заль Ф. Завальная, 39.  
 Зетлеръ Ф. Мясная, 8.  
 Иоффе С. А. Большая, 60 Телефонъ 105.  
 Кальмановичъ Я. Л. Шверевская, 1.  
 Клячко М. Балъварійская, 2.  
 Клячко Ф. Зарѣчная, 11.  
 Козловскій. Водная, 16.  
 Кремеръ Ш. Рудницкая, 29.  
 Кудьякъ. Рудницкая, 18.  
 Кудьякъ И. Андреевская, 5.  
 Лапидусъ С. Рудницкая, 21.  
 Левинъ М. Татарская, 2.  
 Левъ М. Б.-Стефановская, 13.  
 Мицкунъ Г. Большая, 76.  
 Ошмянъ Э. Миліонная, 4.  
 Паль Н.-в. Николаевскій, 7. Тел. 90  
 Поляковъ. Благовѣщенская, 17.  
 Рю Б. А. Большая, 7.  
 Рудашевскій А. Николаевскій, 13  
 „Рѣдкость“ Уголь Виленской и Новой.  
 „Русскій Міръ“. Благовѣщенск., д. 21.  
 „Трудъ и Забавы“. Виленская, 17  
 Фридбергъ О. Островоротникъ, 16.  
 Фрушъ Х. Мясная, 12.  
 Фудьякъ. Обжорный.  
 Хидекель Р. Рудницкая, 15.  
 Шамбедакъ. Балъварійская, 23.  
 Шамбедакъ Г. Обжорный пер., 3  
 Шфармановичъ М. Виленская, 38.  
 Эйдукевичъ Ф. и Ю. Завальная, 17.  
 Юдельзонъ. Рудницкая, 11  
 Ишковскій. Большая, противъ Скокован.  
 Ишунскій. Нѣмецкая, 23.

#### Бумажная пряжа.

Вольпертъ Л. Цѣвной пер., 4 Тел. 449.  
 Жукъ А. Д. Трехкая 3. Тел. 411.  
 Левъ Д. и Бубляевскій А. Жмудская, 8.

Новая циточная мануфактура Боль-  
 шая, 60 Тел. 390.

#### Бутылками торговли.

Бурштейнъ Т. Ломжинская, 3  
 Горкави Я. Г. Бахшта, 8.  
 Зенельдинскій О. Завальная, 28.  
 Кривошеинъ М. З. Б.-Стефановская, 27  
 Ханжовичъ Х. М. Госпитальная, д. Мавс-  
 скаго.

Шалиро В. Завальная, 51.

#### Бѣлошейные мастерскія.

Альпельбергъ Бр. Большая, 72,  
 Барановская Э. Степальная, 6.  
 Бройдо М. В. Полнц пер., 26.  
 Вигушанъ Я. Б. Погуляшка, 14.  
 Вороновская Э. Степал., 8.  
 Ганзбургъ Х. Ю. Дворницкій, 4.  
 Гранштейнъ Л. Мостовая, 29.  
 Грунтавагъ. В.-Погуляшка, 16.  
 Дахъ М. Стефановская, 7.  
 Журовская М. Большая, 64,  
 Зарѣчная. Трокская, 13.  
 Замхаръ. Замковій, 19.  
 Француская Р. В.-Погуляшка, д. Ставке-  
 вяца.  
 Кропкинъ Е. Мостовая, 10.  
 Куряцкесъ Г. Степал., 8.  
 Малатская Р. Виленская, 25,  
 Нотесъ. Зарѣчная, 3  
 Паль Х. Алекс. Б., 23.  
 Поргаментъ Г. Госпитальная, 21.  
 Рейсбордъ С. Стефановская, 4.  
 Файль Р. Л. Полнц., 10.  
 Хволесъ Р. Преображ., 2,  
 Штерншустъ Э. Георгиевск., 44.

#### Бѣлье готовое.

Альпельбергъ Бр. Большая, д. 72. Тел. 219.  
 Бахшта Ш. Нѣмецкая, 86  
 Вокунскій І. Большая, 29.  
 Волковскій Нѣмецкая, д. Жука.  
 Гальпернъ. Большая, 68.  
 Герентъ Э. Большая, 38.  
 Динцесъ Х. Большая, д. Флорентини.  
 Жирардовскій магазинъ. Большая, 60.  
 Зайнъ Л. Большая, с. д., 67. Тел. 117.  
 Зандшнуръ К. Степальная,

Зайдишуръ X. Большая, 59.  
Захента. Валенск., 26.  
Яаучъ. Большая, 1. Капитульный.  
Ланидо III Большая, д. 49.  
Мацъ Великая, д. Чиню Гювер Губерн.  
Ростковскій. Большая, д. Штраля

### Бюро переписки

Ароновичъ. Шюен, 8.  
Бюро 1-ое переписки. Валенская, 145  
Вольманъ. Колев, 1.  
Каганъ и К-о Шюеневская  
Скаржинская. Татарская 13  
Федерманъ. Троекская.

### В и т а.

Альшвангъ А. и Я. Большая, 72  
Апатовъ И. Нѣмецкая, 22  
Голодецъ Шюеневская, 8.  
Гордонъ И. Нѣмецкая, с. д.  
Жукъ и Адельскій. Нѣмецкая, 20  
Жукъ и Адельо ИЯ. Большая, 52.  
Залкинда Л. Большая, с. д., 73.  
Клокъ С. Нѣмецкая, 23.  
Лешинъ Г. Нѣмецкая, 21.  
Мухая А. Большая, с. д. Торг. Домъ.  
Райгрозскій. Жудюская, д. Абрамонича.  
Тирктейнъ. Стекланная, 8.  
Турянская Г. И. Нѣмецкая, 17  
Умизъ М. Масная, 5.  
Шуръ О. Стекланная, 9.  
Эпштейнъ С. Николаевскій пер., 10.

### В е л о с к и е д ы.

Акевъ К. Ф. Нѣмецкая, 7.  
Ароновичъ А. Валенская, 28.  
Блюмбергъ Я. Г. Шюеневская, д. Сул-  
така  
Гришбергъ Д. М. Завальная, 37.  
Залкиндъ Л. Большая, 73.  
Левинагамъ Георгиевскій, 4.  
Левя Большая, 53.  
Лицкнй Я. А. Большая 27  
Меркманъ М. З. Кошная, 4.  
„Саксо-Тюрингия“. Т-во. Островорт-  
ная, 20.  
Ферстеръ А. и Декертъ Э. Островорт-  
ная, 20.

### В е р о в н а.

Армокъ И Рудниккая, 2.  
Балкиль Х. Садовая.  
Киселеденбаумъ Р Е Б.-Стефановская, 24.  
Тел. 864  
Кашъ X Рудниккая, 2.  
Рабиновичъ III М.-Стефановская, 8.  
Цунзеръ Давропкнй пер., 14.  
Черный Л. И. Рудниккая, д. Глобуса.

### В и н о и р о с к о в ы е п о г р е б а.

Айзенштадтъ М. Завальная, с. д., 45.  
Айзенштадтъ Садовая, 1.  
Аксельродъ III. и Шварцъ III. Нѣмец-  
кая, 23.  
Аншовачъ II. Вилкоммерская, 37.  
Антокольскій М. И. Влаговицкая, 24.  
Тел. 824.  
Арбець А. М. Кальварійская, 58.  
Аркинъ Б. Стефановская, 25.  
Асламовъ и Б-о. Т-во  
Варникъ М. и Кашъ В. Нѣмецкая, 15.  
Бейкусъ Ф. И. Знаменская, 41.  
Бенгенъ С. Л. Завальная, 17.  
Воянко Островортная, 11.  
Вройдо Р. В. Вилковская, д. Аммана.  
Вройдо ? Рудниккая, с. д., 7.  
„Буфетъ Тифлисъ“. Михлюваная, 2  
Варшубская Ф. А. Нѣмецкая, 4  
Вашницкй. Богородская, 55.  
Шенцъ Ф. Арзамаская, 5  
Уинсъ С. Шюеневская, 8.  
Глобусъ Я. Рудниккая, 11.  
Гаушенко. Георгиевскій, 25.  
Голова В. I. Валенская 11, уг. Преоб-  
раженской.  
Громаль, подъ фирмой Э. Фехтель. Боль-  
шая, 36.  
Григорьевъ С. С. Георгиевскій, 22  
Григорьевъ С. Большая, д. Соборной  
церкви, 98.  
Грулевскія И. Я. Большая, 45.  
Давидовскій А. Б.-Погулинка, 19.  
Завадкнй В. Кальварійская, 2.  
Залкиндъ З. Заръче, 12  
Захржевскій. Троекская, 8.  
Зинковачъ К. Большая, д. Залкинда.  
Калета П. и Л. Заблоцкй., Большая 39  
Карамонъ Большая, 41  
Калдель. Нѣмецкая, 21  
Кондратьева. Александровскій С., 34.  
Константиновичъ. Георгиевскій, 41.  
Компюничъ Ф. М. Полтавская, 32.  
Кремеръ. Рудниккая, д. Глобуса.  
Крушинскй К. Г. Валенская, 25.

Леоновичъ и Мелевичъ Георгіевскій, 7.  
Телеф. 931.

Мамуловъ А. В. Георгіевскій, 4.  
Мамуловъ. Вѣнецкая, 31

Нефть Л. Нѣмецкая, 18.

О-во потребителей почтовъ чарова. Вла-  
говѣщенская.

О-во Офицерское экономическ. Иггаль-  
ская площадь.

О-во Офицерское экономическое. Каль-  
варійская ул.

О-во потребителей Сѣв.-Зап. ж. д. Остро-  
воротная.

Ожаровская А. Большая, 61.  
Олькинскій Л. Жмудская, 13.

Навловичъ А. Антокольская, 41.  
Парафиневичъ. Островоротная, 25  
„Прогрессъ“. Кальварійская, 6.  
Позанскій. Виленская.

Рафесъ Г. в Кашъ А. Нѣмецкая, 4  
Реутъ. Большая, 70.

Роговъ И. Шенювская, 6.  
Рубинштейнъ М. Нѣмецкая, 9.  
Рудоминскій Ш. Антоколь, 74.  
Рупейко Ф. Б. Погулява, 21.  
Русинова С. М. Антоколь, а Солимова.  
Рыжовичъ В. С. Зарѣчная, 7.

Самореничъ В. I. в Балвинскій. Георгіев-  
скій, 31.

Саркусажъ А. Большая, 41.  
Саркисичъ З. А. Островоротная, 19  
Скармунъ А. Г. Большая, 56  
Слоубергъ Л. Ш. Новый Сѣтъ, с д.  
Смоленская Т. Нѣмецкая 13.  
Степановскій А. Георгіевскій, 20. Тел. 303

Троцкий. Трокская, 12.

Удѣльные вина. Виленская, 22.

Фалкъ и Семаль. Завальная, д Штернига.  
Фейгельсонъ Р. И. Островоротная, 3  
Фрейзингеръ Вр. Садовая, 7

Худвердовъ А. С. Большая 74

Штерлингъ. Завальная, 40.  
Шамбедаль. Нѣмецкая, с. 3.  
Шустеръ К. Новгородская, 18.

Эйслеръ К. Нѣмецкая, 29.  
Эльшеръ Т. В. Стефановская, 2.

Якубсонъ Р. Госпитальная, 21.  
Якушевичъ А. Большая, 24

#### Вино вакциное.

Нернштейнъ С. И. Завальная, с. д.  
Жукъ. Завальная, 43  
Иггальевъ Ф. Александровскій б. 40.  
Олькинскій Л. Жмудская, 13.

#### Военныя принадлежности

Аронсъ И. Нѣмецкая, 1  
Аронсъ Л. И. Нѣмецкая, 11

**Виленскій военный магазинъ**  
**фирмы „Д. К. АРОНСЪ“**  
**В И Л Е Н А**  
 Нѣмецкая, № 11. Сущ. съ 1839 г  
 Листами, Венд. Делю 8-ми в эту сторону.

Берншкеръ Г. и Сызый Г. Завальная, 6.  
Бужгаль Н. Нѣмецкая, 4  
Бурингъ. Большая, 44.  
Буравинъ X. Кальварійская, 2.  
Миронъ Я. Нѣмецкая, 6.  
Остракутъ. Большая, 25.  
Шандиро и Миронъ. Большая, 17.

#### Водопроводныя мастерскія.

Каганъ Б. М. Преображенская, 3 Валер-  
штейна  
Кублинъ Г. Вилевская, 17.  
Насенбрѣвъ. Андреевская, 4

#### Вытсокъ мастерскія.

Ассъ К. Николаевскій пер 4.  
Виверній Г. Нѣмецкая, 32.  
Гейзершкеръ А. Нѣмецкая 24.  
Гизеръ А. Нѣмецкая, 21  
Глезевъ А. Б. Погулява 18.  
Деудо Д. М. Нѣмецкая, 16  
Думша А. Благовѣщенская, 14.  
Кравченко Р. Островоротная, 18.  
Квачеринскій А. Б. Погулява 12  
Ломасъ М. Преображенская, 7.  
Мильхисеръ М. Трокская 15.  
Нельманъ бр. Нѣмецкая, 4  
Нружанъ Нѣмецкая, 19  
Райхель Д. Гольшта, 58  
Рышановскій Ш. Жандарискій пер. 4.  
Шидловничъ. Нѣмецкая 15  
Шандиро М. Островоротная, 20  
Яблоновскій И. Большая, 40.  
Яблоновскій. Пречистенская, 8  
Яблонскій Нѣмецкая

#### Галантерейный товаръ.

Абрамовичъ Л. Мясная, 1  
Ахильевичъ Бр. Большая, 77.  
„Анна“. Погулява, 11  
Арюничъ. Кальварійская, 38.

- Ароновичъ Большая, 28.  
 Ароновичъ Э. Зарѣчная, 6.  
 Артъ. Трокская, 18.  
 Асць В. Новгородская, 2.  
 Асць И. Обжорный пер., 1.  
 Асць Х. Д. Жемоченная, 9.  
 Асць М. Спасская, 6.  
 Бакостъ Н. Е. Рудницкая, 3.  
 Бакостъ М. Нѣмецкая, 30.  
 Баллинскіе Т. и В. Георгіевскій, 31.  
 Баршниковъ М. Нѣмецкая, 16.  
 Баргеръ Л. Большая, д. Грузженскаго.  
 Бастъ Х. Жмудская, 10.  
 Бернцовъ С. Масная, 5.  
 Бивесъ Х. Масная, 3.  
 Бушинскіе М. Сиротская, 2.  
 Бразъ П. Ематовъ, 7.  
 Бремъ Э. Знаменская, 24.  
 Бузганъ. Островоротная, 10.  
 Бузганъ Х. Георгіевскій, 22.  
 Будкинъ Б. Андреевская, 6.  
 " " Н. Нѣмецкая, 27.  
 Буйкинъ Н. Нѣмецкая, д. Солыца.  
 Варшавскій. Вилевская, 3.  
 Василеничъ П. Сиротская, 30.  
 Венелеръ Ф. Масная, 7.  
 Вересъ Х. Трокская, 18.  
 Вильде М. Благовѣщенская, 22.  
 "Висла". Жмудская, 10.  
 Виршубъ Р. Нѣмецкая, 14.  
 Витенлофъ С. Стеклова, 1.  
 Вогульскій И. Большая, 29.  
 Волковскій Я. Нѣмецкая, 21.  
 Гальпернъ А. Большая, 68.  
 " " Р. Зарѣчная, 1.  
 " " Р. Новгородская, 15.  
 Гегенъ Э. Большая, с. д., 88.  
 Галинскій Р. Кальварійская, 34.  
 Гинзбургъ. Жмудская, 12.  
 Гольдбергъ Э. Островоротная, 31.  
 Голубъ Ф. Новгородская, 30.  
 Гриншанъ Г. Нѣмецкая, 19.  
 Гуричъ. Жмудская, 13.  
 Давиденко В. и М. Островоротная, 3.  
 Деуль М. Кальварійская, 62.  
 Джеръ Г. Масная, 23.  
 Динесъ Х. Большая, д. Флоретини.  
 «Donarfo». Рудницкая, 31.  
 " " Завальная, 50.  
 Ерусалимскій А. Рудницкая, 25.  
 Евресь Е. Госпитальная, 22.  
 Жукъ Р. Рудницкая, 14.  
 Зайкилъ Д. Большая, с. д., 67. Тел. 147.  
 Зайдль Ю. Вилевская, 14.  
 Зайденбургъ Ф. Большая, 58.  
 " " Х. Стеклова, 4.  
 Зарѣчная С. Нѣмецкая, 26.  
 Зайчикъ Г. Ваиенская, 16.  
 Зикъ Д. Зарѣчная, 22.  
 " " Р. Островоротная, 27.  
 Каганъ И. Ваиенская, 48.  
 Касрельсъ С. Б.-Стефановская, 3.  
 Кацъ Большая, 10.  
 Каганъ Ш. Жмудская, д. Юнкеса.  
 Камберъ В. А. Конная, 6.  
 Качергинскій. Завальная, 36.  
 Кауичъ. Большая, д. Капитульный, 10.  
 Кейделова Л. В. Стефановская, 7.  
 Кларанъ М. Жмудская, 17.  
 Кессель Х. Госпитальная, 18.  
 Карьеръ. Трокская, 15.  
 Кирзевъ И. Большая, д. Ямонта, 31.  
 Клокъ Х. Вилевская, 32.  
 Ковальскій В. Б.-Стефановская, 17.  
 Конарскій А. Садовая, 7.  
 Коларскій А. Нѣмецкая, 24.  
 Когдобскій З. Ошмянскій, д. Янова.  
 Комаровская А. Ю. Ваиенская, 10.  
 Коиская С. Ваиенская, 11.  
 Косаръ I. Большая, " .  
 Котовъ Х. Новгородская, 86.  
 Краскинъ В. Георгіевскій, 50.  
 Кремеръ Р. Нѣмецкая, 24.  
 Кремеръ Ш. Островоротная, 16.  
 Кремеръ Э. Вилевская, 16.  
 Кремеръ М. Стеклова, 2.  
 Кувесъ Г. Жмудскій пер., 1.  
 Курницкая Х. Полтавская, 16.  
 Лавелеръ Л. Сиротская, 49.  
 Лалико Ш. Большая, 49.  
 Лажаринскій Э. Нѣмецкая, 8.  
 Ланкинъ. Жмудская, 3.  
 Леннъ Д. Жмудская, 2.  
 Леннъ И. Трокская, 5.  
 " " С. Б.-Стефановская, 5.  
 " " М. " " 16.  
 " " Х. Вилевская, 30.  
 " " Р. Вилкомирская, 21.  
 " " В. Кальварійская, 40.  
 " " Я. Жмудская, 15.  
 " " М. Нѣмецкая, 31.  
 " " А. Трокская, 16.  
 Ловисонъ Р. Ваиенская, 47.  
 Лейбманъ и Шукотухинскій. Знаменск., 30.  
 Левинская. Зарѣчная, 15.  
 Лейбманъ А. Кальварійская, 36.  
 Липовъ А. Благовѣщенская, 11.  
 Лякманъ Ц. Рудницкая, 8.  
 Ложасъ С. Зарѣчная, 7.  
 Лунокая Д. Рудницкая, 29.  
 Луръ С. Б.-Стефановская, 12.  
 Луръ В. Спасская, 3.  
 Любоскій. Александровскій 6., 32.  
 Лѣвшинская. Большая, 63.  
 Любейнъ И. Трокская, 22.  
 Магъ. Бытъ. Большая, 28.  
 Малецъ Б.-Погулянка 14.  
 Мергавницкая Р. Астраханская, 1.  
 Менакеръ. Нѣмецкая, 22.  
 Минкеръ. Нѣмецкая, 29.  
 Минасеръ М. Рудницкая, 3.  
 Минасеръ. Нѣмецкая, 27.

Мяготець Х Радунская, 18.  
 Мозеръ А. и С.я. Большая, 69.  
 Моуберъ Ф. Гухой 1.  
 Моуберъ Трокская, 22.  
 «Модернъ» С. Эндлерманъ, Трокская, 4  
 „Надежда“ Иостона, 20.  
 Натановъ Ф. Нѣмецкая, 28.  
 Вахаместъ Л. Влаголюбивская, 17.  
 Натановъ Большая, 85.  
 Насенбринъ Л. Кальвар., 40.  
 Норманъ Р. Антоколь, 71  
 Отманъ Л. Виколаевскій, 6  
 Полонская И. Зарѣчная, 2  
 Поттеръ Х. Большая, 39  
 Пружанъ Л. Завальная, 41  
 Ридицъ С. Отмановъ пер., 3  
 Раскинъ С. Георгіевскій, 50  
 Райхеръ Х. Стекланная 9  
 Розенталь Г. Нѣмецкая, д. Ватавонича  
 Ромбахъ, Стекланная, 11  
 Ростовскій А. Большая, 30  
 Рудашевскій В. Георгіевскій, 62.  
 Рудкинъ М. Нѣмецкая 15.  
 Савицкая Э. Большая 10.  
 Самтуръ Большая, 68  
 Сегаль М. Виленская, 15.  
 Синаль Л. Антоколь, 115  
 Синаль А. Жмудская, 15.  
 Сосновичъ М. Виленская, д. Чавенскаго, 3  
 «Спрена», Трокская, 20.  
 Саротъ Г. Полицейскій пер., 26  
 Старинскій Ю. Дворцовый пер., 4.  
 Слонимская, Конная, 19.  
 Солоневичъ М. Виленская, 20.  
 Соболевъ М. Нѣмецкая, 17.  
 Струтинская. Влаголюбивская, 14.  
 Сродасъ Р. Большая, 63.  
 „Ю. Больш.-Погулъ“, 17.  
 Сталдеръ. Нѣмецкая, 11.  
 Суховская Р. Кальвар., 68.  
 Тракенинскій I. Синадскій пер., 6.  
 Трапульская Д. Садовая, 9  
 Тропкая Г. Полицейскій пер., 1.  
 Тьердайъ Ф. Зинженская 26.  
 Хволесъ Ф. Новгородская, 62.  
 Райнулевская Р. Виленская, 22  
 Фейгельзонъ Л. Завальная, 50  
 Фейгель Н. Нѣмецкая, 14  
 Фрухтъ Ш. Виленская, 22.  
 Фланкманъ С. Трокская, 2.  
 Фришманъ Георгіевскій, 26.  
 Цилинскій Г. Островоротная, 11.  
 Цукерманъ Д. Вилков, 12  
 Чижъ С. Погуляка, 11.  
 Шабель Х. Новгородская, 118.  
 Шабель С. М. Антокольская, 65  
 Шаширо, Рудинская, 26  
 „С. Антоколь“ 60

Шаширо Г. Стекланная 6.  
 Шертинъ И. Рудинская, 5  
 Шихелевичъ Ю. Новгородская, 42.  
 Шичель Р. Конная, 1.  
 Шоловъ Ш. Нѣмецкая, д. Гела.  
 „Г. Конная, 13  
 Шохора С. Кальвар., 48  
 Шиль Стефановская, 7  
 Шиндль С. Зарѣчная 21.  
 Шиль И. Георгіевскій пр., 1  
 Шалманъ Г. Кальварійск., 52.  
 Шустеръ Шопеновская, 3  
 Шабельманъ Х. Завальная, 32.  
 Шляхтеръ. Завальная 41.  
 Шоловъ И. Обжорный, 7.  
 Зарель Е. Госпитальная, 24  
 «Эстонагъ». Андреевская, 4  
 Эцосъ Г. Преображенская, 120  
 Эмсъ Г. Иштатевскій, 18.  
 Эткинъ В. Полицейскій пер., 4.  
 Эйнгоръ Тат-реман, 14  
 Яковская Э. Госпитальная, 2.  
 Яценъ Р. Б.-Стефановская, 21.  
 Яковскій В. Завальная, 88  
 Юркинъ Ф. Георгіевскій, 48

#### Газетная агентства.

«Бось-Яковъ» Гайдеръ Большая ул.,  
 д. Мухина  
 «Кольва» газета. Виленская, 10,  
 К. и А. Завальная, 40.  
 Мейтесъ М. «Рячь» Островоротная, 27.  
 Черлианъ Л. Влаголюбивская 24.  
 Нелькинъ А. П. и К.о. Большая, 62.  
 Шахмозинъ В. «Слово», Трокская, 6.

#### Г а л о ш и

Ароновскій Большая, д. Флорентина  
 Грохиль и С.я. Большая, 84.  
 Вильштетель М. А. Нѣмецкая, 22.  
 „Я Ф. Большая, д. Якопта  
 Вигонскій Г. П. Большая, 47.  
 Зинкунъ Л. Большая, 67.  
 Россійско-Американская резинная ману-  
 фактура и ф. «Треугольникъ» Боль-  
 шая, д. Залинда, 75

Т В И Рос. Американской Резинной Мани  
 подъ фирмою  
**ТРЕУГОЛЬНИКЪ**  
 Виленское Отдѣленіе:  
 Большая улица, уголъ Меллюнной,  
 д. Залинда (Телефонъ № 846.)  
 ЛУЧШІЯ ВЪ МІРѢ ГАЛОШИ.

Колумбъ Большая, д. Пушкиной  
«Проводникъ». Большая 66.  
«Проводникъ». Большая д. Капитуальной.

### Гастрономические товары.

Антокольскій М. Наст. Вязовица, 25.  
Балинскіе Т. и В. Георгиевскій, 81.  
Бонголь С. Л. Б-Погуляка, с. д.  
Боняшво, Островоротная, 25.  
Грущенко А. И. Георгиевскій, 38.  
Головня В. Виленская, 11.  
Григорьевъ С. С. Большая, д. Собора  
Григорьевъ С. С. Георгиевскій пр.  
Гружелская П. А. Большая, 46.  
Гурвичъ и Ароновичъ. Большая ул. 1  
Левина.

Давидовскій А. В-Погуляка, 17  
Завидова В. Л. Кальварійская. 1-4  
Залкина З. Ш. Зарвчица, 12.  
Казета П. и Зблонецъ Л. Большая, 39.  
Кондратьева Н. А. Александровскій б., 74.  
Константиновычъ. Георгиевскій, 41.  
Крушицкій К. Г. Виленская, 25  
" И. Большая, 56.

Лушавецъ Богатическая, 5  
Мувиандъ И. Н. Преображенская 7.  
Мувиандъ И. Н. Виленская  
Ожаровская А. А. Большая, 61  
Офицерское экономическое общ-во Пушав-  
чесская площадь.  
Офицерское экономическое общ-во Пазвѣ-  
рійская ул.  
Экономическое общество служащихъ въ  
Почуво-Телегр. учр. Вязовицкскіе  
Экономическое общ. служащ. С.-З. жет.  
дорож. Островоротная, 24.

Паутовская М. Знаменская, 41.  
Парфимовичъ. Островоротная, 1  
Петрова. Садовая, 15.

Рейтъ Я. Большая, 50.  
Рудоминскій П. И. Аягоколь, 76.  
Ручейко Ф. Л. В-Погуляка, 21.  
Рыжковичъ К. К. Зарвчица, 7.  
Саморевичъ в. Балнскій. Георгиевскій 21  
Сталеръ X. Рудничная.  
Стемиковский Георгиевскій, 20.  
Ступель П. И. Рудничная, д. Глобусъ.  
Фрумкина. Большая, ад. театра  
Шалевъ. Преображенская. 4  
Янушевизъ А. И. Большая, 24

### Гвоздей и носъ канторы.

Басевичъ Е. Георгиевскій, 11.  
Десслеръ Ф. Садовая, 9. Тел. 115

Манкевичъ К. Ковнам, 4.  
Мейтесъ М. Садовая, 4.  
Посель Э. Л. Большая.  
Рабиновичъ Ф. В. Островоротная, 3.  
Салетъ Т. и Розенбломъ Моноастырская,  
1 Розенблума.  
Фрумкина П. Копная, 4.

### Гвоздей и носъ магазина.

Глазманъ Ч. Мясная, д. Св.-Дух. Моноаст.  
Дехтеровъ. Большая  
Кнайфъ Стеклиный.  
Корнцкій. Нѣмецкая, д. Жюка.  
Мейтесъ М. Островоротная, с. т  
Пискинъ Нѣмецкая, д. Бувамовича  
Сененальтъ Большая д. Залкина.  
Спокойный О. П. Рудничная, 13.  
Холодъ Бр. Цѣтной пер., с. д. Тел. 119

### Гипсъ продама.

Во всѣхъ табачныхъ и колоніальныхъ  
магазинахъ

### Гипсъ, цементъ и огнеупорный кирпичъ

Бродо Э. П. Большая, д. Парчевскаго.  
„Ветоль“. Виленская, 5 Тел. 722  
Глобусъ М. Б. Зѣвринная ул.  
Глушаковский. Селѣвички.  
Гродянская С. Зѣвринный пер. с. д.  
Гурвичъ М. К. Завальная, 27.  
Гурвичъ. Клепская, 27.  
Лусьманъ Л. Завальная, 44  
Вохъ Ф. А. Набережная 11  
Вохъ и Гурвичъ. Цѣтной пер., д. Ту-  
кольскаго  
Коварски и Кратковскій. Роса „Ри-  
баникъ“.  
Тель X. Завальная, 10.  
Ленивъ П. Завальная, 27  
Лейвандъ. Завальная, д. Памота  
Малиновскій. Снѣжинки  
Мейтесъ. Садовая, 4.  
Медуза“. Тамбовская, 8.  
Моисеевичъ. Виленская, с. д  
Пехерь Ф. Зѣвринная, с. д.  
Перельманъ М. Снѣжинки.  
Пожеревичъ. Погулянка, Генераль-Губ.  
проспектъ, 5.  
Пурго и Пехерь. Зѣвринная ул.  
Раиспоркъ Л. И. Садовая, 7.  
Ритло Я. П. Зѣвринная ул.  
Холодъ Бр. Цѣтной пер., с. д.  
Шмидтъ К. Роса, 23

**Гостиницы и меблированные комнаты.**

- Азербай (мебл. комн.). Завальная, 53  
 Австрия Шопеневская, 5. Тел. 620  
 Американо-А. Садовой Завальная, 17.  
 Англия Цѣпной пер., 7. Тел. 737  
 Арнауицъ П. Садовая, 19.  
 Берлинъ Островоротная, 18  
 Ботаника (мебл. комн.). Волжаческая, 1.  
 Браудо В.-Стефановская, 7  
 Бристоль. Георгиевскій пр., 22.  
 Варшавская. Большая, 30.  
 Венеция. Возвальная, д. Клеповскаго, 6  
 Версаль. Большая, 28.  
 Викторія. Большая, 74  
 Вѣна. Большая, 78.  
 Галла. Большая, 46.  
 Георгиевская. Георгиевскій пр., 20.  
 Горюновъ Садовая, 11.  
 Гополь. Георгиевскій пр., 1  
 Грандъ-Отель. Островоротная, 5.  
 Дагмара. Возвальная, 1.  
 Диоранская. Островоротная, 4.  
 Европа. Благотѣлеская, 1.  
 Имперіаль Нѣмецкая, 36.  
 Италия. Большая, 69.  
 Госоленкичъ М. (мебл. комн.). Завальн., 31.  
 Клячко Ш. Г. Завальная, 31.  
 Копенская. В.-Стефановская, 18.  
 Коммерческая. Возвальная, 11.  
 Континентъ. Нѣмецкая, 37.  
 Копелонкичъ О. (мебл. комн.). Завальн., 57.  
 Краковская. Большая, 70.  
 Кувеческая. Садовая, 4.  
 Курляндская (мебл. комн.). Милловная, 1.  
 Линкоръ (мебл. комн.). Завальная, 33.  
 Литовская. Большая, 74  
 Лодзь. Садовая, 17.  
 Лондонъ. Сиротская, 2  
 Мадо Д. (мебл. комн.). Шопеневская, 1.  
 Метрополь. Большая, 71.  
 Милская. В.-Стефановская, 25.  
 Михалевскаго. Садовая, 3.  
 Московскимъ. Садовая, 3.  
 Националь (гост.). Погулянка, 1  
 Националь (мебл. комн.). Георгиевскій, 16  
 Нишковскаго. Пятикѣй пер., 1.  
 Нью-Йоркъ (мебл. комн.). Дворцовая, 12.  
 Нока. Большая, 40.  
 Паласъ-Отель. Большая, 67.  
 Парижъ (гост.). Нѣмецкая, 4.  
 Парижъ (мебл. комн.). Вацкая, 31.  
 Пассажъ. Монастырская, 3  
 Петербургская. Островоротная, 27.  
 Пляска. И. (мебл. комн.). Шопеневская, 1  
 Польская. Георгиевскій пр., 14.  
 Польская. Кашан, 9.

- Попона. Завальная, 37.  
 Портной П. (мебл. комн.). Цѣпной пер., 7.  
 Пузыля. Покровская, 11.  
 Рижская (мебл. комн.). В.-Стефановская, 4.  
 Римъ. Островоротная, 18.  
 Россия. Садовая, 7.  
 Салонъ. Уг. Островоротной и Сиротской.  
 Саксонія. Большая, 76.  
 Свирицкій Г. (мебл. комн.). Возвальная, 3.  
 Славянская. Большая, 40.  
 Соколовскаго. Нѣмецкая, 1.  
 Сѣверная. Островоротная, 22.  
 Французская. Большая, 72. Тел. 708.  
 Центральная. Островоротная, 22.  
 Шубъ А. (мебл. комн.). Цѣпной, 6.  
 Шиллеровицъ М. Ш. (мебл. комн.). Завальн. 52.  
 Экономія (мебл. комн.). Вилевская, 25.  
 Южная. Садовая, 11. >  
 Ябровъ (мебл. комн.). В.-Стефановск., 21.

**Гравёрныя мастерскія.**

- Ароновичъ. Островоротная, 8  
 Визуэтъ Г. Вилонская, 5.  
 Гожуховскій. Большая, д. Бантуцкый  
 Пала І. Вилевская, 32.  
 „Трудъ“. П. Д. Клеймякъ. Нѣмецкая, 3  
 Эфронъ Бр. Я. и Л. Милловная, д. Залкиная.

**Грамофоны.**

- Длинецъ Х. Большая, д. 37.  
 Залинскій Л. Большая, с. д.  
 Товарищество Бр. М. и В. Носовицъ.  
 Большая, 56 и Спасская, с. д.  
 Канцъ С. Л. и Замъ Р. Ш. Благотѣля, 19  
 «Лира». Островоротная, 10.  
 Деліякаганъ. Георгиевскій пр., 6-8.  
 Дачный Я. М. Большая, д. Глезира.  
 Ойфебахъ Н. Л. и Зеницъ М. В. Игнатъ-  
 вскій пер., 10.  
 Радикъ Е. Шопеневская ул.  
 Шапаро. Большая, д. Кинкулькина.  
 Энгельсонъ С. Большая, 62.

**Г р о б ы.**

- Довборъ М. Большая д. Глезира  
 «Immortel» Большая, 23.  
 Карась Ф. Я. Кашарійская, 9  
 Лебедево С. Кашанская, 9  
 Рацквичъ Э. Л. Большая, 48.

**Дамские наряды.**

- Альтманъ. Большая, 72.  
 Зайкина Л. Большая, 87.  
 „Мода“. Жмудская 2.  
 Нарквлячъ. Татарская, 7.  
 „Парижскій Конфекціонъ“. Цѣмечка, 33.  
 Пашенячъ С. Большая, 3.  
 Похмельеръ. Нѣмецкая, 33.  
 «Фантаза». Большая, 88.  
 Шварцъ Н. Рудницкая, 11.  
 Шнейдеръ. Уголъ Георгіевскаго пр., № 1.  
 Шульманъ Ф. Кошманъ 6  
 Ершанскій. Большая, 2

**Дорожные вещи, кошальни.**

- Вакульскій. Большая, 29.  
 Гегентъ Э. Большая, 88.  
 Гольдбергъ Ш. Завальная, 41.  
 Давюшевскіе Бр. В и М. Островор., 10.  
 Юспе Нѣмецкая, 27.  
 Каганъ Л. Нѣмецкая, 28.  
 Капенеленбогенъ И. М. Большая, 82.  
 Козловскій А. В. Благоевщенская, 7.  
 Кожацкій Н. Благоевщенская, 4.  
 Павловскій Н. Вилепская, 18.  
 Рейтборгъ П. Нѣмецкая, 13.  
 Хедось О. А. Нѣмецкая, 38.

**Д р о ж ж и.**

- Вольфшмидтъ А. Большая, 61—67.  
 Геллеръ П. Рудницкая, 27.  
 Гордонъ М. Вальварійская, 44.  
 Крауцъ М. Дворцовый пер., 6.  
 Лейбзонъ Т. Госпитальная, 17.  
 Липскій и Вайнакъ. Обкорный пер. 10  
 „ „ Ч. Стефановская, 1  
 „ „ Жмудская, 1.  
 „ „ Завальная.

**Дровяные склады.**

См. лѣсные дворы

**Дѣтскія игрушки**

- Барцеская С. Большая, 3.  
 „Вахеры“. Благоевщенская, 18.  
 Герасимовичъ М. Георгіевскій, 4.  
 Гордонъ П. Большая, 60.  
 Гольфельдъ Г. Нѣмецкая, 2.  
 Гузарскій О. Я. Вилепская, 24.  
 „Другъ Дѣтей“. Большая, 30.  
 „Дѣтскій Миръ“. Нѣмецкая 4.

Тома, Ж. Трокская, 10.  
 Чиваловъ X. Трокская, 9

**Жельзно-стальные издѣлія и эмалиро-  
ванная посуда.**

- Абленштадтъ Л. Цѣмечка, 31.  
 Андреевъ А. Нѣмецкая, 2.  
 Басевичъ Е. А. Георгіевскій просп., 11.  
 Тел. 877.  
 Вилепскій Ш. Рудницкая, 14.  
 Вудоръ О. Большая, 74.  
 Восточкій О. П. Вилепская 3.  
 Вассерманъ Б. Мясная, 6.  
 Вассерманъ Г. Мясная, 14.  
 Вайнгеймъ Н. Шольвейскій пер., 22.  
 Вербухъ Ц. Мясная, 18.  
 Иттенбергъ Островоротная, д. Городской.  
 Волосовъ А. Вальварійская, 68.  
 Галнштадтъ Георгіевскій, 1.  
 Гельпертъ Н. Нѣмецкая, 18.  
 Гернеръ Т. во Садовъ, 12.  
 Гершеневичъ Трокская, 16.  
 Глазманъ М. Мясная, 16.  
 Гордонъ Ц. Мясная, 11.  
 Деслеръ Ф. Зонтъ, Сады, с. д., 9. Тел. 115.  
 Деслеръ Ф. Складъ, Кіевская, 6.  
 Дехтерева Ю. С. Н.-км. Большая, 71.  
 Дворцманъ З. Сырочская 70  
 Добьесъ Ш. Вилкомирская, 61.  
 Евероничъ М. Нѣмецкая, 12.  
 Крейбургъ М. Нѣмецкая, 17.  
 Зинскальдъ-Ротъбаргъ Л. В. Алокс. б., д.  
 Гершатера.

- Каценеленбогенъ В. Нѣмецкая, 26.  
 Кацъ М. Вальварійская, около 1 става.  
 Касль. Стенганная.  
 Клобнеръ, Мясная, 19.  
 Ковнеръ Г. и Гордонъ А. Завальная 41  
 „Конкурентъ“ (жельзные кровати). Трок-  
 ская, 15.  
 Корйскій З. Нѣмецкая, 21.  
 Краковскій С. Благоевщенская, 21  
 Ландъ Г. Вилкомирская, 97.  
 Левинъ М. Мясная, 18  
 Лидель А. Я. Завальная. 36.

- Мандель М. и Турбовичъ А. Вилепская, 21  
 Тел. 729.  
 Мадельскеръ А. Мясная, 2  
 Мавковичъ Б. Ковчора Кошманъ, 4  
 Майковскій Л. Воганическая, 1.  
 Мейтесъ Мордухъ. Островоротная, 37

**ЖЕЛЪЗНАЯ ТОРГОВЛЯ****„Мордухъ Мейтесъ“**

Виллякъ, Островоротная ул. № 27.  
 Собств. домъ. Телефонъ № 168.

Мейтесъ I Садовая, 4.

**Юсифъ Марковичъ МЕЙТЕСЪ.**

ЖЕНА,

Садовая ул. д. № 4. Тел. 979.

Агентурно-комиссионная контора по продажѣ желѣза: сортового, обручнаго, листоваго, листоваго и др.

Мельмедъ С. Масная, 7.

Матазюкъ Л. Масная, 1.

Навиферъ Масная, 5.

Пацъ Вилкомирская, 25.

Пескель М. Нѣмецкая, 22

Рыбковичъ Ф. В. Островоротная, 31.

**ТОРГОВЫЙ ДОМЪ****Ф. В. РАВИНОВИЧЪ, Вильна**

Островоротная ул. № 31. Тел. 305.

Издѣланными и контора по продажѣ желѣзамъ: сортового, обручнаго, листоваго, кровельнаго, фасоннаго, двутавровыхъ балокъ и др.

Романсонъ П. Госпитальная, 24.

Рубинъ Масная, 2.

Рудоминскій Ш. Антоколь, 78.

Рѣзнякъ Р. Погулянка, 9.

Савитъ Сергій (Яковлевъ). Садовая, 9

Сародянцъ Ш. Госпитальная, 17.

Савитъ Т. и Робенблумъ. Монастырская, д. Розенблума.

Сепельдтъ И. Э. Нѣмецк., д. Залкинда

Спокойный О. Рудминская, 18.

«Универсалъ» (желѣзн. кров.) Трокская, 16

Фельманъ Г. Масная, 15.

Фружрманъ Х. Стекланная, 5.

Хемлингъ Х. Масная, 1.

Хелекъ Вр Цайков пер., 5. Тел. 119.

**ЖЕЛѢЗНЫЕ ТОРГОВЫЕ ПРЕДПРИЯТИЯ****„Братья Колема“**

въ Вильнѣ, уголъ Завальной и Садовой ул., собств. дохъ

Существовае съ 1846 г. Тел. № 119.

Шабаръ И. В. Погулянка, д. Вуляковича

Шашро Г. Масная, 2.

Шашро Ш. Вилевская, 31.

Шаранская Н. Вальварійская, 44.

Шереть Эвальная, 41.

Штолманскій И. Госпитальная, 4.

Шмельзонъ В. и З. Восерманъ. Масная, 4.

Яковсонъ Вр. Р. в М. В. Погулянка, 19.

Яковсонъ С. С. Садовая, 9.

**Мѣстаники (мастерскія).**

Ассъ О. Шварцовый пер.

Багановскій Р. Сиротская, 10

Балановскій Р. Зарѣчная, 28.

Бальберскій Ч. Новгородская.

Барускій I. Дворничъ пер., 11.

Барускій С. Шварцовый; 4.

Беренштейнъ Ш Рудминская, 9.

Бертъ А. Б. Стефановская, 9.

Бульбергъ В. Вилевская, 38

Влахъ И. Жудовскій, 5.

Болтускій М. Вилевская, 3.

Брудный П. Татарская, 7.

Васильскій А. Игватъевскій, 10

Вилевскій I. Вилкомирская, 12.

Вилемскій Ш. Нѣмецкая, 25.

Вилемскій Ш. Обжорный пер., 1.

Вилькорбевскій А. Кальварійская, 49.

Вольбергъ Татарская, 15.

Векслеръ А. Лидскій, 9.

Гамбургскій Ш. Зарѣчная, 19.

Гершеневичъ С. Ч. Трокская, 10.

Гефель. Знаменская, 45.

Гигель М. Садовая, 1.

Гиндльтеръ Э. Николаевскій пер., 1.

Гоберъ Х. Вилкомирская, 11.

Гольдбергъ Д. Позимейскій пер., 24

Гриноватъ А. Масная, 4.

Гринбергъ J. Кальварійская, 38

Гриншлагъ М. Зарѣчная, 9.

Григуць М. Пошлянская, 11.

Дестелаторъ. Трокская, 13.

Дистель И. Никол., 1.

Каганъ В. в Пульскій Ю. Рудминская, 2.

Каменискій I. в Ленинъ В. Николаев. 11.

Кацъ Рудминская, 7.

Кацъ Ю. Сиротская, 5.

Кацъ Д. Воспальная, 7.

Квартонскій Б. Портовая, 3.

Кледскій Татарская, 8.

Кледскій. Бакинъ, 5.

Кледскій И. Преображенская, 8

Кривель Д. Сиротская, 5

Кривко Х. Кальварійская, 58.

Кривчинскій Пречистенская 8

Кривскій П. Преображенская, 8.

Кривинскій П. Преображенская, 8

Кунтаръ Ш. Кальварійская, 16.

Давидъ. Зарѣчная, 10.

Девинъ Г. Трокская, 17.

Левинъ З. Масная, 20

Лондъ В. В. Стефановская, 26.

Лейбманъ Л. М. В. Погулянка 23.

Лондъ М. Госпитальная 11.

Лондъ С. Островоротная, 20.

Ломасъ Г. Преображенская, 2.

Ломасъ Х. Преходная, 8.

Лазинъ Х. Нѣмецкая, 11.

Лукашевичъ Ф. Игватъевскій пер., 14.

Маливанский И. Георгиевский пер. 56  
 Матвеевская К. Зарбчаная, 28  
 Маркуцкий С. Радуцкая, 36.  
 Мебель М. Л. Ковная, 9.  
 Мякушев I. Мясная, 5.  
 Мирский И. Волоцкая, 16  
 Михельманн Т. Жмудская, 3.  
 Музерь К. Дворцовый пер., 5.  
 Назембрифт А. Авреевская, 3.  
 Недермут А. Немецкая, 9  
 Новогородский Д. Николаевский пер., 6  
 Носкин Л. Цыганский пер., 8  
 Пуркин I. Георгиевский, 53.

Питт А. Завальная, 22  
 Пильник В. Обжорный, 8  
 Поляк З. Дворцовый пер., 1  
 Породоминский И. Лядский пер., 11.  
 Поуанер Ш. Радуцкая 40.

Райхерт И. Зарбчаная, 23.  
 Рагушманс Д. Е. Стефановская, 18.  
 Риппик. Вилкомерская, 40  
 Рожанский Г. Торговиц, 11.  
 Россель В. Вилкомерская, 54  
 Рубин А. Обжорный, 12.  
 Рудник Н. Садовая, 6  
 Репкавинский Х. Завальная, 26.  
 Рубинович Б. Озерный, 3.

Сашер А. Кожевонная, 2.  
 Слудский А. Лядский, 3.  
 Соломонч Ф. Дворцовый, 3

Теверт М. Торговая, 15.  
 Теверт М. Островоротная, 22.  
 Томашевский К. Виленская, 25.

Файт Н. Обжорный пер., 11  
 Фельманн Игнатъевский, 14.

Худей П. Островоротная, 27.

Шогам Я. Новгородская, 26.  
 Шукстельский М. Литок, 22  
 Шлосберг И. Стефановская, 9.

Яковсон Б. и М. Вольш.-Потулянка.  
 Яковский Г. Виленская, 27.  
 Яровский Б. в К.о. Мостовая, 19.  
 Яльшинович Л. Радуцкая, 39.

#### Завозные склады.

Аронсон. Леонъ и К.о. Угаль Курляндск  
 Вал. Частъ Комм. Банка. Курляндск 77

#### Заготовщики

Бранайзенъ И. Еврейская, 70.  
 Берштейнъ С. Мясная, 19.  
 Бруль А. Стекланная, 8  
 Велюкуръ Э. Госпитальная, 14  
 Волоцкий I. Полицейский пер., 23.  
 Гайалеръ С. Вольная, 7.

Гайфонъ И. Завальная, 40.  
 Гольдъ М. Мясная, 15  
 Голштейнъ А. Еврейская, 15  
 Гордонсонъ И. Игнатъевский пер., 16  
 „Довбре“ - Казимировская, 3  
 Капъ М. Игнатъевский, 15  
 Клейс Г. Дворцовый пер., 16.  
 Клейс А. Игнатъевский пер., 17.  
 Купъ П. Игнатъевский пер., 19.

Ламъ Б. Полицейский, 20.

Магутъ И. Мясная, 23.  
 Майзель. Рудницкая, 17

Нозъ Х. Мясная, 16.

Нозъ Ш. Дворцовый, 18

Райберъ I. Николаевский пер., 4.

Рубманъ X. Мясная, 8.

Сроликъ В. Игнатъевский пер., 18

Тешперъ Б. Немецкая, 19.

Фельманн Ц. Стекланная, 12.

Шифринъ I. Игнатъевский, 21

Шкляръ Ц. Игнатъевский пер., 18.

Шмуллеръ Б. Стекланная, 6.

Шлеберъ X. Новгородская, 29.

Эпштейнъ П. Николаевский пер., 1.

#### Заготовочные материалы.

Берштейнъ С. Мясная, 9.

#### Земледельческие машины и орудия.

Виленск. Сельско-хозяйствен. Общество.  
 Завальная, 11

Гинзбургъ А. и К.о. Завальная, 21.

Мейтесъ М. Садовая, 5.

Нагородский З. Завальная, 12.

Строительное Биро. Георгиевский, 5.

Техническое Биро. Георгиевский, 3.

„Помощь“ Георгиевский, 27  
 Вадей Ковальский и А. Трыльский. Георг.  
 иевский, 22.

Главное правление, центральный  
 складъ и фабрика земледельчес-  
 кихъ машинъ и орудій

Акционерное Общество

**Ваддей Ковальский и А. Трыльский**

Вильно, Георгиевский проспектъ 22,  
 Телефонъ № 879

Составъ служащихъ отделеній:

Завѣдывающій складомъ Владиславъ

Отинковский, Юнкерский пер. 33.

Валдавъ Корбушевский, Милла 7.

Мария Ренке, Ярославский пер. 17.

Владиславъ Шторонский, Казанская 2

**Зеркальные магазины.**

- Блохъ Рудницкая, 15.  
 Вишупъ С Николаевскій пер., 9  
 Валь И Госпитальная, 9  
 Пенарскій А. Уг. Обжорнаго пер. в Госпитальной улицѣ.  
 Рейзенбергъ С. Большая, 50.  
 Хасманъ О. Вѣнецкая, 23  
 „Экономія“ Госпитальная, 19

**Золотыя и драгоценныя вещи.**

- Блохъ. Большая, 68.  
 Горжуховскій К. Большая, 9.  
 Гурничъ Г. И. Нѣмецкая, 39  
 Дубовскій З. Островоротная, 16  
 Закъ Нѣмецкая.  
 Илюнскій Р. Виленская, 46.  
 Каленбергъ. Большая, 82.  
 Кизилукичъ М. Нѣмецкая, 61.  
 Медайскій Нѣмецкая, 22.  
 Невадомскій. Большая, 6.  
 Норблякъ, Бухъ и Вернеръ. Большая, 41.  
 Палуцеръ. Нѣмецкая, 25.  
 Перковский Л. Л. Большая, 17.  
 Подельверъ М. Большая, 30, уг. Рудницкой  
 Почтеръ Л. Георгиевскій, 4.  
 Рыдлевскій А. А. Виленская, 10  
 Сенкеничъ С. Г. Большая, 48.  
 Свинцкій К. Вотакичская, 2  
 Тойблякъ Большая, 26.  
 Фражъ I. Большая, 28  
 Фугаленичъ А. Ф. Большая, 6  
 Шейнкоръ Н. Нѣмецкая, 19.

**Золотыхъ дѣлъ мастера**

- Адискобъ М. Бахшта, 19.  
 Арускій Л. Виленская, 32.  
 Ареневичъ Ш Рудницкая, 8.  
 Ассъ М. Рудницкая, 31.  
 Бегакъ М. Николаевскій, 1.  
 Берквичъ Н. Нѣмецкая, 21.  
 Блохъ З. Большая, 68.  
 Бройтъ Б. Сиротская, 2.  
 Буриштейнъ Б. Стефановская, 4.  
 Буславъ Ф. Кальварійская, 40.  
 Вейнштейнъ В. Большая, 25.  
 Веберъ М. Островоротная, 20.  
 Вельминъ В. Б. Стефановская, 14  
 Гейдеръ М. Георгиевскій, 17.

- Гинстлягъ Ш. А. Нѣмецкая, 25.  
 Глезеръ А. Зарѣчная, 1.  
 Гельзонъ Трокская, 15.  
 Гольдштейнъ В. Виленская, 12.  
 Гольдбергъ Т. Зарѣчная, 15  
 Гордонъ Н. Обжорнаго пер., 4.  
 Гринбергъ. Валкомурская, 53.  
 Гураичъ В. Стефановская, 13.  
 Дажкобъ. Большая, 32.  
 Дякъ А. Нѣмецкая, 27.  
 Донтъ Л. Благоуѣщенская, 17.  
 Дубовскій М. В. Стефановская, 15.  
 Ефреймовъ Трокская, 4.  
 Закъ Л. Большая, зд. театра  
 Закъ С. Андреевская, 4.  
 Зейфертъ. Большая, 43.  
 Иделсонъ А. В. Стефановская, 1.  
 Кремеръ С. Трокская, 5.  
 Кругъ П. Благоуѣщенская, 17.  
 Каламоничъ Ш. Георгиевскій, 22.  
 Ваганъ X. в Ш Дворцовый пер., с. л.  
 Камъ Л. Зарѣч. я. 10  
 Клябская X. Большая, 68  
 Кремеръ Трокская, 7.  
 Кругъ Благоуѣщенская, 18.  
 Левинъ М. Завальна, 36  
 Левинъ Ш. Подольскій пер., 24  
 Левъ Островоротная, 4.  
 Липецъ П. Нѣмецкая  
 Майзель А. Виленская, 1.  
 Мидкунъ Н. С. Большая, 61  
 Невадомскій М. Большая, 3.  
 Норблякъ, Бухъ и Вернеръ Большая, 41.  
 Палецъ В. В. Стефановская, 19.  
 Перковский Л. Большая, 17.  
 Пескеръ М. К. Нѣмецкая, 17  
 Печенко Трокская, 16.  
 Почтеръ Л. Георгиевскій, 11  
 Рабиновичъ П. Большая, 15.  
 Ротштейнъ И. Трокская, 8.  
 Рубинъ Новоросская, 50  
 Рыдлевскій А. Виленская, 10.  
 Свинцигеръ С. Виленская, 27.  
 Сивуць Р. Нѣмецкая, 29.  
 Слонскій, Виленская, 21.  
 Сварскій М. Благоуѣщенская, 18  
 Сварскій И. Андреевская, 8.  
 Селечинъ Рудницкая, 3.  
 Сенкеничъ С. Г. Большая, 49  
 Тошманъ А. Стефановская, 3.  
 Тойблякъ. Большая, 22.  
 Фугаленичъ А. Ф. Георгиевскій, 1.  
 Хортичъ П. Виленская, 35.  
 Цыпкичъ Л. В. Стефановская, 33  
 Цыковскій Ш. Большая.  
 Шейнкеръ Л. Нѣмецкая, 33.  
 Шмадтъ Д. Ногудная, 9.

Шмерковичъ. Б. Стефановская, 7.  
Шнейдеръ. Кальварійская, 36  
Эпштейнъ С. Преображенская, 10.

### Золотыхвейные мастера и н.

Аронсъ I Нѣмецкая, 5.  
Аронсъ А. Нѣмецкая, 11  
Булакъ Н. Нѣмецкая, 4.  
Бурманъ. Большая, 44.  
Миронъ М. Нѣмецкая, 6.  
Стракутъ И. Большая.  
Шмерлингъ. Нѣмецкая, 12.

### Землячные мастерскія.

Бретанкшскій. Лядскій пер., 11.  
Гехерманъ М. Госпитальная, 1.  
Голоухъ Г. Георгіевскій пр., 35.  
Закъ А. Большая, 64.  
Ильговскій. Андреевская, 16.  
Іерусалимъ А. Рухинская, 25.  
Кашъ М. Рудницкая, 10.  
Потель Б. Дворцовый пер., 7.  
Потель А. Зарѣчная, 3.  
Фрадманъ. Большая, 70.

### Зубоарчебные инструменты и принадлежности.

Валинъ Х. Большая, 60.  
Ванковскій М. Нѣмецкая, 3.  
Цокъ А. С. Благовѣщенская.  
Эпштейнъ. Губернаторскій пер.

### Извѣсть, продажа.

Аусманъ Л. Завальная, 44.  
Левъ Х. Завальная, 40.  
Пекеръ Ф. Контора. Влакомирская, 56.

### Извозчики.

Парокиныхъ извозчиковъ и каретъ мож  
но достать во всѣхъ гостиницахъ

### Изразы.

Кацнельсонъ Троицкая, 1.  
Либъ Е. Тамбовская, 24.  
Мулеръ Х. Большая, 59.  
Наркентъ О. М. Завальная, 24.  
Нейманъ Х. Л. Завальная, 25

Школьниковъ А. Госпитальная, 4.  
Эльпертъ Троцкая, 22.  
Эльпертъ Я. Завальная, 32.

### Иконы и церковная утварь.

Вилевскій складъ Литовской Епархіи.  
Островоротная, 7.  
Коршикова Ж. Островоротная, 10.  
Мартынецъ Большая, 71.  
Московскій складъ. Островоротная, 23.  
Мухомъ бр. А. и Ѳ. Большая, с д.

### Каменотесныя и монументныя мастера.

Арсениновичъ. Монастырская.  
Барановскій. Расса, 16 и Большая, 12.  
Бикнеръ Г. Монастырская, 3.  
Бикнеръ Д. Островоротная, 48.  
Вознильскій І. Георгіевскій, 17.  
Григоревичъ. Островоротная, 38.  
Довгалловичъ І. Замковій пер., 19.  
Калмановичъ Я. Зарѣчная, 26.  
Левякъ М. Зарѣчная, 38  
Лекшо В. Большая, 4.  
Лобановская Троцкая.  
Михомъ Большая, 4.  
Новоритъ Ю. Вилевская, 10.  
Павловскій Д. Холодкая, 20  
Палачъ А. Завальная, 19.  
Рабиновичъ З. Зарѣчная, 7.  
Свѣтлицкій І. Островоротная, 42.  
Субочъ П. Расса пер., 11.  
Трухуць О. Холодная, 25.  
Шауроновичъ Вилевская, 38.  
Шематовичъ Антоколь, 17.

### Картинны.

Рю. Большая, д. Капитульнныя.  
Тигеръ. Нѣмецкая улица.

### Картонъ, продажа.

Бакатурскій Полцейскій пер., 20.  
Кацнельсонъ Р. Е. Стефановская, 18.  
Телеф. 864.  
Царъ Н. Н-хи. Николаевскій пер., с д.  
Функъ. Обжорный пер.  
См. также бумага.

**Керосинъ.**

Берлинъ И Шопеновская, 10 Тел. 301.  
 Блохъ П. М. Т-во Завальная, 24 Т 107.  
 Владимиръ Зарѣвая, 9.  
 Грляхесъ Х. Георгіевскій пр., 15.  
 Градхесъ Ш. Большая, д. Мизоза  
 Даче И. М. Монастырская, 2. Тел. 377.  
 «Доверіе». Обжорный пер., 9.  
 Жусъ Д. Жмудская, 15.  
 Иоффе Б. М.-Стефановская 2.  
 «Мазутъ» Т-во Шопеновская, 10. Тел. 301.  
 Агентъ И. Х. Берлинъ  
 Нобель Вр Т-во Вокральная Тел. 298.  
 Полякъ А. Александровскій бульваръ.  
 Рабиновичъ І. Завальная, 60.  
 Тера-Акоповъ Шопеновская, 1. Тел. 348.

Вилекекая контора варненскихъ  
 техникохимическихъ заводовъ

**М. Х. Жеръ-Акопова.**

Телефонъ № 348.

44-я для телеграммъ Вилья Икта.

Керосинъ, цилиндрическое, вазелиновое,  
 машинное и вертеинное масло, бензинъ  
 и другіе нефтяные продукты.

Контора Шопеновская улица домъ  
 Удѣловскаго.

Склады: Полтавская улица въ мѣстѣ,  
 Волчьа Лапа, собств. домъ

Завѣдующій Вилекекимъ разномъ

Бенцианъ Фейгельсонъ.

Фейгельсонъ В Шопеновская, 1. Т 348  
 Файмушевскіи Дворцовый пер. соб. домъ.  
 Файшеррайберъ Завальная, 42.

Шаширо Завальная, д. дѣла торговль  
 Шиблевъ С. М. и К-о. Шопеновская 10.  
 Телефонъ 301.

**Нефтепромышленное и  
 Торговое О-во „Мазутъ“**

1892

1898

Продажа керосина, сырой нефти для  
 моторовъ, нефти осветленъ и другіе  
 продукты для автокабилей и бензи-  
 новыхъ лампъ

**„Т-во С. М. Шиблевъ и К-о“**

Агентство въ Вильнѣ (Шопеновск.  
 д. № 10) для губъ Вилекискій, Грод-  
 нецкой, Ковенской и Сувальской)

Агентъ И. Х. БЕРЛИНЪ Тел. 301.

**Лифтингъ заведенія.**

Косовоюй А Вилекая, 22.  
 Родичъ. Трокская, д. Тмажковца.  
 Сигалова К Трокская, 10.

**Клаверъ, овесъ, сѣно и солома.**

Балчичикъ А Завальная, 29  
 Брулевскій М Ф Завальная, 28.  
 Геденинская Островоротная, 28.  
 Горюшицъ Завальная, 37.  
 Горюховъ Х 2-й Тюремный, 2  
 Грузовскій Завальная, д. Монастырскій.  
 Иоффе Л. Вилна, 11.  
 Кравецъ И. Александровскій бульв., 49.  
 Левинъ Ц Завальная, 32.  
 Розенталь Завальная, 3.  
 Тургалъ Г. Радунская, 32.  
 Шоспе Ф. Новгородская, 9.

**Клосика и линолеумъ.**

Ароповскій Большая, д. Флорентина  
 Залкицкы Л. Большая. соб. домъ.  
 Понарскій Ч. Уг. Обжорного пер. и Го-  
 спитальной ул.  
 «Проводникъ». Т-во. Большая, 39.  
 «Проводникъ». Т-во Вильн. д. Капитульн.

**Клиника нуноль.**

Гузирскій Ф. Вилекая, 24

**Книгоиздательства.**

„Врокгауцъ и Эфронъ“. Акционер. О-во  
 Георгіевскій, 4.  
 „Культура“. Жидарскій, 7.  
 „Лекторъ“. Акц О-во Георгіевскій, 4.  
 „Шилевникъ“. Большая, 50.  
 Завальскій І. Большая, 27.  
 Сыркинъ А. Г. Большая, 42.

**Книжные магазины.**

„Врокгауцъ Эфронъ“. Георгіевскій, 4.  
 Вилекискіи Лестръ (литовскія книги)  
 Островоротная, 5.

Бенкингъ и прочебумажный магазинъ.  
 Складъ наглядныхъ учебныхъ пособій  
 Я. М. Гиришовскаго. Большая. № 13.  
 Телѣф № 370. Книги по разн. от-  
 радамъ, наглядн. учебн. пособия  
 русскіе и иностранныя изданія въ  
 большомъ и разнообразномъ имборѣ

„Дешевыхъ Изданій“ Вилевская. 1 Человѣколюбиваго общества, 23

Завальскій I Большая, 27.

Зальбергъ В. Завальская, 6.

„Народить“ (еврейскія книги). Рудницкая.  
Ицковичъ А. Д. Покровский пер.

Каценеленбогенъ М. (еврейскія книги)

Уг Вѣнецкой в Еврейской

Князькульницъ Б. Большая, 29.

„Книжный Миръ“. Благовѣщенская  
„Культура“. Благовѣщенская, 14

Лихтмахеръ Благовѣщенская 29

Лунаевъ А. Большая, 22.

Луцкъ. Покровский пер.

Маковский В. Благовѣщенская, 26.

Моссевицъ О. Завальская 35.

„Образованіе“. Пречистевская, 1.

„Просвѣщеніе“ Георгіевскій, 24.

„Просвѣщеніе“ Казанская, 13.

Цасенка-Шляхетскъ М. Благовѣщен. 13.

„Русскій Миръ“ Благовѣщенская, 21.

Русская артель комисіонеровъ Коппамъ 6

„Свѣтъ“ Л. М. Гиршовскаго. Благовѣщенская, 24

Св. Духовское Братство. Островоротна, 10

Синдлеръ. Обжорный пер. 5

Сивалевичъ. Георгіевскій, 35

Среберскъ. Б. Стефановская 8.

Стражъ Завальская 28.

Стракувъ М. Большая, 36.

Книжный, нотный магазинъ в библиотеку

**М. Г. Стракуна, Вильна.**

Большой выборъ учебнаго книгъ и пособій. Потное отдѣленіе.

Поддержанные ноты продаются съ уступкой.

Сыркинъ А. Г. Большая, 29 Улофф. 161.

Тел. № 161.

Телеф. № 161.

Русскія Книжки

Таргивъ и Телеравль

**А. Г. СЫРКИНА**

Коммисіонера Фолькстмен Управленія при Сигетинскомъ Синодѣ, Госуд. Типографіи, Вилев. учебн. округа и Вилевскаго Отдѣленія Императорскаго Русскаго Музыкальнаго Общества.

**Отдѣлъ иллустрированныхъ учебныхъ пособій**  
съ постоянной выставкой

Татарскій I Бамота, 17

„Трудъ“. Большая 12.

„Товарищъ“ Большая 20.

Функъ И. Вѣнецкая 12.

Янчонскій I. Большая, 14

Эльпернъ, Покровский, прот. почты.

Книжный  
магазинъ

„Образованіе“

**Э. Ф. Эльпернъ**

Вильна Покровская ул. (Литературная), прот. почты.

#### Новевенная торговля

Абеловичъ И. Стекланная, 4

Абрамовичъ Е. М. Стекланная, 7, тел. 121

Арноновичъ Ш. Стекланная 3

Бендеръ А. Свротская, 6.

Беренштейнъ С. Рудницкая, 14

Верзакъ X. Игнатевскій пер. 17

Беркманъ Стекланная, 10.

Врукъ А. Стекланная, 13

Булкинъ М. Масная, 14

Влодворель В. Стекланная 6.

Вайнштейнъ Ш. Игнатевскъ, 21.

Воловичъ И. Солнцелескій в. д. Заланды

Гершуанъ М. Стекланная, 4.

Генсъ W. Масная, д. Волковскаго

Гителъ Л. Вилкомарская, 69.

Гольдбергъ Ф. Игнатевскій пер., 20.

Гольдманъ С. Кальварійская, 26.

Гольдштейнъ З. Игнатевскій пер., 24

Гордонъ И. Игнатевскій пер., 20

Гордонъ Л. Стекланная, 2.

Гордонъ Ш. Стекланная, 7.

Горфункъ Б. Дворцовый пер. 7. Тел. 80

Грузовикъ В. Игнатевскій пер. 21.

Гуринъ Ф. Игнатевскій пер., 17.

Гурвичъ В. Стекланная, 9

Дашковскій М. Большая, 2.

Давышевскій Л. и Корѣвскій М. Вѣнецк., 23

Деллеръ М. Масная, 23.

„Доброе“. Кальварійская, 62.

Друскопскъ Дворцовый пер., 15.

Друскинъ М. Стекланная, 10.

Дунашевскій В. Дворцовый пер., 7

Жукъ А. Игнатевскій, 20.

Залкъ З. Стекланная, 6.

Зандбергъ С. Стекланная, 6.

Ицковичъ Ш. Стекланная 12.

Кремеръ К. Масная, 17.

Булкманъ П. Стекланная, 11.

Линковъ Н. Стефановская, 17

Левинъ В. Масная, 19

Любецкій А. Стекланная, 18.

Милейковский Игнатъевскій пер., 17  
 Минкесъ Р. Стекланная, 12.  
 Минкесъ Ю. Игнатъевскій пер., 21.  
 Маркманъ М. Копная, 4.  
 Перельштейнъ У. Дворцовый пер., 16.  
 Перетъ Л. Ясная, 14.  
 Поджакъ А. Игнатъевскій пер., 17  
 Понарскій Г. Ясная, 23.  
 Пучкаръ М. Стекланная, 1  
 Пѣтуховскій, Антоколь, 95.  
 Рубъ Бр. Стекланная.

Слакичъ А. Игнатъевскій пер., 16  
 Троцкіе А. и Ш. Стекланная, 4.  
 Файтъ Г. Н. Кербельская, 15.  
 Фельманъ И. Игнатъевскій пер., 19.  
 Фланкичъ М. Стекланная, 7.  
 Хвалесъ Н. Александровскій б., 30  
 Хонесъ I. Стекланная, 10

Шавиро Л. Игнатъевскій пер., 19.  
 Шавиро Г. Ясная, 15.  
 Шавиро Г. Ясная, 18  
 Шифрицъ У. Игнатъевскій пер., 21  
 Шинкель, Торг. д. „Бр. Рубъ“, Стекланная.  
 Шоферъ В. Игнатъевскій пер., 21  
 Штейнбергъ Л. Копная, 44.  
 Обячъ О. Стекланная, 3

### Колбасныя.

Асень Б. Видевская, 13  
 Асень. Погулянка, 19.  
 Асень В. Рудницкая, 2.  
 Бжестинскій Б. И. Погулянка.  
 Бржозовскій В. Кальвар., 72.  
 Бржозовскій В. Георгиевскій, 48.  
 Бржозовскій С. Кальварійская, 59  
 Булькевичъ. Антокольская, 12.  
 Вуховскій Ф. Радувская, 18  
 Вудзинскій, В.-Погулянка, 14

Гардъ П. Зарѣчная, 12  
 Гринъ В. Софінская, 3  
 Гурвичъ И. Нѣмецкая, 14.  
 Гурвичъ И. Зарѣчная, 10.

Дабулевачъ. Зарѣчная, 17.  
 Друскинъ Б. Нѣмецкая, 22.  
 Жоравовичъ М. Островоротная, 14.  
 Журавовичъ А. Зарѣчная, 28.

Зеликелачъ К. Шопенювская, 5.  
 Зубальскій И. Завальная, 38.

Кетровъ I. Георгиевскій пр., 10.  
 Китцъ А. Видевская, 27.  
 Китцъ А. Большая, 20.  
 Китцъ А. Зарѣчная, 12  
 Куницкій Владко., 14.

Лакковскій М. Зарѣчная, 5.  
 Ленковичъ С. Антокольская, 74, 78.

Матвионскій М. В.-Погулянка, 6  
 Маликовский I. Благовѣщенскій 18.  
 Матейко А. Кальвар., 8.  
 Матейко Большая, 20.  
 Мосика Б. Островоротная, 4  
 „ Бахшта, 15.  
 „ Кальварійская, 6  
 „ Видевская, 8.

Монкевичъ И. Островоротная, 25.  
 Монкевичъ Л. Радувская, 18.

Петровъ Г. Шопенювская 1.  
 Петровъ Г. Б. Георгиевскій 10.  
 Пилецкій Я. Георгиевскій, 56  
 Посаховичъ К. Зарѣчная, 17.

Рабиновичъ Д. Обжорный пер.  
 Радийскій В. Н. Мостовая, 2.  
 Рожавовскій П. Знаменская, 32.  
 Руселевичъ. Вилкомарская, 14.

Сегаль А. Кальвар., 24  
 Сегаль А. Нонгор., 4  
 Созоловейчикъ Ш. Завальная, 45.  
 Созоловейчикъ Ш. Садовая, 8.  
 Стринская В. Рудницкая 10.

Тайцъ М. Стефанювская, 1.  
 Талейкинскій Д. Завальная, 54.  
 Тржешкъ В. Видевская, 20  
 Троцкая С. И. Стефанювская, 24  
 Троцкий Л. Уголь Жмудской в Стефан.  
 Троцкий Л. Завальная, 38.

Цедлики Л. Островоротная, 2.

Чижъ П. В.-Погулянка, 11.

Шмуцловичъ М. Рудницкая, 10.  
 Шуметь С. Кальварійская, 21.  
 Шумиковскій Ф. Георгиевскій, 22.

Щербачъ Г. Большая, 20.

Юрквичъ А. Звѣриецъ, Знаменская 32.

### Колесныя мастерскія

Воярскій Ш. Нонгородекая, 32.

### Ковшевоныя конторы.

Тромцкинскій. Большая, д. Кантульный.  
 „Трудъ“ Благовѣщенская, 28.

### Кондитерскія.

Алмдартъ Большая, д. Завадская 10.  
 Абрамовичъ. Завальная, 36.

Барковичъ. Рудницкая, 21. \*

Варшавская. Рудницкая, 6.

Дайховскій З. Завальная, 41.

Зандъ А. Рудницкая, 21

Вондрать. В.-Погулянка, 17.

Константиновская. Благовѣщенская, 22.

Ковчя. Виденская, 14.  
Крошкя. Жмудская, 2.  
Крошкя М. Николаевский, 9  
Будатинский «Бронислава». Вильман, 64.  
Ясича М. Вяземская, 14.

Левинъ М. Рудницкая, 1.  
Левинъ Нѣмецкая, 20.

Мясевичъ К. Георгіевскій 27.  
Мясевичъ В. Троицкая, 1  
Мутерперель Ш. Кальварійская, 27

Нѣцкоъ А. Нѣмецкая, 21.  
Нѣцкоъ А. Рудницкая 5

Радекай. Ватыная, 71  
Рубинш-ейнт. Рудницкая, 21.

«Соколъ». Богатинская  
Степаневичъ В. Вилонская, 31.

Татарскій В. Жмудская, 7.  
Торкиртъ В. Георгіевскій, 23

Фейгенманъ, В. Стефановская 7.  
Фейгельсонъ В. Садовая, 7

Хемпель А. Кальварійская, 8.  
Хемпель Б. Благородненская, 21

Чоляковъ М. Х. Нѣмецкая, 1.

Штраль. Большая, 30  
Штраль. Георгіевскій, 12.  
Шульгинъ Большая, 1 Кипкутъяна  
Шульгинъ, Большая, 82

Ясевичъ К. Большая, 73.

Конторы, рекомендующія учителей, учи-  
тельницъ и др. митваиг. профессій.

Мяковская. Кожевонная, 1.  
Креверъ. Губернаторская, 10

Гарантирована залоговъ  
**ВОСРЕДИНЧЕСКАЯ**  
контора

**Ю. А. КРЕВЕРА,**  
В И Л Ъ Н А,

Губернаторская 10, тел. № 480,  
рекомендуетъ интеллигентныхъ слу-  
жащихъ во всѣхъ отрасляхъ тор-  
говли и промышленности.

„Трудъ“. Плаготъшевская, 27.

Яниская П. Завальная, 21.

Стульгискаая 1 Преображенская, 2.

## Г. Стульгискаая, Вкляля

Преображенская, 2.

Посредническая контора труда обез-  
печенная залоговъ. Рекомендация ин-  
дустриальнаго коммерческаго, сель-  
ско-хозяйственнаго персонала и до-  
машней прислуга.

Конторы для найма прислугъ.

Виржа труда Троицкая, 14  
Домъ трудолюбія. Суворовская, 7  
Вязовская Кожевонная, 1  
Лупинко І. П. Богатинская, 4

Контора посыльныхъ.

Большая, 7 Голубинаго

Контора перевозимъ и переноски нарядовъ  
и мебели.

Воевоткинъ и К-о Большая, 1 Горюховскій.  
Точашевскій и К-о Большая, 17

Конфектъ и шоколаду продама.

«Викторія». Большая, 63.  
«Викторія» Георгіевскій, 4.

Индустриальное О-во шоколадной  
и конфектной фабрика  
**„ВИКТОРИЯ“**

Основ. в запас. капитал. О-ва 78000 р.  
500 чет работныхъ, 20 золот. медал.  
Розничные магазины въ Вильнѣ: Ге-  
оргіевскій пр. № 1, прот. Государ-  
ственнаго Банка и больш. ул., № 60.

«Вудканъ». Киевская, 4.  
«Прогрессъ» Стефановская, 7.  
«Петербургскій магазинъ». Большая. Домъ  
Одяховскаго.  
Шеръ. Большая, 27.  
Шеръ. Георгіевскій пр., 1.  
Во всѣхъ котонально-бакалейныхъ мага-  
зинахъ и кондитерскихъ.

Корсетная мастеронія.

«Анжелинона». Благородненская, 12.

Беккеръ Г. П. Погулянка, 12.  
 «Викторія». Семеновская, 4  
 «Гигиена» Большая, д. чин. 100 губ., 26  
 Гипсъ. Троцкая, 12.  
 «Елена». Завальная, 31.  
 «Жадеъ». Георгіевскій, 22.  
 Карикъ М. Завальная, 31.  
 «Леонтій». Виленская, 7.  
 Ногалеръ. Владоушценская, 29.  
 «Регина». Владоушценская, 18.  
 Ужанская Ф. Нѣмецкая, 22.  
 «Шикъ» Погулянка, 7.

### Корзинная мастерскія.

Лившицъ. Рудницкая, 13.  
 Майзель, Рудницкая, 9.

### Косметики представительства.

Виршубскій. Нѣмецкая.  
 Гоффе С. Большая, 60.  
 Раппе. Георгіевскій пр., 5.  
 Эмануель, предст. Говелсдора. Стефановск  
 Энгельсонъ С. Большая, 64.  
 Ютанъ З. В. Островоротная, 14, 10ст.  
 «Римъ».

### Косметики розничная продажа.

Андрейковичъ и К-о. Большая, д. Город-  
 ской.  
 Бѣлицъ. Большая, 15.  
 Гердонъ Д. Большая, д. Мухом.  
 Градъ Бр. Кальварійская, 24.  
 Грузевскій Большая, 46.  
 Залкиндъ Л. Большая, с. д.  
 Исельсонъ Нѣмецкая, 13.  
 Канторевичъ. Кальварійская, 25.  
 Левинеръ С. Георгіевскій, 49.  
 Лемезонъ Д. Георгіевскій, 47.  
 Новицкій. Георгіевскій, 26.  
 Офицерское Экономическое О-во. Пгватъ-  
 вская пл. и Кальварійская  
 О-во потребителей почтовыхъ чиповни-  
 ковъ. Владоушценская.  
 Пружанъ Н. М. Георгіевскій, 17.  
 Сегаль Т-во Троцкая, д. Тышкеничъ.  
 Сегаль Т-во Большая, 29.  
 Тирашковичъ А. Ус. Георгіевскаго пр. и  
 Татарской ул.  
 «Теодоръ» (парикмах.) Георгіевскій пр.

### Носки и трипки.

Дразиницъ И. Ш. Островоротная, 26.  
 Миницкесъ О. Полтавская, 47.  
 Фридманъ Ш. Киевская, 25.

### Носильная сѣтка.

Давелвичъ П. К. Большая, 23.

### Носъ продажи.

Ож. желѣзная издѣлія

### Н о ф е.

Амстердамъ Г. Троцкая, 22. Тел. 675.  
 Амстердамъ И. Островоротная, 3.  
 Левинъ X. Завальная, 32.  
 Миркинъ А. В. Стефановская, 5.  
 Швейцаръ И. Обжорный пер., 2.  
 Во всѣхъ колониально-бакалейныхъ и га-  
 строномическихъ магазинахъ.

### Н о ф е я н и.

Алемдаръ. Большая, д. Завальскаго.  
 Коварскій. Михайловскій пер.  
 «Литовская». Михайловская, 2.  
 Лыго С. Радунская, 27.  
 Марухесъ. Большая, 15.  
 Мещко Э. Большая, 72.  
 «Московская». Троцкая, 20.  
 «Pod Sokolom». Вотаническая ул., 1.  
 Сельская М. Виленская, 32.  
 Театральная. Большая, 72.  
 Чоламовъ Троцкая, 2.  
 Шульгинъ. Большая, 17.  
 Шульгинъ. Большая, д. Пуцкиной.

### Краски, клеи, лаки и мыскальные товары.

Ваградскій М. Рудницкая, 11.  
 вастичскій В. Виленская, 99.  
 Бройдо Э. Ш. Большая, 39 Тел. 248  
 Бройдо Э. Рудницкая, д. Огнискаго.  
 Бройдо Стекланная, 9.  
 Вейберъ и К-о. Троцкая, 15.  
 Гинзбургъ Я. В. Стефановская, 6.  
 Гольдманъ М. Стекланная, 11.  
 Готлибъ Д. Зарѣчная, 6  
 Грузевскій К. Большая, с. д.  
 Гурвичъ А. Дворцовый пер., 10.

Дестеръ Ф. (лонгора) Садовая, с 2

Заклинъ Ш. Б. Стефановская, 24.

Заклязь С. Новородская, 24.

Кашъ В. Знаменская, 43

Клементяновскій М. В. Стефановская, 3.

Клозь Т. Завальная, 32.

Кронякъ П. Дворцовая, 4

Пакъ Ф. Дворцовый пер., 16

Пунко Я. Обжорный пер., 2

Рывалскій П. Рудницкая, 7.

Сиротъ М. Конная, 11

Соловейчикъ И. Кальварійская, 26.

Сталекскій Ш. Рудницкая, 16.

„Сила“. Мазурцевичъ. Благобитище, 11.

Трануяскій, Зарѣчная, 1.

Трубачевъ Стекланная, 7

Файмушеничъ М. Дворцовый пер., 8.

Франкъ И. Виленская, 46

Шуръ А. Николаевскій, 1.

Шуръ С. Завальная, 43.

### Красильныя заведенія.

См. химическая чистка

### Кр о в а т ы.

См. мебель.

### К р у ж а в а.

Альшангаъ Ер. Большая д. Врублевская, 6.

Зяйдунуръ. Большая, д. Гржевская, 6

Коларская Вѣнецкая, уг. Ясной, фабричный складъ.

Мозоръ. Большая вѣ. Фабричн. складъ.

Франкъ. Нѣмецкая. Гостиныя Европа,

### Кузнечныя мастерскія.

Баранъ Б. Видомирская, 17.

Василевскій П. Островотный, 27.

Бусель Д. Зарѣчная, 19.

Вайштейнъ Ярославскій, 4.

Гецевичъ А. Татарская, 4.

Еленевскій З. Александровская, 1.

Нивенчикъ Э. Мостовая, 3.

Пелькинъ И. Сафьянная, 14.

Печуновскій Л. Видомирская, 12.

Орарманъ М. Новородская, 42

Палецкій А. Мостовая, 3.

Сороженскій О. Кальварійская, 52

Шнейдеръ И. Видомирская, 9.

Шнейдеръ И. Сиротская, 39

Янковскій С. К. Уг. Виленской и Яковскаго пер., 46—2 Тел. 429

### Нустарныя производства.

Моль А и К-о Большая, 10.

### Л а в н ы.

Берлинь М. Погуаянка, 11 Тел. 844

Влохъ Э. Видомирская, 82.

Григяхесъ Х. Георгевскій пр., 15

Григяхесъ С. Большая, 46.

Дливецъ Х. Большая д. Фортетинъ

Заблонскій и Валета Большая, д. Чубнаго Округа

Захъ И. Чисель, 9.

Кивелевичъ О. Рилевская, 4.

Клецинь А. Пролетская, с 2

Косовскій В. Преображенская, 3

Крейгетъ Т. Видомирская, 5

Курманъ. Рудницкая

Курманъ С. Б.-Стефановская, 12.

Демельтрайхъ Виленская уголь Гористаго переулка.

Одмынецъ О. Большая, д. Петрашевнича.

„Прогрессъ“. Виленская, 22.

Хелець П. У. Полицейскій пер., 16.

Чапкина О. Дворянскій, 7.

Шохоръ И. Ясная, 9.

Обресъ. Шменны, 17.

### Ленъ, пакля.

Рдзавишскій Ф. Щорговская, д. Урэховская

### Линевальныя заведенія.

Балатурскій А. Полицейскій пер., 20.

Кремержъ Большая, д. Пудкиной.

Крупеня С. Завальная, 24.

Левинъ Г. Л. Рудницкая, 14.

### Литографіи, типографіи, сморопечатни и цинкографіи.

„Артель Печатнаго Дѣла“ Виленская, 25.

**Типографія „Артель Печатнаго Дѣла“**

Виленская, 25 Тел. ф. 199

**ШЕШТОЙ годъ существованія.**

Аркусскій (скор.) Нѣмецкая, 4.

Аркусскій Р (скор.) Большая, 74.

Ароповичъ (тип.) Островоротная, 8  
 Аось (скор.) Нѣмецкая, 10.  
 Бекеръ С. (тип.) Островоротная, 10.  
 Блюховичъ М. (тип.) Рудничная, 6  
 Блюхъ (скор.) Садовая, 7.  
 Вайнштейнъ Ф. В. и К-о (тип.) Троекъ, 9  
 Валсертъ Г. (скор.). Виленская, 6  
 Виленская типография Кожевнича, 1.  
 Гордошъ Х. М. Татарская, 24.  
 Глазеръ. Уголь Завальная и Погуляки  
 д. Каца  
 Гродзенскій М. Ш. (тип.). Большая, 24.  
 Губернская типография Касодральная и  
 Дворжецъ М. (тип.) Нѣмецкая, 9  
 Зивадскій І. (тип.) Суворовская, 3  
 Зысьманъ Х. П. (тип.). Виленская, 24.  
 Жирмупскій М. Б. (тип.) Виленская, 6.  
 Жукоскій и Борковский «Зисекъ» (тип.).  
 Іаговыцненская, 19 Тел 358.  
 Кационенбогеръ А. А. (тип.). Большая, 17.  
 Калець (тип.) Ботаническая, 7  
 Клецькошій І. (тип.). Госпит., д. Барзбера  
 Клецькошій А. А. (тип.) Завальная, 23 Т. 333  
 Кухта М. М. (тип.) Татарская, 20.  
 Ласковъ Х. (лиготр.) Владовацненская, 13.  
 Левинъ Н. и Сынъ (тип.). Нѣмецкая, 22.  
 Лихтенхеръ М. (тип.) Нѣмецкая 21.  
 Мандъ П. Л. и К-о (тип.) Херсонская, с д  
 Мандъ Ч. (тип.) Завальная, 28  
 Череминкошъ Г. и С. (тип.). Большая, 61  
 Мишкертъ А. (тип.) Завальная, 1  
 Наймуль Я. (тиг р.) Госпиталя, 7  
 Оружійный штибъ (тип.) Большая, 13  
 Поре бр. А. и Р. (тип.) Ботанич., 5  
 Пузыньскій М. Казыар, 33.  
 Розспрангъ и Шрифтшверъ (тип.) Мед.  
 ской пер., 1  
 Рочъ вътовъ и братья (тип.) Духовскій  
 пер., с. 1.  
 Рубиничъ (скор.) Владовацненская, 22.  
 Рубиничъ Р. Большая Погул.  
 «Русскій Починъ» (тип.). Сиротская, 20.  
 Сладкий Ш. (тип.) Завальная 26.  
 Сиракичъ А. Г. (тип.) Гольца 42. Тел. 101.  
 Ташманъ Р. (тип.) Витецкая, 4  
 Удальскій В. Л. Костромская, 10.  
 Цовонскъ (тип.) Портская, 1  
 Функъ М. Ш. (тип.) Погуляки, 7.  
 Юрачакъ (тип.) Георгіевскій пр  
 Ионсеръ Д. и Виндлеръ І. (скор.) Шар-  
 новскій пер., 1  
 Яковдлеръ бр. Д. и Х. (тип.) Троекая, 4  
 Эфронъ Ср. М. и Л. (скор.) Миллионная  
 д. Завальная

## Лѣсопромышленники.

Александровъ, Георгіевскій пр  
 Альперовичъ А. В. Возвальная, 9. Т. 752.  
 Барановскій І. Д. Георгіевскій, 60. Т. 697.  
 Барановскій Ш. Р. Георгіевскій, 43. Т. 504.  
 Велакшъ. Цѣвтой пер., д. Недка.  
 Бреганшкскій В. Нижнегородская.  
 Гельпертъ В. Завальная, 19  
 Гордошъ П. М. С-я Шолоховская, 3  
 Гурвичъ Л. Г. Завальная, 30.  
 Залкиндъ и Левинъ. Завальная, 19  
 Зальцманъ Л. Ш. Садовая 3  
 Левинъ Гостинскій лес., с д  
 Левинъ И. А. Уг. Стефановской и Цо-  
 леновской 24 Тел 440.  
 Лифшицъ М. Х. Гольца, 4.  
 Лихтенштейнъ Садовая.  
 Марекскій. Цѣвтой пер., д. Неука  
 Моргенштернъ, Садовая  
 Парнякъ. Виленская 24.  
 Пеленковскій Л. А. Сиплишскій пер., 2  
 Пушко Г. А. Возвальная 9. Тел. 334.  
 Рагозеръ Ш.  
 Рахмилевичъ Ц. Л. В. Погул. 14 Т. 771.  
 Розенталь С. Садовая, д. Троицкаго.  
 Селиберъ І. Набережная, 28.



Солгобензонъ Х. А. Возвальная, 9.  
 Шейнкошъ А. Е. Виленская, 24 Тел. 242  
 Шейнкошъ Л. К. Георгіевскій. Тел. 736.  
 Шкляровичъ О. А. Завальная, 30. Т. 141

## Лѣсные дворы.

Абрамовичъ К. и Барановскій Ш. Лукиш-  
 ская, 3  
 Блохъ Х. Л. Георгіевскій 25. Тел. 230  
 Бразъ І. Э. Мостовая, 9 Тел. 256.  
 Бразъ В. Пирамонъ пер., д. Радуневича  
 Бромко І. Полтавская, 39  
 Ваенгеймъ Ш. Полтавская, 19.  
 Нотырозовъ А. Полтавская, 35  
 Гольпертъ А. Н. Александровскій б., 12.  
 Тел. 788.  
 Гурмайзе В. М. Георгіевскій, 24. Т. 190.  
 Герштейнъ І. Антоколь, 6.  
 Герфманъ Г. В. Стефановская, 17. Тел. 404  
 Гинзбургъ Я. и Куринскій Новгородская, 2.  
 Гольдъ І. Кальварійская, 4.  
 Гордошъ Ш. Полтавская, 24.

Имянтозь М. Стефановская, 33.  
 Юффе Ш. I. Киевская, 4. Телеф. 784.  
 Замкиль А. X. Лукишка, Митометан-  
 ский переулокъ.  
 Камень М. Ю. Александровскій бульв., 33  
 Телеф. 331.  
 Кожраъ Я. В. Уголь Кривской и Стефа-  
 новской. Телеф. 38  
 Бовелювичъ М. Ш. Торговая, 13.  
 Кропникъ А. Л. Георгіевскій, 27. Телеф.  
 фонтъ 692.  
 Лифшицъ Я. X. Колпацка, 4.  
 Любековскій К. Вилкомирская, 5.  
 Меселевлюкъ X. Нижегородская, 30.  
 Нохиксовъ Ш. Шкалдерная Тел. 174.  
 Нохиксовъ И. и сынъ. Полтавская, 44  
 Нохиксовъ X. Радунская, д. Блеха  
 Пайлонъ К. X. Нижегородская, 8.  
 Первозскій Я. Кальварійская, 11.  
 Первозскій Г. А. Смицкискій пер., 2.  
 Первозскій Э. и Якобовъ Н. Уг. Але-  
 ксандровск. 6. и Полтавской. Тел. 407.  
 Преякъ В. Ш -Стефановская, 19.  
 Риндковскій Л. Остреворотная, 35.  
 Рыманъ С. Полтавская, 23. Тел. 270.  
 Салуцкий А. В. Завальная, 27. Тел. 250.  
 Салуцкий В. Ш. Зарѣчная, 17. Тел. 308  
 Сладенъ X. Александровскій б., 11.  
 Сетиберъ I. А. Петрозаводская, 17.  
 Сталевичъ I. Ю. Полтавская, 42. Тел. 531.  
 Стерхъ. Киевскіи, 6  
 Тышковичъ I. Нижегородская, 76.  
 Чернышская Г. М. Георгіевскій, 61. Телеф.  
 фонтъ 804.  
 Шалро Э. Антокольская 37.  
 Шейлюкъ А. К. Смицкискій плацъ.  
 Шейлюкъ А. И. Нижегородская, с. д.  
 Шифмановичъ В. Ш. Полтавская, 27.  
 Эпель З. Г. Киевская, 25. Телеф. 241

#### Малерно-артистическія заведенія

Асса К. Никол. пер., 3.  
 Бруно. Преображенская, 8.  
 Гайковскій Лукишка.  
 Гейзеръ А. Александровскій б., 2 и Ны-  
 менская, 21.  
 Гейзеркеръ А. Нѣмецкая, 24.  
 Гобато С. Покровская, 11.  
 Гроденчикъ С. Погулядка, 3  
 Довго Д. Пѣвочская, 16.  
 Дажна А. Благовѣщенская, 16  
 Йохелсъ В. Антокольск., 54.  
 Йменскій А. Честовая, 20.

Казань А. Вилкомирск., 33.  
 Каляповичъ А. Остреворотная, 16  
 Качергинскій А. В. Погулядка, 12  
 Кузкинъ С. Врещинская, 5  
 Краузь И. Горнскій, 1.  
 Кравченко Р. Остреворотная, 18.  
 Лемась М. Преображенская, 7.  
 Маркувичъ С. Замков., 3.  
 Мильхакеръ М. Треховая, 15.  
 Неславичъ Б. Ярославская, 5.  
 Нелькинъ Вр. Цѣмечкая 3  
 Райхель Д. Большая, 58.  
 Рю Б. Большая, 7.  
 Риндковскій Ш. Жандармскій пер., 5.  
 Сегельсовъ Ш. Зарѣчная, 17.  
 Сроликъ А. Георгіевскій, 22.  
 Трейкъ А. и Гайменскій Ф. Тверская, 10.  
 Хоронъ Д. Антокольская, 4.  
 Яблоновскій Я. Большая, 46.  
 Яблоновскій. Прочиноская, 9.

#### Мануфактурная торговля оптомъ.

Амлеровичъ. Обжорный пер.  
 Бужансканъ Ф. Жмудская, 17.  
 Гаргеръ. Обжорный пер.  
 Гейнфель. Нѣмецкая д. Янова  
 Гинзбургъ Л. Жмудская, 12.  
 Гинзбургъ А. Омьянскій. 1  
 Копельзонъ Омьянскій пер., д. Гинз-  
 бурга.  
 Кандевендобенъ М. Завальная, д. Жука  
 Овсякъ З. Жмудскій пер., 6.  
 Эманшбергъ М. Обжорный пер

#### Мануфактурный гонаръ розничной

Абовичъ Ш. Колпачскій пер., д. Мала.  
 Абрамовичъ Э. Ш. Рудничкая, 14.  
 Абрамовичъ Л. М. Жмудская, 11.  
 Айзенштатъ И. Т. Омьянскій пер., д.  
 Блячко  
 Айзницеръ и Д. Рабиновичъ Трехъ, 3.  
 Альперовичъ. Обжорный пер.  
 Альпанъ Я. П. Большая, 72  
 Ароновичъ. Большая, д. Рейзенберга.  
 Арель М. Мясная, 1  
 Ариовичъ Р. Вальвар., 56.  
 Бансууръ С. Большая.  
 Баршманъ З. Стекланная 6  
 Бастонскій Ш. Стефановская, 14  
 Бейль X. Завальная, 52.  
 Беверъ З. Ш. Мясная, 11  
 Бенгелъ М. Вилкомирская, 32.  
 Бирозовскій.  
 Барговичъ Ш. Омьянскій пер., 6.

- Влохъ М. Нѣмецкая, 23  
 Влейманъ Вилкомирская, 48.  
 Влофаръ В. Мясная, 7.  
 Вужинскій Л. Жмудскій, 6  
 Вулкинъ Д. Мясная, 19.  
 Бурштейнъ Жмудскій, 1.  
 Буриковичъ Л. Поллицейскій пер., 26.  
 Бытоскій Д. Мясная, 2.  
 Вилейко А. Большая, 37  
 Вилейко Н. Дворцовая, 3  
 Викслеръ Ш. Госпитальная, 11.  
 Винеръ и Гершталеръ Жмудскій, 1.  
 Витковская Я. Дворцовая, 1 Огнискяхъ.  
 Волковскій Я. Нѣмецкая, 21  
 Воложинскій А. Антоколь 79.  
 Волжанъ А. Благовѣщенская, 19.  
 «Вѣтскій Шикъ». Нѣмецкая, 1.  
 Гальпертъ. Большая, 68.  
 Гаргеръ. Обжорный пер.  
 Гаринъ Ш. Стекланная, д. Иконта.  
 Гегулинъ Г. Стекланная, 3.  
 Гельбертъ С. Мясная, 8.  
 Гелдбертъ Г. Завальная, 40.  
 Геринъ И. Большая, 60.  
 Гинзбургъ А. Жмудская, 12  
 Гинзбургъ А. Ошмянскій пер., 4.  
 Гарниковъ Р. и Эшштейнъ, 3. Стекланная, 7  
 Гольдштейнъ Я. Рудницкая, 24.  
 Гольдштейнъ Д. и Шапиро И. Ошмянскій пер., 8.  
 Гордовъ М. Рудницкая 29.  
 Грэйзель З. Завальная 25.  
 Гринштейнъ Х. Стекланная 11  
 Гурничъ В. Завальная, 56.  
 Гурничъ Н. Антоколь 72.  
 Грусскій С. Стекланная, 13  
 Гуринъ М. Жмудская, 8  
 Гурялецъ Т. Таб. Обжорный пер., 7  
 Гевельтоллъ Г. Жмудская, 14  
 Дусницкій Ф. Большая, 14  
 Дилькенвичъ. Островоротная, 6.  
 Брузинская В. Садовая, 6  
 „Жирардонъ“ Большая, 60.  
 Закъ Х. Рудницкая, 11  
 Закъ Х. Мясная 11  
 Закъ Х. Поляничка, 21.  
 Залкиндъ Я. Большая, с. д.  
 Залкиндъ Рудницкая, 29.  
 Залудокъ Х. Конная, 6  
 Забель П. Рудницкая 16  
 Зитлеръ М. Жмудская 2.  
 Зихлеръ В. Жмудская, 1  
 Иосель М. Жмудскій пер., 2.  
 Кадматовъ Б. Кальварійская 6.  
 Каролицъ К. Георгіевскій пр., 16.  
 Кацененбургскій М. Завальная, 41 и Цѣпной пер., 2  
 Квикулькинъ Р. Нѣмецкая, 31.  
 Кларъ В. Зарѣчная, 11.  
 Кольдъ К. Георгіевскій, 41.  
 Конельчонъ Ошмянскій пер., д. Гинзбургъ.  
 Бонимовскій М. Завальная, 40.  
 Краецъ М. Е. Стефановская, 12.  
 Крамеръ М. Нѣмецкая, 27.  
 Крещеръ С. и Страшунъ Д. Мясная, д. Ступела.  
 Крегель А. Стефановская, 14.  
 Круминаль М. Мясная, 19  
 „Курляндскій Магазинъ“. Большая, 74.  
 Катскій Ш. Стекланная, 3.  
 Лазикъ Х. Стефановская, 8.  
 Ландманъ Х. и Г. Ассъ Стефановская, 4  
 Лопашъ М. Нѣмецкая, 29.  
 Левитанъ В. Кальварійская, 40.  
 Лянденбергъ М. Нѣмецкая, 14  
 Лихель М. Зарѣчная, 7.  
 Любачанская Ч. и Чернуская. Большая, 49.  
 Лицкій Д. и Брудинъ, Госпиталь, 18.  
 Марголюсъ М. Вилкомирская, 51.  
 Мазоль. Нѣмецкая, 20.  
 Майзель. Большая, 56  
 Мамъ М. Обжорный пер., 2.  
 Маринъ Ш. Нѣмецкая, 30.  
 Мезалеъ А. Нѣмецкая, 22.  
 Мильхеръ А. Нѣмецкая, 3.  
 „Модернъ“ Нѣмецкая, 37.  
 Моль А. и К.-о. Большая, 19  
 Моуберъ. Большая, 59.  
 Муханъ Яр. М. и Ф. Большая, 86  
 „Надежда“. Новгородская, 7  
 Нѣмецкая И. Поллицейскій пер., 9.  
 Нисоловская Г. Ямненкая, 16  
 Цовикъ Ф. и Рагнеръ А. Конная, 1  
 Олкинъ, 3. Стекланная 6.  
 Олейская Ч. Новгородская, 66  
 Османъ З. Жмудскій, 4  
 Офицерское эльполическое общество  
 Нганъевская 11  
 «Парижскій Конфекционъ» Нѣмецкая, 37.  
 Палестинъ В. Жмудская, д. Жука.  
 Пеклеръ С. Мясная  
 Пеклеръ Ф. Поллицейскій пер., 26.  
 Подельверъ. Нѣмецкая ул.  
 Платскій В. Садовая, 7.  
 Порубанъ М. М. Стефановская, 3.  
 Промышленная. Стекланная, 3.  
 „Прогрессъ“ Завальная, 29  
 Прохенскій А. Большая, 4.  
 Рабиновичъ Яр. Нѣмецкая, 12  
 Рабиновичъ Д. Жмудскій пер., 1  
 Рагнеръ Л. Мясная, 4.  
 Рахельъ Ф. Стекланная, 8.  
 Ринъ Г. Рудницкая д. Залкиндъ  
 Рейдгеринъ А. Кальварійская, 30  
 Радшевская Э. Новгородская, д. Грузенора  
 Сегаль М. Нѣмецкая.

Сегаль А. Антокольск. 115.  
 Селиберъ и Паявъ «Элегантъ». Нѣмецкая, 28.  
 Славинъ Д. Кальварійская. 24.  
 Сморгольская Ш. Большая, д. Св.-Дух. монастыря.  
 Соколовъ М. Большая, 47.  
 Спокойные Бр. Ц. и И. Жмудская, 10.  
 Стефановскій М. Виленская, 16.  
 «Стель» Г. Сомаха и Канторъ П. Нѣмецкая, 18.  
 Стожарскій М. Нѣмецкая, 4.  
 Странуць Д. Мясная, 2.  
 Стрыленицкій Я. Жмудской пер. 4.  
 Тороскинъ Н. Жмудской пер. 1.  
 Фабштейнъ М. Стекланная 2.  
 «Фантазия». Большая, 38.  
 Франсъ Г. Кальварійская, 28.  
 Франкфуртъ Г. Ошминскій пер. д. Жмудскаго.  
 Френкель С. Вилкомирская. 43.  
 Хадисевичъ В. Кальварійская, 24.  
 Хайнеръ Д. Мясная, 4.  
 Халимеръ Д. Нѣмецкая, 22.  
 Цегельницкая Х. Стекланная, 1.  
 «Централь». Нѣмецкая, 21.  
 Цыпкинъ И. Нѣмецкая, 21.  
 Шаосбергъ Х. Мясная, 4.  
 Шмуклеръ Х. Завальная 32.  
 Шнейдеръ Георгіевскій пр., 1.  
 Шнейдеръ Х. Вилкомирская, 29.  
 «Шербакъ» и «С-н». Рудницкая 25.  
 «Экономъ». Рудницкая, 20.  
 «Элегантъ». Нѣмецкая, 25.  
 Элямбергъ М. Обжорный пер.  
 Яковлевичъ В. Жмудская, 3.  
 Яновская Х. Стефановская, 8.  
 Ярошевскій А. Большая, 1.  
 Ясувскіе Бр. Б. и И. Рудницкая, 24.

### Машины.

Акинъ Б. Ф. Нѣмецкая 9. Тел. 34.  
 Ароновичъ А. Виленская, 28.  
 Васевичъ Э. Я. Георгіевскій 11. Тел. 37.  
 Векъ Ж. (Л. Залкинъ) Большая, 67.  
 Вломбергъ А. Я. Шеняновская, д. Булганя.  
 Валевское Техническое бюро инж. Которъ Гуща и Малиновскій, Георгіевск., 5.  
 «Владиславъ». Кальварійская, 9.  
 Гринбергъ Д. Завальная, 37.  
 Зингеръ и К-о. Большая, 41.  
 Зингеръ и К-о. Кальварійская, 7.  
 Зингеръ и К-о. Новгородская, 7.  
 Исхольманъ Ш. Завальная, 48.

Кацъ Ц. Виленская 10.  
 Кавль И. Проходной, 4.  
 Левинкавичъ Георгіевскій пр., 4.  
 Левинагайтъ Большая, 58.  
 Левинъ А. И. Большая, 58.  
 Лицкій Я. М. Большая, 28.  
 Миркинъ М. Э. Ковная, 4.  
 Миркинъ М. Александровск. б. 14.  
 Нагродскій. Завальная, 13.  
 «Помощь» Георгіевскій, 27.  
 «Сакс-Гюрингъ». Островоротная, 30.  
 Сельско-хозяйственное О-во. Завальная, 1.  
 Строительное Бюро. Георгіевскій пр., 5.  
 Тел. 277.  
 Труве А. Большая, 78.  
 Тышкевичъ гр. Стефановская, с. д.  
 Ферстеръ А. и Декеръ Э. Островоротн., 20.  
 Шаводанъ Ш. Виленская, 5.  
 Шарскій. Губернаторскій пер.  
 Бонадскій Ф. и Тральскій Георгіевск., 34.  
 Ядовкеръ Х. Нѣмецкая, 5.

### Мебель.

Апелювичъ М. Я. Шеняновская, 15.  
 Ассъ Л. Нѣмецкая, 20.  
 Ассъ С. Валковиченская, 17.  
 «Баларъ» Георгіевскій пр., 6.  
 Вилонкины М. и Л. Нѣмецкая 3.  
 «Гранитъ». Трокская, 16.  
 Гольдинъ Э. Подлицейскій пер., 16.  
 Гордонъ И. Шеняновская 6.  
 «Дюфрйр». Трокская, 8.  
 Заландъ А. Большая, 67. Которская мебель.  
 Зандеръ А. Дворцовый пер., 12.  
 Зельдесъ С. Дворцовый пер., 5.  
 Зубицкій Я. Подлицейскій пер. 20.  
 Капланъ В. Трокская, 8.  
 «Конкуренція». Трокская, 15.  
 Конавцкій и К-о Сковола, 11.  
 Крейтъ М. Трокская 4.  
 Ланикавичъ Х. Подлицейскій пер., 4.  
 Ландусъ Б. Подлицейскій пр., 3.  
 Левинъ М. Бинювиченская, 19.  
 Марковский (бамбуковая). Большая, 81.  
 Марговицкій М. и Бринскій М. Подлицейскій пер., 1.  
 «Микадо (бамб. мебель)». Подлицейскій, 3.  
 Мильштейнъ Х. Дворцовый пер., 7.  
 Мирельсъ (железная) Миланская, 4.  
 Младонковский А. Покровскій пер., 11.  
 Марголицкій М. Подлицейскій, 1.  
 Молодцкій Георгіевскій 21.  
 «Общество Трудной Помощи». Трокск., 22.

Савкинъ В. Нѣмецкая, 3  
 Рабиновичъ. Трокская, 2.  
 Рабиновичъ Н. Нѣмецкая, 21  
 Салоникъ А. Дворцовый, 18.  
 Садовскій К. Благовоѣнская, 10.  
 Соединенныхъ столарей. Георгіевскій  
 просп., 8.  
 Стришунъ Г. Нѣмецкая, 22.  
 Тургалъ. Трокская, 3  
 Урбановичъ И. Полоцкая, 8  
 Флехермайгъ. Трокская, 8.  
 Халимеръ Д. Нѣмецкая, 21.  
 Песля М. Нѣмецкая, 15.  
 Пива О. Ковная, 5.  
 Шапиро. Трокская, 6.  
 Шапиро Х. Рудницкая, 27  
 Шапиро (жальнъ пров.). Виленская, 21.  
 Шмуклеръ О. и Вайсбродъ Н. Трокская 9.  
 «Оковомъ». Подвійскій пер., 1.  
 Эпштейнъ І. Волицейскій пер., 3 и Дво-  
 ранскій, 4.

#### Металлургическія заведенія.

Фрумкинъ П. Я Говная 4.

#### Механическія мастерскія.

Асць О. Дворцовый пер., 10.  
 Ароновичъ А. Виленская, 28.  
 Асиновскій Б. Стефановская, 19  
 Бароновскій С. Преображенская, 1.  
 Болтуискій Ш. Виленская, 3.  
 Вольфъ М. Стефановская, 12.  
 Галкоъ И. Завальная, 36.  
 Гурвичъ І. Виленская, 40  
 Гурвичъ И. Виленская, 12.  
 Ивашевичъ Ш. Островоротная, 15  
 Карелюшинъ. Виленская, 37.  
 Лалацисскій А. Завальная, 24.  
 Ленинъ С. Кальварійская, 40  
 Ливовскій. Виленская, 46.  
 «Польза» У-во Завальная, 3.  
 Пальникъ М. Дворцовый, 7  
 Руткевичъ М. Вилкохирская с 1.  
 Свяцкевичъ Н. Георгіевскій, 28.  
 Тихонъ В. Сиротская, 1.  
 Цимерманъ. Маневная, 9  
 Шабловскій К. Набережная, 22.  
 Шавеланиъ Ш. Вилонская, 3.  
 Щенсновичъ. Зафринецъ.  
 Ядловскій М. Нѣмецкая, 2.

Янковскій С. Уголь Виленской и Яков-  
 скаго пер.

#### Минеральныхъ водъ заведенія.

Бергеръ М. Трокская, 13.  
 Вайперовичъ Д. Погулянка, д. Велкина.  
 Даллонъ Л. Погулянка, д. Божерникова.  
 Иклянтовъ М. и Райнеръ В. Рудницкая, 6.  
 Юффе. Богатвицкій садъ.  
 Косень Г. и Мехиницъ Я. Завальная, 45.  
 Осмоловскій Трокская, д. Тышкевича.  
 Тромбовскій В. Ю. Монастырская 7.  
 Хросшинскій. Никодимскій пер

#### Минеральныхъ водъ продажа.

Бергеръ М. Рудницкая, 17  
 « . Георгіевскій, 2  
 « . Георгіевскій пр., 31.  
 « . Георгіевскій, 52.  
 « . Госпитальная, 16.  
 « . Госпитальная, 17.  
 « . Благовоѣнская. 2)  
 « . Трокская, 18.  
 « . Большая, 35.  
 « . Софійина, 12.  
 « . Б. Стефановская, 24.  
 « . Стефановская, 3.  
 « . Оренбургская, 16  
 « . Госпитальная, 16.  
 « . Дворцовый пер., 14  
 « . Набережная, 12  
 « . Стекланная, 3.  
 « . Ковная, 6.  
 « . Садовая, 6  
 « . Портовая, 15.  
 « . Алтревская, 6  
 « . Киевская, 8.  
 « . Жмудская, 1.  
 « . Б.-Полулянка, 12.  
 « . Погулянка, 22  
 « . Александровскій б., 19.  
 « . Островоротная, 22.  
 « . Татарская, 18.  
 « . Татарская, 19.  
 « . Сиротская, 2.  
 « . Сиротская, 68.  
 « . Николаевскій пер., 3.  
 « . Зафринецъ, 1.  
 « . Обжорный пер., 15.  
 « . Обжорный пер., 2.  
 « . Астраханская, 2.  
 « . Полтавская, 18.  
 « . Автокодь, 57  
 « . Завальная, 38.  
 « . Завальная, 36.  
 « . Завальная, 24.

|                 |                           |                   |                             |
|-----------------|---------------------------|-------------------|-----------------------------|
| Бертеръ М.      | Вилзенская, 11.           | Юффе М.           | Ботаническая салъ.          |
| "               | Вилзенская 27.            | "                 | Ботаническая, 1             |
| "               | Вилзенская, 47.           | "                 | Нѣмецкая, 21.               |
| "               | Вилзенская, 38.           | "                 | Георгиевскій, 38            |
| "               | Кальварійская, 40.        | "                 | Стефановская, 30.           |
| "               | Кальварійская, 60         | "                 | Большая, 82                 |
| "               | Кальварійская, 48.        | "                 | Полоцкая, 26.               |
| "               | Новгородская 4            | Клевинскій снлакъ | Кавказск чинер. водъ        |
| "               | Новгородская, 12          | Ботаническая 1.   |                             |
| "               | Новгородская, 88.         | Косовъ Г.         | Исхвалъевскій 20.           |
| "               | Новгородская, 48.         | "                 | Стефановская, 36.           |
| "               | Новгородская, 10.         | "                 | Новгородская, 80.           |
| "               | Новгородская, 24.         | Косовъ У          | и Механикъ Я. Сиротская, 14 |
| "               | Новгородская, 30.         | "                 | Вилзенская, 48.             |
| "               | Новгородская, 36.         | "                 | Татарская, 1.               |
| Берковичъ И.    | Звѣриный, Знаменская, 20. | "                 | Спаская, 8                  |
| "               | Торговая, 18.             | "                 | Спаская, 2                  |
| "               | Новгородская, 61.         | "                 | Жмудская, 16.               |
| "               | Б. Стефановская, 7.       | "                 | Новгородская, 64            |
| "               | Вилзенская, 34.           | "                 | Завальная, 50.              |
| Берковичъ Ш. Б. | Стефановская, 38.         | "                 | Завальная, 47.              |
| Вайнороничъ Д.  | Госпитальная, 10.         | "                 | Завальная, 34.              |
| "               | Вилзенская, 46            | "                 | Садовая, 8.                 |
| "               | Ярославская, 1.           | Зинцовскій В.     | Полтавская, 21              |
| "               | Новгородская, 6.          | Нароцкй           | Островороцкая, 1            |
| "               | Стефановская 26           | "                 | Ботаническая, 1.            |
| Вакторъ*        | Николаевскій пер., 7      | Осмоловскій.      | Большая, 20.                |
| "               | Зарѣчная, 7               | "                 | Большая, 80                 |
| "               | Большая, 46.              | "                 | Казимировская, 9.           |
| "               | Полоцкая, 10.             | "                 | Алксреенская, 3.            |
| Гильзуинъ       | Завальная, 80             | Пяташкитъ.        | Новосѣвская, 4.             |
| "               | Татарская, 19.            | Сломскій В.       | Витенская, 25               |
| Дядюшъ Л.       | Завальная, 40.            | "                 | Вилкомирская, 29            |
| "               | Погулянка, 11.            | "                 | Вилкомирская, 58.           |
| Зинковичъ К.    | Большая, 41.              | "                 | Вилкомирская, 22.           |
| Имянитовъ М     | и Вайперъ Б               | Странуль А        | Дворцовый 3.                |
| "               | Завальная, 32             | Тремшинскій.      | Большая, 60.                |
| "               | Б.-Стефановск 2           | Хросницкій З.     | Еврейская, 6.               |
| "               | Стефановск, 3.            | "                 | Полтавская, 14              |
| "               | Стефановск., 14.          | "                 | Николаевскій пер., 1.       |
| "               | Б.-Стефанов, 13           | "                 | Еврейская, 2.               |
| "               | Жмудскій пер., 4          |                   |                             |
| "               | Жмудская, 10.             |                   |                             |
| "               | Конная, 11                |                   |                             |
| "               | Садовая, 9.               |                   |                             |
| "               | Шеневская, 3.             |                   |                             |
| "               | Островороцк, 27.          |                   |                             |
| "               | Островороцк., 6.          |                   |                             |
| "               | Стекаянная, 4.            |                   |                             |
| "               | Кальварійская, 4          |                   |                             |
| "               | Георгиевскій 47.          |                   |                             |
| "               | Георгиевск, 45            |                   |                             |
| "               | Зарѣчная, 5.              |                   |                             |
| "               | Спаская, 6.               |                   |                             |
| "               | Вилкомирск., 32           |                   |                             |
| "               | Вилзенская, 25.           |                   |                             |
| "               | Татарская, 10.            |                   |                             |
| "               | Троцкая, 18.              |                   |                             |
| "               | Преображен, 2.            |                   |                             |
| "               | Еврейская, 2.             |                   |                             |
| "               | Новгородская, 18.         |                   |                             |

### Медные нагаяны и мастеровія.

|                              |  |
|------------------------------|--|
| Альшвангъ А. и Я.            | Большая, 70.                                     |
| *Владимѣвъ, Уг.              | Вилзенской и Пуберна-<br>торской, д. Петрышевска |
| Возульскій І                 | Большая, 20.                                     |
| Залкнхъ Л.                   | Большая, с. т.                                   |
| Жаметь Отиния                | Благонѣвская 10.                                 |
| Жеймъ М.                     | Большая, 12                                      |
| Кшикушевнцъ Л                | Преображенская, 11                               |
| Локуневская В.               | Георгиевскій пр., 1.                             |
| <b>Молоко, масло и сыръ.</b> |  |
| Абрамовичъ Х.                | Завальная, 52.                                   |

Ароновичъ Б. Къшевская, 10.  
 Вольская К. Георгиевскій, 42  
 Вахуцкий А. Завальная, 36.  
 Гаспаровичъ Завальная, 17.  
 Гавронскій І. Георгиевскій, 4.  
 Гейберъ І. Большая, 50.  
 „ „ Островоротная, 5.  
 „ „ Б.-Погулявка, 21.  
 „ „ Преображенская, 1  
 „ „ Виленская, 20.  
 „ „ Георгиевскій, 41.  
 „ „ Антоколь, 67.  
 Забринада, Знаменская, 28  
 Гельбордъ. Рудницкая, 9.  
 „Гигіена“. Звѣринецъ, Знаменская, 26.  
 „ „ Георгиевскій, 22  
 „ „ Кальварійская, 6.  
 „ „ Б.-Погулявка, 16.  
 „ „ Виленская, 30.  
 Гурчанъ и Воеводскій И. Георгиевскій, 9.  
 „ „ „ „ Большая, 53.  
 „Дана“. Островоротная, 16.  
 „Златіе“. Благовѣщенская, 3.  
 „Захента“. Благовѣщенская, 17.  
 Іоффе С., Захвигъ А. и Бальковскіе В  
 и Я. Завальная, 21.  
 Калавъ В. Б.-Стефановская, 14  
 Калавъ П. Полицейскій пер. 18  
 Камыанъ. Обжорный пер., 5  
 Квинтъ. Спасская, 4.  
 Книгулякинъ Р. Стефановская, 15.  
 Копыль. Звѣрицы, 14.  
 Ковельманъ М. Садовая, 6.  
 Корсакъ и Костюшичскій. Б. Стефан. 31.  
 Кривскій В. Шопенювская, 1.  
 Левинъ В. Рудницкая, 20.  
 Лизиничъ Н. Вилькомарская, 52  
 Липскій. Никол. пер., 10.  
 Лифляндская. Виленская, 10.  
 „Марш“. Георгиевскій, 31.  
 „ „ „ „ Погулявка, 6.  
 Мивель. Рудницкая, 15.  
 Монсиртъ В. Антокольская, 50  
 „Надежда“. Татарская, 1.  
 „ „ „ „ Большая, 16  
 Нохимовскій И. Завальная, 6.  
 Окуня Б. Обжорный пер. 1,  
 Паштовичъ К. Ковная, 3,  
 Пленде О. Большая, д. Фабридысска  
 Подберезскій С. Шопенювская, 8,  
 Политовичъ. Копная, 1.  
 «Пушкарная». Михайловскій, 2,  
 Роговъ Э. Жмудская, 4.  
 Ротукенякъ М. Островоротная, 12  
 «Семляка». Преображенская, 6.  
 Сельско-хозяйственный. Полааская, 16.  
 Сперскій І. Островоротная 16.

Сверскій. Шопенювская, 1.  
 Ступель А. Рудницкая, 13.  
 Танзевскій А. Антокольская, 51.  
 Трабиковичъ М. Новгородская, 4.  
 Троцкий И. Садовая, 4  
 „Тро“. Стефановская, 34.  
 Фальманъ И. Полицейскій пер. д. Эль-  
 шберга.  
 Файль Б. Островоротная, 16.  
 Шамирштейнъ Л. Большая, 63.  
 Шрейгеромъ Х. Стефановская, 34.  
 Шушскій Я. Стефановская, 21.  
 Щибукъ В. Рудницкая, 3.  
 „Экономка“. Трокская, 18.  
 Эпштейнъ Г. Стефановская, 14.

## М о л о ч н ы я .

См. молоко, масло и сыръ.

## Москательные товары.

См. краски

## Мраморные умывальники.

Ассъ И. М. и К-о. Шибной пер., 3

## Музыкальные инструменты.

Горшакъ В. Оранжевый пер., 3  
 Вондердъ. Завальная, 19  
 Рудникъ Большая, 16  
 Вильбретъ М. Т. Большая, 38.  
 Вилькомарскій М. Островоротная, 9.  
 Гервиговская М. Благовѣщенская, 4.  
 Динцесъ Х. Большая, 60.  
 Завальскій Ф. Большая, 40.  
 Иссерлиль Т. во бр. М. и В. Большая, 56.  
 Коренскій Ф. Большая, 24.  
 Лемпикаманъ. Георгиевскій пр., 4  
 Милькинъ И. Д. Большая, 24.  
 Молчановъ. Благовѣщенская  
 Навроцкій П. Восточн.ск., 5.  
 Радичъ Е. В.-Стефановская, 28  
 Рубинштейнъ Е. Большая, 30.  
 Стапковичъ. Трокская, 8.  
 Сыркинъ Большая, 43.  
 Шарно. Виленская, 18.  
 Энгельсонъ С. и Цидероничъ Б. Боль-  
 шая, 64.

**Музыкальная индустрия.**

- Богдановичъ А. Островоротная, 11 и Во-  
гангическая, 5.  
Востердт Н. Кальварійск., 68  
Буйкиль Схопова, 4.  
Веншовичъ В. Полцейскій пер., 9.  
Витковский К. Р. Большая, 4.  
Домбровский В. Большая, 86.  
Завадскій І. Завальная 28  
Завский М. Махайловскій пер., 8.  
Княтковскій Н. Виленская, 87.  
Кульбовскій С. Ковна, 6.  
Ложаскій Л. Спасская, 1. Сольца.  
Мазель Шенеповская, 8  
Станкевичъ М. Трокская, 15.  
Трубицкій І. Дворянскій, 1  
Шавелдтцъ Виленская, 5.  
Шадейко Полтавская, 15.  
Этко Схопова, 2.

**Музыкальные школы.**

- Виленское Отд. Импер. Русск. Музык. Общества. Муравьевская пл.  
Каливеро І. М. Виленская, 10.  
Ильбонскій Набережная, 8.

**Мучная торговля.**

- Альберовичъ В. Александровскій б., 59  
Вильштъ Я. Жмудская, 9.  
Валонеръ. Завальная, 60  
Верманъ Х. Вилкомирская, 29  
Викторикъ А. Обжорный пер., 2.  
Генякскъ Ц. Автожольская, 77  
Гитель Ф. Вилкомирская, 28.  
Гальштейнъ Л. Полцъ пер., 3.  
Григяхесъ Ш. Зирьчанъ, 4.  
Валкиль М. в К.о. Завальная, 19.  
Эмскиль Х. В. Стефановская, 6.  
Каганъ Г. Еврейская, 10  
Ковская С. Завальная, 1 Жука  
Ковальшичъ І. Рудницкая, 27  
Либинъ. Обжорный пер., 6.  
Майнелъ І. Вилкомирская, 60  
Мильхиоръ Х. Обжорный пер., 1  
Мильхиоръ Ф. Обжорный пер., 2  
Миреръ М. М. Стефановская, 1.  
Мовонзонъ М. Виленская, 14.  
Рудлеръ Н. Лисскій, 13.  
Сариней М. Стефановская 1. Рудницка  
Селиберъ Х. Кальварійская, 40  
Сольца Г. Вилкомирская 78

- Слоничилья Госпитальная, 8.  
Соландей. Обжорный пер., 5.  
Средницкій. Жмудскій пер., 8  
Стамляръ В. Обжорный пер., 3  
Табришоней А. Цейтуней пер., 1 Рубина.  
Тересонитъ Л. Завальная, 17.  
Тохринъ Ш. М. Стефановская, 5.  
Цейтунъ І. Кальварійск., 68.  
Шеръ Ф. Кальварійская, 69.  
Шинъ Х. Обжорный пер., 12.  
Штернсусъ А. Госпитальная 17.  
Эйталь І. В. Стефановская 2.  
Эйгельманъ Х. Обжорный пер., 1  
Явонзонъ Э. Жмудская, 5.

**Мыло, свѣчи и сода**

- Жукъ І. Д. Жмудская, с 1  
Жукъ І. Д. Завальная 43.  
Жукъ І. Д. Полтавская, 21.  
Майзелъ Н. Д. Завальная, 48  
Чиринъ. Александр. б., 14.  
Сидранскій Н. Рудницкая, 8

**Мѣдные и стальные товары.**

См. желѣза и стальные изделия

**Мѣдно-оловянные мастеронія.**

- Вольфъ М. Госпитальная, 6.  
Герасяковичъ З. Завальная, 6.  
Германъ А. Нѣмецкая 5  
Гугулинскій І. П. Лочиръ, 27.  
Донитъ Ш. Рудницкая, 19  
Юффъ С. Госпитальная, 14.  
Костяръ І. Госпитальная 17  
Тукановскъ Ф. Пинальскій, 11  
Тунъ І. Госпитальная 11.  
Манковичъ В. Госпитальная, 16  
Рекентъ А. Дворянская, 1  
Школяринъ М. Госпитальная, 4

**Мѣховой товаръ.**

- Гагъ Р. Польная, 72  
Варонъ Ш. М. Большая 51  
Вайнеръ Х. Большая, 64.  
Вирнубскій М. Нѣмецкая, 9  
Вирнубскій І. Вольная 59.  
Вирнубскій Н. Нѣмецкая, 25.  
Вирнубскій Ш. Нѣмецкая, 4.  
Гольдбергъ Г. З. Нѣмецкая, 20.  
Гуральнъ Ю. и Шрегеръ А. Нѣмецкая, 13.

Данюшевскій Л и Букетъ М. Иѣмецкая, 31.

Заткина Л. Большая, с. д.

Зильберштейнъ Л. Иѣмецкая, 25

Зильберштрочъ П. Иѣмецкая, 23

Юселисонъ Бр. В и М. Иѣмецкая, 23

Каганъ и Фицъ. Иѣмецкая, 25.

Кульчесъ Бр В и Г. Иѣмецкая, 27.

Линдвоблягъ М. Большая 69.

Мухинъ Бр М. и Ѡ Большая, с. д.

Турлинскій Иѣмецкая 31. 17

Черный. Иѣмецкая, 16.

Финъ П и Шацкы А. Иѣмецкая, 31

### Мясныя торговли.

Абель П. Островоротная, д. Гмезельс.  
Аравская С. Полтавская, 12

Бирташевничъ Ф. Старая, 4.

Берская П. Завальная, 40.

Верзакъ Л. Кальварійск., 36

Болейца Ю. Татарская, 6

Брудно Р. Забрюнцъ. Знаменская, 13

Букаджинъ Обжорный пер., 3.

Булкеничъ С. Антокольск., 34

Вайнъ М. Софійская, 9.

Вайштетинъ П. Шенниковская, 11

Вершестъ Я. Вилеиная 38

Верхусъ Ш. Антокольск 33

Гатинскій М. Казанская, 4.

Геленчисинъ Г. Завальная, 19.

Герцайзе Х. Шенниковская, 6

Городницъ Б. Шенниковская, 6

Гурничъ Л. Новгородская 24.

Забружницъ П. Б. Погуляна, 16

Залкивъ Б. Гертовщ. 2

Зарѣцкая Х. Антокольская, 31.

Зильберъ Х. Георгіевскій, 35

Идезевичъ Х. Зарѣцкая, 1.

Лать С. Радунская 46

Леминъ А. Татарская, 1.

Лисъ Г. Зарѣцкая, 1.

Малевицъ Б. Юнкерскій, 33.

Маршакъ Ш. Татарская, 5.

Майековичъ А. Татарская, 14.

Мелакеръ. Завальная, 25.

Менакеръ С. Обжорный пер., 4.

Микшиловичъ Обжорный пер., 4.

Милчеленичъ и К и. Анничковск., 25.

Мончанецъ А. Радунская, д. Лукшиновича

Морозовскій В. Забрюнцъ Старая, 11

Мясныя ряды. Обжорный пер., 11

Мясныя ряды. Дворцовый пер., 14.

Мясныя ряды. Вилкомарская. 11

Мясныя ряды. Большая, противъ театра.

Цодрилинскій А. Товарны, 1.

Померанцевъ А. Островоротная 35.

Прубанскій М. Радунская, 13.

Пушко I. Зарѣцкая, 15.

Сиврскій З. Кальварійск., 32.

Свилицкій В. В. Погуляна, 10.

Сиврскій К. Кальварійская, 6.

Стефановичъ В. Торговая, 18.

Стрилицкій К. Забрюнцъ. Знаменская 41

Стрилицкій Р. Георгіевскій, 52

Сунерфайнъ Ф. 2-й Туркиный, 8.

Трапуновскій Э. Кальварійская, 36

Трегерь Р. Погуляна, 20.

Шанъ М. Казанская, 17.

Шанъ Э. Преображенская, 1.

Шейнкожъ. Зарѣцкая 38.

Шоненъ З. Вилкомарская, 24

Экманъ С. Кальварійская, 65.

### Мѣшковъ продажа.

Драбкинъ А. Госпитальная 6

### Напильники.

См. желѣзно-стальныя наждаки.

### Наряды дамскіе.

См. дамскіе наряды.

### Настройщики роялей.

Авижель. Новгородская, 18

Вайбренъ Я. Георгіевскій, 33.

Залазний. Большая, 40

Зайоновскій. Большая, 18.

Крживицкій. Полтавская, 17.

Милькевичъ В. Георгіевскій пр., 17.

Трубицкій I. Полицейскій пер., 1.

Шертъ Ф. Большая, 25

Эркл. Вилеиная.

### Непромокаемой одежды продажа

Альшвангъ. Большая, 10

Залкина Л. Большая, с. д.

Цезарьбагаръ. Большая, 23.

### Нижкопроякіе, серебрение, золоченіе и бронированіе.

См. бронировка в никельпрома.

### Н и л и я.

См. бумажная пряжа.

**Нотариусы.**

См. таблицу.

**Обоихъ.**

Бродскъ Нѣмецкая, 31 театра.

Бродко Вольная, 59 и 64

Бродко X. Ш. Рудницкая, 6.

Бродко Э. Ш. Вольная, 59.

Грузевскій К. Вольная, 38

Гурвичъ А. Дворцовый пер., 15.

Залкиндъ Л. Вольная, с. д.

Зелковичъ X. Островоротная

Рекость Л. Нѣмецкая, 5.

Рѣшанскій, Рудницкая, 7

Тракинскій Ш. Рудницкая, 8.

См. также красна.

**Обоищики и декораторы.**

Андроновичъ Л. Кальварійская 11.

Баранчикъ Т. Завальная, 6.

Баранчикъ Ш. Гористый, 5.

Бразъ Нѣмецкая, 31.

Вайсбродъ И. Жмудскій, 2

Вайнеръ Б. Николаевскій пер., 3.

Вершунъ М. Островоротная, 26.

Галичъ З. Виленская, 19.

Гайлевичъ К. Татарская, 17.

Гурничъ. Трокская, 16.

Дерушъ И. Нѣмецкая, 3.

Дусинскій Ш. Виленская, 24.

Заковичъ Ш. Виленская, 7.

Юффе Нѣмецкая, 8.

Юффе М. Дворцовый пер., 16.

Юффе А. Вилкомирская, 46.

Карионовскій. Бялевская, 5.

Кравчикъ М. Подлицевскій пер., 1.

Кревалъ. Трокская, 4.

Лашманъ К. Виленская, 44.

Левъ И. Завальная, 16.

Мейеръ Г. Игнатьевскій пер., 12.

Мюберъ Л. Софьянская, 3.

Превскій О. Виленская, 10.

Садковский. Дворцовая, 4.

Скрендзевскій И. Виленская, 30.

Шабакъ М. Виленская, 46.

Эфронъ И. Новгородская, 33.

Ястржембскій С. и Янковичъ Б. Дворцовая, 2.

**Обуиъ.**

Абрамъ А. Рудницкая, 3.

Абрамовичъ И. Госпитальная, 11.

Амудъ П. Еврейская, 1.

Амудъ Р. Еврейская, 3

Актуновичъ Э. Виленская, 15.

Альзукскій Я. Уг. Большой и Нѣмецкой, 65.

Ароновичъ А. Вольная, 36.

Арововскій П. Нѣмецкая, 37.

Арлюкъ А. Мостовая, 29.

Бакъ Н. Уг. Рудницкой и Нѣмецкой.

Вальбарийскій П. Стефановская, 3.

Варскій Л. Рудницкая, 10.

Бекеръ Трокская 15.

Беркманъ. Вольная, 82

Беркманъ Ш. Рудницкая, 11.

Беретъ М. С. Стефановская, 4.

Влесмановичъ О. Вольная, 34. театра

Влесмановичъ I. Вольная, 22.

Вломенгаль Ш. Рудницкая, 5

Влчкъ З. Шеленская, 4.

Ворновскій М. Островоротная, 10.

Бромъ Е. Вольная, 59.

Врохисъ и К-о. Вольная, д. Пушко.

Бурштейнъ М. Виленская, 13.

Валомейскій Ш. Вольная, 7.

Вайтъ И. Мислал, 2.

Вайнбретъ Ж. Завальная, 32.

Вайтраубъ М. Обжорный пер., 1.

Верляндскій Б. Благонѣдская, 25.

Вернуловичъ О. Солдатскій пер., 15.

Вейценфельдъ Р. Завальная, 32.

Виленскіе ремесленники. Вольная, 58.

Виленскій. Вольная, 24.

Вилъсъ А. Масная, 2.

Вильдштейнъ Я. Нѣмецкая, 22.

Вильдштейнъ М. Вольная, 61.

Вилькискій Б. Андреевская, 14.

Вильяновскій М. Вольная, 24

«Викторія». Стежанина, 6.

Виршунъ М. Возвѣстная, 7.

Воловельскій А. Рудницкая, 14.

Выгодскій Г. Вольная, 47.

Гааронскій и К-о. Георгіевскій, 4.

Гальпернъ Ц. Нѣмецкая, 10

«Гардига». Б. Стефановская, 8.

Гаташевичъ И. Погулянка, 27.

Глодновскій В. Кальварійская, 15.

Гельферъ. Андреевская, 6

Гершеневичъ. Б. Погулянка, 8

Гичель. Масная, 5.

Гичель В. Кальварійская, 8.

Горфинкель И. Завальная, 52.

Гродненскій М. Стежанина, 4.

Грузевскій К. Вольная, 53.

Гурвичъ З. Кальварійская, 34.

Гурьянъ. Жмудская, 8

Гутманъ Н. I. Вольная, 86.

Давидъ X. Вольная, 35.

«Довбренъ». Вольная, 76.

Донскій И. Юрьевскій пер.

Дубинъ Дворцовая, 1.

Дуговскій А. Рудницкая, 7.

Жаббаровичъ А. Благовѣщенская 8.  
 Жеслякъ М. Сиротская, 97.  
 Жислицъ М. Майская, 4.  
 Залкиндъ Л. Большая, с. д.  
 «Захента». Большая, 5.  
 Зетель Ивменская, 31.  
 Златъманъ Х. Новгородская 10  
 Ивантеръ Рудницкая.  
 Исесерова А. б. Стефановская, 2.  
 Кальниница Ш. Рудницкая, 4  
 Каменецкій, Завальная, 36.  
 Кашинъ Ивменская, 15  
 Канъ М. Салеская, 4.  
 Кашъ З. Островоротная, 5  
 Клуцкъ Ш. Островоротная, 20  
 Косовский Н. Большая, 4.  
 Кремеръ В. Цѣпной пер., 1  
 Кречмеръ Кошная, 1.  
 Кржижановскій Преображенская, 8  
 Кроникъ Ш. Виленская, 26  
 Куцъ Ц. Новгородская, 28.  
 Лагидусъ К. Ивменская, 23  
 Лавинскій К. Большая, 56 и 61.  
 Левинъ Х. Сиротская, 6.  
 Левинъ З. Виленская 21.  
 Либъ М. Рудницкая, 29.  
 Лисинъ Ш. Жлудская, 6  
 Лисинъ П. Рудницкая 16.  
 Длинъ Г. Большая, 17.  
 Манать Стефановская, 11.  
 Марковичъ Э. Заодральная впацъдъ, 1.  
 Марковичъ В. Садовая, 17.  
 Матъ Р. Виленская, 57  
 Матковская В. Служанная, 2.  
 Матювскій Ц. Погулянка, 13  
 Мелакель И. Обжорный пер., 1  
 Меликеръ В. Шопеновская, 4.  
 Милоръ Д. Большая, 90.  
 Надель Ш. В. Стефановская, 1.  
 Надель Х. Служанная, 1  
 Нелькинъ М. Мясная, 1  
 Нежевичинскій К. Еврейская, 14  
 Нежевичинскій М. Стекланная, 10  
 Немчицкй П. Георгіевскій пр., дочь Сид-  
 дикса.  
 Ногогрудскій В. Ивменская, 24 (центр)  
 Остапкинскій Н. Виленская, 15  
 Оффигарисъ К. В. Стефановская, 9  
 Ошитаръ И. В. Стефановская, 7.  
 Ошитаръ М. Рудницкая, 29  
 Подовскій А. Виленская 10  
 „Поляза“. Рудницкая, 4.  
 Пункель А. Ивменская, 18  
 Понарскай Г. Ивменская, 21  
 Подлечекъ Клевская, 1  
 Пилуховскій Л. Завальная, 40,  
 Пеклеръ П. Цѣпной пер., 5  
 Рабиновичъ А. М.-Стефановская, 6.  
 Рабиновичъ Г. Георгіевскій, 52.

Райлъ Э. Мясная, 2  
 Розенблюмъ Д. Ивменская, 23.  
 Рѣвникъ Э. Завальная, 39.  
 Розенбергъ Н. Кошная, 4  
 Столявничій М. Завальная, 50.  
 Столявничій М. Стефановская, 14.  
 Сустеръ А. Сиротская, 9  
 Скилдеръ Т. Благовѣщенская, 20  
 Семеновъ З. Погулянка, 11.  
 Тавель А. Ивменская, 5.  
 Тайковичъ Большая, 61.

Товарищество С.-Петербургскаго механическаго производства обуви.  
 Оптовая продажа, ул. Большая и Миллионной, д. Залкинда.  
 Тел. 346. Розничная продажа при магазинѣ Л. Залкинда Большая, 76. Тел. 147.

Товарищество С.-Петербургскаго механическаго производства обуви.

Т-ва Рос.-Американской Разношерстной М-ры  
 подъ фирмою

**„ТРЕУГОЛЬНИКЪ“**

Виленское Отдѣленіе:

Большая улица, уголъ Миллионной,  
 д. Залкинда Телефонъ № 346.  
**ЛУЧШАЯ ЗА МІРЬ ГАДОШИ**

Троцкий Ш. Виленская, 53  
 Тункель А. Ивменская, 14  
 Туринъ Ю. Завальная, 50  
 „Уайоль“, Рудницкая, 23.  
 Фейгалъ Мясная, 15.  
 Фрида Р. Завальная, 30  
 Фручманъ Рудницкая, 17  
 Хамакъ Ш. Трокская, 20.  
 Хажковскій Г. Ивменская, 13.  
 Хайтъ Г. Ивменская, 15  
 Хрестанскій чланикъ Большая, 43.  
 Цимелевичъ Островоротная, 29  
 Ципликъ И. Ивменская, 21.  
 Ципликъ М. Кальварійская, 16  
 Шамай Г. Рудницкая, 10.  
 Шавачъ М. Кальварійская, 41.  
 Шавиро З. Рудницкая, 16  
 Шендильеръ Б. Островор. д. Гилельса.  
 Шеръ Г. Шопеновская, 8.  
 Шукилеръ К. Стекланная, д. Гружескаго.  
 Шухстудскій. Ивменская, 33  
 Яромовскій А. Варфана, 8.

Обува (бурочная).

„Прогрессъ“. Юрьевскій пер., 3.

**Объявленія разныя по стаяціямъ жилищныхъ домовъ.**

Большая, 61 кв. 2.

**Объявленія для помѣщ. въ газетахъ.**

„Безъ Якобъ“ Гальпернъ Большая, домъ Мухомъ.

Градь и Сытъ. Большая, 60.

Метель, Торг. домъ. Большая, д. Угента.

Смирновскій А. Татарская, 13.

Тауберъ К. Л. Благовѣдъ д. Милыхина.

**Объявленія расклады по городу.**

Лепинъ. Георгіевскій, с. д.

**Овесъ, сѣно, солома и клеверъ.**

См. клеверъ овесъ сѣно и солома

**О д ѣ л а .**

Альперовичъ А. Островоротная, о. Альперовичъ. Большая, 70.

Влохъ. Нѣмецкая.

Волковскій Я. Рѣвская, 21.

Гальпернъ. Большая, 68.

Закладъ Л. Большая, с. д.

Киккундзинъ. Нѣмецкая, с. д.

Мухомъ бр. М. и О. Большая, с. д.

„Прогрессъ“ Трехская, 2.

Хавутинъ Э. Нѣмецкая, 28.

**Оптическое товары.**

Ароновичъ А. Витлицкая, 24.

Ганзбургъ Н. Большая, 68.

Давангъ Д. Трехская, 9.

Дайхесъ М. Кальварійская.

Ивашкинъ И. Островоротная, 1.

Колманъ. Благовѣщенская, 22.

Левинкаганъ Д. Георгіевскій пр., 4.

Малецкой И. Островоротная, 1.

Ольшеницкій бр. А и П. Большая, 72.

„Рубинъ“. Витлицкая, 17.

Снарскій М. Благовѣщенская, 19.

Шалиро Нѣмецкая, 1.

**Оражжорса.**

„Букетъ“ Большая, 82.

Веллеръ В. Садовая, в. Тел. 177.

Горюхи Д. Оренбургская, 16.

Гофманъ Л. Островоротная, 31.

Гриневскій П. Расса 2.

Друль М. Давидовскій, 4.

Кенпе. Завальная, 15.

Микошъ А. Георгіевскій, 22.

Мочулакъ М. Горюхи, 4.

Наволоачъ Л. Шибережила, 22.

Плебачникъ В. Витлицкая, 10.

Розенлячъ М. Завальная, 16.

Розеничъ М. Б.-Писулянка, 4.

„Флора“ Георгіевскій, 22.

**О р у ж и е .**

Воловичъ А. Благовѣщенская, 27.

Вуковскій П. Благовѣщенская, 24.

Виделское Офицерское Экономическое

О-во Игратьевская площадь.

Виделское Офицерское Экономическое

О-во Кальварійская

Мотчановъ Г. Благовѣщенская, 10.

Удичковичъ В. Рѣвская, 10.

**Открытыя пасьяна и альбомы.**

Фяско А. П. Шибережила, 10.

**Офицерскія принадлежности.**

Аронсъ Л. А. Нѣмецкая, 7.

Аронсъ Л. Нѣмецкая, 11.

Берингеръ Г. и Сидней Г. Завальная о

Телефонъ № 542.

Вулгакъ Н. Нѣмецкая 1.

Вуринъ. Большая, 44.

Гурвичъ Х. Кальварійская, 2.

Мшоовъ Я. Нѣмецкая, 6.

Острауъ И. Большая, 25.

Шалиро и Миронъ. Давидовъ, 17.

**П а ш а у н и к и .**

См. конюшечныя хатерскія

**Ларинахерскія.**

Абрамовичъ-Кальварійская, 12.

„Александръ“ Георгіевскій.

Альперовичъ И. Полтавская, 10.

Ахметовъ Д. Георгіевскій, 42.

Араповскій Л. Витлицкая, 13.

Ароновичъ А. Витлицкая, 27.

Аось М. Завальная, 16.

- Баркингинъ Л. Вяземская, 48.  
 Бейгамъ I. Игнатевскій пер., 16.  
 Бейкеръ А. Миллионная, 4.  
 Бенделъ А. Наместная, 9.  
 Бернгольцъ И. Игнатевскій, 12  
 Вилукейтъ Троицкая, 12.  
 Вигъ Ю. Шопенковская, 1.  
 Вигъ М. Вяземская, 14.  
 Владисъ О. Георгиевскій пр., 35.  
 Вружневская К. (дальская) Семеновская, 4.  
 Вуславъ Р. Зарѣчная, 4.  
 Вязовицкій П. Николаевскій пер., 4  
 Вегеръ Я. Сиротская, 2.  
 Вербауль Я. Завальная, 39  
 Вербицкій И. Завальная, 49  
 Вишняковъ М. В.-Стефановская, 13.  
 Воложинскій Э. Новгородская, 26.  
 Вольфсъ Р. Дворцовая пер., 3.  
 Геллеръ И. Завальная, 45.  
 Германъ Троицкая, 20.  
 Гесельъ Э. Зарѣчная, 30.  
 Гесельъ М. Зарѣчная, 9.  
 Гесельъ Г. Вязовицкая, 79.  
 „Гигиена“ Андреевская, 8  
 Гигуль Д. Полиц. вер., 10.  
 „Гигиена“ Сиротская, 44.  
 Гиллеръ Садовая, 1.  
 Гордонъ Д. Вольная, 66.  
 Гордонъ О. Вяземская, 47.  
 Гринштейнъ. Вяземская, 34.  
 Гурвичъ А. Шопенковская, 3  
 Даховкеръ Л. Антокольская, 34.  
 Дукштуальскій. Госпитальная, 21.  
 Дукштуальскій Г. Завальная, 60  
 Заславскій И. Завальная, 50.  
 Зегеръ Я. Сиротская, 2.  
 Иоффе Г. Завальная, 52.  
 Иоффе М. Радунская, 32.  
 Гохельчикъ. Полицейск. пер., 24  
 Козанъ III. Погулянка, 3.  
 Каплицъ Вяземская, 3.  
 Канцголицъ Д. Кальвар. уз., 72.  
 Кемаль Б. Андреевская, 6.  
 Кенродъ. Георгиевскій пр., 20  
 Константъ.  
 Клячко. Новгород. уз., 3.  
 Кроинъ III. Сиротская, 30.  
 Крутъ. Троицкая, 11  
 „Клеофасъ“. Востанч. уз., 3.  
 „Леонъ“. Георгиевскій, 1  
 Лакманъ X. Торговая, 15  
 Левинъ Р. Кошная, 18.  
 Линникъ. Антокольск., 37.  
 Мана Д. Георгиевскій, 41  
 Мана II. Татарская, 1  
 Маргалитъ. Астрах., 1.  
 Мишель А. Госпитальная, 24.  
 Мидленитъ. Вяземская, 23.  
 Мошеничъ М. Вокзальная, 8  
 Мидленитъ Ю. Авто. уз., 37.  
 Мошеничъ И. Островотная, 22  
 Моуберъ Д. Спасская, 4.  
 Моуберъ Г. Островотная, 18.  
 Моуберъ I. Георгиевскій, 36.  
 Моуберъ. Сиротская.  
 Муръсъ Б. Клевская, 22.  
 Надель В. Новгородская, 48.  
 Наркевичъ М. Вольная, 46.  
 Обри К. Вольная, 26.  
 Обри А. Вольная, 13.  
 Одеръ Г. Кальварійская, 86.  
 Ольшеникъ В. Б.-Погулянка, 6.  
 Осанъ I. III. Б.-Погулянка, 18.  
 „Петербургская“ Кальварійская, 12.  
 „Петръ“ Владим., 1.  
 Платникъ Л. Новгородская, 24.  
 Полинскій Н. Островотная, 5.  
 Пушасъ И. Островотная, 22.  
 Пробо X. Никол. пер., 3.  
 Пожерантъ С. Г. Завальная, 40.  
 Пробо Л. К. Вяземская, 15.  
 Рабковичъ К. Полицейскій, 26  
 Радикъ М. Дворцовая, 4.  
 Радикъ Г. Вольная, 70.  
 Разеновъ Вяземская, 37.  
 Рискитъ О. Зарѣчная, 10.  
 Рудольфъ Георгиевскій пр., 22.  
 Стеренковъ М. Зарѣчная, 7.  
 Стрешуль Андреевская, 8.  
 „Стефанъ“ Савичъ, 2.  
 „Теодоръ“ Георгиевскій пр., 15.  
 „Теодоръ“. Вязовицкая, 1.  
 „Теодоръ“. Вольная, 30.  
 Теръ Л. Астраханская, 2.  
 Трабковичъ Новгород. уз., 7.  
 Трипальскій. Новгород. уз., 86.  
 Тракцеръ У. Миллионная, 1.  
 Троицкій III. В.-Стефановская, 25  
 Ушаевъ С. Садовая, 6.  
 Финъ С. Радунская, 17.  
 Францъ Э. Вязовицкая, 50.  
 Хазаковичъ Л. Знаменская, 24  
 Хазаковичъ II. Миллионная, 4  
 Хацкеленичъ Ц. Полицейскій пер., 1  
 Хацкеленичъ М. Сиротская, 35.  
 Хосовъ Р. Вольная, 44.  
 Хосовъ Я. Островотная, 15.  
 Хирургъ В. Новгородская, 6.  
 Шерель Я. Садовая, 8.  
 Шерель Вяземская, 26.  
 Шехоничъ. Стефановская, 3  
 Шехоръ Р. Жудовскій пер., 9.  
 Шуфунтъ И. Б.-Стефановская, 11.  
 Яковъ Г. Георгиевскій пр.  
 Янузеръ А. Вязовицкая, 48.

**Пароходства.**

Русско-Американская линія  
 Русско-Востоchno-Азиатскаго пароходства  
 Индiеиское отдѣленiе. Колея, 4. За-  
 вѣдывающій Я. А. Мамълевскiй.

**Перевозочные предметы.**

Германъ бр Цѣпной пер., 6.  
 Захаровичъ Завальная, ч. тр. Москва.  
 Козель. Завальная, д. Осерно.

**Переплетныя мастерскія.**

Айбидеръ И. Сиротская, 9  
 Александровичъ Э. Татарская, 11. Телѣ-  
 фонъ 875.

Бавель. Итмещкая, 3.  
 Барозъ А. Сиротская, 14.  
 Бендель М. Большая, 58.  
 Бейбаровичъ А. Большая, 14.  
 Вейцаровичъ Михайловск. пер., 10.  
 Бандеръ Я. Рудницкая, 23.  
 Бродъ Большая, 28.

Валъ О. Благовѣщенская, 8.  
 Волъ Х. Большая, 28.

Галяновичъ В. Троицкая, 15.  
 Гольдштейнъ М. Пречистенская, 5  
 Гольбурскiй Ш. Татарская, 18  
 Горюхъ М. Повровскiй пер., 3.  
 Гурничъ Х. Итмещкая, 4.

Даниловъ И. Завальная, 29.  
 Держановскiй. Троицкая, 17.  
 Дерчанскiй I Сиротская, 4.

Зарембокъ З. Завальная, 15.  
 Зарембокъ А. Большая, 74.

Ковалевскiй Э. Покровская.  
 Коханскiй К. Михайловскiй пер., 4.  
 Кухта. Татарская, 4.

Лукашевъ И. Благовѣщенская, 19.  
 Левинъ. Благовѣщенская, 23.

Макусъ I Георгиевскiй, 45  
 Макусъ Г. Завальная, 44

Ошишскiй Д. Островоротная, 38.  
 „Поляна“ Т-во. Новгородская, 24.

Рафальевъ М. Большая, 25.  
 Ройтеричъ И. Пречистенская, 8  
 Рубинъ М. Важенская, 8.

Слободскiй М. Дворцовая, 12  
 Схидеръ С. В. Благовѣщiйская, 12  
 Ткачковскiй И. Преображенская, 9.

Файнусовичъ Э. Большая, 50.

Хазановичъ. Погулянка, 1.

Шляхтъ Л. Издательскiй пер., 8.

Шескинъ Д. Миллюнная, 8.  
 Шляхтъ М. Татарская, 15.

**Перчаточныя мастерскія.**

Бучганъ Островоротная, 8  
 Гельперъ Ш. Завальная, 38  
 Гельперъ Л. Островоротная, 25.  
 Гельфарбъ X Итмещкая, 13  
 Гельфарбъ. Большая, 25  
 Гельфарбъ М. Т. Преображенская, 9  
 Гордонъ X. Рудницкая, 13  
 Земсеръ М. Итмещкая, 21.

Индурскiя. Большая 28.

Юселевичъ Ш. Сиротская, 10.

Юссе Ш. Д. Итмещкая 27.

Кубовичъ. Андреевская, 9.

Мельникъ М. Благовѣщенская, 19.

Миронъ А. Погулянка, 7.

Работъ. Рудницкая, 11

Райнеръ А. Новосѣвская, 4.

Рудверъ М. Благовѣщенская, 8

Рудверъ Ш. Позвнцевскiй пер., 4.

Сирскiй И. Уг. Монастырской и Нико-

дименова пер

Сегаль А. Андреевская, 16.

Славинъ I. Большая, 41 и 80.

Столбенскiй М. Итмещкая, 20

Троицкiй Я. Ю. Благовѣщенская, 12.

Фейгельсонъ. Рудницкая, 3

Шейнкоъ И. Миллюнная, 8.

Шляхверъ J. Рудницкая, 11

Штуръ Д. Итмещкая, 8.

Элмеръ А. Троицкая, 15

Энштейнъ Н. Важенская, 12

**Перчатокъ продажа.**

Альмангъ Большая, 70  
 Бучганъ Островоротная, 8  
 Векунскiй I. Большая, 29  
 Гегентъ Э. Большая, с. д.  
 Джидесъ X. Большая д. Флорентина.

Заклинъ Л. Большая, с. д

Юссе Ш. Д. Итмещкая, 27

Кудельъ О. Большая, 10.

Канчю Г. Важенская, 8.

Мацъ Н-ки Большая, 24

Ростковскiй Большая, д. Штрам.

Также см. галант. товаръ.

**Печатай ртанин.**

См. граверы.

## Пивные склады.

- Вайнеровичъ И Госпитальная, 10  
 Владышескентъ Рига Казнарьская ул.  
 д. Вурико Тел 220  
 Габербушъ в Шила. Суворовская 5  
 Завинманъ В. Новгородская, 58.  
 „Ильсденъ“ Вурико М. Казнарьск., 6  
 Лекертъ Вр. Жандармскій пер., 2  
 Лекертъ М. Набережная, д. Розенсона  
 Лейбовичъ Абраамсская, 4  
 „Ливона“ Обшорный пер., 1.  
 „Липскій П. Е.“ Полааская 20 Т. 150

## П и в н ы е

- Абрамовичъ. Казнарьская 36.  
 Аджикутисъ С. Росса, 23.  
 Агрестъ. Пирамонтскій, 26.  
 Антосянскій. Острогородная. 38  
 Бамбашевскій Ш. Радусская 66  
 Берковскій Л. Кошкинъ, 9.  
 Ванамъ 1-я Соломляка, 8  
 Брудный Ф. Златненская. 48  
 Буновскій А. Полоцкая. 18.  
 Валкъ С. Пирамонтскій, 28.  
 Владышескентъ. Казнарьская, 6.  
 Воробей. Острогородная 45.  
 Высочий Старгородская, 4.  
 Ганслаторъ Э. Николаевскій пер., 4.  
 Годель. Лиденя, 13.  
 Гудрашениъ К. Завальная, 2.  
 Дайхесъ. Духовскій пер., 1.  
 Дороневскій Ю. Оренбургская, 38  
 Закровскій. Вилмекская. 45.  
 Завинманъ Новгородская, 67.  
 Изюмовъ А. Радусская, 13  
 Исаръ Г. Госпитальная, 18.  
 Каваленца Г. Новоросская, 5  
 Кашинскій А. Завальная, 16  
 Килманъ. Визкомурская. 14  
 Килманъ Набережная 20.  
 Килманъ Набережная, 28.  
 Котрыкъ В. Росса.  
 Котъ. Вилмекская, 76.  
 Котель И. Клевона, 20  
 Котель В. Колдускскій, 4  
 Колотскій Шкаперная, 87  
 Кривошевичъ Шкаперная, 61.  
 Курянка Лидскій, 3.  
 Лалъ Л. Казнарьская 60.  
 Ланковскій. Острогородная, 22.  
 Лемельштрахъ. Казнарьская, 48  
 Лемко С. Шкаперная, 8.  
 Логовова I. Завальная, 55  
 Логовова Завальная. 47.  
 Мелько А. Казмировская, 3.  
 Мачесовичъ М. Дворовскій, 8  
 Матульскій Р. Погулянка, 18.  
 Мелушъ. Полтавская, 23.  
 Минявичъ. Радусская, 18.  
 Михаловскій. Ирславская 3  
 Навроцкій М. Стефановскій, 36.  
 Навроцкій М. Стефановская, 29.  
 Навроцкій. Бельмонтъ, 2.  
 Навроцкій Гедиминовскій, 18  
 Навроцкій М. Златненская, 48.  
 Натановскій А. Стефановскій, 10  
 Новошицкскій. 2-я Торевная 20.  
 Одерманъ Т. С. Завальная, 3.  
 „Подо львомъ“ Михайловскій, 8  
 Песанкъ А. Талурская, 6.

Акционерное Общество парового пивоваренного завода **И. Е. Липенія Вильва**,

Полааская, 20 Тел. Фонарь № 157

**ПИВО:** высорта Пил. высорта. Минявичъ ул., Члорговскон

Доставляетъ на домъ и на желѣзныхъ дорогахъ бутылками и ящиками.

- Мжежайсконскій. Новгородская, 98  
 Парчевскій И. Набережная Тел. 206.

Черново-Дворскій паровой пивоваренный и солодовенный заводъ **И. А. Парчевскаго**.

Вилмекская контора в складъ Вильва Набережная ул., собств. д. Ръз 208

- Паширельгеръ. Висорскій пер. собств. домъ.  
 Пушко М. Мошастырская 8  
 Сигалъ Л. Вилкомурская 49  
 Сауцко Х. Обшорный пер. 1  
 „Шопень“ Юзерскій пер. 18 Тел 38

Вилмекское Акционерное Общество пивоварения „Шопень“ Вильва. Телефонъ № 52.

Ремондуется пиво Пильмекское, Столовое, Мартовское. Пастеризация пива въ усовершенствованномъ Показанъ доставляется на домъ. Отличные склады во всѣхъ городахъ Сѣв. Зап. края, куда пиво доставляется въ собственн. вагозахъ ледничанъ

- „Шопень“ Сиротская, 74  
 „Шопень“ Казнарьская, 74  
 Вргельманъ. Визкомурская 3.

Петровская Ю. Мостовая, 15.  
 Петровский К. Сергеевская, 6.  
 Прадкандъ О. Знаменская, 55.  
 Россоландъ Карсбадеван, 2.  
 Румицкий. Вокзальная, 9.  
 Савейвельс Дворцовый, 3.  
 Селкевичъ І. Острогородская, 27.  
 Словоцкий Никол пер., 13.  
 Соеловская Д. Новоевтовская, 1.  
 Соловейчикъ Кальварійская, 28.  
 Семеновъ. Завальная, 57.  
 Скудро Л. Полтавская, 41.  
 Солетичъ. Новгородская, 33.  
 Сурмагетъ А. Завальная, 51.  
 Точко. Асгратанская, 15.  
 Файсельскъ. Новгородская, 62.  
 Фатъ. 2-я Соловьяна, 6.  
 Цыбульскій Ю. Большая, 32.  
 Шарпанъ Д. Завальная, 43.  
 Шубовъ М. Завальная, 47.  
 Зальцбергъ. Паск. пер., 36.  
 Шалперъ. Вилкомирская, 77.  
 Эфронъ. Богачевская, 2.  
 Наушевскій. Сидимол, 24.  
 Яубовскъ. Острогородская, 28.  
 Яковская Частая, 1.  
 „Девскій И. Е.“. Набережная, 30.  
 „ „ „ „ Георгіевскій, 41.  
 „ „ „ „ Зарьчкая, 28.  
 „ „ „ „ Стефановская, 3.  
 „ „ „ „ Сиротская, 49.  
 „ „ „ „ Майская, 16.  
 „ „ „ „ Сиротская, 75.  
 „ „ „ „ Бобруйская, 2.  
 „ „ „ „ Бобруйская, 8.  
 „ „ „ „ Майская, 1.  
 „ „ „ „ Пожарная, 21.  
 „ „ „ „ Сиротская, 50.  
 „ „ „ „ Татарская, 18.  
 „ „ „ „ Казанская, 17.  
 „ „ „ „ Большая, 76.  
 „ „ „ „ Преображенская, 7.  
 „ „ „ „ Преображенская, 12.  
 „ „ „ „ Благовѣщенская, 23.  
 „ „ „ „ Суздальская, 8.  
 „ „ „ „ Новгородская, 14.  
 „ „ „ „ Несвижская, 5.  
 „ „ „ „ Торговая, 9.  
 „ „ „ „ Шваллерная, 11.  
 „ „ „ „ Александровскій б., 41.  
 „ „ „ „ Полтавская, 21.  
 „ „ „ „ Полтавская, 4.  
 „ „ „ „ Озерный пер., 3.  
 „ „ „ „ Ярославская, 7.  
 „ „ „ „ Новгородская, 80.  
 „ „ „ „ Большая, 7.  
 „ „ „ „ Новгородская, 52.  
 „ „ „ „ Антокольская, 30.  
 „ „ „ „ Орашереинная, 4.

„Девскій И. Е.“. Софійская, 8.  
 „ „ „ „ Пречистенская, 9.  
 „ „ „ „ Пречистенская, 7.  
 „ „ „ „ Новгородская, 106.  
 „ „ „ „ Пречистенская, 5.  
 „ „ „ „ Адресная, 12.  
 „ „ „ „ Полтавская, 31.  
 „ „ „ „ Погулянка, 14.  
 „ „ „ „ Нижегородская, 15.  
 „ „ „ „ Стевлянская, 11.  
 „ „ „ „ Софійская, 5.  
 „ „ „ „ Софійская, 15.  
 „ „ „ „ Торговая, 13.  
 „ „ „ „ Сиротская, 14.  
 „ „ „ „ Майская, 39.  
 „ „ „ „ Майская, 1.  
 „ „ „ „ Бобруйская, 12.  
 „ „ „ „ Казанская, 4.  
 „ „ „ „ Валенская, 46.  
 „ „ „ „ Татарская, 10.  
 „ „ „ „ Татарская, 24.  
 „ „ „ „ Семеновская, 18.  
 „ „ „ „ Игнатъевскій, 18.  
 „ „ „ „ Мясная, 13.  
 „ „ „ „ Георгіевскій, 48.  
 „ „ „ „ Георгіевскій, 56.  
 „ „ „ „ Погулянка, 23.  
 „ „ „ „ Георгіевскій, 53.  
 „ „ „ „ Большая, 61.  
 „ „ „ „ Завальная, 57.  
 „ „ „ „ Вилкомирская, 56.  
 „ „ „ „ Новгородская, 34.  
 „ „ „ „ Завальная, 80.  
 „ „ „ „ Новгородская, 6.  
 „ „ „ „ Новгородская, 34.  
 „ „ „ „ Торговая, 15.  
 „ „ „ „ Полтавская, 6.  
 „ „ „ „ Полтавская, 2.  
 „ „ „ „ Садовая, 6.  
 „ „ „ „ Полтавская, 5.  
 „ „ „ „ Садовая, 17.  
 „ „ „ „ Виленская, 16.  
 „ „ „ „ Садовая, 3.  
 „ „ „ „ Ярославская, 9.  
 „ „ „ „ Новгородская, 80.  
 „ „ „ „ Алекс. б., 29.  
 „ „ „ „ Сиротская, 5.  
 „ „ „ „ Дворцовая, 6.  
 „ „ „ „ Евреевская, 8.  
 „ „ „ „ Евреевская, 2.  
 „ „ „ „ Антокольская, 33.  
 „ „ „ „ Софійская, 12.  
 „ „ „ „ Пречистенская, 4.  
 „ „ „ „ Садовая, 3.  
 „ „ „ „ Спасная, 6.  
 „ „ „ „ Новгородская, 110.  
 „ „ „ „ Адресная, 8.  
 „ „ „ „ Несвижская, 19.  
 „ „ „ „ Замков пер., 21.  
 „ „ „ „ Погулянка, 24.  
 „ „ „ „ Словоцкая, 6.  
 Парчевскій. Набережная, 32.

- Парчевскій Сиротская, 74.  
 „ Преображенская, 11.  
 „ Кожевническая, 9.  
 „ Московская, 2.  
 „ Татарская, 20.  
 „ Портная, 2.  
 „ Георгиевскій, 52.  
 „ Нижегородскій, 10.  
 „ Ветаячоская, 7.  
 „ Монастырская, 2.  
 „ Садовая, 11.  
 „ Поигородская, 30.  
 „ Александр. б. 39.  
 „ Жндаржскій, 5.  
 „ Антокольская, 94.  
 „ Антокольская, 12.  
 „ Пречистенская, 9.  
 „ Новгородская, 73.  
 „ Поплавская, 16.  
 „ Погодица 36.  
 „ Витебскій 1-я пробуда, 3.  
 „ Дворцовая, 4.
- Пашейбергъ и Унгельманъ Козацкая, 2.  
 „ Никатьевскій, 15.  
 „ Мостовая, 28.  
 „ Татарская, 1.  
 „ Виленская, 25.
- Пашейбергъ Преображенская, 3.
- Унгельманъ Завальная, 62.  
 „ Монастырская, 3.  
 „ Замков. пер., 5.  
 „ Нижегородскій, 118.  
 „ Немецкая, 8.  
 „ Спасская, 2.  
 „ Сиротская, 34.
- „Габербушъ и Шилле\* Нижегородск., 30  
 „ Завальная, 28.  
 „ Вязкомарская 13.  
 „ Суздальская, 22.  
 „ Андреевская, 14.  
 „ Поплавская, 18.
- Шейманъ и К-о Татарская, 9.  
 „ Завальная, 68.  
 „ Виленская, 24.
- „Менерга\* Несвижская, 14
- Циримейстеръ Венгерскій 19.
- Писчебумажные магазины.**  
 См. бумага.
- Платья готовые мужской и дамской**  
 Абрагамъ А. Немецкая, 38.  
 Анисья Т. П. Мясная, 64.  
 Анисья И. Ф. Мясная, 5.  
 Анисья И. Ф. Большая, 61.  
 Боневуръ Большая, 57.  
 Барсковъ Э. Немецкая, 19.  
 Барить Р. Немецкая, 12.  
 Баженовца А. Немецкая, 31.  
 Брудель I. Немецкая, 29.  
 Быховскій Э. Степановая, 8.  
 Бухайверъ Э. Мясная, 11.  
 Байнеръ X. Большая, 64.  
 Веревъ I. Большая, д. Адамовича.  
 Висоцкій А. Георгиевскій пр.  
 Висоцкій II. Большая, 60.  
 „Висскій магазин\* Большая, 78.  
 Гельбордъ И. В. Немецкая, 8.  
 Гельферъ Б. Большая, 61.  
 Гердбергъ И. Кошная, 1.  
 Гердбергъ С. Госпитальная, 31.  
 Гершгоръ Д. М. Немецкая, 19.  
 Гонимай А. М. Мясная, 15.  
 Гробманъ X. Поляновскій, 22.  
 Гурвичъ К. Немецкая, 11.  
 Давель А. Мясная, 8.  
 Давриштейнъ М. Жмудская, 1.  
 Добрушинск. Немецкая, 21.  
 „Дюстри\* Андреевская, 4.  
 Думинаръ М. Большая, 37.  
 Думинаръ О. Полиц. пер., 34.  
 Завидскій А. Степановая, 10.  
 Замкица Л. Большая, г. д.  
 Зальбергъ Б. Большая, 82.  
 Зандбергъ Р. Мясная, 10.  
 Зиневскій. Галгофш., 12.  
 Зарембокъ П. Мясная, 16.  
 Златковичъ М. Жмудская, 4.  
 Зинманъ Ф. Немецкая, 8.  
 Каганъ М. И. Немецкая, 20.  
 Кавелишникъ В. Немецкая 20.  
 Кацъ Я. Немецкая, 13.  
 Кацъ Мадъ С. Мясная, 9.  
 Кацъ Р. Кляврийская, 32.  
 Колосовскій Р. Большая, 80.  
 Кольковскій М. Омичевскій пр., 1. Пшова.  
 „Конкуренция\* Немецкая, 22.  
 Котомичъ В. Большая, 58.  
 Крейгелъ И. Большая, 65.  
 Крейгелъ II. Большая, 73.  
 Ланцманъ И. Большая, 60.  
 Ланцманъ II. Ваянта, 3.  
 Левинзонъ. Большая, 74.  
 Левинъ. Большая, 74.  
 Лешель Мясная, 7.  
 Лешель Э. Степановая, 12.  
 Лешель Немецкая, 22.  
 Лисъ А. и С-я. Т-во. Борьцкая, 30.  
 Мадъ Ф. Кошная, 11.  
 Мельниковъ Г. Степановая 3.  
 Милжесъ М. Мясная, 14.  
 Невюръ М. Степановая, 6.  
 Нефть Л. Степановая, 9.  
 Новъ Б. Немецкая, 23.  
 Нозъ Ц. Немецкая, 24.  
 „Парижскій Конфекцион\* Немецкая, 23.

- Падкевичъ С. Большая, 3.  
 Пескель А. Нѣмецкая, 31.  
 Пилель С. Нѣмецкая, 11.  
 Подпеальникъ Нѣмецкая, 30.  
 Раданъ Б. Большая, 31.  
 Радиль Э. Нѣмецкая, 27.  
 Розинъ М. Нѣмецкая, 22.  
 Романовъ Х. Мясная, 19.  
 Савинъ Л. Большая, 72.  
 Саякинъ Нѣмецкая, 17.  
 Спердковъ Ш. Нѣмецкая, 24.  
 Слабчевскій. Комная, 6.  
 Слудскій Большая, 79.  
 Слудскій Н. Нѣмецкая, 29.  
 Татарикинъ Степанъ, 4.  
 Таишевъ. Благородная, 12.  
 Табуретъ X. Варшавская, 8.  
 Трошинъ Р. Польскій пер., 2.  
 Фельдманъ Д. Вишнева, 21.  
 Фундбрингеръ Б. Польскій пер., 16.  
 Хаевъ Н. Я. Мясная, 12.  
 Чайкинъ В. Жмудскій пер., 2.  
 Чески Ф. Еврейская, 9.  
 Шандельбергъ С. Большая, 39.  
 Шаширо Д. Большая, д. городной.  
 Шнейдеровъ А. Нѣмецкая, 5.  
 Шнейдеровъ М. Большая, 49.  
 Шнейдероничъ М. К-о. Нѣмецкая, 18.  
 Щабунъ X. Игумновскій пер., 17.  
 Щабунъ I. В и А. Большая, 49.  
 Базаръ „Экономикъ“ Удѣлы съesty За-  
 рѣлье, 23.  
 „Барбара“. Сиротская, 5.  
 Баретъ Р. Нѣмецкая, 12.  
 Бендикъ Р. Большая, 21.  
 Бюль Ф. Л. Стефановская, 12.  
 Бобыловъ А. Преображенская, 1.  
 Бобовскій. Моготкая, 23.  
 Богдановъ М. М. Коменская, 14.  
 Богдановъ М. Семеновская, 8.  
 Бортуль В. Набережная, 26.  
 Брескинъ. Кальварійская, 16.  
 Валерій Казанскій, 11.  
 Вайнеръ И. А. Нѣмецкая, 14.  
 Вершесъ С. Антокольская, 87.  
 „Видельскъ“ Ул. Виланскон въ Губерналъ,  
 д. Петрыковича.  
 Возницкая Е. Казанская, 8.  
 Германъ А. И. Нѣмецкая, 3.  
 Голубъ X. Вишнева, 5.  
 Голубъ X. Большая, 30.  
 Галкинъ Р. Мѣщанъ, 34.  
 Гурничъ Д. Преображенская, 7.  
 Гурничъ К. Нѣмецкая, 11.  
 Губъ А. Большая, 30.  
 „Евгени“ Жандарменскій, 3.  
 „Клема“ Зарѣчная, 5.  
 Доманъ М. Орловскій, 1.  
 Дроздовскій А. Вишнева, 18.  
 Добоневичъ Г. Благородная, 19.  
 Жеймо. Большая, 12.  
 Зайцъ Л. Новгородская, 12.  
 Зейдъ Г. Поплавская, 13.  
 Зыманъ Ф. Нѣмецкая, 8.  
 Катацъ Г. Большая, 33.  
 Кауфманъ Л. Преображенская, 11.  
 Каритонъ С. Поплавская, 13.  
 Картъ Ж. Софійская, 3.  
 Кайцъ И. Новгородская, 19.  
 Кабылинскій М. Мясная, 2.  
 Кобылинскій А. Игумновскій пер., 14.  
 Колосковъ Большая, 30.  
 Костантиневичъ М. Благородная, 18.  
 Кобецка С. Монастырская, 2.  
 Колько Н. М. В-Получинская, 1.  
 Кравецъ Ж. Л. Завальная, 32.  
 Крейцмаръ Татарская, 12.  
 Крыновъ С. Э. Большая, 74.  
 Кривой Р. Большая, 38.  
 Крутиковскій П. Зарѣчная, 6.  
 Кривовичскій Нильтовскій пер., 4.  
 Левинъ П. Польскій пер., 10.  
 Левинъ Э. Тромская, 17.  
 Левинъ А. Малюковская, 2.  
 Левинъ А. Семеновская, 12.  
 Левъ А. В. Стефановская, 23.  
 Лейтъ Г. Нѣмецкая, 12.  
 Липовская-Кохановская. Тромская, 11.  
 Липунскій С. Большая, 29.

### Платья готовые, дѣтскія

- Баменцалъ А. Нѣмецкая, 31.  
 Герштейнъ М. Нѣмецкая, 24.  
 Гордовъ М. Нѣмецкая, 20.  
 Закиндъ Л. Большая, с. 1.  
 Кайцъ Я. Нѣмецкая, 14.  
 Ленинъ М. „Конкурсція“ Нѣмецкая, 22.  
 Трусовичъ К. Завальная, 16.

### Платья ученическія.

- Варбенивъ Э. Г. Нѣмецкая, 19.  
 Гаскель А. Нѣмецкая, 31.  
 Ленинъ М. „Конкурсція“ Нѣмецкая, 22.  
 Мейтесъ И. Нѣмецкая, 25.  
 Мишкель М. Мясная, 14.

### Платьевъ дамскихъ мастерскія.

- Авербахъ Сиротская, 55.  
 Антокинъ Антокольская, 84.  
 „Аполонія“ Кальварійская, 9.  
 Анцибуръ М. Стефановская, 6.

Лущинская К. Преображенская, 3.  
 „Либоръ“ Семеновская 1  
 Литовская В. С. Благовещ., 27  
 Мазурец Д. Рудинская, 10.  
 Масловский В. Владская, 28.  
 Митинъ Р. Запярвелья Эвалерская, 29.  
 Морозовская З. Андреевская, 14.  
 Мещинская А. Михайловская л-р, 21  
 Молчановъ И. Благовещенская, 27.  
 Нарочанъ Татарская 7  
 Ольшевская Вацка, 7.  
 Охляничъ Ф. 1-й Юрьевск., 4.  
 Орловъ Александровский 6, 5.  
 Островская М. В.-Погудяка, 6.  
 Осиповъ В. Сноповка, 5.

Павленко А. Велеская 2-66 площадь, 1  
 Пестельская Е. Дворовая, 9  
 Пжемоцкая Горетый, 13.  
 Посадская И. Островотная, 33  
 Пучиновская Кожеваль, 3—5.  
 Рабиновичъ Преображенская, 14  
 Рожинская Х. Мисная, 19  
 Розенблюмъ М. Большая, 45  
 Рымоловичъ Большая, 25

Савичъ В. Большая, 74  
 Седюковская Владская, 11  
 Сивриль Ф. Ботаническая, д. Редювль  
 Сосновская М. Преображенская, 4.  
 Соловьевская Ю. Ботаническая, 3.  
 „София“ Шварцовой пер. 1  
 „София“ Кожевнича, 1.  
 Сойло С. Владская, 25  
 Стефановичъ Семеновская, 12.  
 Стяръ В. Саратовая, 9.  
 Страцунъ О. Славская, 4  
 Сурдубовичъ М. Славская, 4

Тарель В. Зарвчяна, 6  
 Ульчанъ С. Зарвчяна, 19  
 Фининъ А. Замальная, 38  
 Чайковский А. Георгиевский 41  
 Шварцъ Г. Радужная, 28  
 Швацковская Ю. К. Словская, 9.  
 Шереръ Х. Поплавская, 11.  
 Шескинъ Георгиевский, 42.  
 Шивиръ В. Большая, 15  
 Шляпочникъ Ш. Немецкая, 6  
 Шнейдеръ Ф. Георгиевский, 1.  
 Штейль Г. Новгородская, 24  
 Шульманъ Р. Кальварийская, 34

„Эмилъ“ Кальварийская, 34.  
 Юденичъ Георгиевский, 22  
 „Юли“ Сиротская 12.  
 Южваць М. Погудяка, 7.  
 Якован-Коханская Троицкая, 11  
 Японская Владская, 17.  
 Ярошаская Большая, 1.

### Подрядчики.

Ароновъ Л. Горетый, д. Стембо. Т. 506.  
 Воль С. Р. Георг пр. д. Лейбомача Т. 826.  
 Гордонъ Р. Ш. Кавказская, 13. Т. 517.  
 Гужмеръ А. Нижодакский, д. Багуриня.  
 Карбачковъ В. Ярославская, 21 Т. 592  
 Мавель Д. А. Портовая с. д. Т. 224.  
 Пихоновъ А. М. Кафедральная площ., 4  
 Тел. 179  
 Роненгауцъ Херсонская, с. д.  
 Роговичъ М. А. Замальная, д. Блоха. Те-  
 ледонъ 415.

Фридрихъ Георг пр. ул. Татарской, с. д.  
 Фрадъ Я. Г. Жандармский, 5—3, Т. 204.

### Пелелота и рѣзба.

Левинъ Тролема, д. Шапка  
 Милошъ В. Большая, 4.  
 Риневичъ. Большая, 14.  
 Сауръ Тролема.

### Позументные магазины

Ашмакъ Т. Немецкая, 10.  
 Баршинъ М. (магнитъ). Немецкая, 16.  
 Зюскиндъ С. (магнитъ). Немецкая, 25.  
 Позументны магнетрикс — см. бахрома.

### Полотно и полотняныя издѣлія

Альбранъ Вр. Большая, 70.  
 Брудно М. П. Немецкая, 26.  
 Бруцъ Р. Семеновская, 3 и Мисная, 1.  
 Вокуньскій, Большая, 29  
 Волковскій Я. Немецкая, 21  
 Гальпертъ А. Большая, 68.  
 Гельс М. Мисная, 12.  
 Гриндманъ С. Е. Замальная, 25  
 Гурвичъ Н. Кальварийская, 11.  
 „Жириндовскій магазинъ“, Большая, 60  
 Залкиндъ Л. Большая, с. д.  
 Кабачникъ А. Мисная, 14.  
 Липинъ Б. Мисная, 14.  
 Мавель-Лилманъ. Мисновская, 2.  
 Мавель И. Островотная, 10.  
 Офицерское Экономическое О. но. Испать-  
 евская площадь.  
 Офицерское Экономическое О. но. Каль-  
 варийская.  
 Пилестинъ В. Жмудская 15.

Трещинъ Я Островоротная, 3.  
Шавиро В. Рудницкая, 10.  
Шимовскій Жидовая, 7

#### Помологическое общество.

Большая, 4. Тел. 60.

#### Посредники.

Креверъ Ю Губернаторская, 10.

Гарантированная залогомъ

## ПОСРЕДНИЧЕСКАЯ

КОНТОРА

### Ю. А. КРЕВЕРА,

ВИЛЬНА.

Губернаторская 10, тел. 890.

рекомендуетъ интеллигентныхъ  
служащихъ по всѣмъ отраслямъ  
торговли и промышленности.

#### Постельная принадлежность

Альперовичъ А. Островоротная, 5  
Альманга Вр. Большая 72.  
Бакстеръ. Большая, 01.  
Заливца Л. Большая, с. д.  
Мухомъ Вр. Большая, с. д.

#### Посуда и кухонная принадлежность.

Александровъ Нѣмецкая.  
Андронъ Нѣмецкая, 2. гост. „Европа“  
Галантность Георгіевскій, 1.  
Гордонъ Обжорный пер., 7.  
Дворницъ З. Сиротская, 30  
Дактерель.  
Заблудца П. и Кляста. Большая, 37.  
Касахъ Х. Антоновская, 76.  
Кадрицисонъ Нѣмецкая, 20  
Кроникъ Л. Полицейскій пер., 26  
Круковский Благовѣщенская,  
Лифшицъ Рудницкая 17.  
Мальковскій. Ботаническая, 1.  
Одвинецъ Ф. Большая, 80.  
Рѣзникъ Р. Погулянка, 9  
Семевальдъ. Большая д. Заливца  
Табрисъ Кальварійская, 30.  
Табрисъ. Большая, 58.

Ткачесь Большая, 51

Фруменко Х. Стежанина, 6.

Холодь И. Х. Полицейскій пер., 18  
Холодь Вр. Цѣтной пер., с. д. Эммиро-  
ванская посуда.

Шавиро. Завальная, 51.

#### Портняжные мастерскія.

Абрамъ. Кальварійская, 12.  
Абрамовичъ Х. Нѣмецкая, 23  
Андреевскій М. Б. Стефановская, 5  
Альперовичъ К. В. Стефановская, 8,  
Альманга. Трещина, 18.  
Ароновичъ М. Закаменная, 18.  
Арташъ портныхъ. Благовѣщенская, 19.  
Арташъ портныхъ. Скопина, 6  
Банъ И. Уг. Игнатъевичаго переулка и  
Благовѣщенской уз., 12.  
Банъ Х. Игнатъевскій, 12.  
Вашиневичъ С. Большая, 18.  
Валось Х. Александровскій 6, 17  
Вахтеръ Я. Садовая, 6.  
Варавичъ А. Виленская, 5.  
Варавичъ В. Сиротская, 4.  
Ведляковъ Александровскій 6, 10.  
Вельковичъ И. Нѣмецкая, 29.  
Вендъръ. Преображенская, 6  
Висскій Л. Б. Погулянка, 2  
Веризка Н. Нѣмецкая, 20  
Вертеръ Я. Полюшка, 36.  
Величакскій П. П. Кальварійская, 78.  
Вгунинскій. Большая, 80.  
Вгунинскій Ф. Жидовый пер., 5.  
Видеръ Л. Виленская, 8  
Вогусалекскій И. Кальварійская, 75  
Времанъ В. Кальварійская, 16.  
Вуликъ И. Нѣмецкая, 8.  
Вуликъ Ш. Виленская, 21.  
Вурштейнъ М. Николаевскій пер., 1.  
Вурштейнъ Б. Польская, 14.  
Вайберъ И. В. Погулянка 22  
Вайль Е. Андреевская, 9  
Вайль О. Большая, 17  
Вакстеръ Ф. Татарская, 14  
Вашеръ И. Нѣмецкая, 14  
Варавичъ М. Георгіевскій, 52.  
Вельманскій М. Большая, 40.  
Верболюсъ Ш. Еврейская, 4  
Вельковичъ Г. Кальварійская, 38  
Виломъ. (Трапезейск. пер., 4  
Вильчинскій. Салічь, 1  
„Витонъ“. Шавириный, 1.  
Витковскій. Дворцовая, 6  
Воланъ Н. Георгіевскій, 28  
Волковскій И. М. Стефановская, 15.  
Волковскій Н. Завальная, 47.  
Волковскій Н. Садовая, 1.  
Вольгеръ Ф. Татарская, 14.  
Ворникъ Ш. Дворцовый пер., 6.

- Высоцкія З. Большая, 60.  
 Высоцкія А. Георгіевскій, 7.  
 Гальперинъ С. Монастырская, 2.  
 „Гармаіа“<sup>а</sup>. Виденская, 39.  
 Гайкманъ М. В.-Стефановская, 7.  
 Гельбордъ И. Нѣмецкая, 6.  
 Гельфельдъ А. Завальская, 29.  
 Германъ Л. Андреевская, 9.  
 Гершгоринъ Д. Нѣмецкая, 19.  
 Геффенъ Я. В.-Стефановская, 20.  
 Гиппалъ Р. Кальварійская, 49.  
 Голомбъ А. Пречистенская, 8.  
 Гольмондъ В. 1-я Юрьевскій пер., 4.  
 Голотъ Д. Шопеневская, 1.  
 Гордонъ Д. Андреевская, 12.  
 Гордонъ Л. Михайловскій, 6.  
 Гордонъ Ш. Госпитальная, 7.  
 Гамбощія. Погулянка, 19.  
 Габъ А. Большая, 39.  
 Грабъ А. Большая, 46.  
 Гринштейнъ Э. В.-Стефановская, 38.  
 Грушецкія.  
 Гузь Ш. Троицкая, 18.  
 Гуревичъ М. Татарская, 20.  
 Гуревичъ С. Савичъ, 1.  
 Гурдусъ Л. Садовая, 4.  
 Гутерманъ. Сиротская, 6.  
 Давыдовскій. Андреевская, 8.  
 Девель А. Мясная, 8.  
 Девятъ Л. Благовѣщенская, 7.  
 Дрейсиль Д. Андреевская, 6.  
 Друкъ С. Жмудскій, 8.  
 Душинеръ. Троицкая, 5.  
 Жалюцкыя, Э. Венгерскій, 17.  
 Жалюцкыя Л. Игнатьевскій пер., 10.  
 Жукъ А. Мостовая, 11.  
 Захаревскія. Большая, 12.  
 Зальбергъ В. Большая, д. Пущинской.  
 Замощія. Троицкая, 14.  
 Зельбергъ Д. Татарская, 5.  
 Зуреръ Ш. Новгородская, 52.  
 Зуреръ Д. Кальварійская, 34.  
 Зусмановичъ К. Большая, 40.  
 Зимаъ Ф. Нѣмецкая, д. Микера.  
 Зисландъ О. Большая, 23.  
 Ильшеничъ М. Дворцовый пер., 14.  
 Ицковичъ А. Нѣмецкая, 20.  
 Кагалъ Г. Троицкая, 2.  
 Камай О. Нѣмецкая, 9.  
 Карокинесъ А. В.-Стефановская, 21.  
 Касель Д. Островоротная, 31.  
 Касель Г. Шопеневская, 1.  
 Касель Е. Новгородская, 30.  
 Казинъ Р. Завальская, 48.  
 Капалаъ. Польцевскій, 24.  
 Кауфманъ И. Лядскій пер., 5.  
 Каповъ Ф. Нѣмецкая, 31.  
 Капелъ Б. Польцевскій, 22.  
 Кацъ Ш. Островоротная, 18.  
 Каянъ Х. Татарская, 12.  
 Кемикъ В. Андреевская, 5.  
 Киперъ А. Нѣмецкая, 31.  
 Клецкыя Я. Троицкая, 16.  
 Клячко И. Завальская, 4.  
 Клячко Ш. Георгіевскій, 22.  
 Кобузинскій И. Виденская, 20.  
 Козловскій. Пречистенская, 9.  
 Контусъ Х. Виденская, 6.  
 Коношиный А. Знаменская, 30.  
 Копалскій З. В.-Стефановская, 4.  
 Косовскій Ш. Кальварійская, 40.  
 Кравчикъ Л. Виленская, 15.  
 Кремеръ. Сиротская, 5.  
 Крейнманъ И. Большая, 76.  
 Крушевскія А. Татарская, 5.  
 Кузнецъ. Зарѣчная, 18.  
 Кузнецъ А. Зарѣчная, 18.  
 Курецкесъ Ц. Лядскій пер., 9.  
 Куфманъ В. Андреевская, 8.  
 Кудеръ А. Нѣмецкая, 31.  
 Лазаръ. Новгородская, 110.  
 Ланцманъ Л. Стефановская, 6.  
 Ланцманъ Н. Виленовская, 66.  
 Лебидъ М. Жмудская, 7.  
 Лешинъ А. Сиротская, 7.  
 Лемкыя А. Польцевскій пер., 10.  
 Левинъ Д. Пугачевскій пер., 6.  
 Левина Х. Садовая, 9.  
 Лезовичъ М. В. Погулянка, 13.  
 Ленартоничъ. Кальварійская, 72.  
 „Литъ“ Новгородская, 8.  
 Липовизиръ. Госпитальная, 11.  
 Лифшицъ А. Стефановская, 12.  
 „Лѣвшинъ“ Ш. Нѣмецкая, 13.  
 „Литковскій“ I. Мостовая, 20.  
 Лудышевъ Т. Кальварійская, 49.  
 Ляцкиныя. Большая, 86.  
 Ляцкиныя. Большая, 88.  
 Ляцкиныя В. Островоротная, 2.  
 Магульскія Б. Дворцовая, 1.  
 Магутъ Э. Завальская, 18.  
 Магутъ М. Губернаторскій пер., 5.  
 Мацдрихъ. Троицкая, 13.  
 Манъ И. Андреевская, 14.  
 Маркманъ Ш. Калужинская, 2.  
 Марухасъ. Пречистенская, 5.  
 Мероничъ В. Госпитальная, 4.  
 Марковскій М. Нѣмецкая, 4.  
 Медельсъ С. Виленовская, 16.  
 Мекель М. Лядскій пер., 13.  
 Мейдлесъ С. Виленовская, 11.  
 Мерепай Х. Зарѣчная, 30.  
 Меркманъ Ш. Большая, 88.  
 Мажакскія. Сиротская, 2.  
 Мандельсъ Э. Большая, 50.  
 Минцъ В. Завальская, 40.  
 Миларскій В. Виденская, 29.  
 Миньскій М. Георгіевскій, 7.  
 Михалонскіе Бр. П. и Э. Благовѣщен-  
 ская, 17.  
 Мошновичъ Э. Игнатьевскій пер., 14.

Найгаузъ В. Башня, 5  
 Нарантъ М. Георгиевскій пр., 25.  
 Нарбулъ В. Татарская, 24.  
 Нельсонъ П. Большая, 24  
 Нельсонъ Я. Большая, 26.  
 Немзеръ Л. Рудницкая, 8  
 Нидзонъ Л. Мостовая, 29  
 Носикъ З. Астраханская, 20.  
 Нолоцкий Большая, 54.  
 Нодманъ Д. Большая, 40.  
 Носовичъ А. Большая, 14

Портной А. Носовичъ. Большая, 14  
 противъ Сабоныя.

Огузь Х. Владимировская, 79  
 Озуръ В. Немецкая, 18  
 Озуръ М. Большая, 30  
 Ормекъ Г. Немецкая, 16.  
 Ормуховскій А. Н.-Стефановская, 30  
 Ормуховскій Я. Немецкая, 8  
 Ормекъ Г. Немецкая, 15  
 Ормукъ К. Георгиевскій, 41  
 Ормукъ А. Губернаторская, 5  
 Осиатъ П. Видальская, 27.  
 Остапенко-въ П. Набережная, 22  
 Остапенковскій. Георгиевскій пр., 30  
 Пасеръ А. Зарѣчная, 4  
 Параскиъ Э. Немецкая, 19.  
 Паташикъ М. Зарѣчная, 29  
 Пацъ Л. Благовещенская, 12.  
 Пелмавъ Кальварійская  
 Подольскій Л. Спиртовая, 14.  
 Подольскій Ц. Немецкая, 1 Бундмоула  
 Подольскій Александровъ, 6  
 Подольскій Ф. Большая, 36  
 Подольскій Х. Татарская, 14  
 Подольскій Л. Немецкая пер., 15.  
 Подольскій Г. Андреевская, 14  
 Подольскій А. Сиротская, 68  
 Подольскій Ш. Виленская, 6  
 Подольскій М. Башня, 6.  
 Подольскій Н. Жудская, 10  
 Подольскій И. Виленская пер., 8  
 Рабиновичъ Ф. Астраханская, 31.  
 Рабиновичъ Ш. Преображенская, 12  
 Рабиновичъ Пречистинская, 5.  
 Разваловскій П. Мещинская, 2.  
 Рабуць М. Итальянскій пер., 17  
 Ракинъ М. Лудскій пер., 13  
 Ракинъ. Комаровская, 57  
 Раиферъ Георгиевскій пр., 45  
 Рахмановъ Я. Савокина, 4.  
 Рессель I. Госпитальная, 16.  
 Роговъ П. Троицкая, 17  
 Ротманъ Р. В.-Погодинка, 14  
 Рудницкая Э. М.-Стефановская, 6.  
 Рудницкая. Рудницкая, 15  
 Рудницкая И. Владимировская, 77  
 Рудницкая. Большая, 26.

Селачъ А. Кальварійская, 7.  
 Селачъ В. Александровскій, 11  
 Селачъ И. Немецкая, 18  
 Сирота П. Астраханская, 19.  
 Славинскій М. Большая, 17  
 Славинскій Ч. Набережная, 6.  
 Славинскій И. Немецкая, 12  
 Славинскій. Горголова, 9  
 Стефановъ Большая, 15.  
 Столовъ А. Большая, 17.  
 Столовъ Ш. Большая, 60.  
 Столовъ А. Виленская, 15.  
 Столовъ Ц. Виленская, 17  
 Столицка В. Судебная, 2.  
 Струвъ Г. Погодинка, 7  
 Струвъ Г. Замарская, 7.  
 Струваловскій Ф. Георгиевскій, 5.

Такукъ А. Жудская, 13.  
 Татарскій Л. Владимировская, 34.  
 Тейловичъ А. Зарѣчная, 14.  
 Толехомъ Б. Дворцовый пер., 12.  
 Торговникъ Э. Х. Казанская, 9.  
 Трехтенбергъ В. Немецкая, 21.  
 Тренискій Шварцовый пер., 1.  
 „Универсалъ“, Губернаторскій пер., 13  
 Угтъ О. Немецкая, 24

Фабель И. Замарская, 44  
 Фарберъ М. Александровскій, 6, 19  
 Федотанъ Т. Виленская, 21  
 Федоровъ К. Татарская, 20.  
 Фисневъ А. Зарѣчная, 20  
 Фишерманъ В. Георгиевскій, 58  
 Фитеръ Ю. Жандаровскій, 3.  
 Филатовъ П. Виленская, 19  
 Фишбрюдеръ А. Стефановская, 10.  
 Франкъ Е. Георгиевскій, 12.  
 Фролъ Ф. в Делегированъ Х. Троицкая, 18.

Хайтъ Владимировскій, 23  
 Хайтъ О. Георгиевскій, 27  
 Хайтъ Ю. Кальварійская, 2.  
 Хвостъ Г. Жудская, 8.  
 Хвостъ Ф. Большая, 29  
 Харманъ Б. Соколовка, 1  
 Хвостъ Р. Замарская, 80  
 Хильманъ В. Александровскій, 5  
 Хитрый М. Немецкая, 17  
 Хитровъ В. Вилкомъ, 21.  
 Цирисъ Ф. Автономовская, 34.  
 Чкаловскій А. Татарская, 14

Шачевъ Большая, 74  
 Шаширо И. Сиротская, 9  
 Шаширо Т. Пятико пер., 7.  
 Шаширо С. Герцкая, 19  
 Шаширо О. Зашельская, 31  
 Шерманъ А. Татарская, 13  
 Шеръ З. Астраханская, 6.  
 Шейманъ С. Пятико пер., 8.  
 Шейманъ К. Автономовская, 102.  
 Шейманскій В. Благовещенская, 24.

Швотеръ X Николаевскій пер., 9  
 Швакряевъ Рудницкая, 12.  
 Шварцъ М. Сиротская, 11  
 Шварцъ Я. Сиротская, 6.  
 Шмуцеръ Ш Сиротская, 5  
 Шнейдеръ М. Владимировская, 43.  
 Шнейдеръ Ф. Георгиевскій, 1.  
 Шнейдеръ Ш. Кальварійская, 52  
 Шнейдеръ X. Шварцовъ, 1  
 Шнейдеръ Я. Невядицкскій, 8.  
 Шнейдеровичъ Большая, 70.  
 Шнейдеровичъ З. Портная, 3.  
 Шварцманъ В. Дворянская, 3  
 Шоагъ X. Полудная, 8.  
 Шоагъ В. Сиротская, 5.  
 Шохетъ I. Зарѣчная, 30.  
 Шпринцъ М. Кальварійская, 16  
 Штерманъ Э. Б.-Стефановская, 12  
 Шумайскій В. и К-о. Георгиевскій, 1.  
 Шукотинскій I. Невядица, 21.  
 Шустеръ А. Зарѣчная, 22.  
 Шумлеръ З. Островоротная, 11.  
 Эберманъ А. Спасская, 4.  
 „Экономка“. Невядица, 17.  
 „Элегант“. Спасская, 4.  
 Эйзенрочъ. Андреевская, 12.  
 Эмштейнъ С. Н. В.-Погулянка 1  
 Эмштейнъ И. Невядица, 1.  
 Южковичъ А. В.-Погулянка, 7.  
 Ютеръ Ш. В.-Погулянка, 1'  
 Яншица А. В.-Погулянка, 22.  
 Яншицъ Рудницкая, 17.

### Прачешныя.

Адлеръ Лидскій, 2.  
 Адлеръ Л. Завальная, 32.  
 Адлеръ Л. В.-Стефановская, 19.  
 Алдикучъ. Торговая, 13  
 „Американскан“. Софийная, 9.  
 „Американская“. Погулянка, 11.  
 „Американская“. Замкомый, 12.  
 Аунштуловичъ А. Казанская, 7  
 „Бровневая“. Невядица, 3  
 Болбевичъ Д. Александръ, 43  
 „Восточная“. Зарѣчная, 13  
 Бальчевскій Польская, 2.  
 „Варшавская“. Антокольская, 12.  
 „Варшавская“. Новгородская 13  
 „Виктори“. Дворцовая, 4  
 Вацкевичъ Т. Пятицкий пер., 3.  
 Велеманъ Ф. Антокольская, 73.  
 Велозовъ. Погулянка, 17  
 „Владимирская“. Кальварійская, 1  
 Выгодскій. Преображенская, 8.  
 Выгодскій Бахата, 3.  
 Галавскій И. Вилевская, 27  
 Гольсъ Я. Зебринецъ, Знамевская, 28  
 Григоричъ-Сидоровъ Шварцманъ, 48  
 Грехомей. Завальная, 25.

Дорошевская О. Антокольская, 37  
 Дманъ. Георгиевскій пр. 41.  
 Дубинскій Г. Владимировскій пер., 1  
 Дубровскій М. Садовая, 17.  
 Дудакъ И. Игнатьевская, 13  
 „Европеекая“. Нильварійская, 40.  
 „Елизавета“. Сиротская, 6.  
 Забичковскій А. Островоротная, 22  
 „Игнатьевская“. В.-Погулянка, 17  
 „Казанская“. Новгородская, 12.  
 „Кваамръ“. Антокольская, 33  
 Канашинъ Николаевскій, 1.  
 Канашинъ Н. В.-Стефановская, 8  
 Канашинъ П. Госпитальная, 18  
 Кадъ М. Пятицкий пер., 8.  
 Кизельманъ З. Хвищанка, 24  
 Киселевская О. Полудная, 30  
 Ковалюцкая П. Позицейская пер., 20.  
 Ковалюцкая П. Островоротная, 5  
 „Ковенская“. Игнатьевскій пер., 14  
 Козловская. Садовая, 17.  
 Копитко I. Татарская, 1.  
 Козловская. Завальная, 37.  
 Коновихо И. Вилевская 2'  
 Кухаревичъ Марья, 4  
 Кузнецовичъ С. Владимировская, 45  
 Кукульская Завальная, 16  
 Кукульская. Губернаторская, 5  
 Лешковичъ. Тронекая, 15  
 Мартиневичъ. Астраханская 1  
 Малько А. Завальная, 24  
 Михаловскій П. Зарѣчная, 18  
 Малько А. Климировскій пер. 3.  
 „Мария“. Сиротская, 10  
 „Московская“. Бахата, 3  
 „Московскія“. Завальная, 41.  
 „Московская“. Новгородская 7.  
 Мушкетеръ Э. Татарская, 20  
 „Навильевская“. Московская, 1  
 „Надежда“. Кальварійская, 26.  
 „Надежда“. Татарская, 8  
 Невелеръ И. Островоротная 20  
 Невелеръ Андреевская 7  
 „Новая Вилевская“. Пообщая, 1.  
 „Новая Вилевская“. Подлавская.  
 „Новая Наравская“. Антокольская 19.  
 „Одесская“. В.-Стефановская, 28.  
 „Одесская“. Игнатьевскій пер., 13  
 Олешковичъ Е. Георгиевскій пр., 30.  
 Павловичъ Д. В.-Погулянка 18.  
 Перельманъ. Полудная, 13.  
 Петровичъ М. В.-Стефановская, 24.  
 Рагозь Д. Жмудская, 1.  
 Рагозь Т. Госпитальная, 31.  
 Рагозь П. Завальная, 60.  
 Рагозь Т. Дворянская, 3.  
 Рагозь Т. Кленская, 4  
 Радовичъ Р. Зебринецъ, Знамевская, 20

Рацко М. Владислав, 48  
 Рачко Завальская, 24.  
 „Рижская“ Владиславская, 64  
 „Рижская“ Благодетельская, 18  
 Рижский К. Шолоховский, 3 и Стефанос-  
 ская, 5.  
 Родина В. Преображенская, 9.  
 Ромашко Ф. Софийская, 6  
 Рондомилский А. Алекс. бульв., 19  
 „Россиетская“ Троицкая, 16.  
 Свенцкая, Новгородская, 13  
 Сиверский Н. Саратовская, 2.  
 Сиверский Н. Николаевский пер., 3.  
 Сиверский Н. Завальская, 40.  
 Сиверский Н. Садовая, 3.  
 Сиверский Н. Изводимский пер., 2.  
 Сиверский М. Моисейевская, 3.  
 Сидаренко Н. Александр б., 19  
 Сидневичь Торговая, 18.  
 Сидоркин Ф. Островоротская, 31.  
 „Stella“ Георгийевский пр., 19.  
 Страневичь А. Андреевская, 6.  
 Торейко. Поплавский, 14  
 Федоровичь. Софийская, 4.  
 Хайтунь Д. Преображенская, 3.  
 Хрущевская М. Вязовская, 4.  
 „Центральная“ Кальварийская, 26.  
 Шадейская Ф. Пятницкий пер., 1.  
 Шиделинск. Росси, 10  
 Эвничь Я. Моисейевская, 6  
 Юханский А. Аерокозельская, 31.  
 Яновский Ю. Звениговская, 43.

#### Представители русских и загранич- ных фирм

Амариусъ и К.о. Георгийевский, 22  
 Арсоницъ В. М. Завальская, 66. Теле-  
 фонъ 758.  
 Валеръ Фредрихъ и К.о. Троицкая, 11.  
 Телефонъ 383.  
 Барина Кальварийская, с. д. Тел. 220.  
 Берлинъ М. Шолоховская, 6. Телефонъ 301.  
 Бронцунъ и Эфронъ. Георгийевский пр., 4.  
 Тел. 589  
 Цайштейнъ Н. Д. Шолоховская, 6. Те-  
 фонъ 767.  
 Валдмилестеръ Кальварийская, 6. Теле-  
 фонъ 220.  
 Виткинъ Я. Завальская, 28 Тел. 974  
 Германъ Бр. Цвѣтной пер., д. Жука.  
 Гинцбургъ М., Гарберъ Б. и Каганъ Ш.  
 Шолоховская, 2. Тел. 1128  
 Гордиль Ер. Д. и С. Владиславская, 36. Теле-  
 фонъ 715.  
 Грофъ X. Ф. Шолоховская, 8. Тел. 470.

Горюхъ А. М. Цвѣтной пер., д. Жука.  
 Телефонъ 318.

Дамисъ Н. М. Садовая, 12. Тел. 577.  
 Десляръ Ф. Садовая, 9 Тел. 115  
 Дуэль М. М. Жандармский пер., с. Т. 300.  
 Дыхотичный Л. В. Владиславская, 32. Теле-  
 фонъ 657.

Загородский В. В. Владиславская, 25 Тел. 993.  
 Завальскъ Я. Л. Шолоховская, 2. Тел. 276.  
 Завальская Л. М. Садовая, 3.  
 Завиницъ М. Торговая д. Завальская 38  
 Тел. 184.  
 Зайдшваръ В. X. и Брунъ X. Большая, 30.  
 Тел. 1100.

Ивантеръ О. Владиславская, 10. Тел. 617.

Юкусъ и Виланъ Завальская 33. Теле-  
 фонъ 612.  
 Юффе С. А. Большая, 60 Тел. 105.

Кабачникъ Я. Торговая д. Заваль-  
 ская, 60 Тел. 198  
 Калининъ Суворовская, 7. Тел. 422  
 Капензенбаумъ Р. Е. Стефановская, 24.  
 Тел. 264.  
 Кендлерский Г. З. Троицкая, 20. Тел. 695.  
 Левинъ Е. М. Цвѣтной пер., д. Жука.  
 Тел. 454

Левъ Иосифъ, Садовая, д. Деслера  
 Левинъ. Представ. „Генцель и Кунин-  
 перъ“. Издическая, д. Жука.  
 Литманъ Предст. „Генцель Ю.“ Немецкая,  
 д. Жука.

„Малутъ“. Шолоховская, 19. Тел. 30.  
 Мавляевичъ К. Кошная, 4. Тел. 231  
 Маринъ Антокольская, 6 Тел. 347.  
 Маркушевичъ Л. А. Завальская, 24. Теле-  
 фонъ 457.  
 Мейтсъ I. М. Садовая, 2. Тел. 379  
 Миланъ М. О. Георгийевский пр., 52  
 Тел. 231.

Найманъ Э. Я. Нижшеръ Островоротская, 25.  
 Тел. 973  
 „Ниронъ“ Островоротская, 5 Тел. 715.  
 „Нефть“. Садовая, 19 Тел. 745  
 Нобель Бр. Вязовская Тел. 298

„Оздоровление“ Георгийевский, 4.  
 Польский Б. Садовая, 7 Представитель  
 фирмы „Аржус“. (Пиская бумага).

Раде и К.о. Георгийевский пр. Тел. 761  
 Рапппортъ Л. И. Садовая, 7 Тел. 719.  
 Рубинштейнъ С. Д. В. Погуляна, 14  
 Тел. 391

„Самсо - Тирцига“ Островоротская, 20  
 Тел. 141

Туркуль. Троицкая, д. Тынковичъ  
 „Учиошъ“. Комсомольская, 5. Тел. 608.

Фейгельсонъ Н. Р. фирм. „Геръ-Акополь“.  
Шолоховская, 1 Тел. 348  
Энгельсонъ С. Большая, 62 Тел. 172  
Ютавъ Э. В. Островорочная, Тел. 323  
Яблоковскій Ф. Георгиевскій пр. 22  
Тел. 201  
Ядловскеръ А. М. Розенблюмъ в С. Без-  
смертная. Шолоховская, 2. Тел. 784

#### Продаватели музыки и пѣнія.

Блокъ Зинаида.  
Бутуракинъ П. И. Создатель, 1  
Виноградовъ Создатель, с. д.  
Казанск. Б. М. Владиславъ, 18.  
Леграндъ А. Архангелская, 3.  
Сайвъ А. М. Мзлотырская, 2.

#### Примлады для портныхъ

Вассерманъ. Мясная, 10.  
Верболовичъ А. Мясная, 2  
Гевель Ш. Мясная, 12  
Кесель Х. Госпитальная 11  
Клоузъ Сора Немецкая.  
Майлякъ И. Казьварйская, 15  
Мейтасъ Х. Немецкая, 20  
Мандель Ц. Мясная, 7.  
Пасиръ М. и К. Касуцкая. Мясная, 4-6.  
Рагозинъ Ш. Вилемирская, 36.  
Рудавскій С. Мясная, 1  
Троицы Л. Обжорный пер., 1.  
Фейгельсонъ. Немецкая д. Гордона  
Хабель Ю. Мясная, 2  
Шильдъ А. Мясная, 4.

#### Примлады для сапожниковъ.

Ароновичъ К. Степанная, 8  
Берманъ Ш. Мясная, 14  
Гарбузь О. Степанная, 6.  
Груберъ Е. Степанная, 13  
Душеть Я. и Ш. Ламъ. Игнатьевскій  
пер., 21.  
Каршунъ Ш. Степанная, 11.  
Лерманъ К. Степанная, 8.  
Сегаль И. Е. Цѣтной, 2  
Фарберъ Ф. Трокская, 16.  
Чандлю Ф. Степанная, 4.  
Шандро И. Л. Бакишта, 4  
Шмидтъ Х. Игнатьевскій пер., 21.  
Шмулкверъ Ф. Еврейская, 10.

#### Примлады для шпачниковъ

Халкель Э. Большая, противъ театра.

#### Пробавъ продажа.

Глобузь Я. М. Рудавская, 11.

#### Промолочныя мастерскія.

Брусель. Немецкая, 5.

#### Продана, супла и промать анагъ, бро- шуръ и пр.

.Кинишакъ\*. Кошная, 6

#### П р и ж а

См. бумагаая артка

#### Птичій коржъ, торговля птицами и рыб- нами.

Крицаскій И. и С-я Цѣтной пер., домъ  
Рубина

Фрадиандъ Х. Госпитальная, 4.

#### Пуговиць продажа.

Воршпикъ М. Л. Немецкая, 18.  
Зысковичъ С. Немецкая, 28  
См. также примлады для портныхъ.

#### Р а м ы

Гордонъ А. Немецкая, 29  
Ленивъ М. Трокская, 6.  
Мильшо В. Большая, 4  
Рю Большая  
Ратво. Владиславъ 36  
Ратво. Саратовская, 11  
Соръ М. Трокская, 15  
Татеръ. Немецкая, 1  
Хабель. Зарбчана, 3.

#### Резиновыя кадѣли.

Ароковскій Большая, 88.  
Иссерманъ Бр. Славская, с. д. Тел. 357.  
Левинкагалъ. Резин. непрожог. одежда.  
Большая, 30.  
„Проводникъ“ Т-во Большая, 69.  
„Проводникъ“ Т-во Большая, 9.  
Пульскій А. Казьвар., 08.

Т во Россіако "Американской Разношерстной  
Мауфактуры" подъ фирмъ "Треугольничекъ". Большая, д Залквандъ  
Телеф. 147

"Треугольничекъ". Большая, 73.

Фрезилгеръ: Вр Сидовая, 7 Тел. 823.

Цуверманъ Ш. Большая 49

### Рекомендательныя конторы учителей и учительницъ

См. конторы, рекомендующія учителей и учительницъ.

### Рекомендательныя конторы для найма прислугъ.

См. конторы для найма прислугъ.

### Ренсковыя погреба.

См. вино и ренсковыя погреба.

### Религіозныя предметы.

См. иконы в церкви, утварь.

### Рестораны, трактиры и столовыя

Абрамовичъ. Кальварійская, 36.

"Александрія" Большая, 74.

Акц. О-во "Лепскій". Большая, 38, 42, 16

" " " Замковая, 23

" " " Омьявоній пер. 6

" " " Георг. пр 48, 35, 4.

" " " Сиротская, 2

" " " Сидовая, 15.

" " " Кюндя, 6.

" " " Погулянка, 1.

" " " Зарѣчная, 10.

" " " Виленская, 48.

" " " Мостовая, 9.

" " " Замышная, 23.

" " " Ботаническа, 3.

" " " Кавказская, 1

Акц. О-во "Шопенъ". Замышная, 30, 34.

" " " Подтавская, 9.

" " " Виленская, 32.

" " " Нѣмецкая, 23 20

" " " Астраханская, 1.

" " " Сиротская, 59.

" " " Стефановская, 31.

"Алькаръ" Пухановъ Я. Т. Татарск, 2.

Тел. 703

Амлеровичъ. Цвѣтной пер, 7

Арбесъ Кальварійская, 58.

"Баръ" Пухановъ Я. Т. Островоротна, 31.

Баршнштейнъ Клевская, 9

Бейкусъ. Новгородская, 13

Берстельманъ Ф. Вокзальная, 11.

Блохъ. Подгосская, 2.

Бентгеръ Поляц., 24

Богданъ Мостов., 8.

Боронскій. Кюндя, 8.

"Бригата" Георгіевская, 22.

Вавягъ Вилком., 42.

Вавягъ С. Мясал, 7.

Врублевскій М. Островоротна, 5.

Гайдемовичъ Большая, 39

Гашневъ. Казанск., 13.

Гершевикровъ. Сидовая, 7.

"Георгіевскій". Георгіевскій пр., 20.

"Гигіена" Виленская, 3

Глобусъ Я. Рудницкая, 11

Глохъ. Радунская, 11.

Глоднъ К. Андреевская, 3.

Гольдфатсъ. Виленская, 27

"Григъ Отель". Островоротна, 5.

Грихманъ Х. В. Стефановская, 9.

Гринько С. Островоротна, 16.

Гурвичъ Е. Поляц., 2.

Данюлевскій Стефановская, 9

"Европа". Благовѣщенская, 1.

Зазурская С. Вилкомирская, 16.

Землевицкія И. Б. Погулянка, 18.

Землевицкія И. Александровскій б., 2.

"Импералъ". Нѣмецкая, 35.

Кургановъ С. Татарская, 3.

Клушко. Островоротна, 26.

Клушко Кюндя, 2

Коваренъ Ф. Благовѣщенская, 2.

"Коммерческій". Вокзальная

"Континентъ". Нѣмецкая, 37.

Левинъ Ш. Полоцкая, 49.

Линская Р. Виленская, в. д.

Литовская стол. Замковая, 3

Марголавъ. Нѣмецкая, 20.

Милейковскій Л. Новгородская

Мочульскій. Шопеновскій, 1.

Надьялко. Троицкая, 9

"Народный" Георгіевскій, 23.

Нарушевичъ А. В. Большая, д Мушля

"Нашковскій". Петляндій пер., 1.

"Ново-Свѣтской Общины". Вокзальная, 3

"Отрадное" В. Шумилъ. Звѣриный

"Охотничій" Георгіевскій, 2

Паршевъ Я. Нѣмецкая, 20.

Петри А. Островоротна, 10.

Пешко. Большая, 69

Піотровскій Большая, 74.

"Подальская". Сидовая, 9

"Посѣлѣна". Фишеръ. Автоколь, 147.

Радзиловъ Б. Погулянка, 1.

Рубинштейнъ М. Нѣмецкая, 3

Рѣшко Большая, 12.

"Савой. Остров, 2.

Сейчикъ И. Большая, 39.

Серлянокъ. Портовая, 19.

Ситковичъ К. Большая, 26.  
 Случная Х. Обжоринъ пер., 18.  
 Троица Е. Савичъ, 2.  
 Троица В. Адамъ, 6., 45.  
 Цукацель И. Островоротна, 7 Шура, 2  
 Шейкеръ, Г. Нѣмецкая, 33  
 Шейкоуъ А. Виленская, 39  
 Шмидтъ И. Виленская, 82 и Вокзалъ, 15  
 Шмидтъ И. Ф. Залчская, 29.  
 Шмидтъ И. Ф. Татарская, 15.  
 Шмидтъ И. Ф. Георгіевск., 33  
 Шулевицъ Л. Радунская, 25  
 Шуманъ И. Ботаничскій садъ  
 „Звѣрorado“. Георгіевскій, 18  
 Исутисъ. Троицкая, 9  
 Юдаевичъ М. Потавская, 20

### Руководяія и школы.

„Антолина“. Школа кройки. Антокольск., 88.  
 „Антулетъ“. Погулянка, 13  
 Бартуль Е. Мостовая, 7  
 Вейдповичъ. Дворянскій, 7  
 Вульгинъ Семеновская, 11.  
 Вальде М. Благовѣщенская, 14  
 „Ворта“. Школа кройки Кальварійск., 31.  
 Воскресенская. Георгіевск., 1  
 Грибова М. Школа кройки Зофричъ. Шанелская, 38  
 „Исусъ Младенецъ“. Сиротская, 16  
 „Казиміръ“. Школа кройки В.-Погулянка, 29.  
 Корговдъ. Виленская, 27.  
 Корговдъ Г. Школа кройки. Преобрже-ская, 5.  
 Лезавскій. Большая, 39.  
 Массальская З. Виленская 36,  
 Маджевичъ Ю. Благовѣщенская, 14  
 Ольшевская Школа кройки. Вакшта, 7  
 Родлевская М. Школа кройки. Вилкомір-ская, 22  
 Стульгинская М. Благовѣщенская 14  
 Томиславъ Г. М. Ботанич. 5  
 Шарашкій В. Нѣмецкая, 12  
 Шацкая М. Школа кройки. Татарская, 20

### Рыбныя торговли.

Аронъ Л. Пинзавская, 10.  
 Гонъ М. Потисскій пер., 8  
 Гурвичъ и Ароневичъ. Вильш., д. Левина,  
 Гурвичъ Г. И. Большая, 65.  
 Крушинскій, Большая, д. Гурьевскаго.

Лейбовичъ Х. Рыбная базаръ  
 Мизуръ Н. Зѣрѣе, 17  
 Ривкинъ Л. Кошница.  
 Ривкинъ З. Софьянка,  
 Фобельсонъ В. Штатская, с. д.  
 Фрумкинъ И. З. Большая, зд. театра  
 Тел. 363

### Рѣзьба по дереву.

Мягко В. Большая, 4.  
 Новорато І. Виленская, 10.  
 Оравскій І. Газовый, 6.

### Садовыя заведенія

Сд. оранжерея.

### Сапожныя мастерскія.

Абрамовичъ Л. В. Стефановская, 17  
 Антошуевскій Х. Кальварійская, 16.  
 Анзелевичъ Заключенъ, 10.  
 Арбеттеръ М. В. Стефановская, 9  
 Аронскъ П. Стефановская, 5.  
 Бакъ И. Новгородская, 30,  
 Бакъ Л. Сиротная, 23  
 Вилебулькинъ А. Радунская, 28  
 Вилборянскій. Полгородская, 6.  
 Вацевичъ К. В.-Погулянка, 14  
 Вартуль А. Островоротна, 4  
 Васисъ Р. Стефановская, 28.  
 Василья Ф. Преображенская, 14  
 Вась М. Большая, 40.  
 Берчанъ Ш. Мясная, 14  
 Виль И. Виленская, 6  
 Вирнеръ Х. Антокольская, 88.  
 Богусевичъ В. Монаст., 6  
 Борковский Ш. Татарская, 19  
 Борковский Е. Сиротская, 4  
 Борковский М. Торговая, 18  
 Бушнъ З. Майская, 28.  
 Бурнъ Д. Островоротна, 16  
 Бурнъ З. Островоротна 18.  
 Бурштейнъ Я. Погулянка, 9.  
 Билдскій В. Казан., 11.  
 Вильменъ А. Н. Островоротна  
 Вайнеръ Б. Вокзальная, 7  
 Вайнеръ Г. Антокольская, 72.  
 Вальдъ Х. Лядскій пер., 3.  
 Вацевичъ И. Цоля, 18  
 Вацвинскій В. Торговая, 1.  
 Вароковичъ І. Дворянск., 3.  
 Веберъ М. Сиротская, 30  
 Велеръ Ш. Антокольская, 73.  
 Верболенскій Ш. Полявская, 9.  
 Вильманецъ К. Кривая, 3  
 Вирша И. Полоцкая, 30.  
 Вильсъ Б. Погулянка.

- Вилимовскій І Софьяннн, 12.  
 Врублевскій І. Поплавская, 16.  
 Врублевскій И Архангельск., 7.  
 Врублевскій А. Сергѣевская, 8.  
 Германовичъ Погодина, 32.  
 Говедаръ В. Озерный, 3.  
 Глодовскій В. Казьвар, 16.  
 Гонгольдъ Ю Зарѣчан, 13.  
 Гольфериъ С. Андреевская, 6.  
 Гертеловичъ Островоротна, 33.  
 Гертовичъ Ф. В. Набережная, 26.  
 Гершмановичъ Б. В. Погуляна, 8.  
 Гершеловичъ Д. Торговая, 16.  
 Гершмановичъ Л. Зарѣчан, 7.  
 Цѣпкъ А. Радуская, 19.  
 Гобновъ А. Востанческая, 3.  
 Гоцель Ф. Ладскій пер., 13.  
 Гольдманъ В. Кальварійская, 68.  
 Гордоновичъ Д. Ангол., 94.  
 Гордоновичъ И. Игнатьевскій пер., 18.  
 Гордонъ В. Владимирская, 77.  
 Готевскій Б. Жидарскій, 11.  
 Гредель Кальварійская, 52.  
 Грибонскій. Свѣтлова, 8.  
 Гутеничъ М. Полтавск., 8.  
 Гродневскій. Новосѣток., 10.  
 Грубертъ Х. Завадьная, 41.  
 Гуричъ. Валевск., 46.  
 Гуричъ Ш. Зарѣчан, 10.  
 Гурдусъ Г. Кіевская, 2.  
 Гуричъ Ш. Зарѣчан, 10.  
 Дворецкій М. Мостовая, 9.  
 Дрѣбиль. Жмудскій пер., 2.  
 Дьяковичъ І. Преображенская, 5.  
 Дубровскій М. Конная, 3.  
 Дубиль М. Дворцовый пер., 8.  
 Добровскій. Свѣтлова, 74.  
 Домбровскій. Новосѣток., 7.  
 Дача С. Тамбовская, 1.  
 Жебровскій А. Забрюнецъ, Знаменская, 14.  
 Жуковскій В. Татарская, 3.  
 Журемскій А. Георгіевскій, 81.  
 Забаровскій Антоновская, 30.  
 Завадскій Ф. Полтавская, 48.  
 Заблосковскій М. Георгіевскій пр., 54.  
 Заць М. Островоротна, 27.  
 Заць Ш. Стефановская, 11.  
 Заць Ш. М.-Стефановская, 12.  
 Зацаръ Р. Поплавская, 27.  
 Захржевскій Д. Злчанская, 43.  
 Земанскій І. Преображ., 44.  
 Зубальскій В. Ангол., 149 б.  
 Заманскій І. Преображенская, 18.  
 Ибракъ А. І. Св.-Херсонск., 4.  
 Иваненчъ Н. В. Погуляна, 22.  
 Иврсенчъ Г. Злчан., 83.  
 Имбричъ Илона, 11.  
 Ицковичъ С. Вацита, 3.  
 Кавраумасъ. Антоновская, 31.  
 Кавътъ Г. Георгіевскій пр., 50.  
 Калатухина Л. Обморный пер., 13.  
 Калъкъ М. Жмудскій пер., 3.  
 Калъкъ К. Зарѣчан, 5.  
 Калъкъ Дворовскій, 4.  
 Карабанъ Э. Замъчан, 57.  
 Кармель А. Валевская, 18.  
 Каць И. В.-Стефановская, 13.  
 Каць М. Венгерскій, 10.  
 Качерисскій. Островоротна, 35.  
 Каблицъ І. Георгіевскій пр., 40.  
 Кендулькинъ. Зарѣчан, 8.  
 Кендулькинъ. Знаменская, 30.  
 Кендулькинъ Ш. Софьяннн, 5.  
 Кендулькинъ. Степанннн, 3.  
 Кисель К. Замъчан, 3.  
 Каменатовичъ А. Губернаторскій пер., 10.  
 Ковалевскій А. Славянская, 7.  
 Коваленчъ П. Георгіевск., 22.  
 Комаховскій Ф. Антоновская, 110.  
 Кодрътъ И. Мостовая.  
 Корскій М. Торговая, 9.  
 Коблицъ. Александр., 6, 38.  
 Ковареннн. Татарская, 16.  
 Ковалкинъ Калъкъ., 2.  
 Корнунъ Ш. Степанннн, 11.  
 Косинскій О. Александровскій б., 14.  
 Косовскій. Большая, д. палатульн  
 Котзеръ Э. Горькая, 5.  
 Котлеръ Э. Замъчан, 5.  
 Кохановскій Ю. Новосѣтка, 10.  
 Краковскій Р. Георгіевскій пр., 43.  
 Крапушевскій С. В.-Стефановская, 38.  
 Кремеръ В. Обморный пер., 3.  
 Крепскій. Большая, 74.  
 Крамжановскій Преображенская, 8.  
 Крумеръ А. Большая, 50.  
 Крушовскій Ф. Гедиминовская, 18.  
 Кулонскій В. Володская, 10.  
 Кузьбисъ П. Радуская, 38.  
 Курчикъ Ш. Жмудская, 11.  
 Курчикъ Ш. Свѣтлова, 17.  
 Куць Я. Создатская, 1.  
 Ландеманъ А. Еврейская, 13.  
 Ландеманъ О. Владимирская, 14.  
 Лаць М. Пиралонскій, 29.  
 Лякинъ. Венгерскій, 25.  
 Латинскій К. Большая, 66.  
 Лахтъ И. Владимирская, 79.  
 Левинъ Э. Дворцовая, 1.  
 Левинъ Х. Свѣтлова, 8.  
 Левинъ А. Свѣтлова, 51.  
 Леменичскій М. Татарская, 16.  
 Лендровичъ К. Кальварійская, 74.  
 Лешко К. Валевская, 31.  
 Лишеца Ф. Замъчан, 41.  
 Литовскій И. В. Стефановская, 34.  
 Лойбо К. Кальварійская, 40.  
 Лонштейнъ Л. Антоновская, 113.  
 Ляусевичъ Ю. В. Зарѣчан, 16.  
 Майкинъ М. Кальварійская, 11.  
 Мадакъ Л. Пондѣевскій пер., 26.  
 Малаховскій. Новгородская, 13.

- Мартусъ А. Новгородская, 30.  
 Матюшинаъ Зарѣчаная, 22  
 Матвеевичъ Н. Ширтовскіи, 2  
 Матюшинскій К. Завальная, 47.  
 Матюшинскій П. Казинская, 7.  
 Матюшинскій Ш. Стефановская, 3.  
 Матюшинской И. Николаевскій пер., 9.  
 Масевичъ П. Татарская, 4.  
 Машовскій Антокольская 36  
 Машковскій В. Антокольская 44  
 Мазуръ. Знаменская, 32.  
 Мещеникеръ В. Новгородская, 15  
 Мещанскій П. Мостовая, 6.  
 Мильковичъ С. Жандарискій, 5.  
 Мишиъ П. Антокольская, 45  
 Мишкевичъ А. В. Погулянка, 6  
 Морозъ І. Чиченская, 28  
 Мостовица К. Татарская, 2  
 Наркувъ І. 1-я Сидомкина, 1  
 Наркувъ О. Кальварійская, 62  
 Насурютинаъ А. Антокольская, 33.  
 Навроцкий Я. Радужная, 43.  
 Нимичицъ П. 1-я Юрьевскій, 2.  
 Окулевичъ. Вилкомирская, 1  
 Окуль П. Вилкомирская, 67.  
 Окуль Ф. Стефановая, 7  
 Орловичъ В. Шопеновская, 7  
 Особкинъ М. Трокская 18.  
 Островскій В. Кожевенная 15.  
 Офманъ Ш. Шопеновская, 3.  
 Пачочевичъ И. В. Погулянка, 23.  
 Пачковичъ В. Анток, 49  
 Перовозкинъ В. Анток, 41.  
 Перовозкинъ В. Б. Анток, 124.  
 Пилчукъ Ф. В. Погулянка, 16.  
 Пиллиадцъ Е. Вилкомирская, 70  
 Плява Н. Анток, 110.  
 Пруджанъ П. Александровскій б. 1  
 Пуцило В. Остропротная, 29.  
 Рабиновичъ. Новгородскіи, 2-я  
 Рабиновичъ Д. Подгавская, 17.  
 Рабоуъ М. Михайловскій 4.  
 Рабиновичъ Вилкомирская, 3.  
 Рабиновичъ Мостовая, 5.  
 Рабиновичъ О. Полоцкая, 18  
 Рабидовскій. Шандарская, 11  
 Раубе И. Завальная, 29  
 Рабенбергъ X. Губерная, 5.  
 Ревинъ И. Подгавскіи, 14  
 Рѣвниъ Б. А. Кальварійская, 65.  
 Рѣвниъ І. Мясная, 8  
 Рыбакъ Нѣжданъ, 14.  
 Рыбакъ Н. Кальварійская, 49.  
 Рыбакъ И. Софийская, 12  
 Рыжковичъ. Татарская, 17  
 Рыфе П. Дворцовый пер., 4  
 Савельскій А. Садовая, 25.  
 Свирицкій В. Завальная, 33.  
 Сѣвчикъ Ш. Садовая, 11.  
 Сегать. Софийская, 3.  
 Сосаль В. Пречист., 8.  
 Семеновъ В. Погулянка, 11  
 Сергѣевъ С. Вилком., 17.  
 Семалонъ С. В. Стефановская, 18.  
 Сивковичъ И. Кальварійская, 33.  
 Скилдеръ Т. Вилговъицкая.  
 Скинчекъ. Полоцкая 9.  
 Смерковичъ Э. Новгородская, 7.  
 Смейтвичъ И. Сергуская, 8.  
 Соколовскій А. Радужная, 36  
 Станю А. В. Стефановская, 41.  
 Станкевичъ І. Мостовая, 15.  
 Сталперъ П. Зарѣчаная, 28  
 Стрижельскій Ш. Остров, 33.  
 Стверельковскій П. Садовая, 21.  
 Стелюъ Ю. Никлаевскій пер., 1.  
 Стотаръ П. Зарѣчанъ, 28.  
 Стрелковский И. Вилговъицкая, 10  
 Сузанъ А. Татарская 5  
 Такинъ М. Кальварійскіи, 40.  
 Тарнопъ А. Дюжков., 4  
 Тягилкинъ И. Госпитальная, 4  
 Толочка С. Астраханскіи, 9  
 Трылюскій І. Завальная, 13.  
 Трыма С. Антокольская, 31.  
 Тубинскій П. В. Погулянка, 2  
 Тыханъ М. Кальварійская, 42  
 Тышковичъ П. Пречистотель, 4.  
 Удальскій В. А. Кожевенная 10  
 Уминичъ І. Остропротная, 36  
 Фабусякъ І. Мясная 9.  
 Фигуръ П. М. Госпитальная, 7.  
 Флякъ П. Новгородская, 31.  
 Хвель А. Вилкомирская 30.  
 Хвель П. Мясная, 13  
 Хавкинъ А. Кальварійская, 38.  
 Харченъ П. Кальварійская, 25  
 Хриловичъ С. В. Погул., 29.  
 Хриповичъ С. Оренбургскіи, 46.  
 Чанскій Ф. Татарская, 7.  
 Чарновичъ Антокольская, 38.  
 Чарновскій К. Г. Славянскіи 3  
 Черныъ А. Жидовскіи, 1  
 Чеховичъ П. Георгіевскій пр., 42.  
 Шаповскій. Георгіевскій пр., 16  
 Шапахманъ Ш. Кальварійскіи, 40  
 Шапиро В. Вокзальная, 15.  
 Шапиро Ч. Астраханскіи, 1.  
 Шаповаловъ А. Вилкомирская, 27.  
 Шарфятовъ И. Антокольская, 44  
 Шведскій Р. Полоцкая, 12  
 Шефчукъ И. Военно Кладбищ., 9  
 Шейншицъ К. Мясная, 3  
 Шейхисъ Ю. Кожевенная, 1.  
 Шель Д. Полоцкая, 35  
 Шоръ М. Антихлѣвская, 93.  
 Шеслингъ Н. Вилкомская, 17.  
 Шимеленичъ П. Колпийскій пер., 24.  
 Шимеленичъ В. Подгавская, 21  
 Шляхуъ Р. В. Стефановская, 12.

Шляхъ. Радувская, 34.  
Шнейдеръ Г. Радувская, 40.  
Штанго А. Б. Стефановская, 44.  
Шулевицъ А. Татарская, 4.  
Юстусъ А. Георгіевскій пр., 46.  
Янковскій О. В. Погулянка, 28.  
Янушевскій М. Ярославская, 1.  
Янушкевичъ Георгіевскій пр., 34.

### С а х а р ь.

Диковичи Л. Вилевская, 32. Телефоно 657.  
Залкиндъ М. и К-о. Завальная, 38.  
Клечко С. и А. Рудницкая, д. Огневскаго.  
Сегаль Г. Цейткой пер., 6.

### С в а д а.

Бекеръ Обжорный пер., 9.  
Гоффе. Слывская, 6.  
Компеначій. Рудницкая, 7.  
Мельч С. Обжорный, 12.  
Рабиневичъ Г. Садовая, д. Троицкаго.  
Рубинштейнъ М. Завальная, 34.  
Рудникъ В. Жмулка, 7.  
Рудникъ Ш. Л. Николаевскій пер. д. Каменскаго.  
Страшунъ Г. и М. Копкая, 6.  
Шорманъ Георгіевскій пр., 52.

### Сельско-хозяйственные принадлежности

Ковальскій О. и А. Трыльскій. Георг., 32.  
Нагородскій З. Завальная, 11. Тел. 416.  
„Помощь“. Георгіевскій, 27.  
Сельско-хозяйственное О-во. Завальная, 1.  
Сельско-хозяйствен. Бюро, быв. Шорманскаго Губернаторская, 10.

### Сельско-хозяйственное Бюро.

Дракевичи и Изоранскій. Вилевская, 29.  
Загородскій Вилевская, 20.  
Ковальскій О. и А. Трыльскій. Георг., 32.  
Нагородскій З. Завальная, 11.  
„Помощь“ Георгіевскій, 27.  
Сельско-хозяйственное О-во. Завальная, 1.  
Сельско-хозяйственное Бюро. Быв. Шорманскаго. Губернаторская, 10.

### Серебряныя издѣлія.

Горжуховскій К. Большая, 9.

Кенигсбергъ. Большая, 82.  
Немишевскій. Большая, 5.  
Нирблингъ, Вухъ и Вернеръ. Большая, 41.  
Перковскій Л. Большая, д. вост. съ Исаа.  
Поттеръ Л. Георгіевскій, 4.  
Ридлевскій. Вилевская, 10.  
Сенкевичъ. Большая, 48.  
Тойбицъ. Большая, 26.  
Фража Г. Большая, 38.  
Дугалевичъ Георгіевскій, 1.  
Шейнкеръ Н. Нѣмецкая, 19.

### Синьки для бѣлья фабрики.

См. фабрики и заводы.

### Сипидарныя заводы.

См. фабрики и заводы.

### Снобной товаръ.

Авешштадтъ Л. Нѣмецкая ул.  
Андреевъ А. Нѣмецкая, 2.  
Вассерманъ Б. Мясная, д. Штрынъ.  
Гельпертъ Н. Нѣмецкая, 18.  
Докторовъ. Большая, противъ Собора.  
Доимъ Ш. Рудницкая, 21.  
Корискій Ф. Нѣмецкая, 21.  
Майтець М. Островоротная, с. д.  
Пѣскинъ. Нѣмецкая, д. Бушачовичъ.  
Сеневадлъ. Большая, д. Залкинда.  
Хотемъ Пр. Цейткой пер., с. л.  
Эренбургъ М. Нѣмецкая, 17.  
См. также желѣзные издѣлія.

### Сюринныя издѣлія.

Розъ С. Сиротская, 6.  
Кисскій Г. М. Нѣмецкая, 21.  
Орловичъ М. Сиротская, 5.  
Норудочанскій М. Сиротская, 6.  
Фельдъ Н. Р. и Цѣмаховичъ Н. В. Казимирскій, 3.

ИСКОННАЯ СУРИННАЯ МАСТЕРСКАЯ  
Н. Р. Фельдъ и Н. В. Цѣмаховичъ.  
Казимирскій, 3,  
принимать заказы на разн. иконныя издѣлія

### Ступатурныя мастерскія.

Барановскій. Большая, 12.

Вознякий А. Георгиевскій пер., 19—11.  
Кримуцайтисъ К. Островоротная, 16.  
Микосъ. Большая ул.  
Субочъ П. Росса пер., 11

### Слесарныя мастерскія.

Ашиповскій В. М. Стефановская, 10  
Вальберинскій П. Новгородская, 8.  
Востанскій. Пятной, 3.  
Варонъ Л. В. Погулянка, 18.  
Варонъ Л. Александровская б., 2  
Венгасъ М. Завальная, 48.  
Вершитель М. Мысовая, 12  
Векслеръ. Казимир, 3.  
Гайдисъ С. Островоротная, 32  
Гальпертъ И. Б. Погулянка, 18  
Галинайтисъ К. Георгиевскій 1  
Гельфарбъ П. Ф. Троицкая, 14.  
Голодяня А. Стефановская, 2.  
Гиллисскій И. Горестный, 1  
Гринбергъ. Визкоярская, 18.  
Давонскій С. Скопкова  
Кадавъ Ю. Сиротская, 7.  
Крейштольдъ Л. Кальварійская, 25  
Колтороянцъ Г. В. Стефановская, 12  
Криуць Савичъ, 3.  
Катъ. Замковскій, 23  
Клячко. Кальвар., 68.  
Куцаръ. Кальвар., 14  
Кохлеръ В. Владимовск., 6  
Лабаринка. Новгородская, 18  
Лачоринскъ Александр б., 20  
Левякъ Л. Татарская 18  
Левинъ С. Мысовая, 25  
Малочникъ. Новотроицкая, 16  
Мацкевичъ В. Уг. Обжорной, д. Голки-  
тальной  
Мечковскій Г. Дворцовая 4.  
Мильнеръ. Стефановская 8  
Милейковскій В. Погулянка, 7.  
Марголицей М. Полицейскій пер., 1.  
Петровскій А. Вилевская, 28  
Пунвенитъ М. Жидовская, 8.  
Рутковичъ М. Визкоярская д. Штрады  
Рутштейнъ А. Госпитальная, 17.  
Рыжковичъ К. Зарыцкая, 7  
Сегаль М. Зарыцкая, 28.  
Саушкинъ. Кальвар., 68.  
Свищевичъ И. Георгиевскій, 28  
Словесный Х. Обжорной пер., 16.  
Троцкий Л. Возышан, д. Мухомы  
Турецъ Л. Владимовск., 4  
Холодъ И. Кальварійская, 26.  
Цихонъ В. Сиротская, 6.  
Цихонъ В. А. Казимир. пер., 5.

Шгертъ I. Дворцовая, 12  
Шабловскій И. Набережная, 28  
Ильковский С. К. Уг. Исковскаго пер., 11  
Вилевской ул., 46—2. Тел. 220  
Ольшакевичъ. Погулянка, 8.

### Словоязныя

Машъ Троицкая, 18.  
Шнейдеръ Завальная, д. Баоха.

### Соломенные издѣлія.

Лифшицъ Рудницкая, 13.  
Майманъ. Рудницкая, 9

### Судныя массы

Городской ломберъ Троицкая, д. во-  
Фрайдинскій.  
Каганъ Х. Антоновская, 17.  
Колтороянцъ. Андреевская, 11.  
Сольцъ С. Стаская, 4  
Хургинъ В. Бакшта, 4  
Шизманъ. Дворцовая, д. Глобуса, 1.  
Энштейнъ Л. Шарковскій пер., 1.

### Стальные и желѣзные издѣлія.

и желѣзные и стальные издѣлія.

### Старыя вещи-пятья.

Абрамовичъ В. Мысовая, 12.  
Эрринъ Х. Мысовая, 11.

### Стеклоныя заводы

См. фабрики и заводы.

### Стекла оконные.

Зюль В. Рудницкая, 15.  
Рейзенбергъ В. Большая, 25.  
Соболь Ш. Намецкая, 3.  
Сильв. Ботыная 64.

### Стеклозваницы.

Блохъ И. Антоновская, 17  
Блохъ Ф. Большая, д. Глишовой  
Гельманъ Х. Завальная 6  
Големеничъ Н. Визкоярская, 17  
Марголицъ Кальварійская, 68.  
Ильковский Г. Пресображенская, 6.

Розанский А. Рузьянская, 27.  
 Семеновы Ш. Зарьяная, 17  
 Сидор М. Большая, 64.  
 Сидор Н. Татарская.  
 Степанов Б. Юргинский, 44

### Стеклоплавильная посуда.

См. посуда

### Столярные мастерские

Алмазовичь. Островоротная, 33

Берштейн С. Троицкая, 15.  
 Берштейн М. Мисная, 12.  
 Билинский. Андреевская, 4  
 Богуславский М. Газовый пер. 2  
 Богущко В. Антоколь, 74

Вайнерь. Казимировская, 3.  
 Визуль I. Андреевская, 11.  
 Воловский В. Дираковский, 20.

Гостинский. Цыганская, 3.  
 Гриневский Б. Погулянка, 5.

Ивашкевичь А. Завальная 3.  
 Ивашкевичь В. Троицкая, 13

Квятковский А. Островоротная, 39.  
 Квятковский. Торговая, 15  
 Кобылинский И. Мостовая 2.  
 Крамерь В. Казимировский, 9.  
 Кулицкий А. Софьянская, 12

Лайонский С. Садовая, 23.  
 Лакас Н. Антокольская, 11.  
 Лебедев С. Казанская, 17.  
 Левин Ш. Игнатевский пер. 13.  
 Лейзер С. Игнатевский, 14.  
 Лернер В. Ломжицкая, 3.

Маторевичь С. Погулянка, 3.  
 Матуловичь В. Вилениная, 18.  
 Матуловичь В. Завальная, 8.  
 Матуловичь В. Портовая, 2.  
 Мирновский В. Арзамасская, 4.  
 Мирновский К. Лукашская, 20.  
 Меньшовичь Ш. Мисная, 19.  
 Молодцовский А. Покровская, 11.  
 Можайко М. В. Стефановская, 12.  
 Пондичь А. Погулянка, 27.

Ожигинский Х. Пятигорский пер. 24.  
 Ошурко М. Преображенская, 8.

Павловский Земковий пер., 28.  
 Панарский З. Госпитальная, 2.

Резуль А. Ярославская, 13.  
 Роговский С. В. Стефановская 24.

Сарахань Я. Вилениная 6.  
 Сварский И. Троицкая, 16.  
 Соколовский И. Архангельская, 3.  
 Соколовский И. Саратовская, 8

Татарский З. Завальная, 39.  
 Троян М. Мостовая, 10.

Улинда. Крестовская, 8  
 Улинда Ф. Ерусалимская, 63.

Шабань М. Яновский пер., 2.  
 Шехин А. Зарьяная, 5.  
 Шуленич А. Татарская, 4.

Юхневичь М. Островоротная, 32  
 Юхневичь А. Вилениная, 31.  
 Юхневичь. Мостовая, 16.  
 Юдо Ю. Газовый пер., 2.

### Столовые и кухни-стерили.

См. рестораны.

### Страховые общества.

См. агентства страх. общ.

### Строительные конторы.

«Архитекторъ», Арзамасская  
 Вилениское Строительное Бюро. Георген-  
 ский пр., 9. Телеф. 200.

Гуль К. и Матвиновский В. Георгенск., 5.  
 Телеф. 277.

«Контрукторъ» Георгенский пр., 1. Теле-  
 фолъ 570

Марьяил Антокольская, 6. Тех. 347.

Петровский. Ботаническая, 8.

«Ремонтъ», Завальная, 21. Телеф. 734.

Шенгубень Д. и Зинтовичь А. Преобра-  
 женская 7.

### Строительные материалы.

Бройло Э. Ш. Большая, 39.

Гурвичь М. Завальная, 27.

Гуль В. и Матвиновский В. Георг., 3.

Майерст Н. и Трубиновичь А. Вилениная,  
 24. Телеф. 729.

Семуховский И. и Клейн А. Георген-  
 ский пр. 9

Халева Ир. Цейной пер., и д.

### Стрелковые пособия и приборы.

Бердичевъ и Силай Завальная, 4 Караски  
 Крошкин В. Мостовая, с. д.

Никольский С. В. Ус Вилениной и Янов-  
 ского пер. Телеф. 820.

### Суконный товар.

Айзенштадт А. Островоротная.

Вашевурь, Большая, 37  
 Беновичъ Л. Большая, 47  
 Вайшицковъ В. Большая, 39  
 Вейрацъ Бр. Большая, 39  
 Бройдо Степаньяна 11  
 Бройдо Д. Немецкая, 21  
 Брузинъ Х. Обжорный пер. 10  
 Вигейко Я. Дворцовая, 2  
 Гилевская О. Немецкая,  
 Гольберга Л. Жмудский, 2  
 Гольбергъ А. и Бенгацъ И. Немецкая, 25  
 Гольдштейнъ А. и Шапиро I. Огнянский  
 пер. 2  
 Гордонъ Н. М. Немецкая, 20.  
 Гриблатъ В. Рудницкая, 10.  
 Гринштейнъ Х. Стекланная, 11  
 Гурлявъ Б. Ж. Жмудская, 2.  
 „Демидека“. Антокольская 44 и Боль-  
 шая, 53.  
 Жука I и Адетский Немецкая, 24  
 Завиндъ А. Большая, с. 1  
 Захаревский. Большая, д. Контурный  
 Карликъ Д. Немецкая 10  
 Влоцъ З. Госпитальная, 11  
 Кремеръ Ш. Немецкая, 27.  
 Кульковъ I и Левинъ И. Немецкая, 29  
 „Курляндский магазин“. Большая, 14.  
 Левинъ И. Немецкая, 29  
 Мазель М. Немецкая, 20.  
 Мель А. и К.-о. Большая, 10  
 „Московская Мануфактура“. Благовещен-  
 ская, 19  
 Педлеръ Л. Завальная, 21.  
 Подальваръ. Немецкая  
 Рабиновичъ Бр. Немецкая, 27  
 Сегаль М. Немецкая, 10  
 Спокойные Бр. П. и В. Жмудская 17  
 Томашевскій. Немецкая, 11  
 Хеллеръ Немецкая, 23  
 Черашинскій В. и Валевичъ I. Большая, 47.  
 Чесна М. Стефановская 17.

### Съботные припасы.

См. базарные товары.

### Съмянные торговцы.

Владимирский С. П. Георгиевск. 9,  
 Валзеръ В. Ордовая, 8. Тсх 117  
 Косель У. Госпитальная, 2. Лициана.  
 Гавловичъ I. Георгиевск. 9.  
 Илбаичинъ В. Торговая, 26.

Съно, овесъ, солома и клеверъ.

См. клеверъ, сѣно, солома, овесъ.

### Табачные магазины.

Абрамовичъ С. Рудницкая, 7.  
 Абрамовичъ С. Стекланная, 14  
 Барманъ А. Рудницкая, 10  
 Бернштейнъ А. В. Стефановская 8.  
 Бернштейнъ Р. Завальная, 36  
 Вояриблжотъ. Троцкая 1  
 Гилевскій Н. Немецкая, 8  
 Дайхель Ш. Большая, 30.  
 Дужевскій Ч. Георгиевск. 21  
 Дубинскій О. Вилевская, 30.  
 Душакскій А. Обшоротовая, 22.  
 Исельзонъ В. Вилевская, 16.  
 Каменонскій и Пржеперковскій. Немец-  
 кая, д. гост. «Европа».  
 Камилъ Х. Мясная, 1.  
 Кушаревъ. Немецкая 3.  
 Лапука М. Кальварийская, 47.  
 Левинъ В. Завальная, 50.  
 Лашевичъ А. Кальварийская, 34  
 Маркусъ Во. Георгиевск. 10  
 Мейровичъ Ш. Руванская, 29  
 «Nobile» Немецкая, 2.  
 Нахмановъ В. Троцкая, 6.  
 Пилецкая В. Вилевская, 20.  
 Полемскій Ш. Троцкая, 11.  
 Ратнеръ И. Немецкая, 27.  
 Райхель Х. Рудницкая, 13.  
 Рехтинъ Е. и Чесла М. Завальная, 11.  
 Святи и Малгуби. Большая, 80.  
 Складъ листового табаку Шинманъ и Ду-  
 рунца. Райскій пер. 3  
 Столовъ. Савичъ, 1.  
 Цирная Г. Рудницкая.  
 Шабель Г. Завальная, 52  
 Шерешевскій. Немецкая, 16.

### Шинманъ и Дурунца

Большая ул., д. 90. Телефонъ 149.

Шохоръ Э. Рудницкая, 11

Шмуловичъ Ф. Уг. Жмудской и Нико-  
 левскаго пер.

Обманъ. Большая, 71.

### Учители школы.

Чесадный Л. Скоповка, 6

Шрайбманъ В. М. Благовещенская, 19.

### Техническія конторы.

Аземъ К. Ф. Немецкая, 1

Валеичъ, Георгиевскій, д. Малроса.

Вилевск. Стронт. Бюро. Георгіевскій, 4.  
Гуца К. и Малиновскій В. Георгіевскій, 1  
Тел. 277.

Држевецкій и Еврианскій. Инженеры.  
Представитель В. В. Загородскій. Ви-  
тебскан, 25. Тел. 999.

Загородскій Б. Вилевская, 25. Тел. 999

„Конструкторы“. Георгіевскій, 1. Тел. 370

Перхисъ А. Троицкая 4.

«Помощь» Георгіевскій, 29.

«Сила и слава» Д. Гурьянчъ. Троицкая, 2

Томашевичъ. Большая, 15.

«Энергия» Поголавка, 11. Тел. 972.

**Типографія, литографія и скорнячества.**

См. литографія

**Типографскія принадлежности.**

Гордоль Х. Татарская, 24.

Ямазъ. Преходной пер.

**Ткацкія мастерскія.**

Тарнопская Г. О. Георгіевскій, 19.

**Токарныя мастерскія.**

Ассъ О. Дворцовый пер., 10.

Басель М. Островоротная, 20

Голерманъ М. Госпитальная, 8.

Нильговскій Ш. Жидовскій, 6.

Нильговскій С. Госпитальная, 12.

Закъ Я. Владкомирская, 11

Зателъ Г. Казимир., 3.

Калманъ М. Казимир., 3.

Кашенггеръ М. Никол. пер., 1.

Калыко В. Дворцовая, 10

Кагалъ З. Мясная, 2.

Крежеръ Ш. Стефановская, 20

Кривовскій Г. Вилевская, 15.

Брукъ П. Дворцовый пер., 1.

Брукъ И. Вилевская, 4.

Занде Я. Вилевская, 5.

Лукнеръ Г. Стефановская, 12.

Райзманъ Ш. Рудницкая, 29

Свядошъ Я. Вечерскій пер., 25.

Свядошъ Я. Завальная, 31.

Стаховъ О. Владкомирская, 27.

Талеко В. Дворцовый пер., 17.

Токъ М. Н. Троицкая, 10

Шейлюкъ И. Замков. пер., 28

**Трактиры.**

См. рестораны.

**Транспортныя конторы.**

Боеводскій Р. и Б.-о. Большая, 76.

Российское Транспортное О-во. Большая, 60

Транспортная контора п. ф. «Томашевичъ».

Игнать Рудольфовичъ Рудомино-Ду-

сакскій. Большая, 15. Тел. 714.

**Траурныя магазины.**

Блавыскій. Андреевская, 1.

Донборъ Я. Ю. Большая, 4. Пчелера.

„Имморталь“ Большая, 28

Барась Ф. Кальварійская, 2.

Лавришинъ С. Андреевская, 13.

**Углей продажа.**

Юдфе Х. Жидовская, 7

**Унсува продажа.**

Бройдо М. Димитровскій, 5.

Ваминъ Ю. Островоротная, 24.

Теходытрайхъ Кальварійская, 40

Мордуховичъ Х. М.-Стефановская, 15

Элисонъ К. Большая, 61.

**Учебныя пособия.**

„Кузастура“ Т-во. Яндаржскій, ..

**„ЛЕКТОРЪ“.**

Георгіевскій пр., 7. Тел. 589.

**СЫРКИНЪ А. Г.**

Большая ул. соб. лавч. Тел. 161.

**Учебныя пособия наглядныя.**

„Лекторъ“. Георгіевскій, 4. Тел. 589.

Сыркинъ А. Г. Большая, с. 1. Тел. 161.

**Ф и и ь т р ы**

«Дельфинъ». Георгіевскій, 4.

«Святость» Вилевская, 8

**Фотографія**

„Американская“. Троицкая, 10.

Вильовитъ Э. Вилевская, 32.  
 Вочевскій Большая, 12  
 Вруднеръ Б. Погулянка, 5.  
 Вутковскіе Бр. Конная, 8.  
 „Валеріанъ“. Георгіевскій, 44.  
 Гросманъ Большая, д. Залница, 67.  
 Исховитъ С. Кальварійская, 8.  
 Медвѣдскія В. Благовѣщенская, 22.  
 „Модернъ“. Кожевниная, 1.

Цивскій. Нѣмецкая, 38.  
 Рафаэль. Кальварійская, 60  
 Рембрандъ. Благовѣщенская, 17.  
 Рудинскій Кальварійская, 60.  
 Серебринъ. Большая, 20.  
 Страусъ А. Большая, 41.  
 „Тальботъ“. Кальварійская, 1.  
 Флеръ С. Большая, 74.  
 Ходзько. Вилевская, 86.  
 Хоновичъ. Большая, 60  
 Цыковецъ. Георгіевскій, 11.

Чески. Большая, 72.  
 Чажъ Бр. Островоротная, 17.  
 Юрашайтисъ. Татарская, 1  
 „Экономъ“. Преображенская, 11.

#### Фотографическія принадлежности.

„Валеріанъ“. Вилевская, 26  
 Глазбургъ. Большая, 56  
 Болантъ Х. Благовѣщенская, 32.  
 Левинкаганъ Д. Георгіевскій, 1.  
 Олькеницкіе Бр. А. и Г. Большая, 13.  
 „Рубинъ“. Благовѣщенская, 17.  
 Шапиро З. Нѣмецкая, 8.

#### Фотокинографія.

Давидъ Н. Преображенская ?  
 Юрашайтисъ. Татарская, 1

#### Фруктовые магазины.

Бекъ. Большая, 58.  
 Зоблоцкий П. и Калита. Большая, 37.  
 Охилецъ Ф. Большая, 30.  
 Тягелсъ Большая, 31.  
 Хельмъ Н. X. Полицейскій пер., 10

#### Фруктовые и конфектные магазины.

Аесъ С. Трокская 1  
 Барковичъ И. Островоротная, 18.

Вайнштейнъ. Завальная 41.  
 «Викторія». Большая, 60. Тел 182  
 » Георгіевскій пр., 4.

Гольбергъ С. Большая, 71.  
 Генсъ Д. Погулянка, 17.  
 Геллеръ Г. Островоротная 29.  
 Генсъ Погулянка, 17.  
 Гусевичъ К. Зарѣчная, 5  
 Зусманъ .1 Вилевская, 19.

Юффе Ш. Большая 66.  
 Козель Э. Большая, 84.  
 Коискій М. Вилевская, 48.  
 Крезбертъ X. Зарѣчная, 5  
 Кавиаскій П. Большая, 20.  
 Маршакъ X. Дворянскій, 7  
 Мушальскій. Трокская, 10.

«Одесская». Погулянка, 12.  
 Парскій Л. Георгіевскій, 23.  
 «Прогрессъ» Т-во. Стефановская, 5.  
 Пушко Я. Кальварійская, 1.  
 Пушко З. Зарѣчная, 5.

Райхеръ Т. Георгіевскій, 10.  
 Райхестъ Трокская, 1  
 Рубинштейнъ М. Зарѣчная, 19.

Салзеръ X. Георгіевскій, 7  
 Фишльсъ Ю. Нѣмецкая, д. Жума.

Шеръ М. Георгіевскій, 30.  
 Шеръ М. Большая 27  
 Шлоберъ М. Ш. Опшанскій пер., 3.  
 Шуманскій Г. Трокская, 2

#### Химическая чистка.

Аншлахъ И. Вилевская, 72.  
 Архивевичъ Г. Рудинская, 10.  
 Архимоничъ X. Кальварійская, 2.

„Бронисъналь“ Нѣмецкая, 3.  
 „Варшавская“ Миллионная, 1.

Дашинеръ А. Большая, 41  
 Дверянъ Д. Татарская, 20.  
 Дрейкеръ. Госпитальная, 11.

Зангеръ А. Сиротская, 10  
 Заклинъ Д. Николаевскій пер., 7.  
 Заклинъ Ш. Стефановская, 44.

Кульбисъ Я. В. Погулянка, 8.  
 Кульбисъ И. Софьянская, 7  
 Кульбисъ П. Островоротная, 13 и Мосто-  
 ван, 29

Лукишкеръ Л. Навгородская 6.  
 Лукишкеръ Стекланная, 6.

Малько. Калмыр, 3.  
 Нагурскій И. Спасская 4.  
 «Паровая», Андреевская, 18  
 Пинскеръ Ф. Автокошальская, 67.

Пансверъ Ф. Троицкая, 10.  
 „Радуга“ Вилевская, 10.  
 Рыбакъ І. Аптек., 65.  
 Семеновъ. Большая, зд. театра  
 Семеновъ В. Ярославская, 15  
 «С. Негербургскія». Троицкая, 11  
 Свирилай М. Мясная, 7.  
 Свирилай Р. Мясная, 5.  
 Свирилай. Георгиевскій, 58.  
 Странуль Л. Андреевская, 8.  
 Танель А. Татарская, 22.  
 Тойят П. Обжорный пер., 12.  
 Уазиль А. Большая, 57.  
 Хазиль А. Завальная, 43.  
 Хазиль А. Мясная, 9.  
 Хазиль А. Цѣпной пер., 2.  
 Хазиль А. Радунская, 32  
 Шатровская Большая, 39  
 Шофортъ А. Вилкомирская, 20.

### Хиромантия

Општейнъ Я. Вилевская, 13.

### Хлѣбное дѣло.

Вильниовской С. К. Георгиевскій пр., 1  
 Телеф. 789.

### Хирургическіе инструменты.

Балкель Х. Большая, 60.  
 Балковский М. Нѣмецкая 4  
 Малецъ Я. Большая, уг. Миллионной.  
 Отъясинице Бр. А. и Н. Большая, 74.  
 Пожъ А. Вагловъщипская, 7.

### Хлѣбопекарни.

Альбертъ М. Кальварійск., 65.  
 Андрушевельч Вилевская, 8.  
 Балейма І. Островоротная, 20.  
 Бейваровичъ Т. Мостовая, 8.  
 Балмейскій В. Островорота, 42  
 Вачевичъ Е. Радунская, 18.  
 Вишскій С. Пондзавск. 4.  
 Давдо. Большая, 68.  
 Дубинскій Т. Полоцкая, 29  
 Кліотъ А. Островоротная, 18.  
 Гондратовичъ М. Кожевенная 1.  
 Котокъ И. Новгородская, 80.  
 Кремеръ Е. М. Антогодск., 52 и Вилкомирск., 77.  
 Кумча М. Вилевская, 11  
 Липшо Ю. Радунская, 24.  
 Либедкиль М. Кальварійск., 38.

Женштейнъ Радунская, 49.  
 Мосевичъ А. Кальварійская, 34.  
 Нидерманъ Э. Полтавская, 7.  
 Нонинскій А. Кальварійская, 14  
 Пиминскій С. Полтавская, 50.  
 Рѣшиць І. Сиротская 0.  
 Рутковский З. Шоломоуская, 8.  
 Саготко Ю. Сиротская, 2.  
 Свирилай О. Андреевская, 6.  
 Смолько Н. Полтавская, 2.  
 Станьевичъ Д. Олавинская, 8.  
 Тышкевичъ гр. Стефановская 72.  
 Цибудскій У. Сиротская, 25.  
 Чолаковъ З. Нѣмецкая, 1.  
 Шнейдеръ Р. В. Стефановская, 28.  
 Шубчикъ Л. Георгиевскій, 45.  
 Шутоничъ А. Преображенская, 14.  
 Юрлявчикъ К. Полоцкая, 26.

### Хрусталь и фаянсъ.

Заблонка и Кадита. Большая, 87.  
 Одынецъ Ф. Большая, 39.  
 Халець М. Ц. Польцейскій пер., 16.

### Художественные магазины.

Ріо Большая, 7  
 Тигерь. Нѣмецкая, 1

### Чай и сахаръ

Восточно-Азиатскіе магазинъ Большая, 32  
 Высоцкій В. Цѣпной пер., 6.  
 „Калхъ“. Островоротная, 5.  
 Перловъ в С.-ль. Большая, 77.  
 Перловъ Большая, 88.  
 Половъ Я. и С. Нѣмецкая, 29.  
 Фелишовъ И. Большая, 40.  
 См. также бималейные и колоніальныя  
 товары.

### Часовыхъ дѣлъ мастера.

Адамсонъ А. Большая, 74.  
 Блохъ. Большая, 65.  
 Вроцкій Я. Кальварійская, 20.  
 Фрейтъ В. Сиротская, 2  
 Зуритяйтъ. Б.-Стефановская, 4.  
 Велеръ М. Островоротная, 21.  
 Велькиндъ В. Б.-Стефановская, 14.  
 Галлеръ М. Георгиевскій, 47.  
 Гершлатеръ. Кальварійская, 1  
 Глютъ. Нѣмецкая, 28.

Гольдбергъ Т. Зарѣчная, 16.  
 Гольдманъ Ш. Трокская, 15.  
 Горжуховскій К. Большая, 2.  
 Графъ А. Георгиевскій пр., 41.  
 Гурляндъ Д. Новгородская, 69.  
 Дайхсъ Ш. Андреевская, 5.  
 Дайхсъ Ш. Большая, 30.  
 Екимскій И. Кальварійская, 11.  
 Докторовичъ М. Кальварійская, 30.  
 Дювъ М. Владимірская, 17.  
 Дубовскій В. Острогородная, 16.  
 Ефромосовъ Трофеимъ, 4.  
 Занъ Нѣмецкая, 37.  
 Залкиндъ О. Автокильск., 30.  
 Зейдбергъ К. Большая, 45.  
 Землинскій А. В.-Погоулянка, 7.  
 Илюскій Р. Виленская, 49.  
 Кессеръ Большая, 20.  
 Кавановичъ Ш. Георгиевскій пр., 22.  
 Квятковъ Х. Завальная, 39.  
 Кавказъ Торговая, 13.  
 Кацъ Л. Зарѣчная, 10.  
 Кенигсбергъ Ф. Большая, 32.  
 Киндигинскій М. Нѣмецкая, 11.  
 Киндигинскій М. Нѣмецкая, 11.  
 Кистеръ М. Завальная, 48.  
 Левинъ Ш. Политехнская, 26.  
 Левинъ М. Завальная 85.  
 Левинъ М. Госпитальная, 24.  
 Левъ Н. П. Острогородная, 1.  
 Липсовъ И. А. Нѣмецкая, д. театра.  
 Лининскій О. Завальная, 24.  
 Луковъ Х. Кошная, 9.  
 Лассъ О. Зарѣчная, 9.  
 Лассъ М. Кошная, 13 и Завальная, 62.  
 Мезаветъ Д. В. Нѣмецкая, 22.  
 Мельникъ В. В. Стефановская, 17.  
 Маликъ І. Андреевская, 6.  
 Мануверъ Нѣмецкая, 25.  
 Мерковскій Л. Большая, д. кост. св. Иоанна.  
 Меркеръ М. Нѣмецкая, 17.  
 Мещино Трофеимъ, 16.  
 Мозаицверъ М. Большая, 80 и Нѣмецкая, 37.  
 Мочеръ Л. Георгиевскій пр., 2.  
 Пробе К. Александровскій б., 17.  
 Рейтборгъ Портовая, 2.  
 Рижинскій О. Завальная, 29.  
 Россейтъ М. Волочковская, 50.  
 Русецкій Г. Большая, 12.  
 Рыдлевскій А. Виленская, 10.  
 Рыдлевскій А. Подм., 23.  
 Свиданверъ С. Виленская, 21.  
 Сиверскій С. Мясницкая, 2.  
 Севенникъ С. Большая, 48.  
 Сидоръ К. Бетанинская, 1.  
 Сидоръ Д. Виленская, 21.  
 Сиварскій Я. Андреевская, 3.

Софи Шюженковская, 1.  
 Смажловичъ Новгородская, 31.  
 Тойбманъ Р. Большая, 26.  
 Хотимъ П. Виленская, 37.  
 Хетманъ И. Георгиевскій, 11.  
 Цыгановскій Ш. Большая, д. Бекаца.  
 Шейнкеръ И. Нѣмецкая, 19.  
 Шейнкеръ Л. Нѣмецкая, 33.  
 Шейнманъ А. Стефановская, 42.  
 Шимидъ Д. В.-Погоулянка, 11.  
 Шнейдеръ И. Кальварійская, 52.  
 Эттингеръ С. Преображенская, 10.

### Чемоданы и дорожные вещи.

См. дорожная вещь.

### Чулочные мастерскія.

Абрамсонъ А. Жмудская, 11.  
 Альфесъ В. Жмудскій пер., 2.  
 Вирсовичъ Р. Жмудскій пер., 6.  
 Влоштейнъ Е. Завальная, 46.  
 Влехъ Е. Нѣмецкая, 1.  
 Врутъ Вр. Новгородская, 18.  
 Вейбардъ Д. Горный пер., 1.  
 Велькиндъ В. В. Стефановская, 14.  
 Гечевская В. Виленская, 31.  
 Гершатеръ Д. Жмудскій, 4.  
 Глейбоцкая Х. Погоулянка 19.  
 Гордонъ Х. Нѣмецкая, 6.  
 Гринъ Т. Николаевскій пер., 9.  
 Гролевичъ Х. Погоулянка, 11.  
 „Захента“ Жапдармскій 14.  
 „Иммерманъ“. Оренбургская, 16.  
 Клейнштейнъ З. Жмудская, 5.  
 Куннеръ Д. Георгиевскій пр., 31.  
 „Левъ Б. Завальная, 82.  
 Либерманъ Н. Жмудская, 15.  
 „Марія“, Валейская, 18.  
 Ризинъ В. Завальная, 50.  
 Сладкинъ Ш. В. Стефановская, 14.  
 Спорошниковъ О. Жмудскій пер., 1.  
 Фейгельсонъ Завальная, 38.  
 Шапиро Н. Л. Завальная, 38.  
 Шликъ В. Жмудская, 12.

### Чулочная лавка.

Вельпертъ Л. Цѣпной пер., 6.  
 Луки А. Трокская с. д.

### Цѣпты швыты.

Веллеръ В. В. Садовая, с. д., 8 Тел. 117

Гофманъ I. А. «Букетъ». Большая 84  
Кеппе. Западная, у с. Губернат пер  
Михошъ А. А. «Флора» Георгиевскій, 72  
Мочулякъ Я. «Роза». Битенская, 36.  
Плебавичъ В. Виленикая, 10.

### Цементъ и гипсъ

«Бетонъ». Вилкомирская, 5  
Бройдо О. Большая, д. Парчевскаго.  
Гольдбергъ Я. Большая, 9.  
Гуряничъ М. Большая, 27.  
Душманъ Л. Западная, 41.  
Кохъ Ф. А. Цаббрежная, 12.  
Левинъ В. Западная, 37.  
Лейбъ X. Западная, 40.  
Мейтесъ. Садовая, 4.  
Монасевичъ. Виленикая, с. д.  
«Медуза». Тамбовская, 8  
Раццолеръ Л. П. Садовая, 7.  
Холемъ Вр. Цабной пер., с. д.

### Цементныя мистерскія.

«Бетонъ». Вилкомирская, 5

### АНДИМИЛЬДЪ И ДАНГЕЛОТЪ.

Предприятие для производства бето-  
ныхъ и желѣзобетонныхъ работъ.  
Заводъ для изготовления цементныхъ  
изделий.

Гордонъ. «Медуза». Тамбовская, с. д.  
Померейничъ К. В. Погулянка, Генер.-  
Губернат. пр., 8.

### Церковныя и костельныя принадлежности.

«Аурелия» Большая, 18.  
Вильчинскій. Большая 94  
Дашевецъ. Боталич., 1  
Свархляльнй складъ. Островоротная, 7  
Комаровская Ф. Большая, 19.  
Корнишковъ Б. А. Островоротная, 6.  
Корнишкова К. Островоротная, 6.  
Лавинковичъ А. и Хороничъ. Ботал., 12.  
Мартинидевъ Н. А. Большая, 71.  
Мягкевичъ М. Большая, 14  
Московский складъ иконы и иколы. Остро-  
воротная, 21.  
Мушкинъ Вр. Большая, с. д.  
Наркевичъ В. Островоротная, 7.  
Невидомскій. Большая, 5.  
Церковскій Л. Большая, 8

Сазыничъ В. Островоротная, 8.  
Св.-Духовъ Братствъ. Островоротная.  
Серковичъ В. Большая, 16  
Сороко В. Большая, д. Баедр. соб  
Шальковичъ и Юргевичъ Островор., 27

### Церковныя свячки.

Свархляльнй складъ. Острово-  
ротная, 3—7.

### Ц и н и о г р и ф и и.

Данцигеръ. Преображенская, 2.  
Юрашайтисъ. Уг. Татарской и Георг. пр

### Ш а л к и.

См. шляпы

### Ш а в о ч н и к и.

Вудкинъ Л. Госпитальная, 24  
Врушловскій А. Кальвар 21  
Видучевскій. Кальвар, 9  
Вульфъ А. Большая, 74.  
Гальпертъ М. Стефановская, 16.  
Ганзбургъ Р. Вилкомирская, 23.  
Глезеръ М. в Столонъ Д. Дворянскій, 4  
Гольдъ Л. Антокольская, 85.  
Гореликъ В. Вилкомирская, 26  
Гуряничъ И. Трокская, 10  
Гуть Г. Нѣмецкая, 29.  
Вауръ I. Госпит., 4  
Госль М. Островоротная, 4  
Юць М. Нѣмецкая 24.  
Вачельникъ П. Немец. пер., 1  
Кривичъ X. Аяток, 65  
Кросинъ X. Степанная, 4  
Кривичъ Г. Ломж., 4.  
Кзардинскъ А. Стекл., 4.  
Левинзонъ Трокская 15.  
Мелекъ Ю. Еврейск., 7.  
Новосрудскій И. Госпит., 24  
Пахъ М. Зивальн., 32.  
Пекелескоръ. Большая, 78.  
Перель А. Большая, 27.  
Поликъ I. Кальвар, 78  
Пилдечекъ А. Кальварійская, 60.  
Полячекъ П. Вальварійская, 69  
Пружанъ М. Большая, 61  
Слодбергъ Д. Нѣмецк., 4.  
Тарель В. Зартанная, 8.  
Тарель О. Андреевская, 12.  
Текеръ Л. Трокская, 9  
Ушавъ В. Сиротная, 6.

Хволось М. Обжорный пер., 2.  
Хволось М. Нѣмецкая, 27.  
Шейндельсь. Вилевская, 35.  
Шахмундсь Андреевская, 6.  
Шнштейнъ Большая, 82.

### Шелкъ и атласъ.

Влохъ М. Нѣмецкая, д. Жука.  
Вотковскій. Нѣмецкая.  
Заккиндъ Л. Большая, с. д.  
Похимзовъ А. Большая, 67.  
Померанць М. Н. Нѣмецкая, 37.  
Франкъ. Нѣмецкая, д. гост. «Вароца».  
Хазанъ І. Я. Нѣмецкая, 17.  
Шпакъ М. Нѣмецкая, 6.  
Ирошяскій. Большая, 2

### Шляпы и шляпи

Будгаръ М. І. Рудницкая, 1  
Бушмовичъ И. Нѣмецкая, 32.  
Вокунский. Большая, 29.  
Гальпернъ Н. Нѣмецкая, 19.  
Герцавскій Р. Рудницкая, 2.  
Дьянсь Х. Большая, д. Флорентини.  
Залиндъ Л. Большая, с. д.  
Зетлеръ Г. Масная, 8.  
Юль М. Островоротная, 4.  
Канелюшницъ Е. Погулянка, д. Шнширо  
Кандюшницъ Е. Нѣмецкая, 29.  
Каунць Большая, 10  
Кацевъ Ф. Нѣмецкая, 31.  
Каць А. Нѣмецкая, 15.  
Кейдвискій Г. Трокская, 16.  
Майтель А. Островоротная, 7.  
Нелуновъ Ш. В. Стефановская, 3.  
Некелескерь И. Большая, 78.  
Пунжикъ Х. Островоротная, 20.  
Ратнеръ Благоевѣцкая, 5.  
Райберъ Э. Р. Нѣмецкая, д. Рубинштейна.  
Самеръ П. Рудницкая, 7  
Смирскій Г. А. Нѣмецкая, 28.  
Семечикъ М. Нѣмецкая, 29.  
„Фанш“ Егнатьевск., 14.  
Хволось Л. Нѣмецкая, 16.  
Хволось М. Нѣмецкая, 27.  
Уилсбертъ И. и Златковичъ М. Нѣмецк., 13  
Шлоесбертъ Ц. Я. Нѣмецкая, 4.  
Шнштейнъ Ш.

### Шляпы дамскія.

„Белла“. Нѣмецкая, 6  
Брукманъ М. Вилевская, 10.  
Валкъ Р. Рудницкая, 4  
Витко В. Благоевѣцкая, 9.  
Вишневская Я. Благоевѣцкая, 26.  
„Вѣнскій Шикъ“. Нѣмецкая, 1.  
„Викторія“ Благоевѣц., 27.  
Герингъ М. Благоевѣцкая, 27.  
„Керона“. Цѣмецкая, 2  
Жаметтъ О. И. Благоевѣцкая, 19.  
Кассаръ Э. Рудницкая, 10.  
Константиновичъ М. Благоевѣцкая, 18.  
Лехтмахеръ М. Рудницкая, 5.  
Малъ Б. Рудницкая, 3.  
Майельсь А. Островоротная, 5.  
Мицкевичъ М. Благоевѣцкая, 18.  
„Маря“. Вилевская, 36.  
„Moderne“. Благоевѣцкая, 14.  
„Надежда“. Вилевская, 8.  
Накъ М. Завальная, 36.  
„Парижскій Шикъ“. Нѣмецкая, 14.  
Савиковскій Г. Благоевѣцкая, 22.  
Столосъ Е. Рудницкая, 2.  
Тарикъ А. Благоевѣцкая, 16.  
Файнъ М. Нѣмецкая, 6.  
Фелция. Островоротная, 11.  
Фейгель Н. В. Нѣмецкая, 12  
Храшэльсонъ Х. Г. Нѣмецкая, 3.  
Шамель И. Рудницкая, 2.  
Юделевичъ Ж. Иудеяск., 4.

### Шорно-сѣдѣльные издѣлія.

Адмоновичъ. Георгіевскій, 41  
Ваклавскій П. Стефановская, 40.  
Брауде. Большая, 49.  
Вилопи И. Андреевская, 11.  
Гимбутъ А. К. Георгіевскій, 30.  
Гольдбергъ П. Завальная, 44.  
Гордонъ Ш. Завальная, 48.  
Горфинкели Бр. М. и И. Завальная, 52  
Донъ Г. Кальварійская, 57.  
Заловъ М. Завальная, 52.  
Куденевенбосень И. Завальная, 40.  
Козловскій А. Благоевѣцкая, 7.  
Комодскій И. Н. Благоевѣцкая, 4  
Кружковичъ О. Вилевская, 23  
Конецъ З. Кальвар., 40  
Леванъ. Вилкомирская, 32.  
Михаловскій Полоцкая, 6.  
Орбахъ. Полоцкая, 23.

Скромский С. Кальварійская, 52.  
 Финь М. Завальная, 43.  
 Ходошь Н. Нженская, 38.  
 Шифрець Б. Полоцкая, 8.  
 Шлонимчикъ Б. Вилкомирская, 44.  
 Шмидтовичъ Н. Стежлянская, 8.  
 Щегольжикъ Завальная, 45.  
 Эминахъ П. Цвѣтной пер., 1.

### Ш т о м а ц о л я .

Ароновичъ. Островоротная, 8.  
 Клейманъ В. "Трудъ". Нженская, 3.  
 Малец Т. И. Трокская, 13.  
 Мережинскій. Большая, 60.  
 Эфронъ. Мясной, д. Залюнда.

### Щегольжикъ мастеровъ.

Бернштейнъ И. Жмудская, 1.  
 Бернштейнъ И. Проводочная, Новгор., 24.  
 Викшевъ Д. Рудницкая, 24.  
 Гольдъ Ш. Рудницкая, 24.  
 Дз. Дю В. Дворцовая, 4.  
 Залюнда А. Антокольская, 110.  
 Марциана. Благовѣщенская, 20.  
 Пивскеръ И. Рудницкая, 12.  
 Пивскеръ И. Стежлянская, 8.  
 Ринопортъ М. Стежлянская, 4.  
 Сегаль Г. Рудницкая, 18.  
 Сегальсонъ. Рудницкая, 5.  
 Савицкая М. И. Рудницкая, 7.  
 Симоневичъ. Благовѣщенская, 19.  
 Симоневичъ В. Благовѣщенская, 25.

### Знаменитыя мастера.

Адамовичъ Д. Георгіевскій, 24.  
 Боарскій В. Венгерскій, 27.  
 Вельтманъ В. Р. Завальная, 37.  
 Гайстеровичъ І. Виленская, 8.  
 Гайдъ М. Полицейскій пер., 10.  
 Геленъ А. Татарская, 4.  
 Гембутъ А. Георгіевскій, 23.  
 Грабовскій. Благовѣщенская, 10.  
 Игнатьевъ О. Александр. С., 33.  
 Корнись М. Завальная, 31.  
 Кривскій. М.-Стефановская, 13.

Пилецкій А. И. Мостовая, 2.  
 Пушкаржовичъ. Жантарскій, 11.  
 Родевичъ О. Завальная, 7.  
 Розенштейнъ И. Виленская, 46.  
 Семплинскій Л. Полоцкая, 23.  
 Серѣбковичъ И. Семеновская, 18.  
 Стефановичъ. Виленская, 34.  
 Стефановичъ В. Жантарскій, 5.  
 Токоровскій К. Вилкомирская, 28.  
 Пукерманъ Л. Кальвар., около 1 стана.  
 Пукерманъ И. Александр. С., 41.

### Электро-Театры.

„Бронцславъ“. Георгіевскій, 4.  
 „Иллюзия“. Большая, 80.  
 „Комфортъ“. Георгіевскій пр.  
 „Ренессансъ“. Трокская, 2.  
 „Тотга“. Виленская, 82.  
 „Штремеръ“. больш. 74 Театръ-электро-  
 биографъ, подъ фирм. Р. Штремеръ,  
 Арнд. В. Л. Дробуновъ,  
 „Эдвинъ“. Большая, 45. Владѣльцымъ Вое-  
 водскимъ и Кутанскимъ

### Электрическія принадлежности.

Гинсбургъ Н. Большая, 58.  
 Давангъ Д. Трокская, 11.  
 Дробуновъ В. Я. Большая, 74.  
 Ившковичъ И. Островоротная, 15.  
 Левинкаганъ Д. Георгіевскій, 4.  
 Малецкій Островоротная, д. Огнисканаго.  
 Олькеницкіе Бр. А. и И. Большая, 73  
 Телоф. 359.  
 Перлицъ. Трокская, д. Тышкевича.  
 Рубинъ. Благовѣщенская, 17.

### Электрическія звонки по устройству контора.

„Колоколъ“. Виленская, д. Петрашкевича

### Электро-техническое заведеніе.

Наровичъ. Татарская, 7.

### Ювелиры.

См. заметки дѣлъ мастера.



Отдѣль У.

фабрично-заводскій  
Виленской губерніи.



# ОТДѢЛЪ V.

## Фабрично-заводекій Виленской губ.



### Б е т о н ъ.

**Виндшильдъ и Янгелоттъ**  
Вильма.

Бразиль-Шарлоттенбургъ, Дрезденъ, Бременъ  
и Катценбургъ.

Приглашаемъ на себя составленіе проектовъ канализации, водопроводовъ, мостовъ, театровъ, колодезей и ихъ выполненіе, какъ равно исполненіе всякихъ бетонныхъ и железо-бетонныхъ сооружений домовъ, резервуаровъ, водозащекъ, газопржежниковъ и проч. Собственная фабрика машиннаго изготовленія бетонъ трубъ ступеней, дренажныхъ трубъ, тротуаръ плиты, кровельной черепицы выгребовъ, кабельныхъ трубъ, пустотѣлыхъ бетонныхъ кирпичей и проч.

*Адресъ для писемъ*

**Виндшильдъ и Янгелоттъ Вильма**  
*Адр. для тел. Виленск «Бетондангъ»*

Джелунисевъ М. Ф. Вилкомирская, 5  
Издѣлія: бетонныя плиты, молы, ступени, трубы и бассейны. Осеня. 1888 г.

„Медуза“. Владиславъ С. М Гердовъ Тамбовская, 5  
Издѣлія: печально-молотыхъ и канализационныхъ трубъ. Телѣф 894.

Померанягъ В. К. В-Игоулянка, Генералъ-Губернаторскій проспектъ, 7  
Издѣлія: мозаичныхъ и бетонныхъ трубъ Телѣф 600.

### Бумажныхъ мѣшковъ фабрика.

Миниоръ Г и Язюверъ Д Шварковскій пер., д. Фирсентина

### Ватныя фабрики.

Арлокъ Забранинъ пер., 1 Кирасера  
Голодецъ III П. Село Дольное, 3 стана.  
Контора Шененовская, 8, Телѣф 607.

Зальберштейнъ Сара-Равъ Арлокъ Голодецъ Шмергъ Израилъ Шерстинъ  
вѣта, Виленскій у. с. Дальное, 5 ст.  
Контора Шененовская, 8, Телѣф 605

Райградоной. Жмудская ул.

Славинъ III, Б. Вилкомирская ул., 107  
Основа въ 1904 г Рабочихъ 10.

### Ветоши сортировка.

Эльминичъ, Г. Сморгонь

### Ванкуренные заводы.

Александровъ А. А. Д Свѣданы, Свѣданаевск. уѣзда.

Алоша I Село Яды, Виленскаго уѣзда

Берковичъ А. Имъ Черепавцы, Дисненскаго уѣзда, ст. Прозорова, № 15.

Бышевскій I Ст. Ямтуны, имъ Вольково, Свѣданаевскаго уѣзда № 10

Бышевскій I Имъ Ямтуны, Свѣданаевскаго уѣзда, ст. Свѣданы.

Бышевскій I, Ю. Имъ Вольково, Свѣданаевскаго уѣзда, № 10.

Бышевскій I Ю. Имъ Ямтуны, Свѣданаевскаго уѣзда, №№ 18 и 13.

Бышевскій I Ю. Имъ Ямтуны, Свѣданаевскаго уѣзда, № 806.

Бокпанская Н. П. Имъ Жоланки, Свѣданаевск. уѣзда, ст. Сморгонь, № 327.

Годановичъ М. О. Имъ Ободовы, Виленск. у., ст. Илья, № 16.

Калицкий П. К. Ст. Ялуны, 1 ж. я., № 26.

Брумсъ J. Ю. В. Имъ Кобыляны, Свѣданаевск. у., № 74. Осн. 1906 г.

Брудманъ В. В. Г. Сморгонь.

Воддлаовичъ И. С. Имъ Стайки, ст. Илья, Виленск. у., № 17.

- Вальтеръ В. наследники Им. Солечинки, Вилейск. у., ст. Видямын, № 241.
- Вайникъ С. и Л. Ланской. Понявск. 33, № 251.
- Важинскій В. Л. Им. Оляны, Ошмянск. уѣзда, № 3.
- Вавиловичъ С. Г. Им. Бортушина-Платерова, ст. Анастасьевская (У.З. ж. д. № 9 Основ. 1901 г.).
- Виташтойла князь, Им. Селяць, Лядск. у.; Володковичъ С. Л. Им. Новый Дворъ, Вилейск. у., ст. Радомшчанин, № 381.
- Волгаскій Л. Л. Им. Генчикъ, Ошмянск. уѣзда, № 380.
- Войткевичъ А. А. Им. Кобильники, Ошмянск. у., № 74.
- Гечевичъ И. К. Им. Валына, ст. Молодечно Л.Р. ж. д., № 111.
- Гечевичъ Н. и Любанскій А. Ст. Молодечно, им. Буховщина (ретификационный заводъ).
- Гозалдтъ В. В. Им. Мейшагола, Вилейскаго у., и ст. Мейшагола, № 13.
- Грабонскій С. Им. Великая Моклейка, Лядск. у., в. ст. Щучье, № 227.
- Гутенъ-Чапскій А. Л. Им. Новоселки, Ошмянскаго уѣзда, № 312.
- Гартенцъ Г. Г. Им. Сухой-Боръ, Вилейск. уѣзда, № 302.
- Дембонелла А. С. Завѣд. Семеново Л. Им. Вендола, Лядск. у., ст. Ляды, № 304. Основ. 1882 г. Годов. обор. 20 000 р.
- Демько В. К. Им. Ситце, Вилейскаго у., ст. Дуналовичи, № 11.
- Дорншюфскій С. Ст. Друа, им. Шоло, Дисненскаго уѣзда, № 318.
- Друшкѣ-Любенко В. И. Им. Мавьковичи, ст. Востань, Са. в. п.
- Еленскіе М. и Г. К. Им. Гляцишны, в. ст. Мейшагола, № 4.
- Еленскій О. К. Им. Гнилушки, Вилейск. у.; Еленскій Е. К. Им. Амброжиски, № 324, почт. ст. Гейройда. Год пр. 30600 р.
- Жлешскій С. И. Им. Догуриншны, ст. Соли, Л.Р. ж. д. № 317. Основ. 1809 г.
- Замоскій гр. Ф. А. Ст. Илье, Ошмянск. уѣзда, № 320. Основ. 1882 г.
- Ивановъ А. С. Ст. Соли, Ошмянск. уѣзда, № 309.
- Каленный очистительный заводъ Ляды.
- Карейскій В. Им. Михаликъ, Вилейск. у., ст. Дуналовичи, № 289.
- Карловичъ И. Э. Аренд. Мухленскій К. Им. Вышнево, Ошмянск. у.; почт. ст. Свиль, № 69. Основ. 1880 г.
- Камонскій П. И. Им. Кризанъ, Свѣшчанскаго уѣзда, № 12.
- Камоль С. Им. Зулова, Свѣшчанск. у.
- Клейгельсъ Н. Я. Им. Старый-Дворъ, Вилейск. уѣзда, № 24.
- Коваленскій Е. Им. Бахиты, Вилейскаго уѣзда, ст. Радомшчанин.
- Козарскій Н.-вн Мѣст. Сморгонь, Ошмянскаго уѣзда, М.М. 297 и 307.
- Козало Г. Им. Ковенякъ, Вилейскаго у.; Козало В. Им. Кляжикъ, Вилейскаго у.; Козало Ф. Им. Берковщина, Вилейск. у.; Ковча П. Ч. Им. Шемозьки, Вилейскаго уѣзда, № 25.
- Корняк-Милославскій Л. Г. Им. Ладзуня, почт. ст. Илье Ошмянскаго уѣзда, № 54.
- Корещкій В. Мѣст. Даниловичи, Ошмянскаго уѣзда.
- Котвичъ Е. Б. Им. Турки, Вилейскаго у., ст. Михаликъ, № 163.
- Курносковъ В. Н. Им. Зулова, Свѣшчанск. уѣзда, № 216.
- Лавская М. Ст. Мавьковичи, Вилейскаго уѣзда, № 260.
- Лавская М. Я. Им. Козловскъ, Дисненск. уѣзда, № 171. Основ. 1882 г.
- Линское наследн. Понявская 24, № 251.
- Ляская Гута, Пейсковая вода. Понявская, 22, № 205.
- Литвинова А. Дер. Мотрини, Свѣшчанск. уѣзда, ст. Кобильники.
- Литвины Г., И. и Л. и Вайникъ С. Н. Т.-во. Аренд. Вайникъ С. И. и Франк-Наменскій, Дрож.-винокур. заводъ, № 157. Понявская у.
- Ляска Д. и С.-вн Т.-во Пейсково-винокур. заводъ. Основ. 1871 г. Понявская, 22.
- Любанская А. Г. Ихъ Любань, Вилейск. уѣзда, ст. Вилейка, № 129.
- Любиской А. И. № 17 Им. Янковщина, Вилейск. уѣзда.
- Лядское Т.-во Ляды, № 29.
- Мазросъ М. Д. гр. Ихъ Гарново, Лядск. уѣзда, ст. Ляды, № 244.
- Милославскій П. Им. Ладзуня, Ошмянск. у.; Микола И. К. Им. Поляны, Свѣшчанск. уѣзда, № 31.
- Млодзь Н. Ихъ Балтуны, Ошмянск. у., № 14. Основ. 1902 г.
- Онишскій В. И. кн. Ст. Жалы, Л.Р. ж. д., № 328.
- Окушко В. А. Им. Илого, Вилейск. уѣзда, ст. Долгиново, № 121.
- Окушко Г. К. Им. Норжаны, Вилейскаго уѣзда, № 23.
- Олѣшко Л. П. Им. Зеноново, ст. Кобильники, № 120.
- Ошмянская М. Им. Вориня, Вилейскаго уѣзда.
- Оскерко Н. С. Им. Вудельякъ, Вилейскаго уѣзда, ст. Долгиново, № 103.
- Оскерко И. Ст. Им. Череня, Дисненскаго уѣзда, № 313.

- Озерко И. С. Им. Черешки, ст. Глубокое, Дзвенскаго уѣзда.
- Озерко, С. Э. Им. Осерло, м. Глубокое, Дзвенскаго уѣзда, № 189.
- Парчевскій И. А. Им. Червоный Дворъ, Вилейск. уѣзда, ст. Немчицкыя.
- Петрусевичъ Л. П. Им. Чеховцы, Лидск. уѣзда, № 40.
- Пильсудскій И. В. Им. Марцаново, Вилейскаго у., ст. Костевонича, № 1.
- Пильсудскій Е. К. Им. Мосаръ, Дзвенскаго уѣзда, ст. Глубокое, № 319.
- Влатеры-Заберты. Им. Городецъ-Лужки, Дзвенск. уѣзда, ст. Лужки, № 157.
- Поклевскій-Козель І. Им. Березовка, ст. Доманицы.
- Поклевскій-Козель К. А. Им. Веречата, Вилейскаго у., ст. Постава, Св. п. л. № 113 Основ. въ 1897 г.
- Поклевскій-Козель Р. Д. Им. Ковенско, Вилейск. у., ст. Костевонича, № 226.
- Поклевскій-Козель Насильд. Им. Книжникъ, ст. Костевонича, № 316.
- Поклевскій-Козель Э. І. Им. Верковщина, Вилейск. уѣзда, Архл. Осерло В. и Пильсудскій О. № 278.
- Поклевскій-Козель К. А. Им. Веречата, ст. Мядель, Вилейск. уѣзда, № 113.
- Поллаковскій-Козель О. П. Им. Сервачъ, ст. Костевонича, № 7.
- Поллаковскій С. Им. Сурмайтюки, Ошмянскаго уѣзда, ст. Жемгослякъ, № 65.
- Пржедредскій К. І. Им. Постава, Дзвенскаго уѣзда, № 228.
- Пушкаръ Н. О. Мѣст. Глубокое, м. Глубокое, № 322.
- Фоль-Пушкамеръ Л. Им. Вольбянки, Лидск. уѣзда, № 27. Основ. въ 1905 г.
- Пушата В.-м. Им. Воръчы, Ошмянскаго уѣзда, ст. Молодечно, № 322.
- Пижень М. Гейшишка, Вилейск. уѣзда.
- Ржевускій Н. В. Им. Ганута, Ошмянскаго уѣзда, ст. Залъво, № 116. Основ. въ 1866 г.
- Ригоръ М. С. Ст. Бѣданы, Озверо-Занжолъ, дор., № 320. Год. пр. 11 т р.
- Родкевичъ В. Г. Им. Токарицки, Ошмянскаго уѣзда, № 23.
- Роскошскій О. А. Им. Сиралы, Свѣцянскаго у., ст. Подбозье, № 220.
- Рушницъ Н. С. Им. Юдманъ Вилейск. у., м. ст. Гелройцы, № 282.
- Сазовскіе М. Ф. и М. И. Пасляты Им. Перепечки, Лидск. у., ст. Лидя.
- Садковскіе И. М. и Ф. Матей Рѣс. Г. д. д. Лидск. ж. д., № 6.
- Садковскіе-Барвицъ Ф. Им. Лидно, ст. Молодечно, Л. Р. ж. д., № 131. Основ. въ 1902 г.
- Светиторжачскій В. Им. Малиновщина, Вилейск. у., № 161.
- Светиторжачскій Ф. Им. Березовка, Вилейск. у., ст. Парифиново, № 110.
- Сейдландскій Р. И. Аренд. Вилейско А. и Лужковскій Ч. Им. Вильяново, Вилейск. у., № 325 Основ. 1893 г.
- Сладопольскій-Четвертинскій М. С. км. Им. Жолудокъ, Лидск. у., ст. Скребово, С.-З. ж. д., № 98.
- Сладопольскій-Четвертинскій М. С. км. Аренд. А. Ружскій. Им. Липичина, Лидск. у., почт. ст. Жолудокъ, № 98. Основ. 1872 г.
- Скнякерь М. И. Им. Михаловщина, Ошмянскаго у., п. ст. Гольшаны, № 221.
- Скирмунтъ В. Им. Шелетовщина, Свѣцянскаго уѣзда ст. Свирь, № 91.
- Слогаевскій І. Л. Им. Парифиново, Вилейскаго уѣзда, ст. Доманицы, № 141.
- Стругачъ Л. Гор. Ошмянск., № 300.
- Стругачъ А. и Д. Дрожжи и ошмеръ Лидя.
- Соколовскій Е. П. Им. Мокриша, Свѣцянскаго уѣзда, № 77.
- Трубецкая А. І. км. Им. Селець, ст. Пѣчанъ, Лидскаго уѣзда, № 108.
- Тышкеничъ М. И. графъ, Им. Шалованы, Ошмянск. у., ст. Воложинъ, № 18.
- Улястовская М. Им. Стоки, ст. Ваньковн. Вилейскаго уѣзда, № 3.
- Умисловскія Я. П. Им. Жемгослякъ, Ошмянск. у., № 311. Основ. 1886 г.
- Умястовскія-Милевскія Я. П. Им. Коваленки, Ошмянск. у., ст. Ваньковн., № 61.
- Фаловичъ И. Им. Вильяново, Вилейск. у.
- Фельдманъ В. С. и Волчанскія М. Н. Им. Городецко, Ошмянск. у., почт. ст. Краво, № 314.
- Хоминскій А. Им. Ольгово, Свѣцянск. уѣзда, ст. Лыгуны, № 79.
- Хоминскій С. С. Им. Ворняны, ст. Ворняны, Вилейскаго уѣзда, № 2.
- Хоминскій С. С. Им. Добровляны, ст. Свирь, Свѣцянскаго уѣзда, № 64.
- Хоминскій С. С. Им. Нестаняцка, станція Лявръ, Свѣцянскаго уѣзда, № 328.
- Хрестовачъ-Вуленъ К. А. гр. Им. Березано, Ошмянскаго у., м. ст. Вишнево, № 44.
- Хрестовачъ-Вуленъ К. А. гр. Им. Гилево, п. ст. Вишнево.
- Хрущовъ И. Ректифікац. Набережная Аятокамъ.
- Цавинскія В. Э. Им. Лебодово, Вилейск. уѣзда, № 82.
- Чапскій А. Им. Новоселан, Ошмянск. у.
- Черемскій М. И. Им. Сухій-Воръ, Вилейскаго уѣзда, ст. Долгиново.
- Червонодворскій. Червоный-Дворъ, № 8.

Шевкопскій И. К. Им. Вѣнца, Омьянск. у., ст. Запѣсье, Л.-Р. ж. д., № 43. Основ. 1831 г.  
Шшико А. Ю. Уч. Троицкіи, Вязонск. уѣзд., ст. Борини, № 18.

### Вѣнцовъ металличеескихъ фабрика.

Довборъ. Большая, д. Ромеровой.  
„Импортель“. Большая, 23.

### Вѣсы и герн.

Капстрома С. Садовая, 25  
Магидъ Н. и А. Трубовичъ «Феникс». Вязонск., 21

### Газовый заводъ.

Вязонскій газовый заводъ Мавельман ул. с. д. Тел. 21. Издѣля: древеснн смола, уголь и сѣбяльный газъ.

### Газодильныя фабрики.

Посоель О. Л. полковн Гор И. Вязонск. Тел. 240.  
Фручичъ Вр. Акц. Общ. Ст. Ламворово, С.-З. ж. д. Првал. Вильна, Кокнаа, 1 Тел. 124. Год пр. 500000 р. Осн. 1-74 г.

### Гальзо-шведштучныя фабрики.

Гурвичъ X. Ш. Уголь Новгородской и Бавкалской, 20. Осн. 1891 г.  
Раковядаѣ Д. Ш. Зарѣча, 42. Осн. 1902 г.  
«Сѣбъ» Фашкичъ И. К. Завальная, 32.  
«Ушхель». Гор. Сѣбянци.

### Глухой мебели фабрики.

Ивельсъ И. Л. И. Стефановскн, 21. Основ. 1885 г. - рабочнхъ 80. Годовой оборотъ 100000 р.

Первая въ Сѣверо-Западномъ краѣ паровая фабрика **И. Л. Рилельсъ** глухой мебели Вильна, Малостефановскн ул., № 21, уголь Клевской Телефонъ № 805.

Зысманъ и Вольбергъ. Оренбургская, с. д. Рабковичъ Аронъ. Новгородскн. д. Фабгелльсона. Основ. 1899 г.

Шиффель Юзефъ. Архангельская, д. Гурвича. Основ. 1897 г. рабоч. 160. Годовой обор. 70,000. Фабрика глухатаго дерева Сузальск., в Тел. 974

### Гончарныя, кирпичныя и черепичныя заводы.

Авдѣбургская Клавдія (посуда). Им. Стрѣпунны, Троицкаго уѣзда, п. ст. Вѣе Апликовичъ Раф. Дер. Слобода, Вязон. у.  
Балнскій И. К. И. кн. Аронд. О. Свенторженскій. Марсовская черепица. Ст. Януны, П. ж. д. 80 раб., год. об. 85 т. р. Осн. 1902 г.  
Бейнатовичъ З. Дер. Туркины, Лндск. у. Бондлинскій А. Троицкаго уѣзда  
Бутурманъ Д. С. (быв. Ю. Фехнера). Аронд. З. Розонскій Вильна, Захреть. Тел. 172. Осн. 1896 г.

Вншневскій И. (череп.). Дер. Лынтулы. Сѣбянцкаго уѣзда.

Гейдлеръ О. М. Ст. Подбродье, С.-З. ж. д. Габусъ Я. и С. М. Аронд. Рубинотейтъ З. и Тобнль X. Зѣбрянная, 4. Т. 878 Глушановскій. Солыяншн.  
Гринбергъ Н. Соломянка, с. д., № 77. Тел. 782.

**К. М. Трихбергъ** Кирпичный заводъ Вильна, Снжншншн, по Соломянск. ул., собств. домъ, Телефонъ 783. Продажа разныхъ сортовъ кирпичъ, обыкновеннаго и прессованнаго по утрѣннымъ цѣнамъ.

Гродзенская Сара. Зѣбрянннй пер., с. д. Гурвичъ М. Клевская, 27.  
Гурвичъ Я. Соломянка, им. Шешкнво.  
Гурвичъ Я. Вилкомирская, с. д. Тел. 305

Кирпичныя, черепичныя и черепичныя заводы  
**Я. Гурвичи** Вильна Тел. № 305.  
1) Вилкомирская ул., собств. домъ.  
2) Соломянка, имѣніе Шешкнво.  
Дисменское Городецкое Обществ. управл. Гор. Днсна.

Кнцнтьель В. графъ. С. Доклада. Дня у. Юпастъ З. и Презманъ С. Гор. Днсна  
Кохъ Ф. А. инженер. Снжншншн. Контора, Семновская, Тел. 886.

Лучшаго качества кирпичъ обыкновеннаго и прессованнаго и каменный **Ф. А. Кохъ**  
Адр: Набережн 12, кв. 5. Тел. 886.  
Лично отъ 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, до 6<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, час. вечера.

Кохъ и Гуршиновичъ, Складские Контора,  
Цѣпной пер., д. Туловскаго.  
Вучижскій А. Заст. Дольна

Лябъ Е. Л. Тамбовская, 24. Тел. 89 8-ра  
Завальная д. Вендорфа. Осн. 1895 г.  
Любе Ф. Заст. Доги, Лядскаго уѣзда  
Лукашевичъ Н.-ки. Ар. Гурвичъ Я. Соло-  
вьянка.

Литвинъ Н. О. Гор. Дюна.

Малиновскій А. И. Сидячиха.

Маркъ Н. Им. Пихляшка, Виленскаго у  
Медуницкій Мѣст. Оранж.

Оскерко С. Им. Озерца, Дисненскаго у.

Передьшвейтъ М. Сидячиха

Плагеръ гр. Им. Лужка-Городецъ, Дмо-  
венскаго уѣзда.

Поплавскій С. Р. Им. Суразьшани Ош-  
манск. уѣзда, почт. ст. Женчославъ.  
Осн. 1890 г.

Преждевзвѣна. Им. Осмошка, Дисненск. у.  
Потоцкій А. Н.-ки Аренд. Боварскій Я. К.  
Пурто и Пекеръ. Зѣбринная ул.

Пурто И. Р. Сидячиха, в д. Тел. 345  
Соломанка, 71.

Кирпичный, черепичный и известковый заводъ **И. Г. Пурто**  
Вильна, Телефонъ 345, Сидячиха.

Пекеръ Ф. Валкожарская ул.

Кирпичный, черепичный, известковый и  
амляточный заводъ  
**Файвуша Гуршиовича Пекера**  
Вильна, Валкожарск. ул., соб. домъ  
Телефонъ № 311

Ритво, О. Зѣбринная ул.

Кирпичный заводъ **Я. РИТВО**  
Сидячиха, Зѣбринная ул., д. № 6  
Кирпичъ обыкновенный (поперечный  
и продольный), карпачный различных  
сортовъ, полнотарный, малотарный  
и печной, посачки и известь-кипѣлка

Рейжавскій и Таталюсъ А. Им. Пошары,  
Виленскаго уѣзда.

Рубинштейнъ Э. и Тобяша Х. Зѣбринная

Кирпичные, черепичные  
и известковые заводы  
**Э. Рубинштейна и Х. Тобяша**  
Вильна, Телефонъ № 878  
Валкожарск. ул., уг. Зѣбринной ул.,  
домъ № 4.

Рубинштейнъ М. и М. Зѣбринская ул.,  
д. № 4. Тел. 87.

Ритво Я. С.-п. Соломанка ул  
Рудзика. Заст. Заснитъ, Лядскаго уѣзда.

Садовские И. и М. и Мангей Э. Т.-во. Ляда.  
Осн. 1904 г. Год. пр. 25 т. руб.

Сайбого князь. Им. Старо-Дворца, Ляд. у.

Осежъ М. М. Арена Залкиманъ Ш. и  
М. Ш. Шейшока, Дер. Дворчаны,  
Виленскаго уѣзда, ст. Н.-Вилейск.

Скирмунтъ В. Им. Шамштордизна, Сибя-  
пальскаго уѣзда

Сидячко В. Им. Островецъ, Вилейск. у.,  
ст. Гудогай, почт. ст. Воряны.

Таталюсъ А. М. и Рейжонскій Г. Пошары,  
Вилея и Контора, Семейновск. с. д.

Ташелюсъ А. и К. Пошары, Виленск. у.

Терласкій. Им. Реннацятна, Виленск. у.

Тышкевичъ В. гр. Залкирано.

Тышкевичъ Н. И. Им. Вакса, Виленск. у.

Умствоская (черепица) Им. Стома, почт.  
ст. Винякон.

Фалезничъ Ст. Яшуны, П ж д  
Фехнеръ Ю. Ю. „Вухта“, Заст. Бухта,  
Рѣвляск. вол., Виленскаго уѣзда.

Фехнеръ Юлій Соломанская ул.

Фехнеръ, каменеръ и Тротцъ М. С. За-  
креть Генер.-Губерн. пр.

Фишеръ В. А. „Порубанокъ“, Полустанокъ  
Порубанокъ, Вол. ж. д.

Шейшока досель и Залканъ. Дер. Двор-  
чаны, Виленскаго уѣзда.

Кирпичный заводъ „ДВОРЧАНЫ“  
Контора Вильна, Антонова, 47, кх.  
Шейшока Тел. 981. Имѣется для  
продажи кирпичъ, обыкновенный,  
прессованный, карпачный и крас-  
ный для печей

Шмидтъ К. И. Им. Грабишка, Виленск. у.

Шмидтъ К. Им. Закреть, Кирпичная ул.

Шмидтъ К. И. Мѣстность Росса.

Кирпичный заводъ  
**К. И. ШМИДТЪ**  
Вильна, Росса ул., 36 Тел. 132.

Эпштейнъ Нико. Дер. Домутоцка, Ляд-  
скаго уѣзда.

Дресиносовыя заводы.

Измачильскій Исл. Гор. Ново Вилейскъ,  
Пушкарны. Аренакторны. Шабатъ.

Ляпца, Манярно и Шакиро.

Балискій, ст. Яшуны.

Григорьевъ И. Хотенцы. Вилейск. уѣзда  
Ершанскіе Ш. и А. Ст. Орانی, Оршан-  
ской вол., Тромскаго уѣзда.

Кинжальникъ Л. Им. Януны, Пол. ж. д.  
Кучуринскій заводъ. Им. Кучуринки,  
Вилейскаго уѣзда Влад. С. В. Пу-  
словскій. Артезиаторы: О. Липецъ,  
Ф. Паширно, Л. Зандбергъ, С. Коло-  
моновичъ и И. Шабадъ. Т-во Голов.  
проез. 55000 пуд. Год. обор. 40000  
руб. завад. и Шабадъ.

Пусловскій Сигизм. Аренд. А. Липецъ, Ф.  
Паширно и Шаширо. Г. Ново-Вилейскъ.

Святотроцк-Мирскій. Аренд. Финкель-  
штейнъ в Тарковскій Село Мелам-  
наръ, почт. ст. Друа.

Соколовнича С. С. Ст. Ольменки, Олв-  
Зал. жел. дор.

Тышкевичъ И. графъ. Им. Вака, Вилен-  
скаго уѣзда, ст. Лангерово, С.-З. ж.  
дор. Аренд. Ф. Паширно, А. Липецъ,  
в насл. Шаширо. Основ. въ 1887 г.  
Голов. произв. 25000 пуд. Годов. пр.  
20000 руб.

Шабадъ М. Им. Англенки, Тромск. у.

#### Дрежесные заводы.

Коварской Насл. Омергонъ.  
Куровосовъ В. Н. Аренд. Ш. Мизракъ.  
Им. Зухово, ст. Подборжье, С.-З. ж. д.

Липецка Гиза. Аренд. Т-во Липскій и Ва-  
пникъ, Докласская ул.

Святотроцкскій П. М. Им. Малюсовщина,  
ст. Молодечно, Л.-Р. ж. дор.

Струдакъ Г. М. Гор. Ошманна.

Стругачъ Г. М. Гор. Лида.

#### Железно-механическіе заводы.

Вилейскіе инженеръ Полтавская, 65.  
Телеф. 476.

Раколицкіе Бр. З. и Г. Машины для  
силезк. Полянежскія, 5. Телеф. 338.  
Рождеровскій В. и Шкельничи Г. Клев-  
ский, 40.

Тышкевичъ А. графъ. Им. Вайдаты, Ви-  
лейскаго уѣзда.

Тышкевичъ А. графъ. Стефановская, 29.

Циммерманъ П. Малюкина, 3. Телеф. 21.

Шаширо Гор. Лида.

Шиффель, Вилкомірская ул.

#### Заготовочныя.

Нозъ Ш. Дворцова, 15.

#### Замковъ желѣзныхъ фабрика.

«Горьскія». Юделевичъ М. Л. Уг. Тамбов-  
ской и Архангельской, 24. Тел. 735

«Фениксъ». Рабиновичъ Ф. Б. и Соломо-  
новъ С. Л. Забранинъ, уголь Георгі-  
евскаго и Фабричнаго. Тел. 447. 75  
раб. Год. обор. 100 т. руб. Основ.  
въ 1903 г.

#### Производство замочной фабрики

### „ФЕНИКСЪ“

Замки шкафовые, въключные, дверные,  
включая Оконные приборы и др. изд.

#### Зеркальные фабрика.

Блохъ В. Рудницкая, 13.

Рейзенбергъ С. Л. Вольман, 35.

#### Израцценыя фабрика.

Либо Е. Тамбовская, с. д. 24.

Магадовскій Р. Ст. Орانی, С.-З. ж. д.

#### Каменолодная фабрика.

Дорманъ З. Главы изд. известъ Дер. Жил-  
моры, Тромск. у., ст. Комедары Л.-Р.  
ж. д.

#### Кардонная фабрика.

Беренштейнъ. Повгородская, 21.

#### Карандашная фабрика

Владимиръ М. Б. Ландманъ и Х. Блаш-  
тевъ. Оренбургская, 66 д. Издѣлю:  
карандаши, ручки и пр. Фабрика  
осн. 1889 г. 97 раб. Голов. прихода  
150 т. руб.

#### Наргофельная паточка.

Шаширо С. С. 1-я Соломанка, 49.

#### Нарты, дровосной маселъ и древошоль- ныя заводы.

Вилинскій и Кинжальникъ. Ст. Януны,  
194 ж. д.

Бродъ Шаширо и графъ. Кале. Илландовъ,  
Дисовск. у., ст. Поставы, Сл. п. п.

Григорьевъ Иванъ. Вол. Хотенцы, Ви-  
лейскаго уѣзда, ст. Красное.

Крипакскіе Ш. и А. Дер. Мѣлѣдушко, Трокскаго уѣзда.  
 Крипакскіе Ш и А. Вол Оранскыя, Трокскаго уѣзда.  
 Яниль Ич Пушкаря Валенск уѣзда.  
 Соколовническая Стефан. Дер. Курякиши, Трокскаго уѣзда.  
 Соколовничій Ожа Михайлов. Ст. Олькеники, Трокскаго уѣзда.  
 „Тальботъ“ І К. Клембовскій, Издѣльн: Бристольск. картонн. и фотограф. бляжки, М-Стефановская, 21.  
 Тышковичъ И. графъ Им. Вахка, Виленскаго уѣзда.  
 Шабель Мовша Им Англевичъ, Трокскаго уѣзда.  
 Швабъ и Б-о. Им. Кучкурники, Валенскаго уѣзда.  
 Шварцъ Н-ки. Мѣст Ораны, Трокскаго уѣзда.

Кирпичные, гончарные, извести, и черепицы, заводы.

См гончарные, кирпичные и черепицы заводы

Кишечныя заведенія.

Виленское Городское Обществ. Управленіе. Подласская, 67.

Гумбинеръ Л. Подласская. д. Гор Скот.

Клей и желатина.

Виневскій В. На берегу рѣки Вальи

Ригертъ Ф. Л. Ст. Беззаны 0-3 ж. д.

Кожевенные заводы.

Аровоничъ А. Сморгонь.

Бондасъ и Калювскій, Сморгонь.

Векеръ Лейбър. Опшаны.

Врудный Ш И. и Шоломовичъ Ш. Сморгонь.

Врудный Д. и Шоломовичъ Ш. Сморгонь.

Врудный Д. Б. и М Ш. Сморгонь.

Врумбергъ Г. Свѣцканы

Вѣчювская Д. Ш. Сморгонь

Векеръ Морд. Вилкомирская ул.

Висоцкія А. Арена. Германгеръ Ш. Опшаны.

Гасъ Лейба И. Сморгонь. Основ. 1886 г. Год обор. 150 т. р.

Гасъ Пимельсъ.

Германгеръ К. и Рѣликоничъ Опшаны.

Гелова И. Н. Соколатка, 9. Телѣф. 19. Основ. 1875 г. Раб. 100. Обор. 200000 р

**Виленскій кожевенный заводъ**  
**И. Н. ГЕЦОВА**  
 ВИЛЬНА—ЛУКИШКИ

Гольштейнъ П. Им. Вѣданы.

Гольштейнъ П. Подласская ул. соб. д.

Тел. 136. Основ. 1855 г. Рабоч. 200.

Годов. обор. 1,000,000 р.

Гольштейнъ П. Леонарды, Дольная.

Готлово О. Сморгонь.

Гурвичъ Г. Загородочная. Сморгонь.

Гуть С. Я. Сморгонь.

Добровольскій П. И. Сморгонь.

Закъ З. Арена. Марковский. Сморгонь.

Закъ М. Опшаны.

Зисковичъ І. А. Сморгонь.

Юзю І.

Кацъ Л. М. Сморгонь.

Козловскій І. и С-я. Сморгонь.

Козловскій Федкъ Ф. Сморгонь.

Козловскій Фадей. Сморгонь.

Левинсонъ М. Г. Сморгонь.

Лимановичъ А. Дольная, Виленскаго у.

Лушкскіе. Арена. Флерансъ Вилкомирская ул.

Лузакъ Д. Ш. Сморгонь.

Мадяга Л. И. Лукишки. Тел. 710.

Мельке Ю. Ю. Лукишки. Пажгородская, в. д. Тел. 51. Основ. 1891 г. Рабоч. 120. Годов. обор. 250,000 р.

Мирковскіе бр. Сморгонь

Миховскій Осипъ. Сморгонь

Мозылевскіе А. и И. Арена. А. Садовскій. Сморгонь.

Нидерландъ Хая. Опшаны.

Оскавичъ А. Ф. Сморгонь.

Пасъ Л. Сморгонь

Путирскій П. Сморгонь

Рынкякъ М. Ш. Тюремная, с. д. Основ. 1888 г. Рабочихъ 150. Годов. обор. 500,000 р.

Садовскій А. В. Сморгонь.

Скиндий Л. К.

Скиндий А. Арена. Гуть. Сморгонь.

Смоленскіе Бр. Сморгонь.

Силитъ Г. Б. Леонарды-Дольная. К-ра: М-Стефановская, д. Горфинкель

Солодухо Г. Сморгонь

М. Опшаны.

Н. И. Опшаны.

Страниской А. О. Сморгонь

Судакъ Арена. К. М. Нѣлькинъ. Тюр-ская, д. Рижскон. Цеха.

Судаковъ Аренд. Н. Флоранск. Тверская,  
я Ремеслен. Цеха Тел 382  
Сураничъ И. А. Лукшица, Солдатская,  
с. д. Тел. 335. Основ. 1883 г., раб.  
110, годовой обор. 400,000 р.  
Сураничъ О. И., Лукшица, Солдатская, с. д.  
Фуксбергъ Ш. и Г. Сморгонь.  
Ш. и М.  
Флоравъ Н. Лукшица, д. Мясного Цеха.  
Основ. 1870 г., рабочицъ 50.

Шоломовичъ Ш. и Брухный Ш. Сморгонь

#### Конвертные фабрики.

Гельфандъ Я. О. Тамбовская, соб. д., 13.  
Тел. 83. Основ. 1870 г., рабочицъ 75,  
годов. обор. 120,000 р.

Первая учрежденная въ Вильнѣ паронная фабрика конвертных, паркетных, визитныхъ и ладонныхъ карточекъ  
**Я. О. Гельфандъ** сущест. съ 1870 г.  
Вильна, Тамбовская ул., № 13. Тел. 83.

Лившицъ Г. Х. Запротная, 2, с. 3.

Панъ И. Н-ки. Кляк ул., с. д. Тел. 61.  
Основ. 1896 г. раб. 50, годовой обор. 75,000 р.

**Панъ И. Н-ки**  
Вильна, медали Парижъ 1904 г.  
Лондонъ 1905 г.  
«Телефонъ № 61, №»  
Первая фабрика конвертных, розеточныхъ бумаж., визитныхъ карточекъ и пр.

«Прогрессъ».

Кейзеръ К., Гресъ Ю. и Соловкъ Ю.  
Вокзальная д. Григоровича.

#### Конфектные фабрики.

См. шоколадная и конфектная фабрик.

#### Конторскія книги.

Панъ В-ки. Николаевскій пер., соб. домъ.  
Осн. 1867 г., раб 40, Годов. обор. 100,000 р

#### Неробочная фабрика.

Гураничъ Х. Ш. Ул. Новгородской и Кавказской, 20.

#### Носе фабрика.

Амстердамъ Г. Н. Замышная, 30. Т. 675

#### Носъ фабрика.

Посельъ Э. Я. Гер. Ново-Вилейск. Црвал.  
С. Петербургъ, Васильевск. Остр.,  
17-я линия, 32.

#### Красильный заведенія.

Вольбергъ в. Ласъ. Домъ Св. Духом. мон.  
Дайховскій Зельм, Арон. 6-й станъ, Виловск. у, Контора Александровскій  
бульв., 93.

Жукъ А. Д. Окраска бумаги, тканей  
Туремный пер., с. д.

Ржавускій А. А. Лукшица

#### Крахмальные заводы.

Боровскій Ич. Юнцевичи, Вилейскаго у.  
«Вильгельмъ» Зипецъ Орель. Ст. Ораны,  
С-З. ж. д.

Грабовскій А. Ич. Задземье, Вилейск. у.  
Григоревичъ А. Ич. Заборье-Равенка.

Лянецъ Аронъ и Ершанскій Юзефъ  
М. Ораны, Трокскаго уѣзда.

Машковецъ М. Кобельяки, Слѣзия. у.

Незбитковскія П. А. М-во Долнаго,  
Вилейскаго уѣзда.

Пильсудскій Им. Марцановъ, Витенск. у.  
Лржездзецкая гр. Им. Уалк. Вилейск. у.

Сальмановичъ А. Пж. Ромейкишки, Ош  
мянскаго уѣзда.

Свенторжецкій. Им. Малновщина, Виловскаго уѣзда.

Сливовскій К. С. Им. Дубатовки, Слѣнц. у.

Тукало И. Я. Арендат. Тренель Б. С. Им  
Оскоможичи, Вилейскаго уѣзда.

Филипповъ С. Т. Им. Дворяно, Яндск. у.

#### Крахмально-ленточныя заводы.

Грабовскій гр. «Промышленные заводы».  
Им. Задземь, ст. Иостальи.

Дожницкій Б. Сланишки.

Тукало. Аренд. Вр. Тренель Им. Осмокомичи,  
ст. Молодечцо.

#### Кружевные фабрики.

Мозеръ А. и С. я. Г. Ново-Вилейск. Медамт.  
производство кружевокъ, и

кружокъ. (кладъ въ Вильнѣ, Остро-  
боръ, д. Вагнера. Осн. въ 1903 г.  
Год. обор. 700.100 р. Рабочихъ 150

#### Лакеры и политурные заводы.

„Влеск“. Киевская, 4  
Левинъ М. М. М-Погоул., 15 Осн. 1867 г.  
Файмушевичъ М. X. Спротская, 14

#### Лампы фабрики.

Крейгель Т. (кальцев. лампы). Вилен-  
ская ул.  
„Свѣтъ“ Лемельнтрайтъ. Виленская, 16.

#### Лѣсопильные заводы.

Бакъ Н. и К-о. Кальварійскій лѣсон. зав.  
Пирамонтскій пер., 4. Рабочихъ 50.  
Оборота 150.000 р. Осн. 1906 г.

Бакъ, Наметь и Любичъ. Кавказская, 8.  
Тел. 940. Основ. 1899 г., работ. 60.  
Оборота 200.000 р.

Барановскій Ш. Г. Ново-Вилейскъ.  
Вахрайъ Бр. Им. Сольменки Трок. уѣзда,  
г. Трок.

Берштейнъ Т. М. Ст. Олькеники, С. З.  
ж. д. Главн. произв. доски и гонты.  
Осн. 1904 г.

Брозъ Платеръ Ф. И. Село Платеро-  
во. Двинск. уѣзда, ст. Постава, Сл. п. п.

Виленскій паровой Стефановскій лѣсон.  
заводъ. Т-во Кавказская. Тел. 402.  
Годов. об. 125.000 р.

Гагаринъ А. князь. Им. Шудзино, Лид. у.  
Гордонъ А. М. Нижегородская, об. домъ  
Тел. 47. Основ. 1893 г., работ. 75  
Годовой оборотъ 320.000 р.

**А. М. ГОРДОНЪ**, лѣсопильный  
заводъ, каль-  
цевая мельница и механическая фаб-  
рика строительна-столярныхъ надѣ-  
лъ въ Вильнѣ (Лукшичи). Тел. 47.  
Условный текущій счетъ въ Госу-  
дарственномъ Банкѣ за № 9728

Гуревичъ А. и Шриръ З. Дер. Талень.  
Виленскаго уѣзда.

Гуревичъ М. В. и Гринбергъ Р. и А.  
Пр. ст. Сморгонь.

Гурскій І. А. Им. Кражиничи, Вилейск. у.,  
ст. Алексювичи. Д. Р. ж. д. Агр. Ра-  
кова. Мавск. губ.

Кружковъ. Лид.

Эмскандъ-Вильбергъ А. Оренбургск. с. д.  
Закъ Н. Нижегородская ул.

Качборъ и Барановскій Т-во Пирамонт-  
скій пер.  
Кариуко А. В. Арена. | Шаширо,  
Автокодъ 96

Киевичъ Ѳ. Гор. Ново-Вилейскъ.  
Клембоцкій, Абрамскій и К-о. Шквго-  
родская, с. д.

Клотъ Ю. и Рабиновичъ Л. Им. Подпе-  
ришка, ст. Бикияки.

Левинъ Б. и Абрамъ А. Г. Вилейка,  
Вил. г. Раб. 30, год. обор. 120 т. р.  
Левинъ І. и Брель М. Дер. Ветрашишка,  
Троискаго уѣзда.

Левенбергъ А. И. Пирамонтскій, 7.  
Любанскій А. И. Арена. Левинъ и Абра-  
мовъ Вилейка.

Механицкій Х. Г. Гор. Ошмяны, ст. Соля,  
Л. Р. ж. д.

Мельникъ А. В. Лид.  
Милейковский. 5 стана, Виленскаго уѣзда,  
при развѣдѣ, Стасилы ст. Бикияки.  
Нов. ж. д.

Парнесъ Я. А. Нижегородская, с. д., 32  
Тел. 16. Основ. 1875 г. работ. 100,  
головой обор. 200000 р.

Перовой лѣсопильный заводъ и металли-  
ческая столярная мастерская знонь  
директ. лѣсопильн. и проч.

**Якова Парнеса,**

Вильна (Лукшичи). Нижегород., 32  
Телеграмм: Вильна, Парнесъ.  
Телефоны. Завода № 16. Кв. № 12.  
Условн. тек. сч. въ Им. Ога. Госуд. Банка  
за № 9733.

→ Год. об. 200 т. р. ←

Шинель Х. А. Кавказская. Тел. 402  
Осн. 1898 г.

Пергаментъ А. Им. Залаты, Вилейск. у.  
Полычокъ Л. и І. и Мостовскій Д. Лид.

Свирскіе Е. и З. Арена. Ленинскъ І.  
Автокодъ.

Святополь. Четвертинскій кв. Им. Жолу-  
донъ, ст. Жолудонъ.

Скирмунтъ В. Ст. Свирь, Свѣтлин. уѣзда.  
Соловьевичъ Х. А. Нижегородск. г. Зала.  
Сольца С. М. И-во Олькеники, Трокск. у.  
Сорканъ И. М. и Гордонъ Р. Ново-Вил.  
Сморгонское лѣсопильное и мѣлопильное  
Т-во. Гор. Сморгонь.

Тышкевичъ графъ. Арена. Т-во Сте-  
фановск. лѣсопильн. заводоу Бакъ,  
Наметь и Любичъ. Кавказская ул.

Фуксеровъ П. и В. Пирамонтскій пер.

Хавельсъ Бр. Пирамонтскій пер.

Шаширо Г. Я. Автокодъ, 96.

Шенгоницкій Ак. Общ. Диналтерная, с. д.

**Мазь колесная.**

Шаширо С. М. 1 км Солчанна, 49.

**Маслодѣльные заводы.**

Буйницкій И. Т. Им Подлазичи, ст Забик, Ник. ж. д. Адр. зав. Прозороки.

Бѣловячь Ф. И. Им Залосье, Диевна, у.

„Вели“ Лопадскій С. И. Им. Людоворъ, п. с. Шарковщина.

Гельманъ в б-о. Мѣст. Жоаудскъ.

„Ельво“ Яковичий А. Г. Им Ельво, гор. Диевна.

„Залосье“ Молль гр С. С. Им Залосье, п. ст. Глубокоо.

„Няково“ Артель крестьянъ. Бинковский А. П. Им. Няково, п. ст. Глубокоо.

Корсакъ П. В. Диевна, им. Бардаваловичи.

„Краснополь“ Артель. Милашевичъ А. А. Гор. Диевна, им. Краснополь.

Курляндскій масляной заводъ Ашюн Общ. Тел. 711.

**Акционерное общество**  
**КУРЛЯНСКАГО МАСЛОДѢЛНАГО ЗАВОДА**

Заводы: 1) ст. Вадкуны (при Дяминскѣ, им. Александровскофъ), 2) въ Ельво, Подлазская.

Привлеченіе въ 1/2 Владим. Тел. 711.

Адресъ для телеграммъ: **Маслобойки.**

**МАСЛО:** льнян., коноплян. и рапсовое.  
**ОЛИФА:** масло зарецовое  
**ИМЫХИ:** льнян., конопл. и рапсовые

Завода С. М. Трудий

„Лятва“ Яениская Ст. Прозороки, им. Горки.

Лощинскій А. Г. Ст. Ноний-Погость, им. Юды.

Медуницкій Г. Г. Им Горки, г. Диевна.

„Отцво“ Вазгерда М. Им. Красна-Гора, г. Диевна.

„Перфокъ“ Вуликовскій Г. В. Им. Цимаковщина, с. Диевна.

„Турково“ Пашковскій С. С. Им. Вупужа, г. Диевна.

„Сельце“ Гво. Им. Сельце, Диевскъ у. п. ст. Влвса. Основ. 1908 г.

„Хвостово“ арт. Восенный Е. А. Им Хвостово, почт. ст. Шарковщина.

Шалтырь С. П. Им Нача, г. Диевна.

„Эльвира“ арт. Салтовокъ-Ширскій П. В. км. Почт. ст. Мюры, из Завонполь.

„Федосово“ артель крестьянъ фод. Федосово, Николаевск. волости. Адресъ: инструктору В. К. Фрейбергу, Вадля Вадляна, 9.

**Машино-строительные и механические заводы.**

Вилейскій П. В. инженеръ. Подлазская, 55. Телефонъ 476. Основанъ въ 1900 г. Издѣлія: баки, цистерны, мосты, мѣстаницы, паров. котлы, дрельны и др.

Раковичкіе братья З и Г. Подлазская, 5. Телефонъ 338.

[мшквичъ А. гр. Им. Вайдаты, Виленскаго уѣзда.

Тышкевичъ А. гр. Стефановская, 29.

Циммерманъ П. Мавеклан. 9. Тел. 271. Основ. 1884 г. Издѣлія: паровыя машины, паровыя котлы, вѣтряныя двигатели, оборудование механическихъ хлебобулочаренъ, винокуреньныхъ и дрожжевыхъ заводовъ.

Шаширо. Гор. Диевна.

**Мельницы.**

Абрамзонъ П. Им. Ельво, Диевск. у. Абрамскій Х. в Клембоскій В. Нижгородская ул.

Абрамскій Х., Паченовъ М. в Шежмонъ З. Подланы.

Альбрехтъ Г. Дер. Демуны, Вмаенск. у. Бадзевскій П. Ст. Шпунны.

Бернштейнъ Геняхъ. Ст. Отъкешики, Трокскаго уѣзда.

Боровый. Пляскъ, Ошвинск. у.

Брохонскій В. Фол. Застѣвокъ, Ошвинск. у. Буйновячь П. Волыжмская волость, с. Саковщина, Ошвинскаго уѣзда.

Вайшикъ Н. Е. Нижегородская.

Вилейскій Св. Духовъ Монастырь.

Войцъ А. М. Ст. Кѣва, Д.-Р. ж. д.

Гальпернъ И. М.: Кованская ул.

Гаувадьль П. Дер. Рудны, Ямскаго у.

Геценитъ, Им. Вязитъ, Вилейскаго у.

Гордонъ А. В. Нижегород. с. д. Тел. 47.

Городское Общ. Архид. Лавашъ Я. Гор. Ошвинны.

Горскіе И-ки. Дер. Нетока, Трокскаго у.

Горшакъ С. Им. Германовичи.

Грудный М. Им. Милковичи, Вилейскаго уѣзда.

Грудный М. и Хомянкскій А. Им. Ольшело, Сивидицка. у., Свирск. вол.

Гурчигъ И. Им. Казимирово, Вилейск. у.

Даршонъ В. М. Ур. Зупеница, Лядск. у.

Еленскій Г. Г. мнциски, Виленск. у.

Ершакиски Ш и А. Ораны.

Заборскій И. Точальшики, Виленск. у.

Закъ Юзефъ. С. Виленское, Виленскаго уѣзда.

Замойскій О. Почт. ст. Нильс, Ошмянск у.  
Земледѣльцы-аренд. Кол. Боровый-Пшань,  
Ошмянск у.

Злотникъ Ш. Вереска, Лядск у.

Канцлеръ С. Фольд, Колышан, Виленск у.  
Кинкульскіе Мееръ Леонидка Вислер-  
скаго уѣзда Ковтора; Штанцкая, с. д.  
Телефонъ № 325

Клейсъ М. Мѣст. Сурядишки, Трокск у.  
Кувиковскіе С. Из. Тимашенцино, Дис-  
ненскаго у.

Левинъ Г. Мѣст. Остроенецъ, Виленск у.  
Лубянская Е. А. Иглоны, Трокск у.  
Любавская А. Барозъ, Вилейскаго у.  
Любе Ф. Туронка, Лядск у.

Мавъкевичъ К. Ст. Кѣна, Л.-Р. ж. д.  
Нельникъ В. А. Лида.

Млынарскіе, Им. Триполье, Трокск у.

О-во крестьянъ. Дер. Бѣлохъво, Трокск у.  
Освященская С. А. Дер. Овчиники,  
Трокскаго уѣзда.

Ошмянск. Гор. Общ. Аренд. Н. Отругачъ,  
Ошмянск.

Панкратовъ В. Им. Станиславово, Дис-  
ненск у.

Пимосовъ А. Аренд. Шенкманъ, Поплав-  
скаго уѣзда.

Пятеръ-Зверзь гр. М. Лужки, Диснен-  
скаго уѣзда.

Ригертъ Ф. Л. Занька-Гаморня, Ви-  
ленск у.

Роде А. Кельноушно, Дисненск у.

Сверскій П. и Б. о. Устиново, Свѣцкаск.  
уѣзда.

Оломичскіе О. П. Им. Дойдаты, Вилен у.  
Сморгонское лукоколья Т.-но. Сморгонь.  
Сорожскіе Н. и Гордонъ Р. Гор. Висо-Ви-  
лейск. Тел 886.

Отругачъ, Ошмянск.

Сынякко В. Р. Воринны, Виленск у.

Тони Ф. Е. Овсаяны, Трокск у.

Тышкевичъ А. I гр. Стефановская, 29

Умястоскій М. Субботники, Ошмянск у.

Хрептовичъ-Бутенекъ К. А. гр. Вышнево,  
Ошмянск у.

Чанскій А. гр. Журацы, Ошмянск у.

Эпштейнъ Н. Д. Их. Постава, Дисненск у.

Ясевичъ Б. Им. Вереска, Лядск у.

Яковичскій В. М. Ельно, Дисненск у.

#### Металлическія издѣлія.

Путкамаръ, гр. Их. Бражонка, Лядскаго  
уѣзда

Ригертъ Владыка, Вилейскаго уѣзда.

Ромеровскій Р. В. и Школярницкій І. К.  
Т.-но. Архайгельскій пер., соб. домъ

Адресъ Кіевскій, 40: Окт. 1906 г.  
Год об. 40 т. р. 25 руб.

Степанковскій В. Дер. Вереска, Лядскаго  
уѣзда

Сынякко В. Р. Аренд. Леминъ Г. Ст. Гу-  
догай, почт. ст. Воринны.

Тышкевичъ А. I гр. Стефановская, с. д.  
Тышкевичъ А. гр. Им. Баала Вака, Ви-  
ленскаго уѣзда

Хоминскій. Им. Одышево, Свѣцкаскаго  
уѣзда

Хрептовичъ-Бутенекъ гр. Им. Вышнево,  
Ошмянскаго уѣзда.

Эпштейнъ Н. Д. Их. Постава, Диснен-  
скаго уѣзда

Эйнгель І. в. Зань Н. С. Вилейск, Вилей-  
скаго уѣзда.

Шенкманъ З. А. М.-ко Лужки, Дисненскаго  
уѣзда.

#### Минеральныхъ водъ заводы:

Бергеръ М. Трокскан, 18.

Диллонъ Д. Погулянка, д. Божерново.

Залинцисора. Погулянка, д. Баскина,

Именитовъ и Вайнеръ Рудницкая, 6.

Юффе К. Вотавическій садъ.

Босокъ. Завальная, 45

Осмаговскій Трокскан, д. Ужлотовскій.

Трохминскій В. Ю. Монастырская, 7.

Хросцидскій. Нимодимскій пер

#### Мраморная и гранитная фабрика.

Трудулъ О. И. Полоцкая, 25. Тел. 776.

#### Мылопріимные заводы.

Жукъ Іосифъ. Полтавская, с. д., 33

#### Мылопріимный заводъ

И. Д. Жукъ Телефонъ  
№ 631

Вильна, Полтавскій уѣд., с. д., 33.

Складъ: Завальная ул., д. № 43

Назель Л. Завальная, 48.

Рейтъ Хань Александровскій б. с. д.  
«Эконом». Мушкаты, Валкомпресля, 82.

#### Мѣдно-антейный заводъ.

Левскій І. Аренд. О. Слонимскій Бѣ-  
лая Вака, Виленскаго уѣзда. Кофто-  
ра Госпитальная, 7. Тел. 456.

**Мѣдно-прокатный заводъ.**

Виленскій мѣдно-прокатный заводъ Т-во  
О. Слюжичекъ, И. Рудпортъ и В.  
Левинъ. Им. Вѣлла Вѣла. Адресъ  
Вильна, Госпитальная 7. Тел. 412.  
Осн. 1904 г., 200 раб. Годов. обор.  
400 т. р.

**Мѣховыя красильныя заведенія.**

Гутманъ и С-нъ Зѣрвинскій пер., д. Ра-  
долова

Кирнеръ Г. и И. Зѣрвинскій пер., с. д.  
Лидскій Ш. Большая, 68.

**Мѣшеч. бумажныя.**

Манкеры Л. и Яковецъ Д. Пинарцовскій  
пер Рабоч. 20. Основ. 1894 г.

**Напильники.**

Довикта Ю. Терма. Фабр. напильник.  
Ст. Ландворово С.З ж. д. Тел. 572.

**Непромокающей одежды фабрика.**

Левинкаганъ, Большая, 20.

**М. ЛЕВИНКАГАНЪ,**

Вильна, Большая д. № 20.

Фабрика непромокающей одежды и  
прозрачковой, вулканизированной ма-  
тери. Производство шведскихъ за-  
копанныхъ куртокъ и костюмовъ и скандъ  
резиновъ предохраняющихъ каблуковъ.

**Обувь фабрика.**

Адамушъ Д. Ш.  
Видзистейс. Нѣмецкая, д. Бунниновича.

Горфинкель Бр. Замяцкая, д. Приста.

Камеицкій Эвальдъ, д. Приста

Коронъ И. В. Дворцова

Ляховскій Э. Большая 58.

Мурлинскій И. М.

„Прогрессъ“. Юрьевскій пер., 5.

Стоклицкій М. В. Стефановская, 14.

Тупкаль А. Нѣмецкая, 18.

Яцкевичъ, Сморгонь.

**Оцинкованіе жести и посуды заводъ.**

Т-во „Гермесъ“ А. Кирнеръ и Г. Май-  
госъ. Копацкая, 12. Тел. 420.

**Пернитая фабрика.**

Бата Любачъ и Левинъ. Кавказская, д.  
Тышкевича Тел. 402.

**Паточный заводъ.**

Григороничъ А. Им Заборье, Вилейск у.

**Перчаточъ лайонныхъ фабрика.**

Агентъ Е. Большая, с. д. Основ. 1891 г.  
Обор. 250.000 р., раб. 20.

Грандзиковскій Б. Ярославская, д. Менке.

Лидскій М. Влаготщепская, 11.

Мельникъ М. Влаготщепская, 19.

Недзвикъ Х. М. Влаготщепская.

Столовъ С. I. Вилкомирская, 84.

Тренксъ Х. Зарѣчная, 8.

Троцкій, Влаготщепская, 14.

Щудзинъ Ш.

Эпштейнъ А.

**Пиловаренныя заводы.**

Гидраничъ О. М. Долгиволо, Вилейск. у.  
Аренд. Рубинъ I.

Ланскій Н. Е. Акц. О-во. Поплавск., 20.  
Тел. 153. Осн. 1875 г. Год произв.  
свыше 1.100.000 вод.

**Акционерное Общество первого вино-  
вареннаго М. В. Ланскій Вильна,**

Поплавская, 20. Телефонъ № 155.

**ПИВО:** Экспортъ, Пильзенское,  
Миланское, Милосское,  
Доставляютъ изъ дома и на желѣзныхъ  
дрозгахъ бутылками и пиджанами.

Олькеницкій Л. Я. Медоваренный заводъ.  
Жмудская, 18.

Паширмейстеръ Я. Пасадъ. Лида.  
Парчевскій И. Им. Червоны-Дворъ, Ви-  
ленскаго уѣзда. Контора въ Вильнѣ.  
Набережная, Тел. 206. Зав. ст. Вел-  
даны. Производство 200.000.

**Червоны-Дворскій паровой виноваренный  
и солодовен-  
ный заводы Н. А. Парчевскаго.**

Виленская контора и складъ: Вильна,  
Набережная ул., собств. д. Тел. 206.

Иржевадзекскій гр. Им. Постава, Дисненск.  
уѣзда. Арендаторъ А. Пергаментъ.  
Год. обор. 170.500 р.

Пулюк Н. З. И-км. Гор. Лид. Годов. обор. 250,000 р.

Рабиновичъ Э. М. Стоклински, Тромск у. Розенсонъ Нахл. Арендат. М. Амселмиць и Гольдбергъ.

Росотайнъ О. А. Им. Своримы, Свѣцнаго уѣзда.

Рахманова А. М. И км. Им. Юхвишки, Тромскаго уѣзда.

Рахмановъ Н. М. Им. Юхвишки, ст. Ганушишки, Тромскаго уѣзда.

Таубманъ Я. Г. Друа, Дисненскаго у.

Хрептовичъ-Бутенева, К. М. Вишнево, Ошмянскаго уѣзда.

Цирлингъ П. М. Глубокое, Дисненскаго у.

Шейностъ Г. И. в К-о. Пивовар. и порт. заводъ Вилкоми, сква. 10. Тел. 380.

„Шоленъ“, Солодовня, Поплавская ул.

„Шоленъ“ Акционерное О-во. Лукшиски, ул. Юнкорака пер. Тел. 32, Основ. 1897 г. Годов. произв. 1.200 000.

Святополье Мирскій. Цокоци, Турауевскій.

Сипельниковъ К. Я. Г. Ново-Вилейскъ, Софійевская пшечебумажная фабрика.

Физкальштейнъ (пшечебумажн. масса). Им. Мондзаржевъ, Дисненскаго у.

Шабахъ и К-о. Им. Вацка, Виленскаго у.

**Пирефинная бумага, монооформная.**

Рабиновичъ Лазарь В.-Погумляка, 17—2. Тел. 852 Рябочихъ 25.

Сорский М. Ш. и Ханановъ И. М. Валкомерская, 28. Тел. 828.

**Переплетныя фабрики.**

Баверь М. и Ш. Бр. Нѣмецкая, 3.

Завалскій І. Суворовская, сб. 1.

**Прибачныя фабрики.**

Лифшицъ Ю. и Рофасъ С. Шкапгерная ул. Тел. 437.

Согаль Т-во Ст. Лидзарово

**Ректификаціонныя заводы.**

Башевскій І. Ю. Им. Лытуня, Свѣцнаго уѣзда, ст. Лытуня.

Гечевичъ П. и Любавскій А. Им. Буховица, ст. Милоседево.

Хрущевъ И. А. Автокомль, с. 1.

**Сложныя колодонъ фабрики.**

„Идеаль“ Лунца В. Рейголеръ С. в Гецъ Д. Зайрнинная, 16. Тел. 398. Основ. 1904 г., рабоч. 100.

**Сѣчно-самы. и салотоплен. заводъ.**

Гехай М. Сикшишки, соб. д.

**Сифановъ фабрика.**

Воложидишъ М. З. Завальная, 24.

**Сипидарныя заводы.**

Рожаповскій Ш. Урочище Провожа, Лидскаго уѣзда

Чеховичъ, Заст. Жабки, Виленскаго уѣзда.

**Солодовенный заводъ.**

Эпштейнъ М. Поплавская, с. х. Аренд. О-во „Шоленъ“.

**Вилкомское Акционерное Общество пивоваренъ „Шоленъ“**  
**Вильня. Телефонъ № 52.**  
 Рекомендуется пиво Пильзенское, Столовое, Мартовское. Пастеризация пива въ усовершенствованномъ способѣ. По заказанію доставляется на домъ. Оптовые склады во всѣхъ городахъ Свѣцнаго края, куда пиво доставляется въ собствен. вагонахъ-ледникахъ.

Яглиця Е. А. Гольшамы, Ошмянск у.

Яцковичъ Х. М. Ширвинты, Виленск. у.

Эпштейнъ М. О. Солодов. заводъ. Аренд. Акц. Общ. „Шоленъ“ Поплавск. ул.

**Пшечебумажныя фабрики.**

Ветихъ Гор. Ново-Вилейскъ

Измаильскій О. А. Им. Пушкарно, Виленскаго уѣзда

„Нововеровская“. Шварцъ Н-км. Ново-Ворка, Виленскаго уѣзда. Контора Стефановская, 34. Тел. 484. Основ. 1888 г. Год. обор. 600,000 р.

„Тальботъ“. Клембодий І. К. (фотограф. бланки). Госпитальная, д. Каронера

Т-во Кукуришской фабрика Пустовскій С. В. Арендаторы: О. Лявель, Ф. Палирно, Д. Зандбергъ, С. Соколовичъ и И. Шабахъ. Им. Кукуришка, ст. Ново-Вилейскъ, С.-В. ж. д. Тел. 183. Основ. 1828 г. Годов. произв. 175,000 пуд. Год. обор. 550,000 р. Рабоч. 135.

**Спичечныя фабрики.**

- Заводъ М. Шиньки, Виленскаго уѣзда  
 Каллашъ П. М.-ко Вишнево, Опшянскаго уѣзда.  
 Ромъ Н. Д. „Электра“ М.-ко Вишнево, Опшянскаго уѣзда.

**Стекланнныя заводы.**

- Васневскій, Им. Загѣсье, Виленскаго у. Аренд. Грингаузъ Х., Томесь и Рубличка А.  
 Грингаузъ Х., Апкинъ И. и Тилсъ А. Столовыя и оконныя стекла, Александровская, парсуха. М. Илья, ст. Уша, Л.-Р. ж. д. Б.-ра Минскъ, Александровская, 32. Работы 160.  
 Краевскій и Столле. Ст. Нѣманъ, Пол. ж. д., с. Молодзцо.  
 „Людвиково“ А. Гумбинеръ, Заст. Криво. Контора: Шашатовская, 6, д. Рогова.  
 Столле Ю. А. Хрустальн. фабр. «Нѣманъ». Ст. Нѣманъ, Пол. ж. д. Осв. 1891 г. Год. обор. 800 т. р.  
 Столле Ю. А. Оконное стекло. Ст. Галцевича, Пол. ж. д.  
 Тилсъ А., Ашеровъ Е. и Э. Грингаузъ. Им. Загѣсье, Виленскаго уѣзда. Т.-но стекляннаго завода «Загѣсье».  
 Чеховичъ Наслѣдн. Жабячъ, Хотенчицкой вол., Виленскаго уѣзда, ст. Радошковичи.

**Спичечныхъ соломонъ нводъ.**

- Брозъ Платеръ гр. Ст. Поставы, на Платерова, Десненскаго уѣзда

**Типографія.**

«**Артель Печатнаго Дѣла**».  
 Виленская, 26. Телефонъ 169

- Аркусскія Нѣмецкая, 8  
 Аркытъ А. Благовѣщенская, 32.  
 Векеръ С. Островоротная, д. Городской.  
 Влжювичъ И. Рудийская, 8.  
 Виленская типографія. Георгіевскій, 4.  
 Губернская типографія. Большая, 1. Тел. 8.  
 Гродненскій, Большая, 21  
 Дворжецъ А. М. Нѣмецкая, докъ Сморвинскаго.  
 Завидскій Ф. Суворовская, 3. Тел. 165. Основ. 1805 г.

- Крециничъ В. А. Завальная, 32. Тел. 85.  
 Кухта М. М. Татарская ул.

- Ленингъ Н. и сыновья. Нѣмецкая, 28.  
 Лихтенхеръ П. Нѣмецкая 31.  
 Ласковъ Х. Благовѣщенская, д. Училищнаго, 18

- Мацъ К. Херсонская, с. л. Тел. 282.  
 Мацъ Ф. М. Завальная, д. Вендорфа.  
 Минскеръ А. Г. Завальная.  
 Морекислеса Г. и С. Большая, 60.

- Розенкранцъ Д. А. и Шрифтенцеръ С. М. Лядскій пер., д. Талмуд-Горы, 17.  
 Ромъ вдова и братья. Завѣ. Д. М. Бергеръ Духовскій пер., 2. Тел. 192. Основ. 1779 г., годов. обор. 100 тмс. руб.  
 „Русскій Личинъ“, товарищество. Сиротская, 20.

- Сыркинъ Н.-ки. Большая, с. л. Тел. 161.  
 Штаба Вел. воен. округа. Большая, 43.  
 Яловнеръ А. и К., Трокская, д. Гилельса

**Табачныя фабрики.**

- Валкъ К. и Довженскій У. Г. Сморгонь.  
 Вилевичъ и сыновья. Лида. Главн. промь. курит. табакъ — махорка. Обороти 300000 руб.  
 Вилевичъ Э., Рубиновичъ Д. и наследн. Папирмейстра Лида.  
 Ершовичъ М. Оренбургская, д. Госпитальнаго  
 Дашневскій И., Шварцъ, Валкъ и Рубинъ. Гор. Сморгонь. Главн. промь. табакъ — махорка. Год. об. 100000 р.

- Копеловичъ Б. В. Свѣтлицы.  
 Рабатовичъ П. и Тайнъ Г. Свѣтлицы.  
 Ридайовскій и Герштеръ. Опшяны.  
 Рубиновичъ Д. Лида.  
 Шенцовскіе Я. и М., акц. общ. Тел. 149.  
 Шкапелерная, 4. Тел. 193. Годов. произв. 24000 нуд. махорки.  
 Шинька О. и Дурюча васс.—ки. Годов. обор. 400000 руб. Госпитальная, 19. Тел. 149.

**Табачная фабрика торговаго дома**  
**== Шинька и Дурюча ==**  
 въ Вильнѣ. Тел. 149. Судн. съ 1865 г.  
 Рекомендуетъ: настоящ. турецк. табакъ цѣною отъ 1 р. 36 к. до 10 р. за фунтъ.  
 Пятиросн отъ 6 до 40 р. за 1000 шт.  
 Всѣ издѣлія отличаются своимъ мягкимъ вкусомъ и ароматомъ. Главн. магазинъ Большая ул., д. пр. Пашера, гдѣ можно получить, всегда хорошо выдержанныя сигары, какъ турецкія фабрики, такъ и заграничныя

Шмильковскій Л. и Дарионъ, Лиха.  
Шварцъ О. и Рубинъ М. Сморгонь.

### Ткацкая мастерская.

Таргонская Г. Георгіевскій пр., 19.

### Т о р ф ы.

Акц. общ. фабр. «Жаръ». Ил Красный  
Боръ, Вилейск. уѣзда

Пасюкъ Илья. Дер. Ковальчука, Вилейск.  
уѣзда.

### Угльные заводы.

Дамье Пакхланъ. Заст. Зеленка, Вилейск.  
уѣзда.

### Уноусные заводы.

Земельнтрайтъ М. Бальварийская с. д.  
Осн. 1855 г., годов. обор. 25000 р.

### Фабрика лампъ, фонарей и кухонь.

Крейнгель Т., Вилейск., 8 Осн. 1890 г.  
Тел. 488.

„Свѣтъ“ Земельнтрайтъ З. Вилейск., 16.

### Фотографическіе бизнесы.

„Тальботъ“ Клежбонскій Іосель и Брун-  
берстъ М. М.-Стефановская, 21.

### Целостныхъ издѣлій фабрика.

\*\*\* **Виндшмидъ и Ангелоттъ** \*\*\*  
\*\*\* **Вильна** \*\*\*

\*\*\* Берлинъ-Шарлоттенбургъ, Дрезденъ, Брейбургъ \*\*\*  
\*\*\* и Инстербургъ \*\*\*

\*\*\* Принимаетъ на себя составленіе \*\*\*  
\*\*\* проектов канализации, водопроводовъ, \*\*\*  
\*\*\* кустовъ, генплановъ, скотооборътъ и \*\*\*  
\*\*\* ихъ исполненіе, такъ равно вселовленіе \*\*\*  
\*\*\* всякихъ бетонныхъ и жезло-бетонныхъ \*\*\*  
\*\*\* сооруженій домовъ, резервуаровъ, водоначекъ, \*\*\*  
\*\*\* газоприемниковъ и проч. Собственна \*\*\*  
\*\*\* фабрика машиннаго изготовленія бетонъ \*\*\*  
\*\*\* трубъ, ступеней, дренажныхъ трубъ, тротуаръ, \*\*\*  
\*\*\* плитъ, кровельной черепицы, выгребовъ, \*\*\*  
\*\*\* кабельныхъ трубъ, цулотныхъ бетонныхъ \*\*\*  
\*\*\* кирпичей и проч. \*\*\*

\*\*\* Адресъ для писемъ: \*\*\*  
\*\*\* Виндшмидъ и Ангелоттъ, Вильна. \*\*\*

\*\*\* Адр. для телегъ: Вильна «Бетонлангъ». \*\*\*

Гордонъ С. М. п. ф. «Медуза» Тамбо-  
ская, в. Телеф. 88а

Домелунксель М. Ф. „Бетонъ“, Виле-  
ярская, 2. Тел. 722

Почмершангъ В. К. Пагулянка Генералъ-  
Губернаторскій пр., 5. Тел. 680.

### Цѣтловъ искусственныхъ фабрикъ.

Рожанская Гитли. Рудникская ул.

### Химическій заводъ.

Аронсонъ П. Л. и Марель А. А. Нон-  
городская, ул. Эммануиловъ. Тел. 411  
Осн. 1892 г. Год. об. 250 т. р.

### Часы (ворлуемъ къ часонъ).

Бинкулькинъ М. Леонидъ, Чиглиновскій  
уѣзда.

### Чернилъ за фабрика.

Кодкинъ Нѣменца, 5.

### Черепичные заводы.

Салинскій Н. К. Н.-кн. Ст. Ямуны, Пол.  
ж. д.

Виняевскій І. Д. Лынтупы, Свенцонек. у.  
Литвиць Н. Г. Дисна.

Пурто Н. Соломанка, 71.

Стоць М. М. Дер. Дворцаки, Вилейск. у.  
Умлятовскій П. М. Стока, п. с. Винякови.

### Чугуно-литейные заводы.

Бекеръ Нр. В. и Ш. Угляцка, 11. Т. 569.  
Вилейскіе, инженеръ. Полтавская, 55  
Телефонъ 476.

Раковницкіе Бр. Полтавская, 5. Тел. 538.

Тышкевичъ А. гр. Ил. Важдаты, Виле-  
нскаго уѣзда.

Тышкевичъ А. гр. Стефановская, 29.

Циммерманъ П. Ф. Малежан, 2. Тел. 37.

Шалиро Л. и В. Лиха.

### Чулочная и трикотажная фабрика.

Абрамсонъ Лейбъ Мееръ Жмудская, с. д.  
Чулочн. и перчаточн. фабр. Осн.  
1878 г. Гл. изд. хлопковъ, шерсть и  
вигонъ. Год. об. 150 т. р. Раб. 140.

Брунъ Нр. Т.-но. Нонгородская, 18, с. 1.  
Пароламъ чулочн. и трикот. фабр.

Где. изд. чулки и носки Годов. пром. 25000 дюжинъ. Годов. обор. 75 т. р. Раб. 75. Основ. 1875 г.

Волковскій в Яновъ. Оренбургская, с. д. Гордошь Ч. Рудяцкая, 13

«Имперяль» Волковскій И и Марголинъ Н. Т-во. Новгородская улица, с. д. Рѣжикъ изд. чулки, носки. Годовое пром. 40 т. дюж. Основ. 1900 г. Год. обор. 80 т. р. Раб. 140

Левъ С. Завальня, 32.

Лехта. Киевская ул., д. 4.

### Шеротетяжная и рядильная фабрики

Кирсановъ Исидоръ и Мицкутъ Давидъ Леонидки. Вилзенскаго уѣзда.

### Шеротетяжные заведенія.

Галикманъ Хансъ Гиршъ. Дубовскія волость, 4 ст., Себиданскаго уѣзда.

Ольшанскій Л. Я. дер. Леонидки, Вилзенскаго уѣзда, 2 версты отъ г. Вильны. Тех. 678. Основ. въ 19 г. Раб. 23.

Цукерманъ Давидъ. Гор. Опшьяны

### Шоколадныя и конфетныя фабрики.

«Алброніа» Гиллельса. Широкий пер., д. Мишкуро.

«Викторія» Сибургск. Товарищъ Бавказская 14. Тех. 244. Основ. 1893 г. Рабоч. 500.

Акционерная 0-ва шоколадной и конфетной фабрики

«ВИКТОРІЯ»

Основн. и зап. капиталъ 0-ва 770000 р. 600 чел. работ. 20 золот. медалей Розничные магаз. въ Вильнѣ: Георгіевскій пр., № 4, прот. Государств. Банка и Большая ул., № 60.  
Телефоны: директора распоряд. 244, конторы фабрики 182, розничнаго магаз. 95.

«Викторія» Т-во. Венгерскій пер., 17.  
Волковъ С. и К-о. Моск. конф. фабр. Монастырская ул., 3.  
«Вулканъ» Т-во. Киевская, 4.

### Ш е т к и.

Дж-Джо Б. Дворцова, 4.

Мартынкъ М. Благовѣщенская, 29.

Вермень Х. Новгородская.

Квась И. Дворцовый пер., 16.

Синтхель М. Рудяцкая, д. Брондо. Симоновичъ. Благовѣщенская, 23.

### Электричество.

Городская общественная электрическая станція. Зам. инженеръ Нелодичанскій В. Пирамонтская ул.



АВТО-ТЕХНИЧЕСКОЕ  
АГЕНТСТВО

Москва, Покровка 29

Телефоны: 215—15 Телегр. АТА  
401—99 адрес.

Автомобили Нэпиръ  
Делонэ Белльвиль,  
Ариесъ.

Грузовозы Г. Эргардъ.

Аэропланы всѣхъ системъ.

Моторная лодки С. Ф. Эджъ,  
Акц. Общество.

Непрокальвающіяся прокладки  
для пневматиковъ,  
Акц. Общество „Атласъ“.

Продана на льготныхъ условіяхъ.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА 1912 ГОДЪ.

на самую распространенную въ Россіи газету

# Газета-Копѣйка

(ПЯТЫЙ ГОДЪ ИЗДАНІЯ).

Программа «Газеты-Копѣйки» — ВСЕ, ЧѢМЪ ИНТЕРЕСУЕТСЯ МІРЪ.

Въ редакціи газеты «Копѣйки» собраны всемирно известные таланты и таланты русской печати. Редакция «Копѣйки» — единственное русское издание французской газеты «Газета Копѣйка» — ежедневная газета на русском языке.

Въ редакціи газеты «Копѣйки» собраны всемирно известные таланты и таланты русской печати. Редакция «Копѣйки» — единственное русское издание французской газеты «Газета Копѣйка» — ежедневная газета на русском языке.

Культурно-научный журнал для семьи «ЛИСТОНЪ КОПЪЙКА» — единственный журнал такого рода в Россіи. 7 красочной вставки — иллюстрация, портреты, географическая карта.

Въ редакціи газеты «Копѣйки» собраны всемирно известные таланты и таланты русской печати. Редакция «Копѣйки» — единственное русское издание французской газеты «Газета Копѣйка» — ежедневная газета на русском языке.

Въ редакціи газеты «Копѣйки» собраны всемирно известные таланты и таланты русской печати. Редакция «Копѣйки» — единственное русское издание французской газеты «Газета Копѣйка» — ежедневная газета на русском языке.

## 12 сборниковъ русской литературы.

Въ редакціи газеты «Копѣйки» собраны всемирно известные таланты и таланты русской печати. Редакция «Копѣйки» — единственное русское издание французской газеты «Газета Копѣйка» — ежедневная газета на русском языке.

Въ редакціи газеты «Копѣйки» собраны всемирно известные таланты и таланты русской печати. Редакция «Копѣйки» — единственное русское издание французской газеты «Газета Копѣйка» — ежедневная газета на русском языке.

Газета-Копѣйка\* будетъ выходить въ 3-хъ изданіяхъ

1-е ИЗДАНІЕ:

- 1) 360 ММ. газета «Горько-Копѣйка»
- 2) 52 ММ. газета «Копѣйка»
- 3) 52 ММ. газета «Копѣйка»
- 4) 12 ММ. газета «Копѣйка»
- 5) 12 ММ. газета «Копѣйка»
- 6) 12 ММ. газета «Копѣйка»

2-е ИЗДАНІЕ:

- 1) 360 ММ. газета «Горько-Копѣйка»
- 2) 52 ММ. газета «Копѣйка»
- 3) 52 ММ. газета «Копѣйка»
- 4) 12 ММ. газета «Копѣйка»
- 5) 12 ММ. газета «Копѣйка»
- 6) 12 ММ. газета «Копѣйка»

3-е ИЗДАНІЕ:

- 1) 360 ММ. газета «Горько-Копѣйка»
- 2) 52 ММ. газета «Копѣйка»
- 3) 52 ММ. газета «Копѣйка»
- 4) 12 ММ. газета «Копѣйка»
- 5) 12 ММ. газета «Копѣйка»
- 6) 12 ММ. газета «Копѣйка»

Цены на подписку в полугодовом и годовом изданіяхъ — 1 рубль.

Для доставки в полугодовом изданіи — 1 рубль.

Для доставки в годовом изданіи — 1 рубль.

Подписки на «КОПЪЙКА» принимаются во всевозможныхъ редакціяхъ, а также въ редакціи «Копѣйки».

Подписки на «КОПЪЙКА» принимаются во всевозможныхъ редакціяхъ, а также въ редакціи «Копѣйки».

Подписки на «КОПЪЙКА» принимаются во всевозможныхъ редакціяхъ, а также въ редакціи «Копѣйки».

При заказе № **НИВЫ** подписчики получают **52 КНИГИ.**  
 по одной книге цена за год

ОТДЕЛ ЗАКАЗОВ  
**НА 1912 ГОДЪ**

143 1-й этаж  
 1-й этаж  
**ЖУРНАЛЪ**  
 1-й этаж

# НИВА

1-й этаж **НИВЫ** начинать в начале 1912 года.

**52** При заказе № **НИВЫ** подписчики получают 52 книги. В этом году в журнале **НИВА** появятся новые материалы и статьи, посвященные вопросам культуры и искусства. В журнале будут опубликованы статьи о театре, музыке, живописи и литературе. Также будут представлены материалы о жизни и творчестве выдающихся деятелей культуры.

**52 КНИГИ.** В этом году в журнале **НИВА** появятся новые материалы и статьи, посвященные вопросам культуры и искусства. В журнале будут опубликованы статьи о театре, музыке, живописи и литературе. Также будут представлены материалы о жизни и творчестве выдающихся деятелей культуры.

**12** книга ежеквартального журнала „Литературный и популярно-научный приложения“ посвящена вопросам культуры и искусства. В журнале будут опубликованы статьи о театре, музыке, живописи и литературе. Также будут представлены материалы о жизни и творчестве выдающихся деятелей культуры.

**40** книга **„СБОРНИКА НИВЫ“** 40 книга, содержащая четыре года собрания сочинений Н. Г. Помяловского. В сборнике будут опубликованы статьи о театре, музыке, живописи и литературе. Также будут представлены материалы о жизни и творчестве выдающихся деятелей культуры.

## Н. Г. ПОМЯЛОВСКАГО.

Н. Г. Помяловский — один из крупнейших русских писателей. Его произведения посвящены вопросам культуры и искусства. В журнале **НИВА** будут опубликованы статьи о театре, музыке, живописи и литературе. Также будут представлены материалы о жизни и творчестве выдающихся деятелей культуры.

ПОЛНОЕ СОБРАНИЕ СОЧИНЕНИЙ

## А. И. КУПРИНА

А. И. Куприна — один из крупнейших русских писателей. Его произведения посвящены вопросам культуры и искусства. В журнале **НИВА** будут опубликованы статьи о театре, музыке, живописи и литературе. Также будут представлены материалы о жизни и творчестве выдающихся деятелей культуры.

ПОЛНОЕ СОБРАНИЕ СОЧИНЕНИЙ

## А. А. ФЕТА

А. А. Фета — один из крупнейших русских поэтов. Его произведения посвящены вопросам культуры и искусства. В журнале **НИВА** будут опубликованы статьи о театре, музыке, живописи и литературе. Также будут представлены материалы о жизни и творчестве выдающихся деятелей культуры.

ПОЛНОЕ СОБРАНИЕ СОЧИНЕНИЙ

## Оск. УАЙЛЬДА

Оскар Уайльд — один из крупнейших английских писателей. Его произведения посвящены вопросам культуры и искусства. В журнале **НИВА** будут опубликованы статьи о театре, музыке, живописи и литературе. Также будут представлены материалы о жизни и творчестве выдающихся деятелей культуры.

**12** книга „Литературный и популярно-научный приложения“ посвящена вопросам культуры и искусства. В журнале будут опубликованы статьи о театре, музыке, живописи и литературе. Также будут представлены материалы о жизни и творчестве выдающихся деятелей культуры.

Подписная цена **НИВЫ** за год 1 рубль. В Санкт-Петербурге: 1-й этаж, 1-й этаж. Цена за номер 8 р. В Петербурге: 1-й этаж, 1-й этаж. Цена за номер 12 р.

141 Адрес: С.-Петербургъ въ Контору журнала „НИВА“, улица Гоголя № 22



**ЮВЕЛИРНО-ГРАВЕРНОЕ ЗАВЕДЕНИЕ  
Ф. ФУГАЛЕВИЧА.**

Гвардейский проезд, № 1 кв. 18.  
Телеф 1205 (2-й этаж)

Принимает всевозможные заказы и починки.

**ЦѢНЫ УМѢРЕННЫЯ**

**Zakład Jubilersko-Grawerski  
F. FUGALEWICZA**

Pracowni Główna i Jedyna w Warszawie  
Telef 1205 (1-2-е piętro)

Przyjmuję wszelkie roboty i gwarantuję

**CENY UMIARKOWANE**

141

**Художественная  
Фото-Циннографія  
и Фототипія  
И.А. Данцига**

Пр.ображенская и Гудынская.

112

**МАЛЯРНО-ДЕКОРАТИВНОЕ  
и ЖИВОПИСНОЕ ЗАВЕДЕНИЕ  
Ш. РЫНДЗЮНСКАГО,**

Вильна, Жандармский пер. 5 кв. 44.

Существуетъ съ 1881 года

Можно брать всевозможныя работы по европейскимъ

142

**ЯКОВЪ ВИЛЬДШТЕЙНЪ, вильна,**

Большая улица, во дворѣ дома Ямонта, № 51, на второмъ этажѣ.

Галоши „ТРЕУГОЛЬНИКЪ“ Мюллера, Ко-  
лумбъ и Проводника, туфли на резино-  
выхъ подошвахъ

Дѣтская обувь: сандалы и ниблуны рези-  
новые для обуви и для обуви

Скверты, шляпки, зонты, сумки, боты, дорожки, постельная утѣга, занавѣсы и пальто  
версальская, шпуръ оловяныя, губки, яичныя и бумажныя для разговѣ.

**ЦѢНЫ ДОСТУПНЫЯ.**

143

**1 яя СПЕЦІАЛЬНАЯ  
ВИЛЕНСКАЯ ФАБРИКА СИФОНОВЪ  
М. З. ВОЛОЖИНСКАГО,**

Вильна, Завальная улица, д. № 15. Контора фабрики за № 34.

При фабрикѣ имѣются все принадлежности для газовыхъ и селитер-  
скихъ заводовъ

**ЗАКАЗЫ ИСПОЛНЯЮТСЯ СКОРО и АККУРАТНО.**

Телефонъ № 588.

144

ПЕРВАЯ ВЪ СѢВЕРО-ЗАПАДНОМЪ КРАЕ  
ПАРОВАЯ  
ФАБРИКА ГРУТОЙ МЕБЕЛИ  
И. Л. ГИЛЕЛЬСА

ВИЛЬНА,

Малая Стефановская улица, № 21 уголъ  
Клодальи

Телефонъ № 885

146

ФАБРИКА ОДЪЯЛЪ  
Е. М. ХАНУТИНА,

ВИЛЬНА, Пилемская 32, кварт 17  
уголокъ во дворе на 2-го этажа

Большой выборъ самыхъ лучшихъ ват-  
ныхъ одъялъ, а также одъялъ изъ самого  
лучшаго качества растительн. тропич. шку

— 3% БРАННАГОРОДСКАЯ ЗАДАЧА —

147



СПЕЦІАЛЬНАЯ  
МЕХАНИЧЕСКАЯ МАСТЕРСКАЯ  
ШВЕЙНЫХЪ МАШИИЪ,  
ВЕЛОСИПЕДОВЪ и ГРАММОФОНОВЪ  
М. ЯДЛОВКЕРА



ВИЛЬНА, Шиманян ул., д. Фроловой, № 19, бывш. Смотечскаго,  
входъ со двора на лѣво.

148

ЗАВОДЪ  
искусственныхъ минеральн. и фрунтовыхъ  
ВОДЪ  
„М. БЕРГЕРЪ“

Вилна, Госпитальная 17. Телеф. № 1152

ПОДЪ УПРАВЛЕНІЕМЪ ЛЕВВИЗОРА

Съ разрешеніемъ Врѣмемъ царств.  
удост. орд. медальи

Всѣ сорта водъ и лимонада приготавлиются  
НА ЧИСТОМЪ САХАРЪ

149

Золотая медаль Парижъ 1906 года.

ЭЛЕКТРИЧЕСКІЙ ЗАВОДЪ  
искусствен. минеральныхъ

ВОДЪ

М. Имянитова и И. Вайнера

ВИЛЬНА, Конная ул., д. № 8

150

Р. А. ШВАРЦЪ

ВИЛЬНА,

Садовая улица № 7 — Телефонъ № 717

ТЕХНИЧЕСКАЯ КОНТОРА

ДЛЯ УСТРОЙСТВА МЕЛЬНИЦЪ и ТУРБИИЪ

и складъ жернововъ, мельничныхъ машинъ и всѣхъ принадлежностей.

151

# А. Бакатурскій

ВИЛЬНА. Полицейская, 20.

☞ Телефонъ № 226. ☞



☞ Сущ. съ 1869 г. ☞

## Оптовая продажа

### ☞ *Булаги:* ☞

писчей, почтовой, па-  
пирсной, оберточной и  
мундштучной, а также  
тетрадей, конторговъ,  
перьевъ, карандашей,  
конторскихъ, копиро-  
вальныхъ и карман-  
ныхъ книгъ и всѣхъ  
канцелярскихъ принад-  
лежностей.

При складѣ запасное  
заведеніе и фабрика  
тетрадей.

### ☞ *часовы:* ☞

золотыхъ, серебряныхъ и  
стальныхъ слѣдующихъ  
фабрикъ: Луи Гризеля,  
Ловжиня, Р. Мозера, Та-  
ванъ Ватль, Саудо и др.

Сѣвильныхъ часовъ извест-  
ныхъ фабрикъ: Густава  
Бенкера, Юганса и др.

Разныхъ будильниковъ,  
фантазийныхъ цѣпей, при-  
надлежностей къ часамъ  
и всевозможныхъ инстру-  
ментовъ для часовщиковъ  
и ювелировъ.

# КОНТОРА ВСЕВОЗМОЖНЫХЪ ГАЗЕТЪ И ЖУРНАЛОВЪ

подъ фирмою „Н. и А.“

Завальная ул., д. № 40 \* Телефонъ № 958а.

Совмѣщать престаивательства для г. Вильны и окрестностей  
и розничную продажу:

„Гайнтъ“, „Гадефира“, „Современный Миръ“, „Разсвѣтъ“, „Вильская Мысль“,  
„Вильскія Трудоблаги“, „Новый Востокъ“, „Русская Мысль“, „Русское Слово“,  
„Огонь“ и всѣ издаванія издательства Ясной Поляны и ин. другихъ изданій.

Принимаются подписки на всѣ Русскія, Польскія и Еврейскія газеты  
и журналы съ уступкой и разсрочкой.

Объявленія и анонсы, раздача латочекъ, афишъ и коллективныхъ изданій  
Свои разсрочки и газеточки, абонементы на газеты и журналы при Конторѣ.

Заказы по телефону № 958а.

Отарыто ежечасно отъ 8 час. утру до 9 час. вечера

Отдѣленіе въ Новониколаевскъ и др. городъ

153

Открыта подписка на двухнедѣльный торгово-про-  
мышленный журналъ за 1912 г.

3 рубля.

## „ТОРГОВЫЙ МІРЪ“

8 рубл.

со семью приложениями

3-йй годъ изданія

Журналъ обслуживаетъ интересы купцовъ с унашихъ агентовъ полнѣе, малкиъ фабри-  
кантовъ, ремесленниковъ и пр. и издается въ еднуъшій программѣ

- I. Редакціонныя статьи и корреспонденція
- II. Отдѣльныя статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- III. Материалы по торговлѣ и про-  
мышленности
- IV. Выставки, выставки и др. торговля,  
огонь и др. торговля и др. статьи
- V. Торговля и др. и др. статьи
- VI. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- VII. Торговля и др. и др. статьи
- VIII. Косвенные налоги
- IX. Реклама, объявления, письма, и др. и др.  
и др. статьи
- X. Анонсы и др. и др. статьи
- XI. Статистики и др. и др. статьи

- XII. Статистики, статьи и др. и др. статьи
- XIII. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- XIV. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- XV. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- XVI. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- XVII. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- XVIII. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- XIX. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- XX. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- XXI. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности
- XXII. Статьи по торговлѣ и про-  
мышленности

**ПОДПИСНАЯ ЦѢНА** съ правомъ безплатнаго получения всевозможныхъ торгово-промыш-  
ленныхъ извѣстій и справокъ **3 р**  
**12** съ правомъ безплатнаго получения **КОММЕР**  
**ЧЕСКОЙ БИБЛИОТЕКИ** **за 2 р**  
**1** „Самочитальнаго еженедельнаго журнала  
 и др. и др. статьи“ **за 1 р.**  
**1** „Справочнаго Торговаго Мира“ **за 2 р**  
 и др. и др. статьи  
**Пробный № 10 коп. марками**

**3а приложения выдѣтъ** **3 р**  
**Подписная цѣна за журналъ со**  
**семью вышеупомянутыми**  
**приложениями** **8 р**  
**АГЕНТЫ ТРЕБУЮТСЯ**

Адресъ: Контора журнала „Торговый Миръ“, Одесса, Ремесленная, 15.

# ВЕДЕНСКОЕ ЕВРЕЙСКОЕ РЕМЕСЛЕННОЕ УЧИЛИЩЕ

Новая ул., № 3. Тел. 273.

## 1. Слесарно-механич. мастерская.

Изготавливаются на заказ различные детали и инструменты, станочные станки, ремонт двигателя, различные станки, а также изготовление металлоизделий розн. сложности и выправка работ.

## 2. Электрическая мастерская.

Принимается заказ на проведение электрического освещения, а также по установке, обслуживанию электро-моторов и аппаратуры.

Принимается заказ на монтаж учебных стендов, кроме субботы в еврейские праздники, от 9-ти до 2-х час. дня и от 4 до 7 час. вечера.

## 3. Столярно-мебельная мастерская.

Изготавливаются художественно отделанные изделия по индивидуальным заказам, а также по чертежам заказчика.

## 4. Художественно-рельефная мастерская.

Изготавливаются рельефные работы для мебели, а также различные виды картин, эскизы, панно, рамы, подчасы, часы и т. д. Изготавливаются также. При изготовлении изделий применяются различные материалы, такие как дерево, металл.

# НОВЫЙ КОНЦЕРТНЫЙ ЗАЛЪ

# „Ф И Д А Р М О Н И Я“

на 600 номер. мѣсть

со сценой, электрическимъ освѣщеніемъ, паровымъ отопленіемъ и всеми удобствами и приспособленіями.

Съ предложеніями обращаться: залъ „Фармонія“ Матарьская, 2.

отъ 12 до 2-хъ час. дня.

## Отдѣль VI.

Списокъ домовладѣльцевъ гор.  
Вильны и алфавитный указатель  
улицъ и переулковъ.



# О Т Д Ъ Л Ъ VI.

## Списокъ домовладѣльцевъ г. Вильны и вѣдомственный указатель улицъ и переулковъ въ Вильнѣ.



|  |  |  |
|--|--|--|
| <b>Александровскій бульв.</b>                      | Свѣдвинскій . . . . . 29                   | Шафнагель . . . . . 6                              |
| 1-й полицейскій уч.                                | Данюшевская Р. . . . . 81                  | Тышкевичъ гр. . . . . 5                            |
| 1-й жаровой уч.                                    | Заяцъ И. Н.-изъ . . . . . 43               |  |
| 1-й свидѣтельный уч.                               | Перовоскскій . . . . . 45                  | 7-й полицейскій уч.                                |
|  | Фалькенбергъ . . . . . 37                  | 7-й жаровой уч.                                    |
|  | Циглеръ . . . . . 39                       | 7-й свидѣтельный уч.                               |
| Пичуровъ . . . . . 2                               | Киселеръ М. . . . . 41—43                  | Непрямательное арестантское отдѣленіе . . . . . 10 |
| Лечебница д-ра Ратнера, Бюха и Затынды . . . . . 1 | Троцкий . . . . . 45                       | Рейгертъ д-ръ . . . . . 12                         |
| Владимировъ И. . . . . 8                           | Баганъ . . . . . 47                        | Стрѣлочной и Колопалкой . . . . . 14               |
| Шашковъ . . . . . 10                               | Орло В. Ф. . . . . 49                      | Ромбергъ М. . . . . 16                             |
| Гесслеръ . . . . . 12                              | Марковна Д. Е. . . . . 51                  | Кухель генералъ . . . . . 18                       |
| Миташевичъ А. . . . . 14                           | Слонимчикъ . . . . . 58                    | Пильковский полкъ . . . . . 20                     |
| Жалинский . . . . . 16                             | Жузь І . . . . . 55                        | Пильковский . . . . . 22                           |
| Марсиоль . . . . . 18                              | Красецъ М. и В. . . . . 57                 | Кдажонъ . . . . . 24                               |
| Охридско . . . . . 20                              | Бикетисъ Ч. П. . . . . 59                  | Тылькверъ В. и Ф. . . . . 26                       |
| Насальскій К. Е. . . . . 22                        |  | Корзонъ . . . . . 28                               |
| Радванскій . . . . . 24                            | <b>Андреевская улица.</b>                  | Кляковский . . . . . 30                            |
| Посельскій І. Н. . . . . 26                        | 5-й полицейскій уч.                        | Зенкевичъ . . . . . 32                             |
| Цевгородскій А. . . . . 28                         | 6-й жаровой уч.                            | Киванъ . . . . . 34                                |
| Рымковъ И. . . . . 30                              | 5-й свидѣтельный уч.                       | Гавриловъ . . . . . 36                             |
| Аешовскій . . . . . 32                             | Русско-Азиатскій Банкъ 2                   | Залькиндъ Д. . . . . 38                            |
| Кондратьева П. . . . . 34                          | Эйлинскій . . . . . 4                      | Сенкевичъ С. . . . . 40                            |
| „Викторія“ . . . . . 36                            | Мозисовичъ . . . . . 6                     | Сенкевичъ И. . . . . 42                            |
| Ратнеръ В. . . . . 38                              | Юреничъ П. . . . . 8                       | Цолова . . . . . 44                                |
| Раванская М. . . . . 40                            | Юреничъ И. . . . . 10                      | Тамулевичъ . . . . . 46                            |
| Миржинъ М. . . . . 42                              | Корисскій . . . . . 12                     | Тамулевичъ . . . . . 48                            |
| Баршникъ Я. . . . . 44                             | Ленинскій . . . . . 14                     | Залева . . . . . 50—52                             |
|  | Сегала А. и Р. . . . . 16                  | Гатовскій . . . . . 54                             |
| 8-й полицейскій уч.                                |  | Завальскій . . . . . 56                            |
| 7-й жаровой уч.                                    | Наборовская М. . . . . 1                   | Виттеръ . . . . . 58                               |
| 8-й свидѣтельный уч.                               | Гальперъ А. . . . . 3                      | Сонкевичъ . . . . . 60                             |
| Буйко О. Я. . . . . 1                              | Цинкивъ Геа . . . . . 5                    | Салкиани . . . . . 62                              |
| Нарушевичъ . . . . . 3                             | Равонъ К. И. . . . . 7                     | Штабъ Кавказскаго полка . . . . . 64               |
| Оргузовъ и Бенедикскій 4                           | Мявинець . . . . . 9                       | Д. Алмазъ . . . . . 66—70                          |
| Августовичъ . . . . . 11                           | Окуничъ . . . . . 11                       | Жоравоничъ . . . . . 72                            |
| Баганъ . . . . . 13                                | Православное Духовное Училище . . . . . 13 | Третеръ . . . . . 74                               |
| Воложанскій . . . . . 15                           |  | Носицкіе . . . . . 76                              |
| Столярскій І. . . . . 17                           | <b>Антокольская улица</b>                  | Рудоминскій . . . . . 78                           |
| Войтко А. А. . . . . 19                            | 7-й полицейскій уч.                        | Жалинскій . . . . . 80                             |
| Куркуль М. . . . . 2                               | 4-й жаровой уч.                            | Блочковскій . . . . . 82                           |
| Гершатеръ . . . . . 24                             | 7-й свидѣтельный уч.                       | Рудоминъ . . . . . 84                              |
| Бутковичъ К. Я. . . . . 25                         | Головцева . . . . . 2                      | Аджомичи . . . . . 86                              |
| Познанская В. Я. . . . . 27                        | Айзенштадтъ . . . . . 4                    |  |

|              |     |
|--------------|-----|
| Апелевич     | 88  |
| Василенская  | 90  |
| Законидь     | 92  |
| Даконкеръ    | 94  |
| Даконкеръ    | 96  |
| Акушевский   | 98  |
| Козловское   | 100 |
| Дангелевский | 102 |
| Дангелевский | 104 |
| Дангелевский | 106 |
| Стайковичи   | 108 |
| Станкевичи   | 110 |
| Бергаговичи  | 112 |
| Садуми       | 114 |
| Буковский    | 116 |
| Сараидъ      | 118 |
| Отковский    | 120 |
| Карташовъ    | 124 |

3-й Санитарный батал. 1—3  
Окружное Инженерное Управление . . . 6

|                               |         |
|-------------------------------|---------|
| 2-й Батальонъ Троицкого полка | 9—11—13 |
| Гасперовичъ                   | 17      |
| Костъ Петра и Павла           | 19      |
| Л. настоятеля костела         | 21      |
| Лурье                         | 23      |
| Митарповская                  | 25      |
| Николаевой                    | 27      |
| Солжани                       | 29      |
| Кыковская                     | 31—33   |
| Законидь М. О.                | 35      |
| Фидлеръ                       | 37—39   |
| Череновская                   | 41—43   |
| Валювскъ                      | 45      |
| Випоборъ                      | 47      |
| Даконкеръ                     | 49      |
| Сребрянкина                   | 51      |
| Фейтерсоны                    | 53—55   |
| Лазаревъ                      | 57      |
| Герштеинъ                     | 61      |
| Юреничъ                       | 63      |
| Шабандъ                       | 65      |
| Айвицштадтъ                   | 67      |
| Ашресъ                        | 69      |
| Брусковъ                      | 71      |
| Познерова                     | 73      |
| Кагамъ                        | 75      |
| Кречмеръ                      | 77      |
| Дондентъ                      | 79      |
| Воложинский                   | 81      |
| Верницъ                       | 83      |
| Олендеръ                      | 85      |
| Слопска                       | 87      |
| Варшусъ                       | 89      |
| Ассъ                          | 91      |
| Шабботто                      | 93      |
| Марковичъ                     | 95      |
| Паркъ конной ж. д.            | 97—99   |
| Майзель                       | 101     |
| Фракковская                   | 103     |

|               |         |
|---------------|---------|
| Романовичъ    | 105     |
| Слодичевъ     | 107     |
| Слодичевъ     | 109     |
| Гумовская     | 111—113 |
| Сегаль        | 115     |
| Савицкая      | 117     |
| Рутковский    | 119     |
| Алутевский Ю. | 121     |
| Законидь Э.   | 123     |
| Лукашевича    | 125     |
| Войцеховский  | 127     |
| Юрешная       | 129     |
| Мазарий полкъ | 131     |
| Сивовичъ      | 133     |
| Адамевичъ     | 135     |
| Фишеръ        | 137     |

## Антоновская предместье.

|                  |    |
|------------------|----|
| 7-й полиц. уч.   |    |
| 7-й миров. уч.   |    |
| 7-й слѣдств. уч. |    |
| Гедройцъ О.      | 2  |
| Буковский М.     | 4  |
| Триковичъ        | 6  |
| Огинский         | 8  |
| Сенкевичъ В.     | 1  |
| Сивовичъ I       | 3  |
| Адамовичъ Ю.     | 5  |
| Фронцовичъ А.    | 7  |
| Грузинский К.    | 11 |

## Антоновский берегъ

|                     |    |
|---------------------|----|
| 7-й полиц. уч.      |    |
| 7-й миров. уч.      |    |
| 7-й слѣдств. уч.    |    |
| Ополь О. О.         | 1  |
| Клюшны Е. и К.      | 3  |
| Теребелева М. К.    | 5  |
| Косиловичъ К.       | 7  |
| Вилжевичъ С. Д.     | 9  |
| Гелькертъ Р. Х.     | 11 |
| Генжикъ Г. Х.       | 13 |
| Шалиро Г. Я.        | 15 |
| Рокитская О. Е.     | 17 |
| Шульцы и Гринверусъ | 19 |
| Стасевичъ П. М.     | 21 |
| Сенкевичъ С. I.     | 23 |
| Сенкевичъ С. Г.     | 25 |
| Хрущовъ Н. А.       | 27 |

## Арзамасовая улица

|                      |   |
|----------------------|---|
| 1-й полицейский уч   |   |
| 4-й мировой уч.      |   |
| 4-й слѣдственный уч. |   |
| Флорентина А. В.     | 2 |
| Орло Н. М.           | 4 |
| Потавская            | 6 |

|                   |   |
|-------------------|---|
| Тальковская С. И. | 1 |
| Кривинская Е. А.  | 3 |
| Леграндъ Е. Н. ии | 5 |

## Артиллерійонная улица.

|                     |    |
|---------------------|----|
| 4-й полицейский уч  |    |
| 4-й мировой уч.     |    |
| 4-й слѣдственный уч |    |
| Аркинъ              | 2  |
| Зимончиковскій      | 1  |
| Пержиновская        | 6  |
| Кевличъ             | 8  |
| Виниескій           | 10 |
| Островскій          | 12 |
| Янковскій           | 14 |
| Малаховичъ          | 16 |
| Миняевъ             | 18 |

Шабловскій . . . . . 1

## Астраханская улица

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| 2-й полицейский уч          |    |
| 1-й мировой уч.             |    |
| 2-й слѣдственный уч         |    |
| Граешницъ О. и Вутырскій В. | 2  |
| Криватовичъ С.              | 1  |
| Масловская С.               | 6  |
| Коссовской Н.               | 8  |
| Стадлевичъ В.               | 10 |
| Бушниковичъ Н.              | 12 |
| Осоновскъ                   | 14 |
| Пржездецкого и ии           | 16 |

|                 |    |
|-----------------|----|
| Сараидъ         | 1  |
| Трашлякъ О.     | 3  |
| Вочковская С.   | 5  |
| Мозель О.       | 7  |
| Вочковская С.   | 9  |
| Дусиновская А.  | 11 |
| Киселевъ и-ия   | 13 |
| Рябковичъ Ф. У. | 15 |
| Пантелеевъ В.   | 17 |
| Успенковская А. | 19 |
| Криватовичъ С.  | 23 |
| Стальчикъ И.    | 25 |

## Архангельская улица.

|                        |    |
|------------------------|----|
| 6-й полицейский уч     |    |
| 7-й мировой уч.        |    |
| 7-й слѣдственный уч.   |    |
| Манивъ И. Л.           | 2  |
| Карлицкинъ             | 1  |
| Рудалевскій I          | 6  |
| Цехъ Ф. Г.             | 8  |
| Миллеръ Кохановъ Л. А. | 10 |
| Даровъ В. и Х.         | 12 |
| Душкингарестъ В. Г.    | 14 |

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Фланкингъ . . . . .        | 16 |
| Домны Г и Б . . . . .      | 18 |
| Красперъ М. Г . . . . .    | 20 |
| Вайковичъ Ш. и С . . . . . | 22 |
| Завадский . . . . .        | 24 |
| Колденичъ . . . . .        | 26 |
| Салицкий К. О . . . . .    | 28 |
| Кузьмась Я . . . . .       | 30 |
| Марыно І . . . . .         | 32 |
| Завадский И. С . . . . .   | 34 |

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Кукель Н. К. . . . .     | 1  |
| Угаль Г Р . . . . .      | 8  |
| Сейферъ Ф. В . . . . .   | 5  |
| Угаль Р и Р . . . . .    | 7  |
| Карнишкин Н. Ф. . . . .  | 7  |
| Войчицкіе . . . . .      | 11 |
| Каповъ В. А . . . . .    | 18 |
| Крупица В и Э . . . . .  | 15 |
| Дзельскіе С. Ш. . . . .  | 17 |
| Ячынскіе Ш и Ф . . . . . | 19 |
| Красперы Н и М . . . . . | 21 |
| Юхневичи В и В . . . . . | 23 |
| Казъ М. Я . . . . .      | 25 |
| Казъ М. Я . . . . .      | 27 |

**Башня улица**

- 1-й полицейскій уч.
- 6-й мировой уч.
- 8-й служебный уч.

|  |    |
|--|----|
| Госпиталь Санствъ . . . . .            | 2  |
| Хургия О Я . . . . .                   | 4  |
| Ромеръ . . . . .                       | 6  |
| Ляховичъ . . . . .                     | 8  |
| Гауштейнъ Ф . . . . .                  | 10 |
| Учебный округъ . . . . .               | 1  |
| Бр. Ходемъ . . . . .                   | 3  |
| Пестичъ . . . . .                      | 5  |
| Купеческая приказъ . . . . .           | 7  |
| Андреевское Духовное училище . . . . . | 9  |
| Андреевское Духовное училище . . . . . | 11 |
| Домонуть О . . . . .                   | 13 |
| Менке К. . . . .                       | 15 |
| Грудзинскій М. . . . .                 | 17 |
| Заводъ Файмушевичъ . . . . .           | 19 |

**Бельмонтская улица.**

- 6-й полицейскій уч.
- 7-й мировой уч.
- 8-й служебный уч.

|  |    |
|--|----|
| Портной . . . . .                                | 1  |
| Портной . . . . .                                | 6  |
| Бельмонтская мо. изд. женская гимназія . . . . . | 8  |
| Гурвичъ К . . . . .                              | 10 |
| Шлаверъ . . . . .                                | 12 |
| Шляхворъ . . . . .                               | 14 |

|                        |    |
|------------------------|----|
| Былцкая Д. . . . .     | 14 |
| Востачкал Н. . . . .   | 5  |
| Мальхикеръ . . . . .   | 20 |
| Мальхикеръ К . . . . . | 22 |
| Гордонъ А . . . . .    | 24 |
| Гордонъ А. . . . .     | 26 |
| Креславна . . . . .    | 28 |
| Гондерсонъ . . . . .   | 30 |
| Каделани . . . . .     | 32 |
| Каделани . . . . .     | 34 |
| Врейдо . . . . .       | 36 |
| Пулкина . . . . .      | 38 |
| Аджоничъ . . . . .     | 40 |
| Гордонъ М . . . . .    | 42 |
| Гордонъ М. . . . .     | 44 |
| Московичъ . . . . .    | 1  |
| Годемъ К. . . . .      | 3  |
| Гловскіи М . . . . .   | 5  |
| Востакскій . . . . .   | 7  |
| Стугасъ М. . . . .     | 9  |
| Вайнштейнъ . . . . .   | 11 |

**Благовѣщенская улица**

- 1-й полицейскій уч.
- 2-й мировой уч.
- 7-й служебный уч.

|   |     |
|---|-----|
| Геродман Управа . . . . .               | 2   |
| Костельная дочь Св. Духа . . . . .      | 4-6 |
| Неловичиха . . . . .                    | 7   |
| Благовѣщенская церк . . . . .           | 10  |
| Мальхикеръ . . . . .                    | 12  |
| Каделани . . . . .                      | 14  |
| Овняскій км. . . . .                    | 16  |
| Глобусъ М. . . . .                      | 19  |
| Учительскій Институтъ . . . . .         | 20  |
| Ливенштатъ І и Бор. Богдальня . . . . . | 22  |
| Рудинскій Храма . . . . .               | 24  |
| Первая гимназія . . . . .               | 26  |
| Костель Св. Ивана . . . . .             | 28  |

- 6-й полицейскій уч.
- 4-й мировой уч.
- 6-й служебный уч.

|   |    |
|---|----|
| Богдановичъ . . . . .                   | 1  |
| Вышенъ Иевское Училище . . . . .        | 4  |
| Сартенъ Ф . . . . .                     | 5  |
| Канзанъ А. . . . .                      | 6  |
| Газельфарбова І. и М . . . . .          | 7  |
| Валеткина Ф. . . . .                    | 11 |
| (р Ужестовская-Митевская . . . . .      | 13 |
| Почтово-телеграфное відомство . . . . . | 15 |
| Шимонъ . . . . .                        | 17 |
| Палтова О. Д . . . . .                  | 19 |
| Городской . . . . .                     | 21 |
| Тоббинъ Р. . . . .                      | 23 |

|   |    |
|---|----|
| Вильчевскій . . . . .                   | 25 |
| Настоятель прихода св. Іоанна . . . . . | 27 |
| Гусевскіе . . . . .                     | 29 |
| Почтово-телеграфное відомство . . . . . | 31 |

**Бобринская улица.**

- 3-й полицейскій уч.
- 4-й мировой уч.
- 8-й служебный уч.

**Завриновъ**

|                       |   |
|-----------------------|---|
| Кресовскій . . . . .  | 2 |
| Богдановъ . . . . .   | 4 |
| Богдановичъ . . . . . | 6 |
| Яковлевскій . . . . . | 1 |
| Урбановичъ К. . . . . | 5 |

**Бобринская улица.**

- 7-й полицейскій уч.
- 6-й мировой уч.
- 7-й служебный уч.

|                             |   |
|-----------------------------|---|
| Ложкина А. Ф. . . . .       | 2 |
| Голышевскій М. С . . . . .  | 4 |
| Мушниковъ А. А. . . . .     | 6 |
| Калига-Забтоуцкай . . . . . | 1 |
| Цигурскій Я В . . . . .     | 3 |
| Геландскій Н. . . . .       | 5 |
| Салицкая Т Я . . . . .      | 7 |
| Коркутъ Ю. Я. . . . .       | 9 |

**Богдальний пер.**

- 7-й полицейскій уч.
- 4-й мировой уч.
- 7-й служебный уч.

|                          |   |
|--------------------------|---|
| Олшницъ и-ка . . . . .   | 2 |
| Маршевская С С . . . . . | 4 |
| Москвичъ Д К. . . . .    | 6 |
| Богучскій и-ка . . . . . | 8 |

- 7-й полицейскій уч.
- 2-й мировой уч.
- 7-й служебный уч.

|  |   |
|--|---|
| Вилевское Человѣколюбивое Общество . . . . . | 1 |
| Вилевское Человѣколюбивое Общество . . . . . | 4 |

**Большая улица.**

|                       |   |
|-----------------------|---|
| Богдановъ . . . . .   | 2 |
| Стефановичъ . . . . . | 8 |
| Вермеленъ . . . . .   | 1 |

**Большие улицы.**

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| 9-й полицейский уч.              |    |
| 8-й мировой уч.                  |    |
| 6-й създственный уч.             |    |
| Р. К. Капитула . . . . .         | 2  |
| Р. К. Капитула . . . . .         | 4  |
| В. Р. К. Дух. Конвент . . . . .  | 6  |
| Капитульный . . . . .            | 8  |
| Р. К. Енисовск . . . . .         | 10 |
| Капитульный . . . . .            | 12 |
| Капитульный . . . . .            | 14 |
| Капитульный . . . . .            | 16 |
| Галлский П. . . . .              | 18 |
| Одаковский М. . . . .            | 20 |
| Лажинский К. . . . .             | 22 |
| Чиков. Генер.-Губ. . . . .       | 24 |
| Чиков. Генер.-Губ. . . . .       | 26 |
| Уматовский . . . . .             | 28 |
| Штраль К. . . . .                | 30 |
| Ишкович . . . . .                | 32 |
| Ишкович . . . . .                | 34 |
| Ромерь М. . . . .                | 36 |
| Гегенг Е . . . . .               | 38 |
| Завадский Ф. . . . .             | 40 |
| Смирный Н.-ки . . . . .          | 42 |
| Добровский П. . . . .            | 44 |
| Макон Е. Я. . . . .              | 46 |
| Мильковская . . . . .            | 48 |
| Эльманг Т . . . . .              | 50 |
| 5-й полиц. уч.                   |    |
| 6-й мир. уч.                     |    |
| 5-й създствен. уч.               |    |
| Пятницкая церковь . . . . .      | 52 |
| Прак. Учебн. Округа . . . . .    | 54 |
| Ленский Г. Р. . . . .            | 56 |
| Ленская М. . . . .               | 58 |
| Вр. Холмак . . . . .             | 60 |
| Николаевская церковь . . . . .   | 62 |
| Св. Духа, Монастырь . . . . .    | 64 |
| Русско-Азиатский Банк . . . . .  | 66 |
| Наборовская М. . . . .           | 68 |
| Побонафициальный . . . . .       | 70 |
| Врубловский В. . . . .           | 72 |
| Ожуха К. . . . .                 | 74 |
| Городской . . . . .              | 76 |
| Городской . . . . .              | 78 |
| Св. Духа, Монастырь . . . . .    | 80 |
| Нужина . . . . .                 | 82 |
| Вр. Мухом. А. и О. . . . .       | 84 |
| Катедральный собор . . . . .     | 86 |
| Катедральный собор . . . . .     | 88 |
| Катедральный собор . . . . .     | 90 |
| Архидиоцесийский . . . . .       | 92 |
| Пастор. гр. . . . .              | 94 |
| Катедральный собор . . . . .     | 96 |
| 7-й полицейский уч.              |    |
| 8-й мировой уч.                  |    |
| 7-й създственный уч.             |    |
| Губернское присутствие . . . . . | 1  |

|                                 |   |
|---------------------------------|---|
| Р.-Н. Капитула . . . . .        | 3 |
| Р.-К. Духовн. Конвент . . . . . | 5 |
| Капитульный . . . . .           | 7 |
| Капитульный . . . . .           | 9 |

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| 7-й полицейский уч.         |    |
| 8-й мировой уч.             |    |
| 7-й създственный уч.        |    |
| 9-я гимназия . . . . .      | 11 |
| 1-я гимназия . . . . .      | 13 |
| Крестный I . . . . .        | 15 |
| Кангулькин . . . . .        | 17 |
| Костель св. Назва . . . . . | 19 |

|                      |  |
|----------------------|--|
| 6-й полицейский уч.  |  |
| 8-й мировой уч.      |  |
| 6-й създственный уч. |  |

|                                 |    |
|---------------------------------|----|
| Почт.-телегр. волтора . . . . . | 21 |
| Гоголева . . . . .              | 23 |
| Глезеръ н.-ки . . . . .         | 25 |
| Ромерь М. . . . .               | 27 |
| Троицкий В . . . . .            | 29 |
| Гребинское Л. и М. . . . .      | 31 |
| Гросмант А . . . . .            | 33 |
| Флорентин В . . . . .           | 35 |
| Прак. Учеба Округа . . . . .    | 37 |
| Петрашкевич Н. н.-ки . . . . .  | 39 |
| Залинда Л. . . . .              | 41 |
| Городской (окр. штаб) . . . . . | 43 |
| Грушевская . . . . .            | 45 |
| Крушинский К . . . . .          | 47 |
| Завадская М. . . . .            | 49 |
| Ямонтъ н.-ки . . . . .          | 51 |
| Грушевский К . . . . .          | 53 |
| Рейзенберг Ш . . . . .          | 55 |
| Ногкин В. . . . .               | 57 |
| Вайникъ С. И и М. Г. . . . .    | 59 |
| Вал. Женск. Монаст. . . . .     | 61 |
| Мясной цехъ . . . . .           | 63 |
| Ленин А. и С. . . . .           | 65 |

|                      |  |
|----------------------|--|
| 5-й полицейский уч.  |  |
| 1-й мировой уч.      |  |
| 5-й създственный уч. |  |

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Залинда Л. . . . .       | 67 |
| Вагнеръ . . . . .        | 69 |
| Детские приюты . . . . . | 71 |
| Залинда Л. и Р. . . . .  | 73 |

**Ботаническая улица.**

|                      |  |
|----------------------|--|
| 6-й полицейский уч.  |  |
| 6-й мировой уч.      |  |
| 6-й създственный уч. |  |

|                           |   |
|---------------------------|---|
| Р. К. Капитула . . . . .  | 1 |
| Бобитинский Е А . . . . . | 3 |
| Керсновский . . . . .     | 5 |
| Родичевъ В. Г. . . . .    | 7 |
| Черковский Л . . . . .    | 9 |

|   |       |
|---|-------|
| 9-й Мортирн. Артил. Батальона . . . . . | 11—18 |
| Рубцовы н.—ки . . . . .                 | 2     |

**Ботанический Сад.**

Домъ Дворцоваго вѣдомства арендаторъ Шершевский.

**Бухарская улица.**

|                      |  |
|----------------------|--|
| 4-й полицейский уч.  |  |
| 4-й мировой уч.      |  |
| 4-й създственный уч. |  |

|                    |    |
|--------------------|----|
| Семеновъ . . . . . | 4  |
| Шалеть . . . . .   | 8  |
| Тыкнинъ . . . . .  | 10 |

Дакъ . . . . . 1

**Благодетельская улица.**

|                      |  |
|----------------------|--|
| 5-й полицейский уч.  |  |
| 6-й мировой уч.      |  |
| 5-й създственный уч. |  |

|                        |    |
|------------------------|----|
| Судовский М. . . . .   | 2  |
| Салга . . . . .        | 4  |
| Свирепичъ К. . . . .   | 6  |
| Лубавичъ кс. . . . .   | 8  |
| Чаплина С. . . . .     | 10 |
| Ичуганский В. . . . .  | 12 |
| Махаловская А. . . . . | 14 |
| Маджевичъ А. . . . .   | 16 |

**Бланный переулок.**

|                      |  |
|----------------------|--|
| 6-й полицейский уч.  |  |
| 6-й мировой уч.      |  |
| 6-й създственный уч. |  |

|                        |    |
|------------------------|----|
| Столяръ . . . . .      | 2  |
| Скорный А. . . . .     | 4  |
| Кандыба Е. . . . .     | 6  |
| Мальчарская Е. . . . . | 8  |
| Кандыба П. . . . .     | 10 |

|                        |     |
|------------------------|-----|
| Бартоменитъ . . . . .  | 1   |
| Олешкиничъ М . . . . . | 3   |
| Дубинский С . . . . .  | 5   |
| Грачевичъ М. . . . .   | 7—9 |
| Малевакка . . . . .    | 11  |

**Варшавская улица.**

|                      |  |
|----------------------|--|
| 2-й полиц. уч.       |  |
| 1-й мировой уч.      |  |
| 2-й създственный уч. |  |

|                      |   |
|----------------------|---|
| Дугоничъ . . . . .   | 2 |
| Грузинская . . . . . | 4 |

|                              |                              |                              |
|------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| Грудневская К. . . . . 1     | Гурлянда I. и З. . . . . 6   | Вилемарская улица.           |
| Масловские . . . . . 8       | Виленинские С. . . . . 9     | 4-й полицейскій уч.          |
| <b>Ваггарскій переулокъ.</b> | Петрашевская Т. . . . . 10   | 4-й мировой уч.              |
| 1-й полицейскій уч.          | Козарина С. А. . . . . 12    | 4-й слѣдственный уч.         |
| 1-й мировой уч.              | Монссонъ III В. . . . . 14   | Настоят. к. св. Рафаэля 2    |
| 1-й слѣдственный уч.         | Фюрстенга Д. А. . . . . 16   | Костель св. Рафаэля . . . 4  |
| Денинъ И. М. . . . . 1       | Наркеничъ Е. К. . . . . 18   | Штабъ 108-го Свратра-        |
| Сегаль Г. Т-во . . . . . 3   | Тржецкаъ В. М. . . . . 20    | скаго полка . . . . . 6      |
| Стржешинскій И. И. . . . 5   | Каменичскій П. . . . . 22    | Розенсонъ . . . . . 8        |
| Роденичъ К. М. . . . . 7     | <Талмудъ-Тора> . . . . . 24  | Анцковичъ . . . . . 10       |
| Решко . . . . . 9            | Валковская М. В. . . . . 26  | Виленинскій . . . . . 12     |
| Розенскіе Г. и Ф. . . . . 11 | Остерко М. Г. . . . . 28     | Розенсонъ . . . . . 14       |
| Чудина А. П. . . . . 13      | Гутенъ Чарлска Я. гр. 30     | Снопозверъ . . . . . 16      |
| Мухомъ . . . . . 15          | Долынинскій С. И. гр. 32     | Блохъ и--ки . . . . . 18     |
| Васерманъ . . . . . 17       | Кукунцовъ Н. П. . . . . 34   | Старбекеръ . . . . . 20      |
| Касинскъ Фишеръ И. 19        | Каблинскій П. Е. . . . . 36  | Шпикевичъ и--ки . . . . . 22 |
| Соловьевская . . . . . 21    | Нарчевскій и Бортке-         | Фейгольсонъ . . . . . 24     |
| Зальберманъ III М. . . . 23  | вичъ . . . . . 38            | Докторъ А. . . . . 26        |
| Платеръ А. . . . . 25        | 4-й полицейскій уч.          | Эстеровичъ Л. Г. . . . . 28  |
| Зальберманъ III. . . . . 27  | 4-й мировой уч.              | Майзель . . . . . 30         |
| <b>Вербная улица.</b>        | 1-й слѣдственный уч.         | Ленины . . . . . 32          |
| 3-й полицейскій уч.          | Окружающ. Воен. Судъ . 40    | Малеръ В. . . . . 34         |
| 4-й мировой уч.              | Городской манежъ . . . 42    | Галадь . . . . . 36          |
| 8-й слѣдственный уч.         | Шаммермана и--ки . . . 44    | Зарецанскій . . . . . 38     |
| Терещенко . . . . . 2        | Общ. частн. благотв.         | Кадиконская . . . . . 40     |
| Прокоповъ . . . . . 4        | учр. . . . . 46              | Абрамовичъ . . . . . 42      |
| Позинскій . . . . . 6        | Линскій . . . . . 48         | Абельсонъ . . . . . 44       |
| Никитинъ . . . . . 1         | 1-й полицейскій уч.          | Юффе и Гейманъ . . . . . 46  |
| Августинъ . . . . . 3        | 3-й мировой уч.              | Сегаль А. . . . . 48         |
| Лавбуриенъ . . . . . 7       | 7-й слѣдственный уч.         | Росиятъ М. . . . . 50        |
| Куркуль . . . . . 9          | Городской . . . . . 1        | Шабакъ . . . . . 52          |
| <b>Веревковская улица.</b>   | Аронсъ А. Д. . . . . 3       | Венгисъ М. . . . . 54        |
| 4-й полицейскій уч.          | Иностран. католик. . . . 5   | Пекеръ Ф. . . . . 56         |
| 4-й мировой уч.              | Заславковская Р. С. . . . 7  | Молитъ П. А. . . . . 58      |
| 4-й слѣдственный уч.         | Костель св. Виктаріуса 9     | Майзель А. . . . . 60        |
| Латарскидъ В. . . . . 2      | Сиб. Тульскій Цеза-          | Венгисъ М. . . . . 62        |
| Невструевъ . . . . . 4       | гельный Банкъ . . . . . 11   | Зацъ . . . . . 64            |
| Яноновичъ Н. . . . . 8       | Гудинскій Д-ръ . . . . . 13  | Тульскій . . . . . 66        |
| Малынова . . . . . 14        | Бреверъ Р. М. . . . . 15     | Венгисъ III . . . . . 68—70  |
| Войткеничъ . . . . . 1       | Аплатонъ Д. Ю. . . . . 17    | Гурвичъ . . . . . 72—74      |
| Гимбутъ А. . . . . 3         | Аплатовъ Д. Ю. . . . . 19    | Кадъ III и X. . . . . 76     |
| Хержановичъ . . . . . 7      | Синагога хасидовъ . . . 21   | Липскій П. Е. . . . . 78     |
| Юзефовичъ . . . . . 11       | Виленинское Человѣко-        | Огулъ . . . . . 80           |
| <b>Виленинская улица.</b>    | любное Общество . . . 23     | Габеро . . . . . 82          |
| 3-й полицейскій уч.          | 7-й полицейскій уч.          | Габеро . . . . . 84          |
| 2-й мировой уч.              | 4-й миров. участокъ.         | Францкеничъ . . . . . 1      |
| 3-й слѣдственный уч.         | 7-й слѣдственный уч.         | Барановскій I. О. . . . . 3  |
| Д'Амманъ . . . . . 2         | Однинецъ и--ки . . . . . 25  | Войнаховскій . . . . . 7     |
| Жукъ А. Д. . . . . 4         | Катцъ А. . . . . 27          | Ассъ Г. . . . . 9            |
|                              | Вольбекъ О. . . . . 29       | Абрагамъ . . . . . 11—23     |
|                              | Вольбекъ О. . . . . 31       | Шарскій Ф. . . . . 15        |
|                              | Грабовская К. гр. . . . . 33 | Шлякова . . . . . 17         |
|                              | Левскій Г. А. . . . . 35     | Мартинецъ . . . . . 19       |
|                              | Левскій А. . . . . 37        | Этингеръ Я. . . . . 21       |
|                              | Шейнохъ . . . . . 39         | Милькигеръ . . . . . 23      |
|                              | Шейноха Бр. . . . . 41       | Сингъ . . . . . 25           |
|                              | Шейнохи Бр. . . . . 43       | Лифшицъ . . . . . 27         |
|                              | Шейнохи Бр. . . . . 45       | Розенсонъ . . . . . 29       |
|                              | Агрестъ . . . . . 47         | Городской . . . . . 31       |
|                              |                              | Кремаръ . . . . . 33         |

|                        |       |
|------------------------|-------|
| Гальпернъ . . . . .    | 37    |
| Дюдагъ А. . . . .      | 37    |
| Дейбенштейнъ . . . . . | 39    |
| Рабиновичъ . . . . .   | 41    |
| Задковъ Г. . . . .     | 43    |
| Бенсонъ III. . . . .   | 45    |
| Блокъ Р. . . . .       | 47    |
| Юсовъ Ю. . . . .       | 48    |
| Шоагъ В. . . . .       | 51    |
| Эльзюмская . . . . .   | 58    |
| Земсеръ . . . . .      | 55    |
| Земсеръ . . . . .      | 57    |
| Гарберъ . . . . .      | 59    |
| Доббесъ . . . . .      | 81    |
| Шабанды . . . . .      | 83—85 |
| О. Гиттель . . . . .   | 87    |
| В. Майфельдъ . . . . . | 89    |
| Виндровъ С. . . . .    | 71    |
| Камъ С. . . . .        | 75    |
| Этингеръ I . . . . .   | 77    |
| Омская . . . . .       | 79    |
| Гробштейнъ . . . . .   | 81    |
| Гиттель . . . . .      | 83    |
| Роуба . . . . .        | 87    |
| Вороженецъ . . . . .   | 91    |
| Бродеръ . . . . .      | 93    |
| Цанъ III. . . . .      | 95    |

**Витебская улица.**

- 6-й полицейскій уч.
- 6-й мировой уч.
- 5-й сѣвѣственный уч.

|                        |    |
|------------------------|----|
| Михайловская . . . . . | 2  |
| Медвонная . . . . .    | 4  |
| Бѣженскій . . . . .    | 6  |
| Козловскій Б . . . . . | 8  |
| Бѣльскій . . . . .     | 10 |
| Марго . . . . .        | 12 |
| Ласковскій . . . . .   | 1  |
| Сидорскій . . . . .    | 3  |
| Заславничъ . . . . .   | 5  |
| Мацкевичъ З. . . . .   | 7  |
| Цытовичъ . . . . .     | 9  |
| Луховичъ . . . . .     | 11 |
| Туркуль . . . . .      | 13 |
| Бажинскій . . . . .    | 15 |
| Потроновичъ . . . . .  | 17 |
| Цыганскій . . . . .    | 19 |

**Витебскій 1-й прѣдѣлъ.**

- 6-й полицейскій уч.
- 6-й мировой уч.
- 5-й сѣвѣственный уч.

|                           |   |
|---------------------------|---|
| Цижарскій К . . . . .     | 2 |
| Вирманъ . . . . .         | 1 |
| Яцковскій А . . . . .     | 6 |
| Котомъ-Яковъ II . . . . . | 8 |

|                      |    |
|----------------------|----|
| Карповичъ . . . . .  | 10 |
| Кожинъ К. . . . .    | 12 |
| Кожинъ К. . . . .    | 14 |
| Янковичъ С. . . . .  | 16 |
| Кшненскій И. . . . . | 18 |

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Подворскіе . . . . .      | 1  |
| Гозефовичъ Б и С. . . . . | 3  |
| Троцкая М. . . . .        | 5  |
| Монтъ ердь Л. . . . .     | 7  |
| Ивашевичъ . . . . .       | 9  |
| Ивашевичъ А . . . . .     | 11 |
| Враицкій И. . . . .       | 13 |
| Вашкевичъ Ѡ . . . . .     | 15 |
| Андѣй . . . . .           | 17 |
| Яковская . . . . .        | 19 |
| Вашковичъ . . . . .       | 21 |
| Сталяжинскій . . . . .    | 23 |
| Малеяничъ ? . . . . .     | 25 |
| Свирская . . . . .        | 27 |
| Розевичъ . . . . .        | 29 |
| Розевичъ . . . . .        | 31 |
| Медвонная . . . . .       | 33 |

**Витебскій 2-й прѣдѣлъ.**

- 1-й котипенскій уч.
- 6-й мировой уч.
- 5-й сѣвѣственный уч.

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Михайловскій А. . . . .       | 2  |
| Медвонная . . . . .           | 4  |
| Клиевскій . . . . .           | 6  |
| Осколовъ-Зубковскій . . . . . | 8  |
| Бѣльскій А. . . . .           | 10 |
| Буде В . . . . .              | 12 |
| Мацкевичъ . . . . .           | 1  |
| Саянскій В . . . . .          | 3  |
| Заленчикъ Г. . . . .          | 5  |
| Мацкевичъ С. . . . .          | 7  |
| Цытовичъ Б. . . . .           | 9  |
| Луховичъ . . . . .            | 11 |
| Туркуль . . . . .             | 13 |
| Бржежинскіе . . . . .         | 15 |
| Потроновичъ М. . . . .        | 17 |
| Цыганскій В. . . . .          | 19 |

**Владимирова улица**

- 6-й полицейскій уч.
- 7-й мировой уч.
- 4-й сѣвѣственная уч.

|                               |  |
|-------------------------------|--|
| Зегеръ . . . . .              |  |
| Шейнкеръ С. . . . .           |  |
| Цыганецъ . . . . .            |  |
| Пухоричъ . . . . .            |  |
| Цыганецъ . . . . .            |  |
| Оффенгаръ . . . . .           |  |
| Котомъ Яковъ-Савичъ . . . . . |  |

**Военно-Госпитальная ул.**

- 7-й полицейскій уч
- 7-й мировой уч.
- 7-й полицейскій уч.

|                             |   |
|-----------------------------|---|
| Военный госпиталь . . . . . | 3 |
| Должанская . . . . .        | 1 |
| Шняковскій . . . . .        | 3 |
| Гукашовичъ . . . . .        | 6 |
| Тукановичъ . . . . .        | 7 |
| Даянлевскій . . . . .       | 9 |

**Показальная улица.**

- 2-й полицейскій уч
- 1-й мировой уч.
- 2-й сѣвѣственный уч.

|   |     |
|---|-----|
| Грегориовичъ . . . . .                          | 1—3 |
| Дайхесъ I. . . . .                              | 7   |
| Свирскій Д . . . . .                            | 9   |
| Веригельманъ . . . . .                          | 11  |
| Швеловъ . . . . .                               | 13  |
| Левинъ . . . . .                                | 15  |
| Техническое лѣтально-дорожное училище . . . . . | 17  |
| Техническое лѣтально-дорожное училище . . . . . | 19  |

**Возновская ул.**

- 4-й полицейскій уч.
- 4-й мировой уч
- 1-й сѣвѣственный уч.

|                           |   |
|---------------------------|---|
| Цибловскій С. М . . . . . | 2 |
| Урбановичъ . . . . .      | 4 |
| Семкевичъ . . . . .       | 6 |
| Фриemannъ . . . . .       | 8 |

**Газовой переулокъ.**

- 1-й полицейскій уч.
- 4-й мировой уч
- 4-й сѣвѣственный уч

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| Рудничъ I. . . . .        | 2   |
| Цыгановскій . . . . .     | 4   |
| Вруковскій . . . . .      | 6   |
| Майгуревичъ В Ю . . . . . | 8   |
| Газовой заездъ . . . . .  | 1—3 |

**Годиминская улица**

- 1-й полицейскій уч.
- 4-й мировой уч
- 1-й сѣвѣственный уч

|                        |    |
|------------------------|----|
| Михайловичъ . . . . .  | 7  |
| Мартенсонъ З . . . . . | 15 |
| Котомъ Е . . . . .     | 23 |

|                                  |          |
|----------------------------------|----------|
| Баскеевичъ . . . . .             | 27       |
| Богдановскій . . . . .           | 47       |
| Богдановичъ . . . . .            | 79       |
| Бонгора вж. Зейбринецъ . . . . . | 41       |
| Гудовскій . . . . .              | 15       |
| Мацковъ М. К. . . . .            | 53       |
| Навасильева . . . . .            | 61       |
| Тарасовичъ . . . . .             | 68       |
| Заминдъ . . . . .                | 63       |
| Конткиъ . . . . .                | 64       |
| <b>Вишневоискій</b> . . . . .    | <b>9</b> |
| Заминдъ . . . . .                | 13       |
| Трайковичъ . . . . .             | 22       |
| Соколовская . . . . .            | 36       |
| Михаленчукъ . . . . .            | 39       |
| Смирская . . . . .               | 41       |
| Якубовскій . . . . .             | 40       |
| Шуманъ . . . . .                 | 46       |
| Галатунъ . . . . .               | 64       |
| Сонинъ Г. В. . . . .             | 66       |
| Лукашевичъ . . . . .             | 64       |
| Кусель . . . . .                 | 70       |

**Генералъ-Губернаторскій проспектъ.**

3-й полицейскій уч.  
7-й мировой уч.  
8-й слѣдственный уч.

|                        |    |
|------------------------|----|
| Вогущий . . . . .      | 1  |
| Вогущий . . . . .      | 3  |
| Померейнинъ . . . . .  | 5  |
| Прушинскій . . . . .   | 9  |
| Илатовъ . . . . .      | 11 |
| Дамневскій . . . . .   | 18 |
| Дамневскій . . . . .   | 15 |
| Корсакъ . . . . .      | 28 |
| Вороновъ . . . . .     | 25 |
| Полемчукъ . . . . .    | 81 |
| Гриневичъ . . . . .    | 83 |
| Косаевичъ . . . . .    | 34 |
| Доказо . . . . .       | 47 |
| Грозаровичъ . . . . .  | 45 |
| Луковскій . . . . .    | 47 |
| Якубовскій . . . . .   | 48 |
| Сутковский . . . . .   | 51 |
| Павловичъ . . . . .    | 53 |
| Толуновъ . . . . .     | 55 |
| Мосциначъ . . . . .    | 59 |
| Мосциначъ . . . . .    | 61 |
| Вишневоискій . . . . . | 67 |
| Духица . . . . .       | 71 |
| Гамбургера . . . . .   | 73 |
| Осиповичъ . . . . .    | 75 |
| Павловъ . . . . .      | 4  |
| Мартановъ . . . . .    | 5  |
| Койма . . . . .        | 17 |
| Новый . . . . .        | 12 |
| Кулецо . . . . .       | 14 |
| Барановскій . . . . .  | 18 |
| Соболевъ . . . . .     | 19 |

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Семиницкая . . . . .  | 20 |
| Ступальскій . . . . . | 22 |
| Павловъ . . . . .     | 26 |
| Шалорейко . . . . .   | 28 |
| Донгеръ . . . . .     | 40 |
| Бойко . . . . .       | 52 |
| Жаловъ . . . . .      | 54 |
| Жиловъ . . . . .      | 56 |
| Богдановъ . . . . .   | 40 |
| Богдановъ . . . . .   | 42 |
| Павловъ . . . . .     | 44 |
| Новиковъ . . . . .    | 46 |
| Кургулъ . . . . .     | 50 |
| Лесоничъ . . . . .    | 52 |
| Лесоничъ . . . . .    | 54 |
| Прохоровичъ . . . . . | 58 |
| Кожуховъ . . . . .    | 60 |

**Георгиевскій проспектъ.**

7-й полицейскій уч.  
4-й мировой уч.  
7-й слѣдственный уч.

|                                     |       |
|-------------------------------------|-------|
| Булгакъ . . . . .                   | 2     |
| Хондзевскій В. . . . .              | 4     |
| Виденскій Земельный Банкъ . . . . . | 3     |
| Виденскій Земельный Банкъ . . . . . | 5     |
| Фришманъ М. . . . .                 | 10    |
| Тышко Н. . . . .                    | 12—14 |

3-й полицейскій уч.  
2-й мировой уч.  
3-й слѣдственный уч.

|                                  |       |
|----------------------------------|-------|
| Завицковскій . . . . .           | 20    |
| Паморова А. . . . .              | 22    |
| Рѣсійск. О-во . . . . .          | 24—26 |
| Каловъ А . . . . .               | 25    |
| Стаховичъ . . . . .              | 30    |
| Рудничъ . . . . .                | 32    |
| Бовальскій в Трыньскій . . . . . | 34    |
| Судебныя установленія . . . . .  | 41    |
| Женская гимназія . . . . .       | 43—45 |
| Крижичская вл . . . . .          | 47    |
| Новоурдуской мостъ . . . . .     | 44    |
| Макеевъ . . . . .                | 41    |
| Сенкевичъ . . . . .              | 47    |
| Лурье Л . . . . .                | 50    |
| Ленинъ . . . . .                 | 52    |
| Гермайзе . . . . .               | 54    |
| Врацкъ Д. . . . .                | 56    |
| Бактоевскій Б. . . . .           | 54    |
| Сухецкій В . . . . .             | 50    |
| Сухецкій П . . . . .             | 52    |

4-й полицейскій уч.  
4-й мировой уч.  
4-й слѣдственный уч.

|                                 |   |
|---------------------------------|---|
| Бургартъ . . . . .              | 1 |
| Государственный банкъ . . . . . | 3 |

|                         |    |
|-------------------------|----|
| Верениако . . . . .     | 5  |
| Венцлавовичъ М. . . . . | 7  |
| Пикопокъ . . . . .      | 9  |
| Вайроосъ гр. . . . .    | 11 |

4-й полиц. уч.  
4-й мировой уч.  
4-й слѣдственный уч.

|                                |       |
|--------------------------------|-------|
| Городской манежъ . . . . .     | 13    |
| Ваньковичова . . . . .         | 15    |
| Монтакъ Г. . . . .             | 17    |
| Еленская М. . . . .            | 19    |
| Еленская М. . . . .            | 21    |
| Гамбутъ А. . . . .             | 23    |
| Вилейшнъ А . . . . .           | 25    |
| Потуровскій . . . . .          | 27—29 |
| Кальчинскіе . . . . .          | 31    |
| Линдстрель . . . . .           | 33    |
| Кимель Ш. . . . .              | 35    |
| Лукашевичъ . . . . .           | 37    |
| Абрамовичъ Г. . . . .          | 39    |
| Лейбовичъ Б. . . . .           | 41    |
| Дурунъа Бр. . . . .            | 43    |
| Губарева . . . . .             | 45    |
| Зейнмановъ . . . . .           | 47    |
| Вронскій . . . . .             | 49    |
| Макричанъ . . . . .            | 51    |
| Петровъ . . . . .              | 53    |
| Блюкъ Лѣоп. дворъ . . . . .    | 55    |
| Чернявская дѣловой дв. . . . . | 57    |

**Георгиевскій скверъ.**

7-й полиц. уч.  
4-й мировой уч.  
7-й слѣдственный уч.

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Вайроосъ Н. гр. . . . .        | 1  |
| Долноска А. С. . . . .         | 3  |
| Костель Са. Георгія . . . . .  | 5  |
| Евр. Учдт. Институтъ . . . . . | 7  |
| Реальное училище . . . . .     | 9  |
| Ленинскій Г. А. . . . .        | 11 |

**Гимназическій пер.**

3-й полиц. уч.  
2-й мировой уч.  
3-й слѣдственный уч.

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Володковичъ . . . . .      | 2  |
| Г. М. Шенфельдъ . . . . .  | 4  |
| О. М. Юзефовичъ . . . . .  | 6  |
| Юзефовъ . . . . .          | 8  |
| А. Я. Ишора . . . . .      | 10 |
| Женская гимназія . . . . . | 1  |

**Глухой переулокъ.**

|                       |   |
|-----------------------|---|
| Бр. Рамъ . . . . .    | 1 |
| Дух Училище . . . . . | 3 |
| Розавскій . . . . .   | 5 |
| Резановъ . . . . .    | 7 |

|                                |       |                            |                               |                              |    |
|--------------------------------|-------|----------------------------|-------------------------------|------------------------------|----|
| <b>Глухой 2-й переулокъ</b>    |       | <b>Госпитальная улица.</b> |                               | <b>Р. И. Духовенства</b>     |    |
| Вендорфъ . . . . .             | 2     | 1-й полиц. уч.             |                               | Атомнатскій . . . . .        | 4  |
| Городской . . . . .            | 3     | 2-й миров. уч.             |                               | Генералъ-Губернатор-         | 6  |
| Св.-Дух. Костель . . . . .     | 4     | 3-й слѣдств. уч.           |                               | ская канцелярія              |    |
| Шарская . . . . .              | 1     |                            | Штерининъ Б. и М. . . . .     | Генералъ-Губернатор-         | 8  |
| Городской . . . . .            | 3     |                            | Еврейскій Госпиталь . . . . . | скій дворецъ . . . . .       |    |
| Женскій Маринскій Мо-          | 5     |                            | Штейнбергъ Вр. . . . .        | Глобусъ Н. . . . .           | 1  |
| настарь . . . . .              |       |                            | Слонимскій О . . . . .        | Городской . . . . .          | 3  |
| <b>Гоголевская улица.</b>      |       |                            | Кирзевъ Г . . . . .           | Виденская 1-я гимназія       | 5  |
| 8-й полиц. уч.                 |       |                            | Мвоонскій З. . . . .          | Вилонская 1-я гимназія       | 7  |
| 4-й миров. уч.                 |       |                            | Аншлицъ . . . . .             | Фундушскій Епископа          |    |
| 3-й слѣдств. уч.               |       |                            | Дѣтскіе пріюты . . . . .      | Цавинскаго . . . . .         | 9  |
|                                |       |                            | Дѣтскіе пріюты . . . . .      |                              |    |
| Поклевская . . . . .           |       |                            | Шинманъ и Дуруча . . . . .    | <b>Дворцовый переулокъ.</b>  |    |
| Станиславъ . . . . .           | 3     |                            | Хаскевъ З. и И . . . . .      | 6-й полиц. уч.               |    |
| <b>Гирский пар.</b>            |       |                            | Намотъ Е. . . . .             | 3-й мировой уч.              |    |
| 3-й полиц. уч.                 |       |                            | Кенягсбергъ Ш . . . . .       | 6-й слѣдств. уч.             |    |
| 2-й миров. уч.                 |       |                            | Розенсонъ Е. . . . .          |                              |    |
| 3-й слѣдств. уч.               |       |                            | Вайнеронка Я. . . . .         | Палтова О . . . . .          | 2  |
| Монессонъ Ш. В. . . . .        | 3     |                            | Мясные ряды Гуски.            | Войничъ . . . . .            | 1  |
| Мочулякъ . . . . .             | 4     |                            | мса . . . . . 12—14—16        | Дайхсъ М . . . . .           | 6  |
| Букша . . . . .                | 6     |                            | Цоаръ Ю. . . . .              | Файмушевнчъ М. . . . .       | 8  |
| Монтовичъ . . . . .            | 8     |                            | Глобусъ . . . . .             | Айзенштатъ С. . . . .        | 10 |
| Шостаковская . . . . .         | 12    |                            | Якобсонъ А. . . . .           | Виденская 1-я гим-           |    |
| Шостаковскій . . . . .         | 14    |                            | Каганъ . . . . .              | назія . . . . .              | 12 |
| Глазная лечебница . . . . .    | 15—18 |                            | <b>Гостинный переулокъ.</b>   |                              |    |
| Калиновскій . . . . .          | 22    |                            | Левинъ . . . . .              | Нимоновъ . . . . .           | 1  |
| <b>Григорьевскій пар.</b>      |       |                            | <b>Граничная улица.</b>       |                              |    |
| Флорентинъ Д. А. . . . .       | 1     |                            | 3-й полиц. уч.                | Вакселевъ . . . . .          | 3  |
| Стежко Л. и О . . . . .        | 3     |                            | 4-й мировой уч.               | Гроденскій Е. . . . .        | 5  |
| Корсаковъ П. В. . . . .        | 5     |                            | 3-й слѣдств. уч.              | Св.-Дух. костель . . . . .   | 7  |
| Бортнякъ . . . . .             | 7     |                            | Свентиловскій А. Г. . . . .   | <b>Дворянскій переулокъ.</b> |    |
| Плевская Е . . . . .           | 9     |                            | Чинайтисъ в. кн . . . . .     | 3-й полиц. уч.               |    |
| Реальное училище . . . . .     | 11    |                            | Коркинъ М. О . . . . .        | 1-й миров. уч.               |    |
| Махалонскій Е. . . . .         | 13    |                            | Бухежскій . . . . .           | 3-й слѣдств. уч.             |    |
| Вильявничъ А. А. . . . .       | 15    |                            | Таргонскій . . . . .          | Жукъ А. М . . . . .          | 2  |
| Котковскіе . . . . .           | 17    |                            | Захаровскій . . . . .         | Видонскій . . . . .          | 4  |
| Котловскіе . . . . .           | 19    |                            | Черемко . . . . .             | Огвискій кн . . . . .        | 1  |
| Лютеранское кладбище . . . . . | 21    |                            | <b>Губернаторская улица.</b>  |                              |    |
| <b>Горная улица.</b>           |       |                            | 3-й полиц. уч.                | Марциновскіе . . . . .       | 3  |
| Завадскій . . . . .            | 1     |                            | 1-й мировой уч.               | Фридбергъ . . . . .          | 7  |
| Марциновскій . . . . .         | 3     |                            | 3-й слѣдств. уч.              | Каганъ Н. Ш . . . . .        | 7  |
| Кондрать . . . . .             | 5     |                            | Вашлевскій . . . . .          | <b>Дисненскій переулокъ</b>  |    |
| Юдельсонъ . . . . .            | 9     |                            | Домъ Губернатора . . . . .    | 3-й полиц. уч.               |    |
| Вернадъ . . . . .              | 4     |                            | Вальковичъ В. Б. . . . .      | 1-й миров. уч.               |    |
| Малевицъ . . . . .             | 6     |                            | Рутковскіе . . . . .          | 3-й слѣдств. уч.             |    |
| <b>Городская улица.</b>        |       |                            | Стыпуковскій . . . . .        |                              |    |
| 3-й полиц. уч.                 |       |                            | Петрашевнчъ Т. . . . .        | Ступель . . . . .            | 2  |
| 4-й миров. уч.                 |       |                            | Валковитъ . . . . .           | Гурлянда Насл. . . . .       | 4  |
| 3-й слѣдств. уч.               |       |                            | Грабодонскій Р. В. . . . .    | Караванъ . . . . .           | 6  |
| Зелуская . . . . .             | 2     |                            |                               | Друсинъ В. . . . .           | 8  |
| Жабинскій . . . . .            | 4     |                            | <b>Дворцовая улица.</b>       |                              |    |
| Суляковнчъ . . . . .           | 1     |                            | Огвискій кн . . . . .         | Христ. Масной Цехъ . . . . . | 1  |
|                                |       |                            |                               | Жалудскій Я. . . . .         | 3  |
|                                |       |                            |                               | Розенсонъ Насл. . . . .      | 5  |
|                                |       |                            |                               | Эманбергъ . . . . .          | 7  |

**Духовный переулокъ.**

|                                |   |
|--------------------------------|---|
| 2-й полиц. уч.                 |   |
| 1-й мировой уч.                |   |
| 2-й сѣдствен. уч.              |   |
| Ромъзъ Ер. . . . .             | 2 |
| Францискачъ . . . . .          | 4 |
| Маухъ С . . . . .              | 6 |
| Гольдбергъ . . . . .           | 1 |
| Св. Духов. монастырь . . . . . | 3 |

**Друтець переулокъ.**

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Ковалевскій . . . . .     | 2  |
| Францискачъ . . . . .     | 4  |
| Моухъ . . . . .           | 6  |
| Доботинскій . . . . .     | 8  |
| Рогозеръ . . . . .        | 10 |
| Заблоницкій . . . . .     | 1  |
| Андреевъ . . . . .        | 3  |
| Заблоницкій М. Я. . . . . | 5  |

**Дѣльная улица**

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Моль М. . . . .           | 2  |
| Мауриксъ . . . . .        | 4  |
| Сенкевичъ . . . . .       | 6  |
| Вилионскій I . . . . .    | 8  |
| Бугай . . . . .           | 12 |
| Сейдровичъ . . . . .      | 18 |
| Савицкій Э. . . . .       | 1  |
| Пашкевичъ А. . . . .      | 3  |
| Пашкевичъ А. . . . .      | 5  |
| Гришковичъ I. . . . .     | 7  |
| Якель А. . . . .          | 11 |
| Никитинъ . . . . .        | 13 |
| Грацевская С. . . . .     | 15 |
| Гудовскій . . . . .       | 17 |
| Шумага Отрадное . . . . . | 19 |
| Антоновъ . . . . .        | 21 |
| Малиновскій Д. . . . .    | 23 |

**Еврейская улица**

|   |    |
|---|----|
| 6-й полиц. уч.                            |    |
| 3-й миров. уч.                            |    |
| 1-й сѣдствен. уч.                         |    |
| Оклядницорскій . . . . .                  | 2  |
| Оклядницорскій . . . . .                  | 4  |
| Духовн. Молитвенное<br>Приманье . . . . . | 7  |
| Оклядницорскій . . . . .                  | 8  |
| Св. Духов. Монастырь . . . . .            | 10 |
| Турецъ . . . . .                          | 12 |
| Оклядницорскій . . . . .                  | 1  |
| Оклядницорскій . . . . .                  | 3  |
| Оклядницорскій . . . . .                  | 5  |
| Оклядницорскій . . . . .                  | 7  |
| Оклядницорскій . . . . .                  | 9  |
| Абрагама А. Я . . . . .                   | 11 |

|   |    |
|---|----|
| Женскій Училищскій<br>Монастырь . . . . . | 18 |
| Св. Дух. Монастырь . . . . .              | 15 |

**Мандаринскій переулокъ.**

|                            |    |
|----------------------------|----|
| 3-й полиц. уч.             |    |
| 2-й мировой уч.            |    |
| 1-й сѣдствен. уч.          |    |
| Ромашевичъ К . . . . .     | 2  |
| Кобалинскій . . . . .      | 4  |
| Вукучинскій Я. И . . . . . | 6  |
| Лобановскій Гр. . . . .    | 8  |
| Гуцель-Чапская . . . . .   | 10 |
| Оскерко . . . . .          | 12 |
| Окличъ . . . . .           | 14 |
| Талмужъ Тора . . . . .     | 16 |
| Балинская . . . . .        | 1  |
| Ратнеръ Г. I. . . . .      | 3  |
| Ратнеръ Г. I . . . . .     | 5  |
| Завадская М. К. . . . .    | 7  |
| Завадская М. К . . . . .   | 9  |
| Св. Евлаеримъ . . . . .    | 11 |

**Мировая пере.**

|                          |    |
|--------------------------|----|
| 6-й полиц. уч.           |    |
| 6-й миров. уч.           |    |
| 6-й сѣдствен. уч.        |    |
| Трихуць . . . . .        | 2  |
| Этардъ . . . . .         | 4  |
| Шульскій . . . . .       | 6  |
| Мокржецкая К. . . . .    | 8  |
| Мокржецкая . . . . .     | 10 |
| Пренскій . . . . .       | 12 |
| Пронтовскій . . . . .    | 14 |
| Святой Мартинъ . . . . . | 1  |
| Миласевичъ . . . . .     | 3  |
| Ювчицъ . . . . .         | 5  |
| Кржишчанъ З. . . . .     | 7  |
| Роденачъ . . . . .       | 9  |
| Буткевичъ В. И . . . . . | 11 |

**Ижудская улица**

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| 1-й полиц. уч.                 |    |
| 2-й мировой уч.                |    |
| 1-й сѣдствен. уч.              |    |
| Корикскій Э . . . . .          | 2  |
| Школа 1, и Турецъ 1, . . . . . | 4  |
| Азаровой В. Э. . . . .         | 6  |
| Гурьянъ У . . . . .            | 8  |
| Спокойный . . . . .            | 10 |
| Холемъ Вр . . . . .            | 12 |
| Спокойный . . . . .            | 14 |
| Блохъ В . . . . .              | 1  |
| Молитвенное Према . . . . .    | 3  |
| Иконцовъ Я. . . . .            | 5  |
| Лейбовичъ . . . . .            | 7  |
| Бакштъ . . . . .               | 9  |

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Абрахамъ . . . . .    | 1  |
| Олькеницкій . . . . . | 3  |
| Жукъ . . . . .        | 15 |
| Логаксъ . . . . .     | 17 |

**Ижудскій переулокъ.**

|                            |    |
|----------------------------|----|
| 1-й полицейскій уч.        |    |
| 2-й мировой уч.            |    |
| 1-й сѣдственый уч.         |    |
| Логаксъ . . . . .          | 2  |
| Пѣскакъ Х. . . . .         | 4  |
| Ославъ Б. . . . .          | 6  |
| Левина Г. . . . .          | 8  |
| Мас рад гус маса . . . . . | 10 |
| Друскакъ В . . . . .       | 1  |
| Друскакъ В. . . . .        | 3  |
| Гельшей Ш. . . . .         | 5  |

**Звонкая улица.**

|   |     |
|---|-----|
| 6-й полицейскій уч.                       |     |
| 2-й мировой уч.                           |     |
| 4-й сѣдственый уч.                        |     |
| Сиззель Г. И . . . . .                    | 3   |
| Светозарская . . . . .                    | 4-8 |
| Наренчикъ Е. К. . . . .                   | 9   |
| Стембо . . . . .                          | 10  |
| Мочуликъ . . . . .                        | 12  |
| Заличикъ В. . . . .                       | 14  |
| Грабешскій Р. К. . . . .                  | 16  |
| Стылуковскій . . . . .                    | 18  |
| Костель Князь Реформ.<br>Синода . . . . . | 20  |
| В. Евангелич Ре. орм.<br>Синода . . . . . | 22  |
| Блохъ . . . . .                           | 24  |
| Маловская . . . . .                       | 26  |

**1-й полицейскій уч.  
2-й мировой уч.  
1-й сѣдственый уч.**

|  |    |
|--|----|
| Буховская М. А. . . . .                  | 28 |
| Вендорфъ . . . . .                       | 30 |
| Жанскій Маринскій<br>Монастырь . . . . . | 32 |
| Корикскій Э. . . . .                     | 34 |
| Блохъ В. . . . .                         | 36 |
| Хаскель . . . . .                        | 38 |
| Шверлингъ А. М. . . . .                  | 40 |
| Еврейскій Госпиталь . . . . .            | 42 |
| Фейгусъ Я. Р. . . . .                    | 44 |
| Ромъзъ М. I . . . . .                    | 46 |
| Мавескій . . . . .                       | 48 |
| Раферъ И. . . . .                        | 50 |

**1-й полицейскій уч.  
1-й мировой уч.  
3-й сѣдственый уч.**

|                      |    |
|----------------------|----|
| Горфинкель . . . . . | 52 |
|----------------------|----|

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Настоятель и Вѣкъ          |    |
| Святыхъ . . . . .          | 54 |
| Каменский . . . . .        | 56 |
| Шкималя и Дуруча . . . . . | 58 |
| Моя Д. С. . . . .          | 60 |
| Гальперинъ Н. Г. . . . .   | 62 |
| Эльманъ . . . . .          | 66 |
| Ротштейнъ . . . . .        | 68 |

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Сороко . . . . .           | 12 |
| Петряковский . . . . .     | 14 |
| Голубевъ . . . . .         | 16 |
| Скулосовская В. М. . . . . | 19 |
| Верхоянский . . . . .      | 20 |
| Малиновскій . . . . .      | 22 |
| Филимончикъ . . . . .      | 24 |

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Гароскимовичъ . . . . .     | 8  |
| Троицкй . . . . .           | 28 |
| Реутъ С. . . . .            | 30 |
| Дворецкй . . . . .          | 32 |
| Дворецкй . . . . .          | 34 |
| Молитвенный дождь . . . . . | 36 |
| Девинъ М. . . . .           | 38 |
| Быковский В. . . . .        | 40 |
| Раковниккй Д. . . . .       | 42 |

3-й полиц. уч.  
2-й мировой уч.  
3-й слѣдственный уч.

|  |    |
|--|----|
| Интендантское Упр-<br>вленье . . . . . | 1  |
| Рабиновичъ . . . . .                   | 3  |
| Ярошинскй . . . . .                    | 7  |
| Пронинскй М. М. . . . .                | 9  |
| Родивичъ . . . . .                     | 11 |
| Юнкерское Училище . . . . .            | 13 |

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Маламедъ . . . . .            | 1  |
| Рабиновичъ Н. кн . . . . .    | 3  |
| Ганестъ . . . . .             | 5  |
| Семирадскіе . . . . .         | 7  |
| Новинская С. . . . .          | 9  |
| Аркинъ . . . . .              | 11 |
| Судервинскй костелъ . . . . . | 13 |
| Марковский . . . . .          | 15 |
| Дмоховскй К . . . . .         | 17 |
| Намзеръ . . . . .             | 19 |
| Миндесъ . . . . .             | 21 |
| Якимскй В. . . . .            | 23 |
| Гольдбертъ . . . . .          | 25 |

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Валевскъ кооп. компанія . . . . . | 1  |
| Юргенская А . . . . .             | 3  |
| Корасикъ . . . . .                | 5  |
| Бушка К. . . . .                  | 7  |
| Витъ Ев.-Реформъ Санъ . . . . .   | 9  |
| Витъ Ев.-Реформъ Санъ . . . . .   | 11 |
| Юреничъ А. . . . .                | 13 |
| Кацъ С. А. . . . .                | 15 |

**Завозный переулокъ.**

1-й полицейскй уч.  
1-й мировой уч.  
1-й слѣдственный уч.

|                      |  |
|----------------------|--|
| 6-й полицейскй уч.   |  |
| 6-й мировой уч.      |  |
| 6-й слѣдственный уч. |  |

**Затренина улица.**

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Бенгены . . . . .             | 17 |
| Жевск. монаст. . . . .        | 19 |
| Бертгольдъ . . . . .          | 21 |
| Валевскй . . . . .            | 23 |
| Курцкой З. . . . .            | 25 |
| Лешнеръ А. П. . . . .         | 27 |
| Юсельсонъ . . . . .           | 29 |
| Влохи Н. кн . . . . .         | 31 |
| Троицкй С. З . . . . .        | 33 |
| «Табаротъ Такодемъ» . . . . . | 35 |
| Поповъ . . . . .              | 37 |
| Святичъ . . . . .             | 39 |

4-й полицейскй уч.  
4-й мировой уч.  
4-й слѣдственный уч.

|                        |    |
|------------------------|----|
| Тевинъ . . . . .       | 2  |
| Глобусъ М. Б. . . . .  | 4  |
| Ритво Д. Я. П. . . . . | 6  |
| Леонидъ . . . . .      | 8  |
| Регольеръ . . . . .    | 12 |
| Регольеръ . . . . .    | 14 |
| Киранеръ . . . . .     | 18 |
| Шмадтъ . . . . .       | 5  |
| Пашкевъ . . . . .      | 9  |
| Гурвичъ . . . . .      | 11 |
| Юффе . . . . .         | 13 |
| Гарневичъ . . . . .    | 17 |
| Гуревичъ . . . . .     | 19 |
| Пекеръ . . . . .       | 23 |
| Кавусго . . . . .      | 25 |

2-й полицейскй уч.  
1-й мировой уч.  
2-й слѣдственный уч.

|                                 |    |
|---------------------------------|----|
| Духовная консисторія . . . . .  | 3  |
| Капитульскй . . . . .           | 4  |
| Капитульскй . . . . .           | 6  |
| Завадскй . . . . .              | 8  |
| Даушка М . . . . .              | 10 |
| Св. Дух. Братство . . . . .     | 12 |
| Залкидъ . . . . .               | 14 |
| г. Р. К. Епископа . . . . .     | 1  |
| Р.-К. Капедр. костела . . . . . | 3  |
| Вассерманы . . . . .            | 5  |
| Станевичъ . . . . .             | 7  |
| Силиничъ . . . . .              | 9  |
| Обств . . . . .                 | 11 |
| Жолтовская . . . . .            | 13 |
| Архангельскіе . . . . .         | 15 |
| Добромольская . . . . .         | 17 |
| Юлинская . . . . .              | 19 |
| Бр. Св. Анны . . . . .          | 21 |
| Гершеноничъ . . . . .           | 23 |

**Зарѣчная улица.**

6-й полицейскй уч.  
6-й мировой уч.  
6-й слѣдственный уч.

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Бр. Козьмъ . . . . .       | 2  |
| Голембовская . . . . .     | 4  |
| Осиповичъ . . . . .        | 6  |
| Товчикъ . . . . .          | 8  |
| Гершеноничъ . . . . .      | 10 |
| Затренина . . . . .        | 12 |
| Миллеръ . . . . .          | 14 |
| Ласковичъ . . . . .        | 16 |
| Кудьковъ . . . . .         | 18 |
| Рабиновичъ М. . . . .      | 20 |
| Св. Дух. Костелъ . . . . . | 22 |
| Заббала . . . . .          | 24 |

**Зеленая улица**

|                      |   |
|----------------------|---|
| Хрупцевъ . . . . .   | 1 |
| Луковский . . . . .  | 3 |
| Антоновичъ . . . . . | 5 |
| Цавлонъ . . . . .    | 7 |

**Знаменская улица.**

**Затреница**

3-й полицейскй уч.  
4-й мировой уч.  
3-й слѣдственный уч.

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Полковская Козель . . . . . | 14 |
| Захаржевскй Ф. . . . .      | 18 |
| Кровецъ . . . . .           | 22 |

Закрѣтная улица.  
6-й полицейскй уч.  
7-й мировой уч.  
8-й слѣдственный уч.

|                      |    |
|----------------------|----|
| Лифшицъ . . . . .    | 2  |
| Рабиновичъ . . . . . | 4  |
| Ташковичъ . . . . .  | 8  |
| Тышковичъ . . . . .  | 10 |

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Долгова . . . . .              | 27 |
| Дутрихъ А. М. . . . .          | 33 |
| Дорожковъ . . . . .            | 35 |
| Св. Духовъ, братства . . . . . | 37 |
| Косошникъ . . . . .            | 39 |
| Картышская . . . . .           | 41 |
| Комверъ . . . . .              | 43 |
| Гурвичъ . . . . .              | 45 |
| Врудно . . . . .               | 49 |
| Малевская . . . . .            | 51 |
| Ильищенко А. Е. . . . .        | 53 |
| Маврикинъ . . . . .            | 54 |
| Ткаченко . . . . .             | 6  |
| Овоткинъ З. . . . .            | 10 |
| Рутновскій А. . . . .          | 14 |
| Зайцевъ Б. . . . .             | 16 |
| Городовскій . . . . .          | 18 |
| Аукштаковскъ . . . . .         | 20 |
| Вейберъ . . . . .              | 22 |
| Шиванская Е. . . . .           | 24 |
| Вейкинъ . . . . .              | 26 |
| Яловичъ . . . . .              | 28 |
| Ушевскій . . . . .             | 32 |
| Арановичъ . . . . .            | 34 |
| Гуриновъ . . . . .             | 36 |
| Сонкевичъ . . . . .            | 38 |

**Зубровскій улица.**

Забиринецъ.

- 8-й полицейскій уч.
- 4-й мировой уч.
- 3-й сѣвѣственный уч.

|                         |    |
|-------------------------|----|
| Германовичъ . . . . .   | 2  |
| Михалькевичъ С. . . . . | 4  |
| Пикота . . . . .        | 8  |
| Якимовичъ . . . . .     | 10 |
| Сондаровичъ . . . . .   | 14 |
| Жеймо . . . . .         | 18 |
| Барановскій . . . . .   | 20 |
| Германовичъ . . . . .   | 22 |
| Козамевичъ . . . . .    | 3  |
| Козамевичъ . . . . .    | 5  |
| Копарский . . . . .     | 7  |
| Вязновскій . . . . .    | 11 |
| Жеймо С. . . . .        | 13 |
| Тришукскій . . . . .    | 17 |
| Новаль В. . . . .       | 19 |

**Ивановская улица**

См. Благовѣщенская ул.

**Игнатьевскій переулокъ.**

|                                 |   |
|---------------------------------|---|
| 7-й полицейскій уч.             |   |
| 3-й мировой уч.                 |   |
| 7-й сѣвѣственный уч.            |   |
| Е. Пашковская . . . . .         | 2 |
| Полк. Офицеръ Собразъ . . . . . | 4 |

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Пѣхот. Оренбур. полкъ, 8 |    |
| И. Дамскій . . . . .     | 8  |
| Л. Обфебахъ . . . . .    | 10 |
| Мильякиеръ . . . . .     | 12 |

- 6-й полицейскій уч.
- 3-й мировой уч.
- 6-й сѣвѣственный уч.

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Нелавицкая . . . . .          | 14 |
| Вилокинъ . . . . .            | 16 |
| Экземпзорскій . . . . .       | 18 |
| Св. Духовъ, костела . . . . . | 20 |

- 7-й полицейскій уч.
- 3-й мировой уч.
- 7-й сѣвѣственный уч.

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Главн. молочнае, презд. 1 |    |
| Монаст. Св. Екатерины 8   |    |
| Лавинскій . . . . .       | 6  |
| Городской . . . . .       | 7  |
| Вост. Св. Духа . . . . .  | 11 |

- 6-й полицейскій уч.
- 3-й мировой уч.
- 6-й сѣвѣственный уч.

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Т. Гельфарбъ . . . . .   | 13 |
| С. Вулко . . . . .       | 15 |
| Св. Духовъ Монастырь. 17 |    |
| Турецъ М. и Р. . . . .   | 19 |
| Турецъ М. и Р. . . . .   | 21 |

**Имманерный переулокъ.**

|                       |  |
|-----------------------|--|
| Инженери Управление 1 |  |
| Инженери "правление 3 |  |
| Командующ. войсками 5 |  |

**Ивановская улица.**

- 3-й полицейскій уч.
- 2-й мировой уч.
- 3-й сѣвѣственный уч.

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Парчевскій И. А. . . . . | 2  |
| Рудевичъ К. М. . . . .   | 4  |
| Урбановичъ И. В. . . . . | 5  |
| Урбановичъ З. И. . . . . | 10 |
| Рашановичъ В. У. . . . . | 13 |
| Жебровскій А. В. . . . . | 14 |
| Богучевичъ А. К. . . . . | 16 |

|   |     |
|---|-----|
| О.во попеченія о дѣ                     |     |
| тихъ . . . . .                          | 1   |
| Ковнозаводство . . . . .                | 3-5 |
| Келье . . . . .                         | 7   |
| Химико-техн. училище . . . . .          | 9   |
| „Викторія“ шоколадная фабрика . . . . . | 11  |
| Гордонъ Р. Ш. . . . .                   | 13  |
| Пиль насл. . . . .                      | 15  |
| Цартъ насл. . . . .                     | 17  |
| Стерча Р. Л. . . . .                    | 19  |

**Ивановская улица.**

- 3-й полицейскій уч.
- 2-й мировой уч.
- 3-й сѣвѣственный уч.

|                              |   |
|------------------------------|---|
| И. Тихомила . . . . .        | 2 |
| Судебнаго уставомощ. . . . . | 4 |

|                           |   |
|---------------------------|---|
| Д. Мисевичъ . . . . .     | 1 |
| К. Мисевичъ . . . . .     | 3 |
| Скя. Сельск. Хоз. Оруд. 5 |   |

- 4-й полицейскій уч.
- 4-й мировой уч.
- 4-й сѣвѣственный уч.

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Ланденстремъ В. . . . .    | 7  |
| Ланденстремъ Е. В. . . . . | 9  |
| Свольскъ Ф. В. . . . .     | 11 |
| Рашковъ Ж. И. . . . .      | 13 |
| Лисувона Е. Т. . . . .     | 15 |

**Ивановскій переулокъ.**

|                    |   |
|--------------------|---|
| Рашковъ . . . . .  | 2 |
| Гоппель . . . . .  | 4 |
| Свольскъ . . . . . | 6 |

**Ивановская улица**

- 4-й полицейскій уч.
- 4-й мировой уч.
- 4-й сѣвѣственный уч.

|                                      |       |
|--------------------------------------|-------|
| Радушкевичъ . . . . .                | 1     |
| Пузермайя . . . . .                  | 3-5   |
| Человѣкомолочное об-щество . . . . . | 7     |
| Лозовскій . . . . .                  | 9     |
| Дилскій . . . . .                    | 11    |
| Защитовъ . . . . .                   | 13    |
| Гамбургурди . . . . .                | 15    |
| Сланкевичъ . . . . .                 | 17    |
| Дубовскій . . . . .                  | 19    |
| Виткевичъ . . . . .                  | 21    |
| Померскій . . . . .                  | 23    |
| Петковичъ . . . . .                  | 25    |
| Поланскій . . . . .                  | 27    |
| Штеинбергъ . . . . .                 | 29    |
| Манжурнетъ . . . . .                 | 31    |
| Агreste . . . . .                    | 37    |
| 1 Костель св. Рѣфама 39              |       |
| Плѣхонъ . . . . .                    | 47    |
| Дометиптрайхъ . . . . .              | 49    |
| Климковичъ . . . . .                 | 31    |
| Зубовичъ И. . . . .                  | 53    |
| Абрамовичъ . . . . .                 | 55    |
| Роговеръ . . . . .                   | 57    |
| Скворцовичъ . . . . .                | 59-61 |
| Тевилъ . . . . .                     | 63    |
| Римландъ . . . . .                   | 63    |
| Барановскій . . . . .                | 63    |
| Вилеиско Пожарное Общество . . . . . | 78    |

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Кальварийская церковь | 73 |
| Плавский              | 75 |
| Ботыженецы            | 77 |
| Маркенич              | 79 |
| Аржушский             | 81 |
| Эпштейн               | 83 |
| Наслѣд. Лепшим        | 2  |
| Цымакусы              | 4  |
| Варилка               | 6  |
| Ковалевский           | 8  |
| Мялковская            | 10 |
| Нивинский             | 13 |
| Гришубовский          | 14 |
| Мацвевич              | 16 |
| Сосновский            | 18 |
| Милькович             | 20 |
| Фалевич               | 22 |
| Жук                   | 24 |
| Розенсон              | 26 |
| Соловейчик            | 29 |
| Шарский ст. сов.      | 30 |
| Маскер                | 32 |
| Цумблер               | 34 |
| Абрамович             | 38 |
| Бретанинский          | 38 |
| Коблицы               | 40 |
| Ягелонич              | 42 |
| Новицкий              | 44 |
| Санагога евр.         | 46 |
| Александрова          | 50 |
| Ляг                   | 52 |
| Шахт                  | 54 |
| Буйнак                | 56 |
| Арбес                 | 58 |
| Родзвильский          | 60 |
| Мусанижа              | 62 |
| Осецкии               | 64 |
| Гуца                  | 66 |
| Ивжениери, царь       | 68 |
| Лаврилович            | 70 |
| Талейкинский          | 72 |
| Барковский            | 74 |
| Гришубский            | 78 |
| Магусевич             | 78 |

**Навлинскіи улица.**

|          |   |
|----------|---|
| Пашевич  | 1 |
| Пашкевич | 4 |
| Дубовик  | 6 |

**Нарвадская улица.**

|                         |   |
|-------------------------|---|
| 1-й полицейский уч.     |   |
| 6-й мировой уч.         |   |
| 8-й самостоятельный уч. |   |
| Сарбский                | 1 |
| Медер                   | 3 |
| Кролович                | 5 |
| Заос А.                 | 7 |
| Петрович                | 9 |

|                |    |
|----------------|----|
| Кравецкий      | 11 |
| Якубович       | 13 |
| Видельский М.  | 15 |
| Кожарь К.      | 27 |
| Латушинский А. | 29 |
| Лавидский А.   | 33 |
| Пумпянский М.  | 2  |
| Макупевич И.   | 6  |
| Милькоманович  | 8  |
| Малкевич С.    | 12 |
| Петровская М.  | 14 |
| Варская В.     | 16 |
| Эйсымоня       | 18 |
| Пхе С.         | 20 |
| Андреевский    | 22 |
| Казова         | 24 |

**Квасный переулок.**

|                           |    |
|---------------------------|----|
| 1-й полицейский уч.       |    |
| 1-й мировой уч.           |    |
| 1-й самостоятельный уч.   |    |
| Нос                       | 2  |
| Еврейская синагога        | 4  |
| Гурхус                    | 6  |
| Капельшпик                | 8  |
| Гришес                    | 10 |
| Кабачник                  | 12 |
| Абрамович А.              | 14 |
| Липин                     | 16 |
| Сокобетовъ А.             | 18 |
| Кремеръ X.                | 20 |
| Вендт                     | 22 |
| Проовъ А.                 | 2  |
| Козель К.                 | 3  |
| Багранский                | 5  |
| Ер. Михнович              | 7  |
| Томкевич А.               | 9  |
| Кривинский Э.             | 11 |
| Ужастовский Б.            | 13 |
| Горфинкаль                | 15 |
| Пашевич С.                | 17 |
| Патер-фоль (Яльхау барот) | 19 |
| Денельтовъ                | 21 |
| Самсонова А.              | 23 |
| Бройло Я.                 | 25 |

**Киевская улица.**

|                         |    |
|-------------------------|----|
| 1-й полицейский уч.     |    |
| 1-й мировой уч.         |    |
| 1-й самостоятельный уч. |    |
| Комрац Я. В.            | 2  |
| Вейс Т.                 | 4  |
| Тышквич гр.             | 6  |
| Тышквич гр.             | 8  |
| Цеглер                  | 10 |
| Евр. молитвенн школа    | 12 |

6-й полицейский уч.  
1-й мировой уч.  
8-й самостоятельный уч.

|                |    |
|----------------|----|
| Щербил         | 14 |
| Новицкий       | 16 |
| Милейское      | 18 |
| Кадеш И.       | 20 |
| Ариш           | 22 |
| Фридберг       | 24 |
| Студковский    | 26 |
| Каревич        | 28 |
| Каревич        | 30 |
| Станевич       | 32 |
| Ромбах Л.      | 34 |
| Юхевич К.      | 36 |
| Юхевич В.      | 38 |
| Романовский Б. | 40 |
| Антоколер Л.   | 42 |
| Гальфельд      | 44 |
| Пружан         | 46 |
| Холес          | 50 |
| Цялинг         | 52 |

1-й полицейский уч.  
1-й мировой уч.  
1-й самостоятельный уч.

|                |   |
|----------------|---|
| Вендт А. Е.    | 1 |
| Эпель в Кограц | 3 |
| Фалькенберг    | 9 |

8-й полицейский уч.  
7-й мировой уч.  
8-й самостоятельный уч.

|               |    |
|---------------|----|
| Мискер        | 11 |
| Шуленич       | 12 |
| Шуленич       | 15 |
| Курьян        | 17 |
| Станевич      | 19 |
| Дризманъ В.   | 21 |
| Фелкинъ Л. В. | 23 |
| Фрихман       | 25 |
| Фридберг      | 27 |
| Манна Я.      | 29 |
| Шилевское     | 31 |
| Кривинский М. | 33 |
| Цялинг        | 35 |
| Шехтер        | 37 |
| Валюквич А.   | 41 |
| Байдер В.     | 43 |
| Байдер В.     | 45 |
| Цялинг        | 47 |
| Цукерман      | 49 |

**Киричевскіи улица.**

|             |   |
|-------------|---|
| Масевич     | 2 |
| Забинский   | 4 |
| Вальковский | 6 |
| Сакрская    | 8 |
| Савидый     | 2 |
| Ильменский  | 1 |

|                       |   |
|-----------------------|---|
| Захатовъ . . . . .    | 3 |
| Соколовский . . . . . | 7 |

**Надбашенная улица.**

|                     |   |
|---------------------|---|
| Гергардъ . . . . .  | 1 |
| Отельчикъ . . . . . | 5 |

**Новинская улица**

|                       |   |
|-----------------------|---|
| Степановичъ . . . . . | 1 |
| Власовичъ . . . . .   | 3 |
| Каальчукъ . . . . .   | 2 |

**Новосенная улица**

- 7-й полицейский уч.
- 3-й мировой уч.
- 7-й следственный уч.

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| Будгакъ Э. . . . .                  | 2  |
| Фрейховъ А. . . . .                 | 4  |
| Домъ синагоги Замса . . . . .       | 6  |
| Будгакъ Э . . . . .                 | 8  |
| Бастъ . . . . .                     | 10 |
| Забора-сатъ . . . . .               | 12 |
| Шамюль генераль . . . . .           | 14 |
| Лабуль П. И. . . . .                | 16 |
| Земельный банкъ . . . . .           | 18 |
| Домъ Реформатскаго Синода . . . . . | 20 |

- 7-й полиц. участокъ.
- 4-й миров. участокъ.
- 7-й следственный уч.

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Кондренский В. . . . .    | 1  |
| Загбский В. . . . .       | 3  |
| Загбский В. . . . .       | 5  |
| Шмидтъ О. А. . . . .      | 7  |
| Куинский М. Г. . . . .    | 9  |
| Амброженитъ кс. . . . .   | 11 |
| Аргутинский И. Ю. . . . . | 13 |
| Станкевичъ Ю. Ф. . . . .  | 15 |
| Вурьянъ X. . . . .        | 17 |

**Новая улица.**

- 2-й полицейский уч.
- 1-й мировой уч.
- 2-й следственный уч.

|  |   |
|--|---|
| Баккенбергъ . . . . .                        | 2 |
| Эрдманъ . . . . .                            | 4 |
| Струмалло, Значинский и Ландъ-Помаранцый 6—3 |   |
| 5-й полицейский уч.                          |   |
| 1-й мировой уч.                              |   |
| 5-й следственный уч.                         |   |
| Костелъ Острыя Ворота . . . . .              | 1 |
| Францевичъ . . . . .                         | 3 |
| Самуиловъ . . . . .                          | 5 |

|                      |    |
|----------------------|----|
| Жуковичъ . . . . .   | 7  |
| Крамникъ Ю. . . . .  | 9  |
| Эльштбергъ . . . . . | 11 |
| Гальперинъ . . . . . | 13 |

**Новая улица.**

- 5-й полицейский уч.
- 6-й мировой уч.
- 5-й следственный уч.

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Ивановский . . . . .           | 2  |
| Натанъ . . . . .               | 6  |
| Гиржбергъ . . . . .            | 8  |
| Янушевскъ . . . . .            | 10 |
| Галельдъ . . . . .             | 12 |
| Вид. Земельный банкъ . . . . . | 14 |
| Монкевичъ . . . . .            | 16 |

|                     |   |
|---------------------|---|
| Рогинский . . . . . | 1 |
| Липский . . . . .   | 3 |
| Липский . . . . .   | 5 |
| Липский . . . . .   | 7 |
| Липский . . . . .   | 9 |

**Наротная улица.**

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Ковалевичъ . . . . .  | 2  |
| Проконевичъ . . . . . | 5  |
| Лисовский . . . . .   | 10 |
| Вертковичъ . . . . .  | 3  |
| Шашманъ . . . . .     | 5  |
| Барилко . . . . .     | 7  |

**Ностромная улица.**

- 4-й полицейский уч.
- 4-й мировой уч.
- 4-й следственный уч.

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Гецъ . . . . .                 | 2  |
| Янковский М. . . . .           | 4  |
| Лифовичъ . . . . .             | 6  |
| Вид. Земельный банкъ . . . . . | 8  |
| Ригалотъ . . . . .             | 10 |
| Рутковский . . . . .           | 12 |
| Черевотный Г. . . . .          | 14 |
| Кейтола . . . . .              | 16 |
| Кузема . . . . .               | 18 |
| Андельовичъ А. . . . .         | 20 |
| Черевотский . . . . .          | 1  |

**Новая улица.**

- 4-й полицейский уч.
- 4-й мировой уч.
- 3-й следственный уч.

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Сенкевичъ . . . . .   | 3  |
| Плебановичъ . . . . . | 14 |
| Богданъ . . . . .     | 20 |
| Урбановичъ . . . . .  | 23 |

|                       |       |
|-----------------------|-------|
| Пель . . . . .        | 24    |
| Янушевская . . . . .  | 28—29 |
| Козловъ . . . . .     | 7     |
| Ивановский . . . . .  | 17    |
| Вобдль И. . . . .     | 23    |
| Юхевичъ С. . . . .    | 25    |
| Горбуновъ . . . . .   | 27    |
| Тарайковичъ . . . . . | 29    |
| Ижмоу . . . . .       | 33    |
| Столярскъ . . . . .   | 35    |
| Колтуиъ . . . . .     | 37    |
| Мартенсонъ . . . . .  | 39    |
| Стрехова . . . . .    | 41    |
| Мартинсонъ . . . . .  | 43    |
| Мартинсонъ . . . . .  | 45    |
| Мартинсонъ . . . . .  | 47    |

**Лагерная улица.**

|                      |    |
|----------------------|----|
| Эпштейнъ . . . . .   | 1  |
| Вайнштейнъ . . . . . | 3  |
| Саконъ . . . . .     | 5  |
| Малавский . . . . .  | 7  |
| Сломский . . . . .   | 9  |
| Маркова . . . . .    | 11 |

**Ландский переулокъ 1-й.**

- 1-й полицейский уч.
- 1-й мировой уч.
- 1-й следственный уч.

|                                    |   |
|------------------------------------|---|
| Нехарская и Бондоловская . . . . . | 1 |
| Лютеранская церковь . . . . .      | 3 |
| Лютеранская церковь . . . . .      | 5 |
| Городской . . . . .                | 7 |

**Ландый переулокъ 2-й.**

|                                    |    |
|------------------------------------|----|
| Городской . . . . .                | 2  |
| Кориски . . . . .                  | 1  |
| Эпель . . . . .                    | 3  |
| Курники . . . . .                  | 5  |
| Талхуль Тора . . . . .             | 7  |
| Человѣколюбивое Общество . . . . . | 9  |
| Зависникъ . . . . .                | 11 |
| Гонель Г. . . . .                  | 13 |

**Лавная улица.**

- 3-й полицейский уч.
- 4-й мировой уч.
- 3-й следственный уч.

|                      |    |
|----------------------|----|
| Стоцкая М. . . . .   | 2  |
| Кувинский . . . . .  | 4  |
| Плеский Г. . . . .   | 6  |
| Козакевичъ . . . . . | 8  |
| Каганъ . . . . .     | 10 |
| Свято . . . . .      | 14 |

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Позинявичь . . . . .  | 16 |
| Пряковский . . . . .  | 18 |
| Буковский . . . . .   | 20 |
| Войска Ф. . . . .     | 1  |
| Варель И. . . . .     | 3  |
| Зелайнись . . . . .   | 7  |
| Олекловичь . . . . .  | 9  |
| Пашкевичь . . . . .   | 11 |
| Лярэ . . . . .        | 17 |
| Петрукевичь . . . . . | 19 |
| Пасицкий . . . . .    | 21 |
| Гасперовичь . . . . . | 23 |

**Лемненская улица.**

- 4-й полицейский уч.
- 4-й мировой уч.
- 4-й судебный уч.

|                          |   |
|--------------------------|---|
| Райберг Р. . . . .       | 4 |
| Агресть . . . . .        | 6 |
| Агресть . . . . .        | 8 |
| Ошштейн З . . . . .      | 1 |
| Рабиновичь Н. А. . . . . | 3 |
| Рыловский . . . . .      | 5 |
| Агресть . . . . .        | 7 |

**Лукишевская улица.**

- 4-й полицейский уч.
- 4-й мировой уч.
- 4-й судебный уч.

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Заразный барак . . . . .  | 2  |
| Слупий . . . . .          | 4  |
| Жуковский . . . . .       | 6  |
| Адамюк . . . . .          | 8  |
| Вятренко . . . . .        | 10 |
| Сафаровичь А. И. . . . .  | 12 |
| Янковский . . . . .       | 14 |
| Величские . . . . .       | 16 |
| Миромонский . . . . .     | 20 |
| Гонимов . . . . .         | 22 |
| Костел св. Яков . . . . . | 1  |
| Коруш . . . . .           | 3  |
| Городской . . . . .       | 5  |
| Делифенц. к-ра . . . . .  | 7  |
| Саламон в-ка . . . . .    | 9  |
| Иоселовичь . . . . .      | 11 |
| Аргутинский . . . . .     | 13 |

**Львовская улица.**

|                     |   |
|---------------------|---|
| Григорьев . . . . . | 1 |
| Гурвичь . . . . .   | 3 |
| Родичь . . . . .    | 5 |

**Матаметанский пер.**

- 4-й полицейский уч.
- 4-й мировой уч.
- 4-й судебный уч.

|                          |   |
|--------------------------|---|
| Тышкевичь I. гр. . . . . | 2 |
|--------------------------|---|

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Райдель I. . . . .       | 4  |
| Барцеская А. Н. . . . .  | 6  |
| Тышкевичь I гр. . . . .  | 8  |
| Тышкевичь I. гр. . . . . | 10 |
| Залкиндь . . . . .       | 12 |
| Мостейко . . . . .       | 14 |
| Мечет . . . . .          | 1  |
| Кудемо П. I. . . . .     | 3  |

**Манарьевская улица.**

- 1-й полицейский уч.
- 1-й мировой уч.
- 1-й судебный уч.

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Мальковская . . . . . | 8  |
| Кресовский . . . . .  | 10 |
| Тринковский . . . . . | 12 |
| Инкевичева . . . . .  | 1  |
| Урбановичь . . . . .  | 3  |
| Скорупский . . . . .  | 5  |
| Потровский А. . . . . | 7  |
| Милюнский . . . . .   | 9  |

**Мана улица.**

|                      |   |
|----------------------|---|
| Смажковичь . . . . . | 1 |
| Флорань . . . . .    | 3 |

**Мало-Стефановская ул.**

- 5-й полицейский уч.
- 5-й мировой уч.
- 5-й судебный уч.

|                              |    |
|------------------------------|----|
| Писов . . . . .              | 1  |
| Бозель . . . . .             | 3  |
| Вагранский . . . . .         | 5  |
| Бранер . . . . .             | 7  |
| Томковичь . . . . .          | 9  |
| Трицкий . . . . .            | 11 |
| Уматовский . . . . .         | 13 |
| Горфинкель . . . . .         | 15 |
| Нашковичь . . . . .          | 17 |
| Пиларь фон-Пильхау . . . . . | 19 |
| Девельтов . . . . .          | 21 |
| Самсонов . . . . .           | 23 |
| Бройдо . . . . .             | 25 |
| Сенчик . . . . .             | 2  |
| Сенчик . . . . .             | 4  |
| Гурхуст . . . . .            | 6  |
| Калелюшняк . . . . .         | 8  |
| Грилахер . . . . .           | 10 |
| Абрамовичь . . . . .         | 14 |
| Сокобенков . . . . .         | 16 |

**Мана улица.**

- 1-й полицейский уч.
- 1-й мировой уч.
- 1-й судебный уч.

|                 |   |
|-----------------|---|
| Манек . . . . . | 2 |
|-----------------|---|

|   |   |
|---|---|
| Нашковичь . . . . .                       | 4 |
| Склад газов. завод . . . . .              | 8 |
| Лещинская . . . . .                       | 8 |
| Циммермань . . . . .                      | 1 |
| Чуг.-лит. завод Циммермана П. Ф . . . . . | 3 |
| Газовый завод . . . . .                   | 5 |

**Медвья улица.**

- 3-й полицейский уч.
- 4-й мировой уч.
- 3-й судебный уч.

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Бутеша . . . . .      | 2  |
| Киншев . . . . .      | 4  |
| Беняковский . . . . . | 6  |
| Ошмянский . . . . .   | 8  |
| Родкевичь . . . . .   | 10 |
| Родутко . . . . .     | 12 |
| Лесовский . . . . .   | 14 |
| Шумяковский . . . . . | 16 |
| Абрамовичь . . . . .  | 18 |

|                      |    |
|----------------------|----|
| Окузевичь . . . . .  | 1  |
| Штейнмань . . . . .  | 3  |
| Вильская . . . . .   | 5  |
| Родутко . . . . .    | 9  |
| Будковичь . . . . .  | 11 |
| Даниловичь . . . . . | 13 |
| Вольский . . . . .   | 16 |
| Липицкий . . . . .   | 17 |
| Кривець . . . . .    | 19 |
| Гольч . . . . .      | 21 |
| Макушевичь . . . . . | 25 |

**Медовая улица.**

- 4-й полицейский уч.
- 4-й мировой уч.
- 3-й судебный уч.

|                      |   |
|----------------------|---|
| Майзел . . . . .     | 1 |
| Жорановичь . . . . . | 3 |
| Ясевичь . . . . .    | 2 |
| Ясевичь . . . . .    | 4 |

**Милая улица.**

- 3-й полицейский уч.
- 4-й мировой уч.
- 3-й судебный уч.

|                      |    |
|----------------------|----|
| Корсак . . . . .     | 2  |
| Янушкевичь . . . . . | 10 |
| Алхросе . . . . .    | 12 |

|                      |    |
|----------------------|----|
| Янушкевичь . . . . . | 1  |
| Михалевичь . . . . . | 5  |
| Гехройде . . . . .   | 7  |
| Вобровская . . . . . | 13 |

**Милонина улица**  
 5-я полиц. уч.  
 1-я миров. уч.  
 6-я отдѣлен. уч.

Огнѣзъ вл. . . . . 4  
 Огнѣзъ вл. . . . . 4  
 Залкиръ Л. . . . . 1  
 Городской . . . . . 3

**Менская улица**  
 5-я полиц. уч.  
 5-я миров. уч.  
 6-я отдѣлен. уч.

Бортовичъ . . . . . 2  
 Гюкяскис . . . . . 4  
 Селецкий . . . . . 6  
 Говверъ . . . . . 1  
 Чижковский . . . . . 4

**Михайловскій переулокъ**

6-я полиц. уч.  
 6-я миров. уч.  
 6-я отдѣлен. уч.

Одатовскій . . . . . 2  
 Славинки . . . . . 7  
 Шарфе . . . . . 7  
 П.-К. Каандр. Кестель . 5  
 Власовъ . . . . . 10  
 Машинская . . . . . 12  
 Желтоская . . . . . 14  
 Капитуальный . . . . . 1  
 Ковалевъ . . . . . 7

**Могилевская улица**

6-я полиц. участка  
 5-я миров. участка  
 6-я отдѣлен. уч.

Государовскій . . . . . 3  
 Виршало . . . . . 4  
 Салга . . . . . 1  
 Кософоновъ . . . . . 9

**Можайская улица**

4-я полицейскій уч.  
 4-я миров. уч.  
 4-я отдѣлен. уч.

Бальдуревъ . . . . . 2  
 Агрель . . . . . 4  
 Агрель . . . . . 6  
 Агрель . . . . . 6  
 Клавковъ Т. . . . .

Амаль А. . . . . 8  
 Военный складъ . . . . . 3

**Морской переулокъ**

Зельманъ . . . . . 2  
 Соловизъ . . . . . 4  
 Рыболовъ . . . . . 6  
 Невинъ . . . . . 1  
 Идетовъ . . . . . 3  
 Фавръ . . . . . 6

**Монастырская улица.**

6-я полиц. уч.  
 6-я миров. уч.  
 6-я отдѣлен. уч.

Забберманъ А. . . . . 7  
 Романскій . . . . . 1  
 Розенблюмъ . . . . . 6  
 Дожъ Мартина жевек  
 конскъ . . . . . 8  
 Пошлаевская . . . . . 10  
 Гельшей . . . . . 1  
 Ватурино . . . . . 9  
 Тромандицкій . . . . . 5  
 Тромандицкій . . . . . 7  
 Францевичъ . . . . . 7  
 Писовадца . . . . . 1  
 Бучинская . . . . . 11  
 Гуркина . . . . . 7

**Монюшкинъ улица.**

4-я полиц. уч.  
 4-я миров. уч.  
 4-я отдѣлен. уч.

Орло . . . . . 6  
 Орло . . . . . 4  
 Запесина З . . . . . 12  
 Зикорло З . . . . . 14  
 Ковалъ конскъ . . . . . 16—19  
 Дворяковъ . . . . . 22  
 Рамспортъ . . . . . 24  
 Смирковъ Н . . . . . 26  
 Юршицкая . . . . . 28  
 Чердовскъ А. . . . . 3  
 Филатова . . . . . 5  
 Филатова . . . . . 7  
 Шестакова . . . . . 11  
 Клавдия В т П. . . . . 13  
 Ивонинъ . . . . . 15  
 Маринковъ . . . . . 17  
 Тоболъскій . . . . . 21

**Московская улица.**

4-я полиц. уч.  
 1-я миров. уч.  
 1-я отдѣлен. уч.

Бевуша . . . . . 2

Городская терема . . . . . 4—6  
 Величъ Ф. Ф . . . . . 9  
 Селесвинъ . . . . . 10  
 Вѣтрено . . . . . 3  
 Пиковскій . . . . . 5  
 Шарвель Я. . . . . 7  
 Шарвель Я. . . . . 9

**Мостовая улица**

7-я полиц. уч.  
 4-я миров. уч.  
 7-я отдѣлен. уч.

Виргартъ О . . . . . 2  
 Государствен. банкъ . . . . . 4  
 Югановская Ю П . . . . . 4  
 Мадеевичъ К. . . . . 9  
 Ушкало П. В. . . . . 10  
 Р.-К. Селешаръ . . . . . 12  
 Еврейскій университетскій  
 институтъ . . . . . 14  
 Лейскій Г. А. . . . . 16—18  
 Колонина П. М. . . . . 1  
 Семеничъ Т. Ф. . . . . 3  
 Реммеръ К. С . . . . . 6  
 Реммеръ К. С . . . . . 7  
 Блохъ Ю. Н. . . . . 9  
 Ивонина М . . . . . 11  
 Агрель М. . . . . 13  
 Крышкинъ . . . . . 15  
 Томашевскій Ся К . . . . . 17  
 Воловичъ В. Г . . . . . 19  
 Роанковская М. . . . . 21  
 Циглярничъ М. . . . . 23  
 Д-ръ Петивичъ . . . . . 25  
 Влад. конная почта . . . . . 27  
 Бр. Шейвоки Л и А. . . . . 29

**Мутная улица.**

Вредъ . . . . . 2  
 Поляковъ . . . . . 4  
 Гольдманъ . . . . . 6  
 Кауфманъ . . . . . 1  
 Гелеръ . . . . . 3  
 Сиволовскій . . . . . 5  
 Сиволовскій . . . . . 7

**Муравьевская площадь.**

7-я полиц. уч.  
 3-я миров. уч.  
 7-я отдѣлен. уч.

Колдъ въ полѣдрателъ-  
 скій . . . . . 2—4  
 Колдъ въ полѣдрателъ-  
 скій . . . . . 6  
 Водушевскій . . . . . 8

**Мясная улица**

6-й полицейский уч  
3-й жаровый уч  
6-й следственный уч.

|  |    |
|--|----|
| Бушмакович П . . . . .                     | 2  |
| Эседишворский . . . . .                    | 4  |
| Эседишворский . . . . .                    | 6  |
| Наташевич . . . . .                        | 8  |
| Величковский . . . . .                     | 10 |
| Абрагам А. Д. . . . .                      | 12 |
| Эседишворский . . . . .                    | 14 |
| Буховский . . . . .                        | 16 |
| Нелетдьянов Генц . . . . .                 | 1  |
| Домъ женого дела . . . . .                 | 3  |
| Домъ Вилсон, Жемелю-го Монастыря . . . . . | 5  |
| Вайнитц . . . . .                          | 7  |
| Ноткин В . . . . .                         | 9  |
| Грушевский Н. . . . .                      | 11 |
| Шерр . . . . .                             | 13 |
| Марков . . . . .                           | 15 |
| Эседишворский . . . . .                    | 17 |
| Эседишворский . . . . .                    | 19 |
| Эседишворский . . . . .                    | 21 |
| Камеленский . . . . .                      | 23 |

**Набережная р. Вилн.**

7-й полицейский уч.  
4-й жаровый уч  
7-й следственный уч

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Тышневич гр . . . . .       | 2  |
| Тышневич Е. М. гр . . . . . | 4  |
| Тышневич П. П. гр . . . . . | 6  |
| Н. н . . . . .              | 8  |
| Войдланце В и М . . . . .   | 8  |
| Адресь . . . . .            | 10 |
| Мяновский М . . . . .       | 12 |
| Цейкова А. П. . . . .       | 14 |
| Буряковский А. О. . . . .   | 16 |
| Нартовский П. А. . . . .    | 18 |
| Глазель Р . . . . .         | 20 |
| Тышневич Г . . . . .        | 22 |
| Камберъ В. П. . . . .       | 24 |
| Росенсон М. . . . .         | 26 |
| Адресь . . . . .            | 28 |

**Несвижская улица.**

7-й полицейский уч  
8-й жаровый уч  
7-й следственный уч

|                       |   |
|-----------------------|---|
| Виманцан . . . . .    | 2 |
| Хвостеван Е . . . . . | 4 |
| Хвостеван Н . . . . . | 6 |
| Альбинович . . . . .  | 8 |
| Желдэрланд . . . . .  | 1 |
| Каульевичъ . . . . .  | 3 |
| Макуевичъ . . . . .   | 5 |

**Макуевичъ . . . . . 7**

**Кальковский . . . . . 7**

**Вуткевичъ . . . . . 11**

**Сальский . . . . . 13**

**Нижегородская улица.**

8-й полицейский уч.  
2-й жаровый уч  
3-й следственный уч

|                          |       |
|--------------------------|-------|
| Мейно Ю. Ю . . . . .     | 2     |
| Мейно Ю. Ю . . . . .     | 4     |
| Гордонъ А . . . . .      | 6-8   |
| Гордонъ А . . . . .      | 10    |
| Сухачья Н. . . . .       | 12    |
| 4-й полицейский уч       |       |
| 4-й жаровый уч.          |       |
| 4-й следственный уч      |       |
| Роговичъ М . . . . .     | 16    |
| Шейнманъ С. . . . .      | 18    |
| Шейнманъ С . . . . .     | 20    |
| Шейнманъ . . . . .       | 22    |
| Тышневичъ Л. . . . .     | 24-26 |
| Тышневичъ Е . . . . .    | 28    |
| Абрамзонъ Х. А . . . . . | 30    |
| Пармезъ Я. . . . .       | 32    |
| Моргенштернъ М . . . . . | 34-36 |

3-й полицейский уч  
2-й жаровый уч  
3-й следственный уч.

|   |       |
|---|-------|
| Цалковъ Ф. . . . .                          | 1-3   |
| Вольвичъ . . . . .                          | 5     |
| Цузерова Т. . . . .                         | 7     |
| Василевичъ . . . . .                        | 11    |
| 4-й полицейский уч                          |       |
| 4-й жаровый уч                              |       |
| 4-й следственный уч                         |       |
| Петровъ Г. П . . . . .                      | 13    |
| Шеферъ . . . . .                            | 15    |
| Греть Б . . . . .                           | 17    |
| Восанъ А. Д . . . . .                       | 19    |
| Фидманъ Л . . . . .                         | 21    |
| Ризанский Д . . . . .                       | 23-25 |
| Эштейнъ И . . . . .                         | 27    |
| Сельвичъ . . . . .                          | 29    |
| Абрамзонъ, Векторовичъ и Вулеманъ . . . . . | 31    |

**Никодимский 1-й пер**

3-й полицейский уч  
2-й жаровый уч  
3-й следственный уч

|                       |   |
|-----------------------|---|
| Гитман . . . . .      | - |
| Вильевичева . . . . . | 4 |
| Масловская . . . . .  | 1 |

**Никодимский 2-й пер**

3-й полицейский уч.  
6-й жаровый уч  
1-3 следственный уч

**Ремза Л. В . . . . . 3**

**Николаевский пер**

1-й полицейский уч  
3-й жаровый уч.  
8-й следственный уч

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Дотерановск перловъ . . . . .     | 1  |
| Пекаршан и Войдоловская . . . . . | 3  |
| Гоффе . . . . .                   | 7  |
| Натъ Ф. н . . . . .               | 7  |
| Розенталь А . . . . .             | 7  |
| Спокойный . . . . .               | 1  |
| Спокойный . . . . .               | 11 |
| Гурель . . . . .                  | 4  |
| Эседишворский . . . . .           | 2  |
| у Костель . . . . .               | 6  |
| Костель . . . . .                 | 8  |
| Ларский Г . . . . .               | 10 |

**Николаевский переулок, 6 Казимировский**

3-й полицейский уч.  
6-й жаровый уч  
8-й следственный уч

|   |    |
|---|----|
| Каведраля, Соборъ . . . . .                       | 2  |
| Каведраля, Соборъ . . . . .                       | 4  |
| 107 Молодечинский ивхетский полицейский . . . . . | 6  |
| 107 Молодечинский ивхетский полицейский . . . . . | 8  |
| Улица 107 Молодечинского полицейского . . . . .   | 10 |
| 1-й полицейский полицейский управленце . . . . .  | 14 |
| Окуничъ . . . . .                                 | 16 |
| Конверъ . . . . .                                 | 1  |
| Явничъ . . . . .                                  | 3  |
| Человиколюбное общество . . . . .                 | 9  |
| Вязишчанъ . . . . .                               | 11 |
| Мужское духовное училище . . . . .                | 13 |

**Новая улица**

3-й полицейский уч  
2-й жаровый уч.  
3-й следственный уч.

|                         |   |
|-------------------------|---|
| Тришманъ В. М . . . . . | 2 |
| Земодр. Ф. Ф . . . . .  | 4 |
| Славинъ Г. Н. . . . .   | 6 |

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Каменский . . . . .        | 1  |
| Тазмудь-Тюя . . . . .      | 3  |
| Тазмудь-Тюя . . . . .      | 3  |
| <b>Новая Аллея.</b>        |    |
| 2-я полицейская уч.        |    |
| 1-я мировая уч.            |    |
| 2-я следственная уч.       |    |
| Родникович . . . . .       | 1  |
| Николаев А. М. . . . .     | 3  |
| Мозолев . . . . .          | 7  |
| <b>Новгородская улица</b>  |    |
| 1-я полицейская уч.        |    |
| 1-я мировая уч.            |    |
| 1-я следственная уч.       |    |
| Панкратов . . . . .        | 1  |
| Мельников . . . . .        | 3  |
| Кеппе . . . . .            | 5  |
| Рындюков Н. III. . . . .   | 7  |
| 8-я полицейская уч.        |    |
| 7-я мировая уч.            |    |
| 8-я следственная уч.       |    |
| Кургуль . . . . .          | 9  |
| Тарасевич К. . . . .       | 11 |
| Оносович . . . . .         | 13 |
| Кариасов . . . . .         | 15 |
| Гальперн . . . . .         | 17 |
| Горский . . . . .          | 19 |
| Душманович . . . . .       | 21 |
| Пекроцкий . . . . .        | 23 |
| Валович . . . . .          | 25 |
| Портнов . . . . .          | 27 |
| Портнов . . . . .          | 29 |
| Солнчин . . . . .          | 31 |
| Солнчин . . . . .          | 33 |
| Пидженский . . . . .       | 35 |
| Фукман . . . . .           | 37 |
| Зань . . . . .             | 39 |
| Монастырский дом . . . . . | 41 |
| Заремский . . . . .        | 43 |
| Балаш . . . . .            | 45 |
| Любедский . . . . .        | 47 |
| Балаш . . . . .            | 49 |
| Шоляковский . . . . .      | 51 |
| Жотуляк . . . . .          | 53 |
| Кидь . . . . .             | 55 |
| Калман . . . . .           | 57 |
| Меламед . . . . .          | 59 |
| Пружал . . . . .           | 61 |
| Заварь . . . . .           | 63 |
| Барштейн . . . . .         | 65 |
| Сидякович . . . . .        | 67 |
| Маршалок . . . . .         | 69 |
| Аврамко . . . . .          | 71 |
| Базилевич . . . . .        | 73 |
| Домашев . . . . .          | 75 |
| Нарбутович . . . . .       | 77 |

|                            |       |
|----------------------------|-------|
| Нарбутович . . . . .       | 79    |
| Полубинский . . . . .      | 81    |
| Торф . . . . .             | 83    |
| Комзев . . . . .           | 85    |
| Тайц . . . . .             | 87    |
| Ежикович . . . . .         | 89    |
| Физикманович А. . . . .    | 91    |
| Шаниро . . . . .           | 93    |
| Шаниро . . . . .           | 95    |
| Сегаль . . . . .           | 97    |
| Гувальд . . . . .          | 99    |
| Рубанов . . . . .          | 101   |
| Зайончковский . . . . .    | 103   |
| 1-я полицейская уч.        |       |
| 1-я мировая уч.            |       |
| 1-я следственная уч.       |       |
| Курский И. . . . .         | 2     |
| Розенсон М. . . . .        | 4     |
| Фальковский С. Д. . . . .  | 6     |
| Дешевал Стефанов . . . . . | 8     |
| Тейтман . . . . .          | 10    |
| Бендасович . . . . .       | 12    |
| Владимир . . . . .         | 14    |
| Новичков . . . . .         | 16    |
| Брун И. М. . . . .         | 18    |
| Урбанович . . . . .        | 20    |
| Хитико Техническое         |       |
| Училище . . . . .          |       |
| Асников . . . . .          | 24    |
| 4-я полицейская уч.        |       |
| 7-я мировая уч.            |       |
| 8-я следственная уч.       |       |
| Григорьев . . . . .        | 26    |
| Карпенская А. И. . . . .   | 28    |
| Гинзбург . . . . .         | 30    |
| Волковский . . . . .       | 32    |
| Зак . . . . .              | 34    |
| Мариневич . . . . .        | 36    |
| Татарский . . . . .        | 38    |
| Татарский . . . . .        | 40    |
| Филипович . . . . .        | 42    |
| Шалтуп . . . . .           | 44    |
| Хушев . . . . .            | 46    |
| Хушев . . . . .            | 48    |
| Баршанов . . . . .         | 50    |
| Баршанов . . . . .         | 52    |
| Урбанович . . . . .        | 54    |
| Агрест . . . . .           | 56    |
| Мейтес . . . . .           | 58    |
| Мейтес . . . . .           | 60    |
| Зельманович . . . . .      | 62    |
| Галицкий . . . . .         | 64    |
| Хушев . . . . .            | 66    |
| Григорьев . . . . .        | 68—70 |
| Гальперн . . . . .         | 72    |
| Иоселиани . . . . .        | 74    |
| Штерн . . . . .            | 76    |
| Штерн . . . . .            | 78    |
| Матковский . . . . .       | 80    |
| Матковский . . . . .       | 82    |

|                            |     |
|----------------------------|-----|
| Душев . . . . .            | 84  |
| Душев . . . . .            | 86  |
| Душев С. . . . .           | 88  |
| Шелев . . . . .            | 90  |
| Шейнман III . . . . .      | 92  |
| Цвилинг . . . . .          | 94  |
| Цвилинг . . . . .          | 96  |
| Милейковский . . . . .     | 98  |
| Милейковский . . . . .     | 100 |
| Клино . . . . .            | 102 |
| Мовшович . . . . .         | 104 |
| Фальц . . . . .            | 106 |
| Саламон . . . . .          | 108 |
| Гордон . . . . .           | 110 |
| Гордон . . . . .           | 112 |
| Гордон . . . . .           | 114 |
| Бурштейн . . . . .         | 116 |
| Мазо . . . . .             | 118 |
| Аронсон . . . . .          | 120 |
| Аронсон . . . . .          | 122 |
| Олеанд . . . . .           | 124 |
| <b>Новосельская улица.</b> |     |
| 2-я полицейская уч.        |     |
| 1-я мировая уч.            |     |
| 2-я следственная уч.       |     |
| Левковский . . . . .       | 1   |
| Крейман III и II. . . . .  | 3   |
| Горнич . . . . .           | 5   |
| Кроносман З. М. . . . .    | 7   |
| Рогов . . . . .            | 9   |
| Путарский . . . . .        | 11  |
| Любедский . . . . .        | 13  |
| Рогов . . . . .            | 15  |
| Пшавло Ф. . . . .          | 17  |
| Гайдакович Д. . . . .      | 19  |
| Григорьев . . . . .        | 21  |
| Филипович I . . . . .      | 23  |
| Филсон . . . . .           | 25  |
| 2-я полицейская уч.        |     |
| 7-я мировая уч.            |     |
| 2-я следственная уч.       |     |
| Немечинский . . . . .      | 27  |
| Эггел . . . . .            | 29  |
| Климан . . . . .           | 31  |
| Шенер . . . . .            | 33  |
| Вушинович . . . . .        | 35  |
| Подольский . . . . .       | 37  |
| 2-я полицейская уч.        |     |
| 1-я мировая уч.            |     |
| 2-я следственная уч.       |     |
| Стефанович . . . . .       | 39  |
| Радер . . . . .            | 41  |
| Варламов . . . . .         | 43  |
| Григорьев . . . . .        | 45  |
| Баршанов Б. . . . .        | 47  |
| Козловская . . . . .       | 49  |
| Высоцкий И. . . . .        | 51  |
| Стефанович I . . . . .     | 53  |

|              |    |
|--------------|----|
| Улюшова      | 18 |
| Ленинский I  | 20 |
| Федорова И   | 22 |
| Нахичевъ     | 24 |
| Годовъ       | 26 |
| Владимир Л.  | 28 |
| Лодьянская М | 30 |
| Вашожарова   | 32 |

**Ильинская улица**

- 1-й полицейскій уч
- 2-й мировой уч
- 1-й създательскій уч

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| Борисевичъ                        | 1  |
| Сотниковъ Л.                      | 3  |
| Евдокимовъ П                      | 5  |
| "                                 | 7  |
| "                                 | 9  |
| "                                 | 11 |
| Курочкина                         | 13 |
| Железныя Маринкина Мо-<br>востеръ | 15 |
| Св. Дух Костова                   | 17 |
| Смоленская                        | 19 |
| Жука А Д                          | 21 |
| Иванова А. М                      | 23 |
| Христъ михайлъ цехъ               | 25 |
| Савельевъ Х М                     | 27 |
| Ленинъ Х III                      | 29 |
| Кавулянская Г А                   | 31 |
| Шейнеръ Л                         | 33 |
| Бувиновичъ И                      | 35 |
| Подольскій                        | 37 |

- 3-й полицейскій уч
- 3-й мировой уч
- 6-й създательскій уч

|               |    |
|---------------|----|
| Востановичъ   | 2  |
| Варшубскій    | 4  |
| Рубинштейнъ М | 6  |
| Миннеръ А     | 8  |
| Асёл          | 10 |
| Онциевнорская | 12 |
| Энциевнородка | 14 |
| Савельевъ     | 16 |
| Нефть Л       | 18 |
| Парастъ Я.    | 20 |
| Бувиновичъ И  | 22 |
| Геть яки      | 24 |
| Гердоя М      | 26 |
| Ленинъ        | 28 |

**Обзорный переулокъ**

- 1-й полицейскій уч
- 2-й мировой уч
- 1-й създательскій уч

|              |   |
|--------------|---|
| Савельевъ Х. | 2 |
| Мясные ряды  | 4 |
| Ступовъ В    | 6 |

|                     |    |
|---------------------|----|
| Блохъ               | 8  |
| Минскеръ            | 10 |
| Кюшаръ              | 12 |
| Христъ михайлъ цехъ | 14 |
| Розенсона я-ва      | 16 |
| Гурландъ            | 17 |
| Шарельскій И        | 19 |
| Яковскеръ           | 11 |
| Мясные ряды         | 13 |
| Мясн ряды гус чмсы  | 15 |

**Общая улица**

- 7-й полиц. уч
- 7-й мировой уч
- 7-й създателя уч.

|                  |   |
|------------------|---|
| Общая мастеровая | 2 |
| Вибрано          | 6 |
| Ватсера          | 8 |

**Объездная улица**

|                             |     |
|-----------------------------|-----|
| 3-й полиц. уч.              | 2   |
| 2-й мировой уч.             | 4   |
| 3-й създательскій уч        | 6   |
| Ижецкаяское Упр-<br>авленіе | 8-1 |
| Вышинскій В И               | 10  |

**Озерный переулокъ**

|                       |    |
|-----------------------|----|
| 5-й полицейскій уч    | 2  |
| 6-й мировой уч        | 4  |
| 3-й създательскій уч  | 6  |
| Лаушевскій            | 8  |
| Евр Мокишъ Приваженіе | 10 |
| Евр Мокишъ Приваженіе | 12 |
| Искусъ Младозель      | 14 |
| Валманъ               | 16 |

**Олешия улица**

|                      |    |
|----------------------|----|
| 3-й полицейскій уч   | 2  |
| 4-й мировой уч.      | 4  |
| 3-й създательскій уч | 6  |
| Рыжковъ О.           | 8  |
| Паричевъ             | 10 |
| Подольскій           | 12 |
| Позельскій           | 14 |
| Будеръ               | 16 |
| Пехеръ               | 18 |
| Захарукъ             | 20 |
| Слочевъ              | 22 |
| Малевакъ             | 24 |
| Владимиръ            | 26 |
| Шарельскій           | 28 |
| Шарельскій           | 30 |
| Ленинскій            | 32 |
| Слочевъ              | 34 |

|             |    |
|-------------|----|
| Годовъ      | 11 |
| Арапковичъ  | 13 |
| Савриновичъ | 15 |
| Рубинштейнъ | 17 |
| Карповичъ   | 19 |
| Ивановскій  | 21 |

**Оранжерейный переулокъ**

- 6-й полиц. уч
- 6-й мировой уч.
- 6-й създателя уч.

|                     |    |
|---------------------|----|
| Родничковъ          | 2  |
| Богачъ              | 4  |
| Златошанъ           | 6  |
| Кедринская          | 8  |
| Р-В. Ковалъ козлова | 10 |
| Капитулянтскій      | 12 |

**Оренбургская улица**

- 6-й полицейскій уч.
- 7-й мировой уч.
- 7-й създательскій уч

|                     |       |
|---------------------|-------|
| Куряковская Я. П.   | 4     |
| Добровольская М. Ф. | 6     |
| Михайловичъ Д И     | 8     |
| Левина              | 10    |
| Катанскій           | 12    |
| Татарскій           | 14-16 |
| Савельевъ           | 18    |
| Николаевъ М и В.    | 20    |
| Лавочкинъ М и Я     | 22-24 |
| Зеллеръ И           | 26    |
| Курица              | 28    |
| Фридрихъ Ф.         | 30    |
| Литвина Я. П.       | 32    |
| Гуринъ Я. С.        | 34    |
| Цуцпарникъ М.       | 36    |
| Ленинъ              | 38    |
| Павловъ Р. П.       | 40    |
| Ночаловъ В.         | 42    |
| Васильевъ           | 44    |
| Николаевъ           | 46    |
| Васильевъ М. Б.     | 48    |
| Талганъ             | 1     |
| Нагоръ Е.           | 3     |
| Савельевъ С. М.     | 5     |
| Водружскій          | 7     |
| Чулъ фаб. "Ижора" А | 9     |
| Карачевскій         | 11    |
| Шильманъ К. Ф.      | 13    |
| Васильевъ           | 15    |
| Рудковскій          | 17    |
| Ахтеръ              | 19    |
| Ительманскій        | 21    |
| Владимиръ А         | 23    |
| Фруэлъ И М          | 25    |
| Пезнеръ А           | 27    |
| Васильевъ           | 29    |
| Корюковскій         | 31    |
| Корюковскій         | 33    |
| Лукашевичъ          | 35    |
| Лукашевичъ          | 37    |
| Лукашевичъ          | 39    |
| Лукашевичъ          | 41    |

**Островотная улица**

3-я полицейскій уч.  
8-я мирной уч.  
5-я садовнической уч.

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Камель Ш . . . . .        | 2  |
| Венскъ Ц. В . . . . .     | 4  |
| Тамбовскаго вѣдомства     | 6  |
| Св.-Духовъ Монастырь      | 8  |
| Св. Духовъ Монастырь      | 10 |
| Женск. Бнархъ Улица       | 12 |
| Косельск. Острый Ворота   | 14 |
| Масловерный . . . . .     | 16 |
| Жоравенать . . . . .      | 18 |
| Корженевскій . . . . .    | 20 |
| Ремь . . . . .            | 22 |
| Монгардъ . . . . .        | 24 |
| Монгардъ . . . . .        | 26 |
| Камель Ю . . . . .        | 28 |
| Тиссеръ . . . . .         | 30 |
| Карповичъ . . . . .       | 32 |
| Морозовскіе М. К. . . . . | 34 |
| Опроевская . . . . .      | 36 |
| Антоновскій . . . . .     | 40 |

5-я полицейскій уч.  
1-я мирной уч.  
5-я садовнической уч.

|                              |    |
|------------------------------|----|
| Огилскій ва . . . . .        | 1  |
| Фейгельсонъ Л . . . . .      | 3  |
| Городской . . . . .          | 5  |
| Кавказскаго Собора . . . . . | 7  |
| Св.Троицкій Монаст . . . . . | 9  |
| Кавказскаго Собора . . . . . | 11 |
| Новозд . . . . .             | 13 |
| Мотнова М. . . . .           | 15 |
| Полескій-Новозд К . . . . .  | 17 |
| Арханъ . . . . .             | 19 |
| Кавказскаго Собора . . . . . | 21 |
| Острый Ворота . . . . .      | 23 |

2-я полицейскій уч.  
1-я мирной уч.  
4-я садовнической уч.

|  |    |
|--|----|
| Верленбергъ . . . . .  | 13 |
| Мейтесъ М . . . . .  | 27 |
| Григороничъ . . . . .  | 29 |
| Григороничъ . . . . .  | 31 |
| Гизельсъ Д. . . . .  | 33 |
| Градецкий . . . . .  | 35 |
| Шлесбургъ П. М . . . . .   | 37 |
| Училище съ обществ.<br>для бѣдныхъ двои-<br>цетъ евреевъ . . . . . | 39 |
| Фадеевскій П . . . . .   | 41 |
| Залиндъ М . . . . .  | 43 |
| Смоленскій . . . . .   | 45 |
| Дуковичъ . . . . .   | 47 |
| Дуковичъ . . . . .   | 49 |
| Пржевальскій . . . . .   | 51 |

**Ошмянскій переулокъ**

1-я полиц. уч.  
2-я мирно. уч.  
1-я садовни. уч.

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Лисскій Г . . . . .           | 2  |
| Гипсбургъ . . . . .           | 4  |
| Яновскій . . . . .            | 6  |
| Гродненскій . . . . .         | 8  |
| Жаудовскій . . . . .          | 10 |
| Друскинъ В . . . . .          | 3  |
| Элиамбергъ . . . . .          | 5  |
| Наслѣдникъ Розетонъ . . . . . | 7  |

**Погоулина Большая**

1-я полицейскій уч.  
1-я мирной уч.  
1-я садовнической уч.

|   |    |
|---|----|
| Вейсманъ . . . . .                      | 2  |
| Женск. Монаст . . . . .                 | 4  |
| Малиновскій . . . . .                   | 6  |
| Т-во П. Б. Сегаль . . . . .             | 8  |
| Парчевскій . . . . .                    | 10 |
| Парчевскій . . . . .                    | 12 |
| О-во попеченія о дѣ-<br>тлахъ . . . . . | 14 |
| Буланковичъ В. В . . . . .              | 16 |
| Леминъ . . . . .                        | 18 |

8-я полицейскій уч.  
1-я мирной уч.  
8-я садовнической уч.

|  |    |
|--|----|
| Будъ . . . . .                               | 20 |
| Станковичъ М Ф . . . . .                     | 22 |
| Берманъ . . . . .                            | 24 |
| Высоцкій . . . . .                           | 26 |
| Григорьевъ . . . . .                         | 30 |
| Забѣло Г. гр. . . . .                        | 32 |
| Корсичанъ А. Д. . . . .                      | 34 |
| Куналь . . . . .                             | 36 |
| 1-я Дѣтскій пріютъ . . . . .                 | 38 |
| 1-я Дѣтскій пріютъ . . . . .                 | 40 |
| Валенская военная ча-<br>вопеченія . . . . . | 42 |

3-я полицейскій уч.  
2-я мирной уч.  
3-я садовнической уч.

|   |    |
|---|----|
| Кацъ С . . . . .  | 3  |
| Вукиновичъ Н. В . . . . .                               | 3  |
| Бургардъ . . . . .                                      | 5  |
| Вукиновичъ О. И . . . . .                               | 7  |
| Валовъ А. Д . . . . .                                   | 9  |
| Меленбергъ А . . . . .                                  | 11 |
| Богдановичъ П. О . . . . .                              | 13 |
| Гладкая лечебница поле-<br>чительства о слѣпъ . . . . . | 15 |
| Оленинъ Л. П . . . . .                                  | 17 |
| Хондвинскій Ч. В. . . . .                               | 19 |
| Колмановскій П. Д . . . . .                             | 21 |

3-я полицейскій уч.  
7-я мирной уч.  
3-я садовнической уч.

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Немцъ . . . . .            | 23 |
| Немцъ . . . . .            | 25 |
| Чертовъ А . . . . .        | 27 |
| Вирлиновскій О. А. . . . . | 29 |
| Буальскій В . . . . .      | 31 |
| Богдановичъ К. О . . . . . | 33 |
| Каневскій . . . . .        | 35 |
| Веймаровичъ В. Л . . . . . | 37 |
| Одговинскій Л. А . . . . . | 39 |
| Одговинскій Л. А . . . . . | 41 |
| Бр. Козловъ . . . . .      | 43 |

**Помаранная улица**

8-я полиц. уч.  
7-я мирно. уч.  
8-я садовни. уч.

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Слоновичъ . . . . .   | 2  |
| Кухаревская . . . . . | 4  |
| Александръ . . . . .  | 6  |
| Александръ . . . . .  | 10 |
| Пельмеръ . . . . .    | 12 |
| Филипповичъ . . . . . | 14 |
| Рыжковичъ . . . . .   | 18 |
| Маравскій . . . . .   | 1  |
| Рахлеръ . . . . .     | 3  |
| Рахлеръ . . . . .     | 5  |
| Давидъ . . . . .      | 7  |
| Драбовецъ . . . . .   | 9  |
| Столбовъ . . . . .    | 13 |
| Столбовъ . . . . .    | 15 |
| Лещъ . . . . .        | 21 |

**Почтовскій переулокъ**

6-я полиц. уч.  
6-я мирно. уч.  
6-я садовни. уч.

|  |    |
|--|----|
| Материальникъ Н . . . . .                            | 3  |
| Питраль . . . . .                                    | 4  |
| Заборъ дома канцелярїи<br>Ген. Губернатора . . . . . | 6  |
| Ковенскій гимназіи . . . . .                         | 8  |
| Ковинъ . . . . .                                     | 10 |
| фонъ-Роммеръ . . . . .                               | 1  |
| Яновскій . . . . .                                   | 3  |
| Яновскій . . . . .                                   | 5  |
| Холмскій . . . . .                                   | 7  |
| Заводскій . . . . .                                  | 9  |
| Моэль гр . . . . .                                   | 11 |

**1-я Поляной переулокъ**

7-я полиц. уч.  
7-я мирно. уч.  
7-я садовни. уч.

|                      |   |
|----------------------|---|
| Шваковский . . . . . | 2 |
|----------------------|---|

|                        |    |
|------------------------|----|
| Корсаки . . . . .      | 5  |
| Котляковский . . . . . | 12 |
| Гешейчъ . . . . .      | 16 |
| Василевскій . . . . .  | 18 |
| Филиппий . . . . .     | 1  |
| Зайцевъ . . . . .      | 3  |
| Пашининъ . . . . .     | 7  |
| Адамовичъ . . . . .    | 9  |
| Станиславъ . . . . .   | 13 |
| Гайденъ . . . . .      | 17 |

**2-й Полковой пер.**

- 7-й полиц. ул.
- 1-й миров. ул.
- 7-й съездов. ул.

|                      |    |
|----------------------|----|
| Поступная . . . . .  | 4  |
| Остаховичъ . . . . . | 8  |
| Яковская . . . . .   | 10 |
| Великъ . . . . .     | 3  |
| Лукашевичъ . . . . . | 2  |

**Полицейскій пер**

- 5-й полиц. ул.
- 1-й миров. ул.
- 3-й съездов. ул.

|  |    |
|--|----|
| Жуль А. М. . . . .                     | 2  |
| Афраимовичъ . . . . .                  | 4  |
| Городской . . . . .                    | 6  |
| Огневскій . . . . .                    | 8  |
| Шаманъ . . . . .                       | 10 |
| Городской . . . . .                    | 12 |
| Семеновъ . . . . .                     | 14 |
| Литовская Духовная Семинарія . . . . . | 16 |
| Литовская Духовная Семинарія . . . . . | 18 |
| Фонъ Рожера . . . . .                  | 20 |
| Валкиндъ А. . . . .                    | 22 |
| Рудинъ . . . . .                       | 24 |
| Фальбергъ . . . . .                    | 26 |
| Валкиндъ . . . . .                     | 1  |
| Огневскій . . . . .                    | 3  |
| Жуль . . . . .                         | 5  |
| Высокий . . . . .                      | 7  |
| Моль . . . . .                         | 9  |

**Полоцкая улица**

- 6-й полиц. ул.
- 6-й миров. ул.
- 6-й съездов. ул.

|                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| Доброхотовъ Константинъ . . . . . | 2 |
| Квацинъ А. . . . .                | 4 |
| Почеминъ Давидъ . . . . .         | 6 |
| Притовъ . . . . .                 | 8 |

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Шрейберъ Г. . . . .         | 8  |
| Штабманъ Р. . . . .         | 10 |
| Шескинъ . . . . .           | 12 |
| Захаровскій . . . . .       | 14 |
| Милевскій . . . . .         | 16 |
| Лашуцкая Я. . . . .         | 18 |
| Кувшиновъ С и Р . . . . .   | 20 |
| Валлеръ Х. . . . .          | 22 |
| Фатеевъ Х. . . . .          | 24 |
| Бродскій . . . . .          | 26 |
| Ильинскій . . . . .         | 28 |
| Нидерландъ Г. . . . .       | 30 |
| Рожановскіе К и С . . . . . | 32 |
| Тынянскій А. . . . .        | 34 |
| Миллеръ А. . . . .          | 36 |
| Выдиновскій Р. . . . .      | 38 |
| Тамбовскій А. . . . .       | 40 |
| Мицкертъ Р. . . . .         | 42 |
| Поланковъ . . . . .         | 44 |
| Поланковъ . . . . .         | 46 |
| Рувинъ . . . . .            | 48 |
| Гемлеръ . . . . .           | 50 |
| Итубскій . . . . .          | 52 |
| Степановъ . . . . .         | 54 |
| Некляновъ . . . . .         | 56 |
| Влохъ . . . . .             | 60 |
| Колосовскій М. . . . .      | 64 |
| Нецаръ . . . . .            | 68 |
| Порудеминскій . . . . .     | 68 |
| Свищио . . . . .            | 70 |
| Клюкъ . . . . .             | 72 |

|  |    |
|--|----|
| Новая М. . . . .                       | 1  |
| Жельманъ . . . . .                     | 3  |
| Козловъ . . . . .                      | 5  |
| Ползавскій Я. . . . .                  | 7  |
| Петровичъ М. . . . .                   | 9  |
| Пучко . . . . .                        | 11 |
| Мясотровъ . . . . .                    | 13 |
| Петровичъ . . . . .                    | 15 |
| Чароминъ . . . . .                     | 17 |
| Моневскій . . . . .                    | 19 |
| Иностранная женщина съ Марта . . . . . | 21 |
| Милославскій А. . . . .                | 23 |
| Тридуль О. . . . .                     | 25 |
| Кацъ . . . . .                         | 27 |
| Михалевичъ . . . . .                   | 29 |
| Самойлъ . . . . .                      | 31 |
| Соловьевъ . . . . .                    | 33 |
| Фельдманъ І. . . . .                   | 35 |
| Волковъ Д. . . . .                     | 37 |
| Степановъ П. . . . .                   | 39 |
| Скугаръ К. . . . .                     | 41 |
| Котловскій Ф. . . . .                  | 43 |
| Ладунинъ В. . . . .                    | 45 |
| Левинъ П. . . . .                      | 47 |
| Левинъ . . . . .                       | 49 |
| Ремизинъ . . . . .                     | 51 |
| Гродская . . . . .                     | 53 |
| Пильницъ . . . . .                     | 55 |
| Качковский . . . . .                   | 57 |

**Полтавская улица.**

- 1-й полицейскій ул.
- 1-й мировой ул.
- 1-й съездовскій ул.

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Дикомовъ . . . . .    | 2  |
| Шикать . . . . .      | 4  |
| Григорьевъ . . . . .  | 6  |
| Семилетскій . . . . . | 8  |
| Литко . . . . .       | 10 |

- 8-й полиц. ул.
- 7-й миров. ул.
- 8-й съездов. ул.

|                          |       |
|--------------------------|-------|
| Вобровъ . . . . .        | 12    |
| Хурицкая . . . . .       | 14    |
| Ходяковъ . . . . .       | 16    |
| Семилетъ . . . . .       | 18    |
| Гудковъ . . . . .        | 20    |
| Тухоминъ . . . . .       | 22    |
| Макушевскій . . . . .    | 24    |
| Остаховъ . . . . .       | 26    |
| Остаховичъ . . . . .     | 28    |
| Тухоминъ . . . . .       | 30    |
| Бродъ . . . . .          | 32    |
| Бродъ . . . . .          | 34    |
| Гафетъ . . . . .         | 38—40 |
| Эстманъ М. Ф. . . . .    | 42    |
| Вулицинъ Н. . . . .      | 44    |
| Гайманъ . . . . .        | 46    |
| Гаймановъ . . . . .      | 48    |
| Колосовъ Н и А . . . . . | 50    |
| Желтодорозь . . . . .    | 70—90 |

- 1-й полицейскій ул.
- 1-й мировой ул.
- 1-й съездовскій ул.

|   |   |
|---|---|
| Городская станція для ветеринарнаго осмотра . . . . . | 1 |
| Вельманъ . . . . .                                    | 3 |
| Равнинъ З. и Г. . . . .                               | 5 |
| Байковъ Ф. У . . . . .                                | 7 |
| Барановъ . . . . .                                    | 9 |

- 8-й полиц. ул.
- 7-й мировой ул.
- 8-й съездов. ул.

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Бжигитъ . . . . .     | 11 |
| Сараидъ . . . . .     | 13 |
| Сюстровъ . . . . .    | 15 |
| Кравецъ . . . . .     | 17 |
| Кравецъ . . . . .     | 19 |
| Роз К и С. . . . .    | 21 |
| Гольдъ . . . . .      | 23 |
| Нондковъ . . . . .    | 25 |
| Врелничъ . . . . .    | 27 |
| Фейгельсовъ . . . . . | 29 |
| Крижовскій . . . . .  | 31 |
| Жукъ . . . . .        | 33 |
| Вольфонъ . . . . .    | 35 |
| Лещинскій . . . . .   | 37 |

|                        |       |
|------------------------|-------|
| Дешинский . . . . .    | 89    |
| Иван . . . . .         | 41    |
| Юзефович . . . . .     | 12    |
| Вольперт . . . . .     | 40    |
| Миницкий . . . . .     | 47    |
| Воронцов . . . . .     | 49    |
| Августовский . . . . . | 51    |
| Васильев . . . . .     | 53    |
| Веллер . . . . .       | 36—51 |
| Каземый шпирит         |       |
| склад . . . . .        | 65    |
| Пискарь . . . . .      | 65    |
| Городская слобода      | 67    |

|                        |    |
|------------------------|----|
| Тателев . . . . .      | 4  |
| Горбань А. Ш . . . . . | 6  |
| Марчик, М. . . . .     | 8  |
| Жалынец . . . . .      | 10 |
| Ильминич . . . . .     | 13 |
| Берсон . . . . .       | 14 |

|                      |    |
|----------------------|----|
| Фидлер . . . . .     | 1  |
| Бартошевич . . . . . | 3  |
| Столбов . . . . .    | 5  |
| Артисевич . . . . .  | 7  |
| Каменский . . . . .  | 9  |
| Каменский . . . . .  | 11 |
| Голуб . . . . .      | 13 |

5-я полицейская ул.  
6-я мировая ул.  
6-я судебная ул.

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Розинич . . . . .     | 10 |
| Липский П. В. . . . . | 18 |
| Липский И. Е. . . . . | 20 |
| Липский I . . . . .   | 22 |
| Лавская Г. . . . .    | 24 |
| Богумил . . . . .     | 26 |
| Гольдштейн . . . . .  | 28 |
| Гольдштейн . . . . .  | 30 |
| Гольдштейн . . . . .  | 32 |

Портовая улица

3-я полиц. ул.  
2-я мировая ул.  
3-я судебная ул.

|                              |    |
|------------------------------|----|
| Розинич К. . . . .           | 3  |
| Ев-Р. Сидора . . . . .       | 4  |
| Чавский А. . . . .           | 6  |
| Св. Екатерина . . . . .      | 1  |
| Мазель Д. А. . . . .         | 3  |
| Опатовские пак. . . . .      | 5  |
| Рубинович С. А. . . . .      | 7  |
| Романов О. I . . . . .       | 9  |
| Регент Э. Э. . . . .         | 11 |
| Бурдаская Босидыль . . . . . | 13 |
| Зинштейн П. Ш. . . . .       | 15 |
| Вирейская Поладья . . . . .  | 17 |
| Доплато Р. С. . . . .        | 19 |
| Регент Э. Э. . . . .         | 21 |
| Масинья . . . . .            | 23 |

6-я полицейская ул.  
6-я мировая ул.  
6-я судебная ул.

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Голеста . . . . .         | 1  |
| Струасъ С. . . . .        | 3  |
| Подольский П. . . . .     | 5  |
| Шескин . . . . .          | 7  |
| Дроздовский I. П. . . . . | 9  |
| Довгорунич . . . . .      | 11 |
| Каналь . . . . .          | 13 |

Преображенская улица

1-я полиц. ул.  
3-я мировая ул.  
7-я судебная ул.

|                                   |     |
|-----------------------------------|-----|
| Гудынский . . . . .               | 2   |
| Ожухин К. Р. . . . .              | 4—6 |
| Александровская церковь . . . . . | 4   |
| Гартманов С. А. . . . .           | 10  |
| Бачур А. . . . .                  | 12  |
| Назаров В. П. . . . .             | 14  |

5-я полицейская ул.  
6-я мировая ул.  
5-я судебная ул.

|                           |    |
|---------------------------|----|
| Довгорунич . . . . .      | 10 |
| Шибельбах . . . . .       | 11 |
| Шилова Таубера . . . . .  | 10 |
| Гердоль . . . . .         | 21 |
| Вресла . . . . .          | 23 |
| Матвей . . . . .          | 25 |
| Титяшова Д. А. . . . .    | 27 |
| Швейцарский сад . . . . . | 20 |
| Липский П. В. . . . .     | 31 |

|                            |    |
|----------------------------|----|
| С. Петръ Тульская          |    |
| Поля Баня . . . . .        | 1  |
| Глазное Моант Упр. . . . . | 3  |
| Милевская К. К. . . . .    | 5  |
| Мухомовская К. К. . . . .  | 7  |
| Милковская П. в П. . . . . | 9  |
| Жагель 13 кв . . . . .     | 11 |

Попонская улица

6-я полицейская ул.  
6-я мировая ул.  
6-я судебная ул.

|                        |       |
|------------------------|-------|
| Авласинич . . . . .    | 2     |
| Оскачинич . . . . .    | 4     |
| Фоль Зеландт . . . . . | 6     |
| Даскальчук . . . . .   | 8     |
| Шустова . . . . .      | 10    |
| Шинго . . . . .        | 12    |
| Шель . . . . .         | 11    |
| Якушович . . . . .     | 10    |
| Якушевичева . . . . .  | 18    |
| Кавь . . . . .         | 20    |
| Анголочич . . . . .    | 22    |
| Шутчич . . . . .       | 24    |
| Жуковская . . . . .    | 26—28 |

Прецистская улица

5-я полиц. ул.  
6-я мировая ул.  
6-я судебная ул.

|                                |   |
|--------------------------------|---|
| Мозь . . . . .                 | 2 |
| Прецистский Собор . . . . .    | 4 |
| Прецистский Собор . . . . .    | 6 |
| Ковалевской гимназия . . . . . | 4 |
| Сарыши I и Ю . . . . .         | 1 |
| Вака Э. . . . .                | 3 |

Пономарский 1-й пер.

6-я полиц. ул.  
6-я мировая ул.  
6-я судебная ул.

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Михаленко . . . . .   | 1  |
| Иль . . . . .         | 3  |
| Савашевич . . . . .   | 5  |
| Савашевич . . . . .   | 7  |
| Якушевич . . . . .    | 9  |
| Малиновский . . . . . | 11 |
| Малиновский . . . . . | 13 |
| Хавенсон . . . . .    | 15 |
| Кузнец . . . . .      | 17 |
| Гурьян . . . . .      | 19 |
| Копля . . . . .       | 7  |
| Кавдибо . . . . .     | 4  |
| Протасевич . . . . .  | 5  |
| Протасевич . . . . .  | 6  |
| Вака . . . . .        | 10 |
| Малыш . . . . .       | 12 |

Пономарский 2-й пер.

6-я полиц. ул.  
6-я мировая ул.  
6-я судебная ул.

|                     |   |
|---------------------|---|
| Диткович . . . . .  | 1 |
| Аленман . . . . .   | 3 |
| Аленман . . . . .   | 5 |
| Петкович . . . . .  | 2 |
| Эркович . . . . .   | 4 |
| Ликовский . . . . . | 6 |

Поплянский переулок

|                           |   |
|---------------------------|---|
| Липский И. Е. . . . .     | 3 |
| Швейцарский сад . . . . . | 4 |

Поплянская улица

6-я полиц. ул.  
6-я мировая ул.  
6-я судебная ул.

|                    |   |
|--------------------|---|
| Семардин . . . . . | 2 |
|--------------------|---|

|                   |   |
|-------------------|---|
| Займиская Д. и К. | 5 |
| Хвостов           | 7 |
| Заводской Ф.      | 9 |

**Проездной пер.**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 3-я полиц. уч.      |  |
| 2-я миров. уч.      |  |
| 3-я садоводств. уч. |  |

|             |  |
|-------------|--|
| Юженицын    |  |
| Барановский |  |
| Петровский  |  |

**Проходной пер.**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 7-я полиц. уч.      |  |
| 3-я миров. уч.      |  |
| 7-я садоводств. уч. |  |

|                    |    |
|--------------------|----|
| Вяз. Подем. банк   | 2  |
| Гл. Молитв. Правл. | 4  |
| Пашиневская        | 8  |
| Степанович         | 8  |
| Миньковский        | 10 |
| Жаботин            | 12 |

|                              |     |
|------------------------------|-----|
| Монастырь св. Екате-<br>рины | 1   |
| Воинское Собрание            | 3 5 |

**Пятичный пер.**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 6-я полиц. уч.      |  |
| 6-я миров. уч.      |  |
| 6-я садоводств. уч. |  |

|                   |   |
|-------------------|---|
| Займиская         | 2 |
| Жовитъ            | 4 |
| Романовъ М.       | 6 |
| Валъ              | 8 |
| Шанко             | 1 |
| Майновский        | 8 |
| Займиская Д. и К. | 5 |

**Рядный переулок**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 3-я полиц. уч.      |  |
| 6-я миров. уч.      |  |
| 6-я садоводств. уч. |  |

|                              |     |
|------------------------------|-----|
| Троицкий вихот. полиц.       | 2   |
| Троицкий пѣх. полиц.         | 4   |
| Ленинъ                       | 8   |
| Добровольский                | 8   |
| Вяз. Чернышевского жемчужина | 10  |
| Шенмаръ и Дурочка            | 1-3 |
| Резенбаумъ                   | 6   |
| Розенбаумъ                   | 7   |

**Россия улица**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 5-я полиц. уч.      |  |
| 6-я миров. уч.      |  |
| 6-я садоводств. уч. |  |

|                                  |      |
|----------------------------------|------|
| Царств. восточн. ст. 10-<br>анна | 2-14 |
| Каадошце Россия                  | 16   |
| Садоводство Палеон-<br>тика      | 1-9  |
| Кудрявцева                       | 11   |
| Арамовичъ                        | 14   |
| Вимарковский                     | 15   |
| Вутримовичъ Е.                   | 17   |

**Россия пер.**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 5-я полиц. уч.      |  |
| 6-я миров. уч.      |  |
| 3-я садоводств. уч. |  |

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Бучинская                   | 2  |
| Кутинская                   | 4  |
| Жезьиндоромн. будка         | 6  |
| Садоводство Палеон-<br>тика | 8  |
| Гейеръ, садоводство         | 6  |
| Гейеръ, садоводство         | 7  |
| Барановский                 | 9  |
| Губочъ                      | 11 |
| Игорский                    | 13 |
| Кудловская                  | 16 |

**Рудницкая улица**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 1-я полиц. уч.      |  |
| 2-я миров. уч.      |  |
| 3-я садоводств. уч. |  |

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Займиская Д.               | 2  |
| Чернышъ                    | 4  |
| Огановъ ил.                | 6  |
| Кадисевичевичъ             | 8  |
| Паширо З.                  | 10 |
| Паширо В.                  | 12 |
| Гавриель                   | 14 |
| Якубовъ Р.                 | 18 |
| Костель Ветвь Сан-<br>тыль | 18 |
| Горфинкель                 | 20 |
| Монгердъ                   | 3  |
| Вукиновичъ                 | 5  |
| Бродо                      | 7  |
| Габусъ М.                  | 9  |
| Габусъ М.                  | 11 |
| Ступель                    | 13 |
| Влохъ В.                   | 15 |
| Милославъ                  | 17 |
| Велья Святыхъ              | 19 |
| Капланъ М.                 | 21 |
| Копларъ                    | 23 |
| Габусъ М.                  | 25 |

|         |    |
|---------|----|
| Ланшикъ | 27 |
| Кундичъ | 29 |
| Рафъ    | 31 |

**Рыбный переулок.**

|                      |   |
|----------------------|---|
| Ряблякъ              | 2 |
| Григорьевого Молитвы |   |
| Праведна             | 1 |
| Еврейского Молитвы   |   |
| Праведна             | 3 |
| Хвостов              | 5 |

**Рысья улица.**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 3-я полиц. уч.      |  |
| 4-я миров. уч.      |  |
| 3-я садоводств. уч. |  |

|                |    |
|----------------|----|
| Бритонъ        | 2  |
| Садоводств.    | 4  |
| Стоцкий        | 6  |
| Бизельничъ     | 8  |
| Дукитановскъ   | 12 |
| Ратовъ         | 16 |
| Александровичъ | 18 |
| Исеничъ        | 20 |
| Турецкий       | 24 |
| Мацковский     | 26 |
| Таме           | 28 |
| Королевичъ     | 1  |
| Вогданъ        | 3  |
| Камбротъ       | 5  |
| Тивалецъ       | 7  |
| Неумевичъ      | 11 |
| Евасъ          | 13 |
| Вальденъ       | 15 |
| Лавинский      | 17 |
| Чернышский     | 21 |

**Савичъ улица.**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 5-я полиц. уч.      |  |
| 6-я миров. уч.      |  |
| 3-я садоводств. уч. |  |

|                                |   |
|--------------------------------|---|
| Христинский пѣх. порт-<br>имтъ | 1 |
| Кранецъ                        | 3 |

|                     |  |
|---------------------|--|
| 6-я полиц. уч.      |  |
| 6-я миров. уч.      |  |
| 6-я садоводств. уч. |  |

|          |   |
|----------|---|
| Шинко    | 2 |
| Иссераки | 4 |

**Садовая улица.**

|                     |  |
|---------------------|--|
| 2-я полиц. уч.      |  |
| 1-я мировой. уч.    |  |
| 2-я садоводств. уч. |  |

|              |   |
|--------------|---|
| Авдеевнатовъ | 1 |
| Авдеевнатовъ | 3 |

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Жукъ . . . . .             | 5  |
| Лихтенштейнъ . . . . .     | 7  |
| Леслеръ Ф . . . . .        | 9  |
| Верхусъ . . . . .          | 11 |
| Фалькенбергъ Г М . . . . . | 13 |
| Удѣховскіе . . . . .       | 15 |
| Коричный . . . . .         | 17 |
| Гурвичъ О . . . . .        | 19 |
| Василевскій . . . . .      | 21 |
| Клестромъ . . . . .        | 23 |
| Михаилсъ . . . . .         | 25 |
| Троцкий . . . . .          | 2  |
| Троцкий . . . . .          | 4  |
| Пренеръ . . . . .          | 6  |
| Вехлеръ . . . . .          | 8  |
| Бр. Холемъ . . . . .       | 10 |
| Адамковичъ . . . . .       | 12 |

**Сасна Немец.**

6-й полиц. уч.  
6-й миров. уч.  
6-й слѣдств. уч.

|                     |   |
|---------------------|---|
| Левинъ . . . . .    | 2 |
| Евлевская . . . . . | 4 |
| Квинто . . . . .    | 1 |

**Семеновская улица.**

7-й полицѣйскій уч.  
7-й мировой уч.  
7-й слѣдственный уч.

|                                       |    |
|---------------------------------------|----|
| Карабликовъ В. Л. . . . .             | 3  |
| Восходская М. . . . .                 | 4  |
| Таталсъ . . . . .                     | 6  |
| Маковский . . . . .                   | 8  |
| Реливская М. . . . .                  | 10 |
| Васъ В. Я. . . . .                    | 12 |
| Розенкн бр. . . . .                   | 14 |
| Розенкн бр. . . . .                   | 16 |
| Булгакъ Э. М. . . . .                 | 18 |
| Костель Бонифратеръ<br>скій . . . . . | 1  |

**Саритская улица.**

3-й полицѣйскій уч.  
6-й мировой уч.  
5-й слѣдственный уч.

|                              |    |
|------------------------------|----|
| Ковнеръ Н. . . . .           | 5  |
| Кадмевсонъ Я. . . . .        | 4  |
| Реканъ В. А. . . . .         | 6  |
| Гермайзе . . . . .           | 8  |
| Мазель Д. . . . .            | 10 |
| Залочковскій В . . . . .     | 12 |
| Файмушевичи М. и Б . . . . . | 14 |
| Исусъ-Младенецъ . . . . .    | 16 |
| Костельный домъ . . . . .    | 18 |
| Домъ Милосердія . . . . .    | 20 |

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Шнейдлерскій садъ . . . . . | 22 |
| Оранжерей Пальма . . . . .  | 24 |
| Пущкина . . . . .           | 26 |
| Альпертъ . . . . .          | 28 |
| Шенский И . . . . .         | 30 |
| Шенский П . . . . .         | 32 |
| Сезинъ Х . . . . .          | 34 |
| Краснеръ . . . . .          | 36 |
| Эйгелъмилтеръ . . . . .     | 38 |
| Радюли . . . . .            | 40 |
| Царяницъ . . . . .          | 42 |
| Любенный . . . . .          | 44 |
| Любенный . . . . .          | 46 |
| Любенскій . . . . .         | 48 |
| Лаватеръ . . . . .          | 50 |

|   |       |
|---|-------|
| Баменъ . . . . .                            | 1     |
| Государствен банка . . . . .                | 3     |
| Розенсонъ . . . . .                         | 5     |
| Гордонъ Л . . . . .                         | 7     |
| Гордонъ М . . . . .                         | 9     |
| Розенсонъ М. . . . .                        | 11—13 |
| Штабъ Троицк. полка . . . . .               | 15    |
| Штабъ Троицк. полка . . . . .               | 17    |
| Еврейская Трудовая<br>Помощь . . . . .      | 19    |
| Шингамъ М. . . . .                          | 21    |
| Воспитат. домъ Исусъ<br>Младенецъ . . . . . | 23    |
| Цыбульскій . . . . .                        | 25    |

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| Гигиеническая квартиры . . . . . | 27 |
| Гигиеническая квартиры . . . . . | 29 |
| Торнеръ В . . . . .              | 31 |
| Гельней Ш . . . . .              | 33 |
| Хандзелевичъ Ш . . . . .         | 35 |
| Жислякъ . . . . .                | 37 |
| Вулкина . . . . .                | 39 |
| Вулкина . . . . .                | 41 |
| Маркутъ . . . . .                | 43 |
| Валерманъ . . . . .              | 45 |
| Воршунъ . . . . .                | 47 |
| Воршунъ . . . . .                | 49 |
| Видулий Д. С. . . . .            | 51 |
| Домбровский . . . . .            | 53 |
| Видуция . . . . .                | 55 |
| Видуция . . . . .                | 57 |
| Рабевичъ . . . . .               | 59 |
| Гержоль Ц . . . . .              | 61 |
| Эпштейнъ М. Ф. . . . .           | 63 |

**Словозна улица.**

7-й полиц. уч.  
5-й миров. уч.  
7-й слѣдств. уч.

|  |    |
|--|----|
| 1-я гимназія . . . . .                   | 1  |
| Жагель кл . . . . .                      | 3  |
| Нанцова Ц . . . . .                      | 5  |
| Выго д-ръ . . . . .                      | 7  |
| Сасиновскія . . . . .                    | 9  |
| Страховое Общество<br>„Россия“ . . . . . | 11 |

7-й полиц. уч.  
3-й миров. уч.  
7-й слѣдств. уч.

|                               |   |
|-------------------------------|---|
| 2-я гимназія . . . . .        | 2 |
| Св. Илл. м . . . . .          | 4 |
| Лейбоничъ . . . . .           | 6 |
| Еврейскій Цыганскій . . . . . | 8 |

**Славновъ улица.**

2-й полиц. уч.  
1-й миров. уч.  
2-й слѣдств. уч.

|                          |    |
|--------------------------|----|
| Слозбергъ . . . . .      | 2  |
| Заблокскій . . . . .     | 4  |
| Станкевичъ . . . . .     | 6  |
| Станкевичъ . . . . .     | 8  |
| Штейнъ . . . . .         | 10 |
| Налюкова . . . . .       | 1  |
| Бизуковичева . . . . .   | 3  |
| Александровичъ . . . . . | 5  |
| Лислевъ . . . . .        | 7  |
| Кайзеръ . . . . .        | 9  |
| Смирновъ . . . . .       | 11 |
| Омлянскъ . . . . .       | 13 |

**Ситонная улица.**

2-й полицѣйскій уч.  
1-й мировой уч.  
3-й слѣдственный уч.

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Сталевичъ . . . . .         | 2  |
| Сылавскій . . . . .         | 4  |
| Майкеничъ . . . . .         | 6  |
| Юновичъ . . . . .           | 8  |
| Боналовскій . . . . .       | 10 |
| Слозбергъ . . . . .         | 12 |
| Моухъ . . . . .             | 16 |
| Грушманъ . . . . .          | 18 |
| Законскій . . . . .         | 20 |
| Савичъ-Заблокскій . . . . . | 22 |
| Колонанскій . . . . .       | 1  |
| Деревенко . . . . .         | 3  |
| Сылавскій . . . . .         | 5  |
| Добровольская . . . . .     | 7  |

**Сонелная улица.**

3-й полиц. уч.  
4-й миров. уч.  
3-й слѣдств. уч.

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Водаль Н. . . . .     | 2  |
| Навроцкій Г. . . . .  | 4  |
| Шпалковскій . . . . . | 6  |
| Храшевская . . . . .  | 10 |
| Троицкскій К. . . . . | 12 |
| Кухневичъ Г. . . . .  | 14 |

|                                      |         |                          |         |                           |    |
|--------------------------------------|---------|--------------------------|---------|---------------------------|----|
| Эйсмонтъ С. . . . .                  | 8       | Михаловский . . . . .    | 39      | Лютаревичъ . . . . .      | 8  |
| Жуковъ . . . . .                     | 7       | Чернявский . . . . .     | 80      | Родзевичъ . . . . .       | 10 |
| Васильевъ . . . . .                  | 7       | Малышъ . . . . .         | 82      | Вязьга М. . . . .         | 12 |
| Арсеньевъ . . . . .                  | 9       | Данкевичъ . . . . .      | 84      | Милевская Б. . . . .      | 14 |
| <b>Солдатская улица.</b>             |         |                          |         |                           |    |
| 3-й полицейский уч.                  |         |                          |         |                           |    |
| 2-й жироной уч.                      |         |                          |         |                           |    |
| 3-й отдельный уч.                    |         |                          |         |                           |    |
| Шуевичъ . . . . .                    | 1       | <b>Солонина 2-я.</b>     |         |                           |    |
| Виноградовъ . . . . .                | 9       | 4-й жироной уч.          |         |                           |    |
| Круацкий . . . . .                   | 7       | 4-й жироной уч.          |         |                           |    |
| Гецель . . . . .                     | 9       | 4-й отдельный уч.        |         |                           |    |
| <b>Акционерное Общество „Шопень“</b> |         |                          |         |                           |    |
| Суравичъ . . . . .                   | 4       | Маскаръ . . . . .        | 1       | Андрукавичъ С. . . . .    | 42 |
| Суравичъ . . . . .                   | 6       | Маркушевъ Н. Д. . . . .  | 3       | Ягдовский . . . . .       | 44 |
| <b>Солонина 1-я.</b>                 |         |                          |         |                           |    |
| 4-й полицейский уч.                  |         |                          |         |                           |    |
| 4-й жироной уч.                      |         |                          |         |                           |    |
| 4-й отдельный уч.                    |         |                          |         |                           |    |
| Кенстовъ Т. Д. . . . .               | 1       | Нохевичъ . . . . .       | 5       | Кондрать Н. . . . .       | 46 |
| Пейтовичъ . . . . .                  | 8       | Михайловъ . . . . .      | 7       | Кузьмъ С. . . . .         | 48 |
| Родзевичъ . . . . .                  | 5       | Гольдманъ . . . . .      | 9       | Юлкатевъ Е. . . . .       | 50 |
| Селитицкая . . . . .                 | 7       | Гинтовъ . . . . .        | 11      | Федоровъ В. . . . .       | 52 |
| Стойликъ . . . . .                   | 9       | Савковичъ . . . . .      | 1 — 15  | Витковский М. . . . .     | 54 |
| Нарвикъ . . . . .                    | 11      | Стровский . . . . .      | 17 — 19 | Кутузовъ В. сваш. . . . . | 56 |
| Кашаповскій . . . . .                | 18 — 19 | Кереновскій . . . . .    | 21      | Невструевъ . . . . .      | 1  |
| Шиповичъ . . . . .                   | 17 — 19 | Бортичъ . . . . .        | 23      | Галкинъ М. . . . .        | 3  |
| Шеличъ . . . . .                     | 21      | Славинскій Ю. . . . .    | 25      | Клейновъ Н. . . . .       | 5  |
| Ковалевскій . . . . .                | 23      | Ковалевскій . . . . .    | 27      | Дешницъ . . . . .         | 7  |
| Ковалевскій . . . . .                | 25      | Городской . . . . .      | 30      | Волобуховъ наст. . . . .  | 9  |
| Родзевичъ . . . . .                  | 27      | Кодричъ . . . . .        | 31      | Бодякъ И. . . . .         | 11 |
| Данкевичъ . . . . .                  | 29      | Кодричъ . . . . .        | 33      | Валюквичъ . . . . .       | 13 |
| Буткевичъ . . . . .                  | 31 — 33 | Петровская . . . . .     | 35      | Гинтовъ П. . . . .        | 15 |
| Шифраковичъ . . . . .                | 35      | Новицкй . . . . .        | 37      | Варгошевичъ . . . . .     | 17 |
| Шифраковичъ . . . . .                | 37      | Вотковичъ . . . . .      | 39      | Денисовичъ . . . . .      | 19 |
| Цивилковичъ . . . . .                | 41      | Рыковский . . . . .      | 41      | Славинскій . . . . .      | 21 |
| Соблевскій . . . . .                 | 11      | Рыковский . . . . .      | 43      | Лютаревичъ . . . . .      | 23 |
| Нарвикъ . . . . .                    | 43      | Шорскій . . . . .        | 45      | Валюквичъ 4 . . . . .     | 25 |
| Витовская . . . . .                  | 45      | Шорскій . . . . .        | 2       | Завалскій Ф. П. . . . .   | 27 |
| Левковичъ . . . . .                  | 1       | Бальквичъ . . . . .      | 4       | Антоновичъ П. . . . .     | 29 |
| Вилъ Зехъ Бланка . . . . .           | 49      | Вольфовичъ . . . . .     | 6 — 5   | Смейлисъ М. . . . .       | 31 |
| <b>Солонинская улица.</b>            |         |                          |         |                           |    |
| 3-й полицейский уч.                  |         |                          |         |                           |    |
| 4-й жироной уч.                      |         |                          |         |                           |    |
| 3-й отдельный уч.                    |         |                          |         |                           |    |
| Галисъ . . . . .                     | 3       | Агрестъ . . . . .        | 10      | Филатовъ Ф. . . . .       | 33 |
| Гудовскій . . . . .                  | 5       | Соловьевъ . . . . .      | 12      | Курьяновъ наст. . . . .   | 35 |
| Эльманскій . . . . .                 | 7       | Васютиничъ . . . . .     | 14      | Дешницъ Ф. . . . .        | 37 |
| Бадаль Х. . . . .                    | 9       | Яшковскій . . . . .      | 16      | Аксентъ А. . . . .        | 39 |
| Саражинскій . . . . .                | 11      | Артоминовъ . . . . .     | 18      | Утешевъ М. . . . .        | 41 |
| Шаболовъ . . . . .                   | 13      | Гедройцъ . . . . .       | 20 — 22 | Сенковичъ О. . . . .      | 43 |
| Вейманъ . . . . .                    | 15      | Савроскій . . . . .      | 24      | Витковский I . . . . .    | 45 |
| Герфандъ . . . . .                   | 17      | Сварскій . . . . .       | 26      | Клявсъ М. . . . .         | 47 |
| Герфандъ . . . . .                   | 19      | Сваргинскій . . . . .    | 28 — 30 | Новицкй К. . . . .        | 49 |
| Витковский . . . . .                 | 21      | Курганъ . . . . .        | 32      | Романовъ . . . . .        | 51 |
| Витковский . . . . .                 | 23      | Вольманъ . . . . .       | 34      | Матковский . . . . .      | 53 |
| Кулеца . . . . .                     | 25      | Майль . . . . .          | 36      | Сокотовскій П. . . . .    | 55 |
| Видюковъ . . . . .                   | 27      | Врагъ-го-во . . . . .    | 38 — 40 | Каминскій С. . . . .      | 57 |
| <b>Славинская улица.</b>             |         |                          |         |                           |    |
| 3-й полиц. уч.                       |         |                          |         |                           |    |
| 4-й жироной уч.                      |         |                          |         |                           |    |
| 3-й отд. уч.                         |         |                          |         |                           |    |
| Дешницъ . . . . .                    | 2       | <b>Славинская улица.</b> |         |                           |    |
| Иванковичъ П. . . . .                | 4       | 3-й полиц. уч.           |         |                           |    |
| Научкова . . . . .                   | 6       | 4-й жироной уч.          |         |                           |    |
| 3-й отд. уч.                         |         |                          |         |                           |    |
| Исворякъ . . . . .                   |         |                          |         |                           |    |

|                    |   |
|--------------------|---|
| Сольцы С . . . . . | — |
| Сольцы С. . . . .  | 8 |
| Савачъ . . . . .   | 1 |
| Дуринъ Б . . . . . | 3 |

**Старая улица.**

|                            |    |
|----------------------------|----|
| 4-й полицейскій уч.        |    |
| 4-й мировой уч.            |    |
| 3-й слѣдственный уч.       |    |
| Баштановская Д. И. . . . . | 4  |
| Архивъ . . . . .           | 8  |
| Микровачъ . . . . .        | 8  |
| Лебедякъ . . . . .         | 10 |
| Суботниця . . . . .        | 12 |
| Стаховская . . . . .       | 14 |
| Правосудантъ В. . . . .    | 18 |
| Андреевъ О . . . . .       | 1  |
| Андреевъ О . . . . .       | 3  |
| Юданцова М. . . . .        | 3  |
| Модзелевскій . . . . .     | 7  |
| Запасникъ . . . . .        | 9  |
| Австревъ . . . . .         | 11 |
| Душанко . . . . .          | 11 |
| Душанко . . . . .          | 13 |
| Юсифова . . . . .          | 17 |
| Литовскій Л. . . . .       | 21 |
| Соколовскій . . . . .      | 23 |

**Старо-Гродненская уч.**

|                       |    |
|-----------------------|----|
| 5-й полицейскій уч    |    |
| 6-й мировой уч        |    |
| 3-й слѣдственный уч   |    |
| Бикнеръ Д. . . . .    | 1  |
| Петровъ . . . . .     | 5  |
| Стараячъ О . . . . .  | 7  |
| Шкадеро . . . . .     | 7  |
| Нащанскій . . . . .   | 14 |
| Чаплиевскій . . . . . | 14 |
| Высоцкій . . . . .    | 4  |
| Рохевичъ . . . . .    | 6  |
| Павловскій В. . . . . | 7  |
| Яношичъ Д. Т. . . . . | 12 |
| Волковичъ . . . . .   | 14 |
| Волохевичъ . . . . .  | 10 |

**Старо-Харьковская улица**

|                               |   |
|-------------------------------|---|
| 3-й полиц. уч.                |   |
| 2-й мировой уч.               |   |
| 3-й слѣдственный уч.          |   |
| Окладъ Сельско-Хозяй-         |   |
| ствен. Орудіѣ . . . . .       | 3 |
| Еврейск. Богадѣльня . . . . . | 4 |
| Еврейск. Богадѣльня . . . . . | 6 |
| Сухороль Ю. И. д-ръ . . . . . | 1 |
| Ивановъ А. С. . . . .         | 5 |
| Слаховичъ Г . . . . .         | 5 |

**Стежанина улица**

|                              |     |
|------------------------------|-----|
| 6-й полицейскій уч.          |     |
| 3-й мировой уч.              |     |
| 6-й слѣдственный уч          |     |
| Грушевскій К. П. . . . .     | 2   |
| Св.-Дух. Монастыря . . . . . | 4   |
| Экзидиаторскій . . . . .     | 6   |
| Экзидиаторскій . . . . .     | 9   |
| Экзидиаторскій . . . . .     | 10  |
| Ямочъ . . . . .              | 1   |
| Молит. Провленія . . . . .   | 3-5 |
| Ступель В. . . . .           | 7   |
| Экзидиаторскій . . . . .     | 9   |
| Брайдо С. . . . .            | 11  |
| Францъ Памевскій Г . . . . . | 13  |

**Стефановская улица.**

|                            |    |
|----------------------------|----|
| 2-й полицейскій уч         |    |
| 1-й мировой уч             |    |
| 2-й слѣдственный уч        |    |
| Готольевъ . . . . .        | 2  |
| Головизинъ . . . . .       | 4  |
| Гинзбергъ . . . . .        | 6  |
| Рубинъ М. . . . .          | 9  |
| Матвеевъ Б . . . . .       | 10 |
| Рудинъ Н . . . . .         | 12 |
| Рудинъ П. . . . .          | 14 |
| Левинскій А . . . . .      | 16 |
| Лихтенштейнъ И . . . . .   | 18 |
| Врублевскій Ф. А . . . . . | 20 |
| Бужевичова П. . . . .      | 22 |
| Сонинъ А . . . . .         | 24 |
| Одлинена Т. Л. . . . .     | 26 |
| Радинъ Н-мн . . . . .      | 28 |
| Лавинская К. . . . .       | 30 |
| Магидъ Ф . . . . .         | 32 |
| Неведомскій А. . . . .     | 34 |
| Богдановичъ Ц. О. . . . .  | 36 |
| Лашинскій А. . . . .       | 38 |
| Фейгельсонъ . . . . .      | 40 |
| Наркевичъ . . . . .        | 42 |
| Шохетъ . . . . .           | 44 |
| Лешинъ В. Г. . . . .       | 46 |

1-й полиц. уч.  
1-й миров. уч.  
1-й слѣдств. уч.

|                        |    |
|------------------------|----|
| Сивачикъ . . . . .     |    |
| Ноль . . . . .         | 4  |
| Гурлусъ . . . . .      | 5  |
| Копетюшникъ Б. . . . . | 7  |
| Гриликесъ . . . . .    | 9  |
| Кабачникъ П. . . . .   | 11 |
| Абрамовичъ . . . . .   | 13 |
| Лиличъ Ш. . . . .      | 15 |
| Сихоревичъ . . . . .   | 17 |
| Зрмеръ . . . . .       | 19 |
| Вендетъ . . . . .      | 21 |

|                        |       |
|------------------------|-------|
| Гурлусъ . . . . .      | 23    |
| Рохевичъ В. А. . . . . | 25    |
| Мазель Д. А. . . . .   | 27    |
| Тышкевичъ А. . . . .   | 29    |
| Тышкевичъ А . . . . .  | 31    |
| Криверъ А . . . . .    | 33    |
| Настоятель костелъ св. |       |
| Стефана . . . . .      | 35    |
| Дьяковскій . . . . .   | 37    |
| Мончувская К. . . . .  | 39    |
| Дьяковскій . . . . .   | 41-43 |

**Сувалянская улица.**

|                              |   |
|------------------------------|---|
| 3-й полиц. уч                |   |
| 2-й миров. уч.               |   |
| 3-й слѣдств. уч.             |   |
| Рабкинъ . . . . .            | 1 |
| Околовъ В. З. . . . .        | 3 |
| Сестренцевичъ С. В . . . . . | 5 |

**Суваровская улица.**

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| 1-й полиц. уч                 |    |
| 6-й мировой уч                |    |
| 2-й слѣдств. уч               |    |
| Перловскій . . . . .          | 1  |
| Давидовъ . . . . .            | 3  |
| Доброхотной Комитки . . . . . | 5  |
| Доброхотскій Андрей . . . . . | 7  |
| Цречис. собора . . . . .      | 9  |
| Костельный . . . . .          | 4  |
| Костель св. Анны . . . . .    | —  |
| Костель по-Бернардиск.        |    |
| Костельный . . . . .          | 10 |

**Судальская улица.**

|                             |       |
|-----------------------------|-------|
| 2-й полицейскій уч.         |       |
| 1-й мировой уч.             |       |
| 3-й слѣдственный уч.        |       |
| Омель А . . . . .           | 1     |
| Садъ . . . . .              | 3-8   |
| Мицковичъ Д. И. . . . .     | 7     |
| Ландманъ М. . . . .         | 9     |
| Троицкая . . . . .          | 11    |
| Садъ . . . . .              | 2     |
| Охрименко Л. А. . . . .     | 4-6   |
| Веймаръ В. В. . . . .       | 8     |
| Уѣздн. войск. прис. . . . . | 10    |
| Сборный пунктъ . . . . .    | 12-14 |
| Выдвиская Э . . . . .       | 16    |
| Выдвиская . . . . .         | 18    |
| Мицковичъ . . . . .         | 20    |
| Флавианъ О. . . . .         | 22    |

**Сухая улица.**

|                     |   |
|---------------------|---|
| 7-й полиц. уч.      |   |
| 7-й миров. уч       |   |
| 7-й слѣдствен. уч   |   |
| Заревскій . . . . . | 2 |
| Захарская . . . . . | 1 |

**Судебная улица**

|                              |   |
|------------------------------|---|
| 1-й полиц. уч.               | 2 |
| 2-й миров. уч.               | 4 |
| 3-й следств. уч.             | 3 |
| Володковичъ . . . . .        | 2 |
| Жейтманъ имжевичъ . . . . .  | 4 |
| Судебная устанавлен. . . . . | 3 |

**Сортежная улица**

|                          |    |
|--------------------------|----|
| 4-й полиц. уч.           | 2  |
| 4-й миров. уч.           | 1  |
| 4-й следств. уч.         | 6  |
| Витковичъ . . . . .      | 2  |
| Флексеръ . . . . .       | 1  |
| Рудзинскій . . . . .     | 6  |
| Матахоновскій . . . . .  | 8  |
| Прогоульницкій . . . . . | 10 |
| Пилькау П. . . . .       | 12 |

**Софьянская улица**

|   |    |
|---|----|
| 5-й полиц. уч.                          | 2  |
| 6-й миров. уч.                          | 1  |
| 5-й следств. уч.                        | 6  |
| Осопца Я. И. . . . .                    | 2  |
| Вудевачъ . . . . .                      | 1  |
| Валлакъ . . . . .                       | 6  |
| Еврейской Богатильны . . . . .          | 8  |
| Камбергера . . . . .                    | 10 |
| Посель . . . . .                        | 12 |
| Галаскій П. . . . .                     | 14 |
| Рыжковская . . . . .                    | 16 |
| Еврейскаго Молитвеннаго Храма . . . . . | 18 |
| Хлопскъ Б. . . . .                      | 20 |
| Лурья Г. Ш. . . . .                     | 1  |
| Сольскъ М. . . . .                      | 2  |
| Девидовъ . . . . .                      | 5  |
| Хябисковъ . . . . .                     | 7  |
| Раданскій . . . . .                     | 9  |
| Хлопскъ . . . . .                       | 11 |
| Хлопскъ . . . . .                       | 13 |
| Мокрещанъ . . . . .                     | 15 |

**Тамбовская улица**

|                                |   |
|--------------------------------|---|
| 1-й полиц. уч.                 | 2 |
| 1-й миров. уч.                 | 4 |
| 1-й следств. уч.               | 3 |
| Гондараств. Конюшенъ . . . . . | 2 |
| Шипковъ . . . . .              | 4 |
| 8-й полиц. уч.                 | 2 |
| 7-й миров. уч.                 | 1 |
| 8-й следств. уч.               | 6 |
| Жонкевичъ С. С. . . . .        | 8 |

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| Телесъ И. Б. . . . .      | 3/4 |
| Куряковская Я. А. . . . . | 12  |
| Васюра . . . . .          | 14  |
| Цифилинскъ А. М. . . . .  | 16  |
| Григорьевъ З. С. . . . .  | 18  |
| Аксеновъ . . . . .        | 20  |
| Милеръ Кошкинъ . . . . .  | 22  |
| Лабо Е. . . . .           | 24  |

|                             |      |
|-----------------------------|------|
| 1-й полиц. уч.              | 2    |
| 1-й миров. уч.              | 4    |
| 1-й следств. уч.            | 3    |
| 3-го полиц. о. дѣл. . . . . | 1-3  |
| Кувковичъ . . . . .         | 5    |
| 8-й полиц. уч.              | 2    |
| 7-й мировой уч.             | 1    |
| 8-й следств. уч.            | 6    |
| Гуккъ В. М. . . . .         | 9-11 |
| Гельфандъ . . . . .         | 11   |

**Татарская улица**

|                                 |    |
|---------------------------------|----|
| 7-й полицейскій уч.             | 2  |
| 4-й мировой уч.                 | 1  |
| 7-й следств. уч.                | 6  |
| Фридманъ М. . . . .             | 2  |
| Человѣколюб. Общество . . . . . | 4  |
| Тиллесъ Н. О. . . . .           | 6  |
| Азгулъ С. . . . .               | 8  |
| Флакскъ н-ка . . . . .          | 10 |
| Дружковская П. . . . .          | 12 |
| Бурманъ Х. . . . .              | 14 |

|                        |    |
|------------------------|----|
| 7-й полицейскій уч.    | 2  |
| 3-й мировой уч.        | 1  |
| 7-й следств. уч.       | 6  |
| Реформ. Сп. . . . .    | 10 |
| Ассъ н-ка . . . . .    | 16 |
| Виленикъ М. П. . . . . | 20 |
| Чашницкая С. . . . .   | 22 |
| Шулевичъ А. А. . . . . | 24 |
| Блахеръ А. . . . .     | 26 |
| 7-й полиц. уч.         | 2  |
| 4-й миров. уч.         | 1  |
| 7-й следств. уч.       | 6  |
| Тилико И. . . . .      | 8  |
| Тилико И. . . . .      | 8  |
| Монтиаль С. . . . .    | 8  |
| Купецъ О. . . . .      | 8  |
| Вогундъ . . . . .      | 9  |

|                           |    |
|---------------------------|----|
| 7-й полицейскій уч.       | 2  |
| 3-й мировой уч.           | 1  |
| 8-й следств. уч.          | 6  |
| Человѣколюб. Общ. . . . . | 11 |
| Человѣколюб. Общ. . . . . | 11 |
| Абрамовъ З. . . . .       | 15 |
| Кулето П. . . . .         | 17 |
| Гарганъ С. . . . .        | 18 |

**Тенерская улица**

|                     |   |
|---------------------|---|
| 3-й полицейскій уч. | 2 |
| 2-й мировой уч.     | 1 |
| 3-й следств. уч.    | 6 |
| Моска К. . . . .    | 2 |
| Нелькичъ . . . . .  | 1 |
| Мерровъ . . . . .   | 2 |
| Яковскій . . . . .  | 2 |
| Трей А. Ф. . . . .  | 3 |
| Смаковичъ . . . . . | 1 |
| Машкевичъ . . . . . | 3 |
| Дедловскъ . . . . . | 3 |
| Круцкай . . . . .   | 7 |

**Тонирная улица**

|                        |    |
|------------------------|----|
| 3-й полицейскій уч.    | 2  |
| 4-й мировой уч.        | 1  |
| 3-й следств. уч.       | 6  |
| Фехнеръ . . . . .      | 2  |
| Познякъ . . . . .      | 5  |
| Витеръ . . . . .       | 10 |
| Протасевичъ . . . . .  | 12 |
| Боровики . . . . .     | 1  |
| Рябенъ . . . . .       | 4  |
| Познякъ . . . . .      | 5  |
| Вышневакскій . . . . . | 9  |

**Торговая улица**

|                              |    |
|------------------------------|----|
| 2-й полицейскій уч.          | 2  |
| 1-й мировой уч.              | 1  |
| 2-й следств. уч.             | 6  |
| Конованна . . . . .          | 9  |
| Державинъ . . . . .          | 11 |
| Кашевсконъ . . . . .         | 13 |
| Тиллесъ . . . . .            | 15 |
| Потребитель к. ж. д. . . . . | 17 |
| Грефскій . . . . .           | 21 |

**Тролевая улица**

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| 1-й полицейскій уч.            | 2  |
| 2-й мировой уч.                | 1  |
| 1-й следств. уч.               | 6  |
| Борткевичъ . . . . .           | 2  |
| Ухельскъ Л. . . . .            | 4  |
| Шляхотъ . . . . .              | 6  |
| Гуринъ . . . . .               | 6  |
| Миралик. женск. мон. . . . .   | 10 |
| Финляндскаго ластала . . . . . | 12 |
| Городской . . . . .            | 14 |
| Канполь . . . . .              | 16 |
| Касьяскъ З. . . . .            | 18 |
| Басторовичъ . . . . .          | 20 |
| Буковсканъ . . . . .           | 22 |

|                                   |                             |       |  |    |  |
|-----------------------------------|-----------------------------|-------|--|----|--|
| 4-й полицейский уч.               | Остопчий . . . . .          | 14    | Катальня улица.  |    |  |
| 2-й мировой уч.                   | Новошвинской Т . . . . .    | 2     |  |    |  |
| 1-й самостоятельный уч.           | Дастеръ . . . . .           | 21    | 3-й полицейский уч.  |    |  |
| Акимъ И . . . . .                 | Шумилякин . . . . .         | 21    | 4-й мировой уч.  |    |  |
| Ивуча А . . . . .                 | Граць В . . . . .           | 20    | 1-й самостоятельный уч.  |    |  |
| Гурьянъ . . . . .                 | Лукашювичъ . . . . .        |       | Шумиць . . . . .   | 1  |  |
| Тышкевичъ 1 гр. . . . .           | Яничъ-Чапская К. А. . . . . | 4     | Ульевичъ . . . . .   | 3  |  |
| Тышкевичъ С гр. . . . .           | Шлобергеръ . . . . .        | 0     | Бурай . . . . .  | 5  |  |
| Тышкевичъ С. гр . . . . .         | Физковъ . . . . .           | 7     | Сажкиничъ . . . . .  | 2  |  |
| Домгалло К . . . . .              | Штедвербергъ . . . . .      | 0     | Сейдларовичъ . . . . .   | 4  |  |
| Стохеръ Я. . . . .                | Коваленко Ф . . . . .       | 1     |  |    |  |
| Троиць И . . . . .                | Коганъ . . . . .            |       |  |    |  |
| Милейская-Умястовская гр. . . . . |                             |       |  |    |  |
|                                   | Углекская улица.            |       |  |    |  |
| <b>Торевная улица.</b>            | 1-й полицейский уч.         |       | 4-й полиц. уч.   |    |  |
| 4-й полицейский уч.               | 1-й мировой уч.             |       | 4-й миров. уч.   |    |  |
| 4-й мировой уч.                   | 2-й самостоятельный уч.     |       | 1-й самостоят. уч.   |    |  |
| 4-й самостоятельный уч.           | Трылковский . . . . .       | 13    | Рычелничъ . . . . .  | 1  |  |
| Иоселевичъ . . . . .              | Мяновский . . . . .         | 10    | Урмалъ . . . . .   | 9  |  |
| Родзевичъ . . . . .               | Буковский . . . . .         | 17-19 | Волхонский П К . . . . .   | 1  |  |
| Кутешо Ф. . . . .                 | Валицкий . . . . .          | 21    | Нечкиничъ А. . . . .   | 14 |  |
| Птакъ А . . . . .                 | Залцманъ . . . . .          | 24    | Витверъ . . . . .  | 15 |  |
| Рячкинъ . . . . .                 | Вогуляничъ . . . . .        | 25    | Саброньши . . . . .  | 17 |  |
| Аргутинское . . . . .             | Лип о-во „Виктория“ 2—      |       |  |    |  |
| Сажкиничъ . . . . .               |                             |       |  |    |  |
| Кутешо . . . . .                  | Харьковская улица.          |       |  |    |  |
| Кудешо . . . . .                  | 4-й полицейский уч.         |       | 2-й полиц. участок.  |    |  |
| Бродовский . . . . .              | 1-й мировой уч.             |       | 1-й миров. участка.  |    |  |
| Бродовский О . . . . .            | 2-й самостоятельный уч.     |       | 2-й самостоят. уч.   |    |  |
| Жуць А. А. . . . .                |                             |       |  |    |  |
|                                   | Сель . . . . .              | 4     | Жуць . . . . .   | 2  |  |
| <b>Торевный 1-й пер.</b>          | Суморекъ 2-ръ . . . . .     |       | Троцки . . . . .   | 2  |  |
| 1-й полицейский уч.               | Автоновичъ . . . . .        |       | Жуць . . . . .   | 10 |  |
| 1-й мировой уч.                   | Бумасова М . . . . .        |       | Голодомы . . . . .   | 1  |  |
| 2-й самостоятельный уч.           | Гимбуць . . . . .           |       | Рубинъ . . . . .   | 2  |  |
| Физковъ . . . . .                 | Малъ И и З . . . . .        |       | Бр Халець . . . . .  | 3  |  |
| Физковъ . . . . .                 | Гурзорина . . . . .         |       | Докальский . . . . .   | 7  |  |
| Городская тюрьма                  | Гаштовъ . . . . .           |       |  |    |  |
| Махлювский . . . . .              |                             |       |  |    |  |
|                                   | Катальня улица              |       |  |    |  |
| Шлобергеръ . . . . .              | 4-й полиц. уч.              |       |  |    |  |
| Нарковичъ . . . . .               | 1-й миров. уч.              |       |  |    |  |
| Модокина П. К . . . . .           | 2-й самостоят. уч.          |       |  |    |  |
| Юдзевичъ . . . . .                |                             |       |  |    |  |
|                                   | Чистая улица.               |       |  |    |  |
| <b>Торевный 2-й пер.</b>          | 7-й полицеский уч.          |       |  |    |  |
| 4-й полиц. уч.                    | 2-й мировой уч.             |       |  |    |  |
| 4-й миров. уч.                    | 3-й самостоят. уч.          |       |  |    |  |
| 1-й самостоят. уч.                |                             |       |  |    |  |
| Абрамовичъ . . . . .              | Зыкова . . . . .            | 10    | Агрестъ . . . . .  | 2  |  |
| Сенявичъ . . . . .                | Розуць П. И . . . . .       | 15    | Волчановъ В. и М . . . . .   | 1  |  |
| Малюць 1 А. . . . .               | Святковскій 4 . . . . .     |       | Нибиданъ М . . . . .   | 1  |  |
| Котонъ . . . . .                  | Троцкий . . . . .           |       | Д-ра. Буальский, Валъ<br>бевичъ Канъ, Ма-<br>чевский и Ринкова . . . . . | 3  |  |
| Мотыль-шкода . . . . .            | Новинский . . . . .         | 4     | Борозничъ . . . . .  | 2  |  |
| Сучилкасий . . . . .              | Славковский . . . . .       | 11-13 |  |    |  |
|                                   | Троцкий . . . . .           | 15    |  |    |  |
|                                   | Ройтгерингъ . . . . .       | 2     |  |    |  |
|                                   | Хайль Ю . . . . .           | 27    |  |    |  |
|                                   | Налейковъ А В . . . . .     | 31    |  |    |  |
|                                   | Явлутова . . . . .          | 34    |  |    |  |
|                                   |                             |       | <b>Шварцовый переулокъ.</b>  |    |  |
|                                   |                             |       | 6-й полиц. уч.   |    |  |
|                                   |                             |       | 1-й миров. уч.   |    |  |
|                                   |                             |       | 1-й самостоят. уч.   |    |  |
|                                   |                             |       | Учебная Оаръ. 4 . . . . .  | 2  |  |
|                                   |                             |       | 1-й гимназия . . . . .   | 1  |  |
|                                   |                             |       | Фюрентия . . . . .   | 1  |  |

|                       |   |
|-----------------------|---|
| Блаженный . . . . .   | 3 |
| Айзенштадт С. . . . . | 5 |

**Шарфий переулок**

|                             |      |
|-----------------------------|------|
| 1-й полицейский уч.         |      |
| 1-й мировой уч.             |      |
| 1-й следственный уч.        |      |
| Татарова-Талоденя . . . . . | 2    |
| Полова . . . . .            | 4    |
| Вагрански . . . . .         | 6    |
| Шуховский . . . . .         | 1    |
| Гордонюк . . . . .          | 3    |
| Тереский . . . . .          | 7    |
| Михневич . . . . .          | 9—11 |

**Шинклерия улица.**

|                  |  |
|------------------|--|
| 2-й полиц. уч.   |  |
| 7-й мир. уч.     |  |
| 2-й следств. уч. |  |

|                        |     |
|------------------------|-----|
| Сороко . . . . .       | 1   |
| Буйко . . . . .        | 3   |
| Глишская . . . . .     | 5   |
| Гольденберг . . . . .  | 5—7 |
| Верфильмов . . . . .   | 9   |
| Хвалаской . . . . .    | 11  |
| Баш . . . . .          | 13  |
| Стажировский . . . . . | 15  |
| Стажировский . . . . . | 17  |
| Шаховский А. . . . .   | 19  |
| Гисленский . . . . .   | 21  |
| Янушкевич . . . . .    | 23  |

**3-й полицейский уч.  
7-й мировой уч.  
2-й следственный уч.**

|                           |       |
|---------------------------|-------|
| Егупенкович . . . . .     | 25—27 |
| Барански . . . . .        | 29    |
| Соловьев . . . . .        | 31    |
| Рымженок . . . . .        | 33    |
| Ловато . . . . .          | 35    |
| Габская Р . . . . .       | 37    |
| Автолова . . . . .        | 39    |
| Автолов . . . . .         | 41    |
| Накитина . . . . .        | 43    |
| Скокович . . . . .        | 45    |
| Колесова . . . . .        | 47    |
| Колесова А. Н. . . . .    | 49    |
| Фишер Ш . . . . .         | 51    |
| Тихонов . . . . .         | 53    |
| Урбан . . . . .           | 55—57 |
| Зданович . . . . .        | 59    |
| Лония Я . . . . .         | 61    |
| Ванес Н. . . . .          | 63    |
| Залашенский . . . . .     | 65—67 |
| Ковалевская И. П. . . . . | 69    |
| Боздлейичина З . . . . .  | 71    |
| Одородо Н. Е. . . . .     | 73    |
| Ивалон А. . . . .         | 75    |

**2-й полиц. уч.  
1-й мировой уч.  
2-й следственный уч.**

|                      |       |
|----------------------|-------|
| Жбань . . . . .      | 2     |
| Розента . . . . .    | 4     |
| Короний . . . . .    | 6     |
| Гружис . . . . .     | 14—16 |
| Сименова . . . . .   | 18    |
| Кремер . . . . .     | 20—22 |
| Кремер . . . . .     | 24    |
| Востовские . . . . . | 26    |
| Сенкевич . . . . .   | 28    |
| Богодзь . . . . .    | 30    |
| Франциска . . . . .  | 32    |
| Хармац . . . . .     | 34    |
| Стакевич . . . . .   | 36    |

**3-й полицейский уч.  
1-й мировой уч.  
2-й следственный уч.**

|                     |    |
|---------------------|----|
| Богданов С. . . . . | 38 |
| Фальца . . . . .    | 40 |
| Хмелеской . . . . . | 42 |
| Хвалко . . . . .    | 44 |
| Калчирова . . . . . | 46 |
| Накитина А. . . . . | 48 |
| Тифини . . . . .    | 50 |
| Шань П. . . . .     | 52 |
| Рудкович . . . . .  | 54 |
| Юдович . . . . .    | 56 |
| Янушкевич . . . . . | 58 |
| Щербак . . . . .    | 60 |

**Шонюкская улица.**

**2-й полиц. уч.  
1-й мир. уч.  
1-й следств. уч.**

|                         |    |
|-------------------------|----|
| Курский . . . . .       | 2  |
| Минакер В. . . . .      | 4  |
| Рогов . . . . .         | 6  |
| Вуличович В. М. . . . . | 8  |
| Зайчик . . . . .        | 10 |
| Удильский . . . . .     | 12 |
| Вагант бр. . . . .      | 14 |
| Соня . . . . .          | 16 |

**Юнкерский переулок.**

**3-й полицейский уч.  
2-й мировой уч.  
3-й следственный уч.**

|                              |    |
|------------------------------|----|
| Бохурлов . . . . .           | 2  |
| Военное училище . . . . .    | 4  |
| Сидорович . . . . .          | 6  |
| Корвин-Постровский . . . . . | 8  |
| Годлевский . . . . .         | 10 |
| Верещако . . . . .           | 12 |
| Верещако . . . . .           | 14 |

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| Аль. О-во „Шонюк“ . . . . . | 16 |
| Аль. О-во „Шонюк“ . . . . . | 18 |

|                        |     |
|------------------------|-----|
| Коль бр. . . . .       | 1   |
| Машинский . . . . .    | 3—5 |
| Серебряков . . . . .   | 7   |
| Мизульский . . . . .   | 11  |
| Завостовский . . . . . | —   |
| Песокский . . . . .    | 21  |
| Довалковский . . . . . | 23  |
| Якель . . . . .        | 81  |
| Штраф Ю. К. . . . .    | 83  |

**Юрьевский переулок 7-й.**

**7-й полицейский уч.  
4-й мировой уч.  
7-й следственный уч.**

|                            |   |
|----------------------------|---|
| Осецинская М. и С. . . . . | 2 |
| Машинич Г . . . . .        | 4 |
| Позванская Ю. И. . . . .   | 6 |
| Вещлавиц М. . . . .        | 1 |
| Вещлавиц М. . . . .        | 3 |
| Верещаки С. . . . .        | 5 |

**Юрьевский пер. 2-й.**

**7-й полиц. уч.  
1-й мир. уч.  
7-й следств. уч.**

|                            |   |
|----------------------------|---|
| Р.-К семинария . . . . .   | 4 |
| Зайчик Ф. . . . .          | 6 |
| Олевская М. С. кн. . . . . | 8 |
| Мицкович . . . . .         | 1 |
| Майров Л. . . . .          | 3 |
| Тышкевич А . . . . .       | 5 |
| Сидель . . . . .           | 7 |

**Яновский переулок.**

**4-й полицейский уч.  
4-й мировой уч.  
4-й следственный уч.**

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| Обл. часть благот. учр . . . . . | 2  |
| Вружовская . . . . .             | 4  |
| Кумасова . . . . .               | 6  |
| Незабытовская А. . . . .         | 10 |
| Лукашевич I и K. . . . .         | 12 |
| Лукашевич Г . . . . .            | 14 |
| Черкецкий . . . . .              | 16 |
| Незабытовская . . . . .          | 18 |
| Анцый . . . . .                  | 1  |
| Парчевский . . . . .             | 3  |
| Сордон д-р двор . . . . .        | 11 |
| Лисилова Е. Г . . . . .          | 15 |
| Будак . . . . .                  | 17 |

|                          |                               |  |
|--------------------------|-------------------------------|--|
| Ярославская улица.       | Гетевская . . . . . 4         | Ясная улица                                |
| 3-й полицейскій уч.      | Гофманъ . . . . . 10          | 1-й полицейскій уч.                        |
| 2-й мировой уч.          | Гизельсъ Л У . . . . . 12     | 1-й мировой уч.                            |
| 3-й слѣдственный уч.     | Гизельсъ Р У . . . . . 14     | 2-й слѣдственный уч.                       |
|                          | Горская . . . . . 16          |  |
|                          | Горская . . . . . 18          |  |
| Тыкоциль Н . . . . . 1   | <b>Ярославскій переулокъ.</b> |  |
| Мельникъ . . . . . 3     | 3-й полиц. уч.                | Видальевъ . . . . . 4                      |
| Володкинъ . . . . . 5    | 2-й миров. уч.                | Якубовскій . . . . . 32                    |
| Трофимовичъ А. Ю.        | 3-й слѣдств. уч.              | Майера . . . . . 44                        |
| Тыкоциль . . . . . 9     |                               | Анклититасъ . . . . . 1                    |
| Льградъ Л . . . . . 11   | Макеева . . . . . 2           | Богдановичъ . . . . . 8                    |
| Девлякъ Н. Ю. . . . . 15 | Сенкевичъ . . . . . 1         | Вит. полицейскій ре-<br>вертъ . . . . . 18 |
| Майкивичъ . . . . . 13   | Полковникъ Верига . 3         | Кослова . . . . . 15                       |
| Смирская . . . . . 17    | Менке паст. . . . . 5         | Шквирна Н. . . . . 19                      |
| Смирская . . . . . 19    |                               | Якубовскій . . . . . 24                    |
| Гольдбергъ . . . . . 21  |                               | Черлаковскій . . . . . 25                  |

## Алфавитный указатель улицъ, переулковъ, хрѣмовъ п т. д. города Вильны.

|                         |                          |                           |
|-------------------------|--------------------------|---------------------------|
| Александровск. бульваръ | Воеводо-Госпитальная ул. | Жайрова улица             |
| Андреевская ул.         | Вокзальная ул.           | Жмудская ул.              |
| Антокольская ул.        | Вознесенская ул.         | Жмудской пер.             |
| Антокольскій берегъ.    | Волчья ул.               |                           |
| Антокольское предмѣстье |                          | Завальная ул.             |
| Арзамасская ул.         | Газовый пер.             | Заводскій пер.            |
| Архангельскій пер.      | Гедлашиновская ул.       | Захретная ул.             |
| Астраханская ул.        | Генералъ-Губернатор. пр. | Замковый пер.             |
|                         | Георгиевскій пр.         | Зарѣчная ул.              |
| Базарная ул.            | Георгиевская площадь     | Звѣриная ул.              |
| Бахта ул.               | Гимназическій пер.       | Звѣриный пер. 1-й.        |
| Бельмонтская ул.        | Глухой пер. 1-й.         | Звѣриный пер. 2-й.        |
| Береговая ул.           | Глухой пер. 2-й.         | Зеленая ул.               |
| Благовѣщенская ул.      | Глухой пер. 3-й.         | Знаменская ул.            |
| Бобровая ул.            | Гоголевская ул.          | Зубровая ул.              |
| Бобруйская ул.          | Гористый пер.            |                           |
| Бобруйскій пер.         | Городская ул.            | Кавонская ул.             |
| Богодѣльный пер.        | Госпитальная ул.         | Квинтъевскій пер.         |
| Большичная ул.          | Гостиный пер.            | Квинтъевская площ.        |
| Большая ул.             | Грѣячшая ул.             | Кляштонскій ул.           |
| Ботаническая ул.        | Гризный пер.             | Копенергъ пер.            |
| Бухарская ул.           | Губернаторская ул.       |                           |
| Бялостокская ул.        | Грохненская ул.          | Иерусалимская ул.         |
| Бѣлый пер.              |                          |                           |
|                         | Дворцовая ул.            | Кавалскій ул. 1-й.        |
| Варшавская ул.          | Дворниковый пер.         | Канцарская ул. 2-й.       |
| Венгерскій пер.         | Дворинскій пер.          | Кланская ул.              |
| Вербная ул.             | Дыма ул.                 | Казимировскій (Шиколаев.) |
| Верховская ул.          | Дивненскій пер.          | Карлсбадская ул.          |
| Везлеровскій пер.       | Друстовъ пер.            | Катмарийская ул.          |
| Видонская ул.           | Дубовая ул.              | Красной пер. (М-Стефан.)  |
| Вилкомирская ул.        | Духовскій пер.           | Киевская ул.              |
| Вилкомирскій трамъ      | Дѣльная ул.              | Карничная ул.             |
| Витебская ул.           |                          | Кладбищенская ул.         |
| Витебскій провѣдъ № 1.  | Еврейская ул.            | Ковенскій ул.             |
| " " " " " № 2.          |                          | Кожовенная ул.            |
| Виленская ул.           | Жандармскій пер.         | Косля ул.                 |
| Владимирская ул.        | Жайрова гора.            | Копная ул.                |
| Владимирскій пер.       | Жайровый переул.         | Копаньскій ул.            |

|                            |                          |                       |
|----------------------------|--------------------------|-----------------------|
| Короткая ул.               | Ошкмицкая ул.            | Сестрѣ Милосердыи ул. |
| Костромская ул.            | Оштинскій пер.           | Сибирская ул.         |
| Красносельская ул.         | Орловская ул.            | Сироткин ул.          |
| Крутая ул.                 |                          | Складовая ул.         |
| Курбанская ул.             | Переулокъ безъ названія. | Скопозка ул.          |
|                            | Печаная ул.              | Славянская ул.        |
| Лагерная ул.               | Перовская ул.            | Смоленская ул.        |
| Ландскій пер.              | Петербургская ул.        | Смоленскій пер.       |
| Линдская дорога.           | Петро-Павловск ул.       | Смолнинскій пер.      |
| Липовыя ул.                | Петропавловская ул.      | Снѣговая ул.          |
| Ложанская ул.              | Пирамонтскій пер.        | Снѣговой пер.         |
| Лукинская ул.              | Пирамонтскій прав. пер.  | Сохотинная ул.        |
| Лѣсной пер. 1-й            | Пирамонтскій лѣв. пер.   | Солдатская ул.        |
| Лѣсной пер. 2-й.           | Погудянская ул.          | Солдатскій пер.       |
|                            | Пограничная ул.          | Соловьевскій пер.     |
| Магочетанскій пер.         | Полярная ул.             | Соломянка 1-я         |
| Макарьевская ул.           | Полесный пер.            | Соломянка 2-я         |
| Мамарьевскій пер.          | Полевая ул.              | Соломянка 3-я         |
| Мамежная ул.               | Польская ул.             | Солтановская ул.      |
| Майская ул.                | Покровская ул.           | Сосновая ул.          |
| Мельничья ул.              | Поддѣлскій пер.          | Сосновая ул.          |
| Медовая ул.                | Полонскій ул.            | Сосновая ул.          |
| Милая ул.                  | Полоцкий драгтъ.         | Спасская ул.          |
| Милотинная ул.             | Полесная ул.             | Старая ул.            |
| Мицкая ул.                 | Полтвская ул.            | Старо-Гродненская ул. |
| Михайловскій пер.          | Полтавская ул.           | Старо-Русская ул.     |
| Могилевская ул.            | Полтавскій пер. 1-й.     | Старо-Дубская ул.     |
| Можайскан ул.              | " пер. 2-й.              | Старо-Херсонская ул.  |
| Монастырская ул.           | " пер. 3-й               | Степановская ул.      |
| Мошковица ул.              | Поплавская ул.           | Сувалковская ул.      |
| Московская ул.             | Поплавскій пер.          | Суворова ул.          |
| Молочная ул.               | Поповская ул.            | Сулѣбная ул.          |
| Муравлиная ул.             | Портная ул.              | Сулѣбская ул.         |
| Муравьевская площ.         | Пробраушеницкая ул.      | Сухая ул.             |
| Муравьевскій пер.          | Пречистенская ул.        |                       |
| Мушкетерская ул.           | Прованская ул.           | Тимонская ул.         |
| Мясная ул.                 | Проломной пер.           | Татарская ул.         |
|                            | Проломной пер.           | Тверская ул.          |
| Набережная ул.             | Птица ул.                | Театральная ул.       |
| Несвижская ул.             | Пѣвица ул.               | Тереховъ-дача.        |
| Носовая ул.                | Пятидѣлй пер.            | Тихая ул.             |
| Николаевскій пер. 1-й      |                          | Товарная ул.          |
| Николаевскій пер. 2-й      | Радомская ул.            | Торговая ул.          |
| Нолан ул.                  | Радунская ул.            | Трениная ул.          |
| Новая Ажда.                | Равский пер.             | Турецкая ул.          |
| Новгородская ул.           | Равное Поле.             | Туремный пер. 1-й     |
| Ново-Сѣтская ул.           | Росса пер.               | Туремный пер. 2-й.    |
| Ново-Сѣтскій пер.          | Росса ул.                | Туремный пер. 3-й.    |
| Новый пер.                 | Ростовская ул.           |                       |
| Николаевскій пер.          | Руднянская ул.           | Угличская ул.         |
| Николаевскій (Казан. пер.) | Рѣбный пер.              |                       |
| Нѣмецкая ул.               | Рѣсна ул.                | Фабричная ул.         |
|                            | Рѣвнидская ул.           |                       |
| Обзорный пер.              | Рѣвнидскій пер.          | Херсонская.           |
| Обозная ул.                | Рязанская ул.            | Хлѣбная ул.           |
| Облѣдная ул.               | Рустин пер.              | Хульбин ул.           |
| Обродина ул.               | Рязанская ул.            |                       |
| Озерный пер.               | Савачь ул.               |                       |
| Озелья ул.                 | Садовыя ул.              |                       |
| Оралхорейный пер.          | Саративская ул.          |                       |
| Оренбургская ул.           | Савская Кемпа.           |                       |
| Оренбургскій пер.          | Сафьяная ул.             |                       |
| Оранинская ул.             | Севастопольская ул.      |                       |
| Островорогкая ул.          | Семеновская ул.          |                       |
|                            | Сергѣевская ул.          |                       |
|                            |                          | Петридовская ул.      |
|                            |                          | Петридовская ул.      |
|                            |                          | Петридовскій пер.     |
|                            |                          | Пѣвной пер.           |
|                            |                          | Петридовскій пер.     |

Частный пер.  
Чистая ул.  
Чистый пер.  
Чудная ул.

Шварцовый пер.  
Шкаплярский пер.  
Широкый пер.  
Шкаплярная ул.  
Шкаплярный пер.  
Шоеновская ул.

Юлиевский пер. 1-й  
Юрьевский пер. 2-й

Яковий пер.  
Ярославская ул.  
Ярославский пер.  
Ясани ул.  
Ярь ул.

**Предприятия и животноводство.**

Автокозь.

Бельчовый.

Волчья-Лана

Дунайка.

Желёзная хатка.

Зарьчье.  
Зарьчье.  
Зеленицы.

Кожья.  
Краницида.

Леоняшки.  
Липома.  
Лукишка

Маркутья

Новый Городь.  
Новый Светь.  
Новое Странце.

Поплава  
Поповицкая.

Росга.

Сельскохозяйств. рыв.  
Свищишки  
Сотаницкая  
Стефановский фортгалгь.

**Базары и кладки.**

Автокозьский базарь.  
Дрожная площ. (базарь).  
Зарьчичий базарь.

Игнатъевская площадь.  
Кавказская площадь.  
Лукицкий базарь.  
Муравьевская площадь.  
Мясные ряды (христ).  
Мясные ряды (еврейск.).  
Рахунская площадь.  
Свищицкий базарь.  
Стефановский базарь  
Хлебный рынок  
Шкаплярный базарь.

**Сады.**

Бернгардиуский садь.  
Ботанический "

**Скверы.**

Георгиевский.  
Екатерининский.  
Муравьевский.  
Пушкинский.  
Театральный.

**Горы.**

Замковая гора  
Клубные горы

**Помещения.**

Екатеринъ II (Екат. ск.).  
А. С. Пушкину (Пушк. ск).  
М. Н. Муравьеву (Му-  
равьевск. ск.).  
И Чапковичу (кост. Св.  
Иоанн).  
В. Широкому (кост Св.  
Иоанн)

**Месты.**

Автокозьск (чер. Вилейку).  
Зачинный (тоже).  
Зарьчичий (тоже).  
Зеленый (чер. Вилейку).  
Ильчилодорожный (чер.  
полотно ж. д.).  
Камовый (чер. полотно  
д.ел. хор.)  
Козловский (чер Вилейку).

**Кладбища.**

Военно Госпит. } правос  
Евфросимовск. }  
Бернгардиуское }  
Ветро-Вантовск. } католик,  
Росса }  
Дютердское.  
Магомеданское.

Маршавское.  
Старообрядческое  
Еврейское новое.  
Еврейское старое

**Монастыри.**

Св. Духовый  
Св. Троицкий.  
Маринский (женский).  
Св. Екатерины рим.кат.

**Церкви.**

Кавказский соборь.  
Пречистенский соборь.  
Архирейская  
Андреевская.  
Антопольской торговли  
Благочиниенская  
Военно-Госпитальная  
Военного училища.  
1-ой гимназии  
Дворцовая  
Знаменская.  
Кладбищенская  
Кладбищенская на Военно-  
Госпит. кладбищ.  
Маринского высш. жер-  
ского института.  
Молодечинского полка.  
Николаевская  
Новосельская.  
Оренбургского полка  
Цитницкая.  
Ръбинская часовня.  
Свищицкая.  
Туркина.

**Старообрядческие.**

Св. Паровский храмъ.

**Костелы.**

Св. Станислава  
" Иоанн.  
" Лука.  
" Петра и Павла.  
" Ивана и Филиппа  
" Георгия.  
" Франциска.  
" Варвара.  
" Стефана.  
" Ивонна.  
" Рафаила  
" Терция  
" Креста.  
" Анны  
" Горы Святитя  
" Восьх Святыхъ.  
" Островоротной Божией  
Матери, часовня.

|                        |                     |                       |
|------------------------|---------------------|-----------------------|
| Лютеранна церкв.       | Каринская мелезня   | Зарьваня.             |
| Евангелн.-Лютеранская. | Виленская, 4        | Дукненская            |
| Евангелн.-Реформатская |                     | Новгородская          |
|                        | Еврейскія синагоги. | Синицкая.             |
| Мариантскія часовни.   | Главная синагога    | Школа Губи Плян       |
| Поплавская к. № 5.     | Таларотъ-Гакоскил.  | „ востребован брат-   |
| Завальская             | Австова.            | ства,                 |
|                        | Горлова.            | Грузкина.             |
| Магдебургская печать.  | Месниколь.          | Поплавская.           |
| Магдебургскій пер      | Хамецкая.           | Гермайзе и Левинсона. |
|                        | Антокольская.       | Школа Гамбургга.      |
|                        |                     | „ Сельны              |



BIBLIOTEKA (KRESOWA) POTYCZEK  
GENEALOGIA

Materiał przygotował: Przemek Krasowski  
edytor: Wiktor Strakawiec  
[www.strakawiec.of.pl](http://www.strakawiec.of.pl)

**МАРТОВСКОЕ**

Складъ вина и коньякъ, Анцимернаго  
0-го императорскаго завода

**„ВАЛЬШАЕСХЕНЪ“ РИГА**

Контора и складъ въ г. Вильнѣ, Казьмерска-  
ская ул., к. Берушко, Телеф. № 220.

**Н. Л. ВАЙНШТЕЙНЪ**  
ВИЛЬНА

Контора: Шенявскаго, 6, Телеф. 767.

*Представительство*

**ПЕРВОКЛАССНЫХЪ ФИРМЪ**

## Отдѣль VII.

# Списокъ жителей гор. Вильны.

ПЕТЕРБУРГСКІЙ ФРУКТОВЫЙ МАГАЗИНЪ

# П. ЛАВИНСКАГО

ВЪ ВИЛЬНѢ.

*Большая ул., д. № 20, пр. 2-ой гимназіи.*



За исключеніе и прекрасную работу удостоенъ золотой медалію на  
выставкѣ 1909 г. въ Миллеровѣ, Обл. Войска Донскаго



**СПЕЦІАЛЬНЫЙ ВОЕННЫЙ ПОРТНОЙ**

# О. ЗЫСКИНДЪ

*Вильна, Большая ул., д. № 22.*

Принимать заказы изъ собственного матеріала. При мастеровой большой выборъ  
сукна фабрики Сарени Штутганца.

**ПОСТАВЛЯЕТЪ 2-я САПЕРНОЙ БРИГАДЫ**

Заказы исполняются скоро, аккуратно и добросовѣстно.

# Бр. Ц. и И. СПОКОЙНЫЕ

Вильно, Жмудская ул., собств. домъ № 10.

—•— О П Т О В Ы Й и Р О З Н И Ч Н Ы Й —•—

складъ суконныхъ и ма-  
нуфактурныхъ товаровъ.

Представительство издѣлій изъ чистого льна Г-но А. А. Лодарова.

Всегда большой выборъ модныхъ товаровъ.

Цѣны фабричныя.

Разсрочка платежа.

Складъ принимаетъ разные подряды и поставки  
для казенныхъ учреждений.



НОТНЫЙ и ИНСТРУМЕНТАЛЬНЫЙ МАГАЗИНЪ

„Филармония“

СВОБОДНАГО ХУДОЖНИКА

**И. Д. МАЛЮЖИНА**

Вильно, Большая ул., № 24.

# ОТДѢЛЪ VII.

## Списокъ жителей гор. Вильны.



### А.

- Абалявъ Тынхель Мови Зивальман, 25.  
 Абалявичъ Мойс. Львов. Б.-Погудинка, 9.  
 Абалявичъ Я и Сынъ (влад. маг. „Оп-  
 тикъ-Рубинъ“). Благовѣш., 17 Т. 420  
 Аболь Або Идзель. Сидман, 6  
 „ Бенъ Іос. Островоротца, 33.  
 „ Носъ Іос. 33  
 Абольманъ Самъ Союмъ Георгіевскій, 22  
 Абельская С. А. Завальная 21.  
 Абовичъ Ис. Гавр., шт. к. Сергѣевск., 4  
 Абольникъ Нахъ Шлемъ Вольфгангъ, 7.  
 Абломонъ Мухъ Вас. Вилкомирокка, 3  
 Абломоничъ Ив. Юльян. Б.-Погудинка, 22.  
 Абонесимова Маръ Фит. Пирахолтская, 6  
 Абонесиновъ Вас. Петр. Костромск 14.  
 Авороничъ Мих., во. Кожевниная, 5.  
 Абрагамъ. Абр. Арон. Рудницкая, 1  
 „ Лаз. Арон. Нѣмецкая, 31  
 „ Лаз. Рудницкая, 3.  
 Абрамичъ Лейбъ Штотъ Садовая, 17  
 Абрамова Иадъ Осипъ Замковый пер., 19  
 Абрамовичъ Анна Альберт. Португала, 9.  
 „ Абр. Ицк. Кальварійская, 68  
 „ Вал. Мих. Кальварійская, 55  
 „ Нат. Ив. Георгіевскій, 30  
 „ В. М. Гористый, 14. Тел. 449  
 „ Гиршъ Ицк. Сергѣевская, 8  
 „ Оисъ Мееръ Стекланъ. / Т. 122.  
 „ Б. В. Георгіевскій, 39 Т. 706.  
 „ Яцкы Мееръ. Кальвар., 36.  
 „ Іос. Вик. Заматьян, 11.  
 „ Іос. Ант. Солдатскій, 12.  
 „ Јохель Вольшая, 24.  
 „ Іовъ Герцъ В. Георгіевск., 39.  
 „ Ицко Абрам. Кальвар., с 5  
 „ Лейбъ Шлемъ. Мясная, 4.  
 „ Дюлягъ. /ост. „Ниль-Юркъ“  
 „ Моисъ Лазаръ. Вольшая, 60.  
 „ Зорухъ Завальная, 57.  
 „ Родъ Борксъ. Завальная, 1.  
 „ С. Л. Уагазъ. Рудницкая. / Т. 390.  
 „ Сергъ. Флоръ. Хивинская, 12.  
 „ Самъ. Лейбъ. Дворцовый, 14.  
 Абрамовичъ Химъ Хаикъ. Завальная, 31.  
 „ Юзъ Ад-дронка. Кальвар., 12.  
 „ Эдль Шт. Рудницкая, 14  
 Абрамовская Эмилия Осипъ. Вольшая, 43  
 Абрамовъ Вл. Ицко, ген.-м. Георг., 43.  
 Абрамова Хая Абрамъ. Нижегородск., 30.  
 Абрамскій Хонъ Абрамъ. Нижегород., 34.  
 Абрамсонъ Герсэль Химъ. Мостовая, 25.  
 „ Захаръ Давидъ. Мостовая, с. 1  
 „ Лейбъ Мееръ Жмудская, 11.  
 „ Моритцъ Шпенъ. Рудницкая, 6  
 „ Лейбъ Меероу. Жмудская, 11.  
 Абротовъ Фед. Федъ Вобруйская, 7.  
 Абротичъ Вл. Ад-др., фабр. инсп. Погу-  
 дянка, 33. Тел. 622  
 Азель Ад-дръ Ад-др. Солтаншники, 4.  
 Августяновъ Янъ Никъ. Рауанъ. д. Моросеница.  
 Августовскій Ад-дръ Витъ. Кожевн. яма, 5  
 Аидельъ Ив. Фелъ Ясван, 23,  
 „ Сергій Яковъ Астраханская, 1/8.  
 Аидъ Янкт. Осипъ. Семеновская, 4  
 „ Гористый, 15.  
 „ Йонскъ Осипъ Вахшта, 11  
 Авербахова Хана Ицк. Завальная, 53.  
 Авербахъ Евъ Іосъ Зажковъ, д. Влоссермана.  
 Авербахъ Осей Осипъ Михайловскій, 10.  
 Аважельъ А. Новгородская, 28.  
 Авилонъ Ив. Петръ Погудинка, 27  
 Аврохъ Аипъ Соломъ. Мостовая, 15  
 „ Вульфъ Кожевн., 4.  
 „ Австрия“. Гостивъ Шпеневск., 3. Тел. 680.  
 Авшелевичъ Іосифъ Ив. Трокская, 1.  
 Авшкулъ Янкоу Ірагъ Полонинъ, 38  
 Автомать яма Анд-о-ва „Н. Е. Динскій“.  
 Вольшая, 16. Тел. 399.  
 Автомать яма Анд-о-ва „Н. Е. Динскій“  
 Георгіевскій, 1, Тел. 294.  
 Автоматовъ В. Н. Редимковская, 39.  
 Агашитовъ Николай. Кожевниная, 5  
 Агазягагъ Архипъ Ялт. и Вилелъ Боль-  
 шая, д. Соборъ  
 Агленякъ Янкъ Лейзеръ Сиротская, 14.  
 Агшонскъ Сергъ. Ад-дронъ. Конная, 6.

- Агрестъ Абр Мих. Кальвар., 37. Т. 250.  
 „ Мих. Абрам Кальварійск., с. х.  
 „ Ш. А., баня, Уг. Мостов. и Чист.  
 Телѣф 421.
- Адамковичъ Ал. сѣн Ал. ер Славянская, 13.  
 „ Борись Викт. Юнкерскій, 4.  
 „ Юзефъ Владко, жост. Рафайла.  
 „ Іос. Матв. Антокольск., 86.  
 „ Констанція Ст. Явленская, 30.  
 „ Мих. Григ. Бобруйская, 10.  
 „ О. Бакшта, 2.
- Адамъ Крис. Цетр. Сковлевская, 33.  
 Адамъ Сени. Осип. Бобруйская, 18.  
 „ Адресный столъ\* Юрьевскій, 4. Тел. 477.  
 Адахонскій Ян. Игн. Семеновская, 2.  
 Адашкось Морд. Лейб. Бакшта, 13.  
 Адамковичъ Ангуста Мар. Садовая, 12.  
 Адельская Зех. Хам. Андреевская, 11.  
 Адельскій Солом. Борух. Монастырск., 2.  
 „ Абрамъ Борух. Боляная, 53.  
 Адельсонъ Аронъ Большой, 74.  
 Адлеръ Лейбъ Берковъ. Венгерскій, 9.  
 Адриановъ Мих. Шалар. Кальварійская, 72.  
 Адриановскій Ник. Ив. Бѣлый, 8.  
 Адуской Абр. Сем. Солдатск., 3.  
 Азароничъ Иак. Іос. Заричная, 16.  
 Азовско-Донской Комерц. банкъ. Вил. отд.  
 Кабин. упр. Уг. Большой и Рудниц-  
 кой. Тел. 358.  
 Азовско-Донской Комерц. банкъ. Вил. отд.  
 Операціон. залъ. Уг. Большой и Руд-  
 нической. Тел. 1037.
- Азбукинъ А. С. Петров., х. Кончевскаго  
 Азгулари Ал. дръ Филар. Завальная, 46.  
 Азулъ Пико Енк. Татарская, 22
- Абейнштадтъ Гуса Швех. Киевская, 4.  
 „ Ис. Тоб. Стефановская, 81.  
 „ Израиль. Кальварійская, 8.  
 „ Іосель. Госпитальная, 9.  
 „ Іохель Григ. Шопеновъ, 3.  
 „ Іос. Лейб. Садовая, 9.  
 „ Лейба Лейб. Садовая, 9  
 „ Лейба Шв. Рудницк., 9—11.  
 „ Мар. Іос. Завальн., 15. Т. 1043  
 „ Мошнъ Мих. Антокольск., с. х.  
 „ Наухъ Борис. Монастыр., 2.
- Абейнштадтъ и Кадмшенитъ Антека Уг.  
 Завальн. и Стефан., 13. Тел. 482.
- Абейнштадтъ Гиригъ Іохель Виенск., 4  
 Авимоничъ Як. Шмуел. Ничаевск., 8  
 Абибидаръ М. Стефановскій, 19.  
 „ Ш. Сиротская, 9.  
 Абибидаръ Ш. А. фебр. конт. книгъ.  
 Сиротская, 9. Тел. 1029.
- Акижоль Никол. Исавль. Инженерн. вер., 5.  
 Аксѣй К. Ф. Складъ маш., землѣч. х-ра.  
 Агента имп. Герм. почта Пѣмецк., 7.  
 Тел. 89.
- Акиевъ Карлъ Фридр. Закретная, 1.  
 Акиервалъ Ив. Ангул. Рудницкая, 14.  
 Аксельродъ Ш. и Шварцъ. Викоторгос  
 Пѣмецкая, 22. Тел. 616.
- Аксельродъ Сол. Еф. Казанск., 4. Рѣшнесс.  
 Аксельродъ Ш. Омжинскій, 8.  
 Аксютинъ Осип. Алекс. Милая, 4  
 Акц. упр. Вил. губ. Кошван., 6. Тел. 169.  
 Акц. упр. 16 окр. Садовая, 21. Тел. 214.  
 Акц. о-во Брокгаузъ-Ефронъ. Георг., 4.  
 Тел. 549.
- Акц. о-во малуф. Ю. Гейшаль. Нѣмец-  
 кая, 21. Тел. 424.
- Алабушова Валерія Замок., 8.  
 Александрова Вѣра Алекс. Старая, 19  
 „ Каз. Мих. Богумилка, 21.  
 „ Людв. Мих. Поповская, 2.  
 „ Марія Ват. Виленская, 39.  
 Александрова-Рудова Кел. Іосифъ Зл. мех.-  
 др. больницы.
- Александровичъ Ал. дръ Ник. Заричная, 18.  
 „ Ал. др. Муст. 1-я Солом., 11.  
 „ Ант. Антоп. Им. Поср. Т. 284  
 „ Авр. Ник. Тамбовская, 8.  
 „ Войн. Гѣрас. Георг., 11  
 „ Ив. Петр. Гористый, 8.  
 „ Ник. Ив. Желѣзн. Хатка.  
 „ П. Наберезина, 6.  
 „ Рост. Вас. Аляко, 70  
 „ Чест. Эд. Артиллер., 14  
 „ Ш. Гористый, 2. Стембо  
 „ Эдуардъ Ант. Тагарск., 11
- Александровскій Ал. дръ Арк. Большой, 24.  
 Александровскія казармы 107 нѣх Троиц-  
 каяго полка. Антоколь. Тел. 185
- Александровская Кл. Ив. Островор., 12.  
 Александровъ Ал. дръ Ал. др. Старая, с. х.  
 „ Ва. Феод. Виленск., 86.  
 „ Лейба Мошн. Георг., 48.  
 „ Ник. Осип. Аляко, 32.  
 „ Мих. Ефим. Поповск., 4.
- Алексева Марія Петр. Заминск., 55.  
 „ Мар. Феод. Солдатская, 1.
- Алексевиъ Вен. Ал. др. Гев. Губ. пр., 19.  
 „ Ив. Ва. Цортова, 23  
 „ Ив. Мир. Славинская, 12.  
 „ Ник. Феод. Солдатск., 1.  
 „ Мих. Степ. Закретная, 18.  
 „ Серг. Иван. Георг. пр., 3.  
 „ Ян. Феод. Медовая, 3.
- Алоръ Густ. Генр. Госпитальная, 9.  
 Альбахъ Мар. Григ. Завальная, 6  
 Альбова Анна Ник. Росси., 2.  
 „ Кс. Ник. Росси. женск. монаст
- Альбертъ К. Р. Завальная, 6.  
 Альбертъ Пико Оливер. Стефановскій, 26.  
 Алягиничъ Влад. Иппол. Невсвижск., 9.  
 Альдушъ Як. Шмуел. Жмудская, 2.  
 „ Альказаръ\* рест. Татарская 2. Тел. 203.  
 Альпертъ Цѣл. Шмерк. Полтавская, 13  
 Альперовичъ Абр. Юд. Зельм. Жмудскій, 1.  
 „ Сух.-Веръ Кон. Б.-Погола, 6.  
 „ Х. Зельм. Абр. Рудницк., 9-11.  
 „ Трокская, 5.  
 „ Абр. Вульфъ Цѣтной, 7.  
 „ Абр. Зельм. Стежыная, 6.

- Альберовичъ М. А. Цѣтной, 7  
 „ М. А. Вилевская, 6  
 „ Кора Ник. Губерн., 9 Павн  
 прид. мост. стр. 6 на Помощь, Т. 319.
- Альберовичъ Хавиъ Абр Венгерскій, 13  
 „ Ин. Вульф. Цѣтной, 7.  
 „ Ф. Валевская, 14  
 „ Эгна Шмуел. Трокская, 5
- Альбицкая Вр. А. в Я тор. домъ Боль-  
 шая, 74. Тел. 218
- Альчиновъ Говст Ник
- Альцова Соф. Сам Шолоховская, 3.  
 Альтманъ Морд. Ник. Погулянка, 11  
 „ Чико Борух. Нижнегор., 15.
- Альтшулеръ Гершъ Зельм Александр б., 19  
 „ Либа Александр б., 19.  
 „ М. Садова, 15.  
 „ Пал. Моис. Шолоховск., 1
- Альфесъ Боши. Кня. Жуудскій, 2.
- Альчиновъ Юдьянъ Мошадарская, 5  
 Алешинскій Як. Витъ Грозизальн., 19.
- Алехинъ Влад. Петр. Монионки, 13
- Амброжевичъ Іосифъ Божасен, 11
- Амбулаторія съ постови кровъ Георг., 14.  
 Тел. 320.
- Аменитскій Ал-дръ Петр. М. Радужная,  
 30а, с. д.
- Амешова Анна, Беленская, 23.
- Амковъ Ал-дръ Коаст Погулянка, 16.
- Аммонъ Ци. Ив. Антокольская, 68.
- Амосовъ Троф. Амос Минская, 6
- Амсторатъ Генр. Цафл. Завальная, 30.  
 Тел. 476
- Амшляская Елена Осип Татарская, 17
- Амштетейнъ Срохъ Герш Парамонто, 10
- Амшчъ Юлианъ Никиф. Старая, 8
- Аманьева М. Д. в Пономарскій, 4
- Амшомскъ Ф. А. Сиротская, 14 Тел. 475.
- «Англия» гостиница Цѣтной, 7. Тел. 737
- Амшельскій Ів. Аит. Суздальская, 11.
- Андреева Анна Никол. В-Посулянка, 17.  
 „ Анна Александр. Милая, 7  
 „ Косянъ Петр. Гористый, 24.  
 „ Анна Александр. Милая, 7  
 „ Марія Анг. Полоцкая, 32.  
 „ Над. Аит. Георгіевскій, 46  
 „ Ндр. Мих. Погулянка 21
- Андреевскій Георгій Влад. Милая, 1.  
 „ Мих. Ив. Карышная с. д.  
 „ Геод. Граг. Дело Вильна
- Андреевъ Ал-дръ Ал-др. Старая, 21.  
 „ Ал-дръ Ив. Сибирская, 32.  
 „ Авт. Оли. Зарѣчная, 21.  
 „ А. Н. Гостиница „Ангрия“.  
 „ В. В. Ярославская, 14.  
 „ М. Маджиски, 16  
 „ Ник. Ал-др. Вончат  
 „ Петръ. Ник. Гирвастый, 15.  
 „ Ос. Матв. Старая, 11.
- Андрейковичъ Над. Андронина, 4.  
 Андреевскій Ів. Порберг. Антокольск., 19
- Андрейковичъ Влад. Франц Александр б., 10
- Андрейковичъ Мих. Мари. Большая, 76  
 „ Мих. Аит. Большая, 76.
- Андрасковъ Мих. Кальварійская, 72
- Андрусевичъ Стеф. Пав. Поном. пер., 5
- Анегштейнъ Кята Изр. Трокская, 20.
- Анисимовъ Ал-дръ Мих. Новогейтская, 3.  
 „ Ник. Сем. Поном. пер., 18.
- Андрущая Над. Пялар. Судебная, 2.
- Андрущій Гаур. Дим. Судебная, 3
- Андрушевичъ Флор. Омель. Бальвар., 12.
- Андрушковичъ Ів. Осип. Игвальтскій, 3.  
 „ Калпа. Солдатская, 8.  
 „ Осип. Ад. Вилевская, 28.
- Анцобурскій Кар. Мих. Шкалдерная, 29.  
 „ Ев. Мих. Славянская, 8.
- Анитовичъ Грег. Раф. В-Посулянка, 11.  
 „ Моша Исак. Вилвопрск., 29.  
 „ И. Н. Виткож., 10. Тел. 280.
- Анисимовъ Ал-дръ Мих. Новогейтск., 3
- Анохинъ Никол. Морд. Жировый, с. х.  
 „ І. Н. Вилвопрск., 15. Тел. 574.
- Аносовъ Ал-дръ Фед. Александр. б., 2.
- Аносинскій Гаур. Феликс. Зарѣчная, 28.
- Аносковичъ Герш. Раф. Погулянка, 11.
- Антоновъ Влад. Рик. Казанская, 10.
- Антокольскія казармы 107 вѣх. Троиц.  
 поля. Антоколь. Тел. 387.
- Антокольское почт.-телегр. отд. Антоколь.  
 Тел. 269.
- Антокольскъ Анж. Моис. Ковская, с. 1.  
 „ Ник. Ник. Вилводемскій, 2.
- Анциковскія Д. Д. Завальная, 5  
 „ Явудля Завальная, 4  
 „ С. В. Шолоховская, 8.
- Антокольскій Ив. Чостоян, 12.  
 „ Левъ Моис. Завальная, 4.  
 „ Левъ Іон. Шолоховская, 3.  
 „ М. Ив. магаз. Благовѣщ.,  
 23. Тел. 324.
- Антокольскій Савлѣ Моис. Благовѣщ., 28.  
 „ Шлома Герш. Стефан., 6.
- Антоновичъ Вал. Георг. Георгіевскій, 43.
- Антоновичъ Мих. Ив. Большая, гостин.  
 «Италия»
- Антоній, іеромонахъ. Св. Троицъ мон.
- Антоновичъ Ал-дръ Іос. Херсонская с. д.  
 „ Іосифъ Іосиф. Анток., с. д.  
 „ Жозефина Херсонская, 6.  
 „ Еоцар. Луз. Суворовская, 2.  
 „ Ник. Влад. Вилевская, 30.
- Антоповъ Нк. Ник. Райскій, 8  
 „ Д. Кальварійская, 11  
 „ Мих. Арс. Завальная, 4-6.
- Антошинскій Верко Пад. Острогор., 38.
- Антошульскій Х. Кальварійская, 17
- Антушевичъ Конст. Адам. Преображ., 11.  
 „ А. А. Новгородская, 28  
 „ Конст. Адам. Преобр., 11.  
 „ Стен. Адам. Кальварійск., 12
- Анжеленичъ Анжелъ Іос. Костромчан, 20.  
 „ Е. Спасская, 1  
 „ Моша Лейб. Сиротская, 10.

- Антолевицъ Э. Зарѣчная, 19  
 Апатопа Муса. Виленская, 17.  
 „ Мухомъ Юсифъ Георгиевскій, 35.  
 Апатова Исель Юсифъ Нѣмецкая, 22.  
 Априксъ Я. О. кантора. Вокзальная, 3. Тел. 524.  
 Аптека Анустовскаго А. Георгиевскій, 10.  
 „ Айенштадта и Кадшевича. Стефановская, 43. Тел. 382.  
 Аптека яловы Желодытисъ, аренд. Занчикевоиъ. Стефановская, 28.  
 Аптека Высоцкаго А. Большая, 28  
 „ Гвербурга. Номеродская.  
 „ Доманскаго. Влаговицкая, 14.  
 „ Зейдлера Л. Влаговицкая, 7.  
 „ Манюничъ М. Александр. 5, 30.  
 „ Микутовичъ, аренд. Микульскій. Виленская, 8. Тел. 106.  
 Аптека Оттовича В. Большая, 49.  
 „ Об-ва пом. бѣдн. больн. еврейскъ „Министерствъ-Холдингъ“ Колная, 4. Тел. 489.  
 Аптека Пака Н. Антокольская, 29.  
 „ Вага Пр. А. Авток. 54. Тел. 395  
 „ Гостинскаго А. Кальварійская, 2  
 „ Сегала. Новгородская, с. д. 91.  
 „ Свиржинскаго Ф. Зарѣчна, 20.  
 „ Стефановскаго К. аренд. Ховичевскій. В-Погоулянка, 10.  
 Аптека Тарулевича В. Влаговицкая.  
 „ Сыранда С. М. Нѣмецкая, 24. Тел. 100.  
 Аптека Хросцицкаго в. аренд. Соколовскій В. Острогородная, 25.  
 „ Ширакида Нѣмецк., 16. Тел. 501  
 „ Юндаман П. Георгиевск пр. 33  
 Арановичъ Бенцель Влад. Завальная, 66.  
 „ Мошнъ Берк. „ 86.  
 „ Мих. Хаямъ Стефановъ „ 19.  
 „ Юсифъ Кальвар., 13  
 „ Исид. Гринъ. Погоулянка, 7.  
 „ Овсей Гиршъ Мошаст., 2  
 „ Гордъ Виленск., 20.  
 Арбулова Ал-дръ Вяч. Госпит., 3  
 „ Влад. Вяч. В-Погоулянка, 15-17  
 Арбуловъ Конст. Павл. Александр., 2  
 „ Ях. Аршавель. Антокольск., 43  
 Арбертовъ Исель. Виленская, 7  
 Арбесъ Абр. Мошн. Кальвар., 8.  
 Аржаковъ Ал-сѣбъ Ал-др. Вилкомирск., 1  
 Арень Конст. Луц. Смоленск., 3.  
 Арестанск. всирамнт. отд. Анток., 10. Тел. 23.  
 Арестное похѣд. Сяленинъ, 1-ая Соломанка, 90. Тел. 313.  
 Арешевъ Нвк. Ал-др. Архангельск., 3.  
 „ Митроф. Дим. Дворцовая, 7  
 Арещкій Нико. Корлуховъ Звѣриный, 11.  
 „ Мордъ Вульфъ Оренбургская, 23  
 Аржина Роза Абр. Зарѣчная, 11.  
 Аркина Л. М., маг. и цѣл. Благовѣд., 22. Тел. 183.  
 Арнускій Кар. Гиршъ. Кальвар., с. д.  
 Аронъ А. Александр. 6, 28  
 „ Абр. Хаямъ. Сиротская, 58.  
 „ Абр. Шенишъ. Александр., 28.  
 „ Аронъ Шенишъ. Нѣмецкая, 21.  
 „ Аронъ Миръ Острогород., 38.  
 „ Беличъ. Меял. Завальная, 66.  
 „ Израэль Юсифъ. Рудницкая, 2  
 „ Ицко Мошнъ. Ошмянскій, 3.  
 „ Лазаръ Исакъ. Сиротская, 6.  
 Аронзонъ Абрамъ Исакъ. Погоулянка, 3.  
 Арондъ Влад. Вас. Георг. пр., 45  
 Аронштомъ Вудфъ Овс. Завальная, 22  
 Аровичъ В. М. Завальная, 66, предст. Тел. 754.  
 Аронвичъ Исид. Грег. В-Погоулянка, 3.  
 Аронвичъ Бенц. Влад. Завальная, 66  
 „ 1. Вильком., 8.  
 „ 3. Зарѣчная, 8.  
 „ Л. Ш. Виленская, 39.  
 „ Мошнъ Гиршъ. Арханг., с. д.  
 „ Р. Кальварійская, 42  
 „ Овсей Гиршъ. Мошастирск., 2.  
 „ Ш. Д. Садова, 19.  
 „ Шенель Левт. Рудницкая, 6  
 „ Шимъ Эльманъ Венгерскій, 27  
 Аронвичъ и Гиршовичъ. Завальная, 33. Тел. 815.  
 Ароневская Цина Абр. Мошастирск., 2.  
 Ароневскій Левъ Мир. Георг., 9. Т. 760.  
 „ Левъ Исель. Большая, 27.  
 „ Сам. Эль Георгиевскій, 9.  
 Аронсонъ Леонъ Юл. Горастый, 3  
 „ Пав. Ян. Гораст., 3. Тел. 649.  
 „ Солом. Ливонъ Георг. пр., 5.  
 „ Лазаръ. Виленская, 24.  
 „ С. Л. Новак., 1. Тел. 506  
 „ Сергій Борисъ. Алосс. 6, 26  
 Аронсонъ Шта. Польцевскій, 20  
 Аронъ Лейбъ. Абр. Колонина, 2.  
 Аронъ Мойсѣ (Израѣл) Нѣмецкая, 11.  
 „ Аптека Почтаго Дѣла титографъ. Виленская, 25. Тел. 192.  
 Арсильевъ Ал-сѣбъ Ал-др. Сиротская, 3  
 Артемьевъ Кипръ Ефимъ. Кальвар., 34  
 Артемьевъ Ник. Петровъ Ст. В-Вилейскъ.  
 Артагеръ окружн. упр. Николаевск., 14. Тел. 193.  
 Артишевскъ Марш. Гористый, 13  
 Артомошевъ Вас. Арт. Новосѣльск., 28.  
 „ Павелъ Петровъ. 2-ая Соломанка, 18.  
 Архангельская Ант. Олимп. Замковий, 15.  
 „ Алекс. Осипъ. „ 15.  
 „ Г. П. Гедиминовская, 26.  
 Архангельскій Влад. Ал-др. Знамен., 45.  
 „ Евгр. Иларьевъ. Вокзальная 9  
 Архангельскій Леонъ. Андр. Закретьн., 11.  
 Архангельскъ Антоковъ. в. Виленскій. Агг. вайгоучъ. Большая, 94. Тел. 451.  
 Архивъ Ал-дръ Ал-сѣбъ. Друж. пер., 5.  
 „ Мих. Васильевъ. Астрахан., 23

Архиповъ В Г Мясная, 8  
 Аршаковский Фома Фом. Кальвар., с д  
 Аршбабень Ант Садовая, 23  
 Аршишевская Верон. Грэг. Погулянка, 9  
 Аршишевичъ Анд-ръ Анд-ръ. Пелозская, 53  
 Асвариль М. Погулянка, 14.

С

Асотскій Влад Мих. Ясная, 18.  
 Асиковскій Іос Мовш. Алевизна, 6, с д  
 Асць Берке Гирш. Мясная, д. Шора.  
 \* Н. Обжорный, 1.  
 \* Исаакъ Михелевичъ. Стефанев., 7  
 \* Иосифъ Атександровскій, 23  
 \* О. Шеварцовскій, 1.  
 \* Пявель в Баса. Сиротская, 9.  
 \* Шмуель Янк. Вязгомыш, 17  
 \* Хама Лейбовна. Монастырская, 7.  
 Асѣвъ Петръ Мих. Граничная, 8.  
 Астивъ Ал. Ант. Стеф. Форш., д. Петрусовича  
 Асташко Ф. Антокольская, 37.  
 Астриханецъ Инок. Петр. Архангельск., 4

Астусневскъ Петръ Юр. Остреворотная, 10.  
 Атрошенко Пав. Сем. Антокольская, 4.  
 Ауэръ Макс Христ. Вилевская, 30.  
 Ауэръ Елма Макс. Старая, 8.  
 Ауктакайтисъ Юрій Ант. Херсонская, 7.  
 Ахватора Паулина Ин. Арзамаская, 4.  
 Ахмилова Татьяна Петр. Ясная, 25  
 Афеудулскій Вяч. Памл. Погулянка, 45  
 Афаномовичъ Аронъ Меер. Стефановск., 7.  
 Афеудульскъ Вяч. В. Погулянка, 45  
 Афрамовичъ Каз. Мих. Вольничная, 13.  
 Аванасьевъ Арк-Игорь Полоцкая, 9.  
 \* Всев. Ерма. Пожарная, 19.  
 \* Вас. Феод. Монастырская, 3.  
 \* Іос. Луи Липовка, домъ Борн-  
 севича.  
 \* Іосифъ Павл. Погулянка, 19.  
 \* Конст. Бхут. са. Терезия, зд 343.  
 \* Пав. Егоров. Полоцкая, 9.  
 Аванасьева Сераф. Павл. Кальвар., 7.  
 \* Марія Пав. Погулянка, 19.

## Б.

Бабель Мих. Инг. Ст. Рендо движ. Пог  
 ж д. Таубондиза 1. Тел. 927.  
 Бабачниковъ Мих. Макс. Антокольск., 4  
 Бабарина Анд-ръ Ин. Черевская, 29  
 Бабешевъ Ян. Осор. Занковскій, 1 Св.  
 Дух братства  
 Бабицкая Лейба Морд. Шкодомскій, 2  
 \* Похужъ Морд. Шкодомскій, 2.  
 Бабуньянъ Меад Нир. Александр., 27.  
 Баверь Шоломъ Мовш. Шименка, 3.  
 \* Мендель Шименка, 4  
 „Бавария“. Автоматъ Анд. О-ва „Н Б  
 Лилскій“ Гораблевск. 4 Тел. 213  
 Бабановскій Р. Сиротская, 19  
 Бабенскій Петръ Адамовичъ, братъ Зда-  
 менская, 44. Тел. 501  
 Батринскій Мовша Зельм. Рудницкая, 21  
 Бачинскій Ст. Іос. Кожевничал, 1  
 Бадашевъ Домъ Завильная, 5  
 Бадашевскіи Р. Зарѣчная, 17  
 Бадакъ Конст. Осир. Мясная, 6  
 Бадель Янк. Шик. Дворцовая, 5  
 Бадель Киз Юлел. Кавказская, 13  
 \* Даа. Юдел. Озерная, 3.  
 Бадаревская Эмиля. Херсонская, 4  
 Бадаревскій Сулейм. Яковскій, 10.  
 \* С. В. Монашка, 26.  
 \* Опилъ Дав. Херсонская, 7  
 Баденовъ Леонт. Петр. Милая, 1  
 Бадель Конст. Конст. Антокольская, 14  
 Бадель А. Д. Мясная, 4.  
 Байдуковскій Абр. Вул. Завальн., 68 Тел. 5  
 \* Итель Абр. Конная, 6.  
 \* Хама Абр. Завильная, 68  
 Бабичъ Ал-ѣн. Дмитр. Мясная, 4.  
 Бабуль. Шаут. Ин. Ярсонская, 4.  
 \* С. Ф. Остреворотная, 15.

Бакуль Стан. Т. Остреворотная, 10  
 Бабичъ Фрѣнка Инд. Садовая, 7.  
 Бабичъ Яна Шименка, 35.  
 Бакитъ Янк. Зельм. Жмудская, 9  
 Бакшицкій Болесл. Кальварійск., 14.  
 Бакъ Абрамъ Іехал. Новгородская, 20.  
 \* Іос. Абр. Квицкая, 4.  
 \* П. А. Пожгородская, 20.  
 \* Натанъ Кавказская, 8. Тел. 940.  
 \* Еф. Лев. Палевская, д. Урбановича  
 \* Эма Ворух. Вольная, 60.  
 Банковскій клубъ. Кафедр., 4 Тел. 950.  
 Балакалова Ольга Кальварійская, 23  
 Балакина Ольга Ал-др. Кальварійск., 24.  
 Балашъ Андрей Лук. Сиротская, 18.  
 Балашеръ Іос. Мат. Госпитальная, 9  
 Балужевичъ Іосифъ Винент. Вольная 8  
 Балунскій В. К. Георгіевскій пр., 31.  
 \* Мих. Фр. Гел. Губ. пр., 39  
 \* Стан. Іос. Георгіевск., 4  
 Балютиничъ Каз. Ва. Колная, 3  
 Балунскій Евг. Яковл. Татарская, 20.  
 \* Из. Іул. Палевская, 9.  
 \* Конст. Мих. Пирамонтск., 19  
 \* Мих. Мих. Пирамонтскій, с д.  
 \* Ос. Юл. Палевск., с д.  
 \* Петръ Анд-ръ Сиротская, 8  
 Батова Ин. Петр. Сиротская, 10  
 Баткина Хамъ Юл. Большая 80  
 Батозъ Х. Александр., 17  
 Батомеръ Мат. Вейд. Госпитальная, 9.  
 Баттерманъ Нк. Киз. Замков., д. Вассерн.  
 Батлеръ Я. Садовая, 6.  
 Батруковичъ Вик. Игл. Вобруйскій, 6  
 Батуновскій Вар. Берк. Иглицкая, 10  
 \* Іосифъ Мовш. Шименка, 7.  
 \* Осв. Мих. „ „ 7.

- Бальберскій Ч Новгородскій, 6.  
 Балкерь Пет. Пала Манежля, 4  
 Бальсонъ Илья Ярославскій 7  
 Балтермантъ Янк Киз Михайловскій, 10  
 Балторъ Янк Дав Садовая, 6  
 Бальцеръ Петръ Ив. Георгиевскій, 15.  
 Бальцинникъ Мееръ Мов Александровъ, 16.  
 Бальцунастъ Іос. Дав. Кальварійская, 17  
 Бажковичъ Нвг. Сиг Мостояна, 9.  
     Влад. Ив. Андреевская, 18  
 Бажъ Лейба Мих. Б. Погулянка, 27.  
 Баждастъ Шлома Моис. Александръ 6 33  
     Хаймъ Сник Орсбургскій, 37.  
 Бажаренко Пав. Вас. Георгиевск. окр. 3.  
 Башевичъ Генр. Авг. Захновій, 19  
     Генр. Ив. 8  
     Зельмъ Пульф. Большая, 35.  
     Ивк. Фетикъ Вилепская, 19  
     Оад. Ром. В. Погулянка, 17.  
 Башевуръ Лейба Зел. Новгородская, 30.  
     Сомъ Вульф. Большая, 37  
 Бавель Людв. Викент. Вахита, 2  
 Бавитъ Берко Шлош. Завальная, 5.  
     Мееръ Кейзер. Ковалица 12.  
 Башковская Алекс. Ад. Георгиевскій, 48.  
     Юри Дим. Солдиская, 3.  
 Башковский Вит. Іос. Макарьевская, 10  
     Леоп. Андр. Показская, 13  
     Моисей Нѣмецкая, 3.  
     Яросл. Ос. Макарьевская, 3.  
 Башковъ Ивк. Ивтр. Полоцкая, 1.  
 Башевичъ К. В. Погулянка, 14  
 Башваръ Влад. Викт. Пондланскій 16.  
 Башковская Мар. Феох. Пытоцкая, 1  
 Башковский Ст. Петр. Полоцкая, 20.  
 Башкичъ В. Овротская, 4.  
 Башковичъ Дав. Хадик. Завальная, 68.  
     Зельмъ Хайк. Захновій, 10/23  
     Уд. Людвигъ Валенская, 36.  
 Башковская Авт. Людвигъ Мостояна, 21.  
     Елена Ал-др. Арамасекая, 6  
     Кав. Каз. Замков., д. Вассеръ  
     Михалина Ос. Георгиев., 17.  
     Матильда. Казанская, 15.  
     Роха Іос. Георгиевскій, 43.  
     Юля Франц. Поповск., 1.  
 Башковский Абр. Лейб. Казанск. 15 Т. 845  
     Авт. Людв. Завальныя, 8  
     Волесл. Есам. Казанск., 13  
     В. Вифералы, д.о-на «Россия»  
     Влад. Роев. Погулянка, 17.  
     Вайцыхъ Скопова 11.  
     Іос. Дав. Георгиевскій, 66.  
     Конст. Ив. Пондланская, 16.  
     Монша Лейбъ И-Отефанъ, 10  
     Шевель. Рахм. Арамасекая, 4  
     Цивель. Георгиевск., 42.  
     Шломъ Вуа. Казанъ 11. Т. 1115  
     С. Р. Георгиевскій пр., 42.  
     Сам. Лейб. В. Погулянка, 14.  
     Т. Л. Георгиевскій, 42  
     Рахм. Вульф. Кальвар., с. д
- Барковский Фаиф. Лейб. Казанск., 13.  
     и Кшиновичъ. Мисодъ зав. Ново-  
     Вилевскій. Телъ 754.  
 Барановъ Вас. Степ. Сергѣевскій, 8  
     Конст. Конст. 8  
     Ивк. Сем. Погулянка, 30  
 Баранова Кларъ. Антоновская, 6.  
 Баранскій Абр. Фаивъ Венгерскій, 27.  
     Влад. Соръ. Углицкая 21.  
 Баранцевъ Тимъ Прохоръ Монастырск. 7  
 Баранъ Калъ Беръ Луцкиа, 4  
     Лейба Абрамъ Витковскіи, 29  
     Лейбъ. Хайм. Б. Погулянка, 18.  
     Монша Беръ Никодимск. пер., 2.  
     Окс. Лейбъ. Обжорный, 9  
     Ш Александровск. 6., 3  
     Хаймъ Іос. Георгиевскій пр., 62.  
 Баранъ Дора Моис. Новгородская, 12.  
 Барбаконъ Элья Мих. Нѣвчск., д. Левина.  
 Барьеръ Исакъ Моис. Вахита, 10.  
     Монша Беръ 10.  
 Барзовичъ Абр. Гершъ Жмулскій, 5.  
 Баракъ Іос. Моисъ. Завальная, 38.  
 Барцко. Кальварійская, с. д.  
     Нос. Витъ. Большая, 52.  
 Баршанскій Нос. Мих. Сиротская, 29.  
 Барковский Ив. Викентъ Гористый, 15  
 Баркускій Уралъ Шимъ Сафелиана, 5  
 Баршаневъ Апат. Дим. Полоцкая, 36.  
 Баршановъ Морхъ Кешамъ. Никшегор., 27  
 Баршанова Ольга Гринъ. Набережная, 12.  
 Баршъ Абр. Вульфъ Сиротская, 14  
     Л. Б. Погулянка, 18  
     Шлома Ворх. Большая, 53.  
 Баршковъ Ивк. Яковъ Спільная, 20.  
 Барская Ев. Еморъ Большая, 86  
 Бартошевичъ А. Л. Алексъ Верковская, 33.  
     Викт. Стап. 6  
     Конст. Ив. Кальвар., 51.  
     Вал. Ив. Качина, 1. Петрусъ  
     Марія Левъ Поповская, 3  
 бартошевскій Валъ Стап. Верковская, 33  
 Бартумъ А. Островотная 4.  
 Бархановичъ Ивк. Хаймъ Кавказская, 13  
 Барханъ Пав. Ал. др., вратъ Вилевск., 30.  
     Телъ 870.  
 Барсонъ Грегъ Феох. Полоцкая 2.  
 Баршевичъ Кар. Ив. Монастырская, 11  
     Сомъ Кар. 11.  
 баруховичъ С. И. Погул., д. Кумеля Т. 904  
 Барштейнъ Морд. Монастырская, 2.  
 Баръ Кар. Фаивъ Оренбургская, 23.  
 Барыборовъ Влад. Ив. Георгиевскій, 48  
 Баршанскъ Вульфъ Дав. Ивнатъ пер., 14.  
     Гершъ. Витковичевская, 5  
     Мееръ Ив. Гористый, 18  
     Ль. Лейбъ. Александровск. 6. с. д.  
     Э. Новгородская, 50  
 Баршманъ Петръ Влад. Юнкерскій, 31.  
 Баршевичъ Казимъ Кзырль. Простъ. Честни-  
 гауль Русскъ. Электричъ О. Іос. Гео-  
 ргиевскій пр., 11. Телъ 107.

- Васкановъ Пав. Изъ Кальвар., 1.  
 Васильевъ Ф. Преображенская, 14.  
 Васильевъ Анат. Изъ Ст. адъют. шт. 43 пѣх.  
 див. Мостовая, 23. Тел. 938.  
 Васильевъ Мееръ Выхожерская, 25.  
 Васильевъ Бенг. Халк. Завальная, 35  
 \* Морд. Шолоховская, 4  
 \* Хаамъ Шнейд Погулянка, 21  
 Васильевъ Инк. Изъ Мостовая, 25.  
 Васильевъ Павло Царк. Новгородская, 8  
 Ваставкинъ Хон. Монах. Большая, 14  
 Вася В. Погулянка, 7.  
 \* Аидъ Тем. Шолохов, 80  
 \* Вульфъ Мош. Семеновская, с. д.  
 \* Л. Семеновская, 12.  
 \* Мееръ Витъ Рудницкая, 13.  
 \* Морд. Мош. Большая, 40.  
 \* Ханъ Ис. Жмудская, 8.  
 \* Янк. Семеновская, 12  
 Ватурина Екат. Влад. Монастырск., 9.  
 Ватурина Изъ Ян. Солдатск., 5.  
 Вауманъ Клиз. Изъ Георгіевск., 48  
 Вауманъ Альбертъ Альб. Поплавская, 15  
 Вахманъ Нох. Изъ Никодимскій, 2.  
 Вахманъ Дам. Ал-др. Колоджан, 37.  
 Вахрамъ Ис. Борис. Мостовая, д. Влоха  
 Паумъ Борис. Новгородск., 67.  
 Бахуръ Моша Залк. Знаменская, 22  
 Бачанскій Ришардъ Большая, 12.  
 Бачманова Любовь Петр. Георг. схи 9.  
 Бачмановъ Серг. Петр. " " 3.  
 Дом. нач. Вол. ж. д. Тел. 84.  
 Башинъ Мееръ. Выхожерск., 25  
 Башинъ Абр. Бернж. Нѣмецкая, 29.  
 Башинскій Стеф. Меч. Титарская, 32  
 Башинскій Оперъ Мош. Шолоховская, 12.  
 Байеръ Анна От. Шолоховская, 16  
 \* Отт. Феод. " 16  
 Байко Каз. Ко. Замковій, 3  
 Байконштадтъ Гаршъ Файн Шопен, 3.  
 Байконичъ Вульфъ Изъ 1-ой Тюремн., 9  
 \* Вас. Вас. Газовой, 2.  
 Байкова Феод. Анн. Антокольск., 14.  
 Байрашевскій Ос. Изъ Стрела, 21  
 Байсковскія Ольга Ром. Погулянка, 21.  
 Бегакъ Моша. Власовщеская, 24  
 \* Руа. Шмуел. Сиротская, 58.  
 Бегакъ Д. В. Непр. изъ Вилъ Губ. Цирк.  
 Юнкерск. 31. Тел. 580.  
 Бегакъ М. М. Вилевская, 15  
 \* Моша Меер. Власовщеская, 23.  
 Бегельфрихесъ Морд. Нот. Новгород., 21.  
 Бегма Дж. Петр., шл-кан. Юнкерскій пер.  
 Бедаржевскій Ф. Ф. Гиржонскій, 14.  
 Беерштейнъ Маркъ Берк. Монастырск., 3  
 Беданскій Моша Шлем. Риточ., 66.  
 Бееръ Ян. Ант. Большая, 4.  
 Беерштейнъ Р. Г. Монастырск., 3.  
 Безкровный Коц. Аф. Подтѣн., д. Фетор.  
 Бенедъ Людъ. Витъ Бахта, 2  
 Безобразова Евг. Изъ Старая, 6  
 \* Ян. Изъ Арзамаская, 1.  
 Безпронимный Дав. Ис. Большая, 80.  
 \* Юл. Янк. Антоколь., 57.  
 Безручко Марк. Дан. Хвильская, 14.  
 Безсмертная Цыля От. Стефановская, 27  
 Безсмертный Самс. Гарш. Отофанов., 27  
 Безсмертная Агаф. Вас. Благовѣщ., 8.  
 Бекеръ Абр. Берк. Мисная, 7.  
 \* Ир. В. а. Ш., металл. и чугуно-  
 цо-лит. зав. Углицкая, 11. Тел. 369.  
 \* Вульфъ Мош. Островорты, 25.  
 \* Г. Новгородская, 19.  
 \* Гаршъ Морд. Новгородская, 2.  
 \* Грегъ Готл. В. Погулянка, 9.  
 \* Солоч. Никол., 11  
 \* Шол. Мош. Портоная, 2.  
 \* Эдуардъ Фр. Невежская, с. д., 4.  
 Бекеръ-Закъ Вулъ Шол. М.-Стефан., 21  
 \* Лейба Янк. Рудницкая, 2.  
 \* Хонотъ Шол. Большая, 53.  
 Беклемишевъ Арк. Ник. Георг. пр., 25.  
 Беклемишевъ Архад. Вик. Гоголевская, 2.  
 Бекъ Гаршъ Ис. Погулянка, 11.  
 \* Шимъ. Сиротская, 3.  
 Бекунъ Паул. Изъ Ярославская, 4.  
 Бельдешевскій Изъ Ян. Никодимскій, 2  
 Белькиндъ Хоп. Изъ Стефановская, 33.  
 Бельковичъ И. Нѣмецкая, 20  
 Бенгертъ Миша Мош. Благовѣщ., 11.  
 Беннетъ Мееръ Шмуел. Вилком., 62.  
 Бенгиль Исеръ Вульфъ Госницкая, 8  
 \* Сара Лейб. Завальная, 17.  
 Бенгиль М. Большая, 47.  
 \* Милъ Цемахъ Александр. 6, 30  
 \* Печакъ Новгородская, 39.  
 Бендеръ Ис. Меер. Преображ., 3  
 Бендетиъ Абр. Шев. Сиротская, 6.  
 Бендикъ Мар. Карл. Медовая, 3.  
 \* Карлъ. Славянская, 3.  
 Бендовскій Изъ Барн. 1-й Шопен. пер., 22.  
 Бененсовъ Ис. Абр. Преображенская, 2  
 \* Бененсовъ Ис. Абр. Георг. пр., 28  
 Бениго Пав. Арх. Набережная, 22.  
 Беннелавскія Мар. Эл. Островорты., 31.  
 \* Фелип. Влад. Набережи, 24  
 \* М. Вилевская 23.  
 Бенскій Лейбъ Меер. В. Погулянка, 2  
 \* Моша Янк. Александр. 6, 15  
 Беншювъ Я. А. Завальная, 13. Тел. 1037  
 Бернштейнъ Шол. Лейб. Глухой, 2.  
 Берникеръ и сыновя, военное дело. Заваль-  
 ная, 3. Тел. 512.  
 Бергера Мееръ Гослит. д. дѣтск. пр.  
 \* Шаветъ Евел. Шолоховская, 4.  
 Березина Ем. Андр. Зарѣчная, 17.  
 Березинъ Андр. Петр. Оренбургская, 5.  
 Березовскій Дав. Влад. Монах., 2.  
 Березовскій Витъ Ант. Стефан., с. д.  
 Березинскій Изъ Лейб. Кальвар., 8  
 Березштейнъ Геня. Завальная, 46.  
 \* Гутъ Лейб. Сиротская, 10  
 \* Д. Ф. Большая, 60.  
 \* Изъ Дан. Большая, 60

- Берештейнъ Конст. Гут. Новгородск., 10.  
 Калм. Гут. В. Погулянка, 21.  
 " М. Е. Монастырская, 2.  
 " Мих. Конст. Песчаная, 4.  
 " Ос. Наум. Георгиевск., 5.  
 " С. И. Завальня, с. д.  
 " Ш. Рудницкая, 6.  
 " Эберъ Кларемъ 4.  
 Березнякъ Аб. Иос. Вязком., 29.  
 Хов. Аб. Вагаовичъ, 12.  
 Березнякъ Гарш. Гарш. Жмудская, 13.  
 Березнякскій Лейба Нат. Клевская, 30.  
 Берлинсонъ Сора. Понявская, 14.  
 Беркмакъ Благошницъ, 12.  
 " Мих. Вульфъ, врачъ. Трокен., 1.  
 " Шлема. Вязком., 48.  
 " Шм. Шл. Большая, 82.  
 Берковичъ Морд. Бор. Новая, 3.  
 " Шм. Понявская, 1.  
 Берковичъ С. М. Стефановская, 8.  
 Берлякъ Вейла Тевал. Б. Погулянка, 14.  
 " Вилевская, 14.  
 " Ид. Ханк. Стефановская, 26.  
 " Зелма. Хов. Завальня, 66.  
 " Мееръ Погулянка, 14.  
 " Нох. Ховов. Итменская, 17.  
 " Ханкъ Идэл. Шопоновск., 19.  
 Берманъ Мойсѣ Аляжк. Обрувская, 9.  
 " Нех Пинк. Александр. б., 28.  
 " Р. С. Георгиевск. пр., 1.  
 " Ст. Сел. Яковскій, 16.  
 " Фанк. Урьш. В. Погулянка, 24.  
 " Юдель. Морд. Островотн., 43.  
 Бернатовичъ Пх. Ив. Островор., 25.  
 " Ва. Гл. Уингельск., 19.  
 Бернатовскій Шмуэль Лейб. Рудницъ, 13.  
 Бернцкій А. Ев. Бергская, 16.  
 " Ник. Ник. Закретная, 9.  
 Бернякеръ Генр. Шмуэл. Жанд. вер., 4.  
 Бернштейнъ Абр. Куш. Клевскій, 23.  
 " Ш. Новгородская, 36.  
 " Ицко Дав. Новгородск., 66.  
 " Конст. Ив. Юнкерскій, 10.  
 " Кеуръ Абр. Благов., 17.  
 " Орель Алдровск., 26.  
 " Ос. Наум. Георгиевскій, 5.  
 " Рудницъ Гарш. Завальня, 7/26.  
 Бертгольдъ Екатор. Павл. Завальня, 21.  
 " Пав. Вас. Завальня, 21.  
 Бертовскій Шмуэль Лейб. Рудницъ, 13.  
 Беръ И. А. Большая, 4.  
 Беръ А. Б. Стефановская, 9.  
 Берхонъ Зелма. Моши. Вейгерскій, 13.  
 фонъ-Берхмъ Эмиля Карл. Зламенск., 27.  
 Бершталъ М. Еврейская, 8.  
 Берштельманъ Муха Шм. Яковля, 11.  
 " Фейга, 17.  
 Берштейнъ Калм. Гут. Погулянка, 21.  
 " О. Сиротская, 10.  
 Босеръ Марія Март. Понявская, 8.  
 Боскнъ Хал. Дворакскій, 5.  
 Боскнрская Ант. Иос. Вагаовичъ, 8.  
 Боскнрскій Людв. Оранжерейн., 3.  
 Ботенвичъ Эрн. Фридр. Сергеевск., 4.  
 Бейгель Мошиа Ник. Андреевская, 18.  
 " Юдель. Лейзер. Зарфия, 11.  
 Бейдувъ Анд. Грин. Вильна-Вокзалъ, № 7.  
 Бейзенбергъ Ольга Мих. Георгиевск., 23.  
 Бейкенштадтъ Гривъ Раф. Шопов., 3.  
 Бейландъ Карель Шлх. Еврейск., 8.  
 Бейлена Б. И. Шопоновская, 3.  
 Бейландъ Мана Мир. Трокская, 17.  
 " Шол. Вульфъ. Новгородская, 39.  
 Бейль В. Новгородская, 6.  
 " Вендель Шаал. Б. Стефановск., 5.  
 Беймольбургъ Арт. Емил. Аугкокольск., 4.  
 Бейпаровичъ Викт. Люциан. Б. Погул., 37.  
 " Зенонъ Конст. Закретная, д. Фляпаченко.  
 " Евст. Элоп. Набережная, 18.  
 " Тал. 816.  
 " Карлъ Леон. Скоповка, 7.  
 " К. Л. Погулянка, 87.  
 " Ирсол. Стефан., 41. Т. 1072  
 Бейнаръ-Бейпаровичъ, генер. Закретная  
 Бейраксъ Иос. Мих. Сиротскан, 10.  
 Блостовскій Мих. В. Погулянка, 14  
 выдѣст и читальня «Знание» Даликовича  
 Георгиевск. пр. 4, Тел. 830.  
 Бигъ Юделъ, Шм. Садовая, 15  
 Бизаръ Конст. Осип. Манская, 6  
 Билевъ А. М. Понявская, 26.  
 Билевичъ Юлянд. Ант. Островор., 5.  
 " Эмиля Стан. Георг. ски, 11.  
 Билецкой Ал. Мих. Островор., 11.  
 " Викт. Шаал. 2-ая Солов., 13.  
 " Залм. Иос. М.-Стефан., 13.  
 Биль Иос. Ив. Каванская, 13.  
 Билдеръ Як. Ар. Рудницкая, 29.  
 Билель Дав. Морд. Стефановская, 42.  
 Биль Мошиа Финн. Вилевская, 6.  
 Билькевичъ Вик. Мих. Завальня, 54  
 Биржевскій Освѣд. Стефановская, 19.  
 Биржанко М. А. Горелская, 2.  
 Биржоничъ Абр. Гирш. Жмудская, 6.  
 Бирзовичъ Шмуэль Лейзер. Ошмянскій, 6.  
 Бирзовичъ Абр. Гирш. Жмудская, 6.  
 Биркаганъ Иос. Равил. Шопоновская, 8.  
 Бирко Алдръ Мих. 2-ая Соломинка, 25  
 Биронъ Альбанъ Як. Боганичская, 2.  
 Биршъ Аронъ Филель. Жмудскій, 8.  
 Бирюковъ Дм. Алдр. Обозная, 2.  
 Бирюковичъ Александр. б., 18.  
 Бирунъ Влад. Б. Погулянка, 1.  
 Бирухъ Ник. Дом. Преображенская, 1.  
 Бискель Цемахъ Моши. Госпитальная, 9.  
 Бистромъ Алек. Ник. Набережная, 6.  
 Битворъ Мелия. Аугкоколь, 14.  
 Биттеръ Ричардъ Ник. Цареградская, 15.  
 Битъ Стан. Викт. Торговая, 9.  
 Бишко Дана Исер. Большая, 66.  
 Благошницскій Витал. Абр. Каванск., 15  
 " Серг. Петр. Георгиевск., 28.  
 Блажовичъ Ант. Флор. Преобраз., 7.

- Влажневъ Конст. Ив. Малая, 3.  
 » Матв Ос 1 й станц.  
 » Стан Леон Антокольск, 24  
 Юльянъ Карл. Зарѣчная, 16.  
 Влакштейнъ А. А., князь екл «Энда-  
 клопада». Казанская, 13. Тел 901.  
 Влакъ Мовша Зельмъ Влагонѣцъ, 33.  
 Влакъ Ицко Хамл, Жмуудскій, 5.  
 Влескачевскій П Островор., 22.  
 Влескиновичъ Ос. Сем. Большая, 46.  
 Влефарбъ Элья Лейб. Николаевскій, 3.  
 Влекеръ Арошъ Менд Преображ., 14.  
 Влеклянъ Зельмъ Мовш. Стефан., 5.  
 Влнзлянский Іосъ Вязанская, 16.  
 » Самуэль. Споская, 4.  
 » Сем. Ос. Погуля, 14  
 Влнмоничъ Конст. Вал. Георгіевск. 15.  
 Вландеръ Давъ Менд. Какааская, 8  
 » Я. Рудницкая, 24.  
 Влннокъ Вас. Ст. Тамбовская, 12.  
 » Никъ Федор. Половская, 19.  
 Влнкъ Мордъ Лейб. Имлягор., 30  
 Влохъ Абр. Гарш. Шажгор., 16.  
 » Верно Гейс. Широкий, 1.  
 » В., складъ зеркаль Рудницкая, 17.  
 Тел. 492.  
 » Гдилья Илк. Видном., 47  
 » Едея Герсел. Нѣмецкая, 21.  
 » Изр. Мееръ Завальная, 24. Тел. 167.  
 » Элья Морд. Погулянка, 3. Тел. 425.  
 » Н. Н. Погулянка, 3  
 » Ицко Орал. Таврская, 1.  
 » Кивъ Бонд. Стефановская, 8.  
 » К. В. Стефановская, 21.  
 » Ковель. Стефановская, 8.  
 » Левба Ктычл Нѣмецкая, 21.  
 » Мовша Лейбъ Стефан., 14.  
 » С. Р. Шенеровская, 3  
 » Сара Ворис. Погулянка, 4.  
 » Ф. Большая, 50.  
 » Х. Л. Георгіевскій пр., 55. Тел. 230  
 » Хамл Іос. Кованица, 12.  
 » Цалехъ Ворухъ Гористый, 14.  
 » Шахао Мовш. Стефановская, 12  
 » Шнееръ Лейб. Большая, 47.  
 » Элюкумъ Изр. Савоская, 4.  
 Влохесъ Давъ. Абр. Георгіевск. пр., 33.  
 Влофарбъ Шимель Фар. Еврейская, 11  
 Влоштейнъ Хаамъ Невах. Погулянка, 17.  
 » Элья Завальная, 46.  
 Влоцкій Ант. Ант. Сохдатекая, 1.  
 Влоцкій Филидръ Клемъ Вилнок., 32.  
 Влумонталь Шимжа. Нѣмецкая, 31  
 Влумжъ Натръ Игн. В.-Госпитальн., 19.  
 Влундманнъ М. Сиротская, 2.  
 Влусъ Герсон. Мих. Роев., 17.  
 Влунднскій Ф. Рудницкая, 9.  
 Влундскъ Болесл. Ивль. Бельмонть, 36.  
 Влумкинъ Зарѣчная, 19.  
 Влумбаргъ Берисъ Ицхъ Широкий, 1.  
 » Хамлъ Берк. Большая, 30  
 » Янналь Ицель. Возвальная, 15.  
 Влумбаргъ Ямжелъ Герш. В.-Погулянка, 16.  
 » Як. Ицель. Завальная, 43  
 Влумонталь А. Нѣмецкая, 31.  
 » Ев. Петр. Влагонѣцъ, 3.  
 » Изр. Абр. Стефан., 5.  
 » Оск. Абр. Казанская, 17.  
 » Я. А. Сиротская, 10.  
 Влумоничъ Исаякъ. Рудницкая, 4. Огив-  
 скаго, типографія. Тел. 137.  
 Влумкинъ Зарѣчная, 19  
 Влумъ Зундъ Юдел. В.-Погулянка, 16.  
 Влумштейнъ Е. Н. В.-Погуля, 17  
 Влнвская Язвига Ст. Гроскитальная, 3.  
 Влнхеръ Арошъ Менд. Преображ., с. 1.  
 Влнхъ Мовша Цемах. Жмуудская, 11.  
 Вобовская А. Преображ., 1.  
 Воболанчъ Марья Гринъ Преображ., 5.  
 Вобровская Анна Адамъ Набережная, 4  
 » Елена Іосифъ Монюшка, 7.  
 Вобровскій Цв. Мих. Виленская, 22.  
 » Бор. Іосъ Зарѣчная, 5.  
 » Михъ Ангъ Жандармскій, 3—5.  
 » Юрій Адамъ Зарѣчн., 22—30.  
 Вобровъ Леонъ Матв. Островор., 29.  
 Вобрицскій Ал-дръ Ал-др. Погулянка, 32.  
 Вобрицскій Евг. Ал-др. Ботанич., 3.  
 Вонгеръ Д. Завальная, 19  
 Воня Эдуундъ Эду. Юнкерскій, 33.  
 Воншичъ Вик. Петр. Зарѣчная, 20.  
 Воншичъ Элья Ал-др. Виленская, 25.  
 Вогадановичъ Осинъ Осм. Рѣвуская, 40.  
 Вогдановъ Эл. Азанъ Бѣлый, 6.  
 » Цв. Гааръ Бѣлый, 6.  
 Вогданова И. Губернаторскій, 8.  
 Вогдановичъ А. Островор., 14.  
 » Ал-дръ. Ботаничская, 5.  
 » Алъ Селвер. Португала, 4  
 » Ал-дръ Анолннаръ. Новг., с. д.  
 » Вл. Рсм. Верх. ул. с. д. Пом.  
 правъ канц. упр. Пол. ж. д. Тел. 977.  
 » Велъ Вас. Островоротная, 9.  
 » Ив. Дм. Островор., 32.  
 » Іос. Іос. Виленская, 8.  
 » Ямт. Авт. Кальвар., 70.  
 » Злнцкая, 85.  
 » Карлъ Вик. Погулянка, 33.  
 » М. М. Муравьевская, 8.  
 » Сем. Рсм. Червокая, с. д.  
 » Стен. Сул. Пирамонтскій, 10.  
 » Сулейманъ Ал-др. Кальвар., 56.  
 » Іос. Іос. Кожевенная, 1.  
 Вогдановичъ Фр. Март. Покровская, 11.  
 Вогдановскій Влад. Мал. Анток., 80.  
 Вогдатовскій П. Полоцкая, 43.  
 Вогднокъ Фр. 1 ий Юрьевскій, 4.  
 Вогенскій Всев. Петр. Набережная, 23.  
 » Петръ Ад. Замельская, 21.  
 » Ричардъ Деск. Большая, 19.  
 » Стан. Іос. Георгіевск. пр., 4.  
 Вогма Дм. Петр. Юнкерскій, 31.  
 Воголюбовскій Серг. Конст. Хвалнская, 11.  
 Вогомолецъ Конст. Памл. Георгіевск., 46.

- Боголюбовъ Изъ Андр. Кяхляр, 1.  
 Ник. Ник. Антох, 54.
- Бограйскій Мовша Зилья Руднянская, 21.
- Боговичъ Мар. Каз. Мостовая, 9.
- Бограшъ Конст. Дав. Полоцкая, 18.
- Богословскій Дм. Дм. Запретная, 7.
- Богоявленскій Всея Сем. Дворцовая, 20.  
 1. Мюшюки, 21.
- Богуславская Мар. Ал-др. Георг пр. 45.  
 Ольга Петр. Антоховъ. На-  
 бережная, 10.
- Богучей Андр. Ал. Шкаллеровская, 7.  
 А. Г. Коллавакая, 20.  
 " Полтавская, с. 1  
 " Г. Коина, 10.  
 " Изъ Ал. Хивинская, 9.
- Богучая Анежа Татарская, 9/8.
- Богущевичъ Амоллиарій Каз. Большая,  
 госп. «Франція»
- Богущевичъ Конст. Флор. Большая, 3.
- Богущевская Ванда Ант. Кожевни. 14.  
 " Л. Кожевнича, 7
- Богущко В. Антоховъ, 14.
- Бодакъ Конст. Осип. Янская, д. Слободская
- Бодакъ Ник. Осип. Георгиевскій пр., 19.
- Бодровскій О. О. Мюшюки, 7.
- Бодровъ Л. Л. Островоротная, 29.
- Бодровъ Л. М. Островоротная, 29
- Божевскій Б. К. Антох, 24.
- Божеряновъ Ал-дръ Ал-др. Богучинка, 45.  
 Тел. 936
- Божинская-Божико Мар. Эм. Богучинка, 7
- Божичко Конст. Эдм. Гросетъ, с. 1.
- Божичко Фрэнц. Ант. Дворницкая, 7
- Божковскій Конст. Кошул, с. Антох, 24.
- Божко Ст. Ив. Виленская, 32
- Божкурская Хала Абрам. Цоки пер., 20
- Божиласкій Влад. Юс. Набережная, 9.  
 Тел. 936.
- Божининъ Антошь, ксездъ Бонная, 3
- Бодирева Софья Юрьевна. Алске. 6., 10.
- Боланская Малья. Ром. Жанд. пер., 7.
- Болотонъ Знаменская, 9
- Болтуцкий Ш. Нилевская, 3.
- Большаковъ А. А. Антокольская, 10  
 " Ник. Ал-сина. Оренбургск., 29  
 " Фед. Фед. Александръ 6, 30
- Болычиника Мееръ Моис. Алекс. 6., 19.
- Болычиничъ Людв. Устин. Полоцкая, 35.  
 " Карлъ Осип. Георгиевск., 1.
- Бомбятко Порф. Гернас. Юнкерскій, 31
- Бомашъ Дав. Семен., д-ръ Большая, 50  
 Тел. 83.
- Бондаренко Пав. Вас. Георгиевскій пр., 1.
- Бондаревичъ Ю. В. 1-я Юрьевскій 3.
- Бонда Эдуардъ Лео. Георгиевск пр., 24
- Бонина Ст. Ос. Островор., 11.
- Бонковскій Моисей. Ялмещан, 3
- Бончъ Влад. Арк. Трокская, 19.
- Бончъ-Осмоловская Авг. Ос. Андреев., 13.
- Бончъ-Осмоловскій Влад. Арк. Андр., 13  
 " Никол. Вас. Нижегород., 26.
- Боньковский Вит. Юс. Махарьевская, 10.
- Боравскій Юлія Лк. Ботанич., 5
- Бордонская Мар. Март. Запковскій пер.,  
 д. Вассермана.
- Бордонъ Юс. Арк. Юнкерскій, 33
- Борейко Ал. Лаур. Кяхляр., 40  
 " Зина. Мих. Островор., 25  
 " Феликсъ Юлія Александръ 6., 5.
- Борейшо Марія. Салонная, 7.  
 " Матильда Викт. Мостовая, 21.  
 " Стеф. Лив. Зарѣчная, 5
- Борейшъ Ал-сѣй Лаур. Архангельская, 3.
- Боризинскій Григ. Мих. Ширахонтская, 11.
- Борзобогатый Конст. Фр. Кяхляр, 4.
- Борисбарна Мар. Ив. Цариницкая, 9.
- Бориславскій Геннад. Ал-др. Нижегород., 26.
- Бориславская Анна Моисей. Вытебок, с. д.
- Борисовскій Людв. Ст. Мошаст., 11.
- Борисоглебскій Мих. Ал-свен. Калъ., 24.
- Борисова Марія. Эд. жельнов. больниця.  
 " Марія Никол. Монастырская, 2.
- Борисовъ Влад. Петр. Георгиевск., 46.
- Боритавскій Юхель Вольфал, 74
- Боричинъ Берко Вульф. Остров., 33  
 " Меер. Абр. В-Погул., 27.
- Борковскій Е. Ромное Поле, с. 1.  
 " Изъ Кіевская, 4.
- Борковъ Рахалъ Мар. В. Богучинка, 14.
- Боровникова Ольга Георг. Набережная, 12
- Боровская Мар. Мих. Эд. жел.-дор. больш.
- Боровскій Юс. Фр. Александръ 6., 16.  
 " Д. Трокская, 4.  
 " Конст. Изъ Сергіевск., 3.
- Бородинъ Ел. Конст. Антох., 31.
- Борджинъ Ник. Никит., Антох., 34
- Бордлачъ Игн. Макс. Бѣтый пер., 6.  
 " Дом. Игн. Чистая, 5.  
 " Э. Сафьянная, 8.
- Борониконъ Серг. Плат. Солтанійски, с. д.
- Борониничъ Вит. Мостовая, 12.  
 " Викт. Вик. Мостовая, 12.  
 " В. В. Юрьевская, д. р.-кар. сеч.  
 " Емилія Ос. Георг. ская, 1.  
 " И. Богучинка, 25.  
 " Повомарскій, 29  
 " Мих. Ант. Московская, 4.  
 " Осип. Ос. Жандаржскій, 4.  
 " Эдм. Изъ Жандаржскій, 10.
- Боруманъ Сира. Стефановская, 11.
- Бортовскій Ос. Ал-др. Богучинка, 31
- Бортуль К. Набережная, 26
- Борусевичъ Филомена Устин. Преобр., 5.
- Борухоничъ Арон. Абул. Нижегород., 4.  
 " Хакимъ Фейт. Швейцкая, 15.
- Боручъ. Ис. Лорд. Александръ 6., 26.
- Борухонъ Не. Борух. В-Погучинка, 36.
- Борхортъ Вилль. Островоротная, 15.
- Борхардтъ Марія. Виленская, 26.
- Борхутъ В. Островоротная, 16
- Борштейнъ Юс. Янк. Полтавская, 27.  
 " Янк. Шапель. Островор., 36.
- Борщевскій Ал-др. Осип. Запретная, 20.

- Воршевскій Людв. Мих. Замковій пер.,  
д. Вассермана.
- Востанскій Э Цвѣтлой, 3.  
Шм. Самс. Торговая, 19
- Воско Вас. Романов Радунскія уд., д.  
Лосаченскаго.
- Вохлицъ С. О. Георгиевск., 22 Тел. 461.
- Вогданскій П. И Ярославская, 1.
- Вояребломъ Фед. А. Виленская, 7.
- Воярский Ошоръ Мошн. Шолоновск., 12.
- Воярчукъ Григ. Яв. Бахута, 11.
- Вочковъ Дм. Афан. Погулянка, 14.
- Вочковская Соф. Адольф. Астрах., 9.
- Вочковский Фед. Наум. Мостовая, 15.
- Вочкисъ Фр. Ад. Замковій, 4
- Враверъ Лейба Юдл. Сиротская, 29.
- Враверичъ Лейба Гирш. М.-Стефан., 17
- Враць Всомлх. Ар. Набережная, 26
- Ворухъ Абр. Сароискія, 8
  - Гиршъ Іос. Виленская, 46.
  - І. Э. Мостовая, 3.
  - І. Э., дѣсной дѣ. Кальвар., 29 Т. 456.
  - Б. І. • Парам. пер., Т. 709
  - Мееръ Левм. Нѣмецкая, 31.
  - Шолокъ Ворух. Озерный, 8
- Вранзбургъ Еф. Бор. Троицкая, 11
- Вранисъ Фрей Фед. Орджер. пор., 3.
- Враудикъ Фед. Юан. Хлянская, 44
- Врамсовъ Моис. Вульф. Островороти, 43
- Вранцискаъ Іос. Век. Стефановская, 10
- Янк. Іер. Гедимин., 59.
- Врацькъ Орель Изр. Вилкомарск., 73.
- Вратоншская Елиз. Я. Стефан., 17.
- Врацковскій Сам. Іос. М.-Стефан., 19
- Врауде Шая Левб. Завальна, 17.
- Врсверъ Венка Ант. Зарѣчная, 17
- Вреньево Арт. Ст. Вольная, 24.
- Вржонинскій Мих. Ален. Момошки, 19
- Вржонинская Ке. Янк. Компестырская, 1
- Ах-др. Мих. 7
  - Конст. Цегр. Антокольск., 33
  - Мих. Ах-др. Монастырск., 7
- Вржонинскій Ант. Іос. Кальварія, 15
- Вржоновскія Ванда. Артиллер., 1
- Вржоновскій В. Р. Ярославская, 10.
- Ици. Об. Комнал., 7
  - М. А. Георгиевскій пр., 22
  - Ст. Ос. Набережная, 28.
- Вржоникъ Ошеръ Морд. Цокровская, 8.
- Вржонинскія Розалия. Георгиевск. пр., 19
- Вржоникъ Венд. Вох. Изювскій, с. Ливскаго.
- Вржоникъ Мих. Вас. Антокольская 45.
- Георг. Мих. 14.
- Вржонштейнъ Мих. Конст. Печерная, 4
- Вржонъ Григ. Вас. Сибирская, 10.
- Вржонъ Э. Знаменская, 24.
- Вржонявъ Янк. Мошн. Стефановская, 11
- Вржонякъ А. Вольная, 21.
- Вржоняновъ Вл. Ник. Анток. Монаст.  
дѣст., дѣла Служко.
- Вржонъ Вендотъ, Киевская, 1.
- Вржоникъ Цед. Сем. Ярославская, 11
- «Вристокъ», голт Георг., 22. Тел. 671.
- Британшскій Вульфъ Лебб. Казанск., 7.
- Г. Ю. Кальварійск., 37.
  - Іос. Лебб. Игна. пер., 17.
  - Морд. Лебб. Кальвар., 62.
  - Янк. Ветлам. Жмудская, 1.
- Бродать Мееръ Хаим. Вилкомарск., 8
- Бродовскій Ант. Раф. Солоновская, 10
- Езекіель Осно. Торженин., 10
- Бродскій Фроимъ Шкуял. Троицкая, 10
- Бродъ Землх. Абел. Новгородская, 26.
- Брожать А. Ф. Полоцкая, 48.
- Бромъ В. М. Вилкомарск., 113.
- Броневичъ Клим. На. 1-я Поном. пер., 48.
- Бронеръ Генр. Сенд. Георгиевск., 11.
- Бронникъ Ант. Эль. Торговая, 18.
- Броновскій Ф. К. Георгиевскій, 28
- Брославская Анна Андр. Погулянка, 19.
- Бросъ А. Нѣмецкая, 19.
- Броцковская Анна Ад. Зарѣчная, 1—2.
- Ант. Игна. Георгиевскій, 11.
  - Елена. Дворцова., 1
- Брохесъ Бешам. Іос. Игнашевск., 14.
- Пая. Конал. Волыная, 66.
- Брохесъ Моис. Мих. Кавказская, 10.
- Брохко Дав. Янк. Погулянка, 14.
- Ис. Лейб. Кавказская, 18.
  - Іос. Ис., дѣс. дѣ. Полтавск., 32, Т. 263.
  - І. Н. Садовая, 7.
  - Лейб. Хаим. Набережная, 28.
  - М. И. Шолоновск., д. Курицкаго.
  - Мошн. Верг. Казанская, 13
  - Мошн. Хаим. • 13.
  - Р. Н. Рудницкая, 7.
  - Рос. Григ. Кавказская, 15.
  - Рахм. Наум. Рудницкая, соб. д.
  - Сам. Янк. Стефановская, 10.
  - Сам. Вул. Уголь. Завальн. и Троицк., 28—30.
  - Т. И. Стефановская, 25.
  - Ш. И. Шолоновская, 17.
  - Ю. Н. Садовая, 17.
  - Янк. Шол., 17.
  - Э. Ш., скл. крас. Вольн., 59, Т. 243.
- Брохкольтъ Морд. Іос. Садовая, 10.
- Брохтъ Венкам. Гирш. Сиротская, 9
- Ис. Вульф. 9.
  - Сам. Вул. Завальн., 30, а также Т. 255.
- Бромгауль-Бропцъ, вил. ота Георг., 4, Т. 289.
- Брудне ІІ. Татарская, 7.
- Бруднеръ, Б. Ш. Погулянк., 6, фотопр. Т. 941
- І. М. Юрьевскій, 6.
- Брудникъ Леонъ Хаим. Сергеевск., 4.
- Ноакъ-Лейба 4
- Брудникскій Хаимъ. Островоротная, 1.
- Брудникъ Абр. Абел. Сиротская, 5.
- Г. А. Жмудскій, 5
  - Н. К. Вольная, 60.
  - Г. А. 60.
  - Сродъ Мошн. Жмудская, 2.
- Брудничъ Ив. Маа. Островоротная, 9.
- Брузель Д. Дворанскій, 7.

- Вружъ Абр. Дав. Рудниккая, 5.  
 Бор Морд. Язвильды, 23  
 К. А. Омшанский, 3.  
 Тахм. Лейб. Омшанск. д. Эльмшберга.  
 Брушбергъ Иос. Гальварійская, 59.  
 Ицко. Садова, 12.  
 М. И. Никодимскій, 3.  
 Менд. Хлэм. Кальвар., 59.  
 Юд. Шт. Ст.-Херсонская, 6.  
 Брушбергъ Ицко Иос. Новгородская, 52.  
 Вружъ Абр. Дав. Нѣмецкая, 24—5.  
 Вр. Фабр. Новгородская, 18. Т. 973.  
 Брухъ Морд. 18.  
 Ицко Морд. с. д.  
 Бруне Морд. Ник. Нѣмецкая, 26.  
 Бруцкъ Л. Нѣмецкая, 29  
 Вруда Н. Д. Погулянка, 2  
 Брумъ Ст. Людвиг. Астраханская, 23.  
 Нравчашинъ Вал. Ник. Ант. Монхтосъ д.  
 Свѣтло. Н Ч Губ. Пр. Тел. 479.  
 Бранишанова Сэф. Алекс. Ант. д. Свѣтло.  
 Бранскій зал. Акц. О-во В. Аверариусъ  
 и Ко<sup>о</sup>. К-ра Георг., 22. Тел. 1101  
 Бублакъ М. А. Венгерскій, 13.  
 Бугай Вал. Ник. Заманская, д. Андреева.  
 Вугославскій Шв. Мих. Свѣтлая, 7.  
 Бугарь Абр. Елєв. Рудниккая, 3.  
 Бугарь М. А. Полоцкая, 39  
 Будде Н. В. Витебская, с. д.  
 Буддо Исафатъ Исаф. Зарѣчаная, 42.  
 Будзонъ Овс. Тев. Андреевская, 17  
 Будыко Егор. Нем. Троицкая, 14.  
 Бужинъ Влад. Пят. Сулебяная, 2.  
 Бужинъ С. К. Херсонская, 3.  
 Бужинъ Н. О. Губернаторск. пер., 4.  
 Ем. Ст. Набережная, 4.  
 Бужно Из. Кузл. Газовый, 4.  
 Бужанскій Рув. Лейб. Николаевскій, 9.  
 Бужанская Анна Конст. Замковъ, 3.  
 Бужанскій Ал-дръ Григ. Георгіевск., 24.  
 Бузганъ Х. Георгіевскій пр., 22.  
 Бузгомъ А. П. Рѣчниск., д. Давидовича  
 Букалке Рубинъ Ц. Завальны, 51.  
 Букатый А. П. Вольная, 54.  
 Букмакъ Мошца Иос. Новгородская, 70  
 Буковскій И. Ос. Солтаннискі, с. д.  
 Буковскій И. Ос. Воровская, 20.  
 Буко Кузла Из. Хвицкая, 3.  
 Буковский Ал-дръ Иса. Налвар. 55.  
 Ант. Кав. Углицкая, 17.  
 Иос. Цепр. Влговѣц., 24.  
 М. А. Уг. Завальн; и Троицк.,  
 28—30.  
 Ст. Ив. Замковый, 17.  
 Буксаль Мих. Георг. Тамбовская, 12  
 Буктованый Е. Сиротская, 20.  
 Букшальскій Иос. Солож. Киевская с. д.  
 Ц. Госпитальная, 9.  
 Булай В. А. Погулянка, 14.  
 Ек. Андр. Подулянка, 24.  
 Бужалова М. В. Георгіевск. пр., 302.  
 Бужаловъ И. А. Мясницкая, 3.
- Булганъ Сиг. Ант. Преображ., 1.  
 Элма Иос. Колодезная, 2.  
 Бугаровская Людв. Уст. Вапшта, 10.  
 Булевичъ Юльинъ Ант. Островор., 3.  
 Булевская Викторія. Хвицкая, 42  
 Булицъ Вик. Ал-дръ Антоколь., 87  
 Булинъ Б. Завальная 51.  
 Ицко Яким Нѣмецкая, 24.  
 Бугаровская Ант. Петр. Виленьская, 29.  
 Булыгинъ Ал-дръ Сем. Георгіевскій 22.  
 Бумаль Эльза Павл. Полюнская, 8.  
 Бумблякъ Фомѣ Матв. Зарѣчаная, 14.  
 Буваковъ Леоваль Вик. Яковск., 16.  
 Буваховичъ П. К. Моношнъ, 7. Т. 1043.  
 Бунимовичъ Дав. Изр. Кавказская, 13.  
 П. Б. Саяк. К-ра Нѣмецкая,  
 с. д. Тел. 129.  
 Изр. Бельям. Погулянка, 4.  
 Тел. 181.  
 Илья Варанъ. Погулянка, 17.  
 Тел. 1104.  
 К. Погулянка, 2.  
 Иос. Шим. Нѣмецкая, 19.  
 Мошна Зельм. Матв. Стефановская, 13.  
 Олсей Изр. Георгіевскій, 1.  
 дпр. фабр. „Викторія“ Т. 244.  
 Тев. Изр. Кавказовая, с. д.  
 Шол. Зельм. Стефановск., 13.  
 Бунинъ Врон. Ив. Георгіевскій, 8.  
 Буньса К. И. Нижегородская, пр. Т. 1009  
 Бунчаровская Л. У. Вапшта, 10.  
 Буракинскій Цапельъ Фатк. Оренбург., 28.  
 Буракъ Ис. Марк. д-ръ. Вилень, 15. Т. 474.  
 Клем. Ал-др. Профадной, 1А  
 Бурбе Елена Нѣмецкая, 3  
 Курбо Изра. Фом. Виланская, 29.  
 Бургаръ Ал-дръ Мих. Георгіевск. пр., 1  
 Ант. Иос.  
 Викт. Ал-др. Б. Погулянка, ...  
 Буринъ Файб. Берк. Майская, 28.  
 Бурдо Зельм. Цик. Оренбургская, 23  
 Бурда Ях. Зах. Вилком., 4  
 Бурдо Файв. Цик. Шопановская, 1.  
 Буржинскій Ос. Набережная, 10.  
 Буринъ Д. Островоротная, 16.  
 Бурманъ Ник. Ст. Хвицкая, 14.  
 Буро Викт. Дом. Юрьевскій, 4  
 Буровъ Петръ Ник. Запретная, 7.  
 Бурванская Мар. Конст. Газовый, 6.  
 Бурштейнъ Айзакъ Герц. Жмуцкая, 11.  
 Зельм. Абр. Стефановск., 7  
 М. Нѣмецкая, 11.  
 Раф. Вульф. Островоротн., 16.  
 Раф. Меер. Островоротн., 10.  
 Ш. В. Погулянка, 11.  
 Я. 11.  
 Бурхановскій Вас. Вас. Херсонская, 7  
 Бурдиль Мих. Андр. Антокольск., 12.  
 Ник. Ева. Антокольск., 27  
 Пав. Ал-дров. Мидая, 14. товар.  
 прок. Вал. овер суда. Тел. 769.

- Буры Викт. Иржевицкій, 4.  
 Буевъ Дав Гарн Зарѣчная, 19.  
 Буслаянскій Ст. Из. Латорня, 16.  
 Буслаянъ Фава Дав. Мостовая, 15.  
 Буслаянъ Іос Госпитальная, 37  
 Бутерлевичъ Марія Сиротская, 21  
 Бутовичъ Агаѳин Емаг. Молоко, 12  
 „ Карлъ Эдуард Сергеевичъ, 9  
 „ Каз. Каз. Аленедръ, 6, 20.  
 „ Мих Мих. Георг., пр., 46  
 „ Пауа Мих. Стефановск., 22.  
 „ Фелъ Эд. Башута, 9  
 Бутовскіо Вр., фотограф. Кошная, з. Т. 375  
 Бутовъ Тедр. Жан. Спасеная, д. Соляна  
 Ф. Т. Спасеная, д. Соляна.  
 Бутаръ Ст. Мих. Антох, 58.  
 Бутримовичъ А. Д. Большая, 16.  
 „ Лейба Юд. Понидейск., 26  
 „ Ос. Аард Клевская, с. 2  
 Бутурлякъ Ал. Из. Ярославск. 11.  
 „ Адръ Алекс. Арханг., 8.  
 „ Д. С. Стефан., д. Тышкевича.  
 Бутякинъ Мих. Петр. Свѣтлая, 20.  
 Бутчикъ Мих. Мих. поля. Антохитъ, 56.  
 Вухбиндеръ Из. Карл. Преображенск., 4  
 Вухбиндеръ Гарштъ Шим. Завалава, 30  
 Вухловскіо Алене. Алене. Кальвар., 21.  
 Вуховичъ Марія Анд. Георгиевскій, 11  
 Вуховскій Францъ Ос. Полоцкая, 70  
 Вуццо Пав. Ос. Кошицкая, 12  
 Вучинская Вр. Эд. Погулянка, 9.  
 „ Елена Погулянка, 9.  
 „ Эм. Іос. Монаст., 13  
 Вуча Як. Анд. Татарская, 11.  
 Вучацкій Из. Из. Сергеевская, 12.  
 Вучилевскій Вл. Из. Замковій, 9.  
 „ Конст. Из. Домжибская.  
 Вучилскій А. О. Яновъ, д. Яурбовскаго.  
 Вучинская В. Э. В. Погулянка, 9  
 Вушановъ Мовша Гарн. Шелевова, 2.  
 Вушь Вацл. Вацл. Суважковская, 5,  
 „ Фед. Федл. Мшицкая, 14.  
 Вушь Теодоръ Феликс. Тонильная, с. 2.  
 Вудневичъ Замковій, 10  
 Вудновскій Ваг. Петр. Вилеиская, 30  
 Вуднскій Вл. Татарская.  
 Вуляндъ Мар. Вик. Кашиская, 17  
 Вуддвандишка, имѣе г. з. Д. С. Вутур-  
 льякъ Тел. 341.  
 Вуйно Измагъ Фед., прис. нов. Погулянка.  
 20 Тел. 863.  
 „ Іос. Емаг. Славяноская, 4  
 „ Фед. Игн. Погулянка, 20.  
 „ Ст. Фед., 20.  
 Вуйанъ Ва. Іос. Кальвар., 56.  
 „ Измагъ Серг. Новая Аллея, 2.  
 Вудневичъ Сиг. Из. Зарѣчная, 5.  
 Вуднскій Ва. Ва. Садовая, 18.  
 „ Фед. Фед. Нижегородская, 10  
 Вуляновъ Измаг. Пана. Знаменская, 32  
 Вуляновскій Петръ Анд. Милая, 1  
 „ Ст. Анд. Кошицкая, 12.  
 Вулянуць Измаг. Каз. Пнѣмская, 21  
 Вуляндъ Адръ Як. Погулянка, 7  
 „ Измагъ Адръ Горбистый, 10.  
 Вуляновичъ Леон. Конст. Большая, 29.  
 Вулянская Ида Каз. Ярославская, 1  
 Вулянская Кат. Погулянка, 18.  
 Вуляндъ Іос. Абр. Михайловскій, 4  
 Вуляндъ Іос. Хаим. Стефановичъ, 16  
 „ Илхъ Абр. Михайловскій, 4  
 „ Измагъ Абр. Ошвинскій, 5  
 Вуляновичъ Евг. Монастырская, 8  
 „ Из. Из. Юзерскій, 31.  
 „ Евг. Прот. Монастырск., 9.  
 Вуляновичъ Евг. Евг. Анюк. Бер., 4  
 Вуляновъ Арх. Анд. Португала, 19  
 Вуляновскій Іос. Фр. Георгиевск. пр., ад.  
 жевск. гимназія.  
 Вуляндъ Ст. Петр. Сергеевская, 6.  
 Вуляновскій В. Е. Песочная, 4.  
 „ Ольга Алекс. Песочная, 4.  
 Вуляновскій Пав. Анд. Большая, 7  
 Вуляновскій Ва. Измагъ Монастырск., 7  
 Вуляновскій Конст. Архан. Арханг., 5.  
 Вуляновскій Владим. Алекс. Антох, 50.  
 Вуляновскій Грегъ Измаг. Островск., 36  
 Вуляновскій Адръ Адръ Сергеевская, 4  
 Вуляндъ Паск. Фед. Зарѣчная, 4  
 Вуляновичъ Брон. Георг. 2-я Соловьевая, 4.  
 Вуляновскій С. В. Свѣтлая, д. Яновка.  
 „ Ал. Каз. Вилеиская, 10  
 „ Вуляновскій Измагъ\*, ред. Погулянка, 19.  
 Тел. 929.  
 Вуляновскій Кальвар., 47.  
 „ Ф. У. Кальварійская, 25.  
 Вуляндъ А. Царградск., 5  
 „ Вер. Тимоф. Полоцкая, 3.  
 „ И. Хвильская, 14.  
 „ Конст. Из. Бобрусская, 4  
 Вуляничъ Як. Анд. Понидейск., 51  
 Вуляни Гаар. Д. Знаменская, 49.  
 Вуляновскій Зино. Викент. Завалава, 21  
 Вуляновскій Измаг. Степ. Георг. пр., 41.  
 Вуляндъ Кальварійская, 6  
 Вуляндъ В. В. В. Гессингская, 8.  
 „ Ва. Измаг. Антох, 4.  
 Вуляндъ Мейл. Ар. Оренбургская, 29  
 Вуляндорскій Бенжам. Талх., госп. „Грандъ-  
 Огелъ“. Островск. Тел. 448  
 Вуляндъ Из. Іос. Клевская, 16.  
 Вуляновскій Пав. Анд. Остров., 31.  
 Вуляновскій Мар. Измаг. Погулянка, 38  
 Вуляновскій Пеллгъ. Мате. Антокольск., 47  
 Вуляновскій Владим. Анд. Дворцовая, 7  
 „ Измагъ Петр. Милая, 1  
 Вуляновскій Любовь Яковл. Уг. Михайлов-  
 ская и Докровская, д. колониата  
 Вуляновскій Из. Адръ. Знаменская, 33.  
 „ Петръ Адръ. Знаменск., 33.  
 Вуляндъ Грегъ. Фед. Паск. Редлерово  
 Вуляновскій Марія Из. Георг. пр., 11  
 „ Измагъ Измаг. Клевская, 10

## В.

- Вагнерскій Ив Андр. Херсонская 3  
 Вагнерскій Ив. Устьян Дворянская гост  
 Вагнерскій Анд. Стая. Кальвар., 16  
 Вагнерскій Ивв Ивв Стефановск., 27  
 Вагнеръ Альб. Эдуард. Митинская, 5  
 " Елена Фр. Важенская, 30.  
 " Оск. Влод. Обозная.  
 " Эмил Ад. Нелоджик, пер., 11.  
 Вагнерская Ан-дра Сем. Погуляная, 15.  
 Вагнерскій Карлъ Мих Александр., 6, 26.  
 " Пав. Яв. В. Погуляная, 15.  
 " Т. И. 15  
 Важенскій Мих. Вл. Монаст. гдсь. д. Це-  
 шель-Земельскъ  
 Важенскій Мих Влад. Веселая, 8.  
 " адьяог вх. ком Веселая, с. д.  
 Тел. 906.  
 Важицкий Стеф. Фр. Вязьомирск., 79.  
 Вахеръ Морд Абр Сиротская, 75  
 Вахль Шмак Гурт Немецкая, 1.  
 Вахшелевскій Фр Мих. Пирамонтск., 22  
 Вахшъ Петръ Игг. Артиллерийск., 14.  
 Вахшскій Анд Уст. Радусская, 18  
 " Ив. Анд. 18  
 Вахшоръ Мих. Цев. Вязьомирск., 1.  
 Валентиновичъ А. М. Солтаншкя, 12  
 " Алевс. Каэт. Нижегород., 28  
 " Вик. Ос. Сиротская, 89.  
 " Ос. Ос. Монастырск., 9  
 " Юзефъ. Армянская, 4  
 Валерштейнъ Ос. Мойс. Новгородская, 16  
 Валлякя Ив Дав. Угшиная, 21  
 " Петръ Альф. Антокольск., 28.  
 " Ф. И. Угшиная, с. д., 31.  
 Валькъ Вильм. Гурт. Полицайск., 22  
 " Берта Як. Портова, 3  
 " Из. Шва. Вольман, 28.  
 " Левтъ Шимельск. Вязьомирск., 34  
 " Х. Андерс., 3.  
 " Шмелеръ Левб Вязьомирск., 57  
 " Фел. Сам. Георгіевск., 15  
 " Юс. В. Погуляная, 16.  
 " Юд. Мош. В. Стефановск., 19.  
 " Явв. Юдв. Венгерскій, 8  
 Вальсъ Шлома. Немецкая, 1.  
 Вальендръ Ст. Фак. Александровск., 6, 24.  
 Вальшевъ Анд Викт. Солтаншкя, с. д.  
 Валуа Теод Игг. Артиллерийск., 6  
 Вальковичъ Август Кленская, с. д.  
 " Каз. Мих. Ган-Губ. пер.  
 " Малеушъ Анд. Солтаншкя, 15.  
 Вальковскій Лосевъ дача. Подлѣск. пер., с. д.  
 Вальбергъ Ар Юс. Стефановск., 19  
 " Шл. Юс. 19  
 " Шл. Вуц. Погуляная, 11.  
 де-Вальденъ К. Вик. Антокольск., 85.  
 Вальденбергъ Юс. Ивр. Вязьомирск., 41  
 Вальдманъ Игг. Мошк. Новгородск., 27  
 " Явв. Мошк. Вольман, 45.  
 Вальдовскій Альфр. Шелешовская, 4.
- Вальковскій Гуртъ Левб Вязьомирск., 80  
 Вальтеръ Игг. Ив. Зубровск., 6,  
 " Анд Анд. Царевичск., 3  
 " Анд Фридр Ст. Ново-Вязьомск.  
 " Ф. Татарская, 14  
 " Эдмунд Леопр. Баншта, 4.  
 Вальманъ Анд Ивв. Антокольск., 45  
 " Левб Ал-др. Георгіевск., пр., 3  
 Вальмовикъ Елена Ивв. Завальман, 3.  
 " Елиза. Онуфр. Георг пр., 15.  
 Вандаровскія Мароса Любо. Стефанова, 4  
 Вандровъ Явв. Морд. Вязьом. 73.  
 Ванель Герш Явв. Еврейская, 15  
 Ванаскій Г. Немецкая, 23  
 Ванюшина Эмиліа Эдуард. Мостовая, 7.  
 Ваньковичъ Юс. Юс. Вязьомск., 15  
 Ванперъ И. Немецкая, 14.  
 " Мошк. Вульф. Полицайск., с. д.  
 " Руб. Морд. Госпитальная, 4  
 Валавкъ Фимель Левб Новгородск., 52.  
 Варакоскій Влад. 2-я Солтаншкя, 10.  
 Варановъ Ал-сѣб. Ал-сѣб. 1-я Солтан, 39  
 Варасъ Альф. Ко. Вязьом., 1  
 Варачковъ Левб Александр. Георгіевск., 4.  
 Варейко Мар. Макс. Пирамонтская, 11  
 " Ивв. Ивв. 11.  
 Варичъ Мошк. Зезюк. Георг. пр., 52.  
 Варгеновъ Арт. С. Горьковск., д. 9  
 " Варшавск. страж. о по- Георгіевск., 11.  
 Тел. 222.  
 Варшавчикъ П. П. Завальман, 42.  
 Варшеничъ Марг. Петр. Захновск., 8  
 Варшенико Викт. Ив. Солтаншкя, 3  
 Варшницъ Мошк. Зезюк. Георг пр., 42.  
 Варгуленчикъ Н. Н. Острогор., 39.  
 Варшкая Л. Д. Георгіевск пр., 59.  
 Варкутъ Шел. Левб Вязьом. 66  
 Васильевичъ А. М. Сиротская, д. Вульман.  
 Васильевъ Вас. Ив. 1-я Солтаншкя, 39.  
 " Ц. Сиротская, 30.  
 Васильевскій Ал-сѣб. Ник. Колодцкая, 28.  
 " Брон. Анд. Шмалерская, 17.  
 " Влад. Варшавская, с. д.  
 " Вильм. Игг. Никольская, 11.  
 " Коет. Солтан., 46  
 " Викт. Павл. Замковскій, 8.  
 " Дав. Бенед. Зарѣчская, 4  
 " Ив. Ал. Георгіевск пр., 5.  
 " Фел. Юрѣн. Колодц., с. д.  
 " Мих. Арям. Зарѣчская, 5.  
 " М. Н. Друцкой, 10.  
 " Стг. Клеи. Завальман, 6.  
 Васильевъ М. Прот. Вольман. гост. "Италія".  
 Васильевскія Левби Мошк. Радусская, 19.  
 Васильевскія Анна Мерт. Кальвар., 2.  
 Васильевъ Ал-дръ Ал-др. Колодцкая, 52  
 " Ал-дръ Вас. Зарѣчская, 17  
 " Ал-дръ Крив. Колодцкая, 52.  
 " Анд. Яв. Пирамонтск., 15.  
 " Витал. Гавр. Погуляная, 22.

- Вайсфельд Влад. Александр б 3  
 „ Вас. Петр Вобрусская, 13  
 „ Вас. Славянская 3.  
 „ Влад. Гаур Погулянка 13-2  
 „ Влад. Ник. Тамбовская, 2  
 „ Георг. Ник. Кальвар, 2  
 „ Н. С. Сергеевская, 9  
 „ Н. В. Никодимская 12.  
 Вайсманъ Каа. Игъ Гел-Губ пр. 16.  
 Вайсманъ Велла Эфронъ Волыная 64  
 „ Верно Юли. Венгерск., 17  
 „ Верно Шени. Мясная, 6.  
 „ Георг. Бенжамин. Волыная, 64  
 „ Зеликъ Ян. Новгородск., 3.  
 „ Лейба Шени. Волыная, 41  
 „ Хана Давид. Антоновск., 78  
 Вайсманъ Волосъ Анд. Карлсбадск., 22  
 „ Влад. Матв. Скорогонск., 87.  
 Вайсманъ Еф. Оуфр 2-а Солом., 18  
 Вайсманъ Ян. Юрьевъ Польскій, 27  
 Вайтанъ В. Ф. Милла 8.  
 Вайтанъ Елена Каа. Землепаша 14  
 Вайтманъ Мих. Эфр. Новгородск., 9  
 Вайтманъ Анд. Конст. акуш. ж. 1. бѣлая  
 Вайтманъ Виконская, 25. Тел. 565  
 „ Ад. Вагт. Антоновская, 118.  
 „ Игъ Анд. Радумская, 6 д.  
 „ Тереса. Пятницкая 3  
 „ Овца Амар. 1-8 Виттебск., 15  
 Вайтмаръ Адвизидъ Іос. Островск., 33.  
 Вайтманъ Лазарь Исаак. Вилежск., 10.  
 Вайтбергъ Ад. Зеликъ Георгіевскій, 44  
 „ Ян. Мошн. Александр б., 24  
 Вайтбретъ Волыная, 38.  
 „ Ефр. Ова. Цѣтной, 7.  
 „ В. Погулянка, 22  
 „ Р. Б. „ 22.  
 „ Стефановская, г. д.  
 „ Х. Ш. Цѣтной, 7.  
 „ Ян. Шен. Каламевск., 7  
 Вайтбретъ Бор. 9 Вилком., 79  
 Вайтбретъ Давидъ. Вилежск., 16  
 Вайтбретъ Алд. Гарш. Серотонск., 46  
 Вайтбретъ Вилт. Матв. Кальвар. 1.  
 Вайтбретъ Дав. Ян. Нѣмецкая, 21.  
 „ - Овца Велл. Новгородск., 8.  
 Вайтбергъ Б. Александр б., 44  
 „ Верно Эман. Венгерскій, 23  
 „ Гут. Ханж. Волыная, 61  
 „ Антоновская, 72  
 „ Я. Грабовскій. Троицкая, 9  
 „ Ешко. Лейб. Нѣмецкая, 14.  
 „ Ис. Шлюм. Г. Стар., 18.  
 „ Ицко. Ольман. Стефановск., 13  
 „ Іос. Нос. Кошала, 2.  
 „ Мошн. Юд. Кожишневск., 6  
 „ Рубинъ Лейб. Георг. пр., 22  
 „ Хана. Лейб. Кожишневск., 6-7  
 „ Ханж. Захар. Волыная, 64.  
 „ Иж. Берн. Новгородская, 6.  
 Вайтбергъ Вайтманъ Шен. Абр. Нѣмецк., 14  
 Вайтманъ Ицко. Зуд., Вилежск., 17  
 Вайтманъ Шен. Мейд. Серотонск., 21  
 Вайтманъ Ос. Ос. Георг. пр., 22  
 Вайтманъ Ян. Гарш. Георг. пр., 35.  
 Т. ч. 753  
 Вайтштейнъ Абр. Мих. Ярославскій, 12  
 „ Верно Фабл. Серотонск., 29  
 „ Гарш. Нахем. Троицкая 16  
 „ Игъ Шмуел. Клепская, 6. д.  
 „ Ицко. Лейб. Новгородск., 23  
 „ Ицко. Аром. Скорогонск., 29.  
 „ Ицко. Эман. Заманская, 29  
 „ Іос. Калж. Андреевская, 6.  
 „ Іос. Солом. Солдатская, 8  
 „ Лазарь Вульф. Волыная, 1  
 „ Лейба. Іос. Новгородск., 28.  
 „ Мошн. Меер. Заманская, 29.  
 „ Н. Л. Шоломоиск., 6. кон-  
 тура. Тел. 787.  
 „ Хаа. Мошн. М. Стефан., 19.  
 „ Шмуелъ Шлюм. Стефан., 6.  
 „ Эманъ Вульф. Заманская, 29  
 „ Островоротск., 29.  
 Вайтъ Абр. Лейб. Широнск., 1.  
 „ В. Андреевск., 9  
 Вайтбергъ Дав. Ян. Александр б., 17.  
 Вайтбергъ А. М. Соломан., 7.  
 „ Дав. Ешко. Вилежская, 16.  
 „ Ицерь. Башам. Жмудская, 2  
 „ Нотель. Герш. Заманская, 15.  
 „ Вермантейнъ, тор. домъ. Трои-  
 цкая, 9. Тел. 1038.  
 Вайтбретъ Нот. Гарш. Иглицевскій, 6.  
 „ Софья. Мако. Кошала, 6.  
 „ Ханж. Берлин. Венгерскій, 13  
 Вайтбретъ Шим. Меер. Соломан., 7  
 Вайтбургъ Дав. Ник. Александр б., 46.  
 Вайтсъ Тобіашъ Лейбер. Клепская, 4  
 Вайтъ Эфронъ. Районск., 6  
 Вайттраубъ Мошн. Ешко. Нѣмецкая, 25.  
 Вайтманъ Конст. Ешко. Георгіевск., 28.  
 Веберъ М. Островск., 29  
 „ Мошн. Ян. Серотонск., 44.  
 Венеръ Абр. Гарш. Цюпровская, 5  
 Веллиновъ Стей. Вас. Вагнштейнская, 2.  
 Венеръ Саш. Эман. Антоновск., 71  
 „ Осерь. Шен. Заманская, 24.  
 „ Ш. Антоновск., 71  
 Венеръ Ешко. Герш. Волыная, 66.  
 „ Никодимовскій, 11.  
 Веденинъ М. К., подк. Георгіевскій пр.  
 Веллеръ Абель. Абр. Кошала, 2  
 „ Абр. Мошн. Лидскій, 5.  
 „ Верно. Польскій, 28.  
 „ Беням. Манаревская, 6.  
 „ Коп. Иж. Сафьянская, 8  
 „ Калж. Троицкая пер., 5.  
 „ Мошн. Шен. Ст. Херсонск., 6.  
 Венгерская Надвигъ, граф. Заманская, 4  
 Венгеръ Аромъ Гарш. Нѣмецкая, 22  
 Венедикъ Конст. Анд. Австрийскій, 4.  
 Велигоманъ Ешко. Карл. Кожишневск., 9  
 Велиманъ Эф. Анд. Кривая, 22.

- Видзюсавадзъ Іос. Ян. Витебскій, 33  
 Видзкіі Іан. Петр. Лявова, 25.  
 " Каз. Маг. Губернаторскій, 5.  
 " Юстина, Тамбовская, 22.  
 Видзюшчыцъ Пав. Влх. Хвѣножа, 10.  
 Видзюндзъ Вульфъ Ян. Стефановичъ, 14  
 Видзю Мюша Хамъ. Завальная, 25  
 Видзюрь В. В., садомодство, Садовая, 8.  
 " Тел. 177.  
 " Георгъ Видзюсавадзъ Цѣтной, 7.  
 " Л. В. Жандармскій, 9.  
 " Ф. В. 9.  
 " Эрнестъ Видзюг. Садовая, 7.  
 " Августъ Савоная, 9.  
 Вильманъ Фр. Федъ. Московская 8  
 Вильсъ В. К. Рес.-Губ. пер. 1.  
 Вильтеръ Ивр. Уг. Завальная и Трокской,  
 28—30.  
 Вильчюскій Мих. Мако. Полоцкая, 38.  
 Вильгерсъ Спых. Непох. Новгородская, 14  
 Вилде Ф. и Ю-о Георгъ, 4. Тел. 689.  
 Вилдманъская Людъ. Вилх. Георгъ, 1  
 Вилдгольскій Титарская, 8.  
 Вилдорфъ Елн. Вилх. Александръ, 6 37.  
 " Лука Вилх. 37.  
 " Меріа Адольф. Завальная, 30.  
 „Вилскіа“, гостъ. Вильчюская, 7. Тел. 627.  
 Вилчюскій Файве Гердъ. Вилхенская, 30.  
 Вилхъ Эдм. Георгіевскій пр., 11.  
 Вилхемскій Ват. Анд. Нѣмецкая, 3  
 " Мих. Анд. Нѣмецк., 3. Город-  
 ской голова. Тел. 297.  
 Вилхемъ А. К. Союзнишчъ, 37.  
 " Ка. Конст. Юльскій, 4  
 Вилхель Шарота. Семеновская, 63  
 Вилхюшчыцъ Велх. Елг. Вилхюшчыцъ, 29  
 " Елг. Ром. Оренбургская, с. д.  
 " Нв. Келъ. Зарѣчная, 9.  
 " П. Н. Ярославская, 10.  
 Вилхюшчъ Мих. Каз. Тамбовская, 16.  
 " Каз. Ад. Полоцкая, 45.  
 Вилчю Іан. Стан. Никодимовъ, 8.  
 Вилхюшчыцъ Марія Осимъ. Георгъ, 7.  
 Вилхюшчыцъ Х. Завальная, 40.  
 Вилхюшчыцъ Абр. Менд. Нѣмецкая, 22.  
 Вилхюшскій Ш. Польшская, 9.  
 Вилхюшскій Осипъ Вилхюшчыцъ, 12  
 Вилхюшъ Шалъ Осв. Еврейская, 8  
 Вилхюшъ Серг. Мих. Монастырская, 11.  
 Вилхюшчыцъ-Шейота Анд. Дем. 1-я Соло-  
 мынина, 8.  
 Вилхюшчыцъ Леонія Дан. Георгъ пр., 7  
 Вилхюшчыцъ Марія Палъ Зекретная, 20.  
 Вилхюшскій В. А. Подгѣлскій пер., дѣтя  
 Оршескаго  
 Вилхюшскій Влад. Анд. Бакшта, гоститъ  
 „Самичъ“  
 " І. С. Казавская, 3.  
 " Ос. Михайл. Вилхюшчыцъ, 7.  
 „Вилн“ жытніе. Тел. 479.  
 Вилхюшскій Игнъ Сем. Монастырская, 9.  
 Вилхюшскій Вилхъ. Варъ. Антопольская, 4.  
 „Верона“, гоститъ. Большая, 29 Тел. 322  
 Версесъ Плавъ Мюшъ. Антонъ, с. д.  
 Вершесъ Лейзеръ. 1-я Антонъ, 89.  
 Вершманъ Герон. Геронъ Маларевская, 10.  
 Вершонскій М. Л. Вилхенская, 15.  
 Вершюшскій Анд. Коостъ Никодимская, 20.  
 " Ф. Конст. 20.  
 Вершюшскій А. П., вилхенъ. Янона, 44.  
 " Кз. Влад. Антопольская, 18  
 Вершюшъ Солом. Ис. Антонъ, с. д.  
 Вершюшскій Ос. Адъ Вилхенская, 28  
 Вершюшскій Влад. Вас. Мостовая, 25  
 Вершюшская Елхатъ Никъ Гористый, 15  
 Вершюшскій П. А. Антопольская, 12.  
 Вершюшскій Ник. Навъ. Георгіевскій, 15.  
 Вершюшъ Мамъсъ Д. Польшой, 5.  
 Вершюшъ Андры Никъ. Казаваріевская, 47.  
 Вершюшъ Вульфъ Хамъ. Мостовая, 1.  
 Вершюшъ Павъ Вилхъ. Погуляная, 33.  
 Вейловачъ Хамъо Хамъ. Поповская, 40.  
 Вейларъ В. Б. Александръ, 6., с. д.  
 Вейманъ Л. И., теле. стр. к-ра „Колоколя“  
 Вилхенская, 10 Тел. 693.  
 Вейманъ Ю. А. Солдатская, 3.  
 Вейсбротъ Хадк. Бернъ. Вейгерскій, 13.  
 Вейскаграфъ, баронъ. Вл. Мих. Георгъ. 19.  
 Вейсманъ Андры Дан. Георгъ пр., 30.  
 " Юліа Леон. Солдатская, 8.  
 Вейсъ Тоб. Лева. Кіевская, 4.  
 Вейгельгорская, графиня Наберемная, 16.  
 Вейджеровичъ Гершъ Юд. Мостовая, 27.  
 Вейдорякъ Абр. Вилхъ. Жмудская, 5  
 Вейгушскій Н. в Тургова І. В. Погуля., 11.  
 Вейгушскій Р. Г. Йодельскій „Крм. укладъ“  
 Друсненскій. Подгѣлская, 21.  
 Вейгушскій Я. Погуляная, 14.  
 Вейдцкій Вульфъ Лейбъ Александръ, 6., 9  
 Вейдцкій Абр. Сол. Завальная, 36  
 " Самъ Лейбъ. Островоръ, 27.  
 " Шм. Мошъ. 27.  
 " Шм. Данъ Вилхюшскій, 115.  
 Вейдцкскій Абр Янъ. Нѣмецкая, 15.  
 Вейжъ Юліа Болавъ. 1-я Соломынина, 90.  
 Вейгердова Эжніа. Ярославская, 4.  
 Вейнузъ Дан. Іос. Торгоная, 9.  
 " Іос. Абелъ. Большая, 18.  
 Вейнбюшчыцъ Андры Алексъ. Херсонская, 5.  
 „Викторія“ Андъ. об-во швейцарск. фабр.  
 Казавская, 4 Тел. 182, теле. дирек-  
 тора распорядитъ 244  
 Вейнманъ Ш. Е., фабрика, Нѣмецкая, 7.  
 " Тел. 346.  
 Вилхенскій Іос. Шм. Вилхенъ, 12.  
 " Мих. Ис. Юдеская, 49.  
 " Самъ Нв. Шопеневская, 5.  
 " Шмъ. Абр. Стефановская, 25.  
 " Шмъ. Шмъ. Александръ, 6., 73  
 " Шмъ. Беръ. Владомъ, 8  
 " Елхотъ. Александръ, 6., 38.  
 " Янъ. Лейбъ. Казаваръ, 40.  
 „Вилхенскій Вѣстникъ“, редакц. Вилхюшчыцъ,  
 11. Тел. 289.

- „Вилениі Курьеръ-Наша Конѣйка“, редакция. Трасва, 5. Тел 217.
- Вилениое отд. Императ. о-ва плодководства Большая 4 Тел 50.
- Вилениой Приказъ Об-яннаго Призрѣнія. Кафедр. н. Тел 483.
- Вилениская хѣстава бригада Завальня, д. Вендорфа Тел. 881.
- Вилениская типографія. Кожевич., 1 Т 232
- Вилениская ухдѣлка пняоторговля. Вилениск., 22. Тел. 1114.
- Вилениское судно-сборгата. о-во. Благосѣщ., 11. Телсф. 554.
- Вилениск. стройт. бюро Георг 9. Т. 200.
- „технич.“ Р. Гульц и В. Маликовскаго, ижмен. Георгіерск., 3. Тел 277.
- Торгово-промыш. общ. собрание Георг. пр., 11. Тел 614.
- шахмат. собр. Вилениск., 3. Т. 894.
- Вильна-Малая. Тел. 901
1. Ил Чарольд дворъ С. Е. Селивничка.
  2. Ил. Любово Ив. Сапселя
  3. Подбресное волостное правленіе
  4. Ил. Глинтшля Виленискаго.
  5. Гидродрное волостное правленіе.
  6. Пританъ 2-го стана Я. О. Суботъ.
  7. Ил Великій Дворъ Виленискаго.
  8. Малостное волостное правленіе
  9. Земельн начальн. 8-го уч. Н. Алешевъ.
  10. Докторъ Яновичо.
  11. Ил Малаты Абрамювичъ.
- Вилениеръ Жмудскан, 6.
- Виленишля Анд. Вилъ, санитарі врачъ Георг. пр., 25. Тел 506.
- Виленишля Ив. Вилъ, прис. пов Виленисая 31 Тел. 202
- Виленишля Петръ Вилъ, ижмен. Антовольтскан., 24. Тел. 784.
- Виленишля Вик. Вилъ Монастырская, 9.
- Вилень Гуршъ Абр. Нижгородская, 19.
- Вилень Пили Вилкомирская, 66
- Виленьшій Ш. Нѣмецкан., 25.
- Вилкомирская Лица Завальня, 50.
- Вилкомирскій Илцо П. Завальня, 50
- „ Иос. Хаим Завальня, 32.
- „ Мата Гершенъ Жмудск., 3
- „ Иос Вар Портовак, 3.
- „ Пейс Лебъ Большая, 40.
- Вилкомиръ Абр. Перц Кальварійск 17
- „ Герш. Перц Кальварійск., 86.
- „ Иос. Вар. Протовак., 3.
- „ Зусько Аян. Завальня, 40.
- „ Осв. Абрам 86.
- „ Сам Перц Кальварійск., 48
- Вилкомирскія Абель Хаим Кальвар, 49
- Вильняшляекъ Мих. Кал. Большая, 40.
- фонъ-Вилеба Елис Вилъ. Погулянка, 47
- „ Эд. Арг. Погулянка, 47
- Вильде Марія Карл Вилкомишненск., 22
- Вильдманъ Тов. Импер. Вилкомирск., 30.
- Вильдштейнъ Морд. Арон Нѣмецк., 22.
- Вильдштейнъ Мошиа Арон. Нѣмецк., 21
- „ Янк. Файл. Бозшман., 51.
- Вильдманъ Боа. Фел. Сиротскан., 25
- Вильдниковій Боа. Иос. Андреевскан., 14.
- „ Мошиа Лебъ. Полявск., 14
- „ Ш. І. Нѣмецкая, 26.
- Вильдковский Иос. Абр. Еврейскан., 8
- „ Иос. Лебъ. Стефановск., 9
- „ Шол. Иос. Нѣмецкая, 25.
- Вильдобринскій Борн Лебъ Александр., 43.
- Вильдковская Шебин. Гурш. Еврейскан., 11
- „ Олмекъ Янк. Александровск., 18
- Вильдковская Итв. В.-Погулянка, 16.
- Вильдожиръ Илцо Пейсок. Большая, 40.
- Вильдожирскій И. П. Большая, 40.
- Вильдожирскан Цила Лебъ. Погулянка, 6.
- Вильдъ Вялш. Шам. Еврейскан., 8
- Вильдманъ Леон. Викт. Полоцкан., 5.
- Вильдшпенскій С. К. Калачская, 15
- „ С. К. Георг. пр., 9. Т. 789.
- Вильдуръ Оселъ Завальня, 33.
- Вильчеській Г. Ю. Тамбовская, 9.
- „ Кал. Юдыл. Молочная, 5.
- Вильчицкая Лаура Альберт. Набережна, 12
- Вильченскій В.С. Савитъ ул. 1,
- „ І. Широкий, 3.
- Вильчиновскій Иос. Юдыл. Дзвильна, с. д.
- Вилнеръ Лидя Елкоз Островскаго, 25.
- Вилнеръ Мошиа Руб. Вилкомирск., 47.
- Вилдшляцкы и Ланжелотъ, а-ра. Георг. пр., 15-26. Тел 1102.
- Вилдбергъ Ад. Лайс. Казанская, 15.
- Вилонскій Абель Руб. Еглицевскій, 15.
- „ Сакъ Шей. Андреевская, 6.
- „ Файл. Илш. Виленисая, 30
- Виленишля Антозь 25.
- Вилениеръ Фр. Карл. Погулянка, 33.
- „ Г. Ф. Погулянка, 29
- Вилень Вул. Молд. Вилкомирск., 22
- „ Сам. Давид. Новгородская, 10.
- „ Х. Антокольская, 24.
- Вилонскій Станъ Анд. Едлостонская, 8
- Вилосградскъ Елз. Ил. Виленисая, 10.
- „ Лидя Илш. Георг. пр., 30
- „ Марія Илш. Виленисая, 10.
- Вилосградскъ Ал. Георг. Кальварійск., 23.
- „ І. С. Солдатскан., с. д.
- „ Ил Ил Забрюнецъ, утолъ Знамек., в Старой, 1.
- „ Ил Мих. Кальварійскан., 75.
- „ Ил. Никол. Кальварійскан., 62.
- „ К. А. Кальварскан., 14.
- „ М. В. Вилкомирск., 3.
- „ Н. П. Суворовск., 9
- „ Сам. Вас. Кожевичан., 15.
- Вилоскуръ Вульфъ Иос. Большая, 50
- „ Илр. Вульфъ Иглицевск., 15
- „ Степ. Вас. Эжапенская, 39.
- „ Шам. Абр. Оршбургскан., д. Юхонячя.
- Вилосходскъ Анаг. Георг. Кальвар, 23.
- Вилтерманъ Н. Н. Антовольтск., 14.

- Вишнякъ Ад. Андр. Юрусалимская 22.  
 Вишлявъ-Гоголевскій Каявъ, Судобл., 2.  
 Вишъ Ад-дръ Іосъ братъ Погулянка 6.  
 „ Марія Зарѣчан., 11.  
 „ С П., братъ Погулянка, 6 Т. 311  
 „ Едига Эдуардъ Польшанск., 16  
 Вирбета Ад-дръ Фр Юнкерскій, 18  
 Вирковскій П Н. Казанская 8.  
 Виршио Ад. Лесотъ Казьварійск., 40  
 „ Алекс. Конотъ Костромская, 14.  
 „ Иванъ Конотъ Сибирская, 26  
 Вировскій С А Замыская, 30.  
 Виршубскій Абр Морд., д-ръ. Благонѣщен-  
 ская 7 Тел. 654  
 Виршубскій Гершъ Дэв Намецкая 23  
 „ Гершонъ, жѣтокъ торгъ Воль-  
 шая, 59 Тел 459  
 „ Дэв. Мошъ Зарѣчан., 26.  
 „ Нох Морд., жѣтокъ торгъ. Нѣ-  
 мцкая, 22 Тел. 828  
 „ Якъ Мордъ Намецкая, 4  
 Виршубъ Вержо Пери Замыская 59  
 „ Вержо Шешъ Евреюская, 5  
 „ Изр Абр. Замыская, 44.  
 „ Мошна Бера Вокзальная, 7.  
 „ Мошна Лейбъ Острогородск., 10.  
 „ Ханъ Абр М. Стефановск., 8.  
 Вислицкій Ад. Виль. Астраханская, 4.  
 Вислойскій Давъ Лейбъ Евреюская, 8.  
 „ Нохъ Ша Славская 8  
 Вислицкій Арошь Іосъ Евреюская 8  
 Висловскій Владъ Феотъ Артиллерійск., 10.  
 Виталко Ник. Кавъ Анжольская, 24  
 Виталко Кав. Семъ Острогородск., 28  
 Витендорфъ Ельа Лейбъ Вокзальная, 45  
 Витжеръ Пн Славянская, 3  
 Витманъ Я., предств. „Варскій Н и К-а“,  
 Замыская 28 30 Тел 974  
 Витманъ Гершъ Якъ Печуная 2.  
 Витманскій Емъ Никъ Кальвар., д Дубовенца  
 „ Кав. Кавъ Углицкая, 19.  
 „ Петръ Осипъ Польшан. 38  
 „ Ю. Ад-дръ Польшан 16.  
 Виторская С А Погулянка, 1.  
 Виторскій Влад. Ангъ Астраханская, 1—9.  
 „ Михъ Агъ. Кальварійская, 21  
 фонъ-Ватъ На. Роб., с. г. Погулянка, 30  
 „ Надъ Петровъ 96  
 Вихманъ Ю. А Юнкерскій, 11.  
 „ Енгъ Фр Польшан, 48.  
 Виховскій Конотъ. Фомъ Друтокъ пер., 5.  
 Вилишевскія Арх. Нѣ Татарская 17  
 „ Ксения Корниа Польшанск., д  
 Гольдштейна  
 Вилшевскій Ан. Устъ Казьварійск., 44  
 „ Владъ Петръ Польшан, 3.  
 „ Доминикъ Изъ Вольская, 15  
 „ Никъ Ангъ. Виланская, 19  
 „ Іосъ Нянъ Владиміревская  
 „ Водовасъ.  
 „ І. Сабанная, 12.  
 „ Михъ Ст. Замыская, 21.  
 Вишневскія Станъ Ад. Виланская, 8  
 „ Станъ Андр. Туремный, 18  
 Вишневецъ Мошна Ишковъ Новгородск., 24  
 Вишняковъ Ад-дръ Погулянка, 14.  
 Вишняковъ Ищю Абрамъ Троицкая, 17.  
 Видъ-Губернаторъ Георгіевск., 22 Тел. 4  
 Владовскій Іосъ Шмуцъ Шолоновская, 3  
 „ Юдъ Шмуцъ 4.  
 Владимъ Ад-дръ Никитъ Жамыская 7.  
 Владова Владисъ Иванъ Польша Алякс 3  
 „ Марія Георгъ Зданіе жѣл-дор. бол.  
 Владыкъ Мартъ Марі. Парамырская, 113.  
 Владыкъ Ник. Дэ Погулянка, 18—3.  
 Владыкъ П. В Вольская, 26  
 Владычанъ Матвій Іосъ Георгіевск., пр., 26.  
 Владычскій Ад-дръ Ивъ Зубровская, 9.  
 Владыко Адамъ Михъ Георгіевск., пр., 58.  
 „ Петръ Михъ Кальвар., с. д.  
 Владыковскія Марія Федъ Семеновск. 4 Т. 238.  
 „ Вацлаъ Юрьевск пер. 4.  
 Владыковскій Владъ Влад. д-ръ. Виланск., 15.  
 Тел. 557  
 Владыковскій и Б.-о, в-ра Большая 70 Т 242  
 „ Михъ Каядъ Семеновскія, 4  
 „ Н В Семеновскія, 4.  
 „ Петръ Адамъ Замычскій пер 5.  
 „ Петръ Андріевскія, 4.  
 Военная хлѣбопекарня и мукомольная.  
 Погул., 42 Тел. 170  
 Военное пѣхотное училище. Закрыта. Т 70  
 „ Собранъ Игнатіевскъ площ., 4. Т. 61.  
 Военно-окружной судъ. Георгі. 19, Т. 67.  
 Военно-санитъ окружн упр. Тамбовск 22.  
 Тел. 695.  
 Военный госпиталь. Антокольскъ Тел 29  
 Военскій начальникъ Уваждъ упръ Суваль-  
 ская, 10. Тел 97.  
 Военное уѣздъ. присутствіе Анток., Дѣл-  
 ная, д. Вероніанъ-Шмуцъ Тел 394.  
 Военная казарменно-строительная компанія  
 на набережн., 4. Т. 703  
 Вокзальная почтово-тел в-ра и резервора.  
 вабли Вильна Т 646.  
 Волжско-помарское о-во. Новгородск. отдъ  
 Киевскія. 84. Т. 420.  
 Волженинская Н А Павловск. пер., 17.  
 Волженинскій Элеоноръ Фомъ Калатск., 9  
 Волженинскій Андъ Кавъ Георгіевск пр., 44  
 Волжскій М В Сиротская, 5.  
 Волжскій Ивъ Никъ Хлинская, 27.  
 Волжско Амъ Семъ Бакинск., 6  
 „ В. С. Замыская, 30.  
 „ Людъ Михъ Стефановск., 36  
 Волковъ Е. Старая, 10.  
 Волковичскій Н С. Преображенскій, 1  
 Волковичскій Ант. Коупр. Замыская, 8.  
 Волковичъ А И. Дикова; 1.  
 „ Станъ Осипъ Зарѣчанъ 16  
 „ Ю К Польшанск., 16.  
 Волковскій Енгъ Феодъ Острогородск., 7.  
 Волковъ Владимъ Петр. Уголь Торговой  
 и Астраханской, 9.

- Волковъ Вао Мих. Сергеевичъ, 12.  
 „ Комст. М. Званъ воев. госпитали.  
 „ С. М. вояк. Георгиевск пр., 62  
 Волковыскій Вяшам Яновъ Пшемисла, 21  
 Шенк. Гирш. Еврейская, 11.  
 Волковская Вэр. Кад., книжн. Вагоницъ, 3.  
 Волкъ Абелъ Арох Стефановск., 32.  
 „ А. А. Кавказская, 10.  
 „ Авт. Юлян. Подтавская, 49  
 „ Вяшам Гиршевичъ Полицейск., 22  
 „ Михайль Ивръ Вялкомрежан, 22  
 „ Мееръ Мард. Татарская, 18  
 „ Сит. Матв. Островоротва, 33.  
 „ Ч О Ровко Пале, д. Вильна.  
 „ Яновъ Гирш. Кавказск., 16.  
 „ Янк. Ворух В. Погулина, 27  
 Волобушевъ Конст. Макс. Антоновск., 117.  
 Воловельскій Арохъ Янк. Стефановск., 8.  
 Воловичъ Владис. Георг. Московная, 19.  
 „ Абр. Дав. Новгородск., 9.  
 Володскій Мееръ Ефим. Георгиевск., 22.  
 Володзько Фр., из Островорога, 23. Т. 869  
 Воложинскій Зельмъ Мих. Александр., 6., 23.  
 „ Ицко Звулавъ Никодимск., 2  
 „ Юс. Арох. Стефановск., 18.  
 „ Мошма Зеликъ Завальня, 24.  
 „ Михайль Абр. Антоновск., с. д.  
 „ М. Владислав., 46.  
 „ Янк. Вэр. Хароноская, 6.  
 Воложиневичъ Влад. Из. Воевна, 4.  
 „ Ст. Матв. Вольная, 37  
 Воложиневичъ Сидоровичъ В В Юнкерск. 31.  
 Воложиничъ К. Ф. Ваншта, 7  
 Волжинскій М. П. Стефановск., 15.  
 Волжичъ Морд. Мошм. Тургоман, с. д.  
 Волосиль Абр. Зельм. Кальварийск., 68  
 Волотовъ Ив. Мих. Завальня, 8  
 Волочковичъ Ос. Петр. Кавказск., 24.  
 Волочковичъ I O., провостр. Претиченск., 4  
 Волочковичъ Гльбъ Ив. Георгиевск., 21  
 Волочная Любовь Пана., 44.  
 Волочскій Ивр. Шлохъ Полицейск. сер., 22  
 „ Кононъ Абр. Новгородская, 3  
 Воль С В. Георгиевск. пр., 41. Т. 828.  
 Вольбергъ Берко Лейб. Александр., 6., 29  
 Вольбергъ Абр. Юс. М-Стефановск., 19.  
 Вольману Ад-дръ Ив. Георгиевск., 9.  
 Вольманъ Дав. Вен. Георгиевск. пр., 4.  
 Вольне Нив. Иван. Кавказск., 15.  
 Вольпертъ Бейдлахамъ Берко. Уголь  
 Квасн. и Манарьск., 7  
 Вольпертъ Ис. Гер. Уг. Завальной и Сте-  
 фановской, 41.  
 Вольпертъ Лейбъ Меер. Уг. Завальной и  
 Стефановской, 41  
 Вольпертъ Леонъ М. врачамни Подтав-  
 оная, 45. Тел. 440.  
 Вольпертъ Ариэ Меер. Завальня, 43.  
 „ Аизъ Меер. Завальня, 30.  
 „ Ис. Абр. Уголь Завальной и  
 Стефановск., 44  
 „ Елизавета Завальня, 8—20  
 Вольперъ И Ф. Кальвар., 66  
 „ М I Московная, 9. Инспекторъ  
 свр. учт. института. Тел. 967.  
 Вольперъ Мих. Аким. Московная, 9.  
 „ Фриль Яуда. Кальвар., 66  
 „ Эд. Фр. Давыал, 28.  
 Вольперъ Фр. Авт. Татарская, 14  
 Вольская Марія. Слонкина, 7  
 „ Марія Ефим. Георг. пр., 15.  
 Вольский Юс. Север. Садовая, 21.  
 Вольфонсъ Е В. Подтавская, с. д.  
 Вольфонскій Мошма Лейб. Завальня, 37.  
 Вольфонсъ Ад-дръ Пана. Ален., 6., 37.  
 „ Грит. Ефим. д-ръ. Георг., 4.  
 Тел. 860.  
 Вольфонсъ Морд. Гиршов. Рудинская, 9.  
 Тел. 960.  
 Вольфъ М. Стефановская, 12.  
 Вольфъ Вао. Фр. Монастырская, 2.  
 Вольницъ Стеф. Коандр. Подтавская, 30.  
 Вольницкй Анд. Том. Вольная, 11.  
 Вольнъ Ицко Мошм. Вольная, 2.  
 Вольницкй Ад. Ад. Владислав., 25.  
 фонъ-Вонгауль Петръ Альберт. Погул., 14.  
 Тел. 1118.  
 Воздоловскій Миронъ. Скопони, 4.  
 Воиновская Эмиля Юдуард. Московная, 7.  
 Воробьева Е. Е. Владислав., 3  
 „ Е. И. Московная, 23.  
 Воробьевъ Вас. Алев. Вольная, 66  
 Вороненко А. А. Александр., 2. Т. 439.  
 Воронискй. Подтавская 69, 76, 90, жо-  
 глянатор. кв. 1  
 Воронинъ А А. Запретная, 11.  
 Воронкеръ Янк. Арох. Зарѣчная, 9  
 Воронко Конст. Фом. Печанная, с. д.  
 Воронков О. А. Сосновая, 39.  
 „ Сераф. Мих. Зд. жел. дор. боим.  
 Воронковичъ Ад-дръ Петр. Антоновъ, 47.  
 Воронковичъ Авт. Авт. Кладбищенская  
 д. Солоной.  
 Воронковичъ Ад-дръ Пана. Георг. пр. 38.  
 „ Кононъ Ив. Подтавская, 27.  
 „ Марія Ная Георг. пр. 38.  
 „ Марія Влад. „ „ 35  
 Воронковскій Арох. Шлохъ. Стока, 8.  
 Воронковичъ Влад. Карл. Карабаск., 29  
 Воронковскій Сик. Ив. Вонгауль  
 Воронковъ Ив. Ив. Суздальская, 11.  
 Воронкательск. домъ „Иосифъ Младенцъ“  
 Сиротская, 16. Тел. 429.  
 Воруцекъ Пана. Осуфр. Подтавская уз  
 Волочскій I. Полицейскій, 22.  
 Войдята Ив. Алев. Зарѣчная, 5.  
 Войкичъ Ник. Ал-сав. Погулина, 28.  
 Войничковскъ Викт. Матв. Кавказск., 11  
 Войничская Кав. Эдуард. Георг. пр. 19.  
 Войничъ Ад-дръ Викт. Завальня, 16.  
 „ Юс. Отгон. Георг. пр., 29.  
 „ Осавъ Отгон. Георг. пр., 22.  
 Войно Пана. Осуфр. Монастырская, 11  
 Войно Петръ Осуфр. Монастырская, 11.

- Войновичъ Слѣд. Ник. Антоп бер. 8  
 Войташко Влад. Давр. 2-яя Соломонина, 24  
 Войтинскій Шимонъ Нажгородскій, 19  
 Войтовичъ Іос. Мих. Крава, 11.  
 " Каша Каз Росоа, с. д.  
 " Конст. Рокульд. Рысь, 24  
 " Марія Меч Слюшова, 1.  
 " Мих. Фр Росоа, 14  
 " Мих. Авг. Парамонтс, 10.  
 " Ф. Антоколов, 80.  
 Войтовичъ Аза. Ид. Евреиска, 4  
 Войцалусъ Фр. Петр. Вилком, с. д.  
 Войцѣховскій Ад. Вал. Вилком, 7.  
 " Ад-дръ Им Суабина, 2.  
 " Викт. Игн. Подулинка, 7.  
 " Влад. Руд. Полжиска, 11  
 " Евг. Іос. Витеская, 10.  
 " Георг. Руд. Трокана, 8  
 " Навр. Кон. Царегралск, 11  
 " Матвѣя Помпкарскій, 17.  
 Войцѣховичъ С В. Цогавска. 51  
 " Стан. Цика. Мясная, 18  
 " Ф. М. Поджиска, 54  
 " Ян. Ян. Сайбрыскі, 7.  
 Войцѣкъ Зеликъ Хали Вилком. 61.  
 Востурскъ Ф. Ф. Казвар, 55.  
 Врачебно-полицейскій комитетъ. Цогавска, 18. Тел. 521.  
 Врещъ Терезія М Нвродинскія, 4.  
 Врѣшновскій Ст. Петр. Монастырска, 2.  
 Врѣшновскій Владисл. Петр. 7  
 Врублевскій Брон. Ляжа. Большая, 47.  
 " Георг. Ант. Ислгород, 107  
 " Е. Стефан, 20  
 " Ид. Валент. Тверская, 7.  
 " Іос. Іос. Подоская, 18.  
 " Мих. Граг. Солтаншина, 16.  
 " Петръ Андр. Замковскі, 1  
 " Фад. Енстаф, прис. довр.  
 Дворцова, 9. Тел. 435.  
 Врублевичъ Ад-дръ Сафр. Парам. бер. 4  
 Вторая батарея 2-го мортарнаго мѣта.  
 дивизиона Нижегород, 9. Тел. 1010.  
 Вторая гимназія и квартира директора.  
 Большая, 11. Тел. 60  
 Второе Росс. страх. отъ огня о-во. Главн.  
 а-во. Георг. 9 Тел. 20  
 Вульфвичъ Іос. Гирш. Мостова, 29  
 " Руб. Гарш. Вилеская, 30  
 Вульфовскій Купель Левб. Новгор, 10.  
 " Мовша Шлем. Завальца, 87  
 Вульфовскія Левб. Завальца 37.  
 Вульфъ Морд. Стефан. 12.  
 Вурмастеръ Вац. Юмачъ. Сергѣевская, 6  
 Вульфендорфъ Моис. Ян. Сиротская, 10.  
 Вутто. Викт. Виль. Вахшта, 8  
 " Гуел. Георг. Жандаровскі, 7.  
 Выхорская Уршуа Адам Георг, 37  
 Выборскій Георг. Дьянисъ Зарѣцкая, 5  
 Выгановскій Ант. Фр. Волком, 22.  
 " Ад. Фр. Гаучовъ издѣл. д.  
 Романовскаго  
 Выгановскій Людвигъ Цик. Зарѣцкая, 16.  
 " Осип. От. Казвар, 36.  
 Выгодскій А. Ц. Садовскі, 4.  
 " Ю. С. Новик, 1.  
 " Анна Павловна. Садовая, 4  
 Выгоцкий Мир. Еф., прис. ном. Георг, 22.  
 Тел. 916  
 Выгодскій Морд. Іос. Большая, 45.  
 " Ник. Еккл. Георг. пр. 28.  
 " Ник. Ефим. Страховое об-ство  
 "Морь" Георг, 28. Тел. 98.  
 Выгодскій Пейс. Игн. Жуудскій, 7.  
 " Я. Г. Газдан, 1.  
 " Ян. Абр. Вилеская, 22.  
 " Ян. Іос. Новак, 1. донт. Тел. 851.  
 Высокій Люд. Ил. подполк. Зарѣцкая, 16.  
 Высокоская Елена Осип. Полоцкаа, 38.  
 Высоцкая В. Вилеская, 36  
 " Велка Гирш. Большая, 33.  
 Высоцкая Л. В. Завальца, 4.  
 " Станислава Вильд. Вахшта, 8  
 Высоцкая-Грингауза Эстеръ Юрвевскі, 4.  
 Высоцкія А. Преображенская, 11.  
 " В. и Ко Т-во. Пейт, 4. Т. 483  
 " Викт. Моис. Дворковскі, 4.  
 " Владисл. Брон. Кожаненка, 13  
 " Ад-дръ Игн. Большая, 28.  
 " Зельманъ Моис. Большая, 39.  
 " Климърь. Большая, 16.  
 " Меллод. Кара. В. Подж, 28  
 " Моисей Вик. Вилговскі, 19.  
 " " Вилеская, 34.  
 " Ос. Винт. Ст-Гродненская, 4.  
 Высокскій Конст. Андр. Архагелская, 1  
 " Вѣна\* гостин. Большая, 78. Тел. 182.  
 Вышачинскій Ант. Ад-др. 1-яя Витеб. ар. 21.  
 Вышеносцевъ П. С. Георг. 41.  
 Вырничъ М. Кіевская, 4.  
 Вырховъ Абр. Берн. Митайловскі, 10  
 Вышнякка Ник. Влад. Солдатская, 1.

## Г.

- Гаванъ Фри. Карл. Полоцкая, 45.  
 Гаванъ С. Т-во. табачн. мѣта. О. Обика  
 Большая, 74. Тел. 84.  
 Габербунгъ и Шмале. Симадъ нивд. Суво-  
 воровская Тел. 1065  
 Габриель Абрамъ Іос. Сиротская, 10  
 Габриэль Ваг. Ил. Зарѣцкая, 17  
 Габруновичъ Ад-др. Матв. Полоцкая, 3.  
 Габшеничъ Стан. Гирш. Песнижская, 10.  
 Гавендо Аронъ Исаак. Новгородская, 6.  
 " Сакунтъ Носек. Георг, 4  
 Гавенскій Абр. Шимон. Завальца, 37.  
 " Невухъ Хали. Торгова, 13  
 Гавно Шимеель Шмаевъ. Шонешинская, 8

- Гавро Сора Яковлев Шолоховская, 3  
 Гаврилова Мата (м) д. жезляводорожи  
 большаго.
- Гаврилова Елена Георг. 2-я Юрьевскій, д.  
 княгини Огюстской
- Гаврилова Ольга Ал-Бенга. Мокшан 27  
 " Ольга Андр. Портонова, 19
- Гаврилович Ал-дръ Теофил. Стефан., 89.  
 " Ахир Андр. Кальвар., 2—4  
 " Мих. Ис. Сергеевская, 4.  
 " Ф. А. Солдатова, 3
- Гаврилюк Нв. Мата. Гешор-Губернатор.  
 д. Мостыцкой
- Гавровскій Теоф. Овн Георг., 19
- Гадомскій Оскар Яков. Портонова, 10
- Гаданскій Флоріанъ Яков. Запновскій, 4.  
 Гаданшиской. Жмудская, 12.
- Гадыдо Нв. Афан. Обозина, 4.
- Гадовновскій Влад. Ос. 1-я Пономарек., 12.
- Гадыня Юдья Лейв. Заручная, 17.
- Гадуць Сома Давид Шолоховская, 3.  
 Франц. Нир., 3
- Гадынякъ Зоракъ Титревская, 6.
- Гадыня Давидъ Осип Кавалевская, 10
- Гадыня П. Н. Вольская. с. 2.  
 Пав. Ник. Вольская, 18.
- Гадыня Зоракъ Мошн. Валонская, 18.  
 " Йосель Мошн. Островорожи, 16
- Гадыня П. О. Каминская, 8.
- Гадынякъ Ольга Алек. Казанская 9.
- Гадо Игн. Ис. Зямченск., 18—4 Т. 1088
- Гадовскій Ковет. Мих. Юнкерскій, 13.  
 Семейнъ Мих. Сергеевская, 8.
- Гадовско Ст. Петр. 1-я Пономарек., 22.
- Гадыня Бор. Карл. Юнкерскій, 31
- Гадушиской Кир. Пала. Жалдаремск., 5.
- Гадыбергштадтъ Орелъ Абел. Новгор., с. 2.  
 Хавенск. Кальвар., 12.
- Гадызовскій Ва. Ос. 1-я Пономар., 12
- Гадыриштадтъ Эвалъ Гирш. Преобр., 1.
- Гадысерня А. Н. жмат. Вольская, 48  
 Тел. 259.
- Гадысерня Л. А. Б. Погуя, 11. Т. 1036  
 Я. В., жмат. объявл. „Вестъ-  
 Якобъ“. Вольская, 36 Тел. 566
- Гадысерня Абрамъ Ник. Андреевск., 8  
 А. Н. Рудницка, 25. Тел. 598
- " Атанъ Гирш. Саротская 9.  
 А. Д. Шолоховская, 7  
 Абр. Дав. Садовка, 3  
 Верно Шенш. Новгор. 16  
 Вульфъ Кооз. Садовка, 11.  
 Гадель Абр. Азике. 6., 87.  
 Е. Жмудская, 7.  
 Новакъ Лейв. Вольская 48.  
 Н. Погуянина, 18  
 Юдья Янк. Шаронія, 1.  
 Натманъ Хаим Нѣмецк., 29.  
 Науъ Сроз. Замальская с. 2.  
 Нотель Шенш. Островор., 16  
 Нотимъ Арци. Замальская, 22.  
 " Семейнъ Сауд. Новак., 3—5.
- Гадысерня Соломонъ Вульф. Нѣмецк., 10.  
 " Срозъ Шмуель Остров., 83.  
 " Фанъ Марон. Садовка, 8  
 " Цалко Хаим. Садовка, 2.  
 " Цалкош Шмерк. Подтанск., 18.  
 " Шмуель Тодрес. Монаст., 2  
 " Яковъ Вульф. Замальск., 32.
- Гадысернякъ Мееръ Морд. Губернат., 10.
- Гадельскій Дав. Эльян. Игальевской, 6
- Гадельманъ Н. И. Нибережская, 14.
- Гадбургъ Ар. Гирш. Жмудская, 13  
 " Лейва Фанш. Новгородск., 16
- Гадбургеръ Ф. О. Татарская, 5
- Гадбургскій Ш. Заручная, 19.
- Гадбургскій Влад. Азик. Запречная, 7.
- Гадзагурди Левъ Львов. Кальвар., 16.
- Гадмушъ Гиршъ Лейв. Свѣтъ уа., 9.  
 " Гана" гостин. Д. О. Коопатского. Вольская,  
 46. Тел. 406.
- Гадельманъ Георг. Георг. Татарск., 1.  
 Гадель Сам. Бор. Кивалинская, 18
- Гадельскій Островорожи, 29.
- Гадельскій Каралъ-Альф. Ваикт. Георг., 41.  
 " Ал-дръ Вац. Георг., 45.  
 " Янк. Ваикт. " 53  
 " Я. В. Георг., 45.
- Гадуловскія Вел. Немец. Бошня, 20. Т. 680.  
 " Юдья. нс. Замковія, 5.
- Гадчикова Ян. Ваграфов. Никодим., 6.
- Гадъ Альф. Мих. Ново-Свѣтская, 6.
- „Голозакъ“ редакція саревскаго журнала.  
 Солдатова. 3. Тел. 389.
- Гадюковичъ Вильямъ Суворовская, 7  
 " Нат. Дав. Полевой пер., с. 2.  
 " Высш. Рощное поле. д. Стан-  
 цияны
- Гадрицкій И. Л. Александр. 6., 38.
- Гадриць Марушъ Янк. Ал-др. 6., 30.
- Гадриць Венцель Лейв. М. Стефан., 28.  
 " Михайль Гирш. Стефановск., 14.  
 " С. Погуянина, 9
- Гадриць Нотимъ Лейв. Казанская, 13.
- Гадриани Гиршъ. Замальская, 55.  
 " Яковъ Боншта, д. Ликозача.
- Гадринович В. Л. 1-я Пономарскій, 24.  
 " Мал. Анд. Запречная, 19.
- Гадришиской Марія Ис. Георг., 20.
- Гадриць Софья Леонид. Татарская, 10
- Гадриманъ Хр. Е. Элян., 6.
- Гадришъ Михайла Людвиг. Виленск., 3.
- Гадришъ Исакъ Вильям Нѣмецк., 29
- Гадришиской Морд. Ис. М. Стефан., 15
- Гадришъ Нв. Нп. Тамбовская, 4.  
 " Рост. Игн. Пасляла, 4.
- Гадельскій-Ага Орли Ст. Нас. Мостовая, 28
- Гадельманъ А. представитель фирмы Дес-  
 невскій пер., 8. Тел. 650.
- Гадельманъ А. Погуянина, 17
- Гадельманъ Абрамъ. Б. Погуянина, 17
- Гадуць Г. В. Венгерскій, 6
- Гаудитъ Эдуардъ Альберт. Яковскій, 16.  
 " Эдм. Альберт. Яковскій, 26

- Гаттонскій Мих. Кост. Герог, 19.  
 Гаурдженчъ Эмман. Осип. Вяцковск., 36.  
 Гауштейнъ Эман. Гавр. Балаша, 10.  
 Гайловичъ Серг. Ник. Шкляверман, 28.  
 Ганушъ Д. С. Радушевск., 24.  
 Гапшевъ Ота. Лейбъ Н. Погулянка, 11.  
 Гапшикъ С. Островоротинск., 38.  
 Гапдукевичъ Юри-Владим. Смуш. По-  
 голдск., 45.  
 Гапдукевичъ И. М. Полодная, 2.  
 " Ос. Людв. Завальная, 16.  
 Гапцлеръ С. Большая, 7.  
 Гапловичъ Янчикъ Кает. Набережная, 4.  
 Гапловичъ Казим. Осип. Татарская, 17.  
 Гапфелъ Исидоръ Готфридъ Зарвчицк., 5.  
 Гапцмаръ М. Б. Стефановская, 7.  
 Гапшикъ Ладаръ Исидор. Островороти, 27.  
 Глазовскій Сигизм. Мих. Вилежская, 10.  
 „Гебстнеръ в. Вольфъ“, кра. О. Н. Вуки-  
 човича, Георг. 4. Тел. 589.  
 Геманевскій Вас. Степ. Ягровицкск., 10.  
 Гемеле Ад. Фредъ Эдуард Зарвчицк. 20.  
 Гемельнъ Эмман. Эрнст. Большая, 38.  
 Гемель Ф. Адриенъ, 18.  
 Геминко Леонъ-Грег. Франц. Сергеевск., 8.  
 Гемель Давидъ Петр. Оренбургская, 35.  
 Гемелинскій Абр. Шмуэль. Островор., 30.  
 Гемель Бенедиктъ Богоческск., 7.  
 Гемройнъ Анна. Большая 41.  
 " Сагомея, княгиня. Махайл., 14.  
 " Пав. Ад. Губернаторск., 6.  
 Гемровачъ Фр. Петр. Смоленская, 8.  
 Гемрозовъ Ал-др. Павл. Тамбовск., 1—3.  
 Гемселъ, Нат. Ал-др. Георгиевскій, 11.  
 Гемский Ал-др. Савельчъ, 11.  
 Гемсчъ Юри Юриен. Зарвчицк., 13.  
 Гемцель Вакт. Георг. Хвещинск., 18.  
 Гемцъ Гидок. Оскар. Павликовская, 21.  
 Гемцъ Векла. Абрам. Георгиевск., 20.  
 Гемцъ А. Н., докторъ Завальн., 15—6.  
 Тел. 1111.  
 Гемцъ Юхель Цася. Завальная, 31.  
 " Давидъ Шенц. Георгиевск., 32.  
 " Лейба. Татарская, 3.  
 " Леккеръ Юдел. Благонящ., 17.  
 " М. Георгиевскій, 47.  
 " Мора. Файз. Кошан. домъ Заль-  
 берманъ.  
 " Сямонъ Колея. Иерусалимск., 4.  
 " Шмуэль Вульф. Андреевск., 6.  
 " Я. Кальварийская, 59.  
 Гембарштейнъ Орелъ Абрам. Нонгор., с. д.  
 Гембартъ Исидоръ. Цомах. Немецкая, 8.  
 Гемманъ Янчикъ. Шовковская, 4.  
 Гемпертъ Л. Алекс. 6—20.  
 " Д. Н. Алекс. 6, 12. Тел. 789.  
 " Нико. Львов. Андреевская, 1.  
 " Нино. Шенша. Сиротская, 6.  
 " Лейба. Нохум. Нонгорск., 4.  
 " Нотель. Шенц. Сиротская, 18.  
 Гемпертъ Шмуэль. Лейб. Семановск., 2.  
 " Янчикъ. Вульф. Завальная, 32.  
 Гемпель Гаррикъ. Балаша, 8.  
 Гемпель Шенель. Зельман. Сиротская, с. д.  
 Гемфельдъ С. М. Цирковск., 39.  
 " А. Завальная, 29.  
 " Михель. Давид. Стефан., 32.  
 " Розалия. Борис. Тамбовская, 18.  
 Тел. 87.  
 Гемфарбъ Мошис. Шенель. Большая, 25.  
 " Мошис. Янчик. Немецкая, 24.  
 " Тобиашъ. Элиаш. Вагнер., с. д.  
 " Ч. Немецкая, 29.  
 Гемфертъ Абрамъ. Шимон. Большая, 50.  
 " Вениам. Карел. Большая, 61.  
 " Ицко. Карел. Андреевск., 6.  
 " Илья. Лейбман. Госпитальна, 12.  
 " Я. М. Большая, 38.  
 Гемблинскій Завоний. Кост. Артиллерийск.-  
 д. Малиновскаго.  
 Гемблинскій Ил. Гас. Артиллерийская, д.  
 Малиновскаго.  
 Гемблинскій Мих. Варсех. Мажарьенск., 7.  
 Гемдиль Р. Н. Парачонск., 10—4. Т. 183.  
 Гемдишко Сигизм. Март. Мостовая, 10.  
 Гемдлеръ Флора. Погулянка, 3.  
 Гемелова Эмман. Вильная, 86.  
 Гемелъ-Гуерниаторъ князь. Дворцовая,  
 Тел. 1.  
 Генералштейнъ Морд. Ицк. Немецк., 14.  
 Генешинскій Кисель. Лейб. Вяцков., с. д.  
 Генжинскъ Гари. Хань. Антох. Бер., с. д.  
 Генкушъ Ил. Иос. Кальварийская, 9.  
 Генкинъ Иос. Марк. Назавьянск., 42.  
 Генскъ Сам. Зельман. Торговая, 9.  
 " Анна. Ноела. Погулянка, 1.  
 " Цася. В. Погулянка, 8.  
 Генфартъ Нат. Вас. Торговая, 7.  
 Генцъ Викт. Ил. Вилежская, 18.  
 Генриетта А. А. Содатская, 3.  
 „Георгиевскія“, гостиц. Георг., 20. Т. 180.  
 Геншверъ Влад. Кост. Островор., 6.  
 " Е. Н. Островоротинск., 6.  
 Герасимовичъ Вит. Петр. Стефан., с. д.  
 " З. Орманерскій, 8.  
 " Мих. Франц. Георгиевск., 4.  
 Герасимовъ Иос. Вилент. Георгиевск., 4.  
 " Ил. Осип. Стефан. Форшт.,  
 д. Манушевчъ.  
 Гератовскій Казим. Ил. Зарвчицк., 42.  
 Гератовская Марія. Осип. Большая, 3.  
 Герель Падема. Анд. Погулянка, 21.  
 Гереловскій Стан. Анд. Кальвар., с. д.  
 Герельхъ Ник. Ник. Пенегородская, 28.  
 Германовская Ядв. Никит. В. Госпит., 15.  
 Германдъ В. А. Петровскодская, 2.  
 " Б. Завальная, 48.  
 " М. А. Т-во торг. аптек. товар.  
 Цвѣтной, д. Жука. Тел. 774.  
 " Марианна. Врон. Татарская, 4.  
 " Юдель. Янч. М-Стефановская, 9.  
 Германдъ В. М., вѣсной дворъ. Георгиев-  
 ская, 54. Тел. 593.  
 Германдъ Осипъ. Исавон. Пожонны, 22.

- Гермаанъ Влад Исаян. Большая 23.  
 „ А. Киселева, 17.  
 „ Б. М. Ярославская, 12  
 „ Шенковъ Абр. Саратовск., 4  
 Герръ Надежда. Малозванна, 3.  
 „ Владисла Ферд. Вейгерман, 5  
 „ Аг-дръ Фердин. Поголовна, 30.  
 Герубовичъ Людвигъ Ив. Вацшта, 6.  
 Герянинова Добра Мошегарская, 4.  
 Герцбергъ С. Госпитальная, 21  
 Герцъ Стефанъ. Богословская, 7  
 „ С. Мостовая, 19  
 Гершановичъ Цзя Моши. Исаагельск., 19  
 Гершаторъ Ивр. Дабб. Португала, 3  
 „ Кисель Моши. Кальвар., 5  
 „ Кисель. Александр 6., 23.  
 „ Маря. Ивр. Алекс., 6, с 1  
 „ Менухимъ Ивр. Алекс. 4. 30  
 „ И. Л. Португала, 8—6. Т. 818  
 „ Шлома. Алекс. 6., 28.  
 Гершторъ Мошша Меер. Нѣмецкая, 19  
 Гершановичъ Абр. Цек. Замойская, 2.  
 „ Б. Поголовна 8.  
 „ Д. Торговля, 3.  
 „ Леява Моши. Зарѣчан., 7.  
 „ Цеса. Рудницкая, 3.  
 „ Цыганъ. Сем. Нѣмецкая, 27.  
 Гершовицъ Руа. Нохим. Антокольск., 51.  
 Герштейнъ Л., жѣнонъ дворъ Антокольск.,  
 51-6. Тел. 591.  
 Герштейнъ Л., жѣнонъ дворъ Антокольск.  
 51-а.  
 Герштейнъ Иона Дабб. Антокольск., 54  
 Гершуновъ Рок. Мих. Б. Поголовна, 19  
 Гершуна Рахиль Сам. Большая, 80.  
 Гершунъ Абр. Зедик. Вилецкая, 41  
 „ Гримъ. Яковъ. Благовѣст., 7  
 „ Т. Г. Благовѣстская, 7.  
 Геселевъ Францъ. Георгиевскій, 37.  
 Гесельъ Я. Б. Зарѣчан., 30.  
 „ Ханисъ Эльши. Коналца, 12.  
 Геслеръ Кошт. Ния. Александр 6., 8.  
 Гефенъ Г. А. Поголовна, 38. Тел. 404.  
 „ Хавимъ Осип. Новгородск., 3  
 „ Назаръ. Большая, 45.  
 „ Н. Стефановская, 20.  
 Гетевонъ Валерія Устин. Вилецкая, 41  
 Гетевичъ Софія Устинъ. Замков. пер., 8.  
 „ А. Татарская, 4.  
 „ А. И. Большая, 17  
 „ Осипъ Исаковъ. Сивилная, 16  
 „ Зенковъ Іос. Жадрименя, 5.  
 Гецельсъ. Радужская, 22.  
 Гешла В. Р. Георгиевскій, 52.  
 Гецонъ Исид. Ния. Георгиевскій, 62 Т. 25  
 „ Фед. Ния. 22.  
 „ Подикъ Новак. 22  
 „ И. Н. заводъ Солдатск., 9 Т. 19  
 Гецъ Леява Абр. Валковирская, 3.  
 „ Файваль. Вещ. Тамбовская; д. Мак-  
 симовича  
 Гейберъ Станисл. Алб. Георгиевск., 22  
 Гейберъ Іос. Ния. Вилецкая, 25  
 Гейбовичъ Эмиль Евр. Замойская, 11  
 „ Еразмъ Иванъ. Словинск., 8  
 Гейберякоръ Абр. Хенд. Нѣмецкая, 24  
 Гейльманъ Гирша Юдасъ. Новгородск., 11  
 Гейслеръ Георгъ Георгъ. Сосновка 1  
 „ Софія. Ив. Польнейская, 10.  
 Гейслонъ Марія Давидъ. Кошан., 6  
 Гейслъ Манель Гейманъ. Замойская, 45.  
 „ Гейслана, \* молочн. заводчикъ, Замойская,  
 21. Тел. 457.  
 Гегуль Гиршъ Пейсокъ. Доржонка, 5.  
 Гейзелъ Фрицъ Шмуелъ. Острогородн., 23  
 Гейзелъ Гиршъ Абр. Орелбургская, 28.  
 „ Іосифъ Леява. Острогородн., 31.  
 „ М. Стеф. 21. Тел. 805  
 „ Леява Уриши. Трокская, 4  
 „ Михайлъ Рувалъ Рудницкая, 14  
 „ Рувиакъ Уриши. Ярославская, 16.  
 „ Зельманъ Леява. Острогородн., 38.  
 Гейзенманъ Эсера Августъ. Херувск., 5.  
 Гейзенкоу Георгъ. Мате. Валковирск., 9.  
 Гейшиксъ Вульфъ Абр. Нѣмецкая 20.  
 „ Мошша Зельманъ. Замойская. 5.  
 „ Р. Кальварійская, 34  
 „ Ханисъ Вульфъ. Трокская, 15.  
 Гегуль Бенцель Абр. Андреевская, 8.  
 Гейдъ Устинъ. Зарѣчан., 13.  
 „ А. Я. Юмисская, 6  
 Гейдбергъ Ицко Евр. Валковирск., 3  
 Гейльманъ Яковъ Ант. Гамбовская, 8.  
 Гейльманъ Пуулиа Витъ. Нѣмецкая, 3  
 Гейльманскій Вас. Вас. Замойская, 22  
 Гейбуль Адольфъ Кошан. Георгиевск., 24.  
 „ Софія Доминика. Преображ., 8.  
 Гейльбаргъ Ицко Гиршъ. Замойская, 35  
 фонъ Геймелъшеръ Саксонъ Ния. Гери.  
 Ковелевская, 17  
 Геймалеръ Ели. Ив. Татарская, 17  
 „ Матильда Юлия Татарская, 17.  
 Гейманъ втораа и квартира директора.  
 Большая, 11. Тел. 80  
 Гейманъ первая. квартира директора и  
 квартира инспектора. Благовѣстическ.  
 26. Тел. 65.  
 Геймоль Як. Мате. Поголовна, 23  
 Гейротъ Гусевъ. Эдуардъ. Б. Поголовна, 11-а  
 Гейцель Сара Іосифъ. Поголовна, 14.  
 Гейцельбургъ Ант. Вильг. Вилецкая, 8  
 Гейцбергъ Шлома Беръ. Ярославск., 10  
 Гейцель Францъ. Ярославская 10  
 Гейцбергъ Бейлягъ Баиъ. Стефановск., 5  
 Гейцбургъ Абрамъ Рудницкая, 10.  
 „ Гершонъ Кальварійская, 6.  
 „ Давидъ Янъ. Стефановск., 24  
 „ Ельа Зедикъ. Замойская, 43  
 „ Кошакъ Леява. Стефановск., 6.  
 „ Іосифъ Абр. Ярославскій пер.  
 Ниралль. Манов. Кошанца, 12.  
 „ Леява Абрамъ. Жмурская, 15.  
 „ Леява Мееръ Вацшта 8  
 „ Михайлъ Борисъ. Большая, 32.

- Гембургъ Менд. Колея Викторовна, 45  
 Морг. Колея Стефановск., 13.  
 М. Ш. Шпенюсовская 1  
 Носель Ян. Большая, 58.  
 Пейкохъ Завальная, 49  
 Фаня Ильяк В-Погулинка, 17.  
 Фей Хаим Кучковск., 4.  
 Хаймъ Абр. Ошквинскій, 4.  
 Хополь Лева. Соломинск., с д  
 Цанель Шаим Дворницкій, 2  
 Шайома Авраам. Нѣмецкая, 25.  
 Шайома Барк. Ярославская, 10  
 Яношъ Абр. Николовскій, 13
- Генштабная Шайома Авр. Нѣмецкая, 26  
 Гиньчъ В. Е. Благовѣщенская, 31.  
 Гердоловъ Каз. Мих. Яновскій, 10  
 Гарель Абр. Беря. Сиротная, с д  
 Гарловокъ Ник. Вас. Горестый, 14  
 Гирлицкій Моисей Яков. Моластгиретск., 7.  
 Гирувскій Осипъ Ант. Слонимск., 7.  
 Гиршевскъ Абр. Гирш. Торговая, 13  
 Гиршовицъ Шмуель Лева Рудницкая 4.  
 Гиршовскій Лейба Морг. ильма. „Свѣтъ“  
 Благовѣщенская, 24. Тел. 251.  
 Гиршовскій Лейба Морг. Игнатьевскій, 6.  
 Янъ. Морг. Большая, 18 Т. 070.  
 Гаръ Як. Иосиф. Дворницк., 4.  
 Гитель М. Вилкомирская, 25.  
 Гитликъ Видлохъ Ферд. Казанская, 7  
 Янень Шимон. Старая, 13.  
 Гитковская Валер. Уст. Георгіевскій, 4.  
 Гитцатеръ Ар. Зельм. Большая, 74.  
 А. С. Венгерскій, 9.  
 З. Нанковскій, 5.  
 Гизванскій Н. А. Юнкерск., 31.  
 Гизванскій Осень. Острооротная, 9.  
 Главная контора и казначейское управленіе Антокольск., 14. Тел. 566.  
 Главная контора страх. об-ва „Жизнь“ и „Волга“ Георгіевскій, 4. Тел. 150.  
 Главн. аген. 2-го Росс. страх. отъ огня об-ва Георгіевскій, 9. Тел. 20.  
 Главная механич. упр. Инд. вост.-тел. о-ва. Оландеръ В. Ф. Юнкерск., 31. Тел. 620.  
 Главн. врачъ В. А. Лаворина, с. д  
 Главновъ Д. Н. Дворцова, 1.  
 Главничъ Д. А. Ветковск., 19.  
 Глазманъ Абр. Меер. Нѣмецкая, 5.  
 „ Аром. Меер. Игнашовскій, 17  
 Главная лечебница полет. Императрицы Маріи Александровны с саломъ, квартира д-ра Видлинскаго П. И., директора леч.-ин. В-Погулинка, 15. Тел. 337  
 Главная лечебница гр. Ирендецкихъ. Астраханская 16 Тел. 133.  
 Глазуновъ Анд. Гурьев. Ярославск., 1  
 Глазко Бернардь Ив. Нѣжинск., 3.  
 Глазъ Рахель Моис. Александр 6, 28  
 Глазеръ А. В-Погулинка, 18  
 „ Абр. Эйлохъ. Зарѣчная, 4
- Гларь Н. Звановская, 56.  
 Нар. Аром. Большая, 60  
 Я. А. ильора Вакшта 3. Тел. 561  
 Мееръ Нохим Зарѣчная, 19.  
 Халимъ Абр. Стефановскій, 14.  
 Шайома Хаим. Завальная, 29.  
 Глебковскій Ефронимъ. Садовая, 19  
 Глебманскій Моисей Іос. В-Погу. 18—2  
 Глывичъ Кальварійскій, 44  
 Глывскій Анд. Мих. Кавказская, 14.  
 Глубоць Брок. Юлиа. Валонская, 32  
 „ Израиль Беря Рудницкая, с д.  
 Илья Іохан. Жаудницк., 3—8.  
 „ Илья Як. Вилевск., 82. Тел. 1058  
 „ З. Славонск., 6.  
 „ Соломонъ Дворцовъ, 1.  
 „ Яковъ Моис. Рудницк., 9.  
 „ Яношъ и Солом. Благовѣщ., 9  
 „ Хаймъ Лева. Аленевск., 6, 19.
- Гловоцкій Г. А. Полонск., 13  
 Гловоцкій С. М., тел. прокур. вил. о-ва. Ярославская, 1—2. Тел. 896.  
 Глозь Усташъ. Семеновская, 2  
 Гловоцкій Вар. Норух. Стефановск., 5  
 Гловоцкій А. Ш. Садовая, 4.  
 Гловоцкій Я. Садовая, 2.  
 Глоуховъ Ив. Филип. Юнкерск., 2  
 Глоухъ Абр. Рахиль. Новгородская, с д.  
 Носель Хаим. Острооротная, 64.  
 Глоушиновская Ант. Ив. Звановскій, 85.  
 Глоушиновскій Ант. Ив. Георгіевскій, 41.  
 Глоушовскъ Ал-дръ Ив. Георгіевскій 24.  
 Гловоць М. И. Валонская, 30.  
 „ Ник. Анд. Вилкомирскій, 2  
 Глозь Ант. Петр. Большая, 89.  
 Гловоцкій Рудольф. Малевичка 5.  
 Гловоцкій Дв. Ал. Артиллерійская, 3.  
 Гловоцкій П. І. Тамбовская, 23.  
 „ Иса. Мих. Тамбовская, 23  
 Глобъ М. К. Полонскій, 16.  
 Глоберъ Х. Валкомірская, 11  
 Глогодъ Мих. Мих. Лагарная, 4 Гловоцкій  
 Гороцкій С. С. Звановская, 53  
 „ Серг. Омельемер. Ярослав., 15  
 Глогушевъ Викт. Ал-др. Судебная, 2  
 Гловоцкій Викт. Илья. Парамонтов., 30.  
 Гловоць Феликсъ Фрицъ Преображ., 7.  
 Глодь Кусель Евнов. Андреевск., 3.  
 Гловоцкій Ал-ра Ант. Зарѣчная, 14.  
 „ В. А. Зарѣчная, 17.  
 Гловоцкій Викт. Ал-дръ Георг., 8  
 „ Владисл. Мих. Арамеевск., 4.  
 „ Влад. Валент. Юнкерскій, 10.  
 „ Людвигъ Юльян. Жаудер., 5.  
 „ Осень Ант. Зарѣчная, 17.  
 Гомевова Софія Фрицъ. Полонск., 48.  
 Гомоноскій Шмуель Нохим Никодимов., 6.  
 Гомгудъ Фрицъ. Шпенюсовская, 8  
 Гомевова Ів. Іос. Славонск., 7.  
 Гомевова Ал-дра Ив. Портокая, 19.  
 Гомевова Ш. Завальная, 29.  
 Гомевова Мееръ Рахм. Дворцовая, 16.

- Голубионскія Игнъ Ал-др. Зарѣчная, 4.  
 Голындерскій Нн. Іос. Снопальна 8  
 „ Теоф. Юрьев Шварц, 1  
 „ Теоф. Осипов Большая, 3.  
 Голынецъ Мих. ович Островор, 7.  
 „ Нн. Ковет. Монастырская, 2.  
 „ Нн. Мих. Островоротная, 7  
 Голыничевъ Глазіа Бор Венгерскій, 26  
 Голынь Я. Зяженская, 28.  
 Голыничскій Нн. Ковет. Вобруйская, 7.  
 Голыничскій Генрихъ. Зарѣчная, 17  
 Головацкнъ Кав. Ад. 1-я Соломинна, 90  
 Головачъ Нн. Мих. Полоцкая.  
 „ Нн. Осип. Вазьная, 47  
 Голомацкія И. И. Радунская, 14.  
 Голомаць М. Н. Херсонская 6  
 Голомна Владисл. Устина. Преображ., 1.  
 „ Іосифъ. Преображенская, 1  
 Голондъ Шмерло Нар. Шонек, 6-2  
 Телъ 605.  
 Голондовскій Пав. Ковет. Пласцкая, 20.  
 Голонць Абр. Лейб. Мокровская, 8.  
 „ А. Островоротная, 85.  
 „ М. Кошца, д. Крамляна.  
 Голонскій Флоранъ Барп Мостовая, 19  
 Голубекъ Іосифъ Алексант. Антон, 24  
 „ Нн. Александр. Циртская, д.  
 Вгорово  
 Голубевъ Нар. Ковет. Свиретная, 18.  
 Голубинскій Ал-дръ Евг. Антоновъ дача  
 Калішнѣя  
 Голубовскій Юрій Валент. Старо-Гродн., 5.  
 Голубинъ А. Р. Саломая, 12.  
 Голубъ Ал-дръ Ал-дръ Полюсская, 13.  
 „ Анна Петр. Виленикая, 36.  
 „ Вячеславъ Ковет. Бжжста, 2.  
 „ В. К. Лявова, д. Жуковскаго.  
 „ Владъ Николор. Оренбург, 34  
 „ И. К. Петропанюсская рошя, с. д.  
 „ Іадефонсъ Ковет. Георг., 9.  
 „ Нн. Елиза. Бухарская, д. Пет-  
 вичка  
 Голубъ Ханжъ Вольфа, 40.  
 Голубъ Михайлъ Эфронъ. Новгородск., 3.  
 Голуберъ Гиршъ Морд. Саломая, 9.  
 Голубурскій Ш. Татарская, 18.  
 Голубергъ Абр. Игнъ Зарѣчная, с. д.  
 В. А. Александръ 6, 18-4  
 Телъ 807.  
 Голубергъ Владим. Александръ 6, 23.  
 „ Генрихъ Лев. Саломая, 25  
 „ Гиршъ Зельманов, мѣхонная  
 торг. Етменк. 20. Телъ. 1041  
 Голубергъ Гиршъ Меер. Замальская, 82.  
 „ Д. Поляцкевскій, 26.  
 „ Бор. Исакъ. Кавкасская, 1.  
 Телъ 1185.  
 Голубергъ Зельмъ Лейбъ Островор, 29.  
 „ Исакъ Ал-др. Херсонская, д.  
 евр. богатырская.  
 Голубергъ И. В. Кошная, 4. Телъ. 482.  
 „ Нар. Юдем. Островороти, 50.  
 Голубергъ Ицко Сендер. Ст. Херсонская  
 4. Телъ 340  
 „ 9 Вилкомирская, 62.  
 „ Ицко Эфронъ. Саломая, 15  
 „ Лейбъ Зельманъ Жмудская, 10  
 „ М. М. Стефановская, 17.  
 „ Махша М. Шварцк., 6.  
 „ Моте Абр. Саломая, 9.  
 „ Невалъ Вульфъ Погулянка, 14.  
 „ Р. М. Ст. Херсонская, 4.  
 „ Т. Зарѣчная, 15.  
 „ Х. Зарѣчная, 25.  
 „ Шимель. Стефановская, 19.  
 „ Шимель Лейбонъ Замальская, 44.  
 Голыднъ-Миланскъ Верга Абр. Кошная, 18.  
 Голыднъ Іос. Нильчъ В. Стефановская  
 20. Телъ. 849  
 „ Я. Стефановка, д. Ходоровка  
 Голыднъ Шимель Верга В. Стефан, 19  
 „ Янн. Шемш. Замальская, 35.  
 Голыдманъ Ароль Игнъ Стефановская, 25.  
 Телъ. 623.  
 „ Б. Погулянка, 13.  
 „ Григор. Львов. Погулянка, 7  
 „ І. Э. Стефановская, 29  
 „ Лейбъ Бор. Погулянка, 7.  
 „ Ф. В. Остров, д. Варкенберга.  
 „ Фале. Бор. В. Погулянка, 11.  
 „ Ш. Каальварійская, 58.  
 Голыдринъ Іос. Самой Набережная, 26.  
 Голыфайнъ Вейнъ Мошн. Виленикая, 27.  
 Голыдштейнъ Абр. Новоселъ. Нѣмецкая, 21  
 „ Нар. Абр. Влатонцъ, 7.  
 „ Нар. Хамъ. Погулянка, 14.  
 „ Г. Виленикая, 15.  
 „ Лейбъ Зульмъ Дворцова, 5.  
 „ Морд. Лейбонъ Зарѣчная, 5.  
 „ Пав. Сам. Полюсская, 28. Т. 156.  
 „ П. С. Доляна. Отдѣлъ завод.  
 Дольна-Леонянская.  
 Гольдъ Ицко Зельмъ. Калішарійская, 6.  
 „ Ицко Лейбонъ Стефановская, 1.  
 „ Мошна Левъ Вилениковскій, 10.  
 „ М. Мисная, 18.  
 Гольманъ Феликсъ Адамъ Замальская, 51  
 Гольмъ Д. Д. Ярославская, д. Гефманъ.  
 Гольноль Нн. Мать. Рѣчницкая, 9.  
 Гольштейнъ Абаль Нар. Набережная, 28  
 „ П. С. Полюсская, 28.  
 „ Фрэнда Орехъ. Ногтор., 14.  
 Гольштейнъ Софья Солом. Зарѣчная, 5.  
 „ Т. М. Полоцкая, 2.  
 „ А. Г. Антоновская, 62.  
 Гольманскій К. И. Веселая, 5  
 Гольманскій Васъ Вас. Уг. Ясноя и Годи-  
 миновской, 19.  
 Гольманъ И. И. Полосская, 29.  
 Гольманъ Владисл. Юльманъ Антон, 7.  
 Гольманскій Владисл. Тал. Херсонская, 6  
 Гольманскій Елена Викт. Островор, 25.  
 „ Голлесъ Софронъ“, редакция газ. Вилени-  
 ская 18. Телъ 374.

- Гомеши Влад. Оом Зарѣвичъ, 5  
 Гопярей А. Мясникъ, 15  
 Гоплевская Софія Фридрихъ Погодина, 48  
 Гопчаровъ Анд-ръ Влад. Сергѣевскій, 12  
 Гопчаруць И. А. Воляникъ, 1.  
 Гопъ Файдуль Іос. В.-Стефановскій 10  
 „ Мееръ Файа Волынян, 59  
 Гопно Эрурдъ Алфонс. Преображ., 11  
 Гоппоно Иако Шмуца Нѣмецка, 23.  
 Гоппель Ефросиній Валесъ Георгіевск., 1  
 „ Софія Влад. Георгіевскій, 1  
 Горакитъ Юлія Ів. Артиллерійска, 10  
 Горбачевъ А. М. Валескій, 46  
 Горбачъ Ник. Оом Тамбовскій, 14  
 Горбуновъ В. П. Суворовскій, 2.  
 Горданичъ Конст. Мих. Полоцкян. д. Ци-  
 отровичъ  
 Гордиць Л. Виленская, 30  
 „ Л. Я. Ярославск., 10—12. Т. 310  
 „ С. Виленская, 30  
 Гордонскій И. Игнатъевскій, 18  
 „ Лебѣа. Благоговѣнскій, 11.  
 Гордонъ Абр. Ворвеса Стефановск., 27  
 „ А. Кавказероуск., 9  
 „ Абр. Іос. Волынян 82  
 „ Абр. Лебѣ Виленскій 41  
 „ А. М. Нижегородск., с. д. Т. 45.  
 „ А. М. Шленовск., 4—6 Т. 945  
 „ А. С. Игнатъевск. пл., 6  
 „ Адольфъ Мееръ Ярославск., 8  
 „ Аляксѣ Морд. Венгерскій, 25  
 „ Аляксѣ Ханск. Нижегородск., 6.  
 „ Б. Владимірска, 77  
 „ Гиршъ Сиротскій, 14  
 „ Данъ Юдѣа. Сиротскій, 7  
 „ И. Х. Торговая, 19.  
 „ Иако Моши Шленовск., 3—25.  
 „ Тел. 1086.  
 „ И. Познанскій, 4  
 „ Ивръшъ. Портовал, 17.  
 „ Іос. Абр. Новгородскій., с. д.  
 „ Іос. Либѣ. Садскій, 17.  
 „ Каимъ. Хот. Завальнян, 85.  
 „ Лебѣа Іос. Нѣмецка, 12  
 „ Лебѣа Лейз Виленскій, 45  
 „ Лейзеръ Абел. Завальнян, 16.  
 „ Лейзеръ Берк. Степаньян, 8.  
 „ М. Госпитальскій, 7.  
 „ Лебѣа Ник. Нѣмецка, 21  
 „ Матисъ. Островскій, 44.  
 „ Матисъ Само. Островскій, 43.  
 „ Мееръ Ханъ Вилонъ, 3  
 „ Мошиа Шазель. Завальнян, с. д.  
 „ Мошея Морд. Завальнян, 20.  
 „ М. Нѣмецка, 19  
 „ Мордуть Ник. Нѣмецка, 6  
 „ М. Х., складъ лѣса матер. Уг.  
 „ Набережнъ в. Херс., 88 Т. 777  
 „ М. Ю. Нѣмецк., 24. Тел. 116  
 „ М. Ю. Дача. Бальмонтъ, соб. д.  
 „ Тел. 246.  
 „ Нумъ Йосѣа. Завальн., 16  
 Гордонъ Наумъ Меер. Нѣмецк., 26  
 „ Хот. Янѣа. Завальн., 36  
 „ Омъ Мик. Набережн., 28  
 „ „ Казлярѣвск., 8  
 „ Ракшець Шейа Кавказскій, 13  
 „ Тел. 517  
 „ Розалия Даних. Виленск., 7  
 „ Самъ Марк. Тамбовск. д. Такасъ  
 „ Тел. 883 Фабр. „Медуза“.  
 „ Хансъ Алякс. Алевскій, 6, 28  
 „ Хадкевъ Моши, чулочн. фабр.  
 „ Рудницка, 9. Тел. 921  
 „ Шевель Морд. Владимірска, 61.  
 „ Шима. Жмуцскій, 2.  
 „ Шлома Колѣа Георг., 30.  
 „ Шаіома Морд. Игнатъевск., 6.  
 „ Шмуца Меер. Сиротскій, 5.  
 „ Юдѣа Лейз. Моштырскій, 3.  
 Горещая Бронислава. Запковскій, 6  
 Горжуховскій Терезія Вилъ Потул., 27  
 Горжуховскій Кеасерій. Болынян, 9.  
 Горювъ Г. Г. Юниерскій, 11  
 Горинскій Мошиа Гарт. Островскій, 48.  
 Горисцкая И. А. Адакъ, 78. Тел. 720.  
 „ Мошиа. Моштырскій, 7.  
 Горкиць Марія Ів. Георг., 19.  
 Горона М. Покровскій, 5.  
 Горонскій Абр. Шезель Благоговѣнскій, 18  
 Горонскій. Татарскій, 8.  
 Городинъ Вилъ. Елѣа. Болыш. 20. Т. 217.  
 „ В. Р. Нѣмецк., 21. Тел. 107.  
 „ Гиршъ Моши. Жмуцскій, 11.  
 „ Дав. Иер. Завальнян, 51.  
 „ Дав. Шейа Вилонъ, 3.  
 „ Лебѣа Ароа. Погодина, 9  
 „ Нохмиъ Меер. М.-Стефан., 28  
 Городевой баранъ Лукишск. пл. Т. 514.  
 „ клубъ для запъ металург. про-  
 „ фессій Георг., 22. Тел. 249  
 Гороцкіе торг. риды. Уг. Конной и За-  
 „ вальнѣ. Тел. 655.  
 Городеванъ управа и кабинетъ гор. головы  
 „ Благоговѣнск., 2. Тел. 78  
 Горонъ Абр. Морд. Цѣвѣа. д. Жука Т. 316.  
 „ Іос. Земль. Славоискій, 4.  
 „ Мордуть Стефановскій, 31  
 „ Самъ Морд. М.-Стефановск., 18.  
 „ Юдѣа Берк. Моштырск., 5.  
 Гороховскія Елѣа Влад. Набережн., 18  
 Гороховъ Сераф. Григ. Закратн., д. Гал-  
 „ коускаго.  
 „ Никъ Павл. Алевъ 6, 34.  
 Горская Маріяна Стѣп. Кавказск., 7  
 Горскій Вл. Вл. Болышъ гост. „Гана“.  
 „ Г. К. Болынян, 4.  
 „ Освальдъ Каз. Андреевскій, 13.  
 „ И. А. Ст.-Херсонскій, 4.  
 „ Семъ Вл. Татарскій, 1.  
 Горфманъ Абр. Ник. Болынян, 40  
 „ Ворухъ Шейа. Асракъ, 14  
 „ Зусель Абр. Омшанск., д. Явова  
 „ Иос. Явова. Стефановскій, 38

- Горфайль Марья Ян Завальман, 24  
 " Нессель Берн Жмулка, 6  
 " Сова Янаел Вольман, 41  
 Горфайнфель Нико Йос. М. Стефан, 15  
 " Мога Йос Завальман, 52.  
 " Хенкель Цин Класкоп, с 1  
 Горфунгъ Вейла Игнациевскій, 6  
 " Л. ожадь. Дворцовая, 7 Т 80  
 " И в Шубовская, торговая. Рух  
 ицкая, 10 Тел 291  
 Горшакъ Оснивъ Петр. Тверская 10  
 Гортанскій А. И. Островорота, 49.  
 Гортановъ Адама Ал-вен 1-я Поном. 12  
 Горачко С. А. Вихшта, 11.  
 Гасельникъ Абр Лейб. В. Погулянка 17  
 Госпиталь, Святыч\*. Выхшта. Тел. 463.  
 " Св Ялово\*. Казанск 8. Т 409  
 Государствъ Банкъ, отд. Георг, 3 Т. 148  
 Говесоная Яна Алт Жандармскій, 5.  
 Гозабель Абр. Бивидя Никодимскій 2  
 " Д. Зарбчана, 6.  
 Готманъ Анна. Никодимскій, 12  
 Готовскій Михаилъ. Георг, 19  
 Готовъ Цидикъ Моши Погуля, 11.  
 Готфридъ .1. Н. Кавиаса, 19—23 Т 1 28  
 Говувадьтъ С. И. Губернаторскій, 6.  
 " Сев. Онуфр Вольман, 8.  
 Гофманъ Герм. Адм. Островор, 42  
 " Гул Из Кожевника, 5.  
 Гохштейнъ Вейдичъ Йос. Кленеца, 4  
 Гошневичъ Йосифъ Йос. Георг, 28  
 Гошневъ Эда Лейб. Шенеловск, 7  
 Гостовичъ Адамъ Карл Лукшан, с 1  
 Грабовицкая Ричардъ Клар. Завальм, 16  
 Грабовская Марья Ив Николаевскій, 20.  
 " Марья Эдуардъ, граф. Ботани-  
 ческая, 6.  
 Грабовскій Людвигъ Ваад Ботанич, 9  
 Градина Ив. Франц. Пирамонтелла, 1.  
 Градь Шлена Брух. Андреевская, 11  
 " Лейба Хайм Кальварийская, 27  
 Граевскій Адольфъ Тадеуш. Казанск, 10.  
 Грамеличъ Марія Ив. Ейльн 7.  
 Грамуль Меблахъ Веньян. Дворцовая, 7.  
 Грамбекъ Еваж. Михайл. Благосвѣд., 8.  
 Грачевъ О. О. Благосвѣтская, 6  
 Граць Блюме. Святычъ ул., 1.  
 " Казанскъ Хонелъ Погулянка, 14.  
 " Хонель Берк. Вольман, 60  
 " в связь, контора объявленій. Воль-  
 ман, 60. Тел. 672  
 Гравельъ Шлома Ефр. Завальм., 25.  
 Грегоровичъ Йосифъ Владисл. Остров, 29.  
 " Йосифъ Баря Друстона, 3  
 " Мвх Осля Тамбовская, 12.  
 Грегатавъ И. П. Ново-Вилельскъ Т 284.  
 Греть Хенк. Йос Шпенелская, 8—3  
 Тел. 470.  
 Гречаникова Соф. Ираг Мизал 10  
 Гречаниновъ Алексъ Вас. Погулянка, 14  
 Гречало Любовь Ив. Мизал, 7.  
 Грещихо В. В. Покровская, 10  
 Гретько Вас. Андр. Ямашевская, 47  
 Гривинскій Станисл. Йосиф Котлар, 3.  
 " Томаш Устай Кальвар., с 1  
 Гримежоржевскій Станисл. Ив. Полоцкая, 9  
 Гржималовскій Ева Ивильн. Вилельск, 28  
 Гривоскій Винцентъ Ив. Вилельск., 6  
 Гривонъ М. Замельская, 28  
 Гривайвель I Ю Вилельская, 32  
 Гривель Н. О. Вилельская, 8  
 Гриворакъ Я. П. Георгиевскій, 11  
 Гриворозантъ Ваад Флозонъ Ген. Губер-  
 наторскій 7р, 12  
 " Казанскъ Вел Зарбчана, 30.  
 " Лейб Север. Оршбургск., 5  
 Гриворыня Сераф. Семюн Вольман, 98  
 Гриворынь Аа Евадон Торцова, 9  
 " А. К. Островоротская, 15.  
 " В. Т. Благосвѣтская, 31.  
 " Вас. Мих. Ауграхаевская, 4  
 " Евг. Ив. Погулянка, 21.  
 " И. Т. Георгиевскій 41  
 " Карлъ Йсаакъ Царц, 3  
 " Мих. Зах. Тамбовская, 18  
 " Петръ Тимоф. Исавиженск., 8.  
 " Федор. Колеж. Ейльн, 5.  
 Гриворунъ Грег. Ив. Вобрувская, 4.  
 Гривоскино Андж. Семевъ 2-я Соложанья, 4  
 " I Д. Славинская, 11.  
 " В. К. Сафьянская, 7  
 Гривилель Хол Дан Георгиевскій, 15  
 " Хониль Дан. Мавейская, 4  
 " Шлома Мих. Зарбчана, 1  
 Гривбуумъ Нико Георгиевскій, 44.  
 Гривбертъ Л. Кальварийская, 36  
 " Н. Ш. кирничъ, заводъ Соло-  
 мянка, 77. Тел. 782.  
 " Павлина Ваад Богодаль., 4.  
 " Хаймонъ Хайм. Вилельск., 39.  
 Гривилельъ Арн Шимх. Завальман, 5.  
 " Вераль Моши Пильцкая, 21  
 " Д. Мясил, 6.  
 Гривилель-фонъ Кошель Ник Фед. 3 голъ  
 Поповской, 34  
 Гривилельъ Вѣра Георг. Слара, 7.  
 " Йосифъ Данил. Островор., 25  
 " И. Н. Старая, 7.  
 " М. Поганская, 8.  
 " Надежда Алекс. Георгиевск., 42  
 " П. А. Моношья, 22.  
 " Нарж Мих. помощъ губер.  
 врач. ивиль Георг, 35. Т. 469  
 " П. В. Пономарскій, 4.  
 " Ситзанъ Ив. Татарская, 17  
 " Фаддей Ив. " 17.  
 " Юлиа Сильв " 17  
 " Явлинга Давид. Островор 25.  
 Гривилельная Марья Федор. Сконовка 2  
 Гривилельнъ Ицко Менд. Завальман, 42  
 Гривилельнъ Г. Ф. Антальевская, 14  
 Гривилельнъ Эд. Осип. В. Погулянка, 16.  
 Гривилельнъ М. Зарбчана, 9  
 " Шлома Рахи Ивильская, 28

- Гриштовъ Абр. Эдвардъ. Башта, 4  
 " Гисель Лейб. Семеновск., 12  
 " Э. б. Стефановская 34
- Григунъ М. Подлашка, 11.  
 Грицукъ А. В. Большая, 54  
 Грицукъ Ал-др. Фалин. 8 м. Соломна, 49  
 Грещъ Ник. Вах. Антокольская, 66  
 " Ед. Кара " 68.  
 " Ал-дръ Владим. " 83
- Грашневичъ Владисл. Изъ. Цономарен, 17.  
 " Иосифъ Грег. Дзьявля, с. д.
- Грашовскій Я. И. Казимирск., 8.  
 Грашевко Меленковскій Пант. Мих. Кальварійская д. Радуньшечка.
- Гриваскій В. А. Цономарскій, 21.  
 Гробманъ Х. Давридовскій, 3.  
 Гродзевскій Ник. Ал-др. Варшавская, 8  
 Гродзевская Маля. Гирш. Завальная, 68.  
 " Хая Хаям. Набережная, 28
- Гродзевскій Адаманъ Пух. Давридовскій, 5  
 " Гиршъ Завальная, 55.  
 " Зельмъ Изр. Казимирск., 15.  
 " Ис. Израилъ. " 15.  
 " Г. Д. Новгородская, 8  
 " Леонъ Менд. Конаим, с. д.  
 " М. Ш. типограф. Большая, 24  
 " Телъ 1004.  
 " Менеръ Шимех. Мухайловск., 4.  
 " Хаямъ Давидъ. Б.-Погуляна, 17—2.  
 " Х. Э. Погуляна, 4  
 " Элия Давидъ. Завальная, 45  
 " Янакель Давидъ. Садокая, 7.  
 " Янакель Лейбъ. Венгерскій, 27  
 " Янакель П. Муляков. Волынян, 9.
- Гродзевичъ Гирша Берк. Стефановск., 17.  
 Гродзенскій Ник. Ал-др. Островорота, 32.  
 Гродзидскій Маркъ Лейвер. Монастырск., 8  
 Телъ 759.
- Гродский М. А. Подольная, 55  
 Гродскій М. Э. " 56
- Громанъ Аягъ Давидъ. Виланская, 39  
 Громанъ Вернардъ Вернардъ. Большая, 20  
 Громачевскій Бор. Семинъ. Торговая, 5.  
 Громбергъ Шая Яак. Шеломовская 3  
 Громозъ М. И. Островорота, 20.  
 Громово Евг. Грег. Закрытная, 20.  
 " Елена Эдуардъ. Б.-Погуляна, 34
- Гросманъ Г. А. Зарфица, 19.  
 " Ир. Гирш. Антокольск., 4.  
 Гросманъ в. Клебанъ. Георг., 4. Телъ 599.  
 Гросманъ Дина Азаръ Антокольская, д.  
 Аяшатадта.
- Гросманъ Абель. Зербина, 19.  
 " Мориль Абр. Большая, 37.
- Гросъ Болесл. Сигизмундъ. Торговая, 31.  
 Груббергъ Х. Завальная, 41.  
 Грудзинская Марія Мих. Башта, 17.  
 Грудзинскій Валя. Иосифъ. Александръ 6, 29  
 Грудзинская. Большая, 45.  
 " Густавъ Омиа. Кальвар 7.  
 " I. Ф. Новгородская, 19.
- Грушевскій Казимъ Петр. Антокольск., 192  
 " К. П., антикварскій магазинъ  
 " Большая, 47. Телъ 437  
 " Мих. Францъ. Завальная 30  
 " Саганъ Иосифъ. Новгород, 19
- Грудецъ Ицко Шмува Мясны, с. д.  
 " Иосифъ Яковъ. Завальная, 40.
- Грунтковскій Гисель Рахмъ Андреевск., 9.  
 Грунтъ-Мееръ Изъ. Ал-др. Подольная, 13  
 Грунтъ-Мееръ Владиславъ Александровичъ,  
 Подольная 3.
- Грушицкій Абрамъ Рафаэловичъ, Стек-  
 ланная, 9.
- Грушовъ А. Большая, 62.  
 Гривбергъ Густ. Эрнестовъ. Георг., 48.  
 Гривбергъ Руд. Густ. Шеломовская, 2  
 Губарена Праск. Устинъ. Георгиевскій, 46.  
 Губертаторъ. Губертаторская, 4 Телъ 3.  
 Губертскій предводителъ дворянства С. А.  
 Кривошкій Георгіевск., 80. Телъ 892.  
 Губертское Прозаніе и кабинетъ Вице-  
 Губернатора. Касадралья. па Т. 891.  
 Губертское приютъ. Касадралья. па Т. 540.  
 " " по двамъ землеустр.,  
 " " землек. пенни. и по городскимъ  
 " " двамъ Касадралья. па Т. 1097.  
 Губертская типографія. Касадралья. па.  
 Телъ 8.
- Губертская тюрьма в. квартира д-ра Кре-  
 стина. Московская. Телъ 582.
- Гудина Вит. А. Юнкерн., 21.  
 Гудинскій Валъямъ. Клебанъ Дворнискій, 1.  
 " В. К. Милановск., 3. Т. 606
- Гузариовъ Осей Давидъ. Виланская, 22.  
 Гузевичъ Димъ Герасъ. Зимковскій, 28  
 " Фед. Пана. Погомъ, д. Калыббо
- Гуляцкій Михъ Дм. Райскій, 6.  
 " Федъ Андр. Островоротная, 19.
- Гулябаъ Касимъ Абр. Погуа, 14.  
 Гулябинскій Викъ Изъ. Подольная, 55  
 Гулябакъ В. А. Набережная, 12.  
 " Изъ Эд. Валъ. Зем. Валякъ  
 Гулябинскій Томашъ Ига. Хавизск., 31.  
 " Петръ Бенедиктъ. Башта, 17.
- Гулявель Ал-свѣ Ал-свѣн. 1-я Цономар.  
 Ад. Сем. Митинская, 15.
- Гумбинеръ Лейба Юс. Шеломовск., 6—4.  
 Телъ 789.  
 " Хаямъ Леаъ Шопаъ, 6—4
- Гумоловскій Вл. Петр. Антокольск., 111.  
 Гундирель Вл. Ив. Подлашка, 16.  
 Гундиреръ Рудольфъ. Волынянск., 2  
 Гувевичъ Фед. Пав. Цономарен, 4.  
 Гуратовскій Юльянъ. Дворцова, 10  
 Гурвичъ А. Находкинскій, 2.  
 " Абр. Хаямъ. Шеломовск., 8.  
 " Абр. Янкъ. Дворцова, 18.  
 " Абрамъ. Стефановск., 8.  
 " Ароувъ Ицк. Сиротская, 8.  
 " Борухъ Шендъ. Луквинская, 9.  
 " Валяямъ Шаямъ. Георг., 4  
 " Б. Виланская, 20.

|         |   |  |
|---------|---|--|
| Гурвичъ | Вульфъ Антоновичъ, 7                                  | Гурвичъ Д. Исааковъ, в-ра Сызд и<br>Слѣбъ, рожденъ 1801, 095 |
| "       | Г. И. Кальвертскій, 21                                | "  |
| "       | Гителъ Шимеъ, 5 Странъ                                | "  |
| "       | Гиринъ Лиз. Николаевъ, 27                             | "  |
| "       | Дж. Монаъ Пифагогоръ, 21                              | "  |
| "       | Дюсовъ Мамъ Набережская, 24                           | "  |
| "       | У. Вилертъ, 17 18 117                                 | "  |
| "       | Продъ Феликсъ Роголозовъ, 1                           | "  |
| "       | Д. Б. Стефанъ, 10                                     | "  |
| "       | И. Витчинья, 12                                       | "  |
| "       | Иванъ Радъ Нѣмчикъ, 14                                | "  |
| "       | Иванъ Ридаль Заватинья, 24—25                         | "  |
| "       | Иванъ Шенъ Мортонъ, 3                                 | "  |
| "       | Катманъ Зельмъ Еврейскъ, 1                            | "  |
| "       | Б. Пфенцлеръ, 11                                      | "  |
| "       | Кейфа Пилъ Вилонская, 13                              | "  |
| "       | Кейфа Шлоу Странъ, 1                                  | "  |
| "       | М. Робертъ Киевская, 2*                               | "  |
| "       | Мееръ Авраамъ Монастырскъ, 11                         | "  |
| "       | Мееръ Моисей Андреевъ, 12                             | "  |
| "       | Медъ Калашъ Заватинья, 25. I 115                      | "  |
| "       | Марковъ Павелъ Стефанъ, 27                            | "  |
| "       | Михель Абрамъ Вилертъ, 11                             | "  |
| "       | Монья Данъ Пинтукескій, 11                            | "  |
| "       | Мотель Лизаветскій, 10                                | "  |
| "       | Митель Прочистепектъ, 1                               | "  |
| "       | Нель Антоновскій, 21                                  | "  |
| "       | Оливеръ Ианъ Московская, 1                            | "  |
| "       | Розалия Шлоу Зарѣвичъ, 11                             | "  |
| "       | Самуилъ Аронъ Вилертскій, 22                          | "  |
| "       | София Грегъ Монастырскъ, 6                            | "  |
| "       | Пеллакъ Монастырская, 2                               | "  |
| "       | Файльмъ Данъ Вилертъ, 11                              | "  |
| "       | Ханъ Михель Стефанъ, 21                               | "  |
| "       | Приметь Эль-Ш. Вольманъ, 12                           | "  |
| "       | Шмуель Шлоу Чиноткинъ, 11                             | "  |
| "       | Шмуель Вильямъ Нѣмчикъ, 11                            | "  |
| "       | Шлоу Шимъ Георгъ, 24                                  | "  |
| "       | Шлоу Абр. Рудницкій, 11                               | "  |
| "       | Ширинъ Зельмъ Стефанъ, 21                             | "  |
| "       | И. М., киринъ заводъ Вилертъ<br>хрестая с 1 летъ, 101 | "  |
| "       | И. Монаъ Зарѣвичъ с 1                                 | "  |
| "       | Исакъ Вилертская, 21                                  | "  |
| "       | Израэль-Олиъ В. Стефанъ, 1                            | "  |
| "       | Оляна Веръ Вольманъ, 12                               | "  |
| Гурвичъ | Абр. Стефановская, 5                                  | "  |
| "       | Г. Стефановская, 21                                   | "  |
| "       | Д. Садовая, 2   | "  |
| Гурвичъ | Евдѣя-Рина и Нохимъ Б. Соло-<br>фонская, 6            | "  |
| Гурвичъ | Давидъ Иосѣфъ Кавказская, 13                          | "  |
| "       | " Сиданская, 4  | "  |
| Гурвичъ | И. А. Вилертская, 6                                   | "  |
| "       | Гиринъ Моръ Радукская, 13                             | "  |
| "       | Зельманъ Мееръ Яриса, 7                               | "  |
| "       | Зельманъ Моръ Жулдасъ, 13                             | "  |
| "       | Матка Лейа Тронская, 6                                | "  |
| "       | Мееръ Иср. Вилонская, 6                               | "  |
| "       | Олейфъ Ариъ П. Погулянка, 16                          | "  |
| "       | Рата Лейа В. Шкорнякъ и<br>Андреевская, 5             | "  |
| "       | Росинъ Данъ Обжорный с. д.                            | "  |
| "       | Ханъ Иср. Гроковскій, 1                               | "  |
| "       | Идиль Гералъ Монастырскъ, 6                           | "  |
| Гурвичъ | И. А. Гуръ Селезовская, 17                            | "  |
| "       | Прозражденской, с Телъ 513                            | "  |
| Гурвичъ | И. А. Гуръ Погулянка, 17                              | "  |
| "       | И. Вилертъ, 1   | "  |
| "       | И. И. Мичаевскій, 4                                   | "  |
| "       | Серафъ Ариъ Бакинскій, 1                              | "  |
| "       | Челвикъ Петровскій, 25                                | "  |
| Гурвичъ | Евдѣя Шлоу Монастырскій, 15                           | "  |
| Гурвичъ | Израэль Вилъ Антоновская, 6                           | "  |
| "       | Иа Пинтелефонъ Вилертъ, 6                             | "  |
| Гурвичъ | А. И. Лоствая, 21                                     | "  |
| "       | С. И. Михъ Кавказская, 6                              | "  |
| Гурвичъ | Ариъ Иа Поповская, 21                                 | "  |
| Гурвичъ | Ианъ Семъ Кравъ, 5                                    | "  |
| Гурвичъ | Аор Монаъ Зарѣвичъ, 11                                | "  |
| "       | Ариъ Иителъ Георгъ, 25                                | "  |
| "       | Лейа Иср. Гродницкая, 9                               | "  |
| "       | Иср. Манаъ Кавказъ, 10                                | "  |
| "       | Шмуель Шлоу Кальверъ, 49                              | "  |
| Гурвичъ | Владъ Вольманъ, 12                                    | "  |
| Гурвичъ | Гиринъ Абр. Вилертъ, 21                               | "  |
| Гурвичъ | Иа Ааръ Сибонянъ, 21                                  | "  |
| Гурвичъ | Ариъ Фюръ Никольскій, 18                              | "  |
| "       | И. Вилертская, 16                                     | "  |
| "       | Ковратъ Иосѣфъ Георгъ, 19                             | "  |
| "       | Констанциъ Коветъ Георгъ, 28                          | "  |
| "       | Коветъ Степъ Кавказъ, 16                              | "  |
| "       | Ованъ Иа Никольскій, 18                               | "  |
| Гурвичъ | Владъ Фюръ Соколовская, 13                            | "  |
| Гурвичъ | Илиъ Онуфр. Московская, 3                             | "  |
| Гурвичъ | Францъ Иср. Копалинъ, 8                               | "  |
| Гурвичъ | Иа. Петръ Набережная, 14                              | "  |

## Д.

|          |                                  |          |                               |
|----------|----------------------------------|----------|-------------------------------|
| Давидовъ | Иа Грегъ Подгавскъ 1 Селезовъ, 9 | Давидовъ | Шенъ Званъ Г. Кавказская, 9   |
| Давидовъ | Иванъ Дружковъ с 1               | "        | " Кавказскій, 4               |
| Давидъ   | Гиринъ Беръ Зельманъ, 6, 19      | "        | Манаъ Вульфъ Б. Погулянка, 11 |
| "        | Данъ Ханъ Погулянка, 15          | "        | Шлоу Ханъ Кавказъ, 2          |
| Давидъ   | Гиринъ Юдетъ Мухомовъ, 11        | "        | Вилертская                    |
| Давидовъ | Монаъ Иосѣфъ Погулянка, 1        | Давидовъ | Ианъ Степъ 1-я Соломанка, 4   |

- Давидовскій Ал-дръ Владисл. Погуля 31  
 Давыдовъ Мошпа Шхунъ Вятская, 28  
 Давицкий Бор. Омх. Горсткій, 18  
 \* Кошпа Шмунт Горсткій 18  
 Давыдовичъ Фаб. Людв. Николаевскій 18  
 Давыдовъ Ник. Барт. Витольская, 21.  
 „Давири“, громад-отвъ. Зг. Островорот-  
 ной и Вокзальной. Тел. 173  
 Давыдовъ Ник. Марк. Яковскій 10.  
 Давыдъ Левъ Ал-др. Монастырская, 7  
 Давышъ Мошпа Зелик. Н. Погулянка, 14—6  
 Тел. 981.  
 Дамбля Роб. Як. Казанская, 15  
 Дамбо Ента Сичх. Монастырская, 2  
 \* Еф. Моше Шолоховская, 3  
 \* Н. М. Монастырская, 2 Тел. 377  
 \* Н. М. Ливной, 1 Розенблума,  
 Дамъ Влад. Христ. Ясна 4.  
 Давидовскій С. Д. Островоротная, 41  
 Давыдовичъ Бор. Теодт., библиотека и чи-  
 тальня „Знание“ Георгиевскій, 440  
 Тел. 830  
 Давыдовичъ Ал-дръ Леопт. Тамбовская, 12  
 \* Надежда Ник. Георгиевскій, 38  
 Давытовъ В. И., инженеръ, авт. владѣльск.  
 пом. тел. окр. Гродская, 11. Тел. 640.  
 Давытовъ Ник. Грег. Антокольск., 9.  
 Давытовъ Влад. Ник. Погулянка, 11  
 Давыдовичъ Брон. Ник. Семеновская, 2.  
 Давыдовская А. И. Агнес. 6 31  
 Давыдовскій Анд. Владоушевская, 4.  
 \* Гиршъ Иох. Замальская, 33.  
 \* Левба Ивонка, 31.  
 \* Танхо Ша. Торговая, 17.  
 \* Мишъ Абр. Преображенск., 12.  
 Давышъ Ши. Лейб. Стефановская, 33.  
 Давышъ Абр. Мих. Большая, 42.  
 Давышко В. Я. Базиская, 7.  
 \* Вис. Марк. Георгиевск., 93—7.  
 Тел. 1030.  
 Давышко Надежда. Ил. 1-я Соловйшья, 39.  
 Давышевскій Абр. Гирш. Стефановск., 14.  
 „ „ Вульфъ Абр. Ковгородск., 12.  
 \* М. А. ошкандъ кожевом. тел.  
 Большая, 48 Тел. 309  
 Давышевскій Менд. Абр. Преображ., 12.  
 \* Мошпа Абр. Стефановск., 14.  
 \* Солом. Зыск. Николаевск., 2.  
 Давышовъ Агей Алекс. 1-й Поломарск., 10  
 Давышъ Карлъ Ерзон. Юсеп. „Робинерова“.  
 \* Сынъ Осипъ Замковскій, 10  
 Давышкаръ Фейга Антокольскій 34.  
 Давышъ Я. Ник. Владисл. Почвовъ и Пич-  
 ченко  
 Давышничъ Елена Кльда Яковскій 16  
 Давышъ И. И. Замковскій, 12  
 Давышскій Абр. Абр. Георгиевскій, 21.  
 Давышъ Левъ Ал-др. Мяташовскій пер., 2  
 Васермана  
 Давышъ Алр. Мошпа. Васильевскій 7  
 \* Кивъ Меер. Вокзальная, 7  
 \* Илья Мерд. Духовъ, 8  
 Давышъ Штома Эман. Вольная, 32  
 \* Яковъ (иртсман), 3  
 Давыдовская Зинаида Абр. Георгиевск., 23  
 Давыдовскій Зелик. Ароп. Александр. 6,  
 33—5 Тел. 631  
 Дворецъ Абр. Гирш. Андреевскій, 3  
 Дворецъ М. А. типографія, Пшечецкая, 4.  
 Тел. 981  
 Дворничковъ Влад. Творская, 2.  
 Дворничъ Ник. Юсеп. Стефановская, 7.  
 „Дворчани“, кувярцы зав. В. Швейжоу,  
 Антокольск., 17. Тел. 981.  
 Дворякъ К. И. Майяка, 19.  
 „Дворянскія“, гостиница. Большая, 1.  
 Ракса, Тел. 339  
 Дворянскій клубъ Дворянск. пер., 3 Тел. 120.  
 Дворянскій и Крестьянск. банкъ Георг., 9.  
 Тел. 216.  
 Дворянская опека Кальвар., 1. Тел. 394.  
 Дворянское Депутатское Собрание и Губ.  
 Прадъ Двор., канцеляр. Мостовая,  
 7—1 Тел. 268  
 Де-Вальдъ К. и В. Антокольск., 63.  
 Девельтова Гитель Абр. Жмудская, 16  
 \* В. Стефановская, 15.  
 Дегиель (ош. Юс. Зарвчяня, 8.  
 Декопская Екат. Павл. Водзальная, 9.  
 Деконскій Леопт. Петр. Вокзальная, 9.  
 Деконичъ Вонет. Франц. Александр. 6., 101  
 Дешифункциональная вамера. Лушишки, 7.  
 Тел. 444  
 Дель А. В. Юнкерскій, 31.  
 Дельфъ Гартъ Анд. Тамбовскій, 12.  
 Делюбская Маньяка Горсткій 8.  
 Делюбскій О. О. Горсткій, 9, Тел. 690.  
 Дембицкій Ник. Емк. Ул. Монашкн, 4  
 Коллово.  
 Демидовичъ Газ. Петр. Польскан, 1.  
 Демидовскій В. А. Монастырская, 2.  
 Демонтовъ Ал-дръ Петр. Антокольск., 24.  
 Демуртъ Влад. Юхимъ Новосельск., 40.  
 Демьяковъ Ал-дръ Грег. Юлиевскій, 33  
 Демьяковъ П. К. Сергеевскій, 6.  
 Демьяновичъ А. П. Преображенская, 3  
 \* И. В. Хивинскій 44.  
 Демисевичъ Ц. А. Солтановская, 4  
 \* Ник. К. Промислѣвскій, 17  
 Демисовъ Ник. Ник. Нижегородскій, 26.  
 Демисовъ Мих. Ал-др. Мостовая, 27.  
 Демисевичъ Ник. Серг. Салыная, 25  
 Демисовъ Ос. Ник. Сергеевскій, 6.  
 Дель газовой смолы и толк. Николаевскій  
 2—9 Тел. 1127  
 Дельо оборотное Чарльсовск. жел. дорогъ  
 Тел. 103  
 Дервинъ Стеф. Фаор. Яковскій, 12.  
 Дервичевъ Астраханск., 2.  
 Дервичевскій Дан. Шебе. М. Стефан., 13.  
 Дервичевскій Флор. Дав. Преображенск., 6.  
 Деричевъ Я. И. Астраханская, 8  
 \* Ал. Пилъ. Астраханская, 2.  
 Деричева Ента Юльи. Торговая, 3.

- Дерванская Нахича Зери Славская 1  
 Дерчаевскій Морша Рудницкая 5  
 Дельгаръ Феликс Дав Садовая, 11 Тел. 1-5  
 Мото Абет Стефановскія, 24.  
 Делке Ольга На Александр 6-37  
 Деуль Моря Моши Жанярмскій 5-19.  
 Тел. 90.  
 Деуль Межа Моши Рудницкая 14  
 М. Я Жанярмскій, 5  
 Сам Моши Александр 6-25  
 Дехтеревъ И. А. Тымбовская 12.  
 И. Петр. Антокольская, 68  
 С. И. Я. Я. Пономарский, 2  
 Дешевыя гостиницы квартиры Сиротская, 29.  
 Тел. 371  
 Демковская Марія На В. Погуляка, 21.  
 Демковскій Мих. Ал-др. Георгиевскій, 85  
 Демкивичъ Вик. Фед. Борковская, 14  
 Фед. Ив. Сотнянцкая, 7.  
 Демницкая Юлія Усти. Дворцова, 4  
 Дейчъ Энк Рувад. Выкомарская, 21.  
 Я. Сиротская, 10.  
 Демидовичъ Георг. Никит. Коложскі, 3.  
 Демнова Видельгем. Ром. Росси, 5  
 Демский Марьянъ Ал. Георгиевскій 1.  
 Девятковскій-Гинголь Яковъ На. Выкомарскі, 1  
 Демидовичъ Мих. Ия Стефановская, 32  
 Демидовскій Ив. Ян Антокольскі, с 2  
 Демковскій Сильва На Татарская, 5  
 Демидовскій Іос. Іидк. Нонзаская, 5  
 Левъ Іос. Німецкая, 6  
 Яковъ Іос. Вилевская, 10  
 Девжанскій Влст. Одуард. Татарская, 5  
 Демковскій С. В. Полозская, 18  
 Демидовичъ Апол. Петр. Монастырскі, 13  
 Демичскій Мир. Ал. 1-ий Юрьевскій, 7  
 Бендлазевича.  
 Демидовскій врачъ 27-ой пѣх. див. В. Погуляка, 11-23 Тел. 312  
 Демидовъ Ал-дръ Ів. Солдатская 9  
 Демидовъ Елизавета В. Погулянка 31  
 Демидовъ инженеръ, Казанская 4  
 Демидовъ Ів. Ив. 2-ая Солдатская, 11.  
 Демидъ Дав. Лейб. Мясная, 6  
 Шлюма Абрам Німецкая, 27  
 Демидовъ Ос. Ів. Потоцкая, 21  
 Демидовъ Ів. Ів. Потоцкая, 21.  
 Демидовъ Шейна Замковскій, 1. Виссерманъ.  
 Ян. Григ., врачъ. Зивальна, 6-3.  
 Тел. 629.  
 Демидовскій Іос. Шмуил. Климаская 10  
 Демидовъ Ісаакъ Ольшан. Анарковскі, ...  
 Ицко Арон. Німецкая, с 1.  
 Мооръ Оралъ Німецкая, 6.  
 Демидовскій Бор. Вудьф. Набережная, 20  
 Ісаакъ Берк. 28  
 Демидовна Нат. Кат. Кальварійская, 23.  
 Дембургъ Израиль. Звладская 31  
 Демъ польскій Ш. Федор. Вотиницкая, 1  
 Демидовскій Іос. Абр. Трокская, 10.  
 Цок. Давид. Островскі, 21.  
 Диндеса Коля Шлоом. Большая, 63  
 Диндериъ Гиршъ Абад. 2-й Покочарскі 27  
 Динчъ Эрзаръ Густ. Оренбургскі, 7  
 Динчель Шимель Шмуил. Новороскі, с 1  
 Шаковский Іакобъ Стефановскі, 2. кост.  
 Длужевскій Вик. Мих. Георгиевскі, 19  
 Длужевская Марія Коменская, 14  
 Длужевскій Митч. Вик. Сергійевскі, 10.  
 Длужевскій Мих. Павелъ Языковскі 9  
 Дмитривъ Алг. Ал-др. Георгиевскі, 28  
 Дмочовскія Яна Кванд. Георгиевскі, 4.  
 Дмитрукъ Дав. Леонт. Кальварійская, 4  
 Дмочовскій Ал. Алоиз. Георгиевскі 19.  
 Валыстава Жанярмскій, 9  
 На Волост. Набережная, 4.  
 Казим. Франц. Георгиевскі, 30.  
 Фрицъ Волост. Дворцова, 18  
 Добинъ Хлимъ Моря. Стефановская, 30  
 Добинскій Каз. Ольшан. Друтовскі, 8.  
 Добровольскія Ал-др. Павелъ Ігнатіевскі, 3.  
 Биромонскій, 10  
 Добровольскій Влад. Алдр. Вобруйская, 12  
 Мих. Мих. Потоцкой, 1. Потоцкой  
 Евг. Евг. Яковскій, 12  
 Л. А. Муравьевская, 6  
 М. Ц. Георгиевскі, 20.  
 Мих. Фед. Оренбургскі, 6.  
 Ян. Алт. Островскі, 34.  
 З. Л. Монастырскі, 2  
 Добровольскія Ольга Мих. Сиротская, 70  
 Добрушевскі Моря Гиршъ Шмуилъ, 6  
 Добружинскія О. И. Вольная, 39.  
 Добужинскій Ив. Вал. Багита, 17.  
 Валер. Петр. Витебская, 15.  
 Тел. 985.  
 Добужинскій Фед. Петр. Большая, 49. Тел. 519  
 Добрынская Елена Ів. Георгиевскі, 28.  
 Добрынскій Серг. Фла. Большая, 26.  
 Фла. Ів. Георгиевскій, 29  
 Феодосій Ник. Погуляка, 19  
 Добыръ Вол. Алекс. Дворницкій, 1.  
 Добыръ Ів. Ал-др. Юнкерскі, 31.  
 Добыль Вадимъ Алт. Німецкая, 27  
 Довидовъ Дим. Вв. Зоява, 7  
 Ксав. Вик. Трокская, 18.  
 Леонардъ Мих. Рыся 39  
 Довиатъ Юрій. Німецкая гост. "Европа"  
 Довидовскій Дав. Генехъ "Полуцкая, 4.  
 Абрамовича  
 Довидовъ Ст. Матв. Новороскская, 28  
 Довидовъ-Свенцискій Соловская, 11.  
 Довнаревичъ Алг. Ром. Антокольскі, 1-9  
 Вик. Ал-др. Георгиевскі, 1  
 Довнаръ Валер. Ал. Шлятевскі, 4  
 Довиковскія Ів. Вал. Юнкерскі, 3.  
 Догаловъ А. С. Знаменская, 35 Тел. 536  
 Ц. С. Большая, 33  
 Додиковскій Юрій. Арх. Алт. Моисей 9  
 Доглицъ Мошиа Лейбъ Смоленскі, с 1.  
 Шая Шлоом Рудницкая, 41.  
 Додиковскій Влад. Рув. Шенбергскі, 21

Докальская Эд Ва Цайной, 7  
 Докторъ Абр Юс. Валадарская, 3  
 Доткевичъ Вик Мих Валадарская, 31  
 Долгоденно Вик. Дя. Солдатская, 8.  
 Долгалева Мих Вас. Подольная, 78  
 Должневская Людвиг Артур Мостовым, 23.  
     Юля Витепская, 23.  
 Доманский Свѣтомулик Нѣмецкая 1  
 Домашевичъ А. Инчвизическій, 1.  
     Ик. Сигизм. Гимназическій, 7.  
 Домбровский П. Я Райский, с. д.  
     П. О. Волыная, 41.  
     Каз. Феликс Волыная, 86  
 Домбровский Ант Федикъ Преображ., 7.  
     Ал. др. Каз. Архангельск., 18  
     Каз. Алекс Астраховская, 16  
     Вик Анд. Набережная, 22  
     Петръ Осип Архангельск., 10  
     Феликс Ин. Волыная, 98  
     Ф. д Замалтая, 48.  
     Ф. I. Цареградская, 17  
 Доминковский В. В. Дышла, 11.  
 Доморинная Текля Замоской 6.  
 Домрачевъ Ник Вас. Парикмахская, 3  
 „Домаъ Милосерда“ Фустъ В. Ф (прот-  
 ская, 20—1. Тел 1067,  
 Домничъ Пше Янк Стефановская, 43.  
 Домничъ Петра Арс Кальварийская 9  
 Домский Мур Зельм. Георгиевскій 6  
 Домъ Юс Фидъ Дворцовая 14.  
 Дона-Штрубо В. С. Островородная 19  
 Доржикъ Юсѣф Юс. Кожевники, 9.  
 Дорчанъ П. К. Кальварийская, 13.  
 Дорфъ Б ст. Матеуш. Георгиевскій, 19  
 Доршманъчъ П. М. Новосвѣтская 9  
 Довшиковъ Дав. Тям Кальварийская, 63.  
 Дойно Гришь Моисл Б-Погудынка, 11  
 Дравертъ Анаст. Анд. В Мѣшане, 19  
 Драччъ А. Ш. Садовая, 19.  
 Драницкая Бор На. Жаутова гора 17  
 Драницкая Лейба Юс. Киевская, 2  
 Дрануш Нат Вик Основогородная, 12  
 Дресю В. М. Волыная 11.  
 Дрейеръ В. П. Юнкерскій, 14.  
 Дрейвенкій Адамъ Головокая, 9  
 Дрейвенштедтъ Фрида Ярославская, 9  
 Дрейнера Валеръ Шапон Госпитальн., 11  
 Дробинскій Болсл. Мих. Кальвисна, 7  
 Дробичонъ Вас. Преображенскій, 1.  
 Дроздовъчъ Юсѣфъ Мих Мингалъ, 12  
 Дроздовскій П. А Островородная, 16.  
     Алдръ Ид Арзамаскыи 13.  
     Иль-Пол 1-я Ситочанъ, 90  
 Дроздъ Ид. Ал. Ползаская 16.  
 Дроздикъ Мелд Морд Кальварийская, 6.  
 Дроздовичъ Брон Алькс Александр, 47  
 Дроздовъ Георг Анд Витепская 37  
 Дроздовъчъ Э И Волыная, 11.  
 Дружбиня Анал Оех Островородная 16  
 Дружининъ П Островородная 16.

Дружчанъ Абр Дл. Пѣмецкая, 29.  
 Друскякъ Вульфъ Волем Бѣмецкая 3  
     Лейбъ Данил Подольная, 16  
 Дру Ательсидра Богдѣльни, 1.  
     Ив Каз Волыная, 4  
     Каз Каз Дружностъ, 9.  
 Друтъ Валория Теоф. Монастырская, 2.  
 Друновъ Алтеръ Соизапаня, 3  
 Дубатова Ал др. Мам. Ст. Таудмароно  
 Дубатовка Вик. Нат. Новосвѣтская, 17.  
 Дубетисъ Мих. Юнкерскій, 38.  
 Дубкайвисъ Юзеф Ром Георгиевскій, 22  
 Дубинскій Татарская, 24  
     Нессю. Берел. Рудыняса, 9  
     Сам Сем. Кальварийская, 68  
 Дубинаъ Катеръ Пѣмецкая, 6.  
 Дубинскій Брон Конст Витепская, 10.  
     Пли Ид Ярославская, 1.  
 Дубовиль В. Ф. Бобруйская, 6.  
     Ив. Ал Преображенская, 7.  
 Дубовская Сара Ис. Погулянка, 27.  
 Дуброниль Ив. Вик. Георгиевскій 11  
 Дудавовъ Ив Ид Дѣлыла, 18.  
 Дугосинъ Алъ. Мош. Рудыняса, 7  
     Юсѣфъ Ив. Киевская, 17.  
 Дуарева Отына Ид Благовѣщенская, 3  
 Дуапенская Гена Зельм. Дуорцовый, 7  
 Дуваръ Ривка Сол. Подольная, 4.  
 Дутиеръ Вилд Конст. Антоколь, дача  
     Калишиной.  
 Дуванскыи Эр. Стан Зурѣчал, 17.  
 Дуванъ Юсѣфъ Феликс 1-й Витобскій, 10.  
 Дуросевичъ Ник Фел. Георгиевскій, 1  
 Дурило П. Я Юнкерскій, 3.  
 Дуручъ Ж. П. Островородная 7.  
     Сам. Исаак. Георгиевскій, 23.  
 Душицкій Пшеда Хамл. Волыная, 24  
 Душицаръ О Трокская 5.  
 Душинскій Юс. Ник. Монастырская, 11.  
 Душинская Марія Мих. Подольная, 1.  
 Душанскій Лойс Аб Коланита, 8.  
 Душъ Ипп. Гирш Жмуудская, 15  
 Душманъ Инг Конст. Мошвоня, с д.  
     Серг Конст. Мошвоня, с д.  
 Душманъ Вик Конст. Мошвоня, 38.  
     Ив Конст. Мошвоня, 39.  
     Тел 215.  
 Душманъ Екатерина Юнкерскій, 12  
 Душевскій Иш. Ив Подольная, 1.  
 Душанъ Эр. Ром Александръ 6, 26  
     Авг Ром Архангельскій 5.  
 Душина Анд. Валем. Благовѣщенская, 16  
 Душинова Рипси Элк. Подольская, 10  
 Душновичъ Л. В. Витепская, 32. Тел 657  
 Душковъ К. А. Архангельская, 3  
 Душковичъ Анд. Лавр Георгиевскій 19.  
 Душодъ Марля Тамбовская, 12.  
 Душудъ боляница, к-ра Фабричная, 13  
     Тел 127.  
 Душанъ Ольга Вакла, 13

## Е.

- Евдокимовъ Варя Степ. Антокольск. 30  
 Евдокимовичъ Пил. Лаз. Чилинская, 14.  
 Евановъ Фед. Грин. Виленская, дохл.  
 Агреста  
 Емельяновъ Инк. Гурн. Миссия, 1  
 Емриновичъ Маря Руб. Троицкая, 19  
 Месрт. Изр. Дворянская, 1  
 Еврейск. богдѣвн. Лортова 11. Г. 515  
 , дошевая стол. Новгор., 8. Т. 253  
 , госпиталь. Завалиц., 42. Т. 303  
 , главное молитвен. правленіе  
 Пугачевскій, 1—4. Т. 145  
 , кладбище, Подольская, Т. 18.  
 , рехода учил. Новад., 3. Т. 371  
 „Гарова“, гостиница. У. Изягойщенск.  
 в Нѣвзекон, Тел. 30  
 Егоровичъ Борисъ Ханж. Жуудская, 6.  
 Егоровъ Маря. Юл. Херсонская, 8.  
 „ Альбинъ Юл. Александр. 6, 19  
 Еглия А. Госпитальник, 15.  
 Егоровъ А. Миссия, 14.  
 „ Вльг. Георг. Кларк., 23.  
 „ Градъ Александр. Откровения, 41.  
 П. Г. Бизрад, 10.  
 Егудъ. Троицкая, 2  
 Егудовскъ М. С. Шкаперная, 1—7.  
 „ Сям. Фигор. Ново Сибѣская,  
 7. Спринбродск. обл.  
 Егубовичъ Ф. Мир. Шопенская, 1—20  
 Тел. 1089  
 Егорьевъ Адамъ Франц. В. Госпит., 15  
 Егоровскій Ин. Раф. Шопенская, 1  
 Езерскій Гензяхъ-Идегій Морд. Троиц., 16  
 „ Сач. Гурн. Егаторовск., 1.  
 „ Шлюма Влад. Островск. 3  
 Егерск. Жуудскій, 3  
 Егемовъ Н. Хвалитск., 27.  
 Егетина Эльвина Алев. Ярославск., 11  
 Егловъ Евг. Верк. Пятницкая, 1  
 Еглына Алина, Госрт., 21  
 Егленскій Вал. Анд. Вальдорск., 1  
 „ Зол. Феликс. Дамбовская, 2  
 Егемскій Маря. Сач. Георг., 19.  
 „ Елн. Конст. Замковскій, 8.  
 „ Март. Петроградская, 1  
 „ Стефанъ Пятигорскій, 4.  
 Егльъ Леббъ Гурн. Жуудскій, 8.  
 „ В. Жуудскій, 8  
 Еглинъвъ Конст. Зусет. Николаевск., 2  
 Егловъ Вейлесъ-Штокм. Рудницк., 15  
 Егловскій Влад. Влад. Царскоселская, 15.  
 „ Ал. Елбъ Влад. Антоколь., 14  
 Егльертъ Абр. Менц. Троицкая, 13.
- Евлинскій Б. П. Сибирск., 7  
 Егльеръ Гидель Герш. Заматская, 15  
 Егльероничъ Дав. Ахлж. Чистовая, 19.  
 Егльскій Каз. Алекс. Тамбовская, 23  
 Егльшвантъ П. А. Артиллерійск., 1.  
 „ А. А. „  
 Егильъ Гаетт. Нов. Садонск., 5  
 Егиджевичъ Г. Я. Маневск., 1  
 Егирасевичъ Францъ. Антокольская, 14  
 Егидрокоелскій Конст. Фортунат. Сооси, с. д.  
 Егилонъ Морд. Менц. Алексск., 6, 17  
 Егидовъ Ш. Жуудская, 6  
 Егитвичъ Анд.р. Улж. Сибирск., 48.  
 Егилъевичъ Г. П. 1-й Полковник., 21.  
 Егларкампалъ свѣдѣл. екстаъ Островск.  
 ртвая, 7. Тел. 781.  
 Егикаперъ Дм. Лон. Сергѣевск., 19.  
 Егилковичъ Ф. В. Виконск., 28  
 Егичевъ Мих. Из. Казанск., 15.  
 Егилбургъ Менц. Левит. Швецк., 21.  
 Егилковскій Генрихъ Анд. Тамб. 3.  
 Егилтисскій Адамъ Пб. Сибирск., 7  
 Егичовичъ Елж. Аполон. Херсонск., 6.  
 Егилкова Ефра. Из. Сибирск. ?  
 „ Нитя. Степ. Сибирск., 7  
 Егилковъ Анд.р. Никол. Виленск., 32.  
 „ Ф. М. Антокольск., 1  
 Егилковъ П. П. Сибирск., 21.  
 Егилковъ Дмит. Навт. Георгіевск., 1  
 Егилковскій Анд.р. Из. Сибирск., 7.  
 Егилковскій Пшотатъ Войс. Целлюф., 7  
 Егилковскій Абр. Шток. Стефан., 17.  
 Егилковскій Анд.р. Анд.р. Антон., 34  
 Егилковскій Анд.р. Феликс. Антон., 54.  
 Тел. 264  
 Егилковичъ Пиръ Конст. Тамбовск., 5  
 Егилковичъ Евг. Мих. Артиллерійск., 17  
 Егилковскій абр. Шток. Стефановск., 8.  
 Егилковъ Ал. Из. Улж. Антокольск., 50.  
 Егилковичъ Мих. Павл. Заматская, 27  
 Егилковскій Вудф. Гурн. Пѣнзенск., 11  
 Егилковичъ Леббъ Гурн. Навтеская, 86  
 Егилкова Серафима Осип. 2-ой Полковникъ  
 Изр. 25  
 Егилманъ В. Т. Георгіевскій, 7.  
 Егилманъ Инк. Пил. Рѣвниевск., д. Егимова.  
 „ П. Е. „ с. д.  
 „ П. П. Набережск., 22.  
 Егилмановъ Дав. Павелъ Валтеская, 6.  
 Егилманъ Из. Мойс. Юнкерскій, 1.  
 Егилоренъ Еванг. Шукл. Татарск., 14  
 Егилоричъ Юлиа Анж. Царскосел., 3.  
 Егилоричъ Аронъ Мойс. Дворцовск., 12

## Ж.

- Жабинскій Девя. Юдас. Спринск., 9  
 „ А. Р. Островскій, 11  
 Жабко Порсел. Вит. Ярославская, 4

- Жабодовъ Юсифъ Ал. Чр. Волоцкая, 4.  
 Жабловичъ Анна. Егилоричевскій, 8.  
 Жаблковичъ М. М. Сибирск., 12.

- Жагель Вит Игн, князь Преобр., 12.  
 Жаглевскій С. И Мѣшалка 13.  
 Жагуръ-Ляшчикъ Ст Ник Хвѣйская 6  
 Жаконичъ Бол Мих. Вилкомирская, 26.  
 Жамудскій Янк. Шмунд Обжорный, с. д.  
 Жамойтисъ Ив. Адам. Несвижская, 4.  
 Жамейтъ Мартъ Стан. Дзурловка, 4  
 Жамейтъ Монива Б. Пугулянка, 21.  
 Жамошникъ Л. Игнатьевскій, 10.  
 Жанголовичъ Ив. Адольф. Набережная, 18  
 Жавдарское губернское управл. Таб-  
 бовская, 23. Тел. 49.  
 Жавдарскій 1-ий полковой эскадронъ,  
 Завальн., 1. Квартира команд эскадр  
 полковн. Котельникова Кавказская,  
 4—8 Тел. 487.  
 Жавна М. Г. Мостовая, 12.  
 Жарскій Ив. Стев. Большая, 64.  
 „ А. П. Сибирская, 6.  
 Жавкевичъ Казимъ Осип Зарѣчанъ, 6  
 Жаврицъ Влад. Ив. Архангельская, 5.  
 Жаврицкисъ М. X. Ярославская, 17  
 Жданко Аз-дръ Ив. 1-й Тюремный, с.  
 „ Г. И. Георгиевскій, 15.  
 „ П. И. Тамбовская, 22.  
 Ждановскій Вит. Савва. Антокольск., 19  
 Жданъ Ник. Ив. Гор. Ново Вилейскъ.  
 Ждановъ И. Д. Большая, 11.  
 Жебровская Юзеф. Болесл. Кавказск., 14.  
 „ Паулина Юзеф. Кавказск., 14.  
 „ Софля Ив. Милденская, 37.  
 Жебровскій Ант. Болесл. Кавказская, с. д.  
 „ А. Знаменская, 14.  
 „ Левъ. Мостовая, 12.  
 „ Петръ Мих. Росса, 7.  
 „ Мих. Ник. Монастырская, 2  
 Громовинскаго.  
 Желтозь Левъ Ник. Сервѣнская, 6  
 Желдринъ Стан. Осип. Стефан. ф. 4 2  
 Желеначъ Вик. Вик. Товарина, 8.  
 Желенскій С. П. Яковскій, 10  
 Желязовская Сабина Аз-др. Преображ., 8.  
 Желязовскій Стан. Фел. 1 ет. Губ. пр. 1.  
 Желяховскій Станисл. Ив. Виленская, 25.  
 Желтовъ Мих. Конст. Набережная, 24.  
 Желъзъ-Мик. Абр. Завальная, 38.  
 Жельскій Ив. Бром. Полоцкая, 8.  
 Жельская Маря Генр. Полоцкая, 3.  
 Желѣзничковъ Ив. Валер. Солдатская, 3.  
 Желѣзнодорож. дружокъ. Херсонская, 3.  
 Тел. 209.  
 Желѣзникъ Семъ Ник. Завальная, 25.  
 Желѣзо Монива Ник. Госпитальная, 10.  
 Желѣзовскій Е. Д. Тамбовская, 12.  
 Желѣзнякъ А. М. Гадиминск., с. д.  
 Жемайтисъ Аз-дръ Семъ 2-я Солом., 44  
 „ Сигизм. Ос. Ул. Сест. Милос.,  
 д. Гриневича  
 Желло Ад. Ад. Новосѣлская, 41  
 „ Ив. Евр. Товарина, 9.  
 Жемайтаъ Мелетъ Яковъ Завальная, 3.  
 Жемайтисъ Аназ Виконт. Виленская, 18.  
 Жеймо. Большая, 12  
 „ Вера Март. Полтавская, 28  
 „ Петръ Мих. Стефан. Фортн., 36.  
 Жейчиновскій Вацл. Юс. Георгиевск., 20  
 „ Вячесл. Юс. Казанская, 15.  
 „ Ант. Осип. „ 15.  
 Желтовскій Сам. Юс. Георгиевскій, 49.  
 Жибуртовичъ Ив. Касп. Кожевнича, 14.  
 Живиловъ Ив. Ив. Стефановскій Фортн.,  
 д. Молчунскаго.  
 Живъ Азр. Абел. Б.-Стефановская, 26.  
 Жигельничъ Ив. Карл. Островоротина, 8.  
 Жиго Освалъ Юрьеъ. Тамбовская, 1.  
 Жидковъ Ив. Абра. Рѣвинская, 4. Да-  
 вилонича.  
 Жидовичъ Теод. Теод. 1-я Соломянка, д.  
 Данченко.  
 Жидовичъ Ивн. Петр. Госпитальная, 11  
 Жидовскій В. „ Благоушченская, 2.  
 Жижморъ Юс. Момл. Антокольская, 15.  
 Жижинская Валерія Валер. Анток., 80.  
 Жижинскій Вв. Осип. Киевская, 10.  
 „ Петръ Юльян. Яевская, с. д.  
 „ Болеславъ Аз-др. Ласерина, д.  
 Сешака.  
 „ Францъ Сем. Госпит., с. д.  
 Жижитъ Георгъ Алексѣев. Кацвар., 62  
 „ Файв. Моис. Большая, 26  
 Жижинскъ Алдр. Андр. Жамковскій, 3  
 Жижитовъ Конст. Мих. Уг. изанской и  
 Георгиевскаго, 7  
 Жирмунская Елиза. Абр. Портовая, 7  
 Жирмунскій Моис. Беръ. Шенеполс., \*  
 „ Шен. Портовая, 7  
 „ Юдель. Александр. 6. 43.  
 Жиромскій Густин. Игнат. 1-я Солом., 21  
 Жисникъ Моис. Моисе. Сиротская, 10.  
 Житковъ Н. А. Рѣвинск., д. Давилонича.  
 Житловскій Дан. Федосъ. Подлавская, 1-  
 Житловская Хава. Ярославская, 14  
 Житловскій М. О. Садовая, 9—3. Т. 847.  
 Житникъ Влад. Юс. Виленская, 25.  
 Жмакинъ Сергій Петр. Тамбовская, 3  
 Жмудская Нохамъ Моис. Александр., 30  
 Жмудскій Влад. Вик. Виленская, 23.  
 Жоланскій Мир. Янк. Завальная, 38.  
 Жолтеръ Влад. Ник. Монастырск. дѣль.  
 д. Струсевича.  
 Жолтовъ Мих. Конст. Набережная, 24.  
 Жолтикъ Ант. Ант. Суворовская, 7.  
 Жолобова Цилина Сигизм. Росса, 10.  
 Жолтовская Евг. Конст. Большая, 39  
 Жонголовичъ П. А. Набережная, 15  
 „ Аз-дръ Степ. 2-я Пондляр-  
 ской, с. д.  
 Жотковичъ Людъ Степ. Тамбовская, 8.  
 „ Степ. Степ. „ 8.  
 Жуловскій Ант. Ант. Солдатская, 1.  
 „ А. В. магазин. Благоушчен-  
 ская, 19 Т. 583.  
 „ Ант. Вик. Набережная, 1.  
 „ Ант. Конст. Кацварійская, 9

- Жуковский Владисл Алекс Татарская, 1.  
 „ Гейр. Влад Нижегородская 27.  
 „ Н. И. Сибирская,  
 „ Юс. Викент. Бахила, 2.  
 „ Викентій Тулунца, 6.  
 „ Клементъ Сем. Кальварійскій 14.  
 „ „ Михайловскі, 10.  
 „ С. А. Липова, 6. 2.  
 „ Францъ Юс. Сибирская 0.  
 Жуковъ М. П. Антокольскі, 10.  
 „ Ник. Дан. Погулянка, 21.  
 „ Мих. Вас. Соколинскі 16.  
 „ Влад. Ив. Антокольскі, дача Издвинной.  
 Жуковъ Абр. Барк. Дворниковъ, 7.  
 „ Абр. Герц. Андреевская, 8.  
 „ А. Д. Троицкая, 3. Тел. 111.  
 „ А. Д., красильня. Тюрехинскі, 12.  
 Тел. 411.  
 „ Ант. Матв. Мостовая, 11.  
 „ Берко Ханж. Стефановская, 12.  
 Жуковъ Викент. Ант. Софьянскі, 3.  
 „ Трагор. Аром. Троицкая, 3.  
 „ Вик. Гейт. Кальварійская, 24.  
 „ Трагор. Аром. Владиславскі. 17407.  
 „ Жан. Дан. Георгіевскій пр., 10—1.  
 Т. 345.  
 „ Юс. Дан. Платовскі, 43.  
 „ Казим. Борк. Миттлевскій пер., 15.  
 „ Ник. Ал-сѣвн. Кальварійскі 24.  
 „ Омель. Дан. Татарская, 2.  
 „ Г. Я. Георгіевскій, 10.  
 „ Руб. Борк. Рудинскі 11.  
 „ Шляхварен. заводъ. Подтавская, 33.  
 Тел. 681.  
 Жуковичъ Францъ Андр. Стефан. 37.  
 Жуковичъ Никодимъ Георгіевскі, 10.  
 Журбанеръ Штепа Борк. Вилком, 6 д.  
 Жураскіа. Зарѣчанскі, 6.  
 Жураковский Бор. Из. Завальная, 30.  
 Журковичъ Ал-дръ Влад. Набережная, 12.  
 Жуковичъ Глазій Аром. Андреевскі, 6.

## 3.

- Забеленчъ Абр. Мих. Островор. 20.  
 Заботкинъ Владим. Из. Гамбольская .  
 „ Нв. Карл. Дружокъ, с. д.  
 „ Юс. Мошв. Стефановскі 21.  
 „ Карлъ Нв. Большая 89.  
 „ Людв. Ал. Юрвекск. пер. 6.  
 „ Пейсакъ Юхим. Госпит., 18.  
 „ П. А. Мостовая, 21.  
 „ Спокойн. 7.  
 Забтудовскій Нико. Лавр. Георгіевскі—22.  
 Забожинская-Комаръ Соф. А. Арзам. 19.  
 Заборовичъ Елиз. Влад. Татарская. 11.  
 Заборовскій Назаръ. Осип. Антокольскі, 2.  
 „ Копет. Фетик. Вилевская, 21.  
 „ Мих. Подкари. Анток, 30.  
 „Заботливостъ“, с-во страхователя имени  
 Боганической, 1 Тел. 988.  
 Забыто Влад. Мих. Антокольскі, 11.  
 „ Казим. Ант. Зарѣчанскі 24.  
 Забытская Ф. Астраханская. 7.  
 Завазская Мар. Каз. Закуновъ, 9.  
 „ Стеф. Петр. Завальная. 15.  
 Завазскій Ант. Ал-др. Преображ., 4.  
 „ Ал-дръ Юс. Бозанскі, 3.  
 „ Н. В. Антокольскі, 10.  
 „ Станиславъ. Мостовая, 12.  
 „ Ф. Антон. 1. костела.  
 „ Ал-дръ Нв. Кальварійскі 33.  
 „ Сидлжъ Карл. Георгіевскі, 42.  
 „ Фед. Фед. Владиславскі, 30.  
 „ 1, типографіи Суворовскі, 3.  
 „ кв. Жанд., 10—5 Тел. 203.  
 „ 1 магазинъ. Больш., 77. Т. 510.  
 Завальскі Ник. Дан. Новгородскі, 43.  
 Завястовскій Иснат. Лавр. Георгіевскі—30.  
 „ Яковъ. Кальварійскі, 7.  
 Завястовская Елена. Густав. Росса, 2.  
 Завиша Антонъ Ал-др. Жавдарскій, 3.  
 Завиша Марія Герог. Викт. Остров, 17.  
 Заволовъ Нв. Ду. Закрытая, 7.  
 Заводъ гр. А. Тяглицева. тельфовскі, 20.  
 Тел. 787.  
 Завидинъ перемѣщенъ въ армию Вятск.  
 района Георгіевскі пр. 62 Тел. 609.  
 Завѣдывъ перемѣщенъ въ войск. Вокзалъ  
 Тел. 67.  
 Загоринъ Г. Новгородская. 4.  
 Загорская Ольга Герц. Казанская 18.  
 Загорскій Влад. Врон. Андреевскі, 2.  
 „ Витольдъ. Владиславскі, 20.  
 „ Викт. Ант. Казанская, 13.  
 „ Ант. Анн. Островор., 6.  
 „ Н. В. Казанская, 3.  
 „ Цар. Алт. Дворная, 7.  
 Загребинъ Влад. Дм. Б. Погулянка, 86.  
 Загрозскій Вронисл. Владисл. Представит.  
 ф. „Архивникъ в Езюрскій“ нѣж.  
 Виленскі. 13 Тел. 994.  
 Задыкъ Хон. Лавр. Погулянка. 71.  
 Заецъ Анн. Мошв. Садовая, 6.  
 Заулицкій Исид. Флкс. Вилкомирская 16.  
 Заѣ Михаилъ Менд. Большая, 61.  
 „ Шимп. Мошв. Жуковскі, 10.  
 Закончиковскій Альф. Осип. Большая 16.  
 „ Авраамъ. Ахизер. Стефан.  
 „ зд. порескльнѣй горныи  
 Валс. Ник. Муравьевскі, 8.  
 „ Валс. Лигр. Новая, 7.  
 „ В. П. Пономирскій, 8.  
 „ 1. Р. Казанская, 9.  
 „ Юс. Ром. Кальварійскі, 41.  
 „ К. Н., прис. повѣр. Анток,  
 „ 4—2. Тел. 622.  
 „ Ч. В. Жапдарскій пер.  
 „ К. Ник. Гористый, 13.  
 „ Леонъ. Владисл. Георг., 4.

- Зайончковскій Налол. Пти Георгиевск., 82.  
 Зайонцъ Іос. Абр. Александр. 6, 30.  
 „ Іос. Львов. Старш. 23  
 „ Сам. Іос. „ 23  
 „ П. І. Георгиевскій, 85.  
 Заковичъ Моиса Бен Виленскія 1.  
 Закрежевскій Лаврент. Эд. Вольман, 12.  
 „ Осипъ Эдуард. Анток. 4  
 „ Сидъ Эдуард. Закович, 12.  
 Закужевскій Исид. Сигизм. Пирамонтск. 4  
 „ Флор. Андр. Трокскія 8.  
 Закъ Гарш. Хотел. Юнкерскій, 31  
 „ Герш. Эдуард. Викломерская, 1  
 „ Нох. Ицк. Георгиевскій 11  
 „ Е. Г. Юнкерскій с. 1  
 „ Хазкъ Новгородская, с. 1  
 Закущій Ад-льв. Вас. Полошкая, 21.  
 Закъ Абр. Зельм. Большая 84  
 „ Беням. Юдел. Островоротная, 9  
 „ Зельм. Абр. Вольман, 84.  
 „ Іос. Юдел. Госпитальная, 9.  
 „ Л. И. Александр. 6, 39  
 „ Моис. Исер. Новгородская, с. 1.  
 „ Моис. Давид. Островоротная, 27  
 „ Нат. Моис. Трокская 4  
 „ Цос. Моис. Нѣмецкая, 26.  
 „ Шенель Гарш. Рудницкая 10.  
 „ Хай Абрам. В. Погулянка, 21.  
 „ Я. І. Шенювская 2  
 Закъ-Горфрейтъ С. М. Завальман, 24.  
 Закачатиель Вас. Вас. Юнкерскій 2.  
 Закашкій Іос. Менд. Зарѣчная, 12.  
 Закаштеръ Борухъ Дан. Сиротская 10  
 Закашская Елена Ад-льв. Антоновск. 2  
 Закашскій Н. А. Александр. 6, 13.  
 „ Никол. Ян. Александр. 6, 13.  
 Закашскій Іосифъ. Трокскія, 9.  
 „ Освой Бер. прачк. Трокск.,  
 9 Тел 363.  
 Закашскій Абр. Дабб. Александр. 6, 2  
 Тел 372  
 „ Абель Хаим. Каушевскія, 2.  
 „ Арошъ Моис. Полицейск. 92  
 „ Ариъ Пехлах. Анток. 31  
 „ Дени. Зусм. Зарѣчная, 12  
 „ Бор. Ефронъ Анток. с. 7  
 „ Ефимъ Ян. Личинскія, 41  
 „ Зусм. Вузыб. Зарѣчная, 12  
 „ Иер. Моис. Большая, 61  
 „ Іос. Файв. Андреевскія, 11  
 „ Лейба Абр. Антоновск. с. 3  
 „ Лейба Моис. Большая 41  
 Тел 1076  
 „ Л. М., мясникъ. Ул. Большая  
 в Рудницкой Тел 127.  
 „ М. У. и К.-о, торг. довр. За  
 кашскія, 38. Тел 149  
 „ М. Я. Шенювская, 9.  
 „ Сам. Марк. Островор. 12.  
 „ Шимоль Эдуард. Нѣмецкая, 18.  
 „ Эрнестъ Гарш. Стефановск. 26.  
 „ Элиахъ Харш. Анток. с. 1  
 Закашскій Я. Б. и Девиръ, лѣсон. довр.  
 Завальман, 14 Тел 796  
 Закашскій Бенъ Пинхус. Чума. 6, 23.  
 Закашскій Вильм. Ян. докторъ Заваль-  
 ман, 14 Тел 279  
 Закашскій-Парчомскій Ад-льв. Грег. „ р-  
 тупериская 6.  
 Закашскій Висеса. Мясник. Оренб. 31  
 „ Шлобъ Шверъ Ч. Стефан. 12.  
 „ Бесаминъ Кольман, 62  
 „ Иар. Пинхус. Пошгор, 6  
 „ Адашъ Беням. Большая, 27  
 Закашскій Уголь (сын). Астраханск., 4  
 „ Вильм. Сидъм. Кожовен „  
 „ Викъ Осип. Кошоны, 13.  
 „ Ицк. Барш. Колошман, 1.  
 „ Ив. Осип. Вольман, 21  
 Закашскій Ад-льв. Мих. Шенювская, 24  
 Закашскій П. А. Стефановскія, 3  
 Закашскій Ф. Л. П. Вольман, 14.  
 Закашскій Ив. Фад. Погулянка, 1  
 Закашскій Александр. 6 24.  
 Закашскій М. В. Стефановскія, 39  
 Закашскій Моиса Андрей. Рудницкая, 8.  
 „ Сеидеръ Гарш. Трокская, 16  
 „ Шмуель Моис. Завальман, 37.  
 Закашскій Францъ Эдуард. Погулянка, 16.  
 Закашскій Іос. Юхел. Дворовскія, 1.  
 Закашскій Антонъ Абр. Шенювская 1  
 Рачка Мясная, 5.  
 „ Саулсонъ Абр. Вольман, 4  
 Закашскій А. А. Георгиевскій, 1-  
 Закашскій А. Ф. Вольман, 13  
 Закашскій Мейра Сам. Старш. 3.  
 „ Ад-льв. Яковлевскія 7  
 „ Шмуель Ян. Милан 9  
 „ Эдуардъ Стефанъ. Моисовскія 12  
 Закашскій Исаакъ Вас. Портоман.  
 Закашскій Берш. Закашскія, 16.  
 Закашскій Матвиль Хаим. Погулянка 1.  
 Закашскій Дан. Нох. Личинскія 61.  
 „ Тевель „ 45.  
 Закашскій Ив. Алт. Гейдмановскія, 19.  
 Закашскій Герш. Карл. Сиротская, 12.  
 Закашскій Даббъ Шм. Нѣмецкая, 20.  
 Закашскій Ольга Алек. Сиртисъ 12.  
 Закашскій Ивонимъ Вилеискія, 5.  
 Закашскій Э. Г. Полицейск. 11  
 Закашскій Арс. Мих. Садовск. 25  
 Закашскій Петръ Вилемъ. Новиковъ 5  
 Закашскій Семенъ Мих. Исаия, 25.  
 Закашскій Петръ Ив. Зенгелескъ. Д. Атерва  
 Серъ. Ул. Мошастирская, 7  
 Закашскій Ядвига Осиф. Вилеискія 10  
 Закашскій Осипъ Эд. Антоновск. 11.  
 „ Вилемъ Францъ Кальв. 66  
 Закашскій-Хорунжъ Бушманъ Павл. Дворск. „  
 Закашскій Ад-льв. Иер. Проборск. 7  
 „ Удурманъ Уст. Московск. 35.  
 „ Леув. Сигизм. Сиротскія, 18  
 „ М. В. Московскія, 25.  
 „ Олхад. Юд. Георгиевскія „

- Зайдети В И Погулянка, 17  
 „ М Ч И Погулянка, 1. Т 221  
 „ О. Витенская, 11.
- Зайтцельсонъ Ивк Дав Шавелевскій 3  
 Зайцманъ Моиса Меер Илчодная, 6  
 Зайцшварцъ Арошъ Вульфъ Бакила, 18  
 „ Хаямъ Вульфъ Рольманъ 1  
 „ Груджевская Тот 1224.  
 „ Вульфъ Хаймъ Ботылинъ 90—  
 лет 1100.
- Зандъ Абр Гирш Илхельсонъ, 1  
 Занковский Д. Г. Пречистенская 3.  
 „ Кошл. Сябтованъ, 25
- Занковский Лейба Зелинъ Илоевская, 1  
 Зайцевъ Александръ Провъ дочерствителн 4  
 „ Александръ На Старанъ ф 1' отпаш.  
 „ Давидъ Зиневичаръ, с  
 „ Кошл Янъ Полевонъ пер 2 1.  
 Збомирскій Ал Фр Носовскій 18  
 Збутовичъ Мих С. 2-й Полюстровъ 13.  
 Зворскій Г И. Казанская, 7.  
 Зворинскій Ивн Сем. 1-ая Юрьевскъ  
 Звонинцевъ Ф. И. Тучковская, 5  
 Звонкова М А. Коллежская 3  
 Звиринцевъ, в р а г м У 1-а Юриновской  
 и Моношн, 11—20 лет 46.
- Звонитъ Мих. Ант. (Копиларъ, 12.  
 Звоничкинъ Вас. Ив. Коммунальскій, 3  
 Звонинскій Воеводина Людв Колежскъ.  
 Звановичъ Валд Снопъ Солдатовскъ, 2  
 „ Елена Аполъ Вольманъ 1  
 „ Софья Петръ Колежскъ, 2  
 Зворовскій А. Л. Казанская, 17
- Зворобъ Нартъ Францъ М. Ивъ Лотиска, 1  
 Зворобъ Пав. Венед. Георгиевскъ 14.  
 „ Ольга Мих. Леонидовскій 14  
 Зворевичъ Абр. Митъ Островскъ 31  
 Зворевъ Рафъ Янкъ Оренбургскій, с. 1  
 Зворитъ Моиса Боръ Иглыевскій 5  
 Зворскъ Лейба Давидъ Венгерскій 21  
 „ Янкъ Леизъ Сиротскій, 4.  
 Зворинъ Карлъ Давъ Козельскъ, 2  
 Зворинскій И И. Шандаровскій пер, 1  
 Рилвера.
- Зворинъ Ивк. Абрамъ Судебная 2.  
 Зворинскій Давидъ Мелхъ Госпитальскъ, 18  
 Зворинскій Михъ Кошлъ Вильчурскій, 1  
 „ Евр. Филиппъ Медовскъ, 2  
 „ Пот. Евг. Илчурскій, 1.
- Зворинскій Казимъ Казанскъ 15  
 Зворинскій Черъ Шмъ Вольманъ, с 1  
 Зворинскій Сора. Адлерская 11  
 Зворинскій Сидеръ Илчурскій, 19.  
 Зворинскій Гиндлъ Шмъ Цыковскъ 2  
 Зворинскій Мих. Ант. Витый 10.  
 Зворинскій банкъ Георг. 4 Тет 39.  
 Землеустроительная Удлинъ Колежскъ  
 Казанскійскія, 1 лет 494
- Земская Вилеискаа компания 31. Тамъ  
 Бовской и Казанской лет 904
- Земская компания Ивонъ Старанъ д Андр.  
 евскъ. Кол. 680.
- Земляничъ Ивк Игнъ Завальня, 3  
 Земляничъ Александръ Фредлъ Илчелскъ, 16.  
 Земляничъ-Кашенко Боръ Алъ Солдат. 1  
 Земляничъ Ивк Яковъ Милая, 8  
 Земель Ханд. Илчелскъ, 1. Елжукъ тжннл  
 „ Соломонъ М Стефановская, 19  
 Землеръ Изр Орелъ Портованъ 7  
 „ И. Я. землетворъ Портованъ, 7.  
 „ лет 1831.
- Землеръ Моиса Абр Александръ 6, 13  
 Землетъ Михъ Левъ Широкий, 2  
 Землетеръ Александръ Алтъ Горностый, 13.  
 „ Исъ Яковъ Момасторсканъ, 6.  
 „ Александръ Горностый, 13.  
 „ Марья Георгъ Казанская, 11.
- Землетъ Чарль Вас. Юнкерскій 12.  
 Землетъ Натъ Кларъ Бортованъ, 4  
 Землетъ Артуръ Ив. Валенианъ, 10.  
 Землетъ Руякъ Илчннъ Островскій, 30  
 Землертъ Алексъ Варъ Билонскъ, 12  
 Землертъскій Шлома Шмелъ Илчелскъ, 14.  
 Земль Абр Давъ Венгерскій, 17.  
 Землетъ Фел. Георгъ Госпл. Марина  
 Илчелскъ Т Татарсканъ, 17.  
 Землетъ Л. К. Юнкерскій пер, 8  
 Землертъ Мелхъ Сахъ Ртицкая, 19  
 Землертъ Ивнъ Левъ Казанскій, 18  
 „ Вольфъ Шмуцъ Полковн  
 скій, 20  
 „ Изр. Абр. Погулянка, 9  
 „ Л. Ивк. гор. Илчелскъ, 28  
 Землертъ Арошъ Шмуцъ Моиса 7  
 „ Боръ Моисъ Полковскій 12.  
 Землертъ Илчелскъ Илчелъ Звонъ Илчелскъ, 33  
 „ Пельскъ 23.
- Землеръ Ивнъ Александръ 6 18.  
 „ Островскъ Рудинскій, 2  
 Землетинскій Бенд. Ивк. Шавелевскъ, 6.  
 Землетинскій Ивкъ Поломорскій, 13  
 Землетинскій Михъ Яковъ Ул. Колодежскъ и Кри  
 ковъ, сиб 1
- Землетинскій И Погулянка, 19  
 Землеторъ Стефанъ. Губернаторсканъ, 6  
 Землетъ Ивонъ Шонелевсканъ, 1  
 „ Со. малнина. Больш. 41. Т 3 0.  
 „ Ко. мониторъ Илчелскъ пер, 7  
 „ лет 684
- Землетинскій З. Л. Новшурскъ, 65. Т. 1 0 1  
 Землетинскій Казимъ Островскій, 14.  
 Землетинскій Илчелскъ Ант. Преобразъ, 3  
 Землетинскій Бордъ Зелмъ Алевскъ 6 13—8  
 Землетинскій Давъ Тебъ М. Стефанъ 11  
 „ Ивнъ Георгъ 3.  
 „ Моиса Мееръ Алексъ 6. 17  
 Землетинскій С. А. Астраханская, 4.  
 „ Сур. Ад-Степъ Мокаст, 1
- Землетинскій Нико Давидъ Вилеискаа, 10  
 Землетинскій Адисель Ивъ Георгъ, 2  
 Землетинскій Ивк Кошл. Завальня, 11.  
 Землетинскій Василъ. Островскій, 11.  
 Землетинскій М Р Стефановская, 39  
 „ Р. Ф. 39.

Фоль-Зонъ К. К. Чин. коммерческой сл  
Пол ж д. Уг. Вакаръевск и Углиц-  
кой. 9—15 Тел. 473  
Фоль-Зонъ Г. К. Юнкерскій пер., 82.  
Зюдовичъ Ничм въ Янн Погулянка, 18  
Зютовъ Егоръ Егор. Островорогана, 20.  
Зубакевичъ Гиршъ Лейб Гватцвер, 10.  
Зубовъ Ал-дръ Лазаревъ Милосла, 6.  
Зубовый Абр Янн Полляевскій, 20  
Зубовичъ Инк. Кур. Сиротская, 3.  
" Викт Шп. Чивилская, 26  
Зубовичъ Клав. Нпп Валенская, 29.  
" Ив. Пв. Кальварійская, 28.  
" К. П. Виленская, 29.  
Зубовская Любовь Федор. Алекс. 6, 25  
Зубрицкй Ив Царр. Кальварійская, 2  
Дубавевича

Зубрицкй П. И. 2-я Соловьянка, 28.  
" Ром. Франц Жандармскй, 3.  
Зубченко Алексй Лейнт. Александров-  
скй 6. 10. Тел. 1000  
Зуль Людв. Людв. Бухарск, д. Петкевича.  
Зуделовичъ Вик. Давид. Георг., 10  
Зуреръ Ш. С. Вокзальная, 3.  
Зусмаповичъ Хань Давид. Большая, 36  
Зушманъ Гиршъ Мошн. Виленская, 21.  
Зуцравъ Янкель Висет Пймелкия 6.  
Зыкова Юзефа Филип. Хвалевская, 10.  
Зыковидъ Абр Лейб. Большая, 23.  
" Пот. Кушел. Сивилевск., 1  
" Хань Берк. Стефановскй, 6.  
Зысманъ Х. Л. типогр Вилен., 34. Т 872.  
Зюзовъ Петр. Иванъ. Виленская, 34.  
Зыковичъ Артемй Флор. Повонарск, 23.

## И.

Ибедасъ Кордужъ Коппашцы, 11  
Иванова А. Д. Виленская, 12.  
" Маря Суворовская, 2.  
" Е. А. Юнкерскй, 7.  
" Лидя Дж. Виленская, 12  
" Маря Констант. Сиротская, 20  
" Олимпиада Могилонъ ул. 16.  
" Ольга Иванъ. Кальварійская, 66.  
" Софя Иванъ. Георгиевскй, 48.  
" Цезаря Осип. Скоповка, 3  
" Янина Ал-др. Жандармскй, 7  
Ивановская Эмиля Зарбична, 39.  
" Юстыва Констант. Александр. 6,  
12-8, 10  
Ивановскй Григ. Мих. Знаменская, 10  
" Левъ Нпп. Закрытная, 7  
" Вас Ал-др. Островор., 7.  
" Николой Як. Тамбовская, 16.  
Ивановъ Ал-дръ 4. Георгиевск., 1  
" А. А. Юнкерскй, 38.  
" Ал-дръ Алексйев. Херсонская, 4.  
" Алексй Алексйев. Погулянка, 16  
" Ал-дръ Алексйев. Радунская, 18.  
" А. М. Ясна, 19  
" Арх. Ал-др. Ярославская, 7.  
" Алексй Ник. Поплавскй—д Голь-  
штейна.  
Ивановъ Бор. Ив. Казанская, 17  
" В. С. Скоповка, 3.  
" Влад. Степ. Судебная, 2.  
" В. Г. Сиротскй, 25.  
" Влад. Зах. Александр 6., 10  
" Влад. Ник. Суворовская, 2  
" Влад. Пав. Мовшкн, 15.  
" Вас. Сем. Учинская, 12  
" Газр. Вас. Повгородск., 19.  
" Гр. Серг. Обьязанка, 5  
" Дж. Ив. Зарбична, 40.  
" И. Н. Островорог., 32.  
" М. М. Каленый нов., 38.  
" М. М. Вокзальная, 3.  
" Мих. Ос. Островор., 25

Ивановъ Мих. Фил. Георгиевск. 1.  
" Ник. Алекс. Полляевскй, 21  
" П. Я. Антокольск. 97—99  
" Петръ Мих. Жандармскй, 5.  
" Петръ Петр. В. Погулянка Зарбична.  
Т. М. Большая, 34.  
" Тих. Осип. Островорог., 25.  
" Фед. Ал-др. Антокольск., 4. Т 178  
ф. О. Казанская, 3.  
" Фот. Давид. Кальварійск., 28.  
" Гр. Ник. Погулянка—д кав. вив скл  
ген-майоръ. Попова, 26. Т. 1097.  
Ивантеръ Анд. Мошн. Торговая, 7.  
" Анд. Янор. Клевская, 4  
" Леонъ Анд. Виленская, 27.  
" Менд. Бох. Ивашевск., 1.  
" Иос. Шмуел. Спасская, 6  
" Овсей. Моис. Казанская, 11.  
Ивашевская Терезя Павл. Юнкерскй, 10.  
Ивашевичъ Алексй Оу, фр. Завальна, 5  
" Викент. Степ. Виленскй, 34  
" Влад. Франц. Артиллерйск., 2  
" Ив. Анд. Островорог., 15.  
" И. В. Игнатевскй, 8.  
" Ив. Мих. В. Госпитальн., 10.  
" Иос. Ив. Антокольск., 19.  
" Маря Влад. Виленская, 34.  
" Людв. Анд. Зарбична, 30.  
" Л. Юнкерскй, 8  
" М. В. Знаменская, 36  
" Пав. Цитр. Уврач. Каз. Пал.  
Гориский. 15. Тел. 656.  
" Ю. Торгова, 15  
Ивашко Викент. Юр. Антокольскй, 17  
Ивашкинъ Порф. Егор. Полодкая, 11.  
Ивашковичъ Ал-дръ Фед. Бобруйскй, 12.  
" В. И. Нижегородскй, 28.  
" Вйра Сем. Закрытная, 9.  
" Ив. Матъ 1-й Витебск., 9.  
" Микстива. Набережная, 12  
" М. С. Гилжонирская, 3  
" Мих. Ив. Благовѣщенск., 31.

Ирматовичъ Юльянъ Степ Кривая, 40  
 » Елизъ Филія Захретьва, 9  
 » Онуфр Нк. Благовѣн, 23.  
 Истатовъ П. Александр. 6., 10  
 Иделевичъ Шимъ Енк. Николаевскій, 9.  
 Идельсонъ А. В. Стефановская, 3.  
 Ивасиль Абр. Хон Волына, 40.  
 Ивандейкъ Йозель. Клевская, с. д.  
 Иваницка-Германъ Марія Георгіевск., 19  
 Иваницы-Германъ Кожелепная, 7  
 Иваницы-Германъ Влад. Влад. Замговий, 8  
 Ивандейкъ Девъ Ник. Кальварійская, 8.  
 Ивандейкъ Петръ Ал-др. Полоцкая, 9.  
 Измайлова Елена Аре. Георгіевскій, 44.  
 Измаилскія Емаъ Влад. Мостовая, 9.  
 Измайловъ Евъ Аре Ярославская-14.  
 » Алексъ Мих. Антокольск., 40.  
 » А. В. Сибирова, 20.  
 Израельская П. Виленская, 35.  
 Израельскъ Д. В. Стефановская, 13  
 Илитовскій Абр. Нох Стефановская, 10  
 Илюковъ Мих. Ник. Ясная, 15.  
 Илюковъ Мих. Ник. Полтавская, 7  
 Илюковскъ Р. Виленская, 16.  
 Ильинскій Конст. Вас. Кальварійская, 70.  
 Ильинъ Серг. Дмитр. Радунская, 4  
 Ильговскій Аронъ Шмуел. В. Стефанъ, 5.  
 » Гиршъ Шмуел. Андреевъ, 16.  
 Илькевичъ Стеф. Анд. Виленская, 10.  
 Илькевичъ Іосифъ Троицкая, д. по Фран-  
 цисканскаго костела  
 Ильсевичъ Ал-дръ Яковъ Царичинскъ 9  
 Ильшаневичъ Ал. Ал-др. Артиллерійск., 1  
 Ильшаненко А. Е. Знаменская. 32. Т. 177.  
 » А. К. Котариуль, Німець, 22.  
 Телъ 387  
 Ильшаненко А. П. Шабаржинна, 18. Т. 6. 9.  
 » Варъ Ар. Старая, 3.  
 Ильшкъ Семъ Нв. Цолодная, 28.  
 Ильшкскій Ішэль Вульфъ Німецькая, 21  
 Имбринъ Абр. Моисъ Ст.-Херсонская, 6.  
 Имешковъ М. П. Островоротная, 36  
 Имешковскій Люб. Нв. Гериснй, 15  
 Иммертреу Нв. Альбер. Стефан. форшт.  
 д. Саллида.  
 Имнадъ Евъ Сем. Златоиская, 11.  
 Имперіальск., гостиница. Німецькая, 37.  
 Телъ 424.

«Империаль», фабрика Оренбургская, 2.  
 Телъ 205.  
 Имненевичъ Валент. Ник. Солтаншникъ, 53  
 Имненевичъ П. О. Стефанъ Фл. д. Длу.  
 Имнедевичъ Франкъ Устъ Тирскіяна, 10  
 Имтурскій Шмеръ Ник. Вильная, 40  
 Имделерное Упр. Вал. воен. округа.  
 Нижелерный пер. 5 Телъ 14.  
 Имландатское сар. упранд. Захретьва, 1.  
 Телъ 178.  
 Имфолцинка О. П. Антокольск., 62.  
 Исидокій Алексѣй Фед. Кальварійская, 1.  
 Исидель Евъ Нк. Мостовая 31.  
 Исидельскъ Конст. Петр. Антокольск., 6  
 Исидельское 2-а роты Ут. Георг. и Нижегород.  
 Телъ 1028.  
 Иссерлинь Веньям. Замк., д. Вассермана  
 Иссерлинь Вульфъ Гирш. Виленская, 39.  
 Телъ 1106  
 Иссерлинь Гиршъ Морд. Спасская, 2.  
 » Гершонъ Морд. Завальная, 4.  
 » Морд. Гирш. Преображенск., 1.  
 Телъ 1107.  
 Иссерлинь бр. М. и В. фабрика Орен-  
 бургская, 22 Телъ 994.  
 Иссерлинь бр. магазинъ. Большая, д.  
 Ланна. Телъ 315  
 Иссерлинь бр. М. и В. «О-во Граждо-  
 фобъ» Спасская, с. д. Телъ 157.  
 Иссерлинь Морд. Гирш. Спасская, с. д.  
 Иссерсонъ Аронъ Меер. Рудвицкая, 14.  
 » Рада Дельбъ И. Стефановск., 19.  
 Исскрипильскій Петръ Гирш. Простая, 12.  
 Исскрипанъ Анна Мих. Цертванъ, 16.  
 «Итальянъ» гостиница. Большая, 69 Т. 468  
 Итунинскій Морд. Шимъ Залк. В. Стефанъ, 5.  
 Итунинскій Конст. Вл. Дворовая, 3.  
 Итконичъ Абрамъ Дав. Вольная, 40. Т. 988.  
 » А. Німерканъ, 20.  
 » Бор. Берк. Садовая, 23.  
 » С. Бахшта, 5.  
 » Ар. Изр. П. Погодянка, 31.  
 Ифатовская Стеф. Гиршъ Яковскій, 10.  
 Ицхакъ И. П. Островоротная, 26  
 Ицора Марія Ал-др. Завальная, 15  
 » Ал-дръ Стан. Георгіевскій, 22.  
 » Леониръ Ст. Мостовая 10  
 » Людвигъ Нв. Нативидій, 8.

## I.

Іевтевъ П. С. Александровскій 3., 31.  
 Іоаннъ, архидиаконъ Іацеце лит. дух.  
 семинари  
 Іоантсонъ Мееръ Німецькая, 53  
 Іодко Левъ Гор. Сибиранъ 11.  
 Іодковскій Самъ Сем. Георгіевскій, 4.  
 » Флавъ Льв. Виленская, 39  
 Іоель Мих. Моисъ. Дворовая пер. 7.  
 Іодландскій Юрій Сем. Матанская, 5.  
 Іодифимъ Морд. Аликъ Виленская, 9  
 Іодманъ Рувъ Гуделъ Ярославская, 7.

Іоаннъ Марія Іос. Яковскій, 10  
 Іоаннъ Моисъ Дельбъ Завальная, 69  
 Іоантсонъ Зеликъ Изр. Шоломовская, 8.  
 Іошуаъ Енк. Шлоко. Завальн., 84 Т. 612  
 Іоселевичъ Х. Валкоморская, 63  
 » Ш. Сиротская, 10.  
 » Абр. Берк. Островоротная, 27.  
 Іозель М. Рудвицкая, 9  
 Іосельсонъ Генъ Александр. 6. 1. 26.  
 » Герцъ Юделъ Завальная, 29.  
 » Мееръ Эманъ. Никодимовскій, 2.

Юсельсонъ М. Е., мѣховый торг. Пѣчел  
кая 34. Тел. 885  
Юсѣевъ Мисеръ Завальная 31  
Ишечьяковъ Арольдъ Абръ Коенная, 6  
Юсѣевъ Мих. Мошковъ Дворяцкій, 7  
Юсѣевъ Раимъ Зельмъ Вилельсовъ, 10.  
Шоломъ Зельмъ Пѣчельскій, 27.  
Юсѣевъ Зельмъ Ханъ. Шопенковская, 1—21.  
Тел. 957  
Юсѣевъ Аръ Беръ. Садовая, 15.  
Юсѣевъ Эдмундъ. Островоротная, 16.  
Юсѣевъ И. Вилельсовскій 34.  
Юсѣевъ Лейбъ Завальная 32.  
Кадимъ Зельмъ Георгіевскій 4.  
Кейбъ Шмуель Сергѣевскій, п.  
Кендлеръ Юсѣевъ Стефановскій, 25  
Ковина Лия Жмудская, 7.  
Косъ Р. Стефановскій, 84  
Косицкая Зинаида, 14.

Юсѣевъ Сол. Евсевъ Керейскій, 15.  
Самъ Арсень Большая, 60. Т. 105.  
Юсѣевъ Хадкетъ Пичомовъ. Шопенковск., 8.  
Юсѣевъ У Рудяцкая, 2  
Юсѣевъ Хашель Шичевъ. Жмудская, 7  
Юсѣевъ Яковъ Николаевскій, 6.  
Юсѣевъ Эльманъ Островоротная, 16.  
Юсѣевъ Ш. Стефановскій, 25.  
Юсѣевъ Яковъ Мошъ Жмудская, 3  
Юсѣевъ Мошъ Данъ Андреевскій, 9  
Юсѣевъ Вильгельмъ Мошъ Антоновскій, 34.  
Юсѣевъ Юсѣевъ Абель Моштарскій, 3.  
Юсѣевъ Абръ Юсѣевъ Коенная, 2. Цукер-  
манъ.  
Юсѣевъ Юсѣевъ Исакъ. Завальная, 29.  
Юсѣевъ Казимиръ Георгіевскій, 23  
Юсѣевъ Моръ Цвикъ Пѣчельскій, 34  
Юсѣевъ Коврадь Юсѣевъ Завальная, 8.  
Юсѣевъ Ф. Завальная, д. Юсѣевсона

## К.

Кабачинскій А. Я. Службная, 4.  
Кабачинскій М. Я. 4  
Кабачинскій Моисѣ Файдъ Стефановскій 16.  
Кабачинскій М. С. В.-Стефановскій, 15—1  
Кабачинскій П. П. Стефановскій 41  
Кабачинскій Я. А. П.-В. Завальная 14  
Тел. 128  
Кабачинскій Я. Зинаида, 41  
Кабачинскій Начальникъ Шпильскій ж. П. Полу-  
лянская, 12. Тел. 93.  
Кабачинскій прис. подъ Георгіевскій 36. I 22  
управл. вил. отд. Рус.-Азіатъ 6  
Георгіевскій, 9 Тел. 342  
Кабачинскій Эрнстъ Карлъ Илья, 14  
Кабачинскій Петръ Ант. Дѣвкая, д. Шил-  
левскій.  
Кабачинскій Горвохъ Ицковъ. Апперсевичъ, 4  
Кабачинскій Вениаминъ Лейбъ Вилельскій, 4.  
Кабачинскій Мошъ Ш. Бальшта, 13  
Кабачинскій Борисъ Мисеръ. Шопенковскій, 8.  
Мордъ Юсѣевъ Пѣчельскій, 8.  
Кабачинскій Оскаръ Лейбъ Трошкскій, 3  
Кабачинскій Константъ Влад. 1-й Понемарскій, 33.  
Кабачинскій З. Шопенковскій, д. Вулъскій.  
Кабачинскій Шиммельъ Мордъ Георгіевскій, 22.  
Кабачинскій Мошъ Берухъ Стефановскій, 2.  
Кабачинскій Юсѣевъ Эдмундъ Моштарскій, 6  
Кабачинскій Л. В. Завальная, 30  
Кабачинскій Абръ Лейбъ Трошкскій 3  
Кабачинскій Арольдъ Абръ Пѣчельскій, 3.  
Кабачинскій Арольдъ Лейбъ Пѣчельскій пер., 1.  
Кабачинскій Беншечъ Ханъ. Кавказскій, 10  
Кабачинскій Вульфъ Немахъ. 2-й Тюрэмъ, 22.  
Кабачинскій Гиршъ Хосомъ Садовая, 3  
Кабачинскій Давъ Берковъ. Вилельсовскій пер. 3.  
Кабачинскій Эмскъ Шмуель. Вилельскій, 4  
Кабачинскій Израилъ Ефромъ Георгіевскій, 46.  
Кабачинскій Израилъ Меишадъ Островоротная, 13  
Кабачинскій Коендъ Файдъ. Садовая, 8.  
Кабачинскій Лазаръ. Портоная, 3.

Кабачинскій Леонъ Файдъ В.-Стефанъ 19.  
Кабачинскій Лейбъ Шимъ Георгіевскій, 41.  
Кабачинскій Левинъ Георгіевскій, 22.  
Кабачинскій Мошъ Зильманъ, 19  
Кабачинскій Мордухъ Юдѣя Вилельскій 20  
Кабачинскій Мордухъ Давидъ Шопенковскій, 3  
Кабачинскій Мошѣевъ Гавръ Ногуль, д. Немера  
Кабачинскій Павъ Немахъ Александръ 6, 13  
Кабачинскій П. П. Александръ 6, 15  
Кабачинскій П. П. Часковъ чужакъ еврейскій  
шмелъ Александръ 6. 34. Т. 621.  
Кабачинскій Станъ Лейбъ Вилельскій, 9.  
Кабачинскій Солончикъ Яръ Завальная, 42  
Кабачинскій Солончикъ Ильяшъ Неморъ, 30  
Кабачинскій Тема Мордухъ Стефановскій, 25.  
Кабачинскій Файвель Лейбъ Садовая 17.  
Кабачинскій Хендлѣ Мошъ Шичевскій, 21.  
Кабачинскій Хадкетъ Вильгельмъ Госпильскій, 4.  
Кабачинскій Шемель Лейбъ Шпильевскій, 17.  
Кабачинскій Шмуель Беръ. Дворяцкскій, 7  
Кабачинскій Шейнъ Александръ 6, 36.  
Кабачинскій Эльманъ Абель Трошкскій, 19.  
Кабачинскій Элъ Давидъ Сиротская, 12.  
Кабачинскій Эмъ М. Стефановскій, 18.  
Кабачинскій Яковъ Шлоимъ Шикольевскій, 8.  
Кабачинскій Катерина В. Ш. Вилельсовскій, 14.  
Кабачинскій Кадеръ Анна Степъ Завальная, 11  
Кабачинскій Кадимъ Мисеръ Арсентъ Островоротная, 13.  
Кабачинскій Казимиръ Зинаида Владъ Парсирдскій, 15.  
Кабачинскій Казимиръ Алъ-Р. Ивъ Судомскій, 2  
Кабачинскій Казимирова Софья Алъкъ Вилельскій, 12  
Кабачинскій Казимиръ Леонидъ Викъ Георгіевскій, 16  
Кабачинскій Казимиръ М. С. Вольманъ, 96  
Кабачинскій Казимиръ Бендъ Мисеръ Вилельскій, 16.  
Кабачинскій Казимиръ Мисеръ Гиршъ Пѣчельскій, 5.  
Кабачинскій Казимиръ Патакъ Каосеръ п., 12 Т. 7.  
Кабачинскій Казимиръ Владъ Н. ; авиошочетъ складъ.  
Полтавскій 63 Тел. 176.  
Кабачинскій Калибусъ Меишадъ Абръ Завальная, 48.  
Кабачинскій Валенда Ивъ Ивъ Кайварійскій, 68.

- Валетуха Готт. Герм. Виленск., 34.  
 Калей Юр Ансон. Старый, 6  
 Калпа Андрей Воклянская, 9—11  
 Калнина Ян Ник. Гродненская, 2  
 «Калининъ» Т-во. складъ. Циткомпр-  
 свая, 3. Тел. 422.  
 Калининская Капиталина. Значенск., 35  
 » Оля Петр. Мещанская, 49  
 Калининскій Ал. Дан. Мещанская, 10  
 » Ант. Каз. Потавск. с 2  
 » А. М. Никитинскій, 1  
 » Иосифъ Ал. др. Завальная, 13  
 » Визим. Дан. Зламенская, 55  
 » Климентъ Матв. Валком, 25  
 » К. П. Зламенская, 55  
 » Петръ Домин. Погул., 21.  
 » Эл. Дан. В-Госпитальн., 14.  
 » в Пржемирковскій, магазинъ.  
 Нѣмецкая, 2. Тел. 443  
 Калининская Астраханская, 2  
 Калистратовъ Ефимъ Калистр. Бѣлый, 1  
 Камдыбъ.  
 Калита Петръ Ив. Большая, 30. Тел. 817  
 Каллауръ Пав. Петр. Валком. 92  
 Калитковичъ Зарѣчная, 16.  
 Калитковъ Ст. Ст. Георг. 16  
 Калистратскій Леон. Хр. Школьник, 2  
 Кальварійскій заводъ. Цармент. пер., 3.  
 Тел. 111.  
 Кальвинтъ Влад. Карлом. В-Погул., 37  
 Каль Фридрихъ Фридрихъ Михайловичъ, 16  
 Кальчиновичъ Ив. Левъ Садовик, 19.  
 » М. М., складъ Филипповскій  
 бумага Садовая, 13. Тел. 276.  
 Кальмансонъ Ицко Ханъ Кавказская, 10.  
 Кальманъ Абр. Давидъ Стефановск., 34.  
 Кальницкій Іох. Теод. Ново-Свѣтск. 7 а.  
 Камберъ Бароль Вик. Набережная, 31.  
 Камберъ в Набережны, 24. Тел. 173.  
 » Юрхъ Яковъ Мостовая, с 4  
 » Седець Ивк. Нижегородск., 20.  
 Камешковъ Н. П. Набережная, 1  
 Камешковъ в В. Цирковск., ...  
 Камешковъ Абр. Ханъ Островитинъ, 2...  
 » Вен. Шер. Игитинскій, 1.  
 » Венямъ Шев. Проходной, 1  
 » Герм. Мовшъ Горевскій, 11.  
 » Ив. Вас. Уроганская, 14  
 » И. складъ обуви Завальн., 13  
 Тел. 309.  
 » Коенькъ Мов. Витенск., 2—3.  
 Тел. 1091.  
 » Иосифъ Шмуцковъ. Портовая 4  
 » Омеръ Шер. Кавыская, 13  
 Камешковъ Брюссель Римульск. Дворъ, 16  
 Камешковскій Вла. Ал. Суздальская  
 » Г. В. Кальварійская, 17  
 Каминская Антонъ Вик. Солтанскій, 41.  
 » Ванда Андреевская, 11  
 » Уршула Садовая, 9—13  
 Каминскій Ант. Осипъ Завальная, 16.  
 » Геронъ Іос. Татарская, 8.  
 Каминскій Ив. Вас. Монашка, 27  
 » Л. М. Набережная, 26  
 » Францъ Скопова, 6.  
 Качевъ М. Ю. Александр. 6, 35  
 » М. Ю., 21-й дворъ. Алемган-  
 дровск., 6, 9. Тел. 331.  
 » Шамоль Юды Георг., 35  
 Качинъ Юдиль Омеръ Островск., с 2.  
 Качировская Ванда Влад. Михайловск., 4.  
 Качишскій Осей Тейбъ Шенгородск. 10  
 Качыба Марія Феликс. 1-й Ценомар 1  
 » Петръ Ив. Вѣлий пер., 10.  
 » Петръ Клетъ Вольман, 14.  
 Каченикова К. К. Георг., 48  
 Качинабихъ Влад. Ив. В-Погул., 18.  
 Качиновичъ, Абрамъ Рудницкая, 10.  
 » Завидъ Зеликъ Являск., 6.  
 » Лейба Шмуцъ, Завальн., 59.  
 » М. П. Стефан., 11—1. 1 713  
 » Цейла Зеликъ Андреев., 11.  
 Качиоръ Левъ Шмуцъ Новлянская, 13.  
 » Лейзеръ Менд. Сиротскій, 46.  
 » Междоль Марк. Погул., 14  
 » Рундикъ Цимель. Рудницка, 11.  
 » Ф. В. Госпитальная, 7  
 » Ханъ Янкъ Гористый, 15.  
 Качиць Цецилия Моеръ Старая, 7.  
 Качицкая Вилевск. Руч.-Кат. Епископа  
 Большая, 10. Тел. 780  
 » Генераль-Губ. Дворцовая, 6.  
 18, 13. Ураваляноскій А. А. Станке-  
 вичъ. Большая, 28. Тел. 495  
 Качицкая Губернатора Губернатор., 4  
 Тел. 9.  
 » 310 Казачьяго полка. Анто-  
 ловск., 64. Тел. 307.  
 » Моринъ Арт. Дивизи. Бо-  
 таничская, 13. Тел. 427  
 Кач. Вилен. тамож. Округа  
 Сиротская, 2. Тел. 814.  
 Качицъ Отд. Инжен. Жанд. под  
 Увр. ж. т. Стефановскій  
 переул., Тел. 332  
 Качицкигеръ Билгофтин-  
 скій 2 Тел. 10.  
 Качицкитя Валъ Удеб. Окр.  
 Большая, 51. Тел. 151  
 Качицкитя батальона Мосто-  
 вая, 7. Тел. 624.  
 » Удѣл. Предв. Двор. Кальва-  
 рійская, 1 Тел. 394.  
 Качицъ Осей Лейбъ Стефановск., 12.  
 » Эл. Герм. Завальн., 10. Тел. 312  
 Качицковъ Ал. др. Валъ Кавалянтъ, 17.  
 » Богдановичъ.  
 Качицковъ Влад. Степ. Подольск., 11.  
 » Иванъ Степ. Подольск., 11.  
 » Петръ Степ. 2-я Соловьянск., 11.  
 Качицковичъ Янъ Циковъ Островск., 33.  
 Качицковичъ Ерухъ Германъ Етмоцк., 33  
 » Вульфъ Омеръ Виленск., 37.  
 Качицковна Екал. Петр. Ст.-Херсонск., 3.

- Канзановская Дорота Іос. Старая 4.  
 Канзановскій Леа Сам Артиллерійск. 7  
 Каплайъ Абрамъ Юделев. Рудницкая, 5  
 „ Абр. Дав. Б. Ногулицка, 17.  
 „ Аронъ Цинцъ Вилевская, 19.  
 „ В. Г. Озерный пер. с 2  
 „ Воньакъ Іосъ Атександр б., 25.  
 „ Б. І. Лейбовъ Трокская, 2.  
 „ Борухъ Ісаакъ Вилкожирская, 3  
 „ Борухъ Шмуя. Жмудская, 3.  
 „ В. Озерный, с 2  
 „ Гиршъ Нохъм. Дворякскій, 3.  
 „ К. Лагерман, 19.  
 „ І. Лейбовъ Нѣмецкая 4.  
 „ Исаакъ Морухъ Портовая, 7.  
 „ Лазаръ Цинхуевъ Завальная  
 13—5. Тел. 868.  
 „ Мовша Рудикавая, 10  
 „ Матвій Исаакъ Тамбовская, 10  
 „ М. Л. Александр б., 38  
 „ Иосей Янхелъ Новгородская 47.  
 „ Надежда Исаакъ Тамбовская, 6.  
 „ Сакунцъ Сауховъ Завальная, 3.  
 „ Х. Я. Салова, 23 Т. 716.  
 „ Янхель Шаевъ Сафьянская, 6.  
 „ Ш. Я. В. Ногулицка, 3.  
 „ Освей Абрамъ Вокальман, 9  
 Капуль Сроль Даминъ Татурская, 18.  
 Капусянский Андръ Ал-дръ Гор. Ново-  
 Видевскъ  
 Капустинскій Мих. Андъ Татарская, 8.  
 „ К. П. Параментскій пер., 14.  
 Капшевачъ Никита Федоръ Закретная, 11  
 Карабавовъ Л. Н. Обозная, 19  
 Караблковъ В. І. Преображенская с 1  
 „ В. І. Тарарка, 17 Т. 507.  
 Карантинъ Лейба Іерше, Стефановск., 27.  
 Карасевъ Петръ Фитил. Кривая, 3  
 „ А. Островоротицъ, д. кладбища  
 Карасъ Ванда Петръ Ясная, 23.  
 „ Исаакъ Ил. Вилевская, 27  
 „ Петръ Изъ Ясная, 23.  
 „ Францъ Яковъ Кальварійская, 2.  
 Каратыгина Софя Ал-дръ Портовая 15.  
 Карачинскій-Волкъ Иа. Адольфъ Степа-  
 новскій форум, у Кочака  
 Карозинскій Ал-др. Дмитр. Вильор., 16.  
 Кареличъ Мееръ Лебъ Георгіевск., 49  
 Карельскій Наумъ Абр. Ново-Сѣтск., 10.  
 Карельъ Анд. Анд. Завальная, 8  
 Каринъ Влад. Гакъ Юнкерскій, 12.  
 Каринскій Ал. Ив. Кальварійская, 29.  
 Карликъ Гершъ Бакина, 13.  
 „ Юдэль Іаръ Ногулицка, 14  
 Карликовъ В. С. Георгіевскій, 22.  
 Каринскій Дн. Мих. Александр б., 22.  
 Карловичъ Дамр. Ив., сенаторъ Садовая,  
 18. Тел. 35.  
 Каріцковъ Ал-дръ Алех. Лосова дача, д  
 Милевской  
 Каробачъ Ал-дръ Осипъ Большая 13.  
 Карольскій Янхель Юхелъ Нѣмецкая, 21  
 Карпицанъ Надежда Архангельская, 3.  
 Карповичъ Ідмъ. Вилевская, 18.  
 „ Сидимиръ Фердъ Закретн., 12.  
 „ Людвигъ Ферд. „ 12.  
 „ Марія Казимъ Татарская, 14.  
 „ Н. А. Островоротицъ, 32  
 „ Пав. Ал-др. Жандармскій, 7.  
 „ Пав. Калитстръ Антокольск., 22.  
 „ Симиа. Петр. Вилевская, 10  
 „ Теофилъ Юрьевъ Жандармск., 4.  
 Карцова Елиз. Ив. Георгіевскій, 46.  
 Карповъ Н. Н. Антокольская, 54  
 „ П. С. Ян Соломника, 13.  
 „ Сергъ Ал-др. Кальварійск 16.  
 Барро Марія Эм. Шабержная, 12.  
 Карташова М. О. Юнкерскій, 14  
 Картицкы Влад. „ 14.  
 „ В. О. „ 14  
 Картуцанскій Шенпель Бен. Казанск., 13.  
 Карцева Н. А. Герусатская, 15  
 Касатинъ Ал-др. Цонъ Закретная, 32.  
 „ Петръ Ал-др. Сергіевская, 6  
 Касень Генахъ Садовая, 10.  
 „ Давидъ Гершъ Островоротицъ, 29.  
 Касинская Марія Завальная 13.  
 Каспари Фед. Агъбергъ Большая, 73  
 Касперовичъ Х. П. Вилевскій, 28.  
 Касперскій Юрій Ю., вѣв Обозная  
 Касаржинскій Андръ Андръ Юрьевскій, 4.  
 Касиановичъ Адольфъ. Мостовая, 12.  
 Казалимова Ксенъ Петръ Дворцова, 1.  
 Каталичковъ И. П. Дворцова, 1.  
 Катрухитъ Андръ Андръ Знаменская, 35.  
 Катхе М. А. Закретная, 40.  
 „ Ели. Васильевъ Юнкерскій, 31  
 Кауцъ Оскаръ Большая, 10.  
 Каудбарскъ Анастасія Савъ Георгіевск. 48.  
 Кауфманъ Кауфманъ Сиротская, 10.  
 „ Нохмъ Мееръ Андреевскій, 6  
 „ С. Сиротская, 4.  
 Кахановичъ Михъ Симъ Казанская, 10.  
 Капеза М. Цѣтной пер., 7.  
 Келевичъ Аронъ Мордъ Большая 29.  
 Келенъ Файнушъ Мордъ Вѣточная, 29  
 „ Лазаръ Гирл. Александр б., 32.  
 „ Шмуцъ Илк. Лидскій пер., 18.  
 Кельцъ Сроль Шлоцъ Новгородская, с 2.  
 Кецельманъ Эльманъ Ефронъ Знаменск., 30.  
 „ Гиршъ Нилъ Жмудская, 6.  
 „ П. Х. Новгородская, 37.  
 Кеценбергъ Абръ Гиршъ Стефановск., 24.  
 Кеппельенбаухъ Рубинъ Ельенъ Степа-  
 новская 24 Тел. 864.  
 Кедевелдболонъ Днъ Юрьевъ Трокск., 6.  
 „ Песаъ Семъ Завальн., 43.  
 „ Кейла. Нѣмецкая, 81.  
 „ Кееръ Зельмъ Завальн., 43.  
 „ Мовша Портовая, 3.  
 „ Мордъ Шмуя. Благо-  
 вѣщенская, 8.  
 „ Ш. М. Г. Александр, 32.  
 „ Шмуя. Янъ Игнат., 8.

- Национальнъ Фатель-Абр. Шимъ Алексан  
 дровскій 6, 30  
 Национальнъ Софія, Б. Погулянка, 17.  
 Кацмарегъ Феликсъ Завальнянъ д. востокъ  
 Каца Арестъ Нафтъ Нѣмецкая, 4  
 „ А. С. Погулянка, 1.  
 „ Айзикъ Зейбъ Зарѣчная 3  
 „ Вульфъ-Шмуцъ Инд. Кальвар., 16.  
 „ Грегъ Чалъ Большая, 22.  
 „ Гилертъ Мошъ Госпитальнъ, 4.  
 „ Г. Н. Сиротская, 7. Тел. 1069.  
 „ Давидъ Семъ Зарѣчная, 4.  
 „ Еля Рудницкая, 10.  
 „ Ефраимъ Янк. Нѣмецкая, 5.  
 „ Наткель Осипъ Сиротская, 9  
 „ Мееръ Зваженская, 43.  
 „ Миръ Моисеъ Благовѣщенская 8  
 „ Мошъ Израилъ Завальнянъ, 40.  
 „ Мошъ Хонановъ „ 40.  
 „ Лей Гиршманъ Полтавская, 21  
 „ Раина Стефановская, 1.  
 „ Рубинъ Вульфъ Георгіевск., 13  
 „ Самуэль Семеновъ Б. Погулянка, 1  
 Тел. 699.  
 „ Фабіанъ Семеновъ Г. Погулянка, 16.  
 Кацъ Шліома Рудницкая, 10  
 „ Нинель Ханъ Нѣмецкая 14  
 „ Нижегородская, 30.  
 Качановскій Д. Н. Остров., 6.  
 „ Владъ Петр. Погулянка, 21.  
 „ Г. М. Антокольск., 37—39.  
 „ Фел. Осипъ Зарѣчна 17  
 Качаля Вац. Іосъ Никодимскъ д. Шацкаго  
 Калачевскій Владъ Павл. 2-й Поном., 25  
 Качергисскій Левъ Гиршъ Виленьская, 36  
 „ Михъ Шимъ Островор., 23  
 Качинеръ Іосель Рудницкая, 16  
 Качковскій Андъ Андъ Ровное поле, с. д.  
 Качковскій Венуця Іосифъ Жандъ, 3.  
 Качкалчанъ Коветъ Алъ Георгіевскій, 37  
 Качуба Ричардъ Петр. Преображ., 1  
 Качуць Шимъ Давидъ Георгіевскій, 10  
 „ Самс. Довл. Георг., 19.  
 Каченко Бор. Анол. Ярославская, 10.  
 Каченко-Эбновачъ Бор. Андъ Солдатъ, 1.  
 Кайзерова Елена Владимъ. Кожовенская, 7  
 Кайзеръ Теодъ Александръ Нижегород., 19  
 Квартиръ Шліома Инноу Завальнянъ, 21.  
 Кавъ Шакоэль Пинхусъ Бакла, 9  
 „ Іосель Ар. Выхомпрская, 7.  
 Кайшнитъ Владъ Алъ-др. Закретная, 11  
 Кавъ Израиль Яковъ Игнатъевскій, 1  
 „ И. В. Прочной, 4—8 Тел. 659  
 Кавна Августинъ Фердинъ. Сергеевск., 12.  
 „ Елена Андъ. Ярославская, 16  
 „ Ив. Баръ. Ярославская, 16.  
 „ Марія Александръ Спасская, 1.  
 „ Стан. Яковичъ Зарѣчная, 5.  
 „ Идвигъ Устия Михайловскій, 7  
 Кавицкскій Викъ Игнъ Паризшская, 3.  
 Кавцковская Викторія Моствая, 10.  
 Кавцковскій Эдуардъ Мартъ М. Никод., 6.  
 Кавцковскій Михаилъ Сиротская, 1. Из  
 сущъ Владеньскъ.  
 Кавцунинскій Отанъ Владисъ Казанск., 16  
 Кавцунинскій Ежатъ Инъ Паризшская,  
 Кавчикъ Владисъ Владисъ Б. Погуля., 4.  
 „ Марія Зои. Моствая, 7.  
 „ Миринъ Владъ Завальнянъ, 9.  
 „ Софія Рожицкая Преображ., 4.  
 Кекушевъ Б. Антокольская, 58.  
 „ Коветъ Инъ В-Роснитъ, 21  
 Келеръ Алексъ Золикъ Нѣмецкая, 18.  
 Кельчакскій Иванъ Алъ-дръ Георгіевск., 8.  
 „ Петръ Коветъ Антокольск., 4.  
 Кельманъ Матв. Андъ Георг., 22.  
 Кемеджъ Н. Г. Коляя Алленъ, 3.  
 Кеминская Софія Инъ. Завальнянъ 10  
 Кеммерлингъ Алъ-дръ Алъ-дръ Казанск., 15.  
 Кенель Серг. Вас. Оренб., 5 Тел. 808.  
 Кендлерскій Іосъ Алфр. Гродская, 20.  
 Тел. 695.  
 Кенигсбергъ Еля Полицейскій пер.  
 „ Михъ Островор 37.  
 „ Р. Б. Цабержная, 25.  
 Кенякскій Эд-Эр Алъ-др. Кожененъ, 16.  
 Кенне Г. Е., магазинъ Завальнянъ, 20.  
 „ Т. Г. Садъ зна. Новгородская.  
 „ Шарлотта Андъ. Завальнянъ, с. д.  
 Кервойнъ Гродская, 11.  
 Керницкій Дм. Инъ. Садовая, 12.  
 Керосиновъ резервуаръ Г-ва „И. М. Влохъ  
 и Ко. Нефтяная ул. Тел. 410.  
 Керосиновъ складъ и контора Г-ва „А. І.  
 Полякъ. Курляндская, 3 Тел. 589.  
 Керсновскій Инъ Карлъ Ботаничская, 3.  
 „ ксездъ Вагонникъ, 4.  
 Кесаревъ Инъ Павл. Закретная, 26.  
 „ Ив. Инъ Погулянка, 28.  
 „ И. Н. Закретная, 26.  
 Кесель Кар. Шлекъ Игнатъевскій, 6.  
 Кесель Ицко Пинхусъ Лидскій, 13.  
 Кейзеръ Елена Владъ Кожовенская, 7.  
 Кейль Дав. Инъ Георг., 21. Тел. 266.  
 Кибортъ Іосифъ Теодфъ Виленьск., 48  
 „ А. В. Славянская 5  
 „ Евгъ Ал., врачъ Погуля., 11-а.  
 Кияленовичъ Рубъ Морхъ Остров., 18.  
 Киялеттеръ Инъ Алъ-дръ Большая, 14  
 Кияшеничъ Викъ Осипъ Вильом., с. д.  
 Кияшеничъ Вульфъ Парцъ Большая, 20.  
 Киячманъ Ида Алексъ 6, 10.  
 Киячникъ Васъ Алъ-др. Новосѣтск., 16.  
 „ Инъ Алъ-др. Славянская, 9.  
 Кияшайнъ М. А. Александръ 6, 54.  
 Киямонъ Волвилъ Андъ. Казанская 13.  
 „ Клемъ Андъ. Б. Погулянка, 9.  
 „ Ив. Андъ. Казанская, 15.  
 Киякулькинъ Гершъ Абр. Нѣмецкая, 31  
 „ Мееръ Нѣмецкая, 11.  
 „ М. А. Стефанъ, 9—10. Т. 324.  
 „ М. А. мельница Леонидскій  
 Тел. 325.  
 „ Нолья Виленьская, 11.

- Киркутская Ольга Монах. Асрах. 4.  
 Киршенъ Болгаръ Иванъ Катмар, 4.  
 Киршиновичъ Григъ Янъ Кюшиш, 7.  
 Киршперъ Янъ Боръ Шварцманъ, 5.  
 " Гуръ Леоп. Госпит., 8, Т. 532.  
 " М., заводъ Лайрихъ Т. 639  
 " П. Г. Андреевскій 24.  
 " Нико Боръ Троянскій, 18.  
 " Юдель Гуръ Госпит., 9.  
 Киршперъ-Шельсонъ Д. Г. Алло. 6., 24  
 Кирштокъ Юзефъ Анд. Бламъ, 4.  
 Кирштовъ Иванъ Киршъ Батварская, 21.  
 " Копел. Дя. Кальварская, 2.  
 " Леопт. Янъ Кальварская, 21.  
 " Михъ Памъ Антоховскій, 24.  
 Кирштинскій Аларъ Янъ Витовская, 22.  
 Киршукъ Павъ Адъ Островоротная, 16.  
 Киршукскій заводъ „Дворчанъ“ Ан. Сколь, 17 Тел. 851.  
 Киршичий заводъ Рубинштейнъ и Тобаша. Уг. Вилкочирск. и Звиршюи Тел. 87.  
 Киршескій Ив. Адъ Дворцова 1.  
 " Павъ Матъ Благочинск. 3  
 Киселева Марія Кальварская 2.  
 Киселевичъ Зинаида Фед. Георгиевск., 9  
 " Нох. Инъ Стефановская, 11.  
 " Павъ. Ив. Сиротская 7  
 Кисель Болъ Викъ Погоулянка 12  
 " Д. А. Георгиевскій, 23  
 " Софи Ив. Георгиевскій, 23  
 Кисляевскій Дювъ Едемъ Каланская, 13.  
 Кисловъ Ментъ Янъ Юнкерскій, 31  
 Кисля Адольфъ Фридръ Виленская, 27  
 Кисль А. С. Погоулянка, 1  
 Кислявичъ Витъ Семъ Антоховск., 171  
 Кисляк Софи Иванъ Тухомлякск., 18.  
 Кислячъ Шамъ Ментъ Дворцовск., 14  
 Кислячинскій Янъ Давидъ Погоулянка, 13-4  
 Кисль Болъ Семъ Ярославская, 10.  
 Кисляковскъ Стеф. Охъ Георгиевскій, 4.  
 Кисляковскій Эдуардъ Павъ  
 Чкабича „Росса“ Росси ул. Тел. 774  
 Кисляковскъ матер. служба Лотъ ш 4 Стефановск. форшт. 5 Тел. 247  
 Кисля А. 1. Вахита, 2.  
 Кисляперъ Симла Ханъ Стефановск., 19  
 Кислячъ Леопольдъ Иванъ Архангельская 3.  
 Кислячъ фонъ Карла 1-Выг. Фридрихъ Песеланъ 1  
 Кислячъ Феликсъ Михъ Георгъ 22  
 Кисляшовъ Абръ Гитир. Георгиевскій, 24 Тел. 935.  
 Кисляшкскій Мордъ Юдъ Погоулянка, 2-4  
 " Янъ Юдъ 14  
 Кислячинскій Андрей. Георгиевскій, 44.  
 Кислячинскій Юс. Кушъ М. Стефанъ, 21.  
 " Ефронъ Кушъ Никетеръ 31.  
 " К. М. Садивка, 19.  
 Кислячюкъ Марія Юс. Яспидъ, 8  
 Кисляковскій Владъ Осъ Островоротная, 5  
 Кисляковскій Ома Герда. Бодыца, 7  
 Кислякъ Пльдефъ Земежа. Банья  
 Янчювская Т. Р. Каланская, 2  
 Кисляковскій Англъ Ивъ Габриелск., 3  
 Кислячъ Б. А., типографія Битюшъ, 33 Тел. 683  
 Кислячскій Аръ Дельсъ Нотвикъ, 5 Тел. 111  
 Кислячскій П. Вилкочирская, 9.  
 " Нолъ Халъ. Татарская, 8.  
 " Янъ Фанъ Троянск., 14.  
 Кисляшкскій Аларъ Каръ Педзонилтовская, д Погоулянская Тел. 593.  
 Кисляшкскій Андъ Куртъ Ст. Херсонск., 2.  
 Кисляшберъ Карлъ Карл. Цоловск., 19.  
 Кисляшманъ Юхимъ Благочинская, 12  
 Кисляшманъ Аларъ Ивъ Погоулянка 17.  
 Кисляшманъ Янъ Шлодъ Кортова, 17.  
 Кисляшъ А. Муравьевская плотъ, 8  
 " Карлъ Адольфъ Серпяевск., 6  
 Кисляшмановичъ Павъ Янъ В. Голъ вит. 21.  
 " Никъ Андъ Дворцова, 7  
 Кисляшмановичъ Серг. Ив. Значевск., 24.  
 Кисляшескскій Владъ Шполъ Георгиевск., 31  
 Кисляшко Тарасъ Осъ 1-й Тюрэмный, 7  
 Кисляшюкъ Кисля. Янъ Пуртова, 15  
 " Владъ Манъ Равсалъ, 3.  
 " Луи. Микъ Цоловск., 3  
 Кисляшъ Вас. Ив. Мольманъ 6.  
 " Шеръ Сергъ Мизисск., 14.  
 Кисляшювичъ дир. 1-8 гима Благочин., 36. Тел. 607.  
 Кисляшъ Никола Ивъ Понятечекъ, 1  
 Кисляшъ Болташъ Завальная, 23  
 Кисляшъ Лейбъ Ивъ Ярославск., 12  
 Кисляшъ Ив. Авг. Понятевск., 1.  
 " Эльтефъ Альфр. Каланская, 71  
 " Ивъ Яросъ Яндаремск., 9  
 Кисляшъ Градъ Демъ Мольманъ, 6  
 Кисляшъ Владъ Петъ. Большая, 10-11 Пятакъ  
 Кисляшскій Вячъ Сладъ Херсонская, 1 4. Тел. 1108  
 Кисляшъ Аронъ Гирал. М. Стефановск., 1.  
 Кисляшъ Ив. Осипъ Георгиевскій, 22  
 Кисляшеская Марія Вазъ Яковск., 10.  
 Кисляшескскій Осипъ Матъ Сиряевск., 12.  
 Кисляшъ Анча Ивъ Цоловская, 20.  
 " Осъ Карлъ Вилкочирск., 50  
 Кисляшескскій Янъ Аронъ Мольманъ, 2  
 Кисляшъ Анна Абръ Погоулянка 25  
 " Аронъ Лейбъ Погоулянка, 17  
 Кисляшъ Вульфъ Абръ Преображ., 7.  
 " Давъ Шимъ Стефановск., 8.  
 " Цохакъ Шимъ Завальная, 66  
 " Хана Аронъ Погоулянка, 23  
 " Шамъ Мордъ Георгиевскій, 24.  
 " Шимъ Лейбъ Стефановск., 1.  
 " Каланск., 15.  
 Кисляшескскій Евг. Владъ Набережная, 12.  
 Кисляшъ Аларъ Шоломъ Георгиевскій, 12.  
 " П. А. Георгиевскій, 22  
 " Седъ Шлодъ, Георгиевск., 22.  
 Кисляшескскій Елена Михъ Антоховск., 9.

- Цыганки Софя Мих. Антокольск, 9.  
 Блутатовичъ Марья Ив. Андриевск. 14  
 Анисья С. О. Большая, 40  
 Анжики и миссионы. малая. Гиршовская 10  
 «Сибель», Благотворительск., 24. Т. 251  
 Анжики и миссионы жгача «Т. Миковска»  
 Большая 14. Тел 1001.  
 Анжонки М. Н. Печавал, 4.  
 Аобоко Е. П. Мостовая, 9  
 » Вал. Оом Мостовая, 9  
 Аоранья Байлуся Якимта 4.  
 Асбрынский Тоо Алв Жмудский, 1  
 » Юдель Островоронская, 2  
 Абузавичъ Иштер Дав Виленская, 21.  
 Абузавичъ Людв. Людв. Калварияск. 19  
 » Марья Гуд. Казалоская, 16  
 Абузавичъ С. С. Георгиевский, 35.  
 Абузавичъ Маря Ал-др Георгиевский, 42.  
 Абузавичъ Н. А. Монюшка, 25.  
 Абузавичъ Ад. Вик. Монастырская, 2  
 » Анн. Бог. Мостовая, 25.  
 » Тоо. Кошол. Георгиевск., 22.  
 » Петръ Степ. Радзиская, 24  
 » Серг. Степ. Поповская, 27  
 » ства. Степ. Островоронск., 25.  
 » Христоф. Пв. Ст. Херсовская,  
 3—6. Тел 53.  
 Абузавичъ Ник. Павл. Славянская, 7.  
 Абузавичъ Ал-дръ Ник. Печавал, д. Лу  
 Бовика. Тел 907  
 » Тоо Конол. Б. Латерная, 1.  
 » Владисл. Франц 2-я Тиремн., 3  
 » Евг. Ос. Латерн. д. бар. Ури.  
 Коветъ Фалин. Анжол, 95.  
 Абузавичъ Ник. Юриг. Большая, 54  
 Абузавичъ Э. и Тривальскій А. Георг., 32  
 Тел 879  
 Абузавичъ Георг. Осип. Большая, 35.  
 Абузавичъ М. П. Цирограсская, 17.  
 Абузавичъ Сем. Ак. Преображ., 3 Т. 741  
 Абузавичъ Нор. Меер. Шененовская, 6  
 Абузавичъ Абр. Алв. Немецкая, 29.  
 » Герцъ Осер. Норг., 1 Т. 864.  
 » Ел. Тоо. Покровская, 11  
 » Зали. Лейб. Нижегород., 16.  
 » Зелик. Георг., 22.  
 » Монна Б. Погуа, 11.  
 » Я. К. и Крайновскій Ф. 1.,  
 карнитъ заводъ Росся, ПМ  
 Рыбники. Тел. 1926.  
 Абузавичъ Вронск. Влодлу. Завальн. 1.  
 Шлюмочъ 9  
 Абузавичъ Тоо. Алонз. Муравьевск. пл., 3  
 Абузавичъ С. П. Цирциняск., д. Голован.  
 С. О. 15  
 Абузавичъ Венцесл. Юзеф. Портная, 1  
 Абузавичъ Агль. Цирограсская, 10  
 » Цекд. Руа. Шененовская, 3.  
 » Кушылъ Абр. Костромская, 1-я.  
 » Михель. Меер. Александр. 6, 25.  
 » Шоа. Юг. Немецкая, 26.  
 » Шейна. Абот. Садовая, 7.  
 Абузавичъ В. А. Георг., 19  
 Абузавичъ Петръ Як. Торговыя, 1.  
 Абузавичъ П. Островоронск., 7  
 Абузавичъ Нль. Феод. Вольныя, 7  
 Абузавичъ Адольфъ Лав. Урожай, 3 Т. 300  
 Абузавичъ Штеуел. Конед. Гатроук., 9  
 Абузавичъ Ст. Сигизм. Жидарюск., 1  
 » Стан. Август. Георг., 20.  
 Абузавичъ Лав. Ник. Торговыя, 11  
 Абузавичъ Вал. Ив. Благотворительск., 14.  
 Абузавичъ Пв. Влад. Погулянка, 43.  
 » Петръ Мих. Арзамасская, 3.  
 » Степанъ В. Погулянка 43  
 » Феофилъ (Стан). Погулянка, 6. 2.  
 Абузавичъ Тоо. Хемп. Немецкая, 5  
 Абузавичъ Кожановскій Левъ Мирон. Завальн., 20.  
 Абузавичъ Кожановская А. В. Георг., 13  
 Абузавичъ Кожановскій Ал-дръ Влад. Арзамасская, 3  
 » Редъ Вал. Антокольск., 26  
 » Кир. Степ. 21  
 Абузавичъ Влад. Степ. Зарышная, 7.  
 » Зигизм. Петр. Мостовая, 16  
 » Нил. Осип. Ботаническа, 2.  
 Абузавичъ Козановскій Октавиъ Карл. Муравьев., 6.  
 Абузавичъ Козановскій Владисл. Жмудск., 4.  
 Абузавичъ Козановскій Моисей Солом. Большая, 26  
 Абузавичъ Козановскій Ночий, 6. д.  
 Абузавичъ Козановскій Ревекка. Завальн., 6.  
 Абузавичъ Козановскій А. М. Стефановская, 6. 1.  
 » Вяльевичъ. Виленская, 22.  
 Абузавичъ Козановскій Н. И. Цирограсская 10.  
 Абузавичъ Козановскій Мих. Кипр. Артиллер., 22.  
 Абузавичъ Козановскій А. С. Большая, 34  
 Абузавичъ Козановскій Кат. Дач. 1-я Поном., 30  
 Абузавичъ Козановскій Евл. Ив. Зурнальск., 28  
 Абузавичъ Козановская Е. П. Купная, 7  
 Абузавичъ Козановскій Владисл. Мих. Цирциняск. 1, 3.  
 » Валц. Нилз. Зламенская, 13.  
 » Валц. Мих. Большая, 20  
 » Валц. Степ. Мостовая, 11  
 » Ал-дръ Осип. Цирограсская, 27  
 » Валдисл. Ник. Аляксанд. 6, 34.  
 » Зигизм. Каз. Цирограсская, 6. 2.  
 » Лав. Степанъ Монастыр., 14.  
 » Зах. Тимоф. Андриевская, 13  
 » Ив. Феодик. Антокольск., 101.  
 » Ав. Франц. Большая, 10  
 » Александръ Тоо. Антокольск., 31.  
 » М. М. Славянская, 4  
 » Раф. Пилуус. Большая, 60  
 Абузавичъ Козановскій Солом. Игн. Юнкерск., 10.  
 » Феодикъ Феликс. Казалоск., 13.  
 » Юльянъ Юльян. Кожановск., 1.  
 Абузавичъ Козановскій А. Э. Костромская, 14.  
 » Влад. Алдр. Костромская, 14  
 » Фел. Кузьм. 1-я Соловьяна, 29—3.  
 Абузавичъ Козановскій М. В. Монастырская, 11.  
 Абузавичъ Козановскій Ал. Ал-др. Зламенская, 30.  
 Абузавичъ Козановскій З. А. Юнкерскій 17.  
 Абузавичъ Козановскій Ив. Кал. Старо-Херсовск., 4.  
 Абузавичъ Козановскій Мих. Валер. Юрьевск., 4.  
 Абузавичъ Козановскій Залманъ Меер. Шиманскій, 6.

- Котениковы Ия Тимоф. Зарѣчан, 9.  
Ш. Мих. 3-й Солом., д. На-  
девичя.
- Колесникова Надежда Влад. Батьвар., 1
- Колмаковъ Серг. Алек. Уг. Николѣмск.  
и Горгуловой, д. 12
- Колмогоровы Марія Ив. Сергѣевская, 3
- Колоколовъ Вик. Ал-др. 1-й Соломянка, 3
- Валер. Ал-др. Погулянка, 48
- Колобаевъ Пав. Ал-др. Тамбовскія, 8.
- Колокольникова Марія Петр. Сергѣев., 5
- Колыбельниковъ Вас. Вас. Сергѣевская, 9.
- Колосова Е. П. Старая, 6.
- Колосовъ Ал-дръ Илѣ. Юнкерск. д. Батко
- Констант. Конст. Митр. Половская, 28.
- Гельмановичъ Иос. Меван. Рудницкая, 27.
- Ольга Иос. Рудницкая, 17.
- Колынь Ханушъ Илѣ. Благоулиценск., 22.
- Комаровичъ Брон. Ал-др. Набережная, 19
- Мих. Ал-др. Ковенск., 1 Дю-  
ниловича
- Юлия Ондѣр. ихильковск., 12
- Комаровская Фелиция Петр. Вольшан, 10.
- Ядвига Петр. Георгѣевск., 65.
- Комаровъ А. П. Заветрѣльная пл., 7.
- Комаръ Іоз. Ант. Зарѣчан, 17.
- Марія Ипполит. Виленская, 28.
- О. Я. Благоулиценская, 3.
- Комаръ Освей Моисѣ. Шаверяна, 7
- Командиръ 1-й арт. бр., 1-й бат. 2-й арт. бр. Алѣ-  
ксандровскій 6., 2-18 Тел. 1077.
- Командиръ 1-й бригады 43-й вѣт. див.,  
пол-майоръ Юргисъ Атокс 6 10-3.  
Тел. 481
- Командиръ 3-го Донского Кавказскаго полка.  
Антокольск., 44 Тел. 2042
- Командиръ Молодецкаго полка. Знамен-  
ская, 2. Тел. 513.
- Командиръ 169-го пѣх. Ново-Троицкаго полка  
Антокольск. 21. Тел. 1020.
- Командиръ Оренбургскаго полка 1-й А. Рос-  
сийскій Горючий 9-1 Т. 643.
- Командиръ Саратовскаго полка Б. Погу-  
лянка, 36-1 Тел. 632.
- Командиръ Гродненскаго полка. Георг. пр., 12.  
Тел. 625
- Командиръ Уфимскаго полка. Антоколь-  
ская, 4 Тел. 6-4
- 1-й адъютантъ всѣхъ кав. вѣт. воен. окр.  
У Замковой горы. Тел. 2.
- Комаръ Ольга Филиппов. Благоулиц., 3.
- Комendantъ гор. Владык. полк. Темни-  
ковъ Антокольская 14-5 Т. 939.
- Командиръ ст. Вильна Вокзала. Т. 1003
- Коммерційскій Ал-дръ Илѣ. Ншасгор., 26.
- Комитетъ полей и народный трезв. Двор  
полян, 1. Тел. 496
- Коммерческая гостиница Полянская Т. 249.
- Коммерц. муж. уч. Миллон, 3-6 Т. 443.
- Жен. „ Островск., 29. Т. 292.
- Композитъ Влад. Митр. Александр. 6. 25.
- Комоцкай Витол. Рик. Виленскій, 26
- Комраць Я. Б., двѣной дворъ Уголь  
Стефановской и Кюенской. Тел. 38.
- Комраць Яковъ Дѣм. М.-Стефановск., 21
- Конашинская В. А. Зарѣчан, 7.
- Конарадовская Ядвига Мих. Газовый, 4.
- Копыиная команда двѣвальная. Т. 471
- Кондирская Кузминскаго. Большая. 64  
Тел. 541.
- Кондратовичъ Брон. Фердин. Виленск., 48.
- Владисла. Людв. Колодск., 1.
- Кондратьева Натали Ант. Алекс. 6., 31.
- Кондратьевъ В. Е. Александр 6 34
- „ Іос. Чаръ 1-я Соломянка, 30.
- „ Серг. Вас. Пярмонъ, дома  
Катюшина
- Кондрашинъ Мих. Як. Свѣтловя, 7.
- Кочина Земская Вил. Ивита Старая, д.  
Андреева. Тел. 886
- Копно-ж. д. Антоколь, 99 Тел. 264.
- Коловадова Вѣра Пав. Когилевская, 4.
- „ Валерія Викт. Дворинскій, 1.
- Колосовъ Ал-дръ Илѣ. Царинская, 8.
- Колосовичъ Леон. Ив. Мостовск., 23.
- Колосовъ Вас. Осв. Мостовск. 9-20.  
Тел. 1056.
- Колочукъ Пав. Ив. Кавказская, 14.
- Колпацкая Вѣра Влад. Моисѣевская, 1.
- „ Елена Ал-др. Астраханск., 1
- Колпацкій Адольф. Игн. Колодск., 21
- Колупа Марта Людв. Веселая, 1.
- Колпскій Іос. Моисѣ. Нѣвочиска, 21
- „ Иосифъ Гирш. Вольшан, 18
- Константинова Ольга Мих. Георгѣевск. пр.  
Константиновскій М. Дворовая, 11.
- Конструкторъ стрѣл.-мѣх. вѣт. Георг.  
евскій, 1. Тел. 670
- «Континентъ» Гостиница Нѣвочиска 21. Т. 131.
- Контковскій Илѣ. Брон. Горьскій, 19.
- Контрактъ «Вулканизмъ» Георг. 19-6.  
Тел. 306.
- „ «Зарѣчанъ» Ул. Редичинско-  
ской и Моисѣевск., 17-21. Т. 15
- „ городской дѣтск. больницы Фабри-  
чанск., 18 Тел. 123.
- „ во промѣт. курьеръ В. П. Суве-  
ленка Георг. 9-2 Тел. 609
- „ О. В. Вулканизма Георг., 4. Т. 599
- Контръ Влад. Луизъ Яковскій, 16
- Контрорончикъ Як. Іль. Гимназическій, 8
- Контрактъ Кошет. Россия д. кладбища.
- Контрольщица Пугачъ С.-Погулянка, 10.  
Тел. 264. Управляющій И. О. Миха-  
левскій В.-Погул., 14. Тел. 321.
- Контръ Покшеск ж. д. В.-Погул., 14. 2  
Тел. 85
- Контэвскій Влад. Игн. Покшеск., 6 2
- Копыничъ А. В. Антокольск., 43
- „ Вячесл. Адам. Подласкскія, 7.
- Копыца Пав. Медард. Георг., 19
- Копъ Ал-дръ Ал-др. Вольшан, 26 Т. 726.

- Бирицкий Мих. ватор. Вилевская, 31  
 Бинделевич Анна Сиротская, 4  
 Ковалевичъ Вусамъ Ис. Сиротская, 4  
 Кошальчикъ В. Парома, 5  
 „ (ос. Репл. Евакимовъ, 2  
 „ Меоръ Абр. Садовикъ, 5  
 „ Шт. Ис. Стефановская, 25.  
 Ванецъ Витольдъ Францъ Антокольскій, 2.  
 „ „ „ Шиберъ „ „ 1075  
 „ В. Ф., лѣси. дв. Петрозавъ Т. 420  
 „ В. Ф., типогр. Уг. Ботаническ. и  
 „ Фрацдерейн. Гил. 1078.  
 „ Камилъ Штенская, 16.  
 Комитовъ Аг-дръ Ив. Мостовая, 10  
 Корбашичъ Ст. Ст. Пугулянка, 17  
 Корбашичъ Вас. Лавр. Семеновская, 9  
 Корваквичъ Владим. Евфим. Новгородъ, 10  
 Корбушевскій Владиславъ Миланъ, 7  
 Корбастъ Мих. Геор. Антокольск. 37.  
 Корнишъ Круковский Юлиа Вил. Муравь-  
 „ „ „ евская, 9  
 „ -Милевская Каз. Аг-дръ Георгъ, 3  
 „ -Милевскій Я. О. В. Богутъ 11.  
 Корновскій Янкъ Стад. Замокская, 21  
 Коростовъ Силъ Ант. Вилевская, 7.  
 Корделисъ Юлиа Коппа, х. востота  
 Корель Сем. Аг-др. Хивинская, 27  
 Корсво Марьячъ Исакъ Чистанъ, 5.  
 Корсичъ Н. П. Набережная, 26.  
 Корсичъ Владиславъ Леон. Ботаничск. 2  
 „ „ „ Навинъ Георгъ В. Госватъ 3  
 „ „ „ Оманъ Инн. Вольманъ, 23  
 Корсаковскій Ник. Сем. Витольдъ, 11  
 Корсикскій Болъ Францъ з-нъ Садохъ, 6. 1  
 Корсикъ Янкъ Давидъ Вазилованъ, 18  
 Корсовскій Зелимъ Абрамъ Жмутовск. 2.  
 Корская Делма Жанъ Петръ Жопкинъ, 17.  
 „ „ „ Делма Жанъ В. Лосовскій, 7  
 Корсицъ Аврамъ Мустафинъ Момошичъ 10.  
 „ „ „ Алехъ Навинъ Капальрейск. 21  
 „ „ „ Аг-дръ Альбъ. 20.  
 „ „ „ Матв. Осипъ Госпитальск. 2. 4.  
 Корсичъ Кирилъ Карловъ Захаревская, 25  
 Корсичъ Юзефъ Юлиа Богутянка, 14.  
 Корсичовичъ Петр. Петров. Ст. Лантзертво  
 Корсичъ Д. П. Александръ 6., 12.  
 Корсичъ Н. С. Кавказская, 6. 7  
 Корсичъ Аг-дръ Осипъ Витольдъ, 4  
 Корсичовичъ Янъ Монашки, 25.  
 Корсичъ Н. П. Дворцовая, 11.  
 Корсичевичъ Влад. Евф. Новгородск. 10  
 Корсичъ Аг-дръ Конст. Качеварская 2.  
 Корсичевичъ Юдевичъ Ян. Ант. Бодышъ, 1.  
 Корсичъ Ф. Ф. Боланичская, 1. Т. 838  
 „ „ „ Ф. Ф. Островитина, 43  
 „ „ „ Ис. Феликсъ Боланичская, 1  
 „ „ „ Матв. Феликсъ Островск. 43  
 Корсичъ Ф. Ф. Травская, 14  
 Корсичовичъ Пав. Вас. Захрск. х. Камилъ  
 Корсичъ Аг-дръ Ник. Станиславъ, 4  
 Корсичовъ Юлианъ Янъ Ярославск. 17  
 Корсичъ Бронислава Ив. Полоцкая, 14  
 Корсичъ Ватерия Петр. Ярославск. 13  
 „ „ „ Леонъ Аг-дръ Ярославск. 13  
 „ „ „ Петръ Ольгестр. Михайловск. 6  
 „ „ „ Леонъ Ник. Георгиевск. 5.  
 Корсичъ Аг-дръ Еск. Мостовая, 11  
 Корсичъ Ив. Троф. з-нъ Витольдъ пр. 10  
 „ „ „ Ловъ Троф. Якубовск. с. 2  
 Корсичъ Александръ Осипъ Зинаевск. 41  
 Корсичъ Дав. Аронъ Вольманъ, 51  
 Корсичъ Вачавай. Сиротская, х. Дабро-  
 „ „ „ хотной Кошайнъ.  
 Корсичъ В. „ Азизкильск. 14  
 Корсичовичъ Исидръ Петр. Костромск. 10.  
 „ „ „ Петръ Петр „ 0  
 Корсичовъ Юзефа Вит. Георгиевск. 42  
 Корсичовскій Я. Ф. Гориски. 11  
 Корсичъ Пав. Филиа Мостовая, 5.  
 Корсичовскій Ев. Карл. Вилевская, 28.  
 „ „ „ Кочка Леонъ 1-нъ Почомакск. 9.  
 Корсичовскій Владиславъ Осипъ Запковск. 6  
 „ „ „ Иврантъ Занащевъ, 23  
 „ „ „ Сигизмъ Евс. Пугулянка, 14.  
 Котомановскій А. П. Благотыщенск. 3  
 „ „ „ Леонъ Вас. Вольманъ, 54  
 „ „ „ Леонъ Григъ Захрск. 11.  
 Котомановскій Никол. Григъ Вольманъ, 64.  
 „ „ „ Иванъ Юри. Юнкерск. 13—11.  
 Котомовъ Янкъ Федоръ Преображенск. 1  
 Котомовичъ Петръ Аг-др. Хомск. 11.  
 Котомаровъ Ем. Гавр. Артиллерейск. 16.  
 Котомаревскій Францъ Ис. Георгиевск. 28.  
 Котомаровъ Бенед. Абр. Богутянка, 1.  
 Котомаровичъ Ольга. Богутянка, 43.  
 „ „ „ Сатомъ Ник. Татарск. 10. 19.  
 Котомаровъ Ив. Троф. Антокольск. 117.  
 Котомаровичъ Леонидъ Преображенск. 12.  
 Котомаровскія Марія Кара Жванирск. 7.  
 Котомаровскій Аг-дръ Д. В. Богутянка, 11  
 „ „ „ Ставилькъ Осипъ Жванирск. 7  
 Котомаръ Аг-дръ Ант. Романъ Поле, 28.  
 „ „ „ Дмитръ Янкъ Георгиевск. 11  
 Котомаровичъ Аг-дръ Ив. Кавказск. 4.  
 „ „ „ Григорий Б. Богутянка, 20  
 Коттеръ Янъ Ханъ Александровск. 20.  
 „ „ „ Вильфъ Гавр. Вилевская, 6.  
 Котловскій Иванъ Эльманъ Гроковск. 18  
 „ „ „ Нико Абр. Жмутовск. 6.  
 „ „ „ Ганкъ Гавр. Гроковск. 19.  
 „ „ „ Шенскъ Никъ Стефановск. 3  
 Котловъ Ф. Н. Архангельск. 3  
 Котловъ А. Госпитальск. 17  
 Котловъ Влад. Воръ Татарск. 4  
 Котлубай Ив. Ловъ Веселая, 4  
 „ „ „ Соф. Юлиа Осипъ, х. Чистовой.  
 Котловъ Марія Ив. Островитина 26.  
 Котловъ Молина Зелимъ Жмутовск. 6.  
 Котурьевскій Мих. Степ. 1-нъ Почомакск. 28.  
 Котъ Ив. Дворцовъ Качеварская, 77.  
 Котловичъ Мих. Ситуанъ Кавказск. 10  
 Котловскій Г. Занащевъ, 23  
 „ „ „ Равенъ Мирд. Травская, 22.  
 Котловскій Дв. Вас. Генъ-Губернъ пр. 10.

- Кохъ Герм. Эдм. Вѣтецкая, 9.  
 „ Францъ Адр. Гемельсонск., 2. Т. 436.  
 Кочаковский Агнеса. Мостовая, 10.  
 Кочаль Юльяръ Юс. Херсонская, 5.  
 Кочаревскій Юс. Юж. Бернлова, 7.  
 Копельга Бор. Потр. Солдатск., 3.  
 Коско Варск. Олга Архидиерск., 12.  
 „ Марш. Мих. Островоротная, 25.  
 „ Юля Мих. 25.  
 Косицко Марш. Юс. Кожевнича, 3.  
 Косицкой Мих. Вик. Мостовая, 5.  
 Козубъ Абрамъ Авдѣ Трокская, 8.  
 Козловъ Люд. Валер. Зинаидина, 8.  
 Кравицкій Аронъ Морд. Иткенская, 23.  
 „ Т. Трокская, 7.  
 Кравицъ Шмуель Калм. Заватьяна, 23.  
 „ Явель Илья. Ж. Стефановск., 9.  
 Кравицкичъ А. О. Большая, 81.  
 Кравская Вѣра Витебскій, 2.  
 Кравскій Марш. Влад. Витебскій, с. д.  
 „ Станисл. Мих. Яковлвй, 15.  
 Кравскій Ник. Вас. Новая, 1. Тел. 863.  
 Краковский Станисл. Ник. Цитовичъ, 24.  
 „ Краховъ, гости. Большая, 10. Т. 1015.  
 Кракъ Юзифъ. Цѣйтной, 3.  
 Крамеръ Мих. Павл. Бальваніиска, 75.  
 Крамаревскій Ал-др. Грег. Шибережа, 16.  
 Крамникъ Нир. Юделев. Заватьяна, 48.  
 „ Марк. Мойс. Вилевская, 22—1.  
 „ Тел. 372.  
 Крамъ Из. Пав. Александр, 6. 2.  
 Крамъ Павл. Шаум. Мазинская, 14.  
 Крамъ Юзифъ. Цѣйтной, 3.  
 Крамникъ В. А. Табковская, 16.  
 Крамникъ Викт. Вас. Тумбовская, 18.  
 Краковский Пав. Илья Веснина, 1. Кры-  
 ловой.  
 Крамлянковъ Фед. Влад. Саратовск., 16.  
 Крастеръ Э. Трокская, 5.  
 Кравокутскій Влад. Павл. Цирачовск., 11.  
 Краковский Ал-др. Никол. Набережная, 12.  
 „ Ник. Игн. Антокольск., 126.  
 „ Сим. Анол. Георгиевскій, 1.  
 „ Сухицкихъ,  
 „ Олми. Олмица. Большая, 30.  
 Крауцъ Из. Мих. Замковій, 3.  
 Краузе В. Ф. Александр, 6. 47.  
 „ Марш. Уст. Виницковск., 9.  
 Крачина Вас. Павл. Портовая, 3.  
 Крачиениковъ Ал-др. Влад. Манаревск., 3.  
 Крайновъ Морд. Шимел. Антокольск., 30.  
 Креверъ Осой. Абр. Стефановск., 81.  
 „ Рахмель. Морд. Вилевск., 10.  
 „ Г. Г. Вилевск., ч. д.  
 „ Юляна. Абр. Губернаторская,  
 „ 10. 2. Тел. 840.  
 Кревскій Анг. Карл. Пелонск., 43.  
 Кредлиноск. вил. Герск. 0-во. Крачиене.  
 Георгиевскій, 7. Тел. 91.  
 Крейтманъ Мих. Ник. Стефановск., 24.  
 Крейтшверъ В. Мих. Уляма. 1. Мацу-  
 левича.  
 Кремеръ Абр. Мошт. Вилевск., 26.  
 „ Ар. Юс. Стефановск., 22.  
 „ Верта. Абрам. Вилевск., 26.  
 „ Аларъ. Мошт. 2. в. Силомянка, 31.  
 Кремеръ Лейтеръ Айнак. Андреевск., 9.  
 „ Юсиль. Гирл. Кавалская, 17.  
 „ С. А. Закретная. 1. Отехновича.  
 „ С. А. Уг. Заватьяна. в. П. Погу-  
 лки. Тел. 431.  
 „ Хакимъ. Юсиль. Еврейск., 9.  
 „ Хевель. Илья. Стефановск., 19.  
 „ Тел. 1095.  
 „ Шлохъ. Абр. Заватьяна, 17.  
 „ Шлохъ. Файя. М. Стефановск., 13.  
 Крентъ Густ. Сем. Хивинск., 21.  
 Крентъ Дж. Медовая, 2.  
 Крентъ Д. И. Мостовая, 4.  
 Крестьянова Софійа Ал-др. Тумбовская, 19.  
 Кривошъ Юлианъ, востокъ. Суворовск.,  
 „ 1. Терпаванск. колѣза.  
 Кривошъ И. А. Славяновск., 12.  
 Кривошвицъ Вост. Мих. Погулянка, 6.  
 Кривошверъ Абр. Ник. Антокольск., 86.  
 „ Белл. Мошт. Стефановск., 27.  
 „ Цар. Мошт. Цѣйтной, 7.  
 „ Юсиль. Ян. Антокольск., с. д.  
 Криверъ И. Л. Зарычяна, 18.  
 Кривецъ Морд. Абр. Трокская, 4.  
 Кривинъ Шлохъ. Ланя. Цѣйтной. стр.,  
 „ 7—18. Тел. 155.  
 Кривинъ Г. М. Фабрика. чаша. и ку-  
 хня. Вилевская, 3. Тел. 493.  
 Кривинъ Юс. Юс. Вилевская, 6.  
 Кривинъ Юс. Пшецкая, 24.  
 „ Тевель. Морд. Вилевская, 5.  
 Кривичъ Б. В. Десчанск., 4.  
 Кривичевскій Бронисл. Юан. Вилев-  
 ск., 37—6. Тел. 56.  
 Кривичевскій Бронисл. Карл. Потанич.  
 ск., 2.  
 Кривичевскій Леонтъ Юсиф. Госпит., 13.  
 Кривичинскій Мера-Вейла. Заватьяна, 17.  
 Кривичинскій Софійа. Митв. Астриханск., 21.  
 Кривичскій Иванъ Никол. Дролявск., 10.  
 „ Зеликъ. Вульф. Замков. 2. Бар-  
 сернава.  
 Кривобилскій Кривошковиъ Ник. Влад.  
 Тамбовск., 18.  
 Кривошъ Гиркл. Большая, 38.  
 Кривошвицъ Н. З. Садовая, 19.  
 Кривошвицъ Констант. Берлов. Цѣйтной, 3.  
 Кривошверъ Констант. Влад. Погулянка, 32.  
 Кривинскій Сулейманъ Осип. Астрихан-  
 скій. Вульфъ. Ерухимов. Садовая, 1.  
 „ Дослера.  
 „ Кра. по. продажъ. семян. чароль.  
 Шпеневская, 13—1. Тел. 1096.  
 Кривскій Вульфъ. Юфим. Садовая, 9.  
 Кривско. Владим. Янкол. Кальварійск., 60.  
 Кривичевскій Анд. Анд. Замчанская, 38.  
 Кривичинскій Клепа. Алон. Кингана. Георг.  
 Тивисскій, 12.

- Брянскій Матв. Яков. Гелртовск., 42.  
 „ Адамъ Дюхар Подлинская, 17.  
 Броневъ-Грѣманъ Елстафъ Блаженск., 43.  
 Бронковскій Мих. Терент. Ново-Сибирск., 7.  
 Брокъ Шапъ Давидъ Стефановская, 33.  
 Брониковскій Ник. Гр. Коломня, 11.  
 Броникъ Абр. Фейбъ Георгіевскій, 46.  
 „ А. Г., дѣст. дѣвуръ Георгіев., 37.  
 Тел. 892.  
 „ Абр. Шапог. Подлинская, 6.  
 „ Бендель Давидъ Новгородск., 15.  
 „ Ляйба Янке, Набережная, 28.  
 „ Сакумъ Мошиъ Виленская, 25.  
 Кроковичъ С. И. Юнкерскій, 6.  
 Кротовичъ Пав. Деметр. Зарѣчан., 20.  
 Крощевичъ Сем. Пав. Юнкерскій, 8.  
 Крощикъ Вульфъ Йосеф. Мостовая, 15.  
 „ Исаакъ Йосеф., 15.  
 „ Мошиа Вульфъ Пугачевск., 15.  
 Крутиль Нильс. Мойс. Виленская, 36.  
 Крутицкій Адр. Вас. Юнкерскій, 33.  
 „ Уладимиръ Вольская, 7.  
 „ Фелик. Матв. В. Пугачевка, 22.  
 Круць Янкозь Вихуцъ Трокская, 3.  
 „ Никхуцъ Шчуйа Трокская, 11.  
 Крутьгольдъ Шч. Мейдъ Орелбургск., 2.  
 Крутьгольдъ Мошиа Менд. Швещкая, 37.  
 Крутьцкая Сигизм. Гирш. Александр., 6, 19.  
 Крутьцкій Герцъ Виленская, 17.  
 Крутьцкій Г. И. Арзамаская, 10.  
 Крутьцкій Йосифъ Том. Виленская, 23.  
 Крутьцкій Язаръ Петерскій, 25.  
 Крутьцкій Зинаида, 8.  
 Крутьцкая Касялата Вольман, 47.  
 Крутьцкій Кар. Берен. Виленская, 25.  
 Крутьцкій Вал. Янкокт. Ярославская, 1.  
 Крыжановскій Серг. Яог. В.-Госп., 12.  
 Крыловскій М. Г. Поповка, 13.  
 Крыловъ Влад. Ник. Паричинскій, 10.  
 „ Г. П. Георгіевск., 28.  
 „ Петръ Петр. Архангельскій, 1.  
 „ Ст. Вас. Кальварійская, 45.  
 Крынинъ Абр. Леобъ Георг. 41.  
 Крыскій Кар. Сиг. Франц. Антож., 45.  
 Крылинъ Владим. Ник. Портман., 3.  
 Кругеръ Адр. Ив. Георгіевск., 35.  
 Крюкова Лядя Фридр. 1-й Попом., 35.  
 Крюковъ Мих. Ст. Мопулянка, 21.  
 Крюковскій В. Я. Пугачевка, 20.  
 Кубасова Зина Давид. 1-й Поповарск., 14.  
 Кубасовъ Петръ Алексіевъ 1-й Попом., 14.  
 Кубарская Марія Петр. Целовская, 6.  
 Кубарскій Ал. Ив. Поповка, 6.  
 Кубельникъ Гиршъ Меер Швещкая, 23.  
 Кубилка Яог. Яог. Болкеницкая, 5.  
 Кубицкій В. О. Поповская, 27.  
 „ В. Адр. Радунская, 33.  
 „ Яог. Леоп. Владовицкая, 15.  
 „ Никол. Владок. Сябговая, 25.  
 „ Ст. Осип. Поповая, 5.  
 Кублановъ Бер. Абр. Вилянская, 1 (Лавосъ).  
 Кубланъ Юр. Серг. Набережная, 9.  
 Кудасова Цар. Кошт. Островоротна, 12.  
 Кудасова Е. П. Островоротная, 12.  
 „ Елена Петр. Большая, 31.  
 Кудасовъ С. Е. Вольная, 34.  
 Кузи Адр. Георг. Полоцкая, 7.  
 Кудий В. И. Кальварійская, 21.  
 Кудинъ Клеопора. Виленская, 39.  
 Кудринскій Федось Андр. Георгіевскій, 11.  
 Кудринцевъ Ник. Ник. Закрытка, 11.  
 Кузешталь А. А. Александр., 6, 32. Тел. 607.  
 Кузьма А. И. Гимназійская, 8.  
 Кузьменко Ник. Апох. Тымбовская, 8.  
 Кузьминъ Г. С. Геп.-Губерн. просп., 5.  
 „ Мих. Пав. Юнкерскій, 31—9.  
 Тел. 871.  
 „ Яог. Пав. Знамненская, 47.  
 Кузьмонко Гр. Петр. Медовая, 3.  
 Кузьмова Лидя. В.-Пугачевка, 27.  
 Кузьмовъ Петръ Андр. В.-Пугачевка, посылка хлебопекарни.  
 Кузьмовъ Серг. Пав. Новгородская, 15.  
 Кузьмъ И. Е. ген.-штаб., Антож., 18.  
 Тел. 497.  
 Кузьмъ Е. П. Антокольская, 18.  
 Кузинъ Андр. Пав. 1-й Поповарск., 14-6.  
 Кукулякина Ан. Ев. Валевская, 14 Г. 122.  
 Кукулякинъ Пав. Иерон. Виленск., 14.  
 Кулагинъ Пав. Адр. Александр., 34.  
 Кулаковская Евг. Андр. Ботаническая, 2.  
 „ Олимпія Пав. Росоа, 21.  
 Кулаковский Апол. Адр. Юнкерскій, 31.  
 Кулаковъ Н. А. Нижегородская, 28.  
 Кулесинская Валда Вик. Яновскій, 16.  
 Кулесинскій Федоръ Яог. Ярославск., 15.  
 Кулеца Адр. Мих. Геджминовская, 17.  
 „ Влад. Мих. Мошюшка, 15—20.  
 „ Григ. Анд. 2-й Поповарскій, 9.  
 „ И. С. Саяска-Кемпа, 9.  
 „ Сем. Ем. Новая аллея, 3.  
 Кулецо Анна Яог. Госпитальная, 29.  
 „ Яог. Ник. Поповарскій, 17.  
 „ Ник. Вик. Татарская, с 2.  
 „ Осипъ Сильв. Татарская, с д.  
 Куликоская Елена Мит. Виленская, 12.  
 Куликовскій Пав. Пав. Александр., 6, 14.  
 „ О. К. Георгіевскій, 1.  
 Куликова Татьяна Ник. Антокольск., 4.  
 Куляковъ В. В. Владовицкая, 31.  
 Кулякинъ Стан. Анд. Антокольская, 4.  
 Куляченко Андр. Сильв. Нижегород., 10.  
 Кузь Влад. Пав. Островоротная, 49.  
 Кузьбиль Абр. Яог. Евастій, д. Бернштайна.  
 Куляницъ Викт. Викт. Юнкерскій, 33.  
 „ Яогот. Клеоф. Яхостокская, 6.  
 „ Яогот. Никодимскій, 12.  
 Куляндеръ Адр.-Адр.-Адр. 2-й Сотомиша, 10, 4.  
 Кулянская Валда Ник. Яновскій, 4.  
 Кулянская Авт. Евон. Швещкая, 1.  
 Кулякскъ Вульфъ Янко Швещкая, 27.  
 „ Мошиа Берн. Островская, 11.  
 „ Мошиа Вул. Сиротскій, 7.  
 Кудякинъ Нохъ Фейб. Большая, 57.

Кульчицкій А. С. Уокровскій, 10.  
 Кульшальский Брон. Анд. Георгиевскій  
 Курманъ Іоаннъ Абр. Нижегородск., 19  
 Курмановскій Ш. А. Погородск., 73.  
 Куръ Мар. Петр. Завальскій, 8.  
 Курасовичъ Дж. Ргн. Островоротная, 41.  
 М. Ф. Владимировичская, 5  
 Курдманъ Владиміра Рудинская, 29.  
 Курдманъ Владиміръ Зарѣвичъ 19.  
 Курвикъ Абр. Ханк. Стефановская 21.  
 Росс. Шмуля. Поголовская 4  
 Курский Дав. Меш. Новородск., 10.  
 Куртская Ежит. Викт. Портоная 2.  
 Куртский І. Конная 7.  
 Куртвичъ Ив. Мих. Мостова 7  
 Ив. Франц. Мостова, 7.  
 Куртвичъ Анна Игн. Вилевская, 7.  
 " Адамъ Март. Зарѣвичъ, 10.  
 " Вит. Осип. Благовѣст. 1.  
 " М. П. Андреевск., 11.  
 Куръ Вел. Морд. Георгиевскій, 18  
 Куртский Гавр. Ар. Георг. д. Рубаревъ  
 Було Мезд. Морд. Конная, 2  
 Курташевичъ Ив. Игн. Карлебадск., 24.  
 Куртсевичъ Ольга Ив. ул. Росса. Ма-  
 ринск. женск. монасты.  
 Куртсъ Мих. Вас. Благовѣст. 4.  
 Куртсичъ Адамъ Франц. Радунск., домъ  
 Гурянда.  
 Куртсъ Іосифъ Іосифовъ, 5  
 Курчикъ Абрамъ Іоан. Друтовск., 6.  
 Куртановичъ "ан. Валент. Яковскій, 17.  
 Куртанъ Шложа Лейб. Качанская 15  
 Куртско Влад. Фетиск. Большая 24  
 " Ив. Кирил. Пирамонтскій, 4.  
 Куртско Ал-дръ Алекс. Яковскій 10.  
 " Ольга Пав. Яковскій, 15.  
 Куртлюкъ Іоан. Анд. Вѣдмй, 4—1.  
 Куртская А. П. Лихскій 6.  
 Куртской Вильям. Мовш. Садовая, 17  
 " Зельм. Лейб. Завальскій, 26.  
 " Шекъ Іосел. Микаревичк. 3  
 " Іосель. Мовш. Садовая, с. д.  
 " Яковъ Лейб. Садовая, с. д.  
 " Зельмъ Михел. Лидскій, 5.  
 Куртская, Мих. Ив. Андреевская, 4.  
 Куртовскій Бардъ Іосиф. Гладская 26.  
 Куртманъ Мовша Лейб. Никодимскій, 2.

Курманъ Ольгитъ 1086. Иерусалимск., 33.  
 Курманскій Марія Мих. Благовѣщенск., 3.  
 Курмановскій Петръ Бог. Завальскій, 22.  
 Курмановичъ Мав. Петр. Замковскій, 3.  
 Курманъ "олом. Лав. Качанская, 15.  
 Курчанскій Іоаннъ, усенцъ Большая, 16.  
 Курчинскій Петрусовичъ Ольгитъ Ал-др  
 Зарѣвичъ 16.

Курчакъ Юрій Серг. Набережная, 8.  
 Курчакъ Іосель Абра. Большая, 81.  
 Курчакъ Серг. Петр. Ярославская, 10.  
 Курасовъ В. І. Юнкерскій, 14  
 Курасовъ Ив. Анд. Ботинскій, 30.  
 Курасова Софія Филип. Половская, 8  
 Куртовъ Ар. Гавр. Поповская 26  
 " В. П. Поповская, 8.  
 Курасовъ Серг. Ив. Юрьевскій, 4—8.  
 Курганъ Шм. Морд. Шнагельскій, 19.  
 Кургановскія-Соколь Мѣра Мих. Благовѣ-  
 щевская, 3  
 Куртловскій Петръ Конст. Друтовскій пер. 10  
 Курто А. П. Островоротная, 26.  
 " Марія Петр. Ясна, 19.  
 Куртузовъ В. В. Солтановская с. т.  
 Куртуловская Ольга Конст. Стефановскій  
 Фортн., д. Запотога.  
 Куртарскій Игн. Никол. Валентина, 10.  
 Куртъ Іосифъ Завальскій. пост. Велѣкъ Свят  
 Куртъ Я., типографія Татарск. Т. 344  
 Куртъ Ш. Калитварѣвская, 16  
 Куртвичъ Ал-дръ Август. Никодимск., ..  
 Курчакъ Я. Іосифъ Викент. Солтановскій, 13.  
 " Вол. Ал-др. Яковскій, 12.  
 " Людвигъ Поплавскій, 18.  
 Курчуринская пещебумажная фабрика  
 Курчуринск. Тех. 163  
 Курчакъ Паша Юдел. Новородская, с. д.  
 Курцова Ал-дра Митя. Шлодимскій пер.  
 Куршовъ Петръ Аволт. Эшменская, 47  
 Куршаревичъ Ал-дръ Бог. Автоволевск., 27  
 Куршперъ Вульфъ Файв. Жмудская, 4  
 Куртовскій Ал-дръ Іоан. Полюкой, 13  
 Куртъ Ал. Оск. Поповская, 8.  
 " Риб. Оск. Орнбургская, 4.  
 " Дж. Роб. Поповская, 9.  
 Куршоу Альф. Анд. Калмарійская, 11.  
 Кур Мордучъ Людв. Георгиевскій, 23.

## Л.

Лабуць Э. Муравьевская, 6  
 Лавинскій Петръ Франц. Большая, 20  
 Лаврентьевъ М. В. подполк. Эшарск., 33  
 Ил. Вас. Юнкерскій, 73.  
 Лаврентій М. Р. Царградскій, 12—8.  
 Лаврентовичъ Влад. Особ. Автоволевск., 100.  
 Л. Э. Богосковъ, 13  
 Вѣра Петр. Бѣлый 9  
 Лавровская Софія Осип. Дѣльная, 18  
 Лавровскій А. П. Калварійская, 21.  
 " Ив. Дж. Благовѣщенская, 29

Лавровъ М. В. Эшменская, 35  
 " Серг. Ив. Пирамонтская, 11.  
 Лавутичъ Мих. Ив. Хиниская, 16.  
 Лавутичъ Влад. Пав. 2-я Соломинка 13  
 Лавская Доминика. Андреевская, 16.  
 Лазаревъ Ілья Ісаак. Херсонская, 8.  
 " Леон. Иван. Вальваръ, 27.  
 Лазинъ Муска Зельм. Жмудскій, 6.  
 " Танель Ив. Новгородск., 10.  
 Лазревичъ Конст. Вик. Суздальская, 8.  
 Лаксъ Мих. Юрьев. Конная, 7.

- Ламъ Гершковъ Рудникъ, 10  
 „ Наталья М. Стефановская, 1  
 „ Ланда Раф. Хаяк Кошанъ, 25  
 „ Ландерово“, гостин. Имперовича Ланд  
 „ Ландеро Тел 791  
 „ Ландо Абр 1-я Торговая, 13  
 „ Ландсманъ М. и компл., карандаш фабр Орен-  
 „ бургская, 24 Тел 154  
 „ Ланно Елиза, 3-я др. Волоцкая, 9  
 „ Ланко Кр. Ян. Смоленская, 1.  
 „ Ланской Влад. Ник. Завальная, 4—1  
 „ Ланно К. Э. Волоцкая, 9.  
 „ Ландманъ И. Большая, 36.  
 „ „ Хаякъ Моши. Завальная, 59  
 „ Ланато М. С. Торговая, 19,  
 „ Ланекина К. Л. Поповская, 25  
 „ Ланекитъ М. М. Поповская, 26.  
 „ Ланинскій Ал-дръ Игнатъевск. 5.  
 „ „ Авт. Юст. Стефановск, 38.  
 „ „ Эд. Наке Ярославскій, 1.  
 „ Ланицъ Анд Сем Виленикая, 23.  
 „ „ Марьянъ Анд. Виленикая, 23.  
 „ „ Н. И. Большая, 51.  
 „ „ Осипъ Авт. Погулинъ, 3.  
 „ „ Хаякъ Шенел. Завальная 44  
 „ Ланно Д. А. Жалдарискій, 9.  
 „ Ланно Ирена Влад. Георгиевскій, 41.  
 „ Ланшинъ Я. Кривая 21.  
 „ Ласковъ Мордухъ Шопановская 4  
 „ Ласковъ Серг. Кандлев. ул. Артиллер и  
 „ Петрозаводской, 26.  
 „ Ласкскій Ев. Авт. Антокольск. 34 а.  
 „ Ласкская Вольдем. Ин. Стефановская, 4с  
 „ Ластовскій В. Н. Скопина, 4.  
 „ „ Тос. Отон. Георгиевскій, 43.  
 „ Ласточкина Ядв. Ал-др. Казанская, 11.  
 „ Ласунскій Евг. Ин. Моношка, 23.  
 „ Латууръ Иосифъ. Большая, 87.  
 „ Латшневъ А. П. Обозная, д. Шифера  
 „ Латшневскъ Мас Юр. Мурзавииск. нт 6  
 „ Лаферъ Нис. Морд. Венгерскій, 14  
 „ Лажинскій Карл Морд. Большая, 56.  
 „ Лажлонъвъ Серг. Владисл. Екаторина нт,  
 „ мебл. комп. „Цызо-Юрскъ“  
 „ Лашковъ Серг. Ин. Юнкерск 91  
 „ Лайхтеръ Елга Ефр. Сиротск 10  
 „ Лебеволь Аря Хаяк, частн. пов. Благо-  
 „ вѣщенск., 9 Тел. 197.  
 „ Лебедева Варв. Дч. Островоротная, 12.  
 „ Людм. Дч. Юнкерск, д. Штрам.  
 „ Лебедевъ Ал-дръ Ядв. Поповская 37  
 „ „ В. Д. Островоротная, 12.  
 „ „ Кач. Мих. Юнкерскій 38  
 „ „ Ник. Ин. Ярославскан, 10.  
 „ „ Ник. Вас. Виленикая, 26  
 „ Лебедъ А. С. Зарѣчная, 13.  
 „ Лебедъ Ин. Степ. Зарѣчная, 17.  
 „ Лебедкивъ Морд. Хаякъ Вальварийск., 36  
 „ Левакце С. I., врачъ. Завальная, 22—6.  
 „ Тел 738.  
 „ Левандовскій Влад. Ян. Исная, 37.  
 „ Леваскскій К. И., профес. школы 3-ройки  
 „ Большая, 27  
 „ Левашевъ В. Н. Георгиевскій, 23  
 „ „ Н. И. 1-я Соломинка, 29.  
 „ Левгофъ Анд. Петр. Газовый, 6  
 „ Левенбергъ Абр. Исая Погул. 11 Т 346  
 „ „ Далекая, 19  
 „ „ Левинъ Готц. Стефановская, 36.  
 „ „ Раф. Хаяк. Сафьянная 1.  
 „ Левинковъ В. И. Керосинск 7.  
 „ Левинковъ Владим. Ник. Моношка, 7  
 „ Левинзонъ Сима Нар. Андреевская, 11  
 „ Левинягачъ Дав. Ян. Набережная, 26.  
 „ „ „ Кра и магазинъ  
 „ „ Георг., 4—7. Тел. 800.  
 „ „ Межд. Изр. Большая, 20.  
 „ Левинковичъ Геняхъ Дав. Сиротская, 88  
 „ Левинсонъ Абр. Шенел. Стефановск. 19.  
 „ „ Ал-дръ Гирш. Шопановск. 2.  
 „ „ Бор. Морд. Стефановская, 14.  
 „ „ Дарья Зельм. Георгиевск., 4  
 „ „ Эисель Герш. Шопановск, 3.  
 „ „ Исаякъ Моши. Стефановск 33.  
 „ „ Н. М. Большая, 66.  
 „ „ Юхель Антокольская 14  
 „ „ Юх. Михел. Гористый 9  
 „ „ Зен Руб. Казанская 15.  
 „ Левина К. А. Трокаян, 10.  
 „ Левинъ Абр. Меер. „отпальная, 11  
 „ „ Ал-дръ Клавд. Портонал 6.  
 „ „ Аронъ Гирш. Цѣтной, 7.  
 „ „ Фульда Хаяк. Татарская, 14.  
 „ „ Вульфъ. Воложск., 20.  
 „ „ Гершъ Лейб Рудникъ, 14.  
 „ „ Гиршъ Вебнас. М.-Стефановск., 9.  
 „ „ Д. I. Широкий пер., 1.  
 „ „ Е. М. Кра Цѣтной, 3. Тел 484  
 „ „ З. Яссан, 16.  
 „ „ Наз. Меер. Татарская, 1—  
 „ „ Ц. А. „тѣлопрот. Ул. Стефановск.  
 „ „ и Шпенелъ 24. Тел 4-6.  
 „ „ Иуль Изр. Лодзкая 1-я Вресла.  
 „ „ Исаякъ Юлж. Завальная, 53  
 „ „ Исаякъ Аполн. Стефановск., 24.  
 „ „ Исаякъ Лейб. Кнземка 23.  
 „ „ Исаякъ Жонн. Завальная 48.  
 „ „ Исаякъ Гирш. Кнземка, с д  
 „ „ Исаякъ Етель. Трокаян, 10.  
 „ „ Клавдїя Ильячъ, частн. пов. Трок-  
 „ „ ская, 10 Тел 38.  
 „ „ Ц. и сыма, тин. (дѣлца). 29. Т. 766.  
 „ „ Лен. Лейб. Садона, 9  
 „ „ Ленн. Шаваъ Георгиевск., 45.  
 „ „ Маркусъ Юдел. Цѣтной, 1.  
 „ „ Мееръ Раф. Лагерная,  
 „ „ Мееръ Орлж. Садона, 13  
 „ „ Мееръ Борух. Стефановская, 31.  
 „ „ Мееръ (прел. и Шенелъ) I. М. Са-  
 „ „ довая, 3 Тел 643  
 „ „ Мендесъ Морд. Юристий, 17.  
 „ „ Мендель Морд. Торговая, 2.  
 „ „ М. Я. Большая, 62.

- Левашъ Мелла Пшемска, 20  
 Левашъ Гирш Вѣмелка, 32  
 Левашъ Мерл Садлова, 7  
 Левашъ Юделъ Влад. вѣмелка, 19  
 Левашъ Мовшъ Виткожирск., 37  
 Левашъ Абр. Татарская, 14  
 Левашъ Янкъ Жудовская, 8  
 Левашъ Стефановская, 20  
 Левашъ Эдмундъ Вольская, 80  
 Левашъ Юделъ Стефановск., 25. Т. 1121.  
 Левашъ Сэмюэль Стефановская, 19.  
 Левашъ Файв., кр. Вилемъ, 26. Т. 146  
 Левашъ С. В. Садлова 9  
 Левашъ Юс. Пшемска 20.  
 Левашъ Сам. Мойсѣ Нѣвенганъ, 22.  
 Левашъ Сара Меср. Казанская, 17.  
 Левашъ Ульманъ Гирш. Вѣмелка, 29.  
 Левашъ Хажъ Шмуэль. Георгиевск. с. л.  
 Левашъ Хажъ Янкъ Кальварійская, 3.  
 Левашъ Хана Лейбъ Вольская, 17.  
 Левашъ Шведъ Эльзаръ Спаская, 6.  
 Левашъ Шмуэль Вульф. Татарская, 14.  
 Левашъ Шмуэль. Монастырская, 2  
 Левашъ Эльманъ Мата Завальная, 43.  
 Левашъ Эстеръ. Погулянка, 14.  
 Левашъ Юдель Мовшъ Саковая, 9. Т. 966.  
 Левашъ Яковъ Гирш. Вѣмелк., с. л.  
 Левашъ Яковъ Лейв. Стефановская, 26.  
 Левашъ Виткожирская, 1.  
 Левина-Колнеръ Рафъ Эльманъ Завальная, 24  
 Левиташъ Юс. Абр. Новгородск. д. Маршалка.  
 Левитская Анна Ал-др. Соблева, 39.  
 Левитская Л. П. Дворовая пл., 12—18  
 Левитский Бор. Ив. Подгаская, 42.  
 Левитский Влч. Ив. Архангельская, 4.  
 Левитский Оседеръ Гирш Архангельск. 3  
 Левитъ Осипъ Захар. д-ръ. Бодыная, 70.  
 Тел. 455.  
 Левитъ Рахиль. Кожевниная, 16.  
 Левитская Лидя Ив. Дворовая, 15.  
 Левитская Наталя. В. Погулянка, 14.  
 Левитский Ал-дръ Лук. Канедр. плон., 31  
 Губ. Врачъ  
 Левитский Ф. Д. Антокольская, 104.  
 Левитский В. Н. Пречистенская, 4.  
 Левитский Ос. Мих. Покровская, 10  
 Левитский Тобяшъ. Стефановская, 35.  
 Левитский Мих. Янк. Георгиевский, 24.  
 Левитский Георг. Викентъ Моношки, 7.  
 Левитановский Левъ Юм. Солдатская, 1.  
 Левитановский Мих. Лъв. Солдатская, 1.  
 Левитановский Серг. Лъв. Солдатская, 1.  
 Левъ Аронъ Хаимъ Жандармской, 3.  
 Левъ Беням. Ханк. Завальная, 31.  
 Левъ Йозель Вонямъ Никодимский, 9.  
 Левъ Нахъ Ивк. Игнатьевский, 6  
 Левъ Хажъ Мордъ Завальная, 71.  
 Левъ Юдель Ханк. Новгородская, 20.  
 Леграидъ Людв. Денис. Ярославская, 11  
 Лежковскій Ник. Ив. Георг., 9  
 Лежковскій-Лежуховскій. Ивн. -Адмъ, графъ.  
 Островеротная, 41  
 Лежовъ-Леведоу. М. П. Ул. Сев. Милос. 19  
 Лежовичъ И. В. Набережная, 12  
 Лежовичъ Яковъ Ив. Пн. Витебск., 11  
 Лежовичъ Эвальдъ Карлов. Кальвар., 2—17  
 Лежовичъ-Трайхъ Засель Мовш. Гористый, 9.  
 Лежовичъ Морда Беням. Кальва-  
 рійская 46.  
 Лежовичъ Г. И. Дѣльная, 7  
 Лежовъ В. Стефановская, 26.  
 Лежовъ С. Островеротная, 20.  
 Лежовъ А. Цижгородская, 32.  
 Лежовичъ Ал-дръ Федор. Тамбовск., 12.  
 Лежовичъ Владим. Гирш. Георг., с. л.  
 Лежовичъ В. Виленава, с. л.  
 Лежовичъ В. И., заводъ. Шк. Вѣликъ Ваки-  
 Тел. 412.  
 Лежовичъ Г. А. Георгиевскій скверъ, 11.  
 Лежовичъ М. И. 11.  
 Лежовичъ Мордъ Борухъ, Алекс. 6., 33.  
 Лежовичъ Шведъ Эльзаръ Георг., 42.  
 Лежовичъ Леонъ Викт. Бухарская, дочь  
 Цеткевича.  
 Лежовичъ Ив. Ив. Оренбургская, 29.  
 Лежовичъ Абрамъ Исх. Стефан. фронт., с. л.  
 Лежовичъ И. М. Георг., 8  
 Лежовичъ Ив. Вик. Антокольск., 13  
 Лежовичъ Вик. Вик. Обозный, с. л.  
 Лежовичъ Карлъ Андр. Георг., 15.  
 Лежовичъ Эду. Рух. Вольская, 21  
 Лежовичъ Ив. Ив. Погулянка, д. 21.  
 Лежовичъ Шахно Мордъ Стефановск., 27  
 Лежовичъ Влад. Адмъ Кальварійск., 47  
 Лежовичъ Лейтеръ К. Ф. Георг., 44.  
 Лежовичъ Анна Готф. Островеротная, 96  
 Лежовичъ Г. Виленава, 48.  
 Лежовичъ Ивк. Набережная, 4  
 Лежовичъ съ амбул. и госп. кроватъ Ге-  
 оргиевскій, 22. Тел. 420.  
 Лежовичъ В. С. Рафезинск. Ге-  
 ристый, 14. Тел. 790.  
 Лежовичъ докторъ болѣзни. врачъ  
 Ляндеса, Ратера и Зал-  
 кинда Алекс. 6., 4. Т. 97.  
 Лежовичъ докторъ болѣзни. врачъ  
 Буль-  
 скаго. - Вильнява, Яна,  
 Качелская и Рышки. Чи-  
 стая, 3. Тел. 770  
 Лежовичъ для беряж. и рож. Высочай-  
 шей Грингаузъ. 2-й Юрьевскій.  
 Тел. 814.  
 Лежовичъ докторъ и возогн. рож. С. Л.  
 Шлесберга. Завальная, 7.  
 Тел. 687.  
 Лежовичъ для животннхъ вет. врачъ Ва-  
 кула и Шульда. Острово-  
 ротная, 16. Тел. 860.  
 Лежовичъ Д-ръ. Мих. Вѣмелка, 9.  
 Лежовичъ М. М. Вѣмелка, 9.  
 Лежовичъ Баролина Ник. Георг., 15.  
 Лежовичъ Ядвига Георгиевскій, 29.  
 Лежовичъ Владисл. 1-й Новом., 19—29.  
 Лежовичъ Ревекка Осипъ Погул., 35.

- Лейбова І. Витенская, 28.  
 Лейбовичъ Абр. Мош. Андреевская, 6  
 „ Борко Нох Арзамаская 4  
 „ Тел 993.  
 „ Моисей Янк. Садов., 1. Т 859  
 „ Тевель Ицк. Дворницкая, 7.  
 „ Хиндель, Сконовка, 6  
 Лейландъ Аина Харит. Погулянка, 11  
 „ В. Д. Трокская, 20 Тел 119  
 Лейнит Ар. Лейв Копная, 9  
 Лейменовъ А. В. Стефановская, 4.  
 „ Дав. Герш Георг., 47  
 Лейфальтъ Эльза Герман Здави жо-  
 лѣзно-дорожн. больницы.  
 Лейпуперъ Борухъ Ицков. Завальная, 6.  
 „ Мойс. Ицк. Преображенск., 8.  
 Лейферъ Ицко Ошер. Никодимей, 2.  
 Лейцнеръ Шенель Айз. Георг., 42  
 Лейбарзонъ Дан. Кам., „  
 „ Лейбуръ Евсл. Свротск., 6.  
 Лейbermanъ Мора Нохим Жлуцкая 15  
 Лейбъ Евсл. Лейб. Тумбовская, соб. домъ  
 Тел. 99.  
 Лейбовскій Татарская, 14—17.  
 Лейбъ Эд. Абр. Складовая, 9.  
 Лейва Олдоръ Пльичъ. Полювская 21.  
 Лейчикъ Владисл. Осип. Верковская 79.  
 „ Изъ Янк. Кавказская 12  
 Лейцманъ Б. Погулянка, 25—27  
 „ Дав. Захар. Монастырская, 2.  
 „ Г. Х., фабрика конверт Закрет-  
 ная, 2 Тел 225  
 „ Изъ Дав Арзамаская, 4  
 „ Йосель Лейб Георг., 41.  
 „ Я. Х. Зарѣчная, 5. Тел 474.  
 Лейднеръ Лейба Янк. Большая, 80  
 Лейко Рудольфъ Вонзальная, 35.  
 Лейскій Шимъ Лейб Вольман, 61.  
 Лейбъ Павець Гвар Юнкерскіа, 8  
 Леймаронко Ковет Крестофор. Икшерч.  
 пер., 2. Икшерск. Влз 3  
 Лейндабитъ Х. О. Игльевичей, 1—3  
 Лейндабитъ Рада Хаим Копная, 1.  
 „ Хоноль Лейв. Пгватяевск 1  
 Лейонъ М. А. Георг., 24.  
 Лейчикъ А. Я. Антокольск., 37  
 „ Певакъ, Рудницкая, 27.  
 Лейшичъ Флоріанъ. Завальная, 16  
 Лейковскій Іос. Служков. Вольманеръ 2  
 Лейня А. 4 Островоронная, 17.  
 Лейтль Гита Илменская, 12  
 Лейль Фр. Ва. Вилежская, 23  
 Лейманъ А. Ш. Садовая, 4.  
 „ Ороль Абр. Завалья, 16 Т. 309  
 „ Давръ Сем. Портоная, 9  
 Лейманскій Стан. Ал. Бен. Кальварійск., 2  
 „ Ос. Атекс. Яковскій, 12.  
 „ Вронск. Янк. Тверская, 1.  
 Лейнеръ Зельмъ Ицк. Завальная, 71  
 Лейнитъ Анд. Ошер. В. Погулянка, 27  
 „ Зитъ Геси Содитская, 1  
 Лейковичъ А. З. Лукишская, 15. Т 844.  
 Леймаръ Іосифъ Певакъ Погулянка 19—5  
 „ Тел. 927.  
 „ Шмуло Мош. Вольман, 19.  
 Леймановичъ Теод. Спасскн, 6.  
 Лейчикъ Анд. Анд. Закретная, 11.  
 Лейшичскій Ошеръ. Завальная, 21  
 Лейшичскій Марш Янк. Половчан, 31.  
 Лейшичскій А., во Вольман, 7.  
 Лейповичъ Наз. Эмел Вѣдомостская, 6.  
 Лейповъ Абр. Гершонъ Благосѣпск., 11  
 „ Анд. Ал. др. Александр. 6., 21  
 Лейскія Софн. Георг. скв., 3.  
 „ Сора-Лей. Понлавская, 18  
 Лейсонъ А. М. Зарѣчная, 21.  
 „ Григ. Ефронъ. Понлавская, с. д.  
 „ Зельманъ Дав. Горстскій, 8.  
 „ Илья Ефремъ Подляск., с. д. 20.  
 „ Тел. 125.  
 „ Лейвъ Дав. Понлавская, с. д. 22.  
 „ Тел. 157.  
 „ И. К. Нижегородская, 17.  
 „ С. Я. Горстскій, 3.  
 „ Сем. Яценъ Оребургская, 23.  
 Лейшичъ Ю. 1) Погулянка, 10  
 „ Лейшичъ Эмел. Янк. Вилежская, 24.  
 „ „ Йосель. Шленовская, 8.  
 „ „ Ренинъ Рунка. Александр 1  
 „ „ Йосель Тобіашек. Атексск., 28.  
 „ „ Юдиль Понла, 16. Тел. 518.  
 Лейшовичъ В. Ч. Монастырская, 4.  
 Лейшичскій Ал. др. Илз Зарѣчная, 18.  
 „ Шетонъ Іосифъ. Антокольск., 54.  
 Лейшичскій С. С. Кальварійская, 66.  
 Лейшовскій Стан. Осипъ Мостовая, 9  
 „ Юрій Илполитъ Погулянка, 17.  
 Лейшовъ Б. М. Знаменская, 37  
 „ Каз. Григ. Казанская, 3.  
 Лейшичскій Ицк. Не. Семеновская, 6.  
 „ Янк. Янк. Лотавская, 21.  
 „ Ицк. А-др. Вольман, 74  
 Лейшиъ Лейва Иордан. Казанская, 16.  
 Лейшольсъ Лукою Корсиет. Вольм. 1. 1038.  
 „ Семия Вольм., 18. Т. 826  
 „ Лейшонскіа, гостин Вольм., 74. Т 824.  
 Лейшуръ О. С. Ицк. Вольман, 22  
 Лейшанъ Абр. Фроимъ Полицейскій 26  
 „ Тел 20.  
 „ „ Г. Ш. Понгородская, 4  
 „ Дав. Зах. Монастырская, 1  
 „ „ Елз Лейб Арзамаская, 1  
 „ „ Лейба Янк. Садовая, 1.  
 Лейшичъ Усеръ. Завальная, 66.  
 „ Мошисъ Фроимъ Садовая, 17  
 „ Мордухъ. Зарѣчная, 5.  
 Лейшичскій Янк. Яновъ Преображенск., 9  
 Лейшманъ Заубъ Мош. Татарская, 8  
 Лейшманъ И. А. Целевой, 16  
 Лейшманеръ Ш. И. Илменская, 31. Т 363.  
 Лейшманевичъ Абр. Яновъ. Александр, 27  
 „ Илр. Лейв. Садовая, 7. Т 433.  
 Лейшъ Ал. др. Янк. Александр. 6., 38.  
 „ Янк. Дав 38.

- Любка Сабина Аг др. Татарская, 19.  
 Лидъ Г. К м Шук, Вуличи вост Трок у.  
 Лобановскія Розалія Юрьев Татарск. 20.  
 Лобанова А. С. Вилевская 31.  
 Лобановъ Анд. Ив. Б-Полулянка, 7  
 - Никол Коист. Подольская, 5  
 Лобанъ Ив. Ив. Вознесенская, 7  
 Лобко Стефанъ Мих. Астраханская, 9.  
 Ловенскій Влад Ив. 1-я Поповарская 35.  
 Ловицкий В. А. Преображенская, 1.  
 Ловицкая Петра Грег. Кальварійская, 10  
 Логунъ Мошн. Стефановск. 31.  
 Ложкина Анна Федор Бобруйская, 7  
 Лозанскій Грегъ Морг Антокольск. 12  
 Ложанъ Г. Преображенская 1.  
 - Х. - 7  
 Лонда Раф. Халкел Ковчан д. Левина.  
 Лондонъ П. А. Островорота, 30—3 Т. 178.  
 - Н. А. Архангельская 20 Т. 782.  
 Лопатко В. С. Сергійевск. 1  
 - Мих Сам Портовск 19,  
 - Осипъ Солом Гимназическая, 8  
 Лопатинскія Софья Антокольская, 6.  
 Лосверъ Л. Р. Завальная, 38—41 Т. 1082.  
 Лосовскій Ивк. Аг др Портова, 9.  
 Лоскыйъ Алекс Алекс Полулянка, 3.  
 Лойко Адамъ, Ст. Вильна  
 - Мих. Ив. Ботаническая, 5  
 Лубинскій Осипъ Ив. Яковск. д. Туманова  
 Лубинъ Пет. Серг. Уг. Георгиев. и Гедимановской, д. Крейгела.  
 Лубинъ Ивк. Ив Островоротная, 9.  
 Лубасъ Вильс. Марг. Херсонская, 7 Т. 838  
 Лубашевичъ Викт Осип. Георгиевск., 39  
 - Влад. Мих Кальварійская,  
 - д. Зака.  
 - Грег. Анд Хиниская, 44.  
 - Е. П. Полоцкая, 2 Приора  
 - Е. П. Полоцкая д. 2 Приора,  
 - Мих. Анд Морштан, 35  
 - Мих Грег Общадная, 6—1  
 - Гал 348  
 - Ос. Фед. М. Никодимскій, 6  
 - Петр Фр. Островоротная, 26  
 - Регин. Станисл. Яковскій, 12  
 - С. А. Каларская, 4  
 - Уст. Алекс. Благовещн 8.  
 - Ф. Аглицьевскій, 14  
 Лукисская вост. телегр. контора. Арзамаская Тел. 104.  
 Луковичъ Фед Станисл. Островоротн., 49.  
 Луковский Леод. Леод. Чувильская, 16.  
 - Луко Ив. Жандармск., 7—4  
 - Тел 1018  
 Луклауовъ В. Ф. 2-я Соломянка, 31.  
 Луклауовъ Ва Ив В. Полулянка, 10  
 Луквицскій Сидл. Антон Оребу т., 46  
 Луцкий Франц. Юс. Большая 20  
 Луницъ Вера Лео. Большая, 22  
 - Софья Маркуз. Большая, 23.  
 Луцкыя Мелодия Меркух Зарбедан, 4.  
 Луцкыя Андрей Фомичъ. Жандармскій, 1
- Лушишко Юзефъ, Ботаническая, 3.  
 - Тел 53.  
 Луповъ М. П. Георгиевскій, 41  
 Луринъ Вик. Ив Островоротная, 10  
 Лурло Абр. Марк Солдатская, 5.  
 - У Б Завальная, 43.  
 - Морг. Фейт. Спасская 6  
 - Моейе Рафаил Казанская, 18.  
 - Сачуки. Стефановская, 18.  
 - Симонъ Арон. Б-Стефановская, 19  
 - Шмуэль Арон Венгерскій, 14.  
 Луря Шолохъ Герш. Островоротная, 3.  
 Луринъ Алек. Матв. Знаменская, 48.  
 Луринскій Осипъ Анд Венгерскій, 5  
 Лудевичъ Альфр. Франц. Новая, 6.  
 Лунинская Екатерина Преображенск. 5.  
 Лувора Ольга Ян. Благовещевск., 3  
 - Софя Ив. 1-8 Витебскій пер., 7.  
 Лувовичъ-Кострина Маря Юсеф. Островоротная, 16.  
 Лусомъское бюро „М. Мишурскій“ Херсонская, 3 Тел. 876.  
 Лылова Маря Бор Зарбчан, 12.  
 Лыцковъ Ив. Павл. Пирамонта, д. Пустова  
 - Лисенко Вѣра Вас Спѣвская, 7.  
 - Петръ Влад. - 1.  
 Лысковъ Григор. Ив. Портова, 31.  
 Лыковъ Ольга Ивк. Благовѣшевская, 2.  
 Лыбачола А. С. Вилевская, 34  
 Лыбаскій Аг дръ Ив Георгиевск. гост  
 Лыбарскій Вас Петр Пещанна, 4  
 Лыбачскій Абр Сачук. Дворовая, 16.  
 - Артуръ Ив. Жандармскій, 3.  
 Лыбачола Л. П. Губернаторская, 4.  
 - Чаря Анд. Мостова, 7  
 Лыбачоу Дмѣтр Никол. Виленскій Губернаторъ Губернаторская, 4.  
 Лыбисскій Петръ Вас Подольскій, 24.  
 Лыбичъ Исаакъ Веням. Кавказская, 15.  
 Лыбичъ Ивко. Кальварійская, 3  
 Лыбовичъ Илго Колец Никодимскій, 1.  
 Лыборскій Виваль Абр. Валкомирок, 1.  
 - М. А. Губернаторск., 3 Т. 921.  
 Лыборскій Алекс. Ив Зарбчан, 30.  
 Лыбозудровъ Ив Ст., вратч. Арханг., 5.  
 Лыбушкина Елиз Феодор. Сосновая, 29.  
 Лыбушкитъ Ив. Ив Сосновая, д. Винокурона  
 Лыбаченъ Каръ, квалдъ. Юрьевскій, д. Селанары.  
 Лыцкыя Сем. Сем. Суздальская, 8.  
 Лыцковскій П. М. Замкомскій, 12  
 - Фав Суворовская, 7.  
 Лыцъ Аг дръ Адам. Веселная, 31  
 Лыцквичъ Ф. Е. Благовѣшевская 31  
 Лытомскій Ос. Ваг. Старая, 3 д.  
 Лытае Онтанна Гепр. Видломирская, 7  
 Лыце Аг-Эн Федор. Набережная 4.  
 Лямпертъ Шт. Пар. Никодимскій, 3.  
 Лыдо Раф. Х. Венгерскій, 26.  
 Лывидъ Федоръ, докторъ Виленская, 20.  
 - Т. 107.

- Ландусъ Л. Б. Стефановская 4.  
Ласковичъ Чехослова. Зарѣчанъ, 18.  
" " Станисъ Федикъ Зарѣчанъ, 16.  
Ласовъ Юлианъ Мих Тамбовская, 16.  
Ласъ Ханчъ Абр. Большая \*0  
Латоровская Т. А. Георгиевскій, 24.  
Ляховичъ А. С. Ургомск. 2.

## М.

- Мавриканъ Ник. Ад-др. Георгиевскій, 11.  
Мавриганъ Ник. Алекс. Замкевская, 23.  
Магазинъ шоколадн. фабр. „Викторія“  
Георгиевскій, 4 Тел. 94.  
Магазинъ серебр. изд. Иосифа Фража.  
Большая, 58 Тел. 41.  
Магачъ Абр. Морд. Новгородская, 18.  
Магачъ Исаакъ Бор. Венгерскій, 24.  
" " Зельмъ Лиза Стефановская, 17.  
" " Липшманъ Лейбъ Виленскій, 33.  
" " Песопа Морд. Завальная, 10.  
Магидовъ Ивнъ Вульфъ Садовая, 7.  
Магидъ Фейба Ицк. Стефановскій, 31.  
Магидъ Ф. И. В. Стефановскій, 42 Т. 997.  
Магуль Эльманъ Самуиловъ Андреевск., 19.  
Мадаискиертъ Абр. Шимъ Стефановскій, 6.  
Мадьянскъ Иосифъ Ив. Никодимовск., 12.  
Майъ Ис. Царант. Торговая, 9.  
Мазель Абр. Арон., мажневъ хвѣстит.  
Александр. б. 18. Тел. 353.  
Мазель Вейла Зельмъ. Монастырская, 4.  
" " Гителъ Берк. Шопеновская, 8.  
" " Давидъ Абр. Портова 3. Т. 221.  
" " Ис. Лшм. Островоротная, 7.  
" " Иосифъ Арон., земл. Погуляя, 14.  
" " Липшманъ Иссеръ Малюковск., 2.  
" " Рухъ Абрамъ Астраханская 9.  
" " С. В. Александровск. 6.  
" " Янкель Фитцъ Стефановскій, 7.  
Мазлюкъ Ал-сѣй Дя. Виленскій, 17.  
Мало Хавья Висла Конная, 6.  
Мажневъ Сахаръ Иосифъ. Цепальевскій, 5.  
Мажуревичъ Елена Яков. Благотѣл., 7.  
Мажуръ Л. Я. Зарѣчанъ, 3.  
Мажуръ Яковъ Исакъ. Зарѣчанъ, 17.  
„Мажуръ“, вефсепр., О. вѣ. Шопеновская.  
складъ Т-ва О. М. Шмбавъ Волчья  
Чина. Тел. 301.  
Макаревичъ Е. А. Преображенская, 4.  
" " Маря Из. Островоротная, 12.  
" " М. И. Суворовская, 7.  
" " Тома Вагзовицкая, 4.  
Макаренко Корфъ Ив. Мѣшанская, 10.  
" " П. П. Благотѣлская, 4.  
Макаровъ Ад-дръ Яковъ Салманская, 12.  
" " Иос. Гринъ. Кивлянская, 11.  
" " Конст. Серг. Паралимск., 6.  
" " Ивнъ Вас. Пибережанъ, 8.  
Макаревичъ Одуардъ. Стап. Георгиевск. 17.  
Макичъ Елиъ Владим. Большая, 34.  
Маликовскій Яковъ Давидъ Погуляя, 11.  
Мажовицскій Леоп. П. П. Поляж. д. Гюндера  
Лаконичъ Апол. Давидъ Александр. б. 11.  
" " Благеръ Яковъ Московск., 2.  
" " Михъ Ис. Хосновскій ? и 19.  
Малювинскій-Чеховичъ Федъ Федъ Кальа, 20.  
Мажъ Михъ Якъ. Архангельская \*2.  
Мажикъ Яковъ Яковъ. Большая, 27.  
Мажковичъ М. А. Ровна Александр, 3.  
Мажневъ Абр. Абр. Завальная, 24.  
" " Абр. Фарк. " 23.  
" " А. О. Завальная, 84 Т. 40.  
" " В. А., изд. Шопенов., 6 Т. 740.  
" " Вульфъ Пар. " 6.  
" " Д. Завальная \*4.  
" " П. М. Шопеновскій, 6.  
Мажковскій Влад. Битъ Сименовск., 8.  
" " В. В. княжнъ мажасъ Благотѣ-  
лская, 28. Т. 1027.  
" " Никъ Францъ Кладбищенск., 10.  
" " Томашъ Юрсъ Георгиевск., 80.  
Мажковскій Маря Колетъ. Молтовая, 8.  
Мажковскій Елиза. Ад-дръ Губернаторъ, 4.  
Мажковичъ В. И. Свѣтлова, 7.  
Мажковскій К. А. Губернаторская 4.  
Мажковскій Гринъ Гринъ Губернаторск., 14.  
Мажковскій Петръ Гринъ. Мажковская, 4.  
Мажковскій Ив. Ант. Георгиевскій, 8.  
Мажковскій Владисла. Из. Новгородск. 30.  
" " Янина. Островоротная, 11.  
Мажковскій М. С. Полонная 20.  
" " П. В. Большая, 14.  
" " Михъ Ант. Витебскій 1-я про-  
-ѣздъ, 20.  
Мажковскій Маря. Видюмурская, 1.  
Мажковскій Влад. Из. 2-я Полонная, 17.  
Мажковскій Констанъ Вульфъ. Портова, 4.  
Мажковскій Ив. Ис. Садовая, 21.  
" " Фитъ Аронъ. Костромская, 11.  
Мажковскій М. Б. Замковскій 11.  
Мажковскій Ив. Шимъ Антокольскій, 6.  
Мажковскій Ант. Станисъ Жамбарск. 7.  
" " Маря. Нѣмецкая, 8.  
Мажковскій Ад-дръ Цивилъ Александр. 84.  
" " Болъ Витеръ. 1-я Тюремная, 18.  
" " Болъ Виктъ Антокольск., 42.  
" " Ликентъ Осипъ Погуляя 6.  
" " Витѣцкая. Валеръ Циткичъ, 8.  
" " В. Георгиевскій 5.  
" " Владисла. Ст. Георгиевск., 15.  
" " Доватъ Михъ Пильнавская, 4.  
" " Касъ Сигизмъ Закарствск., 42.  
" " Михъ Ад-дръ. Монастырская, 11.  
" " Мжа Осипъ Погуляя, 12.  
" " Франтъ Ивнъ Садовая 27.  
Мажковскій Максимъ Мотъбъ Хенсонск., 5.  
" " Тел. 353.  
Мажковскій Девъ Лавъ. Стефанъ 42.  
Мажковскій Лейса Мордъ Млнская, 1.  
Мажковскій Елена Девъ Циткичъ, 7.  
" " П. Я. Антокольскій, 34.

- Маслякъ Ольга Ночка Суротская, 21  
 Матвѣевскій Александр Иванович, 49.  
 Матусъ Р. А. Угрюмъ Георгиевъ, в 7-го  
 Тюремнакъ пер. 8 Тел. 27.
- Матюшковъ Георгъ Ивановичъ, 13.  
 Матюшкинская Ева Ник. Зарѣвичъ, 10  
 Матюшковъ Герш. Ник. 2-й Тюремнакъ, 9.  
 Матюшкинъ Ник. Ал-фонъ Поповская, 10  
 Матюшковычъ Павелъ Большая 30  
 Матюшковскій Тамарташъ Изъ Златненск., 1.  
 Матюшковскія Камилла Игр. Набережная, 4  
 Матюшковычъ Елеменитъ Оранжерейн. 3  
 Матюшкинъ Конст. Мудр. 1-я Солдатынка, 30.  
 Матюшковычъ Ю. Ст. Подушникъ, 49  
 Матюшковычъ В. Н. Восполье Кладбищ., 10  
 Матюшенко С. Е. Катыларейская, 9  
 Матюшъ Лейбъ Юзефъ Школы ордеск., 2 Т. 11  
 Матушка Викентушъ Росетъ Георгиевъ 1-  
 Мухомитъ 2-й Вилгоуинская, 15  
 Мачъ Ефр. Мейлахъ М.-Стефановская, 9.  
 Мавраштанъ Х. М. Благовѣщенскъ 12  
 Мандриктъ Троф. Н. Хмельная 5  
 Манюшевскій Ф. М. Георгиевъ, 35.  
 Маня Маря Козленовая, 16  
 Маняковичъ К. и Силья, агонство. Кон-  
 ныхъ 1 Тел. 231
- Маняковичъ Мих. Коселъ Новоторск., с 4  
 Шелъ Кувилъ, 3  
 Тевъ Кувилъ Шенюновск., 3  
 Яковъ Стефановская, 31.
- Манюковичъ М. М. Александровск. агонста  
 У: Александръ 6 и Новгородскъ 7 Т. 24
- Манюсъ А. А. Благовѣщенская, 16.  
 Манюсъ Иванъ Павелъ Старая, 8.  
 Манюшевскій Иванъ Абр. Калужск., 11.  
 Манюшевскій Францъ Фердин. В.-Госпит., 1.  
 Манюшевскій Н. П. Катыларейская, 60.  
 Манюшевская Ангелина Большая, 26.  
 Манюшевскій Юс. Удамъ Подушникъ, 49.  
 Манюшевская Двора Монастырская, 6.  
 Жозефъ. Андр. Калужск., 10.
- Манюшевскій А. К. Калужскій, 16  
 Маня Параша Юзефъ Андреевск., 14  
 Марголина Юс. Моис. вр. Порт., 4 Т. 894.  
 Марголина Юс. Петръ Б.-Погулянка, 17  
 " Лейбъ Юзефъ Георгиевъ, 1.  
 " Шейлахъ Юс. Вилкомирск., 34  
 " Файель Шая Ковная, 4  
 Марголинъ Абр. Урьяшъ Шкеняца, 21-  
 " Вульфъ Урьяшъ, 20.  
 " Маринъ Юс. Торговая, 18  
 " Левъ Монастырск., 2  
 " Юс. Пахмъ Георгиевскій 44  
 " Юзефъ Юзефъ, 4  
 " Симуиль Урьяшъ Александръ 18
- Марголинъ Файель Шая Ковная, 4.  
 " Шеняца. Б.-Погулянка, 14.
- Марголь Александръ Витъ Медовая, 4  
 Маренка Стан. Викторъ Матарская 5  
 " Маринка", азд. об-вр. Подушникъ Г. А.  
 Антокольская, 6. Тел. 347.
- Маринская община сестеръ милосердн.  
 Ул. Сестеръ Милосерднъ 17 Т. 210  
 Маринское высшее женское училище.  
 Благовѣщенская Тол., 24.
- Марковичъ Алт. Францъ Подушникъ, 10  
 " А. В. Вильная 34  
 " Ив. Изъ Вилтенская 12.  
 " Павъ Іаеръ Пирамонтск., 4  
 " Петръ Конст. Копалана, 2.  
 Марковичъ Р. А. Александръ 6., 10.  
 " Вельямъ. Липк. Вилзенская, 17  
 " Іерм. Беркъ Монастырская, 2  
 " Юндъ Орелъ Ошумянской, 4.
- Маркманъ Никъ Абр. М. Стеф., 21.  
 Пилежа Абр. М.-Стеф., 16.
- Марнина Ольга Ник. Мостовая, 12.  
 Марисъ Конст. Павелъ Вилкомирская, 3.  
 Ник. Михъ Жанарский, 1-26  
 О Набережная, с 4
- Марковичъ Владъ Іахъ Пирамонтск., 11.  
 " Вульфъ Саловая, 17  
 " Ревъ Нелъ Антокольская, 95.
- Марковскій А. И. Солдатынка, 27 Тел. 42.  
 " докторъ. Большая, 9  
 " Юс. Венелъ Артиллери, 2.  
 " Казъ Янъ Зарѣвичъ, 19.  
 " Янъ Юр. Зарѣвичъ, 15.
- Марковская Маря Изъ Антокольск., 24.  
 Марковскій Иванъ Анис. Антокольск., 35  
 Марковскій Юс. Цв. Калужскій, 2  
 Марковъ Вульфъ Ник. Подушникъ 76.  
 " Хаямъ Сафьянкая, 3.
- Маркусонъ Ида Данъ Ярославская, 1.  
 Фаяя Рохъ Ярославская, 1
- Маркусъ Грегъ Андр. Калужск., 3.  
 Маркушевскій Лейбъ Абр. Завальная, 24  
 Тел. 457.
- Маркъ Конст. Ник. Вилзенская, 11.  
 Марлюкъ Лейбъ Моис. Новгородск., с 4  
 Марлинскій Янъ. Конст. Калужск., 50  
 Мармениковичъ Маря Домъ Завальная, 16.  
 Марсантъ Ал-дръ-Герм. Отонъ Сергѣевск., 12.  
 Марухель. Большая, 15.  
 Марушицкій Юс. Эдуардъ Вилзенская, 23  
 Марушковский К. И. Мостовая, 4.  
 Маршакъ М. Вѣнецкая, 9.  
 Маршакъ Марьянна Благовѣщенск., 29  
 Мартенскъ Маря Ковна Кувилъ, 15  
 Мартенскій Ив. Ал-др. Калужскій, 7  
 Мартинакъ Маря Домъ Завальная, 16  
 Мартеонъ Федъ Владъ. Командъ войскави.  
 Пушкыевскій скверъ.
- Мартишевскій Семъ Алексъ Монастырск., 9  
 Мартишевъ Никъ. Клемъ Вилкомирск., 19.  
 Мартинова Маря Изъ Антокольская, 45.  
 Мартиновскій Т. К. Новгородск., 28.  
 Мартишевскій Никъ Алексъ Суворовская, 9.  
 Мартишевскій Петръ Петръ Подушникъ, 2.  
 " С. А. Монастырск., 2 Т. 831
- Мартишевскій А. А. Артиллери, 4. Шу-  
 яковская.
- Мартиновскій Клеменъ. Мостовая, 4.

- Марлиновская Адела Вобруйская, 3-6.  
Дворовскій, 3
- Марциновскій Клеветъ. Мостовая, 25.
- Марцевской Влад. Он. Казаварійская, 7
- Марченко Никольда Ярославскій, 11
- Марчицковскій Хав. Зельм. Жмудская, 2
- Марчукъ Фед. Вас. Сиротская, 3
- Маршакъ Осертъ Завалъ Волыная, 30
- Маршаконичъ Аронъ Сиротская 6  
А. Г. и Черный М. Х. Казаварійская, д. Сайчовская.  
Тел. 721.
- " Цидъ Шименъ Александр б. 88
- Маршалоуъ Абр. Калм. Атонская б. 28
- Маршлевскій Стан. Стан. Богдѣльная, 4
- Марьяновскій Изъ Колатъ Казаварійск., 56.
- Масановъ Ах-артъ Ст. 2-й Новоармян., 19.
- Масишо Анол. Ник. Казаварійск., 16
- Масальскій Вик. (ос., вчакъ Островск., 23.  
" Ксан Коля, жн. 43-хр. б. 22  
" Ах-артъ (ос., вч. Юнорск., 14.
- Масловокая Ядз. Игн. Монастырская, 7.
- Масловскій Андр. Ник. Стефан. Формъ.,  
д. Шарушевца
- Масловскій Афан. Сиг. Жандармонск. 14.  
Вас. Мих. Сибирская, 2.  
" (ос. Ах-артъ Александръ булв.  
д. Вочковской.  
" Оскаръ Изъ Варшавская, с. 1  
" Осма Ян Остробуржская, 38
- Мастыко Изъ Афан. Архангельская, 5.
- Матвѣева Елена Влад. В-Госпит. 12.  
" М. В. Витебская, 12
- Матвѣевъ Вас. Никиф. Монастырск., 10  
Тел. 1005.
- " Дн. Явля Мостовая, 23.  
" Петръ Павл. В. Востокъ, 12  
" Т. С. В. Погулянка, 9 Тел. 294.
- Матковская Ева Изъ Зарѣчная, 32
- Матисона Ед. Ник. Закрѣпная, 34
- Матисевичъ Мих. Ал. В. Погулянка, 39.
- Матковский Кушмъ. Завальная, 31
- Матросовъ Евг. Влад. Хвалская 13
- Матулайтисъ Стан. Юрьевъ, врачъ, заведъ  
холера, барикода. Антокольская, 60  
Тел. 383.
- Матушевскій Анд. Анд. Архидьерійск., 16.
- Матусевичъ Викт. Абр. Михаловская, 13.
- Маульвертъ Г. Вольфи, адм. Зингера-  
Фридр. Мих. Погулянка 4
- Махлевъ Ник. Вик. Сидовка, 9
- Махлячъ А. А. Човерезъ, Вилесъ 3.
- Маховка Влад. Мих. Островороцкая, 31  
Дим. Вик. Александр б., 10.
- Махровъ В. С. Сергеевская 17.
- Михайловичъ Стан. Влад. Георгиевскій, 11
- Мичевскій Макс-Леонъ Роб. врачъ. Ге-  
оргиевскій, 19 Тел. 363.
- Мичуринскій Владовицковская 3-
- Мицкевичъ Стан. воевода Пивал. съостной
- Мицкескій Анд. Анд. Мостовая, 25.
- Мицкевичъ Анд. Зол. Витебская, 1
- Мицкевичъ Анд. Анд. Шинорскій пер. с. 1
- Михайль Янк. Жмудская, 61
- " Далець Менд. Аляксандр б. 26.
- " Копрадъ Юльян. Юрьевск., 4
- " Леонъ Бог. Стефановская, 39.
- " Лейба Шлем. Погулянка 11
- " Ник. Валентъ Царамонскій, 11.  
С. Ф. Виленика 15.
- Мицкевъ Янк. Абр. Цошородская, 90.
- Мицкевъ Ник. Юрьевъ Погулянка, 14-15.  
Тел. 326
- Мицкевичъ Фед. Бог. Кошоронск., 2.
- Мицкевичъ Мих. Людв. Георгиевскій, 60
- Мицуринъ-Мансуровъ Влад. Изъ Георгиев-  
скій, 1, чебл. жмуд., Гомельскъ.
- Мицкевичъ Юльян. Анд. Скоповка, 11.
- Михайловичъ Ст. Анд. Замковскій 7.
- Михайловскій Левъ Карл. Островороцк., 25.
- Миль Никсикъ (ос. Георгиевск. 43. Т. 480  
" Винеръ Мошъ Завальная 30.  
" (ос. Липа. Херсонская, 3 Тел. 2-2.
- Минерель Ян. Фридр. Фредъ. Россъ, 27
- Миньскскій Н. П. 1. Дюва
- Миньскскій Изъ Новогородская, 27.  
Альма (ос. Новогородск., 22.
- Мишутинъ Павелъ Стефановскій. 43
- Миткевскій Фед. Макар. Георгиевск. 35.
- Михальскій Абр. Эль Антокольская, 29  
А. А. Госпитальная, 23.  
" Бемля Эль. Монастырская, 6.  
" Д-Погулянка, 7.  
" Вульфъ (ос. Латенская, 21  
" Дав. Хилъ Восторск., 25  
" Янъ Халк. Жмудскій, 6  
" Исидръ Борухъ Цѣплиной, 3-15.  
Тел. 293
- " Исидръ Эль. Георгиевскій, 1.  
" Мееръ Абр. Кошала 9.  
" Мошъ Зельм. Никольскій, 3.  
" Мошъ (ос. Геральтск., 16  
" Янъ Фалсъ Волыная, 23  
" Никъ Стефановскій 4  
" Штуръ Килъ Антокольская, 19
- Милошловъ Вик. Ром. Малежан, 4  
Чофаръ жмуд. (Шю Юрьевъ, Кошор. шт.  
Тел. 522.
- Милош-Мевесъ Копрдъ Троян. Херсонск. 6  
Людв. Анд. Георгиевск., 3.
- Мичайловъ Влад. Влад. Зарѣчная, 24.  
" Сем. Изъ Царыцкая, 11  
" Серг. Изъ Завальная, 14
- Модельковъ Изъ. Вас. Горытск., 17-19
- Модельна Мария Влад. Георгиевскій, 1.  
" Ботестъ Вик. Татарская, 29.
- Модельнъ Ек. Изъ баровета Цабержан 6
- Модеръ Марья Дориф. Завальная, 30
- Моджабинская Ед. Изъ Жандаржск., 3.
- Модонинъ М. П. Казаварійск. 6.
- Модзиносъ (ос. Изъ Витебская, с. 3
- Морская П. Е. Цабержан. с. Цоленская.
- Моеръ Влад. леонтъ Жмудковскій, 8.

- Меженъ отдѣл Губ. Права. Уг. Георгіевскъ  
в Жандармск, 20—1 Тел 1004
- Мезацковъ Прок Яз Ясая, 23
- Мезенцова Соф. Дк. Георгіевскій, 10
- Меламедъ Исаакъ Евр. Зарѣчная 1
- Мелашъ Мовшъ Гиршъ Болыная, 53
- Мелашъ Перещъ Хаимъ Новгор., Пружана
- Мелашъ С. Стефановская, х. Гинзбургъ
- Мельничъ Мих. Ант. Островор, 25
- Мелерштейнъ Ф. Мелеръ Ф. Л. Поповск 1
- Мельникъ П. В. 1.
- Мельникъ Л. О. Поповск, 18
- Мельникъ В. Л. Поповск 1.
- Мельникъ Э. Л. Поповск, 19
- Мельникъ Фиг. Іос. Закретава, 11
- Мельникъ Фим. Арон. Кальварійск 40
- Мельникъ Юзефъ Альб. Пирамонтскій, 4.
- Мельникъ Іос. Иосифъ. Шолоховская, 8.
- Мельникова Сер. Ш. Торговал, 1
- Мельниковъ Алексъ Иванъ Ич. Маркаты
- Мельничъ Пак. Петр., х-ръ. В. Голл, 6.
- Мельникъ Благовѣщенск, 1.
- Мельникъ Н. Г. М. Стефановск 11.
- Мельниковъ Сер. Ио. Астраханск, 1
- Мельничъ Абр. Морд. Бакинск, 4.
- Мельничъ Бенъям. Яац. Шапеновск., с. х.
- Мельничъ Геллахъ Іос. Благовѣщенск., 20
- Мельничъ Хаимъ Яац. Госпиталь, 9.
- Мелайдо Ольга Евг. Витебск, 2
- Менделеевъ Гиршъ Яац. В. Погуд., 14
- Менделеевъ Іона Арон — сл. аг. стр. об. в.
- «Жизнь», в «Волга» Георгіевск, 24
- Тел. 130.
- Менделеевъ Менд. Шмуц. Шолоховск, 4
- Менке Карлъ Авг. Вилшт, 15
- Менке Ю. Ю. Георгіевскій, 13. Тел. 51.
- Менке Ю. Ю., заводъ. Мукашис 4 Т. 31.
- Меньшиковъ Емг. Ал-др. Георгіевск, 44
- Меньшовъ Н. В. Набережная 12.
- Меринскій Влад. Викт. Зарѣчная, 40.
- Мереминскій С. М. Бакинск. 10.
- Мереминскій Г. и С., типогр. Большая, 60
- Тел. 400
- Мерещкій Верко Марк. Завальная, 43.
- Мерещкій Дойба Марк. Погулянка, 11
- Мерейна Хаимъ-Сера Венгерскій, 18.
- Мереминскій Юли Мих. Юрьевскій 4.
- Мереминскій Вас. Фед. Роголенская, х. По-  
селенской-Козеттъ.
- Мереминскій Дойба Іос. Благовѣщенск. 24
- Меринскій Стат. Петр. Каленская, 76.
- Меронскій Ал-др. Порталъ 3.
- Меселбломъ Х. Г. Нагор., 29. Тел. 450
- Месслеръ Мих. Ал-др. Архангельск, 3
- Метла Иа. Сем. Островор, 7.
- Метелицкій Влад. Чак. Славянская, 5.
- Метельская Людв. Осип. Уг. Георгіевск. в  
Знаменской, 2.
- «Метрополь», гостин. Большая. Тел. 646.
- Метшко Вас. Ів. Знаменская, 20.
- Метшковскій Влад. Іос. в Соломанна, 30.
- Мещъ Абрамъ Фед. Жандармскій, 3.
- Механическій заводъ бр. В. и Ш. Бекеръ
- Улицка, 11 Тел. 360
- Мей Отгъа Петр. Ярославск. 11.
- Мей Петр. Кальварійск. 2.
- Мейеръ Алексъ Христоф. Улицка, 19. Т. 423.
- Мейеръ Клема Ал-др. Шолоховск, 11.
- Мейеръ Фридр. Венгерскій, 6.
- Мейеръ Иванъ Туркскій, 6
- Мейеръ Мих. Георг. Кальварійск, 6
- Мейеръ Марк. Погулянка, 17
- Мейеръ Ричъ Иа. Туркскій, 6
- Мейлахъ Шолохъ Уг. Обжора. в. Лиса, 7.
- Мейсверъ Евр. Ив. Вилевская, 32.
- Мейтостъ Гиршъ Морд. Садоян 19 Т. 1067.
- Мейтостъ Гиршъ Яац. Садоян, 12.
- Мейтостъ Юсифъ Морд. Садоян 4 Т. 379.
- Мейтостъ Мойсей Марк. Садоян, 25. Т. 571.
- Мейтостъ Морд. Ммуелъ Еврейская, с. х.
- Мейтостовичъ Марія Оскар., Муравьевск 6.
- Мейтостовичъ Аг-аръ Эд. Георгіевскій, 19
- Мейтостовичъ Викт. Нама. Антоколек, 37.
- Мейшъ Е. В. Кривая, 2
- Мейшо (стан. Андр. Хивинскій, 13.
- Мейшескій Сам. Дан. Георгіевскій, 11
- Мейшескій Иосифъ Вильямъ Дворцовый, 12
- Мейтостовъ Ос. Осипъ Гимназій, 8. Т. 1126.
- Мейшескій Анна Иппол. Болыная, 16
- Мейшескій Фаимъ Зельмъ в-Стефан., 5.
- Мейшескій Петръ. Медвѣля, 10.
- Мейшескій Андр. Андр. Зихловскій, 8
- Мейшескій Апол. Осипъ Юнкерскій 8.
- Мейтостовичъ Юзефа Адамъ Цортовск, 13.
- Мейтостовичъ Цез. Петр. Георгіевскій, 17
- Мейшескій Іосифъ. Горастый, 3
- Мейшескій Коф. Грег. Большая, 39.
- Мейтостовичъ Софій. Конст. Кальварійск., 6.
- Мейтостовичъ Яац. Яац. Солтаншская, 42.
- Мейтостовичъ Корнелъ. Иппол. Ос. Погуд., 22.
- Мейтостовичъ Ант. Са. Солтаншская, 90.
- Мейтостовичъ Марія Елиф. Коженевская, 14.
- Мейтостовичъ Анна Дк. Ярославск, 11.
- Мейтостовичъ Елиза. Абр. Погулянка 32.
- Мейтостовичъ Зельмъ Конст. Ярославск., 7.
- Мейтостовичъ Фед. Петр. Митчанская, 11.
- Мейтостовичъ Фридр. Пирамонтскій, 18.
- Мейтостовичъ Марія Алекс. Островор, 31.
- Мейтостовичъ М. А. Цортовск, 7.
- Мейтостовичъ Шт. Абр. Оренбургская, 18.
- Мейтостовичъ Марія Влад. Георгіевскій, 7
- Мейтостовичъ М. Г. Песчаная, 2.
- Мейтостовичъ Алексъ Ив. Завальная, 22.
- Мейтостовичъ Евр. Алексъ В. Погуд., 36
- Мейтостовичъ Марія Федор. Завальная, 16.
- Мейтостовичъ Шнеръ Мовшъ Георгіевск., 32
- Мейтостовичъ Клема Серг. Погулянка, 36
- Мейтостовичъ Евр. Ал-др. Погулянка, 36
- Мейтостовичъ Ив. Ал-др. Большая, 20
- Мейтостовичъ Яац. Сам. Варшавск., 6.
- Мейтостовичъ В. Михайловскій, 10
- Мейтостовичъ Роза Елиф. Татарская, 20.
- Мейтостовичъ Стан. Бард. В. Погулянка, 6
- Мейтостовичъ Цез. Ив. Старая, 2



- Михновичъ Яна Аг-др Монашка, 26.  
 Мухом М. А. Кальварійская, 32  
 Мухомовичъ Мих Григ., 45 Влагосвѣц., 27.  
 Мухомовъ Вас. Ник Георгіевскій, 45.  
 Мухомовъ Екхтер. Цлзарин Георгіевск., 4.  
 Мухомовъ К. А. Ст. Вильна  
 Мицкель Герман Савичъ ул., 1  
 " Руинъ Гир. Ботшан, 65  
 " У Яснаго, 5  
 " Шмуэль Абр. Большая, 61  
 Мицкевичъ Анна Викент Кальварійск. 7  
 Мицкевичъ Донатъ Вик. Суздальск. с. д.  
 " Эм. Из Полоцкая, 20  
 Мицкевичъ Юлиан Владисл Рѣплин, с д  
 Мицкичъ Г. Большая ул., книжн. члн.  
 Сырениа.  
 Мишкичъ Николай Тамбовская 13  
 Мишковская Лиза Абр Шененск., 8.  
 Мишковскій Пав Пав Преображенская, 9  
 Мишуро Ив. Широкая, 5.  
 Мишуръ Ив. Ант. Макржевская, 3.  
 Мишуровичъ Зельм. Іос. Полтавская, 9  
 Мишурскій Менд. Лейб Херсонск., 3  
 Младзинскій Ник. Ник. Хвиноская, 14  
 Момчиновичъ Роза Ицк. Андреевская, 2  
 Натча  
 Момчиновичъ Юдѣль Момш Силаская, 6.  
 Момчиновскій Момша Берк. Александр. б., 18  
 Могутъ Абр. Мамс Александровск., 6, 18.  
 Модестова Татьяна Дм. Кальварійск., 73  
 " Дмитрий Кальварійск., 73.  
 Молговой Гавр. Фелор. Семеловск., 2.  
 Телъ 325  
 Мозеръ Ари Алоизъ Г. Ново-Вилейскъ,  
 фабрика, Тел. 2-6  
 Мозеръ А. и С-ки, фабричный заводъ.  
 Большая, 69. Тел. 257  
 Мозесъ Аронъ. Вилейская, 18.  
 " Раф. Наум. Преображенская, 4  
 " Руб. Мойсеев. Большая, 23.  
 Мозеръ С. Іос. Вилейскій, 9  
 Мозелевскій Матв. Осни Зарѣчан, 6.  
 Можейко Марія Петр. Майская 24.  
 " Іос. Нгуатъ 1-й Понохарскій, 11  
 Можакина Нат. Вик. Вѣлей, 7.  
 Можакинъ Ник. Ник. Вѣлей 7  
 Моисей, втумены Росси. Мар жем мот  
 Моисей Георг. Георг. Кальварійск., 26.  
 Моисичъ Евг. Казим. Большая, 33.  
 Моисевичъ Д. К. Богдѣльскій с д  
 Моисевичка Марія Антокольская, 11,  
 Марія Колеу. Мостовая, 6.  
 Моисевичъ Алекс. Епис. Мостовая, 8.  
 " Киз Ник. Георгіевскій, 1  
 "Молит", техничская крѣ Трокск., 11  
 Тел. 481.  
 Молодечинскій резервъ полкъ Можакин  
 скія казармы, 1 Ливестъ Т 285  
 Молодцкый Аг-др Стег. Преображенск., 7  
 Молодцкынъ Евг. Ант. Закретная, 7.  
 Молодчикъ Пелагея Егор. 1-й Тюрени. 7  
 Молодцовъ Марія Карл. Погоулляка, 1
- Молчадская Берта Стефановская, 13.  
 Молчадскій Конецъ Дворницкый, 7  
 " Шимъ Морд. Сафарянна 3.  
 Молчадовъ Гавр. Изъ Благовѣщенск., 19  
 Мичъ Яна. Портованъ 8.  
 Мотъ Анна Алекс. Георгіевскій 19  
 Момшичъ Аг-дръ Ерор. Сергеевская, 3  
 " Евстафъ Ерор. Артилорійск., 14.  
 Момсиръ Ядвига Осни. Вилейская, 29  
 " Мих. Викент. Погоулляка, 14  
 Телъ 327.  
 Момгрибъ Ядр. Осни. Островорон., с. д.  
 Момиковскій Владисл. Алекс. Оренбург., 5.  
 Момичъ Маря Аг-дръ 2-й Понохаръ 19  
 Момкевичъ Анд. Антон Полоцкая, 4  
 " Каз. Изъ Церковный, с. д.  
 " Кул. Момш. Ковчанъ, 4.  
 " Марія Изъ Зарѣчанъ, 23.  
 Момосозъ М. В. нижон. Вилейская, 22  
 Телъ 637  
 " М. Н. Уг. Вилейской и Лорн-  
 стого. Тел. 439  
 " Ш. В. Вилейская, с д  
 Момлячъ Стефанъ Ант. Погоулъ, 7.  
 Момчинская Аниол. Ек-лер. Ботшанъ, 20.  
 " Каролъ Іосифъ Георг., 1  
 Момкинко Марія Вилейская, 21.  
 Момыко М. А. Стефановск., 31  
 " Х. М. " 31. Тел. 136.  
 Морачевская Изабелла Ант. Ковчанъ, 3  
 " Марія Людъ Татарская, 17.  
 Морачевскій Юлианъ Осни. Вилейск., 12  
 " Юлианъ Моисеичская, 3.  
 Морганитеръ дав. Вельям Островор., с. д  
 Морганиторисъ Менд. Сахулитъ Пѣвтонъ, 7  
 Телъ 801  
 " М. С., заводъ Нилегород-  
 скый, 34. Тел. 1087.  
 Морозинскій Потапъ Абр. Мостовая, 9.  
 Морозъ Ник. Аг-дръ Казенный п 33.  
 Морозъ Мих. Изъ 1-й Понохарскій, 16.  
 " Я. Я. Завальная, 24  
 " Ант. Вик. Полоцкая, 88.  
 Морозская Ел. Петъ Портованъ 3  
 Морозскій Аг-дръ Зах. Портованъ, 1  
 Морозычъ А. Н. Островоронна 23.  
 Морозовская Соф. Мих. Андреевск., 13  
 Морозовъ Аг-дръ Аннич. Макарьевская, 8.  
 " Ник. Аг-дръ Закретная, 32  
 " Степ. Степ. Георг., 63  
 " Фѣдоръ Емельянъ Вилейск., 39.  
 Морозъ В. Ф. Ботшанъ, 30.  
 " Шмерель. Погоулляка, 9  
 Морочинка А. Ю. Сафарянна и Солина  
 Бортенъ Анна Карл. Погоулляка 3  
 Мосевичскій Ефронъ Завальная, 35.  
 Москаленчикъ Вѣра Ондоръ Полоцкая 28.  
 Москаленчикъ Лиза Осадъ Полоцкая, 26.  
 Москатенко Н. К. Бахшта, 7.  
 Московское Страхъ отъ огня О-но, заводъ.  
 М. Я. Альберовичъ, Уг. Завальной  
 и Губорвалор, 10 Телъ 819.

- Мосты: по жеръ Чола. В. Сидники, 19  
" " Фейга Саломан, 3  
Мосты: Сора Островородец, 22  
Московский Хамид Айб. М. Стефан, 1  
Мосты: Тих-ъ Моис. Антон, 19  
Мостъ, агрономъ, Антон, Мозик. 458.  
Мотковичъ Ожег Евг. Благотворецк., 31.  
Мотровичъ Нил Цик Семеновская, дача  
Клямота.  
Муберъ Дав Мав Славская, 4.  
" " Шлома Славская, 4  
Моловъ Лих Из Георг., 44.  
Мочильская Маря. Трокская, 71  
Мочулякъ Из Мих. Валенская, 30  
Мочульский Влад Охл. Ново-Витебскъ, с. 1  
" " Из Владик. г. Ново-Витебскъ  
Мрморная фабрика О П Тригуза. По-  
лоцкая, 20 Тел. 578.  
Мрновичъ Эдунтъ Роб Новгород., 30.  
Мрочковская Анна Завальная, 4  
Мудъ Гарисъ Юзеф. Венгерскій, с. 1  
" " Моиса. Венгерскій, 10.  
Муреръ Дм. Дм Вальваритская, 2.  
Мушкоу Ири. Иван. Старая, 4  
Музыкальное училище Ваген. Охл. Изгн  
Музык. О ва Уг. Дворцова и Сто-  
яновки Тел. 394  
Мусавель Из Петр. Сав ован, 20.  
Мурашевъ Из Вас. Тамбовская, 27  
Мурза-Мурчицъ Ал. Ис. Андр. герм. 10.  
Мурчицъ Юр. Ант. Чеховскій, 4  
Мурчицъ К. П. Золот. Клямота,  
Мушъ Антр Антр Клямотская, 2  
Мусавель Вера Петр. Мозыжна, 5.  
Мусавель Юзеф Петр. Мозыжна, 1.  
Мусавель А. А. Мозыжна 17.  
" " Антр Иг. Никодимскій, 12.  
" " Из Андр. Школомскій, 13  
" " Из Андр. Милская, 31  
" " Алх. Андр. Замечская, 35  
" " Петръ Андр. Веселый, с. 7  
Мусавель А. А. Замечская, 4.  
Муслиева Анна Еф. Замечская, 37.  
Муслицкий К. А. Вольная, 37  
Мустафинъ Влад Андр. Алтон-ская, 50  
Мурганъ Мих. Влад. Архангельская, 6  
Мураловъ Изг. Вас. Югчерскій, 31  
Мухичъ Алекс. Фед. Вольная, 36  
" " Из Петр. Клямотская, 22  
Музыкальнъ Лейба Моис. Виткомерск., 96  
Музыкальнъ А. М. Завальная, 24  
" " Исак Менх. Завальная, 24 Т. 916  
" " Мера Изг. Золуцкая, 4  
Мушуръ Б.-Швердовъ Илья Иван, герм. лейт.  
П-скалая, 4  
Мышенскій Фит Из, самц. Дворцова, 5  
Мышободкина Елиза Новгородская, 6  
Мышободкинъ Моисей Тейг. В-По. 33, 34  
Мышкисъ И. А. Тамбовская, 25.  
Мыловъ Зина Цик Несвижская, с. 1  
Мылова торговца П. Вирноубского. П.-  
чечанка 22 Тел. 321.  
Мысодонъ-Ивановъ Влад. Ишт.. Мышца,  
оиз сг циж. Ств.-Зап. ж д вокзальн.  
Тел. 743.  
Мыщанчина Серг. Андр. Штородец, 25.

## Н.

- Набоковъ С. О. гн Попочерскъ 11.  
Наборозна Метая Валер Вольная, 69  
Наврошай Изг. Изг. нич. Клямота. Но-  
вотскаях ж. д. р.-Изг. Изг. 21 Г-78  
Наврошай Петръ Маря. Благотворецк., 3  
Навальны Кат. Ст. Песчаная, 3  
Навашинъ Евг. Степ. Мозыжна, 3  
„Наглядная учебная пособн“, Герман-  
ский, 4. Тел. 569  
Нагорскій Казим. Изг. Лерсонская, 7.  
Нагородскій З. В. Завальная 11 Тел. 414  
" " Саввик. Витч. Завальная-27  
Нагуляничъ Изг. Петр. Изг. Курошай, 8  
Надежда Шлома Юс. Стефановск., 27.  
Надеждычъ Мордух. И. Владк. вил, 3.  
Надсий Владим. Изг. Шверская, 24.  
Назарова Алр. Изг. Зв. Золуцкая Охл. Изг.  
Наметъ Абр. Шол. Гиншталъная, с. 1.  
Намоль Зезыкъ Абр. Навалянская, 17  
" " Сот. Абр. " " " " "  
" " Шол. Абр. " " " " "  
Нарасинская Сароскиятъ, 2.  
Нарбутовичъ Влад. Юзеф. Новгородскъ, с. 7  
Нарбутъ Елизавета Изг. Моравская, 35.  
Нарвандъ Изг. Вера. Штородец  
Нарвошай Влад. Изг. Вильнская, 29
- Нарембисъ Клас. Изг. Казимская, 1.  
" " каменный камиль, Вольная, 1.  
Тел. 774  
Наркевичъ Варвара Изг. Островор., 7.  
" " Марта Изг. Вильнская, 24.  
" " Маря Осип. Ботлота, 21.  
Наркевичъ Юзеф. Вильн. В. Золуцкая, 16  
Наркевичъ Маря Юзефа Благотворецк., 5.  
Нартовская Амоса Завик. Штородец, 22  
Нарушевичъ Алт. Викент., ресторани  
Вольная, 26 Тел. 267  
Нарушевичъ Викторъ Петр. Ярославск., 13.  
" " Золотъ Изг. Ярославская, 10.  
Нарушій Ал. Франц. Желудковскій, 7.  
Насоновъ Ева. Колея. Штородец, 8.  
Настоятель костела Св. Иоанна. Благотворецк.,  
24. Тел. 774.  
" " Св. Якова Казанская,  
6. Тел. 834.  
" " Св. Петра и Павла Ал-  
токовск., 19. Т. 812,  
" " Фердинандовскій  
Штородец-10 Т. 810  
" " Св. Франца Вильно-  
вская, 3. Т. 867.

- Настоятель костела Ян Стефанъ Стефа  
ловская, 41 Т. 834
- " " Остроображскаго Остр  
ворота, 23 Т. 953
- " " Вейтъ Смихъ 30  
вильяна 34 Т. 963
- " " Св. Духа Вилговъ-  
щенская, 4 Т. 1110.
- " " Миссионеры Сирот-  
ская 14 Тел. 1113
- Насута П. О Оралжрейний, 3.
- Натавловъ П. Н. Вилемская, 21
- Натавловъ А. В. Б.-Погулянка 2
- " Н. В. " 2 Т. 282
- " Максъ Солом. госп. „Вристош“
- " Отеръ Баръ Нженъск. 26
- " Р. Савашинъ, 33
- " Сора Меер Георгенск., 44
- Натасъ Гираль Зельм. " 44
- Нативъ Соля Дев Кованца 6
- Науманъ Александръ Евг. В. Погулянка, 34  
К. Г. В.-Погулянка, 40
- Наумова Цапля Веселая, 2 Зеленская.
- " Нв. Коштр Анток, Веселая 3.
- " Нв Коштр, Моност. дѣль
- " Мух Александр Половская, 11
- Наушникъ И. М. Костовак 21.
- Нагуловичъ М. Островоротная, 16.
- Нахамовскій-Тобольскій Шим Файт За-  
вальная 66.
- Нахтманъ Анна Роберт Островоротная, 36
- " Ух Александр Островоротная 36
- Нахландеръ Витъ почт.-тел. округа В. И.  
данкова Трокс 11 Т. 640
- " Витъ центр. почт. к-ры М. И.  
Пунатовичъ Б.-Гавришев., 31  
Тел. 643
- " Вил. центр. телгр. к-ры В. И.  
Гамса. Благовѣщенская, 31.  
Тел. 611.
- " Витъ телефонной слѣж А. С.  
Найманъ. Благовѣщенск., 31  
Тел. 400.
- " Вил. конвойный караулки У-  
лицкая 29. Тел. 510.
- " Вил. гурберск. тюрьмы Мос-  
ковская, 11 тюрьма Т. 180.
- " 2-ой судноходной депт. Вилъ.  
отд. капл. правый берегъ р.  
Вилъ Тел. 903
- " военный сообщ. гос.-м. Пер  
бертъ Б.-Погул., 36 Т. 118.
- " Витъ школьн. восп. участка.  
У1 Закрытой в Юнкерскаг  
Т. 1. 841.
- " 25-й пѣд. дивизионъ сол. лейт  
Флентеръ Георг., 26. Т. 566
- " штаба 5-го воен. окр. Георг-  
левскій, 22. Тел. 31.
- " штаба 8-го армійск. корпус  
г. м. Чиниль Судежа, 2 Т. 400.
- " штаба 4-го пѣдвин. дивизио  
поль Кроневичъ Тачковск.,  
6. Тел. 741.
- Чаплинъ Евр. Стен Пешанка, 3.
- „Надомытъ“, госп. Уг. Заваль и Б.-По-  
гулянка, 1 Тел. 405.
- „Наша Кошва“ родильн. госп. Трок-  
ския, 2 Тел. 817
- Даймаръ Эчиам Ян Островотная, 29.  
Тел. 813.
- Даймаръ Ариш Мошн Островот., 43
- Дебриня Александръ Остор. Яман, 14
- Деменковский Э. В. Вилъ, 8
- Демодячальскій Валтъ Пела Цир.-коштъ  
зд. электричск. станци
- Деводовскій Дилтр Нв Горыстий, почт.  
Плевскаго
- „Девска вилъевая мундацира“ Боль-  
шан, 93, Тел. 400.
- Девядомская Антальинка Стефанъ, 34
- Девяточеска Мих. Нв Большая, 5.  
Станет. Амт Антоковъ, 19
- Девяцкая Дилк. Сопатка, 3
- Демаркенскъ Вил. Март. Оренбургск., с. 2
- Демаровъ Амт Петр. Кальвар., с. 2
- Демаровскій Гителъ Сом. Поворотск., 6.
- Дембальскъ о Писотай Вольфа, 7
- Дембальская Вилъ Бер. Гесргевскій 46
- Дембальковскій Копр. Франц Портолая, 4  
Тел. 938.
- Дембальскій Серг. Нв. Хивисская, 41.  
Кованъ Гуел. Вольфа 24.
- Дембальковская дилка Амт Яковскій 13  
Вилосина Суворовск., 2
- Дембальковскій Оду. адол Яковскій, 10
- Дембровъ Емъ. Ита. Островоротная, 29
- Демовъ Дителъ Халм. Аляксанд., 4.
- Демрасовъ П. П. Колодкая, 1.
- Демрашевскъ Юзефа Копр. замковъ 3
- Демсопманъ Иудыша Петр. Георг. 2.
- Демоничъ Рудольфъ Карл. Чопилъ, с. 2.
- Демьянъ Иуранъ Лейб. Нысоцкая, 3
- " Дел. Дилка Славска, 3
- " Диле Пилк. Вилъевск., 12.
- " Халмъ Меер. Тюрск., 5 Т. 947.
- Демичинскій Алякс. Лейб. Кошманъ, 3.
- " 3 Поворотская, 51.
- " Мошма. Рудинская, 10
- Демжерьъ Вилъ Дилка. Погулянка 25
- " Зал. Борух. Вольфа, 67
- " Цар. Пела Б.-Погулянка, 11
- " Дев. Мошн. Заручина, 14
- " Овсей Шлюм. Цѣщельск. 9
- " Фанкъ Халм. Б.-Погулянка 29
- " Халмъ Абр. Колодкая 66.
- " Халмъ Дилка. Погулянка, с. 2
- " Цара-Голд. Аляксандръ Б., 18
- " Шлема Дил. Цѣщельск., с. 2
- Демидовъ Нв. Нв. Поворотская, 32
- Демжерьъ Мих. Фитъ Тромъск., 11
- " Нв. Гослф. Юрьевскій, 3
- Демировичъ Бор. Петр. Соколинск. 21,  
декартовичъ Большая, 72

- Пиранда Мартинъ Зарѣчск. 28.  
 Пестеревичъ Ал. Владим. Монастырская 2.  
 " А. В. Захратная, 9.  
 Пестеровъ Н. И. Кальварійская, 36.  
 Пестрико Губинская Вѣра Павл. Иван-  
 лическій 9.  
 Пешманъ Ольга Іосиф. Мостовая 2.  
 " (Нефть), Русское О-во. Сагады-Волчан  
 Лапа, к-ра—Шоленовск., с. 7 745.  
 Пешть Леона Янжел. (тежничная с д  
 Некалскогъ Эльманъ Исаакъ Дворцова 14.  
 Пешчавъ Ник. Ник. Хижинская, 44.  
 " Петр. Вас. Ковная 7.  
 " Яковъ Юльианъ Георг., 21.  
 Пешковъ Алекг. Петр. Кабаровская, 14.  
 Пейгертъ Март. Март. Зарѣчская, 3.  
 Пейманъ А. Ф. Благовѣст. 31. Тел. 201.  
 " Георг. Фрид. Можайская, домъ  
 Земков.  
 Пещковъ Іос. Влад. Царининскій пер.  
 2. Метелица.  
 Пигитана Евг. Максим. Семеновская, 9.  
 Пигитиновъ Ив. А-др. Старая, 17.  
 " Леон. Ал-кс. Судобная, 2.  
 " Ник. Ник. Завальная, 28, 30, кн 45.  
 " Н. А. Заичковскій, 6.  
 " Прот. Атек. Артиллерійская, .  
 " Пет. Атеж. Артиллер. 14.  
 " Сер. Мих. Погулянка, 14.  
 Пикпорчикъ Вик. Вик. Пискарьская, 26.  
 Пикторовъ Алекс. Матв. Тимоховск. 22.  
 Пиколовскій Ник. Валер. Английск., 54.  
 Пиллачскій Карлъ Кирт. Сиретская, 30.  
 Пилкошева Анна Ал-кс. Антипатрская, 27.  
 Пиньковский Ал-др. Панфомир. Мостов., 13.  
 " Е. А. Артиллерійская 18.  
 " Конст. Ник. Погулянка, 42.  
 " Мих. Ник. Погулянка, 21.  
 " Алексѣй. Вас. Старая, 11.  
 " Ник. Андреев. Артиллерійская,  
 домъ Лисовскаго.  
 Пиньковичка А. А. Подгальская, 7.  
 " Ал-др. Ал-др. Подгальск., 33.  
 Пиньковский Ал-ѣй. Мих. Сиретская 7.  
 " Н. В. Углицкая, с. д.  
 Пиньковская Наталья Из. Ботаничская, 4.  
 Пиньковский Василій, сваянъ Пиранова, 17.  
 " В. Здане именъ горничнаго.  
 Пиньковичъ Заря Конст. Антокольская, 7.  
 " Ал-др. Конст. Артиллер., 4.  
 Пиньковичъ Эд. Ник. В. Погулянка, 14.  
 Пиньковскій Гари. Анд. Ижмѣнская, 15.  
 " (Ижмѣнского) гост. и рег. Ваканта 2.  
 Тел. 336.  
 Пиньковскій Юлианъ Гросс, 7.  
 Пинькоко Ник. Конст. Варшавскій 7.  
 " (Нобель братья), к-ра—Вокзалъ именъ—3,  
 отъездъ Вольганъ Лапа Тел. 206.  
 Пинькоко Вик. Эльманъ Ижмѣнская, 7.  
 Пиньковскій В. Ш. Цыломарскій, 1.  
 " Ю. И. Волынка, 47.  
 Пиньковскій Ник. Алекг. Московская, 2.  
 Новаръ Яковъ Ник. Свѣловск., 20.  
 Новачъ Грег. Сем. Юнчерск., 15.  
 Новачская Марія Каз. Полоцкая, 7.  
 Новачевскій Влад. Анд. Зарѣчская, 8.  
 " (Новая), гостанъ Вольганъ. 40. Тел. 612.  
 Новичковъ О. П. Мѣшанская, 40.  
 Новиковъ Ник. Ник. Бобруйская, 7.  
 " Вик. Петр., гост. лейт. Бобруй-  
 ская, 7. Т. 647.  
 Новичковъ Завулякъ Іос. Новичовскій, 9.  
 Новинскій Дав. Натан. Георгическ., 40.  
 " Нат. Моис. Завальная, 33.  
 " Назаръ. Георгическ., 42.  
 Новожицкий 1. В. Александръ Б. 18.  
 " Казимиръ. Зарѣчская, 24.  
 " Марія Парф. Ул. Александръ и  
 Суздальской, 18.  
 " Франц. Іосиф. Благовѣст., 17.  
 Новожицкий Авг. Іосиф. Мостовая, 1.  
 " Анд. Ив. Юнчерскій, 4.  
 " А. Г. Завальная, 21.  
 " Владисл. Казимъ Объявляя, 4.  
 " Д. Д. Губернаторск., д. Губернат.  
 " Михаилъ Дон. Георгическ., 46.  
 " С. С. Новиковская, 5.  
 " Леонидъ Владисл. Восемная, 14-  
 ча Маличаной.  
 " Ром. Ал. Лукинская, 3.  
 " Степанс. Іосиф. Мостовая, 7.  
 " Ф. Дворцова, 11.  
 " Михоль. Мар. Попольская, 5.  
 Новожицкий Ю. Л. Антокольская, 34.  
 Новожицкий Ют. Ал-кс. Антокольск., 103.  
 " Ив. Ал-кс. Антокольская, 29.  
 Новогородскій Д. И. Александровск. б., 30.  
 " Ник. Ив. Александровск. б., 7.  
 Новогородскій Абрамъ Вольганъ Сафранъ, 11.  
 Новогородская Зояла Шмуил. Георг., 44.  
 Новогородскій Ев-го. Оперовъ. Дворцов., 1.  
 " Дав. Іох. Ижмѣнская, 25-  
 " Благовѣщенская, 1.  
 Новогородская Елис. Устинъ Восадѣвъ, 3.  
 Новохонякъ Серг. Ник. Заремская, 58.  
 Новоскуманъ Гюеф. Сем. Антокольск., 62.  
 Новоскуманъ Юлианъ Казанская, 15.  
 Новоскуманская Людвика Завальная, 8.  
 " Преображенская, 8.  
 Новосладковъ Влад. Ал-кс. Московская, 8.  
 Новосладъ Сара. Благовѣщенская, 29.  
 " Эльманъ " " 29.  
 Новосладскій Влад. Степ. Георгическ., 46.  
 Новосъ Руб. Шлюм. Стендлинская, 4.  
 " Павелъ Шлюм. Ижмѣнская, 25.  
 " Шиметь Шлюм. Дворцова, 14.  
 Новосъ Ив. Оскаронъ Никитер., 2.  
 Новосъ Ив. Степ. Новогородская 24.  
 Новосъ Ол. Из. Старо-Херсонская, 4.  
 Новосъ Пинх. Морд. Мостовая, 15.  
 Новосъ Карлъ Карл. Земанская, 25.  
 Новосъ Юлианъ Гвел. Ярославская, 17.  
 " Юлианъ. Саддаская, 8.  
 Новоско Влад. Конст. Кальварійская, 2.

Носовичъ Альфъ Алексъ Бодыля, 14.  
 \* Анастасъ Вас. Погуляна, 7  
 \* Оома Никол Друзтовичъ, 8.  
 Носовичъ Никъ Венедиктъ Бобрувскій, 6  
 Чокуто Нав. Оскар. Орляковскій, 8.  
 Ноткина Людмила Су Тамбовская, 4.  
 Ножковичъ Фелъ Вульфъ Кошва, 4. Т. 75.  
 Ножковскій-Тобольскій Шимонъ, Звяти-  
 ва, 56  
 Нозамсонъ И., дѣсной дворъ Полтавская,  
 44. Телъ 128  
 Ножковъ Хаа Абей Рудницкая, 11.  
 \* Ш. И., дѣсной складъ Градъ п  
 ская, д. Блоха. Телъ 174.

Ножковъ Лебба Вульфъ Салова, 9.  
 Ночъ три прачка Георгъ, 22 Телъ 820.  
 Нунанъ Илъ Ланр Замына, 21.  
 Нуравль I Гечинскій 52.  
 Нуравль Николъ Цв Казанская, 11. Т. 256  
 Нѣмечьякъ Р. А Венгерскій 13  
 Нѣмчинскій Лейбъ Гиршъ Новгородск., 31  
 \* Молосъ Рудницкая, 10.  
 Нѣмчиновичъ Нома Оомъ Петрыковск., 12.  
 Нѣмчиновъ Фелъ Васъ дѣ кафанодор боты.  
 Нѣмнокъ Адамъ Рафъ Рудницкая, 8.  
 \* Абр Рафъ Рудницкскій, 2.  
 Нѣстельно-Вульпиная Нѣбра Пава. Гимна-  
 зическій. 8

## О.

Обитчикъ Никъ Нав. Пирамонтскій, 11  
 Образоваъ Всеволодъ Нав. Угъ Сягновой и  
 Гедичинской, д. Воздволица  
 Обри Альфредъ Карловъ Болцана, 11  
 Обросовъ Я. П. Мостовая, 14.  
 Обручаъ Татьяна Ал-др. Георгъ, пр., 48.  
 Общество взаимнаго страх. Трокская, 4  
 Телъ 288.  
 Общество защиты женщины. Иаденская, 7  
 Телъ 628  
 Общество трудовой помощи вярэмт. Сир-  
 отская, 19. Телъ 336.  
 Общество плодородства и складъ сѣмянъ.  
 Большая, 4. Телъ 51  
 Общество страхъ жизни „Заботливостъ“  
 Упр. I. Ф Королець. Богиническ., 1.  
 Телъ 368.  
 Обертъ Ив. Германовъ Запковскій, 11.  
 Обвинскій Констан. Ал-др Погуляна, 34.  
 Обуховъ И. В. Солдатская, 3  
 Обуховичъ Мих. Ал-др. д. й Положъ, 18  
 Обуховскій Марія Онгимунд. княгиня, 2-я  
 Юрвевскій, 4.  
 Обуховскій дѣлхъ Антокольская, 128 Т. 40  
 Обуховскій Бронисл. Юсифъ Антокольск., 128  
 Обуховъ И. А. Большая, 37  
 Обухъ-Догановскій Армадъ Платоновъ, Мо-  
 настырская, 9  
 Обуховичъ Ив. Алексъ Ярославская, 11.  
 Обухъ Аронъ Мойс. Виленская, 32.  
 \* Зельманъ Вульфъ. Киевская, с д  
 \* Николъ Николъ. Стефановская, 24.  
 \* Лизаръ Вульфъ Виленская, 32  
 \* Матка Лѣва, 4.  
 \* Шимель Юделъ. Шеленовская 3  
 \* Шлома Зелва Сиротская, 4.  
 Обуховскій Л. Ю. Казанская, 11  
 Одессъ Майеръ Цейсъ Трокская 11.  
 \* Раиса Марк. Пренбракъ.  
 Одицова Л. Н. Мостовая, 28.  
 Огле Шлоа Шимель. Островотская, 43  
 Одицкиня-Почобувъ Ф. м Чомаст. 11  
 Одицкиня-Почобувъ Сталъ. Вакъ Салоръ, 21  
 Одицкель Гюсель Новгородская, с д  
 \* Павла Ив. Катебока, 2

Одичанъ Ромальъ Лѣва Виленская, 25  
 Ожаровскія Анна. Андреевская, 13.  
 Ожигетскій Левъ Солот. Зарѣвая, 29  
 \* Халъкъ Ниръ. Польцейскій, 24  
 Озевичъ А. А. Стефановская, 38.  
 \* Ст. Ад. 19.  
 \* Владъ Юс. Юсса Явкая. тома  
 Озолыя А. М. Палатская, 4  
 Окуръ Вульфъ Фелъ В. Погуляна, 12.  
 \* Мордухъ Залъкъ. Большая, 30.  
 Окушевскій Леонардъ Казимъ Георгъ, 47.  
 Окуловъ Владисл. Гроторъ Суваляская, 3.  
 Округъ Пуляя Сообщенія Ярославская, 2.  
 Телъ 142  
 Округная Виленская психіатрачъ лечеб-  
 ница. Н.-Виленскій. Телъ 252  
 Округная Джуримъ Генеральскій Пробра-  
 денская, 7. Телъ 76.  
 \* Генеральскій Кларгарденскій В  
 К. Вариль. Антокольская, 11  
 Телъ 1032.  
 \* Судъ и Судбная Палата. Ге-  
 ртовскій, 26. Телъ 372.  
 Окуловичъ Виль. Яковл. Вилговскій, 1.  
 Окуловичъ Константинъ, Георгъ, 3.  
 \* Владъ Ив В-Погуляна, 15.  
 \* Стефъ Ив. Покровская, 11, гостъ.  
 «Нужны»  
 Окувъ Борисъ. Рудницкая, 10  
 Окувино Явгъ Концъ В-Погуляна. домъ  
 Труновича.  
 \* Е. М. Гертвовскій 15  
 \* Никъ Эдуардъ Виленская, 14.  
 Окульскій И. Р Юнкоровскій, 33  
 \* В. Э 41. Телъ 670  
 \* Андъ Осолъ Виленская, 25  
 Окувскій Аронъ Шлоа. Селѣвильная, 7.  
 Окувины Маринъ Ив. Сиротская, 7  
 Окувъ Густъ Генрихъ В. Виленская, 4.  
 Окувскій I. Зарѣвая, 2.  
 Окувиновичъ Владъ. Антонъ Юрвевскій, 1.  
 Окувскій Никъ Алдръ Стъ Виленск. Покъ ж д.  
 Окувиновичъ Констан. Петъ, Юна, д. Заво-  
 \* М. О, прачка Селѣвильная 22  
 Телъ 412.

- Отышевичъ Ст Иср. 2-а Соловцова 21.  
 Отъшовъ Ник Мих Георгиевскій, 48.  
 Отъшовичъ Абр Янн Г. Погулянка, 11-а  
 „ Гиршъ Лейбъ Кярейскія, 10.  
 „ Иосифъ Янн Островороти, 20.  
 „ Леяба Юда Пелска, с. 7  
 „ Лейс Яннелъ Жмудская, 13  
 „ Телъ 673, чинель  
 „ Ишканъ Бора Влагонскі, 17  
 Отъшвицкіе бр. 4, в П., торг. домъ Уг  
 Мышловшій в Водылоу, 67. Г 262  
 Отъшынъ Иосифъ Вудфъ Виленская, 32.  
 „ Вудфъ Шавенъ Нѣмецкая 3.  
 Отъшынская Евдъ Петр Осеровоти, 12.  
 „ Марія Ал-дръ Эмануельскія 13  
 Отъшынская Марія Федоръ Зарѣчнѣя, 3.  
 Отъшынская Франциска Билла, 7  
 Отъшынскій В. В Зарѣчнѣя, 40  
 „ Евгъ Васъ Ваншта, 7.  
 „ Изъ Леонъ Колонская, д. Каль  
 теронича.  
 „ Никъ Васъ Ваншта 7.  
 „ Петръ Юст. 1-а Пономаръ, 39  
 „ Петръ Осипъ Шабераманъ, 38.  
 „ Феоу Оселъ Петропала, 22  
 Отъшынскій Владисл. Осипъ Судебнѣя, 2  
 „ Феоу Феоу Алтомъ, 118  
 Отъшынчикоу Алдръ Самъ Пегулянка, 9  
 Отъшынчикоу Соловскій П. Судебнѣя, 9  
 Отъшукъ Ивель Варл. Сибирская, 9  
 Отъшукъ А. К. Пегулянка 17—0 Т. 103.  
 Отъшынъ Яннша Омуялъ Виленская, 79  
 „ Ян. Алдровы Кальварійскіе, 1  
 „ Влечинскіе: 0  
 „ Софя. Кальварійская, дочь Бто  
 мислскіа  
 Отъшынъ Агъ Леонардъ Кявичя 4 д.  
 Отъшынчикоу Сергъ Петръ Гюри 49  
 Отъшукъ В. В., Тов. Прокурора Вилно  
 Одр. Суда Б. Пегуля, 19. Телъ 275  
 Отъшукъ Маръ Михъ В-Погулянка 46.  
 „ Отъшукъ Рубинъ. Благовѣшъ 17. Т. 103  
 Отъшынскій складъ вина 1-а бѣрбуша д. Шалъ  
 Суворовская, 7. Телъ 1105.  
 О-Руръ Г. М., графъ Георгиевскій 17  
 Оршакскій Михъ Яннъ Виленская, 28.  
 Оршакъ, Владимъ Фитинъ Георгъ, 44  
 Оршоу Пя Михъ Б-Погулянка, 6  
 Оршэль Натко Лейбъ Цепгородская, 14  
 Оршбургскій полкъ, канцелярскій Ипполитъ,  
 евскій шеръ Телъ 84  
 „ 186 пѣх. 1014, казачій Хи  
 ванскій Толъ 330  
 Оршоская Юлія Герасъ Ярошавская 17  
 Оршоскскій Варл. Градманъ Погулянка 2.  
 „ Пя Гюри Трошманъ, 1  
 „ Ковалъ Кал. 67 Гюри, 14  
 Оршова Л. П. К. Погулянка, 7  
 „ Т В Ачинская, 88  
 Оршова Владимъ Алекъ Антошовъ, 21.  
 „ П А. В. Погулянка, 17  
 „ Владъ Алексѣеу Гюри, 9  
 Оршова Бремѣя Михъ Нѣмецкая, 22.  
 „ Нѣ. Пя Кальварійская, 13  
 „ И П. Дѣзьма, 18  
 „ Михъ Ал-дръ Филомарская, 3.  
 „ Пятъ Алъ Георгъ 17, 9  
 „ Петръ Петръ Фелъ Губернатъ, 97  
 „ Раф. Ал-фенъ Кальвар. д. Тимо  
 шевича  
 „ Феоу Феоу Антокольская, 14-а  
 Оршухъ Ис. Абръ В-Погулянка, 70  
 Оршуховъ П. А. Замокскій, 10  
 „ Ия Алъ Зѣриновъ, жена Мар  
 теша  
 Оршухъ Иосифъ Адъ Владисл. 37.  
 Оршѣвскій Костъ Ишолъ Смолен. с. д.  
 Осененко А. А. Кальварійскія 2  
 Осеняцскій Алдръ Устинъ Кальвар. с. д.  
 Осенскій В. В. Закрытая, 9.  
 Осенская, Степанъ, 5  
 Осенскій, Зарѣчнѣя, 18.  
 „ Ц., нижня магаз. Завалскаго.  
 Осенкова Элиа Владислѣвская, 3  
 „ Н А. Тарская, 8.  
 Осиповъ Владъ Ал-дръ Гая Губ пр., 100.  
 Осиповичъ Никъ Алексъ Жирковскій горд. 14  
 Осиповскій С. В. 2д ж-д балъ.  
 Осиповскій А. П. Поповская, 23.  
 „ Владъ Арнъ Андреевская, 13.  
 „ Никъ Григъ Здъ ж-д д. больша  
 Осипъ Бергоу Михелъ Жмудскій, 6  
 Осиповъ Васъ Андръ 2-а Пеземарскій, 18  
 Осиповскій Владъ Янъ Татарская, 7.  
 Осиповскій Ивъ Германъ Александровскъ, 13.  
 „ Пастъ Нестъ Штабъ 109 пѣх.  
 Ново-Трошманъ: 0 полка.  
 Осиповская Стефъ Венедъ Угъ Александръ и  
 Судислѣскъ, 13.  
 Остачевъ Кшъ Стъ Ваншта, 6.  
 Осташевская Мелъ Васъ Алексъ 6. 24.  
 Осташевскія Мечисл. Алфъ Поповская, 4.  
 „ Казимъ Мечисл  
 Осташевъ Людв. Алексъ Георгъ, 7. Т. 318  
 Островская Марія Карл. В-Пегулянка, 6.  
 „ Феола Георгиевскій, 31  
 Островскій А. Яннъ, 28  
 „ Васъ Грмиъ Мошастирская 7  
 „ П. О Вольная, 40.  
 „ Сергъ Леонъ Аршаллеръ, 22.  
 Островскій Ивъ Васъ Хвизинская, 10  
 Островскій Владисл. Владъ Закрытая, 9.  
 Островскій Владисл. Юнчерскій, 33.  
 Островскія Семейноу банка Островоро  
 тная, 8. Телъ 143.  
 „ 1-го Русс. Страх. О-ва Георгъ  
 левскій, 3 Телъ 330  
 „ Страховъ Общества Россія  
 Кредитная 4 Т. 30.  
 „ техничск. приимлоу спирта  
 при Русс. 6-мъ винокурень  
 заводу. Георгиевскій, 23.  
 Телъ 1059.  
 Отъшынчикоу М. Н. Казимская, 3.

Отдѣльный цензоръ по иностран. цензурѣ  
Кеммерлингъ Казаск. 15. Тел. 548  
Откоченская Ежит. Осип. Мѣщанск. 40.  
Откоченская Ал-дръ Лу 10  
" Мих Дм. 40  
" Ник Дм Антокольскн.  
Отюккая (сфин) Осип Пятацкая, 3.  
Оттовичъ Валент. Вацлв. Большая, 41  
Охотничья Мелани Эрнест Георг, 40  
Охотничій А. Мостова. д. Ромчера.

Охотничий Людв. Ант. Погоулянка. 41  
" Федикъ Ант. Георг, 80.  
" Охотничій ресторанъ Георг, 3 Т 488  
Охрѣженко Влад Федор Покровск, 10  
" Любовь Алекс. Алекс. 6., 20  
Оффенбахъ Девъ Дав. Пгнатьевск. с. д  
Опелло Илья Ив Рост. Бристоль\*  
Опмидскія Георг. Ант. СПВ., интендантскіе курсы.  
Орцурко Мих. Степ. Превображенск, 8

## П.

Павловичъ А. П. Петре-Палковская домъ  
Гельмана.  
Павленко Илья Нсик. Витебская, 8  
Павловичъ Кузьма Фом. Островск, 25  
Павловичъ Ал-дръ Федикс. Яновскій, 16.  
" Юс. Эдуард. Набережная 22  
" Тел. 929.  
" Г. С. Славянская, 11.  
" Конст. Вас. Монастырск., 13.  
" Сигизм. Вас. Нестажск., с. д.  
Павловская Анна Сем. Юанерскій, 33.  
" Ярья Мих. Знамовская, 47  
" Муравьевская площ., 8  
Павловскій Бор. Герас. Монастырск, 13.  
" Бронист Ив Зарѣчск., 1  
" Вас. Палл. Оренбургская, 16.  
" Юсифъ Фом. Алекс. 6., 24  
" Скоповка, 5.  
" Мих. Ал-др. Витебская 24  
" Мих. Владисл. Немайт, с. д  
Павловъ В. П. Татарская, 3.  
" Ник. Пл. Хиньская, 26  
" Степ. Конст. 2я Соловцака, 3.  
Павлюккая Габриеля Франц Георг, 4.  
Павлицъ Лейзеръ Моис. Госпит., 4.  
Пакетуръ Юсифъ Казим. Стефан. Фердин.  
д. Солица.  
Пакуловичъ Петръ Франц. Друцковъ, 5  
Пакъ А. Я., аптека Аптек, 54 Т 545  
" Мора. Лимандр. Завальная 32  
" Отель Юхим. Антокольская 54.  
" Фрума Юсеп. Дворцова, 14.  
" Троюкага, 11.  
Палевикъ Юльянъ Ив. 3я Солов. с. д.  
Палестинъ Веням. Шмуэл. Жмулск., 15.  
Палещъ Вульф. Шмуел. Стефановск., 17.  
Паливода Георг. Иван. Солдатск., 1—34.  
" Анд. Мих. Казанская, 18.  
Паличынъ А. И. Сергеевская, 3.  
" Андрей Пв. Кальвар., 17.  
Паличъ Юка Шенел. 36.  
Палонякъ Ант. Магъ Мелосѣйтск., с. д.  
Палонякъ Газимитъ Герах Андреевск., 6  
Пальковская Софн. Скоповка, 5.  
Пальковский Анд. Пв. Нижегород., 26.  
Пальманейтъ Ник. Авр. Виленск., 30—39.  
Пальчевская Камилла Юсиф. Майская, с. д  
Пальчевскій Аннол. Вик. Георгиевск., 42.  
" Ст. Викент. Вѣдмй, 8.

Паличова И. О. Блатоньск., 8.  
Палюць Юльянъ Ферд. Набережн., 22  
Паларскій А. Я. Госпит., д. Левана  
Палисевичъ Ал-дръ Алкм. Стефановскій  
форшт. д. Малшевскаго.  
Палиевичъ Генр. Ив. Мостован, 10  
Палкручинъ Фед. Мих. Островск., 9  
Палларжиская А. Ч. Погоулянка, 14.  
Палишевскъ Ева Юв. Кальвар., 20.  
Паньковскъ Ант. Дем. 1-я Пономарск., 11  
Пане Янн Освесе Жандармскій, 3—7  
Панирмейстеръ Янн. Лейб. Венерск. с. д.  
Панирро Файт. Иерона. Шеневская, 6  
" Тел. 173.  
Панроцкй Ос. Юс. Понгор., с. д  
Панудакъ Благовѣта. Замковий пер., 10.  
Панъ Аронт Нр. Кавказск., с. д 17  
" Григ. Ис. " Т 444  
" Илья Исаака Никольевскій, 7  
" П. П-ки, бумажная фабрика Никол-  
лаевскій, 7 Тел. 36.  
" П и сыръ фабрика конторг. Кав-  
казская 13. Тел. 61.  
" Магъ Ис. Никольевскій, 1.  
Парифьяковитъ Ганр. Фом. Дворяск., 1  
Паргаментъ Юдоль Осер. Алекс. 6., 31  
Парийскій Фелем Ник. Нѣмецкая, 19  
Парийскій Вас. Ал-др. Георгиевскій, 1.  
Парлосъ Грег. Як. Виленская, 24.  
" Як. Авр. Виленск., 24 Тел. 17  
" И. А., зам. Нижегород., 32 Т 16.  
Пароная фабрика замковъ Лефестъ М.  
Л. Юделевича Ул. Тамбовск. и Ар-  
хангельской. Тел. 235.  
Парчевская Олимп. Алекс. Монашск., 13  
Парчевскій Ал-дръ Палевикъ Арзамасск., 4  
" Вас. Осод. Монашск., с. д.  
" Нге. Ант. Набережная, 18  
" И. А., складъ пива и 2-ра 24-  
вичъ Набер., 32 Т 203  
Паслухова Евг. Михайл. Михайл., 14  
Пасосъ Юван. Авр. Мостован, 11  
Пассажирская ст. Нильда Сьвердъ Янада  
жел. дор. Тел. 377  
Польневскъ оружи. заводск. Тел. 648  
Поллармское отдѣленіе Тел. 457.  
Польневскъ шатка Вит. Юд. днж  
Тел. 388.

- Губинъ въ пач.-н. пассажъ станицы  
Тел. 130
- Кашаевъ извѣна 4 дикт. Тел. 248.
- Кавдесиръ эриксонскаго Сѣв.  
Зал ж 2. Тел. 255.
- Ласманъ Е. И. зайдъ им. Звѣричекъ\*  
Уг. Гедим. и Моисовичъ 17. 20. Т. 46.
- Ласиновъ Киръ Киръ Алек. 6 10
- Латанкагъ Мойсѣ Ольши. Школы пер., 11
- Латроуъ Анаг. Петр. Училищ., 9.
- Лазуреръ Лейба Автоколы, 88
- Литва Э. Жандармскій, 3.
- » Эра. Герм. Херсонская, 6.
- Лихачевъ Песа Гершъ Вильчичевскій, 3.
- Лихачева Алдра (Фрх. Садлова 25.
- » Ксения Дикъ Садлова, 20
- » Марья Кувар Садлова, 24.
- » Ант. Петр Катляр 18
- Ливенчикъ Казимиръ всемыя Благот., 78
- Литва-Померанская Людвигъ Завальер, 6.
- » М. 1-й Юрьевск., 4.
- » Домернаций Бо... А Андриевск., 11
- Литва Влад. Лейбъ Вильчичевскій с 3
- Литвинскій Зах. Алдр. Солтановичскій 4
- Литвинскій Августъ Ев. Набережная, 12
- » Ант. Осипъ Набережная, 12.
- » Владим. Авт. Давыда, 3
- » Войтъкъ Степ. Духаровскій, 4.
- » Петеничъ
- » Радчикъ Казимъ Преображ. 2.
- » Цв. Сепр. Атоко 6
- » П. Н. 1-4 Никодимскій, 3
- » Юс. Казимъ Юрьевскій, 6.
- » Казимъ Казимъ Георг., 4.
- » Мих. Мих. Алекс. 6. 51
- » Ант. Осипъ Суздальскій, 10.
- » Мих. Мих. Мурдальскій, 17. 4
- » П. Н. 1 в Никодимскій, 2.
- » Антоль. Татарская 7.
- » Людвигъ Ад. Залевскій 4.
- » Ник. Пн. Горьскій 17.
- » Марья Моисей. Торговая, 11
- » Ос. Степ. Хлявская, 14
- Литвинскій С. П. Сиротская 24.
- Литва Людв. Лиза Большая 69.
- Литвинская Ванда Юс. Скоповая, 9.
- » Конст. Преображенская, 7
- » Зятъ Комененскій, 16.
- » Соф. Влад. Кожелевская, 16.
- Литвинскій Ев. Вокзальскій, 3.
- » Ромъ 1-й Евр. Издѣльскій, 11
- Литвинскій-Рославовскій трафъ Прокуроръ  
здр суда. Георгіевск., 28 Т. 600
- Литвинскій Вильда Ярославскій, 15
- Литвинскій Ник. Викт. Садлова 21
- Литвинскій К. И. Петровскій, 10
- Литвинскій Берко Шмух. Шенонскій, 1
- Литвинскій Яковъ Людвигъ Сидонскій, 4
- Литвинскій Марья Лиза Кожелевская 1
- » Петр. Францъ Пономаревскій, 14
- Литвинскій Ф. I Зваржинскій пер., 10 1 381
- Литвинскій Гейль Ад. Цайтлой, 7
- Литвинскій Элла Лейбъ Поляевскій, 20.
- Литвинскій П. I Потоцка 64.
- Литвинскій Тимоф. Макаръ Александр 6 10  
Тел. 48
- Литва Либуръ. Георгіевскій, 19.
- Литва Лейбъ Конст. Жандармскій, 9
- Литва Юс. Владисл. Георгіевскій, 22.
- Литва Юс. Авра. Варл. Погулянка, 5
- Литва А. Георгіевскій 27
- » С. Завальер, 25.
- Литва Сатаревъ 2-го мортир. артиллер.  
Литвинскій Потоцка, наз. Маюфдова.  
Тел. 1049.
- Литва гимназія, служб.-кабинетъ Ди-  
ректора и кв. инспектора Влаговъ-  
шевская, 20 Тел. 61
- Литва Росс. о-ва страхъ агентъ Н. Ф.  
Михельсонъ и главн. агентъ общ.  
„Помощь“ Завальер, 24 Т. 605.
- Литва Росс. о-ва страхъ окружн. ин-  
спекторъ А. Ф. Крошевскій. Георгі-  
евскій, 5—4 Тел. 980.
- Литва Владиміе о-ва страхъ жизни,  
управл. вилей округа Школовск., 6  
Тел. 470.
- Литва Росс. о-ва страхъ главн. агентъ:  
I В. Милейко и Гр. В. Тышковскій.  
Георгіевскій, 5. Тел. 378
- Литва округъ Витосъ Акция Уралъ.  
Управление—Садлова, 21 8. Т. 314.
- Литва Адамъ Анд. Троцкая, 11.
- Литва ошере Монши. Радувск., с 2.
- Литва Вас. Вас. Мостовая 19
- Литва Серг. Мих. 2-я Соломанна,  
д. Висотская
- Литва Абель Сивинскій, 2.
- » Г. А. Сивинскій пер., 2  
Тел. 121
- » Лиза Абетъ Александр. 6. 88.
- » Никол. Никол. Вокзальскій, 7.
- » Юс. Зеликъ Вилкоморскій, 1
- » О. Зеликъ дворъ. Александр.  
бульваръ 37 Т. 407.
- Литва Алдр. Ив. Тюринскій, 8
- Литва Алдр. Погулянка 45.
- Литва Абр. Гершъ Вольманъ 27
- Литва Витосъ. Герм. Цайтлой пер. 7.  
Тел. 744.
- Литва Лейба Зеликъ Нѣмецкая, 21.
- » Шмель Гершъ 4
- Литва Сиротская Ив. Солом. За-  
вальеръ 7.
- Литва Гиртъ Лейбъ Клевская, 4  
Тел. 90
- Литва Гиртъ Лейбъ Вокзальскій, 1.
- » Беньям. Зрицъ Дворскій, 10
- » Юс. Лиза Завальер, 15
- » Зрицъ Моши, Дворскій 16
- » Островоротная, 29
- Литва Вронисскій Торговая, 14
- Литва Александровичъ Э. А. Татар-  
ская, 11 Тел. 813.

- Пересильтъ-Сотыль Янъ Адамъ Виленск. 23  
 Пересылькая Людвигъ Стефановск. в. Т. 110.  
 Пересь Аронъ Евр. Вилкомирская, 3.  
 Перяжискій Бенционъ Зарѣчск. 14  
 Перьяновскій Арх. Ант. Паулисъкая, 1  
 Отопомовичъ.  
 Перьяновскій Юзефа Людв. Виленская, 31.  
 „ Вр. Ис. Парамонскій, 4.  
 Перьяновскій Ботъ Леоп. Мухайловск. 14.  
 „ Леоп. Осип. Фотаничская, 3.  
 „ Иа Владим. Преображенск., 1  
 „ Феликсъ Иа. Сергѣевская, 8.  
 Перяникъ Шмель Берк. Торгонал, 13.  
 Перяскъ Абрамъ Иосиф. Тромская, в. Т. 268.  
 „ Иа Гирш. Палицкій, 26.  
 Перяковъ Ханъ Казим. В. Погулянка 14  
 Перяковъ Юзефъ Менд. Б. Погулянка, 11  
 Перяковъ С. Ш. Виленскій, 28—32. Т. 841.  
 Перяковъ Шмель. Виленская, 28.  
 Перякъ Абель Шим. Георгѣевск., 22.  
 Перякъ Фекла Геронимъ. Портовая, 4.  
 Перяскій Давидъ Вульфъ Жмудскій, 8  
 Перяскій Аронъ Иос. Зарѣчск., 5.  
 Перяскій Абр. Вейсикъ. Памецкая, 31.  
 Перяскій Моисей Якимъ Жмудскій, 4.  
 Петербургско Тульскій банкъ Уг. Инженерскій и Преображенскій, 1. Т. 487.  
 «Петербургская», гостиница Мерляинскаго, Островорожская, 27. Тел. 610  
 Петерсонъ В. А. Бакинъ, 7 Тел. 376.  
 Петербургскій Теоф. Зарѣчск. 26.  
 Петербургское о-во страховани Георг. 7. Тел. 318.  
 Петерсъ Г. А. Богачинская, 2  
 Петкевичъ Анна Антоновская, 118  
 „ Ал-дръ Герон. Астраханская 4  
 „ Алт. Влад. Виленск. тех. бавкъ Георг. пр.  
 „ Ал-дръ Влад. Госпитальная, 3.  
 Петкевичъ Ернст. Ал. Губернск. пер., 1  
 „ В. Кальварійская 36.  
 „ Иа Пил. Закретная, с. д.  
 „ Констант. Берн. Кальварійск., 25.  
 „ Матеушъ Петр. Вилком., 90.  
 „ Янъ Мих. Дельманъ, 10  
 „ С. И. Антоновская, 10  
 „ Став. Иос. Виленская, 28.  
 Петлицкій Ал-дръ Иа. Рауновская, 3.  
 Петрашевская Текла Ант. Виленская, 10.  
 Петрашевскій Марія Ал-др. Рауновская, жетидодор. продок. пунктъ.  
 Петрашевскій Иа. Адольфъ Рауновскій, жетидодор. продок. пунктъ.  
 Петришунъ Евр. Ант. 1-8 Пономарскій, 22  
 Петришевскій Свиридъ Осип. Зарѣчск., 21.  
 Петриковскій Влад. Ант. Островорожск., 19  
 „ Каз. Гейр. Закретная, 14.  
 „ Р. А. Татарская, 12.  
 Петровская Михайлина Ферд. Зарѣчск., 12.  
 „ Алевт. Иос. Гиряскій, 15  
 Петровскій Каз. Осип. Юрковскій, с. д.  
 „ О. О. Казанская, 8  
 Петровскій Георг. Петр. Вилкомирск., 6  
 Петрова Ал. Викт. Георгѣевскій, 11.  
 „ А. С. Дружковъ, 10  
 „ Евр. Викт. Завальная 22.  
 „ Любовь Сельм. Дружковъ 10  
 „ М. П. Кальварійская, 36.  
 „ Ольга Викт. Завальная, 22  
 „ Ольга Иа. Зарѣчск. 3.  
 „ С. В. Штевская, 30.  
 Петровъ Авант. Петр. Ашвицкая, 16  
 „ В. П. Зарѣчск., 3.  
 „ Цв. Иахъ пач. муз. жид. волиц упр. жел. дор. Кавказская, 4. Тел. 601  
 „ И. М. Погулянка 38.  
 „ Людв. Рохомъ, нем. Знаменск., 11  
 „ Юст. Дм. В. Госпитальная, 35.  
 „ К. И. Георгѣевскій, 44  
 „ П. П. Сибгоянъ, 2.  
 „ П. В. Антоновская, 64  
 „ Софр. Ал-др. Полоцкая, 5.  
 Петровичъ Ю. Ю. Понородскій, 19.  
 Петровичевъ Титъ Ал. Вев. Шотландск., 17  
 Петровичевская Варв. Пав. Зарѣчск., 21  
 „ М. К. Большая, 37  
 Петрушевскій А. А. Поневская, 23.  
 „ Ф. Лукницк. зав. Гещля  
 Петрушко Верко Этьенн. Сиротская, 7  
 Петрушковъ Осипъ Раденская, 18.  
 Петрушевская Е. Г. Островорожск., 2.  
 „ Нат. Гейр. Островорожск., 1.  
 Петрушевскій Ал-дръ Флест. Большая, 31.  
 „ Антошъ Дмитр. Знамен., 18.  
 „ Иах. Владим. Губернаторская, 1. Губернаторская, 1.  
 „ Сигизмундъ Кавказская, 10.  
 Петрушъ И. П. Поневская, 5.  
 Петрушскій Мих. Людв. Стефановск., 4.  
 Петрушская Людв. Людв. Зарѣчск., 5  
 Петрушскій Ал-дръ Павл. Бандарская, 8  
 Петрушченко-Артошенко Петръ Иах. Парицкая, 10.  
 Петрушевскій Цв. Степ. Погулянка, 29  
 „ П. О. Завальная, 16.  
 Петрушчикъ Б. Рудницкая, 2. Бюхъ  
 „ Гейр. В. Копанія 12  
 „ Моис. Лейб. Полоцкая, с. д.  
 Петрушевскій Евр. Осип. Георг., 1.  
 Петрушъ фоль-Питхайу Ал-дръ Славислав. Сергѣевск., 12.  
 „ „ Елена Ос. Поневск., 4.  
 Петрушъ Арлетъ Моис. Георг., 22. Т. 179.  
 „ Арх. Жос. Росси с. 1  
 „ Вас. Степ. Судебная, 2.  
 Петрушъ Давидъ Садоянъ 23  
 „ Хаймъ Абрамъ Стефановск., 21  
 Петрушъ Хаймъ Абрамъ Садоянъ 23  
 Петрушевскій Петръ Викт. Липовка с. 7  
 Петрушскій Пауль Памецкая, 31  
 Петрушскій Нехемъ Торгонал, 9  
 Петрушскій Пауль Аронъ Тамб., 2. Инженерск.  
 Петрушскій Ал-дръ Львовъ. Завальная, 14

- Винчукъ М. И. Казачья 4  
 Проймъ Пётръ Исаака Иосифовича 7  
 Тел. 283
- Иксинская Ал-ба и шиф. Хивинская, 44.  
 Иваница Р. д. Покровская, 10  
 Игнатовскій Пётръ Вас. Ироко, 1 Таглица  
 Ишчикъ Иакъ Ник. Юнверскій, 30.  
 Ионковская Марія Валентина, 10  
 Иоръ Абрамъ Ар. Поплавская, 8  
 Иотровичъ В. Я. Кальвар., 17
- Визъ Георг. Георгевская, 22.  
 • Визъ Из. Княжская 11.  
 • Гяген. Осод. 2-я Юрьевск. 4.  
 • Л. Ф. К. Виденская, 14.  
 • Мах. Зоян. Висбская, с. д.  
 • Мих. Сем. Пелсман, 9
- Иотровская Азели Ив. Витговская, 6.  
 Иотровский Владиславъ Казанская, 3.  
 • Алт. Махарьевская, 7.  
 • Г. А. Костора Антокольск., 4  
 Тел. 347.
- Идубовскіе Іос. Іос. Полонкая, 43.  
 Идубовскій Войскій Соптаншская 15  
 Идубовскій Арс. Ив. Мичайловскій, 3  
 Идубовскій Менд. Дав. Шемцман с. д.  
 Идубовскій В. Виктрская 10 Тел. 441  
 Идубовская Анна Павл. Ючкорская, 31  
 Идубовскій Альва Петр. Семеловская, 6  
 Идубовскій Юльва Львов. Торгован, 9.  
 Идубовскій Муса Садовая, 10.  
 Идубовскій Мух. Волыная 7  
 • Сем. Дав. Георгевскій, 62.
- Идубовскій Аронъ Стан. Тверская 1.  
 Идубовскій Іосифъ Іос. Пронжкая, 73  
 Идубовскій И. С. Новосейдскій, 3  
 • Пв Сем. Сибісовскій 3  
 • Мецл. Дав. Рудинская 5  
 • Мих. Ал-ба Хивинская, 40.  
 • Ник. Павл. 2-я Колонной пер.,  
 дача Романовскаго.
- Идубовскій Иж. Жак. Юнверскій, 14  
 Идубовскій Конст. Петр. В. Госпит.  
 Идубовскій Ольга Ив. Кальвар., 47  
 Идубовскій Чав. Мих. Кальвар., 47.  
 Идубовскій-Идубовскій Бор. Вас. Закрыт., 9  
 Идубовскій В. Венгерскій, 14  
 • Иж. Абр. Пронжкая 14.
- Идубовскій Анна Георг. Набережная, 1.  
 • Адела Напол. Жагларскій 1  
 • Марія, графиня Антоко, 44  
 • Марія Каз., графиня Антоко, 21  
 • Тереза Вольф., графиня Свиротская, 18
- Идубовскій-Броуэлъ, графиня Польская, 61  
 Идубовскій Елиз. Ив. Кошмарскій, 4  
 Конст. Петр. 3-я Колонная  
 Тел. 223
- Идубовскій Левъ Владим. Старая 4  
 Идубовскій Вячесл. Из. Гористый 7  
 Идубовскій Анна Сем. Георг., 46  
 Идубовскій Мих. Ян., 46  
 Идубовскій Варвара Каз. Сиротская, 6
- Идубовскій Леон. Из. Сулеба, 2 Т. 984.  
 • Леон. Павл. Ярославскій  
 Идубовскій Ир. Из. Ивнатовская, 2.  
 Идубовскій В. И. Старая 14.  
 Идубовскій Моисей Шмуелев. Широкая,  
 д. Гердоневича.  
 Идубовскій Никол. Мих. Казанск. 17  
 Идубовскій А. И. Кальвар., 24.  
 Идубовскій Нина А-др. Моконьки, 28.  
 Идубовскій Ив. Троф., 28  
 Идубовскій К. И. Московск., 7  
 • Софя Мемел. Жагларской, 3.  
 Идубовскій Вейдъ Шломо Ивнесская, 33.  
 • Мать Цалков., 37.  
 • Моисей Цалков. Волыная 60.  
 Идубовскій Ал-дръ Анд. Дзьянка, 18.  
 Идубовскій Мих. Мих. Сиротская, 3  
 Идубовскій Фойв. Лебъ Жидуская 1.  
 Идубовскій Ал-дръ Филип. Валевскій  
 Вице-Губернаторъ, Георг.,  
 22. Тел. 4.  
 • Мих. Арест. Полонкая, 1  
 • Ник. Филип. Георгевскій, 3.
- Идубовскій Владиславъ на Замокъ горк., 10.  
 Идубовскій Владиславъ Филип. Георг., 19.  
 • Миросл. Феликс. Коженев., 1  
 • Владим. Феликс. Малевская, 6.  
 • К. М. Валевская, 17.
- Идубовскій Шинковская Анна Альф. Георгевскій, 22
- Идубовскій Ян. Марк. Георгевскій, 22.  
 Идубовскій Пележда Карл. Волыная, 84  
 • Феликсъ Колеп. Алекс. 6., с. 1  
 Идубовскій Владиславъ Анд., 21  
 • Алт. Клавим., 27  
 • Борис. Грег. Иричестонск., 4  
 • Валер. Адам. Длоравск., 7  
 • Алекс. Анд. 2-я Соломянка, 27
- Идубовскій Я. О. Оренбургская, 29.  
 Идубовскій Абр. Бешам. Игнатевск., 4.  
 Мееръ Борух 6.
- Идубовскій Ал-дръ Стан. Георг. сип., 3  
 Идубовскій-Козельскій Марія Стан. Знах., 18.  
 Юлиа Конст. Соснов., 23
- Идубовскій Іос. Алт. Антокольск. бер., 9.  
 Идубовскій Марія Анд. Поповская 10.  
 Идубовскій Алекс. А. Антокольск., 47.  
 • Ал-дръ Мих. Моконьки, 3.  
 • Вас. Из. 1-я Поляжарскій, 17.  
 • Виссар. Вас. Архангельск., 7.  
 • Из. Из. Поповская, 10.  
 • Из. Валар. Георгевскій, 3.  
 • Из. Сидякестр. Поповская, 19.  
 • Никол. Из. Набережная, 4  
 • Ник. Осод. В-Госпит., 13
- Идубовскій Каз. Адам. Георг., 27  
 Идубовскій-Идубовскій, канцелярія. Памань, 2  
 Тел. 16.  
 Идубовскій городокъ : прача Валков., 7  
 Тел. 65  
 Идубовскій участокъ 1-ий Алекс. 6., 20.  
 Тел. 127.

- Полонинский участок II-й Свѣтова, 26  
Тел. 45.  
" " III-й Моношки, 8  
Тел. 57.  
" " IV-й Яржаков, 10.  
Тел. 48.  
" " V-й Сиротская, 9.  
Тел. 164.  
" " VI-й Зарѣчная, 13  
Тел. 160.  
" " VII-й Врегов, 4.  
Тел. 17.  
" " VIII-й О. Язб., 19  
Тел. 190.
- Полонскъ Габриель Гелах. Андриевскі 6  
Половецкій Мовша Шмуц. Стефан., 27.  
Половская Идига. Вилонская, 10.  
Половскій Богд. Владисл. Юньерскій, 8  
Игна Калистр Свѣтлова, с. 2.  
Половскъ Александръ. Витебскій, 1.  
Половскъ Петръ Алдр. Георгиевскій 46  
Воловичъ Ольга Троюская, 11.  
Полтавскъ Алдръ Петр. Волыцкая, 19.  
Полтавжанинъ Іос Алдр. Вирамонтек., 10.  
Матв. Алекс. Моношки, 6  
Алдръ Семен. Солдатск 8  
Полубинскій Мех Вик. Зарѣчная, 16.  
Полубогло Ефимъ Алдр. Старая, 6.  
Полудинскій Петръ Эл. Пожарная, 7.  
Полужковъ А. Д. Балъварійская 16  
Дж. Алдр., 16  
Полъсская Софья. Гелюмаровская, 11  
Полъсскаѣ Вольфг. Над. Садов., Т. 128  
Ханжа Пещелана, 4.  
„Полъсская“ госп. Конная, 9. Тел. 1614  
Полъсковъ Эфра. Влад. Б. Подляцкая, 21.  
Полъсковъ А. П. магазинъ Глаголицкскі  
ская, 12. Тел. 968.  
" В. П. Подлянка, 13.  
Полъскъ Алдр. Мора. Портонна, 3. Т. 219  
Ольга Мовш. Шырцовая, 5  
М. Н. Троюская, 4. Тел. 186.  
Полъскій Дж. Юан. Въ зл. воен. госпит. 1.  
Полътекъ Алдр. Мора. Киевская, 4.  
Полътекъ Тим. Ботаничская, 2  
Мирова Хой. Вилонская, 10  
Полътеплица Нат. Дж. Зейринскі  
Полътеплицъ Мовша Нохим. Вилонка, 18.  
Полътеплицъ Г. К., цементно-бетон. хлст  
Генер-Губернат., 8. Тел. 680.  
Полътеплицъ Юд. Иск. Савать ул. 3  
Полътеплицъ Іакоб. 116б. тирема инспектор.  
Анток., 12. Тел. 810.  
" Вал. полковникъ лейтенант. Жел.  
даржской, 5-8. Тел. 884  
„Полътеплицъ“, страх. о-во. Звездная, 15-18  
Тел. 385.  
„Полътеплицъ“, страх. о-во. Запад. Альберто-  
вичъ. Завальная, 10. Тел. 319  
„Полътеплицъ“, жм. Паролошка, Тел. 1051  
Полътеплицъ Зельм. Іос. Цворцова, 19  
Полътеплицъ В. Ц. Вильная, 17  
Полътеплицъ Іосиф. Свѣтлановская, 39.  
" Ник. Ів. Берговица, 4.  
" Ник. Мих. Александр., 6., 34.  
Полътеплицъ учебн. окр. Больш., 54. Т. 6.  
Полътеплицъ учебн. дир. Каши. Больш., 84.  
Тел. 15.  
Полътеплицъ Юдель Алдр. д-ръ. Погул., 2  
Полътеплицъ Езаб. Цвѣ. Монашарская, 10  
Марія Цвѣ. Кошная, 5  
Полътеплицъ Брониславъ. Кожевенная, 18.  
" Іосифъ Анто. Анток. бер., 9.  
„Полътеплицъ“ госп. Запальная, 37. Тел. 168.  
Полътеплицъ Владисл. Анто. Питинина, 5.  
" Екв. Влад. Набережная, 4.  
" Нат. Шмуц. Георгиевскій, 62  
" Роз. Дюнев. Татарская, 5.  
Полътеплицъ Эфра. Кар. Евровская, с. 2.  
Полътеплицъ Вик. Анто. Майская, 3.  
Полътеплицъ бр. К. и С., торговля. Штемпк., 72.  
Тел. 271.  
Полътеплицъ Алдръ Вас. Гертова, 5  
" Алдръ Ів. Казанская, 34. фольд-  
шерскій школы  
" В. А. Георг., 22.  
" Вас. Андр. Вилонская, 22  
" Дж. Данил. Сергѣевская, 10  
" Георг. Бонист. 1-я Соложаника, 29  
" Екв. Антол. Песлянка, 14.  
" Цвѣ. Сам. Георг., 82.  
" Мех. Анто. Артиллерійская, 1.  
" Мих. Алдр. Еростовская, 17.  
" Ч. Н. Госпитальная, 16.  
" Рувѣ. Ів. Сулейская, 4  
Полътеплицъ Пив. Арнольд. Михайлов., 11  
Полътеплицъ Исидоръ. Бениам. Цвѣтной, 7.  
Полътеплицъ Алдръ Анто. Поворонская, 11.  
Полътеплицъ Марія Федикс. Блароуца, 4.  
Полътеплицъ Лили. Никол. Старая, 7  
Полътеплицъ Стефановская, 31  
Полътеплицъ И. Цворковскій, 11.  
" Х. 3. Казанская, 14  
Полътеплицъ орд.ухъ. Вилонская, 18.  
Полътеплицъ Генр. Мих. Старая, 18  
Полътеплицъ, заводъ И. Вилонскі. Тел. 741  
Полътеплицъ Людв. Цвѣ. Варшавск. пер., 34  
Полътеплицъ Ник. Ник. Свѣтлова, 22.  
" Ольга Ник. Кальварійская, домъ  
Метелани.  
Полътеплицъ Петръ Вас., алж. Е. Погул., 27.  
Полътеплицъ Сигизм. Никол. В. Погул., 8.  
Полътеплицъ Елиза. Штемпк., 1.  
Полътеплицъ Цвѣ. Ник. Георг., 22.  
Полътеплицъ Елена. Фр. Муральева, 11. 8.  
Полътеплицъ Алдр. Цвѣр. Моношки, 2.  
Полътеплицъ С. Островск., 16. Тел. 880  
Полътеплицъ Фр. Анто. Монашарская, 11  
Полътеплицъ Олдричскій Чесл. Стан. Погул., 11  
Полътеплицъ Исидоръ Алдр. Штемпк., 22.  
" Елиза. Алдр. Гейрневскій, 4.  
" Ханжа Алдр. 4  
" Сам. д-ръ. Преображ., 1-11.

- Почтовое отдѣл на вокзалѣ по перевозкѣ почты по жел. дор. Вокзалъ Т. 647.
- Почтовый магаз. Благовѣст., 31. Тел. 781
- Почтовый контора центр. и кабинетъ Начальника. Благовѣст., 31. Тел. 644
- Пойзеръ Натал. Самуил. Полоцкая, 89
- Поймановъ (ос. Авт.) 1-я Соломьника, 90.
- Правителю Вилен. Окр. Бухей Сособщенія Ярославская, 2. Тел. 543.
- Православное кладбище и квартара священника. Островоротная. Тел. 418.
- Правосудовичъ Км. Ет. Губернаторск., 1
- " Антонина Елизаб. Садов., 21
- " Флея Ив. Садовая, 21.
- " Эмилиянъ Клеф. Вилен., 10
- " Алек. Елин. Садовая, 21
- " Мих. Мих. Старая, 16. Т. 567.
- Пращиланская Елена Матр. Георг., 4.
- Предсѣдатель Вил. Военно-Обружн. Суда Косынная, 1. Т. 907
- Предтечевскій Вас. Ал-др. Витѣб. цер., 3.
- " Влж. Ал-др. Острожска, 21.
- Прежиковецъ Ал-др. Волж. Георг. 22.
- " Влад. Ал-др. " 12.
- Презеръ Каз. Ян. Кожевнича, 1
- Пренеръ Мееръ Абр. Садовая, с. 1.
- " Шахманъ Садовая 6.
- " Инк. Абр. " с. д.
- Превскій Солом. Зах. Монаст., 2, кз. 31
- Превъ Герш. Янк. Стефановская, 39.
- " Изр. Борух. Погулянка, 11.
- " Борухъ Гел. В-Погулянка, 19
- " Э. В. Погулянка, 11
- Прессъ Морх. Мовш. Антоколь, с. д.
- " Сара Гит. Казанская 13.
- Преферансовъ С. И. Моношка, 8.
- Прейсъ Ал-дръ Ал-др. 20 Мертвирный Артиллер. дивизионъ
- " Б. Погулянка, 7.
- " Бор. Юзеф. М. Стефан., 10.
- " В. Ю. В. Погуля, 11-а. Т. 290
- " В. Ю., дѣсна оклада Магометанская, 1. Тел. 947
- Пржевальскій В. Г. Имрикова, 1.
- Пржегалыйскій Вит. Ис. Мостовая, 9.
- Пржекиевскій Петр. Іоан. Ст. „Вильна“ казенный домъ.
- Пржевальская Фелиція Матр. Замковый, 3.
- Пржеголекскій В. Э. Юнкерскій, 33.
- Пржегубицкій Влад. Ив. Замковый, 3.
- Пржекулскій Стеф. Игнац. Островор., 6
- Пржедусская Ант. Ив. Новообитская, 7.
- Пржекулскій Леоп. Феликс. Монастыр. сква. 7. Тел. 609
- Пржемяскій Яковъ Каз. Моношка, 6.
- Пржемовскій Л. А. Алевксандр. 6, 87.
- Пржегодивская Евг. Ив. Бобруйскій, 11
- Пржегожскій Ив. Паяк. Казанская, 9
- Пржегорскій Адам. Адам. Наброежи, 4
- Пржемова Елиза. Авт. Жд. жел. дор. болыя
- Пржекатъ Общ. Пржегр. Баоадр., 1. Г. 183
- Пржедановъ Серг. Степ. 1-я Новоуар., 1.
- Приставъ 1-го става Виленск. у. Лосева дача. Тел. 283.
- Принцъ Влад. Даниелъ Большая, 46
- Пристильцъ Леонидъ Пав. В. Погуля, 18.
- Прихожанъ Зетанъ Вульф. Тамбовск., 22.
- Прихошко Ив. Конст. Арталлерійск., 10
- Проба Л. К. Виленская, 19.
- „Проводникъ“ т-во Вольная, д. Вагнера Тел. 1018.
- Прогудыбицкая Валент. Ив. Лефлонс. Сергевская, 10
- „Прогрессъ“ т-во, производ. обуви. 1-ий Юрьевскій, 3 Тел. 91.
- Прожого Конст. Конст. Колонн. Рейслерово<sup>4</sup> Подлѣвскихъ ж. д.
- Прозоровъ Вѣра Мих. Херсонская, 5
- Прозоровъ Мих. Мих. Херсонск., 5 Т. 37
- Проконенко Софія Ант. Казанская, 11.
- Проконенковъ В. Я. Казанская, 11
- Проконяковъ Ив. Дав. Богодѣльный, 8
- Проконяковъ Вас. Серг. Муравьевская пл., д. 1-8 гимназія.
- " Евг. Ив. Хивинская, 10.
- " Е. А. 2-я Новоуарскій 14
- Прокуроръ Вал. Окр. Сува канц. Георгіевскій, 86. Тел. 77.
- " Судобной Палаты, канц. Георгіевскій, 36. Тел. 73.
- Проневскія Марія Ферд. Островорота, 86.
- Проневичъ Павелъ Ив. Вилкомирская, 14.
- Пронявироръ Витр. Семан. Ковал., 6.
- Протасковъ Влад. Ив. Горастый, 9.
- " Илья Изидицъ Горастый, 9.
- " Казим. Станисл. Георг., 17.
- Протопоповъ Ал-дръ Ал-др. Георгіев., 19.
- " Кор. Кожевнича, 1.
- Прогудыбицкая Цел. И. Замковый, 8.
- Проняевскій Мих. Мечисл. Захрета, с. д.
- Пронковская Ант. Ив. Моношка, 4.
- Проняковъ Петр. Исид. Зарѣчная, 42.
- Проняковъ Бор. Вас. Ярославская, 10
- Пронякъ Я. Л. Завальня, 34
- Пронякъ Абр. Волж. Степанія, с. д.
- " Зельманъ Лейзер. Копор., с. д.
- " И. Я. Георгіевск., 13. Тел. 857.
- " Исакъ Меер. Маежнина, 4
- " Моисей Семл. В-Погулянка, 14
- " Ночамъ Абрам. Невская, с. д.
- " Пая. Лейб. Завальня, 34.
- " Эфра. Алек. В-Погулянка 11.
- " Юзефъ Абр. Торгова, 9.
- " Вольная, 60.
- " Явкошъ Жмулка, 9
- Прусъ Островоротная, 99
- Прутьевскій Влад. Семир. Архангельск., 4.
- Прушкодскій Всев. Эрм. Ярославская, 32.
- Пташкинъ Лейбъ Имхуус. Новгородск., 12.
- " Моисей Эдмун. Евревож., 3
- " Эдмунъ Лейбъ Нѣмецкая, с. д.
- " Николаевскій 11.
- Пугачко Владим. Георг. Моношка, 12
- Пугачевская Анаст. Михайл. Погулянка, 29

- Бугачевскій Александр Сидоровъ, 14  
В П. Швейцарскій перъ 7
- Бугачъ Людв. Оскар Юнкерскій, 7
- Бузино П. О Юнкерскій, 31.  
» Н. А. Георгиевскій, 1
- Бузиновская Бронисла. Казим. Ражанъ, 3.
- Бузиновская Людв. Валер. Комавенъ, 5
- Бузиновскій Арх. Ник. Юнкерскій, 6  
» Александр Ник. Пестчаяя 4  
» Е. А. Казарская, 3.
- „Бузина“, гостиница Полюсовъ, 11 Т. 959
- Бузыревскій Иванъ Циличъ Георгиевск., 22.
- Бузырскій Вик. Доминъ Поплавск., с. д
- Буцкино Марія Людов. Мостовая 12
- Буцковский Бронъ Бенд. Нарачинск., 4.
- Буцковский Александр Кард. Мостовая 7.
- Буцковский Г. А., магазинъ Гудининъ, 9—11. Тел. 109.
- Буцковский Нат. Венякъ Кацларъ, 3—5.
- Буцко Бетта Писакъ Завальная, 21.  
» Гесса Писакъ Завальная, 24  
» Г. А. Островоротниа, 25 Тел. 694
- » Герасимъ Арнонъ Вонзаландъ, 9
- » Писакъ Зинаидыя д. Фейгенгома, 1.  
» М. Рудницкая 5
- » Юс Мойс. Нѣмецкая, 35.
- » Рожа Морд. Шопиновскій, 8
- » Тауба Эльверийская, 36.
- Буцковскій Александр Александръ 6, 10.
- Буцковскій Миръ Зорекъ. Пугальевск., 12.
- Буцко Зелма Юсех. Кальварійская 30.  
» В Г. 8-я Соломянка, 77. Тел. 347.
- » Нохимъ Гиршъ Кальварійскій, 7
- Буцковскій Венц. Юганновъ „Зворонская“  
гостиница
- Буцковский О В. Вилновѣщенская 15.
- Буцковскій Д. А. Судебная 2.
- Буцковскія Зинаида Конст. Сваровская 7.
- Буцковскій Александр Александръ, р. 6, 19  
Тел. 7021.
- Буцковскій В. М. Закретава, 20.
- Буцковская О. Л. Полоцкая, 49
- Буцковский Вик. Ос. Преображенская, 4  
» Петръ Вик. Голоцкая 48
- Буцковскій Иванъ Евр. Антоколь, 34. Т. 07
- Буцковскій Петръ Всеа. Завальная, 13
- Буцковскій Морд. Руб. Дворова, 18.
- Буцковскій Александръ Степ. Стростворотъ, 33.
- Буцковскій П. В. 1-я Соломянка, 1..
- Буцковскій Венякъ Викент. Сидорова, 7  
» М. Я. Зарвачная 26
- Буцковский Дмитрий Сан. Конны 1.
- Буцковскій К. А. Ин. „Маркитъ“ Т. 147.
- Буцковскій Клавд. Федор. Зарвачная, 74.
- Буцковскій Мих. Нк. Зарвачная, 7
- Буцковскій Ва. Ев. 3-я Соломянка, 17.
- Буцковскій А. Н. Волыная 10
- Буцковскій Ва. Петр. Зинаидыя 24.
- Буцковскій К. В. Солома 21  
» Инк. Викт. Садовая, 14
- Буцковскій Юзефъ Александръ Богатильская, 6  
» Натъ Писакъ 6
- Буцковскій Фабианъ Гиршъ. Инкоммерс., 56.
- Буцковскій Иванъ Борисъ Стефановичъ 21  
» Писакъ Шопиновская, 4
- Буцковскій Мордъ Янколевъ. Жмудская, 1.  
Тел. 954  
» Яновъ Мордъ Шопиновская, 4
- Буцковскій Гиршъ Левковъ. Жмудск., 10.
- Буцковскій Александръ Никт. Монастырск., 15.  
» Евъ Троф. Сидорова, 20  
» К. К. Полевой пер
- Буцковскій Фабианъ Гиршъ Валковскій 24
- Буцковскій Владъ Конст. Цароградская, 1
- Буцковскій Александръ Петр. Зинаидыя 11
- Буцковскій земскій уѣ. Вилновск., 3 Тел. 107

## Р.

- Рабица Зет. Абрамъ Калювѣщенская, 9  
» С. А. докторъ Глазетинская, 9.  
Тел. 143
- Рабиновичъ Бейла Шимоновна Канальск., 10
- Рабиновичъ Абрамъ Александръ 6, 10.  
» М. 1-я Соломянка, 76  
Тел. 1122.
- » Абрамъ, 1-я Соломянка, 8
- » Арнонъ Неухъ Александръ 6—26
- » Бенцель Арнонъ Лавовск., 17
- » Бенцель Анжел. Писакъ, с. д
- » Борресъ Михайлъ Завальная, 6  
Тел. 707.
- » Корухъ М. Никодимскій, 2
- » Владъ С. Садовъ 15. Тел. 621
- » Вульфъ Иммуелъ Шопи, 1.
- » Г. Д. Ирѣвская, 12
- » Гавриъ Юс. Цейтновъ, 7
- » Г. Д. Цейтновъ, д. Цароградская, 5.
- » Гр. Никмедия, 12
- Рабиновичъ Д. Н. Александрскій, 3 Тел. 7.
- » Еланиъ Берк. Валерийская, 21
- » Н. М. Садовыя 4. Тел. 676
- » Лехель Нохимъ Садовая, 4
- » Лазаръ фабрика Закрети, 3  
Тел. 802.
- » Лазаръ Мордъ 1-я Солома, 17.
- » Левъ Абр. Волыная, 1.
- » Левба Никелъ Венгерскій, 6.
- » Лейба. Кавказская, 10.
- » Девъ Левб. Госпитальная, 9.
- » Лявель Левб. Зарвачная, 3.
- » Мендель Левб. 3  
» Мерръ Адр. В. Стефановск., 5
- » Мерръ Финец. Островотъ, 25
- » Мовша Венякъ Стефан., 12.
- » Мошпа Шепт 30.
- » Мордухъ Мих. Лавовск., 3—2.
- » Пауль Иммуелъ Новогор., 7.
- » Соломонъ 6-я Соломянка, 14.



- Раффа Хамъ Беръ Стефановъ, 14.  
 Янколь Морд Завальная, с. д.  
 Рахмановъ М. М. Георгиевскій, 1  
 Рахувлевичъ, д-ръ. Цолак, д. Камыскаго.  
 Пат. Эдмунд Погулянка, 14  
 Тел. 771.  
 Рапанъ Гирта Оис Нюгерелская, 6.  
 Рапъ Л. С. Жандармскій, 8 Тел. 928.  
 Дайба Шлем Жандармскій, 3-6.  
 Рацковская Софія Март. Виленская, 21  
 Рацковскій Стан. Федикъ. Георгиевск., 4.  
 Рачко М. А. Виленская, 15.  
 Рачковская Варв. Геренъ. Бобруйскій, 20.  
 Рачковскій Вл. Гер. Бобруйскій, 20.  
 Е. А. Набережная, 12.  
 Демьянкъ. Островерета, 37.  
 Ращаневичъ В. У Венгерскій, с. д.  
 Ращанскій Анд. Ва. Георгиевскій, 46.  
 Ращакъ Шм. Шлемъ Казанская, 13  
 Райгородскій Мееръ Ханж. Жмудская, 11  
 Райнбергъ Лейб Шм. Конная, 2.  
 Райтенингейнъ Сера Эдликъ Завальная, 67.  
 Райхесъ Айзикъ Цертвая, 8.  
 Родмановъ училище и директоръ. Георгиев-  
 ской сѣк., 9. Тел. 44.  
 Робанъ Цав. Цет. Зяманская, 33.  
 Робенскій Ал-дръ Эад., кнж. Казанская, 2  
 Робенская Марцелла Дем. Портавая, 16  
 Робковский Брониса. Іос. Юнкерск., 12-14  
 Роговеръ Самъ Арсень. Виленская, 39.  
 Тел. 1088.  
 Роговеръ И. С., квар. в Фабр. „Идеаль“.  
 Завальная, 10 Тел. 393.  
 Родикъ Изъ Як. Зикретная, 11.  
 Роденковъ Вл. Кал. Юрьевскій, 1  
 Родиковъ фабрика „Русскі“ бр. Фрейзин-  
 геръ. Садая, 7. Т. 825.  
 Родлеръ Оск. Фридр. Погулянка, 4  
 Роднонь Берке Меер. Завальная, 9.  
 Родетъ Бол. Анд. Серотская, 2.  
 Родетъ Кевот Анд. Замкыня, 9.  
 Родовскій Фед. Альф. Виленская, 11.  
 Родеръ Мих. Завальная, 3.  
 Родеславненъ суде-сберег. т-во, правленіе.  
 Завальная, 61 Тел. 162.  
 Родъ М. В. Островер, 22.  
 Іос. „ „ „ 23.  
 Гирши Лейб Мопаот, 2.  
 Родигеръ Влад. Юлиа. Портавая, 7.  
 Камилъ Каз. Антох., 12.  
 Констандъ Зарѣвая, 31.  
 Ст-Юст. Калманъ Зарѣвая, 17.  
 Станиславъ Зарѣвая, 15.  
 Симонъ Федикъ Б. Погул., 9.  
 Ш. Ф. Казанская, 9.  
 Родигертъ Влад. Борис. Антох., 121  
 Родикевичъ Іос. Шлюмъ Зарѣвая, 1.  
 Родковскій Морд. Мош. Ямодская, 21  
 фонтъ Ренненшнуфъ Пав. Карл Херс., 6.  
 Родке Марія. Ярославскій, 15.  
 Родригеръ Іан. Ал-др. Царьградская, 1  
 Россертъ Абр. Цѣм. Большая, 60.  
 Ротиковъ Пет. Фед. Здане Виленской по-  
 евной клуббеварни и музеа.  
 Ротесъ Юл. Шл. Тромская, 10.  
 Ротъ В. А. Островер, 42.  
 Ваза. Іос. Островер, 43.  
 Пв. Ст. Кальвар., 27.  
 Степ. Юст. Зарѣвая, 30.  
 Ротесъ Соломъ Абр. Погулянка, 11. Т. 367  
 Ротцкая Софія Март. Виленская, 21.  
 Ротцель Людв. Андр. Никсгор., 26.  
 Рейжевскій Іан. Ал-др. Кальвар., 56  
 Рейзенбергъ Шм. Іос. Большая, 57, с. д.  
 Рейзенманъ Наухъ Рахм. Большая, 20  
 Реймеръ Арнедъ Федор Нювер, 8-10  
 Рейнархтъ Іанъ Герм. За. воен. учал.  
 Рейнбергъ Соф. Шм. Конная, 6  
 Рейсмиллеръ Наталія Пв. Островер, 49.  
 Ф. Ф. Островер, 47.  
 Рейсъ Ал-дръ Іанъ Пощаяная, 4.  
 фонтъ Рейтеръ Елгартъ Вас. Прокуроръ  
 Вл. Судебн. Палата Казанск., 11  
 Тел. 477.  
 Рейтеръ Рейгоръ Марис. Георг. Базанск., 11.  
 Рейтъ Оис. Абр. Цягородок., с. д.  
 Хамма Арон Вильох., 10.  
 Рейвуская Телла Осамъ. Георг., 21.  
 Ядвига Устан Антох., 14-а.  
 Рейвускій Евст. Евст. „ георгиевск., 19.  
 Іос. Опш. „ „ 19.  
 Іос. Евст. „ „ 19.  
 Ревичницка Реха Абр. Жандриска, 3-5.  
 Ривесманъ А. С. Вакшта, 4.  
 Т. А. Преображ., 14.  
 Ривикъ Мошис Никъ Георг., 48  
 М. П. заводъ. Тюрма, 9 Т. 283.  
 Л. М. Копаница, 14 Тел. 1094.  
 Ривонъ Канъ Сора Андреевская, 7.  
 Ригеръ Фр. Леонтъ Суверовская, 2.  
 Ф. Суверовская, 2. Т. 721.  
 Ригеръ Іанъ Карл. Кальвар., 7.  
 Ридвалъ Людв. Палъ Антох., 14  
 Ридманъ Івж. Ник. Мостова, 9  
 Серг. Ник. Ярославская, 12.  
 Ризъ-Тарпанотъ Г. Р. Георг., 34.  
 Риваль Абр. Янъ Завальная, 44.  
 Риваль Іос. Дверинскій, 7.  
 Ривско Кателл. Духовная Семнари.  
 Моловая, 12 Тел. 869.  
 Ривъ Іохель. Пощеновская, 4.  
 Ридковскій М. П. Островер, 35. Т. 509.  
 Ридпоръ Ал. Ал. Нювер, 29.  
 Ритво Янъ Шлюмъ Зарѣвая, 6.  
 Рихтеръ Пв. З. Завальная, 24.  
 Рипъ Замъ Шлемъ Цевгор., д. Вашица.  
 Рив Бен АВЛ. Преображ., 8.  
 К. А., кнж. Большая, 7. Тел. 349.  
 Робанъ Лейб. Абр. Игнатъевск., 4.  
 Робинская Мар. кнж. Алекс. 6., 40.  
 Робинскій Вас. Фед. Янцъ, 1.  
 Родовицъ Мевша Абр. Завальная, 24.  
 Родовой Вас. Кюнд. Едиговичъ, 31  
 Родовская Аманя Алекс. Ямодская, 13

- Роговскій В. В. Звоневская, 41  
 „ Людмилар. Димития, Анток, 16  
 Роговъ Ив. Копет Киевская, 6  
 „ С. Александр б., 30.  
 Рогожина Екат. Матя Повторъ 20.  
 Ронъ-Роденъ Агата Табковская, 29.  
 Роденовъ Ал-дръ Павел Полоцкая 4.  
 Родеръ К. Ф. Антоколь, 14.  
 Родевичъ Гавр. Мих. Витебская, 4, с. д.  
 „ М. Погуляна, 4.  
 „ Людв. Людв. Херсонская 6  
 „ Павъ Мухъ 2 Вил. протвдъ, 1.  
 Родневская Эмалія Іос. Портова, 9  
 Родкевичъ А. П. Славянская, 7.  
 „ Вит. Просв. Ботанич. с. д.  
 „ Влад. Фел. Юнкерскій, 13--11.  
 „ Вероника Андр. Стефан, 25  
 „ Маря Петр. Бобруйская, 4.  
 „ О. П. Бобруйская, д. Никитыса.  
 Родничъ Пав. Леон. Островор, 2.  
 „ Петръ Адольф. Петровичъ 4.  
 Родничоръ Яцваръ Ва. Погуляна, 16.  
 Родчанецъ И. М. Вольная, 24.  
 Родченониъ Ал-дръ Ал-др. Жалыныя 12.  
 „ П. П. Баанта, 11  
 Рожанская Гитиль Арон Моност., с. д.  
 „ Гитил Абр. „ 4.  
 Рождественская В. П. Дворцова, 7  
 Рождественскій Ал-дръ Мухъ Дворцов., 7  
 „ Мухъ Петр. „ 7.  
 „ Никъ Гавр. Завальная, 22.  
 Рожинская Маря Феод. Мостовая, 21.  
 Рожонскій Алекс. Мих. Астрах. 1—9.  
 „ Стеф. Мих. Вилевская 11  
 Розариониъ Степанъ Вешерскій, 5  
 Розилова Серг. Викт. Погулянка 30  
 Розенбергъ Ал. Пав. Татарская, 17  
 „ Изр. Іос. Койвал, 4  
 „ Кавалъ Юрскъ Цареград., 15  
 „ Т. А. Татарская 17  
 Розенбромъ Мирида Морд. Саловая 13.  
 „ Р. І. Жмулдскій, д. Левиня  
 „ Ханмиъ Никъ Моност., 6  
 Розенгартенъ Янъ-Матя В. Стефановск., 6  
 Розенгауза Вульфъ Ал-др. Завальная 10  
 „ Дашитъ Георгіевск. пр., 64.  
 „ Якъ Александр б., 26.  
 Розенкранцъ дав. Абр. докторъ. Вилев-  
 ская, 12 Гот 490  
 Розеталь Ал-дръ Влад. Николаевск., с. д.  
 „ Гирша Морд. Александр. б. 3.  
 „ Радикъ Абелевъ. Цяльтоп, 7.  
 „ По Вар. Вилевская, 15.  
 „ Левъ Август. Уголь Новой д.  
 Пикариной, 21.  
 „ Леонъ Шт. Шопенловская, 1.  
 „ П. Н. протв. Грохск., 4 Т. 112  
 „ Сауль Моис. Лукшич, соб. д.  
 „ Сауль Моис. Саловая, 1.  
 „ Т. З. Шопенловская 9.  
 Розенфельдъ Нар. Зельм. Алекс. б. 13.  
 „ Изр. Цоюмъ Іосиф., 27.  
 Розетштейнъ Вит. Фридр. Барнастх., 11.  
 Розень Вложа Арон. Лотоцкая, 4  
 Розинъ Никъ Оседт. Малудиска, 17  
 Розинъ Якъ Іосиф. Хвалевская, 16.  
 „ Грегъ Дав. Амдревская, 16  
 „ Янъ. Гирш. Стефан, 24  
 Розовская Нахима Абр. Киевская, 4  
 „озовскій Миша Гирш. Татарская 2  
 „ І. Киевская, 4.  
 „ Семъ Грегъ. Киевская, 4.  
 Розовъ Вас. Ал-др. Грохская, 9  
 Рокышаль Ал-дръ Петр. Вилевская, 10.  
 Рокышкая Олександра Іва. Анток бер., 6.  
 Рокышый Ал-дръ Никъ Тамбовская, 8.  
 Рославель Текля Осм. Портова, 2.  
 Росчинско Іва. Пав. Новосильская, 17  
 Романкевичъ Іва. Іва. Тов. Брокур. Вил.  
 Окр. суда Ярославск., 17 Тел. 844  
 Романовичъ Давидъ Уст. Венгерск., 5.  
 Романовскій М. П. Моностарская, 11  
 „ С. Д. Лотоцкая с. д.  
 Романовъ Б. Р. Моност., 7.  
 „ Илья Юлиан. Островор, 21.  
 Романчикъ Гер. Пав. 2 б. Вошмар. пер.  
 Герас. Іва. Росное поле, Ломъ  
 Влуса.  
 Ромашеньо Ал-дръ Павел. Бобруйская, 4  
 Ромашко Маря Ва. Зарыцкая, 12.  
 Ромеровскій Руя. Беря. Киевская, с. д.  
 Ропъ-Роммеръ Вит. Алекс. Потицейск., с. д.  
 „ Георг. Эдуардъ Вахшта, 6.  
 „ „ „ „ „ „ „ 20.  
 „ „ „ „ „ „ „ 6  
 „ „ „ „ „ „ „ 6.  
 Роммеръ Янъ Клауф. Стефан., 14  
 „ Каз. Северин. Мостовая, 7  
 „ Леонъ Фелкс. Жандармскій, 10  
 „ М. М. Портова, 15.  
 „ Маря Север. Антокольск., 18.  
 „ Мит. Ва. Островор, 8.  
 „ Регина Эдуард. Гористый, 15  
 Ромославскій Андр. Пет. Шаринск., 74.  
 Ромъ Ал-дръ Макс. Завальная, 22  
 „ Георг. Дав. дръ Вилев., 11. Т. 361.  
 „ Грегъ-Іва. Фребраж., 12.  
 „ Къшиль Дав. „ 7  
 „ А. І. Саловая, 7.  
 „ Лидка Эльман. Канкавская, 10  
 „ Манель Рубинъ. Тамбовская, 18  
 „ Морд. Беньямъ Завальная 46.  
 „ С. Е. Вилевская, 11.  
 „ вдова, типогр. Дуковъ, 2 Т. 102  
 Роне Пав. Абр. Изворордская, 30.  
 Ронисонъ Цивил. Абр. Саратовская 12.  
 Ронъ Ант. Маря Освороротная, 29.  
 Ро Вил. Дав. Вилевская, 30  
 „ Карлъ Вит. Освороротная, 29.  
 „ Софи „ 29.  
 Росетъ Ал-дръ Сильвестр. Каллар., 36  
 Росинскій Вит. Ал-др. Портова, 19.  
 Росковский Ант. Фр. Каллар., 1.  
 Росворорскій Фед. Ром., графъ. Вилев., 10

- Россикинъ Степ. Ив. Сергеевичъ 9  
«Россиа», госп. Садовая, 7 Тел. 788.  
Роталь Іос. Мих. Мошаст. 11  
Ротке Альма Эдуардъ Жанбаржскій, 10  
Ротковичъ Аронъ Кия Шопенев. 4  
» Бенд. Эрухъ Жмудикъ 15  
Ротковский Ст. Вителская, 11  
Ротманъ Дав. Шопенинская, 4  
» Ос. Мих. Мошаст., 11  
Ротштейнъ Сара Зедикъ Завальня, 68  
Роуба Эд. Фр. Сунальская, 3  
» Напол. Ев. Ст.-Хорошевская, 4  
Роуваръ Г. Д. Большая, 25.  
Рочкаская Марія Вителская, 21  
Роклецовъ Ал-дръ Док. Религии, 44  
Рожмановъ Мих. Мих. Георг. пр., 1 Т. «11.  
Рошницъ Ев. Бенд. Яковскій, 15  
Рубецъ Л. А. Зарѣцкая, 10  
Рубиновъ Хлема Зельм. Оренбургск., 15.  
Рубиновичъ Ос. Фаб., прис. пов. Заваль-  
ня, 14. Тел. 522.  
» Руб. Вор. Выхом., 22.  
» Х. М. Шершій, 3.  
Рубиничъ Ив. Завальня, 59  
Рубинштейнъ Абр. Герш. Новгород., 16  
» Гиршъ Портован., 3.  
» Илья Соколовъ. Вдоговн., 24.  
Рубинштейнъ Ив. Чоши Портован., 7  
» Мих. Шм. Нямшкиса, 6  
» Иейд. Берк. Рудзинска, 29  
Р., хромо автогр. Погуля, 8  
Тел. 1010.  
» Сиг. Л. Погулянка, 14.  
» Францишка Солдаская, 3.  
» Юфаръ. Завальня, 24.  
Рубинъ Фридель Жмудская, х. Лейбовица  
Рубинъ Мееръ Натх. Цовая, 3  
» Цина Моши. Садовая, 4.  
Рубъ М. и А. Степанов., 7. Т. 986.  
Рудковъ Серг. Вас. Медовая, х. Лав-  
тевица.  
Рудковский Абр. Лейбъ Монастырск., 6  
Руденко Стеф. Гихоф. Полоцкая, 3.  
Рудевскій Г. Киевская, 4  
» Гиршъ Илк. Стефановская, 27.  
» Мооръ Іос. Стефановская, 25.  
» Янк. Ошер. » 27  
» Илк. Рахм. » 27.  
Руденскій Макушевъ Игна. Цовая, х. Поти-  
онова.  
Руденчикъ Каз. Маг. Кавказская, 4  
» Л. М. Мостовая, х. митод. сол.  
» Леопаъ Мата Георгіевск., с. 3  
» Степ. Ал-др. Полтавская, 24.  
» Степ. Ал-др. Объязды, 13.  
Рудзинскій Каз. Вонф. Кальварійск., 16.  
Рудзинскій Винт. Ал-др. врачъ Вилковск., 39  
Тел. 799.  
Рудинъ Верно Истокъ Каванская, 7  
Рудинъ К. С. Завальня, х. Завальня.  
Рудинъ Исидоръ Ельса. Завальня, 37  
» (ик. Янк. Садовая, 8.  
Рудзинскій Ал-др. Георг. Херсонская, 7  
» Мошиа Арон. Смоленскій, 4.  
» Эдуардъ. Эдуарт., рестор. Шу-  
мана.  
Рудзинскій Еф. Еис. Большая, 48  
» Илья Шов. Миллюпаня, 2.  
» Е. С. Большая, 98  
» Ханка Шей. Вольшая, 99.  
Рудольфъ Мих. Викт. Мостовая, 25  
Рудоминъ Дусянскій Ив. Руд. Большая, 16.  
Рудская Анна (ам. Троцкая, 18  
» Юанна Апт. Жанбаржскій, 3—5  
Рудскій Викт. Ал-др. Вилеленская, 39  
Рудый А. А. Сиротская, 16  
Ружичка Іос. Яр. Татарская, 7.  
Ружкертъ Фед. Люда. Ироцкая, 10.  
Ружовичъ Л. Р. Большая, 6.  
Рукъ Ал-дръ Фр. Георгіевскій 1  
» Ос. Іос. Мих. » 8.  
» Ос. Фр. Тамбовская, 11 с. х. Т. 134  
Рудановъ Эмиль Юл. Островорон., 21.  
Рубиневичъ Марія. Портован., 1  
Румертъ Исид. Вор. Ироцкая, 1 Гофманъ  
Румшицка Іос. Фр. Знаменская, 13.  
Румищевъ Андр. Грнт. Бобруйскій, 6  
Руновичъ Вик. Оренбургская, 16.  
О'Руркъ Іос. Мих., графъ Георг., 17.  
Русейко Фр. Леонъ Е. Погулянка, 21.  
Русевидия София Мош. Жанбаржск., 3—5  
Русецкая Елена. Троцкая, 11.  
» Софи Осип. Погулянка, 12.  
Русекскій Арт. Іос. Парамонскій, 11.  
» Вол. Констант. Благовещенская, 29.  
» Мих. Ив. Никодимскій, 8.  
» Р. И. Вольная, 40.  
Русинскій Ипполитъ. Большая, 12.  
Русско-Азиатскій банкъ. Вил. отд. Георг.,  
9. Тел. 461.  
«Русскій Починъ», тигнограф. «Протская,  
29. Тел. 333  
Русское восточно-Азиатск. широкодутн.  
Кован. 4. Тел. 1063.  
Русское общ. менное собрание. Вилков., 21.  
Тел. 491.  
Руссотъ Аронъ Шейк. Шопенинская, 4.  
Рустейкинъ Августъ Авд. Георгіевск., 21.  
Русиновичъ Анаст. Степ. Песчанская, 24.  
Русковская Варв. Ад. Зарѣцкая, 10.  
Русковская Эмилия. Вдоговнкая, 6.  
Русковскій Автовій Ксавдъ. Лукинскі, 4  
» Ал-дръ Юлянъ Зямолск., 14.  
» К. Каванская, 13  
Рускинъ Каз. Ал-др. Банковскій, 8  
Рускинъ Вор. Ариад. Солдаская, 1  
Русковскій Ал-дръ Юл. Знаменская, 14  
Русинъ Фердинандъ. Георгіевск., 11.  
» Фордъ. Эдуардъ. Зарѣцкая, 24  
Рибалова Ив. Георг. Цовая, 15.  
Рибинскій Констант. Фид. Вольная, 3.  
Рибкинда Лейбъ Меер. Цовая, 14  
Рибкинда Мошиа Исидоръ Георг., 18.  
Рибалло Влад. Ал-др. Костромская, 10.

Рыдзинская Э. Н. Михайловскій, 13  
 Рыдлевскій Анд. Анд. Виленискій, 10  
 Рыдлевичъ Ваг. Петр. Гринбургск., 29.  
 Рыдъева Іванъ Ваг. Ионяст., 7  
 Рыжакъ С. Л. дѣловой морь. Полтавск.  
 40 Тет. 279  
 Рыжашевскій Инноцетъ. Артиллер., 20.  
 Рыжковичъ Вик. Іос. Ярославскій, 18  
 „ Влад. Каз. 1-я Соложанка, 90  
 „ Гражина Юлія. Вилениск., 26  
 „ Домъ Фед. Витебская, 1.  
 „ Леонтъ Фед. Арзамасская, 4  
 „ Поклевскаго  
 „ Юлія Карл. Жандармск., 14.  
 „ Эдуардъ Петр. Семеновск., 19.  
 Рыжоловичъ Евст. польскій, 25.  
 Рышчи Ад. Ром. Завальня, 22.  
 Рышневичъ аптека. Благос., 14. Т. 628  
 Рышковъ Іцко Шлюк. Алекс. 6. 7—30.  
 Рышковскій М. Ц. Островор., 26.  
 „ Мовилъ Абр. Завальня, 18.  
 „ Шев. Герн. Жандармск., 9—5  
 „ Шлюма Горн. Никол., 2  
 „ Абр. Швв. Калаская, 15  
 Рышкунъ Іванъ Шлюк. Алекс. 6., 30.

Рышкунъ Хома Шлюк. Кальвар., с. д.  
 Рышкунскій Ал-дръ Сиб. Старый, 11.  
 Рышкунъ Ил. Ил. 1-я Соложанка, 90  
 „ Каз. Каз. Киевская, с. д.  
 „ М. Н. Ярославская, 14—19.  
 „ Марн. Ник. Пожарный, с. д.  
 „ Эдуардъ Анд. Большая, 14.  
 „ „ Петр. Семеновская, 18.  
 Рышковскій Ил. Фр. Монаст., 13.  
 Рытоль В. А. Вязовичъ, д. Неловичинскій.  
 Рыхарскій Мар. Ил. Зямленская, 47.  
 Рышкунъ Констант. Ст. Зарѣчанъ, 7—2.  
 Рышковичъ Федор. Дмитр. Славянск., 13.  
 Рышковъ Берто Мерс. Госпитальная, 9.  
 „ Ян. Моис. Татарская, 12  
 Рычинская С. М. Виленискій, 21  
 Рышотинковъ Грат. Вроц. Артиллер., 20.  
 Рышанскій Плих. Пшч. Стефан., 5.  
 Рыбинскія Кат. Анноч. Медомам, 5.  
 Рыбинскій Вас. Ал-дръ Славянская, 6  
 Рыбинскій Серг. Степ. Тамбовская, 12.  
 Рыбовъ Терент. Филарет. Новосвѣтск., 22.  
 „ Миср. Нл. Сергѣевская, 10.  
 Рыбчинскій Ник. Георг. Воловой пер., домъ  
 Балынского.

## С.

Сабачскій Грин. Петр. Зарѣчанъ 6.  
 Сабачевъ Н. П. Зямленская, 9  
 Сабашельцъ Фрелъ Большая 28.  
 Савари М-ше Юліяна д. Лукина.  
 Саватъева Марія Антр. Солтановичи, с. д.  
 Савельевъ Нл. Вас. Георг. пр., 52.  
 „ З. Н. Новосѣльскій 3.  
 „ Мих. Зенов. Радунская, 27.  
 Савенко Вас. Захар. Соколинскій, 3  
 Савиновъ Фед. Ник. Минювскій, 25.  
 Савиновичъ Ос. Анд. Георг. пр., 15.  
 Савицкая Анна Георг. Кюнкерскій, 31.  
 Савицскій Ев. Феод. Островор., 26. Т. 629.  
 „ Феод. Петр. 26.  
 „ Леонтъ Феод. Газона, 2.  
 Савиновичъ Петръ Жук. Вальваринская, 8.  
 Савиць Мах. Фед. Виццанская, 10.  
 Савицкая Анна Ос. Мостовая, 2—1.  
 „ Анна Георг. Старая, 1.  
 „ Пзаб. Цл. Завальня, 14.  
 „ Скоповка 3.  
 „ Фаустина Большая, 7  
 Савицкій Ад. Март. Дворцова, 9.  
 „ Адольфъ Якуб. Монаст., с. 1.  
 „ Ал-дръ Нолан. Сергѣевскій, 3.  
 „ Анд. Марн. Большая 14.  
 „ Влад. Карл. Витебскій, с. д.  
 „ Влад. Лев. Антокольск., с. д.  
 „ Ник. Ил. Сергѣевская, 12.  
 „ Пав. Ос. Богачевскій, 6.  
 „ Иванъ Федикъ Георг. пр., 44.  
 „ Стан. Фед. Богачевская, 2  
 „ Яковъ Максимъ Славянская, 7.

Савиць К. Н. Козанская, 7.  
 „ Квст. Клем. Калаская, 7.  
 „ Евст. Ос. Дѣльная, 18.  
 „ Іос. Ад. Кальвар., 22.  
 „ М. К. Антоколь, 40.  
 „ Мих. Павл. 2-я Соложанка, 13  
 „ К. С. Витебская, 25.  
 „ Илх. Клем. Короткая, с. д.  
 „ Іудитъ Анд. Александр. 6., 31.  
 Савиць-Заблоскій Люд. Адам. Друтовъ, 3.  
 Савиновичъ Викт. Сельв. Набережная, 8  
 „ Ник. Сильв. Погулянка, 34.  
 Савицкий Ал-дръ Ефр. Кожевенная, 2.  
 Савриновичъ Ан. Ос. Погулянка, 22.  
 „ Анд. Іос. 22.  
 Савченко Нл. Сем. Георгѣевскій, 19.  
 Савчукъ Мих. Осип. Зарѣчанъ, 3.  
 Савиновичъ Абр. Хавн. Георг. пр., 35.  
 Савиновичъ Пав. Ник. Мостовая, 25.  
 Савиць Март. Ігн. 3д. жел. дор. больш.  
 «Савой» госп. Уг. Островор. и Баротской  
 Тел. 178  
 Савченко Ал-дръ Потап. Пгидл. пл., 6.  
 „ Нл. Сем. Георг. пр., 10.  
 Савиновичъ Петръ Яков. Милая, 1.  
 Садовскій Адольфъ Пги. Киевская, с. д.  
 „ Броняцкая Островор., 32  
 „ Вроц. Мих. 1-я Витѣб пр., 11.  
 „ Броняц. Клав. Витонская, 29  
 „ Георг. Клав. Кальвар., 1.  
 „ Клав. Осип. Антокольск., 44.  
 „ Клав. Клав. Кальвар., 1.  
 „ М. Нѣмецкая. школян. дворъ.

- Садковский Морх Янк. Жаждарскій, 3—5.  
 Садуро Іос. Юр. Вылком., 9.  
 Савецъ Хамль Шм. Погулянка, 9.  
 Савиновичъ Анд-ръ Анд-ръ Мошкетъ Альс.  
 Савиновичъ Вл. Серг. Уг. Вржкоу в Дѣлян, 2.  
 „ Владкн. Авт. Антокольск., 54 а.  
 „ Серг. Серг. Липова, 10.  
 Сакеръ Шлажа Мошт Номгор., 69—70.  
 Сакннъ Бор. Мих. Нѣмецкая, 8.  
 „ Лейба Мих. Стефан., 24.  
 Саконвичъ Елена Фок. Ярославская, 1.  
 „ Нетръ Палл. Полевой пер., 4.  
 „ Кошуа.  
 „ Іос. Петр. Кальвар., 56.  
 „ Ник. Григ. Астраханская, 26.  
 „ Суворовская, 7.  
 Саловъ Іосифъ Левб. Саратовская, 6.  
 „Саксо-Порингя“ торг. 7-во. Островер., 20.  
 Тел. 124.  
 „Салаханара“ страх. о-во. Георг., 19.  
 Езвской Тел. 347.  
 Салята Т. в Розенблюмъ Л., коні. Мона-  
 стирская, 2. Тел. 474.  
 Салововъ П. С. Свѣтлова, 8.  
 Салтруковичъ Мих. Анд-ръ Поповская, 8.  
 „ Л. А. Семеновская, д. По-  
 барской.  
 Саленкова Софія Дмитр. Портовая, 4.  
 Салковский Влад. Фр. Виленская, 20.  
 Салонскій Сихофей Кузьм. Стефан., 30.  
 Салочисловъ С. Нѣмецкая, 3.  
 Салунинъ А. Н. тѣсн. дв. Завальн., 27 Т. 250.  
 „ В Ш. Антокольская, 114 Т. 970.  
 Сальмановичъ Карл. Свг. Избержанъ, 1.  
 Гышк-ица.  
 Сальмановичъ Конст. Казанская, 9.  
 „ М. Старо-Херсонская, 4.  
 Сальмо Мера. Милнокая, 8.  
 Сальникъ Сам. Льв. Милнокая, 4. Т. 209.  
 Сальня Кузьма Конст. Бобруйскій, 6.  
 Самаревичъ Ксав. Іос. Ярославская, 1.  
 „Самуховъ Д. Е. Дѣлян., 18.  
 Самель Ох. Карл. Подгавская, 14.  
 Самохвалова Е. Я. Георгиевск., 22.  
 „ Мих. Анд-ръ Поповская, 8.  
 Самойловичъ Осч. Фед. Сергеевская, 9.  
 Самойловъ Влад. Фед. Кальвар. д. Зака.  
 „ Вл. Вик. Кавказская, 14.  
 „ Нв. Мих. 1-я Соломянка, 7.  
 Самодуровъ Анд-ръ. Анд-ръ. Хивинская, 44.  
 Самсонова Ф. Г. Погулянка, 14.  
 Самсоновъ Изаб. Ст. Антокольск., 121.  
 Самсоновичъ Н. Ф. Свѣтлова, 22.  
 „ М. Ф. „ 22.  
 Самсонъ-Гинчельворъ Ник. Герм. Козе-  
 венная, 17.  
 Самуиловъ П. М. 1-я Соломянка, 7.  
 Самуилъ Леа Абр. Жмудскій, 6.  
 Самнъ Грегор. Георгиевскій пр.  
 Самковичъ Ив. Вас. Георгиевск., 62.  
 „ Іос. Ига. Ботанич., д. Рубова.  
 Самойловичъ Г. Я. „ 7.  
 Саяръ Вульфъ Янк. М. Стефановск., 9.  
 „ Леа Абр. Жмудскій, 6.  
 „ Нос. Гдл. Шмалевскій, 10.  
 Саяковская Влговишенская, 22.  
 Саяковский Витовтъ Онуфр. Мошкет., 1.  
 Саяго Ст. Каз. Вѣ. остожская, 4.  
 Саянскій Конст. Мих. Полов., д. Буянока.  
 Сараней Моерт. Вульф. Подгавская, 13.  
 Саратовскій полк., кашелари и казармъ.  
 „ Вилкомпрста, 6. Тел. 26.  
 Саратовская Юлиа Ат. Погулянка, 9.  
 Сароскъ Алена, де. Суворовская, д. Верна-  
 динскаго вѣста.  
 Саргановъ М. А. Астраханск., 25.  
 Сасиновичъ Еваз. Петр. Гористый, 13.  
 „ Іос. Ант. Весонна, 4.  
 Сасьянъ Елиз. Карл. Угличская, 19.  
 Саткевичъ Ив. Титов. Антокольская, 40.  
 Саттерруфъ Дж. Влад. «Коммерц.» осигн., 3.  
 „ Конст. Влад. Вокзальн. 35 Т. 19.  
 Сатунинъ П. А. Виленская, 22.  
 Сафаревичъ Ат. Алекс. Жаждарск., 7.  
 „ Кор. Ш. Лукинская, 12.  
 Сафировичъ Влад. Шм. Жаждарск., 3—5.  
 Сахаровъ Всев. Вас. военный пим. Георг-  
 тельскій, 19. Тел. 456.  
 Сажуевичъ Сам. Вас. Кальварійск., 2.  
 Савдъ Фр-Гед. Гр. Царициска, 3.  
 Саватовскій Мих. Саратовская, 16.  
 Савенторжешкая Мар. Ос. Зивальная, 6.  
 „ С. А. Херсонская, 6.  
 Савенторжешкій З. А. Зарѣчан., 16.  
 Савиа Вяцк. Фад. Нортовая, 15.  
 „ С П. Старо-Херсонская, 1.  
 „ Стеф. Вол. Яковскій, 16.  
 Савидерская Анд-ръ Ант. Арзамаская, 1.  
 „ Е. А. Гимназическій, 8.  
 Савидерскій Сем. Онуфр., старшій врачъ.  
 „ Нос. ж. дор. Георгиевск., 22. Тел. 81.  
 Савидерскій Степ. Сем. Виленская, 37.  
 Савицкая Софія Ив. Чакарлевская, 4.  
 Савицскій Іацар. Бот. Трокская, 11.  
 Савидера Іос. Кон. Влговишенская, 19.  
 Савидо Вяцк. Владисл. Никодимскій, 12.  
 Саярктисъ Мит. Христ. Кальварійск., 65.  
 „ Тереза Мих. „ 65.  
 Савирская Ромуальда. Влговишк., кося.  
 „ Св. рошна.  
 Савирскій Ад. Игн. Зарѣчан., 7.  
 „ Берко Конст. Никодимскій, 2.  
 Савирскій Гирль. Абр. Нѣмецкая, 26.  
 „ Дав. Гарш. „ 20.  
 „ Дав. Бор. Вокзальная, 4.  
 „ З. и Е. тѣсн. зав. Антоколь., 64.  
 „ Гал. 661.  
 „ Нико. Венц. Андреевская, 3.  
 „ Лейбн. дав. Вокзальная, 9.  
 „ Мора. Дав. „ 4.  
 „ Нос. Абр. Госпитальная, 4.  
 „ Ражм. Файт. Подыная, 61.  
 „ Файт. Хамль Нѣмецкая, 22.  
 Савирцевскій Пв. Сильвестр. Кальвар., 2.

- Свонтецкая Вакт Уст. Семеновская, 6.  
 Свонтецкий Ад. Нелсор, г. 3  
 „ Леопт Генр. Георг. пр., 7  
 „ Ст. Лян, гост. «Европа».
- Сполькенз Констанція Казанская, 11  
 „ Фод. Вит. Георг. пр., 7.
- Свалынскіи Марія Фр. Завальная, 16.  
 Сибяжиская Флоръ Ром „ 16.  
 „ Фоджакъ Ром „ 16.  
 „ Ис. Ад. Островор, 46.  
 „ Эмилій Оттонюс. Орнб. 6.
- Сибяжниковъ Влад. Нв. Ген. Губ. пр., 2  
 Сибяжновскій Гер. Бол. Мостовая, 7.  
 Сибяжнъ Влз Ютыян. Казанская, 11  
 Сивадоцъ Гирнъ Хажа. Вилком, с. 2  
 „ Герцъ Файв. В. Погул., 17  
 „ Лейба Фейн Цвѣтной, 7.
- Смито Дух. Монастырь, канцеляр. Остро-  
 воротная, Тел. 1078.
- Свиноноцъ-Четвертинскій Винст Станисл  
 князь. Набережная, 6.
- Севернардъ Ник. Влад. Завальная, 10.  
 Северскъ Фед. Ван. Клявэр, 1.  
 Севелявцъ Ген. Гирн. М.-Стефан., 13.  
 Сегаль А. Андриевская, 16  
 „ Абр. Ис. Якутовна, 2  
 „ Ар. Моши. Вилненская, 13  
 „ -жа. Георг., 24 Тел. 399  
 „ Вульфъ Гирн. Большая, 68.  
 „ Изр. Моши. Антокоульск., с. 2  
 „ П. В. магал. Трокская, 7 Т. 87.  
 „ П. В. -во тировск. антек. Палар.  
 Пракшине—Трокск., 7 Тел. 347.  
 „ П. В. твое. Большая, 28. I 648.  
 „ П. Е., торговля Цвѣтной Т. 242.  
 „ Ис. Ольшнев. Цвѣтной, 7.  
 „ Лаз. Ик. Михайловск., 10. Т. 1125  
 „ Сара-Риза. Витовтскіи, 3.  
 „ Софія П. Жандармскій, 3—7.
- Сегерантъ Анна Оттон. Ярославская, 11  
 „ Зельма Оск „ 11
- Севеневскій Створовская, 7  
 Северяниной Фр. Карл. Зарѣчная, 20.  
 Сехтольскіи Эмиліа У. Витонкая, 12.  
 Секретарь Литинскіи Дух. Консис. Остро-  
 воротная, 7 Тел. 1040.
- Сетелевъ Влад. Тих. Ярославская, 10  
 Сетениковъ Ник. Ал. тр. Погулянка, 11.  
 Селевцъ Викт. Нв. Вилненская, 10  
 Селевнцъ Раимъ Герн. Большая, 37  
 Селиберъ Ис. Лян. Набережная, 28 Т. 414.  
 „ Юз. Шен. Вешерскій, 13  
 Сел्यानковъ Влад. Макс. Сибговскій, 0  
 Селянокъ Отъа. Погулянка, 11  
 Селъскій Влад. Нв. Закростная, 11.  
 Сетифонтовъ Серг. Из. Юнкерскіи 11  
 Селъ В. Виткомарская, с. д.  
 Селъевъ Влад. Ис. Зарѣчная, 17.  
 Селянинова Люб. Егмоф. -й Поном., 23.  
 „ Отъа. Ал. др. К. Погул., 14  
 Селянинъ Ник. Ник. Гостинный, 4  
 Сельдинъ Влома Юд. Пятницкій, 1.
- Сельскіи хмѣйственное в. во. Завальная, 1.  
 Тел. 212
- Семашеницъ Вас. Ник. -й Пономарск., 1.  
 Семейа Нив. Бор. Н. Погул., 32.  
 Семехонко Отъа. Морис., 2.  
 Семеничъ Ал. др. Мар. Нелсор., 3.  
 Семенова Ет. Тих. Ярославская, 10.  
 Семеновъ Ал. др. Петр. Георгіевскій. д.  
 Крейгеман  
 „ Вас. Ярославская, 14—16  
 „ П. П. Погулянка, 34.  
 „ Пав. Вас. Семеновская, 2  
 „ Фод. М. Кальвар., 31.  
 „ Андрей Ал. др., врачъ. Тамбов-  
 ская, -3.
- Семляринъ Дух. Лнт. Воевода, 16.  
 Семлятовскій Степ. Ис. Татарская, 8.  
 Сенирадскій Телес. Осип. Зарѣчная, 7—8.  
 Сенирацкая Марія Леонотъ. У. Оранже-  
 река. в. Ботаническ., 2.
- Семіонковскій Стеф. Ис. Татарская, 9—8.  
 Семковская Софія вонст. Шрамонтскій, 4.  
 Семлюковскіи Ях. Влад. Антокоульск., 27.  
 Сендерзонъ Д. М. Нѣжская 23.  
 Сендеровичъ Як. Герц. Стефановская, 27  
 Сеневицъ Адела. Ипатьевскій, 3  
 Сеницкая-Вернштейнъ Матъа Лейб. По-  
 гулянка 6
- Сеницкий Моис. Изр. Погулянка, 6.  
 Сеньевичъ В. Сковова, 6.  
 „ Генриета Карл. Вилненская, 22.  
 „ Гизарія Гилар. Антокоульск., 60.  
 „ Георг. воусл. Реч. Ис. Вил., 23.  
 „ Из. Гилар. Антокоульск., 42.  
 „ Ис. Вик. Георгіевскій, 5.  
 „ Марія Лян. Б.-Погулянка, 14.  
 „ Маря Тих. Поном., 13.  
 „ Став. Гилар. Большая, 82.  
 „ Стан. Брон. Мостовая, 3.  
 „ Такля Фел „ 3.
- Сено Аромъ Лейб. Балаянская, 10.  
 Сеньяковъ Ефр. Васил. Домженская, ка-  
 ларныя Агреста.
- Сенъа В. В. В.-Госпитальная, 20.  
 Сеньчиновскіи Ел. Вогусл. Вилтебская, 2.  
 Серафимовичъ Влад. Арх. Юнкерскій, 18  
 Сергійевскій Петръ Ник. Большая, 26.  
 Сергѣева П. И. Казанская, 7.  
 Сергѣевъ А. Я. Погулянка, 36  
 „ Ал. др. Вас. Островор, 36  
 „ Алекс. Нв. В.-Погулянка, 36.  
 „ Влад. Серг. -й Витов., 14.  
 Сергѣенко Г. В. Большая 11  
 «Сердце Смыслена», прибул. Цинны Стр.,  
 ул. Доурам Рале Гот 1079.
- Сердюкова Пад. Петр. Гимназическій, 8.  
 Сердюковъ Ис. Нв. исторіусл. Контора—  
 Татарская, 2—10. Тел. 305.  
 „ Ис. Нв. Жандармскій, 8—5.  
 Серебрякова Татьяна Ест. Юнкерскій, 7.  
 Т. Е. Юнкерскій, 7.  
 Серебряковъ Имх. Вас. Юнкерск., 9—7.

- Серебряковъ Алексъ Алексъ Судебная, 2.  
Цыля Андръ Минская, 6.
- Серебрянниковъ Петръ Ад-вев. Антокольская, 37. Тел. 147.  
Ем. Вост. Новост., 2.
- Сергеевичъ Пав. Осъ Виленская, 22.
- Сердюко Иванъ Фригг. Подгавская, 49.
- Состриженниковъ Владиславъ Станъ Закрета, 4.  
София Валер. Сувалякск., 5.
- Сейферъ Эмиль Вильф. Арханг., 3 с. д.
- Свенцъ Иванъ Осип. 1-я Пономарскій, 12.
- Сивилкинъ Петр. Кат. Ботаническая, 1.
- Сивучило Ольга Осипъ Новгородская, 19.
- Сиватинъ Е., саведение лечебнаго кефира.  
Трокская, 10. Тел. 377.
- Сивиловъ Виктф. Нинаф. Татарская, 20.
- Сивиловичъ Вол. Михъ Губернаторск., 6.
- Сидоронцевъ Влад. Осипъ Георг. пр. 28.
- Сидорскій Михъ Ива Большая, 37.
- Сидорчукъ Юл. Гер. Славянская.  
Атареъ Юлианъ Медола 4.
- Сидерскій Ир. Павъ Попожаровъ, с. д.  
М. И. Большая, 37.
- Сивачинскій Михъ Викъ Большая, 20.
- Сисостъ Васъ Михъ Царьградская, 17.
- Сиворскій Ива Ант. Пречистенская, 5.
- Сидяничъ Изабъ Ал-др. Замковскій, 9.
- Сильна Ретовъ Б. Стефанъ, 19. Тел. 613.  
Юс. Бейнъ М. Стефанъ, 16.
- Ситачъ Петръ Петъ Въ зданн воен. госпит.  
Ситицкій Леонъ Казимъ Бальварийск., 43.
- Сиджарова Лена Лазаръ. Подгавская, 27.
- Сиджанскій Ал-дръ Ива Копцеванскій, 17.
- Симонко Казъ Пинъ Завальна, 43.
- Сичинко Павъ Анд. Ст. Херсонская, 1.
- Сичиничъ Евабъ Алексъ Замковскій, 9.
- Сичовенковъ Г. Ф. Хивинская, 12.
- Сисловичъ Зуф. Генр. Коллеванск., 1—2.  
Мояна. Вокзальная, 1.  
Осипъ Люде Гедмишовскъ, 42.
- Сисловичъ Ал-дръ Васъ 1-я Соломянка 90.
- Сичъ Леонидъ Ал-дръ Антокольск., 14.
- Сичонъ Гесъ Ива М. Стефановская, 15.
- Сичайъ Гирша Хамъ. Георгиевскій, 44.
- Сичайло Констанъ Ола. Островорчанъ, 25.  
Майя. Алексъ Антокольск., 19.
- Сичайскій Самъ Цалъ Рудинская, 6.
- Сисельниковъ, фабрика. Ново-Вилейскъ.  
Тел. 216.
- Сидиръ Меръ Велья Кревская, 1.
- Сиченко Юли. Богданинскій, 6.
- Сичинскій Алт. Адъ Большая, 11.  
Мойс. Ир. В. Погулянка, 6.
- Сичинскій Алт. Пав. Кильварийск., 4.  
Васъ Пинъ Сергеевская, 4.
- Сичиничичъ София Ал-др. Жандармск., 7.
- Сиротъ Язакъ. Кавказская, 10.
- Скабалдиничъ Никъ М. Юнкерскій 71.  
Ул. Осъ Кильварийск., 14.
- Скаковский Н. А. Стефанъ 2. Запшикаръ.  
Скаржинскій Ал-дръ Татарская, 12. Т. 160.
- Скарскій Ива Васъ Георгиевск., пр. 22.
- Скворцова Евгения Ал-дръ Полоцкая, 5.
- Скворцовъ Виталий Павъ Закрета, 11.  
Владъ Ант. Полоцкая, 19.  
Евг. Ал-др. 13.  
Нипол. Конст. Островор. д.  
Баровича.
- Скворцовъ Павъ Васъ Заменская, 25.
- Скворцовъ Викъ Семъ, роумистръ. Солдатская, 1. Тел. 975.
- Скворцовъ Евгъ Петръ Георгиевск., 40.
- Скхидеръ Изябелта Рудъ Завальна, 4.  
Мария Викъ. Конвля, 1.
- Скхидеръ Станъ Ива Трокская, 11.
- Скхитровъ Леонидъ Иванъ Хивинская, 11.
- Скхичукъ Ал-дръ Цезъ Жандармск., 3—5.
- Скхиренко Надъ Григоръ Жандармск., 3—5.
- Скхиринскій Цезъ Давъ Рудинская, 17.
- Скхировъ Никъ Васъ Старая, 12.  
Никъ Васъ Александръ 6, 74.
- Скхобдьяновичъ Осъ Осипъ Кильвар., 10.
- Скхоронскій Алотифъ Петръ Шильцкая, 11.
- Скховичъ Алтмъ Осипъ Ровное Поле, д.  
Наушера.
- Скховскій Авгъ Домъ Полоцкая, 1;  
Авг. Нипол. 1.
- Скхоронская Ифа Мониъ Набережная, 24.
- Скхорая медичъ вожовъ. Благосвѣщенск., 2.  
Тел. 491.
- Скхорина Ива Никъ Большая, 22.
- Скхороческій Оадъ В. Погулянка, 29.
- Скхорутскій Валеръ Пинъ Магарьянская, 5.
- Скхорутскій Маринъ Оадъ Виленская, 30.
- Скхорутскій Алъ Петръ Жандармскій, 10.
- Скхорина Ива. Оди. Виленская, 22.
- Скхотиронимъ дворъ городкомъ при Стефановскоу рынкѣ. Тел. 307.
- Скхотобойнъ городокъ. Поманск., 67. Т. 334.
- Скхраппе Пелъ Пичъ С. Невербургъ.
- Скхугалевскій Констанъ Семъ Радунская, 19.
- Скхухиневскій Павъ Петръ Закрета, 18.
- Скхуратовичъ Юс. Гипъ Гористый, 15.
- Скхуратовъ Юсъ Гипъ Георг. пр., 16.
- Скхурать Ива. Феликсъ Ляговскій, 18.
- Скхоболскій Ал-дръ Ольшанъ Конвля, 9.
- Скхухинская Елена Осипъ. Виленская.
- Скхухинскій Владъ Алтъ 2-я Соломянка, 25.  
Валдавъ Пинъ. Ботаника, 9.  
Иосифъ Ам. 2-я Солож. с. д.  
Северъ Ал-дръ Старая, 12.  
Фед. Федъ. Кавказская, 11.  
Федансъ Ант., братъ. Виленский.  
17. Тел. 516.
- Скхухинъ Солохъ. Лазаря монастырьск., 4.
- Скхуховъ Юс. Гиршъ. Атенсандр. 6. 25.
- Скхуховскій Казъ Ал-дръ Пинъ Иврач., 10.  
Валентъ. Конст. Георг., 21.
- Скхуховъ Ива Густъ Поня, 6.
- Скхухенко Никъ Викъ. Зарѣчанъ, 30.
- Скхухертъ Елена Натъ. Вобруйская, с. д.  
Силомъ Боръ. Замковск., 1. Васъ.  
свермана.
- Скхободская Лена. Трокская, 23.

- Славковичъ Ив. Марк. Полоцкан, 9  
 Слонская Юзефа Викт. Силестов, 6  
 Словинскій Абр. Из. Бельская, 20. Т. 949.  
 „ Игр. Иван. Катяргкая, 13  
 Словичанка Смерт. Вар. Голыт, 7 Т. 447.  
 Слонимъ Пьеръ Завальная, 40  
 Слотый Шейн. Овс. Жукоскій, 6.  
 Случай Абр. Лихель, 5  
 „ Вейлимиъ Зартманъ 17  
 „ Зельм. Нох. Ивмешъ д. Ловзера  
 „ Нат. Зельм. Зертманъ, 22  
 „ Э. А. „Вольца „Лана“  
 Случинъ Ю. А. комсомо Шпеневск, 1.  
 Тел. 290  
 Слюсаренко Влад. Алекс. Ново-Херс, 6.  
 Слюбицъъ Петръ Серг. Шкалверная, 46  
 Сльбъ Абр. Марк. Монастырская, 2  
 „ Игна Янк. Татарская  
 „ Морз. Янк. Вольшанъ 64.  
 Славковичъ Ив. Аг-др. Виленикая 16.  
 „ М. Ф. Соколовская, 10  
 Славичевичъ Ис. Сам. Ярославская, 7  
 Славичковичъ П. А. Зуканскі, 12.  
 Смерчинскій Вич. Мате. Валеникая 10  
 Сметано Анд. Пн. Кожевелова, 3—5.  
 Смирнова Е. В. Вязовишъ 4.  
 „ Екат. Петр. 3-й Юр-васкій, 1  
 Смирновъ Алекс. Федор. Мило-Рудиск., 1  
 „ Ченульовскаго,  
 „ Влад. Сем. Сталинскі, 4  
 „ Вас. Пьер. Ворлоца, 8.  
 „ Вас. Шлап. 1-й Палавой, 23.  
 „ Ник. Аг-др. Юверскій, 71.  
 „ Ник. Владим. К. Голшерт, 1  
 Смирновскій Алекс. Анд-р. Зячрская, 1  
 Смирновскій Георг. Вик. Мышкская, 11  
 Смонюшъ Р. Лив. Евалонскій, 2  
 Смонюшювъ Л. прачинскій, 3.  
 „ Нома Пн. Мотомъ, 5.  
 Смонякъ Анд-ръ Агаст. Поповскъ 21  
 „ Ник. Ник. Кальвар, 4  
 „ Пав. Мюд. Богуллнка 9  
 „ Оед. Анст. Зикманская д. 16  
 Шляденъ  
 Смондсанъ Анд-ръ Мих. Бакиста, 11  
 „ Мих. Абр. Содалская, 6.  
 „ Вик. Пнн. Полоцкая, 4  
 Смонюшювъ Ядвига Мих. Кальвар, --  
 Сморговскій Ис. Мюр. Ботышан, 98  
 „ Серг. Як. Витерская, 27.  
 „ Якобъ. Ивмедла, 22  
 „ Оед. Як. Пугулянка, 12  
 Сморинковъ Анд-ръ Грн. Знаменская, 20  
 Смондовскій Стан. Конная, 8  
 „ Збигнiew. Пирачювъ, 4.  
 Смарская Ваня Елдонет. Мѣданская, 5.  
 Смарскій Никола. Ирон. Переговна, 17.  
 Смитимъ Ив. Ив. Сузальская, 6  
 Смятъо Ник. Оад. Мовлетъ члвкъ, с. 1.  
 Смишницкое почтово-телеграф. отдѣленіе  
 Кальвар, 13. Тел. 240  
 Соболевскій Іос. Эд. Вольшан, 1.  
 Соболю Николдй Ник. ижн. Хрославскъ 15.  
 Соболевская Мавок. Пакла. Губенка, 1.  
 Сосновскій Гавр. Ив. „ервиская, 14.  
 „ Ив. Ст. Георг., 42  
 „ Ив. Викт. Ботышан, 24  
 „ Ив. Ив. Георг., 42.  
 „ Ос. Алт. Ст. Вильно, 10 т. 3  
 „ Конст. Феоц. Болдыня, 45.  
 „ Мих. Анд-р. Кальвар, 12.  
 „ Ст. Ив. Арталлер, 29.  
 Соболева Людв. Ив. Жданарскій, 5—5  
 Соболевъ Анд-ръ Ив. Монаст. убоъ, д. 1087  
 Струсевича  
 „ Бач. Вик. Анток, дача Ка-  
 ланской  
 „ Ник. Ивк. Номтор, 22.  
 Сосоль Кол. Шая. Конная, 6.  
 „ Мюеръ. Трокская, 5.  
 „ Шлома Хянк. Вѣжская, 3.  
 Соболевская Елена. Гоголевская, 7  
 Соболевскій Ник. Игн. Страл, 14  
 „ И. П. Гоголевская, 2.  
 „ П. С. Витенская, 34  
 Соловѣвъ В. К. Витебскан с. 1.  
 Соловковичъ Анд-ръ Ал. Козакъ члвкъ, с. 1.  
 Соколинскій Людв. Ал. Орликер, 2.  
 Соколыскій Оса. Ивн. Катырская, 1.  
 Соколовскій Аронъ Абел. Стефан, 11.  
 „ Х. А. Вольшанъ, 9.  
 Соколовская Е. И. Пугачева, 14  
 Соколовскій Кут. Ферд. Казлскі, 18.  
 „ Вальцел. монашеская 3  
 „ Гвэр. Ковл. Казлская, 1.  
 „ Ив. Конст. Архаар, 3.  
 „ Ив. Оснѣ. Варшавскі, 1-2  
 „ Іос. Пнчол. Босачювишъ 17  
 „ д. Мам.  
 „ Іос. Антонъ. Голыт, 9.  
 „ Феоц. Арт. Пирачюскі, 10.  
 Соколова Флад. Ив. Цайной, 7.  
 „ Агриса Кас. Болдыня, 62  
 Соколовскій Георг. Ивн. Цецк., 1 Т. 264  
 Соколовъ А. С. Вильонскі, 31  
 „ Анд-ръ Яв. Мольская, 1  
 „ Анд-ръ Ал-Фед. Кальвар, 6  
 „ Анд-ръ Ник. Вилберманн, 15.  
 „ Вас. Серг. Двицкая, 1.  
 „ Вас. прототер. Ботышан, 63  
 „ Вас. Вас. Сергемская, 6.  
 „ Вен. Арт. Кальвар, 27.  
 „ Мих. Ив. Архангельская, д. 107  
 Приходскіе  
 „ Наз. Мерк. Некадискій ивр.,  
 д. Шапницкаго  
 „ Пнв. Серг. Зычювишъ, 21.  
 „ Фел. Антвѣвъ, д. ст. с. Юрск.  
 пер., 2. Ольшювишюго,  
 „ Оед. Феоц. Витенскі, 7  
 Соколыскан А. М. Георг., 64.  
 „ Софи. Филъ. Другонов, 9.  
 Соколыскій Пн. Ив. Кальвар, 6.  
 „ Конст. Арт. Казлская, 15.

- Соловьевскій Коштъ Яковскій, 15  
 „ Семъ Гринъ, Солдатская, 1.  
 Солдатовъ Ю. Л. Стефанъ, 25.  
 Солдатовъ Владисл. Ив. Антохъ, 29.  
 „ Ив. Стан. Антохъ, 6.  
 Солдатовъ Х. Г. Шоняловская, 4. Т 1012.  
 Солнцева Екат. Михъ Оксфордскій, 31  
 Соловей Никиф. Як. Дворцовая, 9.  
 Соловейчикъ Абр. Якъ Горизимъ, 17.  
 „ Абр. Дворцовый, 14.  
 „ Ароновъ Завальный, 46.  
 „ Штр. Нохъ Кальвар., 26.  
 „ Пилисъ Іосъ Завальный, 31.  
 „ Элька Новгор., 16.  
 Соловьевскій Анд. Фр. Пилъ Яросл., 10.  
 Соловьева Ел. 1-й Поном., с. д.  
 Соловьевъ Алекс. Ник. 2-я Соловьевка, 12.  
 „ Владъ Никъ Острогор., 6.  
 „ Демъ Вас. 1-й Поном., 21.  
 „ Коштъ Павл. Погулянка, 22.  
 „ Серг. Петр. Пирамонтск., 4  
 „ Серг. Къичъ Кальвар., 70.  
 Соллогубъ Е. П. Славянская, 18  
 „ Маръ Матъ Момаст., 7  
 „ Серг. Пала Рариласкы, 15  
 Соломоновичъ Барк. Саг. Загребная, 10.  
 Соломка К. І. Сиротскан, 73.  
 „ Клемъ Іосифъ Медовая. домоу Жура-  
 новича.  
 Солонайца Г. И. Вилков., 1. Тел. 380.  
 Солоневичъ Фел. Лукъ Полоцкая, 54.  
 „ Лукъ Михъ Б-Погулянка, 18.  
 Солоневичъ Георгъ Абр., докт. Острог., 25  
 Тел. 397.  
 Солтанъ Ад. Семъ Б-Погулянка, 17.  
 Солтанъ Берта Едумъ Новгороз.  
 „ Г. Шенская, 4  
 „ Г. М., агентъ Вилевск., 24. Т 723.  
 „ Груша Вилевская, 24.  
 „ Леа Вудъф. Мостовая, 27.  
 „ Цера Рѣменская, 3.  
 Солтанъ Боръ Ев. Стефанъ, 24.  
 „ Розалия Оска Б-Погул., 14  
 „ Якъ Морд. Стекланвал, с. д.  
 Соломонъ Георгій Георг., 42  
 „ Михъ Анд.р. Нижегород., 26.  
 Солоникъ Іосъ Серотская, 18.  
 Солоникъ Алена. Никъ Георг., 42. Тел. 31.  
 Сорокинъ Я., зав. и хозяйка Ивано Вил-  
 евскы. Тел. 399.  
 Сороко Каз. Анд. Большая, 98  
 „ Олимпія Анд. Кожеван., 3.  
 Сорочетъ Леба Мееръ Стефанъ, 25  
 Сорскій М. Ш., фабрика. Вилковарск., 26  
 Тел. 378.  
 Сора Мома Дав. Трокская, 10  
 Сосновичъ Іосъ Анд. Песчаная, 4.  
 Сосновская Фел. Анд. Схоповка, 9  
 Сосновскій Анд.р. салт. Момаст., 8.  
 „ Іосъ Анд. Витебск., с. д.  
 „ Сикъ Ив. 2-й Поном., 9.  
 Сохлякъ Коштъ Антохъ Георг., 46.  
 „ Союзъ Мисопроучныя Сѣв.-Западн. крайъ  
 Шоняновск., 3 Тел. 316.  
 Спасская А. Н. Георгі. сик., 1.  
 Спасскій Вас. Петъ Георгі. сикъ 7.  
 Сперанскій Васъ Мих. Ст. Вильны, издан-  
 ный д. 3.  
 Спиринковъ-Леопольдъ Пав. Анд.р. Лѣвый  
 Цирковскій, 8.  
 Спокойный Пела Иск. Венгерскій, 25  
 „ Илья Цалъ Жмудская, 10.  
 „ Омеръ Николовск., 19 Т. 840.  
 „ Цалель Завальная, 88.  
 Спорогъ Ів. Яковъ Солдатская, 16  
 Среббергъ Зонель Шахъ Садовая, 11.  
 Срединъ С. М. Мостовая, 5  
 Среднякка Сора-Рина Рудницкая, 27.  
 Средницкій Маронъ Дав. Полюр., 18.  
 „ М., вельница. Бавляска, д.  
 Горфинкеда. Тел. 783.  
 Сребернъ З. Ш., книжн. маръ Б. Стеф. 6.  
 Тел. 397.  
 Стабиская Ів. Осни. Полоцкая, 3.  
 Стаброская Трокская, 11.  
 Стаброскій Михъ Іосъ Цирковнъ, 12.  
 Ставеръ Арошъ Штр. Завальная, 66.  
 „ Хлошь Шимъ: 66.  
 „ Х. М., магазинъ Рудницкая, 27.  
 Тел. 1048.  
 Стаженикъ Фел. Парз. Бѣлый, 10.  
 Стаженикъ Вол. Матъ Антохъ въ Оши-  
 ская, с. д.  
 Сталинскій-Коленто Евгъ Анд.р. Казань, 6.  
 Сташканъ Г. Ф. Суздавская, 19—5.  
 Сташеникъ І. Ю. Подгавск., 44. Тел. 531.  
 „ Зал. Мееръ Кошман, 9.  
 Сташский Янкъ Лейбъ Нижегород., 34.  
 Сташбровская Марія. Трокская, 11.  
 Сташуръ Ханъ Эльшиъ Жмудская, 10.  
 Сташеникъ Ад. Ворн. Ботанич., 5.  
 „ Ив. Берн. Георг., 7.  
 „ Казимиръ Георг., 32.  
 „ Печаръ Карл. Замкован, 7.  
 „ Юлиъ Замкованъ, 7.  
 Сташкеникъ Анд.р. Афан. Волыан, 26.  
 „ Анд. Ев. Глухой, с. д.  
 „ Анд. Никъ Вобруфская, 14  
 „ Вол. Викъ Глухой въ годъ, 3.  
 Романовича  
 „ Бранъ Ив. Вилевская, 23.  
 „ Василъ Платон. Витебская, 12.  
 „ Н. Ф. Погулянка, 22.  
 „ Матей: Вол. Ив. Сергіевск., 3  
 „ Матъ Вол. Кальвар., 17.  
 „ Матъ Матъ Кальвар., с. д.  
 „ Матъ Ив. Сергіевская, с. д.  
 „ Михъ Ив. Артамер., 1.  
 „ Натъ Ив. Кожеванск., 5.  
 „ Никъ Фел. Вилевская, 31.  
 „ Стан. Каз. Покрѣвская, 11.  
 „ Юзефъ Осъ Кожев., 15.  
 Станиславскій Гринъ Оскаръ М. Никол., 5.  
 „ Ив. Анд. Погулянка, 34.

- Станская Ал-дра Изор. Георгиевск., 80.  
 Старый Понно-Вильнянскъ Тел. 824  
 Старый Осип Сем. Виленская, 23  
 » Георгій Стан. Виленская, 28  
 Старый Карлъ Іос Георг сив., 7.  
 Старовицель З. О. Георг. пр. 10. Т. 1110.  
 Стародворский Мелса Левъ Жмулка, 15  
 Старш. Председат. судебн. палаты. Канцелярія—Георгиевскій пр., 86. Т. 1092.  
 Старший Фабричн. Инспект Н. А. Шендальъ Канцал.—Георг. пр., 82. Т. 32.  
 Старостинъ Сем. Лавр. Большая, 34.  
 Стасевичъ Ст. Па. Шопеновская, 2.  
 Стасюсъ Іосифъ, всендѣл. Лукшица, вост. Ж. Якова.  
 Стасюсъ Еаз. Фр. Мостова, 7  
 Статистическое отдѣл. штаба Вил. воен. округа. Большая, 43. Тел. 787.  
 Стахаловъ Ник. Евф. 2-я Соломянка, 82  
 Стаховская Розалія Георгиевск., 30.  
 Стаховскій Юльянъ Устинъ Михайл., 14.  
 Ставевичъ Вик. Вахита, 6.  
 Стежко Софія Саул. Гористый, с. ж.  
 Стежко Николай Лаз. Завальная, с. ж.  
 Стопниковъ Ан. Мих. Милая, 14.  
 » Е. К. Милая, 14.  
 Степниковскій А., винокурени. Георгиевскій, 20. Тел. 308.  
 Степановичъ Ал-дръ Зарѣвичъ, 17.  
 Степановъ Вяч. Вик. Антоколь, д. Каливиной.  
 » Вяч. Вас. Оренбургская, 1.  
 » Алекс. Алекс. 1-ый Помок., 17.  
 » М. Степ. Милая, 9.  
 » Ник. Сем. Монаст. двѣр. домъ Сазовонича.  
 » Пав. Феод. Карлар, 47  
 » Ник. Ник. 2-я Соломянка, 27.  
 Степнова Ж. Э. Яковскій, 17.  
 Степковская Ольга Конст. Минская, 14  
 Степуловскій В. Губернаторская, 10.  
 Стерло-Оршаккая Ядв. Осип. Спротек., 20.  
 Стернинъ Бор. Наум. В. Погулянка, 29.  
 Стерць Г. П. Кавказская площ. Бермин. Тел. 356.  
 Стетквичъ Віра Ив. Бѣдиль, 4.  
 Стефанкеркуъ Н. А. Костромская, 6.  
 » Роза Ник. Большая, 30  
 Стефановичъ Пав. Адам. 2-я Соломянка, 7.  
 Стефановская Люцима Вахита, 6.  
 Стефановскій Евг. Григ. Антоколь, 60  
 » Каз. Павл. призывот. 3д. госпитали Св. Якова.  
 » заводъ Графа Тышкевича Виленская, 8. Тел. 402  
 Стефановъ Конст. Павл. Юнкерскій, 31  
 Стефановичъ Валент. Др. Монастырск., 7.  
 » Казим. Ад-... 7  
 » Ос. Ад. Португала, 16.  
 » Юльянъ Мостова, 12.  
 Стефанъ Ст. Вл. Половская, 1.  
 Стефанъ Алек. Александр. 6., 29.  
 Стерня Альб. Ив. 2-я Соломянка, 28.  
 Стогова Людв. Леон. Виленская, 36.  
 Стоклинский абель, Завальная, 50.  
 » Мелъ Мовш. Стефан. 14.  
 Столовъ А. Емжецкая, 24.  
 » Гарриш Ник. Соловиза, 4.  
 » Гарриш Виленская, 7  
 » Нико Мовш. Андреевская, 6.  
 » Шлюма. Вилком., 84  
 Столеренко Фед. Ив. В-Госпит., 12.  
 Столаровъ Конст. Ад. Новомыста, 27.  
 Столичъ Лейба Ник. Никодимскій, 2  
 Столяничъ Ад. Ва. Имъвская, 18  
 Стражненская Мар. Апт. Богодѣльскій 4  
 » Софья Рож. Португала, 4.  
 » Ян Ст. ... 4.  
 Стрельцъ Евришъ Зерах. Завальная, 7  
 Стрелковъ Пав. Ив. Оренбургская, 49.  
 Странуъ Нл. Морд. Стасюсъ, 1.  
 » Як. Герш. Завальная, 24  
 Страбургскіи Ромъ Жанларскіи, 8—5.  
 Страсусъ Ад. Іос. Ген-Губ. пер. с. ж. М. Полавака, 2.  
 Страховъ Авдр. Ив. Крыва, 4.  
 Страшевичъ Ал-дръ Елем. Хивинская, 21.  
 Страшневичъ Н. П. Погулянка, 1, приют.  
 Страшневичъ Серг. Ник. Монашка, 13.  
 Странуъ Мих. Шимъ Колпа, 6 Т. 774.  
 » Сора Левъ Завальная, 44.  
 » Яковъ Берк. Монастырская, 2.  
 » М. Ш. Завальная, 1 Блота.  
 Странуъ Ханъ Гео. Спротеккая, 2.  
 Стребейко Вацл.-Мих. Пав. Сергеевск., 12.  
 » Францъ Мих. Вахита, 10  
 Стрелдій Горонкуъ Антоколь, 29.  
 Стрельцъ Берта Хвиз. Завальная, 28.  
 Стржалецкая Ядв. Сиг. Антоколь, 6.  
 » Юзефа Сиг. ... 14.  
 Стровенъ Юльянъ Ив. Вольман, 30.  
 Стровичъ И. Д. Старо-Херсонская, 4.  
 Строгановъ Конст. Ал-фон., Закрѣтная, 1.  
 » Ник. Конст. Имъвская, 12.  
 Строительное бюро Георгиевскій. 1. 200.  
 Строительное бюро «Архитекторъ». Арамавская, 4. Тел. 1120.  
 Струтинско-техническ. и пр. «Клострукторъ». Георгиевск. пр. 1. Тел. 350.  
 Струтинскій Юльянъ Павл. Медола, 3  
 Струбовъ Тих. Сем. Португала 19  
 » Феод. Троф. Крайно-госпитальная, 28.  
 Стружало Маріанъ Сиг. Георг., 19—21.  
 Струновъ Антоинна Ад. Вахита, 7  
 » Вл. Ад. ... 7.  
 » Стеф. Сиг. Росса, 1 Кудловскаго  
 » Сиг. Ад. Росса, 1 Кудловскаго.  
 Струсовичъ Верн. Конст. 1-й Помок., 20  
 » Осипъ Осип. Антоколь, с. ж.  
 Струтинскій Леон. Влад. Благобыл., 14.  
 Струтинскій Конст. Мих. Антоколь, 84.

- Стрѣлковъ Иван Яковл. Георгиевскій, 4,  
здаваго Горуа Банка.
- Студинская Граб Рымьян Кведраць-  
вая площ., 12. Тел. 71.
- Стумель Абр Вальф Стокманна,  
Вальф Абр. 7
- С. Д., торговля. Рудницкая, 9,  
Тел. 274.
- Шм. Илк. 8.
- Студуковская Олимпія Ах Губернц., 10.  
Студуковский Вл. Феликс. с. д.
- Суботинскі Абр Исид. Стефан., 81
- Субовъ Ал-дръ Ник. Кальвар., 62.
- Суворовъ Петръ Вас. Стефан. Форшт., 1.  
Сандица.
- Суворовъ Андр. Андр. Георг. скв., 7.
- Судаконъ Конст. Вл. Казанская, 17.
- Судебная Палата и Окружн. Судъ. Георг.  
евск. пр., 36. Тел. 378.
- Судавловская Ольга Ник. Казанская, 13.
- Судавловская Марія Стан. Антоколь., 45.
- Судавльцевъ Евг. Мих. Шопеновская, 8.
- Судавловская Ольга Ник. Шопеновск., 13.
- Сукенниковичъ С.-К. Казанская, 8.
- Сукновскій, Тов. Прокурора. Казанская, 43.  
Тел. 902.
- Сукнолювъ Фет. Ан. Завальня, 17.
- Судеймановичъ Конст. Осип. Ботанич., 5.
- Сулейма Самуило Викент. Стан. Старая, 5.
- Сулковский Петръ Пн. Сидорова, 22
- Сулковский Юлианъ Касп. Ярославск., 11.
- Конст. Иван. Ясная, 12
- Сулковичъ Іос. Матв. Кальвар., 4.
- Матв. Осип. 62
- Маг. Матв. Сулейм. Горел-  
ская, 2.
- Сулковский Конст. Ив. Арамазская, 12.  
П. И. Сидорова, 5.
- Сумиелани Ал-дръ Ив. Бобрувскій пор., 6.
- Сумиеланской Дня. Калж. Тюремный, 14.
- Суморовъ Рост. Ѳом. Георгиевскій, 22.  
Ив. Ив. Ст. Херс. 1.
- Юл. Ил., врачъ. Ст. Херс., 1.  
Тел. 5
- Сумковский Юл. Касп. Ярославск., 11.
- Супляръ Ал-дръ Ив. Мопастивская, 11.
- Сураничъ И. Д. Ст. Херс., 4 Тел. 660.  
И. Д., зав. Солдатск., 6. Т. 486
- Іос. Ивр. Старо-Херсонск., 2
- Орс. Ивр. Ярославская, 10.
- Сучевскій Рагуеса Вак. Франк. Судеба, 2
- Сучко Ник. Стан. Николаевскі, 11
- Сухавецъ Абр. Герц. Андриевскія, 81.  
Морд. Морд. Стефан. 33
- Сущевничъ Абр. Герц. Андриевскія, 6
- Събаль мировыхъ судей Уг. П.-Погуминки  
и Александр. Тел. 715.
- Сухолъ-Эгбертъ Я. М. Антоколь., 10.
- Сиднуро В. А. 1-ая Соломанна, 26
- Светлицычева Ольга Алекс. Тамбовск., 3.  
Мар. Ник. Вольная, 37.
- Светлицычевъ Алек. Алек. 37.  
Ник. Алекс. 37.
- Сигиляновичъ Бол. Мих. Губернаторск., 6
- Скиная Г. Завальня, 5.
- Грипа Хаим. Георгиевск. пр., 44
- Симлевскій Іос. Петр. Жандармскій, 14.
- Сирвидъ Стеф. Марьян., аптека. Никей-  
ная, 23 Тел. 100.
- Фр. Матв. Ботанич., 7.
- Сиревичъ Конст. Илод. Вѣаствонск., с. д.
- Сиринга Н-ка, княж. торг. и типографіа.  
Вольна, 42. Тел. 161.
- Юлімъ Альб. Михайловскій, 10
- Юлія Альб. Большая, 42.
- Ревекка Файв. Шопеновск., 4.
- Сиркинъ-Шкловскій Морд. Хаим. Заваль-  
ная, 22.
- Сметное отдѣленіе. Благовѣщ., 2. Т. 420.
- Сичовъ Дм. Евг. Кальвар., 66.
- Смичанко Ванда Ричард. Ботанич., 9.
- „Северо-Западная Жизнь“, бма. «Бѣлорус-  
ская Жизнь» Б.-Вогул., 18. Т. 229.
- „Северо-Западн. Голосъ“, редакція. Воль-  
ная, 41. Тел. 261.
- Сѣдовъ Вас. Ст. Жыворова, 16.
- Сѣлищій Анд. Адам. В. Госпитальная, 25
- Сѣриковъ Серг. Андр. Бѣлый, 10
- Сѣрковъ Ник. Абр. Вилевская, 25.
- Сѣтковскій Вас. Ос. Славянская, 5.
- Селенковичъ Софья Ал-др. Георг. пр., 42
- Сурвичская Соф. Каз. Богодѣльный, 4.
- Сурявевскій Эр. Ник. Кальвар., 2
- Суревичъ С. О. Казанская, 8.
- Суровъ Левъ Мойс. Арамазская, домъ  
Лейбманна
- Суронята Анд.-Флифр.-Мостован., 10.
- Сухонная Брон. Георг. Георгиев. пр., 62.
- Суходольская Елат. Евг. Набережная, 12.
- Сухоруконъ Граг. Сазонов. Посел. „Рей-  
стерово“, соб. домъ.
- Сушинскій Петръ Вамент. Фабричная, 5.
- Табарскій Осипъ Ал-др. Кирпичная, 2.  
Каденской.
- Табаровская Анна Герб. Андриевскі, 13
- Табаруовская Анна Юр. 13.
- Табаруовскій Абр. Яков. Цѣлитель, 37
- Таборова Вит. Явобѣдская, 4.
- Табарскій Ивко. Сабриная, 2.
- Хаванъ-Илк. Польневскій, 20.
- Тавинъ Ник. Пел. Новосѣвская, 7.
- Таварувицкій Мееръ Хом. Островороти, 40
- Таварувицкій Ал-др. Людв.
- Таванъ Дм. Ник. Артиллер., 8
- Таванъ Граг. Леон. Райскій, 6.
- Тавашкій Конст. Антокольская, 10.
- Тавойшинскій Іакъ Завальня, 30
- „Тавботъ“ т-во, Фибр. М.-Стеф., 21. Т. 742.

## Т.

- Тальманвичъ Абр. Ос. Вильком., 5.  
 \* Вл. Ал-др. Кальварійскій, 11.  
 \* Из. Оскар. Кальварійскан., 7.
- Тальца Софья Кат. Мажковск., 11.
- Тамбовскій Вітухъ Абр. Витенскій, 23.
- Тамбуленца Людв. Оск. Антопольск., с. 2.  
 \* Фр. Фом. Антопольск., 36.
- Танель Абр. Бульд. Татарская, 22.
- Тануаръ Герцъ. Влгоград., 9.
- Танумъ Аронъ Меуц. Жмудская, 14.
- Тапуахъ Герцъ Янелъ. Пгнатъевскій, 14.
- Таранецъ Як. Ив. Мѣшанская, 11.
- Тарановичъ Марія Фед. Островор 12.
- Тарановская З. М. Большая, 28.
- Тарановскій Г. Н. Большая, 76.
- Тарасевичъ-Налтошко Ив. Ив. Шкалерная, д. Корзунъ.
- Тарасевичъ Ант. Ант. Сиротская, 9.  
 \* Валер. Салвъ. Солдатская, 5.  
 \* Баз. Лева. Скопюнка, 4.  
 \* Юл. Ант. Большая, 11.
- Тарасевичъ Ю. А. Большая, 11.
- Тарасовъ Левъ Дм. Тамбовская, д. Шинько.
- Тарашинская Б. М. Широкой пер., соб. д.
- Тарашинскій А., маг. обшч. Жмудскій ч.
- Тарашинскій А. І. Обжорный, 3.
- Тарашинскій Янко Янх. Жмудскій, 1.
- Таргонская Юлія Ант. Вилненскан., 29.
- Таргонскій Алолъфъ Лева. Дѣльман, 17.  
 \* Ант. Ипол. Калкзаскан., 8.
- Таруевичъ Викентъ Кат. Влгоградъ 7.
- Тасселькрауцъ Розалія Арнольд. Георг.  
 пр., 35.  
 \* Моризъ Самуловичъ. Георгіевскій пр., 35.  
 \* Викторъ Матафелитъ Георгіевскій пр., 25.
- Тасманъ Руб. Вл. Вилненск., 8. Тел. 962.
- Татаршиновъ Дм. Воев. Витебск. І пр., 9.
- Татарширъ-Ших. Леиб. Оренбургск., с. д.
- Татаровская Юлія. Парамонъ, 16.
- Татарскій Абр. Шлемъ. Спасокап., 5.  
 \* Іос. Борис. Бахшта, 17.
- Татарчукъ-Жухъ А. О. Друзтовъ, 10.
- Тателеса Арома Юли. Семеновск., с. Т. 792.
- Татинъ Юр. Владим. старшій чин. особ. поруч. при Влхв. Губернит. Георг.  
 пр., гост. „Вристокъ“. Тел. 3073.
- Татуръ Фр. Кар. Завальная, 13.
- Тауберъ Михаилъ. Влгоград., 12.
- Таубовичъ Иодъ Левъ. Погоулянка, 14.  
 \* Ос. Левъ. Новгород, 14.
- Таубъ Вена. Моис. Шененск., 3.  
 \* Моисъ Левъ. Завальная, 31.
- Таубовичъ Левъ. Кап. Пашковскій, 2.
- Тавитисъ Абр. Моис. Семеновск., 6.
- Тависъ Іос. Шлемъ. Шененск., д. Булганъ.  
 \* Георгъ Левъ. В. Погоулянка, 16.  
 \* Георгъ Авд. „\*“ 18.
- Таврской І. Клевская, 4.
- Таву Пор. Янъ М. Стефановскій, 15.
- Тавръ городской. Большая. Тел. 370.
- Тазикъ Вац. Зах. Островор. 36.
- Текторова Ал. Вас. Большая, 24.
- Телеграфъ. Правилу центр контора—Влгоградъ, 31. Тел. 642.
- Тельшевская Ева. Фед. Вѣнск., 10.
- Тельшевскій Гры. Грыг. 10.
- Тельшкннъ Георг. Георг. Зарѣчная, 17.
- Темникова Викт. Леонт. Антокольск., 14.
- Темцяннъ Марк. Петр. Георг. пр., 11.
- Темцшеская Станисл. Викт. з Я Юрьевск., 8.
- Тенъ Сам. Зелик. Шленовская, 3.
- Тедороничъ Леонт. Ст. Завальная, 9.  
 \* Софя. Юрьевскій, 4—8.
- „Теодоръ“ парикмахеръ. Георг., 18. Т. 117.
- Телеръ Хелонъ Нор. Новгородск., 28.
- Телювъ В. В., гост. „Грандъ-Отель“  
 \* Вас. Вас., гост. „Империалъ“.
- Терасевичъ Баз. Людв. Казанская, 15.
- Теребенкова Мар. Карл. Антокольск. сер., 7.
- Терентьевъ Ив. Ив. Хвнишкан., 89.
- Терескинъ Л. А. Широкой, соб. дож.  
 \* Ишко Янх. Жмудскій, 1.
- Теръкъ Хъ Н. Рудяничка, 19.
- Терновскій А. др. Паул. Георг. пр., 44.
- Терницкая Над. Мих. Сиротская, 20.
- Терриновскій Гермонъ, Митр. Казанская, 10.  
 \* От. Ал-др. Погоулянка, 25.
- Тетерскій Ант. Ив. Бахшта, 7.
- Тихвическая конг. в. станція „Электрич.  
 сила“ І. Сеибера и С. Цейтлина.  
 Георгіевскій пр., 22. Тел. 1189.
- Техническая ком. „Молда“, Грогск., 11.  
 Тел. 481.
- Тейшерскій Март. Онуфр. Московск.
- Тигеръ Моисъ Зелик. Нѣмецкан., 7.  
 \* Сав. Яков., докторъ. Губернат., 5.  
 Тел. 503.
- „Тильно“, правленіе потребит. о-ва булочниковъ Завальная, 32. Т. 580.
- Тилесъ Бор. Шм. Большая, 55.  
 \* Бенц. Янх. Кальварійская, 9.  
 \* Ис. Як. Титарская, 4.  
 \* Моисъ Куп. Моисовская, 2.  
 \* Моръ. Боръ. Тамбовская, с. д.  
 \* Шлема Гецца. Татарская, 5—7.
- Тилесъ И. Московск., с. д.
- Тильковичъ Хланда Дав. Цейтной, 4.
- Тильковскій Зелик. Нѣмецкан., 31.
- Тильманъ Авг. Фридр. Островор., 36.
- Тиманъ Вац. Генр. Друзтовъ, 3.
- Тиминская Н. Ф. Островор., д. Карювичъ.
- Тиминскій Ипп. Ал-др. Шененская, 14.  
 \* Р. А. Поповская, 18.  
 \* О. Ю. „Островоротникъ“, 32.  
 \* Серг. Юліанъ. Островор., 82.
- Тиморфеевъ Екатор. Яков. Арташвер., 24.
- Тиморфеевъ Ал-дръ Ив. Астраханская, 13.  
 \* Исидоръ Ив. Паретрацкая, 17.  
 \* Конст. Конст. Хвнишк., 40.  
 \* Степ. Петр. Арташверск., 2.
- Тимошукъ Влах. Ад. Кальварійская, 25.

- Типографія „Артель Печатнаго Дѣла“. Вилевская, 23. Тел. 199
- Типографія М. М. Кухты, Татарск. У. 541
- „Прогрессъ“ Вельера (Агродоморная), д. Там. 368
- Штаба Вил. воев. окр. Ботвинна 13. Тел. 763
- Типографъ Менд. Файнуш. Омижск., 9
- Гарь Эдгаръ Эдуард. Генер.-Губернат., 2
- Титтельбахъ Пав. Нѣмецкая, 9
- Титковъ Осод. Ем. Командантскій. 4.
- Титовъ В. В. Стефановская, 21
- „Н. В. Георгиевскій, 1.
- Тихомировъ Ириня Ив. Поплавск., 27.
- Тихомировъ Дм. Пав. Антоновская, 80.
- „Дм. Дмитр. Свѣтлова, 22.
- „Вик. Ал-др. Зарѣчная, 28.
- Тихоновъ Зах. Гар. Радуск., д. Тихонова
- Мих. Геронт. Ново-Свѣтская 5.
- „Ник. Там. Ст. Вильна, С.-З. ж. д.
- Тихолова А. В. Михайловск., 20.
- Титавскій Н. П. Островотная, 7.
- Титовъ Ст. Там. 1-й Витебскій пр., 9
- Титковичъ Иванъ Герон. Полоцкая, 13.
- Титченко А. А. Погуляна, 16.
- „Мад. Ник. Замлевская, 10.
- Тобіась Пав. Бор. Западная, 15. Т. 616.
- Тобольскій Макс. Абр. Игнатьевск., 8.
- Товарищество автомобилей, сообщ. по
- Объ-Зап. краю. Правл. Георг., 27
- Тел. 903.
- Товарищество „Вил. фабрики гнутаго дерева Суздальск. в. Тел. 979.
- Товарищество „А. Идловеръ, М. Розовлюк и С. Веземертимъ“. Шене-  
новская, 2. Тел. 784
- Тво „М. Ликия Н-ымъ. Гостин., 1. Т. 287.
- Товарная ст. „Вильна“ Пол. ж. д. Т. 108.
- „С.-З. ж. д. Т. 304.
- Товарище складамъ Вил. частн. ком. банка.  
Курляндская, Т. 614.
- Товстолуъ Ник. Вик. Георг., 89.
- Тодъ Кларъ Федур. Никодимскій, 8.
- „Герсентъ Федор., 2.
- „Д. Ф. Нѣмецкая, 2.
- Тодаровскій Конст. Конст. Казанская, 13.
- Тодарскій Серг. Фриг. Новая Аллея, 3.
- Тодель Сельма Генр. Жапдармскій, 10.
- Тодичскій Ю. К. Антоновск., 10.
- Тодичъ Осипъ Ивнат. Вѣжков., 22.
- Тодичко Ант. Ант. Михайловскій 4.
- Тодичко Ант. Іос. Болная, 6.
- „А. Михайловск., 4.
- „Викт. Ал. Завальная, 7.
- „Мик. Іос. Вилевская, 28.
- Тодубина Мих. Ил. Георг., 43
- Тодманъ Ян. Ян. Обозная, д. Зѣбрина.
- Тодаровъ Сераф. Петр. Мостова, 9.
- Тодманевичъ В., и К-о, к-ра. Болная, 17.
- „Тел. 714.
- „Владисл. Фед. Ибрагимъ, с. д.
- „Вик. Ал. Пономаревскій, 11.
- Тодманевичъ Иосиф. Ив. Георг. пр., 5
- „Витал. Ант. Зарѣчная, 17
- „Іос. Завальная, 24
- Тодманевскія Елена Мих. Зажковскій, 12.
- Тодманевскій Вяч. Мих. Трокская, 14.
- „Дон. Осип. Завальная, 8.
- „Викт. Эдм. Свѣтлова, 20.
- „Мечисл. Янх. Трокская, 14.
- Тодманитъ Георг. Георг. Солдатская, 7
- „Серг. Валер. Ярославская, 38
- Тодмановъ Влад. Ник. Антон., 47
- Тодмановъ Іос. Юрьев. Дружков., 8.
- „Мих. Ив. В-Погул., 18.
- Тодмо Дем. Ст. Парицкая, 8.
- Тодмановъ Мих. Ильичъ. Жапдарм., 9.
- Тодме Фед. Ал. Зарѣчная, 7
- Тодсонъ Фридрихъ Карл. Веселая, 10
- Тодбояквичъ Гирша Эм. Александр., 35.
- Тодвертъ Артуръ Адольф., зубной врачъ.  
Болная, 22
- „Адолъфъ Ив. Михайл., 1.
- „Витал. Георгиевскій, 23
- „Герм. Адольфъ Веномарск., 21
- „К. А. Торгоная, 9
- „Соф. Вас. Михайловскій, 3.
- „Францъ. Снопкова, 4.
- Торгоная школа. Остроа, 26. Тел. 893.
- Торгоная докъ „Іосифовскій М. Б.“, мѣл.  
торг. Нѣмецкая, 23. Т. 865.
- Торгоная докъ К. Венцельмъ и Зидри-  
скій Георг. 7 Т. 931.
- Торгоная докъ „В. Леопольтъ и К-о.“  
Георгиевскій пр.
- Торкуотъ Осод. Ив. Новая, 6.
- Торнеръ Герм. Ант. Сиротская, 31.
- Торховскій Ант. Антол. Новор., 8.
- Торховской Ев. Ив. Георг., 24. Т. 545.
- Торичъ Марія Іос. Стефан., 41.
- Торчудовская Марія Венед. Адемо, 13
- Торбинъ Руб. Пинх. Блжковца, 28.
- Трабуцъ Шм. Бор. Западная, 31.
- Триблия Нил. Ал-др. Вилком., 1.
- Триблинскій Ис. Дил. Арханг., д. Яраснера
- Травина М. В. Антон., 42
- Трамбахъ Емг. Вильг. Швайндарскій, 2
- Трамевскій Влад. Ант. Антук., 44.
- Трасъ Р. Г. Момошки, 15.
- Траубина Руфина. Татарская, 17.
- Трауфетеръ Эрн. Гур. Жапдармскій, 9.
- Трайковичъ Ос. Ант. Антон., с. д.
- Тренисъ Нахлж. Зарѣчная, 6.
- Трегертъ Вал. Нар. Антон., с. д.
- „Сем. Нар. Скоповск., 11.
- „Шол. Нар. Антон., с. д.
- Треничко Ив. Влад. 2-й Поном., 9.
- Тренищевъ Георг. Дмитр. Сиротская, 20.
- Тренищевскій Вас. Зах. Вѣселая, 3.
- Трескивъ Мих. Ив. Яснѣя, с. д.
- Третьяковъ Мих. Ник. Антон., 37
- „Триугольничъ“. г-во развн. мануф. Уг.  
Большой и Малый. Тел. 346.
- Тренискій Іос. Яв. Никодимскій, 6.

- Троханскій Іос. Іос. Никодимскій, 6.  
 Троханякъ Владисл. Мих. Виденск., 20, с. д.  
 „ Выдлинскій Трокская, 14.  
 „ Кв. Ое. Монюшка, 26.  
 „ Мар. Стан. Завальня, 1.  
 „ Ос. Онуфр. Астрах., с. д.  
 Троякъ Хамъ Іос. В. Пугул., 14.  
 Троякъ Юзефъ Венгерскій, 19.  
 Трудатъ Ос. Нв., фабрика. Положк., с. 1.  
 Тел. 773.  
 Трива Влад. Бетр. 1-а Соломяна, 29.  
 Тритинскій Влад. Ант. Анток., 41.  
 Тринковский Рес. Марьян. Макаревск., 12.  
 Тринпольскій князичъ. мн. Мѣстности.  
 „ Тринополь. Тел. 874.  
 Тринцевскій Ал-дръ Тим. Монаст. Мѣст. д.  
 „ Гурьянова.  
 „ Дн. Тим. Ярославская, 12.  
 „ Д. П., 12.  
 Тринпольскій Марк. Бгор., врачъ. Монаст.,  
 с. Тел. 790.  
 Трифоловъ Вас. Вокзальная, 35.  
 Троицкій Н. Д. Завальня 66 Тр., 354.  
 Троицкій полкъ. Буковская казармы. Ав-  
 топольск., 116 Тел. 432.  
 Троицкій Инк. Вн. Георг., 25.  
 „ Инк. Ал-др. Хишинская с. 1.  
 Троякъ Валд. Стан. Преображ., 9.  
 Троминская Марія Юльян. Виленск., 24.  
 „ Стеф. Берн. Монаст., 7.  
 Троицкинский Э., мшиер. воин. Монаст., 7.  
 Тел. 700.  
 Тростато Іосифъ Олимп. Монаст., 4.  
 Трощичовичъ Ал-дръ Яд. Положк., 14.  
 Трощинская Агса Афила. Херсонская, 6.  
 Трощичовичъ Нв. Ос. Яросл., 7 Т. 751.  
 Трощицъ Инк. Ферд. Мостова, 12.  
 Трощаъ Аллина Оюмен. Михайловскій, 12.  
 „ Леа. Стефановск., 20.  
 Трощій Абр. Шмуел. Михайл., 6.  
 „ А. С., торг. Стежкая 6. Т. 246.  
 „ Абр. Влад. Товарная, 13.  
 „ А. Я. Ботанич., 2.  
 „ Берто. Ноах. Алекс. 6, с. д.  
 „ Б. Н. Копычина, 12.  
 „ Григ. Яковл. Трощская, 17.  
 „ Н. Н. Георг., 17.  
 „ Ил. Везак. Мостова, 14.  
 „ Нв. Ноах., контора. Салова, 4.  
 Тел. 372.  
 „ Нв. Конст. Хишинская, с. д.  
 „ Мошна Фабр. Набережная, 25.  
 „ Нахманъ Дар. Завальня, 66.  
 „ Сам. Зенонов. Завальня, с. д.  
 Тел. 913.  
 „ С. Н., книжверъ. Большая, 90.  
 Тел. 217.  
 Троицановскій Мих. Ефим. Александр., 5.  
 Троицковская Целина Садкова, 11.  
 Троицковский Нв. Анд. Нов.-Свѣтъ, с. д. 1-а.  
 „ Кат. Палт. Судальская, 11.  
 Трощицъ Мих. Инк. Ярославская, 11.  
 Троякъ Мар. Нв. Казанская, 4.  
 Трубицкій І. Польскийскій, 1.  
 Трубининъ Абр. В. Пугуляка, 11-4.  
 Трубининскій Инк. Фел. Хуторъ Ст. Урван,  
 7 плавеннаго вѣдомства.  
 Трубовичъ Мих. Іос. Завальня, 22.  
 Трунава Ябра. Нв. Положк., 1.  
 Труневъ Яковъ Петр. Поповская, 4.  
 Трусовичъ Конст. Ин. Юнкерскій, 31.  
 „ Вгнат. Павл. 2-я Соломяка, 7.  
 „ Мар. Конст. Юнкерскій 31.  
 „ Петръ В. Госпит., 11.  
 Трусовъ А. Э. Михайловскій, 6.  
 Трутневъ Нв. Петр. Дворцова, д. Вален-  
 ской 1-й гимназій.  
 Труфановъ Конст. Мих. Костромская 7-3.  
 Трухмиъ Мих. Григ. Новгород., 20.  
 Трухонъ Понд. Леон. Сиротская, 20.  
 Тубанскій Кф. Іос. Большая, 61.  
 „ Іос. Корз. Пугуляка, 2.  
 Тугай-Барановская Елена Алекс. Арза-  
 мская, 6.  
 Тудало Елена Конст. Суворовская 2.  
 Тудаловъ Ал-дръ Гагр. В. Госпит., 13.  
 Тулаба Антоп., жс. Завальня, 5.  
 Тухомеъ Сарг. Вас., инженер. Юнкерск., 20.  
 Тел. 896.  
 Тудубаева Надежда Петр. Заемная, 21.  
 Тудушевъ Юлія Инк. Георг., 28.  
 Тумановъ Вагр. Осип. Артиллер., 6.  
 Тупальскій Андр. Влад. Зарѣчная, 16.  
 Турбинъ Дн. Петр. Виленская, 39.  
 Турбовичъ Абр. Арон. фабрика. Вилен-  
 ская, 24. Тел. 729.  
 Тургель Абр. Лев. Стежкая, с. д.  
 „ Лейба Сам. Казанская, 13.  
 „ Мошна Мих. Жмудская, с. д.  
 „ Эмануилъ Мих. Георг., 22.  
 „ Як. Солоч. Б.-Стефан., 34.  
 Турешкій С. И., водряжничъ. Кожевн., 16.  
 Тел. 604.  
 Турецъ Г. І. Виленская, 4. Тел. 1129.  
 „ Мошна Іос. Виленская, 8.  
 „ Мошна Инк. Пугуляка, 16.  
 „ Файв. Мойс. Венгерскій, 6.  
 „ Москва Файв. Венгерскій, д. Ра-  
 бинювача.  
 Туркусъ Фед. Нв. Новая, 5.  
 Туркулъ Вит. Вит., заводъ стр. 6-на «Рос-  
 сия» Вил. отд. Склоповка 11 Т. 20.  
 „ Людв. Вильм. Каюэр. 11-1.  
 „ Людв. Вит. Склоповка, 11.  
 „ Иверитъ Генр. Гроссман, 11.  
 Турнеръ Вас. Нв. Пугуляка, 16.  
 Туронскій Конст. Петр. Кальвар. 23.  
 Турскій Ири. Нв. Объявдкая, 6.  
 Турчановъ Петра. Петр., дръ. Заваль-  
 ня, 22 Тел. 426.  
 Турчанинъ Ар. Ос. Солдатская, 1.  
 Туръ Нв. Ин., дръ. Казанс., 6 Т. 635.  
 „ Инк. Ос. Монастырская, 11.  
 „ Софія Алекс. Комжащкая, 7.

- Туръ София Осм. Дворцовая, 9.  
Францъ Влад. Зарѣчная, 10.  
Тугановская К. Д. Восточная, 7.  
Турфинъ Мееръ Рабр. Зарѣчная, 40.  
Тшедеръ Шинскъ Мих. Погулянка, 42.  
Тыкошинъ Шимъ Мееръ Ярославский, с. д.  
Тылинский Пв. Георг. Кюлерский, 31.  
Тышинскій Пв. Герг. Тамбовская, 22.  
Роб. Леон. Нововская, 18.  
Тышчининъ Марія Петр. Георг. скв., 17.  
Тысовъ Фредъ Алекс. Никодимскій, с. д.  
Тысманъ Моис. Сени. Александръ 6, 23.  
Тытотова Агнеса Вас. Ковная, 7.  
Тышкенъ Анд. Юс. Стефан, 28.  
" Анд. Георг. пр., 4.  
" Анд. Рох., ротмистръ. Погулянка, 16. Тел. 88.  
" Владъ Вик., графъ. Завальная, 2. Тел. 618.  
" Викторія Татарская, 14.  
" Г. П., графъ в-кн. им. „Вака“, Тел. 186.  
Тышкевичъ Иос. Юс. графъ. Шабарекпан, 22. Тел. 413.  
" Марія Юс. графъ. Трокск., с. д.  
" Клемъ Альфр. Шабарекпан, 2.  
" Михъ Нв., графъ. Шабарекпан, с. д.  
" София Алдр. пр. Трокск., 11.  
Тыстерь Г. П. и П. В. Головинскій Жандармскій. 9 Тел. 465.  
" И. И., перепр. членъ землеустр. комисси. Б.-Погул. 32. Т. 961.  
Тюнкеръ Фед. Гагр. Полевой, с. д.  
Тютчевъ Нв. Ант. Демидовская, 57.  
" Петръ Петр. Солтаншица, с. д.  
Тырявъ П. А. Сивцова, 20.  
Тюремная губ. инспекція и кабинетъ инспектора. Бародр. нл., 1 Тел. 32.  
Туремный губ. инспекторъ Георг., 60. Тел. 329.  
Турьма губернска и врачъ Кресинъ. Усковская. Тел. 382.  
" пересильная. Стефан, с. Т. 110.

## У.

- Ува Пав. Ян. Антокольск., 44.  
Удаловъ Влад. Пв. В.-Погулянка, 36.  
Ужанскій Пер. Лева. Жмудская, 15.  
Узенбло Люд. Стеф. Вилевская, 17.  
" Осам. Ст. Яковскій, 14.  
Улановъ М. С. Астраханская, 9.  
Уласовичъ Ал-Ей Анд. Островор., 12.  
Ульчанъ Влад. Берк. Никодимскій, 2.  
Ульяшовъ Ал-Дра Нав. Тамбовская, 14.  
Ульяновъ Осод. Юльян. 18.  
Уммуко-Запольскій Ев. Фед. Анток., 36.  
Умятовскій Брон. Эмиль. Вильевкая, 3.  
" М. О. Милскал, 2.  
" Мар. Эмиль. Им. „Стокъ“, н. ст. Еванголи.  
Умбегачъ Эмма Анд. Татарская, 14—17.  
Ундревичъ В. Ф. Губернск., 9.  
Унтершанъ Карлъ Леон. Алекс. 6, 32.  
Урава городская. Вязовицк., 2. Тел. 7.  
Управление Видъ уѣзда, военск. начальн. Сузальская, 10. Тел. 87.  
" 27. Артиллер. бригады. Пирониская, 62. Тел. 702.  
" Земледѣл. и Государств. имущество. Вокзальн., 13. Т. 849.  
" Видъ окр. перваго вѣдмѣннаго о-ва страхъ жизни Шонен, 8. Тел. 479.  
" Видъ почт.-телегр. округа, кабли начальн. округа Вязовицк., 13. Тел. 639.  
" Видъ почт.-телегр. окр. — канцелярск. Вязовицк., 13. Т. 638.  
" Видъ ж. д. В.-Погулянка, 12. Тел. 28 и 62.  
Ушиль Алдр. Март. Казанская, 17.  
Урбановичъ Анд. Адам. Нов.-Строца, с. д.  
Урбановичъ Валент. Петр. Стефановскій форшт., с. д.  
" Барбара Отгон. Георг. пр., 23.  
" Нв. Алдр. Кальвар., 7.  
" Эдуардъ Ишт. Масарьев., 4.  
" Эмали. Татарская, 8.  
Уризонъ Ханжи Шхунд. Стефан., 18.  
Урманъ А. Козья, с. д.  
Усковскій Вит. Мих. Зарѣчная, 16.  
Усатскій П. Л. Бародр. нл., маблр. кони „Нью-Йоркъ“.  
Усевичъ Степ. Мих. Бозыная, 46.  
Усовичъ Осимъ Людвик. Бальвар., 14.  
" Анд. Фр. Кальвар., 63.  
Успенскій Леонидъ Павл. Полодная, 45.  
" Михъ Алдр. Георг., 11.  
" Алекс. Аред. 1-я Соломянка, 9.  
Устиновичъ Вас. Анд. Суворовская, 9.  
Устиновичъ Витал. Пв. Валевская, 10.  
Уфимскій 106 полкъ. Соломянка. Т. 329.  
Учительскій институтъ-свр. Георг. скв. Тел. 39.  
" " христанскій. Вязовицк., 20. Тел. 74.  
Уѣдковский Д. Г., шифренъ Шоненн., 1. Тел. 302.  
" Дан. Ген. Садовая, 15.  
" Ивр. Дан. 10.  
Ушнскій Оад. Осип. Антокольск., 4.  
Уѣздное полиц. управление Моношки, 5. Тел. 152.  
Уфодный Видъ съѣздъ. Антоколь, Весенки, Шалато-Веревкина. Т. 394.  
" Видъ Исправникъ, Моношко; 5. Тел. 526.  
" Предводитель дворянства фонъ-Виттъ. В.-Погул., 36. Т. 1153.

## Ф.

- Фабричный исп. Ц Школовскій, Виттебск., 10. Тел. 304
- Фаворскій С. А. - в Новоарскій, 3.
- Фаддеевъ Пав. Алекс. Кальварійская, 23
- Фадеевичъ К. Жандарскій, 7. Тел. 110.
- Фадеевичъ И. Ф. Жандарскій, 3
- " Фед. Пет. Знаменская, 9.
- Фалкъ Я. З. и Сеталь Л., репекор., погр. Закавказ., 10. Тел. 958.
- Фалькбергъ Мееръ Лейб Садовая, 13
- Фальц-Фалькманъ Пав. Витгельм. Россия, 16.
- Фальковская Стеф. Ив. Островор., 41.
- Фальковский Дюн. Стан. Новгородск., с. л. Тос. Фелип. Стефановск., с. л. Нв. Ам. Островороти., 41.
- " Ос. Дюн. Иерусалимская, 23.
- " Ст. Дюн. Островороти., 16.
- Фальцъ Янк. Зельм. Жмудская, 15.
- Фаленскій А. М. Невальенскій, 8.
- Файншеничъ Бен. Мошн. Фабр. Сиртска., 14. Тел. 344.
- Файншеничъ Новак Хайк. Дворцов., 8.
- Файнбергъ Ер. Ханг. Шолоховская, 3.
- " Четири. Архангельская, с. л.
- Файнштейнъ М. Д. Степан., д. Кружевск. Марк. Дантл. Большая, 45.
- Файль Аромъ Нохим. Погулянка, 2.
- " Верко. Киевск., с. л.
- " Лейба Антокольская, 12.
- " Новак Шм. Нѣмецкая, 4.
- " Эмануэ. Цѣпной, 3.
- Файцъ Мошна. Стефановская, 89.
- Федорова В. Т., полковн. Горск., 9. Т. 1089.
- " Вас. Тем. Горстскій, 9.
- " Лия Вас. Ж. жел.-дорникъ Большая.
- Федорова Лидя Андр. 3-я Соловьян., 7.
- Федоровъ Алекс. Ст. Тверская, 8.
- Федоровичъ В. А. Александр. Б. 8.
- " Вас. Ант. Антокольск., 37-39.
- " И. Вас., ниже Георгіевск., 7.
- " Тел. 611.
- " Лид. Вас. Колодцкая, 3.
- " Георг. Ник. Талховскій, 22.
- " И. Ф. Астраханская, д. стирч. общедесной общины.
- " Марк. Ад. Александр. Б., 8.
- " Пав. Вас. Архиптерійск., д. Лесновская.
- " Стан. Алекс. Жандарскій, 7.
- " Фед. Мошакъ Лѣв. с. л.
- Федосеевъ Н. К. Портная, 5.
- Федосина Георг. Ант. Тамбовская, 14.
- Федякинъ Грин. Фед. Невляжск., 11.
- Федякинъ Г. Оренбургскій, 5.
- Фельдманъ Мошна Борж. Архангельская, д. Матвеевскаго.
- Фельдштейнъ Гох. Абр. Большая, 24.
- Фельманъ Берко Мошк. 50.
- " Ц. Степанов., 6.
- Фельдм. центр. школа Казанск., 3. Т. 740
- Фенштейнъ, заводч. Фабр. Фабрица с. л. Тел. 47.
- Федосеева Ольга Вач. Портная, 1.
- Федосеевъ М. Г. Портная, 5.
- " М. Т., врачъ Портная, 5.
- Федякинъ Конст. Арношт. Кальварійская, 6.
- Фердинандъ Шм. Гирш. Козья, с. л.
- Ферманъ Венецианъ Милла 1.
- Фелгертъ-Федоровскій А. Р. Большая, 17.
- Фехтель Джуаръ, магаз. Большая, 36. Т. 237.
- Фехтнеръ и Троицкагъ, заводъ Закреть Тел. 172.
- Фейельсонъ Берко Руб. Вязком., с. л.
- Венип. Руб. Садовая, 15.
- " З. д. ра. Нѣмецкая, 26. Т. 101.
- " Д. М., автороскала Островоротиная, 8. Тел. 125.
- " Ревекка Ник. Островор., с. л. Ю. Новгородская, 6-10.
- " Т. Шолоховская, 1.
- " Хан Цейс. Нѣмецкая, 22.
- " Ю. З. Новгор., с. л.
- " Эмануэ. Рудницкая, 3.
- " Эст. Мошн. Стефан., 40.
- Фейель Шлем. Мих. Ярославская, 18.
- Фейгенбергъ Гиршъ Шолоховск., 18.
- " Мих. Ивр. Шолоховск., 4.
- Фейсензонъ Шмуэль. Портная, 13.
- Фейгусъ Я. К. Садовая, 4.
- Фейнбергъ Стан. Стан. Георгіевскій, 11.
- Фейнштейнъ Ник. Мошк. Новгородская, 7.
- Фигуръ Раса. Абр. Дворцовый, 12.
- Фидлеръ Ф. Ф. Погулянка, 14.
- Фидатовъ Ф. Ф. Нижегородская, 26.
- Фидмановъ Вас. Вас. Старая, 5.
- Фидлинковъ Ал. Леолодъ Кальварійск., 23.
- Фидлинковъ Нв. Петр. Шкалверная, 25.
- Фидлиповичъ-Дубовикъ Андр. Адам. Печьява, с. л.
- Фидлинова Клавдета Борис. Георг., 22.
- Фидиловъ Ал-Мн. Федос. Госпалатн., 27.
- " Конст. Федор. Георгіевск., 22.
- Фидлиновская Стан. Сам. Зарѣчная, 16.
- Фидиновскій Серг. Петр. Оренбургск., 45.
- Фидиновичъ Гар. Дм. Антокольская, 88.
- Фидиновъ Вас. Вас. Горстскій, 14.
- " Серг. Ал-Фр. Кальварійск., 36.
- Финкель Хан. Ник. Жмудская, 7.
- Финкертъ Ис. Вилеская, 19.
- Финкертъ Эмануэ. Оедор. Цѣпникій, 3.
- Финкертъ Бор. Конст. Медокая, 3.
- Фиктнеръ Г. Б. Россия, 12.
- " Пав. Бар. Вѣлюстовская, 2.
- Финкертъ Гудо Карл. Нижегородская, 10.
- " Ник. Ник. Кальварійск., 12.
- Финкманъ Вен. Семен. Мошестирск., 7.
- Филка А. И., отгонъ складъ отъездъ нисемъ Шолоховск., 10. Тел. 461.
- Филка Абр. Эмануэ. Стефановская, 26.

- Фьяковская Маря Фр. Херсонская, 1.  
 Флорентина Владим. Алт. Большая, с. д.  
 Флегентовъ Терент. Ал-др. Свѣтская, 24.  
 Флидербаумъ Г. Благовѣщск., 17.  
 Флискъ Мойс. Хол. Преображенск., 9.  
     Март. Ив. Парамонтовъ, 10.  
 Фламинъ Аронъ Лип. Стефановск., 24.  
     Зач. Мих. Витевская, 4.  
     Мовша Мих. Заорковал, 18.  
 Флаучъ Лейба Иср., докторъ. Завальная,  
     33. Тел. 729.  
 Флексеръ П. Р., тѣсн. дворъ Сергѣевск.,  
     4. Тел. 1193.  
 Флексеръ Цирил. Георгиевскій, 23.  
 Флермъ Ставастъ Иср. Большая, д. Окушко  
     Фелиция Феликс. Витевская, с. д.  
 Флейшеръ Раф. Илк., тен-лейт. Георг. 26.  
 Флидербаумъ Гевр. Абр. Благовѣщ., 11.  
 Флискъ Анна Алекс. Госпитальн., 3.  
 Флоръ Аронъ Исаак. Казимировскій, 3.  
     Иср. Рув. Арон. и Цѣмаковичъ Н.,  
     скоряжи, жет. Казимир. 3—9.  
     Дора Иср. Казимир., 3.  
 Флорансъ Н. Л., заводъ. Тверск., 3. Т. 1382.  
     Ноахъ Лейб. Солдатская, 5.  
 Фогель Мир. Абр. Александр. 6., 28.  
 Фокина Дина Павл. Старая, 6.  
 Фольвъ П. И. Сосновая, 1.  
 „Фолькманъ и Лековецъ“, редакторъ. За-  
     вальная, 21. Тел. 700.  
 Фоль-Фольманъ Пав. Вас. 1-й Витевск., 23.  
     Пав. Владг. Росси, 18.  
     Мар. Нат. 1-й Витевск., 23.  
 Фоминъ Яков. Павл. Хивинская, ул. 3-й  
     Соловьяна, 52.  
 Фосъ Ал-др. Адольф. Погулянка, 18.  
 Фосиновъ А. П. Ново-Видѣйскъ.  
 Фохтъ Клея. Лукин. Казанская, 15.  
 Фраге Иср., магазинъ. Большая, 38. Т. 41.  
 Франковская Лидя Ив. Антокольск., 103.  
 Франковский Ш. В. Антокольск., с. д.  
 Францбургъ Ар. Елиаш. Жмудская, 7.  
     Гери Шлош. Стефановск., 31.  
     Гаггеръ Татарск., 3.  
     Гисель. Монастырская.  
 Францковичъ Адам. Север. Выжокъ, 1.  
     Ив. Гаур. Антокольск., с. д.  
     Окс. Игн. Татарская, 17.  
 Францковичъ Коур. Вал. Полоцкая, 3.  
 „Французская“ гостин. Большая, 22. Т. 705.  
 Французовичъ Людв. Вал. Объявлен., 6.  
 Френкель Адольф. Арон. Садовая, 9.  
 Френкель Моиса Арон. Витевская, 32.  
     Мовша-Дав. Моисе. Горист., 13.  
     Моиса Хамм. Георг. пр., 41.  
     Левъ Влад. Волжск., 3.  
     Юд. Лѣя. Николаевскій, 2.  
 Фрошъ Вольф. Ройал. Херсонская, 3.  
 Фройдбергъ Эр., к-ра. Садовая, 7. Т. 547.  
 Фройндъ Адель Георг. Преобр., д. Лю-  
     берск. церквн.

- Фройндель Лейба Иср. Завальная, 28.  
 Фреденская Анла Ферд. Алекс. 6., 13.  
 Фридрихъ 47. Дав. Георг. пр., 15.  
     Зел. Дав. Конная, 1.  
 Фридрихъ Руд. Б. Цигул. 11-а.  
 Фриде Клементина Ив. Портовая, 4.  
 Фридрихъ Петръ Петр. Поповская, 9.  
 Фридрихъ Ян. Стефан., 19.  
 Фридрихъ Лейба Штройф., 3.  
 Фридрихъ Абр. Хамм. Шенюевская, 4.  
     Бенционъ Дав. Погулянка, 11-а.  
     Гиршъ Марг. Колемин., 3—5.  
     Дав. Берк. Козля, с. д.  
     Иср. Бен. Б. Погут., 8.  
     Шлош. Мостовая, 1.  
     Мордъ Эльман. Татарская, 2—10.  
     С. В. Клевская, 23. Тел. 1033.  
 Фриде Самуилъ. Островор., 34.  
     М. Я. Арзамасская, т. Лейбонича.  
     Янк. Гецел. Арзамасск., 4. Т. 204.  
 Фриманъ Влад. Леда. Жанитарскимъ дочъ  
     Завискаго  
 Фритше Адольфъ Ал. Полицейскій, 14.  
     Францъ Ал. „ „ 14.  
 Фричина Татарская, 2.  
 Фричинскій Евр. Каз. Татарская, 1.  
 Фришманъ Исид. Иср. Замковий, д. Вас-  
     сермана.  
 Фришъ Анаст. Нат. Георг. пр., 1.  
 Фровейнъ Пав. Адольф. Погулянка, 5.  
 Фройдкевичъ Викентъ Вик. Госпит., с. д.  
 Фрошь Влад. Ал-фев. Кальварийская, 80.  
 Фрумкинъ Абр. Мих. Островор., 27.  
 Фрумкинъ Абр. Янк. Астраханская, 9.  
     Бр. заводъ. Ландарово. Т. 232.  
     Генриетта Мобсевича. Конная,  
     3. Тел. 121.  
     П. З., торговля. Уг. Большой  
     в Нѣмецкой. Тел. 253.  
     Максимъ Палдонича. Конная,  
     4. Тел. 124.  
     Вас. Яков., к-ра. Конная, 4.  
     Тел. 124.  
     Хангъ Брух. Нѣмецкая, 28.  
 Фугалевичъ Ф. Ф. Жалг. Георг. пр., 1,  
     кв. 12. Тел. 1205.  
     С., акушерка Георг. пр., 1,  
     кв. 12. Тел. 1205.  
 Функъ О. Ю. Янан., 3.  
 Фундбрихеръ Абр. Гирш. Стефан., 10.  
 Функъ Иср. Жмудск., 1.  
     Шлоша. Рудницкая, 11.  
 Фунтъ Ной Сем. Погулянка, 1.  
     Левъ Ноах. Трокская, 5.  
     Леопольдъ Кооп. Витевская, 6.  
 Фурманъ Гиршъ Исид. Пензор., с. д.  
 Руссъ Влад. Вильг. Завальная, 21.  
     Клея Павл. „ „ 21.  
     Илк. Вильг. Стеф. Фортит., д. Лу-  
 Футерфасъ Сротъ Юдел. Стефан., 8.

## X.

- Хасляк Зек. Орелъ Шеневская, 3.  
 Хагъ Абр Арлон. Новгородская, 66.  
 " Орелъ Хаям, Георгиевск. пр., 27.  
 " Янк. " " 4.  
 Хаденицкая Марія Конст. Шкодажская, 2.  
 Хаджилова Е. Л. Ярославская, 7.  
 Хазимовичъ М., маст. Погулянка, 1 Тел 998.  
 Хазапъ Іос. Янк. Шмещкая, 17.  
 " Шен. Нафт. Трокская, 20.  
 Хазбейвичъ Ст. Янк. Кожевная.  
 Хазимовичъ Руб. Янк. Стекланная, с. д.  
 " Мера Шим. уг. Госпитъ и  
 " Завалы, 11.  
 Хаиме Нар. Антоколь, 68.  
 Халецкий Юсуфъ Бек, имама. Магоме-  
 танск., 8.  
 " Каз. Сем. Закрытая, с. д.  
 " Сул. Іос. Магометанскій, в  
 " Янк. Ос. Тюремная, 2.  
 Хаманъ Н. А. Военног. училище.  
 Ханджянскій Георг. Ів. Песчаная, 2.  
 Харалетель Нахумъ Мошн. Госпит., 18  
 Харжевская Анна Мих. Монастырь, 11  
 Хари Мошпа Орелетъ Банкавская, 18.  
 Харивская Елена Ів. Александр., 6, 13.  
 Харивичъ Екат. Алекс. Зарѣчная, 10.  
 Хариский Викт. Юрьев. Суздальская, 8.  
 Хасалъ Хая Ельши. Большая, 60.  
 Хасковъ Зот. Шлюж. Шмещкая, 22.  
 Хаскина К. С. Новгородская, 14.  
 Хаскинъ Сол. Абр. " 34.  
 Хатъ Ельши Мошн. Киевская, 4.  
 Хацимоничъ Шоз. Халк. Новгор., домъ  
 " Каштана.  
 Хайтъ Гавр. Морд. Шмещкая, 17.  
 Хайманъ Гершт. Алберт. Стефан., 24  
 Хваланскій Мих. Ів. Тамбовская, 3.  
 Хвалова Е. Н. Солдатская, 1  
 Хвалось Абр. Шлюж. Алевс 6, 7—30.  
 " Бр. Ф. и Х., заводъ Паралонты, в  
 " Тел. 350.  
 Хвалось Іос. Берг. Покровская, 7.  
 " Морд. Гирш Шмещкая, 27.  
 " Сол. Алекс. Кавказская, 15  
 " Ольшанъ Лейб. Большая, 29.  
 Хвошчискій Мих. Ів. Погулянка, 9  
 Хоймбергъ Дора Гирш. Преобр., 1—11—2,  
 " Іс. Хаям. Спасская, 6  
 Хойнкоръ М. М. Мостовая, 3.  
 Хойфецъ Овс. Файа. Игуменскій, 10.  
 " А. Вилежская, 5.  
 Хойфичъ Грин. Еф. Завальная, 12.  
 Хитровъ Влад. Павл. Прованская, 42.  
 Химко-галвичъ учил. в дпр. Новгор., 22.  
 " Тел. 180.  
 Хижанъ зам. Уг. Новгор. и Схол. Т. 11.  
 Хибинскій Э. А. Георг. пр.: 4  
 Хлодовскій-В. Н. Ясная, 39.  
 Хлѣбникоу Ів. Ник. Рѣчицкая, 6.  
 Хлѣбонекария гр. Ант. Тышкевича Сте-  
 фан., 29 Тел 211.  
 Хлѣбонская Юзефа Конст. Вилевск., 12.  
 Хлѣвскій Влад. Емк. Островор., 18.  
 " Викент. Петр. Пирамовск., 10,  
 " Дм. Янк. Антоколь, 37  
 Ховавко Викт. Лавр. Хаявская, 21.  
 Ховверъ Мееръ Анд. Погулянка, 16.  
 Ховницкій Ві. Чесл. Поплавская, 7  
 Ховнячъ Морд. Благоулиц., 1.  
 Ходзевичъ В. А. Островор., 19.  
 Ходзевичъ Ів. Георг. 2-ой Витебск. пр., 8.  
 Ходоско Ів. Лук. Полоцкая, 88.  
 " Ст. Лук. Макарьевская, 3.  
 Ходуляцкая Марія Конст. Никодимск., 2.  
 Хозекъ Бр., торговый домъ. Цытной, 7.  
 " Тел 119.  
 " Еф. Іс. Большая, 60 Т. 1059.  
 " Пер. Іс. Георгиевск. пр., 21.  
 " С. " " 24  
 " Х. И. Большая, 60.  
 " Шен. Іс. Цытной, 7.  
 Хоменко Янк. Ів. Виженерная, 5.  
 Хомичскій Пав. Алекс. 1-я Витобскій пр., 3.  
 Хомичевскій Влад. Петр. Б. Погул., 19.  
 Хомичъ Яковъ Плат. Радумская, 4.  
 Хомскій Леонъ Густ. Сафьянская, 6, 1.  
 " Баштана.  
 Хонесъ Іос. Шнеер. Шеневская, 3.  
 " Шнееръ Хаям. Конная, 9.  
 Хоневичъ Іс. Юд. Большая, 60  
 " Мееръ Абр. Портоная, 3  
 Хоржевская Анна Мих. Монаст. 11.  
 " Лейб. Ник. Островоротная, 43.  
 Хорнъ Мошпа Орелъ Кавказская, 19.  
 Хорятскій Влад. Серг.  
 Хорощинъ М. Г., довр. 7-я ул. А. 1 Пр-  
 лия\*. Алекс. 6. 26 Т 1109.  
 Хорощевичъ Еф. Мих. Восточная, 19.  
 Хорвицъ Івх. Ник. Юнкерской, 33. Т 523.  
 Хорвещъ Ів. Сем. Кальвар., 4.  
 Хоружикъ Алдръ Дим. Вилан., 4  
 Хорынский Влад. Серг. Антоколь, 17.  
 Хосонъ Р. М. Большая, 40.  
 " Яковъ. Островор., 15 Т. 1092.  
 Хотуновичъ Геннадій Алекс., дир. ком. уг.  
 " Набережна, 4. Тел 442.  
 Хохлако Дмитр. Ант. Губернат., 6.  
 Хойманскій Влад. Чес. Поплавская, 7  
 Храповичъ Анаст. Ів. Суворовская, 7.  
 Храповицкая Анна В. Погулянка, 17  
 " Юзефа Мих. Зямлевская, 52.  
 Храповицскій Конст. Погулянка, 18—2.  
 Хржановскій Ст. Богдѣльскій, 8  
 Хржановскій Меч. Емк. Подгалецкая, 5.  
 Христичъ Леонъ Петр. Вижегор., 26.  
 Христовская Елена Конст. Артадѣр., 11.  
 Хростяцкая Анна Ант. Завальная, 22.  
 Хростяцкая Марья Юльевна. Завальн., 8.

Хроштыкъ К. Ю., тов. прокурора П. уезднаго, 14. Тел. 139.  
 Юный г-нъ Зав. Заван, 22  
 Хроштыкъ, Эмиль Александровичъ, с. 1.  
 Хруцкий Павел Ивановичъ, 10.  
 Хруцкий П. А., розничная торговля, 70-й этаж, с. Тел. 221.  
 Хрущовъ Вл. П. Ржев., 16.

Худолубовъ А. Михайловъ, Большая, 1 Т. 1090.  
 Худолубовъ, Эрн. Карловичъ, 10.  
 Хуринъ Ив. Шоломъ-Абрамовъ, 11.  
 Хуринъ Ив. Исааковъ, 7.  
 Хуринъ, Я. Я. Баритъ, 4.  
 " Буль. Ост. Большая, с. 1.  
 " Шол. Мал. Вабруйская, 4.

## Ц.

Цандеръ Ричардъ Германъ и Н. Валентинъ.  
 Цандеръ Ос. Габр. Яковлевичъ, 3—5.  
 Цандероничъ Александръ Ем. Геор., 44.  
 Цанъ Гавриилъ Варш. Сибирская, 3.  
 Цандель П. М. врачъ Бюакса 0 Т. 995.  
 Цанъ Мих., тов. прокурора Вилуцкая, 14. Тел. 460.  
 Цаньковичъ Александръ Емилъ, Островъ, 46.  
 Цаньковский П. П. Нахаловский, с. 2.  
 Цаньковъ Фед. Дмитр. Сибирская, 7.  
 Цаньковский Бор. Шелл. Сибирская, 6.  
 " Ф. Польшакая 7—8.  
 Цаньковский Ем. Ант. Чешская, 10.  
 Цаньковский П. К. и Флоръ П. Р., окорники, Казимиръ, 3.  
 Цементно-бетон. маст. Г. Губерн., 3. Т. 860.  
 Цезнашковская Анна Александровна, 4.  
 Цезарий Ст. Мих. Гатская, 7.  
 Цезинская С. В. Ярославская, 14—16.  
 " М. Островъ 16.  
 Цезинский Бол. Ром. Пилотская, 13.  
 " ст. Рокъ 4.  
 Цезя Мошиа Юс. Ниченская, 21.  
 Цезя Мошиа Юс. Жандарск., 4.  
 Цезирскій Хазимъ Абр. Польшакая, 30.  
 Цезирскій Оттонъ Габр. Яковлевичъ, 3—5.  
 Цезурскъ Вик. Вас. Кавказка, 4. Т. 45.  
 Цехтинская Маря Александровна, 45.  
 Цехляновъ Варя Владим. Цинатьская, 6.  
 " Иосифъ, Сибирская 30.  
 Ценерскій Отто Юс. Геор., 31.  
 Цендеръ А. И. Суворовская, 7.  
 Ценбесъ Мар. Стан. Яковлевичъ, 3—5.  
 Цибульскій Шимъ Мих. Ярославская, 12.  
 Цивильо Конст. Григ. Явчая, 37.  
 Цивинская Юлиа В. Пугачевская, 15.  
 Цивинский Домъ Зин. Витебская, 1.  
 Цивичевскій Влад. Вас. Улонковъ, 5.  
 Цигануль Жерто Эрн. Анже, 6, 41.  
 Цигаръ-Совальскій Фимъ Грив. Казимиръ, 1.  
 Цигерманъ Абрамъ Павл. Витебскій, 11.  
 " Мих. Ос. Большая, 35.  
 " Федча Альб. Витебскій, 11.  
 " В. мануфактур. и чугунолитей. зав. Мавель, 4 Т. 27.  
 Цидлувицкая Вад. Мих. Мовновка, 1.  
 Цикунисъ Марія Па. Нортовка, 2.  
 Циловскій Авд. Зельм. Ягелонская, 1.  
 Цивилья Файя Исаи Сибирская, 6.  
 Циряковичъ Иосифъ, военный. Благов., 28.

Цицковский Хан. Лейбъ Новгородъ, 1.  
 Цирковский Гот. Гирн. Таллинская, 8.  
 Цирковский Хазимъ Герш. Камарская, 8.  
 Циръ Луишская из Тел. 501.  
 Цитаринскій Конст. Па. Гедичинская, 17.  
 Цитовскій Влад. Яков. Сергеевскій, 13.  
 " Каз. Ст. Витебская, с. 1.  
 " Мих. Мир. Польшакая, 31.  
 " С. В. Тверская, 6.  
 Цитровъ Марьяна Владимировна, 3.  
 " Овс. Шм. Стефанъ, 13.  
 Циходскій Бор. Зин. Хивинская, 21.  
 Циховичъ Марьянъ Петр. Мостовая, 23.  
 Цицонскъ Барка Шелл. Алекс. 6, 16.  
 " Ис. Саж. тип. Норинъ, 7. Т. 235.  
 " Ис. Сажуловъ, Нортовка, 5.  
 Цукановъ Яковъ Эрн. Геор., 18.  
 Цукерманъ Мир. Менд. Заватьская, 42.  
 " Шел. Хот. складъ, Вилуцк. 40.  
 Тел. 430.  
 Цукерманъ П. Сибирская, 11.  
 " Зин. Берк. Заватьская, 10.  
 " Ланка. Геор., 30.  
 Цумеръ Я. Я. Преображ., 8.  
 " Абр. Сол. Преображ., 4.  
 " Зин. Абр. 5.  
 Цуранскъ Зин. Фим. Слоновка, 9.  
 Цубульскъ Ив. Ав. Лейб. Жакровъ гор., 11.  
 Цубульскій Ст. Па. Яковлевичъ, 3—5.  
 " Конст. Вар. Сибирская, 3.  
 Цукановскій Ив. Стефанъ, 1.  
 Цудероничъ Бор. Абр. Ниченскій, 13.  
 Цухтеръ Паулъ Моис. Витебскій, 78.  
 " К. С. Макарьевская, 4 Бернштейна.  
 Цулинъ Юс. Шимъ Уголь. Явчинско, 7.  
 " Па. Уголь. Цемента, 21.  
 " Морд. Готол. Сибирск. 13.  
 " С. М. Царковскій, 1.  
 Цуриковичъ Мих. Уст. Ягелонская, 2.  
 Цуранскъ Хан. Лейбъ Новинская, 1.  
 Цуриковскій Гад. Герш. Тамбовская, 4.  
 " Сол. Шарк. Юркевскій, 4—8.  
 Цутовичъ Каз. Стан. Витебская, 9.  
 Цуцверская Маря Георгиевна, пр. 41—1.  
 Цыгановскій Арт. Конст. Зарычскій, 1.  
 " Мих. Мих. Куринскій, 16.  
 Цыгановичъ Маря Ис. Трипольск., 17.  
 Цурдзевичка Маря Од. Преображ., 7.  
 " Фелица Александръ Антох., 13.



Чиковъ Костъ Ив. Алекс б, 35.  
 Чинной К П. пом. н-ка почт.-тел отъ  
 Антоколь. 1. Тел 630  
 Чичковъ Фед. Дж. Забавский, 28  
 Чмыхова Юстина Владимировна, 22  
 Чубковъ Штуд. Ивнд. Ватенова, 40.

Чугуново-ит и меклянч. на бр. Лешкеры.  
 Улявская, 1. Тел 589  
 Чуднова Елза. Ст. Петропавловская  
 Чудова Людв. Ант. Георгиевск пр. 46.  
 Чурикъ Ал-эй Сем. Большая. гост. „Лана“  
 Чуринъ Ник. Ник. Конны, 7.

## III.

Шабаль Абр. Алф. Витком, 42  
 „ Герцъ Мошп. Стефан, 14.  
 „ Искъ Ос. Погулянка, 3  
 „ Ис. Зелик. Озерный, 1.  
 „ Искъ. Ис. Погулянка, х. Буни-  
 човича, Тел. 128  
 „ Матей Юдел. Опмянскій, 6  
 „ Мовша Гарш. Антоколь с. д.  
 „ П. Я. Сагома 4  
 „ Тимоф. Погулянка, 9.  
 „ Шех Ис., докторъ Вогух, 9.  
 Тел 480

Шабановичъ С. С. Поповская, 20.  
 Шабельковский Ник. Ив. Дольская, 26  
 Шабельскій Ник. Ив. Поповская, 25.  
 Шабловская Октавіа. Занковский, х. Вас-  
 сермана.  
 Шабловскій Бор. Ив. Смоленская, с х  
 „ Ал-дръ Петроп. Ботанич., 7  
 „ Юванъ Вилг. Семеновск., 6.  
 „ Лум Одуард., 6.

Шавердовъ Илья Ив. Печанная, 4  
 Шавовскій Шимель. Кавказская, 13  
 Шаковъ. Ваагелъщиченскій.  
 „ Вудфъ Март. Дворцова, .  
 „ Зеликъ Бени. Шолоховская, 3  
 Шахъ Зелик. Вудфъ Георгиевск пр., 35.  
 „ Ф. М. Островор, 38. Тел. 1011  
 Шакольская Анна Грин. Мостова, 9  
 Шалевицъ Ванда Людв. Завальная, 8  
 „ Влад. Юцян. Преображ., 4  
 „ Владисл. Увал., докторъ За-  
 льная, 8 Тел 258.  
 „ Кель Кель Вилевокая, 18  
 „ Фр. Ис. Кожовенная, 3—5.

Шалковская Теодора. Георгиевск пр., 19  
 Шалковский Влад. Фр. Вилевокая 22.  
 Шалло Георг. Ян. Дворцова, 7.  
 Шалить Лайба Грин. Преображ., 7.  
 Шамай В. Ю. Обжорный, 31.  
 „ Г. З. Рудницкая, 27

Шамбадалъ Рув. Юд. Погулянка, 14.  
 „ Шабаль Абр. Еврейск., с х  
 Шамбонъ Мих. Яковл. Бахшта, 10.  
 Шамлева Марія Осод. Заретная, 9  
 Шамбелъ Як. Руб. В. Погулянка, 14.  
 Шанлеръ Ханль В. Погулянка 13-а  
 Шантеръ Леонъ Феликс. Новоросск., 41.  
 Шантеръ Бор. Пн. Бахшта, 2  
 Шавъ Гирей Ал-эй Ал-тев. Европейская  
 гостин.

Шаниро Абр. Немецкая, 12.  
 „ В. Рудницкая, 11.

Шаниро Гирей Адел. Госпитальная, 5.  
 „ Г. Н. Лесоп. зав. Антоколь, 96  
 Тел 781  
 „ Зеликъ Зелик. Рудницкая, 16.  
 Тел. 952  
 „ Изр. В. Погулянка, 21.  
 „ Исакъ Лейб, к-ра. Шолоховск. 6  
 Тел 203  
 „ Исакъ Грин. Антоколь, 4.  
 „ Куш. Морд. Цейной, 3.  
 „ Лип. Ханл 7.  
 „ Любовь Мойс. Завальная, 28.  
 „ М. Островор, 33  
 „ Мор. Ханн. Стефан, 27.  
 „ Мих. Фюр. Кавказская, 13.  
 „ О. С., докторъ. Большая, 25  
 Тел 56  
 „ Овс. Зунд. Стефановская, 7.  
 „ Овс. Лейб. Погулянка, 3  
 „ Оск. Сол. Большая, 25.  
 „ Рокитн. Дав. Георгиевск. пр., 4.  
 „ Семенъ Ковная 6.  
 „ Сам. Кот. Сагома, 7.  
 „ Сам. Шалом. Бахшта, 13.  
 „ Сам. Изр. Герцкой, 17—19.  
 „ Ханль Фроим. Кавказскій, 13  
 „ С. М., фабрика. 1-я Солож., 49.  
 Тел. 345  
 „ Фторисъ Исакъ. Оренбургск., 5  
 „ Ханъ Хон. Трокская, 16  
 „ Ив. Ханл. Вилевокая, 17.

Шанина Соф. Мих. Островор, 29.  
 Шанио Мих. Вас. Славинская, х. Друта.  
 Шановъ В. З. Тамбовская, 4  
 Шановичковъ Ник. Мих. В. Госпит., 3.  
 Шанченко Пал. Дан. Зл. жел. дор. болн.  
 Шараконъ Леонт. Евстаф. Зальварийск., 12  
 Шаранова Юля Ник. Радунская, 50.  
 Шарановъ Вас. Еф. 50.  
 Шаринъ Костъ. Къ Хивинская, 25.  
 Шаронайе Викат. Мих. Вобруйская, 14.  
 Шарская Дом. Ант. Юрьевскій, 4.  
 Шарскій Андр. Окт. Вилкомарск., 1.  
 „ Ал-дръ Окт. Вилкомарск. 3.  
 „ Окт. Кал. 3.  
 Шаропо-Лавинскій В. А. Никовскій, 17.  
 Шаронка Эльманъ Завальная, 42.  
 Шаронковъ Ник. Ник. Заннѣ желѣзно дор.  
 болыница.  
 Шарфъ Дан. Шел. Михайловскій, 5.  
 Штенштейнъ Аромъ Дав. Большая, 60.  
 „ Исакъ Льв. врач. Конная, 3.  
 Тел 806.

- Шатенштейнъ Шая Леоп. Кончал, 2  
 Шатинскій Аадръ Па Ясина 5  
 Шаговъ В. С. Шквалерная, 4. Олександровича  
 Шатъ Маркъ Мих. Шоденово, 4  
 Шатъ Сура Мих. В. Погулянка, 11  
 Шаудантъ Ольга 107 Оренбургск. д  
 Цесера.
- Шафарловичъ А. А. Кальварійск, 8  
 \* Вяч. Шатъ В. Погулянка, 81  
 Шафаревичъ А. Ф. Друцковъ Пер., 8.  
 Шафаръ Тауба Хаца Жмудская, 19.  
 Шафаравичъ Мих. Сем. Подонская, 8  
 Шафаравичъ Мих. Сем. \* 9  
 Шафаранскій Пет. Ст. Ген. Рубернат пр., 3  
 Шафаравичъ Ал-дръ Ал-др. Сиротск., 17,  
 при штабѣ 27 пѣх. дивизіи  
 Шахло Кар. Куз. Скопова, 7.  
 \* Соф. Свигиз. Камыска, 4  
 Шахновичъ Д. Я. Георгіевск., 51.  
 \* Шахло Янъ Набережная, 28.  
 Шахоръ Шах. Б.-Погулянка, 23—25.  
 Шахъ Гирсъ Моръ Тромская, 1  
 \* Роха Завальная, 16.  
 Шапшичъ Ал-дръ Мих. Артиллерійск., 1  
 \* Магсъ Дм. Витманъ, зд. при-  
 сутствованіяхъ жанд.
- Шапшило П. Ф. Казанская, 8  
 Шайтаровъ П. Г. Благородицкая, 17  
 \* Ник. Григ. Благосиленск., 15.  
 Швабе Адольфъ Ал-др. Ярославская, 11.  
 Шалдевъ П. П. 1-й Пешомарскій, 17.  
 Шванебахъ Анна Юс. Жандармскій, 8.  
 Шварцбардъ Фрейдль. Замальная, 29.  
 Шварцъ Альбертъ Ричард. Георгіевск., 44  
 \* Дан. Юс. Сиротск., 21.  
 \* В. фабрика Им. «Ново-Веркя».  
 Тел. 484.  
 \* Р. 4 Георгіевск., 44 Тел. 717.  
 \* Шод. Миша Нимецкая, 22. Т. 610.  
 Шварцинь Аггеръ Нох. Стефан 21  
 Шведеръ Евг. Осип. Антокольская, 47  
 Шведовъ Ал-дръ Ив. Нимецкая 8.  
 \* Ал-дръ Ив. Угличкая, 21  
 \* Як. Мате. Вокзальная, 39.  
 Швейцаръ Ядр. Моръ. Школасевск., 3  
 \* Фр. Ив. Песчаная, с. д.  
 Швейцербургъ Валоеъ Мельх. Преображ., 7.  
 \* Владим. Мельх. Жандарм., 8.  
 \* Марія Завальная, 22.  
 Швейбаковскій Ст. Ал. Витком., 11.  
 Шварельскій Мих. Хрисъ Ярославская, 17  
 Шыколевскій Юс. Колеж. Набережная, 4.  
 Шубинскій Вик. Ал-др. Кончал, д. Стру-  
 мово. Тел. 385  
 Швановъ Вик. Ал-др., стрн. фабр. шен  
 Георгіевскій, 62. Т. 38.  
 Шварова Надежда Ив. Георгіевск., 62.  
 Шваропоничъ Киръ Э. Стефан 28.  
 Шенцовъ Евг. Ал-др. Портаная, 19.  
 Шенцова Евг. Серг. \* 9.  
 Шенчюкка Евг. Вас. Георгіевск. 1  
 Шенчукъ Конст. Мисар. Георгіевск., 22
- Шокамонъ Ал. Мих. Подонская, 11.  
 Шондоницъ С. Я. Кальварійская 2  
 Шойна Г. Г. Георгіевскій, 1.  
 \* Юс. Юс. Большая, 69  
 \* Кат. Вал. Шулутка, 11  
 Шейбаръ Лейбъ Липа Нимецкая, 33.  
 \* Никхусъ Шейтль 7  
 \* Генр. Лейб. \* 7.  
 Шейнманъ Илья Льв. Завальная 17.  
 \* Эліахъ Юд. Зивальная, 15.  
 Шейнъ Пав. Арт. Царинская, 3.  
 Шейнманъ Абр. Каспрел. Нижегород., 18.  
 \* Гершъ Ицх. Вилком., 7.  
 \* Гершъ Юс. Ст.-Херсонск., 4  
 \* Г. Я., ливовар. и портера. зам.  
 Вилонская, 10 Тел. 380.  
 \* Дав. Илх. Вилком., 16.  
 \* Цико Лейб. Вилонская, 48.  
 \* Нир. К., лѣсопромысл. Ниже-  
 гор., 20 Тел. 875  
 \* К. К. Георгіевскій, 22.  
 \* Мойс. Миср. Георг., 23. Т. 736.  
 \* Лазаръ, дѣлн. сѣл. Смишниця,  
 \* Тел. 404.  
 \* Лейбъ Шлоим. Вилком., 21.  
 \* Лейбъ Шлх. Набережная, с. д.  
 \* М., кривичи. заводъ «Днорча-  
 ны» Антоколь., 47. Т. 881  
 \* Рыва-Лейб. Нижегород., 18.  
 \* Р. И. Вилонская, 24. Т. 1014  
 \* Оис. Моръ Венгерск., 17.  
 \* Срохъ Каспр. Нижегород., 20—22  
 \* Ш. П. Нижегород., 18 Т. 916  
 Шейнбергъ Мошья Гирсъ Ателю. 6, 30  
 Шенцелиа М. В. Островор., 12.  
 Шель Юс. Карл. Поповская, с. д.  
 Шелькингъ Карль Адольфъ Георг. пр., 11.  
 Шенюбскій Абр. Эльк. Георг. пр., 35.  
 \* Юс. Эльк. Казанская 15  
 Шечакимъ А. А. Островор., 19  
 Шеметито Арт. Никиф. Радумск., 11.  
 \* Пет. Ев. Большая, 36.  
 \* Пет. Вас. Антоколь., 36  
 Шемювъ Ал-дръ Карл. Мюлюнкъ, 7.  
 \* Карль Дан. Боженевкая, 14.  
 Шематовичъ Об. сѣм. Антоколь., 12.  
 \* Казимъ \* 12.  
 Шемкиръ Ал-дръ Ал-тр. Островор., 19.  
 Шенкъ Эри. Карл. Зетена, 4—21.  
 Шенфельдъ Густ. Макс. Мавзская, 5.  
 \* Елена Никол. \* 11—5  
 Шенцовъ Ал-дръ Леонт. 1-й Никольск., 22.  
 Шенурикъ Давель Казанская, 17.  
 Шеннингъ Леонтъ Львов. Хивинская, 17  
 Шенгельсъ Иванъ Мико Шлябшицъ, Бов. г.  
 п. ст. Анкиво.  
 Шенцова Пав. Ал-др. Ярославск., 15  
 Шенювальковскій Ал-дръ Ал-др. Анток., 1.  
 Шенюповскій Владисл. Ва. Татарск., 14—15.  
 Шенскій Ник. Витх. Анток., д. Телибавой  
 Шенюповичъ Я. и М., фабр. Шквалерная,  
 4. Тел. 195.

- Шелтовский Мехд. Ян Рагузская, 18  
 Шенуричь Пав. Евгр. Казанская, 17  
 Шервашидзе Дм. Георг., князь Хорс.  
 Шервадзе Вас. На. Благочестивская, 2  
 " Дарья Став., 2  
 Шерехъ Абе Моисеен Третьяков, 8  
 Шерель Мовша Моис. Спасская, 6  
 Шереметевскій Серг. Пала. Погулянка 27  
 " Мих. Петр. ген.-м. Судоб., 2  
 " Серг. Мих. Судобин., 2  
 " Ал-хръ Сав. Ст. Ландварово.  
 Шереметевскій С. П., пач. сл. пути Пол.  
 ж. д. Е. Постул., 27. Г. 405.  
 Шерлингъ Ух. Им. Кавказская, 10.  
 Шереметевскій Иос. Гурш. Александр 6, 28  
 " Натан. Трокская, 9  
 " Лейба Замальная, 55.  
 " Гув. Мойс. Большая, 80.  
 " Солох. В. Погулянка, 45  
 Шермесь Еф. Тух. Полоцкая, 17.  
 Шершманъ Еф. Тух. Монастырская, 13  
 Шеръ Гуршъ Пол. Шолоховская, 8.  
 " М. У., магазинъ Георгіев., 7 Т. 705.  
 " М. У., Большая 27. Т. 576.  
 Шоръ-Воръ Островоротна, 27.  
 Шешкинъ Двора Пид. (Новлянская, 7.  
 Шешкинъ Абр. Меер. Садовая, 9. Т. 550  
 " Исаянъ Лейб. Замальная, 5.  
 " Иос. Меер. Киевская, 4. Тел. 645  
 " Лейба Мехд. Нѣмецкая, 28.  
 " Лейба Шимъ Цѣлитель, 7  
 " Ян. Меер. складъ Садовая, 13  
 Тел. 287.  
 Шестакова А. Е. Монастырская, 2.  
 Шестаковъ Аркадій Аркад., подполковн.  
 Островоротна, 6.  
 Шестаковъ Л. І. Кожевенная, 1.  
 Шестаковская Мел. Элиз. Горышій, 14.  
 Шестова А. И. Островор., 12.  
 Шестовъ Ал-хръ Им. Проходной, домъ  
 Тульск. банка.  
 Шефторъ Юлія Герц. Полтавская, 18.  
 Шехтеръ Э. М. Киевская, 33.  
 Шейбагъ Ник. Георг. За. губ. тюрьма  
 Шибановъ Клея Лук. Георг. пр., 46  
 Шиганъ Ник. Ник. Погулянка, 19.  
 Шибовскій А. и Горфунгъ И. торговцы  
 Рудницкая, 10. Тел. 291.  
 " Аб. Мовш. Замальная, 24.  
 Шидловская Марія Петр. Покровскій, 10  
 " Цел. Леоп. Трокская, 12.  
 Шидловскій Ал-хръ Ник. Восточная, 31.  
 " Евст. Ник. Астраханская, 4.  
 " Георгъ Осип. Стоф. форш.,  
 д. Солнца.  
 " Каз. Флор. Полевой, 6, с. 1  
 Шиковецъ Ник. Осип. Пирамонскій, 1  
 Шильбергъ Людвигъ Ярославская 15.  
 Шилковичъ Викт. Замальная, д. костелъ.  
 Шилковъ Евстаф. Иосиф. Вахшта, 7.  
 Шильбергъ Шильбергъ Л. А., бар. Георг. пр., 19.  
 Шиллеръ Брошвел. Осип. Поволская, 8.  
 Шиллеръ Ник. Джура. Оловская, 9  
 Шилтале Н. П. Архаттер, 7  
 Шилтовъ Шилома Арнон. Исаевская, 21  
 Шильварель Евг. Совѣтъ Георг. пр., 24  
 Тел. 193.  
 Шитинскій Гуршъ Верк. Н.-Стефан, 19  
 Шичановичъ А. П. Георг. пр., 3.  
 " Ал-хръ Им. Георг. пр., 3  
 " Сем. Абр. Нѣмецкая, 15  
 Шичановскій Сергій Ник. Славянская, 1.  
 Шичилевскій Влад. Вавар., 18.  
 " Мих. Андр. Преображ., 7.  
 Шичелановъ Абр. Солом. Алекс. 6, 16  
 " Р. Ф. (погор.), д. Фейдальсона  
 Шичелановъ Адольфъ Фр. Пирамонск., 3  
 " Ант. Викент. Татарская, 11.  
 " С. П. Оренбургская, 5.  
 Шичковскій Коур. Карл. Судобная, 2.  
 Шичмулъ О. Ф. Казанская, 9  
 Шичмичъ Ал-хръ Осип. Георг. пр., 36.  
 Шидлеръ Влад. Ад. Объявденна, с. д.  
 Шичкарева Евг. Мих. За. жел.-гор. больн.  
 Шичковичъ Ад. Франц. Пирамонск., 10.  
 Шичкина Анна Им. Алекс. 5, 12—6.  
 Шичкина С. Ф. Бѣлый, 8.  
 Ширвиндтъ Густавъ Шичъ, аптека. Нѣ-  
 мѣцкая, 15. Тел. 864.  
 " Густ. Елиаш. Погулянка, 2.  
 " (днѣ Ганх. Казанская, 12.  
 Ширинскій Августовъ Ст. Вильна, Пг. 1 ж. д.  
 Ширинъ Троф. Вас. В.-Погулянка, 45.  
 Широнскій Иос. Мих. Казанская, 3.  
 Широковъ Ковет. Им. Алекс. 6, 28.  
 Широкова Юлианъ Франц. Зарѣчная, 7.  
 Ширстовскій Влад. Ант. Хланская, 10.  
 " Ковет. Ант. Катвар., д. То-  
 чановича.  
 Ширковъ Им. Афан. Рѣвниевская, 3. Да-  
 пилонича  
 Широра Оск. Им. Полоцкая, 8  
 " Ковет. Ян. Славянская, 4  
 Шифель Викт. Морх. Третьяков, 8.  
 Шифель Иос. Виктом., 84.  
 Шифмановичъ Бен. Шмерк. Алекс. 6, 55  
 Тел. 1072.  
 Шифторъ А. А. Обозная, 7.  
 Шиковскій Иос. Мих. Казанская, 3.  
 Шиней Стеф. Тимоф. 2 в. Витебскій про-  
 бад., 9  
 Шинко Ант. Юліян. Печаная, 4.  
 " Катер. Юліян. Сувицкая, 3  
 " Гавр. Феликсъ Тамбовская, с. д.  
 " Ольга Ник. Поволская, 12.  
 " Пот. Фед. гор. Диница, Пирамидъ  
 коммиса.  
 " Нотрр. Не Вахшта, 7.  
 " Серг. Андр. Алекс. д. Кашишной.  
 " Фекля Валер. Херсонская, 5.  
 " Теоф. Вас. Тамбовская, 20.  
 Шинковъ Ал-хръ Вас. Ст. Вильна.  
 Шинковскій Коур. Карл. Судобная, 2.  
 Шинманъ Анр. Яковд. Пирамонск., 11.

- Щипачъ Яос Нк. Пошневскія, 10  
 „ „ и-шка Даруна, магазинъ.  
 Брыляная, 93. Тел. 149.
- Шиммаренъ Мих. Алдр. Георг., 1.  
 Шинкукъ Фелѣксъ Пав. Антоко бер, 13.  
 Шильъ Георг. Эм. Френбургская, 24  
 Шилевскій Яковъ Фед. Жанлармена, 7.  
 Шляшскъ А. В. Погулянка, 18.  
 Шлегельъ Ал-ѣй Мих. Б. Погуз, 18-2.  
 Шлюкостанъ Анна. Дон. Завальная, 21.  
 Шларевичъ Гиршъ Ур. Антокольск., 63.  
 „ „ Гиршъ. Антокольск., 62.  
 „ „ Гита. Завальная, 38—30.  
 „ „ Р. П. „ 80. Т. 343  
 „ „ Солом. Бор. Завальная, 66  
 „ „ Ф. П. Завальная, 30.  
 „ „ Т. О. „ д. Вендорфа
- Шводль Хенрихъ Лейзер. Госпитальная, д. Гельфера
- Шводъицкій Калк. Абр. Госпитальная, 4.  
 Шаредовъ Колеа. Ефр. Бланшкій, 3.  
 Шлегеръ Вильм. Большая, 15.  
 Шлегеръ Бор. Карл. Антокольск., 50.  
 Шлезинбергъ Абр. Мих. Трокская, 9.  
 Шленъ Цохъ Шлом. Вилевская, 3  
 Шлейфъ Яос. Алк. Друтовъ пер., 6  
 Шлемъ Т. Ф. Погулянка, 42.  
 Шленъ П. Завальная, 6  
 Шлейснеръ Марія Рихард. Простаяскій пер., 12—15.  
 „ „ Ник. Ал-др. Сульбинъ, 2.  
 „ „ Рих. Ал. Каланъскыя, 9  
 „ „ Софій. Рих. Простаяская, 13.  
 „ „ Тереза. Рих. „ 12
- Шлюкъ Вилг. Викт. Мих. Преображ., 7.  
 Шлифштейнъ В. Киевская, 4.  
 Шлюковский Алдръ Алдр. Георг. пр., 4.  
 Шлюсбергъ Елена Нат. Вобруйская, с. д. А. А. Ур. Завальная и Горист пер., 7. Тел. 687.  
 „ „ Лейбъ Яос. Вилевская, 2.  
 „ „ Мойс. Ян. Атакс б., 38.  
 „ „ Мойс. Ш. Островъ, 27  
 „ „ Мойс. Ян. „ 37.  
 „ „ С. Д. Уг. Завальная и Горист „  
 „ „ Шей. Морд. Островъ, с. д. Ш. Трокская, 2.
- Шмалъ Юган. Мако. Моная. Ась, домъ Острусовича.
- Шмякъ Ср. Ант. Вилков., 17  
 Шмариновъ Анд. Андр. Вилевская, 4—73.  
 „ „ Ник. Алдр. Лагерная, с. д. Мих. Алдр. Губернаторскій, 6  
 „ „ Сз. Алдр. Зарфина, 18.  
 Шмоманъ Вауль Карл. Погулянка, 14.  
 Шмерковичъ Эль. Пирл. Новгородская, 3.  
 Шмерлингъ Ке. Солом. Завальная, 16  
 Шмидтскій Алдр. (Сноповъ), 1.  
 Шмигера Каз. Колеа. Георг. д. Розенъвичъ.  
 Шмидтъ Ал-ѣй Карл. Кальвар., 21.  
 „ „ Вилг. Вильг. Зябретная, д. Григорюшча.
- Шмидтъ Вилг. Фед. Поколяныя, 35.  
 „ „ Влад. Вильг. Михайловскій, 14.  
 „ „ И. Ф. Юнкерскій, 76.  
 „ „ Ивант. „ 18.  
 „ „ Карлъ Нв. Рюсса, с. д. Тел. 38  
 „ „ Надежда Ник. Кальвар., 21.  
 „ „ Фридр. Вильг. Мѣщанская, 9  
 Шмитъ Вильг. Теодор. Зябретная, д. Григорюшча
- Шмитъ В. П. Вакура, 4.  
 Шмилевскій Маакс Нв. Петропав., 20.  
 Шмуцельзонъ Зельм. Хвиз. Садовая, 13.  
 Шмуцверъ Осей Сиротская д. Дайхеса  
 „ „ Трокская, 9  
 „ „ Ш. Сиротская, 3.  
 Шмурло Пр. Вилг. Георг. пр., 11.  
 Шпейгель Кейфм. Яос. Стеф., 19. Т. 934.  
 Шпейдеровичъ Абр. Сям. Большая, 29.  
 „ „ Мовша. Буревская, 19.  
 Шпейдеровъ А. С., магаз. Нѣмецкая, д. Тел. 1017.
- Шпейдеръ Яос. Ник. Кальвар., 37.  
 „ „ М. А. Полоцкая, 78. Тел. 338.  
 „ „ Мевръ Ор. Завальная, 41.  
 „ „ Морд. Сруа. Цовгор., 3—20.  
 „ „ Фр. Дуард. Георг. пр., 1.  
 „ „ Я. В. Жыудская, 15.  
 Шпейфесъ Кауфманъ Лейб. М.-Стеф., 19  
 Шоганъ Левъ Павл. Поставная, 3.  
 Шолковская Меланиа Адам. Трокская, 4.  
 „ „ Теодора. Трокская, 11.  
 Шолковский Влад. Фр. Вилевская, 22.  
 Шолоховскій Осей Стефановскыя, 33.  
 Шолтиръ Валер. Алек. Скоповка, 5  
 Шолуховичъ Мовша. Стефановская, 19.  
 Шонно Георг. Ян. Дворцовая, 7.  
 „Шонень“, акц. о во, заводъ Юнкерскій, 18 Тел. 32
- Шостаковский Алекс. Мако. Гоголевск., 2.  
 Тел. 1089.
- Шостакъ Марія. Шаллеръ, д. Товашевича  
 Шохеръ Зельманъ Никол. пер., 3.  
 „ „ Мих. Ян. М.-Стефан., 21.  
 „ „ Ция. Нох. Погулянка, 25.  
 Шохъ Алдръ Нв. Сейговал., 20.  
 Шпанковский Арелъ Викт. Зарфина, 3.  
 „ „ Елиза. Дм. Стефан. фронт., д. Саблица
- Шпанковский Алекс. Алекс. губ. архит. Георг., 4—11. Тел. 140.  
 „ „ Яос. Нв. фабр. вилг. 7-й Вилевскій, 10 Тел. 304.  
 „ „ С. А. Покан., 4  
 „ „ Ник. Нв. Пок.-Рейстерово  
 „ „ Эльмонъ Сам. Покан., 4  
 Шракъ Нк. Троф. Антокольск., 52.  
 Шперлингъ Викт. Георг. Пенювская, 8.  
 „ „ Изр. Берг. В. Погуз., 11.  
 Шпейфъ А. А. В. Погулянка, 16  
 „ „ Леонъ Елад. Кальвар., 12.  
 Шмонскъ Гит. Мих. Преображ., 9  
 Шмидль Ник. Ян. Мостовая, 7.

- Шинель И. А. Ст. Вильна-пассажа.  
 Шкоря Карлъ Юр. Орашжерейный, 5.  
 Шквелевичъ Мих. Мих. Оренбургскій, 37.  
 Шрайманъ Абр. Станиславъ, 19.  
 » Боръ Мате. Вилгоушъ, 19.  
 Шрайбергъ Вал. Вас. Антокольскій, 51.  
 Шрайбергъ Сам. Абр. Вилгоушъ, 22.  
 Шрейбманъ Лейбъ Боръ, 2. Пятова.  
 Шрифизенбергъ Вл. Менд. Набережна, 28.  
 Штабъ Вн.) пощ. окр. Большая, 13. Т. 112.  
 » 21 шх. дивиз. Кальвар., 6. Т. 86.  
 » 43 » » Коргова, 5. Т. 171.  
 » 170 » Чолодечн. полка Казимиръ,  
 10 Тел. 286.  
 » 3 Армейск. корпусъ Юнкерск., 41.  
 Тел. 184.  
 » Инспектора нижн. войскъ вѣнск. окр. Портова, 7.  
 » 169 шх. Ново-Грохн. полка. Сиротская, 17. Тел. 1006.  
 Штампельбергъ Ф. Ф. Сергеевская, 6.  
 Шталъ Мих. Мих. 1-8 Цепомарскій, 20.  
 фонъ-Штапель Алекс. Вас. Погуля, 78.  
 фонъ-Штауденъ Л. К. Георг. пр., 46.  
 Штеманъ Ал-дръ Мих. Ярославъ, 14.  
 Штолбергъ Оскаръ Ал-др Алекс. б., 26.  
 Штернъ Юс. Юльен. Большая, 29.  
 » Мих. Льв. Нѣмецкая, 3.  
 » Купецъ Латинскій, 2.  
 Штернинъ Лейбъ Шимон. Большая ул.  
 Штедлеръ В. Вилгоушъ, 12.  
 » Израиль Моис. Госпитальная.  
 » Г. И. Алекс. б., 76. Тел. 804.  
 » Либа Зельм. Алекс. б., 26.  
 » Мееръ Георг., 22.  
 » Мойс. Абр. Погулянка, 0.  
 » Отан. Цезар. Островск. в.  
 » Р. Г. Закретная, 3.  
 » Колочъ. Явленская, 40.  
 » С. Ц. Островск., 8.  
 » Шая Шим. Яковлевскій, 2.  
 » Яковская, 17.  
 Штейнгаузъ Вилла Леонид. Кривая, 21.  
 Штейнеръ Вацл. Феликс. Дѣльная, 17.  
 Штейнманъ Ал-ей (чоб. Казанская, 13.  
 » Конст. Берн. врачъ Георг., 44.  
 Штейнманъ Конст. Фердин. Мостовая, 5.  
 Штейнъ Лазаръ Цалк. Вилевская, 89.  
 » Нохимъ Лейб. В-Погуля, 11.  
 » Фред. Фриц. Набережная, 4.  
 фонъ Штейнъ Арт. Лео Карлъ-Оскар.  
 Артур-Фриест. Татарск., 1.  
 Штокманъ Гвидо Фридр. 1-8 Ценож, 12.  
 Штольманъ Г. Дръ Вилевская, 26.  
 Тел. 270.  
 Штольцманъ Котт. Отт. Вотоцкая, 49.  
 Штрайтъ В., кондит. Георг. пр. 14. Т. 949.  
 » Бол. Варт. Солтановъ, 33.  
 » К. К., кондит. Большая, 80. Т. 886.  
 » Баз Карл. Земковскій, 30.  
 » Юльенъ Карл. Солдатская, 3-33.  
 Штормеръ Влад. Беръ Георг. пр., 2.  
 Шубертъ Г. Погулянка, 17.  
 Шубина К. В. Поповская, 8.  
 Шубинъ Ник. Вл. » 8.  
 » Алекс. Вал. 1-8 Пономарки, 2.  
 Шубскій Влад. Сибирова, 20.  
 Шубъ Моис. Меер. Невгор., д. Горфа.  
 Шугановъ Дом. Вас. 1-й Витеб. пр., 26.  
 Шумайло Влад. Пот. В-Госпит., 18.  
 » Анд. Петр. Подтарская, 15.  
 Шукевичъ Алек. Пин. Солдатская, 1.  
 Шукстудскій Геральдъ Хопов. Нѣмецк., 33.  
 » Юлиа Давид. » 21.  
 » Моисей Меер. Аяток., с. д.  
 Шукманъ (Мих. Аронов. Большая, 60.  
 Шуленичъ Нох. Шен. Госпит., 7.  
 Шулякъ Петръ Давид. Полоцкая, 3.  
 Шуланичъ Владим. Юсиф. Большая, 88.  
 Тел. 588.  
 Шульманъ Абр. Морц. Полоцкая, 4.  
 Шульскій В. д. Полоцкая, с. 7.  
 Шумпетель Валерия. Янков., 11.  
 Шульцъ Анд. Як. Смоленская, 1.  
 » Вяч. Эд., ветерина. врачъ (Кальвар.), Тел. 840.  
 » Ири. Эд. Закретная, 1.  
 » Розалия Ин. Старая, 8.  
 » Серг. Эд. Ярославская, 7.  
 » Ст. Ос. Копная, 3.  
 » Ст. Мюн. Копная, 1.  
 » Фел. Эд. Волкманъ, гостиница «Дагмара».  
 » Эмилия Эйм. Аяток. бер., 5.  
 Шумальскій В. Л., портной Георг., 1.  
 Тел. 590.  
 Шуманъ Пин. Анд. Ботан. садъ Тел. 364.  
 » Мар. Фр. Поповск., д. Шушневскаго.  
 Шумишева Юля Ник. Георг. пр., 39.  
 Шулкова Элеон. Юс. Яковскій, 16.  
 Шушковскій Юс. Анд. Погулянка, 12.  
 Шустеръ Абр. Зах. М. Стефан., 13.  
 » Нох. Рузницкая, 8.  
 Шустова Елена Лем. Поповская, 10.  
 Шустовичъ Мих. Анд. Антокольскій, 32.  
 Шустовъ Ал-дръ Цалк. В. Мѣщанская, 41.  
 Шутиндо Конст. Семен. Ивановская, 21.  
 Шуть Мих. Вас. Мята, 14.  
 Шученичъ Марія Конст. Георг. пр., 11.

## III.

- Щараевскій Гаринъ. Стефан., 14.  
 Щевардовичъ Ос. Юстай. Крѣпкая, 12.  
 Щеговъ Влад. Ивн. Садочн. 25.  
 » В. Н. Юнкерскій, 5.  
 Щенковскій Влад. Влад. Бальвар., 5.  
 Щенковская Ал-дра Фр. Большая, 7.  
 Щерскій С. Мих. Татарская, 7.  
 Щербакъ Вас. Феод. Кальвар., 16.

Щербатова А. I, вышняя Садовая 25  
Тел. 936.  
Щербина А. М. Друэтовъ, 9  
Щербиняль А. М. Островоротная, 32  
Щербинский И. Р. Георгиевскій, 43  
Щербинский Юс. Вас. Половкая, 4  
Щербаревъ Пав. Петр. Мало Загери, 110

Щербусъ Исзакъ Абр. Большая, 49  
Ицко. Большая, 73  
" Юс. Герш. Андриевская, 6  
" Мошна Герш. Стекланная, 8  
Щульцъ П. I 1 й Витебскій пр. 14  
Щуцкій Ив. Вас. Яковскій, 10  
Щуцанскій Мошна. Стефановская, 13.

## Э.

Эбманъ О. I, мал. Большая, 74. Т. 84.  
Ош. Лейбов. Большая, 80.  
Эбичъ Ош. Вар. Шароновъ, 5.  
Ош. Лейб. Большая, 80.  
Ханьк. Янк. Игнатевскій, 17.  
Эбортъ Эвортъ Евг. Нв. Гост. - Националь.  
Эдельманъ Гессель Шлош. Алжеслар. 6, 30.  
Иар. Казанская, 15.  
Роза Абрам. Стефановская, 26.  
Эдельштейнъ С. Ош. Валенская, 22.  
Эдревскій Ант. Леон. Яковскій, 17.  
Экгардъ Г. К. Провантская, 42.  
Эккердорфъ Людв. Ивон. Славянская, 11  
Экманъ Г. К. Новгородская, 30—25.  
Экономич. офицерское об-во, магазинъ.  
Игнатевская площ. Тел. 257  
Экс В. Ф. Георгиевскій, 11. Тел. 682.  
Экзеровичъ Ицко Лейб. Андриевск., 12.  
Экзисонъ Солом. Ильяв. Завальная, 30.  
Тел. 82.  
Экисонъ Эльманъ. Завальная, 30.  
Экисбергъ Вул. Элиаш. Полицейскій, 21  
Экисшета Тереза Абрам. Стефан., 26.  
Экисшета Моисей Ефим. 26.  
Экисшета Доба Шейн. Ошмянскій, 3.  
Ив. Ал. Георг. пр. 37.  
Лейба Аропол. Мясная, с. 3.  
Электрич. гор. центр. станція. Петрозав.  
Тел. 456.  
Электрич. станція при гор. управл. Т. 601.  
Электро-технич. з-ра «Энергия». Б. Подга.  
11. Тел. 972.  
Эккельдъ Як. Берк. Завальная, 66.  
Эккельдъ Бор. Шолом. Виленская, 10.  
Эккельдъ Бенъям. Вельк. Подуляна, 11.  
Эккельдъ Индрикъ Вик. Поповская, 21.  
Эккерманъ Саулъ. Завальная, 24.  
Эккельдъ Эльманъ. Благонѣш., 12.  
Эккельдъ Карл. Генрих. Славянская, 1.  
Эккельдъ Солом. Шлош. Казанск., 10.  
Эккельдъ Айзикъ. Кальварійская, 5.  
Эккельдъ Ал-дръ Роб. Георгиевскій, 44.  
Барл. Генр. Славянская конна, 1.  
Эккельдъ Доба Шейн. Ошмянскій, 3.  
Иар. Вульф. Полицейск., 28.  
Мошна Берк. Николаевск., 7  
Эккельдъ Авни. Смоловка, 4.  
Эккельдъ Ив. Алекс. Артиллерійская, 1.  
Тереза Абр. Вольная, 50.  
Эккельдъ Лорманъ Зинаида Зах. Новгор., 18.  
Эккельдъ Вацла. Люц. Ярославская, 11.

Эккельдъ Фридрихъ Георг., баронъ.  
Виленскій, 30.  
Эккельдъ С. Шоломовская, 8.  
С. Я. Б. Пиллерсманъ, гор. дворъ.  
Большая, 62. Тел. 472.  
Эккельдъ Ваф. Берк. Соловнина, сд.  
Эккельдъ Викт. Юс. Кальварійская, 30.  
Эккельдъ Владисл. Фр. Кальвар., 20.  
Эккельдъ Ал-дръ Мих. Георгиевскій, 1  
Эккельдъ I. К. Ярославская, 10.  
Эккельдъ Зол. Герш. М.-Стефан., 19. Т. 241.  
Эккельдъ Авель. Герш. Колпакина, 12.  
" Абр. Ханъ. Губернаторская, 10.  
Абр. Янк. Садовая, 9.  
Абр. Юс. Виленская, 10.  
А. Андриевская, 9.  
" Бор. Ярд. Георгиевск., 41.  
" Бенъям. Мбаш. Юнкерскій, 21.  
" Берко. Меер. Завальная, 4.  
" Верно. Анж. - Георгиевскій, 44  
" В. В. Юнкерскій, 1. Залса  
" В. Г. Большая, 37. Тел. 678.  
" Вульфъ Ген. Большая, 29.  
" Вера. Леонов. Шоломовская, 3  
" В. М. Стефановская, 19.  
" Вельям. Марков. Юнкерск., за-  
водъ Шолова.  
" Гиршъ. Цорн. М. Стефан., 19.  
" Гейл. Берк. Большая, 36.  
" Дав. Морд. Завальная, 66.  
" Израилъ. Ивонская, 3.  
" Иар. Мих. Преображенская, 1  
" Илья. Лим. Шоломовская, 4.  
" Зельк. Стефановская, 38.  
" К. В. Георгиевскій пр., 48.  
" Лейбъ. Вульф. Островск., 47.  
" Лейба. Шм. Монастырская, 8.  
" М. заводъ. Помлавск. 63 Т. 234.  
" Мошна. Давид. Казанск., 1  
" Рашкека.  
" Морд. Овс. Юнкерскій, с. 1.  
" Н. М. Виленская, 12.  
" Ос. Овс. Шоломовская, 3.  
" София. Нафт. Михайловскій, 1  
" Т. М. Георгиевск., 4. Тел. 94.  
" Шлома. Завальная, 24.  
" Як. Зельк. Юнкерскій, с. 1.  
Эккельдъ Викт. Ив. Помомарскій, 31.  
" Ив. Ив. Зарбиня, 30.  
Эккельдъ Н. И. Георгиевскій, 43  
Эккельдъ Эмиль Эд. врач. Набережная, 4.

Фоль-Эртель (ив.) Эд. Воклазичъ, 19.  
 Эртельманъ Евс. Шлом. Кавказская, 10.  
 Эстеровичъ Д. Г. Вилненская, 39.  
 Эстро Мих. Ант., 29.  
 Этингеръ Абр. Инк. Георгіевск., 41.  
 Этлингъ Карлъ. Полнаевск., 11.  
 Эфроимскій М. Ш. Цюленевск., 3 Т. 1082.  
 Эфросъ Моеръ Гирш. Саратовская, 9.  
 " Нахмъ Гирш. Игназьевск., 1—3.  
 " Ханжъ Гирш. Вилвокирская, 3.  
 Эфросъ Ал-дръ Дав., част. пов. Трокск., 13.  
 " Мих. Сам. Жмулкаск., 4 Т. 1090.  
 " Мих. Сам. Оренбургская, 5.  
 Эфросъ Каганъ. Соф. Соа. Алекс. 6., 13.  
 Эшенбахъ Вац. Вик. Годажн., 57.  
 Энгель Вельям. Ловб. М. Стефан., 13.  
 Энгельсъ Генахъ Моис. Венгерскій, 25.

Энесъ Над. Ромаш. Погулянка, 1.  
 Эндальзонъ Ицко Вульф. Александр 6., 23.  
 Эндельманъ Роз. Абр. Стефан., 26.  
 " Сам. Янк. Казанская, 13.  
 Эдлинговичъ Юлианъ Анток., 19.  
 Эдлинговичъ Лейба Рудникка, 9.  
 Энггардъ. Татарская, 14—17.  
 Энгельгардъ Эбба Эрнест. Георг., 48.  
 Энгельсонъ Сора Ютал. Б.-Погул., 21.  
 Энгельшторнъ Абр. Берк. 1-я Солом., 37.  
 Эвманъ. Юлианъ Стан. Полнаевск., 7.  
 Эвмонъ Алех. Ос. Георг., 15.  
 " Елена Павл. Маджская, 4.  
 " Петръ Степ. Цуцницкій, 3.  
 " Юзефа. 1-й Дюномарск., 39.  
 Эвсьмонъ Іос. Кошт. Набережная, 18.  
 Тел. 812.

## Ю.

Югенсбургъ В. М. Георг., 4.  
 Юдаевичъ Гюсепъ Киевская, 22.  
 " Іос. Шм. Киевская, 4.  
 " Сора Эльмана. 2-я Солом., 2.  
 Юдальзонъ Вульфъ. Рудникка, 9.  
 Юдманъ Стефанія Рех. Георг., 22.  
 " Ал-дръ Езек. Б.-Латорная, д.  
 Агафоновъ.  
 Юнкъ Ал-дръ Ем. Полехой пер.  
 " Я. М. М.-Стефановскія, 21.  
 Юковскій. Я.-Погулянка, 7.  
 " Сам. Саш. Георг., 4 Т. 1056.  
 Южанъ Серг. Инк. Вилненская, 37.  
 Южикъ Пав. Фом. Кальварійская, 25.  
 „Южная“ гостин. Беркуса Солова, 11.  
 Т. 802.  
 Юзбакъ Инк. Порф. Бакичъ, 11.  
 Юзофовичъ П. Антокольская, 51.  
 Юдимова К. К. Старя, 5.  
 Юдикъ Влад. Ант. Покровская, 13.  
 " Іос. Мостова, 12.  
 " Лук. Ст. Антокольская, 64.  
 " Пет. Адам. Казанская, 7.  
 " Феоф. Іос. Мостова, 12.  
 Юзовъ Мих. Бор. Георг. акц., д. евро.  
 институтъ.  
 " Мар. Эд. Ситгова, 8.  
 " Э. А. Ситгова, 8.  
 Юрачскій Фед. Георг. Обвалная, 4.  
 Юрашквичъ Ал-др. Венед. Татарская, 1.  
 Юргенсонъ Алт. Ос. Завальная, 3 Т. 79.  
 Юргенсъ К. Д., ген. м. Алекс., 10 Т. 486.  
 Юревичъ Инцельтъ Андреевская, 4.

Юровичъ Лавреатина Завальная, 13.  
 " Пав. Инк. Изъпан, 3.  
 Юриловичъ Ал-дръ Фом. Анток., 21.  
 Юрише Люши Георг. Весенняя, 2.  
 " Роб. Тен. Весенняя, 2.  
 Юркевичъ В. В. Шкаллерная, 18.  
 " В. О. Вилком, 8.  
 " Венед. Ст. Погулянка, 31.  
 " Г. С. Значенская, 27.  
 " Еккат. Лив. Тамбовская, 18.  
 " Мст. Влад. Ясая, 9.  
 " Ос. Док. Конная, 3.  
 " Софья. Михайловскія, 14.  
 " Юст. Георг. Полтавская, с. л.  
 Юровский Ал-дръ Альф. Ясая, 6.  
 " Феоф. Альф. Ясая, 8.  
 Юриевичъ Вац. Мих. Георг., 4.  
 " Марія Мих. Стефан., 31.  
 Юриенская Викт. Владим. Полоцкая, домъ  
 «Доброхотной Копійки».  
 Юрвичъ Фр. Іос. Островор., 25.  
 Юрьевъ Феоф. Конст. Кожовенная, 5.  
 Юстинка Марія Феоф. Алекс., 20.  
 Юсиповская Софья Осип. Б.-Погул., 22.  
 Ютавъ Вульфъ Зах. Островор., 13.  
 " Солом. Вульфъ. Большая, 28.  
 " Хан. Меер. Большая, 30.  
 Юхоневичъ Ал-дръ Сам. Московская, 2.  
 Юшкеничъ Истръ Игн. Жандармскій, 5.  
 " Ал-дръ Инк. Вилновичъ, 31.  
 " Марцеля Ант. Суздальская, 11.  
 " Валд. Осип. Артиллер., 1.  
 Юцкаскій Ст. Ант. Благошца, 19.

## Я.

Яблоновскій Бор. Инк. Татарская, 8.  
 " Влад. Ив. Владенская, 36.  
 " Густ. Янку. Покскаск., 23.  
 Яблоновская Розалія Фев. Кальварійская, 7.  
 " Ст. Ад. Газовскій, 6.

Яблоновская Ип. Сер. Глинянская, 30.  
 Яблоновскія В. К. Покров., 22.  
 " Ив. Герон. ивж. Б.-Погул., 31.  
 Яцвинскій Ант. Матв. Юнкерск., 13 и 11.  
 " Стеф. Вац. Георг. пр., 48.

- Явничъ Лейба Гейлах Стефан, 21.  
 Явницкая Стеф. Лазар. Ярославская, 8.  
 Явновскій Лейба Сам. Стефан, 21.  
 Яворовскій Абр. Шим. Новгор. 7  
 Ягеловичъ Иди. Памт. Ярославская, 4.  
 Ягминъ Ив. Макс. В. Новгор., 21.  
 Яковъ Вас. Феоф. Пирамонтъ, дочь Ко-  
 стюшкина  
 Якововская Анна Стеф. Ярославская, 12.  
 Ягучальскій Влад. Влад. Изютовокъ, с. д  
 Ядловскій Абр. Тобия. М.-Стефан, 19  
 „ А. Розенблюмъ М.-а Безсмерт-  
 ный С., 1-го Шюленов-  
 ская, 2. Тел. 784.  
 „ Шлема Шолом Дворниковъ, 6  
 Ядловскій Сиг. Флор. Георг. пр., 41  
 Яценко Влад. Ив. 2-я Попол., 14  
 „ Елена Осип. 2-й Попол., 14.  
 „ Истръ Иван Петровская, 23  
 Яцковъ Авен. Мих. врачъ Георг., 46  
 Яцковъ Фит. Ив. Замковский, 12  
 Яцковский Вяч. Вяч. Уг. Петропавловск. и  
 Арталлер. 26.  
 Яцковскій Зузея Жмудская 5.  
 Яцковскій Абрамъ Юх. Татарская 22  
 „ I. П. 5-Попул. 23  
 „ Руб. Як. Рудницкая, с. д  
 Яковенко К. Т. Юнкерскій, 12.  
 Якованская Ант. виленская, 28.  
 Якованскій Як. Ев. Дѣльная, 20.  
 Яковичъ Ник. Мих. В.-Кладбищенск., 1.  
 Яковлева Анна Ник. Виленская, 54  
 Яковлевъ В. В. Виленская, 11.  
 „ Вас. Вас. Преобраз. 1—11.  
 „ Вас. Вас. Гехимювская, 19  
 „ Глябъ Борис. В. Госпиталь, 2.  
 „ Ив. Ив. Антопольская, с. д.  
 „ Ник. Герм. Георгиевск. пр. 40.  
 „ Ник. Андр. Половская, 3.  
 „ П. Я. Росси, д. Яковлева.  
 „ Стратон. Андреевъ Кальвар, 9  
 Яковичъ Мееръ Иох. Омьянскій, с. д.  
 Яковянская Ольга. Мостовая, 21.  
 „ Софья. Большая, 45.  
 Якубовскій Ант. Ал-др. Георгиевск., 33.  
 „ А. А. Поповская, 20.  
 „ Абр. Як. Новосѣтовская, 7  
 „ Богд. Давид. Георгиевск., 46.  
 „ Болесл. Ник. Гехимия, 46.  
 „ Дав. Матв. Московская, 21.  
 „ Ив. Матв. Кальварійск., 12.  
 „ Мих. Ал-др. Завацкая, 19  
 „ Мироз. Владим. Гост. „Ври-  
 столь“, 12.  
 „ Мих. Каз. В.-Полулянка, с.  
 „ Пот. Георг. 1-ая Солох, 39  
 Якубовскій Ворухъ Дав. Кальвар., 36.  
 „ Ив. Иогр. Полулянка, 39.  
 „ Руб. Як. Рудницкая, 16.  
 Яковичъ Невалъ Моши. Стефановская, 8.  
 Яковичскій Меч. Бол. Набережная 19.  
 „ Конст. Флор. Гориский, 15.  
 Яковперъ Дан. Ис. Полулянка, 9.  
 „ Д. Х., типогр. Тромск. 4. 1.597  
 „ Ханьк. Идики Б.-Полулянка, 6.  
 Яковлякъ Влад. Каз. Богдальский, 4  
 „ Гейр. Каз. Жандармскій, 2  
 „ К. М. Зарѣчная, 16  
 „ Матв. Вал. Набережная, 22.  
 „ Фелиция Ант. Антокольск., 19  
 Явукъ Ф. Игнатьевск., 5  
 Яновскій Ал-дръ Влад. Суздальск., 8.  
 Яновскій Фидлипп Осип. Мостовая, 7.  
 Яновскій Ф. Семеновская, 14.  
 „ Эр. Арк. Зикретная, 7  
 Яновскій Илья Жмудская 3—8.  
 „ Лейба Иик. Оренбургская. 46.  
 „ Сам., казак. Рудницкая, д. За-  
 кинная.  
 „ Мвухма Александр. 6., 29.  
 Яновскій Ант-на Людв. 3-я Солох., 98.  
 „ Пав. Ал. 2-й Юртескій, 8.  
 Яновская Елена Тромская, 11  
 „ М. Р. Ярославская, 14—16.  
 „ Станислава. Сколовыя 9.  
 Яновскій Ант. Фр. Двори., д. Шиницкаго.  
 „ Ал. Натл. Парамонтовская, 11.  
 „ Ант. Дворовая, 9  
 „ Ив. Фед. Вобруйская, 4.  
 „ Юс. Ал. 2-я Соломянка, с. д.  
 „ Клементъ Ив. Лосова дача, с. д.  
 „ Козет. Друтовъ, 10.  
 „ Людв. Ал. Замковский, 4.  
 „ Ос. Ив. Подолкина, 53.  
 „ Семеновская 2.  
 „ Степ. Ад. Лукшицкая, 14.  
 „ Ст. Ос. Поповская, 27  
 „ Стан. Ос. Кожевенная, 5.  
 „ Стан. Каз. Норголя, 4.  
 „ Станисл. Виленская, 13.  
 „ С. К., мастерская. Уголь Виле-  
 нской и Яновск. пер. 42. Т. 629.  
 Яновлева J. Алт. Патняцкий, 6  
 Яновичъ А. Т. Юртескій 8  
 Яновичъ Чивскій А. А. 2-й Тюрма, с. д.  
 Яновичъ Янъ, кс. д. по-Берналдиск. кост.  
 Яновская Софя Стан. Новгородская, 16.  
 Яновскій Ковст. Там. Зарѣчная, 40.  
 Янова Марго. Янов. Садовая, 15.  
 Яновъ Бенедикт. Моложники, 6.  
 „ Влад. Ник. Казанская, 13.  
 Яновскій М. О. Александр. 6., 23.  
 Яновскій Дан. Георгиевскій пр., 19.  
 Януковичъ М. Ф. М.-Николичскій 5  
 Янулейтисъ Авт. Вал. Норголя, 13.  
 Янушевскій Георг. Никол. пор. д. костел  
 „ Стан. Ильяш. Подлавская, 2  
 Янушевская-Антоновичъ Ж. Ю. Лерск 6  
 Янушевская Софя Сем. Замковский 11  
 Янушевскій Ал. Ром. Весенняя, 11.  
 „ Иппот. Алекс., инженер. А. А. Ко-  
 вальдъ б. 10, 28 5  
 „ Мил. Ал-др. Вѣдлостовская, 8.  
 „ Стан. Ив. 1-й Витебск. пр., 2.

Янушевскій Татарскій, 3.  
 „ Юльянъ Юльян. Вяземск., 32.  
 Янушкинъ Анна Алекс. Колодская, 54.  
 „ Бронъ Карлъ Георгъ пр., 11.  
 „ Иос. Фабянъ Швабери, с. д.  
 „ Стефанъ Валентъ Якобск., 13.  
 Яндичъ Ив. 2-й Коломарск пер., 25.  
 Янчикъ Тимоф. Ал-др. Никлаерный пер.,  
 д. никлаери вѣдом., 3.  
 Яншинъ Ив. Григ. Юнкерскій, 33.  
 Яржемская Авдла Кар. Никол. пер., 12.  
 Ярковскій Иос. Цап. Волынка ул., 12.  
 Ярмаркеръ Юзефа Франц. Балъварйск., 69.  
 Ярмскій Абр. Марх. Зарѣчье, 3.  
 Ярмолитскій Карлъ Ал. Мостовая, 23.  
 Ярмолоничъ Ферд. Ал-др. Кальварйск., 75.  
 Яровикъ-Равская Софья Ив. Старая, 8.  
 Ярославцева Елена Мих. Яковскій, 10.  
 Яropicкая М. А. Херлонская, 3.  
 Яropicкй Матв. Ив. Зарѣчье, 42.  
 „ Ник. Ник., тов. прск. Мозыжск., 37  
 Тел. 733.  
 „ Ст. Лук. Херсонская, 3.  
 Яropicскій Ал-дръ Ник. Георгиевск., 40.  
 „ Валд. Петр., гост. Соматовск.  
 Яropicскій Алекс. Фам. Ботаничск., 2.  
 Яropicкая Мар. Сем. Антокольская, 6.  
 Яropicкъ Алт. Феоц. Антокольская, 6.  
 Ярдець Ив. Вас., ниж. Балъзск., 4. Т. 158.  
 Ясеньевъ Бельм. Хонин. Стефановск., 21.  
 Ясевичъ Ал-дръ Конст. Седатковск., 3.  
 „ К. К. Кальварйская, 20.  
 „ Каз. Марьутье, 8.  
 „ Пет. Конст. Зарѣчье, 5.  
 Ясеновскй Влад. Авт. Зарѣчье, 28.  
 „ Станисл., ко. Лукшицъ, 6.

Федосьева Ольга Ник. Портова, 3.  
 Федосьевъ Ник. Конст. Портова, 3.  
 Федотовъ Александръ Ават. Влаговъ-  
 шевск., 2.  
 „ Вас. Ив. Новосѣтская, 7.  
 Федотьевъ Ал-дръ Петр. Стефановскй ф.,  
 г. Урбановичъ

Исаянская Брон. Викт. Александр. б., 25.  
 „ Генр. Лу. Хвѣвиск., 44.  
 „ Иг. Завальная, 21.  
 Исаяскй Алекс. Иос. Витебская, 6.  
 „ Вол. Эдуард. Зарѣчье, 23.  
 „ Эдуардъ Мих. Завальная, 24.  
 Исочанъ Ева. Он. Погулянка, 49.  
 Исочанъ Каз. Федк. Островеротная, 25.  
 Истраемскй Мух. Завальная, 11.  
 „ Ст. Совер. Троргован, 9.  
 Исочковичъ Флоретинна. Антокольск., 6.  
 Исочъ Анд. Анд. Георгиевск пр., 42.  
 Яхимовичъ Иос. Фр. Погулянка, 17.  
 „ Конст. Онуфр. Ярославская, 7.  
 „ Мар. Авт. Немецкая, 3.  
 Яхонтовъ Е. М. Илл., 14.  
 „ Мар. Ив. Валкомйрская, 82.  
 Яхонтовъ Ив. Вас. Солтановская, 4.  
 Яневичъ Влад. Анд. Забретная, 11.  
 „ Екат. Не. Росса, Мар. жон. моп.  
 „ Фед. Ив. В. Госпитальная, 23.  
 Янчевичъ Фр. Игн. Паберажная, 28.  
 Янковичъ В. Е. Островеротная, 25.  
 „ Викт. Георг. Бобруйская, 22.  
 Янушевскй Ал-др. Ал-др., врачъ. Волы., с. д.  
 Ялуга Конст. Львов, врачъ. инспект. По-  
 гулянка, 7. Тел. 741.  
 Янушинскй Герцл. Сам. Жмудскй, 1.  
 „ Лейба. В. Погулянка, 11.  
 „ Халхъ. Киевская, 4.  
 Япанчикъ Бол. Анд. Мостовая, 25.  
 „ Ромуальдъ Влад. Георгиевск., 19.  
 „ Леонардъ. Жандармскй, 4.  
 „ Элевора. Петр. Жандармск., 4.  
 Яцкискй Иос. Ник. Володчан., 4.

## Ө.

Феодоровичъ Адоц. Феоц. Большая, 11.  
 Феодосьева О. В. Погулянка, 14. Т. 832.  
 Феодосьевъ Мух. Георг. Погулянка, 14.  
 Фесхарн Конст. Арисг. Кальварйск.,  
 д. Мотелницъ,  
 Фоминъ Серг. Кондр. Астраханская, 3.  
 Фоминъ Леов. Ник. Кальварйская, 23.

## Дополненіе къ списку жителей гор. Вльыны.

### А.

Абковичъ Ис. Гав. Кальварйскй, 38.  
 Абравичъ Мих., ко. Кожевенная, 5.  
 Абрамовичъ Шрейберъ А. С. Влагоц. 6.  
 Абрамовичъ Х. В. В. Погулянка, 8. Т. 1270.  
 Авадьевъ Ив. Федор. Старая, 29.  
 Авадь В. О. Ярославская, 10.  
 Авадькинъ Иг. Ив. 1-я Соляника, 29.  
 Адамская. Вилемскй, 30.  
 Адамъ Пав. Пав. Манежная, 4.

Аеронъ М. М. В. Погулянка, 11.  
 Ажорико Тит. Ив. начальн. Пол. жел. вор.  
 Жандармскй, 7.  
 Акцизное управленіе 1-й округъ Садова,  
 21. Тел. 214.  
 Александрова Людв. Мих. Новосѣтск., 3.  
 Александровичъ Ив. Петр. Завальная, д.  
 Стебко.  
 Александровичъ Ник. Ив. Антон, с. д. [53.  
 „ Ал-дръ Яковл., переулокъ  
 при Суздальской, д. Шиндлера

Александровичъ Рост. Вас. Влакно Госпитальская, 19.  
 Александровскій Ал-дръ Сем. 3-я Тюремный, 3.  
 Алфасъ В. Жмудскій, д. Югнхеса.  
 Алмаушкинъ Р. В. Новгородская, 7.  
 Алперовичъ А. В. Цѣпной, 7. Тел. 752  
 Ф. Вилеская, 20.  
 Алпертъ Мойс. Нат. Зарѣчье, 7.  
 Альселевъ Оск. Влад. Антокольскій, 4.  
 Амтишуръ М. Н. Шоломова, 1.  
 Альшевскій Влад. Владисл. Зарѣчье, 40.  
 Альшевскій Яковъ Викт. Военно-Госпитальская, 13.  
 Амафумовъ Ал-дръ Кокош. Б. Погулянка, 25.  
 Аммонъ Ал-ѣй Кокош. Б. Погулянка, 16.  
 Аманчикъ Юлиан. Нинаф. Португала, 15.  
 Анисимовъ Ник. Сем. Пономарскій, 18.  
 Анисимскій гигиено-гигиеническій институтъ. Предсѣд. — Шоломова, 2. Тел. 784. Адр. для тел.: «Вильна-Ярб».  
 Андебурскій Евг. Мих. Шклярская, 29.  
 Андреевъ Ал-дръ Ал-др. Гединия, 21.  
 „ С. А. ст. Подброяна Вилеск. уѣзда, д. Рутанян, Малдех. вол.  
 „ Ант. Осип. Полоцкая, 32.  
 „ Влад. Григ. Калва, д. Зака.  
 Андреевъ О. С. Никодимск., д. Гельпеа.  
 Анисимовъ Мина Иар. Александровскій, 19.  
 Анисовичъ Григ. Раф. Б. Погулянка, 11.  
 Андрушичъ Ф. С. Клявская, 15.  
 Антокольская П. П. Погулянка, 11.  
 Антокольскій Л. М. В. Погулянка, 5.  
 Антоновъ К. М. Шклярская, с. д.  
 Антоновичъ К. Л. Зарѣчье, 20.  
 Антрасовичъ Пав. Сем. Антокольская, 4.  
 Арандтъ Влад. Вас. Георгіевскій, 48.  
 Арбузова А. В. Антокольская, 44.  
 Аремювичъ Юс. Викт. Занавица, 11.  
 Ароничъ Ш. Э. Венгерскій, 27.  
 Ароновичъ Герцъ Гирш. Преображенск., 7.  
 Архагальскій Ал-дръ Ал-др. Сибгоя, 7.  
 „ Е. И. Радунская, 18.  
 „ Ник. Петр. Росса, 6.  
 Аршишквичъ Алес. Алекс. Полоцкая, 46.  
 Ассотскій Влад. Мих. ямж. Ханкеская, 16.  
 Ауле В. М. Гор. Ляда.  
 Афанасьевъ Евг. Павл. Погулянка, 19.  
 Дим. Вас. Антоколя, 7.  
 „Atsagutmas“, общ. стр. жманд. Упр. 1. Ф.  
 Королевъ. Ботаникъ, 1. Тел. 866.

## Б.

Бабарина Ал-дръ Им. Поповская, 6.  
 Бабенковъ Евг. Федр. Андреевская, 13.  
 Баженовъ Леон. Петр. Царинская.  
 Базаровскій Вокзетъ Вокзет. Гадминровск., д. Михалевича.  
 Бакъ Рос. Мико. Новгородская, 20.  
 Бакъ Нат. Леонов. Новгородская, 20.  
 Балабушквичъ Петр. Геор. Астражская, 4.

Банкичъ Влад. Мих. Сергійская, 2.  
 „ Ал-дръ Юлиан. Поповская, 9.  
 Бародъ Иа. Петр. Царградская, 17.  
 Бармидъ И. М. Сибгоя.  
 Бароминъ Р. М. Ярославская, 7.  
 Барцхасъ Иа. Солом. Александровскій, 32.  
 Барышевъ Абр. Сол. Погулянка, 11.  
 Бардлевицъ Нат. Люд. Лявиз. Пирамонт, 2.  
 Барышевскій Леок. Адрян. Поповская, 13.  
 Барышевскій Т. Л. Георгіевскій, 42.  
 Барышевскій А. Л. Яковскій, 15. Тел. 845.  
 „ Влад. Всев. Станц. Вильна.  
 „ Д. Георгіевск., 60. Тел. 691.  
 „ Ш. Р. Георг., 42. Тел. 504.  
 Барышевъ Е. Е. Сибгоя, 20.  
 Барышевичъ Евлиш. Хац. Поповская, 5.  
 Барышевскій Кокош. Кокош. Кальварійская, 27.  
 Барышевскій Серг. Дмит. Погулянка, 32.  
 Барышорозъ Влад. Им. Георгіевскій, 48.  
 Барышъ Р. Э. Нѣмецкая, 12. Тел. 1277.  
 Бартошевичъ Кокош. Иа. Георгіевскій, 19.  
 Барташевичъ Анд. Вик. Верковская, 35.  
 Барышевъ Петр. Влад. Ярославская, 46.  
 Басиль Мейеръ. Вилкомирская, 25.  
 Байковъ Ал-каръ Фед. Радунская, д. Лукашквича.  
 Байковъ Вас. Вас. Газовый, 2.  
 Байрашевскій Осипъ Иван. Старая, 2.  
 Батурина Еват. Влад. Моисеумарская, 6.  
 Бегинъ Д. П., изобрѣтѣль. членъ сил губерк. прѣс. Юмнарскій, 31. Тел. 580.  
 Безобразова Зина. Иван. Старая, 6.  
 Беккеръ Ц. Г. Троицкая, 13.  
 Бекъ Пав. Павл. Моисеумарская, 7.  
 Бендисонъ Ал-дръ Иа. Зарѣчье, 11.  
 Бергфельдъ Эльмар. Манг. Георгіевскій, 48.  
 Берковичъ Эрн. Фед. Антоколя, Верагов., 4.  
 «Бетонъ» ямж. фабрика. Вилкомирская, 5.  
 Телефоны 1200.  
 Бейнарковичъ К. Л. В. Погулянка, 37.  
 Тел. 1072.  
 Вилеричъ Юлианъ Ант. врачъ. Острогородная, 10.  
 Бирко Ал-дръ Мих. Хванская, 44.  
 Благоушкенскій Ник. Сер. Радунская, 3.  
 Блокъ Е. д. ямж. Чупоч. Фабр. Нѣмецкая, 21. Тел. 1134.  
 Блужко Петръ Ига. С-Петербургъ.  
 Вобричъ М. И. Женевск. гора, 5.  
 Вобровская Ольга Осип. Благовѣщ., 5.  
 Вобровскій Юр. Ад.  
 „ Вор. Павл. Горничий, 9-я.  
 Богдановскій Влад. Мел. Уг. Госпитальной и Клявизинской, 11.  
 Боголюбъ Фед. Григ. 1-я Соломля, 21.  
 Боголюбенскій Всев. Сем. Благовѣщ., 20.  
 Богоушевскій Ос. Дм. Вилеская, 23.  
 Божко Водчинскій Тамара. Карн. В. Погулянка, 7.  
 Божьковскій Им. Фед. Миндон., д. Огнискаго.  
 Борзинскій Григ. Мих. Дача Катцкича, Лосева дача.

- Борелко Зах. Мих. Ярославская, 12  
 Боровицъ Ант. Ант. 2-я Соломянка, 25  
 Бовларенко Пав. Вас. 2-я Юрьевск., 8  
 Бороней Мих. Вяч. Манская, 19.  
 Бородачъ Ив. Макс. Ясная, 17.  
 Боролюкъ Фел. Анд. 2-я Соломянка, 13  
 Боровоискій Ш. А. Торгов. 13—10. Т. 1219.  
 Боровскій Іос. Фр. Тамбовскій, 26  
 Борухъ Исаакъ Меер. д. р. Архангельск., 1.  
 Бозанъ Вас. Пав. Уг. Конной в Островор. ул.  
 Вочаго Дмитр. Афан. В.-Погулянка, 28.  
 Брансовъ Тим. Мойс. В.-Погулянка, 19.  
 Бржозовскій Вячл. Ант. Сергѣевская 12  
 Бржостовскій М. К. 2 ой Юрьевск., в. Т. 1196.  
 Бринеръ Комаст. Мих. Уг. Сосновой в Гали-  
 миновской ул., д. Богдановича.  
 Брилъ М. Л. Е.-Стафан., 27—8. Т. 1240.  
 Бржезинская Косил. Мих. Мокшан., 19.  
 Бродскій В. О. Ст. Ландорско  
 Врусовичъ Степ. Ив. В.-Погулянка, д. Кучеля.  
 Брузель Алдръ Мих. Ярославская 12.  
 Брунбергъ Хажинъ Мош. Нинодимскій, 2.  
 Будникъ О. И. Полоцкал. 4.  
 Буко Кузана Ив. Монастырская, 13  
 Буничковъ Яков. Ник. Ясная, 27.  
 Буничковъ О. И. квартал Погулянка, 3.  
 Тел. 493.  
 Буничковъ О. И. доктора. Георг., 4. Т. 589.  
 Ток. Ивр. дир.-распор. въином.  
 о ва «Викторія», кв. Кня-  
 зевская, 11. Т. 244.  
 \* Д. И. Канкавская, 13. Т. 1043.  
 Ф. А. Погулянка, 3.  
 Бурбокъ Лявр. Адам. Яновскій, 16.  
 Бульскій В. М. д. р. Татарская, 5 Т. 1216.  
 Булюссасе о-женное собраніе. Георг. 28.  
 Тел. 1192.  
 Буляевъ Е. А., директоръ городского театра.  
 Островор., 3, гостиц. «Грандъ Отель»,  
 19. Тел. 1193  
 Буляевъ Алдръ Георг. Вилкомирская, 82  
 \* Комаст. Георг. Заветная, д. Гал-  
 ковскаго.  
 \* Ив. Серг. Ровное поле, с. д
- В.**
- Важневскій Арс. Куз. Весенная, 3  
 \* Мих. Влад. Весенная, 3. Т. 906.  
 Вагиръ Ак. Влад. Газовый, 6.  
 Вайль Бор. Як. Погулянка, 16.  
 «Вальдшнепъ», складъ пива. Кальвар., 6.  
 Тел. 220  
 Варецкая Л. Д. Георгіевскій, 53.  
 Вартаковъ Арт. Сол. гал.-м. Горност., 9.  
 Васильевъ А. Х., ст. механ. тел. центр. корт  
 Тел. 1251  
 Вайштейнъ Х. М. Завальная, 29—14. Т. 1256  
 Вайнштейнъ П. П. Горностай, 15. Т. 1257  
 Василевскій А. М., Сиротская, д. Булянка.  
 Вислювскій Теоф. Франц. Кожевенная, 5.  
 Вислювскій Ник. Серг. Сергѣевская, 3.  
 Заблерець М. Т., депо роней. Большая, 59  
 Тел. 1119.  
 Вайновичъ Іос. Іос. Благотѣицкск. 15  
 Вегнеръ Евгений Герман. Большая, д. Мужика.  
 Вейденкиъ Магнусъ Карл., полк. Георг. пр.  
 Вейденкиъ Стеф. Ант. Мостовая, 15.  
 Велтокъ Ант. Плат. 1-ый Покомарскій, 10  
 Вереванинъ Шелато А. Д. Солдатскій, 9—1  
 Веригинъ Апол. Ив. Зв. всеннаго училища.  
 Верховскій Алдръ Петр., ниж. Янов., 44.  
 Веселовская Елнт. Павел. Горностай, 15.  
 Веселовскій Алдръ Павел. 2-ая Солом., 31.  
 \* И. Д. Виленскій, 29.  
 Вейнмилъбургъ Ар. Сев. Эмил. Антокольск., 4.  
 Вигушскій Р. Г., издатель варнан. указат.  
 «Друскенки». Поллавакая 21—17.  
 Вилторовъ С. П. Виленская, 48.  
 Виленскій С. Я. Шопеновская, 3.  
 Виленское о-во взаимнаго кредита. Георгі-  
 евскій, 5. Тел. 883  
 Вилонское отдѣленіе Варшавской импери-  
 альной кредитн. Губернст., 1. Т. 1054.  
 Вильямиръ Іос. Ивр. Эльши. Завальная, 33.  
 «Willy», галета. Кожевен., 5—25. Т. 1269.  
 Винклеръ Верт. Франц. В.-Погулянка, 33.  
 Виноградъ Ив. Мих. Кальварійск., 25  
 \* Сем. Вас. Кожевенная, 15.  
 Вичъ Алдръ Іос., врачъ. Погулянка, 6.  
 Тел. 511.  
 Вирницкій Влад. Вик. Казисама, 15.  
 Витейко Ник. Каз. Антокольская, 24.  
 Вихманъ Арведъ Ив. Заветная, 11.  
 \* А. И. Кукерскій д. Штраля  
 Вишневскій Врон. Ник. Мінская, 6.  
 Владимировъ Алекс. Петр. Большая, 44.  
 Владимирскій Бор. Іер. Георгіевскій, 24.  
 Власскій Георг. Инжит. Новосѣтск., 7  
 Воеводскій Руд. Гил. Варшавская, 11.  
 \* педагогическое бюро. Заваль-  
 ная, 2 Т. 236.  
 Вознесенскіи Нина Алдр. Пономарскій, 17.  
 Волгитъ Ив. Ник. Хиниская, 27.  
 Волейко Витольдъ. Вилкомирская, 22.  
 Волковскій Ефим. Федор. Островор., 7.  
 Волчокевичъ Глѣбъ. Ив. Георгіевск., 21.  
 Волчекъ Іос. Фом. Насаживка, 12.  
 Вольпертъ А. М. Завальная, 30. Т. 1255.  
 Вольфсонъ Л. Д. Полтавская, 31—1. Т. 1236.  
 Волыковичъ-Силоросовичъ Вал. Вал. Юн-  
 керскій, 33  
 Воронинъ Пав. Влад. В. Погулянка, 29.  
 Воронковъ Алдръ Влад. Георгіевск., 38.  
 Воронцовъ Мих. Стан. Зѣфирск., 29.  
 Воучевъ П. О. Полтавская ул.  
 Вошко Ник. Вас. Полоцкая, 62.  
 Волковская О. В. Стефановск. форшт., д.  
 Нарушевича.  
 Вржесинскій Петр. Іоск. Стефан. форшт.,  
 д. Солпца.  
 «Вулянка», т-во С.-Петербургской шко-  
 ладки, конфетн. и мармеладной фа-  
 брики. Оренбургск., 34. Тел. 304.

Выгодскій И. Г. докторъ Витебская, 22  
Тел. 351  
Виноградскій Лид. Ив., однополокникъ За  
рѣчье, 16.  
Висоцкая А. В. Звонильная, 4  
Вышинскій Рема. Юс. Звонильная, 7  
Вичапликовъ Анаг. Алекс. 1-йя Витеб-  
скій, 21.

## Г.

Галла Евг. Кар Ясная, 35  
Галендо С. Н. Георгиевскій, 4. Тел. 750  
Ганрихова Ольга Ад. дробна Моношкин, 27  
Газета „Газета Свідчанна“. В. Погулянка  
6 Тел. 951  
«Газетникъ», редакция газеты и журнала  
Конная, 4. Тел. 198.  
Газовый заводъ. Манежная, 4. Тел. 21.  
Галаанда Ив. Аф Царшицкая, 6  
Галиозинъ Ник Ильичъ Горьетскій, 13  
Галковский К. М. Звонильная, 13.  
Галько-Лезуковскій Игн. Осит., гр. Остро-  
воротная, 41.  
Гальперъ А. И. Рудышская, 25. Тел. 798.  
А. Д. Шопеновская, 3.  
Гамбургеръ Отто Март. Оут. Кальварій-  
ская, 8.  
Гансомъ Алдда Вич Кальварійская, 16  
Гансомъ Я В. „ „ 16.  
Галаиловичъ Нат. Дан. Полковой, 23  
Гариландъ С. Л. Гор. Троицк.  
Гаревичъ Мих. Ант. Зибранскій, с. д.  
Гартверъ Ивн. Ив. Песчаная 4  
Гартуаскій М. К. Георгиевскій, 44—3.  
Тел. 1189.  
Гауцъ Эд. Альб. 2-ой Яковскій, 12.  
Гаханъ С. Н. Солтановская, Ольгинск.  
пріютъ, 50.  
Гвоздичкинъ Алдръ Ник. 2-ой Панонар-  
скій, д. Федоровича.  
Гедройцъ Пав. Эдуард. Бельчонтъ, 24  
Геллинь Леон. Вас. Весенняя, 3  
Гельфельдъ Мойсей. Андреевская, 19.  
Гембицкій Ив. Кошт. Кальварійская, 20.  
Зна „ „ 20.  
Генцнеръ Флора. Погулянка, 7—5  
Гензель Вихт. Георг. Хженицкая, 18  
Генцъ „ „ Ник. Витебская, с. д.  
Герятовскій Казим. Ивн. Вилкомирска, 22.  
Гершковъ Мих. Сам. Цосел Рейслерока.  
Германовскій Каз. Бол. Звонильная, 43.  
«Гермесъ» т-во, Г. М. Мейтесъ и А. Б.  
Киршнеръ. Копалица, 12. Тел. 420.  
Герръ Килр. Юль-ан. Дворницкая, 1  
Гертонъчъ Ф. Ф. Кальварійская, 4.  
Гершунъ Г. Я., д-ръ. Благонѣцъ, 7. Т. 284.  
Гершманъ З. Ш. Яковлевскій пар., 17.  
Тел. 1212.  
Геръ Мар. Леон. Юннарскій, 33.  
Гесевичъ Вацл. Виленикая, 10.  
„ „ Зем. Юс. Монтанла ул., с. д.

Гейцъ Файн. Венц. Тамбовская, Новый п., 6.  
Гиленкоу Георг. Мат. Торговаа, 21  
Гинабургъ Анна. Солом. Уг. Солдатск. и  
Арзамасской, д. Гофмана  
Гинабургъ Мих. Бор. Уг. Солдатской и  
Арзамасской, д. Гофмана.  
Гинабургъ Шлома Верн. Уг. Солдатской и  
Арзамасской, д. Гофманъ  
Гинабургъ Х. и Салуцкій Х., фабрика  
Антоколь, 102. Тел. 839  
Гинабургъ М., Гарберъ Б. и Каганъ Ш.  
к. ра. Шоломовака, 2 Тел. 1128  
Гижмакинъ перекл., кварт. директ. Климон-  
товска. Тел. 608  
Гинтовъ Ник. Ник. Закретная, д. Гри-  
горьевъ  
Гиритунъ Пав. Авен. Полоцкая, 4.  
Гиршовскій Я. М., мясникъ. Большая, 13.  
Тел. 670.  
Гладиллинъ Вас. Алекс. Посена кача, с. д.  
Гладкій Влад. Степ. Оренбургская, 19.  
Гласко I. I. Дворцовая, 9. Тел. 1132.  
Глинская Елиза. Серг. Горьетскій, 15.  
Глоанскій С. М., членъ. прокурора анлен-  
скаго окруж. суда. Ярославская, 1.  
Тел. 897  
Глухоу Ш. Ф. Архангельская, 12.  
Гоголеу Ив. Вас. Вѣстовская, 18  
Годило-Годланская Вар. Андр. Зарѣчье, 17.  
Годлавскій Вац. Грац. Вѣстовская, 6  
Кошт. Кошт. Вилкомирская, 22.  
Годлевичъ Ив. Мих. Швейцарскій, 3  
Головакскій И. И. Замоскый, 21.  
Головичъ К. М. Жанромля гора 7  
Голубъ Ив. Никиф. Сиротская, 75.  
Голынская С. А. Трокска 11—7. Тел. 1194.  
Гольдбергъ В. И. Кавказская, 1—5 Т. 1185.  
„ И. А. Старо Херсонская 4 Тел. 340.  
„ Ц. А. Киевская 3  
Гольманъ Эрн. Эрн. Казанарійская 66.  
Гольштайтъ П. С. Долная, Отдѣленіе заа.  
Дольная, Леошицка, Тел. 181.  
Гольштайтъ С., заводъ в. апартаира, По-  
плавская, 28. Тел. 156.  
Горбачевичъ Ив. Лук. Звонильная, 49  
Горбачикъ Фед. Гарас. Георгиевскій, 62  
Горбуноу Ал-ей Петр. Зарѣчная, 7.  
Вач. Петр. Тамбовская, 7  
Гордеевъ К. М. Уг. Тамбовской и Орен-  
бургскій, д. Вагнера.  
Гордонъ Е., дух. равникъ. Кальварійск., 48.  
„ И. И. Александр б., 30.  
„ Файн Лъа. Кавказская, с. д.  
„ Хвцк. Мош. чулочн. фабрика. Руд-  
ницкая, 13. Тел. 971.  
«Господъ-отель», гостиница. Островоротная,  
5. Тел. 448.  
Григороничъ Владим. Флор. Генер.-губер-  
наторскій, 2.  
Григорьевъ Кошт. Фад. Бѣлая, 5  
Гридошко Юс. Леон. Мостовая, 15.

Гриблять Нрч. Фад Лосова дача. Умань-  
ловская ул. а 118  
Григивичъ Фраки Александр. 6. 5.  
Гридельскій Вас Ал-ксн 2 ой Пономер. 22  
Гродненскій Э Д. и Солицкй Ш О., и-ра  
Шопен, 1--13 Тел 868.  
Гродненскій Г В к Пекеръ Н. Стефан., 17  
Тел. 1204  
Гродненскій Ник Ал-др Островор 42.  
С А 32

Груздовъ Ниль Дмитр. Пономарскій, 17  
Губареваъ Петръ Алекс Ново-Херсонская 7.  
Гудавичъ Влад Андр Смолен., а Моисеел.  
Гулелкй Ис. Ма. Вобруйскай, 4.  
Гумбасъ К. Ш. В. Погулянка, 14. Т. 1131.  
Гурникъ М В Лукиши, 9. Тел. 1267.  
" Г. И. Кальвар., 26 Тел 1247  
Гурочъ М. Д Шопеновскя, д. Мехжера.  
" Х. Ш. фабрика. Уг Новгор и  
" Кавказск. 20. Тел 1209  
Гуревичъ Абр. Мери. В. Погулянка, 11-я  
" С. М. Портова, 5.  
Гурскй Ис. Игк., ген. майоръ Виленскя, 30  
" Вандж. Федор. Торгова, д. Дир-  
гачевой.  
Гусевъ Ал др Петр. Асрграханскя, 6.  
Гучевъ Марія Сихотоена Сайгоная 20.

## Д.

Давискй Б. С Геристый, 15.  
Давидовичъ Д. Г. Радукскя ул  
Давидовъ Мих. Конст. Соколинна 25.  
Давионъ М. В. Патея бухта, 1-го этажа, экл.  
уѣзда Тел. 1180.  
Давионъ Петръ Арс Кальварійск., 9.  
Давуша Март. Стан. Яковскй, 10.  
Давенко Лсь Ис., яки. Казанская, 15.  
Дашевичъ Стан. Флор. Крива, 23.  
Давхасъ А Э. Мокас, 4--6. Тел 1222.  
Дворничковъ Влад. Ал-др Таврская, 2.  
Дв. Вальденъ Кол.-лос. Вик. Тололое., 117.  
Деатникъ Владим. Вас Половская, 2  
Девичскй Иос. Ерух. Зорех. Спротск., 4.  
Деуль М. Н. Жандармскй, 5.  
Декстеровъ Влад. Петр. Обваня, 4.  
Дельяъ Пав. При городскомъ барака.  
Двашко Ал-др. Ис. Солдатека, 1.  
Длуоскй Мих. Пав. Артиллерійск., 22.  
Дмоховскй Каз. Ал. Георцевскй, 30.  
Докжеръ Стеф. Ис. Новое-Строение. Кир-  
пичная, д. Степанова.  
Добройольская Кл. Фел. Мурьевскя, 6.  
Добужинскй Игорь. Вал. Башта, 17.  
" В. П., дача Рѣмилоня. Те-  
лефонъ 1172.  
Донгалло Дж. Ис. Большая, 54  
Дониковъ Н. К. Реня, дв. 1 уч. Пол жел  
дор. Мокшиса, 33. Тел 215.  
Донжелевичъ И. С. д-ръ. Гимназ., 4 Т. 1250  
Донбровский Фед. Ант. Замальня, 2--6.  
Донской И. В. Кальварійск., 1, с. д.

Доросженчъ Ис. Мих Сайгоная, 8  
Дравертъ Лек. Пак Кальварійск., 21  
Драко Н. М. Большая, 11.  
Дробшевскй Мат. Вас Заѣрникъ,  
Старая, 27.  
Дуаниць Сам Сам Витебская, 5.  
Дурково Ник. Лепр. Юнкерскй, 33.  
Дутко Кав Ис. Игнатьевскй, 12  
Дыховъ Кок Алод. Мокшиса, 15.  
Дыховъ Ник. Кок. Мокшиса, 33

## Е.

Егоровъ Аркад. Григ. Георг. ская, 7.  
Еремкинъ М. К. Георг. пр., 19. Тел 974.  
Евлюцкий Бол Пав Угличск., 21.  
Ержиговичъ Генр. Ант. Тамбовскй, с. д.  
Ерошвинъ Петр. Кочет. Виленская, 30.  
Ефимовъ Ник. Павл. Нибер., 12. Тел. 1237.  
Ейсуровичъ А. М. Георцевскй, 5.

## Ж.

Жабко Потоловичъ В. А. Судебная, 2--13.  
Тел. 1248.  
Жалудскй Я Обжорный, с. д.  
Жембровскй Мих. Пет-Лео. Росса, 7.  
Желѣзниковъ Ис. Вал. Кальварійск., 1.  
Желѣзнодорожникъ больница, Мѣстность  
«Волья Лаля», Тел. 922.  
Желѣзниковъ Ис. На Посад. Рейслерова.  
Жемейтасъ Слс. Осип. Антоколь, Сестеръ  
Мялосердйя ул. 3.  
Жекока симлява, Георг., 38. Тел. 385.  
" частная гимназ. В. М. Прозоро-  
вой Херсонск., 5. Тел. 772  
Женское коммерч. учил. Островорота., 24.  
Телефонъ 292.  
Жигалло Ис. Юан. 2-й Пономарскй, 9  
Жильчикъ Л В. Жилинская, 21.  
Жичаровскй маг. Большая., 60. Тел. 132.  
Житковъ Ван. Афан. Жилинская, 27.  
Житомирскй Кок. Грег. Александр. 6., 30.  
Жичкиъ Серг. Петр. Пос. Рейслерова.  
Жонтеръ Влад. Ник. Антокольск., 37 39.  
Жуевскй Ком. Никиф. Варковская с. д.  
Жуковский Игн. Игн. Преображ., 1.  
Журень Марьянъ. Большая, 60.  
Журонскй Ал-др Ефр Б. Погулянка, 35.

## З.

Заблорскй Людв. Ад. Друтовъ, с. д.  
Заблао Владим. Мих. Военно-Госпиталь-  
ная, 12.  
Замидскй Фел Фел Замидскй, с. д.  
Завѣдующй кладовъ матеріалк. службы  
Полск. жел. дор. Стефановскй  
форшт., 8. Тел 245.  
Загряжскй Ал дръ Георг. полк. Дворцовая  
ул., дворецъ.

Зайончковскій Анд-ръ Ахилезер Стефан, д. перес. торьмы.  
 Зайковъ Яковъ Л. Шоломоуекая, 1. Тел. 276.  
 Занъ Д. И. Портокая, 5.  
 Заряндинсонъ Люб Мих Тромская, д. Тын-кленца  
 Зарянникъ Еф. Пья, пом. прис. постр. Са-драла 21 Тел. 969.  
 Зарянникъ М. Т. и К.-о. торгова. домъ. За-валъ-ная, 33, Тел 184  
 Зарманнъ Г. А., посталникъ, Б. Стефанов-ская, 33—5. Тел 776.  
 Замбловскій Фед Фридр. Мндая 14  
 Зандбергъ А А Сидоня 3, Тел. 1199.  
 Зандиль О. О., д-ръ, Завальная, 24. Тел 1162.  
 Затворницкая Пелаг. Мкт. Антонова, 62.  
 Заштоагъ А-дръ Петр Херсонская, 7. о. д.  
 Зайцелъ Пав. Стан Мидокая, 5.  
 Заико Іоак. Игн. Поповская, 21.  
 Заборонирскій А. Ф. Новосѣлѣтская, 3.  
 Забржанскій Анд-ръ. Антокольск берега, 9.  
 Зарсенскій А. П. Татарская, 1—8.  
 Забернъ Ф. М. Яковскій, 15.  
 Зезюлникъ Мих. Аянн. Юнкерскій, 33.  
 Заневичъ Саер. Као. Коля, 4  
 Зейнелъ С. П. Сейгокая, 3  
 Зейдбергаейтъ Л., мѣхан торгова. Нѣмац-кая, 28. Тел 415.  
 Зейдбермакъ Ях. Хник Венгерскій в Вас-сермана.  
 Зейдберштетнъ Руа Вольн. Проходной перъ д. Тульскаго банка.  
 Златоустовскій Сергій Анд-ръ Астрахан-ская, 1.  
 Златоябло Зам Шм. Б. Стефановскі, 25—53. Тел. 1141.  
 Знаменская Надежда Вас. Остромер. 21  
 Зоннъ Георг. Кар. Дѣльная, 26  
 Зрѣлонъ Іоаннъ Вас. Вь здамн госпитала.  
 Зыгонъ Анд-ръ Фом. Хизинская, 10  
 Зѣмовичъ Каценко. Ярославская, в Гоф-мена.  
 Зюдинцая Илья Анд-рее Боганическая, д. Перковскаго.

## И.

Иванова Кира Саф Поповская, 3.  
 " О. И. Кальварійскія, 16.  
 Ивановъ Александр. Стео. Георгиевскі, с. д. Анд-ръ. Серг., ирачъ. Кальвар, 16  
 " Алѣй Анд-ръ Георгиевскій пр., 1 Бор. Иа. Ясмая, 14.  
 " В. С Тамбоиская, 4.  
 " Грис. Серг. Песчаная, 2.  
 " М М Вонзальникъ, 33.  
 " М С Гор. Тронн.  
 " Ник. Ник. 1-ая Соломяная, 39.  
 " Пав. Ник. 2-я Соломяная, 11.  
 " Тих Іос Кальварійская, 10.  
 Ивангеръ А. Я. Портокая, 7—8

Ивашевичъ Мар Влад. Виланская, 34.  
 Игнатювичъ Анд-ръ Фед Бобрунскія, 12  
 " Вара Сем Юнкерскій, 16.  
 Игнатюскій Вас. Мян. Антоколь, 84  
 Идельсонъ М. Л. Погулянка, 11.  
 Ижмидъ-Гармакъ Врон. Фед Ярославскій, д. Веригн.  
 Измайлова Елена Арс. Большая, 54.  
 Илгажъ О. О. Ст. Вутриманн, Трескаго уѣзда.  
 Ильинская Е. В. Б Погулянка, д. 1 го прюта  
 Ильинъ Констан. Лявр, ротмистръ. Алек-сандровскій 6, 10 Тел 333  
 Ильинъ Серг. Ис. Сергеевскі, 12.  
 Ильинско Карлъ Орест. Старая, 25  
 Имайтъ Іог.-Эд. Мик Антокольская, д. Струванца.  
 Имшенецкій Патръ Эростоъ. Ст. Вильна, Пол. ж. дор  
 Инглессн Дюн Георг. Юнкерскій, 7.  
 Искайтъ П. Д. Ст Тронн Вил губ., ии Сольненикъ.  
 Иссерлинъ Ваг. Грис. Завальная 4.

## I.

Іванчаевъ Исид. Лявр. Полтавская, 37.  
 Іодмоиская Анна Іон. Портокая, 5.  
 Іонелейтъ Фридр. Густ. Архангельская, 21.  
 Іорданъ Стеф Пхенникій, гост. Іишков-скаго.  
 Іоселеничъ М. М. Завальная, 31.  
 Іоффе И. Б. Шоломоуекая, 1—15. Т. 1145.

## K.

Кабачиннъ Ях. Іос. Рудинкая, 10.  
 " А. Я. Казанск., 15. Тел. 1281.  
 Каленскій А. и К.-о. т.-о. Вокзальная, 3. Тел. 1226  
 Казанъ Абр. Шлюм. Николаевскій, 3.  
 " Арн. Ис. Александровскій 6., 18.  
 " Моисей. Завальная, в. Жука.  
 " Пав. Ис. Александровскій 6. 18.  
 Калантарель Степ. Гер., ген.-м. Херсон-ская, 7. Тел. 1252.  
 Капина Сем. Егор Зарѣчье, 18.  
 Капиновскій и Пржеборковскій. Нѣмецк., 2. Тел. 443.  
 Калининъ Алян. Мих. Ярославская, 15.  
 Калиций Иа. Каа Жмроека гора, 16.  
 Калмалугъ Влад. Крп. В. Погулянка, 37  
 Кальмановичъ Я Л. Шоломоуекая, 1 Т 276  
 Камежескій М. Б. Астраханская, 8.  
 Каменцонн Клад. Ко Георгиевскій, 48  
 Каполюшникъ В., магазинъ Нѣмецкая, 20. Тел. 681.  
 Капкинъ М. С. Большая, 32  
 " Ш. М. Шоломоуекая, 10. Тел. 1187.  
 Калустянскій Ник. Анд-ръ. С.-Петербургъ.  
 Калустянскій М. А. 1-я Соломяная, 8.

- Карацкинъ Анд-ръ Никт : я Витебскій пр., 29.
- Карасъ Петръ Ис Закаланая 11.
- Карельницъ Мееръ Шмарн Полтавская. 7.
- Кармиловъ В. С. Заименская. 9.
- Карповскій Анд-ръ Дм. Хвалитная. 27.
- Картозъ К. С. д-ръ. Зарѣчье 17 Т. 911.
- Карибъ Яковъ Млч Преображенская, 7.
- Карповичъ Пав Анд-р. Антономъ, 20
- Карповъ Ис. Сафр 2 в Соломякк, 4.
- Карташевъ Ник. Льв. Богдѣльскій, 2-а
- Карякинъ Пав. Пав. Захретная. 9.
- Касперъ Фед. Адамъ. Миллионная, 13. 6.
- Касперовичъ А. Н. 1 Витебск. пр., 23
- Кашубъ Евг. Вас. Юнкерскій, с д
- Кауфъ И. Гор. Троицк.
- Кавликъ Ш Александр, 18.
- Каванеленбогень Б. Я. Портоная, 3.
- Кацъ Д. Ш. Зарѣчье 4.
- „ П. С. Губернаторск.. 1. Тел. 958 в.
- „ С. П и Лямъ Р. Ш Влагдѣльск.. 19.
- Тел. 1159.
- „ Ц. З. Виленская. 30. Тел. 944.
- Качановскій Фен Осипъ. Замокскій, 17.
- Качюнк Анд-р. Ник. Мостовая, 7.
- Качковскій Анд-р. Ис. Шкаплинская, 34.
- Кекушанъ Конот. Ник. 2 в Тюремная, 3.
- Кемпгобертъ Ш. И. Полоцк, 30 Т 1130
- Кесель Ник. Ис Мостовая, 13.
- Кершовскій Вир Анд-р. Казанская 15
- Иж.-Вик. Анд-р 2-я Соном., 21.
- Кесарецъ Ис. Ис. Милла, 1
- Кейлини Вѣра Наумъ. Георгіевскій, 31.
- Кельчикскій Ник. Анд-р. Полтавская, 8.
- Кешаматорграфъ «Вронниплава» въ залѣ
- „Лютка“, Георгіевскій, 8. Телеф. 1161.
- Килевъ К. Н. Казавар., 7
- Кирзнеръ Г. Л., заводъ. Звѣрнинъ. 18.
- Телеф. 653.
- Киринковъ Конот. Дм Весенная, дача Кал-  
лякиноф.
- Кирьяковъ Леонъ Ис. Сергѣевская, 8.
- Кирѣевъ Ник Млч. Стефановск. форшт.  
д. Малишевской.
- Кирятковъ Ям. Тим. Кіевская, 21
- Кирячскій азь Виленскаго к Кобринскаго  
- прѣ Солтаншцакъ. Тел. 1148.
- Кирячскій азь „Шичинко“ Д. М. Уц-  
ковскаго 1-я Соломякка Тел. 1244.
- Кириндела Люд. Ис Астраханская, д Ос-  
осовской.
- Кирцавель Ис. Ис. Покровская, 10
- Киршунъ А. Г. Собрудская, 4.
- Кисель Степ Осипъ Скритотская, 23.
- Клемнеръ Н. В., фабр. Зацатская, 5 Тел-  
ефоны 1137.
- Клещъ Герш Шоломъ Венгерскій, 17
- Нехеміи Шоломъ Скоповка, 6.
- Клейбергъ Карлъ Карл. Захретная, 9.
- Клейманъ-Орлякскій Н. Д., фабр. „Трудъ“.
- Влагдѣльскія.
- Климовъ Вас. Ис. Яонѣв. 39.
- Климонтовичъ Ник. Анд-р. Директоръ 1 оф  
тими Дауровая, 7
- Ольга Осипъ. Понскаля 5
- Клонеръ В. Вольшев. 45
- „ М. П. Ярославская. 12 Т 1243.
- Клебель Степ Осипъ. Вольшев. 40.
- Клебо П. Ф., нотаріусъ Георгіевскій. 11
- Тел. 1153
- Ковалевскій Анд. Вен. Петропавловская.  
д. Гелацинна
- „ Степ. Степ. Островор., 25
- „ Л. И., д-ръ. Херсонская, 3
- Тел. 53.
- Коваловъ Ис. Сем. Игнатѣевскій, 6
- Коваленко Анд-ръ Ник., ген.-м. Песочная,  
д. Дубовика.
- „ Ис. Консу Лосева дача, с. д.
- Ковалюкъ С. А. Преображенская, 4.
- Кожуховъ А. Л. Зарѣчная, 20
- Кожениковъ А. В. Захретная 18.
- Кожениковъ Владим. Вас Антономъ, 36.
- Козлякинъ Над. Сган. Зарѣчная, 21.
- Колесовъ Дм. Ис. Полтавская, 50.
- Козерскій Мих. Кипр Уг Петропавлоск. и  
в Артикаер, 22.
- Колесниковъ И. Т. Полоцкая, 9.
- Коллектъ Карлъ. Георгіевскій, 48.
- Комачскій Клеаъ. Мага. Александр 6., 25.
- Комедалягъ г. Вильямъ. Херс., 7. Т. 1252.
- Коммерцискій Анд-ръ Иполъ Яонѣв. 25.
- Комашинскій В. А. Тонар. прокурора. За-  
кретная, 7. Телеф. 889.
- Коваратовъ Ферд. Брон Моношки, 6.
- Кондратьевъ Влад. Иванъ. Набережная, 14.
- Коницъ М. Е. Богдѣльскій, 3.
- Кононатовъ Анд-ръ Анд-р. Захретная, 10.
- „ Серг. Ал-др. Захретная 10.
- Конфекционъ „Новошанска“. Влагдѣльск. В.  
Тел. 1221.
- Коринкъ-Милевскій И. О., графъ. Трокская  
19 387. Тел. 1259.
- Коржель Влад. Ком. В.-Погудкина, 5.
- Корнискій Анд-ръ Альб. Кальвар., 20.
- Корниловъ В. С. Заименская ул
- Корсевичъ Владим. Ерки. Набережи, 16.
- Корпусовъ инж-дѣльцъ 3-го Армейскаго  
корпуса. В.-Погудкина, 14. Т 1215
- Корховъ Ис. Троф. воен. врачъ 2-ой Ви-  
тебск., 10 Тел 51
- Косаковский Мак Грегъ. Захретная, 11.
- Коссовуховскій М. О. Радунская, 4
- „ Ф. О. Ошмянская, 14.
- Костомаровъ Евг. Гна. Херсонская, 7.
- Костринскій Вен. Абр Обѣдняя, 6.
- Костроичанъ Дора. Скоповка, 4.
- Костроичанъ Ис. Троф. Конная, 7
- Котляничковъ Анд-ръ Ис. Калкасская, 4.
- Котлякъ Фед. Ис. Амуковск., 54.
- Котовичъ, снащ Ноло-Вилейскъ.
- Котурчико Мик Степ 1-я Поном., 28.
- Кохановская, посреднич. пр-в. урук. Трок-  
ская. 22 Тел. 1234.

- Козлясовскій датскій связ. Трокская 22.  
Тел 1234
- Козь Френ Ал-др. Влгская, 11.
- Кочаровскій Ал-дръ Сем Сергѣевская, 21.
- Костуковский Мих. Вик. Мостовая, 5.
- Крамеръ Ф. О. Погуляка, 11а.
- Красиковъ Пав. Иа. Хивинская, 44.
- Краузе В. Ф. Александр, 27
- Крауляковъ Петръ, мс. Никол, пер д кост.  
м. Николая, Тел. 1227
- Креморъ Х. Я. Киевская, 2. Тел. 1231
- Крейеръ И. Л. Зарѣчье, 18.
- Кржижановскій Т. Преображ, 8.
- Кривошеевъ М. З. Садовая, 19. Т. 1179.
- Кривичскій Серг. Ник. Рѣвлинская, 22.
- Кривичскій Иос. Иа. Кальвар, 20.
- Кривоскій Мих. Тер. 2-я Соломянка, 13.
- Крунгальцъ Ш. М. Оранбургса, 19.
- Крунгофъ Ш. Д. В. Погуляка, 9.
- Крусокъ Анеля. Виленская, 23.
- Крыжановскій Серг. Логв. В Госпат, 13.
- Крюгеръ Ал-дръ Иа. Преображ., 7.
- Кубицкій В. А. Радужская, 33.
- Кударскій Акинъ Сия. Разъѣздъ Волчуны.
- Куликовъ Ник. Пав. Саргентская, 17.  
« Серг. Иа. Островор., 32.
- Кулешо Иос. Ник. 1-я Пономарса, 17.
- Куликовскій В. А. Стефан, форшт., д. Са-  
вашаевича.
- Кульбица А. Ш., торг. Завальная, 35. Те-  
лефонъ 1178.
- Кульбицкій Евг. Влад. Ярославская, 1.
- Кунаковичъ Ник. Ком. Моношки, 7.
- Кунцкій Ал-дръ Иа. Кальвар, 56.
- Кургановичъ Бал. Вал., ниж. Лукишки,  
Монтеала ул., 5.
- Курдюмовъ Христ. Иоан. Хивинская, 40.
- Курятковскій Конст. Мисо. Кельым, Коше-  
вской губ.
- Кушлевскій А. Мостовая ул.
- Л.**
- Лабораторія подъ фирм. «Ум», маг. фирмъ  
И. Шкшманъ. Андравская, 13. Те-  
лефонъ 1164.
- Лавринянцъ Л. Ф. Бѣльня, 10.
- Лавровъ Вяч. Вас. Георгиевскій, 22.
- Лагутчикъ Кош. Иа. 2-я Соломянка, 13
- Лавецкая Ст. Иа. Антокольская, 40.
- Лавочкинъ Мих. Марн. Поповская, 25.
- Ладичъ Х. С. Завальная, 14.
- Латышевъ А. П., поруч. Антоколь, 44. Теле-  
фонъ 1208.
- « Ал-дръ Павл. Завальная, 16.  
« Ник. Павл. С. Петербургъ
- Лабедова О. Подпласная, 27.
- Лабедова Вяч. Мня. Суздальская, 11.
- Лавина С. В. Садовая, 9.
- Лейничкайтисъ М. И., фабрика. Большая, 20.  
Телеф. 992.
- Лейнисонъ И. М. Е. Стефановская, 33. Те-  
лефонъ 1165.
- Лейня А. Л. Островор., 27.  
« В. А. Трокская, 10.  
« М. I. Портоала, 5—18. Т. 1198.
- Ленинъ М. Н-ки, т-во. Гостиц., 1. Т. 387.  
« Руб. Младша. Стефан, 25—5 Т. 1121.
- Лейнтанъ З. Г. Портоала, 13.
- Лейнтанъ Влад. Ал-др. Бяницка, 7
- Лейнтанъ Гед. Мойс. В. Стефан, 14.  
« П. В. Большая, 30.
- Лейничъ Юлианъ При городом. баракъ
- Лейтеновскій Т. Л. Ярославская, 10
- Лейтеновскій Серг. Львов. Яковскій, 15.
- Лейоничъ В. О. Георг., 31. Т. 867.
- Лейонъ А. Д. Стефан, форшт., с а.  
Леппемъ И. И. В. Погуляка, 7.
- Лейничскій К. О. Виленская, 34
- Лейбишеская Р. О. Большая, 42.
- Лейбумеръ Мойс. Ис. Преображ., 8.
- Лейбо Над. Ал-др. Тамбовская, 24.
- Лейцель Ор. Аарел. Запальная, 16
- Лейтуаръ О. С. Большая, 82. Тел. 1264.
- Лейтштейнъ Абр. Лав. Улицкая, 8.
- Лейтшескій Вик. Иос. Юнкерскій, 8.
- Лейшавичъ Ант. Иа. Георгиевскій, 4.
- Лейсъ А. и С-ья. т-во. Большая, 80. Те-  
лефонъ 1184.
- Леховичъ Ал-дръ Сем. Портоала, 21.
- Лейцель Иа. Павл. Пирамонтскій, д. Шу-  
стовой.
- Лейничъ Кад. Ильячъ Антокольская, 10.
- Лейбонскій К. А. Вилконирская, 7—4. Те-  
лефонъ 1163
- Лейтца Оттоль Генр., историкъ п. Трокъ.  
Вилком., 7.
- М.**
- Макаренко П. И. Мѣщанская, 40.
- Маковельскій Леон. Павл. Полевая, д.  
Тондера.
- Макзеръ А. А. Завальная, 24.
- Майковскій Иа. Иа. Кальварійская, 6.
- Майковский Вацл. Вяч. Семановская, с а.  
Майковский Бол. Вал. Георгиевскій, 15.
- Майновская Д. Большая ул.
- Майергольцъ Д. А. Лукишка, 11, Т. 392.
- Майжескій Влад. Леон. м. Воржины. Ви-  
ленск.
- Марковъ Ник. Мих. Жандарнскій, 3.
- Маркусъ Г. А. Казанская, 3. Тел. 1142.
- Мартемонъ Ел. Ал-др. Эклисская, 24.
- Мартиновичъ Ник. Клем. Вилконирская, 19
- Матковский Георг. Ал-др. Антокольск., 10.
- Матросовъ Евг. Влад. Хивинская, 19.
- Матисонъ Грег. Вас. Захратня, 30
- Махровъ Петръ Сем. Сергѣевская, 12.
- Мацкевичъ В. Ш. Стефан, 33.
- Мацкевичъ Фед. Сем. Костромская, 2.
- Мацканскій Л. К., д. рѣ. Островор., 25—14.  
Телефонъ 1202.
- Мацканичъ Юлиа Ант. Виленская, 28.
- Маггуръ Пор. Кат. Кальвар, 24.

Мейнхукса Елг Ан-др. Яковскій, 17.  
 Мереминскія Большая, д. Холева.  
 Мерещий И. М. Погулянка, 11 Т. 1274  
 Меринель Э. Х. Николинскій, 2—9. Т. 1127.  
 Мейерсъ Мордува, торгова, домъ Остро  
 зорчу, 27 Тел. 168  
 « Моисей Садовая, 25.  
 » Моисей контора. Садовая, 8. Те-  
 лефонъ 571  
 « Софья Гринг Садовая 19  
 Метцль Л. и Э. Торгова, домъ. Централь-  
 ная и ря обшачей, Большая, д. Ге-  
 гемга, 38 Тел. 686.  
 Мейерманъ А. М. Лядскій, 11.  
 Мейнъ Тих. Пт. В.-Погулянка, 34.  
 Мейшагина Кам. Ник. Александровскій, 15.  
 Миллеръ-Коханова Л. А. Георгиевскій, 22.  
 Тел. 1238  
 Миникель Мойс, Ово, Заельман, 66 29  
 Миникель Ово, Варв. Поплавская, 47, с. д.  
 Миникель М. А., д-ръ медиц. Жандарм-  
 скій, 3 Т. 1188.  
 Миковъ Аянт. Дм. В.-Погулянка, гост.  
 «Националь».

Мищъ Х. В. Заельман, 40  
 Мирман П. В. Набережная ул.  
 Мискевичъ Кам. Ант. Виленискія, 2.  
 Михайлова Ел. Ос. Дѣльнар, 17.  
 Михайловъ Ан-дръ Ан-др. Юнкерскій, 33.  
 » Влад. Мих. Эдик, воен. гост.  
 Михѣвъ Витт. Степ. Тамбонок, 22.  
 Минякъ Т. Х. Торговля, 21 2  
 Мишурскій М. Л. Херсонская, 3, Т. 874.  
 Младзинскій Пет. Ник. Артиллер., 1.  
 Модлинскій Л. Ф. ин. «Кучуркиши.» Теле-  
 фонъ 1169.  
 Моксеичъ Дем. Кас. Богатѣльскій, 6.  
 Могилякъ Ефот. Ярославская, 1  
 Моисеонъ С. В. Уг. Вилениск. и Герисеу,  
 соб. домъ.

Моргенштернъ Межд. Самуил Цайтной, 7.  
 Тел. 505.  
 « М. С. за Нижгородск. 34.  
 Тел. 1087.  
 Моронъ Витт. Дом. Кальмар, 20.  
 Мосоловская Мар. Верв. Монтемиръ аз, 7  
 Мрайскій Мих. Каз. 1-я Пономарск. 3.  
 Мурашевъ Ник. Вас. Юнкерскій 31  
 Мурсо Кар. Юан. Антоколь, 34.  
 Мушкатиль Л. М. Вилком, 91; владѣль—За-  
 ельман, 41. Тел. 1151.  
 Мушуръ-Шавердовъ Георг. Ил. Песчан., 4.  
 Милкоскій Ан-дръ Ил. Артиллер. 12  
 Мѣшакскій староста. Башта, 8 Т. 1203.

## Н.

Нагородскій З. Губернаторскан, 3  
 Наказный Н. П., том. прок. зия окр суда  
 Ярославскія, 10 8. Т. 765.  
 Наркуль Владим. Дворивая, 4.  
 Юс. Ант. 1-ая Солонянка, 6.

Начальникъ искусства отдѣл. явил. окр.  
 пут. сообщ., нижн. Антоколь, 44.  
 Т. 1252.  
 Начальникъ нижн. явил. воен. округа  
 Инженерн. 5 Т. 1191.  
 Начальникъ 43 охота дивизии ген лейт.  
 Слюзаренко Нова Херсонская 6—5,  
 Тел. 1182.  
 Начальникъ штаба 27 пѣх дивиз. Анто  
 коль 56. Т. 1253.  
 Найшуль Арій Мойс. Стефан., 19. Т. 184  
 Неделевичъ Ан-дръ Георг. Александр., 15.  
 Ненаркомонъ Георг. Дн. Торговля, 21.  
 Нефталкинъ Ш. Х. Новгородская, 3 Т. 1175.  
 Никитинъ Пет. Аллек. Артиллер. 1.  
 Никель Ник Ник Хинимочка, 44.  
 Номоритто Иосифъ, арт.-скульптор Вилени-  
 ская, 10.  
 Ногалеръ Э. С. Благонѣщ., 29, Т. 1136.  
 Носовичъ Вома Ник. Виленискія, 5.  
 Нохинсонъ Акиа Леон. Полтавская, 44.

## О.

Окуличъ Елг. Конст. В.-Погулянка, д.  
 Вруженяч.  
 Окуличъ К. К. Георгиевск. сак., 3, Т. 1266.  
 Оленичанинъ Влоха Мих. Острогород  
 ная, 20.  
 Орловскій В. С., директ. польск. театра.  
 Жандармскій 7—5. Тел. 1177.  
 Орловско-Виленискій Старо-Западной торго-  
 во-промышленной биржевой артели  
 явланеи, Большая, 33—2. Т. 1155.  
 Орловъ Мих. Ан-др. Артиллер., 1  
 » Никитъ Влад. Антоколь.Послѣш.  
 Отдѣленіе по устройствѣ индустриализаціи и  
 модернизации Троицкая, 8—3, Т. 1258.  
 Отдѣльнѣйшій корпусъ жандармонъ. В.-Погу-  
 лянка, 21. Т. 1239.

## П.

«Паласъ омель» госуиница. Большая, 73.  
 Тел. 1150  
 Пать Нат. Лян. Казавская, с. д.  
 Парчевскій В. С., полк. орнс. нов. Заель-  
 ман, 28—30. Тел. 1282.  
 Пасмакъ Е. И. Уг. Моношки и Гединки,  
 17—20. Тел. 1025  
 Пассъ Немерь А. Большая д. Мудня.  
 Пасынокъ, инсп. судов. по округу. Уг.  
 Аллек. 6 и Тамб. 10—42. Т. 1228.  
 Пать Э. Л. Зарѣчь, 42 Т. 1272.  
 Пашинскій Зах. Ан-др. Солтаншики, 9.  
 Пашевичъ. Вилениска, с. д.  
 Пашинскій Игм. Пет. Зяельманская, 28.  
 Пекеръ Наутъ и Гродзенникъ Г. В. Сте-  
 фановская, 17 Т. 1204.  
 Перелетная Александровича Э. А. Татар  
 ская, 11. Т. 1224.  
 Петкевичъ В. Семеновская, 14  
 Пинель Х. А. Садовая, 23. Т. 1232.  
 Пинусъ Наутъ Арон. Александр., 24.

Питерскихъ Пет. Вас Юнкерскій, 10.  
Позай Алдръ Ант Уг. Липосай и Мед-  
вннчен ул

Покровский Вис Вас В. Погулянка, 16  
Полоцк Фр. Виленская, 23.

«Польша», переул. завед. Невгородская,  
24—24. Тел. 687

Польскій театр». Бернгар, садъ, Т 1176  
Поллак А. М. Портовая, 3, Т. 144

Полсавъ М. К. Сергеевская, 12,  
» Мих Алдр Хвильская, 44.

Пратчевскій Вас. Алдр. Витебская 13.  
Прислуцъ 6 суамн. виленскаго уезда,  
Карлсбадская, 12. Тел. 1213.

Притчъ см. Викентій Радускы, 56. Т. 1235.  
Прокхъ Ив. Иг. Царщинская, 8.

Пронофьевъ Евг. Ив. Кальварийская, 66.  
Прокуроръ судебной палаты Н. З. Шуль-  
гинъ В. Погулянка, 20. Т. 377

„Промель“, типографія М. Палинской.  
Игнатъевскій, 5. Тел. 374.

Протасевичъ Мар. Алдр. Георг., 22.  
Пружескій П. В. Большая, 45 Т. 1248.

Прутецкій ретинаторъ, ком. нач. вил. губ.  
жанд. упр. Паскыня, 4. Тел. 68.

Пузырскій Г. А. дръ Стефанскы, 17.  
Тел. 1275.

Пулко С. В. Погулянка, 16.

## Р.

Рабисовичъ-Пинесъ. Александр. 6, 22  
» Паз. Марк. В. Погулянка. 17.  
Тел. 1279.

Радусъ Зенковичъ Левъ Апол. Юнкерск., 14.  
Рафесъ Л. И. Гористый, 15.

Рахмелевичъ М. С. Погулянка 14  
» Н., дръ. Виленская, 22, кв. 9.

Редчицъ Орестъ Ник. Александр. 10  
Рембовскій Ф. А. Виленская, 14—3, Т. 1146.

» Ф. А. Вильям-Константы Т. 339  
1. Мейшагола центральная.

2. Им. Виргуляшка Ржевскаго.

3. Им. Пошеревиче Мазовска.

4. Служб. центральная Рембовскаго.

5. Им. Люблине гр. Косаковскаго.

6. Им. Бечё Столыпна.

7. Им. Маркушница Окуличъ.

8. Жеймы центральная.

9. Им. Жеймы гр. Косаковскаго.

10. Им. Константы Гуши.

фам. Ремменкемифъ Паз. Карл. Херсон-  
ская, 6. Тел. 238.

Рессерт А. Ц. Большая, 60—16. Т. 1201.  
Рефсъ В. А. Понтанская, 35. Т. 1278

Рижскій Фимъ Алдр. Монастырок. ул.  
Ржевскій Е. С. Георгіевск., 19—8 Т. 727.

Рибковскій Г. Д. Цытной, 7.  
» О К „ 7.  
» Роя Газ Завальная 6.  
» С. М. Погулянка, 14.  
» Эмиа Бор. Погулянка, 14

Родославовъ Дм. Гет., врачъ Нюлгаская,

Рожковскій Алдръ Мих. Портова, 9.  
» Стеф „ брат В. Погул., 21.

Розенгаузъ Д. А. Георгіевск., 62, Т. 1217.  
Розенталь Т. Э Шопенская 8.

Ромъ Фрида Мойс. В. Погулянка, 11-а.  
«Российскій торгово-посредническій дя-  
тель», анц. об-во. Виленскій, 15—6

Телефонъ 1211.

Рохштейнъ В. I. Киевская, 4—12. Т. 1254.  
Рубинштейнъ Петръ Мих. Погулянка, 9

Рубинъ М. Н. Новгородская, 3.  
„Русскій Лойалъ“ страх. о-во Вилецкая, 28

Тел. 1171

Рабининъ А. Н., окр. воев.-санкт инспек-  
торъ, Александровск., 6, 20, Т. 1101

Ряжмъ Стеф Паз. Ярославская, 11.

## С.

Савиновъ Ф. М. Моюшки, 25  
Савичъ Ежот. Клим. Голл. св. Янова

» Мих. Паз. Кальвар., 12  
Савичко А. П. Объявляя, 6.

Садомскій Кош. Ковв. Виленская 29  
Сазоновъ Сеог. Серг. Яска, 24.

Салуцкий Х. и Гинзбургъ Г. мех.-стр. фабр.  
Антономъ 102. Тел. 639

Сакновскій Юлж. Юлж. Кожовская, 17.  
Сакнжисскій Ф. Р. Завальная, 16—9. Те-  
лефонъ 1195.

Савиардъ Ник. Влад. Завальная, 27.  
Селевиновъ Ник. Алдр. Погулянка, 14.

Сельско-хозяйственъ о-во, канцелярск. За-  
вальная, 9. Тел. 1201.

Семеновъ И. Э., торг. домъ, Уг. Полиц.  
и Никшекой ул. Тел. 848.

Селицкая Алдръ Ник. Погулянка, 29  
Скалперъ А. Г. Новгородская, 3.

Славинскій Бор. Фед. Казанская, 11.  
» В. И. ниж. техн. Ботаническая.

9. Тел. 1225.

Славинъ Ш. И., типогр. Завальная, 56.  
Телефонъ 1138.

Слоцкий Ш. О. и Продленчъ Э. Д., хрв.  
Шопенская, 1—13. Тел. 568

Смейяльс Алдръ. Солтанники, 7, с. д.  
Смирновъ Мар. Вас. Объявляя, 6

Смирновскій Ф. С. Астраханская, 4—7. Те-  
лефонъ 1218.

Сморонскій Ф. Я. гражд. инж. В. Погу-  
лянка, 11-а. Т. 976

Соболевъ, Влад. Порф. Юнкерскій, 12.  
Сосоловъ Ф. А., нотар. Уг. Трокск. в Вил-  
енск. Т. 815

Солоновъ Г. А. Ковная, 4.  
Спанкельс Ив. Фр., полк. Казанская, 11—4.

Телеф. 1260.

Степанкевичъ Серг. Юл. Георгіевск., 22.  
Стефанскій публичный заочн. и зар-  
котная фабрика Х. А. Пинесъ. Т. 402

Столярскій М. Г. Колья, 3. Тел. 669  
Страсбургеръ Р. Р. Жандармскій, 3. Те-  
лефонъ 1283.

Стражъ М. Ш., книжн. торг. Завальн., 38.  
„Строиталь“, бюро строительное ным, Илю-  
новича и Замстога, Вилноскал 31  
Тел. 1246.

Сулеймановичъ Конст. Осип. Замков., 10  
Суринъ Л. М. В. Погулянка, 5  
Сымоновичъ Вол. Благовѣщенск., 19.  
Сырнинъ Ю. А. Большая, 37. Тел. 161.  
Сычевъ Мин. Серг. Развѣздъ Волчумы  
Сѣдовъ В. В. Богдѣльный, 8—12, Т. 1280

## Т.

Тауберъ К. Л., к-ра обжителей, Благовѣ-  
щенская, 12—10, Т. 1147.

Ташко Бор. Бал. Георгіевскій пр., 46.  
Таво Вил. пробочн. фабрика, Радунская, 16.  
Телефонъ 1144.

Товари. склады подвѣздного пути гр Ты-  
шевича к-ра и к-ра смотрит. двора.  
по тов. ст. Полтавск. Тел. 1242.

Трошка З. В. Большая ул.  
Трошкан Н. Е. Завел млд. 33  
Троцкий Влад. Уст. Ст. Херсонская, 6.  
Трухнинъ Ал-дръ Ал-др. Хмивиски, 44.

## У.

Управление корпуснаго интенданта 3-го  
Армейскаго корпус. Арзамасскал,  
10—12. Тел. 1214

Усикновичъ Внт. Виланена, 10

## Ф.

Фабричный инвенторъ 1-го уч. Виленской  
губ. Гористый, 9. Тел. 1258.

Фалевичъ Я. и Бушъ В. в-ра. Жанкарнск.,  
7. Тел. 1245.

Федорова Грив. Ник. Тамбовская, 22.  
Фелотовъ Эмк. Ан. Александровскій б., д.  
Веймана.

Фейгельсонъ В. Шеленковская, 1.  
Флассъ Мойс. Костромск., 14. Т. 1207.

„ Ш. И. Полтавская, 41. Т. 941.

Флаумъ Ева Мар. Завальная, 33.  
Фотографія „Моботте“ Георг., 4. Т. 1223.

Фрихманъ В. Д. В. Погулянка, 11 а—6 Те-  
лефонъ 1173.

Фрошчевичъ Мар. Март. Александр. б., 3.  
Фугалевичъ Ф. Георг., 1. Тел. 1205.

Фухсъ Г. А. Ясная, 3.

## Х.

Хелюсъ Ф. и Х. Семшовскал, с д. Те-  
лефонъ 1181.

Холманъ Бр., к-ра Цейтаой, 5, саладъ Сте-  
фаловскал, 44. Телеф. 1273

Хоршакъ Мин. Ник. Юнкерскій, 33.

## Ц.

Циринскій Х. І. Новгородская, д. Урбако-  
вичъ. Телеф. 1265.

Цотадеъ Іос. Даа. Фабричная 5.

## Ч.

Чаплинъ Серг. Ал-др. Вѣлостовскал, 8.  
Частная женская гимназія Е. П. Носдуро-  
вой к Н. И. Райемиллера, Островао-  
ротная, 29 Тел. 292

Чернаскій А. Л. Нижегородская, 19.  
Тел. 1190.

Четвертое городское почтово телеграфное  
отдѣленіа Зарѣчная ул. Т. 1183.

Четыркъ Ив. Степ. Солтаншискій, 6.

## Ш.

Шадковскій Ант. Ив. Ст. Херсонская, 3—13.  
Шапиро М. Я., фабрика. Полтавская, 65.  
Тел. 1197.

Шварцманъ Е. Г. Погулянка, 11.  
Шварцъ М. Я. Сиротскал, 19.

Шабунинъ Ал-дръ Льв. Царскійская, 8.  
Шалюбскіе Бр. Антоколь, 64. Тел. 1220

Шеловальниковъ Ал-дръ Ал-др. Антополь-  
ская, 1. Тел. 1229.

Шалинина Е. В. Погулянка, 16.  
Вильма—Шираниты, Тел. 1271. Централь-  
ная станція Шираниты.

1. Ширанитскій приставъ, канцелярія  
2. І. Шеманвичъ, льсопромшленскій.  
3. Им. Шираниты С. д'Эрсевины.  
4. Им. Хржчинска Э. Бонда.  
5. Им. Шешелья П. М. Ковча.  
6. Им. Шешеле Яснискій.  
7. Им. Дейлядакы В. Монтэйлла.  
8. Им. Пшаревиче Коско.

Шашманъ Іос. Яа. Зѣринецъ, Короткая, 3.  
Тел. 1249.

Шкиснскій Я. Ф., гви-лейт. Жандармонскій, 7.  
Тел. 1263.

Шелкъ Степ. Іос., д-ръ. Завальная, 7.  
Шмерлинъ И. С., прис. постр. Губернат.,  
5—42. Тел. 1158.

Шмихтъ В. В. Мѣдвѣдская, о. д. Т. 1230.  
Шпилевскій Б. Садовск., 7, кв. 15.  
„ В. пробочн. фабрика, М. Сте-  
фанъ 21. Т. 1157.

## Э.

Электротеханч. к-ра М. Х. Полячная,  
Тресская, 4. Тел. 1160.

Эльшбергеръ И. В. Полицейск., 26—25.  
Тел. 1166.

Элштейнъ В. М. Юнкерскій, д. Замка, Т. 52.  
Эфросъ Соф. Сол. Александр. б., 18.

Эйгельсъ Н. Р. Пасчакя, 4.

## Ю.

Юршманскій Влад. Бел. Полтавская, 21.

## Я.

Яблоновскій В. И. Виленскал, 36. Т. 968.  
Якушевичъ А. Большая, 20-а. Тел. 1186.

Яншинъ Ив. Григ., с. Ф. Суздальскал 11.  
Яковлевичъ Конст. Ив. Александр б., 22.

Отдѣлъ VIII.  
Описание Города Вильны.



## ОТДѢЛЪ VIII. Описание Города Вильны.



### Описание гор. Вильны и его окрестностей.

#### Географическій очеркъ и мѣстоположеніе.

Вильна, никогда столица великаго княжества Литовскаго, а нынѣ губерскій городъ Валонскій губерціи и главный центръ С.-Западнаго края, заняла во время своего основанія уголъ, образуемый р. Виліею и протокомъ ея Вилейкою подъ 54°41' сѣв. широты и 42°58' восточной долготы (отъ Ферро); впоследствии, когда число жителей города начало возрастать, дома ея перебросились и на другую сторону той и другой рѣки. Теперь же этотъ уголъ служитъ почти центромъ возрастающаго съ каждымъ годомъ города.

Все это мѣсто, гдѣ расположена Вильна, представляетъ собою котловину, перебиваемую, какъ мы видѣли, двумя рѣками и окружающую со всѣхъ сторонъ высокими горами, между которыми выдѣляются по своей высотѣ Крестовая, Замоквая, Бенецкая, Могилъ Гедимина и Столовая.

Такое мѣстоположеніе города указываетъ на то, что народъ, положившій начало основанію его, руководился тѣми же принципами, какіе существовали въ древности у всѣхъ дикихъ народовъ, т. е. городъ прежде всего долженъ быть имѣть естественную защиту отъ враговъ, чѣмъ обильно служили горы, покрытыя непроходимыми лѣсами.

Горы, окружающія Вильну, состоятъ изъ песку и глина, нахвощенныхъ въ видѣ холмовъ. По берегамъ рѣки Вилии и Вилейки встрѣчается много известняковъ и известняковой морскихъ животныхъ, которыя постепенно вымываются изъ соседнихъ холмовъ.

Вильна, благодаря своему кошмистому строенію, по справедливости слыветъ кра-

сотою своего положенія и въ особенности красивыми окрестностями.

Климатъ въ Вильнѣ угрюмый, но вѣстоанный, такъ какъ сравнительно недалеко находится Балтійское море. Воздухъ мягкій, слегка влажный. Весна иногда начинается довольно рано (въ мартѣ) и бываетъ очень пріятна, благодаря яснымъ и сухимъ днямъ. Но въ май температура часто понижается до того, что бываетъ заморозки, а выпадаетъ снѣгъ.

Лѣто отличается большимъ вѣстоаніемъ и иногда бываетъ очень дождливо.

Осень болѣею частью теплая, сухая, и даже въ октябрѣ бываютъ жаркіе дни.

Зима вступаетъ довольно поздно и чаще всего бываетъ мягкая, жалостливая, снѣгъ падаетъ попеременно съ дождемъ; санный путь устанавливается съ декабря и то на короткое время.

Вообще же климатъ Вильны а ея окрестностей благопріятель въ гигиеническомъ отношеніи. Воздухъ отличается чистотой, что зависитъ главнымъ образомъ отъ того, что городъ окруженъ горами, съ которыхъ дождевая вода сбегаетъ большими потоками, омываетъ улицы и площади и уносить всякія нечистоты въ рѣку, не давая имъ застаиваться и портить воздуха.

#### Народонаселеніе.

Населеніе города составляетъ приблизительно около 300 тысячъ жителей обоого пола. По вѣроисповѣданію все населеніе распределяется на таложъ порядки: православныхъ около 30 тысячъ, католиковъ около 78 тысячъ, старообрядцевъ около 2 тысячъ, протестантовъ около 3 тысячъ, евреевъ около 87 тысячъ, прочіихъ исповѣданій и иностранцевъ одданныхъ около 2 тысячъ.

#### Администраціи.

Вильна—центръ управленія Сѣверо-Западнаго края, который составляютъ гу-

берни Витевская, Ковенская и Гродненская. Здѣсь пребываютъ: генералъ Губернаторъ (иногда съ этою управленіемъ), командующій войсками Вилъ Военъ Округа, Попечитель Учебнъ Округа и Губернаторъ. Кроме обыкновенныхъ губернскихъ учреждений, въ Вильнѣ находятся каведры православнаго и католическаго Высшаго, Евр.-реформа. коллегія, Военно-окружной Судъ, Судебн. палата, Округъ путей сообщенія, Таможенный Округъ и управление Пол. аза, дорогъ. Городъ раздѣляется на 4 полиц. участкавъ.

### Торговля.

Торговля города довольно значительная и разнообразная. Главными образами торгуютъ льномъ; кроме того, производится значительное количество бумаги, гильзы, перчатокъ, конфетъ, цетокъ, золотыхъ, серебряныхъ и чугуныхъ издѣлій.

### Учебныя заведенія.

Всѣхъ учебныхъ заведеній въ городѣ болѣе 60, а именно: 2 мужскихъ гимназій, реальное училище, женская гимназія, Маріинское высшее женское училище, хлѣбно-техническое училище, 2 учительскихъ института—христіанскій и еврейскій, 2 духовныя семинаріи—красноватская литовская и р.-католическая. Военное училище в много другихъ правительственныхъ учебныхъ заведеній. Кроме того, въ городѣ находится нѣсколько мужскихъ и женскихъ частныхъ гимназій, прогимназій и много частныхъ учебныхъ заведеній.

### Храмы.

Въ Вильнѣ находится 29 православныхъ церквей, среди нихъ 2 собора; 18 костеловъ, въ томъ числѣ 1 соборный, строится 19-й костелъ; 1 раскольничья молельня; 2 лютеранскихъ церкви; 1 реформатская; 3 синагоги и около 80 молитв. домовъ, 1 мечеть.

### Учрежденія и Общества.

Въ Вильнѣ существуютъ Императорское Медицинское Общество, открытое въ 1803 г.; Отдѣленіе Императорскаго Техническаго Общества; Отдѣлъ Общества ремесленниковъ русскаго историческаго просвѣщенія въ память Императора Александра III; Отдѣлъ Императорскаго Россійскаго Общества рыбководства и рыболовства, открытый въ 1899 г.; Об-во послѣдов. говевосты, учр. въ 1894 г.; Музыкальное Об-во, открыт. въ 1898 г.; Воздухоплаватели Клубъ; Сельско-Хозяйств. Об-во открытое въ 1899 г.; Об-во «Доброхотной

Копійки», открытое въ 1890 г.; Талмудъ-Тора, или дѣтскій пріютъ-училище, основанная въ 1891 году для бѣдныхъ еврейскаго населенія, Общество попеченія о дѣтяхъ. Виленское Свято-Духовское Братство, учрежденное въ 1834 г.; Человѣколюбивое Общество, учрежденное въ 1803 г.; Воспитательн. Домъ «Исусъ Младенецъ», учрежденный въ 1791 г.; Общество Скорой Медицинской Помощи, открытое въ 1902 г. стараниями графа Владислава Тышкевича; Провіантъ госпиталь; госпиталь св. Іакова, учрежденный въ 1799 г.; госпиталь Савиты, основанный въ 1744 г.; Еврейскій госпиталь, содержащійся на средства еврейскаго общества; глазами лечебница графовъ Пржедецкихъ, основанная въ 1880 году докторомъ медицины Цивилскаго и мѣстнаго управленія Россійскаго Общества Краснаго Креста; Виленское отдѣленіе попечительства о слѣпыхъ; главная лечебница и амбулаторія Виленскаго Отдѣленія Попечительства о слѣпыхъ во имя св. Екатерины; Отдѣленіе Общества Вѣлаго Креста; Виленскій отдѣлъ Россійскаго О-ва «покровит. животно»; Евр. малое судно берегат. т-во; Евр. лит.-худ. кружокъ, Худ. Пров. о-во въ память М. М. Антокольскаго, боготѣльни для призрѣнія слабослыа, и престар. евреевъ г. Вильны; Об-во трудом. пом. вѣжд. жит. окрестн. г. Вильны; Об-во пособій бѣдн. больн. евр. («Иштмересс Хойлмъ»); Об-во дешевой столовой для бѣдныхъ евреевъ, которой пользуются всѣ, безъ различія вѣроисповѣданій, и много другихъ благотворительныхъ учреждений.

### Театры и клубы.

Въ Вильнѣ находятся слѣдующіе театры: Городской, Дѣтскій въ Бозанчическомъ саду и пальсый въ Бернардинскомъ саду; три концертныхъ зала; Городской (реставрируется послѣ пожара), Желѣзнодорожнаго Кружка, общества «Дютикъ» и Литовскаго собранія «Rutā»; въ клубовъ главнѣйшіе: дворянскій, военное собраніе, клубъ для лицъ интеллигентныхъ профессій, желѣзнодорожный, торгово-промышленное собраніе, русское собраніе, почтово-телеграфный, шахматное собраніе и служ. въ кредит. учрежд.

### Гербъ.

Гербъ города, утвержденный въ 1846 г. (существовалъ съ XIII вѣка), представляеть собой щитъ, на красномъ полѣ котораго изображенъ всадникъ на дикомъ, сидящій на блоннѣ конѣ; всадникъ въ правой рукѣ держитъ пощету-вверхъ саблю,

а въ лѣвой серебряный шить, на которомъ изображенъ золотой осмиугольный крестъ.

### ДОСТОПРИМѢЧАТЕЛЬНОСТИ.

Вильна по важности своихъ достопримѣчательностей можетъ относиться къ числу замѣчательныхъ городовъ. Главнѣйшій интересъ достопримѣчательностей заключается въ ихъ историческомъ прошлой. Вильна богата древними памятниками, весьма цѣнными для археологическихъ изслѣдованій краѣ.

### ХРАМЫ.

Къ числу самыхъ древнихъ памятниковъ г. Вильны относятся храмы.

#### Свято-Духовъ монастырь.

Монастырь этотъ находится на Островной улицѣ съ правой стороны, если идти отъ Острыхъ воротъ; въ него ведутъ съ узкимъ воротомъ образкомъ, изображающимъ Состисавъ Св. Духа на Апостолювъ.

Свято-Духовъ монастырь сооруженъ трудякии и средствами бывшего Виленьскаго церковнаго братства Св. Троицы. Братство это основано было въ 1584 г. и первоначально находилось при Св. Троицкомъ монастырѣ, но въ 1597 году братство построило свою собственную церковь. При этой церкви постепенно организовался Свято-Духовъ монастырь. Благодаря выходящимъ руководителямъ, монастырь съ самаго начала своего существованія ставъ главною вѣжью православныхъ церквей Литвы и Белоруссїи. Монастырская церковь сначала была деревянная, но впоследствии вмѣсто нея построена каменная. Благодаря многимъ частнымъ пожертвованіямъ и заповѣдямъ, монастырь сдѣлался богатымъ и имѣлъ много учрежденій: типографію, гдѣ въ 1596 году была напечатана первая славянская азбука въ Россїи, вѣсколые больницы, школы и высшее училище.

Въ 1833 году Свято-Духовъ монастырь былъ включенъ въ списокъ перекладныхъ монастырей, и съ того времени на содержаніе его ежегодно отпускается 4178 руб 12<sup>1</sup>/<sub>2</sub> коп. Въ 1878 году монастырская церковь была перестроена и въ такомъ видѣ существуетъ до сихъ поръ.

По распоряженію митрополита Юсефа Сьмашко, въ 1885 году былъ устроенъ новый входъ въ склепъ, гдѣ почиваютъ мощи св. мучениковъ: Антонія, Іоанна и Евстафія, впадъ входомъ послѣдственн обрѣзъ съ изображеніемъ св. мучениковъ.

Въ самой пещерѣ устроена небольшая церковь во имя св. мучениковъ.

Въ 1865 году Свято-Духовское братство, послѣ сорокалѣтняго прерываня, было вновь открыто.

Въ склепѣ монастырской церкви подъ алтаремъ, покоятся мощи св. Виленьскихъ мучениковъ Антонія, Іоанна и Евстафія. Эти св. мученики — уроженцы г. Вильны. Мощи покоились первоначально при церкви Успенно-Шаховлавецкой (теперь несуществующей), потомъ въ Свято-Троицкомъ монастырѣ, лѣтѣмъ подъ маленькою церковью св. Петра (несущейся) и, наконецъ, были перенесены въ Свято-Духовъ монастырь, гдѣ находятся и теперь. Въ 1865 году, по 70-лѣтн перерывѣ, мощи были торжественно открыты для всеобщаго поклоненія.

#### Свято-Троицкій монастырь.

Главнѣйшая святыня Троицкаго монастыря — Чудотворная Икона Богоматери Одигитрии. Эта икона по преданію была написана св. евангелистомъ Лукою. Она была у восточныхъ императоровъ и привезена въ Россію греческою царицею Софїей Палеологъ, вышедшей замужъ за московскаго великаго князя Іоанна III. Въ Вильну же эта икона была привезена дочерью Іоанна III, Еленой, которая вышла замужъ за литовскаго князя Александра Ягелло.

Въ 1830 году зданіе Троицкаго монастыря было обращено подъ помѣщеніе семинарии, переведенной изъ м. Жиронавъ Гродненской губернии. Благодаря заботамъ митрополита Юсефа Сьмашко, семинарія эта получила хорошее устройство, прекрасное помѣщеніе в обстановку.

#### Марїинскій женскій монастырь.

На томъ мѣстѣ, гдѣ теперь находится Марїинскій монастырь, на улицѣ Россїи, въ 1717 году былъ сооруженъ костелъ въ честь Сердца Іисуса. Вслѣдствіи при костелѣ былъ учрежденъ женскій монастырь ордена визитокъ. Монастырь этотъ обладалъ довольно значительными средствами и занимался воспитаніемъ дѣвочекъ.

Въ 1864 году монастырь этотъ былъ закрытъ. Здѣсь же, по мысли графа М. Н. Муравьева, учрежденъ былъ правоуказанный монастырь, а монахини высланы изъ Московскій Алексѣевской общины. Монастырскій костелъ былъ обращенъ въ приходскую церковь во имя св. Марїи Магдалины.

При монастырѣ находилась епархіальная школа для дѣвочекъ и иконописная мастерская. Въ школь этой обучаются дѣ

40 сиротъ духовнаго званія и дочерей чиновниковъ, состоящихъ на службѣ въ Сѣверо-Западномъ краѣ.

### Катедральный Николаевскій соборъ.

Храмъ этотъ построенъ въ честь королевича св. Казимира въ 1596 г. посреди города, протявъ ратушѣ, кардиналомъ Фердинандомъ—сыномъ Сигизмунда III и знаменитымъ къ Леопольду Саксонск. Велье костоломъ и принадлежалъ Іезуитамъ. Архитектура его представляла събѣе итальянскаго стиля съ ливонійскими. Куполъ его, сохранившійся до сихъ поръ, представляетъ красивѣйшую часть храма; онъ издали зрительно кажется высшимъ въ воздухѣ, почти не прикасаясь къ выступамъ храма, и чудно сіяетъ на солнцѣ своей золотой макушкой. Вънутри этого храма особенно замѣчательны 10 колонъ коринтскаго стиля, окружающія алтарь. Весь храмъ украшенъ глинными фигурами, роскошными статуями и картинами.

Въ 1832 году по Высочайшему повелѣнію костель этотъ предназначается подъ православную церковь. Въ 1864 г. стараниями гр. Муравьева было ассигновано 80 тысячъ рублей на принадлежнѣ храма въ соответствующій православной церкви видъ, и въ томъ же году торжественно была освящена новая иконостасъ.

Въ ризницѣ Катедральнаго Николаевскаго собора хранятся слѣдующія достопримѣчательности: 1) Панагица лазореваго цвѣта, обложенная алмазными бархатомъ и золотымъ газомъ; 2) шестиконечный крестъ изъ дерева, обложенный серебромъ; въ немъ находится частица животворящаго древа Креста Господня; 3) осьмиконечный крестъ изъ чернаго дерева, старинный, обложенный позолоченнымъ серебромъ; 4) древній, сажковъ изъ бархата, вышитый золотомъ.

Въ послѣднее время соборъ ремонтировался внутри и снаружи, а внутреннія стѣны украшены живописью. Вообще храмъ теперь находится въ отличномъ состояніи.

### Пречистенскій соборъ.

Пречистенскій соборъ сооруженъ во времена Ольгерда изъ первой половины XIV вѣка. Въ этомъ соборѣ въ 1494 г. происходило бракосочетаніе княжны Елены Іоанновны, дочери Московскаго князя Іоанна III, съ великимъ княземъ Литовскимъ Александромъ, а въ 1513 г. здѣсь же она была погребена и надъ ея гробницей устроено каменное надгробіе изъ Моккаго чудотворнаго икона Вожіей Матери Олгавицы (теперь эта икона находится въ Троицкомъ монастырѣ). Изъ святыхъ

Пречистенскаго собора наиболее замѣчательны: икона Вожіей Матери Феодотьевской—даръ Государя Императора Александра II, который въ 1870 году послѣдовалъ собору, Волчанск. Евангеліе Крестовадаръ Императрицы Маріи Александровны (17 сентября 1888 г.).

### Пятницкая церковь.

Въ этой церкви въсколькѣ разъ молился первый русскій Императоръ, Петръ Великій, когда пребывая въ Вильнѣ во время войны со шведами; послѣ побѣды Петръ I подарилъ Пятницкому храму отлитыя у шведовъ знамена, которымъ впоследствии были переданы въ Пулковскій музей. Церковь эта въсколькѣ разъ подвергалась пожарамъ, отстраивалась и постояннѣ видъ получила гораздо позже, а именно въ 1885 году.

### Николаевская церковь.

На Большой улицѣ, протнвъ Школы военнаго округа, расположена одна изъ красивѣйшихъ церквей г. Вильны, сооруженная во имя Св. Николая Чудотворца. Эта церковь была основана въ началѣ XVI вѣка и называлась „Перенесенскою“. Само настоящее названіе получила только впоследствии. Виднѣйшій видъ этой церкви дорочно оригиналенъ. Древность, архитектурность и живописность постройки несколько изумляютъ всякаго прѣзжага туриста. Иконостасъ церкви дубовый, иконы писаны знаменитыми художниками; стѣны раскрашены узорами, выдѣляются въ оныхъ цвѣтными стеклами рисунками и крестами. Въ окнахъ алтаря на стеклѣ явится изображеніе Спасителя.

Внутренній видъ часовни имутъ не уступать живописи. Мозаичное изображеніе Св. Архистратига Михаила, скульптурные орнаменты, художественно расписанные и съ позолотомъ, иконы въ рѣзныхъ кофакъ, художественныя изображенія Св. ангеловъ Гавриила, Рафаила, Уриила и др. и прочія церковныя урванія иконой свидѣтельствуютъ о высококомъ талантѣ и дарованіи лицъ, строившихъ ее.

Снаружи церковь украшена высокой колокольной, имѣющей видъ ятара, въ въсколькѣ позолоченныхъ граней. На лѣвоней сторонѣ храма находится изображеніе Св. Николая Чудотворца, а въ средней части колокольна—Св. Благовѣрла, великаго князя Александра Невскаго.

### Андреевская церковь.

На углу Андреевской улицы и Башты находится вужское духовное училище, съ

церковью при ней во имя Св. апостола Андрея Первозванного. На томъ же самомъ мѣстѣ когда-то существовали часовня во имя Св. Космы и Доміана, которая въ XVI вѣкѣ была отъѣдомъ уничтожена. Во второй половинѣ XVI вѣка часовня сгорѣла и церковный покровъ былъ отданъ католическимъ монахамъ, которые устроили здѣсь монастырь и римско-католическую духовную семинарию. Въ началѣ XIX вѣка костелъ съ семинаріею бѣги приволаченъ въ Виленскому университету. По закрытіи послѣдняго, именно въ 1833 г., здѣсь возобладало римско-католическая духовная академія. Наконецъ, при этомъ зданіи было устроено мужское духовное училище и костелъ передѣланъ въ православный храмъ во имя Св. апостола Андрея Первозванного.

Наружный видъ этой церкви не особенно выдѣляется, такъ какъ церковь обстроена кругомъ домами. Внутри выдѣляется художественной иконостасъ, окруженный множествомъ лампадъ, производящихъ святой эффектъ.

#### Благовѣщенская церковь.

Эта церковь расположена на Благовѣщенской ул. и по объему не очень большая, но весьма красивая. Стѣны разрисованы узорами въ церковно-славянскомъ стилѣ, иконостасъ дубовый. На наружной стѣнѣ красуется художественное изображение Благовѣщенія Пресвятой Богородицы.

#### Синицкая церковь.

Эта церковь была основана въ 1884 году. Расположена на Синицкаяхъ, въ концѣ Кальварійской ул. Внѣшній видъ церкви, хотя и не блещетъ великолѣпнѣмъ, но довольно красивъ. При храмѣ находится церковно-приходская школа, которая была основана одновременно съ церковью.

#### Ново-вѣтская Александро-Невская церковь.

Александро-Невская церковь помѣщается на армяцкѣ Вильны, такъ называется «Новый Свѣтъ» и видна издалека въ разговѣ, такъ какъ расположена на высокомъ мѣстѣ. Основана была въ 1898 г.

Зданіе храма каменное, небольшое, но свѣтло. Какъ внѣшность, такъ и внутренность церкви отдѣланы въ византийскомъ стилѣ. Престолъ сооруженъ во имя Св. Александро-Невскаго въ память въ Богѣ почивающаго Госудія Императора Александра III. При этой церкви, какъ и

при Синайской, находится церковно-приходская школа.

#### Землемая церковь.

Этотъ храмъ, сооруженный во имя Эммануила Божьей Матери, находится на высокомъ берегу рѣки Вилии въ части города, называемой «Землемая». Зданіе храма представляеть одно изъ великолѣпнѣйшихъ архитектурныхъ украшеній города Вильны, такъ какъ построено въ древнѣмъ готическомъ стилѣ. Иконостасъ церкви дубовый, иконы писаны лучшими художниками, полъ мозаичный.

#### Кладбищенская церковь.

Кладбищенская церковь, называемая Евфросиніевскою, сооружена въ 1833 году во имя Св. Преподобной Евфросиніи Полоцкой. Высокая колокольня съ двумя колоколами придаетъ этому храму особенно благолѣпный видъ. Скрывшись и простота отдѣлки этой церкви иконѣмъ сдѣланы въ назначенію.

#### Дворцовая Александро-Невская церковь.

Устроенная въ Виленскомъ дворцѣ, придворно-походная ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Александро-Невская церковь, основанная по ВЫСОЧАЙШЕМУ повелѣнію, послѣдовавшему 19 июля 1719 г., перемѣнена въ полномъ составѣ своихъ принадлежностей изъ С.-Петербурга въ г. Вильну для постановки во дворцѣ, званіемъ Генерал-Губернаторомъ; причемъ именованіе ея, по утвержденію тогда же и сохранившейся доселѣ печати церковной съ изображеніемъ Государственнаго герба — было выражено: «ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА Виленская Придворно-Походная Александро-Невская церковь».

Въ церкви сей по ВЫСОЧАЙШЕЙ волѣ были назначены въ 1819 году одинъ священникъ и два псаломщика, — наковой штатѣ сохранивъ въ силѣ.

Денежное содержаніе проты сей церкви съ 1-го июля 1880 г. получать согласно приказу по Военному Вѣдомству отъ 15 июня 1899 г. за № 141.

Нынѣ иконостасъ этой церкви съ утварью, ризницею и книгами, по ВЫСОЧАЙШЕМУ повелѣнію отъ 21 ноября 1909 г., переданъ на вѣчное храненіе въ Москву, въ музей 1812 года.

Важнѣе этого иконостаса, согласно распоряженію Воеводы Министра, урислѣдъ икислѣсь со всею утварью, ризницею и книгами изъ церкви Римскаго расформированнаго учебнаго унт. офдѣ. Бѣлѣва.

При церкви имѣется хоръ ивѣчимъ изъ 20 чел. подъ упр. Ник. Дм. Отсоченскаго.

При сей церкви есть приписная Забрюнцкая церковь, св. Екатериинская перелонъ, устроенная бывш. вилenskимъ генералъ-губернаторомъ, гол.-адъют. Александръ Дав. Потановымъ въ память супруги его Екатерины Васильевны, умершей въ 1871 г.

На Погулянкѣ строится храмъ въ память предстоящаго 800-лѣтня Дома Романовыхъ.

### Коллегиальный соборъ св. Станислава.

Коллегиальный костелъ, основанный по имя св. Станислава, принадлежитъ къ числу древнѣйшихъ храмовъ въ г. Вильнѣ. Овъ сооруженъ въ 1287 году польскимъ королемъ Станиславомъ Ягелло. Верхъ костела утверждёнъ на шестнадцати колоннахъ: восемь съ лицевой стороны и восемь съ боковой; длина зданія 90 аршинъ, ширина 26 арш., надъ портикомъ костела, образованнымъ колоннами съ лицевой стороны, установлены три статуи: св. Елены съ крестомъ въ рукахъ, св. Станислава и св. Казимира. На фасадѣ зданія изображено жертвоприношеніе Иовъ послѣ выхода его изъ ковчега. По сторонамъ входа въ костелъ установлены двѣ большія фигуры: Моисея со сарисланинъ и Авраама съ ножемъ. Всѣ эти фигуры отдѣланы Ригъ, профессоромъ академіи, и св. Лукой въ Рижѣ. Внутри костелъ отличается богатомъ и яркимъ отдѣлкою; оводъ покоится на шестнадцати столбахъ и украшенъ красивыми лѣпными розетками; главный алтарь въ соборѣ очень красивъ и амстроены; какъ и все зданіе, въ классическомъ стилѣ; стѣны храма украшены 25 картинами изъ библейской исторіи и изъ италянца Визіана и изображеніями 12 апостоловъ художника Скуглендча, надупротивъ епископскаго трона виситъ картина знаменитаго художника Тишана, изображающая Спасителя въ Эмаусѣ.

Въ Коллегиальномъ костелѣ находится 12 часовыхъ или каплицъ, изъ которыхъ самыя замѣчательныя слѣдующія:

### Каплица св. Казимира.

Вмѣстена вся изъ посканій и внутри обложена мраморомъ; надстроены стѣны изъ разноцвѣтнаго мрамора въ юннческо-го стилѣ; между ними установлены статуи родственниковъ св. Казимира въ алтарѣ стоитъ изображение св. Казимира. Надъ престоломъ прѣтшена серебряная рама въ видѣ трона, вѣсомъ въ 73 пудовъ,

въ которой покоятся останки св. Казимира. Общій видъ каплицы красивый и богатый.

### Каплица св. Игнатія Лойолы.

Здѣсь находится изображеніе Игнатія Лойолы, кисти Чеховича. Въ этой каплицѣ похоронено нѣсколько лицъ изъ фамиліи Радывилловъ, Вышневецкихъ и епископа Цвѣнгомій.

### Каплица св. Петра.

Изображаетъ образъ Пресвятой Богородицы съ Младенцемъ на рукахъ, писанный знаменитымъ итальянскимъ художникомъ Корреджіо, и образъ св. Петра въ темницѣ, работы Скуглендча.

### Колокольня.

Недалеко отъ костела стоитъ высокая четырехъ-арусная колокольня янзу круглая, а сверху восьмигранная; нижняя часть построена еще въ XIII вѣкѣ и отсюда верхомъ жрецъ, крике-крикеюто возвѣщаетъ народу волю боговъ; на третьемъ этажѣ колокольня находится колокола, а на четвертомъ устроены часы.

### Костелъ св. Іоанна.

Начало основанію этого костела положено Ягелломъ въ 1388 году, а построена его окончена лишь въ 1426 году. Въ настоящее время внутри костела нѣтъ никакихъ украшеній: стѣны голыя; въ углахъ не мѣсто еще произойти пріятное впечатлѣніе своею величественностью и красотою. Фасадъ костела, украшенный колоннами, остался безъ измѣненій съ XVI вѣка. При входѣ въ костелъ съ лѣвой стороны находится памятникъ ректора Вилонскаго университета Строймонскаго; у южной стѣны въ 1899 году поставленъ памятникъ поэту Адму Мишквичу; здѣсь же находится памятникъ писателю Эдуарду Одинову и композитору Станиславу Монюшкѣ, который въ этомъ костелѣ былъ органистомъ.

Въ костелѣ св. Іоанна находится органъ, считающійся самымъ большимъ въ Западномъ край.

Вблизи костела стоитъ колокольня; она считается самымъ высокимъ зданіемъ въ Вильнѣ и достигаетъ 21 сажени и 1 аршина высоты; на этой колокольней находится колокола, отличающиеся очень пріятнымъ мелодичнымъ звономъ.

### Костелъ св. Анны.

Этотъ костелъ принадлежитъ къ числу самыхъ замѣчательныхъ сооруженийъ г. Вильны. Овъ построенъ въ чисто-гого-

чексом ступя на красного кирпича, фасад украшается тремя вышюли захв чательно визичной работы

Построен этот костелъ назвкой св. Анной, женою кн. Витолда въ 1302 г., строилъ Узурбахъ изъ Мальборга, существующъ съ XIV вѣка. Онъ свящается костеломъ нѣмецкихъ католиковъ, съ ксиго воскресенья проповѣдь произносится на нѣмецкомъ языкѣ.

### Костелъ св. Бернарда и Францова.

Рядомъ съ костеломъ св. Анны стоитъ костелъ Бернардийскій, бывший прежде монастыремъ, оный построенъ королемъ Казимиромъ Ягелло въ 1469 г., въ готическомъ стилѣ, изъ красного кирпича, по впоследствии пострадалъ во время войны въ 1794 году и былъ возобновленъ уже въ другомъ видѣ; внутри костела сохранилось больше слѣдовъ готическаго стиля. Алтарей въ этомъ костелѣ 19; все они вырубаны изъ дерева и отличаются прекрасной отдѣлкой. Къ числу замѣчательныхъ намятниковъ этого костела относятся двери, ведущая въ ризницу; она современна основанью монастыря и украшена литовско-польскими гербами. Въ ризницѣ костела особенно замѣчательны: дарохранительница прекрасной работы въ готическомъ стилѣ, подаренная королемъ Казимиромъ; два золотые креста, украшенные драгоцѣнными камнями—въ одномъ изъ нихъ находится частица древа св. Креста, а въ другомъ капли крови Иисуса Христа.

Съ правой стороны при входѣ въ костельный порталъ находится каменная часовня, называемая Scala Sancta. Въ этой часовнѣ находится каменная статуя Спасителя, къ которой богомольцы подходятъ на колѣняхъ по ступенямъ.

### Костелъ св. Михаила.

Недалеко отъ костела св. Анны находится костелъ св. Архангела Михаила, построенный знаменитымъ литовскимъ должникомъ и государственнымъ деятелемъ Львомъ Сапегой. Въ этомъ костелѣ ему воздвигнутъ мраморный намятникъ съ бюстомъ, отличающимся красотой и художественностью работы; этотъ мавзоль представляетъ прекрасный образецъ художественнаго искусства XVII столѣтїа. Костелъ св. Михаила со времени своего основаня служилъ усыпальницей Сапеговъ.

### Остробрамская часовня.

Надъ городскими воротами (по-польски брама) находится часовня съ чудотворною иконою Божіей Матери, одавакомъ почи-

твеной католическии и приносящими. Сюда постоянно стекается со всѣхъ сторонъ Западнаго края множество богомольцевъ, ищущихъ утѣшенія въ болѣзняхъ и различныхъ душевныхъ страданїяхъ. Ночевальни «брама», надъ которыми находятся иконы, называются Острычи, отчего и икона стала называться Остробрамской.

Икона Остробрамской Божіей Матери написана на двухъ склеившихъ дубовыхъ доскахъ и имѣетъ въ высоту  $2\frac{1}{2}$  аршина, а въ ширину 2 аршина. Часовня снаружи закрывается широкими окнами, которыя открываются во время богослуженїя, чтобы молчащая на улицѣ могла слышать и видеть богослуженіе. Надъ окнами снаружи сѣдана надпись по-латыни: Mater misericordiae sub Tuius praesidio confugiunt. На улицѣ передъ часовней всегда можно видеть молчащихся на колѣняхъ или съ поднятыми кооромъ въ чудотворному образу. Все, безъ различїя вѣрословѣданїя, проходя черезъ Острычи ворота, обважаютъ головы.

### Костелъ св. Духа.

На Влагоушеченской улицѣ расположенъ большой католическій костелъ, сооруженный въ первой половинѣ XV вѣка во имя св. Духа. Въ XVI вѣкѣ костелъ былъ переданъ иезуитамъ тогда римско-католическихъ монахахъ-доминиканцамъ, которые построили при немъ монастырь и высшую семинарию, гдѣ читались богословскіе курсы. Потомки семинаріи готовились въ проповѣдники. Въ XIX вѣкѣ монастырь былъ закрытъ, а костелъ переданъ бѣлому духовенству.

Въ костелѣ имѣются 15 алтарей. Органъ считается однимъ изъ лучшихъ. Въ древнихъ сопроващавшихъ монастыря относятся: портретъ короля Александра въ королевскомъ одѣяніи, съ короной, портретъ князя Корчака, духовника короля Александра; гербъ (круглая щитъ съ малымъ щитомъ въ срединѣ), прикрѣпленный къ главнымъ дверямъ костела а др.

### Костелъ св. Николая.

Въ Николаевскомъ переулкѣ, недалеко отъ нѣмецкой улицы расположенъ древнѣйшій храмъ гор. Вильны: костелъ во имя св. Николая Досточвѣрно известно, что этотъ костелъ уже существовалъ въ XIV вѣкѣ. Вудучи построенъ въ древней готическомъ стилѣ, онъ имѣетъ видъ замка магистровъ тевтонскаго ордена.

Въ костелѣ имѣются три престола во имя Спасителя, во имя скорбящей Божіей Матери и во имя св. Николая.

дится на углу Немецкой и Еврейской улицъ. Зданіе этой синагоги захватительно по своей древности и оригинальности архитектуры. По надписи находящейся въ синагогѣ указывающей 1572 годъ, фактически известно, что она существовала въ XVI вѣкѣ, но есть также основанія полагать, что синагога находилась въ этомъ мѣстѣ гораздо раньше. Зданіе синагоги каменное, четырехугольное; сводъ имѣетъ форму купола и поддерживается четырьмя колоннами. Съ синагогой непосредственно граничатъ двухъ-этажный домъ, окна котораго выходятъ въ синагогу. При синагогѣ находится богатая библиотека.

### Магометанская мечеть.

Татары еще въ 1804 году поселились въ Вильнѣ, куда ихъ привезъ, въ качествѣ пленниковъ, литовскій князь Витовтъ, послѣ побѣды надъ киями при Азовѣ. Тогда же, когда они поселились въ Вильнѣ, была построена первая ихъ мечеть, находившаяся на углу Лужской улицы и Магометанскаго переулка. Существовавшая въ настоящее время мечеть находится въ томъ же мѣстѣ и представляетъ небольшое деревянное зданіе съ куполомъ, увѣнчаннымъ полукрѣпшею.

## Н Л А Д Б И Щ А :

### Православное Евфросиніевское кладбище.

Оно занимаетъ огромный участокъ земли въ 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> десятинъ по Лидскому тракту; эта земля была отведена подъ кладбище еще въ 1796 году. Сначала кладбище не имѣло ограды и входило въ безпорядки и только впоследствии начало приводиться въ порядокъ. Въ настоящее время кладбище находится въ образцовомъ видѣ; оно прорѣзано красивыми гнѣздыми аллеями и имѣетъ много художественныхъ памятниковъ, изъ которыхъ наиболѣе замѣчательны: 1) часовня во имя св. Георгия, сооруженная надъ могилою русскихъ воиновъ, павшихъ въ 1863 году во время военныхъ дѣйствій въ Северо-Западномъ край; 2) замѣтная надъ могилою Антона Пшолко, знаменитаго просвѣдника; этотъ памятникъ имѣетъ видъ гробницы и отличается художественною отдѣлкою; 3) надъ могилою архимандрита Антонія Булгакова, имѣющій видъ крестра въ видѣ гробницы съ фронтономъ и наршама и имѣющій очень красивый видъ; 4) надъ могилою Бунаковыхъ изъ бѣлаго мрамора съ образомъ Божіей Матери, отдѣланной художественной работой; 5) фамиліею Берггольдовъ, сдѣланный въ

готическомъ стилѣ въ видѣ часовни, внутри которой стоитъ коѣноспреклоненный ангелъ; 6) простой съ чугунною оградой памятникъ знаменитаго профессора исторіи и статистики Виленскаго университета Павла Васильевича Кукольника.

### Католическое кладбище „Росса“.

Это кладбище устроено въ 1769 году на предмѣстіи Росса, откуда оно и получило свое названіе. Въ 1801 г. м. миссіонера, при докупкѣ земли, значительно кладбище расширили и въ 1820 году его огородили каменнымъ заборомъ. На кладбищѣ имѣется много хорошихъ памятниковъ, какъ то графа Потоцкаго, кн. Осена Богдановича и много другихъ. На кладбищѣ похоронены Словацкій поэтъ и профессоръ литературы польской въ университетѣ, Гриневичъ, Августъ Безу, графъ П. Тышковичъ и др. Особенно поражаетъ своей величественностью памятникъ В. Милевской, Петрашевичъ и др. На кладбищѣ находится красивая, построенная въ готическомъ стилѣ, часовня, которая окружена густыми деревьями, и только высокая вершина ея красиво возвышается надъ ними. Рядомъ съ каплицой построены были два каменные зданія въ несколько этажей; въ этихъ зданіяхъ до недавнихъ поръ еще погребались тѣла бѣдныхъ и богатыхъ людей; но въ настоящее время погребено въ нихъ уже этихъ зданій неслѣдствіе.

Кладбище густо заросло деревьями и имѣетъ много красивыхъ и гнѣздыхъ аллей.

### Бернардинское кладбище.

Это кладбище основано въ 1610 году; оно расположено на Зарѣчьи въ красивой и живописной мѣстности, черезъ которую протекаетъ рѣка Вилейка. На кладбищѣ находится небольшая каплица, подъ которою покоится прахъ внучки князя Радзивилла, прозваннаго „Пане Коханку“. На Бернардинскомъ кладбищѣ погребены слѣдующіе мѣстные дѣятели: Михаилъ Пелка-Полняскій и Игнатій Яковичъ—профессоръ; Станиславъ Модляръ—инженеръ; Игнатій Шидловскій—поэтъ и критикъ; Станиславъ Юндза—профессоръ Виленскаго университета и устроитель Ботаническаго сада.

### Маріавитенское кладбище.

Кладбище это основано старшами кн. Антона Тулубъ въ 1810 г. въ видъ Куприяновска при Лидскомъ трактѣ.

**Литеранское кладбище.**

Кладбище это основано въ 1809 году на Понявнѣ, а находящаяся на немъ часовня построена въ 1819 году. На кладбищѣ находится много тѣмныхъ аллей и красивыхъ цѣпчиковъ. Кладбище обведено каменнымъ стѣною.

Съ 1830 года кладбище это считается общимъ для литеранъ и кальвинистовъ.

**Еврейское кладбище.**

Въ древности еврейское кладбище находилось на томъ мѣстѣ, гдѣ теперь элевтрическая станція. Новое же, основанное въ 1841 году, находится на Зарѣчьи, на Понявнѣ.

**Магометанское кладбище.**

Въ 1894 г., когда была основана первая мечеть, устроено около нея и кладбище. Теперь кладбище это закрыто, а мѣсто него основано новое, въ им. Курляндскихъ по Лядскому тракту.

**ПАМЯТНИКИ:**

Въ Вильнѣ памятниковъ выдающимся лицамъ много, да и тѣ поставлены лишь въ послѣднее время.

**Памятникъ Императрицѣ Екатерицѣ II.**

Когда въ 1805 году произошло столѣтнее со времени присоединенія къ Россіи Литовскихъ областей, рѣшено было Императрицѣ Екатерицѣ Второй, какъ главной виновницѣ этого присоединенія, воздвигнуть памятникъ въ г. Вильнѣ, а въ 1809 г., по докладу помощника генералъ-губернатора Троицкаго, послѣдовало Высочайшее соизволеніе Государя Императора на открытіе этого памятника; въ этомъ же году составленъ быхъ комитетъ для этой цѣли и приглашенъ знаменитый скульпторъ М. М. Антокольскій, вѣдомскій уроженецъ, который согласился исполнить всѣ работы по составленію и сооруженію памятника за 150 тысячъ рублей. Статуя изготовлялась въ Парижѣ, а гранитная часть фундамента въ Англіи.

Каменными плитами, на которой рѣшено было поставить памятникъ, оказалась очень неудобной для этой цѣли. Несмотря на обильную лодочную воду; постою пришлось во все время работы выкачивать воду изъосаки. Наконецъ, посли трудной и продолжительной работы было поставлено вѣ аголостъ изъ кирпича, мѣлкихъ цементами; тогда въ соединеніи между собою желѣзными связками и вѣначаютъ каменными сводами, которые

заключены внутри каменнымъ грузомъ и сверху засыпаны землею. Всѣ эти работы обошлись около 14 тысячъ р. пожертвованныхъ мѣстнымъ купцомъ Аристархомъ Писемновымъ.

Памятникъ вышесть очень красивый и изящный и состоитъ изъ оцнѣ изъ самыхъ блестящихъ черновъ въ вѣлицѣ безсмертнаго Антокольскаго. Императрица Екатерина II изображена исторически вѣрно: въ стоящей, обращенной на востокъ фигурѣ ея замѣчается сила, энергія, цѣрствонное величіе и вѣлствѣ съ тѣмъ женственностью, легкостью и граціа; въ правой рукѣ у нея скипетръ, а въ лѣвой державка. По сторонамъ памятника помѣщены два орла съ распростертыми крыльями.

Памятникъ окружаетъ красивый скверъ, засаженный разнообразными деревьями и кустами. Скверъ обведенъ изящной рѣшеткой.

**Памятникъ графу М. Н. Муравьеву.**

Въ 1891 году повѣлывало Высочайшее соизволеніе Государя Императора Александра III открыть подаянію на сборъ пожертвованій для сооруженія памятника графу Михаилу Николаевичу Муравьеву въ г. Вильнѣ. Въ скоромъ времени было собрано около 6000 рублей и приступлено къ сооруженію памятника. Рисунокъ памятника былъ составленъ вѣкомнымъ мѣстнымъ художникомъ Грязновымъ соизвѣстно съ академикомъ Трутовскимъ. Статуя и бронзовая украшенія статуи были въ Петербургѣ; плѣдстала и статуя изготовлялась въ Финляндіи. Для постановки памятника былъ притоготвленъ скверъ противъ генералъ-губернаторскаго дворца. Статуя изображаетъ графа во весь ростъ съ палкой въ рукѣ, въ генеральскомъ сюртукѣ и обращена въ сторону Замковой горы. Всѣ расходы по сооруженію памятника очень скромные: всего лишь—42033 руб.

**Памятникъ А. С. Пушкину.**

Когда исполнилось сто лѣтъ со дня рожденія великаго русскаго поэта Александра Сергѣевича Пушкина (26 мая 1899 г.), Вѣленское городское управленіе ассигновало 3200 рублей, чтобы поставить бюстъ поэта въ скверѣ у подножія Замковой горы, а скверъ скверъ вѣстановлено называть Пушкинскимъ. Бюстъ отлитъ изъ бронзы, а плѣдстала для него изготовляеть въ черного гранита въ Петербургѣ. На лицевой сторонѣ плѣдстала сдѣлана надпись «А. С. Пушкину»

## Р о с с а.

Пройдя чрезъ Рыбинскъ дорогой, ведущей въ городъ, мы отутиемся на предмѣстїи Росса, которое тянется до двухъ желѣзнодорожныхъ мостовъ. Вся эта мѣстность вѣскольکو лѣтъ тому назадъ представляла собою загородную мѣстность. Но въ послѣднее время засирилась дѣльныхъ рядомъ домовъ, называемыхъ „банными“. Съ каменнаго моста, находящагося на Россахъ, открывается прекрасный видъ на городъ, особенно послѣ заката солнца: весь городъ отъ моста лежитъ на западѣ въ низменности, которую со стороны заката окружаютъ горы; на горѣхъ этихъ на горизонтѣ находится вѣскольکو старинныхъ, голыхъ, рѣдко разбросанныхъ осетей, между которыми съ моста замѣчаются кресты и верхушки храмовъ. красиво вырисовывающихся на желто-красномъ фонѣ неба.

## Желѣзная Хатка

Пройдя нѣкоторое разстоянїе отъ каменнаго моста вдоль желѣзной дороги, можно выйти въ Желѣзную Хатку. Она представляетъ собою бывшїй загородный востокъ. Отъ Желѣзной Хатки, вдоль волотва дороги по направолю къ Вилейкѣ, встрѣчаются красивые, разнообразне виды въ мѣстахъ, гдѣ дорога насыпана, по одну и другую сторону ея видныются красивые долины, а въ нихъ вьщине, какъ бы прирѣзанные къ горѣхъ, дичные домики съ небольшими, содержащимися въ порядкѣ огородами: тутъ же въ долинахъ журчатъ ручьи, которые просверливаютъ вьщине дороги и придаютъ долинамъ еще болѣе привлекательный видъ.

## Вилейскъ.

Съ противоположной стороны Желѣзной Хатки раскинуты небольшїе холмики и овраги, покрытые попеременно то прекрасными лубовыми лѣсомъ, то мелкими кустарникомъ. Эта мѣстность называлась Вилейскомъ. Здѣсь повсюду разбросаны дичные домики, и каждый изъ нихъ, благодаря густому кустарнику и встрѣчающимся на каждомъ шагѣ отдѣльнымъ холмамъ, представляетъ собою какъ бы отдѣльную маленькую хату. Чтобы пройти отъ одного домика къ другому, нужно или спускаться по тропинкѣ въ долину или же подниматься въ гору надъ оврагомъ; тутъ же протекаютъ быстрые ручейки съ чистой ключевой водою и еще болѣе оживляютъ мѣстность.

## Маркуци.

Пройдя Востокъ по направолю къ северу, можно выйти въ живописную мѣстность Маркуци. Общїй характеръ мѣстности почти тотъ же самый, что и въ Вилейскѣ. Здѣсь вѣскогда былъ дворецъ великой княгини Елены, жены Александра, гдѣ она проводила лѣтнее время.

## Карлсбадъ.

Недалеко отъ дачи Пушкиной, находящейся тутъ же въ Маркуцияхъ, идетъ къ рѣкѣ Вилейкѣ дорога; здѣсь открывается самый живописный, чудный видъ этой мѣстности: берегъ дороги, идущей рядомъ съ рѣкой, высокій, обрывистый, но зкросный: устьями вѣтвястыми деревьями, чрезъ которыя мѣстами далеко внизу просвѣчивается вода; съ перваго момента зритель не можетъ понять, что это, и только шумъ воды свидѣтельствуетъ ему, что это рѣка. Минувшему берегу, заросшїй деревьями, открывается прелестный видъ на лугъ, за которымъ поднимаются высокія горы, покрытыя лѣсомъ.

## Бельмонтъ.

Изъ Карлсбада по небольшому мостику можно переправиться на Бельмонтъ— мѣстность, получившїю такое названїе отъ горы, находящейся немного дальше къ Вилейкѣ. Отъ Бельмонта ведетъ дорога на Полоцкую улину и Зарѣчье. На Бельмонтѣ находится большой мельничный прудъ. Гдѣ городскїе жители въ лѣтнее время охотно катаются на лодкахъ. Бельмонтъ— очень красивая мѣстность; съ одной стороны дороги, находящейся около пруда, гордо поднимается высокая съ обрывистымъ несчапнымъ берегомъ гора, на которой вьщине покачиваются рѣчки, старыя сосны. Съ вершины горы открывается красивые видъ на городъ.

## Антоколь.

Направившись по набережной вдоль Вилии къ костелу св. Петра и Павла, можно выйти на предмѣстье Антоколь, которое тянется вдоль Вилии на протяженїи почти трехъ верстъ. Вьриво отъ костела разбросаны горы, а на нихъ зеленеетъ красивый сосновый лѣсъ. Неподалеку отсюда находится Сапѣжарскїй садъ и дворецъ, недавно обращенный въ военный госпиталь. Дворецъ этого былъ построенъ Казимиромъ Сапѣгой и отличался пышнымъ устройствомъ. При дворцѣ былъ костелъ, переданный вѣщине православную Михайловскую церковь.

**Посейшка.**

За Аптекотемъ сейчасъ же Пятнадцатъ Посейшка: здѣсь находится загорелый ресторанъ. Изъ Посейшки идетъ почтовая дорога въ Шымелни и Сѣбшаны, по которой въ 1812 году прохитили русскія войска Педатеро отъ Посейшки находятъ остатки бывшаго дворца великихъ князей Литовскихъ. Этого дворца извѣстно быть подъ именемъ Вѣршуна.

**Синиплиши.**

За Зеленымъ костомъ виднѣется небольшою холма, а на немъ возгѣ стоиба стоить каменная статуя Св.менталя, несущаго крестъ. Съ этого мѣста улица раздѣляется на двѣ, одна вѣдѣтъ—Вилкомирская идетъ къ горамъ Шипшине, съ которыхъ открываются красивый видъ на городъ; другая вѣдѣтъ—Кальварійская идетъ черезъ предмѣстье Синиплиши. Это предмѣстье представляеть собою довольно ровное пространство, застроенное каменными и деревянными домами.

**Военное поле.**

Подъ этимъ именемъ извѣстна обширная равнина, ограниченная съ одной стороны лѣсомъ, и съ другой горами.

Петръ Великій во время своего похода черезъ Вильну передъ Ветикою Сѣверномъ войной дѣлалъ смотръ войскамъ на этомъ полѣ. Здѣсь Александръ I въ 1812 году осматривалъ свой войска и въ томъ же году Наполеонъ I победилъ своимъ войскамъ, прохитивши и цѣрковнальниши маршемъ Паконецъ, здѣсь дѣлалъ смотръ войскамъ Николай I, Александръ II и Александръ III.

Вблизи Военнаго поля, возгѣ рѣка находится лагеръ, гдѣ въ лѣтнее время располагается войска. Въ лагерѣ устроена Петропавловская цѣрковь.

**Тринополь.**

Отъ Военнаго поля, черезъ сосновый лѣсъ идетъ шоссейная дорога въ Тринополь. Эта мѣстность имѣеть чудный видъ: собиаетъ же да красивымъ сосновымъ лѣсомъ начинаются небольшие топки и дѣла, окруженные сѣнками; сначала домки эти довольно густо группированы около дѣла, а потомъ постепенно начинаютъ рѣдѣть и, наконецъ, по одиночкѣ разбрѣлись по затопаному берегу Вилги, подступилъ ниже къ своей водѣ Вилга въ эдакъ мѣстѣ протекаетъ молочно, спокойно, какъ бы либуясь красивыми, окружающими ее берегами.

Тринополь—лѣтнее мѣстопродвианіе православныхъ епископовъ. Въ бие-

нечуъ историческомъ монастырѣ Тринитаргевѣ устроена архіерейская дѣла, а ко-стель, закрытый въ 1819 году, переоблаченъ въ цѣрковь во имя св. Іосифа Обручника.

**Кальварія.**

Въ лѣсу, протянушемся и знавѣть гдѣ-то разстояние передъ Тринцелемъ разбросаны непыльни каменныя часовни, въ которыхъ находятъ картини, изображающія страсти Господни. Часовни эти изображаютъ собою крестный путь Спасителя и называются станціями, отъ одной станціи къ другой возгѣ дорожки, по которымъ группами съ Писаникомъ во главѣ, распѣвая духовныя пѣсни, ходятъ паломники, особенно много собирается здѣсь богомольцевъ въ Духовъ день. Тутъ же около дѣла, на высокой горѣ, стоить костель, основанный въ 1661 году милескымъ епископомъ Герсиремъ Бѣтзоромъ. Въ лѣтнее время около костела открываеши продажа священныи предметовъ: образовъ, крестовъ, медальоновъ и проч. Здѣсь же продуются всѣ необходимыя съѣстные припасы.

**В е р н и.**

Мѣстность Верки распотожена на высокой горѣ, сверху до низу покрытой старыми густыми лѣсомъ, состоящимъ изъ дуба и липы. «Верги» по-итовски значить мѣсть.

Въ XVI вѣкѣ въ Веркахъ епископомъ Констанциномъ Бражковскимъ построены были часовни, постъ тоио какъ самое мѣ-сто было отдало милескимъ католическимъ епископамъ. Потомъ Веркаши принадлежали епископу Игнаци Мессатскому, а послѣ него, переходя отъ одного владѣльца къ другому, они сдѣлались собственностью г. Чельменскаго (бывъ видъ губернатора), которому принадлежали до сихъ поръ.

Въ Веркѣ можно или пройти дорогую мѣшей отъ Тринцели береговъ Вилги, или ирѣхатъ—Вилга въ вароходѣ прямо изъ города. По дорогѣ въ Верки тѣмъ или другимъ путемъ встрѣчаются много прекрасныхъ, дѣйствительно очарывающихъ взоръ чудесныхъ картинъ. Цо собоему чудный видъ открываеши съ вершины горы въ Веркахъ.

**Крижани (зеленое озеро).**

Недалеко отъ Черокъ, на разстояніи нѣсколькихъ верстъ находится озеро Крижани, расположенное на удивительно живописной мѣстности. Вода этого озера имѣеть бирюзовый цвѣтъ, очень сходный съ цвѣтомъ Швейцарскаго озера, и въ высшей степени прозрачна.





Вид на улицу в центре города  
в Ленинском районе Москвы



Вид на здание с колоннадой  
в центре города



Орскаго проспекта.



Свѣтлоуспенскій Николаевскій соборъ.  
Лотзинна улица



Преображенскій соборъ.  
Зарыче



Свято Духовъ цѣковь  
Островорокъмъ утѣмъ



Маринскъ и Женскій монастырь  
Росса уліна



Катедральскій соборъ св. Святаго Духа  
у мѣстечкѣ Станцынѣмъ. Епархіяльскій Соборъ II.



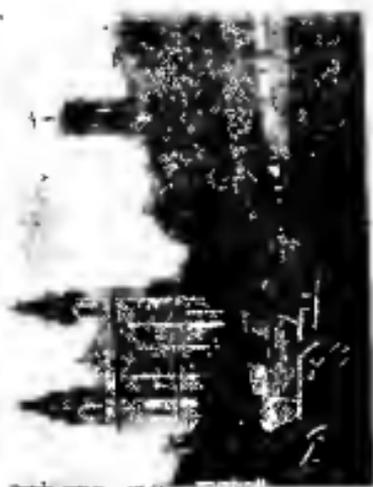
Костёлъ св. Іоанна  
Віатовіцхенскыя ушчы



Костёлъ св. Пятра і Павла,  
Вітковыя



Остробрамска частіца.  
Остроброцкыя ванды



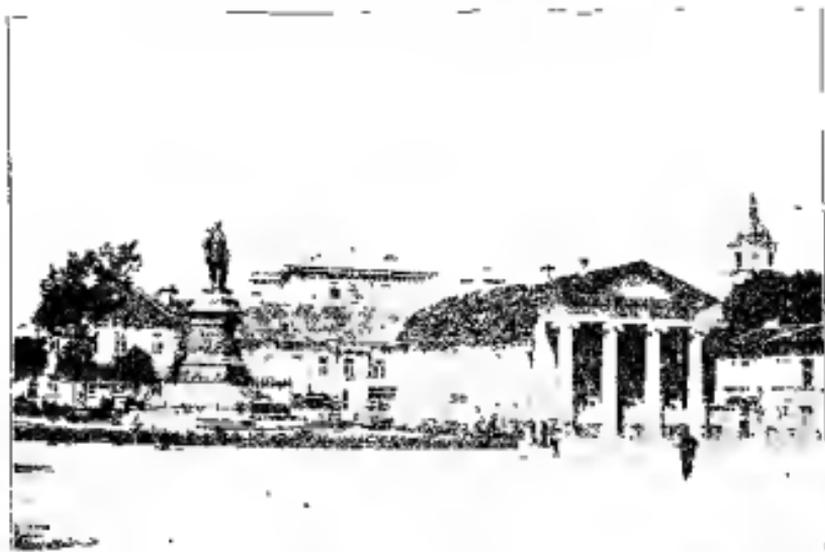
Улица ст. Радо́ница  
Ни́жне-Новгородской уезда



Каме́но-ла́дско-рефо́рматская церковь.  
Задняя улица



Синагога „Татарскъ-Татарскъ“  
Каме́нная улица



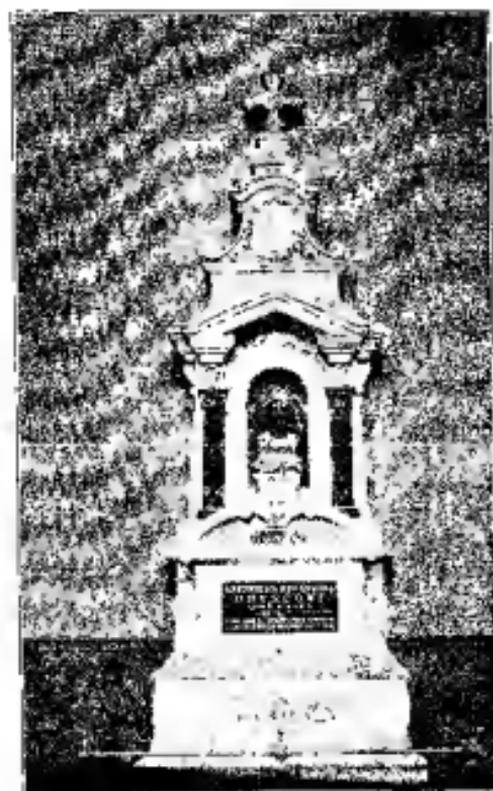
Извитіи графу М. И. Муравіева Муравіевскій пачетъ.



Извитіи А. С. Пушкину, Пушкинскій стелъ.



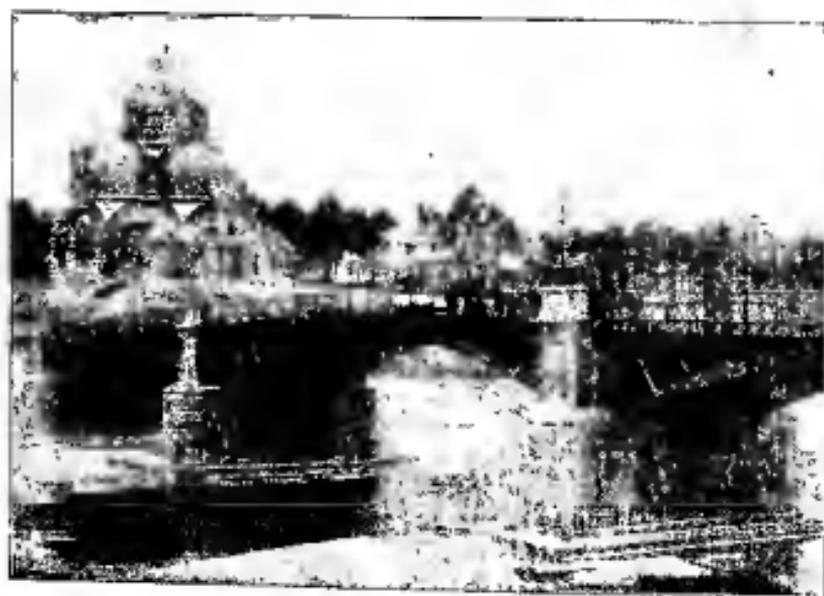
Памятник Платониду Сыровому  
в костелъ св. Петра



Памятникъ Ошару въ костелъ св. Ивана



Памятник Адому Миддлеру на роствале св. Николая



Зверинец

О т д ѣ л ь ІХ.

Почта, телеграфъ и телефонъ.



# ОТДѢЛЪ IX.

## Почта, телеграфъ и телефонъ.



### ПОЧТА.

Для опусканія писемъ и баннерольныхъ отправленій на улицахъ выставлены почтовые ящики. Все вынимаемая изъ нихъ корреспонденція отправляется съ первыми отходящими почтовыми поездами. Кроме того, на станціи ж. д. имѣются почтовые ящики, изъ которыхъ могутъ быть опусканы письма и баннерольные отправленія передъ самымъ отходомъ не только почтовыхъ, но также курьерскихъ и скорыхъ поездовъ.

**Почтовые ящики выставлены на улицахъ въ слѣдующихъ мѣстахъ.**

- На Александровскомъ б.—у д. Циглера.
- На Антокольской ул.—у д. Левинсона.
- На Антокольской ул.—у д. Почт.-тех. отдѣленія.
- На Антокольской ул.—у д. Влаженича.
- На Антокольской ул.—у дома Конопанцаго.
- На Леткопольской ул.—у д. Исправ. арест. отд.
- На Арзамасской ул.—у Почт.-тех. отд.
- На Бакитѣ—у д. „Исусъ Младенецъ“.
- На Благотѣпческой ул.—при Город. Пол. Упр.
- На Благотѣпческой ул.—у д. № 15 (Почт. тех. отд.).
- На В. Погулянкѣ—у д. Вебера (Съездъ Миръ Судей).
- На Б. Погулянкѣ—на уг. Юнкер. пер.
- На Большой ул.—у д. Цен. почт. вон.
- На Большой ул.—на уг. Кавказской ул.
- На Большой ул.—у д. Кравчинскаго.
- На Большой ул.—у д. Мухина.
- На Большой ул.—при гост. „Италия“.
- На Большой ул.—у д. Ароновича.
- На Виленской ул.—у д. Числовколюбскаго О-ва.
- На Виленской ул.—на уг. Набережной.
- На Вилкомирской ул.—у д. Андеса.

- На Вилкомирской ул.—при Рыфаклов. казар.
- На Военно-Госпитальной ул.—при Военномъ госпит.
- На Георгіевскомъ пр.—у д. Сухонцаго.
- На Георгіевскомъ пр.—у помѣщ. Нител. клуба.
- На Георгіевскомъ пр.—у Почт.-тех. отд. № д. № 42.
- На Георгіевскомъ пр.—при Георгіевской гостин.
- На Георгіевскомъ пр.—у д. Долгосаго.
- На Георгіевскомъ пр.—у д. Земельнаго банка.
- На Георгіевскомъ пр.—у д. Судебныхъ установленій.
- На Губернаторской ул.—у д. Губернатора.
- На Дворцовой ул.—при зданіи Дворянъ.
- Въ Дворянскомъ пер.—на уг. Госпитальной ул.
- На Завальной ул.—на уг. Б. Погулянки.
- На Завальной ул.—у д. Карасика.
- На Завальной ул.—у д. Хискева.
- На Запретной ул.—на уг. Обѣздной ул.
- На Зинкевской ул.—(Забранецъ).
- Въ Игнатъевскомъ пер.—у д. Военнаго вѣдом.
- На Кавказской ул.—зд. упр. Пол. ж. д.
- На Калѣ ул.—у д. Шнейдара.
- На Кавказской ул.—у д. Бургадтѣ.
- Въ Михайловскомъ пер.—у д. Конвкта.
- На Набережной ул.—у д. Тышкенича.
- На Новгородской ул.—у д. Гершлатера.
- На Новомъ Строеніи—у д. Шелерейн.
- На Нижнегородской ул.—у д. Гордова.
- На уг. Николаевского пер. и Пѣмачей ул.
- На Островоротной ул.—на уг. Торговой ул.
- На Островоротной ул.—у д. Миссионерск.

Въ Опинскомъ пер.—у д. Липского.  
На Полоцкой ул.—у д. «Доброхотной  
Колбѣк».

На Полтавской ул.—у воротъ тов. стан.  
На Полтавской ул.—у д. Собольского  
Въ Полп. пер.—у д. Хелема  
На уг. Полѣвской и Радунской ул.  
Въ Новоармавскомъ пер.—у д. Нехлю-

дома.  
На Боплавской ул. на уг. Зарѣчной  
На Поплавской ул.—у завода Ика-

скаго.  
Въ Пушкинскомъ скверѣ—у д. Ко-

маид. войск.  
На Россѣ ул.—у д. Панковца.  
На Рудинской ул.—на уг. Нѣмеш. ул.  
На Саратовской ул.—у д. Вавельберга.  
На Славянскяхъ—при Почт.-тел. отд.  
На Свѣтлой ул.—на уг. Славянск. ул.  
На Стефановской ул.—у д. Тышкевича.  
На Стефан. ул. у д. Радина.  
На Суворовской ул.—ул. 9.

На Тамбовской ул.—у д. Коренцаго.  
На Торговой ул.—у д. Жармунистахъ.  
Въ Торжн. п.—у д. Шакова.  
Въ Цвѣтн. п.—у д. бр. Холехъ  
Въ Юнкеровск. пер.—при заводѣ  
Шопана

Очистка ящиковъ производится 5 разъ  
въ день: въ 4—5 ч. утра; 10—11 ч. утра;  
3—4 дня; 5 ч. 30 дня; 7 ч. 30 вечера;  
ящики же при Центральной почтовой кон-  
торѣ очищаются на полчаса до отправки  
почты на вокзалъ.

Корреспонденция въ чертѣ города до-  
стается почтальонами въ течение дня  
два раза въ слѣдующіе часы: въ 8 ч. ут.  
и въ 3 ч. 30 м. дня.

Посылки, ценные пакеты, деньги по  
перемѣлкѣ и корреспонденція съ наложен-  
ными платежами доставляются на домъ  
ежедневно.

### Центральная почтовая контора.

Большая улица, уг. Благовѣщенской  
Телеф. 614.

Открыта отъ 8 ч. у. до 2 ч. дня—для  
всѣхъ почтовыхъ операций.

Отъ 4 ч. д. до 8 ч. веч.—для приема  
и выдачи заказной корреспонденціи, а  
также для операций по сберегательной  
кассѣ.

Отъ 8 ч. у. до 8 ч. веч.—для продажи  
марокъ и выдачи простой корреспонден-  
ціи, «до востребованія».

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. веч.—для выемки  
корреспонденціи изъ «Американскихъ»  
ящиковъ.

По праздникамъ контора открыта съ  
9 до 11 ч. утра.

### Вокзальная почтово-телегр. контора.

Вокзалъ Телеф. 646.

Открыта отъ 8 ч. у. до 2 ч. дня—  
для всѣхъ почтовыхъ операций.

Отъ 8 ч. в. до 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ч. веч.—для прие-  
ма и выдачи простой, заказной и казен-  
ной корреспонденціи и для продажи ма-  
рокъ.

### Славянское почтово-телегр. отдѣленіе.

Кальварійская ул. № 13. Телеф. 280

Открыто отъ 8 ч. у. до 2-хъ ч. дня—  
для всѣхъ почтовыхъ операций.

Отъ 4 ч. в. до 6 ч. в.—для приема и  
выдачи простой, заказной и казенной кор-  
респонденціи.

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. в.—для продажи  
марокъ.

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. веч. (не исключая  
праздничн. дней)—для подачи телеграммъ.

### Луцкая почтовая контора.

Арзамасская ул., № 10. Тел. 104.

Открыта отъ 8 ч. у. до 2 ч. дня—для  
всѣхъ почтовыхъ операций.

Отъ 4 ч. в. до 6 ч. веч.—для приема  
и выдачи простой, заказной и казенной  
корреспонденціи и операций по сберега-  
тельной кассѣ.

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. веч.—для продажи  
марокъ.

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. веч. (не исклю-  
чая праздничныхъ дней)—для подачи те-  
леграммъ.

Въ праздничн. дни контора открыта  
отъ 8 до 10 ч. утра.

### Антоловское почтово-телеграфное от- дѣленіе.

Антоловская ул., д. № 54-А. Тел. 209.

Открыто отъ 8 ч. у. до 2-хъ час. дня  
для всѣхъ почтовыхъ операций.

Отъ 4 ч. в. до 6 ч. веч.—для приема  
и выдачи простой, заказной и казенной  
корреспонденціи.

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. веч.—для продажи  
марокъ.

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. веч. (не исключая  
праздничн. дней)—для подачи телеграммъ.

### Новгородское почтово-телеграфное от- дѣленіе.

Александров. бул., д. № 26. Тел. 141.

Открыто отъ 8 ч. у. до 2 ч. дня—для  
всѣхъ почтовыхъ операций.

Отъ 4 ч. в. до 6 ч. веч.—для приема  
и выдачи простой, заказной и казенной  
корреспонденціи.

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. веч. для продажи марокъ.

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. веч. (не исключая празднича дней) — для подачи телеграммъ.

**Зарѣчное почтово-телеграфное отдѣленіе.**

Зарѣчная 25

Открыто отъ 8 ч. у. до 3 ч. дня — для всѣхъ почтовыхъ операций.

Отъ 4 ч. в. до 6 ч. веч. — для приема и выдачи простой, заказной и кассовой корреспонденціи.

Отъ 8 ч. у. до 9 ч. веч. для продажи марокъ.

Отъ 9 ч. у. до 9 ч. веч. (не исключая празднича дней) — для подачи телеграммъ.

**Жел.-дорожное почтовое отдѣленіе.**

Пассажиръскій вокзалъ.

Служить для отправленія почты по жел. дорогамъ и для лубки закрыты.

**Приемъ заказной корреспонденціи и продажа почтовыхъ марокъ.**

Приемъ заказной корреспонденціи и продажа почтовыхъ марокъ производится также въ нижеслѣдующихъ магазинахъ:

1. Аптекарскій магазинъ Тарашкевича, уголъ Татарской и Георгіевской пр.
2. Аптекарскій магазинъ Т-во Вр. Гашкевъ, Виленская, 10.
3. Аптекарскій магазинъ Галляй, Зарѣчная 17.
4. Аптекарскій магазинъ Гурбонича, уголъ Виленской и Набережной.
5. Аптекарскій магазинъ Шиманского, Звѣринцевъ, Знаменская 24.
6. Аптекарскій магазинъ Я. Шамбедаля, В. Погулянка д. Парчевскаго.
7. Аптекарскій магазинъ М. Шохеръ, Жмудская 11.
8. Аптекарскій магазинъ Леймонюла, Георгіевскій 47.
9. Аптекарскій магазинъ Хомскаго, уг. В. Погулянки и Завальной, д. Бейлина.

Корреспонденція, принятая этими магазинами, отправляется въ главный почтамтъ для отправки по назначенію въ будніе дни 3 раза въ день, съ 2, 3 и 6 разъ въ день, въ празднича дни 2 раза въ день съ 3 и 4 объѣздами.

Въ еврейскіе празднича корреспонденція въ этихъ магазинахъ, кромѣ мясина Тарашкевича, не принимается.

**Виды корреспонденціи.**

Корреспонденція, пересылаемая по почте, раздѣляется на простую и страховую.

Къ простой корреспонденціи относятся.

- |  |                      |
|--|----------------------|
| 1) Открытыя письма                                 | } проста я заказныя. |
| 2) Открытыя  |                      |
| 3) Бандерольными отправления и посылки безъ пѣчек. |                      |

Также периодическія изданія, пересылаемыя редакціями по процентной таксѣ.

Почтовыя конторы и отдѣленія закрыты для лубки 1 Января (Новый годъ); 25 Марта (Воздвиженіе); въ 1-й день Св. Пасхи; въ день Св. Троицы; 14 Мая (Коронаваніе Ихъ Величествъ); 6 Декабря (Тезоикъ Государя Императора); 25 Декабря (1-й день Рождества Христова).

Почтовыя конторы и отдѣленія открыты съ 9 до 11 ч. утра:

- 6 Января (Крещеніе Господне).
  - 2 Февраля (Срѣтеніе Господне).
  - 24 Апрѣля (Тезоикъ Государыни Императрицы Александры Феодоровны).
  - 6 Мая (Рожденіе Государя Императора).
  - 9 Мая (Перенес. мощей св. Николая).
  - 25 Мая (Рожденіе Государыни Имп. Александры Феодоровны).
  - 29 Юня (Св. апост. Петра и Павла).
  - 21 Юля (Тезоикъ Государыни Имп. Марии Феодоровны).
  - 30 Юля (Рожденіе Наслѣдника Цесаревича).
  - 6 Августа (Преображеніе Господне).
  - 15 Августа (Успеніе Пресв. Богородицы).
  - 29 Августа (Успокоевіе Главы Крестителя Іоанна).
  - 8 Сентября (Рождество Пресв. Богородицы).
  - 14 Сентября (Воздвиженіе Креста Господня).
  - 28 Сентября (Прест. св. Іоанна Богослова).
  - 1 Октября (Покровъ Пресв. Богородицы).
  - 5 Октября (Тезоикъ Наслѣдника Цесаревича).
  - 21 Октября (Восшествіе на престолъ Государя Императора).
  - 22 Октября (Иконы Казанской Божьей Матери).
  - 14 Ноября (Рожденіе Государыни Имп. Марии Феодоровны).
  - 24 Ноября (Введеніе во Храмъ Пресв. Богородицы).
  - 26 Декабря (2-й день Рождества Христова).
  - 27 Декабря (3-й день Рождества Христова).
- Въ субботу Сырной недѣли  
Въ пятницу и субботу Страстной недѣли  
На 2-й день Св. Пасхи  
Въ день Вознесенія Господня.  
Въ Св.-Духова день.

Къ страховой корреспонденціи относятся.

- 1) Денежные пакеты.
- 2) Цѣнные пакеты.
- 3) Цѣнные посланья и узлы
- 4) Переводы.

Такой почтовыхъ сборовъ, ограниченія вѣса, размѣра и оцѣны отправляемой корреспонденціи.

Почтовые сборы за всякаго рода корреспонденцію оплачиваются марками, наклеиваемыми на корреспонденцію или на проводительныхъ адресахъ подателями

**1. Вѣсовой сборъ.**

За бандерольными отправленіи:

- а) съ печатными произведеніями мѣстной (городской) вѣсомъ до 1 лота — 1 коп.; выше 1 лота за кажд. 8 л. или части — 2 коп

Изгородья съ каждыя 4 лота въ 1/4 части 4-хъ лотовъ.

Международныхъ съ кажд. 50 граммъ.

б) съ дѣловыми бумагами.  
в) съ образками това ровъ

изгородья съ каждыя 4-хъ лотовъ, а между лотами по 15 граммъ или части 50 граммъ 3 к.

2. За открытое письмо:

- для внутренней корреспонденціи . . . 3 к
- международной . . . 4 к
- съ оплаченными отбѣтомъ для внутренней корреспонденціи . . . 6 к
- международной . . . 8 к.

3. За закрытое письмо

- мѣстное городское . . . . . 8 к.
- многогороднее внутреннее 1 л. . . . 7 к.
- международное за кажд. 15 граммъ 10 к.

4. За заказное отправленіе, сверхъ указанныхъ выше въ п. 1, 2 и 3 платжею съ каждаго отправленія внутри Имп. 7 к за границу . . . . . 10 к.

5. За денежный и цѣнный пакетъ внутр. Имперіи съ каждаго лота или части . . . . . 7 к

за границу—въ страны, прѣступившія къ условію обѣна пакетовъ, съ каждыя 15 граммъ для части 15 гр. . . . 10 к и въ страны, не прѣступившія къ указ. условію, съ каждаго лота или части 1 л. до русской границы . . . . . 7 к.

за денежный пакетъ въ кожн. омотъ узелъ кань за посланья.

За пересылку въ денежн. и открыт. цѣнныхъ пакетахъ серебряныхъ рублей, числомъ не болѣе четырехъ, вѣсовой сборъ опредѣленъ не по вѣсу, а за каждый пакетъ . . . . . 7 к.

6. За посланья и узлы изъ Вислы или Европейской Россіи

Малѣйшіе вѣсомъ

|         |                 |                 |
|---------|-----------------|-----------------|
| до 1 ф. | свыше 2 до 7 ф. | свыше 7 до 2 ф. |
| л       | р               | к               |

1-й посылъ — Европейская Россія и Закавказскій край . . . . . 25 0 45 0 65

2-й посылъ — губернии и области Анжонская, Закавказская, Самаркандск., Семиркадлинская, Сибирь-ченокская, Сыр-Дарьинск., Тобольская, Томская, Тургайская и Ферганская 40 0 80 1 25

3-й посылъ — Восточная Сибирь, губери и области: Амурская, Енисейск., Забайкальскія, Иркутская и Приморская, о-въ Сахалинъ, Якутская и русск. почт. учр. въ Манчжуріи 65 1 25 1 85

Обыкновенныя за европ. 12 фун. по таксъ для малѣйшихъ посылокъ, а свыше 12 ф. по разстояніямъ

|                     |       |
|---------------------|-------|
| до 500 вер.         | 5 к.  |
| свыше 500 до 1000 в | 10 к. |
| • 1000 „ 2000 „     | 20 к. |
| • 2000 „ 3000 „     | 30 к. |
| • 4000 „            | 35 к. |

За международные посланья и узлы обыкновенныя вѣсовой сборъ взимается до русской границы по внутренней таксъ. Сборъ за обратныя расписки и уѣзд. лоты въ доставленіи корреспонденціи по назначенію.

При отправленіи корреспонденціи за извѣст. рекомендованной и страховой съ обратной распиской, выписывается черезъ накладку на расписку почтовыхъ жаронъ:

- изгородней . . . . . 7 к
- международной . . . . . 10 к.

**Страховой сборъ.**

1. За внутреннюю страховую корреспонденцію за сумми или цѣности

|                                       |       |
|---------------------------------------|-------|
| до 10 руб                             | 10 к. |
| свыше 10 „ до 100                     | 25 „  |
| • 100 „ за кажд. 100 р.               | 15 „  |
| но за первую 100 рубля взимается 25 „ |       |

**Сборъ за расписки.**

Въ прилѣтъ на почту корреспонденціи, пересылаемой по оубрѣтѣ, выдается подателю расписка съ уплатою за нея 5 к.

## Сборъ за переводъ денегъ.

За переводъ денегъ по почтѣ взаимно-векс.

|               |               |             |      |
|---------------|---------------|-------------|------|
| Съ суммы отъ  | 1 р до 25 р . | 17 к        |      |
| дальше 25 „ „ | 100 „ . . .   | 25 „        |      |
| „             | 100 „ „       | 125 „ . . . | 40 „ |
| „             | 125 „ „       | 200 „ . . . | 50 „ |

За переводъ денегъ по телеграфу сверхъ указанного сбора взимаются деньгами за каждый переводъ:

|  |            |
|--|------------|
| Въ Европейской и Азиатской<br>России . . . . . | 1 р. 15 к. |
| Въ Финляндію . . . . .                         | 1 „ 40 к.  |
| „ Манчжурію по 17 к. за слово 3 „              | 55 к.      |

## Сборъ за доставку.

За доставку на домъ денежнаго пакета для посылки взимается 10 к.

## Сборъ за корреспонденцію съ наложеннымъ платожемъ.

При отправленіи корреспонденціи съ наложеннымъ платожемъ, сверхъ вѣсового, страхового и за закладъ, взимается коммисіонный сборъ по 2 процента съ каждаго рубля или части рубля наложеннаго платежа.

Низшій размѣръ коммисіоннаго сбора опредѣляется за каждую отправку въ 10 к.

За посылки съ наложеннымъ платожемъ въ Германію взимается по 25 коп съ каждыхъ 10 шт. части 10 руб.

## Время отправленія почтовой корреспонденціи.

| Время отправленія почт. въ Виленьской провинціи почтовой конторой по вокзалу и отсюда по мѣсту назначенія.  | Мѣстное время  |                      | Время отправленія почт. въ Виленьской провинціи почтовой конторой по вокзалу и отсюда по мѣсту назначенія. | Мѣстное время |                      |
|---|----------------|----------------------|--|---------------|----------------------|
|   | Изъ конторы    | Со станціи жел. дор. |  | Изъ конторы   | Со станціи жел. дор. |
| Въ всю Архангельскую губ.   | 5 ч. вечера    | 6 3' вечера.         | Томашовъ.<br>Холмъ Люб.<br>Яловъ Люб.  |               |                      |
|   | 8 30 в.        | 10 - 5 в.            |  |               |                      |
| Въ Амирну посыл. пошл.  | 8 утра         | 9—25                 | Въ Бариннажи.  | 1 дня         | 2 30                 |
|   | 1 дня.         | 2—18                 |  | 7 вечера      | 8 - 10               |
| на Бариннажи.   | 11—30 дня      | 12—17                |  | 8 утра.       | 10 40                |
|   |                |                      | Въ Бахмачъ   | 1 дня.        | 2—10                 |
| Съ вюрр. Бердичевъ.<br>Винницу.<br>Житомиръ.<br>Кіевъ.<br>Могилевъ Под.<br>Николаевъ Хар<br>Нѣжинъ.<br>Одессу.<br>Полтаву.  | 11 утра.       | 12—10 утра.          | Въ Бахмачъ   | 9—20 в.       | 1 18 п.              |
|   |                |                      |  |               |                      |
| Участокъ Барановичъ-Бѣлостокъ пошл. пошл. съ корреспондентрей.<br>Вѣлостокъ.<br>Варшаву.<br>Вѣна (Австрія).<br>Волковыскъ.<br>Казань<br>Кѣльцы<br>Любань.<br>Лодзь.<br>Гривница.<br>Плоцкъ.<br>Радомъ<br>Сѣдлецъ. | 11 ч. 30 утра. | 12—55 утра.          | Въ Бердичевъ   | 11 утра       | 12 - 10              |
|   |                |                      |  |               |                      |
|   |                |                      | Въ Берлинъ и за границу.   | 8 утра        | 9—25                 |
|   |                |                      |  | 1 дня         | 2—18                 |
|   |                |                      | Во всю Бессарабскую губ.   | 9—20 в.       | 1—18 п.              |
|   |                |                      |  |               |                      |
|   |                |                      | Въ Брестъ-Литовскъ.  | 11 утра       | 12—10                |
|   |                |                      |  | 1 дня         | 2—30                 |
|   |                |                      | Въ Брестъ-Литовскъ.  | 8 утра.       | 9—4                  |
|   |                |                      |  | 1 дня.        | 2—30                 |
|   |                |                      | Въ Бѣлостокъ.  | 7 вечера.     | 8—36                 |
|   |                |                      |  |               |                      |
|   |                |                      | Въ Варшаву и всю Прилиманскій край.  | 8 утра        | 9—4                  |
|   |                |                      |  | 11—30 ут.     | 12—53                |
|   |                |                      | Въ Варшаву и всю Прилиманскій край.  | 7 вечера      | 8—36                 |
|   |                |                      |  |               |                      |
|   |                |                      | Въ Варшаву и всю Прилиманскій край.  | 8 утра.       | 9—4                  |
|   |                |                      |  | 11—30 ут.     | 12—55                |
|   |                |                      | Въ Варшаву и всю Прилиманскій край.  | 7 вечера      | 8—36                 |
|   |                |                      |  |               |                      |
|   |                |                      | Въ Варшаву и всю Прилиманскій край.  | 8 утра        | 9—25                 |
|   |                |                      |  | 11—30 ут.     | 12—17                |
|   |                |                      | Въ Варшаву и всю Прилиманскій край.  | 9—20 вч.      | 1—18 в.              |
|   |                |                      |  | 1 ч. дня.     | 2—18                 |

| Время отправления почтъ въ Вильну и въ остальные пункты по маршруту | Мѣсто въ время                             |                                  | Время отправления почтъ въ Вильну и въ остальные пункты по маршруту  | Мѣсто въ время                   |                          |
|---|--|----------------------------------|--|----------------------------------|--------------------------|
|   | Изъ Вильны                                 | Со станціи жѣл. дор.             |  | Изъ Вильны                       | Со станціи жѣл. дор.     |
| Въ Ново Вилейскъ  | 9 утра.<br>1 дня<br>3 вечера.<br>8—30 веч. | 10—10<br>2—10<br>6—31<br>10—5    | Въ Ковно.  | 11 час у.<br>1 дня.<br>7 вечера. | 12—10<br>2—30<br>8—10    |
| Въ Вильну, Вильну востокъ (см. Явонія).                             | 11 утра.<br>1 дня<br>11—30<br>дня.         | 12—10<br>2—30<br>12—55           | Въ Ковно губ.  | 1 дня.                           | 2—30                     |
| Въ Волковыскъ   | 1 дня.<br>7 вечера.                        | 2—30<br>5—10                     | Въ Ковну.  | 8 утра.<br>11—30 ут.<br>9—20 в.  | 9—25<br>12—17<br>1—18 в. |
| Во всю Вологодскую губ.   | 5 вечера.<br>8—30 в.                       | 6—31<br>10—5                     | Въ Комедары.   | 8 утра.<br>11 утра.              | 9—25<br>12—32            |
| Во всю Воронежскую губ.   | 1 дня.<br>9—20 веч.                        | 2—10<br>1—18 в.                  | Въ Курскую губ.  | 9 ч. утра.<br>1 дня.<br>9 20 в.  | 10—40<br>2—10<br>1—18 в. |
| Въ Вятку и всю губ.   | 5 вечера.<br>8—30 в.                       | 6—31<br>10—5                     | Пасс. поѣзда из Либавы съ корр. Вилкомиръ, Либавы, Муравьево, Поневѣжъ, Полангокъ, Салантъ, Таурогель, Цаади, Яново Бор. |                                  |                          |
| Въ Вѣну и всю Австрію.  | 11 30 у.<br>8 утра.<br>7 вечера.           | 12—56 у<br>9—4<br>8—36           | На Ляду съ корр. Ковно, Дала, Варановичи, Новогрудокъ, Мозирь, Рѣчица, Ровно, Одесса, Слонимъ.                           | 11 дня.<br>5 вечера.             | 12—32<br>6 вечера.       |
| Въ Гомель.  | 9 утра.<br>1 дня.<br>7 вечера.             | 10—40<br>2—10<br>8—10            | Въ Луцкъ.  |                                  |                          |
| Въ Гродну.  | 8 утра<br>11—30 ут.<br>7 вечера.           | 9—4<br>12—53<br>8—36             | Въ Минскъ  | 11 утра<br>5 вечера<br>8—30 веч. | 12—7<br>6—31<br>10—5     |
| Въ Двинскъ  | 11 утра<br>5 вечера<br>8—30 веч.           | 12—7<br>6—31<br>10—5             | Въ Минскъ  | 9 утра.<br>1 дня.<br>9—20 веч.   | 10—40<br>2—10<br>1—18 в. |
| Въ Екатеринбургскую губ.  | 9 утра.<br>1 дня.<br>9—20 веч.             | 10—40<br>2—10<br>1—18 в.         | Въ Минскъ  | 11 утра<br>1 дня                 | 12—10<br>2—30            |
| Въ Житомиръ   | 11 утра<br>1 дня.                          | 12—10<br>2—30                    | Въ Минскъ  | 8 утра.<br>11—30 у.<br>7 вечера. | 9—23<br>12—53<br>8—36    |
| Въ Жмеринку   | 11 утра.<br>1 дня                          | 12—10<br>2—30                    | Въ Минскъ  | 9 утра.<br>1 дня.<br>9—20 в.     | 10—40<br>2—10<br>1—18 в. |
| За границу  | 8 утра.<br>11—30 ут.<br>1 дня.<br>9—20 в.  | 9—25<br>12—17<br>2—18<br>1—18 в. | Съ поѣздомъ въ Минскъ во дни и дальше Минска слѣдующія губерніи: Астраханская, Воронежская, Калужская, Курская.          |                                  |                          |
| Вою Кавказъ.  | 1 дня.<br>9—20 в.                          | 2—10<br>1—58 в.                  |  | 1 дня.                           | 2—10                     |
| Въ Кибарты (см. за границу).  | —<br>—                                     | —<br>—                           |  |                                  |                          |

| Время отправленія отпра-<br>вокъ Восточной и Централь-<br>ной почтовой конторы<br>на востокъ и отсюда со-<br>вмѣну чинаиской                           | Мѣстное время.                  |                                 | Время отправленія отпра-<br>вокъ Восточной и Централь-<br>ной почтовой конторы<br>съ востокъ и отсюда по<br>вѣтому означенію   | Мѣстное время                    |                         |
|--|---------------------------------|---------------------------------|--|----------------------------------|-------------------------|
|  | Въ<br>кабинетѣ                  | Со станціи<br>жел. дор.         |  | Въ<br>кабинетѣ                   | Со станціи<br>жел. дор. |
| Моравская,<br>Нижегородская<br>Общ. В. Донского<br>Оренбургская,<br>Самбирская,<br>Саратовская<br>Самарская<br>Тамбовская.<br>Уфимская.                | 1 дня                           | 2—10                            | Въ С.-Петербургъ.  | 11 утра<br>8 вечера<br>8—30 в.   | 12—10<br>6—31<br>10—5   |
| Въ Мозырь.   | 1 дня.<br>7 вечера.             | 2—30<br>8—10                    | Въ Пермь.  | 6 вечера.<br>8—30 в.             | 6—31<br>10—5            |
| Въ Москву.   | 1 дня.<br>3 вечера.<br>8—30 в.  | 2—10<br>6—31<br>10—5            | Въ Пляскъ.   | 9 утра.<br>1 дня.<br>7 вечера.   | 9—4<br>3—30<br>8—16     |
| Въ Муравьево   | 11 утра.<br>6 вечера.           | 12—32<br>7 вечера               | Во всю Подольскую г.   | 11 утра<br>1 дня.                | 12—10<br>2—30           |
| Николаевскую ж. д.   | 5 вечера.<br>8—30 в.            | 6—31<br>10—5 в                  | Привислянскій край<br>(см. на Варшаву).  | —                                | —                       |
| Въ Нѣжинъ  | 11 утра.<br>1 дня<br>9—20 в.    | 12 10<br>2—10<br>1—18<br>1 воча | Въ Раданвиллишки.  | 11 дня.<br>5 вечера              | 12—32<br>7 вечера       |
| Область В. Донского  | 1 дня<br>9—20 в.                | 1 дня.<br>1—18 в.               | Въ Ромно   | 1 дня.<br>7 вечера.              | 2—30<br>8—10            |
| Въ Одессу  | 11 утра.<br>1 дня.<br>7 вечера. | 12—10<br>2 30<br>8—10           | Полтескій поѣздъ на<br>Ромно куда слѣдуютъ<br>губернія Виленская<br>по лѣнѣ до Ляды.<br>Волынская, Могилев-<br>ская, Подольская, Вос-<br>сарабская, Киевская,<br>Херсонская и Милн-<br>ская губ. по лѣнѣ<br>Варшава. | 1 дня.<br>9—20 в                 | 2—10<br>1—18 в.         |
| Въ Орелъ.  | 1 дня.<br>8—30 в.               | 2—10<br>10—6                    | Въ Ромны (см. съ<br>поѣздомъ на Милнскъ)   | 1 дня.<br>9—20 в                 | 2—10<br>1—18 в.         |
| Въ Огмашы.   | 1 дня.                          | 2—10                            | Въ Сибирь.   | 1 дня.<br>8 30 в                 | 2—30<br>10—5            |
| Въ Парижъ (см. за<br>границу).   | —                               | —                               | Въ Сибирякъ.   | 1 дня<br>5 вечера.<br>8—30 в.    | 2—10<br>6—31<br>10—5    |
| Пассажирскіе поѣзды<br>на С.-Петербургъ съ<br>корресп. Двинскъ-<br>С. Петербургъ.  | 11 утра.                        | 12—10                           | Во всю Сибирь.   | 5 вечера<br>8—30                 | 6—31<br>10—5            |
| Отд. Поч. Ваг. (на<br>С.-Петербургъ)   | —                               | —                               | Въ Сидлемъ.  | 8 утра.<br>11 утра.<br>7 вечера. | 9—4<br>12—35<br>8—36    |
| Съ корресп. С.-Петер-<br>бургъ - Двинскъ, Ви-<br>тебскъ, Рига, Москва,<br>Псковъ, Рѣжана,<br>Вятка, Архангельскъ,<br>Рязань, Углича,<br>Псковъ, Пермь. | 6 час.<br>вечера.               | 6—31<br>вечера.                 | Во всю Талрическую<br>губ.   | 1 дня.<br>8—40 в.                | 3—10<br>10—5            |
|  | —                               | —                               | Въ Финляндію.  | 5 вечера.<br>8—30 в.             | 6—31<br>10—5            |
|  | —                               | —                               | Во всю Харьковскую<br>губ. (см. на Милнскъ).   | 1 дня.<br>9—20                   | 2—10<br>1—18 воча.      |



| Наименованіе учрежденій             | Разрядъ учреждений | Наименованіе учреждений                  | Разрядъ отделенія |
|-------------------------------------|--------------------|--|-------------------|
| Новый-Городъ (предм. г. Вильны)     | п.-тел. отд.       | Радошъ, заш. гор.                        | п.-тел. отд.      |
| Ново-Бавгелъскія                    | "                  | Радушъ м.                                | "                 |
| Ново-Витейскъ гор.                  | п.-тел. конт.      | Свишныи уѣзд. гор.                       | п.-тел. конт.     |
| Ново-Свишныи дес.                   | п.-тел. отд.       | Свирь м.                                 | п.-тел. отд.      |
| Рѣмляе ст.                          | "                  | Сморголь г.                              | п.-тел. конт.     |
| Немечинъ м.                         | "                  | Сморголь ст.                             | почт. отд.        |
| Новый-Погость м.                    | "                  | Свишныи (предм. гор. Вильны)             | п.-тел. отд.      |
| Ольга м.                            | п.-тел. конт.      | Солы ст.                                 | почт. отд.        |
| Ольшанки м.                         | почт. отд.         | Столбиска м.                             | "                 |
| Орава м.                            | п.-тел. конт.      | Трабы                                    | "                 |
| Орава лагеръ (съ 1 мая до 15 сент.) | вр. в-т. отд.      | Троя уѣзд. гор.                          | п.-тел. конт.     |
| Оршаны уѣзд. гор.                   | п. тел. конт.      | Шарковщина м.                            | п.-тел. отд.      |
| Острино м.                          | почт. отд.         | Шаршлы м.                                | "                 |
| Плеса м.                            | "                  | Шучинъ м.                                | "                 |
| Подборье м.                         | п.-тел. отд.       | Эйшапка м.                               | "                 |
| Прозорова м.                        | "                  | Ялуны м.                                 | "                 |
| Поставы м.                          | п.-тел. конт.      | Александрскій лагеръ съ 1 мая по 1 сент. | вр. п.-т. отд.    |
| Пятерова-Заводскій                  | почт. отд.         |  |                   |

### Отправленіи почтъ, слѣдующ. на лошадяхъ по грунтовымъ дорогамъ.

| Отправленіе:   | Назначеніе  |   |
|--|---|---|
| Въ Вильну времен. лагерное почт.-тел. отдѣленіе.         | Съ 1 мая по 1-е сентября одноконныя ежед.                                   |   |
| Тамже въ Верки.  | По понед., втор., четв. и суббот. одноконныя.                               | въ 10 ч. у.   |
| Въ Вильну времен. лагерное почт.-тел. отдѣленіе.         | Съ 1 мая по 1 сентября обыкновен. ежедневно.                                | въ 9 ч. у.  |
| Тамже въ Верки.  | По понед., сред. и пятн. обыкновен.   |   |
| Въ Верки.  | Съ 1 сентября по 1 мая по понед. и пятн. обыкновен., и по сред. одноконныя. | въ 11 ч. у.   |
| Въ Свишномъ, Лушныи, Автоколь и 3 гор. почт. тел. отдѣл. | Ежедневно одноконныя  | въ 8 ч. 30 м. у.<br>въ 10 ч. у.<br>въ 2 ч. 30 м. д. |
| Изъ Вильны лагерн. почт. тел. отдѣл.                     | Съ 1 мая по 1 сентября ежедн. одноконныя.                                   | въ 11 ч. 30 м. у.                                   |
| Въ Мейшаголы, Шаршлы, Гедройца и Мазны.                  | По средамъ и субботамъ обыкновенныя   | въ 8 ч. 30 м. у.                                    |
| Въ Мейшаголы и Шаршлы.                                   | Одноконныя по понед., втор., четв. и пятницамъ                              | въ 8 ч. 30 м. у.                                    |

## Отправася, с:

| Отправася, с:  | Начисленіе  |   |
|--|---|---|
| Тоже изъ Верохъ  | По воскр., втор., четв. и субб. однокон                           | въ 1 ч. 30 м. д.  |
| Изъ Вильямъ времен. земери. почт.-тел. отдѣленія                         | Съ 1 мая по 1 октября обыкновен. ежедневно.                       | въ 4 ч. 30 м. д.  |
| Тоже и изъ Верохъ.   | По понед., сред. и пятн. обыкновен.                               | въ 6 ч. 30 м. д.  |
| Изъ Верохъ.  | Съ 1 сент. по 1 мая по понед. в пятн. обикн., а по сред. однокон. | въ 2 ч. д.  |
| Изъ Малатъ, Гехровитъ, Шаранитъ и Мейнаголь.                             | По четв. и воскресн. обыкновен.                                   | въ 5 ч. у.  |
| Изъ Шаранитъ и Мейнаголь.  | По вторе., сред., пятн. и субботама однокон.                      | въ 12 ч. 15 м. н.   |
| Изъ Санишпекъ, Лунашпекъ, Антокола и Нового-Города (3-е гор. отдѣленіе). | Ежедневно одноконный.   | въ 7 ч. 30 м. у.<br>въ 10 ч. 50 м. у.<br>въ 4 ч. 20 м. в. |
| Изъ Нового Города (3-е гор. отдѣл.).                                     | Ежедневно съ почтал. приимъ. оклст. поч. ящимаъ (5 об.).          | въ 8 ч. 20 м. в.  |

**Примѣчаніе:** Съ обыкновенными трактовыми почтами, почтосенки вагонами и изъ отдѣленія возмѣщаются пакеты рода почтовыхъ отправленій, съ одноконными же почтами и пассажирскими вагониками—одни простые и заказные отправленій и переводы.

## ТЕЛЕГРАФЪ.

## Центральная телеграфная контора.

Благородицкая, уг. Вельшой.

Открыта для приема телеграммъ, но исключая в праздничныхъ дняхъ, круглыя сутки.

## Вокзальная почтово-телеграфная контора.

Вокзалъ.

Круглыя сутки—для подаче телеграммъ.

## Антокольская почтово-телеграфная отдѣленіе.

Антокольская, 54.

Открыто для публики отъ 8 ч. утра до 9 часовъ вечера.

## Снялышкое почтово-телеграфное отдѣленіе.

Кальварійская, 13.

Открыто для публики отъ 8 час. утра до 9 часовъ вечера.

## Лунишное почтово-телеграфное отдѣленіе.

Арсамбская ул., д. 10.

Открыто отъ 8 час. утра до 9 час. веч.

## Новгородское почтово-телеграфное отдѣленіе.

Александровскій бульваръ.

Открыто отъ 8 ч. утра до 9 час. веч.

## Зарѣчная почтово-телеграфное отдѣленіе.

Зарѣчная, 25.

Открыто съ 8 ч. утра до 9 час. веч.

1. Телеграммы должны быть написаны на одной сторонѣ листа, четко, понятно, безъ поправокъ и доволненій.

Адресъ отправителя, не передаваемый по телеграфу, пишется внизу телеграммы.  
2. Плата опредѣляется по числу словъ и взимается за каждое слово, состоящее не болѣе, какъ изъ 15 буквъ или 5 цифръ.



## Южная Америка.

|                                 |                          |    |    |
|---------------------------------|--------------------------|----|----|
| Аргентина республика, Парагвай. | Уралтай                  | 1  | 94 |
| Бразилія въ разн. гор.          | отъ . . . 1 р. 67 к до 3 | 26 |    |
| Чили, Перу . . . . .            | 1                        | 94 |    |
| Колумбія.                       |                          |    |    |
| » Вассачапичи                   | 1                        | 85 |    |
| Остальн. страны . . . . .       | 2                        | 80 |    |
| Гваиа Андійская . . . . .       | 3                        | 04 |    |
| » Французская . . . . .         | 8                        | 41 |    |
| Эквадоръ . . . . .              | 2                        | 21 |    |

Слѣжки на телеграммѣхъ междунар. замѣн. сокращен. условн. знаками оплачиваются какъ одно слово.

R P. т.—отвѣтъ уплаченъ (Réponse payée)

T. С.—профр. оплачена (Contingente payé).

X. P.—нарочный оплаченъ x франковъ (Vues payés).

F. S.—передать впередъ (Vues avertis).

D.—Срочная (Délivrée) (Urgent)

R. O.—Доставить открытою (Remettre ouvert).

M. P.—Доставить въ собствен. рукѣ (Remettre en mains propres).

K. P. D. т.—Срочный отвѣтъ уплаченъ (Réponse payée urgente).

P. R.—Почтовый заказъ оплаченъ (Posteacommandée)

P. C. P.—Телеграмма съ почтовымъ взем. пенемъ о доставленіи (Télégramme avec essou de réception postal).

P. G.—Тоже съ телеграфн. (Telegraphique)

T. R.—Телеграфъ до востребованія (Télégramme restant)

G. P.—На почту до востребованія (Poste restante).

O. P. R.—На почту до востребованія заказан. порядкомъ (Poste restante commandée)

P. C. D.—Для срочнаго телеграфнаго извѣщенія о доставленіи телеграммы (Assise de réception télégraphique urgente).

J.—Доставить двамъ (Joint).

### Постановленіе Министра Внутреннихъ Дѣлъ по телеграфной части (15-го декабря 1910 года).

Въ исполненіе статей 103 и 135 Постановленій по телеграфной части (изд. 1910 г.) устанавливается, что во внутреннемъ телеграфномъ обменѣ оміетки объ особомъ видѣ телеграммъ считаются за одно тарифное слово, если онѣ написаны слѣдующимъ образомъ:

Срочная,  
Отвѣтъ 20 (т. е. впередъ оплаченный отвѣтъ 20 словъ).

3 адреса,  
Всѣмъ,  
Почтою,  
Дневная,  
Открытая,  
Заказная (доставка по назначенію почтою заказныхъ порядкомъ),  
Телефонною,  
Нарочный 2 руб. 50 коп.  
Экспрессомъ 2 руб. 50 коп.

а равно, когда подробныя обозначенія написаны слѣдующими сокращенными знаками:

сроч 20 . . . . . (впередъ оплаченный срочный отвѣтъ въ 20 словъ)

по . . . . . (проверить оплачена),

слѣ . . . . . (сообщить всѣ адреса),

уп . . . . . (уведомленіе почтою),

ул . . . . . (уведомленіе телеграфомъ),

оту . . . . . (срочное уведомленіе телеграф.),

сбр . . . . . (съ доставкой въ собствен. рукѣ),

тв . . . . . (телеграфъ востребованіе),

пв . . . . . (почта востребованіе)

Городскимъ телеграммамъ оплачивается по 1-й коп. за каждое слово. За заказъ каждой телеграммы, какъ городской, такъ и загородной, взимаются 15 к.

Если телеграмма адресована нѣсколькимъ лицамъ въ одномъ и томъ же городѣ, то за каждый адресъ взимаются по 15 к.

Каждое слово считается въ 15 буквъ, во швейцар. госуд. въ 10 буквъ.

За срочныя телеграммы плата взимается въ тройномъ размѣрѣ.

## ТЕЛЕФОНЪ.

### Правила для установленія телефоновъ.

Абоненты Виленьской телефонной сѣти, смотря по разстоянію ихъ отъ центральной станціи раздѣляются на двѣ категоріи. Въ первой категоріи относятся тѣ лица, коихъ помѣщеніе отстоитъ отъ центральной телефонной станціи на разстояніи по свѣше двухъ верстъ.

Ко 2-й категоріи лица живущія на разстояніи свыше двухъ веръ отъ этой станціи.

Плата за пользованіе телефоннымъ сообщеніемъ различается:

для абонентовъ первой категоріи въ годѣ, за одинъ аппаратъ на отдѣльн. или наг. провѣдѣ, по 75 руб. и 60 руб. для частныхъ квартиръ.

Для абонентовъ второй категоріи

также плата 75 р. съ прибавкою къ ней за каждыя 100 саж. или часть ихъ сверхъ первыхъ двухъ верстъ по 4 руб.

Плата за коллективный абонемента принимается въ размѣрѣ, одинаковомъ съ установленнымъ для отдѣльныхъ абонентовъ.

За доплатею къ телефонному аппарату особаго американскаго звонка, установленнаго въ другомъ помѣщеніи абонента, находящемся въ томъ же зданіи, взимается плата въ годъ по 3 руб.

За добавленіемъ къ телефонному аппарату второго слухового прибора (телефона) взимается въ годъ по 4 руб.

Установка допотопическихъ аппаратовъ, а также необходимыхъ для нихъ коммутаторовъ и другихъ приборовъ вмѣстѣ съ устройствомъ требующихся для того проводниковъ производится за счетъ самихъ абонентовъ.

Содержаніе въ исправности телефонныхъ аппаратовъ и соединительныхъ проводниковъ относится на счетъ казны.

За содержаніе въ исправности дополнительныхъ аппаратовъ и проводниковъ абоненты уплачиваютъ въ пользу казны ежегодно за каждыя дополнит. аппараты: если они установлены въ одномъ помѣщеніи или въ одномъ и томъ же зданіи съ абонированнымъ аппаратомъ — по 10 р., если они установлены въ другомъ зданіи, находящемся на одномъ и томъ же участкѣ земли, принадлежащемъ одному и тому же лицу, учрежденію или обществу, — та же плата 10 руб. съ добавленіемъ поперечной платы по 3 рубля за каждыя 100 саж. (или часть ихъ) разстоянія между зданіемъ, гдѣ помѣщенъ абонированный аппаратъ и зданіемъ, гдѣ установленъ дополнительный аппаратъ.

Обязательный минимальный срокъ абонемента назначается:

для абонентовъ первой категоріи, помѣщеніемъ которыхъ находится въ районѣ первыхъ двухъ верстъ отъ центральной станціи, — 1 годъ;

для абонентовъ второй категоріи, живущихъ дальѣ означенной черты, — 2 г.

Абонемента плата вносится при подпискѣ:

абонентами первой категоріи — 1/2 годовую плату впередъ;

абонентами второй категоріи — за одинъ годъ впередъ.

### Передача телеграммъ по телефону.

I. Абонентамъ на телефонныхъ помѣщеніяхъ предоставляется право передавать

по телефону свои телеграммы въ мѣстную почтово-телеграфную контору для дальнѣйшей передачи по телеграфу, а равно получать по телефону же адресованныя на имя телеграммы.

II. За общіе по телефону взимается по 10 коп. съ каждой переданной или полученной телеграммы безъ различія числа словъ, въ ней заключающихся: сверхъ того, за дальнѣйшую передачу по телеграфу телеграммъ, полученныхъ отъ абонентовъ, взимается плата по телеграфному тарифу.

III. Мелкооплачиваемые общіе телеграммы по телефону подаются о томъ же явленіи Начальнику почтово-телеграфной конторы; взимается оплачиваются гербовымъ сборомъ 75 коп.

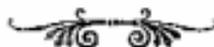
IV. При этихъ заявленіяхъ представляются денежные авансы для оплаты: а) 10-ти копѣечнымъ сборомъ за передачу и полученіе телеграммъ по телефону и б) сборомъ по телеграфному тарифу за передачу по телеграфу телеграммъ, полученныхъ отъ абонентовъ по телефону.

V. Размѣръ аванса, вносимаго телефоннымъ абонентомъ, соотносится съ количествомъ общіяемыхъ послѣднимъ по телефону телеграммъ, и опредѣляется по соглашенію съ начальникомъ почтово-телеграфной конторы; по мѣрѣ же нарастания аванса, авансы должны быть своевременно пополнены, при письменныхъ заявленіяхъ. Передача денегъ въ долгъ не допускается. Въ практикѣ авансы абоненты выдаютъ квитанціи. О пополненіи аванса абонентъ получаетъ особое письменное предложевіе, съ перечисленіемъ произшедшихъ въ аванс расходовъ.

VI. Поступившія на имя абонентовъ телеграммы, независимо отъ передачи таковыхъ по телефону, доставляются существующимъ порядкомъ съ различными безплатно, а за горюхъ — съ вѣрочными и по взаимному соглашенію абонентовъ съ Начальникомъ почт.-телеграф. конторы.

VII. Абоненты могутъ передавать телеграммы въ почтово-телеграфную контору во всякое время дня и ночи; въ конторы же телеграммы будутъ передаваться по телефону въ часы, назначенные каждымъ абонентомъ.

VIII. Въ случаѣ неотвѣта абонента почтово-телеграфной конторы на вызовъ (звонкомъ при телефонѣ) для передачи ему поступившей на его имя телеграммы, вызовъ будетъ повторенъ, но не болѣе одного раза; при недолученіи отвѣта на вторичный вызовъ, телеграмма отправляется съ размыслимъ или вѣрочнымъ.



### Конно-железнодорожное сообщеніе въ Вильнѣ.

1-я линия начинается отъ пассажирскаго вокзала, проходитъ по улицамъ Гостиную пер., Садовой, Завальной, Новой, Виленской и оканчивается у Зеленаго моста черезъ р. Вильню.

2-я линия начинается у Зарѣчнаго моста, проходитъ по улицамъ Суворовской, Ботанической, черезъ Каведральную площадь, по Георгіевскому проспекту и оканчивается у Николаевского моста черезъ р. Вильню.

3-я линия начинается на Каведральной площади, идетъ по Антскольской улицѣ и оканчивается у парка конно-железныя дороги, а тѣмъ же до противоположнаго берега восточнаго лагеря.

Первые двѣ линии пересѣкаются на Георгіевскомъ просп. на углу Виленской улицы и на нихъ установлены, такъ называемыя, пересадочныя билеты. Пересадка производится въ пунктѣ пересѣченія ихъ. Такимъ образомъ, садясь въ вагонъ 1-ой линии «съ пересадкой», вы можете проѣхать, кромѣ прямого направленія, еще къ Зеленому мосту и къ вокзалу.

Плата за проѣздъ установлена для всѣхъ линій, не исключая и «пересадочныхъ» билетовъ, въ 5 коп. съ человека, дѣти до 5 лѣтъ, не занимающія отдѣльнаго мѣста, провозятся бесплатно.

Движеніе по конно-железной дорогѣ начнется зимой въ 8 ч. утра и оканчивается въ 10 ч. вечера, а дѣлится на два поезда въ 7 ч. утра и оканчивается въ 10 ч. вечера

Контора и маршъ помѣщаются на Антоколей въ домѣ № 39 Колеф. 751

### Пароходное сообщеніе въ Вильнѣ.

Пассажирскіе пароходы «Крошпривлесса», «Зиѣда» и «Гродно» совершаютъ регулярныя рейсы по рѣкѣ Вильнѣ между Вильною, Кальварією и Берками. Отходить ежедневно (часы по вѣстному времени) изъ Вильны въ Берки въ 7 ч. у., 8 ч. 30 м. у., 9 ч. 30 м. у., 11 ч. у., 12 ч. д., 1 ч. 30 м. д., 2 ч. 30 м. д., 4 ч. д., 5 ч. в., 6 ч. 30 м. в., 7 ч. 15 м. в., 8 ч. 45 м. в. и 9 ч. 40 м. в.

Изъ Берки въ Вильну: въ 7 ч. 40 м. у., 8 ч. 40 м. у., 10 ч. у., 11 ч. у., 12 ч. 30 м. д., 1 ч. 30 м. д., 3 ч. д., 4 ч. д., 5 ч. 30 м. в., 6 ч. 30 м. в., 8 ч. в., 9 ч. в. и 10 ч. в.

Изъ Вильны до Лагера I кл. 10 коп., II кл. 5 к.; изъ Вильны до Волокушнѣ I кл. 15 к., II кл. 10 к.; изъ Вильны до Кальваріи I кл. 25 к., II кл. 15 к.; изъ Вильны до Верки I кл. 35 к., II кл. 20 к.

Обратные билеты Вильно-Верки I кл. 50 коп. Билеты действительны только въ день выдачи ихъ.

*Примечаніе:* Дѣти моложе 9-ти л. платятъ въ I кл. 15 к., II кл. 10 к. Перевозка посылки въ 10 к. или помѣщеніе 1 р. 50 к.; посылки безъ адреса не принимаются. Пристань широкое у Пушкинскаго свѣра.

### Автомобильное сообщеніе.

Гаражъ помѣщается на Георгіевскомъ просп., д. № 27. Открытъ съ 10 ч. утра до 12 ч. ночи.

Цѣны по соглашенію.



Отдѣль X.  
Желѣзнодорожный.



# ОТДѢЛЪ X.

## ЖЕЛѢЗНОДОРОЖНЫЙ.



### А.

#### Правила пассажирскаго движенья.

Общій пассажирскій тарифъ дѣйстви-теленъ для всѣхъ желѣзныхъ дорогъ Рос-сійской Имперіи за нѣкоторыми исключе-ніями.

Изъ желѣзныхъ дорогъ, расписаніе движеній по которымъ приведено въ на-стоящемъ указѣ, общій тарифъ не применяется на слѣдующихъ отдѣльныхъ путяхъ: Сибиряковъ (см. табл. 7; Ново-Сибиряцкія-Вережечъ и табл. 8; Поневѣжъ-Ново-Сибирянскіи).

Общій тарифъ, между прочимъ, не применяется также на Финляндской, Во-сточо-Китайской и Уссурийской жел. дор. (отъ ст. Манчжурія на Владивостокъ).

Цѣна билета опредѣляется по общей суммѣ верстъ движенья.

Если конечнымъ пунктомъ движенья является станція такой вѣтки, на которой дѣйствуетъ особый тарифъ, билетъ выда-ется только до первой станціи этой вѣтки.

#### Исчисленіе стоимости проѣзд. билетовъ.

До 300 верстъ цѣна билета исчис-ляется за каждую версту движенья. Выше 300 верстъ цѣна билета исчисляется по посылкѣ.

#### Дѣтскіе билеты.

Каждый пассажиръ имѣетъ право на безплатный провозъ одного ребенка 5 лѣтъ; за провозъ остальныхъ, идущихъ съ пас-сажиромъ, дѣтей взимается за каждого плата, какъ за дѣтей старше пяти лѣтъ. За провозъ дѣтей отъ 5 до 10 лѣтъ взимается плата въ размѣрѣ четверти сто-имости билета, свыше 10 лѣтъ — плата по общему тарифу.

#### Срокъ дѣйствительности билета.

Билетъ сохраняетъ свою силу въ 84-часности отъ разстоянія всего проѣзда, при чемъ для разстояній:

Отъ 1 версты до 200 полагается одинъ сутки. Отъ 201 вер. до 500 полаг. двое

сутки. Отъ 501 версты до 800 полаг. трое сутокъ. Отъ 801 вер. до 1000 по-лаг. четверо сутокъ. Отъ 1001 вер. до 1500 полаг. пять сутокъ и даѣе, приба-вля на каждые 400 верст. одинъ сутки, съ тѣмъ, что разстоянія въ 25 верстъ и вы-ше не считаются. Срокъ дѣйствія билета начинается съ полудня, слѣдующій по-слѣ вытиса его, и оканчивается въ полночь послѣдняго дня.

При перерывѣ движенья въ промежу-точномъ (деуэловомъ) пунктѣ пассажиръ обязанъ, какъ при остановкѣ, такъ и при возобновленіи движенья, предъявить би-летъ начальнику станціи для положенія соотвѣтствующаго штемпеля, безъ чего билетъ теряетъ свою силу.

При перерывѣ движенья на узловой станціи предъявленія билета для положенія штемпеля не требуется.

#### Переходъ изъ вагона низшаго класса въ вышій.

При переходѣ пассажира изъ вагона низшаго въ вагонъ высшаго класса со-блюдается слѣдующее правило:

#### Взрослый пассажиръ при переходѣ:

изъ вагона II въ вагонъ I класса до-купаетъ 1 билетъ III класса;

изъ вагона III кл. въ вагонъ II кл. докупаетъ 2 дѣтскихъ билета III класса; изъ вагона III кл. въ вагонъ I кл. до-купаетъ одинъ билетъ II класса.

#### Дѣти въ возрастѣ отъ 5 до 10 лѣтъ при переходѣ:

изъ вагона II кл. въ вагонъ I кл. до-купаютъ одинъ дѣтскій билетъ III кл.;

изъ вагона III кл. въ вагонъ II кл. докупаютъ половину дѣтскаго билета III класса;

изъ вагона III кл. въ вагонъ I кл. до-купаютъ одинъ дѣтскій билетъ II кл.

Цѣна дѣтскаго билета равна четверти цѣны билета для взрослыхъ.

При переходѣ изъ вагона низшаго изъ вагоновъ высшаго класса въ ускоренныхъ поездахъ вносятся дополнительно и разницы между доплатами за скорость.

### Приплаты за скорость

За проездъ пассажировъ въ поездахъ увеличенной скорости вносятся сверхъ цѣны билета дополнительные приплаты за скорость, устанавливаемыя особо для каждой дороги.

### Багажъ.

Каждый пассажирскій билетъ даетъ право на проездъ въ багажномъ вагонѣ одного пуда багажа, а дѣтскій билетъ 20 фунт.; сверхъ этого льготнаго вѣса взымается плата съ каждыя 10 фунт., считая не свыше 10 фунтовъ за полную.

### Выдача багажа.

Багажъ выдается желѣзною дорогою предмѣстною багажною кассациою. Если багажъ не будетъ выданъ въ теченіе сорока восьми часовъ по потребованію иркутскому или не задержанъ во исполненіе распоряженія правительственныхъ установленій, то пассажиръ имѣетъ право считать его утраченнымъ и получить съ желѣзной дороги причитающееся за него вознагражденіе. (Ст. 37 Общ. Уст. Росс. ж. д.).

### Храненіе багажа. Плата за храненіе.

Багажъ, неостребованный по прибытіи поезда на станцію назначенія, хранится на отвѣтственности желѣзной дороги: въ теченіе двадцати четырехъ часовъ со времени прибытія—бесплатно, а въ теченіе означенныхъ въ ст. 40 сроковъ за установленную тарифомъ послужную плату.

Плата за храненіе багажа взымается въ размѣрѣ 2 к. съ мѣста багажа въ сутки:

а) на станціяхъ отправленія—съ багажа, задержаннаго не по вѣнѣ жел. дороги, за время отъ отхода поезда, съ котораго багажъ долженъ бы быть отправленъ, до загрузки его въ вагонъ;

б) на станціяхъ назначенія—за время по истеченіи срока бесплатнаго храненія (24 часа съ момента прибытія) до принятія багажа получателемъ.

и в) на станціяхъ остановки багажа въ пути за время по истеченіи 24 ч. съ момента прибытія багажа на станцію до принятія багажа получателемъ, или до загрузки его въ вагонъ для дальнѣйшей отправки.

Сборъ за храненіе багажа по одной квитанціи взымается не ниже 10 коп. и при исчисленіи платы за храненіе время, меньшее сутокъ, считается за цѣлый сутки.

Пассажиры, желающіе получить свой багажъ въ пути, должны сдать его тому малавенту при сдачѣ багажа.

При вторичной сдачѣ того же багажа плата вновь не взымается.

Въ случаѣ утраты багажной квитанціи багажъ выдается пассажиру только по предостереженію имъ доказательствъ принадлежности ему овнаго.

### Плациарты.

За право проѣзда въ вагонахъ съ нумерованными мѣстами вносятся сверхъ стоимости билета и приплаты за скорость особая плата въ размѣрѣ 1 р. 50 коп. въ I и II кл. и 75 к. въ вагонахъ III кл. Плата за дѣтей отъ 5 до 10 лѣтъ взымается въ томъ же размѣрѣ, какъ и за взрослыхъ, при чемъ для двоихъ дѣтей можно взять одно мѣсто.

Плата за плацкарту вночисляется отдѣльно за каждую желѣзную дорогу, участвующую въ движеніи пассажира.

Между прочимъ, указемъ слѣдующіе отсутствіи отъ правилъ:

При сообщеніяхъ Петербургъ-Валыи-Нимъ или Петербургъ-Валыи-Одесса Подольскія и Юго-Зап. дор. считаются за одну.

При проѣздѣ по линіи Петербургъ-Витебскъ-Жлобинъ-Бахмачъ плата за плацкарту взымается въ слѣдующемъ размѣрѣ:

За освѣщеніе отъ станцій какого-либо участка до станцій того-же или ближайшаго участка взымается 1 р. 50 к. (въ I кл.) и 75 к. (въ II кл.); за болѣе отдаленное протяженіе плата взымается въ двойномъ размѣрѣ.

Линія разбита на 4 участка: 1) Петербургъ-Витебскъ, 2) Витебскъ-Жлобинъ, 3) Жлобинъ-Бахмачъ и 4) Бахмачъ-Нимъ.

При проѣздѣ по Николаевской ж. д. (Петербургъ-Москва) взымается за мѣсто въ вагонѣ III кл. 1 руб. съ предостереженіемъ пассажиру за эту плату также и полушки.

### Особые тарифы.

На вѣткахъ, гдѣ применяется особый тарифъ, билеты продаются только до станціи данной вѣтки.

### Правила льготнаго проѣзда по жел. дорогамъ учащихся.

§ 1. Обучающимся въ учебныхъ заведеніяхъ предоставляется, при соблюденіи настоящихъ правилъ, указанныхъ ниже въ § 3 члота При проѣздѣ по всѣмъ русскимъ желѣзнымъ дорогамъ въ вагонахъ III класса.

§ 2. Льгота сія предоставляется учащимся какъ во время прохожденія курса въ упомянутыхъ учебныхъ заведеніяхъ, такъ и при выѣздѣ изъ оныхъ за окончаніемъ курса, или для перехода въ другія

учебныхъ заведеній, конкъ предоставляеца та же льгота.

§ 3. Предоставляемая льгота заключается въ томъ, что, при проѣздахъ учащихся на расстоянїяхъ отъ 70 до 900 в. съ платн, причитающейся за проѣздъ въ III классѣ по общему пассажирскому тарифу, дѣлается скидка: для учащихся на расстоянїяхъ отъ 70 до 140 верстъ—50 коп.; на расстоянїяхъ отъ 141 до 400 верстъ—1 р.; на расстоянїяхъ же отъ 70 вер. или свыше 900 вер. никакихъ скидокъ не дѣлается и плата взимается по общему пассажирск. тарифу.

*Примечаніе.* Льгота по проѣзду учащихся по сему тарифу со скидкой 50 к. в. 1 р. установлена исключительно лишь при проѣздѣ учащихся въ вагоны III кл., а потому при переходѣ учащихся изъ III кл. во II и I кл. должна быть возмещена не только разница по тарифу между вагонами по I или II и III клас., но также и разница по билету III кл., на основанїи сего льготнаго тарифа, скидка въ размѣрѣ 50 к. или 1 р.

Во всѣхъ тѣхъ случаяхъ, въ концы установленн пригороднаго тарифа, дѣйствіе настоящаго льготнаго тарифа прекращается, причѣмъ въ тѣхъ случаяхъ, когда пригородный тарифъ дѣйствуетъ на протяженїи свыше 150 вер., учащимся амѣсто скидки въ 1 рубль съ общаго пассажирскаго тарифа III класса предоставляется скидка съ такового пригороднаго тарифа III класса въ размѣрѣ 25 коп.

§ 4. Полученіе упомянутой въ предыдущемъ параграфѣ скидки обусловливается предъявленїемъ въ кассу станціи отправки особаго отъ начальства учащагося удостовѣренїя, въ которомъ между прочимъ свидѣланы, должно быть, указанъ размѣръ причитающейся скидки.

§ 5. Удостоверенїя на льготный проѣздъ составляются по установленной формѣ и выдаются тѣмъ начальствующимъ въ учебныхъ заведенїяхъ лицами, которыя указаны въ спискѣ учебныхъ заведенїй, пользующихся льготою, или лицами на законномъ основанїи исправляющими ихъ должность или обязанности, причѣмъ означеннымъ курсъ на льготный проѣздъ въ другія учебныя заведенїя для продолженїя образованїя удостовѣренїя выдается изъ тѣхъ учебныхъ заведенїй, гдѣ они окончилъ курсъ, а въ обратный проѣздъ въ случаѣ непрїятна ихъ въ другія учебныя заведенїя, — изъ сѣкъ послѣднихъ.

§ 6. На обратный путь сдѣланїя учащимся выдается отдѣльное удостовѣренїе по той же самой формѣ.

*Примечаніе.* Для воспитанниковъ учебныхъ заведенїй, расположенныхъ

въ городахъ и мѣстечкахъ, находящихся на дорогѣ общей стѣи, стаянїемъ отправления, причитающимся высочайшій льготный тарифъ, считаются ближайшія къ нимъ желѣзнодорожныя станціи дорожъ общей стѣи.

§ 7. Въ случаѣ сомнѣнїя относительно личности пассажира, проѣзжающаго въ качествѣ учащагося по льготному тарифу, контролирующїя поѣздъ лица могутъ требовать отъ таково пассажира предъявленїя отсуствующаго свидѣтельства или иного соотвѣствующаго документа, удостовѣряющаго личность пассажира.

§ 8. Срокъ дѣйствительности удостовѣренїя для полученїя льготнаго билета со скидкой опредѣляется въ сѣкъ удостовѣренїяхъ сообразно времени, на которое учащїеся освобождаются отъ знанїй въ учебныхъ заведенїяхъ, а удостовѣренїя, выдаваемые окончательно выходящимъ изъ учебныхъ заведенїй, сохраняютъ силу въ сѣкнѣ 4 мѣсяцевъ со дня выдачи таковыхъ.

§ 9. Вагажъ учащихся, при льготномъ проѣздѣ, перевозится на общахъ основанїяхъ, т. е. безъ всякихъ скидокъ за вышнѣе сверхъ одного пуда, перевозимаго безплатно.

#### Полученіе и отправка багажа.

Отправка производится: «Багажемъ» — съ ближайшими пассаж. и курьерск. поѣзд. «Большой скоростью» въ 100 в. пассаж. поѣзд.

Прїемъ грузовъ для отправки «Багажемъ» производится багажною кассой пассажирскаго вокзала за  $\frac{1}{4}$  часа до отхода любого поѣзда.

Въ прїемъ груза выдается багажная квитанція, которую слѣдуетъ отправить получателю.

Выдача грузовъ по багажнымъ квитанціямъ производится во всякое время изъ помѣщенїя для хранения багажа на пассажирскомъ вокзалѣ.

#### Полученіе и отправка товара большой и малой скорости.

Прїемъ и выдача грузовъ «большой скоростью» производится особой кассою, помещающейся рядомъ съ пассаж. вокзаломъ.

Касса открыта съ 15 октября по 15 апрѣля въ дни присутствїя съ 8 ч. утра до 12 ч. дня и съ 2 ч. до 4 ч. дня, а въ дни непрїсутствїя съ 8 ч. утра до 12 ч. дня, съ 15 апрѣля по 15 октября — въ дни присутствїя съ 7 ч. утра до 12 ч. дня и съ 2 ч. до 4 ч. в. а въ непрїсутствїя дни съ 7 ч. до 12 ч. дня.

При сдѣлкѣ и полученїи грузовъ «большой скоростью» слѣдуетъ придерживаться слѣдующаго порядка:

а) при отравѣ груза—прежде всего слѣдуетъ приобрести въ каждой конторы упомянувшнхъ гербовымъ сборомъ бланкъ накладной, который выдаетъ съ грузомъ слѣдуетъ передать вѣсовщику, откуда, по законченннхъ бланка нужными слѣдѣйшнми, возвратитъ обратно въ кассу.

Касса исчисляетъ тарифы, дѣлаетъ надписи о наложенныхъ платежахъ и пр. и выдаетъ отправителю дубликатъ накладной, который, по желанію или посылается отправителемъ адресату груза, или прикладывается при грузѣ. Въ послѣднемъ случаѣ получатель долженъ быть извѣщенъ особо.

б) При полученіи груза «большой скоростью» дубликатъ накладной предьявляется въ кассу конторы; по принятіи слѣдующимъ по дубликату платёжной, получателемъ выдается дубликатъ и пропускъ изъ воротъ, по которымъ грузъ выдается изъ пайгауза.

При взиманіи платы за провозъ большой и малой скорости, ибѣсъ груза нечисляется въ ибѣсныхъ вудакъ.

Примѣч. и емдлача грузозвѣ «малой скоростью»: Товарная станція, по Полтавской уд.

Время открытнхъ конторы, способъ отправки и полученія грузозвѣ, а также исчисленіе ибѣса тѣ же, что и для грузозвѣ «большой скоростью».

## Б.

### Круговыя поѣздки.

Купонныя книжки по уменьшеннымъ цѣнамъ для поѣздки по маршрутамъ, состоящимъ изъ пассажирскнхъ вагоновъ въ предѣлахъ соединенныхъ желѣзныхъ дорогъ: Франція (съ Корсикой, Алжиромъ и Тунисомъ), Германія, Австро-Венгрія, Італія, Румыніа, Сербія, Болгарія, Европейской Турціи, Бельгія, Голландія, Швейцарія, Даниа, Швеція, Норвегія, Люксембургъ, Финляндія и портовъ Великобританія, Испанія в Средиземнаго и Чернаго морей.

(Полный перечень купонныхъ, издаваемыхъ ежегодно союзомъ германскихъ ж.д. дорогъ, продается съ прилегающей къ нему картой по 1 чартѣ).

Видеты эти продаются круглый годъ.

Срокъ годности каждой купонной книжки, включая и день, которымъ она заштемпелевана, составляетъ: 60 дней при поѣздкахъ на разстояніи 600 — 3000 килом., 90 дней на разстояніи 3001 — 5000 и 120 дней при поѣздкахъ на разстояніи свыше 5000 килом. Срокъ годности книжки истекаетъ въ полночь послѣдняго дня, точно обозначаемого на заглавной страницѣ книжки, и не можетъ быть ни покъ какнмъ издомъ продолженъ. Скидки Льготнаго вѣса багажа не подлагается.

Купонныя книжки выдаются: а) на круговыя поѣздки; б) на поѣзды въ оба конца (туда и обратно) по одному и тому же направленію и в) на поѣзды, состоящія частью изъ поѣзда въ оба конца, частью изъ одной или нѣсколькихъ круговыхъ поѣздовъ.

Прежде, чѣмъ составить заказъ на купонную книжку для желаемой поѣздки, необходимо установить свой маршрутъ.

Купоны на поѣзды и соединительныя купоны, изъ коихъ состоитъ вся поѣздки,

должны слѣдовать въ книжкѣ другъ за другомъ безъ перерыва. При всемъ томъ, купоны на поѣзды по соединительнымъ между различными станціями вѣтвямъ, гдѣ таковыя существуютъ, могутъ не быть включаемы въ книжку, если пассажиръ ибѣтвнн этими пользоваться не намѣренъ.

Книжки издотываются подъ условіемъ, чтобы купоны, подлежащія оплатѣ, составляли не менѣе 500 километровъ. Поѣздки должны оканчиваться первоначальной станціей отправленія.

Дѣти до 4-хъ лѣтняго возраста, незначущаго отдѣльнаго мѣста, перевозятся бесплатно. Дѣти отъ 4 до 10 лѣтъ, а равно моложе, занимающія отдѣльное мѣсто, платятъ половину: для двухъ дѣтей выдается одна книжка соответствующаго класса по полной цѣнѣ, а для одного ребенка одна книжка за полцѣны.

Для исчисления стоимости купонной книжки слѣдуетъ принимать въ основаніе цѣны, обозначенныя въ перелѣтѣ. Сверхъ цѣны выжкѣ, по купонамъ для дорогъ, переходящихъ въ предѣлахъ Германіи, взимаются. Если общаа стоимость книжки составляетъ 60 ибѣсъ, и болѣе, при самой покупке ея, государственныи налогомъ, опредѣленнымъ общей суммой стоимости всѣхъ включенныхъ въ книжку купонныхъ, налогу, этому подлежащихъ. Для купонныхъ, часть только стоимости которыхъ подлежитъ налогу, плата, подлежащая обложению, показана въ скобкахъ рядомъ съ цѣной цѣной купона.

Заказы на купонныя книжки дѣлаются письменно на особомъ бланкѣ, выдаваемомъ бесплатно каждой изъ станцій, заготовляющей эти книжки или включенной въ союзъ, и адресуются или на одну изъ за-

спланныхъ въ переченьъ станцій или въ билетную книгу одной изъ начальныхъ станцій купона. Заявки могутъ быть даны въ теченіи срока истребаванія безъ употребленія бланка или по телеграфу подъ условіемъ точнаго обозначенія пути съ левана, стѣнныя первоначальнаго управленія, класса вагона, начала срока дѣйствія книжки и станція на которой должнъ послѣдовать выдача ея.

Станція выдачи книжки назначается въ заказѣ, полученномъ имъ до начала послѣднихъ шести служебныхъ часовъ— въ тотъ же день, а полученные послѣ— на слѣдующій день Часы, въ теченіи которыхъ станція открыта, указаны въ разбиромъ на станціи объявленіи. Заявка, сдѣланная по телеграфу, не даетъ права на преимущественное его исполненіе.

Заготовленная книжка хранится въ ожиданіи заказчика на станціи, выдающей, или на станціи, служившей посредницей— въ теченіи 14 дней, отъ начала срока дѣйствія билета.

Отъ заказчика могутъ быть потребованы представленіе задатка въ размѣрѣ отъ 1 до 8-хъ марокъ на каждую книжку. Задатокъ этотъ не возвращается, если книжка не выкупила въ теченіи вышеуказаннаго срока или возвращена до ея употребленія. За изготовленіе каждой книжки можетъ быть взимаема особая плата.

Купонныя книжки дѣйствительны на всѣ расположенныя предвидѣнные поезда. въ составѣ коихъ входитъ соответственный классъ вагона.

За пользованіе нумерованными мѣстами въ поездахъ, обозначенныхъ въ расписаніяхъ буквой Д (Durchfahrzug), взимаются сверхъ платы по тарифу особая плата, поскольку таковая отдѣльными тарифами на книжкахъ предписана.

Купонная книжка не можетъ быть передаваема. При полученіи книжки пассажиръ должнъ расписаться чернилами на ея обложкѣ тутъ же или передъ началомъ поезда. Найденная въ поездѣ безъ подписи книжка должнъ быть тотчасъ же подписана по требованію поѣздной артели. По ея же требованію пассажиръ обязанъ подписать свою копію для сверки съ подлинною на книжкѣ. Отъ пассажира, незаконно воспользовавшагося книжкою, послѣдняя отбирается и съ предъявителемъ ея поступаетъ, какъ съ безбилетнымъ пассажиромъ.

Поѣдки могутъ быть начаты на разное время въ теченіи срока годности книжки.

Поезда должнъ быть совершаемы въ порядкѣ, въ которомъ слѣдуютъ купоны въ книжкѣ, причемъ ордера, она можетъ быть начата и съ послѣдняго купона. Точно также купоны на круговую поѣздку (рамло и на поѣздки туда и обратно) могутъ быть употреблены въ обратномъ порядкѣ, а также съ промежуточной станціи данной поѣздки, не взирая, однако, какъ съ писемнаго разрѣшенія на книжкѣ начальника этой промежуточной станціи.

Купоны вырываются изъ книжки пойдяною круговую, въ случаѣ, еслибы кондукторъ по ошибкѣ вырвалъ неподлежащій купонъ, необходимо требовать его возврата для же записать объ этомъ на ближайшей станціи. Настоятельно рекомендуется пассажиру требовать возврата обложки по обороту послѣдняго въ книжкѣ купона.

Первый классъ на пароходахъ соответствуетъ I и II классамъ, а второй классъ III классу на желѣзныхъ дорогахъ.

Въ одной и той же купонной книжкѣ могутъ быть соединены купоны разныхъ классовъ желѣзной дороги и пароходовъ.

Вліяніемъ въ русской границѣ станцій германскихъ и австрійскихъ дорогъ, изготовляющихъ книжки на круговыя поѣздки, во вращеніи составленнымъ маршрутамъ: Кенигсбергъ, Катлановъ, Познань, Черновикъ, Ясса, Подволочискъ, Лембергъ, Брауновъ, а также С.-Петербургу, Финляндской ж. д. гдѣ, кромя купонныхъ книжекъ, въ которыхъ здѣсь делаются, или въ связи съ ними выдаются еще:

- билеты на проездъ отъ С. Петербурга до Гривина и обратно;
- билеты на проездъ отъ С. Петербурга до Яхкунена и обратно;
- купонные билеты по Финляндіи на не менше 800 километровъ желѣзнодорожнаго пути, причѣмъ въ некоторыхъ случаяхъ въ означенное число включается и разстояніе переходнаго пути, со срокомъ дѣйствительности въ 8 мѣсяца. Цѣна разсчитана для одного купоннаго билета съ купономъ на разстояніи менше 400 километровъ желѣзнодорожнаго пути въ 1,088, 1,68 и 2,716 коп. за килом. соответствующихъ III, II и I классамъ и для купонныхъ на 400 килом. и больше по цѣнѣ разового билета одинаковаго разстоянія, въ цѣнѣ купоннаго билета прибавляется добавочная плата: I кл.—1 руб., II кл.—60 коп.

и III кл.—40 коп.

## В.

## Таможенный досмотръ.

О порядкѣ пропуска черезъ таможенн. багажа и вещей, привозимыхъ пассажирами въ за границы.

1) Пограничные желѣзнодорожныя таможенн. по прибытіи изъ за границы пассажирскихъ поѣздовъ, приступаютъ первоначально къ досмотру багажа и вещей пассажировъ.

2) Досмотръ вещей пассажировъ, направляющихся въ С.Петербургъ, Москву и др. города, въ конктъ находится внутрення таможенн, если оный не можетъ быть законченъ ко времени отхода поѣзда и если пассажиръ не выйдетъ для себя возможнымъ остаться до слѣдующаго поѣзда, или не согласится на досмотръ вещей въ его отсутствіи, производится по внутреннимъ таможеннымъ тѣхъ городовъ, куда слѣдуетъ владѣльцы этихъ вещей.

3) По желанію пассажира, досмотръ его вещей, отправляемыхъ согласно п. 2 для досмотра во внутреннюю таможенну, разрѣшается производить, безъ доставки этихъ вещей въ помещеніе сей послѣдней, непосредственно на вокзалѣ желѣзной дороги, черезъ особо командированнаго туда таможеннаго чиновника, съ пріятіемъ тамъ же отъ пассажира пошланы, если таковая будетъ подлежать высыланію.

4) Въ случаяхъ, указанныхъ въ п. 3, пограничная таможенн. посылаетъ во внутреннюю телеграмму съ обозначеніемъ числа и рода упаковки отправляемыхъ вещей, а также № поѣзда (или время отправки его), по полученіи таковой телеграммы внутренняя таможенн. распоряжается о командированіи на желѣзнодорожный вокзалъ чиновника ко времени прихода поѣзда.

5) Командированный внутренней таможенною чиновникъ (пп. 3 и 4) приступаетъ на вокзалѣ къ досмотру доставленнаго изъ пограничной таможенн. багажа немедленно по предъявленіи пассажиромъ багажной квитанціи на вещи, прибывшія въ одност. съ нимъ поѣздѣ, если же пассажиръ не выйдетъ къ досмотру, или не предъявитъ багажной квитанціи, то принадлежаща ему вещи отправляются въ помещеніе внутренней таможенн. для досмотра въ послѣдней установленномъ порядкомъ.

6) Досмотръ на вокзалѣ (п. 3) пассажирскаго багажа и вещей чиновникомъ внутренней таможенн. производится, согласно ст. 87 и п. 6 ст. 39 Правилъ 15 мая 1901 г., по книгаль для предметовъ

согласно заявленіямъ, а относительно пріема этимъ чиновникомъ пошланы и выдача квитанціи соблюдается порядокъ, указанный въ § 6 Инструкція № XII 27 августа 1901 года и въ примѣчаніи къ сему параграфу.

Пограничные желѣзныя дороги должны имѣть въ виду, что недосмотрѣнный въ пограничной таможенѣ багажъ долженъ быть отправленъ непримѣнно съ тѣмъ самымъ поѣздомъ, съ которымъ слѣдуетъ пассажира.

Дороги слѣдованія должны приказать жѣры, чтобы, въ случаѣ перегрузки почему либо багажа въ пути, недосмотрѣнный багажъ не былъ же подв. какъ въ подомъ оставленъ на станціи перегрузки, а слѣдованія дальше съ соответственнымъ поѣздомъ.

**Измѣненіе изъ правилъ о провозн. черезъ границы.**

§ 1. Пассажирскими вещами признаются вообще находящіяся при пассажиркахъ вещи, бывшія въ употребленіи и необходимы для нихъ въ путешествіи. Вещи сіи, не составляющія предметовъ торговли, пропускаются безношанно.

§ 2. Къ вещамъ, подлежащимъ безношанному провозу при проѣздающихъ, принадлежатъ:

1) Книжки въ употребленіи илаже, обувь, бѣлье носильное и полотенца въ количествѣ, не превышающемъ обыкновенную потребность пассажира.

*Примѣчаніе.* Подушки, матрацы, бѣлье столовое и постельное, коты и бывша въ употребленіи, провозимыя безношанно только въ самомъ незначительномъ количествѣ.

2) Мѣховыя одежда, какъ-то: шубы, шапки, муфты и т. п. по одному предмету на каждаго пассажира.

3) Золотыя, серебряныя и другія металлическія вещи для личнаго употребленія до 3 фунт. на каждаго лицо, а также дорожныя пенальсы всякаго рода по одному на лицо.

4) Галстучерныя вещи, золотыя, серебряныя и другія - по двѣ штуки каждаго наименованія на каждаго лицо; мелочныя же вещи для туалета, какъ-то: кольца, булочки, запонки и т. п., сколько обихожны при пассажирѣ, если оны очевидно перевезены не для продажи.

*Примечание* къ пунктамъ 3 и 4:

а) Вещи сорокатины вещи, бывающія въ употребленіи, сдаваемыя въ Имперіи или Царствъ Польскомъ и спешившимъ жителями русскихъ провинціальныхъ палатокъ, пропускаются безъ пошлины и безъ ограничения количества.

б) Золотая и серебряная вещи, подлежащая при пассажирскъ безпошлинному пропуску, выдаютъ безъ исчисления пробы, прочія же эти вещи пощей выкупаются съ пошлиною по тарифу только тогда, когда окажутся установленной пробы, а въ противномъ случаѣ допускаются къ обратному пропуску.

в) Вся имъ поименованныя вещь, служащая для личнаго въ пути употребленія въ двойномъ числѣ, а перчатокъ новыхъ не болѣе одной дюжины.

*Примечание.* Къ предметамъ для личнаго въ пути употребленія не принадлежатъ посудъ кухонная, столовая и чайная сервизы, бронза, часы столовые и стѣнные записки, портфери, кофры и вообще всякія вещи, служащая для облекриванія и украшенія кофты.

г) При лицахъ медицинскаго званія — медицинскіе инструменты; при художникахъ — предметы для искусства ихъ необходимые; при ремесленникахъ — инструменты, потребныя для ихъ ремесла; при музыкантахъ — ихъ ручныя инструменты, если эти эти предметы, по количеству своему, очевидно принадлежатъ не для продажи.

д) Начать: пакки нюхательнаго и картузи курительнаго табаку, а сигары не болѣе одной сотни на каждаго лица.

е) Свѣтлые припасы въ незначительномъ количествѣ.

ж) Шкапулы, сундуки, ящики, баулы, чемоданы и проч. изъ коихъ находится пассажирскія вещи, сколько окажется.

§ 10. Таможенно чиновникъ, прежде нежели приступить къ досмотру вещей пассажира, обязанъ спросить его: ищются ли между его имуществомъ товары или предметы въ товарномъ видѣ, какъ то: матеріи въ кускахъ и отбѣнкахъ, или же сшитыя на жиную нитку, въ видѣ простынь, платковъ или другихъ предметовъ одѣвннхъ, вещи для украшенія кофты и т. п. Если пассажиръ отвѣтитъ, что таковыхъ товаровъ и предметовъ у него не ищются, а между тѣмъ при досмотрѣ будутъ они открыты, съ таковыми признается двойной тарифной пошлины. Продажи же, сданныя пассажиромъ въ тайныхъ помѣщеніяхъ, какъ то: въ

двойныхъ ящикахъ и бочкахъ ящиковъ и пакучюлокъ, въ высверлованныхъ сѣтахъ ящикахъ и т. п., а также при сѣбѣ лѣтѣ подорожью, въ обую черномъ бѣлымъ и т. п., конфискуется на общемъ основаніи какъ тайно провозимые. Конфискованіе товаровъ производится составленіемъ протокола за подписью всѣхъ досматривавшихъ и самого пассажира, если бы отъ него не откажется.

§ 11. Подлежаще платежу Пошлины предметы, привозимые пассажирами въ такомъ количествѣ, по которому можно заключить, что они не предназначены для продажи и если съ ними будетъ причитаться тарифной пошлины не болѣе 60 руб. на лицо или на одно семейство, досматриваются безъ подачи письменныхъ объявленій и выносятся съ запискою въ особую книгу по установленной формѣ. Впрочемъ, если пассажиръ не желаетъ уплатить за означенные предметы пошлины, то ему дозволяется сдѣлать вещи обратно за границу.

§ 12. Въ случаѣ, если за предметы, привозимые пассажирами въ товарномъ видѣ, будетъ причитаться пошлины болѣе 60 руб. на одно лицо или одно семейство то на таковыя предметы должно быть подано письменное объявленіе и съ нимъ въ отношеніи таможенныхъ формальностей поступаетъ на общемъ основаніи какъ съ товарами.

§ 13. Пассажирскими вещами не признаются такія, кои не находятся при пассажирѣ, а доставляются отдѣльно, кромя вещей, имѣющихъ явное признаки употребленія, привозимыхъ къ портовымъ таможеннымъ, а также въ состояніи при желѣзныхъ дорогахъ и въ складочномъ таможенъ Московскую и Варшавскую, таковыя вещи могутъ быть пропускаемы безпошлинно, на основаніи пассажирскихъ правилъ, съ разрѣшеніи управленій сихъ таможенныхъ, по представленіи доказательства, что вещи принадлежатъ дѣйствительно лицамъ, прибывшимъ изъ за границы.

§ 14. Правила о пассажирскихъ вещахъ относятся ко всѣмъ европейскимъ таможеннымъ и заставамъ, безъ различія правъ, предоставленныхъ онымъ на очистку товаровъ пошлиною по общимъ правиламъ для дѣйствія тарифа. На семь основаній, если въ числѣ пассажирскихъ вещей окажутся предметы, по общимъ правиламъ не дозволеннымъ къ пропуску чрезъ таможенно или заставу, въ которую привозятся, то дозволяется оной очистить ихъ на сумму пошлины до 60 руб. на одно лицо или семейство. Въ случаѣ же привоза къ таковой таможенъ или заставѣ

оплаченныхъ предметовъ на вышнюю сум-  
му, слѣдуетъ поступить съ ними, какъ  
съ товарами, привезенными въ таможен-  
ныя мѣста, куда приездъ оныхъ запре-  
щенъ.

§ 15. Если пассажиръ пожелаетъ, чтобы  
пѣкаторыя мѣста съ его имуществомъ не  
были досматриваемы во впускной тамо-  
жнѣ, то таковыя мѣста, по подлежащему  
ихъ опломбированію, выдаются ему на  
основаніи правилъ о посылкахъ для пред-

ставленія къ досмотру въ складочную та-  
можню, которую впускная немедленно  
уведомляетъ о томъ, какия именно вещи  
сему пассажиру уже выпущены безпо-  
средственно изъ числа тѣхъ, кои дозволены  
къ пропуску только въ опредѣленномъ  
количествѣ, а складочной таможнѣ, въ  
которую заломбированныя мѣста будутъ  
доставлены выдѣляется въ обязанность,  
при вынискѣ вещей, сообразоваться съ  
уведомленіемъ пограничной таможи.

## Г.

### Постановленія о заграничныхъ паспортахъ.

1) Съ лицъ, отправляющихся за гра-  
ницу, установленъ сборъ въ слѣдующемъ  
размѣрѣ: за каждый паспортъ, безъ огра-  
нченія числа лицъ, въ немъ означен-  
ныхъ, по 10 р. на каждое полугодіе, по  
20 руб. за каждый годъ, по 30 руб. за  
полтора года и т. д.

2) Паспорты на выѣздъ за границу  
имѣютъ силу въ теченіе трехъ мѣсяцевъ,  
со времени ихъ выдачи до дня выѣзда  
за границу.

По истощеніи сего срока, каждый отъ-  
ѣзжающій за границу долженъ снабдить  
себя новымъ паспортомъ.

3) Лица, уволенные въ чужіе края, въ  
случаѣ необходимости остаются тамъ  
долго сроками, въ ихъ паспортахъ озна-  
ченіи ихъ, обращаются съ просьбами объ  
отсрочкахъ въ тѣмъ главнымъ и мѣст-  
нымъ Начальникамъ губерній, отъ коихъ  
они получили паспорта на отъѣздъ за  
границу, представляли при сихъ прошо-  
нхъ билетныя деньги за все время, на  
какое испрашиваютъ отсрочку, по десяти  
(10) рублей на каждое полугодіе.

4) Срокъ дозволеннаго пребыванія  
въхъ вообще русскихъ подданныхъ за  
границею, съ узаконеннымъ паспортомъ,  
называется плавильнѣй.

5) Русскіе подданные, находясь за

границею, для коммерческихъ дѣлъ, по  
истеченіи узаконеннаго срока, если по  
имѣютъ возможность, безъ упущенія сво-  
ихъ или чужихъ дѣлъ, воз-  
вратиться въ Россію, для вторичнаго даль-  
нѣйшаго пребыванія за границею должны  
обращаться съ просьбою въ подлежащую  
Российскую миссію.

6) Заграничныя паспорта предъязы-  
ются въ пограничныхъ таможахъ, какъ  
при выѣздѣ изъ Россіи, такъ и при об-  
ратномъ возвращеніи.

7) За просрочку паспортовъ взыска-  
вается таможенныя, при возвращеніи въ  
Россію, по десяти (10) р. за каждые по-  
яныя шесть мѣсяцевъ, хотя бы просрочка  
составляла не болѣе одного мѣсяца.

8) Выѣхавшіе за границу по одному  
объему для пѣкольныхъ лицъ паспорту  
могутъ получить, въ случаѣ надобности,  
отъ Российскихъ миссій и консульствъ  
отдѣльные для себя виды на срокъ, въ  
общемъ паспортѣ опредѣленный, съ обя-  
зательствомъ уплатить бланкетныя пош-  
лы въ пограничной таможѣ, при воз-  
вращеніи въ Россію, за каждый выданный  
отдѣльный видъ. Кромѣ сего, миссія или  
консульство взимаютъ при выдачѣ отдѣ-  
льнаго вида пошину въ размѣрѣ 2 метал-  
лическихъ рублей.



Д.

Желъподорожный указатель дорогъ,  
соприкасающихся къ Северо-Запад-  
нымъ краямъ

| Раз-<br>стояние | 1 Вильна—Петербург.                     | Таблицы | Раз-<br>стояние |
|-----------------|---|---------|-----------------|
|                 | Вильна буф.                             |         |                 |
| 8               | Нано-Видейскъ буф перес<br>на Минскъ    | 11      | 174             |
| 24              | Безданы.                                |         |                 |
| 48              | Подборозье.                             |         |                 |
| 78              | Ново-Святымъ буф<br>перес. на Полевъжъ. | 8       | 196             |
|                 | перес. на Востаны-Березинъ              | 7       | 119             |
| 95              | Игалево                                 |         |                 |
| 118             | Дукиты буф.                             |         |                 |
| 139             | Турмонты.                               |         |                 |
| 156             | Балкуны буф. пер. на Лябаву             | 12      | 304             |
| 182             | Давискъ буф. перес. на Рягу             | 14      | 304             |
|                 | перес. на Витебскъ                      | 17      | 288             |
| 193             | Вышня.                                  |         |                 |
| 198             | Руповы                                  |         |                 |
| 223             | Антоноволь буф.                         |         |                 |
| 241             | Рѣжница буф. перес. на Москву           | 655     |                 |
|                 | перес. на Вицкаву.                      | 873     |                 |
| 283             | Корсовна буф.                           |         |                 |
| 300             | Пондери                                 |         |                 |
| 313             | Пяталово, перес. на Сита                |         | 63              |
| 327             | Жолово                                  |         |                 |
| 363             | Острова буф.                            |         |                 |
| 378             | Черован.                                |         |                 |
| 402             | Исконъ б. пер. на Рыбинскъ              |         | 613             |
|                 | перес. на Рягу.                         |         | 202             |
| 456             | Струги Вѣлы буф.                        |         |                 |
| 580             | Луца буф.                               |         |                 |
| 579             | Дятловскъ буф.                          |         |                 |
| 593             | Сиверскъ буф.                           |         |                 |
| 616             | Гачина буф перес. на Тосно              |         | 47              |
| 638             | Александровскъ.                         |         |                 |
| 655             | С.-Петербургскъ буф.                    |         |                 |

| Раз-<br>стояние | 2. Вильна—Варшава.          | Таблицы | Раз-<br>стояние |
|-----------------|-----------------------------|---------|-----------------|
|                 | Вильна                      |         |                 |
|                 | Неблота                     |         |                 |
| 17              | Ландварово пер. на Варшаву. | 3       | 371             |
|                 | Ландварово шоссе на Грозна. |         | 9               |
| 30              | Анастасьевщина              |         |                 |
| 51              | Жосты.                      |         |                 |
| 63              | Бошадари перес. на Лябаву.  | 9       | 395             |
| 78              | Прованскы.                  |         |                 |
| 97              | Клява.                      |         |                 |
| 115             | Маарупы.                    |         |                 |
| 132             | Козлово-Руда.               |         |                 |

| Раз-<br>стояние | 2 Вильна—Варшава.        | Таблицы | Раз-<br>стояние |
|-----------------|--------------------------|---------|-----------------|
| 150             | Пильвинскы.              |         |                 |
| 162             | Вильковитскы             |         |                 |
| 178             | Варажбава Русск граница  |         |                 |
| 179             | Эйкувель герман граница. |         |                 |

| Раз-<br>стояние | 3. Вильна—Варшава.                  | Таблицы | Раз-<br>стояние |
|-----------------|-------------------------------------|---------|-----------------|
|                 | Вильна                              |         |                 |
|                 | Неблота                             |         |                 |
| 17              | Ландварово перес. на Верх<br>болово | 2       | 162             |
|                 | перес. на Лябаву                    | 9       | 341             |
| 38              | Рудзинскы.                          |         |                 |
| 55              | Оалдеянскы.                         |         |                 |
| 74              | Ораны перес. на Сувалкы             | 4       | 183             |
| 94              | Марченкины.                         |         |                 |
| 118             | Друскевичы шоссе на Дру<br>скенки   |         | 17              |
| 148             | Грозна перес. на Мосты.             | 6       | 55              |
|                 | " " на Сувалкы                      | 5       | 98              |
|                 | Лососна.                            |         |                 |
| 172             | Кузинка.                            |         |                 |
| 187             | Совалка.                            |         |                 |
| 205             | Черныя Млы.                         |         |                 |
| 226             | Бѣластокъ перес. на Брестъ.         | 16      | 127             |
|                 | " " Гравно                          |         | 78              |
|                 | " " на Смоленскъ                    |         | 645             |
| 245             | Ланы перес. на Остралецко.          |         | 83              |
| 278             | Щепетово.                           |         |                 |
| 287             | Чижель.                             |         |                 |
| 309             | Малкина перес. на Остралецко        |         | 52              |
|                 | " " Сѣдлецъ                         |         | 63              |
| 323             | Зеленецъ.                           |         |                 |
| 337             | Лехоль                              |         | 104             |
| 350             | Глуца перес. на Черн. Боръ.         |         | 54              |
|                 | " " Птица.                          |         |                 |
| 372             | Воломинъ                            |         |                 |
|                 | Земля.                              |         |                 |
|                 | Зубы.                               |         |                 |
|                 | Древщина.                           |         |                 |
| 388             | Варшава                             |         |                 |

| Раз-<br>стояние | 4. Вильна—Сувалкы чрезъ<br>Ораны. | Таблицы | Раз-<br>стояние |
|-----------------|-----------------------------------|---------|-----------------|
|                 | Вильна.                           |         | 3               |
| 74              | Ораны перес. на Сувалкы.          | 3       | 133             |
|                 | Арталаройскы                      |         |                 |
|                 | Гай.                              |         |                 |
|                 | Дауги                             |         |                 |
|                 | Поворчаны                         |         |                 |
| 110             | Натаралцы                         |         |                 |
| 118             | Одета.                            |         |                 |
| 143             | Спизо                             |         |                 |
| 160             | Шастаховъ.                        |         |                 |
| 183             | Пулскъ                            |         |                 |
| 207             | Сувалкы                           |         |                 |





| Раз. стоецъ | 15 Рига—Дуббелятъ—Неммеръ—Тукумъ.          | Таблица | Раз. стоецъ | Раз. стоецъ | 18. Вильна—Минскъ—Москва.                   | Таблица | Раз. стоецъ |
|-------------|--|---------|-------------|-------------|---|---------|-------------|
| 26          | Карлсбадъ                                  |         |             |             | Вильна.                                     |         |             |
| 28          | Ассертъ                                    |         |             |             | Залъсье.                                    |         |             |
| 33          | Шлокъ                                      |         |             |             | Молодечно.                                  |         |             |
| 41          | Кеммертъ.                                  |         |             |             | Минскъ Л.-Р. перес. на М.-В. дорогу.        |         |             |
| 50          | Шкарданъ.                                  |         |             |             | Минскъ М.-В.                                |         |             |
| 60          | Тукумъ перес. на Москву                    |         | 925         |             | Горьковъ                                    |         |             |
|             | " " " Вилдаву.                             |         | 105         |             | Орша перес. на Витебскъ и " " Жлобиаъ.      |         | 78          |
|             |  |         |             |             | Красное.                                    |         | 187         |
|             |  |         |             |             | Смоленскъ перес. на Ригу и " " Орель.       |         | 378         |
|             |  |         |             |             | Ярцва                                       |         | 861         |
|             |  |         |             |             | Дорогобужъ.                                 |         |             |
|             |  |         |             |             | Вильна перес. на Тулу и " " Лихославль      |         | 379         |
|             |  |         |             |             | Гжатскъ.                                    |         | 244         |
|             |  |         |             |             | Можайскъ                                    |         |             |
|             |  |         |             |             | Кубинка.                                    |         |             |
|             |  |         |             |             | Москва                                      |         |             |
|             |  |         |             |             |   |         |             |
| Раз. стоецъ | 16. Вильна—Бѣлостокъ—Брестъ.               | Таблица | Раз. стоецъ | Раз. стоецъ | 19. Бологое—Полоцкъ—Волковскъ—Сѣдлецъ.      | Таблица | Раз. стоецъ |
| 228         | Вильна.                                    |         |             |             | Бологое.                                    |         |             |
|             | Бѣлостокъ перес. на Брестъ и Граево        |         | 130         |             | Осташковъ.                                  |         |             |
| 230         | Старосельскъ.                              |         | 78          |             | Торонецъ.                                   |         |             |
| 288         | Вильскъ.                                   |         |             |             | 291 Великие-Луки перес. Вилдаву " " Москву  |         | 580         |
|             | Черемха.                                   |         |             |             | 341 Новель перес. Витебскъ " " С.-П.-Вургъ. |         | 447         |
| 311         | Высоко-Литовскъ.                           |         |             |             | 134 Полоцкъ перес. Ригу " " Смоленскъ.      |         | 96          |
| 352         | Брестъ                                     |         |             |             | 620 Молодечно перес. Вильна. " " Минскъ.    |         | 487         |
|             |  |         |             |             | 740 Ладъ перес. Ровно. " " Вильна.          |         | 355         |
|             |  |         |             |             | 808 Мосты " " Гродно.                       |         | 223         |
|             |  |         |             |             | 842 Волковскъ перес. Сѣдлецъ. " " Вѣлостокъ |         | 110         |
|             |  |         |             |             | 914 Гайновка перес. " " Вѣлостокъ.          |         | 78          |
|             |  |         |             |             | 1014 Черемха " " Брестъ.                    |         | 391         |
|             |  |         |             |             | 1027 Сѣдлецъ.                               |         | 89          |
|             |  |         |             |             |   |         | 55          |
|             |  |         |             |             |   |         | 185         |
|             |  |         |             |             |   |         | 87          |
|             |  |         |             |             |   |         | 28          |
|             |  |         |             |             |   |         | 21          |
|             |  |         |             |             |   |         | 40          |
|             |  |         |             |             |   |         | 162         |
|             |  |         |             |             |   |         |             |
| Раз. стоецъ | 17. Вильна—Витебскъ.                       | Таблица | Раз. стоецъ | Раз. стоецъ | 20. Брѣнь—Брестъ                            | Таблица | Раз. стоецъ |
| 78          | Вильна (см. таблицу)                       |         |             |             | Брѣнь буф                                   |         |             |
| 152         | Поло-Сѣвщины (см. табл.)                   |         |             |             | Посвятъ буф                                 |         |             |
|             | Двинскъ перес. на Ригу товарная.           |         | 14          | 365         | Узеча буф.                                  |         |             |
| 179         | Изофова.                                   |         |             |             | перес. на Старолубъ                         |         | 32          |
| 190         | Малюшка.                                   |         |             |             | Влицы                                       |         |             |
| 302         | Бреславка.                                 |         |             |             |   |         |             |
| 213         | Балътинъ.                                  |         |             |             |   |         |             |
| 227         | Возьминово                                 |         |             |             |   |         |             |
| 240         | Георгіевскъ.                               |         |             |             |   |         |             |
| 252         | Дрисса.                                    |         |             |             |   |         |             |
| 264         | Свольна.                                   |         |             |             |   |         |             |
| 280         | Борковичи дорога на Двину                  |         | 15          |             |   |         |             |
| 290         | Адамово                                    |         |             |             |   |         |             |
| 296         | Воровуха.                                  |         |             |             |   |         |             |
| 318         | Полоцкъ перес. изъ Бологое. " " Волковскъ. | 19      | 434         |             |   |         |             |
| 330         | Горынь.                                    | 19      | 409         |             |   |         |             |
| 342         | Глушадина.                                 |         |             |             |   |         |             |
| 354         | Оболь.                                     |         |             |             |   |         |             |
| 364         | Ловша                                      |         |             |             |   |         |             |
| 374         | Сиротино.                                  |         |             |             |   |         |             |
| 383         | Изыто.                                     |         |             |             |   |         |             |
|             | Старое Орель                               |         |             |             |   |         |             |
|             | Сѣвѣянская платформа                       |         |             |             |   |         |             |
|             | Влажидъ.                                   |         |             |             |   |         |             |
|             | Витебскъ и перес. на Жлобиаъ               |         | 265         |             |   |         |             |
|             | " " " С.-П Вургъ.                          |         | 339         |             |   |         |             |

| Ряд<br>столбе  | 20 Брнскъ — Брестъ.                              | Таблица | Ряд<br>столбе | Ряд<br>столбе | 22 Вильна — Барановичи —<br>Сарны — Нива.     | Таблица | Ряд<br>столбе        |               |
|----------------|--|---------|---------------|---------------|---|---------|----------------------|---------------|
| 191            | Полозобовъ буф. перес.<br>на Возгородъ-Ожверскъ. |         | 113           | 824           | Лунища перес. на Прести.                      |         | 214                  |               |
| 261            | Гомель перес. на Либану.                         |         | 820           | 370           | Видворъ.                                      |         |                      |               |
| 302            | Рѣчица.  |         | 435           | 374           | Удришскъ.                                     |         |                      |               |
| 378            | Мозырь   |         |               | 391           | Домбровица                                    |         |                      |               |
| 475            | Жатковичи.                                       |         |               | 542           | Сарны перес. на Ровно                         |         | 201                  |               |
| 544            | Лунищскъ перес. Вильна                           |         | 297           | 688           | » » Ковель                                    |         | 139                  |               |
| 599            | » Ровно  |         | 183           |               | Коростень.                                    |         |                      |               |
| 712            | Пинскъ.  |         |               |               | Киевъ.  |         |                      |               |
| 712            | Кобринъ.   |         |               |               |   |         |                      |               |
| 757            | Брестъ   |         |               |               |   |         |                      |               |
| Ряд<br>столбе. | 21. Барановичи — Бѣлостокъ.                      | Таблица | Ряд<br>столбе | Ряд<br>столбе | 23 Вильна — Ровно — Никола-<br>танъ — Одесса. | Таблица | Ряд<br>столбе        |               |
|                | Варшавичи Под.                                   |         |               | 86            | Вильна буф                                    |         |                      |               |
| 4              | Варановичи буф. М. Бр.                           |         |               | 186           | Лиды буф. перес. Волово                       |         | 710                  |               |
| 26             | Жереблони  |         |               |               | » » Волковичи                                 |         | 103                  |               |
| 52             | Слонимъ-Альберг буф                              |         |               |               | Барановичи буф перес.<br>на Бѣлостокъ.        |         | 201                  |               |
| 74             | Озерница.  |         |               |               | перес. на Москву                              |         | 836                  |               |
| 91             | Лельва.  |         |               |               | » Брестъ.                                     |         | 190                  |               |
|                | Лебяди   |         |               |               | Лунища буф. перес. на<br>Врянскъ              |         | 344                  |               |
| 116            | Волковичскъ перес. на Сѣдлецъ                    |         | 185           |               | перес. на Брестъ                              |         | 214                  |               |
|                | » Бологое  |         | 842           |               | Сарны буф. перес. на Киевъ                    |         | 291                  |               |
| 127            | Андреевичи                                       |         |               |               | » Ковель                                      |         | 132                  |               |
| 149            | Брестовичи.                                      |         |               |               | Ровно буф. перес. на Одессу                   |         | 682                  |               |
| 170            | Валки  |         |               |               | Здолбуново буф. перес. на<br>Разливитовъ      |         | 86                   |               |
| 182            | Жедня.   |         |               |               | Вердичавъ буф. перес. на<br>Житомиръ          |         | 50                   |               |
| 305            | Бѣлостокъ буф.                                   |         |               |               | перес. на Холоповскъ                          |         | 55                   |               |
| Ряд<br>столбе. | 22 Вильна — Барановичи —<br>Сарны — Нива.        |         | Таблица       | Ряд<br>столбе | Ряд<br>столбе                                 |         | Польска жел. дорога. | Ряд<br>столбе |
|                | Вильна.  |         |               | 662           | Казанскъ буф. перес. на<br>Умань              | 185     |                      |               |
|                | Порубановъ.                                      |         |               | 784           | перес. на Киевъ.                              | 149     |                      |               |
|                | Волчын.  |         |               |               | Качиничи буф. перес. на<br>Гайворонъ.         | 200     |                      |               |
| 26             | Януши.   |         |               |               | Вичава буф. перес. на<br>Гуминное             | 15      |                      |               |
| 49             | Висляковъ.                                       |         |               |               | Жмеринка буф. перес. на<br>Воловичскъ         | 15      |                      |               |
| 68             | Бастуны.   |         |               |               | Жмеринка буф. перес. на<br>Новоселицы.        | 27      |                      |               |
| 89             | Лиды перес. на Волковичскъ                       |         | 103           |               | Вашарка буф. перес. на<br>Цѣтково.            | 252     |                      |               |
|                | » Бологое.                                       |         | 740           |               | Рудвица буф. перес. на<br>Ольшороль.          | 132     |                      |               |
| 118            | Иѣманъ.  |         |               |               | Слободка буф. перес. на<br>Новоселицы         | 376     |                      |               |
| 126            | Новогрудскъ дор. въ городъ<br>Выгода.            |         | 20            |               | Бирага буф. перес. на<br>Евлавнегрудъ.        | 310     |                      |               |
| 162            | Молчадъ  |         |               |               | Раздѣльная буф. перес.<br>на Киянскъ.         | 112     |                      |               |
| 189            | Барановичи перес. на Москву                      |         | 928           |               | перес. на Угени.                              | 213     |                      |               |
| 211            | » Брестъ   |         | 190           |               | Одесса главн. буф                             |         |                      |               |
| 237            | Диховичи шоссе въ Слуцкъ                         |         | 80            |               |   |         |                      |               |
| 261            | Гашевичи   |         |               |               |   |         |                      |               |
| 284            | Мальковичи                                       |         |               |               |   |         |                      |               |
| 284            | Дятловичи  |         |               |               |   |         |                      |               |
| 297            | Лунищскъ перес. на Бранскъ                       | 641     |               |               |   |         |                      |               |

## Е.

Приплата за скорость и спальные места на  
зурьера и скорыхъ поѣздахъ отъ ст. Вильна.

| ДО<br>СТАЦИИ     | Въ I класѣ          |                        | Во II класѣ         |                        | Въ III класѣ        |                        |
|------------------|---------------------|------------------------|---------------------|------------------------|---------------------|------------------------|
|                  | За скоро-<br>рность | За спаль-<br>ное мѣсто | За скоро-<br>рность | За спаль-<br>ное мѣсто | За скоро-<br>рность | За спаль-<br>ное мѣсто |
| Барановичи . . . | 80                  | 1 50                   | 85                  | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Бердичевъ . . .  | 2 05                | 1 50                   | 2 05                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Бирзуда . . .    | 2 60                | 1 50                   | 2 60                | 1 50                   | 1 80                | 75                     |
| Вобруйска . . .  | —                   | 1 50                   | —                   | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Вилостокъ . . .  | 1 85                | 1 50                   | 1 85                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Варшава . . .    | 2 90                | 1 50                   | 2 90                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Верхбол. . . .   | 1 85                | 1 50                   | 1 65                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Гатчина . . . .  | 1 90                | 1 50                   | 1 90                | 1 50                   | 1 90                | 75                     |
| Гродна . . . .   | 1 85                | 1 50                   | 1 85                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Гомель . . . .   | —                   | 1 50                   | —                   | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Двинскъ . . . .  | 75                  | 1 50                   | 75                  | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Жмеринка . . .   | 2 30                | 1 50                   | 2 30                | 1 50                   | 1 15                | 75                     |
| Здолбуновъ . .   | 1 70                | 1 50                   | 1 70                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Ковна . . . .    | —                   | 1 50                   | —                   | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Бѣль . . . .     | 2 10                | 1 50                   | 2 10                | 1 50                   | 1 05                | 75                     |
| Комедари . . .   | —                   | 1 50                   | —                   | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Казань . . . .   | 2 10                | 1 50                   | 2 10                | 1 50                   | 1 05                | 75                     |
| Луцкъ . . . .    | 1 15                | 1 50                   | 1 15                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Луга . . . .     | 1 75                | 1 50                   | 1 75                | 1 50                   | —                   | 90                     |
| Маджва . . . .   | 2 45                | 1 50                   | 2 45                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Омеля . . . .    | 2 90                | 1 50                   | 2 90                | 1 50                   | 1 45                | 75                     |
| Псковъ . . . .   | 1 50                | 1 50                   | 1 30                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Радзвиль . . .   | 2 80                | 1 50                   | 2 80                | 1 50                   | 1 40                | 75                     |
| Ромино . . . .   | 1 70                | 1 50                   | 1 70                | 1 50                   | —                   | 75                     |
| Рѣжинка . . . .  | 1                   | 1 50                   | 1                   | 1 50                   | —                   | 75                     |
| С-Петербургъ .   | 2 05                | 1 50                   | 2 05                | 1 50                   | 1 05                | 1 05                   |
| П-Свѣинъ . . .   | —                   | 1 50                   | —                   | 1 50                   | —                   | 20                     |

## Ж.

Маршруты за границу

| Названіе<br>мѣстности.                    | Отъ Вильны<br>рейсово | Цѣна билетовъ |       |        |
|---|-----------------------|---------------|-------|--------|
|   |                       | I кл          | II кл | III кл |
| Альт-Данхольцъ . . . .                    | —                     | 85—70         | 19—80 | 11—25  |
| Абадо . . . .                             | —                     | 58—10         | 17—50 | —      |
| Амстердамъ . . . .                        | 1485                  | 60—10         | 39—85 | 24—75  |
| Ахель . . . .                             | 1486                  | 67—59         | 43—39 | 24 55  |
| Антверпенъ . . . .                        | 1749                  | 68—65         | 42—90 | 25 50  |
| Амьенъ . . . .                            | 1822                  | 65—80         | 44—50 | 27—40  |
| Алаксъ . . . .                            | —                     | 94—25         | —     | —      |
| Вадъ-Эльстеръ<br>(чр Вильну) . . . .      | 1186                  | 52—18         | 31—70 | 19—19  |
| Ваденъ-Ваденъ . . . .                     | 1556                  | 62—95         | 40—80 | —      |
| Бреславль . . . .<br>(чр Селенува). . . . | 805                   | 34—50         | 21—55 | 11—35  |
| Бромбергъ . . . .<br>(чр Варшаву). . . .  | 660                   | 26—20         | 10—25 | 9 90   |
| Вазель . . . .                            | 1712                  | 67—95         | 44—35 | —      |
| Берлинъ* . . . .                          | 361                   | 39—05         | 28—80 | 12—80  |
| Бреженъ . . . .                           | 1237                  | 61—50         | 33—80 | —      |
| Будъ-Пештъ<br>(чр Варшаву). . . .         | 44                    | 00            | 28—25 | 14—70  |
| Брюссель* . . . .                         | 1038                  | 65—85         | 42—30 | 30—50  |
| Булонъ—городъ . . . .                     | 1857                  | 75—00         | 48—80 | 24—95  |
| Борнгаръ . . . .                          | —                     | 94—95         | —     | —      |
| Боме* . . . .                             | —                     | 99—70         | —     | —      |
| Броды* . . . .                            | 876                   | 15—50         | 9—30  | 6—20   |
| Вопель* . . . .                           | —                     | 89—50         | —     | —      |
| Верона* . . . .                           | —                     | 87—80         | —     | —      |
| Вештигилла* . . . .                       | —                     | 88—40         | —     | —      |
| Висбаденъ . . . .                         | 1420                  | 60—45         | 37—25 | 23—13  |
| Вена . . . .                              | —                     | 47—40         | 29—70 | 12—55  |
| Галя . . . .                              | 1516                  | 65—90         | 41—45 | 25—15  |
| Галле . . . .                             | 1033                  | 34—55         | 28—05 | 17—00  |
| Гамбургъ . . . .                          | 1253                  | 47—25         | 29—25 | 17—30  |
| Гейдельбергъ . . . .                      | 1468                  | 64—30         | 39—60 | 23—95  |
| Генуя* . . . .                            | —                     | 95—85         | —     | —      |
| Глобавиль . . . .                         | 712                   | 30—90         | 18—95 | 9—10   |
| Гомбургъ . . . .                          | 1494                  | 37—05         | 37—30 | 19—85  |
| Ганноверъ . . . .                         | 1250                  | 51—25         | 32—90 | 19—15  |
| Данцигъ . . . .                           | 506                   | 23—45         | 16 70 | 6—05   |
| Даринггадъ . . . .                        | 1412                  | 57—00         | 37—70 | 16—40  |
| Дрезденъ . . . .                          | 1049                  | 15—00         | 30—00 | 14—40  |
| Дуль . . . .                              | 1830                  | 71—15         | 45—40 | 25—95  |
| Дюссельдорфъ . . . .                      | 1497                  | 59—20         | 36—70 | 22—90  |
| Дюнкеркъ . . . .                          | 1618                  | 75—70         | 47—65 | 25—50  |
| Закопане . . . .                          | —                     | 31—65         | 18—90 | 11—75  |
| Нисенбургъ* . . . .                       | 237                   | 12—60         | 8—06  | 3—50   |
| Канъ . . . .                              | —                     | 101—85        | —     | —      |
| Клоновъ . . . .                           | 680                   | 27—15         | 16—65 | 8—75   |
| Карлсбадъ . . . .                         | —                     | 54—70         | 31—80 | 17—50  |
| Калле-портъ* . . . .                      | 1840                  | 74 35         | 43—00 | —      |

| Название<br>местности. | Отъ Валаа<br>разстояніе | Цѣна билетовъ. |        |         | Название<br>местности.  | Отъ Валаа<br>разстояніе | Цѣна билетовъ. |        |         |       |
|------------------------|-------------------------|----------------|--------|---------|-------------------------|-------------------------|----------------|--------|---------|-------|
|                        |                         | I кл.          | II кл. | III кл. |                         |                         | I кл.          | II кл. | III кл. |       |
| Кенигсбергъ*           | 322                     | 16—50          | 7—15   | 4—30    | Остена                  | 1749                    | 72—95          | 17—15  | 22—54   |       |
| Кельва                 | 1420                    | 57—85          | 37—30  | 20—06   | *Параж                  | 1688                    | 60—20          | 32—53  | 28—20   |       |
| Кислинскъ              | 1270                    | 68—85          | 34—75  |         | Познань                 | 743                     | 30—45          | 18—25  | 11—55   |       |
| Кольбергъ              | 901                     |                | 22—35  | 13—35   | Прага                   |                         | 47—93          | 29—95  | 18—05   |       |
| Краковъ                |                         | 29—25          | 18—00  | 9—85    | Прерау                  |                         | 36—30          | 23—20  | 13—05   |       |
| Крейна                 | 807                     | 32—20          | 20—05  | 12—35   | Роттердамъ              | 1509                    | 60             | 85     | 40—85   | 21—60 |
| Лажбергъ               |                         | 40—80          | 25—10  | 15—40   | *Самъ-Ремо              |                         | 91—85          |        |         |       |
| Лейпцигъ               | 1048                    | 44—80          | 28—35  | 14—35   | Схевенингъ              | 1322                    | 61—35          | 41—40  |         |       |
| Львель                 | 1658                    | 64—45          | 40—05  | 28—25   | Торинъ                  | 614                     | 24—55          | 13—13  | 9—15    |       |
| Лондонъ                | 1809                    | 79—35          | 52—50  |         | Тржебинна               |                         | 27—30          | 17—40  | 8—80    |       |
| Маріенбадъ             |                         | 54—80          | 34—20  | 21—20   | Франкфуртъ на-<br>Майнъ | 1886                    | 34—45          | 37—10  | 19—56   |       |
| Миланъ                 |                         | 81—16          |        |         | Франкфуртъ на-<br>Одеръ |                         | 918            | 85—45  | 25—15   | 10—75 |
| Ментона*               |                         | 98—25          |        |         | Фразнсебадъ             | 1216                    | 54—70          | 31—80  | 17—75   |       |
| Монте-Карло*           |                         | 90—25          |        |         | Поповъ                  | 821                     | 38—00          | 20—80  | 12—70   |       |
| Мюнхенъ                | 1497                    | 60—50          | 39—35  |         | Штегна                  | 814                     | 85—50          | 28—30  |         |       |
| Наугеймъ               | 1875                    | 56—30          | 36—35  | 19—35   | Эмсъ                    | 1441                    | 58—55          | 38—34  | 20—60   |       |
| *Нанца                 |                         | 99—85          |        |         |                         |                         |                |        |         |       |
| Одербургъ              |                         | 82—00          | 19—70  | 11—85   |                         |                         |                |        |         |       |

\* Билеты въ города, обозначенные звездочкой (\*), можно достать въ Валааской ж.-д. кассѣ. Билеты же въ остальные города за границу можно приобрести на границѣ.

## И.

Железнодорожный тарифъ  
съ 1 июля 1910 г.

| Отъ верста | ПЛАТА ЗА ПРОВѢЗДЪ. |        |         |        |                             |        |         | За 10 ф. сан. | Отъ верста | ПЛАТА ЗА ПРОВѢЗДЪ. |        |         |        |                             |        |         | За 10 ф. сан. |
|------------|--------------------|--------|---------|--------|-----------------------------|--------|---------|---------------|------------|--------------------|--------|---------|--------|-----------------------------|--------|---------|---------------|
|            | Для взрослыхъ.     |        |         |        | Для дѣтей<br>отъ 5 до 10 л. |        |         |               |            | Для взрослыхъ.     |        |         |        | Для дѣтей<br>отъ 5 до 10 л. |        |         |               |
|            | I кл.              | II кл. | III кл. | IV кл. | I кл.                       | II кл. | III кл. |               |            | I кл.              | II кл. | III кл. | IV кл. | I кл.                       | II кл. | III кл. |               |
| 1          | 23                 | 14     | 9       | 5      | 4                           | 3      | 0,35    | 21            | 80         | 48                 | 37     | 18      | 12     | 9                           | 1,21   |         |               |
| 2          | 28                 | 14     | 9       | 5      | 4                           | 3      | 0,35    | 22            | 83         | 50                 | 38     | 17      | 13     | 9                           | 1,27   |         |               |
| 3          | 29                 | 14     | 9       | 5      | 4                           | 3      | 0,35    | 23            | 86         | 53                 | 38     | 18      | 14     | 9                           | 1,33   |         |               |
| 4          | 23                 | 14     | 9       | 5      | 4                           | 3      | 0,35    | 24            | 80         | 54                 | 38     | 18      | 14     | 9                           | 1,38   |         |               |
| 5          | 23                 | 14     | 9       | 5      | 4                           | 3      | 0,35    | 25            | 85         | 57                 | 38     | 19      | 16     | 10                          | 1,44   |         |               |
| 6          | 23                 | 11     | 9       | 5      | 4                           | 3      | 0,35    | 26            | 98         | 62                 | 39     | 20      | 16     | 10                          | 1,50   |         |               |
| 7          | 28                 | 17     | 11      | 6      | 5                           | 3      | 0,41    | 27            | 103        | 69                 | 41     | 21      | 16     | 11                          | 1,55   |         |               |
| 8          | 30                 | 18     | 12      | 6      | 5                           | 3      | 0,46    | 28            | 105        | 69                 | 42     | 21      | 16     | 11                          | 1,61   |         |               |
| 9          | 35                 | 21     | 14      | 7      | 6                           | 4      | 0,52    | 29            | 110        | 66                 | 44     | 22      | 17     | 11                          | 1,67   |         |               |
| 10         | 39                 | 22     | 15      | 8      | 6                           | 4      | 0,58    | 30            | 113        | 68                 | 45     | 23      | 17     | 12                          | 1,73   |         |               |
| 11         | 43                 | 25     | 17      | 9      | 7                           | 5      | 0,61    | 31            | 118        | 71                 | 47     | 24      | 18     | 12                          | 1,79   |         |               |
| 12         | 45                 | 27     | 18      | 9      | 7                           | 5      | 0,69    | 32            | 120        | 72                 | 48     | 24      | 18     | 12                          | 1,84   |         |               |
| 13         | 50                 | 30     | 20      | 10     | 8                           | 5      | 0,75    | 33            | 125        | 75                 | 50     | 25      | 19     | 13                          | 1,90   |         |               |
| 14         | 58                 | 32     | 21      | 11     | 8                           | 5      | 0,81    | 34            | 128        | 77                 | 51     | 25      | 20     | 13                          | 1,96   |         |               |
| 15         | 58                 | 35     | 22      | 12     | 9                           | 5      | 0,87    | 35            | 133        | 80                 | 53     | 27      | 20     | 14                          | 2,02   |         |               |
| 16         | 60                 | 38     | 24      | 12     | 9                           | 5      | 0,92    | 36            | 135        | 81                 | 54     | 27      | 21     | 14                          | 2,07   |         |               |
| 17         | 65                 | 39     | 25      | 13     | 10                          | 7      | 0,98    | 37            | 140        | 84                 | 56     | 28      | 21     | 14                          | 2,13   |         |               |
| 18         | 66                 | 41     | 27      | 14     | 11                          | 7      | 1,04    | 38            | 143        | 86                 | 57     | 29      | 22     | 14                          | 2,19   |         |               |
| 19         | 73                 | 44     | 29      | 15     | 11                          | 8      | 1,10    | 30            | 148        | 89                 | 59     | 30      | 23     | 15                          | 2,25   |         |               |
| 20         | 75                 | 45     | 30      | 15     | 12                          | 8      | 1,15    | 10            | 150        | 90                 | 60     | 30      | 23     | 15                          | 2,30   |         |               |

| Одъ дърво | ПЛАТА ЗА ПРОДАВЪ |        |         |        |                                 |         |       | За 10 ф. дър. | Одъ дърво | ПЛАТА ЗА ПРОБЪЛЪ |         |        |        |                                 |        |    | За 10 ф. дър. |
|-----------|------------------|--------|---------|--------|---------------------------------|---------|-------|---------------|-----------|------------------|---------|--------|--------|---------------------------------|--------|----|---------------|
|           | Денъ за работата |        |         |        | Денъ за работата отъ 5 до 10 ч. |         |       |               |           | Денъ за работата |         |        |        | Денъ за работата отъ 5 до 10 ч. |        |    |               |
|           | I кл.            | II кл. | III кл. | IV кл. | II кл.                          | III кл. | I кл. |               |           | II кл.           | III кл. | IV кл. | II кл. | III кл.                         | IV кл. |    |               |
|           | р.               | п.     | р.      | г.     | р.                              | п.      | р.    |               |           | п.               | р.      | п.     | р.     | п.                              | р.     | п. |               |
| 41        | 1,55             | 93     | 62      | 31     | 24                              | 16      | 2,30  | 80            | 3,20      | 1,94             | 1,29    | 65     | 49     | 38                              | 4,95   |    |               |
| 42        | 1,58             | 95     | 63      | 32     | 24                              | 16      | 2,42  | 87            | 3,28      | 1,97             | 1,31    | 66     | 50     | 39                              | 5,01   |    |               |
| 43        | 1,61             | 96     | 65      | 33     | 25                              | 17      | 2,45  | 85            | 3,30      | 1,96             | 1,32    | 68     | 50     | 38                              | 5,06   |    |               |
| 44        | 1,65             | 99     | 66      | 33     | 25                              | 17      | 2,55  | 89            | 3,35      | 2,01             | 1,34    | 67     | 51     | 34                              | 5,11   |    |               |
| 45        | 1,70             | 1,02   | 69      | 34     | 28                              | 17      | 2,59  | 90            | 3,38      | 2,05             | 1,35    | 68     | 51     | 34                              | 5,15   |    |               |
| 46        | 1,73             | 1,04   | 69      | 34     | 26                              | 18      | 2,65  | 91            | 3,48      | 2,06             | 1,37    | 69     | 52     | 35                              | 5,24   |    |               |
| 47        | 1,78             | 1,07   | 71      | 36     | 27                              | 18      | 2,71  | 92            | 3,45      | 2,07             | 1,38    | 68     | 52     | 35                              | 5,29   |    |               |
| 48        | 1,80             | 1,03   | 72      | 36     | 27                              | 18      | 2,70  | 94            | 3,50      | 2,10             | 1,40    | 70     | 53     | 35                              | 5,35   |    |               |
| 49        | 1,85             | 1,11   | 74      | 37     | 28                              | 19      | 2,82  | 94            | 3,58      | 2,11             | 1,41    | 71     | 53     | 36                              | 5,41   |    |               |
| 50        | 1,88             | 1,13   | 75      | 38     | 29                              | 19      | 2,88  | 95            | 3,58      | 2,15             | 1,43    | 72     | 54     | 36                              | 5,49   |    |               |
| 51        | 1,93             | 1,16   | 77      | 39     | 29                              | 20      | 2,94  | 98            | 3,80      | 2,16             | 1,44    | 73     | 54     | 36                              | 5,53   |    |               |
| 52        | 1,95             | 1,17   | 78      | 39     | 30                              | 20      | 2,99  | 97            | 3,65      | 2,19             | 1,46    | 73     | 55     | 37                              | 5,54   |    |               |
| 53        | 2,00             | 1,20   | 80      | 40     | 30                              | 20      | 3,05  | 98            | 3,68      | 2,21             | 1,47    | 74     | 55     | 37                              | 5,60   |    |               |
| 54        | 2,03             | 1,22   | 81      | 41     | 31                              | 21      | 3,11  | 99            | 3,78      | 2,24             | 1,48    | 75     | 56     | 38                              | 5,77   |    |               |
| 55        | 2,05             | 1,25   | 82      | 42     | 32                              | 21      | 3,17  | 100           | 3,75      | 2,25             | 1,50    | 75     | 57     | 38                              | 5,75   |    |               |
| 56        | 2,10             | 1,26   | 84      | 42     | 32                              | 21      | 3,22  | 101           | 3,80      | 2,28             | 1,52    | 76     | 57     | 38                              | 5,81   |    |               |
| 57        | 2,13             | 1,29   | 84      | 42     | 33                              | 22      | 3,28  | 102           | 3,83      | 2,30             | 1,53    | 77     | 58     | 39                              | 5,87   |    |               |
| 58        | 2,18             | 1,31   | 87      | 44     | 33                              | 22      | 3,34  | 103           | 3,88      | 2,33             | 1,55    | 79     | 59     | 39                              | 5,92   |    |               |
| 59        | 2,24             | 1,34   | 89      | 45     | 34                              | 22      | 3,40  | 104           | 3,90      | 2,34             | 1,56    | 78     | 59     | 39                              | 5,98   |    |               |
| 60        | 2,25             | 1,35   | 90      | 45     | 34                              | 23      | 3,45  | 105           | 3,95      | 2,37             | 1,58    | 79     | 60     | 40                              | 6,04   |    |               |
| 61        | 2,30             | 1,38   | 92      | 46     | 35                              | 23      | 3,51  | 106           | 3,98      | 2,39             | 1,59    | 80     | 60     | 40                              | 6,10   |    |               |
| 62        | 2,33             | 1,40   | 93      | 47     | 35                              | 24      | 3,57  | 107           | 4,03      | 2,42             | 1,61    | 81     | 61     | 41                              | 6,16   |    |               |
| 63        | 2,38             | 1,43   | 96      | 48     | 36                              | 24      | 3,63  | 108           | 4,05      | 2,43             | 1,62    | 81     | 61     | 41                              | 6,22   |    |               |
| 64        | 2,46             | 1,44   | 96      | 48     | 36                              | 24      | 3,68  | 109           | 4,10      | 2,46             | 1,64    | 82     | 62     | 41                              | 6,27   |    |               |
| 65        | 2,45             | 1,47   | 98      | 49     | 37                              | 25      | 3,74  | 110           | 4,13      | 2,48             | 1,65    | 83     | 62     | 42                              | 6,33   |    |               |
| 66        | 2,48             | 1,40   | 99      | 51     | 38                              | 25      | 3,80  | 111           | 4,18      | 2,51             | 1,67    | 84     | 63     | 42                              | 6,39   |    |               |
| 67        | 2,53             | 1,52   | 1,01    | 51     | 39                              | 26      | 3,86  | 112           | 4,20      | 2,52             | 1,68    | 84     | 63     | 42                              | 6,44   |    |               |
| 68        | 2,65             | 1,53   | 1,02    | 51     | 39                              | 26      | 3,91  | 113           | 4,25      | 2,55             | 1,70    | 87     | 64     | 43                              | 6,50   |    |               |
| 69        | 2,60             | 1,56   | 1,04    | 52     | 39                              | 26      | 3,97  | 114           | 4,28      | 2,57             | 1,71    | 86     | 65     | 43                              | 6,56   |    |               |
| 70        | 2,63             | 1,58   | 1,05    | 53     | 40                              | 27      | 4,03  | 115           | 4,33      | 2,60             | 1,73    | 87     | 65     | 44                              | 6,62   |    |               |
| 71        | 2,68             | 1,61   | 1,07    | 54     | 41                              | 27      | 4,09  | 116           | 4,35      | 2,61             | 1,74    | 87     | 66     | 44                              | 6,67   |    |               |
| 72        | 2,70             | 1,62   | 1,08    | 54     | 41                              | 27      | 4,14  | 117           | 4,40      | 2,64             | 1,76    | 88     | 66     | 44                              | 6,73   |    |               |
| 73        | 2,75             | 1,65   | 1,10    | 55     | 42                              | 28      | 4,20  | 118           | 4,43      | 2,66             | 1,77    | 89     | 67     | 44                              | 6,79   |    |               |
| 74        | 2,78             | 1,67   | 1,11    | 56     | 42                              | 28      | 4,25  | 119           | 4,48      | 2,69             | 1,79    | 90     | 68     | 45                              | 6,85   |    |               |
| 75        | 2,83             | 1,70   | 1,13    | 57     | 43                              | 29      | 4,32  | 120           | 4,50      | 2,70             | 1,80    | 90     | 68     | 45                              | 6,90   |    |               |
| 76        | 2,85             | 1,71   | 1,14    | 57     | 44                              | 29      | 4,37  | 121           | 4,55      | 2,73             | 1,82    | 91     | 69     | 45                              | 6,96   |    |               |
| 77        | 2,90             | 1,74   | 1,16    | 58     | 44                              | 29      | 4,43  | 122           | 4,58      | 2,75             | 1,83    | 92     | 69     | 46                              | 7,02   |    |               |
| 78        | 2,92             | 1,76   | 1,17    | 59     | 44                              | 30      | 4,49  | 123           | 4,64      | 2,78             | 1,85    | 93     | 70     | 47                              | 7,08   |    |               |
| 79        | 2,94             | 1,79   | 1,19    | 60     | 45                              | 31      | 4,55  | 124           | 4,65      | 2,79             | 1,86    | 93     | 70     | 47                              | 7,13   |    |               |
| 80        | 2,98             | 1,80   | 1,20    | 60     | 45                              | 30      | 4,60  | 125           | 4,70      | 2,82             | 1,88    | 94     | 71     | 47                              | 7,19   |    |               |
| 81        | 3,05             | 1,83   | 1,22    | 61     | 46                              | 31      | 4,66  | 126           | 4,73      | 2,84             | 1,89    | 94     | 71     | 48                              | 7,25   |    |               |
| 82        | 3,08             | 1,85   | 1,23    | 62     | 47                              | 31      | 4,72  | 127           | 4,74      | 2,87             | 1,91    | 96     | 72     | 48                              | 7,31   |    |               |
| 83        | 3,13             | 1,88   | 1,25    | 63     | 47                              | 32      | 4,78  | 128           | 4,80      | 2,88             | 1,92    | 96     | 72     | 49                              | 7,36   |    |               |
| 84        | 3,15             | 1,89   | 1,26    | 63     | 48                              | 32      | 4,83  | 129           | 4,85      | 2,91             | 1,94    | 97     | 73     | 49                              | 7,42   |    |               |
| 85        | 3,20             | 1,92   | 1,28    | 64     | 48                              | 32      | 4,89  | 130           | 4,88      | 2,93             | 1,95    | 99     | 74     | 49                              | 7,48   |    |               |

| Ор. верста | ПЛАТА ЗА ПРОВОДЪ |        |         |        |       |                             |        |         |        |       | За 10 ф. бвр. | Ор. верста | ПЛАТА ЗА ПРОВОДЪ |    |       |   |               |        |         |        |       |                             | За 10 ф. бвр. |        |         |        |       |
|------------|------------------|--------|---------|--------|-------|-----------------------------|--------|---------|--------|-------|---------------|------------|------------------|----|-------|---|---------------|--------|---------|--------|-------|-----------------------------|---------------|--------|---------|--------|-------|
|            | Дли върсамакъ    |        |         |        |       | Дли дѣловъ<br>отъ 5 до 10 а |        |         |        |       |               |            | Г                | К  | Р     | Л | Дли върсамакъ |        |         |        |       | Дли дѣловъ<br>отъ 5 до 10 а |               |        |         |        |       |
|            | I кл.            | II кл. | III кл. | IV кл. | V кл. | I кл.                       | II кл. | III кл. | IV кл. | V кл. |               |            |                  |    |       |   | I кл.         | II кл. | III кл. | IV кл. | V кл. | I кл.                       |               | II кл. | III кл. | IV кл. | V кл. |
|            |                  |        |         |        |       |                             |        |         |        |       |               |            |                  |    |       |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 131        | 4 88             | 3 98   | 1 97    | 99     | 74    | 50                          | 7,54   | 176     | 6 40   | 3 84  | 2 56          | 1 28       | 98               | 64 | 10,12 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 132        | 4 95             | 2 97   | 1 98    | 99     | 76    | 50                          | 7,59   | 177     | 6 43   | 3 86  | 2 57          | 1 29       | 97               | 65 | 10,19 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 133        | 5 —              | 3 —    | 2 —     | 100    | 75    | 50                          | 7,65   | 178     | 6 45   | 3 87  | 2 58          | 1 29       | 97               | 65 | 10,24 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 134        | 5 03             | 3 02   | 2 01    | 101    | 78    | 51                          | 7,71   | 179     | 6 48   | 3 89  | 2 59          | 1 30       | 98               | 66 | 10,30 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 135        | 5 08             | 3 05   | 2 08    | 102    | 77    | 51                          | 7,77   | 180     | 6 50   | 3 90  | 2 60          | 1 30       | 98               | 66 | 10,37 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 136        | 5 10             | 3 06   | 2 04    | 102    | 77    | 51                          | 7,82   | 181     | 6 53   | 3 92  | 2 61          | 1 31       | 98               | 66 | 10,41 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 137        | 5 15             | 3 09   | 2 06    | 103    | 78    | 52                          | 7,86   | 182     | 6 55   | 3 93  | 2 62          | 1 31       | 99               | 66 | 10,47 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 138        | 5 18             | 3 11   | 2 07    | 104    | 78    | 52                          | 7,94   | 183     | 6 59   | 3 95  | 2 63          | 1 32       | 99               | 66 | 10,53 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 139        | 5 23             | 3 14   | 2 09    | 105    | 79    | 53                          | 8, —   | 184     | 6 50   | 3 96  | 2 61          | 1 32       | 99               | 66 | 10,58 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 140        | 5 25             | 3 15   | 2 10    | 105    | 79    | 53                          | 8,05   | 185     | 6 68   | 3 98  | 2 65          | 1 33       | 1 —              | 67 | 10,64 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 141        | 5 30             | 3 18   | 2 12    | 106    | 80    | 53                          | 8,11   | 186     | 6 68   | 3 99  | 2 66          | 1 33       | 1 —              | 67 | 10,70 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 142        | 5 33             | 3 20   | 2 13    | 107    | 80    | 54                          | 8,19   | 187     | 6 68   | 4 01  | 2 67          | 1 34       | 101              | 67 | 10,76 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 143        | 5 38             | 3 23   | 2 15    | 108    | 81    | 54                          | 8,28   | 188     | 6 70   | 4 02  | 2 68          | 1 34       | 101              | 67 | 10,81 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 144        | 5 40             | 3 24   | 2 16    | 108    | 81    | 54                          | 8,28   | 189     | 6 73   | 4 04  | 2 69          | 1 35       | 101              | 68 | 10,87 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 145        | 5 45             | 3 27   | 2 18    | 100    | 82    | 55                          | 8,34   | 190     | 6 75   | 4 05  | 2 70          | 1 35       | 102              | 68 | 10,93 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 146        | 5 49             | 3 29   | 2 19    | 110    | 88    | 56                          | 8,40   | 191     | 6 78   | 4 07  | 2 71          | 1 36       | 102              | 68 | 10,99 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 147        | 5 53             | 3 32   | 2 21    | 111    | 88    | 56                          | 8,46   | 192     | 6 80   | 4 08  | 2 72          | 1 36       | 102              | 68 | 11,04 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 148        | 5 55             | 3 33   | 2 22    | 111    | 84    | 56                          | 8,51   | 193     | 6 83   | 4 10  | 2 73          | 1 37       | 103              | 69 | 11,10 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 149        | 5 60             | 3 26   | 2 24    | 112    | 84    | 56                          | 8,57   | 194     | 6 85   | 4 11  | 2 74          | 1 37       | 103              | 69 | 11,16 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 150        | 5 63             | 3 35   | 2 25    | 113    | 85    | 57                          | 8,63   | 195     | 6 86   | 4 13  | 2 75          | 1 38       | 104              | 69 | 11,22 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 151        | 5 65             | 3 41   | 2 27    | 114    | 86    | 57                          | 8,69   | 196     | 6 90   | 4 14  | 2 76          | 1 38       | 104              | 69 | 11,27 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 152        | 5 70             | 3 42   | 2 26    | 114    | 86    | 57                          | 8,74   | 197     | 6 93   | 4 16  | 2 77          | 1 39       | 104              | 70 | 11,33 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 153        | 5 75             | 3 45   | 2 30    | 115    | 87    | 58                          | 8,80   | 198     | 6 95   | 4 17  | 2 78          | 1 39       | 108              | 70 | 11,39 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 154        | 5 78             | 3 47   | 2 31    | 116    | 87    | 58                          | 8,86   | 199     | 6 98   | 4 19  | 2 79          | 1 40       | 105              | 70 | 11,45 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 155        | 5 83             | 3 50   | 2 33    | 117    | 88    | 59                          | 8,92   | 200     | 7 —    | 4 20  | 2 80          | 1 40       | 105              | 70 | 11,50 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 156        | 5 85             | 3 51   | 2 34    | 117    | 88    | 59                          | 8,97   | 201     | 7 03   | 4 22  | 2 81          | 1 41       | 106              | 71 | 11,56 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 157        | 5 90             | 3 54   | 2 35    | 118    | 89    | 59                          | 9,03   | 202     | 7 05   | 4 23  | 2 82          | 1 41       | 106              | 71 | 11,62 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 158        | 5 93             | 3 56   | 2 37    | 119    | 89    | 59                          | 9,09   | 203     | 7 08   | 4 25  | 2 83          | 1 42       | 107              | 71 | 11,68 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 159        | 6 03             | 3 59   | 2 39    | 120    | 90    | 60                          | 9,15   | 204     | 7 10   | 4 26  | 2 84          | 1 42       | 107              | 71 | 11,73 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 160        | 6 —              | 3 60   | 2 40    | 120    | 90    | 60                          | 9,20   | 205     | 7 13   | 4 28  | 2 86          | 1 43       | 107              | 72 | 11,79 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 161        | 6 08             | 3 62   | 2 41    | 121    | 91    | 61                          | 9,26   | 206     | 7 15   | 4 29  | 2 86          | 1 43       | 108              | 72 | 11,85 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 162        | 6 05             | 3 63   | 2 42    | 121    | 91    | 61                          | 9,32   | 207     | 7 18   | 4 31  | 2 87          | 1 44       | 108              | 72 | 11,91 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 163        | 6 08             | 3 65   | 2 43    | 122    | 92    | 61                          | 9,38   | 208     | 7 20   | 4 32  | 2 88          | 1 44       | 108              | 72 | 11,96 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 164        | 6 10             | 3 66   | 2 44    | 122    | 92    | 61                          | 9,43   | 209     | 7 23   | 4 34  | 2 89          | 1 45       | 109              | 73 | 12,02 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 165        | 6 13             | 3 68   | 2 45    | 123    | 92    | 62                          | 9,49   | 210     | 7 25   | 4 35  | 2 90          | 1 45       | 109              | 73 | 12,08 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 166        | 6 15             | 3 69   | 2 46    | 123    | 93    | 62                          | 9,55   | 211     | 7 28   | 4 37  | 2 91          | 1 46       | 110              | 73 | 12,14 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 167        | 6 18             | 3 71   | 2 47    | 124    | 93    | 62                          | 9,61   | 212     | 7 30   | 4 38  | 2 92          | 1 46       | 110              | 73 | 12,19 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 168        | 6 20             | 3 72   | 2 48    | 124    | 93    | 62                          | 9,66   | 213     | 7 33   | 4 40  | 2 93          | 1 47       | 110              | 74 | 12,25 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 169        | 6 23             | 3 74   | 2 49    | 125    | 94    | 63                          | 9,72   | 214     | 7 35   | 4 41  | 2 94          | 1 47       | 111              | 74 | 12,31 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 170        | 6 25             | 3 75   | 2 50    | 125    | 94    | 63                          | 9,78   | 215     | 7 38   | 4 43  | 2 95          | 1 48       | 111              | 74 | 12,37 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 171        | 6 28             | 3 77   | 2 51    | 126    | 95    | 63                          | 9,84   | 216     | 7 40   | 4 44  | 2 96          | 1 48       | 111              | 74 | 12,43 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 172        | 6 30             | 3 78   | 2 52    | 126    | 95    | 63                          | 9,89   | 217     | 7 43   | 4 46  | 2 97          | 1 49       | 112              | 75 | 12,48 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 173        | 6 33             | 3 80   | 2 53    | 127    | 95    | 64                          | 9,95   | 218     | 7 45   | 4 47  | 2 98          | 1 49       | 112              | 75 | 12,54 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 174        | 6 35             | 3 81   | 2 54    | 127    | 96    | 64                          | 10,01  | 219     | 7 48   | 4 49  | 2 99          | 1 50       | 113              | 75 | 12,60 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |
| 175        | 6 38             | 3 83   | 2 55    | 128    | 96    | 64                          | 10,07  | 220     | 7 50   | 4 50  | 3 —           | 1 50       | 113              | 75 | 12,65 |   |               |        |         |        |       |                             |               |        |         |        |       |

| От. мерки | ПЛАТА ЗА ПРОВЕДЪ |      |       |      |      |                          |       |        |       |      | 1/10 ф. баг. | От. мерки | ПЛАТА ЗА ПРОВЕДЪ |      |       |      |     |                          |       |        |      |     | 1/10 ф. баг. |
|-----------|------------------|------|-------|------|------|--------------------------|-------|--------|-------|------|--------------|-----------|------------------|------|-------|------|-----|--------------------------|-------|--------|------|-----|--------------|
|           | Для верховья     |      |       |      |      | Для долины отъ 5 до 10 л |       |        |       |      |              |           | Для верховья     |      |       |      |     | Для долины отъ 5 до 10 л |       |        |      |     |              |
|           | I л              | II л | III л | IV л | V л  | VI л                     | VII л | VIII л | IX л  | X л  |              |           | I л              | II л | III л | IV л | V л | VI л                     | VII л | VIII л | IX л | X л |              |
| 221       | 7 58             | 4 52 | 3 01  | 1 51 | 1 18 | 76                       | 12,71 | 266    | 8 61  | 5 19 | 3 46         | 1 78      | 1 30             | 87   | 15,30 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 222       | 7 55             | 4 49 | 3 02  | 1 51 | 1 14 | 76                       | 12,77 | 267    | 8 68  | 5 21 | 3 47         | 1 74      | 1 31             | 87   | 15,36 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 223       | 7 58             | 4 55 | 3 03  | 1 52 | 1 14 | 76                       | 12,83 | 268    | 8 70  | 5 22 | 3 48         | 1 74      | 1 31             | 87   | 15,41 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 224       | 7 60             | 4 56 | 3 04  | 1 53 | 1 14 | 76                       | 12,88 | 269    | 8 73  | 5 24 | 3 49         | 1 75      | 1 31             | 88   | 15,47 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 225       | 7 63             | 4 58 | 3 05  | 1 53 | 1 15 | 77                       | 12,94 | 270    | 8 75  | 5 25 | 3 50         | 1 75      | 1 32             | 88   | 15,53 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 226       | 7 65             | 4 59 | 3 06  | 1 53 | 1 15 | 77                       | 13, — | 271    | 8 78  | 5 27 | 3 51         | 1 76      | 1 32             | 88   | 15,59 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 227       | 7 68             | 4 61 | 3 07  | 1 54 | 1 16 | 77                       | 13,06 | 272    | 8 80  | 5 28 | 3 52         | 1 76      | 1 32             | 88   | 15,64 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 228       | 7 70             | 4 62 | 3 08  | 1 54 | 1 16 | 77                       | 13,11 | 273    | 8 83  | 5 30 | 3 53         | 1 77      | 1 33             | 89   | 15,70 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 229       | 7 73             | 4 64 | 3 09  | 1 55 | 1 16 | 78                       | 13,17 | 274    | 8 85  | 5 31 | 3 54         | 1 77      | 1 33             | 89   | 15,76 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 230       | 7 75             | 4 65 | 3 10  | 1 55 | 1 17 | 78                       | 13,23 | 275    | 8 88  | 5 33 | 3 55         | 1 78      | 1 34             | 89   | 15,82 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 231       | 7 78             | 4 67 | 3 11  | 1 56 | 1 17 | 78                       | 13,29 | 276    | 8 90  | 5 34 | 3 56         | 1 78      | 1 34             | 89   | 15,87 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 232       | 7 80             | 4 68 | 3 12  | 1 56 | 1 17 | 78                       | 13,34 | 277    | 8 93  | 5 36 | 3 57         | 1 79      | 1 34             | 90   | 15,93 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 233       | 7 83             | 4 70 | 3 13  | 1 57 | 1 18 | 78                       | 13,40 | 278    | 8 95  | 5 37 | 3 58         | 1 79      | 1 35             | 90   | 15,99 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 234       | 7 85             | 4 71 | 3 14  | 1 57 | 1 18 | 79                       | 13,46 | 279    | 8 98  | 5 39 | 3 59         | 1 80      | 1 35             | 90   | 16,05 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 235       | 7 88             | 4 73 | 3 15  | 1 58 | 1 19 | 79                       | 13,52 | 280    | 9 00  | 5 40 | 3 60         | 1 80      | 1 35             | 90   | 16,10 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 236       | 7 90             | 4 74 | 3 16  | 1 58 | 1 19 | 79                       | 13,57 | 281    | 9 03  | 5 42 | 3 61         | 1 81      | 1 36             | 91   | 16,16 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 237       | 7 93             | 4 76 | 3 17  | 1 59 | 1 19 | 80                       | 13,63 | 282    | 9 05  | 5 43 | 3 62         | 1 81      | 1 36             | 91   | 16,22 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 238       | 7 95             | 4 77 | 3 18  | 1 59 | 1 20 | 80                       | 13,69 | 283    | 9 08  | 5 45 | 3 63         | 1 81      | 1 37             | 91   | 16,28 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 239       | 7 98             | 4 79 | 3 19  | 1 60 | 1 20 | 80                       | 13,75 | 284    | 9 10  | 5 46 | 3 64         | 1 82      | 1 37             | 91   | 16,33 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 240       | 8                | 4 80 | 3 20  | 1 60 | 1 20 | 8                        | 13,80 | 285    | 9 13  | 5 48 | 3 65         | 1 83      | 1 37             | 92   | 16,39 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 241       | 8 03             | 4 82 | 3 21  | 1 61 | 1 21 | 81                       | 13,86 | 286    | 9 16  | 5 49 | 3 66         | 1 83      | 1 38             | 92   | 16,45 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 242       | 8 05             | 4 83 | 3 22  | 1 61 | 1 21 | 81                       | 13,92 | 287    | 9 18  | 5 51 | 3 67         | 1 84      | 1 38             | 92   | 16,51 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 243       | 8 07             | 4 85 | 3 23  | 1 62 | 1 22 | 81                       | 13,98 | 288    | 9 20  | 5 52 | 3 68         | 1 84      | 1 38             | 92   | 16,56 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 244       | 8 10             | 4 86 | 3 24  | 1 62 | 1 22 | 81                       | 14,04 | 289    | 9 23  | 5 54 | 3 69         | 1 85      | 1 39             | 93   | 16,62 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 245       | 8 13             | 4 88 | 3 25  | 1 63 | 1 22 | 82                       | 14,09 | 290    | 9 25  | 5 55 | 3 70         | 1 85      | 1 39             | 93   | 16,68 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 246       | 8 15             | 4 89 | 3 26  | 1 63 | 1 23 | 82                       | 14,15 | 291    | 9 28  | 5 57 | 3 71         | 1 86      | 1 40             | 93   | 16,74 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 247       | 8 18             | 4 91 | 3 27  | 1 64 | 1 23 | 82                       | 14,21 | 292    | 9 30  | 5 58 | 3 72         | 1 86      | 1 40             | 93   | 16,79 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 248       | 8 20             | 4 92 | 3 28  | 1 64 | 1 23 | 82                       | 14,26 | 293    | 9 33  | 5 60 | 3 73         | 1 87      | 1 40             | 94   | 16,85 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 249       | 8 23             | 4 94 | 3 29  | 1 65 | 1 24 | 83                       | 14,32 | 294    | 9 35  | 5 61 | 3 74         | 1 87      | 1 41             | 94   | 16,91 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 250       | 8 25             | 4 95 | 3 30  | 1 65 | 1 24 | 83                       | 14,38 | 295    | 9 38  | 5 63 | 3 75         | 1 88      | 1 41             | 94   | 16,97 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 251       | 8 28             | 4 97 | 3 31  | 1 66 | 1 25 | 83                       | 14,44 | 296    | 9 40  | 5 64 | 3 76         | 1 88      | 1 41             | 94   | 17,02 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 252       | 8 30             | 4 98 | 3 32  | 1 66 | 1 25 | 83                       | 14,49 | 297    | 9 43  | 5 66 | 3 77         | 1 89      | 1 42             | 95   | 17,08 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 253       | 8 33             | 5 00 | 3 33  | 1 67 | 1 25 | 84                       | 14,55 | 298    | 9 45  | 5 67 | 3 78         | 1 89      | 1 42             | 95   | 17,14 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 254       | 8 35             | 5 01 | 3 34  | 1 67 | 1 26 | 84                       | 14,61 | 299    | 9 48  | 5 69 | 3 79         | 1 90      | 1 43             | 95   | 17,20 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 255       | 8 38             | 5 03 | 3 35  | 1 68 | 1 26 | 84                       | 14,67 | 300    | 9 50  | 5 70 | 3 80         | 1 90      | 1 43             | 95   | 17,25 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 256       | 8 40             | 5 04 | 3 36  | 1 68 | 1 28 | 84                       | 14,73 | 325    | 10 15 | 6 10 | 4 05         | 2 05      | 1 55             | 1 06 | 17,25 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 257       | 8 43             | 5 06 | 3 37  | 1 69 | 1 27 | 85                       | 14,78 | 350    | 10 75 | 6 45 | 4 30         | 2 15      | 1 65             | 1 10 | 18,75 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 258       | 8 45             | 5 07 | 3 38  | 1 69 | 1 27 | 85                       | 14,84 | 375    | 11 40 | 6 85 | 4 60         | 2 20      | 1 75             | 1 15 | 20,25 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 259       | 8 48             | 5 09 | 3 39  | 1 70 | 1 28 | 85                       | 14,90 | 400    | 12 00 | 7 20 | 4 80         | 2 40      | 1 80             | 1 20 | 21,75 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 260       | 8 50             | 5 10 | 3 40  | 1 70 | 1 28 | 85                       | 14,95 | 425    | 12 50 | 7 50 | 5 00         | 2 50      | 1 90             | 1 25 | 23,25 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 261       | 8 53             | 5 12 | 3 41  | 1 71 | 1 28 | 86                       | 15,01 | 450    | 13 00 | 7 80 | 5 20         | 2 60      | 1 95             | 1 30 | 24,75 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 262       | 8 55             | 5 13 | 3 42  | 1 71 | 1 29 | 86                       | 15,07 | 475    | 13 50 | 8 10 | 5 40         | 2 70      | 2 05             | 1 35 | 26,25 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 263       | 8 58             | 5 15 | 3 43  | 1 72 | 1 29 | 86                       | 15,13 | 500    | 14 00 | 8 40 | 5 60         | 2 80      | 2 10             | 1 40 | 27,75 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 264       | 8 60             | 5 16 | 3 44  | 1 72 | 1 29 | 86                       | 15,18 | 525    | 14 50 | 8 70 | 5 80         | 2 90      | 2 20             | 1 45 | 29,25 |      |     |                          |       |        |      |     |              |
| 265       | 8 63             | 5 18 | 3 45  | 1 73 | 1 30 | 87                       | 15,24 | 550    | 15 00 | 9 00 | 6 00         | 3 00      | 2 25             | 1 50 | 30,75 |      |     |                          |       |        |      |     |              |

| Отъ верста | ПЛАТА ЗА ПРОЕЗДЪ |        |         |        |       |                          |        |         |        |       | За 10 ф. банк. | Отъ верста | ПЛАТА ЗА ПРОЕЗДЪ |        |         |        |       |                          |        |         |        |       | За 10 ф. банк. |
|------------|------------------|--------|---------|--------|-------|--------------------------|--------|---------|--------|-------|----------------|------------|------------------|--------|---------|--------|-------|--------------------------|--------|---------|--------|-------|----------------|
|            | Для взрослыхъ    |        |         |        |       | Для дѣтей отъ 6 до 10 л. |        |         |        |       |                |            | Для взрослыхъ    |        |         |        |       | Для дѣтей отъ 6 до 10 л. |        |         |        |       |                |
|            | I кл.            | II кл. | III кл. | IV кл. | V кл. | I кл.                    | II кл. | III кл. | IV кл. | V кл. |                |            | I кл.            | II кл. | III кл. | IV кл. | V кл. | I кл.                    | II кл. | III кл. | IV кл. | V кл. |                |
| 590        | 15 50            | 0 80   | 8 20    | 3 10   | 2 85  | 1 55                     | 82,25  | 2410    | 38 00  | 72 80 | 15 20          | 7 60       | 1 70             | 3 60   | 99,75   |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 620        | 16 00            | 0 80   | 8 40    | 3 20   | 2 40  | 1 60                     | 83,75  | 2450    | 38 50  | 73 10 | 15 40          | 7 70       | 5 80             | 3 83   | 101,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 650        | 17 50            | 0 90   | 6 50    | 3 30   | 2 60  | 1 65                     | 85,25  | 2500    | 39 00  | 73 40 | 15 80          | 7 80       | 5 85             | 3 90   | 102,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 680        | 17 00            | 10 20  | 6 30    | 3 40   | 2 55  | 1 70                     | 86,75  | 2545    | 39 10  | 73 70 | 16 80          | 7 90       | 5 95             | 3 95   | 104,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 710        | 17 50            | 10 50  | ?       | 3 50   | 2 65  | 1 75                     | 88,25  | 2590    | 40 00  | 74 -  | 16 -           | 8 -        | 6 -              | 4 -    | 106,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 745        | 18 00            | 10 80  | ?       | 20     | 3 60  | 2 70                     | 1 80   | 89,75   | 2635   | 40 50 | 74 30          | 16 30      | 8 10             | 6 10   | 4 00    | 107,25 |       |                          |        |         |        |       |                |
| 780        | 18 50            | 11 10  | 7 40    | 3 70   | 2 80  | 1 85                     | 91,25  | 2680    | 41 00  | 74 60 | 16 40          | 8 20       | 6 15             | 4 10   | 108,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 815        | 19 00            | 11 40  | 7 60    | 3 80   | 2 85  | 1 90                     | 92,75  | 2725    | 41 50  | 74 90 | 16 60          | 8 30       | 6 25             | 4 15   | 110,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 850        | 19 50            | 11 70  | 7 80    | 3 90   | 2 95  | 1 95                     | 94,25  | 2770    | 42 00  | 75 20 | 16 80          | 8 40       | 6 30             | 4 20   | 111,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 885        | 20 00            | 12 00  | 8 -     | 4 -    | 3 -   | 2 -                      | 95,75  | 2815    | 42 50  | 75 50 | 17 -           | 8 50       | 6 40             | 4 25   | 113,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 920        | 20 50            | 12 30  | 8 10    | 4 10   | 3 10  | 2 05                     | 97,25  | 2860    | 43 00  | 75 80 | 17 20          | 8 60       | 6 45             | 4 30   | 114,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 955        | 21 00            | 12 60  | 8 10    | 4 20   | 3 15  | 2 10                     | 98,75  | 2910    | 43 50  | 76 10 | 17 40          | 8 70       | 6 55             | 4 35   | 116,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 990        | 21 50            | 12 90  | 8 60    | 4 30   | 3 25  | 2 15                     | 100,25 | 2960    | 44 00  | 76 40 | 17 60          | 8 80       | 6 60             | 4 40   | 117,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1030       | 22 00            | 13 20  | 8 80    | 4 40   | 3 30  | 2 20                     | 101,75 | 3010    | 44 50  | 76 70 | 17 80          | 8 90       | 6 70             | 4 45   | 119,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1070       | 22 50            | 13 50  | 9 -     | 4 50   | 3 40  | 2 25                     | 103,25 | 3060    | 45 50  | 77 00 | 18 20          | 9 10       | 6 85             | 4 50   | 120,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1110       | 23 00            | 13 80  | 9 20    | 4 60   | 3 45  | 2 30                     | 104,75 | 3110    | 46 50  | 77 30 | 18 60          | 9 30       | 7 -              | 4 55   | 122,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1150       | 23 50            | 14 10  | 9 40    | 4 70   | 3 55  | 2 35                     | 106,25 | 3220    | 47 50  | 78 40 | 19 00          | 9 60       | 7 15             | 4 75   | 123,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1190       | 24 00            | 14 40  | 9 60    | 4 80   | 3 60  | 2 40                     | 107,75 | 3290    | 48 50  | 79 10 | 19 40          | 9 70       | 7 30             | 4 83   | 125,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1230       | 24 50            | 14 70  | 9 80    | 4 90   | 3 70  | 2 45                     | 109,25 | 3360    | 49 50  | 79 70 | 19 80          | 9 90       | 7 45             | 4 93   | 126,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1270       | 25 00            | 15 00  | 10 -    | 5 -    | 3 75  | 2 50                     | 110,75 | 3430    | 50 50  | 80 30 | 20 20          | 10 10      | 7 60             | 5 03   | 128,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1310       | 25 50            | 15 30  | 10 20   | 5 10   | 3 85  | 2 55                     | 112,25 | 3500    | 51 50  | 80 90 | 20 60          | 10 30      | 7 75             | 5 13   | 129,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1350       | 26 00            | 15 60  | 10 40   | 5 20   | 3 90  | 2 60                     | 113,75 | 3570    | 52 50  | 81 50 | 21 00          | 10 50      | 7 90             | 5 23   | 131,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1390       | 26 50            | 15 90  | 10 60   | 5 30   | 4 -   | 2 65                     | 115,25 | 3640    | 53 50  | 82 10 | 21 40          | 10 70      | 8 05             | 5 33   | 132,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1430       | 27 40            | 16 20  | 10 80   | 5 40   | 4 05  | 2 70                     | 116,75 | 3710    | 54 50  | 82 70 | 21 80          | 10 90      | 8 20             | 5 43   | 134,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1470       | 27 50            | 16 50  | 11 -    | 5 50   | 4 15  | 2 75                     | 118,25 | 3780    | 55 50  | 83 30 | 22 20          | 11 10      | 8 35             | 5 53   | 135,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1510       | 28 00            | 16 80  | 11 30   | 5 60   | 4 20  | 2 80                     | 119,75 | 3850    | 56 50  | 83 90 | 22 60          | 11 30      | 8 50             | 5 63   | 137,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1555       | 28 50            | 17 10  | 11 40   | 5 70   | 4 30  | 2 85                     | 121,25 | 3920    | 57 50  | 84 50 | 23 -           | 11 50      | 8 65             | 5 73   | 138,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1600       | 29 00            | 17 40  | 11 60   | 5 80   | 4 35  | 2 90                     | 122,75 | 3990    | 58 50  | 85 10 | 23 40          | 11 70      | 8 80             | 5 83   | 140,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1645       | 29 50            | 17 70  | 11 80   | 5 90   | 4 45  | 2 95                     | 124,25 | 4060    | 59 50  | 85 70 | 23 80          | 11 90      | 8 95             | 5 93   | 141,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1690       | 30 00            | 18 00  | 12 -    | 6 -    | 4 50  | 3 -                      | 125,75 | 4130    | 60 50  | 86 30 | 24 20          | 12 10      | 9 10             | 6 03   | 143,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1735       | 30 50            | 18 30  | 12 30   | 6 10   | 4 60  | 3 05                     | 127,25 | 4200    | 61 50  | 86 90 | 24 60          | 12 30      | 9 25             | 6 13   | 144,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1790       | 31 00            | 18 60  | 12 40   | 6 20   | 4 65  | 3 10                     | 128,75 | 4270    | 62 50  | 87 50 | 25 -           | 12 50      | 9 40             | 6 23   | 146,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1825       | 31 50            | 18 90  | 12 60   | 6 30   | 4 75  | 3 15                     | 130,25 | 4340    | 63 50  | 88 10 | 25 40          | 12 70      | 9 55             | 6 33   | 147,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1870       | 32 00            | 19 20  | 12 80   | 6 40   | 4 80  | 3 20                     | 131,75 | 4410    | 64 50  | 88 70 | 25 80          | 12 90      | 9 70             | 6 43   | 149,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1915       | 32 50            | 19 50  | 13 -    | 6 50   | 4 90  | 3 25                     | 133,25 | 4480    | 65 50  | 89 30 | 26 20          | 13 10      | 9 85             | 6 53   | 150,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 1960       | 33 00            | 19 80  | 13 20   | 6 60   | 4 95  | 3 30                     | 134,75 | 4550    | 66 50  | 89 90 | 26 60          | 13 30      | 10 -             | 6 63   | 152,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 2005       | 33 50            | 20 10  | 13 40   | 6 70   | 5 05  | 3 35                     | 136,25 | 4620    | 67 50  | 90 50 | 27 -           | 13 50      | 10 15            | 6 73   | 153,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 2050       | 34 00            | 20 40  | 13 60   | 6 80   | 5 10  | 3 40                     | 137,75 | 4690    | 68 50  | 91 10 | 27 40          | 13 70      | 10 30            | 6 83   | 155,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 2095       | 34 50            | 20 70  | 13 80   | 6 90   | 5 20  | 3 45                     | 139,25 | 4760    | 69 50  | 91 70 | 27 80          | 13 90      | 10 45            | 6 93   | 156,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 2140       | 35 00            | 21 00  | 14 -    | 7 -    | 5 25  | 3 50                     | 140,75 | 4830    | 70 50  | 92 30 | 28 20          | 14 10      | 10 60            | 7 03   | 158,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 2185       | 35 50            | 21 30  | 14 20   | 7 10   | 5 35  | 3 55                     | 142,25 | 4900    | 71 50  | 92 90 | 28 60          | 14 30      | 10 75            | 7 13   | 159,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 2230       | 36 00            | 21 60  | 14 40   | 7 20   | 5 40  | 3 60                     | 143,75 | 4970    | 72 50  | 93 50 | 29 -           | 14 50      | 10 90            | 7 23   | 161,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 2275       | 36 50            | 21 90  | 14 60   | 7 30   | 5 50  | 3 65                     | 145,25 | 5040    | 73 50  | 94 10 | 29 40          | 14 70      | 11 05            | 7 33   | 162,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 2320       | 37 00            | 22 20  | 14 80   | 7 40   | 5 55  | 3 70                     | 146,75 | 5110    | 74 50  | 94 70 | 29 80          | 14 90      | 11 20            | 7 43   | 164,25  |        |       |                          |        |         |        |       |                |
| 2365       | 37 50            | 22 50  | 15 -    | 7 50   | 5 65  | 3 75                     | 148,25 | 5180    | 75 50  | 95 30 | 30 20          | 15 10      | 11 35            | 7 53   | 165,75  |        |       |                          |        |         |        |       |                |

| Сумма в руб. | ПЛАТА ЗА ПРОВОДЪ |        |         |        |       |                          |         |        |       |        | За 10 ф. | Сумма в руб. |      |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |        |
|--------------|------------------|--------|---------|--------|-------|--------------------------|---------|--------|-------|--------|----------|--------------|------|-----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|--------|
|              | Для взрослых     |        |         |        |       | Для детей отъ 6 до 10 л. |         |        |       |        |          |              |      |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |        |
|              | 1 кл.            | II кл. | III кл. | IV кл. | V кл. | VI кл.                   | III кл. | IV кл. | V кл. | VI кл. |          |              |      |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |        |
|              | Р                | К      | Р       | К      | Р     | К                        | Р       | К      | Р     | К      |          |              |      |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |        |
| 5250         | 16               | 30     | 15      | 90     | 35    | 60                       | 13      | 30     | 11    | 50     | 1 65     | 167,25       | 7350 | 106 | 50 | 68 | 90 | 42 | 60 | 31 | 80 | 16 | 00 | 10 | 05 | 212,25 |
| 5320         | 17               | 50     | 16      | 50     | 31    | 00                       | 15      | 50     | 11    | 65     | 7 75     | 168,75       | 7420 | 107 | 50 | 64 | 50 | 43 | 00 | 21 | 60 | 16 | 15 | 10 | 75 | 213,75 |
| 5390         | 18               | 50     | 17      | 10     | 31    | 40                       | 15      | 70     | 11    | 80     | 7 85     | 170,25       | 7490 | 108 | 50 | 65 | 10 | 43 | 10 | 21 | 70 | 16 | 30 | 10 | 85 | 215,25 |
| 5460         | 19               | 50     | 17      | 70     | 31    | 80                       | 15      | 90     | 11    | 95     | 7 95     | 171,75       | 7560 | 109 | 50 | 65 | 70 | 43 | 60 | 21 | 90 | 16 | 45 | 10 | 95 | 216,75 |
| 5530         | 20               | 50     | 18      | 30     | 32    | 20                       | 16      | 10     | 12    | 10     | 8 05     | 173,25       | 7630 | 110 | 50 | 66 | 30 | 44 | 20 | 22 | 10 | 16 | 60 | 11 | 05 | 218,25 |
| 5600         | 21               | 50     | 18      | 50     | 33    | 80                       | 16      | 30     | 12    | 25     | 8 15     | 174,75       | 7700 | 111 | 50 | 66 | 90 | 44 | 60 | 22 | 30 | 16 | 75 | 11 | 15 | 219,75 |
| 5670         | 22               | 50     | 19      | 50     | 33    | 00                       | 16      | 50     | 12    | 40     | 8 25     | 176,25       | 7770 | 112 | 50 | 67 | 60 | 45 | 00 | 22 | 50 | 16 | 90 | 11 | 25 | 221,25 |
| 5740         | 23               | 50     | 20      | 30     | 34    | 40                       | 16      | 70     | 12    | 55     | 8 35     | 177,75       | 7840 | 113 | 50 | 68 | 10 | 45 | 40 | 22 | 70 | 17 | 05 | 11 | 35 | 222,75 |
| 5810         | 24               | 50     | 20      | 50     | 35    | 80                       | 16      | 90     | 12    | 70     | 8 45     | 179,25       | 7910 | 114 | 50 | 68 | 70 | 45 | 80 | 22 | 90 | 17 | 20 | 11 | 45 | 224,25 |
| 5880         | 25               | 50     | 21      | 30     | 36    | 20                       | 17      | 10     | 12    | 85     | 8 55     | 180,75       | 7980 | 115 | 50 | 69 | 30 | 46 | 20 | 23 | 10 | 17 | 35 | 11 | 55 | 225,75 |
| 5950         | 26               | 50     | 21      | 50     | 37    | 60                       | 17      | 30     | 13    | 00     | 8 65     | 182,25       | 8050 | 116 | 50 | 69 | 30 | 46 | 60 | 23 | 30 | 17 | 50 | 11 | 65 | 227,25 |
| 6020         | 27               | 50     | 22      | 50     | 38    | 00                       | 17      | 50     | 13    | 15     | 8 75     | 183,75       | 8120 | 117 | 50 | 70 | 50 | 47 | 00 | 23 | 50 | 17 | 65 | 11 | 75 | 228,75 |
| 6090         | 28               | 50     | 23      | 10     | 38    | 40                       | 17      | 70     | 13    | 30     | 8 85     | 185,25       | 8180 | 118 | 50 | 71 | 10 | 47 | 40 | 23 | 70 | 17 | 80 | 11 | 85 | 230,25 |
| 6160         | 29               | 50     | 23      | 30     | 39    | 80                       | 17      | 90     | 13    | 45     | 8 95     | 186,75       | 8250 | 119 | 50 | 71 | 70 | 47 | 80 | 23 | 90 | 17 | 95 | 11 | 95 | 231,75 |
| 6230         | 30               | 50     | 24      | 30     | 40    | 20                       | 18      | 10     | 13    | 60     | 9 05     | 188,25       | 8320 | 120 | 50 | 72 | 90 | 48 | 20 | 24 | 10 | 18 | 10 | 12 | 05 | 233,25 |
| 6300         | 31               | 50     | 24      | 50     | 41    | 60                       | 18      | 30     | 13    | 75     | 9 15     | 189,75       | 8400 | 121 | 50 | 72 | 90 | 48 | 60 | 24 | 30 | 18 | 25 | 12 | 15 | 234,75 |
| 6370         | 32               | 50     | 25      | 50     | 42    | 00                       | 18      | 50     | 13    | 90     | 9 25     | 191,25       | 8470 | 122 | 50 | 73 | 60 | 49 | 00 | 24 | 50 | 18 | 40 | 12 | 25 | 236,25 |
| 6440         | 33               | 50     | 26      | 10     | 42    | 40                       | 18      | 70     | 14    | 05     | 9 35     | 192,75       | 8550 | 123 | 50 | 74 | 10 | 49 | 40 | 24 | 70 | 18 | 55 | 12 | 35 | 237,75 |
| 6510         | 34               | 50     | 26      | 30     | 43    | 80                       | 18      | 90     | 14    | 20     | 9 45     | 194,25       | 8610 | 124 | 50 | 74 | 70 | 49 | 80 | 24 | 90 | 18 | 70 | 12 | 45 | 239,25 |
| 6580         | 35               | 50     | 27      | 30     | 44    | 20                       | 19      | 10     | 14    | 35     | 9 55     | 195,75       | 8690 | 125 | 50 | 75 | 30 | 50 | 20 | 25 | 10 | 18 | 85 | 12 | 55 | 240,75 |
| 6650         | 36               | 50     | 27      | 50     | 45    | 60                       | 19      | 30     | 14    | 50     | 9 65     | 197,25       | 8760 | 126 | 50 | 75 | 90 | 50 | 60 | 25 | 90 | 19 | 00 | 12 | 65 | 242,25 |
| 6720         | 37               | 50     | 28      | 50     | 46    | 00                       | 19      | 50     | 14    | 65     | 9 75     | 198,75       | 8820 | 127 | 50 | 76 | 50 | 51 | 00 | 25 | 50 | 19 | 15 | 12 | 75 | 243,75 |
| 6790         | 38               | 50     | 29      | 10     | 46    | 40                       | 19      | 70     | 14    | 80     | 9 85     | 200,25       | 8890 | 128 | 50 | 77 | 10 | 51 | 40 | 25 | 70 | 19 | 30 | 12 | 85 | 245,25 |
| 6860         | 39               | 50     | 29      | 30     | 47    | 80                       | 19      | 90     | 14    | 95     | 9 95     | 201,75       | 8960 | 129 | 50 | 77 | 70 | 51 | 80 | 25 | 90 | 19 | 45 | 12 | 95 | 246,75 |
| 6930         | 40               | 50     | 30      | 30     | 48    | 20                       | 20      | 10     | 15    | 10     | 10 05    | 203,25       | 9030 | 130 | 50 | 78 | 30 | 52 | 20 | 26 | 10 | 19 | 60 | 13 | 05 | 248,25 |
| 7000         | 41               | 50     | 30      | 50     | 49    | 60                       | 20      | 30     | 15    | 25     | 10 15    | 204,75       |      |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |        |
| 7070         | 42               | 50     | 31      | 50     | 50    | 00                       | 20      | 50     | 15    | 40     | 10 25    | 206,25       |      |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |        |
| 7140         | 43               | 50     | 32      | 10     | 51    | 40                       | 20      | 70     | 15    | 55     | 10 35    | 207,75       |      |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |        |
| 7210         | 44               | 50     | 32      | 30     | 52    | 80                       | 20      | 90     | 15    | 70     | 10 45    | 209,25       |      |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |        |
| 7280         | 45               | 50     | 33      | 30     | 53    | 20                       | 21      | 10     | 15    | 85     | 10 55    | 210,75       |      |     |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |        |



## I.

Ближайшія вершины желѣзнодорожных сообщеній отъ Вильны до значительныхъ мѣстъ Россіи въ ихъ уѣздные города Смоленскій, Колодезскій, Гродненскій, Минскій и Витебскій губерній съ указаніемъ расстояній и стоимости проезда въ I, II, III и IV кл. въ провозѣ 10 ф. бѣг.

## Цѣны билетамъ по тарифу 10 Іюля 1910 года.

| ДО КАКОГО ПУНКТА         | Маршрутъ      | Вѣжвѣшка ж.-д. ст. и расстоянія отъ лѣт. | Расстояніе отъ Вильны по ж.-д. | ЦѢНА БИЛЕТОВЪ |       |       |       | Бѣжвѣшка |
|--------------------------|---------------|--|--------------------------------|---------------|-------|-------|-------|----------|
|                          |               |  |                                | 1 кл.         | 2 кл. | 3 кл. | 4 кл. |          |
| Августово . . . . .      | Гродно        |  | 316                            | 7—40          | 4—44  | 2—96  | 1—48  | 12,42    |
| Архангельскъ . . . . .   | Сиб. Вологда  |  | 1813                           | 31—50         | 18—90 | 12—60 | 8—30  | 80,25    |
| Астрахань . . . . .      | Саратовъ      |  | 2172                           | 35—50         | 21—90 | 14—90 | 7—10  | 92,25    |
| Асхабадъ . . . . .       | Баку          |  | 3238                           | 48—50         | 29—10 | 19—40 | 9—10  | 125,25   |
| Баку . . . . .           | Ростовъ и/Д.  |  | 2905                           | 44—00         | 26—40 | 17—10 | 8—90  | 117,75   |
| Барановичи . . . . .     | Льва          |  | 189                            | 6—70          | 4—02  | 2—58  | 1—34  | 10,81    |
| Батумъ . . . . .         | Одесса        |  | 1182                           | 24—00         | 14—40 | 9—80  | 4—80  | 67,75    |
| Бахмачъ . . . . .        | Минскъ        |  | 717                            | 18—00         | 10—30 | 7—20  | 3—60  | 39,75    |
| Бердичевъ . . . . .      | Ровно         |  | 671                            | 17—00         | 10—20 | 6—80  | 3—40  | 36,75    |
| Владимирскій . . . . .   | Владивост.    | Кабаров. 854                             | 9477                           | 90—00         | 78—30 | 54—80 |       | 257,25   |
| Вобруйскъ . . . . .      | Минскъ        |  | 321                            | 10—15         | 6—10  | 4—50  | 2—05  | 17,25    |
| Вологдѣ . . . . .        | Молодечно     |  | 708                            | 17—30         | 10—30 | 7—00  | 3—50  | 38,25    |
| Воронежъ . . . . .       | Минскъ        |  | 257                            | 8—43          | 5—06  | 3—37  | 1—69  | 14,18    |
| Варшавы . . . . .        | Конно         | Конно 32 в.                              | 97                             | 3—65          | 2—19  | 1—46  | 73    | 5,58     |
| Вресь-Литовскъ . . . . . | Вѣлостокъ     |  | 352                            | 11—40         | 6—85  | 4—55  | 2—30  | 20,25    |
| Врянскъ Орлов. г.        | Гомель        |  | 703                            | 17—50         | 10—50 | 7—00  | 3—50  | 38,25    |
| Вѣлостокъ . . . . .      | Вѣлостокъ     |  | 311                            | 10—15         | 3—10  | 4—05  | 2—05  | 17,25    |
| Вѣлостокъ . . . . .      |               |  | 228                            | 7—65          | 4—59  | 3—06  | 1—53  | 13,00    |
| Верхоболово . . . . .    |               |  | 179                            | 6—48          | 3—89  | 2—59  | 1—30  | 10,30    |
| Варшава . . . . .        |               |  | 388                            | 12—00         | 7—26  | 4—80  | 2—40  | 21,37    |
| Вилейка Вил. г.          | Молодечно     |  | 132                            | 4—95          | 2—97  | 1—98  | 99    | 7,59     |
| Видзы . . . . .          | Дукиты С.-З.  | Дукиты 29 в.                             | 118                            | 4—43          | 2—66  | 1—77  | 89    | 6,79     |
| Витебскъ . . . . .       | Двинскъ       |  | 405                            | 12—50         | 7—50  | 5—00  | 2—60  | 13,25    |
| Владивостокъ . . . . .   | Маничурія     |  | 8964                           | 130—50        | 78—30 | 52—20 | 26—18 | 248,25   |
| Владикавказъ . . . . .   | Ростовъ и/Д.  |  | 2228                           | 26—00         | 21—60 | 14—30 | 7—20  | 93,75    |
| Владимиръ . . . . .      | Москва        |  | 1066                           | 22—50         | 13—50 | 9—00  | 4—50  | 53,25    |
| Вологда . . . . .        | С.-Петербург. |  | 1218                           | 24—50         | 14—70 | 9—80  | 4—90  | 69,25    |
| Волковскій Грод. губ.    | Барановичи    |  | 302                            | 10—15         | 6—10  | 4—05  | 2—05  | 17,25    |
| Воронежъ . . . . .       | Бахмачъ       |  | 1212                           | 24—50         | 14—70 | 9—80  | 4—90  | 69,25    |
| Выборгъ . . . . .        | С.-Петербург  |  | 789                            | 19—00         | 11—40 | 7—60  | 3—80  | 42,75    |
| Вѣрный . . . . .         | Вятка         | Ташкентъ 738                             | 3971                           | 58—50         | 35—10 | 23—40 | 11—47 | 140,25   |
| Вязьма . . . . .         | Минскъ        |  | 659                            | 17—00         | 10—20 | 6—80  | 3—40  | 36,75    |
| Вязьма . . . . .         | Сиб. Вологда  |  | 1814                           | 31—50         | 18—90 | 12—60 | 6—30  | 80,25    |
| Вяжицкѣ . . . . .        | Яново Л.-Р.   | Яново 34 в.                              | 90                             | 3—38          | 2—03  | 1—35  |       | 5,18     |
| Гельсингфорсъ . . . . .  | С.-Петербург  |  | 1110                           | 28—00         | 13—80 | 9—20  |       | 54,75    |
| Гомель . . . . .         |               |  | 400                            | 13—50         | 8—10  | 5—40  | 2—70  | 26,25    |
| Гродно . . . . .         |               |  | 148                            | 5—55          | 3—35  | 2—22  | 1—11  | 8,61     |
| Двинскъ . . . . .        | Двинскъ       |  | 181                            | 6—03          | 3—62  | 2—41  | 1—21  | 9,26     |
| Джиза . . . . .          |               | Вороничи 15                              | 288                            | 9—20          | 5—53  | 3—68  | 1—54  | 16,56    |
| Друскеника . . . . .     |               | Друскеник. 17                            | 118                            | 4—43          | 2—66  | 1—77  | 89    | 6,75     |
| Вяткинбургъ . . . . .    | Челябинскъ    |  | 8056                           | 46—50         | 27—30 | 18—20 | 8—90  | 120,75   |
| Вяткинбургъ . . . . .    | Кременчугъ    |  | 1230                           | 24—50         | 14—70 | 9—80  | 4—90  | 69,25    |
| Елецъ . . . . .          | Орелъ         |  | 1011                           | 23—50         | 14—10 | 9—40  | 4—70  | 56,25    |
| Елизаветполь . . . . .   | Ростовъ и/Д.  |  | 3868                           | 50—50         | 30—30 | 20—29 | 10—10 | 128,25   |

| ДО КАКОГО ПУНКТА.             | Маршрутъ            | Важнейшій ж.-д. ст. и расстояние отъ нея | Расстояние отъ Вильны по ж.-д. | ЦѢНА БИЛЕТОВЪ |       |       |       | Багажъ За 10 ф. |
|-------------------------------|---------------------|--|--------------------------------|---------------|-------|-------|-------|-----------------|
|                               |                     |  |                                | 1 кл.         | 2 кл. | 3 кл. | 4 кл. |                 |
| Житомиръ . . . . .            | Бердичевъ.          |  | 721                            | 18-00         | 10-50 | 7-20  | 3-60  | 39,75           |
| Игумень . . . . .             | Пуховичи.           | Пуховичи 89 в.                           | 241                            | 8-00          | 4-62  | 3-21  | 1-61  | 13,86           |
| Ирбитъ . . . . .              | Екатеринбург.       | Камышк. 112                              | 8189                           | 47-50         | 28-50 | 17-40 | 9-50  | 123,75          |
| Иркутскъ . . . . .            | Челябинскъ.         |  | 3878                           | 85-30         | 51-50 | 34-20 | 17-10 | 180,75          |
| Казань . . . . .              | Пенза.              |  | 2062                           | 34-50         | 20-70 | 13-80 | 6-90  | 63,25           |
| Камеянецъ-Под. . . . .        | Ровно.              | Ларга 59 в.                              | 1009                           | 22-00         | 13-30 | 8-20  | 4-40  | 51,75           |
| Карсъ . . . . .               | Тифлисъ.            |  | 3470                           | 51-50         | 30-90 | 20-50 | 10-30 | 129,75          |
| Керчь . . . . .               | Полтава.            |  | 1780                           | 31-00         | 18-60 | 12-40 | 6-20  | 78,75           |
| Кашиневъ . . . . .            | Раздольная.         |  | 1205                           | 24-50         | 14-70 | 9-50  | 4-90  | 58,25           |
| Кіевъ . . . . .               | Сарны.              |  | 688                            | 17-50         | 10-50 | 7-00  | 3-50  | 38,25           |
| Кобринъ . . . . .             | Лунинецъ.           |  | 405                            | 13-50         | 8-10  | 5-40  | 2-70  | 26,25           |
| Ковно . . . . .               |                     |  | 97                             | 3-65          | 2-19  | 1-46  | 78    | 5,88            |
| Кострома . . . . .            | Москва.             |  | 1284                           | 25-00         | 15-00 | 10-00 | 5-00  | 60,75           |
| Красноярскъ . . . . .         | Челябинскъ.         |  | 4575                           | 71-30         | 42-90 | 28-60 | 14-30 | 159,75          |
| Кременчугъ . . . . .          | Рожны.              |  | 881                            | 20-00         | 12-00 | 8-00  | 4-00  | 45,75           |
| Крештакъ . . . . .            | С.-Петербург.       |  | 577                            | 17-00         | 10-20 | 6-80  | 3-40  | 36,75           |
| Курскъ . . . . .              | Бахмачъ.            |  | 980                            | 21-50         | 12-90 | 8-60  | 4-30  | 50,25           |
| Кутайскъ . . . . .            | Одесса.             |  | 1280                           | 25-00         | 15-00 | 10-00 | 5-00  | 60,75           |
| Кляццы . . . . .              | Ивагородъ.          |  | 618                            | 16-00         | 9-00  | 6-40  | 3-20  | 33,75           |
| Кыгга . . . . .               | Иркутскъ.           | Верхне-удинскъ 219                       | 6322                           | 92-50         | 58-50 | 37-00 | 18-50 | 191,25          |
| Либава . . . . .              |                     |  | 858                            | 11-40         | 6-85  | 4-55  | 2-30  | 20,25           |
| Липецкъ . . . . .             | Орелъ.              |  | 1088                           | 23-00         | 13-30 | 9-20  | 4-30  | 54,75           |
| Лодзь . . . . .               | Варшава.            |  | 519                            | 14-50         | 8-70  | 5-30  | 2-90  | 29,25           |
| Ломжа . . . . .               | Липы.               | Червоный Боръ 14 в.                      | 307                            | 10-15         | 6-10  | 4-05  | 2-05  | 17,25           |
| Луга . . . . .                |                     |  | 89                             | 3-35          | 2-01  | 1-34  | 67    | 3,12            |
| Люблинъ . . . . .             | Варшава.            |  | 554                            | 15-00         | 9-00  | 6-00  | 3-00  | 40,75           |
| Мажыжурія . . . . .           | Иркутскъ.           |  | 7308                           | 100-50        | 48-90 | 28-60 | 12-30 | 212,25          |
| Минскъ . . . . .              |                     |  | 181                            | 0-53          | 3-82  | 2-61  | 1-31  | 10,41           |
| Митала . . . . .              | Мурманско.          |  | 362                            | 11-40         | 6-85  | 4-55  | 2-30  | 20,25           |
| Мосалекъ губ. . . . .         | Орша.               |  | 432                            | 13-00         | 7-80  | 5-20  | 2-60  | 24,75           |
| Могилевъ По-дольскъ . . . . . | Ровно. Жме ринка.   |  | 907                            | 20-30         | 12-30 | 8-20  | 4-10  | 47,25           |
| Москва . . . . .              | Минскъ.             |  | 887                            | 20-50         | 12-30 | 8-20  | 4-10  | 47,25           |
| Мозырь . . . . .              | Лунинецъ.           | Мозырь 18 в.                             | 544                            | 13-00         | 9-00  | 6-00  | 3-00  | 30,75           |
| Несвижъ . . . . .             | Замкрь М.В.         |  | 229                            | 7-73          | 4-64  | 3-09  | 1-35  | 13,17           |
| Н.-Новгородъ . . . . .        | Москва.             |  | 1289                           | 25-50         | 15-30 | 10-20 | 5-10  | 62,25           |
| Вильна-Херс. . . . .          | Кременчугъ.         |  | 1188                           | 24-00         | 14-40 | 9-60  | 4-80  | 67,70           |
| Н.-Александрія . . . . .      | Варшава.            |  | 572                            | 13-50         | 8-20  | 5-10  | 2-10  | 32,25           |
| Н.-Александровск. . . . .     | Калкуны.            | Калкуны 25 в.                            | 158                            | 5-80          | 3-51  | 2-34  | 1-17  | 6,97            |
| Новгородъ . . . . .           | Псковъ Стар. Русса. |  | 662                            | 11-00         | 10-20 | 6-80  | 3-10  | 30,75           |
| Новороссійскъ . . . . .       | Ростокъ в/Д.        |  | 1895                           | 32-50         | 19-50 | 13-00 | 6-50  | 81,25           |
| Новочеркаскъ . . . . .        | Ростокъ-в/Д.        |  | 1422                           | 21-00         | 10-20 | 10-80 | 5-40  | 66,75           |
| Одесса . . . . .              | Ровно.              |  | 1161                           | 22-50         | 13-50 | 9-00  | 4-60  | 59,25           |
| Омскъ . . . . .               | Челябинскъ.         |  | 3571                           | 53-30         | 33-10 | 21-40 | 10-70 | 132,75          |
| Орелъ . . . . .               | Врянскъ.            |  | 828                            | 19-50         | 11-70 | 7-20  | 3-00  | 44,25           |
| Орелбургъ . . . . .           | Ватраки.            |  | 2268                           | 36-50         | 21-50 | 14-50 | 7-30  | 95,25           |
| Ошмянъ . . . . .              | Солы Д.-Р.          | Солы 18 в.                               | 57                             | 2-15          | 1-29  | 86    | 43    | 3,28            |
| Пенза . . . . .               | Рязань.             |  | 1529                           | 28-50         | 17-10 | 11-40 | 5-70  | 71,25           |
| Перь . . . . .                | Вятка.              |  | 2263                           | 36-50         | 21-90 | 14-50 | 7-30  | 95,25           |
| Петропавловскъ . . . . .      | Спб. Выборг         | Сердоболь 345 в.                         | 964                            | 21-50         | 12-90 | 8-60  | 4-30  | 50,25           |
| Петроковъ . . . . .           | Варшава.            |  | 624                            | 14-30         | 8-70  | 5-80  | 2-90  | 29,25           |

| ДО КАКОГО<br>ПУНКТА.                       | Маршрутъ      | Ближайшая<br>ж. д. ст. и рас-<br>стояние отъ<br>нее. | Расстояние<br>отъ Влчка<br>по ж. д. | Цѣна билетовъ |       |       |       | Багажъ<br>за 10 ф. |
|--|---------------|--|-------------------------------------|---------------|-------|-------|-------|--------------------|
|  |               |  |                                     | 1 кл.         | 2 кл. | 3 кл. | 4 кл. |                    |
| Псковъ . . . . .                           | Варшава.      | Кутно 48 в.  | 355                                 | 14-00         | 8-70  | 6-80  | 2-80  | 27,75              |
| Полтава . . . . .                          | Рожны.        |  | 1003                                | 22-00         | 13-20 | 8-20  | 4-40  | 51,75              |
| Поневѣжъ . . . . .                         | Радзивиличи   |  | 232                                 | 7-30          | 4-61  | 3-12  | 1-56  | 13,94              |
| Псковъ . . . . .                           | Псковъ.       |  | 401                                 | 12-50         | 7-50  | 6-00  | 2-50  | 23,25              |
| Порховъ . . . . .                          | Псковъ.       |  | 469                                 | 13-50         | 8-10  | 5-40  | 2-70  | 26,25              |
| Пляскъ . . . . .                           | Душанецъ.     |  | 433                                 | 15-00         | 9-00  | 6-00  | 3-00  | 30,75              |
| Вружаны . . . . .                          | Дивеево ж. б. | Дивеево 14 в.  | 420                                 | 12-50         | 7-50  | 5-00  | 2-50  | 23,25              |
| Лятгаторскъ . . . . .                      | Ростовъ-н-Д.  |  | 1981                                | 33-50         | 20-10 | 13-40 | 6-70  | 86,25              |
| Радожъ . . . . .                           | Ивангородъ.   |  | 538                                 | 18-00         | 9-00  | 6-00  | 3-00  | 30,75              |
| Ревель . . . . .                           | Двинскъ.      |  | 714                                 | 18-00         | 10-80 | 7-20  | 3-60  | 39,75              |
| Рѣжца . . . . .                            | Томскъ.       |  | 231                                 | 7-78          | 4-67  | 3-11  | 1-58  | 13,29              |
| Рѣжца . . . . .                            | Томскъ.       |  | 502                                 | 14-50         | 8-70  | 6-90  | 2-90  | 20,25              |
| Рига . . . . .                             | Двинскъ.      |  | 365                                 | 11-40         | 6-85  | 4-58  | 2-80  | 20,25              |
| Ровно . . . . .                            |               |  | 480                                 | 14-00         | 8-40  | 5-60  | 2-80  | 27,75              |
| Ромы . . . . .                             |               |  | 790                                 | 19-00         | 11-40 | 7-80  | 3-80  | 42,75              |
| Россоны . . . . .                          | Шавли Д-Р.    | Шавли 61 в.  | 199                                 | 9-48          | 5-89  | 3-79  | 1-90  | 17,80              |
| Ростовъ н-Д. . . . .                       | Пост., Никит. |  | 1570                                | 29-00         | 17-40 | 11-60 | 5-80  | 72,75              |
| Рыбинскъ . . . . .                         | Бологое       |  | 936                                 | 21-50         | 13-90 | 8-60  | 4-80  | 50,25              |
| Рязань . . . . .                           | Москва.       |  | 1073                                | 23-00         | 16-80 | 9-20  | 4-60  | 54,75              |
| Самара . . . . .                           | Батраки       |  | 1970                                | 32-00         | 19-30 | 12-80 | 6-40  | 61,75              |
| Самаркандъ . . . . .                       | Баку.         |  | 4321                                | 68-50         | 38-10 | 25-40 | 12-70 | 147,75             |
| С-Петербургъ . . . . .                     |               |  | 657                                 | 17-00         | 10-20 | 6-80  | 3-40  | 35,75              |
| Саратовъ . . . . .                         | Смог. Козлов. |  | 1585                                | 25-50         | 17-10 | 11-40 | 6-70  | 71,25              |
| Свѣяныи . . . . .                          | Ново-Свѣд.    |  | 88                                  | 8-18          | 1-82  | 1-25  | 58    | 4,78               |
| Семипалатовъ . . . . .                     | Молтави       |  | 1741                                | 31-00         | 18-60 | 12-40 | 6-20  | 79,75              |
| Сергѣевскія мни-<br>ральныя воды . . . . . | Сызр., Пенза  | Урныя-воды<br>3 в.                                   | 2004                                | 63-50         | 30-10 | 18-40 | 6-70  | 88,25              |
| Сибирскъ . . . . .                         | Пенза.        |  | 1921                                | 33-00         | 19-80 | 13-20 | 6-60  | 64,75              |
| Симферополь . . . . .                      | Полтава       |  | 1470                                | 38-00         | 18-00 | 13-60 | 6-00  | 75,75              |
| Стержняны . . . . .                        | Вильно        |  | 451                                 | 15-50         | 9-10  | 5-40  | 2-70  | 26,25              |
| Слонскъ . . . . .                          | Барыповцы     |  | 240                                 | 8-00          | 4-80  | 3-20  | 1-60  | 13,80              |
| Слуцкъ . . . . .                           | Осинов Д-Р.   | Ст. Дороги 5   | 821                                 | 18-15         | 6-10  | 4-05  | 2-05  | 17,25              |
| Смоленскъ . . . . .                        | Минскъ.       |  | 495                                 | 14-00         | 8-40  | 5-60  | 2-80  | 27,75              |
| Сморгонь . . . . .                         |               |  | 58                                  | 2-19          | 1-81  | 87    | 44    | 3,84               |
| Соколка . . . . .                          |               |  | 191                                 | 6-78          | 4-07  | 2-71  | 1-86  | 10,99              |
| Ставрополь-Кав-<br>казъ . . . . .          | Ростовъ-н-Д.  |  | 1644                                | 32-00         | 19-20 | 12-80 | 6-40  | 61,75              |
| Ст. Русса . . . . .                        | Псковъ.       |  | 573                                 | 15-50         | 9-30  | 8-20  | 3-10  | 32,25              |
| Суважи . . . . .                           | Орава.        |  | 207                                 | 7-18          | 4-81  | 3-67  | 1-44  | 11,91              |
| Сѣдлецъ . . . . .                          | Малкинъ.      |  | 372                                 | 11-40         | 6-85  | 4-55  | 2-30  | 20,25              |
| Тагаурогъ . . . . .                        | Полтава       |  | 1402                                | 27-00         | 18-20 | 10-80 | 5-40  | 68,75              |
| Ташова . . . . .                           | Смоленскъ.    |  | 1180                                | 24-00         | 14-40 | 9-60  | 4-60  | 57,75              |
| Ташкентъ . . . . .                         | Ваграхъ       |  | 4002                                | 58-50         | 35-70 | 28-80 | 11-80 | 141,75             |
| Таурогенъ Ков. г.                          | Шавли Д Р     | Шавли 96 в.  | 199                                 | 8-98          | 4-19  | 2-79  | 1-40  | 11,45              |
| Тверь . . . . .                            | Молод. Бол.   |  | 858                                 | 20-00         | 12-90 | 8-00  | 4-00  | 45,75              |
| Тельши Ков г.                              | Муравьево     | Муравьево 19   | 372                                 | 8-80          | 6-28  | 3-52  | 1-70  | 15,64              |
| Тамбасъ . . . . .                          | Ростовъ-н-Д.  |  | 3191                                | 47-50         | 28-50 | 19-00 | 9-50  | 128,75             |
| Томскъ . . . . .                           | Обь.          |  | 4333                                | 67-50         | 48-50 | 37-00 | 13-30 | 150,75             |
| Тула . . . . .                             | Вязьма        |  | 938                                 | 21-00         | 12-80 | 8-40  | 4-20  | 48,75              |
| Троица . . . . .                           | Ландерново    | Ландвар. 9 в   | 17                                  | 85            | 39    | 19    | 10    | 0,98               |
| Томскъ . . . . .                           | Бжатово       |  | 3260                                | 49-50         | 29-10 | 19-80 | 9-80  | 126,75             |
| Уральскъ . . . . .                         | Самаркандъ.   |  | 1397                                | 31-50         | 19-10 | 18-40 | 7-70  | 86,25              |
| Уфа . . . . .                              | Б. Траки      |  | 2361                                | 37-80         | 2-30  | 15-00 | 7-50  | 98,25              |
| Хабаровскъ . . . . .                       | Цикот. Уссур. |  | 9822                                | 130-60        | 8-80  | 54-60 |       | 257,25             |
| Харбинъ . . . . .                          | Маньчжурск.   |  | 8179                                | 118-50        | 7-10  | 47-40 | 23-70 | 230,25             |
| Харьковъ . . . . .                         | Влахачъ.      |  | 896                                 | 20-50         | 19-80 | 8-20  | 4-10  | 47,25              |

| ДО КАКОГО ПУНКТА.     | Маршрутъ    | Всѣхъ вагоновъ въ ст. и разст. отъ мѣс. | Расстояние отъ Владивост. по ж. д. | Цѣны билетовъ |       |       |       | Всего  |
|-----------------------|-------------|---|------------------------------------|---------------|-------|-------|-------|--------|
|                       |             |   |                                    | 1 кл.         | 2 кл. | 3 кл. | 4 кл. |        |
| Херсонъ . . . . .     | Кривеньгугъ |   | 1256                               | 25—00         | 15—00 | 10—00 | 5—00  | 80,75  |
| Царицынъ . . . . .    | Валмакъ.    |   | 1814                               | 32—00         | 19—20 | 12—80 | 6—40  | 81,75  |
| Челябинскъ . . . . .  | Истринск.   |   | 2825                               | 46—00         | 25—80 | 17—20 | 8—60  | 114,75 |
| Чита . . . . .        | Иркутскъ.   |   | 8851                               | 99—50         | 59—70 | 39—50 | 19—20 | 201,75 |
| Челястоховъ . . . . . | Ырпапава.   |   | 634                                | 18—00         | 9—80  | 6—40  | 3—20  | 37,75  |
| Черныговъ . . . . .   | Круты.      |   | 887                                | 19—50         | 11—70 | 7—80  | 3—90  | 44,25  |
| Шанхай . . . . .      |             |   | 199                                | 5—88          | 4—19  | 2—79  | 1—40  | 11,45  |
| Эриванъ . . . . .     | Тифлисъ.    |   | 3544                               | 52—50         | 31—90 | 21—00 | 10—50 | 131,95 |
| Юрьевъ . . . . .      | Ивницкъ     |   | 801                                | 18—00         | 9—60  | 6—40  | 3—20  | 33,75  |
| Якутскъ . . . . .     | Челябинскъ. | Иркут. 2769.                            | 5873                               | 85—50         | 51—30 | 34—20 | 17—10 | 180,75 |
| Ялта . . . . .        | Полтава     | Севастоп. 916                           | 1741                               | 31—00         | 18—00 | 12—40 | 6—20  | 78,75  |
| Яновъ . . . . .       | Яново А. Р. | Яново 3 ж.                              | 90                                 | 3—38          | 2—08  | 1—85  | 0—68  | 5,18   |
| Ярославль . . . . .   | Уюшка.      |   | 1149                               | 23—50         | 14—10 | 8—40  | 4—70  | 56,25  |
| Београдъ . . . . .    | Полтава     |   | 1694                               | 20—50         | 16—30 | 12—20 | 6—10  | 77,95  |

## К.

## Сообщеніе на лошадахъ.

## Сообщеніе въ почтовыхъ трактахъ

(Классъ за везенье к лошади)

Для всѣхъ губерній и областей Европ. и азіатской Россіи за исключеніемъ Финляндской, Землянской и Ставропольской, Царства Польскаго и также Кавказской и Тарской областей, установлена следующая такса за перевозку почты, а именно въ орождающихся по казенной надобности: а) для станцій, находящихся почти по 4 коп. за версту и лошади, б) для станцій, отдаваемыхъ въ держаніе по нормальнымъ условіямъ, три версту и лошади.

Въ отпускъ лошадей съ почтовыхъ станцій отдаютъ преимущественно приближающимся по казенной надобности передъ орождающимся по частной надобности.

По семи съ половиною коп. По всѣмъ дорогамъ въ губерніяхъ Царства Польскаго для идущихъ со скоростью курьеровъ.

По семи коп. Между Владикавказомъ и Тифлисомъ, съ частныя курьеровъ.

По пяти съ половиною коп. По всѣмъ дорогамъ въ губ. Царства Польскаго, для почты на акстро-почтовыхъ лошадахъ.

По пяти коп. Между Владикавказомъ и Тифлисомъ съ казенныя курьеровъ отъ Новороссійска до Алаша.

По четыре съ половиною коп. На станціяхъ Иризенскаго тракта, отъ ст. Кадушкѣ до Якутска.

По четыре коп. Отъ Сталинской станціи (Кубанской области) до Новороссійска

между Владикавказомъ и Тифлисомъ съ приближающимся по частной надобности и въ Финляндіи, отъ городскихъ станцій до первыхъ станцій по трактамъ.

На станціяхъ вольныхъ почтъ.

Отъ Нижняго-Новгорода чрезъ Казань, Пермь и Екатеринбургъ до Тюмени.

Отъ Казани чрезъ Чистово до Вульмы.

Отъ Качмышова до Ярбита.

Въ Оренбургской губ. отъ Оренбурга до Урса; отъ Оренбурга до Илецка; отъ Оренбурга по тракту на Стерлитамакъ до ст. Мелгузы, а также на ст. Златоустовской, Сырчанской, Миасской заводы и Кундринской.

На всѣхъ станціяхъ Самарской губ., за исключеніемъ одной Самарской станціи.

На станціяхъ Воронежской губерніи: Туровской, Патриаршей, Горшечной и Нижнедвинской.

На всѣхъ станціяхъ Полтавской губ.

На всѣхъ боковыхъ почтовыхъ трактахъ, отдающихся отъ станцій вольныхъ почтъ, до первыхъ стан. казенныхъ почтъ.

На всѣхъ боковыхъ проселочныхъ дорогахъ, но не далѣе 20 верстъ отъ станцій вольныхъ почтъ.

По три коп. По всѣмъ дорогамъ Имперіи, за исключеніемъ поженновиннымъ, отъ Владикавказа до Тифлиса только съ приближающимся по казенной надобности.

По три коп. По всѣмъ трактамъ Томской губерніи, Сибиряцкой и Ахмо-конской областей.

## Л

## Ближайшіе маршруты

во все уѣздные города и мѣстечки Виленской губернии и во все уѣздные города и крупныя мѣстечки Ковенской, Гродненской, Минской, Витебской и Могилевской губ. съ указаніемъ какой губернии, какого уѣзда, при какой желѣзной дорогѣ и какомъ разстояніи отъ ближайшей желѣзнодорожной станціи.

| Названія.                        |              |               | Указанія.                           |                  |                                  |
|----------------------------------|--------------|---------------|-------------------------------------|------------------|----------------------------------|
| Мѣстечко.                        | Губернія.    | Уѣздъ.        | Всѣхмѣстак<br>жел. дор.<br>станціи. | Какой дороги.    | Разсто-<br>яніе отъ<br>жел. дор. |
| Вогослаушки                      | Виленской.   | Трокскій.     | Жогли.                              | С.-Западныхъ.    | 85                               |
| Бахлы . . . . .                  | "            | Ошмянскій.    | Винники.                            | Полѣвскихъ.      | 68                               |
| Берестовицы . . . . .            | Гродненской. | "             | Берестовицы                         | "                | 10                               |
| Березнечъ . . . . .              | Виленской.   | Дисненскій.   | Березнечъ                           | Свѣшчяскій п. п. |                                  |
| Винакони . . . . .               | "            | Лидскій.      | Винакони.                           | Полѣвскихъ.      |                                  |
| Виршала . . . . .                | "            | Трокскій.     | Ковно                               | С.-Западныхъ.    | 32                               |
| Вебруйсскъ . . . . .             | Илинской.    | Бобруйскій    | Бобруйсскъ                          | Либ.-Роменской.  |                                  |
| Вольная Рѣва                     | Виленской.   | Виленскій     | Валыя.                              | С.-Западныхъ     | 16                               |
| Большіе Солеч-<br>ники . . . . . | "            | "             | Винакони.                           | Полѣвскихъ.      | 6                                |
| Борисовъ . . . . .               | "            | "             | Бездаки.                            | С.-Западныхъ.    | 16                               |
| Боруны . . . . .                 | "            | Ошмянскій.    | Соли.                               | Либ. Роменской.  | 23                               |
| Вобронщина . . . . .             | "            | Свѣшчяскій    | Березнечъ.                          | Свѣшчяскій п. п. | 26                               |
| Врестъ . . . . .                 | Гродненской  | Врестскій.    | Врестъ.                             | Юго-Западныхъ.   |                                  |
| Бутряжаны . . . . .              | Виленской.   | Трокскій.     | Питараны.                           | С.-Западныхъ.    | 20                               |
| Востель . . . . .                | Гродненской  | Слонимскій.   | Доминово.                           | М. Врестской.    | 7                                |
| Вѣдиль . . . . .                 | Виленской    | Лидскій.      | Нѣманъ.                             | Полѣвскихъ.      | 9                                |
| Вѣлосюкъ . . . . .               | Гродненской. | Вѣлосюкскій   | Вѣлосюкъ.                           | С.-Западныхъ.    |                                  |
| Вѣльскъ . . . . .                | "            | Вѣльскій.     | Вѣльскъ.                            | Юго-Западныхъ.   |                                  |
| Вѣловскъ . . . . .               | "            | "             | Вѣловскъ.                           | "                |                                  |
| Вѣленковичи . . . . .            | Витебской    | Лепельскій.   | Стирое-Село                         | Р.-Орловской.    | 88                               |
| Выховъ . . . . .                 | Могилевской  | Выховскій     | Выховъ.                             | Вит.-Жлобинъ.    |                                  |
| Вольня . . . . .                 | Гродненской. | Вѣльскій.     | Вѣльскъ.                            | Юго-Западной.    | 16                               |
| Вранскъ . . . . .                | Виленской.   | Свѣшчяскій.   | Березнечъ                           | Свѣшчяскій п. п. | 23                               |
| Васильевскъ . . . . .            | Гродненской  | Вѣлосюкскій   | Вѣлосюкъ.                           | С.-Западныхъ.    | 7                                |
| Васильяны . . . . .              | Виленской.   | Лидскій       | Лидя.                               | Полѣвскихъ.      | 35                               |
| Везель . . . . .                 | Витебской    | Велижскій.    | Витебскъ                            | Р.-Орловской.    | 81                               |
| Верки гор. . . . .               | Витебской    | Виленскій.    | Валыя.                              | С.-Западныхъ.    | 7                                |
| Видлы . . . . .                  | Ковенской    | "             | Духицы                              | "                | 39                               |
| Видзьянышки . . . . .            | Виленской    | Виленскій.    | Полброды.                           | "                | 30                               |
| Вятново . . . . .                | "            | Ошмянскій.    | Войганы                             | Полѣвскихъ       | 6                                |
| Витнаво . . . . .                | "            | Свѣшчяскій    | Сморгонъ.                           | Либ. Роменской.  | 28                               |
| Вилкоморъ . . . . .              | Ковенской    | Вилкоморскій  | Миново.                             | "                | 34                               |
| Вилейка . . . . .                | Минской      | Вилейскій.    | Вилейка                             | Ботогов.-Волков. |                                  |
| Воложинъ . . . . .               | "            | Ошмянскій.    | Войганы.                            | "                | 26 1/2                           |
| Ворьяны . . . . .                | "            | Вилопскій     | Гулогай                             | Либ.-Роменской.  | 15                               |
| Волковыскъ . . . . .             | Гродненской  | Волковыскскій | Волковыскъ.                         | Полѣвскихъ.      |                                  |
| Ворово . . . . .                 | Виленской.   | Лидскій       | Винакони                            | "                | 10                               |
| Войстомъ . . . . .               | "            | Свѣшчяскій    | Сморгонъ.                           | Л. Роменской.    | 19                               |
| Высокій дѣбрь . . . . .          | "            | Трокскій.     | Рудавина.                           | С.-Западныхъ     | 21                               |

## Названія.

## Указанія.

| Мѣстность.        | Губернія.    | Уѣздъ.        | Вѣнжайская жел.-дор. станція. | Какой дороги.     | Расстояние отъ жел.-дор. |
|-------------------|--------------|---------------|-------------------------------|-------------------|--------------------------|
| Вазенъ . . .      | Вилзенской.  | Вилейскій.    | Молодечно.                    | Л.-Роменской.     | 39                       |
| Гадучинки . . .   | Вилзенской.  | Свѣццанскій   | Гадучинки.                    | Свѣццанскій п. п. | 1                        |
| Гадучинки . . .   | "            | Троцкскій.    | Рудзинка.                     | С.-Западныхъ.     | 14                       |
| Гвѣяцкыя . . .    | "            | Свѣццанскій.  | Ягальня.                      | "                 | 3                        |
| Гайніондль . . .  | Гродненской  | "             | Осовецъ.                      | Привольныхъ.      | 6                        |
| Гельзаны . . .    | Вилзенской.  | Вилзенскій.   | Жосли.                        | С.-Западныхъ.     | 3                        |
| Германовичи . . . | "            | Лисвенскій.   | Борезнечъ.                    | Свѣццанскій п. п. | 36                       |
| Гольшаны . . .    | "            | Ошмянскій.    | Соля.                         | Либ.-Роменской    | 37                       |
| Гоханка . . .     | Гродненской  | Гродненскій.  | Озерница.                     | Польскихъ.        | 15                       |
| Голубичи . . .    | Вилзенской.  | Дисненскій.   | Лынтупы.                      | Свѣццанскій п. п. |                          |
| Глубокое . . .    | "            | "             | Глубокое.                     | "                 |                          |
| Гадройцы . . .    | "            | Вилзенскій.   | Подбродье.                    | С.-Западныхъ.     | 85                       |
| Горки . . .       | Минской.     | Бобруйскій.   | Орша                          | М.-Брестской.     | 47                       |
| Городокъ . . .    | Вилзенской.  | Вилейскій.    | Алексиновичи                  | Либ.-Роменской.   | 10                       |
| Городокъ . . .    | Гродненской  | Вѣлостокскій. | Валяги                        | Польскихъ         | 2                        |
| Городокъ . . .    | Могилевской. | Члусовскій.   | П. с. Горы-<br>Горки          | "                 |                          |
| Горки . . .       | Могилевской. | "             | Орша                          | М.-Брестской      | 47                       |
| Гомель . . .      | "            | Гомельскій.   | Гомель.                       | Либ.-Роменской.   |                          |
| Грудишки . . .    | Вилзенской.  | Ошмянскій.    | Соля.                         | "                 | 47                       |
| Дваги . . .       | Гродненской  | Троцкскій.    | Патарицы                      | С.-Западныхъ.     | 11                       |
| Дворецъ . . .     | "            | Слонимскій    | Новогрудокъ                   | Польскихъ         | 6                        |
| Двинскъ . . .     | Витебской.   | Двинскій.     | Двинскъ                       | С.-Западныхъ      |                          |
| Перечинъ . . .    | Гродненской  | Слонимскій.   | Зелья                         | Польскихъ         | 13                       |
| Дисна . . .       | Вилзенской   | Лисвенскій.   | Борковичи.                    | Р. Орловской.     | 19                       |
| Приса . . .       | Витебской.   | Двинскій.     | Дрига                         | "                 |                          |
| Друсскыя . . .    | Гродненской  | Гродненскій.  | Пурьсье.                      | С.-Западныхъ.     | 16                       |
| Дзвеняшки . . .   | Вилзенской.  | Троцкскій.    | Ваньки.                       | Польскихъ         | 21                       |
| Домброва . . .    | Гродненской  | "             | Ново-Качен.                   | С.-Западныхъ.     | 8                        |
| Долгиново . . .   | Вилзенской.  | Вилейскій.    | Молодечно.                    | Л.-Роменской.     | 65                       |
| Дореваньки . . .  | "            | Троцкскій.    | Коледары.                     | С.-Западныхъ      | 28                       |
| Дрогичинъ . . .   | Гродненской  | "             | Дрогичинъ                     | Польскихъ         | 9                        |
| Друи . . .        | Вилзенской.  | Лисвенскій.   | Вальбаново                    | Р.-Орловской.     | 11                       |
| Дубинки . . .     | "            | Вилзенскій.   | Подбродье.                    | С.-Западныхъ.     | 26                       |
| Дашцево . . .     | "            | Свѣццанскій.  | Сморгонь                      | Либ.-Роменской.   | 6                        |
| Дубяно . . .      | "            | Ошмянскій.    | Боронаво.                     | Свѣццанскій п. п. | 9                        |
| Дунялоквичи . . . | "            | Вилейскій.    | "                             | "                 |                          |
| Патолово . . .    | Гродненской  | "             | Новогрудокъ.                  | Польскихъ         | 15                       |
| Деревно . . .     | Вилзенской   | Ошмянскій.    | Столбцы.                      | М.-Брестской.     | 29                       |
| Езьо . . .        | Вилзенской   | Троцкскій.    | Езьо.                         | С.-Западныхъ.     |                          |
| Езьо . . .        | "            | "             | Коледары.                     | "                 | 38                       |
| Жажгоры . . .     | "            | "             | "                             | "                 | 7                        |
| Жокишки . . .     | "            | Свѣццанскій.  | Сморгонь.                     | Либ.-Роменской.   | 14                       |
| Жолудокъ . . .    | "            | Лядскій.      | Нѣмань                        | Польскихъ.        | 82                       |
| Жосля . . .       | "            | Троцкскій.    | Жосли.                        | С.-Западныхъ.     |                          |
| Жураны . . .      | "            | Ошмянскій.    | Соля.                         | Л.-Роменской.     | 6                        |
| Задань . . .      | "            | Вилейскій     | Постаны.                      | Свѣццанскій п. п. | 5                        |
| Заблудово . . .   | Гродненской. | "             | Жолки.                        | Польскихъ         | 10                       |
| Збжаня . . .      | Видзской.    | Лядскій.      | "                             | "                 |                          |
| Збжаня . . .      | "            | Свѣццанскій   | Борезнечъ.                    | Свѣццанскій п. п. | 30                       |

## Названія.

## Указанія.

| Мѣстность.          | Губернія.   | Уѣздъ.       | Вѣсковая<br>ж.д. кор-<br>станція | Какой дороги.     | Рассто-<br>яніе отъ<br>ж.д. кор. |
|---------------------|-------------|--------------|----------------------------------|-------------------|----------------------------------|
| Ивье . . .          | Вилзенской  | Ошмянскій    | Виступы                          | Полѣсскихъ        | 35                               |
| Игумень . . .       | Минской     | Игуменскій   | Пуховичи                         | Либ.-Роменской    | 89                               |
| Ижа . . .           | Вилзенской  | Вилейскій    | Сморгонь                         | "                 | 85                               |
| Изобелица . . .     | Гродненской | Волковыскій  | Волковыскъ                       | Полѣсскихъ        | 12                               |
| Изаць . . .         | Вилзенской  | Дисненскій   | Бальбиново                       | Р.-Орловской      | 87                               |
| Имя . . .           | "           | Вилейскій    | Молодечно                        | Л.-Роменской      | 32                               |
| Индуря . . .        | Гродненской | "            | Куница                           | С.-Западныхъ      | 14                               |
| Интурны . . .       | Вилзенской  | Вилзенскій   | Подбродье                        | "                 | 80                               |
| Керконо . . .       | "           | "            | Елье                             | С.-Западныхъ      | 11                               |
| Кемелишки . . .     | "           | Сѣвннцянскій | Подбродье                        | "                 | 15                               |
| К.-Дитовскъ . . .   | Гродненской | "            | Жабинка                          | Полѣсскихъ        | 25                               |
| Кляновка . . .      | Могилевской | Каменичскій  | Рослазь                          | Р.-Орловской      | 76                               |
| Клещеи . . .        | Гродненской | "            | "                                | "                 | "                                |
| Клюцкая . . .       | Вилзенской  | Сѣвннцянскій | Антупы                           | Сѣвннцянскій и п. | 14                               |
| Кобыльняки . . .    | "           | "            | Гадуццаны                        | "                 | 26                               |
| Кожак . . .         | "           | "            | Литупы                           | "                 | 19                               |
| Коввалышка . . .    | "           | Ошмянскій    | Бялкови                          | Полѣсскихъ        | 8                                |
| Колыняны . . .      | "           | Сѣвннцянскій | Сѣвннцаны                        | С.-Западныхъ      | 10                               |
| Коваргыши . . .     | "           | "            | Игнацко                          | "                 | 18                               |
| Корковички . . .    | "           | "            | Подбродье                        | "                 | 3                                |
| Куклышки . . .      | "           | "            | Сѣвннцаны                        | "                 | 41                               |
| Бурнець . . .       | "           | Вилейскій    | Вилейка                          | Полоцьк.-Вологое  | 12                               |
| Константиново . . . | "           | Сѣвннцянскій | Лытупы                           | Сѣвннцянскій и п. | 18                               |
| Клячынъ . . .       | "           | Вилейскій    | Кривичи                          | Полоцьк.-Вологое  | "                                |
| Кетовишка Ст. . .   | "           | Трокскій     | Жоси                             | С.-Западныхъ      | 9                                |
| Кнычанъ . . .       | Гродненской | "            | Кнычанъ                          | Привислянскихъ    | 6                                |
| Косоло . . .        | "           | "            | Косоло                           | М.-Врестской      | 12                               |
| Костелевича . . .   | Вилзенской  | Вилейскій    | Кривичи                          | Полоцьк.-Вологое  | "                                |
| Кроки . . .         | "           | Трокскій     | Кохелары                         | С.-Западныхъ      | 20                               |
| Крево . . .         | "           | Ошмянскій    | Сморгонь                         | Л.-Роменской      | 21                               |
| Кобринъ . . .       | Гродненской | Кобринскій   | Кобринъ                          | Полѣсскихъ        | "                                |
| Климолычи . . .     | Могилевской | Бялковичскій | Рослазь                          | Р.-Орловской      | 75                               |
| Красно . . .        | Вилзенской  | Вилейскій    | Уша                              | Л.-Роменской      | 5                                |
| Крайскъ . . .       | "           | "            | "                                | "                 | 50                               |
| Кривичи . . .       | "           | "            | Кривичи                          | Полоцьк.-Вологое  | 7                                |
| Кривки . . .        | Гродненской | Сокольскій   | Совозка                          | С.-Западныхъ      | 25                               |
| Лабовары . . .      | Вилзенской  | Сѣвннцянскій | Сѣвннцаны                        | "                 | 23                               |
| Лаворныки . . .     | "           | Вилейскій    | Н.-Вилейскъ                      | "                 | 16                               |
| Лавдарово . . .     | "           | "            | Лавдарово                        | "                 | "                                |
| Лрбелино . . .      | "           | Вилейскій    | Молодечно                        | Л.-Роменской      | 10                               |
| Лесновъ . . .       | "           | Дисненскій   | Георгіевскъ                      | Р.-Орловской      | "                                |
| Липишча . . .       | "           | Ошмянскій    | "                                | "                 | "                                |
| Лужа . . .          | "           | "            | Березвечъ                        | Сѣвннцянскій и п. | 30                               |
| Луцай . . .         | "           | Вилейскій    | Воропаево                        | "                 | 12                               |
| Лытцканы . . .      | "           | Сѣвннцянскій | Игнацко                          | С.-Западныхъ      | 13                               |
| Лытупы . . .        | "           | "            | Лытупы                           | Сѣвннцянскій и п. | "                                |
| Луцинецъ . . .      | Минской     | "            | Луцкынъ                          | Полѣсскихъ        | "                                |
| Люпинъ . . .        | Витебской   | Люцинскій    | Люкинъ                           | Моск.-Виднск.     | "                                |
| Ленель . . .        | "           | "            | Старое-Село                      | Р.-Орловской      | 92                               |
| Лидя . . .          | Вилзенской  | Лидскій      | Лидя                             | Полѣсскихъ        | "                                |
| Мавити . . .        | "           | Вилейскій    | Подбродье                        | С.-Западныхъ      | 23                               |
| Мавыковичи . . .    | "           | Вилейскій    | Постагы                          | Сѣвннцянскій и п. | 11                               |

## Названія.

## Упазанія.

| Мѣстность.                    | Губернія.   | Уѣздъ                | Епихазанскіе ж.-д. станціи | Классъ дороги     | Рассто- яніе отъ жел. дор. |
|-------------------------------|-------------|----------------------|----------------------------|-------------------|----------------------------|
| Марково . . . . .             | Виленской   | Вилейскій            | Пруцъ                      | Либ.-Роменской    | »                          |
| Малець . . . . .              | Гродненской | Вилейскій            | Липово                     | М.-Брестской      | 14                         |
| Мельганы . . . . .            | Виленской   | Свѣццанскій          | Гадутинки                  | Свѣццанскій п. п. | 16                         |
| Меречь . . . . .              | »           | Троцкій              | Ораны                      | С.-Западныхъ      | 30                         |
| Майшагола . . . . .           | »           | Вилейскій            | Ильина                     | »                 | 28                         |
| Михалишки . . . . .           | »           | »                    | Гудогай                    | Л.-Роменской      | 42                         |
| Мелеганы . . . . .            | »           | Свѣццанскій          | Гадутинки                  | Свѣццанскій п. п. | 16                         |
| Мозырь . . . . .              | Минской     | Мозырскій            | Мозырь                     | Болѣескихъ        | 11                         |
| Мстиславъ . . . . .           | Могилевской | Мстиславскій         | »                          | »                 | »                          |
| Наваль старый . . . . .       | Виленской   | Вилейскій            | Посталы                    | Свѣццанскій п. п. | 26                         |
| » новый . . . . .             | »           | »                    | »                          | »                 | 30                         |
| Мадкуць . . . . .             | »           | Вилейскій            | Н.-Вилейскъ                | Л.-Роменской      | 8                          |
| Малеичины . . . . .           | Гродненской | Вилейскій            | Клѣшеля                    | Привислянскихъ    | 14                         |
| Молодечно . . . . .           | Виленской   | Вилейскій            | Молодечно                  | Л.-Роменской      | 3                          |
| Мстиславъ . . . . .           | Гродненской | Вилейскій            | Андреевцы                  | Полѣескихъ        | 8                          |
| Мусянки . . . . .             | Виленской   | Вилейскій            | Ельце                      | С.-Западныхъ      | 18                         |
| Наревъ . . . . .              | Гродненской | Вилейскій            | Бѣловѣжъ                   | Привислянскихъ    | 20                         |
| Нарочь . . . . .              | Виленской   | Вилейскій            | Сморгонь                   | Л.-Роменской      | 20                         |
| Нестанжъ . . . . .            | Виленской   | Слуцкій              | Зимарье                    | М.-Брестской      | 11                         |
| Наженчынъ . . . . .           | Виленской   | Вилейскій            | Безданы                    | С.-Западныхъ      | 5                          |
| Неточъ . . . . .              | »           | Лидскій              | Нѣманъ                     | Полѣескихъ        | 18                         |
| Нестяжички . . . . .          | »           | Свѣццанскій          | Сморгонь                   | Л.-Роменской      | 30                         |
| Недзича . . . . .             | »           | Троцкій              | Давги                      | С.-Западныхъ      | 8                          |
| Немогайцы . . . . .           | »           | »                    | Патаравцы                  | »                 | 18                         |
| Нѣмалыня . . . . .            | »           | »                    | Олита                      | »                 | 21                         |
| Николаево . . . . .           | »           | Дисненскій           | Борисовичи                 | Р.-Орловской      | 18                         |
| Новый Дворъ . . . . .         | »           | Лидскій              | Порѣчье                    | С.-Западныхъ      | 85                         |
| Колый Дворъ . . . . .         | Гродненской | Гродненскій          | Бѣляны                     | »                 | 3                          |
| Новоалексан-дровскъ . . . . . | Ковенской   | Новоалексан-дровскій | Калкуны                    | »                 | 24                         |
| Новогрудокъ . . . . .         | Житковской  | Новогрудскій         | Новогрудокъ                | Полѣескихъ        | 20                         |
| Неваль . . . . .              | Витебской   | »                    | »                          | »                 | »                          |
| Олькенички . . . . .          | Виленской   | Троцкій              | Олькеничье                 | С.-Западныхъ      | 8                          |
| Олита . . . . .               | »           | »                    | Олита                      | »                 | »                          |
| Одальскъ . . . . .            | Гродненской | »                    | Кузница                    | »                 | 14                         |
| Орлы . . . . .                | »           | »                    | Гроково                    | »                 | 21                         |
| Орля . . . . .                | Виленской   | Лидскій              | Бѣльскъ                    | Привислянскихъ    | 10                         |
| Орляны . . . . .              | »           | Троцкій              | Нѣманъ                     | Полѣескихъ        | 35                         |
| Остриво . . . . .             | »           | Троцкій              | Орляны                     | С.-Западныхъ      | 6                          |
| Остронень . . . . .           | »           | Лидскій              | Порѣчье                    | »                 | 35                         |
| Орша . . . . .                | Вилейскій   | Вилейскій            | Гудогай                    | Л.-Роменской      | 4                          |
| Ошмяны . . . . .              | Могилевской | Оршанскій            | Орша                       | М.-Брестской      | »                          |
| » . . . . .                   | Вилейской   | Ошмянскій            | Солы                       | Либ.-Роменской    | 18                         |
| Подбродье . . . . .           | Вилейской   | Свѣццанскій          | Подбродье                  | С.-Западныхъ      | 12                         |
| Подбрезье . . . . .           | »           | Вилейскій            | Бѣляны                     | »                 | »                          |
| Парафянново . . . . .         | »           | Вилейскій            | Варезвечь                  | Свѣццанскій п. п. | 28                         |
| Порцяхто . . . . .            | »           | »                    | »                          | »                 | 18                         |
| Пажса . . . . .               | »           | Дисненскій           | Свицла                     | Полоцк.-Вологое   | 6                          |
| Посталы . . . . .             | »           | »                    | Посталы                    | Свѣццанскій п. п. | »                          |
| Пивашуны . . . . .            | »           | Троцкій              | Ораны                      | С.-Западныхъ      | 27                         |
| Полуши . . . . .              | »           | Свѣццанскій          | Игнамино                   | »                 | 3                          |
| Прозорки . . . . .            | »           | Дисненскій           | Варезвечь                  | Свѣццанскій п. п. | 40                         |

## Названія.

## Указанія.

| Мѣстность            | Губернц.     | Уѣздъ        | Ближайшій жел. дор. станц. | Какой дороги.     | Рассто-<br>яніе отъ<br>жел. дор. |
|----------------------|--------------|--------------|----------------------------|-------------------|----------------------------------|
| Пуца . . . . .       | Изюменской   | Трокскій     | Потаранцы.                 | С.-Западныхъ.     | 17                               |
| Прозорово . . . . .  | Гродненской. |              | Волковецк.                 | Полѣвскихъ.       | 28                               |
| Бровойскъ . . . . .  | Могилевской. |              | Рогачевъ.                  | Р.-Орловской.     | 79                               |
| Вружаны . . . . .    | Гродненской  | Пружанскій.  | Линеве                     | М.-Брестской.     | 14                               |
| Полоцкъ . . . . .    | Витебской    | Полоцкій.    | Полоцкъ.                   | Р.-Орловской.     |                                  |
| Повенѣжъ . . . . .   | Ковенской    | Повенѣжскій. | Повенѣжъ                   | Л.-Роменской.     |                                  |
| Пивскъ . . . . .     | Минской.     | Виленинскій. | Пивскъ                     | Полѣвскихъ.       |                                  |
| Радунь . . . . .     | Виленинской. | Вилейскій.   | Вилейка.                   | Полоцкы-Вологовъ  |                                  |
| Радунь . . . . .     | "            | Лядскій.     | Бастуны.                   | Полѣвскій.        | 21                               |
| Радомшончи . . . . . | "            | Вахейскій.   | Радомшончи                 | Л.-Роменской.     | 8                                |
| Рожанка . . . . .    | "            | Лядскій.     | Ляда.                      | Полѣвскихъ.       | 48                               |
| Ротинца . . . . .    | "            | Трокскій.    | Цорѣчье.                   | С.-Западныхъ.     | 15                               |
| Ружаны . . . . .     | Гродненской  |              | Озерница.                  | Полѣвскихъ.       | 28                               |
| Россины . . . . .    | Ковенской.   | Россиновскій | Шанга.                     | Л.-Роменской.     | 81                               |
| Руданица . . . . .   | Виленинской. | Трокскій     | Яшунь.                     | Полѣвскихъ.       | 10                               |
| Рудзицкыя . . . . .  | "            | "            | Рудзицкыя.                 | С.-Западныхъ.     |                                  |
| Рудомано . . . . .   | "            | Виленинскій. | Вилья.                     | "                 | 9                                |
| Рѣчка . . . . .      | "            | Вилейскій.   | Березнечъ.                 | Свѣтлинскій п. п. | 11                               |
| Рѣжина . . . . .     | Витебской.   | Рѣжинскій.   | Рѣжина.                    | С.-Западныхъ.     |                                  |
| Рѣчица . . . . .     | Минской      | Рѣчицкій.    | Рѣчица                     | Полѣвскихъ.       |                                  |
| Рогачевъ . . . . .   | Могилевской. | Рогачевскій. | Рогачевъ.                  | Жлоб Витебск.     |                                  |
| Сабаканицы . . . . . | Виленинской. | Лядскій      | Маршканцы.                 | С.-Западныхъ.     | 25                               |
| Савры . . . . .      | "            | Свѣтлинскій. | Аметуны                    | Свѣтлинскій п. п. | 24                               |
| Свирянка . . . . .   | "            | "            | "                          | "                 | 28                               |
| Солы . . . . .       | "            | Ошмянскій.   | Солы.                      | Л.-Роменской.     | 7                                |
| Сядра . . . . .      | Гродненской. | "            | Кузмина.                   | С.-Западныхъ.     | 14                               |
| Слупскъ . . . . .    | Минской.     | Слупскій.    | Стар.-Дороги               | Л.-Роменской.     | 48                               |
| Сморгонь . . . . .   | Виленинской. | Ошмянскій.   | Сморгонь.                  | "                 | 2                                |
| Струноцы . . . . .   | "            | Свѣтлинскій. | Свѣтлинцы.                 | С.-Западныхъ.     | 7                                |
| Скодутишки . . . . . | "            | "            | "                          | "                 | 52                               |
| Страненныя . . . . . | "            | Трокскій.    | Жослп.                     | "                 | 10                               |
| Свѣтлицы . . . . .   | Виленинской. | Свѣтлинскій. | Свѣтлицы.                  | "                 |                                  |
| Соколка . . . . .    | Гродненской. | Сокольскій.  | Соколка.                   | "                 |                                  |
| Слонимъ . . . . .    | "            | Слонимскій.  | Слонимъ.                   | Полѣвскихъ.       |                                  |
| Слупскъ . . . . .    | Минской.     | Слупскій.    | Стар.-Дороги               | Л.-Роменской      | 48                               |
| Себежъ . . . . .     | Витебской.   | Себежскій    | Себежъ.                    | Моск.-Виндавск.   |                                  |
| Столяны . . . . .    | Виленинской. | Трокскій.    | Рудзицкыя.                 | С.-Западныхъ.     | 25                               |
| Суботыны . . . . .   | "            | Ошмянскій.   | Бняковыя.                  | Полѣвскихъ.       | 47                               |
| Сумелыны . . . . .   | "            | Трокскій.    | Евье.                      | С.-Западныхъ.     | 18                               |
| Судрасль . . . . .   | Гродненской. | "            | Рѣгостокъ.                 | "                 | 14                               |
| Суражъ . . . . .     | Витебской.   | "            | Витебскъ.                  | Р.-Орловской.     | 41                               |
| Суражъ . . . . .     | Гродненской. | "            | Латы.                      | С.-Западныхъ.     | 7                                |
| Суховола . . . . .   | "            | Сокольскій.  | Соколка.                   | "                 | 37                               |
| Таурогень . . . . .  | Ковенской.   | "            | Шанга.                     | Л.-Роменской.     | 96                               |
| Тверечь . . . . .    | Виленинской. | Свѣтлинскій  | Голуныцкыя.                | Свѣтлинскій п. п. | 21                               |
| Тальны . . . . .     | Ковенской.   | "            | Муръ-вене.                 | Л.-Роменской.     | 40                               |
| Трабы . . . . .      | Виленинской. | Ошмянскій.   | Бняковыя.                  | Полѣвскихъ.       | 41                               |
| Трони . . . . .      | "            | Трокскій.    | Ландеврово.                | С.-Западныхъ.     | 9                                |
| Тростаны . . . . .   | Гродненской. | "            | Моньки                     | Примиллинскыя.    | 11                               |
| Туровъ . . . . .     | Минской.     | "            | Житковичы.                 | Полѣвскихъ        | 28                               |

## Названія.

## Указанія.

| Мѣстность        | Губернія    | Уѣздъ.        | Видъ, а именно<br>жел. дор.<br>станція. | Какой дороги.      | Рассто-<br>яние отъ<br>жел. дор. |
|------------------|-------------|---------------|---|--------------------|----------------------------------|
| Хотелыцы . . .   | Виленской.  | Вилейскій.    | Ушя                                     | Л.-Роменской.      | 25                               |
| Цѣвтыс . . .     | "           | Дисненскій    | Борисовичи.                             | Р.-Орловской.      | 19                               |
| Цейкино . . .    | "           | Свѣтлицкскій. | Игнатило.                               | С. Западныхъ       | 7                                |
| Цехановець . . . | Гродненской |               | Чаусовъ.                                | "                  | 21                               |
| Чабишки . . .    | Виленской.  | Трокскій      | Жосли.                                  |                    | 14                               |
| Чаусы . . .      | Могилевской | Чаускій       | Могилевъ.                               | Р. Орловской.      | 50                               |
| Черыковъ . . .   | "           | Червяковскій  |   |                    | 90                               |
| Чечережъ . . .   | "           |               | Рогачевъ.                               | Витебскъ-Жлоб.     | 71                               |
| Шавли . . .      | Бовенской.  | Шавельскій.   | Шавли                                   | Л.-Роменской.      |                                  |
| Шарковщина . . . | Виленской.  | Дисненскій.   | Новогрудокъ.                            | Полѣвскихъ         | 80                               |
| Шеметово . . .   | "           | Свѣтлицкскій. | Лынтупы.                                | Свѣтлицкскій п. п. | 28                               |
| Шириняты . . .   | "           | Виленскій.    | Бѣль.                                   | С. Западныхъ.      | 27                               |
| Шяволи . . .     | "           | Трокскій.     | "                                       | "                  | 43                               |
| Щучкы . . .      | "           | Лидскій.      | Лиды.                                   | Полѣвскихъ.        | 50                               |
| Эйшишки . . .    | "           | "             | Бисупы.                                 | "                  | 21                               |
| Яловка . . .     | Гродненской |               | Валки.                                  |                    | 15                               |
| Янишки . . .     | Виленской.  | Вилейскій.    | Подбродье.                              | С. Западныхъ       | 16                               |
| Яновъ . . .      | Гродненской |               | Соколка.                                | "                  | 22                               |
| Яново . . .      | Ковельской. |               | Яново.                                  | Л.-Роменской.      | 4                                |
| Ясеновка . . .   | Гродненской |               | Червая Бѣсь                             | С. Западныхъ.      | 16                               |
| Яшуня . . .      | Вилейской.  | Вилейскій.    | Яшуня.                                  | Полѣвскихъ.        |                                  |
| Юрбургъ . . .    | Ковельской. |               | Комо.                                   | С. Западныхъ.      | 184                              |

Списокъ волостныхъ правленій Виленской губерніи съ указаніемъ ихъ адресовъ  
и участновъ земскихъ начальниковъ съ ихъ адресами.

| Название волостей        | Уѣзда.      | Почтовая станція      | Расходъ земской суммы (руб.) | Гдѣ находится земское начальство и фамилия начальника       |  |
|--------------------------|-------------|-----------------------|------------------------------|---|--|
| Ряднинская . . . . .     | Виленскаго  | Верки                 | 1                            | Земскій нач. А. Поповъ,<br>г. Виляна.                       |  |
| Рудоминская . . . . .    | "           | Вилейск. почт. конст. | 1                            |   |  |
| Солечинская . . . . .    | "           | Игоуны                | 2                            |   |  |
| Ильинская . . . . .      | "           | "                     | 2                            |   |  |
| Мидунская . . . . .      | "           | г. Ново-Вилейск.      | 3                            |   |  |
| Рудойнская . . . . .     | "           | почт. ст. Вилыа.      | 3                            |   |  |
| Шумейная . . . . .       | "           | г. Ново-Вилейск.      | 3                            |   |  |
| Немецкая . . . . .       | "           | Немечины.             | 4                            |   |  |
| Яншишская . . . . .      | "           | ст. Подбродье.        | 4                            |   |  |
| Вориланская . . . . .    | "           | ст. Ворилан.          | 5                            |   |  |
| Быстрицкая . . . . .     | "           | " Быстрица            | 5                            | Зем. и. Э. Г. Соколовскій,<br>ст. Вориланъ им. Королевскій. |  |
| Мушинская . . . . .      | "           | " Мушинна.            | 6                            |   |  |
| Мейшагодская . . . . .   | "           | " Мейшагола.          | 6                            |   |  |
| Цобберезская . . . . .   | "           | " Берка.              | 6                            |   |  |
| Шарвинтовская . . . . .  | "           | " Шарвинты.           | 7                            |   |  |
| Гельваская . . . . .     | "           | " "                   | 7                            |   |  |
| Малютонская . . . . .    | "           | и. с. Малюты.         | 9                            |   |  |
| Гедройцкая . . . . .     | "           | " Гедройцы            | 8                            |   |  |
| Порцанишская . . . . .   | Вилейскаго  | " Дошкины Млы.        | 1                            |   |  |
| Царафановская . . . . .  | "           | " Дошкины Млы.        | 1                            |   | Зем. нач. Б. А. Вальдовъ,<br>ст. Дошкины Млы. губ. |
| Вовжарская . . . . .     | "           | " Душкиновичи.        | 1                            |   |  |
| Будзислельская . . . . . | "           | " Долгивово.          | 1                            |   |  |
| Дуналовичская . . . . .  | "           | " Дуналовичи.         | 2                            |   |  |
| Лучинская . . . . .      | "           | " "                   | 2                            |   |  |
| Нороцкая . . . . .       | "           | " "                   | 2                            |   |  |
| Мавьябиничская . . . . . | "           | " Иостаны.            | 2                            |   |  |
| Жосинская . . . . .      | "           | " Дуналовичи.         | 3                            |   |  |
| Мидельская . . . . .     | "           | " Мидель.             | 3                            |   |  |
| Ижеская . . . . .        | "           | г. Вилейка.           | 3                            |   |  |
| Кравецкая . . . . .      | "           | и. с. Кравецъ.        | 4                            | Зем. нач. Г. А. Чижиковъ<br>ст. Долгивовъ.                  |  |
| Криличанская . . . . .   | "           | " Долгивово.          | 4                            |   |  |
| Догиновичская . . . . .  | "           | " "                   | 4                            |   |  |
| Клятиничская . . . . .   | "           | " "                   | 4                            |   |  |
| Куркевичская . . . . .   | "           | м. Куркевичъ-гор.     | 5                            |   |  |
| Вилейская . . . . .      | "           | гор. Вилейка.         | 5                            |   |  |
| Рабунская . . . . .      | "           | " "                   | 5                            |   |  |
| Вилышская . . . . .      | "           | " Илья.               | 5                            |   |  |
| Лобедневская . . . . .   | "           | м. Молодечко.         | 6                            |   |  |
| Молодечевская . . . . .  | "           | " "                   | 6                            |   |  |
| Городокская . . . . .    | "           | " Городокъ.           | 6                            | Зем. нач. С. Ильяшовъ,<br>м. Молодечко.                     |  |
| Радонковская . . . . .   | "           | г. Радонковичи.       | 7                            |   |  |
| Хотичицкая . . . . .     | "           | и. с. Илья.           | 7                            |   |  |
| Красновельская . . . . . | "           | " Красное.            | 7                            |   |  |
| Имлянская . . . . .      | Дзвеняцкаго | г. Дзена.             | 1                            |   | Зем. нач. С. Н. Пальковский,<br>г. Дзена.          |
| Язвенская . . . . .      | "           | " "                   | 1                            |   |  |
| Стефанювская . . . . .   | "           | " "                   | 1                            |   |  |
| Лесновская . . . . .     | "           | и. с. Лесново.        | 2                            |   |  |
| Переводская . . . . .    | "           | " Мюръ                | 2                            |   |  |
| Друцкая . . . . .        | "           | г. Друя.              | 2                            |   |  |
| Новодоростская . . . . . | "           | ст. Новая Погость.    | 3                            |   |  |
| Мюрская . . . . .        | "           | " Мюръ                | 3                            |   |  |
| Череская . . . . .       | "           | " "                   | 3                            |   |  |
|                          |             |                       |                              | Зем. и. Н. И. Имляшовъ,<br>им. Вилуна, ст. Дзена.           |  |

| Названіе волостей. | Уѣзда.       | Почтовая станція   | Сколько земель десятин | Гдѣ принадлежатъ греховно наказуемыя и фамилии казачи полка |  |
|--------------------|--------------|--------------------|------------------------|---|--|
| Игуменовская       | Дзвеняжскаго | Ст. Лужа.          | 4                      | Зем. п. Е. Н. Шварца, ст. Лужа                              |  |
| Юдская             | "            | Мельный Подполье   | 4                      |   |  |
| Богинская          | "            | г. Вадуш Ков. губ. | 4                      |   |  |
| Бершинская         | "            | п. о. Глубокое.    | 5                      |   | Зем. нач. Н. Г. Волковы, ст. Постава             |
| Поставская         | "            | Постава            | 5                      |   |  |
| Лужская            | "            | Млосорь.           | 5                      |   | Зем. нач. казакши.                               |
| Загбская           | "            | Глубокое.          | 5                      |   |  |
| Глубокская         | "            | "                  | 6                      |   | Зем. нач. бар. А. Ф. Фингофъ-Шель, ст. Глубокое. |
| Нилская            | "            | Нилса.             | 6                      |   |  |
| Прозорова          | "            | Прозорова.         | 7                      |   | Зем. нач. князя, ст. Луца.                       |
| Луцкая             | "            | Луца.              | 7                      |   |  |
| Чернявская         | "            | Прозорова.         | 7                      |   |  |
| Лидская            | Лидскаго     | г. Лида.           | 1                      | Зем. нач. бар. фонъ Раушъ-Траубенбергъ, г. Лида.            |  |
| Митавская          | "            | "                  | 1                      |   |  |
| Жериувская         | "            | ст. Багуня         | 1                      | Зем. нач. П. П. Божернова, ст. Бичиново.                    |  |
| Эйшишская          | "            | п. о. Эйшиши       | 2                      |   |  |
| Александровская    | "            | Веронова.          | 2                      | Зем. нач. В. А. Герца, ст. Ораны.                           |  |
| Бичиново           | "            | Вичиново.          | 2                      |   |  |
| Кониновская        | "            | Эйшишани           | 3                      | Зем. нач. А. Л. Михалева, ст. Тарново, ст. Лида.            |  |
| Радувская          | "            | Радушь             | 3                      |   |  |
| Заболотная         | "            | Заболотье.         | 4                      | Зем. нач. Е. В. Шапеловъ, ст. Василышка                     |  |
| Василышская        | "            | Василыши.          | 4                      |   |  |
| Тарновская         | "            | Лида               | 4                      | Зем. нач. Н. Делопетина, ст. Дерямо, ст. Щучинъ.            |  |
| Дубинская          | "            | Дубини.            | 5                      |   |  |
| Остревская         | "            | Остришь.           | 5                      | Зем. нач. М. И. Слюсаря, ст. Велика-Лебеда, ст. Василыши.   |  |
| Покровская         | "            | Покровскъ          | 5                      |   |  |
| Лышан              | "            | Щучинъ.            | 6                      | Зем. нач. Г. Ф. Забѣль, ст. Докудово, ст. Нильманъ.         |  |
| Щучинская          | "            | "                  | 6                      |   |  |
| Ремарковская       | "            | "                  | 6                      |   |  |
| Орановская         | "            | Жоудова.           | 7                      | Зем. нач. М. Ковригина, г. Ошмяны.                          |  |
| Лебедская          | "            | Лебеда             | 7                      |   |  |
| Жоудовская         | "            | Жоудова            | 7                      | Зем. в. А. А. Михалева, г. Сморгонь                         |  |
| Бѣльчанская        | "            | Нильманъ           | 8                      |   |  |
| Гончаровская       | "            | "                  | 8                      | Зем. п. А. А. Добрянскаго, ст. Загбье.                      |  |
| Докудовская        | "            | "                  | 8                      |   |  |
| Гольшанская        | Ошмянскаго   | Гольшаны.          | 1                      | Зем. п. А. А. Добрянскаго, ст. Загбье.                      |  |
| Граулянская        | "            | Ошмяны             | 1                      |   |  |
| Полковская         | "            | "                  | 1                      | Зем. п. Р. С. Тальковскаго, ст. Воложинъ.                   |  |
| Кувельчанская      | "            | "                  | 1                      |   |  |
| Сморгонская        | "            | Сморгонь           | 2                      | Зем. п. Н. В. Мацкевича, ст. Девяшины.                      |  |
| Сольская           | "            | Солы               | 2                      |   |  |
| Вѣничанская        | "            | Загбье.            | 2                      | Зем. нач. К. А. Войткевича, ст. Ельс.                       |  |
| Вашинская          | "            | Вашино.            | 3                      |   |  |
| Заберезская        | "            | Воложинъ.          | 3                      |   |  |
| Кревская           | "            | Крево.             | 3                      |   |  |
| Воложинская        | "            | Воложинъ.          | 4                      |   |  |
| Полочанская        | "            | Моздечко.          | 4                      |   |  |
| Девяшинская        | "            | Девяшины.          | 5                      |   |  |
| Субботинская       | "            | Жемчужна.          | 5                      |   |  |
| Трабская           | "            | Гольшаны.          | 5                      |   |  |
| Нильская           | "            | Нильс.             | 6                      |   |  |
| Дзвиньская         | "            | "                  | 6                      |   |  |
| Сидлевская         | "            | Вороново.          | 6                      |   |  |

| Название волостей. | Уезда.     | Почтовая станция   | Килом. до земли в саж. | Где канцелярия земснаб. начальства и формаги приписки              |  |
|--------------------|------------|--------------------|------------------------|--|--|
| Бакштаевская       | Оштинск.   | п. с. Изье         | 7                      | Зем. нач. Макарян.   |  |
| Юрзиновская        |            | " "                | 7                      |  |  |
| Дугомоновская      |            | " "                | 7                      |  |  |
| Надзобовская       |            | " Надзобки.        | 8                      |  |  |
| Деревниевская      | "          | " Столбы М. т      | 8                      | Зем. нач. П. Г. Ягачко. ст. Ново-Свенцян.                          |  |
| Кукутунки          | Свенцянск. | " Улавы Ком. г.    | 1                      |  |  |
| Лынгинская         |            | " Н.-Свенцянск.    | 1                      |  |  |
| Дамгелинская       | "          | г. Свенцян.        | 1                      |  |  |
| Свенцянская        | "          | " "                | 2                      |  | Зем. нач. I. J. Кисель. г. Свенцян.        |
| Заболотинская      | "          | " "                | 2                      |  |  |
| Лыгуцкая           | "          | ст. Лыгуцы.        | 2                      |  | Зем. нач. С. Э. фонъ-Келль. ст. Годутишки. |
| Тверетская         | "          | " Вдахы Ком. г.    | 3                      |  |  |
| Мелегиская         | "          | " Годутишки.       | 3                      |  |  |
| Годутиновская      | "          | " "                | 3                      |  |  |
| Михайловская       | "          | г. Свенцян.        | 4                      | Зем. нач. И. Н. фонъ-Коренцян. г. Свенцян.                         |  |
| Вемельнская        | "          | ст. Подбродье.     | 4                      |  |  |
| Александровск.     | "          | п. с. Спирь        | 4                      | Зем. нач. Л. Н. Войтовичъ. ст. Постава.                            |  |
| Конаевская         | "          | " Сомки            | 5                      |  |  |
| Яновская           | "          | " Постава.         | 5                      |  |  |
| Кобыльиновская     | "          | " Кобыльишки.      | 5                      |  |  |
| Спирская           | "          | " Спирь.           | 6                      |  | Зем. и канцеляр. ст. Спирь                 |
| Шеметовская        | "          | " "                | 6                      |  |  |
| Загорочская        | "          | " Вобмишки.        | 6                      |  | З. н. В. Е. Курносовъ. ст. Войстова.       |
| Вишневецкая        | "          | " Вишнево          | 7                      |  |  |
| Войстомская        | "          | " Войстова.        | 7                      |  |  |
| Дуботовская        | "          | " "                | 7                      |  |  |
| Троцкая            | Троцкого.  | г. Троки           | 1                      | Зем. нач. Н. Н. Демифоровъ. г. Троки                               |  |
| Галушицкая         |            | " п. с. Галушишки. | 1                      |  |  |
| Бельская           |            | "                  | " Белье                | 1  | Зем. н. Я. Э. Хрущевъ. ст. Ландварово.     |
| Ольвицкая          |            | "                  | " Ольвицки             | 2  |  |
| Междурѣцкая        |            | "                  | " Ландварово.          | 2  | Зем. нач. Д. Н. Боголюбъ. ст. Ораны.       |
| Оранская           |            | "                  | ст. Ораны.             | 3  |  |
| Меретская          |            | "                  | " Мереть.              | 3  |  |
| Недрязгольская     |            | "                  | " Ораны.               | 3  |  |
| Александровск.     |            | "                  | " Олнта.               | 4  | Зем. нач. А. Л. Вагма. м. Олнта.           |
| Бутримовская       |            | "                  | " Бутримовки.          | 4  |  |
| Ешненская          | "          | " Ешно.            | 5                      | Зем. нач. м. В. С. Шаховской. км. Катамевичино. ст. Высокий-Дворъ. |  |
| Высокодворская     | "          | " Высокий-Дворъ.   | 5                      |  |  |
| Жосельская         | "          | " Жоски.           | 6                      | Зем. нач. А. В. Иванкичъ. км. Карсаки, ст. Жоски.                  |  |
| Сумелинская        | "          | г. Троки           | 6                      |  |  |
| Жажморская         | "          | ст. Жажмору.       | 7                      | Зем. н. Н. Н. Боравко. ст. Котларъ.                                |  |
| Кронская           | "          | " Кронъ.           | 7                      |  |  |



# ФЕЛИКСЪ ДЕССЛЕРЪ, Вильна.

Садовая, д. № 9. Тел. № 115.

Условный текущий счетъ въ Важен, Отдѣл. Государств. Банки № 1711.

Отдѣленіе въ Кіевѣ, Крещатикъ, 14.

Склады двуэтажныхъ  
железныхъ балокъ.

Склады кровельнаго железа  
Накладникъ Сергей Савиичъ Виноградовъ  
и др. Сибирскихъ заводовъ.

Предприятие специализируется по кровельному материалу, изготовлению и монтажу кровельныхъ системъ изъ листового железа, оцинкованнаго железа, листового алюминія, листового меди, цинка, свинца, нержавеющей стали, а также по монтажу кровельныхъ системъ изъ листового железа, оцинкованнаго железа, листового алюминія, листового меди, цинка, свинца, нержавеющей стали, а также по монтажу кровельныхъ системъ изъ листового железа, оцинкованнаго железа, листового алюминія, листового меди, цинка, свинца, нержавеющей стали.

Исключительная продажа бумаги  
Егальгофской печатнобумажной  
фабрики

Зд. БРУНСЪ и № въ РИГѢ.

Бумага альбомная, оберточная, брошюрная, типографская, писчая, выжигалка, прокатная, брестовая, конторная, спичечная мушкетерская и другая.

Склады готовой бумаги въ Ригѣ  
и въ Кіевѣ.

197

## И. Е. ГОЛЬДВЕРГЪ,

Вильна, Кошная ул. 4. Тел. № 482.

### ТОРГОВАЯ

пивовареннымъ и чменемъ и солодомъ.

Клѣтныя амбары въ Важен-Латѣ (вблизи годарной станции).

Подъездной путь для подачи вагоновъ отъ товарной станции къ амбарамъ.

Тамъ же отдѣляются складочныя помѣщенія для разныхъ товаровъ.

198

КИРПИЧНЫЙ ЗАВОДЪ  
„КОРУБАНОВЪ“

### Е. И. ГОЛЬДВЕРГА

Предлагаютъ кирпичъ разныхъ сортовъ  
и размѣровъ.

Заказы принимаются:

Калишская 1, № 5. Тел. № 1156 и  
Кошная, 4, № 8. Тел. № 482.

### АНУККАРСКІЙ МАГАЗИНЪ

## С. Глезера

Вильна, Мостовая, 29, в Шейкина.

Большой выборъ разныхъ косметическихъ и туалетныхъ товаровъ, парфюмерныхъ и декоративныхъ предметовъ.

Натуральная минеральная вода.

199

Первая Виленская мастерская  
мозаичныхъ и бетонныхъ издѣлій

**Е. К. ПОМЕРЕНИНГА**

ВИЛЬНА.

Б. Поголка, Гек-Губерн. пр., д. № 5. Тел. 660.

**Г. ГЕЦОВЪ и Г. ГОРДОНЪ**

ВИЛЬНА, Нѣмецкии ул., д. № 19.

СПЕЦИАЛЬНАЯ ТОРГОВЛЯ

шпатель, клеенки, доски, клеи, штукатуръ, гипсовый, цементный,  
мелъ, оуборки, краски и т. д. и т. д.

102

Подъ надзоромъ Министерства Торг. и Промышл.

**ШКОЛА КРОЙКИ И ШИТЬЯ**

**Г. И. Корговдъ**

въ городѣ ВИЛЬНѢ,

Виленская 27.

# „ВСЯ ВИЛЬНА“

1913 годъ.

Эта книга представляет собою самую подробную карту и карту Петербурга и часть всей Вильны, то же самое, что вся Петербургская часть всей Петербурга.

На карте изображены разбивочные спорные участки по линии состава земли на территории обществ. и частные участки, принадлежащие городу, а также промышленные, торговые, общественные, культурные и другие объекты, расположенные по территории.

Издательство „Вильна“

Издательство „Вильна“

Частная женская 4-классная съ приготовительнымъ  
классомъ прогимназія

**Е. А. КУЛАКОВСКОЙ**

ВИЛЬНА, Ботаническая ул., д. Перковского

съ правами правительственныхъ среднихъ  
учебныхъ заведеній для учащихя.

165

8-ми классная  
частная женская гимназія

**Е. П. Нездуровой и Н. И. Рейсмиллеръ**

(съ полными правами правительствен-  
ныхъ гимназій).

ВИЛЬНА, Островоротная, 29.

166

Виленская еврейская частная гимназія

съ правами для учащихя

**П. П. Антокольской и С. М. Гуревичъ**

ВИЛЬНА, Завальная ул., д. № 4

Плата за учебу: въ старш. приготов. кл. 40 р., въ младш. приготов. 35 р.,  
въ 1 и 2 кл. 50 р., въ 3 кл. 60 р., въ 4 кл. 75 р., въ 5, 6 и 7 кл. 100 р.

Открыта подписка на 1912 годъ  
на еженедельный органъ

3-й годъ издания

הַעֲדוּת הַלְעָזֵר לְעָרֵי

3-й годъ издания

посвященный интересамъ въспромышленности и въсней торговли.

Журналъ выходитъ при ближайшемъ участіи опытныхъ въспромышленниковъ и даетъ необходимыя практическія свѣдѣнія для въспромышленныхъ, заводчиковъ, складчиковъ и проч.

Подписная цѣна:

Въ Россіи: на 1 годъ 4 руб., на  $\frac{1}{2}$  л. 2 руб.

Заграницу: на 1 годъ 5 р., на  $\frac{1}{2}$  л. 2 р. 50 к.

**Пробн. номера — бесплатно.**

Адресъ редакціи в контору: Вильна, Херсонская, № 3. Тел. 876.

Редакторъ-издатель М. Мантурскій

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА 1912 ГОДЪ  
на еженедельный органъ

III годъ издания

וילנער וואכענבלאט

III годъ издания

посвященный исключительно мѣстнымъ интересамъ.

Вступая въ третій годъ своего существованія „ВІЛЬНЕРЪ-ВОХЕНБЛАТЪ“ будетъ попрежнему серьезно и добросовѣстно сотрудничать тамъ гдѣ мѣстной общественной еврейской жизни.

Постоянныя отдѣлы: „Вильнеръ-Вохенблатъ“:

- 1) Хроника, 2) Обзоръ законодательной, 3) Статьи по вопросамъ еврейской общности, дѣятельности мѣстныхъ культурныхъ и благотворительныхъ учреждений, 4) Литературно-художественныя и юмористическія фельетоны изъ прозы и стиха, 5) Театръ и музыка, 6) Вильскій старей, 7) Иллюстрація.

Подписная цѣна съ доставкой и пересылкой:

на 1 годъ — 2 р., на  $\frac{1}{2}$  года — 1 р.

Адресъ редакціи в контору: Вильна, Гасфидельская площадь, № 35, кв. 2

**АНТЕКАРСКИЙ МАГАЗИНЪ**  
**Вр. ГРАДЪ**

ВИЛЬНА, Колларовская, 27

Большой выборъ различн. косметическихъ  
и туалетныхъ товаровъ, галантерейныхъ  
хозяйства, и электр. принадлежностей.

Натуральные минеральные воды

176

**М. А. Данюшевский**  
ВИЛЬНА,

Вильнская улица, домъ № 49  
Телефонъ № 809

**ОБОРОТНЫЙ КОЖЕВЕННЫЙ Складъ**

ПРОИЗВОДИТЕЛЬСТВО

Акционерного Общ.

Литовскаго Кожевеннаго Промысла

Знаменская ул. КАСПАРЪ ДЕФЪ и Ко. в. Вильна.

177

**Р. В. Шлюсбергъ Вильна,**

Заречье № 7

С. Петербургская специальная мастерская  
ремесныхъ изделий и выработка  
калеса резины шин.

с также изготовляю по заказу шинъ.

**СТАРЫЯ ЭКИПАЖНЫЯ ШИНЫ.**

178

**ШКОЛА КРОЙКИ**

и историческаго дамскихъ костюмовъ

**С. Самуйло**

ВИЛЬНА

Арзамасская № 6, кв. № 19.

179

Мельничарный и сапожный заводъ и контора  
по продажѣ швейныхъ машинъ, принадлежн.  
и частей къ нимъ.

**М. З. МИРКИНЪ**

Александров. бульв., в. № 44, ул. Вильна, в. в.

174

**Г. Гольцбергъ**

ВИЛЬНА, Рудницкая, в. № 22.

**СТРУЖАЯ и ЧЕРНИЛЬНАЯ ФАБРИКА**

гвоз. жез. стружка для табака, фабрика

176

**КАРТЕСЪ ЭКИПАЖНАЯ МАСТЕРСКАЯ**  
**Иосифа Гасперовича**  
(БЫВШЕЙ ТУРЕЦКА)

ВИЛЬНА, Виленская ул., в. № 8.

Приспособлены для новыхъ работъ, также ремонтъ  
старыхъ и закрацовка.

175

**Щеточная и кисточная мастерская**

**И. ЦИНСКЕРА**

ВИЛЬНА, Рудницкая, д. № 12

176

**ИЗЪЯТИЛЬНАЯ МАСТЕРСКАЯ**

**ЩЕТОКЪ и КИСТЕЙ**

**И. Е. КВАСА**

ВИЛЬНА, Рудницкая ул., д. № 21

Приспособлены для изготовления щетокъ и  
кисточекъ.

178

**ШКОЛА**

руководя, кройки, шитья  
и вышиванья

**З. МАСАЛЬСКОЙ**

ВИЛЬНА, Вилейская ул. № 80

179

# ЖИВОПИСЕЦЪ Е. ШУМАКОВИЧЪ

Вильна, Князская ул., д. № 45.

Принимаетъ всевозможныя живописныя и из-  
дѣлывающыя работы, вышивае стеклянныя  
и жемчужныя съ вышивк., бисеръ и т. п. по  
заказу по цѣнахъ высшей мастеровитости. 180

# Военный в статскій поручикъ Ш. РАБИНОВИЧЪ

Вильна, Преображенская, д. № 12.

Принимается различныя заказы. 181

МАСТЕРЪ  
ВОДОПРОВОДНЫХЪ И МЕТАЛЛУ. РАБОТЪ  
А. НИСЕНБРИФЪ

Вильна, Андреевской ул., д. № 4. 182

# Е. М. Абрамовичъ Вильна

Стекланная, д. № 7. Тел. № 190.

ТОРГОВЛЯ

виномъ Гамбургскихъ коньякомъ, шампанскимъ.

# В. В. ПОЗНЯКЪ

Вильна

СНАБДЪ КОМЕРЧЕСКИХЪ ТОВАРОВЪ

Стекланная, д. № 7. 184

# И. Х. ХЕЛЕМЪ

Вильна, Пондевская пер., дома № 18, во дворѣ

ОКЛАДЪ

кристалльных, фарфоровыхъ, фаянсовыхъ посуды, лампы, луженой, принадлежна  
и химической посуды.

ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО

кристалльныхъ заводовъ „НУМАНЪ“ и одного изъ лучшихъ стеколъ

Кривяцкаго и Страда

Адресъ: Вильна, ХЕЛЕМУ. 185

Принимается всевозможныя заказы по слесар-  
ной работѣ и на такарномъ станкѣ и  
различныя водопроводныя устройства.  
Цѣны доступныя.

Диротская улица, дома № 6.

В. ЦИХОШЪ

Zakład slusarski

W. CICHOSZA w Wilnie

ul. Dierotcka, № 6.

Принимается всевозможныя работы по слесарной  
работѣ, а также такарныя и водопроводныя

Цѣны умеренныя. 186

Небольшия и большыя заказы

„ДОВЪРІЕ“

В. Л. Каплана Вильна

Троицкая улица, дома № 8.

Продажа и работа на станкѣ разн. работъ

Большой выборъ английскихъ часовъ.

187

Аптекарскій и парфюмерный магазинъ

Ш. И. ЛИВИНА

Вильна, Георгіевскій проспектъ, противъ кондитерской Шурика.

Большой выборъ косметики всѣхъ заграничныхъ и рус-  
скихъ фирмъ и хозяйственныхъ вещей. 188

ТРИ СЕРЕБРЯННЫХ МЕДАЛИ

ВИЛЕНСКАЯ ФАБРИКА  
ЦЕМЕНТНО-МОЗАИЧНЫХЪ ИЗДѢЛИЙ  
и канализационныхъ трубъ, пустотѣлыхъ камней

П. Ф. „МЕДУЗА“ Тамбовская 8, д. Тамбоса.

Сум. съ 1892 г. — Телефонъ № 659

Владѣлецъ С. М. ГОРДОНЪ.

759

Новооткрыта фабрика каучуковыхъ и металлич. штамповъ и  
граверное монограмное заведеніе

„ПЕЧАТЬ“  
М. Л. ЖАВИНСКАГО

ВИЛЬНА, Троицкая 9 (рядомъ съ аптекарскою лавкою Н. В. Осипа).

Спеціальное производство научныхъ и техническихъ, штамповъ, клеймъ и гербовыхъ печатей. Принимаются заказы для казенныхъ и частныхъ учреждений съ особой скидкой. Гравируются на золото, серебро, платину и дерево. Монограммы и факсимиле. Надверные вывески жидкого гравирующимъ и электрогравированнымъ.

ЦѢНЫ ВНЕ КОНКУРЕНЦІИ



ЧАСТНАЯ ЛЕЧЕБНИЦА  
Д-ра В. С. РАФЕЛЬКЕСА  
съ постоянными кроватями.

Вилена, Гористый пер., дома № 14 Тел. 709

1. По внутреннимъ и нервнымъ болезнямъ.
2. По хирургическимъ.
3. По женскимъ болезнямъ съ родильнымъ отдѣленіемъ для беременныхъ и роженицъ.

Лечебница оборудована и снабжена всеми необходимыми приспособленіями. Имѣется кабинетъ для леченія электричествомъ, свѣтомъ, массажемъ, горячимъ воздухомъ и пр., а также всеобщезнакомыя лечебныя ванны.

При лечебницѣ работаютъ врачи по разнымъ специальностямъ и живутъ постоянный врачъ.

ПЛАТА ПО СОГЛАШЕНІЮ

191



Акционерное Общество  
**КУРЛЯНДСКАГО МАСЛОБОЙНАГО  
ЗАВОДА.**

Заводы: 1) от КАЛКУНЫ (при Дяннокъ, им. Александрагофъ).  
2) в Вильнѣ, Курляндская улица, собственный домъ.

ПРАВЛЕНИЕ вЪ ВИЛЬНѢ.

Шопеновская, 6. Телефоны №№ 711 и 473.

Адресъ для телеграммъ: МАСЛОБОЙНЯ.

МАСЛО: льняное, конопляное и рапсовое.

ОЛИФА: масло вареное.

ЖМЫХИ: льняные, конопляные и рапсовые.

Строительное Бюро „АРХИТЕКТЪ”

Инженеры-архитекторы: В. МИХНЕВИЧЪ и А. ДАРЧЕВСКІЙ.

ВИЛЬНА. Арзамасская ул. № 4. Телеф. 1700.

Адресъ для телеграммъ: Вильна, „Архитектъ”

СОСТАВЛЕНІЕ ПРОЕКТОВЪ.

СМѢТЬ и ПОДРОБНЫЕ на выгодныхъ условіяхъ

постройки костеловъ,

доходныхъ домовъ,

особняковъ,

барскихъ домовъ,

фабрикъ.

сельско-хозяйственныхъ построекъ,

а также ремонтъ таковыхъ

к технической мадаторъ при

исполненіи работъ.

ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА:

1) Керосинно-наливныхъ фонарей Т-ва «Свѣтъ» въ Москвѣ,

2) муфельные печи для печей д-ра Зелникова и пр.

На складѣ всевозможные строительные материалы  
по доступнымъ цѣнамъ.

Съ 23 апрѣля 1912 г. адресъ: Вилейская, 23.



ВЪ СЕБѢ ИМЕЮТЪ  
СВѢДѢНІЯ  
О СВОИХЪ ПРАВАХЪ



# А. Д. ЖУКЪ, Вильна.

Телефоны 111, 411.

## ПАРОВАЯ ФАБРИКА

и снарядъ разныхъ сортовъ  
и крашенной, отбѣленной бу-  
мажной пряжи, бумажныхъ,  
шерстян и льняныхъ нитокъ.



Спеціальная  
обработка  
шелковистой  
пряжи.

## С К Л А Д Ъ

чулочно-вязальныхъ машинъ и иголокъ.



Русская Книжная Торговля

# А. Г. СЫРКИНА

Члѣнъ съезда Императорскаго Училищнаго при Свѣдѣннѣ Сырковъ,  
Государственной Типографіи, Высочайшаго Учебнаго Округа и Библ. Стѣба.  
ИМПЕРАТОРСКАГО Русскаго Мушманнаго Общества

ВЪ В И Л Ъ Н Ѣ, Вольфшя улица, домъ № 42. Телефонъ № 161.

При ней имѣются.

Библиотека для чтенія.

Отдѣлъ наглядныхъ учебн. пособій съ посылочною выставкою.

Нотное отдѣленіе.

## ТИПОГРАФІЯ

имѣеть богатый выборъ разнаго рода шрифтовъ.

**Православное приходное духовенство  
Виленской губерніи и ихъ адреса**

Благочинія епархіальнаго уѣзда, свѣтлор. Писк Малагишъ, и Подберезье, ст. Мейши-гольмъ

Гельмилская Рождество-Богородичная, Леонидъ Паниковичъ, ст. Ширвинты

Дукитинская св. Анисіи, св. Георгій Жука, ст. Мейшигольмъ

Игурская Покровская св. Евдокимъ Ракешай, ст. Малаги

Лазаревская Одоевическая св. Іаковъ Анкудиновъ, ст. Малаги

Подберезская Петро-Павловская, св. Николай Малагишъ, ст. Гелродинъ

Печенжинская св. Ильинская, св. Михаилъ Савиць, гор. Кахемъ, вот. пр. Лово-Нидейской, св. Василій Кезаринскій, г. Ново-Вилейскъ.

Шумское благочиніе, св. Семѣнъ Покрыль, ст. Янушъ Голубскъ мет. гор. прѣзь Борджево-Итминскъ вол. пр. Рукскаскія Покровская, св. Николій Лабарскій ст. Кляна Гудогай.

Ыстрицкая Кресто-Подняженская, св. валадисъ, ст. Воряны

Кордѣвская Ильинская, св. Адамъ Лексевичъ, ст. Янушъ.

Островская Космо-Даміановская, св. Владимиръ Жебровский, ст. Гудогоай отъ же в. г. шумскаго благочиннаго.

Шуделинская Іаковлевская, св. Петръ Малагишъ, ст. Сморгонь

Шумская Михайловская, св. Іоаннъ Леонидъ ст. Гудогоай, Л.-Р. д. 1

Рудоминская Преображенская, св. Евгеній Троицкій, Вильно, пр. жомогилъ Рудекъ права

Троицкое благочиніе, свѣщ. Александръ Куратовичъ, м. Дзеве пр. св. уѣзда

Высокодворская Іларіонская, св. Іоаннъ Матевичъ, ст. Высокій дворъ.

Евлевская Успенская, св. Афанасій Кураловичъ, ст. Евле

Пронская Троицкая, св. Афанасій Витовскій, ст. Жакморы.

Мереская Протосеверянская, св. Матвей Вишневецкій, ст. Мереча.

Ольденская Николаевская, св. Іоаннъ Шемичъ, ст. Ольденки

Сумелшская Покровская, св. Николій Кузьминскій Сумелшски, Высокій дворъ.

Троцкая Рождество-Богородичная, св. Матвей Клонскій, г. Троица

Сравеницкая, св. Евсеитинъ Тишневскій, ст. Жижмеры

Шимонское благочиніе, свѣщ. Владимиръ Юзюк

Ыжмилская Покровская, св. Іосифъ Ансоцкій, ст. Захѣвъ, вол. губ.

Гольшавская Троицкая, св. Владимиръ Юзюк, ст. Гольшавы

Забѣльская Покровская, св. Іосифъ Казанскій, ст. Захѣвъ.

Бревская Александръ-Шевская, св. Доминъ-Власовъ м. Криво.

Креская Троицкая, св. Василій Тажеловъ, м. Криво

Доская Георгіевская, прот. Іосифъ Инуновичъ, м. Криво.

Матейковичевская Викіинская, св. Сергійиъ Морозовъ, ст. Гольшавы

Ошицкая Воскресенская, св. Іоаннъ Тереминвичъ г. Ошынъ.

Сморгонская Преображенская, св. Николай Клячаровскій, ст. Сморгонь

Свергелская Михаилъ Архангельская, св. Павелъ Александровскій, ст. Смергень.

Судзювская Преображенская, св. Іоаннъ Колецкичъ, ст. Сморгонь

Трабала Петро Павловская, св. Владимиръ Лотмановъ, ст. Гольшавы

Цяпцельская Скоробяженская, св. Іаковъ Костючъ ст. Сморгонь

Юрковская Вильямовская, св. Іоаннъ Давидъ вичъ, м. Наво

Воловицкое благочиніе, свѣщ. Пларичъ Цицуревскій м. Вольшавъ, прѣз ст. Воловица

Ымчанская Царовская, св. Петръ Ковалевскій, м. Воложины

Ышневская Воскр-Іаковлевская, св. Николій Пилловскій, м. Ышнемо

Вельжская Іосифовская, св. Михаилъ Медаровскій, м. Вольшавъ

Ветеліинская Козьмантинъ-Елпидиевская, св. Гаврилъ Пилловскій, м. Воложины.

Горбитовская Георгіевская св. Іаковъ ст. м. Бурятинскій, м. Воложины.

Грудицево-Полочанская Рубо-Воложская м. Константинъ Серебрянниковъ, ст. Милоурино

Домбненская Преображенская св. Іоаннъ Насильяйтс, м. Вольшавы

Дубинская Георгіевская св. Леонъ Савескій м. Вольшавы.

Эбуретская Братскіинская св. Владимиръ Короченцевъ м. Вольшавы.

Ышневская Іаковлевская, свѣщ. Николій Петровскій ст. Ывко. епархіальнаго уѣзда.

Словечанская Николаевская св. Іоаннъ Орловскій, м. Ышнемо

Горьковская Покровская, свѣщ. Александръ Пуяховичъ

Вилейское благочиніе, свѣщ. Антоній Мироновъ ст. Кляшницъ м. Кляшневское вол. уѣд.

Вилейская св. Георгіевская, св. Антоній Хировичъ, г. Вилейка

Итвейская св. Маркиская, свѣщ. Владимиръ Ждановъ, г. Вилейка.

Грибзидловская Георгиевская, св. Николай Голенищевъ, ст. Докшицы  
 Долгиновская Троицкая, св. Аванасій Вильсовъ, ст. Долгиново.  
 Ижевская Іосифовская, св. Николай Крышниковъ, г. Вилейка.  
 Касутская Успенская, св. Александръ Родоственскій, г. Вилейка  
 Клигвиньская Троицкая, св. Александръ Оглоблинъ, ст. Костеневичи.  
 Кривичская Троицкая, св. Константинъ Бушча, ст. Долгиново  
 Куренская Родство Богородичная, св. Іоаннъ Гущкевичъ, м. Куренецъ  
 Нарочская Ильинская, св. Павелъ Соновскій, ст. Войтово.  
 Снатковская, свецъ Владимиръ Кудряцевъ, ст. Долгиново.  
 Рябунская Успенская, свецъ Николай Оглоблинъ, г. Вилейка.  
 Рѣчковская св. Духовская, свецъ Михайлъ Заклинскій, ст. Костеневичи.  
 Улянская Успенская, свецъ Ад-дръ Хвалыскій  
 Камень, Спасская Преображенская, свецъ Василій Забрудный, г. Вилейка.

**Мадальская благочиніе.** Прот. свецъ Николай Кустовъ.  
 Габская Екатерининская, свецъ Каленчикъ Свѣтлицъ, ст. Долгиново  
 Грудиловская Іоанно - Крестительская, свецъ Александръ Смирновъ, ст. Поставы.  
 Дулидовичская Пиколовская. свецъ Іоаннъ Левашій, м. Дулидовичи.  
 Жоспанская Александро-Невская, свецъ Ермолай Сурвалло, Вкл. губ.  
 Маликовичская Успенская, свецъ Павелъ Макаревичъ, ст. Поставы  
 Ново-Мядельская Троицкая, свецъ Вячеславъ Шершневскій, ст. Мидель.  
 Норичкая Покровская, свецъ Іоаннъ Колубовскій, ст. Дулидовичи.  
 Порлицкая Преображенская, свецъ Михайлъ Кушнень, ст. Докшицы.  
 Сетская Георгиевская, свецъ Евстафій Недѣльскій, ст. Докшицы  
 Старо-Мядельская Троицкая, свецъ Николай Кустовъ, ст. Мидель, мадальскій благоч.

**Мадальченское благочиніе.** Прот. Іосифъ Недѣльскій, м. Молодечно  
 Вязинская Успенская, свецъ Іоаннъ Иштенинъ, ст. Ілія  
 Лебедевская Троицкая, свецъ Ігнатій Недѣльскій, ст. Молодечно.  
 Лотыгольская Николаевская, свецъ Іосифъ Савичъ ст. Пино.  
 Молодеченская Покровская, прот. Іосифъ Нодѣльскій, ст. Молодечно.  
 Марковская Троицкая, свецъ Андрей Ярушевичъ, ст. Залѣско.

Ново-Красносельская Успенская, свецъ Николай Тимчинскій, ст. Уша.  
 Носиловская Преображенская, свецъ Аванасій Вѣльсовъ, ст. Молодечно  
 Старо - Красносельская Покровская, свецъ Дмитрій Тимкинъ, ст. Уша.  
 Хоженская Георгиевская, свецъ Андрей Корнатовичъ, ст. Молодечно.  
 Хохельская Богородичная, свецъ Викентій Желниковскій, чер. Молодечно, м. Городецъ

**Радзивиловское благочиніе.** Свцъ. Конст. Желтоселскій, г. Радзиковичи  
 Батуринская Петро-Павловская, свецъ Итарій Дерягъ, ст. Ілія.  
 Бѣдсканъ Наказовская, свецъ Владиміръ Альбовъ, ст. Радзиковичи.  
 Городецкая Троицкая, свецъ Алексій Владимірскій, ст. Молодечно  
 Ільска Іосифовская, свецъ Іоаннъ Шелютто, ст. Ілія.  
 Ільска Ільинская, свецъ Викторъ Воженко, ст. Ілія.  
 Роговская Константинъ - Ефесенская, свецъ Константинъ Соколовъ, ст. Радзиковичи.  
 Радзиковичская Покровская, свецъ Константинъ Желтоселскій, ст. Радзиковичи.  
 Устѣвичская Успенская, свецъ Клементъ Бодрчукъ, ст. Ілія.  
 Ярпеняцкая Вознесенская, свецъ Константинъ Лукашевичъ, м. Молодечно.  
 Крайская Николаевская, свецъ Михайлъ Вираковичъ, ст. Долгиново.

**Двѣяновское благочиніе.** Свцъ. Николай Рафаловичъ  
 Волчинская Николаевская, свецъ Антоній Зибидло, ст. Прозороки  
 Двѣяновская Воскресенская, свецъ Николай Рафаловичъ, г. Двѣна  
 Двѣяновская Николаевская свецъ Викторъ Красковский, г. Двѣна.  
 Игуменовская Ільинская, свецъ Василій Вѣлкенъ, ст. Лужки.  
 Луженская Родство - Богородичная, свецъ Николай Мироновичъ и прот. Алексій Серебрянниковъ, ст. Лужки.  
 Новозорьская Вознесенская свецъ Іоаннъ Соколовскій, ст. Лужки.  
 Новошарковичская Скорбятовская, свецъ Наскаій Орловъ ст. Шарковичи  
 Старошарковичская Успенская, свецъ Константинъ Ждановъ, ст. Шарковичи.  
 Пѣтанская Крестовоздвиженская, свецъ Іосифъ Шершневскій, ст. Двѣна.  
 Черемская Парасковская, свецъ Алексей Трушневскій, ст. Лужки.  
 Ізненская Преображенская, свецъ Алексій Соколовъ, г. Двѣна.  
 Голоумельская св. Іоанна Богостова,

свят. Феодосій Гривневичъ, 2-й свщ.— вакансія, ст. Днѣпа.

Григорьевская Петро Павловская, свщ. Петръ Казанскій, ст. Днѣпа.

Прозоровская Петро-Павловская, свщ. Василій Троицкій, ст. Прозороки.

**Глубокое благочиніе.** Свщ. Гавріиль Колотилскій.

Боревечскій Рождество Богородичный женск монастырь, свщ. Александръ Веретинскій, м. Глубокое.

Верхневская Преображенская, свщ. Іоаннъ Зязовичъ, м. Глубокое.

Голубинская Успенская, свщ. Михаилъ Ивановичъ, м. Глубокое.

Глубокская Рождество-Богородичная, свщ. Николай Платоновъ и Евоимій Даволовскій, м. Глубокое.

Заборская Николаевская, свщ. Меоодій Крулевскій, м. Глубокое.

Залѣвская Покровская, свщ. Иллѣдоръ Лукшневичъ, м. Глубокое.

Ковальская Успенская, свщ. Алексій Иваневичъ, м. Глубокое.

Кованская Духовная, свщ. Василій Бѣлзевъ, ст. Видзы.

Осиногородская Покровская, свщ. Николай Разумовичъ, ст. Ново-Дружокъ.

Плисская Нарасковская, свщ. Евгевій Коневичъ, ст. Плисса.

Поставская Троицкая, свщ. Гавріиль Коледисскій, Григорій Смиртинъ и 3-я вакансія, ст. Постава.

Римчицкая Благовѣщенская, свщ. Іоаннъ Свирягинъ, ст. Шарковщина.

Свѣдская Преображенская, свщ. Петръ Чистовскій, м. Глубокое.

Алексѣевская Троицкая, свщ. Матрофанъ Степановичъ, ст. Прозороки.

**Дружское благочиніе.** Свщ. Алексій Бѣлзевскій.

Богвицкая Покровская, свщ. Вячесл. Мироновичъ, ст. Видзы.

Друцкая Благовѣщенская, свщ. Михаилъ Эрманъ, ст. Трельманъ.

Друцкая Преображенская, свщ. Павелъ Януевичъ, ст. Трельманъ.

Замощанская Петро Павловская, свщ. — вакансія, ст. Брадава.

Иквинская Николаевская свщ. Сергій Кубасевскій, ст. Брадава.

Юдская Шлявская, свщ. Чиханъ Гофаловичъ, Ново-Погостъ.

Леонпольская Троицкая, свщ. Адріанъ Свиревъ и Евг. Троицкій, м. Леонполь.

Ново-Погостская Шлявская, свщ. Владим. Свирягинъ, 2-ой свщ.— вакансія, ст. Ново-Погостъ.

Перебродская Георгиевская, свщ. Михаилъ Варезомбевъ, Придубокъ.

Узюмская Николаевская, свщ. Павелъ Волнищевичъ, Двинскъ.

Чересская Николаевская, свщ. Алекс. Вѣлзевскій и Павелъ Зубовскій, м. Придубокъ.

Юдацинская Николаевская свщ. Николай Савицкій, ст. Ново-Погостъ.

**Свенцкаяе благочиніе.** Свщ. Димитрій Марквичъ.

Ново-Свенцкая Кизанская, свщ. Фотій Корейшо, ст. Ново-Свенщины.

Висшевская Николаевская, свщ. Іустинъ Счастливый, ст. Свирь.

Галутская Успенская, свщ. Іоаннъ Аоснскій, ст. Залѣвское.

Дуботонская Успенская, свщ. Романъ Хвѣлевскій, г. Сморгонь.

Завороцкая Троицкая, свщ. Антоній Латшневскій, ст. Кобильники.

Заснирская Троицкая, свщ. Николай Шныкевичъ, ст. Свирь.

Кобильанская Шлявская, свщ. Арстархъ Бѣлзевъ, ст. Кобильники.

Копельская Покровская, прот. Евгевій Фитиневичъ, (войсковъ).

Свенцкая Св.-Троицкая, свщ. Димитрій Марквичъ, г. Свенцянн.

Светлянская Ильявская, свщ. Ковстаевъ Карасквичъ, г. Сморгонь.

Слагодельская Успенская, свщ. Борисъ Приселковъ, м. Свирь.

**Ливонное благочиніе.** Свщ. Іоаннъ Скальскій.

Горбская Воздвиженская, свщ. Іосифъ Гривневскій, г. Лида.

Вѣлишка Св.-Духовная, свщ. Николай Волковскій, ст. Нѣмань.

Голыцкая Рождество-Богородичная, свщ. Михаилъ Чабовскій, м. Жогутокъ.

Гончарская Покровская, свщ. Петръ Сметовскій, ст. Нѣмань.

Докучовская Рождество-Богородичная, свщ. Николай Свиревъ, ст. Нѣмань.

Жидичанская Покровская, свщ. Владимиръ Никифоровскій, г. Лида.

Лядскій соборъ, прот. Іосифъ Комковичъ, свщ. Іоаннъ Цебриковъ, г. Лида.

Збинская Покровская, свщ. Іоаннъ Сильскій, ст. Нѣмань.

Лебеленская Николаевская, свщ. Іоаннъ Альбовъ, ст. Мозыскія.

Маточейковская Рождество-Богородичная, свщ. Левъ Савицкій, м. Жогутокъ.

Мытская Покровская, свщ. Михаилъ Соловьевскій, г. Лида.

Радзивиловская Успенская, свщ. Димитрій Трушнинъ, м. Мозыскія.

**Щучинское благочиніе.** Свщ. Матонъ Сталкевичъ.

Василивская Петро-Павловская свщ. Пугутскій, ст. Василишня.

Глубокская Николаевская, свщ. Іосифъ Букичнн, ст. Щучинъ.

Дембровская Троицкая, святи Владимъ Батамитъ, ст. Щучинъ.

Дякуцкая Преображенская святи Николай Игумскій, ст. Жотудоль.

Орловская Покровская, святи Стефанъ Щербинскій, ст. Жолудоль.

Остринская Преображенская, святи Павелъ Лебедевъ и Семемъ Миловановъ, ст. Щучинъ.

Рыковичская Успенская, протъ Яковъ Балдичій, ст. Щучинъ, Лидск. уѣзда, или Рожанка, Никол. ж. д.

Покровская, святи Андрей Добрынинъ, сел. Покровскъ, ст. Васалишки.

Турейская Николаевская, святи Юзефъ Красковскій, ст. Рожанка, Никол. ж. д.

Щучинская Михайловская, святи Платонъ Сташковичъ, ст. Щучинъ.

### Приходское духовенство римско-католическаго Виланскаго губ. в ихъ адреса.

#### Виланскій уѣздъ

Вѣнецкаго, кс. Владимъ Роговскій и викар. кс. Эд. Локурво, ст. Вѣнецкыя, Слуцкаго, кс. Александръ Раупольскій, ст. Подбородье.

Судерманск., кс. Ад. Лойко, ст. Вильно. Мейшагольскаго, кс. Осма Караро и миссионаръ кс. Ис. Гобинель, ст. Мейшаголь.

Мусниковаго, кс. Алев. Радевичъ, ст. Мусники.

Керповскаго, кс. Юзефъ Ковратъ, ст. Мусники.

Чабшскаго, кс. Фердинандъ Жлатецъ, ст. Жосли.

Ворковскаго, кс. Бронъ Сароска и викар. кс. Юзефъ Ваццертъ, кс. Эдуардъ Церранъ, ст. Берка.

Ржеванскаго — вакансія.

Ворудоминскаго и Рудоминскаго ст. Адамъ Островскій, мисс. Рудошро.

Ново-Здѣльскаго, кс. Антонъ Бутчевичъ и викар. кс. Цѣхаловскій, ст. Ново-Здѣльскъ.

Турельскаго, кс. Янъ Шенецкій и викар. кс. Мартинъ Кузнецкій, ст. Яшуня.

Гервитаго, кс. Ант. Далевичъ, викар. кс. Францискъ Рачунисъ, кс. Ачброскій Якованскъ, ст. Ворнина.

Табернискаго, кс. Анд. Лядскій, ст. Омшаны.

Ворнинскаго, кс. Ис. Шляковскій, ст. Ворнина.

Заваринскаго, кс. Ис. Марсина, ст. Вилейка.

Михалинскаго, кс. Стан. Брзозовскій, ст. Михалишки.

Вуйвядскаго, кс. Болеславъ Тежикъ.

Руковискаго, кс. Фел. Петковичъ.

Шумскаго, кс. Владиславъ Курцко, ст. Ново-Вилейскъ.

Островецкаго, кс. Петръ Бахановскій.

Гедройцкій деканатъ Гедройцкаго, кс. Юзефъ Страгаль, ст. Гедройцы.

Подберезскаго, кс. Вик. Войткевичъ, ст. Подбородье.

Ширвинтскаго, кс. Юзефъ Новицкій, дек. и викар. кс. Стефанъ Умбрастъ, ст. Ширвинты.

Дубинскаго, кс. Нинодичъ Войшутисъ, ст. Гедройцы.

Виланскаго, кс. Петръ Ваулюкисъ, ст. Малагы.

Шошольскаго, кс. Юзефъ Кунигелюсъ, Кендзискаго, кс. Казимъ Чибасъ, ст. Ширвинты.

Гедванскаго, кс. Дан. Бувишъ, ст. Ширвинты.

Малатскаго, кс. Каз. Вандревичъ и викар. кс. Язукевичъ, ст. Малагы.

Игурускаго, кс. Антонъ Матевичъ, ст. Малагы.

Яншскаго, кс. Анд. Юхлевичъ, ст. Подбородье.

Корвенсаго, кс. Доминикъ Друшнейкъ, ст. Укшисъ оля.

Богуславскаго, кс. Петръ Бержульскъ, ст. Ширвинты.

Вилейскій уѣздъ.

Радоминскаго, деканатъ кс. Викт. Адольфъ Вилторъ и миссионаръ, кс. Алоизъ Урбановичъ, ст. Радоминкы.

Красвскаго, адм. кс. Юзефъ Войтквичъ, ст. Уша, П. Р. ж. д.

Будславскаго, адм. кс. Юзефъ Погуминскій, ст. Доминково.

Дотинскаго, кс. Анд. Вейта-Воронскій, викар. кс. Юдзитъ-Юзефъ Брауэръ, ст. Доминково.

Костеневицкаго, кс. Олимпъ Сидоровичъ адм. — вакансія, ст. Костеневицы.

Вилейскаго кс. Юзефъ Венцкевичъ, ст. Вилейка.

Отковичскаго, кс. Мечисл. Пыракоскы, ст. Крайскъ.

Криничскаго, кс. Петръ Вилчеръ, ст. Доминково.

Лебеловскаго, кс. Стеф. Заласкы, ст. Молодочо.

Паньскаго, кс. Чижевскы, ст. Пля.

Ошмянскій уѣздъ.

Олчанскаго, кс. деканатъ Ис. Жерс, викар. кс. Ксаверій Бобровскій и миссионаръ, кс. Ис. Кропвинскій, ст. Ошмяны.

Гольшарскаго, кс. Болесл. Мочульскій, викар. кс. Юзефъ Сташковичъ, ст. Гольшаны.

Бодаповскаго, фел. кс. Агдохъ Пельайно, ст. Вишнево.

Сморговецкаго, адм. кс. Стан. Клемъ,  
ст. Сморгонь

Кревичскаго, адм. кс. Анд. Остиковичъ,  
вик. кс. Франц. Букловичъ, ст. Крево,

Сольскаго, кс. Влад. Лухтановичъ и  
викар. кс. Вал. Сипкевичъ, ст. Соли.

Даунинскаго — вакансія

Гудогайскаго, фил. кс. Георг. Мур-  
вичъ Гудогей и Соли

Жупранскаго, кс. Рих. Внобельсдорфа,  
ст. Соли.

Граужинскаго кс. Анд. Гайчевичъ,  
г. Ошмяны

Муроман-Ошмянскаго, кс. Людвикъ  
Клюкъ, г. Ошмяны.

**Вишневокій деканатъ,**  
Вишневецкаго, кс. Стан. Сивацкій, ст.  
Вишнево.

Гералонскаго, кс. Юс. Шинкувачъ, ст.  
Жемчужное.

Дзвенешскаго, кс. Пав. Воласъ, ст.  
Дзвенешка

Грудово-Оборковскаго, кс. Воласъ,  
Серафимъ, ст. Молодечпо.

Деревянскаго, кс. Юанкъ Велашъ-  
Кривецъ, вик. кс. Бронисл. Гриняцкій,  
ст. Остремъ

Иновскаго, деканъ кс. Ник. Тарасе-  
вичъ и вик. кс. Воласъ. Сыгушь, юнос.  
Юсифъ Дексиль, ст. Ивье

Дудзскаго, фил. кс. Вик. Сидорскій, ст.  
Ивье

Ковчанинскаго, кс. Юсифъ Дубечисъ  
и викар. кс. Кад. Лосевичъ, ст. Биньковъ.

Лининскаго, кс. Свирскій, ст. Ивье

Налобонскаго, адм. кс. Леонъ Гра-  
невскій, ст. Иванце.

Соботинскаго, кс. Фомъ Жебровскій,  
ст. Жемчужное.

Лядунскаго, кс. Франц. Мацкевичъ,  
ст. Ивье.

Сурининскаго, кс. Эдмунтъ Яншикевъ  
ст. Жемчужное

Трыбскаго кс. Франи. Байласъ, ст. Паль-  
шаны.

Забржецкаго, кс. Ник. Бранцкій, ст.  
Воложинъ.

**Свенцянскій уѣздъ**  
Свенцярскаго кс. Анд. Георг. Мочуль-  
скій и викар. кс. Юсифъ Цитралисъ,  
Казим. Лесевичъ, Вицет. Гедрисъ, гор.  
Свенцянъ.

Ново-Свенцянскаго, адм. кс. Юс. Баль-  
чунасъ, ст. Ново-Свенцянъ

Годутишкаго, кс. Венел. Кирьшторпа-  
вичъ, ст. Годутишка

Кожайскаго, кс. Ад-дръ Дзешу. вомъ,  
ст. Юнакъ.

Литупскаго, кс. Юсифъ Камальписъ  
макс. Лаврентій Лесневскій, ст. Литупы.

дагелитскаго, кс. Юсифъ Климковичъ,  
г. Свенцянъ.

Приязненскаго, фил. кс. Каз. Доксту-  
ловичъ, ст. Пинагнъ

Сейнискаго — вакансія.

Цейнискаго, фил. кс. Юанкъ Гуде-  
вичъ г. Смишны

Творческаго, кс. Анд. Слабшинскій,  
Видзы, Ков. губ.

Медельскаго, кс. Памилъ Шарков-  
скій, ст. Годутишка

Струвойскаго, кс. Анд. Шабановичъ,  
г. Свенцянъ.

Полутскаго, кс. Петръ Прунскій,  
Коржовинскаго, кс. Петръ Будро, ст.  
Подброды.

Сорокопольскаго, кс. Михаэль Жукъ,  
ст. Подброды.

Дымалскаго, кс. Анд. Невенскій, Но-  
во-Свенцянъ

Лабнарскаго, кс. Матеуль Ялевскій,  
Ново-Свенцянъ.

Волыминскаго, кс. Мих. Моштыкъ,  
Ново-Свенцянъ.

Кукушискаго, кс. Казим. Дзукта,  
Удзимъ, Ков. губ.

#### **Свирскій деканатъ.**

Свирскаго, кс. Каз. Валювичъ — деканъ  
и вик. кс. Федкъ Качарскъ, г. Свиръ

Віетоволицынскаго, адм. кс. Олу-  
аръ Милошакъ, г. Свиръ.

Войстомскаго, кс. Адольфъ Мочуль-  
скій и макс. кс. Мечисл. Вондракъ, Вой-  
стома.

Нелтанискаго, кс. Слипсл. Шле-  
пакъ, г. Свиръ

Кобильнинскаго, кс. Ад. Плесковец-  
скій, м. Кобильники.

Свирянкскаго, кс. Валерианъ Голтъ,  
м. Михатышка.

Жолынскаго, кс. Анд. Веселовскій,  
вик. Юсифъ Шведовичъ, г. Сморгонь

Вечетинскаго, кс. Адольфъ Пласко-  
вичскій, ст. Подброды.

Колетайтинскаго, кс. Юанкъ Кома-  
вичскій, г. Свиръ

Дамолевскаго, кс. Казим. Холмо,  
г. Сморгонь

Влоцянскаго, кс. Рих. Юхичъ гор.  
Свенцянъ

Дашлевскаго, кс. Анд. Гандовъ

**Трокскій уѣздъ**  
Ново-Трокскаго, кс. Клементъ Малюке-  
вичъ — деканъ, вик. кс. Юанкъ Малюке-  
вичъ и Вик. Яншикевичъ и макс. кс. Шарб.  
Шукаловскій, ст. Трои

Ландваровскаго, кс. Ад-дръ Ломель-  
вичъ, ст. Ландварово.

Старо-Трокскаго, кс. Генрихъ Воев-  
жскій, г. Трои,

Полукмянскаго, мапекъ кс. Юсифъ  
Острейко, ст. Рудавина.

Сумедилскаго, кс. Іоаннъ Масюлясъ, г. Троицк.  
 Лорстуншскаго, кс. Іосифъ Чашавъ, ст. Кроны.  
 Гегушинскаго, кс. Іосифъ Бучкъ, ст. Яново, Ков. губ.  
 Кетонинскаго, кс. Каетанъ Чепанъ, ст. Жижморы.  
 Кроинскаго, адм. кс. Іосифъ Войтухусъ, ст. Кроны.  
 Ужугостскаго, кс. Констант. Грузль, ст. Столбишки.  
 Косельскаго, кс. — валанси, влк. Николай Войтухусъ, ст. Жодли.  
 Позакшскаго, фкл. кс. Люба Корлельсъ, ст. Евье.  
 Жижморскаго, кс. Юлианъ Свирскій, ст. Жижморы.  
 Кошедарскаго, адм. кс. Альфонсъ Варнасъ, ст. Кошедары.  
 Ковальскаго, кс. Игнатій Козакевичъ, ст. Кроны.  
 Рудвинскаго, кс. Антоній Аудыскій, ст. Яшунь.  
 Ельненскаго, кс. Іоаннъ Нарушнъ, ст. Евье.  
 Рыковтскаго, фкл. кс. Алт. Замхохъ, ст. Ландварово.  
 Високо-Лворскаго, адм. кс. Юстинъ Аукштольсъ, ст. Високи-Дворъ.  
 Рудвинскаго, кс. Адамъ Жемайтисъ.  
**Надвѣскій деканатъ.**  
 Водклятскаго, кс. Викентій Габшевичъ, ст. Дуняловичи.  
 Дуняловскаго, кс. Алдръ Дулько, дек., ст. Дуняловичи.  
 Дерковшвенск., кс. Вик. Шаблонскій.  
 Заплевскаго, кс. Матвій Буганюсъ, ст. Поставы.  
 Лучайскаго, кс. Іоаннъ Буняскій, влк. — валанси, ст. Дуняловичи.  
 Мядельскаго, кс. Іоаннъ Куцлевичъ, ст. Мядель.  
 Парафановскаго, кс. Стеф. Романовскій и влк. кс. Михаилъ Желудевичъ, ст. Долины, Мин. губ.  
 Постапскаго, кс. Іосифъ Кружалъ, ст. Поставы.  
**Дисненскій деканатъ.**  
 Дисненскаго, кс. дек. Эд. Дибель и влк. кс. Баръ Гучбаритисъ, ст. Дисна.  
 Глаубоьскаго, кс. Игнатъ Эйверъ, ст. Глаубоь.  
 Пызынскаго, кс. Іоаннъ Сиродзъ, ст. Браславъ, Ков. губ.  
 Вародевичскаго, кс. Мелхедъ Акрейцъ, ст. Браславъ, Ков. губ.  
 Задорожскаго, кс. Войдакъ, ст. Шинсса.  
 Массаржскаго, кс. Юлианъ Дулевскій, ст. Месаржъ.  
 Шарнакшвенскаго, кс. Конст. Ветовичъ, ст. Шарковщина.

Ногостскаго, кс. Іоаннъ Марциановичъ, ст. Новый-Погостъ.  
 Млорскаго, кс. Ромуальдъ Холмно, ст. Млоры.  
 Прозорокскаго, кс. Іосифъ Садурасъ, ст. Прозорокы.  
 Лужскаго, кс. Юлианъ Жуковский, ст. Лужы.  
 Германовичскаго, кс. Іоан. Качейль, ст. Лужы.  
 Друйскаго, кс. Іоаннъ Веберъ и викар. кс. Іосифъ Стефановичъ, ст. Друя.  
 Удѣльскаго, кс. Іоаннъ Укринъ, ст. Друя.  
**Лидскій уѣздъ.**  
 Лидскаго, кс. Іос. Шюль дек., влк. кс. Іоаннъ Морозъ, Имп. Іохновскій, Максимил. Сарбейтъ, ст. Лида.  
 Новолворскаго, кс. Алдръ Гайдукъ, влк. — валанси, ст. Шучинь.  
 Жолудскаго, кс. Викторъ Коханскій и викари. кс. Іосифъ Лавринецъ, ст. Жолуды.  
 Лидскаго, кс. Іоан. Рачковскій, викари кс. Станисл. Кудеревскій, ст. Шучинь.  
 Шучинскаго, кс. Іоаннъ Мокржедкій, ст. Шучинь.  
 Вѣлугрудскаго, кс. Юлианъ Стефановичъ, гор. Лида.  
 Трокельскаго, кс. Вацлавъ Гантовъ-Демалтовскій, ст. Вастуны.  
 Ельненскаго, кс. Пан. Багенскій, Игнатъ-Селень.  
 Жирмунтскаго, кс. Адамъ Соколовскій, ст. Вастуны.  
 Нелецкаго, кс. Эдуардъ Ядворичъ, Игнатъ-Селень.  
 Ружанскаго, кс. Стан. Широкий.  
 Германовичскаго, кс. Матеушъ Шиданисъ, ст. Вороново.  
 Пщольскаго, кс. Казимъ Наушита, ст. Пущинь.  
 Василыскаго, кс. Францекъ Соколовскій, влк. кс. Рохъ Гелажульсъ, в. ст. Василыши.  
 Начскаго, кс. Іоаннъ Бурба, влк. Матвій Шувайтисъ и ст. Радунь.  
 Котелинскскаго, кс. Михаилъ Рузисъ и ст. Ушниця.  
 Бендковскаго, кс. Меларъ Ужучельскій, в. ст. Бенжони.  
 Бутрычанскаго, кс. Цирклякъ Аборевичъ, и ст. Бенжони.  
 Зоболетскаго, кс. Іоаннъ Бажаревичъ, влк. — валанси и ст. Василыши.  
 Валерскаго, кс. Ипполитъ Малновскій, влк. — валанси, и ст. Василыши.  
 Вероновскаго, кс. Викентій Мишинисъ, и ст. Вороново.  
 Осеровскаго, кс. Іоаннъ Бурба, и ст. Вастуны.  
 Б.-Сотечинскаго, кс. Казимъ Буракъ, влк. — валанси, и ст. Бенжони.

М.-Солотнянскаго, кс. Юзафъ Гаудзевичъ,  
и. ст. Ядуны.

Дубичскаго и Рудницкаго, конне коопе-  
ды кс. Станиславъ Мицкевичъ

Радунскій дежуртъ.

Эйшицкаго, кс. Николай-Юсифъ Гайтоуъ-  
Дзелалтовскій дек. инкар. кс. Ви-  
кенцій Бобинъ и кс. Феликсъ Минягинъ,  
ст. Эйшички.

Радунскаго, кс. Налолоуъ Соболенскій и  
инкар. кс. Ювннъ Скардымшнй,  
ст. Радунь

**Червоный дежуртъ.**

Мервчскаго, кс. Казим. Рыбиковскій,  
ст. Меречь.

Маршнвскаго, кс. Юсифъ Сташнсъ,  
ст. Маршнвалцы.

Ротнцкаго, кс. Францъ Бернотъ, стан.  
Друскеннн.

Недннговскаго, кс. Казим. Стеберикасъ,  
ст. Орны

Пржедайскаго, кс. Шопара Игнатій, ст.  
Ораны.

Ольженнскаго, кс. Владисл. Миронасъ и  
дек. инкар. кс. Фел. Жмнхель, ст. Оль-  
кеннн.

Давговскаго, кс. Юанвъ Кузьмннскій, ст.  
Ораны.

Оранскаго, кс. Симеонъ Выстрасъ,  
ст. Ораны.

Пуцьскаго, кс. Адамъ Заремба, г. Олта.

Бутрыманскаго, кс. Стеф. Вержбоскій и  
внж. кс. В. Вабилъ, ст. Бутрыманцы.

Емюнскаго, кс. Юаннъ Головна, ст. Езно.

Стокншскаго, кс. Викентій Вчвалъ и  
внж. кс. Казим. Валнтнласъ, ст. Езно.

Отвнцкаго, кс. Конст. Палловнъ

Олакскаго, кс. Викент. Воллоуънъ, ст. Оли-  
чъ, Трокскаго уѣзда

Пювонскаго, кс. Альфонсъ Петруласъ,  
монс. Мат. Юзефовичъ, ст. Бү-  
рннвалцы

Ганушнцскаго, кс. Георгій Янушевнъ,  
ст. Галушнннн.

Дусьмнннскаго, кс. Јерон. Януларнсъ

Нежовалцкаго, кс. Феликсъ Валтшюк,  
ст. Олта.

Немонюнок., кс. Пав. Бурлнсъ, ст. Езно

Внршталскаго, кс. Юанвъ Корведлсъ-  
Корвель ч. Ерны, Сувалскаго губ.

#### Раздѣленіе гор. Вильны на полицейскіе участки.

1-й участокъ. Александровск. б., кв. Т 127.  
Пристанъ г. с. Влад. Юсифъ Грудннскій.  
Нѣмецкая ул., отъ Рудннцкой до Трок-  
ской, Трокская до Большой Погулянкн,  
Больш. Погулянка до Александровскаго  
бульвара, Александровскій бульвара до  
Радунской, Радунская до Стефановской,  
Стефановская до Рудннцкой и Рудннцкая  
до Нѣмецкой ул.

2-й участокъ. Сайгонск. в. Телеф. 86  
Пристанъ г. с. Петр. Конст. Кутыловскій.  
Радунская ул. отъ границы уѣзда до  
-Стефановской ул., Стефановскій ул. до  
Завальной, Завальная отъ Стефановской  
до Ковалей, Ковалей до Островоротной и  
Островоротная отъ Ковалей до границъ  
уѣзда.

3-й участокъ. Момюшки, в. Телеф. 55  
Пристанъ М. А. Полгаржннскій.  
Отъ рѣки Внлнѣ по границѣ владѣній  
Военнаго училища до Закреть, улица  
Закреть до Юнкерскаго переулка, Юнкер.  
переулокъ отъ Закреть до Большой По-  
гулянкн, Больш. Погулянка до Трокской,  
Трокская до Внленской, Внленская отъ  
Трокскаго до Георгнлевскаго проспекта,  
Георгнлевскій просп. отъ Внленской до Ни-  
коллеванскаго моста и весь Звѣрннчъ и  
Солтанншкн до Граничной ул., границъ  
имѣнн Солтанншкн генерала Гамалнцкаго  
и границъ уѣзда

4-й участокъ. Нарачон. пер., 10. Тел. 48.  
Пристанъ Ф. А. Соколовскій.  
Георгнлевскій просп. отъ Николаевскаго  
моста до Внленской ул., Внленская ул.  
до Зеленаго моста и за рѣкой Внлнѣ все  
преждѣшнѣ Снпшншкн до границъ съ  
уѣздомъ и Звѣрннчемъ

5-й участокъ. Сиротскан, в. Телеф. 164  
Пристанъ А. А. Тарасевнчъ.  
Островоротная ул. отъ границъ уѣзда  
до Ковалей, Ковалей ул. до Завальной,  
Завальная ул. отъ Ковалей до Рудннцкой,  
Рудннцкая ул. до Нѣмецкой, Нѣмецкая  
до Центральннй площади, Большая ул. до  
переулка Савнчъ, переулокъ Савнчъ до  
Спасской ул., Спасская ул. до Звѣрннчаго  
моста и рѣки Внлнѣка отъ Звѣрннчаго  
моста до границъ уѣзда

6-й участокъ. Звѣрнчъ, 18. Телеф. 160.  
Пристанъ Н. Д. Коротовнчъ.  
Рѣка Внлнѣка отъ границъ уѣзда до  
Звѣрннчаго моста, отъ Звѣрннчаго моста  
Спасская улица и переулокъ Савнчъ до  
Большой ул., Большая ул. отъ переулка  
Савнчъ до Нѣмецкой, Нѣмецкая до Вла-  
говѣннцкой, Благовѣннцкая до Больш.  
ул., Большая отъ Благовѣннцкой до Ю-  
танннцкой, Ботаннческая до границъ Бо-  
таннческаго сада съ Пушкинскнмъ скве-  
ромъ и затѣмъ черезъ горы, при чемъ  
Ботаннческій садъ Вернадннскій садъ,  
земли Дворцоваго Управлення, еврейское  
кладбище, Ровное поле и земля Пре-  
чнстотскаго собора входятъ въ этотъ  
районъ

7-й участокъ. Автоколъ, Береговая, 4 Т. 17.  
Пристанъ т. с. Е. Е. Внлнннннскій.  
По рѣкѣ Внлнѣ, отъ границъ уѣзда,  
Аноука, Наберннннн до Зеленаго моста,

Виленьская отъ Зеленаго моста до Цѣло-  
вильянской ул., Благотѣльщанская отъ Ви-  
ленской до Большой. Большая отъ Благотѣ-  
льщанской до Ботанической, Ботаничес-  
кая до границы Ботаническаго сада съ  
Пушкинскимъ скверомъ и за Ботаническ.  
садомъ черезъ горы по тѣни мило сар-  
кладбища съ тѣмъ, что въ этотъ районъ  
войдутъ владѣнн Военнаго вѣдомства,  
рич.-хат конюшери, Маринскаго женск  
конвентара и городской двѣр до граници  
уѣзда.

№ 4 участокъ. Оренбургск., 10 Телеф 18:  
Пристань В. Виленьскій

Радунская ул. отъ граници уѣзда до  
Александровскаго бульв., Александровскій  
бульв. до Большой Погулянка, Большая  
Погулянка отъ Александровскаго бульв.  
до Юнкерскаго переулка. Юнкерскій пер-  
екъ отъ Большой Погулянки до Зарѣтѣ, За-  
рѣтѣ отъ Юнкерскаго переулка до грани-  
цы владѣнн Военнаго вѣдомства, по всей  
гранви до рѣки Вилн и рѣки Вилн до  
гранци съ уѣдомъ.

**Привыные участки по воинской повин-  
ности въ Вильнѣ и въ Виленьской губ.**

Привыной участокъ для гор. Вильн—весь  
гор. Вильн.

Городецкы по воинской повинности присут-  
ствія. Благотѣльщанская ст. гор. унрвы  
Виленьскій уѣздъ.

1 участокъ (привын. дункты. Вилля).  
Автокольск., Лѣтняя ул., г. Веревкина-  
Шелота.

Волости: Мицковская, Мейшагодская,  
Неченинская, Матюска, Рабойска и  
Мицковская

2 участокъ (г. Вилля) Антокольская,  
Лѣтняя улица и Веревкина-Шелота.  
Волости: Цѣльнская, Ширайтская, Рѣ-  
манская, Соленинская, Выпривская и  
Шумская.

3 участокъ (г. Вилля). Автокольск.,  
Лѣтняя улица, домъ Веревкина-Шелота.  
Волости: Гудройдкн, Подбрзелья, Нор-  
вичская, Рудоханская и Яншювая.  
Траевскій уѣздъ.

1 участокъ (г. Троки) Волости: Сучо-  
лннская, Евьевская, Мамжурѣйская, Грок-  
ская, Нылокодурскя и Радуншннская.

2 участокъ (г. Троки) Волости: Жлѣ-  
хорская, Кронская, Жосельская, Кашп-  
ская и Вугриманская

3 участокъ (г. Троки). Волости: Ме-  
речекя, Александровская, Ольшюнкннская,  
Неланговова и Оранская.

**Лидскій уѣздъ.**

1 участокъ (г. Лидя). Волости: Лид-

ская, Гарновская, Вѣщнцья, Митляйск.,  
Лебедькая, Довуновская и Василннская.  
2 участокъ (г. Лидя). Волости: Шучнн-  
ская, Орлянская, Жолуковская, Шапкая,  
Рожанковская, Остринская, Дубичевая и  
Порвювская

3 участокъ (г. Лидя). Волости: Вилн-  
кннская, Эйшннская Александровская,  
Жирнувская, Забототная и Радунская.  
**Священнй уѣздъ.**

1 участокъ (гор. Свяцннн). Волости:  
Свяцннская, Ннхайтовская, Лнгульская,  
Комолннская, Ювелькая Комайская и  
Александровская.

2 участокъ (гор. Свяцннн). Волости:  
Давенцннская, Годушннская, Лнгульн-  
нская, Заблотннская, Кукуташская, Меле-  
гнннская и Терецкая.

3 участокъ (гор. Свяцннн) Волости:  
Вншннская, Губотонская, Войстожская,  
Сварская, Шечетонская, Змпарочкая и  
Кобылннская  
**Ошмянскій уѣздъ.**

1 участокъ (гор. Ошмянн) Волости:  
Сморонская, Сольская, Полянская, Ку-  
пецннская, Годыновская и Траужннская.

2 участокъ (гор. Ошмянн). Волости:  
Суботннская, Лншннская Сѣдннская,  
Денепцннская, Трабская, Юратннская. Лу-  
гомонннская и Певейская.

3 участокъ (гор. Ошмянн). Волости:  
Вольннская, Вншннская Палубонная,  
Деревннская, Вахлавская, Кревская,  
Бѣмидкая, Забрзельская и Подочннская  
**Виленьскій уѣздъ.**

1 участокъ (г. Вилля). Волости: Ви-  
ленская, Куреннкая Радунская, Ихск.  
Ковалннская, Догнновская (Кнжнннская)  
и Бузулавская

2 участокъ (гор. Вилля), г. Радун-  
ковичи и волости: Радунковская, Красно-  
сельская, Хотемннская, Молодечневская,  
Лебедевская, Внннская и Крайная.

3 участокъ (г. Вилля) Волости: Сундовн-  
ская, Норннская, Лѣтннская, Мальковн-  
ская, Жоолннская, Полковатская, Царѣ-  
ановская, Мнзельская и Норнннская.  
**Дисненнй уѣздъ.**

1 участокъ (г. Днзна) Волости: Ннко-  
льскн, Яленская, Черношннская, Про-  
зорковская, Стефановская, Шичевская и  
Пужошкая.

2 участокъ (г. Глубонос). Волости:  
Глубоковская, Залеская, Пнсская, Верх-  
нннская, Постывская, Вогннская, Юдская  
и Лучкая

3 участокъ (г. Днзна). Г. Друа и во-  
лости: Друцкая, Мнрская, Черевская,  
Леонпютская, Черевская и Ново-По-  
гостская

СП.Б. ТОВАРИЩЕСТВО

# „ПОЛИТЕХНИКЪ“

С.-Петербургъ, Троицкая ул., 13. Тел. 50—74.

Адресъ для телеграммъ: Петербургъ Политехникъ.

**АВТОМОБИЛИ:**  
**БЕРЛИЭ въ Лионѣ,**



удостоенной на последней автомобильной выставке  
высшей награды отъ Министерства Внутр. Связи.

„УНИКЪ“ въ Парижѣ.

**ОТТО-ДЕЙЦЪ въ Кельнѣ.**



**ГРУЗОВИКИ:**

**МУЛАГЪ въ Ахенѣ,**  
приняты въ Герман-  
ской арміи.

**БЕРЛИЭ въ Лионѣ,** приняты во Француз-  
ской арміи.

ОМНИБУСЫ. ☆ ☆ МОТОРНЫЯ ЛОДКИ.  
АВТОМОБИЛЬНЫЯ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ.

Фабричный складъ ШИНЪ  
**МИШЛЕНЪ.**

Требуйте каталоги.

КАТАЛОГИ БЕЗПЛАТНО въ редакціи «ВСЯ ВКЛѢНА», Георгиевскій 35, кв. 3.

Самый большой и универсальный магазинъ въ Северо-Запад-  
намъ краѣ (основанъ въ 1872 г.)

# Л. ЗАЛКИНДА

Вилька, уголъ Большой и Жемецкой, д. № 75. Тел. № 147.

## ОТДѢЛЫ СЛѢДУЮЩЕ:

|   |  |
|---|--|
| мануфактурный,<br>суковный,<br>дамскій конфекціонъ,<br>мужской конфекціонъ.<br>единственная продажа издѣлій<br>М. и I. МАВДЕВЪ, | дѣтскій конфекціонъ,<br>мѣховой,<br>мебельныхъ матерій,<br>готоваго бѣлья,<br>галантерейный,<br>обувной. |
|---|--|

Единственнымъ продавцомъ самой прочной, удобной и изящной обуви Товарищества С.-Петербургскаго механическаго производства обуви „Скороходъ“, заграничной „Neider“, „Wernigk & C“. Настоящая Кавказская бумажная обувь. Легкая Зарайская фирмы „А. Редерсъ“. Галоши „Треугольникъ“.

|   |  |
|---|--|
| Кожаныхъ и дорожныхъ вещей.<br>Ламповый.<br>Предметовъ роскоши. | Вмѣсто серебра столовые приборы<br>всемирной фабрики Артура<br>Круппа, Бернедорфъ. |
|---|--|

## Отдѣлъ Т-ва „Ж. Блокъ“, Москва.

Пишущія машины „Ремингтонъ“, американскіе вѣсы „Ферберксъ“, велосипеды „Санфтъ“, швейныя и вязальныя машины „Дюркнопъ“, счетныя машины „Брунсувага“, ротографъ „Ремео“, микрографы „Эдисона“, шакирографы „Дарби“.

Пріемъ заказовъ на всемірно-известныя выдѣльныя машины „Огисъ“.  
Собственная механическая мастерская въ Петербургѣ.

## Отдѣлъ бр. „Пате“, Парижъ.

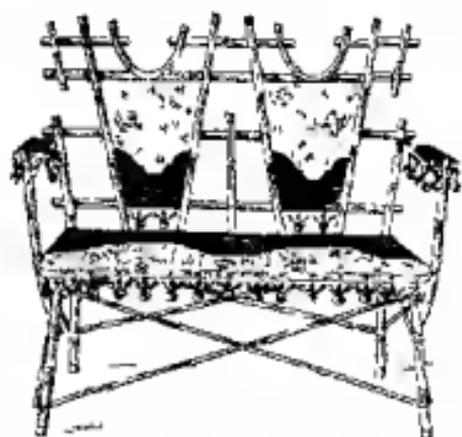
Патефоны, лучшія заводныя машины. Богатый выборъ пластинокъ. Разночлененные платежи.

## Отдѣлъ фирмы „Людвигъ Новель“.

Опн, бисерки и электризованныя колеса. Швыи фирмы „Треугольникъ“.

## Отдѣлъ Игрушекъ.

Весь товаръ сабій, лучшаго качества и низкаго курса.



ФАБРИКА  
И  
ИЗГЬВЪРЖЕНІЯ



БАМБУКОВОЙ ШЕБЕЛИ  
Д. И. МАРКОВСКАГО

ВЪ ИТЪЛІА,

Городск. д. № 10, уг. Полицейскаго пер.

Заказы исполняются скоро и аккуратно.  
ПРОДАЖА ОПТОМЪ и въ РОЗНИЦУ  
ЦЪНЫ ВОЗМОЖНО НИЗКІЯ.

→ ЗА ИЗДѢЛІЯ ПОЛНАЯ ГАРАНТІЯ. ←

О т д ѣ л ь III.

Частныя, благотворительныя  
учрежденія  
и свободныя профессіи.



**КНЯЖЬИЙ И ПИСЧЕБУМАЖНЫЙ МАГАЗИНЪ**  
**Т. ЯННОВСКОЙ**

Телефонъ № 1001.

ВЪ ВИЛЬНЬ

Большая улица, домъ № 14, противъ Скоповки

1001 1001 1001 1001 1001

Имѣются на складѣ книги всевозможнаго содержанія и на всѣхъ языкахъ. Учебники для мужскихъ и женскихъ среднихъ учебныхъ заведеній. Религиозныя и научныя изданія Народныя изданія. Повѣсти ..

Письменные и чертенныя принадлежности, необходимыя для школь, канцелярій, конторъ и техникувъ. Конторскія книги.

Принимается подписка на всевозможныя газеты и періодическія изданія.

Бумага для писемъ модныхъ фасоновъ, высшаго качества. Большой выборъ открытыхъ писемъ съ иллюстраціями



**Компанія ЗИНГЕРЪ.**

ЦЕНТРАЛЬНОЕ ОТДѢЛЕНІЕ, Цвѣтной пер. № 7, телефонъ № 769.

← МАГАЗИНЫ →

Большая улица домъ Залкина. Телефонъ № 369.

Кальварійская улица, домъ № 9.

Новгородская улица, домъ № 7.

**I. Страховые жизни**

- 1) капиталов на случай смерти
- 2) капиталов на старость
- 3) приданного и ссудений и
- 4) пенсионных доходов

**II. Страхование от огня**

**III. Страхование грузов**

**IV. Страх. от ввещ. случаев**

**Страховое Товарищество**

**„САЛАМАНДРА“**

Учреждено в 1846 году

**ВИЛЕНСКОЕ ОТДѢЛЕНИЕ**

для губерний Литвы и Вильнузской

ВИЛЬНО, Георгиевский пр., в до.

Бенгалом (пр. соот. „Притомль“)

Агентства Товарищества

по всемъ губерниямъ в 3 дняхъ ордера

**Виленой сборъ премій**

п. страхованіи отъ огня

1904 г. . . Р. 12.388 610

1905 г. . . „ 12.815 200

1906 г. . . „ 16 905 200

1907 г. . . „ 19 769 900

1908 г. . . „ 22 314 900

1909 г. . . „ 35 401 810

1910 г. . . „ 26 288 940

Дивиденды за 1910 г 16%

**О Т Д Ъ Л Ъ И I I I .**

**Частв., благотворит. учрежд. и евоб. профессіи.**

**Азовско-Донской коммерческой баннъ.**  
См банкн.

**Акушерни.**  
См списокъ акушеровъ при концѣ отд.

**Св. Андреевское Виленс ое попечитель-  
ство о призрѣніи недостаточныхъ уча-  
щихся въ мужск. духовн. училищѣ,  
основанное въ 1894 г.**

Бахшта ул., д. 11.

Покровитель — Высокопресвященнѣй-  
шій Агапавгелъ, Архіепископъ Литовскій  
и Вилонскій, предѣлатель совѣта — рек-  
торъ литовской духовной семинари,  
архимандритъ Іоаннъ, тов. предѣл — С. А.  
Горячко, членъ сов. отъ духов. про-  
товерей — М. Голениквичъ, кнѣзичей — Г. П.  
Вонруцкы, секретарь Н. И. Смольскій.

**Автокольская народная бесплатная об-  
щественно-читальня.**

Попечит. о народной трезвости.

Автокольская, 76.

Заѣздующій Мех. Ефим Саваичъ, бис-  
токарка А. Я. Буланцова

**Аптека въ Вильнѣ**

См списокъ аптечекъ при концѣ отдѣла.

**Бактеріологическія лабораторіи.**

Медицинскаго общества, д-ръ Ал. прѣ  
Вик. Войничъ Губернаторскія д-  
Д-ра П. И. Розенталя, Тришкы, в  
домѣ 5.

Д-ра А. М. Ромчъ Завальная, 22  
Д-ра А. А. Сафаревича, Жантармск.  
Д-ра Р. Эльшбергъ, Мостовая, 5.

**Б а н к и**

**Виленское отдѣленіе Государств. банка.**  
Георгиевскій просп., 3. Телеф. 148  
См. II отдѣлъ — казенныя учрежденія.

**Виленскій частный коммерч. банкъ.**  
Георгиевскій пр., 8. Телеф. 54.

Открытъ съ 10 ч. утра до 3 ч. попол.  
Предѣлатель правленія Карлъ Сигиз-  
мундъ Сальмановичъ, члены правл.: Казимъ  
Ковалъ Пшигера, Станисл. Сигизмундск.  
Логвиновичъ, тов. чирект.: Вацл. Вацлукъ,  
Буня, Іосифъ Данил Вальчунасъ, главы  
бухгалтеръ Владисл. Петровъ Гужовскій,  
главный кассиръ Іосифъ Оттововъ, Вой-  
ничъ, секр. Гаврилъ Мих. Розевичъ

**Виленское общество взаимнаго кредита.**  
Георгиевскій пр., 5. Тел. 833.

Производитъ всѣ банковыя операціи  
отъ 10 до 3 ч. дня. Правленіе: председа-  
тель Федоръ Францъ Поджакосскій, чле-  
ны правленія: Іос. Бронисл. Минейко и  
Ант. Францъ Янковскій, бухгалтеръ Людв.  
Миха. Розевичъ, помощн. бухгалтера С.  
А. Дубровскій

**Ссудочный банкъ—Вилен. отдѣленіе**  
Островоротская 8, кв. 1. Телеф. 145.

Открытъ съ 10 час. утра до 3 ч. дня,  
кроме воскрес. и праздн. дней.

Управляющій М. В. Ромеръ товарищ. С. А. Ивановскій, членъ учетн. комитета Я. Д. Рабировичъ, бухгалтеръ Д. Н. Качановскій, помощн. бухгалт: И. А. Булаковъ, В. Г. Архиповъ, и М. В. Давроа, счетоводы: Ф. Ф. Корозанъ, К. А. Торшверъ, В. I. Троикинъ, А. К. Григорьевъ, М. Ф. Самсонович, М. Я. Варсуковъ, А. А. Мусатовъ, И. П. Мукосеевъ, М. С. Горская, А. Л. Парвая, М. А. Сартаковъ, И. А. Тюрина, К. Ф. Самсонович, В. А. Булгаковъ, А. Д. Бакиръ, кассиръ Ф. М. Палкушанъ, помощникъ кассира Н. П. Ермачковъ и О. Н. Андреевъ.

### Русско-Азиатскіи банкъ, Вилен. отдѣленіе

Георгиевскій пр., 9 Телеф. 889.  
Телеф. кабинета управляющаго 532.

Класса откр. съ 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, ч у. до 3 час. дня

Управляющій Леонид Мироновичъ Аронский, действительн. Саме. Давид. Кашукъ, Солом. Ефим. Аксельродъ, Каз. Конст. Гартингъ, Промоторъ Викентьев. Шмурло, Моисей Давид. Эпштейнъ, гл. бухгалтеръ Илья Львов. Лившицъ, членъ учетнаго комитета Авт. Меер. Вольвертъ, завѣд. хозяйств. Лазаръ Исидков. Занъ, служажн. Грм. Ясаия Абрамовичъ. Фомма Фомичъ Архиповскій, Иванъ Иосиф. Бляхъ, Федоръ Наумов. Бочковский, Синаи Моис. Гельфандъ, Витя. Павл. Гудейшъ, Софья Солом. Гольмашъ Ефим. Моисеев. Давидъ Франц. Викентьев. Еремидонитъ, Алдръ Алдров. Ершовичъ, Елена Моис. Зикъ, Ефим. Яков. Калторъ, Як. Бор. Карловъ, Илья Бенциановъ Крезмеръ, Иосифъ Иос. Кубицка, Эдв. Руд. Лисов. Викент. Иван. Раковскій, Эмиль Ив. Рауба, Сал. Григ. Розовскій, Генр. Исав. Садовскій, Серг. Яков. Сморгонскій, Григ. Иосиф. Старосиничъ, Яковъ Григ. Таубъ, Наум Абр. Шаховскій, Рикозвета Моисеевна Шапаро, Борисъ Тим. Яблоновскій, Каръ Адамов. Ярмолинскій, Ферд. Алдров. Ярмолинитъ, Пикф. Тим. Басовъ, Алдръ Макар. Макаровъ, Навелъ Гавр. Мариевичъ, Фед. Дм. Чычкинъ.

### Азовско-Донской коммерческій банкъ.

Вольная, д. 2. Телеф. 558 и 1037.

Класса откр. съ 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, ч утра до 3 ч. дня.

Управляющій Пав. Як. Уль, гл. бухгалтеръ Левъ Александр. Давидъ, действительн. Иосифъ Север. Вольскій, Веням. Семенов. Финчанъ, Исаия Моисеев. Тверской, служащій: I. Д. Саковъ, М. А. Краснопольскій, J. Г. Каденъ, И. А. Бенюкскій, И. J. Галлеръ, М. J. Гарницкій, М. В. Беорщевитъ, С. J. Сланкинъ,

Г. Э. Гимранъ, J. Э. Шабловскій, Я. В. Странуитъ, В. J. Прикичъ, С. Я. Зегель, Э. Э. Тяръ, М. С. Дурье, С. А. Гуранъ, П. Я. Гурейнъ, П. С. Пойзверъ, Б. А. Тишинскій, В. I. Перельштейнъ, Л. J. Шаменовъ, И. J. Стембо, Я. С. Курновскій, Перельштайтъ, I. М. Голкинъ, артельн.-кассиръ: ст. И. П. Потаповъ, кл. J. И. Гуль, Д. Д. Тихмилитъ, П. П. Григорьевъ.

### Банки земельные:

#### Виленское отдѣленіе Государственнаго дворниковаго земельного банка.

Георгиевскій пр., 9. Телеф. 218

См. П. отд.—казеннымъ учрежденіемъ

#### Виленское отдѣленіе крестьянскаго поземельнаго банка.

Георгиевскій пр., 9. Телеф. 218

См. П. отдѣл.—казеннымъ учрежденіемъ.

#### Виленскій земельный банкъ

Георгиевскій пр., 8. Телеф. 30.

Открытъ съ 10 час. утра до 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> час. дня Операція производится и справки выдаются съ 10 час. утра до 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, ч. дня.

Съ 1-го мая по 1-е сентября, по субботамъ, банкъ операцій не производитъ.

Предсѣдатель Павелъ Медардов. Копичъ, члены: Э. И. Борткевичъ, А. Э. Мейштоничъ, Гр. Г. М. О'Руръ, Р. О. Суворовъ, гл. бухг. К. И. Преперъ, ст. кассиръ К. Л. Кословскій, секретарь J. А. Охотницкій, оржеконсультъ А. П. Значинскій, эскуотуръ В. А. Годленскій, отчетная комиссия: предсѣд. В. Э. Мейштоничъ, секр. оп. ком. В. К. Савицкій

#### Виленское городское кредитное об-во.

Георгиевскій 5. Телеф. 917.

Открыто съ 10 ч. утра до 4 ч. дня Съ 1-го мая по 1-е сентября, по субботамъ, банкъ операцій не производитъ.

Предсѣдатель Пав. Никод. Галипскій, директоръ Самей Зенов. Троицкій, Алдръ Метр. Заштоветъ, бухгачъ. Казим. Мечислав. Ослухевичъ, секретарь Каз. Алдр. Колванъ, кассиръ Иосифъ Фабланов. Янушкевичъ. Наблюдательный комитетъ—предсѣдатель Людвигъ Адамов. Заблоцкій, члены по избранію городской думы Люд. Адамов. Заблоцкій, Густавъ Эмильевич. Шопфенъ, по избранію членовъ общества Ев. Алдр. Бобятинскій, Генрихъ Ант. Яркиновичъ, Владисл. Георг. Волковичъ.

Сѣдѣтельная коммисія: предсѣд. Мих. Мил. Прозоровъ, члены: Стан. Иппол. Янушевичъ, Вевьян. Іринг. Каллаанъ, До-нитъ Игн. Мишкевичъ, архитекторъ Казим. Доболянскій завѣдывающ. отдѣломъ Мих. Льв. Шертъ.

**Глязово агентствѣ С.-Петербургскаго Тульскаго поземельн. банка, по Вилен., Ковен. и Гродн. губ**

Преображенская, 1. Тел. 327.

Главн. агентъ Руз. Вольф Зальберштейнъ, офанщикъ Игн. Игн. Жуковский, повѣрен. по судобн. дѣламъ Н. Ф. Буйко, секрет. Степ. Игн. Рижковъ, кассиръ Вас. Плат. Смирновъ, служащіе Фр. Карл. Ташуръ, Соф. Станисл. Туръ, Каз. Эйм. Пальмарская.

**Банкарскій домъ И. Вунамоенка.**

Ильм. ул., соб. д. Тел.ф. конторы № 126. Квартира: Вольш. Погулянка, соб. домъ Тел.ф. № 181

Отдѣленія: въ Ромнахъ и Сморони. Фирма существ. съ 1875 г. Условные те-кущіе счета: въ Вид. отд. госуд. банка № 9710, въ Ромненск. отд. госуд. банка № 4118. Касса откр. съ 9 ч. утра до 7 ч. вечера.

Управляющ. Илья Израилевичъ Буш-мовичъ, телеф. 1104. Гл. бухгалт. Солом. Захар. Превскій, кассиръ Ефимъ Львов. Вилья и Маркусъ Израил. Гершатеръ, контролеръ Леонъ Солом. Мацкевичъ, завѣд. отд. текущ. счетов. и вклад. Файв. Бор. Гольдманъ, завѣд. отд. учета векселей Орель Синаев. Бернштейнъ, завѣд. отд. ссуды по зал.  $\frac{1}{2}$  и  $\frac{3}{4}$  бух. и хран. Абрамъ Шаум. Файнъ, завѣд. фондов. отдѣла. Яков. Соломон. Турель, при фондов. отдѣлѣ Лаз. Яковл. Сегаль, завѣд. отд. «инкассо» Илья Израил. Левинъ, завѣд. переводовъ Хайкель Мордух. Монакко.

**Банкарская контора виленскаго I гиль-діа купца Вигдора Ельшиевича Го-родяща.**

Нѣмецкая ул., въ д. № 21. Тел.ф. № 102.

Открыта съ 9 ч. утра до 7 ч. вечера. Частная квартира Вольш., 20. Тел. 217

Владѣлецъ Викторъ Городящъ.

Прокурисы: Г. Г. Ароневичъ, I Н., Вальковскій, служащіе конторы Ольгетъ Берк. Рабиновичъ, Изр. Хайм. Майеръ Герш. Шолом. Кленцъ, Нехемья Шолом. Кленцъ, Хаймъ Мошн. Врумбергъ, Новад. Калеников. Вѣлзашукъ.

**Банкирская контора Самуила Левина.**

Виленьская, 20. Тел.ф. № 140.

Завѣд. владѣлецъ Самуиль Левинъ

**Банкирская контора С. И. Эйнонъ.**

Трокская, д. Вендорфа. Тел. № 82.

Завѣд. С. И. Эльзонъ.

**Библиотека публичная.**

Дворцовая площадь, д. учебн. вѣд.

Открыта кромѣ праздничныхъ дней съ 12 ч. дня до 8 ч. вечера.

**Библиотеки частныя и читальни.**

«Дѣтское чтеніе». Трокская, 22. Откр. отъ 10 утра до 8 ч. веч.

Завадскій I. Вольшя, 2. Тел. 510.

«Знаіе». Георгіевскій пр., 4. Тел. 820. Муравьевская.

Стракувъ Г. Большая, 82.

Сырнинъ А. Большая, 42. Тел.ф. 161.

Фальцверскій А. Игнатьевскій пер., 8.

Яблоновскій М. (польская). Татарск., 20.

Маховскій. Благоевѣцъ, д. Руселскаго.

Дѣтское. См. виленское нар. общество

повечерн. о дѣлахъ

Новосѣвская народная общества раз-вѣнителей русскаго историческаго просвѣ-щенія въ память Александръ III при Новосѣвск. церковной школѣ.

Прасянн. повѣр. Ф. Врублевскаго Дворцовая, д. Шанивскаго.

Городскаго клуба для лицъ интеллиг. профессій. Георгіевскій, 22.

Дворянскаго клуба. Дворянскій пер., домъ Стинскаго

Офицерскаго собранія. Игнатьевская площадь.

Железнодорожнаго кружка. Терсо-вская, д. Прозоровой.

Торгово-промышленнаго собранія. Ге-оргіевскій, д. Мавроса.

Пушкинская народная бесплатная библиотека-читальня Поротова, д. № 5.

Завѣдывающаѣ — членъ комитета — Ал-дра Семеновна Вадзинская. Библиоте-карни: Екат. Вик. Вараусова, Евг. Вик. Космачевская.

Муравьевская народная бесплатная библиотека-читальня Дворцовая, д. № 1.

Завѣдывающій — членъ совѣтователь — Ник. Минтроф. Вангильшъ.

Головская народная бесплатная биб-лиотека-читальня. Кальварійская, 35.

Завѣдывающій — членъ комитета — Мих. Игн. Станкевичъ

Суворовская народная бесплатная биб-лиотека-читальня. Новгородская, д. № 28

Завѣдывающій — членъ комитета — Ив. Ал-др. Кулагинъ.

**Богдѣльня сврейския**

Портовая, 17. Телеф. 315. См. сврейская богдѣльня

**Вухагатороніе курсы бр. Моховыхъ.**

См. счетоводные курсы бр. Моховыхъ.

**Вѣлорусскон обществоннон собрание.**

Георгіевскій просп., 28. Телеф. 1192.

Члены правленія: председатель со-бѣта старшій Василій Петровичъ Любарскій, товарищъ председателя Павелъ Васильевичъ Коронковичъ, казначей Алексейъ Григорьевичъ Сморгонскій, секретарь Игнатій Николаевичъ Владкичъ, пред-седатель ревизіонной комиссіи Дмитрій Алексѣевичъ Гиниличій.

**„Вѣсто Креста“** правленіе воинскаго благотворительнаго общества, состоящаго подъ Августѣйшимъ покровительствомъ Его Императорскаго Высочества Великаго Князя Михаила Александровича.

Тамбовская, 4.

Особото временемъ для приема просителей, выдѣля справочъ и проч. не назначено и это практикуется во всякое время.

Почетные члены: супруга ген.-майора Соф. Іос. Черникова, ген.-адъют. Оск. Каз. Гриншбергъ, супруга ген. отъ-инфант. Евг. Иппол. Новолодка, супруга ген. отъ-инфант. Емил. Иван. Кукець, ген. отъ-инф. Дм. Серг. Вутурлячъ, председатель правленія генер. отъ-инф. Геод. Влад. Марсонъ, товарищъ пред. и почетный членъ виленьской школы „Вѣстаго Креста“ почетн. членъ о-ва супруга ген.-майора Софійа Іосифъ Черникова.

Члены правленія: г.-м. Владимъ Захар. Ивановъ (онъ же секретарь), генер.-лейт. Нак. Пет. Полюковъ (онъ же казначей), ген.-майоръ Кол. Вас. Черниковъ, ген.-л. Иппол. Ал.-др. Явусневскій, г.-м. Владимъ. Ал.-др. Чапливъ, подполк. Ив. Дмит. Заволовъ.

Членамъ ревиз. ком.: полк. Іос. Матв. Сузьловичъ, Яковъ. Вас. Сахаровъ и подп. Алек. Ив. Кузьма.

Виленьскія школы „Вѣстаго Креста“ для дѣтей офицеровъ, съ антарлатомъ при шлолъ на 20 милльонскъ.

Завальева, 21.

Почетный членъ школы—почетн. членъ супруга г.-м. Софійа Іосифъ Черникова.

Вечерніе электро-техническіе курсы при виленьскомъ ремеслен. училищѣ.

Новая ул., д. 8. Телеф. 373.

Пріемъ просителей отъ 9 до 1 час.

и отъ 3 до 6 $\frac{1}{2}$  час. вечера.  
Завѣдыв. ниж. Л. В. Френкель, преподаватели: ниж. В. А. Германъ, ниж. М. Ф. Шаляро, ниж. Н. И. Гордонъ, электромонтеры: Ив. Петр. Якобсонъ.

**Виленьское музыкальное об-во „Лютія“.**

Георгіевскій пр. 6, См. „Лютія“.

**Виленьское латовско - мусульманское общество.**

Председат. А. М. Ильинсонъ, члены І. М. Сульковичъ, С. О. Крижидкій, ин. С. А. Крачинская, лавдикаты: Ф. А. Крачинская, Е. А. Крачинская, казначей Н. А. Ильинсонъ, секретарь М. О. Крижидкій.

**Взаимопомощи мелнмедель**

п. в. „Мишовъ меламедель“.

Госпитальная, х. Штейнбарга.

См. общество взаимной помощи мелнмедель.

**Взаимное страхование виленьскаго общества отъ огня имуществъ.**

Главное правленіе Троицкая, 4. Тел. 288.

Открыто отъ 10 часовъ утра до 3 часовъ дня.

Предсѣд. Е. А. Бобятинскій, члены правленія: П. И. Галинскій, М. А. Остаховичъ, П. И. Кандибо, техникъ Д. К. Моксеичъ, секрет. В. Д. Рытель, бухг. Михайль Григ. Лукашевичъ, помощн. секрет. Никол. Фердинанд Тротцинъ, бухгалт. Стеф. Домат. Ромашовскій.

**Виленьскій кружокъ врачей.**

Новая, 1, вв. д-ра Выгодскаго. Тел. 351.

Предсѣд. Я. Е. Выгодскій, тов. пред. Э. Г. Кавъ, 1-й секрет. Залюндсонъ, 2-й секрет. С. О. Левинъ казначей З. Д. Жувъ.

**Императорское виленьское медицинское общество.**

Библиотека и залъ засѣданій помещаются въ домѣ № 8, по Дворцовой улицѣ.

Время приема и выдѣлы справокъ съ 8 до 10 час. утра и съ 6—8 час. вечера у председателя А. В. Войничя, Губернаторская 5, кв. 7.

Правленіе общества: председатель

врачъ статскій совѣтникъ Александръ Викентьевичъ Войничъ, Губернаторская б, кв. 7.

Вице-предсѣдатель д-ръ Адр. Лян. Когалъ, Троицкая, д. Жука.

Секретарь Адръ Адр. Сафаревичъ, Жандармскій 7.

Секретарь, врачъ Владиславъ Ивановичъ Яблотовскій, Илленская, д. 26

Библиотечарь, врачъ Людвигъ Ивановичъ Луковский, Жандармскій, д. 7

Казначей, д-ръ Ильн Морд. Блюхъ, Б. Погоулянка, 2.

Лаборантъ, врачъ, статскій совѣтникъ Александръ Викентьевичъ Войничъ

Консерваторъ провизоръ Евд. Павл. Стофановскій, дзвнѣ госпит. св Якова

Лабораторія помѣщается въ д. № 5, кв. 7 по Губернаторской улицѣ. «Протоколы заседаній» издаются правленіемъ и выходятъ ежемѣсячно, за исключеніемъ Іюля и Августа; поименная цѣна 3 руб въ годъ

**Валевское отдѣленіе Императорскаго русскаго музыкальнаго общества.**

Сколовка, д. общ. «Россия». Телѣф. 894.

Почетная предсѣдательница бар. Азига Ген. ф.-Вольфъ-Вайри предсѣдатель А. А. Станкевичъ тов. предсѣдатель Р. Г. Молдовъ, директоры: Е. Г. Михайловская, Е. В. Филиппова, В. Н. Волочаниновъ (въ же секретарь), Е. В. Кудыбинскій, О. А. Лисель (въ же казначей), М. В. Трескинъ (по должности директора муз. училища), кандидатъ въ директ. А. М. Гордоявъ, члены ревизіон коммисіи: Н. Г. Рождественскій, П. Н. Семеновъ, А. М. Билецкій и И. М. Дамкина.

**Валевское отдѣленіе Императорскаго русскаго технического общества.**

Собранія бывають въ помѣщеніи химико-техническаго училища, Новгородская, 24; адресъ для корреспонденціи: управленіе Похтѣскихъ жел. дорогъ.

Предсѣдатель отдѣленія инж.-техн. Т. М. Векушъ, товарищъ предсѣдателя инж. л. с. М. И. Правосудовичъ, секретарь инж. техн. проф. А. В. Гречаниновъ, казначей инж. п. с. В. А. Серафимовичъ, библиотечарь И. И. Мацютасъ, членъ-исполнитель отдѣленія мол рар. М. Карѣевъ. Состъ отдѣленія: непременные члены: инж. пут. сообщ. Ник. Ив. Назаровъ, директоръ хим. техн. уч. Ник. Ник. Соболенъ, врачъ докторъ медицины Адръ Вик. Войничъ, вѣд. пут. сообщ. Ник. Як. Залвацкій, инж.-механ. Григорій Ксав. Соколовскій, преподаватель химіи и тваров. Вас. Дмитр.

Загребинъ, владѣлецъ кожевен. заводомъ Исид. Вик. Гецонъ.

Архитектурно-строительн. отдѣлъ: предсѣдатель гражд. инж. Адръ Вик. Соппиъ, замѣститель его гражд. инж. Михаилъ Михайловичъ Прозоровъ, непременные члены гражданскіе инженеры Альфредъ Викторовъ Гансонъ и Адръ Адр. Шляковскій и инж. пут. сообщ. Николай Вик. Гобко.

Комиссія по разсмотрѣнію проекта городской упрдны о тримѣвнѣхъ въ Вильнѣ: предсѣдатель инж.-мех. Александръ Христоф. Мейеръ.

**Вилевскій отдѣлъ Императорскаго русскаго общества плодоводства.**

Вольшая ул., д. № 4.

Предсѣдатель гр. Іос. О'Руркъ, товарищъ предс. Стан. Семеновъ, члены звана: Р. Балвинскій, М. Князко, Ф. Рембосекскій, секретарь М. Кинито

**Вилевскій отдѣлъ общества правителей русскаго историческаго просвѣщенія въ память Императ. Александра III.**

Вольшая ул. архіерейскій докъ.

Почетн. предс. князь П. Д. Святополькъ-Мирскій, предс. высокопреосвященскій Агаапелгалъ, архіепископъ Литовскій и Валевскій, товарищъ предс. — канцисія, казначей с. с. А. М. Билецкій, секретарь и заведывающій Новосѣльской и Сивилевской иродными библиотечками и читальными о-на с. с. А. И. Михоминъ, пред. исполн. коммисіи. ч. с. с. Ф. Н. Добрянскій.

**Вилевскій отдѣлъ всероссійской леги для борьбы съ туберкулезомъ.**

Татарская, 6.

Организаціонное бюро (временное правленіе): предсѣдатель д-ръ Мареничъ, тов. предсѣдателя д-ръ Шабадъ, 1-ый секретарь д-ръ Доминичъ, 2-ой секретарь д-ръ Шаниро, казначей д-ръ Матулайтисъ, члены званденіи: д-ра Крайвскій, Багенскій и Сидерскій.

Цѣль организаціоннаго бюро заключается въ слѣдующемъ: распространять идею борьбы съ туберкулезомъ (на первомъ планѣ съ легочной саготой) въ широкихъ кругахъ Валевскаго общества какъ христіанскаго, такъ и еврейскаго, путемъ публичныхъ лекцій, бесѣдъ, брошюръ, возмнаній, статей въ мѣстной прессѣ, а также переимуть свою дѣятельность какъ можно шире на всю Валевскую губернію. Далѣе вербовать какъ можно больше членомъ для мѣстной дѣ-

ги, причѣмъ членскій взносъ начинается съ 50 коп. въ годъ. Наконецъ заработали проекты и сметы для устройства амбулаторіи для приходившихъ чичоточныхъ, специально бактериологической сланин, санаторіи для постоянныхъ излечимыхъ больныхъ, санаторіи для неизлечимыхъ больныхъ, выдѣляющихъ огромныя массы мокротъ, страшно заразительной для здоровыхъ. Дать временное правленіе обеспечено организацией бесплатной выдачи стерилизованнаго молока для дѣтей бѣднаго рабочаго люда, устройствомъ въ окрестностяхъ Вильны цѣлаго ряда дешевыхъ дачъ для бѣдныхъ заболѣвшихъ чахоткой. Черезъ нѣсколько мѣсяцевъ, когда организационное бюро достигнетъ въ своей дѣятельности значительныхъ успѣховъ, будетъ создано общее собраніе всѣхъ членовъ мѣстной лиги, съ тѣмъ, чтобы познакомить гг. членовъ съ результатами дѣятельности временнаго правленія и выбрать постоянное правленіе, на долю котораго должна выпасть хѣтя и трудная, но крайне благодарная святая задача проведени въ жизнь всѣхъ вышеупомянутыхъ начинаній и проектовъ; конечно исполненіе этой программы будетъ всецѣло зависеть отъ того, насколько горячо и сочувственно виленьское общество отнесется къ мѣстной лигѣ и ея дѣятельности.

#### **Виленьское общество наследователей гимнастическаго.**

Аптека и лечебница помѣщаются на Георг. пр. № 15.

Пріемъ больныхъ въ лечебницѣ съ 5—7 ч. вечера. Собранія 80 к.

Предсѣдатель Леонъ Осип. Перковский, члены: Воевод. Иван. Шалтырь, Людв. Адам. Заблудскій, Ильдифестъ Альфредовичъ (Клотт), Анна Игитовна Солжмани, секретарь и казначей д-ръ Павелъ Алоизовичъ Фроевичъ.

#### **Виленьское общество анопернистествовъ.**

Харьсонская, 4.

Правленіе открыто для справокъ о языкѣ эсперанто отъ 7 до 9 ч. вечера, ежедневно, кромѣ праздниковъ. Тамъ же продаются эсперантскіе периодическіе учебники и принимаются подписка на эсперант. периодическія изданія.

Предсѣдатель Карлъ Карлов Невенчловскій, тов. предсѣдателя Григ. Ефим. Богдановскій, секретарь Ад-д-ръ Самуил Юнкевичъ, кассиръ Юзефа Франц Ямаркеръ, члены правленія: Бендета Шинкус Залмановъ, Аллолои. Вик. Пакшевичскій, Дж. Григ. Брамандъ.

#### **Воздухоплавательный кружокъ.**

Правленіе кружка, помѣщается въ зданіи гудъ, присутствъ мѣсть, въ строительной отдѣлоніи. Касадральная пл., д. 8.

Библиотека по вопросамъ воздухоплаванія при правленіи открыта два раза въ недѣлю.

Почетный предсѣдатель генералъ отъ кавалеріи фонъ-Ревенскихъ.

Предсѣдатель полк. Адамовичъ, тов. предсѣд. проф. Гречаниновъ, начальники парка кав. Н. В. Неводничанскій, казначей А. М. Гордонъ, секрет. капит. Р. Р. Шлейперъ, члены комитета: ген.-лейт. Р. В. Флейшеръ, полковн. М. К. Вележидъ, полк. К. А. Милодиновичъ, инж. Н. И. Цыркони, кав. Т. М. Гекунъ, пом. присажн. пов. Н. И. Радинъ, подполк. В. И. Селвинскій, инж. А. Н. Соколовъ.

#### **Виленьскій частный коммерческ. банкъ.**

См. банкн въ этомъ отдѣлѣ.

#### **Виленьское общество взаимнаго кредита.**

См. банкн въ этомъ отдѣлѣ.

#### **Виленьское городское кредит. общество.**

См. банкн въ этомъ отдѣлѣ.

#### **Виленьское ремесленное и мелкотоговое ссудо-оберегательное товарищество.**

Завальня, 60. Телеф. 602.

Открыто ежедневно, кромѣ праздничныхъ дней, отъ 10 ч. утра до 3 час. пополудни.

Правленіе: предсѣдатель Файгель Павло, тов. предсѣд. Исакъ Троицкій, члены правленія: П. Альтшулеръ, Айзель Зандбергъ и Лейба Гилельсъ, Кандидаты въ члены правл.: Янкель Гродзенскій, Ш. Бройко, Минель Странушъ, собранія: предсѣдатель Арошъ Жукъ, тов. предсѣдателя Исидоръ Шабадь, члены собранія: Мойс. Брамсонъ, Мошеа Альтшулеръ, Феликсъ Деслеръ, Хаимъ Вассъ, Моисей Календленбогенъ, Ефимъ Сыркинъ, канд. сов. Ван. Менакеръ, бухгалтеръ Борисъ Гальперинъ, кассиръ Моисей Бройко.

#### **Виленьское общество поощренія кооперацие.**

Б. Погулянка 18, кв. 4

Предсѣдатель инж.-техн. А. М. Шкленкинъ, его замѣститель Н. И. Турскій, казначей Н. Д. Довляновскій, секретарь Ко. И. Кузьмевъ, члены правленія М. Ф. Слемежикъ.

**Вилениск. ссудо-сберегат. товариществаго**  
Благосъщественская 11 Тел 851

Принимает отк от 11 до 9 ч пошот.  
Предсѣдатель Франц. Алдр Кохъ,  
члены правлен: Адольф. Петр. Шкопрон-  
скай, Ад. Каз. Скаржинскій, члены со-  
пѣка. К И Стефановскій, С Г Флери  
А. А. Маданковскій К А Нрббенатъ.

#### Ветеринарные врачи.

См списокъ ветеринарныхъ врачей въ  
концѣ отдѣла

**Вилениское общество взаимнаго вспомо-  
щества лицъ занимающихся торгово-про-  
мышленнымъ и честнымъ трудомъ**

Бакина, 1.

Капцетерия общества, библиотека и  
читальня, отдѣлъ рекомендацій труда и  
проч. открыты ежедневно съ 8 до 10 ч.  
вечера.

Предсѣдатель Владисл. Чезл Хойван-  
скій, товарищи предсѣдѣ Ц Ошчскій, ка-  
саръ Болесл. Янъ Стадзевичъ, секретарь  
Петръ Нв. Шляхо, бухгалтеръ Вик. Вик.  
Вутке, библиотекарь Генрихъ Болшев-  
скій, отд. реком. труда—Марьянъ Журекъ,  
железничная помощь—Адамъ Дривенинскій,  
отд. увесел. Стан. Палчевскій, судки и  
пособий Витольдъ Стадзевичъ. Членамъ реком.  
комисси: Ен Карл. Заблоцкй, Клементъ.  
Ив. Марциновскій, Ант. Вик. Жуковскій.

**2-е Вилениское безпроцентное ссудо-бла-  
готворительное еврейское общество**  
„Гнивуосъ-Хоседъ“.

Проходной пер., домъ № 4 Тел № 145

Ссуды выдаютъ по воскресеньямъ и  
средамъ отъ 6 до 10 ч. вечера

Предсѣдатель В. А. Вахъ, тов. пред-  
сѣдателя Ш. М. Ваверь, кашапан. Х. В.  
Зайдшваръ, А. М. Куревшталъ, секретарь  
М. А. Малейковскій, члены правленія:  
М. Ваверь, Н. М. Дамъ, Д. Н. Кейляня,  
А. И. Паль, М. Д. Файштейнъ, А. М.  
Шескинъ, В. Н. Гохштейнъ, Ш. В. Гелоръ,  
С. Рейзенбергъ, ревизионная комисси:  
Б. Гальпернъ, С. Я. Витенскій, М. Гам-  
бургъ, Г. Виршубскій, Л. Гальваръ.  
Ш. Мидхисеръ Попечительница Фрад.  
Рубинъ, Давире Гаймоничъ.

**Вилениское город. попечит. о бѣдныхъ.**

Троцкая ул. л. № 14 Тел № 964.

Члены совѣта пр и о. предсѣдателя  
А. Янковскій, В. Вацковскій, графъ Юс.  
Шшковичъ, А. Эмачинскій, В. Ленскій,  
секретарь Эблицевъ Смятовскій, помощн.

секрет. Викентій Тржецкй, бухгалтеры  
Витекъ Скоруцкай.

Окружная попечительства ссудивени  
въ одинъ округъ, подъ предсѣдательств  
графини Клементина Тышковичъ, прачме  
общее руководство по регистраци бѣд-  
ныхъ, собранія пожертвованій и раздачъ  
пособий бѣднымъ въ качествѣ попечителей  
приняли на себя Изабъ Козъ и Людъ.  
Острейшо, при содѣйствіи слѣдующ. инд:  
Алабушина Валерія, Беднаржевская  
Елена, Вувандъ Владисл. Бургартъ Ан-  
тоинна, Вейсенгофъ Вальдемаръ, Дембо-  
вская Матильда. Долгиская Людвика, Жю-  
ковичъ Степанъ, Комаръ Марія, Косо-  
вская Юзефа, Косцалковская Софя,  
Косцалковская Костантинъ, Липская Со-  
фя, Луковская Изина, граф. Мориколл  
Тереса, Осинювъ Владихиръ, Рихтеръ Ма-  
хилинъ, Рудоминъ Тереса, Саскиновичъ  
Марія, Сажкевичъ Юзефа, Силко Кри-  
стина, Суморокъ Янина, Хросцицкй и  
Шостахъ Марія.

**Отдѣлъ для раздачи старинноиннаго по-  
лона „Малка колма“.**

Троцкая, 14, во Францискавское зданіе  
Время према протестант. отъ 11 до  
1 час. дня по вторникамъ, четвергамъ и  
субботамъ.

Завѣдующій г-ръ Меч. Олешевичъ,  
фельдшерца Косташинъ Кабрукуцкавъ.

#### Денежная столовая.

Городское попечительство о бѣдныхъ  
покрывало изъ своихъ средствъ расходъ  
по отодѣлю, освѣщенію, найму кухо-  
рокъ и прислуги, покупало инвентаръ  
для столовой и нѣкоторые продукты:  
какъ капусту, свеклу и картофель. Рас-  
ходъ же на покупку остальныхъ продук-  
товъ покрывались изъ взимаемой платы  
по 5 коп. за обѣдъ состоящій изъ супа,  
мяса и  $\frac{1}{2}$  фунга хлѣба.

#### Ничингъ для лавенинговъ.

По пражѣру прежнихъ лѣтъ гстроены  
были лавчегъ для приходящихъ въ Баль-  
варю лавенинговъ, ихъ пражило около  
3000 душъ—мужчинъ и женщинъ.

#### Ничингъ для вриють городнигъ

Троцкая 14. Тел. 964.

Открытъ ежедневно отъ 6—9 ч. веч.,  
начиная съ 1. 9 сентября по 1 мая и со-  
стоитъ въ видѣнціи городского попечитель-  
ства о бѣдныхъ.

Завѣд. Мих. Мих. Немиро

**Фондъ на нужды и вспоможенствіи бѣд-  
нымъ**

Вспомоществованіе бѣднымъ выдаетъ  
продуктамъ въ праздники девятьма

одновременно и ежедневно гдвар-  
ствами и обѣдами

#### Дѣтскіе приюты.

Приютъ имени Наслѣдника Цесаревича при милосерд. городск. попечит. о бѣдныхъ и состоитъ изъ воспитанницъ 1-жа И. Лешковской

Приютъ по Вилкожарской ул.

Приютъ этотъ находится въ городскомъ замкѣ и состоитъ изъ воспитанницъ 1-жа А. Шаровицъ

Приютъ св. Викентія.

Приютъ находится по Радзвильской ул. и состоитъ изъ воспитанницъ 1-жа Голдманъ и 1-жа Любимовъ.

Приютъ св. Викентія состоитъ изъ 2 отдѣловъ.

#### Домъ для вендетично бѣдныхъ.

Убѣжище это открыто въ октябрѣ 1901 г. по порученію Рюсса въ домѣ № 8, пожертвованномъ благотворителями г-нами Франковичами. Домъ находится подъ управленіемъ же панъ Чермакского и состоитъ изъ добротельнаго пожиточнаго завѣд. убѣжищныя состоитъ 1-жа Ириславна Панинская. Медицинскую помощь, безъ вземаема бѣднѣющимъ д-ръ Зайончковскій.

#### Отдѣлъ для раздачи одежды и бѣлья для бѣдныхъ

При городскомъ попечительствѣ устроенъ отдѣлъ выдачи одежды для непосредственнымъ заведеніямъ г-на Д. Острико и г-на Шандовичей.

#### Общество св. Анны.

Членовъ общества состоитъ 2028. Требуется работницъ на службу ежедневно около 1000. Главнѣе при посредничествѣ конторы общества, около 100 Пользова дѣль поощреніемъ общества свои членовъ. Постоянно живутъ въ обществѣ, вслѣдствіе старости или болѣзни в лица.

По инициативѣ покойн. предсѣд. городского попечительства о бѣдныхъ г. Монтичана, изъ принадлежаніемъ ему паркѣ на Росей будетъ устроенъ образцовый приютъ для 200 мальчишекъ и дѣвочекъ. Въ приютѣ дѣти будутъ получать обѣды. Въ теченіе 2-3 часовъ будутъ учиться чтенію и письму, а также заниматься ручными трудами. Къ устройствѣ приюта будетъ приступлено весной.

#### Виленское общество еврейскихъ дѣтскихъ колоній.

Управленіе: Виленская, 32, кн. д-ра И. Я. Глебуся.

Предсѣдатель д-ръ А. А. Коганъ, тов. предсѣдателя И. Я. Жусъ, казначей Г.

Г. Криверъ, секретарь д-ръ И. Я. Глебуся, члены правленія: Е. М. Бунимовичъ, д-ръ Г. К. Вольфсонъ, Р. Лишвинъ Ф. С. Самсонова, С. З. Троцкий, д-ръ Г. М. Карголинъ, д-ръ О. С. Шапиро Г. Шейнманъ, кандидаты въ члены: Б. И. Аронсонъ, И. Н. Зайдель, А. С. Рахмиданъ, г-жа Рефессъ Э. Сегаль, ревиционск. комитетъ: Т. И. Бунимовичъ Ф. В. Рабновичъ, Г. А. Жусъ, С. Липшица и А. Юлиовская.

#### Виленск. семейно-педагогич. о-во

Херсонская 6, кн. В. Прозоровой.

Предсѣдатель, Вѣра Млх Прозорова, товарищ. — Вадимъ Изъ Шелалева, члены правленія, казначей г-ръ Мел. Влад. Кошлицъ, Файн. (псалм. Пинкманъ, Юлиа Мих. Мандевичъ, Елена Петр. Корюнская, секретарь Ал-дръ Вл. Шаедовъ 2 й секретарь Лидъ Мл. Лудевичъ.

Членами общества могутъ быть лица обоихъ половъ, интересующіеся вопросами воспитанія и обученія, кромѣ 1) несовершеннолѣтнихъ, 2) учащихся, 3) нижнихъ войнъ, чиновъ и 4) ограниченныхъ въ правахъ въ суду. По дѣламъ общ. можно обращаться къ предсѣдат. правл. «М. Прозоровой» (Херсонская 6, кн. 1) и къ секретарю правл. А. В. Шаедову (Полонская дѣмъ 3, кн. 6)

#### Виленскій городской клубъ для лицъ интеллигентныхъ профессій.

Георгиевскій, 32. Тел. 249.

Предсѣдатель совѣта старшинъ Георг. Дав. Ромкъ, казначей Тов. Нар. Бунимовичъ, секретарь совѣта О. С. Рубиневичъ, старшины: Пел. Лив. Аронсонъ Тов. Нар. Бунимовичъ, Влад. Руд. Войдиховскій, Миръ Ефимъ Выгодскій, Цыль Як. Глебуся, Ани Дав. Грешманъ, Валгъ Сиг. Зайкиндъ, Мих. Львов. Зайдель, Абр. Льв. Коганъ Влад. Каз. Ковякскій (Сам. Грег. Цоттеръ, Инк. Вольк. Радивъ, Пав. Ал-др. Раджевичъ, Грег. Як. Ромкъ, Бенц. Давидъ Фришманъ Ревиционная комитетъ: Инк. Авербахъ, Мать Осипъ Милевъ, Инк. Влад. Севонартъ, В. И. Гальперсъ и Г. А. Сельбергъ, секретарь Конст. Пав. Марковъ.

#### Библиотечная комитетъ

Предсѣдатель и заведующій библиотекой Вл. Каз. Новикскій члены: А. А. Морозскій, П. А. Рабновичъ — изъ совѣта старшинъ, М. В. Врэхсонъ, В. Браудель, Я. Е. Выголюкскій, Г. О. Кеварскій, И. Л. Ромкъ, Ч. М. Шатъ. Завѣдывающій читальней Г. И. Цыликъ, библиотечарши: Ольга Семеновна Дубнова, Янина Михайловна Ротевичъ.

**Вилненское военное собраніе**

Игнатьевская площ. 1. Тел. 61.

Почальникъ собранія ген. лейт. Шкинскій Предсѣдатель распорядителемъ комитета собранія ген.-майоръ Конст. Алдрон Чвядзе, хозяйств. собранія полковн. Конст. Ник. Векуневъ, библиотекарь собранія по. у. ч. Владим. Леонг. Плотромичъ, секретарь и казначей собранія поруч. Фома Гринг Цвара-Сокальскій.

**Водолѣчебница д-ра Д. І. Зайковского.**

Суворовская, д. Завадскихъ.

Управляющей лечебницей докт. Д. Зайковский. См. лечебницы.

**В р а ч и:**

См. списокъ врачей

**Газеты и др. период. изданія**

„Губернскіе Вѣдомости“ (при губернскомъ правленіи), телеф. 126; редакторъ Д. А. Гваліцкіи, помощн. Шляхтинъ.

„Вилненскій Вѣстникъ“ (Большая д. Громяна), тел. 289; изд. Г. П. Тарновскій, редакт. В. В. Теплоу, секретарь К. О. Закобимъ, завед. конторой С. І. Кришкисъ.

„Вилненскій Курьеръ—Ниша Коопіана“.

Троцкая, 5, телефона № 317.

Выходить ежедн.; кѣня 1 к., годъ изданія—4 л.; редакторъ-издатель—Н. И. Радзивицъ, издатель прес. пов.—Я. Л. Альшицъ, секретарь редакціи А. С. Липецъ, заведующ. конторой—Н. Х. Ратнеръ

„Сѣверъ-Западный Голосъ“ (Большая д. Залкина), телеф. № 261; изд.—С. В. Поннеръ, редакторъ—М. М. Шатъ, секрет.—Конст. Павл. Марковъ

„Сѣверъ-Западный Живъ“, быв. „Белорус. Живъ“. Погулянка 16, тел. 929, редакт. Л. Солоневичъ.

„Литовскіе Економічныя Вѣдом.“ (Юстро воротная ул., д. 66); редакторъ—накаяскі Тел. 112.

Вѣстникъ Вал. Правосл. Ст.-Дух. Братства Острогороднаго, 88

„Вилненскій Вѣст. Листоу“ (Георг. 1). Откр. отъ 11—3 ч. кромъ пражія, тел. 1150, (выходитъ 2 раза въ нед.); редакторъ—подполк. В. Федоренко.

„Прогрессивнъ“ (ежедн.); ред. С. А. Ковалюк. Преображенская ул.

„Зарька“ (ежебѣдничныи дѣтск. журн.), ред.—С. А. Ковалюк. Преображенская

„Листоу Вилненскаго Офицерскаго Экономическаго Общества“ Татарская, 19, кв. 1. Т. телеф. 247.

Открыто ежедневно въ присутствіи лиц отъ 10 ч. утра до 3 ч. дня.

„Нашъ Журналъ“ Портовая ул. д. 3, кв. 19. Вилненскій ежебѣдничныи, выходить по субботамъ. Приемъ отъ 12—2 и отъ 5—7 ч. веч. Редакторъ-издатель А. Липецъ.

Статистическій ежебѣдничныи гер. урлаем Народное Образование Большая д. Комъ учебнаго округа; редакторъ с. с. В. Охрѣменко

Протокомъ засѣданія Императорскаго Вилненскаго медицинскаго общества. (Дворцов. ул. при правленіи общества); редакторъ—д-ръ О. А. Липецъ.

„Наша Ниша“, редакц. белорусскаго ежебѣдничнаго помѣщается по Замальной 7, открыта въ будни отъ 9 до 3 и отъ 5 до 7 часовъ, а въ праздничные и воскресные дни отъ 12 до 2 час. Редакторъ принимаетъ лично отъ 1 до 3 ч. дня. Издатель и редакторъ „Нашей Ниши“ Ал-дръ Нильвичъ Валосовъ.

Kurier Wileński“.

Кавендровская площадъ, 4. Телеф. 129

Отвѣтственный редакторъ Наполеонъ Руба. Принимаютъ лично извѣстныи къ нему надобности отъ 1 до 2 часовъ дня, кромъ воскресныхъ и праздничныхъ дней.

Члены редакціи: Войцыхъ Барановскій, Мих. Врештейнъ, Юскъ Гласко, Францишекъ Граничъ, Ал-дръ Зейринскій и Шимонъ Чарносскій

„Stowo i Słowo“ Мостовая 12 кв. 8. Тел. 869. На польск. яз. Приемъ въ редакціи ежедн. отъ 11 до 12 утра. Редакторъ-издатель кс. Митковскій принимаетъ по средамъ отъ 11—12 ч. утра.

„Gazeta Siedzienna“ Благосѣц., 4, тел. 591 (на польск. яз.), ежедн. газета. Редакторъ кс. Мшаковский.

„Dziennik Duchański“,—ред.-издат. ч. Г. Думъ кс. Маджевицъ

Przyjaciel (ежедн.); ред. кс. Сенкевичъ. „Lietuvas Zinias“ Семеновская 10 (на литовск. яз.), ежедн.; редакт. Н. А. Шаминская.

„Lietuvos Ukinikas“ Семеновск., 10 (ежедн. на литовск. яз.); ред.—М. Родзевичъ. „Vilnia“ Кожовск. 5 (на литовск. яз., двуднева); редакторъ кс. Смітло.

„Przyjaciel“ (ежедн.); при Доминианскомъ костелѣ; ред. кс. Сенкевичъ

„Zemlebia“; ред.-изд.—К. К. Стразьскъ.

„Diary (журн. Гаудимъ“; ред.-изд.—Ф. Ш. Марголяль

„Lubomъ ul. Виленицка“ Георгіевскій 35, кв. 5. Ежебѣдничныи, общественно-литературный, популярно-научный, еврейск. журналъ. Редакторъ-издатель Ш. Гурельцъ

„Виленьскіе Вѣдомости“ Георгіевскій 35, кв. 6. Ежебѣдничныи еврейская газета,

выходить по пятницамъ. Редакторъ Г. Левинъ, издатель Л. Кацъ.

Газета № 4. Колонга Конная 4, в. 198  
Редакция: Игнатьевскій 5, телеф. 1241  
Выходитъ ежедневно, время буббетвухъ и еврейскія праздники и является на древне еврейскю языкъ Редакторъ Х. М. Марголинъ

**Глазная лѣчебница и амбулаторія Виленскаго отдѣленія попечительства Императрицы Марии Александровны о слѣпыхъ во имя Св. Енаторины.**

Большая Погоуляка, 15. Тел. 337.

Директ. лѣчебницы г-рь Л. С. С. Пан. Ев. Владиславскій, ординат.: В. П. Корытницъ, Матв. Як. Маркомскій, попечительница Елена Анварьевна Самохвалова

**Глазная лѣчебница граф. Прозвонкиныхъ.**

Астраханская ул., д. № 16 Тел. 193.

Директ. и старш. врачъ В. Н. Гласко, ординаторъ К. А. Домбровский.

**Гомеопатическое общество.**

Георгиевскій пр., д. № 4

См. Виленское общество послѣдователей гомеопатии.

**Городской комитетъ попечительства о народной трезвости.**

Дворцовая, д. № 1. Телеф. № 496.

Почетные члены: генералъ-адъютантъ Петръ Дмитриевичъ Святославъ Ипрскій, дѣйствительный статскій совѣтникъ гофмейстеръ графъ Кеноталъевичъ Кевстантисовичъ Паленъ и Виленскій поварюха дѣйствительный статскій совѣтникъ Георгій Петровичъ Добужинскій.

Председатель комитета — издѣльный совѣтникъ Улиханъ Николаевичъ Хоршаль, вацпаецъ — статскій совѣтникъ Иванъ Александровичъ Кудачинъ, дѣлопроизводитель — коллежскій регистраторъ Дмитрій Игнатьевичъ Гладковъ, члены Андрей Яковлевичъ Васильевъ, Флоридъ Ивановичъ Добужинскій, Александръ Христофоровичъ Мейеръ, Елена Ивановича Кобова, Александръ Петровичъ Полтавовъ, Юзажиъ Альбертовичъ Сыркинъ, Аристархъ Майсевичъ Писковъ, Иванъ Ивановичъ Жетѣлаховъ, Василій Ивановичъ Хриновъ, Михаилъ Игнатьевичъ Станиславъ, Александръ Соколовъ (Ваданскій, участковые попечители: дѣйствительный статскій совѣтникъ Павелъ Фомичъ Кобковъ и Юсифъ Яковлевичъ Цициманъ. Представитель отъ ашкеназскаго вѣдом. Михаилъ Афанасьевичъ Зезюлинъ

Виленскій комитетъ о народной трезвости съ ордостью можетъ сказать, что имъ сдѣлано все въ предѣлахъ возможности, чтобы отвѣчь народъ отъ кабака

Комитетъ изучаеъ субсидию отъ казны и организуетъ путь добровольныхъ и возможнѣйшихъ работничествъ въ пользу слѣпыхъ городского населенія безъ различія народностей. ирмы, званія и Положонія, одушевленные одною лишь высокою задачею отвѣчать народную массу отъ пьянства, ругать и распространять среди нея потезонны знанія, добрыя и твердыя понятія. Для осуществленія этой высокой задачи, комитетъ въ настоящее время въ своемъ распоряженіи имѣеть: приютъ для алкоготиковъ, уже жонкий обратѣть на себя серьезное вниманіе своею весьма успешною и плодотворною работою, загородный народный паркѣтъмъ лѣтнихъ гулянья и другякъ здорова и богатаго какажнато инвентаря, своею весьма обширною дѣятельностю неоднократно обращала на себя вниманіе предсѣдителей, нѣтъ мѣстной администраціи, такъ и центральной власти, четыре во окрестныхъ школахъ для взрослыхъ, съ курсомъ начальныхъ народныхъ училищъ, жонкше вечернне ирмы для взрослыхъ, школу кройка, шитья и рукодѣлія. Пять народныхъ чайныхъ и чайно-столовыхъ, изъ которыхъ дешевѣе народная чайно-столовая, находящаяся на тѣтъ называемомъ Хлѣбномъ рынкѣ иназветъ дешевю, здоровю ирмюю ирмюю громадное количество городской чернорабочей бѣдноты, среди которой я пользуетел особыми и заслужившими симпатіями

Комитетъ, по примѣру крошмльа лѣтъ, излагаетъ свою дѣятельность по отдѣламъ: тохническому, библиотечному, школьа и народныхъ гулянь, разовоченій, тезевне алкоотиковъ и хозяйственному

**Отдѣлъ библиотечный.**

Пушкинскія бібліотека и читальня

Портовая 5

Завѣдывающаа 1-ю Пушкинскою бібліотекою-читальней — членъ комитета А. С. Ваданскій, бібліотекарша Екат. Гва. Барановъ и Ева. Ник. Космачевскій.

Въ бібліотекѣ состояло въ 1900 году 6790 книгъ. Послѣдній въ 1906 году читателями было сдѣлано въ бібліотекѣ 34889 и 17228 человекъ въ читальнѣ, а всего 11617 человекъ.

**Муравьевская библиотека-читальня.**

По Дворцовой улицѣ въ домѣ Губуса № 1.

Завѣдывающей библиотекой-читальней состоитъ членъ-горевнователь — Ольга Дмитриевна Голосанова. Въ году посѣщений было 21012 человекъ въ читальни и 21328 въ библиотеки, а всего 42340. Въ библиотекѣ богѣе 4000 книгъ.

**Симпильская библиотека-читальня.**

По Кальварійской ул., въ домѣ № 42.

Завѣдывающимъ библиотекой читальней состоитъ членъ комитета М. П. Ставкеевъ.

Въ библиотекѣ имѣется около 2000 книгъ; посѣщений было читальни въ библиотекѣ 1404 и брали на токѣ 9315, а всего 11119 посѣщений.

**Суворова библиотека-читальня.**

Новгородская улица, домъ № 76.

Завѣдывающей библиотекой-читальней членъ комитета Н. А. Кулакинъ.

Въ библиотекѣ имѣтъ 1494 названій въ 1779 корешкахъ и посѣщений къ библиотекѣ читателей сдѣлано 2863.

**Антоновская библиотека-читальня.**

По Антоновской улицѣ, домъ № 81.

Завѣдывающей библиотекѣ-читальней А. В. Концевичъ, читателями сдѣлано посѣщений: 2977 человекъ въ читальни и 3080 человекъ въ библиотеки, а всего 6057 посѣщений.

**Школы Комитета.****1-я воскресная школа.**

Въ здании чайной, въ парохоннѣ, паркѣ.

Завѣдывающей школою М. Ш. Руденчукъ. Преподавателями состоятъ: А. П. Сибирякова, С. Омичевъ, З. В. Силчукъ, Н. В. Ильковичъ.

**2-я мужская воскресная школа.**

Новгородская улица, домъ № 75.

Завѣдывающей школою преподаватель литовской духовной семинарии и штатный преподаватель Виленскаго общественаго 8-класснаго коммерческаго училища статскій совѣтникъ Иванъ Александровичъ Кулагинъ.

Преподаватели: учитель 3-ей группы дѣлопроизв. 1 округа Вил. акциз управл. окончившій Виленскій учительскій институтъ Иванъ Степановичъ Величко, учитель 2-й группы штатный учитель 1-го Виленскаго городского училища Андрей Васильевичъ Грещукъ и учитель 1-й группы — штатный учитель того же город-

скаго училища — Михаилъ Онуфриевичъ Гурьяновичъ.

**3-я воскресная школа.**

Кальварійская, д. 82.

Завѣдывающей школою, она же и преподаватель въ школѣ, помощникъ классн. наставниковъ — ищ. совѣтникъ Ив. Иванъ Алексѣевъ. Учебныя занятія въ школѣ начинаются съ 21 сентября и продолжаются по 1-ю мая.

Занятія производятся по воскреснымъ днямъ, съ 3 час. до 6 час. дня. Въ каждый учебный день три урока.

**4-я воскресная школа.**

Антоновская, д. 81.

Завѣдывающей школою учитель авто-школы приходской школы Ал. сѣв. Вас. Концевичъ. Учебныя занятія въ школѣ начинаются съ 21 сентября и продолжаются по 1-е мая.

**Минскіе вечерніе курсы.**

Ильинскій пер., д. 11.

Завѣдывающей классами состоятъ: А. Ара. Вас. Сибирякова, преподавателями состоятъ: Мих. Максимъ Руденчукъ, Екктерина Иванъ Грабовская, Анна Андреевн. Муселен, Ал-дръ Никол. Заблицкій. Учебныя занятія въ школѣ начинаются съ 20 сентября и продолжаются по 1 мая.

**Руководѣн. клас., школа кройки и шитья.**

Ильинскій пер., д. 9.

Завѣдывающей сост. членъ комитета — Сераф. Цикотъ Богославскій.

**Народныя чтенія.**

Народныя чтенія такъ и въ предшествующіе годы, за отсутствіемъ надлежащаго помѣщенія, поставили ихъ на должную высоту не удалось. Чтеній было устроено въ теченіе года 21; вслѣдствіе они въ помѣщеніи чайно-столовой на Хлебномъ рынкѣ и въ помѣщеніяхъ 1-й и 2-й воскресныхъ школѣ. Въ народномъ нарѣкѣ быль произведена посѣны рѣчь по способу Демчвнскаго.

**Народныя гулянья.**

Цѣль народныхъ развлеченій, устраиваемыхъ комитетами, главнымъ образомъ, заключается въ томъ, чтобы отвлечь рабочій народъ отъ пьянства и дать ему возможность провести свободное отъ труда время въ кабана.

### Пріютъ и амбулаторія для леченія алкоголической

О реаліи ильзі этого маленьк. обществ. учрежд. свидѣл. в письмѣ паше-штору и отнынѣ жѣстной печати (см. Вятскій Вѣстникъ отъ 26 июля 1906 г.) Крупнымъ событіемъ въ жизни пріюта является переходъ его (въ сентябрѣ мѣсяцѣ) въ болѣе просторное и болѣе удобное по всѣмъ отношеніямъ помѣщеніе заведенъ на предмѣстьи „Звѣриный“ и освоеніи на перекресткѣ 9 улицъ.

«1-го октября 1906 г. въ 3 ч. дня въ новомъ помѣщ. были отслужены торжественный молебств. послѣ чего пожелало освѣщеніе всего зданія. По окончаніи молебна протоіерей о Мочульскій обрѣтился къ больнымъ съ прочувствованномъ словомъ. Однимъ изъ больныхъ была высказана отъ лица всѣхъ пациентовъ глубокая благодарность попечительству о народной трезвости въ лицѣ председателя о. Я. Н. Хоринскаго и активному дѣятелю этого благаго дѣла, врачу А. М. Варшубскому была поднесена адресъ, въ которомъ всѣ пациенты выражаютъ ему свою горячую признательность за труды и заботы».

### Гололевскія народная безплатная библиотечка-читальня со спец. о народной трезв.

Кальварійская, 35

Завѣдующій Мих. Иль. Станкевичъ.

### Губернское особое общ. о улучшеніи быта православнаго духовенства присутствіе.

Большая, 1. Тел. 1097

Пріемъ просителей въ присутствіе бывш. дн с 10 ч. утра до 3 ч. послѣднн.

Председатель — Высочайшепоименный Атамангелъ архіепископск. вѣдомствъ и Вятскій, Члены: 1. губерляръ, 2. губерскій предводитель дворянства вице-губернаторъ, начальникъ управленія земледѣлія и государствен. имуществъ, члены губ. присутствія и прокуроръ окр. суда. Завѣдывающій дѣлопроизводствомъ г. с. Влад. Нв. Малевички.

### Губернскій комитетъ попечительства о народной трезвости

Кавоаральн. плаш. зд. губ. учрежд.

Председат. комитета губернатора Почетные члены: ген-ад. князь П. Д. Святлопольскій-Мирскій, д. с. с. гофрейстеръ гр. К. К. Палевъ, членъ вѣнч. судебной палаты д. с. с. О. П. Добужинскій, д. с. с. Вас. Тим. Судейкинъ и ст. с. камергертъ Ма. Серг. Леонтьевъ. Члены: вице-губер-

наиторъ, губери предводитъ дворянства, предсѣд. окружн. суда, нач. управленія землед. и государств. имущ., управляющ. казенною палатомъ, управл. контрольно-вылатомъ укрѣп. акцизными сборами, начальникъ вѣнч. губера. ландармичскаго управленія врачъ инспекторъ городской школы, н. с. оловъ. Исаедральнаго собора о. Іоаннъ Колывацъ, дѣлопроизвод. комитета к. с. Влад. Георг. Пузановъ

### Дантисны в зубные врач.

См. списокъ дантистовъ и зубныхъ врачей.

### Дворянскій клубъ Вилонскій.

Дворянскій пер., № 1. Тел. № 120.

Дворянскій клубъ — дѣтнее помѣщеніе на горѣ возлѣ Ботаническаго сада

Почетные члены: камерл. двора Е. И. В. Д. Ник. Любимовъ г. б. пред. дворян. Сѣв. Ан. Крисовскій, пен-гобт. Оуд. Владимир. Мартюсъ, Пав. Мѣд. Кольца; председатель совѣта старшинъ — Фед. Осип. Демчовскій; старшины Берг. Ник. Ілжко, Вилг. Ал-др. Гудковскій, Мих. Ант. Венетскій, Пав. Ал-др. Федьченскій, Ма. Ник. Малининъ Всек. Влад. Сахаровъ, Іос. Ан. Соколовскій, Вас. Тимоф. Федорско. Густ. Макс. Шефальтъ, Іос. Франц. Яхимовичъ, Нарк. Мих. Гриненать; вѣдѣдатель клуба Кипр. Юлян. Герръ; псалмодистъ Вол. Мих. Сивинатовъ; бібліотечарны Ватер. Викт. Ковалова.

### Домовая столовая для бѣдныхъ сиротъ г. Вильны.

Новгородская, 8. Телеф. 274

См. правленіе общества домовоі столовой для бѣдныхъ сиротъ г. Вильны

### Дѣтскій пріютъ дѣтей работницъ.

Полтавы, въ урочищѣ Биледемъ.

Председательница Л. Н. Орлова

### Домъ подкидышей св. Винцентія.

Комнаы, домъ общества пощеніем о бѣдныхъ

Почетчелъница Л. Дочинская.

Вилеяское благотворительное общество „Доброхотыня Кольина“, состоящее подъ Высочайшимъ покровительствомъ Е.т. Имп. Велич. Государыни Императрицы Маріи Феодоровны и подѣдомствіемъ ему учрежденіе

Комитетъ общества. Большая ул., д. № 1, помѣщеніе губернскаго по воинской повинности присутствія, Тел. 1097.

Время приема посетителей и выдачи справок от 10 ч у до 9 ч дня ежедневно, кроме воскресенья и праздничных дней.

Комитет общества и г. председательницы общества и комитета—супруга Губернатора Людмила Ив. Любимова, товарищи председательницы я с. Смм. Аполлина. Красочская, секрет.—г с. с. Ал-дръ Фидельф. Подьякоповъ, кандидатъ из секретари Игорь Альберт Фоль-Вонгаазъ, казначей—к р Арст. Моис. Пимоновъ, кандидатъ на казначей Израиль Бельякин. Бушаковичъ

1-й отдѣлъ комитетъ.

Участковики попечительницы о бѣдныхъ и посетители участковъ.

1-й участокъ: улицы—Островоротная, Большая (лѣвая сторона отъ Истринъхъ Воротъ) до Рудницкой Рудницкая (лѣвая сторона отъ театра), Госпитальный пер., Конная площ., Дворянский пер., Подли. пер., Стефановская ул., Клевый пер., Завальная (отъ вокзала до Московскихъ бань), Московскій пер., Садовая ул., прехд. Новый-Свѣтъ, Лядскій трахтъ и Венгерскій пер

Участковика попечит-ца София Ал-сѣев. Бранданинова, участковикъ посетитель к. а. Нин. Ив. Ледковскій.

2-й участокъ: улицы—Торговая съ Торговою площ., Торговая. Жандармск пер. Вилейская, Троицкая, Завальная, Ботыная и Малая Погулянки Горыскій в Губернаторскій пер., Нѣмецкая Рухницкая (правая сторона отъ театра), Госпитальный пер Жмудская, Жмудскій, Обжорный Ошлянскій, Нильсеновскій, Францискскій и Лядскій переулки и зданіе быв. монастыря Францискаск.

Участковикъ попечительница—Нат. Тарас. Фоль-Вонгаазъ

3-й участокъ: ул. Большая (правая сторона отъ Ботаническаго сквера до Пѣшецкой), Нѣмецкая (правая сторона отъ театра), Иванковская, Едгволицевская, Дворцовая, Скоповская. Еврейская, Члвная, Степановая, Вилейская (правая сторона отъ костель Св. Елнаторины), Татарская, Семейновская, Црсобраденская, Муравьевская площ., Шиватьевскій и Дворцовый пер.

Участковикъ попечительница—супруга губернатора Людмила Ив. Любимова, участковъ посетитель—л. а Алт Демевъ. Нерезкичъ-Шелого

4-й участокъ: Георгиевскій пр., Георгиевская площ., улицы: Кожовкина, Татарская, Мостовая, Юрьевскій и Востлавскій пер., набережная р. Вили, Вилейская, Богатырьскій, Газовый, Старый и Малый пер., Лукинская Тороцкый,

и жв Магометанские пер., Новая Лукники, Кальварійская, Пирамонтскій и Валуевскій пер., Валкомирская, Соломяная, Спичники, Зебринскій пер., Набережная (правая сторона р. Вили)

Участковикъ попечит—Екатерина Владимир. Ледковская, посетитель—ст сов. Одуардъ Альфонс Гонье

5-й участокъ: отъ Клодедральной площ. лѣвая сторона Ботыной и Островоротной ул., Росса ул. и пер., Повлянская ул. и пер., Ковалева, Баншта, Сафьянская, Андреевская и Стротская ул., переулки Райскіи, Цивной, Яковимскій и Базарменныи.

Участк. попеч-ца—вдова оберъ-гофм. Двора Е. И. В. Геноефа Вандалиновна Шилтеръ, участк. посѣт.—вакансія.

6-й участокъ: улицы: Андреевская, Ботыная (лѣвая сторона отъ Итальянск. сада до д. 193—1), дома: № 1—43 Спаская Пречистенская переулки: Патинциб, Цокровский, Михайловскій, Заковский, Оранжерейный, Рыбный базаръ, Сафьянская, Зарѣчная, Закопая, Цолоцкая и Жаурова ул.

Участк. попеч-ца—графиня Марія Эдуард. Грабовская участк. посѣт.—с. с. Федоръ Ал-др. Павловъ

7-й участокъ: улицы: Антокольская, Госпитальная, Сенаторская, Антокольскій берегъ на Пескахъ—Сѣвншій переулокъ, Лѣсное предмѣстье, Нововская ул., Вѣлиш и Новоарскій пер.

Участк. попеч-ца Анна Никол. Казветтеръ, участк. посѣт.—вакансія.

8-й участокъ: Новый городъ (1 полци. ул. и 6-й стая), Зикреть и Александровская слобода, предмѣстья: Пески, Камыны, Волвоки, Шваллерная и Полтавская ул.

Участк. попеч-ца—Надежда Никол. Арбузова, участк. посѣт.—и. а. Ал-дръ Ал-др. Ковъ.

9-й участокъ: Покровская ул. отъ Цолявскаго пер. претѣбств. Карлобать, Иерусалимъ, Вилейскъ, Вельчольцъ, Желѣзная Хатка, киритичные заводы Швидга и графа Потоцкаго, Дунайка.

Участк. попеч-ца—вдова с. с. Варвара Алексѣевна Пущагина, участк. посѣт.—Морисъ Люцшговичъ Кз

## II-й отдѣлъ комитета.

Попечительство «Вильянского дѣтскаго пріюта Трудолюбъ»

Зебринецъ, соб. дочь

Предѣдъ на попечительство—Елизавета Берик. Филиппова, попечительница: Надежда Илар. Андруцкая, Любовь Петровна Вацлавова, Елена Шв. Кобоко, попечители: Ал-дръ Ал-дров. Путиловъ, Ари-

старшъ Мовсеевъ Николовъ, Ап. Деметр Березкинъ Шедого, преподаватель языка Божія священ. о. Антоній Яша нецкій.

Почетительство «Домъ Малосердн, въ память Е. В. Потаниной, въ учебномъ мастерскомъ, спрятосея отдѣленомъ, богатѣишій и дешовыми эскертариан.

Предсѣдатель почетительства и богатѣиши дѣлота. ст. с. Василій Фомичъ Кононовъ, товарищ попечителя учебн. мастерск. Викторъ Михайловичъ Рудольфъ, попечитель по хозяйствен. части учебныхъ мастерскихъ сиротскаго отдѣленія и богатѣиши — Софія Аг. стѣн. Бригашиянова, законоучитель священ. Михаилъ Квятковскій, врачъ Маріанъ Антоновичъ Гурничій, смотритель кон. сов. Вилы Фридрихъ Руссовъ, классные преподаватели и с. Инк. Викт. Пѣхничій, Викентій Мих. Шаропаило, надзиратель Ник. Корытинъ, преподаватели ремесла: Георг. Дмит. Трещеновъ мехов. маст. Карлъ Карл Никольскій, переводчиц. мастерской Іос. Викент Пѣхновичъ, кассирша сиротск. отдѣл. учебн. мастерск. Марія Сав. Петрикевичъ, экономка Надежда Мих. Теряничка, надзирательница богатѣиши — Марія Констан. Никнова

Почетительство Шостаковского сиротскаго отдѣленія для дѣтскаго.

Полудн. ул., д. общ. «Доброхот. Конѣйка».

Попечитель д. с. с. Люцианъ Людвигъ Кобылянскій, Елисавета Гаврила Михайловская, преподават. зам. Божія протодіаконъ Лука Сомостуновичъ, докторъ Ів. Мих. Цѣбрига надзирательница Викторія Владим. Юриевская, общец. п. е. Анастасія Дан. Савицкая

Временное почетительство «Домъ для бѣдныхъ» съ дѣшевой приеми столовой вселенныхъ приеми и дешовыми эскертариан Суворовская ул., д. быв. Михайла кон.

Попечители: д. с. с. Ваен Сем. Богоиленискій Дарья Степан Шервудъ, и. д. смотрит. кон. дочн. и завѣд. столовою — Антонина Ів. Врудовская

Временное почетительство «Домъ Грудановца» и ескеро за илнгу прислуга.

Суворовск ул., д. Общ. «Доброхот. Конѣйка» Предсѣдатель почетительства Густавъ Максимиланъ Шенфельдъ, попечители: суур д. с. с. Авгуянина Нил. Снасская и Вас. Дмитрѣ Коробляковъ, экономка — Зинаида Констан. Пугачина, смотритель Анастасій Иванъ Храболовичъ.

Временное почет. «Дѣтскаго приеми для дѣтѣ работницъ».

Полудн., урочище Вилеенъ Предсѣд. Маріара Ал. Фенна Пушкина, попечительница и попечители: Анна Мих. Пейдлеръ Косма Корвал. Вишневская, т. с. с. Люцианъ Людвиговичъ Ко былянскій.

Вилеенское домостроительное общество. Принадлеже помѣщается на Георгиевскомъ просп., д. № 27 Тел. ф. 903.

Предсѣд. сообщ. генер. лейтен. Валер. Петр. Добужинскій, предсѣдатель правл. гражд. инженер. Мих. Михаилъ Прозоровъ, товарищ. предс. Левъ Карл Ровинскій, кассирша Натанъ Львов. Билъ, управляющій дѣлами город. врачъ Маріа Георг. Трипольскій

Домъ св. Ядвиги.

Скоповка, 4

Попечительница графиня Марія Тимковичъ, Завѣдывающае Дора Костровицкая, уч. пилиты и кройки а-дра Шмидтальская уч. пилиты бѣлыя Ан. Эмпохеръ. Въ домѣ находится 27 учебницъ, для бѣдныхъ дѣтскаго квартира.

Домъ св. Антонія.

Георгиевскій, 10.

Попечительница г-жа Ленская.

Драматическіе музыкальные курсы Б. Казимира.

Вилеенская, 16

Завѣдующій В. Казимира.

Свято-Духовское Братство, состоящее подъ Высочайшимъ Его Императорскаго Величества покровомъ.

Большая, д. 94.

Сообщ. братства предсѣд. — введено пророски. Агасянгель, архим. инов. и вилеенскій, товарищ предсѣдатель д. с. с. В. С. Богоиленискій. Члены: архим. Іоаннъ, прот. М. С. Голениковичъ, д. с. с. Ц. Ц. Селянинъ, с. с. П. И. Рязанецъ с. с. А. М. Вилеенскій, с. с. А. И. Миловиновъ, прот. В. Знаменскій, священ. д. Модестовъ, А. Ф. Цыгулевскій и Е. И. Добрянскій

Дѣтскихъ приеми, состоящихъ подъ непосредствен. Ихъ Императорскихъ Величествомъ покровомъ.

Губернское почетительство.

Кавандр ул., при 176. правл. Тел. 391

Пріемъ просиющихъ ежедневно съ 12

час. утра до 3 час. дня, кромя дней по присутствіиныхъ.

Почетливость. Предсѣдатель—губернаторъ

Дѣйствит. члены: вице-губернаторъ, губернской префекторъ, директоръ, директоръ народа, училищъ, городской голова, почетныя лица и директоры дѣтск. приютовъ

Почетныя лица дѣтск. приют. — супруга вилочка губернатера Людмила Иван. Любимова.

Директоры приютовъ: 1-го—кол. секр. Араст. Моис. Цимоновъ, 2-го—г. с. Люд. Людв. Кобылянский, замѣчатель почет. А. М. Цимоновъ, дѣлопроизвод. к. а. Влад. Георг. Пугавко, чиновникъ г. с. Иос. Юлиановъ Мильковский.

Почтенныя почетн. члены: вдова сенатора Нат. Иван. Орменская, вдова бар. Елиза. Рудольф. Грененица, супруга тайн. сов. Алекс. Дмитр. Чепелевская, супруга почетн. инспектора свѣдѣльн. книг. Марія Мих. Грузинская и гр. Соф. Цик. Пазейт.

Почетные члены: высокопресвитеріальный Агаевъ, архіепископъ Литовскій и Виленскій, к. с. Ос. Авр. Мирза-Крижанскій, гр. Александръ Франц. Шлестеръ, д. с. в. Людв. Людв. Кобылянский, к. с. Евст. Иван. Любальскій, к. с. гр. Валер. Франц. Шлестеръ, кол. с. Алекс. Иван. Любальскій, к. с. Оскаръ Франц. Рунъ, кол. сов. Степ. Алекс. Соболевскій, ог. с. на знам. при штатмейстера Высочайшаго двора гр. Викт. Викт. Старковскій, поруч. запаса гвардіи пѣх. Георг. Евген. Ключковский, над. сов. Валент. Валент. Оттоновичъ, шт. сов. Феоф. Иос. Федор. Шванебахъ, пол. поч. гражд. Иван. Петр. Яковлевъ, пол. поч. гр. Мар. Бен. Бушмановъ, губ. сек. Арсен. Моис. Цимоновъ, г. с. Стан. Эд. Алекс. Виршилло, к. с. Евг. Льв. Вуль, в. с. Мих. Ник. Ковратинъ, к. р. Пав. Сим. Гольдштейнъ, к. а. Влад. Георг. Пугавко, к. а. Ник. Вас. Петреусъ, г. с. Альб. Юльв. Буръ, г. с. таин. пурт. сообщен. Эдм. Иос. Домбровский, кол. ас. Влад. Юльв. Яросл. Вагеньскій, Моис. Марк. Дивьянъ, к. с. Гусл. Мар. Макс. Шенфельдъ, к. с. Дух. Алекс. Гиллихъ, к. с. хѣмьеръ Ник. Иван. Игнатьевъ, купецъ Анд. Анд. Гердигъ, пром. Францъ Барз. Семержавскій, к. с. лѣн. Марк. Евг. Трипольскій, куп. Пав. Отто. Шульцъ, земл. почет. гражд. Бор. Юлиан. Прейсъ, по-домости почетн. гражд. Малярскій Игнат. Полваноній, герм. под. Францъ Фидли. Кравичъ, к. секр. (дѣл. Людв. Новикскій, г. с. Алекс. Федд. Ревельскій, к. р. Иван. Ос. Алексѣевъ, жѣл. Анд. Леонид. Коршунъ, п. с. Александръ Карл. Мальковский,

купецъ Давидъ Абрам. Вейхаузъ, в. с. Колеж. Колеж. Коцаръ.

1 и 2 дѣтскіе приюты Почетныя лица и директоры приютовъ показаны выше. Почетные старшіи: 1-го приюта—депутатъ-фельдшеръ Файба Шим. Кацъ и 2-го приюта—старш. фельд. Дав. Шим. Кацъ

Смотрѣтельница 1-го дѣтскаго приюта (для дѣвочек) дочь свят. Софья Август. Викторовна, помощница ея: Над. Цаллоа Стриженецъ и Елиза. Ильинская, смотрѣтельница 2 дѣтск. приюта (для мальчиковъ) вдова к. а. Татьяна Митр. Гольмювъ, пом. ея—Елена Фед. Лукмановичъ и Елена Прок. Кузнецова, законоучители: правосл. исп. — прот. Стефанъ Рожковский и священ. Лука Сикотунювичъ, католич. испов. — священъ Юванъ Яновичъ, учитель пѣнья въ обоихъ приютахъ—Александръ Алекс. Рожковичъ

**Дѣтскій садъ О. Н. Федосеевой.**

Портюла, 5

Завѣдующая Ольг. Ник. Федосеева.

**Дѣтскій садъ Пересвѣтъ-Солтанъ.**

Новая, 2,

Завѣдующая Пересвѣтъ-Солтанъ.

**Дѣтскій садъ Кохановскаго.**

Троцкая, 22

Пріемъ пром. ежедн. до 3 ч. дня. Завѣдующій Кохановскій. Фребельца Глафира Львов. Кохановская. См. II отд.—учебн. зав.

**Дѣтскій садъ родительскій**

Большая-Погулъная, 7

См. II отд.—учебн. зав.

**Еврейская богадѣльня.**

Портюла, 17. Телеф. 618.

Канцелярія открыта съ 10 ч. утра до 9 час. вечера, кромя субботы и еврейскихъ праздниковъ; въ часы когда открыта канцелярія выдаются справки; рассмотрение пріобрѣтаемыхъ разрѣшается по средамъ и субботамъ отъ 1 до 3 ч. веч. Пріобрѣзаетъ чужинъ 140, жѣлшннъ 180. Виленская еврейская богадѣльня принадлежитъ въ собственности четырехъ-этажномъ домѣ, съ участкомъ земли около 2000 кв. саж. Для помѣщенія пріобрѣтаемыхъ имѣется 75 просторныхъ палатъ, въ которыхъ въ настоящее время живетъ около 300 пріобрѣтаемыхъ обоаго пола, при чемъ имѣется свободныхъ мѣстъ для пріема еще 100 человекъ.

Богадѣльня имѣетъ образцовую кух-

ню, чайную, столовую, аптеку, амбулаторію, баню въ особомъ флигелѣ съ ванными.

Всѣ зданія снабжены новѣйшими гигиеническими усовершенствованіями.

Пра богатыми выдѣла въ особомъ флигелѣ каменная синагога съ библиотечкой духовныхъ книгъ, а также просторный садъ, гдѣ лѣтние старцы пользуются какъ мѣстомъ для прогулки.

Предсѣдатель совѣта старшины Израиль Бен. Бувинокъ, старшины: Грин. Яков. Гершцъ, Зал. Меер. Гурляндъ, Юл. Меер. Гурляндъ, Иосиф. Эльман. Сегаль, Яков. Мойс. Глобусъ, Менд. Моргенштернъ, казначей Бен. Маркъ Эйштейнъ, ревизионная коммисія, Сем. Як. Виленскій, Натанъ Бакъ, Менд. Базаръ, Абр. Марк. Покитъ, Бен. Грин. Капланъ, братъ Ал-дръ Мата. Мушкавъ, консультанты: д-ръ Уитанеръ и д-ръ Капланъ, фельдшеръ Израиль Хаим Гордонъ, смотритель земель Шлем. Клейнштейнъ, экономъ Тамм. Шмуил. Дакшневскій, писмоходитель Яковъ Лаз. Косторовичъ.

#### Еврейскій научно-литературный кружокъ

См. научный кружокъ.

#### Еврейское драматическое пѣвческое общество.

Завальная, уг. Стефановской, прѣ училищъ Швейцарскія-Кацъ.

#### Епархіальное попечительство о бѣдныхъ духовнаго званія.

Большая, д. литовской дух. консисторіи.

Протоіерей Евг. Вѣлзевецъ, протоіерей Ник. Додаговъ, протоіерей Мих. Голенинъ и секретарь свѣщ. Вас. Соловьевъ.

#### Виленскій епархіальный вѣдомскій комитетъ.

Предсѣдатель комитета: его преосвященство, преосвященнѣйшій Епископъ Виленскій, товарищъ предсѣдателя вѣдомскій протоіерей о. Владіимір. Зиганскій, секретарь свѣщ. о. Константинъ Околовичъ. Члены комитета: прот. о. М. Падесъ, свѣщ. о. М. Никольскій и преподаватели семинаріи А. Милошювъ и Хвалыскій.

#### Ешиботъ „Ревивисъ“.

Андреевская, 16, уг. Бакшты

Завѣдующій ешиботомъ поч. гражд. Г. Д. Розинъ, учителя общихъ предмет. М. І. Нафтудовичъ, Ф. М. Турецъ, учи-

теля талмуда: Г. Д. Гродзенскій, М. М. Кошловскій, М. П. Садовскій

#### Ешиботъ Троицкаго.

Обжорный пер.

Завѣдующій Троицкія.

#### Виленскій желѣзнодорожный кружокъ.

Херсонская, д. Прозоровой.

Контора кружка открыта ежедневно съ 11—3 час. дня и съ 8 до 11 час. вечера.

Школа кружка помѣщается на Большой Погулянкѣ, въ д. № 81.

Почетными членами состоятъ: камергерь Двора Е. П. В. Дм. Ник. Любимовъ, Викт. Вильгельм. фонъ-Валь, свѣтлѣйшій князь Ник. Ильичъ Грузинскій, Вас. Ник. Кокошелевъ, Титъ Еван. Акоронко, графъ Константинъ Константиновичъ Паленъ, князь Петръ Дмитр. Святлополь-Мирскій, Алекса. Юльевичъ Фриде. Иванъ Ильичъ Чепалевскій.

Администрація кружка: предсѣдатель совѣта старшина Аннол. Ал-др. Вороненко, товарищъ предсѣдателя Ант. Ив. Лобановъ, старшина секретарь Дм. Гер. Гулевицъ, старшина казнач. Бартъ Карл. Верресъ, замѣст. его Ник. Ив. Нестеровъ. Письмоходитель Сиг. Клям. Василевскій, конторщикъ Ник. Ос. Дерягъ.

Библиотечные коммисіи: Стел. Фик. Вилевичъ, Христ. Егор. Гартманъ, Ник. Ив. Нестеровъ, Адм. Пав. Сорса, Ив. Георг. Ходкевичъ.

Библиотечка кружка открыта съ 6 час. вечера до закр. кружка. Выдана книгъ проклад. съ 6—9 час. вечера, кромѣ воскрес. и праздн. дней. Библиотечарка Нат. Ив. Ващюуена.

Школьная коммисія: Дм. Гер. Гулевицъ, Ник. Ив. Нестеровъ, Ад. Пав. Сорса, Ив. Георг. Ходкевичъ.

Музыкально-драматич. коммисія.

Ник. Ал-др. Дехтаровъ, Дож. Ник. Грабовскій, Христ. Егор. Гартманъ, Фр. Ів. Конопелько, Ант. Ив. Лобановъ, Пав. Ив. Никольскій, Ив. Георг. Ходкевичъ, Влад. Вак. Хмѣлевскій.

Хозяйственные коммисіи по завѣдыванію мѣстонарѣжъ, ремонтомъ, обжурдированіемъ, отопленіемъ и освѣщеніемъ: Авр. Ник. Вукичъ, Дож. Ник. Грабовскій, Георг. Оска. Козальчикскій, Ив. Кир. Карилъсъ, Ал-дръ Ив. Коколь, Ник. Фед. Некрасовъ.

Юридическая коммисія по рассмотрѣнію условій и контрактовъ: Дож. Ник. Грабовскій, Ив. Ив. Желѣзняковъ, Францъ Ив. Конопелько, Пав. Ив. Никольскій.

**Буфетно-одежная комитетъ:** Степ. Фил. Валентицъ, Христ. Егор. Гаргманъ, Над. Ал-др. Докторовъ, Георг. Осип. Ковальковскій, Влад. Ил. Хвѣлевскій.

**Подготовительная школа для мальчиковъ в дѣтстве ере желѣзнодорожномъ кружкѣ.**

Завѣд. школой Осипъ Иван. Страшунскій в уч-ца Над. Давыона Тиминскій.

При кружкѣ въѣдетъ концертный залъ со всеми удобствами, вмѣстимостью до 600 человѣкъ, планъ котораго находится въ концѣ книги.

**Вилненскій земельный банкъ.**

Георгиевскій, 8. См. банки.

**Земледѣльческихъ воспитательно-исправительныхъ колоній общество.**

См. общество воспитательно-исправительныхъ земледѣльческихъ колоній.

**Состоящая подъ Высочайш. Е. И. В. покровит. Вилненск. воспитат.-исправит. земледѣльч. ремесленной колоніе.**

Ст. Ново-Вилейскъ, кв. Вилюцкыи

Директоръ колоніи Кост. Окуфр. Абрамчикъ, учителя-воспитатели: Викиф. Ил. Жданъ и Евг. Илл. Гайдукевичъ, Агрономъ колоній Руд. Руд. Грабовскій.

**Завѣдован метеорологич. станиця для наблюданія высшихъ слоевъ атмосферы.** Военное училище. Юнкерскій переулокъ.

Завѣдующій станціей поруч. Ал-дръ Алекс. Вутурдинъ.

**Земская конно-почтовая станиця.**

Забиряевъ, ул. Монашко 15. Тел. 588

Отпускъ лошадей по есаюе ирези дня и ночи.

Завѣдующій почтой М. Андреевъ.

**Игуминская метеорологическая станиця.**

См. метеорологическія станци.

**Наблюдат. приливныхъ поздравленыхъ.**

Георгиевскій, зд. окружн. суда. Т. 22.

Предсѣдатель Р. Ю. Суворовъ.

**„Малыя молока“.**

Троцкая ул., д. по-Францискавскій.

Пріемъ просит. отъ 11 до 1 дня по вторн., четверг. и суббог.

Вязотворительное учрежденіе, существующее при Вилненскомъ обществѣ по печателюства о бѣднхъ.

Въ ний: 1) амбулаторный пріемъ (бездѣла) дѣтѣ до 2-хъ-лѣтнего возраста

по вторнникамъ, четвергамъ и субботамъ отъ 11—12 ч.; 2) выдача лекарствъ бѣднымъ дѣтямъ (за плату) въ тѣ же дни и часы; 3) выдача молока для дѣтѣ до 1 го года за плату (бѣднымъ безплатно), отъ 10—1 час. ежидневно.

Завѣд. „малыхъ молока“ д-ръ М. Олимпеевичъ. Фельдшерка Кост. Кабрुकитисъ

**Комитетъ Высочайше утвержден. вспомогаг. массы для званиг.-любог. приходовъ въ Россіи.**

Нѣвская ул. д. № 9, кв. 1.

Прогенія принимаются только отъ приходовъ, отъ частныхъ лицъ не принимаются

**И л у б ы.**

**Бѣлорусское общественное собраніе.**

Георгиевскій, 28. Тел. 1192.

См. бѣлорусское обществен. собраніе

**Военное собраніе.**

Игуатьевская площ. Тел. 81.

См. военное собраніе.

**Вилненскій городской клубъ для лицъ интеллектуальныхъ профессій.**

Георгиевскій, 22. Тел. 249.

См. Вилненскій городской клубъ.

**Дворянскій клубъ.**

Дворянскій пер., 1. Тел. 120.

См. дворянскій клубъ.

**Железнодорожный кружокъ.**

Херсонская, д. Пресоровой, Тел. 208.

См. железнодорожный кружокъ.

**Литовское общественное собраніе „Luta“**

Георгиевскій, 23.

См. «Luta», литовск. общ. собраніе.

**Нѣвскій клубъ**

Большая, д. Мухина.

См. нѣвскій клубъ.

**Русское общественное собраніе.**

Влаговѣтская. Тел. 494.

См. русское собраніе.

**Слушанія въ честиныхъ кредитныхъ учрежд.**

Квасдральна площ., д. общ. „Россія“.

См. слушанія въ частныхъ кредитн. учрежденіяхъ.

**Вилненск. торгов.-промыш. общества. собраніе.**

Георгиевскій, 11. Тел. 814

См. торгов.-промышленный клубъ

**Вилненское собраніе ремесленничества.**

См. ремесленное общ. собраніе.

**Шахматное собраніе.**

Виленскій ул.  
См. шахматное собраніе.

**Колонизаціонное еврейское общество.**

Шошенковская ул., 3, кв. 23, Тел. 196.  
Выдача справокъ отъ 1 ч. до 4 ч. дне.  
Завѣд. Момс, Давидов, Гурвичъ.

**Коммуножировое общество.**

Большая, 39, Тел. 100  
См. общество коммуножировъ

**Комиссія по оказанію пособій еврейск. учащимся учебн. завед. г. Вильны.**

Нѣмецкая, 26, кв. Н. Гордона.

Предсѣдатель Юлія Альберт, Сыркинъ, казначей Нумъ Меер, Гордопъ, члены правленія: д-ръ Г. Коварский, Томій Йер, Бунимовичъ, Шедель Левинъ, Арк. Мойс Найшуль, И. Твалдскі, Пав. Яков Фрумкинъ, Мих. Іоак. Вельбергъ, Файн. Бенц. Гель, Исаакъ Ал-др Гольдбергъ, Шот Барнъ, А. Шималевскі, секретарь Ефимъ Бор. Вранбургъ.

**Канно-желѣзная дорога.**

Управленіе в ж. д. помещается на Авто колѣ, въ с. д., № 40 Тел. 204.

Простѣны принимаются ежедн отъ 12—2 ч., а справки выд. отъ 10—3 ч.

Управляющій в. ж. д. виж. Ин. Герасимъ, Яблонскій, завѣд. паркомъ Устигъ Дмитр. Петровъ, счетоводъ Рожулякъ Анд-р Чеховичъ, конторщикъ Морд. Шим. Крайновичъ, ветер. фельдш. Ал-дръ Фом Кушнаревичъ, контрол. Яр. Леон. Чеховичъ, завѣд. движениемъ Леон. Андриян. Васьковскій. Число войскъ служащихъ колеблется отъ 100—150 чел.

**Виленок. міоти. управ. Россійск. о-ва Краснаго Креста, состоящаго подъ Авг. покровств. Е. К. В. Государыни Императ. Маріе Бездородной.**

Николаевскій, 14, Тел. 138

Примъ просителей и выдана справокъ производится между 2 и 3 ч. дне, въ окруж. тридцатер. управленія

Предсѣдатель ген.-отъ-кавалерій Фед. Влад. Мартосъ, толар. предсѣдателя операторъ т. с. Лавр. Ин. Карновичъ, в-р и д. казначей вол. сов. Лазинъ, кандидатъ—какансія, дѣлопроизв. подполк. Илья Тарас. Граворинъ

**Краснаго Креста Маріенск. Община.**

Автокаль, ул. Сестеръ Малос.

См. Община сестеръ милосердія.

**Кружокъ русокихъ женщинъ.**

Предсѣдательница кружка Елена Шим Добрянская, казначей А. Т. Янковичъ, секретарь Е. Д. Тустановская.

**Куриное общество**

Госпитальная д. Драбкина.

Общество попеченія о больнымъ и въ здравствующихъ бѣдныхъ еврейск. и Вильнск. (куриное общество) имѣетъ цѣлью выдавать больнымъ молоко, мясо, курцу, вино, коньякъ и кофе и т. п. плат. наемъ Предсѣдатель А. А. Блакштейнъ, толар. предсѣд. и казначей М. И. Фрихъ Секретарь 1-ръ С. Я. Тигеръ.

**Виленское латышское общество.**

Георгиевскій пр., 72.

Виленское латышское общество имѣетъ своею цѣлью содѣйствовать духовно-нравственному развитію латышскаго населенія города Вильны и въ окрестностяхъ.

Для этого общества устраиваются: 1) публичными лекціи, чтенія, дискусіи и курсы по разнымъ вопросамъ изучаемаго общеобразовательнаго и нравственно-воспитательнаго характера, 2) открываются бібліотека и читальня, 3) устраиваются любительскіе спектакли, литературно-музыкальные вечера, концерты, экскурсии и т. п. и 4) оказываютъ помощь населенію нуждающимся думятамъ города Вильны и въ окрестностяхъ.

Предсѣдатель, коллежскій совѣтникъ Одуардъ Карловичъ Самель, секретарь Вильн. Фридр. Розенштейнъ, кассиръ Ян. Цван. Делатель, бібліотекаръ Тед. Христ. Килдтъ.

**Лечебницы:****Электро-подолечбница Д-ра Зайковскаго.**

Суворовская ул. д. № 8.

Примъ больнымъ съ 10—12 ч. д. и съ 6—8 в. Въ празднич. дни съ 10—12 дне.

Въ лечебницѣ имѣются примѣненія: электротерапия токи: гальванической, фарадической и фрикціонизація. Электрически ванны в. души Гидротерапія, души горю съ пропанольнымъ давленіемъ, шотландскій спиральный и др. Ванны обиховочныя, мекеральныя, углекислыя, паровыя. Лечение массажемъ. Врѣчебныя гимнастики.

**Глазная лечебница и имбуляторія попечительства о слѣпыхъ**

Большая Погулянка, д. № 18. Тел. 837.

Директоръ П. И. Вадзинскій Попеч.

лечебница Н. Я Самохвалова, Ордена  
Св. В. Корнелія Казм. Як. Мар-  
ковский

**Глазная лечебница** гр. Тызенгаузовъ-  
Пржездзецкихъ.

Астраханская ул., д. № 16 Тех 93  
Директоръ В. Н. Гласко Ординаторъ  
К. А. Добровольскій.

**Акушерско-гинекологическая**

Чистая ул., д. № 3. Телеф. № 770.  
Учредители: д-ра Буальский, Канъ,  
Мачевскій, Ризина и Вахванецъ.  
Общій залъ и отдѣльныя комнаты для  
больныхъ.

**Частная лечебница докторовъ Залинда,  
Лепидоса и Ратнера.**

Александровскій бульваръ, № 4, соболя  
домъ. Телефонъ № 97.  
Пріемъ приходящихъ больныхъ отъ  
2—3 час. послѣдній Плата по согла-  
шенію.

**Акушерско-гинекологическая лечебница  
д-ровъ Выгоднаго и Тигера**

Губернаторскій, 5. Тел. 590.  
Пріемъ приходящ. больныхъ ежедне-  
вно Плата по соглашенію.  
Учредители д-ра Выгодскій и Тигеръ.

**Частная лечебница д-ра Рафельмеса.**

Гористый пер № 1. Телеф 793  
Отдѣлы: лечебницъ: первичн. боль-  
ныя, хирургическій, акушерскій, гинеко-  
логическій, кабинетъ для элементарн. те-  
чешныя акалим. Забѣд. д-ръ Рафельмессъ.

**Лечебница для алкоголиковъ.**

Забрищенъ, уг. Старой и Фабричной.  
Пріемъ для леченія во всякое время.  
Выдача справокъ ежедн. съ 2 час  
Завѣдующій д-ръ Абр Марк Варшуб-  
скій.

**Лечебница.**

Георгиевскій, 21. Телеф. 820  
Постоянный Кровати Пріемъ при-  
ходящихъ больныхъ Часы: 9—10 д-ръ Су-  
воровъ—внутр. и дѣтск. поведѣльничъ,  
среда и пятница; 10—11 д-ръ Бурбо-  
глазъ и женск. поведѣльничъ, среда и  
пятница; 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—11<sup>1</sup>/<sub>2</sub> д-ръ Матулайтисъ  
—внут. в дѣтск. среда и суббота; 11—12  
д-ръ Жуковский—женск. и кожн. еже-  
дневно; 1—2 д-ръ Сафарянцъ—внут. и  
дѣтск. вторникъ, четвергъ и суббота; 1—2  
д-ръ Смыяко—внут. и дѣтск. ежедневно

кромя понедѣльн; 2—3 д-ръ Домашевичъ  
—женск, акуш и хирург поведѣльничъ  
и пятница; 1—3 д-ръ Яблоновскій—  
внутрен. вторникъ и суббота, 2—3 д-ръ  
Шалевичъ—6 уха, вода, горла и лег-  
кихъ поведѣльн. среда и пятница; 2—3  
д-ръ Пилевскій—хирург. бол. вторникъ и  
четвергъ, 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> д-ръ Ганусовичъ—  
кож., вен и моч. вторникъ, четвергъ и  
суббота.

Плата за событь 40 коп. По воскресе-  
снымъ пріема нѣтъ.

**Частная хирургическая лечебница д-ра  
мед. Ф. О. Дембовскаго.**

Гористый переулокъ, 9. Телеф. 690.  
Пріемъ съ 2—4, кромя воскресеній.  
Завѣдующій д-ръ Ф. Дембовскій

**Пастаревская станція доктора В. Ор-  
ловскаго.**

В. Богудинка, 9.  
Завѣдующій докторъ В. Орловскій.

**Лечебница болѣзней зубовъ и полости  
рта Л. Шюсберга.**

Завальная, уг. Гористаго пер  
Учредитель и завѣдующій Л. Шюс-  
бергъ.

**Лечебница для животныхъ ветеринар-  
ныхъ врачей С. Вавуль и В. Шульцъ.**

Остропоротская, 16. Телеф. 380.  
Пріемъ 9—2 дня, 5—7 вечера.  
Пріемъ просит. съ 3—4 дня, кромя  
пріездакомъ.

Завѣдующій лечебницей ветеринарный  
врачъ С. Вавуль Ординаторы В. Шульцъ,  
Кальварійская, 9, тел. 840 и С. Почмакъ.

**Лечебница Е. Высоцкой-Григауль.**

Уг. Юрьевской и Московской, 4.  
Завѣдующая Е. Высоцкая-Григауль.

**Лечебница для леченія наршой.**

См. Владское еврейское общество по-  
печенія о дѣтскъ.

**Ликвидационная комиссія по дѣламъ 2  
еврейскаго общества взаимнаго кредита.**

Шолоховская ул., д. № 1, кв. 14.  
Предсѣдатель Алекс. Алекс. фонъ Зе-  
лантъ, членъ Цадел Мордъ Альтшулеръ

**Литовской научное общество.**

Лидскій пер., № 7.  
Правленіе: предсѣдатель д-ръ И. Ю.  
Бассамовичъ, тов. предсѣдателя: кол. сов.

1. Кайрушкинъ и д-ръ Ю. Шлауельсъ, секретаря прислалъ ноябрь Н. В. Витенштейнъ казначей д-ръ А. В. Вилейшицъ, библиотекарь канд. правъ А. Сметано, замѣстители канд. правъ М. Биржинско, канд. матем. наукъ С. Жемойтисъ и канд. филолог. Ватчаконисъ

### Вилеенокъ музыкальное общество „Лютна“.

Георгиевскій проспектъ, № 6

Канцелярія общества открыта въ будние дни съ 8 ч. до 10 ч. вечера.

Председатель гр. I. О'Рурк, тов. председат. ис. И. Кретовичъ, ассекторъ В. Ольсень, секретарь С. Низоломскій, члены правленія: В. Вогутешко, З. Геневичъ, К. Григороничъ, Ст. Косцалковский, И. Ляхоничъ, И. Дѣневскій, П. Лисовскій, Л. Острейко.

### Союзъ льсопромышленниковъ створенаго западнаго края.

Монастырская, 3. Тел. 784.

Правленіе открыто съ 9 ч. утра до 2 ч. дня и отъ 1 до 7 ч. вечера.

Председатель Я. Бензкобъ тов. председатели И. Лихтенштейнъ, Ис. Девякъ. Члены правленія: А. Альпероничъ, А. Барановскій, Ал. Богдановичъ, Ал. Метер, Гордонъ, В. О. Гохштейнъ, Х. А. Пивень, А. Левинъ, М. Левинъ, Ю. М. Левинъ, В. Мерещкій, М. Моргенштернъ, Я. Шарвель, Г. Пушко, д-ръ Н. Рахмилевичъ, Л. Г. Розенталь, С. И. Розенталь, М. Черный, Л. К. Шейнко. Кандидаты правленія: С. Коварскій, Ю. Левъ, Г. Рудинскій, В. Врейсъ. Члены редакционной коммисіи: Э. Геллеръ, С. Коварскій, Г. М. Левинъ, Э. Рахмилевичъ, С. Реголеръ. Члены прижирительной коммисіи: А. Л. Барановскій, А. Левинъ, В. М. Мерещкій, Ис. Девякъ, Х. Пивень, В. Врейсъ, С. И. Розенталь, д-ръ Н. Рахмилевичъ. Районные управленія: Волковское—Л. Геллеръ, Гродно—М. Дворецкій, Ковно—Е. Гарбацкій, М. Гараго, С. Зильберштейнъ, В. Пушко, Ж. З. Фридманъ, Л. М. Шерешевскій, Мянскъ-Стоблжъ—И. О. Розовоблюкъ, Мосты—А. Икентейнъ, Герши Левинъ, Орля-Желудокъ, Ш. Красовскій, Песочное—В. Зилштейнъ, Свенцянъ—Г. Рудинскій, Ю. Левъ, Слонимъ—Х. Штейнбергъ; Сморгонь—И. Маргасъ. Члены наблюдательной коммисіи при Вилен. льсопрм. бюро председатели С. Розенталь, тов. председат. Г. Перевозской, А. Альпероничъ, А. Л. Барановскій, В. Гермайзе, Абр. Гордонъ, А. Залкинъ, Г. Кремеръ, Х. Л. Левинъ, Ю. Левъ, В. Мерещкій, Х. Мессоблюкъ, М. Моргенштернъ,

В. Врейсъ, д-ръ Н. Рахмилевичъ, Г. Рудинскій; оберъ-мѣрщикъ М. Машурскій. Члены наблюдательной коммисіи при Ковенскомъ льсопрм. бюро председатели Л. Ожинскій, тов. председат. В. Журье, М. Валенчукъ, С. Витенштейнъ, Х. Бодье, И. Геллеръ, С. Зильберштейнъ, Л. Интралигаторъ, С. Левинъ, М. Поллакъ, Л. Соловейчикъ, В. Трахтенбергъ; оберъ-мѣрщикъ Э. Клавинскій. Члены Ковенской финансовою коммисіи: председатели и казначей С. Зильберштейнъ, М. Валенчукъ, С. Витенштейнъ, Л. Интралигаторъ, С. Левинъ, В. Пушко, В. Трахтенбергъ. Члены Мянской финансовою коммисіи: Виргеръ, А. Мальбютъ, Поллакъ, Розенблюмъ и Л. Порфастъ. И. д. секретари общества Я. Песякъ

### Вилеенокъ Мариинская община сестеръ милосердія Россійскаго об-ва „Краснаго Креста“.

Антоколь, ул. Сестеръ Милосердія, д. 12. Телефонъ 210.

Почетныя. совѣтъ комит. общины: председатели комит. и почетныя общины супруга ген. лейт. Елена Львовна Шкинская Товар, председ. и пом. почетными супруга дѣисл. стат. сов. Ант. Иск. Славская.

Члены старш. предсѣд. инд. суд. пал. т. с. Гаэр. Ис. Карповичъ, окружн. воен. инсп. т. с. Влад. Франц. Шалковский, инд. губерн. врач инсп. Констан. Львов. Януца, отст. г.-л. Влад. Александров. Орловъ, ген.-лейт. Фед. Из. Торхтусъ, супруга тайн. сов. Мар. Иск. Шоломова, супр. т. с. с. Елиз. Гаэр. Михалевская, супр. т. с. с. Ольга Вячесл. Федосьяна, воен. судья петерб. воен. округа, суда ген.-м. Андр. Александр. Залкеръ, поч. мир. суд. с. с. Арноста. Момс. Пимонскъ, вдова тайн. сов. Ел. Януар Самохвалова, нач. штабн. бриг. ген.-лейт. Ипол. Александр. Янушенскій, нач. 27-й пѣх. див. ген.-л. Раф. Иск. Флейшмеръ, нач. виле. воен. госпит. полк. Фед. Иван. Богдоловъ, сестра-настоятельница л.-м. Мар. Ильин. фонъ-Лендоговъ, свящ. о. Вас. Наменскій, главн. врачъ общины заслуж. проф. т. с. Эрн. Гугин. фонъ-Трулутфеттеръ, казнач. общины ген.-лейт. Николай Петров. Номиковъ, завед. хоз. частью полков. 105-го пѣх. Оренбургск. полка Конст. Дав. Желѣзовскій, секрет. старш. врачъ 8-го Донск. кавал. полка в. с. Вас. Вильм. Шрейберъ.

При казенной Мариинской общинѣ имѣются, содержима на средства дѣятельнаго управленія общины „Краснаго Креста“, амбулаторія для приходящихъ больныя и дѣтская больница. (Въ дѣтск.ур

больницъ принимаются больные съ хирургическими и внутренними заболеваниями (оба учреждения въ память Императора Александра III).

Пріемъ больныхъ въ амбулаторію ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней.

Директоры амбулаторіи и дѣтск. больницы, онъ же главн. врачъ общины заслужен. профес. т. с. Эрн. Гугов. фонъ-Траутфеттеръ, помощ. директора амбулаторіи и дѣтской больницы окружн. омуз. вилениск. военнаго округа с. с. Пав. Иван. Вадвиновскій, старш. орд. в хир. д-ръ мед. к. а. Ф. О. Дембоскій, младш. орд. онъ же секретарь совѣта общины ст. вр. з. Домск. казач. полка к. с. В. В. Шрейберъ.

Врачи, принимающіе больныхъ въ амбулаторіи и читающіе лекціи на курсахъ для подготовленія въ сестры милосердія: Эрн. Гугов. фонъ-Траутфеттеръ, Пав. Пав. Вадвиновскій, Вас. Владг. Шрайберъ, младш. орд. вил. воен. госп. Влад. Владисл. Ольшневскій, младш. орд. вил. воен. госп. Влад. Гааръ Есманъ, младш. вр. 27-й арт. бриг. Конст. Конст. Ясевичъ, консулт. вил. воен. госп. Фед. Ант. Домбровский, младш. вр. 106 пѣх. Уфимск. полка Ник. Конст. Федосѣевъ, младш. орд. вил. воен. госп. Евст. Луцъ Бейбаровичъ, консулт. вил. воен. госп. Вас. Ал-др Росоузъ, прик. къ вил. воен. госп. Отто Отт. Гомбургеръ, прик. къ вил. воен. госп. Авен. Мих. Языковъ, прик. къ вил. воен. госп. Штейнманъ, орд. жел.-дор. болн. Цетръ Адам Вагенискій, вольнопрактикующіе врачи Стан. Юрѣев. Матулайтусъ, Док. Иосиф. Зайковскій, Анд. Свѣтэк. Домашевичъ, Влад. Ив. Шалевичъ, старш. вр. госп. св. Якова Ив. Ив. Туръ, и д. пров. дѣлъ амб. рецептаріусъ вил. воен. госп. в. а. Уеоф. Троф. Струковъ.

**Массажнотель школа** д-ра Г. Д. Ромма.

Уг. Преображенской и Вилениской, домъ Тульского банка. Тел. 361.

Завѣдующій д-ръ Георг. Дан. Ромма.

**Метеорологическая станція при Вилени-скаль воен. училищѣ.**

Юнкерскій пер.

Завѣдующій станціей капит. Ал-дръ Алекс. Бутурлявъ.

**Метеорологическая станція при станціи Игналвнѣ, Сѣв.-Зап. ж. д.**

Справки выдаются съ 10 час. утра до 6 час. вечера.

Завѣдующіе Ив. Лукьян. Петровичъ, корреспондентъ Нидерландской главн. физической обсерваторіи.

**Метеорологическая станція.**

Виленискій вокзалъ.

Завѣдующій инженеръ Л. Вустоничъ.

**Му з е я**

Дворцовая ул., д. нубл. библіотеки.

Музей основанъ 12 апрѣля 1836 г.

Открытъ для публики по воскрес. отъ 12 до 2 ч. дня. Предсѣдатель Ф. П. Добрянскій. Члены: А. Милониховъ, Е. Романовъ и А. Богородскій.

**Музей имени графа М. Н. Муравьева.**

Дворцовая дворцовъ ген.-губерн. Тел. 15.

Музей открытъ для обозрѣнія по воскреснымъ и будничнхъ днямъ отъ 1—3 часовъ дня.

Завѣдующій музеемъ принимаетъ лица, имѣющихъ надобность, специально въ присутственные часы въ канцеляріи ген.-губернатора.

Завѣдующій музеемъ тип. сов. Алекс. Эрк. Александровскій, и д. писмоводителя Конст. Федор. Радошиевичъ.

**Музей педагогическій.**

Большая, д. учебн. нѣд., 67.

Директоръ музея и предсѣд. учебно-воспитательнаго комитета т. с. с. Волк. Сем. Богомилецскій, помощн. хран. музея (онъ же секрет.) и с. А. В. Жабинскій.

**Музей обществн. науки и искусства.**

Временное помѣщеніе музея и коллекціи общества въ д. гр. Клементіемъ Альфредовымъ Тышкевичъ, во Набережной, уг. Антокольской.

Музей открытъ въ дѣтское время отъ 2<sup>1/2</sup>, до 4 час., въ зимнее же—по условію съ хранителемъ. Правленіе общества, музей науки и искусства къ Высш. помѣщаются въ д. гр. Антона Иосифовича Тышкевича по Большой Стефановской, кв. гр. Тышкевича. Предсѣдатель общества состоитъ гр. Владиславъ Иосифовичъ Тышкевичъ. Вице-предсѣдательмъ гр. Антонъ Иосифовичъ Тышкевичъ, секретаремъ правленія гр. Эадлей Ромашевичъ Ростворовскій, членмъ правленія: Эмиульмъ Вулгастъ и Геронимъ Кінемичъ, секретарь комитета и хранитель (искусств.) музея Люциянъ Станиславовичъ Уэббл, 1-й Витубскій профдъ д. № 17, кв. 2 (базковнѣ домъ).

**Музей и библіотека общества друзей науки.**

Новая Аллея, собств. домъ.

Завѣдующій д-ръ Влад. Загорскій.

**Музей древностей и художественно-промышленный Бродовского.**

Семеновская ул., д. 10.

Открытъ ежедневно съ 10 час. утра до 10 час. вечеря. При музее имѣется отдѣленіе, въ которомъ собраны памятники отечественной войны 1812 года. Входная плата 25 коп. Заѣзжающій музей въ владѣльцѣ Антонъ Паф. Бродовскій.

**Музыкальное общество.**

См. Вилновск. отд. Императорскаго русскаго музыкальнаго общества.

**Музыкальное училище, вилновскій отдѣль Императорскаго Россійскаго музыкальнаго общества.**

Скопювка, д. общества „Россія“.  
Телеф. 894.

Выдача справокъ съ 6—8 ч. вечера

Дир. своб. худ. Мух. Из. Трескинъ. Преподлаватели: М. И. Трескинъ, И. Ф. Тяжнинская, В. И. Рагасенъ, В. С. Каржиловъ, К. М. Галковский, Г. Я. Ружичка, Е. Д. Соловьева, В. П. Муромскій, В. Н. Михалеико, Р. М. Вальсоль, дѣлопроизводитель Л. Рубецъ.

**Музыкально-драматическій кружокъ.**

Влаговѣщенская, д. русскаго собранія.

Предсѣдатель К. В. Черниковъ, вожок В. А. Кржковскій, члены кружка: В. П. Краснокутскій, Н. В. Шелскій, В. Н. Дункаль, В. Я. Демьянъ, Королькова, Полявова, Н. А. Патрова, О. С. Платонова-Тыченко, Е. Л. Михайлова, Богославскія, Верховскихъ, Селиванна, Бертольдъ, Бориславскія, Е. В. Кудьинскія, А. Е. Кукушкина, К. А. Гасоля-Оглы.

**Медицинское общество.**

См. Императорское вилновское медицинское общество на букву В.

„Машмерестъ Ховлякъ“.

Киевская 4. См. общество „Машмерестъ Ховлякъ“.

**Муравьевская народная бесплатная библиотека-читальня городского попечит. е народной трезвости.**

Дворцовая, 1.

Заѣзжающій Ник. Митр. Вантышъ.

**Правленіе сирейск. научно-литерат. художественнаго кружка.**

Влаговѣщ 7, кв. д. ра. Виршубскаго

Собр. прохсходитъ въ желской гимназии Антокольской (Завалья 4).

Составъ правленія: Д-ръ Воруновичъ, д-ръ А. М. Виршубскій, М. Туронячъ, И. Ш. Каганъ, А. М. Навшумъ, П. Пилесъ, И. О. Широжииковъ, равнинъ Рубинштейнъ, В. М. Эштейнъ.

**Новгородское соудо-благотворительное общество „Сомехъ-Мойфлими“.**

Правленіе общества находится на Масной ул., д. № 3.

Общество имѣетъ цѣлью: выдача безъ % соуду въ размерку: основной капиталъ об-ва около 300 рублей; розданныхъ соуду 800 руб. 100 членамъ.

Составъ членова правленія: предсѣдатель Ханжъ Элам. Рубинюкъ, казначей Нохъ Юд. Кушоль, секретарь Шмуель Хаймон. Гурманъ, канд. къ нимъ: Якоэль Абрахам. Манкинъ, Абр. Арион. Хаецъ. Члены Боржъ Фельдманъ члены ревизора. комисиі: Ис. Абрам. Гордонъ, Эльв. Абр. Лабъ, Шлема Юд. Левинъ, Квель Ханк. Эйбергерь.

**Новосѣвское кредитное соудо-оберительное товарищество.**

Правленіе: предсѣдатель нхъ. Вен. Мих. Пушкель, члены: Леон. Дем. Леонъ, Кос. Яков. Федуловъ, старовой Ал-кр. Аляр. Бренгуль, соетъ товарищества: предсѣдатель Феод. Мих. Рокачевскій, члены соетъ: Ис. Вас. Лебедевъ, Ис. Ник. Шумокий и учитель Серг. Пав. Солмогубъ.

**Новосѣвская бесплатная народная библиотека общества ревизелей Русскаго историческаго просвѣщенія къ памяти Александра III.**

Открыто 13 сентября 1908 г. при Новосѣвской церкви-школь. Библиотека открыта по вторникамъ съ 3 до 4 ч. дня и по воскресеньямъ съ 12 до 2 ч. дня. Заѣзжающій библиотекой преподаватель литовской духовной семинарии Ал-варъ Ис. Милояновъ, библиотекарь учитель Новосѣвской церкви-школы Серг. Пав. Солмогубъ.

**Ночлежный пріютъ городской.**

Троекская 14. Телефонъ 864.

Ночлежный пріютъ былъ переданъ городской управой въ распоряженіе город-

ского попечительства о братьях съ 1 января 1907 года и регистрируется ежегодно по на его содержание по 700 рублей.

Открыт съ 1 сентября по 1 мая.

Итого приют закрыт для омовения и покраски белья Чисты бельем состоят изъ 2 комнаты, ванк и въ предные годы, отводилась для старцев, ихъ помещалось 10 мужчинъ и 14 женщин; имъ выдавались ежедневно обѣд и чай.

Съ осени 1907 года съобщено попечительства установлена плата за пользование размѣрѣ 5 коп. съ поступающаго.

### Нѣмецкое собрание.

Большая д. Мухомы Телефонъ 287.

Предсѣдатель д-ръ Гурцановъ, вице-пр. Эр. Волг. Веттеръ, члены: Арн. Моеръ, Карл. Шиндлеръ, М. Бухвальдъ, Э. Гаульг. П. Изенфрэнкъ, Ф. Маульбургъ, К. Ф. Адамъ, секретарь Э. Грушъ, казначей К. Ф. Акентъ.

Курсы для подготовки волонтерскихъ классовъ.

Канцелярск. В-Погудянка 14, кв. 21.

Справки ежедневно отъ 8—4 час. для Ученыхъ и завѣдующихъ внешними делами губернскаго воинскаго присутствія П. А. фонъ-Вонгаузъ.

**Общество взаимнаго вспоможенія учащимъ и учащимъ съ народныхъ училищахъ Виленьской губернии.**

Ботаническая д. Родкевича.

Предсѣдатель правленія Ар. Моис. Илюновъ. Члены: Г. Я. Ситниградск. Т. Я. Климко, И. Я. Личко, А. В. Копыловъ, К. Я. Пантовичъ, И. Я. Лашевичъ, А. Я. Нестеровичъ, кандидаты къ членамъ: А. С. Лобанова, С. Я. Шварца, А. Я. Ульянова, В. Я. Яковлевъ. Члены ревизионной комисси: В. А. Митковичъ, К. Я. Златовъ, И. Я. Поповъ.

**Об-во взаимнаго вспоможенія учащимъ и учащимъ съ еврейскихъ училищахъ.**

Большая Погудянка, № 7.

Предсѣдатель правленія Левъ Вороничъ Гольдманъ, товарищъ предсѣдателя Моисей Аркашъ Бубинъ, члены правленія: Ефимъ Боръ Браунбургъ (казначей), Моисей Израилъ Сенский, Ефимъ Альбертъ Сыркинъ, Грэг. Дав. Розинъ и Файвель Ис. Цинманъ (секретарь).

**Общество взаимпомощи учительницъ и воспитательницъ.**

Зарвильная 6, кв. 4.

Кантора открыта съ 12 до 2-хъ час. дня, кроми праздниковъ.

**Общество взаимной помощи Меламедовъ п. н. „Мишонъ Меламидъ.“**

Госпитальная улица, д. 3, кв. 16.

Пред. Табуахъ Герцъ, канц. пред. Моиса Смуелъ Иоглиничъ, казнач. Эльманъ Валеровичъ, кандидаты казначей Похуэль Моисъ Харалетель, члены правленія Ядвель Клябачникъ, кандидаты члена правленія Яковъ Хаймоничъ Зильберманъ, секретарь Герцъ Шапиро, надзиратель за кретами и писмоводитель Шломо Мошонъ, Секреть, предсѣдатель ревизионной комисси Ханушъ Зейдлеръ Шкотель, кандидат предсѣд. ревиз. комисси Эльманъ Ицковъ, Нехаскошль, члены ревиз. комисси: Мееръ Шмерк, Карельница, Абрамъ Шляк, Каганъ и Морд Моис. Левинъ.

**Виленьское общество взаимнаго вспоможенія латвонцевъ.**

Лаудскій пер. д. № 7, кв. № 3.

Предсѣдатель д-ръ А. Вилейнисъ.

**Общество взаимпомощи полочанъ.**

Казимировскій пер., зданіе окружн. арх. тма. управл. Тел. 149.

Пріемъ просит и вых. справ. отъ 11—12, кроми празд. дней.

Предсѣд. правл. полк. въ отставкѣ Фед. Павл. Гузельнъ. Члены правл.: Л. Я. Гольманъ, полк. Мих. Викт. Рудольфъ, оидъ же замѣститъ предсѣд. в каникулы, подполк. Илья Тарасъ Григорьевъ, оидъ же секретарь, кап. Н. Р. Малобжовъ, поруч. Ф. Ф. Чеховичъ и Владъ Никол. Левинковъ.

**Общество взаимпомощи хвалевъ-перинахеровъ г Вильны.**

Зарвильная, г. Жука.

Предсѣдатель правленія И. Зегеръ, товарищъ предсѣдателя П. Вилоничъ, секретарь А. Ярукъ, члены правленія: П. Гелеръ, Ц. Х. Мейшвицъ, J. Теркъ, В. Хирбургъ, Б. Гринштейнъ.

**Общество взаимнаго вспоможенія учуч. приначъ и слух. вор. г Вильны.**

Нѣмецкая, д. 29, кв. 3.

Открыто по воскресеньямъ, вторникамъ и четвергамъ отъ 3 до 10 ч. по ч. Составъ правленія предсѣд. С. С. Норманъ, казначей А. Ю. Морочинъ, секретари М. Ф. Типографъ и Л. С. Мацковичъ. Кандидаты къ членамъ: Д. Р. Уопильскъ, Р. Б. Рубиневичъ, М. М. Хадкеръ, А. Я. Гасельничъ, бухгалтеръ Ф. В. Гольдманъ, сборщикъ М. Я. Донской, Члены ревизион. комисси: М. Я. Рабиновичъ,

Д. Е. Рабиновичъ и А. А. Волкъ. Кандид. къ нимъ Э. Ш. Абрамовичъ, М. А. Пружанъ и М. Ш. Страшунъ.

**Общество воспитательно-исправительныхъ земледѣльческихъ колоній и ремесленныхъ аріатовъ для несовершеннолѣтнихъ преступниковъ мужского пола**

Георгиевскій пр., зданъ суда, уст.

Председ. правленія — вакансія, товарищ. пред. — тов. прок. вилениск. окружн. суда Серг. Мих. Цыганъ, попеч. колон. присаж. повѣрен. Бенд. Давид Фришманъ, члены правл.: Арист. Моисеен. Писмонъ, помощн. прис. повѣр. Леон. Ив. Половцовъ, Елвз. Федор. Любушицкая, члены правл.: предств. отъ админист. губ. ветеринарв. инспект. Фил. Феодимакт. Филатовъ, судейск. вѣдомства членъ вилениск. суд. пал. Влад. Вас. Цивилевскій, управл. государств. им. пач. вилениск. и новос. упр. зем. и гос. им. Ник. Ник. Сельвинъ, учеб. вѣдомства — вакансія, товарищ. управл. вил. губ. — товарищ. инспект. Евген. Петр. Скедетонъ и отъ вилениск. городск. думы Вяч. Стефанос. Ивановъ, палат. въ членовъ правл.: члены вилениск. суд. палаты Иос. Аркадьев. Бордонск. и Ивн. Аркадьев. Бенино. Марис. Георг. фонъ-Рейтеръ, члены ревиз. ком.: д-ръ мед. Аб. Марков. Вершубскій, гр. инж. Мах. Мих. Прозоровъ и упр. вил. инспиралн. пал. Ник. Иосиф. Михалевскій, канд. къ нимъ: прис. повѣр. Ник. Григ. Риза-Терлацкыиъ, Из. Бен. Вуанковичъ, канд. прис. повѣр. Ивр. Ефим. Выгодскыиъ, канд. къ нему — вакансія совѣр. правл. Анд. Гурьев. Глазуновъ.

**Состоящая подъ Высочайшимъ Его Императорскаго Величества покровительствомъ Вилениская колонія исправл. земл. ремесл. колонія.**

Ст. Ново-Вилевскъ, имѣніе „Видюцаны“.

Директоръ колоніи Конст. Осуфр. Абрамчикъ, уч. вост.: Никиф. Ив. Жданъ и Евг. Игн. Гайдуковичъ, агроном. колон. — Руд. Рудольф. Грабовскій.

**Правленіе Виленискаго еврейскаго общаго попеченія о дѣтяхъ.**

Бакинта ул., д. № 4.

Председатель А. М. Гордонъ, товарищ. председателю Г. О. Коварскій, секретарь Г. А. Соловничъ, казнач. К. С. Шляхтеръ; члены правл.: Е. В. Брандбургъ, С. В. Влохъ, А. П. Выгодскыиъ, Г. Р. Вольфсонъ, М. В. Висоцкыиъ, М. М. Рабиновичъ, Р. М. Гольдбергъ, С. М. Гурь-

вичъ, Л. С. Каменецкыиъ, А. С. Калъ, С. О. Зовиде, М. Я. Мизо, А. М. Мульватъ, С. А. Шабадь, Г. Г. Беккеръ, кандидаты къ членовъ правл.: Л. М. Маковеръ, И. Я. Изобуль, П. А. Бархашъ, Е. А. Лейниа, Р. С. Берманъ, С. М. Мереминская.

Членъ взноса — начиная съ 1914 года. Цѣли и задачи.

Общество попеченія о дѣтяхъ открыло свои дѣятелн. 28 ноября 1908 года; оно ставитъ себѣ цѣлью: а) заботу о дѣтяхъ нуждающихся въ попеченія и зашитѣ. б) содѣйствіе физическому, нравственному и умственному развитію дѣтей.

Исходя изъ убѣжденія, что всѣ слои еврейскаго населенія совершенно безучастно относятся къ воспитанію своихъ дѣтей, что это воспитаніе ведется уродливо и въ школѣ (хедерѣ), и въ семьяхъ, общество стремится сделать доступными для всѣхъ современныя знанія на проблемы педагогика и дать наглядные примѣры правильной постановки дѣла.

Для осуществленія этихъ задачъ общество устроено слѣдующее:

Еврейское 4-классное женское училище 8-ми подготовл. классами (младшимъ и старшимъ и парал. отъ ст. подготовл. класса), оно находится по ул. Бакинта, д. № 4 и существуетъ съ 1908 года. Въ 1911—12 уч. году открыто 7 кл.: 3 старш. и младшн. подготовительные, 1 я и 2-я кл. съ параллельн. отд. и 3 классъ; охватываютъ школу 348 дѣвочекъ.

Во главѣ состоитъ почетельный комитетъ изъ 8 лицъ: председа П. Ц. Каганъ и члены: Е. В. Брандбургъ, Д. В. Гольдманъ, С. И. Гуревичъ, Н. М. Гордонъ, М. Л. Зайделя, В. Д. Залкина и С. А. Гоффе.

Преподавательскій персоналъ состоитъ изъ слѣдующихъ лицъ: завѣд. училищемъ лица поч. гражд. А. С. Ривесманъ (житье при училищѣ), наблюдательница за воспитательною частью и учительница общихъ предметовъ и гимнастикъ Е. С. Рабиновичъ-Пинесъ, учитель евр. яз. А. Л. Левинъ, учитель евр. яз. М. М. Аеровъ, учительница общихъ предметовъ А. С. Абрамовичъ-Шрефбергъ, Л. П. Зиль, Е. П. Каменецкая, учительница природовѣдѣнн и гимнастикъ М. А. Хайника, Р. С. Берманъ — руковод., Р. Д. Шаниро — рисованіе, Х. С. Ланивъ — чистописаніе и дѣловіе, Е. С. Шляхтеръ — вѣдомый языкъ.

Врачехъ училища состоитъ Р. М. Зиль-Горфайнъ, зубной врачъ — вакансія.

Условія пріема: въ училище принимаются дѣти, преимущественно отъ бедныхъ родителей, въ возрастѣ отъ 6 лѣтъ. Пріемленія о пріемѣ подаются въ простой бумагѣ на имя попечит. комитета (бланки

выдаются въ канцелярш учивших безплатно) съ представителями свидѣтельства о возрастѣ, ч съ чистотеского свидѣтельства, либо посемейнаго списка, поступающаго въ еврейскія медицинскя ослихтельствования.

Въ учившихъ преподаются 1) евр яз, 2) евр. исторія, 3) русскій яз., 4) арифм., 5) исторія, 6) теогр 7) природовѣдѣнне, 8) вѣд. геометрїи, 9) рисоу, 10) рукод., 11) вѣстоисл., 12) пѣнне, 13) гимнастика, 14) вностр. яз. (для желавшихъ).

Отъ поступающихъ въ младшїй пред. классъ никакихъ знаній не требуется.

Плата за учебу: 10 руб. въ прїют. кл., 15 руб. въ 1 и 2 кл., 20 р. въ 3 и 4 кл.

2 дѣтскія библіотека для дѣтей до 18 л.; книги имѣются на русскомъ и евр. говорно евр. яз. Первая открыта 1 мая 1901 г. и помещается по ул. Бахшута, д. № 4, вторая 1 января 1911 г. и помещается по Кальварійской ул., домъ № 2. Первою заведываетъ вдовъ прїят. она помещена о дѣткахъ г-жа Р. М. Гальдбергъ, второю—вдова евреичка А. В. Вилдская. Библіот. въ открытїи ежеденно, по ключа суббота, отъ 3½, до 6½, ч. веч., а по пятницамъ отъ 3 до 1½ ч. дня.

Плата 3 коп. въ мѣсяць, задегъ 25 р.; учащїеся, представляющїе удостовѣренїе своихъ учителей, освобождаются отъ платы, а нѣкоторые кате. орн дѣтей—и отъ платы.

Организованы чтенїи съ туманїями картинами для дѣтей на русскомъ и разговорно еврейск. яз. Пернаи проводятся ежеденно въ помещенїи Торгово-Промышленнаго собранїя (Георгїевскїй пр. д. № 11) по субботамъ отъ 5 до 7 ч. для старшей группы, по воскресеньямъ отъ 3 до 5 ч. для младшей группы; втория въ евр. ремеслен. училищѣ (Новая 3) по субботамъ отъ 5 до 7 ч. Для членовъ об-ва пользуются нравомъ безплатнаго входа.

Кинематографическїе сеансы съ объясненїями для дѣтей.

Лекцїи по вопросамъ воспитанїя и педагоги для взрослыхъ, разъ въ 2 недѣли въ Торгово-Промышленномъ собранїи (Георгїевскїй просп., д. № 11) Члены об-ва за нхотъ не платятъ.

Курсъ по гимнастикѣ и подвижнымъ играмъ для учителей, группы для занятїй гимнастикой со взрослыми и дѣтми; введено преподаванїе гимнастики за счетъ об-ва въ нѣкоторыхъ школахъ; изъ учащихъ составлены группы, превращено обученїя на цѣсколько разъ выступавшїи публично.

Къ сожалѣнїю, всѣмъ классамъ русскаго еврейства идеи физическаго воспита-

нїя до послѣдняго времени были совершенно чужды. Рѣче недавно наши интеллигентные родители смотрѣли на физическое развитїе юношества, какъ на роскошь, совершенно не нужную для ихъ дѣтей; еще недавно спортъ и физическїя упражненїя презрѣдновались, какъ баловство и бездѣлье. Не изурно, что по общему голосу воспитателей еврейство вырождается физически. Пробыть эту брешь во взглядахъ, поднять физическое развитїе молодого поколѣнїя—таква задача, которую поставило передъ собою об-во и для осуществленїя которой нужно много силъ и средствъ. На эту стериону своей дѣятельности управленїе обращаетъ особое вниманїе.

Трехмѣсячные курсы ручнаго труда для приготовленїя преподавательницъ (Klopp) преподаются работы изъ шпурковъ, соломы рафи стружекъ, тростника желкаго, тростника и рафїи, картонажныхъ работъ, вложенїя работы изъ шпика гальбона пуговицы, мѣлки фребельскїя работы. Программа 2-го курса: ткацкїя работы изъ нитокъ по шведской системѣ, рѣзба по дереву плоское тростникъ кѣмши и лоза, издѣлїя изъ корзинъ и легкїя перелетныя работы.

Лѣтнїи зароботнї образовательнымъ прогулка для дѣтей (3 разъ въ недѣлю).

Лѣтняя площадка для дѣтскихъ игр.

Лѣтнене дѣтей, страдающихъ парнею годовою, путемъ Рентгеновскихъ лучей. Водяны эта крайне распространена среди бѣднѣйшаго класса Вилненскаго еврейскаго населенїя и составляетъ тяжелее наказанїе заболѣвшихъ ею дѣтей: яхъ не припадаютъ ни въ школы, ни въ яриоты, ни въ ремесленныя мастерскїя, ни на эмигрантскїя пароходы, отвозящїе ихъ родныя за океанъ. Запасъ больныхъ производится у предсѣдательнаго комиссїи С. В. Влахъ (Погулянка, 8).

Запасъ въ члены общества производится у предсѣдателя (Дрославская, 18), у казначей (Георгїевскїй, 24), а также у членовъ правленїя.

**Общество вспомоществованїя нуждающихся учащихся въ ореднїхъ нумкахъ в женск. уч. бнхъ заведенїяхъ и-вн народа. просвѣщенїя.**

Влаговѣщенская, 28

**Общество любителей наукъ.**

Георгїевскоя скверъ 11, ка. 20.

Составъ правленїя: прїятъ Юанн Курчевскїй (предсѣдатель), Владисл. Броуцлав. Загорскїй (вице-предсѣд.), Ме Герм. Обсть (секретарь), Зевонъ Іосе Ге

дѣвч. (настарь). члены правленія: Мих. Бренштейнъ и ген.-лейт. Влад. Добужинскій, Гитарій Алдров, Леонидъ Но дѣламъ о-ва принадлежитъ г-ръ В. В. Загорскій, или секретаря Ольга (Заньковскій, 11) отъ 11—12 ч. дня

#### Офицерское экономическое о-во.

Ягватъевская вѣтц. Правленіе—Татарская 19 Телѣф. 287

Магazine и обмундир. мастерская—Игнатъевск. площадь Свиницкое отдѣленіе—Калварійская, 80.

Правленіе открыто ежедневно въ присутственные дни отъ 10 ч. утра до 3 час. дня. Магazine—въ будніе дни отъ 9 ч. у до 9 ч. вечера, въ праздничные дни—отъ 2 до 3 ч. дня и въ табельные отъ 2 ч. дня до 8 час. вечера. Обмундир. мастерская—въ будніе дни отъ 9 ч. утра до 2 час. дня и отъ 5 до 7 ч. вечера.

Предсѣд. ген.-м. Ал-др. Алекс. Григорьевскій, ст. чл. полк. А. Е. Котельниковъ, завѣд. къ нему полков. М. К. Веденинъ, замѣст. его ген.-м. Мих. Петр. Шереметевскій. Члены полковники—Фед. Петр. Миллеръ, Ал-дръ Панф. Николаевъ, Фад. Фад. Чеховичъ, полполк.—Вяч. Домичъ Вурузмъръ, Енр. Владим. Кульбицкій капит. —Колумбъ Виктор. де-Вальденъ, Степ. Мих. Бульеръ Никол. Ал-др. Трабша, Леонъ Ал-дръ Сикъ, ротм. Ал-дръ Ник. Чегодаевъ, т. о. Вас. Ник. Левашевъ, правленіе: предсѣдателя ген.-м. Владиславъ Райхундъ, вѣровоскій, члены. дѣлопроизводитель поруч. Фадѣй Фадѣевъ, Чеховичъ, казнач. прапорщ. Ник. Казим. Вейтко завѣдывающій обмундир. мастерской полк. Ин. Ант. Сакорскій, завѣдывающій магазиномъ прапорщикъ Лев. Сигенъ Василевскій, завѣдывающій мануфактурн. чагазинномъ прапорщикъ Бронъ Исвер. Саловскій, завѣдывающій книжнымъ потребомъ в свѣдѣннхъ отд. пор. Ант. Антош. Вальтеръ.

#### Общество помеченій о бѣдныхъ военнаго духовенства,

состоящее подъ высочайшимъ Ръ Императорскаго Величества Государя Императрицы Маріи Феодоровны покровительствомъ.

Дворцовая ул., 6, кв. 1

Канцелярія открыта ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 3 до 5 час. и помещалась въ квартирѣ дѣлопроизводителя-казначей. — Дворцовая ул., 6, кв. 1

Предсѣд.—ген.-отъ-инф. Влад. Ал-др.

Орловъ, почтисн предсѣд.—благочынннхъ 27-й нѣхъ дѣлѣннхъ прот. Юлианъ Аскентъ, Голубевъ, дѣлопроизв. казначей—настоят. казначейской дворянкой первыи классъ Антошъ Ин. Митанецкій

#### Общественно коммунножверствъ и коммисіонныхъ ивѣнтовъ.

Ботаника, д. 39. Тел. 490.

Предсѣдат О. С. Эжемъвъ тош презс. А. Т. Ядловскій, секрет. Г. М. Митанковскій, казнач. М. И. Розенблюмъ; члены правленія: В. Г. Лурье, А. А. Траповскій, М. Х. Соловьевскій, С. М. Тропъ и И. Л. Шлифштейнъ кандидаты къ членамъ правленія М. Г. Копотаншиновскій, Н. Р. Ковнеръ, П. А. Соколовскій, Х. Л. Глобусъ и Л. С. Яшуевскій. члены ревиз. коммисіи І. Х. Влѣтъ, Т. Е. Цехзеръ, М. Г. Юсеевскій; кандидаты къ явля М. Бондиль, П. Ю. Клябалскій и П. В. Сирянецкій

#### О-во взаимнн помощи лицъ, занимающ. торгова-промышлен. и члонт. служебн, трудомъ.

Баншта ул. д. 1

См. Вѣдѣнское общество взаимнаго ипомоществованія

#### Общество содѣйствія обученію бѣдныхъ еврейскихъ мальчишекъ закону ивры и началамъ русской грамоты, подъ названіемъ „Тора Гимнъ“.

Новгородскіи ул.

См. „Тора Гимнъ“.

#### Общество для содѣйствія къ обученію еврейскихъ мальчишекъ закону ивры подъ названіемъ „Тойрасъ Эмееъ“.

См. „Тойрасъ Эмееъ“.

#### Общество поощренія кооперацин.

Пожѣн общ. — помеченія о дѣлахъ, Б. Логунянка, 18

Предсѣдатель ивд. А. М. Шкленнскій, ивѣститель ивд. П. П. Турскій казначей И. Довжковскій секретарь ивд. П. Кульзель, членъ правленія М. Ф. Слемеичъ.

#### Об-во подъ названіемъ Общій союзъ родителей и опекуновъ дѣтѣй, обучающнхся въ среднихъ учебныхъ заведен. г. Вильны“.

Херсонская, 8 кв. 5.

**Общество пособия бѣднымъ больнымъ еврейскъ „Мишмерецъ Хойлицъ“.**

Уг. Киевск. и Кавказск. соб. д. Тел. 9.00

Предсѣдатель правленія Д. Г. Унѣтовскій, товарищъ предсѣдателя Ц. Ч. Альтштеръ, казначей Ф. Д. Десслеръ, секретарь правленія Ш. И. Бройдо, члены правленія Ч. Н. Альтштеръ, Н. О. Бушамоновичъ, Г. И. Бушамоновичъ, М. М. Говельницъ, В. Е. Кринскій, Э. В. Сефферъ, М. Д. Унѣтовскій, М. Ваверъ Ш. Ваверъ а г-ръ Рахминовичъ И. Рабиновичъ Б. Сиринъ, Х. Хольцъ и Л. Шейяночь; кандидаты въ члены: Я. Кабенецъ-Робинсонъ, Г. Камберъ, В. Я. Менаскеръ, В. Г. Кантанъ, г-ръ Шакиро и А. М. Шеслингъ, члены ревиз. коммис. Н. Брушнй, Г. Абрамзонъ и М. Гинзбургъ; кандид. въ члены: д-ръ Гатнеръ, И. В. Магнйсьцъ и Н. П. Лохолонскъ.

Составъ амбулаторіи при общ-вѣ Мишмерецъ Хойлицъ: врачъ алышнстваторъ В. Г. Перельманъ, д-ръ Тигоръ, Тушманскій, Гольдинъ, Мурманъ Поповичъ, Любоваскій и Вуракъ, фельдш. Брукъ, акушерки Гефетъ и Фельманъ.

Просителей по дѣлу об-ва принимать въ конторѣ пѣльня сутки. Справки выдаются въ канцеляріи об-ва ежедневно отъ 7 до 9 часъ вечера.

Составъ аптеки при общ-вѣ „Мишмерецъ Хойлицъ“ управляющій аптекой С. Я. Верховничъ, провизоры Сиринъ Иохельсонъ, Ленишеръ и Верлицъ; помощники Олманъ, Жудскій, Черлуссай, Друскинъ, Вайнштейнъ, Манъ, Брушнй, Бинко и Розенблукъ; аптеч. члены: Брозевичъ, Кривошеинъ, Ридзюга, Шведъ, Тумаркина, Лидская, Перлицъ, Чокиль и Шведманъ; бухгалтеры В. М. Хазановичъ, помощн. Ш. Ф. Хазановичъ, кассиръ Э. Левманъ, помощн. Киваль, сборщица Я. Гольманъ, Х. Гоффе, Р. Крифъ, Фойгель, З. Миркинъ и Шудманъ; Врачи об-ва, практикующіе въ городѣ Берчманъ, Буракъ, Вейнштейнъ, Гудманскій, Гольдинъ, Герфайнъ, Золкиндзонъ, Закъ, Краминъ, Левинъ, Мухомать, Перельманъ, Почтеръ, Рабинъ, Розеналъ Рафеликсъ, Ромъ, Солоновичъ Тигеръ, Флаумъ, Шильдкретъ, Левинсонъ; женщины-врачи Бенгенъ и Лемкина; Дантистка С. Гинзбургъ; фелдшера Воложанъ Яй, Брукъ Гуринъ, Чинскоръ, Коварскій, Пружанъ и Тернъ; Акушерки Аншольсъ, Беренштейнъ, Берсонъ, Гефетъ, Друскина, Нитъ Лозовичъ, Кашенъ, Баженеръ, Левитъ, Левинъ, Любовакъ, Новоплянская, Райборъ, Соль, Фельманъ, Филкесъ и Шихъ; Массажисты Вейгель и Судкеръ; массажисты: Воложинская, Новоплянская, Фельманъ и Фатшеръ.

**Общество дешовыхъ гнѣтлнчъ квартиру для еврейск. населенія.**

Сирѣбская, д. 29.

Предсѣдат. комитета И. И. Фрумкинъ, члены: А. М. Гордонъ И. А. Гольдбергеръ, Г. Я. Гершнцъ, И. Б. Вушилоничъ, А. Л. Линецъ и Ю. А. Сиркинъ.

**Об-во дешовой столовой для бѣдныхъ еврейскъ г. Вильны.**

Новоторонская, в. Тел. 273.

Претсѣдат. правленія А. М. Навшудъ, товарищъ его Ц. М. Гордонъ, казначей Ф. П. Валпирно, Д. У. Гизельсъ, секрет. В. А. Варельсъ; члены правленія: А. М. Гордонъ, Р. Н. Бройло, И. А. Шарнсъ, В. А. Бандъ, Ю. А. Сиркинъ д-ръ О. Э. Левитъ, Т. Ц. Нуминовичъ и Н. Е. Выгодскій; кандидаты въ члены: М. Э. Кривошеинъ, В. Г. Баллакъ, М. Гинзбургъ; предсѣдат. ревизіон. коммисіи Д. Г. Унѣтовскій, члены: И. А. Бройло, А. Н. Кейманъ, кандидаты въ члены: Ц. З. Саушкинъ, Гр. Рабиновичъ, И. Л. Арононъ и Д. Л. Розенгаузъ.

**Общество велосипедистовъ.**

Лѣтн. мѣстц.—собств. плавильня въ Бернартинскѣмъ саду.

Претсѣдатель Іос. Савар. Вольскій, секретарь Гусманъ Аралтъ.

**Общество квартиръ и магазино-накиннителей.**

Погодинъ 14, кв. Шамбедата.

Предсѣдатель Ал-дръ Уст. Давидовъ.

**Вилеонское общество попеченія о дѣтяхъ**

Гористый пер. в. соб. д.

Премъ проситъ отъ 5—7 чъ веч.

Семья—мастерская: переплеткамъ столарица и слесарная въ конѣ общества по Горнотому переулку, 8

Предсѣдатель Яанъ Лешинская, товчр. претсд. (онъ же казначей) Каз. Брокеръ, секрет. Иосифъ Короленъ, члены правленія: М. Цюльзенцкая, І. Ф. Короленъ, И. Урбановичъ, Т. Вохманъ, Д. Острейко, Г. Сололовскій, Л. Духовскій, И. Молохонко.

**Вилеонское общество охоты.**

Кабацкая площ., д. общества „Россия“ отдѣльно общ. „Россия“

Справки выдаются ежедневно съ 10 до 3 часъ дня.

Четвертое членъ общества: членъ государственнаго совета ген.-отъ-инф. Алек. Ад-др Фрезе основатель общества, изобретатель Высоч. Двора Ад-дръ Оад Безобровоичъ, графъ Сергѣй Серг. Татищевъ, Владим. Валт. Тимофеевъ-Рясовскій, правление общества: председатель с. с. А. А. Стаппевичъ, тов. предс. Юлианъ Юс. Моравецкій членъ правл.: Вит Вит Турвулъ, Адр. Яковъ Александровичъ, Влад. Град. Орловскій, Ад-дръ Андр. Вишневскій, кандидаты: Каз ад-др Домбровский, Конст. Клеоф. Кузьмичъ, Эду. Адольф. Незабитоскскій Влад. Серг. Хорнаскскій, члены ревизионной комиссіи: Иванъ Вильгельм. Вейландъ, Барк. Макс. Гриншмичъ, Карлъ Викт. Богдановичъ.

Наблюдение за нарушеніемъ принялъ объ-схотъ въ Вилен. губ.

Георгіевскій пр. 25, кв. 19

Наблюдатель — уполномоченный Георгій Пав. Ендржеевичъ.

Общество содѣйствіа обученію грамотѣ и раліагѣ глуха-нѣмыхъ еврейскихъ дѣтей подъ названіемъ „Месіихъ - Кальнимъ“ (дарующій оламо нѣмымъ) въ г. Вильнѣ

Портовая, 7

Время выдачи справокъ и приеха просителей ежедневно отъ 12—3 ч. дня.

Предсѣдатель правленія д-ръ О. З. Левинъ, товарищи его д-ръ С. І. Леваидо, казначей Т. И. Буняковичъ, секретаря М. А. Малежковскій, Фейд. Иссаак. Циннингъ, члены правленія: А. Кузенштадъ, Д. П. Вейльнъ, М. З. Кривошеевъ, Н. Л. Бажъ, Ш. Э. Левинъ, Л. В. Гольдманъ, Г. Д. Рабиновичъ, кандидаты къ нему: д-ръ Л. Я. Флаумъ, д-ръ П. И. Розентадъ, Г. Д. Розинъ, Я. Блаументаль, Л. І. Гилельсъ, Е. Л. Либо, ревизионная комиссія: С. М. Рабиновичъ, М. Ш. Гинзбургъ, А. М. Ейсуровичъ, кандидаты къ нему: В. Фейдльсонъ, Ц. Служкій

Попечительный советъ: предсѣд. совѣта Д. Н. Вейльнъ; товарищ. предсѣд. совѣта И. В. Левинъ; секрет. совѣта: г-жа О. К. Рабиновичъ; члены: Н. А. Либо, Р. Л. Рабиновичъ, Э. В. Рабиновичъ, А. І. Юдковская, Р. М. Вахъ, С. Г. Вейтесъ, Е. И. Флаумъ, В. Л. Царъ, А. Л. Нохимъ совѣ. Е. Г. Иссерлингъ, Ф. Л. Гордонъ, В. М. Ольженицкая, В. Н. Кейвала, Л. М. Залкиндсонъ.

Община иностранныхъ изюмщиковъ.

Суворовская, при костелѣ св. Анны

И д. старшины Францъ Францъ Валъ

веръ, его помощн. Пв. Францъ Шмидъ смотритель Стан. Цез. Штейнбергъ, кассиръ Берн. Громанъ, члены ревиз. комиссіи: А. М. Рейгеръ, К. И. Штраль и К. А. Мозеръ.

Общество доставленія бѣднымъ въ время средствъ для обученія ремесламъ.

Портовая, 2. богадѣльня.

Предсѣдательница Е. М. Буняковичъ вице предс. С. В. Мопосонъ, казначей Р. Г. Штейнбергъ.

Общество для распространенія французскаго языка.

Заральная 6, кв. 6.

Открыто ежедневно отъ 12—9 ч. веч.

Предсѣд. М. Д. Ка, секретарь А. І. де-Гюан.

Отдѣленіе попечительнаго Императрицы Маріи Феодоровны о сѣблнхъ.

Б. Погулянка, 15

См. попечительство о сѣблнхъ.

Виленское отдѣленіе Россійскаго общества защиты женщинъ.

Виленская, 7. Тел. 628.

Обществу защиты женщинъ слѣдуетъ ступеть въ нашъ городъ съ недавнихъ поръ, съ 1905 г.

Несмотря на абсолютное отсутствіе не-прикосновеннаго капитала или другихъ постоянныхъ источниковъ, откуда можно было бы почерпнуть деньги, чтобы общество могло развиваться надлежащимъ образомъ, оно въ сравнительно короткий промежутокъ времени принесло, однако, много пользы бѣдному женскому населенію нашего города: дало намъ не одну честную и трудолюбивую женщину, рѣбогающую съ пользою на поприщѣ честнаго труда (Виленское общество защитъ женщинъ поставило своею главною цѣлью нести помощь молодымъ дѣвушкамъ и женщинамъ, которыя по имѣютъ средствъ къ жизни и надлежащаго видюра, образованіе для нихъ независимаго матеріальнаго положенія, а также дать имъ специальное образованіе, чтобы, имѣя возможность честно и съ пользою работать на свое пропитаніе, не вынуждены были прибѣгаться за позорищемъ ремесла.

Только общій солидарный трудъ пріа-вляющій съ членами общества, по нашему мнѣнію, можетъ привести къ желательнымъ результатамъ; поэтому управленіе стремилось къ тому, чтобы члены общества хорошо были осведомлены о дѣятельности общества.

Дѣятельность общества за 1910 годъ выразилась до приѣзду прежнихъ лѣтъ въ веденіи справочнаго бюро, общаго и швейной мастерской.

Предсѣдательница гр К. А. Тышкевичъ, вице-предсѣдатель Б. А. Морачевская и Ц. Т. Мароничъ; члены правленія: М. И. Вагнерская, В. В. Брехановъ, З. П. Бутакова, Е. Годлевская, М. Клевцинская, Е. Миссуна, Н. Мисельо, Л. Кобилницкая, Е. Недзидковская, С. Пичонова, М. Венславскій и Ромаръ, 1-й секретарь А. Войничъ, 2-й С. Савадзкій; казначей А. Пичонова; попечитель кружечнаго сбора Н. Буяновичъ; ревизионная коммисія: Б. Гласко, К. Зубовичъ и Буяновичъ.

Безплатную юридическую помощь — прис. док. Коверскій, Кіотъ, Струмило; бесплатную медицинскую помощь — доктора: Ю. Морачевскій, Б. Гласко, Выгозскій Яковъ, Котанъ, Варенать, Войничъ

### Б у р о.

Бюро общества находится въ завѣдываніи коммисіи, состоящей изъ членовъ комитета З. Бутаковой, М. Клевцинской и Л. Кобилницкой

Бюро служить два приходныхъ и отъ крыто ежедневно съ 11 до 3 ч. дн. Въ то время, кромѣ надирательницы бюро г-жи Юли Качанской присутствуютъ тоже дежурныя дамы изъ числа членовъ правленія или дѣятельныхъ членовъ, которые дежурятъ поочередно.

### Об щ е ж и т я.

Вслѣдствіе очень небольшого почитанія и недостатка средствъ для расширенія его, съ большимъ трудомъ оно можетъ помѣстить въ себя только 11 дѣвочекъ, постоянно проживающихъ въ обществѣ, тѣмъ болѣе что два мѣста должны быть свободны на случай неожиданнаго пріѣзда молодой неопытной дѣвушки, желающей найти временный приютъ, пока не найдетъ подходящаго для себя жилища.

### М а с т е р с к а я.

Мастерская учреждена въ 1906 году. Первоначально она не давала желаемого результата. Не имѣя опытной руководительницы, не было возможности избежать законовъ отъ частныхъ лицъ и приходилось ограничиваться самою простой работой, какъ наприм. шитье госпитальнаго бѣлья. Заняты это давало заработокъ личнымъ дѣвушкамъ, но не образовывало изъ нихъ опытныхъ швей. И потому, оно рѣшило возвести швейную мастерскую на первоклассную. Такъ какъ въ вильнѣ оно не имѣло соотвѣтственной руководительницы мастерской, то для этой цѣли была приглашена опытная мастерица изъ

Варшавы, г-жа Анна Савицкая. Кромѣ науки шитья преподаетъ она уроки кройки, а какъ дипломированная мастерица кортнижнаго поха, выдаетъ свидетельства.

### Общество попомощи о выдоразрелевоуощихъ бѣдныхъ, выпивоураземныхъ изъ вилеиской еврейской больницы.

Предсѣдатель д-ръ А. Л. Коганъ, тов. предсѣдатель поа. гражд. П. Я. Фрумкинъ, непровѣнные члены: д-ръ мед. Н. З. Залкиндъ и д-ръ Ю. О. Морачевскій; члены правленія: д-ръ Л. П. Каландъ, М. О. Анатова, Е. М. Буяновичъ, А. А. Клячко, В. В. Эштштейнъ, провизоръ Л. А. Спиркватъ; кандидаты къ нимъ: д-ръ О. В. Залкиндъ, Е. С. Выгодская, С. Е. Ромъ; члены ревизионной коммисіи: Л. И. Раповортъ, Ф. В. Рабиновичъ, В. Г. Гацова; кандидаты къ нимъ: Р. М. Гольдбергъ, Т. З. Розенталя; секретарь Т. И. Буяновичъ; казначей С. В. Моисеонъ.

### Общество скорой медицинской помощи въ г. Вильнѣ.

Влаговѣтневская ул., № 2. Телѣф. 491.

Справки можно получать у секретаря общества г-ра В. Загорскаго шведвенно отъ 10—12 ч. утра и у инспектора станціи общества во всякое время.

Помощь въ несчастныхъ случаяхъ и везданныхъ угрожающихъ жизни заболѣваніяхъ оказывается именъ въ городѣ, такъ и на станціи общества бесплатно.

Правленіе: предсѣдатель графъ Вл. І. Тышкевичъ, вице-предсѣдатель д-ръ В. А. Венславскій, секретарь д-ръ Вл. Брагорскій, касаръ д-ръ Б. Н. Гласко, инспекторъ станціи д-ръ И. Махневичъ.

Дежурные врачъ общества: д-ръ В. Ганусовичъ, д-ръ Вл. Шалаевичъ, д-ръ Фрицманскій, д-ръ Мауудистъ, д-ръ И. Домашевичъ

### Вилеиское одонтологическое общество.

Георгиевскій пр., 22.

Предсѣдатель Н. Н. Похитоновъ, секретарь А. А. Турбовичъ, члены правленія: С. П. Делшинъ, О. О. Дутовскій, Р. М. Мозель.

### Общество потребителей олуужающихъ въ почтаво-телеграфныхъ учрежденияхъ.

Предсѣдатель правленія инж.-электрикъ К. П. Чинной, члены правленія: Эрнстъ Карловичъ Глазко, Юлій Оттовичъ Штокманъ, Отто Юльинъ Фуксъ, Мих. Викентьевичъ Козыринъ, Гожа Евгеньевичъ Лютяевичъ, Михаилъ Дмитриевичъ

Отскотенский, В. К. Роговой, В. Е. Гинесъ ревал. комис. Илья внт Монахъ Александр. Азевитский, А. А. Мамачинъ, П. Е. Мещалковъ казначей Ана Рудолъ Феттеръ-Фетеронский секрет. А. Д. Купцовский завѣдыв. мѣдиз Алек. Осипъ Коробачъ

**Общество погребителей виленикого отдѣленія при Северо-Западн. ж. д.**

Островстрѣная 24

Предсѣдатель прилепин Н. А. Гродескій, товарищи предсѣдателя Н. Н. Пфундидий, казначей Р. Ф. Гундриверъ, артельцы Н. И. Кудряновъ, члены правленія А. Ф. Зборозинскій, Ю. Ю. Петровичъ А. Д. Леопольдъ, Н. П. Ветровъ, члены розамовъ ком. Н. Р. Тихомировъ, К. А. Сичевъ, И. А. Шиницъ бухгалтеръ А. М. Щербанина, старшій приказ. М. П. Трошовъ, кассирша М. П. Магилева

**Потребительное общество Виленикохъ булочникохъ подъ названіемъ „Тихво“ (Надежда).**

Общ. образовалось въ 1901 году.

Завальная, 32. Тел. 5-10

Предсѣдатель правленія Ф. Альперовичъ, староста Ц. Букотельскій, казначей М. Воложанскій членъ распорядителъ А. Эпштейнъ

**Об-во помеч. надъ больными св. Юзефа.**

Астраханская, 16.

**Общество св. Яввги.**

Скопавка, 4.

Завѣдующая Дора Костровицкая, учителя и кройки Александра Шингалевская, учащіяся въ гимназ. Лит. Эмихеръ. Изъ обществ. вѣдомствъ 27 учащихся съ пенсионат., для бѣдныхъ лѣтешницъ квартиры.

**Виленикій отдѣль русскаго об-ва покровительства животнымъ состоящаго подъ ВЫСОЧАЙШАГО покровительства. Е. И. В. Государыни Императрицы Маріи Федоровны.**

Правленіе отдѣла помещается въ гор. Вильнѣ по Вол. Погулянкѣ, № 9 кв. 10.

Прексѣдъ отд. Эд. Осип. Гринценчикъ, вице-прекдѣдъ Мих. Доминикъ Шотровичъ, члены-прислѣжн. Берн. Констан. Струсевичъ, Гис. Юльенъ Штеркъ, Людв. Вильгельмъ Туркуль, Вячеславъ Степанъ Иванюкъ, Людв. Адмковъ, Завлоцкій, Иванъ Станисл. Солжманъ, кандидаты къ членству правленія: Осипъ Осиповъ, Шейна,

Лица Николъ Клясь, Товнъ Израилъ Буничковичъ.

При отдѣлѣ общества покровительства животнымъ имѣется образцовая кузница исключительно для кавки дощадокъ подъ постояннымъ ветеринаршымъ надзоромъ.

Кузница помещ. на 4 лександровскохъ бульварѣ № 3 Цѣны за работу плаваютъ тѣ же, что и въ частныхъ кузницахъ

**Общество для распространенія просвѣщенія между евреями въ Россіи.**

С-Петербургъ, Загородный просп. 23

**Виленикое отдѣленіе.**

Александровскій буд. 13, впр. лѣв. Ц. П. Каганъ. Телѣф. 501.

Канцеляр. открыта съ 4 до 6 час., кромѣ пятницъ и субботъ.

Составъ комитета, предсѣдатъ Эмманъ Германъ Кавъ, товарищ. предсѣдателя Илья Исаакъ Каганъ, казначей Исаакъ Фабианъ Михельсонъ, члены комитета: Тим. Осипъ Шабадъ, Пилъ Исаакъ Розенталя, Генр. Абр. Солоневичъ, Ари. Моис. Найшуль, Боръ Александръ Гольдбергеръ, Рахмилевичъ, Абр. Сол. Баненуръ, Д. Кацнель, п. Вен. Мар. Эпштейнъ

Общество имѣеть цѣлью распространеніе просвѣщенія между евреями въ Россіи, поощреніе литературы и доставленіе пособій учащимъ и учащущимъ. Въ этомъ видѣхъ общество 1) открываетъ для еврейск. вѣковъ родъ учебницъ заведенія библиотеки, курсъ общеобразованія тѣлшны и еврейскыхъ знаній, спеціальныя (подготовительныя, повторительныя и т. п.), курсы для еврейскихъ учителей, устраиваетъ чтенія, бесѣды, музеи, выставки и т. п., а равно способствуетъ другимъ къ открытію и устройству таковыхъ 2) Собираетъ и разрабатываетъ свѣдѣнія о постановкѣ дѣла просвѣщенія еврейск. 3) Оказываетъ вспомоществованіе существующимъ учебнымъ заведеніямъ, учащимъ и учащущимъ. 4) Издаеть соотвѣствующія цѣлямъ общества книги и периодическія изданія, распространяетъ таковыя путемъ продажи или бѣзвозмездно, и содѣйствуетъ въ этомъ другимъ.

Общество состоитъ изъ членовъ: а) почетныхъ почетныхъ б) почетныхъ, в) почетныхъ, г) действительныхъ, д) благодѣтелей, е) соревнователей и ж) сотрудниковъ.

Изъ пожизненные почетные члены избираются лица, известныя своею ученою и просвѣдительною дѣятельностью или оказавшія обществу особые услуги.

Члены-почетники вносятъ ежегодно по 500 руб., почетные члены по 100 р.,

члены действительные по 25 р., члены-благотворители по 10 р., члены-соревнователи по 5 руб. и члены-сотрудники по 50 коп.

Члену почетно, посвященному еще годно въ течение 3 лѣтъ подъ рядъ по 500 руб., присваивается званіе члена-почетника пожизненно.

Въ члены общества могутъ быть избираемы достигшія совершеннолѣтія лица обоюдо пола безъ различія вѣроисповѣд.

Члены-сотрудники могутъ быть лица оказавшія содѣйствіе обществу своимъ трудомъ.

Желающій поступить въ члены о-ва рекомендуется одѣлжъ изъ его членова комитета; общества и подвергается затѣмъ избранію въ обществ. собраніи о на. Желающій вступить въ члены общества по одному изъ его отдѣленій, представляется комитету отдѣленія однимъ изъ членова общества и подвергается избранію въ обществ. собраніи членова отдѣла.

Виленьское отдѣленіе открыто въ май 1909 года.

Дѣятельность общества по существу чрезвычайно обширна и направлена къ удовлетворенію насущныхъ нуждъ еврейскаго. въ частности Виленьскаго, населенія.

Виленьскимъ отдѣленіемъ открыта общедоступная еврейская библиотека съ книгами изъ древня-еврейскаго, разговорно-еврейскаго и русскаго языкахъ Трокскан 13

Открыта ежедневно съ 2 до 4 час. дня и съ 5 до 8 час. вечера, а зимою по субботахъ съ 6 до 8 ч. веч.

**Плодоводство—Виленьск. отд. Императ. Россійск. общ.**

Большая, 1.

См. Виленьскій отд. Императорскаго Россійск. о-ва пловодоводства

**Общество „Крестьянинъ“.**

Преображенская, 3.

Председатель С. А. Ковалюкъ

**Виленьск. пожарное о-во.**

Трокская ул., 4. Телѣф 120.

Пріемъ отъ 10 до 9 ч. дня  
Предсѣдатель правленія—казакан.

Пожарная дружина: начальникъ дружины—полковникъ И. Ф. Ставковичъ, помощники начальника дружины: И. А. Базаръ, Ю. Штернъ, санитарный отдѣлъ. врачъ дружины—д-ръ О. З. Левинъ, казначей—Томъ Израилъ Вудковичъ, секретарь—назначенъ.

**Помощи. присимныхъ поѣтрениныхъ**

См. списокъ помощи. присимн. поѣтр.

**Виленьское отдѣленіе попечительства Императрицы Маріи Феодоровны о олтѣ.**

Б-Погудыня, л. 10. Гол. 337.

Почетные члены: ген.-ад. князь П. Д. Святополкъ Мирскій, генер.-адют. В. В. Фоль-Валь, ген.-отъ инф. А. Ал. Фрелов, юфж двора Е. П. В. графъ К. К. Паленъ, д. с. с. Ник. Пав. Дьяченко (отъ же уполномоч. попоч. и казначей отд.) и ст. сов. Пав. Пав. Надвѣвскій (отъ же вице-претъ сов. отд. и директ. главн. лечебн. попечит.)

Совѣтъ отдѣла: архим.—казаканъ, вице-претъ и. с. Пав. Пав. Вадимскій, уполномоч. попочит. по Виленьск. губ. (отъ же казначей), д. с. с. П. А. Шебунинь, попочит. главнаго лечеб. зданія г. с. В. Я. Самохвалова, члены: д. с. Кон. Льв. Якута, вдова т. с. Илья Игузаров Самохвалова, с. с. Сем. Онуфр. Свицкерскій, дв. Люд. Адам. Зобловскій, секретарь з. рег. П. М. Мих. Самуиловъ

**Попечительство Св. Андреевское о при-зрѣніи недостаточн. учащихся въ мужск. духовн. училищѣ.**

Основано въ 1884 г. Бикюта, 11.

Покровитель—Высокопреосвященнѣйшій Агояскій, архіепископъ литовскій и виленьскій, предсѣд. сов.—ректоръ виленьской духовн. семинаріи архимандритъ Юаннъ гов. прет. С. А. Горячко, члены совѣта. отъ духовенства—протоиерей М. Голубковичъ, казначей Г. П. Болоручъ и дѣлопроизводит. Н. П. Смольскій.

**Попечительный о тюрьмахъ комитетъ.**

Квадральная площадь, 1. Тел. 32.

Пріемъ просителей по вторникамъ и четвергамъ отъ 12 до 2 час. дня, крохъ воскресныхъ и праздничныхъ дней

Президентъ министеръ юст., вице-прет.: Агоясколь, архіеписк. лит. и вилень-прокуроръ виленьск. судебной палаты, директоры по должности, губ. претд. двор., вице-губерн. тюрьмннхъ инспект., упрямъ казенн. палат., прок. вилень. окружн. суда, врачѣбн. инспект. губ. казенн. городск. гол., вилень. полицеймейст. и товарищи прок. суд. пал., директоры отст. шт.-ротн. Эдм. Павл. Кіновскій, отст. к. а. Эмил. Степ. Бутковичъ, отст. эвод. ротн. Іос. Степ. Кочинскій, дворня. Яга. Алт. Незд. чинскій, и с. Мих. Алт. Бульницскій и с. Алекс. Евфим. Ильяшенко, х. а. Евг. Пав. Григорьевъ, личн. поч. гражд. Адамъфъ

Мер. Гордонъ, вилевскіе купцы: Арист. Моис. Вимоновъ, Мих. Ник. Головлень, пот. поч. гр. Товия Шар. Булмаковичъ, казначей Буинковичъ, секретарь кол. ас. Ив. Павл. Пригожий и бухгалтер и ч. Іос. Рожула. Зайончковскій

**Дамское отд. Вилн. губ. тюрьмы. нематвѣ.**

Пріемъ просителей у предсѣдательницы и секретаря ежедневно, кромѣ праздничныхъ дней, съ 10 до 3 ч. дня

Предсѣдательница О. Н. Маркова, директриса: О. П. Денисьева, М. О. Картацова, Е. И. Кобекр, Ю. С. Рейхбергъ, м. об. секретаря тов. прок. вил. окр. суда К. Ю. Хроскицкій.

**Папечительство о бѣдн. духовн. званин.**

Протоіерей Евс. Бѣлзвѣнцевъ, прот. Ник. Догадонъ, прот. Мих. Голышевскій, секрет. свящ. Вас. Соколовъ.

**Помощество дѣтскихъ пріютовъ.**

См. губернскаго попеч.-во хѣтск. пріютовъ.

**Попечительство объ учащихъ въ шно-вахъ и учащихъхъ Полѣвскихъ ж. д.**

В. Погулиня, д. 12, ад. Полѣвск. управл. Там. 26 и 62.

Пріемъ просителей и выдача сороковъ производится ежедневно съ 10 до 4 час. дня, кромѣ воскресн. и праздн. дней

Предсѣдатель правленія попечительства нач. дор. вил. д. с. с. Титъ Ив. Окоронок, тов. предсѣд. вил. д. с. с. особ. поруч. при нач. дор. Алекс. Кошет. Свучковъ Члены правленія: Іос. Стан. Мадьяковичъ, бух. сл. пути, отвѣ. же казначей правл. Алдръ Павл. Чернай, нач. техн. отд. сл. пути Ив. Вас. Щудкій, нач. д. с. с. особ. поруч. при нач. сл. пути, отвѣ. же секрет. правл. дѣлопродв. помощн. Ольга Ив. Дунская, членъ ревиз. ком. Алдръ Петр. Бузковъ, бух. сл. пути, помощн. главн. бухг. Фед. Ив. Дешкинъ, старш. счетов. сл. пути Мар. Карл. Развадовскій.

**Похоронная касса чин Вилнск. почт.-телегр. округа.**

Правленіе кассы находится при управленіи округа, по Вилновилнск. уз

Время пріема во всѣ присутств. дни съ 9 до 3 ч. дня.

Предсѣдатель с. с. Мих. Ив. Игнатовичъ, члены правленія: в. с. Адольфъ Эдуард. Нейманъ и г. с. Эмиль Ферд. Малперекъ, казначей г. с. Кондр. Роговон.

**Похоронная касса для служащихъ при учрежд. и учебн. завед. Вилн. учебн. окр. въ г. Вилькѣ.**

Вилновилнск. уз, 3. Там. 94

Предсѣдатель д. с. с. Всеволо. Семен. Богомилевскій, казначей Граммачевскій.

**Присяжные повѣренные.**

См. списокъ присяжн. повѣренныхъ.

**Пріютъ для дѣтей вретанговъ.**

Звѣривецъ, Солтаншиски 26, с. д.

Надзирательница пріюта Н. К. Цыговичъ, пом. надзир. Ст. Мих. Суцка, учительница рукод. М. А. Николова.

**Публичная бібліотека.**

Дворцова, д. публичной бібліотеки

Открыта ежедневно, кромѣ воскресн. и празднич. дней, съ 12 ч. дня до 6 ч. вечера, для обзорѣнъ—по воскресеньямъ съ 12 до 3 ч. дня.

**Пушкинскіе вечерніе курсы.**

Новгородская, 17, при хим.-техн. училищѣ.

См. отд. II—химико-технич. училище

**Пушкинская народная бесплатная бібліотека-читальня попеч. о нар. трезн.**

Портовал, 5

Завѣдующая Алдра Сем. Вазинская, бібліотекарши Ек. Ник. Бираусова и Евг. Ник. Космачевская.

**Рамослонное и шилко-торговое оуде-оборогит. товарищество.**

Завальная, 60. Там. 662.

См. вилновское ремесленное и мелко-торговое товарищество.

**Вилновск. евр. ремесл. училище.**

Новал уз, 6 Там. 373.

Пріемъ просителей отъ 9 до 1 ч. дня и отъ 6 до 6 $\frac{1}{2}$  ч. вечера.

Вилновское еврейское ремесленное училище, открытое въ октябрѣ 1892 года на средства пожертвован. Ф. Л. Верштейнъ по завѣщанію и въ память ея покойнаго мужа ком. сов. Леона Мойсеевича Розенталя, имѣетъ цѣлью готовить опытныхъ мастеровъ и мастерицъ по ремесламъ.

Первоначально училище было открыто по двумъ специальностямъ, но впоследствіи училище расширилось и были открыты новыя отдѣленія, а съ начала 1910

годъ при училищѣ были открыты также вечерніе курсы, такъ что въ настоящее время училище состоитъ изъ слѣдующихъ отдѣленій и курсовъ:

- 1) Слесарно-механическаго,
- 2) Столярно-мебельнаго.
- 3) Художественно-рѣзного.
- 4) Электротехническаго
- 5) Вечернихъ электротехнич. курсовъ

для взрослыхъ, съ отдѣлами для подготовки слепоматриграфическихъ механиковъ.

Училище обладаетъ собственными зданиями съ механическими оборудованіемъ мастерскихъ, благодаря чему мастерскія училища выполняютъ всевозможные заказы по изготовленію и ремонту различныхъ машинъ, станковъ, стальной мебели и художественныхъ рѣзныхъ работъ. Въ училищѣ обучаются около 110 человекъ, а на курсахъ 40 человекъ. Училище находится въ зданіи почетнаго комитета. Предсѣдатель А. М. Гордонъ, вице-предсѣдатель П. О. Шабалъ, секретарь С. Н. Троцкий, казначей В. А. Макаверъ, инспекторъ Адольфъ Мееровъ. Гордонъ, заведывающій училищемъ инженеръ Левъ Владим. Франкель, помощн. завѣд. инж. Н. С. Нар. Гордонъ, оубъ на преподаватель, учнт. рисов. Герм. Адольф. Торшартъ, письмовод. Инж. Менд. Багалъ, мастера слес. отдѣл. Морд. Бор. Берковичъ и Бор. Наум. Стернинъ, столяры отдѣл.—Иванковъ, рѣзн. отдѣл. Як. Моис. Рѣзникъ.

Вечерніе электро-техническіе курсы при ивлянскомъ еврейскомъ разселеніи училищѣ.

Завѣдывающій инж. Л. В. Франкель, преподаватели инж. В. А. Германъ, пом. директ. гор. электр. станцій инж. М. Ф. Шаширо, инж. И. И. Гордонъ, электро-монтеръ Ив. Петр. Яковсонъ.

**Ивлянское ремесленное общество. собр.**

Дворцова, 11.

Предсѣдатель Вит. Усциновичъ, товарищ. предсѣд. Аг. Дрѣ Смайлосъ, секретарь Вол. Симоновичъ, члены правленія: В. Осмоловскій, З. Народскій, Т. Крижановскій, Пашкевичъ, А. Бушевскій, Ю. Мокевичъ и А. Садовскій.

**Рисовальные классы, учрежд. І. С. Монтваломъ.**

Рисовальные классы, учрежденные І. С. Монтваломъ, на основаніи Высочайше утвержденного 10 июня 1902 года положенія о художественно-промышленныхъ учрежденіяхъ въдомствѣ министерства финансовъ въ г. Вильнѣ, имѣютъ цѣлью сообщать обучающимся въ нихъ знания по рисованію, черчению и гравіру.

Классы помѣщаются по Гористому пер., № 8.

Ванцелария—Троцкая, 14.

Классы состоятъ изъ зданія мастерства финансируются по учебному отдѣлу.

Классы содержатся: а) на средства, пожертвов. учредителемъ и на проценты отъ сажа капиталовъ, б) на суммы, внесенныя за право ученія и в) на пособие отъ казны и отъ виленьск. горожанъ думъ.

Плата за ученіе взимается въ размѣрѣ не свыше пяти рублей въ годъ и вносится по 2 р. 30 к за каждое полугодіе; не мѣнѣе  $\frac{1}{2}$ , ученикомъ принимается бесплатно. Занятія въ классахъ могутъ происходить днемъ и вечеромъ, а равно въ воскресные и праздничные дни, за исключеніемъ шестыхъ и двенадцатыхъ праздниковъ. Въ воскресные и праздничные дни занятія въ классахъ начинаются по окончаніи равной обѣды.

Завѣдующій классами академикъ И. Трутенъ; преподаватели: І. Балзукевичъ, С. Яроцкій, М. Станевичъ, И. Холкевичъ, К. Шибановъ и С. Циванскій.

**Сѣверо-западное общество надзора за паровыми котлами.**

Георгіевскій, 52.

Предсѣдатель П. А. Царевскій, тов. предсѣд. И. Шабалъ, предсѣдатель техн. комитета общества инж. техн. В. И. Новодичавскій, секрет. правл. инж. С. И. Троцкий, инж. общ. важ. техн. А. М. Ивляекъ, ревизионная коммиссія: О. А. Липецъ, К. А. Козеръ, П. Я. Фрунжикъ, И. Е. Лялскій и Т. И. Буяновичъ.

**Рисовальные классы, учрежден. Вал. худон.-промышл. обществомъ въ память М. М. Антокольскаго, въ г. Вильнѣ.**

Новая ул., д. № 3. Тел. 378

Классы существуютъ съ 1905 г.

Въ ученіе берется 5 лѣтъ въ классыхъ обучаются свыше 500 чел., большинство ремесленниковъ, дѣлающихъ на группы по специальности. Такихъ по отраслямъ обучалось 36 маляровъ, 79 слесарей, 37 живописцевъ швейцарск., 22 столяры, 37 рѣзчиковъ, 19 портныхъ, 14 иллюстраторовъ, 10 гравировъ, 8 литографовъ, 8 фотографовъ, 5 наборщиковъ, 4 жестянщики, 4 обойщика, 7 ювелировъ и друг.

Программы: рисованіе, черченіе, композиція, исторія стилей, перспектива. Кроме этихъ общихъ курсовъ существуютъ спеціальныя курсы для маляровъ, рѣзчиковъ и строителей.

Курсы для маляровъ подѣл. руковод.

ствоваъ ученого иллюстратора I Коца изъ Мюнхена. Въ апрѣлѣ ежегоднымъ выставке декоративныхъ, рисовальныхъ и лѣсныхъ работъ учаждаютъ.

Замѣняющей рисовальными классами художникъ I М. Антокольскій, преподаватели—гражд. инженеръ Ф. Я. Сморгошскій и ученый рисовальщикъ И. М. Шемский.

#### Русско-Азіатскій банкъ.

Георгіевскій пр., 9. Тел. 889. См. банка.

#### „Русское Зерно“.

Большая, д. члн генер.-губерн.

Вице-предсѣдатель П. Р. фонъ-Виттъ, члены совѣта: А. С. Врукевичъ, А. Ф. Ингулевскій, С. А. Вринчанинова, Е. А. Царегородцевъ, В. С. Прокофьевъ, Н. А. Опевитъ, замѣстители: I Дроздовичъ, И. А. Становскій, И. И. Ледковскій, А. А. Ковъ, А. А. Станкевичъ, А. А. Вишневицкій.

#### „Ruta“—литовское общественное собраніе.

Георгіевскій проспектъ, д. № 22.

Дежурства старшинъ ежедневно отъ 8 до 11 $\frac{1}{2}$  часовъ вечера. Предсѣдателемъ совѣта старшинъ состоитъ г-ръ А. С. Домашевичъ. Секретарь В. Баржиико.

#### Русское общественное собраніе

Благовѣщенская, д. № 21. Тел. 494.

Предсѣдатель В. С. Богомысловскій, старшинъ: И. В. Верховской, И. Р. фонъ-Виттъ, А. Р. Дымакъ, С. В. Зенковичъ, И. К. Эмирловъ, С. А. Ковалюкъ, В. И. Краснокутскій, И. Д. Лавровъ, Н. И. Лебедевъ, О. Г. Левитскій, Н. И. Ледковскій, Н. Ю. Малонъ, А. Х. Мейеръ, А. И. Миловидовъ, Н. И. Михайловъ, В. И. Цвевскій, Н. Н. Ридманъ, А. Г. Рудницкій, А. А. Станкевичъ.

#### Курсы бухгалтерскіе им. I. Монтвилла.

Георгіевскій пр., при рисовальн. школѣ.

Зависа на курсы принимаются въ земельное банкъ у Ив. Ляховича во время занятія.

Преподаватель Иванъ Ляховичъ.

#### Садоводства школа им. „Левишии“.

Директоръ школы Цыбловичъ. См. школа садоводства.

#### Вилонскій клубъ служащихъ въ частн. кредитныхъ учрежденіяхъ.

Камедральна площ., № 4. Тел. 850.

Предсѣдатель клуба Иванъ Валерьянъ.

Маммоновскій, вице-предсѣдатель Гитъ Ник. Витверъ, казначей Ив. Иван. Молоховичъ, секретарь Валент. Ивн. Сморгошскій, старшины: Люц. Матв. Адамовичъ, Ив. Александровичъ, Войт. Варшавскій, Вацл. Вацлав. Вушь, Ив. Эдуард. Гульбинъ, Влад. Иванъ Яблоновскій, Оскаръ-Карл. Влзскъ, Ильяф. Клеттъ, Іосифъ Феликсъ Королецъ, Войт. Болесл. Жмиславъ, Акт. Владисл. Пестевачъ, Леонтъ Черковский, Вып. Іосифъ Пржегалинскій.

#### С.-Пет. Тульскій поземельный банкъ

Вилонская, 11. Тел. 327.

См. банка.

#### Соединенный банкъ, Вилонск. отдѣленіе

Островорогкая, д. Св.-Дух. мол. Тел. 143.

См. банка.

#### Вилонское поощрительное скаковое общество.

Высочайше утвержд. въ 1885 году.

Канцелярія помещается въ квартирѣ секретаря—Бахшта ул., д. № 6, кв. № 1. Общество владѣетъ скаковымъ кругомъ, расположеннымъ на полѣ имѣнія „Посѣвики“, помѣст. А. А. Александровича, въ разстояніи одной версты отъ границы города Скаковаго вонпятаія ежегодно по 3-хъ дней въ началѣ мая.

Президентъ Вилон., Ковса и Гродно-генералъ-губернаторъ, вице-президентъ Ктл. Галларъ Лешскій, стар. члены: Акт. Анто. Александровичъ и Мик. Семен. Мейшловичъ, казначей Бронист. Иван. Коварскій секретарь Мик. Эдуард. Шѣслякъ.

#### Сельско-хозяйственное общество

Завальная противъ Губернаторской ул., 9. Тел. № 242.

Почетный предсѣдатель генералъ-лейтенантъ кня П. Д. Святославъ-Мирскій, почетные члены: генералъ-лейтенантъ поч. опек. Инкт. В. фонъ Валь, д. с. с. А. С. Ермоловъ, гофм. де Е. И. В. гр. К. К. Паленъ, поч. опек. егерм. дв. Е. И. В. свѣтлѣйш. на Грузинскій, ген.-лейт. П. В. Вергольдъ, с. с. Н. И. Дининъ, чл. Госуд. Сов. Эд. Ад. Войцеловичъ, камергеръ двора Его Императорск. Величества Ивл. Ксн. Гечевичъ, В. Э. Исаповичъ, Кн. кня Мар. Ив. Друцкая-Любецкая. Предсѣдатель общества Ивл. Оскар. Корнотъ-Милевскій, товарищъ предсѣдателя Пав. Мелардъ Бошча, члены совѣта: Ад. Север. Богдановичъ, Эдм. Иван. Бортевичъ, Евг. Ромуальд. Невиковичъ, Ан. Сим. Красовскій, гр. Фел. Инкт. де

Бродь Платеръ, Стан. Броняст. Солнечный, Болесл. Янх Свенгоровский, Меч Болесл. Изюмовый, И. И. Покровский и В. Вагнеръ, казначей Брон. Омиа. Уматовский, секретарь Ягиса Фед. Лютновичъ, управляющій складомъ Эд. Мих. Демский.

#### Скорая медицинская помощь.

Влаговѣтенская, 1 городской управы.  
Телеф. № 401

См общество скор. медицинск. помощи.

#### Собрание тохниковъ.

Миллонная, д. Откиского,

#### Собрание слугъ св. Зиги

Третьская, 14.

Время прима пресвитерий и выдачи справокъ отъ 11 ч. до 1 ч. дня, кромѣ воскресной и праздничной. Надирательница Стеф. Мв. Карловская, помощница он Вероника Томаш. Томашковичъ.

#### Сеудо-благотворит. безпроцент. о-во для желамодовъ г. Вильны.

Завельная, 25.

Предсѣдатель Монша-Аронъ Лейбов Милейковский, товарищъ предсѣд. Л. Мелевичъ, секрет. Д. М. Левинъ, казначей Л. Перельманъ, члены правл. Б. Влохбергъ, М. Галомбъ, Ш. Х. Камельникъ, Л. Лявкусъ, А. Лейманзонъ, М. Г. Мельцъ, Я. Немончинский, С. Пераха.

#### Польское гимназическое общество „Soko“ въ Вильнѣ. Годъ основ. 1906.

Виланская ул., д. Петракивичача, № 10

Канцелария открыта ежедневно отъ 1 до 6 ч. веч.

Членовъ 350 и около 100 чел. дѣтей и молодежи обоого пола—учениковъ гимназическихъ курсовъ; группы: младшіе курсы мальчиковъ и дѣвочекъ (7—12 л.), старшіе курсы юношей и барышень (12—18 лѣтъ), курсы для членовъ о-ва (мужской и женской) и курсъ „учительскій“, занятіи изъ книгъ группы по 3 раза въ недѣлю Гимназическій залъ размѣромъ 14X4 саж., вышинею 7', арх., электрическое освѣщеніе, галлерея, эстрада.

Правленіе о-ва дръ Ю. Морачовскій—предсѣдатель, Э. Мишский и д-ръ В. Венставскій—товарищи предсѣдателя, д-ръ К. Дмоховскій—казначей, Р. Плотровский—секретарь, В. Юрвичъ—хозяйный помощникъ, В. Хойницкій—товар. предсѣдателя гробного кружка, П. Чижевскій—начальникъ (техническій по гимна-

зій) и К. Ягльничскій, С. Яроцкий, К. Пльскій, Э. Ковальскій, М. Поклевскій-Козелко, Е. Мильновичъ и В. Сталинчъ

#### Русское сокольское общество.

Большая, д. чинов. генералъ-губернатора

Предсѣд. время, совѣтъ избранъ А. А. Коль, товарищамъ—И. М. Дроздовичъ, секретаремъ—Н. В. Чесовоимъ, казначеимъ—М. А. Пазловитъ и начальникомъ «Сокола»—К. І. Старый.

#### Частные счетоводные курсы Н. И. и А. И. Моховыхъ.

Георгіевск пр., 14, кв. 18.

Канцелярия курсовъ открыта съ 10—2 ч. д. и съ 5—8 ч. веч.

Завѣдующій Ник. Ив. Моховъ, преподаватели: Ник. Ив. Моховъ, Пелаг. Ник. Сергѣева и А. П. Вихмаръ.

#### Суворовская народная бесплатная библиотечка-читальня попечит. е. нарядн. грав.

Новгородская, 28.

Завѣд. Нв. Ал-др. Пулагвичъ

#### Виланская Талмуд-Тора — сиротскій домъ и училище.

Новая ул., 5.

Талмуд Тора, по ея учебно-воспитательной организаціи, составляетъ общественное еврейское учебное заведеніе съ 6 мѣсячимъ курсомъ, по объему и содержанию соответствующимъ по общему предметамъ программѣ городскихъ училищъ.

По еврейскимъ же предметамъ курсы заключаютъ прохожденіе воишь отдѣловъ евр. ив-рученны.

#### Число учащихся (въ числѣмъ):

неграмотныхъ по русски—36, второго года обученія—65, третьего года—64, четвертаго года—76, пятаго года—29, шестого года—10

#### По севильному законоданию:

сиротъ круга—19, полусиротъ—126, при родителѣхъ—184.

Учебною частью заведуетъ старшій учитель С. С. Гальпернъ. Воишь преподавателей 11. Въ Талмуд-Торѣ имѣются учебническая и учительская библиотекы, нѣсколько коллекцій различныхъ учеб. пособій, физическій кабинетъ и складъ учебниковъ и письменныхъ принадлежностей. Учебники и письменныя принадлежности отпущаются воишь ученикамъ безвозмездно. Обученіе бесплатное.

**Талмудъ-Тора—какъ пріять**

Въ Талмудъ-Торѣ воспитываются круглая сотня, полусотня и дѣти родителей бѣднѣйшаго состоянія; одни живутъ въ интернатѣ пансіонерами; другіе по дачахъ пиццы, чашки я обуви, получаютъ полупансионерами, а остальные получаютъ ежедневно завтракъ и пособие денежное, или платьемъ и обувью и считаются приходильцами.

**Число орязательныхъ пансіонеровъ**

стипендіатовъ пансіонеровъ:

1) въ ознаменованіе для священной переписки Мъ Императорскіхъ Величествъ—2, 2) жиды Наума Яковлевича Фрумкина—1, 3) Димы Давидовича Гордонъ—2, 4) Фрида Адольф Гордонъ—1, 5) Мери-Нехемъ Гаршовича Кремеръ—1, 6) Розы Лазаръ Левьянъ—1, 7) Гитли Молобринской—1 Пансіонеровъ Виленской Талмудъ-Торы—105, полупансионеровъ—85

Пансионеры и полупансионеры получаютъ ежедневно къ столовой завтракъ съ чаемъ, обѣдъ и ужинъ; платье и обувь получаютъ стипендіаты и пансіонеры ежедневно въ установленные сроки (до 2 раза костюмы и обувь). Остальнымъ воспитанникамъ—по мѣрѣ надобности.

Санитарною частью завѣд. докторъ С. Посторы; при больницѣ служатъ фельдшеръ Лѣкарства заведующій отпускаетъ безвозмездно провизоръ Г. И Ширвиндт.

Распределение занятій пансіонеровъ, опредѣленіе ихъ образа жизни и всего строе къ интересамъ находится въ строгомъ соотвѣствіи съ возрастомъ и разлѣтѣмъ пріятельности.

Всю воспитательную, на ряду съ учебною частью въ заведеніи, завѣдуетъ вышесказанный старшій учитель С. С Гальпернъ; надзоръ же за поведеніемъ воспитанниковъ вѣсугъ подъ руководствомъ С. Гальперна дежурные учителя и надзиратели.

Неприкосновенные капиталы Талмудъ-Торы, составлявшие на 1 января 1904 г. 57620 руб., увеличались на 1800 рублей. Итого 59420 руб.

Дѣлами Талмудъ-Торы, согласно эмпирическому положенію, вѣдаетъ попечительный комитетъ избравшій членами-дѣлательщиками въ пользу Талмудъ-Торы.

**Составъ попечительнаго комитета:**

Предсѣдатель О. А. Линецъ, члены: Х. О. Гродзенскій, И. Гольдбергъ, А. М. Гардонъ, Ш. Э. Левинъ, И. П. Троицкій, И. І. Шабель и М. О. Эпштейнъ, члены ревизионной комиссіи: В. Камбергъ, Р. Рахмановичъ и И. М. Шуккинъ.

**Преподавательскій составъ**

Завѣдующій учебно-воспитательною частью С. С Гальпернъ, учителя: А. Д. Гальпернъ, А. М. Лурье, П. Л. Кройбергъ, С. С. Канланъ, М. О. Кабачинскій, И. Эпштейнъ, А. Туринъ, Готтбергеръ и Блюмкинъ; надзиратели: А. Хайфель, А. Гордонъ и И. Рубинчикъ; писмоводитель Я. Гусинскій.

**Еврейская хоральная синагога „Тегарте Галеодисъ“.**

Завалыная зв. соб. здание

Старшимъ синагоги: Ароуъ Давидовъ Жувъ (ученикъ), Исидъ Ис Шабель (староста), Давъ Гей, Угѣховскій (казначей), Элья Вульфъ Сейферъ (кассиръ учен.), Левъ Моисе, Залкиндъ (кассиръ старосты), Ис. Эльманъ Сегадь (кассиръ казначею), канторъ Абр. Кушъ Бернштейнъ, дириж. хора Абр. Марк, Слѣтъ, управляющій синагоги Иос. Янк. Гордонъ.

**„Уайрасъ-Эмесь“—с-во для содѣйствія обученію бѣдныхъ евр. мальчиковъ занюу вѣры.**

Коллея 2, кв. 20

Променія и занятія принимаются ежедневно отъ 7—9 ч. веч.

Пріемъ учениковъ производится 3 раза въ году послѣ еврейскихъ праздниковъ Пасхи в Кущахъ, въ теч. 7 дней, отъ 10—2 ч. дня ежедневно

Общество имѣетъ 7 группъ, въ которыхъ воспитываются 250—300 человѣкъ. При с-вѣ имѣется кухня, въ которой ежедневно приготавливаются горячіе обѣды для учениковъ безплатно. Больно состоятельные ученики платятъ за обѣды по ак. Осенью снабжаютъ нуждающ. учениковъ обувью и одеждою. Кухня и снабженіе учениковъ обувью и одеждою находится подъ попеченіемъ попечительнаго комитета.

Предсѣдатель с-ва прот. почет. гражд. И. В. Бушковичъ, товарищи предсѣдат. І. Олькевичскій, казначей Яковъ Мер. Шескинъ, секретарь К. Капеленхелъбувъ. Инициаторы и главные учредители об-ва И. Д. Волошкинъ и воч гражд. И. В. Бродъ.

Учитель-молитвенны: завѣд. дѣлами с-ва Довба Илк Янкелевичъ, учитель начальныхъ училищъ Абр Гиршъ Гаршовичъ. Юдѣль Янкъ Помощникъ, Коппель Ароу. Эпштейнъ, Янкъ Хаимъ Вержавоничъ, Шмуэль Симонъ Зуреръ.

Общество приступило къ постройкѣ собственнаго дома по Макарьевскому переулку. По постройкѣ означена особая строительная комиссія подъ предсѣдательствомъ А. Девенборга.

Имеется особая педагогическая комиссия под председательством Я Шескинъ, ревиз. комис. подл. предсѣд. Х Я Капляна. Почетный комитетъ предс. М В Крыжовенъ, казначей г-жа В. М Часово, секретарь г-жа В М Олькеницкая. Надзоръ о гигиеническомъ состояніи и врачебная бесплатная помощь врачей Горфайна и Лекалде.

### „Тойрно-Норозъ“.

Жиузекая ул., д. № 1, кв. 25

Въ этомъ же помѣщеніи находится и хедеръ о ва, въ которомъ обучаются без платво 90 мальчиковъ бѣдныхъ родителей г. Вильны. О во содержать грехъ меланхолизъ, учителя еврейскія и чистописанія секретаря. Нѣкоторые очень бѣдные мальчики получаютъ одежду и обувь.

Предсѣдатель, Шим Эзрая Арановичъ, казначей Вер. Лейб Каплянъ, секретарь Хаимъ Лалман. Рубиновъ; члены правленія: В. А Кубанковъ, Шмуэль Мендел. Крумгалъвъ, Абр. Гирш Скатеръ, З. Г. Левинъ, Верха Лейб, Каплянъ, кандидаты къ нимъ: Нееръ Нох. Рубинъ, Абр Моис Меероичъ, Абрамъ Давид Друкманъ; ревиз. комиссія: предсѣд. Макошъ Бошмъ Каменицкій; члены: Давидъ Генцловъ Давидовичъ, Х Ц. Минцъ, И. I. Суховай; кандидаты къ нимъ: Э Г. Шмерковичъ и Ш. X Гутнавъ.

„Тиферош-Бахуримъ“ (врасета юношествов) — о-во для содѣйствія къ обученію нер. мальчицъ закону еврей.

Нѣмецкая ул., школьный дворъ.

Предсѣдатель А. М. Шескинъ, товарищ предсѣд. Фридъ Шмуэль Гилелетъ, Ис. Елюв. Врудный, члены правл.: Ис. Моис. Рубиновичъ, Морд. Герш. Исерливъ, Абе Моис. Шерадъ, В. Каплянъ, Нееръ Баевъ, Х. Врукъ, Матусъ Гордонъ, Яковъ Глобусъ, Хаикель Зегель, Г. И. Исерлианъ, Хаимъ Ходехъ и Генахъ Эйнесъ; члены ревиз. комис.: Яковъ Гарманъ, Ис. Цунокъ, М. Цекеръ, В. Альфесъ, В. Бейль и Ис Шескинъ, секретарь М. А. Милевокошкій.

„Тенко“ потребительное общество ильненскихъ бумажниковъ.

Завальная 32 Тел. 530.

См. потребит. общество ильненскихъ бумажниковъ.

### Техническое о-во.

См. Вилненское отдѣленіе Императорскаго технического о-ва.

### Театръ городской.

Большая ул., за театра. Тел. 370.

Антрепреверь Бѣнкевъ, управляющій Геметта

### Театръ польскій.

Георгиевскій пр., здание цирка; вътомъ въ Дербардинскомъ саду, Ботаническа ул.

Управа. Ю. Стрихарскій и И. Павлонскій.

Товарищество изинпомоще офицерск. чествов Вилан. военнаго округа.

Казимировскій цер

См. II. 077

Вилненское торгово-промышленное обществонное собраніе.

Георгиевскій просп., д. пр. Малроса, 11  
Тел. ф 614

Предсѣдатель сов. старшина Адольфъ Меер Гордонъ, секретарь Викт. Ильичъ Городницъ, казначей Тов. Изр. Бунаковъ, члены совѣта, старшины: Маркъ Яковлевъ, Альбертовичъ, Леонтия Меер. Ароновскій, Якъ Акимъ Вальтерманъ, Езеки. Ашкон. Басевичъ, Моисей Исаак Дурунча, Еф. Льв. Залкинъ, Ариет. Моис. Памоковъ, Хаимъ Абеи. Цинесъ, Исаакъ Осип. Нарожанковъ, Мих. Макс. Прозорокъ, Фед. Веньяминъ. Рабиновичъ, Ис. Эльманъ. Сегаль, Ис. Льв. Секиберъ, Юлій Альберт. Сирянякъ, Исаакъ Салом. Шмерлякъ.

О-во трудов. помощи при оконченной церк.-прих. обществъ.

Предсѣдатель капитанъ И. С. Карповъ, товарищ предсѣд. свѣщ. о. Д. Модестовъ, секретарь П. Я. Зубрицкій, казначей Р. П. Смоковичъ.

Правленіе общества трудовой помощи нуждающимся жителямъ ильненъ гер. Вильны.

Сиротская, 19. Тел. ф 535

Общество трудовой помощи открыто 3-го декабря 1903 года.

Обществу трудовой помощи за заслуги присуждены медалы: 1) серебр — на выставкѣ художественно-промышлен. общ. въ 1907 г., 2) золотая — на выставкѣ «Цити» въ 1908 году и 3) золотая — на выставкѣ «Устройство квартир» въ 1909 году.

### Отдѣлы обществъ:

1) Образцовая столярная мастерская, въ которой столари совершенствуются въ

своимъ ремеслѣ подъ руководствомъ специально приглашеннаго опытнаго инструктора и въ которой вырабатывается образцовая стальная мебель по заказамъ и для склада общности. Инструкторы мастерскихъ А. Елизаръ, мастеръ П. Бороздинъ. Складъ, Троицкая. д. Умястовскій.

2) Инструкторские курсы для столяровъ, на которыхъ мастерамъ и подмастерьямъ преподаются черчение, рисованіе и другіе необходимыя столярныя теоретически и практически свѣдѣнія. Инструкторъ А. Елизаръ, преподаватель геометрическаго черченія С. Д. Викторова.

3) Складъ ремесленныхъ издѣлій, въ которомъ соряды получаютъ орудія подлѣпочному въ складѣ мебель и имѣютъ также образцы возможности, не находясь въ зависимости отъ сезона, обмѣнить свою мебель; при пріѣздѣ въ складъ мебели отъ столяровъ обращается особое вниманіе на качество и выработку ее. Завѣдующій складомъ В. З. Шацъ.

4) Складъ сырья для столяровъ, снабжающій столяровъ сухими матеріалами, безъ котораго не можетъ быть сдѣлана хорошая мебель. Завѣдующій складомъ М. Я. Шварцъ.

5) Женскія учебныя мастерскія съ 3-мя отдѣленіями портняжнимъ и художественно-вышивальнымъ, въ которыхъ свыше 70 дѣвушекъ обучаются шитью, кройкѣ и исполненію художественныхъ вышивокъ. Ответственна мастерница Е. Г. Моргулисъ, старшая мастерница—мажоранъ, младшая мастерница Б. Шохарманъ и Р. С. Ермашицкая; учительница ремесла 1-ой группы Ц. А. Гольдбергъ; но художественно-вышивальному отдѣленію: ответственна мастерница Е. А. Штейнбоуъ, учительница гряди Б. С. Мазе, преподаватель рисованія художникъ Л. М. Антопольскій.

6) Вечерняя школа, въ которой ученицы женскихъ мастерскихъ обучаются общеобразовательнымъ предметамъ. Завѣдующій вечерней школой Ф. И. Цинкинъ, учителя: С. Д. Викторова, Г. Г. Бекеръ, учительца Н. С. Луцкая.

7) Специальные портняжные курсы, на которыхъ обучаются крою и примѣркамъ мастера и подмастерья подъ руководствомъ приглашеннаго изъ за границы инструктора-специалиста Франца Скударскаго.

8) Учебная портняжная мастерская для мальчиковъ, гдѣ въ продолженіе 1-го года обучаютъ мальчиковъ шитью и по окончаніи одного годичнаго обученія мальчики поступаютъ въ частныя мастерскія и получаютъ уже плату. Завѣдующій руководитъ инструкторъ Ф. Скударскій и

мастеръ Германъ. По вечерамъ этихъ мальчиковъ обучаютъ грамотѣ. Учитель по общеобразовательнымъ предметамъ С. И. Согаля.

9) Дѣламо дневные пріюты „Ясли“ въ которыхъ призываются свыше 100 чл. дѣтей и въ которыхъ дѣти получаютъ первыя основы религиознаго нравственнаго и учебнаго воспитанія.

10) Инструкторскіе курсы для взрослыхъ и швей.

11) Образцовая далеко-портняжная мажоранка, гдѣ портняжи будутъ совершенствовались въ своемъ ремеслѣ.

Постѣянна 2 учрежденія только организовываются.

Председатель 1-й гильдии купецъ Арій Моисъ Найшуль, товарищ предѣла пот. поч. гражд. Павелъ Яковъ Фрумкинъ, члены правленія: пот. поч. гражд. Товій Нарандъ Буиммоничъ (онъ же кашачей), купецъ Исмакъ Ал-др. Гольдбергъ, врачъ Григъ Яковъ Гершоунъ, врачъ Герцъ Ошеръ Кошарскій, куп. Юлій Моисъ Левинъ, врачъ Абрамъ Абрамъ Маковеръ (онъ же севастаръ), инженеръ Абрамъ Гутяръевъ Клебановъ, поч. гражд. Лазаръ Исакъ Рапопортъ, кандидатъ пом. наукъ Вениамъ Маркъ Штейнбергъ и куп. Якъ Мееръ Шекманъ; кандидаты въ члены правленія: С. М. Залкиндъ, С. Я. Витенскій, куп. Юлій Альбертъ Сыркинъ; члены ревиз. комиссіи: А. М. Полякъ, Мандъ Лейбоуъ Миншурскій и Эдвинъ Вульфъ Сейфертъ; кандидаты въ член ревизіон. комис.: Г. А. Жукъ и Давидъ Ал-др. Розенгауэръ.

Почетный совѣтъ женск. учебн. мастерскихъ: П. П. Антокольская, Г. М. Вуиммоничъ, Виноградова, М. Л. Идальсонъ, А. Г. Клебановъ, С. В. Левинъ, О. С. Липгауэръ, С. В. Моисосонъ, Ц. М. Маковеръ, А. А. Маковеръ, Л. М. Маковеръ, А. М. Найшуль, О. Е. Рапопортъ, Ю. А. Сиряинъ, Г. А. Солоневичъ, П. Я. Фрумкинъ и Л. С. Штейнбергъ.

Почетный совѣтъ дѣтскихъ дневныхъ пріютовъ общности трудовой помощи: Адельманъ, Ф. А. Буиммоничъ, С. В. Блохъ, Т. Л. Барановская, д-ръ Г. Н. Гершунъ, Т. I. Гершунъ, Р. М. Гольдбергъ, М. Н. Деуль, А. Залкиндъ, В. И. Зейдель, Е. Г. Заксъ, д-ръ Г. О. Зоварскій, А. С. Кадъ, К. А. Левина, С. М. Мереминская, В. Е. Миронка, С. В. Моисосонъ, Д. Маньковская д-ръ А. М. Мушкетъ, А. С. Рудинъ, М. С. Рахмилевичъ, Г. З. Розентауъ, Е. И. Соколовская, В. В. Троицкая и Ц. Е. Троицкая.

Училище женское 4-кл.

См. Виленское еврейское общество по печатн. о дѣтяхъ.